

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



शैखुल इस्लाम डॉ. प्रा. मुहम्मद ताहिरुल कादरी



मिन्हाजुल कुरआन इन्टरनेशनल इन्डिया



© जुम्ला हुकूक ब-हक्के मुतरजिम महफूज हैं।

ब-खत्ते हिन्दी इशाअते अव्वल

19 फरवरी 2011

ता'दादे इशाअत : 3000



**मिन्हाजुल कुरआन इन्टरनेशनल इन्डिया**

उमज रोड़, मुक़ाम पोस्ट : करजन

ज़िला' वडोदरा -391240

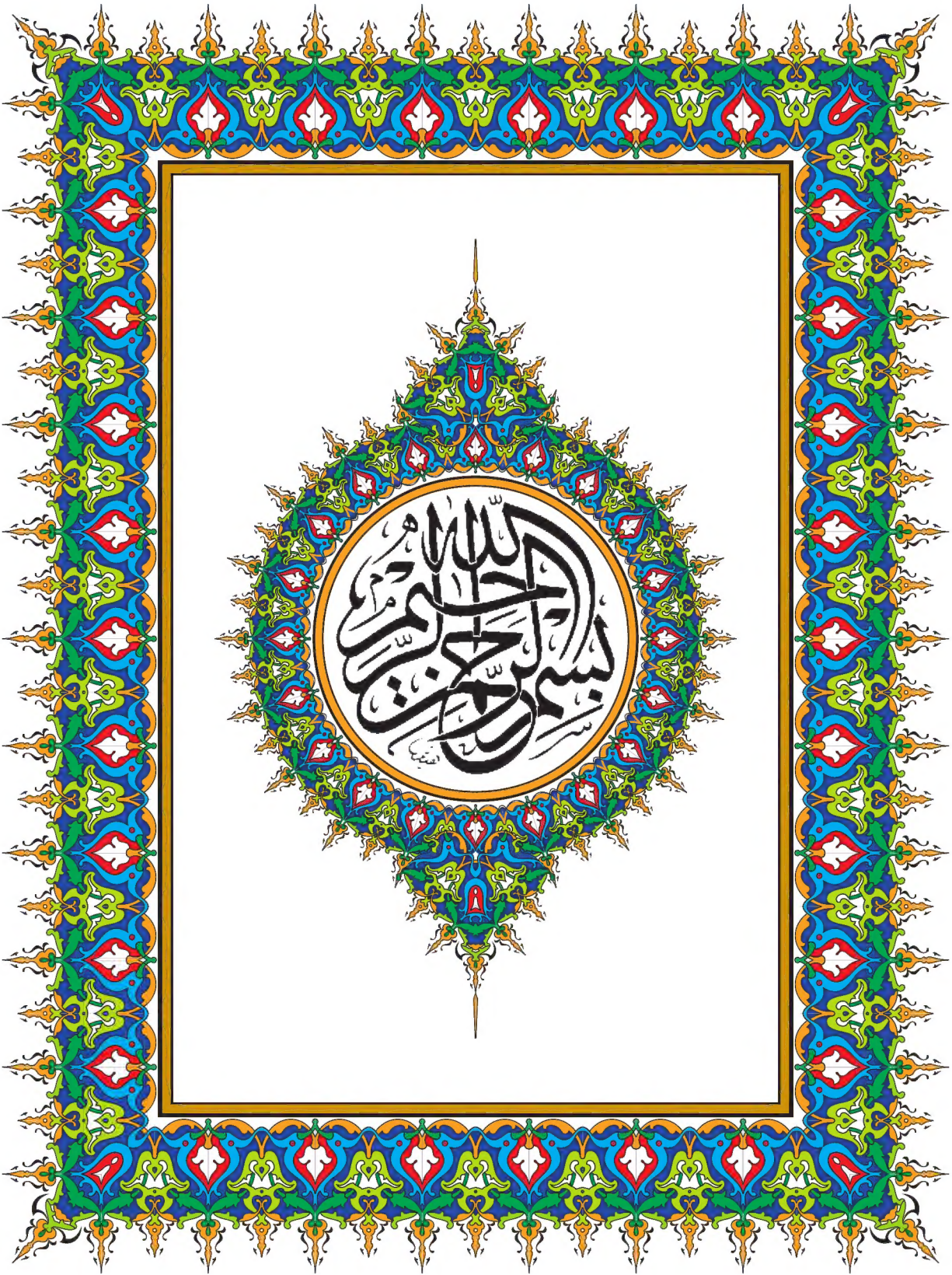
गुजरात, इन्डिया

+91-2666-232533 Mob. : 09898963623, 09725621001

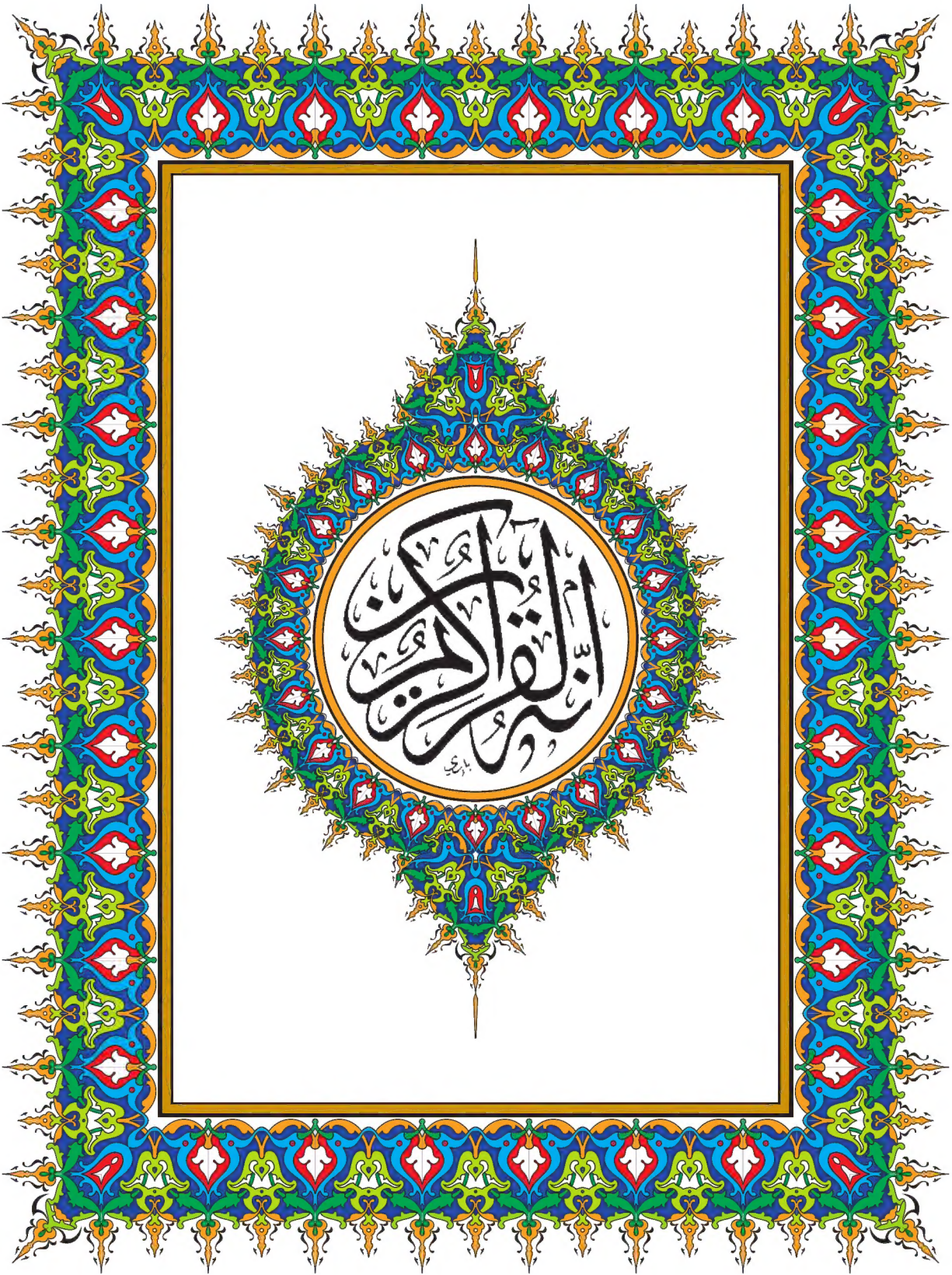
website : [www.minhaj.in](http://www.minhaj.in)

Email : [minhaj.gujarat@gmail.com](mailto:minhaj.gujarat@gmail.com)

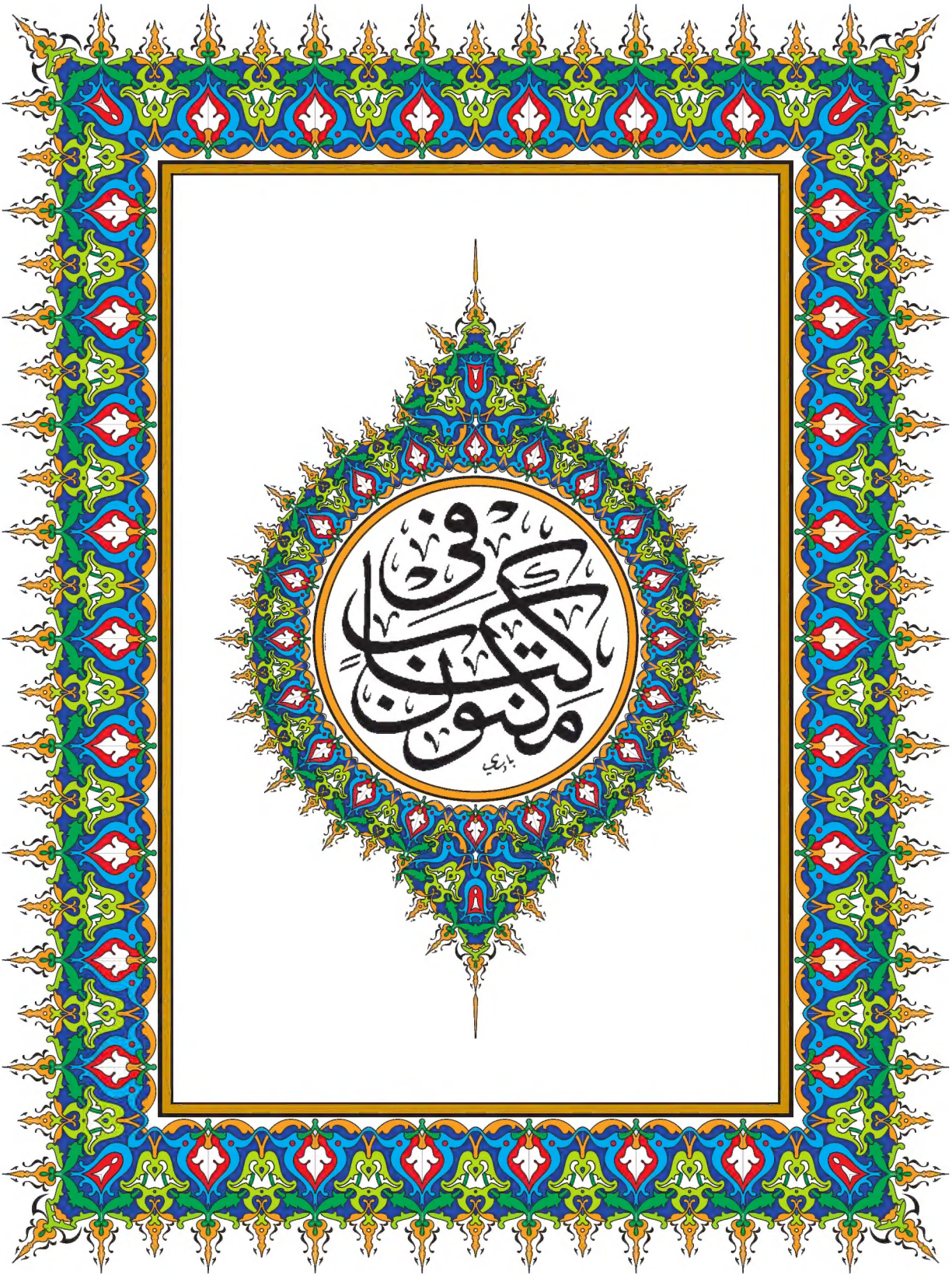














आयातुहा 7

1 सू-रतुल फ़ातिहति  
मक्किय्यतुन 5

रुकूउहा 1

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरूअ जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. सब ता'रीफ़े अल्लाह ही के लिए हैं जो तमाम जहानों की परवरिश फ़रमानेवाला है।  
الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ①
2. निहायत महरबान बहुत रहम फ़रमानेवाला है।  
الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ②
3. रोज़े जज़ा का मालिक है।  
مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ ③
4. (अय अल्लाह!) हम तेरी ही इबादत करते हैं और तुझ ही से मदद चाहते हैं।  
إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ④
5. हमें सीधा रास्ता दिखा।  
اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ⑤
6. उन लोगों का रास्ता जिन पर तू ने इन्आम फ़रमाया।  
صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ ⑥
7. उन लोगों का नहीं जिन पर गुज़ब किया गया है और न (ही) गुमराहों का।  
غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ⑦



# بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरूअ जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. अलिफ़ लाम मीम (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं।)

الْم

2. (येह) वोह अज़ीम किताब है जिस में किसी शक की गुन्जाइश नहीं, (येह) परहेज़गारों के लिए हिदायत है।

ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ

3. जो ग़ैब पर ईमान लाते और नमाज़ को (तमाम हुकूक के साथ) काइम करते हैं और जो कुछ हम ने उन्हें अता किया है उस में से (हमारी राह में) खर्च करते हैं।

الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ

4. और वोह लोग जो आप की तरफ़ नाज़िल किया गया और जो आप से पहले नाज़िल किया गया (सब) पर ईमान लाते हैं और वोह आख़िरत पर भी (कामिल) यकीन रखते हैं।

وَالَّذِينَ أَنْزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أَنْزَلَ مِنْ قَبْلِكَ وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ



5. वोही अपने रब की तरफ़ से हिदायत पर हैं और वोही हकीकी कामयाबी पानेवाले हैं।

6. बेशक जिन्हों ने कुफ़्र अपना लिया है उनके लिए बराबर है ख़्वाह आप उन्हें डराएं या न डराएं, वोह ईमान नहीं लाएंगे।

7. अल्लाह ने उन के दिलों और कानों पर मोहर लगा दी है और उन की आंखों पर पर्दह (पड़ गया) है और उन के लिए सख़्त अज़ाब है।

8. और लोगों में से बा'ज वोह (भी) हैं जो केहते हैं हम अल्लाह पर और यौमे क़ियामत पर ईमान लाए हालां कि वोह (हरगिज़) मो'मिन नहीं हैं।

9. वोह अल्लाह को (या'नी रसूल ﷺ को) ★ और ईमान वालों को धोका देना चाहते हैं मगर (फ़िल हकीक़त) वोह अपने आप को ही धोका दे रहे हैं और उन्हें इस का शक़र नहीं है।

10. उन के दिलों में बीमारी है, पस अल्लाह ने उन की बीमारी को और बढ़ा दिया और उन के लिए दर्दनाक अज़ाब है, इस वजह से कि वोह झूट बोलते थे।

أُولَٰئِكَ عَلَىٰ هُدًى مِّن رَّبِّهِمْ ۚ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ⑤

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ ءَأَنذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ⑥

خَتَمَ اللَّهُ عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ وَعَلَىٰ سَمْعِهِمْ ۖ وَعَلَىٰ أَبْصَارِهِمْ غِشَاوَةٌ ۖ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ⑦

وَمِنَ النَّاسِ مَن يَقُولُ آمَنَّا بِاللَّهِ وَبِالْيَوْمِ الْآخِرِ وَ مَا هُمْ بِمُؤْمِنِينَ ⑧

يُخَادِعُونَ اللَّهَ وَالَّذِينَ آمَنُوا ۚ وَمَا يَخْدَعُونَ إِلَّا أَنفُسَهُمْ وَ مَا يَشْعُرُونَ ⑨

فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ ۖ فَزَادَهُمُ اللَّهُ مَرَضًا ۚ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۚ لِّمَا كَانُوا يَكْذِبُونَ ⑩

★ इस मुक़ाम पर मुज़ाफ़ महज़ूफ़ है जो कि “रसूल” है या'नी “युखादिऊनल्ला-ह” केह कर मुग़ाद “युखादिऊ-न रसूलल्ला-ह” लिया गया है। अक्सर अइम्मए मुफ़स्सरीन ने येह मा'ना बयान किया है। बतौर हवाला मुलाहज़ा फ़रमाएं : तफ़सीरे अल कुर्तुबी, अल बैज़ावी, अल बग़वी, अन्नस्फ़ी, अल कश्शाफ़, अल मज़हरी, ज़ादुल मसीर और अल ख़ाज़िन वग़ैरह।



11. और जब उन से कहा जाता है कि ज़मीन में फ़साद बपा न करो, तो केहते हैं: हम ही तो इस्लाह करनेवाले हैं।

12. आगाह हो जाओ, येही लोग (हकीकत में) फ़साद करने वाले हैं मगर उन्हें (इस का) एहसास तक नहीं।

13. और जब उन से कहा जाता है कि (तुम भी) ईमान लाओ जैसे (दूसरे) लोग ईमान ले आए हैं, तो केहते हैं क्या हम भी (उसी तरह) ईमान ले आएँ जिस तरह (वोह) बेवकूफ़ ईमान ले आए, जान लो, बेवकूफ़ (दर हकीकत) वोह खुद हैं लेकिन उन्हें (अपनी बेवकूफी और हल्केपन का) इल्म नहीं।

14. और जब वोह (मुनाफ़िक़) अहले ईमान से मिलते हैं तो केहते हैं हम (भी) ईमान ले आए हैं और जब अपने शयतानों से तन्हाई में मिलते हैं तो केहते हैं हम यकीनन तुम्हारे साथ हैं, हम (मुसल्मानों का तो) महज़ मज़ाक़ उड़ाते हैं।

15. अल्लाह उन्हें उन के मज़ाक़ की सज़ा देता है और उन्हें ढील देता है (ताकि वोह खुद अपने अंजाम तक जा पहुंचें) सो वोह खुद अपनी सरकशी में भटक रहे हैं।

16. येही वोह लोग हैं जिन्होंने हिदायत के बदले गुमराही ख़रीदी लेकिन उन की तिजारत फ़ाइदे मन्द न हुई और वोह (फ़ाइदे मन्द और नफ़ा' बख़्श सौदे की) राह जानते ही न थे।

17. उन की मिसाल ऐसे शख़्स की मानिन्द है जिस ने (तारीक़ माहौल में) आग जलाई और जब उस ने गिदों

وَ إِذَا قِيلَ لَهُمْ لَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ قَالُوا إِنَّمَا نَحْنُ مُصْلِحُونَ ۝۱۱

أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ الْمُفْسِدُونَ وَلَكِنْ لَا يَشْعُرُونَ ۝۱۲

وَ إِذَا قِيلَ لَهُمْ امْنُوا كَمَا آمَنَ النَّاسُ قَالُوا أَنْتُمْ مِمَّنْ كَمَا آمَنَ السُّفَهَاءُ ۝۱۳ أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ السُّفَهَاءُ وَلَكِنْ لَا يَعْلَمُونَ ۝۱۴

وَ إِذَا لَقُوا الَّذِينَ آمَنُوا قَالُوا آمَنَّا ۝۱۵ وَإِذَا خَلَوْا إِلَىٰ شَيَاطِينِهِمْ قَالُوا إِنَّا مَعَكُمْ ۝۱۶ إِنَّمَا نَحْنُ مُسْتَهْزَءُونَ ۝۱۷

اللَّهُ يَسْتَهْزِئُ بِهِمْ وَيَمُدُّهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ۝۱۸

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اشْتَرُوا الضَّلَالَةَ بِالْهُدَىٰ فَمَا رَبَحَتِ تِجَارَتُهُمْ وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ۝۱۹

مَثَلُهُمْ كَمَثَلِ الَّذِي اسْتَوْقَدَ نَارًا ۝۲۰ فَلَمَّا أَضَاءَتْ مَا حَوْلَهُ



नवाह को रौशन कर दिया तो अल्लाह ने उन का नूर सल्ब कर कर लिया और उन्हे तारीकियों में छोड़ दिया अब वोह कुछ नहीं देखते।

18. येह बेहरे, गूंगे और अंधे हैं पस वोह (राहे रास्त की तरफ़) नहीं लौटेंगे।

19. या उन की मिसाल उस बारिश की सी है जो आस्मान से बरस रही है जिस में अंधेरियां हैं और गरज और चमक (भी) है तो वोह कड़क के बाइस मौत के डर से अपने कानों में उंगलियां ठोंस लेते हैं, और अल्लाह काफ़िरो को घेरे हुए है।

20. यूं लगता है कि बिजली उन की बीनाई उचक ले जाएगी, जब भी उन के लिए (माहौल में) कुछ चमक होती है तो उस में चलने लगते हैं और जब उन पर अंधेरा छा जाता है तो खड़े हो जाते हैं, और अगर अल्लाह चाहता तो उन की समाअत और बस़ारत बिल्कुल सल्ब कर लेता, बेशक अल्लाह हर चीज़ पर कादिर है।

21. ऐ लोगो ! अपने रब की इबादत करो जिस ने तुम्हें पैदा किया और उन लोगों को (भी) जो तुम से पेशतर थे ता कि तुम परहेज़गार बन जाओ।

22. जिस ने तुम्हारे लिए ज़मीन को फ़र्श और आस्मान को इमारत बनाया और आस्मानों की तरफ़ से पानी बरसाया फिर उस के ज़रीए तुम्हारे खाने के लिए (अन्वाओ अक्साम के ) फल पैदा किए, पस तुम अल्लाह लिए शरीक न ठेहराओ हालांकि तुम (हकीकते हाल) जानते हो।

ذَهَبَ اللَّهُ بِنُورِهِمْ وَتَرَكَهُمْ فِي ظُلُمٍ لَا يَبْصُرُونَ ﴿١٤﴾

صُمُّ بَكْمٌ عَمَىٰ فَهُمْ لَا يَرْجِعُونَ ﴿١٨﴾

أَوْ كَصَيِّبٍ مِّنَ السَّمَاءِ فِيهِ ظُلُمٌ وَرَعْدٌ وَبَرْقٌ يَّجْعَلُونَ أَصَابِعَهُمْ فِي آذَانِهِمْ مِنَ الصَّوَاعِقِ حَذَرَ الْمَوْتِ ۚ وَاللَّهُ مُحِيطٌ بِالْكَافِرِينَ ﴿١٩﴾

يَكَاذِبُ الْبَرُّ يُخَفِّفُ أَبْصَارَهُمْ كُلَّمَا أَضَاءَ لَهُمْ مَّشَوْا فِيهِ وَإِذَا أَظْلَمَ عَلَيْهِمْ قَامُوا وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَذَهَبَ بِسَمْعِهِمْ وَأَبْصَارِهِمْ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٢٠﴾

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اعْبُدُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ وَالَّذِينَ مِن قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿٢١﴾

الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ فِرَاشًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً ۖ وَأَنزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ رِزْقًا لَّكُمْ ۖ فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أَندَادًا وَأَنتُمْ تَعْلُونَ ﴿٢٢﴾



23. और अगर तुम इस (कलाम) के बारे में शक में मुब्तिला हो जो हम ने अपने (बरगुजीदह) बन्दे पर नाज़िल किया है तो इस जैसी कोई एक सूत ही बना लाओ, और (इस काम के लिए बेशक) अल्लाह के सिवा अपने (सब) हिमायतियों को बुला लो अगर तुम (अपने शक और इन्कार में) सच्चे हो।

24. फिर अगर तुम ऐसा न कर सको और हरगिज़ न कर सकोगे तो उस आग से बचो जिस का ईंधन आदमी (या'नी काफ़िर) और पथ्थर (या'नी उन के बुत) हैं, जो काफ़िरों के लिए तैयार की गई।

25. और (ऐ हबीब ! ) आप उन लोगों को खुश ख़बरी सुना दें जो ईमान लाए और नेक अमल करते रहे कि उन के लिए (बहिश्त के) बागात हैं जिन के नीचे नेहरें बेहती हैं, जब उन्हें उन बागात में से कोई फल खाने को दिया जाएगा तो (उस की ज़ाहिरी सूत देख कर) कहेंगे येह तो वोही फल है जो हमें (दुन्या में) पहले दिया गया था, हालांकि उन्हें (सूरत में) मिलते जुलते फल दिए गए होंगे, उन के लिए जन्नत में पाकीज़ा बीवियां (भी) होंगी और वोह उन में हमेशा रहेंगे।

26. बेशक अल्लाह इस बात से नहीं शरमाता कि (समझाने के लिए) कोई भी मिसाल बयान फ़रमाए (ख़्वाह) मच्छर की हो या (ऐसी चीज़ की जो हिक्मत में) उस से भी बड़ कर हो, तो जो लोग ईमान लाए वोह ख़ूब जानते हैं कि येह मिसाल उनके रब की तरफ़ से हक़ (की निशान दही) है, और जिन्होंने कुफ़्र इज़्तिहार किया वोह (उसे सुन कर येह) केहते हैं कि ऐसी तम्सील से अल्लाह को क्या सरोकार ? (इस तरह) अल्लाह एक ही बात के ज़रीए बहोत से लोगों को गुमराह ठेहराता है और

وَإِنْ كُنْتُمْ فِي رَيْبٍ مِّمَّا نَزَّلْنَا عَلَىٰ  
عَبْدِنَا فَاتَّبُوا فِي سُورَةٍ مِّنْ مِّثْلِهِ  
وَادْعُوا شُهَدَاءَكُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ  
إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٢٣﴾

فَإِنْ لَّمْ تَفْعَلُوا وَلَكِنْ تَفْعَلُوا  
فَاتَّبِعُوا النَّارَ الَّتِي وَقُودُهَا النَّاسُ  
وَالْحِجَارَةُ ۖ أَعَدَّتْ لِلْكَافِرِينَ ﴿٢٤﴾  
وَبَشِّرِ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ  
تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۖ كُلَّمَا رُزِقُوا مِنْهَا  
مِنْ شَرِّهِ رَازِقًا ۖ قَالُوا هَذَا الَّذِي  
رُزِقْنَا مِنْ قَبْلُ ۖ وَأُتُوا بِهِ مُتَشَابِهًا  
وَلَهُمْ فِيهَا أَزْوَاجٌ مُّطَهَّرَةٌ ۖ وَهُمْ  
فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٢٥﴾

إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَحْيِي أَنْ يَضْرِبَ مَثَلًا  
مَّا بَعُوضَةٌ فَمَا فَوقَهَا ۚ فَأَمَّا  
الَّذِينَ آمَنُوا فَيَعْلَمُونَ أَنَّهُ الْحَقُّ  
مِّنْ رَبِّهِمْ ۚ وَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا  
فَيَقُولُونَ مَاذَا أَرَادَ اللَّهُ بِهَذَا  
مَثَلًا ۖ يُضِلُّ بِهِ كَثِيرًا ۖ وَيَهْدِي



बहुत से लोगों को हिदायत देता है, और इस से सिर्फ़ उन्हीं को गुमराही में डालता है जो (पेहले ही) ना फ़रमान हैं।

27. (येह ना फ़रमान वोह लोग हैं) जो अल्लाह के अहद को उस से पुख़्ता करने के बाद तोड़ते हैं। और उस (त-अल्लुक) को काटते हैं जिस को अल्लाह ने जोड़ने का हुक्म दिया है और ज़मीन में फ़साद बपा करते हैं। येही लोग नुक़सान उठाने वाले हैं।

28. तुम किस तरह अल्लाह का इन्कार करते हो हालां कि तुम बेजान थे। उस ने तुम्हें ज़िन्दगी बख़्शी, फिर तुम्हें मौत से हम किनार करेगा। और फिर तुम्हें ज़िन्दह करेगा। फिर तुम उसी की तरफ़ लौटाए जाओगे।

29. वोही है जिस ने सब कुछ जो ज़मीन में है तुम्हारे लिए पैदा किया फिर वोह (काइनात के) बालाई हिस्सों की तरफ़ मु-तवज्जेह हुवा तो उस ने उन्हें दुरुस्त कर के उन के सात आस्मानी तब्कात बना दिए, और वोह हर चीज़ का जाननेवाला है।

30. और (वोह वक़्त याद करें) जब आप के रब ने फ़रिशतों से फ़रमाया कि मैं ज़मीन में अपना नाइब बनाने वाला हूँ। उन्होंने ने अर्ज़ किया क्या तू ज़मीन में किसी ऐसे शख्स को (नाइब) बनाएगा जो उस में फ़साद अंगेज़ी करेगा और ख़ूरेज़ी करेगा? हालां कि हम तेरी हम्द के साथ तस्बीह करते रहेते हैं। और (हमा वक़्त) पाकीज़गी बयान करते हैं। अल्लाह ने फ़रमाया: मैं वोह कुछ जानता हूँ जो तुम नहीं जानते।

31. और अल्लाह ने आदम (عليه السلام) को तमाम (अश्याअ

بِهِ كَثِيرًا ۖ وَ مَا يُضِلُّ بِهِ إِلَّا  
الْفَاسِقِينَ ﴿٢٧﴾

الَّذِينَ يَتَّقُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ  
بَعْدِ مِيثَاقِهِ ۖ وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَ  
اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ وَيُفْسِدُونَ فِي  
الْأَرْضِ ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ ﴿٢٨﴾

كَيْفَ تَكْفُرُونَ بِاللَّهِ وَ كُنْتُمْ  
أَمْوَاتًا فَأَحْيَاكُمْ ثُمَّ يُمَيِّتُكُمْ ثُمَّ  
يُحْيِيكُمْ ثُمَّ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿٢٩﴾

هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَا فِي  
الْأَرْضِ جَمِيعًا ثُمَّ اسْتَوَىٰ إِلَى  
السَّمَاءِ فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ  
وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿٣٠﴾

وَ إِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَكَةِ إِنِّي  
جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً ۖ قَالُوا  
أَتَجْعَلُ فِيهَا مَنْ يُفْسِدُ فِيهَا  
وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ ۚ وَنَحْنُ نُسَبِّحُ  
بِحَمْدِكَ وَنُقَدِّسُ لَكَ ۖ قَالَ إِنِّي  
أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٣١﴾

وَعَلَّمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا ثُمَّ عَرَضَهُمْ



के) नाम सिखा दिए फिर उन्हें फ़रिश्तों के सामने पेश किया, और फ़रमाया मुझे इन अश्याअ के नाम बता दो अगर तुम (अपने ख़याल में) सच्चे हो।

32. फ़रिश्तों ने अर्ज किया, तेरी ज़ात (हर नुक्स से) पाक है हमें कुछ इल्म नहीं मगर उसी क़द्र जो तू ने हमें सिखाया है, बे शक तू ही (सब कुछ) जाननेवाला हिक़मत वाला है।

33. अल्लाह ने फ़रमाया, ऐ आदम ! (अब तुम) इन्हें इन अश्याअ के नामों से आगाह करो, पस जब आदम (ﷺ) ने उन्हें उन अश्याअ के नामों से आगाह किया तो (अल्लाह ने) फ़रमाया, क्या मैं ने तुम से नहीं कहा था कि मैं आस्मानों और ज़मीन की (सब) मुख़फ़ी हकीक़तों को जानता हूँ और वोह भी जानता हूँ जो तुम ज़ाहिर करते हो और जो तुम छुपाते हो।

34. (और वोह वक़्त भी याद करें) जब हम ने फ़रिश्तों से फ़रमाया कि आदम (ﷺ) को सज्दह करो तो सब ने सज्दह किया सिवाय इब्लीस के, उस ने इन्कार और त-कब्बुर किया और नती-ज-तन काफ़िरों में से हो गया।

35. और हम ने हुक्म दिया, ऐ आदम ! तुम और तुम्हारी बीवी इस जन्नत में रिहाइश रखो और तुम दोनों इस में से जो चाहो, जहां से चाहो खाओ, मगर इस दरख़्त के करीब न जाना वरना हृद से बढ़ने वालों में (शामिल) हो जाओगे।

36. फिर शैतान ने उन्हें उस जगह से हिला दिया और उन्हें उस (राहत के) मुक़ाम से जहां वोह थे अलग कर दिया, और (बिल आख़िर) हम ने हुक्म दिया कि तुम नीचे उतर जाओ, तुम एक दूसरे के दुश्मन रहोगे। अब तुम्हारे लिए

عَلَى الْمَلَكَةِ فَقَالَ أُنَبِّئُنِي بِأَسْمَاءِ هَؤُلَاءِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝۳۱

قَالُوا سُبْحَنَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ ۝۳۲

قَالَ يَا آدَمُ أَنْبِئْهُمْ بِأَسْمَائِهِمْ ۖ فَلَمَّا أَنْبَأَهُمْ بِأَسْمَائِهِمْ قَالَ أَلَمْ أَقُلْ لَّكُمْ إِنِّي أَعْلَمُ غَيْبَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۖ وَأَعْلَمُ مَا تُبْدُونَ وَمَا كُنْتُمْ تَكْتُمُونَ ۝۳۳

وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلَكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ أَبَى وَاسْتَكْبَرَ ۖ وَكَانَ مِنَ الْكَافِرِينَ ۝۳۴ وَقُلْنَا يَا آدَمُ اسْكُنْ أَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ وَكُلَا مِنْهَا رَغَدًا حَيْثُ شِئْتُمَا وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ ۝۳۵

فَأَزَلَّهُمَا الشَّيْطَانُ عَنْهَا فَأَخْرَجَهُمَا مِمَّا كَانَا فِيهِ وَقُلْنَا اهْبِطُوا بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ وَلَكُمْ فِي الْأَرْضِ



जमीन में ही मुअय्यना मुह्त तक जाए करार है और नफ़ा' उठाना मुकद्दर कर दिया गया है।

37. फिर आदम (عليه) ने अपने रब से (आजिजी और मुआफ़ी के) चन्द कलिमात सीख लिए पस अल्लाह ने उन की तौबा कुबूल फ़रमा ली, बेशक वोही बहुत तौबा कुबूल करनेवाला महरबान है।

38. हम ने फ़रमाया, तुम सब जन्नत से उतर जाओ, फिर अगर तुम्हारे पास मेरी तरफ़ से कोई हिदायत पहुंचे तो जो भी मेरी हिदायत की पैरवी करेगा, न उन पर कोई ख़ौफ़ (तारी) होगा और न वोह गुमगीन होंगे।

39. और जो लोग कुफ़्र करेंगे और हमारी आयतों को झुटलाएंगे तो वोही दोज़ख़ी होंगे, वोह उस में हमेशा रहेंगे।

40. ऐ औलादे या'कूब! मेरे वोह इन्आम याद करो जो मैं ने तुम पर किए और तुम मेरे साथ किया हुवा वा'दा पूरा करो मैं तुम्हारे साथ किया हुवा वा'दा पूरा करूंगा, और मुझ ही से डरा करो।

41. और इस किताब पर ईमान लाओ जो मैं ने (अपने रसूल मुहम्मद ﷺ पर) उतारी (है, हालांकि) येह उसकी (अस्लन) तस्दीक़ करती है जो तुम्हारे पास है और तुम ही सब से पहले उस के मुन्किर न बनो और मेरी आयतों को (दुनिया की) थोड़ी सी कीमत पर फ़रोख़्त न करो और मुझ ही से डरते रहो।

42. और हक़ की आमेज़िश बातिल के साथ न करो और न ही हक़ को जान बूझ कर छुपाओ।

مُسْتَقَرٌّ وَمَتَاعٌ إِلَىٰ حِينٍ ۝۳۶

فَتَلَقَّىٰ آدَمُ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَاتٍ فَتَابَ

عَلَيْهِ ۚ إِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ۝۳۷

قُلْنَا اهْبِطُوا مِنْهَا جَمِيعًا فَإِمَّا

يَأْتِيَنَّكُمْ مِنِّي هُدًى فَمَنْ تَبِعَ

هُدَايَ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ

يَحْزَنُونَ ۝۳۸

وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا

أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ ۖ هُمْ

فِيهَا خَالِدُونَ ۝۳۹

يٰٓبَنِي إِسْرَءِيلَ اذْكُرُوا نِعْمَتِيَ

الَّتِي أَنْعَمْتُ عَلَيْكُمْ وَأَوْفُوا

بِعَهْدِي أَوْفَ بِعَهْدِكُمْ ۖ وَإِيَّايَ

فَارْهَبُون ۝۴۰

وَأَمِنُوا بِمَا أُنزِلْتُ مُصَدِّقًا لِّمَا

مَعَكُمْ وَلَا تَكُونُوا أَوَّلَ كَافِرٍ بِهِ ۚ

وَلَا تَشْتَرُوا بِآيَتِي ثَمَنًا قَلِيلًا ۚ

وَإِيَّايَ فَاتَّقُون ۝۴۱

وَلَا تَلْسَبُوا الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ وَ

تَكْتُمُوا الْحَقَّ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝۴۲



43. और नमाज़ काइम रखो और ज़कात दिया करो और रुकूअ करने वालों के साथ (मिल कर) रुकूअ किया करो।

44. क्या तुम दूसरे लोगों को नेकी का हुक्म देते हो और अपने आप को भूल जाते हो हालांकि तुम (अल्लाह की) किताब भी पढ़ते हो, तो क्या तुम नहीं सोचते ?

45. और सब्र और नमाज़ के ज़रीए (अल्लाह से) मदद चाहो, और बेशक यह गिरां है मगर (उन) अज़िज़ों पर (हरगिज़) नहीं (जिन के दिल महबूबते इलाही से खस्ता और ख़शियते इलाही से शिकस्ता हैं।)

46. (येह वोह लोग हैं) जो यकीन रखते हैं कि वोह अपने रब से मुलाकात करने वाले हैं और वोह उसी की तरफ़ लौट कर जानेवाले हैं।

47. ऐ औलादे या'कूब ! मेरे वोह इन्आम याद करो जो मैं ने तुम पर किए और येह कि मैं ने तुम्हें (इस ज़माने में) सब लोगों पर फ़ज़ीलत दी।

48. और उस दिन से डरो जिस दिन कोई जान किसी दूसरे की तरफ़ से कुछ बदला न दे सकेगी और न उस की तरफ़ से (किसी ऐसे शख्स की) कोई सिफ़ारिश कुबूल की जाएगी (जिसे इज़्मे इलाही हासिल न होगा) और न उस की तरफ़ से जान (छुड़ाने के लिए) कोई मुआवज़ा कुबूल किया जाएगा और न (अम्मे इलाही) के खिलाफ़ उन की इम्दाद की जा सकेगी।

49. और वोह वक़्त भी याद करो जब हम ने तुम्हें कौमे फ़िरऔन से नजात बख़्शी जो तुम्हें इन्तिहाई सख़्त अज़ाब देते थे तुम्हारे बेटों को ज़ब्द करते और तुम्हारी बेटियों को ज़िन्दह रखते थे, और

وَ أَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَ آتُوا الزَّكَاةَ  
وَ ارْكَعُوا مَعَ الرَّاكِعِينَ ﴿٣٣﴾

أَتَأْمُرُونَ النَّاسَ بِالْبِرِّ وَ تَنْسَوْنَ  
أَنفُسَكُمْ وَ أَنْتُمْ تَتْلُونَ الْكِتَابَ  
أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿٣٤﴾

وَ اسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَ الصَّلَاةِ  
إِنَّهَا لَكَبِيرَةٌ إِلَّا عَلَى الْخَاشِعِينَ ﴿٣٥﴾

الَّذِينَ يَظُنُّونَ أَنَّهُمْ مُلْقُوا رَبِّهِمْ  
وَ أَنَّهُمْ إِلَيْهِ رَاغِبُونَ ﴿٣٦﴾

يٰٓبَنِي إِسْرَءِيلَ اذْكُرُوا نِعْمَتِيَ  
الَّتِي أَنْعَمْتُ عَلَيْكُمْ وَ أَتَىٰ فُضِّلْتُمْ  
عَلَى الْعَالَمِينَ ﴿٣٧﴾

وَ اتَّقُوا يَوْمًا لَا تَجْزِي نَفْسٌ  
عَنْ نَّفْسٍ شَيْئًا وَ لَا يُقْبَلُ مِنْهَا  
شَفَاعَةٌ وَ لَا يُؤْخَذُ مِنْهَا عَدْلٌ وَ  
لَا هُمْ يُنصَرُونَ ﴿٣٨﴾

وَ إِذْ نَجَّيْنَاكَ مِنَ آلِ فِرْعَوْنَ  
يَسُومُونَكَ سُوءَ الْعَذَابِ يَدْبَحُونَ  
أَبْنَاءَكَ وَ يَسْتَحْيُونَ نِسَاءَكَ وَ



उस में तुम्हारे परवरदिगार की तरफ से बड़ी (कड़ी) आजमाइश थी।

50. और जब हम ने तुम्हें (बचाने कि लिए) दरिया को फाड़ दिया सो हम ने तुम्हें (इस तरह) नजात अता की और (दूसरी तरफ) हम ने तुम्हारी आंखों के सामने कौमे फिरऔन को ग़र्क कर दिया।

51. और (वोह वक्त भी याद करो) जब हम ने मूसा (ﷺ) से चालीस रातों का वा'दा फरमाया था फिर तुम ने मूसा (ﷺ) के चिल्लाए ए'तिकाफ में जाने के बा'द बछड़े को अपना मा'बूद बना लिया और तुम वाकेई बड़े ज़ालिम थे।

52. फिर हम ने उस के बा'द भी तुम्हें मुआफ़ कर दिया ता कि तुम शुक्रगुज़ार हो जाओ।

53. और जब हम ने मूसा (ﷺ) को किताब और हक़ो बातिल में फ़र्क करनेवाला मो'जिज़ह अता किया ता कि तुम राहे हिदायत पाओ।

54. और जब मूसा (ﷺ) ने अपनी क़ौम से कहा, ऐ मेरी क़ौम बे शक़ तुम ने बछड़े को अपना मा'बूद बना कर अपनी जानों पर बड़ा जुल्म किया है तो अब अपने पैदा फ़रमानेवाले (हकीमी रब) के हुज़ूर तौबा करो पस (आपस में) एक दूसरे को क़त्ल कर डालो (इस तरह कि जिन्होंने ने बछड़े की परस्तिश नहीं की और अपने दीन पर काइम रहे हैं वोह बछड़े की परस्तिश कर के दीन से फिर जाने वालों को सज़ा के तौर पर क़त्ल कर दें।) येही (अमल) तुम्हारे लिए तुम्हारे ख़ालिक के नज़दीक बेहतरीन (तौबा) है, फिर उस ने तुम्हारी तौबा कुबूल फ़रमा ली, यकीनन वोह बड़ा ही तौबा कुबूल करनेवाला मेहरबान है।

فِي ذِكْرِكُمْ بَلَاءٌ مِّن رَّبِّكُمْ عَظِيمٌ ٣٩

وَإِذْ فَرَقْنَا بِكُمُ الْبَحْرَ فَأَنْجَيْنَاكُمْ  
وَأَغْرَقْنَا آلَ فِرْعَوْنَ وَأَنْتُمْ  
تَنْظُرُونَ ٥٠

وَإِذْ وَعَدْنَا مُوسَىٰ أَرْبَعِينَ لَيْلَةً  
ثُمَّ اتَّخَذْتُمُ الْعِجْلَ مِن بَعْدِهِ  
وَأَنْتُمْ ظَالِمُونَ ٥١

ثُمَّ عَفَوْنَا عَنْكُمْ مِّن بَعْدِ ذَلِكَ  
لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ٥٢

وَإِذْ آتَيْنَا مُوسَىٰ الْكِتَابَ  
وَالْفُرْقَانَ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ٥٣

وَإِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ يُقَوْمِ  
إِنَّكُمْ ظَلَمْتُمْ أَنْفُسَكُمْ بِاتِّخَاذِكُمُ  
الْعِجْلَ فَتُوبُوا إِلَىٰ بَارِئِكُمْ  
فَاتَّقُوا أَنْفُسَكُمْ ۚ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ  
عِنْدَ بَارِئِكُمْ ۚ فَتَابَ عَلَيْكُمْ ۚ  
إِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ٥٤



55. और जब तुम ने कहा, ऐ मूसा हम आप पर हरगिज़ ईमान न लाएंगे यहां तक कि हम अल्लाह को (आंखों के सामने) बिल्कुल आशकारा देख लें पस (इस पर) तुम्हें कड़क ने आ लिया (जो तुम्हारी मौत का बाइस बन गई) और तुम (खुद येह मन्ज़र) देखते रहे।

56. फिर हम ने तुम्हारे मरने के बाद तुम्हें (दोबारा) ज़िन्दह किया ता कि तुम (हमारा) शुक्र अदा करो।

57. और (याद करो) जब हम ने तुम पर (वादिए तीह में) बादल का साया किए रखा और हम ने तुम पर मन्नो सल्ला उतारा कि तुम हमारी अता की हुई पाकीज़ह चीज़ों में से खाओ, सो उन्होंने (ना फ़रमानी और ना शुक्र कर के) हमारा कुछ नहीं बिगाड़ा मगर अपनी ही जानों पर जुल्म करते रहे।

58. और (याद करो) जब हम ने फ़रमाया : इस शहर में दाखिल हो जाओ और इस में जहां से चाहो खूब जी भर के खाओ और येह कि शहर के दरवाज़े में सजदह करते हुए दाखिल होना और येह केहते जाना (ऐ हमारे रब हम सब ख़ताओं की बख़्शिश चाहते हैं (तो) हम तुम्हारी गुज़िश्ता ख़ताएं मुआफ़ फ़रमा देंगे, और अ़लावह इस के नेक़ूकारों को मज़ीद लुत्फ़ो करम से नवाज़ेंगे।

59. फिर उन ज़ालिमों ने उस कौल को जो उन से कहा गया था एक और कलिमे से बदल डाला सो हम ने (उन) ज़ालिमों पर आस्मान से (बसूरते ताऊन) सख़्त आफ़त उतार दी इस वजह से कि वोह (मुसल्लसल) हुक्म अदूली कर रहे थे।

وَإِذْ قُلْتُمْ يٰمُوسٰى لَنْ نُّؤْمِنَ بِكَ  
حَتّٰى نَرٰى اِلٰهَ جَهْرَةً فَاَخَذْتُمْ  
الصُّعُقَةَ وَاَنْتُمْ تَنْظُرُوْنَ ٥٥

ثُمَّ بَعَثْنٰكُمْ مِنْۢ بَعْدِ مَوْتِكُمْ  
لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُوْنَ ٥٦

وَظَلَّلْنَا عَلَيْكُمُ الْغَمَامَ وَاَنْزَلْنَا  
عَلَيْكُمُ الْمَنَّٰى وَالسَّلٰوٰى ۚ كُلُّوْا  
مِنْ طَيِّبٰتِ مَا رَزَقْنٰكُمْ ۚ وَمَا  
ظَلَمُوْا وَّلٰكِنْ كَانُوْا اَنْفُسَهُمْ  
يَظْلِمُوْنَ ٥٧

وَإِذْ قُلْنَا ادْخُلُوا هٰذِهِ الْقَرْيَةَ  
فَكُلُوْا مِنْهَا حَيْثُ شِئْتُمْ رَّعَدًا  
وَادْخُلُوا الْبَابَ سُجَّدًا وَّ قُولُوا  
حِطَّةٌ نَّغْفِرْ لَكُمْ خَطِيْئَتَكُمْ ۚ وَسَنَزِيْدُ  
الْمُحْسِنِيْنَ ٥٨

فَبَدَّلَ الَّذِيْنَ ظَلَمُوْا قَوْلًا غَيْرَ  
الَّذِيْ قِيْلَ لَهُمْ فَاَنْزَلْنَا عَلَى  
الَّذِيْنَ ظَلَمُوْا رَاجِزًا مِّنَ السَّمَآءِ  
بِهَآ كَانُوْا يَفْسُقُوْنَ ٥٩



60. और (वोह वक़्त भी याद करो) जब मूसा (ﷺ) ने अपनी क़ौम के लिए पानी मांगा तो हम ने फ़रमाया : अपना असा उस पथ्थर पर मारो, फिर उस (पथ्थर) से बारह चश्मे फूट पड़े, वाकिअतन हर गिरोहने अपना अपना घाट पेहचान लिया, (हम ने फ़रमाया) अल्लाह के (अता कर्दह) रिज़्क में से खाओ और पियो लेकिन ज़मीन में फ़साद अंगेज़ी न करते फ़िरो।

61. और जब तुम ने कहा ऐ मूसा ! हम फ़क़त एक खाने (या'नी मन्नो सल्वा) पर हरगिज़ सब्र नहीं कर सकते तो आप अपने रब से (हमारे हक़ में) दुआ कीजिए कि वोह हमारे लिए ज़मीन से उगने वाली चीज़ों में से साग और ककड़ी और गेहूँ और मसूर और प्याज़ पैदा कर दे, (मूसा ﷺ ने अपनी क़ौम से ) फ़रमाया : क्या तुम उस चीज़ को जो अदना है बेहतर चीज़ के बदले मांगते हो?(अगर तुम्हारी येही ख़्वाहिश है तो) किसी भी शहर में जा उतरो यक़ीनन (वहां) तुम्हारे लिए वोह कुछ (मुयस्सर) होगा जो तुम मांगते हो, और उन पर ज़िल्लत और मोहताजी मुसल्लत कर दी गई, और वोह अल्लाह के ग़ज़ब में लौट गए, येह इस वजह से (हुवा) कि वोह अल्लाह की आयतों का इन्कार किया करते और अंबियाअ को ना हक़ क़ल्ल करते थे, और येह इस वजह से भी हुवा कि वोह ना फ़रमानी किया करते और (हमेशा) हद से बढ़ जाते थे।

62. बेशक जो लोग ईमान लाए और जो यहूदी हुए और (जो) नसारा और साबी (थे उन में से) जो (भी) अल्लाह

وَإِذِ اسْتَسْقَىٰ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ فَقُلْنَا  
اضْرِبْ بِعَصَاكَ الْحَجَرَ ۖ فَانْفَجَرَتْ  
مِنْهُ اثْنَتَا عَشْرَةَ عَيْنًا ۖ قَدْ عَلِمَ  
كُلُّ أَتَّاسٍ مِّشْرَبَهُمْ ۖ كُلُوا وَاشْرَبُوا  
مِنْ رِّزْقِ اللَّهِ وَلَا تَعْتُوا فِي الْأَرْضِ  
مُفْسِدِينَ ﴿٦٠﴾

وَإِذْ قُلْتُمْ يٰمُوسَىٰ لَنْ نُّصْبِرَ عَلَىٰ  
طَعَامٍ وَاحِدٍ فَادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُخْرِجْ  
لَنَا مِمَّا تَنْبُتُ الْأَرْضُ مِنْ بَقْلِهَا  
وَتِنِّاءِهَا وَفُومِهَا وَعَدَسِهَا وَبَصِلِهَا  
قَالَ اسْتَبْرِلُونِ الَّذِي هُوَ آدِي  
بِالَّذِي هُوَ خَيْرٌ ۖ اهْبِطُوا مِصْرًا  
فَإِنَّ لَكُمْ مِمَّا سَأَلْتُمْ ۖ وَضُرِبَتْ  
عَلَيْهِمُ الذِّلَّةُ وَالْمَسْكَنَةُ ۖ وَبَاءُوا  
بِعُصْبٍ مِّنَ اللَّهِ ۖ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَانُوا  
يَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَ يَقْتُلُونَ  
النَّبِيِّنَ بِغَيْرِ الْحَقِّ ۖ ذَلِكَ بِمَا  
عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ ﴿٦١﴾

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا  
وَالنَّصَارَىٰ وَالصَّبِيَّةُ مِنَ الْأَمْنِ

पर और आखिरत के दिन पर ईमान लाया और उसने अच्छे अमल किए, तो उन के लिए उन के रब के हां उन का अज़्र है, उन पर न कोई ख़ौफ़ होगा और न वोह रंजीदह होंगे।

63. और (याद करो) जब हम ने तुम से पुख़्ता अहद लिया और तुम्हारे ऊपर तूर को उठा खड़ा किया, कि जो कुछ हम ने तुम्हें दिया है उसे मज़बूती से पकड़े रहो और जो कुछ उस किताब तौरात में (लिखा) है उसे याद रखो ताकि तुम परहेज़गार बन जाओ।

64. फिर इस (अहद और तंबीह) के बाद भी तुम ने रू गर्दानी की, पस अगर तुम पर अल्लाह का फ़ज़ल और उस की रहमत न होती तो तुम यक़ीनन तबाह हो जाते।

65. और (ऐ यहूद!) तुम यक़ीनन उन लोगों से ख़ूब वाकिफ़ हो जिन्होंने ने तुम में से हफ़्ते के दिन (के अहकाम के बारे में) सर कशी की थी तो हम ने उन से फ़रमाया कि तुम धुत्कारे हुए बन्दर बन जाओ।

66. पस हम ने इस (वाकिफ़) को उस ज़माने और उस के बा'द वाले लोगों के लिए (बाइसे) इब्रत और परहेज़गारों के लिए (मूजिबे) नसीहत बना दिया।

67. और (वोह वाकिफ़ा भी याद करो) जब मूसा (عليه السلام) ने अपनी क़ौम से फ़रमाया कि बेशक अल्लाह तुम्हें हुक्म देता है कि एक गाय ज़बह करो, (तो) वोह बोले क्या आप हमें मसख़रा बनाते हैं? मूसा (عليه السلام) ने फ़रमाया: अल्लाह की पनाह मांगता हूँ (इस से कि मैं जाहिलों में से हो जाऊँ)

68. (तब) उन्होंने ने कहा: आप हमारे लिए अपने रब से दुआ करें कि वोह हम पर वाज़ेह कर दे कि (वोह) गाय

بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَعَمِلَ صَالِحًا  
فَلَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ ۖ وَلَا  
خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿٦٣﴾  
وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ وَرَفَعْنَا  
فَوْقَكُمْ الطُّورَ ۖ خُذُوا مَا آتَيْنَاكُمْ  
بِقُوَّةٍ ۖ وَادْكُرُوا مَا فِيهِ لَعَلَّكُمْ  
تَتَّقُونَ ﴿٦٤﴾

ثُمَّ تَوَلَّيْتُمْ مِّنْ بَعْدِ ذٰلِكَ ۚ فَلَوْ  
لَا فَضْلُ اللّٰهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ  
لَكُنْتُمْ مِنَ الْخٰسِرِينَ ﴿٦٥﴾  
وَلَقَدْ عَلِمْتُمُ الذِّينَ اتَّعَدُوا مِنْكُمْ  
فِي السَّبْتِ فَقُلْنَا لَهُمْ كُونُوا قِرَدَةً  
خٰسِيْنَ ﴿٦٦﴾

فَجَعَلْنَاهَا نَكَالًا لِّلْمٰبِتِينَ بِدِّيْهَا وَمَا  
خَلَقْنَاهَا وَمَوْعِظَةً لِّلْمُتَّقِيْنَ ﴿٦٧﴾  
وَإِذْ قَالَ مُوسٰى لِقَوْمِهِ إِنَّ اللّٰهَ  
يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَذْبَحُوا بَقَرَةً ۖ قَالُوا  
أَتَتَّخِذُنَا هُزُوًا ۖ قَالَ أَعُوذُ بِاللّٰهِ  
أَنْ أَكُونَ مِنَ الْجٰهِلِيْنَ ﴿٦٨﴾  
قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَّنَا مَا



कैसी हो ? (मूसा عليه السلام ने) कहा : बे शक वोह फ़रमाता है कि वोह गाय न तो बूढ़ी हो और न बिल्कुल कम उम्र (अवसर), बल्कि दरमियानी उम्र की (रास) हो, पस अब ता'मील करो जिस का तुम्हें हुक्म दिया गया है।

69. वोह (फिर) बोले : अपने रब से हमारे हक़ में दुआ करें वोह हमारे लिए वाजेह कर दे कि उस का रंग कैसा हो? (मूसा عليه السلام ने) कहा : वोह फ़रमाता है कि वोह गाय ज़र्द रंग की हो, उस की रंगत ख़ूब गेहरी हो (ऐसी जाज़िब नज़र हो कि) देखने वालों को बहुत भली लगे।

70. अब उन्होंने ने कहा : आप हमारे लिए अपने रब से दरखास्त कीजिए कि वोह हम पर वाजेह फ़रमा दे कि वोह कौन सी गाय है ? (क्यूं कि) हम पर गाय मुश्तबह हो गई है, और यकीनन अगर अल्लाह ने चाहा तो हम ज़रूर हिदायत याफ़ता हो जाएंगे।

71. मूसा عليه السلام ने कहा) अल्लाह तआला फ़रमाता है (वोह कोई घटिया गाय नहीं बल्कि) यकीनी तौर पर ऐसी आ'ला गाय हो जिस से न ज़मीन में हल चलाने की मेहनत ली जाती हो और न खेती को पानी देती हो, बिल्कुल तन्दुरुस्त हो उस में कोई दाग़ धब्बा भी न हो, उन्होंने ने कहा : अब आप ठीक बात लाए (हैं), फिर उन्होंने ने उस को ज़बह किया हालां कि वोह ज़बह करते मा'लूम न होते थे।

72. और जब तुम ने एक शख्स को क़त्ल कर दिया फिर तुम आपस में उस (के इल्ज़ाम) में झगड़ने लगे और अल्लाह (वोह बात) जाहिर फ़रमाने वाला था जिसे तुम छुपा रहे थे।

73. फिर हम ने हुक्म दिया कि उस (मुर्दह) पर इस (गाय) का एक टुकड़ा मारो, इसी तरह अल्लाह मुर्दों को ज़िन्दह फ़रमाता है। (या क़ियामत के दिन मुर्दों को

هِيَ ۖ قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقَرَةٌ  
لَّا فَارِضٌ وَلَا بِكْرٌ ۖ عَوَانٌ بَيْنَ  
ذَلِكَ ۖ فَافْعَلُوا مَا تُؤْمَرُونَ ﴿٦٨﴾

قَالُوا اادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا  
لَوْنُهَا ۖ قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا  
بَقَرَةٌ صَفْرَاءٌ فَاقِعٌ لَّوْنُهَا تَسُرُّ  
النَّظَرِينَ ﴿٦٩﴾

قَالُوا اادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا  
هِيَ ۚ إِنَّ الْبَقَرَ تَشَبَهُ عَلَيْنَا  
وَإِنَّا إِن شَاءَ اللَّهُ لَهْتَدُونَ ﴿٧٠﴾  
قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقَرَةٌ لَّا  
ذُلُولٌ تُشِيرُ الْأَرْضَ وَلَا تَسْقِي  
الْحَرْثَ ۖ مُسَلَّمَةٌ لَّا شِيَةَ فِيهَا ۖ  
قَالُوا الْإِن جِئْتَ بِالْحَقِّ ۖ فَذَبَحُوهَا  
وَمَا كَادُوا يَفْعَلُونَ ﴿٧١﴾

وَإِذْ قَتَلْتُمْ نَفْسًا فَادْرَأَتْكُمْ فِيهَا  
وَاللَّهُ مُخْرِجٌ مَّا كُنْتُمْ تَكْتُمُونَ ﴿٧٢﴾  
فَقُلْنَا اضْرِبُوهُ بِبَعْضِهَا ۖ كَذَلِكَ  
يُحْيِي اللَّهُ الْبُوتَى ۚ وَيُرِيكُمْ آيَاتِهِ

जिन्दह करेगा) और तुम्हें अपनी निशानियां दिखाता है ता कि तुम अक्लो शऊर से काम लो।

74. फिर उस के बा'द भी) तुम्हारे दिल सख़्त हो गए चुनांचे वोह (सख़्ती में) पथ्थरों जैसे (हो गए) हैं या उन से भी ज़ियादह सख़्त (हो चुके हैं, इस लिए कि) बे शक पथ्थरों में (तो) बा'ज़ ऐसे भी हैं जिन से नेहरें फूट निकलती हैं, और यकीनन उन में से बा'ज़ वोह (पथ्थर) भी हैं जो फट जाते हैं तो उन में से पानी उबल पड़ता है, और बेशक उन में से बा'ज़ ऐसे भी हैं जो अल्लाह के खौफ़ से गिर पड़ते हैं, (अफ़सोस तुम्हारे दिलों में इस क़दर नरमी, ख़स्तगी और शिकस्तगी भी नहीं रही) और अल्लाह तुम्हारे कामों से बे ख़बर नहीं।

75. (ऐ मुसलमानो) क्या तुम येह त-वक्को' रखते हो कि वोह (यहूदी) तुम पर यकीन कर लेंगे जब कि उनमें से एक गिरोह के लोग ऐसे (भी) थे कि अल्लाह का कलाम (तौरात) सुनते फिर उसे समझने के बा'द (खुद) बदल देते हालांकि वोह ख़ूब जानते थे (कि हकीकत क्या है और वोह क्या कर रहे हैं)

76. और (उन का हाल तो येह हो चुका है कि) जब अहले ईमान से मिलते हैं (तो) केहते हैं हम (भी तुम्हारी तरह हज़रत मुहम्मद ﷺ पर) ईमान ले आए हैं और जब आपस में एक दूसरे के साथ तन्हाई में होते हैं (तो) केहते हैं क्या तुम उन (मुसलमानों) से (नबिय्ये आखिरुज्जमां ﷺ की रिसालत और शान के बारे में) वोह बातें बयान कर देते हो जो अल्लाह ने तुम पर (तौरात के ज़रीए) ज़ाहिर की हैं ता कि उस से वोह तुम्हारे रब के हुज़ूर तुम्हीं पर हुज्जत काइम करें, क्या तुम (इत्नी) अक्ल (भी) नहीं रखते ?

لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ﴿٤٢﴾

ثُمَّ قَسَتْ قُلُوبُكُمْ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ فَهِيَ كَالْحِجَارَةِ أَوْ أَشَدُّ قَسْوَةً وَإِنَّ مِنَ الْحِجَارَةِ لَمَا يَتَفَجَّرُ مِنْهُ الْأَنْهَارُ وَإِنَّ مِنْهَا لَمَا يَشَّقَّقُ فَيَخْرُجُ مِنْهُ الْمَاءُ وَإِنَّ مِنْهَا لَمَا يَهْبِطُ مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿٤٣﴾ أَفَتَطَّعُونَ أَنْ يُؤْمِنُوا لَكُمْ وَقَدْ كَانَ فَرِيقٌ مِنْهُمْ يَسْمَعُونَ كَلِمَ اللَّهِ ثُمَّ يُحَرِّفُونَهُ مِنْ بَعْدِ مَا عَقَلُوا وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿٤٤﴾

وَإِذَا لَقُوا الَّذِينَ آمَنُوا قَالُوا آمَنَّا وَإِذَا خَلَا بِعَضُوبِهِمْ إِلَى بَعْضٍ قَالُوا اتَّخَذُوا لَهُمْ سِغَاتٍ اللَّهُ عَلَيْكُمْ لِيَحَاجُّوكُمْ بِهِ عِنْدَ رَبِّكُمْ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿٤٥﴾



77. क्या वोह नहीं जानते कि अल्लाह को वोह सब कुछ मा'लूम है जो वोह छुपाते हैं और जो जाहिर करते हैं।

78. और उन (यहूद) में से बा'ज) अनपढ़ (भी) हैं जिन्हें (सिवाए सुनी सुनाई झूठी उम्मीदों के) किताब (के मा'नी व मफहूम) का कोई इल्म ही नहीं वोह (किताब को) सिर्फ ज़बानी पढ़ना जानते हैं येह लोग महज़ वहाँ गुमान में पड़े रहेते हैं।

79. पस ऐसे लोगों के लिए बड़ी ख़राबी है जो अपने ही हाथों से किताब लिखते हैं, फिर केहते हैं कि येह अल्लाह की तरफ़ से है ता कि उस के इवज़ थोड़े से दाम कमा लें, सो उन के लिए उस (किताब की वजह से) हलाकत है जो उन के हाथों ने तेहरीर की और उस मुआवजे की वजह) से तबाही है जो वोह कमा रहे हैं।

80. और वोह यहूद येह भी केहते हैं कि हमें दोज़ख़ की आग हरगिज़ नहीं छुएगी सिवाए गिन्ती के चन्द दिनों के, (ज़रा) आप (उन से) पूछें क्या तुम अल्लाह से कोई (ऐसा) वा'दा ले चुके हो? फिर तो वोह अपने वा'दे के ख़िलाफ़ हरगिज़ न करेगा या तुम अल्लाह पर यूँ ही (वोह) बोहतान बांधते हो जो तुम खुद भी नहीं जानते।

81. हां वाकई जिस ने बुराई इख़्तियार की और उस के गुनाहों ने उस को हर तरफ़ से घेर लिया तो वोही लोग दोज़ख़ी हैं, वोह उस में हमेशा रहेनेवाले हैं।

82. और जो लोग ईमान लाए और (उन्होंने) नेक अमल

أَوْ لَا يَعْلَمُونَ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا  
يُسْرُونَ وَمَا يُعْلِنُونَ ﴿٧٧﴾  
وَمِنْهُمْ أُمِّيُونَ لَا يَعْلَمُونَ  
الْكِتَابَ إِلَّا آمَانِي وَإِنْ هُمْ إِلَّا  
يُظُنُّونَ ﴿٧٨﴾

فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ يَكْتُبُونَ الْكِتَابَ  
بِأَيْدِيهِمْ ثُمَّ يَقُولُونَ هَذَا مِنْ  
عِنْدِ اللَّهِ لِيَشْتَرُوا بِهِ ثَمَنًا قَلِيلًا  
فَوَيْلٌ لَهُمْ مِمَّا كَتَبَتْ أَيْدِيهِمْ وَ  
وَيْلٌ لَهُمْ مِمَّا يَكْسِبُونَ ﴿٧٩﴾  
وَقَالُوا لَنْ تَمَسَّنَا النَّارُ إِلَّا أَيَّامًا  
مَّعْدُودَةً قُلْ اتَّخَذْتُمْ عِنْدَ اللَّهِ  
عَهْدًا فَلَنْ يُخْلَفَ اللَّهُ عَهْدَهُ أَمْ  
تَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٨٠﴾

بَلَى مَنْ كَسَبَ سَيِّئَةً وَأَحَاطَتْ  
بِهِ خَطِيئَتُهُ فَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ  
النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٨١﴾  
وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا

किए तो वोही लोग जन्नती हैं, वोह उस में हमेशा रहेने वाले हैं।

83. और (याद करो) जब हम ने अवलादे या'कूब से पुख्ता वा'दा लिया कि अल्लाह के सिवा (किसी और की) इबादत न करना, और मां बाप के साथ अच्छा सुलूक करना और क़राबतदारों और यतीमों और मोहताजों के साथ भी (भलाई करना) और आम लोगों से (भी नरमी और खुश खुल्की के साथ) नेकी की बात केहना और नमाज़ काइम रखना और ज़कात देते रहेना, फिर तुम में से चन्द लोगों के सिवा सारे(इस अहद से) रू गर्दा हो गए और तुम (हक़ से) गुरेज़ ही करनेवाले हो।

84. और जब हमने तुम से (येह) पुख्ता अहद (भी) लिया कि तुम (आपस में) एक दूसरे का खून नहीं बहाओगे और न अपने लोगों को (अपने घरों और बस्तियों से निकाल कर) जिला वतन करोगे फिर तुम ने (इस अम्र का) इक़रार कर लिया और तुम (उस की) गवाही (भी) देते हो।

85. फिर तुम ही वोह लोग हो कि अपनों को क़त्ल कर रहे हो और अपने ही एक गिरोह को उन के वतन से बाहर निकाल रहे हो और (मुस्तज़ाद येह कि) उन के ख़िलाफ़ गुनाह और ज़ियादती के साथ (उन के दुश्मनों की) मदद भी करते हो और अगर वोह कैदी हो कर तुम्हारे पास आ जाएं तो उन का फ़िदया दे कर छोड़ा लेते हो (ता कि वोह तुम्हारे एहसान मन्द रहें) हालांकि उन का वतन से निकाला जाना भी तुम पर हराम कर दिया गया था, क्या तुम किताब के बा'ज़ हिस्सों पर ईमान रखते हो और बा'ज़ का इन्कार करते हो? पस तुम में से जो शख्स ऐसा

الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٨٢﴾

وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَءِيلَ لَا تَعْبُدُونَ إِلَّا اللَّهَ ۖ وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا وَذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ وَقُولُوا لِلنَّاسِ حُسْنًا ۚ وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ ثُمَّ تَوَلَّيْتُمْ إِلَّا قَلِيلًا مِّنْكُمْ وَأَنتُمْ مُّعْرِضُونَ ﴿٨٣﴾

وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ لَا تَسْفِكُونَ دِمَاءَكُمْ وَلَا تُخْرِجُونَ أَنْفُسَكُمْ مِنْ دِيَارِكُمْ ثُمَّ أَقْرَرْتُمْ وَأَنتُمْ تَسْهَوْنَ ﴿٨٤﴾

ثُمَّ أَنْتُمْ هَٰؤُلَاءِ تَقْتُلُونَ أَنْفُسَكُمْ وَتُخْرِجُونَ فَرِيقًا مِّنْكُمْ مِنْ دِيَارِهِمْ تَظَاهَرُونَ عَلَيْهِم بِالْإِثْمِ وَالْعُدْوَانِ ۚ وَإِنْ يَأْتُوكُمْ أُسْرَىٰ تَقْدُواهُمْ وَهُمْ مُحَرَّمٌ عَلَيْكُمْ إِخْرَاجُهُمْ ۚ أَفَتُؤْمِنُونَ بِبَعْضِ الْكِتَابِ وَتَكْفُرُونَ بِبَعْضٍ ۚ فَمَا



करे उस की क्या सज़ा हो सकती है? सिवाए इस के कि दुनिया की ज़िन्दगी में ज़िन्नत (और रुस्वाई) हो, और क़ियामत के दिन (भी ऐसे लोग) सख्त तरीन अज़ाब की तरफ़ लौटाए जाएंगे, और अल्लाह तुम्हारे कामों से बे ख़बर नहीं।

86. येही वोह लोग हैं जिन्होंने ने आखिरत के बदले में दुनिया की ज़िन्दगी ख़रीद ली है, पस न उन पर से अज़ाब हल्का किया जाएगा और न ही उन को मदद दी जाएगी।

87. और बेशक हम ने मूसा (عليه السلام) को किताब (तौरात) अता की और उन के बा'द हम ने पय दर पय (बहुत से) पयग़म्बर भेजे, और हम ने मरयम (عليها السلام) के फ़रज़न्द ईसा (عليه السلام) को (भी) रौशन निशानियां अता कीं और हम ने पाक रूह के ज़रीए उन की ताईद (और मदद) की, तो क्या (हुवा) जब भी कोई पयग़म्बर तुम्हारे पास वोह (अहक़ाम) लाया जिन्हें तुम्हारे नफ़्स पसन्द नहीं करते थे तो तुम (वहीं) अकड़ गए और बा'जों को तुम ने झुटलाया और बा'जों को तुम क़त्ल करने लगे।

88. और यहूदियों ने कहा : हमारे दिलों पर ग़िलाफ़ हैं, (ऐसा नहीं) बल्कि उन के कुफ़्र के बाइस अल्लाह ने उन पर ला'नत कर दी है सो वोह बहुत ही कम ईमान रखते हैं।

89. और जब उनके पास अल्लाह की तरफ़ से वोह किताब (कुर्आन) आई जो उस किताब (तौरात) की (अस्लन) तस्दीक़ करनेवाली है जो उन के पास मौजूद थी, हालांकि इस से पहले वोह खुद (नबिय्ये आख़िरुज्ज़मां हज़रत मुहम्मद ﷺ और उन पर उतरने वाली किताब कुर्आन' के वसीले से) काफ़िरों पर

جَزَاءٌ مِّن يَّفْعَلُ ذَلِكَ مِنْكُمْ إِلَّا

خِزْيٌ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَ يَوْمَ

الْقِيَامَةِ يُرَدُّونَ إِلَى أَشَدِّ الْعَذَابِ ۖ

وَمَا لِلَّهِ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿٨٥﴾

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اشْتَرَوُا الْحَيَاةَ

الدُّنْيَا بِالْآخِرَةِ ۖ فَلَا يُخَفَّفُ عَنْهُمْ

الْعَذَابُ وَلَا هُمْ يُنصَرُونَ ﴿٨٦﴾

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ وَقَفَّيْنَا

مِنْ بَعْدِهِ بِالرُّسُلِ ۖ وَآتَيْنَا عِيسَى

ابْنَ مَرْيَمَ الْبَيِّنَاتِ وَأَيَّدْنَاهُ بِرُوحِ

الْقُدُّسِ ۖ أَفَكُلَّمَا جَاءَكُمْ رَسُولٌ بِمَا

لَا تَهْتُمُ أَنْفُسُكُمْ اسْتَكْبَرْتُمْ ۖ فَفَرِّقُوا

كُدِّبْتُمْ وَفَرِّقُوا تَفْتُلُونَ ﴿٨٧﴾

وَقَالُوا قُلُوبُنَا غُلْفٌ ۖ بَلْ لَعَنَهُمُ

اللَّهُ بِكُفْرِهِمْ فَقَلِيلًا مَّا

يُؤْمِنُونَ ﴿٨٨﴾

وَلَمَّا جَاءَهُمْ كِتَابٌ مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ

مُصَدِّقٌ لِّمَا مَعَهُمْ ۖ وَكَانُوا مِنْ

قَبْلُ يَسْتَفْتِحُونَ عَلَى الَّذِينَ

كَفَرُوا ۖ فَلَمَّا جَاءَهُمْ مَّا عَرَفُوا

फ़तेहयाबी (की दुआ) मांगते थे, सो जब उनके पास वोही नबी (हज़रत मुहम्मद ﷺ) अपने ऊपर नाज़िल होने वाली किताब कुरआन के साथ) तशरीफ़ ले आया जिसे वोह (पहले ही से) पेहचानते थे तो उसी के मुन्किर हो गए, पस (ऐसे दानिस्ता) इन्कार करने वालों पर अल्लाह की ला'नत है।

90. उन्होंने ने अपनी जानों का क्या बुरा सौदा किया कि अल्लाह की नाज़िल कर्दह किताब का इन्कार कर रहे हैं, महज़ इस हसद में कि अल्लाह अपने फ़ज़ल से अपने बन्दों में जिस पर चाहता है (वही) नाज़िल फ़रमाता है, पस वोह ग़ज़ब दर ग़ज़ब के सज़ावार हुए, और काफ़िरों के लिए ज़िज़्ज़त अंगेज़ अज़ाब है।

91. और जब उन से कहा जाता है इस (किताब) पर ईमान लाओ जिसे अल्लाह ने (अब) नाज़िल फ़रमाया है (तो) केहते हैं : हम सिर्फ़ उस किताब पर ईमान रखते हैं जो हम पर नाज़िल की गई, और वोह इस के अ़लावा का इन्कार करते हैं, हालांकि वोह (कुआन भी) हक़ है (और) उस (किताब)की (भी) तस्दीक़ करता है जो उन के पास है, आप (उन से) दर्याफ़्त फ़रमाएं कि फिर तुम इस से पहले अंबिया को क्यों क़त्ल करते रहे हो अगर तुम वाक़ेई अपनी ही किताब पर) ईमान रखते थे।

92. और (सूरते हाल येह है कि) तुम्हारे पास (खुद) मूसा (عليه السلام) खुली निशानियां लाए फिर तुम ने उन के पीछे बछड़े को मा'बूद बना लिया और तुम (हकीकत में) हो ही जफ़ाकार।

93. और जब हम ने तुम से पुख़्ता अ़हद लिया और हम

كَفَرُوا بِهِ ۖ فَلَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى  
الْكٰفِرِيْنَ ﴿٨٩﴾

بِئْسَا اسْتَرَوْا بِهِۦٓ اَنْفُسَهُمْ اَنْ  
يَكْفُرُوْا بِمَاۤ اَنْزَلَ اللّٰهُ بَعِيًّا اَنْ  
يُنَزِّلَ اللّٰهُ مِنْ فَوْضْلِهٖ عَلٰۤى مَنْ  
يَّشَآءُ مِنْ عِبَادِهٖۚ فَبَآءُ وُۤبَعَصَبٍ  
عَلٰى غَضَبٍ ۚ وَلِلْكَافِرِيْنَ عَذَابٌ  
مُّهِِيْنٌ ﴿٩٠﴾

وَ اِذَا قِيْلَ لَهُمْ اٰمِنُوْا بِمَاۤ اَنْزَلَ  
اللّٰهُ قَالُوْۤا نُوْمِنُۢ بِمَاۤ اُنْزِلَ عَلَيْنَا  
وَيَكْفُرُوْنَ بِمَاۤ وَرَاۤءَ كَآٔ وَهُوَ  
الْحَقُّ مُصَدِّقًا لِّمَا مَعَهُمْ ۚ قُلْ فَلِمَ  
تَقْتُلُوْنَ اَنْبِيَآءَ اللّٰهِ مِنْ قَبْلُ  
اِنْ كُنْتُمْ مُّؤْمِنِيْنَ ﴿٩١﴾

وَلَقَدْ جَآءَكُم مُّوْسٰى بِالْبَيِّنٰتِ  
ثُمَّ اتَّخَذْتُمُ الْعِجْلَ مِنْۢ بَعْدِ ذٰلِكَ  
اَنْتُمْ ظٰلِمُوْنَ ﴿٩٢﴾

وَ اِذْ اَخَذْنَا مِيثَاقَكُمۡ وَرَفَعْنَا



ने तुम्हारे ऊपर तूर को उठा खड़ा किया (येह फ़रमा कर कि) इस किताब को मज़बूती से थामे रखो जो हम ने तुम्हें अता की है और (हमारा हुक्म) सुनो, तो (तुम्हारे बड़ों ने) कहा : हम ने सुन लिया मगर माना नहीं, और उन के दिलों में उन के कुफ़्र के बाइस बछड़े की महबूत रचा दी गई थी, (ऐ महबूब ! उन्हें ) बता दें येह बातें बहुत (ही) बुरी हैं जिन का हुक्म तुम्हें तुम्हारा (नाम निहाद) ईमान दे रहा है अगर (तुम वाकिअतन उन पर) ईमान रखते हो।

94. आप फ़रमा दें: अगर आख़िरत का घर अल्लाह के नज़दीक सिर्फ़ तुम्हारे लिए ही मख़सूस है और लोगों के लिए नहीं तो तुम (बे धड़क) मौत की आरजू करो अगर तुम (अपने खयाल में) सच्चे हो।

95. वोह हरगिज़ कभी भी इस की आरजू नहीं करेंगे उन गुनाहों और मज़ालिम के बाइस जो उन के हाथ आगे भेज चुके हैं (या पहले कर चुके हैं) और अल्लाह ज़ालिमों को ख़ूब जानता है।

96. आप उन्हें यकीनन सब लोगों से ज़ियादह जीने की हवस में मुब्तिला पाएंगे और (यहां तक कि) मुशिरकों से भी ज़ियादह, उनमें से हर एक चाहता है कि काश उसे हज़ार बरस की उम्र मिल जाए, अगर उस इतनी उम्र मिल भी जाए, तो भी येह उसे अज़ाब से बचानेवाली नहीं हो सकती, और अल्लाह उन के आ'माल को ख़ूब देख रहा है।

97. आप फ़रमा दें जो शख्स जिब्रील का दुश्मन है (वोह जुल्म कर रहा है) क्यों कि उस ने (तो) उस (कुरआन) को आप के दिल पर अल्लाह के हुक्म से उतारा है। (जो) अपने से पहले (की किताबों) की तस्दीक करनेवाला है और

فَوَقَّعُكُمْ الطُّورَ ۖ خُذُوا مَا آتَيْنَكُمْ  
بِقُوَّةٍ ۖ وَأَسْعُوا ۖ قَالُوا سَبْعًا وَ  
عَصِيًّا ۖ وَأُشْرِبُوا فِي قُلُوبِهِمُ  
الْعَجَلَ بِكُفْرِهِمْ ۖ قُلْ بِئْسَمَا  
يَأْمُرُكُمْ بِهِ إِيَّاكُمْ إِن كُنتُمْ  
مُؤْمِنِينَ ﴿٩٣﴾

قُلْ إِن كَانَتْ لَكُمْ الدَّارُ الْآخِرَةُ  
عِنْدَ اللَّهِ خَالِصَةً مِّنْ دُونِ النَّاسِ  
فَتَسْتَوُوا الْمَوْتَ إِن كُنتُمْ صَادِقِينَ ﴿٩٤﴾  
وَلَن يَسْتَوِيَ أَبَدًا بِهَا قَدَمَتْ  
أَيْدِيهِمْ ۖ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ ﴿٩٥﴾

وَلَتَجِدَنَّهُمْ أَحْرَصَ النَّاسِ عَلَى  
حَيَاتِهِ ۖ وَمِنَ الَّذِينَ أَشْرَكُوا يَوَدُّ  
أَحَدُهُمْ لَوْ يُعَمَّرَ أَلْفَ سَنَةٍ وَمَا  
هُوَ بِمَرْحُوجٍ ۖ مِنَ الْعَذَابِ ۖ إِنَّ  
يُعَمَّرُ ۖ وَاللَّهُ بِصَيْرٍ بِهَا يَعْلَمُونَ ﴿٩٦﴾  
قُلْ مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلْجِبْرِيلَ فَإِنَّهُ  
نَزَّلَهُ عَلَى قَلْبِكَ بِإِذْنِ اللَّهِ  
مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَهُدًى

मोमिनों के लिए (सरासर) हिदायत और खुशख़बरी है।

98. जो शख्स अल्लाह का और उस के फ़रिश्तों और उस के रसूलों का और जिब्रील और मीकाईल का दुश्मन हुवा तो यकीनन अल्लाह (भी उन) काफ़िरों का दुश्मन है।

99. और बेशक हम ने आप की तरफ़ रौशन आयतें उतारी हैं और (उन) निशानियों का सिवाए ना फरमानों के कोई इन्कार नहीं कर सकता।

100. और क्या (ऐसा नहीं कि) जब भी उन्होंने ने कोई अहद किया तो उन में से एक गिरोह ने उसे तोड़ कर फेंक दिया, बल्कि उन में से अक्सर ईमान ही नहीं रखते।

101. और (इसी तरह) जब उन के पास अल्लाह की जानिब से रसूल (हज़रत मुहम्मद ﷺ) आए जो उस किताब की (अस्लन) तस्दीक करने वाले हैं जो उन के पास (पहले से मौजूद थी तो (इन्ही) एहले किताब में से एक गिरोह ने अल्लाह की (इसी) किताब (तौरात) को पसे पुस्त फेंक दिया, गोया वोह (उस को) जानते ही नहीं (हालांकि इसी तौरात ने उन्हें नबिय्ये आखिरुज्जमां हज़रत मुहम्मद ﷺ की तशरीफ़ आवरी की ख़बर दी थी।)

102. और वोह (यहूद तो) उस चीज़ या 'नी जादू के पीछे भी लग गए थे जो सुलैमान (عليه السلام) के अह्द हक्ूमत में शयातीन पढ़ा करते थे हालां कि सुलैमान (عليه السلام) ने (कोई) कुफ़्र नहीं किया बल्कि कुफ़्र तो शैतानों ने किया जो लोगों को जादू सिखाते थे और उस (जादू के इल्म) के पीछे (भी) लग गए जो शहर बाबुल में हारूत और मारूत (नामी) दो फ़रिश्तों पर उतारा गया था। वोह दोनों किसी

وَبُشْرَىٰ لِلْمُؤْمِنِينَ ٩٤

مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ  
وَرُسُلِهِ وَجِبْرِيلَ وَمِيكَلَ فَإِنَّ

اللَّهُ عَدُوٌّ لِلْكَافِرِينَ ٩٥

وَلَقَدْ أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ ٩٦

وَمَا يَكْفُرُ بِهَا إِلَّا الْفَاسِقُونَ ٩٧

أَوْ كَلِمَاتٍ عَهْدُوا عَهْدًا نَّبَذَهُ فَرِيقٌ

مِنْهُمْ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ٩٨

وَلَمَّا جَاءَهُمْ رَسُولٌ مِّنْ عِنْدِ

اللَّهِ مُصَدِّقٌ لِّمَا مَعَهُمْ نَبَذَ فَرِيقٌ

مِّنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ كِتَابَ

اللَّهِ وَرَأَىٰ ظُهُورَهُمْ كَأَنَّهُمْ

لَا يَعْلَمُونَ ٩٩

وَاتَّبَعُوا مَا تَتْلُو الشَّيَاطِينُ عَلَىٰ مُلْكٍ

سُلَيْمٍ ١٠٠ وَمَا كَفَرَ سُلَيْمٌ وَلَكِنَّ

الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ

السَّحْرَ ١٠١ وَمَا أُنْزِلَ عَلَى الْمَلَكَيْنِ

بِبَابِلَ هَارُوتَ وَمَارُوتَ ١٠٢ وَمَا



को कुछ न सिखाते थो यहां तक कि केह देते कि हम तो महज़ आज़माइश (के लिए) हैं सो तुम( इस पर ए'तिकाद रख कर) काफ़िर न बनो, इस के बा वजूद वोह (यहूदी) उन दोनों से ऐसा (मंतर) सीखते थे जिस के ज़रीए शौहर और उस की बीवी के दरमियान जुदाई डाल देते, हालां कि वोह उस के ज़रीए किसी को भी नुक़सान नहीं पहुंचा सकते मगर अल्लाह ही के हुक्म से और येह लोग वोही चीज़ें सीखते हैं जो उन के लिए ज़रर रसां हैं और उन्हें नफ़ा' नहीं पहुंचाती और उन्हें (येह भी) यकीनन मा'लूम था कि जो कोई इस (कुफ़्र या जादू टोने) का खरीदार बना उस के लिए आखिरत में कोई हिस्सा नहीं होगा, और वोह बहुत ही बुरी चीज़ है जिस के बदले में उन्होंने ने अपनी जानों (की हकीकी बेहतरी या'नी उख़रवी फ़लाह) को बेच डाला, काश वोह इस (सौदे की हकीकत) को जानते।

يُعَلِّمُنْ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَ إِنَّمَا  
نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ ۖ فَيَتَعَلَّمُونَ  
مِنْهُمَا مَا يُفَرِّقُونَ بِهِ بَيْنَ الْمَرْءِ  
وَزَوْجِهِ ۖ وَمَا هُمْ بِضَآرِّينَ بِهِ مِنْ  
أَحَدٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ ۖ وَيَتَعَلَّمُونَ مَا  
يُضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ ۖ وَلَقَدْ عَلِمُوا  
لَكِنِ اسْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ  
خَلَاقٍ ۚ وَلَيْسَ مَا شَرَوْا بِهِ  
أَنْفُسَهُمْ ۖ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ﴿١٠٢﴾

103. और आगर वोह ईमान ले आते और परहेज़गारी इख़्तियार करते तो अल्लाह की बारगाह से (थोड़ा सा) सवाब (भी इन सब चीज़ों से) कहीं बेहतर होता, काश वोह (इस राज़ से) आगाह होते।

وَلَوْ أَنَّهُمْ آمَنُوا وَاتَّقَوْا لَشَوْبَةً  
مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ خَيْرٌ ۚ لَوْ كَانُوا  
يَعْلَمُونَ ﴿١٠٣﴾

104. ऐ ईमानवालो! (नबिय्ये अकरम ﷺ को अपनी तरफ़ मु-त-वज्जेह करने के लिए) राइना मत कहा करो बल्कि (अदब से) उन्जुरना (हमारी तरफ़ नज़रे करम फ़रमाइये) कहा करो और (उन का इर्शाद) बग़ौर सुनते रहा करो, और काफ़िरों के लिए दर्दनाक अज़ाब है।

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقُولُوا  
رَاعِنَا وَقُولُوا انْظُرْنَا وَاسْمَعُوا  
وَلِلْكَافِرِينَ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿١٠٤﴾

105. न वोह लोग जो अहले किताब में से काफ़िर हो गए और न ही मुशिरकीन इसे पसन्द करते हैं कि तुम्हारे रब की तरफ़ से तुम पर कोई भलाई उतरे, और अल्लाह जिसे

مَا يَوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ  
الْكِتَابِ وَلَا الْمُشْرِكِينَ أَنْ يُنَزَّلَ  
عَلَيْكُمْ مِنْ خَيْرٍ مِّنْ رَبِّكُمْ ۖ وَاللَّهُ

चाहता है अपनी रहमत के साथ ख़ास कर लेता है, और अल्लाह बड़े फ़ज़लवाला है।

106. हम जब कोई आयत मन्सूख़ कर देते हैं या उसे फ़रामोश करा देते हैं ( तो बहर सूरात) उस से बेहतर या वैसी ही (कोई और आयत) ले आते हैं, क्या तुम नहीं जानते कि अल्लाह हर चीज़ पर (कामिल) कुदरत रखता है।

107. क्या तुम्हें मा'लूम नहीं कि आस्मानों और ज़मीन की बादशाहत अल्लाह ही के लिए है, और अल्लाह के सिवा न तुम्हारा कोई दोस्त है और न ही मददगार।

108. (ऐ मुसल्मानो ! ) क्या तुम चाहते हो कि तुम भी अपने रसूल (ﷺ) से उसी तरह सवालात करो जैसा कि इस से पहले मूसा (ﷺ) से सवाल किए गए थे तो जो कोई ईमान के बदले कुफ़्र हासिल करे पस वोह वाकि-अ-तन सीधे रास्ते से भटक गया।

109. बहुत से अहले किताब की येह ख़्वाहिश है तुम्हारे ईमान ले आने के बा'द फिर तुम्हे कुफ़्र की तरफ़ लौटा दें, इस हसद के बाइस जो उन के दिलों में है इस के बा वजूद कि उन पर हक़ ख़ूब ज़ाहिर हो चुका है सो तुम दरगुज़र करते रहो और नज़र अंदाज़ करते रहो यहां तक कि अल्लाह अपना हुक्म भेज दे, बेशक अल्लाह हर चीज़ पर (कामिल) कुदरत रखता है।

110. और नमाज़ काइम (किया) करो और ज़कात देते रहा करो, और तुम अपने लिए जो नेकी भी आगे भेजोगे

يَخْتَصُّ بِرَحْمَتِهِ مَنْ يَشَاءُ ۚ

وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ۝۱۰۵

مَا نُنْخِثُ مِنْ آيَةٍ أَوْ نُنْسِهَا نَأْتِ بِخَيْرٍ مِّنْهَا أَوْ مِثْلَهَا ۚ أَلَمْ تَعْلَمْ

أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝۱۰۶

أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ لَهُ مُلْكُ

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ وَمَا لَكُمْ مِّنْ

دُونِ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ۝۱۰۷

أَمْ تَرْيَدُونَ أَنْ نَسْأَلَكُمْ

كَمَا سَأَلَ مُوسَىٰ مِنْ قَبْلُ ۚ وَمَنْ

يَتَّبِدِلِ الْكُفْرَ بِالْإِيمَانِ فَقَدْ

ضَلَّ سَوَاءَ السَّبِيلِ ۝۱۰۸

وَدَّ كَثِيرٌ مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ

يَرُدُّوكُمْ مِّنْ بَعْدِ إِيمَانِكُمْ كُفْرًا ۚ

حَسَدًا مِّنْ عِنْدِ أَنْفُسِهِمْ ۚ مِّنْ بَعْدِ

مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ الْحَقُّ ۚ فَاعْفُوا

وَاصْفَحُوا حَتَّىٰ يَأْتِيَ اللَّهُ بِأَمْرٍ ۚ

إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝۱۰۹

وَاقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ

وَمَا تُقَدِّمُوا لِأَنْفُسِكُمْ مِّنْ خَيْرٍ



उसे अल्लाह के हुजूर पा लोगे, जो कुछ तुम कर रहे हो यकीनन अल्लाह उसे देख रहा है।

111. और अहले किताब केहते हैं कि जन्नत में हरगिज़ कोई भी दाखिल नहीं होगा सिवाए इस के कि वोह यहूदी हो या नसरानी, येह उन की बातिल उम्मीदें हैं, आप फ़रमा दें कि अगर तुम ( अपने दा'वे में सच्चे हो तो अपनी (इस ख़्वाहिश पर) सनद लाओ।

112. हां, जिस ने अपना चेहरा अल्लाह के लिए झुका दिया (या'नी खुद को अल्लाह के सुपुर्द कर दिया) और वोह साहिबे एहसान हो गया तो उस के लिए उस का अज़्र उस के रब के हां है और ऐसे लोगों पर न कोई ख़ौफ़ होगा और न वोह रंजीदह होंगे।

113. और यहूद केहते हैं कि नसरानियों कि बुनियाद किसी शय (या'नी सहीह अक़ीदे) पर नहीं और नसरानी केहते हैं कि यहूदियों की बुनियाद किसी शय पर नहीं, हालां कि वोह (सब अल्लाह की नाज़िल कर्दह) किताब पढ़ते हैं, इसी तरह वोह (मुश्रिक) लोग जिन के पास (सिरे से कोई आस्मानी) इल्म ही नहीं वोह भी इन्ही जैसी बात करते हैं, पस अल्लाह उन के दरमियान क़ियामत के दिन इस मुआमले में (खुद ही) फ़ैसला फ़रमा देगा जिस में वोह इख़िलाफ़ करते रेहते हैं।

114. और उस शख्स से बढ़ कर कौन ज़ालिम होगा जो अल्लाह की मस्जिदों में उसके नामका ज़िक्र किए जाने से रोक दे और उन्हें वीरान करने की कोशिश करे, उन्हें ऐसा करना मुनासिब न था कि मस्जिदों में दाखिल होते मगर डरते हुए, उन के लिए

تَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ ۖ إِنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝

وَقَالُوا لَنْ يَدْخُلَ الْجَنَّةَ إِلَّا مَنْ كَانَ هُودًا أَوْ نَصْرًا ۚ تِلْكَ أَمَانِيُّهُمْ ۚ قُلْ هَاتُوا بُرْهَانَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝

بَلَىٰ ۚ مَنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ فَلَهُ أَجْرُهُ عِنْدَ رَبِّهِ ۖ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۝  
وَقَالَتِ الْيَهُودُ لَيْسَتِ النَّصْرَىٰ عَلَىٰ شَيْءٍ ۚ وَ قَالَتِ النَّصْرَىٰ لَيْسَتِ الْيَهُودُ عَلَىٰ شَيْءٍ ۚ وَهُمْ يَتَّبِعُونَ الْكِتَابَ ۚ كَذَلِكَ قَالَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ مِثْلَ قَوْلِهِمْ ۚ فَاللَّهُ يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۖ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ۝

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ مَنَعَ مَسْجِدَ اللَّهِ أَنْ يُذْكَرَ فِيهَا اسْمُهُ وَسَعَىٰ فِي خَرَابِهَا ۚ أُولَٰئِكَ مَا كَانَ لَهُمْ أَنْ يَدْخُلُوهَا إِلَّا خَائِفِينَ ۚ لَهُمْ فِي

दुनिया में (भी) ज़िन्नत है और उनके लिए आखिरत में (भी) बड़ा अज़ाब है।

115. और मशरिको मग़िब (सब) अल्लाह ही का है, पस तुम जिधर भी रुख़ करो उधर ही अल्लाह की त-वज्जोह है (या'नी हर سمت ही अल्लाह की ज़ात जल्वहगर है), बेशक अल्लाह बड़ी वुस्ततवाला सब कुछ जाननेवाला है।

116. और वोह केहते हैं अल्लाह ने अपने लिए औलाद बनाई है, हालां कि वोह (इस से) पाक है, बल्कि जो कुछ आस्मानों और ज़मीन में है (सब) उसी की (खल्क और मिल्क) है, (और) सब के सब उस के फ़रमां बर्दार हैं।

117. वोही आस्मानों और ज़मीन को वजूद में लाने वाला है, और जब किसी चीज़ (के ईजाद) का फैसला फ़रमा लेता है तो फिर उस को सिर्फ़ येही फ़रमाता है कि "तू हो जा" पस वोह हो जाती है।

118. और जो लोग इल्म नहीं रखते केहते हैं कि अल्लाह हम से कलाम क्यों नहीं फ़रमाता या हमारे पास (बराहे रास्त) कोई निशानी क्यों नहीं आती? इसी तरह उन से पेहले लोगों ने भी उन्ही जैसी बात कही थी, उन (सब) लोगों के दिल आपस में एक जैसे हैं, बेशक हम ने यकीनवालों के लिए निशानियां खूब वाजेह कर दी हैं।

119. (ऐ महबूबे मुकर्रम!) बे शक हम ने आप को हक़ के साथ खुश ख़बरी सुनानेवाला और डर सुनानेवाला बना कर भेजा है और अहले दोज़ख़ के बारे में आप से पुर्सिश नहीं की जाएगी।

120. और यहूदो नसारा आप से (उस वक़्त तक)

الدُّنْيَا خَزَائِرٌ وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ١١٣

وَاللّٰهُ الْمَشْرِقُ وَالْمَغْرِبُ ۚ فَآيُنَا تُؤَلُّوْا فَنَسَمُ وَجْهَ اللّٰهِ ۚ اِنَّ اللّٰهَ وَاَسَعُ عَلَيْمٌ ١١٥

وَقَالُوا اتَّخَذَ اللّٰهُ وَلَدًا ۚ سُبْحٰنَهُ ۚ بَلْ لَّهٗ مَا فِى السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۚ كُلُّ لَّهٗ قَنَتُوْنَ ١١٦

بَدِيعُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۚ وَاِذَا قَضٰى اَمْرًا ۖ فَاِنَّمَا يَقُوْلُ لَهٗ كُنْ فَيَكُوْنُ ١١٧

وَقَالَ الَّذِيْنَ لَا يَعْلَمُوْنَ لَوْ لَا يُكَلِّمُنَا اللّٰهُ اَوْ تَاْتِيُنَا اٰيَةٌ ۚ كَذٰلِكَ قَالَ الَّذِيْنَ مِنْ قَبْلِهِمْ مِّثْلَ قَوْلِهِمْ ۚ تَشٰبَهَتْ قُلُوْبُهُمْ ۚ قَدْ بَيَّنَّا الْاٰيٰتِ لِقَوْمٍ يُوقِنُوْنَ ١١٨

اِنَّا اَرْسَلْنَاكَ بِالْحَقِّ بَشِيْرًا وَنَذِيْرًا ۚ وَلَا تُسْئَلُ عَنْ اَصْحٰبِ الْجَحِيْمِ ١١٩

وَلَنْ تَرْضٰى عَنْكَ الْيَهُودُ وَلَا



हरगिज़ खुश नहीं होंगे जब तक आप उन के मज़हब की पैरवी इख़्तियार न कर लें, आप फ़रमा दें कि बे शक़ अल्लाह की (अता कर्दह) हिदायत ही (हकीकी) हिदायत है, (उम्मत की ता'लीम के लिए फ़रमाया) और अगर (ब फ़र्ज़े मुहाल) आप ने इस इल्म के बा'द जो आप के पास (अल्लाह की तरफ़ से) आ चुका है, उन की ख़्वाहिशात की पैरवी की तो आप के लिए अल्लाह से बचानेवाला न कोई दोस्त होगा और न कोई मददगार।

121. (ऐसे लोग भी हैं) जिन्हें ब्मने किताब दी वोह उसे इस तरह पढ़ते हैं जैसे पढ़ने का हक़ है, वोही लोग इस (किताब) पर ईमान रखते हैं, और जो इस का इन्कार कर रहे हैं सो वोही लोग नुक़सान उठानेवाले हैं।

122. ऐ औलादे या'कूब ! मेरी उस ने'मत को याद करो जो मैं ने तुम पर अरज़ानी फ़रमाई और (खुसूसन) येह कि मैं ने तुम्हें उस ज़माने के तमाम लोगों पर फ़ज़ीलत अता की।

123. और उस दिन से डरो जब कोई जान किसी दूसरी जान की जगह कोई बदला न दे सकेगी और न उस की तरफ़ से (अपने आप को छुड़ाने के लिए) कोई मुआवज़ा कुबूल किया जाएगा और न उसको (इज़्ने इलाही के बिगैर) कोई सिफ़ारिश ही फ़ाइदह पहुंचा सकेगी और न (अग़्रे इलाही के ख़िलाफ़) उन्हें कोई मदद दी जा सकेगी।

124. और (वोह वक़्त याद करो) जब इब्राहीम (عليه السلام) को उन के रब ने कई बातों में आजमाया तो उन्होंने ने वोह पूरी कर दी, (इस पर) अल्लाह ने फ़रमाया : मैं तुम्हें लोगों का पेशवा बनाऊंगा, उन्होंने ने अज़्र किया : (क्या) मेरी

النَّصْرَى حَتَّى تَتَّبِعَ مِلَّتَهُمْ ۖ قُلْ  
إِنَّ هُدَى اللَّهِ هُوَ الْهُدَى ۚ وَلَئِنْ  
اتَّبَعْتَ أَهْوَاءَهُمْ بَعْدَ الَّذِي  
جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ ۖ مَا لَكَ مِنَ اللَّهِ  
مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ۝۱۲۰

الَّذِينَ اتَّيْنَهُمُ الْكِتَابَ يَتْلُونَهُ  
حَقَّ تِلَاوَتِهِ ۖ أُولَٰئِكَ يُؤْمِنُونَ  
بِهِ ۖ وَمَنْ يَنْفُرْ بِهِ فَأُولَٰئِكَ هُمُ  
الْخٰسِرُونَ ۝۱۲۱

يٰٓأَيُّهَا إِسْرَءِيلُ اذْكُرُوا نِعْمَتِيَ  
الَّتِي أَنْعَمْتُ عَلَيْكُمْ وَأَنِّي فَضَّلْتُكُمْ  
عَلَى الْعَالَمِينَ ۝۱۲۲

وَاتَّقُوا يَوْمًا لَا تَجْزِي نَفْسٌ  
عَنْ نَفْسٍ شَيْئًا وَلَا يُقْبَلُ مِنْهَا  
عَدْلٌ وَلَا تَنْفَعُهَا شَفَاعَةٌ وَلَا هُمْ  
يُنصَرُونَ ۝۱۲۳

وَإِذْ بَتَلَّىٰ أَبْرٰهٖمَ رَبُّهُ بِكَلِمٰتٍ  
فَاتَّبَعْنَهَا ۖ قَالَ إِنِّي جَاعِلُكَ لِلنَّاسِ  
إِمَامًا ۖ قَالَ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي ۖ قَالَ

قُرْآن

۱۲۰  
۱۲۱  
۱۲۲  
۱۲۳

औलाद में से भी? इर्शाद हुवा (हां मगर) मेरा वा'दह ज़ालिमों को नहीं पहुंचता।

125. और (याद करो) जब हम ने इस घर (ख़ानए का'बा) को लोगों के लिए रुजूअ (और इज्तिमाअ) का मक़जज़ और जाए अमान बना दिया, और (हुक्म दिया कि) इब्राहीम (عليه السلام) के खड़े होने की जगह को मक़ामे नमाज़ बना लो, और हम ने इब्राहीम और इस्माईल (عليهما السلام) को ताकीद फ़रमाई कि मेरे घर को तवाफ़ करने वालों और ऐ'तिकाफ़ करने वालों और रुकूओ सुजूद करने वालों के लिए पाक (साफ़) कर दो।

126. और जब इब्राहीम (عليه السلام) ने अज़ज़ किया : ऐ मेरे रब ! इसे अम्नवाला शहर बना दे और इस के बाशिनदों को तरह तरह के फलों से नवाज़ (या'नी) उन लोगों को जो उन में से अल्लाह पर और यौमे आख़िरत पर ईमान लाए, (अल्लाह ने) फ़रमाया और जो कोई कुफ़र करेगा उस को भी ज़िन्दगी की थोड़ी मुद्दत के लिए फाइदह पहुंचाऊंगा फिर उसे (उस के कुफ़र के बाइस) दोज़ख़ के अज़ाब की तरफ़ (जाने पर) मजबूर कर दूंगा और वोह बहुत बुरी जगह है।

127. और (याद करो) जब इब्राहीम और इस्माईल (عليهما السلام) ख़ानए का'बा की बुन्यादेँ उठा रहे थे (तो दोनों दुआ कर रहे थे) कि ऐ हमारे रब ! तू हम से (येह ख़िदमत) कुबूल फ़रमा ले, बे शक़ तू ख़ूब सुनने वाला ख़ूब जाननेवाला है।

128. ऐ हमारे रब ! हम दोनों को अपने हुक्म के सामने झुकने वाला बना और हमारी औलाद से भी एक उम्मत को ख़ास अपना ताबेए फ़रमान बना और हमें हमारी इबादत (और हज़ के) क़वाइद बता दे और हम पर (रहमतो मग़िफ़रत) की नज़र फ़रमा, बेशक़ तू ही बहुत तौबा कुबूल फ़रमानेवाला महरबान है।

لَا يَأْتِيَالْغَدِي الظِّلِيْن (١٢٣)  
وَ اِذْ جَعَلْنَا الْبَيْتَ مَثَابَةً لِّلنَّاسِ  
وَ اَمْنًا وَ اتَّخَذُوْا مِنْ مَّقَامِ  
اِبْرٰهِيْمَ مُصَلًّى ۖ وَ عٰهَدْنَا اِلٰى  
اِبْرٰهِيْمَ وَ اِسْمٰعِيْلَ اَنْ طَهِّرَا بَيْتِيَ  
لِلطّٰىفِيْنَ وَ الْعٰكِفِيْنَ وَ الرُّكَّعِ  
السُّجُوْدِ (١٢٥)

وَ اِذْ قَالَ اِبْرٰهِيْمُ رَبِّ اجْعَلْ هٰذَا  
بَدَلًا لِّاٰمِنًا وَ اَرٰزُقْ اَهْلَهُ مِنْ  
الثَّمَرٰتِ مَنْ اٰمَنَ مِنْهُمْ بِاللّٰهِ  
وَ الْيَوْمِ الْاٰخِرِ ۖ قَالَ وَ مَنْ كَفَرَ  
فَاُمَتِّعُهُ قَلِيْلًا ثُمَّ اَضْطَرُّهُ اِلٰى  
عَذَابِ النَّارِ ۖ وَ بَسَّ الْبَصِيْرُ (١٢٦)  
وَ اِذْ يَرْفَعُ اِبْرٰهِيْمُ الْقَوَاعِدَ مِنْ  
الْبَيْتِ وَ اِسْمٰعِيْلُ ۖ رَبَّنَا تَقَبَّلْ  
مِّنَّا ۖ اِنَّكَ اَنْتَ السَّمِيْعُ الْعَلِيْمُ (١٢٧)  
رَبَّنَا وَ اجْعَلْنَا مُسْلِمَيْنِ لَكَ  
وَ مِنْ ذُرِّيَّتِنَا اُمَّةً مُّسْلِمَةً لَّكَ ۖ  
وَ اٰرِنَا مَنَاسِكَنَا وَ تَبَّ عَلَيْنَا  
اِنَّكَ اَنْتَ التَّوَّابُ الرَّحِيْمُ (١٢٨)



129. ऐ हमारे रब ! उन में उन्ही में से (वोह आखिरी और बरगुज़ीदह) रसूल (ﷺ) मबक़ुस फ़रमा जो उन पर तेरी आयतें तिलावत फ़रमाए और उन्हें किताब और हिक्मत की ता'लीम दे (कर दानाए राज़ बना दे) और उन (के नुफ़ूसो कुलूब) को ख़ूब पाक साफ़ कर दे, बे शक़ तू ही ग़ालिब हिक्मतवाला है।

130. और कौन है? जो इब्राहीम (ﷺ) के दीन से रू गर्दा हो सिवाए इस के जिस ने खुद को मुब्तिलाए हिमाक़त कर रखवा हो, और बे शक़ हम ने उन्हें ज़रूर दुन्या में (भी) मुन्तख़ब फ़रमा लिया था और यकीनन वोह आखिरत में (भी) बुलन्द रुत्बा मुक़र्रिबीन में होंगे।

131. और जब उनके रब ने उनसे फ़रमाया (मेरे सामने) गरदन झुका दो, तो अर्ज करने लगे : मैं ने सारे जहानों के रब के सामने सरे तस्लीम ख़म कर दिया।

132. और इब्राहीम (ﷺ) ने अपने बेटों को इसी बात की वसियत की और या'कूब (ﷺ) ने भी (येही कहा) ऐ मेरे लड़को ! बे शक़ अल्लाह ने तुम्हारे लिए (येही) दीन (इस्लाम) पसन्द फ़रमाया है सो तुम (बहर सूरत) मुसलमान रेहते हुए ही मरना।

133. क्या तुम (उस वक़्त) हाज़िर थे जब या'कूब (ﷺ) को मौत आई, जब उन्होंने ने अपने बेटों से पूछा तुम मेरे (इन्तिक़ाल के) बा'द किस की इबादत करोगे ? तो उन्होंने ने कहा : हम आप के मा'बूद और आप के बापदादा इब्राहीम और इस्माईल और इस्हाक़ (ﷺ) के मा'बूद की इबादत करेंगे जो मा'बूदे यक्ता है, और

رَبَّانَا وَابْعَثْ فِيهِمْ رَسُولًا مِنْهُمْ  
يَتْلُوا عَلَيْهِمْ آيَاتِكَ وَ يُعَلِّمُهُمُ  
الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَيُزَكِّيهِمْ  
إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ١٢٩

وَمَنْ يَرْعُبْ عَنْ قَوْلِ إِبْرَاهِيمَ إِلَّا  
مَنْ سَفِهَ نَفْسَهُ وَلَقَدْ اصْطَفَيْنَاهُ  
فِي الدُّنْيَا وَإِنَّهُ فِي الْآخِرَةِ لَمِنَ  
الصَّالِحِينَ ١٣٠

إِذْ قَالَ لَهُ رَبُّهُ أَسْلِمُ قَالَ  
أَسَلَّمْتُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ١٣١

وَوَصَّى بِهَا إِبْرَاهِيمُ بَنِيهِ  
وَيَعْقُوبُ يُبْنِي إِنَّ اللَّهَ  
اصْطَفَى لَكُمْ الدِّينَ فَلَا تَتَوَتَّنَ  
إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ١٣٢

أَمْ كُنْتُمْ شُهَدَاءَ إِذْ حَضَرَ  
يَعْقُوبَ الْمَوْتَ إِذْ قَالَ لِبَنِيهِ مَا  
تَعْبُدُونَ مِنْ بَعْدِي قَالُوا نَعْبُدُ  
إِلَهَكَ وَإِلَهَ آبَائِكَ إِبْرَاهِيمَ  
وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ إِلَهًا وَاحِدًا وَ

हम सब उसी के फ़रमांबरदार रहेंगे।

134. वोह एक उम्मत थी जो गुज़र चुकी, उन के लिए वोही कुछ होगा जो उन्होंने ने कमाया और तुम्हारे लिए वोह होगा जो तुम कमाओगे और तुम से उन के आ'माल की बाज़ पुर्स न की जाएगी।

135. और अहले किताब केहते हैं यहूदी या नसरानी हो जाओ हिदायत पा जाओगे, आप फ़रमा दें कि (नहीं) बल्कि हम तो (उस) इब्राहीम (عليه السلام) का दीन इख़्तियार किए हुए हैं जो हर बातिल से जुदा सिर्फ़ अल्लाह की तरफ़ मुतवज्जेह थे, और वोह मुशरिकों में से न थे।

136. (ऐ मुसलमानो!) तुम केह दो हम अल्लाह पर ईमान लाए और उस (किताब) पर जो हमारी तरफ़ उतारी गई और उस पर (भी) जो इब्राहीम और इस्माईल और इस्हाक़ और या'कूब (عليه السلام) और उन की औलाद की तरफ़ उतारी गई और उन किताबों पर भी जो मूसा और ईसा (عليه السلام) को अता की गई और (इसी तरह) जो दूसरे अंबियाअ (عليه السلام) को उन के रब की तरफ़ से अता की गई, हम उन में से किसी एक (पर भी ईमान) में फ़र्क़ नहीं करते, और हम उसी मा'बूदे वाहिद) के फ़रमां बरदार हैं।

137. फिर अगर वोह (भी) इसी तरह ईमान लाएं जैसे तुम इस पर ईमान लाए हो तो वोह वाकई हिदायत पा जाएंगे, और अगर वोह मुंह फ़ेर लें तो (समझ लें कि) वोह महज़ मुख़ालिफ़त में हैं, पस अब अल्लाह आप को उन के शर्र से बचाने के लिए काफ़ी होगा, और वोह ख़ूब सुननेवाला जाननेवाला है।

138. (केह दो हम) अल्लाह के रंग में रंगे गए हैं) और किस का रंग अल्लाह के रंग से बेहतर है और हम तो उसी के इबादत गुज़ार हैं।

نَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ﴿١٣٣﴾

تِلْكَ أُمّةٌ قَدْ خَلَتْ ۚ لَهَا مَا كَسَبَتْ وَلكُمْ مَا كَسَبْتُمْ ۚ وَلَا تُسْأَلُونَ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٣٤﴾

وَقَالُوا كُونُوا هُودًا أَوْ نَصْرًا تَهْتَدُوا ۚ قُلْ بَلْ مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا ۚ وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿١٣٥﴾

قُولُوا آمَنَّا بِاللّٰهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنْزِلَ إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطِ وَمَا أُوتِيَ مُوسَىٰ وَعِيسَىٰ وَمَا أُوتِيَ النَّبِيُّونَ مِنْ رَبِّهِمْ ۚ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْهُمْ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ﴿١٣٦﴾

فَإِنْ آمَنُوا بِمِثْلِ مَا آمَنْتُمْ بِهِ فَقَدِ اهْتَدَوْا ۖ وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا هُمْ فِي شِقَاقٍ ۚ فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللّٰهُ ۚ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿١٣٧﴾

صِبْغَةَ اللّٰهِ وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللّٰهِ صِبْغَةً ۚ وَنَحْنُ لَهُ عِبْدُونَ ﴿١٣٨﴾



139. फ़रमा दें : क्या तुम अल्लाह के बारे में हम से झगड़ा करते हो हालां कि वोह हमारा (भी) रब है और तुम्हारा (भी) रब है, और हमारे लिए हमारे आ'माल और तुम्हारे लिए तुम्हारे आ'माल हैं, और हम तो ख़ालि-स-तन उसी के हो चुके हैं।

140. (ऐ अहले किताब !) क्या तुम ये कहते हो कि इब्राहीम और इस्माईल और इस्हाक़ और या'कूब (عليهم السلام) और उन के बेटे यहूदी या नसरानी थे, फ़रमा दें : क्या तुम ज़ियादह जानते हो या अल्लाह? और उस से बढ़ कर ज़ालिम कौन होगा जो उस गवाही को छुपाए जो उस के पास अल्लाह की तरफ़ से (किताब में मौजूद) है, और अल्लाह तुम्हारे कामों से बे ख़बर नहीं।

141. वोह एक जमाअत थी जो गुज़र चुकी, जो उसने कमाया वोह उसके लिए था और जो तुम कमाओगे वोह तुम्हारे लिए होगा, और तुम से उनके आ'माल की निस्बत नहीं पूछा जाएगा।

قُلْ أَتَحَاجُّونَنَا فِي اللَّهِ وَهُوَ رَبُّنَا  
وَرَبُّكُمْ ؕ وَلَنَا أَعْمَالُنَا وَلَكُمْ  
أَعْمَالُكُمْ وَنَحْنُ لَهُ مُخْلِصُونَ ﴿١٣٩﴾

أَمْ تَقُولُونَ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ  
وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطَ  
كَانُوا يَهُودًا أَوْ نَصَارَىٰ ۖ قُلْ أَنتُمْ  
أَعْلَمُ أَمْرَ اللَّهِ ۖ وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ  
كُتِبَ شَهَادَةٌ عَنْهُ مِنَ اللَّهِ ۖ وَمَا  
اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿١٤٠﴾  
تِلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ ۖ لَهَا مَا  
كَسَبَتْ وَلَكُمْ مِمَّا كَسَبْتُمْ ۖ وَ  
لَا تَسْأَلُونَ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٤١﴾

142. अब बेवकूफ लोग येह कहेंगे कि उन (मुसलमानों) को अपने इस क़िब्ले (बैतुल मुक़द्दस) से किस ने फेर दिया जिस पर वोह (पहले से) थे, आप फ़रमा दें : मशरिको मग़िब (सब) अल्लाह ही के लिए है। वोह जिसे चाहता है सीधी राह पर डाल देता है।

143. और (ऐ मुसलमानो ! ) इसी तरह हम ने तुम्हें (ए'तिदाल वाली) बेहतर उम्मत बनाया ताकि तुम लोगों पर गवाह बनो और (हमारा येह बर गुज़ीदह) रसूल ﷺ तुम पर गवाह हो, और आप पहले जिस क़िब्ले पर थे हम ने सिर्फ़ इस लिए मुक़र्रर किया था कि हम (परख कर) ज़ाहिर कर दें कि कौन (हमारे) रसूल ﷺ की पैरवी करता है (और) कौन अपने उलटे पांव फिर जाता है, और बेशक येह (क़िब्ले का बदलना) बड़ी भारी बात थी मगर उन पर नहीं जिन्हें अल्लाह ने हिदायत (व मा'रेफ़त) से नवाज़ा, और अल्लाह की येह शान नहीं कि तुम्हारा ईमान (यूही) ज़ाए' कर दे, बेशक अल्लाह लोगों पर बड़ी शफ़क़त फ़रमानेवाला महरबान है।

144. (ऐ हबीब!) हम बार बार आप के रुखे अनवर का आस्मान की तरफ़ पलटना देख रहे हैं, सो हम ज़रूर बिज़-ज़रूर आप को उसी क़िब्ले की तरफ़ फेर देंगे जिस पर आप राज़ी हैं, पस आप अपना रुख़ अभी मस्जिदे हुराम की तरफ़ फेर लीजिए, और (ऐ मुसलमानो!) तुम जहां कहीं भी हो पस अपने चेहरे उसी की तरफ़ फेर लो, और वोह लोग जिन्हें किताब दी गई है ज़रूर जानते हैं कि येह (तहवीले क़िब्ला का हुक्म) उन के रब

سَيَقُولُ السُّفَهَاءُ مِنَ النَّاسِ مَا  
وَلَّهُمْ عَنْ قِبْلَتِهِمُ الَّتِي كَانُوا  
عَلَيْهَا قُلْ لِلَّهِ الشَّرْقُ وَالْغَرْبُ  
يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ١٤٢

وَكَذَلِكَ جَعَلْنَا أُمَّةً وَسَطًا  
لِتَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ وَ  
يَكُونَ الرَّسُولُ عَلَيْكُمْ شَهِيدًا  
وَمَا جَعَلْنَا الْقِبْلَةَ الَّتِي كُنْتَ عَلَيْهَا  
إِلَّا لِنَعْلَمَ مَنْ يَتَّبِعُ الرَّسُولَ مِمَّنْ  
يَنْقَلِبُ عَلَى عَقْبَيْهِ وَإِنْ كَانَتْ  
لَكَبِيرَةً إِلَّا عَلَى الَّذِينَ هَدَى اللَّهُ  
وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُضِلَّ أَيْمَانَكُمْ إِنَّ  
اللَّهَ بِالنَّاسِ لَرَءُوفٌ رَحِيمٌ ١٤٣

قَدْ نَرَى تَقَلُّبَ وَجْهِكَ فِي السَّمَاءِ  
فَلَنُؤَيِّنَنَّ قِبْلَتَكَ تَرْضَاهَا قَوْلٌ  
وَجْهِكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَ  
حَيْثُ مَا كُنْتُمْ فَوَلُّوا وُجُوهَكُمْ  
شَطْرَهُ وَإِنَّ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ  
لَيَعْلَمُونَ أَنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّهِمْ وَمَا

الْجُرْءُ



की तरफ़ से हक़ है, और अल्लाह उन कामों से बे ख़बर नहीं जो वोह अंजाम दे रहे हैं।

145. और अगर आप अहले किताब के पास हर एक निशानी (भी) ले आएँ तब भी वोह आप के क़िस्ले की पैरवी नहीं करेंगे और न आप ही उनके क़िस्ले की पैरवी करनेवाले हैं और वोह आपस में भी एक दूसरे के क़िस्ले की पैरवी नहीं करते (उम्मत की ता'लीम के लिए फ़रमाया) और अगर (ब फ़र्जे मुहाल) आपने (भी) अपने पास इल्म आ जाने के बाद उन की ख़्वाहिशात की पैरवी की तो बेशक आप (अपनी जान पर) ज़ियादती करने वालों से हो जाएंगे।

146. और जिन लोगों को हम ने किताब अता फ़रमाई है वोह इस रसू (आख़िरुज्जमां हज़रत मुहम्मद ﷺ) और उन की शानो अज़मत) इसी तरह पेहचानते हैं जैसा कि बिला शुब्हा अपने बेटों को पेहचानते हैं, और यकीनन इन्ही में एक तब्का हक़ को जान बूझ कर छुपा रहा है।

147. (ऐ सुनने वाले!) हक़ तेरे रब की तरफ़ से है सो तू हरगिज़ शक करने वालों में से न हो।

148. और हर एक के लिए तवज्जोह की एक सम्त (मुकरर) है वोह उसी की तरफ़ रुख़ करता है पस तुम नेकियों की तरफ़ पेश क़द्मी किया करो, तुम जहां कहीं भी होंगे अल्लाह तुम सब को जमा' कर लेगा। बे शक अल्लाह हर चीज़ पर ख़ूब कादिर है।

149. और तुम जिधर से भी (सफ़र पर) निकलो अपना चेहरा (नमाज़ के वक़्त) मस्जिदे ह़राम कि तरफ़ फेर लो,

اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا يَعْمَلُونَ ﴿١٣٣﴾

وَلَيْنَ آتَيْتَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ بِحُلِّ آيَةٍ مَا تَتَّبِعُوا قِبَلَتَكَ ۖ وَمَا أَنْتَ بِتَابِعٍ قِبَلَتِهِمْ ۚ وَمَا بَعْضُهُمْ بِتَابِعٍ قِبَلَةَ بَعْضٍ ۖ وَلَيْنَ اتَّبَعْتَ أَهْوَاءَهُمْ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ ۚ إِنَّكَ إِذًا لِنَبِّنَ الظَّالِمِينَ ﴿١٣٥﴾

الَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ يَعْرِفُونَهُ كَمَا يَعْرِفُونَ أَبْنَاءَهُمْ ۚ وَإِنَّ فَرِيقًا مِنْهُمْ لَيَكْتُمُونَ الْحَقَّ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿١٣٦﴾

الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ ۚ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُتَارِكِينَ ﴿١٣٧﴾

وَلِكُلٍّ وِجْهَةٌ هُوَ مُوَلِّيهَا ۖ فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ ۚ أَيْنَ مَا تَكُونُوا يَأْتِ بِكُمْ اللَّهُ جَمِيعًا ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿١٣٨﴾

وَمِنْ حَيْثُ خَرَجْتَ فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ ۚ وَإِنَّهُ

وقد لا

وقد لا

وقد لا

और येही तुम्हारे रब की तरफ से हक्क है, और अल्लाह तुम्हारे आ'माल से बे खबर नहीं।

150. और तुम जिधर से भी (सफर पर) निकलो अपना चेहरा (नमाज़ के वक़्त) मस्जिदे हुराम कि तरफ़ फेर लो, और (ऐ मुसलमानो!) तुम जहाँ कहीं भी हो सो अपने चेहरे उसी की سمت फेर लिया करो ताकि लोगों के पास तुम पर ए'तिराज़ करने की गुंजाइश न रहे सिवाए उन लोगों के जो उन में हृद से बढ़नेवाले हैं, पस तुम उन से मत डरो मुझ से डरा करो, इस लिए कि मैं तुम पर अपनी ने'मत पूरी कर दूँ और ताकि तुम कामिल हिदायत पा जाओ।

151. इसी तरह हमने तुम्हारे अन्दर तुम्हीं में से (अपना) रसूल भेजा जो तुम पर हमारी आयतें तिलावत फ़रमाता है और तुम्हें (नफ़्सन-व-क़ल्बन) पाक साफ़ करता है और तुम्हें किताब की ता'लीम देता है और हिक्मतो दानाई सिखाता है और तुम्हें वोह (असरारे मा'रेफ़तो हकीकत) सिखाता है जो तुम न जानते थे।

152. सो तुम मुझे याद किया करो मैं तुम्हें याद रखूंगा और मेरा शुक्र अदा किया करो और मेरी नाशुकी न किया करो।

153. ऐ ईमानवालो ! सब्र और नमाज़ के ज़रीए (मुझ से) मदद चाहा करो, यकीनन अल्लाह सब्र करने वालों के साथ (होता) है।

154. और जो लोग अल्लाह की राह में मारे जाएं उन्हें मत कहा करो कि येह मुर्दह हैं, (वोह मुर्दह नहीं) बल्कि

لَلْحَقِّ مِنْ رَبِّكَ ۖ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ  
عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿١٣٩﴾

وَمِنْ حَيْثُ خَرَجْتَ فَوَلِّ وَجْهَكَ  
شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ ۚ وَحَيْثُ مَا  
كُنْتُمْ فَوَلُّوا وُجُوهَكُمْ شَطْرَهُ ۚ  
لَعَلَّكُمْ يَكُونُ لِلنَّاسِ عَلَيْكُمْ حُجَّةٌ ۖ  
إِلَّا الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْهُمْ ۖ فَلَا  
تَخْشَوْهُمْ وَاخْشَوْنِي ۚ وَلِأَتِمَّ نِعْمَتِي  
عَلَيْكُمْ وَلَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ﴿١٤٠﴾

كَمَا أَرْسَلْنَا فِيكُمْ رَسُولًا مِّنكُمْ  
يَتْلُوا عَلَيْكُمْ آيَاتِنَا وَيُزَكِّيكُمْ  
وَيُعَلِّمُكُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ  
وَيُعَلِّمُكُم مَّا لَمْ تَكُونُوا تَعْلَمُونَ ﴿١٤١﴾  
فَاذْكُرُونِي أَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوا لِي  
وَلَا تَكْفُرُونِ ﴿١٤٢﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اسْتَعِينُوا  
بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ ۚ إِنَّ اللَّهَ مَعَ  
الصَّابِرِينَ ﴿١٤٣﴾

وَلَا تَقُولُوا لِمَنْ يُقْتَلُ فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتٌ ۚ بَلْ أَحْيَاءٌ ۖ



ज़िन्दह हैं लेकिन तुम्हें (उन की ज़िन्दगी का) शक़र नहीं।

155. और हम ज़रूर बिज़ ज़रूर तुम्हें आजमाएंगे कुछ खौफ़ और भूक से और कुछ मालों और जानों और फलों के नुक़सान से, और (ऐ हबीब!) आप उन सब करनेवालों को खुश ख़बरी सुना दें।

156. जिन पर कोई मुसीबत पड़ती है तो केहते हैं : बे शक़ हम भी अल्लाह ही का (माल) हैं और हम भी उसी की तरफ़ पलट कर जाने वाले हैं।

157. येही वोह लोग हैं जिन पर उन के रब की तरफ़ से पै दर पै नवाज़िशें हैं और रहमत है, और येही लोग हिदायत याफ़्ता हैं।

158. बे शक़ सफ़ा और मर्वह अल्लाह की निशानियों में से हैं, चुनांचे जो शख़्स बैतुल्लाह का हज़्ज या उम्रह करे तो उस पर कोई गुनाह नहीं कि इन दोनों के दरमियान चक्कर लगाए, और जो शख़्स अपनी खुशी से कोई नेकी करे तो यकीनन अल्लाह बड़ा क़द्र शनास (बड़ा) ख़बरदार है।

159. बे शक़ जो लोग हमारी नाज़िल क़र्दह खुली निशानियों और हिदायत को छुपाते हैं इस के बा'द कि हम ने उसे लोगों के लिए (अपनी) किताब में वाज़ेह कर दिया है तो उन ही लोगों पर अल्लाह ला'नत भेजता है (या'नी उन्हें अपनी रहमत से दूर करता है) और ला'नत भेजने वाले भी उन पर ला'नत भेजते हैं।

160. मगर जो लोग तौबा कर लें और (अपनी)

لَكِنْ لَا تَشْعُرُونَ ﴿١٥٣﴾

وَلَنَبْلُوَنَّكُمْ بِشَيْءٍ مِّنَ الْخَوْفِ  
وَالْجُوعِ وَنَقْصٍ مِّنَ الْأَمْوَالِ  
وَالْأَنْفُسِ وَالشَّرَاتِ ۖ وَبَشِيرِ  
الصَّابِرِينَ ﴿١٥٥﴾

الَّذِينَ إِذَا أَصَابَتْهُمْ مُصِيبَةٌ  
قَالُوا إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ ﴿١٥٦﴾  
أُولَٰئِكَ عَلَيْهِمْ صَلَوَاتٌ مِّن رَّبِّهِمْ  
وَرَحْمَةٌ ۖ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُهْتَدُونَ ﴿١٥٧﴾

إِنَّ الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِن شَعَائِرِ  
اللَّهِ ۚ فَمَن حَبَّ الْبَيْتَ أَوَاعْتَمَرَ  
فَلَآ جُنَاحَ عَلَيْهِ أَن يَطَّوَّفَ بِهِمَا ۚ  
وَمَن تَطَوَّعَ خَيْرًا فَإِنَّ اللَّهَ شَاكِرٌ  
عَلِيمٌ ﴿١٥٨﴾

إِنَّ الَّذِينَ يَكْتُمُونَ مَا أَنزَلْنَا مِنَ  
الْبَيِّنَاتِ وَالْهُدَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا بَيَّنَّاهُ  
لِلنَّاسِ فِي الْكِتَابِ ۚ أُولَٰئِكَ يَلْعَنُهُمُ  
اللَّهُ وَيَلْعَنُهُمُ اللَّعُونَ ﴿١٥٩﴾

إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا وَأَصْلَحُوا وَ

इस्लाह कर लें और (हक़ को) ज़ाहिर कर दें तो मैं (भी) उन्हें मुआफ़ फ़रमा दूंगा, और मैं बड़ा ही तौबा कुबूल करनेवाला महरबान हूँ।

161. बे शक़ जिन्होंने ने (हक़ को छुपा कर) कुफ़्र किया और इस हाल में मरे कि वोह काफ़िर ही थे उन पर अल्लाह की और फ़रिश्तों की और सब लोगों की ला'नत है।

162. वोह हमेशा इसी (ला'नत) में (गिरफ़्तार) रहेंगे, उन पर से अज़ाब हल्का नहीं किया जाएगा और न ही उन्हें मोहलत दी जाएगी।

163. और तुम्हारा मा'बूद खुदाए वाहिद है उस के सिवा कोई मा'बूद नहीं (वोह) निहायत महरबान बहुत रहम फ़रमानेवाला है।

164. बे शक़ आस्मानों और ज़मीन की तख़लीक़ में और रात दिन की गर्दिश में और उन जहाज़ों (और कश्तियों) में जो समन्दर में लोगों को नफ़ा' पहुंचाने वाली चीज़ें उठा कर चलती हैं और उस बारिश के पानी में जिसे अल्लाह आस्मान की तरफ़ से उतारता है फिर उस के ज़रीए ज़मीन को मुर्दह हो जाने के बा'द ज़िन्दह करता है (वोह ज़मीन) जिस में उसने हर किस्म के जानवर फैला दिए हैं और हवाओं के रुख़ बदलने में और उस बादल में जो आस्मान और ज़मीन के दरमियान (हुक्मे इलाही का) पाबन्द (हो कर चलता) है (उन में) अक्ल मन्दों के लिए (कुद्रते इलाही की बहुत सी) निशानियां हैं।

165. और लोगों में बा'ज़ ऐसे भी हैं जो अल्लाह के ग़ैरों को अल्लाह का शरीक ठेहराते हैं और उन से “अल्लाह से

يَبْنُونَا وَلِلَّكَ أَتُوبُ عَلَيْهِمْ وَ  
أَنَا التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ١٦٠

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَمَاتُوا وَهُمْ  
كُفَّارٌ أُولَئِكَ عَلَيْهِمْ لَعْنَةُ اللَّهِ  
وَالْمَلَائِكَةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ ١٦١

خُلِدِينَ فِيهَا لَا يُخَفَّفُ عَنْهُمْ  
الْعَذَابُ وَلَا هُمْ يَنْظُرُونَ ١٦٢

وَاللَّهُمُّ إِلَهُ وَاحِدٌ لَا إِلَهَ إِلَّا  
هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ١٦٣

إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ  
وَإِخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَالْفُلْكِ  
الَّتِي تَجْرِي فِي الْبَحْرِ بِمَا يَنْفَعُ  
النَّاسَ وَمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنَ السَّمَاءِ  
مِنْ مَاءٍ فَأَحْيَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ  
مَوْتِهَا وَبَثَّ فِيهَا مِنْ كُلِّ دَابَّةٍ وَ  
تَصْرِيفِ الرِّيْحِ وَالسَّحَابِ  
الْمُسَخَّرِ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَعْقِلُونَ ١٦٤

وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَتَّخِذُ مِنْ دُونِ  
اللَّهِ أَنْدَادًا يُحِبُّونَهُمْ كَحُبِّ اللَّهِ ١٦٥



मुहब्बत” जैसी मुहब्बत करते हैं, और जो लोग ईमान वाले हैं वोह (हर एक से बढ़ कर) अल्लाह से बहुत ही ज़ियादह मुहब्बत करते हैं, और अगर येह ज़ालिम लोग उस वक़्त को देख लें जब (उख़रवी) अज़ाब उन की आंखों के सामने होगा (तो जान लें) कि सारी कुव्वतों का मालिक अल्लाह है और बेशक अल्लाह सख़्त अज़ाब देनेवाला है ।

166. (और) जब वोह (पेशवायाने कुफ़्र) जिन की पैरवी की गई अपने पैरवकारों से बेज़ार होंगे और (वोह सब अल्लाह का) अज़ाब देख लेंगे और सारे अस्बाब उन से मुन्कता’ हो जाएंगे ।

167. और (येह बेज़ारी देख कर मुशरिक) पैरव कार कहेंगे काश हमें (दुनिया में जाने का) एक मौका’ मिल जाए तो हम (भी) उन से बेज़ारी ज़ाहिर कर दें जैसे उन्होंने ने (आज) हम से बेज़ारी ज़ाहिर की है, यूँ अल्लाह उन्हें उनके अपने आ’माल उन्ही पर हसरत बना कर दिखाएगा, और वोह (किसी सूरत भी) दोज़ख़ से निकलने न पाएंगे ।

168. ऐ लोगो ! ज़मीन की चीज़ों में से जो हलाल और पाकीज़ह है खाओ, और शैतान के रास्तों पर न चलो, बेशक वोह तुम्हारा खुला दुश्मन है ।

169. वोह तुम्हें बदी और बेहयाई का ही हुक्म देता है और येह (भी) कि तुम अल्लाह की निस्बत वोह कुछ कहो जिस का तुम्हें ( खुद) इल्म न हो ।

170. और जब उन काफ़िरों से कहा जाता है कि जो अल्लाह ने नाज़िल फ़रमाया है उसकी पैरवी करो तो केहते हैं (नहीं) बल्कि हम तो उसी (रविश) पर चलेंगे जिस पर

وَالَّذِينَ آمَنُوا أَشَدُّ حُبًّا لِلَّهِ ۖ وَلَوْ يَرَى الَّذِينَ ظَلَمُوا إِذْ يَرُونَ الْعَذَابَ ۚ أَنَّ الْقُوَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا ۖ وَأَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعَذَابِ ﴿١٦٥﴾

إِذْ تَبَرَّأَ الَّذِينَ اتَّبَعُوا مِنَ الَّذِينَ اتَّبَعُوا وَرَأَوْا الْعَذَابَ وَتَقَطَّعَتْ بِهِمُ الْأَسْبَابُ ﴿١٦٦﴾

وَقَالَ الَّذِينَ اتَّبَعُوا لَوْ أَنَّ لَنَا كَرَّةً فَنَتَبَرَّأَ مِنْهُمْ كَمَا تَبَرَّءُوا مِنَّا ۚ كَذَلِكَ يُرِيهِمُ اللَّهُ أَعْمَالَهُمْ حَسَرَاتٍ عَلَيْهِمْ ۖ وَمَا هُمْ بِخَارِجِينَ مِنَ النَّارِ ﴿١٦٧﴾

يَا أَيُّهَا النَّاسُ كُلُوا مِمَّا فِي الْأَرْضِ حَلَالًا طَيِّبًا ۚ وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ ۚ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ ﴿١٦٨﴾ إِنَّمَا يَأْمُرُكُم بِالسُّوءِ وَالْفَحْشَاءِ وَأَنْ تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿١٦٩﴾

وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ اتَّبِعُوا مَا أَنْزَلَ اللَّهُ قَالُوا بَلْ نَتَّبِعُ مَا أَلْفَيْنَا عَلَيْهِ

हम ने अपने बापदादा को पाया है, अगरचे उन के बाप दादा न कुछ अक्ल रखते हों और न ही हिदायत पर हों।

171. और उन काफ़िरों (को हिदायत की तरफ़ बुलाने) की मिसाल ऐसे शख्स की सी है जो किसी ऐसे (जानवर) को पुकारे जो सिवाए पुकार और आवाज़ के कुछ नहीं सुनता, येह लोग बेहरे, गूंगे, अंधे हैं सो उन्हें कोई समझ नहीं।

172. ऐ ईमान वालो ! उन पाकीज़ह चीजों में से खाओ जो हम ने तुम्हें अता की हैं और अल्लाह का शुक अदा करो अगर तुम सिर्फ़ उसी की बन्दगी बजा लाते हो।

173. उस ने तुम पर सिर्फ़ मुर्दार और खून और सुव्वर का गोश्त और वोह जानवर जिस पर ज़ब्ह के वक़्त ग़ैरुल्लाह का नाम पुकारा गया हो ह़राम किया है, फिर जो शख्स सख़्त मजबूर हो जाए न तो ना फ़रमानी करने वाला हो और न ह़द से बढ़नेवाला तो उस पर (ज़िन्दगी बचाने की ह़द तक खा लेने में) कोई गुनाह नहीं, बे शक़ अल्लाह निहायत बख़्शनेवाला महरबान है।

174. बेशक़ जो लोग किताब (तौरात की उन आयतों) को जो अल्लाह ने नाज़िल फ़रमाई हैं छुपाते हैं और उस के बदले ह़कीर कीमत हासिल करते हैं, वोह लोग सिवाए अपने पेटोंमें आग़ भरने के कुछ नहीं खाते और अल्लाह क़ियामत के रोज़ उन से कलाम तक नहीं फ़रमाएगा और न ही उन को पाक करेगा, और उन के लिए दर्दनाक अज़ाब है।

أَبَاءَنَا أَوْ لَوْ كَانَ آبَاؤُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ شَيْئًا وَلَا يَهْتَدُونَ ﴿١٤٠﴾

وَمَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا كَمَثَلِ  
الَّذِي يَتَّبِعُ بِهٖ لَا يَسْمَعُ إِلَّا  
دُعَاءً وَنِدَاءً صُمُّ بِكُمْ عَمَى  
فَهُمْ لَا يَعْقِلُونَ ﴿١٤١﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُلُوا مِنْ  
طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ وَاشْكُرُوا لِلَّهِ  
إِنْ كُنْتُمْ إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ ﴿١٤٢﴾

إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ  
وَلَحْمَ الْخُزَيْرِ وَمَا أَهْلَ بِهِ  
لِغَيْرِ اللَّهِ فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَ  
لَا عَادٍ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ إِنَّ اللَّهَ  
عَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿١٤٣﴾

إِنَّ الَّذِينَ يَكْتُمُونَ مَا أَنزَلَ  
اللَّهُ مِنَ الْكِتَابِ وَيُسْتَرُونَ بِهِ  
ثَنًا قَلِيلًا أُولَٰئِكَ مَا يَأْكُلُونَ فِي  
بُطُونِهِمْ إِلَّا النَّارَ وَلَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ  
يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا يُزَكِّيهِمْ وَلَهُمْ  
عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿١٤٤﴾



175. येही वोह लोग हैं जिन्हों ने हिदायत के बदले गुमराही खरीदी और मग़िफ़रत के बदले अज़ाब, किस चीज़ नें उन्हें (दोज़ख़ की) आग पर सन्न करने वाला बना दिया है।

176. येह इस वजह से है कि अल्लाह ने किताब हक्क के साथ नाज़िल फ़रमाई, और बेशक जिन्हों ने किताब में इख़िलाफ़ डाला वोह मुख़ालिफ़त में (हक्क से) बहुत दूर जा पड़े हैं।

177. नेकी सिर्फ़ येही नहीं कि तुम अपने मुंह मशरिक़ और मग़रिब की तरफ़ फेर लो बल्कि अस्ल नेकी तो येह है कि कोई शख्स अल्लाह पर और क़ियामत के दिन पर और फ़रिशतों पर और (अल्लाह की) किताब पर और पयग़ंबरों पर ईमान लाए, और अल्लाह की महबूबत में (अपना) माल क़राबतदारों पर और यतीमों पर और मोहताजों पर और मुसाफ़िरों पर और मांगनेवालों पर और (गुलामों की) गरदनो (को आज़ाद कराने) में खर्च करे, और नमाज़ क़ाइम करे और ज़कात दे और जब कोई वा'दा करें तो अपना वा'दा पूरा करने वाले हों, और सख़्ती (तंगदस्ती) में और मुसीबत (बीमारी) में और जंग की शिदत (जिहाद) के वक़्त सन्न करनेवाले हों, येही लोग सच्चे हैं और येही परहेज़गार हैं।

178. ऐ ईमानवालो ! तुम पर उनके खून का बदला (क़िसास) फ़र्ज़ किया गया है जो ना हक्क क़त्ल किए जाएं, आज़ाद के बदले आज़ाद और गुलाम के बदले गुलाम और औरत के बदले औरत, फिर अगर उस को

أُولَئِكَ الَّذِينَ اشْتَرَوُا الضَّلَالَةَ  
بِالْهُدَى وَالْعَذَابِ بِالْمَغْفِرَةِ  
فَمَا أَصْبَرَهُمْ عَلَى النَّارِ ﴿١٧٥﴾

ذَلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ نَزَّلَ الْكِتَابَ  
بِالْحَقِّ ۖ وَإِنَّ الَّذِينَ اخْتَلَفُوا  
فِي الْكِتَابِ لَفِي شِقَاقٍ بَعِيدٍ ﴿١٧٦﴾

لَيْسَ الْبِرَّ أَنْ تُوَلُّوا وُجُوهَكُمْ قِبَلَ  
الشَّرْقِ وَالْمَغْرِبِ وَلَكِنَّ الْبِرَّ مَنْ آمَنَ  
بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَالْمَلَائِكَةِ  
وَالْكِتَابِ وَالنَّبِيِّينَ وَآتَى الْمَالَ عَلَى  
حُبِّهِ ذَوِي الْقُرْبَى وَالْيَتَامَى وَالْمَسْكِينِ  
وَابْنَ السَّبِيلِ ۚ وَالسَّائِلِينَ وَفِي  
الرِّقَابِ ۚ وَأَقَامَ الصَّلَاةَ وَآتَى الزَّكَاةَ  
وَ الْمَوْفُونَ بِعَهْدِهِمْ إِذَا عَاهَدُوا ۚ  
وَالصَّابِرِينَ فِي الْبَأْسَاءِ وَالضَّرَآءِ  
وَحِينَ الْبَأْسِ ۚ أُولَئِكَ الَّذِينَ  
صَدَقُوا ۚ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُتَّقُونَ ﴿١٧٧﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ  
الْقِصَاصُ فِي الْقَتْلِ ۚ الْحُرُّ بِالْحُرِّ  
وَالْعَبْدُ بِالْعَبْدِ ۚ وَالْأُنْثَى

(या'नी कातिल को) उस के भाई (या'नी मक्तूल के वारिस) की तरफ से कुछ (या'नी क़िसास) मुआफ़ कर दिया जाए तो चाहिये कि भले दस्तूर के मुवाफ़िक़ पैरवी की जाए और (खून बहा को) अच्छे तरीके से उस (मक्तूल के वारिस) तक पहुंचा दिया जाए, यह तुम्हारे रब की तरफ़ से रिआयत और महरबानी है, पस जो कोई इस के बा'द ज़ियादती करे तो उस के लिए दर्दनाक अज़ाब है।

179. और तुम्हारे लिए क़िसास (या'नी खून का बदला लेने) में ही ज़िन्दगी (की ज़मानत) है। ऐ अक्लमन्द लोगो ! ताकि तुम (खूरेज़ी और बरबादी से) बचो।

180. तुम पर फ़र्ज़ किया जाता है कि जब तुममें से किसी की मौत करीब आ पहुंचे अगर उस ने कुछ माल छोड़ा हो, तो अपने वालिदैन् और करीबी रिश्तेदारों के हक्क में भले तरीके से वसिय्यत करे, येह परहेज़गारों पर लाज़िम है

181. फिर जिस शख्स ने इस वसिय्यत को सुनने के बा'द उसे बदल दिया तो उस का गुनाह उन्ही बदलने वालों पर है। बेशक अल्लाह बड़ा सुननेवाला खूब जाननेवाला है।

182. पस अगर किसी शख्स को वसिय्यत करनेवाले से (किसी की) तरफ़दारी या (किसी के हक्कमें) ज़ियादती का अन्देशा हो फिर वोह उन के दरमियान सुलह करा दे तो उस पर कोई गुनाह नहीं, बेशक अल्लाह निहायत बख़्शनेवाला महरबान है।

183. ऐ ईमानवालो ! तुम पर इसी तरह रोज़े फ़र्ज़ किये गए हैं जैसे तुम से पहले लोगों पर फ़र्ज़ किये गए थे ताकि तुम परहेज़गार बन जाओ।

بِالْأَنْثَىٰ فَمَنْ عُفِيَ لَهُ مِنْ أَخِيهِ  
شَيْءٌ فَأَتِبَاءُ بِالْمَعْرُوفِ وَأَدَاءُ  
إِلَيْهِ بِإِحْسَانٍ ۚ ذَٰلِكَ تَخْفِيفٌ  
مِّن رَّبِّكُمْ وَرَحْمَةٌ ۚ فَمَنِ اعْتَدَىٰ  
بَعْدَ ذَٰلِكَ فَلَهُ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝۱۷۸

وَلَكُمْ فِي الْقِصَاصِ حَيَوةٌ يَا أُولِي  
الْأَبْصَارِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ۝۱۷۹

كُتِبَ عَلَيْكُمُ إِذَا حَضَرَ أَحَدَكُمُ  
الْمَوْتُ أَنْ تَرِكَ خَيْرًا ۚ الْوَصِيَّةُ  
لِلذَّكَاءِ وَالْأُنثَىٰ ۖ لِلذَّكَاءِ  
حَقٌّ عَلَى السَّائِقِينَ ۝۱۸۰

فَمَنْ بَدَّلَهُ بَعْدَ مَا سَمِعَهُ فَإِنَّمَا  
إِثْمُهُ عَلَى الَّذِينَ يُبَدِّلُونَهُ ۚ  
إِنَّ اللَّهَ سَبِيحٌ عَلِيمٌ ۝۱۸۱

فَمَنْ خَافَ مِنْ مَوْصٍ جَنَفًا أَوْ  
إِثْمًا فَاصْدَحْ بَيْنَهُمْ فَلَا إِثْمَ  
عَلَيْهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝۱۸۲  
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ  
الصِّيَامُ كَمَا كُتِبَ عَلَى الَّذِينَ  
مِن قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ۝۱۸۳



184. (येह) गिन्ती के चन्द दिन (हैं) पस अगर तुम में कोई बीमार हो या सफ़र पर हो तो दूसरे दिनों (के रोज़ों) से गिन्ती पूरी कर ले, और जिन्हें इस की ताक़त न हो उन के ज़िम्मे एक मिसकीन के खाने का बदला है, फिर जो कोई अपनी खुशी से (ज़ियादा) नेकी करे तो वोह उस के लिए बेहतर है, और तुम्हारा रोज़ा रख लेना तुम्हारे लिए बेहतर है, अगर तुम्हें समझ हो।

185. रमज़ान का महीना (वोह है) जिस में कुआन उतारा गया है जो लोगों के लिए हिदायत है और (जिसमें) रहनुमाई करनेवाली और (हक्को बातिल में) इम्तियाज़ करनेवाली वाज़ेह निशानियाँ हैं, पस तुममें से जो कोई इस महीने को पा ले तो वोह इस के रोज़े ज़रूर रखे और जो कोई बीमार हो या सफ़र पर हो तो दूसरे दिनों के रोज़ों से गिन्ती पूरी करे, अल्लाह तुम्हारे हक्क में आसानी चाहता है और तुम्हारे लिए दुश्वारी नहीं चाहता, और इस लिए कि तुम गिन्ती पूरी कर सको और इस लिए कि उस ने तुम्हें जो हिदायत फ़रमाई है उस पर उस की बड़ाई बयान करो और इस लिए कि तुम शुक्र गुज़ार बन जाओ।

186. (और ऐ हबीब ! ) जब मेरे बन्दे आप से मेरी निस्बत सवाल करें तो (बता दिया करें कि) मैं नज़दीक हूँ, मैं पुकारनेवाले की पुकार का जवाब देता हूँ, जब भी वोह मुझे पुकारता है, पस उन्हें चाहिए कि मेरी फ़रमांवरदारी इख़्तियार करें और मुझ पर पुख़्ता यक़ीन रखें ताकि वोह राहे (मुराद) पा जाएं।

أَيَّامًا مَّعْدُودَاتٍ ۖ فَمَنْ كَانَ  
مِنْكُمْ مَّرِيضًا أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ  
مِّنْ أَيَّامٍ أُخَرَ ۗ وَعَلَى الَّذِينَ  
يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ  
مِسْكِينٍ ۖ فَمَنْ تَطَوَّءَ خَيْرًا فَهُوَ  
خَيْرٌ لَّهُ ۖ وَأَن تَصُومُوا خَيْرٌ لَّكُمْ  
إِن كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿١٨٤﴾

شَهْرُ رَمَضَانَ الَّذِي أُنْزِلَ فِيهِ  
الْقُرْآنُ هُدًى لِّلنَّاسِ وَبَيِّنَاتٍ مِّنَ  
الْهُدَى وَالْفُرْقَانِ ۚ فَمَنْ شَهِدَ  
مِنْكُمُ الشَّهْرَ فَلْيَصُمْهُ ۖ وَ مَنْ  
كَانَ مَرِيضًا أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ  
مِّنْ أَيَّامٍ أُخَرَ ۗ يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ  
الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ ۚ  
وَلِتُكْمِلُوا الْعِدَّةَ وَلِتُكَبِّرُوا اللَّهَ عَلَى  
مَا هَدَاكُمْ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿١٨٥﴾

وَ إِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي  
قَرِيبٌ ۖ أُجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا  
دَعَانِ ۚ فَلْيَسْتَجِيبُوا لِي وَلْيُؤْمِنُوا  
بِي لَعَلَّهُمْ يَرْشُدُونَ ﴿١٨٦﴾

187. तुम्हारे लिए रोज़ों की रातों में अपनी बीवियों के पास जाना हलाल कर दिया गया है वोह तुम्हारी पोशाक हैं और तुम उन की पोशाक हो, अल्लाह को मा'लूम है कि तुम अपने हक़ में ख़ियानत करते थे सो उस ने तुम्हारे हाल पर रहम किया और तुम्हें मुआफ़ फ़रमा दिया, पस अब (रोज़ों की रातों में बेशक) उनसे मुबाशिरत किया करो और जो अल्लाह ने तुम्हारे लिए लिख दिया है चाहा करो और खाते पीते रहा करो यहां तक कि तुम पर सुब्ह का सफ़ेद डोरा (रात के) सियाह डोरे से (अलग हो कर) नुमायां हो जाए, फिर रोज़ह रात (की आमद) तक पूरा करो, और औरतों से इस दौरान शब बाशी न किया करो जब तुम मस्जिदों में ए'तिकाफ़ बैठे हो, येह अल्लाह की (काइम कर्दह) हदें हैं पस उन (के तोड़ने) के नज़दीक न जाओ, इसी तरह अल्लाह लोगों के लिए अपनी आयतें (खोल कर) बयान फ़रमाता है ताकि वोह परहेज़गारी इख़्तियार करें।

188. और तुम एक दूसरे के माल आपस में नाहक़ न खाया करो और न माल को (बतौर रिश्वत) हाकिमों तक पहुंचाया करो कि यूं लोगों के माल का कुछ हिस्सा तुम (भी) ना जाइज़ तरीक़े से खा सको हालांकि तुम्हारे इल्म में हो (कि येह गुनाह है)।

189. (ऐ हबीब ! ) लोग आप से नए चांदों के बारे में दर्याप्त करते हैं, फ़रमा दें येह लोगों के लिए और माहे हज़्ज (तअय्युन) के लिए वक़्त की अलामतें हैं, और येह कोई नेकी नहीं कि तुम (हालते एहराम में) घरों में उन

أَحَلَّ لَكُمْ لَيْلَةَ الصِّيَامِ الرَّفَثُ إِلَىٰ نِسَائِكُمْ هُنَّ لِبَاسٌ لَّكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ لَّهُنَّ عَلِمَ اللَّهُ أَنَّكُمْ كُنْتُمْ تَخْتَانُونَ أَنْفُسَكُمْ فَتَابَ عَلَيْكُمْ وَعَفَا عَنْكُمْ فَالْآنَ بَاشِرُوهُنَّ وَابْتَغُوا مَا كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ وَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّىٰ يَتَبَيَّنَ لَكُمُ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ ثُمَّ أَتُوا الصِّيَامَ إِلَى الْبَيْلِ وَلَا تَبَاشَرُواهُنَّ وَأَنْتُمْ عَاكِفُونَ فِي الْمَسْجِدِ تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ فَلَا تَقْرَبُوهَا كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لِيَتْلُو لِنَاسٍ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ﴿١٨٧﴾

وَلَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُم بَيْنَكُم بِالْبَاطِلِ وَتَذْلُوبَهَا إِلَى الْحُكَّامِ لِتَأْكُلُوا فَرِيقًا مِّنْ أَمْوَالِ النَّاسِ بِالْإِثْمِ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿١٨٨﴾

يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْهَلَّةِ قُلْ هِيَ مَوَاقِيتُ لِلنَّاسِ وَالْحَجِّ وَلَيْسَ الْبِرُّ بِأَنْ تَأْتُوا الْبُيُوتَ مِنْ



की पुश्त की तरफ़ से आओ बल्कि नेकी तो (ऐसी उल्टी रस्मों की बजाए) परहेज़गारी इख़्तियार करना है, और तुम घरों में उन के दरवाज़ों से आया करो, और अल्लाह से डरते रहो ताकि तुम फ़लाह पाओ।

190. और अल्लाह की राह में उन से जंग करो जो तुम से जंग करते हैं (हां) मगर हृद से न बढ़ो, बेशक अल्लाह हृद से बढ़नेवालों को पसन्द नहीं फ़रमाता।

191. और (दौराने जंग) उन (काफ़िरों) को जहां भी पाओ मार डालो और उन्हें वहां से बाहर निकाल दो जहां से उन्होंने ने तुम्हें निकाला था और फ़िल्ता अंगेज़ी तो क़त्ल से भी ज़ियादह सख़्त (जुर्म) है और उन से मस्जिदे हुराम (खानए का'बा) के पास जंग न करो जब तक वोह खुद तुम से वहां जंग न करें, फिर अगर वोह तुम से क़िताल करें तो उन्हें क़त्ल कर डालो, (ऐसे) काफ़िरों की येही सज़ा है।

192. फिर अगर वोह बाज़ आ जाएं तो बेशक अल्लाह निहायत बख़्शनेवाला महरबान है।

193. और उन से जंग करते रहो हत्ता कि कोई फ़िल्ता बाक़ी न रहे और दीन (या'नी ज़िन्दगी और बन्दगी का निज़ाम अ-मलन) अल्लाह ही के ताबे' हो जाए, फिर अगर वोह बाज़ आ जाएं तो सिवाए ज़ालिमों के किसी पर ज़ियादती रवा नहीं।

194. हुर्मतवाले महीने के बदले हुर्मतवाला महीना है और (दीगर) हुर्मतवाली चीज़ें एक दूसरे का बदल हैं।

ظُهُورِهَا وَلَكِنَّ الْبِرَّ مَنِ اتَّقَى ۚ  
وَأَتُوا الْبَيْوتَ مِنْ أَبْوَابِهَا وَاتَّقُوا  
اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿١٨٩﴾

وَقَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ الَّذِينَ  
يُقَاتِلُونَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا ۚ إِنَّ اللَّهَ  
لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ ﴿١٩٠﴾

وَأَقْتُلُوهُمْ حَيْثُ ثَقِفْتُمُوهُمْ  
وَآخِرُ جَوْهَرٍ مِنْ حَيْثُ آخَرَجُوكُمْ  
وَالْفِتْنَةُ أَشَدُّ مِنَ الْقَتْلِ ۚ وَلَا  
تَقْتُلُوهُمْ عِنْدَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ  
حَتَّى يُقْتَلُوا فِيهِ ۚ فَإِنْ قُتِلُوا  
فَاقْتُلُوهُمْ ۚ كَذَلِكَ جَزَاءُ  
الْكَافِرِينَ ﴿١٩١﴾

فَإِنْ انْتَهَوْا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ  
رَّحِيمٌ ﴿١٩٢﴾

وَقَاتِلُوهُمْ حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةٌ  
وَيَكُونَ الدِّينُ لِلَّهِ ۚ فَإِنْ انْتَهَوْا  
فَلَا عُدْوَانَ إِلَّا عَلَى الظَّالِمِينَ ﴿١٩٣﴾  
الشَّهْرُ الْحَرَامُ بِالشَّهْرِ الْحَرَامِ  
وَالْحُرُمَتُ قِصَاصٌ ۚ فَمَنِ اعْتَدَى

पस अगर तुम पर कोई ज़ियादती करे तुम भी उस पर ज़ियादती करो मगर उसी क़दर जितनी उस ने तुम पर की और अल्लाह से डरते रहो और जान लो कि अल्लाह डरनेवालों के साथ है।

195. और अल्लाह की राह में खर्च करो और अपने ही हाथों खुद को हलाकत में न डालो, और नेकी इख़्तियार करो, बेशक अल्लाह नेक़्कारों से मुहब्बत फ़रमाता है।

196. और हज़्ज और उ़मरह (के मनासिक) अल्लाह के लिए मुकम्मल करो, फिर अगर तुम (रास्ते में) रोक लिए जाओ तो जो क़ुरबानी भी मुयस्सर आए (करने के लिए भेज दो) और अपने सरों को उस वक़्त तक न मुंडवाओ जब तक क़ुरबानी (का जानवर) अपने मुक़ाम पर न पहुंच जाए, फिर तुम में से जो कोई बीमार हो या उस के सर में कुछ तकलीफ़ हो (इस वजह से क़ब्ल अज़ वक़्त सर मुंडवा ले) तो (उस के बदले) में रोज़े (रखे) या सदक़ह (दे) या क़ुरबानी (करे) फिर जब तुम इत्मीनान की हालत में हो तो जो कोई उ़मरह को हज़ के साथ मिलाने का फ़ाइदह उठाए तो जो भी क़ुरबानी मुयस्सर आए (कर दे), फिर जिसे येह भी मुयस्सर न हो वोह तीन दिन के रोज़े (ज़मानए) हज़ में रखे और सात जब तुम हज़ से वापस लौटो, येह पूरे दस (रोज़े) हुए, येह (रिआयत) उस के लिए है जिस के अहलो अ़याल मस्जिदे हराम के पास न रहेते हों। (या'नी जो मक्का का रहेने वाला न हो), और अल्लाह से डरते रहो और जान लो कि अल्लाह सख़्त अज़ाब देने वाला है।

عَلَيْكُمْ فَأَعْتَدُوا عَلَيْهِ بِسُلِّ مَا  
اعْتَدَى عَلَيْكُمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَ  
اعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ ١٩٥  
وَأَنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا تُلْقُوا  
بِأَيْدِيكُمْ إِلَى التَّهْلُكَةِ وَأَحْسِنُوا  
إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ١٩٦  
وَاتِمُوا الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ لِلَّهِ فَإِنْ  
أُحْصِرْتُمْ فَمَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ  
وَلَا تَحْلِقُوا رُءُوسَكُمْ حَتَّى يَبْلُغَ  
الْهَدْيُ مَحَلَّهُ فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ  
مَّرِيضًا أَوْ بِأَذَى مِنْ رَأْسِهِ  
فَفِدْيَةٌ مِنْ صِيَامٍ أَوْ صَدَقَةٍ أَوْ  
نُسْكِ فَإِذَا أَمِنْتُمْ فَمَنْ تَبَتَّ  
بِالْعُمْرَةِ إِلَى الْحَجِّ فَمَا اسْتَيْسَرَ مِنَ  
الْهَدْيِ فَمَنْ لَمْ يَجِدْ فَصِيَامُ  
ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ فِي الْحَجِّ وَسَبْعَةٍ إِذَا  
رَجَعْتُمْ تِلْكَ عَشْرَةٌ كَامِلَةٌ  
ذَلِكَ لِمَنْ لَمْ يَكُنْ أَهْلَهُ حَاضِرًا  
السَّجْدِ الْحَرَامِ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَ  
اعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ١٩٦

مع



197. हज के चन्द महीने मुअय्यन हैं (या'नी शव्वाल, जुल का'दह और अशरए ज़िल हिज्जा) तो जो शख्स इन (महीनों) में नियत कर के (अपने ऊपर) हज लाज़िम कर ले तो हज के दिनों में न औरतों से इख़लात करे और न कोई (और) गुनाह और न ही किसी से झगड़ा करे, और तुम जो भलाई भी करो अल्लाह उसे ख़ूब जानता है, और (आख़िरत के) सफ़र का सामान कर लो बेशक सब से बेहतर जादे राह तक्वा है और ऐ अक्लवालो ! मेरा तक्वा इख़्तियार करो।

198. और तुम पर इस बात में कोई गुनाह नहीं अगर तुम (जमानए हज में तिजारत के ज़रीए) अपने रब का फ़ज़ल (भी) तलाश करो फिर जब तुम अ-रफ़ात से वापस आओ तो मशअरे ह़राम (मुज़दलिफ़ा) के पास अल्लाह का ज़िक्र किया करो और उस का ज़िक्र इस तरह करो जैसे उस ने तुम्हें हिदायत फ़रमाई, और बेशक इस से पहले तुम भटकें हुए थे।

199. फिर तुम वहीं से जा कर वापस आया करो जहां से (और) लोग वापस आते हैं और अल्लाह से (ख़ूब) बख़्शिश तलब करो, बेशक अल्लाह निहायत बख़्शनेवाला महरबान है।

200. फिर जब तुम अपने हज के अर्कान पूरे कर चुको तो (मिना में) अल्लाह का ख़ूब ज़िक्र किया करो जैसे तुम अपने बापदादा का (बड़े शौक से) ज़िक्र करते हो या उस से भी ज़ियादह शिद्दते शौक से (अल्लाह का) ज़िक्र किया करो, फिर लोगों में से कुछ ऐसे भी हैं जो केहते हैं : ऐ हमारे रब हमें दुन्या में (ही) अता कर दे और ऐसे शख्स के लिए आख़िरत में कोई हिस्सा नहीं है।

الْحَجُّ أَشْهُرٌ مَّعْلُومَاتٌ فَمَنْ فَرَضَ فِيهِنَّ الْحَجَّ فَلَا رَفَثَ وَلَا فُسُوقَ وَلَا جِدَالَ فِي الْحَجِّ وَمَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ يَّعْلَمُهُ اللَّهُ وَتَرَوُودَافَانَ خَيْرَ النَّزَادِ التَّقْوَىٰ وَاتَّقُونِ يَا أُولِيَ الْأَلْبَابِ ١٩٧

لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَبْتَغُوا فَضْلًا مِنْ رَبِّكُمْ فَإِذَا أَقَضْتُمْ مِنْ عَرَفَاتٍ فَأَذْكُرُوا اللَّهَ عِنْدَ الْمَشْعَرِ الْحَرَامِ وَاذْكُرُوهُ كَمَا هَدَيْكُمْ وَإِنْ كُنْتُمْ مِنْ قَبْلِهِ لَمَنِ الصَّاغِينَ ١٩٨

ثُمَّ أَفِيضُوا مِنْ حَيْثُ أَفَاضَ النَّاسُ وَاسْتَغْفِرُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ١٩٩

فَإِذَا قَضَيْتُمْ مَنَاسِكَكُمْ فَاذْكُرُوا اللَّهَ كَذِكْرِكُمْ آبَاءَكُمْ أَوْ أَشَدَّ ذِكْرًا فَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَقُولُ رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا وَمَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَاقٍ ٢٠٠

201. और उन्ही में से ऐसे भी हैं जो अर्ज करते हैं :  
“ऐ हमारे परवरदिगार ! हमें दुन्या में (भी) भलाई अता  
फ़रमा और आख़िरत में (भी) भलाई (से नवाज़) और  
हमें दोज़ख़ के अज़ाब से महफूज़ रख।

202. येही वोह लोग हैं जिन के लिए उन की (नेक)  
कमाई में से हिस्सा है, और अल्लाह जल्द हिसाब करने  
वाला है।

203. और अल्लाह को (उन) गिन्ती के चन्द दिनों में  
(खूब) याद किया करो, फिर जिस किसी ने (मिनासे  
वापसी में) दो ही दिनों में जल्दी की तो उस पर कोई गुनाह  
नहीं और जिस ने (इस में) ताख़ीर की तो उस पर भी कोई  
गुनाह नहीं, येह उस के लिए है जो परहेज़गारी इख़्तियार  
करे, और अल्लाह से डरते रहो और जान लो कि तुम सब  
को उसी के पास जमा किया जाएगा।

204. और लोगों में कोई शख्स ऐसा भी (होता) है कि  
जिस की गुफ़्तुगू दुन्यावी ज़िन्दगी में तुझे अच्छी लगती है  
और वोह अल्लाह को अपने दिल की बात पर गवाह भी  
बनाता है, हालांकि वोह सब से ज़ियादह झगड़ालू है।

205. और जब वोह (आप से) फिर जाता है तो ज़मीन में  
(हर मुम्किन) भाग दौड़ करता है ता कि उस में फ़साद  
अंगेज़ी करे और खेतियां और जानें तबाह कर दे, और  
अल्लाह फ़साद को पसन्द नहीं फ़रमाता।

206. और जब उसे इस (जुल्मो फ़साद पर) कहा जाए  
कि अल्लाह से डरो तो उस का गुरूर उसे मज़ीद गुनाह पर  
उकसाता है, पस उस के लिए जहन्नम काफ़ी है और वोह  
यक़ीनन बुरा ठिकाना है।

207. और (इस के बर अक्स) लोगों में कोई शख्स ऐसा

وَمِنْهُمْ مَّنْ يَقُولُ رَبَّنَا آتِنَا فِي  
الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ  
حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ٢٠١

أُولَٰئِكَ لَهُمْ نَصِيبٌ مِّمَّا كَسَبُوا ۖ  
وَاللَّهُ سَرِيعُ الْحِسَابِ ٢٠٢

وَادْكُرُوا اللَّهَ فِي أَيَّامٍ مَّعْدُودَاتٍ ۖ  
فَمَنْ تَعَجَّلَ فِي يَوْمَيْنِ فَلَا إِثْمَ  
عَلَيْهِ ۚ وَمَنْ تَأَخَّرَ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ ۚ  
لِمَنِ اتَّقَىٰ ۖ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا  
أَنَّكُمْ إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ٢٠٣

وَمِنَ النَّاسِ مَن يُعْجِبُكَ قَوْلُهُ فِي  
الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيُشْهَدُ اللَّهُ عَلَىٰ مَا  
فِي قَلْبِهِ ۖ وَهُوَ أَلَدُّ الْخِصَامِ ٢٠٤

وَإِذَا تَوَلَّىٰ سَعَىٰ فِي الْأَرْضِ  
لِيُفْسِدَ فِيهَا وَيُهْلِكَ الْحَرْثَ  
وَالنَّسْلَ ۗ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الْفُسَادَ ٢٠٥

وَإِذَا قِيلَ لَهُ اتَّقِ اللَّهَ أَخَذَتْهُ  
الْعِزَّةُ بِالْإِثْمِ فَحَسْبُهُ جَهَنَّمُ ۖ  
وَلَبِئْسَ الْبِهَادُ ٢٠٦

وَمِنَ النَّاسِ مَن يَشْرِىٰ نَفْسَهُ



भी होता है जो अल्लाह की रज़ा हासिल करने के लिए अपनी जान भी बेच डालता है, और अल्लाह बन्दों पर बड़ी महरबानी फ़रमानेवाला है।

208. ऐ ईमानवालो ! इस्लाम में पूरे पूरे दाखिल हो जाओ, और शैतान के रास्तों पर न चलो, बेशक वोह तुम्हारा खुला दुश्मन है।

209. पस अगर तुम इस के बा'द भी लग्ज़िश करो जब कि तुम्हारे पास वाज़ेह निशानियां आ चुकीं तो जान लो कि अल्लाह बहुत ग़ालिब बड़ी हिकमतवाला है।

210. क्या वोह इसी बात के मुन्तज़िर हैं कि बादल के साइबानों में अल्लाह (का अज़ाब) आ जाए और फ़रिश्ते भी (नीचे उतर आएँ) और (सारा) क़िस्सा तमाम हो जाए, तो सारे काम अल्लाह ही की तरफ़ लौटाए जाएंगे।

211. आप बनी इसराईल से पूछ लें कि हम ने उन्हें कितनी वाज़ेह निशानियां अता की थीं, और जो शख्स अल्लाह की ने'मत को अपने पास आजाने के बा'द बदल डाले तो बेशक अल्लाह सख्त अज़ाब देने वाला है।

212. काफ़िरों के लिए दुनिया की ज़िन्दगी ख़ूब आरास्तह कर दी गई है और वोह ईमानवालों से तमस्खुर करते हैं, और जिन्होंने ने तक्वा इख़्तियार किया वोह क़ियामत के दिन उन पर सर बुलन्द होंगे, और अल्लाह जिसे चाहता है बेहिसाब नवाज़ता है।

ابْتَغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ ۖ وَاللَّهُ  
رَءُوفٌ بِالْعِبَادِ ۝۲۰۸

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا ادْخُلُوا فِي  
السِّلْمِ كَآفَّةً ۖ وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ  
الشَّيْطَانِ ۚ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ۝۲۰۹

فَإِنْ زَلَلْتُمْ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَكُمْ  
الْبَيِّنَاتُ فَاذْكُرُوا أَنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ  
حَكِيمٌ ۝۲۰۹

هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَهُمُ اللَّهُ فِي  
ظُلُلٍ مِنَ الْغَمَامِ وَالْمَلَائِكَةُ وَقُضِيَ  
الْأَمْرُ ۚ وَإِلَى اللَّهِ تُرْجَعُ الْأُمُورُ ۝۲۱۰

سَلِّ بَنِي إِسْرَءِيلَ كَمَا آتَيْنَهُمْ  
مِّنْ آيَةٍ بَيِّنَةٍ ۚ وَمَنْ يُبَدِّلْ  
نِعْمَةَ اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُ

فَإِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ۝۲۱۱  
رُفِينٍ لِلَّذِينَ كَفَرُوا الْحَيَاةَ  
الدُّنْيَا ۖ وَسَخَّرُوا مِنَ الَّذِينَ  
آمَنُوا ۚ وَالَّذِينَ اتَّقَوْا فَوْقَهُمْ

يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۚ وَاللَّهُ يَرْزُقُ مَنْ  
يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ ۝۲۱۲

213. (इब्तिदा में) सब लोग एक ही दीन पर जमा' थे, (फिर जब उन में इख़िलाफ़ात रूनुमा हो गए) तो अल्लाहने बशारत देने वाले और डर सुनानेवाले पयगंबरों को भेजा, और उन के साथ हक़ पर मन्बी किताब उतारी ताकि वोह लोगों में उन उमूर का फैसला कर दे जिन में वोह इख़िलाफ़ करने लगे थे और उस में इख़िलाफ़ भी फ़क़त उन्ही लोगों ने किया जिन्हें वोह किताब दी गई थी, बावजूद इस के कि उन के पास वाजेह निशानियां आ चुकी थीं। (और उन्होंने ने येह इख़िलाफ़ भी) महज़ बाहमी बुज़ो हसद के बाइस (किया) फिर अल्लाहने ईमानवालों को अपने हुक्म से वोह हक़ की बात समझा दी जिस में वोह इख़िलाफ़ करते थे, और अल्लाह जिसे चाहता है सीधे रास्ते की तरफ़ हिदायत फ़रमा देता है।

214. क्या तुम येह गुमान करते हो कि तुम (यूही बिला आजमाइश) जन्नत में दाख़िल हो जाओगे हालांकि तुम पर तो अभी उन लोगों जैसी हालत (ही) नहीं बीती जो तुम से पहले गुज़र चुके, उन्हें तो तरह तरह की सख़्तियां और तक्लीफें पहुंचीं और उन्हें (इस तरह) हिला डाला गया कि (खुद) पयग़म्बर और उन के ईमान वाले साथी (भी) पुकार उठे कि अल्लाह की मदद कब आएगी ? आगाह हो जाओ कि बेशक अल्लाह की मदद क़रीब है।

215. आप से पूछते हैं कि (अल्लाह की राह में) क्या खर्च करें? फ़रमा दें : जिस क़दर भी माल खर्च करो (दुरुस्त है), मगर उस के हक़दार तुम्हारे मांबाप हैं और क़रीबी रिश्तेदार हैं और यतीम हैं और मोहताज हैं और मुसाफ़िर

كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً ۖ فَبَعَثَ اللَّهُ النَّبِيِّنَ مُبَشِّرِينَ وَ مُنْذِرِينَ ۖ وَأَنْزَلَ مَعَهُمُ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ لِيُحْكَمَ بَيْنَ النَّاسِ فِي مَا اخْتَلَفُوا فِيهِ ۚ وَمَا اخْتَلَفَ فِيهِ إِلَّا الَّذِينَ أُوتُوهُ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَاتُ بَغْيًا بَيْنَهُمْ ۚ فَهَدَى اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا لِمَا اخْتَلَفُوا فِيهِ مِنَ الْحَقِّ بِإِذْنِهِ ۗ وَاللَّهُ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ٢١٣

أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تُدْخَلُوا الْجَنَّةَ وَلَمَّا يَأْتِكُمْ مَثَلُ الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ قَبْلِكُمْ ۚ مَسَّتْهُمُ الْبَأْسَاءُ وَالضَّرَاءُ وَزُلُّوا حَتَّى يَقُولَ الرُّسُلُ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ مَتَى نَصُرَ اللَّهُ ۚ أَلَا إِنَّ نَصْرَ اللَّهِ قَرِيبٌ ٢١٤

يَسْأَلُونَكَ مَاذَا يُنْفِقُونَ ۚ قُلْ مَا أَنْفَقْتُ مِنْ خَيْرٍ فَلِلَّهِ الدِّينُ وَالْآلَةُ الْقَرِيبِينَ وَالْيَتَامَىٰ وَالسَّكِينِ



हैं, और जो नेकी भी तुम करते हो बेशक अल्लाह उसे खूब जाननेवाला है।

216. (अल्लाह की राह में) क़िताल तुम पर फ़र्ज़ कर दिया गया है हालांकि वोह तुम्हें तब्ज़न ना गवार है, और मुम्किन है तुम किसी चीज़ को नापसंद करो और वोह (हकीक़तन) तुम्हारे लिए बेहतर हो और (येह भी) मुम्किन है कि तुम किसी चीज़ को पसंद करो और वोह (हकीक़तन) तुम्हारे लिए बुरी हो, और अल्लाह खूब जानता है और तुम नहीं जानते।

217. लोग आप से हुर्मत वाले महीने में जंग का हुक्म दर्याफ़्त करते हैं, फ़रमा दें, इस में जंग बड़ा गुनाह है और अल्लाह की राह से रोकना और उस से कुफ़्र करना और मस्जिदे हराम (ख़ानए का'बा) से रोकना और वहां के रेहनेवालों को वहां से निकालना अल्लाह के नज़दीक (इस से भी) बड़ा गुनाह है, और येह फ़िल्ता अंगेज़ी क़त्लो खून से भी बढ़ कर है और (येह काफ़िर) तुम से हमेशा जंग जारी रखेंगे। यहां तक कि तुम्हें तुम्हारे दीन से फेर दें अगर (वोह इतनी) ताक़त पा सकें और तुम में से जो शख्स अपने दीन से फिर जाए और फिर वोह काफ़िर ही मरे तो ऐसे लोगों के दुनिया व आख़िरत में (सब) आ'माल बरबाद हो जाएंगे, और येही लोग जहन्नमी हैं वोह उसमें हमेशा रहेंगे।

218. बेशक जो लोग ईमान लाए और जिन्होंने अल्लाह

وَابْنِ السَّبِيلِ ۖ وَمَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ بِهِ عَلِيمٌ ﴿٢١٥﴾

كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ وَهُوَ كُرْهُ لَكُمْ وَعَسَى أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَهُوَ خَيْرٌ لَكُمْ وَعَسَى أَنْ تُحِبُّوا شَيْئًا وَهُوَ شَرٌّ لَكُمْ وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴿٢١٦﴾

يَسْأَلُكَ عَنِ الشَّهْرِ الْحَرَامِ قِتَالٍ فِيهِ ۖ قُلْ قِتَالٌ فِيهِ كَبِيرٌ وَصَدٌّ عَنِ سَبِيلِ اللَّهِ وَكُفْرٌ بِهِ وَالْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَإِخْرَاجُ أَهْلِهِ مِنْهُ أَكْبَرُ عِنْدَ اللَّهِ ۚ وَالْفِتْنَةُ أَكْبَرُ مِنَ الْقَتْلِ ۚ وَلَا يَزَالُ الَّذِينَ يُقَاتِلُونَكُمْ حَتَّى يَرُدُّوكُمْ عَنْ دِينِكُمْ إِنْ اسْتَطَاعُوا ۚ وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَيَمُتْ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَٰئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۚ وَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٢١٧﴾

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ

के लिए वतन छोड़ा और अल्लाह की राह में जिहाद किया, येही लोग अल्लाह की रक्षत के उम्मीदवार हैं। और अल्लाह बड़ा बख्शनेवाला महरबान है।

219. आप से शराब और जूए की निस्बत सवाल करते हैं फ़रमा दें : इन दोनों में बड़ा गुनाह है और लोगों के लिए कुछ दुन्यवी फ़ाइदे भी हैं मगर इन दोनों का गुनाह इन के नफे' से बढ़ कर है। और आप से येह भी पूछते हैं कि क्या कुछ खर्च करें ? फ़रमा दें : जो ज़रूरत से जाइद है (खर्च कर दो), इसी तरह अल्लाह तुम्हारे लिए (अपने) अहकाम खोल कर बयान फ़रमाता है ताकि तुम ग़ौरो फ़िक्र करो।

220. (तुम्हारा ग़ौरो फ़िक्र) दुनिया और आखिरत (दोनों के मुआमलात) में (रहे), और आप से यतीमों के बारे में दर्याप्त करते हैं, फ़रमा दें : उन (के मुआमलात) का संवारना बेहतर है, और अगर उन्हें (नफ़्का - व - कारोबार में) अपने साथ मिला लो तो वोह भी तुम्हारे भाई हैं, और अल्लाह ख़राबी करनेवाले को भलाई करनेवाले से जुदा पहचानता है, और अगर अल्लाह चाहता तो तुम्हें म-शक़त में डाल देता, बेशक अल्लाह बड़ा ग़ालिब बड़ी हिक्मतवाला है।

221. और तुम मुश्रिक औरतों के साथ निकाह मत करो जब तक वोह मुसल्मान न हो जाएं, और बेशक मुसल्मान लौंडी (आज़ाद) मुश्रिक औरत से बेहतर है ख़्वाह वोह तुम्हें भली ही लगे और (मुसल्मान औरतों का) मुश्रिक मर्दों से भी निकाह न करो जब तक वोह मुसल्मान न हो जाएं, और यकीनन मुश्रिक मर्द से मोमिन गुलाम बेहतर है ख़्वाह वोह तुम्हें भला ही लगे,

هَاجِرُوا وَجَهْدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
أُولَئِكَ يَرْجُونَ رَحْمَتَ اللَّهِ  
وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ (٢١٨)

يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ قُلْ  
فِيهِمَا إِثْمٌ كَبِيرٌ وَمَنَافِعُ لِلنَّاسِ  
وَإِثْمُهَا أَكْبَرُ مِنْ نَّفْعِهَا  
وَيَسْأَلُونَكَ مَاذَا يُنفِقُونَ قُلْ  
الْعَفْوُ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ  
الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ تَتَفَكَّرُونَ (٢١٩)

فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَيَسْأَلُونَكَ  
عَنِ الْيَتَامَى قُلْ إِصْلَاحٌ لَهُمْ  
خَيْرٌ وَإِنْ تُخَالِطُوهُمْ فَآخِزْهُمْ  
وَاللَّهُ يَعْلَمُ الْمُفْسِدَ مِنَ الْمُصْلِحِ  
وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَأَعْنَتَكُمْ إِنْ  
اللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ (٢٢٠)

وَلَا تُنكِحُوا الْمُشْرِكَةَ حَتَّى  
يُؤْمِنَ وَلَا مَؤْمَنَةٌ خَيْرٌ  
مِّنْ مُّشْرِكَةٍ وَلَا أُعْجَبَتْكُمْ  
وَلَا تُنكِحُوا الْمُشْرِكِينَ حَتَّى  
يُؤْمِنُوا وَلَعَبْدٌ مُّؤْمِنٌ خَيْرٌ مِّنْ



वोह (काफिर और मुश्रिक) दोख़ की तरफ़ बुलाते हैं, और अल्लाह अपने हुक्म से जन्नत और मग़फ़िरत की तरफ़ बुलाता है और अपनी आयतों लोगों के लिए खोल कर बयान फ़रमाता है ताकि वोह नसीहत हासिल करें।

222. और आप से हैज़ (अय्यामे माहवारी) की निस्बत सवाल करते हैं, फ़रमा दें, वोह नजासत है, सो तुम हैज़ के दिनों में औरतों से कनारह कश रहा करो, और जब तक वोह पाक न हो जाएं उनके क़रीब न जाया करो, और जब वोह ख़ूब पाक हो जाएं तो जिस रास्ते से अल्लाह ने तुम्हें इजाज़त दी है उन के पास जाया करो, बेशक अल्लाह बहुत तौबा करनेवालों से मुहब्बत फ़रमाता है और ख़ूब पाकीज़गी इख़्तियार करनेवालों से मुहब्बत फ़रमाता है।

223. तुम्हारी औरतें तुम्हारी खेतियां हैं पस तुम अपनी खेतियों जैसे चाहो आओ, और अपने लिए आइन्दह का कुछ सामान कर लो और तक्वा इख़्तियार करो और जान लो कि तुम उस के हुज़ूर पेश होने वाले हो, और (ऐ हबीब!) आप अहले ईमान को खुश ख़बरी सुना दें (कि अल्लाह के हुज़ूर उन की पेशी बेहतर रहेगी)।

224. और अपनी क़स्मों के बाइस अल्लाह (के नाम) को (लोगों के साथ) नेकी करने और परहेज़गारी इख़्तियार करने और लोगों में सुलह कराने में आड़ मत बनाओ, और अल्लाह ख़ूब सुनने वाला बड़ा जाननेवाला है।

225. अल्लाह तुम्हारी बेहूदा क़स्मों पर तुम से मुवाख़िज़ह

مُشْرِكٍ وَ لَوْ أَعْجَبَكُمْ ۖ أُولَٰئِكَ  
يَدْعُونَ إِلَى النَّارِ ۖ وَاللّٰهُ يَدْعُو  
إِلَى الْجَنَّةِ وَالْمَغْفِرَةِ بِإِذْنِهِ  
وَيُبَيِّنُ الْآيَاتِ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ  
يَتَذَكَّرُونَ ﴿٢٢١﴾

وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْمَحِيضِ ۖ قُلْ هُوَ  
أَذَى ۚ فَأَعْتَرِزُوا النَّسَاءَ فِي  
الْمَحِيضِ ۚ وَلَا تَقْرَبُوهُنَّ حَتَّى  
يَطْهُرْنَ ۚ فَإِذَا تَطَهَّرْنَ فَأْتُوهُنَّ مِنْ  
حَيْثُ أَمَرَكُمُ اللّٰهُ ۚ إِنَّ اللّٰهَ يُحِبُّ  
التَّوَّابِينَ وَيُحِبُّ الْمُتَطَهِّرِينَ ﴿٢٢٢﴾  
نِسَاءُكُمْ حَرَّتْ لَكُمْ ۖ فَأْتُوا حَرْثَكُمْ  
أَنَّى شِئْتُمْ ۚ وَقَدِّمُوا لِأَنفُسِكُمْ ۚ وَ  
اتَّقُوا اللّٰهَ وَاعْلَمُوا أَنَّكُمْ مُّلَقَوْنَ  
وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ ﴿٢٢٣﴾

وَلَا تَجْعَلُوا اللّٰهَ عُرْضَةً لِآيَاتِكُمْ  
أَنْ تَبَرُّوا وَتَتَّقُوا وَتُصْلِحُوا بَيْنَ  
النَّاسِ ۚ وَاللّٰهُ سَبِيْعٌ عَلِيمٌ ﴿٢٢٤﴾  
لَا يُؤَاخِذُكُمُ اللّٰهُ بِاللَّغْوِ فِي أَيْمَانِكُمْ

नहीं फ़रमाएगा मगर उन का ज़रूर मुवाख़िज़ह फ़रमाएगा जिन का तुम्हारे दिलों ने इरादह किया हो, और अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला बहुत हिल्म वाला है।

226. और उन लोगों के लिए जो अपनी बीवियों के करीब न जाने की क़सम खा लें चार माह की मोहलत है पस अगर वोह (इस मुदत में) रुजूअ कर लें तो बेशक अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला महरबान है।

227. और अगर उन्होंने ने तलाक़ का पुख़्का इरादह कर लिया हो तो बेशक अल्लाह ख़ूब सुननेवाला जाननेवाला है।

228. और तलाक़ याफ़ता औरतें अपने आप को तीन हैज़ तक रोके रखवें, और उन के लिए जाइज़ नहीं कि वोह उसे छुपाएं जो अल्लाहने उन के रहमों में पैदा फ़रमा दिया हो, अगर वोह अल्लाह पर और क़ियामत के दिन पर ईमान रखती हैं, और इस मुदत के अंदर उन के शौहरों को उन्हें (फिर) अपनी ज़ौजियत में लौटा लेने का हक़ ज़ियादह है अगर वोह इस्लाह का इरादह कर लें, और दस्तूर के मुताबिक़ औरतों के भी मदों पर इसी तरह के हुक्क हैं जैसे मदों के औरतों पर, अलबत्ता मदों को उन पर फ़ज़ीलत है, और अल्लाह बड़ा ग़ालिब बड़ी हिक्मतवाला है।

229. तलाक़ (सिर्फ़) दो बार (तक) है फिर या तो (बीवी को) अच्छे तरीक़े से (ज़ौजियत में) रोक लेना है या भलाई के साथ छोड़ देना है, और तुम्हारे लिए जाइज़ नहीं कि जो चीज़ें तुम उन्हें दे चुके हो उस में से कुछ वापस लो सिवाए इस के कि दोनों को अंदेशा हो कि (अब

وَلَكِنْ يُوْأْخِذْكُمْ بِمَا كَسَبْتُمْ  
تُؤْتِيْكُمْ وَاللّٰهُ غَفُوْرٌ حَلِيْمٌ ۝۲۲۵

لِّلَّذِيْنَ يُؤْلُوْنَ مِنْ نِّسَائِهِمْ  
تَرْبُصُ اَرْبَعَةَ اَشْهُرٍ ۚ فَاِنْ  
فَاءَوْوْا فَاِنَّ اللّٰهَ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ ۝۲۲۶

وَ اِنْ عَزَمُوْا الطَّلَاقَ فَاِنَّ اللّٰهَ  
سَبِيْعٌ عَلِيْمٌ ۝۲۲७

وَالْمُطَلَّقَاتُ يَتَرَبَّصْنَ بِاَنْفُسِهِنَّ  
ثَلَاثَةَ قُرُوْءٍ ۚ وَلَا يَحِلُّ لِهِنَّ اَنْ  
يَكْتَسِبْنَ مَا خَلَقَ اللّٰهُ فِيْ اَرْحَامِهِنَّ  
اِنْ كُنَّ يُوْمِنَنَّ بِاللّٰهِ وَ الْيَوْمِ  
الْاٰخِرِ ۚ وَبَعُوْلَتُهُنَّ اَحْسُ بِرِدْدِهِنَّ فِيْ  
ذٰلِكَ اِنْ اَرَادُوْا اِصْلَاحًا وَلِهِنَّ  
مِثْلُ الَّذِيْ عَلَيَّهِنَّ بِالْمَعْرُوْفِ  
وَلِلرِّجَالِ عَلَيَّهِنَّ دَرَجَةٌ ۚ وَاللّٰهُ  
عَزِيْزٌ حَكِيْمٌ ۝۲۲۸

الطَّلَاقُ مَرَّتَيْنِ فَاَمْسَاكِ بِمَعْرُوْفٍ  
اَوْ تَسْرِيْحٍ بِاِحْسَانٍ ۚ وَلَا يَحِلُّ لَكُمْ  
اَنْ تَاْخُذُوْا مِمَّا اَتَيْتُمُوْهُنَّ شَيْئًا  
اِلَّا اَنْ يَخَافَا اَلَّا يُقِيْسَا حُدُوْدَ



रिश्तए जौजियत बरकरार रखते हुए) दोनों अल्लाह की हुदूद को काइम न रख सकेंगे, फिर अगर तुम्हें अंदेशा हो कि दोनों अल्लाह की हुदूद को काइम न रख सकेंगे, सो (अंदरीं सूरत) उन पर कोई गुनाह नहीं कि बीवी (खुद) कुछ बदला दे कर (इस तकलीफ़ देह बंधन से) आज़ादी ले ले येह अल्लाह की (मुकर्रर की हुई) हदें हैं, पस तुम इन से आगे मत बढ़ो और जो लोग अल्लाह की हुदूद से तजाबुज़ करते हैं सो वोही लोग ज़ालिम हैं।

230. फिर अगर उस ने (तीसरी मर्तबा) तलाक़ दे दी तो इसके बाद वोह उसके लिए हलाल न होगी यहां तक कि वोह किसी और शौहर के साथ निकाह कर ले, फिर अगर वोह दूसरा शौहर भी तलाक़ दे दे तो अब इन दोनों (या'नी पहले शौहर और इस औरत) पर कोई गुनाह न होगा अगर वोह (दोबारह रिश्तए जौजियत में) पलट जाएं ब शर्तें कि दोनों येह खयाल करें कि (अब) वोह हुदूदे इलाही काइम रख सकेंगे, येह अल्लाह की (मुकर्रर कर्दह) हुदूद हैं जिन्हें वोह इल्मवालों के लिए बयान फ़रमाता है।

231. और जब तुम औरतों को तलाक़ दो और वोह अपनी इहत (पूरी होने को) आ पहुंचें तो उन्हें अच्छे तरीके से अपनी जौजियत में रोक लो या उन्हें अच्छे तरीके से छोड़ दो, और उन्हें महज़ तकलीफ़ देने के लिए न रोके रखो कि (उन पर) ज़ियादती करते रहो और जो कोई ऐसा करे पस उस ने अपनी ही जान पर जुल्म किया, और अल्लाह के अहक़ाम को मज़ाक़ न बना लो, और याद करो अल्लाह की उस ने'मत को जो तुम पर (की गई) है और उस किताब को जो उस ने तुम पर नाज़िल फ़रमाई है और

اللّٰهُ ۚ فَاِنْ خِفْتُمْ اَلَّا يُقِيْمَا حُدُوْدَ اللّٰهِ ۚ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا فِیْمَا افْتَدَتْ بِهٖ ۚ تِلْكَ حُدُوْدُ اللّٰهِ ۚ فَلَا تَعْتَدُوْهَا ۚ وَمَنْ يَتَعَدَّ حُدُوْدَ اللّٰهِ ۚ فَاُولٰٓئِكَ هُمُ الظّٰلِمُوْنَ ﴿٢٢٩﴾

فَاِنْ طَلَّقَهَا فَلَا تَحِلُّ لَهٗ مِنْۢ بَعْدِ حَتّٰی تَنْكِحَ زَوْجًا غَيْرًا ۚ فَاِنْ طَلَّقَهَا فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا اَنْ يَّتَرَاجَعَا اِنْ ظَنَّا اَنْ يُّقِيْمَا حُدُوْدَ اللّٰهِ ۚ وَتِلْكَ حُدُوْدُ اللّٰهِ يَبَيِّنُهَا لِقَوْمٍ يَعْلَمُوْنَ ﴿٢٣٠﴾

وَ اِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ فَبَلَغْنَ اٰجَلَهُنَّ فَاَمْسِكُوْهُنَّ بِمَعْرُوْفٍ اَوْ سَرِّحُوْهُنَّ بِمَعْرُوْفٍ ۚ وَلَا تُسْكُوْهُنَّ ضَرًا اِلَّا تَتَّعَدُوْا ۚ وَ مَنْ يَفْعَلْ ذٰلِكَ فَقَدْ ظَلَمَ نَفْسَهٗ ۚ وَلَا تَتَّخِذُوْا اٰیٰتِ اللّٰهِ هُزُوًا ۚ وَ اذْكُرُوْا نِعْمَتَ اللّٰهِ

दानाई (की बातों)को ( जिन की उस ने तुम्हें ता'लीम दी है) वोह तुम्हें (इस अम्र की) नसीहत फरमाता है, और अल्लाह से डरो और जान लो कि बेशक अल्लाह सब कुछ जाननेवाला है।

عَلَيْكُمْ وَمَا أُنزِلَ عَلَيْكُمْ مِنَ  
الْكِتَابِ وَالْحِكْمَةِ يَعِظُكُمْ بِهِ ۚ وَ  
اتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ بِكُلِّ  
شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝ (२३१)

232. और जब तुम औरतों को तलाक़ दो और वोह अपनी इद्दत (पूरी होने को) आ पहुंचें तो जब वोह शरई दस्तूर के मुताबिक़ बाहम रज़ा मन्द हो जाएं तो उन्हें अपने (पुराने या नए) शौहरों से निकाह करने से मत रोको, उस शख्स को इस अम्र की नसीहत की जाती है जो तुम में से अल्लाह पर और यौमे कियामत पर ईमान रखता हो, येह तुम्हारे लिए बहुत सुथरी और निहायत पाकीज़ा बात है, और अल्लाह जानता है और तुम (बहुत सी बातों को) नहीं जानते।

وَ إِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ فَبِغَضٍ  
أَجَلَهُنَّ فَلَا تَعْصُوهُنَّ أَنْ  
يَبْكُنَّ أَرْوَاجَهُنَّ إِذَا تَرَاضُوا  
بَيْنَهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ ۚ ذَلِكَ يُوعَظُ بِهِ  
مَنْ كَانَ مِنْكُمْ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ  
الْآخِرِ ۚ ذَلِكُمْ أَزْكَىٰ لَكُمْ وَأَطْهَرُ  
وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ۝ (२३२)

233. और माएं अपने बच्चों को पूरे दो बरस तक दूध पिलाएं येह (हुक्म) उस के लिए है जो दूध पिलाने की मुद्दत पूरी करना चाहे, और दूध पिलानेवाली माओं का खाना और पहनना दस्तूर के मुताबिक़ बच्चे के बाप पर लाज़िम है, किसी जान को उस की ताक़त से बढ़ कर तक्लीफ़ न दी जाए (और) न मां को उस के बच्चे के बाइस नुक़सान बहं चाया जाए और न बाप को उस की औलाद के सबब से, और वारिसों पर भी येही हुक्म आइद होगा, फिर अगर माँ-बाप दोनों बाहमी रज़ामन्दी और मश्वरे से (दो बरस से पहले ही) दूध छुड़ाना चाहें तो उन पर कोई गुनाह नहीं और फिर अगर तुम अपनी औलाद को (दाया) से दूध पिलवाने का इरादा रखते हो तब भी

وَالْوَالِدَاتُ يُرْضِعْنَ أَوْلَادَهُنَّ  
حَوْلَيْنِ كَامِلَيْنِ لِمَنْ أَرَادَ أَنْ  
يُتِمَّ الرَّضَاعَةَ ۚ وَعَلَى الْمَوْلُودِ لَهُ  
رِزْقُهُنَّ وَكِسْوَتُهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ ۚ  
لَا تُكَلِّفُ نَفْسٌ إِلَّا وُسْعَهَا ۚ لَا  
تُضَارَّ وَالِدَةٌ بَوْلًا لِّهَا وَلَا مَوْلُودٌ  
لِّهٖ بِوَلَدِهِ ۚ وَعَلَى الْوَارِثِ مِثْلُ  
ذَلِكَ ۚ فَإِنْ أَرَادَا فِصَالًا عَنْ  
تَرَاضٍ مِنْهُمَا وَتَشَاوُرٍ فَلَا جُنَاحَ



तुम पर कोई गुनाह नहीं जब कि जो तुम दस्तूर के मुताबिक देते हो उन्हें अदा कर दो, और अल्लाह से डरते रहो और यह जान लो कि बेशक जो कुछ तुम करते हो अल्लाह उसे खूब देखनेवाला है।

234. और तुम में से जो फ़ौत हो जाएं और (अपनी) बीवियां छोड़ जाएं तो वोह अपने आप को चार माह दस दिन इन्तिज़ार में रोके रखें, फिर जब वोह अपनी इद्दत (पूरी होने) को आ पहुंचें तो फिर जो कुछ वोह शरई दस्तूर के मुताबिक अपने हक में करें तुम पर इस मुआमले में कोई मुवाख़ज़ा नहीं, और जो कुछ तुम करते हो अल्लाह उस से अच्छी तरह ख़बरदार है।

235. और तुम पर इस बात में कोई गुनाह नहीं कि (दौराने इद्दत भी) उन औरतों को इशारतन निकाह का पैग़ाम दे दो या (येह ख़याल) अपने दिलों में छुपा रखो, अल्लाह जानता है कि तुम अज़्म करोगे मगर उन से खुफ़्या तौर पर भी (ऐसा) वा'दा न लो सिवाए इस के कि तुम फ़क़त शरीअत की (रू से किनायतन) मा'रूफ़ बात केह दो, और (इस दौरान) अक्दे निकाह का पुख़्ता अज़्म न करो यहां तक कि मुकर्ररा इद्दत अपनी इन्तिहा को पहुंच जाए, और जान लो कि अल्लाह तुम्हारे दिलों की बात को भी जानता है तो उस से डरते रहा करो, और (येह भी) जान लो कि अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला बड़ा हिल्मवाला है।

عَلَيْهِنَّ ۖ وَإِنْ أَرَادْتُمْ أَنْ  
تَسْتَرْضِعُوا أَوْلَادَكُمْ فَلَا جُنَاحَ  
عَلَيْكُمْ إِذَا سَلَّمْتُمْ مَا اتَّيْتُمْ  
بِالْمَعْرُوفِ ۖ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا

أَنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿٢٣٤﴾

وَالَّذِينَ يُتَوَفَّوْنَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ  
أَزْوَاجًا يَتَرَبَّصْنَ بِأَنْفُسِهِنَّ  
أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا ۖ فَإِذَا بَلَغْنَ  
أَجَلَهُنَّ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِي مَا  
فَعَلْنَ فِي أَنْفُسِهِنَّ بِالْمَعْرُوفِ ۖ

اللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ﴿٢٣٥﴾

وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِي مَا عَرَضْتُمْ  
بِهِ مِنْ خُطْبَةِ النِّسَاءِ أَوْ أَكْنَنْتُمْ  
فِي أَنْفُسِكُمْ ۖ عَلِمَ اللَّهُ أَنَّكُمْ  
سَتَذَكَّرُونَ هُنَّ وَلَكِنْ لَا  
تُؤَاعِدُوهُنَّ سِرًّا إِلَّا أَنْ تَقُولُوا  
قَوْلًا مَعْرُوفًا ۖ وَلَا تَعْرِمُوا عُقْدَةَ  
النِّكَاحِ حَتَّى يَبْلُغَ الْكِتَابُ أَجَلَهُ ۖ  
وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي  
أَنْفُسِكُمْ فَاحْذَرُوهُ ۖ وَاعْلَمُوا أَنَّ  
اللَّهَ غَفُورٌ حَلِيمٌ ﴿٢٣٥﴾

236. तुम पर इस बात में (भी) कोई गुनाह नहीं कि अगर तुमने (अपनी मन्कूहा) औरतों को उन के छूने या उनके महर मुक़र्रर करने से भी पहले तलाक़ दे दी है तो उन्हें (ऐसी सूरत में) मुनासिब खर्चा दे दो, वुस्अतवाले पर उस की हैसियत के मुताबिक़ (लाज़िम) है और तंगदस्त पर उस की हैसियत के मुताबिक़, (बहर तौर) यह खर्चा मुनासिब तरीक़ पर दिया जाए, यह भलाई करनेवालों पर वाजिब है।

237. और अगर तुमने उन्हें छूने से पहले तलाक़ दे दी दर आं हाली कि तुम उन का महर मुक़र्रर कर चुके थे तो उस महर का जो तुमने मुक़र्रर किया था निस्फ़ देना ज़रूरी है सिवाए इस के कि वोह (अपना हक़) खुद मुआफ़ कर दें या वोह (शौहर) जिस के हाथ में निकाह की गिरह है मुआफ़ कर दे (या'नी बजाए निस्फ़ के ज़ियादह या पूरा अदा कर दे), और (ऐ मर्दों!) अगर तुम मुआफ़ कर दो तो यह तक्वा के क़रीबतर है, और (कशीदगी के इन लम्हात में भी) आपस में एहसान करना न भूला करो, बेशक अल्लाह तुम्हारे आ'माल को खूब देखनेवाला है।

238. सब नमाज़ों की मुहाफ़िज़त किया करो और बिल खुसूस दरमियानी नमाज़ की, और अल्लाह के हुज़ूर सरापा अदबो नियाज़ बन कर क़ियाम किया करो।

239. फिर अगर तुम हालते ख़ौफ़ में हो तो पियादह या सवार (जैसे भी हो नमाज़ पढ़ लिया करो), फिर जब तुम हालते अमन में आ जाओ तो उन्ही तरीकों पर अल्लाह को याद करो जो उसने तुम्हें सिखाए हैं जिन्हें तुम (पहले) नहीं जानते थे।

240. और तुम में से जो लोग फ़ौत हों और (अपनी) बीवियां छोड़ जाएं उन पर लाज़िम है कि (मरने से पहले)

لَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ إِنْ طَلَقْتُمُ النِّسَاءَ  
مَا لَمْ تَمْسُوهُنَّ أَوْ تَفْرِضُوا لَهُنَّ  
فَرِيضَةً ۖ وَمَتَّعُوهُنَّ عَلَى الْمَوْسِعِ  
قَدَرُهُا وَعَلَى الْمُقْتَرَقِدَرُهُا مَتَاعًا  
بِالْمَعْرُوفِ ۚ حَقًّا عَلَى الْمُحْسِنِينَ ﴿٢٣٦﴾

وَإِنْ طَلَقْتُمُوهُنَّ مِنْ قَبْلِ أَنْ  
تَمْسُوهُنَّ وَ قَدْ فَرَضْتُمْ لَهُنَّ  
فَرِيضَةً فَرِصُفْ مَا فَرَضْتُمْ إِلَّا أَنْ  
يَعْفُوْنَ أَوْ يَعْفُوا الَّذِي بَيْنَهُمَا عَقْدَةٌ  
النِّكَاحِ ۖ وَأَنْ تَعْفُوا أَقْرَبُ لِلتَّقْوَى ۖ  
وَلَا تَتَسَوُا الْفَضْلَ بَيْنَكُمْ ۖ إِنَّ اللَّهَ  
بِمَاتِعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿٢٣٧﴾

حَفِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ  
الْوُسْطَى ۖ وَتُؤْمُوا لِلَّهِ قُنُوتِينَ ﴿٢٣٨﴾

فَإِنْ خِفْتُمْ فَرِجَالًا أَوْ رُكْبَانًا  
فَإِذَا آمَنْتُمْ فَادْكُرُوا اللَّهَ كَمَا  
عَلَّمَكُم مَّا لَمْ تَكُونُوا تَعْلَمُونَ ﴿٢٣٩﴾  
وَالَّذِينَ يُتَوَفَّوْنَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ  
أَرْوَاجًا ۖ وَصِيَّةً لِأَزْوَاجِهِمْ مَتَاعًا



अपनी बीवियों के लिए उन्हें एक साल तक का खर्चा देने (और) अपने घरों से न निकाले जाने की वसियत कर जाएं, फिर अगर वोह खुद (अपनी मरजी से) निकल जाएं तो दस्तूर के मुताबिक जो कुछ भी वोह अपने हक में करें तुम पर इस मुआमले में कोई गुनाह नहीं, और अल्लाह बड़ा गालिब बड़ी हिक्मतवाला है।

241. और तलाक़ याफ़ता औरतों को भी मुनासिब तरीक़े से खर्चा दिया जाए, येह परहेज़ारों पर वाजिब है।

२४२. इसी तरह अल्लाह तुम्हारे लिए अपने अहकाम वाज़ेह फ़रमाता है ता कि तुम समझ सको।

243. (ऐ हबीब!) क्या आपने उन लोगों को नहीं देखा जो मौत के डर से अपने घरों से निकल गए हालांकि वोह हज़ारों (की ता'दाद में) थे, तो अल्लाहने उन्हें हुक्म दिया मर जाओ (सो वोह मर गए), फिर उन्हें ज़िन्दह फ़रमा दिया, बेशक अल्लाह लोगों पर फ़ज़्ल फ़रमानेवाला है मगर अक्सर लोग(उस का) शुक्र अदा नहीं करते।

244. (ऐ मुसलमानों!) अल्लाह की राह में जंग करो और जान लो कि अल्लाह ख़ूब सुननेवाला जाननेवाला है।

245. कौन है जो अल्लाह को कर्जे ह-सना दे फिर वोह उस के लिए उसे कई गुना बढ़ा देगा, और अल्लाह ही (तुम्हारे रिज़्कमें) तंगी और कुशादगी करता है, और तुम उसी की तरफ़ लौटाए जाओगे।

إِلَى الْحَوْلِ غَيْرِ إِخْرَاجٍ ۚ فَإِنْ خَرَجْنَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِي مَا فَعَلْنَ فِي أَنْفُسِهِنَّ مِنْ مَّعْرُوفٍ ۗ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۝۲۴۰

وَاللَّطَّلَقِ مَتَاءً بِالْمَعْرُوفِ ۗ حَقًّا عَلَى الْمُتَّقِينَ ۝۲۴۱

كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ۝۲۴۲

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ خَرَجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَهُمْ أُلُوفٌ حَذَرَ الْمَوْتِ ۖ فَقَالَ لَهُمُ اللَّهُ مُوتُوا ۖ ثُمَّ أَحْيَاهُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَذُو فَضْلٍ عَلَى النَّاسِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَشْكُرُونَ ۝۲۴۳ وَاقْتُلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ سَبِيلُهُمْ عَلَيْهِمْ ۝۲۴۴

مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا فَيُضْعِفُهُ لَهُ أَصْعَافًا كَثِيرَةً ۗ وَاللَّهُ يَقْضِي وَيَبْضِطُ ۚ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ۝۲۴۵

246. (ऐ हबीब!) क्या आपने बनी इसराईल के उस गिरोह को नहीं देखा जो मूसा (عليه السلام) के बा'द हुआ, जब उन्होंने अपने पयगम्बर से कहा कि हमारे लिए एक बादशाह मुकर्रर कर दें ताकि हम (उस की कियादत में) अल्लाह की राह में जंग करें, नबीने (उनसे) फ़रमाया : कहीं ऐसा न हो कि तुम पर क़िताल फ़र्ज़ कर दिया जाए तो तुम क़िताल ही न करो, वोह केहने लगे : हमें क्या हुआ है कि हम अल्लाह की राह में जंग न करें हालांकि हमें अपने घरों से और औलाद से जुदा कर दिया गया है, सो जब उन पर क़िताल फ़र्ज़ कर दिया गया तो उन में से चन्द एक के सिवा सब फिर गए, और अल्लाह ज़ालिमों को ख़ूब जानने वाला है।

247. और उनसे उनके नबी ने फ़रमाया : बेशक अल्लाहने तुम्हारे लिए तालूत को बादशाह मुकर्रर फ़रमाया है, तो केहने लगे कि उसे हम पर हुक्मरानी कैसे मिल गई? हालां कि हम उस से हुक्मत (करने) के ज़ियादह हक़दार हैं उसे तो दौलत की फ़रावानी भी नहीं दी गई, (नबीने) फ़रमाया : बेशक अल्लाहने उसे तुम पर मुन्तख़ब कर लिया है और उसे इल्म और जिस्म में ज़ियादह कुशादगी अता फ़रमा दी है, और अल्लाह अपनी सल्तनत (की अमानत) जिसे चाहता है अता फ़रमा देता है, और अल्लाह बड़ी वुस्अतवाला ख़ूब जाननेवाला है।

248. और उन के नबी ने उनसे फ़रमाया : इसकी

أَلَمْ تَرَ إِلَى الْبَلَاءِ مِنْ بَنِي  
إِسْرَءِيلَ مِنْ بَعْدِ مُوسَى إِذْ  
قَالُوا لِنَبِيِّهِمْ اأَبْعَثْ لَنَا مَلِكًا  
نُقَاتِلَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ هَلْ  
عَسَيْتُمْ إِنْ كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ  
أَلَّا تُقَاتِلُوا قَالُوا وَمَا لَنَا أَلَّا  
نُقَاتِلَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَقَدْ  
أُخْرِجْنَا مِنْ دِيَارِنَا وَأَبْنَاءِنَا  
فَلَمَّا كُتِبَ عَلَيْهِمُ الْقِتَالُ تَوَلَّوْا  
إِلَّا قَلِيلًا مِّنْهُمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ  
بِالظَّالِمِينَ ﴿٢٤٦﴾

وَقَالَ لَهُمْ نَبِيُّهُمْ إِنَّ اللَّهَ قَدْ بَعَثَ  
لَكُمْ طَالُوتَ مَلِكًا قَالُوا أَنَّى  
يَكُونُ لَهُ الْمُلْكُ عَلَيْنَا وَنَحْنُ  
أَخْسَرُ بِالْمُلْكِ مِنْهُ وَلَمْ يُيَوِّزْ  
سَعَةً مِّنَ الْمَالِ قَالَ إِنَّ اللَّهَ  
اصْطَفَاهُ عَلَيْكُمْ وَزَادَهُ بَسْطَةً فِي  
الْعِلْمِ وَالْجِسْمِ وَاللَّهُ يُؤْتِي مُلْكَهُ  
مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاعٍ عَلِيمٌ ﴿٢٤٧﴾  
وَقَالَ لَهُمْ نَبِيُّهُمْ إِنَّ آيَةَ مُلْكِهِ أَنْ



सलतनत (के मिन जानिब अल्लाह होने) की निशानी यह है कि तुम्हारे पास सन्दूक आएगा उस में तुम्हारे रब की तरफ से सुकूने क़ल्ब का सामान होगा और कुछ आले मूसा और आले हारून के छोड़े हुए तबर्क़ात होंगे उसे फ़रिशोंने उठाया हुआ होगा, अगर तुम ईमानवाले हो तो बेशक उसमें तुम्हारे लिए बड़ी निशानी है।

249. फिर जब तालूत अपने लश्क़रों को ले कर शहर से निकला, तो उसने कहा : बेशक अल्लाह तुम्हें एक नहर के ज़रीए आज़मानेवाला है, पस जिस ने उस में से पानी पिया सो वोह मेरे (साथियों में) से नहीं होगा, और जो उस को नहीं पिएगा पस वोही मेरी (जमाअत) से होगा, मगर जो शख्स अपने हाथ से सिर्फ़ एक चुल्लू (की हृद तक) पी ले (उस पर कोई हर्ज नहीं) सो उन में से चन्द लोगों कि सिवा बाक़ी सबने उस से पानी पी लिया, पस जब तालूत और उन के ईमानवाले साथी नहर के पार चले गए, तो केहने लगे : आज हम में जालूत और उस की फ़ौजों से मुक़ाबले की ताक़त नहीं, जो लोग येह यक़ीन रखते थे कि वोह (शहीद हो कर या मरने के बा'द) अल्लाह से मुलाक़ात का शर्फ़ पानेवाले हैं, केहने लगे : कई मर्तबा अल्लाह के हुक्म से थोड़ी सी जमाअत (खासी) बड़ी जमाअत पर ग़ालिब आ जाती है, और अल्लाह सब करनेवालों को अपनी मइय्यत से नवाज़ता है।

250. और जब वोह जालूत और उस की फ़ौजों के मुक़ाबिल हुए तो अर्ज करने लगे : ऐ हमारे परवरदिगार ! हम पर सब में वुस्अते अरज़ानी फ़रमा और हमें साबित क़दम रख और हमें काफ़िरों पर ग़ल्बा अता फ़रमा।

يَأْتِيَكُمُ التَّابُوتُ فِيهِ سَكِينَةٌ  
مِّن رَّبِّكُمْ وَبَقِيَّةٌ مِّمَّا تَرَكَ  
أَلُ مُوسَىٰ وَآلُ هَارُونَ تَحْمِلُهُ  
الْمَلَائِكَةُ ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَةً لِّكُم  
إِنْ كُنْتُمْ مُّؤْمِنِينَ ﴿٢٤٩﴾

فَلَمَّا فَصَلَ طَالُوتُ بِالْجُنُودِ ۖ قَالَ  
إِنَّ اللَّهَ مُبْتَلِيكُمْ بِنَهَرٍ ۚ فَمَنْ  
شَرِبَ مِنْهُ فَلَيْسَ مِنِّي ۚ وَمَنْ لَّمْ  
يَطْعَمْهُ فَإِنَّهُ مِنِّي إِلَّا مَنِ  
اغْتَرَفَ غُرْفَةً بِيَدِهِ ۚ فَشَرِبُوا  
مِنْهُ إِلَّا قَلِيلًا مِّنْهُمْ ۖ فَلَمَّا  
جَاوَزَهُ هُوَ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ  
قَالُوا لَا طَاقَةَ لَنَا الْيَوْمَ بِجَالُوتَ  
وَجُنُودِهِ ۚ قَالَ الَّذِينَ يَظُنُّونَ  
أَنَّهُم مُّلْقَوُا آلِهَةً ۚ كُمْ مِّنْ فِئَةٍ  
قَلِيلَةٍ غَلَبَتْ فِئَةً كَثِيرَةً بِإِذْنِ  
اللَّهِ ۚ وَاللَّهُ مَعَ الصَّابِرِينَ ﴿٢٥٠﴾

وَلَمَّا بَرَزُوا لِجَالُوتَ وَجُنُودِهِ  
قَالُوا رَبَّنَا أَفْرِغْ عَلَيْنَا صَبْرًا  
وَتَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَانصُرْنَا عَلَى  
الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴿٢٥٠﴾

251. फिर उन्होंने उन (जालूती फौजों) को अल्लाह के अग्र से शिकस्त दी, और दाऊद (عليه السلام) ने जालूत को क़त्ल कर दिया और अल्लाहने उन को (या'नी दाऊद (عليه السلام) को) हुकूमत और हिक्मत अता फ़रमाई और उन्हें जो चाहा सिखाया, और अगर अल्लाह लोगों के एक गिरोह को दूसरे गिरोह के ज़रीए न हटाता रेहता तो ज़मीन (में इन्साना ज़िन्दगी बा'ज़ जाबिरों के मुसलसल तसल्लुत और जुल्म के बाइस) बरबाद हो जाती मगर अल्लाह तमाम जहानों पर बड़ा फ़ज़ल फ़रमानेवाला है।

252. येह अल्लाह की आयतें हैं हम इन्हें (ऐ हबीब ! ) आप पर सच्चाई के साथ पढ़ते हैं, और बेशक आप रसूलों में से हैं।

فَهَرَمُوهُمْ بِإِذْنِ اللَّهِ قَدْ وَقَتَلَ  
دَاوُدُ جَالُوتَ وَآتَاهُ اللَّهُ الْمُلْكَ  
وَالْحِكْمَةَ وَعَلَّمَهُ مَبَايِشَاءُ ۚ وَ  
لَوْ لَا دَفْعُ اللَّهِ النَّاسَ بَعْضَهُمْ  
بِبَعْضٍ لَفَسَدَتِ الْأَرْضُ وَلَكِنَّ  
اللَّهَ ذُو فَضْلٍ عَلَى الْعَالَمِينَ ۝٢٥١

تِلْكَ آيَاتُ اللَّهِ نَتْلُوهَا عَلَيْكَ  
بِالْحَقِّ وَإِنَّكَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ ۝٢٥٢



253. येह सब रसूल (जो हम ने मबऊस फ़रमाए) हमने इनमें से बा'ज को बा'ज पर फ़ज़ीलत दी है, इनमें से किसी से अल्लाहने (बराहे रास्त) कलाम फ़रमाया और किसी को दरजातमें (सब पर) फ़ौकियत दी (या'नी हुजूर नबिये अकरम ﷺ को जुमला दरजातमें सब पर बुलन्दी अता फ़रमाई), और हमने मरयम के फ़रजन्द ईसा (عليه السلام) को वाजेह निशानियां अता कीं और हमने पाकीजा रूह के ज़रीए उस की मदद फ़रमाई, और अगर अल्लाह चाहता तो उन रसूलों के पीछे आनेवाले लोग अपने पास खुली निशानियां आ जाने के बाद आपस में कभी भी न लड़ते झगड़ते मगर उन्होंने (इस आज़ादाना तौफ़ीक के बाइस जो उन्हें अपने किए पर अल्लाह के हुजूर जवाब देह होने केलिए दी गई थी) इख़िलाफ़ किया पस उनमें से कुछ ईमान लाए और उन में से कुछने कुफ़र इख़्तियार किया, (और येह बात याद रखो कि) अगर अल्लाह चाहता (या'नी उन्हें एक ही बात पर मजबूर रखता) तो वोह कभी भी बाहम न लड़ते, लेकिन अल्लाह जो चाहता है करता है।

254. ऐ ईमानवालो ! जो कुछ हमने तुम्हें अता किया है उसमें से (अल्लाह की राहमें) खर्च करो कब्ल इस के कि वोह दिन आ जाए जिस में न कोई खरीदो फ़रोख्त होगी और (काफ़िरों के लिए) न कोई दोस्ती (कार आमद) होगी और न (कोई) सिफ़ारिश, और येह कुफ़र ही ज़ालिम है।

255. अल्लाह, उसके सिवा कोई इबादत के लाइक नहीं, हमेशा जिन्दा रहनेवाला है (सारे आलम को अपनी तदबीर से) काइम रखनेवाला है, न उस को ऊंच आती है और न नींद, जो कुछ आस्मानों में है और जो कुछ ज़मीन में है सब उसीका है, कौन ऐसा शख्स है जो उस के हुजूर उस के इज़्म के बिगैर सिफ़ारिश कर सके, जो कुछ

تِلْكَ الرُّسُلُ فَضَّلْنَا بَعْضَهُمْ  
عَلَى بَعْضٍ مِنْهُمْ مَنْ كَلَّمَ اللَّهُ  
وَرَفَعَ بَعْضَهُمْ دَرَجَاتٍ وَآتَيْنَا  
عِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ الْبَيْتَ وَإِيَّاهُ  
بِرُوحِ الْقُدُسِ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا  
اقْتَتَلَ الَّذِينَ مِنْ بَعْدِهِمْ مِنْ  
بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَاتُ وَلَكِنْ  
اخْتَلَفُوا فِيهِمْ مَنْ آمَنَ وَمِنْهُمْ مَنْ  
كَفَرَ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا اقْتَتَلُوا  
وَلَكِنَّ اللَّهَ يَفْعَلُ مَا يُرِيدُ ٢٥٣

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا مِمَّا  
رَزَقْنَكُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا  
بَيْعَ فِيهِ وَلَا خُلَّةَ وَلَا شَفَاعَةً  
وَالْكَافِرُونَ هُمُ الظَّالِمُونَ ٢٥٤  
اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ  
لَا تَأْخُذُهُ سِنَةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي  
السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا  
الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ  
يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ

मख़ूफ़ात के सामने (हो रहा है या हो चुका) है और जो कुछ उनके बाद (होनेवाला) है (वोह) सब जानता है, और वोह उसकी मा'लूमात में से किसी चीज़ का भी अहता नहीं कर सकते मगर जिस क़दर वोह चाहे, उसकी कुरसी (सल्तनतों कुदरत) तमाम आस्मानों और ज़मीन को मुहीत है, और उस पर उन दोनों (या'नी ज़मीनो आस्मान) की हिफ़ाज़त हरगिज़ दुश्वार नहीं, वोही सब से बुलंद रुत्बा बड़ी अज़मतवाला है।

256. दीन में कोई ज़बरदस्ती नहीं, बेशक हिदायत गुमराही से वाजेह तौर पर मुमताज़ हो चुकी है, सो जो कोई मा'बूदाने बातिला का इन्कार कर दे और अल्लाह पर ईमान ले आए तो उसने एक ऐसा मजबूत हलक़ा थाम लिया जिस के लिए टूटना (मुम्किन) नहीं, और अल्लाह ख़ूब सुननेवाला जाननेवाला है।

257. अल्लाह ईमानवालों का कारसाज़ है वोह उन्हें तारीकियों से निकाल कर नूर की तरफ़ ले जाता है, और जो लोग काफ़िर हैं उन के हिमायती शैतान हैं वोह उन्हें (हक्क की) रौशनी से निकाल कर (बातिल की) तारीकियों की तरफ़ ले जाते हैं, येही लोग जहन्नमी हैं वोह उसमें हमेशा रहेंगे।

258. (ऐ हबीब!) क्या आपने उस शख्स को नहीं देखा जो इस वजह से कि अल्लाह ने उसे सल्तनत दी थी इब्राहीम (عليه السلام) से (खुद) अपने रब (ही) के बारेमें झगड़ा करने लगा, जब इब्राहीम (عليه السلام) ने कहा : मेरा रब वोह है जो जिन्दा (भी) करता है और मारता (भी) है तो (जवाबन)

وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ﴿٢٥٥﴾

لَا اِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ فَمَنْ يَكْفُرْ بِالطَّاغُوتِ وَيُؤْمِنْ بِاللّٰهِ فَقَدِ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقٰى لَا اِنْفَصَامَ لَهَا وَاللّٰهُ سَبِيْعٌ عَلِيمٌ ﴿٢٥٦﴾  
 اَللّٰهُ وَلِىُّ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا يُخْرِجُهُم مِّنَ الظُّلُمٰتِ اِلَى النُّوْرِ وَالَّذِيْنَ كَفَرُوْا اَوْلٰٓئِهِمُ الطَّاغُوتُ يُخْرِجُوْنَهُم مِّنَ النُّوْرِ اِلَى الظُّلُمٰتِ ۚ اُولٰٓئِكَ اَصْحٰبُ النَّارِ هُمْ فِيْهَا خٰلِدُوْنَ ﴿٢٥٧﴾

اَلَمْ تَرَ اِلَى الَّذِىْ حٰجَبَ اِبْرٰهِيْمَ فِى رَبِّهٖۤ اَنْ اَشْهَدَ اللّٰهُ الْمَلِكُ ۖ اِذْ قَالَ اِبْرٰهِيْمُ رَبِّىُّ الَّذِىْ يُحٰى وَيُيَبِّتُ ۚ قَالَ اَنَا اُحٰى وَاُمِيتُ ۚ قَالَ اِبْرٰهِيْمُ

केहने लगा : मैं (भी) जिन्दा करता हूँ और मारता हूँ, इब्राहीम (عليه السلام) ने कहा : बेशक अल्लाह सूरज को मशरिक की तरफ से निकालता है तू उसे मगरिब की तरफ से निकाल ला। सो वोह काफिर देहशत ज़दह हो गया, और अल्लाह ज़ालिम क़ौम को हक्क की राह नहीं दिखाता।

259. या इसी तरह उस शख्स को (नहीं देखा) जो एक बस्ती पर से गुज़रा जो अपनी छतों पर गिरी पड़ी थी तो उसने कहा कि अल्लाह उस की मौत के बाद उसे कैसे जिन्दा फ़रमाएगा सो (अपनी कुदरत का मुशाहिदह कराने के लिए) अल्लाहने उसे सौ बरस तक मुर्दा रखा फिर उसे जिन्दा किया, (बा'द अज़ां) पूछा तू यहां (मरने के बा'द) कितनी देर ठेहरा रहा (है)? उसने कहा : मैं एक दिन या एक दिन का (भी) कुछ हिस्सा ठेहरा हूँ, फ़रमाया : (नहीं) बल्कि तू सौ बरस पड़ा रहा है! पस (अब) तू अपने खाने और पीने (की चीज़ों) को देख (वोह) मुतगय्यिर (बासी) भी नहीं हुई और (अब) अपने गधे की तरफ नज़र कर (जिसकी हड्डियां भी सलामत नहीं रहीं) और येह इस लिए कि हम तुझे लोगों के लिए (अपनी कुदरत की) निशानी बना दें और (अब उन) हड्डियों की तरफ देख हम उन्हें कैसे जुंबिश देते (और उठाते) हैं फिर उन्हें गोश्त (का लिबास) पेहनाते हैं, जब येह (मुआमला) उस पर ख़ूब आश्कार हो गया तो बोल उठा : मैं (मुशाहिदाती यक़ीन से) जान गया हूँ कि बेशक अल्लाह हर चीज़ पर ख़ूब क़ादिर है।

260. और (वोह वाकिआ भी याद करें) जब इब्राहीम (عليه السلام) ने अर्ज़ किया : मेरे रब ! मुझे दिखा दे कि तू मुर्दों को किस तरह जिन्दा फ़रमाता है ? इशाद हुवा : क्या तुम यक़ीन नहीं रखते? उसने अर्ज़ किया : क्यूं नहीं (यक़ीन

فَإِنَّ اللَّهَ يَأْتِي بِالشَّمْسِ مِنَ الْمَشْرِقِ  
فَأَتِي بِهَا مِنَ الْمَغْرِبِ فَبُهِتَ الَّذِينَ  
كَفَرُوا وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ  
الظَّالِمِينَ ﴿٢٥٨﴾

أَوَكَلِّدُنِي مَرَّةً عَلَى قَرْيَةٍ وَهِيَ خَاوِيَةٌ  
عَلَى عُرُوشِهَا قَالَ أَنَّى يُحْيِي هَذِهِ  
اللَّهُ بَعْدَ مَوْتِهَا فَأَمَاتَهُ اللَّهُ مِائَةً  
عَامٍ ثُمَّ بَعَثَهُ ۖ قَالَ كَمْ لَبِثْتَ ۖ  
قَالَ لَبِثْتُ يَوْمًا أَوْ بَعْضَ يَوْمٍ ۖ  
قَالَ بَلْ لَبِثْتَ مِائَةً عَامٍ فَانْظُرْ  
إِلَى طَعَامِكَ وَشَرَابِكَ لَمْ يَتَسَنَّهْ ۖ  
وَانْظُرْ إِلَى حِمَارِكَ وَلِنَجْعَلَ آيَةً  
لِّلنَّاسِ ۖ وَانْظُرْ إِلَى الْعِظَامِ كَيْفَ  
نُنْشِرُهَا ثُمَّ نَكْسُوهَا لَحْمًا ۖ فَلَمَّا  
تَبَيَّنَ لَهُ ۖ قَالَ أَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ عَلَى  
كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٢٥٩﴾

وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّ أَرِنِي كَيْفَ  
تُحْيِي الْمَوْتَىٰ ۖ قَالَ أَوَلَمْ تُؤْمِنْ ۖ  
قَالَ بَلَىٰ وَلَٰكِنْ لِّيَطْمَئِنَّ قَلْبِي ۖ



रखता हूँ) लेकिन (चाहता हूँ कि) मेरे दिल को भी खूब सुकून नसीब हो जाए, इशाद फ़रमाया : सो तुम चार परिन्दे पकड़ लो फिर उन्हें अपनी तरफ़ मानूस कर लो फिर (उन्हें ज़ब्द कर के) उन का एक एक टुकड़ा एक एक पहाड़ पर रख दो फिर उन्हें बुलाओ वोह तुम्हारे पास दौड़ते हुए आ जाएंगे, और जान लो कि यकीनन अल्लाह बड़ा ग़ालिब बड़ी हिक्मतवाला है।

261. जो लोग अल्लाह की राहमें अपने माल खर्च करते हैं, उनकी मिसाल (उस) दाने की सी है जिससे सात बालियां उगें (और फिर) हर बाली में सौ दाने हों (या'नी सात सौ गुना अज़्र पाते हैं) और अल्लाह जिस के लिए चाहता है (उस से भी) इज़ाफ़ा फ़रमा देता है, और अल्लाह बड़ी वुस्अतवाला खूब जाननेवाला है।

262. जो लोग अल्लाह की राहमें अपने माल खर्च करते हैं फिर अपने खर्च किए हुए के पीछे न एहसान जतलाते हैं और न अज़ियत देते हैं उनके लिए उनके रब के पास उन का अज़्र है और (रोज़े कियामत) उन पर न कोई ख़ौफ़ होगा और न वोह गुमगीन होंगे।

263. (साइल से) नरमी के साथ गुफ़्तगू करना और दर गुज़र करना उस सदके से कहीं बेहतर है जिस के बा'द (उसकी) दिल आज़ारी हो, और अल्लाह बेनियाज़ बड़ा हिल्मवाला है।

264. ऐ ईमानवालो ! अपने सदकात (बा'द अज़ां) एहसान जता कर और दुःख दे कर उस शख्स की तरह

قَالَ فَخُذْ أَرْبَعَةً مِّنَ الطَّيْرِ  
فَصُرْهُنَّ إِلَيْكَ ثُمَّ اجْعَلْ عَلَى كُلِّ  
جَبَلٍ مِّنْهُنَّ جُزْءًا ثُمَّ ادْعُهُنَّ  
يَأْتِيَنَّكَ سَعْيًا ۖ وَاعْلَمَنَّ أَنَّ اللَّهَ  
عَزِيزٌ حَكِيمٌ ٢٦٠

مَثَلُ الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ كَمَثَلِ حَبَّةٍ أَتَتْ  
سَبْعَ سَنَابِلَ فِي كُلِّ سُنبُلَةٍ مِّائَةٌ  
حَبَّةٌ ۖ وَاللَّهُ يُضَعِفُ لِمَن يَشَاءُ  
وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ٢٦١

الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ لَا يُتْبِعُونَ مَا  
انْفَقُوا مَمْنًا وَلَا آذًى ۚ لَهُمْ أَجْرُهُمْ  
عِندَ رَبِّهِمْ ۖ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا  
هُمْ يَحْزَنُونَ ٢٦٢

قَوْلٌ مَّعْرُوفٌ وَمَغْفِرَةٌ خَيْرٌ مِّنْ  
صَدَقَةٍ يَتْبَعُهَا آذًى ۖ وَاللَّهُ غَنِيٌّ  
حَلِيمٌ ٢٦٣

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَبْطُلُوا  
صَدَقَتَكُمْ بِالرِّبِّ وَالْآذَى لَا كَالَّذِي

बरबाद न कर लिया करो जो माल लोगों को दिखाने के लिए खर्च करता है और न अल्लाह पर ईमान रखता है और न रोज़े क़ियामत पर, उसकी मिसाल एक ऐसे चिकने पथ्थर की सी है जिस पर थोड़ी सी मिट्टी पड़ी हो फिर उस पर ज़ोरदार बारिश हो तो वोह उसे (फिर वोही) सख्त और साफ़ (पथ्थर) कर के ही छोड़ दे, सो अपनी कमाई में से उन (रियाकारों) के हाथ कुछ भी नहीं आएगा, और अल्लाह काफ़िर क़ौम को हिदायत नहीं फ़रमाता।

265. और जो लोग अपने माल अल्लाह की रज़ा हासिल करने और अपने आपको (ईमानो इताअत पर) मज़बूत करने के लिए खर्च करते हैं उन की मिसाल एक ऐसे बाग़ की सी है जो ऊंची सतह पर हो उस पर ज़ोरदार बारिश हो तो वोह दोगुना फल लाए और अगर उसे ज़ोरदार बारिश न मिले तो (उसे) शबनम (या हलकी सी फुहार) भी काफ़ी हो, और अल्लाह तुम्हारे आ'माल को खूब देखनेवाला है।

266. क्या तुम में से कोई शख्स येह पसंद करेगा कि उस के पास खजूरों और अंगूरों का एक बाग़ हो जिस के नीचे नहरें बेहती हों उसके लिए उसमें (खजूरों और अंगूरों के अलावा भी) हर किस्म के फल हों और (ऐसे वक़्त में) उसे बुढ़ापा आ पहुंचे और (अभी) उसकी औलाद भी ना तवां हो और (ऐसे वक़्त में) उस बाग़ पर एक बगोला आ जाए जिस में (निरी) आग हो और वोह बाग़ जल जाए (तो उसकी महरूमी और परेशानी का आलम क्या होगा), इसी तरह अल्लाह तुम्हारे लिए निशानियां वाज़ेह तौर पर बयान फ़रमाता है ताकि तुम ग़ौर करो (सो क्या तुम चाहते हो कि आख़िरत में तुम्हारे आ'माल का बाग़ भी रियाकारी की आग में जल कर भस्म हो जाए और तुम्हें संभाला देने वाला भी कोई न हो)।

يُنْفِقُ مَالَهُ رِئَاءَ النَّاسِ وَلَا يُؤْمِنُ  
بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ۖ فَمَثَلُهُ كَمَثَلِ  
صَفْوَانٍ عَلَيْهِ تُرَابٌ فَأَصَابَهُ وَابِلٌ  
فَتَرَكَهٗ صَلْدًا ۖ لَا يَقْدِرُونَ عَلَى  
شَيْءٍ مِّمَّا كَسَبُوا ۗ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي  
الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ ﴿٢٦٥﴾

وَمَثَلُ الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ  
ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ وَتَشْيِئًا مِّنْ  
أَنْفُسِهِمْ كَمَثَلِ جَنَّةٍ بِرَبْوَةٍ أَصَابَهَا  
وَابِلٌ فَاتَتْهُ كُلُّهَا ضَعْفَيْنِ فَإِن لَّمْ  
يُصِبْهَا وَابِلٌ فَطُلَّ ۗ وَاللَّهُ بِمَا  
تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿٢٦٦﴾

أَيُّوَدَّ أَحَدُكُمْ أَنْ تَكُونَ لَهُ جَنَّةٌ مِّنْ  
مَّخِيلٍ وَأَعْنَابٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا  
الْأَنْهَارُ لَهُ فِيهَا مِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ ۖ  
وَأَصَابَهُ الْكِبَرُ وَلَهُ ذُرِّيَّةٌ ضُعَفَاءُ ۖ  
فَأَصَابَهَا إِعْصَارٌ فِيهِ نَارٌ  
فَاخْتَرَقَتْ ۚ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ  
لَكُمْ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ تَتَفَكَّرُونَ ﴿٢٦٦﴾

267. ऐ ईमानवालो ! उन पाकीजा कमाइयों में से और उस में से जो हमने तुम्हारे लिए ज़मीन से निकाला है (अल्लाह की राहमें) खर्च किया करो और उस में से गन्दे माल को (अल्लाह की राह में) खर्च करने का इरादा मत करो कि (अगर वोही तुम्हें दिया जाए तो) तुम खुद उसे हरगिज़ न लो सिवाए इसके कि तुम उसमें चश्म पोशी कर लो, और जान लो कि बेशक अल्लाह बेनियाज़ लाइके हर हम्द है।

268. शैतान तुम्हें (अल्लाह की राहमें खर्च करने से रोकने के लिए) तंग दस्ती का खौफ़ दिलाता है और बेहयाई का हुक्म देता है, और अल्लाह तुम से अपनी बख्शिश और फ़ज़ल का वा'दा फ़रमाता है, और अल्लाह बहुत वुस्तत वाला खूब जाननेवाला है।

269. जिसे चाहता है दानाई अता फ़रमा देता है और जिसे (हिक्मतो) दानाई अता की गई उसे बहुत बड़ी भलाई नसीब हो गई, और सिर्फ़ वोही लोग नसीहत हासिल करते हैं जो साहिबे अक्लो दानिश हैं।

270. और तुम जो कुछ भी खर्च करो या तुम जो मन्नत भी मानो तो अल्लाह उसे यकीनन जानता है, और ज़ालिमों के लिए कोई मददगार नहीं।

271. अगर तुम ख़ैरात ज़ाहिर कर के दो तो येह भी अच्छा है (उस से दूसरों को तरगीब होगी) और अगर तुम उन्हें मुख़फ़ी रखो और वोह मोहताजों को पहुँचा दो तो येह तुम्हारे लिए (और) बेहतर है, और अल्लाह (उस ख़ैरात की वजह से) तुम्हारे कुछ गुनाहों को तुम से दूर फ़रमा देगा, और अल्लाह तुम्हारे आ'माल से बा ख़बर है।

272. उन को हिदायत देना आप का जिम्मे नहीं बल्कि

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَنْفِقُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا كَسَبْتُمْ وَمِمَّا أَخْرَجْنَا لَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ ۖ وَلَا تَيَسَّسُوا الْخَيْثَ مِنْهُ تَنْفِقُونَ وَلَسْتُمْ بِأَخَذِهِ إِلَّا أَنْ تُعْصُوا فِيهِ ۖ

وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ حَمِيدٌ ﴿٢٦٧﴾  
الشَّيْطَانُ يَعِدُكُمُ الْفَقْرَ وَيَأْمُرُكُم بِالْفَحْشَاءِ ۗ وَاللَّهُ يَعِدُكُم مَّغْفِرَةً ۖ مِنْهُ وَفَضْلًا ۗ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿٢٦٨﴾

يُؤْتِي الْحِكْمَةَ مَنْ يَشَاءُ ۚ وَمَنْ يُؤْتَ الْحِكْمَةَ فَقَدْ أُوتِيَ خَيْرًا كَثِيرًا ۗ وَمَا يَذَّكَّرُ إِلَّا أُولُو الْأَلْبَابِ ﴿٢٦٩﴾

وَمَا أَنْفَقْتُمْ مِنْ نَفَقَةٍ أَوْ نَذَرْتُمْ مِنْ نَذْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُهُ ۗ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ ﴿٢٧٠﴾

إِنْ تُبْدُوا الصَّدَقَاتِ فَنِعِمَّا هِيَ ۚ وَإِنْ تُخْفُوهَا وَتُؤْتُوهَا الْفُقَرَاءَ فَهِيَ خَيْرٌ لَكُمْ ۖ وَيُكَفِّرُ عَنْكُم مِّن سَيِّئَاتِكُمْ ۗ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ﴿٢٧١﴾

لَيْسَ عَلَيْكُمْ هُدُيُهُمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ



अल्लाह ही जिसे चाहता है हिदायत से नवाज़ता है, और तुम जो माल भी खर्च करो सो वोह तुम्हारे अपने फ़ाइदे में है और अल्लाह की रज़ा जूई के सिवा तुम्हारा खर्च करना मुनासिब ही नहीं है, और तुम जो माल भी खर्च करोगे (उस का अज़्र) तुम्हें पूरा पूरा दिया जाएगा और तुम पर कोई जुल्म नहीं किया जाएगा।

273. (खैरात) उन फ़ुकरा का हक्क है जो अल्लाह की राह में (कसबे मआश से) रोक दिए गए हैं वोह (उमूरे दीन में) हमा वक़्त मशगूल रहने के बाइस) ज़मीन में चल फिर भी नहीं सकते उनके (जुहदन) तमा' से बाज़ रहने के बाइस नादान (जो उनके हाल से बेख़बर हैं) उन्हें मालदार समझे हुए हैं, तुम उन्हें उन की सूरत से पहचान लोगे, वोह लोगों से बिल्कुल सवाल ही नहीं करते कि कहीं (मख़्लूक के सामने) गिड़गिड़ा ना पड़े, और तुम जो माल भी खर्च करो तो बेशक अल्लाह उसे ख़ूब जानता है।

274. जो लोग (अल्लाह की राहमें) शबो रोज़ अपने माल पोशीदह और ज़ाहिर खर्च करते हैं तो उनके लिए उनके रब के पास उनका अज़्र है और (रोज़े क़ियामत) उन पर न कोई ख़ौफ़ होगा और न वोह रंजीदह होंगे।

275. जो लोग सूद खाते हैं वोह (रोज़े क़ियामत) खड़े नहीं हो सकेंगे मगर जैसे वोह शख्स खड़ा होता है जिसे शैतान (आसेब) ने छू कर बद हवास कर दिया हो, येह इस लिए कि वोह केहते थे कि तिजारत (खरीदो फ़रोख़्त) भी तो सूद की मानिन्द है, हालांकि अल्लाहने तिजारत (सौदागरी) को हलाल फ़रमाया है और सूद को हराम

يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ ۖ وَمَا تُفْقُوا مِنْ خَيْرٍ فَلَا تُفْسِدُوا ۖ وَمَا تُفْقُونَ إِلَّا ابْتِغَاءَ وَجْهِ اللَّهِ ۖ وَمَا تُفْقُوا مِنْ خَيْرٍ يُؤَيِّفَ إِلَيْكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تَطْلُمُونَ ﴿٢٧٣﴾  
لِلْفُقَرَاءِ الَّذِينَ أُحْصَرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَا يَسْتَطِيعُونَ ضَرْبًا فِي الْأَرْضِ يَحْسَبُهُمُ الْجَاهِلُ أَغْنِيَاءَ مِنَ التَّعَفُّفِ تَعْرِفُهُمْ بِسِيْلِهِمْ لَا يَسْأَلُونَ النَّاسَ الْإِحْفَافُ ۖ وَمَا تُفْقُوا مِنْ خَيْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ بِهِ عَلِيمٌ ﴿٢٧٤﴾  
الَّذِينَ يُفْقُونَ أَمْوَالَهُمْ بِالْبَيْلِ وَالنَّهَارِ سِرًّا وَعَلَانِيَةً فَلَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿٢٧٥﴾  
الَّذِينَ يَأْكُلُونَ الرِّبَا لَا يَقْوَمُونَ إِلَّا كَمَا يَقُومُ الَّذِي يَتَخَبَّطُهُ الشَّيْطَانُ مِنَ الْمَسِّ ۚ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَالُوا إِنَّمَا الْبَيْعُ مِثْلُ الرِّبَا ۚ وَأَحَلَّ اللَّهُ الْبَيْعَ وَحَرَّمَ الرِّبَا ۚ

ع ٢٧٤

وَقَدْ نَزَّلَ

وَقَدْ نَزَّلَ

किया है, पस जिस के पास उस के रब की जानिब से नसीहत पहुंची सो वोह (सूद से) बाज़ आ गया तो जो पहले गुज़र चुका वोह उसी का है, और उस का मुआमला अल्लाह के सुपुर्द है, और जिसने फिर भी लिया सो लोग जहन्नमी हैं, वोह उस में हमेशा रहेंगे।

276. और अल्लाह सूद को मिटाता है (या'नी सूदी माल से बरकत को ख़त्म करता है) और सदक़ात को बढ़ाता है (या'नी सदके के ज़रीए माल की बरकत को ज़ियादा करता है), और अल्लाह किसी भी ना सिपास ना फ़रमान को पसंद नहीं करता।

277. बेशक जो लोग ईमान लाए और उन्होंने नेक आ'माल किए और नमाज़ काइम रखी और ज़कात देते रहे उन के लिए उन के रब के पास उन का अज़्र है, और उन पर (आख़िरत में) न कोई ख़ौफ़ होगा और न वोह रंजीदह होंगे।

278. ऐ ईमान वालो ! अल्लाह से डरो और जो कुछ भी सूद में से बाक़ी रह गया है छोड़ दो अगर तुम (सिद्के दिल से) ईमान रखते हो।

279. फिर अगर तुम ने ऐसा न किया तो अल्लाह और उस के रसूल (ﷺ) की तरफ़ से ए'लाने जंग पर ख़बरदार हो जाओ और अगर तुम तौबा कर लो तो तुम्हारे लिए तुम्हारे अस्ल माल (जाइज़) हैं, न तुम खुद जुल्म करो और न तुम पर जुल्म किया जाए।

280. और अगर कर्जदार तंगदस्त हो तो खुशहाली तक मोहलत दी जानी चाहिए, और तुम्हारा (कर्ज को) मुआफ़

فَمَنْ جَاءَهُ مَوْعِظَةٌ مِنْ رَبِّهِ  
فَانْتَهَى فَلَهُ مَا سَلَفَ وَأَمْرُهُ إِلَى  
اللَّهِ وَمَنْ عَادَ فَأُولَئِكَ أَصْحَابُ  
النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٢٧٥﴾

يَسْحَقُ اللَّهُ الرِّبَا وَيُزِيلُ  
الصَّدَقَاتِ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ كُلَّ  
كَفَّارٍ آثِيمٍ ﴿٢٧٦﴾

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوُا الزَّكَاةَ لَهُمْ  
أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ  
عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿٢٧٧﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ  
وَذَرُوا مَا بَقِيَ مِنَ الرِّبَا إِن  
كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿٢٧٨﴾

فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا فَأْذَنُوا بِحَرْبٍ مِنَ  
اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَإِنْ تُبْتُمْ فَلَكُمْ  
رُءُوسُ أَمْوَالِكُمْ لَا تَظْلِمُونَ وَلَا  
تُظْلَمُونَ ﴿٢٧٩﴾

وَإِنْ كَانَ دُؤُسَرَةٌ فَظَرْفَةٌ إِلَى  
مَيْسَرَةٍ وَأَنْ تَصَدَّقُوا خَيْرٌ

कर देना तुम्हारे लिए बेहतर है अगर तुम्हें मा'लूम हो (कि ग़रीब की दिलजुई अल्लाह की निगाह में क्या मुक़ाम रखती है)।

281. और उस दिन से डरो जिस में तुम अल्लाह की तरफ़ लौटाए जाओगे फिर हर शख्स को जो कुछ अमल उसने किया है उस की पूरी पूरी जज़ा दी जाएगी और उन पर जुल्म नहीं होगा।

282. ऐ ईमानवालो ! जब तुम किसी मुकर्ररह मुदत तक के लिए आपस में क़र्ज का मुआमला करो तो उसे लिख लिया करो, और तुम्हारे दरमियान जो लिखनेवाला हो उसे चाहिए कि इन्साफ़ के साथ लिखे और लिखनेवाला लिखने से इन्कार न करे जैसा कि उसे अल्लाह ने लिखना सिखाया है पस वोह लिख दे, (या'नी शरा' और मुलकी दस्तूर के मुताबिक़ वसीक़ा नवीसी का हक़ पूरी दयानत से अदा करे) और मज़मून वोह शख्स लिखवाए जिस के ज़िम्मे हक़ (या'नी क़र्ज़) हो और उसे चाहिए कि अल्लाह से डरे जो उस का परवरदिगार है और उस (ज़रे क़र्ज़) में से (लिखवाते वक़्त) कुछ भी कमी न करे, फिर अगर वोह शख्स जिस के ज़िम्मे हक़ वाजिब हुआ है ना समझ या ना तवां हो या खुद मज़मून लिखवाने की सलाहियत न रखता हो तो उस के कारिन्दे को चाहिए कि वोह इन्साफ़ के साथ लिखवा दे, और अपने लोगों में से दो मर्दों को गवाह बना लो, फिर अगर दोनों मर्द मुयस्सर न हों तो एक मर्द और दो औरतें हों (येह) उन लोगों में से हों जिन्हें तुम गवाही के लिए पसंद करते हो (या'नी काबिले ए'तिमाद समझते हो) ताकि उन दो में से एक औरत भूल जाए तो उस एक को दूसरी याद दिला दे, और गवाहों को जब भी (गवाही के लिए) बुलाया जाए वोह इन्कार न करें, और मुआमला छोटा हो या बड़ा उसे अपनी मीआद तक लिख

لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ٢٨٠

وَاتَّقُوا يَوْمًا تُرْجَعُونَ فِيهِ إِلَى اللَّهِ ثُمَّ تُوَفَّى كُلُّ نَفْسٍ مَّا كَسَبَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ٢٨١

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا تَدَايَيْتُمْ بِدَيْنٍ إِلَى أَجَلٍ مُّسَمًّى فَاصْتُبُوا وَلْيَكْتُب بَيْنَكُمْ كَاتِبٌ بِالْعَدْلِ وَلَا يَأْبَ كَاتِبٌ أَنْ يَكْتُبَ كَمَا عَلَّمَهُ اللَّهُ فَلْيَكْتُبْ وَلْيُمْلِلِ الَّذِي عَلَيْهِ الْحَقُّ وَلْيَتَّقِ اللَّهَ رَبَّهُ وَلَا يَبْخَسْ مِنْهُ شَيْئًا فَإِنْ كَانَ الَّذِي عَلَيْهِ الْحَقُّ سَفِيهًا أَوْ ضَعِيفًا أَوْ لَا يَسْطِيعُ أَنْ يُبْلِلَ فَليُؤْتِ وَلِيَّهُ بِالْعَدْلِ وَاسْتَشْهِدُوا شَهِيدَيْنِ مِنْ رَجَالِكُمْ فَإِنْ لَمْ يَكُونَا رَجُلَيْنِ فَرَجُلٌ وَامْرَأَتْنِ مِمَّنْ تَرْضَوْنَ مِنَ الشُّهَدَاءِ أَنْ تَضِلَّ إِحْدَاهُمَا فَتُذَكِّرَ إِحْدَاهُمَا الْأُخْرَى وَلَا يَأْبَ الشُّهَدَاءُ إِذَا



रखने में उक्ताया न करो, यह तुम्हारा दस्तावेज तैयार कर लेना अल्लाह के नजदीक ज़ियादा करीने इन्साफ़ है और गवाही के लिए मजबूत तर और यह उस के भी करीब तर है कि तुम शक में मुब्तिला न हो सिवाए इस के कि दस्त-ब-दस्त ऐसी तिजारत हो, जिस का लेन देन तुम आपस में करते रहते हो तो तुम पर उस के न लिखने का कोई गुनाह नहीं, और जब भी आपस में खरीदो फ़रोख़्त करो तो गवाह बना लिया करो, और न लिखनेवाले को नुक्सान पहुंचाया जाए और न गवाह को, और अगर तुमने ऐसा किया तो यह तुम्हारी हुक्म शिकनी होगी, और अल्लाह से डरते रहो, और अल्लाह तुम्हें (मुआमलात की) ता'लीम देता है और अल्लाह हर चीज़ का ख़ूब जाननेवाला है।

283. और अगर तुम सफ़र पर हो और कोई लिखने वाला न पाओ तो बा कब्ज़ा रहन रख लिया करो, फिर अगर तुम में से एक को दूसरे पर ए'तिमाद हो तो जिस की दयानत पर ए'तिमाद किया गया उसे चाहिए कि अपनी अमानत अदा कर दे और वोह अल्लाह से डरता रहे जो उस का पालनेवाला है, और तुम गवाही को छुपाया न करो, और जो शख्स गवाही छुपाता है तो यकीनन उसका दिल गुनाहगार है, और अल्लाह तुम्हारे आ'माल को ख़ूब जानने वाला है।

284. जो कुछ आस्मानों में और ज़मीन में है सब अल्लाह के लिए है, वोह बातें जो तुम्हारे दिलों में हैं ख़्वाह उन्हें ज़ाहिर करो या उन्हें छुपाओ अल्लाह तुम से उस का हिसाब

مَا دُعُوا وَلَا تَسْمُوا أَنْ تَكْتُبُوا  
صَغِيرًا أَوْ كَبِيرًا إِلَىٰ أَجَلِهِ ۚ ذَٰلِكُمْ  
أَقْسَطُ عِنْدَ اللَّهِ وَأَقْوَمُ لِلشَّهَادَةِ  
وَأَدْنَىٰ أَلَا تَرْتَابُونَ إِلَّا أَنْ تَكُونَ  
تِجَارَةً حَاضِرَةً تُدِيرُونَهَا  
بَيْنَكُمْ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَلَا  
تَكْتُبُوهَا ۚ وَأَشْهَدُوا إِذَا تَبَايَعْتُمْ  
وَلَا يُضَارَّ كَاتِبٌ وَلَا شَهِيدٌ  
وَأَنْ تَفْعَلُوا فَإِنَّهُ فُسُوقٌ بِكُمْ  
وَاتَّقُوا اللَّهَ وَيَعْلَمُ اللَّهُ  
بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿٢٨٢﴾

وَأِنْ كُنْتُمْ عَلَىٰ سَفَرٍ وَلَمْ تَجِدُوا  
كَاتِبًا فَرِهْنِ مَقْبُوضَةً ۚ فَإِنْ أَصَحَّ  
بَعْضُكُمْ بَعْضًا فَلْيُؤَدِّ الَّذِي  
أُؤْتِنَ أَمَانَتَهُ وَيُؤْتِقِ اللَّهَ رَبَّهُ ۚ  
وَلَا تَكْتُمُوا الشَّهَادَةَ ۚ وَمَنْ يَكْتُمْهَا  
فَإِنَّهُ إِثْمٌ قَلْبُهُ ۚ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ  
عَلِيمٌ ﴿٢٨٣﴾

لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ  
وَاِنْ تُبَدُّوْا مٰفِيْ اَنْفُسِكُمْ اَوْ تَخْفَوْهُ

लेगा, फिर जिसे वोह चाहेगा बख़्श देगा और जिसे चाहेगा अज़ाब देगा, और अल्लाह हर चीज़ पर कामिल कुदरत रखता है।

285. (वोह) रसूल (ﷺ) उस पर ईमान लाए (या'नी उस की तस्दीक़ की) जो कुछ उन पर उन के रब की तरफ़ से नाज़िल किया गया और अहले ईमान ने भी, सब ही (दिल से) अल्लाह पर और उस के फ़रिश्तों पर और उस की किताबों पर और उस के रसूलों पर ईमान लाए, (नीज़ केहते हैं:) हम उस के पयगम्बरों में से किसी के दरम्यान भी (ईमान लाने में) फ़र्क नहीं करते, और (अल्लाह के हुज़ूर) अर्ज़ करते हैं: हमने (तेरा हुक्म) सुना और इताअत (कुबूल) की, ऐ हमारे रब! हम तेरी बख़्शिश के तलबगार हैं और (हम सब को) तेरी ही तरफ़ लौटना है।

286. अल्लाह किसी जान को उस की ताक़त से बढ़ कर तकलीफ़ नहीं देता, उसने जो नेकी कमाई उस के लिए उसका अज़्र है और उसने जो गुनाह कमाया उस पर उस का अज़ाब है, ऐ हमारे रब! अगर हम भूल जाएं या ख़ता कर बैठें तो हमारी गिरफ़्त न फ़रमा, ऐ हमारे परवरदिगार! और हम पर इतना (भी) बोझ ना डाल जैसा तू ने हम से पहले लोगों पर डाला था, ऐ हमारे परवरदिगार! और हम पर इतना बोझ (भी) ना डाल जिसे उठाने की हम में ताक़त नहीं, और हमारे (गुनाहों) से दर गुज़र फ़रमा, और हमें बख़्श दे, और हम पर रहम फ़रमा, तू ही हमारा कारसाज़ है पस हमें काफ़िरों की क़ौम पर ग़लबा अ़ता फ़रमा।

يُحَاسِبُكُمْ بِهِ اللَّهُ ۖ فَيَغْفِرُ لِمَن يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَن يَشَاءُ ۗ وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٢٨٥﴾

أَمِنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ ۖ وَالْمُؤْمِنُونَ ۗ كُلٌّ آمَنَ بِاللّٰهِ وَمَلَكَيْتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ ۚ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِّنْ رُّسُلِهِ ۚ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا ۚ غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ ﴿٢٨٦﴾

لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا ۚ لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ ۗ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِن نَّسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا ۗ رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِن قَبْلِنَا ۗ رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ ۚ وَاعْفُ عَنَّا ۚ وَاعْفِرْ لَنَا ۚ وَأَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴿٢٨٦﴾

आयातुहा 200 3 सूरतु आले इमरान म-दनिय्यतुन 89 रुकूआतुहा 20

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. अलिफ लाम मीम (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं)।

2. अल्लाह, उसके सिवा कोई लाइके इबादत नहीं (वोह) हमेशा जिन्दा रहने वाला है (सारे आलम को अपनी तदबीर से) काइम रखनेवाला है।

3. (ऐ हबीब!) उसीने (येह) किताब आप पर हक्क के साथ नाज़िल फ़रमाई है (येह) उन (सब किताबों) की तस्दीक करनेवाली है जो इससे पहले उतरी हैं और उसीने तौरात और इन्जील नाज़िल फ़रमाई है।

4. (जैसे) इससे क़बल लोगों की रहनुमाई के लिए (किताबें उतारी गई) और (अब उसी तरह) उसने हक्क और बातिल में इम्तियाज़ करनेवाला (कुआन) नाज़िल फ़रमाया है, बेशक जो लोग अल्लाह की आयतोंका इन्कार करते हैं उनके लिए संगीन अज़ाब है, और अल्लाह बड़ा ग़ालिब इन्तिक़ाम लेनेवाला है।

5. यकीनन अल्लाह पर ज़मीन और आस्मान की कोई भी चीज़ मुख़फ़ी नहीं।

6. वोही है जो (मांओं के) रहमों में तुम्हारी सूरतें जिस तरह चाहता है बनाता है, उसके सिवा कोई लाइके परस्तिश नहीं (वोह) बड़ा ग़ालिब बड़ी हिक़मतवाला है।

7. वोही है जिसने आप पर किताब नाज़िल फ़रमाई जिसमें से कुछ आयतें मोहक़म (या'नी ज़ाहिरन भी साफ़

الْم ١

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ ٢

نَزَّلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَأَنزَلَ التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ ٣

مَنْ قَبْلُ هُدًى لِّلنَّاسِ وَأَنزَلَ الْفُرْقَانَ ٤ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ٥ وَاللَّهُ عَزِيزٌ ذُو انتِقَامٍ ٦

إِنَّ اللَّهَ لَا يَخْفَى عَلَيْهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ ٧

هُوَ الَّذِي يُصَوِّرُكُمْ فِي الْأَرْحَامِ كَيْفَ يَشَاءُ ٨ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ٩

هُوَ الَّذِي أَنزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ مِنْهُ آيَاتٌ مُحْكَمَاتٌ هُنَّ أُمُّ



और वाजेह मा'ना रखनेवाली) हैं वोही (अहकाम) किताब की बुन्याद हैं और दूसरी आयतें मु-तशाबह (या'नी मा'ना में कई एहतिमाल और इशितबाह रखने वाली) हैं सो वोह लोग जिनके दिलोंमें कजी है उसमें से सिर्फ मु-तशाबेहात की पैरवी करते हैं (फकत) फिला परवरी की ख्वाहिश के जेरे असर और अस्ल मुराद की बजाए मन पसंद मा'ना मुराद लेने की गरज से, और उसकी अस्ल मुरादको अल्लाह के सिवा कोई नहीं जानता, और इल्ममें कामिल पुख्तगी रखनेवाले केहते हैं कि हम उस पर ईमान लाए, सारी (किताब) हमारे रब की तरफ से उतरी है, और नसीहत सिर्फ अहले दानिश को ही नसीब होती है।

8. (और अर्ज करते हैं) ऐ हमारे रब! हमारे दिलों में कजी पैदा न कर इसके बाद कि तूने हमें हिदायत से सरफराज फरमाया है और हमें खास अपनी तरफसे रहमत अता फरमा, बेशक तू ही बहुत अता फरमाने वाला है।

9. ऐ हमारे रब! बेशक तू उस दिन कि जिसमें कोई शक नहीं सब लोगों को जमा' फरमाने वाला है, यकीनन अल्लाह (अपने) वा'दे के खिलाफ नहीं करता।

10. बेशक जिन्होंने कुफ्र किया न उनके माल उन्हें अल्लाह (के अजाब) से कुछ भी बचा सकेंगे और न उनकी औलाद, और वोही लोग दोख़ का ईधन हैं।

11. (उनका भी) कौमे फिरऔन और उनसे पहली कौमों जैसा तरीका है, जिन्होंने हमारी आयतों को झुटलाया तो अल्लाह ने उनके गुनाहों के बाइस उन्हें पकड़ लिया, और अल्लाह सख़्त अजाब देनेवाला है।

الْكِتَابِ وَأُخَرُ مُتَشَبِهَاتٌ فَأَمَّا  
الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ رَيْعٌ فَيَتَّبِعُونَ  
مَا تَشَابَهَ مِنْهُ ابْتِغَاءَ الْفِتْنَةِ  
وَابْتِغَاءَ تَأْوِيلِهِ وَمَا يَعْلَمُ تَأْوِيلَهُ  
إِلَّا اللَّهُ وَالرَّسُخُونَ فِي الْعِلْمِ  
يَقُولُونَ امْتَابِهِمْ كُلُّ مَنْ عِنْدَ  
رَبِّنَا وَمَا يَذَّكَّرُ إِلَّا أُولُو  
الْأَلْبَابِ ٥

رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ  
هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ  
رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ ٦  
رَبَّنَا إِنَّكَ جَامِعُ النَّاسِ لِيَوْمٍ لَا  
رَيْبَ فِيهِ إِنَّ اللَّهَ لَا يُخْلِفُ  
الْعِيعَةَ ٧

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَنْ تُغْنِيَ عَنْهُمْ  
أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ مِنَ اللَّهِ  
شَيْئًا وَأُولَئِكَ هُمْ وَقُودُ النَّارِ ٨  
كَذَّابٍ أَلٍ فِرْعَوْنُ وَالَّذِينَ  
مِنْ قَبْلِهِمْ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا  
فَأَخَذَهُمُ اللَّهُ بِذُنُوبِهِمْ وَاللَّهُ  
شَدِيدُ الْعِقَابِ ٩

12. काफ़िरोँ से फ़रमा दें : तुम अ़नक़रीब मग़लूब हो जाओगे और जहन्नम की तरफ़ हाँके जाओगे, और वोह बहुत ही बुरा ठिकाना है!

13. बेशक तुम्हारे लिए उन दो जमाअतों में एक निशानी है (जो मैदाने बद्र में) आपसमें मुक़ाबिल हुई, एक जमाअतने अल्लाह की राहमें जंग की और दूसरी काफ़िर थी वोह उन्हें (अपनी) आँखों से अपने से दोगुना देख रहे थे, और अल्लाह अपनी मदद के ज़रीए जिसे चाहता है तक्वियत देता है, यकीनन इस वाकिए में आँखवालों के लिए (बड़ी) इब्रत है।

14. लोगों के लिए उन ख़्वाहिशात की मुहब्बत (खूब) आरास्ता कर दी गई है (जिन में) औरतें और औलाद और सोने और चांदी के जमा' किए हुए खज़ाने और निशान किए हुए खूबसूरत घोड़े और मवेशी और खेती (शामिल हैं), येह (सब) दुन्यवी ज़िन्दगी का सामान है, और अल्लाह के पास बेहतर ठिकाना है।

15. (ऐ हबीब!) आप फ़रमा दें : क्या मैं तुम्हें उन सबसे बेहतरीन चीज़ की ख़बर दूँ? (हाँ) परहेज़गारों के लिए उनके रब के पास (ऐसी) जन्नतें हैं जिनके नीचे नेहरें बेहती हैं वोह उनमें हमेशा रहेंगे (उनके लिए) पाकीज़ा बीवियाँ होंगी और (सबसे बड़ी बात येह कि) अल्लाह की तरफ़ से खुशनूदी नसीब होगी, और अल्लाह बंदों को खूब देखनेवाला है।

قُلْ لِلَّذِينَ كَفَرُوا سَتُغْلَبُونَ  
وَتُحْشَرُونَ إِلَىٰ جَهَنَّمَ ۖ وَبِئْسَ

الْبِهَادُ ۝۱۲

قَدْ كَانَ لَكُمْ آيَةٌ فِي فِتْنَةِ  
الَّتَقَاتِ ۖ فَمَنْ تَقَاتِلْ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ وَأُخْرَىٰ كَافِرَةٌ يَرَوْنَهُمْ  
مِثْلَهُمْ رَأَىٰ الْعَيْنُ ۖ وَاللَّهُ يُؤَيِّدُ  
بِنَصْرِهِ مَنْ يَشَاءُ ۖ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ  
لَعِبْرَةً لِّأُولِي الْأَبْصَارِ ۝۱۳

زَيْنَ لِلنَّاسِ حُبُّ الشَّهَوَاتِ مِنَ  
النِّسَاءِ وَالْبَنِينَ وَالْقَنَاطِيرِ الْمُقَنْطَرَةِ  
مِنَ الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ وَالْخَيْلِ  
السُّومَةِ وَالْأَنْعَامِ وَالْحَرْثِ ۚ ذَٰلِكَ  
مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۗ وَاللَّهُ عِنْدَهُ  
حُسْنُ الْبَابِ ۝۱۴

قُلْ أَوْفَيْتُكُمْ بِخَيْرٍ مِّنْ ذَٰلِكُمْ ۖ  
لِلَّذِينَ اتَّقَوْا عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّاتٌ  
تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ  
فِيهَا وَأَزْوَاجٌ مُّطَهَّرَةٌ وَرِضْوَانٌ  
مِّنَ اللَّهِ ۗ وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِالْعِبَادِ ۝۱۵

16. (येह वोह लोग हैं) जो केहते हैं : ऐ हमारे रब ! हम यकीनन ईमान ले आए हैं सो हमारे गुनाह मुआफ़ फ़रमा दे और हमें दोजख़ के अज़ाब से बचा ले ।

17. ( येह लोग) सब्र करने वाले हैं और कौलो अमल में सच्चाई वाले हैं और अदबो इताअत में झुकने वाले हैं और अल्लाह की राह में खर्च करने वाले हैं और रात के पिछले पहर (उठ कर) अल्लाह से मुआफ़ी मांगने वाले हैं ।

18. अल्लाहने इस बात पर गवाही दी कि उसके सिवा कोई लाइके इबादत नहीं और फ़रिश्तों ने और इल्मवालों ने भी (और साथ येह भी) कि वोह हर तदबीरे अदल के साथ फ़रमानेवाला है, उस के सिवा कोई लाइके परस्तिश नहीं वोही ग़ालिब हिक्मतवाला है।

19. बेशक दीन अल्लाह के नज़दीक इस्लाम ही है और अहले किताबने जो अपने पास इल्म आ जाने के बाद इख़िलाफ़ किया वोह सिर्फ़ बाहमी हसदो इनाद के बाइस था, और जो कोई अल्लाह की आयतों का इन्कार करे तो बेशक अल्लाह हिसाब में जल्दी फ़रमाने वाला है ।

20. (ऐ हबीब!) अगर फिर भी आपसे झगड़ा करें तो फ़रमा दें कि मैंने और जिसने (भी) मेरी पैरवी की अपना रूप नियाज़ अल्लाह के हुज़ूर झुका दिया है, और आप अहले किताब और अनपढ़ लोगों से फ़रमा दें : क्या तुम भी अल्लाह के हुज़ूर झुकते हो (या'नी इस्लाम कुबूल करते हो) ? फिर अगर वोह फ़रमां बरदारी इख़्तियार कर लें तो वोह हकीकतन हिदायत पा गए, और अगर मुँह फेर लें तो

الَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا إِنَّا أَمْنَا  
فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَقِنَا عَذَابَ  
النَّارِ ١٦

الصَّابِرِينَ وَالصَّادِقِينَ وَالْقَانِتِينَ  
وَالْمُسْتَقِيمِينَ وَالْمُسْتَغْفِرِينَ بِالْأَسْحَارِ ١٧

شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ  
وَالْمَلَائِكَةُ وَأُولُو الْعِلْمِ قَائِمًا  
بِالْقِسْطِ ۚ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ  
الْحَكِيمُ ١٨

إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ ۗ  
وَمَا اخْتَلَفَ الَّذِينَ أُوْتُوا الْكِتَابَ  
إِلَّا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ  
بِغَيَابَتِهِمْ ۚ وَمَنْ يَكْفُرْ بِآيَاتِ اللَّهِ  
فَإِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ ١٩

فَإِنْ حَاجُّوكَ فَقُلْ أَسْلَمْتُ  
وَجْهِيَ لِلَّهِ وَمَنِ اتَّبَعَنِ ۚ وَقُلْ  
لِلَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ وَالْأُمِّيِّينَ  
ءَاَسَلْتُمْ ۚ فَإِنْ أَسَلْتُمْ فَقَدْ  
اهْتَدَوْا ۚ وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا



आपके ज़िम्मे फ़क़त हुक्म पहुंचा देना ही है, और अल्लाह बन्दों को ख़ूब देखनेवाला है।

21. यकीनन जो लोग अल्लाह की आयतों का इन्कार करते हैं और अंबिया को नाहक्क़ क़त्ल करते हैं और लोगो में से भी उन्हें क़त्ल करते हैं जो अदलो इन्साफ़ का हुक्म देते हैं सो आप उन्हें दर्दनाक अज़ाब की ख़बर सुना दें।

22. येह वोह लोग हैं जिनके आ'माल दुनिया और आख़िरत (दोनों) में ग़ारत हो गए और उनका कोई मददगार नहीं होगा।

23. क्या आपने उन लोगों को नहीं देखा जिन्हें (इल्म) किताब में से एक हिस्सा दिया गया वोह किताबे इलाही की तरफ़ बुलाए जाते हैं ताकि वोह (किताब) उन के दरमियान (निज़ाआत का) फ़ैसला कर दे तो फिर उन में से एक तब्का मुँह फेर लेता है और वोह रू गर्दानी करने वाले ही हैं।

24. येह (रू गर्दानी की जुअत) इस लिए कि वोह केहते हैं कि हमें गिन्ती के चंद दिनों के सिवा दोज़ख़ की आग मस नहीं करेगी, और वोह (अल्लाह पर) जो बोहतान बांधते रेहते हैं उसने उनको अपने दीन के बारे में फ़रेब में मुब्तिला कर दिया है।

25. सो क्या हाल होगा जब हम उनको उस दिन जिस (के बपा होने) में कोई शक नहीं जमा' करेंगे, और जिस जानने जो कुछ भी (आ'माल में से) कमाया होगा उसे

عَلَيْكَ الْبَلَدُ وَاللَّهُ بِصِيرٍ  
بِالْعِبَادِ ٢٠

إِنَّ الَّذِينَ يَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ  
وَيَقْتُلُونَ النَّبِيَّ بِغَيْرِ حَقٍّ  
وَيَقْتُلُونَ الَّذِينَ يَأْمُرُونَ  
بِالْقِسْطِ مِنَ النَّاسِ فَبَشِّرْهُمْ

بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ٢١  
أُولَئِكَ الَّذِينَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي  
الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمَا لَهُمْ مِنْ

نَصِيرِينَ ٢٢  
أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ أُوتُوا نَصِيبًا  
مِّنَ الْكِتَابِ يُدْعَوْنَ إِلَى كِتَابِ  
اللَّهِ لِيَحْكُمَ بَيْنَهُمْ ثُمَّ يَتَوَلَّى فَرِيقٌ  
مِّنْهُمْ وَهُمْ مُّعْرِضُونَ ٢٣

ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ قَالُوا لَنْ تَسْسِنَا النَّارُ  
إِلَّا أَيَّامًا مَّعْدُودَاتٍ وَغَرَّهُمْ  
فِي دِينِهِمْ مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ٢٤

فَكَيْفَ إِذَا جُعِلَتْ لِيَوْمٍ لَا  
رَيْبَ فِيهِ ۖ وَوُفِّيَتْ كُلُّ نَفْسٍ

उसका पूरा पूरा बदला दिया जाएगा और उन पर कोई जुल्म नहीं किया जाएगा।

26. (ऐ हबीब! यूँ) अर्ज कीजिए: ऐ अल्लाह! सल्तनत के मालिक! तू जिसे चाहे सल्तनत अता फ़रमा दे और जिस से चाहे सल्तनत छीन ले और तू जिसे चाहे इज़्ज़त अता फ़रमा दे और जिसे चाहे ज़िल्लत दे, सारी भलाई तेरे ही दस्ते कुदरत में है, बेशक तू ही हर चीज़ पर बड़ी कुदरत वाला है।

27. तू ही रात को दिन में दाख़िल करता है और दिन को रात में दाख़िल करता है और तू ही ज़िन्दह को मुर्दह से निकालता है और मुर्दह को ज़िन्दह से निकालता और जिसे चाहता है बिग़ैर हिसाब के (अपनी नवाज़िशात से) बेहरह अन्दोज़ करता है।

28. मुसलमानों को चाहिए कि अहले ईमान को छोड़ कर काफ़िरों को दोस्त ना बनाएं और जो कोई ऐसा करेगा उसके लिए अल्लाह (की दोस्ती में) से कुछ नहीं होगा सिवाए इसके कि तुम उन (के शर्) से बचना चाहो, और अल्लाह तुम्हें अपनी ज़ात (के ग़ज़ब) से डराता है, और अल्लाह ही की तरफ़ लौट कर जाना है।

29. आप फ़रमा दें कि जो तुम्हारे सीनों में है ख़्वाह तुम उसे छुपाओ या उसे ज़ाहिर कर दो अल्लाह उसे जानता है, और जो कुछ आस्मानों और ज़मीन में है वोह ख़ूब जानता है, और अल्लाह हर चीज़ पर बड़ा क़ादिर है।

مَا كَسَبَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ٢٥

قُلِ اللَّهُمَّ مَلِكُ الْمُلْكِ تُؤْتِي الْمُلْكَ مَنْ تَشَاءُ وَتَنْزِعُ الْمُلْكَ مِمَّنْ تَشَاءُ وَتُعِزُّ مَنْ تَشَاءُ وَتُزِلُّ مَنْ تَشَاءُ ۖ بِيَدِكَ الْخَيْرُ ۖ

إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ٢٦

تَوَلِّجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَتَوَلِّجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ وَتُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَتُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ ۖ

وَتَرْزُقُ مَنْ تَشَاءُ بِعَدْرِ حِسَابٍ ٢٧

لَا يَتَّخِذِ الْمُؤْمِنُونَ الْكَافِرِينَ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ ۚ

وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ فَلَيْسَ مِنَ اللَّهِ فِي شَيْءٍ إِلَّا أَنْ تَتَّقُوا مِنْهُمْ

تَقَةً ۖ وَيَحْذَرُكُمُ اللَّهُ نَفْسَهُ ۖ

وَإِلَى اللَّهِ الْمَصِيرُ ٢٨

قُلْ إِنْ تُخْفُوا مَا فِي صُدُورِكُمْ أَوْ

تُبْدُوهُ يَعْلَمُهُ اللَّهُ ۖ وَيَعْلَمُ مَا فِي

السُّبُوتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۖ وَاللَّهُ

عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ٢٩

30. जिस दिन हर जान हर उस नेकी को भी (अपने सामने) हाज़िर पा लेगी जो उसने की थी और हर बुराई को भी जो उसने की थी तो वोह आरजू करेगी काश! मेरे और उस बुराई (या उस दिन) के दरमियान बहुत ज़ियादा फ़ासला होता, और अल्लाह तुम्हें अपनी ज़ात (के ग़ज़ब) से डराता है, और अल्लाह बन्दों पर बहुत महरबान है।

31. (ऐ हबीब!) आप फ़रमा दें : अगर तुम अल्लाह से महबूब करते हो तो मेरी पैरवी करो तब अल्लाह तुम्हें (अपना) महबूब बना लेगा और तुम्हारे लिए तुम्हारे गुनाह मुआफ़ फ़रमा देगा, और अल्लाह निहायत बख़्शने वाला महरबान है।

32. आप फ़रमा दें कि अल्लाह और रसूल (ﷺ) की इताअत करो फिर अगर वोह रू गर्दानी करें तो अल्लाह काफ़िरों को पसंद नहीं करता।

33. बेशक अल्लाह ने आदम (ﷺ) को और नूह (ﷺ) को और आले इब्राहीम को और आले इमरान को सब ज़हान वालों पर (बुजुर्गी में) मुन्तख़ब फ़रमा लिया।

34. येह एक ही नस्ल है उनमें से बा'ज़ बा'ज़ की औलाद हैं, और अल्लाह ख़ूब सुननेवाला ख़ूब जानने वाला है।

35. और (याद करें) जब इमरान की बीवी ने अर्ज किया : ऐ मेरे रब! जो मेरे पेटमें है मैं उसे (दीगर ज़िम्मेदारियों से) आज़ाद कर के ख़ालिस तेरी नज़र करती हूँ सो तू मेरी तरफ़ से (येह नज़राना) कुबूल फ़रमा ले, बेशक तू ख़ूब सुनने ख़ूब जाननेवाला है।

يَوْمَ تَجِدُ كُلُّ نَفْسٍ مَّا عَمِلَتْ مِنْ خَيْرٍ مُّحْضَرًا ۖ وَ مَّا عَمِلَتْ مِنْ سُوءٍ تَوَدُّ لَوْ أَنَّ بَيْنَهَا وَبَيْنَهُ أَمَدًا بَعِيدًا ۗ وَيُحَذِّرُكُمُ اللَّهُ نَفْسَهُ ۗ وَاللَّهُ سَرِيعٌ بِالْعِبَادِ ۝

قُلْ إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ ۗ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝  
قُلْ أَطِيعُوا اللَّهَ وَالرَّسُولَ ۚ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْكَافِرِينَ ۝

إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَىٰ آدَمَ وَنُوحًا وَ إِبْرَاهِيمَ وَآلَ عِمْرَانَ عَلَى الْعَالَمِينَ ۝  
ذُرِّيَّةً بَعْضُهَا مِنْ بَعْضٍ ۗ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝

إِذْ قَالَتِ امْرَأَتُ عِمْرَانَ رَبِّ إِنِّي نَذَرْتُ لَكَ مَا فِي بَطْنِي مُحَرَّرًا فَتَقَبَّلْ مِنِّي ۚ إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝



36. फिर जब उसने लड़की जनी तो अर्ज करने लगी : मौला! मैंने तो ये लड़की जनी है, हालांकि जो कुछ उसने जना था अल्लाह उसे खूब जानता था, (वोह बोली) और लड़का (जो मैंने मांगा था) हरगिज़ इस लड़की जैसा नहीं (हो सकता) था (जो अल्लाह ने अता की है), और मैंने इसका नाम ही मरयम (इबादत गुज़ार) रख दिया है और बेशक मैं इसको और इसकी औलाद को शैतान मरदूद (के शर) से तेरी पनाह में देती हूँ।

37. सो उसके रबने उस (मरयम) को अच्छी कुबूलियत के साथ कुबूल फ़रमा लिया और उसे अच्छी परवरिश के साथ परवान चढ़ाया और उसकी निगेहबानी ज़क़रिया (عليه السلام) के सुपुर्द कर दी जब भी ज़क़रिया (عليه السلام) उसके पास इबादतगाह में दाख़िल होते तो वोह उसके पास (नई से नई) खानेकी चीज़ें मौजूद पाते उन्होंने ने पूछा : ऐ मरयम! ये चीज़ें तुम्हारे लिए कहां से आती हैं? उसने कहा : येह रिज़्क अल्लाह के पास से आता है, बेशक अल्लाह जिसे चाहता है बे हिसाब रिज़्क अता करता है।

38. उसी जगह ज़क़रिया (عليه السلام) ने अपने रब से दुआ की, अर्ज किया : मेरे मौला! मुझे अपनी जनाब से पाकीज़ा औलाद अता फ़रमा, बेशक तू ही दुआ का सुनने वाला है।

39. अभी वोह हुजरे में खड़े नमाज़ ही पढ़ रहे थे (या दुआ ही कर रहे थे) कि उन्हें फ़रिश्तों ने आवाज़ दी : बेशक अल्लाह आपको (फ़रज़द) यहा (عليه السلام) की बशारत देता है जो कलि-मतुल्लाह (या'नी ईसा (عليه السلام)) की तस्दीक करने वाला होगा और सरदार होगा और औरतों (की रग़बत) से बहुत महफूज़ होगा और (हमारे) खास

فَلَمَّا وَضَعَتْهَا قَالَتْ رَبِّ إِنِّي وَضَعْتُهَا أُنْثَىٰ ۖ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا وَضَعْتَ ۖ وَلَيْسَ الذَّكَرُ كَالْأُنْثَىٰ ۖ وَإِنِّي سَمَّيْتُهَا مَرْيَمَ وَإِنِّي أُعِيذُهَا بِكَ وَذُرِّيَّتَهَا مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ﴿٣٦﴾

فَتَقَبَّلَهَا رَبُّهَا بِقَبُولٍ حَسَنٍ وَأَنْبَتَهَا نَبَاتًا حَسَنًا ۖ وَكَفَّلَهَا زَكَرِيَّا ۖ كُلَّمَا دَخَلَ عَلَيْهَا زَكَرِيَّا الْمِحْرَابَ ۖ وَجَدَ عِنْدَهَا رِزْقًا ۖ قَالَ لَيْسَ يَمِيرُ أَتَىٰ لَكَ هَذَا ۖ قَالَتْ هُوَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ۖ إِنَّ اللَّهَ يَرْزُقُ مَنْ يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ ﴿٣٧﴾

هَذَاكَ دَعَا زَكَرِيَّا رَبَّهُ ۖ قَالَ رَبِّ هَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ ذُرِّيَّةً طَيِّبَةً ۖ إِنَّكَ سَمِيعُ الدُّعَاءِ ﴿٣٨﴾ فَنَادَتْهُ الْمَلِكَةُ وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّي فِي الْمِحْرَابِ ۖ أَنَّ اللَّهَ يُبَشِّرُكَ بِيَحْيَىٰ مُصَدِّقًا بِكَلِمَةٍ مِنَ اللَّهِ وَسَيِّدًا وَحَصُورًا وَنَبِيًّا ۖ

नेकूकार बंदों में से नबी होगा।

40. (जकरिया ने) अर्ज किया : ऐ मेरे रब! मेरे हां लड़का कैसे होगा? दर आं हाली कि मुझे बुढ़ापा पहुंच चुका है और मेरी बीवी (भी) बांझ है, फरमाया : इसी तरह अल्लाह जो चाहता है करता है।

41. अर्ज किया : ऐ मेरे रब! मेरे लिए कोई निशानी मुकरर फरमा, फरमाया : तुम्हारे लिए निशानी यह है कि तुम तीन दिन तक लोगों से सिवाए इशारे के बात नहीं कर सकोगे, और अपने रब को कसरत से याद करो और शाम और सुबह उसकी तस्बीह करते रहो।

42. और जब फरिश्तों ने कहा : ऐ मरयम! बेशक अल्लाह ने तुम्हें मुन्तख़ब कर लिया है और तुम्हें पाकीज़गी अता की है और तुम्हें आज सारे जहान की औरतों पर बरगुज़ीदह कर दिया है।

43. ऐ मरयम! तुम अपने रब की बड़ी आजिज़ीसे बंदगी बजा लाती रहो और सज्दा करो और रुकूअ करनेवालों के साथ रुकूअ किया करो।

44. (ऐ महबूब!) यह ग़ैब की ख़बरें हैं जो हम आपकी तरफ़ वही फरमाते हैं, हालांकि आप (उस वक़्त) उनके पास न थे जब वोह (कुर्अह अंदाज़ी के तौर पर) अपने क़लम फेंक रहे थे कि उन में से कौन मरयम की कफ़ालत करे और न आप उस वक़्त उनके पास थे जब वोह आपसमें झगड़ रहे थे।

45. जब फरिश्तों ने कहा : ऐ मरयम! बेशक अल्लाह तुम्हें अपने पास से एक कलि-मए (खास) की बशारत देता है,

الصّٰلِحِيْنَ ۝۲۹

قَالَ رَبِّ اَنْىٰ يَكُوْنُ لِىْ غُلَمٌ وَقَدْ  
بَلَغَتِ الْكِبَرَ وَاَمْرًا تَعٰقِرُ ۖ قَالَ  
كَذٰلِكَ اللّٰهُ يَفْعَلُ مَا يَشَآءُ ۝۳۰

قَالَ رَبِّ اجْعَلْ لِّىْ اٰيَةً ۖ قَالَ  
اٰيَتُكَ اَلَّا تُكَلِّمَ النَّاسَ ثَلٰثَةَ  
اَيَّامٍ اِلَّا رَمْزًا ۚ وَاذْكُرْ رَبَّكَ  
كَثِيْرًا وَّاسْبِحْ بِاَلْحَمْدِ الْبَكَّارِ ۝۳۱

وَ اِذْ قَالَتِ الْمَلٰٓئِكَةُ لَيَرِيْمُ اِنَّ  
اللّٰهَ اصْطَفٰكِ وَطَهَّرَكِ وَاصْطَفٰكِ  
عَلٰى نِسَآءِ الْعٰلَمِيْنَ ۝۳۲

لَيَرِيْمُ اقْنُتِيْ لِرَبِّكِ وَاسْجُدِيْ  
وَارْكَعِيْ مَعَ الرّٰكِعِيْنَ ۝۳۳

ذٰلِكَ مِنْ اَنْبَآءِ الْغَيْبِ نُوْحِيْهِ  
اِلَيْكَ ۚ وَ مَا كُنْتَ لَدَيْهِمْ اِذْ  
يُلْقُوْنَ اَقْلَامَهُمْ اَيُّهُمْ يَكْفُلُ  
مَرْيَمَ ۚ وَ مَا كُنْتَ لَدَيْهِمْ اِذْ  
يَخْتَصِمُوْنَ ۝۳۴

اِذْ قَالَتِ الْمَلٰٓئِكَةُ لَيَرِيْمُ اِنَّ اللّٰهَ  
يُبَشِّرُكِ بِكَلِمَةٍ مِّنْهُ ۚ اَسْمُهُ

जिस का नाम मसीह ईसा बिन मरयम (ﷺ) होगा वोह दुनिया और आखिरत (दोनों) में कद्रो मन्जिलत वाला होगा और अल्लाह के खास कुर्बत याफ़ता बन्दों में से होगा।

46. और वोह लोगों से गेहवारे में और पुख़्ता उम्र में (यक्सां) गुफ़्तुगू करेगा और वोह (अल्लाह के) नेकू कार बन्दों में से होगा।

47. (मरयम ﷺ ने) अर्ज किया : ऐ मेरे रब! मेरे हां कैसे लड़का होगा दर आं हाली कि मुझे तो किसी शख्सने हाथ तक नहीं लगाया, इर्शाद हुआ इसी तरह अल्लाह जो चाहता है पैदा फ़रमाता है, जब किसी काम (के करने) का फ़ैसला फ़रमा लेता है तो उससे फ़क़त इतना फ़रमाता है 'हो जा' वोह हो जाता है।

48. और अल्लाह उसे किताब और हिकमत और तौरात और इन्जील (सब कुछ) सिखाएगा।

49. और वोह बनी इसराईल की तरफ़ रसूल होगा (उनसे कहेगा) कि बेशक मैं तुम्हारे पास तुम्हारे रब की जानिब से एक निशानी ले कर आया हूँ मैं तुम्हारे लिए मिट्टीसे परिन्दे की शक़ल जैसा (एक पुतला) बनाता हूँ फिर मैं उसमें फूंक मारता हूँ सो वोह अल्लाह के हुक्म से फ़ौरन उड़ने वाला परिन्दह हो जाता है और मैं मादरज़ाद अंधे और सफ़ेद दाग़वाले को शिफ़ाय़ाब करता हूँ और मैं अल्लाह के हुक्म से मुर्दे को ज़िन्दह कर देता हूँ, और जो कुछ तुम खा कर आए हो जो कुछ तुम अपने घरों में जमा' करते हो मैं तुम्हें (वोह सब कुछ) बता देता हूँ, बेशक इसमें तुम्हारे लिए निशानी है अगर तुम ईमान रखते हो।

50. और मैं अपने से पहले उतरी हुई (किताब) तौरात

الْمَسِيحُ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ وَجِبْهًا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمِنَ الْمَقَرَّرِينَ ٣٥

وَيُكَلِّمُ النَّاسَ فِي الْمَهْدِ وَكَهْلًا وَمِنَ الصّٰلِحِينَ ٣٦

قَالَتْ رَبِّ اَنْى يَكُوْنُ لى وَلَدٌ وَلَمْ يَمْسَسْنى بَشَرٌ ۚ قَالَ كَذٰلِكَ اللّٰهُ يَخْلُقُ مَا يَشَآءُ ۚ اِذَا قَضٰى اَمْرًا فَاِنَّمَا يَقُوْلُ لَهُ كُنْ فَيَكُوْنُ ٣٧

وَيُعَلِّمُهُ الْكِتٰبَ وَالْحِكْمَةَ وَالتَّوْرٰةَ وَالْاِنْجِيلَ ٣٨

وَرٰسُوْلًا اِلٰى بَنى اِسْرَآءِيْلَ ۚ اَنّٰى قَدْ جِئْتُكُمْ بِاٰیَةٍ مِّنْ رَبِّكُمْ ۚ اَنّٰى اَخْلَقْتُ لَكُمْ مِّنَ الطَّيْرِ كَهَيْئَةِ الطَّيْرِ فَاَتْفِئُ فِیْهِ فَيَكُوْنُ طَیْرًا بِاِذْنِ اللّٰهِ ۚ وَابْرِئُ الْاَكْمَهَ وَالْاَبْرَصَ وَاحْمِ السَّوْئِ بِاِذْنِ اللّٰهِ ۚ وَاَنْبِئْكُمْ بِمَا تَاْكُلُوْنَ وَمَا تَدَّخِرُوْنَ فِیْ بُيُوْتِكُمْ ۚ اِنَّ فِیْ ذٰلِكَ لَآیَةً لِّكُمْ اِنْ كُنْتُمْ مُّؤْمِنِیْنَ ٣٩

وَمُصَدِّقًا لِّمَا بَیْنَ يَدَیْ مِنْ



की तस्दीक करने वाला हूँ और यह इस लिए कि तुम्हारी खातिर बा'ज ऐसी चीजें हलाल कर दूँ जो तुम पर हराम कर दी गई थीं और तुम्हारे पास तुम्हारे रब की तरफ़से निशानी ले कर आया हूँ सो अल्लाह से डरो और मेरी इताअत इख़्तियार कर लो।

51. बेशक अल्लाह मेरा रब है और तुम्हारा भी (वोही) रब है पस उसकी इबादत करो, येही सीधा रास्ता है।

52. फिर जब ईसा (ﷺ) ने उनका कुफ़्र महसूस किया तो उसने कहा : अल्लाह की तरफ़ कौन लोग मेरे मददगार हैं? तो उसके मुख़लिस साथियोंने अर्ज किया : हम अल्लाह (के दीन) के मददगार हैं, हम अल्लाह पर ईमान लाए हैं और आप गवाह रहें कि हम यकीनन मुसलमान हैं।

53. ऐ हमारे रब! हम उस किताब पर ईमान लाए जो तूने नाज़िल फ़रमाई और हमने इस रसूल की इत्तिबाअ की सो हमें (हक़ की) गवाही देने वालों के साथ लिख ले।

54. फिर (यहूदी) काफ़िरों ने (ईसा ﷺ के क़त्ल के लिए) खुफ़या साज़िश की और अल्लाह ने (ईसा ﷺ को बचाने के लिए) मुख़फ़ी तदबीर फ़रमाई, और अल्लाह सबसे बेहतर मुख़फ़ी तदबीर फ़रमानेवाला है।

55. जब अल्लाहने फ़रमाया : ऐ ईसा ! बेशक मैं तुम्हें पूरी उम्र तक पहुंचानेवाला हूँ और तुम्हें अपनी तरफ़ (आस्मान पर) उठानेवाला हूँ और तुम्हें काफ़िरों से नजात दिलाने वाला हूँ और तुम्हारे पैरोकारों को (उन) काफ़िरों पर क़ियामत तक बरतरी देनवाला हूँ, फिर तुम्हें मेरी ही तरफ़ लौट कर आना है सो जिन बातों में तुम झगड़ते थे मैं

التَّوَلَّاهُ وَلَا جَلَّ لَكُمْ بَعْضَ الَّذِي  
حُرِّمَ عَلَيْكُمْ وَجَعَلْتُ بَايَةَ مَنْ  
رَبِّكُمْ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا ٥٠

إِنَّ اللَّهَ رَبِّي وَرَبُّكُمْ فَاعْبُدُوهُ  
هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ ٥١

فَلَمَّا أَحَسَّ عِيسَى مِنْهُمُ الْكُفْرَ  
قَالَ مَنْ أَنْصَارِي إِلَى اللَّهِ قَالَ  
الْحَوَارِيُّونَ نَحْنُ أَنْصَارُ اللَّهِ آمَنَّا  
بِاللَّهِ وَاشْهَد بِأَنَّا مُسْلِمُونَ ٥٢

رَبَّنَا آمَنَّا بِمَا أَنْزَلْتَ وَاتَّبَعْنَا  
الرَّسُولَ فَكُتِبْنَا مَعَ الشَّاهِدِينَ ٥٣

وَمَكَرُوا وَمَكَرَ اللَّهُ وَاللَّهُ خَيْرُ  
الْمُكْرِمِينَ ٥٤

إِذْ قَالَ اللَّهُ لِعِيسَى إِنِّي مُتَوَفِّيكَ  
وَرَافِعُكَ إِلَيَّ وَمُطَهِّرُكَ مِنَ  
الَّذِينَ كَفَرُوا وَجَاعِلُ الَّذِينَ  
اتَّبَعُوكَ فَوْقَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِلَى  
يَوْمِ الْقِيَامَةِ ثُمَّ إِلَىٰ مَرْجِعِكُمْ

तुम्हारे दरमियान उनका फ़ैसला कर दूंगा।

56. फिर जो लोग काफ़िर हुए उन्हें दुनिया और आखिरत (दोनों में) सख़्त अज़ाब दूंगा और उनका कोई मददगार न होगा।

57. और जो लोग ईमान लाए और उन्होंने ने नेक अमल किए तो (अल्लाह) उन्हें उनका भरपूर अज़्र देगा, और ज़ालिमों को पसंद नहीं करता।

58. येह जो हम आपको पढ़ कर सुनाते हैं (येह) निशानियां हैं और हिकमतवाली नसीहत है।

59. बेशक ईसा (عليه السلام) की मिसाल अल्लाह के नज़दीक आदम (عليه السلام) की सी है, जिसे उसने मिट्टी से बनाया फिर फ़रमाया 'हो जा' वोह हो गया।

60. (उम्मत की तंबीह के लिए फ़रमाया) येह तुम्हारे रब की तरफ़ से हक्क है पस शक करने वालों में से न हो जाना।

61. पस आपके पास इल्म आ जाने के बाद जो शख्स ईसा (عليه السلام) के मुआमले में आपसे झगड़ा करे तो आप फ़रमा दें कि आ जाओ हम (मिल कर) अपने बेटों को और तुम्हारे बेटों को और अपनी औरतों को और तुम्हारी औरतों को और अपने आपको भी और तुम्हें भी (एक जगह पर) बुला लेते हैं, फिर हम मुबाहिला (या'नी गिड़गिड़ा कर दुआ) करते हैं। और झूटों पर अल्लाह की

فَأَحْكُم بَيْنَكُمْ فِيمَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ﴿٥٥﴾

فَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا فَأَعَذِّبُهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمَالَهُمْ مِنْ نَاصِرِينَ ﴿٥٦﴾

وَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَيُوَفِّيهِمْ أُجُورَهُمْ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ ﴿٥٧﴾

ذَلِكَ نَتْلُوهُ عَلَيْكَ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ ﴿٥٨﴾

إِنَّ مَثَلَ عِيسَىٰ عِنْدَ اللَّهِ كَمَثَلِ آدَمَ ۖ خَلَقَهُ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ قَالَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ﴿٥٩﴾

الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ فَلَا تَكُن مِّنَ الْمُسْتَرِينَ ﴿٦٠﴾

فَمَنْ حَاجَّكَ فِيهِ مِن بَعْدِ مَا جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ فَقُلْ تَعَالَوْا نَدْعُ أَبْنَاءَنَا وَأَبْنَاءَكُمْ وَنِسَاءَنَا وَنِسَاءَكُمْ وَأَنْفُسَنَا وَأَنْفُسَكُمْ ثُمَّ نَبْتَهِلْ فَنَجْعَل لَّعْنَتَ اللَّهِ عَلَىٰ

ला'नत भेजते हैं।

62. बेशक येही सच्चा बयान है, और कोई भी अल्लाह के सिवा लाइके इबादत नहीं, और बेशक अल्लाह ही तो बड़ा ग़ालिब हिक्मतवाला है।

63. फिर अगर वोह लोग रू गर्दानी करें तो यकीनन अल्लाह फ़साद करनेवालों को ख़ूब जानता है।

64. आप फ़रमा दें : ऐ अहले किताब ! तुम इस बात की तरफ़ आ जाओ जो हमारे और तुम्हारे दरमियान यक़्सां है, (वोह येह) कि हम अल्लाह के सिवा किसी की इबादत नहीं करेंगे और हम उसके साथ किसीको शरीक नहीं ठेहराएंगे और हममें से कोई एक-दूसरे को अल्लाह के सिवा रब नहीं बनाएगा, फिर अगर वोह रू गर्दानी करें तो केह दो कि गवाह हो जाओ कि हम तो अल्लाह के ताबेए फ़रमान (मुसलमान) हैं।

65. ऐ अहले किताब! तुम इब्राहीम (عليه السلام) के बारे में क्यों झगड़ते हो (या'नी उन्हें यहूदी या नसरानी क्यों ठेहराते हो) हालांकि तौरात और इन्जील (जिन पर तुम्हारे दोनों मज़हबोंकी बुनियाद है) तो नाज़िल ही उनके बाद की गई थीं, क्या तुम (इतनी भी) अक्ल नहीं रखते।

66. सुन लो ! तुम वोही लोग हो जो उन बातों में भी झगड़ते रहे हो जिनका तुम्हें (कुछ न कुछ) इल्म था मगर उन बातों में क्यों तकरार करते हो जिनका तुम्हें (सिरे से) कोई इल्म ही नहीं, और अल्लाह जानता है और तुम नहीं जानते।

الْكَذِبِينَ ٦١

إِنَّ هَذَا لَهُوَ الْقَصَصُ الْحَقُّ ٦٢  
وَمَا مِنْ إِلَهٍ إِلَّا اللَّهُ ٦٣ وَإِنَّ اللَّهَ

لَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ٦٤

فَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّ اللَّهَ عَلَيْهِمْ  
بِالْفُسَادِ ٦٥

قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ تَعَالَوْا إِلَى  
كَلِمَةٍ سَوَاءٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ أَلَّا  
نَعْبُدَ إِلَّا اللَّهَ وَلَا نُشْرِكَ بِهِ شَيْئًا  
وَلَا يَتَّخِذَ بَعْضُنَا بَعْضًا أَرْبَابًا  
مِّنْ دُونِ اللَّهِ ٦٦ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُولُوا  
أَشْهَدُوا بِأَنَّا مُسْلِمُونَ ٦٧

يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تُحَاجُّونَ فِي  
أَبْرَاهِيمَ وَمَا أُنْزِلَتِ التَّوْرَةُ  
وَالْإِنْجِيلُ إِلَّا مِنْ بَعْدِهِ ٦٨ أَفَلَا  
تَعْقِلُونَ ٦٩

هَآؤُنْتُمْ هَؤُلَاءِ حَاجَجْتُمْ فِيمَا  
لَكُمْ بِهِ عِلْمٌ فَلِمَ تُحَاجُّونَ فِيمَا  
لَيْسَ لَكُمْ بِهِ عِلْمٌ وَاللَّهُ يَعْلَمُ  
وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ٧٠



67. इब्राहीम (عليه السلام) ना यहूदी थे और न नसरानी वोह हर बातिल से जुदा रेहने वाले (सच्चे) मुसलमान थे, और वोह मुशरिकों में से भी न थे।

68. बेशक सब लोगों से बढ़ कर इब्राहीम (عليه السلام) के करीब (और हक्कदार) तो वोही लोग हैं जिन्होंने उन (के दीन) की पैरवी की है और (वोह) येही नबी (ﷺ) और (उन पर) ईमान लाने वाले हैं, और अल्लाह ईमान वालों का मददगार है।

69. (ऐ मुसलमानो!) अहले किताब में से एक गिरोह तो (शदीद) ख्वाहिश रखता है कि काश वोह तुम्हें गुमराह कर सकें, मगर वोह अपने आप ही को गुमराही में मुब्तिला किए हुए हैं और उन्हें (इस बात का) शक़र नहीं।

70. ऐ अहले किताब! तुम अल्लाह की आयतों का इन्कार क्यों कर रहे हो हालांकि तुम खुद गवाह हो (या'नी तुम अपनी किताबों में सब कुछ पढ़ चुके हो)।

71. ऐ अहले किताब! तुम हक्क को बातिल के साथ क्यों ख़लत मलत करते हो और हक्क को क्यों छुपाते हो हालांकि तुम जानते हो।

72. और अहले किताब का एक गिरोह (लोगों से) केहता है कि तुम इस किताब (कुर्आन) पर जो मुसलमानों पर नाज़िल की गई है दिन चढ़े (या'नी सुब्द) ईमान लाया करो और शाम को इन्कार कर दिया करो ताकि (तुम्हें देख कर) वोह भी बर गश्ता हो जाएं।

73. और किसी की बात न मानो सिवाय उस शख्स के जो

مَا كَانَ إِبْرَاهِيمَ يَهُودِيًّا وَلَا نَصْرَانِيًّا وَلَكِنْ كَانَ حَنِيفًا مُّسْلِمًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ٦٧

إِنَّ أَوْلَى النَّاسِ بِإِبْرَاهِيمَ لَلَّذِينَ اتَّبَعُوهُ وَهَذَا النَّبِيُّ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاللَّهُ وَلِيُّ الْمُؤْمِنِينَ ٦٨

وَدَّتْ طَائِفَةٌ مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَوْ يُضِلُّوكُمْ وَمَا يُضِلُّونَ إِلَّا أَنْفُسَهُمْ وَمَا يَشْعُرُونَ ٦٩

يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَأَنْتُمْ تَشْهَدُونَ ٧٠

يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَتْلُونَ الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ وَتَكْتُمُونَ الْحَقَّ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ٧١

وَقَالَتْ طَائِفَةٌ مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ آمِنُوا بِالَّذِي أُنْزِلَ عَلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَجْهَ النَّهَارِ وَكُفُّواْ الْآخِرَةَ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ٧٢

وَلَا تُؤْمِنُوا إِلَّا لِمَنْ تَبِعَ دِينَكُمْ

तुम्हारे (ही) दिन का पैरव हो, फ़रमा दें कि बेशक हिदायत तो (फ़क़त) हिदायते इलाही है (और अपने लोगों से मज़ीद केहते हैं कि येह भी हरगिज़ न मानना) कि जैसी किताब (या दीन) तुम्हें दिया गया उस जैसा किसी और को भी दिया जाएगा या येह कि कोई तुम्हारे रब के पास तुम्हारे खिलाफ़ हुज्जत ला सकेगा, फ़रमा दें : बेशक फ़ज़ल तो अल्लाह के हाथ में है, जिसे चाहता है अता फ़रमाता है, और अल्लाह वुस्अतवाला बड़े इल्म वाला है।

74. वोह जिसे चाहता है अपनी रहमत के साथ खास फ़रमा लेता है, और अल्लाह बड़े फ़ज़लवाला है।

75. और अहले किताब में ऐसे भी हैं अगर आप उसके पास माल का ढेर अमानत रख दें तो वोह आपको लौटा देगा और उन्हीं में ऐसे भी हैं कि अगर उसके पास एक दीनार अमानत रख दें तो आपको वोह भी नहीं लौटाएगा सिवाए इसके कि आप उसके सर पर खड़े रहें, येह इस लिए कि वोह केहते हैं कि अनपढ़ों के मुआमले में हम पर कोई मुआखेज़ा नहीं, और अल्लाह पर झूट बांधते हैं और उन्हें खुद भी मा'लूम है।

76. हां जो अपना वा'दा पूरा करे और तक्वा इख़्तियार करे (उस पर वाकई कोई मुआखेज़ा नहीं) सो बेशक अल्लाह परहेज़गारों से मुहब्बत फ़रमाता है।

77. बेशक जो लोग अल्लाह के अहद और अपनी कस्मों का थोड़ी सी क़ीमत के इवज़ सौदा कर देते हैं येही वोह लोग हैं जिन के लिए आख़िरत में कोई हिस्सा नहीं और न क़ियामत के दिन अल्लाह उनसे कलाम फ़रमाएगा और न ही उनकी तरफ़ निगाह फ़रमाएगा और न उन्हें पाकीज़गी

قُلْ إِنَّ الْهُدَىٰ هُدَىٰ اللَّهِ ۚ أَنْ يُؤْتَىٰ أَحَدٌ مِّثْلَ مَا أُوتِيْتُمْ أَوْ يُحَاجُّوْكُمْ عِنْدَ رَبِّكُمْ ۚ قُلْ إِنَّ الْفَضْلَ بِيَدِ اللَّهِ ۚ يُؤْتِيهِ مَنْ يَّشَاءُ ۚ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿٧٤﴾

يَخْتَصُّ بِرَحْمَتِهِ مَنْ يَّشَاءُ ۚ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ﴿٧٥﴾  
وَمِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ مَنْ إِنْ تَأْمَنَهُ بِقِطَارٍ يُؤَدِّي إِلَيْكَ ۚ وَمِنْهُمْ مَنْ إِنْ تَأْمَنَهُ بِدِينَارٍ لَا يُؤَدِّي إِلَيْكَ إِلَّا مَا دُمْتَ عَلَيْهِ قَاسًا ۚ ذٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَالُوا لَيْسَ عَلَيْنَا فِي الْأُمِّيْنِ سَبِيْلٌ ۚ وَيَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿٧٦﴾  
بَلَىٰ مَنْ أَوْفَىٰ بِعَهْدِهِ وَاتَّقَىٰ فَإِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ السَّائِقِيْنَ ﴿٧٧﴾

إِنَّ الَّذِينَ يَشْتَرُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ وَأَيْمَانِهِمْ ثَمَنًا قَلِيلًا أُولَٰئِكَ لَا خَلَاقَ لَهُمْ فِي الْآخِرَةِ وَلَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ

देगा और उन के लिए दर्दनाक अज़ाब होगा।

78. और बेशक उन में एक गिरोह ऐसा भी है जो किताब पढ़ते हुए अपनी ज़बानों को मरोड़ लेते हैं ताकि तुम उनकी उलट फेर को भी किताब (का हिस्सा) समझो हालां कि वोह किताब में से नहीं है, और केहते हैं : येह (सब) अल्लाह की तरफ से है और वोह (हरगिज़) अल्लाह की तरफ से नहीं है, और वोह अल्लाह पर झूट गढ़ते हैं और (येह) उन्हें खुद भी मा'लूम है।

79. किसी बशर को येह हक्क नहीं कि अल्लाह उसे किताब और हिकमत और नुबुव्वत अता फरमाए फिर वोह लोगों से येह केहने लगे कि तुम अल्लाह को छोड़ कर मेरे बंदे बन जाओ बल्कि (वोह तो येह कहेगा) तुम अल्लाहवाले बन जाओ इस सबब से कि तुम किताब सिखाते हो और इस वजह से कि तुम खुद उसे पढ़ते भी हो।

80. और वोह पयगम्बर तुम्हें येह हुक्म कभी नहीं देता कि तुम फ़रिश्तों और पयगम्बरों को रब बना लो, क्या वोह तुम्हारे मुसलमान हो जाने के बाद (अब) तुम्हें कुफ़्र का हुक्म देगा ?

81. और (ऐ महबूब! वोह वक्त याद करें) जब अल्लाहने अंबिया से पुख़्ता अहद लिया कि जब मैं तुम्हें किताब और हिकमत अता कर दूँ फिर तुम्हारे पास वोह (सब पर अज़मतवाला) रसूल ﷺ तशरीफ़ लाए जो उन किताबों की तस्दीक़ फ़रमाने वाला हो जो तुम्हारे साथ होंगी तो ज़रूर बिज़-ज़रूर उन पर ईमान लाओगे और ज़रूर

وَلَا يُرْكِبُهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ٤٤  
وَإِنَّ مِنْهُمْ لَفَرِيقًا يَلُونِ  
الْكِتَابَ بِالْكِتَابِ لِتَحْسَبُوهُ مِنَ  
الْكِتَابِ وَمَا هُوَ مِنَ الْكِتَابِ  
وَيَقُولُونَ هُوَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ وَمَا  
هُوَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ٤٥ وَيَقُولُونَ عَلَى  
اللَّهِ الْكَذِبَ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ٤٦

مَا كَانَ لِبَشَرٍ أَنْ يُؤْتِيَهُ اللَّهُ  
الْكِتَابَ وَالْحُكْمَ وَالنُّبُوَّةَ ثُمَّ  
يَقُولَ لِلنَّاسِ كُونُوا عِبَادًا لِي مِنْ  
دُونِ اللَّهِ وَلَكِنْ كُونُوا رَبَّانِينَ  
بِهَا كُنْتُمْ تُعَلِّمُونَ الْكِتَابَ وَبِهَا  
كُنْتُمْ تُدْرِسُونَ ٤٧

وَلَا يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَتَّخِذُوا الْمَلَائِكَةَ  
وَالنَّبِيِّينَ أَرْبَابًا أَيَأْمُرُكُمْ بِالْكُفْرِ  
بَعْدَ إِذْ أَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ٤٨

وَإِذْ أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ النَّبِيِّينَ  
لَمَّا أْتَيْتُكُمْ مِنْ كِتَابٍ وَحِكْمَةٍ  
ثُمَّ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مُصَدِّقٌ لِمَا  
مَعَكُمْ لَتُؤْمِنُنَّ بِهِ وَلَتَنْصُرُنَّهُ ٤٩



बिज़-ज़रूर उनकी मदद करोगे, फ़रमाया : क्या तुम ने इकरार किया और इस (शर्त) पर मेरा भारी अहद मज़बूती से थाम लिया ? सब ने अर्ज किया : हमने इकरार कर लिया, फ़रमाया कि तुम गवाह हो जाओ और मैं भी तुम्हारे साथ गवाहों में से हूँ।

82. (अब पूरी नस्ले आदम के लिए तंबीहन फ़रमाया) फिर जिसने उस (इकरार) के बाद रू गर्दानी की पस वोही लोग ना फ़रमान होंगे।

83. क्या येह अल्लाह के दीन के सिवा कोई और दीन चाहते हैं और जो कोई भी आस्मानों और ज़मीन में है उसने खुशी से या लाचारी से (बहर हाल) उसी की फ़रमां बरदारी इख़्तियार की है और सब उसी की तरफ़ लौटाए जाएंगे।

84. आप फ़रमाएं : हम अल्लाह पर ईमान लाए हैं और जो कुछ हम पर उतारा गया है और जो कुछ इब्राहीम और इस्माईल और इस्हाक़ और या'कूब (عليهم السلام) और उनकी औलाद पर उतारा गया है और जो कुछ मूसा और ईसा और जुमला अंबिया (عليهم السلام) को उन के रब की तरफ से अता किया गया है (सब पर ईमान लाए हैं), हम उनमें से किसी पर भी ईमान में फ़र्क नहीं करते और हम उसी के ताबेए फ़रमान हैं।

85. और जो कोई इस्लाम के सिवा किसी और दीन को चाहेगा तो वोह उस से हरगिज़ क़बूल नहीं किया जाएगा, और वोह आख़िरत में नुक़सान उठानेवालों में से होगा।

86. अल्लाह उन लोगों को क्यों कर हिदायत फ़रमाए जो ईमान लाने के बाद काफ़िर हो गये हालां कि वोह इस अम्र

قَالَ أَأَقْرَرْتُمْ وَأَخَذْتُمْ عَلَىٰ  
ذِكْمِكُمْ إِصْرِي ۖ قَالُوا أَقْرَرْنَا  
قَالَ فَاشْهَدُوا ۚ وَأَنَا مَعَكُمْ مِنَ

الشّٰهِدِينَ ۝۸۱

فَمَنْ تَوَلَّىٰ بَعْدَ ذٰلِكَ فَأُوْلٰٓئِكَ هُمُ  
الْفٰسِقُونَ ۝۸۲

أَفَعَيِّرْ دِينَ اللّٰهِ يَبْعُونَ وَلَهُ  
أَسْلَمَ مَنْ فِي السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ  
طَوْعًا وَكَرْهًا ۚ وَإِلَيْهِ يُرْجَعُونَ ۝۸۳  
قُلْ أَمَّا بِاللّٰهِ وَمَا أُنْزِلَ عَلَيْنَا  
وَمَا أُنْزِلَ عَلَىٰ إِبْرٰهِيْمَ وَإِسْحٰقَ  
وَأُسْحٰقَ وَيَعْقُوبَ وَالْإِسْبٰطِ وَمَا  
أُوتِيَ مُوسٰى وَعِيسٰى وَالنَّبِيُّونَ مِنْ  
رَبِّهِمْ ۖ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ  
مِّنْهُمْ ۚ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ۝۸۴

وَمَنْ يَّبْتَغِ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِينًا  
فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْهُ ۚ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ  
مِنَ الْخٰسِرِينَ ۝۸۵

كَيْفَ يَهْدِي اللّٰهُ قَوْمًا كَفَرُوا  
بَعْدَ إِيْمَانِهِمْ وَشَهِدُوا أَنَّ



92. तुम हरगिज़ नेकी को नहीं पहुंच सकोगे जब तक तुम (अल्लाह की राह में) अपनी महबूब चीजों में से खर्च न करो, और तुम जो कुछ भी खर्च करते हो बेशक अल्लाह उसे खूब जाननेवाला है।

93. तौरात के उतरने से पहले बनी इसराईल के लिए हर खाने की चीज़ हलाल थी सिवाए उन (चीजों) के जो या'कूब (عليه السلام) ने खुद अपने ऊपर हुराम कर ली थीं, फ़रमा दें : तौरात लाओ और उसे पढ़ो अगर तुम सच्चे हो।

94. फिर उसके बाद भी जो शख्स अल्लाह पर झूट घड़े तो वोही लोग ज़ालिम हैं।

95. फ़रमा दें कि अल्लाह ने सच फ़रमाया है, सो तुम इब्राहीम (عليه السلام) के दीन की पैरवी करो जो हर बातिल से मुंह मोड़ कर सिर्फ अल्लाह के हो गए थे, और वोह मुशरिकों में से नहीं थे।

96. बेशक सबसे पहला घर जो लोगों (की इबादत) के लिए बनाया गया वोही है जो मक्का में है बरकतवाला है और सारे जहानवालों के लिए (मर्कज़) हिदायत है।

97. उसमें खुली निशानियां हैं (उनमें से एक) इब्राहीम (عليه السلام) की जाए क़ियाम है, और जो इसमें दाख़िल हो गया अमान पा गया, और अल्लाह के लिए लोगों पर उस घर का हज़ फ़र्ज़ है जो भी उस तक पहुंचने की इस्तिताअत रखता हो, और जो (उसका) मुन्किर हो तो बेशक अल्लाह सब जहानों से बेनियाज़ है।

لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ ۚ وَمَا تُنْفِقُوا مِنْ شَيْءٍ فَإِنَّ اللَّهَ بِهِ عَلِيمٌ ٩٢

كُلُّ الطَّعَامِ كَانَ حَلَالًا لِّبَنِي إِسْرَءِيلَ إِلَّا مَا حَرَّمَ إِسْرَءِيلُ عَلَى نَفْسِهِ مِنْ قَبْلِ أَنْ تُنَزَّلَ التَّوْرَةُ ۚ قُلْ فَأْتُوا بِالتَّوْرَةِ فَاتُّوهُ بِالتَّوْرَةِ فَاتُّوْهَا إِن كُنتُمْ صَادِقِينَ ٩٣

فَمَنْ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ٩٤ قُلْ صَدَقَ اللَّهُ ۚ فَاتَّبِعُوا مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا ۚ وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ٩٥

إِنَّ أَوَّلَ بَيْتٍ وُضِعَ لِلنَّاسِ لَلَّذِي بِبَكَّةَ مُبَارَكًا وَهُدًى لِّلْعَالَمِينَ ٩٦

فِيهِ آيَاتٌ بَيِّنَاتٌ مَّقَامُ إِبْرَاهِيمَ ۚ وَمَنْ دَخَلَهُ كَانَ آمِنًا ۚ وَلِلَّهِ عَلَى النَّاسِ حِجُّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا ۚ وَمَنْ كَفَرَ فَإِنَّ اللَّهَ عَنِّي عَنِ الْعَالَمِينَ ٩٧

الجزء ٢

وقوله  
فَاتُّوْهَا



98. फ़रमा दें : ऐ अहले किताब! तुम अल्लाह की आयतों का इन्कार क्यों करते हो, और अल्लाह तुम्हारे कामों का मुशाहिदा फ़रमा रहा है।

99. फ़रमा दें : ऐ अहले किताब! जो शख्स ईमान ले आया है तुम उसे अल्लाह की राह से क्यों रोकते हो, तुम उनकी राह में भी कजी चाहते हो हालां कि तुम (उसके हक्क होने पर) खुद गवाह हो, और अल्लाह तुम्हारे आ'माल से बे खबर नहीं।

100. ऐ ईमान वालो! अगर तुम अहले किताब में से किसी गिरोह का भी केहना मानोगे तो वोह तुम्हारे ईमान (लाने) के बाद फिर तुम्हें कुफ़्र की तरफ़ लौटा देंगे।

101. और तुम (अब) किस तरह कुफ़्र करोगे हालां कि तुम वोह (खुश नसीब) हो कि तुम पर अल्लाह की आयतें तिलावत की जाती हैं और तुम में (खुद) अल्लाह के रसूल (ﷺ) मौजूद हैं, और जो शख्स अल्लाह (के दामन) को मजबूत पकड़ लेता है तो उसे ज़रूर सीधी राह की तरफ़ हिदायत की जाती है।

102. ऐ ईमान वालो! अल्लाह से डरा करो जैसे उस से डरने का हक्क है और तुम्हारी मौत सिर्फ़ उसी हाल पर आए कि तुम मुसलमान हो।

103. और तुम सब मिल कर अल्लाह की रस्सी को मजबूती से थाम लो और तफ़्रिका मत डालो, और अपने ऊपर अल्लाह की उस ने'मत को याद करो जब तुम (एक दूसरे के) दुश्मन थे तो उसने तुम्हारे दिलों में उल्फ़त पैदा

قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَكْفُرُونَ  
بِآيَاتِ اللَّهِ ۖ وَاللَّهُ شَهِيدٌ عَلَىٰ مَا  
تَعْمَلُونَ ﴿٩٨﴾

قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَصُدُّونَ  
عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ مَنِ آمَنَ تَبْغُونَهَا  
عِوَجًا ۖ أَنْتُمْ شُهَدَاءُ ۚ وَمَا اللَّهُ  
بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿٩٩﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنْ تَطِيعُوا  
فَرِيقًا مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ  
يَرُدُّوكُمْ بَعْدَ إِيمَانِكُمْ كُفَرِينَ ﴿١٠٠﴾  
وَكَيْفَ تَكْفُرُونَ وَأَنْتُمْ تُتْلَىٰ  
عَلَيْكُمْ آيَاتُ اللَّهِ وَفِيكُمْ رَسُولُهُ ۚ  
وَمَنْ يَعْتَصِمْ بِاللَّهِ فَقَدْ هُدِيَ إِلَىٰ  
صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿١٠١﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ  
حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ  
مُسْلِمُونَ ﴿١٠٢﴾

وَاعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا  
تَفَرَّقُوا ۚ وَادْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ  
عَلَيْكُمْ إِذْ كُنْتُمْ أَعْدَاءً ۖ فَأَلَّفَ

कर दी और तुम उसकी ने'मत के बाइस आपसमें भाई भाई हो गए, और तुम (दोज़ख़की) आग के गढ़े के किनारे पर (पहुंच चुके) थे फिर उस ने तुम्हें उस गढ़े से बचा लिया, यूँ ही अल्लाह तुम्हारे लिए अपनी निशानियां खोल कर बयान फ़रमाता है ताकि तुम हिदायत पा जाओ।

104. और तुम में से ऐसे लोगों की एक जमाअत ज़रूर होनी चाहिए जो लोगों को नेकी की तरफ़ बुलाएं और भलाई का हुक्म दें और बुराई से रोकें, और वोही लोग बामुराद हैं।

105. और उन लोगों की तरह न हो जाना जो फ़िकों में बट गए थे और जब उनके पास वाजेह निशानियां आ चुकीं उसके बाद भी इख़िलाफ़ करने लगे, और उन ही लोगों के लिए सज़ा अज़ाब है।

106. जिस दिन कई चेहरे सफ़ेद होंगे और कई चेहरे सियाह होंगे, तो जिन के चेहरे सियाह हो जाएंगे (उनसे कहा जाएगा) क्या तुमने ईमान लाने के बाद कुफ़्र किया? तो जो कुफ़्र तुम करते रहे थे सो उसके अज़ाब (का मज़ा) चख़ लो।

107. और जिन लोगों के चेहरे सफ़ेद (रौशन) होंगे तो वोह अल्लाह की रहमतमें होंगे, और वोह उस में हमेशा रहेंगे।

بَيْنَ قُلُوبِكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ بِنِعْمَتِهِ  
إِخْوَانًا وَكُنْتُمْ عَلَى شَفَا حُفْرَةٍ  
مِّنَ النَّارِ فَأَنْقَذَكُم مِّنْهَا  
كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ  
لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ﴿١٠٣﴾

وَلْتَكُنْ مِنْكُمْ أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى  
الْخَيْرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ  
وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَأُولَٰئِكَ هُمُ  
السُّلَحُونَ ﴿١٠٤﴾

وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ تَفَرَّقُوا  
وَأُخْتُفُوا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ  
الْبَيِّنَاتُ وَأُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ  
عَظِيمٌ ﴿١٠٥﴾

يَوْمَ تَبْيَضُّ وُجُوهٌ وَتَسْوَدُّ وُجُوهٌ  
فَأَمَّا الَّذِينَ أَسْوَدَتْ وُجُوهُهُمْ  
فَكَفَرْتُمْ بَعْدَ إِيمَانِكُمْ فَذُوقُوا  
الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ﴿١٠٦﴾  
وَأَمَّا الَّذِينَ أَبْيَضَتْ وُجُوهُهُمْ  
فَفِي رَحْمَةِ اللَّهِ هُمْ فِيهَا  
خَالِدُونَ ﴿١٠٧﴾

108. येह अल्लाह की आयतें हैं जिन्हें हम आप पर हक्क के साथ पढ़ते हैं, और अल्लाह जहानवालों पर जुल्म नहीं चाहता।

109. और अल्लाह ही के लिए है जो कुछ आस्मानों और ज़मीन में है, और सब काम अल्लाह ही की तरफ लौटाए जाएंगे।

110. तुम बेहतरीन उम्मत हो जो सब लोगों (की रहनुमाई) के लिए ज़ाहिर की गई है, तुम भलाई का हुक्म देते हो और बुराई से मना करते हो और अल्लाह पर ईमान रखते हो, और अगर अहले किताब भी ईमान ले आते तो यकीनन उन के लिए बेहतर होता, उन में से कुछ ईमानवाले भी हैं और उनमें से अक्सर ना फ़रमान हैं।

111. येह लोग सताने के सिवा तुम्हारा कुछ नहीं बिगाड़ सकेंगे और अगर येह तुम से जंग करें तो तुम्हारे सामने पीठ फेर जाएंगे, फिर उनकी मदद (भी) नहीं की जाएगी।

112. वोह जहां कहीं भी पाए जाएं उन पर ज़िल्लत मुसल्लत कर दी गई है सिवाए इसके कि उन्हें कहीं अल्लाह के अहद से या लोगों के अहद से (पनाह दे दी जाए) और वोह अल्लाह के ग़ज़ब के सज़ावार हुए हैं और उन पर मोहताजी मुसल्लत की गई है, येह इस लिए कि वोह अल्लाह की आयतों का इन्कार करते थे और अंबिया को नाहक्क क़त्ल करते थे, क्यों कि वोह नाफ़रमान हो गए थे और (सरकशी में) हृदसे बढ़ गए थे।

تِلْكَ آيَاتُ اللَّهِ نَتْلُوهَا عَلَيْكَ بِالْحَقِّ ۚ وَمَا اللَّهُ يُرِيدُ ظُلْمًا لِّلْعَالَمِينَ ﴿١٠٨﴾

وَاللَّهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ ۚ وَ اِلٰى اللَّهِ تُرْجَعُ الْاُمُورُ ۝١٠٩

كُنْتُمْ خَيْرَ اُمَّةٍ اُخْرِجَتْ لِّلنَّاسِ تَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَتَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَتُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ ۚ وَلَوْ آمَنَ اَهْلُ الْكِتٰبِ لَكَانَ خَيْرًا لَّاهُمْ مِّنْهُمْ الْمُؤْمِنُونَ وَاَكْثَرُهُمُ الْفٰسِقُونَ ۝١١٠ لَنْ يَضُرَّوْكُمْ اِلَّا اَذًى ۚ وَاِنْ يِقَاتِلُوْكُمْ يُوَلِّوْكُمْ الْاَدْبَارَ ۚ ثُمَّ لَا يَنْصُرُوْنَ ۝١١١

ضَرَبْتَ عَلَيْهِمُ الدِّلَّةَ اَيِّنْ مَا تَقِفُوْا اِلَّا بِحَبْلِ مِّنَ اللّٰهِ وَحَبْلِ مِّنَ النَّاسِ وَبَآءُؤْ بِغَضَبٍ مِّنَ اللّٰهِ وَضَرَبْتَ عَلَيْهِمُ الْمَسْكَنَةَ ۚ ذٰلِكَ بِاَنَّهُمْ كَانُوْا يَكْفُرُوْنَ بِآيٰتِ اللّٰهِ وَيَقْتُلُوْنَ الْاَنْبِيَاءَ بِغَيْرِ حَقٍّ ۚ ذٰلِكَ بِمَا عَصَوْا وَاَكَانُوْا يَعْتَدُوْنَ ۝١١٢



113. येह सब बराबर नहीं हैं, अहले किताब में से कुछ लोग हक्क पर (भी) काइम हैं वोह रात की साअतों में अल्लाह की आयात की तिलावत करते हैं और सर ब सुजूद रेहते हैं।

114. वोह अल्लाह पर और आखिरत के दिन पर ईमान लाते हैं और भलाई का हुक्म देते हैं और बुराई से मना' करते हैं और नेक कामों में तेजी से बढ़ते हैं, और येही लोग नेकूकारों में से हैं।

115. और येह लोग जो नेक काम भी करें उसकी नाकद्री नहीं की जाएगी, और अल्लाह परहेज़गारों को खूब जाननेवाला है।

116. यकीनन जिन लोगों ने कुफ़ किया है न उनके माल उन्हें अल्लाह (के अज़ाब) से कुछ भी बचा सकेंगे और न उनकी औलाद, और वोही लोग जहन्नमी हैं, जो उस में हमेशा रहेंगे।

117. (येह लोग) जो माल (भी) इस दुनिया की ज़िन्दगी में खर्च करते हैं उसकी मिसाल उस हवा जैसी है जिस में सख़्त पाला हो (और) वोह ऐसी कौम की खेती पर जा पड़े जो अपनी जानों पर जुल्म करती हो और वोह उसे तबाह कर दे, और अल्लाहने उन पर कोई जुल्म नहीं किया बल्कि वोह खुद अपनी जानों पर जुल्म करते हैं।

118. ऐ ईमानवालो! तुम ग़ैरों को (अपना) राज़दार न बनाओ वोह तुम्हारी निस्बत फ़ितना अंगेज़ी में (कभी)

لَيْسُوا سَوَاءً ۚ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ  
أُمَّةٌ قَائِمَةٌ يَتَّبِعُونَ آيَاتِ اللَّهِ أَنْتَاءَ  
الْبَيْلِ وَهُمْ يَسْجُدُونَ ﴿١١٣﴾

يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ  
وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ  
عَنِ الْمُنْكَرِ وَيُسَارِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ  
وَأُولَٰئِكَ مِنَ الصَّالِحِينَ ﴿١١٤﴾

وَمَا يَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ فَلَنْ يُكْفَرُوا  
وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالْمُتَّقِينَ ﴿١١٥﴾

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَنْ تُغْنِيَ عَنْهُمْ  
أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ مِنَ اللَّهِ  
شَيْئًا ۚ وَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ  
هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿١١٦﴾

مَثَلُ مَا يُنْفِقُونَ فِي هَذِهِ الْحَيَاةِ  
الدُّنْيَا كَمَثَلِ رِيحٍ فِيهَا صِرٌّ  
أَصَابَتْ حَرْثَ قَوْمٍ ظَلَمُوا  
أَنْفُسَهُمْ فَأَهْلَكَتْهُ ۚ وَمَا ظَلَمَهُمُ  
اللَّهُ وَلَكِنْ أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ﴿١١٧﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا  
بِطَانَةٍ مِنْ دُونِكُمْ لَا يَأْلُونَكُمْ

कमी नहीं करेंगे, वोह तुम्हें सख्त तकलीफ़ पहुंचने की सखाहिश रखते हैं, बा'जू तो उनकी जबानों से खुद ज़ाहिर हो चुका है, और जो (अ़दावत) उनके सीनों में छुपा रखी है वोह उससे (भी) बढ़ कर है। हमने तुम्हारे लिए निशानियां वाज़ेह कर दी हैं अगर तुम्हें अक्ल हो।

119. आगाह हो जाओ! तुम वोह लोग हो कि उन से मुहब्बत रखते हो और वोह तुम्हें पसंद (तक) नहीं करते हालांकि तुम सब किताबों पर ईमान रखते हो, और जब वोह तुम से मिलते हैं (तो) केहते हैं हम ईमान ले आए हैं, और जब अकेले होते हैं तो तुम पर गुस्से से उंगलियां चबाते हैं, फ़रमा दें: मर जाओ अपनी घुटन में, बेशक अल्लाह दिलों की (पोशीदह) बातों को ख़ूब जानने वाला है।

120. अगर तुम्हें कोई भलाई पहुंचे तो उन्हें बुरी लगती है, और तुम्हें कोई रंज पहुंचे तो वोह उस से खुश होते हैं, और अगर तुम सब्र करते रहो और तक्वा इख़्तियार किए रखो तो उनका फ़रेब तुम्हें कोई नुक़सान नहीं पहुंचा सकेगा, जो कुछ वोह कर रहे हैं बेशक अल्लाह उस पर अ़हाता फ़रमाए हुए है।

121. और (वोह वक़्त याद कीजिए) जब आप सुब्ह सवेरे अपने दरे दौलत से रवाना हो कर मुसलमानों को (गज़वअे ओहद के मौक़े' पर) जंग के लिए मोरचों पर ठेहरा रहे थे, और अल्लाह ख़ूब सुननेवाला जाननेवाला है।

122. जब तुम में से (बनू सलमा खज़रज और बनू हारिसा औस) दो गिरोहों का इरादा हुवा कि बुज़दिली कर

خَبَالًا ۖ وَدُّوْا مَا عَنِتُّمْ ۚ قَدْ بَدَتِ  
الْبَعْضَاءُ مِنْ أَقْوَاهِمُ ۚ وَمَا  
تُخْفِي صُدُوْرُهُمْ أَكْبَرُ ۚ قَدْ بَيَّنَّا  
لَكُمُ الْآيَاتِ اِنْ كُنْتُمْ تَعْقِلُوْنَ ۝۱۱۸

هَآلَيْتُمْ اَوْ لَا تُحِبُّوْنَهُمْ وَلَا يُحِبُّوْنَكُمْ  
وَتُؤْمِنُوْنَ بِالْكِتٰبِ كُلِّهٖ ۚ وَاِذَا  
لَقَوْكُمْ قَالُوْا اٰمَنَّا ۖ وَاِذَا خَلَوْا  
عَصَوْا عَلٰیكُمْ اِلَّا تَامِلٌ مِّنَ  
الْغِيْظِ ۚ قُلْ مُؤْتُوْا بِغِيْظِكُمْ ۚ اِنَّ  
اللّٰهَ عَلِيْمٌ بِذٰتِ الصُّدُوْرِ ۝۱۱۹

اِنْ تَسْسِكُمْ حَسَنَةً تَّسُوْهُمْ  
وَ اِنْ تُصِبْكُمْ سَيِّئَةٌ يَّفْرَحُوْا بِهَا  
وَ اِنْ تُصِبْرُوْا وَتَتَّقُوْا لَا يُضِرُّكُمْ  
كَيْدُهُمْ شَيْئًا ۚ اِنَّ اللّٰهَ بِمَا  
يَعْمَلُوْنَ مُحِيْطٌ ۝۱۲۰

وَ اِذْ عَدُوْتُ مِنْ اَهْلِكَ تُبَوِّئُ  
الْمُؤْمِنِيْنَ مَقَاعِدَ لِلْقِتَالِ ۚ وَاللّٰهُ  
سَيِّئٌ عَلٰیكُمْ ۝۱۲۱

اِذْ هَتَّتْ طَآئِفَتَيْنِ مِنْكُمْ اَنْ  
تَفْسَلَا ۚ وَاللّٰهُ وَلِيُّهُمَا ۚ وَعَلٰی اللّٰهِ

जाएं, हालांकि अल्लाह उन दोनों का मददगार था, और ईमानवालों को अल्लाह ही पर भरोसा करना चाहिए।

123. और अल्लाहने बद्र में तुम्हारी मदद फ़रमाई हालांकि तुम (उस वक़्त) बिल्कुल बे सरोसामान थे, पस अल्लाह से डरा करो ताकि तुम शुक गुज़ार बन जाओ।

124. जब आप मुसलमानों से फ़रमा रहे थे कि क्या तुम्हारे लिए येह काफ़ी नहीं कि तुम्हारा रब तीन हज़ार उतारे हुए फ़रिश्तों के ज़रीए तुम्हारी मदद फ़रमाए।

125. हां अगर तुम सब्र करते रहो और परहेज़गारी काइम रखो और वोह (कुफ़्फ़ार) तुम पर उसी वक़्त (पूरे) जोश से हमला आवर हो जाएं तो तुम्हारा रब पाँच हज़ार निशानवाले फ़रिश्तों के ज़रीए तुम्हारी मदद फ़रमाएगा।

126. और अल्लाह ने उस (मदद) को महज़ तुम्हारे लिए खुशख़बरी बनाया और इस लिए कि उससे तुम्हारे दिल मुत्मइन हो जाएं, और मदद तो सिर्फ़ अल्लाह ही की तरफ़ से होती है जो बड़ा ग़ालिब हिकमतवाला है।

127. (मजीद) इस लिए कि (अल्लाह) काफ़िरों के एक गिरोह को हलाक कर दे या उन्हें ज़लील कर दे सो वोह नाकाम हो कर वापस पलट जाएं।

128. (ऐ हबीब! अब) आपका उस मुआमले से कोई तअल्लुक नहीं चाहे तो अल्लाह उन्हें तौबा की तौफ़ीक़ दे या उन्हें अज़ाब दे क्योंकि वोह ज़ालिम हैं।

فَلْيَسْتَوِ كُلُّ الْمُؤْمِنُونَ ﴿١٢٢﴾

وَلَقَدْ نَصَرَكُمُ اللَّهُ بِبَدْرٍ وَأَنْتُمْ أَذِلَّةٌ ۖ فَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ

تَشْكُرُونَ ﴿١٢٣﴾

إِذْ تَقُولُ لِلْمُؤْمِنِينَ أَلَنْ يَكْفِيَكُمْ أَنْ يُبَدِّلَكُمْ رَبُّكُمْ بِثَلَاثَةِ

أَلْفٍ مِنَ الْمَلَائِكَةِ مُنْزِلِينَ ﴿١٢٤﴾

بَلَىٰ ۚ إِنْ تَصْبِرُوا وَتَتَّقُوا وَيَأْتُوكُم مِّنْ فَوْرِهِمْ هَذَا يُبَدِّلْكُمْ رَبُّكُمْ بِخَمْسَةِ أَلْفٍ

مِّنَ الْمَلَائِكَةِ مُسَوِّمِينَ ﴿١٢٥﴾

وَمَا جَعَلَهُ اللَّهُ إِلَّا بُشْرَىٰ لَكُمْ وَلِتَطْمَئِنَّ قُلُوبُكُمْ بِهِ ۚ وَمَا النَّصْرُ إِلَّا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ ﴿١٢٦﴾

لِيَقْطَعَ طَرَفًا مِّنَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ يَكْبِتَهُمْ فَيَنْقَلِبُوا خَائِبِينَ ﴿١٢٧﴾

لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ ۚ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبَهُمْ فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ ﴿١٢٨﴾



129. और अल्लाह ही के लिए जो कुछ आस्मानों में और ज़मीन में है। वोह जिसे चाहे बख़्श दे जिसे चाहे अज़ाब दे, और अल्लाह निहायत बख़्शनेवाला महरबान है।

130. ऐ ईमानवालो! दोगुना और चौगुना कर के सूद मत खाया करो, और अल्लाह से डरा करो ताकि तुम फ़लाह पाओ।

131. और उस आग से डरो जो काफ़िरों के लिए तैयार की गई है।

132. और अल्लाह की और रसूल (ﷺ) की फ़रमां बरदारी करते रहो ताकि तुम पर रहम किया जाए।

133. और अपने रब की बख़्शिश और उस जन्नत की तरफ़ तेज़ी से बढ़ो जिस की वुस्अत में सब आस्मान और ज़मीन आ जाते हैं, जो परहेज़गारों के लिए तैयार की गई है।

134. येह वोह लोग हैं जो फ़राखी और तंगी (दोनों हालतों) में खर्च करते हैं और गुस्सा ज़ब्त करनेवाले हैं और लोगों से (उनकी ग़लतियों पर) दरगुज़र करनेवाले हैं, और अल्लाह एहसान करनेवालों से मुहब्बत फ़रमाता है।

135. और (येह) ऐसे लोग हैं कि जब कोई बुराई कर बैठते हैं या अपनी जानों पर जुल्म कर बैठते हैं तो अल्लाह

وَاللَّهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي  
الْاَرْضِ ۚ يَعْفِرُ لِمَن يَّشَآءُ و  
يُعَذِّبُ مَن يَّشَآءُ ۗ وَاللَّهُ غَفُوْرٌ  
رَّحِيْمٌ ۝۱۲۹

يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا لَا تَاْكُلُوْا  
الرِّبٰوَا ضِعَافًا مُّضَاعَفَةً ۚ وَاتَّقُوا  
اللّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُوْنَ ۝۱۳۰

وَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِيْ أُعِدَّتْ  
لِلْكَافِرِيْنَ ۝۱۳۱

وَاطِيعُوْا اللّهَ وَالرَّسُوْلَ لَعَلَّكُمْ  
تُرْحَمُوْنَ ۝۱۳۲

وَسَارِعُوْا اِلَى مَغْفِرَةٍ مِّن رَّبِّكُمْ  
وَجَنَّةٍ عَرْضُهَا السَّمٰوٰتُ  
وَالْاَرْضُ ۚ أُعِدَّتْ لِلْمُتَّقِيْنَ ۝۱۳۳

الَّذِيْنَ يُنْفِقُوْنَ فِي السَّرَّاءِ وَ  
الضَّرَّاءِ وَ الْكُظَيِّمِْنَ الْعَيْظِ  
وَالْعَافِيْنَ عَنِ النَّاسِ ۗ وَاللَّهُ  
يُحِبُّ الْمُحْسِنِيْنَ ۝۱۳۴

وَالَّذِيْنَ اِذَا فَعَلُوْا فَاِحْشَةً اَوْ  
ظَلَمُوْا اَنْفُسَهُمْ ذَكَرُوا اللّهَ

का जिक्र करते हैं फिर अपने गुनाहों की मुआफी माँगते हैं, और अल्लाह के सिवा गुनाहों की बख्शिश कौन करता है, और फिर भी जो गुनाह वोह कर बैठे थे उन पर जानबूझ कर इसरार भी नहीं करते।

136. येह वोह लोग हैं जिनकी जज़ा उनके रब की तरफ़ से मग़्फ़िरत है और जन्नतें हैं जिनके नीचे नेहरें रवां हैं वोह उनमें हमेशा रहेनेवाले हैं, और (नेक) अमल करने वालों का क्या ही अच्छा सिला है।

137. तुम से पेहले (गुज़िश्ता उम्मतों के लिए कानूने कुदरत के) बहुत से ज़ाबते गुज़र चुके हैं सो तुम ज़मीन में चला फिरा करो और देखा करो कि झुटलानेवालों का क्या अंजाम हुआ।

138. येह कुर्आन लोगों के लिए वाज़ेह बयान है और हिदायत है और परहेज़गारों के लिए नसीहत है।

139. और तुम हिम्मत न हारो और न ग़म करो और तुम ही ग़ालिब आओगे अगर तुम (कामिल) ईमान रखते हो।

140. अगर तुम्हें (अब) कोई ज़ख़्म लगा है तो (याद रखो कि) उन लोगों को भी इसी तरह का ज़ख़्म लग चुका है, और येह दिन हैं जिन्हें हम लोगों के दरम्यान फेरते रहेते हैं, और येह (गरदिशे अय्याम) इस लिए है कि अल्लाह अहले ईमान की पेहचान करा दे और तुम में से बा'ज़ को शहादत का रुत्बा अता करे, और अल्लाह ज़ालिमों को पसंद नहीं करता।

141. और येह इस लिए (भी) है कि अल्लाह ईमान वालों

فَاسْتَغْفِرُوا لِدُنُوبِهِمْ وَمَنْ يَغْفِرِ  
الدُّنُوبَ إِلَّا اللَّهُ وَلَمْ يُصِرُّوا  
عَلَى مَا فَعَلُوا وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿١٣٥﴾

أُولَٰئِكَ جَزَاءُ وَهُمْ مَغْفِرَةٌ مِّن  
رَّبِّهِمْ وَجَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا  
الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا وَنِعْمَ  
أَجْرُ الْعَامِلِينَ ﴿١٣٦﴾

قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِكُمْ سُنَنٌ  
فَسيُرُوا فِي الْأَرْضِ فَانظُرُوا كَيْفَ  
كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكَذِّبِينَ ﴿١٣٧﴾

هَٰذَا بَيَانٌ لِّلنَّاسِ وَهُدًى وَ  
مَوْعِظَةٌ لِّلْمُتَّقِينَ ﴿١٣٨﴾

وَلَا تَهِنُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَأَنْتُمْ  
الْأَعْلَوْنَ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿١٣٩﴾

إِنْ يَسْسِسْكُمْ قَرْمٌ فَقَدْ مَسَّ  
الْقَوْمَ قَرْمٌ مِّثْلُهُ وَتِلْكَ  
الْأَيَّامُ نُدَاوِلُهَا بَيْنَ النَّاسِ  
وَلِيَعْلَمَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا  
وَلِيَتَّخِذَ مِنْكُمْ شُهَدَاءَ وَاللَّهُ  
لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ ﴿١٤٠﴾

وَلِيُمَحِّصَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا

को (मजीद) निखार दे (या'नी पाको साफ़ कर दे) और काफ़िरों को मिटा दे।

142. क्या तुम येह गुमान किए हुए हो कि तुम (यूँही) जन्नतमें चले जाओगे हालांकि अभी अल्लाह ने तुम में से जिहाद करनेवालों को परखा ही नहीं है और न ही सब करनेवालों को जांचा है।

143. और तुम तो उसका सामना करने से पेहले (शहादत की) मौत की तमन्ना किया करते थे, सो अब तुमने उसे अपनी आँखों के सामने देख लिया है।

144. और मुहम्मद (ﷺ) भी तो) रसूल ही हैं (न कि खुदा), आप से पेहले भी कई पयग़म्बर (मसाइब और तक्लीफ़ें झेलते हुए इस दुनिया से) गुज़र चुके हैं, फिर अगर वोह वफ़ात फ़रमा जाएं या शहीद कर दिए जाएं तो क्या तुम अपने (पिछले मजहब की तरफ़) उलटे पाँव फिर जाओगे (या'नी क्या उनकी वफ़ात या शहादत को मआज़ल्लाह दीने इस्लाम के हक्क न होने पर या उनके सच्चे रसूल न होने पर महमूल करोगे), और जो कोई अपने उलटे पाँव फिरेगा तो वोह अल्लाह का हरगिज़ कुछ नहीं बिगाड़ेगा, और अल्लाह अज़क़रीब (मसाइब पर साबित क़दम रह कर) शुक्र करनेवालों को जज़ा अता फ़रमाएगा।

145. और कोई शख्स अल्लाह के हुक्म के बिगैर नहीं मर सकता (उसका) वक्त लिखा हुआ है, और जो शख्स दुनिया का इन्आम चाहता है हम उसे उस में से दे देते हैं, और जो आख़िरत का इन्आम चाहता है हम उसे उसमें से दे देते हैं, और हम अज़क़रीब शुक़ गुज़ारों को (ख़ूब) सिला देंगे।

وَيَسْحَقُ الْكَافِرِينَ ۝۱۴۱

أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تُدْخَلُوا الْجَنَّةَ وَلَسَّا يَعْلَمُ اللَّهُ الَّذِينَ جَاهِدُوا مِنْكُمْ وَيَعْلَمُ الصَّابِرِينَ ۝۱۴۲

وَلَقَدْ كُنْتُمْ تَمَنَّوْنَ الْمَوْتَ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَلْقَوْهُ فَقَدْ رَأَيْتُمُوهُ وَأَنْتُمْ تَنْظُرُونَ ۝۱۴۳

وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ أَفَإِنْ مَاتَ أَوْ قُتِلَ انْقَلَبْتُمْ عَلَى أَعْقَابِكُمْ وَمَنْ يَنْقَلِبْ عَلَى عَقْبَيْهِ فَكُنْ يَضُرَّ اللَّهُ شَيْئًا وَسَيَجْزِي اللَّهُ الشَّاكِرِينَ ۝۱۴۴

وَمَا كَانَ لِنَفْسٍ أَنْ تَمُوتَ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ كَتَبْنَا مُوَجَلًّا وَمَنْ يُرِدْ ثَوَابَ الدُّنْيَا نُؤْتِهِ مِنْهَا وَمَنْ يُرِدْ ثَوَابَ الْآخِرَةِ نُؤْتِهِ مِنْهَا وَسَنَجْزِي الشَّاكِرِينَ ۝۱۴۵



146. और कितने ही अंबिया ऐसे हुए जिन्होंने ज़िहाद किया उनके साथ बहुत से अल्लाहवाले (अवलिया) भी शरीक हुए, तो न उन्होंने उन मुसीबतों के बाइस जो उन्हें अल्लाह की राह में पहुंची हिम्मत हारी और न वोह कमज़ोर पड़े और न वोह झुके, और अल्लाह सब्र करनेवालों से मुहब्बत करता है।

147. और उनका केहना कुछ न था सिवाए इस इल्तिजा के कि ऐ हमारे रब! हमारे गुनाह बख़्श दे और हमारे काम में हमसे होने वाली ज़ियादतियों से दरगुज़र फ़रमा और हमें (अपनी राहमें) साबित क़दम रख और हमें काफ़िरों पर ग़ल्बा अता फ़रमा।

148. पस अल्लाहने उन्हें दुनियाका भी इनाम अता फ़रमाया और आख़िरतके भी उमदा अज़्रसे नवाज़ा, और अल्लाह (उन) नेकू कारों से प्यार करता है (जो सिर्फ़ उसीको चाहते हैं)।

149. ऐ ईमानवालो! अगर तुमने काफ़िरों का कहा माना तो वोह तुम्हें उलटे पाँव (कुफ़रकी जानिब) फेर देंगे फिर तुम नुक्सान उठाते हुए पलटोगे।

150. बल्कि अल्लाह तुम्हारा मौला है, और वोह सबसे बेहतर मदद फ़रमानेवाला है।

151. हम अ़नक़रीब काफ़िरों के दिलों में (तुम्हारा) रो'ब डाल देंगे इस वजह से कि उन्होंने उस चीज़को अल्लाह का शरीक ठेहराया है, जिसके लिए अल्लाहने कोई सनद नहीं उतारी, और उनका ठिकाना दोज़ख़ है, और

وَكَايِنٍ مِّنْ نَّبِيِّ قَتَلَ مَعَهُ  
رَبِّيُونَ كَثِيرٌ فَمَا وَهَنُوا لِمَا  
أَصَابَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَمَا  
ضَعُفُوا وَمَا اسْتَكَأُوا وَاللَّهُ  
يُحِبُّ الصَّابِرِينَ ⑬⑥

وَمَا كَانَ قَوْلُهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا رَبَّنَا  
اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي  
أَمْرِنَا وَثَبَّتْ أقدامَنَا وَأَنْصَرْنَا  
عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ⑬⑦

فَاتَّهَمُ اللَّهُ ثَوَابِ الدُّنْيَا وَحُسْنِ  
ثَوَابِ الْآخِرَةِ وَاللَّهُ يُحِبُّ  
الْمُحْسِنِينَ ⑬⑧

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنْ تَطِيعُوا  
الَّذِينَ كَفَرُوا يَزِيدُكُمْ عَلَى  
أَعْقَابِكُمْ فَتَنْقَلِبُوا خَاسِرِينَ ⑬⑨

بَلِ اللَّهُ مَوْلَاكُمْ وَهُوَ خَيْرُ  
الْمُؤْتَصِرِينَ ⑬⑩

سَلَقَى فِي قُلُوبِ الَّذِينَ كَفَرُوا  
الرُّعْبَ بِمَا أَشْرَكُوا بِاللَّهِ مَا لَمْ  
يُنْزَلْ بِهِ سُلْطَانٌ وَمَا لَهُمُ النَّارُ ⑬⑪

जालिमों का (वोह) ठिकाना बहुत ही बुरा है।

152. और बेशक अल्लाह ने तुम्हें अपना वा'दा सच कर दिखाया जब तुम उसके हुक्म से उन्हें क़त्ल कर रहे थे यहां तक कि तुमने बुजदिली की और (रसूल ﷺ के) हुक्म के बारे में झगड़ने लगे और तुम ने उसके बाद (उनकी) ना फ़रमानी की जब कि अल्लाह ने तुम्हें वोह (फ़तह) दिखा दी थी जो तुम चाहते थे, तुम में से कोई दुनिया का ख़्वाहिशमंद था और तुम में से कोई आख़िरतका तलबगार था फिर उसने तुम्हें उनसे (मग़लूब करके) फेर दिया ताकि वोह तुम्हें आजमाए (बाद अज़ा) उसने तुम्हें मुआफ़ कर दिया, और अल्लाह अहले ईमान पर बड़े फ़ज़लवाला है।

153. जब तुम (अफ़रा तफ़री की हालत में) भागे जा रहे थे और किसी को मुड़कर नहीं देखते थे और रसूल (ﷺ) उस जमाअत में (खड़े) जो तुम्हारे पीछे (साबित क़दम) रही थी तुम्हें पुकार रहे थे फिर उसने तुम्हें ग़म पर ग़म दिया (येह नसीहतो तरबियत थी) ताकि तुम उस पर जो तुम्हारे हाथ से जाता रहा और उस मुसीबत पर जो तुम पर आन पड़ी, रंज न करो, और अल्लाह तुम्हारे कामों से ख़बरदार है।

154. फिर उसने ग़म के बाद तुम पर (तस्कीन के लिए) गुनूदगी की सूरत में अमान उतारी जो तुम में से एक जमाअत पर छा गई और एक गिरोह को (जो मुनाफ़िकों का था) सिर्फ़ अपनी जानोंकी फ़िक्र पड़ी हुई थी, वोह अल्लाह के साथ नाहक़ गुमान करते थे जो (महज़) जाहिलियत के गुमान थे, वोह केहते हैं: क्या इस काम में

وَبِئْسَ مَثْوَى الظَّالِمِينَ ﴿١٥١﴾  
وَلَقَدْ صَدَقَكُمُ اللَّهُ وَعْدَهُ إِذْ  
تَحْسَبُونَهُمْ بِأَذْنِهِ ۖ حَتَّىٰ إِذَا  
فَسَلْتُمْ وَتَنَازَعْتُمْ فِي الْأَمْرِ  
وَعَصَيْتُمْ مِّنْ بَعْدِ مَا أَرْسَلَكُمْ مَّا  
تُحِبُّونَ ۖ مِنْكُمْ مَّنْ يُرِيدُ الدُّنْيَا  
وَمِنْكُمْ مَّنْ يُرِيدُ الْآخِرَةَ ۚ ثُمَّ  
صَرَّفَكُمْ عَنْهُمْ لِيَبْتَلِيَكُمْ ۚ وَلَقَدْ  
عَفَا عَنْكُمْ ۗ وَاللَّهُ ذُو فَضْلٍ عَلَىٰ

الْمُؤْمِنِينَ ﴿١٥٢﴾  
إِذْ تَصْعَدُونَ وَلَا تَكُونُ عَلَىٰ أَحَدٍ  
وَالرَّسُولُ يَدْعُوكُمْ فِي أَخْرَاكُمْ  
فَأَثَابَكُمْ غَمًّا بِغَمٍّ لِّكَيْلًا تَحْزَنُوا  
عَلَىٰ مَا فَاتَكُمْ وَلَا مَا أَصَابَكُمْ  
وَاللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ﴿١٥٣﴾

ثُمَّ أُنْزِلَ عَلَيْكُمْ مِّنْ بَعْدِ الْغَمِّ  
أَمْنَةٌ تُعَاسَىٰ يَعْشَىٰ طَآئِفَةٌ  
مِّنْكُمْ ۚ وَطَآئِفَةٌ قَدْ أَهَمَّتْهُمْ  
أَنفُسُهُمْ يَظُنُّونَ بِاللَّهِ غَيْرَ الْحَقِّ  
ظَنَّ الْجَاهِلِيَّةِ ۚ يَقُولُونَ هَلْ لَّنَا

हमारे लिए भी कुछ (इख्तियार) है? फ़रमा दें कि सब काम अल्लाह ही के हाथ में है, वोह अपने दिलों में वोह बातें छुपाए हुए हैं जो आप पर ज़ाहिर नहीं होने देते। केहते हैं कि अगर इस काम में कुछ हमारा इख्तियार होता तो हम उस जगह क़त्ल न किए जाते। फ़रमा दें : अगर तुम अपने घरों में (भी) होते, तब भी जिनका मारा जाना लिखा जा चुका था वोह ज़रूर अपनी क़त्लगाहों की तरफ़ निकल कर आ जाते और यह इस लिए (किया गया) है कि जो कुछ तुम्हारे सीनों में है अल्लाह उसे आजमाए और जो (वस्वसे) तुम्हारे दिलों में हैं, उन्हें ख़ूब साफ़ कर दे और अल्लाह सीनों की बात ख़ूब जानता है।

155. बेशक जो लोग तुममें से उस दिन भाग खड़े हुए थे जब दोनों फ़ौजें आपस में गुथ्यम गुथ्या हो गई थीं तो उन्हें महज़ शैतानने फुसला दिया था, उनके किसी अमल के बाइस जिसके वोह मुर्तकिब हुए, बेशक अल्लाह ने उन्हें मुआफ़ फ़रमा दिया, यकीनन अल्लाह बहुत बख़्शाने वाला बड़े हिल्मवाला है।

156. ऐ ईमानवालो! तुम उन काफ़िरों की तरह न हो जाओ जो अपने उन भाईयोंके बारे में यह केहते हैं जो (कहीं) सफ़र पर गए हों या जिहाद कर रहे हों (और वहां मर जाएं) कि अगर वोह हमारे पास होते तो न मरते और न क़त्ल किए जाते, ताकि अल्लाह उस (गुमान) को उनके दिलों में हसरत बनाए रखवे, और अल्लाह ही ज़िन्दा रखता और मारता है, और अल्लाह तुम्हारे आ'माल ख़ूब देख रहा है।

مِنَ الْأَمْرِ مِنْ شَيْءٍ ۚ قُلْ إِنَّ  
الْأَمْرَ كُلَّهُ لِلَّهِ ۚ يُخْفُونَ فِي  
أَنْفُسِهِمْ مَا لَا يُبْدُونَ لَكَ ۚ  
يَقُولُونَ لَوْ كَانَ لَنَا مِنَ الْأَمْرِ  
شَيْءٌ مَّا قَتَلْنَا هَهُنَا ۚ قُلْ لَوْ كُنْتُمْ  
فِي بُيُوتِكُمْ لَبَرَزَ الَّذِينَ كُتِبَ  
عَلَيْهِمُ الْقَتْلُ إِلَى مَضَاجِعِهِمْ  
وَلِيَبْتَلِيَ اللَّهُ مَا فِي صُدُورِكُمْ وَ  
لِيَخْصَّ مَا فِي قُلُوبِكُمْ ۚ وَاللَّهُ  
عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ۝١٥٤

إِنَّ الَّذِينَ تَوَلَّوْا مِنْكُمْ يَوْمَ الْتَقَى  
الْجُوعَيْنِ ۚ إِنَّمَا اسْتَزَلَّهُمُ الشَّيْطَانُ  
بِبَعْضِ مَا كَسَبُوا ۚ وَلَقَدْ عَفَا اللَّهُ  
عَنْهُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ حَلِيمٌ ۝١٥٥  
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَكُونُوا  
كَالَّذِينَ كَفَرُوا وَقَالُوا لِإِخْوَانِهِمْ  
إِذَا صَرَبُوا فِي الْأَرْضِ أَوْ كَانُوا  
غُرًى لَّوْكَانُوا عِنْدَنَا مَا مَاتُوا وَمَا  
قُتِلُوا ۚ لِيَجْعَلَ اللَّهُ ذَلِكَ حَسْرَةً  
فِي قُلُوبِهِمْ ۚ وَاللَّهُ يُحْيِي وَيُمِيتُ  
وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝١٥٦



157. और अगर तुम अल्लाह की राह में क़त्ल कर दिए जाओ या तुम्हें मौत आ जाए तो अल्लाहकी मग़फ़िरत और रहमत उस (मालो मताअ) से बहुत बेहतर है जो तुम जमा' करते हो।

158. और अगर तुम मर जाओ या मारे जाओ तो तुम (सब) अल्लाह ही के हुजूर जमा' किए जाओगे।

159. (ऐ हबीबे वाला सिफ़ात!) पस अल्लाह की कैसी रहमत है कि आप उनके लिए नर्म तबा' हैं और अगर आप तुन्द खू (और) सख़्त दिल होते तो लोग आपके गिर्द से छट कर भाग जाते, सो आप उनसे दरगुज़र फ़रमाया करें और उनके लिए बख़्शिश मांगा करें और (अहम) कामों में उनसे मश्वरा किया करें, फिर जब आप पुख़्ता इरादा कर लें तो अल्लाह पर भरोसा किया करें, बेशक अल्लाह तवक्कल वालों से मुहब्बत करता है।

160. अगर अल्लाह तुम्हारी मदद फ़रमाए तो तुम पर कोई ग़ालिब नहीं आ सकता और अगर वोह तुम्हें बे सहारा छोड़ दे तो फिर कौन ऐसा है जो उसके बाद तुम्हारी मदद कर सके, और मोमिनों को अल्लाह ही पर भरोसा रखना चाहिए।

161. और किसी नबी की निस्बत येह गुमान ही मुमकिन नहीं कि वोह कुछ छुपाएगा, और जो कोई (किसी का हक़) छुपाता है तो क़ियामत के दिन उसे वोह लाना पड़ेगा जो उसने छुपाया था फिर हर शख़्स को उसके अमल का पूरा बदला दिया जाएगा और उन पर जुल्म नहीं किया जाएगा।

162. भला वोह शख़्स जो अल्लाह की मरज़ी के ताबे' हो

وَلَيْنٌ قُتِلْتُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ  
مُتُّمْ لَعَفْرَةً مِّنَ اللَّهِ وَرَحْمَةٍ

حَيْرٍ مِّمَّا يَجْمَعُونَ ﴿١٥٧﴾

وَلَيْنٌ مِّتُّمْ أَوْ قُتِلْتُمْ لَا إِلَى اللَّهِ

تُحْشَرُونَ ﴿١٥٨﴾

فَبِمَا رَحْمَةٍ مِّنَ اللَّهِ لِنْتَ لَهُمْ وَلَوْ  
كُنْتَ فَظًّا غَلِيظَ الْقَلْبِ لَانْفَضُّوا  
مِنْ حَوْلِكَ فَاعْفُ عَنْهُمْ وَ  
اسْتَغْفِرْ لَهُمْ وَشَاوِرْهُمْ فِي الْأَمْرِ  
فَإِذَا عَزَمْتَ فَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ

إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَوَكِّلِينَ ﴿١٥٩﴾

إِنْ يَنْصُرْكُمُ اللَّهُ فَلَا غَالِبَ لَكُمْ  
وَإِنْ يَخْذُكُمُ فَفَنَّ ذَا الَّذِي  
يَنْصُرْكُم مِّنْ بَعْدِهِ وَعَلَى اللَّهِ

فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ﴿١٦٠﴾

وَمَا كَانَ لِنَبِيٍّ أَنْ يَكُلَّ وَمَنْ  
يَكُلَّ يَأْتِ بِهَا غَلًّا يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
ثُمَّ تُؤْتَى كُلُّ نَفْسٍ مَّا كَسَبَتْ وَ

هُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿١٦١﴾

أَفَنَسِنَ أَتَّبِعَ رَاضٍ وَأَنَّ اللَّهَ كَمُنْ

गया उस शख्स की तरह कैसे हो सकता है जो अल्लाह के गुज़ब का सजावार हुआ और उसका ठिकाना जहन्नम है, और वोह बहुत ही बुरी जगह है।

163. अल्लाह के हुज़ूर उनके मुख़लिफ़ दरजात हैं, और अल्लाह उनके आ'माल को ख़ूब देखता है।

164. बेशक अल्लाहने मुसलमानों पर बड़ा एहसान फ़रमाया कि उनमें उन्हीं में से (अज़मतवाला) रसूल (ﷺ) भेजा जो उन पर उसकी आयतें पढ़ता और उन्हें पाक करता है और उन्हें किताबो हक्मत की ता'लीम देता है अगरचे वोह लोग उससे पहले खुली गुमराही में थे

165. क्या जब तुम्हें एक मुसीबत आ पहुंची हालांकि तुम उस से दो चंद (दुश्मन को) पहुंचा चुके थे, तो तुम केहने लगे कि येह कहाँ से आ पड़ी? फ़रमा दें : येह तुम्हारी अपनी ही तरफ़से है, बेशक अल्लाह हर चीज़ पर ख़ूब कुदरत रखता है।

166. और उस दिन जो तक्लीफ़ तुम्हें पहुंची जब दोनों लश्कर बाहम मुकाबिल हो गए थे, सो वोह अल्लाह के हुक्म (ही) से थी और येह इस लिए कि अल्लाह ईमानवालों की पहचान करा दे।

167. और ऐसे लोगोंकी भी पहचान करा दे जो मुनाफ़िक़ हैं और जब उनसे कहा गया कि आओ अल्लाह की राहमें जंग करो या (दुश्मनके हमले का) दिफ़ाअ़ करो तो केहने लगे अगर हम जानते कि (वाक़िअतन किसी ढब की) लड़ाई होगी (या हम उसे अल्लाह की राह में जंग जानते) तो ज़रूर तुम्हारी पैरवी करते, उस दिन वोह

بَاءَ بِسَخَطٍ مِّنَ اللَّهِ وَ مَا لَهُ  
جَهَنَّمَ ۖ وَ بئْسَ الْمَصِيرُ ۝۱۶۲

هُم دَرَجَاتٌ عِنْدَ اللَّهِ ۖ وَاللَّهُ  
بَصِيرٌ بِمَا يَعْمَلُونَ ۝۱۶۳

لَقَدْ مَنَّ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ إِذْ  
بَعَثَ فِيهِمْ رَسُولًا مِّنْ أَنفُسِهِمْ  
يَتْلُوا عَلَيْهِمْ آيَاتِهِ وَيُزَكِّيهِمْ وَ  
يُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَإِنْ  
كَانُوا مِن قَبْلُ لَفِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ۝۱۶۴

أَوَلَمْ آصَابِكُمْ مُصِيبَةٌ قَدْ  
أَصَبْتُمْ مِثْلَهَا قُلْتُمْ أَنَّى هَذَا  
قُلْ هُوَ مِنْ عِنْدِ أَنفُسِكُمْ ۖ إِنَّ  
اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝۱۶۵

وَمَا آصَابَكُمْ يَوْمَ التَّتَقَى الْجُجُن  
فِيَا ذُنِ اللَّهِ وَلِيَعْلَمَ الْمُؤْمِنِينَ ۝۱۶۶

وَلِيَعْلَمَ الَّذِينَ تَافَقُوا ۖ وَقِيلَ  
لَهُمْ تَعَالَوْا قَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
أَوَادْفَعُوا قَالُوا لَوْ نَعْلَمُ قِتَالًا لَا  
اتَّبَعْنَاكُمْ ۖ هُمْ لِلْكَفَرِ يَوْمَئِذٍ  
أَقْرَبُ مِنْهُمْ لِلْإِيمَانِ يَقُولُونَ

(ज़ाहिरी) ईमान की निस्बत खुले कुफ़्र से ज़ियादा करीब थे, वोह अपने मुँह से वोह बातें केहते हैं जो उनके दिलों में नहीं हैं, और अल्लाह (उन बातों) को खूब जानता है जो वोह छुपा रहे हैं।

168. (येह) वोही लोग हैं जिन्होंने बावजूद इसके कि खुद (घरों में) बैठे रहे अपने भाइयों की निस्बत कहा कि अगर वोह हमारा कहा मानते तो न मारे जाते, फ़रमा दें : तुम अपने आपको मौतसे बचा लेना, अगर तुम सच्चे हो।

169. और जो लोग अल्लाह की राहमें क़त्ल किए जाएं उन्हें हरगिज़ मुर्दह ख़याल (भी) न करना, बल्कि वोह अपने रब के हुज़ूर ज़िन्दा हैं उन्हें (जन्नत की ने'मतों का) रिज़्क दिया जाता है।

170. वोह (हयाते जाविदानी की) उन (ने'मतों) पर फ़रहां व शादां रेहते हैं जो अल्लाहने उन्हें अपने फ़ज़ल से अता फ़रमा रखी हैं और अपने उन पिछलों से भी जो (ता हाल) उनसे नहीं मिल सके (उन्हें ईमान और ताअत की राह पर देख कर) खुश होते हैं कि उन पर भी न कोई ख़ौफ़ होगा और न वोह रंजीदा होंगे।

171. वोह अल्लाह की (तजल्लियाते कुर्ब की) ने'मत और (लज़्जाते विसालके) फ़ज़लसे मसरूर रेहते हैं और इस पर (भी) कि अल्लाह ईमानवालों का अज़्र जाए' नहीं फ़रमाता।

172. जिन लोगोंने ज़ख़्म खा चुकने के बाद भी अल्लाह और रसूल (ﷺ) के हुक्म पर लब्बैक कहा, उनमें जो साहिबाने एहसान हैं और परहेज़गार हैं, उनके लिए बड़ा अज़्र है।

يَا قَوْمِهِمْ مَا لَيْسَ فِي قُلُوبِهِمْ ۖ وَ  
اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يَكْتُمُونَ ﴿١٦٨﴾

الَّذِينَ قَالُوا إِخْوَانُهُمْ وَقَعَدُوا لَوْ  
أَطَاعُونَا مَا قَتَلُوا قُلُودَ رَأَوْا  
عَنْ أَنْفُسِكُمُ الْمَوْتَ إِنْ كُنْتُمْ  
صَادِقِينَ ﴿١٦٩﴾

وَلَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ قَتَلُوا فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا ۖ بَلْ أَحْيَاءُ  
عِنْدَ رَبِّهِمْ يُرَزِّقُونَ ﴿١٧٠﴾  
فَرِحِينَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ  
فَضْلِهِ ۖ وَيَسْتَبْشِرُونَ بِالَّذِينَ لَمْ  
يَلْحَقُوا بِهِمْ مِنْ خَلْفِهِمْ أَلَّا خَوْفٌ  
عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿١٧١﴾

يَسْتَبْشِرُونَ بِنِعْمَةٍ مِنَ اللَّهِ وَ  
فَضْلٍ ۖ وَأَنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ  
الْمُؤْمِنِينَ ﴿١٧٢﴾

الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَّسُولِ مِنْ  
بَعْدِ مَا أَصَابَهُمُ الْقَرْمُ لِلَّذِينَ  
أَحْسَنُوا مِنْهُمْ وَاتَّقُوا أَجْرَ عَظِيمٍ ﴿١٧٣﴾



173. (येह) वोह लोग (हैं) जिनसे लोगोंने कहा कि मुखालिफ लोग तुम्हारे मुकाबले के लिए (बड़ी कसरत से) जमा' हो चुके हैं सो उनसे डरो तो (इस बातने) उनके ईमान को और बढ़ा दिया और वोह केहने लगे : हमें अल्लाह काफी है और वोह क्या अच्छा कारसाज है।

174. फिर वोह (मुसलमान) अल्लाह के इन्आम और फज़ल के साथ वापस पल्टे उन्हें कोई गज़न्द न पहुंची और उन्होंने रज़ाए इलाही की पैरवी की, और अल्लाह बड़े फज़लवाला है।

175. बेशक येह (मुख़्ब़र) शैतान ही है जो (तुम्हें) अपने दोस्तों से धमकाता है, पस उनसे मत डरा करो और मुझ ही से डरा करो अगर तुम मोमिन हो।

176. (ऐ ग़मगुसारे आलम!) जो लोग कुफ़्र (की मदद करने) में बहुत तेज़ी करते हैं वोह आपको ग़मज़दा न करें, वोह अल्लाह (के दीन) का कुछ नहीं बिगाड़ सकते, और अल्लाह चाहता है कि उनके लिए आख़िरत में कोई हिस्सा न रखे, और उनके लिए ज़बरदस्त अज़ाब है।

177. बेशक जिन्होंने ईमान के बदले कुफ़्र ख़रीद लिया है वोह अल्लाह का कुछ नुक्सान नहीं कर सकते, और उनके लिए दर्दनाक अज़ाब है।

178. और काफ़िर येह गुमान हरगिज़ न करें कि हम जो उन्हें मोहलत दे रहे हैं (येह) उनकी जानों के लिए बेहतर है, हम तो (येह) मोहलत उन्हें सिर्फ़ इस लिए दे रहे हैं कि वोह गुनाह में और बढ़ जाएं और उनके लिए

الَّذِينَ قَالَ لَهُمُ النَّاسُ إِنَّ النَّاسَ  
قَدْ جَعَلُوا لَكُمْ فَاخْشَوْهُمْ فَرَادَهُمْ  
إِيَّانَا ۖ وَقَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ  
الْوَكِيلُ ﴿١٧٣﴾

فَاتَّقِلُّوْا بِنِعْمَةِ مِّنَ اللّٰهِ وَفَضْلٍ لَّمْ  
يَمْسَسْهُمْ سُوءٌ ۚ وَاتَّبَعُوا رِضْوَانَ  
اللّٰهِ ۖ وَاللّٰهُ ذُو فَضْلٍ عَظِيمٍ ﴿١٧٤﴾  
إِنَّمَا ذِيكُمُ الشَّيْطٰنُ يُخَوِّفُ  
أَوْلِيَآءَهُ ۚ فَلَا تَخَافُوهُمْ وَخَافُوْنَ  
إِن كُنْتُمْ مُّؤْمِنِيْنَ ﴿١٧٥﴾

وَلَا يَخْرُجُكَ الَّذِينَ يَسَارِعُونَ فِي  
الْكُفْرِ ۚ إِنَّهُمْ لَن يَضُرُّوْا اللّٰهَ شَيْئًا  
يُرِيدُ اللّٰهُ ۖ أَلَّا يَجْعَلَ لَهُمْ حَظًّا فِي  
الْآخِرَةِ ۖ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿١٧٦﴾  
إِنَّ الَّذِينَ اشْتَرُوا الْكُفْرَ  
بِالْإِيْمَانِ لَن يَضُرُّوْا اللّٰهَ شَيْئًا ۚ  
لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿١٧٧﴾

وَلَا يَحْسِبَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنَّنَا  
نُؤْتِيْ لَهُمْ خَيْرًا لِّأَنفُسِهِمْ ۚ إِنَّمَا  
نُؤْتِيْ لَهُمْ لِيَزْدَادُوْا إِثْمًا وَلَهُمْ

(बिल.आखिर) ज़िल्लत अंगेज़ अज़ाब है।

179. और अल्लाह मुसलमानों को हरगिज़ इस हाल पर नहीं छोड़ेगा जिस पर तुम (इस वक़्त) हो जब तक वोह नापाक को पाकसे जुदा न कर दे, और अल्लाह की येह शान नहीं कि (ऐ आम्मतुन नास!) तुम्हें ग़ैब पर मुत्तला' फ़रमा दे लेकिन अल्लाह अपने रसूलों से जिसे चाहे (ग़ैबके इल्म के लिए) चुन लेता है, सो तुम अल्लाह और उसके रसूलों पर ईमान लाओ, और अगर तुम ईमान ले आओ और तक्वा इख़्तियार करो तो तुम्हारे लिए बड़ा सवाब है।

180. और जो लोग उस (मालो दौलत) में से देने में बुख़ल करते हैं जो अल्लाहने उन्हें अपने फ़ज़ल से अता किया है वोह हरगिज़ उस बुख़ल को अपने हक़ में बेहतर ख़याल न करें, बल्कि येह उनके हक़में बुरा है, अनक़रीब रोज़े कियामत उन्हें (गले में) इस माल का तौक पहनाया जाएगा जिस में वोह बुख़ल करते रहे होंगे, और अल्लाह ही आस्मानों और ज़मीन का वारिस है (या'नी जैसे अब मालिक है ऐसे ही तुम्हारे सबके मर जाने के बाद भी वोही मालिक रहेगा), और अल्लाह तुम्हारे सब कामों से आगाह है।

181. बेशक अल्लाहने उन लोगोंकी बात सुन ली जो केहते हैं कि अल्लाह मोहताज है और हम ग़नी हैं, अब हम उनकी सारी बातें और उनका अंबिया को नाहक़ क़त्ल करना (भी) लिख रखेंगे और (रोज़े कियामत) फ़रमाएंगे कि (अब तुम) जला डालने वाले अज़ाब का मज़ा चखो।

عَذَابٌ مُّهِينٌ ﴿١٧٨﴾

مَا كَانَ اللَّهُ لِيَذَرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَىٰ مَا أَنْتُمْ عَلَيْهِ حَتَّىٰ يَمِيزَ الْخَبِيثَ مِنَ الطَّيِّبِ ۚ وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُطْلِعَكُمْ عَلَى الْغَيْبِ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَجْتَبِيٰ مِنْ رُّسُلِهِ مَنْ يَشَاءُ ۚ فَآمِنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ ۚ وَإِنْ تُوْمِنُوا وَتَتَّقُوا فَلَكُمْ أَجْرٌ عَظِيمٌ ﴿١٧٩﴾

وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ يَبْخُلُونَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ هُوَ خَيْرًا لَّهُمْ ۚ بَلْ هُوَ شَرٌّ لَّهُمْ ۚ سَيُطَوَّقُونَ مَا بَخُلُوا بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۚ وَاللَّهُ مِيرَاثُ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ ۚ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ﴿١٨٠﴾

لَقَدْ سَمِعَ اللَّهُ قَوْلَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ فَقِيرٌ وَنَحْنُ أَغْنِيَاءُ ۚ سَنَكْتُبُ مَا قَالُوا وَقَتْلَهُمُ الْأَنْبِيَاءَ بِغَيْرِ حَقٍّ ۚ وَنَقُولُ ذُوقُوا عَذَابَ الْحَرِيقِ ﴿١٨١﴾

182. येह उन आ'माल का बदला है जो तुम्हारे हाथ खुद आगे भेज चुके हैं और बेशक अल्लाह बंदों पर जुल्म करनेवाला नहीं है।

183. जो लोग (या'नी यहूद हीला जूई के तौर पर) येह केहते हैं कि अल्लाह ने हमें येह हुक्म भेजा था कि हम किसी पयगम्बर पर ईमान न लाएं जब तक वोह (अपनी रिसालतके सबूत में) ऐसी कुरबानी न लाए जिसे आग (आ कर) खा जाए, आप (उनसे) फ़रमा दें : बेशक मुझ से पहले बहुत से रसूल वाजेह निशानियां ले कर आए और उस निशानी के साथ भी (आए) जो तुम केह रहे हो तो (उसके बा वजूद) तुमने उन्हें शहीद क्यों किया अगर तुम (इत्ने ही) सच्चे हो।

184. फिर भी अगर आपको झुटलाएं तो (महबूब आप रंजीदह खातिर न हों) आपसे पहले भी बहुत से रसूलों को झुटलाया गया जो वाजेह निशानियां (या'नी मो'जिजात) और सहीफे और रौशन किताब ले कर आए थे।

185. हर जान मौत का मज़ा चखने वाली है, और तुम्हारे अज़्र पूरे के पूरे तो क़ियामत के दिन ही दिए जाएंगे, पस जो कोई दोज़ख़ से बचा लिया गया और जन्नत में दाखिल किया गया वोह वाक़िअतन कामयाब हो गया, और दुनिया की ज़िन्दगी धोके के माल के सिवा कुछ भी नहीं।

186. (ऐ मुसलमानो!) तुम्हें ज़रूर बिज़.ज़रूर तुम्हारे अमवाल और तुम्हारी जानोंमें आज़माया जाएगा और तुम्हें बहर सूरत उन लोगों से जिन्हें तुम से पहले किताब दी गई थी और उन लोगों से जो मुशरिक हैं बहुत से अज़िय्यत नाक (ता'ने) सुनने होंगे, और अगर तुम सब्र

ذَلِكَ بِمَا قَدَّمْتُمْ أَيْدِيَكُمْ وَأَنَّ  
اللَّهَ لَيْسَ بِظَلَّامٍ لِّلْعَبِيدِ ﴿١٨٢﴾  
الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ عٰهَدَ إِلَيْنَا  
أَلَّا نُرْسِلَ رَسُولًا حَتَّى يَأْتِيَنَا  
بِقُرْبَانٍ تَأْكُلُهُ النَّارُ ۖ قُلْ قَدْ  
جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِّن قَبْلِي بِالْبَيِّنَاتِ  
وَ بِالَّذِي قُلْتُمْ فَلِمَ قَتَلْتُمُوهُمْ  
إِنْ كُنْتُمْ صٰدِقِينَ ﴿١٨٣﴾

فَإِنْ كَذَّبُوكَ فَقَدْ كَذَّبَ رَسُولُ  
مِّن قَبْلِكَ جَاءُوا بِالْبَيِّنَاتِ وَالزُّبُرِ  
وَالْكِتَابِ الْمُنِيرِ ﴿١٨٤﴾

كُلُّ نَفْسٍ ذٰآئِقَةُ الْمَوْتِ ۗ وَإِنَّمَا  
تُؤَخَّرُونَ أَجُورَٰكُمْ يَوْمَ الْقِيٰمَةِ ۗ  
فَمَن رُّحِزَ عَنِ النَّارِ وَأُدْخِلَ  
الْجَنَّةَ فَقَدْ فَازَ ۗ وَمَا الْحَيٰوةُ  
الدُّنْيَا إِلَّا مَتَاعُ الْغُرُورِ ﴿١٨٥﴾

لَتَبْلُغْنَ فِيْٓ أَمْوَالِكُمْ وَأَنفُسِكُمْ  
وَلَتَسْعَنَ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتٰبَ  
مِن قَبْلِكُمْ وَمِنَ الَّذِينَ أَشْرَكُوْا  
أَذٰى كَثِيْرًا ۗ وَإِنْ تَصْبِرُوْا وَ



करते रहो और तक्वा इख्तियार किए रखो तो येह बड़ी हिम्मत के कामों से है।

187. और जब अल्लाहने उन लोगों से पुख्ता वा'दा लिया जिन्हें किताब अता की गई थी कि तुम जरूर उसे लोगों से साफ साफ बयान करोगे और (जो कुछ उसमें बयान हुआ है) उसे नहीं छुपाओगे तो उन्होंने ने इस अहद को पसे पुशत डाल दिया और उसके बदले थोड़ी सी कीमत वसूल कर ली, सो येह उनकी बहुत ही बुरी खरीदारी है।

188. आप ऐसे लोगों को हरगिज़ (नजात पानेवाला) खयाल न करें जो अपनी कारस्तानियों पर खुश हो रहे हैं और नाकर्दह आ'माल पर भी अपनी ता'रीफ़ के ख्वाहिश मन्द हैं (दोबारा ताकीद के लिए फ़रमाया) पस आप उन्हें हरगिज़ अज़ाब से नजात पानेवाला न समझें, और उनके लिए दर्दनाक अज़ाब है।

189. और सब आस्मानों और ज़मीन की बादशाही अल्लाह ही के लिए है, और अल्लाह हर चीज़ पर कादिर है (सो तुम अपना ध्यान और तवक्कल उसी पर रखो)।

190. बेशक आस्मानों और ज़मीन की तख़लीक़ में और शबो रोज़ की गर्दिशमें अक्ले सलीमवालों के लिए (अल्लाहकी कुदरतकी) निशानियां हैं।

191. येह वोह लोग हैं जो (सरापा नियाज़ बन कर) खड़े और (सरापा अदब बन कर) बैठे और (हिज़्रमें तड़पते हुए) अपनी करवटों पर (भी) अल्लाह को याद करते रहते हैं और आस्मानों और ज़मीन की तख़लीक़ (में कारफ़रमा उसकी अज़मत और हुस्न के जल्बों) में फ़िक्र करते रहते हैं (फिर उसकी मा'रिफ़त से लज़ज़त आशना हो कर

تَتَّقُوا فَإِنَّ ذَلِكَ مِنْ عَزْمِ الْأُمُورِ ۝۱۸۷

وَإِذْ أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ لَتُبَيِّنُنَّهُ لِلنَّاسِ وَلَا تَكْتُمُونَهُ فَنَبَذُوهُ وَرَاءَ ظُهُورِهِمْ وَاشْتَرَوْا بِهِ ثَمَنًا قَلِيلًا فَبُغِضَ مَا يَشْتَرُونَ ۝۱۸۸

لَا تَحْسِبَنَّ الَّذِينَ يَفْرَحُونَ بِمَا أَتَوْا وَيُجِبُّونَ أَنْ يُحْمَدُوا بِمَا لَمْ يَفْعَلُوا فَلَا تَحْسِبَنَّهُمْ بِمَفَازَةٍ مِنَ الْعَذَابِ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝۱۸۹  
وَاللَّهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝۱۹۰

إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ لَآيَاتٍ لِأُولِي الْأَلْبَابِ ۝۱۹۰

الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ قِيًّا وَقُعُودًا وَعَلَىٰ جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَكَّرُونَ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا سُبْحَانَكَ

पुकार उठते हैं) ऐ हमारे रब ! तूने येह (सब कुछ) बे ह्किमत और बे तद्बीर नहीं बनाया, तू (सब कोताहियों और मजबूरियों से) पाक है पस हमें दोज़ख़ के अज़ाब से बचा ले।

192. ऐ हमारे रब! बेशक तू जिसे दोज़ख़ में डाल दे तो तूने उसे वाक्फ़ितन रुस्वा कर दिया, और ज़ालिमों के लिए कोई मददगार नहीं है।

193. ऐ हमारे रब! (हम तुझे भूले हुए थे) सो हमने एक निदा देनेवाले को सुना जो ईमान की निदा दे रहा था कि (लोगो !) अपने रब पर ईमान लाओ तो हम ईमान ले आए। ऐ हमारे रब ! अब हमारे गुनाह बख़्श दे और हमारी ख़ताओं को हमारे (नविशतए आ'माल) से मह्व फ़रमा दे और हमें नेक लोगों की संगतमें मौत दे।

194. ऐ हमारे रब ! और हमें वोह सब कुछ अता फ़रमा जिसका तूने हम से अपने रसूलों के ज़रीए वा'दा फ़रमाया है, और हमें क़ियामतके दिन रुस्वा न कर, बेशक तू वा'दे के ख़िलाफ़ नहीं करता।

195. फिर उनके रबने उनकी दुआ़ा कुबूल फ़रमा ली (और फ़रमाया) यकीनन मैं तुममें से किसी मेहनतवाले की मजदूरी ज़ाए' नहीं करता ख़्वाह मर्द हो या औरत, तुम सब एक दूसरेमें से (ही) हो, पस जिन लोगोंने (अल्लाहके लिए) वतन छोड़ दिए और (उसीके बाइस) अपने घरों से निकाल दिए गए और मेरी राह में सताए गए और (मेरी ख़ातिर) लड़े और मारे गए तो मैं ज़रूर उनके गुनाह उन (के नामए आ'माल) से मिटा दूंगा और

فَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ١٩١

رَبَّنَا إِنَّكَ مَنْ تَدْخِلِ النَّارَ فَقَدْ  
أَخْرَيْتَهُ ۖ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ

أَنْصَارٍ ١٩٢

رَبَّنَا إِنَّا سَبَعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِي  
لِلْإِيمَانِ أَنْ آمِنُوا بِرَبِّكُمْ فَآمَنَّا ۗ  
رَبَّنَا فَاعْفُ رَنَا ذُنُوبَنَا وَكَفِّرْ عَنَّا  
سَيِّئَاتِنَا وَتَوَقَّنَا مَعَ الْآبِرَارِ ١٩٣

رَبَّنَا وَإِنَّا مَآ وَعَدْتَنَا عَلَى رُسُلِكَ  
وَلَا تُخْزِنَا يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۖ إِنَّكَ  
لَا تُخْلِفُ الْوَعْدَ ١٩٤

فَاسْتَجَابَ لَهُمْ رَبُّهُمْ أَنِّي لَا أُضِيعُ  
عَمَلَ عَامِلٍ مِّنْكُمْ مِّمَّنْ ذَكَرُوا  
أُنشَىٰ ۖ بَعْضُكُمْ مِّنْ بَعْضٍ ۚ  
فَالَّذِينَ هَاجَرُوا وَأُخْرِجُوا مِّنْ  
دِيَارِهِمْ وَأُوذُوا فِي سَبِيلِي وَقُتِلُوا  
وَقُتِلُوا لَا كُفِّرَنَّ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَ

उन्हें यकीनन उन जन्नतों में दाखिल करूंगा जिनके नीचे नेहरें बेहती होंगी, येह अल्लाह के हुजूर से अज्र है, और अल्लाह ही के पास (इससे भी) बेहतर अज्र है।

196. (ऐ अल्लाह के बंदे!) काफ़िरों का शहरों में (ऐशो इशरत के साथ) घूमना फिरना तुझे किसी धोके में न डाल दे।

197. येह थोड़ी सी (चंद दिनों की) मताअ है, फिर उनका ठिकाना दोज़ख होगा, और वोह बहुत ही बुरा ठिकाना है।

198. लेकिन जो लोग अपने रब से डरते रहे उनके लिए बहिश्तें हैं जिनके नीचे नेहरें बेह रही हैं। वोह उनमें हमेशा रेहने वाले हैं, अल्लाह के हां से (उनकी) मेहमानी है और (फिर उसका हरीमे कुर्ब, जल्वए हुस्न और ने'मते विसाल, अल गरज़) जो कुछ भी अल्लाह के पास है वोह नेक लोगों के लिए बहुत ही अच्छा है।

199. और बेशक कुछ एहले किताब ऐसे भी हैं जो अल्लाह पर ईमान रखते हैं और उस किताब पर भी (ईमान लाते हैं) जो तुम्हारी तरफ़ नाज़िल की गई है और जो उनकी तरफ़ नाज़िल की गई और उनके दिल अल्लाह के हुजूर झुके रेहते हैं और अल्लाह की आयतों के इवज़ क़लील दाम वसूल नहीं करते, येह वोह लोग हैं जिनका अज्र उनके रब के पास है, बेशक अल्लाह हिसाबमें जल्दी फ़रमानेवाला है।

200. ऐ ईमान वालो! सब्र करो और साबित क़दमीमें (दुश्मन से भी) ज़ियादा मेहनत करो और (जिहादके

لَا دُخْلَ لَهُمْ جَنَّتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا  
الْأَنْهَارُ ثَوَابًا مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ ۖ وَ  
اللَّهُ عِنْدَهُ حُسْنُ الثَّوَابِ ۝۱۹۵

لَا يَغُرَّتْكَ تَقَلُّبُ الَّذِينَ كَفَرُوا  
فِي الْبِلَادِ ۝۱۹۶

مَتَاعٌ قَلِيلٌ ۖ ثُمَّ مَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ  
وَبِئْسَ الْمِهَادُ ۝۱۹۷

لَكِنِ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ لَهُمْ  
جَنَّتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ  
خَالِدِينَ فِيهَا نَزِلًا مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ  
وَمَاعِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ لِّلَّذِينَ بَرَاءِ ۝۱۹۸

وَإِنَّ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَمَنْ  
يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْكُمْ وَ  
مَا أُنْزِلَ إِلَيْهِمْ خُشِعِينَ لِلَّهِ  
لَا يَشْتَرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ ثَمًّا  
قَلِيلًا ۖ أُولَٰئِكَ لَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ  
رَبِّهِمْ ۖ إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ ۝۱۹۹

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اصْبِرُوا  
وَاصْبِرُوا وَرَابِطُوا ۖ وَاتَّقُوا اللَّهَ



लिए) खूब मुस्तइद रहो, और (हमेशा) अल्लाह का तक्वा काइम रखो ताकि तुम कामयाब हो सको।

لَعَلَّكُمْ تَقْلِحُونَ ٤

आयातुहा 176

4 सूरतुन-निसाइ म-दनिय्यतुन 92

उकूआतुहा 24

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. ऐ लोगो! अपने रब से डरो जिसने तुम्हारी पैदाइश (की इब्तिदाअ) एक जान से की फिर उसी से उसका जोड़ पैदा फरमाया फिर उन दोनोंमें से बकसरत मर्दों और औरतों (की तख्लीक) को फैला दिया, और डरो उस अल्लाह से जिसके वास्ते से तुम एक दूसरे से सवाल करते हो और कराबतों (में भी तक्वा इख़्तियार करो), बेशक अल्लाह तुम पर निगहबान है।

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا ١

2. और यतीमों को उनके माल दे दो और बुरी चीज़को उमदा चीज़ से न बदला करो और न उनके माल अपने मालों में मिला कर खाया करो, यकीनन यह बहुत बड़ा गुनाह है।

وَآتُوا الْيَتَامَىٰ أَمْوَالَهُمْ وَلَا تَتَبَدَّلُوا الْخَبِيثَ بِالطَّيِّبِ ۚ وَلَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَهُمْ إِلَىٰ أَمْوَالِكُمْ ۚ إِنَّهُ كَانَ حُوبًا كَبِيرًا ٢

3. और अगर तुम्हें अंदेशा हो कि तुम यतीम लड़कियों के बारे में इन्साफ़ न कर सकोगे तो उन औरतों से निकाह करो जो तुम्हारे लिए पसन्दीदह और हलाल हों, दो दो और तीन तीन और चार चार (मगर यह इजाज़त बशर्ते अद्ल है) फिर अगर तुम्हें अंदेशा हो कि तुम (ज़ाइद बीवियोंमें) अद्ल नहीं कर सकोगे तो सिर्फ़ एक ही औरत से (निकाह करो) या वोह कनीज़ें जो (शरअन) तुम्हारी मिल्कियत में आई हों, यह बात उससे क़रीबतर है कि तुमसे जुल्म न हो।

وَإِنْ خِفْتُمْ أَلَّا تُقْسِطُوا فِي الْيَتَامَىٰ فَانكِحُوا مَا طَابَ لَكُمْ مِنَ النِّسَاءِ ۚ مَثْنَىٰ وَثُلَّةَ وَرُبَاعَ ۚ فَإِنْ خِفْتُمْ أَلَّا تَعْدِلُوا فَوَاحِدَةً أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ ۚ ذَلِكَ أَدْنَىٰ أَلَّا تَعُولُوا ٣

4. और औरतों को उनकी महर खुश दिलीसे अदा किया करो, फिर अगर वोह उस (महर) में से कुछ तुम्हारे लिए अपनी खुशी से छोड़ दें तो तब उसे (अपने लिए) साजगार और खुशगवार समझ कर खाओ।

5. और तुम बे समझों को अपने (या उनके) माल सुपुर्द न करो जिन्हें अल्लाहने तुम्हारी मईशत की उस्तुवारी का सबब बनाया है। हां उन्हें उसमें से खिलाते रहो और पहनाते रहो और उनसे भलाई की बात किया करो।

6. और यतीमों की (तरबियतन) जांच और आजमाइश करते रहो यहां तक कि निकाह (की उम्र) को पहुंच जाएं फिर अगर तुम उनमें होशियारी (और हुस्ने तदबीर) देख लो तो उनके माल उनके हवाले कर दो, और उनके माल फुजूल खर्ची और जल्दबाजी में (इस अंदेशे से) न खा डालो कि वोह बड़े हो कर (वापस ले) जाएंगे, और जो कोई खुशहाल हो वोह (माले यतीम से) बिल्कुल बचा रहे और जो खुद नादार हो उसे (सिर्फ) मुनासिब हद तक खाना चाहिए, और जब तुम उनके माल उनके सुपुर्द करने लगो तो उन पर गवाह बना लिया करो, और हिसाब लेनेवाला अल्लाह ही काफी है।

7. मर्दों के लिए उस (माल) में से हिस्सा है जो मां बाप और करीबी रिश्तेदारोंने छोड़ा हो और औरतों के लिए (भी) मां बाप और करीबी रिश्तेदारों के तर्कमें से हिस्सा है। वोह तर्का थोड़ा हो या ज़ियादा (अल्लाहका) मुकर्रर कर्दह हिस्सा है।

8. और अगर तक्सीमे (विरासत) के मौके' पर (ग़ैर

وَاتُوا النِّسَاءَ صَدُقَتِهِنَّ نِحْلَهُ  
فَإِنْ طَبْنَ لَكُمْ عَنْ شَيْءٍ مِنْهُ  
نَفْسًا فَكُوْهُ هُنَّ مَرِيَّاتٌ ۝۴

وَلَا تُؤْتُوا السُّفَهَاءَ أَمْوَالَكُمُ الَّتِي  
جَعَلَ اللَّهُ لَكُمْ قِيًّا وَارْزُقُوهُمْ  
فِيهَا وَاسْكُوهُمْ وَقُولُوا لَهُمْ قَوْلًا  
مَعْرُوفًا ۝۵

وَابْتَلُوا الْيَتَامَى حَتَّى إِذَا بَلَغُوا  
النِّكَاحَ فَإِنْ آنَسْتُمْ مِنْهُمْ رُشْدًا  
فَادْفَعُوا إِلَيْهِمْ أَمْوَالَهُمْ وَلَا تَأْكُلُوهَا  
إِسْرَافًا وَبَدَارًا أَنْ يَكْبَرُوا ۚ وَمَنْ  
كَانَ غَنِيًّا فَلْيَسْتَعْفِفْ ۚ وَمَنْ كَانَ  
فَقِيرًا فَلْيَأْكُلْ بِالْمَعْرُوفِ ۚ فَإِذَا  
دَفَعْتُمْ إِلَيْهِمْ أَمْوَالَهُمْ فَأَشْهَدُوا  
عَلَيْهِمْ ۚ وَكَفَى بِاللَّهِ حَسِيبًا ۝۶

لِلرِّجَالِ نَصِيبٌ مِّمَّا تَرَكَ الْوَالِدَانِ  
وَالْأَقْرَبُونَ وَلِلنِّسَاءِ نَصِيبٌ مِّمَّا  
تَرَكَ الْوَالِدَانِ وَالْأَقْرَبُونَ مِمَّا قَلَّ  
مِنْهُ أَوْ كَثُرَ ۚ نَصِيبًا مَّفْرُوضًا ۝۷

وَإِذَا حَضَرَ الْقِسْمَةَ أُولُو الْقُرْبَىٰ

वारिस) रिश्तेदार और यतीम और मोहताज मौजूद हों तो उसमें से कुछ उन्हें भी दे दो और उनसे नेक बात कहो।

9. और (यतीमों से मुआमला करने वाले) लोगों को डरना चाहिए कि अगर वोह अपने पीछे ना तवां बच्चे छोड़ जाते तो (मरते वक़्त) उन बच्चोंके हाल पर (कितने) ख़ौफ़ज़दा (और फ़िक्रमंद) होते, सो उन्हें (यतीमों के बारे में) अल्लाह से डरते रेहना चाहिए और (उनसे) सीधी बात केहनी चाहिए।

10. बेशक जो लोग यतीमोंके माल नाहक्क तरीके से खाते हैं वोह अपने पेटोंमें निरी आग भरते हैं, और वोह जल्द ही दहकती हुई आग में जा गिरेंगे।

11. अल्लाह तुम्हें तुम्हारी औलाद (की विरासत) के बारे में हुक्म देता है कि लड़के के लिए दो लड़कियों के बराबर हिस्सा है, फिर अगर सिर्फ़ लड़कियां ही हों (दो या) दो से ज़ा़इद तो उनके लिए उस तर्क का दो तिहाई हिस्सा है, और अगर वोह अकेली हो तो उसके लिए आधा है, और मूरिस के मां बाप के लिए उन दोनों में से हर एक को तर्क का छब्र हिस्सा (मिलेगा) बशर्ते कि मूरिस की कोई औलाद हो, फिर अगर उस मैयत (मूरिस) की कोई औलाद न हो और उसके वारिस सिर्फ़ उसके मां बाप हों तो उसकी मां के लिए तिहाई है (और बाक़ी सब बापका हिस्सा है), फिर अगर मूरिसके भाई बहन हों तो उसकी मां के लिए छब्र हिस्सा है (येह तक्सीम) उस वसिय्यत (के पूरा करने) के बाद जो उसने की हो या क़र्ज़ (की अदाएगी) के बाद (होगी), तुम्हारे बाप और तुम्हारे

وَالْيَتَامَىٰ وَالسَّكِينِ فَأَرْزُقُوهُمْ  
مِّنْهُ وَقُولُوا لَهُمْ قَوْلًا مَّعْرُوفًا ۝  
وَلْيَخْشَ الَّذِينَ لَوْ تَرَكَوْا مِنْ  
خَلْفِهِمْ ذُرِّيَّةً ضِعَفًا خَافُوا  
عَلَيْهِمْ ۚ فَلْيَتَّقُوا اللَّهَ وَلْيَقُولُوا  
قَوْلًا سَدِيدًا ۝

إِنَّ الَّذِينَ يَأْكُلُونَ أَمْوَالَ الْيَتَامَىٰ  
ظُلْمًا إِنَّهُمْ يَأْكُلُونَ فِي بُطُونِهِمْ  
نَارًا ۖ وَسَيَصْلَوْنَ سَعِيرًا ۝  
يُوصِيكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمْ لِلذَّكَرِ  
مِثْلُ حَظِّ الْأُنثَيَيْنِ ۚ فَإِنْ كُنَّ  
نِسَاءً فَوْقَ اثْنَتَيْنِ فَكُلْنَ ثُلُثًا مَّا  
تَرَكَ ۚ وَإِنْ كَانَتْ وَاحِدَةً فَلَهَا  
النِّصْفُ ۚ وَلِأَبَوَيْهِ لِكُلِّ وَاحِدٍ  
مِّنْهُمَا السُّدُسُ مِمَّا تَرَكَ ۖ إِنْ  
كَانَ لَهُ وَلَدٌ فَإِنْ لَّمْ يَكُنْ لَهُ  
وَلَدٌ وَوَرِثَةُ آبَاؤُهُ فَلِأُمِّهِ الثُّلُثُ ۚ  
فَإِنْ كَانَ لَهُ إِخْوَةٌ فَلِأُمِّهِ السُّدُسُ  
مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةٍ يُوصِي بِهَا  
أَوْ دَيْنٍ ۚ آبَاؤُكُمْ وَأَبْنَاؤُكُمْ لَا



बेटे तुम्हें मा'लूम नहीं कि फ़ायदा पहुंचाने में उनमें से कौन तुम्हारे क़रीबतर है, यह (तक्सीम) अल्लाह की तरफ़ से फ़रीज़ा (या'नी मुक़रर) है, बेशक अल्लाह ख़ूब जाननेवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

12. और तुम्हारे लिए उस (माल) का आधा हिस्सा है जो तुम्हारी बीवियां छोड़ जाएं बशर्ते कि उनकी कोई औलाद न हो, फिर अगर उनकी कोई औलाद हो तो तुम्हारे लिए उनके तर्के से चौथाई है (यह भी) उस वसियत (के पूरा करने) के बाद जो उन्होंने की हो या क़र्ज़ (की अदाएगी) के बाद, और तुम्हारी बीवियों का तुम्हारे छोड़े हुए (माल) में से चौथा हिस्सा है बशर्ते कि तुम्हारी कोई औलाद न हो, फिर अगर तुम्हारी कोई औलाद हो तो उनके लिए तुम्हारे तर्के में से आठवाँ हिस्सा है तुम्हारी उस (माल) की निस्बत की हुई वसियत (पूरी करने) या (तुम्हारे) क़र्ज़ की अदाएगी के बाद, और अगर किसी ऐसे मर्द या औरत की विरासत तक्सीम की जा रही हो जिसके न मां बाप हों न कोई औलाद और उसका (मां की तरफ़से) एक भाई या एक बहन हो (या'नी अख़्वाफ़ी भाई या बहन) तो उन दोनों में से हर एक के लिए छठ्ठा हिस्सा है, फिर अगर वोह भाई बहन एक से ज़ियादा हों तो सब एक तिहाई में शरीक होंगे (यह तक्सीम भी) उस वसियत के बाद (होगी) जो (वारिसों को) नुक़सान पहुंचाए बिग़ैर की गई हो या क़र्ज़ (की अदाएगी) के बाद, यह अल्लाह की तरफ़ से हुक्म है, और अल्लाह ख़ूब इल्मो हिल्मवाला है।

13. यह अल्लाह की (मुक़रर कर्दह) हदें हैं, और जो

تَدْرُونَ أَيُّهُمْ أَقْرَبُ لَكُمْ نَفْعًا  
فَرِيضَةٌ مِّنَ اللَّهِ ۖ إِنَّ اللَّهَ كَانَ  
عَلِيمًا حَكِيمًا ۝

وَلَكُمْ نِصْفُ مَا تَرَكَ أَزْوَاجُكُمْ  
إِن لَّمْ يَكُن لَّهُنَّ وَلَدٌ ۚ فَإِن كَانَ  
لَهُنَّ وَلَدٌ فَلَكُمْ الرُّبْعُ مِمَّا تَرَكَنَ  
مِّنْ بَعْدِ وَصِيَّتِ يُوْصِيْنَ بِهَا  
أَوْدَيْنِ ۖ وَلَهُنَّ الرُّبْعُ مِمَّا تَرَكَتُمْ  
إِن لَّمْ يَكُنْ لَّكُمْ وَلَدٌ ۚ فَإِن كَانَ  
لَكُمْ وَلَدٌ فَذَهْنُ الثُّنَيْنِ مِمَّا تَرَكَتُمْ  
مِّنْ بَعْدِ وَصِيَّتِ تُوْصَوْنَ بِهَا  
أَوْدَيْنِ ۖ وَإِن كَانَ رَجُلٌ يُورَثُ  
كَلَّةً أَوْ امْرَأَةً وَلَهُ أَخٌ أَوْ أُخْتُ  
فَلَكَلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا السُّدُسُ ۚ  
فَإِن كَانُوا أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ فَهُمْ  
شُرَكَاءُ فِي الثُّلُثِ مِّنْ بَعْدِ وَصِيَّتِ  
يُوْصَى بِهَا أَوْدَيْنِ ۚ غَيْرَ مُضَارٍّ ۚ  
وَصِيَّةٌ مِّنَ اللَّهِ ۖ وَاللَّهُ عَلِيمٌ  
حَلِيمٌ ۝

تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ ۖ وَمَنْ يُطِعِ اللَّهَ

कोई अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की फरमां बरदारी करे उसे वोह बहिश्तों में दाखिल फरमाएगा जिनके नीचे नेहरें रवां हैं उनमें हमेशा रहेंगे और येह बड़ी कामयाबी है।

14. और जो कोई अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की नाफरमानी करे और उसकी हुदूद से तजावुज करे उसे वोह दोज्खमें दाखिल करेगा जिसमें वोह हमेशा रहेगा और उसके लिए ज़िल्लत अंगेज अज़ाब है।

15. और तुम्हारी औरतों में से जो भी कोई बदकारी का इर्तिकाब कर बैठें तो उन पर अपने लोगों में से चार मर्दों की गवाही तलब करो, फिर अगर वोह गवाही दे दें तो उन औरतों को घरों में बंद कर दो यहां तक कि मौत उन के अर्सए हयात को पूरा कर दे या अल्लाह उनके लिए कोई राह (या'नी नया हुक्म) मुकर्रर फरमा दे।

16. और तुम में से जो भी कोई बदकारी का इर्तिकाब करें तो उन दोनों को ईज़ा पहुंचाओ, फिर अगर वोह तौबा कर लें और (अपनी) इस्लाह कर लें तो उन्हें सजा देने से गुरेज करो, बेशक अल्लाह बड़ा तौबा कुबूल फरमानेवाला महरबान है।

17. अल्लाह ने सिर्फ उन्हीं लोगों की तौबा कुबूल करने का वा'दा फरमाया है जो नादानी के बाइस बुराई कर बैठें फिर जल्द ही तौबा कर लें पस अल्लाह ऐसे लोगों पर अपनी रहमत के साथ रुजूअ फरमाएगा, और अल्लाह बड़े इल्म बड़ी हिक्मतवाला है।

18. और ऐसे लोगों के लिए तौबा (की कुबूलियत) नहीं

وَرَسُولَهُ يُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي  
مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا  
وَذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ⑬

وَمَنْ يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَتَعَدَّ  
حُدُودَهُ يُدْخِلْهُ نَارًا خَالِدًا  
فِيهَا وَلَهُ عَذَابٌ مُهِينٌ ⑭

وَالَّذِي يَأْتِيَنَّ الْفَاحِشَةَ مِنْ نِسَائِكُمْ  
فَأَسْتَشْهِدُوا عَلَيْهِنَّ أَرْبَعَةٌ  
مِّنْكُمْ فَإِنْ شَهِدُوا فَأَمْسِكُوهُنَّ  
فِي الْبُيُوتِ حَتَّى يَتَوَفَّيَهُنَّ الْمَوْتُ  
أَوْ يُجْعَلَ اللَّهُ لَهُنَّ سَبِيلًا ⑮

وَالَّذِينَ يَأْتِيَنَّاهُمْ فَأَذْهَبْنَا  
فَإِنْ تَابَا وَأَصْلَحَا فَأَعْرَضْنَا عَنْهُمَا  
إِنَّ اللَّهَ كَانَ تَوَّابًا رَّحِيمًا ⑯

إِنَّمَا التَّوْبَةُ عَلَى اللَّهِ لِلَّذِينَ  
يَعْمَلُونَ السُّوءَ بِجَهَالَةٍ ثُمَّ  
يَتُوبُونَ مِنْ قَرِيبٍ فَأُولَئِكَ  
يَتُوبُ اللَّهُ عَلَيْهِمْ ۖ وَكَانَ اللَّهُ  
عَلِيمًا حَكِيمًا ⑰

وَلَيْسَتِ التَّوْبَةُ لِلَّذِينَ يَعْمَلُونَ

है जो गुनाह करते चले जाएं यहां तक कि उनमें से किसी के सामने मौत आ पहुंचे तो (उस वक्त) कहे कि मैं अब तौबा करता हूं और न ही ऐसे लोगों के लिए है जो कुफ़्र की हालत पर मरें, उनके लिए हमने दर्दनाक अज़ाब तैयार कर रखा है।

19. ऐ ईमानवालो! तुम्हारे लिए यह हलाल नहीं कि तुम ज़बरदस्ती औरतों के वारिस बन जाओ, और उन्हें इस गरज़ से न रोक रखो कि जो माल तुमने उन्हें दिया था उस में से कुछ (वापस) ले जाओ सिवाए इसके कि वोह खुली बदकारी की मुर्तकिब हों, और उनके साथ अच्छे तरीके से बरताव करो, फिर अगर तुम उन्हें नापसंद करते हो तो मुम्किन है कि तुम किसी चीज़ को नापसंद करो और अल्लाह उस में बहुत सी भलाई रख दे।

20. और अगर तुम एक बीवी के बदले दूसरी बीवी बदलना चाहो और तुम उसे ढेरों माल दे चुके हो तब भी उसमें से कुछ वापस मत लो, क्या तुम नाहक़ इल्ज़ाम और सरीह गुनाह के ज़रीए वोह माल (वापस) लेना चाहते हो ?

21. और तुम उसे कैसे वापस ले सकते हो हालांकि तुम एक दूसरे से पेहलू ब पेहलू मिल चुके हो और वोह तुमसे पुख़्ता अहद (भी) ले चुकी हैं।

22. और उन औरतों से निकाह न करो जिनसे तुम्हारे बापदादा निकाह कर चुके हों मगर जो (इस हुक्म से

السَّيِّئَاتِ حَتَّىٰ إِذَا حَضَرَ أَحَدَهُمُ الْمَوْتُ قَالَ إِنِّي تُبْتُ النَّارَ وَلَا الَّذِينَ يُمُوتُونَ وَهُمْ كُفَّارٌ أُولَٰئِكَ أَعْتَدْنَا لَهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۝۱۸

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَحِلُّ لَكُمْ أَنْ تَرِثُوا النِّسَاءَ كَرِهًا وَلَا تَعْضُلُوهُنَّ لِيَنْتَهَبُوا بِبَعْضِ مَا اكْتَسَبْتُمُوهُنَّ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَنَّ بِفَاحِشَةٍ مُّبِينَةٍ وَعَاشِرُوهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ فَإِنْ كَرِهْتُمُوهُنَّ فَعَسَىٰ أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَيَجْعَلَ اللَّهُ فِيهِ خَيْرًا كَثِيرًا ۝۱۹

وَ إِنْ أَرَدْتُمْ اسْتِبْدَالَ زَوْجٍ مَّكَانَ زَوْجٍ ۖ وَآتَيْتُمْ أَحَدَهُنَّ قِطَاعًا فَلَا تَأْخُذُوا مِنْهُ شَيْئًا ۖ اتَّخَذُوهُنَّ بُهْتَانًا وَإِنَّهُمْ لَمُبِينُونَ ۝۲۰

وَ كَيْفَ تَأْخُذُونَهُ وَقَدْ أَفْضَىٰ بَعْضُكُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ وَآخَذْتُمْ مِنْكُمْ مِيثَاقًا غَلِيظًا ۝۲۱

وَلَا تَنْكِحُوا مَا نَكَحَ آبَاؤُكُمْ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا قَدْ سَلَفَ ۚ إِنَّهُ كَانَ



पहले) गुज़र चुका (वोह मुआफ़ है), बेशक यह बड़ी बे ह्याई और गुज़ब (का बाइस), है और बहुत बुरी रविश है।

23. तुम पर तुम्हारी माएं और तुम्हारी बेटियां और तुम्हारी बहनें और तुम्हारी फूफियां और तुम्हारी खालाएं और भतीजियां और भांजियां और तुम्हारी (वोह) माएं जिन्होंने तुम्हें दूध पिलाया हो और तुम्हारी रज़ाअत में शरीक बहनें और तुम्हारी बीवियों की माएं (सब) ह़राम कर दी गई हैं और (इसी तरह) तुम्हारी गोद में परवरिश पानेवाली वोह लड़कियां जो तुम्हारी उन औरतों (के बतन) से हैं जिनसे तुम सोहबत कर चुके हो (भी ह़राम हैं) फिर अगर तुमने उनसे सोहबत न की हो तो तुम पर (उनकी लड़कियों से निकाह करने में) कोई ह़र्ज नहीं और तुम्हारे उन बेटों की बीवियां (भी तुम पर ह़राम हैं) जो तुम्हारी पुश्त से हैं और यह (भी ह़राम है) कि तुम दो बहनों को एक साथ (निकाह में) जमा' करो सिवाए इसके कि जो दौरे जहालत में गुज़र चुका। बेशक अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला महरबान है।

فَاحْشَةً وَمَقْتًا وَسَاءَ سَبِيلًا ۝  
حُرِّمَتْ عَلَيْكُمْ أُمَّهَاتُكُمْ وَبَنَاتُكُمْ  
أَخَوَاتُكُمْ وَعَشِيرَتُكُمْ وَخَالَاتُكُمْ وَبَنَاتُ  
الْأَخِ وَبَنَاتُ الْأَخْتِ وَأُمَّهَاتُكُمْ  
الَّتِي أَرْضَعْنَكُمْ وَأَخَوَاتُكُمْ مِّنَ  
الرَّضَاعَةِ وَأُمَّهُتُمْ نِسَائِكُمْ وَ  
رَبَائِبُكُمُ اللَّاتِي فِي حُجُورِكُمْ مِّنْ  
نِّسَائِكُمُ اللَّاتِي دَخَلْتُمْ بِهِنَّ  
فَإِنْ لَّمْ تَكُونُوا دَخَلْتُمْ بِهِنَّ  
فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ ۖ وَحَلَائِلُ  
أَبْنَائِكُمُ الَّذِينَ مِنْ أَصْلَابِكُمْ ۖ  
وَأَنْ تَجْعُوا أَبْنَاءَ الْأَخْتَيْنِ إِلَّا مَا  
قَدْ سَلَفَ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ غَفُورًا  
رَّحِيمًا ۝

24. और शौहरवाली औरतें (भी तुम पर हराम हैं) सिवाए उन (जंगी कैदी औरतों) के जो तुम्हारी मिल्कमें आ जाएं, (इन अहकामे हुर्मत को) अल्लाह तआलाने तुम पर फर्ज कर दिया है, और उनके सिवा (सब औरतें) तुम्हारे लिए हलाल कर दी गई हैं ताकि तुम अपने अमवाल के ज़रीए तलबे निकाह करो पाक दामन रहेते हुए न कि शहवत रानी करते हुए, फिर उन में से जिनसे तुमने उस (माल) के इवज़ फ़ायदा उठाया है उन्हें उनका मुक़र्रर शुदह महर अदा कर दो, और तुम पर उस मालके बारे में कोई गुनाह नहीं जिस पर तुम महर मुक़र्रर करने के बाद बाहम रज़ामन्द हो जाओ, बेशक अल्लाह ख़ूब जाननेवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

25. और तुममें से जो कोई (इत्ली) इस्तिताअत न रखता हो कि आज़ाद मुसलमान औरतों से निकाह कर सके तो उन मुसलमान कनीज़ों से निकाह कर ले जो (शरअन) तुम्हारी मिल्कियत में हैं, और अल्लाह तुम्हारे ईमान (की कैफ़ियत) को ख़ूब जानता है, तुम (सब) एक दूसरे की ज़िन्स में से ही हो, पस उन (कनीज़ों) से उनके मालिकों की इजाज़त के साथ निकाह करो और उन्हें उनके महर हस्बे दस्तूर अदा करो दर आं हाली कि वोह (इफ़्त काइम रखते हुए) कैदे निकाहमें आनेवाली हों न बदकारी करनेवाली हों और न दर पर्दह आशनाई करनेवाली हों, पस जब वोह निकाह के हिसार में आ जाएं फिर अगर बदकारी की मुर्तकिब हों तो उन पर उस सज़ा की आधी सज़ा लाज़िम है जो आज़ाद (कुंवारी) औरतों के लिए (मुक़र्रर) है, येह इजाज़त उस शख्स के लिए है जिसे तुम में से गुनाह (के इर्तिकाब) का अंदेशा हो, और अगर तुम सन्न करो तो (येह) तुम्हारे हक्क में

وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا  
مَلَكَتْ أَيْبَانُكُمْ ۚ كَتَبَ اللَّهُ  
عَلَيْكُمْ ۚ وَأُحِلَّ لَكُمْ مَّا وَرَاءَ ذَٰلِكُمْ  
أَنْ تَبْتَغُوا بِأَمْوَالِكُمْ مُحْصِنِينَ  
غَيْرِ مُسْفِحِينَ ۖ فَمَا اسْتَمْتَعْتُمْ  
بِهِمْ مِنْهُنَّ فَأَتُوهُنَّ أَجُورَهُنَّ  
فَرِيضَةً ۖ وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِيمَا  
تَرْضَيْتُمْ بِهِ مِنْ بَعْدِ الْفَرِيضَةِ  
إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا ۝

وَمَنْ لَّمْ يَسْتَطِعْ مِنْكُمْ طَوْلًا أَنْ  
يَنْكِحَ الْمُحْصَنَاتِ الْمُؤْمِنَاتِ فَمِنْ  
مَا مَلَكَتْ أَيْبَانُكُمْ مِنْ فَتَيَاتِكُمُ  
الْمُؤْمِنَاتِ ۖ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِأَيْبَانِكُمْ  
بَعْضُكُمْ مِنْ بَعْضٍ ۚ فَانْكِحُوهُنَّ  
بِأَذْنِ أَهْلِهِنَّ وَآتُوهُنَّ أَجُورَهُنَّ  
بِالْعَرُوفِ مُحْصَنَاتٍ غَيْرِ  
مُسْفِحَاتٍ وَلَا مُتَّخِذَاتِ أَحْدَانٍ ۚ  
فَإِذَا أَحْصَيْتُمْ أَنْ تَتَيْنَ بِفَاحِشَةٍ  
فَعَلَيْهِنَّ نِصْفُ مَا عَلَى الْمُحْصَنَاتِ  
مِنَ الْعَذَابِ ۚ ذَٰلِكَ لِمَنْ خَشِيَ

الجزء ٥

बेहतर है, और अल्लाह बख्शनेवाला महरबान है।

26. अल्लाह चाहता है कि तुम्हारे लिए (अपने अहकाम की) वजाहत फ़रमा दे और तुम्हें उन (नेक) लोगों की राहों पर चलाए जो तुमसे पहले हो गुज़रे हैं और तुम्हारे ऊपर रहमत के साथ रुजूअ़ फ़रमाए, और अल्लाह खूब जाननेवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

27. और अल्लाह तुम पर महरबानी फ़रमाना चाहता है, और जो लोग ख़्वाहिशाते (नफ़्सानी) की पैरवी कर रहे हैं वोह चाहते हैं कि तुम राहे रास्तसे भटक कर बहुत दूर जा पड़ो।

28. अल्लाह चाहता है कि तुमसे बोझ हल्का कर दे, और इन्सान कमज़ोर पैदा किया गया है।

29. ऐ ईमान वालो! तुम एक दूसरे का माल आपस में नाहक्क़ तरीक़े से न खाओ सिवाए इसके कि तुम्हारी बाहमी रज़ामंदी से कोई तिजारत हो, और अपनी जानों को मत हलाक करो, बेशक अल्लाह तुम पर महरबान है।

30. और जो कोई तअ़दी और जुल्म से ऐसा करेगा तो हम अ़नक़रीब उसे (दोज़ख़ की) आग में डाल देंगे, और येह अल्लाह पर बिल्कुल आसान है।

31. अगर तुम कबीरह गुनाहों से जिन से तुम्हें रोका गया

الْعَنَتِ مِنْكُمْ ۖ وَ أَنْ تَصْبِرُوا خَيْرٌ لَّكُمْ ۖ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ٢٥

يُرِيدُ اللَّهُ لِيُبينَ لَكُمْ وَيَهْدِيَكُمْ سُنَنَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ وَيَتُوبَ عَلَيْكُمْ ۖ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ٢٦

وَاللَّهُ يُرِيدُ أَنْ يَتُوبَ عَلَيْكُمْ وَيُرِيدُ الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الشَّهَوَاتِ أَنْ تَبِيلُوا مِيلًا عَظِيمًا ٢٧

يُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُخَفِّفَ عَنْكُمْ وَ خُلِقَ الْإِنْسَانُ ضَعِيفًا ٢٨

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ إِلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً عَنْ تَرَاضٍ مِنْكُمْ ۚ وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِكُمْ رَحِيمًا ٢٩

وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ عُدْوَانًا وَظُلْمًا فَسَوْفَ نُصْلِيهِ نَارًا ۖ وَكَانَ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا ٣٠

إِنْ تَجْتَنِبُوا كَبَائِرَ مَا تُنْهَوْنَ



है बचते रहो तो हम तुम से तुम्हारी छोटी बुराइयां मिटा देंगे और तुम्हें इज्जतवाली जगह में दाखिल फ़रमा देंगे।

32. और तुम उस चीज़ की तमन्ना न किया करो जिसमें अल्लाहने तुममें से बा'ज को बा'ज पर फ़ज़ीलत दी है, मर्दों के लिए उसमें से हिस्सा है जो उन्होंने कमाया, और औरतों के लिए उसमें से हिस्सा है जो उन्होंने कमाया, और अल्लाहसे उसका फ़ज़ल माँगा करो, बेशक अल्लाह हर चीज़ को ख़ूब जाननेवाला है।

33. और हमने सबके लिए मां बाप और क़रीबी रिश्तेदारों के छोड़े हुए मालमें हक्कदार (या'नी वारिस) मुक़र्रर कर दिए हैं, और जिनसे तुम्हारा मुआहिदा हो चुका है सो उन्हें उनका हिस्सा दे दो, बेशक अल्लाह हर चीज़ का मुशाहिदा फ़रमानेवाला है।

34. मर्द-औरतों पर मुहाफ़िज़ो मुन्तज़िम हैं इस लिए कि अल्लाहने उनमें से बा'ज को बा'ज पर फ़ज़ीलत दी है और इस वजह से (भी) कि मर्द (उन पर) अपने माल खर्च करते हैं, पस नेक बीवियां इताअत शिआर होती हैं शौहरों की अदम मौजूदगी में अल्लाह की हिफ़ाज़त के साथ (अपनी इज्जत की) हिफ़ाज़त करनेवाली होती हैं और तुम्हें जिन औरतों की नाफ़रमानी व सरकशी का अंदेशा हो तो उन्हें नसीहत करो और (अगर न समझें तो) उन्हें ख़्वाबगाहों में (खुद से) अ़लाहिदा कर दो और (अगर फिर भी इस्लाह पज़ीर न हों तो) उन्हें (तादीबन

عَنْهُ نَكْفَر عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ  
وَنُدْخِلْكُمْ مَدْخَلًا كَرِيمًا ٣١  
وَلَا تَتَّبِعُوا مَا فَعَلَ اللَّهُ بِهِ  
بَعْضُكُمْ عَلَى بَعْضٍ ۖ لِلرِّجَالِ  
نَصِيبٌ مِّمَّا كَتَبُوا ۖ وَلِلنِّسَاءِ  
نَصِيبٌ مِّمَّا كَتَبْنَ ۖ وَسَأَلُوا اللَّهَ  
مِنْ فَضْلِهِ ۖ إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِكُلِّ  
شَيْءٍ عَلِيمًا ٣٢

وَلِكُلٍّ جَعَلْنَا مَوَالِيَ مِمَّا تَرَكَ  
الْوَالِدَانِ وَالْأَقْرَبُونَ ۚ وَالَّذِينَ  
عَقَدْتُمْ آيَاتَكُمْ فَأَتَوْهُمْ  
نَصِيبُهُمْ ۖ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَى كُلِّ  
شَيْءٍ شَهِيدًا ٣٣

الرِّجَالُ قَوَمُونَ عَلَى النِّسَاءِ بِمَا  
فَضَّلَ اللَّهُ بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ وَبِهَا  
أَنْفَقُوا مِنْ أَمْوَالِهِمْ ۖ فَالْصَّالِحَاتُ  
قَنِيتٌ حَفِظَتْ لِلْغَيْبِ بِمَا حَفِظَ  
اللَّهُ ۖ وَالَّتِي تَخَافُونَ نُشُوزَهُنَّ  
فَعُظُوهُنَّ وَأَهْجُرُوهُنَّ فِي  
الْمَضَاجِعِ وَاصْرِبُوهُنَّ فَإِنْ

हल्का सा) मारो फिर अगर वोह तुम्हारी फ़रमां बर्दाँर हो जाएं तो उन के खिलाफ़ कोई रास्ता तलाश न करो, बेशक अल्लाह सबसे बुलन्द सबसे बड़ा है।

35. और अगर तुम्हें उन दोनों के दरमियान मुख़ालिफ़त का अंदेशा हो तो तुम एक मुन्सिफ़ मर्द के ख़ानदान से और एक मुन्सिफ़ औरत के ख़ानदान से मुक़रर कर लो, अगर वोह दोनों (मुन्सिफ़) सुलह कराने का इरादा रखें तो अल्लाह उन दोनों के दरमियान मुवाफ़िक़त पैदा फ़रमा देगा, बेशक अल्लाह ख़ूब जाननेवाला ख़बरदार है।

36. और तुम अल्लाह की इबादत करो और उसके साथ किसी को शरीक न ठेहराओ और मां बाप के साथ भलाई करो और रिश्तेदारों और यतीमों और मोहताजों (से) और नज़दीकी हमसाए और अजनबी पड़ौसी और हम मजलिस और मुसाफ़िर (से), और जिनके तुम मालिक हो चुके हो, (उनसे नेकी किया करो), बेशक अल्लाह उस शख्स को पसंद नहीं करता जो तकब्बुर करनेवाला (मग़रूर) फ़ख़्र करने वाला (खुदबीन) हो।

37. जो लोग (खुद भी) बुख़ल करते हैं और लोगों को (भी) बुख़ल का हुक्म देते हैं और उस (ने'मत) को छुपाते हैं जो अल्लाह ने उन्हें अपने फ़ज़ल से अ़ता की है, और हमने काफ़िरों के लिए ज़िल्लत अंगेज़ अज़ाब तैयार कर रखा है।

38. और जो लोग अपने माल लोगों के दिखावे के लिए खर्च करते हैं और न अल्लाह पर ईमान रखते हैं और

أَطَعْنَكُمْ فَلَا تَبْغُوا عَلَيْهِمْ سَبِيلًا ۖ  
إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا كَبِيرًا ۝  
وَأِنْ خِفْتُمْ شِقَاقَ بَيْنِهِمَا فَابْعَثُوا  
حَكَمًا مِّنْ أَهْلِهِ وَحَكَمًا مِّنْ  
أَهْلِهَا إِنْ يُّرِيدَا إِصْلَاحًا يُّوقِقِ  
اللَّهُ بَيْنَهُمَا ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا  
خَبِيرًا ۝

وَاعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا  
وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا وَبِذِي الْقُرْبَىٰ  
وَالْيَتَامَىٰ وَالسَّالِكِينَ وَالْجَارِ ذِي  
الْقُرْبَىٰ وَالْجَارِ الْجُنُبِ وَالصَّاحِبِ  
بِالْجُنُبِ وَابْنِ السَّبِيلِ وَمَا مَلَكَتْ  
أَيْمَانُكُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ مَن  
كَانَ مُخْتَلًا فَخُورًا ۝

الَّذِينَ يَبْخُلُونَ وَيَأْمُرُونَ النَّاسَ  
بِالبُخْلِ وَيَكْتُمُونَ مَا آتَاهُمُ اللَّهُ  
مِّنْ فَضْلِهِ ۚ وَاعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ  
عَذَابًا مَّهِينًا ۝

وَالَّذِينَ يُفْقُونَ أَمْوَالَهُمْ رِئَاءَ  
النَّاسِ وَلَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَلَا

न यौमे आखिरत पर, और शैतान जिसका भी साथी हो गया तो वोह बुरा साथी है।

39. और उनका क्या नुकसान था अगर वोह अल्लाह पर और यौमे आखिरत पर ईमान ले आते और जो कुछ अल्लाहने उन्हें दिया था उसमें से (उसकी राहमें) खर्च करते, और अल्लाह उन (के हाल) से खूब वाकिफ़ है।

40. बेशक अल्लाह ज़रा बराबर भी जुल्म नहीं करता, और अगर कोई नेकी हो तो उसे दो गुना कर देता है और अपने पास से बड़ा अज़्र अता फ़रमाता है।

41. फिर उस दिन क्या हाल होगा जब हम हर उम्मतसे एक गवाह लाएंगे और (ऐ हबीब!) हम आपको उन सब पर गवाह लाएंगे।

42. उस दिन वोह लोग जिन्होंने ने कुफ़्र किया और रसूल (ﷺ) की नाफ़रमानी की आरजू करेंगे कि काश (उन्हें मिट्टीमें दबाकर) उन पर ज़मीन बराबर कर दी जाती, और वोह अल्लाह से कोई बात न छुपा सकेंगे।

43. ऐ ईमानवालो! तुम नशे की हालत में नमाज़ के क़रीब मत जाओ यहां तक कि तुम वोह बात समझने लगे जो केहते हो और न हालते जनाबत में (नमाज़ के क़रीब जाओ) ता आंकि तुम गुस्ल कर लो सिवाए इसके कि तुम सफ़र में हो या रास्ता तय कर रहे हो, और अगर तुम बीमार हो या सफ़र में तुम में से कोई क़ज़ाए हाज़त से लौटे या तुम ने (अपनी) औरतों से मुबाशिरत की हो फिर तुम पानी न पा सको तो तुम पाक मिट्टी से तयम्मूम कर लो

بِالْيَوْمِ الْآخِرِ ۖ وَمَنْ يَكُنِ  
الشَّيْطَانُ لَهُ قَرِينًا فَسَاءَ قَرِينًا ۝۳۸

وَمَاذَا عَلَيْهِمْ لَوْ آمَنُوا بِاللّٰهِ وَ  
الْيَوْمِ الْآخِرِ وَأَنفَقُوا مِمَّا رَزَقَهُمُ  
اللّٰهُ ۖ وَكَانَ اللّٰهُ بِهِمْ عَلِيمًا ۝۳۹

إِنَّ اللّٰهَ لَا يَظْلِمُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ ۖ وَ  
إِنَّ تَكْ حَسَنَةً يُّضَعِفُهَا وَيُؤْتِ  
مِنْ لَّدُنْهُ أَجْرًا عَظِيمًا ۝۴۰

فَكَيْفَ إِذَا جِئْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ بِشَهِيدٍ  
وَجِئْنَا بِكَ عَلَى هَٰؤُلَاءِ شَهِيدًا ۝۴۱

يَوْمَئِذٍ يُوَدِّدُ الَّذِينَ كَفَرُوا وَعَصُوا  
الرَّسُولَ لَوْ تُسَوَّىٰ بِهِمُ الْأَرْضُ ۖ  
وَلَا يَكْتُمُونَ اللّٰهَ حَدِيثًا ۝۴۲

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْرُبُوا الصَّلَاةَ  
وَأَنْتُمْ سُكَارَىٰ حَتَّىٰ تَعْلَمُوا مَا  
تَقُولُونَ وَلَا جُنُبًا إِلَّا عَابِرِي سَبِيلٍ  
حَتَّىٰ تَغْتَسِلُوا ۖ وَإِنْ كُنْتُمْ مَّرْضَىٰ أَوْ  
عَلَىٰ سَفَرٍ أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِنْكُمْ مِنَ  
الغَائِطِ أَوْ لَسْتُمْ الرَّسَاءَ فَلَمْ تَجِدُوا  
مَاءً فَتَيَسَّؤُوا صَعِيدًا طَيِّبًا فَامْسَحُوا



पस अपने चेहरों और अपने हाथों पर मसह कर लिया करो, बेशक अल्लाह मुआफ़ फ़रमाने बहुत बख़्शनेवाला है।

44. क्या आपने उन लोगों को नहीं देखा जिन्हें (आस्मानी) किताब का एक हिस्सा अता किया गया वोह गुमराही खरीदते हैं और चाहते हैं कि तुम (भी) सीधे रास्ते से बहक जाओ।

45. और अल्लाह तुम्हारे दुश्मनों को खूब जानता है, और अल्लाह (बतौर) कारसाज़ काफ़ी है और अल्लाह (बतौर) मददगार काफ़ी है।

46. और कुछ यहूदी (तौरात के) कलिमात को अपने (अस्ल) मुक़ामात से फेर देते हैं और केहते हैं हमने सुन लिया और नहीं माना और (येह भी केहते हैं) सुनिए! (मआज़ज़ह) आप सुनवाए न जाएं और अपनी ज़बानें मरोड़ कर दीन में ता'ना ज़नी करते हुए "राइना" केहते हैं, और अगर वोह लोग (इसकी जगह) येह केहते कि हमने सुना और हमने इताअत की और (हुजूर! हमारी गुज़ारिश) सुनिये और हमारी तरफ़ नज़रे (करम) फ़रमाइये तो येह उनके लिए बेहतर होता और (येह कौल भी) दुरुस्त और मुनासिब होता, लेकिन अल्लाहने उनके कुफ़्रके बाइस उन पर ला'नत की सो थोड़े लोगों के सिवा वोह ईमान नहीं लाते।

47. ऐ अहले किताब! इस (किताब) पर ईमान लाओ जो हमने (अब अपने हबीब मुहम्मद ﷺ पर) उतारी है जो उस किताब की (अस्लन) तस्दीक़ करती है जो तुम्हारे पास है, इससे क़ब्ल कि हम (बा'ज) चेहरों (के नुक़्श) को मिटा दें और उन्हें उनकी पुश्त की हालत पर फेर दें या उन पर उसी तरह ला'नत करें जैसे हमने हफ़्ते के दिन

يُوجُوهُكُمْ وَيَايِدَيْكُمْ ۖ إِنَّ اللَّهَ كَانَ  
عَفُوًّا غَفُورًا ۝۳۳

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ أُوتُوا نَصِيبًا  
مِّنَ الْكِتَابِ يَشْتُرُونَ الضَّلَالَةَ  
وَيُرِيدُونَ أَن تَضَلُّوا السَّبِيلَ ۝۳۳  
وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِأَعْدَائِكُمْ ۖ وَكَفَى  
بِاللَّهِ وَلِيًّا ۖ وَكَفَى بِاللَّهِ نَصِيرًا ۝۳۵  
مِنَ الَّذِينَ هَادُوا يُحَرِّفُونَ  
الْكَلِمَ عَنْ مَوَاضِعِهِ ۖ وَيَقُولُونَ  
سَمِعْنَا وَاعْتَبْنَا وَلَكِن لَّا نَسْمَعُ  
بِأَلْسِنَتِهِمْ وَطَعْنًا فِي الدِّينِ ۖ وَلَوْ أَنَّهُمْ قَالُوا  
سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا وَأَسْمَعُ وَانْظُرْنَا  
لَكَانَ خَيْرًا لَّهُمْ وَأَقْوَمًا ۖ وَلَكِن  
لَّعَنَهُمُ اللَّهُ بِكُفْرِهِمْ فَلَا يُؤْمِنُونَ  
إِلَّا قَلِيلًا ۝۳۶

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ آمِنُوا  
بِمَا نَزَّلْنَا مُصَدِّقًا لِّمَا مَعَكُمْ مِّن  
قَبْلِ أَن نَّطْفِئَ سَوْجُودَهَا فَتَرُدَّهَا  
عَلَىٰ أَدْبَارِهَا أَوْ تَلْعَنَهُمْ كَمَا لَعَنَّا

(नाफरमानी करने) वालों पर ला'नत की थी और अल्लाह का हुक्म पूरा हो कर ही रहेता है।

48. बेशक अल्लाह इस बातको नहीं बख्शता कि उसके साथ शिर्क किया जाए और उससे कम तर (जो गुनाह भी हो) जिस के लिए चाहता है बख्श देता है, और जिसने अल्लाह के साथ शिर्क किया उसने वाकिअतन जबरदस्त गुनाह का बोहतान बांधा।

49. क्या आपने ऐसे लोगों को नहीं देखा जो खुदको पाक ज़ाहिर करते हैं, बल्कि अल्लाह ही जिसे चाहता है पाक फरमाता है और उन पर एक धागे के बराबर भी जुल्म नहीं किया जाएगा।

50.- आप देखिये वोह अल्लाह पर कैसे झूटा बोहतान बांधते हैं, और (उनके अज़ाब के लिए येही खुला गुनाह काफ़ी है।

51. क्या आपने उन लोगों को नहीं देखा जिन्हें (आस्मानी) किताब का हिस्सा दिया गया है (फिर भी) वोह बुतों और शैतान पर ईमान रखते हैं और काफ़िरो के बारे में केहते हैं कि मुसलमानों की निस्बत येह (काफ़िर) ज़ियादा सीधी राह पर हैं।

52. येह वोह लोग हैं जिन पर अल्लाह ने ला'नत की, और जिस पर अल्लाह ला'नत करे तो उसके लिए हरगिज़ कोई मददगार न पाएगा।

53. क्या उनका सलतनत में कुछ हिस्सा है? अगर ऐसा हो तो येह (अपने बुख्त के बाइस) लोगों को तिल बराबर भी (कोई चीज़) नहीं देंगे।

54. क्या येह (यहूद) लोगों (से उन ने'मतों) पर हसद

أَصْحَابِ السَّبْتِ ۖ وَكَانَ أَمْرُ اللَّهِ مَفْعُولًا ۝

إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ ۖ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ ۚ وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ افْتَرَىٰ إِثْمًا عَظِيمًا ۝

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ يُرَكَّبُونَ أَنفُسَهُمْ ۖ بَلِ اللَّهُ يُزَكِّي مَنْ يَشَاءُ وَلَا يُظْلِمُونَ قَبِيلًا ۝

أُنْظُرْ كَيْفَ يَقْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ ۖ وَكَفَىٰ بِهِ إِثْمًا مُّبِينًا ۝ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ أُوتُوا نَصِيبًا مِّنَ الْكِتَابِ يُؤْمِنُونَ بِالْجَبْتِ وَالطَّاغُوتِ وَيَقُولُونَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا هَؤُلَاءِ أَهْدَىٰ مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا سَبِيلًا ۝

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ لَعَنَهُمُ اللَّهُ ۖ وَمَنْ يَلْعَنِ اللَّهُ فْلَنُ تَجِدَلَهُ نَصِيرًا ۝ أَمْ لَهُمْ نَصِيبٌ مِّنَ الْمُلْكِ فَإِذَا لَا يُؤْتُونَ النَّاسَ نَقِيرًا ۝

أَمْ يَحْسُدُونَ النَّاسَ عَلَىٰ مَا

करते हैं जो अल्लाहने उन्हें अपने फ़ज़ल से अता फ़रमाई हैं, सो वाकई हमने इब्राहीम (عليه السلام) के ख़ानदान को किताब और हिक़मत अता की और हम ने उन्हें बड़ी सल्तनत बरख़्शी।

55. - पस उनमें से कोई तो उस पर ईमान ले आया और उनमें से किसीने उससे रूग़दानी की, और (रूग़दानी करनेवाले के लिए) दोज़ख़ की भड़कती आग़ काफी है।

56. बेशक जिन लोगोंने हमारी आयतों से कुफ़्र किया हम अ़नक़रीब उन्हें (दोज़ख़ की) आग़में झोंक देंगे जब उनकी खालें जल जाएंगी तो हम उन्हें दूसरी खालें बदल देंगे ताकि वोह (मुसल्लसल) अज़ाब (का मज़ा) चखते रहें, बेशक अल्लाह ग़ालिब हिक़मतवाला है।

57. और जो लोग ईमान लाए और नेक अ़मल करते रहे तो हम उन्हें बहिश्तों में दाख़िल करेंगे जिन के नीचे नेहरें रवां हैं वोह उन में हमेशा रहेंगे उनके लिए वहां पाकीज़ा बीवियां होंगी और हम उनको बहुत घने साए में दाख़िल करेंगे।

58. बेशक अल्लाह तुम्हें हुक्म देता है कि अमानतें उन्ही लोगों के सुपुर्द करो जो उनके अहल हैं, और जब तुम लोगों के दरमियान फैसला करो तो अदल के साथ फैसला किया करो, बेशक अल्लाह तुम्हें क्या ही अच्छी नसीहत फ़रमाता है, बेशक अल्लाह ख़ूब सुननेवाला ख़ूब देखनेवाला है।

59. ऐ ईमान वाले! अल्लाह की इताअत करो और रसूल

اٰتٰهُمْ اللّٰهُ مِنْ فَضْلِهِۦ فَقَدْ اٰتَيْنَا  
اٰلَ اِبْرٰهِيْمَ الْكِتٰبَ وَالْحِكْمَةَ  
وَآتَيْنٰهُمْ مُّلكًا عَظِيْمًا ۝۵۴

فِيْنَهُمْ مِّنْ اٰمَنَ بِهِۦ وَمِنْهُمْ مَّنْ صَدَّ  
عَنْهُ ۚ وَكُفِيَ بِجَهَنَّمَ سَعِيْرًا ۝۵۵

اِنَّ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا بِآٰتِنَا سَوْفَ  
نُصْلِيْهِمْ نَارًا ۚ كُلَّمَا نَضِجَتْ  
جُلُوْدُهُمْ بَدَّلْنٰهُمْ جُلُوْدًا غَيْرَهَا  
لِيَذُوْقُوْا الْعَذَابَ ۚ اِنَّ اللّٰهَ كَانَ  
عَزِيْزًا حَكِيْمًا ۝۵۶

وَالَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ  
سَنُدْخِلُهُمْ جَنَّٰتٍ تَجْرٰى مِنْ تَحْتِهَا  
الْاَنْهَارُ خٰلِدِيْنَ فِيْهَا اَبَدًا ۚ لَهُمْ  
فِيْهَا اَزْوَاجٌ مُّطَهَّرَةٌ ۚ وَهُمْ فِيْهَا  
ظٰلًّا ظٰلِيْلًا ۝۵۷

اِنَّ اللّٰهَ يٰۤاْمُرْكُمْ اَنْ تُوَدُّوْا  
الْاٰمَنِيْنَ اِلٰى اَهْلِيْهَا وَاِذَا حَكَمْتُمْ  
بَيْنَ النَّاسِ اَنْ تَحْكُمُوْا بِالْعَدْلِ ۚ  
اِنَّ اللّٰهَ نِعِمَّا يَعْظُمُكُمْ بِهِۦ ۚ اِنَّ اللّٰهَ  
كَانَ سَبِيْعًا بَصِيْرًا ۝۵۸

يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا اطِيعُوا اللّٰهَ وَ



(ﷺ) की इताअत करो और अपने में से (अहले हक़) साहिबाने अम्र की, फिर अगर किसी मस्अलेमें तुम बाहम इख़िलाफ़ करो तो उसे (हत्मी फैसले के लिए) अल्लाह और रसूल (ﷺ) की तरफ़ लौटा दो अगर तुम अल्लाह पर और यौमे आख़िरत पर ईमान रखते हो, (तो) येही (तुम्हारे हक़ में) बेहतर और अंजाम के लिहाज़ से बहुत अच्छा है।

60. क्या आपने इन (मुनाफ़िकों) को नहीं देखा जो (ज़बान से) दा'वा करते हैं कि वोह इस (किताब या'नी कुरआन) पर ईमान लाए जो आपकी तरफ़ उतारा गया और उन (आस्मानी किताबों) पर भी जो आपसे पहले उतारी गई (मगर) चाहते येह हैं कि अपने मुक़द्मात (फ़ैसले के लिए) शैतान (या'नी अहकामे इलाही से सरकशी पर मब्नी कानून) की तरफ़ ले जाएं हालांकि उन्हें हुक्म दिया जा चुका है कि इसका (खुला) इन्कार कर दें, और शैतान तो येही चाहता है कि उन्हें दूर दराज़ गुमराही में भटकाता रहे।

61. और जब उन से कहा जाता है कि अल्लाह के नाज़िल कर्दह (कुरआन) की तरफ़ और रसूल (ﷺ) की तरफ़ आ जाओ तो आप मुनाफ़िकों को देखेंगे कि वोह आप (की तरफ़ रुजूअ करने) से ग़ूरेज़ां रेहते हैं।

62. फिर (उस वक़्त) उनकी हालत क्या होगी जब अपनी कारस्तानियों के बाइस उन पर कोई मुसीबत आन पड़े तो अल्लाह की कस्में खाते हुए आपकी ख़िदमतमें हाज़िर हों (और येह कहें) कि हमने तो सिर्फ़ भलाई और बाहमी मुवाफ़िक़त का ही इरादह किया था।

63. येह वोह (मुनाफ़िक़ और मुफ़्सिद) लोग हैं कि अल्लाह उनके दिलों की हर बात को ख़ूब जानता है, पस

أَطِيعُوا الرَّسُولَ وَ أُولِيَ الْأَمْرِ مِنْكُمْ فَإِنْ تَنَازَعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ۚ ذَٰلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا ۝٥٩

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ يَزْعُمُونَ أَنَّهُمْ آمَنُوا بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ يُرِيدُونَ أَنْ يَتَّحَكَّمُوا إِلَى الطَّاغُوتِ وَقَدْ أُمِرُوا أَنْ يَكْفُرُوا بِهِ ۚ وَيُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُضِلَّهُمْ ضَلَالًا بَعِيدًا ۝٦٠

وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ تَعَالَوْا إِلَى مَا أُنْزِلَ اللَّهُ وَ إِلَى الرَّسُولِ رَأَيْتِ الْمُنَافِقِينَ يَصُدُّونَ عَنْكَ صُدُودًا ۝٦١

فَكَيْفَ إِذَا أَصَابَتْهُمْ مُصِيبَةٌ ۖ بَاقِدَمَتٍ أَيْدِيهِمْ ثُمَّ جَاءُوكَ يَحْلِفُونَ ۚ بِاللَّهِ إِنْ أَرَدْنَا إِلَّا أَحْسَنًا وَتَوَفَّقًا ۝٦٢

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ يَعْلَمُ اللَّهُ مَا فِي قُلُوبِهِمْ فَأَعْرِضْ عَنْهُمْ وَعِظْهُمْ

आप उनसे ऐ'राज् बरतें और उन्हें नसीहत करते रहें और उनसे उनके बारे में मुअस्सर गुफ्तगू फ़रमाते रहें।

64. और हमने कोई पयग़म्बर नहीं भेजा मगर इस लिए कि अल्लाह के हुक्म से उसकी इताअत कि जाए और (ऐ हबीब!) अगर वोह लोग जब अपनी जानों पर जुल्म कर बैठे थे आपकी खिदमत में हाज़िर हो जाते और अल्लाह से मुआफ़ी मांगते और रसूल (ﷺ) भी उनके लिए मग़िफ़रत तलब करते तो वोह (इस वसीले और शफ़ाअत की बिना पर) ज़रूर अल्लाह को तौबा कुबूल फ़रमानेवाला निहायत महरबान पाते।

65. पस (ऐ हबीब!) आपके रबकी कसम येह लोग मुसलमान नहीं हो सकते यहां तक कि वोह अपने दरमियान वाक़े' होने वाले हर इख़िलाफ़ में आपको हाकिम बना लें फिर उस फ़ैसले से जो आप सादिर फ़रमा दें अपने दिलों में कोई तंगी न पाएं और (आपके हुक्म को) बख़ुशी पूरी फ़रमांबरदारी के साथ कुबूल कर लें।

66. और अगर हम उन पर फ़र्ज़ कर देते कि तुम अपने आपको क़त्ल कर डालो या अपने घरों को छोड़ कर निकल जाओ तो उनमें से बहुत थोड़े लोग उस पर अमल करते, और उन्हें जो नसीहत की जाती है अगर वोह उस पर अमल पैरा हो जाते तो येह उनके हक्क में बेहतर होता और (ईमान पर) बहुत ज़ियादा साबित क़दम रखनेवाला होता।

67. और उस वक़्त हम भी उन्हें अपने हुज़ूर से अज़ीम अज़्र अता फ़रमाते।

68. और हम उन्हें वाकिअतन सीधी राह पर लगा देते।

69. और जो कोई अल्लाह और रसूल (ﷺ) की

وَقُلْ لَهُمْ فِي أَنْفُسِهِمْ تَوَلًّا بَلِيغًا ٦٣

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رَسُولٍ إِلَّا لِيُطَاعَ بِإِذْنِ اللَّهِ ۖ وَلَوْ أَنَّهُمْ إِذْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ جَاءُوكَ فَاسْتَغْفَرُوا اللَّهَ وَاسْتَغْفَرَ لَهُمُ الرَّسُولُ لَوَجَدُوا اللَّهَ تَوَّابًا رَّحِيمًا ٦٤

فَلَا وَرَبِّكَ لَا يُؤْمِنُونَ حَتَّى يُحَكِّمُوكَ فِي مَا شَجَرَ بَيْنَهُمْ ثُمَّ لَا يَجِدُوا فِي أَنْفُسِهِمْ حَرَجًا مِمَّا قَضَيْتَ وَيَسْلُمُوا تَسْلِيمًا ٦٥

وَلَوْ أَنَّا كَتَبْنَا عَلَيْهِمْ أَنْ اقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ أَوْ أَخْرِجُوا مِنْ دِيَارِكُمْ مَا فَعَلُوهُ إِلَّا قَلِيلٌ مِنْهُمْ ۖ وَلَوْ أَنَّهُمْ فَعَلُوا مَا يُوعَظُونَ بِهِ لَكَانَ خَيْرًا لَّهُمْ وَأَشَدَّ تَثْبِيثًا ٦٦

وَإِذَا لَا تَأْتِيهِمْ مِنْ لَدُنَّا أَجْرًا عَظِيمًا ٦٧

وَلَهَدَيْنَاهُمْ صِرَاطًا مُسْتَقِيمًا ٦٨  
وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَالرَّسُولَ فَأُولَٰئِكَ

इताअत करे तो येही लोग (रोजे कियामत) उन (हस्तियों) के साथ होंगे जिन पर अल्लाह ने (खास) इन्आम फरमाया है जो कि अंबिया, सिद्दीकीन, शु-हदा और सालिहीन हैं, और येह बहुत अच्छे साथी हैं।

70. येह फज़्ल (खास) अल्लाह की तरफ से है, और अल्लाह जाननेवाला काफी है।

71. ऐ ईमानवालो! अपनी हिफाज़त का सामान ले लिया करो फिर (जिहाद के लिए) मुतफर्रिक जमाअतें हो कर निकलो या सब इकठ्ठे हो कर कूच करो।

72. और यकीनन तुम में से बा'ज ऐसे भी हैं जो (अमदन सुस्ती करते हुए) देर लगाते हैं, फिर अगर (जंग में) तुम्हें कोई मुसीबत पहुंचे तो (शरीक न होनेवाला शख्स) केहता है कि बेशक अल्लाहने मुझ पर एहसान फरमाया कि मैं उनके साथ (मैदाने जंग में) हाज़िर न था।

73. और अगर तुम्हें अल्लाहकी जानिबसे कोई ने'मत नसीब हो जाए तो (फिर) येही (मुनाफ़िक अफ़सोस करते हुए) ज़रूर (यू) कहेगा गोया तुम्हारे और उसके दरमियान कुछ दोस्ती ही न थी कि ऐ काश! मैं उनके साथ होता तो मैं भी बड़ी कामयाबी हासिल करता।

74. पस उन (मोमिनों)को अल्लाहकी राहमें (दीन की सरबुलंदी के लिए) लड़ना चाहिए जो आखिरत के इवज़ दुन्यवी ज़िन्दगी को बेच देते हैं, और जो कोई अल्लाहकी राह में जंग करे, ख़्वाह वोह (खुद) क़त्ल हो जाए या ग़ालिब आ जाए तो हम (दोनों सूरतों में) अ़नक़रीब उसे अज़ीम अज़्र अता फ़रमाएंगे।

مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِنَ  
النَّبِيِّينَ وَالصّٰدِقِينَ وَالشّٰهَدَآءِ  
وَالصّٰلِحِينَ ۖ وَحَسُنَ أُولَٰئِكَ  
رَفِيقًا ۝٦٩

ذٰلِكَ الْفَضْلُ مِنَ اللّٰهِ ۖ وَكَفٰى  
بِاللّٰهِ عَلِيْمًا ۝٧٠

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا خُذُوا حِذْرَكُمْ  
فَإِنْفِرُوا ثُبَاتٍ أَوْ تَنْفِرُوا جَمِيعًا ۝٧١  
وَإِنَّ مِنْكُمْ لَمَنْ لَّيَبْطِئَنَّ ۖ فَإِنْ  
أَصَابَتْكُمْ مُّصِيبَةٌ قَالُوا قَدْ أَنْعَمَ  
اللّٰهُ عَلَيْنَا إِذْ لَمْ أَكُنْ مَعَهُمْ  
شَهِيدًا ۝٧٢

وَلَمِنْ أَصَابَكُمْ فَضْلٌ مِنَ اللّٰهِ  
لَيَقُولَنَّ كَأَن لَّمْ تَكُنْ بَيْنَكُمْ وَ  
بَيْنَهُ مَوَدَّةٌ لَّيَلِيْتَنِي كُنْتُ مَعَهُمْ  
فَأَفُوزَ فَوْزًا عَظِيمًا ۝٧٣

فَلْيُقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللّٰهِ الَّذِينَ  
يَشْرُونَ الْحَيٰوةَ الدُّنْيَا بِالْآخِرَةِ ۖ  
وَمَنْ يُقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللّٰهِ فَيُقْتَلْ أَوْ  
يَغْلِبْ فَسَوْفَ نُؤْتِيْهِ أَجْرًا عَظِيمًا ۝٧٤



75. और (मुसलमानो!) तुम्हें क्या हो गया है कि तुम अल्लाह की राह में (मज़लूमों की आज़ादी के लिए) जंग नहीं करते हालां कि कमजोर, मज़लूम और मक्हूर मर्द, औरतें और बच्चे (जुल्मो सितम से तंग आ कर अपनी आज़ादी के लिए) पुकारते हैं: ऐ हमारे रब! हमें उस बस्ती से निकाल ले जहां के (वडेरें) लोग ज़ालिम हैं और किसी को अपनी बारगाह से हमारा कारसाज़ मुक़र्रर फ़रमा दे और किसी को अपनी बारगाह से हमारा मददगार बना दे!

76. जो लोग ईमान लाए वोह अल्लाहकी राह में (नेक मक़ासिद के लिए) जंग करते हैं और जिन्होंने कुफ़्र किया वोह शैतानकी राह में (तागूती मक़ासिद के लिए) जंग करते हैं। पस (ऐ मोमिनो!) तुम शैतान के दोस्तों (या'नी शैतानी मिशनके मददगारों) से लड़ो, बेशक शैतान का दाव कमजोर है।

77. क्या आपने उन लोगों का हाल नहीं देखा जिन्हें (इब्तिदाअन कुछ अर्से के लिए) येह कहा गया कि अपने हाथ (क़िताल से) रोके रखो और नमाज़ काइम किए रहो और ज़कात देते रहो (तो वोह उस पर खुश थे), फिर जब उन पर जिहाद (या'नी कुफ़्र और जुल्म से टकराना) फ़र्ज़ कर दिया गया तो उनमें से एक गिरोह (मुख़ालिफ़) लोगों से (यू) डरने लगा जैसे अल्लाह ले डरा जाता है या उससे भी बढ़ कर। और केहने लगे: ऐ हमारे रब! तूने हम पर (इस क़दर जल्दी) जिहाद क्यों फ़र्ज़ कर दिया? तूने हमें मज़ीद थोड़ी मुद्दत तक मोहलत क्यों न दी? आप (उन्हें) फ़रमा दीजिए कि दुनिया का मफ़ाद बहुत थोड़ा (या'नी मा'मूली शै) है और आख़िरत बहुत अच्छी (ने'मत) है उस के लिए जो परहेज़गार बन जाए, वहां एक

وَمَا لَكُمْ لَا تُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ وَالْمُسْتَضْعَفِينَ مِنَ الرِّجَالِ  
وَالنِّسَاءِ وَالْوِلْدَانِ الَّذِينَ  
يَقُولُونَ رَبَّنَا أَخْرِجْنَا مِنْ هَذِهِ  
الْقَرْيَةِ الظَّالِمِ أَهْلُهَا وَاجْعَلْ لَنَا  
مِنْ لَدُنْكَ وَلِيًّا ۖ وَاجْعَلْ لَنَا  
مِنْ لَدُنْكَ نَصِيرًا ۝

الَّذِينَ آمَنُوا يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ ۚ وَالَّذِينَ كَفَرُوا يُقَاتِلُونَ فِي  
سَبِيلِ الطَّاغُوتِ فَقَاتِلُوا أَوْلِيَاءَ  
الشَّيْطَانِ ۚ إِنَّ كَيْدَ الشَّيْطَانِ كَانَ  
ضَعِيفًا ۝

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ قِيلَ لَهُمْ كُفُّوا  
أَيْدِيَكُمْ وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا  
الزَّكَاةَ ۖ فَلَمَّا كُتِبَ عَلَيْهِمُ  
الْقِتَالُ إِذَا فَرِيقٌ مِنْهُمْ يَخْشَوْنَ  
النَّاسَ كَخَشْيَةِ اللَّهِ أَوْ أَشَدَّ  
خَشْيَةً ۚ وَقَالُوا رَبَّنَا لِمَ كَتَبْتَ  
عَلَيْنَا الْقِتَالَ ۖ لَوْلَا أَخَّرْتَنَا إِلَى  
أَجَلٍ قَرِيبٍ ۗ قُلْ مَتَاعُ الدُّنْيَا  
قَلِيلٌ ۖ وَالْآخِرَةُ خَيْرٌ لِّمَنِ اتَّقَى ۚ

धागेके बराबर भी तुम्हारी हक़ तल्फ़ी नहीं की जाएगी।

78. (ऐ मौत के डरसे जिहादसे गुरेज़ करने वालो!) तुम जहां कहीं (भी) होगे मौत तुम्हें (वहीं) आ पकड़ेगी ख़्वाह तुम मजबूत क़िल्ओं में (ही) हो, और (उनकी ज़ेहनियत यह है कि) अगर उन्हें कोई भलाई (फ़ायदा) पहुंचे तो केहते हैं कि यह (तो) अल्लाहकी तरफ़ से है (उसमें रसूल ﷺ की बरकत और वास्ते का कोई दख़ल नहीं) और अगर उन्हें कोई बुराई (तुक्सान) पहुंचे तो केहते हैं : (ऐ रसूल!) यह आपकी तरफ़से (या'नी आपकी वजह से) है। आप फ़रमा दें (हकीक़तन) सब कुछ अल्लाहकी तरफ़ से (होता) है। पस इस कौमको क्या हो गया है कि यह कोई बात समझने के करीब ही नहीं आते।

79. (ऐ इन्सान अपनी तरबियत यूं कर के) जब तुझे कोई भलाई पहुंचे तो (समझ के) वोह अल्लाह की तरफ़ से है (उसे अपने हुस्ने तदबीर की तरफ़ मन्सूब न कर) और जब तुझे कोई बुराई पहुंचे तो (समझ के) वोह तेरी अपनी तरफ़ से है (या'नी उसे अपनी ख़राबिए नफ़्स की तरफ़ मन्सूब कर), और (ऐ महबूब!) हमने आपको तमाम इन्सानों के लिए रसूल बना कर भेजा है, और (आपकी रिसालत पर) अल्लाह गवाहीमें काफ़ी है।

80. जिसने रसूल (ﷺ) का हुक्म माना, बेशक उसने अल्लाह (ही) का हुक्म माना और जिसने रूगर्दानी की तो हम ने आपको उन पर निगहबान बना कर नहीं भेजा।

81. और (उन मुनाफ़िकों का यह हाल है कि आपके सामने) केहते हैं कि (हम ने आपका हुक्म) मान लिया, फिर वोह आपके पाससे (उठ कर) बाहर जाते हैं तो उनमें से एक गिरोह आपकी कही हुई बात के बर अक्स रात को

وَلَا تَظْلُمُونَ فَتِيلًا ۝

أَيُّنَ مَا تَكُونُوا يَدْرِكَكُمُ الْمَوْتُ  
وَلَوْ كُنْتُمْ فِي بُرُوجٍ مُّشِيدَةٍ ۖ  
وَإِنْ تُصِبْهُمْ حَسَنَةٌ يَقُولُوا هَذِهِ  
مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ۖ وَإِنْ تُصِبْهُمْ  
سَيِّئَةٌ يَقُولُوا هَذِهِ مِنْ عِنْدِكَ ۖ  
قُلْ كُلٌّ مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ ۖ فَمَالِ  
هَؤُلَاءِ الْقَوْمِ لَا يَكَادُونَ  
يَفْقَهُونَ حَدِيثًا ۝

مَا أَصَابَكَ مِنْ حَسَنَةٍ فَمِنَ اللَّهِ ۚ  
وَمَا أَصَابَكَ مِنْ سَيِّئَةٍ فَمِنَ  
نَفْسِكَ ۖ وَأَرْسَلْنَاكَ لِلنَّاسِ  
رَسُولًا ۖ وَكَفَى بِاللَّهِ شَهِيدًا ۝

مَنْ يُطِيعِ الرَّسُولَ فَقَدْ أَطَاعَ اللَّهَ ۚ  
وَمَنْ تَوَلَّىٰ فَمَا أَرْسَلْنَاكَ عَلَيْهِمْ  
حَفِظًا ۝

وَيَقُولُونَ طَاعَةٌ ۖ فَإِذَا بَرَأُوا مِنَ  
عِنْدِكَ بَيَّتَ طَآئِفَةٌ مِّنْهُمْ غَيْرَ  
الَّذِي تَقُولُ ۖ وَاللَّهُ يَكْتُبُ مَا

राए जनी (और साजिशी मशवरे) करता है, और अल्लाह (वोह सब कुछ) लिख रहा है जो वोह रात भर मन्सूबे बनाते हैं। पस (ऐ महबूब!) आप उनसे रुखे अनवर फेर लीजिए, और अल्लाह पर भरोसा रखिए और अल्लाह काफी कारसाज है।

82. तो क्या वोह कुआन में गौरो फिक्र नहीं करते, और अगर येह (कुआन) गैरे खुदा की तरफसे (आया) होता तो येह लोग उस में बहुत सा इख्तिलाफ पाते।

83. और जब उनके पास कोई ख़बर अमन या खौफ़की आती है तो वोह उसे फैला देते हैं और अगर वोह (बजाए शोहरत देने के) उसे रसूल (ﷺ) और अपने में से साहिबाने अम्र की तरफ लौटा देते तो ज़रूर उनमें से वोह लोग जो (किसी) बात का नतीजा अख़ज़ कर सकते हैं उस (ख़बर की हकीकत) को जान लेते, अगर तुम पर अल्लाह का फ़ज़ल और उसकी रहमत न होती तो यकीनन चंद एक के सिवा तुम (सब) शैतान की पैरवी करने लगते।

84. पस (ऐ महबूब!) आप अल्लाहकी राह में जिहाद कीजिए आपको अपनी जान के सिवा (किसी और के लिए) ज़िम्मेदार नहीं ठेहराया जाएगा और आप मुसलमानों को (जिहादके लिए) उभारें, अज़ब नहीं कि अल्लाह काफ़िरों का जंगी ज़ोर तोड़ दे, और अल्लाह गिरफ्त में (भी) बहुत सख़्त है और सज़ा देने में (भी) बहुत सख़्त।

85. जो शख़्स कोई नेक सिफ़ारिश करे तो उसके लिए उस (के सवाब)से हिस्सा (मुकर्रर) है, और जो कोई बुरी सिफ़ारिश करे तो उसके लिए उस (के गुनाह) से हिस्सा (मुकर्रर) है, और अल्लाह हर चीज़ पर कादिर है।

يُيَسِّرُونَ فَأَعْرِضْ عَنْهُمْ وَتَوَكَّلْ  
عَلَى اللَّهِ ۖ وَكَفَى بِاللَّهِ وَكِيلًا ۝۸۱

أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْقُرْآنَ ۖ وَ لَوْ  
كَانَ مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللَّهِ لَوَجَدُوا  
فِيهِ اخْتِلَافًا كَثِيرًا ۝۸۲

وَ إِذَا جَاءَهُمْ أَمْرٌ مِنَ الْأَمْنِ أَوْ  
الْخَوْفِ أَذَاعُوا بِهِ ۖ وَ لَوْ رَدُّوهُ  
إِلَى الرُّسُولِ وَ إِلَى أُولَى الْأَمْرِ  
مِنْهُمْ لَعَلِمَ الَّذِينَ يَسْتَبْطِنُوهُ  
مِنْهُمْ ۖ وَ لَوْ لَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ  
وَ رَحْمَتُهُ لَاتَّبَعْتُمُ الشَّيْطَانَ إِلَّا

قَلِيلًا ۝۸۳  
فَقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ۚ لَا تُكَلَّفُ  
إِلَّا نَفْسُكَ وَ حَرِّضَ الْمُؤْمِنِينَ ۚ  
عَسَى اللَّهُ أَنْ يَكُفَّ بَأْسَ الَّذِينَ  
كَفَرُوا ۗ وَ اللَّهُ أَشَدُّ بَأْسًا وَ أَشَدُّ  
تَنَكُّيلًا ۝۸۴

مَنْ يَشْفَعْ شَفَاعَةً حَسَنَةً يَكُنْ لَهُ  
نَصِيبٌ مِنْهَا ۚ وَ مَنْ يَشْفَعْ شَفَاعَةً  
سَيِّئَةً يَكُنْ لَهُ كِفْلٌ مِنْهَا ۚ وَ كَانَ



86. और जब (किसी लफ्ज़) सलाम के ज़रीए तुम्हारी तकरीम की जाए तो तुम (जवाब में) उससे बेहतर (लफ्ज़ के साथ) सलाम पेश किया करो या (कम अज़ कम) वोही (अल्फाज़ जवाब में) लौटा दिया करो। बेशक अल्लाह हर चीज़ पर हिसाब लेने वाला है।

87. अल्लाह है (कि) उसके सिवा कोई लाइके इबादत नहीं। वोह तुम्हें ज़रूर क़ियामत के दिन जमा' करेगा जिसमें कोई शक नहीं, और अल्लाह से बात में ज़ियादह सच्चा कौन है।

88. पस तुम्हें क्या हो गया है कि मुनाफ़िकों के बारे में तुम दो गिरोह हो गए हो हालांकि अल्लाह ने उनके अपने करतूतों के बाइस उन (की अक्ल और सोच) को औंधा कर दिया है। क्या तुम उस शख्स को राहे रास्त पर लाना चाहते हो जिसे अल्लाह ने गुमराह ठेहरा दिया है, और (ऐे मुख़ातिब!) जिसे अल्लाह गुमराह ठेहरा दे तो उसके लिए हरगिज़ कोई राहे (हिदायत) नहीं पा सकता।

89. वोह (मुनाफ़िक तो) येह तमन्ना करते हैं कि तुम भी कुफ़्र करो जैसे उन्होंने कुफ़्र किया ताकि तुम सब बराबर हो जाओ। सो तुम उनमें से (किसी को दोस्त न बनाओ यहां तक कि वोह अल्लाह की राह में हिजरत (करके अपना ईमान और इख़्लास साबित), करें फिर अगर वोह रूग़दानी करें तो उन्हें पकड़ लो और जहां भी पाओ उन्हें क़त्ल कर डालो और उनमें से (किसी को) दोस्त न बनाओ और न मददगार।

90. मगर उन लोगों को (क़त्ल न करो) जो ऐसी क़ौम से जा मिले हों कि तुम्हारे और उनके दरमियान मुआहिदए (अमान हो चुका) हो या वोह (हौसला हार कर) तुम्हारे पास इस हाल में आ जाएं कि उनके सीने (इस बात से) तंग आ चुके हों कि वोह तुमसे लड़ें या अपनी क़ौम से

اللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ مُّقْتَدِرٌ ۝۸۵

وَ إِذَا حُيِّتُمْ بِتَحِيَّةٍ فَحَيُّوا بِأَحْسَنَ مِنْهَا أَوْ رُدُّوهَا ۚ إِنَّ

اللَّهَ كَانَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ حَسِيبًا ۝۸۶

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۖ لَيَجْعَلَنَّكُمْ إِلَىٰ يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَا رَيْبَ فِيهِ ۚ

وَمَنْ أَصْدَقُ مِنَ اللَّهِ حَدِيثًا ۝۸۷

فَمَا لَكُمْ فِي الْمُنَافِقِينَ فِتْنَةٍ وَاللَّهُ

أَرْكَسَهُمْ بِمَا كَسَبُوا ۚ أَتُرِيدُونَ

أَنْ تَهْدُوا مَنْ أَضَلَّ اللَّهُ ۚ وَمَنْ

يُضِلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ سَبِيلًا ۝۸۸

وَدُّوا لَوْ تُتَفَرَّغُونَ كَمَا كَفَرُوا

فَتَكُونُونَ سَوَاءً ۚ فَلَا تَتَّخِذُوا

مِنْهُمْ أَوْلِيَاءَ حَتَّىٰ يَهَاجَرُوا فِي

سَبِيلِ اللَّهِ ۚ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَخُذُوهُمْ وَ

اقْتُلُوهُمْ حَيْثُ وَجَدْتُمُوهُمْ ۚ وَلَا

تَتَّخِذُوا مِنْهُمْ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا ۝۸۹

إِلَّا الَّذِينَ يَصِلُونَ إِلَىٰ قَوْمٍ بَيْنَكُمْ

وَبَيْنَهُمْ مِيثَاقٌ أَوْ جَاءُوكُمْ

حَصْرًا صُدُّوهُمْ عَنْ يُّقَاتِلُوكُمْ

लड़ें, और अगर अल्लाह चाहता तो (उनके दिलों को हिम्मत देते हुए) यकीनन उन्हें तुम पर ग़ालिब कर देता तो वोह तुमसे ज़रूर लड़ते, पस अगर वोह तुमसे कनारा कशी कर लें और तुम्हारे साथ जंग न करें और तुम्हारी तरफ़ सुलह (का पयग़ाम) भेजें तो अल्लाहने तुम्हारे लिए (भी सुलह जूई की सूरत में) उन पर (दस्त दराज़ी की) कोई राह नहीं बनाई।

91. अब तुम कुछ दूसरे लोगों को भी पाओगे जो चाहते हैं कि (मुनाफ़िक़ाना तरीक़े से ईमान ज़ाहिर करके) तुमसे (भी) अम्न में रहें और (पोशीदह तरीक़ेसे कुफ़्रकी मुवाफ़िक़त कर के) अपनी क़ौम से (भी) अम्न में रहें, (मगर उनकी हालत यह है कि) जब भी (मुसलमानों के खिलाफ़) फ़िल्ता अंगेज़ी की तरफ़ फेरे जाते हैं तो वोह उस में (औंधे) कूद पड़ते हैं, सो अगर येह (लोग) तुम से (लड़ने से) कनाराकश न हों और (न ही) तुम्हारी तरह सुलह (का पयग़ाम) भेजें और (न ही) अपने हाथ (फ़िल्ता अंगेज़ी से) रोकें तो तुम उन्हें पकड़ (कर कैद कर) लो और उन्हें क़त्ल कर डालो जहां कहीं भी उन्हें पाओ, और येह वोह लोग हैं जिन पर हमने तुम्हें खुला इख़्तियार दिया है।

92. और किसी मुसलमान के लिए (जाइज़) नहीं कि वोह किसी मुसलमान को क़त्ल कर दे मगर (बिग़ैर क़स्द) ग़लती से, और जिसने किसी मुसलमान को ना दानिस्ता क़त्ल कर दिया तो (उस पर) एक मुसलमान गुलाम / बांदी का आज़ाद करना और खून बहा (का अदा करना) जो मक्तूल के घरवालों के सुपुर्द किया जाए (लाज़िम है) मगर येह कि वोह मुआफ़ कर दें, फिर अगर वोह (मक्तूल) तुम्हारी दुश्मन क़ौम से हो और वोह मो'मिन (भी) हो तो (सिर्फ़) एक गुलाम/बांदी का आज़ाद करना (ही लाज़िम) है, और अगर वोह (मक्तूल)

أَوْ يُقَاتِلُوا قَوْمَهُمْ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَسَلَّطَهُمْ عَلَيْكُمْ فَلَقَتُّوكُمْ فَإِنْ اعْتَزَلْتُمْ فَلَمْ يُقَاتِلُوكُمْ وَالْقُوا إِلَيْكُمْ السَّلَامَ فَمَا جَعَلَ اللَّهُ لَكُمْ عَلَيْهِمْ سَبِيلًا ٩٠

سَجِدُونَ أَحْرَيْنَ يُرِيدُونَ أَنْ يَأْمَنُوكُمْ وَيَأْمَنُوا قَوْمَهُمْ كُلًّا رُدُّوْا إِلَى الْفِتْنَةِ أُرْكِسُوا فِيهَا فَإِنْ لَمْ يَعْتَزِلُوكُمْ وَيُلْقُوا إِلَيْكُمُ السَّلَامَ وَيَكْفُوا أَيَدِيَهُمْ فَخُذُوهُمْ وَاقْتُلُوهُمْ حَيْثُ ثَقِفْتُمُوهُمْ وَأُولَئِكَ جَعَلْنَا لَكُمْ عَلَيْهِمْ سُلْطَانًا مُبِينًا ٩١

وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنٍ أَنْ يَقْتُلَ مُؤْمِنًا إِلَّا خَطَاً وَمَنْ قَتَلَ مُؤْمِنًا خَطَاً فَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مُؤْمِنَةٍ وَدِيَّةٌ مُسَلَّمَةٌ إِلَى أَهْلِهِ إِلَّا أَنْ يَصَدَّقُوا فَإِنْ كَانَ مِنْ قَوْمٍ عَدُوِّكُمْ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَتَحْرِيرُ

उस कौम में से हो कि तुम्हारे और उनके दरमियान (सुलह का) मुआहिदा है तो खून बहा (भी) जो उसके घरवालों के सुपुर्द किया जाए और एक मुसलमान गुलाम/बांदी का आजाद करना (भी लाजिम) हैं। फिर जिस शख्स को (गुलाम/बांदी) मुयस्सर न हो तो (उस पर) पै दर पै दो महीने के रोज़े (लाजिम) हैं। अल्लाह की तरफ़ से (येह उसकी) तौबा है, और अल्लाह खूब जाननेवाला बड़ी हिकमतवाला है।

93. और जो शख्स किसी मुसलमान को क़स्दन क़त्ल करे तो उसकी सज़ा दोज़ख़ है कि मुद्दतों उसमें रहेगा और उस पर अल्लाह ग़ज़बनाक होगा और उस पर ला'नत करेगा और उसने उसके लिए ज़बरदस्त अज़ाब तैयार कर रखा है।

94. ऐ ईमानवालो! जब तुम अल्लाह की राह में (जिहाद के लिए) सफ़र पर निकलो तो तहक्कीक कर लिया करो और उसको जो तुम्हें सलाम करे येह न कहो कि तू मुसलमान नहीं है, तुम (एक मुसलमान को काफ़िर केह कर मारने के बाद माले ग़नीमत की सूरत में) दुन्यवी ज़िन्दगी का सामान तलाश करते हो तो (यकीन करो) अल्लाह के पास बहुत अमवाले ग़नीमत हैं। इस से पेशतर तुम (भी) तो ऐसे ही थे फिर अल्लाहने तुम पर एहसान किया (और तुम मुसलमान हो गए) पस (दूसरों के बारे में भी) तहक्कीक कर लिया करो। बेशक अल्लाह तुम्हारे कामों से ख़बरदार है।

95. मुसलमानों में से वोह लोग जो (जिहाद से जी चुरा कर) बिगैर किसी (उज़्र) तकलीफ़ के (घरों में) बैठ रहनेवाले हैं और वोह लोग जो अल्लाह की राह में अपने मालों और अपनी जानों से जिहाद करने वाले हैं (येह दोनों दरजा व सवाब में) बराबर नहीं हो सकते। अल्लाहने

رَقَبَةً مُّؤْمِنَةً ۖ وَإِنْ كَانَ مِنْ قَوْمٍ  
بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُمْ مِيثَاقٌ قَدِيمٌ  
مُّسَلَّمَةٌ إِلَىٰ أَهْلِهِ وَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ  
مُّؤْمِنَةٍ ۖ فَمَنْ لَّمْ يَجِدْ فَصِيَامُ  
شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ ۖ تَوْبَةٌ مِّنَ  
اللَّهِ ۖ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ۙ

وَمَنْ يَقْتُلْ مُؤْمِنًا مُّتَعَدًّا  
فَجَزَاءُ ۖ وَهُ جَهَنَّمُ خُلِدًا فِيهَا وَ  
غَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَلَعَنَهُ وَأَعَدَّ لَهُ  
عَذَابًا عَظِيمًا ۙ

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا ضَرَبْتُمْ  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَتَبَيَّنُوا وَلَا  
تَقُولُوا لِمَنْ أَلْفَىٰ إِلَيْكُمْ السَّلَامَ  
لَسْتَ مُؤْمِنًا ۖ تَبْتَغُونَ عَرَضَ  
الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۖ فَعَدَّ اللَّهُ مَغَانِمَ  
كَثِيرَةً ۖ كَذَلِكَ كُنْتُمْ مِّن قَبْلُ  
فَمَنَّ اللَّهُ عَلَيْكُمْ فَتَبَيَّنُوا ۖ إِنَّ  
اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا ۙ

لَا يَسْتَوِي الْقُعْدُونَ مِنَ  
الْمُؤْمِنِينَ غَيْرُ أُولِي الضَّرَامِ وَ  
الْمُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِهِمْ



अपने मालों और अपनी जानों से जिहाद करनेवालों को बैठ रहनेवालों पर मरतबे में फ़ज़ीलत बख़्शी है और अल्लाहने सब (ईमानवालों) से वा'दा (तो) भलाई का (ही) फ़रमाया है, और अल्लाहने जिहाद करनेवालों को (बहर तौर ) बैठ रहनेवालों पर ज़बरदस्त अज़्र (व सवाब) की फ़ज़ीलत दी है।

96. उसकी तरफ़ से (उनके लिए बहुत) दरजात हैं और बख़्शाइश और रहमत है, और अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला महरबान है।

97. बेशक जिन लोगों की रूह फ़रिश्ते इस हाल में कब्ज़ करते हैं कि वोह (इस्लाम दुश्मन माहौल में रेह कर) अपनी जानों पर जुल्म करनेवाले हैं (तो) वोह उनसे दरयाफ़्त करते हैं कि तुम किस हाल में थे (तुमने इक़ामते दीन की जद्दो जहद की न सर ज़मीने कुफ़्रको छोड़ा)? वोह (मा'जेरतन) केहते हैं कि हम ज़मीन में कमज़ोरो बेबस थे, फ़रिश्ते (जवाबन) केहते हैं क्या अल्लाह की ज़मीन फ़राख़ न थी कि तुम उसमें (कहीं) हिजरात कर जाते, सो येही वोह लोग हैं जिनका ठिकाना जहन्नम है, और वोह बहुत ही बुरा ठिकाना है।

98. सिवाए उन वाकई मजबूरो बेबस मर्दों और औरतों और बच्चों के, जो न किसी तदबीर पर कुदरत रखते हैं और न (वहां से निकलने का) कोई रास्ता जानते हैं।

99. सो येह वोह लोग हैं कि यकीनन अल्लाह उन से दरगुज़र फ़रमाएगा, और अल्लाह बड़ा मुआफ़ फ़रमानेवाला बख़्शनेवाला है।

100. और जो कोई अल्लाह की राह में घरबार छोड़ कर निकले वोह ज़मीन में (हिजरात के लिए) बहुत सी जगहें

وَأَنْفُسِهِمْ ۖ فَضَّلَ اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ  
بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ عَلَى الْقُعْدِيِّينَ  
دَرَجَةً ۖ وَكُلًّا وَعَدَ اللَّهُ الْحُسْنَىٰ  
وَفَضَّلَ اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ عَلَى  
الْقُعْدِيِّينَ أَجْرًا عَظِيمًا ۝٩٥

دَرَجَاتٍ مِّنْهُ وَمَغْفِرَةً وَرَحْمَةً  
وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا ۝٩٦

إِنَّ الَّذِينَ تَوَفَّيْنَاهُمُ الْمَلَائِكَةُ طَالِييْنَ  
أَنْفُسِهِمْ قَالُوا فِيمَ كُنْتُمْ ۖ قَالُوا  
كُنَّا مُسْتَضْعَفِينَ فِي الْأَرْضِ ۖ  
قَالُوا أَلَمْ تَكُنْ أَرْضَ اللَّهِ وَاسِعَةً  
فَتُهَاجِرُوا فِيهَا ۖ فَأُولَٰئِكَ مَأْوَاهُمْ  
جَهَنَّمُ ۖ وَسَاءَتْ مَصِيرًا ۝٩٧

إِلَّا الْمُسْتَضْعَفِينَ مِنَ الرِّجَالِ  
وَالنِّسَاءِ وَالْوِلْدَانِ لَا يَسْتَطِيعُونَ  
حِيلَةً وَلَا يَهْتَدُونَ سَبِيلًا ۝٩٨

فَأُولَٰئِكَ عَسَى اللَّهُ أَنْ يَعْفُوَ  
عَنَّهُمْ ۖ وَكَانَ اللَّهُ عَفُورًا غَفُورًا ۝٩٩

وَمَنْ يُهَاجِرْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ يَجِدْ  
فِي الْأَرْضِ مُرْعًا كَثِيرًا وَاسِعَةً ۝

और (मआश के लिए) कशाइश पाएगा, और जो शख्स भी अपने घर से अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की तरफ हिजरत करते हुए निकले फिर उसे (रास्ते में ही) मौत आ पकड़े तो उसका अज़्र अल्लाह के ज़िम्मे साबित हो गया, और अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला महरबान है।

101. और जब तुम ज़मीन में सफ़र करो तो तुम पर कोई गुनाह नहीं कि तुम नमाज़ में कसर करो (या'नी चार रकअत फ़र्ज़ की जगह दो पढ़ो) अगर तुम्हें अंदेशा है कि काफ़िर तुम्हें तकलीफ़ में मुब्तिला कर देंगे। बेशक कुफ़ार तुम्हारे खुले दुश्मन है।

102. और (ऐ महबूब!) जब आप उन (मुजाहिदों) में (तशरीफ़ फ़रमा) हों तो उनके लिए नमाज़ (की जमाअत) काइम करें पस उनमें से एक जमाअत को (पहले) आपके साथ इक़तदाअन) खड़ा होना चाहिए और उन्हें अपने हथियार भी लिए रहना चाहिए, फिर जब वोह सजदह कर चुकें तो (हट कर) तुम लोगों के पीछे हो जाएं और (अब) दूसरी जमाअत को जिन्होंने (अभी) नमाज़ नहीं पढ़ी आ जाना चाहिए फिर वोह आपके साथ (मुक़तदी बन कर) नमाज़ पढ़ें और चाहिए कि वोह (भी बदस्तूर) अपने अस्बाबे हिफ़ाज़त और अपने हथियार लिए रहें, काफ़िर चाहते हैं कि कहीं तुम अपने हथियारों और अपने अस्बाब से गाफ़िल हो जाओ तो वोह तुम पर दफ़अतन हमला कर दें, और तुम पर कुछ मुजाइका नहीं कि अगर तुम्हें बारिश की वजह से कोई तकलीफ़ हो या बीमार हो तो अपने हथियार (उतार कर) रख दो, और अपना सामाने हिफ़ाज़त लिए रहो। बेशक अल्लाहने

وَمَنْ يَخْرُجْ مِنْ بَيْتِهِ مُهَاجِرًا إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ يُدْرِكُهُ الْمَوْتُ فَقَدْ وَقَعَ أَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ ۗ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا ۝

وَإِذَا صَرَبْتُمْ فِي الْأَرْضِ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَقْصُرُوا مِنَ الصَّلَاةِ ۖ إِنَّ خِفَتُمْ أَنْ يُفْتِكُمْ الَّذِينَ كَفَرُوا ۖ إِنَّ الْكَافِرِينَ كَاذِبُونَ ۝ لَكُمْ عُدُوٌّ مُبِينٌ ۝

وَإِذَا كُنْتُمْ فِيهِمْ فَأَقْبِتْ لَهُمُ الصَّلَاةَ فَلْتَقُمْ طَآئِفَةٌ مِنْهُمْ مَعَكَ وَلْيَأْخُذُوا أَسْلِحَتَهُمْ ۚ فَإِذَا سَجَدُوا فَلْيَكُونُوا مِنْ وَرَائِكُمْ وَلْتَأْتِ طَآئِفَةٌ أُخْرَىٰ لَمْ يُصَلُّوا فَلْيُصَلُّوا مَعَكَ وَلْيَأْخُذُوا حِذْرَهُمْ وَأَسْلِحَتَهُمْ ۚ وَدَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ تَغْفُلُونَ عَنْ أَسْلِحَتِكُمْ وَأَمْتِعَتِكُمْ فَيَبِيلُونَكُمْ عَلَيْكُمْ مِيلَةً وَاحِدَةً ۗ وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ إِنْ كَانَ بِكُمْ أَذَىٰ مِنْ مَطَرٍ أَوْ كُنْتُمْ مَرْضَىٰ

काफ़िरी के लिए ज़िल्लत अंगेज़ अज़ाब तैयार कर रखा है।

103. फिर (ऐ मुसलमानो!) जब तुम नमाज़ अदा कर चुको तो अल्लाह को खड़े और बैठे और अपने पहलुओं पर (लेटे हर हालमें) याद करते रहो, फिर जब तुम (हालते ख़ौफ़से निकल कर) इत्मीनान पा लो तो नमाज़ को (हस्बे दस्तूर) काइम करो। बेशक नमाज़ मो'मिनों पर मुकर्ररह वक्त के हिसाबसे फ़र्ज है।

104. और तुम (दुश्मन) क़ौम की तलाश में सुस्ती न करो। अगर तुम्हें (पीछा करने में) तकलीफ़ पहुंचती है तो उन्हें भी (तो ऐसी ही) तकलीफ़ पहुंचती है जैसी तकलीफ़ तुम्हें पहुंच रही है हालां कि तुम अल्लाह से (अज़्रो सवाब की) वोह उम्मीदें रखते हो जो उम्मीदें वोह नहीं रखते। और अल्लाह ख़ूब जानने वाला बड़ी हिक्मतवाला है।

105. (ऐ रसूले गिरामी!) बेशक हमने आप की तरफ़ हक्क पर मन्बी किताब नाज़िल की है ताकि आप लोगों में उस (हक्क) के मुताबिक़ फ़ैसला फ़रमाएं जो अल्लाहने आप को दिखाया है, और आप (कभी) बद दयानत लोगों की तरफ़दारी में बहस करनेवाले न बनें।

106. और आप अल्लाहसे बख़्शिश तलब करें, बेशक अल्लाह बड़ा बख़्शानेवाला महरबान है।

107. और आप ऐसे लोगों की तरफ़से (दिफ़ाअन) न

أَنْ تَصْعَوْا أَسْلِحَتَكُمْ  
وَحُذُوا حِذْرَكُمْ إِنَّ اللَّهَ أَعَدَّ  
لِلْكَافِرِينَ عَذَابًا مُّهِينًا ۝۱۰۳

فَإِذَا قُضِيَتِ الصَّلَاةُ فَادْكُرُوا اللَّهَ  
قِيًّا وَتَعَوَّدُوا عَلَى جُؤُوبِكُمْ ۚ فَإِذَا  
أُطْمَأْنِنْتُمْ فَاقْيُمُوا الصَّلَاةَ ۚ إِنَّ  
الصَّلَاةَ كَانَتْ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ  
كِتَابًا مَوْقُوتًا ۝۱۰۴

وَلَا تَهِنُوا فِي ابْتِغَاءِ الْقَوْمِ ۚ إِنْ  
تَكُونُوا تَأْلُمُونَ فَإِنَّهُمْ يَأْلُمُونَ  
كَمَا تَأْلُمُونَ ۚ وَتَرْجُونَ مِنَ اللَّهِ  
مَا لَا يَرْجُونَ ۚ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا  
حَكِيمًا ۝۱۰۵

إِنَّا أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ  
لِتَحْكُمَ بَيْنَ النَّاسِ بِمَا أَرَاكَ  
اللَّهُ ۚ وَلَا تَكُنْ لِلْخَائِبِينَ  
خَصِيمًا ۝۱۰۶

وَأَسْتَغْفِرِ اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ  
عَفُورًا رَحِيمًا ۝۱۰۷

وَلَا تُجَادِلْ عَنِ الَّذِينَ



झगड़ें जो अपनी ही जानों से धोका कर रहे हैं। बेशक अल्लाह किसी (ऐसे शख्स) को पसंद नहीं फ़रमाता जो बड़ा बद दयानत और बदकार है।

108. वोह लोगों से (शरमाते हुए अपनी दगाबाजी को) छुपाते हैं और अल्लाह से नहीं शरमाते दर आं हालांकि वोह उनके साथ होता है जब वोह रात को (किसी) ऐसी बात से मुतअल्लिक (छुप कर) मशवरह करते हैं जिसे अल्लाह ना पसंद फ़रमाता है, और अल्लाह जो कुछ वोह करते हैं (उसे) अहाता किए हुए है।

109. ख़बरदार! तुम वोह लोग हो जो दुनिया की ज़िन्दगी में उनकी तरफ़से झगड़े। फिर कौन ऐसा शख्स है जो क़ियामत के दिन (भी) उनकी तरफ़ से अल्लाह के साथ झगड़ेगा या कौन है जो (उस दिन भी) उन पर वकील होगा?

110. और जो कोई बुरा काम करे या अपनी जान पर जुल्म करे फिर अल्लाह से बख़्शिश तलब करे वोह अल्लाह को बड़ा बख़्शाने वाला निहायत महरबान पाएगा।

111. और जो शख्स कोई गुनाह करे तो बस वोह अपनी ही जान पर (उसका वबाल आइद) कर रहा है, और अल्लाह ख़ूब जाननेवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

112. और जो शख्स किसी ख़ता या गुनाह का इर्तिकाब करे फिर उसकी तोहमत किसी बे गुनाह पर लगा दे तो उसने यकीनन एक बोहतान और खुले गुनाह (के बोझ) को उठा लिया।

113. और (ऐ हबीब!) अगर आप पर अल्लाह का फ़ज़ल

يَخْتَانُونَ أَنْفُسَهُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ مَنْ كَانَ خَوَّانًا أَثِيمًا ۝

يَسْتَخْفُونَ مِنَ النَّاسِ وَلَا يَسْتَخْفُونَ مِنَ اللَّهِ وَهُوَ مَعَهُمْ إِذْ يُبَيِّتُونَ مَا لَا يَرْضَىٰ مِنَ الْقَوْلِ ۚ وَكَانَ اللَّهُ بِمَا يَعْمَلُونَ مُحِيطًا ۝

هَآئِثُمْ هَؤُلَاءِ جَدَلْتُمْ عَنْهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۖ فَمَنْ يُجَادِلُ اللَّهَ عَنْهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ أَمْ مَنْ يَكُونُ عَلَيْهِمْ وَكِيلًا ۝

وَمَنْ يَعْمَلْ سُوءًا أَوْ يَظْلِمْ نَفْسَهُ ثُمَّ يَسْتَغْفِرِ اللَّهَ يَجِدِ اللَّهَ غَفُورًا رَّحِيمًا ۝

وَمَنْ يَكْسِبْ إِثْمًا فَإِنَّمَا يَكْسِبُهُ عَلَىٰ نَفْسِهِ ۚ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ۝

وَمَنْ يَكْسِبْ خَطِيئَةً أَوْ إِثْمًا ثُمَّ يَرْمِ بِهِ بَرِيئًا فَقَدِ احْتَمَلَ بُهْتَانًا وَإِثْمًا مُّبِينًا ۝

وَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكَ وَرَحْمَتُهُ

और उसकी रहमत न होती तो उन (दगाबाजों) में से एक गिरोह येह इरादा कर चुका था कि आप को बेहका दें, जब कि वोह महज अपने आप को ही गुमराह कर रहे हैं और आप का तो कुछ बिगाड़ ही नहीं सकते, और अल्लाह ने आप पर किताब और हिकमत नाज़िल फ़रमाई है और उसने आप को वोह सब इल्म अता कर दिया है जो आप नहीं जानते थे, और आप पर अल्लाह का बहुत बड़ा फ़ज़ल है।

114. उनके अक्सर खुफ़या मश्वरों में कोई भलाई नहीं सिवाए उस शख्स (के मश्वरे) के जो किसी ख़ैरात का या नेक काम का या लोगों में सुल्ह कराने का हुक्म देता है, और जो कोई येह काम अल्लाह की रज़ा जूई के लिए करे तो हम उसको अज़ीम अज़ीम अज़ा अता करेंगे।

115. और जो शख्स रसूल (ﷺ) की मुख़ालिफ़त करे इसके बाद कि उस पर हिदायत की राह वाजेह हो चुकी और मुसलमानों की राह से जुदा राह की पैरवी करे तो हम उसे उसी (गुमराही) की तरफ़ फेरे रखेंगे जिधर वोह (खुद) फिर गया है और (बिल आख़िर) उसे दोज़ख़ में डालेंगे, और वोह बहुत ही बुरा ठिकाना है।

116. बेशक अल्लाह इस (बात) को मुआफ़ नहीं करता कि उसके साथ किसी को शरीक ठेहराया जाए और जो (गुनाह) इससे नीचे है जिसके लिए चाहे मुआफ़ फ़रमा देता है, और जो कोई अल्लाह के साथ शिर्क करे वोह वाकई दूर की गुमराही में भटक गया।

117. येह (मुशरिकीन) अल्लाह के सिवा महज़ ज़नानी

لَهَتْ طَائِفَةٌ مِنْهُمْ أَنْ يُضِلُّوكَ ۖ  
وَمَا يُضِلُّونَ إِلَّا أَنْفُسَهُمْ ۚ وَمَا  
يُضُرُّونَكَ مِنْ شَيْءٍ ۚ وَأَنْزَلَ اللَّهُ  
عَلَيْكَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَعَلَّمَكَ  
مَا لَمْ تَكُنْ تَعْلَمُ ۚ وَكَانَ فَضْلُ اللَّهِ  
عَلَيْكَ عَظِيمًا ﴿١١٣﴾

لَا خَيْرَ فِي كَثِيرٍ مِّنْ نُّجُوهُمْ إِلَّا  
مَنْ أَمَرَ بِصَدَقَةٍ أَوْ مَعْرُوفٍ أَوْ  
إِصْلَاحٍ بَيْنَ النَّاسِ ۚ وَمَنْ يَفْعَلْ  
ذَلِكَ ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ فَسَوْفَ  
نُؤْتِيهِ أَجْرًا عَظِيمًا ﴿١١٤﴾

وَمَنْ يُشَاقِقِ الرَّسُولَ مِنْ بَعْدِ مَا  
تَبَيَّنَ لَهُ الْهُدَىٰ وَيَتَّبِعْ غَيْرَ سَبِيلِ  
الْمُؤْمِنِينَ تُولِهِ مَا تَوَلَّىٰ وَنُصْلِهِ  
جَهَنَّمَ ۖ وَسَاءَتْ مَصِيرًا ﴿١١٥﴾

إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ ۚ  
وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ ۚ  
وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ ضَلَّ  
ضَلَالًا بَعِيدًا ﴿١١٦﴾

إِنْ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ إِلَّا إِنشَاءً

चीजों ही की परस्तिश करते हैं और यह फ़क़त सरकश शैतान ही की पूजा करते हैं।

118. जिस पर अल्लाहने ला'नत की है, और जिसने कहा था कि मैं तेरे बंदों में से एक मुअय्यन हिस्सा (अपने लिए) ज़रूर ले लूंगा।

119. मैं उन्हें ज़रूर गुमराह कर दूंगा और ज़रूर उन्हें ग़लत उम्मीदें दिलाऊंगा और उन्हें ज़रूर हुक्म देता रहूंगा सो वोह यक़ीनन जानवरों के कान चीरा करेंगे और मैं उन्हें ज़रूर हुक्म देता रहूंगा सो वोह यक़ीनन अल्लाह की बनाई हुई चीजों को बदला करेंगे, और जो कोई अल्लाह को छोड़ कर शैतान को दोस्त बना ले तो वाकई वोह सरीह नुक़सान में रहा।

120. शैतान उन्हें (ग़लत) वा'दे देता है और उन्हें (झूटी) उम्मीदें दिलाता है और शैतान फ़रेब के सिवा उनसे कोई वा'दा नहीं करता।

121. येह वोह लोग हैं जिनका ठिकाना दोज़ख़ है और वोह वहां से भागने की कोई जगह न पाएंगे।

122. और जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे हम उन्हें अ़नक़रीब बहिश्तों में दाख़िल करेंगे जिनके नीचे नेहरें बेह रही होंगी वोह उनमें हमेशा हमेशा रहेंगे। (येह) अल्लाह का सच्चा वा'दा है, और अल्लाह से ज़ियादह बात का सच्चा कौन हो सकता है?

123. (अल्लाह का वा'दए मग़फ़िरत) न तुम्हारी ख़्वाहिशात पर, मौकूफ़ है और न अहले किताब की

إِنْ يَدْعُونَ إِلَّا شَيْطَانًا مَّرِيدًا ۝

لَعَنَهُ اللَّهُ ۖ وَقَالَ لَا تَتَّخِذَنَّ مِنْ عِبَادِكَ نَصِيبًا مَّفْرُوضًا ۝

وَلَا ضَلَّيْنَهُمْ وَلَا مَنِيْنَهُمْ وَلَا مَرِّئَهُمْ فَلْيُبْتِئِكُنَّ أَذَانَ الْإِنْعَامِ وَلَا مَرَئَهُمْ فَلْيَغْيِرَنَّ خَلْقَ اللَّهِ ۖ وَمَنْ يَتَّخِذِ الشَّيْطَانَ وَلِيًّا مِّنْ دُونِ اللَّهِ فَقَدْ خَسِرَ خُسْرَانًا مُّبِينًا ۝

يَعِدُهُمْ وَيُبَيِّنُهُمْ ۖ وَمَا يَعِدُهُمُ الشَّيْطَانُ إِلَّا غُرُورًا ۝

أُولَٰئِكَ مَا لَهُمْ جَهَنَّمُ وَلَا يُجِدُونَ عَنْهَا مَخِيصًا ۝

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ سُدَّ خَلْفُهُمْ جَنَّتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ۖ وَعَدَ اللَّهُ حَقًّا ۖ وَمَنْ أَصْدَقُ مِنَ اللَّهِ قِيلًا ۝

لَيْسَ بِأَمَانِيْنِكُمْ وَلَا أَمَانِيْ أَهْلِ الْكِتَابِ ۖ مَنْ يَعْمَلْ سُوءًا يُجْزَ



ख़्वाहिशात पर, जो कोई बुरा अमल करेगा उसे उसकी सज़ा दी जाएगी और न वोह अल्लाह के सिवा अपना कोई हिमायती पाएगा और न मददगार।

124. और जो कोई नेक आ'माल करेगा (ख़्वाह) मर्द हो या औरत दर आं हाली कि वोह मो'मिन है पस वोही लोग जन्नत में दाख़िल होंगे और उनकी तिल बराबर (भी) हक़ तल्फ़ी नहीं की जाएगी।

125. और दीन इख़्तियार करने के ए'तिबार से उस शख्स से बेहतर कौन हो सकता है जिसने अपना रूए नियाज़ अल्लाह के लिए झुका दिया और वोह साहिबे एहसान भी हुवा, और वोह दीने इब्राहीम (ﷺ) की पैरवी करता रहा जो (अल्लाह के लिए) यकसू (और) रास्त रव थे, और अल्लाह ने इब्राहीम (ﷺ) को अपना मुख़्तस दोस्त बना लिया था (सो वोह शख्स भी हज़रत इब्राहीम (ﷺ) की निस्बत से अल्लाह का दोस्त हो गया)।

126. और (सब) अल्लाह ही का है जो कुछ आस्मानों में और जो कुछ ज़मीन में है, और अल्लाह हर चीज़ का अहाता फ़रमाए हुए है।

127. और (ऐ पयग़म्बर!) लोग आपसे (यतीम) औरतों के बारे में फ़त्वा पूछते हैं। आप फ़रमा दें कि अल्लाह तुम्हें उनके बारे में हुक्म देता है और जो हुक्म तुमको (पहले से) किताबे मजीद में सुनाया जा रहा है (वोह भी) उन यतीम औरतों ही के बारे में है जिन्हें तुम वोह (हुक्क) नहीं देते जो उनके लिए मुकर्रर किए गए हैं और चाहते हो कि (उनका माल कब्ज़े में लेने की खातिर) उनके साथ खुद निकाह कर लो और नीज़ बेबस बच्चों के बारे में (भी)

بِهِ وَلَا يَجِدْ لَهُ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا ۝١٢٢

وَمَنْ يَعْمَلْ مِنَ الصَّالِحَاتِ مِنْ ذَكَرٍ أَوْ أُنْثَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَأُولَٰئِكَ يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ وَلَا يُظْلَمُونَ نَقِيرًا ۝١٢٣

وَمَنْ أَحْسَنُ دِينًا مِمَّنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ وَاتَّبَعَ مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا وَاتَّخَذَ اللَّهُ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلًا ۝١٢٤

وَاللَّهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۗ وَكَانَ اللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطًا ۝١٢٥

وَيَسْتَفْتُونَكَ فِي النِّسَاءِ ۗ قُلِ اللَّهُ يُفْتِيكُمْ فِيهِنَّ ۚ وَمَا يُتْلَىٰ عَلَيْكُمْ فِي الْكِتَابِ فِي يَتَّىٰ النِّسَاءِ الَّتِي لَا تُوْتُوْنَهُنَّ مَا كُتِبَ لَهُنَّ وَ تَرَعَبْنَ أَنْ تَنْكَحُوْهُنَّ ۚ وَالْمُسْتَضْعِفَيْنِ مِنَ الْوِلْدَانِ ۚ

हुक्म) है कि यतीमों के मुआमले में इन्साफ़ पर काइम रहा करो, और तुम जो भलाई भी करोगे तो बेशक अल्लाह उसे ख़ूब जाननेवाला है।

128. और अगर कोई औरत अपने शौहर की जानिब से ज़ियादती या बे रग़बती का ख़ौफ़ रखती हो तो दोनों (मियां-बीवी) पर कोई हर्ज नहीं कि वोह आपस में किसी मुनासिब बात पर सुलह कर लें, और सुलह (हकीकत में) अच्छी चीज़ है और तबीअतों में (थोड़ा बहुत) बुख़्ल (ज़रूर) रख दिया गया है, और अगर तुम एहसान करो और परहेज़गारी इख़्तियार करो तो बेशक अल्लाह उन कामों से जो तुम कर रहे हो (अच्छी तरह) ख़बरदार है।

129. और तुम हरगिज़ उस बातकी ताक़त नहीं रखते कि (एक से ज़ाइद) बीवियों के दरमियान (पूरा पूरा) अद्ल कर सको अगरचे तुम कितना भी चाहो। पस (एक की तरफ़) पूरे मैलाने तबा' के साथ (यूँ) न झुक जाओ कि दूसरी को (दरमियान में) लटकती हुई चीज़ की तरह छोड़ दो। और अगर तुम इस्लाह कर लो और (हक़ तल्फ़ी व ज़ियादती से) बचते रहो तो अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

130. और अगर दोनों (मियां बीवी) जुदा हो जाएं तो अल्लाह हर एक को अपनी कशाइश से (एक दूसरे से) बेनियाज़ कर देगा और अल्लाह बड़ी वुस्अतवाला बड़ी हक्मतवाला है।

131. और अल्लाह ही का है जो कुछ आस्मानों में और जो कुछ ज़मीन में है। और बेशक हमने उन लोगों को (भी) जिन्हें तुम से पहले किताब दी गई हुक्म दिया है और तुम्हें (भी) कि अल्लाह से डरते रहा करो। और अगर तुम ना

أَنْ تَقُومُوا لِلْيَتَامَىٰ بِالْقِسْطِ ۚ وَ  
مَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ  
بِهِ عَلِيمًا ﴿١٢٨﴾

وَ إِنْ أُمْرَأَةٌ خَافَتْ مِنْ بَعْلِهَا  
ظُشْرًا أَوْ إِعْرَاضًا فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا  
أَنْ يُصْلِحَا بَيْنَهُمَا صُلْحًا ۚ  
وَالصُّلْحُ خَيْرٌ ۚ وَأُحْضِرَتِ الْأَنْفُسُ  
الشُّحَّ ۚ وَإِنْ تُحْسِنُوا وَتَتَّقُوا فَإِنَّ  
اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا ﴿١٢٩﴾

وَلَنْ تَسْتَطِيعُوا أَنْ تَعْدِلُوا بَيْنَ  
النِّسَاءِ ۚ وَلَوْ حَرَصْتُمْ فَلَا تَبِيلُوا  
كُلَّ الْمَالِ فَتَذَرُوهَا كَالْمُعَلَّقَةِ ۚ  
وَ إِنْ تُصْلِحُوا وَتَتَّقُوا فَإِنَّ اللَّهَ  
كَانَ غَفُورًا رَحِيمًا ﴿١٣٠﴾

وَ إِنْ يَتَفَرَّقَا يُغْنِ اللَّهُ كُلًّا مِّنْ  
سَعَتِهِ ۚ وَكَانَ اللَّهُ وَاسِعًا حَكِيمًا ﴿١٣١﴾

وَاللَّهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي  
الْأَرْضِ ۚ وَ لَقَدْ وَصَّيْنَا الَّذِينَ  
أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكُمْ وَإِيَّاكُمْ أَنْ

फरमानी करोगे तो बेशक (सब कुछ) अल्लाह ही का है जो आस्मानों में और जो ज़मीन में है, और अल्लाह बेनियाज़, सुतूदह सिफ़ात है।

132. और अल्लाह ही का है जो आस्मानों में है और जो ज़मीन में है, और अल्लाह का कारसाज़ होना काफ़ी है।

133. ऐ लोगो! अगर वोह चाहे तो तुम्हें नाबूद कर दे और (तुम्हारी जगह) दूसरों को ले आए, और अल्लाह इस पर बड़ी कुदरतवाला है।

134. जो कोई दुनिया का इन्आम चाहता है तो अल्लाह के पास दुनिया व आखिरत (दोनों) का इन्आम है, और अल्लाह ख़ूब सुननेवाला ख़ूब देखनेवाला है।

135. ऐ ईमानवालो! तुम इन्साफ़ पर मज़बूती के साथ काइम रहनेवाले (महज़) अल्लाह के लिए गवाही देनेवाले हो जाओ ख़्वाह (गवाही) खुद तुम्हारे अपने या (तुम्हारे) वालिदैन् या (तुम्हारे) रिश्तेदारों के ही खिलाफ़ हो, अगरचे (जिसके खिलाफ़ गवाही हो) मालदार है या मोहूताज़, अल्लाह उन दोनों का (तुम से) ज़ियादा ख़ैरख़्वाह है। सो तुम ख़्वाहिशे नफ़्स की पैरवी न किया करो कि अद्ल से हट जाओ (गे) और अगर तुम (गवाही में) पेचदार बात करोगे या (हक़ से) पहलू तही करोगे तो बेशक अल्लाह उन सब कामों से जो तुम कर रहे हो ख़बरदार है।

136. ऐ ईमान वालो! तुम अल्लाह पर और उसके

اتَّقُوا اللَّهَ ۖ وَإِنْ تَكْفُرُوا فَإِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمُوتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۚ وَكَانَ اللَّهُ غَنِيًّا حَبِيدًا ۝١٣١

وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمُوتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۚ وَكَفَى بِاللَّهِ وَكِيلًا ۝١٣٢  
إِنْ يَشَأْ يُذْهِبْكُمْ أَيُّهَا النَّاسُ وَيَأْتِ بِآخَرِينَ ۚ وَكَانَ اللَّهُ عَلَىٰ ذَٰلِكَ قَدِيرًا ۝١٣٣

مَنْ كَانَ يُرِيدُ ثَوَابَ الدُّنْيَا فَعِنْدَ اللَّهِ ثَوَابُ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۚ وَكَانَ اللَّهُ سَمِيعًا بَصِيرًا ۝١٣٤

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا قَوِّمِينَ بِالنِّسَبِ شُهَدَاءَ لِلَّهِ وَلَوْ عَلَىٰ أَنْفُسِكُمْ أَوِ الْوَالِدِينَ وَالْأَقْرَبِينَ ۚ إِنْ يَكُنْ غَنِيًّا أَوْ فَقِيرًا فَاللَّهُ أَوْلَىٰ بِهِمَا ۖ فَلَا تَتَّبِعُوا الْهَوَىٰ أَنْ تَعْدِلُوا ۚ وَإِنْ تَلَوْا أَوْ تَعْرِضُوا فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا ۝١٣٥

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا آمِنُوا بِاللَّهِ



रसूल (ﷺ) पर और उस किताब पर जो उसने अपने रसूल (ﷺ) पर नाज़िल फ़रमाई है और उस किताब पर जो उसने (इससे) पहले उतारी थी ईमान लाओ, और जो कोई अल्लाह का और उसके फ़रिश्तों का और उसकी किताबों का और उसके रसूलों का और आख़िरत के दिन का इन्कार करे तो बेशक वोह दूरदराज़ की गुमराही में भटक गया।

137. बेशक जो लोग ईमान लाए फिर काफ़िर हो गए, फिर ईमान लाए फिर काफ़िर हो गये फिर कुफ़्र में और बढ़ गए तो अल्लाह हरगिज़ (येह इरादा फ़रमानेवाला) नहीं कि उन्हें बख़्श दे और न (येह कि) उन्हें सीधा रास्ता दिखाए।

138. (ऐ नबी!) आप मुनाफ़िकों को येह ख़बर सुना दें कि उनके लिए दर्दनाक अज़ाब है।

139. (येह) ऐसे लोग (हैं) जो मुसलमानों की बजाए काफ़िरों को दोस्त बनाते हैं। क्या येह उनके पास इज़्ज़त तलाश करते हैं? पस इज़्ज़त तो सारी अल्लाह (तअ़ाला) के लिए है।

140. और बेशक (अल्लाहने) तुम पर किताब में येह (हुक्म) नाज़िल फ़रमाया है कि जब तुम सुनो कि अल्लाह की आयतों का इन्कार किया जा रहा है और उनका मज़ाक़ उड़ाया जा रहा है तो तुम उन लोगों के साथ मत बैठो यहां तक कि वोह (इन्कार और तमस्खुर को छोड़ कर) किसी दूसरी बात में मशगूल हो जाएं। वरना तुम भी उन्हीं जैसे हो जाओगे। बेशक अल्लाह मुनाफ़िकों और

وَرَسُولِهِ وَالْكِتَابِ الَّذِي نَزَّلَ عَلَى رَسُولِهِ وَالْكِتَابِ الَّذِي أَنْزَلَ مِنْ قَبْلُ ۚ وَمَنْ يَكْفُرْ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا بَعِيدًا ۝۱۳۶

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ أَزْدَادُوا كُفْرًا لَّمْ يَكُنِ اللَّهُ لِيَغْفِرْ لَهُمْ وَلَا لِيَهْدِيَهُمْ سَبِيلًا ۝۱۳۷

بَشِيرِ السُّفْهَىٰ ۚ إِنَّ لَهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۝۱۳۸

الَّذِينَ يَتَّخِذُونَ الْكَافِرِينَ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ ۚ أَيْتَنُّونَ عَنْهُمْ الْعِزَّةَ فَإِنَّ الْعِزَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا ۝۱۳۹

وَقَدْ نَزَّلَ عَلَيْكُمْ فِي الْكِتَابِ أَنْ إِذَا سَمِعْتُمْ آيَاتَ اللَّهِ يُكْفَرُ بِهَا وَيُسْتَهْزَأُ بِهَا فَلَا تَقْعُدُوا مَعَهُمْ حَتَّىٰ يَخُوضُوا فِي حَدِيثٍ غَيْرِهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ جَامِعُ

काफ़ि़रों सब को दोज़ख़ में जमा' करनेवाला है।

141. वोह (मुनाफ़ि़क़) जो तुम्हारी (फ़तहो शिक्सत की) ताक में रहेते हैं, फिर अगर तुम्हें अल्लाह की तरफ़से फ़तह नसीब हो जाए तो केहते हैं : क्या हम तुम्हारे साथ न थे? और अगर काफ़ि़रों को (ज़ाहिरी फ़तह में से) कुछ हिस्सा मिल गया तो (उनसे) केहते हैं : क्या हम तुम पर ग़ालिब नहीं हो गए थे और (इसके बावजूद) क्या हमने तुम्हें मुसलमानों (के हाथों नुक्सान) से नहीं बचाया? पस अल्लाह तुम्हारे दरमियान क़ियामत के दिन फैसला फ़रमाएगा, और अल्लाह काफ़ि़रों को मुसलमानों पर (ग़ल्बा पानेकी) हरगिज़ कोई राह न देगा।

142. बेशक मुनाफ़ि़क़ (ब-ज़ो'मे ख़ीश) अल्लाह को धोका देना चाहते हैं हालां कि वोह उन्हें (अपने ही) धोके की सज़ा देनेवाला है, और जब वोह नमाज़के लिए खड़े होते हैं तो सुस्ती के साथ (महज़) लोगों को दिखाने के लिए खड़े होते हैं और अल्लाह को याद (भी) नहीं करते मगर थोड़ा।

143. इस (कुफ़्र और ईमान) के दरम्यान तज़ब्ज़ुब में हैं न उन (काफ़ि़रों) की तरफ़ हैं और न उन (मोमिनों) की तरफ़ हैं, और जिसे अल्लाह गुमराह ठेहरा दे तो आप हरगिज़ उसके लिए कोई (हिदायत की) राह न पाएंगे।

144. ऐ ईमानवालो ! मुसलमानों के सिवा काफ़ि़रों को दोस्त न बनाओ, क्या तुम चाहते हो कि (ना फ़रमानों

السُّفْقَيْنَ وَالْكَافِرِينَ فِي جَهَنَّمَ جَمِيعًا ۝١٤٠

الَّذِينَ يَتَّبِعُونَكُمْ فَانْكَرُوا لَكُمْ فَتَنْهَوْهُمْ مِنَ اللَّهِ قَالُوا أَلَمْ نَكُنْ مَعَكُمْ ۖ وَإِنْ كَانَ لِلْكَافِرِينَ نَصِيبٌ قَالُوا أَلَمْ نَسْتَحْذِذْكُمْ وَنَسْعَظْكُمْ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ۖ قَالَهُ يُحْكُمُ بَيْنَكُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَنْ يَجْعَلَ اللَّهُ لِلْكَافِرِينَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ سَبِيلًا ۝١٤١

إِنَّ السُّفْقَيْنَ يُخْذِعُونَ اللَّهَ وَهُوَ خَادِعُهُمْ ۖ وَإِذَا قَامُوا إِلَى الصَّلَاةِ قَامُوا كَسَالَىٰ يُرْآءُونَ النَّاسَ وَلَا يَذْكُرُونَ اللَّهَ إِلَّا قَلِيلًا ۝١٤٢ مَذْبَدٍ بَيْنَ بَيْنٍ ذَلِكَ لَا إِلَىٰ هَؤُلَاءِ وَلَا إِلَىٰ هَؤُلَاءِ ۖ وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ فَكُنْ تَجْدَلَهُ سَبِيلًا ۝١٤٣

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا الْكَافِرِينَ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ

की दोस्ती के ज़रीए) अपने खिलाफ़ अल्लाह की सरीह हुज्जत काइम कर लो।

145. बेशक मुनाफ़िक लोग दोज़ख़ के सबसे निचले दर्जे में होंगे, और आप उनके लिए हरगिज़ कोई मददगार न पाएंगे।

146. मगर वोह लोग जिन्होंने तौबा कर ली वोह संवर गए और उन्होंने अल्लाह से मज़बूत तअलुक़ जोड़ लिया और उन्होंने अपना दीन अल्लाह के लिए ख़ालिस कर लिया तो येह मोमिनों की संगत में होंगे, और अज़ करीब अल्लाह मो'मिनों को अज़ीम अज़्र अता फ़रमाएगा।

147. अल्लाह तुम्हें अज़ाब दे कर क्या करेगा अगर तुम शुक्र गुज़ार बन जाओ और ईमान ले आओ, और अल्लाह (हर हक़ का) क़द्र शनास है (हर अमल का) ख़ूब जाननेवाला है।

الْمُؤْمِنِينَ أَتُرِيدُونَ أَنْ تَجْعَلُوا  
لِلَّهِ عَلَيْكُمْ سُلْطَانًا مُبِينًا ۝

إِنَّ الْمُنَافِقِينَ فِي الدَّرَكِ الْأَسْفَلِ  
مِنَ النَّارِ وَلَنْ تَجِدَ لَهُمْ  
نَصِيرًا ۝

إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا وَأَصْلَحُوا وَ  
اعْتَصَمُوا بِاللَّهِ وَأَخْلَصُوا دِينَهُمْ لِلَّهِ  
فَإُولَئِكَ مَعَ الْمُؤْمِنِينَ وَسَوْفَ  
يُؤْتِي اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ أَجْرًا  
عَظِيمًا ۝

مَا يَفْعَلُ اللَّهُ بِعَذَابِكُمْ إِنَّ  
شُكْرَكُمْ وَامْنُكُمْ ۝ وَكَانَ اللَّهُ  
شَاكِرًا عَلِيمًا ۝



148. अल्लाह किसी (की) बुरी बात का बआवाजे बुलंद (ज़ाहिरन व ए'लानियतन) केहना पसंद नहीं फ़रमाता सिवाए उसके जिस पर जुल्म हुआ हो (उसे ज़ालिम का जुल्म आशकार करने की इजाज़त है), और अल्लाह ख़ूब सुननेवाला जाननेवाला है।

149. अगर तुम किसी कारे ख़ैर को ज़ाहिर करो या उसे मुख़फ़ी रखो या किसी (की) बुराई से दरगुज़र करो तो बेशक अल्लाह बड़ा मुआफ़ फ़रमानेवाला बड़ी क़ुदरतवाला है।

150. बिला शुब्हा जो लोग अल्लाह और उसके रसूलों के साथ कुफ़र करते हैं और चाहते हैं कि अल्लाह और उस के रसूलों के दरमियान तफ़रीक़ करें और केहते हैं कि हम बा'ज़ को मानते हैं और बा'ज़ को नहीं मानते और चाहते हैं कि उस (ईमानो कुफ़र) के दरमियान कोई राह निकाल लें।

151. ऐसे ही लोग दर हकीक़त काफ़िर हैं, और हमने काफ़िरों के लिए रुस्वा कुन अज़ाब तैयार कर रखा है।

152. और जो लोग अल्लाह और उसके (सब) रसूलों पर ईमान लाए और उन (पयग़म्बरों) में से किसी के दरमियान (ईमान लाने में) फ़र्क़ न किया तो अ़नक़रीब वोह उन्हें उनके अज़्र अ़ता फ़रमाएगा, और अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

153. (ऐ हबीब!) आपसे अहले किताब सवाल करते हैं कि आप उन पर आस्मान से (एक ही दफ़ा पूरी लिखी हुई) कोई किताब उतार लाएं तो वोह मूसा (عليه السلام) से उससे भी बड़ा सवाल कर चुके हैं, उन्होंने कहा था कि हमें अल्लाह (की ज़ात) खुल्लम खुल्ला दिखा दो पस उनके (इस)

لَا يُحِبُّ اللَّهُ الْجَهْرَ بِالسُّوءِ  
مِنَ الْقَوْلِ إِلَّا مَنْ ظَلِمَ ۖ وَكَانَ  
اللَّهُ سَمِيعًا عَلِيمًا ﴿١٣٨﴾

إِنْ تَبْدُوا خَيْرًا أَوْ تُخَفُّوهُ أَوْ تَعْفُوا  
عَنْ سُوءٍ فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ عَفُوًّا  
قَدِيرًا ﴿١٣٩﴾

إِنَّ الَّذِينَ يَكْفُرُونَ بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ  
وَيُرِيدُونَ أَنْ يُفَرِّقُوا بَيْنَ اللَّهِ  
وَرُسُلِهِ وَيَقُولُونَ نُؤْمِنُ بِبَعْضِ  
وَنَكْفُرُ بِبَعْضٍ ۖ وَيُرِيدُونَ أَنْ  
يَتَّخِذُوا بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا ﴿١٤٠﴾

أُولَٰئِكَ هُمُ الْكَافِرُونَ حَقًّا ۖ وَ  
أَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ عَذَابًا مُّهِينًا ﴿١٤١﴾  
وَالَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَلَمْ  
يُفَرِّقُوا بَيْنَ أَحَدٍ مِّنْهُمْ أُولَٰئِكَ  
سَوْفَ يُؤْتِيهِمْ أَجْرُهُمْ ۖ وَكَانَ  
اللَّهُ عَفُوًّا رَّحِيمًا ﴿١٤٢﴾

يَسْأَلُكَ أَهْلُ الْكِتَابِ أَنْ تُنَزِّلَ  
عَلَيْهِمْ كِتَابًا مِّنَ السَّمَاءِ فَقَدْ سَأَلُوا  
مُوسَىٰ أَكْبَرًا مِّنْ ذَٰلِكَ فَقَالُوا أَرِنَا  
اللَّهُ جَهْرَةً فَأَخَذَتْهُمُ الصَّعِقَةُ

الجزء ٦

जुल्म (या'नी गुस्ताखाना सवाल) की वजह से उन्हें आस्मानी बिजली ने आ पकड़ा (जिसके बाइस वोह मर गए, फिर मूसा (ﷺ) की दुआ से जिन्दा हुए), फिर उन्होंने बछड़े को (अपना मा'बूद) बना लिया, इसके बाद कि उनके पास (हक्क की निशान दही करने वाली) वाजेह निशानियां आ चुकी थीं, फिर हमने उस (जुर्म) से भी दरगुजर किया, और हमने मूसा (ﷺ) को (उन पर) वाजेह गल्बा अता फरमाया।

154. और (जब यहूद तौरात के अहकाम से फिर इन्कारी हो गए तो) हमने उनसे (पुख्ता) अहद लेने के लिए (कोहे) तूर को उनके ऊपर उठा (कर मुअल्लक कर) दिया, और हमने उनसे फरमाया कि तुम (इस शहर के) दरवाजे (या'नी बाबे ईलियाअ) में सज्दए (शुक) करते हुऐ दाखिल होना, और हमने उनसे (मजीद) फरमाया कि हफ्ते के दिन (मछली के शिकार की मुमानिअत के हुक्म) में भी तजावुज न करना, और हमने उनसे बड़ा ताकीदी अहद लिया था।

155. पस (उन्हें जो सजाएँ मिलीं वोह) उनकी अपनी अहद शिकनी पर और आयाते इलाही से इन्कार (के सबब) और अंबिया को उनके ना हक्क क़त्ल कर डालने (के बाइस) नीज उनकी उस बात (के सबब) से कि हमारे दिलों पर ग़िलाफ़ (चढ़े हुए) हैं, हकीकत में ऐसा न था) बल्कि अल्लाह ने उनके कुफ़्र के बाइस उनके दिलों पर मुहर लगा दी है, सो वोह चंद एक के सिवा ईमान नहीं लाएंगे।

156. और (मजीद यह कि) उनके (उस) कुफ़्र और कौल के बाइस जो उन्होंने ने मरयम (ﷺ) पर ज़बरदस्त बोहतान लगाया।

157. और उनके इस केहने (या'नी फख़रिया दा'वे) की

يُظْلِمُهُمْ ثُمَّ اتَّخَذُوا الْعِجْلَ مِنْ  
بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَاتُ فَعَفَوْنَا  
عَنْ ذَلِكَ وَآتَيْنَا مُوسَى سُلْطَانًا  
مُّبِينًا ﴿١٥٣﴾

وَرَفَعْنَا فَوْقَهُمُ الطُّورَ بِبَيِّنَاتٍ لَهُمْ  
وَقُلْنَا لَهُمْ ادْخُلُوا الْبَابَ سُجَّدًا وَ  
قُلْنَا لَهُمْ لَا تَعْدُوا فِي السَّبْتِ وَ  
أَخَذْنَا مِنْهُمْ مِيثَاقًا غَلِيظًا ﴿١٥٤﴾

فَمَا نَقْضِهِمْ مِيثَاقَهُمْ وَكُفْرِهِمْ  
بِآيَاتِ اللَّهِ وَ قَتْلِهِمُ الرُّسُلَ  
بِغَيْرِ حَقٍّ وَقَوْلِهِمْ قُلُوبُنَا غُلْفٌ  
بَلْ طَبَعَ اللَّهُ عَلَيْهَا بِكُفْرِهِمْ فَلَا  
يُؤْمِنُونَ إِلَّا قَلِيلًا ﴿١٥٥﴾

وَبِكُفْرِهِمْ وَقَوْلِهِمْ عَلَى مَرْيَمَ  
بُهْتَانًا عَظِيمًا ﴿١٥٦﴾

وَقَوْلِهِمْ إِنَّا قَتَلْنَا الْمَسِيحَ عِيسَى

वजह से (भी) कि हमने अल्लाह के रसूल, मरयम के बेटे ईसा मसीह को क़त्ल कर डाला है, हालांकि उन्होंने ने न उनको क़त्ल किया और न उन्हें सूली चढ़ाया मगर (हुआ यह कि) उनके लिए (किसी को ईसा (ﷺ) का) हम शक़ल बना दिया गया, और बेशक जो लोग उनके बारे में इख़िलाफ़ कर रहे हैं वोह यकीनन उस (क़त्ल के हवाले) से शक़ में पड़े हुए हैं, उन्हें (हकीक़ते हाल का) कुछ भी इल्म नहीं मगर यह कि गुमान की पैरवी (कर रहे हैं), और उन्होंने ईसा (ﷺ) को यकीनन क़त्ल नहीं किया।

158. बल्कि अल्लाहने उन्हें अपनी तरफ़ (आस्मान पर) उठा लिया, और अल्लाह ग़ालिब हिक़मतवाला है।

159. और (कुर्बे क़ियामत नुज़ूले मसीह (ﷺ) के वक्त) अहले किताब में से कोई (फ़र्द या फ़िरक़ा) न रहेगा मगर वोह ईसा (ﷺ) पर उनकी मौत से पहले ज़ूर (सहीह तरीक़े से) ईमान ले आएगा, और क़ियामत के दिन ईसा (ﷺ) उन पर गवाह होंगे।

160. फिर यहूदियों के जुल्म ही की वजह से हमने उन पर (कई) पाकीज़ा चीज़ें ह़राम कर दीं जो (पहले) उनके लिए ह़लाल की जा चुकी थीं, और इस वजह से (भी) कि वोह (लोगों को) अल्लाह की राह से बक़सरत रोकते थे।

161. और उनके सूद लेने के सबब से, हालांकि वोह उससे रोके गए थे, और उनके लोगों का ना ह़क़ माल खाने की वजहसे (भी उन्हें सज़ा मिली), और हमने उनमें से काफ़िरों के लिए दर्दनाक अज़ाब तैयार कर रखा है।

ابْنِ مَرْيَمَ رَسُولِ اللَّهِ ۚ وَمَا قَتَلُوهُ  
وَمَا صَلَبُوهُ وَلَكِنْ شُبِّهَ لَهُمْ ۖ وَ  
إِنَّ الَّذِينَ اخْتَلَفُوا فِيهِ لَفِي شَكٍّ  
مِّنْهُ ۚ مَا لَهُمْ بِهِ مِنْ عِلْمٍ إِلَّا اتِّبَاءَ  
الظَّنِّ ۚ وَمَا قَتَلُوهُ يَقِينًا ۝١٥٨

بَلْ رَفَعَهُ اللَّهُ إِلَيْهِ ۖ وَكَانَ اللَّهُ  
عَزِيزًا حَكِيمًا ۝١٥٩

وَإِنْ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ إِلَّا  
لَيُؤْمِنَنَّ بِهِ قَبْلَ مَوْتِهِ ۚ وَيَوْمَ  
الْقِيَامَةِ يَكُونُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا ۝١٦٠

فَظَلَمْنَا مِنَ الَّذِينَ هَادُوا حَرَمًا  
عَلَيْهِمْ طَيِّبَاتٍ أُحِلَّتْ لَهُمْ وَ  
بَصَدَّيْهُمْ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ كَثِيرًا ۝١٦١  
وَآَخَذْنَاهُمُ الرِّبَا وَقَدْ نُهُوا عَنْهُ  
وَ أَكْلِهِمْ أَمْوَالَ النَّاسِ  
بِالْبَاطِلِ ۖ وَاعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ  
مِنْهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۝١٦٢



162. लेकिन उनमें से पुख्ता इल्मवाले और मो'मिन लोग इस (वह्नी) पर जो आपकी तरफ़ नाज़िल की गई है और उस (वह्नी) पर जो आपसे पहले नाज़िल की गई (बराबर) ईमान लाते हैं और वोह (कितने अच्छे हैं कि) नमाज़ काइम करने वाले (हैं) और ज़कात देनेवाले (हैं) और अल्लाह और क़ियामत के दिन पर ईमान रखने वाले (हैं) । ऐसे ही लोगों को हम अُنक़रीब बड़ा अज़्र अता फ़रमाएंगे ।

163. (ऐ हबीब!) बेशक हमने आपकी तरफ़ (उसी तरह) वही भेजी है जैसे हमने नूह (عليه السلام) की तरफ़ और उनके बाद (दूसरे) पयग़म्बरों की तरफ़ भेजी थी। और हमने इब्राहीम व इस्माईल और इस्हाक व या'कूब और (उनकी) अवलाद और ईसा और अय्यूब और यूनस और हारून और सूलैमान (عليه السلام) की तरफ़ (भी) वही फ़रमाई, और हमने दाऊद (عليه السلام) को (भी) जबूर अता की थी।

164. और (हमने कई) ऐसे रसूल (भेजे) हैं जिनके हालात हम (इससे) पहले आपको सुना चुके हैं और (कई) ऐसे रसूल भी (भेजे) हैं जिनके हालात हमने (अभी तक) आपको नहीं सुनाए, और अल्लाहने मूसा (عليه السلام) से (बिलावास्ता) गुफ्तुगू (भी) फरमाई।

165. रसूल जो खुशखबरी देने वाले और डर सुनाने वाले थे (इस लिए भेजे गए) ताकि (उन) पयगम्बरों (के आ जाने) के बाद लोगों के लिए अल्लाह पर कोई उज़्र बाकी न रहे, और अल्लाह बड़ा गालिब हकिमतवाला है।

لَكِنَّ الرَّاسِخُونَ فِي الْعِلْمِ مِنْهُمْ  
وَالْمُؤْمِنُونَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنْزِلَ  
إِلَيْكَ وَ مَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ  
وَالْمُقِيمِينَ الصَّلَاةَ وَالْمُؤْتُونَ  
الزَّكَاةَ وَالْمُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ  
الْآخِرِ ۚ أُولَٰئِكَ سَنُؤْتِيهِمْ أَجْرًا  
عَظِيمًا ۝١٦٢

إِنَّا أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ كَمَا أَوْحَيْنَا  
إِلَى نُوحٍ وَالنَّبِيِّنَ مِنْ بَعْدِهِ  
وَأَوْحَيْنَا إِلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ  
وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطِ  
وَعِيسَى وَإِيْزَبَ وَيُوسُفَ وَهَارُونَ  
وَسُلَيْمَانَ وَأَتَيْنَا دَاوُدَ زَبُورًا ۚ  
وَرُسُلًا قَدْ قَصَصْنَاهُمْ عَلَيْكَ  
مِنْ قَبْلُ وَرُسُلًا لَمْ نَقْصُصْهُمْ  
عَلَيْكَ ۗ وَكَلَّمَ اللَّهُ مُوسَى  
تَكْلِيمًا ﴿١٦٣﴾

رُسُلًا مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ لِّئَلَّا  
يَكُونَ لِلنَّاسِ عَلَى اللَّهِ حُجَّةٌ بَعْدَ  
الرُّسُلِ وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا ﴿١٦٥﴾

166. (ऐ हबीब! कोई आपकी नुबुव्वत पर ईमान लाए या न लाए) मगर अल्लाह (खुद इस बात की) गवाही देता है कि जो कुछ उसने आपकी तरफ़ नाज़िल फ़रमाया है उसे अपने इल्म से नाज़िल फ़रमाया है, और फ़रिश्ते (भी आपकी खातिर) गवाही देते हैं और अल्लाह का गवाह होना (ही) काफी है।

167. बेशक जिन्होंने कुफ़्र किया (या'नी नुबुव्वते मुहम्मदी ﷺ की तकज़ीब की) और (लोगों को) अल्लाह की राहसे रोका, यक़ीनन वोह (हक़ से) बहुत दूर की गुमराही में जा भटके।

168. बेशक जिन्होंने ने (अल्लाह की गवाही को न मान कर) कुफ़्र किया और (रसूल ﷺ की शान को न मान कर) जुल्म किया, अल्लाह हरगिज़ (ऐसा) नहीं कि उन्हें बख़्श दे और न (ऐसा है कि आख़िरत में) उन्हें कोई रास्ता दिखाए।

169. सिवाए जहन्नम के रास्ते के जिसमें वोह हमेशा हमेशा रहेंगे, और यह काम अल्लाह पर आसान है।

170. ऐ लोगो ! बेशक तुम्हारे पास यह रसूल (ﷺ) तुम्हारे रब की तरफ़से हक़ के साथ तशरीफ़ लाया है, सो तुम (उन पर) अपनी बेहतरी के लिए ईमान ले आओ और अगर तुम कुफ़्र (या'नी उनकी रिसालत से इन्कार) करोगे तो (जान लो वोह तुम से बेनियाज़ है क्योंकि) जो कुछ आस्मानों और ज़मीनमें है यक़ीनन (वोह सब) अल्लाह ही का है, और अल्लाह ख़ूब जाननेवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

171. ऐ अहले किताब! तुम अपने दीन में हदसे ज़ाइद न बढ़ो और अल्लाह की शान में सच के सिवा कुछ न कहो।

لَكِنَّ اللَّهَ يَشْهَدُ بِمَا أَنْزَلَ إِلَيْكَ أَنْزَلَهُ بِعِلْمِهِ وَالْمَلَكُ يَشْهَدُونَ وَكَفَى بِاللَّهِ شَهِيدًا ۝١٦٦

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَصَدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ قَدْ ضَلُّوا ضَلَالًا بَعِيدًا ۝١٦٧

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَظَلَمُوا لَمْ يَكُنِ اللَّهُ لِيَغْفِرَ لَهُمْ وَلَا لِيَهْدِيَهُمْ طَرِيقًا ۝١٦٨

إِلَّا طَرِيقَ جَهَنَّمَ خُلِدِينَ فِيهَا أَبَدًا وَكَانَ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا ۝١٦٩

يَأْتِيهَا النَّاسُ قَدْ جَاءُكُمُ الرَّسُولُ بِالْحَقِّ مِنْ رَبِّكُمْ فَلَا مُنُوءَ خَيْرَ لَكُمْ وَإِنْ تَكْفُرُوا فَإِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ ۚ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ۝١٧٠

يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ وَلَا تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقَّ ۚ

हकीकत सिर्फ यह है कि मसीह ईसा इब्ने मरयम (ﷺ) अल्लाह का रसूल और उसका कलिमा है जिसे उसने मरयम की तरफ पहुंचा दिया और उस (की तरफ) से एक रूह है। पस तुम अल्लाह और उसके रसूलों पर ईमान लाओ और मत कहो कि (मा'बूद) तीन हैं, (इस अक़ीदे से) बाज़ आ जाओ, (येह) तुम्हारे लिए बेहतर है, बेशक अल्लाह ही यक्ता मा'बूद है, वोह इस से पाक है कि उसके लिए कोई अवलाद हो, (सब कुछ) उसीका है जो कुछ आस्मानों में है और जो कुछ ज़मीनमें है, और अल्लाह का कारसाज़ होना काफ़ी है।

172. मसीह (ﷺ) इस (बात) से हरगिज़ आर नहीं रखता कि वोह अल्लाह का बंदा हो और न ही मुक़र्रब फ़रिश्तों को (उससे कोई आर है), और जो कोई उसकी बंदगी से आर महसूस करे और तकब्बुर करे तो वोह ऐसे तमाम लोगों को अज़क़रीब अपने पास जमा' फ़रमाएगा।

173. पस जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे वोह उन्हें पूरे पूरे अज़्र अता फ़रमाएगा और (फिर) अपने फ़ज़ल से उन्हें और ज़ियादा देगा, और वोह लोग जिन्होंने ने (अल्लाह की इबादत से) आर महसूस की और तकब्बुर किया तो वोह उन्हें दर्दनाक अज़ाब देगा, और वोह अपने लिए अल्लाह के सिवा न कोई दोस्त पाएंगे और न कोई मददगार।

174. ऐ लोगो! बेशक तुम्हारे पास तुम्हारे रबकी जानिब से (जाते मुहम्मदी ﷺ की सूरतमें जाते हक़ जल

إِنَّمَا الْمَسِيحُ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ رَأْسُ اللَّهِ وَكَلِمَتُهُ أَلْقَبًا إِلَى مَرْيَمَ وَرُوحٌ مِنْهُ فَأَمْنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ ۚ وَلَا تَقُولُوا ثَلَاثَةٌ ۚ إِنَّهُ خَيْرٌ لَّكُمْ إِنَّمَا اللَّهُ إِلَهٌ وَاحِدٌ ۚ سُبْحَنَهُ أَنْ يَكُونَ لَهُ وَلَدٌ ۚ لَهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۚ وَكَفَى بِاللَّهِ وَكِيلًا ﴿١٤١﴾ لَنْ يَسْتَنْكِفَ الْمَسِيحُ أَنْ يَكُونَ عَبْدًا لِلَّهِ وَلَا الْمَلَائِكَةُ الْمُقَرَّبُونَ ۚ وَمَنْ يَسْتَنْكِفْ عَنْ عِبَادَتِهِ وَيَسْتَكْبِرْ فَسَيَحْشُرُهُمْ إِلَٰهٌ جَبِيْعًا ﴿١٤٢﴾ فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّٰلِحٰتِ فَيُوَفِّيهِمْ أُجُورَهُمْ وَيَزِيدُهُمْ مِنْ فَضْلِهِ ۚ وَأَمَّا الَّذِينَ اسْتَنَكَفُوا ۖ اسْتَكْبَرُوا فَيُعَذِّبُهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۖ وَلَا يَجِدُونَ لَهُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا ﴿١٤٣﴾ يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ بُرْهَانٌ مِّن رَّبِّكُمْ وَأَنزَلْنَا إِلَيْكُمْ نُورًا



मजदहू की सबसे ज़ियादा मजबूत, कामिल और वाजेह) दलीले कातेअ आ गई है और हमने तुम्हारी तरफ़ (उसीके साथ कुर्आन की सूरत में) वाजेह और रौशन नूर (भी) उतार दिया है।

175. पस जो लोग अल्लाह पर ईमान लाए और उस (के दामन) को मजबूती से पकड़े रखा तो अन्करीब (अल्लाह) उन्हें अपनी (खास) रहमत और फ़ज़ल में दाख़िल फ़रमाएगा, और उन्हें अपनी तरफ़ (पहुँचने का) सीधा रास्ता दिखाएगा।

176. लोग आपसे फ़तवा (या'नी शरई हुक्म) दरयाफ़्त करते हैं। फ़रमा दीजिए कि अल्लाह तुम्हें (बिग़ैर अवलाद और बिग़ैर वालिदैन के फ़ौत होने वाले) कलालह (की विरासत) के बारे में हुक्म देता है कि अगर कोई ऐसा शख़्स फ़ौत हो जाए जो बे अवलाद हो मगर उसकी एक बहन हो तो उसके लिए उस (माल) का आधा (हिस्सा) है जो उसने छोड़ा है, और (अगर उसके बर अक्स बहन कलालह हो तो उसके मरने की सूरत में उसका) भाई उस (बहन) का वारिस (कामिल) होगा अगर उस (बहन) की कोई अवलाद न हो, फिर अगर (कलालह भाई की मौत पर) दो (बहनें वारिस) हों तो उनके लिए उस (माल) का दो तिहाई (हिस्सा) है जो उसने छोड़ा है, और अगर (बसूरते कलालह मर्हूम के) चंद भाई बहन मर्द (भी) और औरतें (भी वारिस) हों तो फिर (हर) एक मर्द का (हिस्सा) दो औरतों के हिस्से के बराबर होगा, (येह अहकाम) अल्लाह तुम्हारे लिए खोल कर बयान फ़रमा रहा है ताकि तुम भटकते न फ़िरो, और अल्लाह हर चीज़ को खूब जाननेवाला है।

مُسَيِّنًا ١٤٣

فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَاعْتَصَمُوا بِهِ فَسَيُدْخِلُهُمْ فِي رَحْمَةٍ مِّنْهُ وَفَضْلٍ وَيَهْدِيهِمْ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ١٤٥

يَسْتَفْهِتُكَ قُلُوبُ اللَّهِ يُفْتِيكُمْ فِي الْكَلَّةِ إِنِ امْرُؤٌ هَلَكَ لَيْسَ لَهُ وَلَدٌ وَلَهُ أُخْتٌ فَلَهَا نِصْفُ مَا تَرَكَ وَهُوَ يَرِثُهَا إِنْ لَمْ يَكُنْ لَهَا وَلَدٌ فَإِنْ كَانَتَا اثْنَتَيْنِ فَلَهُمَا الْغُلَّةَيْنِ مِمَّا تَرَكَ وَإِنْ كَانُوا إِخْوَةً رِّجَالًا وَ نِسَاءً فَلِلَّذَكَرِ مِثْلُ حَظِّ الْأُنثَيَيْنِ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ أَن تَضِلُّوا وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ١٤٦

आयातुहा 120

5 सूरतुल माइदह म-दनिय्यतुन 112

रुकूआतुहा 16

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. ऐ ईमान वालो! (अपने) अहद पूरे करो। तुम्हारे लिए चौपाए जानवर (या'नी मवेशी) हलाल कर दिए गए (हैं) सिवाए उन (जानवरों) के जिनका बयान तुम पर आइन्दह किया जाएगा (लेकिन) जब तुम एहराम की हालत में हो, शिकार को हलाल न समझना। बेशक अल्लाह जो चाहता है हुक्म फरमाता है।

2. ऐ ईमान वालो! अल्लाह की निशानियों की बेहुरमती न करो और न हुरमत (व अदब) वाले महीने की (या'नी ज़िल का'दह, ज़िल हिज्जा, मुहर्रम और रज्जब में से किसी माह की) और न हरमे का'बा को भेजे हुऐ कुर्बानी के जानवरों की और न मक्का लाए जानेवाले उन जानवरों की जिन के गले में अलामती पट्टे हों और न हुरमत वाले घर (या'नी ख़ानए का'बा) का क़स्द कर के आने वालों (के जानो माल और इज़्ज़तो आबरू) की (बेहुरमती करो क्योंकि येह वोह लोग हैं) जो अपने रब का फ़ज़ल और रज़ा तलाश कर रहे हैं, और जब तुम हालते एहराम से बाहर निकल आओ तो तुम शिकार कर सकते हो, और तुम्हें किसी क़ौम की (येह) दुश्मनी कि उन्होंने ने तुमको मस्जिदे हराम (या'नी ख़ानए का'बा की हाज़िरी) से रोका था इस बात पर हरगिज़ न उभारे कि तुम (उनके साथ) ज़ियादती करो और नेकी और परहेज़गारी (के कामों) पर एक दूसरे की मदद किया करो और गुनाह और जुल्म (के कामों) पर एक दूसरे की मदद न करो और अल्लाह से डरते रहो। बेशक अल्लाह (ना फ़रमानी करनेवालों को) सख़्त सज़ा देने वाला है।

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَوْفُوا  
بِالْعُقُودِ أُحِلَّتْ لَكُمْ بَهِيمَةُ  
الْأَنْعَامِ إِلَّا مَا يُتْلَى عَلَيْكُمْ غَيْرَ  
مُحِلِّ الصَّيْدِ وَأَنْتُمْ حُرْمٌ إِنَّ  
اللَّهَ يَحْكُمُ مَا يُرِيدُ ①

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحْلُوا  
شَعَائِرَ اللَّهِ وَلَا الشَّهْرَ الْحَرَامَ وَلَا  
الْهَدْيَ وَلَا الْقَلَائِدَ وَلَا أُمُومِينَ  
الْبَيْتِ الْحَرَامِ يَبْتَغُونَ فَضْلًا مِّنْ  
رَّبِّهِمْ وَرِضْوَانًا وَإِذَا حَلَلْتُمْ  
فَأَصْطَادُوا وَلَا يَجْرِمَنَّكُمْ شَنَا  
نُ قَوْمٍ أَن صَدُّوكُمْ عَنِ الْمَسْجِدِ  
الْحَرَامِ أَنْ تَعْتَدُوا وَتَعَاوَنُوا عَلَى  
الْبِرِّ وَالتَّقْوَىٰ وَلَا تَعَاوَنُوا عَلَى  
الْإِثْمِ وَالْعُدْوَانِ وَاتَّقُوا اللَّهَ  
إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ②

3. तुम पर मुर्दार (या'नी बिगैर शरई ज़ब्ह के मरने वाला जानवर) हराम कर दिया गया है और (बहाया हुआ) खून और सुव्वर का गोश्त और वोह (जानवर) जिस पर ज़ब्ह के वक्त गैरुल्लाह का नाम पुकारा गया हो और गला घुट कर मरा हुआ (जानवर) और (धारदार आले के बिगैर किसी चीज़ की) ज़र्ब से मरा हुआ और ऊपर से गिर कर मरा हुआ और (किसी जानवर के) सींग मारने से मरा हुआ और वोह (जानवर) जिसे दरिन्दे ने फाड़ खाया हो सिवाए उसके जिसे (मरने से पहले) तुमने ज़ब्ह कर लिया, और (वोह जानवर भी हराम है) जो बातिल मा'बूदों के थानों (या'नी बुतों के लिए मख़सूस की गई कुरबानगाहों) पर ज़ब्ह किया गया हो और येह (भी हराम है) कि तुम पांसों (या'नी फ़ाल के तीरों) के ज़रीए किस्मत का हाल मा'लूम करो (या हिस्से तक्सीम करो), येह सब काम गुनाह हैं। आज काफ़िर लोग तुम्हारे दीन (के ग़ालिब आ जाने के बाइस अपने नापाक इरादों) से मायूस हो गए, सो (ऐ मुसलमानो!) तुम उनसे मत डरो और मुझ ही से डरा करो। आज मैंने तुम्हारे लिए तुम्हारा दीन मुकम्मल कर दिया और तुम पर अपनी ने'मत पूरी कर दी और तुम्हारे लिए इस्लाम को (बतौर) दीन (या'नी मुकम्मल निज़ामे हयात की हैसियत से) पसंद कर लिया। फिर अगर कोई शख्स भूक (और प्यास) की शिद्दत में इज़तिरारी (या'नी इन्तिहाई मजबूरी की) हालत को पहुंच जाए (इस शर्त के साथ) के गुनाह की तरफ़ माइल होनेवाला न हो (या'नी हराम चीज़ गुनाह की रग़बत के बाइस न खाए) तो बेशक अल्लाह बहुत बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

4. लोग आपसे सवाल करते हैं कि उनके लिए क्या चीज़ें हलाल की गई हैं, आप (उनसे) फ़रमा दें कि तुम्हारे लिए

حُرِّمَتْ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةُ وَالْدَّمُ وَ  
لَحْمُ الْخَنَازِيرِ وَمَا أُهْلَ لِغَيْرِ اللَّهِ  
بِهِ وَالْمُخْنَقَةُ وَالْمَوْفُوذَةُ وَ  
الْمُتَرَدِّيَةُ وَالنَّطِيحَةُ وَمَا أَكَلَ  
السَّبُعُ إِلَّا مَا ذَكَّيْتُمْ وَمَا ذُبِحَ  
عَلَى النَّصَبِ وَأَنْ تَسْتَقْسِبُوا  
بِالْأَرْوَاحِ ۚ ذَٰلِكُمْ فَسْقٌ ۖ الْيَوْمَ  
يَبْسُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ دِينِكُمْ  
فَلَا تَخْشَوْهُمْ وَاخْشَوْنِ ۖ الْيَوْمَ  
أَكَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتَيْتُ  
عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ  
الْإِسْلَامَ دِينًا ۚ فَمَنِ اضْطُرَّ فِي  
مَخْصَصَةٍ غَيْرِ مُتَجَانِفٍ لِإِثْمٍ  
فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ③

يَسْأَلُونَكَ مَاذَا أُحِلَّ لَهُمْ ۖ قُلْ  
أُحِلَّ لَكُمْ الصَّيِّتُ ۖ وَمَا عَلَّمْتُمْ مِنَ



पाक चीजें हलाल कर दी गई हैं और वोह शिकारी जानवर जिन्हें तुमने शिकार पर दौड़ाते हुए यूँ सिधार लिया है कि तुम उन्हें (शिकार के वोह तरीके) सिखाते हो जो तुम्हें अल्लाह ने सिखाए हैं सो तुम उस (शिकार) में से (भी) खाओ जो वोह (शिकारी जानवर) तुम्हारे लिए मार कर रोक रखें और (शिकार पर छोड़ते वक्त) उस (शिकारी जानवर) पर अल्लाह का नाम लिया करो और अल्लाह से डरते रहो, बेशक अल्लाह हिसाब में जल्दी फरमानेवाला है।

5. आज तुम्हारे लिए पाकीजा चीजें हलाल कर दी गईं, और उन लोगों का ज़बीहा (भी) जिन्हें (इल्हामी) किताब दी गई तुम्हारे लिए हलाल है और तुम्हारा ज़बीहा उनके लिए हलाल है, और (इसी तरह) पाक दामन मुसलमान औरतें और उन लोगों में से पाकदामन औरतें जिन्हें तुमसे पहले किताब दी गई थी (तुम्हारे लिए हलाल हैं) जब कि तुम उन्हें उनका महर अदा कर दो, (मगर शर्त) यह कि तुम (उन्हें) कैदे निकाह में लाने वाले (इफ़्त शिआर) बनो न कि (महज़ हवस रानी की खातिर) ए'लानिया बदकारी करने वाले और न खुप्या आशनाई करने वाले, और जो शख्स (अहकामे इलाही पर) ईमान (लाने) से इन्कार करे तो उसका सारा अमल बरबाद हो गया और वोह आखिरत में (भी) नुक़सान उठानेवालों में से होगा।

6. ऐ ईमानवालो! जब (तुम्हारा) नमाज़ के लिए खड़े (होने का इरादा) हो तो (वुजू के लिए) अपने चेहरों को और अपने हाथों को कोहनियों समेत धो लो और अपने सरों का मसह करो और अपने पाँव (भी) टख़्नों समेत (धो लो), और अगर तुम हालते जनाबत में हो तो (नहा कर) खूब पाक हो जाओ और अगर तुम बीमार हो या

الْجَوَارِحِ مُكَلِّبِينَ تُعَلِّمُونَهُنَّ  
مِمَّا عَلَّمَكُمُ اللَّهُ فَكُلُوا مِمَّا  
أَمْسَكْنَ عَلَيْكُمْ وَادْكُرُوا اسْمَ  
اللَّهِ عَلَيْهِ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ  
سَرِيعُ الْحِسَابِ ٥

الْيَوْمَ أُحِلَّ لَكُمُ الطَّيِّبَاتُ وَطَعَامُ  
الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ حَلَلٌ لَّكُمْ  
وَطَعَامُكُمْ حَلَلٌ لَهُمْ وَالْمُحْصَنَاتُ  
مِنَ الْمُؤْمِنَاتِ وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ  
الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكُمْ إِذَا  
اتَّيَسَّرُوا لَكُمُ الْغَيْرُ مُمْسِكِينَ  
وَ لَا مُتَّخِذِينَ  
أَحْدَانٍ ۖ وَمَنْ يَكْفُرْ بِالْإِيمَانِ  
فَقَدْ حَبِطَ عَمَلُهُ ۖ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ  
مِنَ الْخَسِرِينَ ٥

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى  
الصَّلَاةِ فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ  
إِلَى الْمَرَافِقِ وَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ  
وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ ۖ وَإِنْ كُنْتُمْ

सफ़र में हो या तुमसे कोई रफूए हाजत से (फ़ारिग हो कर) आया हो या तुमने औरतों से कुर्बत (मुजामेअत) की हो फिर तुम पानी न पाओ तो (अंदरी सूरत) पाक मिट्टी से तयम्मूम कर लिया करो। पस (तयम्मूम येह है कि) उस (पाक मिट्टी) से अपने चेहरों और अपने (पूरे) हाथों का मसह कर लो। अल्लाह नहीं चाहता कि वोह तुम्हारे ऊपर किसी किसम की सख़्ती करे लेकिन वोह (येह) चाहता है कि तुम्हें पाक कर दे और तुम पर अपनी ने'मत पूरी कर दे ताकि तुम शुक्र गुज़ार बन जाओ।

7. और अल्लाह की (उस) ने'मत को याद करो जो तुम पर (की गई) है और उस के अहद को (भी याद करो) जो उसने तुमसे (पुख़्ता तरीक़े से) लिया था जब के तुमने (इक़रारन) कहा था कि हमने (अल्लाह के हुक्म को) सुना और हमने (उस की) इताअत की और अल्लाह से डरते रहो! बेशक अल्लाह सीनों की (पोशीदह) बातों को ख़ूब जानता है।

8. ऐ ईमानवालो! अल्लाह के लिए मजबूती से काइम रेहते हुऐ इन्साफ़ पर मब्नी गवाही देनेवाले हो जाओ और किसी क़ौम की सख़्त दुश्मनी (भी) तुम्हें इस बात पर बर अंगेख़्ता न करे कि तुम (उससे) अदल न करो। अदल किया करो (कि) वोह परहेज़गारी से नज़दीक तर है, और अल्लाह से डरा करो। बेशक अल्लाह तुम्हारे कामों से ख़ूब आगाह है।

9. अल्लाह ने ऐसे लोगों से जो ईमान लाए और नेक अमल करते रहे वा'दा फ़रमाया है (कि) उनके लिए बख़्शिश

جُنُبًا فَاطْهَرُوا ۖ وَإِنْ كُنْتُمْ مَرْضَىٰ  
أَوْ عَلَىٰ سَفَرٍ أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِنْكُمْ  
مِّنَ الْغَائِطِ أَوْ لَسْتُمْ الْمَسَاءَ فَلَمْ  
تَجِدُوا مَاءً فَتَيَسَّؤُوا صَعِيدًا طَيِّبًا  
فَامْسَحُوا بِوُجُوْهِكُمْ وَأَيْدِيكُمْ مِنْهُ ۚ  
مَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيَجْعَلَ عَلَيْكُمْ مِنْ  
حَرَجٍ وَلَكِنْ يُرِيدُ لِيُطَهَّرَكُمْ وَلِيُتِمَّ  
نِعْمَتَهُ عَلَيْكُمْ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿٦﴾  
وَ اذْكُرُوا نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَ  
مِيثَاقَهُ الَّذِي وَاثَقَكُمْ بِهِ ۖ إِذْ  
قُلْتُمْ سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا وَاتَّقُوا اللَّهَ  
إِنَّ اللَّهَ عَلَيْهِم بِذَاتِ الصُّدُورِ ﴿٧﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا  
قَوِّمِينَ لِلَّهِ شُهَدَاءَ بِالْقِسْطِ ۚ وَ  
لَا يَجْرِمَنَّكُمْ شَنَاٰنُ قَوْمٍ عَلَىٰ أَلَّا  
تَعْدِلُوا ۖ اْعْدِلُوا ۚ هُوَ أَقْرَبُ  
لِلتَّقْوَىٰ ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ  
خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ﴿٨﴾

وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ

और बड़ा अज़्र है।

10. और जिन लोगों ने कुफ़्र किया और हमारी आयतों को झुटलाया वोही लोग दोज़ख़ (में जलने) वाले हैं।

11. ऐ ईमानवालो! तुम अल्लाह के (उस) इनआम को याद करो (जो) तुम पर हुआ जब कौमे (कुफ़ार) ने ये इरादा किया कि अपने हाथ (क़त्लो हलाकत के लिए) तुम्हारी तरफ़ दराज़ करें तो अल्लाह ने उनके हाथ तुमसे रोक दिए और अल्लाह से डरते रहो, और ईमानवालों को अल्लाह ही पर भरोसा रखना चाहिए।

12. और बेशक अल्लाह ने बनी इसराईल से पुख़्ता अ़हद लिया और (उसकी ता'मील, तन्फ़ीज़ और निगेहबानी के लिए) हमने उनमें बारह सरदार मुकर्रर किए, और अल्लाह ने (बनी इसराईल से) फ़रमाया कि मैं तुम्हारे साथ हूँ (या'नी मेरी खुसूसी मददो नुसरत तुम्हारे साथ रहेगी), अगर तुमने नमाज़ काइम रखी और तुम ज़कात देते रहे और मेरे रसूलों पर (हमेशा) ईमान लाते रहे और उनके (पयग़ुम्बराना मिशन) की मदद करते रहे और अल्लाह को (उसके दीनकी हिमायतो नुसरत में माल खर्च कर के) क़र्जे हसन देते रहे तो मैं तुम से तुम्हारे गुनाहों को ज़रूर मिटा दूंगा और तुम्हें यकीनन ऐसी ज़न्नतों में दाख़िल कर दूंगा जिन के नीचे नेहरें जारी हैं। फिर उसके बाद तुम में से जिसने (भी) कुफ़्र (या'नी अ़हद से इन्हीराफ़) किया तो बेशक वोह सीधी राह से भटक गया।

13. फिर उन की अपनी अ़हद शिकनी की वजह से हमने

عَظِيمٌ ٩

وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا

أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ ١٠

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اذْكُرُوا

نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ هُمْ قَوْمٌ

يَبْسُطُوا إِلَيْكُمْ أَيْدِيَهُمْ فَكَفَّ

أَيْدِيَهُمْ عَنْكُمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَعَلَى

اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ١١

وَلَقَدْ أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ بَنِي

إِسْرَءِيلَ وَبَعَثْنَا مِنْهُمُ اثْنَيْ

عَشَرَ نَقِيبًا وَقَالَ اللَّهُ إِنِّي

مَعَكُمْ لَئِنْ أَقَمْتُمُ الصَّلَاةَ وَ

آتَيْتُمُ الزَّكَاةَ وَآمَنْتُمْ بِرُسُلِي

وَعَضَّ رُسُوكُمْ وَأَقْرَضْتُمُ اللَّهَ

قَرْضًا حَسَنًا لَّا أَكْفِرَنَّ عَنْكُمْ

سَيِّئَاتِكُمْ وَلَا دُخَلْتُكُمْ جَنَّتٍ

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ فَمَنْ

كَفَرَ بَعْدَ ذَلِكَ مِنْكُمْ فَقَدْ ضَلَّ

سَوَاءَ السَّبِيلِ ١٢

فَبِمَا نَقَضْتُمْ مِيثَاقَهُمْ لَعْنُهُمْ وَ



उन पर ला'नत की (या'नी वोह हमारी रहमत से महरूम हो गए), और हमने उनके दिलों को सख्त कर दिया (या'नी वोह हिदायत और असर पज़ीरी से महरूम हो गए, चुनान्चे) वोह लोग (किताबे इलाही के) कलिमात को उनके (सहीह) मुकामात से बदल देते हैं और उस (रहनुमाई) का एक (बड़ा) हिस्सा भूल गए हैं जिस की उन्हें नसीहत की गई थी, और आप हमेशा उनकी किसी न किसी ख़यानत पर मुत्तला' होते रहेंगे सिवाए उनमें से चन्द एक के (जो ईमान ला चुके हैं) सो आप उन्हें मुआफ़ फ़रमा दीजिए और दर गुज़र फ़रमाइये, बेशक अल्लाह एहसान करनेवालों को पसन्द फ़रमाता है।

14. और हमने उन लोगों से (भी इसी किस्म का) अहद लिया था जो केहते हैं हम नसारा हैं, फिर वोह (भी) उस (रहनुमाई) का एक (बड़ा) हिस्सा फ़रामोश कर बैठे जिस की उन्हें नसीहत की गई थी। सो (इस बद अहदी के बाइस) हमने उनके दरमियान दुश्मनी और कीना रोज़े क़ियामत तक डाल दिया, और अज़न करीब अल्लाह उन्हें उन (आ'माल की हकीकत) से आगाह फ़रमा देगा जो वोह करते रहेते थे।

15. ऐ अहले किताब! बेशक तुम्हारे पास हमारे (येह) रसूल (ﷺ) तशरीफ़ लाए हैं जो तुम्हारे लिए बहुत सी ऐसी बातें (वाज़ेह तौर पर) ज़ाहिर फ़रमाते हैं जो तुम किताबमें से छुपाए रखते थे और (तुम्हारी) बहुत सी बातों से दरगुज़र (भी) फ़रमाते हैं। बेशक तुम्हारे पास अल्लाह की तरफ़ से एक नूर (या'नी हज़रत मुहम्मद ﷺ) आ गया है और एक रौशन किताब (या'नी कुआनि मजीद)।

16. अल्लाह इसके ज़रीए उन लोगों को जो उसकी रज़ा के

جَعَلْنَا قُلُوبَهُمْ قَاسِيَةً يُحَرِّفُونَ  
الْكَلِمَ عَنْ مَوَاضِعِهِ وَنَسُوا حَظًّا  
مِمَّا ذُكِّرُوا بِهِ وَلَا تَزَالُ تَطَّلِعُ  
عَلَى خَائِنَةٍ مِنْهُمْ إِلَّا قَلِيلًا  
مِنْهُمْ فَاعْفُ عَنْهُمْ وَاصْفَحْ إِنَّ  
اللَّهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ⑬

وَمِنَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّا نَصْرَى  
أَخَذْنَا مِيثَاقَهُمْ فَنَسُوا حَظًّا مِمَّا  
ذُكِّرُوا بِهِ فَاعْرِضْنَا بَيْنَهُمْ  
الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ إِلَى يَوْمِ  
الْقِيَامَةِ وَسَوْفَ يُنَبِّئُهُمُ اللَّهُ بِمَا  
كَانُوا يَصْنَعُونَ ⑭

يَا أَهْلَ الْكِتَابِ قَدْ جَاءَكُمْ رَسُولُنَا  
يُبَيِّنُ لَكُمْ كَثِيرًا مِمَّا كُنْتُمْ تُخْفُونَ  
مِنَ الْكِتَابِ وَيَعْفُو عَنْ كَثِيرٍ  
قَدْ جَاءَكُمْ مِنَ اللَّهِ نُورٌ وَكِتَابٌ  
مُبِينٌ ⑮

يَهْدِي بِهِ اللَّهُ مَنِ اتَّبَعَ بِرِضْوَانِهِ

पैरव हैं, सलामती की राहों की हिदायत फ़रमाता है और उन्हें अपने हुक्म से (कुफ़्रो जहालत की) तारीकियों से निकाल कर (ईमानो हिदायत की) रौशनी की तरफ़ ले जाता है और उन्हें सीधी राह की सम्त हिदायत फ़रमाता है।

17. बेशक उन लोगों ने कुफ़्र किया जो केहते हैं कि यक़ीनन अल्लाह मसीह इब्ने मरयम ही (तो) है, आप फ़रमा दें : फिर कौन (ऐसा शख़्स) है जो अल्लाह (की मशिय्यतमें) से किसी शय का मालिक हो? अगर वोह इस बात का इरादा फ़रमा ले कि मसीह इब्ने मरयम और उसकी मां और सब ज़मीनवालों को हलाक फ़रमा देगा (तो उसके फ़ैसले के खिलाफ़ उन्हें कौन बचा सकता है?) और आस्मानों और ज़मीन और जो (काइनात) इन दोनों के दरम्यान है (सब) की बादशाही अल्लाह ही के लिए है। वोह जो चाहता है पैदा फ़रमाता है और अल्लाह हर चीज़ पर बड़ा क़ादिर है।

18. और यहूद और नसाराने कहा : हम अल्लाह के बेटे और उसके महबूब हैं। आप फ़रमा दीजिए (अगर तुम्हारी बात दुरुस्त है) तो वोह तुम्हारे गुनाहों पर तुम्हें अज़ाब क्यों देता है? बल्कि (हकीकत यह है कि) जिन (मख़्लूक़ात) को अल्लाहने पैदा किया है तुम (भी) उन (ही) में से बशर हो (या'नी दीगर तब्क़ाते इन्सानि ही की मानिन्द हो), वोह जिसे चाहे बख़्शिश से नवाज़ता है और जिसे चाहे अज़ाब से दो चार करता है, और आस्मानों और ज़मीन और वोह (काइनात) जो दोनों के दरम्यान है (सब) की बादशाही अल्लाह ही के लिए है और (हर एक को) उसी की तरफ़ पलट कर जाना है।

19. ऐ अहले किताब! बेशक तुम्हारे पास हमारे (येह आख़िरुज्जमां) रसूल (ﷺ) पयग़म्बरों की आमद (के

سُبُلَ السَّلَامِ وَيُخْرِجُهُم مِّنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ بِإِذْنِهِ وَيَهْدِيهِمْ إِلَى صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ⑪

لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ قُلْ فَمَن يَمْلِكُ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا إِنْ أَرَادَ أَنْ يُهْلِكَ الْمَسِيحَ ابْنَ مَرْيَمَ وَأُمَّهُ وَفِي الْأَرْضِ جَبِيعًا وَ لِلَّهِ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ⑫

وَقَالَتِ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى نَحْنُ أَبْنَاءُ اللَّهِ وَأَحِبَّاؤُهُ قُلْ فَلِمَ يُعَذِّبُكُمْ بِذُنُوبِكُمْ بَلْ أَنْتُمْ بَشَرٌ مِّمَّنْ خَلَقَ يَعْذِّبُ مَن يَشَاءُ وَاللَّهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَإِلَيْهِ الْمَصِيرُ ⑬

يَا أَهْلَ الْكِتَابِ قَدْ جَاءَكُمْ رَسُولُنَا يُبَيِّنُ لَكُمْ عَلَى فَتْرَةٍ مِّنَ الرُّسُلِ

सिलसिले के मुक्तता' होने (के मौके) पर तशरीफ लाए हैं, जो तुम्हारे लिए (हमारे अहकाम) खूब वाज़ेह करते हैं, (इस लिए) कि तुम (उज़्र करते हुए येह) केह दोगे कि हमारे पास न (तो) कोई खुशख़बरी सुनानेवाला आया है और न डर सुनाने वाला। (अब तुम्हारा येह उज़्र भी ख़त्म हो चुका है क्योंकि) बिला शुब्हा तुम्हारे पास (आख़िरी) खुशख़बरी सुनाने और डर सुनानेवाला (भी) आ गया है, और अल्लाह हर चीज़ पर बड़ा कादिर है।

20. और (वोह वक़्त भी याद करें) जब मूसा (عليه السلام) ने अपनी क़ौम से कहा : ऐ मेरी क़ौम! तुम अपने ऊपर (किया गया) अल्लाह का वोह इनआम याद करो जब उसने तुममें अंबिया पैदा फ़रमाए और तुम्हें बादशाह बनाया और तुम्हें वोह (कुछ) अता फ़रमाया जो (तुम्हारे ज़माने में) तमाम ज़हानों में से किसी को नहीं दिया था।

21. ऐ मेरी क़ौम! (मुल्के शाम या बयतुल मुक़द्दस की) उस मुक़द्दस सर ज़मीनमें दाख़िल हो जाओ जो अल्लाहने तुम्हारे लिए लिख दी है और अपनी पुश्त पर (पीछे) न पलटना वरना तुम नुक़सान उठाने वाले बन कर पलटोगे।

22. उन्होंने ने (जवाबन) कहा : ऐ मूसा! इसमें तो ज़बरदस्त (ज़ालिम) लोग (रेहते) हैं और हम इसमें हरगिज़ दाख़िल नहीं होंगे यहां तक कि वोह उस (ज़मीन) से निकल जाएं, पस अगर वोह यहां से निकल जाएं तो हम ज़रूर दाख़िल हो जाएंगे।

23. उन (चंद) लोगोंमें से जो (अल्लाह से) डरते थे दो (ऐसे) शख़्स बोल उठे जिन पर अल्लाहने इनआम फ़रमाया

أَنْ تَقُولُوا مَا جَاءَنَا مِنْ بَشِيرٍ وَلَا نَذِيرٍ فَقَدْ جَاءَكُمْ بَشِيرٌ وَنَذِيرٌ ۖ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ١٩

وَإِذْ قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ لِقَوْمٍ اذْكُرُوا نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ جَعَلَ فِيكُمْ أَنْبِيَاءَ وَجَعَلَكُمْ مُلُوكًا ۖ وَآتَاكُمْ مَا لَمْ يُؤْتِ أَحَدًا مِّنَ الْعَالَمِينَ ٢٠

لِقَوْمٍ اذْخُلُوا الْأَرْضَ الْمُقَدَّسَةَ الَّتِي كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ وَلَا تَرْتَدُّوا عَلَى أَدْبَارِكُمْ فَتَنْقَلِبُوا خَاسِرِينَ ٢١  
قَالُوا يَوْمَئِذٍ إِنَّ فِيهَا قَوْمًا جَبَّارِينَ وَإِنَّا لَنَدْخُلُهَا حَتَّى يَخْرُجُوا مِنْهَا فَإِن يَخْرُجُوا مِنْهَا فَإِنَّا دَاخِلُونَ ٢٢

قَالَ رَجُلَانِ مِنَ الَّذِينَ يَخَافُونَ أَنِعْمَ اللَّهُ عَلَيْهَا إِذْ خُلُوا عَلَيْهَا



था (अपनी कौमसे कहने लगे:) तुम उन लोगों पर (बिला खौफ़ हमला करते हुऐ शहर के) दरवाजे से दाखिल हो जाओ, सो जब तुम उस (दरवाजे) में दाखिल हो जाओगे तो यकीनन तुम ग़ालिब हो जाओगे, और अल्लाह ही पर तवक्कल करो बशर्ते कि तुम ईमानवाले हो।

24. उन्होंने कहा : ऐ मूसा! जब तक वोह लोग उस (सर ज़मीन)में हैं हम हरगिज़ कभी भी वहां दाखिल नहीं होंगे, पस तुम जाओ और तुम्हारा रब (साथ जाए) सो तुम दोनों (ही उनसे) जंग करो, हम तो यहीं बैठे हैं।

25. (मूसा عليه السلام ने) अर्ज़ किया : ऐ मेरे रब! मैं अपनी ज़ात और अपने भाई (हारून عليه السلام) के सिवा (किसी पर) इख़्तियार नहीं रखता पस तू हमारे और (उस) ना फ़रमान कौम के दरमियान (अपने हुक्म से) जुदाई फ़रमा दे।

26. (रबने) फ़रमाया : पस येह (सर ज़मीन) उन (नाफ़रमान) लोगों पर चालीस साल तक हराम कर दी गई है, येह लोग ज़मीनमें (परेशान हाल) सर गर्दी फिरते रहेंगे, सो (ऐ मूसा! अब) उस ना फ़रमान कौम (के इब्रतनाक हाल) पर अफ़सोस न करना।

27. (ऐ नबिय्ये मुकर्रम ! ) आप उन लोगों को आदम (عليه السلام) के दो बेटों (हाबील और काबील) की ख़बर सुनाएं जो बिल्कुल सच्ची है। जब दोनोंने (अल्लाहके हुज़ूर एक एक कुरबानी पेश की सो उनमें से एक (हाबील) की कुबूल कर ली गई और दूसरे (काबील) से कुबूल न की गई, तो उस (काबील) ने (हाबील से हंसदन व इन्तिक़ामन) कहा : मैं तुझे ज़रूर क़त्ल कर दूंगा। उस (हाबील) ने (जवाबन) कहा : बेशक अल्लाह परहेज़गारों से ही (नियाज़) कुबूल फ़रमाता है।

الْبَابَ ۖ فَإِذَا دَخَلْتُمُوهُ فَاثْبِتُوا رِجْلَكُمْ عَلَىٰ بَابٍ ۚ وَعَلَىٰ اللَّهِ فَتَوَكَّلُوا ۚ إِنَّ كُنْتُمْ مُّؤْمِنِينَ ﴿٢٣﴾

قَالُوا يٰيُوسَىٰ إِنَّا لَن نُّدْخِلُكَهَا أَبَدًا ۚ مَا دَامُوا فِيهَا فَادْهَبْ أَنْتَ وَرَبُّكَ فَقَاتِلَا إِنَّا هَاهُنَا قَاعِدُونَ ﴿٢٤﴾

قَالَ رَبِّ إِنِّي لَا أَمْلِكُ إِلَّا نَفْسِي وَأَخِي فَافْرِقْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ الْقَوْمِ الْفَاسِقِينَ ﴿٢٥﴾

قَالَ فَإِنَّهَا مُحَرَّمَةٌ عَلَيْهِمْ أَرْبَعِينَ سَنَةً يَتِيهُونَ فِي الْأَرْضِ ۚ فَلَا تَأْسَ عَلَى الْقَوْمِ الْفَاسِقِينَ ﴿٢٦﴾

وَأُتِلَ عَلَيْهِمْ نَبَأُ ابْنَيْ آدَمَ بِالْحَقِّ ۖ إِذْ قَرَّبَا قُرْبَانًا فَتُقْبِلَ مِنْ أَحَدِهِمَا وَلَمْ يُتَقَبَّلْ مِنَ الْآخَرِ ۚ قَالَ لَأَقْتُلَنَّكَ ۚ قَالَ إِنَّمَا يَتَقَبَّلُ اللَّهُ مِنَ السَّادِقِينَ ﴿٢٧﴾

28. अगर तू अपना हाथ मुझे क़त्ल करने के लिए मेरी तरफ़ बढ़ाएगा (तो फिर भी) मैं अपना हाथ तुझे क़त्ल करने के लिए तेरी तरफ़ नहीं बढ़ाऊंगा क्योंकि मैं अल्लाह से डरता हूँ जो तमाम ज़हानों का परवरदिगार है।

29. मैं चाहता हूँ (कि मुझसे कोई ज़ियादती न हो और) मेरा गुनाहे (क़त्ल) और तेरा अपना (साबिका) गुनाह (जिसके बाइस तेरी कुरबानी ना मंजूर हुई सब) तूही हासिल कर ले फिर तू अहले जहन्नम में से हो जाएगा और येही ज़ालिमों की सज़ा है।

30. फिर उस (काबील)के नफ़्सने उसके लिए अपने भाई (हाबील) का क़त्ल आसान (और मरगूब) कर दिखाया। सो उसने उसको क़त्ल कर दिया। पस वोह नुक़सान उठानेवालों में से हो गया।

31. फिर अल्लाहने एक कव्वा भेजा जो ज़मीन कुरेदने लगा ताकि उसे दिखाए कि वोह अपने भाई की लाश किस तरह छुपाए, (येह देख कर) उसने कहा : हाय अफ़्सोस! क्या मैं इस कव्वे की मानिन्द भी न हो सका कि अपने भाई की लाश छुपा देता, सो वोह पशेमान होनेवालों में से हो गया।

32. इसी वजहसे हमने बनी इसराईल पर (नाज़िल की गई तौरातमें येह हुक्म) लिख दिया (था) कि जिसने किसी शख्स को बिगैर किसास के या ज़मीनमें फ़साद (फ़ैलाने या'नी खूनरेज़ी और डाकाज़नी वगैरा की सज़ा) के (बिगैर ना हक्क) क़त्ल कर दिया तो गोया उसने (मुआशरे के) तमाम लोगों को क़त्ल कर डाला और जिसने उसे

لَيْسَ بَسْطُ إِلَى يَدِكَ لِتَقْتُلَنِي مَا  
أَنَا بِبَاسِطٍ يَدِي إِلَيْكَ لَا قُتْلُكَ  
إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ رَبَّ الْعَالَمِينَ ٢٨  
إِنِّي أُرِيدُ أَنْ تَبْجُؤَ بِإِشْيٍ وَ  
إِثْبُكَ فَتَكُونُ مِنْ أَصْحَابِ النَّارِ  
وَذَلِكَ جَزَاءُ الظَّالِمِينَ ٢٩

فَطَوَّعَتْ لَهُ نَفْسُهُ قَتْلَ أَخِيهِ  
فَقَتَلَهُ فَأَصْبَحَ مِنَ الْخَاسِرِينَ ٣٠

فَبَعَثَ اللَّهُ غُرَابًا يَبْحَثُ فِي  
الْأَرْضِ لِيُرِيَهُ كَيْفَ يُوَارِئُ  
سَوْءَةَ أَخِيهِ ٣١ قَالَ يُوَيَّلَتِي  
أَعَجَزْتُ أَنْ أَكُونَ مِثْلَ هَذَا  
الْغُرَابِ فَأَوَارِئُ سَوْءَةَ أَخِي ٣٢  
فَأَصْبَحَ مِنَ التَّوَّابِينَ ٣٣

مِنْ أَجْلِ ذَلِكَ كَتَبْنَا عَلَى بَنِي  
إِسْرَائِيلَ أَنَّهُ مَنْ قَتَلَ نَفْسًا  
بِغَيْرِ نَفْسٍ أَوْ فَسَادٍ فِي الْأَرْضِ  
فَكَأَنَّمَا قَتَلَ النَّاسَ جَمِيعًا وَمَنْ

(ना हक़ मरने से बचा कर) ज़िन्दा रखा तो गोया उसने (मुआशरे के) तमाम लोगों को ज़िन्दा रखा (या'नी उसने हयाते इन्सानी का इज्तिमाई निज़ाम बचा लिया), और बेशक उनके पास हमारे रसूल वाज़ेह निशानियां ले कर आए फिर (भी) इसके बाद उन में से अक्सर लोग यकीनन ज़मीनमें हद से तजावुज़ करनेवाले हैं।

33. बेशक जो लोग अल्लाह और उसके रसूल से जंग करते हैं और ज़मीनमें फ़साद अंगेज़ी करते फिरते हैं (या'नी मुसलमानों में खूनरेज़ी, रहज़नी और डाकाज़नी वगैरा के मुर्तकिब होते हैं) उनकी सज़ा येही है कि वोह क़त्ल किए जाएं या फांसी दिए जाएं या उनके हाथ और उनके पाँव मुख़ालिफ़ सम्तों से काटे जाएं या (वतन की) ज़मीन (में चलने फिरने) से दूर (या'नी मुल्क बदर या कैद) कर दिए जाएं। येह (तो) उनके लिए दुनिया में उस्वाई है और उनके लिए आख़िरत में (भी) बड़ा अज़ाब है।

34. मगर जिन लोगोंने, क़ब्ल इसके कि तुम उन पर काबू पा जाओ, तौबा कर ली सो जान लो कि अल्लाह बहुत बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

35. ऐ ईमानवालो ! अल्लाहसे डरते रहो और उस (के हुज़ूर) तक (तक़रुब और रसाई का) वसीला तलाश करो और उसकी राहमें जिहाद करो ताकि तुम फ़लाह पा जाओ।

36. बेशक जो लोग कुफ़्रके मुर्तकिब हो रहे हैं अगर उनके पास वोह सब कुछ (मालो मताअ और ख़ज़ाना मौजूद) हो जो रूए ज़मीन में है बल्कि उसके साथ इतना और (भी) ताकि वोह रोज़े क़ियामत के अज़ाब से (नजात

أَحْيَاهَا فَكَانَ نَسْأَ أَحْيَا النَّاسِ جَمِيعًا  
وَلَقَدْ جَاءَتْهُمْ رُسُلُنَا بِالْبَيِّنَاتِ  
ثُمَّ إِنَّ كَثِيرًا مِّنْهُمْ بَعْدَ ذَلِكَ فِي  
الْأَرْضِ لَمُسْرِفُونَ ﴿٣٦﴾

إِنَّمَا جَزَاءُ الَّذِينَ يُحَارِبُونَ اللَّهَ  
وَرَسُولَهُ وَيَسْعَوْنَ فِي الْأَرْضِ  
فَسَادًا أَنْ يُقَتَّلُوا أَوْ يُصَلَّبُوا أَوْ  
تُقَطَّعَ أَيْدِيهِمْ وَأَرْجُلُهُمْ مِّنْ  
خَلَافٍ أَوْ يُنْفَوْا مِنَ الْأَرْضِ  
ذَلِكَ لَهُمْ خِزْيٌ فِي الدُّنْيَا وَلَهُمْ فِي  
الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿٣٧﴾

إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا مِنْ قَبْلِ أَنْ  
تَقْدَرُوا عَلَيْهِمْ فَاعْلَمُوا أَنَّ  
اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿٣٨﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ  
وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ وَجَاهِدُوا  
فِي سَبِيلِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿٣٩﴾

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ أَنَّ لَهُمْ مَا  
فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا وَمِثْلَهُ مَعَهُ  
لَيُفْتَدُوا بِهِ مِنْ عَذَابٍ يَوْمَ



के लिए) उसे फ़िदया (या'नी अपनी जानके बदले) में दे दें तो (वोह सब कुछ भी) उनसे क़ुबूल नहीं किया जाएगा और उनके लिए दर्दनाक अज़ाब है।

37. वोह चाहेंगे कि (किसी तरह) दोज़ख़ से निकल जाएं जबकि वोह उससे नहीं निकल सकेंगे और उनके लिए दाइमी अज़ाब है।

38. और चोरी करनेवाला (मर्द) और चोरी करनेवाली (औरत) सो दोनों के हाथ काट दो उस (जुर्म) की पादाश में जो उन्होंने कमाया है। (येह) अल्लाह की तरफ़ से इब्रतनाक सज़ा (है), और अल्लाह बड़ा ग़ालिब है बड़ी हिक्मतवाला है।

39. फिर जो शख्स अपने (उस) जुल्म के बाद तौबा और इस्लाह कर ले तो बेशक अल्लाह उस पर रहमत के साथ रुजूअ़ फ़रमानेवाला है। यकीनन अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला बहुत रहम फ़रमानेवाला है।

40. (ऐ इन्सान!) क्या तू नहीं जानता कि आस्मानों और ज़मीन की (सारी) बादशाहत अल्लाह ही के लिए है, वोह जिसे चाहता है अज़ाब देता है और जिसे चाहता है बख़्श देता है, और अल्लाह हर चीज़ पर ख़ूब कुदरत रखता है।

41. ऐ रसूल ! वोह लोग आपको रंजीदह खातिर न करें जो कुफ़्रमें तेज़ी (से पेश क़दमी) करते हैं उनमें (एक) वोह (मुनाफ़िक) हैं जो अपने मुंह से केहते हैं कि हम ईमान लाए, हालांकि उनके दिल ईमान नहीं लाए, और उनमें (दूसरे) यहूदी हैं (येह) झूठी बातें बनाने के लिए (आपको) ख़ूब सुनते हैं (येह हकीकत में) दूसरे लोगों के लिए जासूसी की खातिर) सुननेवाले हैं जो

الْقِيَاسَةِ مَا تَقْبَلُ مِنْهُمْ ۚ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٣٦﴾

يُرِيدُونَ أَنْ يُخْرِجُوكَ مِنَ النَّارِ وَمَا هُمْ بِخَارِجِينَ مِنْهَا ۚ وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّقِيمٌ ﴿٣٧﴾

وَالسَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ فَاقْطَعُوا أَيْدِيَهُمَا جَزَاءً بِمَا كَسَبَا نَكَالًا ۗ مِنَ اللَّهِ ۗ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿٣٨﴾

فَمَنْ تَابَ مِنْ بَعْدِ ظُلْمِهِ وَأَصْلَحَ فَإِنَّ اللَّهَ يَتُوبُ عَلَيْهِ ۗ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٣٩﴾

أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ لَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ ۗ يُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ وَيَعْفُو لِمَنْ يَشَاءُ ۗ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٤٠﴾

يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ لَا يَحْزَنْكَ الَّذِينَ يُسَارِعُونَ فِي الْكُفْرِ مِنَ الَّذِينَ قَالُوا آمَنَّا بِأَقْوَامِهِمْ وَلَمْ تُؤْمِنُوا فُلُوبُهُمْ ۗ وَالَّذِينَ هَادُوا ۖ سَعُونَا لِلْكَذِبِ سَعُونَ لِقَوْمٍ

(अभी तक) आपके पास नहीं आए, (येह वोह लोग हैं) जो (अल्लाह के) कलिमात को उनके मवाके' (मुकरर होने) के बाद (भी) बदल देते हैं (और) केहते हैं अगर तुम्हें येह (हुक्म जो उनकी पसंद का हो) दिया जाए तो उसे इख्तियार कर लो और अगर तुम्हें येह (हुक्म) न दिया जाए तो (उससे) ऐहतिराज करो, और अल्लाह जिस शख्स की गुमराही का इरादा फरमा ले तो तुम उस के लिए अल्लाह (के हुक्म को रोकने) का हरगिज कोई इख्तियार नहीं रखते। येही वोह लोग हैं जिनके दिलों को पाक करने का अल्लाहने इरादा (ही) नहीं फरमाया। उनके लिए दुनियामें (कुफ़री) ज़िल्लत है और उनके लिए आखिरत में बड़ा अज़ाब है।

اٰخَرِيْنَ ۙ لَّمْ يَأْتُوْكَ ۙ يٰحَرِيْزُوْنَ  
اَلْكَلِمَ مِنْۢ بَعْدِ مَوَاضِعِهِۦ يَقُوْلُوْنَ  
اِنْ اُوْتِيْتُمْ هٰذَا فَاٰخُذُوْهُ وَاِنْ لَّمْ  
تُوْتُوْهُ فَاٰخُذُوْا ۚ وَمَنْ يُرِدِ اللّٰهُ  
فَتْنَتَهُۥ فَلَنْ تَمْلِكَ لَهٗ مِنَ اللّٰهِ  
شَيْئًا ۚ اُولٰٓئِكَ الَّذِيْنَ لَمْ يُرِدِ اللّٰهُ  
اَنْ يُطَهِّرْ قُلُوْبَهُمْ ۚ لَهُمْ فِي الدُّنْيَا  
خِزْيٌ ۖ وَ لَهُمْ فِي الْاٰخِرَةِ عَذَابٌ  
عَظِيْمٌ ﴿٣١﴾

42. (येह लोग) झूठी बातें बनाने के लिए जासूसी करनेवाले हैं (मज़ीद येह कि ) हराम माल खूब खानेवाले हैं। सो अगर (येह लोग) आपके पास (कोई निज़ाई मुआमला ले कर) आए तो आप (को इख्तियार है कि) उनके दरमियान फ़ैसला फ़रमा दें या उनसे गुरेज़ फ़रमा लें, और अगर आप उनसे गुरेज़ (भी) फ़रमा लें तो (तब भी) येह आपको हरगिज कोई ज़रर नहीं पहुंचा सकते, और अगर आप फ़ैसला फ़रमाएं तो उनके दरमियान (भी) अदल (ही) से फ़ैसला फ़रमाएं (या'नी उनकी दुश्मनी आदिलाना फ़ैसले में रुकावट न बने), बेशक अल्लाह अदल करने वालों को पसंद फ़रमाता है।

سَاعُوْنَ لِلْكَذِبِ اَكُوْنُ لِلْسُّحْتِ ۚ  
فَاِنْ جَاءُوْكَ فَاَحْكُمْ بَيْنَهُمْ اَوْ  
اَعْرِضْ عَنْهُمْ ۚ وَاِنْ تُعْرِضْ  
عَنْهُمْ فَلَنْ يَّصْرُوْكَ شَيْئًا وَاِنْ  
حَكَمْتَ فَاَحْكُمْ بَيْنَهُمْ بِالْقِسْطِ ۚ  
اِنَّ اللّٰهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِيْنَ ﴿٣٢﴾

43. और येह लोग आपको क्यों कर हाकिम मान सकते हैं दर आं हाली कि उनके पास तौरात (मौजूद) है जिस में अल्लाह का हुक्म (मज़कूर) है। फिर येह उसके बाद (भी) हक्क से रूगदानी करते हैं, और वोह लोग (बिल्कुल)

وَكَيْفَ يُحْكُمُوْكَ وَعِنْدَهُمُ  
التَّوْرَةُ فِيْهَا حُكْمُ اللّٰهِ ثُمَّ  
يَتَوَلَّوْنَ مِنْۢ بَعْدِ ذٰلِكَ ۚ وَمَا

ईमान लानेवाले नहीं हैं।

44. बेशक हमने तौरात नाज़िल फ़रमाई जिसमें हिदायत और नूर था। उसके मुताबिक़ अंबिया जो (अल्लाह के) फ़रमां बर्दार (बंदे) थे यहूदियों को हुक्म देते रहे और अल्लाहवाले (या'नी उनके अवलिया) और उलमा (भी उसी के मुताबिक़ फैसले करते रहे), इस वजह से कि वोह अल्लाहकी किताब के मुहाफ़िज़ बनाए गए थे और वोह उस पर निगहबान (व गवाह) थे। पस तुम (इक़ामते दीन और अहक़ामे इलाही के निफ़ाज़ के मुआमले में) लोगों से मत डरो और (सिर्फ़) मुझ से डरा करो और मेरी आयात (या'नी अहक़ाम) के बदले (दुनिया की) हकीर कीमत न लिया करो, और जो शख़्स अल्लाहके नाज़िल कर्दह हुक्म के मुताबिक़ फैसला (व हुकूमत) न करे, सो वोही लोग काफ़िर हैं।

45. और हमने उस (तौरात) में उन पर फ़र्ज़ कर दिया था कि जान के बदले जान और आँखके इवज़ आँख और नाक के बदले नाक और कान के इवज़ कान और दाँत के बदले दाँत और ज़ख़्मों में (भी) बदला है, तो जो शख़्स इस (क़िसास) को सदक़ा (या'नी मुआफ़) कर दे तो येह उस (के गुनाहों) के लिए कफ़़ारा होगा, और जो शख़्स अल्लाह के नाज़िल कर्दह हुक्म के मुताबिक़ फैसला (व हुकूमत) न करे सो वही लोग ज़ालिम हैं।

46. और हमने उन (पयग़म्बरों) के पीछे उन (ही) के नुक़शे क़दम पर ईसा इब्ने मरयम (ﷺ) को भेजा जो अपने से पहले की (किताब) तौरात की तस्दीक़ करनेवाले थे और हम ने उनको इन्ज़ील अ़ता की जिस में

أُولَٰئِكَ بِالْمُؤْمِنِينَ ۖ  
إِنَّا أَنْزَلْنَا التَّوْرَةَ فِيهَا هُدًى وَ  
نُورٌ ۚ يَحْكُمُ بِهَا النَّبِيُّونَ الَّذِينَ  
أَسْلَمُوا لِلَّذِينَ هَادُوا وَالرَّبَّانِيُّونَ  
وَالْأَحْبَارُ بِمَا اسْتُحْفِظُوا مِنْ  
كِتَابِ اللَّهِ وَكَانُوا عَلَيْهِ شُهَدَاءَ ۚ  
فَلَا تَخْشَوُا النَّاسَ وَاخْشَوْنَا وَلَا  
تَشْتَرُوا بِآيَاتِنَا ثَمَنًا قَلِيلًا ۚ وَمَنْ  
لَّمْ يَحْكَمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ فَأُولَٰئِكَ  
هُمُ الْكَافِرُونَ ۚ

وَكَتَبْنَا عَلَيْهِمْ فِيهَا أَنَّ النَّفْسَ  
بِالنَّفْسِ ۖ وَالْعَيْنَ بِالْعَيْنِ ۖ وَ  
الْأَنْفَ بِالْأَنْفِ وَالْأُذُنَ بِالْأُذُنِ  
وَالسِّنَّ بِالسِّنِّ وَالْجُرُوحَ قِصَاصٌ ۚ  
فَمَنْ تَصَدَّقَ بِهِ فَهُوَ كَفَّارَةٌ لَّهُ ۚ  
وَمَنْ لَّمْ يَحْكَمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ  
فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ۚ

وَقَفَّيْنَا عَلَىٰ آثَارِهِم بِعِيسَى ابْنِ  
مَرْيَمَ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ  
التَّوْرَةِ ۚ وَآتَيْنَاهُ الْإِنجِيلَ فِيهِ



हिदायत और नूर था और (येह इन्जील भी) अपने से पहले की (किताब) तौरात की तस्दीक करनेवाली (थी) और (सरासर) हिदायत थी और परहेजगारों के लिए नसीहत थी।

47. और अहले इन्जील को (भी) उस (हुक्म) के मुताबिक फ़ैसला करना चाहिए जो अल्लाहने उसमें नाज़िल फ़रमाया है, और जो शख्स अल्लाह के नाज़िल कर्दह हुक्म के मुताबिक फ़ैसला (व हुकूमत) न करे सो वोही लोग फ़ासिक हैं।

48. और (ऐ नबिय्ये मुकर्रम!) हमने आपकी तरफ़ (भी) सच्चाई के साथ किताब नाज़िल फ़रमाई है जो अपने से पहले की किताब की तस्दीक करनेवाली है और उस (के अस्ल अहक़ाम व मज़ामीन) पर निगहबान है, पस आप उनके दरमियान उन (अहक़ाम) के मुताबिक फ़ैसला फ़रमाएं जो अल्लाहने नाज़िल फ़रमाए हैं और आप उनकी ख़्वाहिशात की पैरवी न करें उस हक्क से दूर हो कर जो आपके पास आ चुका है। हमने तुम में से हर एक के लिए अलग शरीअत और कुशादह राहे अमल बनाई है, और अगर अल्लाह चाहता तो सबको (एक शरीअत पर मुत्तफ़िक़) एक ही उम्मत बना देता लेकिन वोह तुम्हें उन (अलग अलग अहक़ाम) में आजमाना चाहता है जो उसने तुम्हें (तुम्हारे हस्बे हाल) दिए हैं, सो तुम नेकियों में जलदी करो। अल्लाह ही की तरफ़ तुम सबको पलटना है, फिर वोह तुम्हें उन (सब बातों में हक्को बातिल) से आगाह फ़रमा देगा जिन में तुम इख़िलाफ़ करते रहते थे।

49. और (ऐ हबीब! हमने येह हुक्म किया है कि) आप उनके दरमियान उस (फ़रमान) के मुताबिक फ़ैसला

هُدًى وَنُورًا ۖ وَمُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ التَّوْرَةِ وَهُدًى  
وَمَوْعِظَةً لِّلْمُتَّقِينَ ۝

وَلِيَحْكُمَ أَهْلَ الْاِنْجِيلِ بِمَا اُنْزِلَ  
اللّٰهُ فِيْهِ ۚ وَمَنْ لَّمْ يَحْكَمْ بِمَا  
اَنْزَلَ اللّٰهُ فَاُولٰٓئِكَ هُمُ  
الْفٰسِقُوْنَ ۝

وَ اُنْزَلْنَا اِلَيْكَ الْكِتٰبَ بِالْحَقِّ  
مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ  
الْكِتٰبِ وَ مُهَيِّئًا عَلَيْهِ فَاْحْكُمْ  
بِیْهِمْ بِمَا اُنْزَلَ اللّٰهُ وَلَا تَتَّبِعْ  
اَهْوَاَءَهُمْ عَمَّا جَاَءَكَ مِنَ  
الْحَقِّ ۚ لِكُلِّ جَعَلْنَا مِنْكُمْ شِرْعَةً  
وَمِنْهَا جَا ۚ وَلَوْ شَاءَ اللّٰهُ لَجَعَلَكُمْ  
اُمَّةً وَّاحِدَةً وَلٰكِنْ لِّيَبْلُوَكُمْ فِیْ مَا  
اَنْتُمْ فَاَسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ ۚ اِلَى اللّٰهِ  
مَرْجِعُكُمْ جَمِیْعًا فِیُنَبِّئُكُمْ بِمَا  
كُنْتُمْ فِیْهِ تَخْتَلِفُوْنَ ۝

وَ اِنْ اَحْكَمْ بِیْهِمْ بِمَا اُنْزَلَ اللّٰهُ  
وَلَا تَتَّبِعْ اَهْوَاَءَهُمْ

फ़रमाएं जो अल्लाहने नाज़िल फ़रमाया है और उनकी ख़्वाहिशात की पैरवी न करें और आप उनसे बचते रहें कहीं वोह आप को उन बा'ज़ (अहक़ाम) से जो अल्लाहने आपकी तरफ़ नाज़िल फ़रमाए हैं फ़ेर (न) दें, फिर अगर वोह (आपके फ़ैसले से) रूग़दानी करें तो आप जान लें कि बस अल्लाह उनके बा'ज़ गुनाहों के बाइस उन्हें सज़ा देना चाहता है, और लोगों में से अक्सर ना फ़रमान (होते) हैं।

50. क्या येह लोग (ज़मानए) जाहिलिय्यत का क़ानून चाहते हैं ? और यकीन रखनेवाली क़ौम के लिए हुक्म (देने) में अल्लाह से बेहतर कौन हो सकता है।

51. ऐ ईमानवालो! यहूद और नसारा को दोस्त मत बनाओ। येह (सब तुम्हारे खिलाफ़) आपसमें एक दूसरे के दोस्त हैं, और तुम में से जो शख्स उन को दोस्त बनाएगा बेशक वोह (भी) उनमें से हो (जाए)गा, यकीनन अल्लाह ज़ालिम क़ौम को हिदायत नहीं फ़रमाता।

52. सो आप ऐसे लोगों को देखेंगे जिनके दिलों में (निफ़ाक़ और ज़ेहनोंमें गुलामी की) बीमारी है कि वोह उन (यहूदो नसारा) में (शामिल होने के लिए) दौड़ते हैं, केहते हैं हमें ख़ौफ़ है कि हम पर कोई गरदिश (न) आ जाए (या'नी उनके साथ मिलने से शायद हमें तहफ़्फ़ुज़ मिल जाए), तो बईद नहीं कि अल्लाह (वाक़िअतन मुसलमानों की) फ़तह ले आए या अपनी तरफ़ से कोई अम्र (फ़तहो कामरानी का निशान बना कर भेज दे) तो येह लोग उस (मुनाफ़िक़ाना सोच) पर जिसे येह अपने दिलों में छुपाए हुए हैं शरमिन्दा हो कर रह जाएंगे।

وَاحْذَرُهُمْ أَنْ يَقْتَتِلُوا عَنْ بَعْضِ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ إِلَيْكَ ۖ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَاعْلَمُوا أَنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُصِيبَهُمْ بِبَعْضِ ذُنُوبِهِمْ ۗ وَإِنْ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ لَفَاسِقُونَ ﴿٣٩﴾

أَفَحُكْمَ الْجَاهِلِيَّةِ يَبْغُونَ ۚ وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ حُكْمًا لِّقَوْمٍ يُوقِنُونَ ﴿٥٠﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا الْيَهُودَ وَالنَّصَارَىٰ أَوْلِيَاءَ ۚ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ ۚ وَمَنْ يَتَوَلَّهُمْ مِنْكُمْ فَإِنَّهُ مِنْهُمْ ۗ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ﴿٥١﴾ فَتَرَى الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ يُسَارِعُونَ فِيهِمْ يَقُولُونَ نَخْشَىٰ أَنْ تُصِيبَنَا دَآئِرَةٌ ۚ فَعَسَىٰ اللَّهُ أَنْ يَأْتِيَ بِالْفَتْحِ أَوْ أَمْرٍ مِّنْ عِنْدِهِ فَيُصْبِحُوا عَلَىٰ مَا أَسْرَوْا فِي أَنْفُسِهِمْ لَدِيمِينَ ﴿٥٢﴾

وَلَقَدْ كَفَرَ

53. और (उस वक्त) ईमानवाले येह कहेंगे क्या येही वोह लोग हैं जिन्होंने बड़े ताकीदी हलफ (की सूरत) में अल्लाह की कस्में खाई थीं कि बेशक वोह जरूर तुम्हारे (ही) साथ हैं, (मगर) उनके सारे आ'माल अकारत गए सो वोह नुकसान उठानेवाले हो गए।

54. ऐ ईमानवालो! तुम में से जो शख्स अपने दीन से फिर जाएगा तो अनकरीब अल्लाह (उनकी जगह) ऐसी कौम को लाएगा जिनसे वोह (खुद) महब्बत फरमाता होगा और वोह उससे महब्बत करते होंगे वोह मोमिनों पर नर्म (और) काफिरों पर सख्त होंगे अल्लाह की राह में (खूब) जिहाद करेंगे और किसी मलामत करनेवाले की मलामत से खौफ़ज़दा नहीं होंगे। येह (इन्क़िलाबी किर्दार) अल्लाह का फ़ज़ल है वोह जिसे चाहता है अता फ़रमाता है और अल्लाह वुस्अतवाला (है) खूब जाननेवाला है।

55. बेशक तुम्हारा (मददगार) दोस्त तो अल्लाह और उसका रसूल (ﷺ) ही है और (साथ) वोह ईमान वाले हैं जो नमाज़ काइम रखते हैं और ज़कात अदा करते हैं और वोह (अल्लाह के हुज़ूर अज़िज़ीसे) झुकने वाले हैं।

56. और जो शख्स अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) और ईमानवालों को दोस्त बनाएगा तो (वोही अल्लाह की जमाअत है और) अल्लाह की जमाअत (के लोग) ही ग़ालिब होनेवाले हैं।

57. ऐ ईमानवालो! ऐसे लोगों में से जिन्हें तुमसे पहले किताब दी गई थी, उनको जो तुम्हारे दीन को हँसी और खेल बनाए हए हैं और काफ़िरों को दोस्त मत बनाओ,

وَيَقُولُ الَّذِينَ آمَنُوا أَهْلُ  
الَّذِينَ أَقْسَمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ  
أَيْمَانِهِمْ إِنَّهُمْ لَمَعَكُمْ حَبِطَتْ  
أَعْمَالُهُمْ فَاصْبِرُوا خَيْرِينَ ٥٣

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَنْ يَرْتَدَّ  
مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَسَوْفَ يَأْتِي اللَّهَ  
بِقَوْمٍ يُحِبُّهُمْ وَيُحِبُّونَهُ أَذِلَّةٌ  
عَلَى الْمُؤْمِنِينَ أَعِزَّةٌ عَلَى  
الْكَافِرِينَ يُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ وَلَا يَخَافُونَ لَوْمَةَ لَائِمٍ  
ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ

وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ٥٤  
إِنَّمَا وَلِيُّكُمُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَالَّذِينَ  
آمَنُوا الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ  
وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَهُمْ مُرْكِعُونَ ٥٥  
وَمَنْ يَتَوَلَّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَ  
الَّذِينَ آمَنُوا فَإِنَّ حِزْبَ اللَّهِ هُمُ  
الْغَالِبُونَ ٥٦

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا  
الَّذِينَ اتَّخَذُوا دِينَكُمْ هُزُؤًا وَ



और अल्लाह से डरते रहो बशर्ते कि तुम(वाकई) साहिबे ईमान हो।

58. और जब तुम नमाज़ के लिए (लोगों को बसूरते अज़ान) पुकारते हो तो येह (लोग) उसे हँसी और खेल बना लेते हैं। येह इस लिए कि वोह ऐसे लोग हैं जो (बिल्कुल) अक्ल ही नहीं रखते।

59. (ऐ नबिय्ये मुकर्रमा!) आप फ़रमा दीजिए, ऐ अहले किताब! तुम्हें हमारी कौन सी बात बुरी लगी है बजुज़ इस के कि हम अल्लाह पर और उस (किताब) पर जो हमारी तरफ़ नाज़िल की गई है और उन (किताबों) पर जो पहले नाज़िल की जा चुकी हैं ईमान लाए हैं और बेशक तुम्हारे अक्सर लोग ना फ़रमान हैं।

60. फ़रमा दीजिए : क्या मैं तुम्हें उस शख्स से आगाह करूँ जो सज़ा के ऐ'तिबार से अल्लाह के नज़दीक उससे (भी) बुरा है (जिसे तुम बुरा समझते हो, और येह वोह शख्स है) जिस पर अल्लाह ने ला'नत की है और उस पर ग़ज़बनाक हुआ है और उसने उन (बुरे लोगों)में से (बा'ज को) बन्दर और (बा'ज को) सुव्वर बना दिया है, और (येह ऐसा शख्स है) जिसने शैतान की (इताअतो) परस्तिश की है। येही लोग ठिकाने के ऐ'तिबार से बद तरीन और सीधी राह से बहुत ही भटके हए हैं।

61. और जब वोह (मुनाफ़िक) तुम्हारे पास आते हैं (तो) केहते हैं हम ईमान ले आए हैं हालां कि वोह (तुम्हारी मजलिस में) कुफ़्र के साथ ही दाख़िल हुए और उसी (कुफ़्र) के साथ ही निकल गए, और अल्लाह उन (बातों) को ख़ूब जानता है जिन्हें वोह छुपाए फिरते हैं।

لَعِبًا مِّنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكُمْ وَالْكَافِّرَ أَوْلِيَاءَ ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ كُنتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿٥٨﴾

وَإِذَا نَادَيْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ اتَّخَذُوا هُزُوًا وَلَعِبًا ۚ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَعْقِلُونَ ﴿٥٩﴾

قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ هَلْ تَتَّقُونَ مِنَّا إِلَّا أَنْ أَمَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلُ ۚ وَأَنَّ أَكْثَرَكُمْ فَاسِقُونَ ﴿٥٩﴾

قُلْ هَلْ أُنَبِّئُكُمْ بِشَرٍّ مِّنْ ذَٰلِكَ مُتَوَبِّعًا عِنْدَ اللَّهِ ۚ مَنْ لَّعَنَهُ اللَّهُ وَغَضِبَ عَلَيْهِ وَجَعَلَ مِنْهُمْ الْقِرَدَةَ وَالْخَنَازِيرَ وَعَبَدَ الطَّاغُوتِ ۚ أُولَٰئِكَ شَرٌّ مَّكَانًا وَأَضَلُّ عَن سَوَاءِ السَّبِيلِ ﴿٦٠﴾

وَإِذَا جَاءُوكُمْ قَالُوا آمَنَّا وَقَدْ دَخَلُوا بِالْكَفْرِ وَهُمْ قَدْ خَرَجُوا بِهِ ۚ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا يَكْتُمُونَ ﴿٦١﴾

62. और आप उनमें ब कसरत ऐसे लोग देखेंगे जो गुनाह और जुल्म और अपनी हराम खोरी में बड़ी तेजी से कोशां होते हैं। बेशक वोह जो कुछ कर रहे हैं बहुत बुरा है।

63. उन्हें (रूहानी) दुरवेश और (दीनी) उलमा उनके कौले गुनाह और अक्ले हराम से मना' क्यों नहीं करते? बेशक वोह (भी) बुराई के खिलाफ आवाज बुलंद न कर के) जो कुछ तैयार कर रहे हैं बहुत बुरा है।

64. और यहूद केहते हैं कि अल्लाह का हाथ बंधा हुआ है (या'नी मआज़ल्लाह वोह बखील है), उनके (अपने) हाथ बांधे जाएं और जो कुछ उन्होंने कहा उसके बाइस उन पर ला'नत की गई, बल्कि (हक़ येह है कि) उसके दोनों हाथ (जूदो सखा के लिए) कुशादह हैं, वोह जिस तरह चाहता है खर्च (या'नी बंदों पर अताएं) फ़रमाता है, और (ऐ हबीब!) जो (किताब) आपकी तरफ़ आपके रबकी जानिबसे नाज़िल की गई है यकीनन उसमें से अक्सर लोगों को (हसदन) सरकशी और कुफ़्रमें और बढ़ा देगी, और हमने उनके दरमियान रोज़े क़ियामत तक अदावत और बुग़ज़ डाल दिया है, जब भी येह लोग जंगकी आग भड़काते हैं अल्लाह उसे बुझा देता है और येह (रूप) ज़मीनमें फ़साद अंगेज़ी करते रहते हैं, और अल्लाह फ़साद करनेवालों को पसंद नहीं करता।

65. और अगर अहले किताब (हज़रत मुहम्मद मुस्तफ़ा ﷺ पर) ईमान ले आते और तक्वा इख़्तियार कर लेते तो हम उन (के दामन)से उनके सारे गुनाह मिटा देते और उन्हें यकीनन ने'मत वाली जन्नतों में दाख़िल कर देते।

66. और अगर वोह लोग तौरात और इन्जील और जो

وَتَرَىٰ كَثِيرًا مِّنْهُمْ يُسَارِعُونَ فِي  
الْإِثْمِ وَالْعُدْوَانِ وَأَكْلِهِمُ السُّحْتَ  
لِئْسَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٦٢﴾

لَوْ لَا يَهْتَمُّمُ الرَّبِّئِيُّونَ وَالْأَحْبَارُ  
عَنْ قَوْلِهِمُ الْإِثْمَ وَأَكْلِهِمُ السُّحْتَ  
لِئْسَ مَا كَانُوا يَصْنَعُونَ ﴿٦٣﴾

وَقَالَتِ الْيَهُودُ يَدُ اللَّهِ مَغْلُولَةٌ  
غُلَّتْ أَيْدِيهِمْ وَلُعِنُوا بِمَا قَالُوا  
بَلْ يَدُهُ مَبْسُوطَتَانِ لَا يُنْفِقُ كَيْفَ  
يَشَاءُ وَلَٰكِنْ يَذُنَّ كَثِيرًا مِّنْهُمْ  
مَّا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ طُغْيَانًا  
وَكَفْرًا ۖ وَالْقَيْنَا بَيْنَهُمُ الْعَدَاوَةَ  
وَالْبُغْضَاءَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ ۚ كُلَّمَا  
أَوْقَدُوا نَارًا لِلْحَرْبِ أَطْفَأَهَا اللَّهُ  
وَيَسْعَوْنَ فِي الْأَرْضِ فَسَادًا  
وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُفْسِدِينَ ﴿٦٤﴾

وَلَوْ أَنَّ أَهْلَ الْكِتَابِ آمَنُوا  
وَاتَّقَوْا لَكَفَّرْنَا عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ  
وَلَا دُخْلَهُمُ جَنَّتِ النَّعِيمِ ﴿٦٥﴾

وَلَوْ أَنَّهُمْ أَقَامُوا التَّوْرَةَ

कुछ (मजीद) उनकी तरफ उनके रबकी जानिबसे नाज़िल किया गया था (नाफ़िज़ और) काइम कर देते तो (उन्हें माली वसाइल की इस क़दर वुस्अत अता हो जाती कि) वोह अपने ऊपरसे (भी) और अपने पाँव के नीचे से (भी) खाते (मगर रिज़क़ ख़त्म न होता)। उनमें से एक गिरोह मियाना रब (या'नी ए'तिदाल पसंद है), और उनमें से अक्सर लोग जो कुछ कर रहे हैं निहायत ही बुरा है।

67. ऐ (बर गुज़ीदह) रसूल! जो कुछ आपकी तरफ़ आपके रबकी जानिब से नाज़िल किया गया है (वोह सारा लोगों को) पहुंचा दीजिए, और अगर आपने (ऐसा) न किया तो आपने उस (रब) का पयग़ाम पहुंचाया ही नहीं, और अल्लाह (मुखालिफ़) लोगों से आप (की जान) की (खुद) हिफ़ाज़त फ़रमाएगा। बेशक अल्लाह काफ़िरों को राहे हिदायत नहीं दिखाता।

68. फ़रमा दीजिए : ऐ अहले किताब! तुम (दीन में से) किसी शय पर भी नहीं हो, यहां तक कि तुम तौरात और इन्जील और जो कुछ तुम्हारी तरफ़ तुम्हारे रबकी जानिबसे नाज़िल किया गया है (नाफ़िज़ और) काइम कर दो, और (ऐ हबीब!) जो (किताब) आपकी तरफ़ आपके रब की जानिब से नाज़िल की गई है यकीनन उनमें से अक्सर लोगों को (हसदन) सरकशी और कुफ़्रमें बढ़ा देगी, सो आप गिरोहे कुफ़्फ़ार (की हालत) पर अफ़सोस न किया करें।

69. बेशक (खुद को) मुसलमान (केहने वाले) और यहूदी और साबी (या'नी सितारा परस्त) और नसरानी जो भी (सच्चे दिल से ता'लीमाते मुहम्मदी के मुताबिक़) अल्लाह पर और यौमे आख़िरत पर ईमान लाए और नेक अमल करते रहे तो उन पर न कोई ख़ौफ़ होगा और न वोह गुमगीन होंगे।

وَالْأَنْجِيلَ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِمْ مِنْ رَبِّهِمْ لَا كُلُّوا مِنْ قُوتِهِمْ وَ مِنْ تَحْتِ أَرْجُلِهِمْ مِنْهُمْ أُمَةٌ مُّقْتَصِدَةٌ وَكَثِيرٌ مِنْهُمْ سَاءٌ مَا يَعْمَلُونَ ﴿٦٦﴾

يَا أَيُّهَا الرُّسُولُ بَدِّعْ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ۖ وَ إِنْ لَمْ تَفْعَلْ فَمَا بَلَغْتَ رِسَالَتَهُ ۖ وَاللَّهُ يَعْصِبُكَ مِنَ النَّاسِ ۖ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ ﴿٦٧﴾

قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَسْتُمْ عَلَى شَيْءٍ حَتَّى تُقِيمُوا التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْكُمْ مِنْ رَبِّكُمْ ۖ وَ لَيَزِيدَنَّ كَثِيرًا مِنْهُمْ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ طُغْيَانًا وَكُفْرًا ۚ فَلَا تَأْسَ عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴿٦٨﴾

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا وَالصَّابِّينَ وَالنَّصْرَانِيَّةَ مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿٦٩﴾



70. बेशक हमने बनी इसराईल से अहद (भी) लिया और हमने उनकी तरफ़ (बहुत से) पयग़म्बर (भी) भेजे, (मगर) जब भी उन के पास कोई पयग़म्बर ऐसा हुक्म लाया जिसे उन के नफ़्स नहीं चाहते थे तो उन्होंने (अंबिया की) एक जमाअत को झुटलाया और एक को (मुसल्सल) क़त्ल करते रहे।

71. और वोह (साथ) येह ख़याल करते रहे कि (अंबिया के क़त्लो तक़ज़ीब से) कोई अज़ाब नहीं आएगा, सो वोह अंधे और बेहरे हो गए थे। फिर अल्लाहने उनकी तौबा कुबूल फ़रमा ली, फिर उनमें से अक्सर लोग (दोबारा) अंधे और बेहरे (या'नी हक़ देखने और सुनने से कासिर) हो गए, और अल्लाह उन कामों को ख़ूब देख रहा है जो वोह कर रहे हैं।

72. दर हकीक़त ऐसे लोग काफ़िर हो गए हैं जिन्होंने कहा कि अल्लाह ही मसीह इब्ने मरयम है हालां कि मसीह (عليه السلام) ने (तो येह) कहा था :ऐ बनी इसराईल! तुम अल्लाह की इबादत करो जो मेरा (भी) रब है और तुम्हारा (भी) रब है। बेशक जो अल्लाह के साथ शिर्क करेगा तो यकीनन अल्लाहने उस पर ज़न्नत ह़राम फ़रमा दी है और उसका ठिकाना दोज़ख़ है और ज़ालिमों के लिए कोई भी मददगार न होगा।

73. बेशक ऐसे लोग (भी) काफ़िर हो गए हैं जिन्होंने कहा कि अल्लाह तीन (मा'बूदों) में से तीसरा है, हालां कि मा'बूदे यक्ता के सिवा कोई इबादत के लाइक नहीं, और अगर वोह उन (बेहूदा बातों) से जो वोह केह रहे हैं बाज़ न आए तो उनमें से काफ़िरों को दर्दनाक अज़ाब ज़रूर पहुँचेगा।

لَقَدْ أَخَذْنَا مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَءِيلَ وَارْسَلْنَا إِلَيْهِمْ رُسُلًا ۖ كُلَّمَا جَاءَهُمْ رَسُولٌ بِمَا لَا تَهْوَىٰ أَنفُسُهُمْ فَزَيَّنُوا لَهُمْ دُجُبًا ۚ وَأَوْفَرُوا يُكَافِّرُونَ ﴿٤٠﴾

وَحَسِبُوا ۖ أَلَّا تَكُونَ فِتْنَةً ۖ فَعَمُوا وَصَمُوا ثُمَّ تَابَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ ثُمَّ عَمُوا وَصَمُوا كَثِيرٌ مِّنْهُمْ ۖ وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِمَا يَعْمَلُونَ ﴿٤١﴾

لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ ۖ وَقَالَ الْمَسِيحُ يَبْنِي إِسْرَءِيلَ عَابِدُوا اللَّهَ رَبِّي وَرَبَّكُمْ ۖ إِنَّهُ مَن يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ وَمَا فِيهَا النَّارُ ۖ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ ﴿٤٢﴾

لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ ثَالِثُ ثَلَاثَةٍ ۚ وَمَا مِنْ إِلَٰهٍ إِلَّا إِلَٰهٌ وَاحِدٌ ۚ وَإِن لَّمْ يَنْتَهُوا عَمَّا يَقُولُونَ لَيَمَسَّنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٤٣﴾

74. क्या येह लोग अल्लाह की बारगाह में रुजूअ नहीं करते और उस से मग़िफ़रत तलब (नहीं) करते, हालां कि अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला बहुत रहम फ़रमानेवाला है।

75. मसीह इब्ने मरयम (ﷺ) रसूल के सिवा (कुछ) नहीं हैं, (या'नी खुदा या खुदा का बेटा और शरीक नहीं हैं), यकीनन उनसे पहले (भी) बहुत से रसूल गुज़र चुके हैं, और उनकी वालिदह बड़ी साहिबे सिद्क (वलिय्या) थीं, वोह दोनों (मख़्लूक थे क्यों कि) खाना भी खाया करते थे। (ऐ हबीब!) देखिए हम उन (की रहनुमाई) के लिए किस तरह आयतों को वज़ाहत से बयान करते हैं फिर मूलाहिज़ा फ़रमाइये कि (इसके बावजूद) वोह किस तरह (हक़ से) फिरे जा रहे हैं।

76. फ़रमा दीजिए : क्या तुम अल्लाह के सिवा उसकी इबादत करते हो जो न तुम्हारे लिए किसी नुक़सान का मालिक है न नफ़े' का, और अल्लाह ही तो ख़ूब सुननेवाला और ख़ूब जाननेवाला है।

77. फ़रमा दीजिए : ऐ अहले किताब तुम अपने दीनमें नाहक़ हृदसे तजावुज़ न किया करो और न उन लोगों की ख़्वाहिशात की पैरवी किया करो जो (बे'सते मुहम्मदी ﷺ से) पहले ही गुमराह हो चुके थे और बहुत से (और) लोगों को (भी) गुमराह कर गए और (बे'सते मुहम्मदी ﷺ के बाद भी) सीधी राह से भटके रहे।

78. बनी इसराईल में से जिन लोगों ने कुफ़्र किया था उन्हें दाऊद और ईसा इब्ने मरयम (ﷺ) की ज़बान पर

أَفَلَا يَتُوبُونَ إِلَى اللَّهِ  
وَيَسْتَغْفِرُونََهُ وَاللَّهُ غَفُورٌ  
رَّحِيمٌ ٤٧

مَا السَّيِّئُ ابْنُ مَرْيَمَ إِلَّا رَسُولٌ  
قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ ۖ وَ  
أُمُّهُ صِدِّيقَةٌ ۖ كَانَا يَأْكُلَنِ  
الطَّعَامَ ۖ أَنْظِرْ كَيْفَ بُيِّنَ لَهُمُ  
الْآيَاتِ ثُمَّ أَنْظِرْ أَقْيُوفُكُونَ ٤٨

قُلْ أَتَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا  
لَا يَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا وَلَا نَفْعًا  
وَاللَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ٤٩  
قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي  
دِينِكُمْ غَيْرَ الْحَقِّ وَلَا تَتَّبِعُوا  
أَهْوَاءَ قَوْمٍ قَدْ ضَلُّوا مِنْ قَبْلُ  
وَأَضَلُّوا كَثِيرًا وَ ضَلُّوا عَنْ  
سَوَاءِ السَّبِيلِ ٥٠

لُعِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ بَنِي  
إِسْرَائِيلَ عَلَى لِسَانِ دَاوُدَ

(से) ला'नत की जा चुकी(है)। यह इस लिए कि उन्होंने ना फरमानी की और हृद से तजावुज करते थे।

79. (और उस ला'नत का एक सबब यह भी था कि) वोह जो बुरा काम करते थे एक दूसरे को उससे मना' नहीं करते थे। बेशक वोह काम बुरे थे जिन्हें वोह अंजाम देते थे।

80. आप उन में से अक्सर लोगों को देखेंगे कि वोह काफ़िरों से दोस्ती रखते हैं। क्या ही बुरी चीज़ है जो उन्होंने अपने (हि़साबे आख़िरत) के लिए आगे भेज रखी है (और वोह) यह कि अल्लाह उन पर (सख़्त) नाराज़ हो गया और वोह लोग हमेशा अज़ाब ही में (गिरफ़्तार) रहेनेवाले हैं।

81. और अगर वोह अल्लाह पर और नबी (आख़िरुज्ज़मां ﷺ) पर और उस (किताब) पर जो उनकी तरफ़ नाज़िल की गई है ईमान ले आते तो उन (दुश्मनाने इस्लाम) को दोस्त न बनाते, लेकिन उनमें से अक्सर लोग ना फ़रमान हैं।

82. आप यकीनन ईमानवालों के हक्क में बलिहाज़े अदावत सब लोगों से ज़ियादा सख़्त यहूदियों और मुशरिकों को पाएंगे, और आप यकीनन ईमानवालों के हक्क में बलिहाज़े महब्बत सबसे करीबतर उन लोगों को पाएंगे जो केहते हैं बेशक हम नसारा हैं। यह इस लिए कि उनमें उलमाए (शरीअत भी) हैं और (इबादत गुज़ार) गोशा नशीन भी हैं और (नीज़) वोह तकब्बुर नहीं करते।

وَعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ ۖ ذَٰلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ ﴿٧٨﴾

كَانُوا لَا يَتَنَاهَوْنَ عَنْ مُنْكَرٍ فَعَلُوهُ ۚ لَبِئْسَ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ﴿٧٩﴾  
تَرَى كَثِيرًا مِنْهُمْ يَتَوَلَّوْنَ الَّذِينَ كَفَرُوا ۚ لَبِئْسَ مَا قَدَّمَتْ لَهُمْ أَنْفُسُهُمْ أَنْ سَخِطَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ وَفِي الْعَذَابِ لَهُمْ خُلْدٌ ۖ ﴿٨٠﴾

وَلَوْ كَانُوا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالنَّبِيِّ وَ مَا أُنْزِلَ إِلَيْهِ مَا اتَّخَذُوا لَهُمْ أَوْلِيَاءَ وَلَكِنَّ كَثِيرًا مِنْهُمْ فَسِقُونَ ﴿٨١﴾

لَتَجِدَنَّ أَشَدَّ النَّاسِ عَدَاوَةً لِلَّذِينَ آمَنُوا الْيَهُودَ وَالَّذِينَ أَشْرَكُوا ۚ وَلَتَجِدَنَّ أَقْرَبَهُمْ مَوَدَّةً لِلَّذِينَ آمَنُوا الَّذِينَ قَالُوا إِنَّا نَصْرَىٰ ۚ ذَٰلِكَ بِأَنَّ مِنْهُمْ قَسِيصِينَ وَرُءُبَانًا ۚ وَآخَرَهُمْ لَا يَسْتَكْبِرُونَ ﴿٨٢﴾



83. और (येही वजह है कि उनमें से बा'ज सच्चे ईसाई) जब इस (कुर्आन) को सुनते हैं जो रसूल (ﷺ) की तरफ उतारा गया है तो आप उनकी आँखों को अश्करेज देखते हैं। (येह आँसुओं का छलकना) उस हक्क के बाइस (है) जिसकी उन्हें मा'रेफत (नसीब) हो गई है। (साथ येह) अर्ज करते हैं : ऐ हमारे रब! हम (तेरे भेजे हुए हक्क पर) ईमान ले आए हैं सो तू हमें (भी हक्क की) गवाही देनेवालों के साथ लिख ले।

84- और हमें क्या है कि हम अल्लाह पर और उस हक्क (या'नी हजरत मुहम्मद मुस्तफा ﷺ और कुर्आने मजीद) पर जो हमारे पास आया है, ईमान न लाएं, हालांकि हम (भी येह) तमा' रखते हैं कि हमारा रब हमें नेक लोगों के साथ (अपनी रहमतो जन्नत में) दाखिल फरमा दे।

85- सो अल्लाहने उन की इस (मो'मिनाह) बात के इवज उन्हें सवाब में जन्नतें अता फरमा दीं जिनके नीचे नेहरें बेह रही हैं (वोह) उन में हमेशा रहनेवाले हैं, और येही नेकूकारों की जजा है।

86- और जिन लोगोंने कुफ्र किया और हमारी आयतों को झुटलाया वोही लोग दोजख (में रेहने) वाले हैं।

87- ऐ ईमानवालो! जो पाकीजा चीजें अल्लाहने तुम्हारे लिए हलाल की हैं उन्हें (अपने ऊपर) हराम मत ठेहराओ और न (ही) हदसे बढ़ो, बेशक अल्लाह हदसे तजावुज करनेवालों को पसंद नहीं फरमाता।

88- और जो हलाल पाकीजा रिज्क अल्लाहने तुम्हें अता

وَاِذَا سَمِعُوا مَا اُنْزِلَ اِلَى الرَّسُولِ تَرَىٰ اَعْيُنُهُمْ تَفِيضُ مِنَ الدَّمْعِ مِمَّا عَرَفُوا مِنَ الْحَقِّ يَقُولُونَ رَبَّنَا اَمَّا فَاكْتُبْنَا مَعَ الشَّاهِدِينَ ﴿٨٣﴾

وَمَا لَنَا لَا نُؤْمِنُ بِاللّٰهِ وَمَا جَاءَنَا مِنَ الْحَقِّ ۙ وَنَطْمَعُ اَنْ يُدْخِلَنَا رَبُّنَا مَعَ الْقَوْمِ الصّٰلِحِيْنَ ﴿٨٤﴾

فَاَشَاهَدُهُمْ اَللّٰهُ بِمَا قَالُوْا جَنَّتْ تَجْرِيْ مِنْ تَحْتِهَا الْاَنْهَارُ خٰلِدِيْنَ فِيْهَا ۚ وَذٰلِكَ جَزَاُ الْمُحْسِنِيْنَ ﴿٨٥﴾

وَالَّذِيْنَ كَفَرُوْا وَكَذَّبُوْا بِآيٰتِنَا ۙ اُولٰٓئِكَ اَصْحٰبُ الْجَحِيْمِ ﴿٨٦﴾

يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا لَا تُحَرِّمُوْا طَيِّبٰتِ مَا اَحَلَّ اللّٰهُ لَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوْا ۗ اِنَّ اللّٰهَ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِيْنَ ﴿٨٧﴾

وَ كُلُوْا مِمَّا رَزَقَكُمْ اللّٰهُ حَلٰلًا

फरमाया है उसमें से खाया करो और अल्लाह से डरते रहो जिस पर तुम ईमान रखते हो।

89- अल्लाह तुम्हारी बे मक्सद (और गैर सन्जीदह) कस्मों में तुम्हारी गिरफ्त नहीं फरमाता लेकिन तुम्हारी उन (सन्जीदह) कस्मों पर गिरफ्त फरमाता है जिन्हें तुम (इरादी तौर पर) मजबूत कर लो, (अगर तुम ऐसी कसम को तोड़ डालो) तो उसका कफ़ारा दस मिस्कीनों को औसत (दर्जे का) खाना खिलाना है जो तुम अपने घरवालों को खिलाते हो या (इसी तरह) उन (मिस्कीनों) को कपड़े देना है या एक गर्दन (या'नी गुलाम या बांदी को) आजाद करना है, फिर जिसे (ये सब कुछ) मुयस्सर न हो तो तीन दिन रोज़ा रखना है। येह तुम्हारी कस्मों का कफ़ारा है जब तुम खा लो (और फिर तोड़ बैठो) और अपनी कस्मों की हिफाज़त किया करो, इसी तरह अल्लाह तुम्हारे लिए अपनी आयतें खूब वाज़ेह फरमाता है ताकि तुम (उसके अहकाम की इताअत कर के) शुक्र गुज़ार बन जाओ।

90- ऐ ईमानवालो! बेशक शराब और जुआ और (इबादत के लिए) नसब किए गए बुत और (किस्मत मा'लूम करने के लिए) फ़ाल के तीर (सब) नापाक शैतानी काम हैं। सो तुम उनसे (कुल्लियतन) परहेज़ करो ताकि तुम फ़लाह पा जाओ।

91- शैतान येही चाहता है कि शराब और जूए के ज़रीए तुम्हारे दरमियान अ़दावत और कीना डलवा दे और तुम्हें अल्लाह के ज़िक्र से और नमाज़से रोक दे। क्या तुम (इन शर' अंगेज़ बातों से) बाज़ आओगे?

طَيِّبًا وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي أَنْتُمْ بِهِ  
مُؤْمِنُونَ ﴿٨٨﴾

لَا يُؤْخَذُكُمُ اللَّهُ بِاللَّعْنِ فِي  
آيَاتِكُمْ وَلَكِنْ يُؤْخَذُكُم بِمَا  
عَقَّدْتُمُ الْآيَاتَانَ ۖ فَكَفَّارَتُهُ  
إِطْعَامُ عَشْرَةِ مَسْكِينٍ مِنْ  
أَوْسَطِ مَا تَطْعُمُونَ أَهْلِيكُمْ أَوْ  
كِسْوَتُهُمْ أَوْ تَحْرِيرُ رَقَبَةٍ ۖ فَمَنْ لَّمْ  
يَجِدْ فَصِيَامُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ ۚ ذَلِكَ  
كَفَّارَةُ آيَاتِكُمْ إِذَا حَلَفْتُمْ  
وَاحْفَظُوا آيَاتَكُمْ ۚ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ  
اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿٨٩﴾  
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّمَا الْخَمْرُ  
وَالْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَزْلَامُ  
رَجْسٌ مِّنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنِبُوهُ  
لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿٩٠﴾

إِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُوقِعَ  
بَيْنَكُمْ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ فِي  
الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ وَيَصُدَّكُمْ عَنْ  
ذِكْرِ اللَّهِ وَعَنِ الصَّلَاةِ ۚ فَهَلْ  
أَنْتُمْ مُنْتَهُونَ ﴿٩١﴾

92- और तुम अल्लाह की इताअत करो और रसूल (ﷺ) की इताअत करो और (खुदा और रसूल (ﷺ) की मुखालिफत से) बचते रहो, फिर अगर तुमने रूगर्दानी की तो जान लो कि हमारे रसूल (ﷺ) पर सिर्फ (अहकाम का) वाजेह तौर पर पहुंचा देना ही है (और वोह येह फ़रीज़ा अदा फ़रमा चुके हैं)।

93- उन लोगों पर जो ईमान लाए और नेक अमल करते रहे उस (हुराम) में कोई गुनाह नहीं जो वोह (हुक्मो हुरमत उतरने से पहले) खा पी चुके हैं जबकि वोह (बक़िया मुआमलात में) बचते रहे और (दीगर अहकामे इलाही पर) ईमान लाए और आ'माले सालिहा पर अमल पैरा रहे, फिर (अहकामे हुरमत के आ जाने के बाद भी इन सब हुराम अश्या से) परहेज़ करते रहे और (उनकी हुरमत पर सिद्क दिलसे) ईमान लाए, फिर साहिबाने तक्वा हुऐ और (बिल आखिर) साहिबाने एहसान (या'नी अल्लाह के ख़ास महबूबो मुक़र्रिबो नेक़कार बंदे) बन गए, और अल्लाह एहसानवालों से महबूबत फ़रमाता है।

94- ऐ ईमानवालो! अल्लाह किसी क़दर (ऐसे) शिकार से तुम्हें ज़रूर आजमाएगा जिस तक तुम्हारे हाथ और तुम्हारे नेज़े पहुंच सकते हैं ताकि अल्लाह उस शख्स की पहचान करवा दे जो उससे गाइबाना डरता है फिर जो शख्स उसके बाद (भी) हद से तजावुज़ कर जाए तो उसके लिए दर्दनाक अज़ाब है।

95- ऐ ईमानवालो ! तुम एहुराम की हालतमें शिकार को मत मारा करो, और तुम में से जिसने (बहालते एहुराम) क़स्दन उसे मार डाला तो (उसका) बदला मवेशियों में से उसी के बराबर (कोई जानवर) है जिसे

وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ  
وَاحْذَرُوا فَإِنْ تَوَلَّيْتُمْ فَأَعْلَوُا  
أَنْتُمْ عَلَى رَسُولِنَا الْبَلَاءُ الْمُبِينُ ٩٢

لَيْسَ عَلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ جُنَاحٌ فِيمَا طَعِبُوا إِذَا  
مَا اتَّقَوْا وَآمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ ثُمَّ اتَّقَوْا وَآمَنُوا ثُمَّ  
اتَّقَوْا وَأَحْسَنُوا وَاللَّهُ يُحِبُّ  
الْحَسَنِينَ ٩٣

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَيَبْلُوَنَّكُمْ اللَّهُ  
بَشْيْءٍ مِّنَ الصَّيْدِ تَنَالَهُ أَيْدِيكُمْ وَ  
رِمَاحُكُمْ لِيَعْلَمَ اللَّهُ مَن يَخَافُهُ  
بِالْغَيْبِ ۚ فَمَنِ اعْتَدَىٰ بَعْدَ ذَلِكَ  
فَلَهُ عَذَابٌ أَلِيمٌ ٩٤

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْتُلُوا  
الصَّيْدَ وَأَنْتُمْ حُرْمٌ ۖ وَمَن قَتَلَهُ  
مِّنْكُمْ مُّتَعَمِّدًا فَجَزَاءٌ مِّثْلُ مَا



उसने क़त्ल किया है जिसकी निस्बत तुम में से दो अदिल शख्स फ़ैसला करें (कि वाकई यह जानवर उस शिकार के बराबर है बशर्ते कि) वोह कुरबानी का'बा पहुंचनेवाली हो या (उसका) कफ़ारा चंद मोहूताजों का खाना है (या'नी जानवरकी कीमत के बराबर मा'मूल का खाना जितने ही मोहूताजों को पूरा आ जाए) या उसके बराबर (या'नी जितने मोहूताजों का खाना बने इस क़दर) रोज़े हैं ताकि वोह अपने किए (के बोझ) का मज़ा चख़े। जो कुछ (इससे) पहले हो गुज़रा अल्लाहने उसे मुआफ़ फ़रमा दिया, और जो कोई (ऐसा काम) दोबारा करेगा तो अल्लाह उससे (ना फ़रमानी) का बदला ले लेगा, और अल्लाह बड़ा ग़ालिब बदला लेनेवाला है।

96- तुम्हारे लिए दरिया का शिकार और उसका खाना तुम्हारे और मुसाफ़िरों के फ़ाइदे की खातिर हलाल कर दिया गया है और खुश्की का शिकार तुम पर ह़राम किया गया है जब तककि तुम हालते एह़राम में हो, और अल्लाह से डरते रहो जिसकी (बारगाह की) तरफ़ तुम (सब) जमा' किए जाओगे।

97- अल्लाहने इज़ज़त (व अदब) वाले घर का'बा को लोगों के (दीनी व दुन्यवी उमूर में) क़ियामे (अम्म) का बाइस बना दिया है और हुरमतवाले महीनेको और का'बा की कुरबानी को और गले में अ़लामती पट्टेवाले जानवरों को भी (जो हरमे मक्का में लाए गए हों सबको उसी निस्बत से इज़ज़तो एह़तिराम अ़ता कर दिया गया है), येह इस लिए कि तुम्हें इल्म हो जाए कि जो कुछ आस्मानों में है और जो कुछ ज़मीन में है अल्लाह ख़ूब जानता है और अल्लाह हर चीज़ से बहुत वाकिफ़ है।

98 जान लो कि अल्लाह सख़्त गिरफ़्तवाला है और येह कि अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला बहुत रहम फ़रमाने वाला (भी) है।

تَتَلَّ مِنَ النَّعَمِ يَحْكُمُ بِهِ ذَوَا  
عَدْلٍ مِّنكُمْ هَدْيًا بِلِغَةِ الْكُفَّةِ أَوْ  
كَفَّارَةً طَعَامُ مَسْكِينٍ أَوْ عَدْلُ  
ذَلِكَ صِيَامًا لِّیَذُوقَ وَبَالَ  
أَمْرِهِ ۗ عَفَا اللَّهُ عَمَّا سَلَفَ ۗ وَ  
مَنْ عَادَ فَيَنْتَقِمِ اللَّهُ مِنْهُ ۗ وَاللَّهُ  
عَزِيزٌ ذُو انْتِقَامٍ ۝۹۵

أُحِلَّ لَكُمْ صَيْدُ الْبَحْرِ وَطَعَامُهُ  
مَتَاعًا لَّكُمْ وَلِلسَّيَارَةِ ۚ وَحُرِّمَ  
عَلَيْكُمْ صَيْدُ الْبَرِّ مَا دُمْتُمْ حُرُمًا ۚ  
وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ۝۹۶  
جَعَلَ اللَّهُ الْكُفَّةَ الْبَيْتِ الْحَرَامِ  
قِيًّا لِلنَّاسِ وَالشَّهْرَ الْحَرَامَ وَ  
الْهَدْيَ وَالْقَلَائِدَ ۚ ذَٰلِكَ لِتَعْلَمُوا  
أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي السُّبُوتِ وَمَا  
فِي الْأَرْضِ وَأَنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ  
عَلِيمٌ ۝۹۷

اعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ۚ  
أَنَّ اللَّهَ عَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝۹۸  
مَا عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا الْبَلَاغُ

99- रसूल (ﷺ) पर (अहकाम कामिलन) पहुँचा देने के सिवा (कोई और ज़िम्मेदारी) नहीं, और अल्लाह वोह (सब) कुछ जानता है जो तुम ज़ाहिर करते हो और जो तुम छुपाते हो।

100- फ़रमा दीजिए: पाक और नापाक (दोनों) बराबर नहीं हो सकते (ऐ मुख़ातिब!) अगरचे तुम्हें नापाक (चीज़ों) की कसरत भली लगे। पस ऐ अक्लमन्द लोगो! तुम (कसरतो किल्लत का फ़र्क देखने की बजाए) अल्लाह से डरा करो ताकि तुम फ़लाह पा जाओ।

101- ऐ ईमानवालो! तुम ऐसी चीज़ों की निस्बत सवाल मत किया करो (जिन पर कुरआन ख़ामोश हो) कि अगर वोह तुम्हारे लिए ज़ाहिर कर दी जाएं तो तुम्हें मशक़त में डाल दें (और तुम्हें बुरी लगे), और अगर तुम उनके बारे में उस वक़्त सवाल करोगे जबकि कुरआन नाज़िल किया जा रहा है तो वोह तुम पर (नुज़ूले हुक्म के ज़रीए) ज़ाहिर (या'नी मुतअय्यन) कर दी जाएंगी (जिस से तुम्हारी सवाब दीद ख़त्म हो जाएगी और तुम एक ही हुक्म के पाबंद हो जाओगे)। अल्लाहने इन (बातों और सवालों) से (अब तक) दरगुज़र फ़रमाया है, और अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला बुर्दबार है।

102- बेशक तुम से पहले एक क़ौमने ऐसी (ही) बातें पूछी थीं, (जब वोह बयान कर दी गईं) फिर वोह उनके मुन्किर हो गए।

103- अल्लाहने न तो बहीरह को (अग्रे शरई) मुक़र्रर किया है, और न साइबह को और न वसीलह को और न हाम को, लेकिन काफ़िर लोग अल्लाह पर झूठा बोहतान बांधते हैं, और उनमें से अक्सर अक्ल नहीं रखते।

وَاللّٰهُ يَعْلَمُ مَا تُبْدُونَ وَ مَا تَكْتُمُونَ ﴿٩٩﴾

قُلْ لَا يَسْتَوِي الْخَبِيثُ وَالطَّيِّبُ  
وَلَوْ اَعْجَبَكَ كَثْرَةُ الْخَبِيثِ  
فَاتَّقُوا اللّٰهَ يَأُولٰٓئِ الْاَلْبَابِ لَعَلَّكُمْ  
تُفْلِحُونَ ﴿١٠٠﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَسْأَلُوا  
عَنْ أَشْيَاءَ إِن تُبَدَّلْكُمْ تَسْأَلُكُمْ  
وَإِن تَسْأَلُوا عَنْهَا حِينَ يُنَزَّلُ  
الْقُرْآنُ تُبَدَّلْكُمْ ۚ عَفَا اللّٰهُ عَنْهَا  
وَاللّٰهُ غَفُورٌ حَلِيمٌ ﴿١٠١﴾

قَدْ سَأَلَهَا قَوْمٌ مِّن قَبْلِكَ ثُمَّ  
أَصْبَحُوا بِهَا كَافِرِينَ ﴿١٠٢﴾

مَا جَعَلَ اللّٰهُ مِنْ بَحِيرَةٍ وَلَا  
سَائِبَةٍ وَلَا وَصِيلَةٍ وَلَا حَامٍ ۚ وَلَكِنَّ  
الَّذِينَ كَفَرُوا يَفْتَرُونَ عَلَى اللّٰهِ  
الْكَذِبَ ۖ وَكَثُرُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ ﴿١٠٣﴾

104- और जब उनसे कहा जाता है कि इस (कुरआन) की तरफ जिसे अल्लाहने नाज़िल फ़रमाया है और रसूल (मुकर्रम ﷺ) की तरफ रुजूअ़ करो तो केहते हैं, हमें वोही (तरीका) काफी है जिस पर हमने अपने बाप दादा को पाया, अगरचे उनके बाप दादा न कुछ (दीनका) इल्म रखते हों और न ही हिदायत याफ़्ता हों।

105- ऐ ईमानवालो! तुम अपनी जानों की फ़िक्र करो, तुम्हें कोई गुमराह नुक़सान नहीं पहुंचा सकता अगर तुम हिदायत याफ़्ता हो चुके हो, तुम सबको अल्लाह ही की तरफ पलटना है, फिर वोह तुम्हें उन कामों से ख़बरदार फ़रमा देगा जो तुम करते रहे थे।

106- ऐ ईमानवालो! जब तुम में से किसी की मौत आए तो वसियत करते वक़्त तुम्हारे दरमियान गवाही (के लिए) तुम में से दो आदिल शख्स हों, या तुम्हारे गैरों में से (कोई) दूसरे दो शख्स हों अगर तुम मुल्क में सफ़र कर रहे हो फिर (उसी हाल में) तुम्हें मौत की मुसीबत आ पहुंचे तो तुम उन दोनों को नमाज़ के बाद रोक लो, अगर तुम्हें (उन पर) शक गुज़रे तो वोह दोनों अल्लाहकी क़स्में खाएं कि हम इसके इवज़ कोई क़ीमत हासिल नहीं करेंगे ख़्वाह कोई (कितना ही) क़राबतदार हो और न हम अल्लाह की (मुकर्रर क़र्दह) गवाही को छुपाएंगे (अगर छुपाएं तो) हम उसी वक़्त गुनाहगारों में हो जाएंगे।

107- फिर अगर इस (बात)की इत्तिलाअ़ हो जाए कि वोह दोनों (सहीह गवाही छुपाने के बाइस) गुनाह के

وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ تَعَالَوْا إِلَى مَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَإِلَى الرَّسُولِ قَالُوا حَسْبُنَا مَا وَجَدْنَا عَلَيْهِ آبَاءَنَا ۖ أَوْ لَوْ كَانَ آبَاؤُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ شَيْئًا وَلَا يَهْتَدُونَ ﴿١٠٣﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا عَلَيْكُمْ أَنْفُسُكُمْ لَا يَضُرُّكُمْ مَن ضَلَّ إِذَا اهْتَدَيْتُمْ ۖ إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا فَيُنَبِّئُكُم بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿١٠٥﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا شَهَادَةُ بَيْنِكُمْ إِذَا حَضَرَ أَحَدُكُمُ الْمَوْتُ حِينَ الْوَصِيَّةِ اثْنَيْنِ ذَوَا عَدْلٍ مِّنْكُمْ أَوْ آخَرَيْنِ مِمَّنْ غَيْرُكُمْ إِن كُنتُمْ صَرَبْتُمْ فِي الْأَرْضِ فَاصْلَبْتُمْ ۖ مُصِيبَةُ الْمَوْتِ تَحْسِبُوهُمَا مِنْ بَعْدِ الصَّلَاةِ فَيُقْسَلْنَ بِاللَّهِ إِن أَرْتَبْتُمْ لَا تَشْتَرِي بِهِ ثَمَنًا وَلَوْ كَانَ ذَا قُرْبَىٰ ۖ وَلَا تَكُنَّ شَهَادَةُ اللَّهِ إِنَّا إِذَا الْمِنَ الْأَشْيَيْنِ ﴿١٠٦﴾

فَإِنْ عُثِرَ عَلَىٰ أَنَّهُمَا اسْتَحَقَّا إِثْمًا فَآخَرَيْنِ يَقُومُن مَقَامَهُمَا مِنَ



सजावार हो गए हैं तो उनकी जगह दो और (गवाह) उन लोगों में से खड़े हो जाएं जिनका हक्क पहले दो (गवाहों) ने दबाया है (वोह मय्यित के ज़ियादा कराबतदार हों) फिर वोह अल्लाह की क़सम खाएं कि बेशक हमारी गवाही उन दोनों की गवाही से ज़ियादा सच्ची है और हम (हक्क से) तजावुज़ नहीं कर रहे, (अगर ऐसा करें तो) हम इसी वक़्त ज़ालिमों में से हो जाएंगे।

108- येह (तरीक़ा) इस बात से करीबतर है कि लोग सहीह तौर पर गवाही अदा करें या इस बातसे खौफ़ ज़दा हों कि (ग़लत गवाही की सूरत में) उनकी क़स्मों के बाद (वोही) क़स्में (ज़ियादा करीबी वुरसाअ की तरफ़) लौटाई जाएंगी, और अल्लाह से डरते रहो और (उस के अहक़ाम को ग़ौर से) सुना करो, और अल्लाह ना फ़रमान क़ौम को हिदायत नहीं देता।

109- (उस दिन से डरो) जिस दिन अल्लाह तमाम रसूलों को जमा' फ़रमाएगा फिर (उनसे) फ़रमाएगा कि तुम्हें (तुम्हारी उम्मतों की तरफ़ से दा'वते दीन का) क्या जवाब दिया गया था? वोह (हुजूरे इलाही में) अर्ज़ करेंगे : हमें कुछ इल्म नहीं, बेशक तू ही ग़ैब की सब बातों का ख़ूब जाननेवाला है।

110- जब अल्लाह फ़रमाएगा : ऐ ईसा इब्ने मरयम ! तुम अपने ऊपर और अपनी वालिदह पर मेरा एहसान याद करो जब मैंने पाक रूह (जिब्राईल) के ज़रीए तुम्हें तक्वियत बख़्शी, तुम गह्वारे में (बएहदे तुफ़ूलियत) और पुख़्ता ड़म्री में (बएहदे तब्लीग़ो रिसालत यक्सां अंदाज़ से) लोगों से गुफ़्तगू करते थे और जब मैं ने तुम्हें किताब और हिक्मत (व दानाई) और तौरात और इन्जील सिखाई और जब तुम मेरे हुक्म से मिट्टी के गारे से परिन्दे

الَّذِينَ اسْتَحَقَّ عَلَيْهِمُ الْأُولٰئِكَ  
فَيُقْسِلْنَ بِاللّٰهِ شَهَادَتًا اَحَقُّ  
مِنْ شَهَادَتِهِمَا وَمَا عَدَدِيْنَ اِنَّا  
اِذَا لَبِئْسَ الظّٰلِمِيْنَ ۝۱۰۷

ذٰلِكَ اَدْنٰى اَنْ يَّاتُوْا بِالشَّهَادَةِ  
عَلٰى وَجْهٍ اَوْ يَخَافُوْا اَنْ تَرَدَّ  
اَيْمَانُ بَعْدَ اَيْمَانِهِمْ ۚ وَاتَّقُوا  
اللّٰهَ وَاسْعَوْا ۙ وَاللّٰهُ لَا يَهْدِي  
الْقَوْمَ الْفٰسِقِيْنَ ۝۱۰۸

يَوْمَ يَجْعَلُ اللّٰهُ الرُّسُلَ فَيَقُوْلُ  
مَا ذَا اُجِبْتُمْ ۚ قَالُوْا لَا عِلْمَ لَنَا  
اِنَّكَ اَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوْبِ ۝۱۰۹

اِذْ قَالَ اللّٰهُ لِيَّعِيسٰى ابْنَ مَرْيَمَ  
اِذْكُرْ نِعْمَتِيْ عَلَيْكَ وَعَلٰى وٰلِدَتِكَ  
اِذْ اٰتٰىكَ بِرُوْحِ الْقُدُسِ ۚ فَكَلَّمَ  
النّٰسَ فِى الْمَهْدِ وَكَهْلًا ۙ وَ اِذْ  
عَلَّمْتُكَ الْكِتٰبَ وَالْحِكْمَةَ  
وَالتَّوْرٰةَ وَالْاِنْجِيْلَ ۚ وَ اِذْ تَخٰتَلَفُ

की शकल के मानिन्द (मूर्ति) बनाते थे फिर तुम उसमें फूंक मारते थे तो वोह (मूर्ति) मेरे हुक्म से परिन्दा बन जाती थी और जब तुम मादरजाद अँधों और कोढ़ियों (या'नी बर्सजदा मरीजों) को मेरे हुक्म से अच्छा कर देते थे, और जब तुम मेरे हुक्म से मुर्दों को (जिन्दा कर के कब्र से) निकाल (खड़ा कर) देते थे और जब मैं ने बनी इसराईल को तुम्हारे (कुल्ल) से रोक दिया था जब कि तुम उनके पास वाजेह नशानियां ले कर आए तो उनमें से काफ़िरों ने (येह) केह दिया कि येह तो खुले जादू के सिवा कुछ नहीं।

111- और जब मैं ने हवारियों के दिलमें (येह) डाल दिया कि तुम मुझ पर और मेरे पयग़म्बर (ईसा عليه السلام) पर ईमान लाओ, (तो) उन्होंने ने कहा : हम ईमान ले आए और तू गवाह हो जा कि हम यकीनन मुसलमान हैं।

112- और (येह भी याद करो) जब हवारियों ने कहा : ऐ ईसा इब्ने मरयम! क्या तुम्हारा रब ऐसा कर सकता है कि हम पर आस्मान से (खानेका) ख़्वान उतार दे? (तो) ईसा عليه السلام ने (जवाबन) कहा : (लोगो!) अल्लाह से डरो अगर तुम साहिबे ईमान हो।

113- वोह केहने लगे : हम (तो सिर्फ़) येह चाहते हैं कि उसमें से खाएं और हमारे दिल मुत्मइन हो जाएं और हम (मज्जीद यकीन से) जान लें कि आपने हम से सच कहा है और हम उस (ख़्वाने ने'मत के उतरने) पर गवाह हो जाएं।

مِنَ الطَّيْنِ كَهَيْئَةِ الطَّيْرِ بِأَدْنَى  
فَتَنفُخُ فِيهَا فَتَكُونُ طَيْرًا بِأَدْنَى  
وَتُبْرِئُ الْأَكْمَهَ وَالْأَبْرَصَ بِأَدْنَى  
وَإِذْ تُخْرِجُ السُّوْفَى بِأَدْنَى وَ  
إِذْ كَفَفْتُ بَنِي إِسْرَءِيلَ عَنْكَ إِذْ  
جِئْتَهُم بِالْبَيِّنَاتِ فَقَالَ الَّذِينَ  
كَفَرُوا مِنْهُمْ إِنْ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ  
مُّبِينٌ ۝۱۱۰

وَإِذْ أُوحِيَتْ إِلَى الْحَوَارِيِّينَ أَنْ  
آمِنُوا بِي وَبِرَسُولِي قَالُوا آمَنَّا  
وَأَشْهَدُ بِأَنَّا مُسْلِمُونَ ۝۱۱۱  
إِذْ قَالَ الْحَوَارِيُّونَ لِيَعْسَى ابْنُ  
مَرْيَمَ هَلْ يَسْتَطِيعُ رَبُّكَ أَنْ  
يُنْزِلَ عَلَيْنَا مَائِدَةً مِنَ السَّمَاءِ  
قَالَ اتَّقُوا اللَّهَ إِنْ كُنْتُمْ  
مُؤْمِنِينَ ۝۱۱۲

قَالُوا نُرِيدُ أَنْ نَأْكُلَ مِنْهَا وَ  
نَطْمِئِنَّ قُلُوبُنَا وَنَعْلَمَ أَنْ قَدْ  
صَدَقْتَنَا وَنَكُونَ عَلَيْهَا مِنَ  
الشَّاهِدِينَ ۝۱۱۳

114- ईसा इब्ने मरयम (عليه السلام) ने अर्ज किया : ऐ अल्लाह! ऐ हमारे रब! हम पर आस्मान से ख़्वाने (ने'मत) नाज़िल फ़रमा दे कि (उसके उतरने का दिन) हमारे लिए ईद हो जाए, हमारे अगलों के लिए (भी) और हमारे पिछलों के लिए (भी), और (वोह ख़्वान) तेरी तरफ़ से निशानी हो, और हमें रिज़्क अता कर और तू सबसे बेहतर रिज़्क देनेवाला है।

115- अल्लाह ने फ़रमाया : बेशक मैं उसे तुम पर नाज़िल फ़रमाता हूँ, फिर तुम में से जो शख्स (उस के) बाद कुफ़्र करेगा तो यकीनन मैं उसे ऐसा अज़ाब दूंगा कि तमाम ज़हानवालों में से किसी को भी ऐसा अज़ाब न दूंगा।

116- और जब अल्लाह फ़रमाएगा : ऐ ईसा इब्ने मरयम! क्या तुमने लोगों से कहा था कि तुम मुझको और मेरी मां को अल्लाह के सिवा दो मा'बूद बना लो? वोह अर्ज करेंगे : तू पाक है, मेरे लिए येह (रवा) नहीं कि मैं ऐसी बात कहूँ जिसका मुझे कोई हक़ नहीं। अगर मैं ने येह बात कही होती तो यकीनन तू उसे जानता, तू हर उस (बात) को जानता है जो मेरे दिलमें है और मैं उन (बातों) को नहीं जानता जो तेरे इल्म में हैं। बेशक तू ही ग़ैब की सब बातों को ख़ूब जाननेवाला है।

117- मैंने उन्हें सिवाए इस (बात) के कुछ नहीं कहा था जिसका तूने मुझे हुक्म दिया था कि तुम (सिर्फ़) अल्लाह की इबादत किया करो जो मेरा (भी) रब है और तुम्हारा (भी) रब है और मैं उन (के अक़ाइदो आ'माल) पर (उस

قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا أَنْزِلْ عَلَيْنَا مَائِدَةً مِنَ السَّمَاءِ تَكُونُ لَنَا عِيدًا لِأَوَّلِنَا وَآخِرِنَا وَآيَةً مِنْكَ ۖ وَارْزُقْنَا وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّازِقِينَ ﴿١١٤﴾

قَالَ اللَّهُ إِنِّي مُنَزِّلُهَا عَلَيْكُمْ ۖ فَمَنْ يَكْفُرْ بَعْدَ مِنْكُمُ فَإِنِّي أُعَذِّبُهُ عَذَابًا لَا أُعَذِّبُهُ أَحَدًا مِنَ الْعَالَمِينَ ﴿١١٥﴾

وَإِذْ قَالَ اللَّهُ لِعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ ءَأَنْتَ قُلْتَ لِلنَّاسِ اتَّخِذُونِي وَأُمِّي إِلَهَيْنِ مِنْ دُونِ اللَّهِ ۖ قَالَ سُبْحَنكَ مَا يَكُونُ لِي أَنْ أَقُولَ مَا لَيْسَ لِي بِحَقٍّ ۖ إِن كُنْتُ قُلْتُهُ فَقَدْ عَلِمْتَهُ ۖ تَعْلَمُ مَا فِي نَفْسِي وَلَا أَعْلَمُ مَا فِي نَفْسِكَ ۖ إِنَّكَ أَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ ﴿١١٦﴾

مَا قُلْتُ لَهُمْ إِلَّا مَا أَمَرْتَنِي بِهِ أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّي وَرَبَّكُمْ ۖ وَكُنْتُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا مَّا دُمْتُ



वक्त तक) ख़बरदार रहा जब तक मैं उन लोगों में मौजूद रहा। फिर जब तूने मुझे उठा लिया तो तूही उन (के हालात) पर निगेहबान था, और तू हर चीज़ पर गवाह है।

118- अगर तू उन्हें अज़ाब दे तो वोह तेरे (ही) बन्दे हैं और अगर तू उन्हें बख़्श दे तो बेशक तू ही बड़ा ग़ालिब हिक्मतवाला है।

119- अल्लाह फ़रमाएगा : येह ऐसा दिन है (जिस में) सच्चे लोगों को उनका सच फ़ाइदा देगा। उनके लिए जन्नतें हैं जिनके नीचे नेहरें जारी हैं। वोह उनमें हमेशा हमेशा रहनेवाले हैं। अल्लाह उनसे राज़ी हो गया और वोह उस से राज़ी हो गए, येही (रज़ाए इलाही) सब से बड़ी कामयाबी है।

120- तमाम आस्मानों और ज़मीन की और जो कुछ उनमें है (सब की) बादशाही अल्लाह ही के लिए है, और वोह हर चीज़ पर बड़ा क़ादिर है।

فِيهِمْ ۖ فَلَمَّا تَوَفَّيْتَنِي كُنْتُ أَنْتَ  
الرَّقِيبَ عَلَيْهِمْ ۖ وَأَنْتَ عَلَى كُلِّ  
شَيْءٍ شَهِيدٌ ۝۱۱۷

إِنْ تُعَذِّبْهُمْ فَإِنَّهُمْ عِبَادُكَ ۚ وَ  
إِنْ تَغْفِرْ لَهُمْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ  
الْحَكِيمُ ۝۱۱۸

قَالَ اللَّهُ هَذَا يَوْمُ يَنْفَعُ  
الصَّادِقِينَ صِدْقُهُمْ ۚ لَهُمْ جَنَّاتٌ  
تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ  
فِيهَا أَبَدًا ۖ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا  
عَنْهُ ۚ ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝۱۱۹  
لِلَّهِ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَٱلْأَرْضِ وَمَا  
فِيهِنَّ ۚ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝۱۲۰

आयातुहा 165

6 सूतुल अन्आमि मक़ियतुन 55

रुकूआतुहा 20

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1- तमाम ता'रीफ़ें अल्लाह ही के लिए हैं जिसने आस्मानों और ज़मीनको पैदा फ़रमाया और तारीकियों और रौशनी को बनाया, फिर भी काफ़िर लोग (मा'बूदाने बातिला को) अपने रब के बराबर ठेहराते हैं।

2- (अल्लाह) वोही है जिसने तुम्हें मिट्टी के गारे से पैदा

الْحَدُّ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَ  
الْأَرْضَ وَجَعَلَ الظُّلُمٰتِ وَالنُّوْرَ ۚ ثُمَّ  
الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ يَعْدِلُونَ ۝۱  
هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ طِينٍ ثُمَّ

फरमाया (या'नी कुर'ऐ अरजी पर हयाते इन्सानी की कीमियाई इब्तिदा इससे की)। फिर उसने (तुम्हारी मौत की) मीआद मुकरर फरमा दी, और (इन्डकादे कियामत का) मुअय्यना वक़्त उसी के पास (मुकरर) है फिर (भी) तुम शक करते हो।

3- और आस्मानोंमें और ज़मीनमें वोही अल्लाह ही (मा'बूदे बर हक्क) है, जो तुम्हारी पोशीदह और तुम्हारी ज़ाहिर (सब बातों) को जानता है और जो कुछ तुम कमा रहे हो वोह (उसे भी) जानता है।

4- और उनके रबकी निशानियों में से उनके पास कोई निशानी नहीं आती मगर (येह कि) वोह उससे रूगर्दानी करते हैं।

5- फिर बेशक उन्होंने ने (इसी तरह) हक्क (या'नी कुआन) को (भी) झुटला दिया जब वोह उनके पास (उलूही निशानी के तौर पर) आया, पस अन्नकरीब उनके पास उसकी ख़बरें आया चाहती हैं जिसका वोह मज़ाक उड़ाते थे।

6- क्या उन्होंने नहीं देखा कि हमने उनसे पहले कितनी ही क़ौमों को हलाक कर दिया जिन्हें हमने ज़मीनमें (ऐसा मुस्तहक़म) इक्तिदार दिया था कि ऐसा इक्तिदार (और जमाव) तुम्हें भी नहीं दिया और हमने उन पर लगातार बरसने वाली बारिश भेजी और हमने उन (के मकानातो महल्लात) के नीचे से नेहरें बहाई फिर (इतनी पुर इशरत ज़िन्दगी देने के बावजूद) हमने उनके गुनाहों के बाइस उन्हें हलाक कर दिया और उनके बाद हमने दूसरी उम्मतों को पैदा किया।

7- और हम अगर आप पर काग़ज पे लिखी हुई किताब नाज़िल फ़रमा देते फिर येह लोग उसे अपने हाथों से छू भी

قَضَىٰ أَجَلًا ۖ وَأَجَلٌ مُّسَيّ عِنْدَهُ  
ثُمَّ أَنْتُمْ تَنْتَرُونَ ②

وَهُوَ اللَّهُ فِي السَّمَوَاتِ وَ فِي  
الْأَرْضِ ۖ يَعْلَمُ سِرَّكُمْ وَجَهْرَكُمْ  
وَيَعْلَمُ مَا تَكْسِبُونَ ③

وَمَا تَأْتِيهِمْ مِنْ آيَةٍ مِنْ آيَاتِ  
رَبِّهِمْ إِلَّا كَانُوا عَنْهَا مُعْرِضِينَ ④

فَقَدْ كَذَبُوا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ  
فَسَوْفَ يَأْتِيهِمْ أَنْبَاءُ مَا كَانُوا بِهِ  
يَسْتَهْزِءُونَ ⑤

أَلَمْ يَرَوْا كَمْ أَهْلَكْنَا مِنْ قَبْلِهِمْ مِنْ  
قَرْنٍ مَكَّنَّاهُمْ فِي الْأَرْضِ مَا لَمْ  
نُكُنْ لَكُمْ وَ أَرْسَلْنَا السَّمَاءَ  
عَلَيْهِمْ مِدْرَاسًا ۖ وَجَعَلْنَا الْأَنْهَارَ  
تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمْ فَأَهْلَكْنَاهُمْ  
بِدُنُوبِهِمْ وَأَنْشَأْنَا مِنْ بَعْدِهِمْ قَرْنًا  
آخَرِينَ ⑥

وَلَوْ رَزَقْنَاهُ عَلَىٰ كِتَابٍ فِي قُرْطَانٍ  
فَلَسُوهُ بِأَيْدِيهِمْ لَقَالَ الَّذِينَ

लेते तब (भी) काफ़िर लोग (येही) केहते कि येह सरीह जादू के सिवा (कुछ) नहीं।

8- और वोह (कुफ़ार) केहते हैं कि इस (रसूले मुकर्रम) पर कोई फ़रिश्ता क्यों न उतारा गया (जिसे हम ज़ाहिरन देख सकते और वोह उनकी तस्दीक कर देता) और हम अगर फ़रिश्ता उतार देते तो (उनका) काम ही तमाम हो चुका होता फिर उन्हें (ज़रा भी) मोहलत न दी जाती।

9- और अगर हम रसूलको फ़रिश्ता बनाते तो उसे भी आदमी ही (की सूरत) बनाते और हम उन पर (तब भी) वही शुब्हा वारिद कर देते जो शुब्हा (व इल्लिबास) वोह (अब) कर रहे हैं (या'नी उसकी भी ज़ाहिरी सूरत देख कर केहते कि येह हमारी मिस्ल बशर है)।

10- और बेशक आपसे पहले (भी) रसूलों के साथ मज़ाक़ किया जाता रहा। फिर उनमें से मस्ख़रापन करनेवालों को (हक्क के) उसी (अज़ाब)ने आ घेरा जिसका वोह मज़ाक़ उड़ाते थे।

11- फ़रमा दीजिए कि तुम ज़मीन पर चलो फ़िरो, फिर (निगाहे इब्रत से) देखो कि (हक्क को) झुटलानेवालों का अंजाम कैसा हुवा।

12- आप (उनसे सवाल) फ़रमाएं कि आस्मानों और ज़मीनमें जो कुछ है किसका है? (फिर येह भी) फ़रमा दें कि अल्लाह ही का है, उसने अपनी ज़ात (के ज़िम्मए करम) पर रहमत लाज़िम फ़रमा ली है, वोह तुम्हें रोज़े क़ियामत जिसमें कोई शक़ नहीं ज़रूर जमा' फ़रमाएगा। जिन्होंने अपनी जानों को (दाइमी) ख़सारे में डाल दिया है, सो वोह ईमान नहीं लाएंगे।

13- और वोह (सारी मख़लूक) जो रात में और दिन में

كَفَرُوا وَإِنْ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُّبِينٌ ٧

وَقَالُوا لَوْلَا أُنْزِلَ عَلَيْهِ مَلَكٌ ۖ  
لَوْ أَنْزَلْنَا مَلَكَاً لَّفُضِيَ الْأَمْرُ ثُمَّ  
لَا يَنْظُرُونَ ٨

وَلَوْ جَعَلْنَاهُ مَلَكَاً لَّجَعَلْنَاهُ رَجُلًا  
وَلَلْبَسْنَا عَلَيْهِمْ مَا يَلْبِسُونَ ٩

وَلَقَدْ اسْتَهْزَيْ بِرُسُلٍ مِّنْ  
تَّبَلِّكَ فَحَاقَ بِالَّذِينَ سَخِرُوا  
مِنْهُمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ١٠

قُلْ سِيرُوا فِي الْأَرْضِ ثُمَّ انظُرُوا  
كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكْذِبِينَ ١١

قُلْ لِّمَن مَّا فِي السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ  
قُلْ لِلّٰهِ كَتَبَ عَلَىٰ نَفْسِهِ الرَّحْمَةُ  
لِيَجْمَعَكُمْ إِلَىٰ يَوْمِ الْقِيٰمَةِ لَا رَٰيِبَ  
فِيهِ ۚ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ فَهُمْ  
لَا يُؤْمِنُونَ ١٢

وَلَهُ مَا سَكَنَ فِي الْبَيْتِ وَالنَّهَارِ ۖ



आराम करती है, उसी की है, और वोह खूब सुननेवाला जाननेवाला है।

14- फ़रमा दीजिए: क्या मैं किसी दूसरे को (इबादत के लिए अपना) दोस्त बना लूं (उस) अल्लाह के सिवा जो आस्मानों और ज़मीन का पैदा करनेवाला है और वोह (सब को) खिलाता है और (खुद उसे) खिलाया नहीं जाता। फ़रमा दें: मुझे हुक्म दिया गया है कि मैं (उसके हुजूर) सबसे पहला (सर झुकानेवाला) मुसलमान हो जाऊं और (येह भी फ़रमा दिया गया है कि) तुम मुशरिकों में से हरगिज़ न हो जाना।

15- फ़रमा दीजिए कि बेशक मैं (तो) बड़े अज़ाब के दिनसे डरता हूं, अगर मैं अपने रब की ना फ़रमानी करूं (सो येह कैसे मुम्किन है?)।

16- उस दिन जिस शख्स से वोह(अज़ाब) फेर दिया गया तो बेशक (अल्लाह ने) उस पर रहम फ़रमाया, और येही (उख़वी बख़्शिश) खुली कामयाबी है।

17- और अगर अल्लाह तुझे कोई तकलीफ़ पहुंचाए तो उसके सिवा उसे कोई दूर करनेवाला नहीं, और अगर वोह तुझे कोई भलाई पहुंचाए तो वोह हर चीज़ पर खूब कादिर है।

18- और वोही अपने बंदों पर ग़ालिब है, और वोह बड़ी हिक्मतवाला ख़बरदार है।

19- आप (उनसे दरयाफ़्त) फ़रमाइए कि गवाही देने में सब से बढ़ कर कौन है? आप (ही) फ़रमा दीजिए कि अल्लाह मेरे और तुम्हारे दरमियान गवाह है, और मेरी तरफ़ येह कुआन इस लिए वही किया गया है कि इसके ज़रीए तुम्हें और हर उस शख्स को जिस तक (येह कुआन)

وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ⑬

قُلْ أَعْيَرَ اللَّهُ اتَّخَذُ وَلِيًّا فَاطِرِ  
السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ يُطْعِمُ  
وَلَا يُطْعَمُ قُلْ إِنِّي أُمِرْتُ أَنْ  
أَكُونَ أَوَّلَ مَنْ أَسْلَمَ وَلَا تَكُونَنَّ  
مِنَ الْمُشْرِكِينَ ⑭

قُلْ إِنِّي أَخَافُ إِنْ عَصَيْتُ رَبِّي  
عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ⑮

مَنْ يُصْرِفْ عَنْهُ يَوْمَئِذٍ فَقَدْ  
رَحِمَهُ ⑯ وَذَلِكَ الْقُورُ السَّبِيحُ ⑰

وَ إِنْ يَسْأَلْكَ اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا  
كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ ⑱ وَإِنْ يَسْأَلْكَ  
بِخَيْرٍ فَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ⑲  
وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ ⑳ وَهُوَ  
الْحَكِيمُ الْخَبِيرُ ㉑

قُلْ أَمَى شَيْءٍ أَكْبَرُ شَهَادَةً ㉒ قُلْ  
اللَّهُ شَهِيدٌ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ ㉓  
وَأُوحِيَ إِلَيَّ هَذَا الْقُرْآنُ لِأُنذِرَكُمْ  
بِهِ وَمَنْ يَدْعُ آبَاءَكُمْ لِتَشْهَدُوا ㉔

पहुंचे डर सुनाऊं क्या तुम वाकई इस बातकी गवाही देते हो कि अल्लाह के साथ दूसरे मा'बूद (भी) हैं? आप फ़रमा दें : मैं (तो इस ग़लत बात की) गवाही नहीं देता, फ़रमा दीजिए : बस मा'बूद तो वोही एक ही है और मैं उन (सब) चीज़ों से बेज़ार हूँ जिन्हें तुम (अल्लाह का) शरीक ठेहराते हो।

20- वोह लोग जिन्हें हमने किताब दी थी इस (नबिय्ये आख़िरुज्जमां ﷺ) को वैसे ही पहचानते हैं जैसे अपने बेटों को पहचानते हैं, जिन्होंने अपनी जानों को (दाइमी) ख़सारे में डाल दिया है सो वोह ईमान नहीं लाएंगे।

21- और उससे बड़ा ज़ालिम कौन हो सकता है जिसने अल्लाह पर झूटा बोहतान बांधा या उसने उसकी आयतों को झुटलाया? बेशक ज़ालिम लोग फ़लाह नहीं पाएंगे।

22- और जिस दिन हम सब को जमा' करेंगे फिर हम उन लोगों से कहेंगे जो शिर्क करते थे, तुम्हारे वोह शरीक कहाँ हैं जिन्हें तुम (मा'बूद) ख़याल करते थे?

23- फिर उनकी (कोई) मा'ज़िरत न रहेगी बजुज़ इसके कि वोह कहें (गे:) हमें अपने रब अल्लाह की क़सम है हम मुशरिक न थे।

24- देखिए उन्होंने ने खुद अपने ऊपर कैसा झूट बोला और जो बोहतान वोह (दुनिया में) तराशा करते थे वोह उनसे गाड़ब हो गया।

25- और उनमें कुछ वोह (भी) हैं जो आपकी तरफ़ कान लगाए रहते हैं और हमने उनके दिलों पर (उनकी अपनी बद निय्यती के बाइस) परदे डाल दिए हैं (सो अब उनके लिए मुम्किन नहीं) कि वोह इस (कुआन) को

أَنْ مَعَ اللَّهِ إِلَهَةً أُخْرَىٰ ۖ قُلْ لَا أَشْهَدُ قُلْ إِنَّمَا هُوَ إِلَهُ وَاحِدٌ وَإِنِّي بَرِيءٌ مِّمَّا تُشْرِكُونَ ﴿١٩﴾

الَّذِينَ اتَّيْنَهُمُ الْكِتَابَ يَعْرِفُونَهُ كَمَا يَعْرِفُونَ أَبْنَاءَهُمُ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿٢٠﴾ وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ كَذَّبَ بِآيَاتِهِ ۚ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ ﴿٢١﴾

وَيَوْمَ نَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ثُمَّ نَقُولُ لِلَّذِينَ أَشْرَكُوا آيِنُ شُرَكَائِكُمْ الَّذِينَ كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ ﴿٢٢﴾ ثُمَّ لَمْ يَكُنْ فَتَسُبُّهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا وَاللَّهِ رَبِّنَا مَا كُنَّا مُشْرِكِينَ ﴿٢٣﴾

أَنْظُرْ كَيْفَ كَذَبُوا عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ وَصَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ﴿٢٤﴾

وَمِنْهُمْ مَّنْ يَسْتَمِعُ إِلَيْكَ وَجَعَلْنَا عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ أَكِنَّةً أَنْ يَفْقَهُوهُ وَفِي آذَانِهِمْ وَقْرًا ۚ وَإِنْ

समझ सकें और (हमने) उनके कानों में डाट दे दी है, और अगर वोह तमाम निशानियों को (खुला भी) देख लें तो (भी) उस पर ईमान नहीं लाएंगे। हत्ता कि जब आपके पास आते हैं, आपसे झगड़ा करते हैं (उस वक्त) काफ़िर लोग केहते हैं कि येह (कुआन) पहले लोगों की झूटी कहानियों के सिवा (कुछ) नहीं।

26- और वोह (दूसरों को) इस (नबी की इत्तिबाअ और कुआन) से रोकते हैं और (खुद भी) इससे दूर भागते हैं, और वोह महज़ अपनी ही जानों को हलाक कर रहे हैं और वोह (इस हलाकत का) शऊर (भी) नहीं रखते।

27- अगर आप (उन्हें उस वक्त) देखें जब वोह आग (के किनारे) पर खड़े किए जाएंगे तो कहेंगे ऐ काश! हम (दुनिया में) पलटा दिए जाएं तो (अब) हम अपने रब की आयतों को (कभी) नहीं झुटलाएंगे और ईमान वालों में से हो जाएंगे।

28- (उस इक़्रार में कोई सच्चाई नहीं) बल्कि उन पर वोह (सब कुछ) ज़ाहिर हो गया है जो वोह पहले छुपाया करते थे, और अगर वोह (दुनिया में) लौटा (भी) दिए जाएं तो (फिर) वोही दोहराएंगे जिससे वोह रोके गए थे और बेशक वोह (पक्के) झूटे हैं।

29- और वोह (येही) केहते रहेंगे (जैसे उन्होंने पहले कहा था) कि हमारी इस दुन्यवी ज़िन्दगी के सिवा (और) कोई (ज़िन्दगी) नहीं और हम (मरने के बाद) नहीं उठाए जाएंगे।

30- और अगर आप (उन्हें उस वक्त) देखें जब वोह अपने रब के हुज़ूर खड़े किए जाएंगे (और उन्हें) अल्लाह

يَرَوْا كُلَّ آيَةٍ لَا يُؤْمِنُوا بِهَا  
حَتَّىٰ إِذَا جَاءُوكَ يُجَادِلُونَكَ  
يَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا إِن هَٰذَا  
إِلَّا آسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ﴿٢٥﴾

وَهُمْ يَنْهَوْنَ عَنْهُ وَيَنْهَوْنَ عَنْهُ  
وَإِنْ يُهْلِكُونَ إِلَّا أَنْفُسَهُمْ وَمَا  
يَشْعُرُونَ ﴿٢٦﴾

وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ وَقَفُوا عَلَى النَّارِ فَقَالُوا  
لَيَكُنَّ تَارَةً ثُمَّ كَذَبَ بِآيَاتِ رَبِّنَا  
وَنَكُونُ مِنَ الْكَاذِبِينَ ﴿٢٧﴾

بَلْ بَدَأَ لَهُمْ مَا كَانُوا يُحْفُونَ مِنْ  
قَبْلُ ۖ وَلَوْ رُدُّوا لَعَادُوا لِمَا نُهُوا  
عَنْهُ وَإِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ﴿٢٨﴾

وَقَالُوا إِن هِيَ إِلَّا حَيَاتُنَا الدُّنْيَا  
وَمَنْ خَسِرَ بِسَبْعُو ثُبُورٍ ﴿٢٩﴾

وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ وَقَفُوا عَلَىٰ رَبِّهِمْ  
قَالَ أَلَيْسَ هَٰذَا بِالْحَقِّ ۖ قَالُوا



फ़रमाएगा, क्या येह (जिन्दगी) हक्क नहीं है ? (तो) कहेंगे: क्यों नहीं हमारे रबकी क़सम (येह हक्क है, फिर) अल्लाह फ़रमाएगा : पस (अब) तुम अज़ाब का मज़ा चखो, इस वजह से कि तुम कुफ़्र किया करते थे।

31- पस ऐसे लोग नुक़सान में रहे जिन्होंने अल्लाह की मुलाक़ात को झुटला दिया यहां तक कि जब उनके पास अचानक क़ियामत आ पहुंचेगी (तो) कहेंगे : हाए अफ़सोस! हम पर जो हमने उस (क़ियामत पर ईमान लाए) के बारेमें (तफ़सीर) की और वोह अपनी पीठों पर अपने (गुनाहों के) बोझ लादे हुए होंगे। सुन लो! वोह बहुत बुरा बोझ है जो येह उठा रहे हैं।

32- और दुन्यवी जिन्दगी (की ऐशो इशरत) खेल और तमाशे के सिवा कुछ नहीं और यकीनन आख़िरत का घर ही उन लोगों के लिए बेहतर है जो तक्वा इख़्तियार करते हैं, क्या तुम (येह हकीक़त) नहीं समझते।

33- (ऐ हबीब!) बेशक हम जानते हैं कि वोह (बात) यकीनन आपको रंजीदह कर रही है जो येह लोग केहते हैं। पस येह आपको नहीं झुटला रहे लेकिन (हकीक़त येह है कि) ज़ालिम लोग अल्लाहकी आयतों से ही इन्कार कर रहे हैं।

34- और बेशक आपसे क़ब्ल (भी बहुतसे) रसूल झुटलाए गए मगर उन्होंने झुटलाए जाने और अज़िय्यत पहुंचाए जाने पर सब्र किया, हत्ताकि उन्हें हमारी मदद आ पहुंची और अल्लाह की बातों (या'नी वा'दों को) कोई बदलने वाला नहीं और बेशक आपके पास (तस्कीने क़ल्ब के लिए) रसूलों की ख़बरें आ चुकी हैं।

بَلْ وَرَبِّبْنَا قَالُوا فَذُوقُوا الْعَذَابَ  
بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ٣٠

قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِلِقَاءِ  
اللَّهِ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَتْهُمْ السَّاعَةُ  
بَغْتَةً قَالُوا يَحْسِرْتُنَا عَلَىٰ مَا فَرَّطْنَا  
فِيهَا وَهُمْ يَحْمِلُونَ أَوْزَارَهُمْ عَلَىٰ  
ظُهُورِهِمْ ۖ أَلَا سَاءَ مَا يَزْمِرُونَ ٣١

وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَعِبٌ وَلَهْوٌ  
وَلِلْآخِرَةِ الْخَيْرُ خَيْرٌ لِلَّذِينَ  
يَتَّقُونَ ۖ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ٣٢

قَدْ نَعْلَمُ إِنَّهُ لَيَحْزُنُكَ الَّذِي  
يَقُولُونَ فَأَنْتُمْ لَا يَكْذِبُونَكَ  
وَلَكِنَّ الظَّالِمِينَ بِآيَاتِ اللَّهِ  
يَجْحَدُونَ ٣٣

وَلَقَدْ كَذَّبْتَ رَسُولٌ مِّن قَبْلِكَ  
فَصَبِرْ عَلَىٰ مَا كُذِّبُوا وَأُوذُوا  
حَتَّىٰ أَنَّهُمْ نَصَرْنَا وَلَا مُبَدِّلَ  
لِكَلِمَاتِ اللَّهِ ۚ وَلَقَدْ جَاءَكَ مِنْ  
نَّبِيِّ الْأَوَّلِينَ ٣٤

35- और अगर आप पर उनकी रूगर्दानी शाक़ गुज़र रही है (और आप बहर सूरत उनके ईमान लाने के ख़्वाहिश मन्द हैं) तो अगर आपसे (येह) हो सके कि ज़मीन में (उतरनेवाली) कोई सुरंग या आस्मान में (चढ़नेवाली) कोई सीढ़ी तलाश कर लें फिर (उन्हें दिखाने के लिए) उनके पास कोई (ख़ास) निशानी ले आएँ (वोह तब भी ईमान नहीं लाएंगे), और अगर अल्लाह चाहता तो उनको हिदायत पर ज़रूर जमा' फ़रमा देता पस आप (अपनी रहमतो शफ़क़त के बे पायाँ जोश के बाइस उनकी बद बख़्ती से) बे ख़बर न हो जाएँ।

36- बात येह है कि (दा'वते हक़) सिर्फ़ वोही लोग कुबूल करते हैं जो (उसे सच्चे दिलसे) सुनते हैं, और मुर्दों (या'नी हक़ के मुन्किरों) को अल्लाह (हालते कुफ़्र में ही क़ब्रों से) उठाएगा फिर वोह उसी (रब) की तरफ़ (जिसका इन्कार करते थे) लौटाए जाएंगे।

37- और उन्होंने कहा कि इस (रसूल) पर इसके रबकी तरफ़से (हर वक़्त साथ रहने वाली) कोई निशानी क्यों नहीं उतारी गई? फ़रमा दीजिए : बेशक अल्लाह इस बात पर (भी) क़ादिर है कि वोह (ऐसी) कोई निशानी उतार दे लेकिन उनमें से अक्सर लोग (उसकी हिक़मतों को) नहीं जानते।

38- और (ऐ इन्सानो!) कोई भी चलने फिरनेवाला (जानवर) और परिन्दा जो अपने दो बाजुओं से उड़ता हो (ऐसा) नहीं है मगर येह कि (बहुत सी सिफ़ात में) वोह सब तुम्हारे ही मुमासिल तब्क़ात हैं, हम ने किताब में कोई चीज़ नहीं छोड़ी (जिसे सराहतन या इशारतन बयान न कर दिया हो) फिर सब (लोग) अपने रबके पास जमा'

وَإِنْ كَانَ كِبَرَ عَلَيْكَ إِعْرَاضُهُمْ  
فَإِنْ اسْتَطَعْتَ أَنْ تَبْتَغِيَ نَفَقًا فِي  
الْأَرْضِ أَوْ سُلَّمًا فِي السَّمَاءِ  
فَتَأْتِيَهُمْ بِآيَةٍ ۚ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ  
لَجَمَعَهُمْ عَلَى الْهُدَىٰ فَلَا تَكُونَنَّ  
مِنَ الْجَاهِلِينَ ﴿٣٥﴾

إِنَّمَا يَسْتَجِيبُ الَّذِينَ يَسْمَعُونَ ۚ  
وَالْمَوْتَىٰ يَبْعَثُهُمُ اللَّهُ ثُمَّ إِلَيْهِ  
يُرجَعُونَ ﴿٣٦﴾

وَقَالُوا لَوْلَا نُزِّلَ عَلَيْهِ آيَةٌ مِّن  
رَّبِّهِ ۚ قُلْ إِنَّ اللَّهَ قَادِرٌ عَلَىٰ أَنْ  
يُنْزِلَ آيَةً ۚ وَلَٰكِن أَكْثَرُهُمْ  
لَا يَعْلَمُونَ ﴿٣٧﴾

وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا  
طَيْرٍ يَطِيرُ بِجَنَاحَيْهِ إِلَّا أُمَمٌ  
أَمْثَلُكُمْ ۚ مَا فَرَّطْنَا فِي الْكِتَابِ  
مِنْ شَيْءٍ ۚ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّهِمْ

التصنيف

وقف غفران

وقف منزل  
عبدالله على سيدنا

किए जाएंगे।

39- और जिन लोगों ने हमारी आयतों को झुटलाया वोह बेहरे और गूंगे हैं, तारीकियों में (भटक रहे) हैं। अल्लाह जिसे चाहता है उसे (इन्कारे हक्क और ज़िदके बाइस) गुमराह कर देता है, और जिसे चाहता है उसे (कुबूले हक्क के बाइस) सीधी राह पर लगा देता है।

40- आप (उन काफ़िरी से) फ़रमाइए : ज़रा येह तो बताओ अगर तुम पर अल्लाह का अज़ाब आ जाए या तुम पर क़ियामत आ पहुंचे तो क्या (उस वक़्त अज़ाब से बचने के लिए) अल्लाहके सिवा किसी और को पुकारोगे? (बताओ) अगर तुम सच्चे हो।

41- (ऐसा हरगिज़ मुम्किन नहीं) बल्कि तुम (अब भी) उसी (अल्लाह) को ही पुकारते हो फिर अगर वोह चाहे तो उन (मुसीबतों) को दूर फ़रमा देता है जिनके लिए तुम (उसे) पुकारते हो और (उस वक़्त) तुम उन (बुतों) को भूल जाते हो जिन्हें (अल्लाह का) शरीक ठेहराते हो।

42- और बेशक हमने आपसे पहले बहुत सी उम्मतों की तरफ़ रसूल भेजे, फिर हमने उनको (ना फ़रमानी के बाइस) तंगदस्ती और तकलीफ़ के ज़रीए पकड़ लिया ताकि वोह (इज़्जो नियाज़ के साथ) गिड़गिड़ाएं।

43- फिर जब उन तक हमारा अज़ाब आ पहुंचा तो उन्होंने आजिजी व ज़ारी क्यों न की? लेकिन (हकीकत येह है कि) उनके दिल सख़्त हो गए थे और शैतानने उनके लिए वोह (गुनाह) आरास्ता कर दिखाए थे जो वोह किया करते थे।

44- फिर जब उन्होंने उस नसीहतको फ़रामोश कर दिया जो उनसे की गई थी तो हमने (उन्हें अपने अंजाम तक

يُحْشَرُونَ ﴿٢٨﴾

وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا صُمُّوا  
بُكْمٌ فِي الظُّلُمَاتِ ۚ مَن يَشَاءِ اللَّهُ  
يُضِلَّهُ ۚ وَمَن يَشَاءِ يَجْعَلْهُ عَلَىٰ

صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿٢٩﴾

قُلْ أَسْأَلُكُمْ إِنِ أَتَاكُمْ عَذَابُ  
اللَّهِ أَوْ أَتَتْكُمُ السَّاعَةُ أَغَيَّرَ اللَّهُ  
تَدْعُونَ ۚ إِن كُنتُمْ صَادِقِينَ ﴿٣٠﴾

بَلْ إِيَّاهُ تَدْعُونَ فَيَكْشِفُ مَا  
تَدْعُونَ إِلَيْهِ إِن شَاءَ وَتَسْأَلُونَ  
مَّا تُشْرِكُونَ ﴿٣١﴾

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَىٰ أُمَمٍ مِّنْ  
قَبْلِكَ فَآخَذْنَاهُمْ بِالْبَأْسَاءِ وَ  
الضَّرَآءِ لَعَلَّهُمْ يَتَضَرَّعُونَ ﴿٣٢﴾

فَلَوْلَا إِذْ جَاءَهُمْ بَأْسُنَا تَضَرَّعُوا  
وَلَكِنْ قَسَتْ قُلُوبُهُمْ وَزَيَّنَ لَهُمُ  
الشَّيْطَانُ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٣٣﴾

فَلَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا بِهِ فَتَحْنَا  
عَلَيْهِمْ أَبْوَابَ كُلِّ شَيْءٍ ۖ حَتَّىٰ



पहुंचाने के लिए) उन पर हर चीज़ (की फ़रावानी) के दरवाज़े खोल दिए। यहां तककि जब वोह इन चीज़ों (की लिज़्ज़तों और राहतों) से खूब खुश हो (कर मदहोश हो) गए जो उन्हें दी गई थीं तो हमने अचानक उन्हें (अज़ाब में) पकड़ लिया तो उस वक़्त वोह मायूस हो कर रहे गए।

45- पस जुल्म करनेवाली क़ौमकी जड़ काट दी गई, और तमाम ता'रीफ़ें अल्लाह ही के लिए हैं जो सारे जहानों का परवरदिगार है।

46- (उनसे) फ़रमा दीजिए कि तुम येह तो बताओ अगर अल्लाह तुम्हारी समाअत और तुम्हारी आँखें ले ले और तुम्हारे दिलों पर मुहर लगा दे (तो) अल्लाह के सिवा कौन मा'बूद ऐसा है जो येह (ने'मतें दोबारा) तुम्हारे पास ले आए ? देखिए हम किस तरह गूनागूं आयतें बयान करते हैं, फिर (भी) वोह रूगर्दानी किए जाते हैं।

47 - आप (उनसे येह भी) फ़रमा दीजिए कि तुम मुझे बताओ अगर तुम पर अल्लाहका अज़ाब अचानक या खुल्लम खुल्लम आन पड़े तो क्या ज़ालिम क़ौम के सिवा (कोई और) हलाक किया जाएगा ?

48- और हम पयग़म्बरों को नहीं भेजते मगर खुशख़बरी सुनानेवाले और डर सुनानेवाले बना कर, सो जो शख्स ईमान ले आया और (अमलन) दुरस्त हो गया तो उन पर न कोई ख़ौफ़ होगा और न ही वोह ग़मगीन होंगे।

49- और जिन लोगों ने हमारी आयतों को झुटलाया उन्हें अज़ाब छू कर रहेगा, इस वजह से कि वोह ना फ़रमानी किया करते थे।

إِذَا فَرِحُوا بِمَا أُوتُوا أَخَذْنَاهُمْ بَغْتَةً فَإِذَا هُمْ مُبْلِسُونَ ﴿٣٣﴾

فَقَطَّعَ دَابِرَ الْقَوْمِ الَّذِينَ ظَلَمُوا ۚ وَالْحُكْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٣٤﴾

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَخَذَ اللَّهُ سَعَكُمْ وَ أَبْصَارَكُمْ وَخَتَمَ عَلَى قُلُوبِكُمْ مَنْ إِلَهٌ غَيْرُ اللَّهِ يَأْتِيكُمْ بِهِ ۚ أَنْظَرُ كَيْفَ نَصْرَفُ الْأَيَاتِ ثُمَّ هُمْ يَصْذِقُونَ ﴿٣٥﴾

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَتَاكُمْ عَذَابُ اللَّهِ بَغْتَةً أَوْ جَهْرَةً هَلْ يُهْلِكُ إِلَّا الْقَوْمَ الظَّالِمُونَ ﴿٣٦﴾

وَمَا نُرْسِلُ الْمُرْسَلِينَ إِلَّا مُبَشِّرِينَ وَمُنْذِرِينَ ۚ فَمَنْ أَمِنَ وَأَصْلَحَ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿٣٧﴾

وَالَّذِينَ كَذَبُوا بِآيَاتِنَا يَسُهُمُ الْعَذَابُ بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ﴿٣٨﴾

50- आप (उन काफ़िरों से) फ़रमा दीजिए कि मैं तुम से (येह) नहीं केहता कि मेरे पास अल्लाह के ख़ज़ाने हैं और न मैं अज़ खुद ग़ैब जानता हूँ और न मैं तुमसे (येह) केहता हूँ कि मैं फ़रिश्ता हूँ। मैं तो सिर्फ़ उसी (हुक्म) की पैरवी करता हूँ जो मेरी तरफ़ वही किया जाता है। फ़रमा दीजिए : क्या अँधा और बीना बराबर हो सकते हैं ? सो क्या तुम ग़ौर नहीं करते ?

51- और आप इस (क़ुरआन) के ज़रीए उन लोगों को डर सुनाइये जो अपने रबके पास इस हालमें जमा' किए जानेसे ख़ौफ़ज़दा हैं कि उनके लिए इसके सिवा न कोई मददगार हो और न (कोई) सिफ़ारिशी ताकि वोह परहेज़गार बन जाएं।

52- और आप उन (शिकस्ता दिल और खस्ता हाल) लोगों को (अपनी सोहबतो कुर्बत से) दूर न कीजिए जो सुब्हो शाम अपने रबको सिर्फ़ उसकी रज़ा चाहते हुए पुकारते रहेते हैं। उनके (अमलो जज़ाके) हिसाब में से आप पर कोई चीज़ (वाजिब) नहीं और न आप के हिसाब में से कोई चीज़ उन पर (वाजिब) है (अगर) फिर भी आप उन्हें (अपने लुत्फ़ो करम से) दूर कर दें तो आप हक्क तल्फ़ी करनेवालों में से हो जाएंगे (जो आपके शायाने शान नहीं)।

53- और इसी तरह हम उनमें से बा'ज़ को बा'ज़ के ज़रीए आज़माते हैं ताकि वोह (दौलतमंद काफ़िर ग़रीब मुसलमानों को देख कर इस्तेहज़ाअन येह) कहें : क्या हममें से येही वोह लोग हैं जिन पर अल्लाह ने एहसान किया है। क्या अल्लाह शुक्रगुज़ारों को ख़ूब जाननेवाला नहीं है ?

54- और जब आपके पास वोह लोग आएँ जो हमारी

قُلْ لَا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي خَزَائِنُ  
اللَّهِ وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبَ وَلَا أَقُولُ  
لَكُمْ إِنِّي مَلَكٌ ۚ إِن أَنْتُمْ إِلَّا مَا  
يُوحَىٰ إِلَىٰ قُلُوبِ هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ  
وَالْبَصِيرُ ۚ أَفَلَا تَتَفَكَّرُونَ ٥٠

وَأَنْذِرْ بِهِ الَّذِينَ يَخَافُونَ أَنْ  
يُحْشَرُوا إِلَىٰ رَبِّهِمْ لَيْسَ لَهُمْ  
مِنْ دُونِهِ وَلِيٌّ وَلَا شَفِيعٌ لَّهُمْ  
يَتَّقُونَ ٥١

وَلَا تَطْرُدِ الَّذِينَ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ  
بِالْعَدَاوَةِ وَالْعَشَىٰ يُرِيدُونَ  
وَجْهَهُ ۚ مَا عَلَيْكَ مِنْ حِسَابِهِمْ  
مِنْ شَيْءٍ وَ مَا مِنْ حِسَابِكَ  
عَلَيْهِمْ مِنْ شَيْءٍ فَتَطْرُدَهُمْ  
فَتَكُونَنَّ مِنَ الظَّالِمِينَ ٥٢

وَكَذَلِكَ فَتَنَّا بَعْضَهُم بِبَعْضٍ  
لِّيَقُولُوا أَهَؤُلَاءِ مِمَّنَّ اللَّهُ عَلَيْهِمْ  
مِنْ بَيْنِنَا ۚ أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَعْلَمَ  
بِالشَّاكِرِينَ ٥٣

وَإِذَا جَاءَكَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ

आयतों पर ईमान रखते हैं तो आप (उनसे शफ़क़तन) फ़रमाएं कि तुम पर सलाम हो तुम्हारे रबने अपनी ज़ात (के ज़िम्माएँ करम) पर रहमत लाज़िम कर ली है। सो तुम में से जो शख़्स नादानी से कोई बुराई कर बैठे फिर उसके बाद तौबा कर ले और (अपनी) इस्लाह कर ले तो बेशक वोह बड़ा बख़्शानेवाला बहुत रहम फ़रमानेवाला है।

55- और इसी तरह हम आयतों को तफ़सीलन बयान करते हैं और (येह) इस लिए कि मुजरिमों का रास्ता (सब पर) ज़ाहिर हो जाए।

56- फ़रमा दीजिए कि मुझे इस बात से रोक दिया गया है कि मैं उन (झूटे मा'बूदों) की इबादत करूं जिन की तुम अल्लाह के सिवा परस्तिश करते हो, फ़रमा दीजिए कि मैं तुम्हारी ख़्वाहिशात की पैरवी नहीं कर सकता अगर ऐसे हो तो मैं यकीनन बहक जाऊं और मैं हिदायत याफ़ता लोगों से (भी) न रहूँ (जो कि ना मुम्किन है)।

57- फ़रमा दीजिए: (काफ़िरो!) बेशक मैं अपने रबकी तरफ़से रौशन दलील पर (काइम) हूँ और तुम उसे झुटलाते हो। मेरे पास वोह (अज़ाब) नहीं है जिसकी तुम जल्दी मचा रहे हो। हुक्म सिर्फ़ अल्लाह ही का है। वोह हक्क बयान फ़रमाता है और वोही बेहतर फैसला फ़रमानेवाला है।

58- (उनसे) फ़रमा दें अगर वोह (अज़ाब) मेरे पास होता जिसे तुम जल्दी चाहते हो तो यकीनन मेरे और तुम्हारे दरमियान काम तमाम हो चुका होता। और अल्लाह ज़ालिमों को ख़ूब जाननेवाला है।

59- और ग़ैब की कुंजियां (या'नी वोह रास्ते जिस से

بِإِيتِنَا فَقُلْ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ كَتَبَ رَبُّكُمْ عَلَى نَفْسِهِ الرَّحْمَةَ إِنَّهُ مَنْ عَمِلَ مِنْكُمْ سُوءًا ابْجَهَالَةً ثُمَّ تَابَ مِنْ بَعْدِهِ وَأَصْلَحَ فَأَنَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ٥٣

وَكَذَلِكَ نَقُصُّ عَلَيْكَ الْآيَاتِ وَلِتَسْتَبِينَ سَبِيلَ الْمُجْرِمِينَ ٥٤

قُلْ إِنِّي نُهِيتُ أَنْ أَعْبُدَ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ قُلْ لَا أَتَّبِعُ أَهْوَاءَكُمْ قَدْ ضَلَلْتُ إِذْ وَمَا أَنَا مِنَ الْمُهْتَدِينَ ٥٥

قُلْ إِنِّي عَلَى بَيِّنَةٍ مِنْ رَبِّي وَكَذَّبْتُمْ بِهِ مَا عِنْدِي مَا تَسْتَعْجِلُونَ بِهِ إِنَّ الْحُكْمَ إِلَّا لِلَّهِ يَقُصُّ الْحَقُّ وَهُوَ خَيْرُ الْفَصِلِينَ ٥٦

قُلْ لَوْ أَنَّ عِنْدِي مَا تَسْتَعْجِلُونَ بِهِ لَقُضِيَ الْأَمْرُ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِالظَّالِمِينَ ٥٧

وَعِنْدَهُ مَفَاتِحُ الْغَيْبِ لَا يَعْلَمُهَا



गैब किसी पर आशकार किया जाता है) उसी के पास (उस की कुदरतो मिल्कियत में) हैं उन्हें उसके सिवा (अज खुद) कोई नहीं जानता, और वोह हर उस चीज़को (बिला वास्ता) जानता है जो खुशकी में और दरियाओं में है, और कोई पत्ता नहीं गिरता मगर (येह कि) वोह उसे जानता है और न ज़मीनकी तारीकियोंमें कोई (ऐसा) दाना है और न कोई तर चीज़ है और न कोई खुशक चीज़ मगर रौशन किताबमें (सब कुछ लिख दिया गया है)।

60- और वोही है जो रात के वक्त तुम्हारी रूहें कब्ज़ फ़रमा लेता है और जो कुछ तुम दिनके वक्त कमाते हो वोह जानता है फिर वोह तुम्हें दिन में उठा देता है ताकि (तुम्हारी ज़िन्दगी की) मुअय्यना मीआद पूरी कर दी जाए फिर तुम्हारा पलटना उसी की तरफ़ है फिर वोह (रोज़े महशूर) तुम्हें उन (तमाम आ'माल) से आगाह फ़रमा देगा जो तुम (उस ज़िन्दगानी में) करते रहे थे।

61- और वोही अपने बंदों पर ग़ालिब है और वोह तुम पर (फ़रिश्तों को बतौर) निगेहबान भेजता है, यहां तक कि जब तुममें से किसी को मौत आती है (तो) हमारे भेजे हुए (फ़रिश्ते) उसकी रूह कब्ज़ कर लेते हैं और वोह ख़ता (या कोताही) नहीं करते।

62- फिर वोह (सब) अल्लाह के हुज़ूर लौटाए जाएंगे जो उनका मालिके हकीकी है, जान लो! हुक्म (फ़रमाना) उसी का (काम) है, और वोह सब से जल्द हिसाब करने वाला है।

63- आप (उन से दरयाफ़्त) फ़रमाएं कि बयाबान और दरियाकी तारीकियों से तुम्हें कौन नजात देता है ?

إِلَّا هُوَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ  
وَمَا تَسْقُطُ مِنْ وَرَقَةٍ إِلَّا يَعْلَمُهَا  
وَلَا حَبَّةٌ فِي ظُلُمٍ الْأَرْضِ وَلَا  
رَطْبٌ وَلَا يَابِسٌ إِلَّا فِي كِتَابٍ  
مُبِينٍ ٥٩

وَهُوَ الَّذِي يَتَوَفَّاكُم بِاللَّيْلِ  
وَيَعْلَمُ مَا جَرَحْتُم بِالنَّهَارِ ثُمَّ  
يَبْعَثُكُمْ فِيهِ لِيُقْضَىٰ أَجَلٌ  
مُّسَيَّعٌ ثُمَّ إِلَيْهِ مَرْجِعُكُمْ ثُمَّ  
يُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ ٦٠

وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ  
وَيُرْسِلُ عَلَيْكُمْ حَفَظَةً ۖ حَتَّىٰ إِذَا  
جَاءَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ تَوَفَّتْهُ  
رُسُلُنَا وَهُمْ لَا يُفَرِّطُونَ ٦١

ثُمَّ رُدُّوْا إِلَى اللَّهِ مَوْلَاهُمُ الْحَقُّ ۖ  
أَلَا لَهُ الْحُكْمُ وَهُوَ أَسْرَعُ  
الْحَسِبِينَ ٦٢

قُلْ مَنْ يُجِيبُكُمْ مِّنْ ظُلُمٍ الْبَرِّ  
وَالْبَحْرِ تَدْعُونَهُ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً ۚ

(उस वक़्त तो) तुम गिड़गिड़ा कर (भी) और चुपके चुपके (भी) उसीको पुकारते हो कि अगर वोह हमें इस (मुसीबत) से नजात दे दे तो हम ज़रूर शुक्र गुजारों में से हो जाएंगे।

64- फ़रमा दीजिए : कि अल्लाह ही तुम्हें इस (मुसीबत) से और हर तकलीफ़ से नजात देता है तुम फिर (भी) शिर्क करते हो।

65- फ़रमा दीजिए : वोह इस पर क़ादिर है कि तुम पर अज़ाब भेजे (ख़्वाह) तुम्हारे ऊपरकी तरफ़से या तुम्हारे पाँव के नीचे से या तुम्हें फिरका फिरका करके आपस में भिड़ाए और तुम में से बा'ज़ को बा'ज़ की लड़ाई का मज़ा चखा दे। देखिए! हम किस किस तरह आयतें बयान करते हैं ताकि येह (लोग) समझ सकें।

66- और आपकी कौमने इस (कुरआन) को झुटला डाला हालां कि वोह सरासर हक़ है फ़रमा दीजिए : मैं तुम पर निगेहबान नहीं हूँ।

67- हर ख़बर (के वाक़ेअ होने) का वक़्त मुक़र्रर है और तुम अनक़रीब जान लोगे।

68- और जब तुम ऐसे लोगों को देखो जो हमारी आयतों में (कज बहसी और इस्तेहज़ा में) मशगूल हों तो तुम उनसे कनाराकश हो जाया करो यहां तक कि वोह किसी दूसरी बात में मशगूल हो जाएं, और अगर शैतान तुम्हें (येह बात) भुला दे तो याद आने के बाद तुम (कभी भी) ज़ालिम कौम के साथ न बैठा करो।

69- और लोगों पर जो परहेज़गारी इख़्तियार किए हुए हैं

لَئِنْ أَنْجَيْنَا مِنْ هَذِهِ لَنُكَوِّنَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ ﴿٦٣﴾

قُلِ اللَّهُ يَبْجِيكُمْ مِنْهَا وَمِنْ كُلِّ كَرْبٍ ثُمَّ أَنْتُمْ مُشْكِرُونَ ﴿٦٤﴾

قُلْ هُوَ الْفَاعِلُ عَلَى أَنْ يَبْعَثَ عَلَيْكُمْ عَذَابًا مِّنْ فَوْقِكُمْ أَوْ مِنْ تَحْتِ أَرْضِكُمْ أَوْ يَلْبِسَكُمْ شِيْعًا وَيُزَيِّقَ بَعْضَكُمْ بَأْسَ بَعْضٍ ۚ أَنْظُرْ كَيْفَ نُصَرِّفُ الْآيَاتِ لَعَلَّهُمْ يَفْقَهُونَ ﴿٦٥﴾

وَكَذَّبَ بِهِ قَوْمُكَ وَهُوَ الْحَقُّ ۚ قُلْ لَّسْتُ عَلَيْكُمْ بِوَكِيلٍ ﴿٦٦﴾

لِكُلِّ نَبَأٍ مُّسْتَقَرٌّ ۖ وَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ﴿٦٧﴾

وَإِذَا رَأَيْتَ الَّذِينَ يَخُوضُونَ فِي الْآيَاتِ فَاَعْرِضْ عَنْهُمْ حَتَّىٰ يَخُوضُوا فِي حَدِيثٍ غَيْرِهِ ۚ وَإِمَّا يُنسِيَنَّ الشَّيْطَانُ فَلَا تَقْعُدْ بَعْدَ الذِّكْرَىٰ مَعَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ﴿٦٨﴾

وَمَا عَلَى الَّذِينَ يَتَّقُونَ مِنْ

उन (काफ़िरों) के हिसाब से कुछ भी (लाज़िम) नहीं है मगर (उन्हें) नसीहत (करना चाहिए) ताकि वोह (कुफ़्र से और कुआन की मज्ममत से) बच जाएं।

70- और आप उन लोगों को छोड़े रखिए जिन्होंने अपने दीन को खेल और तमाशा बना लिया है और जिन्हें दुनिया की ज़िन्दगी ने फ़रेब दे रखा है और इस (कुआन) के ज़रीए (उनकी आगाही की खातिर) नसीहत फ़रमाते रहिए ताकि कोई जान अपने किए के बदले सुपुर्दे हलाकत न कर दी जाए (फिर) उसके लिए अल्लाह के सिवा न कोई मददगार होगा और न कोई सिफ़ारिशी और अगर वोह (जान अपने गुनाहों का) पूरा पूरा बदला (या'नी मुआवज़ा) भी दे तो (भी) उससे कुबूल नहीं किया जाएगा। येही वोह लोग हैं जो अपने किए के बदले हलाकत में डाल दिए गए उनके लिए खौलते हुए पानी का पीना है और दर्दनाक अज़ाब है इस वजह से कि वोह कुफ़्र किया करते थे।

71- फ़रमा दीजिए, क्या हम अल्लाह के सिवा ऐसी चीज़की इबादत करें जो हमें न (तो) नफ़ा' पहुंचा सके और न (ही) हमें नुक़सान दे सके और इसके बाद कि अल्लाह ने हमें हिदायत दे दी हम उस शख़्स की तरह अपने उलटे पाँव फिर जाएं जिसे ज़मीनमें शैतानों ने राह भुला कर दरमान्दह व हैरतज़दा कर दिया हो जिसके साथी उसे सीधी राह की तरफ़ बुला रहे हों कि हमारे पास आ जा (मगर उसे कुछ सूझता न हो)। फ़रमा दें कि अल्लाह की हिदायत ही (हकीक़ी) हिदायत है, और (इसी लिए) हमें (येह) हुक्म दिया गया है कि हम तमाम ज़हानों के रब की फ़रमांबरदारी करें।

حَسَابِهِمْ مِنْ شَيْءٍ وَلَكِنْ ذِكْرِي  
لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ﴿٦٩﴾

وَذَرِ الَّذِينَ اتَّخَذُوا دِيْنَهُمْ لَعِبًا  
لَّهُمْ وَغَرَّتْهُمْ الْحَيٰوةُ الدُّنْيَا  
وَذَكِّرْ بِهِ اَنْ تُبْسَلَ نَفْسٌ بِمَا  
كَسَبَتْ لَيْسَ لَهَا مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ  
وَلِيٌّ وَلَا شَفِيعٌ اِنْ تَعْدِلْ كُلُّ  
عَدِلٍ لَا يُؤْخَذُ مِنْهَا اُولٰٓئِكَ  
الَّذِيْنَ اُبْسِلُوْا بِمَا كَسَبُوْا لَهُمْ  
شَرَابٌ مِّنْ حَيْمٍ وَعَذَابٌ اَلِيْمٌۢ بِمَا  
كَانُوْا يَكْفُرُوْنَ ﴿٧٠﴾

قُلْ اَدْعُوْا مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ مَا  
لَا يَنْفَعُكُمْ وَلَا يَضُرُّكُمْ اَوْ تَرُدُّوْا  
اَعْقَابًاۢ بَعْدَ اِذْ هَدٰٓنَا اللّٰهُ  
كَالَّذِيْ اسْتَهْوَتْهُ الشَّيَاطِيْنُ فِي  
الْاَرْضِ حَيْرَانَۢ لَّكَ اَصْحٰبُ  
يَدْعُوْنَكَ اِلَى الْهُدٰٓى اِتَّبٰٓءُ قُلْ  
اِنَّ هُدٰٓى اللّٰهِ هُوَ الْهُدٰٓى  
وَاَمْرُنَا لَنُسَلِّمَ لِرَبِّ الْعٰلَمِيْنَ ﴿٧١﴾



72- और येह (भी हुक्म हुआ है) कि तुम नमाज़ काइम रखो और उससे डरते रहो और वोही अल्लाह है जिसकी तरफ़ तुम (सब) जमा' किए जाओगे।

73- और वोही (अल्लाह) है जिसने आस्मानों और ज़मीनको हक्क (पर मन्नी तदबीर) के साथ पैदा फ़रमाया है और जिस दिन वोह फ़रमाएगा हो जो तो वोह (रोज़े महशूर बपा) हो जाएगा। उसका फ़रमान हक्क है, और उस दिन उसी की बादशाही होगी जब (इसराफ़ील के जरीए) सूरमें फूंक मारी जाएगी, (वोही) हर पोशीदह और ज़ाहिर का जाननेवाला है, और वोही बड़ा हिक्मतवाला ख़बरदार है।

74- और (याद कीजिए) जब इब्राहीम (عليه السلام) ने अपने बाप आज़र (जो हकीकीत में चचा था महावरए अरब में उसे बाप कहा गया है) से कहा : क्या तुम बुतों को मा'बूद बनाते हो? बेशक मैं तुम्हें और तुम्हारी क़ौम को सरीह गुमराही में (मुब्तिला) देखता हूँ।

75- और इसी तरह हमने इब्राहीम (عليه السلام) को आस्मानों और ज़मीनकी तमाम बादशाहतें (या'नी अज़ाड़बाते ख़ल्क) दिखाई और (येह) इस लिए कि वोह ऐनुल यकीनवालों में हो जाए।

76- फिर जब उन पर रातने अंधेरा कर दिया तो उन्होंने ने (एक) सितारा देखा (तो) कहा : (क्या तुम्हारे ख़याल में) येह मेरा रब है? फिर जब वोह डूब गया तो (अपनी क़ौम को सुना कर) केहने लगे : मैं डूब जानेवालों को पसंद नहीं करता।

77- फिर जब चांद को चमकते देखा (तो) कहा : (क्या तुम्हारे ख़याल में) येह मेरा रब है? फिर जब वोह (भी)

وَأَنْ أَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَاتَّقُوا ۖ وَهُوَ الَّذِي إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ﴿٦٢﴾

وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ ۖ وَيَوْمَ يَقُولُ كُنْ فَيَكُونُ ۚ قَوْلُهُ الْحَقُّ وَلَهُ الْمُلْكُ يَوْمَ يُنفَخُ فِي الصُّورِ ۚ عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ ۚ وَهُوَ الْحَكِيمُ الْخَبِيرُ ﴿٦٣﴾

وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ لِأَبِيهِ أَرَارَ اتَّخَذَ آصْنَامًا إِلَهَةً إِنِّي أَرَاكَ وَقَوْمَكَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿٦٤﴾

وَكَذَلِكَ نُرَى إِبْرَاهِيمَ مَكْنُوتٍ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلِيَكُونَ مِنَ الْمُوقِنِينَ ﴿٦٥﴾

فَلَمَّا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ رَأَى الْكَوْكَبَ ۖ قَالَ هَذَا رَبِّي ۖ فَلَمَّا أَفَلَ قَالَ لَا أُحِبُّ الْإِفْلِينَ ﴿٦٦﴾

فَلَمَّا رَأَى الْقَمَرَ بَازِعًا قَالَ هَذَا رَبِّي ۖ فَلَمَّا أَفَلَ قَالَ لَئِنْ لَّمْ

गाइब हो गया तो (अपनी कौम को सुना कर) केहने लगे : अगर मेरा रब मुझे हिदायत न फरमाता तो मैं भी ज़रूर (तुम्हारी तरह) गुमराहों की कौम में से हो जाता।

78- फिर जब सूरजको चमकते देखा (तो) कहा : (क्या अब तुम्हारे खयाल में) यह मेरा रब है (क्यों कि) यह सबसे बड़ा है? फिर जब वोह (भी) छुप गया तो बोल उठे : ऐ लोगो! मैं इन (सब चीजों) से बेज़ार हूँ जिन्हें तुम (अल्लाह का) शरीक गरदानते हो।

79- बेशक मैंने अपना रुख (हर सम्त से हटा कर) यकसूई से उस (जात) की तरफ़ फेर लिया है जिसने आस्मानों और ज़मीन को बेमिसाल पैदा फरमाया है और (जान लो कि) मैं मुशरिकों में से नहीं हूँ।

80- और उनकी कौम उनसे बहसो जिदाल करने लगी (तो) उन्होंने ने कहा : भला तुम मुझसे अल्लाह के बारे में झगडते हो हालांकि उसने मुझे हिदायत फरमा दी है, और मैं उन (बातिल मा'बूदों) से नहीं डरता जिन्हें तुम उसका शरीक ठेहरा रहे हो मगर (यह कि) मेरा रब जो कुछ (ज़रर) चाहे (पहुंचा सकता है)। मेरे रबने हर चीज़ को (अपने) इल्म से अहाते में ले रखा है, सो क्या तुम नसीहत कुबूल नहीं करते?

81- और मैं उन (मा'बूदाने बातिला) से क्यों कर खौफ़ज़दा हो सकता हूँ जिन्हें तुम (अल्लाह का) शरीक ठेहराते हो दर आं हाली कि तुम उस बात से नहीं डरते कि तुमने अल्लाह के साथ (बुतों को) शरीक बना रखा है (जबकि) उसने तुम पर उस (शिक) की कोई दलील नहीं उतारी (अब तुम ही जवाब दो) सो हर दो फ़रीक में से

يَهْدِي رَبِّي لَأَكُونَنَّ مِنَ الْقَوْمِ  
الضَّالِّينَ ﴿٤٨﴾

فَلَمَّا رَأَى الشَّمْسُ بَازِغَةً قَالَ هَذَا  
رَبِّي هَذَا أَكْبَرُ فَلَمَّا أَفَلَتْ قَالَ  
لِقَوْمِ إِيَّيَّ بِرَّيٍّ مِّمَّا تَشْرِكُونَ ﴿٤٩﴾

إِنِّي وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلدِّينِ فَطَرِ  
السُّلُوتِ وَالْأَرْضِ حَقِيقًا وَمَا  
أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿٥٠﴾

وَحَاجَّه قَوْمُهُ قَالَ أَتُحَاجُّونِي  
فِي اللَّهِ وَقَدْ هَدَانِ وَلَا أَخَافُ  
مَا تُشْرِكُونَ بِهِ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ  
رَبِّي شَيْئًا وَسِعَ رَبِّي كُلَّ شَيْءٍ  
عِلْمًا أَفَلَا تَتَذَكَّرُونَ ﴿٥١﴾

وَكَيْفَ أَخَافُ مَا أَشْرَكْتُمْ وَلَا  
تَخَافُونَ أَنَّكُمْ أَشْرَكْتُمْ بِاللَّهِ مَا  
لَمْ يُنْزَلْ بِهِ عَلَيْكُمْ سُلْطَانًا  
فَإِنَّ الْفَرِيقَيْنِ أَحَقُّ بِالْأَمْنِ

(अज़ाब से) बेखौफ़ रेहनेका ज़ियादा हक़दार कौन है?

अगर तुम जानते हो।

82- जो लोग ईमान लाए और अपने ईमान को (शिक के) जुल्म के साथ नहीं मिलाया उन्हीं लोगों के लिए अम्न (या'नी उख़रवी बेखौफ़ी) है और वोही हिदायत याफ़ता हैं।

83- और येही हमारी (तवहीद की) दलील थी जो हमने इब्राहीम (عليه السلام) को उनकी (मुख़ालिफ़) कौम के मुकाबले में दी थी। हम जिसके चाहते हैं दरजात बुलंद कर देते हैं। बेशक आपका रब बड़ी हिक्मतवाला ख़ूब जानने वाला है।

84- और हमने उन (इब्राहीम عليه السلام) को इस्हाक़ और या'कूब (बेटा और पोता (عليه السلام) अता किए हमने (उन) सब को हिदायत से नवाज़ा और हमने (उनसे) पहले नूह (عليه السلام) को (भी) हिदायत से नवाज़ा था और उनकी अवलाद में से दावूद और सुलैमान और अयूब और यूसुफ़ और मूसा और हारून (عليه السلام) को भी हिदायत अता फ़रमाई थी, और हम इसी तरह नेक़कारों को जज़ा दिया करते हैं।

85- और ज़करिय्या और यह्या और ईसा और इल्यास (عليه السلام) को भी हिदायत बख़शी। येह सब नेक़कार (कुर्बत और हुजूरीवाले) लोग थे।

86- और इस्माईल और अल यसा' और यूनस और लूत (عليه السلام) को भी हिदायत से शफ़याब फ़रमाया, और हमने उन सबको (अपने ज़माने के) तमाम जहानवालों पर फ़ज़ीलत बख़शी।

87- और उनके आबाओ (अज्दाद) और उनकी अवलाद और उनके भाइयों में से भी (बा'ज़ को ऐसी फ़ज़ीलत अता फ़रमाई) और हमने उन्हें (अपने लुत्फ़े ख़ास और बुजुर्गी के लिए) चुन लिया था और उन्हें सीधी

إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿٨١﴾

الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا  
إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَٰئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ  
وَهُمْ مُّهْتَدُونَ ﴿٨٢﴾

وَتِلْكَ حُجَّتُنَا آتَيْنَاهَا إِبْرَاهِيمَ عَلَى  
قَوْمِهِ ۖ تَرْفَعُ دَرَجَاتٍ مِّنْ  
نَّشَاءٍ ۚ إِنَّ رَبَّكَ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ﴿٨٣﴾  
وَوَهَبْنَا لَهُ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ ۖ كُلًّا  
هَدَيْنَا ۚ وَنُوحًا هَدَيْنَا مِن قَبْلُ ۚ  
وَمِن ذُرِّيَّتِهِ دَاوُدَ وَسُلَيْمَانَ وَأَيُّوبَ  
وَيُوسُفَ وَمُوسَىٰ وَهَارُونَ ۚ وَ  
كَذَٰلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ﴿٨٤﴾

وَزَكَرِيَّا وَيَحْيَىٰ وَعِيسَىٰ  
وَإِلْيَاسَ ۖ كُلًّا مِّنَ الصَّالِحِينَ ﴿٨٥﴾

وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيُوسُفَ وَهُودًا  
وَكُلًّا فَضَّلْنَا عَلَى الْعَالَمِينَ ﴿٨٦﴾

وَمِن آبَائِهِمْ وَذُرِّيَّاتِهِمْ  
وَإِخْوَانِهِمْ وَاجْتَبَيْنَاهُمْ وَهَدَيْنَاهُمْ  
إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿٨٧﴾



राह की तरफ़ हिदायत फ़रमा दी थी।

88- येह अल्लाह की हिदायत है वोह अपने बन्दों में से जिसे चाहता है उसके ज़रीए रहनुमाई फ़रमाता है, और अगर (बिल फ़र्ज़) येह लोग शिर्क करते तो उनसे वोह सारे आ'माले (ख़ैर) ज़ब्त (या'नी नीस्तो नाबूद) हो जाते जो वोह अंजाम देते थे।

89- (येही) वोह लोग हैं जिन्हें हमने किताब और हुक्मे (शरीअत) और नुबुव्वत अता फ़रमाई थी। फिर अगर येह लोग (या'नी कुफ़ार) उन बातों से इन्कार कर दें तो बेशक हमने उन (बातों) पर (ईमान लाने के लिए) ऐसी कौम को मुक़रर कर दिया है जो उनसे इन्कार करने वाले नहीं (होंगे)।

90- (येही) वोह लोग (या'नी पयग़म्बराने खुदा) हैं जिन्हें अल्लाह ने हिदायत फ़रमाई है पस (ऐ रसूले आख़िरुज्ज़मां!) आप उनकी (फज़ीलतवाले सब) तरीक़ों (को अपनी सीरतमें जमा' करके उन) की पैरवी करें (ता कि आपकी ज़ात में उन तमाम अंबिया-व-रुसुल के फ़ज़ाइलो कमालात यकजा हो जाएं), आप फ़रमा दीजिए : (ऐ लोगो!) मैं तुम से उस (हिदायत की फ़राहमी) पर कोई उजरत नहीं मांगता, येह तो सिर्फ़ जहानवालों के लिए नसीहत है।

91- और उन्होंने (या'नी यहूदने) अल्लाह की वोह क़दर न जानी जैसी क़दर जानना चाहिए थी जब उन्होंने ने येह केह (कर रिसालते मुहम्मदी ﷺ का इन्कार कर) दिया कि अल्लाहने किसी आदमी पर कोई चीज़ नहीं उतारी। आप फ़रमा दीजिए : वोह किताब किसने उतारी थी जो मूसा (عليه السلام) ले कर आए थे जो लोगों के लिए रौशनी और हिदायत थी? तुमने जिसके अलग अलग कागज़ बना लिए हैं तुम उसे (लोगों पर) जाहिर (भी) करते हो और (उस में से) बहुत कुछ छुपाते (भी) हो और तुम्हें वोह (कुछ) सिखाया गया है जो न तुम जानते थे और न तुम्हारे

ذَلِكَ هُدَى اللَّهِ يَهْدِي بِهِ مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ ۖ وَلَوْ أَشْرَكُوا لَحِطَ عَلَيْهِمْ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٨٨﴾  
أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اتَّيْنَاهُمُ الْكِتَابَ وَ الْحُكْمَ وَ النَّبُوَّةَ ۚ فَإِنْ يَكْفُرْ بِهَا هَٰؤُلَاءِ فَقَدْ وَكَلْنَا بِهَا قَوْمًا لَّيْسُوا بِهَا بِكَافِرِينَ ﴿٨٩﴾

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ هَدَى اللَّهُ فَبِهِدَاهِهِمْ آتَيْنَاهُ ۖ قُلْ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا ۖ إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ﴿٩٠﴾

وَمَا قَدَرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِ ۚ إِذْ قَالُوا مَا أَنزَلَ اللَّهُ عَلَىٰ بَشَرٍ مِّن شَيْءٍ ۖ قُلْ مَن أَنزَلَ الْكِتَابَ الَّذِي جَاءَ بِهِ مُوسَىٰ نُورًا وَهُدًى لِّلنَّاسِ تَجْعَلُونَهُ قُرْآنًا طَبِيسَ تُبْدُونَهَا وَتُخْفُونَ كَثِيرًا ۖ وَعَلَّمْتُمْ مَا لَمْ تَعْلَمُوا أَنْتُمْ وَلَا آبَاؤُكُمْ

बापदादा, आप फ़रमा दीजिए : (येह सब) अल्लाह (ही का करम है) फिर आप उन्हें (उनके हाल पर) छोड़ दें कि वोह अपनी खुराफ़ात में खेलते रहें।

92- और येह (वोह) किताब है जिसे हमने नाज़िल फ़रमाया है, बा बरकत है, जो किताबें इससे पहले थीं उनकी (अस्लन) तस्दीक़ करने वाली है। और (येह) इस लिए (नाज़िल की गई है) कि आप (अव्वलन) सब (इन्सान) बस्तियों के मरकज़ (मक्का) वालों को और (सानियन सारी दुनिया में) उसके इर्द गिर्दवालों को डर सुनाएं, और जो लोग आखिरत पर ईमान रखते हैं उस पर वोही ईमान लाते हैं और वोही लोग अपनी नमाज़ की पूरी हिफ़ाज़त करते हैं।

93- और उससे बढ़ कर ज़ालिम कौन होगा जो अल्लाह पर झूठा बोहतान बांधे या (नुबुव्वत का झूठा दा'वा करते हुए येह) कहे कि मेरी तरफ़ वही की गई है हालांकि उसकी तरफ़ कुछ भी वही न की गई हो और (उससे बढ़कर ज़ालिम कौन होगा) जो (खुदाई का झूठा दा'वा करते हुए येह) कहे कि मैं (भी) अनक़रीब ऐसी ही (किताब) नाज़िल करता हूँ जैसी अल्लाह ने नाज़िल की है, और अगर आप (उस वक़्त का मन्ज़र) देखें जब ज़ालिम लोग मौत की सख़्तियों में (मुब्तिला) होंगे और फ़रिश्ते (उनकी तरफ़) अपने हाथ फैलाए हुए होंगे और (उनसे कहते होंगे) तुम अपनी जानें जिस्मों से निकालो। आज तुम्हें सज़ा में ज़िल्लत का अज़ाब दिया जाएगा। इस वजह से कि तुम अल्लाह पर ना हक्क बातें किया करते थे और तुम उसकी आयतों से सरकशी किया करते थे।

94- और बेशक तुम (रोज़े क़ियामत) हमारे पास उसी तरह तन्हा आओगे जैसे हमने तुम्हें पहली मरतबा (तन्हा)

قُلِ اللَّهُ لَا شَئَ دَرَهُمْ فِي خُوضِهِمْ  
يَلْعَبُونَ ٩١

و هَذَا كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ مُبَارَكٌ  
مُّصَدِّقُ الَّذِي بَيْنَ يَدَيْهِ وَ  
لِتُذَكِّرَ أُمَّ الْقُرَى وَمَنْ حَوْلَهَا  
وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ  
يُؤْمِنُونَ بِهِ وَهُمْ عَلَى صَلَاتِهِمْ  
يُحَافَظُونَ ٩٢

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ  
كَذِبًا أَوْ قَالَ أُوحِيَ إِلَيَّ وَلَمْ يُوحَ  
إِلَيْهِ شَيْءٌ وَ مَنْ قَالَ سَأُنْزِلُ  
مِثْلَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَوْ تَرَى  
إِذِ الظَّالِمُونَ فِي غَمَرَاتِ الْمَوْتِ وَ  
الْمَلَائِكَةُ بَاسِطُوا أَيْدِيهِمْ  
أَخْرِجُوا أَنْفُسَكُمْ الْيَوْمَ تُجْزَوْنَ  
عَذَابَ الْهُونِ بِمَا كُنْتُمْ تَقُولُونَ  
عَلَى اللَّهِ غَيْرَ الْحَقِّ وَكُنْتُمْ عَنْ  
آيَاتِهِ تَسْتَكْبِرُونَ ٩٣

وَلَقَدْ جِئْتُمُونَا فُرَادَى كَمَا  
خَلَقْتُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَتَرْكُتُمْ مَا

पैदा किया था और (अमवालो अवलाद में से) जो कुछ हमने तुम्हें दे रखा था वोह सब अपनी पीठ पीछे छोड़ आओगे, और हम तुम्हारे साथ तुम्हारे उन सिफारिशियों को नहीं देखेंगे जिनकी निस्बत तुम (येह) गुमान करते थे कि वोह तुम्हारे (मुआमलात) में हमारे शरीक हैं। बेशक (आज) तुम्हारा बाहमी तअल्लुक (व ए'तिमाद) मुन्कते' हो गया और वोह (सब) दा'वे जो तुम किया करते थे तुम से जाते रहे।

95- बेशक अल्लाह दाने और गुठली को फाड़ निकालनेवाला है वोह मुर्दह से ज़िन्दा को पैदा फ़रमाता है और ज़िन्दा से मुर्दह को निकालनेवाला है, येही (शानवाला) तो अल्लाह है फिर तुम कहां बेहके फिरते हो।

96- (वोही) सुब्ह (की रौशनी) को रात का अंधेरा चाक कर के निकालनेवाला है, और उसीने रातको आराम के लिए बनाया है और सूरज और चांदको हिसाबो शुमार के लिए, येह बहुत ग़ालिब बड़े इल्म वाले (रब) का मुकरर रह अंदाज़ा है।

97- और वोही है जिसने तुम्हारे लिए सितारों को बनाया ताकि तुम उनके ज़रीए बियाबानों और दरियाओं की तारीकियों में रास्ते पा सको। बेशक हमने इल्म रखनेवाली क़ौम के लिए (अपनी) निशानियां खोल कर बयान कर दी हैं।

98- और वोही (अल्लाह) है जिसने तुम्हें एक जान (या'नी एक खुल्ये) से पैदा फ़रमाया है फिर (तुम्हारे लिए) एक जाए इक़ामत (है) और एक जाए अमानत (मुराद रहूमे मादर और दुनिया है या दुनिया और क़ब्र है)। बेशक हम ने समझनेवाले लोगों के लिए (अपनी कुदरत की) निशानियां खोल कर बयान कर दी हैं।

خَوَّلْنَكُمْ وِرَآءَ ظُهُورِكُمْ ۖ وَمَا نَرَىٰ مَعَكُمْ شُفَعَاءَكُمُ الَّذِينَ زَعَمْتُمْ أَنَّهُمْ فِيكُمْ شُرَكَاءُ ۚ لَقَدْ تَقَطَّعَ بَيْنَكُمْ وَصَلَ عَنْكُم مَّا كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ ٩٣

إِنَّ اللَّهَ فَالِقَ الْحَبِّ وَالنَّوَىٰ ۖ يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَمُخْرِجُ الْمَيِّتِ مِنَ الْحَيِّ ۚ ذَٰلِكُمْ اللَّهُ فَالِقُ ثَوَاقُوتٍ ٩٥

فَالِقَ الْإِصْبَاحِ ۖ وَجَعَلَ اللَّيْلَ سَكَنًا ۚ وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ حُسْبَانًا ۚ ذَٰلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ ٩٦ وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ النُّجُومَ لِتَهْتَدُوا بِهَا فِي ظُلُمَاتِ اللَّيْلِ ۚ وَالْبَحْرِ ۚ قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ٩٧

وَهُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ فَمُسْتَقَرٌّ وَمُسْتَوْدَعٌ ۚ قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَفْقَهُونَ ٩٨



99- और वोही है जिसने आस्मान की तरफसे पानी उतारा फिर हमने उस (बारिश) से हर किस्म की रूईदगी निकाली फिर हमने उससे सर सब्ज(खेती) निकाली जिससे हम ऊपर तले पेवस्ता दाने निकालते हैं और खजूर के गाभे से लटकते हुए गुच्छे और अंगूरों के बागात और जैतून और अनार (भी पैदा किए जो कई ऐ'तिबारात से) आपसमें एक जैसे (लगते) हैं और (फल, जाइके और तासीरात) जुदागाना हैं। तुम दरख्त के फल की तरफ देखो जब वोह फल लाए और उसके पकने को (भी देखो), बेशक उनमें ईमान रखनेवालों के लिए निशानियां हैं।

100- और उन काफ़िरो ने जिन्नात को अल्लाह का शरीक बनाया हालांकि उसीने उनको पैदा किया था और उन्होंने ने अल्लाह के लिए बिगैर इल्म (व दानिश) के लड़के और लड़कियां (भी) घड़ लीं। वोह इन (तमाम) बातों से पाक और बुलंदो बाला है जो येह (उससे मुतअल्लिक) करते फिरते हैं।

101- वोही आस्मानों और ज़मीन का मूजिद है, भला उसकी अवलाद क्यों कर हो सकती है हालां कि उसकी बीवी (ही) नहीं है, और उसीने हर चीज़को पैदा फ़रमाया है और वोह हर चीज़को खूब जाननेवाला है।

102- येही (अल्लाह) तुम्हारा परवरदिगार है उसके सिवा कोई लाइके इबादत नहीं (वोही) हर चीज़ का ख़ालिक है पस तुम उसी की इबादत किया करो और वोह हर चीज़ पर निगेहबान है।

103- निगाहें उसका इहाता नहीं कर सकती और वोह

وَهُوَ الَّذِي أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً  
فَأَخْرَجْنَا بِهِ نَبَاتَ كُلِّ شَيْءٍ  
فَأَخْرَجْنَا مِنْهُ خَضِرًا نُخْرِجُ مِنْهُ  
حَبًّا مُتَرَاكِبًا وَمِنَ النَّخْلِ مِن  
طَلْعِهَا قِنْوَانٌ دَانِيَةٌ وَجَنَّاتٍ مِّنْ  
أَعْنَابٍ وَالزَّيْتُونِ وَالرَّيْحَانِ  
مُشْتَبِهًا وَغَيْرَ مُتَشَابِهٍ ۚ نُنْظِرُ  
إِلَى شَرِّهِ إِذَا أَثْمَرَ وَيَنْعِهِ ۚ إِنَّ فِي  
ذَٰلِكُمْ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿٩٩﴾  
وَجَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ الْجِنَّ وَخَلَقَهُمْ  
وَخَرَقُوا لَهُ بَنِينَ وَبَنَاتٍ بِغَيْرِ عِلْمٍ ۚ  
سُبْحَنَهُ وَتَعَالَى عَمَّا يُصِفُونَ ﴿١٠٠﴾

بَدِيعُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ أَلَى  
يَكُونُ لَهُ وَلَدٌ وَلَدٌ وَلَمْ تَكُنْ لَهُ  
صَاحِبَةٌ ۚ وَخَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ ۚ وَهُوَ  
بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿١٠١﴾

ذَٰلِكُمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ ۚ لَا إِلَهَ إِلَّا  
هُوَ ۚ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ ۚ فَاعْبُدُوهُ ۚ  
وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ ﴿١٠٢﴾  
لَا تَدْرِي لَهُ إِلَّا بَصَارٌ ۚ وَهُوَ يُدْرِكُ

सब निगाहों का इहाता किए हुए है, और वोह बड़ा बारीक  
बीन बड़ा बा ख़बर है।

104- बेशक तुम्हारे पास तुम्हारे रब की जानिबसे  
(हिदायत की) निशानियां आ चुकी हैं पस जिसने (उन्हें  
निगाहे बसीरत से) देख लिया तो (येह) उसकी अपनी  
ज़ातके लिए (फ़ाइदामंद) है, और जो अँधा रहा तो उसका  
वबाल (भी) उसी पर है, और मैं तुम पर निगेहबान नहीं हूँ।

105- और हम इसी तरह (अपनी) आयतों को बार बार  
(अंदाज़ बदल कर) बयान करते हैं और येह इस लिए कि  
वोह (काफ़िर) बोल उठें कि आपने (तो कहीं से) पढ़  
लिया है ताकि हम उसको जानने वाले लोगों के लिए ख़ूब  
वाज़ेह कर दें।

106- आप इस (कुरआन) की पैरवी कीजिए जो आप  
की तरफ़ आपके रबकी जानिबसे वही किया गया है  
अल्लाह के सिवा कोई मा'बूद नहीं और आप मुशरिकों से  
कनाराकशी कर लीजिए।

107- और अगर अल्लाह (उनको जन्नत रोकना) चाहता  
तो येह लोग (कभी) शिर्क न करते, और हमने आपको  
(भी) उन पर निगेहबान नहीं बनाया और न आप उन पर  
पासबान हैं।

108- और (ऐ मुसलमानो!) तुम उन (झूटे मा'बूदों) को  
गाली मत दो जिन्हें येह (मुशरिक लोग) अल्लाह के सिवा  
पूजते हैं फिर वोह लोग (भी जवाबन) जहालत के बाइस  
जुल्म करते हुए अल्लाह की शान में दुश्नाम तराज़ी करने  
लगेँगे। इसी तरह हमने हर फ़िरका (व जमाअत) के लिए  
उनका अमल (उनकी आँखों में) मरगूब कर रखा है (और

الْأَبْصَارُ ۚ وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ ۝

قَدْ جَاءَكُمْ بَصَائِرُ مِنْ رَبِّكُمْ ۚ فَمَنْ  
أَبْصَرَ فَلِنَفْسِهِ ۚ وَمَنْ عَمِيَ فَعَلَيْهَا ۚ  
وَمَا أَنَا عَلَيْكُمْ بِحَفِيظٍ ۝

وَكَذَلِكَ نُصَرِّفُ الْآيَاتِ لِيَقُولُوا  
دَرَسْتَ وَلِنُبَيِّنَهُ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ۝

اتَّبِعْ مَا أُوحِيَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ۚ  
لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ وَاعْرِضْ عَنْ  
الشُّرَكِيِّ ۝

وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا أَشْرَكُوا ۚ وَمَا  
جَعَلْنَاكَ عَلَيْهِمْ حَفِيظًا ۚ وَمَا  
أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِوَكِيلٍ ۝

وَلَا تَسُبُّوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ  
دُونِ اللَّهِ ۚ فَيَسُبُّوا اللَّهَ عَدْوًا بِغَيْرِ  
عِلْمٍ ۚ كَذَلِكَ زَيَّنَّا لِكُلِّ أُمَّةٍ  
عَمَلَهُمْ ۚ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّهِمْ مَرْجِعُهُمْ

वोह उसी को हक्क समझते रहेते हैं) फिर सबको अपने रब ही की तरफ लौटना है और वोह उन्हें उन आ'माल के नताइज से आगाह फरमा देगा जो वोह अंजाम देते थे।

فَيَنْبَغِي لَهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٠٨﴾

109- वोह बड़े ताकीदी हलफ़ के साथ अल्लाह की क़सम खाते हैं कि अगर उनके पास कोई (खुली) निशानी आ जाए तो वोह उस पर ज़रूर ईमान ले आएंगे। (उनसे) केह दो कि निशानियां तो सिर्फ़ अल्लाह ही के पास हैं और (ऐ मुसलमानो!) तुन्हें क्या खबर कि जब वोह निशानी आ जाएगी (तो) वोह (फिर भी) ईमान नहीं लाएंगे।

وَأَقْسُوا بِاللَّهِ جَهْدَ آيَاتِهِمْ لِيَنْ جَاءَهُمْ آيَةٌ يَوْمَئِذٍ بِهَا قُلْ إِنَّمَا الْآيَاتُ عِنْدَ اللَّهِ وَمَا يُشْعِرُكُمْ أَنَّهَا إِذَا جَاءَتْ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿١٠٩﴾

110- और हम उनके दिलों को और उनकी आँखों को (उनकी अपनी बद निय्यती के बाइस कुबूले हक्क) से (उसी तरह) फेर देंगे जिस तरह वोह उस (नबी) पर पहली बार ईमान नहीं लाए (सो वोह निशानी देख कर भी ईमान नहीं लाएंगे) और हम उन्हें उनकी सरकशी (ही) में छोड़ देंगे कि वोह भटकते फिरें।

وَنُقَلِّبُ أَفْئِدَتَهُمْ وَأَبْصَارَهُمْ كَمَا لَمْ يُؤْمِنُوا بِهِ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَنَذَرُهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ﴿١١٠﴾



111. और अगर हम उनकी तरफ़ फ़रिश्ते उतार देते और उनसे मुर्दे बातें करने लगते और हम उन पर हर चीज़ (आँखों के सामने) गिरोह दर गिरोह जमा' कर देते वोह तब भी ईमान न लाते सिवाए उसके जो अल्लाह चाहता और उन में से अक्सर लोग जहालत से काम लेते हैं।

112. और इसी तरह हमने हर नबी के लिए इन्सानों और जिनों में से शैतानों को दुश्मन बना दिया जो एक दूसरे के दिलमें मुलम्मा' की हुई (चिक्नी चुपड़ी) बातें (वस्वसे के तौर पर) धोका देने के लिए डालते रहेते हैं, और अगर आपका रब (उन्हें जन्नत रोकना) चाहता (तो) वोह ऐसा न कर पाते, सो आप उन्हें (भी) छोड़ दें और जो कुछ वोह बोहतान बांध रहे हैं (उसे भी)।

113. और (येह) इसलिए कि उन लोगों के दिल उस (फ़रेब) की तरफ़ माइल हो जाएं जो आखिरत पर ईमान नहीं रखते और (येह) कि वोह उसे पसंद करने लगे और (येह भी) कि वोह (उन्हीं आ'माले बद का) इर्तिकाब करने लगे जिनके वोह खुद (मुर्तकिब) हो रहे हैं।

114. (फ़रमा दीजिए) क्या मैं अल्लाह के सिवा किसी और को हाकिम (व फ़ैसल) तलाश करूँ हालांकि वोह (अल्लाह) ही है जिसने तुम्हारी तरफ़ मुफ़स्सल (या'नी वाज़ेह लाइहए अमल पर मुश्तमिल) किताब नाज़िल फ़रमाई है, और वोह लोग जिनको हमने (पहले) किताब दी थी (दिल से) जानते हैं कि येह (कुरआन) आपके रबकी तरफ़ से (मब्नी) बर हक्क उतारा हुआ है पस आप (उन अहले किताब की निस्बत) शक करनेवालों में न हों। (कि येह लोग कुरआन का वही होना जानते हैं या नहीं)।

وَلَوْ أَنَّنَا نَزَّلْنَا إِلَيْهِمُ الْمَلَكَةَ  
وَكَلَّمَهُمُ الْبَشَرِ وَحَشَرْنَا عَلَيْهِمْ  
كُلَّ شَيْءٍ قُبُلًا مَّا كَانُوا إِلَّا أَن يَشَاءَ اللَّهُ وَلَكِن أَكْثَرُهُمْ  
يَجْهَلُونَ ﴿١١١﴾

وَكَذَلِكَ جَعَلْنَا لِكُلِّ نَبِيٍّ عَدُوًّا  
شَاطِطِينَ الْإِنْسِ وَالْجِنِّ يُوحِي  
بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ زُخْرُفَ الْقَوْلِ  
غُرُورًا وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ مَا فَعَلُوهُ  
فَذَرُهُمْ وَمَا يَفْتَرُونَ ﴿١١٢﴾

وَلِتَصْغَى إِلَيْهِ أَفْئِدَةُ الَّذِينَ  
لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ وَلِيَرْضَوْهُ  
وَلِيَقْتَرِفُوا مَا هُمْ مُّقْتَرِفُونَ ﴿١١٣﴾

أَفَعَيِّرَ اللَّهُ أَتَّبِعِي حَكَمًا وَهُوَ الَّذِي  
أَنْزَلَ إِلَيْكُمُ الْكِتَابَ مُفَصَّلًا  
وَالَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ يَعْلَمُونَ  
أَنَّهُ مُنْزَّلٌ مِنْ رَبِّكَ بِالْحَقِّ فَلَا  
تَكُونَنَّ مِنَ الْمُتَارِكِينَ ﴿١١٤﴾

115. और आपके रब की बात सच्चाई और अदुलकी रू से पूरी हो चुकी, उसकी बातों को कोई बदलनेवाला नहीं और वोह खूब सुननेवाला खूब जाननेवाला है।

116. और अगर तू ज़मीनमें (मौजूद) लोगों की अक्सरियत का केहना मान ले तो वोह तुझे अल्लाह की राह से भटका देंगे। वोह (हक्को यकीन की बजाए) सिर्फ व्हो गुमान की पैरवी करते हैं और महज़ ग़लत क़ियास आराई (और दरोज़ गोई) करते रहेते हैं।

117. बेशक आपका रब ही उसे खूब जानता है जो उसकी राह से बेहका है और वोही हिदायत याफ़ता लोगों से (भी) खूब वाकिफ़ है।

118. सो तुम उस (ज़बीहे) से खाया करो जिस पर (ज़ब्द के वक़्त) अल्लाहका नाम लिया गया हो अगर तुम उसकी आयतों पर ईमान रखनेवाले हो।

119. और तुम्हें क्या है कि तुम उस (ज़बीहे) से नहीं खाते जिस पर (ज़ब्द के वक़्त) अल्लाहका नाम लिया गया है (तुम उन हलाल जानवरों को बिला वजह ह़राम ठेहराते हो) हालांकि उसने तुम्हारे लिए उन (तमाम) चीज़ों को तफ़्सीलन बयान कर दिया है जो उसने तुम पर ह़राम की हैं, सिवाए उस (सूरत) के कि तुम (महज़ जान बचाने के लिए) उन (के ब क़द्रे हाजत खाने) की तरफ़ इन्तिहाई मजबूर हो जाओ (सो अब तुम अपनी तरफ़से और चीज़ों को मज़ीद ह़राम न ठेहराया करो)। बेशक बहुतसे लोग बिगैर (पुख़्ता) इल्म के अपनी ख़्वाहिशात (और मन घड़त तसव्वुरात) के ज़रीए (लोगों को) बेहकाते रहेते हैं, और यकीनन आपका रब ह़दसे तजावुज़ करनेवालों को खूब जानता है।

وَتَبَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ صِدْقًا وَ  
عَدْلًا ۚ لَا مُبَدِّلَ لِكَلِمَتِهِ ۚ وَهُوَ  
السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝۱۱۵

وَإِنْ تَطْعَمْ أَكْثَرُ مَنْ فِي الْأَرْضِ  
يُضِلُّوكَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ ۖ إِنَّ  
يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَإِنْ هُمْ إِلَّا  
يَخْرُصُونَ ۝۱۱۶

إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ مَنْ يَضِلُّ عَنْ  
سَبِيلِهِ ۚ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ ۝۱۱۷  
فَكُلُوا مِمَّا ذُكِّرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ إِنْ  
كُنْتُمْ بِآيَاتِهِ مُؤْمِنِينَ ۝۱۱۸

وَمَا لَكُمْ أَلَّا تَأْكُلُوا مِمَّا ذُكِّرَ اسْمُ  
اللَّهِ عَلَيْهِ وَقَدْ فَصَّلَ لَكُمْ مَا  
حَرَّمَ عَلَيْهِمْ إِلَّا مَا اضْطُرُّرْتُمْ  
إِلَيْهِ ۚ وَإِنْ كَثِيرًا يَضِلُّونَ  
بِأَهْوَاءِهِمْ بِغَيْرِ عِلْمٍ ۚ إِنَّ رَبَّكَ  
هُوَ أَعْلَمُ بِالْمُعْتَدِينَ ۝۱۱۹

120. और तुम ज़ाहिरी और बातिनी (या'नी आशकारो पिनहां दोनों किस्म के) गुनाह छोड़ दो। बेशक जो लोग गुनाह कमा रहे हैं उन्हें अनकरीब सज़ा दी जाएगी उन (आ'माले बद) के बाइस जिनका वोह इर्तिकाब करते थे।

121. और तुम उस (जानवर के गोश्त) से न खाया करो जिस पर (ज़ब्ह के वक़्त) अल्लाह का नाम न लिया गया हो और बेशक वोह (गोश्त खाना) गुनाह है, और बेशक शयातीन अपने दोस्तों के दिलों में (वस्वसे) डालते रहेते हैं ताकि वोह तुम से झगड़ा करें और अगर तुम उनके केहने पर चल पड़े (तो) तुम भी मुशरिक हो जाओगे।

122. भला वोह शख्स जो मुर्दह (या'नी ईमानसे महरूम) था फिर हमने उसे (हिदायत की बदौलत) ज़िन्दा किया और हमने उसके लिए (ईमानो मा'रेफ़त का) नूर पैदा फ़रमा दिया (अब) वोह उसके ज़रीए (बक़िय्या) लोगों में (भी) रौशनी फैलाने के लिए चलता है उस शख्सकी मानिन्द हो सकता है जिसका हाल येह हो कि (वोह जहालत और गुमराही के) अंधेरो में (इस तरह घिरा) पड़ा है कि उससे निकल ही नहीं सकता। इसी तरह काफ़िरों के लिए उनके वोह आ'माल (उनकी नज़रों में) खुशनुमा दिखाए जाते हैं जो वोह अंजाम देते रहते हैं।

123. और इसी तरह हमने हर बस्तीमें वडेरो (और रईसों) को वहां के जराइम का सरग़ना बनाया ताकि वोह उस (बस्ती) में मक्कारियां करें, और वोह (हक्कीक़त में) अपनी जानों के सिवा किसी (और) से फ़रेब नहीं कर रहे और वोह (उसके अंजामे बद का) शक़र नहीं रखते।

وَدَرُّوْا ظَاهِرَ الْاِثْمِ وَبَاطِنَهُ ۚ اِنَّ  
الَّذِيْنَ يَكْسِبُوْنَ الْاِثْمَ سَيُجْزَوْنَ  
بِمَا كَانُوْا يَفْتَرُوْنَ ۝۱۲۰

وَلَا تَاْكُلُوْا اَمْۤاَلًا يُّدْرِۤا سُمْ اِلٰهٍ  
عَلَيْهِ وَاِنَّهٗ لَفَسْقٌ ۚ وَ اِنَّ  
الشَّيْطٰنَ لَيُۤوْحُوْنَ اِلٰى اَوْلِيَٰهِمْ  
لِيُجَادِلُوْكُمْ وَاِنْ اَطَعْتُمُوْهُمْ  
اِنَّكُمْ لَشٰرِكُوْنَ ۝۱۲۱

اَوْ مِّنْ كَانَ مَيِّتًا فَاحْيِيْهِ  
وَجَعَلْنَا لَهٗ نُۤوۤرًا يَّشْرِۤىۤ بِهٖ فِى النَّاسِ  
كَمَنْ مَّثَلُهٗ فِى الظُّلُمٰتِ لَيْسَ  
بِخَارِجٍ مِّنْهَا ۚ كَذٰلِكَ زُيِّنَ  
لِلْكَافِرِيْنَ مَا كَانُوْا يَعْمَلُوْنَ ۝۱۲۲

وَ كَذٰلِكَ جَعَلْنَا فِى كُلِّ قَرْيَةٍ اَكْبَرًا  
مُّجْرِمِيْهَا لِيَسْۤكُرُوْا فِيْهَا ۚ وَمَا  
يَسْۤكُرُوْنَ اِلَّا بِاَنْفُسِهِمْ وَمَا  
يَشْعُرُوْنَ ۝۱۲۳



124. और जब उनके पास कोई निशानी आती है (तो) केहते हैं : हम हरगिज ईमान नहीं लाएंगे यहां तक कि हमें भी वैसी ही (निशानी) दी जाए जैसी अल्लाह के रसूलों को दी गई है। अल्लाह खूब जानता है कि उसे अपनी रिसालत का महल किसे बनाना है। अनक़रीब मुजरिमों को अल्लाह के हुज़ूर ज़िल्लत रसीद होगी और सख़्त अज़ाब भी (मिलेगा) इस वजह से वोह मक़ (और धोका दही) करते थे।

125. पस अल्लाह जिस किसीको (फ़ज़लन) हिदायत देनेका इरादा फ़रमाता है उसका सीना इस्लाम के लिए कुशादा फ़रमा देता है और जिस किसी को (अद्लन उसकी अपनी ख़रीद कर्दह) गुमराही पर ही रखनेका इरादा फ़रमाता है उसका सीना (ऐसी) शदीद घुटन के साथ तंग कर देता है गोया वोह ब मुश्किल आस्मान (या'नी बुलंदी) पर चढ़ रहा हो। इसी तरह अल्लाह उन लोगों पर अज़ाबे (ज़िल्लत) वाक़े' फ़रमाता है जो ईमान नहीं लाते।

126. और येह (इस्लाम ही) आपके रबका सीधा रास्ता है बेशक हमने नसीहत कुबूल करनेवाले लोगों के लिए आयतें तफ़्सील से बयान कर दी हैं।

127. उन्हीं के लिए उनके रबके हुज़ूर सलामती का घर है और वोही उनका मौला है उन आ'माले (सालेहा) के बाइस जो वोह अंजाम दिया करते थे।

128. और जिस दिन वोह उन सबको जमा' फ़रमाएगा (तो इर्शाद होगा) ऐ गिरोहे जिन्नत (या'नी शयातीन!) बेशक तुमने बहुतसे इन्सानों को (गुमराह) कर लिया और इन्सानों में से उनके दोस्त कहेंगे, ऐ हमारे रब! हमने एक दूसरे से (खूब) फ़ाइदे हासिल किए और (इसी ग़ुल्लत

وَإِذَا جَاءَهُمْ آيَةٌ قَالُوا لَنْ نُؤْمِنَ  
حَتَّى نُؤْتَىٰ مِثْلَ مَا أُوتِيَ رُسُلُ اللَّهِ  
اللَّهُ أَعْلَمُ حَيْثُ يَجْعَلُ رِسَالَتَهُ  
سَيُصِيبُ الَّذِينَ أَجْرَمُوا صَغَارٌ  
عِنْدَ اللَّهِ وَعَذَابٌ شَدِيدٌ بِمَا كَانُوا  
يَسْكُرُونَ ﴿١٢٣﴾

فَمَنْ يُرِدِ اللَّهُ أَنْ يَهْدِيَهُ يَشْرَحْ  
صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ وَمَنْ يُرِدْ أَنْ  
يُضِلَّهُ يَجْعَلْ صَدْرَهُ ضَيِّقًا  
حَرَجًا كَأَنَّمَا يَصْعَدُ فِي السَّمَاءِ  
كَذَلِكَ يَجْعَلُ اللَّهُ الرِّجْسَ عَلَى  
الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿١٢٤﴾

وَهَذَا صِرَاطُ رَبِّكَ مُسْتَقِيمًا قَدْ  
فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَذَّكَّرُونَ ﴿١٢٥﴾

لَهُمْ دَارُ السَّلَامِ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَهُوَ  
وَلِيُّهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٢٦﴾

وَيَوْمَ يَحْشُرُهُمْ جَبِعًا لِّعَشَرِ  
الْجَنِّ قَدْ اسْتَكْثَرْتُمْ مِنَ  
الْإِنْسِ وَقَالَ أَوْلِيُوهُمْ مِنَ

और मफ़ाद परस्ती के आलम में) हम अपनी उस मीआद को पहुंच गए जो तुने हमारे लिए मुकर्रर फ़रमाई थी (मगर हम उसके लिए कुछ तैयारी न कर सके)। अल्लाह फ़रमाएगा कि (अब) दोज़ख़ ही तुम्हारा ठिकाना है हमेशा उसीमें रहोगे मगर जो अल्लाह चाहे। बेशक आपका रब बड़ी हिक्मतवाला ख़ूब जाननेवाला है।

129. इसी तरह हम ज़ालिमों में से बा'ज़ को बा'ज़ पर मुसल्लत करते रहेते हैं उन आ'माले (बद) के बाइस जो वोह कमाया करते हैं।

130. ऐ गिरोहे जिन्नो इन्स! क्या तुम्हारे पास तुम ही में से रसूल नहीं आए थे जो तुम पर मेरी आयतें बयान करते थे और तुम्हारी उस दिनकी पेशी से तुम्हें डराते थे (तो) वोह कहेंगे हम अपनी जानों के खिलाफ़ गवाही देते हैं और उन्हें दुनिया की ज़िन्दगी ने धोके में डाल रखा था और वोह अपनी जानों के खिलाफ़ इस (बात) की गवाही देंगे कि वोह (दुनिया में) काफ़िर (या'नी हक़ के इन्कारी) थे।

131. येह (रसूलों का भेजना) इस लिए था कि आपका रब बस्तियों को जुल्म के बाइस ऐसी हालत में तबाह करनेवाला नहीं है कि वहां के रेहनेवाले (हक़ की ता'लीमात से बिल्कुल) बेख़बर हों (या'नी उन्हें किसी ने हक़ से आगाह ही न किया हो)।

132. और हर एक के लिए उनके आ'माल के लिहाज़से दरजात (मुकर्रर) हैं, और आपका रब उन कामों से बे ख़बर नहीं जो वोह अंजाम देते हैं।

133. और आपका रब बेनियाज़ है, (बड़ी) रहमतवाला

الْإِنْسِ رَبَّنَا اسْتَمْتَعَ بَعْضُنَا  
بِبَعْضٍ وَبَلَغْنَا أَجَلَنَا الَّذِي  
أَجَلْتَ لَنَا قَالَ النَّارُ مَثْوَاكُمْ  
خَالِدِينَ فِيهَا إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ  
إِنَّ رَبَّكَ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ١٢٨

وَكَذَلِكَ نُوَلِّي بَعْضَ الظَّالِمِينَ  
بَعْضًا مَّا كَانُوا يَكْسِبُونَ ١٢٩

يُعْشِرُ الْجِنَّ وَالْإِنْسِ أَلَمْ يَأْتِكُمْ  
رَأْسُ مِنْكُمْ يَقْضُونَ عَلَيْكُمْ  
آيَاتِي وَيُزِدُّوَكُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ  
هَذَا قَالُوا شَهِدْنَا عَلَى أَنْفُسِنَا وَ  
غَرَّتْهُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَ شَهِدُوا  
عَلَى أَنْفُسِهِمْ أَنَّهُمْ كَانُوا الْكَافِرِينَ ١٣٠  
ذَلِكَ أَنْ لَمْ يَكُنْ رَبُّكَ مُهْلِكَ  
الْقُرَى بِظُلْمٍ وَأَهْلُهَا غَفْلُونَ ١٣١

وَلِكُلِّ دَرَجَاتٍ مِّمَّا عَمِلُوا وَمَا  
رَبُّكَ بِغَافِلٍ عَمَّا يَعْمَلُونَ ١٣٢  
وَرَبُّكَ الْغَنِيُّ ذُو الرَّحْمَةِ ١٣٣

है, अगर चाहे तो तुम्हें नाबूद कर दे और तुम्हारे बाद जिसे चाहे (तुम्हारा) जा नशीन बना दे जैसा कि उसने दूसरे लोगों की अवलाद से तुमको पैदा फ़रमाया है।

134. बेशक जिस (अज़ाब) का तुमसे वा'दा किया जा रहा है वोह ज़रूर आनेवाला है और तुम (अल्लाह को) अज़िज़ नहीं कर सकते।

135. फ़रमा दीजिए : ऐ (मेरी)कौम! तुम अपनी जगह पर अमल करते रहो बेशक मैं (अपनी जगह) अमल किए जा रहा हूँ। फिर तुम अज़क़रीब जान लोगे कि आख़िरत का अंजाम किस के लिए (बेहतर है)। बेशक ज़ालिम लोग नजात नहीं पाएंगे।

136. उन्होंने अल्लाह के लिए उन्हीं (चीजों)में से एक हिस्सा मुक़रर कर लिया है जिन्हें उसने खेती और मवेशियों में से पैदा फ़रमाया है फिर अपने गुमाने (बातिल) से केहते हैं कि येह (हिस्सा) अल्लाह के लिए है और येह हमारे (खुद साख़्ता) शरीकों के लिए है फिर जो (हिस्सा) उनके शरीकों के लिए है सो वोह तो अल्लाह तक नहीं पहुंचता और जो (हिस्सा) अल्लाह के लिए है तो वोह उनके शरीकों तक पहुंच जाता है, (वोह) क्या ही बुरा फैसला कर रहे हैं।

137. और इसी तरह बहुतसे मुशरिकों के लिए उनके शरीकों ने अपनी अवलाद को मार डालना (उनकी निगाह में) खुशनुमा कर दिखाया है ताकि वोह उन्हें बरबाद कर डालें और उनके (बचे खुचे) दीन को (भी) उन पर मुशतबह कर दें, और अगर अल्लाह (उन्हें ज़ब्रन रोकना) चाहता तो वोह ऐसा न कर पाते पस आप उन्हें और जो इफ़्तारा पर्दाज़ी वोह कर रहे हैं (उसे नज़रअंदाज़ करते हुए) छोड़ दीजिए।

يُدْهِبُكُمْ وَيَسْتَخْلِفُ مِنْ بَعْدِكُمْ مَا يَشَاءُ كَمَا أَنْشَأَكُمْ مِنْ ذُرِّيَّةِ قَوْمٍ آخَرِينَ ۝۱۳۴

إِنَّ مَا تَعْدُونَ لَأْتٍ وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ ۝۱۳۵

قُلْ يَقَوْمِ اعْمَلُوا عَلَى مَكَانَتِكُمْ إِنِّي عَامِلٌ ۚ فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ۚ مَنْ تَكُونُ لَهُ عَاقِبَةُ الدَّارِ ۚ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ ۝۱۳۶

وَجَعَلُوا لِلَّهِ مِمَّا ذَرَأَ مِنَ الْحَرْثِ وَالْأَنْعَامِ نَصِيبًا فَقَالُوا هَذَا لِلَّهِ بِزَعْمِهِمْ وَهَذَا لِشُرَكَائِنَا ۚ فَمَا كَانَ لِشُرَكَائِهِمْ فَلَا يَصِلُ إِلَى اللَّهِ ۚ وَمَا كَانَ لِلَّهِ فَهُوَ يَصِلُ إِلَى شُرَكَائِهِمْ ۚ سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ ۝۱۳۷ وَكَذَلِكَ زَيْنٌ لِكَثِيرٍ مِّنَ الْمُشْرِكِينَ قَتَلَ أَوْلَادَهُمْ شُرَكَائُهُمْ لِيُذْذَوْهُمْ وَلِيَلْبِسُوا عَلَيْهِمْ دِينَهُمْ ۚ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا فَعَلُوهُ فَذَرْهُمْ وَمَا يَفْتَرُونَ ۝۱۳۸



138. और अपने खयाले (बातिल) से (येह भी) केहते हैं कि येह (मख्सूस) मवेशी और खेती मम्नूअ है, इसे कोई नहीं खा सकता सिवाए उसके जिसे हम चाहें और (येह कि बा'ज) चौपाए ऐसे हैं जिनकी पीठ (पर सवारी) को हुराम किया गया है और (बा'ज) मवेशी ऐसे हैं कि जिन पर (जब्द के वक्त) येह लोग अल्लाह का नाम नहीं लेते (येह सब) अल्लाह पर बोहतान बांधना है, अनकरीब वोह उन्हें (इस बात की) सज़ा देगा जो वोह बोहतान बांधते थे।

139. और (येह भी) केहते हैं कि जो (बच्चा) इन चौपायों के पेट में है वोह हमारे मर्दों के लिए मख्सूस है और हमारी औरतों पर हुराम कर दिया गया है और अगर वोह (बच्चा) मरा हुआ (पैदा) हो तो वोह (मर्द और औरतें) सब उसमें शरीक होते हैं, अनकरीब वोह उन्हें उनकी (मन घड़त) बातों की सज़ा देगा बेशक वोह बड़ी हिक्मतवाला खूब जाननेवाला है।

140. वाकई ऐसे लोग बरबाद हो गए जिन्होंने अपनी अवलाद को बिगैर इल्मे (सहीह) के (महज़) बे वकूफ़ी से क़त्ल कर डाला और उन (चीजों) को जो अल्लाहने उन्हें (रोज़ी के तौर पर) बख़्शी थीं अल्लाह पर बोहतान बांधते हुए हुराम कर डाला, बेशक वोह गुमराह हो गए और हिदायत याफ़ता न हो सके।

141. और वोही है जिसने बर्दाश्तह और ग़ैर बर्दाश्तह (या'नी बेलों के ज़रीए ऊपर चढ़ाए गए और बिगैर ऊपर चढ़ाए गए) बागात पैदा फ़रमाए और खजूर (के दरख़्त) और ज़राअत जिसके फल गूनागू हैं और जैतून और अनार (जो शक़्लमें) एक दूसरे से मिलते जुलते हैं और (जाइके में) जुदागाना हैं (भी पैदा किए)। जब (येह दरख़्त) फल लाएं तो तुम उनके फल खाया (भी) करो और उस (खेती

وَقَالُوا هَذِهِ أَنْعَامٌ وَحَرْثٌ حِجْرٌ  
لَّا يَطْعَمُهَا إِلَّا مَنْ نَّشَاءُ بَرِّعِهِمْ  
وَأَنْعَامٌ حَرِّمَتْ طَهُورُهَا وَأَنْعَامٌ لَا  
يَذْكُرُونَ اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهَا افْتِرَاءٌ  
عَلَيْهِ سَيَجْزِيهِمْ بِمَا كَانُوا  
يَفْتَرُونَ ﴿١٣٨﴾

وَقَالُوا مَا فِي بُطُونِ هَذِهِ الْأَنْعَامِ  
خَالِصَةٌ لِّذُكُورِنَا وَمُحَرَّمٌ عَلَى  
أَزْوَاجِنَا وَإِنْ يَكُنْ مَيِّتَةً فَهُمْ  
فِيهِ شُرَكَاءُ سَيَجْزِيهِمْ وَصْفَهُمْ  
إِنَّهُ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ﴿١٣٩﴾

قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ قَتَلُوا أَوْلَادَهُمْ  
سَفَهًا بِغَيْرِ عِلْمٍ وَحَرَّمُوا مَا  
رَزَقَهُمُ اللَّهُ افْتِرَاءً عَلَى اللَّهِ  
قَدْ ضَلُّوا وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ﴿١٤٠﴾  
وَهُوَ الَّذِي أَنْشَأَ جَنَّاتٍ مَّعْرُوشَاتٍ وَ  
غَيْرَ مَّعْرُوشَاتٍ وَالنَّخْلَ وَالزَّرْعَ  
مُخْتَلِفًا أَلْوَانُهُ وَالزَّيْتُونَ وَالرَّمَانَ  
مُتَشَابِهًا وَغَيْرَ مُتَشَابِهٍ كُلُوا  
مِنْ ثَمَرِهِ إِذَا أَثْبَرَ وَآتُوا حَقَّهُ

और फल) के कटने के दिन उसका (अल्लाह की तरफसे मुकर्रर कर्दह) हक्क (भी) अदा कर दिया करो और फुजूल खर्ची न किया करो बेशक वोह बेजा खर्च करने वालों को पसंद नहीं करता।

142. और (उसने) बार बर्दारी करनेवाले (बुलंद कामत) चौपाए और ज़मीन पर (ज़ब्द के लिए या छोटे कद के बाइस) बिछने वाले (मवेशी पैदा फ़रमाए) तुम उस रिज़्क में से (भी ब तरीके ज़ब्द) खाया करो जो अल्लाह ने तुम्हें बख़्शा है और शैतान के रास्तों पर न चला करो, बेशक वोह तुम्हारा खुला दुश्मन है।

143. (अल्लाहने) आठ जोड़े पैदा किए दो (नर व मादह) भेड़से और दो (नर व मादह) बकरीसे। (आप उनसे) फ़रमा दीजिए : क्या उसने दोनों नर ह़राम किए हैं या दोनों मादह या वोह (बच्चा) जो दोनों मादाओं के रहमों में मौजूद है? मुझे इल्मो दानिश के साथ बताओ अगर तुम सच्चे हो।

144. और दो (नर व मादह) ऊंट से और दो (नर व मादह) गाय से। (आप उनसे) फ़रमा दीजिए : क्या उसने दोनों नर ह़राम किए हैं या दोनों मादह या वोह (बच्चा) जो दोनों मादाओं के रहमों में मौजूद है? क्या तुम उस वक़्त मौजूद थे जब अल्लाहने तुम्हें इस (हुर्मत) का हुक्म दिया था? फिर उससे बढ़ कर ज़ालिम कौन हो सकता है जो अल्लाह पर झूठा बोहतान बांधता है ताकि लोगों को बिग़ैर जाने गुमराह करता फ़िरे। बेशक अल्लाह ज़ालिम क़ौम को हिदायत नहीं फ़रमाता।

يَوْمَ حَصَادِهِ ۖ وَلَا تُسْرِفُوا ۚ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ ﴿١٣١﴾

وَمِنَ الْأَنْعَامِ حَمُولَةً وَفَرْشًا ۚ  
كُلُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعُوا  
خُطَوَاتِ الشَّيْطَانِ ۚ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ  
مُبِينٌ ﴿١٣٢﴾

ثَنِيَّةَ أَرْوَاحٍ ۚ مِنَ الصَّانِ اثْنَيْنِ وَ  
مِنَ الْمَعْرِ اثْنَيْنِ ۚ قُلْ آلِدَاكَرَيْنِ  
حَرَّمَ أَمِ الْأُنثَيَيْنِ أَمَّا اشْتَمَلَتْ  
عَلَيْهِ أَرْحَامُ الْأُنثَيَيْنِ ۚ نَسَوْنِي  
بِعِلْمٍ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿١٣٣﴾

وَمِنَ الْإِبِلِ اثْنَيْنِ وَمِنَ الْبَقَرِ  
اثْنَيْنِ ۚ قُلْ آلِدَاكَرَيْنِ حَرَّمَ أَمِ  
الْأُنثَيَيْنِ أَمَّا اشْتَمَلَتْ عَلَيْهِ  
أَرْحَامُ الْأُنثَيَيْنِ ۚ أَمْ كُنْتُمْ  
شُهَدَاءَ إِذْ وَصَّكُمُ اللَّهُ بِهَذَا ۚ  
فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ  
كَذِبًا لِيُضِلَّ النَّاسَ بِغَيْرِ عِلْمٍ ۚ إِنَّ  
اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ﴿١٣٤﴾

145. आप फ़रमा दें कि मेरी तरफ़ जो वही भेजी गई है उसमें तो मैं किसी (भी) खानेवाले पर (ऐसी चीज़ को) जिसे वोह खाता हो ह़राम नहीं पाता सिवाए इस के कि वोह मुर्दार हो या बेहता हुआ खून हो या सुव्वर का गोश्त हो क्योंकि येह ना पाक है या ना फ़रमानी का जानवर जिस पर ज़ब्द के वक़्त ग़ैरुल्लाह का नाम बुलंद किया गया हो। फिर जो शख्स (भूक के बाइस) सख़्त लाचार हो जाए न तो ना फ़रमानी कर रहा हो और न ह़दसे तजावुज़ कर रहा हो तो बेशक आपका रब बड़ा बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

146. और यहूदियों पर हमने हर नाखुनवाला (जानवर) ह़राम कर दिया था और गाय और बकरीमें से हमने उन पर दोनों की चरबी ह़राम कर दी थी सिवाए उस (चरबी) के जो दोनों की पीठ में हो या ओझड़ी में लगी हो या जो हड्डी के साथ मिली हो। येह हमने उनकी सरकशी के बाइस उन्हें सज़ा दी थी और यकीनन हम सच्चे हैं।

147. फिर अगर वोह आप को झुटलाएं तो फ़रमा दीजिए कि तुम्हारा रब वसीअ़ रहमतवाला है और उसका अज़ाब मुजरिम क़ौम से नहीं टाला जाएगा।

148. जल्द ही मुशरिक लोग कहेंगे कि अगर अल्लाह चाहता तो न (ही) हम शिर्क करते और न हमारे आबाओ अज्दाद और न किसी चीज़ को (बिला सनद) ह़राम क़रार देते। इसी तरह उन लोगोंने भी झुटलाया था जो उनसे पेहले थे ह़त्ता कि उन्होंने ने हमारा अज़ाब चख़ लिया। फ़रमा दीजिए : क्या तुम्हारे पास कोई (क़ाबिले हुज्जत)

قُلْ لَا أَحَدٌ فِي مَا أُوْحَىٰ إِلَيَّ مُحَرَّمًا عَلَىٰ طَاعِمٍ يَطْعَمُهُ إِلَّا أَنْ يَكُونَ مَيْتَةً أَوْ دَمًا مَّسْفُوحًا أَوْ لَحْمَ خِنْزِيرٍ فَإِنَّهُ رَاجِسٌ أَوْ فُسْقًا أَهْلًا لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ ۚ فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَإِنَّ رَبَّكَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿١٤٥﴾

وَعَلَى الَّذِينَ هَادُوا حَرَّمْنَا كُلَّ ذِي ظُفْرٍ ۚ وَمِنَ الْبَقَرِ وَالْغَنَمِ حَرَّمْنَا عَلَيْهِمْ شُحُومَهُمَا إِلَّا مَا حَصَلَتْ ظُهُورُهُمَا أَوِ الْحَوَايَا أَوْ مَا اخْتَلَطَ بِعَظْمٍ ۚ ذَلِكَ جَزَيْنَهُمْ بِبَغْيِهِمْ ۚ وَإِنَّا لَصَدِيقُونَ ﴿١٤٦﴾

فَإِنْ كَذَّبُوكَ فَقُلْ رَبُّكُمْ ذُو رَحْمَةٍ وَاسِعَةٍ ۖ وَلَا يُرَدُّ بَأْسُهُ عَنِ الْقَوْمِ الْمُجْرِمِينَ ﴿١٤٧﴾

سَيَقُولُ الَّذِينَ أَشْرَكُوا لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا أَشْرَكْنَا وَلَا آبَاؤُنَا وَلَا حَرَّمْنَا مِنْ شَيْءٍ ۚ كَذَلِكَ كَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ حَتَّىٰ ذَاقُوا



इल्म है कि तुम उसे हमारे लिए निकाल लाओ (तो उसे पेश करो), तुम (इल्मे यकीनी को छोड़ कर) सिर्फ गुमान ही की पैरवी करते हो और तुम महज़ (तख़्मीने की बुनियाद पर) दरोज़ा गोई करते हो।

149. फ़रमा दीजिए कि दलीले मोहक़म तो अल्लाह ही की है, पस अगर वोह (तुम्हें मजबूर करना) चाहता तो यकीनन तुम सबको (पाबंदे) हिदायत फ़रमा देता। ★

150. (उन मुशरिकों से) फ़रमा दीजिए कि तुम अपने उन गवाहों को पेश करो जो (आ कर) इस बात की गवाही दें कि अल्लाहने उसे हराम किया है फिर अगर वोह (झूठी) गवाही दे ही दें तो उनकी गवाही को तस्लीम न करना (बल्कि उनका झूठा होना उन पर आश्कार कर देना) और न ऐसे लोगों की ख़्वाहिशात की पैरवी करना जो हमारी आयतों को झुटलाते हैं और जो आख़िरत पर ईमान नहीं रखते और वोह (मा'बूदाने बातिला को) अपने रबके बराबर ठेहराते हैं।

151. फ़रमा दीजिए : आओ मैं वोह चीज़ें पढ़ कर सुना दूँ जो तुम्हारे रबने तुम पर हराम की हैं (वोह) येह कि तुम उसके साथ किसी चीज़ को शरीक न ठेहराओ और मां बाप के साथ अच्छा सुलूक करो और मुफ़लिसी के बाइस अपनी अवलाद को क़त्ल मत करो। हम ही तुम्हें रिज़्क देते हैं और उन्हें भी (देंगे) और बे ह्याई के कामों के क़रीब न जाओ (ख़्वाह) वोह ज़ाहिर हों और (ख़्वाह) वोह पोशीदह हों और उस जान को क़त्ल न करो जिसे (क़त्ल करना) अल्लाहने हराम किया है बजुज़ हक्के (शरई) के येही वोह (उमूर) हैं जिनका उसने तुम्हें ताकीदी हुक्म

بِأَسْنَأ قُلْ هَلْ عِنْدَكُمْ مِّنْ عِلْمٍ  
فَتُخْرِجُوهُ لَنَا إِن تَتَّبِعُونَ إِلَّا  
الظَّنَّ وَإِنْ أَنْتُمْ إِلَّا تَخْرُصُونَ ﴿١٤٨﴾  
قُلْ فَلِلَّهِ الْحُجَّةُ الْبَالِغَةُ فَلَوْ  
شَاءَ لَهَدَاكُمْ أَجْمَعِينَ ﴿١٤٩﴾

قُلْ هَلَمْ شَهِدَآءُكُمُ الَّذِينَ  
يَشْهَدُونَ أَنَّ اللَّهَ حَرَّمَ هَذَا  
فَإِنْ شَهِدُوا فَلَا تَشْهَدْ مَعَهُمْ وَلَا  
تَتَّبِعْ أَهْوَاءَ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا  
وَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ  
وَهُمْ بِرَبِّهِمْ يَعْدِلُونَ ﴿١٥٠﴾

قُلْ تَعَالَوْا أَتْلُ مَا حَرَّمَ رَبُّكُمْ  
عَلَيْكُمْ أَلَّا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا  
وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا وَلَا تَقْتُلُوا  
أَوْلَادَكُمْ مِّنْ إِمْلَاقٍ نَّحْنُ  
نَرْزُقُكُمْ وَإِيَّاهُمْ وَلَا تَقْرَبُوا  
الْفَوَاحِشَ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا  
بَطْنٌ وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي

★ वोह हक्को बातिल का फ़र्क और दोनों का अंजाम समझाने के बाद हर एक को आज़ादी से अपना रास्ता इख़्तियार करने का मौक़ा देता है, ताकि हर शख्स अपने किए का खुद ज़िम्मेदार ठेहरे और उस पर जज़ा और सज़ा का हक्कदार क़रार पाए।

दिया है ताकि तुम अक्ल से काम लो।

152. और यतीम के माल के करीब मत जाना मगर ऐसे तरीक़ से जो बहुत ही पसन्दीदह हो यहां तक कि वोह अपनी जवानी को पहुंच जाए, और पैमाने और तराजू (या'नी नाप और तोल) को इन्साफ़ के साथ पूरा किया करो। हम किसी शख्स को उसकी ताक़त से ज़ियादा तकलीफ़ नहीं देते और जब तुम (किसी की निस्बत कुछ) कहो तो अद्ल करो अगरचे वोह (तुम्हारा) कराबतदार ही हो और अल्लाह के अहद को पूरा किया करो, येही (बातें) हैं जिनका उसने तुम्हें ताकीदी हुक्म दिया है ताकि तुम नसीहत कुबूल करो।

153. और येह कि येही (शरीअत) मेरा सीधा रास्ता है सो तुम उसकी पैरवी करो और (दूसरे) रास्तों पर न चलो फिर वोह (रास्ते) तुम्हें अल्लाह की राह से जुदा कर देंगे, येही वोह बात है जिसका उसने तुम्हें ताकीदी हुक्म दिया है ताकि तुम परहेज़गार बन जाओ।

154. फिर हमने मूसा (عليه السلام) को किताब अता की उस शख्स पर (ने'मत) पूरी करने के लिए जो नेकूकार बने और (उसे) हर चीज़की तफ़्सील और हिदायत और रहमत बना कर (उतारा) ताकि वोह (लोग क़ियामत के दिन) अपने रब से मुलाक़ात पर ईमान लाएं।

155. और येह (कुरआन) बरकतवाली किताब है जिसे हमने नाज़िल फ़रमाया है सो (अब) तुम इसकी पैरवी किया करो और (अल्लाह से) डरते रहो ताकि तुम पर रहम किया जाए।

156. (कुरआन इस लिए नाज़िल किया है) कि तुम

حَرَمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ ۖ ذِكْرُكُمْ  
وَصِّصْكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ﴿١٥١﴾  
وَلَا تَقْرُبُوا مَالَ الْيَتِيمِ إِلَّا بِالَّتِي  
هِيَ أَحْسَنُ حَتَّى يَبْدَأَ أَشُدَّهُ ۚ وَ  
أَوْفُوا الْكَيْلَ وَالْيِزَانَ بِالْقُسْطِ ۚ  
لَا تَكِفُّ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا ۚ وَإِذَا  
قُلْتُمْ فَأَعْدِلُوا ۚ وَلَوْ كَانَ ذَا قُرْبَىٰ ۚ  
وَبِعَهْدِ اللَّهِ أَوْفُوا ۚ ذِكْرُكُمْ وَصِّصْكُمْ  
بِهِ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿١٥٢﴾

وَأَنَّ هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ  
فَاتَّبِعُوهُ ۚ وَلَا تَتَّبِعُوا السُّبُلَ  
فَتَفَرَّقَ بِكُمْ عَنْ سَبِيلِهِ ۚ ذِكْرُكُمْ  
وَصِّصْكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿١٥٣﴾  
ثُمَّ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ تِبَابًا عَلَى  
الَّذِي أَحْسَنَ وَتَفْصِيلًا لِّكُلِّ  
شَيْءٍ ۚ وَهُدًى وَرَحْمَةً لَّعَلَّهُمْ  
يُلْقَاءَ رَٰبَِّهُمْ يَوْمَئِذٍ ۚ ﴿١٥٤﴾  
وَهَذَا كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ مُبَارَكٌ فَاتَّبِعُوهُ  
وَاتَّقُوا لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿١٥٥﴾

أَنْ تَقُولُوا إِنَّمَا أُنْزِلَ الْكِتَابُ

कहीं येह (न) कहो कि बस (आस्मानी) किताब तो हमने पहले सिर्फ दो गिरोहों (यहूदो नसारा) पर उतारी गई थी और बेशक हम उनके पढ़ने पढ़ाने से बे ख़बर थे।

157. या येह (न) कहो कि अगर हम पर किताब उतारी जाती तो हम यकीनन उनसे ज़ियादा हिदायत याफ़ता होते सो अब तुम्हारे रब की तरफ़ से तुम्हारे पास वाज़ेह दलील और हिदायत और रहमत आ चुकी है, फिर उससे बढ़ कर ज़ालिम कौन हो सकता है जो अल्लाह की आयतों को झुटलाए और उनसे कतराए। हम अनक़रीब उन लोगों को जो हमारी आयतों से गुरेज़ करते हैं बुरे अज़ाब की सज़ा देंगे इस वजह से कि वोह (आयाते रब्बानी से) ए'राज़ करते थे।

158. वोह फ़क़त इसी इन्तिज़ार में हैं कि उनके पास (अज़ाब के) फ़रिश्ते आ पहुंचें या आपका रब (ख़ुद) आ जाए या आपके रब की कुछ (मख़सूस) निशानियां (अयानन) आ जाएं। (उन्हें बता दीजिए कि) जिस दिन आपके रब की बा'ज़ निशानियां (यूँ ज़ाहिरन) आ पहुंचेंगी (तो उस वक़्त) किसी (ऐसे) शख्स का ईमान उसे फ़ाइदा नहीं पहुंचाएगा जो पहले से ईमान नहीं लाया था या उसने अपने ईमान (की हालत) में कोई नेकी नहीं कमाई थी, फ़रमा दीजिए : तुम इन्तिज़ार करो हम (भी) मुन्तज़िर हैं।

159. बेशक जिन लोगों ने (जुदा जुदा राहें निकाल कर) अपने दीन को पारह पारह कर दिया और वोह (मुख़ल्लिफ़) फ़िरकों में बट गए, आप किसी चीज़में उनके (तअल्लुक्दार और ज़िम्मेदार) नहीं हैं, बस उनका मुआमला अल्लाह ही के हवाले है फिर वोह उन्हें उन कामों से आगाह फ़रमा देगा जो वोह किया करते थे।

عَلَى طَائِفَتَيْنِ مِنْ قَبْلِنَا وَ إِنْ  
كُنَّا عَنْ دَرَأْسَتِهِمْ لَغَفْلِينَ ۝۱۵۷

أَوْ تَقُولُوا لَوْ أَنَّا أُنْزِلَ عَلَيْنَا  
الْكِتَابُ لَكُنَّا أَهْدَىٰ مِنْهُمْ فَقَدْ  
جَاءَكُمْ بَيِّنَةٌ مِنْ رَبِّكُمْ وَهُدًى وَ  
رَحْمَةٌ ۚ فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ كَذَبَ  
بِآيَاتِ اللَّهِ وَصَدَفَ عَنْهَا سَنَجْزِي  
الَّذِينَ يَصْدِفُونَ عَنِ آيَاتِنَا سُوءَ  
الْعَذَابِ بِمَا كَانُوا يَصْدِفُونَ ۝۱۵۸  
هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ تَأْتِيَهُمُ  
الْمَلَائِكَةُ أَوْ يَأْتِيَ رَبُّكَ أَوْ يَأْتِيَ  
بَعْضُ آيَاتِ رَبِّكَ ۚ يَوْمَ يَأْتِي  
بَعْضُ آيَاتِ رَبِّكَ لَا يَنْفَعُ نَفْسًا  
إِيمَانُهَا لَمْ تَكُنْ آمَنَتْ مِنْ قَبْلُ  
أَوْ كَسَبَتْ فِي إِيمَانِهَا خَيْرًا ۚ قُلْ  
انْتَظِرُوا إِنَّا مُنْتَظِرُونَ ۝۱۵۹

إِنَّ الَّذِينَ فَرَّقُوا دِيَنَهُمْ وَكَانُوا  
شِيْعًا لَّسْتُ مِنْهُمْ فِي شَيْءٍ ۚ  
إِنَّمَا أَمْرُهُمْ إِلَى اللَّهِ ثُمَّ يُنَبِّئُهُمُ  
بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝۱۵۹



160. जो कोई एक नेकी लाएगा तो उसके लिए (बतौर अज़्र) उस जैसी दस नेकियां हैं और जो कोई एक गुनाह लाएगा तो उसको उस जैसे एक (गुनाह) के सिवा सज़ा नहीं दी जाएगी और वोह जुल्म नहीं किए जाएंगे।

مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرٌ  
أَمْثَلِهَا ۖ وَمَنْ جَاءَ بِالسَّيِّئَةِ  
فَلَا يُجْزَى إِلَّا مِثْلَهَا وَهُمْ  
لَا يُظْلَمُونَ ﴿١٦٠﴾

161. फ़रमा दीजिए : बेशक मुझे मेरे रबने सीधे रास्ते की हिदायत फ़रमा दी है (येह) मजबूत दीन (की राह है और येही) अल्लाह की तरफ़ यक्सू और हर बातिल से जुदा इब्राहीम (عليه السلام) की मिलत है और वोह मुशरिकों में से न थे।

قُلْ إِنِّي هَدَيْتُنِي رَبِّي إِلَى صِرَاطٍ  
مُسْتَقِيمٍ ۖ دِينًا قَبِيماً مِّلَّةَ إِبْرَاهِيمَ  
حَنِيفًا ۖ وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿١٦١﴾

162. फ़रमा दीजिए कि बेशक मेरी नमाज़ और मेरा हज़ और कुर्बानी (समेत सब बंदगी) और मेरी ज़िन्दगी और मेरी मौत अल्लाह के लिए है जो तमाम जहानों का रब है।

قُلْ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ  
وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٦٢﴾

163. उसका कोई शरीक नहीं और उसीका मुझे हुक्म दिया गया है और मैं (जमीअ मख़लूक़ात में) सबसे पहला मुसलमान हूँ।

لَا شَرِيكَ لَهُ ۚ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ  
وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ ﴿١٦٣﴾

164. फ़रमा दीजिए : क्या मैं अल्लाह के सिवा कोई दूसरा रब तलाश करूँ हालांकि वोही हर शय का परवरदिगार है, और हर शख्स जो भी (गुनाह) करता है (उस का वबाल) उसी पर होता है और कोई बोझ उठानेवाला दूसरे का बोझ नहीं उठाएगा। फिर तुम्हें अपने रब ही की तरफ़ लौटना है फिर वोह तुम्हें उन (बातों की हकीकत) से आगाह फ़रमा देगा जिनमें तुम इख़िलाफ़ किया करते थे।

قُلْ أَعْيَرَ اللَّهُ ابْنِي رَبًّا ۖ وَهُوَ رَبُّ  
كُلِّ شَيْءٍ ۖ وَلَا تَكْسِبُ كُلُّ نَفْسٍ إِلَّا  
عَلَيْهَا ۚ وَلَا تَرْمُوا زُرَّاءَ وَزُرَّاءُ أُخْرَىٰ  
ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّكُمْ مَرْجِعُكُمْ فَيُنَبِّئُكُم بِمَا  
كُنتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ﴿١٦٤﴾

165. और वोही है जिसने तुमको ज़मीनमें नाइब बनाया और तुम में से बा'ज़ को बा'ज़ पर दरजात में बुलंद किया ताकि वोह उन (चीज़ों) में तुम्हें आजमाए जो उसने तुम्हें (अमानतन) अता कर रखी हैं। बेशक आपका रब (अज़ाब के हक़दारों को) जल्द सज़ा देनेवाला है और

وَ هُوَ الَّذِي جَعَلَكُمْ خَلَائِفَ  
الْأَرْضِ وَرَفَعَ بَعْضَكُمْ فَوْقَ  
بَعْضٍ دَرَجَاتٍ لِّيَبْلُوَكُمْ فِي مَا

बेशक वोह (मग़ि़रत के उम्मीदवारों को) बड़ा  
बख़्शनेवाला और बे हद रहम फ़रमानेवाला है।

اِنَّكُمْ اِنْ رَّابَّكَ سَرِيْعُ الْعِقَابِ  
وَ اِنَّهٗ لَغَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ ١٧٥

आयातुहा 206

7 सूरतुल आ'राफ़ि मक्किय्यतुन 39

रुकूआतुहा 24

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महेरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. अलिफ़ लाम मीम साद (हकीकी मा'ना अल्लाह और  
रसूल (ﷺ) ही बेहतर जानते हैं)।

التَّوْحِيدُ ١

2. (ऐ हबीबे मुकर्रम!) येह किताब है(जो) आपकी तरफ़  
उतारी गई है सो आपके सीनए (अनवर) में इस (की  
तब्लीग़ पर कुफ़्फ़ार के इन्कारो तकज़ीब के ख़याल)से  
कोई तंगी न हो (येह तो उतारी ही इस लिए गई है)कि आप  
इसके ज़रीए (मुन्किरीन को) डर सुना सकें और येह  
मो'मिनीन के लिए नसीहत (है)।

كِتٰبٌ اُنْزِلَ اِلَيْكَ فَلَا يَكُنْ فِي  
صَدْرِكَ حَرَجٌ مِنْهُ لِتُنْذِرَ بِهِ  
وَذِكْرًا لِّلْمُؤْمِنِيْنَ ٢

3. (ऐ लोगो!) तुम इस (कुरआन)की पैरवी करो जो  
तुम्हारे रबकी तरफ़से तुम्हारी तरफ़ उतारा गया है और  
उसके ग़ैरों में से (बातिल हाकिमों और) दोस्तों के पीछे  
मत चलो, तुम बहुत ही कम नसीहत कुबूल करते हो।

اتَّبِعُوْا مَا اُنْزِلَ اِلَيْكُمْ مِّنْ  
رَّبِّكُمْ وَ لَا تَتَّبِعُوْا مِنْ دُوْنِهٖ  
اَوْلِيَاءَ ۚ قَلِيْلًا مَّا تَذَكَّرُوْنَ ٣  
وَ كُمْ مِّنْ قَرْيَةٍ اَهْلَكْنٰهَا فَجَآءَهَا  
بِاسُنَا بَيَاتًا اَوْ هُمْ قٰلِيُوْنَ ٤

4. और कितनी ही बस्तियां (ऐसी) हैं जिन्हें हमने हलाक  
कर डाला सो उन पर हमारा अज़ाब रात के वक़्त आया या  
(जबकि) वोह दोपहर को सो रहे थे।

5. फिर जब उन पर हमारा अज़ाब आ गया तो उनकी  
पुकार सिवाए इसके (कुछ) न थी कि वोह केहने लगे कि  
बेशक हम ज़ालिम थे।

فَمَا كَانَ دَعْوَاهُمْ اِذْ جَآءَهُمْ بِاسُنَا  
اِلَّا اَنْ قَالُوْا اِنَّا كُنَّا ظٰلِمِيْنَ ٥  
فَلَنَسْئَلَنَّ الَّذِيْنَ اُرْسِلَ اِلَيْهِمْ  
وَلَنَسْئَلَنَّ الْمُرْسَلِيْنَ ٦

6. फिर हम लोगों से ज़रूर पुर्सिश करेंगे जिनकी तरफ़  
रसूल भेजे गए और हम यकीनन रसूलों से भी (उनकी  
दा'वतो तब्लीग़ के रदे अमल की निस्बत) दरयाफ़्त  
करेंगे।

7. फिर हम उन पर (अपने) इल्म से (उनके सब) हालात बयान करेंगे और हम (कहीं) गाइब न थे (कि उन्हें देखते न हों)।

8. और उस दिन (आ'माल का) तोला जाना हक्क है सो जिनके (नेकियों के) पलड़े भारी होंगे तो वोही लोग कामयाब होंगे।

9. और जिनके (नेकियों के) पलड़े हलके होंगे तो येही वोह लोग हैं जिन्होंने अपनी जानों को नुकसान पहुंचाया, इस वजह से कि वोह हमारी आयतों के साथ जुल्म करते थे।

10. और बेशक हमने तुमको ज़मीनमें तमकुनो तसर्फ़ अता किया और हमने उसमें तुम्हारे लिए अस्बाबे मईशत पैदा किए, तुम बहुत ही कम शुक्र बजा लाते हो।

11. और बेशक हमने तुम्हें (या'नी तुम्हारी अस्ल को) पैदा किया फिर तुम्हारी सूरतगरी की (या'नी तुम्हारी ज़िन्दगी की कीमियाई और हयातियाती इब्तिदाओ इर्तिका के मराहिल को आदम (ﷺ) के वजूद की तश्कील तक मुकम्मल किया) फिर हमने फ़रिश्तों से फ़रमाया कि आदम (ﷺ) को सजदह करो तो सबने सजदह किया सिवाए इब्लीस के। वोह सजदह करनेवालों में से न हुवा।

12. इर्शाद हुवा : (ऐ इब्लीस!) तुझे किस(बात)ने रोका था कि तूने सजदह न किया जबकि मैं ने तुझे हुक्म दिया था, उसने कहा : मैं उससे बेहतर हूँ, तूने मुझे आगसे पैदा किया है और उसको तूने मिट्टी से बनाया है।

13. इर्शाद हुवा : पस तू यहां से उतर जा! तुझे कोई हक्क नहीं

فَلَنَقْصَنَّ عَلَيْهِمْ بِعِلْمٍ وَ مَا كُنَّا غَافِينَ ﴿٧﴾

وَالْوَزْنُ يَوْمَئِذٍ الْحَقُّ فَمَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿٨﴾

وَمَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ بِمَا كَانُوا بِآيَاتِنَا يَظْلِمُونَ ﴿٩﴾

وَلَقَدْ مَكَّنَّاكُمْ فِي الْأَرْضِ وَ جَعَلْنَا لَكُمْ فِيهَا مَعَايِشَ ۚ قَلِيلًا مَّا تَشْكُرُونَ ﴿١٠﴾

وَلَقَدْ خَلَقْنَاكُمْ ثُمَّ صَوَّرْنَاكُمْ ثُمَّ قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ ۖ لَمْ يَكُنْ مِنَ السَّاجِدِينَ ﴿١١﴾

قَالَ مَا مَنَعَكَ إِلَّا تَسْجُدَ ۖ إِذْ أَمَرْتُكَ ۚ قَالَ أَنَا خَيْرٌ مِنْهُ ۖ خَلَقْتَنِي مِنْ نَارٍ وَ خَلَقْتَهُ مِنْ طِينٍ ﴿١٢﴾

قَالَ فَاهْبِطْ مِنْهَا فَمَا يَكُونُ لَكَ



पहुंचता कि तू यहां तकबुर करे पस (मेरी बारगाह से) निकल जा बेशक तू ज़लीलो ख़्बार लोगों में से है।

14. उसने कहा : मुझे उस दिन तक (ज़िन्दगी की) मोहलत दे जिस दिन लोग (क़ब्रों से) उठाए जाएंगे।

15. इर्शाद हुवा : बेशक तू मोहलत दिए जानेवालों में से है।

16. उस (इब्लीस) ने कहा : पस इस वजह से कि तूने मुझे गुमराह किया है (मुझे क़सम है कि) मैं (भी) उन (अफ़रादे बनी आदम को गुमराह करने) के लिए तेरी सीधी राह पर ज़रूर बैदूंगा (ताआंकि उन्हें राहे हक्क से हटा दूँ)।

17. फिर मैं यकीनन उनके आगे से और उनके पीछे से और उनके दाएं से और उनके बाएं से उनके पास आऊंगा, और (नतीजतन) तू उनमें से अक्सर लोगों को शुक़ गुज़ार न पाएगा।

18. इर्शादि बारी हुवा (ऐ इब्लीस!) तू यहां से ज़लीलो मरदूद हो कर निकल जा, उनमें से जो कोई तेरी पैरवी करेगा तो मैं ज़रूर तुम सबसे दोज़ख़ भर दूंगा।

19. और ऐ आदम! तुम और तुम्हारी ज़ौजा (दोनों) जन्नत में सुकूनत इख़्तियार करो सो जहां से तुम दोनों चाहो खाया करो और (बस) उस दरख़्त के क़रीब मत जाना वरना तुम दोनों हद से तजावुज़ करने वालों में से हो जाओगे।

20. फिर शैतानने दोनों के दिल में वस्वसा डाला ताकि

أَنْ تَتَكَبَّرَ فِيهَا فَاخْرُجْ إِنَّكَ مِنَ الصُّغَرَيْنِ ⑬

قَالَ أَنْظِرْنِي إِلَى يَوْمِ يُبْعَثُونَ ⑭

قَالَ إِنَّكَ مِنَ الْمُنْظَرِينَ ⑮

قَالَ فِيمَا آغْوَيْتَنِي لَأَقْعُدَنَّ لَهُمْ صِرَاطَكَ الْمُسْتَقِيمَ ⑯

ثُمَّ لَا تَبِيبُهُمْ مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ وَمِنْ خَلْفِهِمْ وَعَنْ أَيْمَانِهِمْ وَعَنْ شَمَائِلِهِمْ ۖ وَلَا تَجِدُ أَكْثَرَهُمْ شَاكِرِينَ ⑰

قَالَ اخْرُجْ مِنْهَا مَذْذُومًا مَّدْحُورًا ۚ لَكَ تَبِعٌ مِنْهُمْ لَا مَأْكِنَ جَهَنَّمَ مِنْكُمْ أَجْعِلِينَ ⑱

وَيَا آدَمُ اسْكُنْ أَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ فَكُلَا مِنْ حَيْثُ شِئْتُمَا وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ ⑲

فَوَسَّوَسَ لَهُمَا الشَّيْطَانُ لِيُبْدِيَ

उनकी शर्मगाहें जो उन(की नज़रों) से पोशीदह थीं उन पर ज़ाहिर कर दे और केहने लगा : (ऐ आदमो हव्वा!) तुम्हारे रबने तुम्हें उस दरख़्त (का फल खाने) से नहीं रोका मगर (सिर्फ़ इस लिए कि उसे खाने से) तुम दोनों फ़रिश्ते बन जाओगे (या'नी अलाइके बशरी से पाक हो जाओगे) या तुम दोनों (उसमें) हमेशा रेहनेवाले बन जाओगे (या'नी इस मुक़ामे कुर्ब से कभी महरूम नहीं किए जाओगे)।

21. और उन दोनों से क़सम खा कर कहा कि बेशक मैं तुम्हारे ख़ैर ख़्वाहों में से हूँ।

22. पस वोह फ़रेब के ज़रीए दोनों को(दरख़्त का फल खाने तक)उतार लाया, सो जब दोनों ने दरख़्त (के फल) को चख लिया तो दोनों की शर्मगाहें उनके लिए ज़ाहिर हो गईं और दोनों अपने (बदन के) ऊपर जन्नत के पत्ते चिपकाने लगे तो उनके रबने उन्हें निदा फ़रमाई कि क्या मैंने तुम दोनों को उस दरख़्त(के क़रीब जाने)से रोका न था और तुमसे येह (न) फ़रमाया था कि बेशक शैतान तुम दोनों का खुला दुश्मन है।

23. दोनों ने अज़्र किया : ऐ हमारे रब! हमने अपनी जानों पर ज़ियादती की। और अगर तूने हमको न बख़्शा और हम पर रहम (न)फ़रमाया तो हम यकीनन नुक़सान उठाने वालों में से हो जाएंगे।

24. इशादि बारी हुवा तुम (सब) नीचे उतर जाओ तुम में से बा'ज़ बा'ज़ के दुश्मन हैं और तुम्हारे लिए ज़मीनमें मुअय्यन मुदत तक जाए सुकूनत और मताए ह्यात (मुक़रर कर दिए गए हैं गोया तुम्हें ज़मीनमें कियामो मआश के दो बुनियादी हक्क दे कर उतारा जा रहा है, उस पर अपना निज़ामे ज़िन्दगी उस्तुवार करना)।

لَهُمَا مَا وَرَىٰ عَنْهُمَا مِنْ سَوَآتِهِمَا  
وَقَالَ مَا نَهَاكُمَا رَبُّكُمَا عَنْ هَذِهِ  
الشَّجَرَةِ إِلَّا أَنْ تَكُونَا مَلَكَائِينَ أَوْ  
تَكُونَا مِنَ الْخَالِدِينَ ②٠

وَقَاسَسَهُمَا إِنِّي لَكُمَا لَمِنَ  
النَّاصِحِينَ ②١

فَدَلَّاهُمَا بِغُرُورٍ ۖ فَلَمَّا ذَاقَا  
الشَّجَرَةَ بَدَتْ لَهُمَا سَوْآتُهُمَا وَطَفِقَا  
يَخِصْفُنِ عَلَيْهِمَا مِنْ وَرَقِ الْجَنَّةِ ۖ  
وَنَادَاهُمَا رَبُّهُمَا أَلَمْ أَنْهَكُمَا عَنْ  
تِلْكَ الشَّجَرَةِ وَأَقُلْتُ لَكُمَا إِنَّ  
الشَّيْطَانَ لَكُمَا عَدُوٌّ مُبِينٌ ②٢

قَالَا رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا وَإِن  
لَّمْ تَغْفِرْ لَنَا وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ  
الخَاسِرِينَ ②٣

قَالَ اهْبِطُوا بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ  
عَدُوٌّ وَلَكُمْ فِي الْأَرْضِ مُسْتَقَرُّو  
مَتَاعٌ إِلَىٰ حِينٍ ②٤

25. इर्शाद फ़रमाया : तुम उसी (ज़मीन) में ज़िन्दगी गुज़ारोगे और उसी में मरोगे और (क़ियामत के रोज़) उसी में से निकाले जाओगे।

26. ऐ अवलादे आदम! बेशक हमने तुम्हारे लिए (ऐसा) लिबास उतारा है जो तुम्हारी शर्मगाहों को छुपाए और (तुम्हें) ज़ीनत बख़्शे और (उस ज़ाहिरी लिबास के साथ एक बातिनी लिबास भी उतारा है और वोही) तक्वा का लिबास ही बेहतर है। येह (ज़ाहिरो बातिन के लिबास सब) अल्लाह की निशानियां हैं ताकि वोह नसीहत कुबूल करें।

27. ऐ अवलादे आदम! (कहीं) तुम्हें शैतान फ़िले में न डाल दे जिस तरह उसने तुम्हारे मां बापको जन्नत से निकाल दिया, उनसे उनका लिबास उतरवा दिया ताकि उन्हें उनकी शर्मगाहें दिखा दे। बेशक वोह (खुद) और उसका क़बीला तुम्हें (ऐसी ऐसी जगहों से) देखता (रेहता) है जहां से तुम उन्हें नहीं देख सकते। बेशक हमने शैतानों को ऐसे लोगों का दोस्त बना दिया है जो ईमान नहीं रखते।

28. और जब वोह कोई बे हयाई का काम करते हैं (तो) केहते हैं, हमने अपने बापदादा को इसी (तरीके) पर पाया और अल्लाहने हमें इसीका हुक्म दिया है। फ़रमा दीजिए कि अल्लाह बे हयाई के कामों का हुक्म नहीं देता। क्या तुम अल्लाह (की ज़ात) पर ऐसी बातें करते हो जो तुम खुद (भी) नहीं जानते।

29. फ़रमा दीजिए : मेरे रबने इन्साफ़ का हुक्म दिया है, और तुम हर सजदे के वक्ती मुकाम पर अपने रुख़ (का'बे की तरफ़) सीधे कर लिया करो और तमाम तरफ़मांबरदारी उसके लिए ख़ालिस करते हुए उसकी

قَالَ فِيهَا تَحْيَوْنَ وَفِيهَا تَمُوتُونَ  
وَمِنْهَا تُخْرَجُونَ ﴿٢٥﴾

يَبْنَىٰ آدَمَ قَدْ أَنْزَلْنَا عَلَيْكُمْ  
لِبَاسًا يُورِثُ سَوَاتِكُمْ وَرِيشًا وَ  
لِبَاسُ التَّقْوَىٰ ذَٰلِكَ خَيْرٌ ذَٰلِكَ  
مِنْ آيَةِ اللَّهِ لَعَلَّهُمْ يَذَّكَّرُونَ ﴿٢٦﴾

يَبْنَىٰ آدَمَ لَا يَفْتِنَنَّكُمُ الشَّيْطَانُ  
كَمَا أَخْرَجَ أَبَوَيْكُم مِّنَ الْجَنَّةِ  
يَنْزِعُ عَنْهُمَا لِبَاسَهُمَا لِيُرِيَهُمَا  
سَوَاتِهِمَا إِنَّهُ يَرَاكُمْ هُوَ وَ  
قَبِيلُهُ مِنْ حَيْثُ لَا تَرَوْنَهُمْ إِنَّا  
جَعَلْنَا الشَّيَاطِينَ أَوْلِيَاءَ لِلَّذِينَ  
لَا يُؤْمِنُونَ ﴿٢٧﴾

وَإِذَا فَعَلُوا فَاحِشَةً قَالُوا وَجَدْنَا  
عَلَيْهَا آبَاءَنَا وَاللَّهُ أَمَرَنَا بِهَا  
قُلْ إِنَّ اللَّهَ لَا يَأْمُرُ بِالْفَحْشَاءِ  
اتَّقُوا اللَّهَ عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٢٨﴾  
قُلْ أَمَرَ رَبِّي بِالْقِسْطِ وَأَقِيمُوا  
وُجُوهَكُمْ عِندَ كُلِّ مَسْجِدٍ  
وَادْعُوهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ



इबादत किया करो। जिस तरह उसने तुम्हारी (खिल्फ़ो हयातकी) इब्तिदा की तुम उसी तरह (उसकी तरफ़) पलटोगे।

30. एक गिरोह को उसने हिदायत फ़रमाई और एक गिरोह पर (उसके अपने कस्बो अमल के नतीजे में) गुमराही साबित हो गई। बेशक उन्होंने ने अल्लाह को छोड़ कर शैतानों को दोस्त बना लिया था और वोह येह गुमान करते हैं कि वोह हिदायत याफ़ता हैं।

31. ऐ अवलादे आदम! तुम हर नमाज़के वक़्त अपना लिबासे ज़ीनत (पहन) लिया करो और खाओ और पियो और हृदसे ज़ियादा खर्च न करो कि बेशक वोह बेजा खर्च करने वालों को पसंद नहीं फ़रमाता।

32. फ़रमा दीजिए : अल्लाह की उस ज़ीनत (व आराईश)को किसने ह़राम किया है जो उसने अपने बंदों के लिए पैदा फ़रमाई है और खाने की पाक सुथरी चीज़ों को (भी किसने ह़राम किया है?) फ़रमा दीजिए : येह (सब ने'मते जो) अहले ईमान की दुनिया की ज़िन्दगी में (बिल उमूम रवा) हैं क़ियामत के दिन बिल खुसूस (उन ही के लिए) होंगी। इस तरह हम जाननेवालों के लिए आयतें तफ़सील से बयान करते हैं।

33. फ़रमा दीजिए : कि मेरे रबने (तो) सिर्फ़ बे हयाई की बातों को ह़राम किया है जो उनमें से ज़ाहिर हों और जो पोशीदह हों (सबको) और गुनाह को और नाहक़ ज़ियादती को और उस बात को कि तुम अल्लाहका शरीक ठेहराओ जिसकी उसने कोई सनद नहीं उतारी और (मज़ीद) येह कि तुम अल्लाह (की ज़ात) पर ऐसी बातें कहो जो तुम खुद भी नहीं जानते।

34. और हर गिरोह के लिए एक मीआद (मुक़रर) है

كَمَا بَدَأَكُمْ تَعُودُونَ ﴿٢٩﴾

فَرِيقًا هَدَىٰ وَفَرِيقًا حَقَّ عَلَيْهِمُ  
الصَّلَاةُ ۖ إِنَّهُمْ اتَّخَذُوا الشَّيَاطِينَ  
أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَيَحْسَبُونَ  
أَنَّهُم مُّهْتَدُونَ ﴿٣٠﴾

يٰۤأَيُّهَا آدَمُ خُذْ وَازِنْتَكَمُ عِنْدَ كُلِّ  
مَسْجِدٍ وَكُلُوا وَاشْرَبُوا وَلَا  
تُسْرِفُوا ۚ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ ﴿٣١﴾  
قُلْ مَنْ حَرَّمَ زِينَةَ اللَّهِ الَّتِي أَخْرَجَ  
لِعِبَادِهِ وَ الطَّيِّبَاتِ مِنَ الرِّزْقِ ۗ قُلْ  
هِيَ لِلَّذِينَ آمَنُوا فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا  
خَالِصَةٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۚ كَذٰلِكَ  
نُفَصِّلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿٣٢﴾

قُلْ إِنَّمَا حَرَّمَ رَبِّيَ الْفَوَاحِشَ مَا  
ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنَ وَالْإِثْمَ وَ  
الْبَغْيَ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَأَنْ تُشْرِكُوا  
بِاللَّهِ مَا لَمْ يُنَزِّلْ بِهِ سُلْطٰنًا وَأَنْ  
تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٣٣﴾  
وَلِكُلِّ أُمَّةٍ أَجَلٌ ۖ فَإِذَا جَاءَ

फिर जब उनका (मुकर्ररह) वक्त आ जाता है तो वोह एक घड़ी (भी) पीछे नहीं हट सकते और न आगे बढ़ सकते हैं।

35. ऐ अवलादे आदम! अगर तुम्हारे पास तुम में से रसूल आएँ जो तुम पर मेरी आयतें बयान करें पस जो परहेज़गार बन गया और उसने (अपनी) इस्लाह कर ली तो उन पर न कोई खौफ़ होगा और न (ही) वोह रंजीदह होंगे।

36. और जिन लोगों ने हमारी आयतों को झुटलाया और उन (पर ईमान लाने) से सरकशी की, वोही अहले जहन्नम हैं वोह उसमें हमेशा रहेने वाले हैं।

37. फिर उस शख्स से ज़ियादा ज़ालिम कौन हो सकता है जो अल्लाह पर झूटा बोहतान बांधे या उसकी आयतों को झुटलाए? उन लोगों को उनका (वोह) हिस्सा पहुंच जाएगा (जो) नविशतए किताब है यहां तक कि जब उनके पास हमारे भेजे हुए (फ़रिश्ते) आएंगे कि उनकी रूहें कब्ज़ कर लें (तो उनसे) कहेंगे : अब वोह (झूटे मा'बूद) कहां हैं जिनकी तुम अल्लाह के सिवा इबादत करते थे? वोह (जवाबन) कहेंगे कि वोह हमसे गुम हो गए (या'नी अब कहां नज़र आते हैं) और वोह अपनी जानों के खिलाफ़ (खुद येह) गवाही देंगे कि बेशक वोह काफ़िर थे।

38. अल्लाह फ़रमाएगा : तुम जिनों और इन्सानों की उन (जहन्नमी) जमाअतों में शामिल हो कर जो तुम से पहले गुज़र चुकी हैं दोज़ख़ में दाख़िल हो जाओ! जब भी कोई जमाअत (दोज़ख़ में) दाख़िल होगी वोह अपने जैसी

أَجَلُهُمْ لَا يَسْتَأْخِرُونَ سَاعَةً وَ لَا يَسْتَقْدِرُونَ ٣٢

لِيُنْزِلَ آدَمَ إِمَّا يَأْتِيَنَّكُمْ رُسُلٌ مِّنْكُمْ يَقُصُّونَ عَلَيْكُمْ آيَاتِي فَمَن اتَّقَىٰ وَ أَصْلَحَ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ٣٥

وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَ اسْتَكْبَرُوا عَنْهَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ٣٦

فَمَن أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ كَذَّبَ بِآيَاتِهِ ۖ أُولَٰئِكَ يَنَالُهُمُ نَصِيبُهُم مِّنَ الْكِتَابِ ۖ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَهُمْ رُسُلُنَا يَتَوَفَّوْنَهُمْ قَالُوا أَيْنَ مَا كُنْتُمْ تَدْعُونَ مِن دُونِ اللَّهِ ۖ قَالُوا ضَلُّوا عَنَّا وَ شَهِدُوا عَلَىٰ أَنفُسِهِمْ أَنَّهُمْ كَانُوا كَافِرِينَ ٣٧

قَالَ ادْخُلُوا فِي أُمَمٍ قَدْ خَلَتْ مِن قَبْلِكُم مِّنَ الْجِنِّ وَ الْإِنسِ فِي النَّارِ ۖ كُلَّمَا دَخَلَتْ أُمَّةٌ لَّعَنَتْ

दूसरी जमाअत पर ला'नत भेजेगी, यहां तक कि जब उसमें सारे (गिरोह) जमा' हो जाएंगे तो उनकेपिछले अपने अगलों के हक्क में कहेंगे कि ऐ हमारे रब! उन्हीं लोगोंने हमें गुमराह किया था सो उनको दोज़ख़ का दो गुना अज़ाब दे। इर्शाद होगा : हर एक के लिए दो गुना है मगर तुम जानते नहीं हो।

39. और उनके अगले अपने पिछलों से कहेंगे : सो तुम्हें हम पर कुछ फ़ज़ीलत न हुई पस (अब) तुम (भी) अज़ाब (का मज़ा) चखो उसके सबब जो कुछ तुम कमाते थे।

40. बेशक जिन लोगोंने हमारी आयतों को झुटलाया और उनसे सरकशी की उनके लिए आस्माने (रह्यतो कुबूलिय्यत) के दरवाज़े नहीं खोले जाएंगे और न ही वोह जन्नत में दाख़िल हो सकेंगे यहां तक कि सूई के सूराख़ में ऊंट दाख़िल हो जाए (या'नी जैसे येह नामुमकिन है उसी तरह उनका जन्नतमें दाख़िल होना भी नामुमकिन है), और हम मुजरिमों को इसी तरह सज़ा देते हैं।

41. और उनके लिए (आतिशे) दोज़ख़का बिछेना और उनके ऊपर (उसी का) ओढ़ना होगा, और हम ज़ालिमों को इसी तरह सज़ा देते हैं।

42. और जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे, हम किसी शख्स को उसकी ताक़त से ज़ियादा मुक़ल्लफ़ नहीं करते, येही लोग अहले जन्नत हैं वोह उसमें हमेशा रहेंगे।

43. और हम वोह (रंजिशो) कीना जो उनके सीनों में

أُخْتَبَاهَا حَتَّىٰ إِذَا ادَّارَكُوا فِيهَا جَمِيعًا قَالَتْ أُخْرَاهُمْ لِأُولِهِمْ رَبَّنَا هَؤُلَاءِ أَصْلُونَا قَالَتْ لَهُمْ عَذَابٌ ضَعُفٌ مِّنَ النَّارِ قَالِ لِكُلِّ ضَعْفٌ وَلَكِنْ لَا تَعْلَمُونَ ٣٨

وَقَالَتْ أُولَهُمْ لِأَخْرَاهُمْ فَمَا كَانَ لَكُمْ عَلَيْنَا مِنْ فَضْلٍ فذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْسِبُونَ ٣٩  
إِنَّ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَاسْتَكْبَرُوا عَنْهَا لَا تُفَتَّحُ لَهُمْ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَلَا يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ حَتَّىٰ يَلِجَ الْجَبَلُ فِي سَمِّ الْخِيَاطِ ٤٠ وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُجْرِمِينَ ٤١

لَهُمْ مِّنْ جَهَنَّمَ مِهَادٌ وَمِنْ فَوْقِهِمْ غَوَاشٍ ٤٢ وَكَذَلِكَ نَجْزِي الظَّالِمِينَ ٤٣

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَا نُكَلِّفُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ٤٤ وَنَزَعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِّنْ



(दुनिया के अंदर एक दूसरे के लिए) था निकाल (के दूर कर) देंगे उनके (महलों के) नीचे नेहरें जारी होंगी और वोह कहेंगे सब ता'रीफ़ अल्लाह ही के लिए हैं, जिसने हमें यहां तक पहुंचा दिया, और हम (इस मुक़ाम तक कभी राह न पा सकते थे अगर अल्लाह हमें हिदायत न फ़रमाता बेशक हमारे रबके रसूल हक्क (का पैग़ाम) लाए थे, और (उस दिन) निदा दी जाएगी कि तुम लोग इस जन्नत के वारिस बना दिए गए हो उन (नेक) आ'माल के बाइस जो तुम अंजाम देते थे।

44. और अहले जन्नत दोज़ख़वालों को पुकार कर कहेंगे : हमने तो वाकिअतन उसे सच्चा पा लिया जो वा'दा हमारे रबने हमसे फ़रमाया था, सो क्या तुमने (भी) उसे सच्चा पाया जो वा'दा तुम्हारे रबने (तुमसे) किया था? वोह कहेंगे हां। फिर उनके दरमियान एक आवाज़ देनेवाला आवाज़ देगा कि ज़ालिमों पर अल्लाह की ला'नत है।

45. (येह वोही हैं) जो (लोगों को) अल्लाहकी राह से रोकते थे और उसमें कजी तलाश करते थे और वोह आख़िरत का इन्कार करनेवाले थे।

46. और (उन) दोनों (या'नी जन्नतियों और दोज़ख़ियों) के दरमियान एक हिजाब (या'नी फ़सील) है और आ'राफ़ (या'नी उसी फ़सील) पर कुछ मर्द होंगे जो सब को उनकी निशानियों से पेहचान लेंगे। और वोह अहले जन्नत को पुकार कर कहेंगे कि तुम पर सलामती हो, वोह (अहले आ'राफ़ खुद अभी) जन्नत में दाख़िल नहीं हुए होंगे हालांकि वोह (उसके) उम्मीदवार होंगे।

غُلّ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمُ الْأَنْهَارُ وَ  
قَالُوا الْحُصْدُ لِلّٰهِ الَّذِي هَدَانَا  
لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا  
أَنْ هَدَانَا اللّٰهُ لَقَدْ جَاءَتْ  
رُسُلٌ سَرِينَا بِالْحَقِّ وَتُودُّوْا  
أَنْ تَكُنَّمُ الْجَنَّةُ أَوْ رِثْتُمْوهَا بِمَا  
كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٣٣﴾

وَنَادَىٰ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ أَصْحَابَ  
النَّارِ أَنْ قَدْ وَجَدْنَا مَا وَعَدَنَا رَبُّنَا  
حَقًّا فَهَلْ وَجَدْتُمْ مَا وَعَدَ رَبُّكُمْ  
حَقًّا قَالُوا نَعَمْ فَأَذَّنَ مُؤَذِّنٌ  
بَيْنَهُمْ أَنْ لَعْنَةُ اللّٰهِ عَلَى  
الظَّالِمِينَ ﴿٣٤﴾

الَّذِينَ يَصُدُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللّٰهِ  
وَيَبْغَوْنَهَا عَوَجًا وَهُمْ بِالْآخِرَةِ  
كُفْرُونَ ﴿٣٥﴾

وَبَيْنَهُمَا حِجَابٌ وَعَلَى الْأَعْرَافِ  
رِجَالٌ يَعْرِفُونَ كُلًّا بِسِيئِهِمْ وَ  
نَادَوْا أَصْحَابَ الْجَنَّةِ أَنْ سَلِّمُوا  
عَلَيْكُمْ لَمْ يَدْخُلُوهَا وَهُمْ  
يَطْمَعُونَ ﴿٣٦﴾

وَقَالَ

وَقَالَ

47. और जब उनकी निगाहें दोज़ख़्वालों की तरफ़ फेरी जाएंगी तो वोह कहेंगे : ऐ हमारे रब! हमें ज़ालिम गिरोह के साथ (जमा') न कर।

48. और अहले आ'राफ़ (उन दोज़ख़ी) मदों को पुकारेंगे जिन्हें वोह उनकी निशानियों से पेहचान रहे होंगे (उनसे) कहेंगे : तुम्हारी जमाअतें तुम्हारे काम न आ सकीं और न (वोह) तकब्बुर (तुम्हें बचा सका) जो तुम किया करते थे।

49. क्या येही वोह लोग हैं (जिनकी खस्ता हालत देख कर) तुम कस्मे खाया करते थे कि अल्लाह उन्हें अपनी रक्षत से (कभी) नहीं नवाज़ेगा? (सुन लो! अब उन्हीं को कहा जा रहा है) तुम जन्नत में दाख़िल हो जाओ न तुम पर कोई ख़ौफ़ होगा और न तुम ग़मगीन होगे।

50. और दोज़ख़वाले अहले जन्नत को पुकार कर कहेंगे कि हमें (जन्नती) पानी से कुछ फैज़याब कर दो या उस (रिज़क) में से जो अल्लाहने तुम्हें बख़्शा है। वोह कहेंगे : बेशक अल्लाहने येह दोनों (ने'मतें) काफ़िरों पर हराम कर दी हैं।

51. जिन्होंने अपने दीनको तमाशा और खेल बना लिया और जिन्हें दुन्यवी ज़िन्दगीने फ़रेब दे रखा था, आज हम उन्हें उसी तरह भुला देंगे जैसे वोह (हमसे) अपने इस दिनकी मुलाक़ात को भूले हुए थे और जैसे वोह हमारी आयतों का इन्कार करते थे।

52. और बेशक हम उनके पास ऐसी किताब (कुर्आन)

وَ إِذَا صُرِفَتْ أَبْصَارُهُمْ تِلْقَاءَ أَصْحَابِ النَّارِ ۖ قَالُوا رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا مَعَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ﴿٣٧﴾  
وَنَادَىٰ أَصْحَابُ الْأَعْرَافِ رَجُلًا يَعْرِفُونَهُمْ بِسَيِّئِهِمْ قَالُوا مَا أَغْنَىٰ عَنْكُمْ جُوعُكُمْ وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَكْبِرُونَ ﴿٣٨﴾

أَهْوَلَاءَ الَّذِينَ أَقْسَمْتُمْ لَا يَنَالُهُمُ اللَّهُ بِرَحْمَةٍ ۖ ادْخُلُوا الْجَنَّةَ لَا خَوْفٌ عَلَيْكُمْ وَلَا أَنْتُمْ تَحْزَنُونَ ﴿٣٩﴾

وَنَادَىٰ أَصْحَابُ النَّارِ أَصْحَابَ الْجَنَّةِ أَنْ أَفِيضُوا عَلَيْنَا مِنَ الْمَاءِ أَوْ مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ ۖ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ حَرَّمَهَا عَلَى الْكَافِرِينَ ﴿٥٠﴾  
الَّذِينَ اتَّخَذُوا دِينَهُمْ لَهْوًا وَلَعِبًا وَغَرَّتْهُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا ۖ فَالْيَوْمَ نَنسِفُهُمْ كَمَا نَسَوُا لِقَاءَ يَوْمِهِمْ هَٰذَا ۖ وَمَا كَانُوا بِآيَاتِنَا يَجْحَدُونَ ﴿٥١﴾  
وَلَقَدْ جِئْنَاهُمْ بِكِتَابٍ فَصَّلْنَاهُ عَلَىٰ

लाए जिसे हमने (अपने) इल्म (की बिना) पर मुफ़स्सल (या'नी वाज़ेह) किया, वोह ईमानवालों के लिए हिदायत और रहमत है।

53. वोह सिर्फ़ उस (कही हुई बात) के अंजाम के मुन्तज़िर हैं, जिस दिन उस (बात) का अंजाम सामने आ जाएगा वोह लोग जो उससे क़ब्ल उसे भुला चुके थे कहेंगे : बेशक हमारे रब के रसूल हक्क (बात) ले कर आए थे, सो क्या (आज) हमारे कोई सिफ़ारिश हैं जो हमारे लिए सिफ़ारिश कर दें या हम (फिर दुनियामें) लौटा दिए जाएं ताकि हम (इस मर्तबा) उन (आ'माल) से मुख़्तलिफ़ अमल करें जो (पहले) करते रहे थे। बेशक उन्होंने अपने आपको नुक़सान पहुंचाया और वोह (बोहतानो इफ़्तिराअ) उनसे जाता रहा जो वोह गढ़ा करते थे।

54. बेशक तुम्हारा रब अल्लाह है जिसने आस्मानों और ज़मीन (की काइनात) को छे मुद्दतों (या'नी छे अद्वार) में पैदा फ़रमाया फिर (अपनी शान के मुताबिक़) अर्श पर इस्तिवा (या'नी उस काइनात में अपने हुक्मो इक्तीदार के निज़ाम का इज़ा) फ़रमाया। वोही रातसे दिन को ढांक देता है (दर आं हालीकि दिन रात में से) हर एक दूसरे के तआकुब में तेज़ीसे लगा रेहता है और सूरज और चांद और सितारे (सब) उसीके हुक्म (से एक निज़ाम) के पाबंद बना दिये गए हैं। ख़बरदार! (हर चीज़की) तख़लीक़ और हुक्मो तदबीर का निज़ाम चलाना उसीका काम है। अल्लाह बड़ी बरकतवाला है जो तमाम ज़हानों की (तदरीजन) परवरिश फ़रमानेवाला है।

55. तुम अपने रबसे गिड़गिड़ा कर और आहिस्ता (दोनों तरीक़ों से) दुआ किया करो, बेशक वोह हृदसे बढ़नेवालों को पसंद नहीं करता।

عَلِمَ هُدًى وَ رَحْمَةً لِّقَوْمٍ  
يُؤْمِنُونَ ﴿٥٢﴾

هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا تَأْوِيلَهُ يَوْمَ  
يَأْتِي تَأْوِيلُهُ يَقُولُ الَّذِينَ نَسُوهُ  
مِنْ قَبْلُ قَدْ جَاءَتْ رُسُلُ رَبِّنَا  
بِالْحَقِّ فَهَلْ لَنَا مِنْ شَفْعَاءَ  
فَيَشْفَعُوا لَنَا أَوْ نُرَدُّ فَنَعْمَلْ غَيْرَ  
الَّذِي كُنَّا نَعْمَلُ قَدْ خَسِرُوا  
أَنْفُسَهُمْ وَ ضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا  
يَفْتَرُونَ ﴿٥٣﴾

إِنَّ رَبَّكُمُ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ  
السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ  
ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ يُغْشَى  
الَّيْلَ النَّهَارَ يَطْلُبُهُ حَثِيثًا وَ  
الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ وَالنُّجُومِ مُسَخَّرَاتٍ  
بِأَمْرِهِ أَلَا لَهُ الْخَلْقُ وَالْأَمْرُ  
تَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ﴿٥٤﴾

ادْعُوا رَبَّكُمْ تَضَرُّعًا وَ خُفْيَةً  
إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ ﴿٥٥﴾



56. और ज़मीनमें उसके संवर जाने (या'नी मुल्क का माहौले हयात दुरस्त हो जाने) के बाद फ़साद अंगेज़ी न करो और (उसके अज़ाबसे) डरते हुए और (उसकी रहमत की) उम्मीद रखते हुए उससे दुआ करते रहा करो, बेशक अल्लाह की रहमत एहसान शिआर लोगों (या'नी नेकूकारों) के करीब होती है।

57. और वोही है जो अपनी रहमत (या'नी बारिश) से पहले हवाओं को खुशख़बरी बना कर भेजता है, यहां तक कि जब वोह (हवाएं) भारी भारी बादलों को उठा लाती हैं तो हम उन (बादलों) को किसी मुर्दा (या'नी बे आबो गियाह) शहर की तरफ़ हांक देते हैं फिर हम उस (बादल) से पानी बरसाते हैं फिर हम उस (पानी) के ज़रीए (ज़मीनसे) हर किस्म के फल निकालते हैं। इसी तरह हम (रोज़े कियामत) मुर्दों को (क़ब्रों से) निकालेंगे ताकि तुम नसीहत कुबूल करो।

58. और जो अच्छी (या'नी ज़रख़ेज़) ज़मीन है उसका सब्ज़ा अल्लाह के हुक्म से (ख़ूब) निकलता है और जो (ज़मीन) ख़राब है (उससे) थोड़ीसी बे फ़ाइदा चीज़ के सिवा कुछ नहीं निकलता। इसी तरह हम (अपनी) आयतों (या'नी दलाइल और निशानियां) उन लोगों के लिए बार बार बयान करते हैं जो शुक्र गुजार हैं।

59. बेशक हमने नूह (عليه السلام) को उनकी क़ौम की तरफ़ भेजा सो उन्होंने कहा : ऐ मेरी क़ौम(के लोगो!) तुम अल्लाह की इबादत किया करो उसके सिवा तुम्हारा कोई मा'बूद नहीं, यकीनन मुझे तुम्हारे ऊपर एक बड़े दिन के अज़ाब का ख़ौफ़ आता है।

60. उनकी क़ौमके सरदारों और रईसों ने कहा : (ऐ नूह!)

وَلَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ بَعْدَ  
إِصْلَاحِهَا وَادْعُوهُ خَوْفًا وَطَمَعًا  
إِنَّ رَحْمَتَ اللَّهِ قَرِيبٌ مِّنَ  
الْمُحْسِنِينَ ﴿٥٦﴾

وَهُوَ الَّذِي يُرْسِلُ الرِّيحَ بُشْرًا  
بَيْنَ يَدَيْ رَحْمَتِهِ ۖ حَتَّىٰ إِذَا  
أَفَلَّتْ سَحَابًا ثِقَالًا سُقْنَاهُ لِبَلَدٍ  
مَّيِّتٍ فَأَنْزَلْنَا بِهِ الْمَاءَ فَأَخْرَجْنَا  
بِهِ مِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ ۚ كَذَٰلِكَ  
نُخْرِجُ الْمَوْتَىٰ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٥٧﴾  
وَالْبَلَدُ الطَّيِّبُ يَخْرِجُ نَبَاتُهُ بِإِذْنِ  
رَبِّهِ ۚ وَالَّذِي خَبَثَ لَا يَخْرِجُ  
إِلَّا نَجَسًا ۚ كَذَٰلِكَ نُصَرِّفُ  
الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَشْكُرُونَ ﴿٥٨﴾

لَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ  
فَقَالَ يَقُومُوا عِبَادُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ  
مِّنْ إِلَٰهٍ غَيْرُهُ ۖ إِنِّي أَخَافُ  
عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ﴿٥٩﴾  
قَالَ الْمَلَأُ مِنْ قَوْمِهِ إِنَّا لَنَرَاكَ

बेशक हम तुम्हें खुली गुमराही में (मुब्तिला) देखते हैं।

61. उन्होंने कहा : ऐ मेरी कौम! मुझमें कोई गुमराही नहीं लेकिन (ये हकीकत है कि) मैं तमाम जहानों के रबकी तरफ़से रसूल (मबऊस हुवा) हूँ।

62. मैं तुम्हें अपने रबके पैग़ामात पहुंचा रहा हूँ और तुम्हें नसीहत कर रहा हूँ और अल्लाहकी तरफ़ से वोह कुछ जानता हूँ जो तुम नहीं जानते।

63. क्या तुम्हें इस बात पर तअज्जुब है कि तुम्हारे पास तुम्हारे रबकी तरफ़से तुम्हीं में से एक मर्द (की ज़बान) पर नसीहत आई ताकि वोह तुम्हें (अज़ाबे इलाही से) डराए और तुम परहेज़गार बन जाओ और येह इसलिए है कि तुम पर रहम किया जाए।

64. फिर उन लोगोंने उन्हें झुटलाया सो हमने उन्हें और उन लोगों को जो कश्तीमें उनकी मइय्यत में थे नजात दी और हमने उन लोगों को गर्क कर दिया जिन्होंने हमारी आयतों को झुटलाया था, बेशक वोह अंधे (या'नी बे बसीरत) लोग थे।

65. और हमने (कौमे) आद की तरफ़ उनके (कौमी) भाई हूद (عليه السلام) को (भेजा) उन्होंने कहा : ऐ मेरी कौम! तुम अल्लाह की इबादत किया करो उसके सिवा कोई तुम्हारा मा'बूद नहीं, क्या तुम परहेज़गार नहीं बनते?।

66. उनकी कौम के सरदारों और रईसोंने जो कुफ़्र (या'नी दा'वते हक़की मुख़ालिफ़तो मुज़ाहिमत) कर रहे थे कहा : (ऐ हूद!) बेशक हम तुम्हें हिमाक़त (में मुब्तिला) देखते हैं और बेशक हम तुम्हें झूटे लोगों में गुमान करते हैं।

فِي صَلِّ مُبِينٍ ٦٠

قَالَ يَقَوْمِ لَيْسَ بِي ضَلَالَةٌ وَلَكِنِّي رَسُولٌ مِّن رَّبِّ الْعَالَمِينَ ٦١

أُبَلِّغُكُمْ رِسَالَاتِ رَبِّي وَأَنْصَحُكُمْ ۚ وَأَعْلَمُ مِمَّنِ اللَّهُ مَا لَا تَعْلَمُونَ ٦٢

أَوْ عَجِبْتُمْ أَن جَاءَكُمْ ذِكْرٌ مِّن رَّبِّكُمْ عَلَى رَجُلٍ مِّنكُمْ لِيُنذِرَكُمْ وَلِتَتَّقُوا وَلَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ٦٣

كَذَّبُوهُ فَاتَّبَعِيهِ وَالَّذِينَ مَعَهُ فِي الْفُلِّ وَ أَغْرَقْنَا الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا عَمِينَ ٦٤

وَإِلَى عَادِ أَخَاهُمْ هُودًا قَالَ يَقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِّن إِلَهٍ غَيْرُهُ ۖ أَفَلَا تَتَّقُونَ ٦٥

قَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ إِنَّا لَنَرُّكَ فِي سَفَاهَةٍ ۖ إِنَّا لَنُظُنُّكَ مِنَ الْكَذِبِينَ ٦٦

67. उन्होंने ने कहा : ऐ मेरी कौम! मुझमें कोई हिमाक़त नहीं लेकिन (येह हकीक़त है कि )मैं तमाम ज़हानों के रब की तरफ़से रसूल (मबरूस हुवा) हूँ।

68. मैं तुम्हें अपने रबके पैग़ामात पहुंचा रहा हूँ और मैं तुम्हारा अमानतदार ख़ैरख़्वाह हूँ।

69. क्या तुम्हें इस बात पर तअज़्जुब है कि तुम्हारे पास तुम्हारे रबकी तरफ़से तुम्ही में से एक मर्द (की ज़बान) पर नसीहत आई ताकि वोह तुम्हें (अज़ाबे इलाही से) डराए, और याद करो जब उसने तुम्हें कौमे नूह के बाद (ज़मीन पर) जा नशीन बनाया और तुम्हारी ख़िलक़त में (क़हो क़ामत और) कुव्वत को मज़ीद बढ़ा दिया, सो तुम अल्लाहकी ने'मतों को याद करो ताकि तुम फ़लाह पा जाओ।

70. वोह केहने लगे : क्या तुम हमारे पास (इस लिए) आए हो कि हम सिर्फ़ एक अल्लाहकी इबादत करें और उन (सब खुदाओं) को छोड़ दें जिनकी परस्तिश हमारे बापदादा किया करते थे? सो तुम हमारे पास वोह (अज़ाब) ले आओ जिसकी तुम हमें वईद सुनाते हो अगर तुम सच्चे लोगों में से हो।

71. उन्होंने कहा : यकीनन तुम पर तुम्हारे रबकी तरफ़से अज़ाब और ग़ज़ब वाजिब हो गया। क्या तुम मुझसे उन (बुतों के) नामों के बारे में झगड़ रहे हो जो तुमने और तुम्हारे बापदादाने (खुद ही फ़रज़ी तौर पर) रख लिए हैं जिनकी अल्लाहने कोई सनद नहीं उतारी? सो तुम (अज़ाब का) इन्तिज़ार करो मैं (भी) तुम्हारे साथ इन्तिज़ार करनेवालों में से हूँ।

قَالَ يَقُومُ لَيْسَ بِي سَفَاهَةٌ وَ  
لَكِنِّي رَسُولٌ مِّن رَّبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٦٧﴾

أُبَلِّغُكُمْ رِسَالَاتِ رَبِّي وَأَنَا لَكُمْ  
نَاصِحٌ أَمِينٌ ﴿٦٨﴾

أَوْ عَجِبْتُمْ أَن جَاءَكُمْ ذِكْرٌ  
مِّن رَّبِّكُمْ عَلَى رَجُلٍ مِّنكُمْ  
لِيُبَيِّنَ لَكُمْ وَأَذْكُرُوا إِذْ جَعَلَكُمْ  
خُلَفَاءَ مِنْ بَعْدِ قَوْمِ نُوحٍ وَزَادَكُمْ  
فِي الْخَلْقِ بَصْطَةً ۚ فَاذْكُرُوا الْآءَ

اللَّهِ لَعَلَّكُمْ تَفْلَحُونَ ﴿٦٩﴾

قَالُوا أَجِئْتَنَا لِنَعْبُدَ اللَّهَ وَحْدَهُ  
وَنَذَرَ مَا كَانُوا يَعْبُدُونَ ۚ قَالُوا  
فَاتَّبِعُوا مَا نَدْعُو ۚ إِن كُنْتُمْ  
الصَّادِقِينَ ﴿٧٠﴾

قَالَ قَدْ وَقَعَ عَلَيْكُمْ مِّن رَّبِّكُمْ  
رَجْسٌ وَغَضَبٌ ۖ أَتُجَادِلُونَنِي  
فِي أَسْمَاءٍ سَيِّئَةٍ مَّا أَنْتُمْ وَ  
آبَاؤُكُمْ مَّا نَزَّلَ اللَّهُ بِهَا مِنْ  
سُلْطَانٍ ۖ فَانْتَظِرُوا إِنِّي مَعَكُمْ  
مِّن الْمُنْتَظِرِينَ ﴿٧١﴾



72. फिर हमने उनको और जो लोग उनके साथ थे अपनी रक्षत के बाइस नजात बख्शी और उन लोगों की जड़ काट दी जिन्होंने हमारी आयतों को झुटलाया था और वोह ईमान लानेवाले न थे।

73. और (कौमे) समूद की तरफ़ उनके (कौमी) भाई सालेह (عليه السلام) को (भेजा) उन्होंने कहा : ऐ मेरी कौम! अल्लाहकी इबादत किया करो, उसके सिवा तुम्हारा कोई मा'बूद नहीं बेशक तुम्हारे पास तुम्हारे रबकी तरफ़से एक रौशन दलील आ गई है। येह अल्लाहकी ऊंटनी तुम्हारे लिए निशानी है, सो तुम उसे (आज़ाद) छोड़े रखना कि अल्लाह की ज़मीनमें चरती रहे और उसे बुराई (के इरादे) से हाथ न लगाना वरना तुम्हें दर्दनाक अज़ाब आ पकड़ेगा।

74. और याद करो! जब उसने तुम्हें (कौमे) आद के बाद (ज़मीनमें) जा नशीन बनाया और तुम्हें ज़मीनमें सुकूनत बख्शी कि तुम उसके नर्म (मेदानी) इलाकों में महल्लात बनाते हो और पहाड़ों को तराश कर (उनमें) घर बनाते हो, सो तुम अल्लाहकी (उन) ने'मतों को याद करो और ज़मीनमें फ़साद अंगेजी न करते फिरो।

75. उनकी कौम के उन सरदारों और रईसोंने जो मुतकब्बिरो सरकश थे उन ग़रीब पिसे हुए लोगों से कहा जो उनमें से ईमान ले आए थे : क्या तुम्हें यकीन है कि वाकई सालेह (عليه السلام) अपने रब की तरफ़से (रसूल बना कर) भेजे गए हैं? उन्होंने कहा : जो कुछ उन्हें दे कर भेजा

فَأَنجَيْنَاهُ وَالَّذِينَ مَعَهُ بِرَحْمَةٍ  
مِّنَّا وَقَطَّعْنَا دَابِرَ الَّذِينَ كَذَّبُوا  
بِآيَاتِنَا وَمَا كَانُوا مُؤْمِنِينَ ٤٦

وَإِلَى ثَمُودَ أَخَاهُمْ صَالِحًا قَالَ  
يَقُومِرْ أَعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُم مِّنْ  
إِلَهِ غَيْرِهِ ۖ قَدْ جَاءَتْكُم بَيِّنَةٌ  
مِّن رَّبِّكُمْ ۖ هَذِهِ نَاقَةُ اللَّهِ لَكُمْ  
آيَةٌ فَذُرُّوهَا تَأْكُلْ فِي أَرْضِ اللَّهِ  
وَلَا تَمْسُوهَا بِسُوءٍ فَيَأْخُذَكُمْ  
عَذَابُ الْيَمِّ ٤٧

وَإِذْ كُروا إِذْ جَعَلَكُمْ خُلَفَاءَ مِنْ  
بَعْدِ عَادٍ وَبَوَّأَكُمْ فِي الْأَرْضِ  
تَتَّخِذُونَ مِنْ سُهُولِهَا قُصُورًا وَ  
تَنْحِتُونَ الْجِبَالَ بُيُوتًا ۖ فَاذْكُرُوا  
آلَاءَ اللَّهِ وَلَا تَعْتُوا فِي الْأَرْضِ  
مُفْسِدِينَ ٤٨

قَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا مِنْ  
قَوْمِهِ لِلَّذِينَ اسْتُضْعِفُوا لِمَنْ  
أَمَنَ مِنْهُمْ أَتَعْلَمُونَ أَنَّ صَالِحًا  
مُرْسَلٌ مِّن رَّبِّهِ ۖ قَالُوا إِنَّا بِمَا

गया है बेशक हम उस पर ईमान रखने वाले हैं।

76. मुतकब्बिर लोग केहने लगे : बेशक जिस (चीज़) पर तुम ईमान लाए हो हम उसके सख्त मुन्किर हैं।

77. पस उन्होंने ऊंटनी को (काट कर) मार डाला और अपने रबके हुक्म से सरकशी की और केहने लगे : ऐ सालेह! तुम वोह (अज़ाब) हमारे पास ले आओ जिसकी तुम हमें वईद सुनाते थे अगर तुम (वाकई) रसूलों में से हो।

78. सो उन्हें सख्त ज़ल्ज़ले (के अज़ाब) ने आ पकड़ा पस वोह (हलाक हो कर) सुब्ह अपने घरों में औंधे पड़े रेह गए।

79. फिर (सालेह عليه السلام ने )उनसे मुंह फेर लिया और कहा : ऐ मेरी क़ौम! बेशक मैं ने तुम्हें अपने रबका पैगाम पहुंचा दिया था और नसीहत (भी) कर दी थी लेकिन तुम नसीहत करनेवालों को पसंद (ही) नहीं करते।

80. और लूत (عليه السلام) को (भी) हमने इसी तरह भेजा) जब उन्होंने अपनी क़ौम से कहा : क्या तुम (ऐसी) बे हयाई का इर्तिकाब करते हो जिसे तुमसे पहले अहले जहां में से किसीने नहीं किया था ?

81. बेशक तुम नफ़्सानी ख़्वाहिश के लिए औरतों को छोड़ कर मर्दों के पास आते हो बल्कि तुम हृदसे गुज़र जानेवाले हो।

82. और उनकी क़ौमका सिवाए उसके कोई जवाब न था कि वोह केहने लगे : उनको बस्तीसे निकाल दो बेशक येह लोग बड़े पाकीज़गी के तलबगार हैं।

أُرْسِلَ بِهِ مُؤْمِنُونَ ﴿٤٥﴾

قَالَ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا إِنَّا بِالَّذِي

أَمَنَّا بِهِ كَافِرُونَ ﴿٤٦﴾

فَعَقَرُوا النَّاقَةَ وَعَتَوْا عَنْ أَمْرِ

رَبِّهِمْ وَقَالُوا لِصَلْحٍ انْتِبَاهٍ وَاعْدَاءٍ

إِنْ كُنْتُمْ مِنَ الْمُرْسَلِينَ ﴿٤٧﴾

فَاَخَذَتْهُمُ الرَّجْفَةُ فَأَصْبَحُوا فِي

دَارِهِمْ جُثَثٍ ﴿٤٨﴾

فَتَوَلَّى عَنْهُمْ وَقَالَ يَاقَوْمِ لَقَدْ

أَبْلَغْتُكُمْ رَسُولًا مِّن رَّبِّي وَنَصَحْتُ لَكُمْ

وَلَكِن لَّا تَحِبُّونَ الْنَّصِيحِينَ ﴿٤٩﴾

وَلَوْ كَا إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ أَتَأْتُونَ

الْفَاحِشَةَ مَا سَبَقَكُمْ بِهَا مِنْ أَحَدٍ

مِّن الْعَالَمِينَ ﴿٥٠﴾

إِنَّكُمْ لَتَأْتُونَ الرِّجَالَ شَهْوَةً

مِّن دُونِ النِّسَاءِ ۚ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ

مُّسْرِفُونَ ﴿٥١﴾

وَمَا كَانَ جَوَابَ قَوْمِهِ إِلَّا أَنْ

قَالُوا أَخْرِجُوهُمْ مِّن قَرْيَتِكُمْ ۚ

إِنَّهُمْ أَنَاسٌ يَّتَطَهَّرُونَ ﴿٥٢﴾

83. पस हमने उनको (या'नी लूत عليه को) और उनके अहले ख़ाना को नजात दे दी सिवाए उनकी बीवी के, वोह अज़ाब में पड़े रहेनेवालों में से थी।

84. और हमने उन पर(पथ्थरों की) बारिश कर दी सो आप देखिए कि मुजरिमों का अंजाम कैसा हुवा।

85. और मदयन की तरफ़ (हमने) उनके(कौमी) भाई शुऐब (عليه) को (भेजा) उन्होंने कहा : ऐ मेरी कौम! तुम अल्लाहकी इबादत किया करो, इसके सिवा तुम्हारा कोई मा'बूद नहीं, बेशक तुम्हारे पास तुम्हारे रबकी तरफ़से रौशन दलील आ चुकी है सो तुम माप और तोल पूरे किया करो और लोगों को उनकी चीज़ें घटा कर न दिया करो और ज़मीनमें उस (के माहौले हयात) की इस्लाह के बाद फ़साद बपा न किया करो, येह तुम्हारे हक़में बेहतर है अगर तुम (उस उलूही पैग़ाम को) माननेवाले हो।

86. और तुम हर रास्ते पर इस लिए न बैठा करो कि तुम हर उस शख्सको जो उस (दा'वत) पर ईमान ले आया है ख़ौफ़ ज़दह करो और (उसे) अल्लाहकी राहसे रोको और उस (दा'वत) में कजी तलाश करो (ताकि उसे दिने हक़ से बरग़स्ता और मुतनफ़िफ़र कर सको) और (अल्लाह का एहसान) याद करो जब तुम थोड़े थे तो उसने तुम्हें कसरत बख़्शी और देखो फ़साद फैलानेवालों का अंजाम कैसा हुवा।

87. और अगर तुम में से कोई एक गिरोह उस (दीन) पर जिसके साथ मैं भेजा गया हूँ ईमान ले आया है और दूसरा गिरोह ईमान नहीं लाया तो (ऐ ईमान वालो!) सब्र करो यहां तक कि अल्लाह हमारे दरमियान फ़ैसला फ़रमा दे और वोह सबसे बेहतर फ़ैसला फ़रमानेवाला है।

فَأَنْجَيْنَاهُ وَأَهْلَهُ إِلَّا امْرَأَتَهُ  
كَانَتْ مِنَ الْغَابِرِينَ ٨٣

وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهِمْ مَطَرًا فَأَنْظَرْ كَيْفَ  
كَانَ عَاقِبَةُ الْمُجْرِمِينَ ٨٤

وَإِلَى مَدْيَنَ أَخَاهُمْ شُعَيْبًا قَالَ  
يَقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ  
غَيْرُهُ قَدْ جَاءَتْكُمْ بَيِّنَةٌ مِنْ رَبِّكُمْ  
فَأَوْفُوا الْكَيْلَ وَالْيِزَانَ وَلَا تَبْخُسُوا  
النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تَقْسِدُوا فِي  
الْأَرْضِ بَعْدَ إِصْلَاحِهَا ذَلِكُمْ خَيْرٌ  
لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ٨٥

وَلَا تَقْعُدُوا بِكُلِّ صِرَاطٍ  
تُوعِدُونَ وَتَصُدُّونَ عَنْ سَبِيلِ  
اللَّهِ مَنْ آمَنَ بِهِ وَتَبْغُوهَا عَوْجًا وَ  
ادْكُرُوا إِذْ كُنْتُمْ قَلِيلًا فَكَثَرَكُمُ  
وَأَنْظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ  
الْمُفْسِدِينَ ٨٦

وَإِنْ كَانَ طَائِفَةٌ مِنْكُمْ آمَنُوا  
بِالَّذِي أُرْسِلْتُ بِهِ وَطَائِفَةٌ لَمْ  
يُؤْمِنُوا فَاصْبِرُوا حَتَّى يَحْكُمَ اللَّهُ  
بَيْنَنَا وَهُوَ خَيْرُ الْحَاكِمِينَ ٨٧



88. उनकी कौम के सरदारों और रईसोंने जो सरकशो मुतकब्बिर थे कहा : ऐ शुऐब ! हम तुम्हें और उन लोगों को जो तुम्हारी मइय्यत में ईमान लाए हैं अपनी बस्ती से बहर सूरत निकाल देंगे या तुम्हें जरूर हमारे मजहब में पलट आना होगा । शुऐब (ﷺ) ने कहा : अगरचे हम (तुम्हारे मजहब में पलटने से) बेज़ार ही हों?

89. बेशक हम अल्लाह पर झूटा बोहतान बांधेंगे अगर हम तुम्हारे मजहब में इस अम्र के बाद पलट जाएं कि अल्लाहने हमें इस से बचा लिया है, और हमारे लिए हरगिज़ (मुनासिब) नहीं कि हम उस (मजहब) में पलट जाएं मगर येह कि अल्लाह चाहे जो हमारा रब है । हमारा रब अज़रूए इल्म हर चीज़ पर मुहीत है । हमने अल्लाह ही पर भरोसा कर लिया है, ऐ हमारे रब! हमारे और हमारी (मुख़ालिफ़) कौम के दरमियान हक़ के साथ फैसला फ़रमा दे और तू सब से बेहतर फैसला फ़रमानेवाला है ।

90. और उनकी कौम के सरदारों और रईसोंने जो कुफ़र (व इन्कार) के मुर्तकिब हो रहे थे कहा : (ऐ लोगो!) अगर तुमने शुऐब की पैरवी की तो उस वक़्त तुम यकीनन नुक़सान उठानेवाले हो जाओगे ।

91. पस उन्हें शदीद ज़ल्ज़ले (के अज़ाब) ने आ पकड़ा, सो वोह (हलाक हो कर)सुब्द अपने घरों में औंधे पड़े रेह गए ।

92. जिन लोगों ने शुऐब (ﷺ) को झुटलाया (वोह ऐसे नीस्तो नाबूद हुए) गोया वोह उस (बस्ती) में (कभी) बसे ही न थे । जिन लोगों ने शुऐब (ﷺ) को झुटलाया (हकीकत में) वोही नुक़सान उठानेवाले हो गए ।

قَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا مِنْ قَوْمِهِ لَنُخْرِجَنَّكَ يَشْعِيبُ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَكَ مِنْ قَرْيَتِنَا أَوْ لَتَعُودَنَّ فِيْ مِلَّتِنَا قَالَ أَوَلَوْ كُنَّا كَرِهَيْنَ ۝۸۸

قَدِ افْتَرَيْنَا عَلَى اللَّهِ كَذِبًا إِنْ عُدْنَا فِيْ مِلَّتِكُمْ بَعْدَ إِدْنَجِنَا اللَّهُ مِنْهَا ۖ وَمَا يَكُونُ لَنَا أَنْ نَعُودَ فِيْهَا إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رَبُّنَا ۚ وَسِعَ رَبُّنَا كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا عَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْنَا ۚ رَبَّنَا افْتَحْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ وَأَنْتَ خَيْرُ الْفَاتِحِينَ ۝۸۹

وَقَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ لَئِنْ اتَّبَعْتُمْ شُعَيْبًا إِنَّكُمْ إِذًا لَخُسْرَؤُنَ ۝۹۰

فَاَخَذَتْهُمُ الرَّجْفَةُ فَأَصْبَحُوا فِيْ دَارِهِمْ جُثَثِينَ ۝۹۱

الَّذِينَ كَذَّبُوا شُعَيْبًا كَانُوا لَمْ يَخْنُؤُوا فِيْهَا ۚ الَّذِينَ كَذَّبُوا شُعَيْبًا كَانُوا هُمُ الْخُسْرَىٰ ۝۹۲

93. तब (शुऐब عليه السلام) उनसे कनाराकश हो गए और केहने लगे : ऐ मेरी कौम! बेशक मैं ने तुम्हें अपने रबके पैगामात पहुंचा दिए थे और मैं ने तुम्हें नसीहत (भी) कर दी थी फिर मैं काफिर कौम (के तबाह होने) पर अफ़सोस क्यों कर करूँ?

94. और हमने किसी बस्ती में कोई नबी नहीं भेजा मगर हमने उसके बाशिन्दों को (नबी की तक्ज़ीबो मुज़हिमत के बाइस) सख़्ती व तंगी और तक्लीफ़ो मुसीबत में गिरफ़्तार कर लिया ताकि वोह आहो ज़ारी करें।

95. फिर हमने (उनकी) बदहाली की जगह खुशहाली बदल दी, यहां तक कि वोह (हर लिहाज़ से) बहुत बढ़ गए। और (नाशुकी से) केहने लगे कि हमारे बापदादा को भी (उसी तरह) रंज और राहत पहुंचती रही है सो हमने उन्हें इस कुफ़राने ने'मत पर अचानक पकड़ लिया और उन्हें (उस की) ख़बर भी न थी।

96. और अगर (उन) बस्तियों के बाशिन्दे ईमान ले आते और तक्वा इख़्तियार करते तो हम उन पर आस्मान और ज़मीनसे बरकतें खोल देते लेकिन उन्होंने ने (हक़ को) झुटलाया, सो हमने उन्हें उन आ'माले (बद) के बाइस जो वोह अंजाम देते थे (अज़ाब की) गिरफ़्त में ले लिया।

97. क्या अब बस्तियों के बाशिन्दे इस बातसे बे खौफ़ हो गए हैं कि उन पर हमारा अज़ाब (फिर) रातको आ पहुंचे इस हाल में कि वोह (गफ़्लत की नींद) सोए हुए हैं?

98. या बस्तियों के बाशिन्दे इस बात से बेखौफ़ हैं कि उन पर हमारा अज़ाब (फिर) दिन चढ़े आ जाए इस हाल में कि (वोह दुनिया में मदहोश हो कर) खेल रहे हों।

فَتَوَلَّى عَنْهُمْ وَقَالَ يَاقَوْمِ لَقَدْ أَبْلَغْتُكُمْ رِسَالِ رَبِّي وَنَصَحْتُ لَكُمْ فَكَيْفَ آسَىٰ عَلَىٰ قَوْمٍ كَافِرِينَ ﴿٩٣﴾

وَمَا أَرْسَلْنَا فِي قَرْيَةٍ مِّن نَّبِيٍّ إِلَّا أَخَذْنَا أَهْلَهَا بِالْبَأْسَاءِ وَالضَّرَاءِ لَعَلَّهُمْ يَضُرَّعُونَ ﴿٩٤﴾

ثُمَّ بَدَّلْنَا مَكَانَ السَّيِّئَةِ الْحَسَنَةَ حَتَّىٰ عَفَوْا وَقَالُوا قَدْ مَسَّ آبَاءَنَا الضَّرَّاءُ وَالسَّرَّاءُ فَأَخَذْنَاهُمْ بَغْتَةً وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ﴿٩٥﴾

وَلَوْ أَنَّ أَهْلَ الْقُرَىٰ آمَنُوا وَاتَّقَوْا لَفَتَحْنَا عَلَيْهِم بَرَكَاتٍ مِّنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ وَلَكِن كَذَّبُوا فَأَخَذْنَاهُم بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿٩٦﴾

أَفَأَمِّنَ أَهْلُ الْقُرَىٰ أَن يَأْتِيَهُمْ بَأْسُنَا بَيَاتًا وَهُمْ نَائِمُونَ ﴿٩٧﴾

أَوْ أَمِّنَ أَهْلُ الْقُرَىٰ أَن يَأْتِيَهُمْ بَأْسُنَا صُحًى وَهُمْ يُلْعَبُونَ ﴿٩٨﴾

99. क्या वोह लोग अल्लाह की मुख़्फ़ी तदबीर से बेख़ौफ़ हैं पस अल्लाह की मुख़्फ़ी तदबीर से कोई बेख़ौफ़ नहीं हुवा करता सिवाए नुक्सान उठाने वाली क़ौम के।

100. क्या (येह बात भी) उन लोगों को (शऊरो) हिदायत नहीं देती जो (एक ज़माने में) ज़मीन पर रहेनेवालों (की हलाकत) के बाद (खुद) ज़मीन के वारिस बन रहे हैं कि अगर हम चाहें तो उनके गुनाहों के बाइस उन्हें (भी) सज़ा दें और हम उन के दिलों पर (उनकी बद आ'मालियों की वजह से) मुहर लगा देंगे सो वोह (हक़ को) सुन (समझ) भी नहीं सकेंगे।

101. येह वोह बस्तियां हैं जिनकी ख़बरें हम आपको सुना रहे हैं और बेशक उनके पास उनके रसूल रौशन निशानियां ले कर आए तो वोह (फिर भी) इस क़ाबिल न हुए कि उस पर ईमान ले आते जिसे वोह पहले झुटला चुके थे इस तरह अल्लाह काफ़िरों के दिलों पर मुहर लगा देता है।

102. और हमने उनमें से अक्सर लोगों में अहद (का निबाह) न पाया और उनमें से अक्सर लोगों को हमने ना फ़रमान ही पाया।

103. फिर हमने उनके बाद मूसा (عليه السلام) को अपनी निशानियों के साथ फ़िरऔन और उसके (दरबारी) सरदारों के पास भेजा तो उन्होंने उन (दलाइल और मो'जिज़ात) के साथ जुल्म किया फिर आप देखिए कि फ़साद फैलानेवालों का अंजाम कैसा हुआ।

104. और मूसा (عليه السلام) ने कहा : ऐ फ़िरऔन! बेशक मैं तमाम जहानों के रब की तरफ़से रसूल (आया) हूँ।

أَفَأَمِنُوا مَكْرَ اللَّهِ ۚ فَلَا يَأْمَنُ مَكْرَ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْخَاسِرُونَ ٩٩

أَوْ لَمْ يَهْدِ لِلَّذِينَ يَرِثُونَ الْأَرْضَ مِنْ بَعْدِ أَهْلِهَا أَنْ لَوْ نَشَاءُ أَصَبْنَاهُمْ بِذُنُوبِهِمْ وَنَطْبَعُ عَلَى قُلُوبِهِمْ فَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ ١٠٠

تِلْكَ الْقُرَى نَقُصُّ عَلَيْكَ مِنْ أَنْبَاءِهَا ۚ وَلَقَدْ جَاءَتْهُمْ رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ ۚ فَمَا كَانُوا لِيُؤْمِنُوا بِهَا كَذَّبُوا مِنْ قَبْلُ ۚ كَذَلِكَ يَطْبَعُ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِ الْكَافِرِينَ ١٠١

وَمَا وَجَدْنَا لِأَكْثَرِهِمْ مِنْ عَهْدٍ ۚ وَإِنْ وَجَدْنَا أَكْثَرَهُمْ لَفَاسِقِينَ ١٠٢

ثُمَّ بَعَثْنَا مِنْ بَعْدِهِم مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا إِلَىٰ فِرْعَوْنَ وَمَلَئِهِ ۚ فَظَلَمُوا بِهَا ۚ فَانظُرْ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُفْسِدِينَ ١٠٣

وَقَالَ مُوسَىٰ يُفِرُّ عَوْنِي ۚ إِنَِّّي رَسُولٌ مِّنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ ١٠٤



105- मुझे येही जेब देता है कि अल्लाहके बारे में हक़ बात के सिवा (कुछ) न कहूं। बेशक मैं तुम्हारे रब (की जानिब) से तुम्हारे पास वाजेह निशानी लाया हूं, सो तू बनी इसराईल को (अपनी गुलामी से आज़ाद कर के) मेरे साथ भेज दे।

106. उस(फिरऔन)ने कहा : अगर तुम कोई निशानी लाए हो तो उसे (सामने) लाओ अगर तुम सच्चे हो।

107. पस मूसा(عليه السلام)ने अपना असा (नीचे) डाल दिया तो उसी वक़्त सरीह्न अज़दहा बन गया।

108. और अपना हाथ(गिरेबान में डाल कर) निकाला तो वोह (भी) उसी वक़्त देखनेवालों के लिए (चमकदार) सफ़ेद हो गया।

109. क़ौमे फिरऔन के सरदार बोले : बेशक येह (तो कोई) बड़ा माहिर जादूगर है।

110. (लोगो!) येह तुम्हें तुम्हारे मुल्क से निकालना चाहता है, सो तुम क्या मश्वरा देते हो?

111. उन्होंने कहा (अभी) इसके और इसके भाई (के मुआमले) को मुअख़्ख़र कर दो और (मुख़्तलिफ़) शहरों में (जादूगरों को) जमा करने वाले अफ़राद भेज दो।

112. वोह तुम्हारे पास हर माहिर जादूगर को ले आए।

113. और जादूगर फिरऔन के पास आए तो उन्होंने कहा : यक़ीनन हमारे लिए कुछ उजरत होनी चाहिए बशर्ते कि हम ग़ालिब आ जाएं।

114. फिरऔनने कहा : हां! और बेशक (आम उजरत

حَقِيقٌ عَلَى أَنْ لَا أَتُؤَلَّ عَلَى اللَّهِ  
إِلَّا الْحَقُّ ۖ قَدْ جِئْتُكُمْ بِبَيِّنَةٍ  
مِّن رَّبِّكُمْ فَأَرْسِلْ مَعِيَ بَنِي  
إِسْرَءِيلَ ۝۱۰۵

قَالَ إِنْ كُنْتَ جِئْتَ بِآيَةٍ فَأْتِ  
بِهَا إِنْ كُنْتَ مِنَ الصّٰدِقِیْنَ ۝۱۰۶  
فَأَتَىٰ عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ ثُعْبَانٌ  
مُّبِينٌ ۝۱۰۷

وَنَزَعَ يَدَهُ فَإِذَا هِيَ بَيْضَاءُ  
لِّلنّٰظِرِیْنَ ۝۱۰۸

قَالَ الْمَلَأُ مِنْ قَوْمِ فِرْعَوْنَ إِنَّ  
هَٰذَا السّٰحِرُ عَلِيمٌ ۝۱۰۹  
يُرِيدُ أَنْ يُخْرِجَكُمْ مِّنْ أَرْضِكُمْ  
فَسَادَاتَا مُرُونَ ۝۱۱۰

قَالُوا أَرْجِهْ وَأَخَاهُ وَأَرْسِلْ فِي  
الْبَدَآئِنِ حُشَرَیْنَ ۝۱۱۱

يَأْتُوكَ بِكُلِّ سِحْرِ عَلِيمٍ ۝۱۱۲  
وَجَاءَ السّٰحِرَةُ فِرْعَوْنَ قَالُوا إِنَّ لَنَا  
لَا جَرَإْنَ كُنَّا خُنُ الْغُلَبِیْنَ ۝۱۱۳  
قَالَ نَعَمْ وَإِنَّكُمْ لَمِنَ

तो क्या इस सूरत में) तुम (मेरे दरबार की) कुरबतवालों में से हो जाओगे।

115. उन जादूगरों ने कहा : ऐ मूसा! या तो (अपनी चीज़) आप डाल दें या हम ही (पहले) डालनेवाले हो जाएं।

116- मूसा (ﷺ) ने कहा : तुम ही (पहले) डाल दो फिर जब उन्होंने (अपनी रस्सियों और लाठियों को ज़मीन पर) डाला (तो उन्होंने ने) लोगों की आँखों पर जादू कर दिया और उन्हें डरा दिया और वोह ज़बरदस्त जादू (सामने) ले आए।

117. और हमने मूसा (ﷺ) की तरफ़ वही फ़रमाई कि (अब) आप अपना अ़सा (ज़मीन पर) डाल दें तो वोह फ़ौरन उन चीज़ों को निगलने लगा जो उन्होंने फ़रेब कारी से वज़ा' कर रखी थीं।

118. पस हक्क साबित हो गया और जो कुछ वोह कर रहे थे (सब) बातिल हो गया।

119. सो वोह (फ़िरऔनी नुमाइन्दे) उस जगह मग़लूब हो गए और ज़लील हो कर पलट गए।

120. और (तमाम) जादूगर सजदे में गिर पड़े।

121. वोह बोल उठे : हम सारे ज़हानों के (हकीकी) रब पर ईमान ले आए।

122. (जो) मूसा और हारून (अ़लैहि) का रब है।

123. फ़िरऔन केहने लगा : (क्या) तुम उस पर ईमान ले आए हो क़ब्ल इसके कि मैं तुम्हें इजाज़त देता। बेशक येह एक फ़रेब है जो तुम (सब) ने मिल कर (मुझसे) इस शहर में किया है ताकि तुम इस (मुल्क) से इस के (किब्ती) बाशिन्दों को निकाल कर ले जाओ, सो तुम अ़नक़रीब (इसका अंजाम) जान लोगे।

الْمُقَرَّبِينَ ۝۱۱۳

قَالُوا يٰمُوسٰى اِمَّا اَنْ تُتَّقٰى وَاِمَّا اَنْ نَّكُوْنَ نَحْنُ الْمُتَّقِيْنَ ۝۱۱۵

قَالَ اَتَقُوْا فَلَمَّا اَلْقَوْا سَحَرُوْا اَعْيُنَ النَّاسِ وَاسْتَرْهَبُوْهُمْ وَجَاءُوْا بِسِحْرِ عَظِيْمٍ ۝۱۱۶

وَاَوْحَيْنَاۤ اِلٰى مُوسٰى اَنْ اَتِىْ عَصَاكَ ۚ فَاِذَا هِيَ تَلْقَفُ مَا يٰفِكُوْنَ ۝۱۱۷

فَوَقَعَ الْحَقُّ وَبَطَلَ مَا كَانُوْا يَعْمَلُوْنَ ۝۱۱۸

فَغُلِبُوْا هٰنَالِكَ وَانْقَلَبُوْا صٰغِرِيْنَ ۝۱۱۹

وَالْقٰى السَّحَرَةُ سُجُوْدًا ۝۱۲۰

قَالُوْا اٰمَنَّا بِرَبِّ الْعٰلَمِيْنَ ۝۱۲۱

رَبِّ مُوسٰى وَهٰرُوْنَ ۝۱۲۲

قَالَ فِرْعَوْنُ اَمْنُتُمْ بِهٖ قَبْلَ اَنْ اٰذَنَ لَكُمْ ۚ اِنَّ هٰذَا لَمَكْرٌ مَّكْرُتُوْهُ فِى الْمَدِيْنَةِ لِتُخْرِجُوْا مِنْهَا اَهْلَهَاۙ فَسَوْفَ تَعْلَمُوْنَ ۝۱۲۳

124- मैं यकीनन तुम्हारे हाथोंको और तुम्हारे पाँवों को एक दूसरे की उलटी सप्त से काट डालूंगा फिर ज़रूर बिजु.ज़रूर तुम सबको फांसी दे दूंगा।

125. उन्होंने कहा : बेशक हम अपने रब की तरफ़ पलटनेवाले हैं।

126. और तुम्हें हमारा कौन सा अमल बुरा लगा है? सिर्फ़ येही कि हम अपने रबकी (सच्ची) निशानियों पर ईमान ले आए हैं, जब वोह हमारे पास पहुंच गई। ऐ हमारे रब! तू हम पर सब्र के सरचश्मे खोल दे और हम को (साबित कदमी से) मुसलमान रहते हुए (दुनियासे) उठा ले।

127. और कौमे फिरऔन के सरदारों ने (फ़िरऔन से) कहा : क्या तू मूसा और उसकी (इन्क़िलाब पसंद) कौम को छोड़ देगा कि वोह मुल्क में फ़साद फै लाएँ?और (फिर क्या) वोह तुझ को और तेरे मा'बूदों को छोड़ देंगे? उसने कहा : (नहीं) अब हम उनके लड़कों को क़त्ल कर देंगे (ताकि उनकी मर्दाना अफ़रादी कुव्वत ख़त्म हो जाए) और उनकी औरतों को जिन्दा रखेंगे (ताकि उनसे ज़ियादती की जा सके) औरबेशक हम उन पर ग़ालिब हैं।

128. मूसा (ﷺ) ने अपनी कौम से फ़रमाया: तुम अल्लाहसे मदद मांगो और सब्र करो, बेशक ज़मीन अल्लाह की है वोह अपने बंदों में से जिसे चाहता है उस का वारिस बना देता है, और अंजामे ख़ैर परहेज़गारों के लिए ही है।

129. लोग केहने लगे : (ऐ मूसा!) हमें तो आपके हमारे पास आने से पहले भी अज़िय्यतें पहुंचाई गई और आपके हमारे पास आने के बाद भी (गोया हम दोनों तरह मारे गए, हमारी मुसीबत कब दूर होगी?) मूसा (ﷺ) ने (अपनी

لَا قُطْعَنَ أَيْدِيكُمْ وَأَرْجُلُكُمْ مِنْ  
خِلَافِ شَيْءٍ لَّا صَلَبْتُكُمْ أَجْعِلُنِ ۝  
قَالُوا إِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا مُنْقَلِبُونَ ۝

وَمَا تَنْقِمُ مِنَّا إِلَّا أَنْ آمَنَّا بِآيَاتِ  
رَبِّنَا لَمَّا جَاءَنَا رَبَّنَا أَفْرِغْ  
عَلَيْنَا صَبْرًا وَتَوَقَّنَا مُسْلِمِينَ ۝

وَقَالَ الْمَلَأُ مِنْ قَوْمِ فِرْعَوْنَ أَتَدْرُ  
مُوسَىٰ وَ قَوْمَهُ لِيُفْسِدُوا فِي  
الْأَرْضِ وَيَذَرَكَ وَآلِهَتِكَ ۚ قَالَ  
سَنُقَتِّلُ أَبْنَاءَهُمْ وَنَسْتَحْيِ  
نِسَاءَهُمْ وَإِنَّا فَوْقَهُمْ قَاهُونَ ۝

قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ اسْتَعِينُوا بِاللَّهِ  
وَاصْبِرُوا ۚ إِنَّ الْأَرْضَ لِلَّهِ  
يُورِثُهَا مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ  
وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ ۝

قَالُوا أَوِذْنًا مِنْ قَبْلِ أَنْ تَأْتِيَنَا  
وَمِنْ بَعْدِ مَا جِئْتَنَا ۚ قَالَ عَسَىٰ  
رَبُّكُمْ أَنْ يُهْلِكَ عَدُوَّكُمْ وَ



कौम को तसल्ली देते हुऐ ) फरमाया: करीब है कि तुम्हारा रब तुम्हारे दुश्मन को हलाक कर दे और (उसके बाद) ज़मीन(की सल्लतनत)में तुम्हें जा नशीन बना दे फिर वोह देखे कि तुम (इक्त्तदार में आ कर) कैसे अमल करते हो।

130. फिर हमने अहले फिरऔन को (केहत के) चंद सालों और मेवों के नुक्सान से (अज़ाब की) गिरफ्त में ले लिया ताकि वोह नसीहत हासिल करें।

131- फिर जब उन्हें आसाइश पहुंचती तो केहते : येह हमारी अपनी वजह से है, और अगर उन्हें सख्ती पहुंचती वोह मूसा (عليه السلام) और उनके (ईमान वाले) साथियों की निस्बत बद शगूनी करते, ख़बरदार उनका शगून (या'नी शामते आ'माल)तो अल्लाह ही के पास है मगर उनमें से अक्सर लोग इल्म नहीं रखते।

132. और वोह (अहले फिरऔन मुतकब्बिराना तौर पर) केहने लगे : (ऐ मूसा!) तुम हमारे पास जो भी निशानी लाओ कि तुम उसके ज़रीए हम पर जादू कर सको, तब भी हम तुम पर ईमान लानेवाले नहीं हैं।

133. फिर हमने उन पर तूफ़ान, टिड्डियां, घुन, मेंडक और खून (कितनी ही) जुदागाना निशानियां (बतौर अज़ाब) भेजीं, फिर (भी) उन्होंने तकब्बुरो सरकशी इख़्तियार किए रखी और वोह (निहायत) मुजरिम कौम थी।

134. और जब उन पर(कोई)अज़ाब वाके' होता तो केहते : ऐ मूसा! आप हमारे लिए अपने रबसे दुआ करें उस अहदके वसीले से जो (उसका) आपकेपास है, अगर

يَسْتَخْلِفُكُمْ فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرْ  
كَيْفَ تَعْمَلُونَ ﴿١٢٩﴾

وَلَقَدْ أَخَذْنَا آلَ فِرْعَوْنَ  
بِالسِّنِينَ وَنَقْصِ مِنَ الثَّمَرَاتِ  
لَعَلَّهُمْ يَذْكُرُونَ ﴿١٣٠﴾

فَإِذَا جَاءَتْهُمْ الْحَسَنَةُ قَالُوا لَنَا  
هَذِهِ وَإِنْ تُصِبْهُمْ سَيِّئَةٌ  
يَطَّيِّرُوا بِمُوسَى وَمَنْ مَعَهُ ۚ أَلَا  
إِنَّمَا طَائِرُهُمْ عِنْدَ اللَّهِ وَلَكِنْ  
أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿١٣١﴾

وَقَالُوا مَهْمَا تَأْتِنَا بِهِ مِنْ آيَةٍ  
لِّتَسْحَرَنَا بِهَا ۖ فَمَا نَحْنُ لَكَ  
بِشُومَيْنِ ﴿١٣٢﴾

فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمُ الطُّوفَانَ وَالْجَرَادَ  
وَالْقُمَّلَ وَالضَّفَادِعَ وَالْدَّمَ ۚ آيَاتٍ  
مُّفَصَّلَاتٍ ۖ فَاسْتَكْبَرُوا وَكَانُوا قَوْمًا  
مُّجْرِمِينَ ﴿١٣٣﴾

وَلَمَّا وَقَعَ عَلَيْهِمُ الرِّجُّ قَالُوا  
يُوسَى ادْعُ لَنَا رَبَّكَ بِمَا عَهِدَ

आप हमसे इस अज़ाब को टाल दें तो हम ज़रूर आप पर ईमान ले आएंगे और बनी इसराईल को (भी आज़ाद कर के) आप के साथ भेज देंगे।

135- फिर जब हम उनसे उस मुहत तक के लिए जिस को वोह पहुंचने वाले होते वोह अज़ाब टाल देते तो वोह फ़ौरन ही अहद तोड़ देते।

136. फिर हमने उनसे (बिल-आख़िर तमाम ना फ़रमानियों और बद अहदियों का) बदला ले लिया और हमने उन्हें दरिया में ग़र्क़ कर दिया, इस लिए कि उन्होंने हमारी आयतों की (पै दर पै) तक्ज़ीब की थी और वोह उनसे (बिल्कुल) गाफ़िल थे।

137. और हमने उस क़ौम (बनी इसराईल) को जो कमज़ोर और इस्तेह़साल ज़दह थी उस सर ज़मीन के मशरिको मग़़िब (मिस्र और शाम) का वारिस बना दिया जिसमें हमने बरकत रखी थी और (यू) बनी इसराईल के हक्क में आपके रबका नेक वा'दा पूरा हो गया, इस वजह से कि उन्होंने (फ़िरअौनी मज़ालिम पर) सब्र किया था, और हमने उन (अ़लीशान महल्लात) को तबाहो बरबाद कर दिया जो फ़िरअौन और उसकी क़ौमने बना रखे थे और उन चुनाइयों (और बागात) को भी जिन्हें वोह बुलंदियों पर चढ़ाते थे।

138. और हमने बनी इसराईल को समंदर (या'नी बहरे कुलजुम) के पार उतारा तो वोह एक ऐसी क़ौम के पास जा पहुंचे जो अपने बुतों के गिर्द (परस्तिश केलिए) आसन मारे बैठे थे, (बनी इसराईल के लोग) केहने लगे : ऐ मूसा! हमारे लिए भी ऐसा (ही) मा'बूद बना दें जैसे उनके मा'बूद हैं, मूसा (عليه السلام) ने कहा : तुम यकीनन बड़े जाहिल लोग हो।

عِنْدَكَ لَئِنْ كَشَفْتَ عَنَّا الرَّجْزَ  
لَنُؤْمِنَنَّ لَكَ وَلَنُرْسِدَنَّ مَعَكَ  
بَنِي إِسْرَءِيلَ ۚ (۱۳۵)

فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُمْ الرِّجْزَ إِلَىٰ أَجَلٍ  
هُم بِلَعْوَةِ إِدَاہُمْ يَنْتُحُونَ (۱۳۶)

فَانْتَقَبْنَا مِنْهُمْ فَأَغْرَثْنَاهُمْ فِي  
الْيَمِّ بِأَنَّهُمْ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَكَانُوا  
عَنْهَا غَافِلِينَ (۱۳۷)

وَأَوْرَثْنَا الْقَوْمَ الَّذِينَ كَانُوا  
يُتَضَعَّفُونَ مَشَارِقَ الْأَرْضِ  
وَمَغَارِبَهَا الَّتِي بَرَكْنَا فِيهَا ۚ وَ  
تَبَتَّ كَلِمَتُ رَبِّكَ الْحُسْنَىٰ عَلَىٰ  
بَنِي إِسْرَءِيلَ ۚ بِمَا صَبَرُوا ۚ وَ  
دَمَرْنَا مَا كَانِ يَصْنَعُ فِرْعَوْنُ وَ  
قَوْمُهُ وَمَا كَانُوا يَعْرِشُونَ (۱۳۸)

وَجُورُنَا بِبَنِي إِسْرَءِيلَ الْبَحْرَ  
فَاتُّوا عَلَىٰ قَوْمٍ يَعْكُفُونَ عَلَىٰ  
أَصْنَامِهِمْ ۚ قَالُوا يُوسَىٰ اجْعَلْ  
لَنَا إِلَٰهًا كَمَا لَهُمْ آلِهَةٌ ۚ قَالَ  
إِنَّكُمْ قَوْمٌ تَجْهَلُونَ (۱۳۹)

139. बिला शुब्हा येह लोग जिस चीज़ (की पूजा) में (फंसे हुए) हैं वोह हलाक हो जानेवाली है और जो कुछ वोह कर रहे हैं वोह (बिल्कुल) बातिल है।

140- (मूसा عليه السلام ने) कहा : क्या मैं तुम्हारे लिए अल्लाहके सिवा कोई और मा'बूद तलाश करूं, हालांकि उसी (अल्लाह) ने तुम्हें सारे जहानों पर फ़ज़ीलत बख़्शी है।

141. और (वोह वक़्त) याद करो जब हमने तुमको अहले फिरऔन से नजात बख़्शी जो तुम्हें बहुत ही सख़्त अज़ाब देते थे, वोह तुम्हारे लड़कों को क़त्ल कर देते और तुम्हारी लड़कियों को ज़िन्दा छोड़ देते थे, और उसमें तुम्हारे रबकी तरफ़से ज़बरदस्त आज़माइश थी।

142. और हमने मूसा (عليه السلام) से तीस रातों का वा'दा फ़रमाया और हमने उसे (मज़ीद) दस (रातें) मिला कर पूरा किया, सो उनके रबकी (मुक़र्रर कर्दह) मीआद चालीस रातों में पूरी हो गई। और मूसा (عليه السلام) ने अपने भाई हारून (عليه السلام) से फ़रमाया : तुम (इस दौरान) मेरी क़ौम में मेरे जानशीन रेहना और (उनकी) इस्लाह करते रेहना और फ़साद करनेवालों की राह पर न चलना (या'नी उन्हें उस राह पर न चलने देना)।

143. और जब मूसा (عليه السلام) हमारे (मुक़र्रर कर्दह) वक़्त पर हाज़िर हुवा और उसकेरबने उससे कलाम फ़रमाया तो (कलामे रब्बानी की लिज़ज़त पा कर दीदार का आरजू मंद हुवा और) अर्ज़ करने लगा : ऐ रब! मुझे (अपना जल्वह) दिखा कि मैं तेरा दीदार कर लूं, इर्शाद हुवा : तुम मुझे (बराहे रास्त) हरगिज़ देख न सकोगे मगर पहाड़ की तरफ़ निगाह करो पस अगर वोह अपनी जगह ठेहरा रहा तो अ़नक़रीब तुम मेरा जल्वह कर लोगे। फिर जब उसके

إِنَّ هَؤُلَاءِ مُتَّبَرِّ مَا هُمْ فِيهِ وَ  
بِطُلٍّ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٣٩﴾

قَالَ أَغَيَّرَ اللَّهُ أَبْغِيكُمْ إِلَهًا وَهُوَ  
فَضَّلَكُمْ عَلَى الْعَالَمِينَ ﴿١٤٠﴾

وَ إِذْ أَنْجَيْنَاكَ مِنْ آلِ فِرْعَوْنَ  
يَسُومُونَكَ سُوءَ الْعَذَابِ يُقْتَتِلُونَ  
أَبْنَاءَكُمْ وَ يُسَحِّبُونَ نِسَاءَكُمْ  
وَ فِي ذَٰلِكُمْ بَلَاءٌ مِّنْ رَبِّكُمْ عَظِيمٌ ﴿١٤١﴾  
وَ وَعَدْنَا مُوسَىٰ ثَلَاثِينَ لَّيْلَةً  
وَ أَتَيْنَاهَا بِعَشْرِ فِتْنٍ مِّيقَاتٍ  
رَّابِعَهُ أَرْبَعِينَ لَّيْلَةً وَ قَالَ  
مُوسَىٰ لِأَخِيهِ هَارُونَ اخْلُفْنِي  
فِي قَوْمِي وَ أَصْلِحْ وَ لَا تَتَّبِعْ  
سَبِيلَ الْمُفْسِدِينَ ﴿١٤٢﴾

وَلَمَّا جَاءَ مُوسَىٰ لِسَيِّقَاتِنَا وَكَلَّمَهُ  
رَبُّهُ ۖ قَالَ رَبِّ أَرِنِي ۖ أَنْظُرْ  
إِلَيْكَ ۖ قَالَ لَنْ تَرِنِي وَ لَكِنْ  
أَنْظُرْ إِلَى الْجَبَلِ فَإِنِ اسْتَقَرَّ  
مَكَانَهُ فَسَوْفَ تَرِنِي ۖ فَلَمَّا  
تَجَلَّىٰ رَبُّهُ لِلْجَبَلِ جَعَلَهُ دَكًّا وَ



रबने पहाड़ पर (अपने हुस्न का) जल्बह फरमाया तो (शिद्दते अनवार से) उसे रेज़ह रेज़ह कर दिया और मूसा (عليه السلام) बेहोश हो कर गिर पड़ा। फिर जब उसे इफ़ाक़ह हुआ तो अर्ज़ किया : तेरी ज़ात पाक है मैं तेरी बारगाह में तौबा करता हूँ और मैं सबसे पहला ईमान लाने वाला हूँ।

144- इर्शाद हुआ : ऐ मूसा! बेशक मैं ने तुम्हें लोगों पर अपने पैग़ामात और अपने कलाम के ज़रीए बरगुज़ीदह व मुन्तख़ब फ़रमा लिया। सो मैंने तुम्हें जो कुछ अता फ़रमाया है उसे थाम लो और शुक गुज़ारों में से हो जाओ।

145. और हमने उनके लिए (तौरात की) तख़्तियों में हर एक चीज़ की नसीहत और हर एक चीज़ की तफ़्सील लिख दी (है), तुम उसे मज़बूती से थामे रखो और अपनी कौम को (भी) हुक्म दो कि वोह उसकी बेहतरीन बातों को इख़्तियार कर लें। मैं अ़नक़रीब तुम्हें ना फ़रमानों का मुक़ाम दिखाऊंगा।

146. मैं अपनी आयतों (के समझने और कुबूल करने) से उन लोगों को बाज़ रखूंगा जो ज़मीनमें ना हक्क तकब्बुर करते हैं और अगर वोह तमाम निशानियां देख लें (तब भी) उस पर ईमान नहीं लाएंगे और अगर वोह हिदायत की राह देख लें (फिर भी) उसे (अपना) रास्ता नहीं बनाएंगे और अगर वोह गुमराही का रास्ता देख लें (तो) उसे अपनी राह के तौर पर अपना लेंगे, येह इस वजहसे कि उन्होंने हमारी आयतों को झुटलाया और उनसे गाफ़िल बने रहे।

خَرَّ مُوسَىٰ صَعْقَةً فَلَمَّا  
أَفَاقَ قَالَ سُبْحَنكَ تُبْتُ  
إِلَيْكَ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُؤْمِنِينَ ﴿١٤٣﴾

قَالَ يُوسُفُ إِنِّي اصْطَفَيْتُكَ عَلَى  
النَّاسِ بِرِسَالَتِي وَبِكَلَامِي فَخُذْ مَا  
أَتَيْتُكَ وَكُنْ مِنَ الشَّاكِرِينَ ﴿١٤٤﴾

وَكُتِبْنَا لَهُ فِي الْأَلْوَامِ مِنْ كُلِّ  
شَيْءٍ مَّوْعِظَةً وَتَفْصِيلًا لِّكُلِّ  
شَيْءٍ فَخُذْهَا بِقُوَّةٍ وَأْمُرْ قَوْمَكَ  
يَأْخُذُوا بِأَحْسَنِهَا سَأُرِيكُمْ  
دَارَ الْفَاسِقِينَ ﴿١٤٥﴾

سَأَصْرِفُ عَنْ آيَتِيَ الَّذِينَ  
يَتَكَبَّرُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ  
الْحَقِّ وَإِنْ يَرَوْا كُلَّ آيَةٍ لَا  
يُؤْمِنُوا بِهَا وَإِنْ يَرَوْا سَبِيلَ  
الرُّشْدِ لَا يَتَّخِذُوهُ سَبِيلًا وَإِنْ  
يَرَوْا سَبِيلَ الْعِغْيِ يَتَّخِذُوهُ  
سَبِيلًا ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا  
وَكَانُوا عَنْهَا غَافِلِينَ ﴿١٤٦﴾

147. और जिन लोगोंने हमारी आयतों को और आखिरत की मुलाकात को झुटलाया उनके आ'माल बरबाद हो गए। उन्हें क्या बदला मिलेगा मगर वोही जो कुछ वोह किया करते थे।

148- और मूसा (ﷺ) की कौमने उनके (कोहे तूर पर जाने के) बाद अपने जेवरों से एक बछड़ा बना लिया (जो) एक जिस्म था, उसकी आवाज़ गाय की थी, क्या उन्होंने ने येह नहीं देखा कि वोह न उनसे बात कर सकता है और न ही उन्हें रास्ता दिखा सकता है। उन्होंने उसीको (मा'बूद) बना लिया और वोह ज़ालिम थे।

149. और जब वोह अपने किए पर शदीद नादिम हुए और उन्होंने देख लिया कि वोह वाकई गुमराह हो गए हैं (तो) केहने लगे : अगर हमारे रबने हम पर रहम न फ़रमाया और हमें न बख़्शा तो हम यकीनन नुक़सान उठानेवालों में से हो जाएंगे।

150. और जब मूसा (ﷺ) अपनी कौम की तरफ़ निहायत गुमो गुस्से से भरे हुए पलटे तो केहने लगे कि तुमने मेरे (जाने के) बाद मेरे पीछे बहुत ही बुरा काम किया है क्या तुमने अपने रबके हुक्म पर जल्दबाज़ी की और (मूसा (ﷺ) ने तौरात की) तख़्तियां नीचे रख दीं और अपने भाई के सर को पकड़ कर अपनी तरफ़ खींचा (तो) हारून (ﷺ) ने कहा : ऐ मेरी मां के बेटे! बेशक इस कौमने मुझे कमजोर समझा और क़रीब था कि (मेरे मना' करने पर) मुझे क़त्ल कर डालें, सो आप दुश्मनों को मुझ पर हंसने का मौक़ा' न दें और मुझे उन ज़ालिम लोगों (के जुमरे) में शामिल न करें।

وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَ لِقَاءِ  
الْآخِرَةِ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ هَلْ  
يُجْزَوْنَ إِلَّا مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٤٧﴾  
وَ اتَّخَذَ قَوْمُ مُوسَى مِنْ بَعْدِهِ  
مِنْ حُلِيِّهِمْ عِجْلًا جَسَدًا لَّهُ  
خَوَاسِرٌ أَلَمْ يَرَوْا أَنَّهُ لَا يَمُوتُ  
وَلَا يَهْدِيهِمْ سَبِيلًا اتَّخَذُوهُ  
وَكَاوًا ظَلَمِينَ ﴿١٤٨﴾

وَلَمَّا سَقَطَ فِي أَيْدِيهِمْ وَرَأَوْا  
أَنَّهُمْ قَدْ ضَلُّوا قَالُوا لَئِنْ لَمْ  
يَرْحَمْنَا رَبُّنَا وَيَغْفِرْ لَنَا لَكُنَّا مِنَ  
الْخَاسِرِينَ ﴿١٤٩﴾

وَلَمَّا رَجَعَ مُوسَى إِلَى قَوْمِهِ  
غَضَبَانَ أَسْفًا قَالَ بِئْسَمَا  
خَلَقْتُمُنِي مِنْ بَعْدِي أَعَجَلْتُمْ  
أَمْرًا بَيْنَكُمْ وَالْقَى الْأُلُوهَ وَآخَذَ  
بِرَأْسِ أَخِيهِ يَجُرُّهُ إِلَيْهِ قَالَ ابْنَ  
أُمَّ إِنْ الْقَوْمَ اسْتَضَعُّونِي وَكَادُوا  
يَقْتُلُونَنِي فَلَا تَشِبْ بِي  
الْأَعْدَاءَ وَلَا تَجْعَلْنِي مَعَ الْقَوْمِ  
الظَّالِمِينَ ﴿١٥٠﴾

151. (मूसा عليه السلام ने) अर्ज किया : ऐ मेरे रब! मुझे और मेरे भाई को मुआफ़ फ़रमा दे और हमें अपनी रहमत (के दामन) में दाख़िल फ़रमा ले और तू सबसे बढ़ कर रहम फ़रमानेवाला है।

152- बेशक जिन लोगोंने बछड़े को (मा'बूद) बना लिया है उन्हें उनके रबकी तरफ़ से ग़ज़ब भी पहुंचेगा और दुन्यवी ज़िन्दगी में ज़िन्नत भी, और हम इसी तरह इफ़्तिरा पर्दाज़ों को सज़ा देते हैं।

153. और जिन लोगोंने बुरे काम किए फिर उसके बाद तौबा कर ली और ईमान ले आए (तो) बेशक आपका रब उसके बाद बड़ा ही बख़्शनेवाला महरबान है।

154. और जब मूसा (عليه السلام) का गुस्सा थम गया तो उन्होंने तख़्ज़ियां उठा लीं और उन (तख़्ज़ियों) की तहरीर में हिदायत और ऐसे लोगों के लिए रहमत (मज़कूर) थी जो अपने रबसे बहुत डरते हैं।

155. और मूसा (عليه السلام) ने अपनी कौम के सत्तर मर्दों को हमारे मुकर्रर कर्दह वक़्त (पर हमारे हुज़ूर मा'जेरत की पेशी) के लिए चुन लिया, फिर जब उन्हें (कौम की बुराई से मना' न करने पर तादीबन) शदीद जल्ज़लेने आ पकड़ा तो (मूसा عليه السلام ने) अर्ज किया : ऐ रब! अगर तू चाहता तो इससे पहले ही इन लोगों को और मुझे हलाक फ़रमा देता, क्या तू हमें इस (ख़ता) के सबब हलाक फ़रमाएगा जो हममें से बेवकूफ़ लोगों ने अंजाम दी है, येह तो महज़ तेरी आजमाइश है, इसके ज़रीए तू जिसे चाहता है गुमराह

قَالَ رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِإِخْوِي وَ  
أَدْخِلْنَا فِي رَحْمَتِكَ وَأَنْتَ أَرْحَمُ  
الرَّحِيمِينَ ١٥١

إِنَّ الَّذِينَ اتَّخَذُوا الْعِجْلَ  
سَيِّئًا لَّهُمْ غَضَبٌ مِّن رَّبِّهِمْ وَذِلَّةٌ  
فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَكَذَلِكَ نَجْزِي  
الْمُفْتَرِينَ ١٥٢

وَالَّذِينَ عَمِلُوا السَّيِّئَاتِ ثُمَّ تَابُوا  
مِنْ بَعْدِهَا وَآمَنُوا إِنَّ رَبَّكَ  
مِنْ بَعْدِهَا لَعَفُوٌّ رَّحِيمٌ ١٥٣

وَلَمَّا سَكَتَ عَنْ مُوسَى الْغَضَبُ  
أَخَذَ الْآلُوهَ ۖ وَفِي نُصْحَتِهَا  
هُدًى وَرَحْمَةٌ لِّلَّذِينَ هُمْ لِرَبِّهِمْ  
يَرْهَبُونَ ١٥٤

وَاخْتَارَ مُوسَى قَوْمَهُ سَبْعِينَ  
رَجُلًا لِّيُقَاتِلَ فَلَئِمَّا أَخَذَتْهُمْ  
الرَّجْفَةُ قَالَ رَبِّ لَوْ شِئْتَ  
أَهْلَكْتَهُمْ مِّن قَبْلُ وَإِيَّايَ  
أَتُهْلِكُنَا بِمَا فَعَلَ السُّفَهَاءُ مِنَّا  
إِنْ هِيَ إِلَّا فِتْنَتُكَ تُضِلُّ بِهَا مَن  
تَشَاءُ وَتَهْدِي مَن تَشَاءُ أَنْتَ



ठेहराता है और जिसे चाहता है हिदायत फ़रमाता है। तू ही हमारा कारसाज़ है, सो तू हमें बख़्शा दे और हम पर रहम फ़रमा और तू सबसे बेहतर बख़्शानेवाला है।

156- और तू हमारे लिए इस दुनिया (की ज़िन्दगी) में (भी) भलाई लिख दे और आख़िरत में (भी) बेशक हम तेरी तरफ़ ताइबो राग़िब हो चुके, इर्शाद हुवा : मैं अपना अज़ाब जिसे चाहता हूँ उसे पहुंचाता हूँ और मेरी रहमत हर चीज़ पर वुस्अत रखती है, सो मैं अनक़रीब उस (रहमत) को उन लोगों के लिए लिख दूंगा जो परहेज़गारी इख़्तियार करते हैं और ज़कात देते रहेते हैं और वोही लोग ही हमारी आयतों पर ईमान रखते हैं।

157. (येह वोह लोग हैं) जो इस रसूल (ﷺ) की पैरवी करते हैं जो उम्मी (लक़ब) नबी हैं (या'नी दुनिया में किसी शख्स से पढ़े बिग़ैर मिन्जानिब अल्लाह लोगों को अख़्बारे ग़ैब और मआशो मआद के उलूमो मआरिफ़ बताते हैं) जिन (के अवसाफ़ो कमालात) को वोह लोग अपने पास तौरात और इन्जील में लिखा हुआ पाते हैं, जो उन्हें अच्छी बातों का हुक्म देते हैं और बुरी बातों से मना' फ़रमाते हैं और उनके लिए पाकीज़ा चीज़ों को हलाल करते हैं और उन पर पलीद चीज़ों को हराम करते हैं और उनसे उनके बारे ग़रां और तौके (कुयूद) जो उन पर (नाफ़रमानियों के बाइस मुसल्लत) थे, साक़ित फ़रमाते (और उन्हें ने'मते आज़ादी से बेहरा याब करते) हैं। पस जो लोग इस (बरगुज़ीदा रसूल ﷺ) पर ईमान लाएंगे और उनकी ता'ज़ीमो तौक़ीर करेंगे और उन (के दीन) की मददो नुसरत करेंगे और इस नूर (कुर्आन) की पैरवी करेंगे जो उनके साथ उतारा गया है, वोही लोग ही फ़लाह पानेवाले हैं।

وَلَيِّنَا فَاغْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا وَأَنْتَ  
خَيْرُ الْغَافِرِينَ ﴿١٥٥﴾

وَاكْتُبْ لَنَا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا حَسَنَةً  
وَفِي الْآخِرَةِ إِنَّا هُدْنَا إِلَيْكَ ۖ قَالَ  
عَدَائِي أُصِيبُ بِهِ مَنْ أَشَاءُ  
وَرَحْمَتِي وَسِعَتْ كُلَّ شَيْءٍ  
فَسَاكُنْ بِهَا لِلَّذِينَ يَتَّقُونَ  
وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَالَّذِينَ هُمْ بِآيَاتِنَا  
يُؤْمِنُونَ ﴿١٥٦﴾

الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الرَّسُولَ النَّبِيَّ  
الْأُمِّيَّ الَّذِي يَجِدُونَهُ مَكْتُوبًا  
عِنْدَهُمْ فِي التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ  
يَأْمُرُهُمْ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَاهُمْ عَنِ  
الْمُنْكَرِ ۚ يَجْلَسُ لَهُمُ الطَّيِّبَاتُ وَ  
يُحَرِّمُ عَلَيْهِمُ الْخَبِيثَ وَيَضَعُ  
عَنْهُمْ إِصْرَهُمْ وَالْأَغْلَالَ الَّتِي  
كَانَتْ عَلَيْهِمْ ۚ فَالَّذِينَ آمَنُوا بِهِ وَ  
عَزَّوْهُ وَنَصَرُوهُ وَاتَّبَعُوا النُّورَ  
الَّذِي أُنْزِلَ مَعَهُ ۖ أُولَٰئِكَ هُمُ  
الْمُقْلِحُونَ ﴿١٥٧﴾

158. आप फ़रमा दें : ऐ लोगो! मैं तुम सबकी तरफ़ उस अल्लाह का रसूल (बन कर आया) हूँ जिसके लिए तमाम आस्मानों और ज़मीनकी बादशाहत है, उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं, वोही जिलाता है और मारता है, सो तुम अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) पर ईमान लाओ जो (शाने उम्मियत का हामिल) नबी है (या'नी उसने अल्लाह के सिवा किसी से कुछ नहीं पढ़ा मगर जमीए ख़ल्क से ज़ियादा जानता है और कुफ़्रो शिर्क के मुआशरे में जवान हुवा मगर बतने मादर से निकले हुऐ बच्चे की तरह मा'सूम और पाकीज़ा है) जो अल्लाह पर और उसके (सारे नाज़िल कर्दह) कलामों पर ईमान रखता है और तुम इन्हीं की पैरवी करो ताकि तुम हिदायत पा सको।

159- और मूसा (ﷺ)की क़ौम में से एक जमाअत (ऐसे लोगों की भी) है जो हक्क की राह बताते हैं और उसी के मुताबिक़ अदल (पर मन्नी फ़ैसले) करते हैं।

160. और हमने उन्हें गिरोह दर गिरोह बारह क़बीलों में तक्सीम कर दिया। और हमने मूसा (ﷺ)के पास (येह) वही भेजी जब उससे उसकी क़ौमने पानी मांगा कि अपना असा पथ्थर पर मारो, सो उसमें से बारह चश्मे फूट निकले, पस हर क़बीले ने अपना घाट मा'लूम कर लिया, और हमने उन पर अब्र का साइबान तान दिया, और हमने उन पर मन्नो सल्वा उतारा, (और उनसे फ़रमाया) जिन पाकीज़ा चीज़ों का रिज़्क हमने तुम्हें अता किया है उसमें से खाओ, (मगर ना फ़रमानी और कुफ़राने ने'मत कर के) उन्हीं ने हम पर जुल्म नहीं किया बल्कि वोह अपनी ही जानों पर जुल्म कर रहे थे।

قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ جَمِيعًا الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُحْيِي وَيُمِيتُ فَأَمُوتُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ النَّبِيُّ الْأُمِّيَّ الَّذِي يُلِيُّ مِنْ بِلَا اللَّهِ وَكَلِمَتِهِ وَاتَّبِعُوهُ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ﴿١٥٨﴾

وَمِنْ قَوْمِ مُوسَى أُمَّةٌ يَهْدُونَ بِالْحَقِّ وَبِهِ يَعْدِلُونَ ﴿١٥٩﴾

وَقَطَعْنَاهُمْ اثْنَتَيْ عَشْرَةَ أَسْبَاطًا أُمَمًا ۚ وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ إِذِ اسْتَسْقَاهُ قَوْمُهُ أَنِ اضْرِبْ بِعَصَاكَ الْحَجَرَ ۖ فَانْبَجَسَتْ مِنْهُ اثْنَتَا عَشْرَةَ عَيْنًا ۖ قَدْ عَلِمَ كُلُّ أُنَاسٍ مَّشْرِبَهُمْ ۖ وَظَلَّلْنَا عَلَيْهِمُ الْغَمَامَ ۖ وَأَنزَلْنَا عَلَيْهِمُ الْمَنَّٰنَ وَالسَّلْوٰى كُلًّا ۖ مِنْ طَّيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ ۖ وَمَا ظَلَمُونَا وَلَكِنْ كَانُوا أَنفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ﴿١٦٠﴾

161. और (याद करो) जब उनसे फ़रमाया गया कि तुम इस शहर (बैतुल मुक़द्दस या अरीहा) में सुकूनत इस्ख़्तियार करो और तुम वहां से जिस तरह चाहो खाना और (ज़बान से) केहते जाना कि (हमारे गुनाह) बख़्शा दे और (शहर के) दरवाज़े में सजदह करते हुए दाख़िल होना (तो) हम तुम्हारी तमाम ख़ताएं बख़्शा देंगे, अ़नक़रीब हम नेकूकारों को और ज़ियादा अ़ता फ़रमाएंगे।

162- फिर उनमें से ज़ालिमों ने इस बातको जो उनसे कही गई थी, दूसरी बात से बदल डाला, सो हमने उन पर आस्मान से अज़ाब भेजा इस वजहसे कि वोह जुल्म करते थे।

163. और आप उनसे उस बस्ती का हाल दरयाफ़्त फ़रमाएं जो समंदर के किनारे वाक़े' थी, जब वोह लोग हफ़्ते (के दिन के अहक़ाम) में हृद से तज़ावुज़ करते थे (येह उस वक़्त हुवा) जब (उनके सामने) उनकी मछलियां उनके (ता'ज़ीम कर्दह) हफ़्ते के दिन को पानी (की सतह) पर हर तरफ़से ख़ूब ज़ाहिर होने लगीं और (बाक़ी) हर दिन जिसकी वोह यौमे शंबह की तरह ता'ज़ीम नहीं करते थे (मछलियां) उनके पास न आतीं, इस तरह हम उनकी आज़माइश कर रहे थे ब-ई वजह कि वोह ना फ़रमान थे।

164. और जब उन में से एक ग़िरोह ने (फ़रीज़ए दा'वत अंजाम देने वालों से) कहा कि तुम ऐसे लोगों को नसीहत क्यों कर रहे हो जिन्हें अल्लाह हलाक करनेवाला है या जिन्हें निहायत सख़्त अज़ाब देनेवाला है? तो उन्होंने जवाब दिया कि तुम्हारे रबके हुज़ूर (अपनी) मा'ज़ेरत पेश करने के लिए और इस लिए (भी) कि शायद वोह परहेज़गार बन जाएं।

وَ إِذْ قِيلَ لَهُمْ اسْكُنُوا هَذِهِ الْقَرْيَةَ وَكُلُوا مِنْهَا حَيْثُ شِئْتُمْ وَقُولُوا حِطَّةٌ وَادْخُلُوا الْبَابَ سُجَّدًا نَغْفِرْ لَكُمْ خَطِيئَتَكُمْ ۖ سَنَزِيدُ الْمُحْسِنِينَ ﴿١٦١﴾

فَبَدَّلَ الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْهُمْ قَوْلًا غَيْرَ الَّذِي قِيلَ لَهُمْ فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِجْزًا مِنْ السَّيِّئَاتِ ۖ فَكَانُوا يَطْلُبُونَ ﴿١٦٢﴾

وَسَأَلَهُمْ عَنِ الْقَرْيَةِ الَّتِي كَانَتْ حَاضِرَةً الْبَحْرِ ۚ إِذْ يَعْبُدُونَ فِي السَّبْتِ إِذْ تَأْتِيهِمْ حِيتَانُهُمْ يَوْمَ سَبْتِهِمْ شُرَعًا وَيَوْمَ لَا يَسْبِتُونَ لَا تَأْتِيهِمْ ۚ كَذَلِكَ نَبْلُوهُمْ بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ﴿١٦٣﴾

وَإِذْ قَالَتْ أُمَّةٌ مِنْهُمْ لِمَ تَعِظُونَ قَوْمًا ۚ اللَّهُ مُهْلِكُهُمْ أَوْ مُعَذِّبُهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا ۖ قَالُوا مَعْذِرَتُنَا إِلَىٰ رَبِّنَا وَلَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ﴿١٦٤﴾



165. फिर जब वोह उन (सब) बातों को फ़रामोश कर बैठे जिनकी उन्हें नसीहत की गई थी (तो) हमने उन लोगों को नजात दे दी जो बुराई से मना' करते थे (या'नी नह्य अ़निल मुन्कर का फ़रीज़ा अदा करते थे) और हमने (बक़िय्या सब) लोगों को जो (अ़मलन या सुकूतन) जुल्म करते थे निहायत बुरे अ़ज़ाब में पकड़ लिया। इस वज़ह से कि वोह ना फ़रमानी कर रहे थे।

166- फिर जब उन्होंने ने उस चीज़ (के तर्क करने के हुक्म) से सरकशी की जिससे वोह रोके गए थे (तो) हमने उन्हें हुक्म दिया कि तुम ज़लीलो ख़्वा़र बंदर हो जाओ।

167. और (वोह वक़्त भी याद करें) जब आपके रबने (यहूद को येह) हुक्म सुनाया कि (अल्लाह) उन पर रोज़े क्रियामत तक (किसी न किसी) ऐसे शख्स को ज़रूर मुसल्लत करता रहेगा जो उन्हें बुरी तक्लीफ़ें पहुंचाता रहे। बेशक आपका रब जल्द सज़ा देनेवाला है और बेशक वोह बड़ा बख़्शनेवाला महरबान (भी) है।

168. और हमने उन्हें ज़मीनमें गिरोह दर गिरोह तक्सीम (और मुन्तशिर) कर दिया, उनमें से बा'ज़ नेकूकार भी हैं और उन (ही) में से बा'ज़ इसके सिवा (बदकार) भी और हमने उनकी आज़माइश इन्आमात और मुशकिलात (दोनों तरीकों) से की ताकि वोह (अल्लाह की तरफ़) रुजूअ करें।

169. फिर उनके बाद ना ख़ल्फ़ (उनके) जा नशीन बने। जो किताब के वारिस हुए येह (जा नशीन) इस कम तर (दुनिया) का मालो दौलत (रिश्वत के तौर पर) ले लेते हैं और केहते हैं अ़नक़रीब हमें बख़्श दिया जाएगा, हालांकि उसी तरह का मालो मताअ और भी उनके पास आ जाए (तो) उसे भी ले लें, क्या उनसे किताबे (इलाही) का येह अहद नहीं लिया गया था कि वोह अल्लाह के बारे में हक़

فَلَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا بِهِ أَنْجَيْنَا  
الَّذِينَ يَنْهَوْنَ عَنِ السُّوءِ وَ  
أَخَذْنَا الَّذِينَ ظَلَمُوا بِعَدَابِ  
بَئِيسٍ بَاسًا كَانُوا يَفْسُقُونَ ﴿١٦٥﴾

فَلَمَّا عَتَوْا عَنْ مَّائِهِمْ عَنِ قُلْنَا  
لَهُمْ كُونُوا قِرَدَةً خَاسِئِينَ ﴿١٦٦﴾

وَإِذْ تَأَذَّنَ رَبُّكَ لَيَبْعَثَنَّ عَلَيْهِمْ  
إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ مَنْ يَسُومُهُمْ سُوءَ  
الْعَذَابِ ۖ إِنَّ رَبَّكَ لَسَرِيعُ  
الْعِقَابِ ۖ وَإِنَّهُ لَغَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿١٦٧﴾  
وَقَطَّعْنَاهُمْ فِي الْأَرْضِ أُمَمَاً  
مِّنْهُمْ الصَّالِحُونَ وَمِنْهُمْ دُونَ  
ذَلِكَ ۖ وَبَلَوْنَاهُمْ بِالْحَسَنَاتِ وَ  
السَّيِّئَاتِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ﴿١٦٨﴾

فَخَلَفَ مِنْ بَعْدِهِمْ خَلْفٌ وَرِثُوا  
الْكِتَابَ يَأْخُذُونَ عَرَضَ هَذَا  
الْأَدْنَىٰ وَيَقُولُونَ سَيُغْفَرُ لَنَا وَإِنْ  
يَأْتِيَهُمْ عَرَضٌ مِّثْلُ الَّذِي أَخَذُوا ۖ كَلِمَ  
يُؤْخَذُ عَلَيْهِمْ مِّيثَاقُ الْكِتَابِ أَنْ

(बात) के सिवा कुछ और न कहेंगे और वोह (सब कुछ) पढ़ चुके थे जो उस में (लिखा) था, और आखिरत का घर उन लोगों के लिए बेहतर है जो परहेजगारी इख्तियार करते हैं, क्या तुम समझते नहीं हो?

170- और जो लोग किताबे (इलाही) को मजबूत पकड़े रहेते हैं और नमाज़ (पाबंदी से) काइम रखते हैं (तो) बेशक हम इस्लाह करनेवालों का अज़्र जाए' नहीं करते।

171. और (वोह वक़्त याद कीजिए) जब हमने उनके ऊपर पहाड़ को (यूँ) बुलंद कर दिया जैसा कि वोह (एक) साइबान हो और वोह (येह) गुमान करने लगे कि उन पर गिरनेवाला है। (सो हमने उनसे फ़रमाया, डरो नहीं बल्कि) तुम वोह (किताब) मजबूती से (अमलन) थामे रखो जो हमने तुम्हें अज़्र की है और उन (अहक़ाम) को (ख़ूब) याद रखो जो उसमें (मजकूर) हैं ताकि तुम (अज़्रब से) बच जाओ।

172. और (याद कीजिए) जब आपके रबने अवलादे आदम की पुश्तों से उनकी नस्ल निकाली और उनको उन्हीं की जानों पर गवाह बनाया (और फ़रमाया) क्या मैं तुम्हारा रब नहीं हूँ? वोह (सब) बोल उठे क्यों नहीं? (तू ही हमारा रब है) हम गवाही देते हैं ताकि क़ियामत के दिन येह (न) कहो कि हम इस अहद से बे ख़बर थे।

173. या (ऐसा न हो कि) तुम केहने लगे कि शिर्क तो महज़ हमारे आबाओ अज्दाद ने पहले किया था और हम तो उनके बाद (उनकी) अवलाद थे (गोया हम मुजरिम नहीं अस्ल मुजरिम वोह हैं) तो क्या तू हमें उस (गुनाह) की पादाश में हलाक फ़रमाएगा जो अहले बातिलने अंजाम दिया था।

لَا يَقُولُوا عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقُّ  
وَدَرَسُوا مَا فِيهِ وَالْأَوَّلُ الْآخِرَةُ  
حَيٍّ لِلَّذِينَ يَتَّقُونَ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ١٦٩

وَالَّذِينَ يُسَسِّئُونَ بِالْكِتَابِ وَ  
أَقَامُوا الصَّلَاةَ إِنَّا لَا نَضِيعُ أَجْرَ  
الْمُصْلِحِينَ ١٧٠

وَإِذْ نَتَقْنَا الْجَبَلَ فَوْقَهُمْ كَأَنَّهُ  
ظُلَّةٌ وَظَنُّوا أَنَّهُ وَاقِعٌ بِهِمْ خُذُوا  
مَا آتَيْنَاكُمْ بِقُوَّةٍ وَاذْكُرُوا مَا فِيهِ  
لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ١٧١

وَإِذْ أَخَذْنَا مِنْ بَنِي آدَمَ مِنْ  
ظُهُورِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ وَأَشْهَدَهُمْ عَلَى  
أَنْفُسِهِمْ أَلَسْتُ بِرَبِّكُمْ قَالُوا بَلَى  
شَهِدْنَا أَنْ تَقُولُوا يَوْمَ الْقِيَمَةِ إِنَّا  
كُنَّا عَنْ هَذَا غَافِلِينَ ١٧٢

أَوْ تَقُولُوا إِنَّمَا أَشْرَكَ آبَاؤُنَا مِنْ  
قَبْلُ وَكُنَّا ذُرِّيَّةً مِنْ بَعْدِهِمْ  
أَفْتُهْدِ كُنَّا بِمَا فَعَلَ الضَّالُّونَ ١٧٣

174. और इसी तरह हम आयतों को तफ़्सील से बयान करते हैं ताकि वोह (हक़ की तरफ़) रुजूअ करें।

175- और आप उन्हें उस शख्स का किस्सा (भी) सुना दें जिसे हमने अपनी निशानियां दीं फिर वोह उन (के इल्मो नसीहत) से निकल गया और शैतान उसके पीछे लग गया तो वोह गुमराहों में से हो गया।

176. और अगर हम चाहते तो उसे उन (आयतों के इल्मो अमल) के ज़रीए बुलंद फ़रमा देते लेकिन वोह (खुद) ज़मीनी दुनिया की (पस्ती की) तरफ़ राग़िब हो गया और अपनी ख़्वाहिश का पैरव बन गया, तो (अब) उसकी मिसाल उस कुत्ते की मिसाल जैसी है कि अगर तू उस पर सख़्ती करे तो वोह ज़बान निकाल दे या तू उसे छोड़ दे (तब भी) ज़बान निकाले रहे। येह ऐसे लोगों की मिसाल है जिन्होंने हमारी आयतों को झुटलाया, सो आप येह वाकिआत (लोगों से) बयान करें ताकि वोह ग़ौरो फ़िक्र करें।

177. मिसाल के लिहाज़ से वोह क़ौम बहुत ही बुरी है जिन्होंने ने हमारी आयतों को झुटलाया और (दर हकीकत) वोह अपनी ही जानों पर जुल्म करते रहे।

178. जिसे अल्लाह हिदायत फ़रमाता है पस वोही हिदायत पानेवाला है और जिसे वोह गुमराह ठेहराता है पस वोही लोग नुक़सान उठाने वाले हैं।

179. और बेशक हमने जहन्नम के लिए जिन्नों और इन्सानों में से बहुत से (अफ़राद) को पैदा फ़रमाया वोह दिल (व दिमाग़) रखते हैं (मगर) वोह उनसे (हक़ को) समझ नहीं सकते और वोह आँखें रखते हैं (मगर) वोह

وَكَذَلِكَ نَقُصِّلُ الْآيَاتِ وَلَعَلَّهُمْ  
يَرْجِعُونَ ﴿١٤٣﴾

وَإِذْ أَخْبَرْنَا نَبَاَ الَّذِي أْتَيْنَاهُ  
إِيتِنَا فَأَنْسَلْهُ مِنْهَا فَاتَّبَعَهُ  
الشَّيْطَانُ فَكَانَ مِنَ الْغَاوِينَ ﴿١٤٥﴾

وَلَوْ شِئْنَا لَرَفَعْنَاهُ بِهَا وَلَكِنَّهُ  
أَخْلَدَ إِلَى الْأَرْضِ وَاتَّبَعَ هَوَاهُ  
فَسْأَلُهُ كَشَلِ الْكَلْبِ إِن تَحْمِلْ  
عَلَيْهِ يَلْهَثْ أَوْ تَتْرُكْهُ يَلْهَثُ  
ذَلِكَ مَثَلُ الْقَوْمِ الَّذِينَ كَذَبُوا  
بِآيَاتِنَا فَاقْصِصْ الْقِصَصَ  
لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ ﴿١٤٦﴾

سَاءَ مَثَلًا الْقَوْمِ الَّذِينَ كَذَبُوا  
بِآيَاتِنَا أَنْفُسَهُمْ كَانُوا يَظْلِمُونَ ﴿١٤٧﴾  
مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِىَّ وَمَنْ  
يَضِلَّ فَأُولَئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ ﴿١٤٨﴾

وَلَقَدْ ذَرَأْنَا الْجَهَنَّمَ كَثِيرًا مِّنَ الْجِنِّ  
وَالِإِنْسِ لَهُمْ قُلُوبٌ لَا يَفْقَهُونَ  
بِهَا وَلَهُمْ أَعْيُنٌ لَا يُبْصِرُونَ بِهَا وَ



उनसे (हक्क को) देख नहीं सकते और वोह कान (भी) रखते हैं (मगर) वोह उनसे (हक्क को) सुन नहीं सकते, वोह लोग चौपायों की तरह हैं बल्कि (उनसे भी) ज़ियादा गुमराह, वोही लोग ही गाफ़िल हैं।

180- और अल्लाह ही के लिए अच्छे अच्छे नाम हैं, सो उसे उन नामों से पुकारा करो और ऐसे लोगों को छोड़ दो जो उसके नामों में हक्क से इन्दिराफ़ करते हैं अनक़रीब उन्हें उन (आ'माले बद) की सज़ा दी जाएगी जिनका वोह इर्तिकाब करते हैं।

181. और जिन्हें हमने पैदा फ़रमाया है उनमें से एक जमाअत (ऐसे लोगों की भी) है जो हक्क बात की हिदायत करते हैं और उसीके साथ अद्ल पर मन्बी फ़ैसले करते हैं।

182. और जिन लोगों ने हमारी आयतों को झुटलाया है हम अनक़रीब उन्हें आहिस्ता आहिस्ता हलाकत की तरफ़ ले जाएंगे ऐसे तरीक़े से कि उन्हें ख़बर भी नहीं होगी।

183. और मैं उन्हें मोहलत दे रहा हूँ, बेशक मेरी गिरफ़्त बड़ी मजबूत है।

184. क्या उन्होंने ने ग़ौर नहीं किया कि उन्हें (अपनी) सोहबत के शर्फ़ से नवाज़नेवाले (रसूल ﷺ) को जुनून से कोई इलाक़ा नहीं? वोह तो (ना फ़रमानों को) सिर्फ़ वाजेह़ डर सुनानेवाले हैं।

185. क्या उन्होंने आस्मानों और ज़मीनकी बादशाहत में और (अलावह उनके) जो कोई चीज़ भी अल्लाहने पैदा फ़रमाई है (उसमें) निगाह नहीं डाली और उसमें कि क्या

لَهُمْ إِذَا لَا يَسْمَعُونَ بِهَا أُولَٰئِكَ  
كَأَلَا نَعْمَ بَلْ هُمْ أَصْلٌ أُولَٰئِكَ هُمْ  
الْغَفْلُونَ ﴿١٧٩﴾

وَاللَّهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ فَادْعُوهُ  
بِهَا وَذَرُوا الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِي  
أَسْمَائِهِ سَيُجْزَوْنَ مَا كَانُوا  
يَعْمَلُونَ ﴿١٨٠﴾

وَمِمَّنْ خَلَقْنَا أُمَّةً يَهْدُونَ  
بِالْحَقِّ وَبِهِ يَعْدِلُونَ ﴿١٨١﴾

وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا  
سَنَسْتَدْرِجُهُم مِّنْ حَيْثُ  
لَا يَعْلَمُونَ ﴿١٨٢﴾

وَأُمْلِي لَهُمْ إِنَّ كَيْدِي مَتِينٌ ﴿١٨٣﴾

أَوَلَمْ يَتَفَكَّرُوا فِي مَا بَصَحَتْهُمْ  
مِّنْ حَقِّهِ إِنَّ هُوَ إِلَّا نَذِيرٌ  
مُّبِينٌ ﴿١٨٤﴾

أَوَلَمْ يَنْظُرُوا فِي مَلَكُوتِ السَّمٰوٰتِ  
وَالْأَرْضِ وَمَا خَلَقَ اللَّهُ مِنْ  
شَيْءٍ ۚ وَأَنْ عَسَىٰ أَنْ يَكُونَ قَدِرٌ

अजब है उनकी मुह्त (मौत) करीब आ चुकी हो, फिर उसकेबाद वोह किस बात पर ईमान लाएंगे।

186. जिसे अल्लाह गुमराह ठेहरा दे तो उसकेलिए (कोई) राह दिखानेवाला नहीं, और वोह उन्हें उनकी सरकशी में छोड़े रखता है ताकि (मज़ीद) भटकते रहें।

187. येह (कुफ़्फ़ार) आपसे क़ियामत की निस्बत दरयाफ़्त करते हैं कि उसके क़ाइम होने का वक़्त कब है? फ़रमा दें कि उसका इल्म तो सिर्फ़ मेरे रबके पास है, उसे अपने (मुक़र्ररह) वक़्त पर उस (अल्लाह) के सिवा कोई ज़ाहिर नहीं करेगा। वोह आस्मानों और ज़मीन (के रेहनेवालों) पर (शदाइदो मसाइब के ख़ौफ़ के बाइस) बोझल (लग रही) है। वोह तुम पर अचानक (हादिसाती तौर पर) आ जाएगी, येह लोग आपसे (इस तरह) सवाल करते हैं गोया आप उसकी खोजमें लगे हुए हैं, फ़रमा दें कि उसका इल्म तो महज़ अल्लाह के पास है लेकिन अक्सर लोग (इस हकीक़त को) नहीं जानते।

188. आप (उनसे येह भी) फ़रमा दीजिए कि मैं अपनी ज़ात के लिए किसी नफ़े' और नुक़सान का खुद मालिक नहीं हूँ मगर (येह कि) जिस क़दर अल्लाहने चाहा, और (उसी तरह बिग़ैर अ़ताए इलाही के) अगर मैं खुद ग़ैबका इल्म रखता तो मैं अज़ खुद बहुत सी भलाई (और फ़तूहात) हासिल कर लेता और मुझे (किसी मौक़े' पर) कोई सख़्ती (और तक्लीफ़ भी) न पहुँचती, मैं तो (अपने मन्सबे रिसालत के बाइस) फ़क़त डर सुनानेवाला और खुशख़बरी देनेवाला हूँ उन लोगों को जो ईमान रखते हैं।★

[★ डर और खुशी की ख़बरें भी उमूरे ग़ैब में से हैं जिन पर अल्लाह तआला अपने नबी को मुत्तला' फ़रमाता है क्योंकि कि मिनजानिब अल्लाह ऐसी इत्तिलाअ अ़लल ग़ैब के बिग़ैर न तो नुबुव्वतो रिसालत मु-त-हक़िक़ होती है और न ही येह फ़रीज़ा अदा हो सकता है, इस लिए आप (ﷺ) की शान में फ़रमाया गया है वमा हु-व अ-लल ग़ैबि

اَقْتَرَبَ اَجَلُهُمْ فَبَايَ حَدِيثٍ

بَعْدَ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿١٨٥﴾

مَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ ۖ وَ

يَذَرُهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ﴿١٨٦﴾

يَسْأَلُونَكَ عَنِ السَّاعَةِ أَيَّانَ

مُرْسَاهَا ۚ قُلْ إِنَّمَا عِلْمُهَا عِنْدَ

رَبِّي ۚ لَا يُجَلِّيهَا لِوَقْتِهَا إِلَّا هُوَ ۖ

ثَقُلَتْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۖ

لَا تَأْتِيكُمْ إِلَّا بَغْتَةً ۖ يَسْأَلُونَكَ

كَأَنَّكَ خَفِيَ عَنْهَا ۚ قُلْ إِنَّمَا عِلْمُهَا

عِنْدَ اللَّهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ

لَا يَعْلَمُونَ ﴿١٨٧﴾

قُلْ لَا أَمْلِكُ لِنَفْسِي نَفْعًا وَلَا

ضَرًّا إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ ۚ وَلَوْ كُنْتُ

أَعْلَمُ الْغَيْبِ لَا سْتَكْثَرْتُ مِنَ

الْخَيْرِ ۚ وَمَا مَسْنِيَ السُّوءُ ۚ إِنْ

أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ ۚ وَبَشِيرٌ لِّقَوْمٍ

يُؤْمِنُونَ ﴿١٨٨﴾

وقف منزل

معاذ

189. और वोही (अल्लाह) है जिसने तुमको एक जानसे पैदा फरमाया और उसी में से उसका जोड़ बनाया ताकि वोह उससे सुकून हासिल करे फिर जब मर्दने उस (औरत) को ढांप लिया तो वोह खफीफ बोझके साथ हामिला हो गई फिर वोह उसके साथ चलती फिरती रही फिर जब वोह गरां बार हुई तो दोनों ने अपने रब, अल्लाह से दुआ की कि अगर तू हमें अच्छा तंदुरस्त बच्चा अता फरमा दे तो हम जरूर शुक्र गुजारों में से होंगे।

190- फिर जब उसने उन्हें तंदुरस्त बच्चा अता फरमा दिया तो दोनों उस (बच्चे) में जो उन्हें अता फरमाया था उसके लिए शरीक ठेहराने लगे तो अल्लाह उनके शरीक बनाने से बुलंदो बरतर है।

191. क्या वोह ऐसों को शरीक बनाते हैं जो किसी चीज को पैदा नहीं कर सकते और वोह (खुद) पैदा किए गए हैं।

192. और न वोह उन (मुशरिकों) की मदद करने पर कुदरत रखते हैं और न अपने आप ही की मदद कर सकते हैं।

193. और अगर तुम उनको (राहे) हिदायत की तरफ बुलाओ तो तुम्हारी पैरवी न करेंगे। तुम्हारे हक में बराबर है ख्वाह तुम उन्हें (हक़ो हिदायत की तरफ) बुलाओ या

هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ  
وَاحِدَةٍ وَجَعَلَ مِنْهَا زَوْجَهَا  
لِيَسْكُنَ إِلَيْهَا فَلَمَّا تَغَشَّاهَا  
حَمَلَتْ حَمْلًا خَفِيفًا فَمَرَّتْ بِهِ  
فَلَمَّا أَثْقَلَتْ دَعَوَا اللَّهَ رَبَّهُمَا  
لَئِنْ آتَيْتَنَا صَالِحًا لَنُكَوِّنَنَّ مِنْ  
الشُّكْرِينَ ۝۱۸۹

فَلَمَّا أَتَاهَا صَالِحًا جَعَلَا لَهُ  
شُرَكَاءَ فِيهَا إِتْهَمَا فَعَلَى اللَّهِ  
عَمَّا يُشْرِكُونَ ۝۱۹۰  
أَيُشْرِكُونَ مَا لَا يَخْلُقُ شَيْئًا وَهُمْ  
يُخْلَقُونَ ۝۱۹۱

وَلَا يَسْتَطِيعُونَ لَهُمْ نَصْرًا وَلَا  
أَنْفُسَهُمْ يَصْرِوْنَ ۝۱۹۲

وَإِنْ تَدْعُوهُمْ إِلَى الْهُدَى لَا  
يَتَّبِعُوكُمْ سَوَاءٌ عَلَيْكُمْ أَدَعَوْتُوهُمْ

बि-दनीन (अत्तक्वीर : 81:24) (और येह नबी गैब बताने में हरगिज़ बखील नहीं) इस कुरआनी इर्शाद के मुताबिक गैब बताने में बखील न होना तब ही मुमकिन हो सकता है अगर बारी तअाला ने कमाले फ़रावानी के साथ हुज़ूर नबिय्ये अकरम (ﷺ) को इलूमो अख़बारे गैब पर मुत्तला फ़रमाया हो अगर सिरे से इल्मे गैब अता ही न किया गया हो तो हुज़ूर (ﷺ) का गैब बताना कैसा और फिर उस पर बखील न होने का क्या मतलब? सो मालूम हुवा कि हुज़ूर (ﷺ) के मुत्तला अलल गैब होने की क़त्अन नफ़ी नहीं बल्कि नफ़ा-व-नुक़सान पर खुद क़ादिरों मालिक और बिज्ज़ात अल्लिमुल गैब होने की नफ़ी है क्योंकि येह शान सिर्फ़ अल्लाह तअाला की है।]



तुम खामोश रहो।

194- बेशक जिन (बुतों) की तुम अल्लाह के सिवा इबादत करते हो वोह भी तुम्हारी ही तरह (अल्लाह के) मम्लूक हैं, फिर जब तुम उन्हें पुकारो तो उन्हें चाहिए कि तुम्हें जवाब दें अगर तुम (उन्हें मा'बूद बनाने में) सच्चे हो।

195. क्या उनके पाँव हैं जिनसे वोह चल सकें, या उनके हाथ हैं जिनसे वोह पकड़ सकें, या उनकी आँखें हैं जिनसे वोह देख सकें या उनके कान हैं जिनसे वोह सुन सकें? आप फ़रमा दें (ऐ काफ़िरो!) तुम अपने (बातिल) शरीकों को (मेरी हलाकत के लिए) बुला लो फिर मुझ पर (अपना) दाव चलाओ और मुझे कोई मोहलत न दो।

196. बेशक मेरा मददगार अल्लाह है जिसने किताब नाज़िल फ़रमाई है और वोही सुलहाअ की भी नुसरतो विलायत फ़रमाता है।

197. और जिन (बुतों) को तुम उसके सिवा पूजते हो वोह तुम्हारी मदद करने पर कोई कुदरत नहीं रखते और न ही अपने आपकी मदद कर सकते हैं।

198. और अगर तुम उन्हें हिदायत की तरफ़ बुलाओ तो वोह सुन (भी) नहीं सकेंगे, और आप उन (बुतों) को देखते हैं (वोह इस तरह तराशे गए हैं) कि तुम्हारी तरफ़ देख रहे हैं हालांकि वोह (कुछ) नहीं देखते।

199. (ऐ हबीबे मुक़र्रम!) आप दरगुजर फ़रमाना इज़्तियार करें, और भलाई का हुक्म देते रहें और जाहिलों से कनारा कशी इज़्तियार कर लें।

أَمْ أَنْتُمْ صَامِتُونَ ﴿١٩٣﴾

إِنَّ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ  
اللَّهِ عِبَادٌ أَمْثَالُكُمْ فَادْعُوهُمْ  
فَلْيَسْتَجِيبُوا لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ

صَادِقِينَ ﴿١٩٤﴾

أَلَهُمْ أَرْجُلٌ يَمْشُونَ بِهَا أَمْ  
لَهُمْ أَيْدٍ يَبْطِشُونَ بِهَا أَمْ لَهُمْ  
أَعْيُنٌ يُبْصِرُونَ بِهَا أَمْ لَهُمْ أَذَانٌ  
يَسْمَعُونَ بِهَا قُلْ ادْعُوا شُرَكَاءَكُمْ

ثُمَّ كِيدُوا فَلَا تُنْظَرُونَ ﴿١٩٥﴾

إِنْ وَرَىٰ اللَّهُ الَّذِي نَزَّلَ الْكِتَابَ  
وَهُوَ يَتَوَلَّى الصَّالِحِينَ ﴿١٩٦﴾

وَالَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ لَا  
يَسْتَطِيعُونَ نَصْرَكُمْ وَلَا أَنْفُسَهُمْ  
يُضْضَرُونَ ﴿١٩٧﴾

وَإِنْ تَدْعُوهُمْ إِلَى الْهُلَىٰ لَا  
يَسْمَعُوا وَتَرَاهُمْ يُنْظَرُونَ إِلَيْكَ  
وَهُمْ لَا يُبْصِرُونَ ﴿١٩٨﴾

خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَ  
أَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ ﴿١٩٩﴾

200. और (ऐ इन्सान!) अगर शैतान की तरफ से कोई वस्वसा (उन उमूर के खिलाफ) तुझे उभारे तो अल्लाह से पनाह तलब किया कर, बेशक वोह सुननेवाला, जाननेवाला है।

201- बेशक जिन लोगोंने परहेज़गारी इख़्तियार की है, जब उन्हें शैतान की तरफसे कोई ख़याल भी छू लेता है (तो वोह अल्लाह के अम्रो नह्य और शैतान के दज्जो अ़दावत को) याद करने लगते हैं सो उसी वक़्त उनकी (बसीरत की) आँखें खुल जाती हैं।

202. और (जो) उन शैतानों के भाई (हैं) वोह उन्हें (अपनी वस्वसा अंदाज़ी के ज़रीए) गुमराही में ही खींचे रखते हैं फिर उस (फितना परवरी और हलाकत अंगेज़ी) में कोई कोताही नहीं करते।

203. और जब आप उनकेपास कोई निशानी नहीं लाते (तो) वोह केहते हैं कि आप उसे अपनी तरफसे वज़ा' करके क्यों नहीं लाए? फ़रमा दें: मैं तो महज़ उस (हुक्म) की पैरवी करता हूँ जो मेरे रबकी जानिबसे मेरी तरफ वही किया जाता है येह (कुरआन) तुम्हारे रब की तरफ से दलाइले क़त्इय्या (का मज्मूअ) है और हिदायतो रहमत है उन लोगों के लिए जो ईमान लाते हैं।

204. और जब क़ुरआन पढ़ा जाए तो उसे तवज्जोह से सुना करो और ख़ामोश रहा करो ताकि तुम पर रहम किया जाए।

205. और अपने रबका अपने दिल में ज़िक्र किया करो आजिज़ी व ज़ारी और ख़ौफ़ो ख़स्तगी से और मियाना आवाज़ से पुकार कर भी, सुब्हो शाम (यादे हक़ जारी रखो) और गाफ़िलों में से न हो जाओ।

وَأِمَّا يَنْزَغَنَّكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نَزْغٌ  
فَلْيَسْتَعِذْ بِاللَّهِ إِنَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿٢٠٠﴾  
إِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا إِذَا مَا لَهُمْ  
طَمَعٌ مِّنَ الشَّيْطَانِ تَذَكَّرُوا فَإِذَا  
هُمْ مُبْصِرُونَ ﴿٢٠١﴾

وَأَخْوَانُهُمْ يَمُدُّوهُمْ فِي الْغَيِّ ثُمَّ  
لَا يُقْصِرُونَ ﴿٢٠٢﴾

وَإِذَا لَمْ تَأْتِهِمْ بَآيَةٌ قَالُوا لَوْ لَا  
اجْتَبَيْتَهَا قُلْ إِنَّمَا أَتَّبِعُ مَا  
يُوحَىٰ إِلَىٰ مِن رَّبِّي هَذَا بَصَائِرُ  
مِّن رَّبِّكُمْ وَهُدًى وَرَحْمَةً لِّقَوْمٍ  
يُؤْمِنُونَ ﴿٢٠٣﴾

وَإِذَا قُرِئَ الْقُرْآنُ فَاسْتَمِعُوا لَهُ  
وَأَنْصِتُوا لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿٢٠٤﴾  
وَإِذْ كَرَّمَ رَبَّكَ فِي نَفْسِكَ تَضَرَّعًا وَ  
خِيفَةً وَدُونَ الْجَهْرِ مِنَ الْقَوْلِ  
بِالْعُدُوِّ وَالْأَصَالِ وَلَا تَكُن مِّنَ  
الْغَافِلِينَ ﴿٢٠٥﴾

206. बेशक जो (मलाइका मुकर्रिबीन) तुम्हारे रबके हुजूर में हैं वोह (कभी भी) उसकी इबादत से सरकशी नहीं करते और (हमा वक़्त) उसकी तस्बीह करते रहेते हैं और उसकी बारगाह में सजदह रेज़ रहेते हैं।

إِنَّ الَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ لَا  
يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ عِبَادَتِهِ وَ  
يَسْبِّحُونَهُ وَلَهُ يَسْجُدُونَ ﴿٢٠٦﴾

आयातुहा 75

8 सूरतुल अन्फ़ालि म-दनिय्यतुन 88

उक़आतुहा 10

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महेरबान हमेशा रहम फ़रमाने वाला है

1- (ऐ नबिय्ये मुकर्रम!) आपसे अम्बाले ग़नीमत की निस्बत सवाल करते हैं फ़रमा दीजिए : अम्बाले ग़नीमत के मालिक अल्लाह और रसूल (ﷺ) हैं। सो तुम अल्लाहसे डरो और अपने बाहमी मुआमलात को दुरुस्त रखा करो और अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की इताअत किया करो अगर तुम ईमानवाले हो।

يَسْأَلُكَ عَنِ الْأَنْفَالِ ۖ قُلِ  
الْأَنْفَالُ لِلَّهِ وَالرَّسُولِ ۚ فَاتَّقُوا  
اللَّهَ وَاصْلِحُوا ذَاتَ بَيْنِكُمْ وَ  
اطِيعُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ ۚ إِنْ كُنْتُمْ  
مُؤْمِنِينَ ①

2. ईमानवाले (तो) सिर्फ़ वोही लोग हैं कि जब (उनके सामने) अल्लाह का ज़िक्र किया जाता है (तो) उनके दिल (उसकी अज़मतो जलाल के तसव्वुर से) ख़ौफ़ज़दा हो जाते हैं और जब उन पर उसकी आयात तिलावत की जाती है तो वोह (कलामे महबूब की लिज़्ज़त अंगेज़ और हलावत आफ़री बातें) उनके ईमान में ज़ियादती कर देती हैं और वोह (हर हाल में) अपने रब पर तवक्कुल (काइम) रखते हैं (और किसी ग़ैर की तरफ़ नहीं तकते)।

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ  
اللَّهُ وَجِلَتْ قُلُوبُهُمْ وَإِذَا تُلِيَتْ  
عَلَيْهِمْ آيَاتُهُ زَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَعَلَى  
رَأْيِهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ②

3. (येह) वोह लोग हैं जो नमाज़ काइम रखते हैं और जो कुछ हमने उन्हें अज़ा किया है उसमें से (उसकी राह में) ख़र्च करते रहेते हैं।

الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا  
رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ ③

4. (हकीक़त में) येही लोग सच्चे मोमिन हैं, उनके लिए

أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا لَهُمْ



उनके रबकी बारगाह में (बड़े) दरजात हैं और मफ़िरत और बुलंद दरजा रिज़्क है।

5- (ऐ हबीब!) जिस तरह आपका रब आपको आपके घरसे हक्क के (अज़ीम मक़सद) के साथ (जिहाद के लिए) बाहर निकाल लाया हालांकि मुसलमानों का एक गिरोह (उस पर) नाखुश था।

6. वोह आपसे अग्रे हक्क में (इस बिशारत के) ज़ाहिर हो जाने के बाद भी झगड़ने लगे (कि अल्लाह की नुसरत आएगी और लश्करे मुहम्मदी ﷺ को फ़तह नसीब होगी) गोया वोह मौतकी तरफ़ हांके जा रहे हैं और वोह (मौत को आँखों से) देख रहे हैं।

7. और (वोह वक़्त याद करो) जब अल्लाहने तुमसे (कुफ़ारे मक्का के) दो गिरोहों में से एक पर ग़ल्बा व फ़तह का वा'दा फ़रमाया था कि वोह यकीनन तुम्हारे लिए है और तुम येह चाहते थे कि ग़ैर मुसल्लह (कमज़ोर गिरोह) तुम्हारे हाथ आ जाए और अल्लाह येह चाहता था कि अपने कलाम से हक्क को हक्क साबित फ़रमा दे और (दुश्मनों के बड़े मुसल्लह लश्कर पर मुसलमानों की फ़तहयाबी की सूरत में) काफ़िरों की (कुव्वत और शानो शौकत की) जड़ काट दे।

8. ताकि (मा'रेकए बद्र इस अज़ीम कामयाबी के ज़रीए) हक्क को हक्क साबित कर दे और बातिल को बातिल कर दे अगरचे मुजरिम लोग (मा'रेकए हक्को बातिल की इस नतीजा खेज़ी को) नापसंद ही करते रहें।

9. (वोह वक़्त याद करो) जब तुम अपने रबसे (मदद के लिए) फ़रियाद कर रहे थे तो उसने तुम्हारी फ़रियाद कुबूल फ़रमा ली (और फ़रमाया) कि मैं एक हज़ार पै दर पै

دَرَجَاتٍ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَمَغْفِرَةٌ  
وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ﴿٢﴾

كَمَا أَخْرَجَكَ رَبُّكَ مِنْ بَيْتِكَ  
بِالْحَقِّ وَإِنَّ فَرِيقًا مِنَ  
الْمُؤْمِنِينَ لَكَرِهُونَ ﴿٥﴾

يُجَادِلُونَكَ فِي الْحَقِّ بَعْدَ مَا  
تَبَيَّنَ لَكُمَا يُسَاقُونَ إِلَى الْمَوْتِ  
وَهُمْ يَنْظُرُونَ ﴿٦﴾

وَإِذْ يَعِدُكُمُ اللَّهُ إِحْدَى  
الطَّائِفَتَيْنِ أَنَّهَا لَكُمْ وَتَوَدُّونَ  
أَنْ غَيْرَ ذَاتِ الشُّوْكَةِ تَكُونُ لَكُمْ  
وَيُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُحَقِّقَ الْحَقَّ  
بِكَلِمَتِهِ وَيَقْطَعَ دَابِرَ الْكَافِرِينَ ﴿٧﴾

لِيُحَقِّقَ الْحَقَّ وَيُبْطِلَ الْبَاطِلَ  
وَلَوْ كَرِهَ الْمُجْرِمُونَ ﴿٨﴾

إِذْ تَسْتَغِيثُونَ رَبَّكُمْ فَاسْتَجَابَ  
لَكُمْ أَنِّي مُبِدِّكُمْ بِأَلْفٍ مِّنْ

आनेवाले फरिशतों के ज़रीए तुम्हारी मदद करने वाला हूँ।

10- और उस (मदद की सूरत) को अल्लाहने महज बिशारत बनाया (था) और (येह) इस लिए कि उससे तुम्हारे दिल मुत्मइन हो जाएं और (हकीकत में तो) अल्लाह की बारगाह से मदद के सिवा कोई (और) मदद नहीं, बेशक अल्लाह (ही) ग़ालिब हिक्मतवाला है।

11. जब उसने अपनी तरफ से (तुम्हें) राहतो सुकून (फ़राहम करने) के लिए तुम पर गुनदगी तारी फ़रमा दी और तुम पर आस्मान से पानी उतारा ताकि उसके ज़रीए तुम्हें (ज़ाहिरी व बातिनी) तहारत अता फ़रमा दे और तुमसे शैतान (के बातिल वस्वसों) की नजासत को दूर कर दे और तुम्हारे दिलों को (कुव्वते यकीन) से मज़बूत कर दे और उससे तुम्हारे क़दम (ख़ूब) जमा दे।

12. (ऐ हबीबे मुकर्रम! अपने ए'ज़ाज़ का वोह मन्ज़र भी याद कीजिए) जब आपके रबने फ़रिशतों को पैग़ाम भेजा कि (अस्ह़ाबे रसूल की मदद के लिए) मैं (भी) तुम्हारे साथ हूँ, सो तुम (बिशारतो नुसरत के ज़रीए) ईमानवालों को साबित क़दम रखो मैं अभी काफ़िरों के दिलों में (लश्करे मुहम्मदी ﷺ का) रो'बो हैबत डाले देता हूँ, सो तुम (काफ़िरों की) गरदनो के ऊपर से ज़र्ब लगाना और उनके एक एक जोड़ कर तोड़ देना।

13. येह इस लिए कि उन्होंने ने अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की मुख़ालिफ़त की और जो शख़्स अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की मुख़ालिफ़त करे तो बेशक अल्लाह (उसे) सख़्त अज़ाब देनेवाला है।

الْبَلِيَّةِ مُرْدِفِينَ ٩

وَمَا جَعَلَهُ اللَّهُ إِلَّا بُشْرَىٰ وَ  
لِتَطْمَئِنَّ بِهِ قُلُوبُكُمْ وَمَا النَّصْرُ  
إِلَّا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ  
حَكِيمٌ ١٠

إِذْ يُغَشِّيكُمُ النَّعَاسُ أَمَنَةً مِنْهُ  
وَيُنْزِلُ عَلَيْكُمْ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً  
لِّيَطَهَّرَكُم بِهِ وَيُذْهِبَ عَنْكُمُ  
رِجْسَ الشَّيْطَانِ وَلِيَرْبِطَ عَلَى قُلُوبِكُمْ  
وَيُثَبِّتَ بِهِ الْأَقْدَامَ ١١

إِذْ يُوحِي رَبُّكَ إِلَى الْمَلِكَةِ أَنِّي  
مَعَكُمْ فَثَبَّتُوا الَّذِينَ آمَنُوا  
سَالَتْنِي فِي قُلُوبِ الَّذِينَ كَفَرُوا  
الرُّعْبَ فَاضْرِبُوا فَوْقَ الْأَعْنَاقِ  
وَاصْرِبُوا مِنْهُمْ كُلَّ بَنَانٍ ١٢

ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ شَاقُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ  
وَمَنْ يُّشَاقِقِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَإِنَّ  
اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ١٣

14. येह (अज़ाबे दुनिया) है सो तुम उसे (तो) चख लो और बेशक काफ़िरो के लिए (आखिरत में) दोज़ख़ का (दूसरा) अज़ाब (भी) है।

15- ऐ ईमान वालो! जब तुम (मैदाने जंग में) काफ़िरो से मुकाबला करो (ख़्वाह वोह) लश्करे गरां हो फिर भी उन्हें पीठ मत दिखाना।

16. और जो शख्स उस दिन उनसे पीठ फेरेगा, सिवाए उसके जो जंग (ही) के लिए कोई दाव चल रहा हो या अपने (ही) किसी लश्कर से (तआवुन के लिए) मिलना चाहता हो, तो वाकिअतन वोह अल्लाह के ग़ज़ब के साथ पलटा और उसका ठिकाना दोज़ख़ है, और वोह (बहुत ही) बुरा ठिकाना है।

17. (ऐ सिपाहियाने लश्करे इस्लाम!) उन काफ़िरो को तुमने क़त्ल नहीं किया बल्कि अल्लाहने उन्हें क़त्ल कर दिया और (ऐ हबीबे मोहूतशिम!) जब आपने (उन पर संगरेजे) मारे थे (वोह) आपने नहीं मारे थे बल्कि (वोह तो) अल्लाहने मारे थे और येह (इस लिए) के वोह अहले ईमान को अपनी तरफ़ से अच्छे इन्आमात से नवाजे, बेशक अल्लाह ख़ूब सुननेवाला जाननेवाला है।

18. येह (तो एक लुत्फ़ो एहसान) है और (दूसरा) येह कि अल्लाह काफ़िरो के मक्रो फ़रेब को कमज़ोर करनेवाला है।

19. (ऐ काफ़िरो!) अगर तुम ने फैसला कुन फ़त्ह मांगी थी तो यकीनन तुम्हारे पास (हक्क की) फ़त्ह आ चुकी और अगर तुम (अब भी) बाज़ आ जाओ तो येह तुम्हारे हक्क में बेहतर है, और अगर तुम फिर येही (शरारत) करोगे (तो) हम (भी) फिर येही (सज़ा) देंगे और तुम्हारा लश्कर तुम्हें हरगिज़ किफ़ायत न कर सकेगा अगरचे कितना ही

ذٰلِكُمْ فَذُوقُوْهُ وَاَنْ لِّلْكَافِرِيْنَ  
عَذَابُ النَّارِ ۝۱۳

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا لَقِيتُمُ  
الَّذِينَ كَفَرُوا زَحْفًا فَلَا تُوَلُّوهُمْ  
الْأَدْبَارَ ۝۱۵

وَمَنْ يُؤَلِّهِمْ يَوْمَئِذٍ دُبْرَهُ إِلَّا  
مُتَحَرِّفًا لِّقِتَالٍ أَوْ مُتَحَيِّزًا إِلَىٰ  
فِتْنَةٍ فَقَدْ بَاءَ بِغَضَبٍ مِّنَ اللَّهِ  
وَمَأْوَاهُ جَهَنَّمُ ۚ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ ۝۱۶  
فَلَمْ تَقْتُلُوهُمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ قَتَلَهُمْ  
وَمَارَمَيْتَ إِذْ رَمَيْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ  
رَأَىٰ ۖ وَلِيُبَلِّغَ الْمُؤْمِنِينَ مِنْهُ  
بَلَاءٌ حَسَنًا ۚ إِنَّ اللَّهَ سَبِيْعٌ  
عَلِيمٌ ۝۱۷

ذٰلِكُمْ وَاَنْ لِلّٰهِ مُوْهِنٌ كَيْدُ  
الْكَافِرِيْنَ ۝۱۸

اِنْ تَسْتَفْتِحُوْا فَقَدْ جَاءَكُمْ الْقِتْمُ  
وَ اِنْ تَنْتَهُوْا فَهُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ وَاِنْ  
تَعُوْذُوْا نَعُوْذْ وَلَنْ تُغْنِيَ عَنْكُمْ  
فِتْنَتُكُمْ شَيْئًا وَّلَوْ كَثُرَتْ وَاِنَّ اللَّهَ



जियादा हो और बेशक अल्लाह मोमिनों के साथ है।

20- ऐ ईमान वालो! तुम अल्लाह की और उसके रसूल (ﷺ) की इताअत करो और उससे रूगदानी मत करो हालांकि तुम सुन रहे हो।

21. और उन लोगों की तरह मत हो जाना जिन्होंने (धोका दही के तौर पर) कहा : हमने सुन लिया, हालांकि वोह नहीं सुनते।

22. बेशक अल्लाह के नजदीक जानदारों में सबसे बदतर वोही बेहरे, गूंगे हैं जो (न हक्क सुनते हैं न हक्क केहते हैं और हक्क को) समझते भी नहीं हैं।

23. और अगर अल्लाह उनमें कुछ भी खैर (की तरफ रगबत) जानता तो उन्हें (जरूर) सुना देता, और (उनकी हालत यह है कि) अगर वोह उन्हें (हक्क) सुना दे तो वोह (फिर भी) रूगदानी कर लें और वोह (हक्क से) गुरेज ही करने वाले हैं।

24. ऐ ईमान वालो! जब (भी) रसूल (ﷺ) तुम्हें किसी काम के लिए बुलाएं जो तुम्हें (जाविदानी) जिन्दगी अता करता है तो अल्लाह और रसूल (ﷺ) को फरमां बर्दारी के साथ जवाब देते हुए (फौरन) हाज़िर हो जाया करो और जान लो कि अल्लाह आदमी और उसके क़ल्ब के दरमियान (शाने कुर्बते खास्सा के साथ) हाइल होता है और येह कि तुम सब (बिल आखिर) उसी की तरफ जमा' किए जाओगे।

25. और उस फितने से डरो जो खास तौर पर सिर्फ़ उन लोगों ही को नहीं पहुँचेगा जो तुम में से ज़ालिम हैं (बल्कि इस जुल्म का साथ देनेवाले और उस पर ख़ामोश रेहनेवाले भी उन्ही में शरीक कर लिए जाएंगे) और जान लो कि अल्लाह अज़ाब में सख्ती फ़रमानेवाला है।

مَعَ الْمُؤْمِنِينَ ١٩

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ  
وَرَسُولَهُ وَلَا تَوَلَّوْا عَنْهُ وَأَنْتُمْ  
تَسْمَعُونَ ٢٠

وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ قَالُوا سَمِعْنَا  
وَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ ٢١

إِنَّ شَرَّ الدَّوَاءِ عِنْدَ اللَّهِ الصُّمُّ  
الْبُكْمُ الَّذِينَ لَا يَعْقِلُونَ ٢٢

وَلَوْ عَلِمَ اللَّهُ فِيهِمْ خَيْرًا  
لَأَسْمَعَهُمْ وَلَوْ أَسْمَعَهُمْ لَتَوَلَّوْا  
وَهُمْ مُّعْرِضُونَ ٢٣

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اسْتَجِيبُوا  
لِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ إِذَا دَعَاكُمْ لِمَا  
يُحْيِيكُمْ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ  
يَحُولُ بَيْنَ الْمَرءِ وَقَلْبِهِ وَأَنَّهُ  
إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ٢٤

وَاتَّقُوا فِتْنَةً لَا تُصِيبَنَّ الَّذِينَ  
ظَلَمُوا مِنْكُمْ خَاصَّةً وَاعْلَمُوا  
أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ٢٥

26. और (वोह वक्त याद करो) जब तुम (मक्की ज़िन्दगी में अ़ददन) थोड़े (या'नी अक़ल्लियत में) थे मुल्क में दबे हुए थे (या'नी मआशी तौर पर कमज़ोर और इस्तेह़साल ज़दह थे) तुम इस बात से (भी) ख़ौफ़ ज़दह रेहते थे कि (ताक़तवर) लोग तुम्हें उचक लेंगे (या'नी समाजी तौर पर भी तुम्हें आज़ादी और तहफ़ूज़ हासिल न था) पस (हिज़रते मदीना के बा'द) उस (अल्लाह)ने तुम्हें (आज़ाद और महफूज़) ठिकाना अ़ता फ़रमा दिया और (इस्लामी हुकूमतो इक़तदार की सूरत में) तुम्हें अपनी मददसे कुव्वत बख़्श दी और (मुवाख़ात, अम्वाले ग़नीमत और आज़ाद मईशत के ज़रीए) तुम्हें पाकीज़ा चीज़ों से रोज़ी अ़ता फ़रमा दी ताकि तुम अल्लाह की भरपूर बंदगी के ज़रीए उसका) शुक्र बजा ला सको।

27- ऐ ईमानवालो! तुम अल्लाह और रसूल (ﷺ) से (उनके हुक्क की अदाएगी में) ख़यानत न किया करो और न आपस की अमानतों में ख़यानत किया करो हालांकि तुम (सब हक्कीकत) जानते हो।

28. और जान लो कि तुम्हारे अम्वाल और तुम्हारी अवलाद तो बस फ़ितना ही हैं और येह कि अल्लाह ही के पास अजरे अज़ीम है।

29. ऐ ईमान वालो! अगर तुम अल्लाह का तक्वा इख़्तियार करोगे (तो) वोह तुम्हारे लिए हक्को बातिल में फ़र्क करनेवाली हुज्जत (व हिदायत) मुक़रर फ़रमा देगा और तुम्हारे (दामन) से तुम्हारे गुनाहों को मिटा देगा और तुम्हारी मग़फ़िरत फ़रमा देगा, और अल्लाह बड़े फ़ज़लवाला है।

30. और जब काफ़िर लोग आपके ख़िलाफ़ खुफ़या साज़िशें कर रहे थे कि वोह आप को कैद कर दें या आपको क़त्ल कर डालें या आपको (वतन से) निकाल दें, और (इधर) वोह साज़िशी मन्सूबे बना रहे थे और

وَاذْكُرُوا إِذْ أَنْتُمْ قَلِيلٌ  
مُسْتَضْعَفُونَ فِي الْأَرْضِ تَخَافُونَ  
أَنْ يَتَخَفَكُمُ النَّاسُ فَأُولَئِكَ  
وَأَيَّدَكُمْ بِنُصْرَةٍ وَأَرْزَقَكُمْ مِنَ  
الطَّيِّبَاتِ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿٢٦﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَخُونُوا  
اللَّهَ وَالرَّسُولَ وَتَخُونُوا أَمْنَتَكُمْ  
وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿٢٧﴾

وَاعْلَمُوا أَنَّكُمْ أَمْوَالُكُمْ وَأَوْلَادُكُمْ  
فِتْنَةٌ وَأَنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ أَجْرٌ عَظِيمٌ ﴿٢٨﴾  
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنْ تَتَّقُوا  
اللَّهَ يَجْعَلْ لَكُمْ فُرْقَانًا وَيُكَفِّرْ  
عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ  
وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ﴿٢٩﴾

وَإِذْ يَبْكُرُ بِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا  
لِيُثْبِتُوكَ أَوْ يَقْتُلُوكَ أَوْ يُخْرِجُوكَ  
وَيَبْكُرُونَ وَيَبْكُرُ اللَّهُ وَاللَّهُ خَيْرٌ

(उधर) अल्लाह (उनके मक के रद के लिए अपनी) तदबीर फ़रमा रहा था, और अल्लाह सबसे बेहतर मुख़फ़ी तदबीर फ़रमानेवाला है।

31- और जब उन पर हमारी आयतें पढ़ी जाती हैं (तो) वोह केहते हैं बेशक हमने सुन लिया अगर हम चाहें तो हम भी उस (कलाम) के मिसल केह सकते हैं येह तो अगलों की (ख़याली) दास्तानों के सिवा (कुछ भी) नहीं है।

32. और जब उन्होंने (ता'नन) कहा : ऐ अल्लाह! अगर येही (कुआन) तेरी तरफ़ से हक्क है तो (इसकी ना फ़रमानी के बाइस) हम पर आस्मान से पथ़र बरसा दे या हम पर कोई दर्दनाक अज़ाब भेज दे।

33. और (दर हकीकत बात येह है कि) अल्लाह को येह ज़ेब नहीं देता कि उन पर अज़ाब फ़रमाए दर आं हाली कि (ऐ हबीबे मुकर्रमा!) आप भी उनमें (मौजूद) हों, और न ही अल्लाह ऐसी हालत में उन पर अज़ाब फ़रमानेवाला है कि वोह (उससे) मगफ़िरत तलब कर रहे हों।

34. (आपकी हिजरते मदीना के बाद मक्का के) उन (काफ़िरों) के लिए और क्या वजह हो सकती है कि अल्लाह उन्हें (अब) अज़ाब न दे हालांकि वोह (लोगों को) मस्जिद ह़राम (या'नी का'बतुल्लाह) से रोकते हैं और वोह उसके वली (या मू-त-वल्ली) होने के अहल भी नहीं, उसके अवलिया (या'नी दोस्त) तो सिर्फ़ परहेज़गार लोग होते हैं मगर उनमें से अक्सर (इस हकीकत को) जानते ही नहीं।

35. और बैतुल्लाह (या'नी ख़ानए का'बा) के पास उनकी (नाम निहाद) नमाज़ सीटियां और तालियां बजाने के सिवा कुछ भी नहीं है, सो तुम अज़ाब (का मज़ा) चखो इस वजह से कि तुम कुफ़्र किया करते थे।

الْكَافِرِينَ ٣٠

وَإِذَا تُتْلَىٰ عَلَيْهِمُ الْآيَاتُ قَالُوا قَدْ سَمِعْنَا لَوْ نَشَاءُ لَقُلْنَا مِثْلَ هَذَا ۖ إِنْ هَذَا إِلَّا آسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ٣١  
وَإِذْ قَالُوا اللَّهُمَّ إِنْ كَانَ هَذَا هُوَ الْحَقُّ مِنْ عِنْدِكَ فَأَمْطِرْ عَلَيْنَا حِجَارَةً مِّنَ السَّمَاءِ ۖ إِنَّا تَنَتِبِعُكَ آيَاتٍ ۖ وَإِنَّا لَنَاصِرُونَ ٣٢  
وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُعَذِّبَهُمْ وَأَنْتَ فِيهِمْ ۖ وَمَا كَانَ اللَّهُ مُعَذِّبَهُمْ وَهُمْ يَسْتَغْفِرُونَ ٣٣

وَمَا لَهُمْ آلَا يُعَذِّبَهُمُ اللَّهُ وَهُمْ يَصُدُّونَ عَنِ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَمَا كَانُوا أَوْلِيَاءَهُ ۖ إِنْ أَوْلِيَاءُؤُهُ إِلَّا الْمُشْكِقُونَ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ٣٤

وَمَا كَانَ صَلَاتُهُمْ عِنْدَ الْبَيْتِ إِلَّا مُكَاءً وَتَصْدِيَةً ۖ فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ٣٥



36. बेशक काफ़िर लोग अपना मालो दौलत (इस लिए) खर्च करते हैं कि (उसके असर से) वोह (लोगों को) अल्लाह (के दीन) की राहसे रोके, सो अभी वोह उसे खर्च करते रहेंगे फिर (येह खर्च करना) उनके हक्कमें पछतावा (या'नी हसरतो नदामत) बन जाएगा फिर वोह (गिरफ़ते इलाही के ज़रीए) मग़्लूब कर दिए जाएंगे, और जिन लोगोंने कुफ़्र अपना लिया है वोह दोज़ख़ की तरफ़ हांके जाएंगे।

37- ताकि अल्लाह (तआला) नापाक को पाकीज़ा से जुदा फ़रमा दे और नापाक (या'नी नजासत भरे किरदारों) को एक दूसरे के ऊपर तले रख दे फिर सबको इकट्ठा ढेर बना देगा फिर उस (ढेर) को दोज़ख़ में डाल देगा, येही लोग ख़सारह उठानेवाले हैं।

38. आप कुफ़्र करनेवालों से फ़रमा दें : अगर वोह (अपने काफ़िराना अफ़्फ़ाल से) बाज़ आ जाएं तो उनके वोह (गुनाह) बख़्श दिए जाएंगे जो पहले गुज़र चुके हैं, और अगर वोह फिर वोही कुछ करेंगे तो यकीनन अगलों (के अज़ाब दर अज़ाब) का तरीक़ा गुज़र चुका है (उनके साथ भी वोही कुछ होगा)।

39. और (अहले हक्क!) तुम उन (कुफ़्रो तागूत के सरग़नों) के साथ (इन्क़िलाबी) जंग करते रहो, यहां तक कि (दीन दुश्मनी का) कोई फ़ितना (बाक़ी) न रहे जाए और सब दीन (या'नी निज़ामे बंदगी व ज़िन्दगी) अल्लाह ही का हो जाए, फिर अगर वोह बाज़ आ जाएं तो बेशक अल्लाह इस (अमल) को जो वोह अंजाम दे रहे हैं, ख़ूब देख रहा है।

40. और अगर उन्होंने (इताअते हक्क से) रूग़दानी की तो जान लो कि बेशक अल्लाह ही तुम्हारा मौला (या'नी हिमायती) है, (वोही) बेहतर हिमायती और बेहतर मददगार है।

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا يُفْقُونَ أَمْوَالَهُمْ لِيَصُدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ ۖ فَسَيُفْقُونََهَا ثُمَّ تَكُونُ عَلَيْهِمْ حَسْرَةً ثُمَّ يُغْلَبُونَ وَالَّذِينَ كَفَرُوا إِلَىٰ جَهَنَّمَ يُحْشَرُونَ ﴿٣٦﴾

لِيَبْزِ اللَّهُ الْخَبِيثَ مِنَ الطَّيِّبِ وَيَجْعَلَ الْخَبِيثَ بَعْضُهُ عَلَىٰ بَعْضٍ فَيَرْكَبَهُ جَبِيحًا فَيَجْعَلَهُ فِي جَهَنَّمَ ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ الْخُسْرَاءُ ﴿٣٧﴾

قُلْ لِلَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ يَنْتَهُوا يُغْفَرْ لَهُمْ مَا قَدْ سَلَفَ ۚ وَإِنْ يَعُودُوا فَقَدْ مَضَتْ سُنتُ الْأَوَّلِينَ ﴿٣٨﴾

وَقَاتِلُوهُمْ حَتَّىٰ لَا تَكُونَ فِتْنَةٌ وَ يَكُونَ الدِّينُ كُلُّهُ لِلَّهِ ۚ فَإِنْ انْتَهُوا فَإِنَّ اللَّهَ بِمَا يَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿٣٩﴾

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ ۖ نَعَمْ الْبَوَالِي وَ نَعَمْ النَّصِيرُ ﴿٤٠﴾

41. और जान लो कि जो कुछ माले गुनीमत तुमने पाया हो तो उसका पाँचवां हिस्सा अल्लाहके लिए और रसूल (ﷺ) के लिए और (रसूल ﷺ के) क़राबत दारों के लिए (है) और यतीमों और मोहताजों और मुसाफ़िरों के लिए है। अगर तुम अल्लाह पर और उस (वही) पर ईमान लाए हो जो हमने अपने (बर गुज़ीदह) बंदे पर (हक़ो बातिल के दरमियान) फैसले के दिन नाज़िल फ़रमाई वोह दिन (जब मैदाने बद्र में मोमिनों और काफ़िरों के) दोनों लश्कर बाहम मुकाबिल हुए थे, और अल्लाह हर चीज़ पर क़ादिर है।

42. जब तुम (मदीना की जानिब) वादी के क़रीबी किनारे पर थे और वोह (कुफ़ार दूसरी जानिब) दूरवाले किनारे पर थे और (तिजारती) क़ाफ़ला तुमसे नीचे था, और अगर तुम आपसमें (जंग के लिए) कोई वा'दा कर लेते तो ज़रूर (अपने) वा'दे से मुख़ालिफ़ (वक्तों में) पहुंचते लेकिन (अल्लाहने तुम्हें बिग़ैर वा'दा एक ही वक्त पर जमा' फ़रमा दिया) येह इस लिए (हुआ) कि अल्लाह उस काम को पूरा फ़रमा दे जो हो कर रेहनेवाला था ताकि जिस शख़्स को मरना है वोह हुज्जत (तमाम होने) से मरे और जिसे जीना है वोह हुज्जत (तमाम होने) से जिए। (या'नी हर किसी के सामने इस्लाम और रसूले बर हक़ (ﷺ) की सदाक़त पर हुज्जत क़ाइम हो जाए), और बेशक अल्लाह ख़ूब सुननेवाला जाननेवाला है।

43. (वोह वाकिआ याद दिलाइए) जब आपको अल्लाहने आपके ख़्वाब में उन काफ़िरों (के लश्कर) को थोड़ा कर के दिखाया था और अगर (अल्लाह) आपको वोह ज़ियादा कर के दिखाता तो (ऐ मुसलमानो!) तुम हिम्मत हार जाते और तुम यकीनन उस (जंग के) मुआमले में बाहम झगड़ने लगते लेकिन अल्लाहने (मुसलमानों को

وَأَعْلَمُوا أَنَّمَا غَنِمْتُمْ مِنْ شَيْءٍ  
فَإِنَّ لِلَّهِ حُسْهَ وَلِلرَّسُولِ وَلِذِي  
الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ وَابْنِ  
السَّبِيلِ ۚ إِن كُنْتُمْ آمَنْتُمْ بِاللَّهِ  
وَمَا أُنْزِلْنَا عَلَىٰ عَبْدِنَا يَوْمَ الْفُرْقَانِ  
يَوْمَ التَّتَعَّىٰ الْجُبْنَ ۖ وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ  
شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝

إِذْ أَنْتُمْ بِالْعُدُوَّةِ الدُّنْيَا وَهُمْ  
بِالْعُدُوَّةِ الْقُصْوَىٰ وَالرَّكْبُ أَسْفَلَ  
مِنْكُمْ ۖ وَتَوَاعَدْتُمْ لَا خِلَافَ لَكُمْ  
فِي السَّيْعَةِ ۖ وَلَكِنْ لِّيَقْضَىٰ اللَّهُ  
أَمْرًا كَانَ مَفْعُولًا ۚ لِيَهْلِكَ مَنْ  
هَلَكَ عَنْ بَيِّنَةٍ وَيَحْيَىٰ مَنْ حَيَّ  
عَنْ بَيِّنَةٍ ۖ وَإِنَّ اللَّهَ لَسَمِيعٌ  
عَلِيمٌ ۝

إِذْ يُرِيكُمُ اللَّهُ فِي مَنَامِكَ قَلِيلًا  
وَلَوْ أَرَأَيْتُمْ كَثِيرًا لَّفَشِلْتُمْ  
وَلَتَنَارَ عَتَمٌ فِي الْأَمْرِ وَلَكِنَّ اللَّهَ  
سَلَّمَ ۖ إِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ

बुजदिली और बाहमी निज़ाअ से) बचा लिया। बेशक वोह सीनों की (छुपी) बातों को खूब जाननेवाला है।

44. और (वोह मंज़र भी उन्हें याद दिलाइये) जब उसने उन काफ़िरो (की फ़ौज) को बाहम मुकाबले के वक़्त (भी महज़) तुम्हारी आँखों में तुम्हें थोड़ा कर के दिखाया और तुम्हें उनकी आँखों में थोड़ा दिखलाया (ताकि दोनों लश्कर लड़ाई में मुस्तइद रहें) येह इस लिए कि अल्लाह उस (भरपूर जंगके नतीजे में कुफ़्फ़ार की शिकस्ते फ़ाश के) अम्र को पूरा कर दे जो (इन्दल्लाह) मुक़र्रर हो चुका था, और (बिल आख़िर) अल्लाह ही की तरफ़ तमाम काम लौटाए जाते हैं।

45. ऐ ईमानवालो! जब (दुश्मन की) किसी फ़ौज से तुम्हारा मुकाबला हो तो साबित क़दम रहा करो और अल्लाह को कसरत से याद किया करो ताकि तुम फ़लाह पा जाओ।

46. और अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की इताअत करो और आपस में झगड़ा मत करो वरना (मुतफ़र्रिक और कमज़ोर हो कर) बुजदिल हो जाओगे और (दुश्मनों के सामने) तुम्हारी हवा (या'नी कुव्वत) उखड़ जाएगी और सब्र करो, बेशक अल्लाह सब्र करनेवालों के साथ है।

47. और ऐसे लोगों की तरह न हो जाओ जो अपने घरों से इतराते हुए और लोगों को दिखलाते हुए निकले थे और (जो लोगों को) अल्लाह की राह से रोकते थे, और अल्लाह उन कामों को जो वोह कर रहे हैं (अपने इल्मो कुदरत के साथ) इहाता किए हुए है।

48. और जब शैतानने उन (काफ़िरो) के लिए उनके आ'माल खुशनुमा कर दिखाए और उसने (उनसे) कहा : आज लोगों में से कोई तुम पर ग़ालिब नहीं (हो सकता)

الصّٰدُورُ ٣٣

وَ اِذْ يُرِيكُمُوهُمْ اِذْ التَّقِيْتُمْ فِيْ  
اَعْيُنِكُمْ قَلِيْلًا وَيُقَلِّلُكُمْ فِيْ  
اَعْيُنِهِمْ لِيَقْضِيَ اللّٰهُ اَمْرًا كَانَ  
مَفْعُوْلًا ۗ وَاِلَى اللّٰهِ تُرْجَعُ الْاُمُوْرُ ۝٣٣

يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا اِذَا لَقِيْتُمْ  
فِرْعٰنًا فَاقْبَلُوْا وَاذْكُرُوْا اللّٰهَ كَثِيْرًا  
لَّعَلَّكُمْ تُفْلِحُوْنَ ۝٣٤

وَاطِيعُوْا اللّٰهَ وَرَسُوْلَهٗ وَلَا  
تَنَازَعُوْا فَتَفْشَلُوْا وَتَذْهَبَ  
رِيْحُكُمْ وَاَصْبِرُوْا ۚ اِنَّ اللّٰهَ  
مَعَ الصّٰبِرِيْنَ ۝٣٥

وَلَا تَكُوْنُوْا كَالَّذِيْنَ خَرَجُوْا مِنْ  
دِيَارِهِمْ بِطَرَآءٍ ۚ رِئَآءَ النَّاسِ  
وَيَصُدُّوْنَ عَنْ سَبِيْلِ اللّٰهِ ۗ وَاللّٰهُ  
بِمَا يَعْمَلُوْنَ مُحِيْطٌ ۝٣٦

وَ اِذْ رَمَيْنَا لَهْمُ الشَّيْطٰنِ اَعْمَالَهُمْ  
وَقَالَ لَا غَالِبَ لَكُمْ الْيَوْمَ مِنْ



और बेशक मैं तुम्हें पनाह देनेवाला (मददगार) हूँ। फिर जब दोनों फ़ौजों ने एक दूसरे को (मुकाबिल) देख लिया तो वोह उलटे पाँव भाग गया और केहने लगा : बेशक मैं तुमसे बेज़ार हूँ। यकीनन मैं वोह (कुछ) देख रहा हूँ जो तुम नहीं देखते बेशक मैं अल्लाह से डरता हूँ, और अल्लाह सख़्त अज़ाब देनेवाला है।

49. और (वोह वक़्त भी याद करो) जब मुनाफ़िकीन और वोह लोग जिनके दिल में (कुफ़्र की) बीमारी है केह रहे थे कि उन (मुसलमानों) को उनके दीनने बड़ा मगरूर कर रखा है, (जबकि हकीक़ते हाल येह है कि) जो कोई अल्लाह पर तवक्कुल करता है तो (अल्लाह उसके जुमला उमूर का कफ़ील हो जाता है) बेशक अल्लाह बहुत ग़ालिब बड़ी हिक्मतवाला है।

50. और अगर आप (वोह मंज़र) देखें (तो बड़ा तअज्जुब करें) जब फ़रिश्ते काफ़िरों की जान कब्ज़ करते हैं वोह उनके चेहरों और उनकी पुश्तों पर (हथोड़े) मारते जाते हैं और (केहते हैं कि दोज़ख़ की) आग का अज़ाब चख़ लो।

51. येह (अज़ाब) उन (आ'माले बद) के बदले में है जो तुम्हारे हाथों ने आगे भेजे और अल्लाह हरगिज़ बंदों पर जुल्म फ़रमानेवाला नहीं।

52. (उन काफ़िरों का हाल भी) क़ौमे फ़िरअौन और उनसे पेहले के लोगों के हाल के मानिन्द है। उन्होंने (भी) अल्लाहकी आयात का इन्कार किया था, सो अल्लाहने उन्हें उनके गुनाहों के बाइस (अज़ाब में) पकड़ लिया। बेशक अल्लाह कुव्वतवाला सख़्त अज़ाब देनेवाला है।

53. येह (अज़ाब) इस वजह से है कि अल्लाह किसी ने'मत को हरगिज़ बदलनेवाला नहीं जो उसने किसी क़ौम

النَّاسِ وَإِنِّي جَارٌّ لَّكُمْ فَلَمَّا  
تَرَأَتِ الْفِئَتَيْنِ كَـفَّصَ عَلَى  
عَقِبَيْهِ وَقَالَ إِنِّي بَرِيءٌ مِّنْكُمْ  
إِنِّي أَرَى مَا لَا تَرَوْنَ إِنِّي أَخَافُ  
اللَّهَ ۖ وَاللَّهُ شَدِيدُ الْعِقَابِ ۝٣٨  
إِذْ يَقُولُ الْمُنَافِقُونَ وَالَّذِينَ فِي  
قُلُوبِهِم مَّرَضٌ غَرَّ هَؤُلَاءِ دِينُهُمْ  
وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ  
عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۝٣٩

وَلَوْ تَرَى إِذْ يَتَوَفَّى الَّذِينَ كَفَرُوا  
الْمَلَائِكَةُ يَضْرِبُونَ وُجُوهَهُمْ وَ  
أَدْبَارَهُمْ ۖ وَذُوقُوا عَذَابَ  
الْحَرِيقِ ۝٤٠  
ذَٰلِكَ بِمَا قَدَّمْتُمْ أَيْدِيكُمْ وَأَنَّ  
اللَّهَ لَيْسَ بِظَلَّامٍ لِّلْعَبِيدِ ۝٤١

كَذَّابٍ إِلَىٰ فِرْعَوْنَ ۖ وَالَّذِينَ  
مِنْ قَبْلِهِمْ ۖ كَفَرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ  
فَأَخَذَهُمُ اللَّهُ بِذُنُوبِهِمْ ۖ إِنَّ  
اللَّهَ قَوِيٌّ شَدِيدُ الْعِقَابِ ۝٤٢  
ذَٰلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ لَمْ يَكْ مُغَيِّرًا

पर अरज़ानी फ़रमाई हो यहां तक कि वोह लोग अज़ खुद अपनी हालते ने 'मत को बदल दें (या'नी कुफ़राने ने 'मत और मा'सियतो नाफ़रमानी के मुर्तकिब हों और फिर उनमें एहूसासे ज़ियां भी बाकी न रहे तब वोह कौम हलाकतो बरबादी की ज़दमें आ जाती है) बेशक अल्लाह ख़ूब सुननेवाला जाननेवाला है।

54. येह (अज़ाब भी) कौमे फ़िरऔन और उनसे पहले के लोगों के दस्तूर के मानिन्द है, उन्होंने (भी) अपने रबकी निशानियों को झुटलाया था सो हमने उनके गुनाहों के बाइस उन्हें हलाक कर डाला और हमने फ़िरऔनवालों को (दरियामें) ग़र्क़ कर दिया और वोह सब के सब ज़ालिम थे।

55. बेशक अल्लाहके नज़दीक सब जानवरों से (भी) बदतर वोह लोग हैं जिन्होंने कुफ़्र किया फिर वोह ईमान नहीं लाते।

56. येह (वोह) लोग हैं जिनसे आपने (बारहा) अहद लिया फिर वोह हर बार अपना अहद तोड़ डालते हैं और वोह (अल्लाहसे) नहीं डरते।

57. सो अगर आप उन्हें (मेदाने) जंग में पा लें तो उनके इब्रतनाक क़त्ल के ज़रीए उनके पिछलों को (भी) भगा दें ताकि उन्हें नसीहत हासिल हो।

58. और अगर आपको किसी कौम से ख़यानत का अंदेशा हो तो उनका अहद उनकी तरफ़ बराबरी की बुन्याद पर फेंक दें। बेशक अल्लाह दगाबाजों को पसंद नहीं करता।

59. और काफ़िर लोग इस गुमान में हरगिज़ न रहें कि वोह (बच कर) निकल गए। बेशक वोह (हमें) आज़िज़

نَعْمَةً أَنْعَمَهَا عَلَىٰ قَوْمٍ حَتَّىٰ  
يُغَيِّرُوا مَا بِأَنْفُسِهِمْ ۚ وَأَنَّ اللَّهَ  
سَبِيحٌ عَلَيْهِمْ ۝٥٣

كَذَّابٍ أَلْفِرْعَوْنَ ۖ وَالَّذِينَ مِنْ  
قَبْلِهِمْ ۖ كَذَّبُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ  
فَآهَلِكْنَاهُمْ بِذُنُوبِهِمْ ۚ وَأَعْرَضْنَا  
أَلْفِرْعَوْنَ ۖ وَكُلًّا كَانُوا ظَالِمِينَ ۝٥٤  
إِنَّ شَرَّ الدَّوَابِّ عِنْدَ اللَّهِ الَّذِينَ  
كَفَرُوا فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝٥٥  
الَّذِينَ عَاهَدْتَ مِنْهُمْ ثُمَّ  
يَنْقُضُونَ عَهْدَهُمْ فِي كُلِّ مَرَّةٍ ۚ  
وَهُمْ لَا يَتَّقُونَ ۝٥٦

فَإِمَّا تَثَقَفَتْهُمْ فِي الْحَرْبِ  
فَسَرَدْتَهُمْ ۖ مَنْ خَلَفَهُمْ لَعَلَّهُمْ  
يَدَّكُرُونَ ۝٥٧

وَإِمَّا تَخَافَنَّ مِنْ قَوْمٍ خِيَانَةً  
فَانْبِذْ إِلَيْهِمْ عَلَىٰ سَوَاءٍ ۚ إِنَّ اللَّهَ  
لَا يُحِبُّ الْخَائِنِينَ ۝٥٨  
وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا

नहीं कर सकते।

60. और (ऐ मुसलमानो!) उनके (मुकाबले के) लिए तुमसे जिस क़दर हो सके (हथियारों और आलाते जंग की) कुव्वत मुहय्या कर रखो और बंधे हुए घोड़ों की (खेप भी) इस (दिफ़ाई तैयारी) से तुम अल्लाहके दुश्मन और अपने दुश्मन को डराते रहो और उनके सिवा दूसरों को भी जिन (की छुपी दुश्मनी) को तुम नहीं जानते, अल्लाह उन्हें जानता है, और तुम जो कुछ (भी) अल्लाह की राह में खर्च करोगे तुम्हें उसका पूरा पूरा बदला दिया जाएगा और तुमसे ना इन्साफ़ी न की जाएगी।

61. और अगर वोह (कुफ़ार) सुलहके लिए झुकें तो आप भी उसकी तरफ़ माइल हो जाएं और अल्लाह पर भरोसा रखें। बेशक वोही ख़ूब सुननेवाला जाननेवाला है।

62. और अगर वोह चाहें कि आपको घोका दें तो बेशक आपके लिए अल्लाह काफ़ी है, वोही है जिसने आपको अपनी मदद के ज़रीए और अहले ईमान के ज़रीए ताक़त बख़्शी।

63. और (उसीने) उन (मुसलमानों) के दिलों में बाहमी उल्फ़त पैदा फ़रमा दी। अगर आप वोह सब कुछ जो ज़मीनमें है खर्च कर डालते तो (उन तमाम माद्दी वसाइल से) भी आप उनके दिलोंमें (येह) उल्फ़त पैदा न कर सकते लेकिन अल्लाहने उनके दरमियान (एक रूहानी रिश्ते से) महबूबत पैदा फ़रमा दी। बेशक वोह बड़े ग़ल्बेवाला हिक़मतवाला है।

64. ऐ नबी (ए मुअज़्ज़म!) आपके लिए अल्लाह काफ़ी है और वोह मुसलमान जिन्होंने आपकी पैरवी इख़्तियार कर ली।

سَبَقُوا ۚ إِنَّهُمْ لَا يُعْجِزُونَ ﴿٥٩﴾  
وَأَعِدُّوا لَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ وَمِنْ رِبَاطِ الْخَيْلِ تُرْهِبُونَ بِهِ عَدُوَّ اللَّهِ وَعَدُوَّكُمْ وَآخَرِينَ مِنْ دُونِهِمْ ۚ لَا تَعْلَوْنَهُمْ ۚ اللَّهُ يَعْلَمُهُمْ ۖ وَمَا تَنْفِقُوا مِنْ شَيْءٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ يُوَفِّ إِلَيْكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تُظْلَمُونَ ﴿٦٠﴾

وَأِنْ جَاءَ السَّلَامَ فَاجْزِمْ لَهَا وَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ ۚ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿٦١﴾  
وَأِنْ يَرِيدُوا أَنْ يَخْدَعُوكَ فَإِنْ حَسِبَكَ اللَّهُ ۖ هُوَ الَّذِي أَيْدَكَ بِزُحْرِهِ ۖ وَإِلَى الْمُؤْمِنِينَ ﴿٦٢﴾  
وَأَلْفَ بَيْنٍ قُلُوبِهِمْ ۖ لَوْ أَنْفَقْتَ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مَا أَلْفَتْ بَيْنَ قُلُوبِهِمْ ۚ وَلَكِنَّ اللَّهَ أَلْفَ بَيْنَهُمْ ۚ إِنَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿٦٣﴾

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ حَسْبُكَ اللَّهُ وَمَنِ اتَّبَعَكَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ﴿٦٤﴾



65. ऐ नबी(ए मुकर्रम!) आप ईमानवालों को जिहाद की तरगीब दें (या'नी हक्क की खातिर लड़ने पर आमादह करें), अगर तुम में से (जंग में) बीस (20) साबित कदम रेहनेवाले हों तो वोह दो सौ (200) (कुप्फार) पर गालिब आएंगे और अगर तुम में से (एक) सौ (साबित कदम) होंगे तो काफ़िरों में से (एक) हजार पर गालिब आएंगे इस वजह से कि वोह (आखिरत और उसके अज्रे अज़ीम की) समझ नहीं रखते (सो वोह इस क़दर ज़ब्बा व शौक से नहीं लड़ सकते जिस क़दर वोह मोमिन जो अपनी जानों का जन्नत और अल्लाह की रज़ा के इवज़ सौदा कर चुके हैं)।

66. अब अल्लाहने तुमसे (अपने हुक्म का बोझ) हल्का कर दिया उसे मा'लूम है कि तुम में (किसी क़दर) कमजोरी है सो (अब तख़्फ़ीफ़ के बाद हुक्म यह है कि) अगर तुम में से (एक) सौ (आदमी) साबित क़दम रेहने वाले हों (तो) वोह दो सौ (कुप्फार) पर गालिब आएंगे और अगर तुम में से (एक) हजार हों तो वोह अल्लाह के हुक्म से दो हजार (काफ़िरों) पर गालिब आएंगे, और अल्लाह सब करनेवालों के साथ है। (येह मोमिनों के लिए हदफ़ है कि मैदाने जिहाद में उनके ज़ब्बा ईमानी का असर कम से कम येह होना चाहिए)।

67. किसी नबी को येह सज़ावार नहीं कि उसके लिए (काफ़िर) कैदी हों जब तक कि वोह ज़मीनमें उन (हरबी काफ़िरों) का अच्छी तरह खून न बहा ले। तुम लोग दुनिया का मालो अस्बाब चाहते हो और अल्लाह आखिरत की (भलाई) चाहता है, और अल्लाह खूब गालिब हिक्मतवाला है।

68. अगर अल्लाहकी तरफ़से पहले ही (मुआफ़ी का हुक्म) लिखा हुआ न होता तो यकीनन तुम उस (माले फ़िदया के बारे) में जो तुम ने (बद्र के कैदियों से) हासिल किया था बड़ा अज़ाब पहुंचता।

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ حَرِّضَ الْمُؤْمِنِينَ  
عَلَى الْقِتَالِ ۖ إِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ  
عَشْرُونَ صِدْرُونَ يَغْلِبُوا  
مِائَتِينَ ۚ وَإِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ مِائَةٌ  
يَغْلِبُوا أَلْفًا مِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا  
بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَفْقَهُونَ ۝٦٥

الَّذِينَ خَفَّفَ اللَّهُ عَنْكُمْ وَعَلِمَ أَنَّ  
فِيكُمْ ضَعْفًا ۚ فَإِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ مِائَةٌ  
صَابِرَةٌ يَغْلِبُوا مِائَتَيْنِ ۚ وَإِنْ  
يَكُنْ مِنْكُمْ أَلْفٌ يَغْلِبُوا أَلْفَيْنِ  
بِإِذْنِ اللَّهِ ۖ وَاللَّهُ مَعَ الصَّابِرِينَ ۝٦٦

مَا كَانَ لِنَبِيِّ أَنْ يَكُونَ لَهُ أَسْرَى  
حَتَّى يُثْخَنَ فِي الْأَرْضِ ۖ  
تُرِيدُونَ عَرَضَ الدُّنْيَا وَاللَّهُ يُرِيدُ  
الْآخِرَةَ ۖ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۝٦٧  
لَوْ لَا كُتِبَ مِنَ اللَّهِ سَبَقٌ لَّسَّكُمْ  
فِيهَا أَخَذْتُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝٦٨

69. सो तुम उसमें से खाओ जो हलाल, पाकीजा माले गनीमत तुमने पाया है और अल्लाह से डरते रहो, बेशक अल्लाह बड़ा बख्शानेवाला महरबान है।

70. ऐ नबी! आप उनसे जो आपके हाथों में कैदी हैं फरमा दीजिए : अगर अल्लाहने तुम्हारे दिलों में भलाई जान ली तो तुम्हें इस (माल) से बेहतर अता फरमाएगा जो (फिदये में) तुमसे लिया जा चुका है और तुम्हें बख्श देगा, और अल्लाह बड़ा बख्शानेवाला निहायत महरबान है।

71. और (ऐ महबूब!) अगर वोह आपसे खयानत करना चाहें तो यकीनन वोह इससे कब्ल (भी) अल्लाह से खयानत कर चुके हैं सो (इसी वजह से) उसने उनमें से बा'ज को (आपकी) कुदरत में दे दिया, और अल्लाह खूब जाननेवाला हिक्मतवाला है।

72. बेशक जो लोग ईमान लाए और उन्होंने (अल्लाहके लिए) वतन छोड़ दिए और अपने मालों और अपनी जानों से अल्लाह की राहमें जिहाद किया और जिन लोगोंने (मुहाजिरीन को) जगह दी और (उनकी) मदद की वोही लोग एक दूसरे के वारिस हैं, और जो लोग ईमान लाए (मगर) उन्होंने (अल्लाहके लिए) घरबार न छोड़े तो तुम्हें उनकी दोस्ती से कोई सरोकार नहीं यहां तककि वोह हिजरत करें और अगर वोह दीन (के मुआमलात) में तुमसे मदद चाहें तो तुम पर (उनकी) मदद करना वाजिब है मगर उस क़ौम के मुकाबले में (मदद न करना) कि तुम्हारे और उनके दरमियान (सुल्हो अमन का) मुआहिदा हो, और अल्लाह उन कामों को जो तुम कर रहे हो खूब देखनेवाला है।

فَكُونُوا مِمَّا غَنِمْتُمْ حَلَالًا طَيِّبًا ۚ وَ  
اتَّقُوا اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿٦٩﴾  
يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ لِّمَن فِي أَيْدِيكُمْ  
مِّنَ الْأَسْرَىٰ ۚ إِن يَعْطِكُم اللَّهُ فِي  
قُلُوبِكُمْ خَيْرًا يُّؤْتِكُمْ خَيْرًا مِّمَّا  
أُخِذَ مِنْكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ۚ وَاللَّهُ  
غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿٧٠﴾

وَأَن يُرِيدُوا خِيَانَتَكَ فَقَدْ خَانُوا  
اللَّهَ مِنْ قَبْلُ فَأَمْكَنَ مِنْهُمْ  
وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿٧١﴾

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَهَاجَرُوا وَ  
جَاهَدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ وَالَّذِينَ آوَوْا وَانْصَرَوْا  
أُولَٰئِكَ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ ۚ  
وَالَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يُهَاجِرُوا أَمْالَهُمْ  
مِّنْ وَلَا يَتَرْتَبِئُهُمْ مِّنْ شَيْءٍ حَتَّى  
يُهَاجِرُوا ۚ وَإِنِ اسْتَنْصَرُوكُمْ فِي  
الدِّينِ فَعَلَيْكُمُ النَّصْرُ إِلَّا عَلَى  
قَوْمٍ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُم مِّيثَاقٌ  
وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿٧٢﴾

73. और जो लोग काफ़िर हैं वोह एक दूसरे के मददगार हैं, (ऐ मुसमानो!) अगर तुम (एक दूसरे के साथ) ऐसा (तआवुन और मददो नुसरत) नहीं करोगे तो ज़मीनमें (ग़ल्बए कुफ़्रो बातिल का) फ़ितना और बड़ा फ़साद बपा हो जाएगा।

74. और जो लोग ईमान लाए और उन्होंने हिज्रत की और अल्लाहकी राह में जिहाद किया और जिन लोगोंने (राहे खुदा में घरबार और वतन कुरबान कर देनेवालों को) जगह दी और (उनकी) मदद की, वोही लोग हकीकत में सच्चे मुसलमान हैं, उनही के लिए बख़्शिश और इज़्ज़त की रोज़ी है।

75. और जो लोग उसके बाद ईमान लाए और उन्होंने राहे हक्कमें (कुरबानी देते हुए) घरबार छोड़ दिए और तुम्हारे साथ मिल कर जिहाद किया तो वोह लोग (भी) तुम ही में से हैं, और रिश्तेदार अल्लाह की किताबमें (सिला रद्दी और विरासत के लिहाज़ से) एक दूसरे के ज़ियादा हक्कदार हैं, बेशक अल्लाह हर चीज़को ख़ूब जाननेवाला है।

وَالَّذِينَ كَفَرُوا بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ  
بَعْضٍ ۖ إِلَّا تَفْعَلُوهُ تَكُنْ فِتْنَةٌ فِي  
الْأَرْضِ وَفَسَادٌ كَبِيرٌ ۝٤٣

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَهَاجَرُوا وَجْهَهُدُوا  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالَّذِينَ آوَوْا  
وَنَصَرُوا أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ  
حَقًّا ۖ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ۝٤٤  
وَالَّذِينَ آمَنُوا مِنْ بَعْدُ وَهَاجَرُوا  
وَجْهَهُدُوا مَعَكُمْ فَأُولَٰئِكَ مِنْكُمْ ۖ  
وَأُولُوا الْأَرْحَامِ بَعْضُهُمْ أَوْلَى  
بِبَعْضٍ فِي كِتَابِ اللَّهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ  
بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝٤٥

आयातुहा 129

9 सूरातुत तौबति मदनिय्यतुन 113

उकूआतुहा 16

1. अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की तरफ़ से बेज़ारी (व दस्त बर्दारी) का ए'लान है उन मुशरिक लोगों की तरफ़ जिनसे तुमने (सुल्हो अम्न का) मुआहिदा किया था (और वोह अपने अहद पर काइम न रहे थे)।

2. पस (ऐ मुशरिको!) तुम ज़मीनमें चार माह (तक) घूम फिर लो (उस मोहलत के इख़िताम पर तुम्हे जंग का सामना करना होगा) और जान लो कि तुम अल्लाह को हरगिज़ अज़िज़ नहीं कर सकते और बेशक अल्लाह काफ़िरों को रुस्वा करनेवाला है।

3. (येह आयात) अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की

بَرَاءَةً مِّنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ إِلَى  
الَّذِينَ عَاهَدْتُمْ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ۝١

فَسِيحُوا فِي الْأَرْضِ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ  
وَأَعْلَمُوا أَنَّكُمْ غَيْرُ مُعْجِزِي اللَّهِ  
وَأَنَّ اللَّهَ مُخْزِي الْكَافِرِينَ ۝٢  
وَأَذَانٌ مِّنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ إِلَى



जानिबसे तमाम लोगों की तरफ़ हज़्जे अकबर के दिन ए'लाने (आम) है कि अल्लाह मुशरिकों से बेज़ार है और उसका रसूल (ﷺ) भी (उनसे बरी-उज-ज़िम्मा है), पस (ऐ मुशरिको!) अगर तुम तौबा कर लो तो वोह तुम्हारे हक्क में बेहतर है और अगर तुमने रूगदानी की तो जान लो कि तुम हरगिज़ अल्लाह को आजिज़ न कर सकोगे, और (ऐ हबीब!) आप काफ़िरों को दर्दनाक अज़ाब की ख़बर सुना दें।

4. सिवाए उन मुशरिकों के जिनसे तुमने मुआहिदा किया था फिर उन्होंने तुम्हारे साथ (अपने अहद को पूरा करने में) कोई कमी नहीं की और न तुम्हारे मुकाबले पर किसी की मदद (या पुश्त पनाही) की सो तुम उनके अहद को उनकी मुक़र्ररह मुदत तक उनके साथ पूरा करो, बेशक अल्लाह परहेज़गारों को पसंद फ़रमाता है।

5. फिर जब हुर्मतवाले महीने गुज़र जाएं तो तुम (हस्बे ए'लान) मुशरिकों को क़त्ल कर दो जहां कहीं भी तुम उनको पाओ और उन्हें गिरफ़्तार कर लो और उन्हें कैद कर दो और उन्हें (पकड़ने और घेरने के लिए) हर घात की जगह उनकी ताक में बैठो, पस अगर वोह तौबा कर लें और नमाज़ काइम करें और ज़कात अदा करने लगे तो उनका रास्ता छोड़ दो। बेशक अल्लाह बड़ा बख़्शानेवाला निहायत महरबान है।

6. और अगर मुशरिकों में से कोई भी आपसे पनाह का ख़्वास्तगार हो तो उसे पनाह दे दें ता आं कि वोह अल्लाहका

النَّاسِ يَوْمَ الْحَجِّ الْأَكْبَرِ أَنَّ  
اللَّهَ بَرِيءٌ مِّنَ الْمُشْرِكِينَ  
وَرَسُولُهُ فَإِنْ تُبْتُمْ فَهُوَ خَيْرٌ  
لَّكُمْ وَإِنْ تَوَلَّيْتُمْ فَأَعْلَمُوا  
أَنَّكُمْ عِزٌّ مُّعْجِزِي اللَّهِ وَبَشِّرِ  
الَّذِينَ كَفَرُوا بِعَذَابِ اللَّهِ ۖ

إِلَّا الَّذِينَ عَاهَدْتُمْ مِّنَ  
الْمُشْرِكِينَ ثُمَّ لَمْ يَنْقُصُوكُمْ شَيْئًا  
وَلَمْ يَظَاهِرُوا عَلَيْكُمْ أَحَدًا فَأَتَسَّوْا  
إِلَيْهِمْ عَهْدَهُمْ إِلَىٰ مُدَّتِهِمْ إِنَّ  
اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَّقِينَ ۝

فَإِذَا أَسْلَمَ الْأَشْهُرُ الْحُرْمُ فَاقْتُلُوا  
الْمُشْرِكِينَ حَيْثُ وَجَدْتُمُوهُمْ وَ  
خُذُوهُمْ وَاحْصُرُوهُمْ وَاقْعُدُوا  
لَهُمْ كُلَّ مَرْصِدٍ فَإِنْ تَابُوا وَ  
أَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوُا الزَّكَاةَ فَخَلُّوا  
سَبِيلَهُمْ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ  
رَّحِيمٌ ۝

وَ إِنْ أَحَدٌ مِّنَ الْمُشْرِكِينَ  
اسْتَجَارَكَ فَأَجِرْهُ حَتَّىٰ يَسْمَعَ كَلِمَ

कलाम सुने फिर आप उसे उसकी जाए अम्म तक पहुंचा दें, यह इस लिए कि वोह लोग (हक्क का) इल्म नहीं रखते।

7. (भला) मुशरिकों के लिए अल्लाह के हां और उसके रसूल (ﷺ) के हां कोई अहद क्यों कर हो सकता है सिवाए उन लोगों के जिनसे तुमने मस्जिदे हुरामके पास (हुदैबिया में) मुअहिदा किया है सो जब तक वोह तुम्हारे साथ (अहद पर) काइम रहें तुम उनके साथ काइम रहो। बेशक अल्लाह परहेज़गारों को पसंद फ़रमाता है।

8. (भला उनसे अहद की पासदारी की तवक्को') क्यों कर हो, उनका हाल तो यह है कि अगर तुम पर ग़ल्बा पा जाएं तो न तुम्हारे हक्कमें किसी क़राबत का लिहाज़ करें और न किसी अहद का, वोह तुम्हें अपने मुंहसे तो राजी रखते हैं और उनके दिल (उन बातों से) इन्कार करते हैं और उन में से अक्सर अहद शिकन हैं।

9. उन्होंने आयाते इलाही के बदले (दुन्यवी मफ़ाद की) थोड़ी सी क़ीमत हासिल कर ली फिर उस (के दीन) की राह से (लोगों को) रोकने लगे, बेशक बहुत ही बुरा काम है जो वोह करते रहेते हैं।

10. न वोह किसी मुसलमान के हक्क में क़राबत का लिहाज़ करते हैं और न अहद का, और वोही लोग (सरकशी में) हदसे बढ़नेवाले हैं।

11. फिर (भी) अगर वोह तौबा कर लें और नमाज़ काइम करें और ज़कात अदा करने लगें तो (वोह) दीनमें तुम्हारे भाई हैं, और हम (अपनी) आयतें उन लोगों के लिए तफ़्सील से बयान करते हैं जो इल्मो दानिश रखते हैं।

اللّٰهُ ثُمَّ اَبْلَغُهُ مَا مَنَّهُ ۚ ذٰلِكَ  
بِاَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَعْلَمُونَ ٦

كَيْفَ يَكُونُ لِلْمُشْرِكِينَ عَهْدٌ  
عِنْدَ اللّٰهِ وَعِنْدَ رَسُوْلِهِ اِلَّا الَّذِيْنَ  
عٰهَدْتُمْ عِنْدَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ فَمَا  
اسْتَقَامُوْا لَكُمْ فَاسْتَقِيْمُوْا لَهُمْ ۚ اِنَّ  
اللّٰهَ يُحِبُّ الْمُتَّقِيْنَ ٧

كَيْفَ وَاِنْ يَّظْهَرُوْا عَلَيْكُمْ لَا  
يَرْقُبُوْا فِيْكُمْ اِلَّا وَا لَا ذِمَّةٌ  
يُرْصُوْنَكُمْ بِاَقْوَاهُمْ وَتَاْبٰى  
قُلُوْبُهُمْ ۚ وَاکْثَرُهُمْ فَاسِقُوْنَ ٨

اَسْتَرَوْا بِاٰيَةِ اللّٰهِ ثَمَنًا قَلِيْلًا  
فَصَدُّوْا عَنْ سَبِيْلِهِ ۚ اِنَّهُمْ سَاَءُ  
مَا كَانُوْا يَعْمَلُوْنَ ٩

لَا يَرْقُبُوْنَ فِىْ مُؤْمِنٍ اِلَّا وَا لَا  
ذِمَّةٌ ۚ وَاُولٰٓئِكَ هُمُ الْمُبْعَدُوْنَ ١٠

فَاِنْ تَابُوْا وَاَقَامُوا الصَّلٰوةَ وَآتَوْا  
الرَّكُوْعَ فَاخْوَانُكُمْ فِى الدِّيْنِ ۚ  
وَنُقْصِلُ الْاٰلِيَّتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُوْنَ ١١

12. और अगर वोह अपने अहद के बाद अपनी कस्में तोड़ दें और तुम्हारे दीन में ता'ना ज़नी करें तो तुम (उन) कुफ़्र के सरग़नों से जंग करो बेशक उनकी कस्मों का कोई ए'तिबार नहीं ताकि वोह (अपनी फ़िल्ता परवरी से) बाज़ आ जाएं।

13. क्या तुम ऐसी क़ौम से जंग नहीं करोगे जिन्होंने अपनी कस्में तोड़ डालीं और रसूल (ﷺ) को जिला वतन करने का इरादा किया हालांकि पहली मर्तबा उन्होंने तुमसे (अहद शिकनी और जंग की) इब्तिदा की, क्या तुम उनसे डरते हो जबकि अल्लाह ज़ि़यादा हक़दार है कि तुम उससे डरो बशर्ते कि तुम मोमिन हो।

14. तुम उनसे जंग करो, अल्लाह तुम्हारे हाथों उन्हें अज़ाब देगा और उन्हें रुस्वा करेगा और उन (के मुकाबले) पर तुम्हारी मदद फ़रमाएगा और ईमानवालों के सीनों को शिफ़ा बख़्शेगा।

15. और उनके दिलों का गुमो गुस्सा दूर फ़रमाएगा और जिसकी चाहेगा तौबा कुबूल फ़रमाएगा, और अल्लाह बड़े इल्मवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

16. क्या तुम येह समझते हो कि तुम (मसाइबो मुश्किलात से गुज़रे बिगैर यूं ही) छोड़ दिए जाओगे हालांकि (अभी) अल्लाहने ऐसे लोगों को मु-त-मयियज़ नहीं फ़रमाया जिन्होंने तुम में से जिहाद किया है और (जिन्होंने) अल्लाह के सिवा और उसके रसूल (ﷺ) के सिवा और अहले ईमान के सिवा (किसी को) मेहरमे राज़ नहीं बनाया, और अल्लाह उन कामों से ख़ूब आगाह है जो तुम करते हो।

وَإِنْ تَكُفُّوا أَيْبَانَهُمْ مِّنْ بَعْدِ  
عَهْدِهِمْ وَطَعْنُوا فِي دِينِكُمْ فَقَاتِلُوا  
أَيَّامَةَ الْكُفْرِ إِنَّهُمْ لَا أَيْبَانَ لَهُمْ  
لَعَلَّهُمْ يَنْتَهُونَ ۝۱۲

أَلَا تَقَاتِلُونَ قَوْمًا نَّذَلْنَا أَيْبَانَهُمْ  
وَهُمْ بَاخِرَاجِ الرُّسُولِ وَهُمْ  
بَدْعُكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ أَنْتُمْ تَخْشَوْنَهُمْ  
فَاللَّهُ أَحَقُّ أَنْ تَخْشَوْهُ إِنْ كُنْتُمْ  
مُؤْمِنِينَ ۝۱۳

قَاتِلُوهُمْ يُعَذِّبُهُمُ اللَّهُ بِأَيْدِيكُمْ  
وَيُخْزِيهِمْ وَيُضْرِكُمْ عَلَيْهِمْ وَ  
يُشْفِ صُدُورَ قَوْمٍ مُّؤْمِنِينَ ۝۱۴  
وَيُذْهِبْ غَيْظَ قُلُوبِهِمْ ۖ وَ  
يَتُوبُ اللَّهُ عَلَىٰ مَنْ يَشَاءُ ۖ وَاللَّهُ  
عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۝۱۵

أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تُتْرَكُوا وَلَمَّا  
يَعْلَمِ اللَّهُ الَّذِينَ جَاهَدُوا مِنْكُمْ  
وَلَمْ يَتَّخِذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلَا  
رَسُولِهِ وَلَا الْمُؤْمِنِينَ وَلِيجَةً  
وَاللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ۝۱۶



17. मुशरिकों के लिए यह रवा नहीं कि वोह अल्लाह की मस्जिदें आबाद करें दर आं हाली कि वोह खुद अपने ऊपर कुफ़्र के गवाह हैं, उन लोगों के तमाम आ'माल बातिल हो चुके हैं और वोह हमेशा दोज़ख ही में रहेने वाले हैं।

18. अल्लाहकी मस्जिदें सिर्फ़ वोही आबाद कर सकता है जो अल्लाह पर और यौमे आखिरत पर ईमान लाया और उसने नमाज़ काइम की और ज़कात अदा की और अल्लाह के सिवा (किसी से) न डरा। सो उम्मीद है कि येही लोग हिदायत पानेवालों में हो जाएंगे।

19. क्या तुमने (महज़) हाजियों को पानी पिलाने और मस्जिदे हरामकी आबादी व मरम्मत का बंदोबस्त करने (के अमल) को उस शख्स के (आ'माल) के बराबर करार दे रखा है जो अल्लाह और यौमे आखिरत पर ईमान ले आया और उसने अल्लाह की राह में जिहाद किया? येह लोग अल्लाहके हुज़ूर बराबर नहीं हो सकते, और अल्लाह ज़ालिम कौम को हिदायत नहीं फ़रमाता।

20. जो लोग ईमान लाए और उन्होंने हिजरत की और अल्लाह की राहमें अपने अम्वाल और अपनी जानों से जिहाद करते रहे वोह अल्लाह की बारगाह में दर्जे के लिहाज़ से बहुत बड़े हैं, और वोही लोग ही मुराद को पहुंचे हुए हैं।

21. उनका रब उन्हें अपनी जानिब से रक्षत की और (अपनी) रज़ा की और (उन) जन्नतोंकी खुशख़बरी देता है जिनमें उनके लिए दाइमी ने'मतें हैं।

مَا كَانَ لِلْمُشْرِكِينَ أَنْ يَعْمُرُوا مَسْجِدَ اللَّهِ شَاهِدِينَ عَلَى أَنْفُسِهِمْ بِالْكُفْرِ ۚ أُولَٰئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ ۖ وَفِي النَّارِهِمْ خُلْدٌ ۖ وَنَ ١٧

إِنَّمَا يَعْمُرُ مَسْجِدَ اللَّهِ مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَأَقَامَ الصَّلَاةَ وَآتَى الزَّكَاةَ وَلَمْ يَخْشَ إِلَّا اللَّهَ فَعَسَىٰ أُولَٰئِكَ أَنْ يَكُونُوا مِنَ الْمُهْتَدِينَ ۖ وَ ١٨

أَجَعَلْتُمْ سِقَايَةَ الْحَاجِّ وَعِمَارَةَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ كَمَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَجَاهَدَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ۚ لَا يَسْتَوْنَ عِنْدَ اللَّهِ ۚ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ۖ وَ ١٩

الَّذِينَ آمَنُوا وَهَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ ۖ أَكْظَمَ دَرَجَةً عِنْدَ اللَّهِ ۚ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَائِزُونَ ۖ وَ ٢٠

يُبَشِّرُهُمْ رَبُّهُمْ بِرَحْمَةٍ مِنْهُ وَرِضْوَانٍ ۖ وَجَنَّاتٍ لَّهُمْ فِيهَا نَعِيمٌ مُّقِيمٌ ۖ وَ ٢١

22. (वोह) उनमें हमेशा हमेशा रहेंगे बेशक अल्लाह ही के पास बड़ा अज़्र है।

23. ऐ ईमानवालो! तुम अपने बाप(दादा) और भाइयों को भी दोस्त न बनाओ अगर वोह ईमान पर कुफ़्र को महबूब रखते हों, और तुम में से जो शख्स भी उन्हें दोस्त रखेगा सो वोही ज़ालिम हैं।

24. (ऐ नबिय्ये मुकर्रम!) आप फ़रमा दें : अगर तुम्हारे बाप(दादा) और तुम्हारे बेटे(बेटियाँ) और तुम्हारे भाई (बहनें) और तुम्हारी बीवियाँ और तुम्हारे (दीगर) रिश्तेदार और तुम्हारे अम्बाल जो तुमने (मेहनत से) कमाए और तिजारतो कारोबार जिसके नुक़सान से तुम डरते रहेते हो और वोह मकानात जिन्हें तुम पसंद करते हो, तुम्हारे नज़दीक अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) और उसकी राहमें जिहाद से ज़ियादा महबूब हैं तो फिर इन्तिज़ार करो यहां तक कि अल्लाह अपना हुक्मे (अज़ाब) ले आए। और अल्लाह नाफ़रमान लोगों को हिदायत नहीं फ़रमाता।

25. बेशक अल्लाहने बहुतसे मुक़ामातमें तुम्हारी मदद फ़रमाई और (खुसूसन) हुनैन के दिन जब तुम्हारी (अफ़रादी कुव्वत की) कसरत ने तुम्हें नाज़ां बना दिया था फिर वोह (कसरत) तुम्हें कुछ भी नफ़ा' न दे सकी और ज़मीन बावजूद इसके कि वोह फ़राखी रखती थी, तुम पर तंग हो गई चुनान्चे तुम पीठ दिखाते हुए फिर गए।

خُلَايَيْنَ فِيهَا أَبَدًا ۚ إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ  
أَجْرٌ عَظِيمٌ ﴿٢٢﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا  
آبَاءَكُمْ وَ إِخْوَانَكُمْ أَوْلِيَاءَ إِن  
اسْتَحَبُّوا الْكُفْرَ عَلَى الْإِيمَانِ ۚ وَ  
مَنْ يَتَوَلَّهُمْ مِنْكُمْ فَاُولَٰئِكَ هُمُ  
الظَّالِمُونَ ﴿٢٣﴾

قُلْ إِن كَانَ آبَاؤُكُمْ وَأَبْنَاؤُكُمْ  
وَإِخْوَانُكُمْ وَأَزْوَاجُكُمْ وَعَشِيرَتُكُمْ  
وَ أَمْوَالٌ اقْتَرَفْتُمُوهَا وَ تِجَارَةٌ  
تَخْشَوْنَ كَسَادَهَا وَ مَسْكِنٌ  
تَرْضَوْنَهَا أَحَبَّ إِلَيْكُمْ مِنَ اللَّهِ وَ  
رَسُولِهِ وَجِهَادٍ فِي سَبِيلِهِ فَتَرَبَّصُوا  
حَتَّى يَأْتِيَ اللَّهُ بِأَمْرٍ ۚ وَاللَّهُ  
لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ ﴿٢٤﴾

لَقَدْ نَصَرَكُمُ اللَّهُ فِي مَوَاطِنَ  
كَثِيرَةٍ ۚ وَ يَوْمَ حُنَيْنٍ ۖ إِذْ  
أَعْجَبْتَكُمْ كَثَرَتُمْ فَلَمْ تُغْنِ عَنْكُمْ  
شَيْئًا وَصَاقَتْ عَلَيْكُمُ الْأَرْضُ بِهَا  
رَأْسُكُمْ وَلَيَأْتِيَنَّكُمْ مَدْيُنٌ ۚ ﴿٢٥﴾

26. फिर अल्लाहने अपने रसूल (ﷺ) पर और ईमानवालों पर अपनी तस्कीन (रहमत) नाज़िल फ़रमाई और उसने (मलाइका के ऐसे) लश्कर उतारे जिन्हें तुम न देख सके और उसने उन लोगों को अज़ाब दिया जो कुफ़्र कर रहे थे, और येही काफ़िरों की सज़ा है।

27. फिर अल्लाह उसके बाद भी जिसकी चाहता है तौबा कुबूल फ़रमाता है (या'नी उसे तौफ़ीके इस्लाम और तवज्जुहे रहमत से नवाज़ता है), और अल्लाह बड़ा बख़्शानेवाला निहायत महरबान है।

28. ऐ ईमानवालो! मुशरिकीन तो सरापा नजासत हैं सो वोह अपने इस साल के बाद (या'नी फ़त्हे मक्का के बाद हिजरी 9 से) मस्जिदे ह़राम के क़रीब न आने पाएं और अगर तुम्हें (तिजारत में कमी के बाइस) मुफ़िलसी का डर है तो (घबराओ नहीं) अ़नक़रीब अल्लाह अगर चाहेगा तो तुम्हें अपने फ़ज़लसे मालदार कर देगा, बेशक अल्लाह ख़ूब जाननेवाला बड़ी ह़िक्मतवाला है।

29. (ऐ मुसलमानो! तुम अहले किताब में से उन लोगों के साथ (भी जवाबी) जंग करो (जिन्होंने तुम्हारे साथ किए हुए मुआहिदे अमन को तोड़ कर, जिला वतनी के बावजूद जंगे अहज़ाब में मदीना पर हमला आवर कुफ़ारे मक्का की अफ़वाज की भरपूर मदद की और अब भी तुम्हारे खिलाफ़ तमाम मुम्किना साजिशें जारी रखे हुए हैं) जो न अल्लाह पर ईमान रखते हैं न यौमे आख़िरत पर और न उन चीज़ों को ह़राम जानते हैं जिन्हें अल्लाह और उस के रसूल (ﷺ) ने ह़राम करार दिया है और न ही दीने ह़क़ (या'नी इस्लाम) इख़्तियार करते हैं, यहां तक कि वोह (हुक्मे इस्लाम के सामने) ताबेओ मग़लूब हो कर अपने हाथ से ख़िराज अदा करें।

30. और यहूदने कहा : उज़ैर (عليه السلام) अल्लाह के बैठे हैं और नसाराने कहा : मसीह (عليه السلام) अल्लाहके बेटे हैं। येह उनका (लग़व) कौल है जो अपने मुँह से निकालते हैं।

ثُمَّ أَنْزَلَ اللَّهُ سَكِينَتَهُ عَلَى

رَسُولِهِ وَعَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَأَنْزَلَ

جُنُودًا لَّمْ تَرَوْهَا وَعَذَّبَ الَّذِينَ

كَفَرُوا وَذَلِكَ جَزَاءُ الْكَافِرِينَ ﴿٢٦﴾

ثُمَّ يَتُوبُ اللَّهُ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ عَلَى

مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٢٧﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّا الْمُشْرِكُونَ

نَجَسٌ فَلَا يَقْرَبُوا الْمَسْجِدَ الْحَرَامَ

بَعْدَ عَامِهِمْ هَذَا وَإِنْ خِفْتُمْ عَيْلَةً

فَسَوْفَ يُغْنِيَكُمْ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ إِنْ

شَاءَ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿٢٨﴾

قَاتِلُوا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَلَا

بِالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلَا يُحَرِّمُونَ مَا

حَرَّمَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَلَا يَدِينُونَ

دِينَ الْحَقِّ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ

حَتَّى يُعْطُوا الْجِزْيَةَ عَنْ يَدٍ وَهُمْ

طُغْرَاءُونَ ﴿٢٩﴾

وَقَالَتِ الْيَهُودُ عُزَيْرٌ ابْنُ اللَّهِ وَ

قَالَتِ النَّصَارَى الْمَسِيحُ ابْنُ اللَّهِ

ذَلِكَ قَوْلُهُمْ بِأَفْوَاهِهِمْ يُضَاهَوْنَ

☆ (جنہوں نے تمہارے ساتھ کیے ہوئے معاصیہ اور گنہگاروں کے باوجود جنگِ احزاب میں مدینہ پر حملہ اور مکہ مکرمہ کی آغوش کی بھرپور مدد کی اور اب بھی تمہارے خلاف تمام سازشیں جاری رکھے ہوئے ہیں)



येह उन लोगों के कौल से मुशाबिहत (इख़्तियार) करते हैं जो (उनसे) पेहले कुफ़्र कर चुके हैं, अल्लाह उन्हें हलाक करे येह कहां बेहके फिरते हैं।

31. उन्होंने अल्लाहके सिवा अपने आलिमों और ज़ाहिदों को रब बना लिया था और मरयम के बेटे मसीह (ﷺ) को (भी) हालांकि उन्हें बजुज़ इसके (कोई) हुक्म नहीं दिया गया था कि वोह अकेले एक (ही) मा'बूद की इबादत करें जिसके सिवा कोई मा'बूद नहीं वोह उनसे पाक है जिन्हें येह शरीक ठेहराते हैं।

32. वोह चाहते हैं कि अल्लाहका नूर अपनी फूँकों से बुझा दें और अल्लाह (येह बात) कुबूल नहीं फ़रमाता मगर येह (चाहता है) कि वोह अपने नूरको कमाल तक पहुंचा दे अगरचे कुफ़्र (उसे) नापसंद ही करें।

33. वोही (अल्लाह) है जिसने अपने रसूल (ﷺ) को हिदायत और दीने हक्क के साथ भेजा ताकि इस (रसूल ﷺ) को हर दीन (वाले) पर ग़ालिब कर दे अगरचे मुशरिकीन को बुरा लगे।

34. ऐ ईमानवालो! बेशक (अहले किताब के) अक्सर उलमा और दुर्वेश लोगों के माल नाहक़ (तरीके से) खाते हैं और अल्लाहकी राहसे रोकते हैं (या'नी लोगों के माल से अपनी तिजोरियां भरते हैं और दीने हक्क की तक्विय्यतो इशाअत पर खर्च किए जानेसे रोकते हैं) और जो लोग सोना और चाँदी का ज़ख़ीरा करते हैं और उसे अल्लाह की राह में खर्च नहीं करते तो उन्हें दर्दनाक अज़ाब की ख़बर सुना दें।

قَوْلَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَبْلُ  
قَالَتْهُمْ اللَّهُ أَنِّي يُؤْفَكُونَ ٣٠

اتَّخَذُوا أَحْبَارَهُمْ وَرُهَبَانَهُمْ  
أَرْبَابًا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَالسَّيِّحِ  
ابْنِ مَرْيَمَ وَمَا أُمِرُوا إِلَّا  
لِيَعْبُدُوا إِلَهًا وَاحِدًا لَا إِلَهَ إِلَّا  
هُوَ سُبْحَنَهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ ٣١

يُرِيدُونَ أَنْ يُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ  
بِأَفْوَاهِهِمْ وَيَأْبَى اللَّهُ إِلَّا أَنْ يُتِمَّ  
نُورَهُ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ ٣٢

هُوَ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ  
بِالْهُدَى وَدِينِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ  
عَلَى الدِّينِ كُلِّهِ وَلَوْ كَرِهَ  
الْمُشْرِكُونَ ٣٣

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّ كَثِيرًا مِّنَ  
الْأَحْبَارِ وَالرُّهْبَانِ لِيَآكُفُونَ  
أَمْوَالَ النَّاسِ بِالْبَاطِلِ وَيُصَدِّدُونَ  
عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ وَالَّذِينَ يَكْنِزُونَ  
الذَّهَبَ وَالْفِضَّةَ وَلَا يُنفِقُونَهَا فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ فَبَشِّرْهُمْ بِعَذَابٍ  
أَلِيمٍ ٣٤

35. जिस दिन उस (सोने, चाँदी और माल) पर दोज़ख की आग में ताप दी जाएगी फिर उस (तपे हुए माल) से उनकी पेशानियाँ और उनके पहलू और उनकी पीठें दागी जाएंगी, (और उनसे कहा जाएगा) कि येह वोही (माल) है जो तुमने अपनी जानों (के मफ़ाद) के लिए जमा' किया था सो तुम (उस मालका) मज़ा चखो जिसे तुम जमा' करते रहे थे।

يَوْمَ يُحْمَى عَلَيْهَا فِي نَارِ جَهَنَّمَ  
فَتُكْوَى بِهَا جِبَاهُهُمْ وَجُنُوبُهُمْ  
وُظُهُورُهُمْ ۖ هَذَا مَا كُنْتُمْ  
لَا تُفْسِكُمْ فَذُوقُوا مَا كُنْتُمْ  
تَكْذِبُونَ ﴿٣٥﴾

36. बेशक अल्लाह के नज़दीक महीनों की गिन्ती अल्लाह की किताब (या'नी नविशतए क़ुदरत) में बारह महीने (लिखी) है जिस दिनसे उसने आस्मानों और ज़मीन (के निज़ाम) को पैदा फ़रमाया था उनमें से चार महीने (रज्जब, जिल का'दह, जिल हिज्जा और मुहर्रम) हुर्मतवाले हैं। येही सीधा दीन है सो तुम उन महीनों में (अज़ खुद जंगो क़िताल में मुलव्विस हो कर) अपनी जानों पर जुल्म न करना और तुम (भी) तमाम मुशरिकीनसे उसी तरह (जवाबी) जंग किया करो जिस तरह वोह सब के सब (इकठ्ठे हो कर) तुमसे जंग करते हैं, और जान लो कि बेशक अल्लाह परहेज़गारों के साथ है।

إِنَّ عِدَّةَ الشُّهُورِ عِنْدَ اللَّهِ اثْنَا  
عَشَرَ شَهْرًا فِي كِتَابِ اللَّهِ يَوْمَ  
خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ مِنْهَا  
أَرْبَعَةٌ حُرُمٌ ۚ ذَٰلِكَ الدِّينُ  
الْقَيِّمُ ۚ فَلَا تَظْلِمُوا فِيهِنَّ أَنْفُسَكُمْ  
وَقاتِلُوا الْمُشْرِكِينَ كَآفَّةً كَمَا  
يُقَاتِلُونَكُمْ كَآفَّةً ۚ وَاعْلَمُوا أَنَّ  
اللَّهَ مَعَ السَّاتِقِينَ ﴿٣٦﴾

37. (हुर्मतवाले महीनों को) आगे पीछे हटा देना महज़ कुफ़्र में ज़ियादती है इससे वोह काफ़िर लोग बेहकाए जाते हैं जो उसे एक साल हलाल गर्दानते हैं और दूसरे साल उसे ह़राम ठेहरा लेते हैं ताकि उन (महीनों) का शुमार पूरा कर दें जिन्हें अल्लाहने हुर्मत बख़शी है और उस (महीने) को हलाल (भी) कर दें जिसे अल्लाहने ह़राम फ़रमाया है। उनके लिए उनके बुरे आ'माल खुशनुमा बना दिए गए हैं, और अल्लाह काफ़िरों के गिरोह को हिदायत नहीं फ़रमाता।

إِنَّمَا السَّبِيُّ زِيَادَةٌ فِي الْكُفْرِ  
يُضِلُّ بِهِ الَّذِينَ كَفَرُوا يُحِلُّونَهُ  
عَامًا وَيَحَرِّمُونَهُ عَامًا لِّيُؤْطُوا  
عِدَّةَ مَا حَرَّمَ اللَّهُ فَيَحِلُّوا مَا  
حَرَّمَ اللَّهُ ۚ نُبِّئْ لَهُمْ سُوءَ  
أَعْمَالِهِمْ ۚ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ  
الْكَاثِرِينَ ﴿٣٧﴾

38. ऐ ईमानवालो! तुम्हें क्या हो गया है कि जब तुमसे कहा जाता है कि तुम अल्लाहकी राह में (जिहाद के लिए) निकलो तो तुम बोझिल हो कर ज़मीन (की माद्री-व-सिफ़ली दुनिया) की तरफ़ झुक जाते हो, क्या तुम आख़िरत के बदले दुनिया की ज़िन्दगी से राज़ी हो गए हो? सो आख़िरत (के मुक़ाबले) में दुन्यवी ज़िन्दगीका साज़ो सामान कुछ भी नहीं मगर बहुत ही कम (हैसियत रखता है)।

39. अगर तुम (जिहाद के लिए) न निकलोगे तो वोह तुम्हें दर्दनाक अज़ाब में मुब्तिला फ़रमाएगा और तुम्हारी जगह (किसी) और क़ौमको ले आएगा और तुम उसे कुछ भी नुक़सान नहीं पहुंचा सकोगे, और अल्लाह हर चीज़ पर बड़ी कुदरत रखता है।

40. अगर तुम उनकी (या'नी रसूलुल्लाह ﷺ की ग़ल्बए इस्लामकी जिद्द ज़हदमें) मदद न करोगे (तो क्या हुवा) सो बेशक अल्लाहने उनको (उस वक़्त भी) मददसे नवाज़ा था जब काफ़िरोंने उन्हें (वतन मक्कासे) निकाल दिया था दर आं हालीकि वोह दो (हिजरत करनेवालों) में से दूसरे थे जबकि दोनों (रसूलुल्लाह ﷺ और अबू बकर सिद्दीक़ ॐ)गारे (सौर)में थे जब वोह अपने साथी (अबू बकर सिद्दीक़ ॐ)से फ़रमा रहे थे ग़म ज़दह न हो बेशक अल्लाह हमारे साथ है पस अल्लाहने उन पर अपनी तस्कीन नाज़िल फ़रमा दी और उन्हें (फ़रिश्तों के) ऐसे लश्करों के ज़रीए कुव्वत बख़्शी जिन्हें तुम न देख सके और उसने काफ़िरों की बातको पस्तो फ़रोतर कर दिया, और अल्लाहका फ़रमान तो (हमेशा) बुलन्दो बाला ही है, और अल्लाह ग़ालिब, हिक्मतवाला है।

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَا لَكُمْ إِذَا قِيلَ لَكُمْ افْعُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَتَأْتِلْتُمْ إِلَى الْأَرْضِ أَمْ رَضِيتُمْ بِالْحَيَاةِ الدُّنْيَا مِنَ الْآخِرَةِ فَمَا مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا فِي الْآخِرَةِ إِلَّا قَلِيلٌ ۝

إِلَّا تَتَفَرُّوْا يُعَذِّبُكُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۝ وَيَسْتَبْدِلْ قَوْمًا غَيْرَكُمْ وَلَا تَضُرُّوهُ شَيْئًا وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝

إِلَّا تَتَضَرَّوْهُ فَقَدْ نَصَرَهُ اللَّهُ إِذْ أَخْرَجَهُ الَّذِينَ كَفَرُوا ثَانِيَ اثْنَيْنِ إِذْ هُمَا فِي الْغَارِ إِذْ يَقُولُ لِصَاحِبِهِ لَا تَحْزَنْ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا ۚ فَأَنزَلَ اللَّهُ سَكِينَتَهُ عَلَيْهِ وَأَيَّدَهُ بِجُودٍ لَّمْ تَرَوْهَا وَجَعَلَ كَلِمَةَ الَّذِينَ كَفَرُوا السُّفْلَىٰ ۚ وَاللَّهُ هُوَ الْعَلِيُّ ۚ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۝



41. तुम हल्के और गरांबार (हर हाल में) निकल खड़े हो और अपने मालो जान से अल्लाहकी राह में जिहाद करो, येह तुम्हारे लिए बेहतर है अगर तुम (हकीकत) आशना हो।

انْفِرُوا خِفَافًا وَثِقَالًا وَجَاهِدُوا  
بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ ۚ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ  
تَعْلَمُونَ ﴿٣١﴾

42. अगर माले (गनीमत) करीबुल हुसूल होता और (जिहाद का) सफ़र मुतवस्सितो आसान तो वोह (मुनाफ़िक्कीन) यकीनन आपके पीछे चल पड़ते लेकिन (वोह) पुर मशक़त मुसाफ़त उन्हें बहुत दूर दिखाई दी, और (अब) वोह अ़नक़रीब अल्लाहकी क़स्में खाएंगे कि अगर हम में इस्तिताअत होती तो ज़रूर तुम्हारे साथ निकल खड़े होते वोह (इन झूठी बातों से) अपने आप को (मज़ीद) हलाकत में डाल रहे हैं और अल्लाह जानता है कि वोह वाकई झूटे हैं।

لَوْ كَانَ عَرَضًا قَرِيبًا وَسَفَرًا  
قَاصِدًا لَّاتَّبَعُوكَ وَلَكِنْ بَعَدَتْ  
عَلَيْهِمُ الشُّقَّةُ ۚ وَسَيَحْلِفُونَ  
بِاللَّهِ لَوِ اسْتَطَعْنَا لَخَرَجْنَا مَعَكُمْ  
يُهْلِكُونَ أَنْفُسَهُمْ ۚ وَاللَّهُ يَعْلَمُ  
إِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ﴿٣٢﴾

43. अल्लाह आप को सलामत (और बा इज़्ज़तो अफ़ियत) रखे आपने उन्हें रुख़्सत (ही) क्यों दी (कि वोह शरीके जंग न हों) यहां तक कि वोह लोग (भी) आपके लिए जाहिर हो जाते जो सच बोल रहे थे और आप झूट बोलनेवालों को (भी) मा'लूम फ़रमा लेते।

عَفَا اللَّهُ عَنْكَ لِمَ أَذِنْتَ لَهُمْ حَتَّى  
يَتَّبِعِينَ لَكَ الَّذِينَ صَدَقُوا وَ  
تَعْلَمُ الْكَذِبِينَ ﴿٣٣﴾

44. वोह लोग जो अल्लाह पर और यौमे आख़िरत पर ईमान रखते हैं आप से (इस बातकी) रुख़्सत तलब नहीं करेंगे कि वोह अपने मालो जानसे जिहाद (न) करें, और अल्लाह परहेज़गारों को ख़ूब जानता है।

لَا يَسْتَأْذِنُكَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ  
بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ أَنْ يُجَاهِدُوا  
بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ ۚ وَاللَّهُ عَلِيمٌ  
بِالْمُتَّقِينَ ﴿٣٤﴾

45. आप से (जिहाद में शरीक न होने की) रुख़्सत सिर्फ़ वोही लोग चाहेंगे जो अल्लाह पर और यौमे आख़िरत पर ईमान नहीं रखते और उन के दिल शक में पड़े हुए हैं सो

إِنَّمَا يَسْتَأْذِنُكَ الَّذِينَ لَا  
يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَ  
ارْتَابَتْ قُلُوبُهُمْ فَهُمْ فِي رَايِهِمْ

वोह अपने शक में हैरानो सरगर्दा हैं।

46. अगर उन्होंने (वाकई जिहादके लिए) निकलने का इरादा किया होता तो वोह उसके लिए (कुछ न कुछ) सामान तो जरूर मुहय्या कर लेते लेकिन (हकीकत येह है कि उनके किष्बो मुनाफ़िकत के बाइस) अल्लाह ने उनका (जिहाद के लिए) खड़े होना (ही) ना पसन्द फ़रमाया सो उसने उन्हें (वहीं) रोक दिया और उनसे केह दिया गया कि तुम (जिहाद से जी चुरा कर) बैठ रहेनेवालों के साथ बैठे रहो।

47. अगर वोह तुम में (शामिल हो कर) निकल खड़े होते तो तुम्हारे लिए महज़ शरों फ़साद ही बढ़ाते और तुम्हारे दरमियान (बिगाड़ पैदा करने के लिए) दौड़ घूप करते वोह तुम्हारे अंदर फ़िला बपा करना चाहते हैं और तुम में (अब भी) उन के (बा'ज) जासूस मौजूद हैं, और अल्लाह ज़ालिमों से ख़ूब वाकिफ़ है।

48. दर हकीकत वोह पहले भी फ़ितना पर्दाज़ी में कोशां रहे हैं और आप के काम उलट पुलट करने की तदबीरें करते रहे हैं यहाँ तक कि हक्क आ पहुँचा और अल्लाह का हुक्म ग़ालिब हो गया और वोह (उसे) नापसंद ही करते रहे।

49. और उन में से वोह शख़्स (भी) है जो केहता है कि आप मुझे इजाज़त दे दीजिए (कि मैं जिहाद पर जाने की बजाए घर ठेहरा रहूँ) और मुझे फ़िले में न डालिए, सुन लो! कि वोह फ़िले में (तो खुद ही) गिर पड़े हैं, और बेशक जहन्नम काफ़िरों को घेरे हुए है।

50. अगर आपको कोई भलाई (या आसाइश) पहुंचती है (तो) वोह उन्हें बुरी लगती है और अगर आपको मुसीबत (या तकलीफ़) पहुंचती है (तो) केहते हैं कि हमने तो पहले से ही अपने काम (में एहतियात) को इज़्तिहार

يَتَرَدَّدُونَ ﴿٣٥﴾

وَلَوْ أَرَادُوا الْخُرُوجَ لَا عُدُّوَالَهُ  
عُدَّةً وَلَكِنْ كَرِهَ اللَّهُ انْبِعَاثَهُمْ  
فَتَبَطَّهْمُ وَقِيلَ اقْعُدُوا مَعَ  
الْقُعْدِيّينَ ﴿٣٦﴾

لَوْ خَرَجُوا فِيكُمْ مَا زَادُوكُمْ إِلَّا  
خَبَالًا وَلَا أَوْصَعُوا خِلَافَكُمْ  
يَبْغُونَكُمُ الْفِتْنَةَ وَفِيكُمْ سَعُونَ  
لَهُمْ ۖ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ ﴿٣٧﴾

لَقَدْ ابْتِغُوا الْفِتْنَةَ مِنْ قَبْلُ وَقَلَّبُوا  
لَكَ الْأُمُورَ حَتَّى جَاءَ الْحَقُّ وَظَهَرَ  
أَمْرُ اللَّهِ وَهُمْ كَرِهُونِ ﴿٣٨﴾

وَمِنْهُمْ مَن يَقُولُ ائْذَنْ لِّي وَلَا  
تَقْتَبِنِي ۖ أَلَا فِي الْفِتْنَةِ سَقَطُوا ۗ  
إِنَّ جَهَنَّمَ لَحِيطَةٌ بِالْكَافِرِينَ ﴿٣٩﴾

إِنْ تُصِيبَكَ حَسَنَةٌ تَسُؤْهُمْ وَإِنْ  
تُصِيبَكَ مُصِيبَةٌ يَقُولُوا قَدْ  
أَخَذْنَا أَمْرَنَا مِنْ قَبْلُ وَيَتَوَلَّوْا

कर लिया था और खुशियां मनाते हुए पलटते हैं।

51. (ऐ हबीब!) आप फ़रमा दीजिए कि हमें हरगिज़ (कुछ) नहीं पहुंचेगा मगर वोही कुछ जो अल्लाहने हमारे लिए लिख दिया है, वोही हमारा कारसाज़ है और अल्लाह ही पर ईमानवालों को भरोसा करना चाहिए।

52. आप फ़रमा दें : क्या तुम हमारे लिए हक्क में दो भलाइयों (या'नी फ़त्ह और शहादत)में से एक ही का इन्तिज़ार कर रहे हो (कि हम शहीद होते हैं या गाज़ी बन कर लौटते हैं) और हम तुम्हारे हक्क में (तुम्हारी मुनाफ़िकत के बाइस) इस बातका इन्तिज़ार कर रहे हैं कि अल्लाह अपनी बारगाह से तुम्हें (खुसूसी) अज़ाब पहुंचाता है या हमारे हाथों से। सो तुम (भी) इन्तिज़ार करो हम (भी) तुम्हारे साथ मुन्तज़िर हैं (कि किस का इन्तिज़ार नतीजा खेज़ है)।

53. फ़रमा दीजिए : तुम खुशी से खर्च करो या नाखुशी से तुम से हरगिज़ वोह (माल) कुबूल नहीं किया जाएगा, बेशक तुम नाफ़रमान लोग हो।

54. और उनसे उनके नफ़कात (या'नी सदकात) के कुबूल किए जाने में कोई (और) चीज़ उन्हें माने' नहीं हुई सिवाए इसके कि वोह अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) के मुन्किर हैं और वोह नमाज़ की अदाएगी के लिए नहीं आते मगर काहिली व बे रग़बती के साथ और वोह (अल्लाह की राहमें) खर्च (भी) नहीं करते मगर इस हालमें कि वोह नाखुश होते हैं।

55. सो आपको न (तो) उनके अम्वाल तअज़्जुब में डालें और न ही उनकी औलाद। बस अल्लाह तो येह चाहता है कि उन्हें उन्ही (चीज़ों) की वजह से दुन्यवी ज़िन्दगी में अज़ाब दे और उनकी जानें इस हालमें निक्लें

وَهُمْ فَرِحُونَ ⑤०

قُلْ لَّنْ يُصِيبَنَا إِلَّا مَا كَتَبَ اللَّهُ لَنَا هُوَ مَوْلَانَا وَعَلَى اللَّهِ

فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ⑤१

قُلْ هَلْ تَرَبَّصُونَ بِنَا إِلَّا إِحْدَى الْحُسَيْنَيْنِ ۖ وَنَحْنُ نَتَرَبَّصُ بِكُمْ أَنْ يُصِيبَكُمْ اللَّهُ بِعَذَابٍ مِّنْ عِنْدِهِ أَوْ بِأَيْدِينَا ۖ فَتَرَبَّصُوا إِنَّا مَعَكُمْ مُتَرَبِّصُونَ ⑤२

قُلْ أَنْفِقُوا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا لَّنْ يُّتَقَبَلَ مِنْكُمْ ۚ إِنِّكُمْ كُنْتُمْ تُومَافِسِقِينَ ⑤३

وَمَا مَنَعَهُمْ أَنْ تُقَبَلَ مِنْهُمْ نَفَقَتُهُمْ إِلَّا أَنَّهُمْ كَفَرُوا بِاللَّهِ وَبِرَسُولِهِ وَلَا يَأْتُونَ الصَّلَاةَ إِلَّا وَهُمْ كُسَالَى وَلَا يُنْفِقُونَ إِلَّا وَهُمْ كَرِهُونَ ⑤४

فَلَا تُعْجِبْكَ أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيُعَذِّبَهُمْ بِهَا فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَتَرْهَقَ أَنْفُسُهُمْ



कि वोह काफिर हों।

56. और वोह (इस क़दर बुज़दिल हैं कि) अल्लाह की क़स्में खाते हैं कि वोह तुम ही में से हैं हालां कि वोह तुम में से नहीं लेकिन वोह ऐसे लोग हैं जो (अपने निफ़ाक़ के ज़ाहिर होने और उसके अंजाम से) डरते हैं (इस लिए वोह बसूरते तकि़य्या अपना मुसलमान होना ज़ाहिर करते हैं)।

57. (उनकी कैफ़ियत येह है कि) अगर वोह कोई पनाहगाह या ग़ार या सुरंग पा लें तो इन्तिहाई तेज़ी से भागते हुए उस की तरफ़ पलट जाएं (और आपके साथ एक लम्हा भी न रहें मगर इस वक़्त वोह मजबूर हैं इस लिए झूटी वफ़ादारी जतलाते हैं)।

58. और उन्हीं में से बा'ज़ ऐसे हैं जो सदक़ात (की तक्सीम) में आप पर ता'ना ज़नी करते हैं, फिर अगर उन्हें इन(सदक़ात)में से कुछ दे दिया जाए तो वोह राज़ी हो जाएं और अगर उन्हें इस में से कुछ न दिया जाए तो वोह फ़ौरन ख़फ़ा हो जाते हैं।

59. और क्या ही अच्छा होता अगर वोह लोग इस पर राज़ी हो जाते जो उनको अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) ने अ़ता फ़रमाया था और केहते कि हमें अल्लाह काफी है। अ़नक़रीब हमें अल्लाह अपने फ़ज़ल से और उस का रसूल (ﷺ) मज़ीद) अ़ता फ़रमाएगा। बेशक हम अल्लाह ही की तरफ़ राग़िब हैं (और रसूल (ﷺ) उसी का वासता और वसीला हैं, उस का देना भी अल्लाह ही का देना है। अगर येह अ़कीदह रखते और ता'ना ज़नी न करते तो येह बेहतर होता)।

60. बेशक सदक़ात (ज़कात) महज़ ग़रीबों और मोहताजों और उनकी वसूली पर मुक़रर किए गए कारकुनों और ऐसे लोगों के लिए हैं जिनके दिलों में इस्लाम की उल्फ़त पैदा करना मक्सूद हो और (मज़ीद

وَهُمْ كَفَرُونَ ۝۵۵

وَيَحْلِفُونَ بِاللّٰهِ اِنَّهُمْ لَمِنْكُمْ ۚ وَ  
مَا هُمْ مِنْكُمْ ۚ وَلَكِنَّهُمْ قَوْمٌ  
يَفْقَرُونَ ۝۵۶

لَوْ يَجِدُونَ مَلْجَاً اَوْ مَغْرَبًا اَوْ  
مَدْخَلًا لَّوَلَّوْا۟ اِلَيْهِ وَ هُمْ  
يَجْحَدُونَ ۝۵۷

وَمِنْهُمْ مَّنْ يَّهْبُزُكَ فِي الصَّدَقَتِ  
فَاِنْ اُعْطُوا مِنْهَا رَاضُوۡا وَاِنْ لَّمْ  
يُعْطَوْا مِنْهَا اِذَا هُمْ يَسْخَطُوۡنَ ۝۵۸

وَلَوْ اَنَّهُمْ رَاضُوۡا مَا اَتٰهُمُ  
اللّٰهُ وَرَاسُوْلُهُ ۚ وَقَالُوۡا حَسْبُنَا  
اللّٰهُ سَيُؤْتِيْنَا اللّٰهُ مِنْ فَضْلِهِ  
وَ رَاسُوْلُهُ ۚ اِنَّا اِلَى اللّٰهِ  
رَاغِبُوۡنَ ۝۵۹

اِنَّمَا الصَّدَقَتُ لِلْفُقَرَاءِ وَ  
الْمَسْكِيۡنِ وَ الْعِلٰلِیۡنَ عَلَیْهَا

येह कि) इन्सानी गरदनो को (गुलामी की ज़िन्दगी से) आज़ाद कराने में और कर्जदारों के बोझ उतारने में और अल्लाह की राहमें (जिहाद करनेवालों पर) और मुसाफ़िरों पर (ज़कात का खर्च किया जाना हक़ है)। येह (सब) अल्लाह की तरफ़ से फ़र्ज किया गया है और अल्लाह ख़ूब जाननेवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

61. और उन (मुनाफ़िकों) में से वोह लोग भी हैं जो नबी (ए मुकर्रम ﷺ) को ईज़ा पहुंचाते हैं और केहते हैं वोह तो कान (केकच्चे) हैं। फ़रमा दीजिए : तुम्हारे लिए भलाई के कान हैं वोह अल्लाह पर ईमान रखते हैं और अहले ईमान (की बातों) पर यकीन करते हैं और तुम में से जो ईमान ले आए हैं उनके लिए रहमत हैं, और जो लोग रसूलुल्लाह को (अपनी बद अक़ीदगी, बद गुमानी और बदज़बानी के ज़रीए) अज़िय्यत पहुंचाते हैं उनके लिए दर्दनाक अज़ाब है।

62. मुसल्मानो! (येह मुनाफ़िकीन) तुम्हारे सामने अल्लाह की कस्में खाते हैं ताकि तुम्हें राज़ी रखें हालांकि अल्लाह और उसका रसूल (ﷺ) ज़ियादह हक़दार है कि उसे राज़ी किया जाए अगर येह लोग ईमानवाले होते (तो येह हकीक़त जान लेते और रसूल ﷺ को राज़ी करते, रसूल ﷺ के राज़ी होने से ही अल्लाह राज़ी हो जाता है क्योंकि दोनों की रज़ा एक है)।

63. क्या वोह नहीं जानते कि जो शख्स अल्लाह और उस के रसूल (रसूल ﷺ) की मुख़ालिफ़त करता है तो उस के लिए दोज़ख की आग (मुकर्रर) है जिसमें वोह हमेशा रहेनेवाला है, येह ज़बरदस्त रुस्वाई है।

64. मुनाफ़िकीन इस बात से डरते हैं कि मुसल्मानों पर कोई

وَالْمُؤَلَّفَةُ قُلُوبُهُمْ وَفِي الرِّقَابِ وَ  
الْعُرَمِيِّنَ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَابْنِ  
السَّبِيلِ فَرِيضَةٌ مِّنَ اللَّهِ ۖ وَاللَّهُ  
عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۝۶۰

وَمِنْهُمْ الَّذِينَ يُؤْذُونَ النَّبِيَّ  
وَيَقُولُونَ هُوَ أُذُنٌ ۖ قُلْ أُذُنُ  
خَيْرٌ لَّكُمْ يَوْمُنُ بِاللَّهِ وَيُؤْمِنُ  
لِلْمُؤْمِنِينَ وَرَاحَةً لِّلَّذِينَ آمَنُوا  
مِنْكُمْ ۖ وَالَّذِينَ يُؤْذُونَ رَسُولَ  
اللَّهِ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝۶۱  
يَخْلِفُونَ بِاللَّهِ لَكُمْ لِيُرْضَوْكُمْ  
وَاللَّهُ وَرَسُولُهُ أَحَقُّ أَنْ يُرْضَوْهُ  
إِنْ كَانُوا مُؤْمِنِينَ ۝۶۲

أَلَمْ يَعْلَمُوا أَنَّهُ مَن يُحَادِدُ اللَّهَ  
وَرَسُولَهُ فَإِنَّ لَهُ نَارَ جَهَنَّمَ خَالِدًا  
فِيهَا ۚ ذَٰلِكَ الْخِزْيُ الْعَظِيمُ ۝۶۳  
يَحْذَرُ الْمُنَافِقُونَ أَنْ تُنَزَّلَ

ऐसी सूरत नाज़िल कर दी जाए जो उन्हें इन बातों से ख़बरदार कर दे जो इन (मुनाफ़िकों) के दिलों में (मुख़फ़ी) हैं। फ़रमा दीजिए: तुम मज़ाक़ करते रहो, बेशक अल्लाह वोह (बात) ज़ाहिर फ़रमानेवाला है जिस से तुम डर रहे हो।

65. और अगर आप उनसे दर्याप्त करें तो वोह ज़रूर येही कहेंगे कि हम तो सिर्फ़ (सफ़र काटने के लिए) बातचीत और दिललगी करते थे। फ़रमा दीजिए: क्या तुम अल्लाह और उसकी आयतों और उसके रसूल के साथ मज़ाक़ कर रहे थे।

66. (अब) तुम मा'ज़रेत मत करो, बेशक तुम अपने ईमान (के इज़हार) के बाद काफ़िर हो गए हो, अगर हम तुम में से एक ग़िरोह को मुआफ़ भी कर दें (तब भी) दूसरे ग़िरोह को अज़ाब देंगे इस वजह से कि वोह मुजरिम थे।

67. मुनाफ़िक़ मर्द और मुनाफ़िक़ औरतें एक दूसरे (की जिन्स) से हैं। येह लोग बुरी बातों का हुक्म देते हैं और अच्छी बातों से रोक्ते हैं और अपने हाथ (अल्लाह की राहमें खर्च करने से) बंद रखते हैं, उन्होंने अल्लाह को फ़रामोश कर दिया, तो अल्लाहने उन्हें फ़रामोश कर दिया, बेशक मुनाफ़िक़ीन ही ना फ़रमान हैं।

68. अल्लाहने मुनाफ़िक़ मर्दों और मुनाफ़िक़ औरतों और काफ़िरों से आतिशे दोज़ख़ का वा'दा फ़रमा रखा है (वोह) उसमें हमेशा रहेंगे, वोह (आग) उन्हें काफ़ी है, और अल्लाहने उन पर ला'नत की है और उनके लिए हमेशा बरक़रार रेहनेवाला अज़ाब है।

69. (ऐ मुनाफ़िक़ो! तुम) उन लोगों की मिस्ल हो जो तुम से पहले थे। वोह तुम से बहुत ज़ियादा ताक़तवर और

عَلَيْهِمْ سُورَةٌ تُنَبِّئُهُمْ بِمَا فِي قُلُوبِهِمْ ۖ قُلْ اسْتَزِرُّوْا ۖ إِنَّ اللّٰهَ مُخْرِجٌ مَّا تَحْذَرُوْنَ ۝٦٣

وَلَيْن سَأَلْتَهُمْ لَيَقُولُنَّ إِنَّمَا كُنَّا نَخُوضُ وَنَلْعَبُ ۖ قُلْ أَبِاللّٰهِ وَآيَاتِهِ وَرَسُولِهِ كُنْتُمْ تَسْتَهْزِءُونَ ۝٦٥

لَا تَعْتَدُوا ۚ قَدْ كَفَرْتُمْ بَعْدَ إِيمَانِكُمْ ۚ إِنَّ تَعَفُّ عَنْ طَآئِفَةٍ مِّنْكُمْ يُعَذِّبُ طَآئِفَةً ۚ إِنَّا لَكَا۟مُجْرِمِينَ ۝٦٦

الْمُفَقِقُونَ ۖ وَالْمُنْفِقَتُ ۖ بَعْضُهُم مِّنْ بَعْضٍ ۚ يَأْمُرُونَ بِالْمُنْكَرِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمَعْرُوفِ وَيَقْبِضُونَ أَيْدِيَهُمْ ۚ سَوَّاءُ اللّٰهُ فَتَسِيَّهُمْ ۚ إِنَّ الْمُنْفِقِينَ هُمُ الْفٰسِقُونَ ۝٦٧

وَعَدَ اللّٰهُ الْمُنْفِقِينَ وَالْمُنْفِقَاتِ ۖ وَالْكُفَّارَنَّا ۖ رَآرَ جَهَنَّمَ خٰلِدِينَ فِيْهَا ۚ هِيَ حَسْبُهُمْ ۚ وَلَعَنَهُمُ اللّٰهُ وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّقِيمٌ ۝٦٨

كَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ كَانُوا أَشَدَّ مِنْكُمْ قُوَّةً وَآكْثَرَ مَوَالٍ وَآوِلَادًا ۚ



मालो अवलाद में कहीं ज़ियादा बढ़े हुए थे। पस वोह अपने (दुन्यवी) हिस्से से फ़ाइदा उठा चुके सो तुम (भी) अपने हिस्से से (उसी तरह) फ़ाइदा उठा रहे हो जैसे तुम से पहले लोगों ने (लिज़्ज़ते दुन्या के) अपने मुक़रर हिस्से से फ़ाइदा उठाया था नीज़ तुम (भी उसी तरह) बातिल में दाख़िल और ग़ल़्तां हो जैसे वोह बातिल में दाख़िल और ग़ल़्तां थे। उन लोगों के आ'माल दुनिया और आख़िरत में बरबाद हो गए और वोही लोग ख़सारे में हैं।

70. क्या उनके पास उन लोगों की ख़बर नहीं पहुंची जो उनसे पहले थे, कौमे नूह और आद और समूद और कौमे इब्राहीम और बाशिनद्गाने मद्यन और उन बस्तियों के मकीन जो उलट दी गई, उनके पास (भी) उनके रसूल वाज़ेह निशानियां ले कर आए थे (मगर उन्होंने ना फ़रमानी की) पस अल्लाह तो ऐसा न था कि उन पर जुल्म करता लेकिन वोह (इन्कारे हक्क के बाइस) अपने ऊपर खुद ही जुल्म करते थे।

71. और अहले ईमान मर्द और अहले ईमान औरतें एक दूसरे के रफ़ीक़ो मददगार हैं। वोह अच्छी बातों का हुक्म देते हैं और बुरी बातों से रोकते हैं और नमाज़ काइम रखते हैं और ज़कात अदा करते हैं और अल्लाह और उसके रसूल की इताअत बजा लाते हैं, उन ही लोगों पर अल्लाह अनक़रीब रहम फ़रमाएगा, बेशक अल्लाह बड़ा ग़ालिब बड़ी हिक्मतवाला है।

72. अल्लाहने मोमिन मर्दों और मोमिन औरतों से जन्नतों का वा'दा फ़रमा लिया है जिन के नीचे से नेहरें बेह रही हैं,

فَاسْتَسْعَوْا بِخَلَاْقِهِمْ فَاَسْتَمْتَعْتُمْ  
بِخَلَاْقِكُمْ كَمَا اسْتَمْتَعَ الَّذِينَ مِنْ  
قَبْلِكُمْ بِخَلَاْقِهِمْ وَخُصْتُمْ كَالَّذِينَ  
خَاصُّوا اُولَئِكَ حَبِطَتْ اَعْمَالُهُمْ فِي  
الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۚ وَ اُولَئِكَ هُمُ  
الْخٰسِرُوْنَ ﴿٦٩﴾

اَلَمْ يَأْتِهِمْ نَبَاُ الَّذِيْنَ مِنْ قَبْلِهِمْ قَوْمُ  
نُوْحٍ وَّعَادٍ وَّثُوْدٌ وَّقَوْمُ اِبْرٰهِيْمَ وَّ  
اَصْحٰبِ مَدْيَنَ وَاَلَمْ تُفَكِّرْ  
اَتْتَهُمْ رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنٰتِ ۚ فَمَا كَانَ  
اَللّٰهُ لِيُظْلِمَهُمْ وَلٰكِنْ كَانُوْا اَنْفُسَهُمْ  
يُظْلِمُوْنَ ﴿٧٠﴾

وَالْمُؤْمِنُوْنَ وَالْمُؤْمِنٰتُ بَعْضُهُمْ  
اَوْلِيَآءُ بَعْضٍ يٰۤاُمُرُوْنَ بِالْمَعْرُوْفِ  
وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَيُقِيْمُوْنَ  
الصَّلٰوةَ وَيُؤْتُوْنَ الزَّكٰوةَ وَيُطِيعُوْنَ  
اَللّٰهَ وَرَسُوْلَهٗ ۚ اُولٰٓئِكَ سَيَرْحَمُهُمُ  
اَللّٰهُ ۚ اِنَّ اَللّٰهَ عَزِيْزٌ حَكِيْمٌ ﴿٧١﴾

وَعَدَ اللّٰهُ الْمُوْمِنِيْنَ وَالْمُوْمِنٰتِ  
جَنّٰتٍ تَجْرٰى مِنْ تَحْتِهَا الْاَنْهٰرُ

वोह उनमें हमेशा रहेवाले हैं और ऐसे पाकीजा मकानात का भी (वा'दा फरमाया है) जो जन्नत के खास मुकाम पर सदा बहार बागात में हैं, और (फिर) अल्लाह की रज़ा और खुशनूदी (इन सब ने'मतों से) बढ़ कर है (जो बड़े अज़्र के तौर पर नसीब होगी), येही ज़बरदस्त कामयाबी है।

73. ऐ नबी(ए मुअज़्ज़म!) आप काफ़िरों और मुनाफ़िकों से जिहाद करें और उन पर सख़्ती करें, और उनका ठिकाना दोज़ख़ है, और वोह बुरा ठिकाना है।

74. (येह मुनाफ़िकीन) अल्लाह की कस्में खाते हैं कि उन्होंने (कुछ) नहीं कहा हालांकि उन्होंने यकीनन कलिमए कुफ़्र कहा और वोह अपने इस्लाम (को ज़ाहिर करने) के बाद काफ़िर हो गए और उन्होंने (कई अज़िय्यत रसां बातों का) इरादा (भी) किया था जिन्हें वोह न पा सके और वोह (इस्लाम और रसूल ﷺ के अमल में से) और किसी चीज़ को ना पसंद न कर सके सिवाए इसके कि उन्हें अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) ने अपने फज़ल से ग़नी कर दिया था, सो अगर येह (अब भी) तौबा कर लें तो उनके लिए बेहतर है और अगर (इसी तरह) रूगर्दा रहें तो अल्लाह उन्हें दुनिया और आख़िरत (दोनों ज़िन्दगियों) में दर्दनाक अज़ाबमें मुत्तिला फ़रमाएगा और उन के लिए ज़मीन में न कोई दोस्त होगा और न कोई मददगार।

75. और उन (मुनाफ़िकों) में (बा'ज़) वोह भी हैं जिन्होंने अल्लाह से अ़हद किया था कि अगर उसने हमें अपने फज़ल से दौलत अ़ता फ़रमाई तो हम ज़रूर (उसकी राह में) ख़ैरात करेंगे और हम ज़रूर नेक़्कारों में से हो जाएंगे।

خُلْدَيْنِ فِيهَا وَمَسْكَنَ طَيِّبَةٍ فِي  
جَنَّتِ عَدْنٍ وَرِضْوَانٍ مِّنَ اللَّهِ  
أَكْبَرُ ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ٤٢

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ جَاهِدِ الْكُفَّارَ  
وَالْمُنَافِقِينَ وَاغْلُظْ عَلَيْهِمْ وَمَا لَهُمْ  
جَهَنَّمَ ۖ وَبُسْ الْمَصِيرَ ٤٣

يَحْلِفُونَ بِاللَّهِ مَا قَالُوا وَلَقَدْ  
قَالُوا كَلِمَةَ الْكُفْرِ وَكَفَرُوا بَعْدَ  
إِسْلَامِهِمْ وَهُمْ أَبَاءَ لِمَ يَنْتَلُوا ۖ وَمَا  
تَقْمُوا إِلَّا أَنْ أَغْنَاهُمُ اللَّهُ وَ  
رَسُولُهُ مِنْ فَضْلِهِ ۚ فَإِنْ يَتُوبُوا  
يَكْ خَيْرًا لَّهُمْ ۚ وَ إِنْ يَتَوَلَّوْا  
يُعَذِّبُهُمُ اللَّهُ عَذَابًا أَلِيمًا فِي  
الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۚ وَمَا لَهُمْ فِي  
الْأَرْضِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ٤٤

وَمِنْهُمْ مَّنْ عٰهَدَ اللّٰهَ لَئِنْ اٰتٰنَا  
مِنْ فَضْلِهِ لَنَصَّدَّقَنَّ وَلَنَكُوْنَنَّ  
مِنَ الصّٰلِحِيْنَ ٤٥

76. पस जब उसने उन्हें अपने फ़ज़ल से (दौलत) बख़्शी (तो) वोह उसमें बुख़ल करने लगे और वोह (अपने अहद से) रूगर्दानी करते हुए फिर गए।

77. पस उसने उनके दिलों में निफ़ाक़ को (उनके अपने बुख़ल का) अंजाम बना दिया उस दिन तक कि जब वोह उससे मिलेंगे इस वजह से कि उन्होंने अल्लाह से अपने किए हुए अहद की खिलाफ़ वर्ज़ी की। और इस वजह से (भी) कि वोह किज़्ब बयानी किया करते थे।

78. क्या उन्हें मा'लूम नहीं कि अल्लाह उनके भेद और उनकी सरगोशियां जानता है और येह कि अल्लाह सब ग़ैब की बातों को बहुत ख़ूब जाननेवाला है।

79. जो लोग ब.रज़ा व रग़बत ख़ैरात देनेवाले मोमिनों पर (उनके) सदक़ातमें (रियाकारी व मजबूरी का) इल्ज़ाम लगाते हैं और उन (नादार मुसलमानों) पर भी (ऐब लगाते हैं) जो अपनी मेहनत मशक़त के सिवा (कुछ ज़ियादा मक्दूर) नहीं पाते सो येह (उनके ज़ब्बए इन्फ़ाक़ का भी) मज़ाक़ उड़ाते हैं, अल्लाह उन्हें उनके तमस्खुर की सज़ा देगा और उन के लिए दर्दनाक अज़ाब है।

80. आप ख़्वाह उन (बद बख़्त, गुस्ताख़ और आपकी शानमें ता'ना ज़नी करनेवाले मुनाफ़िकों) के लिए बख़्शिश तलब करें या उनके लिए बख़्शिश तलब न करें, अगर आप (अपनी तबई शफ़क़त और अफ़वो दरगुज़र की आदते करीमाना के पेशे नज़र) उनके लिए सत्तर मर्तबा भी बख़्शिश तलब करें तो भी अल्लाह उन्हें हरगिज़ नहीं बख़्शेगा, येह इस वजह से कि उन्होंने अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) के साथ कुफ़्र किया है, और अल्लाह ना फ़रमान कौम को हिदायत नहीं फ़रमाता।

فَلَمَّا آتَتْهُمْ مِّنْ فَضْلِهِ بَخِلُوا بِهِ  
وَتَوَلَّوْا وَهُمْ مُّعْرِضُونَ ﴿٤٦﴾

فَاعْقَبَهُمْ نِقَاطًا فِى قُلُوبِهِمْ إِلَى  
يَوْمٍ يَلْقَوْنَهُ بِمَا أَخْلَفُوا اللَّهَ مَا  
وَعَدُوا وَبِمَا كَانُوا يَكْذِبُونَ ﴿٤٧﴾

أَلَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ سَرَّهُمْ  
وَنَجْوَاهُمْ وَأَنَّ اللَّهَ عَلَّامُ  
الْغُيُوبِ ﴿٤٨﴾

الَّذِينَ يَلْمِزُونَ الْمُطَّوِّعِينَ  
مِنَ الْمُؤْمِنِينَ فِى الصَّدَقَاتِ  
وَالَّذِينَ لَا يَجِدُونَ إِلَّا جُهْدَهُمْ  
فَيَسْخَرُونَ مِنْهُمْ سَخِرَ اللَّهُ  
مِنْهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٤٩﴾

اسْتَغْفِرْ لَهُمْ أَوْ لَا تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ  
إِنْ تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ سَبْعِينَ مَرَّةً فَلَنْ  
يَغْفِرَ اللَّهُ لَهُمْ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ  
كَفَرُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَاللَّهُ  
لَا يَهْدِى الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ ﴿٥٠﴾



81. रसूलुल्लाह (ﷺ) की मुखालिफत के बाइस (जिहाद से पीछे) रेह जानेवाले (येह मुनाफ़िक़) अपने बैठे रहने पर खुश हो रहे हैं वोह इस बातको ना पसंद करते थे कि अपने मालों और अपनी जानों से अल्लाह की राहमें जिहाद करें और केहते थे कि इस गरमीमें न निकलो, फरमा दीजिए: दोज़ख की आग सब से ज़ियादा गर्म है, अगर वोह समझते होते (तो क्या ही अच्छा होता)।

82. पस उन्हें चाहिए कि थोड़ा हंसें और ज़ियादा रोएं (क्योंकि आखिरतमें उन्हें ज़ियादा रोना है) येह उस का बदला है जो वोह कमाते थे।

83. पस (ऐ हबीब!) अगर अल्लाह आपको (गज़ूए तबूक से फ़ारिग होने के बाद) उन (मुनाफ़िक़ीन) में से किसी गिरोह की तरफ़ दोबारा वापस ले जाए और वोह आप से (आइन्दा किसी और ग़ज़्वे के मौके) पर जिहाद के लिए निकलने की इजाज़त चाहें तो उनसे फ़रमा दीजिएगा कि (अब) तुम मेरे साथ कभी भी हरगिज़ न निकलना और तुम मेरे साथ हो कर कभी भी हरगिज़ दुश्मन से जंग न करना (क्यों कि) तुम पहली मर्तबा (जिहाद छोड़ कर) पीछे बैठे रहने से खुश हुए थे सो (अब भी) पीछे बैठे रेह जानेवालों के साथ बैठे रहो।

84. और आप कभी भी उन (मुनाफ़िक़ों) में से जो कोई मर जाए उस (के जनाज़े) पर नमाज़ न पढ़ें और न ही आप उस की क़ब्र पर खड़े हों (क्यों कि आप का किसी जगह क़दम रखना भी रद्दतो बरकत का बाइस होता है और येह आप की रद्दतो बरकत के हक्कदार नहीं हैं)। बेशक उन्होंने अल्लाह और उस के रसूल (ﷺ) के साथ कुफ़्र किया और वोह ना फ़रमान होने की हालत में ही मर गए।

فَرِحَ الْمُخَلَّفُونَ بِمَقْعَدِهِمْ خَلْفَ  
رَسُولِ اللَّهِ وَكَرِهُوا أَنْ يُجَاهِدُوا  
بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
وَقَالُوا لَا تَنْفِرُوا فِي الْحَرِّ قُلْ  
نَارُ جَهَنَّمَ أَشَدُّ حَرًّا لَوْ كَانُوا  
يَفْقَهُونَ ۝۸۱

فَلْيَضْحَكُوا قَلِيلًا وَلْيَبْكُوا كَثِيرًا  
جَزَاءً بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ۝۸۲

فَإِنْ رَجَعَكَ اللَّهُ إِلَى طَائِفَةٍ  
مِّنْهُمْ فَاسْتَأْذِنُوكَ لِلْخُرُوجِ  
فَقُلْ لَّنْ تَخْرُجُوا مَعِيَ أَبَدًا وَلَنُ  
تُقَاتِلُوا مَعِيَ عَدُوًّا إِنَّكُمْ  
رَضِيتُمْ بِالْقُعُودِ أَوَّلَ مَرَّةٍ  
فَاتَّعِدُوا مَعَ الْخُلَفَاءِ ۝۸۳

وَلَا تَصَلِّ عَلَى أَحَدٍ مِّنْهُمْ مَّت  
أَبَدًا وَلَا تَقُمْ عَلَى قَبْرِهِ إِنَّهُمْ  
كَفَرُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَمَاتُوا  
وَهُمْ فَسِقُونَ ۝۸۴

85. और उनके माल और उनकी औलाद आपको तअज्जुबमें न डालें। अल्लाह फ़क़त यह चाहता है कि इन चीज़ों के ज़रीए उन्हें दुनिया में (भी) अज़ाब दे और उन की जानें इस हाल में निकलें कि वोह काफ़िर (ही) हों।

وَلَا تُعْجِبْكَ أَمْوَالُهُمْ وَأَوْلَادُهُمْ  
إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُعَذِّبَهُمْ بِهَا فِي  
الدُّنْيَا وَتَزْهَقَ أَنْفُسُهُمْ وَهُمْ  
كَافِرُونَ ﴿٨٥﴾

86. और जब कोई (ऐसी) सू़रत नाज़िल की जाती है कि तुम अल्लाह पर ईमान लाओ और उसके रसूल (ﷺ) की मइय्यत में जिहाद करो तो उनमें से दौलत और ताक़तवाले लोग आप से गु़ख़स्त चाहते हैं और केहते हैं आप हमें छोड़ दें हम (पीछे) बैठे रहेनेवालों के साथ हो जाएं।

وَإِذَا أَنْزَلْتُ سُورَةً أَنْ أَمِنُوا بِاللَّهِ  
وَجَاهِدُوا مَعَ رَسُولِهِ اسْتَأْذَنَكَ  
أُولُوا الطَّوْلِ مِنْهُمْ وَقَالُوا ذَرْنَا  
نَكُنْ مَعَ الْقُعْدِينَ ﴿٨٦﴾

87. उन्होंने येह पसंद किया कि वोह पीछे रेह जानेवाली औरतों, बच्चों और मा'जूरों के साथ हो जाएं और उन के दिलों पर मुहर लगा दी गई है सो वोह कुछ नहीं समझते।

رَاغِبِينَ أَنْ يَكُونُوا مَعَ الْخَوَالِفِ  
وَطَبَعَ عَلَى قُلُوبِهِمْ قَهْمٌ  
لَا يُفْقَهُونَ ﴿٨٧﴾

88. लेकिन रसूल (ﷺ) और जो लोग उनके साथ ईमान लाए अपने मालों और अपनी जानों के साथ जिहाद करते हैं और उनही लोगों के लिए सब भलाइयां हैं और वोही लोग मुराद पानेवाले हैं।

لَكِنَّ الرَّسُولَ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ  
جَاهِدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ  
وَأُولَئِكَ لَهُمُ الْخَيْرَاتُ وَأُولَئِكَ  
هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿٨٨﴾

89. अल्लाहने उनके लिए जन्नतें तैयार फ़रमा रखी हैं जिनके नीचे से नहरें जारी हैं (वोह) उनमें हमेशा रेहनेवाले हैं, येही बहुत बड़ी कामयाबी है।

أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ  
تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا  
ذَٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ﴿٨٩﴾

90. और सहरा नशीनों में से कुछ बहानासाज़ (मा'ज़ेरत करने के लिए दरबारे रिसालत ﷺ में) आए ताकि उन्हें

وَجَاءَ الْمُعَذِّبُونَ مِنَ الْأَعْرَابِ  
لِيُؤْذَنَ لَهُمْ وَقَعَدَ الَّذِينَ كَذَبُوا

(भी) रुख़सत दे दी जाए, और वोह लोग जिन्होंने (अपने दा'वाए ईमानमें) अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) से झूट बोला था (जिहाद छोड़ कर पीछे) बैठ रहे, अन्करीब उनमें से उन लोगों को जिन्होंने कुफ़्र किया दर्दनाक अज़ाब पहुंचेगा।

91. जईफ़ों (कमज़ोरों) पर कोई गुनाह नहीं और न बीमारों पर और न (ही) ऐसे लोगों पर है जो इस क़दर (वुस्अत भी) नहीं पाते जिसे खर्च करें जबकि वोह अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) के लिए ख़ालिसो मुख़्लिस हो चुके हों, नेक़ूकारों (या'नी साहिबाने एहसान) पर इल्ज़ाम की कोई राह नहीं और अल्लाह बड़ा बख़्शानेवाला निहायत महरबान है।

92. और न ऐसे लोगों पर (ता'ना व इल्ज़ाम की राह है) जबकि वोह आपकी ख़िदमतमें (इसलिए) हाज़िर हुए कि आप उन्हें (जिहाद के लिए) सवार करें (क्यों कि उनके पास अपनी कोई सवारी न थी तो) आपने फ़रमाया मैं (भी) कोई (ज़ाइद सवारी) नहीं पाता हूं जिस पर तुम्हें सवार कर सकूँ (तो) वोह (आपके इज़्जसे) इस हालत में लौटे कि उनकी आंखें (जिहाद से मह्रूमी के) ग़म में अशक़बार थीं कि (अफ़सोस) वोह (इस क़दर) ज़ादे राह नहीं पाते जिसे वोह खर्च कर सकें (और शरीके जिहाद हो सकें)।

93. (इल्ज़ाम की) राह तो फ़क़त उन लोगों पर है जो आप से रुख़सत तलब करते हैं हालांकि वोह मालदार हैं, वोह इस बात से खुश हैं कि वोह पीछे रेह जानेवाली औरतों और मा'जूरो के साथ रहें और अल्लाहने उनके दिलों पर मुहर लगा दी है, सो वोह जानते ही नहीं (कि हकीकी सूदो ज़ियां क्या है)

اللّٰهُ وَرَسُولُهُ سَيُصِيبُ الَّذِينَ  
كَفَرُوا مِنْهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ٩٠

لَيْسَ عَلَى الضَّعَفَاءِ وَلَا عَلَى  
الْمَرْضَى وَلَا عَلَى الَّذِينَ لَا يَجِدُونَ  
مَا يُنْفِقُونَ حَرَجٌ إِذَا نَصَحُوا لِلّٰهِ  
وَرَسُولِهِ مَا عَلَى الْمُحْسِنِينَ مِنْ  
سَبِيلٍ وَاللّٰهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ٩١  
وَلَا عَلَى الَّذِينَ إِذَا مَا أَتَوْكَ  
لِتَحْمِلَهُمْ قُلْتَ لَا أَجِدُ مَا  
أَحْمِلُكُمْ عَلَيْهِ تَوَلَّوْا وَاعْيَنُّهُمْ  
تَفِيْضٌ مِنَ الدَّمْعِ حَزَنًا أَلَّا  
يَجِدُوا مَا يُنْفِقُونَ ٩٢

إِنَّمَا السَّبِيلُ عَلَى الَّذِينَ  
يَسْتَأْذِنُونَكَ وَهُمْ أَغْنِيَاءٌ رَّاهُونَ  
بِأَنْ يَّكُونُوا مَعَ الْخَوَالِفِ وَطَبَعَ  
اللّٰهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ فَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ٩٣



94. (ऐ मुसलमानो!) वोह तुमसे उज़्र ख़्वाही करेंगे जब तुम उनकी तरफ़ (इस सफ़रे तबूक से) पलट कर जाओगे, (ऐ हबीब ! ) आप फ़रमा दीजिए : बहाने मत बनाओ हम हरगिज़ तुम्हारी बात पर यकीन नहीं करेंगे, हमें अल्लाहने तुम्हारे हालातसे बा ख़बर कर दिया है, और अब (आइन्दह) तुम्हारा अमल (दुनिया में भी ) अल्लाह देखेगा और उसका रसूल (ﷺ) भी (देखेगा) फिर तुम (आख़िरत में भी) हर पोशीदह और ज़ाहिर को जाननेवाले (रब) की तरफ़ लौटाए जाओगे तो वोह तुम्हें उन तमाम आ'माल से ख़बरदार फ़रमा देगा जो तुम किया करते थे।

يَعْتَذِرُونَ إِلَيْكُمْ إِذَا رَجَعْتُمْ إِلَيْهِمْ ۖ قُلْ لَا تَعْتَذِرُوا لَنْ تُؤْمِنَ لَكُمْ قَدْ نَبَأْنَا اللَّهُ مِنْ أَخْبَارِكُمْ ۖ وَسَيَرَى اللَّهُ عَمَلَكُمْ وَرَسُولُهُ ثُمَّ تُرَدُّونَ إِلَىٰ عِلِيمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٩٤﴾

95. अब वोह तुम्हारे लिए अल्लाहकी क़स्में खाएंगे जब तुम उनकी तरफ़ पलट कर जाओगे ताकि तुम उनसे दरगुज़र करो, पस तुम उनकी तरफ़ इल्तिफ़ात ही न करो बेशक वोह पलीद हैं और उनका ठिकाना जहन्नम है येह उसका बदला है जो वोह कमाया करते थे।

سَيَحْلِفُونَ بِاللَّهِ لَكُمْ إِذَا انْقَلَبْتُمْ إِلَيْهِمْ لِتُعْرِضُوا عَنْهُمْ ۖ فَأَعْرِضُوا عَنْهُمْ ۖ إِنَّهُمْ رَجُوسٌ وَمَأْوَاهُمُ جَهَنَّمُ ۖ جَزَاءً بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿٩٥﴾

يَحْلِفُونَ لَكُمْ لِتَرْضَوْا عَنْهُمْ ۖ فَإِنْ تَرْضَوْا عَنْهُمْ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يَرْضَىٰ عَنِ الْقَوْمِ الْفَاسِقِينَ ﴿٩٦﴾

96. येह तुम्हारे लिए क़स्में खाते हैं ताकि तुम उनसे राज़ी हो जाओ, सो (ऐ मुसलमानो!) अगर तुम उन से राज़ी भी हो जाओ तो (भी) अल्लाह ना फ़रमान क़ौम से राज़ी नहीं होगा।

أَلَا عَرَابٌ أَشَدُّ كُفْرًا وَنِفَاقًا وَأَجْدَرُ أَلَّا يَعْلَمُوا حُدُودَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ عَلَىٰ رَسُولِهِ ۖ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿٩٧﴾

97. (येह) देहाती लोग सख़्त काफ़िर और सख़्त मुनाफ़िक हैं और (अपने कुफ़्रो निफ़ाक़की शिद्दत के बाइस) इसी काबिल हैं कि वोह इन हुदूदो अहक़ाम से जाहिल रहें जो अल्लाहने अपने रसूल (ﷺ) पर नाज़िल फ़रमाए हैं, और अल्लाह ख़ूब जाननेवाला, बड़ी हिक्मतवाला है।

وَمِنَ الْأَعْرَابِ مَنْ يَتَّخِذُ مَا

98. और उन देहाती गँवारों में से वोह शख्स (भी) है जो

उस (माल) को तावान करार देता है जिसे वोह (राहे खुदा में) खर्च करता है और तुम पर ज़माने की गरदिशों (या'नी मसाइबो आलाम) का इन्तिज़ार करता रेहता है, (बला-व-मुसीबत की) बुरी गर्दिश उन्हीं पर है, और अल्लाह खूब सुननेवाला खूब जाननेवाला है।

99. और बादिया नशीनों में (ही) वोह शख्स (भी) है जो अल्लाह पर और यौमे आखिरत पर ईमान रखता है और जो कुछ (राहे खुदामें) खर्च करता है उसे अल्लाहके हूजुर तर्कुब और रसूल (ﷺ) की (रहमत भरी) दुआएं लेने का ज़रीआ समझता है, सुन लो, बेशक वोह उनके लिए बाइसे कुर्बे इलाही है, जल्द ही अल्लाह उन्हें अपनी रहमतमें दाखिल फ़रमा देगा। बेशक अल्लाह बड़ा बख़्शानेवाला निहायत महरबान है।

100. मुहाजिरीन और उनके मददगार (अन्सार) में से सब्कत ले जानेवाले, सब से पहले ईमान लानेवाले और दर्जए एहसान के साथ उनकी पैरवी करने वाले, अल्लाह उन (सब) से राज़ी हो गया और वोह (सब) उससे राज़ी हो गए और उसने उनके लिए जन्नतें तैयार फ़रमा रखी हैं जिन के नीचे नेहरें बेह रही हैं, वोह उन में हमेशा हमेशा रेहनेवाले हैं, येही ज़बरदस्त कामयाबी है।

101. और (मुसलमानो!) तुम्हारे गिदों नवाह के देहाती गँवारों में बा'ज मुनाफ़िक हैं और बा'ज बाशिन्दगाने मदीना भी, येह लोग निफ़ाक़ पर अड़े हुए हैं, आप उन्हें (अब तक) नहीं जानते हम उन्हें जानते हैं। (बाद में हुजूर ﷺ को भी जुमला मुनाफ़िक़ीन का इल्म और मा'रिफ़त अता कर दी गई) अन्करीब हम उन्हें दो मर्तबा (दुनिया

يُنْفِقُ مَغْرَمًا وَ يَتَرَبَّصُ بِكُمُ  
الدَّوَّارِ عَلَيْهِمْ دَائِرَةُ السَّوْءِ  
وَاللَّهُ سَبِيْعٌ عَلَيْهِمْ ⑨

وَمِنَ الْأَعْرَابِ مَنْ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ  
وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَ يَتَّخِذُ مَا يُنْفِقُ  
قُرْبَتٍ عِنْدَ اللَّهِ وَصَلَاتِ الرَّسُولِ  
أَلَّا إِنَّمَا قُرْبَةٌ لَهُمْ سَيُدْخِلُهُمُ  
اللَّهُ فِي رَحْمَتِهِ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ  
رَّحِيمٌ ⑩

وَالسَّبِقُونَ الْأَوَّلُونَ مِنَ  
الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ وَالَّذِينَ  
اتَّبَعُوهُمْ بِإِحْسَانٍ رَّضِيَ اللَّهُ  
عَنْهُمْ وَ رَضُوا عَنْهُ وَ أَعَدَّ لَهُمْ  
جَنَّاتٍ تَجْرِي تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ  
خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ذَلِكَ الْفَوْزُ  
الْعَظِيمُ ⑪

وَمِمَّنْ حَوْلَكُم مِّنَ الْأَعْرَابِ  
مُتَنَفِّقُونَ وَمِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ  
مَرَدُّو عَلَى الْبَيْتِ لَا تَعْلَمُهُمْ  
نَحْنُ نَعْلَمُهُمْ سَنُعَذِّبُهُمْ

ही में) अज़ाब देंगे ★ फिर वोह (क़ियामत में) बड़े अज़ाब की तरफ़ पलटाए जाएंगे।

102. और दूसरे वोह लोग कि (जिन्होंने) अपने गुनाहों का ए'तिराफ़ कर लिया है उन्होंने कुछ नेक अमल और दूसरे बुरे कामों को (ग़लती से) मिला जुला दिया है, क़रीब है कि अल्लाह उनकी तौबा कुबूल फ़रमा ले, बेशक अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

103. आप उनके अम्वाल में से सदका (ज़कात) वसूल कीजिए कि आप इस (सदके) के बाइस उन्हें (गुनाहोंसे) पाक फ़रमा दें और उन्हें (ईमानो माल की पाकीज़गी से) बरकत बख़्शा दें और उनके हक़ में दुआ फ़रमाएं, बेशक आपकी दुआ उनके लिए (बाइसे) तस्कीन है, और अल्लाह ख़ूब सुननेवाला ख़ूब जाननेवाला है।

104. क्या वोह नहीं जानते कि बेशक अल्लाह ही तो अपने बंदोंसे (उनकी) तौबा कुबूल फ़रमाता है और सदकात (या'नी ज़कातो ख़ैरात अपने दस्ते कुदरत से) वुसूल फ़रमाता है और येह कि अल्लाह ही बड़ा तौबा कुबूल फ़रमानेवाला निहायत महरबान है।

105. और फ़रमा दीजिए : तुम अमल करो, सो अज़क़रीब तुम्हारे अमल को अल्लाह (भी) देख लेगा और उसका रसूल (ﷺ भी) और अहले ईमान (भी) और

مَرَّتَيْنِ ثُمَّ يُرَدُّونَ إِلَىٰ عَذَابٍ عَظِيمٍ ۝۱۰۱

وَالْآخَرُونَ اعْتَرَفُوا بِذُنُوبِهِمْ خَلَطُوا عَمَلًا صَالِحًا وَآخَرَ سَيِّئًا ۖ عَسَىٰ اللَّهُ أَن يَتُوبَ عَلَيْهِمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝۱۰۲

خُذْ مِنْ أَمْوَالِهِمْ صَدَقَةً تُطَهِّرُهُمْ وَتُزَكِّيهِمْ بِهَا وَصَلِّ عَلَيْهِمْ ۚ إِنَّ صَلَاتَكَ سَكَنٌ لَهُمْ ۚ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝۱۰۳

أَلَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ هُوَ يَقْبَلُ التَّوْبَةَ عَنْ عِبَادِهِ وَيَأْخُذُ الصَّدَقَاتِ ۚ وَأَنَّ اللَّهَ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ۝۱۰۴

وَقُلِ اعْمَلُوا فَسَيَرَىٰ اللَّهُ عَمَلَكُمْ وَرَسُولُهُ وَالْمُؤْمِنُونَ ۖ وَسَتُرَدُّونَ

★ एक बार जब उनकी पेहचान करा दी गई और हुज़ूर ﷺ ने खु़्तबए जुमुआ के दौरान इन मुनाफ़िक़ीन को नाम ले ले कर मस्जिदसे निकाल दिया, येह पहला अज़ाब बसूरते ज़िल्लतो रुस्वाई था और दूसरा अज़ाब, बसूरते हलाकतो मुक़ातिला हुआ जिसका हुक्म बादमें आया।



तुम अंनकरीब हर पोशीदह और ज़ाहिर को जाननेवाले (रब) की तरफ़ लौटाए जाओगे, सो वोह तुम्हें उन आ'मालसे ख़बरदार फ़रमा देगा जो तुम करते रहेते थे।

106. और कुछ दूसरे (भी) हैं जो अल्लाह के (आइन्दह) हुक्म के लिए मुअख़्ख़र रखे गए हैं वोह या तो उन्हें अज़ाब देगा या उनकी तौबा कुबूल फ़रमा लेगा, और अल्लाह ख़ूब जाननेवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

107. और (मुनाफ़ि़कीन में से वोह भी हैं) जिन्होंने एक मस्जिद तैयार की है (मुसलमानों को) नुक़सान पहुंचाने और कुफ़्र (को तक्वियत देने) और अहले ईमान के दरमियान तफ़्रिका पैदा करने और उस शख़्स की घातकी जगह बनाने की गरज़ से जो अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) से पहले ही से जंग कर रहा है, और वोह ज़रूर कस्में खाएंगे कि हमने (इस मस्जिद के बनाने से) सिवाए भलाई के और कोई इरादा नहीं किया, और अल्लाह गवाही देता है कि वोह यकीनन झूटे हैं।

108. (ऐ हबीब!) आप उस (मस्जिदके नाम पर बनाई गई इमारत) में कभी भी खड़े न हों। अल्बत्ता वोह मस्जिद, जिसकी बुनियाद पहले ही दिन से तक्वा पर रखी गई है, हक़दार है कि आप उसमें क़ियाम फ़रमा हों। उसमें ऐसे लोग हैं जो (ज़ाहिरन-व-बातिनन) पाक रहने को पसंद करते हैं, और अल्लाह तहारत शिआर लोगोंसे मुहब्बत फ़रमाता है।

109. भला वोह शख़्स जिसने अपनी इमारत (या'नी मस्जिद) की बुनियाद अल्लाह से डरने और (उसकी) रज़ाओ खुशनूदी पर रखी, बेहतर है या वोह शख़्स जिसने अपनी इमारत की बुनियाद ऐसे गढ़े के किनारे पर रखी जो गिरनेवाला है। सो वोह (इमारत) उस मे'मार के साथ

إِلَىٰ عِلْمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ  
فَيَنْبِئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿١٠٥﴾

وَآخَرُونَ مُّرْجُونَ إِلَى اللَّهِ أَمَّا  
يُعَذِّبُهُمْ وَإَمَّا يَتُوبُ عَلَيْهِمْ  
وَاللَّهُ عَلَيْهِمْ حَكِيمٌ ﴿١٠٦﴾

وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مَسْجِدًا  
ضَرَارًا وَكُفْرًا وَتَفْرِيقًا بَيْنَ  
الْمُؤْمِنِينَ وَإِرْصَادًا لِّمَنْ حَارَبَ  
اللَّهَ وَرَسُولَهُ مِنْ قَبْلُ وَلَيَحْلُقَنَّ  
إِنْ أَرَدْنَا إِلَّا الْحُسْنَىٰ وَاللَّهُ  
يَشْهَدُ إِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ﴿١٠٧﴾

لَا تَقُمْ فِيهِ أَبَدًا لِمَسْجِدٍ  
أَسَّسَ عَلَى التَّقْوَىٰ مِنْ أَوَّلِ  
يَوْمٍ أَحَقُّ أَنْ تَقُومَ فِيهِ  
رِجَالٌ يُحِبُّونَ أَنْ يَتَّخِذُوا  
وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُطَهَّرِينَ ﴿١٠٨﴾

أَفَمَنْ أَسَّسَ بُنْيَانَهُ عَلَى تَقْوَىٰ  
مِنَ اللَّهِ وَرِضْوَانٍ خَيْرٌ أَمْ مَنْ  
أَسَّسَ بُنْيَانَهُ عَلَى شَفَا جُرُفٍ

ही आतिशे दोजख में गिर पड़ी, और अल्लाह ज़ालिम लोगों को हिदायत नहीं फरमाता।

110. उनकी इमारत जिसे उन्होंने (मस्जिद के नाम पर) बना रखा है हमेशा उनके दिलोंमें (शक और निफ़ाक के बाइस) खटकती रहेगी सिवाए इसके कि उनके दिल (मुसल्सल ख़राश की वजह से) पारह पारह हो जाएं, और अल्लाह ख़ूब जाननेवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

111. बेशक अल्लाहने अहले ईमानसे उनकी जानें और उनके माल, उनके लिए जन्नतके इवज़ ख़रीद लिए हैं, (अब) वोह अल्लाह की राह में क़िताल करते हैं, सो वोह (हक़ की खातिर) क़त्ल करते हैं और (खुद भी) क़त्ल किए जाते हैं। (अल्लाहने) अपने ज़िम्मे क़रम पर पुख़्ता वा'दा (लिया) है, तौरात में (भी) इन्जीलमें (भी) और कुरआन में (भी), और कौन अपने वा'दे को अल्लाह से ज़ियादह पूरा करनेवाला है, सो (ईमानवालो!) तुम अपने सौदे पर खुशियां मनाओ जिसके इवज़ तुमने (जानोमाल को) बेचा है और येही तो ज़बरदस्त कामयाबी है।

112. (येह मोमिनीन जिन्होंने अल्लाह से उख़रवी सौदा कर लिया है) तौबा करनेवाले, इबादत गुज़ार, (अल्लाह की) हम्दो सना करनेवाले, दुन्यवी लिज़्ज़तों से कनारा कश रोज़हदार, (खुशूओ खुजूअ से) रुकूअ करनेवाले, (कुर्बे इलाही की खातिर) सुजूद करनेवाले, नेकीका हुक्म करनेवाले और बुराई से रोकनेवाले और अल्लाहकी (मुकरर कर्दह) हुदूद की हिफ़ाज़त करनेवाले हैं, और उन अहले ईमानको खुश ख़बरी सुना दीजिए।

113. नबी (ﷺ) और ईमानवालों की शानके लाइक़

هَارٍ فَأُنْهَارَ بِهِ فِي نَارِ جَهَنَّمَ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ١٠٩  
لَا يَزَالُ بُنْيَانُهُمُ الَّذِي بَنَوْا رِيبَةً فِي قُلُوبِهِمْ إِلَّا أَنْ تَقَطَّعَ قُلُوبُهُمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ١١٠

إِنَّ اللَّهَ اشْتَرَى مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنْفُسَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ بِأَنْ لَهُمُ الْجَنَّةُ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَقْتُلُونَ وَيُقْتَلُونَ وَعَدًا عَلَيْهِ حَقًّا فِي التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ وَالْقُرْآنِ وَمَنْ أَوْفَى بِعَهْدِهِ مِنَ اللَّهِ فَاسْتَبْشِرُوا بِبَيْعِكُمُ الَّذِي بَايَعْتُمْ بِهِ وَذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ١١١  
الَّذِينَ يَبُذُونَ عُيُودَ الْهِنْدِ وَالْأَنْصَابِ وَالْأُمُورَ بِالنَّعْرِ وَالْأَهْوَاءِ عَنِ الْمُنْكَرِ وَالْحَفَظُونَ لِحُدُودِ اللَّهِ وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ ١١٢

مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ

नहीं कि मुशरिकों के लिए दुआएँ मग़फ़िरत करें अगरचे वोह कराबत दार ही हों इसके बाद कि उनके लिए वाज़ेह हो चुका कि वोह (मुशरिकीन) अहले जहन्नम हैं।

114. और इब्राहीम (عليه السلام) का अपने बाप (या'नी चचा आजर, जिसने आपको पाला था) के लिए दुआएँ मग़फ़िरत करना सिर्फ़ उस वा'दे की गरज़ से था जो वोह उससे कर चुके थे, फिर जब उन पर येह ज़ाहिर हो गया कि वोह अल्लाह का दुश्मन है तो वोह उससे बेज़ार हो गए (उससे ला तअल्लुक़ हो गए और फिर कभी उसके हक्क में दुआ न की)। बेशक इब्राहीम (عليه السلام) बड़े दर्दमंद (गिर्यओ ज़ारी करनेवाले और) निहायत बुर्दबार थे।

115. और अल्लाह की शान नहीं कि वोह किसी कौम को गुमराह कर दे इसके बाद कि उसने उन्हें हिदायत से नवाज़ दिया हो, यहां तक कि वोह उनके लिए वोह चीज़ें वाज़ेह फ़रमा दे जिनसे उन्हें परहेज़ करना चाहिए, बेशक अल्लाह हर चीज़ को ख़ूब जाननेवाला है।

116. बेशक अल्लाह ही के लिए आस्मानों और ज़मीनकी सारी बादशाही है। (वोही) जिलाता और मारता है और तुम्हारे लिए अल्लाहके सिवा न कोई दोस्त है और न कोई मददगार (जो अग्रे इलाही के खिलाफ़ तुम्हारी हिमायत कर सके)।

117. यकीनन अल्लाहने नबी (ए-मुअज़्ज़म ﷺ) पर रहमतसे तवज्जोह फ़रमाई और उन मुहाजिरीन और अन्सार पर (भी) जिन्होंने (ग़ज़वए तबूक की) मुशिकल घड़ी में (भी) आप (ﷺ) की पैरवी की उस(सूरते हाल) के बाद कि करीब था कि उनमें से एक गिरोह के

يَسْتَغْفِرُ الْمُسْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا  
أُولَىٰ قُرْبَىٰ مِنِّي بَعْدَ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ  
أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ ۝۱۱۳

وَمَا كَانَ اسْتِغْفَارُ إِبْرَاهِيمَ  
لِأَبِيهِ إِلَّا عَنْ مَّوْعِدَةٍ وَعَدَهَا  
إِيَّاهُ فَلَمَّا تَبَيَّنَ لَهُ أَنَّهُ عَدُوٌّ لِلَّهِ  
تَبَرَّأَ مِنْهُ ۖ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ لَأَوَّاهٌ  
حَلِيمٌ ۝۱۱۴

وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُضِلَّ قَوْمًا بَعْدَ إِذْ  
هَدَاهُمْ حَتَّىٰ يُبَيِّنَ لَهُمْ مَا يَتَّقُونَ ۖ  
إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝۱۱۵

إِنَّ اللَّهَ لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضِ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَمَا لَكُمُ  
مِّنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا  
نَصِيرٍ ۝۱۱۶

لَقَدْ تَابَ اللَّهُ عَلَى النَّبِيِّ وَالْمُهَاجِرِينَ  
وَالْأَنْصَارِ الَّذِينَ اتَّبَعُوهُ فِي سَاعَةِ  
الْعُسْرَةِ مِنْ بَعْدِ مَا كَادَ يَزِيغُ قُلُوبَ فَرِيقٍ  
مِّنْهُمْ



दिल फिर जाते, फिर वोह उन पर लुत्फो रद्दत से मुतवज्जह हुआ, बेशक वोह उन पर निहायत शफ़ीक़, निहायत महरबान है।

118. और उन तीन शख्सों पर (भी नज़रे रद्दत फ़रमा दी) जिन (के फ़ैसले) को मुअख़्ख़र किया गया था यहां तक कि जब ज़मीन बावजूद कुशादगी के उन पर तंग हो गई और (खुद) उनकी जानें (भी) उन पर दूभर हो गईं और उन्हें यकीन हो गया कि अल्लाह (के अज़ाब) से पनाहका कोई ठिकाना नहीं बजुज़ उसकी तरफ़ (रुजूअ के), तब अल्लाह उन पर लुत्फो करम से माइल हुआ ताकि वोह (भी) तौबाओ रुजूअ पर काइम रहें, बेशक अल्लाह ही बड़ा तौबा कुबूल फ़रमाने वाला निहायत महरबान है।

119. ऐ ईमान वालो ! अल्लाह से डरते रहो और अहले सिद्क़ (की मइय्यत) में शामिल रहो।

120. अहले मदीना और उनके गिदों नवाह के (रेहने वाले) देहाती लोगों के लिए मुनासिब न था कि वोह रसूलुल्लाह (ﷺ) से (अलग हो कर) पीछे रेह जाएं और न येह कि उनकी जाने (मुबारक) से ज़ियादह अपनी जानों से रग़बत रखें, येह (हुक्म) इस लिए है कि उन्हें अल्लाह की राह में जो प्यास (भी) लगती है ओर जो मशक्कत (भी) पहुंचती है और जो भूक (भी) लगती है और जो किसी ऐसी जगह पर चलते हैं जहां का चलना काफ़िरों को ग़ज़बनाक करता है और दुश्मनसे जो कुछ भी पाते हैं (ख़्वाह क़त्ल और ज़ख़्म हो या माले ग़नीमत वगैरह) मगर येह कि हर एक बातके बदलेमें उनके लिए एक नेक अमल लिखा जाता है। बेशक अल्लाह नेकूकारों का अज़्र जाए' नहीं फ़रमाता।

ثُمَّ تَابَ عَلَيْهِمْ ۖ إِنَّهُ بِهِمْ رَءُوفٌ رَّحِيمٌ ۝۱۱۷

وَعَلَى الشَّائِئَةِ الَّذِينَ خَلَفُوا ۖ حَتَّىٰ إِذَا ضَاقَتْ عَلَيْهِمُ الْأَرْضُ بِمَا رَحُبَتْ وَضَاقَتْ عَلَيْهِمْ أَنْفُسُهُمْ وَظَنُّوا أَنْ لَا مَلْجَأَ مِنَ اللَّهِ إِلَّا إِلَيْهِ ۖ ثُمَّ تَابَ عَلَيْهِمْ لِيَتُوبُوا ۚ إِنَّ اللَّهَ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ۝۱۱۸

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَكُونُوا مَعَ الصَّادِقِينَ ۝۱۱۹

مَا كَانَ لِأَهْلِ الْمَدِينَةِ وَمَنْ حَوْلَهُمْ مِنَ الْأَعْرَابِ أَنْ يَتَخَلَّفُوا عَنْ رَسُولِ اللَّهِ وَلَا يَرْغَبُوا بِأَنْفُسِهِمْ عَنْ نَفْسِهِ ۚ ذَٰلِكُمْ بِأَنَّهُمْ لَا يُصِيبُهُمْ ظَمَأٌ وَلَا نَصَبٌ وَلَا مَخْصَةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا يَطُونَ مَوْطِئًا يَغِيظُ الْكُفَّارَ وَلَا يَنَالُونَ مِنْ عَدُوٍّ نِيْلًا إِلَّا كُتِبَ لَهُمْ بِهِ عَمَلٌ صَالِحٌ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ۝۱۲۰

121. और न येह कि वोह (मुजाहिदीन) थोड़ा खर्चा करते हैं और न बड़ा और न (ही) किसी मैदान को (राहे खुदा में) तय करते हैं मगर उनके लिए (येह सब सफ़ों सफ़र) लिख दिया जाता है ताकि अल्लाह उन्हें (हर उस अमल की) बेहतर जज़ा दे जो वोह किया करते थे।

122.. और येह तो हो नहीं सकता कि सारे के सारे मुसलमान (एक साथ) निकल खड़े हों तो उनमेंसे हर एक गिरोह (या कबीले) की एक जमाअत क्यों न निकले कि वोह लोग दीनमें तफ़क्कुह (या'नी ख़ूब फ़हमो बसीरत) हासिल करें और वोह अपनी क़ौमको डराएं जब वोह उनकी तरफ़ पलट कर आए ताकि वोह (गुनाहों और नाफ़रमानी की ज़िन्दगी से) बचें।

123. ऐ ईमानवालो ! तुम काफ़िरों में से ऐसे लोगों से जंग करो जो तुम्हारे क़रीब हैं (या'नी जो तुम्हें और तुम्हारे दीनको बराहे रास्त नुक़सान पहुंचा रहे हैं) और (जिहाद ऐसा और उस वक़्त हो कि) वोह तुम्हारे अंदर (ताक़तो शुजाअत की) सख़्ती पाएं, और जान लो कि अल्लाह परहेज़गारों के साथ है।

124. और जब भी कोई सूरत नाज़िल की जाती है तो उन (मुनाफ़िक़ों) में से बा'ज़ (शरारतन) येह केहते हैं कि तुम में से कौन है जिसे इस (सूरत) ने ईमानमें ज़ियादती बख़शी है, पस जो लोग ईमान ले आए हैं सो उस (सूरत) ने उनके ईमान को ज़ियादह कर दिया और वोह (उस कैफ़ियते ईमानी पर) खुशियां मनाते हैं।

125. और जिन लोगों के दिलों में बीमारी है तो उस

وَلَا يُفْقُونَ نَفَقَةً صَغِيرَةً وَلَا  
كَبِيرَةً وَلَا يَقْطَعُونَ وَادِيًا إِلَّا  
كُتِبَ لَهُمْ لِيَجْزِيَهُمُ اللَّهُ أَحْسَنَ  
مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٢١﴾

وَمَا كَانَ الْمُؤْمِنُونَ لِيَنفِرُوا  
كَآفَّةً ۖ فَلَوْلَا نَفَرَ مِنْ كُلِّ فِرْقَةٍ  
مِّنْهُمْ طَائِفَةٌ لِّيَتَفَقَّهُوا فِي  
الدِّينِ وَلِيُنذِرُوا قَوْمَهُمْ إِذَا  
رَجَعُوا إِلَيْهِمْ لَعَلَّهُمْ يَحْذَرُونَ ﴿١٢٢﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا قَاتِلُوا الَّذِينَ  
يَكُونُكُمْ مِنَ الْكُفَّارِ وَلِيَجِدُوا فِيكُمْ  
عِلَاطَةً ۖ وَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَعَ  
السَّادِقِينَ ﴿١٢٣﴾

وَإِذَا مَا أُنزِلَتْ سُورَةٌ فَمِنْهُمْ مَّنْ  
يَقُولُ أَلَيْسَ هَٰذِهِ إِيمَانًا  
فَإِمَّا الَّذِينَ آمَنُوا فَرَّادَتْهُمْ  
إِيمَانًا وَهُمْ يَسْتَبْشِرُونَ ﴿١٢٤﴾

وَأَمَّا الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ

(सूरत) ने उनकी ख़बासत (कुफ़्रो निफ़ाक़) पर मज़ीद पलीदी (और ख़बासत) बढ़ा दी और वोह इस हालत में मरे कि काफ़िर ही थे।

126. क्या वोह नहीं देखते कि वोह हर साल में एक या दो बार मुसीबतमें मुब्तिला किए जाते हैं फिर (भी) वोह तौबा नहीं करते और न ही वोह नसीहत पकड़ते हैं।

127. और जब भी कोई सूरत नाज़िल की जाती है तो वोह एक दूसरे की तरफ़ देखते हैं, (और इशारों से पूछते हैं) कि क्या तुम्हें कोई देख तो नहीं रहा फिर वोह पलट जाते हैं। अल्लाहने उनके दिलों को पलट दिया है क्यों कि येह वोह लोग हैं जो समझ नहीं रखते।

128. बेशक तुम्हारे पास तुम में से (एक बा अज़मत) रसूल (ﷺ) तशरीफ़ लाए। तुम्हारा तकलीफ़ो मशक़त में पड़ना उन पर सख़्त ग़रां (गुज़रता) है। (ऐ लोगो!) वोह तुम्हारे लिए (भलाई और हिदायत के) बड़े तालिबो आरजूमंद रहेते हैं (और) मोमिनो के लिए निहायत (ही) शफ़ीक़ बेहद रहम फ़रमानेवाले हैं।

129. अगर (इन बे पनाह करम नवाज़ियों के बावजूद) फिर (भी) वोह रूग़दानी करें तो फ़रमा दीजिए : मुझे अल्लाह काफी है उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं, मैं उसी पर भरोसा कि ए हुए हूँ और वोह अर्शे अज़ीम का मालिक है।

فَرَادَتْهُمْ رَاجِسًا إِلَىٰ رَاجِسِهِمْ وَمَاتُوا وَهُمْ كَافِرُونَ ﴿١٢٥﴾

أَوْ لَا يَرَوْنَ أَنَّهُمْ يُفْتَنُونَ فِي كُلِّ عَامٍ مَّرَّةً أَوْ مَرَّتَيْنِ ثُمَّ لَا يَتُوبُونَ وَلَا هُمْ يَذْكُرُونَ ﴿١٢٦﴾

وَإِذَا مَا أُنْزِلَتْ سُورَةٌ نَّظَرَ بَعْضُهُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ هَلْ يَرَاهُمْ مِنْ أَحَدٍ ثُمَّ انْصَرَفُوا صَرَفَ اللَّهِ قُلُوبَهُمْ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَفْقَهُونَ ﴿١٢٧﴾

لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِنْ أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ بِالْمُؤْمِنِينَ رَءُوفٌ رَحِيمٌ ﴿١٢٨﴾

فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ﴿١٢٩﴾

आयातुहा 109

10 सूरतु यूनस मक्किय्यतुन 5

रुकूआतुहा 11

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. अलिफ़ लाम रा (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं), येह हक्मतवाली किताब की आयतें हैं।

الرَّحْمٰنُ تِلْكَ الْكِتَابُ الْحَكِيمُ ﴿١﴾

الرحمن



2. क्या येह बात लोगों के लिए तअज़्जुब खेज है कि हमने उनही में से एक मर्दे (कामिल) की तरफ वही भेजी कि आप (भूले भटके हुए) लोगों को (अज़ाबे इलाही का) डर सुनाएं और ईमानवालों को खुशख़बरी सुनाएं कि उनके लिए उनके रबकी बारगाह में बुलंद पाया (या'नी ऊंचा मर्तबा) है, काफ़िर केहने लगे : बेशक येह शख्स तो खुला जादूगर है।

3. यकीनन तुम्हारा रब अल्लाह है जिसने आस्मानों और ज़मीन (की बालाई-व-ज़ेरी काइनात) को छ दिनों (या'नी छ मुद्तों या मरहलों) में (तद्रीजन) पैदा फ़रमाया फिर वोह अर्श पर (अपने इक्तदार के साथ) जल्वा अफ़रोज़ हुआ (या'नी तख़लीके काइनात के बाद उसके तमाम अवालिम और अजराम में अपने क़ानून और निज़ाम के इजरा की सूरत में मु-त-मक्किन हुआ) वोही हर काम की तदबीर फ़रमाता है। (या'नी हर चीज़को एक निज़ामके तहत चलाता है उसके हुज़ूर) उसकी इजाज़त के बिग़ैर कोई सिफ़ारिश करनेवाला नहीं, येही (अज़मतो कुदरतवाला) अल्लाह तुम्हारा रब है, सो तुम इसी की इबादत करो, पस क्या तुम (कुबूले नसीहत के लिए) ग़ौर नहीं करते ?

4. (लोगो) तुम सब को उसी की तरफ लौट कर जाना है (येह) अल्लाह का सच्चा वा'दा है। बेशक वोही पैदाइश की इब्तिदा करता है फिर वोही उसे दोहराएगा ताकि उन लोगों को जो ईमान लाए और नेक अमल किए, इन्साफ़ के साथ जज़ा दे और जिन लोगोंने कुफ़्र किया उनके लिए पीने को ख़ौलता हुआ पानी और दर्दनाक अज़ाब है, उसका बदला जो वोह कुफ़्र किया करते थे।

أَكَانَ لِلنَّاسِ عَجَبًا أَنْ أَوْحَيْنَا إِلَى  
رَجُلٍ مِّنْهُمْ أَنْ أَنذِرِ النَّاسَ  
وَبَشِّرِ الَّذِينَ آمَنُوا أَنَّ لَهُمْ قَدَمَ  
صِدْقٍ عِنْدَ رَبِّهِمْ ۚ قَالَ الْكَافِرُونَ  
إِنَّ هَذَا السَّحَرُ الْمُبِينُ ۝

إِنَّ رَبَّكُمُ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ  
السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ  
ثُمَّ اسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ يُدِيرُ  
الْأُمُورَ مَا مِنْ شَفِيعٍ إِلَّا مِنْ  
بَعْدِ إِذْنِهِ ۚ ذَلِكُمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ  
فَاعْبُدُوهُ ۚ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ۝

إِلَيْهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا وَعَدَ اللَّهُ  
حَقًّا إِنَّهُ يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ  
لِيَجْزِيَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ بِالْقِسْطِ ۚ وَالَّذِينَ  
كَفَرُوا لَهُمْ شَرَابٌ مِّنْ حَيِّمٍ وَ  
عَذَابٌ أَلِيمٌ بِمَا كَانُوا يَكْفُرُونَ ۝

5. वोही है जिसने सूरजको रौशनी (का मंबा') बनाया और चांद को (उससे) रौशन (किया) और उसके लिए (कमो बेश दिखाई देने की) मंज़िलें मुकर्रर कीं ताकि तुम बरसोंका शुमार और (अवकात का) हिसाब मा'लूम कर सको, और अल्लाहने येह (सब कुछ) नहीं पैदा फ़रमाया मगर दुरुस्त तदबीर के साथ, वोह (उन काइनाती हकीकतों के ज़रीए अपनी ख़ालिफ़ियत, वहुदानियत और कुदरत की) निशानियां उन लोगों के लिए तफ़्सील से वाजेह फ़रमाता है जो इल्म रखते हैं।

6. बेशक रात और दिन के बदलते रहनेमें और उन (जुम्ला) चीज़ोंमें जो अल्लाहने आस्मानों और ज़मीनमें पैदा फ़रमाई हैं (इसी तरह) उन लोगों के लिए निशानियां हैं जो तक्वा रखते हैं।

7. बेशक जो लोग हमसे मिलने की उम्मीद नहीं रखते और दुन्यवी ज़िन्दगी से खुश हैं और उसीसे मुत्मइन हो गए हैं और जो हमारी निशानियोंसे गाफ़िल हैं।

8. उन्हीं लोगों का ठिकाना जहन्नम है उन आ'मालके बदले में जो वोह कमामते रहे।

9. बेशक जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे उन्हें उनका रब उनके ईमान के बाइस (जन्नतों तक) पहुंचा देगा, जहां उन (की रहाइशगाहों) के नीचे से नेहरें बेह रही होंगी (येह ठिकाने) उख़रवी ने'मत के बागात में (होंगे)।

10. (ने'मतों और बहारों को देख कर) उन (जन्नतों) में उनकी दुआ (येह) होगी "ऐ अल्लाह! तू पाक है" और उसमें उनकी आपसमें दुआए ख़ैर (का कलिमा) "सलाम" होगा (या अल्लाह तआला और फ़रिश्तों की

هُوَ الَّذِي جَعَلَ الشَّمْسُ ضِيَاءً وَ الْقَمَرَ نُورًا وَ قَدَّرَهُ مَنَازِلَ لِّتَعْلَمُوا عَدَدَ السِّنِينَ وَ الْحِسَابَ ۚ مَا خَلَقَ اللَّهُ ذَلِكَ إِلَّا بِالْحَقِّ ۚ يُفَصِّلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ⑤

إِنَّ فِي اخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَ النَّهَارِ وَ مَا خَلَقَ اللَّهُ فِي السَّمَوَاتِ وَ الْأَرْضِ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَتَّقُونَ ⑥

إِنَّ الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ لِقَاءَنَا وَ رَضُوا بِالْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَ اطْمَأَنَّنُوا بِهَا وَ الَّذِينَ هُمْ عَنْ آيَاتِنَا غَفُلُونَ ⑦ أُولَٰئِكَ مَا لَهُمْ النَّارُ بِهَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ⑧

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَ عَمِلُوا الصَّالِحَاتِ يَهْدِيهِمْ رَبُّهُمْ بِآيَاتِهِمْ ۖ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمُ الْأَنْهَارُ ۖ فِي جَنَّاتِ النَّعِيمِ ⑨

دَعَاؤُهُمْ فِيهَا سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَ تَحِيَّاتُهُمْ فِيهَا سَلَامٌ ۖ وَ آخِرُ دَعْوَاهُمْ

तरफ़से उनके लिए कलिमए इस्तिक्बाल “सलाम” होगा ।) और उनकी दुआ (उनके कलिमात पर) ख़त्म होगी कि “तमाम ता’रीफ़े अल्लाह के लिए हैं जो सब ज़हानों का परवरदिगार हैं” ।

11. और अगर अल्लाह (उन काफ़िर) लोगों को बुराई (या’नी अज़ाब) पहुंचाने में जल्दबाज़ी करता, जैसे वोह तलबे ने’मत में जल्दबाज़ी करते हैं तो यकीनन उनकी मीआदे (उम्र) उनके हक्क में (जल्द) पूरी कर दी गई होती (ताकि वोह मर के जल्द दोज़ख़ में पहुंचें), बल्कि हम ऐसे लोगों को जो हमसे मुलाक़ात की तवक्को’ नहीं रखते उनकी सरकशीमें छोड़े रखते हैं कि वोह भटकते रहें ।

12. और जब (ऐसे) इन्सानको कोई तकलीफ़ पहुंचती है तो वोह हमें अपने पहलू पर लेटे या बैठे या खड़े पुकारता है फिर जब हम उससे उसकी तकलीफ़ दूर कर देते हैं तो वोह (हमें भुला कर इस तरह) चल देता है गोया उसने किसी तकलीफ़ में जो उसे पहुंची थी हमें (कभी) पुकारा ही नहीं था । इसी तरह हृदसे बढ़नेवालों के लिए उनके (ग़लत) आ’माल आरास्ता करके दिखाए गए हैं जो वोह करते रहे थे ।

13. और बेशक हमने तुमसे पहले (भी बहुत सी) कौमों को हलाक कर दिया जब उन्होंने जुल्म किया, और उनके रसूल उनके पास वाज़ेह निशानियां ले कर आए मगर वोह ईमान लाते ही न थे, इसी तरह हम मुजरिम कौम को (उनके अमल की) सज़ा देते हैं ।

أَنِ الْحَدُّ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝١٠

وَلَوْ يُعَجِّلُ اللَّهُ لِلنَّاسِ الشَّرَّ اسْتَعْجَالَهُمْ بِالْخَيْرِ لَقُضِيَ إِلَيْهِمْ أَجْلُهُمْ ۖ فَنَكِّرُ الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ لِقَاءَنَا فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ۝١١

وَإِذَا مَسَّ الْإِنْسَانَ الضُّرُّ دَعَانَا لِجَنَّةٍ أَوْ قَاعِدًا أَوْ قَائِلًا فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُ صُرَّتَهُ مَرَّكَانَ لَمْ يَدْعُنَا إِلَىٰ ضُرِّ مَسَّهُ ۖ كَذَٰلِكَ نُزَيِّنُ لِلنَّاسِ فَيُنَبِّئُهُم بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝١٢

وَلَقَدْ أَهْلَكْنَا الْقُرُونَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَمَّا ظَلَمُوا ۖ وَجَاءَتْهُمْ رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ ۖ وَكَانُوا لِيَوْمِهِمْ ۝١٣



14. फिर हमने उनके बाद तुम्हें ज़मीन में (उनका) जा नशीन बनाया ताकि हम देखें कि (अब) तुम कैसे अमल करते हो।

15. और जब उन पर हमारी रौशन आयतें तिलावत की जाती हैं तो वोह लोग जो हमसे मुलाकात की तवक्को' नहीं रखते, केहते हैं कि इस (कुरआन) के सिवा कोई और कुरआन ले आइए या इसे बदल दीजिए, (ऐ नबिय्ये मुकर्रम ! ) फ़रमा दें : मुझे हक्क नहीं कि मैं उसे अपनी तरफ़से बदल दूँ मैं तो फ़क़त जो मेरी तरफ़ वही की जाती है (उसकी) पैरवी करता हूँ, अगर मैं अपने रबकी नाफ़रमानी करूँ तो बेशक मैं बड़े दिनके अज़ाब से डरता हूँ।

16. फ़रमा दीजिए : अगर अल्लाह चाहता तो न ही मैं इस (कुरआन)को तुम्हारे ऊपर तिलावत करता और न वोह (खुद) तुम्हें इससे बा ख़बर फ़रमाता, बेशक मैं इस (कुरआन के उतरने) से क़ब्ल (भी) तुम्हारे अंदर उम्र (का एक हिस्सा) बसर कर चुका हूँ, सो क्या तुम अक्ल नहीं रखते।

17. पस उस शख्स से बढ़ कर ज़ालिम कौन होगा जो अल्लाह पर झूटा बोहतान बांधे या उसकी आयतों को झुटला दे। बेशक मुजरिम लोग फ़लाह नहीं पाएंगे।

18. और (मुशरिकीन) अल्लाह के सिवा उन(बुतों)को पूजते हैं जो न उन्हें नुक़सान पहुंचा सकते हैं और न उन्हें नफ़ा' पहुंचा सकते हैं और (अपनी बातिल पूजा के जवाज़में) केहते हैं कि येह (बुत) अल्लाहके हुज़ूर हमारे सिफ़ारिशी हैं, फ़रमा दीजिए : क्या तुम अल्लाहको उस

ثُمَّ جَعَلْنَاكَ خَلِيفَ فِي الْأَرْضِ  
مِنْ بَعْدِهِمْ لِنَنْظُرَ كَيْفَ  
تَعْمَلُونَ ﴿١٤﴾

وَإِذَا تُتْلَىٰ عَلَيْهِمْ آيَاتُنَا بَيِّنَاتٌ  
قَالَ الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ لِقَاءَنَا  
إِنَّتِ بِقُرْآنٍ غَيْرِ هَذَا أَوْ بَدِّلْهُ  
قُلْ مَا يَكُونُ لِي أَنْ أُبَدِّلَهُ مِنْ  
تِلْقَائِي نَفْسِي ۚ إِنْ أَتَّبِعُ إِلَّا مَا  
يُوحَىٰ إِلَيَّ ۚ إِنِّي أَخَافُ إِنْ عَصَيْتُ

رَبِّي عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ﴿١٥﴾  
قُلْ لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا تَلَوْتُهُ عَلَيْكُمْ  
وَلَا أَدُلُّكُمْ بِهِ ۖ فَقَدْ لَبِثْتُ  
فِيكُمْ عُمْرًا مِّن قَبْلِهِ ۚ أَفَلَا  
تَعْقِلُونَ ﴿١٦﴾

فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ  
كَذِبًا أَوْ كَذَّبَ بِآيَاتِهِ ۚ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ  
الْمُجْرِمُونَ ﴿١٧﴾

وَيَعْبُدُونَ مِن دُونِ اللَّهِ مَا لَا  
يُضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ وَيَقُولُونَ  
هَؤُلَاءِ شَفَعَاؤُنَا عِنْدَ اللَّهِ ۚ قُلْ

(शफ़ाअते अस्नाम के मन घड़त)मफ़रूजे से आगाह कर रहे हो जिस(के वजूद)को वोह न आस्मानों में जानता है और न ज़मीन में (या'नी उसकी बारगाह में किसी बुतका सिफ़ारिश करना उसके इल्म में नहीं है)। उसकी ज़ात पाक है और वोह उन सब चीज़ों से बुलंदो बाला है जिन्हें येह (उसका) शरीक गरदान्ते हैं।

19- और सारे लोग (इब्तिदा) में एक ही जमाअत थे फिर (बाहम इख़िलाफ़ कर के) जुदा, जुदा हो गए, और अगर आपके रबकी तरफ़से एक बात पहले से तय न हो चुकी होती (कि अज़ाब में जल्दबाज़ी नहीं होगी) तो उनके दरमियान उन बातों के बारे में फैसला किया जा चुका होता जिनमें वोह इख़िलाफ़ करते हैं।

20. और वोह (अब उसी मोहलत की वजहसे) केहते हैं कि इस (रसूल ﷺ) पर उनके रबकी तरफ़से कोई (फ़ैसला कुन) निशानी क्यों नाज़िल नहीं की गई, आप फ़रमा दीजिए : ग़ैब तो महज़ अल्लाह ही के लिए है, सो तुम इन्तिज़ार करो मैं भी तुम्हारे साथ इन्तिज़ार करनेवालों में से हूँ।

21. और जब हम लोगोंको तकलीफ़ पहुंचने के बाद (अपनी) रद्दतसे लिज़्ज़त आशना करते हैं तो फ़ौरन (हमारे एहसान को भूल कर) हमारी निशानियोंमें उनका मक्रो फ़रेब (शुरूअ) हो जाता है। फ़रमा दीजिए : अल्लाह मक्र की सज़ा जल्द देनेवाला है। बेशक हमारे भेजे हुए फ़रिश्ते, जो भी फ़रेब तुम कर रहे हो (उसे) लिखते रहेते हैं।

22. वोही है जो तुम्हें खुश्क ज़मीन और समन्दर में चलने फिरने (की तौफ़ीक़) देता है, यहां तक कि जब तुम कश्तियों में (सवार) होते हो और वोह (कश्तियां) लोगों

اَسْتَبْرَأَ لِلّٰهِ بِمَا لَا يَعْلَمُ فِي  
السَّمٰوٰتِ وَلَا فِي الْاَرْضِ سُبْحٰنَهُ  
وَتَعْلٰى عَمَّا يُشْرِكُوْنَ ۝۱۸

وَمَا كَانَ النَّاسُ اِلَّا اُمَّةً وَّاحِدَةً  
فَاَخْتَلَفُوْا ۚ وَلَوْ لَا كَلِمَةٌ سَبَقَتْ  
مِّنْ رَّبِّكَ لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ فَيَسْأَلُوْهُ  
يَخْتَلِفُوْنَ ۝۱۹

وَيَقُوْلُوْنَ لَوْلَا اُنْزِلَ عَلَيْهِ اٰیَةٌ  
مِّنْ رَّبِّهِ ۚ فَقُلْ اِنَّمَا الْغَيْبُ لِلّٰهِ  
فَاَنْتُمْ تَنْظُرُوْنَ ۚ اِنِّیْۤ اِنِّیْۤ اِنِّیْۤ اِنِّیْۤ  
الْمُنْتَظِرِیْنَ ۝۲۰

وَ اِذَاۤ اَدْقٰنَا النَّاسَ رَحْمَةً مِّنْ  
بَعْدِ ضَرَّآءٍ مَّسَّتْهُمْ اِذَا لَهُمْ مَّكْرٌ فِیْ  
اٰیٰتِنَا ۚ قُلِ اللّٰهُ اَسْرَعُ مَّكْرًا ۚ اِنَّ  
رُّسُلَنَا یَكْتُبُوْنَ مَا تَكْفُرُوْنَ ۝۲۱

هُوَ الَّذِیْ یُسَبِّحُکُمْ فِی الْبَرِّ وَ  
الْبَحْرِ ۚ حَتّٰی اِذَا کُنْتُمْ فِی الْفُلْکِ

को ले कर मुवाफ़िक हवाके झोंकों से चलती हैं और वोह उससे खुश होते हैं तो (नागहां) उन (कशितयों) को तेज़ो तुंद हवा का झोंका आ लेता है और हर तरफ़से उन (सवारों) को (जोश मारती हुई) मौजें आ घेरती हैं और वोह समझने लगते हैं कि (अब) वोह उन (लेहरों) से घिर गए (तो उस वक़्त) वोह अल्लाह को पुकारते हैं (इस हालमें) कि अपने दीन को उसी के लिए ख़ालिस करनेवाले हैं (और केहते हैं : ऐ अल्लाह ! ) अगर तूने हमें इस (बला) से नजात बख़्श दी तो हम ज़रूर (तेरे) शुक्रगुज़ार बंदोंमें से हो जाएंगे।

23. फिर जब अल्लाहने उन्हें नजात दे दी तो वोह फ़ौरन ही मुल्कमें (हस्बे साबिक) नाहक़ सरकशी करने लगते हैं। ऐ (अल्लाह से बगावत करनेवाले) लोगो ! बस तुम्हारी सरकशी-व-बगावत (का नुक़सान) तुम्हारी ही जानों पर है। दुनियाकी ज़िन्दगी का कुछ फ़ाइदह (उठा लो), बिल आख़िर तुम्हें हमारी ही तरफ़ पलटना है, उस वक़्त हम तुम्हें उन आ'माल से ख़ूब आगाह कर देंगे जो तुम करते रहे थे।

24. बस दुनियाकी ज़िन्दगी की मिसाल तो उस पानी जैसी है जिसे हमने आस्मानसे उतारा फिर उसकी वजहसे ज़मीनकी पैदावार ख़ूब घनी हो कर उगी, जिसमें से इन्सान भी खाते हैं और चौपाए भी, यहां तककि जब ज़मीनने अपनी (पूरी पूरी) रौनक़ और हुस्न ले लिया और ख़ूब आरास्ता हो गई और उसके बाशिन्दों ने समझ लिया कि (अब) हम उस पर पूरी कुदरत रखते हैं तो (दफ़अतन) उसे रात या दिनमें हमारा हुक्मे (अज़ाब) आ पहुंचा तो हमने उसे (यू) जड़से कटा हुआ बना दिया गोया वोह

وَجَرَيْنَ بِهِمْ بِرِيحٍ طَيِّبَةٍ وَفَرِحُوا بِهَا جَاءَتْهَا رِيحٌ عَاصِفٌ وَجَاءَهُمُ الْمَوْجُ مِنْ كُلِّ مَكَانٍ وَظَنُّوا أَنَّهُمْ أُحِيطَ بِهِمْ دَعَوُا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ لَهُ الدِّينَ لَكِنِ أَنْجَيْتَنَا مِنْ هَذِهِ لَنَكُونَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ ٢٣

فَلَمَّا أَنْجَاهُمْ إِذَا هُمْ يَبْغُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّمَا بَغْيُكُمْ عَلَى أَنْفُسِكُمْ مَتَاءَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ثُمَّ إِلَيْنَا مَرْجِعُكُمْ فَنُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ٢٣

إِنَّمَا مَثَلُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا كَمَاءٍ أَنْزَلْنَاهُ مِنَ السَّمَاءِ فَاخْتَلَطَ بِهِ نَبَاتُ الْأَرْضِ مِمَّا يَأْكُلُ النَّاسُ وَالْأَنْعَامُ ۖ حَتَّىٰ إِذَا أَخَذَتِ الْأَرْضُ زُخْرُفَهَا وَاتَّخَذَتْ وَأَظْهَرْنَا أَرْسُلَ قُدْرَتِنَا عَلَيْهَا ۖ إِنَّهَا لَمُزْنًا لَّيْلًا أَوْ نَهَارًا فَجَعَلْنَاهَا



कल यहां थी ही नहीं, इसी तरह हम उन लोगों के लिए निशानियां खोल कर बयान करते हैं जो तफ़्क़ुर से काम लेते हैं।

25. और अल्लाह सलामती के घर (जन्नत) की तरफ़ बुलाता है और जिसे चाहता है सीधी राह की तरफ़ हिदायत फ़रमाता है।

26. ऐसे लोगों के लिए जो नेक काम करते हैं नेक जज़ा है बल्कि (उस पर) इज़ाफ़ा भी है, और न उनके चेहरों पर (गुबार और) सियाही छाएगी और न ज़िल्लतो रुस्वाई, येही अहले जन्नत हैं। वोह उसमें हमेशा रहेनेवाले हैं।

27. और जिन्होंने बुराइयां कमा रखी हैं (उनके लिए) बुराई का बदला उसी की मिस्ल होगा, और उन पर ज़िल्लतो रुस्वाई छा जाएगी उनके लिए अल्लाह (के अज़ाब) से कोई भी बचानेवाला नहीं होगा (यूँ लगेगा) गोया उनके चेहरे अंधेरी रात के टुकड़ोंसे ढांप दिए गए हैं। येही अहले जहन्नम हैं वोह उसमें हमेशा रहेनेवाले हैं।

28. और जिस दिन हम उन सबको जमा' करेंगे फिर हम मुशरिकों से कहेंगे : तुम और तुम्हारे शरीक (बुताने बातिल) अपनी अपनी जगह ठेहरो। फिर हम उनके दरमियान फूट डाल देंगे। और उनके (अपने गढ़े हुए) शरीक (उनसे) कहेंगे कि तुम हमारी इबादत तो

حَصِيدًا كَانَ لَمْ تَعْنِ بِالْأَمْسِ  
كَذَلِكَ نُفَصِّلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ  
يَتَفَكَّرُونَ ﴿٢٣﴾

وَاللَّهُ يَدْعُوًا إِلَى دَارِ السَّلَامِ  
يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ  
مُسْتَقِيمٍ ﴿٢٥﴾

لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا الْحُسْنَىٰ وَ  
زِيَادَةٌ ۖ وَلَا يَرْهَقُ وُجُوهَهُمْ  
قَتَرٌ وَلَا ذِلَّةٌ ۚ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ  
الْجَنَّةِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٢٦﴾

وَالَّذِينَ كَسَبُوا السَّيِّئَاتِ جَزَاءُ  
سَيِّئَةٍ بِسِوَاهَا ۖ وَتَرَهَقُهُمْ ذِلَّةٌ  
مَا لَهُمْ مِنَ اللَّهِ مِنْ عَاصِمٍ ۖ كَأَنَّمَا  
أُغْشِيَتْ وُجُوهُهُمْ قِطْعًا مِّنَ اللَّيْلِ  
مُظْلِمًا ۚ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ ۖ هُمْ  
فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٢٧﴾

وَيَوْمَ نَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ثُمَّ نَقُولُ  
لِلَّذِينَ أَشْرَكُوا مَكَانَكُمْ أَنْتُمْ وَ  
شُرَكَاءُكُمْ ۖ فَزَيَّلْنَا بَيْنَهُمْ وَقَالَ  
شُرَكَاءُهُمْ مَا كُنْتُمْ إِلَّا نَا

नहीं करते थे।

29. पस हमारे और तुम्हारे दरमियान अल्लाह ही गवाह काफी है कि हम तुम्हारी परस्तिश से (यकीनन) बेख़बर थे।

30. उस (देहशतनाक) मुक़ाम पर हर शख्स उन (आ'माल की हकीकत) को जांच लेगा जो उसने आगे भेजे थे और वोह अल्लाह की जानिब लौटाए जाएंगे जो उनका मालिके हकीकी है और उनसे वोह बोहतान तराशी जाती रहेगी जो वोह किया करते थे।

31. आप (उनसे) फ़रमा दीजिए : तुम्हें आस्मान और ज़मीन (या'नी ऊपर और नीचे) से रिज़क कौन देता है, या (तुम्हारे) कान और आँखों (या'नी समाअतो बसारत)का मालिक कौन है, और ज़िन्दह को मुर्दह (या'नी जानदार को बेजान) से कौन निकालता है, और मुर्दह को ज़िन्दा (या'नी बेजान को जानदार) से कौन निकालता है और (निज़ामहाए काइनात की) तदबीर कौन फ़रमाता है? सो वोह केह उठेंगे कि अल्लाह, तो आप फ़रमाइए : फिर क्या तुम (उससे) डरते नहीं?

32. पस येही (अज़मतो कुदरतवाला) अल्लाह ही तो तुम्हारा सच्चा रब है, पस (उस) हक़के बाद सिवाए गुमराही के और क्या हो सकता है, सो तुम कहां फिरे जा रहे हो?

33. इसी तरह आपके रबका हुक्म ना फ़रमानों पर साबित हो कर रहा कि वोह ईमान नहीं लाएंगे।

34. आप (उनसे दर्याफ़्त) फ़रमाइए कि क्या तुम्हारे (बनाए हुए) शरीकों में से कोई ऐसा है जो तख़लीक़ की इब्लिदा करे फिर (ज़िन्दगी के मा'दूम हो जाने के बाद)

تَعْبُدُونَ ٢٨

فَكُلَى بِاللّٰهِ شَهِيدًا بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ

اِنْ كُنَّا عَنْ عِبَادَتِكُمْ لَغٰفِلِيْنَ ٢٩

هٰذَاكَ تَبَلَّوْا كُلُّ نَفْسٍ مَّا

اَسْلَفَتْ وَرُدُّوْا اِلَى اللّٰهِ مَوْلَهُمْ

الْحَقِّ وَ ضَلَّ عَنْهُمْ مَّا كَانُوْا

يَفْتَرُوْنَ ٣٠

قُلْ مَنْ يَّرْزُقُكُمْ مِّنَ السَّمَاءِ

وَالْاَرْضِ اَمَّنْ يَّسْلِكُ السَّمْعَ

وَالْاَبْصَارَ وَمَنْ يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ

السَّيِّئِ وَيُخْرِجُ السَّيِّئَ مِنَ الْحَيِّ

وَمَنْ يُدَبِّرُ الْاَمْرَ ۚ فَسَيَقُولُوْنَ

اللّٰهُ فَقُلْ اَفَلَا تَتَّقُوْنَ ٣١

قَدْ لَكُمْ اللّٰهُ رَبُّكُمْ الْحَقُّ ۚ فَمَاذَا

بَعْدَ الْحَقِّ اِلَّا الضَّلٰلُ ۚ فَاَنَّى

تُصْرَفُوْنَ ٣٢

كَذٰلِكَ حَقَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ عَلَى

الَّذِيْنَ فَسَقُوْا اِنَّهُمْ لَا يُؤْمِنُوْنَ ٣٣

قُلْ هَلْ مِنْ شُرَكَائِكُمْ مَنْ يَّبْدُوْا

الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيْدُهُ ۚ قُلِ اللّٰهُ

उसे दोबारह लौटाए, आप फ़रमा दीजिए कि अल्लाह ही (हयात को अदम से वजूदमें लाते हुए) आफ़रीनश का आगाज़ फ़रमाता है फिर वोही उस का इआदा (भी) फ़रमाएगा, फिर तुम कहां भटकते फिरते हो?

يَبْدُوا الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ فَأَنْتُمْ  
تُؤْكَفُونَ ﴿٣٢﴾

35. आप (उनसे दर्याफ़्त) फ़रमाइए: क्या तुम्हारे (बनाए हुए) शरीकों में से कोई ऐसा है जो हक्क की तरफ़ रहनुमाई कर सके, आप फ़रमा दीजिए कि अल्लाह ही (दीने) हक्क की हिदायत फ़रमाता है, तो क्या जो कोई हक्क की तरफ़ हिदायत करे वोह ज़ियादह हक्कदार है कि उसकी फ़रमांबर्दारी की जाए या वोह जो खुद ही रास्ता नहीं पाता मगर येह कि उसे रास्ता दिखाया जाए (या'नी उसे उठा कर एक जगहसे दूसरी जगह पहुंचाया जाए जिसे कुफ़्फ़ार अपने बुतों को हस्बे ज़ूरत उठा कर ले जाते) सो तुम्हें क्या हो गया है, तुम कैसे फैसले करते हो?

قُلْ هَلْ مِنْ شُرَكَائِكُمْ مَنْ يَهْدِي إِلَى الْحَقِّ ۚ قُلِ اللَّهُ يَهْدِي لِلْحَقِّ ۚ أَفَنْ يَهْدِيَ إِلَى الْحَقِّ أَحَدٌ أَنْ يُتَّبَعَ أَمْ لَا يَهْدِي إِلَّا أَنْ يَهْدِيَ ۚ فَمَا لَكُمْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ ﴿٣٥﴾

36. उनमें से अक्सर लोग सिर्फ़ गुमानकी पैरवी करते हैं, बेशक गुमान हक्क से मा'मूली सा भी बे नियाज़ नहीं कर सकता, यकीनन अल्लाह ख़ूब जानता है, जो कुछ वोह करते हैं

وَمَا يَتَّبِعُ أَكْثَرُهُمْ إِلَّا ظَنًّا ۚ إِنَّ الظَّنَّ لَا يُغْنِي مِنَ الْحَقِّ شَيْئًا ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِمَا يَفْعَلُونَ ﴿٣٦﴾

37. येह कुरआन ऐसा नहीं है कि इसे अल्लाह (की वही) के बिगैर गढ़े लिया गया हो लेकिन (येह) उन (किताबों) की तस्दीक़ (करनेवाला) है जो इससे पहले (नाज़िल हो चुकी) हैं और जो कुछ (अल्लाहने लौह में या अहकामे शरीअत में) लिखा है उसकी तफ़सील है, इस (की हक्कानियत) में ज़रा भी शक नहीं (येह) तमाम जहानों के रबकी तरफ़ से है।

وَمَا كَانَ هَذَا الْقُرْآنُ أَنْ يُفْتَرَىٰ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلَكِنْ تَصْدِيقُ الَّذِي بَيْنَ يَدَيْهِ وَتَفْصِيلُ الْكِتَابِ لَا رَيْبَ فِيهِ مِنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٣٧﴾

38. क्या वोह केहते हैं कि उसे रसूलने खुद गढ़ लिया है,

أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ ۚ قُلْ فَأْتُوا



आप फ़रमा दीजिए : फिर तुम उसकी मिसाल कोई (एक) सूरत ले आओ, और (अपनी मदद के लिए) अल्लाहके सिवा जिन्हें तुम बुला सकते हो बुला लो, अगर तुम सच्चे हो।

39. बल्कि यह उस (कलामे इलाही) को झुटला रहे हैं जिसके इल्म का वोह अहाता भी नहीं कर सके थे और अभी उसकी हकीकत (भी) उनके सामने खुल कर न आई थी। इसी तरह उन लोगोंने भी (हक्क को) झुटलाया था जो उनसे पहले हो गुज़रे हैं सो आप देखें कि ज़ालिमों का अंजाम कैसा हुआ।

40. उनमें से कोई तो उस पर ईमान लाएगा और उन्हीं में से कोई उस पर ईमान न लाएगा, और आपका रब फ़साद अंगेज़ी करनेवालों को ख़ूब जानता है।

41. और अगर वोह आपको झुटलाएं तो फ़रमा दीजिए कि मेरा अमल मेरे लिए है और तुम्हारा अमल तुम्हारे लिए, तुम उस (अमल) से बरीउज़-ज़िम्मा हो जो मैं करता हूँ और मैं उन (आ'माल) से बरीउज़-ज़िम्मा हूँ जो तुम करते हो।

42. और उनमें से बा'ज़ वोह हैं जो (ज़ाहिरन) आप की तरफ़ कान लगाते हैं तो क्या आप बेहरों को सुना देंगे ख़्वाह वोह कुछ अक्ल भी न रखते हों।

43. उनमें से बा'ज़ वोह हैं जो (ज़ाहिरन) आपकी तरफ़ देखते हैं, क्या आप अंधों को राह दिखा देंगे ख़्वाह वोह कुछ बसास्त भी न रखते हों।

44. बेशक अल्लाह लोगों पर ज़र्रह बराबर जुल्म नहीं

يُسْوَ رَاقَةٌ مِّثْلِهِ ۚ وَادْعُوا مَن  
اسْتَطَعْتُمْ مِّنْ دُونِ اللّٰهِ اِنْ كُنْتُمْ  
صٰدِقِيْنَ ۝۳۸

بَلْ كَذَّبُوا بِآيٰتِنَا لَمَّ يُجِطُّوا بِعِلْمِهِ  
وَلَمَّا يَأْتِيهِمْ تَاْوِيلُهُ ۚ كَذٰلِكَ كَذَّبَ  
الَّذِيْنَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَاَنْظُرْ كَيْفَ  
كَانَ عٰقِبَةُ الظّٰلِمِيْنَ ۝۳۹

وَمِنْهُمْ مَّنْ يُؤْمِنُ بِهِ ۚ وَمِنْهُمْ  
مَّنْ لَا يُؤْمِنُ بِهِ ۚ وَرَبُّكَ  
اَعْلَمُ بِالنّٰفِثِيْنَ ۝۴۰

وَ اِنْ كَذَّبُوكَ فَقُلْ لِّيْ عَمَلٌ وَّ  
لَّكُمْ عَمَلُكُمْ ۚ اَنْتُمْ بَرِيْءُونَ مِمَّا  
اَعْمَلُ وَاَنَا بَرِيْءٌ مِّمَّا تَعْمَلُوْنَ ۝۴۱

وَمِنْهُمْ مَّنْ يَّسْتَمِعُوْنَ اِلَيْكَ ۚ  
اَفَاَنْتَ تُسْمِعُ الصُّمَّ وَ لَوْ كَانُوْا  
لَا يَعْقِلُوْنَ ۝۴۲

وَمِنْهُمْ مَّنْ يَّهْدِيْكَ اِلَيْكَ ۚ اَفَاَنْتَ  
تَهْدِي الْعُمْىَ وَ لَوْ كَانُوْا  
لَا يَبْصُرُوْنَ ۝۴۳

اِنَّ اللّٰهَ لَا يَظْلِمُ النَّاسَ شَيْئًا وَلٰكِنَّ

करता लेकिन लोग (खुद ही) अपनी जानों पर जुल्म करते हैं।

45. और जिस दिन उन्हें जमा' करेगा (वोह महसूस करेंगे) गोया वोह दिनकी एक घड़ी के सिवा दुनिया में ठेहरे ही न थे, वोह एक दूसरेको पहचानेंगे। बेशक वोह लोग खसारे में रहे जिन्होंने अल्लाहसे मुलाकात को झुटलाया था और वोह हिदायत याफ़ता न हुए।

46. और ख़्वाह हम आपको उस (अज़ाब) का कुछ हिस्सा (दुनिया में ही) दिखा दें जिसका हम उनसे वा'दा कर रहे हैं (और हम आपकी हयाते मुबारका में ऐसा करेंगे) या (उससे पहले) हम आपको वफ़ात बख़्श दें, तो उन्हें (बहर सूरत) हमारी ही तरफ़ लौटना है, फिर अल्लाह (खुद) उस पर गवाह है जो कुछ वोह कर रहे हैं।

47. और हर उम्मत के लिए एक रसूल आता रहा है। फिर जब उनका रसूल (वाजेह निशानियों के साथ) आ चुका (और वोह फिर भी न माने) तो उनमें इन्साफ़ के साथ फैसला कर दिया गया और (क़ियामत के दिन भी इसी तरह होगा) उन पर जुल्म नहीं किया जाएगा।

48. और वोह (ता'ना ज़नी के तौर पर) केहते हैं कि येह वा'दए (अज़ाब) कब (पूरा) होगा (मुसलमानो ! बताओ) अगर तुम सच्चे हो।

49. फ़रमा दीजिए : मैं अपनी ज़ात के लिए न किसी नुक़सान का मालिक हूँ और न नफ़े' का, मगर जिस क़दर अल्लाह चाहो हर उम्मत के लिए एक मीआद (मुक़रर) है, जब उनकी (मुक़ररह) मीआद आ पहुंचती है तो वोह न एक घड़ी पीछे हट सकते हैं और न आगे बढ़ सकते हैं।

النَّاسُ أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ﴿٣٣﴾

وَيَوْمَ يُحْشَرُهُمْ كَأَن لَّمْ يَلْبَثُوا  
إِلَّا سَاعَةً مِّنَ النَّهَارِ يَتَعَارَفُونَ  
بَيْنَهُمْ ۖ قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ كَذَّبُوا  
بِلِقَاءِ اللَّهِ ۖ وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ﴿٣٥﴾

وَأَمَّا نُرِيَنَّكَ بَعْضَ الَّذِي نَعِدُهُمْ  
أَوْ نَتَوَقَّيَنَّكَ فَإِلَيْنَا مَرْجِعُهُمْ ثُمَّ  
اللَّهُ شَهِيدٌ عَلَىٰ مَا يَفْعَلُونَ ﴿٣٦﴾

وَلِكُلِّ أُمَّةٍ رَّسُولٌ ۖ فَإِذَا جَاءَ  
رَسُولُهُمْ قُضِيَ بَيْنَهُمْ بِالْقِسْطِ ۚ وَهُمْ  
لَا يُظْلَمُونَ ﴿٣٧﴾

وَيَقُولُونَ مَتَىٰ هَٰذَا الْوَعْدُ ۖ إِن  
كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٣٨﴾

قُلْ لَا أَمْلِكُ لِنَفْسِي ضَرًّا وَلَا نَفْعًا  
إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ ۚ لِكُلِّ أُمَّةٍ أَجَلٌ ۖ  
إِذَا جَاءَ أَجَلُهُمْ فَلَا يَسْتَأْخِرُونَ  
سَاعَةً وَلَا يَسْتَقْدِمُونَ ﴿٣٩﴾

50. आप फ़रमा दीजिए : (ऐ काफ़िरो ! ) ज़रा ग़ौर तो करो अगर तुम पर उसका अज़ाब (नागहां) रातों रात या दिन दहाड़े आ पहुंचे (तो तुम क्या कर लोगे) वोह क्या चीज़ है कि मुजरिम लोग उससे जल्दी चाहते हैं।

51. क्या जिस वक़्त वोह (अज़ाब) वाक़े' हो जाएगा तो तुम उस पर ईमान ले आओगे (उस वक़्त तुम से कहा जाएगा) अब (ईमान ला रहे हो, इस वक़्त कोई फ़ाइदा नहीं) हालांकि तुम (इस्तेहज़ाअन) इसी (अज़ाब) में जल्दी चाहते थे।

52. फिर (उन) ज़ालिमों से कहा जाएगा : तुम दाइमी अज़ाब का मज़ा चखो, तुम्हें (कुछ भी और) बदला नहीं दिया जाएगा मगर उन्ही आ'माल का जो तुम कमाते रहे थे।

53. और वोह आपसे दर्याफ़्त करते हैं कि क्या (दाइमी अज़ाब की) वोह बात (वाक़ई) सच है ? फ़रमा दीजिए : हां मेरे रब की क़सम यकीनन वोह बिल्कुल हक़ है। और तुम (अपने इन्कार से अल्लाहको) आज़िज़ नहीं कर सकते।

54. अगर हर ज़ालिम शख्सकी मिल्कियत में वोह (सारी दौलत) हो जो ज़मीनमें है तो वोह यकीनन उसे (अपनी जान छुड़ाने के लिए) अज़ाब के बदले में दे डाले (तो फिर भी अज़ाब से न बच सकेगा), और (ऐसे लोग) जब अज़ाब को देखेंगे तो अपनी नदामत छुपाए फिरेंगे और उनके दरमियान इन्साफ़ के साथ फैसला कर दिया जाएगा और उन पर जुल्म नहीं होगा।

55. जान लो ! जो कुछ भी आस्मानों और ज़मीन में है (सब) अल्लाह ही का है। ख़बरदार हो जाओ ! बेशक अल्लाहका वा'दा सच्चा है लेकिन उनमेंसे अक्सर लोग नहीं जानते।

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَتَاكُمْ عَذَابُهُ  
بَيَّاتًا أَوْ نَهَارًا مَّاذَا يَسْتَعْجِلُ  
مِنْهُ الْمُجْرِمُونَ ﴿٥٠﴾

أَشْتُمْ إِذَا مَا وَقَعَ أَمْنُكُمْ بِهِ ۖ أَلَّا تَنْ  
وَقَدْ كُنْتُمْ بِهِ تَسْتَعْجِلُونَ ﴿٥١﴾

ثُمَّ قِيلَ لِلَّذِينَ ظَلَمُوا ذُوقُوا  
عَذَابَ الْخُلْدِ ۖ هَلْ تُجْزَوْنَ إِلَّا  
بِمَا كُنْتُمْ تَكْسِبُونَ ﴿٥٢﴾

وَيَسْتَفْتِيُونَكَ أَحَقُّ هُوَ قُلْ إِي  
وَسَرَّيْنِ إِنَّهُ لَحَقٌّ ۖ وَمَا أَنْتُمْ  
بِعُجْزِينَ ﴿٥٣﴾

وَلَوْ أَنَّ لِلَّذِينَ ظَلَمُوا مَا فِي  
الْأَرْضِ لَافْتَدَتْ بِهِ ۖ وَأَسْرُوا  
الْثَّامَةَ لِمَا سَرَّوْا الْعَذَابَ ۖ  
وَفُضِيَ بَيْنَهُمْ بِالْقِسْطِ ۚ وَهُمْ  
لَا يُظْلَمُونَ ﴿٥٤﴾

أَلَا إِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَ  
الْأَرْضِ ۖ أَلَا إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ  
وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٥٥﴾



56. वोही जिलाता और मारता है और तुम उसीकी तरफ़ पलटाए जाओगे।

57. ऐ लोगो! बेशक तुम्हारे पास तुम्हारे रबकी तरफ़से नसीहत और उन (बीमारियों) की शिफ़ा आ गई है जो सीनोंमें (पोशीदह) हैं और हिदायत और अहले ईमान के लिए रहमत (भी)।

58. फ़रमा दीजिए : (येह सब कुछ) अल्लाह के फ़ज़ल और उसकी रहमत के बाइस है (जो बे'सते मुहम्मदी ﷺ के ज़रीए तुम पर हुवा है) पस मुसलमानों को चाहिए कि उस पर खुशियां मनाएं, येह उस (सारे मालो दौलत) से कहीं बेहतर है जिसे वोह जमा' करते हैं।

59. फ़रमा दीजिए : ज़रा बताओ तो सही अल्लाहने जो (पाकीज़ा) रिज़क़ तुम्हारे लिए उतारा सो तुमने उसमें से बा'ज़ (चीजों) को हराम और (बा'ज़ को) हलाल करार दे दिया। फ़रमा दें : क्या अल्लाहने तुम्हें (इस की) इजाज़त दी थी या तुम अल्लाह पर बोहतान बांध रहे हो?

60. और ऐसे लोगों का रोज़े क़ियामत के बारेमें क्या ख़याल है जो अल्लाह पर झूटा बोहतान बांधते हैं, बेशक अल्लाह लोगों पर फ़ज़ल फ़रमानेवाला है लेकिन उन में से अक्सर (लोग) शुक गुज़ार नहीं हैं।

61. और (ऐ हबीबे मुकर्रम!) आप जिस हालमें भी हों और आप उसकी तरफ़से जिस क़दर भी क़ुरआन पढ़ कर सुनाते हैं और (ऐ उम्मेते मुहम्मदिया!) तुम जो अमल भी करते हो मगर हम (उस वक़्त) तुम सब पर गवाहो निगेहबान होते हैं जब तुम उसमें मशगूल होते हो और

هُوَ يُحْيِي وَ يُيْتِي وَ إِلَيْهِ  
تَرْجَعُونَ ﴿٥٦﴾

يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ مَوْعِظَةٌ  
مِّن رَّبِّكُمْ وَ شِفَاءٌ لِّمَا فِي الصُّدُورِ  
وَ هُدًى وَ رَحْمَةٌ لِّلْمُؤْمِنِينَ ﴿٥٧﴾

قُلْ بِفَضْلِ اللَّهِ وَ بِرَحْمَتِهِ  
فَبُذِلْتَ لَكَ فَيَقْرَحُوا ۖ هُوَ خَيْرٌ مِّمَّا  
يَجْعُونَ ﴿٥٨﴾

قُلْ أَرَأَيْتُمْ مَا أَنزَلَ اللَّهُ لَكُمْ  
مِّن رِّزْقٍ فَجَعَلْتُمْ مِّنْهُ حَرَامًا وَ  
حَلَالًا ۖ قُلْ أَلَا اللَّهُ أَدْنَىٰ لَّكُمْ أَمْ عَلَى  
اللَّهِ تَفْتَرُونَ ﴿٥٩﴾

وَ مَا ظَنُّ الَّذِينَ يَفْتَرُونَ عَلَى  
اللَّهِ الْكَذِبَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۚ إِنَّ  
اللَّهَ لَذُو فَضْلٍ عَلَى النَّاسِ وَلَٰكِنَّ  
أَكْثَرَهُمْ لَا يَشْكُرُونَ ﴿٦٠﴾

وَ مَا تَكُونُونَ فِي شَأْنٍ وَ مَا تَتْلُوا مِنْهُ  
مِّن قُرْآنٍ وَ لَا تَعْمَلُونَ مِنْ عَمَلٍ  
إِلَّا كُنَّا عَلَيْكُمْ شُهُودًا إِذْ تُفِيضُونَ

आपके रब (के इल्म) से एक ज़र्रह बराबर भी (कोई चीज़) न ज़मीनमें पोशीदा है और न आस्मानमें और न उस (ज़र्र) से कोई छोटी चीज़ है और न बड़ी मगर वाज़ेह किताब (या'नी लौहे महफूज) में (दर्ज) है।

62. ख़बरदार ! बेशक औलिया अल्लाह पर न कोई खौफ़ है और न वोह रंजीदह-व-ग़मगीन होंगे।

63. (वोह) ऐसे लोग हैं जो ईमान लाए और (हमेशा) तक्वा शिआर रहे।

64. उनके लिए दुनियाकी ज़िन्दगीमें (भी इज़्ज़तो मक्बूलियत की) बिशारत है और आख़िरतमें (भी) मग़फ़िरतो शफ़ाअत की/या दुनिया में भी नेक ख़्वाबों की सूरत में पाकीज़ा रूहानी मुशाहिदात हैं और आख़िरत में भी हुस्ने मुत्लक़ के जल्वे और दीदार), अल्लाह के फ़रमान बदला नहीं करते, येही वोह अज़ीम कामयाबी है।

65. (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) उनकी (इनादो अ़दावत पर मन्नी) गुफ्तुगू आपको ग़मगीन न करे। बेशक सारी इज़्ज़तो ग़लबा अल्लाह ही के लिए है (जो जिसे चाहता है देता है), वोह ख़ूब सुननेवाला जाननेवाला है।

66. जान लो ! जो कोई आस्मानों में है और जो कोई ज़मीनमें है सब अल्लाह ही के (मम्लूक) हैं, और जो लोग अल्लाहके सिवा (बुत्तों) की परस्तिश करते हैं (दर हकीकत अपने घड़े हुए) शरीकों की पैरवी (भी) नहीं करते बल्कि वोह सिर्फ़ (अपने) वहमो गुमान की पैरवी

فِيهِ ۖ وَمَا يَعْزُبُ عَنْ رَبِّكَ مِنْ مِّثْقَالِ ذَرَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَلَا أَصْغَرَ مِنْ ذَلِكَ وَلَا أَكْبَرَ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ۝٦١

إِلَّا أَنْ أَوْلِيَاءَ اللَّهِ لَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۝٦٢  
الَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ ۝٦٣

لَهُمُ الْبُشْرَىٰ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ ۖ لَا تَبْدِيلَ لِكَلِمَاتِ اللَّهِ ۚ ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝٦٣

وَلَا يَحْزَنُكَ قَوْلُهُمْ ۚ إِنَّ الْعِزَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا ۖ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝٦٥

إِلَّا أَنْ لِلَّهِ مَنْ فِي السَّمٰوٰتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ ۖ وَمَا يَتَّبِعُ الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ شُرَكَاءَ ۖ إِنْ يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَإِنْ هُمْ

करते हैं और वोह महज़ ग़लत अंदाज़े लगाते रहेते हैं।

67. वोही है जिसने तुम्हारे लिए रात बनाई ताकि तुम उसमें आराम करो और दिन को रौशन बनाया (ताकि तुम उसमें कामकाज कर सको)। बेशक उसमें उन लोगों के लिए निशानियाँ हैं जो (गौरसे) सुनते हैं।

68. वोह केहते हैं : अल्लाहने (अपने लिए) बेटा बना लिया है (हालांकि) वोह इससे पाक है, वोह बे नियाज़ है। जो कुछ आस्मानों में और जो कुछ ज़मीनमें है सब उसीकी मिल्क है, तुम्हारे पास इस (क़ौले बातिल) की कोई दलील नहीं, क्या तुम अल्लाह पर वोह (बात) केहते हो जिसे तुम (खुद भी) नहीं जानते।

69. फ़रमा दीजिए : बेशक जो लोग अल्लाह पर झूठा बोहतान बांधते हैं वोह फ़लाह नहीं पाएंगे।

70. दुनियामें (चंद रोज़ह) लुत्फ़ अंदोज़ी है फिर उन्हें हमारी ही तरफ़ पलटना है फिर हम उन्हें सख़्त अज़ाब का मज़ा चखाएंगे उसके बदले में जो वोह कुफ़्र किया करते थे।

71. और उन पर नूह (عليه السلام) का किस्सा बयान फ़रमाइए। जब उन्होंने अपनी क़ौम से कहा : ऐ मेरी क़ौम (औलादे क़ाबील!) अगर तुम पर मेरा क़ियाम और मेरा अल्लाहकी आयतों के साथ नसीहत करना गिरां गुज़र रहा है तो (जान लो कि) मैं ने तो सिर्फ़ अल्लाह ही पर तवक्कल कर लिया है (और तुम्हारा कोई डर नहीं) सो सुम इकठ्ठे हो कर (मेरी मुख़ालिफ़त में) अपनी तदबीर को पुख़्ता कर लो और अपने (गढ़े हुए) शरीकों को भी (साथ मिला लो और इस क़दर सोच लो कि) फिर तुम्हारी तदबीर (का कोई पहलू)

إِلَّا يَخْرُصُونَ ﴿٦٦﴾

هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ اللَّيْلَ لِتَسْكُنُوا فِيهِ وَالنَّهَارَ مُبْصَرًا ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ

لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يُسْعَوْنَ ﴿٦٧﴾

قَالُوا اتَّخَذَ اللَّهُ وَلَدًا سُبْحَنَهُ ۚ هُوَ الْغَنِيُّ ۚ لَهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۚ إِنْ عِنْدَكُمْ مِّنْ سُلْطٰنٍ بِهَٰذَا ۖ اتَّقُوا اللَّهَ عَلَىٰ اللَّهِ

مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٦٨﴾

قُلْ إِنَّ الَّذِينَ يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ لَا يُفْلِحُونَ ﴿٦٩﴾

مَتَاعٌ فِي الدُّنْيَا ثُمَّ إِلَيْنَا مَرْجِعُهُمْ ثُمَّ نُنَاقِشُهُمُ الْعَذَابَ الشَّدِيدَ بِمَا كَانُوا يَكْفُرُونَ ﴿٧٠﴾

وَإِثْلَ عَلَيْهِمْ نَبَأُ نُوحٍ ۖ إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ يٰقَوْمِ إِن كَانَ كَبُرَ عَلَيْكُمْ مَقَامِي وَتَذْكِيرِي بِآيَاتِ اللَّهِ فَعَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْتُ فَأَجِيعُوا أَمْرَكُمْ وَشُرَكَاءَكُمْ ثُمَّ لَا يَكُنْ أَمْرَكُمْ عَلَيْكُمْ عَمَلٌ شَرٌّ أَقْضُوا إِلَيَّ



तुम पर मुख़्फ़ी न रहे, फिर मेरे साथ (जो जी में आए) कर गुज़रो और (मुझे) कोई मोहलत न दो।

72. सो अगर तुमने (मेरी नसीहत से) मुंह फेर लिया है तो मैं ने तुम से कोई मुआवज़ा तो नहीं मांगा। मेरा अज़्र तो सिर्फ़ अल्लाह (के जिम्मए करम) पर है और मुझे येह हुक्म दिया गया है कि मैं (उसके हुक्मके सामने) सर तस्लीमे ख़म किए रखूँ।

73. फिर आपकी क़ौमने आपको झुटलाया पस हमने उन्हें और जो उनके साथ कश्ती में थे (अज़ाबे तूफ़ानसे) नजात दी और हमने उन्हें (ज़मीनमें) जा नशीन बना दिया और उन लोगों को ग़र्क़ कर दिया जिन्होंने हमारी आयतोंको झुटलाया था, सो आप देखिए कि उन लोगोंका अंजाम कैसा हुवा जो डराए गए थे।

74. फिर हमने उनके बाद (कितने ही) रसूलों को उनकी क़ौमों की तरफ़ भेजा सो वोह उनके पास वाज़ेह निशानियां ले कर आए पस वोह लोग (भी) ऐसे न हुए कि इस (बात) पर ईमान ले आते जिसे वोह पहले झुटला चुके थे। उसी तरह हम सरकशी करनेवालों के दिलों पर मोहर लगा दिया करते हैं।

75. फिर हमने उनके बाद मूसा और हारून (عليهما السلام) को फिरअौन और उसके सरदाराने क़ौमकी तरफ़ निशानियों के साथ भेजा तो उन्होंने तकब्बुर किया और वोह मुजरिम लोग थे।

76. फिर जब उनके पास हमारी तरफ़ से हक़ आया (तो) केहने लगे : बेशक येह तो खुला जादू है।

77. मूसा (عليه السلام) ने कहा : क्या तुम (ऐसी बात) हक़ से

وَلَا تَنْظُرُونَ ﴿٤١﴾

فَإِنْ تَوَلَّيْتُمْ فَمَا سَأَلْتُمْ مِّنْ  
أَجْرٍ ۖ إِنْ أَجْرِيَ إِلَّا عَلَى اللَّهِ وَ  
أُمِرْتُ أَنْ أَكُونَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ ﴿٤٢﴾  
فَكَذَّبُوهُ فَجَبَّيْنَاهُ وَمَنْ مَّعَهُ فِي  
الْفُلْكِ وَجَعَلْنَاهُمْ خَلْفًا وَأَغْرَقْنَا  
الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا فَانْظُرْ كَيْفَ  
كَانَ عَاقِبَةُ الْمُتَكَبِّرِينَ ﴿٤٣﴾

ثُمَّ بَعَثْنَا مِنْ بَعْدِهِ رُسُلًا إِلَى  
قَوْمِهِمْ فَجَاءَهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ فَمَا  
كَانُوا إِلَّا يَوْمِنُوا بِمَا كَذَّبُوا بِهِ مِنْ  
قَبْلُ ۖ كَذَلِكَ نَطْبَعُ عَلَى قُلُوبِ  
الْمُعْتَدِينَ ﴿٤٤﴾

ثُمَّ بَعَثْنَا مِنْ بَعْدِهِم مُّوسَىٰ وَهَارُونَ  
إِلَىٰ فِرْعَوْنَ وَمَلَئِهِ بِآيَاتِنَا  
فَاسْتَكْبَرُوا وَكَانُوا قَوْمًا مُّجْرِمِينَ ﴿٤٥﴾  
فَلَمَّا جَاءَهُمُ الْحَقُّ مِنْ عِنْدِنَا  
قَالُوا إِنَّ هَٰذَا السَّحَرُ مُبِينٌ ﴿٤٦﴾  
قَالَ مُوسَىٰ أَتَقُولُونَ لِلْحَقِّ لَمَّا

मुतअज़ज़िक कहते हो जब वोह तुम्हारे पास आ चुका है, (अक्लो शऊर की आँखें खोल कर देखो) क्या येह जादू है? और जादूगर (कभी) फ़लाह नहीं पा सकेंगे।

78. वोह केहने लगे : (ऐ मूसा!) क्या तुम हमारे पास इस लिए आए हो कि तुम हमें उस (तरीके) से फेर दो जिस पर हमने अपने बापदादा को (गामज़न) पाया और ज़मीन (या'नी सरज़मीने मिस्र) में तुम दोनों की बड़ाई (काइम) रहे, और हम लोग तुम दोनों को माननेवाले नहीं है।

79. और फिरऔन केहने लगा : मेरे पास हर माहिर जादूगरको ले आओ।

80. फिर जब जादूगर आ गए तो मूसा (ﷺ) ने उन से कहा : तुम (वोह चीज़ें मैदानमें) डाल दो जो तुम डालना चाहते हो।

81. फिर जब उन्होंने (अपनी रस्सियां और लाठियां) डाल दीं तो मूसा (ﷺ) ने कहा : जो कुछ तुम लाए हो (येह) जादू है। बेशक अल्लाह अभी इसे बातिल कर देगा। यकीनन अल्लाह मुफ़्फ़िदों के काम को दुरुस्त नहीं करता।

82. और अल्लाह अपने कलिमात से हक़ का हक़ होना साबित फ़रमा देता है अगरचे मुजरिम लोग उसे ना पसंद ही करते रहें।

83. पस मूसा (ﷺ) पर उनकी क़ौमके चंद जवानों के सिवा (कोई) ईमान न लाया, फिरऔन और अपने (क़ौमी) सरदारों (वडे़रों) से डरते हुए कि कहीं वोह उन्हें (किसी) मुसीबत में मुब्तिला न कर दें, और बेशक फिरऔन सर ज़मीने (मिस्र) में बड़ा जाबिरो सरकश था और वोह यकीनन (जुल्म में) हदसे बढ़ जानेवालों में से था।

جَاءَكُمْ<sup>ط</sup> اسِحْرُهُذَا<sup>ط</sup> وَلَا يُفْلِحُ  
السَّحْرُونَ ﴿٧٨﴾

قَالُوا اٰجِئْنَا لِتَفْتِنَّا عَمَّا وَجَدْنَا  
عَلَيْهِ اٰبَاءَنَا وَتَكُوْنُ لَكُمَا  
الْكِبْرِيَاءُ فِي الْاَرْضِ وَمَا نَحْنُ  
لَكُمَا بِمُؤْمِنِيْنَ ﴿٧٩﴾

وَقَالَ فِرْعَوْنُ اَسْتَوِيْ بِكُلِّ سَحِرٍ  
عَلَيْهِمْ ﴿٨٠﴾

فَلَمَّا جَاءَ السَّحَرَةُ قَالَ لَهُمْ  
مُوسٰى اَتَقُوْا مَا اَنْتُمْ مُّقْنُوْنَ ﴿٨١﴾

فَلَمَّا اتَقَوْا قَالَ مُوسٰى مَا جِئْتُمْ  
بِهٖ السَّحْرُ اِنَّ اللّٰهَ سَيَبْطِلُهُ اِنَّ

اللّٰهَ لَا يُصْلِحُ عَمَلَ الْمُفْسِدِيْنَ ﴿٨٢﴾  
وَيُحَقِّقُ اللّٰهُ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهٖ وَلَوْ كَرِهَ

الْمُجْرِمُوْنَ ﴿٨٣﴾

فَمَا اٰمَنَ لِمُوسٰى اِلَّا ذُرِّيَّةٌ مِّنْ  
قَوْمِهٖ عَلَى خَوْفٍ مِّنْ فِرْعَوْنَ وَ

مَلَائِكُهُمْ اَنْ يَّقْتُلَهُمْ وَ اِنَّ  
فِرْعَوْنَ لَعَالٍ فِي الْاَرْضِ وَ اِنَّهٗ

لَمِنَ السُّرِفِيْنَ ﴿٨٤﴾

84. और मूसा (ﷺ) ने कहा : ऐ मेरी क़ौम ! अगर तुम अल्लाह पर ईमान लाए हो तो उसी पर तवक्कल करो, अगर तुम (वाकई) मुसलमान हो।

85. तो उन्होंने अर्ज किया : हमने अल्लाह ही पर तवक्कल किया है, ऐ हमारे रब ! तू हमें ज़ालिम लोगों के लिए निशानए सितम न बना।

86. और तू हमें अपनी रहमत से काफ़ि़रोंकी क़ौम (के तसल्लुत) से नजात बख़्श दे।

87. और हमने मूसा (ﷺ) और उनके भाई की तरफ़ वही भेजी कि तुम दोनों मिस्र (के शहर) में अपनी क़ौमके लिए चंद मकानात तैयार करो और अपने (उन) घरों को (नमाज़की अदाएगी के लिए) क़िब्ला रुख़ बनाओ और (फिर) नमाज़ क़ाइम करो, और ईमानवालों को (फ़त्हो नुसरत की) खुश ख़बरी सुना दो।

88. और मूसा (ﷺ) ने कहा : ऐ हमारे रब! बेशक तू ने फ़िरअौन और उसके सरदारों को दुन्यवी ज़िन्दगी में अस्बाबे ज़ीनत और मालो दौलत (की कसरत) दे रखी है, ऐ हमारे रब ! (क्या तू ने उन्हें ये सब कुछ इस लिए दिया है) ताकि वोह (लोगों को कभी लालच और कभी ख़ौफ़ दिला कर) तेरी राहसे बेहका दें। ऐ हमारे रब ! तू उनकी दौलतों को बरबाद कर दे और उनके दिलों को (इतना) सख़्त कर दे कि वोह फिर भी ईमान न लाएं हत्ता कि वोह दर्दनाक अज़ाब देख लें।

89. इर्शाद हुआ : बेशक तुम दोनों की दुआ क़बूल कर ली गई, सो तुम दोनों साबित क़दम रेहना और ऐसे लोगों

وَقَالَ مُوسَىٰ يَقَوْمِ إِن كُنْتُمْ  
أَمِنْتُمْ بِاللّٰهِ فَعَلَيْهِ تَوَكَّلُوا إِن  
كُنْتُمْ مُّسْلِمِينَ ﴿٨٤﴾

فَقَالُوا عَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْنَا رَبَّنَا لَا  
تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِّلْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ﴿٨٥﴾  
وَنَجِّنَا بِرَحْمَتِكَ مِنَ الْقَوْمِ  
الْكَافِرِينَ ﴿٨٦﴾

وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ وَأَخِيهِ أَنْ  
تَبَوَّآ الْقَوْمَ مِمَّا بِيُوتَا وَاجْعَلُوا  
بِيُوتَكُمْ قِبْلَةً وَأَقِمْوَا الصَّلَاةَ  
وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ ﴿٨٧﴾

وَقَالَ مُوسَىٰ رَبَّنَا إِنَّكَ آتَيْتَ  
فِرْعَوْنَ وَمَلَآئِهِ زِينَةً وَأَمْوَالًا فِي  
الْحَيَاةِ الدُّنْيَا رَبَّنَا لِيُضِلُّوْا عَن  
سَبِيلِكَ رَبَّنَا اطْمِسْ عَلَىٰ أَمْوَالِهِمْ  
وَاشْدُدْ عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ فَلَا يُؤْمِنُوا  
حَتَّىٰ يَرَوُا الْعَذَابَ الْأَلِيمَ ﴿٨٨﴾

قَالَ قَدْ أُجِيبَتْ دَعْوَتُكُمَا  
فَاسْتَقِيمَا وَلَا تَتَّبِعِنَّ سَبِيلَ



के रास्तेकी पैरवी न करना जो इल्म नहीं रखते।

90. और हम बनी इसराईल को दरया के पार ले गए पस फिरऔन और उसका लश्करने सरकशी और जुल्मो तअद्दीसे उनका तआकुब किया, यहां तक कि जब उसे (या'नी फिरऔन को) डूबने ने आ लिया वोह केहने लगा : मैं इस पर ईमान ले आया कि कोई मा'बूद नहीं सिवाए उस (मा'बूद) के जिस पर बनी इसराईल ईमान लाए हैं और मैं (अब) मुसलमानों में से हूं।

91. (जवाब दिया गया कि) अब (ईमान लाता है), हालां कि तू पहले (मुसल्लसल) ना फ़रमानी करता रहा है और तू फ़साद बपा करनेवालों में से था।

92. (ऐ फिरऔन ! ) सो आज हम तेरे (बेजान) जिस्म को बचा लेंगे ताकि तू अपने बाद वालों के लिए (इब्रत का) निशान हो सके और बेशक अक्सर लोग हमारी निशानियों (को समझने) से गाफ़िल हैं।

93. और फ़िल-वाके' हमने बनी इसराईल को रेहने के लिए उ़मदह जगह बख़्शी और हमने उन्हें पाकीज़ा रिज़क अता किया तो उन्होंने कोई इख़िलाफ़ न किया यहां तक कि उनके पास इल्मो दानिश आ पहुंची। बेशक आपका रब उनके दरमियान क़ियामत के दिन उन उमूरका फ़ैसला फ़रमा देगा जिनमें वोह इख़िलाफ़ करते थे।

94. (ऐ सुननेवाले ! ) अगर तू इस (किताब) के बारेमें ज़रा भी शक में मुब्तिला है जो हमने (अपने रसूल ﷺ की वसातत से) तेरी तरफ़ उतारी है तो (इसकी हक्कानियत की निस्बत) उन लोगों से दर्याफ़्त कर ले जो

الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٨٩﴾

وَجَوْرًا بَنَيْنَا إِسْرَءِيلَ الْبَحْرَ  
فَاتَّبَعَهُمْ فِرْعَوْنُ وَجُنُودُهُ بَغْيًا  
عَدُوًّا حَتَّىٰ إِذَا أَذْرَاكَ الْعُرْقُ  
قَالَ اٰمَنْتُ اَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا الَّذِي  
اٰمَنْتُ بِهِ بَنُو إِسْرَءِيلَ وَاَنَا

مِنَ الْمُسْلِمِينَ ﴿٩٠﴾

الَّذِي وَقَدْ عَصَيْتَ قَبْلُ وَكُنْتَ

مِنَ الْمُفْسِدِينَ ﴿٩١﴾

فَالْيَوْمَ نُنَجِّيكَ بِبَدَنِكَ لِتَكُونَ  
لِمَن خَلَقَكَ آيَةً ۖ وَ إِنَّ كَثِيرًا  
مِّنَ النَّاسِ عَنِ اٰيَتِنَا لَغَفُلُونَ ﴿٩٢﴾

وَلَقَدْ بَوَّأْنَا بَنِي إِسْرَءِيلَ مَبَآ  
صَدَقٍ وَرَآرْتُهُمْ مِّنَ الطَّيِّبَاتِ فَمَا  
اِخْتَلَفُوا حَتَّىٰ جَآءَهُمُ الْعِلْمُ ۚ اِنَّ  
رَبَّكَ يَقْضِي بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ  
فِي مَا كَانُوا فِيْهِ يَخْتَلِفُونَ ﴿٩٣﴾

فَاِنْ كُنْتَ فِيْ شَكٍّ مِّمَّا اَنْزَلْنَا  
اِلَيْكَ فَسْئَلِ الَّذِيْنَ يَفْقَهُوْنَ  
الْكِتٰبَ مِنْ قَبْلِكَ ۚ لَقَدْ جَآءَكَ

तुझ से पहले (अल्लाहकी) किताब पढ़ रहे हैं। बेशक तेरी तरफ़ तेरे रबकी जानिबसे हक़ आ गया है, सो तू शक करनेवालों में से हरगिज़ न हो जाना।

95. और न हरगिज़ उन लोगों में से हो जाना जो अल्लाहकी आयतों को झुटलाते रहे वरना तू ख़सारा पानेवालों में से हो जाएगा।

96. (ऐ हबीबे मुकर्रम!) बेशक जिन लोगों पर आपके रबका फ़रमान सादिक़ आ चुका है वोह ईमान नहीं लाएंगे।

97. अगरचे उनके पास सब निशानियां आ जाएं यहां तककि वोह दर्दनाक अज़ाब (भी) देख लें।

98. फिर कौमे यूनस (की बस्ती) के सिवा कोई और ऐसी बस्ती क्यों न हुई जो ईमान लाई हो और उसे उसके ईमान लानेने फ़ाइदा दिया हो। जब (कौमे यूनसके लोग नुज़ूले अज़ाब से क़ब्ल सिर्फ़ उसकी निशानी देख कर) ईमान ले आए तो हमने उनसे दुनियावी ज़िन्दगी में (ही) रुस्वाई का अज़ाब दूर कर दिया और हमने उन्हें एक मुद्दत तक मुनाफ़े' से बेहरा मंद रखा।

99. और अगर आपका रब चाहता तो ज़रूर सब के सब लोग जो ज़मीनमें आबाद हैं ईमान ले आते, (जब रबने उन्हें ज़ब्रन मोमिन नहीं बनाया) तो क्या आप लोगों पर ज़ब्र करेंगे यहां तक कि वोह मोमिन हो जाएं।

100. और किसी शख़्सको (अज़ खुद येह) कुदरत नहीं कि वोह बिगैर इज़्ने इलाही के ईमान ले आए। वोह (या'नी अल्लाह तआला) कुफ़र की गंदगी उन्हीं लोगों पर डालता है जो (हक़को समझने के लिए) अक्ल से काम नहीं लेते।

الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ  
الْمُتَكَبِّرِينَ ﴿٩٣﴾

وَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الَّذِينَ كَذَبُوا  
بِآيَاتِ اللَّهِ فَتَكُونُوا مِنَ الْخَاسِرِينَ ﴿٩٥﴾

إِنَّ الَّذِينَ حَقَّتْ عَلَيْهِمْ كَلِمَتُ  
رَبِّكَ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿٩٦﴾

وَلَوْ جَاءَهُمْ كُلُّ آيَةٍ حَتَّى يَرَوْا  
الْعَذَابَ الْأَلِيمَ ﴿٩٧﴾

فَلَوْ لَا كَانَتْ قَرْيَةٌ أَمَنَتْ فَتَنْفَعَهَا  
إِيَّاهُهَا إِلَّا قَوْمَ يُونُسَ لَمَّا  
أَمْنُوا كَشَفْنَا عَنْهُمْ عَذَابَ الْخِزْيِ  
فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَنَعَّمْنَا بِهِمْ إِلَى  
حِينٍ ﴿٩٨﴾

وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَأَمَنَّ مَنْ فِي  
الْأَرْضِ كُلَّهُمْ جَمِيعًا أَفَأَنْتَ تُكْذِرُ  
النَّاسَ حَتَّى يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ ﴿٩٩﴾

وَمَا كَانَ لِنَفْسٍ أَنْ تُوْمِنَ إِلَّا  
بِإِذْنِ اللَّهِ وَيَجْعَلُ الرِّجْسَ  
عَلَى الَّذِينَ لَا يَعْقِلُونَ ﴿١٠٠﴾

101. फ़रमा दीजिए : तुम लोग देखो तो (सही) आस्मानों और ज़मीन (की इस वसीअ काइनात) में कुदरते इलाहिया की क्या क्या निशानियां हैं, और (येह) निशानियां और (अज़ाबे इलाही से) डरानेवाले (पयग़म्बर) ऐसे लोगों को फ़ाइदा नहीं पहुंचा सकते जो ईमान लाना ही नहीं चाहते।

102. सो क्या येह लोग उन्हीं लोगों (के बुरे दिनों) जैसे दिनोंका इन्तिज़ार कर रहे हैं जो उनसे पहले गुज़र चुके हैं ? फ़रमा दीजिए कि तुम (भी) इन्तिज़ार करो मैं (भी) तुम्हारे साथ इन्तिज़ार करनेवालों में से हूँ।

103. फिर हम अपने रसूलों को बचा लेते हैं और उन लोगों को भी जो इस तरह ईमान ले आते हैं (येह बात) हमारे ज़िम्मे करम पर है कि हम ईमानवालों को बचा लें।

104. फ़रमा दीजिए : ऐ लोगो ! अगर तुम मेरे दीन (की हक्कानियत के बारे) में ज़रा भी शक में हो तो (सुन लो) कि मैं उन (बुतों) की परस्तिश नहीं कर सकता जिनकी तुम अल्लाहके सिवा परस्तिश करते हो लेकिन मैं तो उस अल्लाहकी इबादत करता हूँ जो तुम्हें मौतसे हम कनार करता है, और मुझे हुक्म दिया गया है कि मैं (हमेशा) अहले ईमान में से रहूँ।

105. और येह कि आप हर बातिल से बच कर (यकसू हो कर) अपना रुख़ दीन पर काइम रखें और हरगिज़ शिर्क करनेवालों में से न हों।

106. (येह हुक्म रसूलुल्लाह ﷺ की वसातत से उम्मत को दिया जा रहा है) और न अल्लाह के सिवा उन (बुतों) की इबादत करें जो न तुम्हें नफ़ा' पहुंचा सकदे हैं और न

قُلْ اَنْظُرُوا مَاذَا فِي السَّمٰوٰتِ  
وَ الْاَرْضِ ۚ وَمَا تُغْنِي الْاٰلِهٰتُ  
وَالنُّدُرُ عَنْ قَوْمٍ لَا يُؤْمِنُوْنَ ۝۱۰۱

فَهَلْ يَنْتَظِرُوْنَ اِلَّا مِثْلَ اَيَّامِ  
الَّذِيْنَ خَلَوْا مِنْ قَبْلِهِمْ ۚ قُلْ  
فَاَنْتَظِرُوْا اِنِّيْ مَعَكُمْ مِّنَ  
الْمُنْتَظِرِيْنَ ۝۱۰۲

ثُمَّ نُنَجِّيْ رُسُلَنَا وَ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا  
كَذٰلِكَ ۚ حَقًّا عَلَيْنَا نُنَجِّ  
الْمُؤْمِنِيْنَ ۝۱۰۳

قُلْ يٰۤاَيُّهَا النَّاسُ اِنْ كُنْتُمْ فِيْ شَكٍّ  
مِّنْ دِيْنِيْ فَلَا اَعْبُدُ الَّذِيْنَ  
تَعْبُدُوْنَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ وَلٰكِنْ اَعْبُدُ  
اللّٰهَ الَّذِيْ يَتَوَقَّعُكُمْ ۚ وَاُمِرْتُ اَنْ  
اَكُوْنَ مِنَ الْمُؤْمِنِيْنَ ۝۱۰۴

وَاَنْ اَقِمَّ وَجْهَكَ لِلدِّيْنِ حَنِيفًا  
وَلَا تَكُوْنَنَّ مِنَ الْمُشْرِكِيْنَ ۝۱۰۵

وَلَا تَدْعُ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ مَا لَا يَنْفَعُكَ  
وَلَا يَضُرُّكَ ۚ فَاِنْ فَعَلْتَ فَاِنَّكَ



तुम्हें नुक्सान पहुंचा सकते हैं, फिर अगर तुमने ऐसा किया तो बेशक तुम उस वक्त ज़ालिमों में से हो जाओगे।

إِذَا مِنَ الظَّالِمِينَ ﴿١٠٦﴾

107. और अगर अल्लाह तुम्हें कोई तकलीफ पहुंचाए तो उसके सिवा कोई उसे दूर करनेवाला नहीं और अगर वोह तुम्हारे साथ भलाई का इरादा फ़रमाए तो कोई उसके फज़ल को रद करनेवाला नहीं। वोह अपने बंदों में से जिसे चाहता है अपना फज़ल पहुंचाता है, और वोह बड़ा बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

وَ إِنْ يَسْأَلْكَ اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ وَإِنْ يُرِدْكَ بِخَيْرٍ فَلَا رَادَّ لِفَضْلِهِ يُصِيبُ بِهِ مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَهُوَ الْغَفُورُ

الرَّحِيمُ ﴿١٠٧﴾

108. फ़रमा दीजिए : ऐ लोगो ! बेशक तुम्हारे पास तुम्हारे रब की जानिब से हक़ आ गया है, सो जिसने राहे हिदायत इख़्तियार की बस वोह अपने ही फ़ाइदे के लिए हिदायत इख़्तियार करता है और जो गुमराह हो गया बस वोह अपनी ही हलाकत के लिए गुमराह होता है और मैं तुम्हारे ऊपर दारोगा नहीं हूँ (कि तुम्हें सख़ीसे राहे हिदायत पर ले आऊँ)।

قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكُمْ فَمَنِ اهْتَدَىٰ فَإِنَّمَا يَهْتَدِي لِنَفْسِهِ وَمَنْ ضَلَّ فَإِنَّمَا يَضِلُّ عَلَيْهَا وَمَا أَنَا عَلَيْكُمْ بِوَكِيلٍ ﴿١٠٨﴾

109. (ऐ रसूल ! ) आप उसीकी इत्तिबाअ करें जो आपकी तरफ़ वही की जाती है और सब्र करते रहें यहां तक कि अल्लाह फैसला फ़रमा दे और वोह सबसे बेहतर फैसला फ़रमानेवाला है।

وَ اتَّبِعْ مَا يُوحَىٰ إِلَيْكَ وَاصْبِرْ حَتَّىٰ يَحْكُمَ اللَّهُ ۚ وَهُوَ خَيْرُ الْحَاكِمِينَ ﴿١٠٩﴾

आयातुहा 123

11 सूरतु हूदिन मक्किय्यतुन 52

रुकूआतुहा 10

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नामसे शुरूअ जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

१. अलिफ़ लाम रा (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं, येह वोह) किताब है जिसकी आयतें मुस्तहक़म बना दी गई हैं, फिर हिकमतवाले बा

الرَّحْمٰنُ كَتَبَ اُحْكِمَتْ اَيُّهُ ثُمَّ  
فُصِّلَتْ مِنْ لَدُنْ حَكِيمٍ

ख़बर (रब) की जानिबसे वोह मुफ़स्सल बयान कर दी गई हैं।

2. येह कि अल्लाहके सिवा तुम किसी की इबादत मत करो, बेशक मैं तुम्हारे लिए उस (अल्लाह) की जानिब से डर सुनानेवाला और बिशारत देनेवाला हूँ।

3. और येह कि तुम अपने रबसे मग़फ़िरत तलब करो फिर तुम उसके हुज़ूर (सिद्क़ दिल से) तौबा करो वोह तुम्हें वक्ते मुअय्यन तक अच्छी मताअ से लुत्फ़ अंदोज़ रखेगा और हर फ़ज़ीलतवाले को उसकी फ़ज़ीलत की जज़ा देगा (या'नी उसके आ'मालो रियाज़त की कसरत के मुताबिक़ अज़्रो दर्जात अता फ़रमाएगा), और अगर तुमने रूग़र्दानी की तो मैं तुम पर बड़े दिनके अज़ाब का खौफ़ रखता ह।

4. तुम्हें अल्लाह ही की तरफ़ लौटना है और वोह हर चीज़ पर बड़ा कादिर है।

5. जान लो ! बेशक वोह (कुफ़ार) अपने सीनों को दोहरा कर लेते हैं ताकि वोह उस (खुदा) से (अपने दिलों का हाल) छुपा सकें, ख़बरदार ! जिस वक्ते वोह अपने कपड़े (जिस्मों पर) ओढ़ लेते हैं (तो उस वक्ते भी) वोह उन सब बातों को जानता है जो वोह छुपाते हैं और जो वोह आशकार करते हैं, बेशक वोह सीनों की (पोशीदह) बातों को ख़ूब जाननेवाला है।

خَيْرٌ ۝۱

أَلَا تَعْبُدُونَ إِلَّا اللَّهَ ۖ إِنِّي لَكُمْ  
مِّنْهُ نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ ۝۲

وَأَن اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ ثُمَّ تُوبُوا  
إِلَيْهِ يُغْفِرْ لَكُمْ مَتَاعًا حَسَنًا إِلَىٰ  
أَجَلٍ مُّسَمًّى وَ يُؤْتِ كُلَّ ذِي  
فَضْلٍ فَضْلَهُ ۖ وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنِّي  
أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ  
كَبِيرٍ ۝۳

إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ ۖ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ  
شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝۴

أَلَا إِنَّهُمْ يَمْتَنُونَ صُدُورَهُمْ  
لَيَسْتَخْفُوا مِنْهُ ۖ أَلَا حِينَ  
يَسْتَعْشُونَ نبيَاهُمْ لَا يَعْلَمُ مَا  
يُسْرُونَ وَمَا يَعْلَمُونَ إِلَّا أَنَّهُ عَلَيْهِمْ  
بِذَاتِ الصُّدُورِ ۝۵

6. और ज़मीन में कोई चलने फिरनेवाला (जानदार) नहीं है मगर (येह कि) उसका रिज़क़ अल्लाह (के ज़िम्माए करम) पर है और वोह उसके ठहरने की जगह को और उसके अमानत रखे जानेकी जगहको (भी) जानता है, हर बात किताबे रौशन (लौहे महफूज़) में (दर्ज) है।

7. और वोही (अल्लाह) है जिसने आस्मानों और ज़मीन (की बालाई-व-ज़ेरी काइनातों) को छ रोज़ (या'नी तख़लीको इर्तिका के छ अद्वारो मराहिल) में पैदा फ़रमाया और (तख़लीके अज़ी से क़ब्ल) उसका तख़्ते इक़तिदार पानी पर था (और उसने उससे ज़िन्दगी के तमाम आसार को और तुम्हें पैदा किया) ताकि वोह तुम्हें आज़माए कि तुम में से कौन अमल के ए'तिबार से बेहतर है?, और अगर आप येह फ़रमाएं कि तुम लोग मरने के बाद (ज़िन्दा कर के) उठाए जाओगे तो काफ़िर यकीनन (येह) कहेंगे कि येह तो सरीह जादू के सिवा कुछ (और) नहीं है।

8. और अगर हम उनसे चंद मुक़र्ररह दिनों तक अज़ाब को मुअख़्ख़र कर दें तो वोह यकीनन कहेंगे कि उसे किस चीज़ने रोक रखा है, ख़बरदार! जिस दिन वोह (अज़ाब) उन पर आएगा (तो) उनसे फेरा न जाएगा और वोह (अज़ाब) उन्हें घेर लेगा जिसका वोह मज़ाक़ उड़ाया करते थे।

9. और अगर हम इन्सान को अपनी जानिबसे रहमतका मज़ा चखाते हैं फिर हम उसे (किसी वजहसे) उससे वापस ले लेते हैं तो वोह निहायत मायूस (और) ना शुक्र गुज़ार हो जाता है।

10. और अगर हम उसे (कोई) ने'मत चखाते हैं उस तकलीफ़ के बाद जो उसे पहुंच चुकी थी तो ज़रूर केह

وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ إِلَّا  
عَلَى اللَّهِ رِزْقُهَا وَيَعْلَمُ مُسْتَقَرَّهَا وَ  
مُسْتَوْدَعَهَا كُلٌّ فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ⑥

وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ لِيَبْلُوَكُمْ أَيُّكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا وَلَئِنْ قُلْتُمْ مَبْعُوثُونَ مِنْ بَعْدِ الْمَوْتِ لَيَقُولَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُبِينٌ ⑦

وَلَئِنْ أَخَّرْنَا عَنْهُمُ الْعَذَابَ إِلَى أُمَّةٍ مَعْدُودَةٍ لَيَقُولُنَّ مَا يَحْسِبُهُ إِلَّا يَوْمَ يَأْتِيهِمْ لَيْسَ مَصْرُوفًا عَنْهُمْ وَحَاقَ بِهِمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ⑧

وَلَئِنْ أَذَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنَّا رَحْمَةً ثُمَّ نَزَعْنَاهَا مِنْهُ إِنَّهُ لَكَفُورٌ ⑨

وَلَئِنْ أَذَقْنَاهُ نِعْمَاءَ بَعْدَ ضَرَاءٍ مَسَتْهُ لَيَقُولَنَّ ذَهَبَ السَّيِّئَاتُ



उठता है कि मुझसे सारी तकलीफें जाती रहीं, बेशक वोह बड़ा खुश होनेवाला (और) फ़ख़र करनेवाला (बन जाता) है।

11. सिवाए उन लोगोंके जिन्होंने सब्र किया और नेक अमल करते रहे, (तो) ऐसे लोगों के लिए मग़फ़िरत और बड़ा अज़्र है।

12. भला क्या येह मुमकिन है कि आप उसमें से कुछ छोड़ दें जो आप की तरफ़ वही किया गया है और उससे आपका सीनए (अत्हर) तंग होने लगे (इस ख़याल से) कि कुफ़्फ़ार येह केहते हैं कि इस (रसूल) पर कोई ख़ज़ाना क्यों न उतारा गया या उसके साथ कोई फ़रिश्ता क्यों नहीं आया, (ऐसा हरगिज़ मुमकिन नहीं ऐ रसूले मुअज़्ज़म!) आप तो सिर्फ़ डर सुनानेवाले हैं (किसी को दुन्यवी लालच या सज़ा देनेवाले नहीं), और अल्लाह हर चीज़ पर निगेहबान है।

13. क्या कुफ़्फ़ार येह केहते हैं कि पयग़म्बरने इस (कुरआन) को खुद घड़ लिया है फ़रमा दीजिए : तुम (भी) इस जैसी घड़ी हुई दस सूरतें ले आओ और अल्लाहके सिवा (अपनी मदद के लिए) जिसे भी बुला सकते हो बुला लो अगर तुम सच्चे हो।

14. (ऐ मुसलमानो!) सो अगर वोह तुम्हारी बात कुबूल न करें तो यकीन रखो कि कुरआन फ़क़त अल्लाहके इल्म से उतारा गया है और येह कि उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं, पस क्या (अब) तुम इस्लाम पर (साबित क़दम) रहोगे।

15. जो लोग (फ़क़त) दुन्यवी ज़िन्दगी और उसकी ज़ीनत (व आराइश) के तालिब हैं हम उनके आ'माल का पूरा पूरा बदला इसी दुनिया में दे देते हैं और उन्हें इस

عَنِّي ۝ إِنَّهُ لَفَرِحَ فَخُورًا ۝ ۱۰

إِلَّا الَّذِينَ صَبَرُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ ۝ أُولَٰئِكَ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ ۝  
أَجْرٌ كَبِيرٌ ۝ ۱۱

فَلَعَلَّكَ تَارِكٌ بَعْضَ مَا يُوحَىٰ  
إِلَيْكَ وَصَاحِقٌ بِهٖ صَدْرُكَ ۚ أَنْ  
يَقُولُوا لَوْلَا أُنْزِلَ عَلَيْهِ كُتُبٌ  
أَوْ جَاءَ مَعَهُ مَلَكٌ ۚ إِنَّمَا أَنْتَ  
نَذِيرٌ ۚ وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ  
وَكَوِيلٌ ۝ ۱۲

أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ ۚ قُلْ فَأْتُوا  
بِعَشْرِ سُورٍ مِّثْلِهٖ مُفْتَرِيَةٍ ۚ  
ادْعُوا مَنِ اسْتَعْتَمْتُمْ مِنْ دُونِ  
اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝ ۱۳

فَالَمْ يَسْتَجِيبُوا لَكُمْ فَأَعْلَمُوا أَنَّمَا  
أُنْزِلَ بِعِلْمِ اللَّهِ وَأَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا  
هُوَ ۚ فَهَلْ أَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ۝ ۱۴

مَنْ كَانَ يَرْيِدُ الْحَيٰوةَ الدُّنْيَا وَ  
زِينَتَهَا نُوَفِّ إِلَيْهِمْ أَعْمَالَهُمْ فِيهَا

(दुनिया के सिले) में कोई कमी नहीं दी जाती।

16. येह वोह लोग हैं जिनके लिए आखिरत में कुछ (हिस्सा) नहीं सिवाए आतिशे (दोज़ख) के, और वोह सब (आ'माल अपने उखूरवी अज़ के हिसाबसे) अकारत हो गए जो उन्होंने दुनिया में अंजाम दिए थे और वोह (सब कुछ) बातिलो बेकार हो गया जो वोह करते रहे थे (क्योंकि उनका हिसाब पूरे अज़ के साथ दुनिया में ही चुका दिया गया है और आखिरत के लिए कुछ नहीं बचा)।

17. वोह शख्स जो अपने रबकी तरफ़से रौशन दलील पर है और अल्लाह की जानिबसे एक गवाह (कुरआन) भी उस शख्सकी ताईदो तक्वियत के लिए आ गया है और इससे कब्ल मूसा (عليه السلام) की किताब (तौरात) भी जो रहनुमा और रहमत थी (आ चुकी हो), येही लोग इस (कुरआन) पर ईमान लाते हैं, क्या (येह) और (काफ़िर) फ़िरकोंमें से वोह शख्स जो इस (कुरआन) का मुन्किर है (बराबर हो सकते हैं) जबकि आतिशे दोज़ख उसका ठिकाना है, सो (ऐ सुननेवाले!) तुझे चाहिए कि तू इससे मु-त-अल्लिक् ज़रा भी शक में न रहे, बेशक येह (कुरआन) तेरे रबकी तरफ़ से हक़ है लेकिन अक्सर लोग ईमान नहीं लाते।

18. और उससे बढ़ कर ज़ालिम कौन हो सकता है जो अल्लाह पर झूटा बोहतान बांधता है, ऐसे ही लोग अपने रबके हुज़ूर पेश किए जाएंगे और गवाह कहेंगे: येही वोह लोग हैं जिन्होंने अपने रब पर झूट बोला था, जान लो कि ज़ालिमों पर अल्लाह की ला'नत है।

وَهُمْ فِيهَا لَا يَبْخَسُونَ ﴿١٥﴾

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ لَيْسَ لَهُمْ فِي  
الْآخِرَةِ إِلَّا النَّارُ ۖ وَحِطَّ مَا  
صَنَعُوا فِيهَا وَ بَطُلُ مَا كَانُوا  
يَعْمَلُونَ ﴿١٦﴾

أَفَمَنْ كَانَ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِّن رَّبِّهِ  
يَتْلُوهُ شَاهِدٌ مِّنْهُ وَمِنْ قَبْلِهِ  
كُتِبَ مُوَسًّىٰ إِمَامًا ۖ وَرَحْمَةً  
لِّأُولَٰئِكَ يُؤْمِنُونَ بِهِ ۖ وَمَنْ يَكْفُرْ  
بِهِ ۖ فَإِنَّهُ يَكْفُرُ بِهِ ۖ وَمَنْ  
يَكْفُرْ بِهِ ۖ فَإِنَّهُ يَكْفُرُ بِهِ ۖ  
فَاللَّامُ مَوْعِدُهُ ۚ فَلَا تَكُ  
فِي مِرْيَةٍ مِّنْهُ ۚ إِنَّهُ الْحَقُّ  
مِن رَّبِّكَ ۚ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ  
لَا يُؤْمِنُونَ ﴿١٧﴾

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ  
كَذِبًا ۖ أُولَٰئِكَ يُعْرَضُونَ عَلَىٰ  
رَبِّهِمْ وَيَقُولُ الْأَشْهَادُ هَٰؤُلَاءِ  
الَّذِينَ كَذَبُوا عَلَىٰ رَبِّهِمْ ۚ  
أَلَا لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الظَّالِمِينَ ﴿١٨﴾

19. जो लोग (दूसरों को) अल्लाहकी राह से रोकते हैं और उसमें कजी तलाश करते हैं, और वोही लोग आखिरत के मुन्किर हैं।

20. येह लोग (अल्लाहको) ज़मीन में अज़िज़ कर सक्नेवाले नहीं और न ही उनके लिए अल्लाह के सिवा कोई मददगार है। उनके लिए अज़ाब दोगुना कर दिया जाएगा (क्यों कि) न वोह (हक्क बात) सुनने की ताक़त रखते थे और न (हक्क को) देख ही सकते थे।

21. येही लोग हैं जिन्होंने अपनी जानों को नुक़सान पहुंचाया और जो बोहतान वोह बांधते थे वोह (सब) उनसे जाते रहे।

22. येह बिल्कुल हक्क है कि यकीनन वोही लोग आखिरत में सब से ज़ियादह ख़सारह उठानेवाले हैं।

23. बेशक जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे और अपने रब के हुज़ूर अज़िज़ी करते रहे येही लोग अहले जन्नत हैं वोह उसमें हमेशा रहेनेवाले हैं।

24. (काफ़िरो मुस्लिम) दोनों फ़रीकों की मिसाल अंधे और बेहरे और (उसके बर अक्स) देखनेवाले और सुननेवाले की सी है क्या दोनों का हाल बराबर है क्या तुम फिर (भी) नसीहत कुबूल नहीं करते।

25. और बेशक हमने नूह (عليه السلام) को उनकी क़ौमकी

الَّذِينَ يَصُدُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ  
وَيَبْغُونَهَا عِوَجًا ۖ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ  
هُمْ كَفَرُونَ ﴿١٩﴾

أُولَٰئِكَ لَمْ يَكُونُوا مُعْجِزِينَ فِي  
الْأَرْضِ وَمَا كَانَ لَهُمْ مِنْ دُونِ  
اللَّهِ مِنْ أَوْلِيَاءَ ۚ يُضَعِّفُ لَهُمْ  
الْعَذَابُ ۖ مَا كَانُوا يَسْتَطِيعُونَ  
السَّمْعَ وَمَا كَانُوا يُبْصِرُونَ ﴿٢٠﴾

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ  
وَصَلَّ عَنْهُمْ مِمَّا كَانُوا يَفْتَرُونَ ﴿٢١﴾  
لَا جَرَمَ لَهُمْ فِي الْآخِرَةِ ۖ هُمْ  
الْآخِسِرُونَ ﴿٢٢﴾

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
وَأَخْبَتُوا إِلَىٰ رَبِّهِمْ ۗ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ  
الْجَنَّةِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٢٣﴾  
مَثَلُ الْفَرِيقَيْنِ كَالْأَعْمَىٰ وَالْأَصَمِّ  
وَالْبَصِيرِ وَالسَّمِيعِ ۗ هَلْ يَسْتَوِينَ  
مَثَلًا ۚ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ﴿٢٤﴾

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ



तरफ भेजा (उन्होंने ने उनसे कहा) मैं तुम्हारे लिए खुला डर सुनानेवाला (बन कर आया) हूँ।

26. कि तुम अल्लाह के सिवा किसी की इबादत न करो, मैं तुम पर दर्दनाक दिन के अज़ाब (की आमद) का खौफ रखता हूँ।

27. सो उनकी कौमके कुफ़र करनेवाले सरदारों और वडे़रों ने कहा : हमें तो तुम हमारे अपने ही जैसा एक बशर दिखाई देते हो और हमने किसी (मोअज़्ज़ज़ शख्स) को तुम्हारी पैरवी करते हुए नहीं देखा सिवाए हमारे (मुआशरे के) सतही राए रखनेवाले पस्तो हकीर लोगों के (जो बे सोचे समझे तुम्हारे पीछे लग गए हैं), और हम तुम्हारे अंदर अपने ऊपर कोई फ़ज़ीलतो बरतरी (या'नी ताक़तो इक्तदार, मालो दौलत या तुम्हारी जमाअत में बड़े लोगों की शुमूलियत अल ग़रज़ ऐसा कोई नुमायां पहलू) भी नहीं देखते बल्कि हम तो तुम्हें झूटा समझते हैं।

28. (नूह عليه السلام ने) कहा : ऐ मेरी कौम! बताओ तो सही अगर मैं अपने रबकी तरफ़ से रौशन दलील पर भी हूँ और उसने मुझे अपने हुज़ूर से (खास) रहमत भी बख़्शी हो मगर वोह तुम्हारे ऊपर (अंधों की तरह) पोशीदह कर दी गई हो, तो क्या हम उसे तुम पर ज़ब्रन मुसल्लत कर सकते हैं दर आं हालाँकि तुम उसे ना पसंद करते हो?

29. और ऐ मेरी कौम! मैं तुमसे इस (दा'वतो तब्लीग) पर कोई मालो दौलत (भी) तलब नहीं करता, मेरा अज़्र तो सिर्फ़ अल्लाह (के ज़िम्मए करम) पर है और मैं (तुम्हारी खातिर) उन (ग़रीब और पस मान्दह) लोगों को जो ईमान ले आए हैं धुत्कारनेवाला भी नहीं हूँ (तुम उन्हें हकीर मत समझो येही हकीकत में मोअज़्ज़ज़ हैं)। बेशक येह लोग अपने रबकी मुलाकात से बेहरायाब होनेवाले हैं और मैं तो

إِنِّي لَكُمْ نَذِيرٌ مُّبِينٌ ٢٥

أَنْ لَا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهَ ۖ إِنِّي أَخَافُ  
عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ أَلِيمٍ ٢٦  
فَقَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ  
قَوْمِهِ مَا نَرِكَ إِلَّا بَشَرًا مِّثْلَنَا  
وَمَا نَرِكَ اتِّبَعَكَ إِلَّا الَّذِينَ هُمْ  
أَرَادُوا لَنَا بِاِدْيَ الرَّأْيِ ۚ وَمَا نَرَى  
لَكُمْ عَلَيْنَا مِنْ فَضْلٍ بَلْ نَظُنُّكُمْ  
كَذِبِينَ ٢٧

قَالَ يَقَوْمِ أَرَأَيْتُمْ إِنْ كُنْتُ عَلَى  
بَيِّنَةٍ مِّن رَّبِّي وَآتَانِي رَحْمَةً مِّنْ  
عِنْدِهِ فَصَبَّيْتُ عَلَيْكُمْ ۖ أَتَذَرُمُكُمْ  
وَأَنْتُمْ لَهَا كَاهُونَ ٢٨

وَيَقَوْمِ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مَا لَالَا  
إِنْ أَجْرِي إِلَّا عَلَى اللَّهِ وَمَا أَنَا  
بِطَارِدِ الَّذِينَ آمَنُوا ۖ إِنَّهُمْ  
مُلْقُوا رَبِّهِمْ وَلَكِنِّي أَرَاكُمْ

दर हकीकत तुम्हें जाहिल (व बे फ़हम) कौम देख रहा हूँ।

30. और ऐ मेरी कौम! अगर मैं उनको धुतकार दूँ तो अल्लाह (के गुज़ब) से (बचाने में) मेरी मदद कौन कर सकता है, क्या तुम ग़ौर नहीं करते?

31. और मैं तुमसे (येह) नहीं केहता कि मेरे पास अल्लाह के ख़ज़ाने हैं (या'नी मैं बेहद दौलतमंद हूँ) और न (येह कि) मैं (अल्लाह के बताए बिग़ैर) खुद ग़ैब जानता हूँ और न मैं येह केहता हूँ कि मैं (इन्सान नहीं) फ़रिश्ता हूँ (मेरी दा'वत करिश्माती दा'वों पर मन्बी नहीं है) और न उन लोगों की निस्बत जिन्हें तुम्हारी निगाहें हकीर जान रही हैं येह केहता हूँ कि अल्लाह उन्हें हरगिज़ कोई भलाई न देगा (येह अल्लाहका अम्र और हर शख्स का नसीब है), अल्लाह बेहतर जानता है जो कुछ उनके दिलों में है, (अगर ऐसा कहूँ तो) बेशक मैं उसी वक़्त ज़ालिमों में से हो जाऊंगा।

32. वोह केहने लगे : ऐ नूह ! बेशक तुम हमसे झगड़ चुके सो तुमने हमसे बहुत झगड़ा कर लिया बस अब हमारे पास वोह (अज़ाब) ले आओ जिसका तुम हमसे वा'दा करते हो अगर तुम (वाकई) सच्चे हो।

33. (नूह عليه السلام ने) कहा : वोह (अज़ाब) तो बस अल्लाह ही तुम पर लाएगा अगर उसने चाहा और तुम (उसे) आजिज़ नहीं कर सकते।

34. और मेरी नसीहत (भी) तुम्हें नफ़ा' न देगी ख़्वाह मैं तुम्हें नसीहत करने का इरादाह करूँ अगर अल्लाहने तुम्हें गुमराह करने का इराद फ़रमा लिया हो, वोह तुम्हारा रब है, और तुम उसी की तरफ़ लौटाए

تَوَّمَاتٍ جَهْلُونَ ٢٩

وَلَيَقُومَنَّ مِنْ يَصْرُنِي مِنَ اللَّهِ إِنْ طَرَدْتُهُمْ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ٣٠

وَلَا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي خَزَائِنُ اللَّهِ وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبَ وَلَا أَقُولُ إِنِّي مَلَكٌ وَلَا أَقُولُ لِلَّذِينَ تَرَدُّوْنَ أَعْيُنَكُمْ لَنْ يُؤْتِيَهُمُ اللَّهُ خَيْرًا ۚ اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا فِي أَنْفُسِهِمْ ۚ إِنِّي إِذًا لِّنَ الظَّالِمِينَ ٣١

قَالُوا يَوْمَ قَدْ جَدَلْتَنَا فَاكْثَرْتَ جَدَلَنَا فَأَتَيْنَا بِمَا تَعِدُنَا إِنْ كُنْتَ مِنَ الصّٰدِقِينَ ٣٢

قَالَ إِنَّمَا يَأْتِيَكُمْ بِهِ اللَّهُ إِنْ شَاءَ وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ ٣٣

وَلَا يَنْفَعُكُمْ نُصْحِي إِنْ أَرَدْتُ أَنْ أَنْصَحَ لَكُمْ إِنْ كَانَ اللَّهُ يُرِيدُ أَنْ يُغْوِيَكُمْ ۖ هُوَ رَبُّكُمْ قَدْ وَابَّ إِلَيْهِ

जाओगे।

35. (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) क्या येह लोग केहते हैं कि पयगम्बर ने इस कुरआन को खुद घड़ लिया है ? फ़रमा दीजिए अगर मैं ने इसे घड़ लिया है तो मेरे जुर्म (का वबाल) मुझ पर होगा और मैं इससे बरी हूं जो जुर्म तुम कर रहे हो।

36. और नूह (عليه السلام) की तरफ़ वही की गई कि (अब) हरगिज़ तुम्हारी कौममें से (मज़ीद) कोई ईमान नहीं लाएगा सिवाए उनके जो (इस वक़्त तक) ईमान ला चुके हैं, सो आप उनके (तक्ज़ीबो इस्तेहज़ा के) कामों से रंजीदह न हों।

37. और तुम हमारे हुक्मके मुताबिक़ हमारे सामने एक कश्ती बनाओ और ज़ालिमों के बारे में मुझसे (कोई) बात न करना, वोह ज़रूर ग़र्क़ किए जाएंगे।

38. और नूह (عليه السلام) कश्ती बनाते रहे और जब भी उनकी कौमके सरदार उनके पाससे गुज़रते उनका मज़ाक़ उड़ाते। नूह (عليه السلام) उन्हें जवाबन) केहते : अगर (आज) तुम हमसे तमस्खुर करते हो तो (कल) हम भी तुमसे तमस्खुर करेंगे जैसे तुम तमस्खुर कर रहे हो।

39. सो तुम अज़ाब जान लोगे कि किस पर (दुनिया में ही) अज़ाब आता है जो उसे ज़लीलो रुस्वा कर देगा और (फिर आखिरत में भी किस पर) हमेशा काइम रेहनेवाला अज़ाब उतरता है।

40. यहां तक कि जब हमारा हुक्मे (अज़ाब) आ पहुंचा और तन्नूर (पानी के चश्मोंकी तरह) जोशसे उबलने लगा (तो) हमने फ़रमाया (ऐ नूह ! ) उस कश्ती में हर ज़िन्स में

تَرْجَعُونَ ۝۳۳

أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ ۚ قُلْ إِن  
افْتَرَيْتُهُ فَعَلَّٰ إِيَّائِي وَ إِنَّا  
بِرَبِّیْ عَمَّا تَجْرُمُونَ ۝۳۵

وَأَوْحَىٰ إِلَىٰ نُوحٍ أَنَّهُ لَنْ يُؤْمِنَ  
مِنْ قَوْمِكَ إِلَّا مَنْ قَدْ آمَنَ  
فَلَا تَبْتَئِسْ بِمَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ۝۳۶

وَ اصْنَعِ الْفُلَکَ بِأَعْيُنِنَا وَ وَحِّیْنَا  
وَلَا تَخَاطَبُنِیْ فِی الدِّیْنِ ظَلَمُوا ۚ  
إِنَّهُمْ مُّعْرِضُونَ ۝۳۷

وَيَصْنَعِ الْفُلَکَ ۚ وَ کَلَّمَا مَرْ عَلیهِ  
مَلَا ۖ مِنْ قَوْمِهِ سَخِرُوا مِنْهُ ۚ قَالَ  
إِن تَسْخَرُوا مِنِّیَّ فَإِنَّا نَسْخَرُ مِنْکُمْ  
کَمَا تَسْخَرُونَ ۝۳۸

فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ۚ مَنْ یَّاتِیْهِ عَذَابٌ  
یُخْزِیْهِ وَ یَجِلُّ عَلَیْهِ عَذَابٌ  
مُّقِیْمٌ ۝۳۹

حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ أَمْرُنَا وَ فَاَرَ  
النُّوْمُ ۚ قُلْنَا احْمِلْ فِیْهَا مِنْ کُلِّ



से (नर और मादह) दो अदद पर मुश्तमिल जोड़ा सवार कर लो और अपने घरवालों को भी (ले लो), सिवाए उनके कि जिन पर (हलाकत का) फ़रमान पहले सादिर हो चुका है और जो कोई ईमान ले आया है (उसेभी साथ ले लो), और चंद (लोगों) के सिवा उनके साथ कोई ईमान नहीं लाया था।

41. और नूह (عليه السلام) ने कहा : तुम लोग उसमें सवार हो जाओ अल्लाह ही के नामसे उसका चलना और उसका ठहरना है। बेशक मेरा रब बड़ा ही बख़्शानेवाला निहायत महेरबान है।

42. और वोह कशती पहाड़ों जैसी (तूफ़ानी) लेहरों में उन्हें लिए चलती जा रही थी कि नूह (عليه السلام) ने अपने बेटेको पुकारा और वोह उनसे अलग (काफ़िरों के साथ खड़ा) था ऐ मेरे बेटे ! हमारे साथ सवार हो जा और काफ़िरों के साथ न रह।

43. वोह बोला : मैं (कशती में सवार होने कि बजाए) अभी किसी पहाड़की पनाह ले लेता हूँ वोह मुझे पानीसे बचा लेगा। नूह (عليه السلام) ने कहा : आज अल्लाहके अज़ाब से कोई बचानेवाला नहीं है मगर उस शख्स को जिस पर वोही (अल्लाह) रहम फ़रमा दे, इसी अस्ना में दोनों (या'नी बाप बेटे) के दरमियान (तूफ़ानी) मौज हाइल हो गई सो वोह डूबनेवालों में हो गया।

44. और (जब सफ़ीनए नूह (عليه السلام) के सिवा सब डूब कर हलाक हो चुके तो) हुक्म दिया गया : ऐ ज़मीन! अपना पानी निगल जा और ऐ आस्मान! तू थम जा और पानी खुशक कर दिया गया और काम तमाम कर दिया गया और

رُوحَيْنِ اثْنَيْنِ وَأَهْلَكَ إِلَّا مَنْ سَبَقَ عَلَيْهِ الْقَوْلُ وَمَنْ آمَنَ ۚ وَمَا آمَنَ مَعَهُ إِلَّا قَلِيلٌ ﴿٣٠﴾

وَقَالَ ارْكَبُوا فِيهَا بِسْمِ اللَّهِ مَجْرِبَهَا وَمُرسِهَا ۚ إِنَّ رَأْيِي لَغَفْوٌ رَّحِيمٌ ﴿٣١﴾

وَهِيَ تَجْرِي بِهِمْ فِي مَوْجٍ كَالْجِبَالِ ۖ وَنَادَىٰ نُوْحٌ ابْنَهُ وَكَانَ فِي مَعْزِلٍ يُبْنَىٰ اِرْكَبْ مَعَنَا وَلَا تَكُنْ مَعَ الْكَافِرِينَ ﴿٣٢﴾

قَالَ سَاوِيَ إِلَىٰ جِبَلٍ يَّعِصْنِي مِنَ الْمَاءِ ۚ قَالَ لَا عَاصِمَ الْيَوْمَ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ إِلَّا مَنْ رَحِمَ ۚ وَحَالَ بَيْنَهُمَا الْمَوْجُ فَكَانَ مِنَ الْمُغْرَقِينَ ﴿٣٣﴾

وَقِيلَ يَا أَرْضُ ابْلَعِي مَاءَكِ وَيَسَاءُ أَقْلَعِي وَغِيضَ الْمَاءِ ۚ وَقُضِيَ الْأَمْرُ وَاسْتَوَتْ عَلَى الْجُودِيِّ

कशती जूदी पहाड़ पर जा ठेहरी और फ़रमा दिया गया कि ज़ालिमों के लिए (रहमतसे) दूरी है।

45. और नूह (عليه السلام) ने अपने रबको पुकारा और अर्ज किया : ऐ मेरे रब ! बेशक मेरा लड़का (भी) तो मेरे घरवालों में दाखिल था और यकीनन तेरा वा'दा सच्चा है और तू सबसे बड़ा हाकिम है।

46. इर्शाद हुवा : ऐ नूह ! बेशक वोह तेरे घरवालों में शामिल नहीं क्योंकि उसके अमल अच्छे न थे पस मुझे वोह सवाल न किया करो जिसका तुम्हें इल्म न हो, मैं तुम्हें नसीहत किए देता हूँ कि कहीं तुम नादानों में से (न) होजाना।

47. (नूह عليه السلام ने) अर्ज किया : ऐ मेरे रब ! मैं इस बातसे तेरी पनाह चाहता हूँ कि तुझसे वोह सवाल करूँ जिसका मुझे कुछ इल्म न हो, और अगर तू मुझे न बख़्शेगा और मुझ पर रहम (न) फ़रमाएगा (तो) मैं नुक़सान उठानेवालों में से होजाऊंगा।

48. फ़रमाया गया : ऐ नूह ! हमारी तरफ़से सलामती और बरकतों के साथ (कशतीसे) उतर जाओ जो तुम पर हैं और उन तबक़ात पर हैं जो तुम्हारे साथ हैं, और (आइन्दह फिर) कुछ तबके ऐसे भी होंगे जिन्हें हम (दुन्यवी ने'मतों से) बेहरायाब फ़रमाएंगे फिर उन्हें हमारी तरफ़से दर्दनाक अज़ाब आ पहुँचेगा।

49. येह (बयान उन) ग़ैबकी ख़बरों में से है जो हम आपकी तरफ़ वही करते हैं, इससे क़ब्ल न आप इन्हें जानते थे और न आपकी क़ौम, पस आप सब्र करें। बेशक बेहतर अंजाम परहेज़गारों ही के लिए है।

وَقِيلَ بَعْدَ الْقُتُومِ الظَّالِمِينَ ﴿٣٣﴾

وَنَادَىٰ نُوحٌ رَبَّهُ فَقَالَ رَبِّ إِنَّ

ابْنِي مِنْ أَهْلِي وَإِنَّ وَعْدَكَ

الْحَقُّ وَأَنْتَ أَحْكَمُ الْحَكَمِينَ ﴿٣٤﴾

قَالَ يُنُوحُ إِنَّهُ لَيْسَ مِنْ أَهْلِكَ ۚ

إِنَّهُ عَمَلٌ غَيْرُ صَالِحٍ فَلَا تَسْأَلْنِ

مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ ۖ إِنِّي أَعْطُكَ

أَنْ تَكُونَ مِنَ الْجَاهِلِينَ ﴿٣٥﴾

قَالَ رَبِّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ أَنْ أَسْأَلَكَ

مَا لَيْسَ لِي بِهِ عِلْمٌ وَإِلَّا تَغْفِرْ لِي

وَتَرْحَمْنِي أَكُنْ مِنَ الْخَسِرِينَ ﴿٣٦﴾

قِيلَ يُنُوحُ اهْبِطْ بِسَلَامٍ مِنَّا وَ

بَرَكَاتٍ عَلَيْكَ وَعَلَىٰ أُمَمٍ مِّمَّنْ

مَعَكَ ۖ وَأُمَمٌ سَنُصِيبُهُمْ ثُمَّ يَئِسُّهُمْ

مِّنَّا عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٣٧﴾

تِلْكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْغَيْبِ نُوحِيهَا

إِلَيْكَ ۚ مَا كُنْتَ تَعْلَمُهَا أَنْتَ

وَلَا قَوْمُكَ مِنْ قَبْلِ هَٰذَا ۖ

فَاصْبِرْ ۚ إِنَّ الْعَاقِبَةَ لِلْمُتَّقِينَ ﴿٣٨﴾

وَقِيلَ

مَعْلُومَاتُ  
الْإِنشَاءِ عَلَى الْوَقْفِ  
مِنْ الْقُرْآنِ

50. और (हमने) कौम आद की तरफ उनके भाई हूद (عليه السلام) को (भेजा), उन्होंने कहा : ऐ मेरी कौम अल्लाहकी इबादत करो उसके सिवा तुम्हारे लिए कोई मा'बूद नहीं, तुम अल्लाह पर (शरीक रखनेका) महज बोहतान बांधनेवाले हो।

51. ऐ मेरी कौम! मैं इस (दा'वतो तब्लीग) पर तुमसे कोई अज्र नहीं मांगता, मेरा अज्र फकत उस (के जिम्माए करम) पर है जिसने मुझे पैदा फरमाया है, क्या तुम अक़ल से काम नहीं लेते।

52. और ऐ लोगो! तुम अपने रबसे (गुनाहोंकी) बख़्शिश मांगो फिर उनकी जनाब में (सिद्क दिलसे) रुजूअ करो, वोह तुम पर आस्मानसे मूसलाधार बारिश भेजेगा और तुम्हारी कुव्वत पर कुव्वत बढ़ाएगा और तुम मुजरिम बनते हुए उससे रू गर्दानी न करना।

53. वोह बोले : ऐ हूद ! तुम हमारे पास कोई वाजेह दलील ले कर नहीं आए हो और न हम तुम्हारे केहने से अपने मा'बूदों को छोड़नेवाले हैं और न ही हम तुम पर ईमान लानेवाले हैं।

54. हम इसके सिवा (कुछ) नहीं केह सकते कि हमारे मा'बूदों में से किसीने तुम्हें (दिमागी खलल की) बीमारी में मुब्तिला कर दिया है। हूद (عليه السلام) ने कहा : बेशक मैं अल्लाहको गवाह बनाता हूँ और तुम भी गवाह रहो कि मैं उनसे ला तअल्लुक हूँ जिन्हें तुम शरीक गरदान्ते हो।

55. उस (अल्लाह) के सिवा तुम सब (बशमूल तुम्हारे मा'बूदाने बातिला) मिल कर मेरे खिलाफ़ (कोई) तदबीर कर लो फिर मुझे मोहलत भी न दो।

56. बेशक मैंने अल्लाह पर तवक्कुल कर लिया है जो मेरा

وَإِلَىٰ عَادٍ أَخَاهُمْ هُودًا ۖ قَالَ  
يَقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُم مِّنْ إِلَٰهٍ  
غَيْرُهُ ۚ إِنِّي أَنُتَّم إِلَّا مُفْتَرُونَ ۝٥٠  
يَقَوْمِ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا ۖ إِنِّي  
أَجْرِي إِلَّا عَلَىٰ الَّذِي فَطَرَنِي ۖ  
أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۝٥١

وَيَقَوْمِ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ ثُمَّ  
تُوبُوا ۖ إِلَيْهِ يُرْسِلُ السَّمَاءَ  
عَلَيْكُمْ مَّدْرَارًا وَيَزِدْكُمْ قُوَّةً إِلَىٰ  
قُوَّتِكُمْ وَلَا تَتَوَلَّوْا مُجْرِمِينَ ۝٥٢  
قَالُوا يَهُودُ مَا جِئْتَنَا بِبَيِّنَةٍ وَمَا  
نَحْنُ بِتَارِكِي آلِهَتِنَا عَنْ قَوْلِكَ  
وَمَا نَحْنُ لَكَ بِمُؤْمِنِينَ ۝٥٣  
إِن نَّقُولُ إِلَّا أَعْتَرَكْ بَعْضُ  
الْهَتِنَا بِسُوءٍ ۖ قَالَ إِنِّي أُشْهِدُ  
اللَّهَ وَ أَشْهِدُوكُمُ إِنِّي رَسُولٌ مِّنْ  
رَّبِّكُمْ ۖ فَكِيدُوا فِيَّ جَمِيعًا ثُمَّ  
لَا تُنْظَرُونَ ۝٥٥

إِنِّي تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ رَبِّي وَ



(भी) रब है और तुम्हारा (भी) रब है, कोई चलनेवाला (जानदार) ऐसा नहीं मगर वोह उसे उसकी चोटीसे पकड़े हुए है (या'नी मुकम्मल तौर पर उसके कब्जए कुदरत में है)। बेशक मेरा रब (हक्को अदलमें) सीधी राह पर (चलने से मिलता) है।

57. फिर भी अगर तुम रू गर्दानी करो तो मैंने वाकिअतन वोह (तमाम अहकाम) तुम्हें पहुंचा दिए हैं जिन्हें ले कर मैं तुम्हारे पास भेजा गया हूं, और मेरा रब तुम्हारी जगह किसी और कौमको काइम मुकाम बना देगा, और तुम उसका कुछ भी बिगाड़ न सकोगे। बेशक मेरा रब हर चीज़ पर निगहबान है।

58. और जब हमारा हुक्मे (अज़ाब) आ पहुंचा (तो) हमने हूद (عليه السلام) को और उनके साथ ईमानवालों को अपनी रहमत के बाइस बचा लिया, और हमने उन्हें सख्त अज़ाब से नजात बख्शी।

59. और येह (कौमे) आद है जिन्होंने ने अपने रबकी आयतों का इन्कार किया और अपने रसूलों की ना फ़रमानी की और हर जाबिर (व मु-त-कब्बिर) दुश्मने हक्क के हुक्म की पैरवी की।

60. और इस दुनियामें (भी) उनके पीछे ला'नत लगा दी गई और क़ियामतके दिन (भी) लगेगी)। याद रखो कि (कौमे) आदने अपने रबके साथ कुफ़्र किया था। ख़बरदार ! हूद (عليه السلام) की कौमे आद के लिए (रहमत से) दूरी है।

61. और (हमने कौमे) समूद की तरफ़ उनके भाई सालेह (عليه السلام) को भेजा। उन्होंने कहा : ऐ मेरी कौम!

رَبِّكُمْ ۚ مَا مِنْ دَابَّةٍ إِلَّا هُوَ آخِذٌ  
بِنَاصِيَتِهَا ۚ إِنَّ رَبِّي عَلَىٰ صِرَاطٍ  
مُّسْتَقِيمٍ ﴿٥٦﴾

فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقَدْ أَبْلَغْتُكُمْ مَا  
أُرْسَلْتُ بِهِ إِلَيْكُمْ ۚ وَيَسْتَخْلِفُ  
رَبِّي قَوْمًا غَيْرَكُمْ وَلَا تَضُرُّوهُ  
شَيْئًا ۚ إِنَّ رَبِّي عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ  
حَفِيظٌ ﴿٥٧﴾

وَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا نَجَّيْنَا هُودًا  
وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ بِرَحْمَةٍ مِنَّا  
وَنَجَّيْنَاهُمْ مِّنْ عَذَابٍ غَلِيظٍ ﴿٥٨﴾  
وَتِلْكَ عَادٌ ۖ جَحَدُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ  
وَاصْصَوْا رُسُلَهُ ۖ وَاتَّبَعُوا أَمْرَ كُلِّ  
جَبَّارٍ عَنِيدٍ ﴿٥٩﴾

وَأُتْبِعُوا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا لَعْنَةً  
وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ ۚ أَلَا إِنَّ عَادًا كَفَرُوا  
بِرَبِّهِمْ ۚ أَلَا بُعِدَ اللَّعَادُ قَوْمُ هُودٍ ﴿٦٠﴾  
وَإِلَىٰ شُعُودٍ أَخَافَهُمْ طٰلِحًا ۚ قَالَ  
يَقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنِّ إِلٰهٍ

अल्लाहकी इबादत करो तुम्हारे लिए उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं, उसीने तुम्हें ज़मीन से पैदा फ़रमाया और उसमें तुम्हें आबाद फ़रमाया सो तुम उससे मुआफ़ी मांगो फिर उसके हुज़ूर तौबा करो। बेशक मेरा रब क़रीब है हुआएं कुबूल फ़रमानेवाला है।

62. वोह बोले : ऐ सालेह ! इससे क़बूल हमारी क़ौममें तुम ही उम्मीदों का मर्कज़ थे, क्या तुम हमें उन (बुतों) की परस्तिश करने से रोक रहे हो जिनकी हमारे बापदादा परस्तिश करते रहे हैं और जिस (तौहीद) की तरफ़ तुम हमें बुला रहे हो यकीनन हम उसके बारे में बड़े इज़्तिराब अंगेज़ शक में मुब्तिला हैं।

63. सालेह (عليه السلام) ने कहा : ऐ मेरी क़ौम! ज़रा सोचो तो सही अगर मैं अपने रबकी तरफ़से रौशन दलील पर (काइम) हूँ और मुझे उसकी जानिब से (खास) रहमत नसीब हुई है, (इसके बाद उस के अहकाम तुम तक न पहुंचा कर) अगर मैं उसकी ना फ़रमानी कर बैदू तो कौन शरूख़ है जो अल्लाह (के अज़ाब) से बचाने में मेरी मदद कर सकता है? पस सिवाए नुक़सान पहुंचाने के तुम मेरा (और) कुछ नहीं बढ़ा सकते।

64. और ऐ मेरी क़ौम! यह अल्लाह की (खास तरीके से पैदा कर्दह) ऊंटनी है (जो) तुम्हारे लिए निशानी है सो इसे छोड़े रखो (येह) अल्लाहकी ज़मीनमें खाती फिरे और इसे कोई तक्लीफ़ न पहुंचाना बरना तुम्हें क़रीब (वाक़े' होनेवाला) अज़ाब आ पकड़ेगा।

65. फिर उन्होंने उसे (कोंचें काट कर) ज़ब्ह कर डाला, सालेह (عليه السلام) ने कहा : (अब) तुम अपने घरों में (सिर्फ़) तीन दिन (तक) ऐश कर लो, येह वा'दा है जो (कभी)

غَيْرُهُ ۖ هُوَ أَنشَأَكُم مِّنَ الْأَرْضِ  
وَاسْتَعْمَرَكُمْ فِيهَا فَاسْتَغْفِرُوا  
لَهُ ثُمَّ تُوْبُوا إِلَيْهِ ۖ إِنَّ رَبِّي قَرِيبٌ  
مُّجِيبٌ ۝۶۱

قَالُوا يٰطٰحِرُ كُنْتَ فِينَا مَرْجُوًّا  
قَبْلَ هٰذَا أَتَنْهٰنَا أَنْ نَعْبُدَ مَا  
يَعْبُدُ آبَاؤُنَا وَإِنَّا لَفِي شَكٍّ مِّمَّا  
تَدْعُونَا إِلَيْهِ مُرِيبٌ ۝۶۲

قَالَ يَقَوْمِ أَرَءَيْتُمْ إِن كُنْتُ  
عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِّن رَّبِّي وَآتَيْنِي مِنْهُ  
رَاحَةً فَمَنْ يُّضِرُّنِي مِنَ اللَّهِ إِن  
عَصَيْتُهُ ۖ فَمَا تَزِيدُونَنِي غَيْرَ  
تَخْسِيرٍ ۝۶۳

وَيَقَوْمِ هٰذِهِ نَاقَةُ اللَّهِ لَكُمْ آيَةٌ  
فَذَرُوهَا تَأْكُلْ فِي أَرْضِ اللَّهِ  
وَلَا تَمَسُّوهَا بِسُوءٍ فَيَأْخُذَكُمْ  
عَذَابٌ قَرِيبٌ ۝۶۴

فَعَقَرُوهَا فَقَالَ تَنَعُّوْا فِي دَارِكُمْ  
ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ ۖ ذٰلِكَ وَعْدٌ غَيْرُ

झूटा न होगा।

مَكْدُوبٌ ٦٥

66. फिर जब हमारा हुक्मे (अज़ाब) आ पहुंचा (तो) हमने सालेह (عليه السلام) को और जो उनके साथ ईमानवाले थे अपनी रहमतके सबब से बचा लिया और उस दिनकी रुस्वाई से (भी नजात बख्शी)। बेशक आपका रब ही ताकतवर गालिब है।

فَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا نَجَّيْنَا طَلْحًا وَ  
الَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ بِرَحْمَةٍ مِنَّا  
وَمِنْ خِزْيِ يَوْمِئِذٍ إِنَّ رَبَّكَ  
هُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ ٦٦

67. और जालिम लोगों को हौलनाक आवाज़ने आ पकड़ा, सो उन्होंने सुब्ह इस तरह की कि अपने घरों में (मुर्दह हालत) में औंधे पड़े रह गए।

وَ أَخَذَ الَّذِينَ ظَلَمُوا الصَّيْحَةَ  
فَأَصْبَحُوا فِي دِيَارِهِمْ جُشِيِّينَ ٦٧

68. गोया वोह कभी उनमें बसे ही न थे, याद रखो ! (कौमे) समूदने अपने रबसे कुफ़्र किया था। ख़बरदार! (कौमे) समूदके लिए (रहमत से) दूरी है।

كَانَ لَمْ يَعْتَوِ فِيهَا إِلَّا أَنْ تُؤَدَّ  
كَفَرُوا رَبَّهُمْ إِلَّا بَعْدَ التَّوَدُّعِ ٦٨

69. और बेशक हमारे फिरस्तादह फ़रिश्ते इब्राहीम (عليه السلام) के पास खुश ख़बरी ले कर आए उन्होंने सलाम कहा, इब्राहीम (عليه السلام) ने भी (जवाबन) सलाम कहा, फिर (आप (عليه السلام) ने) देर न की यहां तक कि (उनकी मेज़बानी के लिए) एक भुना हुवा बछड़ा ले आए।

وَلَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُنَا إِبْرَاهِيمَ  
بِالْبُشْرَى قَالُوا سَلَامًا قَالَ سَلَامٌ  
فَمَا لَبِثَ أَنْ جَاءَ بِعِجْلٍ حَنِيذٍ ٦٩

70. फिर जब (इब्राहीम (عليه السلام) ने) देखा कि उनके हाथ उस (खाने) की तरफ़ नहीं बढ़ रहे तो उन्हें अजनबी समझा और (अपने) दिलमें उनसे कुछ ख़ौफ़ महसूस करने लगे, उन्होंने कहा : आप मत डरिए ! हम कौमे लूतकी तरफ़ भेजे गए हैं।

فَلَمَّا رَأَى أَيْدِيَهُمْ لَا تَصِلُ إِلَيْهِ  
نَكَرَهُمْ وَأَوَّجَسَ مِنْهُمْ خِيفَةً  
قَالُوا لَا تَخَفْ إِنَّا أُرْسِلْنَا إِلَى  
تَوْمِ لُوطٍ ٧٠

71. और उनकी अहलिया (सारह पास ही) खड़ी थीं तो वोह हंस पड़ी सो हमने उनकी (ज़ौजा) को इस्हाक़ (عليه السلام) की और इस्हाक़ (عليه السلام) के बाद या'कूब (عليه السلام) की

وَأَمْرَأَتَهُ قَائِمَةً فَضَحِكَتْ فَبَشَّرْنَاهَا  
بِإِسْحَاقَ ۖ وَمِنْ وَرَاءِ إِسْحَاقَ



बिशारत दी।

72. वोह केहने लगी : वाए हैरानी! क्या मैं बच्चा जनूंगी हालांकि मैं बूढ़ी (हो चुकी) हूँ और मेरे येह शौहर (भी) बूढ़े हैं। बेशक येह तो बड़ी अजीब चीज है।

73. फ़रिश्तोंने कहा : क्या तुम अल्लाहके हुक्म पर तअज़्जुब कर रही हो? ऐ घरवालो ! तुम पर अल्लाहकी रहमत और उसकी बरकतें हैं, बेशक वोह काबिले सताइश (है) बुजुर्गीवाला है।

74. फिर जब इब्राहीम (عليه السلام) से खौफ़ जाता रहा और उनके पास बिशारत आ चुकी तो हमारे (फ़रिश्तों के) साथ कौमे लूतके बारे में झगड़ने लगे।

75. बेशक इब्राहीम (عليه السلام) बड़े मुतहम्मिल मिज़ाज आहो ज़ारी करनेवाले हर हालमें हमारी तरफ़ रुजूअ करनेवाले थे।

76. (फ़रिश्तोंने कहा :) ऐ ईब्राहीम! इस (बात)से दरगुज़र कीजिए बेशक अब तो आपके रबका हुक्मे (अज़ाब) आ चुका है, और उन्हें अज़ाब पहुंचने ही वाला है जो पलटाय़ा नहीं जा सकता।

77. और जब हमारे फ़िरस्तादह फ़रिश्ते लूत (عليه السلام) के पास आए (तो) वोह उनके आने से परेशान हुए और उनके बाइस (उनकी) ताक़त कमज़ोर पड़ गई और केहने लगे : येह बहुत सख़्त दिन है (फ़रिश्ते निहायत ख़ूबरू थे और हज़रत लूत (عليه السلام) को अपनी कौमकी बुरी आदतका इल्म था सो मुम्किन फ़िले के अंदेशे से परेशान हुए)।

78. (सो वोही हुवा जिसका उन्हें अंदेशा था) और लूत (عليه السلام) की कौम (मेहमानों की ख़बर सुनते ही) उनके पास

يَعْقُوبُ ٤١

قَالَتْ يَوَیْلَتِيْ اِلٰدُ وَاَنَا عَجُوزٌ مِّنْ هٰذَا  
بَعْلِيْ شَيْخًا اِنَّ هٰذَا لَشَيْءٌ عَجِیْبٌ ٤٢

قَالُوْا اَتَعْجَبِيْنَ مِنْ اَمْرِ اللّٰهِ  
رَحِمْتُ اللّٰهَ وَبَرَكَتُهُ عَلَیْكُمْ اَهْلَ  
الْبَيْتِ اِنَّهٗ حَبِيْدٌ مَّجِيْدٌ ٤٣

فَلَمَّا ذَهَبَ عَنْ اِبْرٰهِيْمَ الرَّوْعُ  
وَجَآءَتْهُ الْبُشْرٰی يُجَادِلُنَا فِیْ  
قَوْمِ لُوطٍ ٤٤

اِنَّ اِبْرٰهِيْمَ لَحَلِيْمٌ اَوَّاهٌ مُّنِیْبٌ ٤٥

لِاِبْرٰهِيْمَ اَعْرَضْ عَنْ هٰذَا اِنَّهٗ  
قَدْ جَآءَ اَمْرٌ رَبِّكَ وَ اِنَّهُمْ  
اِیْنِهِمْ عَذَابٌ غَیْرُ مَرْدُوْدٍ ٤٦

وَلَمَّا جَآءَتْ رُسُلُنَا لُوطًا سِیْءًا  
بِهِمْ وَ صَاقَ بِهِمْ ذُرْعًا وَّ قَالَ  
هٰذَا یَوْمُ عَصِیْبٍ ٤٧

وَجَآءَتْهُ قَوْمُهُ یُهْرَعُونَ اِلَیْهِ  
وَمِنْ قَبْلُ کَانُوْا یَعْمَلُوْنَ السَّیِّاٰتِ

दौड़ती हुई आ गई, और वोह पहले ही बुरे काम किया करते थे। लूत (عليه السلام) ने कहा : ऐ मेरी (ना फ़रमान) कौम! येह मेरी (कौम की) बेटियां हैं येह तुम्हारे लिए (ब.तरीके निकाह) पाकीज़ा-ओ-हलाल हैं सो तुम अल्लाहसे डरो और मेरे मेहमानों में (अपनी बेहयाई के बाइस) मुझे रुस्वा न करो। क्या तुममें से कोई भी नेक सीरत आदमी नहीं है ?

79. वोह बोले : तुम ख़ूब जानते हो कि हमें तुम्हारी (कौमकी) बेटियोंसे कोई ग़रज़ नहीं, और तुम यकीनन जानते हो जो कुछ हम चाहते हैं।

80. लूत (عليه السلام) ने कहा : काश ! मुझमें तुम्हारे मुक़ाबले की हिम्मत होती या मैं (आज) किसी मज़बूत क़िल्फ़ में पनाह ले सकता।

81. (तब फ़रिश्ते) केहने लगे : ऐ लूत ! हम आपके रबके भेजे हुए हैं। येह लोग तुम तक हरगिज़ न पहुंच सकेंगे, पस आप अपने घरवालों को रातके कुछ हिस्सेमें ले कर निकल जाएं और तुम में से कोई मुड़ कर (पीछे) न देखे मगर अपनी औरतको (साथ न लेना), यकीनन उसे (भी) वोही (अज़ाब) पहुंचने वाला है जो उन्हें पहुंचेगा। बेशक उन (के अज़ाब) का मुकर्ररह वक़्त सुब्ह (का) है, क्या सुब्ह क़रीब नहीं है ?।

82. फिर जब हमारा हुक्मे (अज़ाब) आ पहुंचा तो हमने (उलट कर) उस बस्ती के ऊपर के हिस्से को निचला हिस्सा कर दिया और हमने उस पर पथ्थर और पकी हुई मिट्टी के कंकर बरसाए जो पै दर पै (और तेह ब तेह) गिरते रहे।

83. जो आपके रब की तरफ़से निशान किए हुए थे। और येह (संगरेजों का अज़ाब) ज़ालिमों से (अब भी) कुछ दूर नहीं है।

قَالَ يَقَوْمِ هَؤُلَاءِ بَنَاتِي هُنَّ  
أَطْهَرُكُمْ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَلَا تُخْزُونِ  
فِي صَيْفِي ۖ أَلَيْسَ مِنْكُمْ رَجُلٌ  
رَّاشِدٌ ﴿٨٠﴾

قَالُوا لَقَدْ عَلِمْتَ مَا لَنَا فِي بَنَاتِكَ  
مِنْ حَقٍّ وَإِنَّكَ لَتَعْلَمُ مَا نُرِيدُ ﴿٨١﴾  
قَالَ لَوْ أَنَّ لِي بِكُمْ قُوَّةٌ أَوْ إِيَّايَ إِلَى  
رُكْنٍ شَدِيدٍ ﴿٨٢﴾

قَالُوا يَلُوطُ إِنَّا رُسُلُ رَبِّكَ لَنْ  
يَصْلُوا إِلَيْكَ فَأَسْرِ بِأَهْلِكَ بِقِطْعٍ  
مِّنَ اللَّيْلِ وَلَا يَلْتَفِتْ مِنْكُمْ أَحَدٌ  
إِلَّا أَمْرَاتَكَ ۖ إِنَّهُ مُصِيبُهَا مَا  
أَصَابَهُمْ ۖ إِنَّ مَوْعِدَهُمُ الصُّبْحُ ۖ  
أَلَيْسَ الصُّبْحُ بِقَرِيبٍ ﴿٨٣﴾

فَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا جَعَلْنَا عَالِيَهَا  
سَافِكًا وَآمَطْنَا عَلَيْهَا جَارًا  
مِّنْ سَجِيلٍ ۖ مَّصُودٍ ﴿٨٤﴾

مُسَوَّمَةً عِندَ رَبِّكَ ۖ وَمَا هِيَ  
مِنَ الظَّالِمِينَ بَعِيدٌ ﴿٨٥﴾

84. और (हमने अहले) मद्यन की तरफ़ उनके भाई शुऐब (عليه السلام) को भेजा ) उन्होंने कहा : ऐ मेरी कौम! अल्लाह की इबादत करो तुम्हारे लिए उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं है, और नाप और तौल में कमी मत किया करो बेशक मैं तुम्हें आसूदह हाल देखता हूँ और मैं तुम पर ऐसे दिनके अज़ाब का खौफ़ (मेहसूस) करता हूँ जो (तुम्हें) घेर लेनेवाला है।

85. और ऐ मेरी कौम! तुम नाप और तौल इन्साफ़ के साथ पूरे किया करो और लोगों को उनकी चीज़ें घटा कर न दिया करो और फ़साद करनेवाले बन कर मुल्कमें तबाही मत मचाते फिरो।

86. जो अल्लाह के दिए में बच रहे (वोही) तुम्हारे लिए बेहतर है अगर तुम ईमानवाले हो, और मैं तुम पर निगेहबान नहीं हूँ।

87. वोह बोले : ऐ शुऐब! क्या तुम्हारी नमाज़ तुम्हें येही हुक्म देती है कि हम उन (मा'बूदों) को छोड़ दें जिनकी परस्तिश हमारे बापदादा करते रहे हैं या येह कि हम जो कुछ अपने अमवाल के बारे में चाहें (न) करें? बेशक तुम ही (एक) बड़े तहम्मुलवाले हिदायत याफ़ता (रेह गए) हो।

88. शुऐब (عليه السلام) ने कहा : ऐ मेरी कौम! ज़रा बताओ कि अगर मैं अपने रबकी तरफ़से रौशन दलील पर हूँ और उसने मुझे अपनी बारगाह से उमदा रिज़क़ (भी) अता फ़रमाया (तो फिर हक़ की तबलीग़ क्यों न करूँ), और मैं येह (भी) नहीं चाहता कि तुम्हारे पीछे लग कर (हक़ के खिलाफ़) खुद वोही कुछ करने लगूँ जिससे मैं तुम्हें मना

وَالِى مَدْيَنَ أَخَاهُمْ شُعَيْبًا قَالَ  
يَقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ  
غَيْرُهُ ۖ وَلَا تَتَّبِعُوا الْيَكْيَالَ  
وَالْيُزَانَ إِنِّي أَرَاكُمْ بِخَيْرٍ وَإِنِّي  
أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ مُّحِيطٍ ۝۸۴

وَلِيقَوْمِ أَوْفُوا الْيَكْيَالَ وَالْيُزَانَ  
بِالْقِسْطِ وَلَا تَبْخَسُوا النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ  
وَلَا تَعْتُوا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ ۝۸۵

بَقِيَّتِ اللَّهُ خَيْرٌ لَّكُمْ إِن كُنْتُمْ  
مُؤْمِنِينَ ۚ وَمَا أَنَا عَلَيْكُمْ  
بِحَفِيظٍ ۝۸۶

قَالُوا يُشْعِبُ صَلَوتُكَ تَأْمُرُكَ  
أَنْ تَتْرُكَ مَا يَعْبُدُ آبَاؤُنَا وَأَنْ  
تَفْعَلَ فِي أَمْوَالِنَا مَا نَشَاءُ ۖ إِنَّكَ  
لَأَنْتَ الْحَلِيمُ الرَّشِيدُ ۝۸۷

قَالَ يَقَوْمِ أَرَأَيْتُمْ إِن كُنْتُ  
عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِنْ رَبِّي وَرَزَقَنِي مِنْهُ  
رِزْقًا حَسَنًا ۖ وَمَا أُرِيدُ أَنْ  
أُخَافَكُمُ إِلَىٰ مَا أَنْهَكُم عَنْهُ ۚ إِن  
أُرِيدُ إِلَّا الْإِصْلَاحَ مَا اسْتَطَعْتُ ۚ



कर रहा हूँ, मैं तो जहां तक मुझसे हो सकता है (तुम्हारी) इस्लाह ही चाहता हूँ, और मेरी तौफीक अल्लाह ही (की मदद) से है, मैंने उसी पर भरोसा किया है और उसी कि तरफ़ रुजूअ करता हूँ।

89. और ऐ मेरी कौम! मुझसे दुश्मनी-व-मुखालिफ़त तुम्हें यहां तक न उभार दे (कि जिसके बाइस) तुम पर वोह (अज़ाब) आ पहुंचे जैसा (अज़ाब) कौमे नूह या कौमे हूद या कौमे सालेहको पहुंचा था, और कौमे लूत (का ज़माना तो) तुमसे कुछ दूर नहीं (गुज़रा)।

90. और तुम अपने रबसे मग़फ़िरत मांगो फिर उसके हुज़ूर (सिद्क दिलसे) तौबा करो, बेशक मेरा रब निहायत महरबान महब्बत फ़रमानेवाला है।

91. वोह बोले : ऐ शुऐब ! तुम्हारी अक्सर बातें हमारी समझमें नहीं आती और हम तुम्हें अपने मुआशरे में एक कमज़ोर शख्स जानते हैं, और अगर तुम्हारा कुंबा न होता तो हम तुम्हें संगसार कर देते और (हमें इसी का लिहाज़ है वरना) तुम हमारी निगाहमें कोई इज़्ज़तवाले नहीं हो।

92. शुऐब (عليه السلام) ने कहा : ऐ मेरी कौम! क्या मेरा कुंबा तुम्हारे नज़दीक अल्लाह से ज़ियादह मोअज़्ज़ज़ है ? और तुमने उसे (या'नी अल्लाह तआला को गोया) अपने पसे पुशत डाल रखा है। बेशक मेरा रब तुम्हारे (सब) कामों को अहाते में लिए हुए है।

93. और ऐ मेरी कौम! तुम अपनी जगह काम करते रहो मैं अपना काम कर रहा हूँ। तुम अनक़रीब जान लोगे कि किस पर वोह अज़ाब आ पहुंचता है जो रुस्वा कर डालेगा और कौन है जो झूटा है ? और तुम भी इन्तिज़ार करते रहो

وَمَا تَوْفِيقِي إِلَّا بِاللّٰهِ عَلَيْهِ  
تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ ﴿٨٨﴾

وَيَقَوْمِ لَا يَجْرِمَنَّكُمْ شِقَاقِي أَنْ  
يُصِيبَكُمْ مِثْلُ مَا أَصَابَ قَوْمَ  
نُوحٍ أَوْ قَوْمَ هُودٍ أَوْ قَوْمَ صَالِحٍ  
وَمَا تَوْمُ لُوطٍ مِنْكُمْ بِبَعِيدٍ ﴿٨٩﴾  
وَاسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ ثُمَّ تَوْبُوا  
إِلَيْهِ ۚ إِنَّ رَبِّي رَحِيمٌ وَدُودٌ ﴿٩٠﴾

قَالُوا يَشْعِبُ مَا نَفَقَهُ كَثِيرًا مِّمَّا  
تَقُولُ وَإِنَّا لَنَرُكَ فِينَا ضَعِيفًا  
وَلَوْلَا رَهْطُكَ لَرَجَمْنَاكَ وَمَا  
أَنْتَ عَلَيْنَا بِعَزِيزٍ ﴿٩١﴾

قَالَ يَقَوْمِ أَرَأَيْتُمْ أَغْدُ عَلَيْكُمْ  
مِّنَ اللَّهِ ۚ وَاتَّخَذْتُمُوهُ وَرَاءَكُمْ  
ظَهْرِيًّا ۚ إِنَّ رَبِّي بِمَا تَعْمَلُونَ  
مُحِيطٌ ﴿٩٢﴾

وَيَقَوْمِ اعْمَلُوا عَلَىٰ مَكَانَتِكُمْ إِنِّي  
عَامِلٌ ۚ سَوْفَ تَعْلَمُونَ ۚ مَنْ يَأْتِيهِ  
عَذَابٌ يُخْزِيهِ وَمَنْ هُوَ كَاذِبٌ ۚ

और मैं (भी) तुम्हारे साथ मुन्तज़िर हूँ।

94. और जब हमारा हुक्म (अज़ाब) आ पहुँचा तो हमने शुऐब (عليه السلام) को और उनके साथ ईमान वालों को अपनी रहमत के बाइस बचा लिया और ज़ालिमों को खौफ़नाक आवाज़ने आ पकड़ा, सो उन्होंने सुबह इस हालमें की कि अपने घरों में (मर्दह हालतमें) औंधे पड़े रहे गए।

95. गोया वोह उनमें कभी बसे ही न थे। सुनो! (अहले) मद्यन के लिए हलाकत है जैसे (कौमे) समूद हलाक हुई थी।

96. और बेशक हमने मूसा (عليه السلام) को (भी) अपनी निशानियों और रौशन बुरहान के साथ भेजा।

97. फ़िरऔन और उसके सरदारों के पास, तो (कौमके) सरदारों ने फ़िरऔन के हुक्म की पैरवी की हालां कि फ़िरऔनका हुक्म दुरुस्त न था।

98. वोह क़ियामतके दिन अपनी कौमके आगे आगे चलेगा बिल आख़िर उन्हें आतिशे दोज़ख़ में ला गिराएगा, और वोह दाख़िल किए जानेकी कितनी बुरी जगह है।

99. और उस दुनियामें (भी) ला'नत उनके पीछे लगा दी गई और क़ियामत के दिन (भी उनके पीछे रहेगी), कितना बुरा अतिथ्या है जो उन्हें दिया गया है।

100. (ऐ रसूले मुअज़्ज़म!) येह (उन) बस्तियों के कुछ हालात हैं जो हम आपको सुना रहे हैं उनमें से कुछ बर करार हैं और (कुछ) नीस्तो नाबूद हो गईं।

101. और हमने उन पर जुल्म नहीं किया था लेकिन उन्होंने (खुदही) अपनी जानों पर जुल्म किया, सो उनके

وَأَرْسَلْنَا إِلَىٰ مَعَكُمْ رَقِيبٌ ۙ ٩٣

وَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا نَجَّيْنَا شُعَيْبًا وَ

الَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ بِرَحْمَةٍ مِنَّا

وَأَخَذَتِ الَّذِينَ ظَلَمُوا الصَّيْحَةَ

فَأَصْبَحُوا فِي دِيَارِهِمْ جِثِيَيْنَ ۙ ٩٤

كَأَن لَّمْ يَغْنَوْا فِيهَا ۚ آلَا بُعْدًا

لِّلْمُذِينَ كَمَا بَعَدَتْ ثُودُ ۙ ٩٥

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا

وَسُلْطٰنٍ مُّبِينٍ ۙ ٩٦

إِلَىٰ فِرْعَوْنَ وَمَلَئِهِ فَاتَّبَعُوا أَمْرَ

فِرْعَوْنَ ۚ وَمَا أَمْرُ فِرْعَوْنَ بِرَشِيدٍ ۙ ٩٧

يَقْدِرُ قَوْمَهُ يَوْمَ الْقِيٰمَةِ فَأَوْرَدَهُمُ

النَّارَ ۚ وَبِئْسَ الْوِرْدُ الْبُورُودُ ۙ ٩٨

وَأُتْبِعُوا فِي هَذِهِ لَعَنَةً وَ يَوْمَ

الْقِيٰمَةِ ۚ بِئْسَ الرَّفْدُ الْبَرْفُودُ ۙ ٩٩

ذٰلِكَ مِنْ أٰتِآءِ الْقُرْآٰنِ نَقْصُهُ

عَلَيْكَ مِنْهَا قَآئِمٌ وَحَصِيدٌ ۙ ١٠٠

وَمَا ظَلَمْنَاهُمْ وَلٰكِنْ ظَلَمُوْا

أَنفُسَهُمْ فَمَا أَغْنَتْ عَنْهُمْ آلِهَتُهُمْ

वोह झूटे मा'बूद जिन्हें वोह अल्लाह के सिवा पूजते थे उनके कुछ काम न आए जब आपके रबका हुक्मे (अज़ाब) आया, और वोह (देवता) तो सिर्फ़ उनकी हलाकतो बरबादी में इज़ाफ़ा कर सके।

102. और इसी तरह आपके रब की पकड़ हुवा करती है जब वोह बस्तियों की इस हालमें गिरफ्त फ़रमाता है कि वोह ज़ालिम बन चुकी होती हैं। बेशक उस की गिरफ्त दर्दनाक (और) सख्त होती है।

103. बेशक इन (वाक़िआत) में उस शख्स के लिए इब्रत है जो आख़िरत के अज़ाब से डरता है। येह (रोजे क़ियामत) वोह दिन है जिस के लिए सारे लोग जमा' किए जाएंगे और येही वोह दिन है जब सबको हाज़िर किया जाएगा।

104. और हम उसे मुअख़्ख़र नहीं कर रहे हैं मगर मुकर्ररह मुदत के लिए (जो पहले से तय है)।

105. जब वोह दिन आएगा कोई शख्स (भी) उसकी इजाज़त के बिग़ैर कलाम नहीं कर सकेगा फिर उनमें बा'ज' बद बख़्त होंगे और बा'ज' नेक बख़्त।

106. सो जो लोग बद बख़्त होंगे (वोह) दोज़ख़ में (पड़े) होंगे उनके मुक़दर में वहां चीख़ना और चिल्लाना होगा।

107. वोह उसमें हमेशा रहेंगे जब तक आस्मान और ज़मीन (जो उस वक़्त होंगे) काइम रहें मगर येह कि जो आपका रब चाहे। बेशक आपका रब जो इरादा फ़रमाता है कर गुज़रता है।

108. और जो लोग नेक बख़्त होंगे (वोह) जन्नतमें होंगे वोह उसमें हमेशा रहेंगे जब तक आस्मान और ज़मीन (जो

الَّتِي يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ لَّسَا جَاءَ أَمْرُ رَبِّكَ ۖ وَمَا زَادُهُمْ غَيْرَ تَتَّيِبٍ ۝۱۰

وَكَذَلِكَ أَخْذُ رَبِّكَ إِذَا أَخَذَ الْقُرَىٰ وَهِيَ ظَالِمَةٌ ۖ إِنَّ أَخْذَهُ أَلِيمٌ شَدِيدٌ ۝۱۰

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّمَنْ خَافَ عَذَابَ الْآخِرَةِ ۖ ذَلِكَ يَوْمٌ مَّجْمُوعٌ لِّلنَّاسِ وَذَلِكَ يَوْمٌ مَّشْهُودٌ ۝۱۰

وَمَا نُؤَخِّرُهُ إِلَّا لِأَجَلٍ مُّعَدُّودٍ ۝۱۰

يَوْمَ يَأْتِ لَا تَكَلَّمُ نَفْسٌ إِلَّا بِإِذْنِهِ ۚ فَبِنْهُمْ شِقْئٌ وَسَعِيدٌ ۝۱۰

فَأَمَّا الَّذِينَ شَقُّوا فَنُفِثُوا فِي النَّارِ لَهُمْ فِيهَا زَفِيرٌ وَشَهِيقٌ ۝۱۰

خُلِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ ۖ إِنَّ رَبَّكَ فَعَّالٌ لِّمَا يُرِيدُ ۝۱۰

وَأَمَّا الَّذِينَ سَعِدُوا فَنُفِثُوا فِي الْجَنَّةِ خُلِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمَوَاتُ



उस वक्त होंगे) काइम रहें मगर येह कि जो आपका रब चाहे, येह वोह अता होगी जो कभी मुन्कते' न होगी।

109. पस (ऐ सुननेवाले!) तू उनके बारे में किसी (भी) शक में मुब्तिला न हो जिनकी येह लोग पूजा करते हैं। येह लोग (किसी दलीलो बसीरतकी बिना पर) परस्तिश नहीं करते मगर (सिर्फ उस तरह करते हैं) जैसे उनसे कब्ल उनके बापदादा परस्तिश करते चले आ रहे हैं, और बेशक हम उन्हें यकीनन उनका पूरा हिस्सा (अज़ाब) देंगे जिसमें कोई कमी नहीं की जाएगी।

110. और बेशक हमने मूसा (عليه السلام) को किताब दी फिर उसमें इख़्तिलाफ़ किया जाने लगा, और अगर आपके रबकी तरफ़से एक बात पेहले सादिर न हो चुकी होती तो उनके दरमियान ज़रूर फ़ैसला कर दिया गया होता, और वोह यकीनन उस (कुरआन) के बारे में इज्तिराब अंगेज़ शक में मुब्तिला हैं।

111. बेशक आपका रब उन सबको उनके आ'माल का पूरा पूरा बदला देगा। वोह जो कुछ कर रहे हैं यकीनन वोह उससे ख़ूब आगाह है।

112. पस आप साबित क़दम रहिए जैसा कि आपको हुक्म दिया गया है और वोह भी (साबित क़दम रहे) जिसने आपकी मइय्यत में (अल्लाह की तरफ़) रुजूअ किया है, और (ऐ लोगो!) तुम सरकशी न करना, बेशक तुम जो कुछ करते हो वोह उसे ख़ूब देख रहा है।

113. और तुम ऐसे लोगों की तरफ़ मत झुकना जो जुल्म कर रहे हैं वरना तुम्हें आतिशे (दोज़ख़) आ छुएगी और तुम्हारे लिए अल्लाहके सिवा कोई मददगार न होगा फिर

وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ ط

عَطَاءٌ غَيْرَ مَجْدُوذٍ ⑩

فَلَا تَكُ فِي مِرْيَةٍ مِّمَّا يَعْبُدُ  
هَؤُلَاءِ ط مَا يَعْبُدُونَ إِلَّا كَمَا يَعْْبُدُ  
آبَاؤُهُمْ مِنْ قَبْلُ ط وَإِنَّا لَمُوقِفُوهُمْ  
نَصِيبُهُمْ غَيْرَ مَنْقُوصٍ ⑪

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ  
فَاخْتَلَفَ فِيهِ ط وَ لَوْ لَا كَلِمَةٌ  
سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ  
وَإِنَّهُمْ لَفِي شَكٍّ مِنْهُ مِرْيَبٍ ⑫  
وَإِنَّ كَلًّا لَسَا يُوَفِّيهِمْ رَبُّكَ  
أَعْمَالَهُمْ ط إِنَّهُ بِمَا يَعْمَلُونَ  
خَبِيرٌ ⑬

فَأَسْتَقِمْ كَمَا أُمِرْتَ وَمَنْ تَابَ  
مَعَكَ وَلَا تَطْغَوْا ط إِنَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ  
بَصِيرٌ ⑭

وَلَا تَرْكُوزُوا إِلَى الَّذِينَ ظَلَمُوا  
فَتَمَسَّكُمُ النَّارُ وَمَا لَكُم مِّنْ دُونِ

तुम्हारी मदद (भी) नहीं की जाएगी।

114. और आप दिन के दोनों किनारों में और रातके कुछ हिस्सोंमें नमाज़ काइम कीजिए। बेशक नेकियां बुराइयों को मिटा देती हैं। येह नसीहत कुबूल करनेवालों के लिए नसीहत है।

115. और आप सब्र करें बेशक अल्लाह नेकूकारों का अज़्र जाए' नहीं फ़रमाता।

116. सो तुमसे पेहले की उम्मतों में ऐसे साहिबाने फज़लो ख़िरद क्यों न हुए जो लोगों को ज़मीनमें फ़साद अंगेज़ी से रोकते बजुज़ उनमें से थोड़ेसे लोगों के जिन्हें हमने नजात दे दी, और ज़ालिमोंने ऐशो इशरत (के उसी रास्ते) की पैरवी की जिसमें वोह पड़े हुए थे और वोह (आदी) मुजरिम थे।

117. और आपका रब ऐसा नहीं कि वोह बस्तियों को जुल्मन हलाक कर डाले दर आं हाली कि उसके बाशिन्दे नेकूकार हों।

118. और अगर आपका रब चाहता तो तमाम लोगों को एक ही उम्मत बना देता (मगर उसने ज़ब्रन ऐसा न किया बल्कि सबको मज़हब के इख़्तियार करने में आज़ादी दी) और (अब) येह लोग हमेशा इख़्तिलाफ़ करते रहेंगे।

119. सिवाए उस शख़्स के जिस पर आपका रब रहम फ़रमाए, और इसी लिए उसने उन्हें पैदा फ़रमाया है, और आपके रब का फ़रमान पूरा हो चुका बेशक मैं दोज़ख़ को जिन्नों और इन्सानों में से सब (अहले बातिल) से ज़रूर भर दूंगा।

اللّٰهُ مِنْ أَوْلِيَاءِ ثُمَّ لَا تُنْصَرُونَ ﴿١١٣﴾

وَأَقِمِ الصَّلَاةَ طَرَفِي النَّهَارِ وَزُلْفًا  
مِّنَ اللَّيْلِ ۚ إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ  
السَّيِّئَاتِ ۚ ذَلِكَ ذِكْرَىٰ لِلذَّكَرِينَ ﴿١١٤﴾

وَأَصْبِرْ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ  
الْمُحْسِنِينَ ﴿١١٥﴾

فَلَوْلَا كَانَ مِنَ الْقُرُونِ مِن قَبْلِكُمْ  
أُولُوا بَقِيَّةَ يَمَهُنَ عَنِ الْقِسَادِ فِي  
الْأَرْضِ إِلَّا قَلِيلًا مِّمَّنْ أَنجَيْنَا  
مِنْهُمْ ۚ وَاتَّبَعْنَا الَّذِينَ ظَلَمُوا مَا  
أُتُوا فِيهِ وَكَانُوا مُجْرِمِينَ ﴿١١٦﴾

وَمَا كَانَ رَبُّكَ لِيُهْلِكَ الْقُرَىٰ  
بِظُلْمٍ ۚ وَأَهْلُهَا مُصْلِحُونَ ﴿١١٧﴾

وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَجَعَلَ النَّاسَ أُمَّةً  
وَّاحِدَةً ۚ وَلَا يَزَالُ الَّذِينَ مُخْتَلِفِينَ ۚ ﴿١١٨﴾

إِلَّا مَن رَّاحِمَ رَبُّكَ ۚ وَلِذَلِكَ  
خَلَقْنَاهُمْ ۚ وَتَوَاتَّ كَلِمَةُ رَبِّكَ  
لَا مُلْكَنَّ جَهَنَّمَ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ  
أَجْمَعِينَ ﴿١١٩﴾

120. और हम रसूलों की ख़बरों में से सब हालात आपको सुना रहे हैं जिससे हम आपके क़ल्बे (अल्हरे) को तक्विय्यत देते हैं, और आपके पास इस (सूरत) में हक्क और नसीहत आई है और अहले ईमान के लिए इब्रत (व याद दहानी भी)।

121. और आप उन लोगों से जो ईमान नहीं लाते फ़रमा दें तुम अपनी जगह अमल करते रहो (और) हम (अपने मुक़ाम पर) अमल पैरा हैं।

122. और तुम (भी) इन्तिज़ार करो हम (भी) मुन्तज़िर हैं।

123. और आस्मानों और ज़मीन का (सब) ग़ैब अल्लाह ही के लिए है और उसी की तरफ़ हर एक काम लौटाया जाता है सो उसकी इबादत करते रहें और उसी पर तवक़ल किए रखें और तुम्हारा रब तुम सब लोगों के आ'माल से ग़ाफ़िल नहीं है।

وَكُلًّا نَقُصُّ عَلَيْكَ مِنْ أَنْبَاءِ  
الرُّسُلِ مَا نَشِئْتُ بِهِ فُؤَادَكَ  
وَجَاءَكَ فِي هَذِهِ الْحَقُّ وَمَوْعِظَةٌ  
وَذِكْرٌ لِلْمُؤْمِنِينَ ١٢٠

وَقُلْ لِلَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ اعْمَلُوا  
عَلَىٰ مَكَاتِبِكُمْ ۖ إِنَّا عَمِلُونَ ١٢١

وَأَنْتُمْ ظَرُّوٓا۟ إِنَّا مُنْتَظِرُونَ ١٢٢  
وَاللَّهُ غَيَّبُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
وَإِلَيْهِ يُرْجَعُ الْأُمُورُ كُلُّهُ فَاَعْبُدْهُ  
وَتَوَكَّلْ عَلَيْهِ ۖ وَمَا رَبُّكَ بِغَافِلٍ  
عَمَّا تَعْمَلُونَ ١٢٣

आयातुहा 111

12 सूरतु यूसुफ़ मक्किय्यतुन 53

रुकूआतुहा 12

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नामसे शुरूअ जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. अलिफ़ लाम रा (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं), येह रौशन किताब की आयतें हैं।

2. बेशक हमने उस किताब को कुरआन की सूरत में ब-ज़बाने अ-रबी उतारा ताकि तुम (उसे बराहे रास्त) समझ सको।

3. (ऐ हबीब!) हम आपसे एक बेहतरीन किस्सा बयान करते हैं इस कुरआन के ज़रीए जिसे हमने आपकी तरफ़

الرَّكَاتِ تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ الْمُبِينِ ١  
إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَعَلَّكُمْ  
تَعْقِلُونَ ٢

نَحْنُ نَقُصُّ عَلَيْكَ أَحْسَنَ الْقَصَصِ  
بَيًّا أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ هَذَا الْقُرْآنَ ۖ وَ



वही किया है, अगरचे आप इससे क़ब्ल (इस किस्से से) बेख़बर थे।

4. (वोह किस्सा यूँ है) जब यूसुफ़ (عليه السلام) ने अपने बाप से कहा : ऐ मेरे वालिदे गिरामी ! मैंने (ख़्वाब में) ग्यारह सितारों को और सूरज और चांद को देखा है, मैंने उन्हें अपने लिए सज्दह करते हुए देखा है।

5. उन्होंने कहा : ऐ मेरे बेटे ! अपना येह ख़्वाब अपने भाइयों से बयान न करना वरना वोह तुम्हारे ख़िलाफ़ कोई पुर फ़रेब चाल चलेंगे। बेशक शैतान इन्सानका खुला दुश्मन है।

6. इसी तरह तुम्हारा रब तुम्हें (बुजुर्गी के लिए) मुन्तख़ब फ़रमा लेगा और तुम्हें बातों के अंजाम तक पहुंचना (या'नी ख़्वाबों की ता'बीर का इल्म) सिखाएगा और तुम पर और औलादे या'कूब पर अपनी ने'मत तमाम फ़रमाएगा जैसा कि उसने इससे क़ब्ल तुम्हारे दोनों बाप (या'नी परदादा और दादा) इब्राहीम और इस्हाक़ (عليهما السلام) पर तमाम फ़रमाई थी, बेशक तुम्हारा रब ख़ूब जाननेवाला बड़ी हिकमतवाला है।

7. बेशक यूसुफ़ (عليه السلام) और उनके भाइयों (के वाकिफ़) में पूछनेवालों के लिए (बहुत सी) निशानियाँ हैं।

8. (वोह वक़्त याद कीजिए) जब यूसुफ़ (عليه السلام) के भाइयों ने कहा कि वाकई यूसुफ़ (عليه السلام) और उसका भाई हमारे बापको हमसे ज़ियादह महबूब हैं हालांकि हम (दस अफ़राद पर मुश्तमिल) ज़ियादह क़वी जमाअत हैं। बेशक हमारे वालिद (उनकी महब्वत की) खुली वारफ़तगी में गुम हैं।

9. (अब येही हल है कि) तुम यूसुफ़ (عليه السلام) को क़त्ल कर

إِنْ كُنْتَ مِنْ قَبْلِهِ لَمَنِ الْغَفْلِينَ ②

إِذْ قَالَ يُوسُفُ لِأَبِيهِ يَا أَبَتِ إِنِّي  
رَأَيْتُ أَحَدَ عَشَرَ كَوْكَبًا وَالشَّمْسَ

وَالْقَمَرَ رَأَيْتُهُمْ لِي سَاجِدِينَ ③

قَالَ يَبْنَىٰ لَا تَقْصُصْ رُءْيَاكَ عَلَيَّ  
إِخْوَتِكَ فَيَكِيدُوا لَكَ كَيْدًا ۖ إِنَّ

الشَّيْطَانَ لِلْإِنْسَانِ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ④

وَكَذَلِكَ يَجْتَبِيكَ رَبُّكَ وَيُعَلِّمُكَ  
مِنْ تَوَلَّيَ الْأَحَادِيثَ وَيُتِمُّ نِعْمَتَهُ

عَلَيْكَ وَعَلَى الْإِلِّ يَعْقُوبُ كَمَا  
أَتَتْهَا عَلَى أَبِيكَ مِنْ قَبْلِ إِبْرَاهِيمَ

وَإِسْحَاقَ ۖ إِنَّ رَبَّكَ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ⑤

لَقَدْ كَانَ فِي يُوسُفَ وَإِخْوَتِهِ

آيَاتٍ لِّلنَّاسِ بَلَيِّنَ ⑥

إِذْ قَالُوا لَيُوسُفُ وَأَخُوهُ أَحَبُّ  
إِلَىٰ آبَيْنَا مِنَّا وَنَحْنُ عُصْبَةٌ ۖ

إِنَّ أَبَانَا لَفِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ⑦

اقْتُلُوا يُوسُفَ وَأَظْهَرُوهُ أَرْضًا

डालो या दूर किसी गैर मा'लूम इलाके में फेंक आओ (इस तरह) तुम्हारे बाप की तबज्जोह ख़ालिसतन तुम्हारी तरफ़ हो जाएगी और उसके बाद तुम (तौबा करके) सालेहीन की जमाअत बन जाना।

10. उनमें से एक केहनेवाले ने कहा : तुम यूसुफ़ (عليه السلام) को क़ल्ल मत करो और उसे किसी तारीक कुंवे की गेहराई में डाल दो उसे कोई राहगीर मुसाफ़िर उठा ले जाएगा अगर तुम (कुछ) करनेवाले हो (तो येह करो)।

11. उन्होंने ने कहा : ऐ हमारे बाप ! आपको क्या हो गया है आप यूसुफ़ (عليه السلام) के बारे में हम पर ए'तिबार नहीं करते हालांकि हम यकीनी तौर पर उसके ख़ैर ख़्वाह हैं।

12. आप उसे कल हमारे साथ भेज दीजिए वोह ख़ूब खाए और खेले और बेशक हम उसके मुहाफ़िज़ हैं।

13. उन्होंने कहा : बेशक मुझे येह ख़याल मग़मूम करता है कि तुम उसे ले जाओ और मैं (इस ख़याल से भी) ख़ौफ़ ज़दह हूँ कि उसे भेड़िया खा जाए और तुम उस (की हिफ़ाज़त) से गाफ़िल रहो।

14. वोह बोले : अगर उसे भेड़िया खा जाए हालांकि हम एक क़वी जमाअत भी (मौजूद) हों तो हम तो बिल्कुल नाकारह हुए।

15. फिर जब वोह उसे ले गए और सब इस पर मुत्तफ़ि़क़ हो गए कि उसे तारीक कुंए की गेहराई में डाल दें तब हमने उसकी तरफ़ वही भेजी (ऐ यूसुफ़ ! परेशान न होना एक वक़्त आएगा) कि तुम यकीनन उन्हें उनका येह काम जतलाओगे और उन्हें (तुम्हारे बुलंद रुत्बेका) शक़र नहीं होगा।

يَخْلُ لَكُمْ وَجْهُ أَبِيكُمْ وَتَكُونُوا  
مِن بَعْدِهِ قَوْمًا صَالِحِينَ ⑨

قَالَ قَائِلٌ مِنْهُمْ لَا تَقْتُلُوا يُسُفَ  
وَأَنْقُوهُ فِي غَيِّبَتِ الْجُبِّ يَنْتَقِطُ  
بَعْضُ السَّيِّئَاتِ إِنْ كُنْتُمْ فَعِلِينَ ⑩  
قَالُوا يَا أَبَانَا مَا لَكَ لَا تَأْمَنَّا عَلَى  
يُسُفَ وَإِنَّا لَهُ لَنَصْحُونَ ⑪

أَرْسَلَهُ مَعَنَا غَدًا يَرْتِمُ وَيَلْعَبُ  
وَإِنَّا لَهُ لَحَفُظُونَ ⑫  
قَالَ إِنِّي لَيَحْزُنُنِي أَنْ تَذْهَبُوا  
بِهِ وَأَخَافُ أَنْ يَأْكُلَهُ الذِّئْبُ  
وَأَنْتُمْ عَنْهُ غَافِلُونَ ⑬  
قَالُوا لَئِنْ أَكَلَهُ الذِّئْبُ وَنَحْنُ  
عُصْبَةٌ إِنَّا أَكْأَادُ الْخَسِرُونَ ⑭

فَلَمَّا ذَهَبُوا بِهِ وَاجْتَمَعُوا أَنْ  
يَجْعَلُوهُ فِي غَيِّبَتِ الْجُبِّ ٢  
أَوْحَيْنَا إِلَيْهِ لَتُنَبِّئَنَّهُمْ بِأَمْرِهِمْ  
هَذَا وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ⑮

16. और वोह (यूसुफ़ عليه को कुएं में फेंक कर) अपने बापके पास रातके वक़्त (मक्कारी का रोना) रोते हुए आए।

17. केहने लगे : ऐ हमारे बाप ! हम लोग दौड़में मुकाबला करने चले गए और हमने यूसुफ़ (عليه) को अपने सामान के पास छोड़ दिया तो उसे भेड़ियेने खा लिया, और आप (तो) हमारी बातका यकीन (भी) नहीं करेंगे अगरचे हम सच्चे ही हों।

18. और वोह उसके कमीज़ पर झूटा खून (भी) लगा कर ले आए (या'कूब عليه ने) कहा : (हकीकत येह नहीं है) बल्कि तुम्हारे (हासिद) नफ़्सोंने एक (बहुत बड़ा) काम तुम्हारे लिए आसान और खुश गवार बना दिया (जो तुमने कर डाला), पस (इस हादिसे पर) सब्र ही बेहतर है, और अल्लाह ही से मदद चाहता हूँ इस पर जो कुछ तुम बयान कर रहे हो।

19. और (उधर) राहगीरों का एक काफ़ला आ पहुंचा तो उन्होंने अपना पानी भरनेवाला भेजा सो उसने अपना डोल (उस कुएं में) लटकाया, वोह बोल उठा : खुशख़बरी हो येह एक लड़का है, और उन्होंने उसे क़ीमती सामाने तिजारत समझते हुए छुपा लिया, और अल्लाह उन कामों को जो वोह कर रहे थे खूब जाननेवाला है।

20. और यूसुफ़ (عليه) के भाइयोंने (जो मौके' पर आ गए थे उसे अपना भगोड़ा गुलाम केह कर उन्ही के हाथों) बहुत कम क़ीमत गिनती के चंद दिरहमों के इवज बेच डाला क्यों कि वोह राहगीर उस (यूसुफ़ عليه के खरीदने) के बारे में (पहले ही) बे रग़बत थे (फिर राहगीरों ने उसे मिस्र ले जा कर बेच दिया)।

وَجَاءُ وَآبَاهُمُ عَشَاءً يَبْكُونَ ﴿١٦﴾

قَالُوا يَا أَبَانَا إِنَّا ذَهَبْنَا نَسْتَبِقُ وَتَرَكْنَا يُوسُفَ عِنْدَ مَتَاعِنَا فَأَكَلَهُ الذِّئْبُ ۚ وَمَا أَنْتَ بِمُؤْمِنٍ لَّنَا وَلَوْ كُنَّا صَادِقِينَ ﴿١٧﴾

وَجَاءُ وَعَلَىٰ قَيْصِهِ يَدُ مِرْيَدٍ ۚ قَالَ بَلْ سَوَّلَتْ لَكُمُ الْفُسْكَمُ أَمْرًا ۚ فَصَبْرٌ جَبِيلٌ ۚ وَاللَّهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَىٰ مَا تَصِفُونَ ﴿١٨﴾

وَجَاءَتْ سَيَّارَةٌ فَأَرْسَلُوا وَارِدَهُمْ فَأَدْلَىٰ دَلْوَةً ۚ قَالَ يَبْشُرُ هَٰذَا غُلَامٌ ۚ وَأَسْرَوْهُ بِضَاعَةً ۚ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِمَا يَعْمَلُونَ ﴿١٩﴾

وَشَرَوْهُ بِثَمَنٍ بَخْسٍ دَرَاهِمَ مَعْدُودَةٍ ۚ وَكَانُوا فِيهِ مِنَ الرَّاغِبِينَ ﴿٢٠﴾

الْبَيْتُ



21. और मिस्र के जिस शख्स ने उसे खरीदा था (उसका नाम कत्फ़ीर था और वोह बादशाहे मिस्र रय्यान बिन वलीद का वज़ीरे खज़ाना था उसे उर्फ़ें आममें अज़ीज़े मिस्र केहते थे) उसने अपनी बीवी (जुलैखा) से कहा : इसे इज़्ज़तो इकरामसे ठेहराओ ! शायद येह हमें नफ़ा' पहुँचाए या हम उसे बेटा बना लें, और इस तरह हमने यूसुफ़ (ﷺ) को ज़मीने (मिस्र) में इस्तेहकाम बख़्शा और येह इस लिए कि हम उसे बातों के अंजाम तक पहुँचना (या'नी इल्मे ता'बीरे रूया) सिखाएं, और अल्लाह अपने काम पर ग़ालिब है लेकिन अक्सर लोग नहीं जानते।
22. और जब वोह अपने कमाले शबाब को पहुँच गया (तो) हमने उसे हुक्मे (नुबुव्वत) और इल्मे (ता'बीर) अता फ़रमाया और इसी तरह हम नेकू कारों को सिला बख़्शा करते हैं।
23. और उस औरत (जुलैखा) ने जिसके घर वोह रहेते थे आपसे आपकी ज़ातकी शदीद ख़्वाहिश की और उसने दरवाज़े (भी) बंद कर दिए और केहने लगी : जल्दी आ जाओ (मैं तुमसे केहती हूँ) । यूसुफ़ (ﷺ) ने कहा : अल्लाहकी पनाह ! बेशक वोह (जो तुम्हारा शौहर है) मेरा मुरब्बी है उसने मुझे बड़ी इज़्ज़तसे रखा है। बेशक ज़ालिम लोग फ़लाह नहीं पाएंगे।
24. (यूसुफ़ (ﷺ) ने इन्कार कर दिया) और बेशक उस (जुलैखा) ने (तो) उनका इरादा कर (ही) लिया था, (शायद) वोह भी उस का क़स्द कर लेते अगर उन्होंने अपने रबकी रौशन दलील को न देखा होता। ★ इस तरह (इसलिए किया गया) कि हम उनसे तकलीफ़ और बेहयाई (दोनों) को दूर रखें, बेशक वोह हमारे चुने हुए (बरगुज़ीदह) बंदों में से थे।

★ (या उन्होंने भी उसको ताक़तसे दूर करने का क़स्द कर लिया था। अगर वोह अपने रबकी रौशन दलील को न देख लेते तो अपने दिफ़ाअ में सख़्ती कर गुज़रते और मुम्किन है उस दौरान उनका क़मीज़ आगेसे फट जाता जो बाद अज़ां उनके ख़िलाफ़ शहादत और वज्हे तकलीफ़ बनता, सो अल्लाह की निशानीने उन्हें सख़्ती करने से रोक दिया)

وَقَالَ الَّذِي اشْتَرَاهُ مِنْ مِصْرَ  
لَا مِرَاتِي أَكْرَمَىٰ مَثْوَاهُ عَسَىٰ أَنْ  
يَنْفَعَنَّا أَوْ نَتَّخِذَهُ وَلَدًا ۖ وَكَذَلِكَ  
مَكَّنَّا لِيُوسُفَ فِي الْأَرْضِ  
وَلِنُعَلِّمَهُ مِنْ تَأْوِيلِ الْأَحَادِيثِ ۚ  
وَٱللَّهُ غَالِبٌ عَلَىٰ أَمْرِهِ ۚ وَلَٰكِنَّ  
أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٢١﴾

وَلَمَّا بَدَغَ آسَدُهُ أَتَيْنَهُ حُكْمًا  
وَعِلْمًا ۖ وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ﴿٢٢﴾  
وَرَأَوْدَتْهُ ٱلَّتِي هُوَ فِي بَيْتِهَا عَنْ  
نَفْسِهِ ۖ وَغَلَقَتِ ٱلْأَبْوَابَ وَقَالَتْ  
هَيْتَ لَكَ ۖ قَالَ مَعَاذَ ٱللَّهِ إِنَّهُ رَآئِي  
أَحْسَنَ مَثْوَىٰ ۖ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ  
ٱلظَّالِمُونَ ﴿٢٣﴾

وَلَقَدْ هَمَّتْ بِهِ ۖ وَهَمَّ بِهَا لَوْلَا أَنَّ  
رَأَىٰ رَبُّهَا أَنَّ رِبِّي ۖ كَذَلِكَ يَنْصَرِفُ  
عَنْهُ ٱلسُّوءُ وَٱلْفَحْشَاءُ ۖ إِنَّهُ مِنْ  
عِبَادِنَا ٱلْمُخَاصِينَ ﴿٢٤﴾

25. और दोनों दरवाज़े की तरफ़ (आगे पीछे) दौड़े और उस (जुलेखा) ने उनका कमीज़ पीछे से फाड़ डाला और दोनोंने उसके खाविद (अज़ीज़े मिस्र) को दरवाज़े के करीब पा लिया वोह (फ़ौरन) बोल उठी कि उस शख्स की सज़ा जो तुम्हारी बीवी के साथ बुराईका इरादा करे और क्या हो सकती है सिवाए इसके कि वोह क़ैद कर दिया जाए या (उसे) दर्दनाक अज़ाब (दिया जाए)।

وَأَسْتَبَقَا الْبَابَ وَقَدَّتْ قَمِيصَهُ  
مِنْ دُبُرٍ وَأَلْفَيَا سَيِّدَهَا لَدَا  
الْبَابِ ۖ قَالَتْ مَا جَزَاءُ مَنْ أَرَادَ  
بِأَهْلِكَ سُوءًا إِلَّا أَنْ يُسْجَنَ أَوْ  
عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝٢٥

26. यूसुफ़ (عليه السلام) ने कहा : (नहीं बल्कि) उसने खुद मुझसे मतलब बरारी के लिए मुझे फुसलाना चाहा और (इतने में खुद) उस के घरवालों में से एक गवाहने (जो शीर ख़्वार बच्चा था) गवाही दी कि अगर उसका कमीज़ आगेसे फटा हुवा है तो येह सच्ची है और वोह झूठों में से है।

قَالَ هِيَ رَأَوْدَتْنِي عَنْ نَفْسِي وَ  
شَهِدَ شَاهِدٌ مِّنْ أَهْلِهَا ۚ إِنْ كَانَ  
قَمِيصُهُ قُدَّ مِنْ قُبُلٍ فَصَدَقَتْ  
وَهُوَ مِنَ الْكَذَّابِينَ ۝٢٦

27. और अगर उसका कमीज़ पीछे से फटा हुवा है तो येह झूठी है और वोह सच्चों में से है।

وَإِنْ كَانَ قَمِيصُهُ قُدَّ مِنْ دُبُرٍ  
فَكَذَّبَتْ وَهُوَ مِنَ الصَّادِقِينَ ۝٢٧  
فَلَمَّا رَأَى قَمِيصَهُ قُدَّ مِنْ دُبُرٍ قَالَ  
إِنَّهُ مِنْ كَيْدِكُنَّ ۖ إِنَّ كَيْدَكُنَّ  
عَظِيمٌ ۝٢٨

28. फिर जब उस (अज़ीज़े मिस्र) ने उनका कमीज़ देखा (कि) वोह पीछे से फटा हुवा था तो उसने कहा : बेशक येह तुम औरतों का फ़रेब है। यकीनन तुम औरतों का फ़रेब बड़ा (ख़तरनाक) होता है।

يُوسُفُ أَعْرِضْ عَنْ هَذَا ۖ وَاسْتَغْفِرِي لِذَنْبِكِ ۖ إِنَّكَ كُنْتَ مِنَ الْخَاطِئِينَ ۝٢٩

29. ऐ यूसुफ़ ! तुम इस बातसे दर गुज़र करो और (ऐ जुलेखा ! ) तू अपने गुनाह की मुआफ़ी मांग, बेशक तू ही ख़ताकारों में से थी।

وَقَالَ نِسْوَةٌ فِي الْمَدْيَنَةِ امْرَأَتُ  
الْعَزِيزِ تَرَ اُودُفَتْهَا عَنْ نَفْسِهِ  
قَدْ شَغَفَهَا حُبًّا ۚ إِنَّا لَنَرَاهَا فِي

30. और शहरमें (उमरा की) कुछ औरतोंने केहना (शुरूअ) कर दिया कि अज़ीज़ की बीवी अपने गुलाम को उससे मतलब बरारी के लिए फुसलाती है, उस (गुलाम) की महब्बत उसके दिल में घर कर गई है, बेशक

हम उसे खुली गुमराही में देख रहे हैं।

31. पस जब उस (जुलेखा) ने उनकी मक्काराना बातें सुनीं (तो) उन्हें बुलवा भेजा और उनके लिए मजलिस आरास्ता की (फिर उनके सामने फल रख दिए) और उनमें से हर एकको एक एक छुरी दे दी और (यूसुफ़ عليه السلام से) दरखास्त की कि ज़रा इनके सामने से (हो कर) निकल जाओ (ताकि उन्हें भी मेरी कैफ़ियत का सबब मा'लूम हो जाए), सो जब उन्होंने ने यूसुफ़ عليه السلام के हुस्ने ज़ेबा) को देखा तो उस (के जलवए जमाल) की बड़ाई करने लगीं और वोह (मदहोशी के आलममें फल काटने की बजाए) अपने हाथ काट बैठीं और (देख लेने के बाद बेसाख़्ता) बोल उठीं : अल्लाह की पनाह ! येह तो बशर नहीं है येह तो बस कोई बरगुज़ीदह फ़रिश्ता (या'नी आलमे बाला से उतरा हुवा नूरका पैकर) है।

32. (जुलेखा की तदबीर कामयाब हो गई तब) वोह बोली : येही वोह (पैकरे नूर) है जिसके बारेमें तुम मुझे मलामत करती थीं और बेशक मैं ने ही (अपनी ख़्वाहिश की शिद्दत में) उसे फुसलाने की कोशिश की मगर वोह सरापा इस्मत ही रहा, और अगर (अब भी) उसने वोह न किया जो मैं उसे केहती हूं तो वोह ज़रूर क़ैद किया जाएगा और वोह यकीनन बे आबरू किया जाएगा।

33. (अब ज़नाने मिस्र भी जुलेखा की हम नवा बन गई थीं) यूसुफ़ عليه السلام ने (सबकी बातें सुन कर) अज़्र किया : ऐ मेरे रब! मुझे क़ैदखाना इस काम से कहीं ज़ियादह महबूब है जिसकी तरफ़ येह मुझे बुलाती हैं और अगर तूने उनके मक़को मुझसे न फेरा तो मैं उनकी (बातों की) तरफ़ माइल हो जाऊंगा और मैं नादानों में से हो जाऊंगा।

34. सो उनके रबने उनकी दुआ कुबूल फ़रमा ली और औरतों के मन्त्रहो फ़रेब को उनसे दूर कर दिया। बेशक

صَلَّى مُبِينٍ ٣٠

فَلَمَّا سَمِعَتْ بِمَكْرِهِنَّ أَرْسَلَتْ  
إِلَيْهِنَّ وَ أَعْتَدَتْ لَهُنَّ مُتَّكًا  
وَاتَتْ كُلَّ وَاحِدَةٍ مِّنْهُنَّ سِكِّينًا  
وَقَالَتْ أَخْرِجْ عَلَيْهِنَّ فَلَمَّا رَأَيْنَهُ  
أَكْبَرْنَهُ وَقَطَّعْنَ أَيْدِيَهُنَّ وَقُلْنَ  
حَاشَ لِلَّهِ مَا هَذَا بَشَرًا إِنْ هَذَا  
إِلَّا مَلَكٌ كَرِيمٌ ٣١

قَالَتْ فَذَلِكُنَّ الَّذِي لُمْتُنَّنِي  
فِيهِ ۖ وَلَقَدْ رَآوْهُ عَنِ نَفْسِهِ  
فَاسْتَعْصَمَ ۖ وَلَئِن لَّمْ يَفْعَلْ مَا  
أَمَرُهُ لَيَّسْجَنٌ وَ لَيَكُونَنَّ مِنَ  
الصَّغِيرِينَ ٣٢

قَالَ رَبِّ السِّجْنُ أَحَبُّ إِلَيَّ مِمَّا  
يَدْعُونَنِي إِلَيْهِ ۖ وَإِلَّا تَصْرِفْ  
عَنِّي كَيْدَهُنَّ أَصْبُ إِلَيْهِنَّ  
وَ أَكُنَّ مِنَ الْجَاهِلِينَ ٣٣

فَاسْتَجَابَ لَهُ رَبُّهُ فَصَرَفَ  
عَنَّهُ كَيْدَهُنَّ ۖ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ



वोही खूब सुननेवाला खूब जाननेवाला है।

35. फिर उन्हें (यूसुफ़ عليه السلام की पाकबाजी की) निशानियां देख लेने के बाद भी येही मुनासिब मा'लूम हुवा कि उसे एक मुद्दत तक कैद कर दें (ताकि अ़वाममें इस वाकिए का चर्चा ख़त्म हो जाए)।

36. और उनके साथ दो जवान भी कैद ख़ाने में दाख़िल हुए। उनमें से एकने कहा : मैंने अपने आपको (ख़्वाब में) देखा है कि मैं (अंगूर से) शराब निचोड़ रहा हूँ और दूसरेने कहा : मैंने अपने आपको (ख़्वाब में) देखा है कि मैं अपने सर पर रोटियां उठाए हुए हूँ, उसमें से परिन्दे खा रहे हैं। (ऐ यूसुफ़ ! ) हमें इसकी ता'बीर बताइए, बेशक हम आपको नेक लोगों में से देख रहे हैं।

37. यूसुफ़ (عليه السلام) ने कहा : जो खाना (रोज़) तुम्हें खिलाया जाता है वोह तुम्हारे पास आने भी न पाएगा कि मैं तुम दोनों को उसकी ता'बीर तुम्हारे पास उसके आने से क़ब्ल बता दूंगा, येह (ता'बीर) उन उलूम में से है जो मेरे रबने मुझे सिखाए हैं। बेशक मैंने उस क़ौमका मज़हब (शुरू ही से) छोड़ रखा है जो अल्लाह पर ईमान नहीं लाते और वोह आख़िरत के भी मुन्किर हैं।

38. और मैंने तो अपने बापदादा, इब्राहीम और इस्हाक़ और या'क़ूब (عليه السلام) के दीन की पैरवी कर रखी है, हमें कोई हक़ नहीं कि हम किसी चीज़ को भी अल्लाह के साथ शरीक ठेहराएं, येह (तौहीद) हम पर और लोगों पर अल्लाह का (ख़ास) फ़ज़ल है लेकिन अक्सर लोग शुक्र अदा नहीं करते।

الْعَلِيمُ ٣٢

ثُمَّ بَدَأَ لَهُمْ مِنْ بَعْدِ مَا رَأَوْا  
الْآيَاتِ لَيْسَجُنَّهُ حَتَّى حِينٍ ٣٥

وَدَخَلَ مَعَهُ السِّجْنَ فَتَيْنٌ ط قَالَ  
أَحَدُهُمَا إِنِّي أَرَانِي أَعْصِرُ خَمْرًا  
وَقَالَ الْآخَرُ إِنِّي أَرَانِي أَحْمِلُ  
فَوْقَ رَأْسِي خُبْرًا تَأْكُلُ الطَّيْرُ  
مِنْهُ ط بَيْنَمَا يَتَاَوِيْلُهُ ج إِنْ أَنْزَلْتَ  
مِنَ الْمُحْسِنِينَ ٣٦

قَالَ لَا يَأْتِيَكُمَا طَعَامٌ تُرْزَقْنِهِ إِلَّا  
نَبَأُكُمْ بِمَا يَأْتِيهِمْ قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَكُمَا ط  
ذُلُّكُمْ وَمَا عَلَّمْنِي رَأْيِي ط إِنِّي  
تَرَكْتُ مِلَّةَ قَوْمٍ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ  
وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ كَافِرُونَ ٣٧

وَاتَّبَعْتُ مِلَّةَ آبَائِي إِبْرَاهِيمَ وَ  
إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ ط مَا كَانَ لَنَا أَنْ  
نُشْرِكَ بِاللَّهِ مِنْ شَيْءٍ ط ذَلِكَ مِنْ  
فَضْلِ اللَّهِ عَلَيْنَا وَعَلَى النَّاسِ  
وَلَكِنْ أَكْثَرُ النَّاسِ لَا يَشْكُرُونَ ٣٨

39. ऐ मेरे कैदखाने के दोनों साथियों ! (बताओ) क्या अलग अलग बहुतसे मा'बूद बेहतर हैं या एक अल्लाह जो सब पर ग़ालिब है?

40. तुम (हकीकत में) अल्लाह के सिवा किसी की इबादत नहीं करते हो मगर चंद नामों की जो खुद तुमने और तुम्हारे बापदादाने (अपने पाससे) रख लिए हैं अल्लाहने उनकी कोई सनद नहीं उतारी। हुक्म का इख़्तियार सिर्फ़ अल्लाह को है, उसीने हुक्म फ़रमाया है कि तुम उसके सिवा किसी की इबादत न करो, येही सीधा रास्ता (दुरस्त दीन) है लेकिन अक्सर लोग नहीं जानते।

41. ऐ मेरे कैदखाने के दोनों साथियो ! तुम में से एक (के ख़्वाबकी ता'बीर येह है कि वोह) अपने मुरब्बी (या'नी बादशाह) को शराब पिलाया करेगा और रहा दूसरा (जिसने सर पर रोटियां देखी हैं) तो वोह फांसी दिया जाएगा फिर परिन्दे उसके सरसे (गोश्त नोच कर) खाएंगे, (क़त्ई) फ़ैसला कर दिया गया जिसके बारे में तुम दर्याफ़्त करते हो।

42. और यूसुफ़ (عليه السلام) ने उस शख्स से कहा जिसे उन दोनों में से रिहाई पानेवाला समझा कि अपने बादशाह के पास मेरा ज़िक्र कर देना (शायद उसे याद आ जाए कि एक और बेगुनाह भी कैद में है) मगर शैतानने उसे अपने बादशाहके पास (वोह) ज़िक्र करना भुला दिया नतीजतन यूसुफ़ (عليه السلام) कई साल तक कैदख़ाने में ठेकरे रहे।

43. और (एक रोज़) बादशाहने कहा : मैंने (ख़्वाब में)

يَصَاحِبِي السِّجْنِ ءَأَرْبَابٌ  
مُّتَفَرِّقُونَ خَيْرٌ أَمِ اللَّهُ الْوَاحِدُ  
الْقَهَّارُ ۝٣٩

مَا تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِهِ إِلَّا أَسْبَاطَ  
سَيِّمُوهُمْ أَنْتُمْ وَآبَاؤُكُمْ مِمَّا  
أَنْزَلَ اللَّهُ بِهَا مِنْ سُلْطَانٍ ۚ إِنْ  
الْحُكْمُ إِلَّا لِلَّهِ ۚ أَمَرَ أَلَّا تَعْبُدُوا  
إِلَّا إِيَّاهُ ۚ ذَٰلِكَ الدِّينُ الْقَيِّمُ وَ  
لَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۝٣٩

يَصَاحِبِي السِّجْنِ أَمَّا أَحَدُكُمَا  
فَيَسْتَقِي رَبَّهُ خَيْرًا وَأَمَّا الْآخَرُ  
فَيُصَلِّبُ فَتَأْكُلُ الطَّيْرُ مِنْ  
رَأْسِهِ ۚ قُضِيَ الْأَمْرُ الَّذِي فِيهِ  
تَسْتَفْتِينَ ۝٣٩

وَقَالَ لِلَّذِي ظَنَّ أَنَّهُ نَاجٍ مِنْهُمَا  
اذْكُرْنِي عِنْدَ رَبِّكَ فَأَنْسَاهُ  
الشَّيْطَانُ ذِكْرَ رَبِّهِ فَلَبِثَ فِي  
السِّجْنِ بِضْعَ سِنِينَ ۝٣٩

وَقَالَ الْمَلِكُ إِنِّي أَرَى سَبْعَ بَقَرَاتٍ

सात मोटी ताज़ी गायेँ देखी हैं, उन्हें सात दुबली पतली गायेँ खा रही हैं और सात सब्ज़ खूशे (देखे) हैं और दूसरे (सात ही) खुश्क, ऐ दरबारियो ! मुझे मेरे ख़्वाब का जवाब बयान करो अगर तुम ख़्वाब की ता'बीर जानते हो।

44. उन्होंने कहा : (येह) परीशां ख़्वाबें हैं और हम परीशां ख़्वाबों की ता'बीर नहीं जानते।

45. और वोह शख्स जो उन दोनों में से रिहाई पा चुका था बोला : और (अब) उसे एक मुद्दत के बाद (यूसुफ़ عليه के साथ किया हुवा वा'दा) याद आ गया मैं तुम्हें इसकी ता'बीर बताऊंगा सो तुम मुझे (यूसुफ़ عليه के पास) भेजो।

46. (वोह कैदखाने में पहुंच कर केहने लगा :) ऐ यूसुफ़, ऐ सिद्दके मुजस्सम ! आप हमें (इस ख़्वाब की) ता'बीर बता दें कि सात फ़रबा गायेँ हैं जिन्हें सात दुबली गायेँ खा रही हैं और सात सब्ज़ खूशे हैं और दूसरे सात खुश्क ताकि मैं (येह ता'बीर ले कर) वापस लोगों के पास जाऊं शायद उन्हें (आपकी क़द्रो मन्ज़िलत) मा'लूम हो जाए।

47. यूसुफ़ (عليه) ने कहा : तुम लोग दाइमी आदत के मुताबिक़ मुसल्सल सात बरस तक काशत करोगे सो जो खेती तुम काटा करोगे उसे उसके खूशों (ही) में (ज़ख़ीरे के तौर पर) रखते रेहना मगर थोड़ा सा (निकाल लेना) जिसे तुम (हर साल) खा लो।

48. फिर उसके बाद सात (साल) बहुत सख़्त (खुश्क साली के) आएंगे वोह उस (ज़ख़ीरे) को खा जाएंगे जो तुम उनके लिए पेहले जमा' करते रहे थे मगर थोड़ासा

سَبْعَ سَنَٰتٍ يَأْكُلُهُنَّ سَبْعٌ عَجَافٌ وَسَبْعٌ  
سُئِلَتْ خُضْرٌ وَآخَرٌ لِّیْسَتْ  
يَا أَيُّهَا الْمَلَأُ أَفْتُونِي فِي رُءْيَايَ إِن  
كُنْتُمْ لِلرُّءْيَا تَعْبُرُونَ ﴿٣٣﴾

قَالُوا أَضْغَاثُ أَحْلَامٍ وَمَا نَحْنُ  
بِتَأْوِيلِ الْأَحْلَامِ بِعِلْمَيْنِ ﴿٣٤﴾  
وَقَالَ الَّذِي نَجَا مِنْهُمَا وَادَّكَرَ  
بَعْدَ أُمَّةٍ أَنَا أُنَبِّئُكُمْ بِتَأْوِيلِهِ  
فَارْسِلُونِ ﴿٣٥﴾

يُؤْسَفُ أَيُّهَا الصِّدِّيقُ أَفْتِنَا فِي  
سَبْعِ بَقَرَاتٍ سَبْعَ سَنَٰتٍ يَأْكُلُهُنَّ سَبْعٌ  
عَجَافٌ وَ سَبْعِ سُئِلَتْ خُضْرٌ  
وَآخَرٌ لِّیْسَتْ لَعَلَّيْ أَرْجِعُ إِلَى  
النَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿٣٦﴾

قَالَ تَزْرَعُونَ سَبْعَ سَنَٰتٍ  
دَابَّاءَ فَمَا حَصَدْتُمْ فَذَرُّوهُ فِي  
سُبُلِهِ إِلَّا قَلِيلًا مِّمَّا تَكُونُونَ ﴿٣٧﴾

ثُمَّ يَأْتِي مِنْ بَعْدِ ذَٰلِكَ سَبْعٌ  
شِدَادٌ يَأْكُلْنَ مَا قَدَّمْتُمْ لَهُنَّ



(बच जाएगा) जो तुम महफूज़ कर लोगे।

49. फिर उसके बाद एक साल ऐसा आएगा जिसमें लोगों को (ख़ूब) बारिश दी जाएगी और (उस साल इस क़दर फल होंगे कि) लोग उसमें (फलों का) रस निचोड़ेंगे।

50. और (येह ता'बीर सुनते ही) बादशाहने कहा : यूसुफ़ (عليه السلام) को (फ़ौरन) मेरे पास ले आओ, पस जब यूसुफ़ (عليه السلام) के पास कासिद आया तो उन्होंने कहा : अपने बादशाह के पास लौट जा और उससे (येह) पूछ (कि) उन औरतों का (अब) क्या हाल है जिन्होंने अपने हाथ काट डाले थे? बेशक मेरा रब उनके मक़्रो फ़रेब को ख़ूब जाननेवाला है।

51. बादशाहने (जुलेखा समेत औरतों को बुला कर) पूछा तुम पर क्या बीता था जब तुम (सब) ने यूसुफ़ (عليه السلام) को उनकी रास्त रबी से बेहकाना चाहा था (बताओ वोह मुआमला क्या था?) वोह सब (बयक ज़बान) बोलीं अल्लाह की पनाह! हमने (तो) यूसुफ़ (عليه السلام) में कोई बुराई नहीं पाई। अज़ीज़े मिस्रकी बीबी (जुलेखा भी) बोल उठी : अब तो हक्क़ आश्कार हो चुका है (हकीकत येह है कि) मैं ने ही उन्हें अपनी मतलब बरारी के लिए फुसलाना चाहा था और बेशक वोही सच्चे हैं।

52. (यूसुफ़ (عليه السلام) ने कहा : मैं ने) येह इस लिए (किया है) कि वोह (अज़ीज़े मिस्र जो मेरा मोहूसिनो मुरब्बी था) जान ले कि मैं ने उसकी ग़ियाबत में (पुश्त पीछे) उसकी कोई ख़यानत नहीं की और बेशक अल्लाह ख़यानत करनेवालों के मक़्रो फ़रेब को कामयाब नहीं होने देता।

إِلَّا قَلِيلًا مِّمَّا تَحْصُونَ ﴿٣٨﴾

ثُمَّ يَأْتِي مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ عَامٌ فِيهِ يُغَاثُ النَّاسُ وَفِيهِ يَعْصُرُونَ ﴿٣٩﴾

وَقَالَ الْمَلِكُ اسْتَوْفِي بِهِ ۚ فَلَمَّا جَاءَهُ الرَّسُولُ قَالَ ارْجِعْ إِلَىٰ رَبِّكَ فَسْأَلُهُ مَا بَالُ النِّسْوَةِ الَّتِي قَطَّعْنَ أَيْدِيَهُنَّ ۚ إِنَّ رَبِّي بِكَيْدِهِنَّ عَلِيمٌ ﴿٥٠﴾

قَالَ مَا خَطْبُكُنَّ إِذْ رَاوَدْتُنَّ يُوسُفَ عَنْ نَفْسِهِ ۚ قُلْنَ حَاشَ لِلَّهِ مَا عَلِمْنَا عَلَيْهِ مِنْ سُوءٍ ۚ قَالَتِ امْرَأَتُ الْعَزِيزِ النَّ حَصْحَصَ الْحَقُّ ۚ أَنَا رَاوَدْتُهُ عَنْ نَفْسِهِ وَإِنَّهُ لَمِنَ الصّٰدِقِينَ ﴿٥١﴾

ذٰلِكَ لِيَعْلَمَ اَنِّي لَمْ اَخْنُهُ بِالْغَيْبِ وَاَنَّ اللّٰهَ لَا يَهْدِي كَيْدَ الْخٰٓئِنِيْنَ ﴿٥٢﴾

53. और मैं अपने नफ़्सकी बराअत (का दा'वा) नहीं करता, बेशक नफ़्स तो बुराईका बहुत ही हुक्म देनेवाला है सिवाए उसके जिस पर मेरा रब रहम फ़रमा दे। बेशक मेरा रब बड़ा बख़्शानेवाला निहायत महरबान है।

54. और बादशाहने कहा : उन्हें मेरे पास ले आओ कि मैं उन्हें अपने लिए (मुशीरे) ख़ास कर लूं, सो जब बादशाहने आपसे (बिल मुशाफ़ा) गफ़्तगू की (तो निहायत मु-त-अस्सिर हुवा और) केहने लगा : (ऐ यूसुफ़!) बेशक आप आजसे हमारे हां मुक्तरदर (और) मो'तमद हैं (या'नी आपको इक्तरदार में शरीक कर लिया गया है)।

55. यूसुफ़ (عليه السلام) ने फ़रमाया : (अगर तुमने वाक़ई मुझसे कोई ख़ास काम लेना है तो) मुझे सरज़मीने (मिख) के खज़ानों पर (वज़ीर और अमीन) मुक़रर कर दो, बेशक मैं (उनकी) ख़ूब हिफ़ाज़त करने वाला (और इक्तरसादी उमूर का) ख़ूब जाननेवाला हूं।

56. और इस तरह हमने यूसुफ़ (عليه السلام) को मुल्के (मिख) में इक्तरदार बख़्शा (ताकि) उसमें जहां चाहें रहें। हम जिसे चाहते हैं अपनी रहमतसे सरफ़राज़ फ़रमाते हैं और नेक़्कारों का अज़्र जाए' नहीं करते।

57. और यकीनन आख़िरत का अज़्र उन लोगों के लिए बेहतर है जो ईमान लाए और रविशे तक्वा पर ग़ामज़न रहे।

58. और (केहत के ज़माने में) यूसुफ़ (عليه السلام) के भाई (ग़ल्ला लेने के लिए मिख) आए तो उनके पास हाज़िर हुए पस यूसुफ़ (عليه السلام) ने उन्हें पेहचान लिया और वोह उन्हें न पेहचान सके।

وَمَا أُبْرِئُ نَفْسِي ۚ إِنَّ النَّفْسَ  
لَأَمَّارَةٌ بِالسُّوءِ إِلَّا مَا رَحِمَ  
رَبِّي ۖ إِنَّ رَبِّي غَفُورٌ رَّحِيمٌ ٥٣  
وَقَالَ الْمَلِكُ اسْتَوْنِي بِهِ اسْتَخْلَصَهُ  
لِنَفْسِي ۚ فَلَمَّا كَلَبَهُ قَالَ إِنَّكَ  
الْيَوْمَ لَدَيْنَا مَكِينٌ أَمِينٌ ٥٤

قَالَ اجْعَلْنِي عَلَى خَزَائِنِ  
الْأَرْضِ ۚ إِنِّي حَفِيظٌ عَلَيْمُ ٥٥

وَكَذَلِكَ مَكَّنَّا لِيُوسُفَ فِي  
الْأَرْضِ ۚ يَتَّبِعُوا مِنْهَا حَيْثُ  
يَشَاءُ ۖ نُصِيبُ بِرَحْمَتِنَا مَنْ نَشَاءُ  
وَلَا نُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ٥٦  
وَلَا جُرْ الْآخِرَةُ خَيْرٌ لِّلَّذِينَ  
آمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ ٥٧  
وَجَاءَ إِخْوَةُ يُوسُفَ فَدَخَلُوا عَلَيْهِ  
فَعَرَفَهُمْ وَهُمْ لَهُ مُنْكَرُونَ ٥٨

59. और जब यूसुफ (عليه السلام) ने उनका सामान (जादो मताअ) उन्हें मुहय्या कर दिया (तो) फ़रमाया : अपने पिदरी भाई (बिन यामीन) को मेरे पास ले आओ, क्या तुम नहीं देखते कि मैं (किस क़दर) पूरा नापता हूँ और मैं बेहतरीन मेहमान नवाज़ (भी) हूँ।

60. पस अगर तुम उसे मेरे पास न लाए तो (आइन्दह) तुम्हारे लिए मेरे पास (ग़ल्ले का) कोई पैमाना न होगा और न (ही) तुम मेरे क़रीब आ सकोगे।

61. वोह बोले : हम उसके भेजनेसे मु-त-अल्लिक उसके बाप से ज़रूर तकाज़ा करेंगे और हम यकीनन (ऐसा) करेंगे।

62. और यूसुफ (عليه السلام) ने अपने गुलामों से फ़रमाया : उनकी रक़म (जो उन्होंने ग़ल्ले के इवज़ अदा की थी वापस) उनकी बोरियों में रख दो ताकि जब वोह अपने घरवालों की तरफ़ लौटें तो उसे पेहचान लें (कि यह रक़म तो वापस आ गई है) शायद वोह (उसी सबब से) लौट कर आ जाएं।

63. सो जब वोह अपने वालिद की तरफ़ लौटे (तो) केहने लगे : ऐ हमारे बाप ! (आइन्दह के लिए) हम पर ग़ल्ला बंद कर दिया गया है (सिवाए इसके कि बिन यामीन हमारे साथ जाए) पस हमारे भाई (बिन यामीन) को हमारे साथ भेज दें (ताकि) हम (मज़ीद) ग़ल्ला ले आएँ और हम यकीनन उसके मुहाफ़िज़ होंगे।

64. या'क़ूब (عليه السلام) ने फ़रमाया : क्या मैं इसके बारे में (भी) तुम पर उसी तरह ऐ'तिमाद कर लूँ जैसे इससे क़ब्ल मैंने इसके भाई (यूसुफ (عليه السلام)) के बारे में तुम पर ऐ'तिमाद कर लिया था? तो अल्लाह ही बेहतर हिफ़ाज़त फ़रमानेवाला है और वोही सब महरबानों से ज़ियादह महरबान है।

وَلَبَّآ جَهَّزَهُم بِجَهَازِهِمْ قَالَ  
اسْتُونِي بِأَخِي لَكُمْ مِّنْ أَيْدِيكُمْ ۚ أَلَا  
تَرَوْنَ أَنِّي أُوْفِي الْكَيْلَ وَأَنَا خَيْرُ  
الْمُنْزِلِينَ ٥٩

فَإِنْ لَّمْ تَأْتُونِي بِهِ فَلَا كَيْلَ لَكُمْ  
عِنْدِي وَلَا تَقْرُبُونِ ٦٠

قَالُوا سَنُرَاوِدُ عَنْهُ أَبَاهُ وَإِنَّا  
لَفَاعِلُونَ ٦١

وَقَالَ لِفَتَيْنِهِ اجْعَلُوا بِضَاعَتَهُمْ فِي  
رِحَالِهِمْ لَعَلَّهُمْ يَعْرِفُونَهَا إِذَا  
انْقَلَبُوا إِلَىٰ أَهْلِهِمْ لَعَلَّهُمْ  
يَرْجِعُونَ ٦٢

فَكَتَبَ رَجَعُوا إِلَىٰ أَبِيهِمْ قَالُوا يَا بَنَا  
مُنْعَ مِنَّا الْكَيْلَ فَأَرْسِلْ مَعَنَا  
أَخَانَا لَنُكْتَلَ وَإِنَّا لَهُ لَحَفَظُونَ ٦٣

قَالَ هَلْ أُمْنُكُمْ عَلَيْهِ إِلَّا كَمَا  
أُمْنُكُمْ عَلَىٰ أَخِيهِ مِنْ قَبْلُ ۖ قَالَ لَهُ  
خَيْرٌ حَفَظًا ۖ وَهُوَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ ٦٤



65. जब उन्होंने अपना सामान खोला (तो उसमें) अपनी रकम पाई (जो) उन्हें लौटा दी गई थी, वोह केहने लगे : ऐ हमारे वालिदे गिरामी ! हमें और क्या चाहिए? येह हमारी रकम (भी) हमारी तरफ लौटा दी गई है और (अब तो) हम अपने घरवालों के लिए (ज़रूर ही) ग़ल्ला लाएंगे और हम अपने भाई की हिफाज़त करेंगे और एक ऊंट का बोझ और ज़ियादह लाएंगे, और येह (ग़ल्ला जो हम पहले लाए हैं) थोड़ी मिक्दार (में) है।

66. या'कूब (عليه السلام) ने फ़रमाया : मैं इसे हरगिज़ तुम्हारे साथ नहीं भेजूंगा यहां तक कि तुम अल्लाह की क़सम खा कर मुझे पुख़्ता वा'दा दो कि तुम इसे ज़रूर मेरे पास (वापस) ले आओगे सिवाए इसके कि तुम (सबको कहीं) घेर लिया जाए (या हलाक कर दिया जाए), फिर जब उन्होंने ने या'कूब (عليه السلام) को अपना पुख़्ता अ़हद दे दिया तो या'कूब (عليه السلام) ने फ़रमाया जो कुछ हम केह रहे हैं उस पर अल्लाह निगेहबान है।

67. और फ़रमाया : ऐ मेरे बेटो ! (शहर में) एक दरवाजे से दाख़िल न होना बल्कि मुख़लिफ़ दरवाजों से (तक्सीम हो कर) दाख़िल होना, और मैं तुम्हें अल्लाह (के अम्र) से कुछ नहीं बचा सकता के हुक्मे (तक्दीर) सिर्फ़ अल्लाह ही के लिए है। मैंने उसी पर भरोसा किया है और भरोसा करनेवालों को उसी पर भरोसा करना चाहिए।

68. और जब वोह (मिस्रमें) दाख़िल हुए जिस तरह उनके बापने उन्हें हुक्म दिया था, वोह (हुक्म) उन्हें अल्लाह (की तक्दीर) से कुछ नहीं बचा सकता था मगर येह या'कूब (عليه السلام) के दिल की एक ख़्वाहिश थी जिसे उसने पूरा किया, और (उस ख़्वाहिशो तदबीर को लगव भी न समझना तुम्हें क्या ख़बर) बेशक या'कूब (عليه السلام) साहिबे

وَلَبَّا فَتَحُوا مَتَاعَهُمْ وَجَدُوا  
بِضَاعَتَهُمْ رُدَّتْ إِلَيْهِمْ قَالُوا  
يَا أَبَانَا مَا نَبْغِي هَذِهِ بِضَاعَتُنَا  
رُدَّتْ إِلَيْنَا وَنَبِيرُ أَهْلِنَا وَنَحْفُظُ  
أَخَانًا وَنَزِدَادُ كَيْلَ بَعِيرٍ ذَلِكِ  
كَيْلُ يَسِيرٍ ٦٥

قَالَ لَنْ أُرْسِلَهُ مَعَكُمْ حَتَّى  
تُؤْتُوا مَوْثِقًا مِنَ اللَّهِ لَتَأْتُنَّنِي بِهِ  
إِلَّا أَنْ يُحَاطَ بِكُمْ فَلَمَّا اتَّوهُ  
مَوْثِقَهُمْ قَالَ اللَّهُ عَلَى مَا نَقُولُ  
وَكَيْلٌ ٦٦

وَقَالَ يَبْنَى لَا تَدْخُلُوا مِنْ بَابٍ  
وَاحِدٍ وَادْخُلُوا مِنْ أَبْوَابٍ مُتَفَرِّقَةٍ  
وَمَا أَعْنِي عَنْكُمْ مِنَ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ  
إِنَّ الْحُكْمَ إِلَّا لِلَّهِ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ  
وَعَلَيْهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُتَوَكِّلُونَ ٦٧

وَلَبَّا دَخَلُوا مِنْ حَيْثُ أَمَرَهُمْ  
أَبُوهُمْ مَا كَانَ يُغْنِي عَنْهُمْ مِنَ  
اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا حَاجَةً فِي نَفْسِ  
يَعْقُوبَ قَضَاهَا وَإِنَّهُ لَكُدُو عِلْمٍ

इल्म थे इस वजह से कि हमने उन्हें इल्मे (खास) से नवाजा था मगर अक्सर लोग (इन हकीकतों को) नहीं जानते।

69- और जब वोह यूसुफ (عليه السلام) के पास हाज़िर हुए तो यूसुफ (عليه السلام) ने अपने भाई (बिन यामीन) को अपने पास जगह दी (उसे आहिस्ता से) कहा : बेशक मैं ही तेरा भाई (यूसुफ) हूँ पस तू गुम ज़दह न हो उन कामों पर जो येह करते रहे हैं।

70. फिर जब (यूसुफ (عليه السلام) ने) उनका सामान उन्हें मुहय्या कर दिया तो (शाही) प्याला अपने भाई (बिन यामीन) की बोरी में रख दिया बाद अज़ां पुकारनेवाले ने आवाज़ दी : ऐ काफ़लेवालो ! (ठेहरो) यकीनन तुम लोग ही चोर (मा'लूम होते) हो।

71. वोह उनकी तरफ़ मु-त-वज्जेह हो कर केहने लगे : तुम्हारी क्या चीज़ गुम हो गई है?

72. वोह (दरबारी मुलाज़िम) बोले : हमें बादशाह का प्याला नहीं मिल रहा और जो कोई उसे (ढूँढ कर) ले आए उसके लिए एक ऊंट का गुल्ला (इन्आम) है और मैं उसका ज़िम्मेदार हूँ।

73. वोह केहने लगे ! अल्लाह की क़सम बेशक तुम जान गए हो(गे) हम इसलिए नहीं आए थे कि (जुर्म का इर्तिकाब कर के) ज़मीनमें फ़साद बपा करें और न ही हम चोर हैं।

74. वोह (मुलाज़िम) बोले : (तुम खुद ही बताओ) कि उस (चोर) की क्या सज़ा होगी अगर तुम झूटे निकले?

375. उन्होंने कहा : उसकी सज़ा येह है कि जिसके

لَبَا عَلَيْنَهُ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ٦٨

وَلَمَّا خَلَّوْا عَلَى يُوسُفَ أَوْسَى إِلَيْهِ أَخَاهُ قَالَ إِنِّي أَنَا أَخُوكَ فَلَا تَبْتَئِسْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ٦٩

فَلَمَّا جَهَّزَهُمْ بِجَهَّازِهِمْ جَعَلَ السِّقَايَةَ فِي رَحْلِ أَخِيهِ ثُمَّ أَذَّنَ مُؤَذِّنٌ أَيَّتُهَا الْعِيرُ إِنَّكُمْ لَسِرْقُونَ ٧٠

قَالُوا وَ أَقْبَلُوا عَلَيْهِمْ مَاذَا تَفْقِدُونَ ٧١

قَالُوا تَفْقِدُ صُوَاءَ الْمَلِكِ وَلَسْنَا بِجَاءِ بِهِ حُلٌّ بَعِيرٌ وَأَنَّا بِهِ رَعِيمٌ ٧٢

قَالُوا تَاللَّهِ لَقَدْ عَلِمْتُمْ مَا جِئْنَا لِنُفْسِدَ فِي الْأَرْضِ وَمَا كُنَّا سُرِقِينَ ٧٣

قَالُوا فَمَا جَزَاؤُهُ إِنْ كُنْتُمْ كَاذِبِينَ ٧٤

قَالُوا جَزَاؤُهُ مَنْ وَجَدَ فِي رَحْلِهِ

सामान में से वोह (प्याला) बर आमद हो वोह खुद ही उसका बदला है (या'नी उसीको उसके बदले में रख लिया जाए), हम ज़ालिमों को इसी तरह सज़ा देते हैं।

76. पस यूसुफ (عليه السلام) ने अपने भाई की बोरीसे पहले उनकी बोरीयोंकी तलाशी शुरू की फिर (बिल आखिर) उस (प्याले) को अपने (सगे) भाई (बिन यामीन) की बोरीसे निकाल लिया। यूं हमने यूसुफ (عليه السلام) को तदबीर बताई। वोह अपने भाई को बादशाहे (मिस्त्र) के क़ानून की रू से (असीर बना कर) नहीं रख सकते थे मगर येह कि (जिसे) अल्लाह चाहे। हम जिसके चाहते हैं दरजात बुलंद कर देते हैं, और हर साहिबे इल्म से ऊपर (भी) एक इल्मवाला होता है।

77. उन्होंने कहा : अगर इसने चोरी की है (तो कोई तअज़्जुब नहीं) बेशक इसका भाई (यूसुफ़) भी इससे पहले चोरी कर चुका है, सो यूसुफ़ (عليه السلام) ने येह बात अपने दिलमें (छुपाए) रखी और उसे उन पर ज़ाहिर न किया, (दिल में ही) कहा : तुम्हारा हाल निहायत बुरा है, और अल्लाह ख़ूब जानता है जो कुछ तुम बयान कर रहे हो।

78. वोह बोले : ऐ अज़ीज़े मिस्त्र! इसके वालिद बड़े मुअम्मर बुजुर्ग हैं, आप इसकी जगह हम में से किसी को पकड़ लें, बेशक हम आपको एहसान करनेवालों में पाते हैं।

79. यूसुफ़ (عليه السلام) ने कहा : अल्लाह की पनाह कि हमने जिसके पास अपना सामान पाया उसके सिवा किसी (और) को पकड़ लें तब तो हम ज़ालिमों में से हो जाएंगे।

80. फिर जब वोह यूसुफ़ (عليه السلام) से मायूस हो गए तो

فَهُوَ جَزَاءُ ۖ كَذَلِكَ نَجْزِي  
الظَّالِمِينَ ﴿٤٥﴾

فَبَدَأَ بِأَوْعِيَّتِهِمْ قَبْلَ وِعَاءِ أَخِيهِ ثُمَّ  
اسْتَخْرَجَهَا مِنْ وِعَاءِ أَخِيهِ ۖ  
كَذَلِكَ كِدْنَا لِيُوسُفَ ۖ مَا كَانَ  
لِيَأْخُذَ أَخَاهُ فِي دِينِ الْمَلِكِ إِلَّا أَنْ  
يَشَاءَ اللَّهُ ۖ تَرْفَعُ دَرَجَاتٍ مَّنْ  
تَشَاءُ ۖ وَفَوْقَ كُلِّ ذِي عِلْمٍ عَلِيمٌ ﴿٤٦﴾  
قَالُوا إِنْ يَسْرِقْ فَقَدْ سَرَقَ أَخٌ  
لَّهُ مِنْ قَبْلُ ۚ فَأَسَرَّهَا يُوسُفُ فِي  
نَفْسِهِ وَلَمْ يُبَيِّدْهَا لَهُمْ ۚ قَالَ  
أَنْتُمْ شَرُّ مَكَانٍ ۚ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا  
تَصِفُونَ ﴿٤٧﴾

قَالُوا يَا أَيُّهَا الْعَزِيزُ إِنَّ لَهُ أَبًا شَيْخًا  
كَبِيرًا فَخُذْ أَحَدًا مَّكَانَهُ ۚ إِنَّا  
نَرَاكَ مِنَ الْمُحْسِنِينَ ﴿٤٨﴾

قَالَ مَعَاذَ اللَّهِ أَنْ تَأْخُذَ إِلَّا مَنْ  
وَجَدْنَا مَتَاعَنَا عِنْدَهُ ۚ إِنَّآ إِذَا  
لَظَلُمُونَ ﴿٤٩﴾

فَلَمَّا اسْتَيْسَسُوا مِنْهُ خَصَصُوا نَجِيًّا ۖ



अलाहिदगी में (बाहम) सरगोशी करने लगे, उनके बड़े (भाई)ने कहा : क्या तुम नहीं जानते कि तुम्हारे बापने तुमसे अल्लाहकी क़सम उठवा कर पुख़्ता वा'दा लिया था और इससे पहले तुम यूसुफ़ के हक्कमें जो ज़ियादतियां कर चुके हो (तुम्हें वोह भी मा'लूम हैं) सो मैं इस सरज़मीन से हरगिज़ नहीं जाऊंगा जब तक मुझे मेरा बाप इजाज़त (न) दे या मेरे लिए अल्लाह कोई फ़ैसला फ़रमा दे, और वोह सब से बेहतर फ़ैसला फ़रमानेवाला है।

81. तुम अपने बापकी तरफ़ लौट जाओ फिर (जा कर) कहो : ऐ हमारे बाप ! बेशक आपके बेटेने चोरी की है (इस लिए वोह गिरफ़्तार कर लिया गया) और हमने फ़क़त उसी बातकी गवाही दी थी जिसका हमें इल्म था और हम ग़ैब के निगहबान न थे।

82. और (अगर आपको ऐ'तिबार न आए तो) उस बस्ती (वालों) से पूछ लें जिसमें हम थे और उस काफ़िले (वालों) से (मा'लूम कर लें) जिसमें हम आए हैं, और बेशक हम (अपने क़ौल में) यकीनन सच्चे हैं।

83. या'कूब (عليه السلام) ने फ़रमाया : (ऐसा नहीं) बल्कि तुम्हारे नफ़्सोंने येह बात तुम्हारे लिए मरगूब बना दी है, अब सब्र (ही) अच्छा है, क़रीब है कि अल्लाह उन सबको मेरे पास ले आए, बेशक वोह बड़ा इल्मवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

84. और या'कूब (عليه السلام) ने उनसे मुंह फेर लिया और कहा : हाए अफ़सोस! यूसुफ़ (عليه السلام) की जुदाई पर और उनकी आँखें ग़मसे सफ़ेद हो गईं सो वोह ग़मको ज़त्त किए हुए थे।

85. वोह बोले : अल्लाहकी क़सम आप हमेशा

قَالَ كَبِيرُهُمْ أَلَمْ تَعْلَمُوا أَنَّ أَبَاكُمْ  
قَدْ أَخَذَ عَلَيْكُمْ مَوْثِقًا مِنَ اللَّهِ  
وَمِنْ قَبْلُ مَا فَرَّطْتُمْ فِي يُوسُفَ ۚ  
فَلَنْ أَبْرَحَ الْأَرْضَ حَتَّى يَأْذَنَ لِي  
أَبِي أَوْ يَحْكُمَ اللَّهُ لِي ۚ وَهُوَ خَيْرُ  
الْحَكِيمِينَ ۝۸۰

ارْجِعُوا إِلَى آبَائِكُمْ فَقُولُوا يَا أَبَانَا  
إِنَّ ابْنَكَ سَرَقَ ۚ وَمَا شَهِدْنَا إِلَّا  
بِمَا عَلَيْنَا وَمَا كُنَّا لِلْغَيْبِ  
حَافِظِينَ ۝۸۱

وَسُئِلَ الْقَرْيَةَ الَّتِي كُنَّا فِيهَا  
وَالْعِيرَ الَّتِي أَقْبَلْنَا فِيهَا ۚ  
وَأِنَّا لَصَادِقُونَ ۝۸۲

قَالَ بَلْ سَوَّلَتْ لَكُمْ أَنْفُسُكُمْ أَمْرًا ۚ  
فَصَبِّرْْ جَبِيلٌ ۚ عَسَى اللَّهُ أَنْ  
يَأْتِيَنِي بِهِمْ جَبِيلًا ۚ إِنَّهُ هُوَ  
الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ ۝۸۳

وَتَوَلَّى عَنْهُمْ وَقَالَ يَا سَفَى عَلَى  
يُوسُفَ وَابْيَضَّتْ عَيْنُهُ مِنْ  
الْحُزْنِ فَهُوَ كَظِيمٌ ۝۸۴

قَالُوا تَاللَّهِ تَفْتَوْا تَذْكُرُ يُوسُفَ

यूसुफ (ही) को याद करते रहेंगे यहां तक कि आप क़रीबे मर्ग हो जाएंगे या आप वफ़ात पा जाएंगे।

86. उन्होंने फ़रमाया : मैं तो अपनी परेशानी और ग़म की फ़रियाद सिर्फ़ अल्लाह के हुज़ूर करता हूँ और मैं अल्लाह की तरफ़ से वोह कुछ जानता हूँ जो तुम नहीं जानते।

87. ऐ मेरे बेटो ! जाओ (कहीं से) यूसुफ़ (ﷺ) और उसके भाई की ख़बर ले आओ और अल्लाह की रहमत से मायूस न हो, बेशक अल्लाह की रहमत से सिर्फ़ वोही लोग मायूस होते हैं जो काफ़िर हैं।

88. सो जब वोह (दोबारह) यूसुफ़ (ﷺ) के पास हाज़िर हुए तो केहने लगे : ऐ अज़ीज़े मिस्र ! हम और हमारे घरवालों पर मुसीबत आन पड़ी है (हम शदीद क़हत में मुब्तिला हैं) और हम (येह) थोड़ी सी रक़म ले कर आए हैं सो (उसके बदले) हमें (ग़ल्लेका) पूरा पूरा नाप दे दें और (इसके अलावह) हम पर (कुछ) सदका (भी) कर दें। बेशक अल्लाह ख़ैरात करनेवालों को जज़ा देता है।

89. यूसुफ़ (ﷺ) ने फ़रमाया : क्या तुम्हें मा'लूम है कि तुमने यूसुफ़ और उसके भाई के साथ क्या (सुलूक) किया था क्या तुम (उस व़क्त) नादान थे।

90. वोह बोले : क्या वाक़ई तुम ही यूसुफ़ हो? उन्होंने फ़रमाया : (हां) मैं यूसुफ़ हूँ और येह मेरा भाई है बेशक अल्लाहने हम पर एहसान फ़रमाया, यकीनन जो शख़्स अल्लाहसे डरता और सन्न करता है तो बेशक अल्लाह नेकूकारों का अज़्र ज़ाए नहीं करता।

حَتَّى تَكُونَ حَرَضًا أَوْ تَكُونَ مِنَ الْهَالِكِينَ ۝٨٥

قَالَ إِنَّمَا أَشْكُوا بَثِّي وَحُزْنِي إِلَى اللَّهِ وَأَعْلَمُ مِنَ اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ۝٨٦

يَبْنِي أَذْهَبُوا فَتَحَسَّسُوا مِنْ يُوسُفَ وَأَخِيهِ وَلَا تَأْيِسُوا مِنْ رَوْحِ اللَّهِ إِنَّهُ لَا يَأْيِسُ مِنْ رَوْحِ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْكَافِرُونَ ۝٨٧

فَلَمَّا دَخَلُوا عَلَيْهِ قَالُوا يَا أَيُّهَا الْعَزِيزُ مَسْنَا وَأَهْلْنَا الضَّرَّ وَجِئْنَا بِبِضَاعَةٍ مُزْجَاةٍ فَأَوْفِ لَنَا الْكَيْلَ وَتَصَدَّقْ عَلَيْنَا إِنَّ اللَّهَ يَجْزِي الْمُتَصَدِّقِينَ ۝٨٨

قَالَ هَلْ عَلِمْتُمْ مَا فَعَلْتُمْ بِيُوسُفَ وَأَخِيهِ إِذْ أَنْتُمْ جَاهِلُونَ ۝٨٩

قَالُوا إِنَّكَ لَأَنْتَ يُوسُفُ قَالَ أَنَا يُوسُفُ وَهَذَا أَخِي قَدْ مَنَّ اللَّهُ عَلَيْنَا إِنَّهُ مَنْ يَتَّقِ وَيَصْبِرْ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ۝٩٠

91. वोह बोल उठे : अल्लाह की क़सम ! बेशक अल्लाहने आप को हम पर फ़ज़ीलत दी है और यकीनन हम ही ख़ताकार थे ।

92. यूसुफ़ (عليه السلام) ने फ़रमाया : आजके दिन तुम पर कोई मलामत (और गिरफ़्त) नहीं है, अल्लाह तुम्हें मुआफ़ फ़रमा दे और वोह सब महरबानों से ज़ियादह महरबान है ।

93. मेरा येह क़मीज़ ले जाओ, सो इसे मेरे बापके चेहरे पर डाल देना, वोह बीना हो जाएंगे, और (फिर) अपने सब घरवालों को मेरे पास ले आओ ।

94. और जब काफ़ला (मिस्त्रसे) रवाना हुवा उनके वालिद (या'क़ूब (عليه السلام) ने (किन्'आन में बैठे ही) फ़रमा दिया : बेशक मैं यूसुफ़ की खुशबू पा रहा हूँ अगर तुम मुझे बुढ़ापे के बाइस बेहका हुवा ख़याल न करो ।

95. वोह बोले : अल्लाहकी क़सम यकीनन आप अपनी (उसी) पुरानी महब्बत की खुद रफ़्तगी में हैं ।

96. फिर जब खुशख़बरी सुनानेवाला आ पहुंचा उसने वोह क़मीज़ या'क़ूब (عليه السلام) के चेहरे पर डाल दिया तो उसी वक़्त उनकी बीनाई लौट आई, या'क़ूब (عليه السلام) ने फ़रमाया : क्या मैं तुमसे नहीं केहता था कि बेशक मैं अल्लाह की तरफ़से वोह कुछ जानता हूँ जो तुम नहीं जानते ।

97. वोह बोले : ऐ हमारे बाप ! हमारे लिए (अल्लाह से) हमारे गुनाहों की मग़फ़िरत तलब कीजिए, बेशक हम ही ख़ताकार थे ।

98. या'क़ूब (عليه السلام) ने फ़रमाया : मैं अनक़रीब तुम्हारे

قَالُوا تَاللّٰهِ لَقَدْ اٰتٰكَ اللّٰهُ عَلَيْنَا  
وَ اِنْ كُنَّا لَخٰطِيٰئِيْنَ ۙ (91)

قَالَ لَا تَثْرِيبَ عَلَيْكُمُ الْيَوْمَ  
يَغْفِرُ اللّٰهُ لَكُمْ وَ هُوَ اَرْحَمُ  
الرّٰحِمِيْنَ ۙ (92)

اٰذْهَبُوْا بِقَمِيْصِيْ هٰذَا فَالْقُوْهُ عَلَى  
وَجْهِ اَبِيْ يٰتَ بَصِيْرًا ۚ وَ اَتُوْنِيْ  
بِاَهْلِكُمْ اَجْمَعِيْنَ ۙ (93)

وَلَمَّا فَصَلَ الْعِيْرُ قَالَ اَبُوْهُمُ اِنِّىْ  
لَا جَدَّ رَیْحٍ يُّوْسُفَ لَوْ لَا اَنْ  
تُقَدِّدُوْنَ ۙ (94)

قَالُوا تَاللّٰهِ اِنَّكَ لَفِىْ ضَلٰلِكَ  
اَلْقَدِيْمِ ۙ (95)

فَلَمَّا اَنْ جَاءَ الْبَشِيْرُ اَلْقَمَهُ عَلَى  
وَجْهِهِ فَاَرْتَدَّ بَصِيْرًا ۚ قَالَ اَلَمْ  
اَقُلْ لَّكُمْ اِنِّىْ اَعْلَمُ مِنَ اللّٰهِ مَا  
لَا تَعْلَمُوْنَ ۙ (96)

قَالُوا يَا اَبَانَا اسْتَغْفِرْ لَنَا ذُنُوْبَنَا  
اِنَّا كُنَّا خٰطِيٰئِيْنَ ۙ (97)

قَالَ سَوْفَ اَسْتَغْفِرُ لَكُمْ رَبِّىْ ۙ



लिए अपने रबसे बख्शिश तलब करूंगा, बेशक वोही बड़ा बख्शानेवाला निहायत महरबान है।

99. फिर जब वोह (सब अफरादे खाना) यूसुफ (عليه السلام) के पास आए (तो) यूसुफ (عليه السلام) ने (शहर से बाहर आ कर हज़ारहा सवारियों, फौजियों और लोगों के हमराह शाही जुलूस की सूरतमें उनका इस्तक़्बाल किया और) अपने मां बापको ता'जीमन अपने करीब जगह दी (या उन्हें अपने गले से लगा लिया) और (खुश आमदीद केहते हुए) फ़रमाया : आप मिस्र में दाखिल हो जाएं अगर अल्लाहने चाहा (तो) अम्नो अफ़ियत के साथ (यहीं क़ियाम करें)।

100. और यूसुफ (عليه السلام) ने अपने वालिदैन् को ऊपर तख़्त पर बिठा लिया और वोह (सब) यूसुफ (عليه السلام) के लिए सजदे में गिर पड़े, और यूसुफ (عليه السلام) ने कहा : ऐ अब्बाजान ! येह मेरे (उस) ख़्वाब की ता'बीर है जो (बहुत) पहले आया था (अक्सर मुफ़स्सिरीन् के नज़दीक उसे चालीस सालका अर्सा गुज़र गया था) और बेशक मेरे रबने उसे सच कर दिखाया है, और बेशक उसने मुझे पर (बड़ा) एहसान फ़रमाया जब मुझे जेलसे निकाला और आप सबको सेहरा से (यहां) ले आया इसके बाद के शैतानने मेरे और मेरे भाइयों के दरमियान फ़साद पैदा कर दिया था, और बेशक मेरा रब जिस चीज़को चाहे (अपनी) तद्बीरसे आसान फ़रमा दे, बेशक वोही ख़ूब जाननेवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

101. ऐ मेरे रब ! बेशक तूने मुझे सल्तनत अता फ़रमाई और तुने मुझे ख़्वाबोंकी ता'बीर के इल्मसे नवाज़ा, ऐ आस्मानों और ज़मीनके पैदा फ़रमानेवाले ! तू दुनियामें (भी) मेरा कारसाज़ है और आख़िरत में (भी)।

إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ٩٨

فَلَمَّا دَخَلُوا عَلَى يُوسُفَ أَوَىٰ إِلَيْهِ  
أَبَوَيْهِ وَقَالَ ادْخُلُوا مِصْرَ  
إِنْ شَاءَ اللَّهُ آمِنِينَ ٩٩

وَرَفَعَ أَبَوَيْهِ عَلَى الْعَرْشِ وَخَرُّوا لَهُ  
سُجَّدًا وَقَالَ يَا أَبَتِ هَذَا تَأْوِيلُ  
رُءْيَايَ مِنْ قَبْلُ قَدْ جَعَلَهَا رَبِّي  
حَقًّا وَقَدْ أَحْسَنَ بِي إِذْ أَخْرَجَنِي  
مِنَ السِّجْنِ وَجَاءَ بِكُمْ مِّنَ  
الْبَدْوِ مِنْ بَعْدِ أَنْ نَزَغَ الشَّيْطَانُ  
بَيْنِي وَبَيْنَ إِخْوَتِي إِنَّ رَبِّي  
لَطِيفٌ لِّمَا يَشَاءُ إِنَّهُ هُوَ الْعَلِيمُ  
الْحَكِيمُ ١٠٠

رَبِّ قَدْ آتَيْتَنِي مِنَ الْمُلْكِ  
وَعَلَّمْتَنِي مِنْ تَأْوِيلِ الْأَحَادِيثِ  
فَاطِرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ أَنْتَ

मुझे हालते इस्लाम पर मौत देना और मुझे सालेह लोगों के साथ मिला दे।

102. (ऐ हबीबे मुकर्रम!) येह (किस्सा) गैबकी खबरों में से है, जिसे हम आपकी तरफ वही फरमा रहे हैं, और आप (कोई) उनके पास मौजूद न थे जब वोह (बिरादराने यूसुफ) अपनी साजिशी तदबीर पर जमा' हो रहे थे और वोह मक्रो फरेब कर रहे थे।

103. और अक्सर लोग ईमान लानेवाले नहीं हैं अगरचे आप (कितनी ही) ख़्वाहिश करें।

104. और आप उनसे इस (दा'वतो तबलीग) पर कोई सिला तो नहीं मांगते, येह कुरआन जुमला जहानवालों के लिए नसीहत ही तो है।

105. और आस्मानों और ज़मीनमें कितनी ही निशानियां हैं जिन पर उन लोगों का गुज़र होता रेहता है और वोह उनसे सर्फे नज़र किए हुए हैं।

106. और उनमें से अक्सर लोग अल्लाह पर ईमान नहीं रखते मगर येह कि वोह मुशरिक हैं।

107. क्या वोह इस बातसे बे खौफ़ हो गए हैं कि उन पर अल्लाह के अज़ाब की छा जानेवाली आफ़त आ जाए या उन पर अचानक क़ियामत आ जाए और उन्हें ख़बर भी न हो।

108. (ऐ हबीबे मुकर्रम!) फ़रमा दीजिए: येही मेरी राह है। मैं अल्लाहकी तरफ़ बुलाता हूँ, पूरी बसीरत पर (काइम)

وَلِي فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ تَوَفِّي  
مُسْلِمًا وَأَلْحَقْنِي بِالصَّالِحِينَ ①  
ذَلِكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْغَيْبِ نُوحِيهِ  
إِلَيْكَ وَمَا كُنْتَ لَدَيْهِمْ إِذْ  
اجْتَمَعُوا أَمْرُهُمْ وَهُمْ يَكْمُرُونَ ②

وَمَا أَكْثَرُ النَّاسِ وَلَوْ حَرَصْتَ  
بِمُؤْمِنِينَ ③

وَمَا تَسْأَلُهُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ ④  
إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ⑤

وَكَايِنَ مِنَ آيَاتِ فِي السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضِ يَمُرُّونَ عَلَيْهَا وَهُمْ عَنْهَا  
مُعْرِضُونَ ⑥

وَمَا يُدْرِي أَكْثَرُهُمْ بِاللَّهِ إِلَّا وَهُمْ  
مُشْرِكُونَ ⑦

أَفَأَمِنُوا أَنْ تَأْتِيَهُمْ غَاشِيَةٌ مِنْ  
عَذَابِ اللَّهِ أَوْ تَأْتِيَهُمُ السَّاعَةُ  
بَغْتَةً وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ⑧

قُلْ هَذِهِ سَبِيلِي أَدْعُو إِلَى اللَّهِ  
عَلَى بَصِيرَةٍ أَنَا وَمَنِ اتَّبَعَنِي ⑨

हूँ, मैं (भी) और वोह शख्स भी जिसने मेरी इत्तिबाअ की, और अल्लाह पाक है और मैं मुशरिकों में से नहीं हूँ।

109. और हमने आपसे पहले भी (मुख्तलिफ) बस्तियोंवालों में से मदों ही को भेजा था जिनकी तरफ हम वही फ़रमाते थे, क्या उन लोगोंने ज़मीन में सैर नहीं की कि वोह (खुद) देख लेते कि उनसे पहले लोगोंका अंजाम क्या हुआ, और बेशक आखिरत का घर परहेज़गारी इख़्तियार करनेवालों के लिए बेहतर है, क्या तुम अक्ल नहीं रखते ?

110. यहां तक कि जब पयग़म्बर (अपनी ना फ़रमान कौमों से) मायूस हो गए और उन मुन्किर कौमों ने गुमान कर लिया कि उनसे झूट बोला गया है (या'नी उन पर कोई अज़ाब नहीं आएगा) तो उन रसूलों को हमारी मदद आ पहुंची फिर हमने जिसे चाहा (उसे) नजात बख़्श दी, और हमारा अज़ाब मुजरिम कौम से फेरा नहीं जाता।

111. बेशक उनके किस्सों में समझदारों के लिए इब्रत है, येह (कुरआन) ऐसा कलाम नहीं जो घड़ लिया जाए बल्कि (येह तो) उन (आस्मानी किताबों) की तस्दीक है जो इससे पहले (नाज़िल हुई) हैं और हर चीज़ की तफ़्सील है और हिदायत है और रहमत है, उस कौमके लिए जो ईमान ले आए।

وَسُبُّحَنَ اللّٰهُ وَمَا اَنَا مِنَ  
الشُّرَكِيِّۦنَ ﴿١٠٨﴾

وَمَا اَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ اِلَّا  
رِجَالًا نُّوْحِيۡ اِلَيْهِمْ مِّنْ اَهْلِ  
الْقُرْاٰی ؕ اَفَلَمْ يَسِيْرُوْا فِى الْاَرْضِ  
فَيَنْظُرُوْا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِيۡنَ  
مِنْ قَبْلِهِمْ ؕ وَلَدَارُ الْاٰخِرَةِ خَيْرٌ  
لِّلَّذِيۡنَ اتَّقَوْا ؕ اَفَلَا تَعْقِلُوۡنَ ﴿١٠٩﴾

حَتّٰى اِذَا اسْتَيْسَسَ الرُّسُلُ و  
ظَنُّوْۤا اَنَّهُمْ قَدْ كُذِّبُوْۤا جَآءَهُمْ  
نَصْرُنَاۤ اَفَنُجِّىۡ مَنْ نَّشَآءُ ؕ وَلَا يَرُدُّ  
بَاسُنَا عَنِ الْقَوْمِ الْمُجْرِمِيۡنَ ﴿١١٠﴾

لَقَدْ كَانَ فِىۡ قَصَصِهِمْ عِبْرَةٌ  
لِّۤاولٰى الْاَلْبَابِ ؕ مَا كَانَ حَدِيۡثًا  
يُّفْتَرٰى وَلٰكِنۡ تَصَدِّقُ الَّذِىۡ بَيْنَ  
يَدَيْهِ وَتَفْصِيۡلُ كُلِّ شَيْءٍ وَهُدًى  
وَّرَحْمَةً لِّلْقَوْمِ الْمُؤْمِنُوۡنَ ﴿١١١﴾



आयातुहा 43

96 सूरतुर रअद 13

उकूआतुहा 6

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. अलिफ लाम मीम रा (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं), येह किताबे इलाही की आयतें हैं, और जो कुछ आपके रबकी तरफसे आपकी जानिब नाज़िल किया गया है (वोह) हक़ है लेकिन अक्सर लोग ईमान नहीं लाते।
2. और अल्लाह वोह है जिसने आस्मानों को बिगैर सुतून के (ख़लाअ में) बुलंद फ़रमाया (जैसा कि) तुम देख रहे हो फिर (पूरी काइनात पर मुहीत अपने) तख़्ते इक़्तदार पर मु-त-मक्किन हुआ और उसने सूरज और चांद को निज़ाम का पाबंद बना दिया। हर एक अपनी मुक़र्ररह मीआद (में) मुसाफ़त मुकम्मल करने के लिए (अपने अपने मदरमें) चलता है, वोही (सारी काइनात के) पूरे निज़ाम की तद्बीर फ़रमाता है, (सब) निशानियों (या क़वानीने फ़ितरत) को तफ़सीलन वाज़ेह फ़रमाता है ताकि तुम अपने रबके रूबरू हाज़िर होने का यकीन कर लो।
3. और वोही है जिसने (गोलाई के बावजूद) ज़मीन को फैलाया और उसमें पहाड़ और दरिया बनाए, और हर किस्म के फलों में (भी) उसने दो दो (जिन्सों के) जोड़े बनाए (वोही) रातसे दिन को ढांक लेता है, बेशक उसमें तफ़क़ुर करनेवालों के लिए (बहुत) निशानियां हैं।
4. और ज़मीन में (मुख़लिफ़ किस्मके) क़त्आत हैं जो एक दूसरे के क़रीब हैं और अँगूरों के बागात हैं और खेतियां हैं और खजूरके दरख़्त हैं, झुंडदार और बिगैर

الَّذِي تِلْكَ الْكِتَابِ وَالَّذِي  
أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ الْحَقُّ وَلَكِنَّ  
أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يُؤْمِنُونَ ①

اللَّهُ الَّذِي رَفَعَ السَّمَوَاتِ بِغَيْرِ  
عَمَدٍ تَرَوْنَهَا ثُمَّ اسْتَوَىٰ عَلَى  
الْعَرْشِ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ  
كُلٌّ يَجْرِي لِأَجَلٍ مُّسَمًّى ② يُدَبِّرُ  
الْأُمُورَ يُفَصِّلُ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ بِلِقَاءِ  
رَبِّكُمْ تُوقِنُونَ ③

وَهُوَ الَّذِي مَدَّ الْأَرْضَ وَجَعَلَ  
فِيهَا رَوَاسِيَ وَأَنْهَارًا وَمِنْ كُلِّ  
الشَّجَرَاتِ جَعَلَ فِيهَا زَوْجَيْنِ  
اثْنَيْنِ يُغْشَى اللَّيْلُ النَّهَارُ ④ إِنَّ فِي  
ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ⑤  
وَفِي الْأَرْضِ قَطْعٌ مُّتَجَاوِرَاتٌ وَ  
جَنَّتْ مِنْ أَعْنَابٍ وَزُرْعٌ وَنَخِيلٌ

झुंडके, उन (सब) को एक ही पानी से सैराब किया जाता है और (उसके बावजूद) हम ज़ाइके में बा'ज को बा'ज पर फज़ीलत बख़्शते हैं, बेशक उसमें अक्लमंदों के लिए (बड़ी) निशानियां हैं।

5. और अगर आप (कुफ़ार के इन्कार पर) तअज़्जुब करें तो उनका (येह) केहना अज़ीब(तर) है कि क्या जब हम (मर कर) खाक हो जाएंगे तो क्या हम अज़ सरे नौ तख़्खीक़ किए जाएंगे ? येही वोह लोग हैं जिन्होंने अपने रबका इन्कार किया, और उनही लोगों की गरदनो में तौक़ (पड़े) होंगे, और येही लोग अहले जहन्नम हैं, वोह उसमें हमेशां रहेनेवाले हैं।

6. और येह लोग रहूमतसे पहले आपसे अज़ाब तलब करने में जल्दी करते हैं, हालांकि उनसे पहले कई अज़ाब गुज़र चुके हैं, और (ऐ हबीब!) बेशक आपका रब लोगों के लिए उनके जुल्मके बा वजूद बख़्शिशवाला है और यकीनन आपका रब सख़्त अज़ाब देनेवाला (भी) है।

7. और काफ़िर लोग केहते हैं कि इस (रसूल) पर उनके रबकी तरफ़से कोई निशानी क्यों नहीं उतारी गई? (ऐ रसूले मुकर्रम!) आप तो फ़क़त (ना फ़रमानों को अंजामे बदसे) डरानेवाले और (दुनिया की) हर क़ौम के लिए हिदायत बहम पहुंचानेवाले हैं।

8. अल्लाह जानता है जो कुछ हर मादा अपने पेट में उठाती है और रहम जिस क़दर सुकड़ते और जिस क़दर बढ़ते हैं, और हर चीज़ उसके हां मुकर्रर हृद के साथ है।

صَوَانٌ وَغَيْرُ صَوَانٍ يُسْقَى بِمَا  
وَاحِدٌ وَتُقَصِّلُ بَعْضَهَا عَلَى بَعْضٍ  
فِي الْأَكْلِ ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ  
لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ﴿٣﴾

وَإِنْ تَعْجَبْ فَعَجَبٌ قَوْلُهُمْ ۖ إِذْ كُنَّا  
رُبَابًا ۖ إِنَّا لَنَعْلَىٰ خَلْقٍ جَدِيدٍ ۚ أُولَٰئِكَ  
الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ ۚ وَأُولَٰئِكَ  
الْأَعْلَىٰ فِي أَعْنَاقِهِمْ ۚ وَأُولَٰئِكَ  
أَصْحَابُ النَّارِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٥﴾  
وَيَسْتَعْجِلُونَكَ بِالسَّيِّئَةِ قَبْلَ  
الْحَسَنَةِ ۚ وَقَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِمُ  
الْأُنثَىٰ ۚ وَإِنَّ رَبَّكَ لَذُو مَغْفِرَةٍ  
لِّلنَّاسِ عَلَىٰ ظُلُمِهِمْ ۚ وَإِنَّ رَبَّكَ  
لَشَدِيدُ الْعِقَابِ ﴿٦﴾

وَيَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا ۖ وَالْوَلَا نُزِّلَ  
عَلَيْهِ آيَةٌ مِّن رَّبِّهِ ۚ إِنَّمَا أَنْتَ  
مُنذِرٌ وَلِكُلِّ قَوْمٍ هَادٍ ﴿٧﴾

اللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَحْمِلُ كُلُّ أُنْثَىٰ وَمَا  
تَغِيصُ الْأَرْحَامُ وَمَا تَرْدَادُ ۚ  
وَكُلُّ شَيْءٍ عِنْدَهِ بِقَدَرٍ ۖ ﴿٨﴾

9. वोह हर नलहं और अुयं को जाननेवाला है सबसे बरतर (और) आ'ला रुत्बेवाला है।

10. तुम में से जो शख्स आहलस्ता बात करे और जो बुलंद आवाज़से करे और जो रात (की तारीकी) में छुपा हो और जो दिन (की रौशनी) में चलता फिरता हो (उसके लिए) सब बराबर हैं।

11. (हर) इन्सान के लिए यके बाद दीगरे आनेवाले (फरलश्ते) हैं जो उसके आगे और उसके पीछे अल्लाहके हुक्मसे उसकी नलगेहबानी करते हैं। बेशक अल्लाह किसी कौमकी हालत को नहीं बदलता यहां तक कल वोह लोग अपने आपमें खुद तब्दीली पैदा कर डालें, और जब अल्लाह किसी कौमके साथ (उसकी अपनी बद आ'मालियों की वजह से) अज़ाबका इरादा फरमा लेता है तो उसे कोई टाल नहीं सकता, और न ही उनके लिए अल्लाहके मुक़ाबले में कोई मददगार होता है।

12. वोही है जो तुम्हें (कभी) डराने और (कभी) उम्मीद दिलाने के लिए बलजली दिखाता है और (कभी) भारी (घने) बादलों को उठाता है।

13. (बलजलियों और बादलों की) गरज (या उस पर मु-त-अय्यन फरलश्ता) और तमाम फरलश्ते उसके खौफसे उसकी हम्द के साथ तस्बीह करते हैं, और वोह कड़कती बलजलियां भेजता है फिर ललस पर चाहता है उसे गलरा देता है, और वोह (कुफ़्फ़ार कुदरतकी इन नलशानियों के बावजूद) अल्लाहके बारे में झगड़ा करते हैं, और वोह सख़्त तदबीरो गलरफ़्तवाला है।

14. उसीके लिए हक्क (या'नी तौहीद) की दा'वत है, और वोह (काफ़लर) लोग जो उसके सलवा (मा'बूदाने बातलला या'नी बुतों) की इबादत करते हैं, वोह उन्हें किसी चीज़

عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ الْكَبِيرِ  
الْمُتَعَالِ ⑨

سَوَاءٌ مِنْكُمْ مَنْ أَسَرَ الْقَوْلَ وَ  
مَنْ جَهَرَ بِهِ وَمَنْ هُوَ مُسْتَخْفٍ  
بِالَّيْلِ وَسَارِبٌ بِالنَّهَارِ ⑩

لَهُ مُعَقِّبَاتٌ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِنْ  
خَلْفِهِ يَحْفَظُونَهُ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ ٥  
إِنَّ اللَّهَ لَا يُغَيِّرُ مَا بِقَوْمٍ حَتَّى  
يُغَيِّرُوا أَمَانًا بِأَنفُسِهِمْ ٦ وَإِذَا أَرَادَ  
اللَّهُ بِقَوْمٍ سُوءًا فَلَا مَرَدَّ لَهُ ٧ وَمَا  
لَهُمْ مِنْ دُونِهِ مِنْ وَالٍ ⑪

هُوَ الَّذِي يُرِيكُمُ الْبَرْقَ خَوْفًا وَ  
طَمَعًا وَيُنْشِئُ السَّحَابَ الثِّقَالَ ⑫

وَيُسَبِّحُ الرَّعْدُ بِحَمْدِهِ وَالْمَلَائِكَةُ  
مِنْ خِيفَتِهِ ٩ وَيُرْسِلُ الصَّوَاعِقَ  
فَيُصِيبُ بِهَا مَنْ يَشَاءُ وَهُمْ  
يُجَادِلُونَ فِي اللَّهِ ١٠ وَهُوَ شَدِيدُ  
الْمِحَالِ ⑬

لَهُ دَعْوَةُ الْحَقِّ ١١ وَالَّذِينَ يَدْعُونَ  
مِنْ دُونِهِ لَا يَسْتَجِيبُونَ لَهُمْ بِشَيْءٍ



का जवाब भी नहीं दे सकते। उनकी मिसाल तो सिर्फ उस शख्स जैसी है जो अपनी दोनों हथेलियां पानी की तरफ फैलाए (बैठा) हो कि पानी (खुद) उसके मुंह तक पहुंच जाए और (यूँ तो) वोह (पानी) उस तक पहुंचनेवाला नहीं, और (इसी तरह) काफ़िरों का (बुतों की इबादत और उनसे) दुआ करना गुमराही में भटकने के सिवा कुछ नहीं।

15. और जो कोई (भी) आस्मानों और ज़मीन में है वोह तो अल्लाह ही के लिए सजदह करता है (बा'ज) खुशी से और (बा'ज) मजबूरन और उनके साए (भी) सुब्हो शाम (उसी को सज्दह करते हैं तो फिर उन काफ़िरोंने अल्लाह को छोड़ कर बुतों की सज्दह रेज़ी क्यूं शुरू कर ली है)।

16. (उन काफ़िरों के सामने) फ़रमाइए कि आस्मानों और ज़मीन का रब कौन है ? आप (खुद ही) फ़रमा दीजिए : अल्लाह है। (फिर) आप (उनसे दर्याफ़्त) फ़रमाइए : क्या तुमने उसके सिवा (उन बुतों) को कारसाज़ बना लिया है जो न अपनी जातों के लिए किसी नफे' के मालिक हैं और न किसी नुक़सान के। आप फ़रमा दीजिए क्या अँधा और बीना बराबर हो सकते हैं या क्या तारीकियां और रौशनी बराबर हो सकती हैं। क्या उन्होंने अल्लाह के लिए ऐसे शरीक बनाए हैं जिन्होंने अल्लाहकी मख़्लूक की तरह (कुछ मख़्लूक) खुद (भी) पैदा की हो, सो (उन बुतों की पैदा कर्दह) उस मख़्लूक से उनको तशाबोह (या'नी मुग़ालता) हो गया हो, फ़रमा दीजिए : अल्लाह ही हर चीज़ का ख़ालिक है और वोह एक है, वोह सब पर ग़ालिब है।

17. उसने आस्मानकी जानिबसे पानी उतारा तो वादियां अपनी (अपनी) गुंजाइश के मुताबिक़ बेह निकलीं, फिर सैलाब की रव ने उभरा हुवा झाग उठा लिया, और जिन

إِلَّا كَبَاسِطٌ كَفَيْهِ إِلَى الْمَاءِ لِيَبْدُعَ  
فَأَهُ وَمَا هُوَ بِبَالِغِهِمْ ۖ وَمَا دُعَاءُ  
الْكُفْرَيْنِ إِلَّا فِي ضَلَالٍ ۝۱۳

وَاللَّهُ يَسْجُدُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضِ طَوْعًا وَكَرْهًا وَظِلُّهُمْ  
بِالْعُدُوِّ وَالْإِصْلَالِ ۝۱۵

قُلْ مَنْ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۖ  
قُلِ اللَّهُ ۖ قُلْ أَفَاتَّخَذْتُمْ مِنْ دُونِهِ  
أَوْلِيَاءَ لَا يَمْلِكُونَ لِأَنْفُسِهِمْ نَفْعًا  
وَلَا ضَرًّا ۖ قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْمَى  
وَالْبَصِيرُ ۗ أَمْ هَلْ تَسْتَوِي الظُّلُمَةُ  
وَالنُّورُ ۗ أَمْ جَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ خَلَقُوا  
كَخَلْقِهِ فَتَشَابَهَ الْخَلْقُ عَلَيْهِمْ ۖ  
قُلِ اللَّهُ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ وَهُوَ  
الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ ۝۱۶

أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَسَالَتْ أَوْدِيَةٌ  
بِقَدَرِهَا فَاحْتَمَلَ السَّيْلُ زَبَدًا  
رَابِيًا ۚ وَمِمَّا يُوقِدُونَ عَلَيْهِ فِي النَّارِ

चीजों को आगमें तपाते हैं, ज़ेवर या दूसरा सामान बनाने के लिए उस पर भी वैसा ही झाग उठता है, इस तरह अल्लाह हक़ और बातिल की मिसालें बयान फ़रमाता है, सो झाग तो (पानीवाला हो या आगवाला सब) बेकार हो कर रह जाता है और अल्बत्ता जो कुछ लोगों के लिए नफ़ा' बख़्श होता है वोह ज़मीनमें बाकी रहता है अल्लाह इस तरह मिसालें बयान फ़रमाता है।

18. ऐसे लोगों के लिए जिन्होंने अपने रबका हुक्म कुबूल किया भलाई है, और जिन्होंने उसका हुक्म कुबूल नहीं किया अगर उनके पास वोह सब कुछ हो जो ज़मीनमें है और उसके साथ उतना और भी हो सो वोह उसे (अज़ाब से नजात के लिए) फ़िदया दे डालें (तब भी) उन्ही लोगों का हिसाब बुरा होगा, और उनका ठिकाना दोज़ख़ है और वोह निहायत बुरा ठिकाना है।

19. भला वोह शख्स जो येह जानता है कि जो कुछ आपकी तरफ़ आपके रबकी जानिब से नाज़िल किया गया है हक़ है, उस शख्स के मानिन्द हो सकता है जो अँधा है, बात येही है कि नसीहत अक्लमंद ही कुबूल करते हैं।

20. जो लोग अल्लाहके अहद को पूरा करते हैं और कौलो क़रार को नहीं तोड़ते।

21. और जो लोग इन सब (हुकूकुल्लाह, हुकूकुरसूल, हुकूकुल इबाद और अपने हुकूके क़राबत) को जोड़े रखते हैं, जिनके जोड़े रखनेका अल्लाहने हुक्म फ़रमाया है और अपने रब की ख़शिख़्यत में रहते हैं और बुरे हिसाब से खाइफ़ रहेते हैं।

ابْتِغَاءَ حَلِيَّةٍ أَوْ مَتَاعٍ رَبِّدْ مِثْلَهُ ۖ  
كَذَلِكَ يَضْرِبُ اللَّهُ الْحَقَّ وَالْبَاطِلَ ۚ  
فَأَمَّا الرِّبْدُ فَيَذْهَبُ جُفَاءً ۚ وَأَمَّا  
مَا يَنْفَعُ النَّاسَ فَيَكُنتُ فِي الْأَرْضِ ۖ  
كَذَلِكَ يَضْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَالَ ۝۱۷

لِلَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمُ الْحَسَنُ ۖ  
وَالَّذِينَ لَمْ يَسْتَجِيبُوا لَهُ لَوْ أَنَّ  
لَهُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا وَمِثْلَهُ  
مَعَهُ لَا فُتَدُوا بِهِ ۖ أُولَٰئِكَ لَهُمْ  
سُوءُ الْحِسَابِ ۚ وَمَأْوَاهُمُ جَهَنَّمُ  
وَبِئْسَ الْبِهَادُ ۝۱۸

أَفَمَنْ يَعْلَمُ أَنَّمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ  
رَبِّكَ الْحَقُّ كَمَنْ هُوَ أَعْيًى ۚ إِنَّمَا  
يَتَذَكَّرُ أُولُو الْأَلْبَابِ ۝۱۹

الَّذِينَ يُؤْتُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ وَلَا  
يَنْقُضُونَ الْعَيْثَاقَ ۝۲۰

وَالَّذِينَ يَصِلُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ  
أَنْ يُوصَلَ وَيَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ  
وَيَخَافُونَ سُوءَ الْحِسَابِ ۝۲۱

وَقَدْ نَسِيَ

عَلَىٰ

22. और जो लोग अपने रबकी रज़ा जूई के लिए सब्र करते हैं और नमाज़ काइम रखते हैं और जो रिज़्क हमने उन्हें दिया है उसमें से पोशीदह और ए'लानिया (दोनों तरह) खर्च करते हैं और नेकीके ज़रीए बुराई को दूर करते रहेते हैं येही वोह लोग हैं जिनके लिए आखिरतका (हसीन) घर है।

23. (जहां) सदा बहार बागात हैं उनमें वोह लोग दाखिल होंगे और उनके आबाओ अजदाद और उनकी बीवियों और उनकी औलाद में से जो भी नेकूकार होगा और फ़रिश्ते उनके पास (जन्नतके) हर दरवाजे से आएंगे।

24. (उन्हें खुश आमदीद केहते और मुबारक बाद देते हुए कहेंगे) तुम पर सलामती हो तुम्हारे सब्र करने के सिले में, पस (अब देखो) आखिरत का घर क्या खूब है।

25. और जो लोग अल्लाहका अ़हद उसके मज़बूत करने के बाद तोड़ देते हैं और उन तमाम (रिशतों और हुक्क) को क़ता' कर देते हैं जिनके जोड़े रखने का अल्लाहने हुक्म फ़रमाया है और ज़मीनमें फ़साद अंगेज़ी करते हैं उन्ही लोगों के लिए ला'नत है और उनके लिए बुरा घर है।

26. अल्लाह जिसके लिए चाहता है रिज़्क कुशादह फ़रमा देता है और (जिसके लिए चाहता है) तंग कर देता है, और वोह (काफ़िर) दुनियाकी ज़िन्दगी से बहुत मसरूर हैं, हालांकि दुन्यवी ज़िन्दगी आखिरत के मुक़ाबले में एक हकीर मताअ के सिवा कुछ भी नहीं।

وَالَّذِينَ صَبَرُوا ابْتِعَاءً وَجْهِ  
رَبِّهِمْ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَأَنفَقُوا مِمَّا  
رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَعَلَانِيَةً وَيَدْرَءُونَ  
بِالْحَسَنَةِ السَّيِّئَةَ أُولَٰئِكَ لَهُمْ عُقْبَى  
الدَّارِ الْآخِرَةِ ۚ

جَنَّتٌ عَدْنٌ يَدْخُلُونَهَا وَمَن صَلَحَ  
مِنُ آبَائِهِمْ وَآرَؤَاهِمُ وَذُرِّيَّتِهِمْ  
وَالْمَلَائِكَةُ يَدْخُلُونَ عَلَيْهِمْ مِّنْ  
كُلِّ بَابٍ ۚ

سَلَامٌ عَلَيْكُمْ بِمَا صَبَرْتُمْ فَنِعْمَ  
عُقْبَى الدَّارِ الْآخِرَةِ ۚ

وَالَّذِينَ يَتَّقُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ  
بَعْدِ مِيثَاقِهِ وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَ  
اللَّهُ بِهِ أَن يُوْصَلَ وَيُفْسِدُونَ فِي  
الْأَرْضِ لَا أُولَٰئِكَ لَهُمُ النِّعَةُ وَلَهُمْ  
سُوءُ الدَّارِ الْآخِرَةِ ۚ

اللَّهُ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَن يَشَاءُ  
وَيَقْدِرُ ۚ وَفَرِحُوا بِالْحَيَاةِ الدُّنْيَا  
وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا فِي الْآخِرَةِ إِلَّا  
مَتَاعٌ ۚ



27. और काफ़िर लोग येह केहते हैं कि इस (रसूल) पर इसके रबकी जानिबसे कोई निशानी क्यों नहीं उतरी, फ़रमा दीजिए : बेशक अल्लाह जिसे चाहता है (निशानियों के बावजूद) गुमराह ठेहरा देता है और जो उसकी तरफ़ रुजूअ करता है उसे अपनी जानिब रहनुमाई फ़रमा देता है।

28. जो लोग ईमान लाए और उनके दिल अल्लाह के ज़िक्रसे मुत्मइन होते हैं, जान लो कि अल्लाह ही के ज़िक्रसे दिलों को इत्मीनान नसीब होता है।

29. जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे उनके लिए (आखिरत में) ऐशो मुसरत है और उमदह ठिकाना है।

30. (ऐ हबीब!) इसी तरह हमने आपको ऐसी उम्मत में (रसूल बना कर) भेजा है कि जिससे पहले हकीकत में (सारी) उम्मतें गुज़र चुकी हैं (अब येह सब से आखिरी उम्मत है) ताकि आप उन पर वोह (किताब) पढ़ कर सुना दें जो हमने आपकी तरफ़ वही की है और वोह रहमान का इन्कार कर रहे हैं, आप फ़रमा दीजिए : वोह मेरा रब है उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं, उस पर मैंने भरोसा किया है और उसी की तरफ़ मेरा रुजूअ है।

31. और अगर कोई ऐसा कुरआन होता जिसके ज़रीए पहाड़ चला दिए जाते या उससे ज़मीन फाड़ दी जाती या उसके ज़रीए मुर्दोंसे बात करा दी जाती (तब भी वोह ईमान न लाते), बल्कि सब काम अल्लाहही के इख़्तियारमें हैं, तो क्या ईमानवालों को (येह) मा'लूम नहीं कि अगर अल्लाह चाहता तो सब लोगों को हिदायत फ़रमा देता, और हमेशा काफ़िर लोगों को उनके करतूतों के बाइस कोई (न कोई) मुसीबत पहुंचती रहेगी या उनके घरों (या'नी

وَيَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْلَا نُزِّلَ عَلَيْهِ آيَةٌ مِنْ رَبِّهِ ۖ قُلْ إِنَّ اللَّهَ يُضِلُّ مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي إِلَىٰ إِلَهِهِ مَنْ أَنَابَ ۚ

الَّذِينَ آمَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ بِذِكْرِ اللَّهِ ۚ أَلَا بِذِكْرِ اللَّهِ تَطْمَئِنُّ الْقُلُوبُ ۚ

الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ طُوبَىٰ لَهُمْ وَحُسْنُ مَا بَ ۚ كَذٰلِكَ أَرْسَلْنَاكَ فِي أُمَّةٍ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهَا أُمَمٌ لِّتَتْلُوَ عَلَيْهِمُ الَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ وَهُمْ يَكْفُرُونَ بِالرَّحْمٰنِ ۖ قُلْ هُوَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ مَتَابَ ۚ

وَلَوْ أَنَّ قُرْآنًا سُيِّرَتْ بِهِ الْجِبَالُ أَوْ قُطِعَتْ بِهِ الْأَرْضُ أَوْ كَلِمَةٌ بِهِ السَّوْءِ ۖ بَلْ لِلَّهِ الْأَمْرُ جَمِيعًا ۚ أَفَلَمْ يَأْيِسْ الَّذِينَ آمَنُوا أَنْ لَّوْ يَشَاءُ اللَّهُ لَهْدَى النَّاسَ جَمِيعًا ۚ وَلَا يَزَالُ الَّذِينَ كَفَرُوا لِيُصِيبَهُمْ

बस्तियों) के आसपास उतरती रहेगी यहां तक कि अल्लाह का वा'दए (अज़ाब) आ पहुंचे, बेशक अल्लाह वा'दा ख़िलाफ़ी नहीं करता।

32. और बेशक आपसे क़ब्ल (भी) कुफ़ार की जानिबसे) रसूलों के साथ मज़ाक़ किया जाता रहा सो मैंने काफ़िरों को मोहलत दी फिर मैंने उन्हें (अज़ाब की) गिरफ़्त में ले लिया, फिर (देखिए) मेरा अज़ाब कैसा था।

33. क्या वोह (अल्लाह) जो हर जान पर उसके आ'माल की निगेहबानी फ़रमा रहा है और (वोह) बुत जो काफ़िर) लोगोंने अल्लाहके शरीक बना लिए (एक जैसे हो सकते हैं? हरगिज़ नहीं)। आप फ़रमा दीजिए कि उनके नाम (तो) बताओ। (नादानो!) क्या तुम उस (अल्लाह) को उस चीज़की ख़बर देते हो जिस (के वजूद) को वोह सारी ज़मीन में नहीं जानता या (येह) सिर्फ़ ज़ाहिरी बातें ही हैं (जिनका हक़ीक़त से कोई त-अल्लुक़ नहीं) बल्कि (हक़ीक़त येह है कि) काफ़िरों के लिए उनका फ़रेब खुशनुमा बना दिया गया है और वोह (सीधी) राहसे रोक दिए गए हैं, और जिसे अल्लाह गुमराह ठेहरा दे तो उसके लिए कोई हादी नहीं हो सकता।

34. उनके लिए दुन्यवी ज़िन्दगी में (भी) अज़ाब है और यक़ीनन आख़िरत का अज़ाब ज़ियादह सख़्त है और उन्हें अल्लाह (के अज़ाब) से कोई बचानेवाला नहीं।

35. उस ज़न्नतका हाल जिसका परहेज़गारों से वा'दा किया गया है (येह है) कि उसके नीचेसे नेहरें बेह रही हैं, उसका फल भी हमेशा रेहनेवाला है और उसका साया (भी), येह उन लोगों का (हुस्ने) अंजाम है जिन्होंने तक्वा

بِمَا صَنَعُوا قَارِعَةً أَوْ تَحُلُّ قَرِيبًا  
مِّن دَارِهِمْ حَتَّى يَأْتِيَ وَعْدُ اللَّهِ  
إِنَّ اللَّهَ لَا يُخْلِفُ الْوَعْدَ ۚ

وَلَقَدْ أَسْتَهْزِئُ بِرُسُلٍ مِّن قَبْلِكَ  
فَأْمَلَيْتُ لِلَّذِينَ كَفَرُوا شَمًّا  
أَخَذْتُهُمْ فَكَيْفَ كَانَ عِقَابِ ۚ

أَفَمَن هُوَ قَائِمٌ عَلَى كُلِّ نَفْسٍ بِمَا  
كَسَبَتْ وَجَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ قُلُوبُ  
سَوَّاهُمْ أَمْ تُتَّبَعُونَهُ بِمَا لَا يَعْلَمُ فِي  
الْأَرْضِ أَمْ يُظَاهِرُونَ الْقَوْلَ  
بَلْ زَيْنٌ لِّلَّذِينَ كَفَرُوا مَكْرُهُمْ وَ  
صُدُّوا عَنِ السَّبِيلِ وَمَن يُضِلِلِ  
اللَّهُ فَمَا لَهُ مِن هَادٍ ۚ

لَهُمْ عَذَابٌ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَ  
لَعَذَابُ الْآخِرَةِ أَشَقُّ وَمَا لَهُم  
مِّنَ اللَّهِ مِن وَّاقٍ ۚ

مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وُعدَ الْمُتَّقُونَ  
تَجْرَى مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۚ أَكْثَمَهَا  
دَاءً ۚ وَظِلُّهَا تِلْكَ عُقْبَى الَّذِينَ

इख़्तियार किया, और काफ़िरों का अंजाम आतिशे दोज़ख़ है।

36. और जिन लोगों को हम किताब (तौरात) दे चुके हैं (अगर वोह सहीह मोमिन हैं तो) वोह इस (कुआन) से खुश होते हैं जो आपकी तरफ़ नाज़िल किया गया है और उन (ही के) फ़िरकों में से बा'ज़ ऐसे भी हैं जो इसके कुछ हिस्से का इन्कार करते हैं, फ़रमा दीजिए कि बस मुझे तो येही हुक्म दिया गया है कि मैं अल्लाह की इबादत करूं और उसके साथ (किसी को) शरीक न ठेहराऊं, उसी की तरफ़ मैं बुलाता हूं और उसी की तरफ़ मुझे लौट कर जाना है।

37. और इसी तरह हमने इस (कुआन) को हुक्म बना कर अरबी ज़बानमें उतारा है, और (ऐ सुननेवाले!) अगर तूने उन (काफ़िरों) की ख़्वाहिशात की पैरवी की इसके बाद कि तेरे पास (क़तई) इल्म आ चुका है तो तेरे लिए अल्लाह के मुकाबले में न कोई मददगार होगा और न कोई मुहाफ़िज़।

38. और (ऐ रसूल!) बेशक हमने आपसे पहले (बहुतसे) पयग़म्बरों को भेजा और हमने उनके लिए बीवियां (भी) बनाई और औलाद (भी), और किसी रसूल का येह काम नहीं कि वोह निशानी ले आए मगर अल्लाहके हुक्मसे, हर एक मीआद के लिए एक नविश्ता है।

39. अल्लाह जिस (लिखे हुए) को चाहता है मिटा देता है और (जिसे चाहता है) सब्ब फ़रमा देता है, और उसीके पास अस्ल किताब (लौहे महफूज़) है।

40. और अगर हम (उस अज़ाबका) कुछ हिस्सा जिसका हमने उन (काफ़िरों) से वा'दा किया है आपको (हयाते ज़ाहिरी में ही) दिखा दें या हम आपको (इससे क़ब्ल) उठा

اتَّقُوا ۖ وَعُقِبِ الْكَافِرِينَ النَّارُ ۝  
وَالَّذِينَ اتَّيْنَهُمُ الْكِتَابَ يَفْرَحُونَ  
بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ وَمِنَ الْأَحْزَابِ  
مَنْ يُضْلِكُمْ بَعْضَهُ ۖ قُلْ إِنَّمَا  
أُمِرْتُ أَنْ أَعْبُدَ اللَّهَ وَلَا أُشْرِكَ  
بِهِ ۖ إِلَيْهِ أَدْعُوا وَإِلَيْهِ مَابِ ۝

وَكَذَلِكَ أَنْزَلْنَاهُ حُكْمًا عَرَبِيًّا ۖ  
وَلَّذِينَ اتَّبَعَتْ أَهْوَاءَهُمْ بَعْدَ مَا  
جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ ۖ مَا لَكَ مِنَ اللَّهِ  
مِنْ وَلِيٍّ وَلَا وَاقٍ ۝

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلًا مِّن قَبْلِكَ وَ  
جَعَلْنَا لَهُمْ أَرْوَاجًا وَذُرِّيَّةً ۖ وَمَا  
كَانَ لِرَسُولٍ أَنْ يَأْتِيَ بِآيَةٍ إِلَّا  
بِإِذْنِ اللَّهِ ۖ لِكُلِّ أَجَلٍ كِتَابٌ ۝  
يَسْحُوا اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُثْبِتُ ۖ  
وَعِنْدَهُ أُمُّ الْكِتَابِ ۝

وَإِنْ مَا نُرِيَنَّكَ بَعْضَ الَّذِي  
نَعِدُهُمْ أَوْ نَتَوَقَّيَنَّكَ فَإِنَّمَا عَلَيْكَ



लें (येह दोनों चीजें हमारी मर्जी पर मुन्हसिर हैं) आप पर तो सिर्फ (अहकाम के पहुंचा देने की ज़िम्मेदारी है और हिसाब लेना हमारा काम है।

الْبَدْعُ وَعَلَيْنَا الْحِسَابُ ﴿٢٠﴾

41. क्या वोह नहीं देख रहे कि हम (उनके ज़ेरे तसल्लुत) ज़मीन को हर तरफ़ से घटाते चले जा रहे हैं (और उनके बेशतर इलाके रफ़ता रफ़ता इस्लाम के ताबे' होते जा रहे हैं), और अल्लाह ही हुक्म फ़रमाता है कोई भी उसके हुक्म को रद्द करनेवाला नहीं, और वोह हिसाब जल्द लेनेवाला है।

أَوْ لَمْ يَرَوْا أَنَّا نَأْتِي الْأَرْضَ  
نَنْقُصُهَا مِنْ أَطْرَافِهَا وَاللَّهُ يَحْكُمُ  
لَا مُعَقِّبَ لِحُكْمِهِ ۖ وَهُوَ سَرِيعُ  
الْحِسَابِ ﴿٢١﴾

42. और बेशक उन लोगों ने भी मक़्रो फ़रेब किया था जो उनसे पहले हो गुज़रे हैं सो उन सब तद्बीरों को तोड़ना (भी) अल्लाह के इख़्तियार में है। वोह ख़ूब जानता है जो कुछ हर शख्स कमा रहा है, और कुफ़ार जल्द ही जान लेंगे कि आख़िरतका घर किसके लिए है।

وَقَدْ مَكَرَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَلِلَّهِ  
الْمَكْرُ جَبِيعًا يَعْلَمُ مَا تَكْسِبُ كُلُّ  
نَفْسٍ ۖ وَسَيَعْلَمُ الْكُفْرُ لِمَنْ عُقِبَى  
الدَّارِ ﴿٢٢﴾

43. और काफ़िर लोग केहते हैं कि आप पयग़म्बर नहीं हैं, फ़रमा दीजिए : (मेरी रिसालत पर) मेरे और तुम्हारे दरमियान अल्लाह बतौर गवाह काफ़ी है और वोह शख्स भी जिसके पास (सहीह तौर पर आस्मानी) किताब का इल्म है।

وَيَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَسْتَ  
مُرْسَلًا ۖ قُلْ كَفَىٰ بِاللَّهِ شَهِيدًا  
بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ ۖ وَمَنْ عِنْدَ اللَّهِ  
الْكِتَابُ ﴿٢٣﴾

आयातुहा 52

14 सूरतु इब्राही-म मक्किय्यतुन 72

उकूआतुहा 7

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. अलिफ़ लाम रा (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं), येह (अज़ीम) किताब है

الرَّكَتُ كُتِبَ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ لِتُخْرِجَ  
النَّاسَ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ ۚ

जिसे हमने आपकी तरफ उतारा है ताकि आप लोगों को (कुफ़र की) तारीकियों से निकाल कर (ईमान के) नूर की जानिब ले आएँ (मजीद यह कि) उनके रबके हुक्म से उसकी राह की तरफ (लाएं) जो ग़ल्बेवाला सब खूबियोंवाला है।

2. वोह अल्लाह कि जो कुछ आस्मानों में और जो कुछ ज़मीन में है (सब) उसीका है, और कुफ़र के लिए सख़्त अज़ाब के बाइस बरबादी है।

3. (येह) वोह लोग हैं जो दुन्यवी ज़िन्दगी को आख़िरत के मुक़ाबले में ज़ियादह पसंद करते हैं और (लोगों को) अल्लाहकी राह से रोकते हैं और इस (दीने हक्क) में कजी तलाश करते हैं। येह लोग दूर की गुमराही में (पड़ चुके) हैं।

4. और हमने किसी रसूलको नहीं भेजा मगर अपनी क़ौमकी ज़बान के साथ ताकि वोह उनके लिए (पैग़ामे हक्क) ख़ूब वाजेह कर सके, फिर अल्लाह जिसे चाहता है गुमराह ठेहरा देता है और जिसे चाहता है हिदायत बख़्शता है, और वोह ग़ालिब हिक़मतवाला है।

5. और बेशक हमने मूसा (عليه السلام) को अपनी निशानियों के साथ भेजा कि (ऐ मूसा!) तुम अपनी क़ौमको अंधेरों से निकाल कर नूर की तरफ़ ले जाओ और उन्हें अल्लाह के दिनों की याद दिलाओ (जो उन पर और पहली उम्मतों पर आ चुके थे)। बेशक उसमें हर ज़ियादह सब्र करनेवाले (और) ख़ूब शुक्र बजा लानेवाले के लिए निशानियां हैं।

6. और (वोह वक़्त याद कीजिए) जब मूसा (عليه السلام) ने

يَا ذُن رَابَّهُمْ إِلَى صِرَاطِ الْعَزِيزِ  
الْحَمِيدِ ①

اللَّهُ الَّذِي لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا  
فِي الْأَرْضِ ۖ وَوَيْلٌ لِلْكَافِرِينَ  
مِنْ عَذَابٍ شَدِيدٍ ②

الَّذِينَ يَسْتَحِبُّونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا  
عَلَى الْآخِرَةِ ۖ وَيَصُدُّونَ عَنْ  
سَبِيلِ اللَّهِ وَيَبْغُونَهَا عِوَجًا ۖ  
أُولَٰئِكَ فِي ضَلَالٍ بَعِيدٍ ③

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ رَّسُولٍ إِلَّا  
بِلِسَانٍ تُؤْمِنُ بِهِ لِيُبَيِّنَ لَهُمْ ۖ فَيُضِلُّ  
اللَّهُ مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي مَنْ  
يَشَاءُ ۚ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ④

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا أَنْ  
أَخْرِجْ قَوْمَكَ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى  
النُّورِ ۚ وَذَكَّرْهُمْ بِآيَاتِ اللَّهِ ۚ إِنَّ  
فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ ⑤

وَإِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ اذْكُرُوا

अपनी कौमसे कहा : तुम अपने ऊपर अल्लाहके (उस) इन्आम को याद करो जब उसने तुम्हें आले फिरऔनसे नजात दी जो तुम्हें सख्त अज़ाब पहुंचाते थे और तुम्हारे लड़कों को ज़बह कर डालते थे और तुम्हारी औरतों को ज़िन्दा छोड़ देते थे, और उसमें तुम्हारे रबकी जानिब से बड़ी भारी आजमाइश थी।

7. और (याद करो) जब तुम्हारे रबने आगाह फ़रमाया कि अगर तुम शुक अदा करोगे तो मैं तुम पर (ने'मतों में) ज़रूर इज़ाफ़ा करूंगा और अगर तुम नाशुकी करोगे तो मेरा अज़ाब यकीनन सख्त है।

8. और मूसा (عليه السلام) ने कहा : अगर तुम और वोह सब के सब लोग जो ज़मीन में हैं कुफ़्र करने लगें तो बेशक अल्लाह (उन सबसे) यकीनन बे नियाज़ लाइके हम्दो सना है।

9. क्या तुम्हें उन लोगों की ख़बर नहीं पहुंची जो तुमसे पहले हो गुज़रे हैं, (वोह) कौमे नूह और अ़ाद और समूद (की कौमों के लोग) थे और (कुछ) लोग जो उनके बाद हुए, उन्हें अल्लाह के सिवा कोई नहीं जानता (क्यों कि वोह सफ़हए हस्ती से बिलकुल नीस्तो नाबूद हो चुके हैं), उनके पास उनके रसूल वाजेह निशानियों के साथ आए थे पस उन्होंने (अज़ राहे तमस्खुरो इनाद) अपने हाथ अपने मूंहों में डाल लिए और (बड़ी ज़सारत के साथ) केहने लगे : हमने उस (दीन) का इन्कार कर दिया जिसके साथ तुम भेजे गए हो और यकीनन हम उस चीज़ की निस्बत इज़्तिराब अंगेज़ शक में मुब्तिला हैं जिसकी तरफ़ तुम हमें दा'वत देते हो।

نِعْمَةُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ أَنْجَاكُمْ مِنْ  
الْفِرْعَوْنَ يَسُوءُكُمْ سُوءَ الْعَذَابِ  
وَيُذَيِّحُونَ أَبْنَاءَكُمْ وَيَسْتَحْيُونَ  
نِسَاءَكُمْ ۖ وَفِي ذَلِكُمْ بَلَاءٌ مِّنْ  
رَّبِّكُمْ عَظِيمٌ ⑥

وَإِذْ تَأَذَّنَ رَبُّكُمْ لَئِنْ شَكَرْتُمْ  
لَأَزِيدَنَّكُمْ وَلَئِنْ كَفَرْتُمْ إِنَّ  
عَذَابِي لَشَدِيدٌ ⑦

وَقَالَ مُوسَىٰ إِنَّ تَكْفُرُوا أَنْتُمْ وَمَنْ  
فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا فَإِنَّ اللَّهَ  
لَغَنِيٌّ حَسِيدٌ ⑧

أَلَمْ يَأْتِكُمْ نَبُوءُ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ  
قَوْمِ نُوحٍ وَعَادٍ وَثُودٌ وَالَّذِينَ  
مِنْ بَعْدِهِمْ ۖ لَا يَعْلَمُهُمْ إِلَّا اللَّهُ ۖ  
جَاءَهُمْ رَسُولُهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ فَرَدُّوا  
أَيْدِيَهُمْ فِي أَفْوَاهِهِمْ وَقَالُوا إِنَّا  
كَفَرْنَا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ وَإِنَّا لَفِي  
شَكٍّ مِّمَّا تَدْعُونَنَا إِلَيْهِ مُرِيبٌ ⑨



10. उनके पयग़म्बरों ने कहा : क्या अल्लाहके बारे में शक है जो आस्मानों और ज़मीनका पैदा फ़रमानेवाला है, (जो) तुम्हें बुलाता है कि तुम्हारे गुनाहों को तुम्हारी खातिर बख़्श दे और (तुम्हारी ना फ़रमानियों के बावजूद) तुम्हें एक मुकर्रर मीआद तक मोहलत दिए रखता है। वोह (काफ़िर) बोले तुम तो सिर्फ़ हमारे जैसे बशर ही हो, तुम येह चाहते हो कि हमें उन (बुतों) से रोक दो जिनकी परस्तिश हमारे बापदादा किया करते थे, सो तुम हमारे पास कोई रौशन दलील लाओ।

11. उनके रसूलोंने उनसे कहा : अगरचे हम (नफ़से बशरियत में) तुम्हारी तरह इन्सान ही हैं लेकिन (इस फ़र्क़ पर भी ग़ौर करो कि) अल्लाह अपने बंदों में से जिस पर चाहता है एहसान फ़रमाता है (फिर बराबरी कैसी ?), और (रेह गई रौशन दलील की बात) येह हमारा काम नहीं कि हम अल्लाहके हुक्म के बिग़ैर तुम्हारे पास कोई दलील ले आएँ, और अल्लाह ही पर मोमिनों को भरोसा करना चाहिए।

12. और हमें क्या है कि हम अल्लाह पर भरोसा न करें दर आं हाली कि उसीने हमें (हिदायतो कामयाबी की) राहें दिखाई हैं, और हम ज़रूर तुम्हारी अज़ियत रसानियों पर सब्र करेंगे, और अहले तवक्कल को अल्लाह ही पर तवक्कल करना चाहिए।

13. और काफ़िर लोग अपने पयग़म्बरों से केहने लगे : हम बहर सूरत तुम्हें अपने मुल्क से निकाल देंगे या तुम्हें ज़रूर हमारे मज़हब में लौट आना होगा, तो उनके रबने उनकी तरफ़ वही भेजी कि हम ज़ालिमों को ज़रूर हलाक कर देंगे।

قَالَتْ رُسُلُهُمْ أَفِى اللّٰهِ شَكٌّ فَاطِرِ  
السَّمٰوٰتِ وَ الْاَرْضِ ۚ يَدْعُوْكُمْ  
لِيَغْفِرْ لَكُمْ مِّنْ ذُنُوْبِكُمْ وَيُؤَخِّرَكُمْ  
اِلٰى اَجَلٍ مُّسَمًّى ۖ قَالُوْا اِنْ اَنْتُمْ  
اِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُنَا ۖ تُرِيْدُوْنَ اَنْ  
تَضُدُّوْنَا عَمَّا كَانِ يَعْبُدُ اٰبَاؤُنَا  
فَاَنْتُمْ اِسْلَاطُنٌ مُّبِيْنٌ ۝۱۰

قَالَتْ لَهُمْ رُسُلُهُمْ اِنْ نَّحْنُ اِلَّا  
بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ وَلٰكِنَّ اللّٰهَ يَمُنُّ عَلَىٰ مَن  
يَّشَآءُ مِنْ عِبَادِهٖ ۖ وَمَا كُنَّا اَنْ  
تَاْتِيَكُمْ اِسْلَاطُنٌ اِلَّا بِاِذْنِ اللّٰهِ ۖ  
وَعَلَى اللّٰهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُوْنَ ۝۱۱

وَمَا لَنَا اَلَّا نَتَوَكَّلَ عَلَى اللّٰهِ وَقَدْ  
هَدٰنَا سُبُلَنَا ۚ وَلَنَصْبِرَنَّ عَلَىٰ مَا  
اُدِّيْتُمُوْنَا ۚ وَعَلَى اللّٰهِ فَلْيَتَوَكَّلِ  
السُّوْكَوْنَ ۝۱۲

وَقَالَ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا لِرُسُلِهِمْ  
لَنُخْرِجَنَّكُمْ مِّنْ اَرْضِنَاۤءٍ اَوْ لَتَعُوْدُنَّ  
فِيْ مِلَّتِنَا ۚ فَاَوْحٰۤى اِلَيْهِمْ رَبُّهُمْ  
لَنُهْلِكَنَّ الظّٰلِمِيْنَ ۝۱۳

14. और उनके बाद हम तुम्हें ज़रूर (उसी) मुल्क में आबाद फ़रमाएंगे। येह (वा'दा) हर उस शख्स के लिए है जो मेरे हुज़ूर खड़ा होने से डरा और मेरे वा'दए (अज़ाब) से खाइफ़ हुआ।

15. और (बिल आखिर) रसूलोंने (अल्लाहसे) फ़तह मांगी और हर सरकश जिद्दी ना मुराद हो गया।

16. उस (बरबादी) के पीछे (फिर) जहन्नम है और उसे पीपका पानी पिलाया जाएगा।

17. जिसे वोह ब मुशकिल एक एक घूंट पीएगा और उसे हलक़ से नीचे उतार न सकेगा, और उसे हर तरफ़से मौत आ घेरेगी और वोह मर (भी) न सकेगा, और (फिर) उसके पीछे (एक और) बड़ा ही सख़्त अज़ाब होगा।

18. जिन लोगों ने अपने रबसे कुफ़्र किया है, उनकी मिसाल येह है कि उनके आ'माल (उस) राख की मानिन्द है जिस पर तेज़ आंधी के दिन सख़्त हवाका झोंका आ गया, वोह उन (आ'माल) में से जो उन्होंने कमाए थे किसी चीज़ पर काबू नहीं पा सकेंगे। येही बहुत दूर की गुमराही है।

19. (ऐ सुननेवाले!) क्या तूने नहीं देखा कि बेशक अल्लाहने आस्मानों और ज़मीन को हक़ (पर मन्नी हिक्मत) के साथ पैदा फ़रमाया। अगर वोह चाहे (तो) तुम्हें नीस्तो नाबूद फ़रमा दे और (तुम्हारी जगह) नई मख़्लूक ले आए।

20. और येह (काम) अल्लाह पर (कुछ भी) दुश्वार नहीं है।

وَلَنُكَفِّرَنَّكَ الْأَرْضَ مِنْ بَعْدِهِمْ  
ذَلِكَ لِمَنْ خَافَ مَقَامِي وَخَافَ

وَعِيدِ ⑬

وَأَسْتَفْتَحُوا وَخَابَ كُلُّ جَبَّارٍ  
عَنِيبٍ ⑭

مِّنْ وَرَآئِهِم جَهَنَّمُ وَيُسْقَىٰ مِنْ  
مَّاءٍ صَدِيدٍ ⑮

يَتَجَرَّعُهُ وَلَا يَكَادُ يُسِيغُهُ  
وَيَأْتِيهِ الْهَوْتُ مِنْ كُلِّ مَكَانٍ وَمَا  
هُوَ بِمَيِّتٍ ⑯ وَمِنْ وَرَآئِهِم عَذَابٌ  
غَلِيظٌ ⑰

مَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ أَعْمَالُهُمْ  
كَرَمَادٍ اشْتَدَّتْ بِهِ الرِّيحُ فِي  
يَوْمٍ عَاصِفٍ ⑱ لَا يَقْدِرُونَ مِمَّا  
كَسَبُوا عَلَىٰ شَيْءٍ ⑲ ذَلِكَ هُوَ الصَّلٰٓءُ

الْبَعِيدُ ⑲

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ ⑳ إِنَّ يَشَآءُ يَهْبِطُ  
وَيَأْتِي بِحَقِّ جَدِيدٍ ㉑

وَمَا ذٰلِكَ عَلَى اللَّهِ بِعَزِيزٍ ㉒

21. और (रोजे महशर) अल्लाहके सामने सब (छोटे बड़े) हाज़िर होंगे तो (पैरवी करनेवाले) कमज़ोर लोग (ताक़तवर) मु-त-कब्बिरों से कहेंगे : हम तो (उम्र भर) तुम्हारे ताबे' रहे तो क्या तुम अल्लाह के अज़ाब से भी हमें किसी क़दर बचा सकते हो? वोह (उमरा अपने पीछे लगनेवाले ग़रीबोंसे) कहेंगे : अगर अल्लाह हमें हिदायत करता तो हम तुम्हें भी ज़रूर हिदायत की राह दिखाते (हम खुदभी गुमराह थे सो तुम्हें भी गुमराह करते रहे)। हम पर बराबर है ख़्वाह (आज) हम आहो ज़ारी करें या सब्र करें हमारे लिए कोई राह फ़रार नहीं है।

22. और शैतान कहेगा जबकि फैसला हो चुकेगा कि बेशक अल्लाहने तुमसे सच्चा वा'दा किया था और मैंने (भी) तुमसे वा'दा किया था, सो मैंने तुमसे वा'दा ख़िलाफ़ी की है, और मुझे (दुनिया में) तुम पर किसी किस्म का ज़ोर नहीं था सिवाए इसके कि मैंने तुम्हें (बातिल की तरफ़) बुलाया सो तुमने (अपने मफ़ादकी खातिर) मेरी दा'वत कुबूल की, अब तुम मुझे मलामत न करो बल्कि (खुद) अपने आपको मलामत करो। न मैं (आज) तुम्हारी फ़रियाद रसी कर सकता हूँ और न तुम मेरी फ़रियाद रसी कर सकते हो। इससे पहले जो तुम मुझे (अल्लाहका) शरीक ठेहराते रहे हो बेशक मैं (आज) उससे इन्कार करता हूँ। यकीनन ज़ालिमों के लिए दर्दनाक अज़ाब है।

23. और जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे वोह जन्नतोंमें दाख़िल किए जाएंगे जिनके नीचे से नेहरें बेह रही हैं (वोह) उनमें अपने रबके हुक्म से हमेशा रहेंगे, (मुलाक़ात के वक़्त) उसमें उन का दुआइया कलिमा "सलाम" होगा।

وَبَرُّوْا لِلّٰهِ جَمِيْعًا فَقَالَ الضُّعَفٰٓءُ  
لِلَّذِيْنَ اسْتَكْبَرُوْا اِنَّا كُنَّا لَكُمْ  
تَبَعًا فَهَلْ اَنْتُمْ مُّغْنُوْنَ عَنَّا مِنْ  
عَذَابِ اللّٰهِ مِنْ شَيْءٍ ۖ قَالُوْا لَوْ  
هَدٰٓنَا اللّٰهُ لَهَدٰٓيْنٰكُمْ ۖ سَوَآءٌ  
عَلَيْنَا اَجْرُ عَنَّا اَمْرٌ صَبَرْنَا مَا لَنَا  
مِنْ مَّجِيْبٍ ۝۲۱

وَقَالَ الشَّيْطٰنُ لِمَآ قَضٰى اِلٰمُرَّآئِ  
اللّٰهِ وَعَدَكُمْ وَعَدَ الْحَقِّ وَوَعَدْتُكُمْ  
فَاَخْلَفْتُكُمْ ۖ وَمَا كَانَ لِیْ عَلَیْكُمْ مِنْ  
سُلْطٰنٍ اِلَّا اَنْ دَعَوْتُكُمْ فَاَسْتَجَبْتُمْ  
لِیْ ۚ فَلَا تَكُوْمُوْنِیْ وَلَوْ مَوَّآ اَنْفُسُكُمْ ۖ مَا  
اَنَا بِصُرِّخِكُمْ ۖ وَمَا اَنْتُمْ بِصُرِّخِیْ ۖ  
اِنِّیْ كَفَرْتُ بِمَا اَشْرَكْتُمْ مِنْ  
قَبْلُ ۚ اِنَّ الظّٰلِمِیْنَ لَهُمْ عَذَابٌ  
اَلِیْمٌ ۝۲۲

وَاَدْخَلَ الَّذِیْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا  
الصّٰلِحٰتِ جَنَّٰتٍ تَجْرِیْ مِنْ تَحْتِهَا  
الْاَنْهٰرُ خٰلِدِیْنَ فِیْهَا بِاِذْنِ  
رَبِّهِمْ ۖ تَحِیُّهُمْ فِیْهَا سَلٰمٌ ۝۲۳



24. क्या आपने नहीं देखा, अल्लाहने कैसी मिसाल बयान फ़रमाई है कि पाकीज़ा बात उस पाकीज़ा दरख़्त के मानिन्द है जिसकी जड़ (ज़मीन में) मज़बूत है और उसकी शाखें आस्मान में हैं।

25. वोह (दरख़्त) अपने रबके हुक्मसे हर वक़्त फल दे रहा है और अल्लाह लोगों के लिए मिसालें बयान फ़रमाता है ताकि वोह नसीहत हासिल करें।

26. और नापाक बातकी मिसाल उस नापाक दरख़्त की सी है जिसे ज़मीन के ऊपर ही से उखाड़ लिया जाए, उसे ज़रा भी क़रार (व बका) न हो।

27. अल्लाह ईमानवालों को (इस) मज़बूत बात (की बरकत) से दुन्यवी ज़िन्दगी में भी साबित क़दम रखता है और आख़िरत में (भी)। और अल्लाह ज़ालिमों को गुमराह ठेहरा देता है। और अल्लाह जो चाहता है कर डालता है।

28. क्या आपने उन लोगों को नहीं देखा जिन्होंने अल्लाहकी ने'मते (ईमान) को कुफ़्रसे बदल डाला और उन्होंने अपनी क़ौमको तबाही के घरमें उतार दिया।

29. (वोह) दोज़ख़ है जिसमें झोंके जाएंगे, और वोह बुरा ठिकाना है।

30. और उन्होंने अल्लाह के लिए शरीक बना डाले ताकि वोह (लोगों को) उसकी राह से बेहकाएं। फ़रमा दीजिए : तुम (चंद रोज़ह) फ़ाइदा उठा लो बेशक तुम्हारा अंजाम आग ही की तरफ़ (जाना) है।

أَلَمْ تَرَ كَيْفَ ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا  
كَلِمَةً طَيِّبَةً كَشَجَرَةٍ طَيِّبَةٍ  
أَصْلُهَا ثَابِتٌ وَفَرْعُهَا فِي السَّمَاءِ ۝٢٣

تُؤْتِي أُكْلَهَا كُلَّ حِينٍ بِإِذْنِ رَبِّهَا  
وَيَضْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَالَ لِلنَّاسِ  
لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ۝٢٤

وَمَثَلُ كَلِمَةٍ خَبِيثَةٍ كَشَجَرَةٍ  
خَبِيثَةٍ اجْتُثَّتْ مِنْ فَوْقِ  
الْأَرْضِ مَا لَهَا مِنْ قَرَارٍ ۝٢٥

يُثَبِّتُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ  
الثَّابِتِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي  
الْآخِرَةِ وَيُضِلُّ اللَّهُ الظَّالِمِينَ  
وَيَفْعَلُ اللَّهُ مَا يَشَاءُ ۝٢٦

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ بَدَّلُوا نِعْمَتَ  
اللَّهِ كُفْرًا وَآحَلُّوا قَوْمَهُمْ دَارَ  
الْبَوَارِ ۝٢٧

جَهَنَّمَ يَصْلَوْنَهَا وَبِئْسَ الْقَرَارُ ۝٢٨

وَجَعَلُوا لِلَّهِ أَنْدَادًا لِّيُضِلُّوا عَنْ  
سَبِيلِهِ قُلْ تَسْعَوْا فَإِنَّ مَصِيرَكُمْ  
إِلَى النَّارِ ۝٢٩

31. आप मेरे मोमिन बंदोंसे फ़रमा दें कि वोह नमाज़ काइम रखें और जो रिज़्क हमने उन्हें दिया है उस में से पोशीदह और ए'लानिया (हमारी राह में) खर्च करते रहें उस दिन के आनेसे पहले जिस दिनमें न कोई ख़रीदो फ़रोख़्त होगी और न ही कोई (दुन्यावी) दोस्ती (काम आएगी)।

32. अल्लाह वोह है जिसने आस्मानों और ज़मीन को पैदा फ़रमाया और आस्मान की जानिबसे पानी उतारा फिर उस पानी के ज़रीए से तुम्हारे रिज़्क के तौर पर फल पैदा किए, और उसने तुम्हारे लिए कशितियों को मुसख़्ख़र कर दिया ताकि उसके हुक्मसे समन्दर में चलती रहें और उसने तुम्हारे लिए दरियाओं को (भी) मुसख़्ख़र कर दिया।

33. और उसने तुम्हारे फ़ाइदे के लिए सूरज और चांदको (बा काइदह एक निज़ामका) मुतीअ बना दिया जो हमेशा (अपने अपने मदार में) गर्दिश करते रहेते हैं, और तुम्हारे (निज़ामे हयातके) लिए रात और दिन को भी (एक निज़ामके) ताबे' कर दिया।

34. और उसने तुम्हें हर वोह चीज़ अता फ़रमा दी जो तुमने उससे मांगी, और अगर तुम अल्लाह की ने'मतोंको शुमार करना चाहो (तो) पूरा शुमार न कर सकोगे। बेशक इन्सान बड़ा ही ज़ालिम बड़ा ही ना शुक्रगुज़ार है।

35. और (याद कीजिए) जब इब्राहीम (عليه السلام) ने अर्ज किया : ऐ मेरे रब ! इस शहर (मक्का) को जाए अम्न बना दे और मुझे और मेरे बच्चों को इस (बात) से बचा ले कि हम बुतों की परस्तिश करें।

36. ऐ मेरे रब ! उन (बुतों) ने बहुतसे लोगों को गुमराह कर डाला है। पस जिसने मेरी पैरवी की वोह तो मेरा होगा

قُلْ لِّعِبَادِيَ الَّذِينَ آمَنُوا يُقِيمُوا  
الصَّلَاةَ وَيُنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا  
وَعَلَانِيَةً مِّن قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا  
يَبِيعُ فِيهِ وَلَا خِلَالٌ ۝۳۱

اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ رِزْقًا لَّكُمْ ۖ وَسَخَّرَ لَكُمُ الْفُلْكَ لِتَجْرِيَ فِي الْبَحْرِ بِأَمْرِهِ ۖ وَسَخَّرَ لَكُمُ الْأَنْهَارَ ۝۳۲  
وَسَخَّرَ لَكُمُ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ دَآبِّينَ ۖ وَسَخَّرَ لَكُمُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ ۝۳۳

وَأَتَيْنَاكَ مِنْ كُلِّ مَسَاسٍ تُبَوِّهُ ۖ وَإِنْ  
تَعَدُّوا نِعْمَتَ اللَّهِ لَا تُحْصَوْهَا ۖ  
إِنَّ الْإِنْسَانَ لَظَلُومٌ كَفَّارٌ ۝۳۴  
وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّ اجْعَلْ هَذَا  
الْبَلَدَ آمِنًا وَاجْنُبْنِي وَبَنِيَّ أَنْ  
نَعْبُدَ إِلَّا صُفَامًا ۝۳۵

رَبِّ إِنَّهُنَّ أَضْلَلْنَ كَثِيرًا مِّنَ  
النَّاسِ ۖ فَمَنْ تَبِعْنِي فَإِنَّهُ مِنِّي ۖ

और जिसने मेरी ना फ़रमानी की तो बेशक तू बड़ा बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

37. ऐ हमारे रब ! बेशक मैंने अपनी औलाद (इस्माईल عليه) को (मक्काकी) बे आबो गयाह वादी में तेरे हुर्मतवाले घरके पास बसा दिया है, ऐ हमारे रब ! ताकि वोह नमाज़ काइम रखें पस तू लोगों के दिलों को ऐसा कर दे कि वोह शौको महब्वत के साथ उनकी तरफ़ माइल रहें और उन्हें (हर तरहके) फलों का रिज़क अता फ़रमा, ताकि वोह शुक्र बजा लाते रहें।

38. ऐ हमारे रब ! बेशक तू वोह (सब कुछ) जानता है जो हम छुपाते हैं और जो हम ज़ाहिर करते हैं, और अल्लाह पर कोई भी चीज़ न ज़मीन में पौशीदह है और न ही आस्मानमें (मुख़्फ़ी है)।

39. सब ता'रीफ़ें अल्लाह के लिए हैं जिसने मुझे बुढ़ापे में इस्माईल और इस्हाक़ عليهما दो फ़रजन्द अता फ़रमाए, बेशक मेरा रब दुआ ख़ूब सुननेवाला है।

40. ऐ मेरे रब ! मुझे और मेरी औलाद को नमाज़ पर काइम रखनेवाला बना दे, ऐ हमारे रब ! और तू मेरी दुआ कुबूल फ़रमा ले।

41. ऐ हमारे रब ! मुझे बख़्श दे और मेरे वालिदैन् को (बख़्श दे) ★ और दीगर सब मोमिनों को भी, जिस दिन हिसाब काइम होगा।

وَمَنْ عَصَانِي فَإِنَّكَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ٣٦

رَبَّنَا إِنِّي أَسْكَنْتُ مِنْ ذُرِّيَّتِي  
بَوَادٍ غَيْرِ ذِي زُرْعَةٍ عِنْدَ بَيْتِكَ  
الْمَحْرَمِ رَبَّنَا لِيُقِيمُوا الصَّلَاةَ  
فَاجْعَلْ أَفْئِدَةً مِنَ النَّاسِ تَهْوِي  
إِلَيْهِمْ وَارْزُقْهُمْ مِنَ الثَّمَرَاتِ  
لَعَلَّهُمْ يَشْكُرُونَ ٣٧

رَبَّنَا إِنَّكَ تَعْلَمُ مَا نُخْفِي وَمَا  
نُعْلِنُ ۖ وَمَا يُخْفِي عَلَى اللَّهِ مِنْ  
شَيْءٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ ٣٨  
الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي وَهَبَ لِي عَلَى  
الْكِبَرِ إِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ ۖ إِنَّ رَبِّي  
لَسَمِيعُ الدُّعَاءِ ٣٩

رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ وَمِنْ  
ذُرِّيَّتِي رَبَّنَا وَتَقَبَّلْ دُعَاءِ ٤٠

رَبَّنَا اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ  
وَلِلْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ يَقُومُ الْحِسَابُ ٤١

★ (यहां हज़रत इब्राहीम عليه के हकीकी वालिद तारिख़ की तरफ़ इशारा है, येह काफ़िरो मुशरिक न थे बल्कि दीने हक्क़ पर थे, आज़र दर अस्ल आपका चचा था, उसने आप عليه को आप عليه के वालिद की वफ़ात के बाद पाला था, इस लिए उसे उरफ़न बाप कहा गया है, वोह मुशरिक था और आपको उसके लिए दुआए मग़फ़िरतसे रोक दिया गया था जबकि यहां हकीकी वालिदैन् के लिए दुआए मग़फ़िरत की जा रही है। येह दुआ अल्लाह



42. और अल्लाह को उन कामों से हरगिज़ बेख़बर न समझना जो ज़ालिम अंजाम दे रहे हैं, बस वोह तो उन (ज़ालिमों) को फ़क़त उस दिन के लिए मोहलत दे रहा है जिसमें (ख़ौफ़ के मारे) आँखें फटी रह जाएंगी।

43. वोह लोग (मैदाने हश्र की तरफ़) अपने सर ऊपर उठाए दौड़ते जा रहे होंगे इस हाल में कि उनकी पलकें भी न झपकती होंगी और उनके दिल सकत से खाली हो रहे होंगे।

44. और आप लोगों को उस दिनसे डराएं जब उन पर अज़ाब आ पहुँचेगा तो वोह लोग जो जुल्म करते रहे होंगे कहेंगे : ऐ हमारे रब ! हमें थोड़ी देर के लिए मोहलत दे दे कि हम तेरी दा'वतको कुबूल कर लें और रसूलों की पैरवी कर लें। (उनसे कहा जाएगा) कि क्या तुम ही लोग पहले क़स्में नहीं खाते रहे कि तुम्हें कभी ज़वाल नहीं आएगा।

45. और तुम (अपनी बारी पर) उनही लोगोंके (छोड़े हुए) महल्लात में रहे थे (जिन्होंने अपने अपने दौर में) अपनी जानों पर जुल्म किया था हालांकि तुम पर अयां हो चुका था कि हमने उनके साथ क्या मुआमला किया था और हमने तुम्हारे (फ़हम के) लिए मिसालें भी बयान की थीं।

46. और उन्होंने (दौलतो इक्तदार के नशे में बद मस्त हो कर) अपनी तरफ़से बड़ी फरेब कारियां कीं जब कि अल्लाह के पास उनके हर फरेब का तोड़ था, अगरचे उनकी मक्काराना तद्बीरें ऐसी थीं कि उनसे पहाड़ भी उखड़ जाएं।

وَلَا تَحْسَبَنَّ اللَّهَ غَافِلًا عَمَّا  
يَعْمَلُ الظَّالِمُونَ ۚ إِنَّمَا يُؤَخِّرُهُمْ  
لِيَوْمٍ تَشْخَصُ فِيهِ الْأَبْصَارُ ۚ

مُهْطِعِينَ مُقْنِعِي رُءُوسِهِمْ لَا  
يَرْتَدُّ إِلَيْهِمْ طَرْفُهُمْ ۖ وَأَفْئِدَتُهُمْ  
هَوَآءٌ ۙ

وَأَنْذِرِ النَّاسَ يَوْمَ يَأْتِيهِمُ  
الْعَذَابُ فَيَقُولُ الَّذِينَ ظَلَمُوا  
رَبَّنَا أَخْرِنَا إِلَىٰ أَجَلٍ قَرِيبٍ  
نُجِبْ دَعْوَتَكَ وَتَتَّبِعِ الرُّسُلَ ۗ  
أَوَلَمْ تَكُونُوا أَقْسَبْتُمْ مِّنْ قَبْلِ  
مَا لَكُمْ مِّنْ زَوَالٍ ۚ

وَسَكَنتُمْ فِي مَسْكَانٍ الَّذِينَ ظَلَمُوا  
أَنفُسَهُمْ وَتَبَيَّنَ لَكُم كَيْفَ فَعَلْنَا  
بِهِمْ وَضَرَبْنَا لَكُمُ الْآمُثَالَ ۚ

وَقَدْ مَكَرُوا مَكْرَهُمْ وَعِنْدَ اللَّهِ  
مَكْرُهُمْ ۖ وَإِنْ كَانَ مَكْرُهُمْ  
لِيَتْرُكَ مِنْهُ الْجِبَالُ ۚ

तआला को इस क़दर पसंद आई कि उसे उम्मत मुहम्मदी ﷺ की नमाज़ों में भी बरक़रार रख दिया गया।)

47. सो अल्लाहको हरगिज अपने रसूलोंसे वा'दा खिलाफी करनेवाला न समझना! बेशक अल्लाह गालिब, बदला लेनेवाला है।

48. जिस दिन (येह) ज़मीन दूसरी ज़मीन से बदल दी जाएगी और जुम्ला आस्मान भी बदल दिए जाएंगे और सब लोग अल्लाहके रू बरू हाज़िर होंगे जो एक है सब पर गालिब है।

49. और उस दिन आप मुजरिमों को जन्जीरों में जकड़े हुए देखेंगे।

50. उनके लिबास गंधक (या ऐसे रोगन) के होंगे (जो आगको खूब भड़काता है) और उनके चेहरोंको आग ढांप रही होगी।

51. ताकि अल्लाह हर शख्स को उन (आ'माल) का बदला दे दे जो उसने कमा रखे हैं। बेशक अल्लाह हिसाब में जल्दी फ़रमानेवाला है।

52. येह (कुर्आन) लोगों के लिए कामिलन पैग़ाम का पहुंचा देना है, ताकि उन्हें उसके ज़रीए डराया जाए और येह कि वोह खूब जान लें कि बस वोही (अल्लाह) मा'बूदे यक्ता है और येह कि दानिशमंद लोग नसीहत हासिल करें।

فَلَا تَحْسَبَنَّ اللَّهَ مُخْلَفًا وَعَدُهُ  
رُسُلُهُ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ ذُو انتِقَامٍ ٣٧  
يَوْمَ تُبَدَّلُ الْأَرْضُ غَيْرَ الْأَرْضِ  
وَالسَّمَوَاتُ وَبَرَزُوا لِلَّهِ الْوَاحِدِ  
الْقَهَّارِ ٣٨

وَتَرَى الْمُجْرِمِينَ يَوْمَئِذٍ  
مُقَرَّرِينَ فِي الْأَصْفَادِ ٣٩  
سَابِغُهُمْ مِنْ قَطَرٍ إِنَّ وَتَعُشَى  
وُجُوهُهُمُ النَّارُ ٤٠

لِيَجْزِيَ اللَّهُ كُلَّ نَفْسٍ مَا كَسَبَتْ  
إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ ٤١  
هَذَا بَلَدٌ لِلنَّاسِ وَلِيُنذِرُوا بِهِ  
لِيَعْلَمُوا أَنَّ مَا هُوَ إِلَهُ وَاحِدٌ  
وَلِيَذْكُرُوا الْأَلْبَابَ ٤٢

आयातुहा 99

15 सूरतुल हजिर मक्किय्यतुन 54

रुकूआतुहा 6

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है

1. अलिफ़ लाम रा (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं), येह (बरगुज़ीदह) किताब और रौशन कुर्आन की आयतें हैं।

الرَّافِ تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ وَقُرْآنٍ  
مُبِينٍ ١

2. कुफ़ार (आखिरत में मोमिनों पर अल्लाह की रहमत के मनाज़िर देख कर) बार बार आरजू करेंगे कि काश ! वोह मुसलमान होते।

3. आप (गमगीन न हों) उन्हें छोड़ दीजिए वोह खाते (पीते) रहें और ऐश करते रहें और (उनकी) झूटी उम्मीदें उन्हें (आखिरत से) गा़फ़िल रखें फिर वोह अन्क़रीब (अपना अंजाम) जान लेंगे।

4. और हमने कोई भी बस्ती हलाक नहीं की मगर येह कि उसके लिए एक मा'लूम नविशतए (क़ानून) था (जिसकी उन्होंने खिलाफ़ वर्ज़ी की और अपने अंजाम को जा पहुंचे)।

5. कोई भी क़ौम (क़ानूने डरूजो ज़वालकी) अपनी मुकर्ररह मुद्दत से न आगे बढ़ सकती है और न पीछे हट सकती है।

6. और (कुफ़ार गुस्ताख़ी करते हुए) केहते हैं : ऐ वोह शख्स जिस पर क़ुरआन उतारा गया है बेशक़ तुम दीवाने हो।

7. तुम हमारे पास फ़रिश्तों को क्यों नहीं ले आते अगर तुम सच्चे हो?

8. हम फ़रिश्तों को नहीं उतारा करते मगर (फ़ैसलए) हक्क के साथ (या'नी जब अज़ाब की घड़ी आ पहुंचे तो उसके निफ़ाज़ के लिए उतारते हैं) और उस वक़्त उन्हें मोहलत नहीं दी जाती।

9. बेशक़ येह ज़िक़े अज़ीम (क़ुरआन) हमने ही उतारा है और यकीनन हम ही इसकी हिफ़ाज़त करेंगे।

10. और बेशक़ हमने आपसे क़ब्ल पहली उम्मतों में भी रसूल भेजे थे।

رُبَّمَا يَوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ  
كَانُوا مُسْلِمِينَ ②

ذَرَّهُمْ يَا كُفُّوا وَايْمَنْتُمْ لَهُمْ  
الْأَمْلَ فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ ③

وَمَا أَهْلَكْنَا مِنْ قَرْيَةٍ إِلَّا وَلَهَا  
كِتَابٌ مُعْلُومٌ ④

مَا تَسْبِقُ مِنْ أُمَّةٍ أَجَلَهَا وَمَا  
يَسْتَأْخِرُونَ ⑤

وَقَالُوا يَا أَيُّهَا الَّذِي نُزِّلَ عَلَيْهِ  
الذِّكْرُ إِنَّكَ لَمَجْنُونٌ ⑥

لَوْ مَا تَأْتِيَنَا بِالْبَلَاغَةِ إِن كُنْتَ مِنَ  
الصّٰدِقِيْنَ ⑦

مَا نُنَزِّلُ الْبَلَاغَةَ إِلَّا بِالْحَقِّ  
وَمَا كَانُوا إِذَا مُنْظَرِينَ ⑧

إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ  
لَحٰفِظُونَ ⑨

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ فِي  
شِيَعِ الْأَوَّلِينَ ⑩



11. और उनके पास कोई रसूल नहीं आता था मगर येह कि वोह उसके साथ मज़ाक़ किया करते थे।

12. इसी तरह हम उस (तमस्बुर और इस्तेहज़ाअ) को मुजरिमों के दिलों में दाख़िल कर देते हैं।

13. येह लोग इस (कुरआन) पर ईमान नहीं लाएंगे और बेशक पहलों की (येही) रविश गुज़र चुकी है।

14. और अगर हम उन पर आस्मान का कोई दरवाज़ा (भी) खोल दें (और उनके लिए येह भी मुमकिन बना दें कि) वोह सारा दिन उसमें (से) ऊपर चढ़ते रहें।

15. (तब भी) येह लोग यकीनन (येह) कहेंगे कि हमारी आंखें (किसी हीलाओ फ़रेब के ज़रीए) बांध दी गई हैं बल्कि हम लोगों पर जादू कर दिया गया है।

16. और बेशक हमने आस्मानमें (कहकशाओं की सूरत में सितारों की हिफ़ाज़त के लिए) किल्ए बनाए और हमने उस (ख़लाई काइनात) को देखनेवालों के लिए आरास्ता कर दिया।

17. और हमने उस (आस्मानी काइनात के निज़ाम) को हर मर्दूद शैतान (या'नी हर सरकश कुव्वत के शर' अंगेज़ अमल) से महफूज़ कर दिया।

18. मगर जो कोई भी चोरी छुपे सुनने के लिए आ घुसा तो उसके पीछे एक (जलता) चमकता शिहाब हो जाता है।

19. और ज़मीन को हमने (गोलाई के बावजूद) फैला दिया और हमने उसमें (मुख़्तलिफ़ मादों को बाहम मिला कर) मज़बूत पहाड़ बना दिए और हमने उसमें हर

وَمَا يَأْتِيهِمْ مِنْ رَسُولٍ إِلَّا كَانُوا

بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ⑪

كَذَلِكَ نَسْلُكُهُ فِي قُلُوبِ

الْمُجْرِمِينَ ⑫

لَا يُؤْمِنُونَ بِهِ وَقَدْ خَلَتْ سُنَّةُ

الْأَوَّلِينَ ⑬

وَلَوْ فَتَحْنَا عَلَيْهِمْ بَابًا مِنَ السَّمَاءِ

فَظَلُّوا فِيهِ يَعْرُجُونَ ⑭

لَقَالُوا إِنَّمَا سُكَّرَتْ أَبْصَارُنَا بَلْ

نَحْنُ قَوْمٌ مَسْحُورُونَ ⑮

وَلَقَدْ جَعَلْنَا فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا وَ

زَيْنًا لِلنَّظِيرِينَ ⑯

وَ حَفِظْنَاهَا مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ

رَاجِيمٍ ⑰

إِلَّا مَنْ اسْتَرَقَ السَّمْعَ فَاتَّبَعَهُ

شَهَابٌ مُبِينٌ ⑱

وَالْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا وَأَلْقَيْنَا فِيهَا

رَوَاسِيَ وَأَنْبُتًا فِيهَا مِنْ كُلِّ

जिन्सको (मतलूबा) तवाजुन के मुताबिक नश्वोनुमा दी।

20. और हमने उसमें तुम्हारे लिए अस्बाबे मईशत पैदा किए और उन (इन्सानों, जानवरों और परिन्दों) के लिए भी जिन्हें तुम रिज़क़ मुहय्या नहीं करते।

21. और (काइनात) की कोई भी चीज़ ऐसी नहीं है मगर येह कि हमारे पास उसके ख़ज़ाने हैं और हम उसे सिर्फ़ मुअय्यन मिक्दार के मुताबिक़ ही उतारते रहेते हैं।

22. और हम हवाओं को बादलों का बोझ उठाए हुए भेजते हैं फिर हम आस्मान की जानिबसे पानी उतारते हैं फिर हम उसे तुम ही को पिलाते हैं और तुम उसके ख़ज़ाने रखनेवाले नहीं हो।

23. और बेशक हम ही जिलाते हैं और मारते हैं और हम ही (सबके) वारिस (व मालिक) हैं।

24. और बेशक हम उनको भी जानते हैं जो तुमसे पहले गुज़र चुके और बेशक हम बाद में आनेवालों को भी जानते हैं।

25. और बेशक आपका रब ही तो उन्हें (रोज़े कियामत) जमा' फ़रमाएगा। बेशक वोह बड़ी हिकमतवाला ख़ूब जाननेवाला है।

26. और बेशक हमने इन्सानकी (कीमियाई) तख़लीक़ ऐसे खुश्क बजनेवाले गारे से की जो (पहले) सिन रसीदह (और धूप और दीगर तबीइय्याती और कीमियाई असरात के बाइस तग़य्युर पज़ीर हो कर) सियाह बूदार हो चुका था।

27. और उससे पेहले हमने जिन्नों को शदीद जला

شَيْءٍ مَّوْزُونٍ ١٩

وَجَعَلْنَا لَكُمْ فِيهَا مَعَايِشَ وَمَنْ لَّسْتُمْ لَهُ بِرَازِقِينَ ٢٠

وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا عِنْدَنَا خَزَائِنُهُ وَمَا نُنْزِلُهُ إِلَّا بِقَدَرٍ مَّعْلُومٍ ٢١

وَأَمْرًا سَلْنَا الرِّيحَ لَوَاقِحَ فَأَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَسْقَيْنُكُمُوهُ وَمَا أَنْتُمْ لَهُ بِخَازِنِينَ ٢٢

وَإِنَّا لَنَحْنُ نُحْيِي وَنُمِيتُ وَنَحْنُ الْوَارِثُونَ ٢٣

وَلَقَدْ عَلِمْنَا الْمُسْتَقْدِمِينَ مِنْكُمْ وَلَقَدْ عَلِمْنَا الْمُسْتَأْخِرِينَ ٢٤

وَإِنَّ رَبَّكَ هُوَ يَحْشُرُهُمْ ٥ إِنَّهُ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ٢٥

وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ مِنْ حَمَإٍ مَسْنُونٍ ٢٦

وَالْجَانَّ خَلَقْنَاهُ مِنْ قَبْلُ مِنْ نَارٍ

देनेवाली आगसे पैदा किया जिसमें धुवां नहीं था।

28. और (वोह वाकिआ याद कीजिए) जब आपके रब ने फ़रिश्तोंसे फ़रमाया कि मैं सिन रसीदह (और) सियाह बूदार, बजनेवाले गारे से एक बशरी पैकर पैदा करने वाला हूँ।

29. फिर जब मैं उसकी (ज़ाहिरी) तश्कीलको कामिल तौर पर दुरुस्त हालत में ला चुकूँ और उस पैकरे (बशरी के बातिन) में अपनी (नूरानी) रूह फूंक दूँ तो तुम उसके लिए सज्दे में गिर पड़ना।

30. पस (उस पैकरे बशरी के अंदर नूरे रब्बानी का चिराग़ जलते ही) सारे के सारे फ़रिश्तोंने सज्दह किया।

31. सिवाए इब्लीसके, उसने सज्दह करने वालों के साथ होने से इन्कार कर दिया।

32. (अल्लाहने) इर्शाद फ़रमाया : ऐ इब्लीस ! तुझे क्या हो गया है कि तू सज्दह करनेवालों के साथ न हुआ।

33. (इब्लीस ने) कहा : मैं हरगिज़ ऐसा नहीं (हो सकता) कि बशर को सज्दह करूँ जिसे तूने सिन रसीदह (और) सियाह बूदार, बजनेवाले गारे से तख़लीक़ किया है।

34. (अल्लाहने) फ़रमाया : तू यहां से निकल जा पस बेशक तू मरदूद (रान्दए दरगाह) है।

35. और बेशक तुझ पर रोज़े जज़ा तक ला'नत (पड़ती) रहेगी।

36. उसने कहा : ऐ परवरदिगार ! पस तू मुझे उस दिन

السُّمُورِ ٢٤

وَ إِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَكَةِ إِنِّي خَالِقٌ بَشَرًا مِّنْ صَلْصَالٍ مِّنْ حَمَإٍ مَّسْنُونٍ ٢٨

فَإِذَا سَوَّيْتُهُ وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُّوحِي فَقَعُوا لَهُ سَاجِدِينَ ٢٩

فَسَجَدَ الْمَلَكَةُ كُلُّهُمْ أَجْمَعُونَ ٣٠

إِلَّا إِبْلِيسَ ۖ أَبَىٰ أَنْ يَكُونَ مَعَ السَّاجِدِينَ ٣١

قَالَ يَا بَلِيسُ مَا لَكَ إِلَّا تَكُونُ مَعَ السَّاجِدِينَ ٣٢

قَالَ لَمْ أَكُنْ لَّا سَجْدَ لِبَشَرٍ خَلَقْتَهُ مِنْ صَلْصَالٍ مِّنْ حَمَإٍ مَّسْنُونٍ ٣٣

قَالَ فَاخْرُجْ مِنْهَا فَإِنَّكَ رَاجِعٌ ٣٤

وَأَنَّ عَلَيْكَ اللَّعْنَةَ إِلَىٰ يَوْمِ الدِّينِ ٣٥

قَالَ رَبِّ فَأَنْظِرْنِي إِلَىٰ يَوْمِ



तक मोहलत दे दे (जिस दिन) लोग (दोबारह) उठाए जाएंगे।

37. अल्लाहने फरमाया : सो बेशक तू मोहलत याफ़ता लोगों में से है।

38. वक़्ते मुक़र्ररह के दिन (क़ियामत) तक।

39. इब्लीसने कहा : ऐ परवरदिगार ! इस सबब से जो तूने मुझे गुमराह किया मैं (भी) यकीनन उनके लिए ज़मीन में (गुनाहों और ना फ़रमानियों को) ख़ूब आरास्ता-व-ख़ुशनुमा बना दूंगा और उन सबको ज़रूर गुमराह कर के रहूंगा।

40. सिवाए तेरे उन बरगुज़ीदह बंदों के जो (मेरे और नफ़्स के फ़रेबोंसे) खुलासी पा चुके हैं।

41. अल्लाहने इश्ाद फ़रमाया : येह (इख़्लास ही) रास्ता है जो सीधा मेरे दर पर आता है।

42. बेशक मेरे (इख़्लास याफ़ता) बंदों पर तेरा कोई ज़ोर नहीं चलेगा सिवाए उन भटके हुआँ के जिन्होंने तेरी राह इख़्तियार की।

43. और बेशक उन सब के लिए वा'दे की जगह जहन्नम है।

44. जिसके सात दरवाज़े हैं, हर दरवाज़े के लिए उनमें से अलग हिस्सा मख़सूस किया गया है।

45. बेशक मुत्तक़ी लोग बाग़ों और चश्मों में रहेंगे।

46. (उनसे कहा जाएगा) इनमें सलामती के साथ बे ख़ौफ़ हो कर दाख़िल हो जाओ।

47. और हम वोह सारी कुदूरत बाहर खींच लेंगे जो

يُبْعَثُونَ ﴿٣٦﴾

قَالَ فَإِنَّكَ مِنَ الْمُنْظَرِينَ ﴿٣٧﴾

إِلَى يَوْمِ الْوَقْتِ الْمَعْلُومِ ﴿٣٨﴾  
قَالَ رَبِّ بِمَا أَغْوَيْتَنِي لَأُزَيِّنَنَّ لَهُمْ فِي الْأَرْضِ وَلَا أُغْوِيَنَّهُمْ أَجْمَعِينَ ﴿٣٩﴾

إِلَّا عِبَادَكَ مِنْهُمُ الْمُخْلَصِينَ ﴿٤٠﴾

قَالَ هَذَا صِرَاطٌ عَلَيَّ مُسْتَقِيمٌ ﴿٤١﴾

إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطَنٌ إِلَّا مَنْ اتَّبَعَكَ مِنْ الْغَوِيينَ ﴿٤٢﴾

وَأَنَّ جَهَنَّمَ لَمَوْعِدُهُمْ أَجْمَعِينَ ﴿٤٣﴾  
لَهَا سَبْعَةُ أَبْوَابٍ لِكُلِّ بَابٍ مِنْهُمْ جُزْءٌ مَقْسُومٌ ﴿٤٤﴾

إِنَّ السَّائِقِينَ فِي جَهَنَّمَ وَغِيُونَ ﴿٤٥﴾

أَدْخُلُوها بِسَلَامٍ آمِنِينَ ﴿٤٦﴾

وَنَزَعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِنْ غَلٍّ

(दुनिया में) उनके सीनों में (मुग़ाल्ते के बाइस एक दूसरे से) थी, वोह (जन्नत में) भाई भाई बन कर आमने सामने बैठे होंगे।

48. उन्हें वहां कोई तकलीफ़ न पहुंचेगी और न ही वोह वहां से निकाले जाएंगे।

49. (ऐ हबीब!) आप मेरे बंदों को बता दीजिए कि मैं ही बेशक बड़ा बख़्शानेवाला निहायत महरबान हूँ।

50. और (इस बातसे भी आगाह कर दीजिए) के मेरा ही अज़ाब बड़ा दर्दनाक अज़ाब है।

51. और उन्हें इब्राहीम (عليه السلام) के मेहमानों की ख़बर (भी) सुनाइए।

52. जब वोह इब्राहीम (عليه السلام) के पास आए तो उन्होंने (आपको) सलाम कहा। इब्राहीम (عليه السلام) ने कहा कि हम आपसे कुछ डर मेहसूस कर रहे हैं।

53. (मेहमान फ़रिश्तों ने) कहा : आप खाइफ़ न हों हम आपको एक दानिशमंद लड़के (की पैदाइश की) खुशख़बरी सुनाते हैं।

54. इब्राहीम (عليه السلام) ने कहा : तुम मुझे इस हाल में खुशख़बरी सुना रहे हो जबकि मुझे बुढ़ापा लाहक़ हो चुका है सो अब तुम किस चीज़ की खुशख़बरी सुनाते हो।

55. उन्होंने कहा : हम आपको सच्ची बशारत दे रहे हैं सो आप ना उम्मीद न हों।

56. इब्राहीम (عليه السلام) ने कहा : अपने रबकी रहमत से गुमराहों के सिवा और कौन मायूस हो सकता है।

اٰخٰوَانًا عَلٰی سُرُرٍ مُّتَقَابِلِيْنَ ۝۴۷

لَا يَسْمَعُ فِيْهَا نَصْبٌ وَّ مَا هُمْ

مِّنْهَا بِمُخْرَجِيْنَ ۝۴۸

يٰۤاَيُّ عِبَادِىْ اَنِّىْ اَنَا الْعَفُوْرُ

الرَّحِيْمُ ۝۴۹

وَاَنَّ عَذَابِىْ هُوَ الْعَذَابُ الْاَلِيْمُ ۝۵۰

وَنَبِّهْهُمْ عَنْ صَيْفِ اِبْرٰهِيْمَ ۝۵۱

اِذْ دَخَلُوْا عَلَيْهِ فَقَالُوْا سَلٰمًا

قَالَ اِنَّا مِنْكُمْ وَّجُلُوْنَ ۝۵۲

قَالُوْا لَا تَوَجَلْ اِنَّا نَبِّشُرُكَ بِغُلٰمٍ

عَلِيْمٍ ۝۵۳

قَالَ اَبَشِّرْ تُؤْنِيْ عَلٰى اَنْ مَّسْنٰى

الْكِبَرِ فَيَمِ تَبَشِّرُوْنَ ۝۵۴

قَالُوْا بَشِّرْ نٰكَ بِالْحَقِّ فَلَا تَكُنْ مِّنَ

الْقٰنِطِيْنَ ۝۵۵

قَالَ وَّ مَنۢ يَّقْنُظُ مِّنۢ رَّحْمَةٍ

رَبِّهٖ اِلَّا الضّٰلُّوْنَ ۝۵۶

57. इब्राहीम (ﷺ) ने दरयाफ्त किया : ऐ (अल्लाहके) भेजे हुऐ फ़रिश्तो ! (इस बिशारतके अलावा) और तुम्हारा क्या काम है ? (जिसके लिए आए हो)।

58. उन्होंने कहा : हम एक मुजरिम कौमकी तरफ़ भेजे गए हैं।

59. सिवाए लूत (ﷺ) के घराने के, बेशक हम उन सबको ज़रूर बचा लेंगे।

60. बजुज़ उनकी बीवी के, हम (येह) तय कर चुके हैं कि वोह ज़रूर (अज़ाब के लिए) पीछे रेह जानेवालों में से है।

61. फिर जब लूत (ﷺ) के खानदान के पास वोह फ़िरस्तादह (फ़रिश्ते) आए।

62. लूत (ﷺ) ने कहा : बेशक तुम अजनबी लोग (मा' लूम होते) हो।

63. उन्होंने कहा : (ऐसा नहीं) बल्कि हम आपके पास वोह (अज़ाब) ले कर आए हैं जिसमें येह लोग शक करते रहे हैं।

64. और हम आप के पास हक़ (का फैसला) ले कर आए हैं और हम यकीनन सच्चे हैं।

65. पस आप अपने अहले खानाको रातके किसी हिस्से में ले कर निकल जाइए और आप खुद उनके पीछे पीछे चलिए और आपमें से कोई मुड़ कर (भी) पीछे न देखे और आपको जहां जानेका हुक्म दिया गया है (वहां) चले जाइए।

66. और हमने लूत (ﷺ) को उस फैसले से बज़रीए वही आगाह कर दिया कि बेशक उनके सुब्द करते ही उन लोगों की जड़ कट जाएगी।

قَالَ فَمَا خَطْبُكُمْ أَيُّهَا الْمُرْسَلُونَ ﴿٥٧﴾

قَالُوا إِنَّا أُرْسِلْنَا إِلَىٰ قَوْمٍ مُّجْرِمِينَ ﴿٥٨﴾

إِلَّا آلَ لُوطٍ إِنَّا لَمَنَجُّهُمْ أَجْمَعِينَ ﴿٥٩﴾

إِلَّا امْرَأَتَهُ قَدَّرْنَا لَا إِنَّهَا لَمِنَ الْغَايِينَ ﴿٦٠﴾

فَلَمَّا جَاءَ آلَ لُوطٍ الْمُرْسَلُونَ ﴿٦١﴾

قَالَ إِنَّكُمْ قَوْمٌ مُّنْكَرُونَ ﴿٦٢﴾

قَالُوا بَلْ جِئْنَاكَ بِمَا كَانُوا فِيهِ يَسْتَبْشِرُونَ ﴿٦٣﴾

وَأَتَيْنَاكَ بِالْحَقِّ وَإِنَّا لَصَادِقُونَ ﴿٦٤﴾

فَأَسْرِ بِأَهْلِكَ بِقِطْعٍ مِّنَ اللَّيْلِ وَاتَّبِعْ أَدْبَارَهُمْ وَلَا يَلْتَفِتْ مِنْكُمْ أَحَدٌ وَامْضُوا حَيْثُ تُوْمَرُونَ ﴿٦٥﴾

وَقَضَيْنَا إِلَيْهِ ذَٰلِكَ الْأَمْرَ أَنَّ دَابِرَ هَٰؤُلَاءِ مَقْطُوعٌ مُّصْحِفِينَ ﴿٦٦﴾



67. और अहले शहर (अपनी बद मस्ती में) खुशियां मनाते हुए (लूत عليه السلام के पास) आ पहुंचे।

68. लूत (عليه السلام) ने कहा : बेशक यह लोग मेरे मेहमान हैं पस तुम मुझे (इनके बारे में) शर्मसार न करो।

69. और अल्लाह (के ग़ज़ब) से डरो और मुझे रुस्वा न करो।

70. वोह (बदमस्त लोग) बोले ! (ऐ लूत ! ) क्या हमने तुम्हें दुनिया भर के लोगों (की हिमायत) से मना' नहीं किया था।

71. लूत (عليه السلام) ने कहा : यह मेरी क़ौमकी बेटियां हैं अगर तुम कुछ करना चाहते हो तो (बजाए बद किर्दारी के इनसे निकाह कर लो)।

72. (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) आप की उम्रे मुबारक की कसम, बेशक यह लोग (भी क़ौमे लूतकी तरह) अपनी मस्ती में सरगर्दां फिर रहे हैं।

73. पस उन्हें तुलूए आफ़ताब के साथ ही सख़्त आतशीं कड़कने आ लिया।

74. सो हमने उनकी बस्तीको ज़ेरो ज़बर कर दिया और हमने उन पर पथ्थरकी तरह सख़्त मिट्टी के कंकर बरसाए।

75. बेशक इस (वाक़िए) में अहले फ़िरासत के लिए निशानियां हैं।

76. और बेशक वोह बस्ती एक आबाद रास्ते पर वाके' है।

77. बेशक इस (वाक़िए) क़ौमे लूत) में अहले ईमानके लिए निशानी (इब्ररत) है।

78. और बेशक बाशिन्दगाने ऐका (या'नी घनी झाड़ियों के रेहनेवाले) भी बड़े ज़ालिम थे।

وَجَاءَ أَهْلَ الْمَدِينَةِ يَسْتَبْشِرُونَ ﴿٦٧﴾

قَالَ إِنَّ هَؤُلَاءِ صِيفَىٰ فَلَا تَفْضَحُونِ ﴿٦٨﴾

وَاتَّقُوا اللَّهَ وَلَا تَخْزُونِ ﴿٦٩﴾

قَالُوا أَوَلَمْ نُنْهَكَ عَنِ الْعَالِيَيْنِ ﴿٧٠﴾

قَالَ هَؤُلَاءِ بَنَاتِي إِنْ كُنْتُمْ فَعِلِينَ ﴿٧١﴾

لَعَنُوكَ إِنَّهُمْ لَفِي سَكْرَتِهِمْ يَعْمَهُونَ ﴿٧٢﴾

فَاَخَذَتْهُمُ الصَّيْحَةُ مُشْرِقِينَ ﴿٧٣﴾

فَجَعَلْنَا عَلَيْهِمُ حِجَابًا رَّا فِي سَجِيلٍ ﴿٧٤﴾

إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّلْمُتَوَسِّسِينَ ﴿٧٥﴾

وَإِنَّهَا لَإِسْبِيلٌ مُّقِيمٌ ﴿٧٦﴾

إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَةً لِّلْمُؤْمِنِينَ ﴿٧٧﴾

وَإِنْ كَانَ أَصْحَابُ الْأَيْكَةِ ظَالِمِينَ ﴿٧٨﴾

79. पस हमने उनसे (भी) इन्तिकाम लिया, और येह दोनों (बस्तियां) खुले रास्ते पर (मौजूद) हैं।

80. और बेशक वादिए हिज्रके बाशिन्दोंने भी रसूलों को झुटलाया।

81. और हमने उन्हें (भी) अपनी निशानियां दीं मगर वोह उनसे रू गर्दानी करते रहे।

82. और वोह लोग बे खौफो खतर पहाड़ों में घर तराशते थे।

83. तो उन्हें (भी) सुब्द करते ही खौफनाक कड़कने आ पकड़ा।

84. सो जो (माल) वोह कमाया करते थे वोह उनसे (अल्लाहके अज़ाब) को दफा' न कर सका।

85. और हमने आस्मानों और ज़मीनको और जो कुछ उन दोनों के दरमियान है अबस पैदा नहीं किया, और यकीनन क़ियामत की घड़ी आनेवाली है सो (ऐ अख़्लाके मुजस्सम !) आप बड़े हुस्नो खूबी के साथ दरगुज़र करते रहिए।

86. बेशक आपका रबही सबको पैदा फ़रमानेवाला ख़ूब जाननेवाला है।

87. और बेशक हमने आपको बार बार दोहराई जानेवाली सात आयतें (या'नी सूरए फ़ातिहा) और बड़ी अज़मतवाला क़ुरआन अता फ़रमाया है।

88. आप उन चीज़ों की तरफ़ निगाह उठा कर भी न देखिए जिनसे हमने काफ़िरों के गिरोहों को (चंद रोज़ह)

فَاتَّقِنَا مِنْهُمْ وَإِنَّهَا لِبِأَمَامٍ  
مُّبِينٍ ﴿٧٩﴾

وَلَقَدْ كَذَّبَ أَصْحَابُ الْحَجَرِ  
الْمُرْسَلِينَ ﴿٨٠﴾

وَاتَّيَّهُمُ الْيَتِيمَا فَكَانُوا عَنْهَا  
مُعْرِضِينَ ﴿٨١﴾

وَكَانُوا يَنْحِتُونَ مِنَ الْجِبَالِ  
يُبُوتًا آمِنِينَ ﴿٨٢﴾

فَاَخَذَتْهُمُ الصَّيْحَةُ مُصْبِحِينَ ﴿٨٣﴾

فَمَا أَعْلَىٰ عَنْهُمْ مَا كَانُوا  
يَكْسِبُونَ ﴿٨٤﴾

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا  
بَيْنَهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ ۖ وَإِنَّ السَّاعَةَ  
لَأَتِيَةٌ ۖ فَاصْفَحِ الصَّفْحَ الْجَبِيلِ ﴿٨٥﴾

إِنَّ رَبَّكَ هُوَ الْخَلَقُ الْعَلِيمُ ﴿٨٦﴾

وَلَقَدْ آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِنَ الْمَثَانِي وَالْ  
قُرْآنَ الْعَظِيمِ ﴿٨٧﴾

لَا تَسُدَّنَّ عَيْنَيْكَ إِلَىٰ مَا مَتَّعْنَا بِهِ

ऐश के लिए बेहरामंद किया है, और उन (की गुमराही) पर रंजीदह खातिर भी न हों और अहले ईमान (की दिलजुई) के लिए अपने (शपक्तो इल्तिफात के) बाजू झुकाए रखिए।

89. और फ़रमा दीजिए कि बेशक (अब) मैं ही (अज़ाबे इलाहीका) वाज़ेह-व-सरीह डर सुनानेवाला हूँ।

90. जैसा (अज़ाब) कि हमने तक्सीम करनेवालों (या'नी यहूदो नसारा) पर उतारा था।

91. जिन्होंने कुरआन को टुकड़े टुकड़े (कर के तक्सीम) कर डाला (या'नी मुवाफ़िक आयतों को मान लिया और ग़ैर मुवाफ़िक को न माना)।

92. सो आपके रबकी क़सम ! हम उन सबसे ज़रूर पुरसिश करेंगे।

93. उन आ'माल से मु-त-अल्लिक़ जो वोह करते रहे थे।

94. पस आप वोह (बातें) ए'लानिया केह डालें जिनका आपको हुक्म दिया गया है और आप मुशरिकों से मुंह फेर लीजिए।

95. बेशक मज़ाक़ करनेवालों (को अंजाम तक पहुंचाने) के लिए हम आपको काफ़ी हैं।

96. जो अल्लाहके साथ दूसरा मा'बूद बनाते हैं सो वोह अ़नक़रीब (अपना अंजाम) जान लेंगे।

97. और बेशक हम जानते हैं कि आपका सीनए (अक्दस) उन बातों से तंग होता है जो वोह केहते हैं।

98. सो आप हम्द के साथ अपने रबकी तस्बीह किया करें और सुजूद करनेवालों में (शामिल) रहा करें।

أَرْوَاجًا مِنْهُمْ وَلَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ  
وَاحْفَظْ جَنَاحَكَ لِلْمُؤْمِنِينَ ①

وَقُلْ إِنِّي أَنَا النَّذِيرُ الْمُبِينُ ②

كَمَا أَنْزَلْنَا عَلَى الْمُقْتَسِبِينَ ③

الَّذِينَ جَعَلُوا الْقُرْآنَ عِضِينَ ④

فَوَرَبِّكَ لَنَسْأَلَنَّهُمْ أَجْمَعِينَ ⑤

عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ ⑥

فَاصْدَعْ بِمَا تُؤْمَرُ وَأَعْرِضْ عَنِ  
الْمُشْرِكِينَ ⑦

إِنَّا كَفَيْكَ الْمُسْتَهْزِئِينَ ⑧

الَّذِينَ يَجْعَلُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا  
آخَرَ فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ ⑨

وَلَقَدْ نَعْلَمُ أَنَّكَ يَضِيقُ  
صَدْرُكَ بِمَا يَقُولُونَ ⑩

فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَكُنْ مِنَ  
السَّاجِدِينَ ⑪



99. और अपने रबकी इबादत करते रहें यहां तक कि आपको (आपकी शान के लाइक) मुकामे यकीन मिल जाए (या'नी इन्शिराहे कामिल नसीब हो जाए या लम्हए विसाले हक्क)।

وَاعْبُدْ رَبَّكَ حَتَّىٰ يَأْتِيَكَ  
الْيَقِينُ ٩٩

आयातुहा 128

16 सूरतुन नहलि मक्किय्यतुन 70

रुकूआतुहा 16

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरुअ जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. अल्लाह का वा'दा (करीब) आ पहुंचा सो तुम उसके चाहनेमें उजलत न करो। वोह पाक है और वोह उन चीजों से बरतर है जिन्हें कुफ़ार (उसका) शरीक ठेहराते हैं।

2. वोही फ़रिश्तोंको वही के साथ (जो जुम्ला ता'लीमाते दीन की रूह और जान है) अपने हुक्मसे अपने बंदों में से जिस पर चाहता है नाज़िल फ़रमाता है कि (लोगोंको) डर सुनाओ कि मेरे सिवा कोई मा'बूद नहीं सो मेरी परहेज़गारी इख़्तियार करो।

3. उसीने आस्मानों और ज़मीनको दुरुस्त तदबीर के साथ पैदा फ़रमाया, वोह उन चीजोंसे बरतर है जिन्हें कुफ़ार (उसका) शरीक गरदानते हैं।

4. उसीने इन्सान को एक तौलीदी कतरे से पैदा फ़रमाया, फिर भी वोह (अल्लाहके हुज़ूर मुतीअ होने की बजाए) खुला झगड़ालू बन गया।

5. और उसीने तुम्हारे लिए चौपाए पैदा फ़रमाए, उनमें तुम्हारे लिए गरम लिबास है और (दूसरे) फ़वाइद हैं और उनमें से बा'ज़ को तुम खाते (भी) हो।

6. और उनमें तुम्हारे लिए सौनक़ (और दिलकशी भी) है

أَتَىٰ أَمْرُ اللَّهِ فَلَا تَسْتَعْجِلُوهُ  
سُبْحَنَهُ وَتَعَالَىٰ عَمَّا يُشْرِكُونَ ①

يُنَزِّلُ الْمَلَائِكَةَ بِالرُّوحِ مِنْ  
أَمْرِهِ عَلَىٰ مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ  
أَنۢ أَنْزِلُوا إِلَهُهُ لَا إِلَهَ  
إِلَّا أَنَا فَاتَّقُونِ ②

خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ  
بِالْحَقِّ تَعَالَىٰ عَمَّا يُشْرِكُونَ ③

خَلَقَ الْاِنْسَانَ مِنْ تُطْفَةِْ اِذَا هُوَ  
خَصِيْمٌ مُّبِيْنٌ ④

وَالْاَنْعَامَ خَلَقَهَا لَكُمْ فِيْهَا  
دِفْءٌ وَمَنْفَعٌ وَمِنْهَا تَاْكُلُوْنَ ⑤

وَلَكُمْ فِيْهَا جَمَالٌ حِيْنَ تَرْيَحُوْنَ

जब तुम शाम को चरागाह से (वापस) लाते हो और जब तुम सुबहको (चराने के लिए) ले जाते हो।

7. और येह (जानवर) तुम्हारे बोझ (भी) उन शहरों तक उठा ले जाते हैं जहां तुम बिगैर जान्काह मशक़त के नहीं पहुंच सकते थे, बेशक तुम्हारा रब निहायत शफ़क़तवाला निहायत महरबान है।

8. और (उसीने) घोड़ों और खच्चरों और गधों को (पैदा किया) ताकि तुम उन पर सवारी कर सको और वोह (तुम्हारे लिए) बाइसे ज़ीनत भी हों, और वोह (मज़ीद ऐसी बा ज़ीनत सवारियों को भी) पैदा फ़रमाएगा जिन्हें तुम (आज) नहीं जानते।

9. और दरमियानी राह अल्लाह (के दरवाजे) पर जा पहुंचती है और उसमें से कई टेढ़ी राहें भी (निकलती) हैं, और अगर वोह चाहता तो तुम सब ही को हिदायत फ़रमा देता।

10. वोही है जिसने तुम्हारे लिए आस्मान की जानिब से पानी उतारा, उसमें से (कुछ) पीनेका है और उसी में से (कुछ) शजरकारी का है (जिससे नबातात, सब्ज़े और चरागाहें उगती हैं) जिनमें तुम (अपने मवेशी) चराते हो।

11. उसी पानी से तुम्हारे लिए खेत और जैतून और खजूर और अंगूर और हर किस्मके फल (और मेवे) उगाता है, बेशक इसमें ग़ौरो फ़िक्र करनेवाले लोगों के लिए निशानी है।

12. और उसीने तुम्हारे लिए रात और दिनको और सूरज और चांद को मुसख़्ख़र कर दिया, और तमाम सितारे भी

وَحِينَ تَسْرَحُونَ ۝

وَتَحْمِلُ أَثْقَالَكُمْ إِلَىٰ بَدَلٍ لَّمْ تَكُونُوا الْبَالِغِيهِ إِلَّا بِشِقِّ الْأُنْفُسِ ۚ إِنَّ رَبَّكُمْ لَرَءُوفٌ رَّحِيمٌ ۝

وَالْخَيْلَ وَالْبِغَالَ وَالْحَمِيرَ لِتَرْكَبُوهَا وَزِينَةً ۚ وَيَخْلُقُ مَا لَا تَعْلَمُونَ ۝

وَعَلَى اللَّهِ قَصْدُ السَّبِيلِ وَمِنْهَا جَائِزٌ ۚ وَلَوْ شَاءَ لَهَدَاكُمْ أَجْعَلِينَ ۝

هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً لَكُمْ مِنْهُ شَرَابٌ وَمِنْهُ شَجَرٌ فِيهِ تُسِيمُونَ ۝

يُنْبِتُ لَكُمْ بِهِ الزَّرْعَ وَالزَّيْتُونَ وَالنَّخِيلَ وَالْأَعْنَابَ وَمِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ۝

وَسَخَّرَ لَكُمُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ ۚ وَالنُّجُومَ

उसीकी तद्बीर (से निज़ाम) के पाबंद हैं, बेशक उसमें अक्ल रखनेवाले लोगों के लिए निशानियां हैं।

13. और (हैवानात, नबातात और मा'दनियात वगैरह में से बक़िय्या) जो कुछ भी उसने तुम्हारे लिए ज़मीन में पैदा फ़रमाया है जिनके रंग (या'नी जिन्सें, नौऐं, किस्में, ख़वास और मनाफ़े') अलग अलग हैं (सब तुम्हारे लिए मुसख़्ख़र हैं), बेशक उसमें नसीहत कुबूल करनेवाले लोगों के लिए निशानी है।

14. और वोही है जिसने (फ़िज़ाओ बर् के अ़लावा) बहर (या'नी दरियाओं और समन्दरों) को भी मुसख़्ख़र फ़रमा दिया ताकि तुम उसमें से ताज़ा (व पसन्दीदा) गोश्त खाओ और तुम उसमें से मोती (वगैरह) निकालो जिन्हें तुम ज़ेबाइश के लिए पहनते हो, और (ऐ इन्सान!) तू कश्तियों (और जहाज़ों) को देखता है जो (दरियाओं और समन्दरोंका) पानी चीरते हुऐ उसमें चले जाते हैं, और (येह सब कुछ इसलिए किया) ताकि तुम (दूर दूर तक) उसका फ़ज़्ल (या'नी रिज़क़) तलाश करो और येह कि तुम शुक्रगुज़ार बन जाओ।

15. और उसीने ज़मीन में (मुख़्तलिफ़ माहों को बाहम मिला कर) भारी पहाड़ बना दिए ताकि ऐसा न हो कि कहीं वोह (अपने मदारमें हरकत करते हुऐ) तुम्हें ले कर कांपने लगे और नेहरें और (कुदरती) रास्ते (भी) बनाए ताकि तुम (मंज़िलों तक पहुंचने के लिए) राह पा सको।

16. और (दिनको राह तलाश करने के लिए) अ़लामतें बनाई, और (रातको) लोग सितारों के ज़रीए (भी) राह पाते हैं।

17. क्या वोह ख़ालिक् जो (इतना कुछ) पैदा फ़रमाए

مُسَخَّرَاتٍ بِأَمْرِهِ ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ  
لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ﴿١٢﴾  
وَمَا ذَرَأْنَا لَكُمْ فِي الْأَرْضِ مُخْتَلِفًا  
أَلْوَانَهُ ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ  
يَذْكُرُونَ ﴿١٣﴾

وَهُوَ الَّذِي سَخَّرَ الْبَحْرَ لَنَا كُلًّا  
مِّنْهُ لَحْمًا طَرِيًّا وَتَسْتَخْرِجُوا  
مِّنْهُ حِلْيَةً تَلْبَسُونَهَا وَتَرَى  
الْفُلْكَ مَوَاحِرَ فِيهِ وَلِتَبْتَغُوا مِنْ  
فَضْلِهِ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿١٤﴾

وَأَلْقَى فِي الْأَرْضِ رَوَاسِيَ أَن  
تَمِيدَ بِكُمْ وَأَنْهَارًا وَسُبُلًا لَّعَلَّكُمْ  
تَهْتَدُونَ ﴿١٥﴾

وَعَلَّمَتْهُمُ بِالْجُمُحِ يُهْتَدُونَ ﴿١٦﴾  
أَفَمَنْ يَخْلُقُ كَمَنْ لَا يَخْلُقُ ۚ



उसके मिसल हो सकता है जो (कुछ भी) पैदा न कर सके,  
क्या तुम लोग नसीहत कुबूल नहीं करते ?

18. और अगर तुम अल्लाहकी ने'मतों को शुमार करना  
चाहो तो उन्हें पूरा शुमार न कर सकोगे, बेशक अल्लाह बड़ा  
बख्शनेवाला निहायत महरबान है।

19. और अल्लाह जानता है जो कुछ तुम छुपाते हो और जो  
कुछ तुम ज़ाहिर करते हो।

20. और यह (मुशरिक) लोग जिन (बुतों) को अल्लाह के  
सिवा पूजते हैं वोह कुछ भी पैदा नहीं कर सकते बल्कि  
वोह खुद पैदा किए गए हैं।

21. (वोह) मुर्दे हैं जिन्दा नहीं, और (उन्हें इतना भी)  
शक़र नहीं कि (लोग) कब उठाए जाएंगे।

22. तुम्हारा मा'बूद , मा'बूदे यक्ता है, पस जो लोग  
आखिरत पर ईमान नहीं रखते उनके दिल मुन्किर हैं और  
वोह सरकशो मु-त-कब्बिर हैं।

23. येह बात हक्को साबित है कि अल्लाह जानता है जो कुछ  
वोह छुपाते हैं और जो कुछ वोह ज़ाहिर करते हैं, बेशक  
वोह सरकशों मु-त-कब्बिरों को पसंद नहीं करता।

24. और जब उनसे पूछा जाता है कि तुम्हारे रबने क्या  
नाज़िल फ़रमाया है? (तो) वोह केहते हैं अगली क़ौमों के  
झूटे किस्से (उतारे हैं)।

25. (येह सब कुछ इस लिए केह रहे हैं) ताकि रोज़े  
क़ियामत वोह अपने (आ'माले बद के) पूरे पूरे बोझ

أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ۝۱८

وَأَنْ تَعُدُّوا نِعْمَةَ اللَّهِ لَا تُحْصُوهَا ۝

۱۸ إِنَّ اللَّهَ لَعَفُوفٌ رَّحِيمٌ ۝

وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تُسْرُُونَ وَمَا

تُعْلِنُونَ ۝۱۹

وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ

لَا يَخْلُقُونَ شَيْئًا وَهُمْ يُخْلَقُونَ ۝۲०

أَمْوَاتٌ غَيْرُ أَحْيَاءٍ ۚ وَمَا

يَشْعُرُونَ ۚ أَيَّانَ يُبْعَثُونَ ۝۲१

إِلَهُكُمْ إِلَهٌ وَاحِدٌ ۚ فَالَّذِينَ لَا

يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ قُلُوبُهُمْ مُنْكَرَةٌ

وَهُمْ مُسْتَكْبِرُونَ ۝۲२

لَا جَرَمَ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا يُسْرُونَ

وَمَا يُعْلِنُونَ ۚ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ

السُّتُورِينَ ۝۲३

وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ مَاذَا أُنْزِلَ رَبُّكُمْ

قَالُوا أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ۝۲४

لِيَحْمِلُوا أَوْزَارَهُمْ كَامِلَةً يَوْمَ

الْقِيلَةِ ۚ وَ مِنْ أَوْزَارِ الَّذِينَ

उठाएं और कुछ बोझ उन लोगों के भी (उठाएं) जिन्हें (अपनी) जहालत के ज़रीए गुमराह किए जा रहे हैं, जान लो! बहुत बुरा बोझ है जो ये उठा रहे हैं।

26. बेशक उन लोगों ने (भी) फ़रेब किया जो इनसे पहले थे तो अल्लाहने उन (के मको फ़रेब) की इमारतको बुनियादों से उखाड़ दिया तो उनके ऊपरसे उन पर छत गिर पड़ी और उन पर उस तरफ़से अज़ाब आ पहुंचा जिसका उन्हें कुछ खयाल भी न था।

27. फिर वोह उन्हें क़ियामत के दिन रुस्वा करेगा और इर्शाद फ़रमाएगा मेरे वोह शरीक कहाँ हैं जिनके हक़ में तुम (मोमिनों से) झगड़ा करते थे, वोह लोग जिन्हें इल्म दिया गया है कहेंगे: बेशक आज काफ़िरों पर (हर क़िस्म की) रुस्वाई और बरबादी है।

28. जिन की रूहें फ़रिश्ते इस हालमें क़ब्ज़ करते हैं कि वोह अपनी जानों पर (बदस्तूर) जुल्म किए जा रहे हों, सो वोह (रोज़े क़ियामत) इताअतो फ़रमांबदारी का इज़हार करेंगे (और कहेंगे) हम (दुनिया में) कोई बुराई नहीं किया करते थे, क्यों नहीं बेशक अल्लाह ख़ूब जानता है जो कुछ तुम किया करते थे।

29. पस तुम दोज़ख़ के दरवाज़ों से दाख़िल हो जाओ, तुम उसमें हमेशा रहेनेवाले हो, सो तकब्बुर करनेवालों का क्या ही बुरा ठिकाना है।

30. और परहेज़गार लोगों से कहा जाए कि तुम्हारे रबने

يُضِلُّونَهُمْ بِغَيْرِ عِلْمٍ ۖ أَلَا سَاءَ مَا يَزْمُرُونَ ﴿٢٥﴾

قَدْ مَكَرَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَأَتَى اللَّهُ بُنْيَانَهُمْ مِنَ الْقَوَاعِدِ فَخَرَّ عَلَيْهِمُ السَّقْفُ مِنْ فَوْقِهِمْ وَأَتَاهُمُ الْعَذَابُ مِنْ حَيْثُ لَا يَشْعُرُونَ ﴿٢٦﴾

ثُمَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يُخْزِيهِمْ وَيَقُولُ أَيْنَ شُرَكَائِيَ الَّذِينَ كُنْتُمْ تُشَاقُّونَ فِيهِمْ ۖ قَالَ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ إِنَّ الْخِزْيَ الْيَوْمَ وَالسُّوءَ عَلَى الْكَافِرِينَ ﴿٢٧﴾

الَّذِينَ تَتَوَفَّيهِمُ الْمَلَائِكَةُ طَائِفًا أَنْفُسِهِمْ ۖ فَالْقُوا السَّلَامَ مَا كُنَّا نَعْمَلُ مِنْ سُوءٍ ۖ بَلَىٰ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٢٨﴾

فَادْخُلُوا أَبْوَابَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا ۚ فَلَئْسَ مَثْوًى لِّلْمُتَكَبِّرِينَ ﴿٢٩﴾

وَقِيلَ لِلَّذِينَ اتَّقَوْا مَاذَا

क्या नाज़िल फ़रमाया है? वोह केहते हैं : (दुनिया-व-आख़िरत की) भलाई (उतारी है), उन लोगोंके लिए जो नेकी करते रहे इस दुनियामें (भी) भलाई है, और आख़िरत का घर तो ज़रूर ही बेहतर है, और परहेज़गारों का घर क्या ही ख़ूब है।

31. सदा बहार बागात हैं जिनमें वोह दाख़िल होंगे जिनके नीचे से नेहरें बेह रही होंगी, उनमें उनके लिए जो कुछ वोह चाहेंगे (मुयस्सर) होगा, इस तरह अल्लाह परहेज़गारों को सिला अता फ़रमाता है।

32. जिनकी रूहें फ़रिश्ते इस हाल में क़ब्ज़ करते हैं कि वोह (नेकी-व-ताअतके बाइस) पाकीज़ा और खुशो ख़ुरम हों, (उनसे फ़रिश्ते क़ब्जे रूह के वक़्त ही केह देते हैं) तुम पर सलामती हो, तुम जन्नतमें दाख़िल हो जाओ उन (आ'माले सालेह) के बाइस जो तुम किया करते थे।

33. येह और किस चीज़का इन्तिज़ार कर रहे हैं सिवाए इसके कि इनके पास फ़रिश्ते आ जाएं या आपके रबका हुक्मे (अज़ाब) आ पहुंचे, येही कुछ उन लोगों ने (भी) किया था जो उनसे पेहले थे, और अल्लाहने उन पर जुल्म नहीं किया था लेकिन वोह खुद ही अपनी जानों पर जुल्म किया करते थे।

34. सो जो आ'माल उन्होंने किए थे उनही की सज़ाएं उनको पहुंचीं और उसी (अज़ाब)ने उन्हें आ घेरा जिसका वोह मज़ाक उड़ाया करते थे।

35. और मुशरिक लोग केहते हैं : अगर अल्लाह चाहता तो

أَنْزَلَ رَبُّكُمْ ۖ قَالُوا خَيْرٌ ۚ  
لِّلَّذِينَ أَحْسَنُوا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا  
حَسَنَةٌ ۖ وَلَدَارُ الْآخِرَةِ خَيْرٌ ۚ  
وَلَنِعْمَ دَارُ السَّاتِتِينَ ۝

جَنَّتْ عَدْنٍ يَدْخُلُونَهَا يُجْرَى  
مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ لَهُمْ فِيهَا مَا  
يَشَاءُونَ ۖ كَذَٰلِكَ يَجْزِي اللَّهُ  
السَّاتِتِينَ ۝

الَّذِينَ تَتَوَفَّوهُمُ الْمَلَائِكَةُ طَيِّبِينَ ۚ  
يَقُولُونَ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ ۖ ادْخُلُوا  
الْجَنَّةَ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝

هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ تَأْتِيَهُمُ  
الْمَلَائِكَةُ أَوْ يَأْتِيَ أَمْرٌ رَبِّكَ ۖ كَذَٰلِكَ  
فَعَلَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ۖ وَمَا  
ظَلَمَهُمُ اللَّهُ وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ  
يَظْلِمُونَ ۝

فَأَصَابَهُمْ سَيِّئَاتُ مَا عَمِلُوا وَحَاقَ  
بِهِمْ مَّا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ۝

وَقَالَ الَّذِينَ أَشْرَكُوا لَوْ شَاءَ



हम उसके सिवा किसी भी चीज़की परस्तिश न करते, न ही हम और न हमारे बापदादा, और न हम उसके (हुक्म के) बिगैर किसी चीज़को हराम करार देते, येही कुछ उन लोगोंने (भी) किया था जो इनसे पहले थे, तो क्या रसूलों के ज़िम्मे (अल्लाहके पैग़ाम और अहक़ाम) वाज़ेह तौर पर पहुंचा देने के अलावा भी कुछ है?

36. और बेशक हमने हर उम्मत में एक रसूल भेजा कि (लोगो) तुम अल्लाह की इबादत करो और तागूत (या'नी शैतान और बुतों की इताअतो परस्तिश) से इज्तिनाब करो, सो उनमें बा'ज वोह हुए जिन्हें अल्लाहने हिदायत फ़रमा दी और उनमें बा'ज वोह हुए जिन पर गुमराही (ठीक) साबित हुई, सो तुम लोग ज़मीन में सैरो सियाहत करो और देखो कि झुटलानेवालों का क्या अंजाम हुवा।

37. अगर आप उनके हिदायत पर आ जाने की शदीद तलब रखते हैं तो (आप अपनी तबीअते मुतहहरा पर इस क़दर बोझ न लाएं) बेशक अल्लाह जिसे गुमराह ठेहरा देता है उसे हिदायत नहीं फ़रमाता और उन के लिए कोई मददगार नहीं होता।

38. और येह लोग बड़ी शद्दो मद से अल्लाहकी कस्में खाते हैं कि जो मर जाए अल्लाह उसे (दोबारा) नहीं उठाएगा, क्यों नहीं उसके ज़िम्माए करम पर सच्चा वा'दा है लेकिन अक्सर लोग नहीं जानते।

39. (मुर्दों को उठाया जाना इस लिए है) ताकि उनके लिए वोह (हक़) बात वाज़ेह कर दे जिसमें वोह लोग इख़िलाफ़ करते हैं और येह कि काफ़िर लोग जान लें कि

اللَّهُ مَا عَبَدْنَا مِنْ دُونِهِ مِنْ شَيْءٍ  
رَّحْنٌ وَلَا آبَاءُ وَلَا أَوْلَا وَلَا حَرَمْنَا مِنْ  
دُونِهِ مِنْ شَيْءٍ ۖ كَذَلِكَ فَعَلَ  
الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ۖ فَهَلْ عَلَى  
الرُّسُلِ إِلَّا الْبَلَاغُ الْمُبِينُ ۝٣٥

وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا  
أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا  
الطَّاغُوتَ ۚ فَبِمَنْ هَدَى اللَّهُ  
وَمَنْهُمْ مَنْ حَقَّتْ عَلَيْهِ الضَّلَالَةُ ۚ  
فَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَانظُرُوا كَيْفَ  
كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكَذِّبِينَ ۝٣٦

إِنْ تَحَرَّصَ عَلَى هُدَاهُمْ فَإِنَّ اللَّهَ لَا  
يَهْدِي مَنْ يُضِلُّ وَمَا لَهُمْ مِنْ  
نَاصِرِينَ ۝٣٧

وَأَقْسُوا بِاللَّهِ جَهْدَ أَيْبَانِهِمْ ۚ لَا  
يُبْعَثُ اللَّهُ مَنْ يَمُوتُ ۚ بَلَىٰ وَعْدًا  
عَلَيْهِ حَقًّا ۚ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ  
لَا يَعْلَمُونَ ۝٣٨

لِيُبَيِّنَ لَهُمُ الَّذِي يُخْتَلِفُونَ  
فِيهِ وَلِيَعْلَمَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنَّهُمْ

हकीकत में वोही झूटे हैं।

40. हमारा फ़रमान तो किसी चीज़के लिए सिर्फ़ इसी क़दर होता है कि जब हम उस (को वुजूदमें लाने) का इरादा करते हैं तो हम उसे फ़रमा देते हैं "हो जा" पस वोह हो जाती है।

41. और जिन्होंने अल्लाहकी राह में हिजरतकी इसके बाद कि उन पर (तरह तरह के) जुल्म तोड़े गए तो हम ज़रूर उन्हें दुनिया (ही) में बेहतर ठिकाना देंगे, और आख़िरतका अज़्र तो यकीनन बहुत बड़ा है, काश ! वोह (इस राज़को) जानते होते।

42. जिन लोगोंने सब्र किया और अपने रब पर तवक्कल किए रखते हैं।

43. और हमने आपसे पहले भी मर्दों ही को रसूल बना कर भेजा जिनकी तरफ़ हम वही भेजते थे सो तुम अहले ज़िक्रसे पूछ लिया करो अगर तुम्हें खुद (कुछ) मा'लूम न हो।

44. (उन्हें भी) वाज़ेह दलाइल और किताबों के साथ (भेजा था) और (ऐ नबीए मुकर्रम!) हमने आप की तरफ़ जिक्रे अज़ीम (क़ुरआन) नाज़िल फ़रमाया है ताकि आप लोगों के लिए वोह (पैग़ाम और अहक़ाम) खूब वाज़ेह कर दें जो उनकी तरफ़ उतारे गए हैं और ताकि वोह ग़ौरो फ़िक्र करें।

45. क्या वोह बुरे मक्रो फ़रेब करनेवाले लोग इस बातसे बेख़ौफ़ हो गए हैं कि अल्लाह उन्हें ज़मीनमें धंसा दे या (किसी) ऐसी जगहसे उन पर अज़ाब भेज दे जिसका उन्हें कोई ख़याल भी न हो।

كَانُوا كَذِبِينَ ﴿٣٩﴾

إِنَّمَا قَوْلُنَا لِشَيْءٍ إِذَا أَرَادْنَاهُ أَنْ  
تَكُونَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ﴿٤٠﴾

وَالَّذِينَ هَاجَرُوا فِي اللَّهِ مِنْ بَعْدِ  
مَا ظَلَمُوا لَنُبَوِّئَنَّهُمْ فِي الدُّنْيَا  
حَسَنَةً ۖ وَلَا جُرْأَادَ لَكَ كَبِيرُ  
لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ﴿٤١﴾

الَّذِينَ صَبَرُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ  
يَتَوَكَّلُونَ ﴿٤٢﴾

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ إِلَّا  
رِجَالًا تُوحِي إِلَيْهِمْ فَسْئَلُوا أَهْلَ  
الذِّكْرِ إِنْ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴿٤٣﴾

بِالْبَيِّنَاتِ وَالزُّبُرِ ۖ وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ  
الذِّكْرَ لِتُبَيِّنَ لِلنَّاسِ مَا نُزِّلَ  
إِلَيْهِمْ وَلَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ ﴿٤٤﴾

أَفَأَمِنَ الَّذِينَ مَكَرُوا السَّيِّئَاتِ  
أَنْ يَخْسِفَ اللَّهُ بِهِمُ الْأَرْضَ  
أَوْ يَأْتِيَهُمُ الْعَذَابُ مِنْ حَيْثُ  
لَا يَشْعُرُونَ ﴿٤٥﴾

46. या उनकी नक़लो हरकत (सफ़र और शुगूले तित्जारत) के दौरान ही उन्हें पकड़ ले सो वोह अल्लाहको अज़िज़ नहीं कर सकते।

47. या उन्हें उनके ख़ौफ़ ज़दा होने पर पकड़ ले, तो बेशक तुम्हारा रब बड़ा शफ़ीक़ निहायत महरबान है।

48. क्या उन्होंने उन (सायादार) चीज़ोंकी तरफ़ नहीं देखा जो अल्लाहने पैदा फ़रमाई हैं (कि) उनके साए दाएं और बाएं अतराफ़से अल्लाहके लिए सज्दा करते हुऐ फिरते रहेते हैं और वोह (दर हकीक़त) ताअतो अज़िज़ी का इज़हार करते हैं।

49. और जो कुछ आस्मानों में और जो कुछ ज़मीन में है जुम्ला जानदार और फ़रिश्ते, अल्लाह (ही) को सज्दा करते हैं और वोह (ज़रा भी) गुरुरो तकब्बुर नहीं करते।

50. वोह अपने रबसे जो उनके ऊपर है डरते रहेते हैं और जो हुक्म उन्हें दिया जाता है (उसे) बजा लाते हैं।

51. और अल्लाहने फ़रमाया है तुम दो मा'बूद मत बनाओ, बेशक वोही (अल्लाह) मा'बूदे यक्ता है, और तुम मुझ ही से डरते रहो।

52. और जो कुछ आस्मानों और ज़मीनमें है (सब) उसीका है और (सबके लिए) उसीकी फरमांबरदारी वाजिब है तो क्या तुम ग़ैर अज़ खुदा (किसी) से डरते हो।

53. और तुम्हें जो ने'मत भी हासिल है सो वोह अल्लाह ही की जानिब से है, फिर जब तुम्हें तकलीफ़ पहुंचती है तो तुम उसीके आगे गिर्या-व-ज़ारी करते हो।

أَوْ يَأْخُذَهُمْ فِي تَقْلُبِهِمْ فَمَا هُمْ بِمُعْجِزِينَ ﴿٢٦﴾

أَوْ يَأْخُذَهُمْ عَلَى تَخَوُّفٍ فَإِنَّ رَبَّكُمُ الرَّءُوفُ الرَّحِيمُ ﴿٢٧﴾

أَوَلَمْ يَرَوْا إِلَى مَا خَلَقَ اللَّهُ مِنْ شَيْءٍ يَتَفَيَّؤُا ظِلُّهُ عَنِ الْيَسِينِ وَالشَّمَائِلِ سُجَّدًا لِلَّهِ وَهُمْ دَاخِرُونَ ﴿٢٨﴾

وَاللَّهُ يَسْجُدُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مِنْ دَابَّةٍ وَالْمَلَائِكَةُ وَهُمْ لَا يَسْتَكْبِرُونَ ﴿٢٩﴾

يَخَافُونَ رَبَّهُمْ مِنْ فَوْقِهِمْ <sup>السَّجْدَةِ</sup> وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ ﴿٣٠﴾

وَقَالَ اللَّهُ لَا تَتَّخِذُوا إِلَهَيْنِ اثْنَيْنِ إِنَّمَا هُوَ إِلَهُ وَاحِدٌ فَإِيَّايَ فَاتَّهِبُونَ ﴿٣١﴾

وَلَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلَهُ الدِّينُ وَاصِبًا أَفَغَيْرَ اللَّهِ تَتَّقُونَ ﴿٣٢﴾

وَمَا بِكُمْ مِنْ نِعْمَةٍ فَمِنَ اللَّهِ ثُمَّ إِذَا مَسَّكُمُ الضُّرُّ فَإِلَيْهِ تَجْأَرُونَ ﴿٣٣﴾



54. फिर जब अल्लाह उस तकलीफ को तुमसे दूर फ़रमा देता है तो तुममें से एक गिरोह उस वक्त अपने रबसे शिर्क करने लगता है।

55. (येह कुफ़्रो शिर्क इस लिए) ताकि वोह उन (ने'मतों) की नाशकरी करें जो हमने उन्हें अता कर रखी हैं, पस (ऐ मुशरिको ! चंद रोज़ा) फ़ाइदा उठा लो फिर तुम अन्करीब (अपने अंजामको) जान लोगे।

56. और येह उन (बुतों) के लिए जिन (की हकीकत) को वोह खुद भी नहीं जानते उस रिज़्कमें से हिस्सा मुकर्रर करते हैं जो हमने उन्हें अता कर रखा है। अल्लाह की क़सम ! तुमसे उस बोहतानकी निस्बत ज़रूर पूछगछ की जाएगी जो तुम बांधा करते हो।

57. और येह (कुफ़फ़ारो मुशरिकीन) अल्लाह के लिए बेटियां मुकर्रर करते हैं वोह (इससे) पाक है और अपने लिए वोह कुछ (या'नी बेटे) जिनकी वोह ख़्वाहिश करते हैं।

58. और जब उनमें से किसी को लड़की (की पैदाइश) की ख़बर सुनाई जाती है तो उसका चेहरा सियाह हो जाता है और वोह गुस्से से भर जाता है।

59. वोह लोगोंसे छुपा फिरता है (बजो'मे ख़ीश) उस बुरी ख़बरकी वजहसे जो उसे सुनाई गई है, (अब येह सोचने लगता है कि) आया उसे ज़िल्लतो रुस्वाई के साथ (ज़िन्दा) रखे या उसे मिट्टीमें दबा दे (या'नी ज़िन्दा दर गोर कर दे), ख़बरदार ! कितना बुरा फैसला है जो वोह करते हैं।

60. उन लोगोंकी जो आख़िरत पर ईमान नहीं रखते (येह) निहायत बुरी सिफ़त है, और बुलंद तर सिफ़त

ثُمَّ إِذَا كُشِفَ الضُّرُّ عَنْكُمْ إِذَا فَرِيقٌ مِّنْكُمْ بِرَبِّهِمْ يُشْرِكُونَ ٥٤

لِيَكْفُرُوا بِمَا آتَيْنَاهُمْ ۖ فَتَسْتَعْتِفُ ۖ فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ٥٥

وَيَجْعَلُونَ لِمَا لَا يَعْلَمُونَ نَصِيبًا مِّمَّا رَزَقْنَاهُمْ ۖ تَاللَّهِ لَكُنَّ عِبَا كُنْتُمْ تَقْتَرُونَ ٥٦

وَيَجْعَلُونَ لِلَّهِ الْبَنَاتِ سُبْحَانَهُ وَلَهُمْ مَا يَشْتَهُونَ ٥٧

وَإِذَا بُشِّرَ أَحَدُهُم بِالْأُنثَىٰ ظَلَّ وَجْهُهُ مُسْوَدًّا وَهُوَ كَظِيمٌ ٥٨

يَتَوَارَىٰ مِنَ الْقَوْمِ مِنْ سُوءِ مَا بُشِّرَ بِهِ ۖ أَيُّسَرُّهُ عَلَىٰ هُونٍ أَمْ يَدُسُّهُ فِي التُّرَابِ ۖ أَلَا سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ ٥٩

لِلَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ مَثَلُ السُّوءِ ۖ وَاللَّهُ الْمُسْتَعْلَىٰ ٦٠

अल्लाह ही की है और वोह ग़ालिब हिकमतवाला है।

61. और अगर अल्लाह लोगोंको उनके जुल्मके इवज़ (फौरन) पकड़ लिया करता तो इस (ज़मीन) पर किसी जानदार को न छोड़ता लेकिन वोह उन्हें मुक़र्रर मीआद तक मोहलत देता है, फिर जब उनका मुक़र्रर वक़्त आ पहुँचता है तो वोह न एक घड़ी पीछे हो सकते हैं और न आगे बढ़ सकते हैं।

62. और वोह अल्लाह के लिए वोह कुछ मुक़र्रर करते हैं जो (अपने लिए) नापसंद करते हैं और उनकी जबानें झूट बोलती हैं कि उनके लिए भलाई है, (हरगिज़ नहीं) हकीकत यह है कि उनके लिए दोज़ख़ है और येह (दोज़ख़ में) सबसे पहले भेजे जाएंगे (और उसमें हमेशा के लिए छोड़ दिए जाएंगे)।

63. अल्लाहकी क़सम ! यकीनन हमने आपसे पहले (भी बहुतसी) उम्मतों की तरफ़ रसूल भेजे तो शैतानने उन (उम्मतों)के लिए उनके (बुरे) आ'माल आरास्ता-व-ख़ुशनुमा कर दिखाए, सो वोही (शैतान) आज उनका दोस्त है और उनके लिए दर्दनाक अज़ाब है।

64. और हमने आपकी तरफ़ किताब नहीं उतारी मगर इस लिए कि आप उन पर वोह (उमूर) वाज़ेह कर दें जिनमें वोह इख़िलाफ़ करते हैं और (इसलिए कि येह किताब) हिदायत और रहमत है उस क़ौमके लिए जो ईमान ले आई है।

65. और अल्लाहने आस्मान की जानिबसे पानी उतारा और उसके ज़रीए ज़मीन को उसके मुर्दह (या'नी बंजर) होने के बाद ज़िन्दह (या'नी सर सब्ज़ो शादाब) कर दिया।

وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ٦٠  
وَلَوْ يَؤُوحِدُ اللَّهُ النَّاسَ بِظُلْمِهِمْ  
مَا تَرَكَ عَلَيْهَا مِنْ دَآبَّةٍ وَلَكِنْ  
يُؤَخِّرُهُمْ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى ۖ فَإِذَا  
جَاءَ أَجْلُهُمْ لَا يَسْتَأْخِرُونَ  
سَاعَةً وَلَا يَسْتَقْدِرُونَ ٦١

وَيَجْعَلُونَ لِلّٰهِ مَا يَكْرَهُونَ  
وَتَصِفُ أَلْسِنَتُهُمُ الْكُذِبَ أَنَّ لَهُمُ  
الْحُسْنٰى ۖ لَا جَرَءَ أَنَّ لَهُمُ النَّارَ  
وَأَنَّهُمْ مُّفْرَطُونَ ٦٢

تَاللّٰهِ لَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَىٰ أُمَمٍ مِّنْ  
قَبْلِكَ فَزَيَّنَ لَهُمُ الشَّيْطٰنُ  
أَعْمَالَهُمْ فَهُوَ وَلِيُّهُمْ الْيَوْمَ  
وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ٦٣

وَمَا أُنزِلْنَا عَلَيْكَ الْكِتٰبَ إِلَّا  
لِتُبَيِّنَ لَهُمُ الَّذِي اخْتَلَفُوا فِيهِ ۖ وَ  
هُدًى وَرَحْمَةً لِّلْقَوْمِ يُوْمِنُونَ ٦٤  
وَاللّٰهُ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَآءِ مَآءً فَأَحْيَا  
بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا ۚ إِنَّ فِي

बेशक इसमें (नसीहत) सुनने वालों के लिए निशानी है।

66. और बेशक तुम्हारे लिए मवेशियोंमें (भी) मुकामे गौर है, हम उनके जिस्मों के अंदरकी उस चीजसे जो आंतों के(बा'ज) मशमूलात और खून के इख्तेलातसे (वुजूदमें आती है) ख़ालिस दूध निकाल कर तुम्हें पिलाते हैं (जो) पीनेवालों के लिए फ़रहत बख़्श होता है।

67. और खजूर और अँगूरके फलोंसे तुम शकर और (दीगर) उम्दा ग़िज़ाएं बनाते हो, बेशक उसमें अहले अक्लके लिए निशानी है।

68. और आपके रबने शहदकी मख़बी के दिलमें (खयाल) डाल दिया के तू बा'ज पहाड़ों में अपने घर बना और बा'ज दरख़्तोंमें और बा'ज छप्परों में (भी) जिन्हें लोग (छतकी तरह ऊंचा बनाते हैं)।

69. पस तू हर किस्मके फलोंसे रस चूसा कर फिर अपने रबके (सुझाए हुए) रास्तों पर (जो उन फलों और फूलों तक जाते हैं जिनसे तूने रस चूसना है, दूसरी मख़बयों के लिए भी) आसानी फ़राहम करते हुए चला कर, उनके शिकमोंसे एक पीनेकी चीज़ निकलती है (वोह शहद है) जिसके रंग जुदागाना होते हैं, उसमें लोगों के लिए शिफ़ा है, बेशक उसमें ग़ौरो फ़िक्र करनेवालों के लिए निशानी है।

70. और अल्लाहने तुम्हें पैदा फ़रमाया है फिर वोह तुम्हें वफ़ात देता (या'नी तुम्हारी रूह कब्ज़ करता) है। और तुममें से किसीको नाक़िस तरीन उम्र (बुढ़ापा) की तरफ़ फेर दिया जाता है ताकि(जिन्दगीमें बहुत कुछ) जान लेने

ذٰلِكَ لَايَّةٌ لِّلْقَوْمِ يَسْعَوْنَ ۝٦٥

وَ اِنَّ لَكُمْ فِي الْاَنْعَامِ لَعِبْرَةً ۚ نُسْقِيكُمْ مِمَّا فِي بُطُونِهِمْ مِنْ بَيْنِ فَرْثٍ وَ دَمٍ لَبَنًا خَالِصًا سَائِغًا لِّلشَّارِبِينَ ۝٦٦

وَ مِنْ ثَمَرَاتِ النَّخِيلِ وَ الْاَعْنَابِ تَتَّخِذُوْنَ مِنْهُ سَكَرًا وَ رَزَقًا حَسَنًا ۚ اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَايَّةٌ لِّلْقَوْمِ يَعْقِلُوْنَ ۝٦٧

وَ اَوْحٰى رَبُّكَ اِلَى النَّحْلِ اَنِ اتَّخِذِيْ مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا ۙ وَ مِنَ الشَّجَرِ وَ مِمَّا يَعْْرِشُوْنَ ۝٦٨

ثُمَّ كُلِيْ مِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ فَاسْلُكِيْ سُبُلَ رَبِّكِ ذُلَالًا ۚ يَخْرُجُ مِنْ بُطُونِهَا شَرَابٌ مُّخْتَلِفٌ اَلْوَانُهُ فِيْهِ شِفَاءٌ لِّلنَّاسِ ۚ اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَايَّةٌ لِّلْقَوْمِ يَتَفَكَّرُوْنَ ۝٦٩

وَ اللّٰهُ خَلَقَكُمْ ثُمَّ يَتَوَفَّاكُمْ ۚ وَ مِنْكُمْ مَّنْ يُرَدُّ اِلٰى اَرْضٍ اَلْوٰرِثَةِ لَعَلَّكُمْ تَعْلَمُوْنَ ۝٧٠



के बाद अब कुछभी न जाने (या'नी इन्सान मरनेसे पहले अपनी बे बसी-व-कम माएगी का मन्ज़र भी देख ले), बेशक अल्लाह खूब जाननेवाला बड़ी कुदरतवाला है।

71. और अल्लाहने तुममें से बा'ज को बा'ज पर रिज़्क (के दरजात) में फ़ज़ीलत दी है (ताकि वोह तुम्हें हुक्मे इन्फ़ाक के ज़रीए आजमाए), मगर जिन लोगों को फ़ज़ीलत दी गई है वोह अपनी दौलत (के कुछ हिस्से को भी) अपने ज़ेरे दस्त लोगों पर नहीं लौटाते (या'नी खर्च नहीं करते) हालां कि वोह सब उसमें (बुन्यादी ज़रूरियात की हद तक) बराबर हैं, तो क्या वोह अल्लाहकी ने'मतोंका इन्कार करते हैं।

72. और अल्लाहने तुम ही में से तुम्हारे लिए जोड़े पैदा फ़रमाए और तुम्हारे जोड़ों (या'नी बीवियों) से तुम्हारे लिए बेटे और पोते/नवासे पैदा फ़रमाए और तुम्हें पाकीज़ा रिज़्क अता फ़रमाया, तो क्या फिर भी वोह (हक़को छोड़ कर) बातिल पर ईमान रखते हैं और अल्लाहकी ने'मत से वोह नाशुक्रा करते हैं।

73. और अल्लाह के सिवा उन (बुतों) की परस्तिश करते हैं जो आस्मानों और ज़मीनसे उनके लिए किसी क़दर रिज़्क देने के भी मालिक नहीं हैं और न ही कुछ कुदरत रखते हैं।

74. पस तुम अल्लाह के लिए मिस्ल न ठेहराया करो, बेशक अल्लाह जानता है और तुम नहीं जानते।

75. अल्लाहने एक मिसाल बयान फ़रमाई है (कि) एक गुलाम है (जो किसीकी) मिल्कियत में है खुद किसी

إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ قَدِيرٌ ﴿٤٠﴾

وَاللَّهُ فَضَّلَ بَعْضُكُمْ عَلَى بَعْضٍ فِي الرِّزْقِ فَمَا الَّذِينَ فُضِّلُوا بِرَأْسٍ رَّازِقِهِمْ عَلَى مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُمْ فَهُمْ فِيهِ سَوَاءٌ ۖ أَفَبِنِعْمَةِ اللَّهِ يَجْحَدُونَ ﴿٤١﴾

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ مِنْ أَنْفُسِكُمْ أَزْوَاجًا وَجَعَلَ لَكُمْ مِنْ أَزْوَاجِكُمْ بَنِينَ وَحَفَدَةً وَرَزَقَكُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ ۖ أَفَبِالْبَاطِلِ يُؤْمِنُونَ وَبِنِعْمَتِ اللَّهِ هُمْ يَكْفُرُونَ ﴿٤٢﴾

وَيَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَمْلِكُ لَهُمْ رِزْقًا مِنَ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ شَيْئًا وَلَا يَسْتَطِيعُونَ ﴿٤٣﴾ فَلَا تَضْرِبُوا لِلَّهِ الْأَمْثَالَ ۚ إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴿٤٤﴾

ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا عَبْدًا مَمْلُوكًا لَا يَقْدِرُ عَلَى شَيْءٍ وَمِنْ رَرَقْنَاهُ وَمَا

चीज़ पर कुदरत नहीं रखता और (दूसरा) वोह शख्स है जिसमें हमने अपनी तरफ़से उम्दा रोज़ी अता फ़रमाई है सो वोह उसमें से पोशीदा और ज़ाहिर खर्च करता है, क्या वोह बराबर हो सकते हैं, सब ता'रीफ़ें अल्लाह के लिए हैं, बल्कि उनमें से अक्सर (बुनियादी हकीकत को भी) नहीं जानते।

76. और अल्लाहने दो (ऐसे) आदमियों की मिसाल बयान फ़रमाई है जिनमें एक गूंगा है वोह किसी चीज़ पर कुदरत नहीं रखता और वोह अपने मालिक पर बोझ है वोह (मालिक) उसे जिधर भी भेजता है कोई भलाई ले कर नहीं आता, क्या वोह (गूंगा) और (दूसरा) वोह शख्स जो (इस मन्सबका हामिल है कि) लोगों को अदलो इन्साफ़ का हुक्म देता है और वोह खुद भी सीधी राह पर गामज़न है (दोनों) बराबर हो सकते हैं।

77. और आस्मानों और ज़मीन का (सब) ग़ैब अल्लाह ही के लिए है और क़ियामत के बपा होनेका वाक़िआ इस क़दर तेज़ीसे होगा जैसे आँखका झपकना या उससे भी तेज़तर, बेशक अल्लाह हर चीज़ पर बड़ा कादिर है।

78. और अल्लाहने तुम्हें तुम्हारी माओं के पेटसे (इस हालतमें) बाहर निकाला कि तुम कुछ न जानते थे और उसने तुम्हारे लिए कान और आँखें और दिल बनाए ताकि तुम शुक्र बजा लाओ।

79. क्या उन्होंने परिन्दों को नहीं देखा जो आस्मानकी हवामें (क़ानूने हरकतो परवाज़के) पाबंद (हो कर उड़ते

رَارِقًا حَسَنًا فَهُوَ يُنْفِقُ مِنْهُ سِرًّا  
وَجَهْرًا ۖ هَلْ يَسْتَوُونَ ۚ الْحَمْدُ  
لِلَّهِ ۚ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٤٥﴾

وَصَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا رَّجُلَيْنِ  
أَحَدُهُمَا أَتٰكُمْ لَا يَقْدِرُ عَلَىٰ شَيْءٍ  
وَّهُوَ كَلٌّ عَلَىٰ مَوْلَاهُ ۖ أَيْنَمَا يُوَجِّههُ  
لَا يَأْتِ بِخَيْرٍ ۚ هَلْ يَسْتَوِي هُوَ ۚ  
مَنْ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ ۚ وَهُوَ عَلَىٰ  
صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿٤٦﴾

وَاللَّهُ غَيْبُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ  
وَمَا أَمْرُ السَّاعَةِ إِلَّا كَلَمْحِ الْبَصَرِ  
أَوْ هُوَ أَقْرَبُ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ  
شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٤٧﴾

وَاللَّهُ أَخْرَجَكُمْ مِنْ بُطُونِ  
أُمَّهَاتِكُمْ لَا تَعْلَمُونَ شَيْئًا وَجَعَلَ  
لَكُمْ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ ۚ  
لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿٤٨﴾

أَلَمْ يَرَوْا إِلَى الطَّيْرِ مُسَخَّرَاتٍ فِي  
جَوْ السَّمَاءِ ۚ مَا يُؤْسِكُهُنَّ إِلَّا

रहते) हैं, उन्हें अल्लाहके (क़ानूनके) सिवा कोई चीज़ थामे हुए नहीं है। बेशक उस (परवाज़ के उसूल) में ईमानवालों के लिए निशानियां हैं।

80. और अल्लाहने तुम्हारे लिए तुम्हारे घरोंको (मुस्तक़िल) सुकूनत की जगह बनाया और तुम्हारे लिए चौपायों की खालोंसे (अरिज़ी) घर (या'नी ख़ैमे) बनाए जिन्हें तुम अपने सफ़र के वक़्त और (दौराने सफ़र मंजिलों पर) अपने ठहरने के वक़्त हलका फुलका पाते हो और (उसी अल्लाहने तुम्हारे लिए) भेड़ों और दुबों की ऊन और ऊंटोकी पशम और बकरियों के बालों से घरेलू इस्ते'माल और (मईशतो त़िज़ारत में) फ़ाइदा उठाने के अस्बाब बनाए (जो) मुक़र्ररा मुद्दत तक (हैं)।

81. और अल्लाह ही ने तुम्हारे लिए अपनी पैदा कर्दह कई चीज़ों के साए बनाए और उसने तुम्हारे लिए पहाड़ों में पनाहगाहें बनाई और उसने तुम्हारे लिए (कुछ) ऐसे लिबास जो तुम्हें गरमीसे बचाते हैं और (कुछ) ऐसे लिबास जो तुम्हें शदीद जंगमें (दुश्मन के वार से) बचाते हैं, इस तरह अल्लाह तुम पर अपनी ने'मते (कफ़ालतो ह़िफ़ाज़त) पूरी फ़रमाता है ताकि तुम (उसके हुज़ूर) सरेनियाज़ ख़ुम कर दो।

82. सो अगर (फ़िर भी) वोहरू गर्दानी करें तो (ऐ नबिय्ये मुअज़्ज़म ! ) आपके ज़िम्मे तो सिर्फ़ (मेरे पैग़ाम और अहक़ाम को) साफ़ साफ़ पहुंचा देना है।

83. येह लोग अल्लाहकी ने'मत को पहचानते हैं फिर उसका इन्कार करते हैं और उनमें से अक्सर काफ़िर हैं।

اللَّهُ ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿٤٩﴾

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُم مِّنْ بُيُوتِكُمْ سَكَنًا وَجَعَلَ لَكُم مِّنْ جُلُودِ الْأَنْعَامِ بُيُوتًا تَسْتَخِفُّونَهَا يَوْمَ ظَعْنِكُمْ وَيَوْمَ إِقَامَتِكُمْ ۖ وَمِنْ أَصْوَافِهَا وَأَوْبَارِهَا وَأَشْعَارِهَا أَثَاثًا وَ مَتَاعًا إِلَىٰ حِينٍ ﴿٥٠﴾

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُم مِّمَّا خَلَقَ ظِلَالًا وَ جَعَلَ لَكُم مِّنَ الْجِبَالِ أَكْنَانًا ۖ وَ جَعَلَ لَكُم سَرَائِيلَ تَقِيَكُمُ الْحَرَّ وَسَرَائِيلَ تَقِيَكُمُ بَأْسَكُمْ ۚ كَذَٰلِكَ يُبَيِّنُ نِعْمَتَهُ عَلَيْكُمْ لَعَلَّكُمْ تُسْلِمُونَ ﴿٥١﴾

فَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا عَلَيْكَ الْبَلَاءُ السَّيِّئُ ﴿٥٢﴾

يَعْرِفُونَ نِعْمَتَ اللَّهِ ثُمَّ يُنْكِرُونَهَا وَأَكْثَرُهُمُ الْكَافِرُونَ ﴿٥٣﴾



84. और जिस दिन हम हर उम्मतसे (उसके रसूलको उसके आ'माल पर) गवाह बना कर उठाएंगे फिर काफ़िर लोगोंको (कोई उज़्र पेश करने की) इजाज़त नहीं दी जाएगी और न (उस वक़्त) उनसे तौबा-व-रुजूअ का मुतलिबा किया जाएगा।

85. और जब ज़ालिम लोग अज़ाब देख लेंगे तो न ही उनसे (उस अज़ाबकी) तख़्फ़ीफ़ की जाएगी और न ही उन्हें मोहलत दी जाएगी।

86. और जब मुशरिक लोग अपने (खुद साख़्ता) शरीकों को देखेंगे : तो कहेंगे ऐ हमारे रब! येही हमारे शरीक थे जिनकी हम तुझे छोड़ कर परस्तिश करते थे, पस वोह (शुरकाअ) उन्हें (जवाबन) पैग़ाम भेजेंगे कि बेशक तुम झूटे हो।

87. और येह (मुशरिकीन) उस दिन अल्लाहके हुज़ूर अज़िज़ी-व-फ़रमां बरदारी ज़ाहिर करेंगे और उनसे वोह सारा बोहतान जाता रहेगा जो येह बांधा करते थे।

88. जिन लोगोंने कुफ़्र किया और (दूसरोंको) अल्लाहकी राह से रोकते रहे हम उनके अज़ाब पर अज़ाबका इज़ाफ़ा करेंगे इस वजह से कि वोह फ़साद अंगेज़ी करते थे।

89. और (येह) वोह दिन होगा (जब) हम हर उम्मतमें उनही में से खुद उन पर एक गवाह उठाएंगे और (ऐ हबीबे मुकर्रम!) हम आपको उन सब (उम्मतों और पयग़म्बरों) पर गवाह बना कर लाएंगे, और हमने आप पर वोह अज़ीम किताब नाज़िल फ़रमाई है जो हर चीज़ का बड़ा वाज़ेह बयान है और मुसलमानों के लिए हिदायत और रहमत और बिशारत है।

وَيَوْمَ نَبْعَثُ مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ شَهِيدًا  
ثُمَّ لَا يُوْذَنُ لِلَّذِينَ كَفَرُوا وَلَا  
هُمْ يُسْتَعْتَبُونَ ﴿٨٣﴾

وَإِذَا رَأَوْا الَّذِينَ ظَلَمُوا الْعَذَابَ فَلَا  
يُخَفِّفُ عَنْهُمْ وَلَا هُمْ يُنْظَرُونَ ﴿٨٤﴾

وَإِذَا رَأَوْا الَّذِينَ أَشْرَكُوا شَرَّكَاءَهُمْ  
قَالُوا رَبَّنَا هَؤُلَاءِ شُرَكَاءُنَا الَّذِينَ  
كُنَّا نَدْعُوا مِنْ دُونِكَ فَأَلْقُوا  
إِلَيْهِمُ الْقَوْلَ إِنَّكُمْ لَكَاذِبُونَ ﴿٨٥﴾

وَأَلْقُوا إِلَى اللَّهِ يَوْمَئِذٍ السَّلَامَ وَ  
صَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ﴿٨٦﴾

الَّذِينَ كَفَرُوا وَصَدُّوا عَنْ  
سَبِيلِ اللَّهِ زِدْنَاهُمْ عَذَابًا فَوْقَ  
الْعَذَابِ بِمَا كَانُوا يُفْسِدُونَ ﴿٨٧﴾

وَيَوْمَ نَبْعَثُ فِي كُلِّ أُمَّةٍ شَهِيدًا  
عَلَيْهِمْ مِنْ أَنْفُسِهِمْ وَجِئْنَا بِكَ  
شَهِيدًا عَلَى هَؤُلَاءِ وَنَزَّلْنَا عَلَيْكَ  
الْكِتَابَ تِبْيَانًا لِكُلِّ شَيْءٍ وَهُدًى  
وَرَحْمَةً وَبُشْرَى لِلْمُسْلِمِينَ ﴿٨٨﴾

90. बेशक अल्लाह (हर एक केसाथ) अदल और एहसान का हुक्म फरमाता है और कराबतदारों को देते रहनेका और बेहयाई और बुरे कामों और सरकशी-व-ना फरमानी से मना' फरमाता है, वोह तुम्हें नसीहत फरमाता है ताकि तुम खूब याद रखो।

91. और तुम अल्लाहका अहद पूरा कर दिया करो जब तुम अहद करो और कस्मों को पुख्ता कर लेने के बाद उन्हें मत तोड़ा करो हालांकि तुम अल्लाहको अपने आप पर ज़ामिन बना चुके हो, बेशक अल्लाह खूब जानता है जो कुछ तुम करते हो।

92. और उस औरतकी तरह न हो जाओ जिसने अपना सूत मजबूत कात लेनेके बाद तोड़ कर टुकड़े टुकड़े कर डाला, तुम अपनी कस्मोंको अपने दरमियान फरेबकारी का ज़रीआ बनाते हो ताकि (इस तरह) एक गिरोह दूसरे गिरोहसे ज़ियादह फ़ाइदा उठानेवाला हो जाए, बात येह है कि अल्लाह (भी) तुम्हें उसीके ज़रीए आजमाता है, और वोह तुम्हारे लिए क़ियामत के दिन उन बातोंको ज़रूर वाजेह फरमा देगा जिनमें तुम इख़िलाफ़ किया करते थे।

93. और अगर अल्लाह चाहता तो तुम (सब) को एक ही उम्मत बना देता लेकिन वोह जिसे चाहता है गुमराह ठेहरा देता है और जिसे चाहता है हिदायत फरमा देता है, और तुमसे उन कामों की निस्बत ज़रूर पूछा जाएगा जो तुम अंजाम दिया करते थे।

94. और तुम अपनी कस्मों को आपसमें फरेबकारी का ज़रीआ न बनाया करो वरना क़दम (इस्लाम पर) जम जाने

إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ  
وَإِيتَائِي ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ  
الْفَحْشَاءِ وَالنُّكْرِ وَالْبَغْيِ ۚ

يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٩٠﴾

وَأَوْفُوا بِعَهْدِ اللَّهِ إِذَا عَاهَدْتُمْ وَلَا  
تَنْقُصُوا الْآيَاتِ ۚ بَعْدَ تَوْكِيدِهَا  
وَلَا تَقُولُوا كَذِبًا ۚ

إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا تَفْعَلُونَ ﴿٩١﴾

وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ تَقَصَّتْ غَزَاهَا  
مِنْ بَعْدِ قُوَّةٍ أَنْكَاثًا ۚ تَتَّخِذُونَ  
آيَاتَكُمْ دَخَلًا ۚ بَيْنَكُمْ أَنْ تَكُونَ

أُمَّةٌ هِيَ أَرْبَىٰ مِنْ أُمَّةٍ ۚ إِنَّمَا  
يَبْلُوكُمُ اللَّهُ بِهِ ۚ وَلِيُبَيِّنَ لَكُمْ يَوْمَ  
الْقِيَامَةِ مَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ﴿٩٢﴾

وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً  
وَاحِدَةً وَلَٰكِنْ يُفْضِلُ مَنْ يَشَاءُ  
وَيَهْدِي مَنْ يَشَاءُ ۚ وَلَسُنَّ

عَمَّا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٩٣﴾

وَلَا تَتَّخِذُوا آيَاتَكُمْ دَخَلًا  
بَيْنَكُمْ فَتَزِلَّ قَدَمٌ بَعْدَ ثُبُوتِهَا

के बाद लड़खड़ा जाएगा और तुम इस वजहसे कि अल्लाहकी राह से रोकते थे बुरे अंजामका मज़ा चखोगे और तुम्हारे लिए ज़बरदस्त अज़ाब है।

95. और अल्लाहके अदह हकीर सी कीमत (या'नी दुन्यवी मालो दौलत) के इवज़ मत बेच डाला करो, बेशक जो (अज़) अल्लाहके पास है वोह तुम्हारे लिए बेहतर है अगर तुम (इस राज़को) जानते हो।

96. जो (मालो ज़र) तुम्हारे पास है फ़ना हो जाएगा और जो अल्लाह के पास है बाकी रहेनेवाला है, और हम उन लोगोंको जिन्होंने सब्र किया ज़रूर उनका अज़्र अता फ़रमाएंगे उनके अच्छे आ'माल के इवज़ जो वोह अंजाम देते रहे थे।

97. जो कोई नेक अमल करे (ख़्वाह) मर्द हो या औरत जबकि वोह मोमिन हो तो हम उसे ज़रूर पाकीज़ा ज़िन्दगी के साथ ज़िन्दा रखेंगे और उन्हें ज़रूर उनका अज़्र (भी) अता फ़रमाएंगे उन अच्छे आ'माल के इवज़ जो वोह अंजाम देते थे।

98. सो जब आप कुरआन पढ़ने लगें तो शैतान मरदूद (की वस्वसा अंदाज़ियों) से अल्लाह की पनाह मांग लिया करें।

99. बेशक उसे उन लोगों पर कुछ (भी) ग़ल्बा हासिल नहीं है जो ईमान लाए और अपने रब पर तवक्कल करते हैं।

100. बस उसका ग़ल्बा सिर्फ़ उन्हीं लोगों पर है जो उसे दोस्त बनाते हैं और जो अल्लाह के साथ शरीक करनेवाले हैं।

101. और जब हम किसी आयत की जगह दूसरी आयत बदल देते हैं और अल्लाह (ही) बेहतर जानता है जो (कुछ) वोह नाज़िल फ़रमाता है (तो) कुफ़्फ़ार केहेते हैं कि आप

وَتَذُوقُوا السُّوَاءَ بِمَا صَدَدْتُمْ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ ۚ وَلَكُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿٩٣﴾

وَلَا تَشْتَرُوا بِعَهْدِ اللَّهِ ثَمَنًا قَلِيلًا ۖ إِنَّمَا عِنْدَ اللَّهِ هُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ إِن كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿٩٥﴾

مَا عِنْدَكُمْ يَنْفَدُ وَمَا عِنْدَ اللَّهِ بَاقٍ ۚ وَلَنَجْزِيَنَّ الَّذِينَ صَبَرُوا أَجْرَهُمْ بِأَحْسَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٩٦﴾

مَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِّنْ ذَكَرٍ أَوْ أُنْشَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَنُحْيِيَنَّهٗ حَيٰوةً طَيِّبَةً ۚ وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَجْرَهُمْ بِأَحْسَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٩٧﴾

فَإِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ﴿٩٨﴾

إِنَّهُ لَيْسَ لَهُ سُلْطٰنٌ عَلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ﴿٩٩﴾

إِنَّمَا سُلْطٰنُهُ عَلَى الَّذِينَ يَتَوَكَّلُونَهُ ۚ وَالَّذِينَ هُمْ بِهٖ مُّشْرِكُونَ ﴿١٠٠﴾

وَإِذَا بَدَّلْنَا آيَةً مَّكَانَ آيَةٍ ۚ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يُنَزِّلُ قَالُوا



तो बस अपनी तरफ़से घड़नेवाले हैं बल्कि उनमें से अक्सर लोग (आयतोंके उतारने और बदलनेकी हिक्मत) नहीं जानते।

102. फ़रमा दीजिए : इस (कुरआन) को रूहुल कुद्स (जिब्रईल عليه السلام) ने आप के रब की तरफ़से सच्चाई के साथ उतारा है ताकि ईमान वालोंको साबित क़दम रखे और (येह) मुसलमानों के लिए हिदायत और बिशारत है।

103. और बेशक हम जानते हैं कि वोह (कुफ़ारो मुशरेकीन) केहते हैं के उन्हें येह (कुरआन) महज़ कोई आदमी ही सिखाता है, जिस शख्स की तरफ़ वोह बात को हक़से हटाते हुए मन्सूब करते हैं उसकी ज़बान अज़्मी है और येह कुरआन वाज़ेह-व-रौशन अरबी ज़बान (में) है।

104. बेशक जो लोग अल्लाहकी आयतों पर ईमान नहीं लाते अल्लाह उन्हें हिदायत (या'नी सहीह फ़ह्यो बसीरत की तौफ़ीक़ भी) नहीं देता और उनके लिए दर्दनाक अज़ाब है।

105. बेशक झूटी इफ़्तिरा पर्दाज़ी (भी) वोही लोग करते हैं जो अल्लाहकी आयतों पर ईमान नहीं लाते और वोही लोग झूटे हैं।

106. जो शख्स अपने ईमान लाने के बाद कुफ़र करे, सिवाए उसके जिसे इन्तिहाई मजबूर कर दिया गया मगर उसका दिल (बदस्तूर) ईमानसे मुत्मइन है, लेकिन (हां) वोह शख्स जिसने (दोबारा) शर्हें सद्र के साथ कुफ़र (इख़्तियार) किया सो उन पर अल्लाहकी तरफ़से ग़ज़ब है और उन के लिए ज़बरदस्त अज़ाब है।

إِنَّمَا أَنْتَ مُفْتَرٍ ۖ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿١٠١﴾

قُلْ نَزَّلَهُ رُوحُ الْقُدُسِ مِنْ رَبِّكَ بِالْحَقِّ لِيُثَبِّتَ الَّذِينَ آمَنُوا وَهُدًى وَبُشْرَىٰ لِلْمُسْلِمِينَ ﴿١٠٢﴾

وَلَقَدْ نَعْلَمُ أَنَّهُمْ يَقُولُونَ إِنَّمَا يُعَلِّمُهُ بَشَرٌ ۖ لِّسَانُ الَّذِي يُلْحِدُونَ إِلَيْهِ أَعْجَبُ وَإِلَّا لِّسَانُ عَرَبِيٍّ مُّبِينٍ ﴿١٠٣﴾

إِنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ لَا يَهْدِيهِمُ اللَّهُ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿١٠٤﴾

إِنَّمَا يَفْتَرِي الْكَذِبَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ ۚ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْكَذِبُونَ ﴿١٠٥﴾

مَنْ كَفَرَ بِاللَّهِ مِنْ بَعْدِ إِيمَانِهِ إِلَّا مَنْ أُكْرِهَ وَ قَلْبُهُ مُطْمَئِنٌّ بِالْإِيمَانِ وَلَكِنْ مَنْ شَرَحَ بِالْكُفْرِ صَدْرًا فَعَلَيْهِمْ غَضَبٌ مِنَ اللَّهِ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿١٠٦﴾

107. येह इस वजहसे कि उन्होंने दुन्यवी ज़िन्दगीको आखिरत पर अज़ीज़ रखवा और इस लिए कि अल्लाह काफ़िरी की क़ौम को हिदायत नहीं फ़रमाता।

108. येह वोह लोग हैं कि अल्लाहने उनके दिलों पर और उनके कानों पर और उनकी आँखों पर मोहर लगा दी है और येही लोग ही (आखिरत के अंजामसे) गाफ़िल हैं।

109. येह हकीकत है कि बेशक येही लोग आखिरतमें ख़सारा उठानेवाले हैं।

110. फिर आपका रब उन लोगों के लिए जिन्होंने आज़माइशों (और तकलीफ़ों) में मुब्तिला किए जाने के बाद हिजरत की (या'नी अल्लाह केलिए अपने वतन छोड़ दिए) फिर जिहाद किए और (परेशानियों पर) सब्र किए तो (ऐ हबीबे मुकर्रम!) आपका रब उसके बाद बड़ा बख़्शानेवाला निहायत महरबान है।

111. वोह दिन (याद करें) जब हर शख़्स महज़ अपनी जानकी तरफ़से (दिफ़ाअ के लिए) झगड़ता हुआ हाज़िर होगा और हर जानको जो कुछ उसने किया होगा, उसका पूरा पूरा बदला दिया जाएगा और उन पर कोई जुल्म नहीं किया जाएगा।

112. और अल्लाहने एक ऐसी बस्तीकी मिसाल बयान फ़रमाई है जो (बड़े) अमन और इत्मीनान से (आबाद) थी उसका रिज़क उसके (मकीनों के) पास हर तरफ़से बड़ी वुस्अतो फ़राग़त के साथ आता था फिर उस बस्ती (वालों)ने अल्लाहकी ने'मतोंकी ना शुक्री की तो अल्लाहने उसे भूक और ख़ौफ़ के अज़ाबका लिबास पहना दिया उन आ'मालके सबब से जो वोह करते थे।

ذٰلِكَ بِاَنَّهُمْ اسْتَحَبُّوا الْحَيٰوةَ  
الدُّنْيَا عَلَى الْاٰخِرَةِ ۚ وَاَنَّ اللّٰهَ

لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِيْنَ ۝۱۰۷

اُولٰٓئِكَ الَّذِيْنَ طَبَعَ اللّٰهُ عَلَى  
قُلُوْبِهِمْ وَسَعٰهُمْ وَاَبْصَارِهِمْ

وَاُولٰٓئِكَ هُمُ الْغٰفِلُوْنَ ۝۱۰۸

لَا جَرَمَ اَنَّهُمْ فِي الْاٰخِرَةِ هُمُ

الْخٰسِرُوْنَ ۝۱۰۹

ثُمَّ اِنَّ رَبَّكَ لِلَّذِيْنَ هَاجَرُوْا

مِّنْ بَعْدِ مَا قَاتَلُوْا ثُمَّ جٰهَدُوْا

وَصَبَرُوْا ۚ اِنَّ رَبَّكَ مِنْ بَعْدِهَا

لَعَفُوْۤرٌ رَّحِيْمٌ ۝۱۱۰

يَوْمَ تَأْتِيْ كُلُّ نَفْسٍ تُجَادِلُ عَنْ

نَفْسِهَا وَتُوَفِّيْ كُلُّ نَفْسٍ مَّا عَمِلَتْ

وَهُمْ لَا يُظْلَمُوْنَ ۝۱۱۱

وَضَرَبَ اللّٰهُ مَثَلًا قَرْيَةً كَانَتْ

اٰمِنَةً مُّطْمَئِنَّةً يَّاتِيْهَا رِزْقُهَا رَغَدًا

مِّنْ كُلِّ مَكَانٍ فَكَفَرَتْ بِاَنْعَمِ اللّٰهِ

فَاَذَقَهَا اللّٰهُ لِبَاسَ الْجُوعِ وَالْخَوْفِ

بِهَآكَ اَلْوَيْصَعُوْنَ ۝۱۱۲

113. और बेशक उनके पास उनही में से एक रसूल आया तो उन्होंने उसे झुटलाया पस उन्हें अज़ाब ने आ पकड़ा और वोह ज़ालिम ही थे।

114. पस जो हलाल और पाकीज़ा रिज़क तुम्हें अल्लाहने बख़्शा है, तुम उसमें से खाया करो और अल्लाहकी ने'मतोंका शुक्र बजा लाते रहो अगर तुम उसीकी इबादत करते हो।

115. उसने तुम पर सिर्फ़ मुर्दार और खून और खिन्ज़ीरका गोشت और वोह (जानवर) जिस पर ज़ब्ह करते वक्त ग़ैरुल्लाह का नाम पुकारा गया हो, ह़राम किया है, फिर जो शख्स हालते इज़्तिरार (या'नी इन्तिहाई मजबूरी की हालत) में हो, न (तलबे लिज़्ज़तमें अहकामे इलाहीसे) सरकशी करनेवाला हो और न (मजबूरी की हदसे) तजावुज़ करनेवाला हो, तो बेशक अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

116. और वोह झूट मत कहा करो जो तुम्हारी ज़बानें बयान करती रेहती हैं कि येह हलाल है और येह ह़राम है इस तरह कि तुम अल्लाह पर झूटा बोहतान बांधो, बेशक जो लोग अल्लाह पर झूटा बोहतान बांधते हैं वोह (कभी) फ़लाह नहीं पाएंगे।

117. फ़ाइदा थोड़ा है मगर उनके लिए अज़ाब (बड़ा) दर्दनाक है।

118. और यहूद पर हमने वोही चीज़ें ह़राम की थीं जो हम पहले आपसे बयान कर चुके हैं और हमने उन पर

وَلَقَدْ جَاءَهُمْ رَسُولٌ مِنْهُمْ  
فَكَذَّبُوهُ فَأَخَذَهُمُ الْعَذَابُ وَهُمْ  
ظَالِمُونَ ﴿١١٣﴾

فَكُلُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ حَلَالًا  
طَيِّبًا وَاشْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ إِنَّ  
كُنْتُمْ إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ ﴿١١٤﴾

إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ  
وَلَحْمَ الْخِنْزِيرِ وَمَا أُهْلَ لِغَيْرِ  
اللَّهِ بِهِ ۚ فَمَنِ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَ  
لَا عَادٍ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿١١٥﴾

وَلَا تَقُولُوا لِمَا تَصِفُ أَلْسِنَتُكُمُ  
الْكَذِبَ هَذَا حَلَالٌ وَهَذَا حَرَامٌ  
لِّتَفْتَرُوا عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ ۚ إِنَّ  
الَّذِينَ يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ  
الْكَذِبَ لَا يُفْلِحُونَ ﴿١١٦﴾

مَتَاعٌ قَلِيلٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿١١٧﴾

وَعَلَى الَّذِينَ هَادُوا حَرَّمْنَا مَا  
قَصَصْنَا عَلَيْكَ مِنْ قَبْلُ ۚ وَمَا



जुल्म नहीं किया था लेकिन वोह खुद अपनी जानों पर जुल्म किया करते थे।

119. फिर बेशक आपका रब उन लोगों के लिए जिन्होंने नादानीसे ग़लतियां कीं फिर उसके बाद ताइब हो गए और (अपनी) हालत दुरुस्त कर ली तो बेशक आपका रब उसके बाद बड़ा बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

120. बेशक इब्राहीम (عليه السلام) तन्हा ज़ातमें) एक उम्मत थे, अल्लाह के बड़े फ़रमां बरदार थे, हर बातिलसे कनारा कश (सिर्फ उसीकी तरफ़ यक्सू) थे, और मुशरिकों में से न थे।

121. उस (अल्लाह)की ने'मतों पर शाकिर थे, अल्लाहने उन्हें चुन (कर अपनी बारगाहमें ख़ास बरगुजीदा बना) लिया और उन्हें सीधी राहकी तरफ़ हिदायत फ़रमा दी।

122. और हमने उसे दुनियामें (भी) भलाई अता फ़रमाई, और बेशक वोह आख़िरतमें (भी) सालेहीन में से होंगे।

123. फिर (ऐ हबीबे मुकर्रम!) हमने आपकी तरफ़ वही भेजी कि आप इब्राहीम (عليه السلام) के दीन की पैरवी करें जो हर बातिल से जुदा थे, और वोह मुशरिकों में से न थे।

124. हफ़्ते का दिन सिर्फ़ उन ही लोगों पर मुकर्रर किया गया था जिन्होंने उसमें इख़िलाफ़ किया, और बेशक आपका रब क़ियामतके दिन उनके दरमियान उन (बातों) का फैसला फ़रमा देगा जिनमें वोह इख़िलाफ़ किया करते थे।

ظَلَمْنَهُمْ وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ﴿١١٨﴾

ثُمَّ إِنَّ رَبَّكَ لِلَّذِينَ عَمِلُوا السُّوءَ بِجَهَالَةٍ ثُمَّ تَابُوا مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ وَأَصْدَحُوا إِنَّ رَبَّكَ مِنْ بَعْدِهَا لَغَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿١١٩﴾

إِنَّ إِبْرَاهِيمَ كَانَ أُمَّةً قَانِتًا لِلَّهِ حَنِيفًا وَلَمْ يَكُ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿١٢٠﴾

شَاكِرًا لِلنَّعِيمِ ۚ اجْتَبَاهُ وَهَدَاهُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿١٢١﴾

وَاتَيْنَاهُ فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً ۖ وَإِنَّهُ فِي الْآخِرَةِ لَمِنَ الصَّالِحِينَ ﴿١٢٢﴾

ثُمَّ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ أَنْ اتَّبِعْ مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا ۖ وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿١٢٣﴾

إِنَّمَا جُعِلَ السَّبْتُ عَلَى الَّذِينَ اخْتَلَفُوا فِيهِ ۖ وَإِنَّ رَبَّكَ لَيَحْكُمُ بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ﴿١٢٤﴾

125. (ऐ रसूले मुअज़्ज़म!) आप अपने रबकी राहकी तरफ़ हिक्मत और उम्दा नसीहतके साथ बुलाइए और उनसे बहस (भी) ऐसे अंदाजसे कीजिए जो निहायत हसीन हो, बेशक आपका रब उस शख्सको (भी) खूब जानता है जो उसकी राहसे भटक गया और हिदायत याफ़ता लोगों को (भी) खूब जानता है।

126. और अगर तुम सज़ा देना चाहो तो उतनी ही सज़ा दो जिस क़दर तक्लीफ़ तुम्हें दी गई थी, और अगर तुम सब्र करो तो यकीनन वोह सब्र करनेवालों के लिए बेहतर है।

127. और (ऐ हबीबे मुकर्रम!) सब्र कीजिए और आपका सब्र करना अल्लाह ही के साथ है और आप उन (की सरकशी) पर रंजीदा खातिर न हुआ करें और आप उनकी फ़रेबकारियों से (अपने कुशादा सीने में) तंगी (भी) महसूस न किया करें।

128. बेशक अल्लाह उन लोगों को अपनी मइय्यते (खास) से नवाज़ता है जो साहिबाने तक्वा हों और वोह लोग जो साहिबाने एहसान (भी) हों।

أَدْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحُكْمَةِ  
وَالْبُوعْظَةِ الْحَسَنَةِ وَجَادِلْهُمْ  
بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ ۚ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ  
أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ وَهُوَ  
أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ ﴿١٢٥﴾

وَإِنْ عَاقَبْتُمْ فَعَاقِبُوا بِمِثْلِ مَا  
عُوقِبْتُمْ بِهِ ۚ وَلَئِنْ صَبَرْتُمْ لَهُوَ  
خَيْرٌ لِلصَّابِرِينَ ﴿١٢٦﴾

وَاصْبِرْ وَمَا صَبْرُكَ إِلَّا بِاللَّهِ وَلَا  
تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ وَلَا تَكُ فِي ضَيْقٍ  
مِّمَّا يَكْمُرُونَ ﴿١٢٧﴾

إِنَّ اللَّهَ مَعَ الَّذِينَ اتَّقَوْا  
وَالَّذِينَ هُمْ مُحْسِنُونَ ﴿١٢٨﴾

आयातुहा 111

17 सूरतु बनी इसराई-ल मक्कियतुन 50

उकूआतुहा 12

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. वोह ज़ात (हर नक्स और कमजोरीसे) पाक है जो रात के थोड़ेसे हिस्से में अपने (महबूब और मुकर्रब) बन्देको मस्जिदे हरामसे (उस) मस्जिदे अक्सा तक ले गई जिसके गिर्दो नवाह को हमने बा बरकत बना दिया है ताकि हम उस (बंदए कामिल) को अपनी निशानियां दिखाएं, बेशक वोही खूब सुननेवाला खूब देखने वाला है।

سُبْحَنَ الَّذِي أَسْرَى بِعَبْدِهِ  
لَيْلًا مِّنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ إِلَى  
الْمَسْجِدِ الْأَقْصَا الَّذِي بَرَكْنَا حَوْلَهُ  
لِنُرِيَهُ مِنَ الْإِتْنَاءِ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ  
الْبَصِيرُ ①

2. और हमने मूसा (عليه السلام) को किताब (तौरात) अता की और हमने उसे बनी इसराईल के लिए हिदायत बनाया (और उन्हें हुक्म दिया) कि तुम मेरे सिवा किसी को कारसाज न ठेहराओ।

وَآتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ وَجَعَلْنَاهُ  
هُدًى لِّبَنِي إِسْرَءِيلَ وَلَا  
تَتَّخِذُوا مِن دُونِي وَكِيلًا ②

3. (ऐ) उन लोगों की औलाद जिन्हें हमने नूह (عليه السلام) के साथ (कश्ती में) उठा लिया था, बेशक नूह (عليه السلام) बड़े शुक्रगुजार बन्दे थे।

ذُرِّيَّةً مِّنْ حَمَلْنَا مَعَ نُوحٍ إِنَّهُ  
كَانَ عَبْدًا شَكُورًا ③

4. और हमने किताब में बनी इसराईल को कर्तू तौर पर बता दिया था कि तुम ज़मीन में ज़रूर दो मर्तबा फ़साद करोगे और (इताअते इलाही से) बड़ी सरकशी बतोंगे।

وَقَضَيْنَا إِلَىٰ بَنِي إِسْرَءِيلَ فِي  
الْكِتَابِ لَتُفْسِدُنَّ فِي الْأَرْضِ  
مَرَّتَيْنِ وَلَتَعْلُنَّ عُلُوقَ كَبِيرًا ④

5. फिर जब उन दोनों में से पहली मर्तबा का वा'दा आ पहुँचा तो हमने तुम पर अपने ऐसे बंदे मुसल्लत कर दिए जो सख्त जंगजू थे फिर वोह (तुम्हारी) तलाश में (तुम्हारे) घरों तक जा घुसे, और (येह) वा'दा ज़रूर पूरा होना ही था।

فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ أُولَاهُمَا بَعَثْنَا  
عَلَيْكُمْ عِبَادًا لَّنَا أُولِي بَاسٍ  
شَدِيدٍ فَجَاسُوا خِلَالَ الدِّيَارِ  
وَكَانَ وَعْدًا مَّفْعُولًا ⑤



6. फिर हमने उनके ऊपर ग़ल्बे को तुम्हारे हक़में पलटा दिया और हमने अमवालो औलाद (की कसरत) के ज़रीए तुम्हारी मदद फ़रमाई और हमने तुम्हें अफ़रादी कुव्वत में (भी) बढ़ा दिया।

7. अगर तुम भलाई करोगे तो अपने (ही) लिए भलाई करोगे और अगर तुम बुराई करोगे तो अपनी (ही) जान के लिए, फिर जब दूसरे वा'देकी घड़ी आई (तो और ज़ालिमों को तुम पर मुसल्लत कर दिया) ताकि (मार मार कर) तुम्हारे चेहरे बिगाड़ दें और ताकि मस्जिदे अक्सा में (उसी तरह) दाख़िल हों जैसे उसमें (हम्ला आवर लोग) पहली मर्तबा दाख़िल हुए थे और ताकि जिस (मुक़ाम) पर ग़ल्बा पाएँ उसे तबाहो बरबाद कर डालें।

8. उम्मीद है (उसके बाद) तुम्हारा रब तुम पर रहम फ़रमाएगा और अगर तुमने फिर वोही (सरकशी का तर्जें अमल इस्त्रियार) किया तो हम भी वोही (अज़ाब दोबारा) करेंगे, और हमने दोज़ख़ को काफ़िरों के लिए कैदख़ाना बना दिया है।

9. बेशक येह कुरआन उस (मंज़िल) की रहनुमाई करता है जो सबसे दुरस्त है और उन मोमिनोंको जो नेक अमल करते हैं इस बातकी खुश ख़बरी सुनाता है कि उनके लिए बड़ा अज़्र है।

10. और येह कि जो लोग आख़िरत पर ईमान नहीं रखते हमने उनके लिए दर्दनाक अज़ाब तैयार कर रखा है।

11. और इन्सान (कभी तंग दिल और परेशान हो कर) बुराईकी दुआ मांगने लगता है जिस तरह (अपने लिए) भलाई की दुआ मांगता है, और इन्सान बड़ा ही जल्दबाज़ वाक़े' हुवा है।

ثُمَّ رَدَدْنَا لَكُمُ الْكَرَّةَ عَلَيْهِمْ  
وَأَمَدَدْنَكُمْ بِأَمْوَالٍ وَبَنِينَ  
وَجَعَلْنَكُمْ أَكْثَرَ نَفِيرًا ⑥

إِنْ أَحْسَنْتُمْ أَحْسَنْتُمْ لِأَنْفُسِكُمْ ۖ  
وَإِنْ أَسَأْتُمْ فَلَهَا ۚ فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ  
الْآخِرَةِ لِيَسْوَأَ أَوْجُوهَكُمْ وَ  
لِيَدْخُلُوا الْمَسْجِدَ كَمَا دَخَلُوهُ أَوَّلَ  
مَرَّةٍ وَلِيُتَبِّرُوا مَا عَلَوْا تَتْبِيرًا ⑦

عَلَىٰ رَبِّكُمْ أَنْ يَرْحَمَكُمْ ۚ وَإِنْ  
عُدْتُمْ عَدُنَا ۖ وَجَعَلْنَا جَهَنَّمَ  
لِلْكَافِرِينَ حَصِيرًا ⑧

إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ يَهْدِي لِلَّتِي هِيَ  
أَقْوَمُ وَيُبَشِّرُ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ  
يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ أَجْرًا  
كَبِيرًا ⑨

وَأَنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ  
أَعْتَدْنَا لَهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ⑩  
وَيَدْعُ الْإِنْسَانُ بِالشَّرِّ دُعَاءَهُ  
بِالْخَيْرِ ۚ وَكَانَ الْإِنْسَانُ عَجُولًا ⑪

12. और हमने रात और दिनको (अपनी कुदरतकी) दो निशानियां बनाया फिर हमने रातकी निशानी को तारीक बनाया और हमने दिनकी निशानीको रौशन बनाया ताकि तुम अपने रबका फज़ल (रिज़्क) तलाश कर सको और ताकि तुम बरसोंका शुमार और हिसाब मा'लूम कर सको, और हमने हर चीज़को पूरी तफ़सील से वाज़ेह कर दिया है।

13. और हमने हर इन्सानके आ'मालका नविश्ता उसकी गरदनमें लटका दिया है, और हम उसके लिए क़ियामतके दिन (येह) नामए आ'माल निकालेंगे जिसे वोह (अपने सामने) खुला हुवा पाएगा।

14. (उससे कहा जाएगा) अपनी किताबे (आ'माल) पढ़ ले, आज तू अपना हिसाब जाँचने के लिए खुदही काफी है।

15. जो कोई राहे हिदायत इख़्तियार करता है तो वोह अपने फ़ाइदे के लिए हिदायत पर चलता है और जो शख्स गुमराह होता है तो उसकी गुमराही का वबाल (भी) उसी पर है, और कोई बोझ उठानेवाला किसी दूसरे (के गुनाहों) का बोझ नहीं उठाएगा, और हम हरगिज़ अज़ाब देनेवाले नहीं हैं यहां तक कि हम (उस क़ौममें) किसी रसूलको भेज लें।

16. और जब हम किसी बस्तीको हलाक करनेका इरादा करते हैं तो हम वहांके उमरा और खुशहाल लोगोंको (कोई) हुक्म देते हैं (ताकि उनके ज़रीए अ़वाम और ग़ुरबा भी दुरुस्त हो जाएं) तो वोह उस (बस्ती) में ना फ़रमानी करते हैं पस उस पर हमारा फ़रमाने (अज़ाब) वाजिब हो जाता है फिर हम उस बस्तीको बिल्कुल ही मिस्मार कर देते हैं।

وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ آيَتَيْنِ  
فَمَحَوْنَا آيَةَ اللَّيْلِ وَجَعَلْنَا آيَةَ  
النَّهَارِ مُبْصِرَةً لِّتَبْتَغُوا فَضْلًا  
مِّن رَّبِّكُمْ وَلِتَعْلَمُوا عَدَدَ السِّنِينَ  
وَالْأَحْسَابِ ۖ وَكُلُّ شَيْءٍ فَصْلُهُ  
تَفْصِيلًا ۝۱۲

وَكُلُّ إِنْسَانٍ لِّزَمْنِهِ لَظِيحٌ  
فِي عُنُقِهِ ۖ وَنُخْرِجُ لَهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ  
كِتَابًا يَلْقَاهُ مَنشُورًا ۝۱۳  
اقْرَأْ كِتَابَكَ ۖ كَفَىٰ بِنَفْسِكَ الْيَوْمَ  
عَلَيْكَ حَسِيبًا ۝۱۴

مَن اهْتَدَىٰ فَإِنَّمَا يَهْتَدِي  
لِنَفْسِهِ ۖ وَمَن ضَلَّ فَإِنَّمَا يَضِلُّ  
عَلَيْهَا ۖ وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ  
أُخْرَىٰ ۖ وَمَا كُنَّا مُعَذِّبِينَ حَتَّىٰ  
نَبْعَثَ رَسُولًا ۝۱۵

وَإِذَا أَرَادْنَا أَن نُّهْلِكَ قَرْيَةً  
أَمَرْنَا مُتْرَفِيهَا فَفَسَقُوا فِيهَا  
فَحَقَّ عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ فَدَمَّرْنَاهَا  
تَدْمِيرًا ۝۱۶

17. और हमने नूह (ﷺ) के बाद कितनी ही कौमोंको हलाक कर डाला, और आपका रब काफी है (वोह) अपने बंदों के गुनाहोंसे खूब खबरदार खूब देखनेवाला है।

18. जो कोई सिर्फ दुनियाकी खुशहाली (की सूरतमें अपनी मेहनतका जल्दी बदला) चाहता है तो हम इसी दुनियामें जिसे चाहते हैं जितना चाहते हैं जल्दी दे देते हैं फिर हमने उसके लिए दोख बना दी है जिसमें वोह मलामत सुनता हुआ (रबकी रहमतसे) घुत्कारा हुआ दाखिल होगा।

19. और जो शख्स आखिरतका ख्वाहिशमंद हुआ और उसने उसके लिए उसके लाइक कोशिश की और वोह मोमिन (भी) है तो ऐसे ही लोगोंकी कोशिश मक्बूलियत पाएगी।

20. हम हर एक की मदद करते हैं उन (तालिबाने दुनिया) की भी और उन (तालिबाने आखिरत) की भी (ऐ हबीबे मुकर्रम ! येह सब कुछ) आपके रबकी अतासे है, और आपके रबकी अता (किसी के लिए) मम्नूअ और बंद नहीं है।

21. देखिए हमने उनमें से बा'ज को बा'ज पर किस तरह फज़ीलत दे रखी है, और यकीनन आखिरत (दुनियाके मुकाबलेमें) दरजातके लिहाजसे (भी) बहुत बड़ी है और फज़ीलतके लिहाजसे (भी) बहुत बड़ी है।

22. (ऐ सुननेवाले!) अल्लाहके साथ दूसरा मा'बूद न बना (वर्ना) तू मलामत ज़दह (और) बे यारो मददगार हो कर बैठा रेह जाएगा।

23. और आपके रबने हुक्म फ़रमा दिया है कि तुम

وَكَمْ أَهْلَكْنَا مِنَ الْقُرُونِ مِنْ  
بَعْدِ نُوحٍ ۖ وَكَفَىٰ بِرَبِّكَ بِذُنُوبِ  
عِبَادِهِ خَبِيرًا بَصِيرًا ﴿١٧﴾

مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْعَاجِلَةَ عَجَّلْنَا لَهُ  
فِيهَا مَا نَشَاءُ لِمَنْ نُرِيدُ ثُمَّ  
جَعَلْنَا لَهُ جَهَنَّمَ يَصْلُهُ مِنْهَا مَذْمُومًا  
مَّدْحُورًا ﴿١٨﴾

وَمَنْ أَرَادَ الْآخِرَةَ وَسَعَىٰ لَهَا  
سَعْيَهَا وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَأُولَٰئِكَ كَانَ  
سَعْيُهُمْ مَشْكُورًا ﴿١٩﴾

كَلَّا تُبَدِّلُ هَوَاآءَ وَهَوَاآءٍ مِنْ  
عَطَاءِ رَبِّكَ ۖ وَمَا كَانَ عَطَاءُ  
رَبِّكَ مَحْظُورًا ﴿٢٠﴾

أُنْظُرْ كَيْفَ فَضَّلْنَا بَعْضَهُمْ عَلَى  
بَعْضٍ ۖ وَلََّا خِرَّةٌ أَكْبَرُ دَرَجَاتٍ  
وَأَكْبَرُ تَفْضِيلًا ﴿٢١﴾

لَا تَجْعَلْ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ  
فَتَقْعَدَ مَذْمُومًا مَّخْذُومًا ﴿٢٢﴾

وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا



अल्लाहके सिवा किसीकी इबादत मत करो और वालिदैन् के साथ हुस्ने सुलूक किया करो, अगर तुम्हारे सामने दोनोंमें से कोई एक या दोनों बुढ़ापे को पहुंच जाएं तो उन्हें “उफ” भी न केहना और उन्हें झिड़कना भी नहीं और उन दोनोंके साथ बड़े अदब से बात किया करो।

24. और उन दोनों के लिए नरम दिली से इज्जो इन्किसारीके बाजू झुकाए रखो और (अल्लाहके हुजूर) अर्ज करते रहो ऐ मेरे रब ! उन दोनों पर रहम फ़रमा जैसा कि उन्होंने बचपन में मुझे (रहमतो शफ़क़त से) पाला था।

25. तुम्हारा रब उन (बातों) से खूब आगाह है जो तुम्हारे दिलोंमें हैं, अगर तुम नेक सीरत हो जाओ तो बेशक वोह (अल्लाह अपनी तरफ़) रुजूअ करनेवालों को बहुत बख़्शानेवाला है।

26. और क़राबत दारों को उनका हक़ अदा करो और मोहताजों और मुसाफ़िरों को भी (दो) और (अपना माल) फुजूल खर्चीसे मत उड़ाओ।

27. बेशक फुजूल खर्ची करनेवाले शैतानके भाई हैं, और शैतान अपने रबका बड़ा ही ना शुका है।

28. और अगर तुम (अपनी तंगदस्ती के बाइस) उन (मुस्तहिक्कीन) से गुरेज़ करना चाहते हो अपने रबकी जानिबसे रहमत (खुशहाली) के इन्तिज़ारमें जिसकी तुम तवक्को' रखते हो तो उनसे नरमीकी बात केह दिया करो।

29. और न अपना हाथ अपनी गरदनसे बांधा हुवा रखो

إِيَّاهُ وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا ۚ إِنَّهَا  
يَبْلُغَنَّ عَنْكَ الْكِبَرَ أَحَدُهُمَا أَوْ  
كِلَاهُمَا فَلَا تَقُلْ لَهُمَا أُفٍّ وَلَا تَنْهَرْهُمَا  
وَقُلْ لَهُمَا قَوْلًا كَرِيمًا ۝٢٣

وَ اخْفِضْ لَهُمَا جَنَاحَ الذُّلِّ مِنَ  
الرَّحْمَةِ وَقُلْ رَبِّ ارْحَمْهُمَا كَمَا  
رَبَّيْتَنِي صَغِيرًا ۝٢٤

رَبُّكُمْ أَعْلَمُ بِمَا فِي نُفُوسِكُمْ ۚ إِنَّ  
تَكُونُوا صَالِحِينَ فَإِنَّهُ كَانَ  
لِإِلَٰهِكُمْ عَفُوًّا ۝٢٥

وَاتِذَا الْقُرْبَىٰ حَقَّهُ وَالْيَسِيرَ  
وَبْنِ السَّبِيلِ وَلَا تَبْذُرْ مَبْذُورًا ۝٢٦

إِنَّ الْمُبَدِّرِينَ كَانُوا إِخْوَانَ  
الشَّيْطَانِ ۚ وَكَانَ الشَّيْطَانُ لِرَبِّهِ  
كَفُورًا ۝٢٧

وَ إِمَّا تُعْرِضَنَّ عَنْهُمُ ابْتِغَاءَ  
رَحْمَةٍ مِّنْ رَبِّكَ تَرْجُوهَا فَقُلْ  
لَهُمْ قَوْلًا مَّيْسُورًا ۝٢٨

وَلَا تَجْعَلْ يَدَكَ مَغْلُولَةً إِلَىٰ

(कि किसीको कुछ न दो) और न ही उसे सारा का सारा खोल दो (कि सब कुछ ही दे डालो) कि फिर तुम्हें खुद मलामत ज़दह (और) थका हारा बन कर बैठना पड़े।

30. बेशक आपका रब जिसके लिए चाहता है रिज़क़ कुशादह फ़रमा देता है और (जिसके लिए चाहता है) तंग कर देता है, बेशक वोह अपने बन्दों (के आ'मालो अहवाल) की ख़ूब ख़बर रखनेवाला ख़ूब देखनेवाला है।

31. और तुम अपनी औलाद को मुफलिसीके ख़ौफ़से क़त्ल मत करो, हम ही उन्हें (भी) रोज़ी देते हैं और तुम्हें भी, बेशक उनको क़त्ल करना बहुत बड़ा गुनाह है।

32. तुम ज़िना (बदकारी) के क़रीब भी मत जाना बेशक येह बे हयाई का काम है, और बहुत ही बुरी राह है।

33. तुम किसी जानको क़त्ल मत करना जिसे (क़त्ल करना) अल्लाहने ह़राम क़रार दिया है सिवाए उसके कि (उसका क़त्ल करना शरीअत की रूसे) ह़क़ हो, और जो शख़्स जुल्मन क़त्ल कर दिया गया तो बेशक हमने उसके वारिस के लिए (क़िसास का) ह़क़ मुक़र्रर कर दिया है सो वोह भी (क़िसास के तौर पर बदलेके) क़त्लमें ह़दसे तजावुज़ न करे, बेशक वोह (अल्लाहकी तरफ़से) मदद याफ़्ता है (सो उसकी मददो हिमायत की ज़िम्मेदारी हुक्मत पर होगी)।

34. और तुम यतीमके मालके (भी) क़रीब तक न जाना मगर ऐसे तरीक़ेसे जो (यतीम के लिए) बेहतर हो यहां तक कि वोह अपनी ज़वानीको पहुंच जाए और वा'दा पूरा किया करो, बेशक वा'दे की ज़रूर पूछ ग़छ होगी।

عُنُقَكُمْ وَلَا تَبْسُطْهَا كُلَّ الْبَسْطِ  
فَتَقْعَدَ مَكُومًا مَّحْسُورًا ٢٩

إِنَّ رَبَّكَ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَن  
يَشَاءُ وَيَقْدِرُ ۚ إِنَّهُ كَانَ بِعِبَادِهِ  
خَبِيرًا بَصِيرًا ٣٠

وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ خَشْيَةً  
أَمْ لَا تَحْنُ تَرْزُقُهُمْ وَإِيَّاكُمْ  
إِنَّ قَتْلَهُمْ كَانَ خِطَاً كَبِيرًا ٣١

وَلَا تَقْرُبُوا الزِّنَىٰ إِنَّهُ كَانَ  
فَاحِشَةً وَسَاءَ سَبِيلًا ٣٢

وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ  
إِلَّا بِالْحَقِّ ۚ وَمَن قُتِلَ مَظْلُومًا  
فَقَدْ جَعَلْنَا لَوَلِيِّهِ سُلْطَانًا فَلَا  
يُؤْسِرُ فِي الْقَتْلِ ۚ إِنَّهُ كَانَ  
مَنْصُورًا ٣٣

وَلَا تَقْرُبُوا مَالَ الْيَتِيمِ إِلَّا بِالَّتِي  
هِيَ أَحْسَنُ حَتَّىٰ يَبْلُغَ أَشُدَّهُ  
وَأَوْفُوا بِالْعَهْدِ ۚ إِنَّ الْعَهْدَ كَانَ  
مَسْئُولًا ٣٤

35. और नाप पूरा रखा करो जब (भी) तुम (कोई चीज) नापो और (जब तोलने लगे तो) सीधे तराजूसे तोला करो, येह (दयानतदारी) बेहतर है और अंजामके ए'तिबारसे (भी) खूबतर है।

36. और (ऐ इन्सान!) तू इस बातकी पैरवी न कर जिसका तुझे (सहीह) इल्म नहीं, बेशक कान और आँख और दिल इनमें से हर एकसे बाजपुर्स होगी।

37. और ज़मीन में अकड़ कर मत चल, बेशक तू ज़मीन को (अपनी रुक़नतके ज़ोर से) हरगिज़ चीर नहीं सकता और न ही हरगिज़ तू बुलंदी में पहाड़ों को पहुँच सकता है (तू जो कुछ है वोही रहेगा)।

38. इन सब (मज़कूरह) बातोंकी बुराई तेरे रबको बड़ी नापसंद है।

39. येह हिक़मतो दानाईकी उन बातों में से है जो आपके रबने आपकी तरफ़ वही फ़रमाई हैं, और (ऐ इन्सान!) अल्लाहके साथ कोई दूसरा मा'बूद न ठेहरा (वरना) तू मलामत ज़दह (और अल्लाह की रहमतसे) धुत्कारा हुवा हो कर दोजख़्म में झोंक दिया जाएगा।

40. (ऐ मुशरीको, खुद सोचो!) भला तुम्हें तो तुम्हारे रबने बेटोंके लिए चुन लिया है और (अपने लिए) उसने फ़रिश्तोंको बेटियां बना लिया है, बेशक तुम (अपने ही घड़े हुए ख़यालातके पैमाने पर) बड़ी सख़्त बात केहते हो।

41. और बेशक हमने इस क़ुरआनमें (ह़काईक़ और नसाएह को) अंदाज़ बदल कर बार बार बयान किया है ताकि लोग नसीहत हासिल करें, मगर (मुन्किरीन का

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ إِذَا كُلْتُمْ وَزِنُوا  
بِالْقِسَاطِ السَّيْقِيمِ ۚ ذَٰلِكَ خَيْرٌ  
وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا ۝۳۵

وَلَا تَقْفُ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ ۚ  
إِنَّ السَّمْعَ وَالْبَصَرَ وَالْفُؤَادَ كُلُّ  
أُولَٰئِكَ كَانَ عَنْهُ مَسْئُولًا ۝۳۶

وَلَا تَنْشِ فِي الْأَرْضِ مَرْحًا  
إِنَّكَ لَنْ تَحْرِقَ الْأَرْضَ وَلَنْ  
تَبْلُغَ الْجِبَالَ طُولًا ۝۳۷

كُلُّ ذَٰلِكَ كَانَ سَيِّئُهُ عِنْدَ رَبِّكَ  
مَكْرُوهًا ۝۳۸

ذَٰلِكَ مِمَّا أَوْحَىٰ إِلَيْكَ رَبُّكَ مِنَ  
الْحِكْمَةِ ۚ وَلَا تَجْعَلْ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا  
آخَرَ فَتُلْقَىٰ فِي جَهَنَّمَ مَلُومًا  
مَّدْحُورًا ۝۳۹

أَفَأَصْفُكُمْ رَبُّكُمُ بِالْبَنِينَ وَ  
اتَّخَذَ مِنَ الْمَلَائِكَةِ إِنَاثًا ۚ إِنَّكُمْ  
لَتَقُولُونَ قَوْلًا عَظِيمًا ۝۴۰

وَلَقَدْ صَرَّفْنَا فِي هَٰذَا الْقُرْآنِ  
لِيَذَّكَّرُوا ۚ وَمَا يَزِيدُهُمْ إِلَّا



आलम यह है कि) उससे उनकी नफ़रत ही मज़ीद बढ़ती जाती है।

42. फ़रमा दीजिए : अगर उसके साथ कुछ और भी मा'बूद होते जैसा कि वोह (कुपफ़ारो मुशरिकीन) केहते हैं तो वोह (मिल कर) मालिके अर्श तक पहुँचने (या'नी उसके निज़ामे इक़्तदार में दख़ल अंदाज़ी करने) का कोई रास्ता ज़रूर तलाश कर लेते।

43. वोह पाक है और उन बातोंसे जो वोह केहते रेहते हैं बहुत ही बुलंदो बरतर है।

44. सातों आस्मान और ज़मीन और वोह सारे मौजूदात जो उनमें हैं अल्लाहकी तस्बीह करते रेहते हैं, और (जुम्ला काइनातमें) कोई भी चीज़ ऐसी नहीं जो उसकी हम्दके साथ तस्बीह न करती हो लेकिन तुम उनकी तस्बीह (की कैफ़ियत) को समझ नहीं सकते, बेशक वोह बड़ा बुर्दबार बड़ा बख़्शानेवाला है।

45. और जब आप कुरआन पढ़ते हैं (तो) हम आपके और उन लोगोंके दरमियान जो आख़िरत पर ईमान नहीं रखते एक पोशीदह पर्दा हाइल कर देते हैं।

46. और हम उनके दिलों पर (भी) पर्दे डाल देते हैं ताकि वोह उसे समझ (न) सकें और उनके कानों में बोझ पैदा कर देते हैं (ताकि उसे सुन न सकें), और जब आप कुरआन में अपने रबका तन्हा ज़िक्र करते हैं (उनके बुतोंका नाम नहीं आता) तो वोह नफ़रत करते हुऐ पीठ फेर कर भाग खड़े होते हैं।

47. हम ख़ूब जानते हैं यह जिस मक्सद के लिए ध्यान से

نُفُورًا ٣١

قُلْ لَّوْ كَانَ مَعَ إِلَهَةٍ كَمَا  
يَقُولُونَ إِذَا لَابَتَّعُوا إِلَىٰ ذِي  
الْعَرْشِ سَبِيلًا ٣٢

سُبْحَنَهُ وَتَعَالَىٰ عَمَّا يَقُولُونَ  
عُلُوًّا كَبِيرًا ٣٣

تُسَبِّحُ لَهُ السَّمَوَاتُ السَّبْعُ وَالْأَرْضُ وَمَنْ فِيهِنَّ ۖ وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا يُسَبِّحُ بِحَمْدِهِ وَلَكِنْ لَا تَفْقَهُونَ تَسْبِيحَهُمْ ۚ إِنَّهُ كَانَ حَلِيمًا غَفُورًا ٣٤

وَإِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ جَعَلْنَا بَيْنَكَ وَ  
بَيْنَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ  
جَبَابًا مَّسْتُورًا ٣٥

وَجَعَلْنَا عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ أَكِنَّةً أَنْ  
يَفْقَهُوهُ وَفِي آذَانِهِمْ وَقْرًا ۖ وَإِذَا  
ذُكِّرَتْ رَبِّكَ فِي الْقُرْآنِ وَحْدَهُ  
وَلَوْ أَعْلَىٰ آذَانِهِمْ نُفُورًا ٣٦

نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَسْتَعْمُونَ بِهِ إِذْ

सुनते हैं जब यह आपकी तरफ़ कान लगाते हैं और जब यह सरगोशियां करते हैं जब यह ज़ालिम लोग (मुसलमानों से) केहते हैं कि तुम तो महज़ एक ऐसे शख्सकी पैरवी कर रहे हो जो सहर ज़दा है (या'नी उस पर जादू कर दिया गया है तो हम ये सब कुछ देख और सुन रहे होते हैं)।

48. (ऐ हबीब!) देखिए (येह लोग) आपके लिए कैसी (कैसी) तशबीहें देते हैं पस येह गुमराह हो चुके, अब राहे रास्त पर नहीं आ सकते।

49. और केहते हैं जब हम (मर कर बोसीदह) हड्डियां और रेज़ा रेज़ा हो जाएंगे तो क्या हमें अज़ सरे नव पैदा कर के उठाया जाएगा ?

50. फ़रमा दीजिए : तुम पथ्थर हो जाओ या लोहा।

51. या कोई ऐसी मख़्लूक जो तुम्हारे खयालमें (इन चीज़ोंसे भी) ज़ियादह सख़्त हो (कि उसमें ज़िन्दगी पानेकी बिल्कुल सलाहियत ही न हो) फिर वोह (उस हाल में) कहेंगे कि हमें कौन दोबारा ज़िन्दा करेगा? फ़रमा दीजिए : वोही जिसने तुम्हें पेहली बार पैदा फ़रमाया था, फिर वोह (तअज़्जुब और तमस्खुर के तौर पर) आपके सामने अपने सर हिला देंगे और कहेंगे : येह कब होगा? फ़रमा दीजिए : उम्मीद है जल्द ही हो जाएगा।

52. जिस दिन वोह तुम्हें पुकारेगा तो तुम उसकी हम्दके साथ जवाब दोगे और खयाल करते होगे कि तुम (दुनिया में) बहुत थोड़ा अर्सा ठेहरे हो।

53. और आप मेरे बंदों से फ़रमा दें कि वोह ऐसी बातें किया करें जो बेहतर हों, बेशक शैतान लोगों के

يَسْتَعِينُونَ إِلَيْكَ وَإِذْ هُمْ نَجْوَى  
إِذْ يَقُولُ الظَّالِمُونَ إِنْ تَتَّبِعُونَ  
إِلَّا رَجُلًا مَّسْحُورًا ﴿٣٧﴾

أَنْظُرْ كَيْفَ ضَرَبُوا لَكَ الْأَمْثَالَ  
فَضَّلُوا فَلَا يَسْتَعِينُونَ سَبِيلًا ﴿٣٨﴾

وَقَالُوا إِذَا كُنَّا عِظَامًا وَرُفَاتًا  
إِنَّا لَنَبْعَثُكُمْ خُلُقًا جَدِيدًا ﴿٣٩﴾

قُلْ كُونُوا حِجَارَةً أَوْ حَدِيدًا ﴿٤٠﴾  
أَوْ خُلُقًا مَّيْكُورًا فِي صُدُورِكُمْ  
فَسَيَقُولُونَ مَنْ يُعِيدُنَا قُلِ  
الَّذِي فطَرَكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ  
فَسَيُنْغِضُونَ إِلَيْكَ رُءُوسَهُمْ  
وَيَقُولُونَ مَتَى هُوَ قُلْ عَسَى أَنْ  
يَكُونَ قَرِيبًا ﴿٤١﴾

يَوْمَ يَدْعُوكُمْ فَتَسْتَجِيبُونَ بِحَدِيثٍ  
وَتَذُنُّونَ إِن لَّبِثْتُمْ إِلَّا قَلِيلًا ﴿٤٢﴾

وَقُلْ لِّعِبَادِي يَقُولُوا الَّتِي هِيَ  
أَحْسَنُ إِنَّ الشَّيْطَانَ يَنْزِعُ

दरमियान फ़साद बपा करता है, यकीनन शैतान इन्सानका खुला दुश्मन है।

54. तुम्हारा रब तुम्हारे हाल से बेहतर वाकिफ़ है, अगर चाहे तुम पर रहम फ़रमा दे या अगर चाहे तुम पर अज़ाब करे, और हमने आपको उन पर (उनके उमूरका) जिम्मेदार बना कर नहीं भेजा।

55. और आपका रब उनको ख़ूब जानता है जो आस्मानों और ज़मीन में (आबाद) हैं, और बेशक हमने बा'ज अंबियाको बा'ज पर फ़ज़ीलत बख़्शी और हमने दाऊद (ﷺ) को ज़बूर अता की।

56. फ़रमा दीजिए : तुम उन सबको बुला लो जिन्हें तुम अल्लाहके सिवा (मा'बूद ) गुमान करते हो वोह तुमसे तक्लीफ़ दूर करने पर कादिर नहीं हैं और न (उसे दूसरोंकी तरफ़) फेर देनेका (इख़्तियार रखते हैं)।

57. येह लोग जिनकी इबादत करते हैं (या'नी मलाइका, जिन्नत, ईसा और उज़ैर (ﷺ) वगैरहम के बुत और तस्वीरें बना कर उन्हें पूजते हैं) वोह (तो खुदही) अपने रबकी तरफ़ वसीले तलाश करते हैं कि उनमें से (बारगाहे इलाहीमें) ज़ियादह मुकर्रब कौन है और (वोह खुदही) उसकी रहमतके उम्मीदवार हैं और (वोह खुदही) उसके अज़ाबसे डरते रहेते हैं, (अब तुम ही बताओ कि वोह मा'बूद कैसे हो सकते हैं वोह तो खुद मा'बूदे बरहक के सामने झुक रहे हैं), बेशक आपके रबका अज़ाब डरनेकी चीज़ है।

58. और (कुफ़्रो सरकशी करने वालोंकी) कोई बस्ती

بَيْنَهُمْ ۖ إِنَّ الشَّيْطَانَ كَانَ لِلْإِنْسَانِ  
عَدُوًّا مُّبِينًا ۝٥٢

رَبُّكُمْ أَعْلَمُ بِكُمْ ۖ إِنَّ يَسَاءَ  
يَرْحَكُمُ أَوْ إِنَّ يَسَاءَ يُعَذِّبُكُمْ  
وَمَا أَرْسَلْنَاكَ عَلَيْهِمْ وَكِيلًا ۝٥٣

وَرَبُّكَ أَعْلَمُ بِمَنْ فِي السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضِ ۖ وَلَقَدْ فَضَّلْنَا بَعْضَ  
النَّبِيِّينَ عَلَى بَعْضٍ وَآتَيْنَا دَاوُدَ  
زُبُورًا ۝٥٥

قُلْ ادْعُوا الَّذِينَ زَعَمْتُمْ مِنْ  
دُونِهِ فَلَا يَمْلِكُونَ كَشْفَ الضُّرِّ عَنْكُمْ  
وَلَا تَحْوِيلًا ۝٥٦

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ يَبْتَغُونَ  
إِلَىٰ سَرَائِمِ الْوَسِيلَةِ أَيْهُمْ أَقْرَبُ  
وَيَرْجُونَ رَحْمَتَهُ وَيَخَافُونَ  
عَذَابَهُ ۖ إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ كَانَ  
مَحْدُورًا ۝٥٧

وَ إِنْ مِنْ قَرْيَةٍ إِلَّا نَحْنُ



ऐसी नहीं मगर हम उसे रोज़े कियामतसे क़ब्लही तबाह कर देंगे या उसे निहायत ही सख्त अज़ाब देंगे, येह (अम्र) किताब (लौहे महफूज़) में लिखा हुआ है।

59. और हमको (अबभी उनके मुतालिबे पर) निशानियां भेजने से (किसी चीज़ने) मना' नहीं किया सिवाए इसके कि उन्हीं (निशानियों) को पहले लोगोंने झुटला दिया था (सो उसके बाद वोह फ़ौरन तबाहो बरबाद कर दिए गए और कोई मोहलत बाकी न रही, ऐ हबीब ! हम आपकी बे'सत के बाद आपकी क़ौमसे येह मुआमला नहीं करना चाहते), और हमने क़ौमे समूदको (सालेह عليه की) ऊंटनी (की) खुली निशानी दी थी तो उन्होंने उस पर जुल्म किया, और हम निशानियां नहीं भेजा करते मगर (अज़ाब की आमदसे क़ब्ल आख़री बार) ख़ौफ़ज़दा करने के लिए (फिर जब उस निशानीका इन्कार हो जाता है तो उसी वक़्त तबाहकुन अज़ाब भेज दिया जाता है)।

60. और (याद कीजिए) जब हमने आपसे फ़रमाया कि बेशक आपके रबने (सब) लोगोंको (अपने इल्मो कुदरत के) अहाते में ले रखा है, और हमने तो (शबे मे'राजके) उस नज़्ज़ारेको जो हमने आपको दिखाया लोगों के लिए सिर्फ़ एक आजमाइश बनाया है (ईमानवाले मान गए और ज़ाहिरबीन उलझ गए) और उस दरख़्त (शजरतुज ज़क़ूम) को भी जिस पर कुरआनमें ला'नत की गई है, और हम उन्हें डराते हैं मगर येह (डराना भी) उनमें कोई इज़ाफ़ा नहीं करता सिवाए और बड़ी सरकशी के।

61. और (वोह वक़्त याद कीजिए) जब हमने फ़रिश्तोंसे फ़रमाया कि तुम आदम (عليه) को सजदा करो तो इबलीस के सिवा सबने सजदा किया, उसने कहा :

مُهْلِكُومَا قَبْلَ يَوْمِ الْقِيَمَةِ أَوْ مُعَذِّبُومَا عَذَابًا شَدِيدًا ۖ كَانَ ذَٰلِكَ فِي الْكِتَابِ مَسْطُورًا ۝٥٨

وَمَا مَنَعَنَا أَنْ نُرْسِلَ بِالْآيَاتِ إِلَّا أَنْ كَذَّبَ بِهَا الْأَوَّلُونَ ۖ وَاتَّبِعَتْنَا ثُودًا ثَائِقَةً مُّبْصِرَةً فَظَلَمُوا بِهَا ۖ وَمَا نُرْسِلُ بِالْآيَاتِ إِلَّا تَخْوِيفًا ۝٥٩

وَإِذْ قُلْنَا لَكَ إِنَّ رَبَّكَ أَحَاطَ بِالنَّاسِ ۖ وَمَا جَعَلْنَا الرُّءْيَا الَّتِي أَرَيْنَاكَ إِلَّا فِتْنَةً لِلنَّاسِ وَالشَّجَرَةَ الْمَلْعُونَةَ فِي الْقُرْآنِ ۖ وَنُخَوِّفُهُمْ فَمَا يَزِيدُهُمْ إِلَّا طُغْيَانًا كَبِيرًا ۝٦٠

وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلَكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ ۖ قَالَ

क्या उसे सजदा करूं जिसे तूने मिट्टीसे पैदा किया है?

62. (और शैतान येह भी केहने लगा :) मुझे बता तो सही कि येह वोह शख्स है जिसे तूने मुझ पर फ़जीलत दी है? (आखिर इसकी क्या वजह है?) अगर तू मुझे क़ियामतके दिन तक मोहलत दे दे तो मैं इसकी औलादको सिवाए चंद अफ़रादके (अपने क़ब्जेमें ले कर) जड़से उखाड़ दूंगा।

63. अल्लाहने फ़रमाया : जा (तुझे मोहलत है) पस उनमें से जो भी तेरी पैरवी करेगा तो बेशक दोज़ख़ (ही) तुम सबकी पूरी पूरी सज़ा है।

64. और जिस पर भी तेरा बस चल सकता है तू (उसे) अपनी आवाज़से डगमगा ले और उन पर अपनी (फौजके) सवार और पियादा दस्तों को चढ़ा दे और उनके मालो औलादमें उनका शरीक बन जा और उनसे (झूटे) वा'दे कर, और उनसे शैतान धोकाओ फ़रेबके सिवा (कोई) वा'दा नहीं करता।

65. बेशक जो मेरे बन्दे हैं उन पर तेरा तसल्लुत नहीं हो सकेगा, और तेरा रब उन (अल्लाहवालों) की कारसाज़ी के लिए काफी है।

66. तुम्हारा रब वोह है जो समन्दर (और दरिया) में तुम्हारे लिए (जहाज़ और) कश्तियां रवां फ़रमाता है ताकि तुम (अंदरूनी-व-बैरूनी तिजारत के ज़रीए) उसका फ़ज़ल (या'नी रिज़क़) तलाश करो, बेशक वोह तुम पर बड़ा महरबान है।

67. और जब समन्दर में तुम्हें कोई मुसीबत लाहि़क़ होती है तो वोह (सब बुत तुम्हारे ज़ेहनों से) गुम हो जाते हैं

ءَاسْجُدْ لِمَنْ خَلَقْتَ طِينًا ۝۶۱

قَالَ اَرَأَيْتَكَ هَذَا الَّذِي كَرَّمْتَ عَلَيَّ لَئِنْ اَخَّرْتَنِ اِلٰى يَوْمِ الْقِيٰمَةِ لَا حُتٰنَ لَكَ دَرِيَّةً اِلَّا قَلِيْلًا ۝۶۲

قَالَ اذْهَبْ فَمَنْ تَبِعَكَ مِنْهُمْ فَاِنَّ جَهَنَّمَ جَزَا وَاَوْكُمْ جَزَا وَاَوْفُوْرًا ۝۶۳

وَاسْتَغْفِرْ مَنْ اسْتَطَعَتْ مِنْهُمْ بِصَوْتِكَ وَاَجْلِبْ عَلَيْهِمْ بِخَيْلِكَ وَرَجِلِكَ وَشَارِكُهُمْ فِى الْاَمْوَالِ وَالْاَوْلَادِ وَعَدُهُمْ وَمَا يَعِدُهُمُ الشَّيْطٰنُ اِلَّا غُرُوْرًا ۝۶۴

اِنَّ عِبَادِى لَیْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطٰنٌ وَّاَكْفٰی بِرَبِّكَ وَكِيْلًا ۝۶۵

رَبُّكُمْ الَّذِیْ یُزِیْجُ لَكُمْ الْفَلَکَ فِى الْبَحْرِ لِتَبْتَغُوْا مِنْ فَضْلِهٖ ۚ اِنَّهٗ كَانَ بِكُمْ رَحِيْمًا ۝۶۶

وَاِذَا مَسَّكُمُ الضُّرُّ فِى الْبَحْرِ ضَلَّ مَنْ تَدْعُوْنَ اِلَّا اِیَّاهُ ۚ فَلَمَّا

जिनकी तुम परस्तिश करते रहे हो सिवाए उसी (अल्लाह) के (जिसे तुम उस वक्त याद करते हो), फिर जब वोह (अल्लाह) तुम्हें बचा कर खुशकी की तरफ ले जाता है (तो फिर उससे) रू गर्दानी करने लगते हो, और इन्सान बड़ा नाशुका वाके' हुआ है।

68. क्या तुम उस बातसे बेखौफ हो गए हो कि वोह तुम्हें खुशकीके किनारे पर ही (जमीनमें) धंसा दे या तुम पर पथ्थर बरसानेवाली आँधी भेज दे फिर तुम अपने लिए कोई कारसाज न पा सकोगे।

69. या तुम उस बातसे बेखौफ हो गए हो कि वोह तुम्हें दोबारा उस (समन्दर) में पलटा कर ले जाए और तुम पर कशियां तोड़ देनेवाली आँधी भेज दे फिर तुम्हें उस कुफ़्र के बाइस जो तुम करते थे (समन्दर में) ग़र्क़ कर दे फिर तुम अपने लिए उस (डूबने) पर हमसे मुआख़जा करनेवाला कोई नहीं पाओगे।

70. और बेशक हमने बनी आदमको इज़्ज़त बख़्शी और हमने उनको खुशकी और तरी (या'नी शहरों और सेहराओं और समन्दरों और दरियाओं) में (मुख़्तलिफ़ सवारियों पर) सवार किया और हमने उन्हें पाकीज़ा चीज़ोंसे रिज़्क अता किया और हमने उन्हें अक्सर मख़्लूक़ात पर जिन्हें हमने पैदा किया है फ़ज़ीलत दे कर बरतर बना दिया।

71. वोह दिन (याद करें) जब हम लोगोंके हर तबके को उनके पेशवा के साथ बुलाएंगे, सो जिसे उसका नविशतए आ'माल उसके दाएं हाथमें दिया जाएगा पस येह लोग अपना नामाए आ'माल (मसरतो शादमानीसे) पढ़ेंगे और उन पर धागे बराबर भी जुल्म नहीं किया जाएगा।

نَجِّكُمْ إِلَى الْبَرِّ أَعْرَضْتُمْ  
وَكَانَ الْإِنْسَانُ كَفُورًا ٦٧

أَفَأَمْنْتُمْ أَنْ يَخْسِفَ بِكُمْ جَانِبَ  
الْبَرِّ أَوْ يُرْسِلَ عَلَيْكُمْ حَاصِبًا ثُمَّ  
لَا تَجِدُوا لَكُمْ وَكَيلًا ٦٨

أَمْ أَمْنْتُمْ أَنْ يُعِيدَكُمْ فِيهِ تَارَةً  
أُخْرَىٰ فَيُرْسِلَ عَلَيْكُمْ قَاصِفًا مِّنَ  
الرَّيْحِ فَيُغْرِقَكُمْ بِمَا كَفَرْتُمْ ثُمَّ  
لَا تَجِدُوا لَكُمْ عَلَيْنَا بِهِ تَبِيعًا ٦٩

وَلَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ وَحَمَلْنَاهُمْ فِي  
الْبَرِّ وَ الْبَحْرِ وَرَزَقْنَاهُمْ مِّنَ  
الطَّيِّبَاتِ وَفَضَّلْنَاهُمْ عَلَىٰ كَثِيرٍ مِّمَّنْ  
خَلَقْنَا تَفْضِيلًا ٧٠

يَوْمَ نَدْعُوا كُلَّ أُنَاسٍ بِإِمامِهِمْ  
فَمَن أُوتِيَ كِتَابَهُ بِيَمِينِهِ فَأُولَٰئِكَ  
يَقْرَءُونَ كِتَابَهُمْ وَلَا يُظْلَمُونَ  
شَيْئًا ٧١



72. और जो शख्स इस (दुनिया) में (हकसे) अँधा रहा सो वोह आखिरत में भी अँधा और राहे (नजात) से भटका रहेगा।

73. और कुफ़ार तो येही चाहते थे कि आपको उस (हुक्मे इलाही) से फेर दें जिसकी हमने आपकी तरफ़ वही फ़रमाई है ताकि आप उस (वही) के सिवा हम पर कुछ और (बातों) को मन्सूब कर दें और तब आपको अपना दोस्त बना लें।

74. और अगर हमने आपको (पहले ही से इस्मते नुबुव्वतके ज़रीए) साबित क़दम न बनाया होता तो तब भी आप उनकी तरफ़ (अपने पाकीज़ा नफ़्स और तबई इस्ते'दाद के बाइस) बहुत ही मा'मूली से झुकाव के करीब जाते। (उनकी तरफ़ फिर भी ज़ियादह माइल न होते और नाकाम रहेते मगर अल्लाहने आपको इस्मते नुबुव्वत के ज़रीए उस मा'मूलीसे मैलान के करीब जाने से भी महफूज फ़रमा लिया है)।

75. (अगर बिलफ़र्ज आप माइल हो जाते तो) उस वक़्त हम आपको दोगुना मज़ा ज़िन्दगीमें और दोगुना मौतमें चखाते फिर आप अपने लिए (भी) हम पर कोई मददगार न पाते।

76. और कुफ़ार येह भी चाहते थे कि आपके क़दम सर ज़मीने (मक्का) से उखाड़ दें ताकि वोह आपको यहां से निकाल सकें और (अगर बिलफ़र्ज ऐसा हो जाता तो) उस वक़्त वोह (खुद भी) आपके पीछे थोड़ी सी मुद्दतके सिवा ठहर न सकते।

77. उन सब रसूलों (के लिए अल्लाह) का दस्तूर (येही रहा है) जिन्हें हमने आपसे पहले भेजा था और आप हमारे दस्तूर में कोई तब्दीली नहीं पाएंगे।

وَمَنْ كَانَ فِي هَذِهِ أَعْمَىٰ فَهُوَ فِي  
الْآخِرَةِ أَعْمَىٰ وَأَضَلُّ سَبِيلًا ﴿٤٢﴾

وَإِنْ كَادُوا لَيَفْتِنُوكَ عَنِ الذِّمِّ  
أَوْ حِينًا إِلَيْكَ لَتَفْتَرِي عَلَيْنَا  
غَيْرَهُ ۖ وَإِذَا لَتَتَّخِذُوكَ خَلِيلًا ﴿٤٣﴾

وَلَوْلَا أَنْ تَبَشِّرَكَ لَقَدْ كِدْتَ  
تَرْكُنُ إِلَيْهِمْ شَيْئًا قَلِيلًا ﴿٤٤﴾

إِذَا لَدَقَّتْكَ الضُّعْفُ الْحَيَوةِ وَ  
ضَعْفُ الْمَمَاتِ ثُمَّ لَا تَجِدُكَ  
عَلَيْنَا نَصِيرًا ﴿٤٥﴾

وَإِنْ كَادُوا لَيَسْتَفْرِزُّوكَ مِنَ  
الْأَرْضِ لِيُخْرِجُوكَ مِنْهَا وَإِذَا  
لَا يَكْبِتُونَ خَلْفَكَ إِلَّا قَلِيلًا ﴿٤٦﴾

سُنَّةَ مَنْ قَدْ أَرْسَلْنَا قَبْلَكَ مِنْ  
رُسُلِنَا وَلَا تَجِدُ لِسُنَّتِنَا  
تَحْوِيلًا ﴿٤٧﴾

78. आप सूरज ढलनेसे ले कर रातकी तारीकी तक (जोहर, अस्सर, मग़रिब और इशाकी) नमाज़ काइम फ़रमाया करें और नमाज़े फ़ज़्रका कुरआन पढ़ना भी (लाज़िम कर लें), बेशक नमाज़े फ़ज़्रके कुरआन में (फ़रिश्तोंकी) हाज़िरी होती है (और हुजूरी भी नसीब होती है)।

79. और रातके कुछ हिस्सेमें (भी) कुरआन के साथ (शब खेज़ी करते हुए) नमाज़े तहज्जुद पढ़ा करें यह खास आपके लिए ज़ियादह (की गई) है यकीनन आपका रब आपको मक़ामे महमूद पर फ़ाइज़ फ़रमाएगा (या'नी वोह मक़ामे शफ़ाअते उज़मा जहां जुम्ला अव्वलीनो आख़िरीन आपकी तरफ़ उजूअ और आपकी हम्द करेंगे)।

80. और आप (अपने रबके हुज़ूर येह) अर्ज़ करते रहें : ऐ मेरे रब ! मुझे सच्चाई (ख़ुशनूदी) के साथ दाख़िल फ़रमा (जहां भी दाख़िल फ़रमाना हो) और मुझे सच्चाई (व ख़ुशनूदी) के साथ बाहर ले आ (जहांसे भी लाना हो) और मुझे अपनी जानिबसे मददगार ग़ल्बा-व-कुव्वत अता फ़रमा दे।

81. और फ़रमा दीजिए हक़ आ गया और बातिल भाग गया, बेशक बातिलने जाइलो नाबूद ही हो जाना है।

82. और हम कुरआनमें वोह चीज़ नाज़िल फ़रमा रहे हैं जो ईमानवालों के लिए शिफ़ा और रहमत है और ज़ालिमों के लिए तो सिर्फ़ नुक़सान ही में इज़ाफ़ा कर रहा है।

83. और जब हम इन्सान पर (कोई) इन्आम फ़रमाते हैं तो वोह (शुक्रसे) गुरेज़ करता और पहलू तही कर जाता है और जब उसे कोई तक्लीफ़ पहुंच जाती है तो मायूस हो जाता है (गोया न शाकिर है न साबिर)।

أَقِمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِ الشَّيْءِ إِلَى  
عَسَى الْيَلِّ وَقُرْآنَ الْفَجْرِ ۖ إِنَّ  
قُرْآنَ الْفَجْرِ كَانَ مَشْهُودًا ۝ ٨٠

وَمِنَ الْيَلِّ فَتَهَجَّدْ بِهِ نَافِلَةً  
لَّكَ ۖ عَسَى أَنْ يَبْعَثَكَ رَبُّكَ  
مَقَامًا مَّحْمُودًا ۝ ٨١

وَقُلْ رَبِّ أَدْخِلْنِي مُدْخَلَ  
صِدْقٍ وَأَخْرِجْنِي مُخْرَجَ صِدْقٍ ۚ  
اجْعَلْ لِي مِنْ لَدُنْكَ سُلْطَانًا  
نَّصِيرًا ۝ ٨٢

وَقُلْ جَاءَ الْحَقُّ وَزَهَقَ الْبَاطِلُ ۚ  
إِنَّ الْبَاطِلَ كَانَ زَهُوقًا ۝ ٨٣  
وَنُنَزِّلُ مِنَ الْقُرْآنِ مَا هُوَ شِفَاءٌ  
وَرَحْمَةٌ لِّلْمُؤْمِنِينَ ۚ وَلَا يَزِيدُ  
الظَّالِمِينَ إِلَّا خَسَارًا ۝ ٨٤

وَإِذَا أَنْعَمْنَا عَلَى الْإِنْسَانِ أَعْرَضَ  
وَنَآجِبَانِيهِ ۚ وَإِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ كَانَ  
يُئْسًا ۝ ٨٥

84. फ़रमा दीजिए : हर कोई (अपने अपने तरीके-व-फ़ित्रत पर अमल पैरा है, और आपका रब खूब जानता है कि सबसे ज़ियादह सीधी राह पर कौन है।

85. और येह (कुफ़ार) आपसे रूहके मु-त-अल्लिक सवाल करते है, फ़रमा दीजिए : रूह मेरे रबके अग्रसे है और तुम्हें बहुत ही थोड़ा सा इल्म दिया गया है।

86. और अगर हम चाहें तो उस (किताब) को जो हमने आपकी तरफ़ वही फ़रमाई है (लोगोंके दिलों और तेहरीरी नुस्खोंसे) मद्द फ़रमा दें फिर आप अपने लिए उस (वही) के ले जाने पर हमारी बारगाह में कोई वकालत करनेवाला भी न पाएंगे।

87. मगर येह आपके रबकी रहमतसे (हमने उसे काइम रखा है), बेशक (येह) आप पर (और आपके वसीलेसे आपकी उम्मत पर) उसका बहुत बड़ा फ़ज़ल है।

88. फ़रमा दीजिए : अगर तमाम इन्सान और जिन्नात इस बात पर जमा' हो जाएं कि वोह इस कुरआन के मिस्ल (कोई दूसरा कलाम बना) लाएंगे तो (भी) वोह इसकी मिस्ल नहीं ला सकते अगरचे वोह एक दूसरे के मददगार बन जाएं।

89. और बेशक हमने इस कुरआनमें लोगों के लिए हर तरह की मिसाल (मुख़्तलिफ़ तरीकोंसे) बारबार बयान की है मगर अक्सर लोगोंने (उसे) कुबूल न किया (येह) सिवाए ना शुक्री के (और कुछ नहीं)।

90. और वोह (कुफ़ारे मक्का) केहते हैं कि हम आप पर हरगिज़ ईमान नहीं लाएंगे यहां तक कि आप हमारे लिए ज़मीन से कोई चश्मा जारी कर दें।

قُلْ كُلٌّ يَعْمَلُ عَلَى شَاكِلَتِهِ ۖ فَرَبُّكُمْ  
أَعْلَمُ بِمَنْ هُوَ أَهْدَى سَبِيلًا ۝٨٣

وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الرُّوحِ ۖ قُلِ  
الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي وَمَا أُوتِيتُمْ  
مِّنَ الْعِلْمِ إِلَّا قَلِيلًا ۝٨٥

وَلَيْنَ شِئْنَا لَنُدْهَبَنَّ بِالَّذِي  
أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ ثُمَّ لَا تَجِدُ لَكَ بِهِ  
عِلْمًا وَكِيلًا ۝٨٦

إِلَّا رَحْمَةً مِّن رَّبِّكَ ۖ إِنَّ فَضْلَهُ  
كَانَ عَلَيْكَ كَبِيرًا ۝٨٧

قُلْ لِّمَنِ اجْتَمَعَتِ الْإِنْسُ وَالْجِنُّ  
عَلَىٰ أَن يَأْتُوا بِمِثْلِ هَٰذَا الْقُرْآنِ  
لَا يَأْتُونَ بِمِثْلِهِ وَلَوْ كَانَ بَعْضُهُمْ  
لِبَعْضٍ ظَهِيرًا ۝٨٨

وَلَقَدْ صَرَّفْنَا لِلنَّاسِ فِي هَٰذَا  
الْقُرْآنِ مِنْ كُلِّ مَثَلٍ فَأَبَىٰ أَكْثَرُ  
النَّاسِ إِلَّا الْكُفُورًا ۝٨٩

وَقَالُوا لَنْ نُؤْمِنَ لَكَ حَتَّىٰ تَفْجُرَ  
لَنَا مِنَ الْأَرْضِ يَنْبُوعًا ۝٩٠



91. या आपके पास खजूरों और अंगूरों का कोई बाग हो तो आप उसके अंदर बेहती हुई नेहरें जारी कर दें।

أَوْ تَكُونُ لَكَ جَنَّةٌ مِّنْ نَّجِيلٍ وَ  
عَنِ قُفُوجِرَ الْأَنْهَارِ خِلَافَهَا  
تَفْجِيرًا ⑨١

92. या जैसा कि आपका खयाल है हम पर (अभी) आस्मान के चंद टुकड़े गिरा दें या आप अल्लाह को और फ़रिश्तों को हमारे सामने ले आएँ।

أَوْ تَسْقُطُ السَّمَاءُ كَمَا زَعَمْتَ  
عَلَيْنَا كَسَفًا أَوْ تَأْتِي بِلِلَّهِ  
وَالْمَلَائِكَةِ قَبِيلًا ⑨٢

93. या आपका कोई सोनेका घर हो (जिसमें आप खूब ऐशसे रहें) या आप आस्मान पर चढ़ जाएँ, फिर भी हम आपके (आस्मान में) चढ़ जाने पर हरगिज़ ईमान नहीं लाएंगे यहां तक कि आप (वहांसे) हमारे ऊपर कोई किताब उतार लाएं जिसे हम (खुद) पढ़ सकें, फ़रमा दीजिए : मेरा रब (इन खुराफ़ातमें उलझनेसे) पाक है मैं तो एक इन्सान (और) अल्लाहका भेजा हुवा (रसूल) हूँ।

أَوْ يَكُونُ لَكَ بَيْتٌ مِّنْ ذُرِّهِ أَوْ  
تَرْتَفِعُ فِي السَّمَاءِ وَلَكِنْ تُؤْمِنُ  
بِرُفُوقِكَ حَتَّى تَنْزِلَ عَلَيْنَا كِتَابًا  
تَقْرَأُهُ ⑨٣ قُلْ سُبْحَانَ رَبِّيْ هَلْ  
كُنْتُ إِلَّا بَشَرًا مَّرْسُولًا ⑨٤

94. और (उन) लोगोंको ईमान लानेसे और कोई चीज़ माने' न हुई जब कि उनके पास हिदायत (भी) आ चुकी थी सिवाए इसके कि वोह केहने लगे : क्या अल्लाहने (एक) बशरको रसूल बना कर भेजा है ?

وَمَا مَنَعَ النَّاسَ أَنْ يُؤْمِنُوا إِذْ  
جَاءَهُمُ الْهُدَى إِلَّا أَنْ قَالُوا  
أَبْعَثَ اللَّهُ بَشَرًا مَّرْسُولًا ⑨٥

95. फ़रमा दीजिए : अगर ज़मीन में (इन्सानों की बजाए) फ़रिश्ते चलते फिरते सुकूनत पज़ीर होते तो यकीनन हम (भी) उन पर आस्मानसे किसी फ़रिश्ते को रसूल बना कर उतारते।

قُلْ لَوْ كَانَ فِي الْأَرْضِ مَلَائِكَةٌ  
يَّسْئُونَ مُطِيعِينَ لَنَزَّلْنَا عَلَيْهِمْ  
مِّنَ السَّمَاءِ مَلَكًا مَّرْسُولًا ⑨٦

96. फ़रमा दीजिए : मेरे और तुम्हारे दरमियान अल्लाह ही गवाह के तौर पर काफ़ी है, बेशक वोह अपने बंदोंसे खूब आगाह खूब देखनेवाला है।

قُلْ كَفَى بِاللَّهِ شَهِيدًا بَيْنِي وَ  
بَيْنَكُمْ ⑨٧ إِنَّهُ كَانَ بِعِبَادِهِ خَبِيرًا  
بَصِيرًا ⑨٨

97. और अल्लाह जिसे हिदायत फ़रमा दे तो वोही हिदायत याफ़ता है, और जिसे वोह गुमराह ठेहरा दे तो आप उनके लिए उसके सिवा मददगार नहीं पाएंगे, और हम उन्हें क़ियामत के दिन औंधे मुंह उठाएंगे इस हालमें कि वोह अँधे, गूंगे और बेहरे होंगे, उनका ठिकाना दोज़ख़ है, जब भी वोह बुझने लगेगी हम उन्हें (अज़ाब देने के लिए) और ज़ियादह भड़का देंगे।

98. येह उन लोगों की सज़ा है इस वजह से कि उन्होंने हमारी आयतों से कुफ़्र किया और येह केहते रहे कि क्या जब हम (मर कर बोसीदह) हड्डियां और और रेज़ा रेज़ा हो जाएंगे ? तो क्या हम अज़ सरे नव पैदा कर के उठाए जाएंगे ?

99. क्या उन्होंने नहीं देखा कि जिस अल्लाहने आस्मानों और ज़मीनको पैदा फ़रमाया है (वोह) इस बात पर (भी) क़ादिर है कि वोह उन लोगोंकी मिस्ल (दोबारा) पैदा फ़रमा दे और उसने उनके लिए एक वक़्त मुक़र्रर फ़रमा दिया है जिसमें कोई शक़ नहीं, फिर भी ज़ालिमोंने इन्कार कर दिया है मगर (येह) ना शुक्की है।

100. फ़रमा दीजिए : अगर तुम मेरे रबकी रहमत के ख़ज़ानों के मालिक होते तो तबभी (सब) ख़र्च हो जाने के ख़ौफ़से तुम (अपने हाथ) रोके रखते, और इन्सान बहुतही तंगदिल और बख़ील वाके' हुआ है।

101. और बेशक हमने मूसा (عليه السلام) को नव रौशन निशानियां दीं तो आप बनी इसराईल से पूछिए जब (मूसा) उनके पास आए तो फिरऔन ने उन से कहा : मैं तो येही ख़याल करता हूँ कि ऐ मूसा ! तुम सहर ज़दह हो

وَمَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِ وَمَنْ يُضِلِّ فَلَنْ تَجِدَ لَهُمْ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِهِ ۚ وَنَحْشُرُهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ عَلَىٰ وُجُوهِهِمْ عُيُيًّا ۖ وَبُكْمًا ۖ وَصَبًّا ۖ مَّا لَهُمْ بِهِمْ جَهَنَّمَ ۖ كُلَّمَا خَبَتْ زِدْنَاهُمْ

سَعِيرًا ٩٧

ذٰلِكَ جَزَاؤُهُمْ بِاَنَّهُمْ كَفَرُوْا بِالْاٰتِيْنَا وَقَالُوْا اِذَا كُنَّا عِظَامًا وَّ رُفَاتًا ؕ اِنَّا لَمَبْعُوْثُوْنَ خَلْقًا جَدِيْدًا ٩٨

اَوَلَمْ يَرَوْا اَنَّ اللّٰهَ الَّذِيْ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ قَادِرٌ عَلٰٓى اَنْ يَّخْلُقَ مِثْلَهُمْ وَجَعَلَ لَهُمْ اَجَلًا لَا رَيْبَ فِيْهِ ۚ فَاَبٰى الظّٰلِمُوْنَ اِلَّا كُفُوْرًا ٩٩

قُلْ لَّوْ اَنْتُمْ تَسْلِكُوْنَ خَرَائِيْنَ رَحْمَةِ رَبِّيْٓ اِذَا لَا مَسَكَّتُمْ خَشِيَةً الْاِنْفَاقِ ۚ وَكَانَ الْاِنْسَانُ قَتُوْرًا ١٠٠

وَلَقَدْ اٰتَيْنَا مُوْسٰى تَسْمِعَ الْاٰتِ يَبِئْتٍ فَمَسَّلْ بَنِيْٓ اِسْرَآءِيْلَ اِذْ جَآءَهُمْ فَقَالَ لَهُ فِرْعَوْنُ اِنِّیْ

النصف

(तुम्हें जादू कर दिया गया है)।

102. मूसा (ﷺ) ने फ़रमाया : तू (दिलसे) जानता है कि इन निशानियोंको किसी और ने नहीं उतारा मगर आस्मानों और ज़मीनके रबने इब्रतो बसीरत बना कर, और मैं तो येही ख़याल करता हूँ कि ऐ फ़िरऔन! तुम हलाक ज़दा हो (तू जल्दी हलाक हुवा चाहता है) ।

103. फिर (फ़िरऔनने) इरादा किया कि उनके (या'नी मूसा (ﷺ) और उनकी क़ौमको) सर ज़मीने (मिस्र) से उखाड़ कर फेंक दे पस हमने उसे और जो उसके साथ थे सबको गर्क कर दिया ।

104. और हमने उसके बाद बनी इसराईल से फ़रमाया : तुम उस मुल्कमें आबाद हो जाओ फिर जब आख़िरतका वा'दा आ जाएगा (तो) हम तुम सब को इकट्ठा समेट कर ले जाएंगे ।

105. और हक़के साथ ही हमने इस (कुरआन) को उतारा है और हक़ ही के साथ वोह उतरा है, और (ऐ हबीबे मुकर्रम!) हमने आपको खुश ख़बरी सुनानेवाला और डर सुनानेवाला ही बना कर भेजा है ।

106. और कुरआनको हमने जुदा जुदा करके उतारा ताकि आप उसे लोगों पर ठहर ठहर कर पढ़ें और हमने उसे रफ़्ता रफ़्ता (ह़ालात और मसालेहके मुताबिक़) तदरीजन उतारा है ।

107. फ़रमा दीजिए : तुम इस पर ईमान लाओ या ईमान न लाओ, बेशक जिन लोगोंको इससे क़ब्ल इल्मे (किताब) अता किया गया था जब येह (कुरआन) उन्हें पढ़ कर सुनाया जाता है वोह ठोड़ियों के बल सज्दे में गिर पड़ते हैं ।

لَا ظَنُّكَ يَوْمَئِذٍ مَسْحُورًا ۝۱۰۱

قَالَ لَقَدْ عَلِمْتَ مَا أَنْزَلَ  
هَؤُلَاءِ إِلَّا رَبُّ السَّمَوَاتِ وَ  
الْأَرْضِ بَصَائِرَ وَإِنِّي لَا ظَنُّكَ

يُفِرُّعُونَ مَثْبُورًا ۝۱۰۲

فَأَرَادَ أَنْ يَنْتَفِرَ بِهِمْ مِنَ الْأَرْضِ  
فَاغْرَقْنَاهُ وَمَنْ مَعَهُ جَمِيعًا ۝۱۰۳

وَقُنَّا مِنْ بَعْدِهِ لِبَنِي إِسْرَآءِيلَ  
اَسْكُنُوا الْأَرْضَ فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ  
الْآخِرَةِ جُئْنَا بِكُمْ لَفِيفًا ۝۱۰۴

وَبِالْحَقِّ أَنْزَلْنَاهُ وَبِالْحَقِّ نَزَلَ  
وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا مُبَشِّرًا وَ  
نَذِيرًا ۝۱۰۵

وَقَرَأْنَا فَرَقْنَاهُ لِتَقْرَأَهُ عَلَى النَّاسِ  
عَلَى مُكْتٍ وَنَزَّلْنَاهُ تَنْزِيلًا ۝۱۰۶

قُلْ اٰمِنُوْا بِهٖ اَوْ لَا تُؤْمِنُوْا ۙ اِنَّ الَّذِيْنَ  
اُوْتُوْا الْعِلْمَ مِنْ قَبْلِهٖ اِذَا يُتْلٰى  
عَلَيْهِمْ يَخِرُّوْنَ لِلْاَذْقَانِ سُجَّدًا ۝۱۰۷



108. और केहते हैं : हमारा रब पाक है, बेशक हमारे रबका वा'दा पूरा हो कर ही रेहना था।

109. और ठोडियों के बल गिर्या-व-ज़ारी करते हुए गिर जाते हैं, और येह (कुरआन) उनके खुशूओ खुजूअ में मज़ीद इज़ाफ़ा करता चला जाता है।

110. फ़रमा दीजिए कि अल्लाहको पुकारो या रहमानको पुकारो, जिस नामसे भी पुकारते हो (सब) अच्छे नाम उसीके हैं, और न अपनी नमाज़ (में क़िराअत) बुलंद आवाज़ से करें और न बिल्कुल आहिस्ता पढ़ें और दोनों के दरमियान (मो'तदिल) रास्ता इख़्तियार फ़रमाएं।

111. और फ़रमाइए कि सब ता'रीफ़ें अल्लाह ही के लिए हैं जिसने न तो (अपने लिए) कोई बेटा बनाया और न ही (उसकी) सल्लतनतो फ़रमां रवाई में कोई शरीक है और न कमज़ोरी के बाइस उसका कोई मददगार है (ऐ हबीब!) आप उसीको बुजुर्गतर जान कर उसकी खूब बड़ाई (बयान) करते रहें।

وَيَقُولُونَ سُبْحَنَ رَبِّنَا إِن كَانَ وَعْدُ رَبِّنَا لَمَفْعُولًا ۝۱۰۸

وَيَخْرُونَ لَئِلَّا ذُقَانٍ يُبْكُونَ وَ يَزِيدُهُمْ خُشُوعًا ۝۱۰۹

قُلْ ادْعُوا اللَّهَ أَوْ ادْعُوا الرَّحْمَنَ ۖ أَيًّا مَا تَدْعُوا فَلَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ ۖ وَلَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ وَلَا تُخَافُتْ بِهَا وَابْتَغِ بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا ۝۱۱۰

وَقُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَمْ يَتَّخِذْ وَلَدًا ۖ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ ۖ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ وَلِيٌّ مِنَ الدَّلِّ ۖ وَكَبِّرْهُ تَكْبِيرًا ۝۱۱۱

आयातुहा 110

18 सूरातुल कहफ़ि मक्किय्यतुन 29

उकूआतुहा 12

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. तमाम ता'रीफ़ें अल्लाह ही के लिए हैं जिसने अपने (महबूबो मुक़र्रब) बंदे पर किताबे (अज़ीम) नाज़िल फ़रमाई और इसमें कोई कज़ी न रखी।

2. (इसे) सीधा और मो'तदिल (बनाया) ताकि वोह

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَى عَبْدِهِ الْكِتَابَ وَلَمْ يَجْعَلْ لَهُ عِوَجًا ۝۱  
قَيِّمًا لِّيُنذِرَ بَأْسًا شَدِيدًا مِّنْ

(मुन्किरीन को) अल्लाहकी तरफ़से (आनेवाले) शदीद अज़ाब से डराए और मोमिनीनको जो नेक आ'माल करते हैं खुश ख़बरी सुनाए कि उनके लिए बेहतर अज़्र (जन्नत) है।

3. जिसमें वोह हमेशा रहेंगे।

4. और (नीज़) उन लोगों को डराएं जो केहते हैं कि अल्लाहने (अपने लिए) लड़का बना रखा है।

5. न इसका कोई इल्म उन्हें है और न उनके बापदादा को था, (येह) कितना बड़ा बोल है जो उनके मुंहसे निकल रहा है, वोह (सरासर) झूट के सिवा कुछ केहते ही नहीं।

6. (ऐ हबीबे मुकर्रम!) तो क्या आप उनके पीछे शिद्ते ग़ममें अपनी जाने (अज़ीज़ भी) घुला देंगे अगर वोह इस कलामे (रब्बानी) पर ईमान न लाए।

7. और बेशक हमने उन तमाम चीज़ोंको जो ज़मीन पर हैं इसके लिए बाइसे ज़ीनत (व आराइश) बनाया ताकि हम उन लोगोंको (जो ज़मीन के बासी हैं) आजमाएं कि उनमें से ब-ए'तिबारे अमल कौन बेहतर है।

8. और बेशक हम इन (तमाम) चीज़ोंको जो इस (रूए ज़मीन) पर हैं (नाबूद करके) बंजर मेदान बना देनेवाले हैं।

9. क्या आपने येह ख़याल किया है कि कहफ़ो रक़ीम (या'नी ग़ार और लौहे ग़ार या वादिए रक़ीम) वाले हमारी (कुदरतकी) निशानियों में से (कितनी) अज़ीब निशानी थे।

10. (वोह वक़्त याद कीजिए) जब चंद नौजवान ग़ारमें

لَدُنْهُ وَيُبَشِّرُ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ  
يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ أَجْرًا  
حَسَنًا ۝

مَا كَثِيرٌ فِيهِ أَبَدًا ۝  
وَيُنْذِرُ الَّذِينَ قَالُوا اتَّخَذَ اللَّهُ  
وَلَدًا ۝

مَا لَهُمْ بِهِ مِنْ عِلْمٍ وَلَا لِآبَائِهِمْ  
كَبُرَتْ كَلِمَةً تَخْرُجُ مِنْ أَفْوَاهِهِمْ  
إِنْ يَقُولُونَ إِلَّا كَذِبًا ۝

فَلَعَلَّكَ بَاخِعٌ نَفْسَكَ عَلَىٰ آثَارِهِمْ  
إِنْ لَمْ يُؤْمَرُوا بِهَذَا الْحَدِيثِ  
أَسَفًا ۝

إِنَّا جَعَلْنَا مَا عَلَى الْأَرْضِ زِينَةً  
لَّهَا لِنَبْلُوَهُمْ أَيُّهُمْ أَحْسَنُ  
عَمَلًا ۝

وَإِنَّا لَجَاعِلُونَ مَا عَلَيْهَا صَعِيدًا  
جُرُثًا ۝

أَمْ حَسِبْتَ أَنَّ أَصْحَابَ الْكَهْفِ  
وَالرَّقِيمِ كَانُوا مِنَ الْيَتَامَا عَجَبًا ۝  
إِذْ أَوَى الْفِتْيَةُ إِلَى الْكَهْفِ فَقَالُوا

पनाह गुर्जी हुए तो उन्होंने कहा : ऐ हमारे रब ! हमें अपनी बारगाहसे रहमत अता फ़रमा और हमारे काममें राहयाबी (के अस्बाब) मुहय्या फ़रमा।

11. पस हमने उस ग़ारमें गिनती के चंद साल उनके कानों पर थपकी दे कर (उन्हें सुला दिया)।

120. फिर हमने उन्हें उठा दिया कि देखें दोनों गिरोहोंमें से कौन उस (मुदत) को सहीह शुमार करनेवाला है जो वोह (ग़ारमें) ठेहरे रहे।

13. (अब) हम आपको उनका हाल सहीह सहीह सुनाते हैं, बेशक वोह (चंद) नौजवान थे जो अपने रब पर ईमान लाए और हमने उनके लिए (नूरे) हिदायत में और इजाफ़ा फ़रमा दिया।

14. और हमने उनके दिलोंको (अपने रब्बो निस्बतसे) मजबूतो मुस्तहकम फ़रमा दिया, जब वोह (अपने बादशाह के सामने) खड़े हुए तो केहने लगे : हमारा रब तो आस्मानों और ज़मीन का रब है हम उसके सिवा हरगिज़ किसी (झूटे) मा'बूद की परस्तिश नहीं करेंगे (अगर ऐसा करें तो) उस वक़्त हम ज़रूर हक़से हटी हुई बात करेंगे।

15. येह हमारी क़ौमके लोग हैं, जिन्होंने उसके सिवा कई मा'बूद बना लिए हैं तो येह उन (के मा'बूद होने) पर कोई वाज़ेह सनद क्यों नहीं लाते ? सो उससे बढ़ कर ज़ालिम कौन होगा जो अल्लाह पर झूटा बोहतान बांधता है।

16. और (उन नौजवानों ने आपसमें कहा :) जब तुम उनसे और उन (झूटे मा'बूदों) से जिन्हें येह अल्लाहके सिवा

رَبَّنَا إِنَّا مِنْ لَدُنْكَ رَحِمَةً وَ  
هِيَ لَنَا مِنْ أَمْرٍ نَارْشِدًا ⑩

فَصَرَبْنَا عَلَىٰ أَذَانِهِمْ فِي الْكَهْفِ  
سِنِينَ عَدَدًا ⑪

ثُمَّ بَعَثْنَاهُمْ لِنَعْلَمَ أَيُّ الْجَرْبَيْنِ  
أَحْصَىٰ لِمَا لَبِئْتُوا أَمَدًا ⑫

نَحْنُ نَقُصُّ عَلَيْكَ نَبَأَهُمْ  
بِالْحَقِّ ⑬ إِنَّهُمْ فَتِيَةٌ آمَنُوا بِرَبِّهِمْ  
وَزِدْنَاهُمْ هُدًى ⑭

وَرَبَطْنَا عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ إِذْ قَامُوا  
فَقَالُوا رَبَّنَا رَبُّ السَّلَوتِ وَ  
الْأَرْضِ لَنْ نَدْعُوهُ مِنْ دُونِهِ  
إِنَّا لَقَدْ قُنْنَا إِذْ شَطَطًا ⑮

هَؤُلَاءِ قَوْمٌ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ  
الِهَةً ⑯ لَوْ لَا يَأْتُونَ عَلَيْهِمْ  
بِسُلْطَانٍ بَيِّنٍ ⑰ فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ  
افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا ⑱

وَإِذِ اعْتَرَسْنَاهُمْ وَمَا يَعْبُدُونَ  
إِلَّا اللَّهَ فَأَوْا إِلَى الْكَهْفِ يَنْشُرْكُمْ



पूजते हैं कनारा कश हो गए हो तो तुम (उस) ग़ारमें पनाह ले लो, तुम्हारा रब तुम्हारे लिए अपनी रहमत कुशादह फ़रमा देगा और तुम्हारे लिए तुम्हारे काम में सहूलत मुहय्या फ़रमा देगा।

17. और आप देखते हैं जब सूरज तुलूअ होता है तो उनके ग़ारसे दाएं जानिब हट जाता है और जब ग़ूरूब होने लगता है तो उनसे बाएं जानिब कतरा जाता है और वोह उस ग़ारके कुशादह मैदान में (लेटे) हैं, येह (सूरज का अपने रास्ते को बदल लेना) अल्लाहकी (कुदरतकी बड़ी) निशानियों में से है, जिसे अल्लाह हिदायत फ़रमा दे सो वोही हिदायत याफ़्ता है, और जिसे वोह गुमराह ठेहरा दे तो आप उसके लिए कोई वली मुर्शिद (या'नी राह दिखाने वाला मददगार) नहीं पाएंगे।

18. और (ऐ सुननेवाले!) तू उन्हें (देखे तो) बेदार खयाल करेगा हालां कि वोह सोए हुए हैं और हम (वक्फ़ोंके साथ) उन्हें दाएं जानिब और बाएं जानिब करवटें बदलाते रहेते हैं, और उनका कुत्ता (उनकी) चौखट पर अपने दोनों बाजू फैलाए (बैठा) है, अगर तू उन्हें झांक कर देख लेता तो उनसे पीठ फेर कर भाग जाता और तेरे दिलमें उनकी देहशत भर जाती।

19. और इसी तरह हमने उन्हें उठा दिया ताकि वोह आपसमें दर्याफ़्त करें, (चुनान्दे) उनमें से एक केहनेवालेने कहा : तुम (यहां) कितना अ़र्सा ठेहरे हो? उन्होंने कहा : हम (यहां) एक दिन या उसका (भी) कुछ हिस्सा ठेहरे हैं, (बिल आख़िर) केहने लगे : तुम्हारा रब ही बेहतर जानता है कि तुम (यहां) कितना अ़र्सा ठेहरे हो, सो तुम अपने में से किसी एकको अपना येह सिक्का दे

رَبُّكُمْ مِّن رَّحْمَتِهِ وَيَهْيَىٰ لَكُمْ  
مِّنْ أَمْرِكُمْ مَّرْفَقًا ١٧

وَتَرَى الشَّسَّ إِذَا طَلَعَتْ تَزُورُ  
عَنْ كَهْفِهِمْ ذَاتَ الْيَمِينِ وَإِذَا  
عَرَبَتْ تَقْرِضُهُمْ ذَاتَ الشِّمَالِ وَ  
هُمْ فِي وَجْوةٍ مِّنْهُ ۚ ذَٰلِكَ مِنْ آيَاتِ  
اللَّهِ ۚ مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِ  
وَمَنْ يَضِلْ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ وَلِيًّا  
مُّرْشِدًا ١٨

وَتَحْسَبُهُمْ آيِقًا وَالْهُمْ رُقُودٌ ۚ وَ  
نُقَلِّبُهُمْ ذَاتَ الْيَمِينِ وَذَاتَ  
الشِّمَالِ ۚ وَكَلْبُهُمْ بَاسِطٌ ذِرَاعَيْهِ  
بِالْوَصِيدِ ۚ لَوِ اطَّلَعْتَ عَلَيْهِمْ  
لَوَلَّيْتَ مِنْهُمْ فِرَارًا وَلَ لَبِلْتَ  
مِنْهُمْ رُعْبًا ١٩

وَكَذَٰلِكَ بَعَثْنَاهُمْ لِيَتَسَاءَلُوا  
بَيْنَهُمْ ۚ قَالَ قَائِلٌ مِّنْهُمْ كَمْ  
لَبِثْتُمْ ۚ قَالُوا الْيَوْمَ مَا أَوْ بَعْضُ  
يَوْمٍ ۚ قَالُوا رَبُّكُمْ أَعْلَمُ بِمَا  
لَبِثْتُمْ ۚ فَابْعَثُوا أَحَدَكُمْ بِوَرِقِكُمْ

कर शहरकी तरफ़ भेजो फिर वोह देखे कि कौनसा खाना ज़ियादह हलाल और पाकीज़ा है तो उसमें से कुछ खाना तुम्हारे पास ले आए और उसे चाहिए कि (आने जाने और खरीदने में) आहिस्तगी और नरमीसे काम ले और किसी एक शख्स को (भी) तुम्हारी ख़बर न होने दे।

20. बेशक अगर उन्होंने तुम (से आगाह हो कर तुम) पर दस्त रस पा ली तो तुम्हें संगसार कर डालेंगे या तुम्हें (जब्रन) अपने मज़हब में पलटा लेंगे और (अगर ऐसा हो गया तो) तब तुम हरगिज़ कभी भी फ़लाह नहीं पाओगे।

21. और इस तरह हमने उन (के हाल) पर उन लोगोंको (जो चंद सदियां बाद के थे) मुत्तला' कर दिया ताकि वोह जान लें कि अल्लाह का वा'दा सच्चा है और येह (भी) कि क़ियामत के आनेमें कोई शक नहीं है। जब वोह (बस्तीवाले) आपसमें उनके मुआमले में झगड़ा करने लगे (जब अस्हाबे कहफ़ वफ़ात पा गए) तो उन्होंने कहा कि उन (के ग़ार) पर एक इमारत (बतौर यादगार) बना दो, उनका रब उन (के हाल) से ख़ूब वाकिफ़ है, उन (ईमानवालों) ने कहा जिन्हें उनके मुआमले पर गुल्बा हासिल था कि हम उन (के दरवाज़े) पर ज़रूर एक मस्जिद बनाएंगे (ताकि मुसलमान उसमें नमाज़ पढ़ें और उनकी कुर्बतसे खुसूसी बरकत हासिल करें)।

22. (अब) कुछ लोग कहेंगे : (अस्हाबे कहफ़) तीन थे उनमें से चौथा उनका कुत्ता था, और बा'ज़ कहेंगे : पांच थे उनमें से छठ्ठा उनका कुत्ता था, येह बिन देखे अंदाजे हैं, और बा'ज़ कहेंगे : (वोह) सात थे और उनमें से आठवां उनका कुत्ता था। फ़रमा दीजिए : मेरा रबही उनकी ता'दाद को ख़ूब जानता है और सिवाए चंद लोगों के उन

هَذِهِ إِلَى الْمَدِينَةِ فَلْيَنْظُرْ أَيُّهَا  
أَرْكَى طَعَامًا فَلْيَأْتِكُمْ بِرِزْقٍ مِنْهُ  
وَلْيَنْتَظِفْ وَلَا يُشْعِرَنَّ بَكُمْ أَحَدًا ۝۱۹

إِنَّهُمْ إِنْ يَظْهَرُوا عَلَيْكُمْ  
يَرْجُمُوكُمْ أَوْ يُعِيدُوكُمْ فِي مِلَّتِهِمْ  
وَلَنْ تَقْلِحُوا إِذَا أَبَدًا ۝۲۰

وَكَذَلِكَ أَعِزَّنَا عَلَيْهِمْ لِيَعْلَمُوا  
أَنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَأَنَّ السَّاعَةَ  
لَا رَيْبَ فِيهَا ۚ إِذْ يَتَنَزَّعُونَ  
بَيْنَهُمْ أَمْرُهُمْ فَقَالُوا ابْنُوا عَلَيْهِمْ  
بُنْيَانًا ۖ سُرَّيْنًا ۖ أَعْلَمُ بِهِمْ ۚ قَالَ  
الَّذِينَ عَلَيْهِمْ عَلَى أَمْرِهِمْ  
لَنَتَّخِذَنَّ عَلَيْهِمْ مَسْجِدًا ۝۲۱

سَيَقُولُونَ ثَلَاثَةٌ رَّابِعُهُمْ كَلْبُهُمْ ۚ وَ  
يَقُولُونَ خَمْسَةٌ سَادِسُهُمْ كَلْبُهُمْ ۚ  
رَجْمًا بِالْغَيْبِ ۚ وَيَقُولُونَ سَبْعَةٌ  
وَتَامُهُمْ كَلْبُهُمْ ۚ قُلْ رَبِّي أَعْلَمُ

(की सहीह ता'दाद) का इल्म किसी को नहीं, सो आप किसी से उनके बारे में बहस न किया करें सिवाए इस क़दर वज़ाहतके जो ज़ाहिर हो चुकी है और न उनमें से किसी से उन (अस्हाबे कहफ़) के बारे में कुछ दर्याप्त करें।

23. और किसी भी चीज़की निस्बत येह हरगिज़ न कहा करें कि मैं इस कामको कल करनेवाला हूँ।

24. मगर येह कि अगर अल्लाह चाहे (या'नी इन शा अल्लाह केह कर) और अपने रब का ज़िक्र किया करें जब आप भूल जाएं और कहें : उम्मीद है मेरा रब मुझे इससे (भी) क़रीब तर हिदायतकी राह दिखा देगा।

25. और वोह (अस्हाबे कहफ़) अपनी ग़ारमें तीनसौ बरस ठेहरे रहे और उन्होंने (उस पर) नव (साल) और बढ़ा दिए।

26. फ़रमा दीजिए : अल्लाह ही बेहतर जानता है कि वोह कितनी मुद्त (वहां) ठेहरे रहे आस्मानों और ज़मीन की (सब) पोशीदह बातें उसीके इल्म में हैं, क्या खूब देखनेवाला और क्या खूब सुननेवाला है, उसके सिवा उनका न कोई कारसाज़ है और न वोह अपने हुक्ममें किसी को शरीक फ़रमाता है।

27. और आप वोह (कलाम) पढ़ कर सुनाएं जो आपके रब की किताबमें से आपकी तरफ़ वही किया गया है, उसके कलाम को कोई बदलनेवाला नहीं और आप उसके सिवा हरगिज़ कोई जाए पनाह नहीं पाएंगे।

28. (ऐ मेरे बंदे!) तू अपने आपको उन लोगों की संगत में जमाए रखा कर जो सुब्हो शाम अपने रबको याद करते

بَعْدَ تَرْتِيهِمْ مَّا يَعْلَمُهُمْ إِلَّا قَلِيلٌ  
فَلَا تُبَارِكُ فِيهِمْ إِلَّا مِرَّاءٌ ظَاهِرًا  
وَلَا تَسْتَقْتِ فِيهِمْ مِنْهُمْ أَحَدًا ٢٣

وَلَا تَقُولَنَّ لَشَيْءٍ إِنِّي فَاعِلٌ  
ذَلِكَ غَدًا ٢٤

إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ ۚ وَادْكُرْ رَبَّكَ  
إِذَا نَسِيتَ وَقُلْ عَسَى أَنْ يَهْدِيَنِي  
رَبِّي لِأَقْرَبَ مِنْ هَذَا رَشَدًا ٢٥

وَلَبِثُوا فِي كَهْفِهِمْ ثَلَاثَ مِائَةٍ  
سِنِينَ وَازْدَادُوا تِسْعًا ٢٦

قُلِ اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا لَبِثُوا لَهُ غَيْبُ  
السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۖ أَبْصِرْ بِهِ  
وَأَسْمِعْ ۖ مَا لَهُمْ مِنْ دُونِهِ مِنْ وَلِيٍّ  
وَلَا يُشْرِكُ فِي حُكْمِهِ أَحَدًا ٢٧

وَاتْلُ مَا أُوحِيَ إِلَيْكَ مِنْ كِتَابِ  
رَبِّكَ ۚ لَا مُبَدِّلَ لِكَلِمَاتِهِ ۚ وَلَنْ  
تَجِدَ مِنْ دُونِهِ مُلْتَحَدًا ٢٨

وَأَصْبِرْ نَفْسَكَ مَعَ الَّذِينَ يَدْعُونَ  
رَبَّهُمْ بِالْغَدَاوَةِ وَالْعَشِيِّ يُرِيدُونَ



हैं उसकी रज़ाके तलबगार रहते हैं (उसकी दीदके मुतमन्नी और उसका मुखड़ा तकने के आरजूमंद हैं) तेरी (मुहब्बत और तवज्जोहकी) निगाहें उन से न हटें, क्या तू (उन फ़कीरोंसे ध्यान हटा कर) दुन्यवी ज़िन्दगीकी आराइश चाहता है, और तू उस शख्स की इताअत (भी) न कर जिसके दिलको हमने अपने ज़िक्रसे गाफ़िल कर दिया है और वोह अपनी हवाए नफ़्सकी पैरवी करता है और उसका हाल हदसे गुज़र गया है।

29. और फ़रमा दीजिए कि (येह) हक़ तुम्हारे रबकी तरफ़से है, पस जो चाहे ईमान ले आए और जो चाहे इन्कार कर दे बेशक हमने ज़ालिमों के लिए (दोज़ख़की) आग तैयार कर रखी है, जिसकी दीवारें उन्हें घेर लेंगी, और अगर वोह (प्यास और तक्लीफ़के बाइस) फ़रियाद करेंगे तो उनकी फ़रियाद रसी ऐसे पानी से की जाएगी जो पिघले हुए तांबे की तरह होगा जो उनके चेहरों को भून देगा, कितना बुरा मशरूब है और कितनी बुरी आरामगाह है।

30. बेशक जो लोग ईमान लाए और नेक अमल किए यकीनन हम उस शख्सका अज़्र जाएँ' नहीं करते जो नेक अमल करता है।

31. उन लोगों के लिए हमेशा (आबाद) रहनेवाले बागात हैं (जिनमें) उन (के महल्लात) के नीचे नेहरें जारी हैं उन्हें उन जन्नतों में सोने के कंगन पहनाए जाएंगे और वोह बारीक दीबा और भारी अत्लस के (रेशमी) सब्ज़ लिबास पहनेंगे और पुर तक़्लुफ़ तख़्तों पर तकिए लगाए बैठे होंगे, क्या ख़ूब सवाब है, और कितनी हसीन आरामगाह है।

وَجْهَهُ وَلَا تَعْدُ عَيْنُكَ عَنْهُمْ  
تُرِيدُ زِينَةَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَلَا  
تُطِيعُ مَنْ أَعْقَلْنَا قُلُوبَهُ عَنْ ذِكْرِنَا  
وَاتَّبَعَ هَوَاهُ وَكَانَ أَمْرُهُ فُرُطًا ۝ ۲۸

وَقُلِ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكُمْ ۖ فَمَنْ شَاءَ  
فَلْيُؤْمَرْ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُكْفُرْ ۚ إِنَّا  
أَعْتَدْنَا لِلظَّالِمِينَ نَارًا ۖ أَحَاطَ بِهِمْ  
سُرَادِقُهَا وَإِنْ يَسْتَغِيثُوا يُغَاثُوا  
بِنَارٍ ۖ كَالْمُهْلِ يَشْوِي الْوُجُوهَ ۚ بِئْسَ  
الشَّرَابُ ۖ وَسَاءَتْ مُرْتَفَقًا ۝ ۲۹

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ إِنَّا لَا نُضِيعُ أَجْرَ مَنْ  
أَحْسَنَ عَمَلًا ۝ ۳۰

أُولَٰئِكَ لَهُمْ جَنَّاتُ عَدْنٍ تَجْرِي مِنْ  
تَحْتِهِمُ الْأَنْهَارُ يُحَلَّوْنَ فِيهَا مِنْ  
أَسَاوِرَ مِنْ ذَهَبٍ وَيُكَبَّرُونَ ثِيَابًا  
خَضِرًا ۖ مِنْ سُندُسٍ ۖ وَاسْتَبْرَقٍ  
مُتَّكِنِينَ فِيهَا عَلَى الْأَرَآئِكِ ۖ نِعْمَ  
الْثَوَابُ ۖ وَحَسُنَتْ مُرْتَفَقًا ۝ ۳۱

32. और आप उनसे उन दोनों शख्सोंकी मिसाल बयान करें जिनमें से एक के लिए हमने अंगूर के दो बागात बनाए और हमने उन दोनोंको तमाम अतराफ़से खजूरके दरख्तों के साथ ढांप दिया और हमने उनके दरमियान (सर सब्जो शादाब) खेतियां उगा दीं।

وَاضْرِبْ لَهُم مَّثَلًا رَّجُلَيْنِ جَعَلْنَا لِأَحَدِهِمَا جَنَّتَيْنِ مِنْ أَعْنَابٍ وَحَفَفْنَاهُمَا بِنَخْلٍ وَجَعَلْنَا بَيْنَهُمَا زُرْعًا ۝٣٢

33. येह दोनों बाग़ (कसरत से) अपने फल लाए और उनकी (पैदावार) में कोई कमी न रही और हमने उन दोनों (में से हर एक) के दरमियान एक नहर (भी) जारी कर दी।

كُنَّا الْجَنَّتَيْنِ اِتَتْ اُكُلَهَا وَلَمْ تَظْلِمْ مِنْهُ شَيْئًا وَفَجَّرْنَا خِلْفَهُمَا نَهْرًا ۝٣٣

34. और उस शख्सके पास (उसके सिवा भी) बहुतसे फल (या'नी वसाइल) थे, तो उसने अपने साथी से कहा और वोह उससे तबादिलए खयाल कर रहा था कि मैं तुझसे मालो दौलत में कहीं ज़ियादह हूं और कबीला-व-खानदान के लिहाज़ से (भी) ज़ियादह बा इज़्ज़त हूं।

وَكَانَ لَهُ شَرٌّ فَقَالَ لِصَاحِبِهِ وَهُوَ يُحَاوِرُهُ اأَنَا أَكْثَرُ مِنْكَ مَالًا وَاعَزُّ نَفَرًا ۝٣٤

35. और वोह (उसे ले कर) अपने बाग़में दाख़िल हुआ (तकबुर की सूरतमें) अपनी जान पर जुल्म करते हुए कहने लगा : मैं येह गुमान (ही) नहीं करता कि येह बाग़ तबाह होगा।

وَدَخَلَ جَنَّتَهُ وَهُوَ ظَالِمٌ لِنَفْسِهِ ۚ قَالَ مَا أَظُنُّ أَنْ تَبِيدَ هَذِهِ اَبَدًا ۝٣٥

36. और न ही येह गुमान करता हूं कि क़ियामत काइम होगी और अगर (बिल फ़र्ज) मैं अपने रबकी तरफ़ लौटाया भी गया तो भी यकीनन में उन बागातसे बेहतर पलटने की जगह पाऊंगा।

وَمَا أَظُنُّ السَّاعَةَ قَائِمَةً وَلَئِنْ رُودُّتُ إِلَىٰ رَبِّي لَأَجِدَنَّ خَيْرًا مِنْهَا مُنْقَلَبًا ۝٣٦

37. उसके साथीने उससे कहा और वोह उससे तबादिलए खयाल कर रहा था क्या तूने उस (रब) का इन्कार किया है जिसने तुझे (अव्वलन) मिट्टीसे पैदा किया फिर एक तौलीदी क़तरे से फिर तुझे (जिस्मानी तौर पर) पूरा मर्द बना दिया।

قَالَ لَهُ صَاحِبُهُ وَهُوَ يُحَاوِرُهُ أَكَفَرْتَ بِالَّذِي خَلَقَكَ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ مِنْ نُطْفَةٍ ثُمَّ سَوَّكَ رَجُلًا ۝٣٧

38. लेकिन मैं (तो यह केहता हूँ) कि वोही अल्लाह मेरा रब है और मैं अपने रबके साथ किसीको शरीक नहीं गरदानता।

39. और जब तू अपने बागमें दाखिल हुआ तो तूने क्यों नहीं कहा “मा शा अल्लाहु ला कुव्व-त इल्ला बिल्लाह” (वोही होना है जो अल्लाह चाहे किसी को कुछ ताकत नहीं मगर अल्लाह की मददसे), अगर तू (इस वक़्त) मुझे मालो औलादमें अपने से कमतर देखता है (तो क्या हुआ)।

40. कुछ बईद नहीं कि मेरा रब मुझे तेरे बागसे बेहतर अता फ़रमाए और उस (बाग) पर आस्मान से कोई अज़ाब भेज दे फिर वोह चटियल चिकनी ज़मीन बन जाए।

41. या उसका पानी ज़मीन की गेहराईमें चला जाए फिर तू उसे हासिल करनेकी ताक़तभी न पा सके।

42. और (इस तकबुर के बाइस) उसके (सारे) फल (तबाहीमें) घेर लिए गए तो सुब्को वोह उस पूंजी पर जो उसने उस (बाग़ के लगाने) में खर्च की थी कफ़े अफ़सोस मलता रेह गया और वोह बाग़ अपने छप्परों पर गिरा पड़ा था और वोह (सरापा हसरतो यास बन कर) केह रहा था : हाए काश ! मैंने अपने रबके साथ किसीको शरीक न ठेहराया होता (और अपने उपर घमंड न किया होता)।

43. और उसके लिए कोई गिरोह (भी) ऐसा न था जो अल्लाह के मुकाबले में उसकी मदद करते और न वोह खुद (ही उस तबाही का) बदला लेने के काबिल था।

44. यहां (पता चलता है) कि सब इख़्तियार अल्लाह ही

لَكِنَّا هُوَ اللَّهُ رَبِّي وَلَا أُشْرِكُ  
بِرَبِّي أَحَدًا ۝۳۸

وَلَوْلَا إِذْ دَخَلْتَ جَنَّتَكَ قُلْتَ  
مَا شَاءَ اللَّهُ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ  
إِنْ تَرَىٰ أَنَا أَقَلَّ مِنْكَ مَالًا وَ  
وَلَدًا ۝۳۹

فَعَسَىٰ رَبِّي أَنْ يُؤْتِيَنِي خَيْرًا مِّنْ  
جَنَّتِكَ وَيُرْسِلَ عَلَيْهَا حُسْبَانًا مِّنَ  
السَّمَاءِ فَتُصْبِحُ صَعِيدًا زَلَقًا ۝۴०  
أَوْ يُصْبِحَ مَأْوَاهَا غَوْرًا فَلَنْ  
تَسْتَطِيعَ لَهُ طَلَبًا ۝۴१

وَأُحِيطَ بِشَرِّهِ فَأَصْبَحَ يُقَلِّبُ كَفِّهِ  
عَلَىٰ مَا أَنْفَقَ فِيهَا وَهِيَ خَاوِيَةٌ عَلَىٰ  
عُرُوشِهَا وَيَقُولُ لِيَلَيْتَنِي لَمْ  
أُشْرِكْ بِرَبِّي أَحَدًا ۝۴२

وَلَمْ تَكُنْ لَهُ فِئَةٌ يَنْصُرُونَهُ مِنْ  
دُونِ اللَّهِ وَمَا كَانَ مُنتَصِرًا ۝۴३

هَٰذَاكَ الْوَلَايَةُ لِلَّهِ الْحَقِّ ۖ هُوَ



का है (जो) हक़ है, वोही बेहतर है इनाम देने में और वोही बेहतर है अंजाम करने में।

45. और आप उन्हें दुन्यवी ज़िन्दगी की मिसाल (भी) बयान कीजिए (जो) उस पानी जैसी है जिसे हमने आस्मानकी तरफ़से उतारा तो उसके बाइस ज़मीन का सब्ज़ा ख़ूब घना हो गया फिर वोह सूखी घास का चूरा बन गया जिसे हवाएं उड़ा ले जाती हैं, और अल्लाह हर चीज़ पर कामिल कुदरतवाला है।

46. माल और औलाद (तो सिर्फ़) दुन्यवी ज़िन्दगी की जीनत हैं और (हकीकत में) बाकी रहनेवाली (तो) नेकियां (हैं जो) आपके रबके नज़दीक सवाब के लिहाज़ से (भी) बेहतर हैं और आरजू के लिहाज़ से (भी) ख़ूबतर हैं।

47. वोह दिन (क़ियामत का) होगा जब हम पहाड़ों को (रेज़ा रेज़ा करके फ़िज़ा में) चलाएंगे और आप ज़मीन को साफ़ मेदान देखेंगे (उस पर शजर, हज़र और हैवानातो नबातात में से कुछ भी न होगा) और हम सब इन्सानों को जमा' फ़रमाएंगे और उनमें से किसीको (भी) नहीं छोड़ेंगे।

48. और (सब लोग) आपके रबके हुज़ूर क़तार दर क़तार पेश किए जाएंगे, (उनसे कहा जाएगा) बेशक़ तुम हमारे पास (आज उसी तरह) आए हो जैसा कि हमने तुम्हें पहली बार पैदा किया था बल्कि तुम येह गुमान करते थे कि हम तुम्हारे लिए हरगिज़ वा'दे का वक्त मुक़र्रर ही नहीं करेंगे।

49. और (हर एकके सामने) आ'मालनामा रख दिया जाएगा सो आप मुजरिमों को देखेंगे (वोह) उन (गुनाहों

حَيَّرْنَا أَبَا وَحْيٍ عَقْبًا ٢٣

وَ أَصْرِبْ لَهُمْ مَثَلِ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا  
كَمَاءٍ أَنْزَلْنَاهُ مِنَ السَّمَاءِ فَاخْتَلَطَ  
بِهِ نَبَاتُ الْأَرْضِ فَأَصْبَحَ هَشِيمًا  
تَذَرُوهُ الرِّيحُ ۚ وَكَانَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ  
شَيْءٍ مُّقْتَدِرًا ٢٤

الْبَالُ وَ الْبُنُونَ زِينَةُ الْحَيَاةِ  
الدُّنْيَا وَالْبَاقِيَتُ الصَّالِحَتُ حَيَّرَ  
عِنْدَ رَبِّكَ ثَوَابًا وَحْيٍ أَمَلًا ٢٥

و يَوْمَ نُسِدُّ الْجِبَالَ وَ تَرَى  
الْأَرْضَ بَارِزَةً ۖ وَ حَشَرْنَاهُمْ فَلَمْ  
نُعَادِرْ مِنْهُمْ أَحَدًا ٢٦

وَعَرَضُوا عَلَى رَبِّكَ صَفًّا لَقَدْ  
جِئْتُونَا كَمَا خَلَقْنَاكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ ۖ  
بَلْ زَعَمْتُمْ أَلَّنْ نَجْعَلَ لَكُمْ  
مُّوْعَدًا ٢٧

وَوَضَعُ الْكِتَابَ فَتَرَى الْمُجْرِمِينَ  
مُسْفَقِينَ مِمَّا فِيهِ وَ يَقُولُونَ

और जुर्मों) से खौफ़ज़दा होंगे जो उस (आ'मालनामे) में दर्ज होंगे और कहेंगे : हाए हलाकत ! इस आ'मालनामे को क्या हुवा है इसने न कोई छोटी (बात) छोड़ी है और न कोई बड़ी (बात), मगर इसने (हर हर बातको) शुमार कर लिया है और वोह जो कुछ करते रहे थे (अपने सामने) हाज़िर पाएंगे, और आपका रब किसी पर जुल्म न फ़रमाएगा।

50. और (वोह वक़्त याद कीजिए) जब हमने फ़रिश्तोंसे फ़रमाया कि तुम आदम (عليه) को सज्दए (ता'जीम) करो सो उन (सब) ने सज्दह किया सिवाए इबलीसके, वोह (इब्लीस) जिन्नत में से था तो वोह अपने रबकी ताअ़त से बाहर निकल गया, क्या तुम उसको और उसकी औलाद को मुझे छोड़ कर दोस्त बना रहे हो हालांकि वोह तुम्हारे दुश्मन हैं, येह ज़ालिमों के लिए क्या ही बुरा बदल है (जो उन्होंने मेरी जगह मुन्तख़ब किया है)।

51. मैंने न (तो) उन्हें आस्मानों और ज़मीनकी तख़लीक़ पर (मुआविनत या गवाही के लिए) बुलाया था और न खुद उनकी अपनी तख़लीक़ (के वक़्त), और न (ही) मैं ऐसा था कि गुमराह करनेवालोंको (अपना) दस्तो बाजू बनाता।

52. और वोह दिन (याद करो जब) अल्लाह फ़रमाएगा उन्हें पुकारो जिन्हें तुम मेरा शरीक़ गुमान करते थे सो वोह उन्हें बुलाएंगे मगर वोह उन्हें कोई जवाब न देंगे और हम उनके दरमियान (एक वादिए जहन्नम को) हलाकत की जगह बना देंगे।

53. और मुजरिम लोग आतिशे दोज़ख़को देखेंगे तो जान लेंगे कि वोह यक़ीनन उसीमें गिरनेवाले हैं और वोह उससे गुरेज़ की कोई जगह न पा सकेंगे।

يُؤَيِّتَنَا مَالٍ هَذَا الْكِتَابِ لَا  
يُعَادِرُ صَغِيرَةً وَلَا كَبِيرَةً إِلَّا  
أَحْصَاهَا وَوَجَدُوا مَا عَمِلُوا  
حَاضِرًا وَلَا يَظْلِمُ رَبُّكَ أَحَدًا ٥٩

وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلَكَةِ اسْجُدُوا  
لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ  
كَانَ مِنَ الْجِنِّ فَفَسَقَ عَنْ أَمْرِ  
رَبِّهِ ٥٠ أَفَتَتَّخِذُونَهُ وَذُرِّيَّتَهُ  
أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِي وَهُمْ لَكُمْ عَدُوٌّ  
بِئْسَ لِلظَّالِمِينَ بَدَلًا ٥١

مَا أَشْهَدْتُهُمْ خَلْقَ السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضِ وَلَا خَلْقَ أَنْفُسِهِمْ وَمَا  
كُنْتُ مُتَّخِذَ الْمُضِلِّينَ عَصَدًا ٥١  
وَيَوْمَ يَقُولُ نَادُوا شُرَكَائِيَ  
الَّذِينَ زَعَمْتُمْ فَدَعَوْهُمْ فَلَمْ  
يَسْتَجِيبُوا لَهُمْ وَجَعَلْنَا بَيْنَهُمْ  
مُوبِقًا ٥٢

وَرَأَى الْمُجْرِمُونَ النَّارَ فَظَنُّوا أَنَّهُمْ  
مُوَاقِعُوهَا وَلَمْ يَجِدُوا عَنْهَا  
مَصْرَفًا ٥٣

54. और बेशक हमने इस कुरआनमें लोगोंके लिए हर तरहकी मिसालको (अंदाज़ बदल बदल कर) बार बार बयान किया है, और इन्सान झगड़ने में हर चीज़से बढ़ कर है।

55. और लोगों को जबकि उनके पास हिदायत आ चुकी थी किसीने (इस बातसे) मना' नहीं किया था कि वोह ईमान लाएं और अपने रबसे मग़फ़िरत तलब करें सिवाए उस (इन्तिज़ार) के कि उन्हें अगले लोगों का तरीक़ाए (हलाकत) पेश आए या अज़ाब उनके सामने आ जाए।

56. और हम रसूलों को नहीं भेजा करते मगर (लोगोंको) खुशख़बरी सुनानेवाले और डर सुनानेवाले (बना कर), और काफ़िर लोग (उन रसूलों से) बेहूदा बातों के सहारे झगड़ा करते हैं ताकि उस (बातिल) के ज़रीए हक़ को जाइल कर दें और वोह मेरी आयतोंको और उस (अज़ाब) को जिससे वोह डराए जाते हैं हंसी मज़ाक़ बना लेते हैं।

57. और उस शख्ससे बढ़ कर ज़ालिम कौन होगा जिसे उसके रब की निशानियां याद दिलाई गईं तो उसने उनसे रू गरदानी की और उन (बद आ'मालियों) को भूल गया जो उसके हाथ आगे भेज चुके थे, बेशक हमने उनके दिलों पर पर्दे डाल दिए हैं कि वोह उस हक़ को समझ (न) सकें और उनके कानोंमें बोझ पैदा कर दिया है (कि वोह उस हक़ को सुन न सकें), और अगर आप उन्हें हिदायत की तरफ़ बुलाएं तो वोह कभी भी क़त्अन हिदायत नहीं पाएंगे।

58. और आप का रब बड़ा बख़्शनेवाला साहिबे रहमत है, अगर वोह उनके किए पर उनका मुवाख़ज़ा फ़रमाता तो उन पर यकीनन जल्द अज़ाब भेजता, बल्कि उनके

وَلَقَدْ صَرَّفْنَا فِي هَذَا الْقُرْآنِ  
لِلنَّاسِ مِنْ كُلِّ مَثَلٍ ۚ وَكَانَ  
الْإِنْسَانُ أَكْثَرَشَيْءٍ جَدَلًا ۝٥٤

وَمَا مَنَعَ النَّاسَ أَنْ يُؤْمِنُوا إِذْ  
جَاءَهُمُ الْهُدَىٰ وَيَسْتَغْفِرُوا رَبَّهُمْ  
إِلَّا أَنْ تَأْتِيَهُمْ سُنَّةٌ الْاَوَّلِينَ  
أَوْ يَأْتِيَهُمُ الْعَذَابُ قُبُلًا ۝٥٥

وَمَا نُرْسِلُ الْمُرْسَلِينَ إِلَّا  
مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ ۚ وَيَجَادِلُ  
الَّذِينَ كَفَرُوا بِالْبَاطِلِ لِيُدْحِضُوا  
بِهِ الْحَقَّ وَاتَّخَذُوا إِلَهًا ۝٥٦  
أُنْذِرُوا هَٰؤُلَاءِ ۝٥٦

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ ذُكِّرَ بِآيَاتِ رَبِّهِ  
فَأَعْرَضَ عَنْهَا وَنَسِيَ مَا قَدْ مَتَّ  
يَدَهُ ۚ إِنَّا جَعَلْنَا عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ  
أَكِنَّةً أَنْ يَفْقَهُوهُ وَفِي آذَانِهِمْ  
وَقْرًا ۚ وَإِنْ تَدْعُهُمْ إِلَى الْهُدَىٰ  
فَلَنْ يَهْتَدُوا إِذًا أَبَدًا ۝٥٧

وَرَبُّكَ الْعَفُوُّ ذُو الرِّحَّةِ ۚ لَوْ  
يُؤَاخِذُهم بِمَا كَسَبُوا الْعَجَلُ لَهُمْ



लिए (तो) वक्ते वा'दा (मुकर्रर) है (जब वोह वक्त आएगा तो) उसके सिवा हरगिज़ कोई जाए पनाह नहीं पाएँगे।

59- और येह बस्तियां हैं हमने जिनके रेहनेवालों को हलाक कर डाला जब उन्होंने जुल्म किया और हमने उनकी हलाकत के लिए एक वक्त मुकर्रर कर रखा था।

60. और (वोह वाकिआ भी याद कीजिए) जब मूसा (ﷺ) ने अपने (जवां साल साथी और) खादिम (यूशा' बिन नून (ﷺ) से कहा : मैं (पीछे) नहीं हट सकता यहां तककि मैं दो दरियाओंके संगमकी जगह तक पहुँच जाऊं या मुद्दतों चलता रहूँ।

61. सो जब वोह दोनों दो दरियाओंके दरमियान संगम पर पहुंचे तो वोह दोनों अपनी (मछली) (वहीं) भूल गए पस वोह (तली हुई मछली जिन्दा हो कर) दरिया में सुरंगकी तरह अपना रास्ता बनाते हुऐ (निकल गई)।

62. फिर जब वोह दोनों आगे बढ़ गए (तो) मूसा (ﷺ) ने अपने खादिमसे कहा : हमारा खाना हमारे पास लाओ बेशक हमने अपने इस सफ़रमें बड़ी मशक्कत का सामना किया है।

63. (खादिम ने) कहा : क्या आपने देखा जब हमने पथरके पास आराम किया था तो मैं (वहां) मछली भूल गया था, और मुझे येह किसीने नहीं भुलाया सिवाए शैतानके कि मैं आपसे उसका जिक्र करूँ, और उस (मछली) ने तो (जिन्दा हो कर) दरिया में अजीब तरीकेसे अपना रास्ता बना लिया था (और वोह गाइब हो गई थी)।

64. मूसा (ﷺ) ने कहा : येही वोह (मुक़ाम) है हम

الْعَذَابُ ۚ بَلْ لَّهُمْ مَوْعِدٌ لَّنْ  
يَجِدُوا مِنْ دُونِهِ مَوْيِلًا ۝٥٨

وَتِلْكَ الْقُرَىٰ أَهْلَكْنَاهُمْ لَمَّا ظَلَمُوا  
وَجَعَلْنَا لِهَيْدِكُمْ مَوْعِدًا ۝٥٩

وَإِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِفَتَاهُ لَا أَبْرُرُّ  
حَتَّىٰ أَبْلُغَ مَجْمَعَ الْبَحْرَيْنِ أَوْ  
أَمْضِيَ حُقُبًا ۝٦٠

فَلَمَّا بَلَغَا مَجْمَعَ بَيْنَهُمَا نَسِيَا  
حُوتَهُمَا فَاتَّخَذَ سَبِيلَهُ فِي الْبَحْرِ  
سَرَبًا ۝٦١

فَلَمَّا جَاوَزَا قَالَ لِفَتَاهُ إِنِّي  
عَدَاءٌ لَّكَ لَقَدْ لَقِينَا مِنْ سَفَرِنَا  
هَذَا نَصَبًا ۝٦٢

قَالَ أَسْرَعَيْتَ إِذْ أَوَيْنَا إِلَى  
الصَّخْرَةِ فَإِنِّي نَسِيتُ الْحُوتَ وَ  
مَا أَنَسِينِيهِ إِلَّا الشَّيْطَانُ أَنْ  
أَذْكُرَهُ ۚ وَاتَّخَذَ سَبِيلَهُ فِي الْبَحْرِ  
عَجَبًا ۝٦٣

قَالَ ذَلِكُمْ مَا كُنَّا نَبِغُ ۚ فَاثْنَدَا

जिसे तलाश कर रहे थे, पस दोनों अपने कदमोंके निशानात पर (वोही रास्ता) तलाश करते हुऐ (उसी मुकाम पर) वापस पलट आए।

65. तो दोनों ने (वहां) हमारे बंदों में से एक (खास) बंदे (ख़िज़र عليه السلام) को पा लिया जिसे हमने अपनी बारगाहसे (खुसूसी) रहमत अता की थी और हमने उसे अपना इल्मे लदुनी (या'नी असरारो मअरिफ़ का इल्हामी इल्म) सिखाया था।

66. उससे मूसा عليه السلام ने कहा : क्या मैं आपके साथ इस (शर्त) पर रहे सकता हूं कि आप मुझे (भी) उस इल्ममें से कुछ सिखाएंगे जो आपको बग़र्जे इर्शाद सिखाया गया है।

67. उस (ख़िज़र عليه السلام) ने कहा : बेशक आप मेरे साथ रहे कर हरगिज़ सब्र न कर सकेंगे।

68. और आप इस (बात) पर कैसे सब्र कर सकते हैं जिसे आप (पूरे तौर पर) अपने अहातए इल्म में नहीं लाए होंगे?

69. मूसा عليه السلام ने कहा : आप इन शा अल्लाह मुझे ज़रूर साबिर पाएंगे और मैं आपकी किसी बातकी ख़िलाफ़ वर्जी नहीं करूंगा।

70. (ख़िज़र عليه السلام ने) कहा : पस अगर आप मेरे साथ रहें तो मुझसे किसी चीज़की बाबत सवाल न करें यहां तक कि मैं खुद आपसे उसका ज़िक्र कर दूं।

71. पस दोनों चल दिए यहां तक कि जब दोनों कश्ती में सवार हुए (तो ख़िज़र عليه السلام ने) उस (कश्ती) में शिगाफ़

عَلَىٰ أَثَرِهِمَا قَصَصًا ٦٣

فَوَجَدَا عَبْدًا مِّنْ عِبَادِنَا اتَّبِعُهُ  
رَحْمَةً مِّنْ عِنْدِنَا وَعَلَيْنَاهُ مِّنْ  
لَّدُنَّا عِلْمًا ٦٥

قَالَ لَهُ مُوسَىٰ هَلْ أَتَّبِعُكَ عَلَىٰ  
أَنْ تُعَلِّمَ مَعَا عَلِمْتَ رُشْدًا ٦٦

قَالَ إِنَّكَ لَنْ تَسْتَطِيعَ مَعِيَ  
صَبْرًا ٦٧

وَكَيْفَ تَصْبِرُ عَلَىٰ مَا لَمْ تُحِطْ بِهِ  
خُبْرًا ٦٨

قَالَ سَتَجِدُنِي إِن شَاءَ اللَّهُ صَابِرًا  
وَلَا أَعْصِي لَكَ أَمْرًا ٦٩

قَالَ فَإِنِ اتَّبَعْتَنِي فَلَا تَسْأَلْنِي  
عَنْ شَيْءٍ حَتَّىٰ أُحْدِثَ لَكَ مِنْهُ  
ذِكْرًا ٧٠

فَانْطَلَقَا ٧١ حَتَّىٰ إِذَا رَاكِبًا فِي  
السَّفِينَةِ خَرَقَهَا ٧٢ قَالَ أَخَرَقْتُهَا

कर दिया, मूसा (عليه السلام) ने कहा : क्या आपने उसे इस लिए (शिगाफ़ करके) फ़ाड़ डाला है कि आप कश्तीवालों को गर्क कर दें, बेशक आपने बड़ी अज़ीब बात की।

72. (ख़िज़र (عليه السلام) ने) कहा : क्या मैंने नहीं कहा था कि आप मेरे साथ रहे कर हरगिज़ सब्र नहीं कर सकेंगे ?

73. मूसा (عليه السلام) ने कहा : आप मेरी भूल पर मेरी गिरफ्त न करें और मेरे (इस) मुअमले में मुझे ज़ियादह मुश्किल में न डालें।

74. फिर वोह दोनों चल दिए यहां तक कि दोनों एक लड़के से मिले तो (ख़िज़र (عليه السلام) ने) उसे क़त्ल कर डाला मूसा (عليه السلام) ने कहा : क्या आपने बेगुनाह जानको बिगैर किसी जान (के बदले) के क़त्ल कर दिया है, बेशक आपने बड़ा ही सख़्त काम किया है।

لُتْغَرَقَ أَهْلُهَا ۚ لَقَدْ جِئْتَ شَيْئًا  
إِمْرًا ۝٤١

قَالَ أَلَمْ أَقُلْ إِنَّكَ لَنْ تَسْتَطِيعَ  
مَعِيَ صَبْرًا ۝٤٢

قَالَ لَا تَأْخُذْ بِلِئَابِ النَّبِيِّاتِ  
وَلَا تَرْهَقْنِي مِنْ أَمْرِي عُسْرًا ۝٤٣

فَانْطَلَقَا ۚ حَتَّىٰ إِذَا لَقِيَا غُلَامًا  
فَقَتَلَهُ ۖ قَالَ أَقَتَلْتَ نَفْسًا زَكِيَّةً  
بِغَيْرِ نَفْسٍ ۖ لَقَدْ جِئْتَ شَيْئًا  
ثُمَّرًا ۝٤٤



75. (ख़िज़र عليه السلام ने) कहा : क्या मैंने आपसे नहीं कहा था कि आप मेरे साथ रहे कर हरगिज़ सब्र न कर सकेंगे?

76. मूसा ( عليه السلام ) ने कहा : अगर मैं इसके बाद आपसे किसी चीज़की निस्वत सवाल करूँ तो आप मुझे अपने साथ न रखिएगा, बेशक मेरी तरफ़से आप हद्दे उज़्रको पहुँच गए हैं।

77. फिर दोनों चल पड़े यहां तक कि जब दोनों एक बस्तीवालों के पास आ पहुँचे, दोनोंने वहां के बाशिन्दों से खाना तलब किया तो उन्होंने उन दोनोंकी मेज़बानी करनेसे इन्कार कर दिया, फिर दोनोंने वहां एक दीवार पाई जो गिरा चाहती थी तो (ख़िज़र عليه السلام ने) उसे सीधा कर दिया, मूसा ( عليه السلام ) ने कहा : अगर आप चाहते तो उस (ता'मीर) पर मजदूरी ले लेते।

78. (ख़िज़र عليه السلام ने) कहा : येह मेरे और आपके दरमियान जुदाई (का वक़्त) है, अब मैं आपको उन बातोंकी हकीकतसे आगाह किए देता हूँ जिन पर आप सब्र नहीं कर सके।

79. वोह जो कश्ती थी सो वोह चंद ग़रीब लोगों की थी वोह दरियामें मेहनत मजदूरी किया करते थे पस मैंने इरादा किया कि उसे ऐबदार कर दूँ और (उस की वजह येह थी कि) उनके आगे एक (जाबिर) बादशाह (खड़ा) था जो हर (बे ऐब) कश्ती को ज़बर दस्ती (मालिकों से बिला मुआवज़ा) छीन रहा था।

80. और वोह जो लड़का था तो उसके मां बाप साहिबे ईमान थे पस हमें अन्देशा हुआ कि येह (अगर ज़िन्दा रहा तो काफ़िर बनेगा और) उन दोनों को (बड़ा हो कर) सरकशी और कुफ़्रमें मुब्तिला कर देगा।

قَالَ أَلَمْ أَقُلْ لَكَ إِنَّكَ لَنْ

تَسْتَطِيعَ مَعِيَ صَبْرًا ٤٥

قَالَ إِنْ سَأَلْتُكَ عَنْ شَيْءٍ

بَعْدَهَا فَلَا تُصَحِّبْنِي ٤٦ قَدْ بَلَغْتَ

مِنَ لَّدُنِّي عُذْرًا ٤٦

فَانْطَلَقَا ٤٧ حَتَّى إِذَا آتَيْنَا أَهْلَ

قَرْيَةٍ اسْتَطْعَمَا أَهْلَهَا فَأَبَوْا أَنْ

يُصَيِّفُوهُمَا فَوَجَدَا فِيهَا جِدَارًا

يُرِيدُ أَنْ يَمُدَّ فَاتَّقَصَّ فَاقَامَهُ ٤٨ قَالَ

لَوْ شِئْتُ لَتَّخَذْتُ عَلَيْهِ أَجْرًا ٤٨

قَالَ هَذَا فِرَاقُ بَيْنِي وَبَيْنِكَ ٤٩

سَأُنَبِّئُكَ بِتَأْوِيلِ مَا لَمْ تَسْتَطِعْ

عَلَيْهِ صَبْرًا ٤٩

أَمَّا السَّفِينَةُ فَكَانَتْ لِمَسْكِينٍ

يَعْمَلُونَ فِي الْبَحْرِ فَأَرْادَتْ أَنْ

أَعْيِبَهَا وَكَانَ وَرَاءَهُمْ مَلِكٌ

يَأْخُذُ كُلَّ سَفِينَةٍ غَصْبًا ٥٠

وَأَمَّا الْغُلَامُ فَكَانَ أَبَوَاهُ مُؤْمِنَيْنِ

فَخَشِينَا أَنْ يُرْهِقَهُمَا طُغْيَانًا وَ

كُفْرًا ٥٠

81. पस हमने इरादा किया कि उनका रब उन्हें (ऐसा) बदल अता फरमाए जो पाकीजगी में (भी) उस (लड़के) से बेहतर हो और शक्कतो रहमदिली में (भी) वालिदैन से) करीबतर हो।

82. और वोह जो दीवार थी तो वोह शहर में (रहनेवाले) दो यतीम बच्चों की थी और उसके नीचे उन दोनों के लिए एक खज़ाना (मदफून) था और उनका बाप सालेह (शख्स) था, सो आपके रबने इरादा किया कि वोह दोनों अपनी जवानीको पहुंच जाएं और आपके रबकी रहमतसे वोह अपना खज़ाना (खुद ही) निकालें, और मैंने (जो कुछ भी किया) वोह अज़ खुद नहीं किया, येह उन (वाकिआत) की हकीकत है जिन पर आप सब्र न कर सके।

83. और (ऐ हबीबे मुअज़्ज़म!) येह आपसे जुलकरनैन के बारेमें सवाल करते हैं, फरमा दीजिए : मैं अभी तुम्हें उसके हाल का तज़क़िरा पढ़ कर सुनाता हूं।

84. बेशक हमने उसे (ज़मानए क़दीम में) ज़मीन पर इक्तदार बख़्शा था और हमने उस(की सल्तनत) को तमाम वसाइलो अस्बाब से नवाज़ा था।

85. पस वोह (मज़ीद) अस्बाब के पीछे चल पड़ा।

86. यहां तक कि वोह गुरूबे आप़ताब (की सम्त आबादी) के आख़िरी किनारे पर जा पहुंचा वहां उसने सूरजके गुरूब के मन्ज़र को ऐसे महसूस किया जैसे वोह (कीचड़की तरह सियाह रंग) पानीके गरम चश्मे में डूब रहा हो और उसने वहां एक क़ौमको (आबाद) पाया। हमने फरमाया : ऐ जुलकरनैन! (येह तुम्हारी मरज़ी पर

فَارَادْنَا أَنْ يُبَدِّلَهُمَا رَبُّهُمَا خَيْرًا  
مِّنْهُ زَكَاةً وَأَقْرَبَ رُحْمًا ۝۸۱

وَأَمَّا الْجِدَارُ فَكَانَ لِغُلَامَيْنِ  
يَتِيمَيْنِ فِي الْمَدِينَةِ وَكَانَ تَحْتَهُ  
كَنْزُهُمَا وَكَانَ أَبُوهُمَا صَالِحًا  
فَأَرَادَ رَبُّكَ أَنْ يَبْلُغَا أَشُدَّهُمَا  
وَيَسْتَخْرِجَا كَنْزَهُمَا رَحْمَةً مِّنَ  
رَّبِّكَ ۚ وَمَفَعَلْتُهُ عَنْ أَمْرِي ۚ ذَٰلِكَ  
تَأْوِيلُ مَا لَمْ تَسْطِعْ عَلَيْهِ صَبْرًا ۝۸۲  
وَيَسْأَلُكَ عَن ذِي الْقُرْنَيْنِ ۚ  
قُلْ سَأَتْلُوا عَلَيْكُمْ مِنْهُ ذِكْرًا ۝۸۳

إِنَّا مَكَّنَّا لَهُ فِي الْأَرْضِ وَاتَيْنَاهُ  
مِنْ كُلِّ شَيْءٍ سَبَبًا ۝۸۴

فَاتَّبَعَ سَبَبًا ۝۸۵

حَتَّىٰ إِذَا بَدَغَ مَغْرِبَ الشَّمْسِ  
وَجَدَهَا تَغْرُبُ فِي عَيْنٍ حَمِئَةٍ  
وَوَجَدَ عِنْدَهَا قَوْمًا ۖ قُلْنَا  
لِذَٰلِكَ الْقُرْنَيْنِ إِنَّمَا أَنْتَ تُعَذِّبُ

मुन्हसिर है) ख़्वाह तुम उन्हें सज़ा दो या उनके साथ अच्छा सुलूक करो।

87. जुल करनैनने कहा : जो शख्स (कुफ़्रो फ़िस्ककी सूरत में) जुल्म करेगा तो हम उसे ज़रूर सज़ा देंगे, फिर वोह अपने रबकी तरफ़ लौटाया जाएगा, फिर वोह उसे बहुत ही सख़्त अज़ाब देगा।

88. और जो शख्स ईमान ले आएगा और नेक अमल करेगा तो उसके लिए बेहतर जज़ा है और हम (भी) उसके लिए अपने अहकाममें आसान बात कहेंगे।

89. (मग़रिबमें फ़ुतूहात मुकम्मल करने के बाद) फिर वोह (दूसरे) रास्ते पर चल पड़ा।

90. यहां तक कि वोह तुलूए आफ़ताब (की सम्त आबादी) के आख़िरी किनारे पर जा पहुंचा, वहां उसने सूरज (के तुलूअ के मन्ज़र) को ऐसे महसूस किया (जैसे) सूरज (ज़मीनके उस ख़ित्ते पर आबाद) एक क़ौम पर उभर रहा हो जिस के लिए हमने सूरजसे (बचावकी खातिर) कोई हिजाब तक नहीं बनाया था (या'नी वोह लोग बिग़ैर लिबास और मकान के ग़ारों में रहेते थे)।

91. वाकिआ इसी तरह है, और जो कुछ उसके पास था हमने अपने इल्मसे उसका अहाता कर लिया है।

92. (मशरिक में फ़ुतूहात मुकम्मल करने के बाद) फिर वोह (एक और) रास्ते पर चल पड़ा।

93. यहां तक कि वोह (एक मुक़ाम पर) दो पहाड़ों के दरमियान जा पहुंचा उसने उन पहाड़ों के पीछे एक ऐसी

وَأَمَّا أَنْ تَتَّخِذَ فِيهِمْ حُسْنًا ۝۸۶

قَالَ أَمَّا مَنْ ظَلَمَ فَسَوْفَ نَعَذِّبُهُ  
ثُمَّ يُرَدُّ إِلَىٰ رَبِّهِ فَيُعَذِّبُهُ عَذَابًا  
ثَقِيلًا ۝۸۷

وَأَمَّا مَنْ آمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَهُ  
جَزَاءٌ الْحُسْنَىٰ ۖ وَسَنَقُولُ لَهُ مِنْ  
أَمْرِنَا يُسْرًا ۝۸۸  
ثُمَّ اتَّبَعَهُ سَبِيلًا ۝۸۹

حَتَّىٰ إِذَا بَدَغَ مَطْلِعُ الشَّمْسِ  
وَجَدَهَا تَطْلُعُ عَلَىٰ قَوْمٍ لَّمْ نَجْعَلْ  
لَهُمْ مِنْ دُونِهَا سِتْرًا ۝۹۰

كَذَلِكَ ۖ وَقَدْ أَحَطْنَا بِمَا لَدَيْهِ  
خُبْرًا ۝۹۱

ثُمَّ اتَّبَعَهُ سَبِيلًا ۝۹۲

حَتَّىٰ إِذَا بَدَغَ بَيْنَ السَّدَّيْنِ  
وَجَدَ مِنْ دُونِهَا قَوْمًا لَّا



कौमको आबाद पाया जो (किसी की) बात नहीं समझ सकते थे।

94. उन्होंने कहा : ऐ जुलकरनैन ! बेशक या'जूज और मा'जूजने ज़मीनमें फ़साद बपा कर रखा है तो क्या हम आपके लिए इस (शर्त) पर कुछ माले (ख़िराज) मुक़र्रर कर दें कि आप हमारे और उनके दरमियान एक बुलंद दीवार बना दें।

95. (जुल करनैनने) कहा : मुझे मेरे रबने इस बारेमें जो इख़्तियार दिया है (वोह) बेहतर है, तुम अपने जोरे बाजू (या'नी मेहनतो मशक्कत) से मेरी मदद करो, मैं तुम्हारे और उनके दरमियान एक मज़बूत दीवार बना दूंगा।

96. तुम मुझे लोहेकेबड़े बड़े टुकड़े ला दो, यहां तक कि जब उसने (वोह लोहेकी दीवार पहाड़ोंकी) दोनों चोटियोंके दरमियान बराबर कर दी तो केहने लगे (अब आग लगा कर उसे) धोंको, यहां तक कि जब उसने उस (लोहे) को (धोंक धोंक कर) आग बना डाला तो केहने लगा : मेरे पास लाओ (अब) मैं उस पर पिघला हुआ तांबा डालूंगा।

97. फिर उन (या'जूज और मा'जूज)में न इतनी ताक़तथी के उस पर चढ़ सकें और न इतनी कुदरत पा सके कि उसमें सूराख़ कर दें।

98. (जुल करनैनने) कहा : येह मेरे रबकी जानिबसे रहमत है फिर जब मेरे रबका वा'दए (क़ियामत करीब) आएगा तो वोह उस दीवार को (गिरा कर) हमवार कर देगा (दीवार रेज़ा रेज़ा हो जाएगी) और मेरे रबका वा'दा बरहक़ है।

99. और हम उस वक़्त (जुमला मख़्लूकात या या'जूज

يَكَادُونَ يَفْقَهُونَ قَوْلًا ٩٣

قَالُوا يَا الْقَرْنَيْنِ إِنَّ يَأْجُوجَ  
وَمَأْجُوجَ مُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ  
فَهَلْ نَجْعَلُ لَكَ خَرْجًا عَلَى أَنْ  
تَجْعَلَ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ سَدًّا ٩٤

قَالَ مَا مَكَّنِّي فِيهِ رَبِّي خَيْرٌ  
فَأَعِينُونِي بِقُوَّةٍ أَجْعَلْ بَيْنَكُمْ  
وَبَيْنَهُمْ رَدْمًا ٩٥

اتُّوتِي زُبُرَ الْحَدِيدِ ۖ حَتَّىٰ إِذَا  
سَاوَىٰ بَيْنَ الصَّدَفَيْنِ قَالَ  
انْفُخُوا ۖ حَتَّىٰ إِذَا جَعَلَهُ نَارًا ۖ  
قَالَ اتُّوتِي أُفْرِغْ عَلَيْهِ قِطْرًا ٩٦

فَمَا اسْطَاعُوا أَنْ يَظْهَرُوهُ وَمَا  
اسْتِطَاعُوا لَهُ نَقْبًا ٩٧

قَالَ هَذَا رَحْمَةٌ مِنِّي ۖ فَإِذَا  
جَاءَ وَعْدُ رَبِّي جَعَلَهُ دَكَّاءَ ۖ  
وَكَانَ وَعْدُ رَبِّي حَقًّا ٩٨

وَتَرَكْنَا بَعْضَهُمْ يَوْمَئِذٍ يَمُوجُ فِي

और मा'जूजको) आज़ाद कर देंगे वोह (तेज़ो तुन्द मौजोंकी तरह) एक दूसरे में घुस जाएंगे और सूर फूँका जाएगा तो हम उन सबको (मेदाने हश्र में) जमा' कर लेंगे।

100. और हम उस दिन दोज़ख़को काफ़ि़रों के सामने बिलकुल अयां करके पेश करेंगे।

101. वोह लोग जिनकी आँखें मेरी याद से हिजाबे (ग़फ़लत) में थीं और वोह (मेरा ज़िक्र) सुन भी न सक्तेथे।

102. क्या काफ़िर लोग येह समझते हैं कि वोह मुझे छोड़ कर मेरे बंदोंको कारसाज़ बना लेंगे, बेशक हमने काफ़ि़रों के लिए जहन्नम की मेज़बानी को तैयार कर रखा है।

103. फ़रमा दीजिए : क्या हम तुम्हें ऐसे लोगोंसे ख़बरदार कर दें जो आ'माल के हिसाबसे सख़्त ख़सारा पानेवाले हैं।

104. येह वोह लोग हैं जिनकी सारी जद्दो जहद दुनिया की ज़िन्दगी में ही बरबाद हो गई और वोह येह ख़याल करते हैं कि हम बड़े अच्छे काम अंजाम दे रहे हैं।

105. येही वोह लोग हैं जिन्होंने अपने रबकी निशानियों का और (मरने के बाद) उससे मुलाक़ात का इन्कार कर दिया है सो उनके सारे आ'माल अकारत गए पस हम उनके लिए क़ियामत के दिन कोई वज़न और हैसियत (ही) क़ाइम नहीं करेंगे।

بَعْضٌ وَنُفَخَ فِي الصُّورِ فَجَعَلْنَاهُمْ جَمْعًا ٩٩

وَعَرَضْنَا جَهَنَّمَ يَوْمَئِذٍ لِلْكَافِرِينَ عَرْضًا ١٠٠

الَّذِينَ كَانَتْ أَعْيُنُهُمْ فِي غَطَاٍ عَنْ ذِكْرِي وَكَانُوا لَا يَسْتَطِيعُونَ سَعًا ١٠١

أَفَحَسِبَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنْ يَتَّخِذُوا عِبَادِي مِنْ دُونِي أَوْلِيَاءَ إِنَّا أَعْتَدْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ نُزُلًا ١٠٢

قُلْ هَلْ نُنَبِّئُكُمْ بِالْأَخْسَرِينَ أَعْمَالًا ١٠٣

الَّذِينَ ضَلَّ سَعِيُهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَهُمْ يَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ يُحْسِنُونَ صُنْعًا ١٠٤

أُولَئِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ وَلِقَائِهِمْ فَحَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فَلَا تُقِيمُ لَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَزْنًا ١٠٥

106. येही दोज़ख ही उनकी जज़ा है इस वजह से कि वोह कुफ़्र करते रहे और मेरी निशानियों और मेरे रसूलोंका मज़ाक उड़ाते रहे।

107. बेशक जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे तो उनके लिए फ़िरदौस के बागात की मेहमानी होगी।

108. वोह उसमें हमेशा रहेंगे वहां से (अपना ठिकाना) कभी बदलना न चाहेंगे।

109. फ़रमा दीजिए : अगर समन्दर मेरे रबके कलिमात के लिए रोशनाई हो जाए तो वोह समन्दर मेरे रबके कलिमात के ख़त्म होने से पहले ही ख़त्म हो जाएगा अगरचे हम उसकी मिस्ल और (समन्दर या रोशनाई) मदद के लिए ले आए।

110. फ़रमा दीजिए : मैं तो सिर्फ़ (बख़िल्क़ते ज़ाहिरी) बशर होने में तुम्हारी मिस्ल हूँ (इसके सिवा और तुम्हारी मुझसे क्या मुनासिबत है ज़रा ग़ौर करो) मेरी तरफ़ वही की जाती है (भला तुममें येह नूरी इस्ते'दाद कहाँ है कि तुम पर कलामे इलाही उतर सके) वोह येह कि तुम्हारा मा'बूद, मा'बूदे यक्ता ही है पस जो शख़्स अपने रबसे मुलाक़ात की उम्मीद रखता है तो उसे चाहिए कि नेक अमल करें और अपने रबकी इबादतमें किसी को शरीक न करे।

ذٰلِكَ جَزَاُ وَّهُمْ جَهَنَّمُ بِمَا كَفَرُوْا  
وَاتَّخَذُوْا الْيَتٰى وَرُسُلِيْ هٰزُوْا ﴿١٠٦﴾

اِنَّ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوْا  
الصّٰلِحٰتِ كَانَتْ لَهُمْ جَنَّٰتُ  
الْفِرْدَوْسِ نُزُلًا ﴿١٠٧﴾

خٰلِدِيْنَ فِيْهَا لَا يَبْغُوْنَ عَنْهَا  
حَوْلًا ﴿١٠٨﴾

قُلْ لَّوْ كَانَ الْبَحْرُ مَدَادًا لِّكَلِمٰتِ  
رَبِّيْ لَنَفَدَ الْبَحْرُ قَبْلَ اَنْ تَنْفَدَ  
كَلِمٰتُ رَبِّيْ وَلَوْ جِئْنَا بِسَلٰفِ  
مَدَدًا ﴿١٠٩﴾

قُلْ اِنَّمَا اَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحٰى  
اِلٰى اَنْبِيَآءِ الْهَيْكُمُ اللّٰهُ وَاحِدٌ فَمَنْ  
كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ رَبِّهٖ فَلْيَعْمَلْ  
عَمَلًا صٰلِحًا وَّ لَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ  
رَبِّهٖ اَحَدًا ﴿١١٠﴾



आयातुहा 98

19 सूरतु मरय-म मक्किय्यतुन 44

उकूआतुहा 6

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरूअ जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. काफ़ हा या ऐन साद (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं)।

كَهَيْعَصٍ ①

2. येह आपके रबकी रहमतका ज़िक्र है (जो उसने) अपने (बरगुजीदह) बंदे ज़करिय्या (عليه السلام) पर (फ़रमाई थी)।

ذَكَرُ رَحْمَتِ رَبِّكَ عَبْدًا زَكِرِيَّا ②

3. जब उन्होंने अपने रबको (अदब भरी) दबी आवाज़से पुकारा।

إِذْ نَادَىٰ رَبَّهُ نِدَاءً خَفِيًّا ③

4. अर्ज़ किया : ऐ मेरे रब ! मेरे जिस्मकी हड्डियां कमज़ोर हो गई हैं और बुढ़ापे के बाइस सर आगके शो'ले की मानिन्द सफ़ेद हो गया है और ऐ मेरे रब ! मैं तुझसे मांग कर कभी महरूम नहीं रहा।

قَالَ رَبِّ إِنِّي وَهَنَ الْعَظْمُ مِنِّي وَاشْتَعَلَ الرَّأْسُ شَيْبًا وَلَمْ أَكُنْ بِدُعَائِكَ رَبِّ شَقِيًّا ④

5. और मैं अपने (रुख़सत हो जाने के) बाद (बे दीन) रिश्तेदारोंसे डरता हूँ (कि वोह दीनकी ने'मत ज़ाए' न कर बैठें) और मेरी बीवी (भी) बांझ है सो तू मुझे अपनी (खास) बारगाह से एक वारिस (फ़रजंद) अता फ़रमा।

وَإِنِّي خِفْتُ الْمَوَالِيَ مِنْ وَرَائِي وَكَانَتِ امْرَأَتِي عَاقِرًا فَهَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ وَلِيًّا ⑤

6. जो (आस्मानी ने'मत में) मेरा (भी) वारिस बने और या'कूब (عليه السلام) की औलाद (के सिलसिलए नुबुव्वत) का (भी) वारिस हो और ऐ मेरे रब ! तू (भी) उसे अपनी रज़ा का हामिल बना ले।

يُرْسِلْنِي فِرْثًا وَيَرِثُ مِنْ آلِ يَعْقُوبَ ⑥ وَاجْعَلْهُ رَبِّ رَضِيًّا ⑦

7. (इर्शाद हुवा) ऐ ज़करिय्या ! बेशक हम तुम्हें एक लड़केकी खुशख़बरी सुनाते हैं जिसका नाम यह्या (عليه السلام) होगा हमने उससे पेहले उसका कोई हमनाम नहीं बनाया।

يُزَكِّرِيَا إِنَّا نُبَشِّرُكَ بِغُلَامٍ اسْمُهُ يَحْيَىٰ لَمْ نَجْعَلْ لَهُ مِنْ قَبْلُ سَمِيًّا ⑧

8. (जकरिया عليه السلام ने) अर्ज किया : ऐ मेरे रब ! मेरे हां लड़का कैसे हो सकता है दर आं हाली कि मेरी बीवी बांझ है और में खुद बुढ़ापे के बाइस (इन्तिहाई जो 'फमें) सूख जानेकी हालत को पहुंच गया हूं।

9. फरमाया (तअज्जुब न करो) ऐसे ही होगा, तुम्हारे रबने फरमाया है येह (लड़का पैदा करना) मुझ पर आसान है और बेशक में इससे पेहले तुम्हें (भी) पैदा कर चुका हूं इस हालतसे कि तुम (सिरे से) कोई चीज ही न थे।

10. (जकरिया عليه السلام ने) अर्ज किया : ऐ मेरे रब ! मेरे लिए कोई निशानी मुकरर फरमा, इशाद हुवा तुम्हारी निशानी येह है कि तुम बिल्कुल तंदुरुस्त होते हुए भी तीन रात (दिन) लोगों से कलाम न कर सकोगे।

11. फिर (जकरिया عليه السلام) हुजरए इबादत से निकल कर अपने लोगों के पास आए तो उनकी तरफ इशारा किया (और समझाया) कि तुम सुब्हो शाम (अल्लाह की) तस्बीह किया करो।

12. ऐ यह्या ! (हमारी) किताब (तौरात) को मजबूतीसे थामे रखो और हमने उन्हें बचपन ही से हिक्मतो बसीरत (नबुव्वत) अता फरमा दी थी।

13. और अपने लुत्फे खाससे (उन्हें) दर्दों गुदाज और पाकीजगी-व-तहारत (से भी नवाजा था), और वोह बड़े परहेजगार थे।

14. और अपने मांबाप के साथ बड़ी नेकी (और खिदमत) से पेश आनेवाले (थे) और (आम लड़कों की तरह) हरगिज सरकशो ना फरमान न थे।

15. और यह्या पर सलाम हो उनकी मीलाद के दिन और

قَالَ رَبِّ اَنْى يَكُونُ لِىْ عُلْمٌ  
وَكَانَتْ اِمْرَاَتِىْ عَاقِرًا وَقَدْ بَلَغْتُ  
مِنَ الْكِبَرِ عِتِيًّا ۝۸

قَالَ كَذٰلِكَ ۚ قَالَ رَبُّكَ هُوَ عَلٰى  
هٰٓهٖنَّ وَاَقْدَ خَلَقْتُكَ مِنْ قَبْلُ  
وَلَمْ تَكُ شَيْئًا ۝۹

قَالَ رَبِّ اجْعَلْ لِّىْ اٰيَةً ۚ قَالَ  
اٰيَتُكَ اَلَّا تُكَلِّمَ النَّاسَ ثَلٰثَ  
لَيَالٍ سَوِيًّا ۝۱۰

فَخَرَجَ عَلَى قَوْمِهِ مِنَ الْمِحْرَابِ فَأَوْحٰى  
اِلَيْهِمْ اَنْ سَبِّحُوْا بُكْرَةً وَعَشِيًّا ۝۱۱

يٰٓيَحٰىى خُذِ الْكِتٰبَ بِقُوَّةٍ وَاَتَيْنٰهُ  
الْحُكْمَ صَبِيًّا ۝۱۲

وَخَنَانًا مِّنْ لَّدُنَّا وَزَكُوًّا ۚ وَكَانَ  
تَقِيًّا ۝۱۳

وَبَرًّا بِوَالِدَيْهِ وَلَمْ يَكُنْ جَبَّارًا  
عَصِيًّا ۝۱۴

وَسَلَّمَ عَلَيْهِ يَوْمَ وُلِدَ وَ يَوْمَ

उनकी वफात के दिन और जिस दिन वोह ज़िन्दा उठाए जाएंगे।

16. और (ऐ हबीबे मुकर्रम!) आप किताब (कुरआन मजीद) में मरयम (عليها السلام) का जिक्र कीजिए, जब वोह अपने घरवालों से अलग हो कर (इबादत के लिए खल्वत इख्तियार करते हुए) मशरिफी मकान में आ गई।

17. पस उन्होंने उन (घरवालों और लोगों) की तरफसे हिजाब इख्तियार कर लिया (ताकि हुस्ने मुल्लक अपना हिजाब उठा दे) तो हमने उनकी तरफ अपनी रूह (या'नी फरिश्ता जिबराईल) को भेजा सो (जिबराईल) उनके सामने मुकम्मल बशरी सूरत में ज़ाहिर हुआ।

18. (मरयम (عليها السلام) ने) कहा : बेशक मैं तुझसे (खुदाए) रहमान की पनाह मांगती हूँ अगर तू (अल्लाह से) डरनेवाला है।

19. (जिबराईल (عليه السلام) ने) कहा : मैं तो फ़क़त तेरे रबका भेजा हुआ हूँ, (इस लिए आया हूँ) कि मैं तुझे एक पाकीज़ा बेटा अता करूँ।

20. (मरयम (عليها السلام) ने) कहा : मेरे हां लड़का कैसे हो सकता है जब कि मुझे किसी इन्सान ने छुआ तक नहीं और न ही मैं बदकार हूँ।

21. (जिबराईल (عليه السلام) ने) कहा : (तअज्जुब न कर) ऐसे ही होगा, तेरे रबने फ़रमाया है : येह (काम) मुझ पर आसान है, और (येह इस लिए होगा) ताकि हम उसे लोगों के लिए निशानी और अपनी जानिबसे रहमत बना दें, और येह अम्र (पेहले से) तय शुदा है।

22. पस मरयम (عليها السلام) ने उसे पेटमें ले लिया और

يُمُوتُ وَيَوْمَ يُبْعَثُ حَيًّا ۝١٥

وَإِذْ كُرِيَ فِي الْكِتَابِ مَرْيَمُ إِذِ اتَّخَذَتْ مِنْ أَهْلِهَا مَكَانًا شَرِيفًا ۝١٦

فَاتَّخَذَتْ مِنْ دُونِهِمْ حِجَابًا فَأَرْسَلْنَا إِلَيْهَا رُوحَنَا فَتَمَثَّلَ لَهَا بَشَرًا سَوِيًّا ۝١٧

قَالَتْ إِنِّي أَعُوذُ بِالرَّحْمَنِ مِنْكَ إِنْ كُنْتَ تَقِيًّا ۝١٨

قَالَ إِنَّمَا أَنَا رَسُولُ رَبِّكِ لِأَهَبَ لَكَ غُلَامًا زَكِيًّا ۝١٩

قَالَتْ أَنَّى يَكُونُ لِي غُلَامٌ وَلَمْ يَنْسَسْنِي بِشَرٍّ وَلَمْ أَكُ بَغِيًّا ۝٢٠

قَالَ كَذَلِكَ ۚ قَالَ رَبُّكِ هُوَ عَلَى هَيْئٍ ۚ وَلِنَجْعَلَ آيَةً لِلنَّاسِ وَرَحْمَةً مِنَّا وَكَانَ أَمْرًا مَقْضِيًّا ۝٢١

فَحَصَلَتْهُ فَاتَّخَذَتْ بِهِ مَكَانًا



(आबादी से) अलग हो कर दूर एक मुकाम पर जा बैठों।

23. फिर दर्देजेह उन्हें एक खजूर के तने की तरफ ले आया, वोह (परेशानी के आलम में) केहने लगीं : ऐ काश ! मैं पहले से मर गई होती और बिलकुल भूली बिसरी हो चुकी होती।

24. फिर उनके नीचे की जानिब से (जिबराईलने या खुद ईसा (ﷺ) ने) उन्हें आवाज दी कि तू रन्जीदह न हो बेशक तुम्हारे रबने तुम्हारे नीचे एक चश्मा जारी कर दिया है (या तुम्हारे नीचे एक अजीमुल मर्तबा इन्सान को पैदा करके लिटा दिया है)।

25. और खजूर के तनेको अपनी तरफ हिलाओ वोह तुम पर ताजा पकी हुई खजूरें गिरा देगा।

26. सो तुम खाओ और पियो और (अपने हसीनो जमील फरजन्द को देख कर) आँखें ठंडी करो, फिर अगर तुम किसी भी इन्सान को देखो तो (इशारे से) केह देना कि मैंने (खुदाए) रहमानके लिए (खामोशी के) रोजेकी नज़र मानी हुई है सो मैं आज किसी इन्सानसे कृतअन गुफतगू नहीं करूंगी।

27. फिर वोह उस (बच्चे) को (गोद में) उठाए हुए अपनी क़ौमके पास आ गई। वोह केहने लगे ऐ मरयम ! यकीनन तू बहुत ही अजीब चीज़ लाई है।

28. ऐ हारून की बहन ! न तेरा बाप बुरा आदमी था और न ही तेरी मां बदचलन थी।

29. तो मरयम (ﷺ) ने उस (बच्चे) की तरफ इशारा

قَصِيًّا ٢٣

فَاجَاءَهَا الْمَخَاضُ إِلَى جُذْعِ النَّخْلَةِ قَالَتْ يَلَيْتَنِي مِتُّ قَبْلَ هَذَا وَكُنْتُ نَسِيًّا مَّنْسِيًّا ٢٤

فَنَادَاهَا مِنْ تَحْتِهَا أَلَّا تَحْزَنِي قَدْ جَعَلَ رَبُّكِ تَحْتَكِ سَرِيًّا ٢٥

وَهَزَيْتِ إِلَيْكَ بِجُذْعِ النَّخْلَةِ تُسْقِطُ عَلَيْكَ رَطْبًا جَنِيًّا ٢٦ فَكُلِي وَاشْرَبِي وَقَرِّي عَيْنًا فَمَا تَرَيْنَ مِنَ الْبَشَرِ أَحَدًا فَقُوِي إِنِّي نَذَرْتُ لِلرَّحْمَنِ صَوْمًا فَلَنْ أُكَلِّمَ الْيَوْمَ إِنْسِيًّا ٢٧

فَاتَتْ بِهِ قَوْمَهَا تَحْمِلُهَا قَالُوا لَيْزِمٌ لَقَدْ جِئْتَ شَيْئًا فَرِيًّا ٢٨

يَا حَتُّ هُرُونِ مَا كَانَ أَبُوكَ امْرَأَ سَوْءٍ وَمَا كَانَتْ أُمُّكَ بَغِيًّا ٢٩ فَآشَارَتْ إِلَيْهِ قَالُوا كَيْفَ نُكَلِّمُ

किया, वोह केहने लगे : हम उससे किस तरह बात करें जो (अभी) गेहवारे में बच्चा है?

30. (बच्चा खुद) बोल पड़ा बेशक मैं अल्लाह का बंदा हूँ उसने मुझे किताब अता फ़रमाई है और मुझे नबी बनाया है।

31. और मैं जहां कहीं भी रहूँ उसने मुझे सरापा बरकत बनाया है और मैं जब तक (भी) ज़िन्दा हूँ उसने मुझे नमाज़ और ज़कात का हुक्म फ़रमाया है।

32. और अपनी वालिदा साथ नेक सुलूक करनेवाला (बनाया है) और उसने मुझे सरकशो बदबख़्त नहीं बनाया।

33. और मुझ पर सलाम हो मेरे मीलाद के दिन, और मेरी वफ़ातके दिन, और जिस दिन मैं ज़िन्दा उठाया जाऊंगा।

34. येह मरयम के बेटे ईसा (ﷺ) हैं, (येही) सच्ची बात है जिसमें येह लोग शक करते हैं।

35. येह अल्लाह की शान नहीं कि वोह (किसीको अपना) बेटा बनाए, वोह (उससे) पाक है जब वोह किसी कामका फ़ैसला फ़रमाता है तो उसे सिर्फ़ येही हुक्म देता है "हो जा" बस वोह हो जाता है।

36. और बेशक अल्लाह मेरा (भी) रब है और तुम्हारा (भी) रब है सो तुम उसी की इबादत किया करो, येही सीधा रास्ता है।

37. फिर उनके फ़िकें आपसमें इख़िलाफ़ करने लगे, पस काफ़िरों के लिए (क़ियामत के) बड़े दिनकी हाज़िरी से तबाही है।

مَنْ كَانَ فِي الْهَدْرِ صَبِيًّا ۝٢٩

قَالَ إِنِّي عَبْدُ اللَّهِ ۖ آتَنِي الْكِتَابَ وَجَعَلَنِي نَبِيًّا ۝٣٠

وَجَعَلَنِي مُبْرَكًا آتِنِ مَا كُنْتُ ۝  
وَأَوْصِنِي بِالصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ  
مَا دُمْتُ حَيًّا ۝٣١

وَبَرًّا بِوَالِدَتِي ۖ وَلَمْ يَجْعَلْنِي  
جَبَّارًا شَقِيًّا ۝٣٢

وَالسَّلَامُ عَلَيَّ يَوْمَ وُلِدْتُ وَيَوْمَ  
أَمُوتُ وَيَوْمَ أُبْعَثُ حَيًّا ۝٣٣

ذَٰلِكَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ ۖ قَوْلَ  
الْحَقِّ الَّذِي فِيهِ يَبْتَثُرُونَ ۝٣٤

مَا كَانَ لِلَّهِ أَنْ يَتَّخِذَ مِنْ وَلَدٍ ۚ  
سُبْحَنَهُ ۚ إِذَا قَضَىٰ أَمْرًا فَإِنَّا  
يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ۝٣٥

وَإِنَّ اللَّهَ رَبِّي وَرَبَّكُمْ فَاعْبُدُوهُ ۚ  
هَٰذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ ۝٣٦

فَاخْتَلَفَ الْأَحْزَابُ مِنْ بَيْنِهِمْ  
فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ مَّشْهَدِ

يَوْمٍ عَظِيمٍ ۝٣٧

38. जिस दिन वोह हमारे पास हाज़िर होंगे तो कैसे (कान खोल कर) सुनेंगे और (आँखें फाड़ फाड़ कर) देखेंगे लेकिन ज़ालिम लोग आज खुली गुमराही में (ग़र्क) हैं।

39. और आप उन्हें हसरत (व नदामत) के दिनसे डराइए जब (हर) बातका फैसला कर दिया जाएगा, मगर वोह ग़फ़लत (की हालत) में पड़े हैं और ईमान लाते ही नहीं।

40. बेशक हम ही ज़मीन के (भी) वारिस हैं और उनके (भी) जो उस पर (रेहते) हैं और (सब) हमारी ही तरफ़ लौटाए जाएंगे।

41. और आप किताब (कुरआन मजीद) में इब्राहीम (عليه السلام) का जिक्र कीजिए, बेशक वोह बड़े साहिबे सिद्क नबी थे।

42. जब उन्होंने अपने बाप (या'नी चचा आजर से जिसने आपके वालिद तारिख़ के इन्तिकाल के बाद आपको पाला था) से कहा : ऐ मेरे बाप ! तुम इन (बुतों की परस्तिश क्यों करते हो जो न सुन सकते हैं और न देख सकते हैं और न तुमसे कोई (तक्लीफ़ देह) चीज़ दूर कर सकते हैं।

43. ऐ अब्बा ! बेशक मेरे पास (बारगाहे इलाहीसे) वोह इल्म आ चुका है जो तुम्हारे पास नहीं आया तुम मेरी पैरवी करो मैं तुम्हें सीधी राह दिखाऊंगा।

44. ऐ अब्बा ! शैतानकी परस्तिश न किया करो, बेशक शैतान (खुदाए) रहूमान का बड़ा ही ना फ़रमान है।

45. ऐ अब्बा ! बेशक मैं इस बातसे डरता हूँ कि तुम्हें

أَسْمِعْ بِهِمْ وَأَبْصُرْ لَا يَوْمَ يَأْتُونَنَا  
لَكِنِ الظَّالِمُونَ الْيَوْمَ فِي ضَلَالٍ  
مُبِينٍ ٣٨

وَأَنْذِرْهُمْ يَوْمَ الْحَسْرَةِ إِذْ  
قُضِيَ الْأَمْرُ وَهُمْ فِي غَفْلَةٍ وَ  
هُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ٣٩

إِنَّا نَحْنُ نَرِثُ الْأَرْضَ وَمَنْ  
عَلَيْهَا وَإِلَيْنَا يُرْجَعُونَ ٤٠

وَاذْكُرْ فِي الْكِتَابِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّهُ  
كَانَ صِدِّيقًا نَبِيًّا ٤١

إِذْ قَالَ لِأَبِيهِ يَا أَبَتِ لِمَ تَعْبُدُ مَا  
لَا يَسْمَعُ وَلَا يُبْصِرُ وَلَا يُغْنِي  
عَنْكَ شَيْئًا ٤٢

يَا أَبَتِ إِنِّي قَدْ جَاءَنِي مِنَ الْعِلْمِ  
مَا لَمْ يَأْتِكَ فَاتَّبِعْنِي أَهْدِكَ  
صِرَاطًا سَوِيًّا ٤٣

يَا أَبَتِ لِمَ تَعْبُدُ الشَّيْطَانَ ۚ إِنَّ  
الشَّيْطَانَ كَانَ لِلرَّحْمَنِ عَصِيًّا ٤٤  
يَا أَبَتِ إِنِّي أَخَافُ أَنْ يُسَكِّتَ عَذَابٌ



(खुदाए) रहमानका अज़ाब पहुंचे और तुम शैतानके साथी बन जाओ।

46. (आज़र ने) कहा : ऐ इब्राहीम! क्या तुम मेरे मा'बूदोंसे रू गरदां हो ? अगर वाकई तुम (इस मुखालिफत से) बाज़ न आए तो मैं तुम्हें ज़रूर संगसार कर दूंगा और एक तवील अर्से के लिए तुम मुझसे अलग हो जाओ।

47. (इब्राहीम عليه السلام ने) कहा (अच्छा) तुम्हें सलाम, मैं अब (भी) अपने रबसे तुम्हारे लिए बख़्शिश मांगूंगा, बेशक वोह मुझ पर बहुत महरबान है (शायद) तुम्हें हिदायत अता फ़रमा दे)।

48. और मैं तुम (सब) से और उन (बुतों) से जिन्हें तुम अल्लाहके सिवा पूजते हो कनारा कश होता हूं और अपने रबकी इबादतमें (यक्सू हो कर) मसरूफ़ होता हूं, उम्मीद है मैं अपने रबकी इबादत के बाइस महरूमे (करम) न रहूंगा।

49. फिर जब इब्राहीम عليه السلام उन लोगोंसे और उन (बुतों) से जिनकी वोह अल्लाहके सिवा परस्तिश करते थे (मेल मिलाप छोड़ कर) बिल्कुल जुदा हो गए (तो) हमने उन्हें इस्हाक़ और या'कूब عليهما السلام (बेटे और पोते) से नवाज़ा, और हमने हर (दो) को नबी बनाया।

50. और हमने उन (सब) को अपनी (खास) रहूमत बख़्शी और हमने उनके लिए (हर आस्मानी मजूहबके माननेवालों में) ता'रीफ़ो सताइश की ज़बान बुलंद कर दी।

51. और (इस) किताब में मूसा عليه السلام का ज़िक्र कीजिए

مِّنَ الرَّحْمٰنِ فَتَكُوْنُ لِلشَّيْطٰنِ  
وَلِيًّا ۝۳۵

قَالَ اَرَاعِبُ اَنْتَ عَنِ الْهَقِیْ  
یٰ اِبْرٰهیمُ ۚ لَیْنِ لَّمْ تَنْتَهَ  
لَا رَجُئْکَ وَاَهْجُرْنِیْ مَلِیًّا ۝۳۶

قَالَ سَلٰمٌ عَلَیْکَ ۚ سَاَسْتَغْفِرُکَ  
رَبِّیْ ۚ اِنَّهٗ کَانَ بِیْ حَفِیًّا ۝۳۷

وَاعْتَزِلْکُمْ وَمَا تَدْعُوْنَ مِنْ دُوْنِ  
اللّٰهِ وَادْعُوا رَبِّیْ ۚ عَسٰی اَلَّا  
اَکُوْنَ بِدُعَاۤءِ رَبِّیْ شَقِیًّا ۝۳۸

فَلَمَّا اعْتَزَلُوْهُمْ وَمَا یَعْبُدُوْنَ مِنْ  
دُوْنِ اللّٰهِ ۙ وَهَبْنَا لَهٗ اِسْحٰقَ  
وَّیَعْقُوْبَ ۙ وَکُلًّا جَعَلْنَا نَبِیًّا ۝۳۹

وَوَهَبْنَا لَهُمْ مِّنْ رَّحْمَتِنَا وَجَعَلْنَا  
لَهُمْ لِسَانَ صِدْقٍ عَلِیًّا ۝۴۰  
وَ اذْکُرْ فِی الْکِتٰبِ مُوْسٰی ۚ اِنَّهٗ

बेशक वोह (नफ्सकी गिरफ्तसे ख़लासी पा कर)  
बरगुज़ीदा हो चुके थे और साहिबे रिसालत नबी थे।

52. और हमने उन्हें (कोहे) तूरकी दाहिनी जानिबसे निदा दी और राज़ो नियाज़की बातें करने के लिए हमने उन्हें कुर्बते (खास) से नवाज़ा।

53. और हमने अपनी रहमत से उनके भाई हारून (عليه السلام) को नबी बना कर उन्हें बख़्शा (ताकि वोह उनके काममें मुआविन हों)।

54. और आप (इस) किताब में इस्माईल (عليه السلام) का ज़िक्र करें बेशक वोह वा'दे के सच्चे थे और साहिबे रिसालत नबी थे।

55. और वोह अपने घरवालों को नमाज़ और ज़कात का हुक्म देते थे और वोह अपने रबके हुज़ूर मकामे मरज़िय्या पर (फ़ाइज़) थे (या'नी उनका रब उनसे राज़ी था)।

56. और (इस) किताबमें इद्रीस (عليه السلام) का ज़िक्र कीजिए बेशक वोह बड़े साहिबे सिदक़ नबी थे।

57. और हमने उन्हें बुलंद मुक़ाम पर उठा लिया था।

58. येह वोह लोग है जिन पर अल्लाहने इन्आम फ़रमाया है जुमरए अंबिया में से आदम (عليه السلام) की औलाद से हैं और उन (मोमिनों) में से हैं जिन्हें हमने नूह (عليه السلام) के साथ कश्तीमें (तूफ़ानसे बचा कर) उठा लिया था, और इब्राहीम (عليه السلام) की और इसराईल (या'नी या'कूब (عليه السلام)) की औलादसे हैं और उन (मुन्तख़ब) लोगों में से हैं जिन्हें

كَانَ مُخْلَصًا وَكَانَ رَسُولًا  
نَبِيًّا ٥١

وَ تَادِيْنُهُ مِنْ جَانِبِ الطُّورِ  
الْأَيْمَنِ وَ قَرَّبْنَاهُ نَجِيًّا ٥٢

وَ وَهَبْنَا لَهُ مِنْ رَحْمَتِنَا أَخَاهُ  
هُرُونَ نَبِيًّا ٥٣

وَ اذْكُرْ فِي الْكِتَابِ إِسْمَاعِيلَ إِنَّهُ  
كَانَ صَادِقَ الْوَعْدِ وَكَانَ رَسُولًا  
نَبِيًّا ٥٤

وَ كَانَ يَأْمُرُ أَهْلَهُ بِالصَّلَاةِ وَ الزَّكَاةِ  
وَ كَانَ عِنْدَ رَبِّهِ مَرْضِيًّا ٥٥

وَ اذْكُرْ فِي الْكِتَابِ إِدْرِيسَ إِنَّهُ  
كَانَ صِدِّيقًا نَبِيًّا ٥٦

وَ رَفَعْنَاهُ مَكَانًا عَلِيًّا ٥٧

أُولَئِكَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ  
مِّنَ النَّبِيِّينَ مِنْ ذُرِّيَّةِ آدَمَ وَ  
مِمَّنْ حَمَلْنَا مَعَ نُوحٍ وَ مِمَّنْ  
ذُرِّيَّةَ إِبْرَاهِيمَ وَ إِسْرَءِيلَ إِذَا  
وَمِمَّنْ هَدَيْنَا وَ اجْتَبَيْنَا إِذَا

हमने हिदायत बख्शी और बरगुज़ीदह बनाया, जब उन पर (खुदाए) रहमानकी आयतों की तिलावत की जाती है वोह सज्दे करते हुए और (ज़ारो क़तार) रोते हुए गिर पड़ते हैं।

59. फिर उनके बाद वोह ना खल्फ़ जा नशीन हुए जिन्होंने नमाज़ें जाए' कर दीं और ख़्वाहिशाते (नफ़्सानी) के पैरव हो गए तो अज़ाबे वोह आख़िरत के अज़ाबे (दोज़ख़की वादिअ ग़य्य) से दो चार होंगे।

60. सिवाए उस शख्स के जिसने तौबा कर ली और ईमान ले आया और नेक अमल करता रहा तो येह लोग जन्नत में दाख़िल होंगे और उन पर कुछ भी जुल्म नहीं किया जाएगा।

61. ऐसे सदाबहार बागात में (रहेंगे) जिनका (खुदाए) रहमानने अपने बंदोंसे ग़ैबमें वा'दा किया है, बेशक उसका वा'दा पहुंचने ही वाला है।

62. वोह उसमें कोई बेहूदा बात नहीं सुनेंगे मगर (हर तरफ़से) सलाम (सुनाई देगा), उनके लिए उनका रिज़क उसमें सुब्हो शाम (मुयस्सर) होगा।

63. येह वोह जन्नत है जिसका हम अपने बन्दों में से उसे वारिस बनाएंगे जो मुत्तकी होगा।

64. और (जिबराईल मेरे हबीब ﷺ से कहो कि) हम आपके रबके हुक्मके बिग़ैर (ज़मीन पर) नहीं उतर सकते, जो कुछ हमारे आगे है और जो कुछ हमारे पीछे है और जो कुछ उसके दरमियान है (सब) उसीका है, और आपका रब (आपको) कभी भी भूलनेवाला नहीं है।

تُتْلَىٰ عَلَيْهِمْ آيَاتُ الرَّحْمَنِ خَرُّوا  
سُجَّدًا وَبُكْيًا ٥٨

وَحَلَفَ مِنْ بَعْدِهِمْ خَلْفٌ  
أَصَاعُوا الصَّلَاةَ وَاتَّبَعُوا الشَّهْوَاتِ  
فَسَوْفَ يَلْقَوْنَ غَيًّا ٥٩

إِلَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا  
فَأُولَٰئِكَ يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ وَ  
لَا يُظْلَمُونَ شَيْئًا ٦٠

جَنَّتٍ عَدْنٍ الَّتِي وَعَدَ الرَّحْمَنُ  
عِبَادَهُ بِالْغَيْبِ ٦١ إِنَّهُ كَانَ وَعْدُهُ  
مَأْتِيًّا ٦٢

لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا إِلَّا سَلَامًا  
وَلَهُمْ فِيهَا مَرْقُومٌ بِكَرَاهٍ وَعَشِيًّا ٦٣

تِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي نُورِثُ مِنْ  
عِبَادِنَا مَنْ كَانَ تَقِيًّا ٦٤

وَمَا نُنَزِّلُ إِلَّا بِأَمْرِ رَبِّكَ ٦٥ لَهُ مَا  
بَيْنَ أَيْدِينَا وَمَا خَلْفَنَا وَمَا بَيْنَ  
ذَلِكَ ٦٦ وَمَا كَانَ رَبُّكَ نَسِيًّا ٦٧



65. (वोह) आस्मानों और ज़मीनका और जो कुछ उन दो के दरमियान है (सब) का रब है पस उसकी इबादत कीजिए और उसकी इबादतमें साबित क़दम रहिए, क्या आप उसका कोई हमनाम जानते हैं ?

66. और इन्सान केहता है क्या जब मैं मर जाऊंगा तो अ़नक़रीब ज़िन्दा करके निकाला जाऊंगा?

67. क्या इन्सान येह बात याद नहीं करता कि हमने इससे पेहले (भी) उसे पैदा किया था जबकि वोह कोई चीज़ ही न था।

68. पस आपके रबकी क़सम हम उनको और (जुमला) शैतानों को (क़ियामत के दिन) ज़रूर जमा' करेंगे फिर हम उन (सब) को जहन्नम के गिर्द ज़रूर हाज़िर कर देंगे इस तरह कि वोह घुटनोंके बल गिरे पड़े होंगे।

69. फिर हम हर गिरोहसे ऐसे शख्सको ज़रूर चुन कर निकालेंगे जो उनमें से (खुदाए) रहमान पर सबसे ज़ियादह ना फ़रमानो सरकश होगा।

70. फिर हम उन लोगोंको ख़ूब जानते हैं जो दोज़ख़में झोंके जानेकी ज़ियादह सज़ावार हैं।

71. और तुम में से कोई शख्स नहीं है मगर उसका उस (दोज़ख़) परसे गुज़र होनेवाला है येह (वा'दा) क़तई तौर पर आपके रबके ज़िम्मे है जो ज़रूर पूरा हो कर रहेगा।

72. फिर हम परहेज़गारों को नज़ात दे देंगे और ज़ालिमों को उसमें घुटनों के बल गिरा हुआ छोड़ देंगे।

73. और जब उन पर हमारी रौशन आयतें तिलावत की

رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا  
بَيْنَهُمَا فَاعْبُدْهُ وَاصْطَبِرْ لِعِبَادَتِهِ  
هَلْ تَعْلَمُ لَهُ سَمِيًّا ٦٥

وَيَقُولُ الْإِنْسَانُ إِذَا مَا مِئْتُ  
لَسَوْفَ أُخْرَجُ حَيًّا ٦٦

أَوَلَا يَذْكُرُ الْإِنْسَانُ أَنَّا خَلَقْنَاهُ  
مِنْ قَبْلُ وَلَمْ يَكُ شَيْئًا ٦٧

فَوَرَبِّكَ لَنَحْشُرَنَّهُمْ وَالشَّيَاطِينَ ثُمَّ  
لَنَنْحَضِرَنَّهُمْ هَوْلَ جَهَنَّمَ جِثِيًّا ٦٨

ثُمَّ لَنَنْزِعَنَّ مِنْ كُلِّ شِيعَةٍ أَيُّهُمْ  
أَشَدُّ عَلَى الرَّحْمَنِ عِتِيًّا ٦٩

ثُمَّ لَنَخْنُ أَعْلَمُ بِالَّذِينَ هُمْ أُولَى  
بِهَا صِلِيًّا ٧٠

وَإِنْ مِنْكُمْ إِلَّا وَارِدُهَا كَانَ  
عَلَى رَبِّكَ حَتْمًا مَقْضِيًّا ٧١

ثُمَّ نُنَجِّي الَّذِينَ اتَّقَوْا وَنَذَرُ  
الظَّالِمِينَ فِيهَا جِثِيًّا ٧٢

وَإِذَا تُلِيَتْ عَلَيْهِمُ الصُّلُوفُ فَتَبَيَّنَتْ

जाती हैं तो काफ़िर लोग ईमानवालोंसे कहते हैं : (इसी दुनिया में देख लो हम) दोनों गिरोहों में से किस की रहाइशगाह बेहतर और मजलिस खूबतर है।

74. और हमने उनसे पेहले कितनी ही कौमों को हलाक कर डाला जो साज़ो सामाने ज़िन्दगी और नुमूदो नुमाइश के लिहाज़से (उनसे भी) कहीं बेहतर थे।

75. फ़रमा दीजिए : जो शख्स गुमराही में मुब्तिला हो तो (खुदाए) रहमान (भी) उसे उम्रो ऐश में खूब मोहलत देता रेहता है, यहां तककि जब वोह लोग उस चीज़को देख लेंगे जिसका उनसे वा'दा किया गया है ख़्वाह अज़ाब और ख़्वाह क़ियामत, तब वोह उस शख्सको जान लेंगे जो रहाइशगाह के ए'तिबार से (भी) बुरा है और लश्कर के ए'तितबार से (भी) कमज़ोर तर है।

76. और अल्लाह हिदायत याफ़्ता लोगोंकी हिदायत में मज़ीद इज़ाफ़ा फ़रमाता है, और बाक़ी रेहनेवाले नेक आ'माल आपके रबके नज़दीक अज़्रो सवाब में (भी) बेहतर हैं और अंजाम में (भी) खूबतर हैं।

77. क्या आपने उस शख्स को देखा है जिसने हमारी आयतों से कुफ़्र किया और केहने लगा : मुझे (क़ियामत के रोज़ भी इसी तरह) मालो औलाद ज़रूर दिए जाएंगे।

78. वोह ग़ैब पर मुत्तला' है या उसने (खुदाए) रहमान से (कोई) अहद ले रखा है?

79. हरगिज़ नहीं, अब हम वोह सब कुछ लिखते रहेंगे जो वोह केहता है और उसके लिए अज़ाब (पर अज़ाब) खूब बढ़ाते चले जाएंगे।

قَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِلَّذِينَ آمَنُوا لَا آمَنَّا الْفَرِيقَيْنِ خَيْرٌ مَّقَامًا وَأَحْسَنُ نَدِيًّا ٤٣

وَكَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِنْ قَرْنٍ هُمْ أَحْسَنُ أَثَاثًا وَرِئَاءِ ٤٤

قُلْ مَنْ كَانَ فِي الضَّلَالَةِ فَلْيَبْذُذْهُ الرَّحْمَنُ مَذَاً حَتَّى إِذَا رَأَوْا مَا يُوعَدُونَ إِمَّا الْعَذَابَ وَإِمَّا السَّاعَةَ فَسَيَعْلَمُونَ مَنْ هُوَ شَرٌّ مَكَانًا وَأَضْعَفُ جُودًا ٤٥

وَيَزِيدُ اللَّهُ الَّذِينَ اهْتَدَوْا هُدًى وَالْبَقِيَّةُ الصَّلَاحُ خَيْرٌ عِنْدَ رَبِّكَ ثَوَابًا وَخَيْرٌ مَرَدًّا ٤٦  
أَفَرَأَيْتَ الَّذِي كَفَرَ بِآيَاتِنَا وَقَالَ لَأُوتِيَنَّ مَالًا وَوَلَدًا ٤٧

أَطْلَعِ الْغَيْبِ أَمْ اتَّخَذَ عِنْدَ الرَّحْمَنِ عَهْدًا ٤٨

كَلَّا سَنَكْتُبُ مَا يَقُولُ وَنَبُدُّهُ مِنَ الْعَذَابِ مَذًّا ٤٩

80. और (मरने के बाद) जो येह केह रहा है उसके हम ही वारिस होंगे और वोह हमारे पास तन्हा आएगा (उसके मालो औलाद साथ न होंगे)।

81. और उन्होंने अल्लाह के सिवा (कई और) मा'बूद बना लिए हैं ताकि वोह उनके लिए बाइसे इज्जत हों।

82. हरगिज (ऐसा) नहीं है, अन्करीब वोह (मा'बूदाने बातिला खुद) उनकी परस्तिश का इन्कार कर देंगे और उनके दुश्मन हो जाएंगे।

83. क्या आपने नहीं देखा कि हमने शैतानों को काफ़िरों पर भेजा है वोह उन्हें हर वक्त (इस्लामकी मुखालिफ़त पर) उक्साते रहेते हैं।

84. सो आप उन पर (अज़ाबके लिए) जल्दी न करें हम तो खुद ही उनके (अंजामके) लिए दिन शुमार करते रहेते हैं।

85. जिस दिन हम परहेजगारों को जमा' कर के (खुदाए) रहमान के हुजूर (मोअज़्ज़ज़ मेहमानों की तरह) सवारियों पर ले जाएंगे।

86. और हम मुजरिमों को जहन्नम की तरफ़ प्यासा हांक कर ले जाएंगे।

87. (उस दिन) लोग शफ़ाअत के मालिक न होंगे सिवाए उनके जिन्होंने (खुदाए) रहमान से वा'दए (शफ़ाअत) ले लिया है।

88. और (काफ़िर) केहते हैं कि (खुदाए) रहमानने (अपने लिए) लड़का बना लिया है।

89. (ऐ काफ़िरो!) बेशक तुम बहुत ही सरज़ और अज़ीब बात (ज़बान पर) लाए हो।

وَرِثَهُ مَا يَقُولُ وَيَأْتِنَا فَرْدًا ۝۸۰

وَاتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ آلِهَةً لِّيَكُونُوا لَهُمْ عِزًّا ۝۸۱  
كَلَّا سَيَكْفُرُونَ بِعِبَادَتِهِمْ وَيَكُونُونَ عَلَيْهِمْ ضِدًّا ۝۸۲

أَلَمْ تَرَ أَنَّا أَرْسَلْنَا الشَّيَاطِينَ عَلَى الْكَافِرِينَ تَؤْزِرُهُمْ أَمْرًا ۝۸۳  
فَلَا تَعْجَلْ عَلَيْهِمْ إِنَّمَا نَعِدُّهُمْ عِدًّا ۝۸۴

يَوْمَ نَحْشُرُ الْمُتَّقِينَ إِلَى الرَّحْمَنِ وَفْدًا ۝۸۵

وَنَسُوقُ الْجَائِرِينَ إِلَى جَهَنَّمَ وَرْدًا ۝۸۶

لَا يَسْتَلْذِقُونَ الشَّفَاعَةَ إِلَّا مَنْ اتَّخَذَ عِنْدَ الرَّحْمَنِ عَهْدًا ۝۸۷

وَقَالُوا اتَّخَذَ الرَّحْمَنُ وَلَدًا ۝۸۸

لَقَدْ جِئْتُمْ شَيْئًا إِذَا ۝۸۹

وقف الإجم

وقف الإجم



90. कुछ बर्झद नहीं कि उस (बोहतान) से आस्मान फट पड़ें और ज़मीन शक़ हो जाए और पहाड़ रेज़ा रेज़ा हो कर गिर जाएं।

تَكَادُ السَّمَوَاتُ يَتَفَقَطْنَ مِنْهُ  
وَتَنْشَقُّ الْأَرْضُ وَتَخْرُ الْجِبَالُ  
هَذَا ٩٠

91. कि उन्होंने (खुदाए) रहमान के लिए लड़के का दा'वा किया है।

أَنْ دَعَا لِلرَّحْمَنِ وَلَدًا ۝

92. और (खुदाए) रहमान की शायाने शान नहीं है कि वोह (किसीको अपना) लड़का बनाए।

وَمَا يُبْغَىٰ لِلرَّحْمَنِ أَنْ يَتَّخِذَ  
وَلَدًا ۖ (٩٢)

93. आस्मानों और ज़मीनमें जो कोई भी (आबाद) है  
(ख़्वाह फ़रिश्ते हैं या जिन्नो इन्स) वोह अल्लाह के हुज़ूर  
महज़्बंदे के तौर पर हाज़िर होनेवाले हैं।

إِنْ كُلُّ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
إِلَّا آتِي الرَّحْمَنِ عَبْدًا ۖ

94. बेशक उस (अल्लाह) ने उन्हें अपने (इल्मके) अहाते में ले लिया है और उन्हें (एक एक कर के) पूरी तरह शुमार कर रखा है।

لَقَدْ أَحْصَاهُمْ وَعَدَّاهُمْ عَدًّا ۖ

95. और उनमें से हर एक क़ियामत के दिन उसके हुजूर तन्हा आनेवाला है।

وَكُلُّهُمْ آتِيهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَرْدًا ﴿٩٥﴾

96. बेशक जो लोग ईमान लाए और नेक अमल किए तो (खुदाए) रहमान उनके लिए (लोगोंको) दिलों में मुहब्बत पैदा फरमा देगा।

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ سَيَجْعَلُ لَهُمُ الرَّحْمَنُ  
وُدًّا ﴿٩٦﴾

97. सो बेशक हमने इस (कुरआन) को आपकी ज़बान में ही आसान कर दिया है ताकि आप इसके ज़रीए परहेज़गारों को खुशख़बरी सुना सकें और इसके ज़रीए झगड़ालू कौमको डर सुना सकें।

فَأَنبَأَ يَسْرُهُ بِلسَانِكَ يُبَشِّرُ بِهِ  
الْمُتَّقِينَ وَتُنْذِرُ بِهِ قَوْمًا لَّدَا ۙ ﴿٩﴾

98. और हमने उनसे पहले कितनी ही कौमों को हलाक

وَكَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِّنْ قَرْنٍ ط

कर दिया है, क्या आप उनमें से किसी का वुजूद भी देखते हैं या किसी की कोई आहट भी सुनते हैं?

هَلْ تَحْسُ مِنْهُمْ مِّنْ أَحَدٍ أَوْ  
تَسْمَعُ لَهُمْ رِكْزًا ۚ

आयातुहा 135

20 सूरतु ताँहा मक्किय्यतुन 45

उकूआतुहा 8

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. ताँहा (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही

طه ١

बेहतर जानते हैं)।

2. (ऐ महबूबे मुकर्रम!) हमने आप पर कुरआन (इस लिए) नाज़िल नहीं फ़रमाया कि आप मशक़त में पड़ जाएं।

مَا أَنزَلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ لِتَشْقَىٰ ۝٢

3. मगर (उसे) उस शख्सके लिए नसीहत (बना कर उतारा) है जो (अपने रबसे) डरता है।

إِلَّا تَذَكَّرَ ۚ لَّيِّنٌ يِّخْشَىٰ ۝٣

4. (येह) उस (अल्लाह) की तरफ़से उतारा हुआ है जिसने ज़मीन और बुलंदो बाला आस्मान पैदा फ़रमाए।

تَنْزِيلًا مِّمَّنْ خَلَقَ الْأَرْضَ  
وَالسَّمَوَاتِ الْعُلَىٰ ۝٤

5. (वोह) निहायत रहमत वाला (है) जो अर्श (या'नी जुम्ला निज़ामहाए काइनात के इक्तदार) पर मु-त-मक्किन हो गया।

الرَّحْمَنُ عَلَى الْعَرْشِ اسْتَوَىٰ ۝٥

6. (पस) जो कुछ आस्मानों (की बालाई नूरी काइनातों और ख़लाई मादी काइनातों) में है और जो कुछ ज़मीनमें है और जो कुछ उन दोनों के दरमियान (फ़जाई और हवाई कुरों में) है और जो कुछ सत्हे अरज़ी के नीचे आख़िरी तेह तक है सब उसीके (निज़ाम और कुदरत के ताबे) हैं।

لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي  
الْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَمَا تَحْتَ  
الْثَّرَىٰ ۝٦

7. और अगर आप ज़िक्रो दुआमें जहर (या'नी आवाज़ बुलंद) करें (तो भी कोई हर्ज नहीं) वोह तो सिर्र (या'नी दिलोंके राजों) और अख़फ़ा (या'नी सबसे ज़यादह मुख़फ़ी भेदों) को भी जानता है (तो बुलंद इल्लिजाओं को क्यों नहीं सुनेगा)।

وَإِنْ تَجَهَّرَ بِالنُّقُولِ فَإِنَّهُ يَعْلَمُ  
السِّرَّ وَأَخْفَىٰ ۝٧

8. अल्लाह (उसीका इस्मे ज्ञात) है जिसके सिवा कोई मा'बूद नहीं (गोया तुम उसीका अस्बात करो और बाकी सब झूटे मा'बूदों की नफ़ी कर दो) उसके लिए (और भी) बहुत खूबसूरत नाम हैं (जो उसकी हसीनो जमील सिफ़ात का पता देते हैं)।

9. और क्या आपके पास मूसा (عليه السلام) की ख़बर आ चुकी है?

10. जब मूसा (عليه السلام) ने (मदयन से वापस मिस्र आते हुए) एक आग देखी तो उन्होंने अपने घरवालों से कहा तुम यहां ठेहरे रहो मैंने एक आग देखी है (या मैंने एक आग में उन्सो महबूतका शो'ला पाया है) शायद मैं उसमें से कोई चिंगारी तुम्हारे लिए (भी) ले आऊं या मैं उस आग पर (से वोह) रहनुमाई पा लूं (जिसकी तलाश में सरगर्दा हूं)।

11. फिर जब वोह उस (आग) के पास पहुंचे तो निदा की गई ऐ मूसा!

12. बेशक मैं ही तुम्हारा रब हूं सो तुम अपने जूते उतार दो, बेशक तुम तुवा की मुक़द्दस वादी में हो।

13. और मैंने तुम्हें (अपनी रिसालत के लिए) चुन लिया है पस तुम पूरी तवज्जोह से सुनो जो तुम्हें वही की जा रही है।

14. बेशक मैं ही अल्लाह हूं मेरे सिवा कोई मा'बूद नहीं सो तुम मेरी इबादत किया करो और मेरी यादकी खातिर नमाज़ काइम किया करो।

15. बेशक क़ियामतकी घड़ी आनेवाली है, मैं उसे पोशीदा रखना चाहता हूं ताकि हर जानको उस (अमल) का बदला दिया जाए जिसके लिए वोह कोशां है।

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ لَهُ الْأَسْمَاءُ  
الْحُسْنَى ⑧

وَهَلْ آتَيْتَكَ حَدِيثُ مُوسَى ⑨  
إِذْ رَأَيْنَا النَّارَ فَقَالَ لِأَهْلِهِ امْكُثُوا  
إِنِّي أَنَسْتُ نَارًا لَّعَلِّي آتِيكُمْ مِنْهَا  
بِقَبَسٍ أَوْ أَجِدُ عَلَى النَّارِ  
هُدًى ⑩

فَلَمَّا آتَيْنَاهَا يُودِي إِلَيْكَ مُوسَى ⑪  
إِنِّي أَنَا رَبُّكَ فَاخْذَعْ نَعْلَيْكَ  
إِنَّكَ بِالْوَادِ الْمُقَدَّسِ طَوًى ⑫  
وَأَنَا اخْتَرْتُكَ فَاسْتَمِعْ لِمَا يُوحَى ⑬

إِنِّي أَنَا اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا  
فَاعْبُدْنِي وَأَقِمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِي ⑭  
إِنَّ السَّاعَةَ آتِيَةٌ أَكَادُ أُخْفِيهَا  
لِيُجْزِيَ كُلُّ نَفْسٍ بِمَا تَسْعَى ⑮



16. पस तुम्हें वोह शख्स उस (के घ्यान) से रोके न रखे जो (खुद) उस पर ईमान नहीं रखता और अपनी ख्वाहिश (नफ़्स) का पैरव है वरना तुम (भी) हलाक हो जाओगे।

17. और येह तुम्हारे दाहिने हाथ में क्या है? ऐ मूसा!

18. उन्होंने कहा येह मेरी लाठी है, मैं इस पर टेक लगाता हूँ और मैं इससे अपनी बकरियों के लिए पत्ते झाड़ता हूँ और इसमें मेरे लिए कई और फायदे भी हैं।

19. इर्शाद हुवा : ऐ मूसा! उसे (ज़मीन पर) डाल दो।

20. पस उन्होंने उसे (ज़मीन पर) डाल दिया तो वोह अचानक सांप हो गया (जो इधर उधर) दौड़ने लगा।

21. इर्शाद फ़रमाया : उसे पकड़ लो और मत डरो हम उसे अभी उसकी पेहली हालत पर लौटा देंगे।

22. और (हुक्म हुआ) अपना हाथ अपनी बगलमें दबा लो वोह बिगैर किसी बीमारी के सफेद चमकदार हो कर निकलेगा (येह) दूसरी निशानी है।

23. येह इस लिए (कर रहे हैं) कि हम तुम्हें अपनी (कुदरत की) बड़ी बड़ी निशानियां दिखाएं।

24. तुम फ़िरऔनके पास जाओ वोह (ना फ़रमानी और सरकशी में) हदसे बढ़ गया है।

25. (मूसा عليه السلام ने) अर्ज किया : ऐ मेरे रब! मेरे लिए मेरा सीना कुशादह फ़रमा दे।

26. और मेरा कारे (रिसालत) मेरे लिए आसान फ़रमा दे।

27. और मेरी ज़बानकी गिरह खोल दे।

فَلَا يَصُدُّكَ عَنْهَا مَنْ لَا يُؤْمِنُ  
بِهَا وَاتَّبَعْهُ وَتَتَرَدَّى ①٦

وَمَا تِلْكَ يَسِيْنِكَ يٰمُوسَى ①٧  
قَالَ هِيَ عَصَايَ اَتَوَكَّلُ عَلَيْهَا  
اَهِشُّ بِهَا عَلَىٰ غَنَمِي وَ لِي فِيْهَا  
مَا رَبُّ اٰخَرٰى ①٨

قَالَ اَلْقِهَا يٰمُوسَى ①٩  
فَاَلْقٰهَا فَاِذَا هِيَ حَيَّةٌ تَسْعٰى ②٠

قَالَ خُذْهَا وَلَا تَخَفْ ۚ سَنُعِيْدُهَا  
سَيِّرَتَهَا اِلٰٓؤُلٰى ②١

وَاصْبِرْ يَدَكَ اِلٰى جَنَاحِكَ تَخْرُجْ  
بَيِّضًا مِّنْ غَيْرِ سُوْءٍ اٰيَةً اٰخَرٰى ②٢

لِنُرِيْكَ مِنَ الْاٰيٰتِ الْكُبْرٰى ②٣

اِذْهَبْ اِلٰى فِرْعَوْنَ اِنَّهُ طٰغٰى ②٤

قَالَ رَبِّ اشْرَحْ لِي صَدْرِيْ ②٥

وَيَسِّرْ لِيْ اَمْرِيْ ②٦

وَاحْلُلْ عُقْدَةً مِّنْ لِّسَانِيْ ②٧

28. के लोग मेरी बात (आसानी से) समझ सकें।

29. और मेरे घरवालों में से मेरा एक वजीर बना दे।

30. (वोह) मेरा भाई हारून (عليه السلام) हो।

31. उससे मेरी कमरे हिम्मत मजबूत फ़रमा दे।

32. और उसे मेरे कारे (रिसालत) में शरीक फ़रमा दे।

33. ताकि हम (दोनों) कसरतसे तेरी तस्बीह किया करें।

34. और हम कसरतसे तेरा जिक्र किया करें।

35. बेशक तू हमें (सब हालात के तनाजुरमें) खूब देखनेवाला है।

36. (अल्लाहने) इर्शाद फ़रमाया : ऐ मूसा ! तुम्हारी हर मांग तुम्हे अता कर दी।

37. और बेशक हमने तुम पर एक और बार (इससे पेहले भी) ऐहसान फ़रमाया था।

38. जब हमने तुम्हारी वालिदा के दिल में वोह बात डाल दी जो डाली गई थी।

39. कि तुम उस (मूसा عليه السلام) को संदूक में रख दो फिर उस (संदूक) को दरिया में डाल दो फिर दरिया उसे किनारे के साथ आ लगाएगा, उसे मेरा दुश्मन और उसका दुश्मन उठा लेगा, और मैंने तुझ पर अपनी जनाब से (खास) मुहब्बत का परतव डाल दिया है (या'नी तेरी सूरत को इस क़दर प्यारी और मन मोहनी बना दिया है कि जो तुझे देखेगा फ़रेफ़ता हो जाएगा), और (येह इस लिए किया) ताकि तुम्हारी परवरिश मेरी आँखों के सामने की जाए।

يَقْفَهُوا تَوَلَّى ۝٢٨

وَأَجْعَلْ لِّي وَزِيرًا مِّنْ أَهْلِي ۝٢٩

هُرُونَ أَخِي ۝٣٠

أَشْدُدْ بِهِ أَزْرِي ۝٣١

وَأَشْرِكْهُ فِي أَمْرِي ۝٣٢

كَيْ نُسَبِّحَكَ كَثِيرًا ۝٣٣

وَنَذْكُرَكَ كَثِيرًا ۝٣٤

إِنَّكَ كُنْتَ بِنَا بَصِيرًا ۝٣٥

قَالَ قَدْ أُوتِيتَ سُؤْلَكَ يٰمُوسَىٰ ۝٣٦

وَلَقَدْ مَنَّا عَلَيْكَ مَرَّةً أُخْرَىٰ ۝٣٧

إِذْ أَوْحَيْنَا إِلَىٰ أُمِّكَ مَا يُوحَىٰ ۝٣٨

أَنِ اقْنِصِي فِي التَّابُوتِ فَاقْنِصِيهِ

فِي الْبَيْمِ فَلْيُلْقِهِ الْبَيْمُ بِالسَّاحِلِ

يَا خُذْهُ عَدُوِّي وَعَدُوُّ لَّهِ

وَأَلْقَيْتُ عَلَيْكَ مَحَبَّةً مِّنِّي ۝٣٩

وَلِنُصْنَعَهُ عَلَىٰ عَيْنِي ۝٤٠

40. और जब तुम्हारी बहन (अजनबी बन कर) चलते चलते (फिरऔनके घरवालोंसे) केहने लगी : क्या मैं तुम्हें किसी (ऐसी औरत) की निशानदही कर दूँ जो इस (बच्चे) की परवरिश कर दे फिर हमने तुमको तुम्हारी वालिदाकी तरफ़ (परवरिश के बहाने) वापस लौटा दिया ताकि उसकी आँख भी ठंडी होती रहे और वोह रंजीदा भी न हो, और तुमने (क़ौमे फिरऔन के) एक (काफ़िर) शख्सको मार डाला था फिर हमने तुम्हें (उस) ग़मसे (भी) नजात बख़्शी और हमने तुम्हें बहुत सी आजमाइशों से गुज़ार कर ख़ूब जाँचा, फिर तुम कई साल अहले मद्यन में ठेहरे रहे फिर तुम (अल्लाह के) मुक़र्रर कर्दह वक़्त पर (यहां) आ गए ऐ मूसा ! (उस वक़्त उनकी उम्र ठीक चालीस बरस हो गई थी)।

41. और (अब) मैंने तुम्हें अपने (अग्रे रिसालत और खुसूसी इन्आम के) लिए चुन लिया है।

42. तुम और तुम्हारा भाई (हारून) मेरी निशानियां ले कर जाओ और मेरी यादमें सुस्ती न करना।

43. तुम दोनों फिरऔनके पास जाओ बेशक वोह सरकशी में हृदसे गुज़र चुका है।

44. सो तुम दोनों उससे नरम (अंदाज में) गुफ्तगू करना शायद वोह नसीहत कुबूल कर ले या (मेरे ग़जब से) डरने लगे।

45. दोनों ने अर्ज़ किया : ऐ हमारे रब ! बेशक हमें अंदेशा है के वोह हम पर ज़ियादती करे(गा) या (ज़ियादह) सरकश हो जाए(गा)।

46. इर्शाद फ़रमाया : तुम दोनों न डरो बेशक मैं तुम दोनों

إِذْ تَشْتَقِي أَخْثَكَ فَتَقُولُ هَلْ  
أَدُلُّكُمْ عَلَىٰ مَنْ يَكْفُلُهُ ۖ فَرَجَعْنَا  
إِلَىٰ أُمِّكَ كَيْ تَقَرَّ عَيْنُهَا وَلَا  
تَحْزَنَ ۚ وَكُنْتُمْ نَفْسًا فَعَجَبًا  
مِّنَ الْعَمِّ وَقُنْتُ لَكَ فُتُونًا ۚ فَلَبِثْتَ  
سِنِينَ فِي أَهْلِ مَدْيَنَ ثُمَّ جِئْتَ  
عَلَىٰ قَدَرٍ يُّوسَىٰ ۖ

وَاصْطَنَعْتُكَ لِنَفْسِي ۚ

إِذْ هَبُّ أَنتَ وَأَخُوكَ بِآيَتِي وَلَا تَنِيَا  
فِي دُكُرَيْنِ ۚ

إِذْ هَبَّآ إِلَىٰ فِرْعَوْنَ إِنَّهُ طَغَىٰ ۖ

فَقُولَا لَهُ قَوْلًا لَّيِّنًا لَّعَلَّهُ  
يَتَذَكَّرُ أَوْ يَخْشَىٰ ۚ

قَالَا رَبَّنَا إِنَّنَا نَخَافُ أَنْ يُفْرِطَ  
عَلَيْنَا أَوْ أَنْ يَطْغَىٰ ۖ

قَالَ لَا تَخَافَا إِنَّنِي مَعَكُمَا



के साथ हूँ मैं (सब कुछ) सुनता और देखता हूँ।

47. पस तुम दोनों उसके पास जाओ और कहो हम तेरे रबके भेजे हुए (रसूल) हैं सो तू बनी इसराईल को (अपनी गुलामीसे आज़ाद कर के) हमारे साथ भेज दे और उन्हें (मज़ीद) अज़ियत न पहुंचा, बेशक हम तेरे पास तेरे रबकी तरफ़ से निशानी ले कर आए हैं, और उस शख्स पर सलामती हो जिसने हिदायत की पैरवी की।

48. बेशक हमारी तरफ़ वही भेजी गई है कि अज़ाब (हर) उस शख्स पर होगा जो (रसूल को) झुटलाएगा और (उससे) मुंह फेर लेगा।

49. (फ़िरऔन ने) कहा तो ऐ मूसा ! तुम दोनों का रब कौन है ?

50. (मूसा عليه السلام ने) फ़रमाया : हमारा रब वोही है जिसने हर चीज़को (उसके लाइक) वुजूद बख़्शा फिर (उसके हस्बे हाल) उसकी रहनुमाई की।

51. (फ़िरऔनने) कहा तो (उन) पहली कौमों का क्या हाल हुवा (जो तुम्हारे रबको नहीं मानती थीं)।

52. (मूसा عليه السلام ने) फ़रमाया : उनका इल्म मेरे रबके पास किताबमें (महफूज़) है न मेरा रब भटकता है और न भूलता है।

53. वोही है जिसने ज़मीनको तुम्हारे रहने की जगह बनाया और उसमें तुम्हारे (सफ़र करने के) लिए रास्ते बनाए और आस्मानकी जानिबसे पानी उतारा, फिर हमने उस (पानी) के ज़रीए (ज़मीनसे) अन्वाओ अक्साम की नबातात के जोड़े निकाल दिए।

أَسْمُهُ وَأَرْسَى ٣٦

فَأْتِيَهُ فَقُولَا إِنَّا رَسُولَا رَبِّكَ  
فَأَرْسِلْ مَعَنَا بَنِي إِسْرَءِيلَ  
وَلَا تُعَذِّبْهُمْ ۖ قَدْ جِئْنَاكَ بِآيَةٍ  
مِّنْ رَبِّكَ ۖ وَالسَّلَامُ عَلَىٰ مَنِ اتَّبَعَ

الْهُدَى ٣٧

إِنَّا قَدْ أُوحِيَ إِلَيْنَا أَنَّ الْعَذَابَ  
عَلَىٰ مَن كَذَّبَ وَتَوَلَّىٰ ٣٨

قَالَ فَنَرَبُّكُمَا يُوسَىٰ ٣٩

قَالَ رَبُّنَا الَّذِي أَعْطَىٰ كُلَّ شَيْءٍ  
خَلْقَهُ ثُمَّ هَدَىٰ ٤٠

قَالَ فَمَا بَالُ الْقُرُونِ الْأُولَىٰ ٤١

قَالَ عِلْمُهَا عِنْدَ رَبِّي فِي كِتَابٍ  
لَّا يَضِلُّ رَبِّي وَلَا يَنْسَىٰ ٤٢

الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ مَهْدًا وَ  
سَلَكَ لَكُم فِيهَا سُبُلًا وَأَنزَلَ مِنَ  
السَّمَاءِ مَاءً ۖ فَخَرَجْنَا بِهِ أَرْوَاجًا  
مِّنْ ثَبَاتٍ شَتَّىٰ ٤٣

54. तुम खाओ और अपने मवेशियों को चराओ, बेशक उसमें दानिशमंदों के लिए निशानियाँ हैं।

55. (ज़मीन की) उसी (मिट्टी) से हमने तुम्हें पैदा किया और उसीमें हम तुम्हें लौटाएंगे और उसी से हम तुम्हें दूसरी मर्तबा (फिर) निकालेंगे।

56. और बेशक हमने उस (फ़िरऔन) को अपनी सारी निशानियाँ (जो मूसा और हारून عليهما السلام को दी गई थीं) दिखाई मगर उसने झुटलाया और (मानने से) इन्कार कर दिया।

57. उसने कहा : ऐ मूसा ! क्या तुम हमारे पास इस लिए आए हो कि तुम अपने जादू के ज़रीए हमें हमारे मुल्क से निकाल दो ?

58. सो हम भी तुम्हारे पास उसी की मानिन्द जादू लाएंगे तुम हमारे और अपने दरमियान (मुक़ाबले के लिए) वा'दा तय कर लो जिसकी ख़िलाफ़ वरज़ी न हम करें और न ही तुम, (मुक़ाबले की जगह) खुला और हमवार मैदान हो।

59. (मूसा عليه السلام ने) फ़रमाया : तुम्हारे वा'दे का दिन यौमे ईद (सालाना जश्नका दिन) है और येह कि (उस दिन) सारे लोग चाश्त के वक़्त जमा' हो जाएं।

60. फिर फ़िरऔन (मजलिस से) वापस मुड़ गया सो उसने अपने मक्रो फ़रेब (की तदबीरों) को इकठ्ठा किया फिर (मुक़र्ररा वक़्त पर) आ गया।

61. मूसा (عليه السلام) ने उन (जादूगरों) से फ़रमाया : तुम पर अप्सोस (ख़बरदार!) अल्लाह पर झूटा बोहतान मत बांधना वरना वोह तुम्हें अज़ाबके ज़रीए तबाहो बरबाद कर देगा और वाकई वोह शख़्स ना मुराद हुआ जिसने (अल्लाह पर) बोहतान बांधा।

كُلُوا وَارْعَوْا أَنْعَامَكُمْ ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّأُولِي النُّهَى ۝  
مِنْهَا خَلَقْنَكُمْ وَفِيهَا نُعِيدُكُمْ وَ مِنْهَا نُخْرِجُكُمْ تَارَةً أُخْرَى ۝  
وَلَقَدْ أَرَيْنَاهُ الْآيَاتِنَا كُلَّهَا فَكَذَّبَ وَأَبَى ۝

قَالَ أَجِئْتَنَا لِتُخْرِجَنَا مِنْ أَرْضِنَا بِسِحْرِكَ يٰمُوسَى ۝

فَلَنَأْتِيَنَّكَ بِسِحْرٍ مِّثْلِهِ فَاجْعَلْ بَيْنَنَا وَبَيْنَكَ مَوْعِدًا لَا نُخْلِفُهُ نَحْنُ وَلَا أَنْتَ مَكَانًا سُوًى ۝

قَالَ مَوْعِدُكُمْ يَوْمَ الزَّيْنَةِ وَأَنْ يُحْشَرَ النَّاسُ ضُحًى ۝

فَتَوَلَّىٰ فِرْعَوْنُ فَجَمَعَ كَيْدَهُ ثُمَّ أَتَىٰ ۝

قَالَ لَهُمُ مُوسَىٰ وَيْلَكُمْ لَا تَفْتَرُوا عَلَى اللَّهِ كَذِبًا فَيُسْحِتَكُمْ بِعَذَابٍ ۚ وَقَدْ خَابَ مَنِ افْتَرَىٰ ۝

62. चुनान्वे वोह (जादूगर) अपने मुआमले में बाहम झगड़ पड़े और चुपके चुपके सरगोशियां करने लगे।

فَتَنَّا زَعْوًا أَمْرَهُمْ بَيْنَهُمْ وَأَسْرُوا  
النَّجْوَى ٢٢

63. कहने लगे : येह दोनों वाकई जादूगर हैं जो येह इरादा रखते हैं कि तुम्हें जादू के ज़रीए तुम्हारी सरज़मीन से निकाल बाहर करें और तुम्हारे मिसाली मज़हबो सकाफ़त को नाबूद कर दें।

قَالُوا إِنَّ هَٰذِهِ لَسُجْرَانٌ يَّرِيدُنِ  
أَنْ يُخْرِجُكُم مِّنْ أَرْضِكُمْ  
بِسِحْرِهِمَا وَيَذْهَبَا بِطَرِيقَتِكُمُ  
النُّجْلِ ٢٣

64. (उन्होंने बाहम फैसला किया) पस तुम (जादूकी) अपनी सारी तदाबीर जमा' कर लो फिर क़तार बांध कर (इकट्ठे ही) मैदान में आ जाओ और आजके दिन वोही कामयाब रहेगा जो ग़ालिब आ जाएगा।

فَأَجْعُوا كَيْدَكُمْ ثُمَّ اسْتَوُوا صَفًّا  
وَقَدْ أَفْلَحَ الْيَوْمَ مَنْ اسْتَعْلَى ٢٤

65. (जादूगर) बोले : ऐ मूसा ! या तो तुम (अपनी चीज़) डालो और या हम ही पहले डालनेवाले हो जाएं।

قَالُوا يٰمُوسَىٰ إِنَّمَا أَنْتَ تُنْقِىٰ وَآمَّا  
أَنْ تَكُونَ أَوَّلَ مَنْ أَلْقَىٰ ٢٥  
قَالَ بَلْ أَلْقُوا فَإِذَا حِبَالُهُمْ وَ  
عَصِيُّهُمْ يُلَاحِظُونَ إِلَيْهِ مِنْ سِحْرِهِمْ  
أَنَّهُ اسْعَىٰ ٢٦

66. (मूसा (ﷺ) ने) फ़रमाया बल्कि तुम ही डाल दो, फिर क्या था अचानक उनकी रस्सियां और उनकी लाठियां उनके जादू के असरसे मूसा (ﷺ) के ख़याल में यूँ महसूस होने लगीं जिसे वोह (मैदान में) दौड़ रही हैं।

فَأَوْجَسَ فِي نَفْسِهِ خِيفَةً مُّوسَىٰ ٢٧

67. तो मूसा (ﷺ) अपने दिलमें एक छुपा हुआ खौफ़ सा पाने लगे।

فُلْنَا لَا تَخَفْ إِنَّكَ أَنْتَ الْأَعْلَىٰ ٢٨

68. हमने (मूसा (ﷺ) से) फ़रमाया खौफ़ मत करो बेशक तुमही ग़ालिब रहोगे।

69. और तुम (उस लाठीको) जो तुम्हारे दाहिने हाथमें है (ज़मीन पर) डाल दो वोह उस (फ़रैब) को निगल जाएगी जो उन्होंने (मसनूई तौर पर) बना रखा है जो कुछ उन्होंने बना रखा है (वोह तो) फ़क़त जादूगर का फ़रैब है, और

وَأَلْقِ مَا فِي يَمِينِكَ تَلْقَفْ مَا  
صَنَعُوا إِنَّمَا صَنَعُوا كَيْدٌ سِحْرٌ



जादूगर जहाँ कहीं भी आएगा फ़लाह नहीं पाएगा।

70. (फिर ऐसा ही हुआ) पस सारे जादूगर सज्दे में गिर पड़े केहने लगे : हम हारून और मूसा (عليهما السلام) के रब पर ईमान ले आए।

71. (फिर औन केहने लगा) : तुम उस पर ईमान ले आए हो कब्ल इसके कि मैं तुम्हें इजाज़त दूँ, बेशक वोह (मूसा) तुम्हारा (भी) बड़ा (उस्ताद) है जिसने तुमको जादू सिखाया है पस (अब) मैं ज़रूर तुम्हारे हाथ और तुम्हारे पांव उल्टी समतों से काटूंगा और तुम्हें ज़रूर खजूरके तनों में सूली चढ़ाऊंगा और तुम ज़रूर जान लोगे कि हम में से कौन अज़ाब देनेमें ज़ियादह सख़्त और ज़ियादह मुदत तक बाक़ी रेहनेवाला है।

72. (जादूगरों ने) कहा : हम तुम्हें हरगिज़ उन वाज़ेह दलाइल पर तरजीह नहीं देंगे जो हमारे पास आ चुके हैं, उस (रब) की क़सम जिसने हमें पैदा फ़रमाया है तू जो हुक्म करनेवाला है कर ले, तू फ़क़त (इस चंद रोज़ा) दुन्यवी ज़िन्दगी ही से मुतअल्लिक़ फैसला कर सकता है।

73. बेशक हम अपने रब पर ईमान लाए हैं ताकि वोह हमारी ख़ताएँ बख़्श दे और उसे भी (मुआफ़ फ़रमा दे) जिस जादूगरी पर तूने हमें मजबूर किया था, और अल्लाह ही बेहतर है और हमेशा बाक़ी रेहने वाला है।

74. बेशक जो शख़्स अपने रबके पास मुजरिम बन कर आएगा तो बेशक उसके लिए जहन्नम है, (और वोह ऐसा अज़ाब है कि) न वोह उसमें मर सकेगा और न ही ज़िन्दा रहेगा।

وَلَا يُفْلِحُ السَّاحِرُ حَيْثُ أَتَى ٦٩

فَالْقِيَ السَّحَرَةُ سُجَّدًا قَالُوا آمَنَّا بِرَبِّ هَارُونَ وَمُوسَى ٧٠

قَالَ آمَنْتُمْ لَهُ قَبْلَ أَنْ أَدْنِ لَكُمْ إِنَّهُ لَكَبِيرُكُمُ الَّذِي عَلَّمَكُمُ السِّحْرَ فَلَا قُطْعَنَ أَيْدِيكُمْ وَارْجُلُكُمْ مِنْ خِلَافٍ وَلَا وُصْلَ بَيْنَكُمْ فِي جُدُوعِ النَّحْلِ وَلَنَعْلَنَ آيُنَا اشْدُّ عَذَابًا وَأَبْلَى ٧١

قَالُوا لَنْ نُؤْثِرَكَ عَلَى مَا جَاءَنَا مِنَ الْبَيِّنَاتِ وَالَّذِي فَطَرَنَا فَاقْضِ مَا أَنْتَ قَاضٍ إِنَّمَا تَقْضِي هَذِهِ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا ٧٢

إِنَّا آمَنَّا بِرَبِّنَا لِيَغْفِرَ لَنَا خَطِئَنَا وَمَا أَكْرَهْتَنَا عَلَيْهِ مِنَ السِّحْرِ وَاللَّهُ خَيْرٌ وَأَبْلَى ٧٣

إِنَّهُ مَنْ يَأْتِ رَبَّهُ مُجْرِمًا فَإِنَّ لَهُ جَهَنَّمَ لَا يَمُوتُ فِيهَا وَلَا يَحْيَى ٧٤

75. और जो शख्स उसके हुजूर मोमिन बन कर आएगा (मज़ीद यह कि) उसने नेक अमल किए होंगे तो उनही लोगों के लिए बुलंद दरजात हैं।

وَمَنْ يَأْتِهِمْ مُؤْمِنًا قَدْ عَمِلَ  
الصَّالِحَاتِ فَأُولَٰئِكَ لَهُمُ الدَّرَجَاتُ  
الْعُلَى ٤٥

76. (वोह) सदा बहार बागात हैं जिनके नीचेसे नेहरें रवां हैं (वोह) उनमें हमेशा रेहनेवाले हैं, और यह उस शख्स का सिला है जो (कुफ़्रो मा'सियत की आलूदगी से) पाक हो गया।

جَنَّاتٍ عَدْنٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا  
الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ۚ وَذَٰلِكَ  
جَزَاءُ مَنْ تَزَكَّى ٤٦

77. और बेशक हमने मूसा (عليه السلام) की तरफ़ वही भेजी कि मेरे बंदों को रातों रात ले कर निकल जाओ, सो उनके लिए दरिया में (अपना असा मार कर) खुशक रास्ता बना लो, न (फ़िरऔन के) आ पकड़ने का ख़ौफ़ करो और न (ग़र्क़ होने का) अन्देशा रखो।

وَلَقَدْ أَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ أَنْ  
أَسْرِ بِعِبَادِي فَاصْرِبْ لَهُمْ طَرِيقًا  
فِي الْبَحْرِ يَبَسًا لَا تَخَفُ دَرَكًاوُ  
لَا تُخْشَى ٤٧

78. फिर फ़िरऔनने अपने लश्करों के साथ उनका तआकुब किया पस दरिया (की मौजों)ने उन्हें ढांप लिया जितना भी उन्हें ढांपा।

فَاتَّبَعَهُمْ فِرْعَوْنُ بِجُنُودِهِ فَغَشِيَهُمْ  
مِّنَ الْيَمِّ مَا غَشِيَهُمْ ٤٨

79. और फ़िरऔनने अपनी क़ौमको गुमराह कर दिया और उन्हें सीधे रास्ते पर न लगाया।

وَأَصْلَ فِرْعَوْنُ قَوْمَهُ وَمَآ هَدَىٰ ٤٩

80. ऐ बनी इसराईल! (देखो) बेशक हमने तुम्हें तुम्हारे दुश्मनसे नजात बख़्शी और हमने तुमसे (कोहे) तूरकी दाहिनी जानिब (आने का) वा'दा किया और (वहां) हमने तुम पर मन्नो सल्वा उतारा।

يَبْنَیٰ إِسْرَآءِیْلَ قَدْ أَنْجَيْنَاكَ  
مِّنْ عَدُوِّكَ ۖ وَوَعَدْنَاكَ جَانِبَ  
الْطُّورِ الْآيِنَ وَنَزَّلْنَا عَلَيْكَ  
الْمَنَّ وَالسَّلْوَی ٥٠

81. (और तुमसे फ़रमाया) उन पाकीज़ा चीज़ों में से खाओ जिनकी हमने तुम्हें रोज़ी दी है और उसमें हद से न बढ़ो वरना तुम पर मेरा ग़ज़ब वाजिब हो जाएगा, और

كُلُوا مِمَّنْ طَيِّبَتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ وَلَا  
تَطْغَوْا فِيهِ فَيَحِلَّ عَلَيْكُمْ غَضَبِي ۚ وَ

जिस पर मेरा ग़ज़ब वाजिब हो गया सो वोह वाकई हलाक हो गया।

82. और बेशक मैं बहुत ज़ियादह बख़्शनेवाला हूँ उस शख्सको जिसने तौबा की और ईमान लाया और नेक अमल किया फिर हिदायत पर (काइम) रहा।

83. और ऐ मूसा! तुमने अपनी क़ौमसे (पहले तूर पर आ जाने में) जल्दी क्यों की।

84. (मूसा عليه السلام ने) अर्ज़ किया : वोह लोग भी मेरे पीछे आ रहे हैं और मैंने (ग़ल्बए शौको महबूबत में) तेरे हुज़ूर पहुंचने में जल्दी की है ऐ मेरे रब! ताकि तू राज़ी हो जाए।

85. इर्शाद हुवा : बेशक हमने तुम्हारे (आने के) बाद तुम्हारी क़ौमको फ़िले में मुब्तिला कर दिया है और उन्हें सामरीने गुमराह कर डाला है।

86. पस मूसा (عليه السلام) अपनी क़ौमकी तरफ़ सरज़त ग़ज़बनाक (और) रंजीदह हो कर पलट गए (और) फ़रमाया : ऐ मेरी क़ौम! क्या तुम्हारे रबने तुमसे एक अच्छा वा'दा नहीं फ़रमाया था, क्या तुम पर वा'दे (के पूरे होने) में तवील मुद्दत गुज़र गई थी, क्या तुमने येह चाहा कि तुम पर तुम्हारे रबकी तरफ़से ग़ज़ब वाजिब (और नाज़िल) हो जाए? पस तुमने मेरे वा'देकी ख़िलाफ़ वरज़ी की है।

87. वोह बोले : हमने अपने इख़्तियारसे आपके वा'देकी ख़िलाफ़ वरज़ी नहीं की मगर (हुवा येह कि) क़ौमके ज़ेवरातके भारी बोझ हम पर लाद दिए गए थे तो हमने उन्हें (आग में) डाल दिया फिर उसी तरह सामरी ने (भी) डाल दिए।

مَنْ يَحِلُّ عَلَيْهِ غَضَبِي فَقَدْ هَوَىٰ ۝۸۱

وَإِنِّي لَغَفَّارٌ لِّمَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا ثُمَّ اهْتَدَىٰ ۝۸۲

وَمَا أَعْجَلَكَ عَنْ قَوْمِكَ يُوْسَىٰ ۝۸۳

قَالَ هُمْ أُولَاءِ عَلَىٰ أَثَرِي وَعَجِلْتُ إِلَيْكَ رَبِّ لِتَرْضَىٰ ۝۸۴

قَالَ فَإِنَّا قَدْ فَتَنَّا قَوْمَكَ مِنْ بَعْدِكَ وَأَضَلَّهُمُ السَّامِرِيُّ ۝۸۵

فَرَجَعَ مُوسَىٰ إِلَىٰ قَوْمِهِ غَضْبَانَ أَسِفًا ۚ قَالَ يَقَوْمِ أَلَمْ يَعِدْكُمْ رَبُّكُمْ وَعَدًّا حَسَنًا أَفَطَالَ عَلَيْكُمُ الْعَهْدُ أَمْ أَرَدْتُمْ أَنْ يَحِلَّ عَلَيْكُمْ غَضَبٌ مِّنْ رَبِّكُمْ فَأَخْلَفْتُم مَّوْعِدِي ۝۸۶

قَالُوا مَا آخُلَفْنَا مَوْعِدَكَ بِمَلِكِنَا وَلَكِنَّا حَمَلْنَا أَوْزَارًا مِّنْ زِينَةِ الْقَوْمِ فَقَذَفْنَاهَا فَكَذَلِكَ أَلْقَى السَّامِرِيُّ ۝۸۷



88. फिर उस (सामरी)ने उनके लिए (उन गले हुए ज़ेवरात से) एक बछड़े का क़ालिब (तैयार कर के) निकाल लिया उसमें (से) गाय की सी आवाज़ (निकलती) थी तो उन्होंने कहा यह तुम्हारा मा'बूद है और मूसा (ﷺ) का (भी येही) मा'बूद है बस वोह (सामरी यहां पर) भूल गया।

89. भला क्या वोह (इतना भी) नहीं देखते थे कि वोह (बछड़ा) उन्हें किसी बात का जवाब (भी) नहीं दे सकता और न उनके लिए किसी नुक़सानका इख़्तियार रखता है और न नफ़े' का।

90. और बेशक हारून (ﷺ) ने (भी) उनको उससे पहले (तंबीहन) केह दिया था कि ऐ क़ौम! तुम इस (बछड़े)के ज़रीए तो बस फ़िले में ही मुब्तिला हो गए हो, हालांकि बेशक तुम्हारा रब (येह नहीं वोही) रहमान है पस तुम मेरी पैरवी करो और मेरे हुक्म की इताअत करो।

91. वोह बोले : हम तो उसी (की पूजा) पर जमे रहेंगे ता वक्ते कि मूसा (ﷺ) हमारी तरफ़ पलट आए।

92. (मूसा (ﷺ) ने) फ़रमाया : ऐ हारून ! तुमको किस चीज़ने रोके रखा जब तुमने देखा कि येह गुमराह हो रहे हैं।

93. (मज़ीद येह कि तुम्हें किसने मना' किया कि उन्हें सख़्तीसे रोकने में) तुम मेरे तरीक़े की पैरवी न करो, क्या तुमने मेरी ना फ़रमानी की ?

94. (हारून (ﷺ) ने) कहा : ऐ मेरी मां के बेटे ! आप न मेरी दाढ़ी पकड़ें और न मेरा सर, मैं (सख़्ती करने में) इस बातसे डरता था कि कहीं आप येह (न) कहें कि तुमने

فَاُخْرِجْ لَهُمْ عَجَلًا جَسَدًا لَهُ  
خَوَاطِرٌ فَقَالُوا هَذَا إِلَهُكُمُ وَإِلَهُ  
مُوسَىٰ قَتَلْتُمُوهُ ۚ

أَفَلَا يَرَوْنَ إِلَّا يَرْجِعُ إِلَيْهِمْ  
تَوَلَّاهُ وَلَا يَمْلِكُ لَهُمْ ضَرًّا وَلَا  
نَفْعًا ۚ

وَلَقَدْ قَالَ لَهُمْ هَارُونُ مِنْ قَبْلُ  
يَقَوْمِ إِنَّمَا فُتِنْتُمْ بِهِ وَإِنَّ رَبَّكُمُ  
الرَّحْمَنُ فَاتَّبِعُونِي وَأَطِيعُوا  
أَمْرِي ۙ

قَالُوا لَنْ نَبْرَحَ عَلَيْهِ عَاكِفِينَ  
حَتَّىٰ يَرْجِعَ إِلَيْنَا مُوسَىٰ ۚ  
قَالَ يَهْرُونُ مَا مَنَعَكَ إِذْ  
رَأَيْتَهُمْ ضَلُّوا ۙ

أَلَا تَتَّبِعَنِ ۚ أَفَعَصَيْتَ أَمْرِي ۚ

قَالَ يَبْنَؤُمَّ لَا تَأْخُذْ بِلِحْيَتِي  
وَلَا بِرَأْسِي ۚ إِنِّي خَشِيتُ أَنْ تَقُولَ

बनी इसराईल के दरमियान फिरका बंदी कर दी है और मेरे कौल की निगेहदाश्त नहीं की।

95. (मूसा عليه السلام ने) फ़रमाया ऐ सामरी! (बता) तेरा क्या मुआमला है ?

96. उसने कहा : मैंने वोह चीज़ देखी जो उन लोगोंने नहीं देखी थी सो मैंने उस फिरस्तादह (फ़रिश्ते) के नक्शे क़दमसे (जो आपके पास आया था) एक मुट्ठी (मिट्टी की) भर ली फिर मैंने उसे (बछड़े के क़ालिब में) डाल दिया और इसी तरह मेरे नफ़्सने मुझे (येह बात) भली कर दिखाई।

97. (मूसा عليه السلام ने) फ़रमाया : पस तू (यहां से निकल कर) चला जा चुनान्वे तेरे लिए (सारी) ज़िन्दगी में येह (सज़ा) है कि तू (हर किसीको येही) केहता रहे (मुझे) न छूना (मुझे न छूना), और बेशक तेरे लिए एक और वा'दए (अज़ाब) भी है जिसकी हरगिज़ ख़िलाफ़ वरज़ी न होगी, और तू अपने उस (मन घड़त) मा'बूद की तरफ़ देख जिस (की पूजा) पर तू जम कर बैठा रहा, हम उसे ज़रूर जला डालेंगे फिर हम उस (की राख) को ज़रूर दरिया में अच्छी तरह बिखेर देंगे।

98. (लोगो !) तुम्हारा मा'बूद सिर्फ़ (वोही) अल्लाह है जिसके सिवा कोई मा'बूद नहीं वोह हर चीज़को (अपने) इल्मके अहाते में लिए हुए है।

99. इस तरह हम आपको (ऐ हबीबे मुअज़्जम !) उन (क़ौमों) की ख़बरें सुनाते हैं जो गुज़र चुकी हैं और बेशक हमने आपको अपनी ख़ास जनाबसे ज़िक्र (या'नी नसीहतनामा) अता फ़रमाया है।

فَرَقْتُ بَيْنَ بَنِي إِسْرَءِيلَ  
وَلَمْ تَرْقُبْ تَوَلِيَّ ٩٣

قَالَ فَمَا خَطْبُكَ يُسَامِرِي ٩٤

قَالَ بَصُرْتُ بِمَا لَمْ يَبْصُرُوا بِهِ  
فَقَبَضْتُ قَبْضَةً مِّنْ أَثَرِ الرَّسُولِ  
فَنَبَذْتُهَا وَكَذَلِكَ سَوَّلَتْ لِي  
نَفْسِي ٩٥

قَالَ فَادْهَبْ فَإِنَّ لَكَ فِي الْحَيَاةِ  
أَنْ تَقُولَ لَا مِسَاسَ وَإِنَّ لَكَ  
مَوْعِدًا لَّنْ تَخْلَفَهُ وَانْظُرْ إِلَى  
إِلَهِكَ الَّذِي ظَلْتَ عَلَيْهِ عَاكِفًا  
لَّنُحَرِّقَنَّهُ ثُمَّ لَنَنْسِفَنَّهُ فِي الْيَمِّ  
نَسْفًا ٩٦

إِنَّمَا إِلَهُكُمُ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا  
هُوَ وَسِعَ كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا ٩٧

كَذَلِكَ نَقُصُّ عَلَيْكَ مِنْ أَنْبَاءِ  
مَا قَدْ سَبَقَ ۚ وَقَدْ آتَيْنَاكَ مِنْ  
لَدُنَّا ذِكْرًا ٩٨

100. जो शख्स उससे रूगरदानी करेगा तो बेशक वोह कियामत के दिन सख्त बोझ उठाएगा।

101. वोह उस (अज़ाब) में हमेशा (पड़े) रहेंगे, और उनके लिए कियामत के दिन बहुत ही बुरा बोझ होगा।

102. जिस दिन सूर फूँका जाएगा और उस दिन हम मुजरिमों को यूँ जमा' करेंगे कि उनके जिस्म और आँखें (शिद्दते खौफ और अधेपन के बाइस) नीलगूँ होंगी।

103. आपसमें चुपके चुपके बातें करते होंगे कि तुम दुनियामें मुश्किल से दस दिन ही ठेहरे होंगे।

104. हम खूब जानते हैं वोह जो कुछ केह रहे होंगे जबकि उनमें से एक अक्लो अमल में बेहतर शख्स कहेगा कि तुम तो एक दिन के सिवा (दुनियामें) ठेहरे ही नहीं हो।

105. और आपसे येह लोग पहाड़ों की निस्बत सवाल करते हैं सो फ़रमा दीजिए : मेरा रब उन्हें रेज़ा रेज़ा करके उड़ा देगा।

106. फिर उसे हमवार और बे आबो गयाह ज़मीन बना देगा।

107. जिसमें आप न कोई पस्ती देखेंगे न कोई बुलंदी।

108. उस दिन लोग पुकारनेवाले के पीछे चलते जाएंगे उस (के पीछे चलने) में कोई कजी नहीं होगी, और (खुदाए) रहमानके जलाल से सब आवाज़ें पस्त हो जाएंगी पस तुम हलकी सी आहट के सिवा कुछ न सुनोगे।

مَنْ أَعْرَضَ عَنْهُ فَإِنَّهُ يَحْمِلُ  
يَوْمَ الْقِيَمَةِ وِزْرًا ۝

خُلِدَيْنِ فِيهِ ۖ وَ سَاءَ لَهُمْ يَوْمَ  
الْقِيَمَةِ حِمْلًا ۝

يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ وَ نَحْشُرُ  
الْمُجْرِمِينَ يَوْمَئِذٍ زُرْقًا ۝

يَتَخَفَتُونَ بَيْنَهُمْ إِنْ لَبِثْتُمْ إِلَّا  
عَشْرًا ۝

نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَقُولُونَ إِذْ يَقُولُ  
أَمْثَلُهُمْ طَرِيقَةً إِنْ لَبِثْتُمْ إِلَّا  
يَوْمًا ۝

وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْجِبَالِ فَقُلْ  
يَنْسِفُهَا رَبِّي نَسْفًا ۝

فَيَذَرُهَا قَاعًا صَفْصَفًا ۝  
لَا تَرَى فِيهَا عِوَجًا وَلَا أَمْتًا ۝

يَوْمَئِذٍ يَتَّبِعُونَ الدَّاعِيَ لَا عِوَجَ  
لَهُ وَخَشَعَتِ الْأَصْوَاتُ لِلرَّحْمَنِ  
فَلَا تَسْمَعُ إِلَّا هَمْسًا ۝



109. उस दिन सिफ़ारिश सूदमंद न होगी सिवाए उस शख्स (की सिफ़ारिश) के जिसे (खुदाए) रहमानने इज़्ज़ो (इजाज़त) दे दी है और जिसकी बातसे वोह राज़ी हो गया है (जैसा कि अंबियाओ मुर्सलीन, अवलिया, मुत्तकीन, मा'सूम बच्चों और दीगर कई बंदों का शफ़ाअत करना साबित है)।

110. वोह उन (सब चीज़ों) को जानता है जो उनके आगे हैं और जो उनके पीछे हैं और वोह (अपने) इल्मसे उस (के इल्म) का अहाता नहीं कर सकते।

111. और (सब) चेहरे उस हमेशा जिन्दा (और) काइम रेहनेवाले (रब) के हुजूर झुक जाएंगे, और बेशक वोह शख्स ना मुराद होगा जिसने जुल्मका बोझ उठा लिया।

112. और जो शख्स नेक अमल करता है और वोह साहिबे ईमान भी है तो उसे न किसी जुल्मका खौफ़ होगा और न नुक्सान का।

113. और उसी तरह हमने इस (आखिरी वही) को अरबी ज़बानमें (ब शक्ले) कुरआन उतारा है और हमने उसमें (अज़ाबसे) डराने की बातें बार बार (मुख्तलिफ़ तरीकोंसे) बयान की हैं ताकि वोह परहेज़गार बन जाएं या (येह कुरआन) उन (के दिलों) में यादे (आखिरत या कुबूले नसीहतका जजूबा) पैदा कर दे।

114. पस अल्लाह बुलंद शानवाला है वोही बादशाहे हकीकी है, और आप कुरआन (के पढ़ने) में जल्दी न किया करें कब्ल इसके कि उसकी वही आप पर पूरी उतर जाए, और आप (रबके हुजूर येह) अर्ज़ किया करें कि ऐ मेरे रब! मुझे इल्ममें और बढ़ा दे।

115. और दर हकीकत हमने उससे (बहुत) पहले

يَوْمَئِذٍ لَا تَنْفَعُ الشَّفَاعَةُ إِلَّا مَنْ  
أُذِنَ لَهُ الرَّحْمَنُ وَرَضِيَ لَهُ قَوْلًا ⑩

يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ  
وَلَا يُحِيطُونَ بِهِ عِلْمًا ⑪

وَعَنَتِ الْوُجُوهُ لِلْحَيِّ الْقَيُّومِ ⑫  
وَقَدْ خَابَ مَنْ حَمَلَ ظُلْمًا ⑬

وَمَنْ يَعْمَلْ مِنَ الصَّالِحَاتِ وَهُوَ  
مُؤْمِنٌ فَلَا يَخَفُ ظُلْمًا وَلَا هَضْمًا ⑭  
وَكَذَلِكَ أَنْزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا وَ  
صَرَّفْنَا فِيهِ مِنَ الْوَعِيدِ لَعَلَّهُمْ  
يَتَّقُونَ أَوْ يُحْدِثُ لَهُمْ ذِكْرًا ⑮

فَتَعَلَى اللَّهِ الْمَلِكُ الْحَقُّ ⑯ وَلَا  
تَعْجَلْ بِالْقُرْآنِ مِنْ قَبْلِ أَنْ  
يُقْضَى إِلَيْكَ وَحْيُهُ وَقُلْ رَبِّ  
زِدْنِي عِلْمًا ⑰

وَلَقَدْ عَهِدْنَا إِلَى آدَمَ مِنْ قَبْلُ

आदम (ﷺ) को ताकीदी हुक्म फ़रमाया था सो वोह भूल गए और हमने उनमें बिलकुल (ना फ़रमानी का कोई) इरादा नहीं पाया (येह महज़ एक भूल थी)।

116. और (वोह वक्त याद करें) जब हमने फ़रिश्तोंसे फ़रमाया तुम आदम (ﷺ) को सजदह करो तो उन्होंने सजदह किया सिवाए इब्लीस के, उसने इन्कार किया।

117. फिर हमने फ़रमाया : ऐ आदम ! बेशक येह (शैतान) तुम्हारा और तुम्हारी बीबीका दुश्मन है, सो येह कहीं तुम दोनों को जन्नत से निकलवा न दे फिर तुम मुशक़्तमें पड़ जाओगे।

118. बेशक तुम्हारे लिए इस (जन्नत)में येह (राहत) है कि तुम्हें न भूख लगेगी और न बर्हना होगे।

119. और येह कि तुम्हें न यहां प्यास लगेगी और न धूप सताएगी।

120. पस शैतानने उन्हें (एक) ख़याल दिला दिया वोह केहने लगा : ऐ आदम ! क्या मैं तुम्हें (कुर्बे इलाहीकी जन्नतमें) दाइमी ज़िन्दगी बसर करनेका दरख़्त बता दूँ और (ऐसी मलकूती) बादशाहत (का राज़) भी जिसे न ज़वाल आएगा न फ़ना होगी।

121. सो दोनोंने (इस मुकामे कुर्बे इलाही की ला ज़वाल ज़िन्दगीके शौक़में) उस दरख़्तसे फल खा लिया पस उन पर उनके मुक़ामहाए सत्र ज़ाहिर हो गए और दोनों अपने (बदन) पर जन्नत (के दरख़्तों) के पत्ते चिपकाने लगे और आदम (ﷺ) से अपने रबके हुक्म (को समझने) में फ़रो गुज़ाशत हूँ ★ सो वोह (जन्नत में दाइमी ज़िन्दगी की) मुराद न पा सके।

★ (कि मुमानिअत मख़सूस एक दरख़्त की थी या उसकी पूरी नौअ की थी, क्योंकि आप (ﷺ) ने फल उस मख़सूस दरख़्तका नहीं खाया था बल्कि उसी नौअ के दूसरे दरख़्त से खाया था, येह समझ कर

فَنَسِيَ وَلَمْ نَجِدْ لَهُ عَزْمًا ۝۱۱۵

وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلٰٓئِكَةِ اسْجُدُوْا لِاٰدَمَ

فَسَجَدُوْا اِلَّا اِبْلٰٓسَ ۝۱۱۶

فَقُلْنَا يٰۤاٰدَمُ اِنَّ هٰذَا عَدُوُّكَ وَ

لِرِزْوٰجِكَ فَلَا يُخْرِجُكَ عَنْ الْجَنَّةِ

فَتَشْتٰى ۝۱۱۷

اِنَّ لَكَ اَلًا تَجُوْءُ فِيْهَا وَ

لَا تَعْرٰى ۝۱۱۸

وَاَنْتَ لَا تَطْمَٔنُ فِيْهَا وَلَا تَضْحٰى ۝۱۱۹

فَوَسَّوَسَ اِلَيْهِ الشَّيْطٰنُ قَالٰ

يٰۤاٰدَمُ هَلْ اَدْرٰكَ عَلٰى شَجَرَةٍ

الْخُلْدِ وَمُلْكٍ لَّا يَبْلٰى ۝۱۲۰

فَاَكَلَا مِنْهَا فَبَدَتْ لَهُمَا سَوَاتُهُمَا

وَطَفِقَا يَخْصِفْنَ عَلَيْهِمَا مِنْ وَّرَاقِ

الْجَنَّةِ ۝۱۲۱ وَ عَصٰى اٰدَمُ رَآٰةَ

فَعَوٰى ۝۱۲۲

122. फिर उनके रबने उन्हें (अपनी कुर्बतों नुबुव्वत के लिए) चुन लिया और उन पर (अपवो रहमत की खास) तवज्जोह फ़रमाई और मंज़िले मक्सूद की राह दिखा दी।

123. इशाद हुवा : तुम यहां से सबके सब उतर जाओ, तुम में से बा'ज बा'ज के दुश्मन होंगे, फिर जब मेरी जानिबसे तुम्हारे पास कोई हिदायत (वही) आ जाए सो जो शख्स मेरी हिदायतकी पैरवी करेगा तो वोह न (दुनियामें) गुमराह होगा और न (आखिरत में) बदनसीब होगा।

124. और जिसने मेरे ज़िक्र (या'नी मेरी याद और नसीहत) से रूगरदानी की तो उसके लिए दुनियावी मआश (भी) तंग कर दिया जाएगा और हम उसे क़ियामत के दिन (भी) अँधा उठाएंगे।

125. वोह कहेगा : ऐ मेरे रब ! तूने मुझे (आज) अँधा क्यों उठाया हालांकि मैं (दुनिया में) बीना था।

126. इशाद हुवा : ऐसा ही (हुवाकि दुनिया में) तेरे पास हमारी निशानियां आई पस तूने उन्हें भुला दिया और आज उसी तरह तू (भी) भुला दिया जाएगा।

127. और उसी तरह हम उस शख्स को बदला देते हैं जो (गुनाहों में) हृदसे निकल जाए और अपने रबकी आयतों पर ईमान न लाए, और बेशक आखिरत का अज़ाब बड़ा ही सख्त और हमेशा रेहनेवाला है।

128. क्या उन्हें (इस बातने) हिदायत न दी कि हमने उनसे पहले कितनी ही उम्मतों को हलाक कर दिया जिनकी रहाइशगाहों में (अब) येह लोग चलते फिरते हैं, बेशक उसमें दानिशमंदों के लिए (बहुत सी) निशानियां हैं।

129. और अगर आपके रबकी जानिबसे एक बात पेहले

(कि शायद मुमानिअत उसी एक दरख्त की थी)

ثُمَّ اجْتَبَاهُ رَبُّهُ فَتَابَ عَلَيْهِ وَهَدَى ۝۱۲۲

قَالَ اهْبِطَا مِنْهَا جَبِيحًا بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ ۖ فَأَمَّا يَٰٓأَتَيْنٰكُمْ مِّمَّنْ هُٔىٰ ۙ فَمِنْ اَتْبَعَهُ هُدًىٰ فَلَا يَضِلُّ وَلَا يَشْقٰى ۝۱۲۳

وَمَنْ اَعْرَضَ عَنْ ذِكْرِيْ فَاِنَّ لَهُ مَعِيشَةً ضَنْكًا ۚ وَنَحْشُرُهُ يَوْمَ الْقِيٰمَةِ اَعْمٰى ۝۱۲۴

قَالَ رَبِّ لِمَ حَشَرْتَنِيْٓ اَعْمٰى وَقَدْ كُنْتُ بَصِيْرًا ۝۱۲۵

قَالَ كَذٰلِكَ اَتَتْكَ اِيْتِنَا فَنَسِيْتَهَا ۚ وَكَذٰلِكَ الْيَوْمَ تُنْسٰى ۝۱۲۶

وَكَذٰلِكَ نَجْزِيْ مَنْ اَسْرَفَ وَلَمْ يُؤْمِنْ بِاٰيٰتِ رَبِّهٖ ۚ وَلَعَذَابُ الْاٰخِرَةِ اَشَدُّ وَاَبْقٰى ۝۱۲۷

اَفَلَمْ يَهْدِ لَهُمْ كَمْ اَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِّنَ الْقُرُوْنِ يَٰٓسُوْنٌ فِى مَسٰكِنِهِمْ ۚ اِنَّ فِىْ ذٰلِكَ لَآيٰتٍ لِّاُولِى النُّهٰى ۝۱۲۸

وَلَوْ لَا كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ



से तय न हो चुकी होती और (उनके अज़ाब के लिए क़ियामत का) वक्त मुक़र्रर न होता तो (उन पर अज़ाब का अभी उतरना) लाज़िम हो जाता।

130. पस आप उनकी (दिल आज़ार) बातों पर सब्र फ़रमाया करें और अपने रबकी हम्द के साथ तस्बीह किया करें तुलूए आप़ताब से पहले (नमाज़े फ़जर में) और उसके गुरुबसे क़ब्ल (नमाज़े अ़सर में) और रातकी इब्तिदाई साअतोंमें (या'नी मग़रिब और इशामें) भी तस्बीह किया करें और दिनके किनारों पर भी (नमाज़े ज़ोहरमें जब दिनका निस्फ़ अव्वल ख़त्म और निस्फ़े सानी शुरू होता है, (ऐ हबीबे मुकर्रम! येह सब कुछ इस लिए है) ताकि आप राज़ी हो जाएं।

131. और आप दुन्यवी ज़िन्दगीमें ज़ेबो आराइश की उन चीज़ोंकी तरफ़ हैरतो तअज्जुबकी निगाह न फ़रमाएं जो हमने (काफ़िर दुनियादारों के) बा'ज़ तब्कातको (आरज़ी) लुत्फ़ अंदोज़ीके लिए दे रखी हैं ताकि हम उन (ही चीज़ों) में उनके लिए फ़िल्ता पैदा कर दें, और आपके रब की (उख़रवी) अ़ता बहतर और हमेशा बाकी रहनेवाली है।

132. और आप अपने घरवालों को नमाज़का हुक्म फ़रमाएं और इस पर साबित क़दम रहें, हम आपसे रिज़्क तलब नहीं करते (बल्कि) हम आपको रिज़्क देते हैं, और बेहतर अंजाम परहेज़गारी का ही है।

133. और (कुफ़्फ़ार केहते हैं कि येह (रसूल) हमारे पास अपने रबकी तरफ़से कोई निशानी क्यों नहीं लाते, क्या उनके पास उन बातों का वाज़ेह सुबूत (या'नी कुरआन) नहीं आ गया जो अगली किताबों में (मजकूर) थीं।

134. और अगर हम उन लोगोंको इससे पहले (ही)

لَكَانَ لِرِأْمًا وَأَجَلٌ مُّسَيّ ١٢٩

فَاصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا وَمِنْ آنَاءِ الْيَلِّ فَسَبِّحْ وَاطْرَافَ النَّهَارِ لَعَلَّكَ تَرْضَىٰ ١٣٠

وَلَا تَدْنِ عَيْنِيكَ إِلَىٰ مَا مَتَّعَيْنَاهُ آذْوَاجًا وَمِنْهُمْ رَهْرَةً الْحَيَاةَ الدُّنْيَا لِنَقْتَبَهُمْ فِيهِ ١٣١ وَرِزْقُ رَبِّكَ خَيْرٌ وَأَبْقَىٰ ١٣٢

وَأْمُرْ أَهْلَكَ بِالصَّلَاةِ وَاصْطَبِرْ عَلَيْهَا لَا نَسْأَلُكَ رِزْقًا نَحْنُ نَرْزُقُكَ وَالْعَاقِبَةُ لِلتَّقْوَىٰ ١٣٣

وَقَالُوا لَوْلَا يَأْتِينَا بِآيَةٍ مِّن رَّبِّهِ ١٣٤ أَوَلَمْ تَأْتِهِم بَيِّنَةٌ مَّا فِي الصُّحُفِ الْأُولَىٰ ١٣٥

وَلَوْ أَنَّا أَهْلَكْنَاهُمْ بِعَذَابٍ مِّن

किसी अज़ाबके ज़रीए हलाक कर डालते तो येह केहते :  
ऐ हमारे रब ! तूने हमारे पास किसी रसूल को क्यों न भेजा  
कि हम तेरी आयतों की पैरवी कर लेते इससे क़ब्ल कि  
हम ज़लील और रुस्वा होते ।

135. फ़रमा दीजिए : हर कोई मुन्तज़िर है, सो तुम  
इन्तिज़ार करते रहो, पस तुम जल्द ही जान लोगे कि कौन  
लोग राहे रास्तवाले हैं और कौन हिदायतयाप्ता हैं ।

قَبْلَهُ لَقَالُوا رَبَّنَا لَوْلَا أَرْسَلْتَ  
إِلَيْنَا رَسُولًا فَنَتَّبِعَ آيَاتِكَ مِنْ  
قَبْلِ أَنْ نَذِلَّ وَنَخْزَى ۝ (١٣٢)  
قُلْ كُلٌّ مُتَرَبِّصٌ فَتَرَبَّصُوا  
فَسَتَعْلَمُونَ مَنْ أَصْحَابُ الصِّرَاطِ  
السَّوِيِّ وَمَنِ اهْتَدَى ۝ (١٣٥)

आयातुहा 112

21 सूरतुल अम्बियाइ मक्कियतुन 73

उकूआतुहा 7

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. लोगों के लिए उनके हिसाबका वक़्त करीब आ पहुंचा मगर वोह ग़फ़लत में (पड़े ताअतसे) मुंह फेरे हुए हैं।

اِقْتَرَبَ لِلنَّاسِ حِسَابُهُمْ وَ  
هُمْ فِي غَفْلَةٍ مُّعْرِضُونَ ①

2. उनके पास उनके रबकी जानिबसे जब भी कोई नई नसीहत आती है तो वोह उसे यूं (बे परवाही से) सुनते हैं गोया वोह खेलकूद में लगे हुए हैं।

مَا يَأْتِيهِمْ مِنْ ذِكْرِ مِنْ رَبِّهِمْ  
مُحْدَثٍ إِلَّا اسْتَمَعُوهُ وَهُمْ  
يَلْعَبُونَ ②

3. उनके दिल गाफ़िल हो चुके हैं, और (येह) ज़ालिम लोग (आपके खिलाफ़) आहिस्ता आहिस्ता सरगोशियां करते हैं कि येह तो महज़ तुम्हारे ही जैसा एक बशर है, क्या फिर (भी) तुम (उसके) जादूके पास जाते हो हालांकि तुम देख रहे हो।

لَا هِيَءَ قُلُوبُهُمْ ۖ وَأَسْرُوا  
الْجُؤَىٰ الَّذِينَ ظَلَمُوا ۖ هَلْ هَذَا  
إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ ۚ أَفَتَأْتُونَ السَّحَرَ  
وَأَنْتُمْ تَبْصُرُونَ ③

4. (नबिय्ये मुअज़्ज़म ﷺ ने) फ़रमाया कि मेरा रब आस्मान और ज़मीन में कही जानेवाली (हर) बातको जानता है और वोह ख़ूब सुननेवाला ख़ूब जाननेवाला है।

قُلْ رَبِّي يَعْلَمُ الْقَوْلَ فِي السَّمَاءِ  
وَالْأَرْضِ ۖ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ④

5. बल्कि (ज़ालिमोंने यहां तक) कहा कि येह (कुरआन) परेशान ख़्वाबों (में देखी हुई बातें) हैं बल्कि इस (रसूल ﷺ) ने उसे (खुद ही) घड़ लिया है बल्कि (येह कि) वोह शाइर है (अगर येह सच्चा है) तो येह (भी) हमारे पास कोई निशानी ले आए जैसा कि अगले (रसूल निशानियों के साथ) भेजे गए थे।

بَلْ قَالُوا أَضْغَاثُ أَحْلَامٍ بَلْ  
اِفْتَرَاهُ بَلْ هُوَ شَاعِرٌ ۖ فَلْيَأْتِنَا  
بِآيَةٍ كَمَا أُرْسِلَ الْآوَلُونَ ⑤

6. उनसे पहले हमने जिस भी बस्तीको हलाक किया वोह

مَا أَمْنَتْ قَبْلَهُمْ مِنْ قَرْيَةٍ



(उनही निशानियों पर) ईमान नहीं लाई थी तो क्या येह ईमान ले आएंगे।

7. और (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) हमने आपसे पहले (भी) मर्दों को ही (रसूल बना कर) भेजा था हम उनकी तरफ़ वही भेजा करते थे (लोगो ! ) तुम अहले ज़िक्रसे पूछ लिया करो अगर तुम (खुद) न जानते हो।

8. और हमने उन (अम्बिया) को ऐसे जिस्मवाला नहीं बनाया था कि वोह खाना न खाते हों और न ही वोह (दुनियामें बहयाते ज़ाहिरी) हमेशा रहेनेवाले थे।

9. फिर हमने उन्हें अपना वा'दा सच्चा कर दिखाया फिर हमने उन्हें और जिसे हमने चाहा नजात बख़्शी और हमने हृदसे बढ़ जानेवालों को हलाक कर डाला।

10. बेशक हमने तुम्हारी तरफ़ ऐसी किताब नाज़िल फ़रमाई है जिसमें तुम्हारी नसीहत (का सामान) है, क्या तुम अक्ल नहीं रखते।

11. और हमने कितनी ही बस्तियों को तबाहो बरबाद कर डाला जो ज़ालिम थीं और उनके बाद हमने और कौमों को पैदा फ़रमा दिया।

12. फिर जब उन्होंने हमारे अज़ाब (की आमद) को महसूस किया तो वोह वहांसे तेज़ी के साथ भागने लगे।

13. (उनसे कहा गया :) तुम जल्दी मत भागो और उसी जगह वापस लौट जाओ जिसमें तुम्हें आसाइशें दी गई थीं और अपनी (पुर तअय्युश) रहाइश गाहों की तरफ़ (पलट जाओ) शायद तुमसे बाज़ पुर्स की जाए।

14. वोह केहने लगे : हाए शोमिए किस्मत ! बेशक हम ज़ालिम थे।

أَهْلَكْنَاهَا أَفَهُمْ يَوْمِئُذٍ ۖ

وَمَا أَرْسَلْنَا قَبْلَكَ إِلَّا رِجَالًا  
نُوحِي إِلَيْهِمْ فَسَاءُوا أَهْلَ الذِّكْرِ  
إِنْ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ

وَمَا جَعَلْنَاهُمْ جَسَدًا لَا يَأْكُلُونَ  
الطَّعَامَ وَمَا كَانُوا خَالِدِينَ ۝  
ثُمَّ صَدَقْنَاهُمُ الْوَعْدَ فَأَنْجَيْنَاهُمْ  
مِنْ نَّشَأٍ وَاهْلَكْنَا الْمُسْرِفِينَ ۝

لَقَدْ أَنْزَلْنَا إِلَيْكُمْ كِتَابًا فِيهِ  
ذِكْرُكُمْ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۝

وَكَمْ قَصَمْنَا مِنْ قَرْيَةٍ كَانَتْ ظَالِمَةً  
وَأَنْشَأْنَا بَعْدَهَا قَوْمًا آخَرِينَ ۝  
فَلَمَّا أَحَسُّوا بَأْسَنَا إِذَا هُمْ مِنْهَا  
يَرْكُضُونَ ۝

لَا تَرْكُضُوا وَارْجِعُوا إِلَى مَا  
أُتْرِفْتُمْ فِيهِ وَمَسْكِنِكُمْ لَعَلَّكُمْ  
تُشْكُرُونَ ۝

قَالُوا يَا وَيْلَنَا إِنَّا كُنَّا ظَالِمِينَ ۝

15. सो हमेशा उनकी येही फ़रियाद रही यहां तक कि हमने उनको कटी हुई खेती (और) बुझी हुई आग (के ढेर) की तरह बना दिया।

16. और हमने आस्मान और ज़मीन को और जो कुछ उनके दरमियान है खेल तमाशे के तौर पर (बेकार) नहीं बनाया।

17. अगर हम कोई खेल तमाशा इख़्तियार करना चाहते तो उसे अपनी ही तरफ़से इख़्तियार कर लेते अगर हम (ऐसा) करनेवाले होते।

18. बल्कि हम हक़से बातिल पर पूरी कुव्वतके साथ चोट लगाते हैं सो हक़ उसे कुचल देता है पस वोह (बातिल) हलाक हो जाता है, और तुम्हारे लिए उन बातोंके बाइस तबाही है जो तुम बयान करते हो।

19. और जो कोई आस्मानों और ज़मीन में है उसीका (बन्दओ मम्लूक) है, और जो (फ़रिश्ते) उसकी कुर्बत में (रेहते) हैं वोह न तो उसकी इबादत से तकब्बुर करते हैं और न वोह (उसकी ताअत बजा लाते हुए) थकते हैं।

20. वोह रात दिन (उसकी) तस्बीह करते रेहते हैं और मा'मूली सा वक्फ़ा भी नहीं करते।

21. क्या उन (काफ़िरों) ने ज़मीन (की चीज़ों) में से ऐसे मा'बूद बना लिए हैं जो (मुर्दोंको) ज़िन्दा कर के उठा सकते हैं ?

22. अगर उन दोनों (ज़मीनो आस्मान) में अल्लाहके सिवा और (भी) मा'बूद होते तो येह दोनों तबाह हो जाते पस अल्लाह जो अर्शका मालिक है उन (बातों) से पाक है जो येह (मुशरिक) बयान करते हैं।

فَمَا زَالَتْ تِلْكَ دَعْوَاهُمْ حَتَّى  
جَعَلْنَاهُمْ حَصِيدًا خَدِيعِينَ ①٥

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَاءَ وَالْأَرْضَ  
وَمَا بَيْنَهُمَا الْعِيسِينَ ①٦

لَوْ أَرَدْنَا أَنْ نَتَّخِذَ لَهُمْ آلًا تَتَّخِذُهُ  
مِنْ لَدُنَّا إِنَّ كُنَّا لَفَاعِلِينَ ①٧

بَلْ نَقْذِفُ بِالْحَقِّ عَلَى الْبَاطِلِ  
فَيَدْمَغُهُ فَإِذَا هُوَ زَاهِقٌ وَلَكُمُ  
الْوَيْلُ مِمَّا تَصِفُونَ ①٨

وَلَهُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
وَمَنْ عِنْدَهُ لَا يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ  
عِبَادَتِهِ وَلَا يَسْتَحْصِرُونَ ①٩

يُسَبِّحُونَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ  
لَا يَفْتُرُونَ ②٠

أَمْ اتَّخَذُوا إِلَهًا مِّنْ  
الْأَرْضِ هُمْ يُنشِرُونَ ②١

لَوْ كَانَ فِيهِمَا آلُ اللَّهِ إِلَّا اللَّهُ  
لَفَسَدَتَا فَسُبْحَنَ اللَّهِ رَبِّ  
الْعَرْشِ عَمَّا يَصِفُونَ ②٢

23. उससे उसकी बाज़ पुर्स नहीं की जा सकती वोह जो कुछ भी करता है, और उनसे (हर काम की) बाज़ पुर्स की जाएगी।

24. क्या उन (काफ़िरों) ने उसे छोड़ कर और मा'बूद बना लिए हैं ? फ़रमा दीजिए : अपनी दलील लाओ, येह (कुरआन) उन लोगों का ज़िक्र है जो मेरे साथ हैं और उनका (भी) ज़िक्र है जो मुझसे पहले थे, बल्कि उनमें से अक्सर लोग हक़ को नहीं जानते इस लिए वोह इससे रूगरदानी किए हुए हैं।

25. और हमने आपसे पहले कोई रसूल नहीं भेजा मगर हम उसकी तरफ़ येही वही करते रहे कि मेरे सिवा कोई मा'बूद नहीं पस तुम मेरी (ही) इबादत किया करो।

26. येह लोग केहते हैं कि (खुदाए) रहमान ने (फ़रिश्तों को अपनी) औलाद बना रखा है वोह पाक है, बल्कि (जिन फ़रिश्तोंको येह उसकी औलाद समझते हैं) वोह (अल्लाहके) मुअज़्ज़ज बंदे हैं।

27. वोह किसी बात (के करने) में उससे सबक़त नहीं करते और वोह उसीके अम्रकी ता'मील करते रहेते हैं।

28. वोह (अल्लाह) उन चीजोंको जानता है जो उनके सामने हैं और जो उनके पीछे हैं और वोह (उसके हुजूर) सिफ़ारिश भी नहीं करते मगर उसके लिए (करते हैं) जिससे वोह खुश हो गया हो और वोह उसकी हैबतो जलालसे खाइफ़ रहेते हैं।

29. और उनमें से कौन है जो केह दे कि मैं उस (अल्लाह) के सिवा मा'बूद हूँ सो हम उसीको दोज़ख़की सज़ा देंगे,

لَا يُسْأَلُ عَمَّا يَفْعَلُ وَهُمْ يُسْأَلُونَ ﴿٢٣﴾

أَمْ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ قُلْ هَاتُوا بُرْهَانَكُمْ هَذَا ذِكْرُ مَنْ مَعِيَ وَذِكْرُ مَنْ قَبْلِي ۚ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ الْحَقَّ فَهُمْ مُعْرِضُونَ ﴿٢٤﴾

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رَسُولٍ إِلَّا نُوحِي إِلَيْهِ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا فَاعْبُدُونِ ﴿٢٥﴾

وَقَالُوا اتَّخَذَ الرَّحْمَنُ وَلَدًا ۚ سُبْحَانَهُ ۚ بَلْ عِبَادٌ مُكْرَمُونَ ﴿٢٦﴾

لَا يَسْئَلُونَهُ بِالْقَوْلِ وَهُمْ بِأَمْرِهِ يَعْمَلُونَ ﴿٢٧﴾

يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يَشْفَعُونَ إِلَّا لِمَنْ ارْتَضَىٰ وَهُمْ مِنْ خَشْيَتِهِ مُشْفِقُونَ ﴿٢٨﴾

وَمَنْ يَقُلْ مِنْهُمْ إِنِّي إِلَهٌ مِنْ دُونِهِ ۚ فَلِكُ نَجْرِيهِ جَهَنَّمُ



इसी तरह हम ज़ालिमों को सज़ा दिया करते हैं।

30. और क्या काफ़िर लोगोंने नहीं देखा कि जुम्ला आस्मानी काइनात और ज़मीन (सब) एक इकाई की शक़ल में जुड़े हुए थे पस हमने उनको फाड़ कर जुदा कर दिया, और हमने (ज़मीन पर) पैकरे हयात (की ज़िन्दगी) की नुमूद पानी से की, तो क्या वोह (कुरआन के बयान कर्दह इन हक़ाइक़से आगाह हो कर भी) ईमान नहीं लाते।

31. और हमने ज़मीनमें मज़बूत पहाड़ बना दिए ताकि ऐसा न हो कि कहीं वोह (अपने मदारमें हरकत करते हुए) उन्हें ले कर कांपने लगे और हमने उस (ज़मीन) में कुशादा रास्ते बनाए ताकि लोग (मुख़्तलिफ़ मंज़िलों तक पहुंचने के लिए) राह पा सकें।

32. और हमने समाअ (या'नी ज़मीन के बालाई कुर्रों) को महफूज़ छत बनाया (ताकि अहले ज़मीन को ख़ला से आनेवाली मोहलिक कूव्वतों और ज़ारिहाना लेहरों के मुज़िर असरात से बचाएं) और वोह इन (समावी तब्क़ात की) निशानियों से रूग्दा हैं।

33. और वोही (अल्लाह) है जिसने रात और दिनको पैदा किया और सूरज और चांदको (भी), तमाम (आस्मानी कुर्रों) अपने अपने मदारके अंदर तेज़ीसे तैरते चले जाते हैं।

34. और हमने आपसे पहले किसी इन्सानको (दुनियाकी ज़ाहिरी जिन्दगीमें) बकाए दवाम नहीं बख़्शी, तो क्या अगर आप (यहां से) इन्तिक़ाल फ़रमा जाएं तो येह लोग हमेशा रहेनेवाले हैं।

كَذَلِكَ نَجْزِي الظَّالِمِينَ ٢٩  
أَوَلَمْ يَرِ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنَّ  
السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ كَانَتَا رَتْقًا  
فَفَقَعْنَاهُمَا وَجَعَلْنَا مِنَ الْمَاءِ  
كُلَّ شَيْءٍ حَيٍّ أَفَلَا يُؤْمِنُونَ ٣٠

وَجَعَلْنَا فِي الْأَرْضِ رَوَاسِيَ أَنْ  
تَمِيدَ بِهِمْ وَجَعَلْنَا فِيهَا فِجَاجًا  
سُبُلًا لَّعَلَّهُمْ يَهْتَدُونَ ٣١

وَجَعَلْنَا السَّمَاءَ سَقْفًا مَحْفُوظًا  
وَهُمْ عَنْ آيَاتِهَا مُعْرِضُونَ ٣٢

وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ  
وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ كُلٌّ فِي فَلَكٍ  
يَسْبَحُونَ ٣٣

وَمَا جَعَلْنَا الْبَشَرَ مِنْ قَبْلِكَ الْخُلْدَ  
أَقَابِينَ مَتَّ فَهُمُ الْخُلْدُونَ ٣٤

35. हर जानको मौतका मज़ा चखना है, और हम तुम्हें बुराई और भलाई में आजमाइश के लिए मुब्तिला करते हैं, और तुम हमारी ही तरफ़ पलटाए जाओगे।

كُلُّ نَفْسٍ ذَآئِقَةُ الْمَوْتِ وَنَبْلُوكُم بِالشَّرِّ وَالْخَيْرِ فِتْنَةً وَإِلَيْنَا تُرْجَعُونَ ﴿٣٥﴾

36. और जब काफ़िर लोग आपको देखते हैं तो आपसे महज़ तमस्बुर ही करने लगते हैं (और केहते हैं) क्या येही है वोह शख्स जो तुम्हारे मा'बूदों का (रद्दो इन्कार के साथ) ज़िक्र करता है और वोह खुद (खुदाए) रद्धान के ज़िक्र से इन्कारी हैं।

وَإِذَا رَأَى الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ يَتَّخِذُونَكَ إِلَّا هُزُوًا أَهَذَا الَّذِي يَذْكُرُ آلِهَتَكُمْ وَهُمْ بِذِكْرِ الرَّحْمَنِ هُمْ كَافِرُونَ ﴿٣٦﴾

37. इन्सान (फ़ित्रतन) जल्दबाज़ी में से पैदा किया गया है, मैं तुम्हें जल्दही अपनी निशानियां दिखाऊंगा पस तुम जल्दी का मुतालिबा न करो।

خُلِقَ الْإِنْسَانُ مِنْ عَجَلٍ ۚ سَأُرِيكُمْ آيَاتِي فَلَا تَسْتَعْجِلُونِ ﴿٣٧﴾

38. और वोह केहते हैं : येह वा'दए (अज़ाब) कब (पूरा) होगा अगर तुम सच्चे हो।

وَيَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْوَعْدُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٣٨﴾

39. अगर काफ़िर लोग वोह वक़्त जान लेते जब कि वोह (दोज़ख़की) आगको न अपने चेहरों से रोक सकेंगे और न अपनी पुश्तोंसे और न ही उनकी मददकी जाएगी (तो फिर अज़ाब तलब करने में जल्दी का शोर न करते)।

لَوْ يَعْلَمُ الَّذِينَ كَفَرُوا حِينَ لَا يَكْفُونُ عَنْ وُجُوهِهِمُ النَّارَ وَلَا عَنْ ظُهُورِهِمْ وَلَا هُمْ يُنْصَرُونَ ﴿٣٩﴾

40. बल्कि (क़ियामत) उन्हें अचानक आ पहुंचेगी तो उन्हें बद ह्वास कर देगी सो वोह न तो उसे लौटा देनेकी ताक़त रखते होंगे और न ही उन्हें मोहलत दी जाएगी।

بَلْ تَأْتِيهِمْ بَغْتَةً فَتَبْهَتُهُمْ فَلَا يَسْتَطِيعُونَ رَدَّهَا وَلَا هُمْ يُنْظَرُونَ ﴿٤٠﴾

41. और बेशक आपसे पहले भी रसूलोंके साथ मज़ाक किया गया सो उन लोगोंमें से उन्हें जो तमस्बुर करते थे उसी (अज़ाब)ने घेर लिया, जिसका वोह मज़ाक उड़ाया करते थे।

وَلَقَدْ اسْتَهْزَأُوا بِرُسُلٍ مِنْ قَبْلِكَ فَحَاقَ بِالَّذِينَ سَخِرُوا مِنْهُمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ﴿٤١﴾

42. फ़रमा दीजिए : शबो रोज़ (खुदाए) रहमान (के अज़ाब) से तुम्हारी हिफ़ाज़तो निगेहबानी कौन कर सकता है, बल्कि वोह अपने (उसी) रबके ज़िक्र से गुरेज़ां हैं।

43. क्या हमारे सिवा उनके कुछ और मा'बूद हैं जो उन्हें (अज़ाब से) बचा सकें, वोह तो खुद अपनी ही मदद पर कुदरत नहीं रखते और न हमारी तरफ़ से उन्हें कोई ताईदो रफ़ाक़त मुयस्सर होगी।

44. बल्कि हमने उनको और उनके आबाओ अजदादको (फ़राख़िए ऐश से) बहरामंद फ़रमाया था यहां तक कि उनकी उम्रें भी दराज़ होती गईं, तो क्या वोह नहीं देखते कि हम (अब इस्लामी फ़तुहात के ज़रीए उनके ज़ेरे तसल्लुत) इलाक़ों को तमाम अतराफ़ से घटाते चले जा रहे हैं, तो क्या वोह (अब) ग़ल्बा पानेवाले हैं ?

45. फ़रमा दीजिए : मैं तो तुम्हे सिर्फ़ वही के ज़रीए ही डराता हूँ, और बेहरे पुकार को नहीं सुना करते जब भी उन्हें डराया जाए।

46. अगर वाकिअतन उन्हें आपके रबकी तरफ़ से थोड़ा सा अज़ाब (भी) छू जाए तो वोह ज़रूर केहने लगेंगे : हाए हमारी बद किस्मती ! बेशक हम ही ज़ालिम थे।

47. और हम क़ियामत के दिन अ़दलो इन्साफ़के तराजू रख देंगे सो किसी जान पर कोई जुल्म न किया जाएगा, और अगर (किसी का अ़मल) राईके दाने के बराबर भी होगा (तो) हम उसे (भी) हाज़िर कर देंगे, और हम हिसाब करने को काफी हैं।

قُلْ مَنْ يَكْفُرُكُمْ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ  
مِنَ الرَّحْمَنِ ۖ بَلْ هُمْ عَنْ ذِكْرِ  
رَبِّهِمْ مُعْرِضُونَ ﴿٣٢﴾

أَمْ لَهُمُ إِلَهَةٌ سَعَهُمْ مِنْ دُونِنَا  
لَا يَسْتَطِيعُونَ نَصْرَ أَنْفُسِهِمْ وَلَا  
هُمْ مِنَّا يُصْحَبُونَ ﴿٣٣﴾

بَلْ مَتَّعْنَا هَؤُلَاءِ وَآبَاءَهُمْ حَتَّى  
طَالَ عَلَيْهِمُ الْعُمُرُ ۖ أَفَلَا يَرَوْنَ  
أَنَّا نَأْتِي الْأَرْضَ نَنْقُصُهَا مِنْ  
أَطْرَافِهَا ۖ أَفَهُمُ الْغَالِبُونَ ﴿٣٤﴾

قُلْ إِنَّمَا أُنذِرُكُمْ بِالْوَحْيِ ۚ وَلَا يَسْمَعُ الصَّمُّ الدُّعَاءَ إِذَا مَا  
يُنذَرُونَ ﴿٣٥﴾

وَلَكِنَّ مَسَّتْهُمْ نَفْحَةٌ مِّنْ عَذَابِ  
رَّبِّكَ لَيَقُولُنَّ يُوَيْلَنَا إِنَّا كُنَّا  
ظَالِمِينَ ﴿٣٦﴾

وَنَضَعُ الْمَوَازِينَ الْقِسْطَ لِيَوْمِ  
الْقِيَامَةِ ۖ فَلَا تُظْلَمُ نَفْسٌ شَيْئًا ۖ وَ  
إِنْ كَانَ مِثْقَالُ حَبَّةٍ مِّنْ خَرْدَلٍ  
أَتَيْنَاهَا ۖ وَكَفَىٰ بِنَا حَسِيبِينَ ﴿٣٧﴾



48. और बेशक हमने मूसा और हारून (عليهما السلام) को (हक़ो बातिल में) फ़र्क करनेवाली और (सरापा) रौशनी और परहेज़गारों के लिए नसीहत (पर मन्बी किताब तौरात) अता फ़रमाई।

49. जो लोग अपने रबसे नादीदह डरते हैं और जो क़ियामत (की हौलनाकियों) से खाइफ़ रहेते हैं।

50. यह (क़ुरआन) बरकतवाला ज़िक़्र है जिसे हमने नाज़िल फ़रमाया है, क्या तुम उससे इन्कार करनेवाले हो।

51. और बेशक हमने पहले से ही इब्राहीम (عليه السلام) को उनके (मर्तबे के मुताबिक़) फ़हमो हिदायत दे रखी थी और हम उन (की इस्ते'दादो अहलियत) को ख़ूब जाननेवाले थे।

52. जब उन्होंने अपने बाप (चचा) और अपनी क़ौमसे फ़रमाया यह कैसी मूरतियां हैं जिन (की परस्तिश) पर तुम जमे बैठे हो।

53. वोह बोले : हमने अपने बापदादाको इन्हीं की परस्तिश करते पाया था।

54. (इब्राहीम (عليه السلام) ने) फ़रमाया : बेशक तुम और तुम्हारे बापदादा (सब) सरीह गुमराही में थे।

55. वोह बोले : क्या (सिफ़) तुम ही हक़ लाए हो या तुम (महज़) तमाशागरों में से हो।

56. (इब्राहीम (عليه السلام) ने) फ़रमाया : बल्कि तुम्हारा रब आस्मानों और ज़मीन का रब है जिसने उन (सब) को पैदा फ़रमाया और मैं इस (बात) पर गवाही देनेवालों में से हूँ।

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى وَ هَارُونَ  
الْفُرْقَانَ وَ ضِيَاءً وَ ذِكْرًا  
لِّلْمُتَّقِينَ ٣٨

الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُم بِالْغَيْبِ وَ  
هُمْ مِّنَ السَّاعَةِ مُشْفِقُونَ ٣٩  
وَ هَذَا ذِكْرٌ مُّبَارَكٌ أَنزَلْنَاهُ  
أَفَأَنْتُمْ لَهُ مُنْكَرُونَ ٤٠

وَلَقَدْ آتَيْنَا إِبْرَاهِيمَ رُشْدَهُ مِن  
قَبْلُ وَ كَتَابْنَاهُ عَلِيمِينَ ٤١

إِذْ قَالَ لِأَبِيهِ وَ قَوْمِهِ مَا هَذِهِ  
الْتَّمَائِلُ الَّتِي أَنْتُمْ لَهَا عَاكِفُونَ ٤٢

قَالُوا وَ جَدْنَا آبَاءَنَا لَهَا عَابِدِينَ ٤٣

قَالَ لَقَدْ كُنْتُمْ أَنْتُمْ وَ آبَاؤُكُمْ  
فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ٤٤

قَالُوا أَجِئْتَنَا بِالْحَقِّ أَمْ أَنْتَ مِنَ  
الطَّاعِينَ ٤٥

قَالَ بَلْ رَبُّكُمْ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَ  
الْأَرْضِ الَّذِي فَطَرَهُنَّ وَ أَنَا  
عَلَىٰ ذِكْرٍ مِّنَ الشَّاهِدِينَ ٤٦

57. और अल्लाहकी क़सम मैं तुम्हारे बुतोंके साथ ज़रूर एक तदबीर अमल में लाऊंगा उसके बादके जब तुम पीठ फ़ैरकर पलट जाओगे।

58. फिर इब्राहीम (عليه السلام) ने उन (बुतों) को टुकड़े टुकड़े कर डाला सिवाए बड़े (बुत) के ताकि वोह लोग उसकी तरफ़ गुज़्र करें।

59. वोह केहने लगे : हमारे मा'बूदों का येह हाल किसने किया है? बेशक वोह ज़रूर ज़ालिमों में से है।

60. (कुछ) लोग बोले : हमने एक नौजवान का सुना है जो उनका ज़िक्र (इन्कारो तन्कीदसे) करता है उसे इब्राहीम कहा जाता है।

61. वोह बोले : उसे लोगों के सामने ले आओ ताकि वोह (उसे) देख लें।

62. (जब इब्राहीम (عليه السلام) आए तो) वोह केहने लगे : क्या तुम ने ही हमारे मा'बूदों के साथ येह हाल किया है ऐ इब्राहीम?

63. आपने फ़रमाया : बल्कि येह (काम) उनके उस बड़े(बुत)ने किया होगा तो उन (बुतों)से ही पूछो अगर वोह बोल सकते हैं।

64. फिर वोह अपनी ही (सोचों की) तरफ़ पलट गए तो केहने लगे : बेशक तुम खुदही (उन मजबूरो बेबस बुतोंकी पूजा कर के) ज़ालिम हो (गए हो)।

65. फिर वोह अपने सरो के बल औंधे कर दिए गए (या'नी उनकी अक्लें औंधी हो गई और केहने लगे :) बेशक (ऐ इब्राहीम!) तुम खुद ही जानते हो कि येह तो बोलते नहीं हैं।

وَتَاللّٰهِ لَا كِيْدَنَّ اَصْنَامَكُمْۙ بَعْدَ  
اَنْ تَوَلَّوْا مُدْبِرِيْنَ ۝۵۷

فَجَعَلَهُمْ جُذَاۓٓ اِلَّا كَبِيْرًاۙ لَّهُمْ  
لَعَلَّهُمْ اِلَيْهِ يَرْجِعُوْنَ ۝۵۸

قَالُوْا مَنْ فَعَلَ هٰذَاۙ اِلٰهَتِنَاۙ اِنَّهٗ  
لَمِنَ الظّٰلِمِيْنَ ۝۵۹

قَالُوْا سَبْعًاۙ فَمَا يَذْكُرُهُمْ يُقَالُ  
لَهٗ اِبْرٰهِيْمُ ۝۶۰

قَالُوْا فَاتُّوْا بِهٖ عَلٰۤى اَعْيُنِ النَّاسِ  
لَعَلَّهُمْ يَشْهَدُوْنَ ۝۶۱

قَالُوْا اَنْتَ فَعَلْتَ هٰذَاۙ اِلٰهَتِنَاۙ  
يٰۤاِبْرٰهِيْمُ ۝۶۲

قَالَ بَلْ فَعَلَهُۥٓ كَبِيْرُهُمْ هٰذَاۙ  
فَسْأَلُوْهُمْ اِنْ كَانُوْا يَنْطِقُوْنَ ۝۶۳

فَرَجَعُوْا اِلٰى اَنْفُسِهِمْ فَقَالُوْا  
اِنَّكُمْ اَنْتُمْ الظّٰلِمُوْنَ ۝۶۴

ثُمَّ نَكْسُوْا عَلٰۤى رُءُوْسِهِمْۙ لَقَدْ  
عَلِمْتَ مَا هٰؤُلَاءِ يَنْطِقُوْنَ ۝۶۵

66. (इब्राहीम عليه السلام ने) फ़रमाया : फिर क्या तुम अल्लाह को छोड़ कर इन (मूर्तियों) को पूजते हो जो न तुम्हें कुछ नफ़ा' दे सकती हैं और न तुम्हें नुक़सान पहुंचा सकती हैं।

67. तुफ़ है तुम पर (भी) और उन (बुतों) पर (भी) जिन्हें तुम अल्लाह के सिवा पूजते हो, तो क्या तुम अक्ल नहीं रखते?

68. वोह बोले : उसको जला दो और अपने (तबाह हाल) मा'बूदोंकी मदद करो अगर तुम (कुछ) करनेवाले हो।

69. हमने फ़रमाया : ऐ आग ! तू इब्राहीम पर ठंडी और सरापा सलामती हो जा।

70. और उन्होंने इब्राहीम عليه السلام के साथ बुरी चाल का इरादा किया था मगर हमने उन्हें बुरी तरह नाकाम कर दिया।

71. और हमने इब्राहीम عليه السلام को और लूत عليه السلام को (जो आपके भतीजे या'नी आपके भाई हारान के बेटे थे) बचा कर (इराक़ से) उस सरज़मीने (शाम) की तरफ़ ले गए जिसमें हमने जहानवालों के लिए बरकतें रखबी हैं

72. और हमने उन्हें (फ़रज़न्द) इस्हाक़ عليه السلام बरख़्शा और (पोता) या'कूब عليه السلام (उनकी दुआसे) इज़ाफी बरख़्शा, और हमने उन सबको सालेह बनाया था।

73. और हमने उन्हें (इन्सानियत का) पेशवा बनाया वोह (लोगोंको) हमारे हुक्मसे हिदायत करते थे और हमने उनकी तरफ़ आ'माले ख़ैर और नमाज़ काइम करने और ज़कात अदा करने (के अहक़ाम) की वही भेजी और वोह सब हमारे इबादत गुज़ार थे।

قَالَ أَفَتَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُكُمْ شَيْئًا وَلَا يَضُرُّكُمْ ۖ (٦٦)

أَفِ لَكُمْ وَلَيْسَ لَكُمْ عِبَادَةٌ مِنْ دُونِ اللَّهِ ۖ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۚ (٦٧)

قَالُوا حَرِّقُوهُ وَانصُرُوا آلِهَتَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ فَاعِلِينَ ۚ (٦٨)

فَنُنَادِئَانَا رُكُونِي بَرْدًا وَسَلَامًا عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ ۚ (٦٩)

وَأَسْرَدُوا بِهِ كَيْدًا فَجَعَلْنَاهُمُ الْآخِزِينَ ۚ (٧٠)

وَنَجَّيْنَاهُ وَلُوطًا إِلَى الْأَرْضِ الَّتِي بَرَكْنَا فِيهَا لِلْعَالَمِينَ ۚ (٧١)

وَوَهَبْنَا لَهُ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ نَافِلَةً ۚ وَكُلًّا جَعَلْنَا صَالِحِينَ ۚ (٧٢)

وَجَعَلْنَاهُمْ آيَةً يَهْدُونَ بِأَمْرِنَا وَأَوْحَيْنَا إِلَيْهِمْ فِعْلَ الْخَيْرَاتِ وَإِقَامَ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءَ الزَّكَاةِ وَكَانُوا لَنَا عَابِدِينَ ۚ (٧٣)



74. और लूत (عليه السلام) को (भी) हमने हिक्मत और इल्मसे नवाज़ा था और हमने उन्हें उस बस्तीसे नजात दी जहाँके लोग गंदे काम किया करते थे। बेशक वोह बहुत ही बुरी (और) बद किर्दार क़ौम थी।

75. और हमने लूत (عليه السلام) को अपने हरीमे रहमत में दाख़िल फ़रमा लिया। बेशक वोह सालेहीनमें से थे।

76. और नूह (عليه السلام) को भी याद करें) जब उन्होंने उन (अम्बिया (عليهم السلام) से पहले (हमें) पुकारा था सो हमने उनकी दुआ़ा कुबूल फ़रमाई पस हमने उनको और उनके घरवालों को बड़े शदीद ग़मो अन्दोह से नजात बख़्शी।

77. और हमने उस क़ौम (के अज़ियतनाक माहौल) में उनकी मदद फ़रमाई जो हमारी आयतों को झुटलाते थे। बेशक वोह (भी) बहुत बुरी क़ौम थी सो हमने उन सबको गर्क कर दिया।

78. और दाऊद और सुलैमान (عليهم السلام) (का किस्सा भी याद करें) जब वोह दोनों खेती (के एक मुक़दमे) में (फ़ैसला करने लगे जब एक क़ौमकी बकरियाँ उस में रातके वक़्त बिग़ैर चरवाहे के घुस गई थीं (और उस खेती को तबाह कर दिया था), और हम उनके फ़ैसलेका मुशाहिदा फ़रमा रहे थे।

79. चुनान्चे हम ही ने सुलैमान (عليه السلام) को वोह (फ़ैसला करनेका तरीक़ा) सिखाया था और हमने उन सबको हिक्मत और इल्मसे नवाज़ा था और हमने पहाड़ों और परिन्दों (तक) को दाऊद (عليه السلام) के (हुक्म के) साथ पाबंद कर दिया था वोह (सब उनके साथ मिल कर) तस्बीह पढ़ते थे, और हम ही (येह सब कुछ) करनेवाले थे।

وَلَوْ طَا اتَيْنَهُ حُكْمًا وَعِلْمًا وَ  
نَجَّيْنَاهُ مِنَ الْقَرْيَةِ الَّتِي كَانَتْ  
تَعْمَلُ الْخَبِيثَ ۖ إِنَّهُمْ كَانُوا  
قَوْمَ سَوَاءٍ فَسَقِينَ ﴿٤٣﴾

وَأَدْخَلْنَاهُ فِي رَحْمَتِنَا ۖ إِنَّهُ مِنَ  
الصَّالِحِينَ ﴿٤٥﴾

وَنُوحًا إِذْ نَادَىٰ مِنْ قَبْلُ  
فَاسْتَجَبْنَا لَهُ فَجَئِينَاهُ وَآهْلَهُ مِنَ  
الْكَرْبِ الْعَظِيمِ ﴿٤٦﴾

وَنَصْرْنَاهُ مِنَ الْقَوْمِ الَّذِينَ  
كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا ۖ إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمَ  
سَوَاءٍ فَأَغْرَقْنَاهُمْ أَجْمَعِينَ ﴿٤٧﴾

وَدَاوُدَ وَسُلَيْمَانَ إِذْ يَحْكُمَانِ فِي  
الْحَرْثِ إِذْ نَفَسَتْ فِيهِ غَنَمُ الْقَوْمِ  
وَكَانَ لِحُكْمِهِمْ شَاهِدِينَ ﴿٤٨﴾

فَفَهَّمْنَاهَا سُلَيْمَانَ ۚ وَكُلًّا آتَيْنَا  
حُكْمًا وَعِلْمًا ۚ وَسَخَّرْنَا مَعَ دَاوُدَ  
الْجِبَالَ يُسَبِّحْنَ وَالطَّيْرَ ۚ وَكَانَ  
فُعَلِينَ ﴿٤٩﴾

80. और हमने दाऊद (ﷺ) को तुम्हारे लिए ज़िरह बनाने का फ़न सिखाया था ताकि वोह तुम्हारी लड़ाई में तुम्हें ज़रर से बचाएँ, तो क्या तुम शुक्रगुज़ार हो ?

وَعَلَّمْنَاهُ صَنْعَةَ لَبُوسٍ لَّكُمْ  
لِتَحْصِنَكُمْ مِنْ بَأْسِكُمْ ۚ فَهَلْ  
أَنْتُمْ شَاكِرُونَ ﴿٨٠﴾

81. और (हमने) सुलैमान (ﷺ) के लिए तेज़ हवाको मुसख़्ख़र कर दिया) जो उनके हुक्मसे (जुम्ला अतराफ़ो अक्नाफ़ से) उस सर ज़मीने (शाम) की तरफ़ चला करती थी जिसमें हमने बरकतें रखी हैं, और हम हर चीज़को (ख़ूब) जाननेवाले हैं।

وَأَرْسَلْنَا الرِّيحَ غَاصَّةً تَجْرِي  
بِأَمْرِ إِلَى الْأَرْضِ الَّتِي بَرَكْنَا  
فِيهَا ۚ وَكُنَّا بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمِينَ ﴿٨١﴾

82. और कुछ शैतान (देवों और जिन्नों) को भी (सुलैमान (ﷺ) के ताबे' कर दिया था) जो उनके लिए (दरिया में) गोते लगाते थे और उसके सिवा (उनके हुक्म पर) दीगर ख़िदमात भी अंजाम देते थे और हम ही उन (देवों) के निगेहबान थे।

وَمِنَ الشَّيَاطِينِ مَنْ يَغُوصُونَ لَهُ  
وَيَعْمَلُونَ عَمَلًا دُونَ ذَلِكَ ۚ  
وَكَُنَّا لَهُمْ حَافِظِينَ ﴿٨٢﴾

83. और अयूब (ﷺ) का किस्सा याद करें) जब उन्होंने अपने रबको पुकारा कि मुझे तकलीफ़ छू रही है और तू सब रहम करनेवालों से बड़ कर महरबान है।

وَأَيُّوبَ إِذْ نَادَىٰ رَبَّهُ أَنِّي  
مَسْنِي الصُّرُ ۖ وَأَنْتَ أَرْحَمُ  
الرَّحِيمِينَ ﴿٨٣﴾

84. तो हमने उनकी दुआ कुबूल फ़रमा ली और उन्हें जो तकलीफ़ (पहुंच रही) थी सो हमने उसे दूर कर दिया और हमने उन्हें उनके अहलो अयाल (भी) अता फ़रमाए और उनके साथ इतने ही और (अता फ़रमा दिए) यह हमारी तरफ़से ख़ास रहमत और इबादत गुजारों के लिए नसीहत है (कि अल्लाह सब्रो शुक्र का अज़्र कैसे देता है)।

فَلَسْتَ جِنًا لَهُ فَكَشَفْنَا مَا بِهِ مِنْ  
ضُرٍّ وَأَتَيْنَاهُ أَهْلَهُ وَمَثَلَهُمْ مَعَهُمْ  
رَحْمَةً ۖ مِنْ عِنْدِنَا وَذِكْرًا  
لِّلْعَالَمِينَ ﴿٨٤﴾

85. और इस्माईल और इदरीस और जुल किफ़ल (ﷺ) (को भी याद फ़रमाएँ), येह सब साबिर लोग थे।

وَأِسْمَاعِيلَ وَإِدْرِيسَ وَذَا الْكِفْلِ  
كُلٌّ مِنَ الصَّابِرِينَ ﴿٨٥﴾

86. और हमने उन्हें अपने (दामने) रहमत में दाखिल फ़रमाया। बेशक वोह नेक़कारों में से थे।

87. और जुन्नून (मछली के पेटवाले नबी ﷺ को भी याद फ़रमाइए) जब वोह (अपनी क़ौम पर) ग़ज़बनाक हो कर चल दिए पस उन्होंने येह ख़याल कर लिया कि हम उन पर (उस सफ़र में) कोई तंगी नहीं करेंगे फिर उन्होंने (दरिया, रात और मछलीके पेटकी तेह दर तेह) तारीकियों में (फंस कर) पुकारा कि तेरे सिवा कोई मा'बूद नहीं तेरी ज़ात पाक है, बेशक मैं ही (अपनी जान पर) ज़ियादती करनेवालों में से था।

88. पस हमने उनकी दुआ़ कुबूल फ़रमा ली और हमने उन्हें गुमसे नजात बख़्शी, और इसी तरह हम मोमिनों को नजात दिया करते हैं।

89. और ज़करिय्या (ﷺ को भी याद करें) जब उन्होंने अपने रबको पुकारा : ऐ मेरे रब ! मुझे अकेला मत छोड़ और तू सब वारिसोंसे बेहतर है।

90. तो हमने उनकी दुआ़ कुबूल फ़रमा ली और हमने उन्हें यह्या (ﷺ) अता फ़रमाया और उनकी ख़ातिर उनकी ज़ौजाको (भी) दुस्त (काबिले औलाद) बना दिया। बेशक येह (सब) नेकीके कामों (की अंजाम दही) में जल्दी करते थे और हमें शौको रग़बत और ख़ौफ़ो ख़शियत (की कैफ़ियतों) के साथ पुकारा करते थे, और हमारे हुज़ूर बड़े इज्जो नियाज़ के साथ गिड़गिड़ाते थे।

91. उस (पाकीज़ा) ख़ातून (मरयम (ﷺ) को भी याद

وَأَدْخَلْنَاهُمْ فِي رَحْمَتِنَا إِنَّهُمْ  
مِّنَ الصّٰلِحِيْنَ ۝۸۶

وَذَا النُّوْنِ إِذْ ذَهَبَ مُغَاضِبًا وَقَنَّ  
أَن لَّنْ نَّقْدِرَ عَلَيْهِ فَنَادَىٰ فِي  
الظُّلُمٰتِ أَن لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ  
سُبْحٰنَكَ ۚ إِنِّي كُنْتُ مِنَ  
الظّٰلِمِيْنَ ۝۸۷

فَاسْتَجَبْنَا لَهُ وَنَجَّيْنَاهُ مِنَ الْغَمِّ  
وَكَذٰلِكَ نُنْجِي الْمُؤْمِنِيْنَ ۝۸۸

وَزَكَرِيَّا إِذْ نَادَىٰ رَبَّهُ رَبِّ  
لَا تَذَرْنِي فَرْدًا وَأَنْتَ خَيْرُ  
الْوٰرِثِيْنَ ۝۸۹

فَاسْتَجَبْنَا لَهُ وَوَهَبْنَا لَهُ يَحْيٰى  
وَأَصْلَحْنَاهُ زَوْجَهُ ۚ إِنَّهُمْ كَاٰثِرُوْنَ  
يُسْرِعُوْنَ فِي الْخَيْرٰتِ وَيَدْعُوْنَآ  
رَاغِبًا وَرَهَبًا ۚ وَكَآثِرُوْنَآ  
خٰشِعِيْنَ ۝۹۰

وَالَّتِي أَحْصَنَتْ فَرْجَهَا فَنَفَخْنَا



करें) जिसने अपनी इफ़्तकी हिफ़ाज़त की फिर हमने उसमें अपनी रूह फूँक दी और हमने उसे और उसके बेटे (ईसा عليه) को जहानवालों के लिए (अपनी कुदरतकी) निशानी बना दिया।

92. बेशक यह तुम्हारी मिल्लत है (सब) एक ही मिल्लत है और मैं तुम्हारा रब हूँ पस तुम मेरी (ही) इबादत किया करो।

93. और उन (अहले किताब) ने आपस में अपने दीनको टुकड़े टुकड़े कर डाला, यह सब हमारी ही जानिब लौट कर आनेवाले हैं।

94. पस जो कोई नेक अमल करे और वोह मोमिन भी हो तो उसकी कोशिश (की जज़ा) का इन्कार न होगा, और बेशक हम उसके (सब) आ'माल को लिख रहे हैं।

95. और जिस बस्ती को हमने हलाक कर डाला ना मुमकिन है कि उसके लोग (मरने के बाद) हमारी तरफ़ पलट कर न आएँ।

96. यहां तककि जब याजूज और माजूज खोल दिए जाएंगे और वोह हर बुलंदी से दौड़ते हुऐ उतर आएंगे।

97. और (क़ियामत का) सच्चा वा'दा क़रीब हो जाएगा तो अचानक काफ़िर लोगोंकी आँखें खुली रेह जाएंगी, (वोह पुकार उठेंगे) हाए हमारी शोमिए क़िस्मत! कि हम उस (दिनकी आमद) से ग़फ़लत में पड़े रहे बल्कि हम ज़ालिम थे।

98. बेशक तुम और वोह (बुत) जिनकी तुम अल्लाहके सिवा परस्तिश करते थे (सब) दोज़ख़का ईंधन हैं, तुम उसमें दाख़िल होनेवाले हो।

فِيهَا مِنْ رُّوحِنَا وَجَعَلْنَاهَا وَابْنَهَا  
آيَةً لِلْعَالَمِينَ ٩١

إِنَّ هَذِهِ أُمَّتُكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً  
وَ أَنَا رَبُّكُمْ فَأَعْبُدُونِ ٩٢  
وَتَقَطُّعُوا أَمْرَهُمْ بَيْنَهُمْ كُلُّ  
إِبْنٍ إِلَىٰ جُوعٍ ٩٣

فَمَنْ يَعْمَلْ مِنَ الصَّالِحَاتِ وَهُوَ  
مُؤْمِنٌ فَلَا كُفْرَانَ لِسَعِيدِهِ ٩٤  
لَهُ كُتُبٌ ٩٥

وَ حَرَمٌ عَلَىٰ قَرْيَةٍ أَهْلَكْنَاهَا أَنَّهُمْ  
لَا يَرْجِعُونَ ٩٦

حَتَّىٰ إِذَا فُتِحَتْ يَأْجُوجُ وَمَأْجُوجُ  
وَهُمْ مِّنْ كُلِّ حَدَبٍ يَنْسِلُونَ ٩٧  
وَ اقْتَرَبَ الْوَعْدُ الْحَقُّ فَإِذَا هِيَ  
شَاحِصَةٌ أَبْصَارِ الَّذِينَ كَفَرُوا ٩٨  
يُؤْيَلْنَا قَدْ كُنَّا فِي غَفْلَةٍ مِّنْ هَذَا  
بَلْ كُنَّا ظَالِمِينَ ٩٩

إِنَّكُمْ وَمَا تَعْبُدُونَ مِن دُونِ اللَّهِ  
حَصَبُ جَهَنَّمَ أَنْتُمْ لَهَا وَرَدُونَ ١٠٠

99. अगर येह (वाकिअतन) मा'बूद होते तो जहन्नम में दाखिल न होते, और वोह सब उसमें हमेशा रहेंगे।

100. वहां उनकी (आहों का शोर और) चीखो पुकार होगी और उसमें कुछ (और) न सुन सकेंगे।

101. बेशक जिन लोगों के लिए पहले से ही हमारी तरफसे भलाई मुकर्र हो चुकी है वोह उस (जहन्नम) से दूर रखे जाएंगे।

102. वोह उसकी आहट भी न सुनेंगे और वोह उन (ने'मतों) में हमेशा रहेंगे जिनकी उनके दिल ख्वाहिश करेंगे।

103. (रोजे कियामतकी) सबसे बड़ी हौलनाकी (भी) उन्हें रंजीदा नहीं करेगी और फरिश्ते उनका इस्तिक्बाल करेंगे (और कहेंगे :) येह तुम्हारा (ही) दिन है जिसका तुमसे वा'दा किया जाता रहा।

104. उस दिन हम (सारी) समावी काइनात को इस तरह लपेट देंगे जैसे लिखे हुए कागज़ात को लपेट दिया जाता है, जिस तरह हमने (काइनात को) पहली बार पैदा किया था हम (उसके खत्म हो जाने के बाद) उसी अमले तखलीक को दोहराएंगे। येह वा'दा पूरा करना हमने लाज़िम कर लिया है। हम (येह इआदह) ज़रूर करनेवाले हैं।

105. और बिला शुब्हा हमने ज़बूरमें नसीहत के (बयान के) बाद येह लिख दिया था कि (अलमे आखिरतकी) ज़मीन के वारिस सिर्फ मेरे नेक़्कार बंदे होंगे।

106. बेशक इस (कुरआन) में इबादत गुजारों के लिए

لَوْ كَانَ هُوَ لِآءِ الْهَيْئَةِ مَا وَرَدُوهَا  
وَكُلٌّ فِيهَا خَالِدُونَ ٩٩

لَهُمْ فِيهَا زَفِيرٌ وَهُمْ فِيهَا  
لَا يَسْمَعُونَ ١٠٠

إِنَّ الَّذِينَ سَبَقَتْ لَهُمْ مِنَّا  
الْحُسْنَىٰ أُولَٰئِكَ عَنْهَا مُبْعَدُونَ ١٠١

لَا يَسْمَعُونَ حَسِيسَهَا وَهُمْ فِي  
مَا اشْتَهَتْ أَنْفُسُهُمْ خَالِدُونَ ١٠٢

لَا يَحْزَنُهُمُ الْفَزَعُ الْأَكْبَرُ وَ  
تَتَلَقَّاهُمُ الْمَلَائِكَةُ هَذَا يَوْمُكُمْ  
الَّذِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ ١٠٣

يَوْمَ نَطْوِي السَّمَاءَ كَطَيِّ  
السِّجْلِ لَنُكْتُبَ كَمَا بَدَأْنَا أَوَّلَ  
حَقٍّ يُعِيدُهُ وَعَدًا عَلَيْنَا إِنَّا  
كُنَّا فَاعِلِينَ ١٠٤

وَلَقَدْ كَتَبْنَا فِي الزَّبُورِ مِن بَعْدِ  
الذِّكْرِ أَنَّ الْأَرْضَ يَرِثُهَا عِبَادِيَ  
الصَّالِحُونَ ١٠٥

إِنَّ فِي هَذَا لَبَلَاغًا لِّقَوْمٍ

(हुसूले मक्सद की) किफ़ायतो ज़मानत है।

107. और (ऐ रसूले मोहूतशिम ! ) हमने आपको नहीं भेजा मगर तमाम जहानों के लिए रहमत बना कर।

108. फ़रमा दीजिए कि मेरी तरफ़ तो येही वही की जाती है कि तुम्हारा मा'बूद फ़क़त एक (ही) मा'बूद है तो क्या तुम इस्लाम कुबूल करते हो ?

109. फिर अगर वोह रू गर्दानी करें तो फ़रमा दीजिए : मैंने तुम सबको यक्सां तौर पर बा ख़बर कर दिया है, और मैं नहीं जानता कि वोह (अज़ाब) नज़दीक है या दूर जिसका तुमसे वा'दा किया जा रहा है।

110. बेशक वोह बुलंद आवाज़ की बात भी जानता है और वोह (कुछ) भी जानता है जो तुम छुपाते हो।

111. और मैं येह नहीं जानता शायद येह (ताखीरे अज़ाब और तुम्हें दी गई ढील) तुम्हारे हक़में आजमाइश हो और (तुम्हें) एक मुक़रर वक़्त तक फ़ाइदा पहुंचाना मक्सूद हो।

112. (हमारे हबीबने) अर्ज़ किया : ऐ मेरे रब ! (हमारे दरमियान) हक़के साथ फैसला फ़रमा दे, और हमारा रब बेहद रहम फ़रमानेवाला है, उसीसे मदद तलब की जाती है उन (दिल आज़ार) बातों पर जो (ऐ काफ़िरो ! ) तुम बयान करते हो।

عَبِيدِينَ ١٠٦

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً

لِّلْعَالَمِينَ ١٠٧

قُلْ إِنَّمَا يُدْعَىٰ إِلَىٰ آثِمًا إِلَهُكُمْ

إِلَهُ وَاحِدٌ قَهْلَ أَنْتُمْ مُّسْلِمُونَ ١٠٨

فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ ادْنَيْتُكُمْ عَلَىٰ سَوَاءٍ

وَإِنْ أَدْرِي أَقْرَبُ أَمْ بَعِيدٌ مَّا

تُوعَدُونَ ١٠٩

إِنَّهُ يَعْلَمُ الْجَهْرَ مِنَ الْقَوْلِ

وَيَعْلَمُ مَا تَكْتُمُونَ ١١٠

وَإِنْ أَدْرِي لَعَلَّهُ فِتْنَةٌ لَّكُمْ

وَمَتَاعٌ إِلَىٰ حِينٍ ١١١

قُلْ رَبِّ احْكُم بِالْحَقِّ ۚ وَرَبُّنَا

الرَّحْمَنُ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ١١٢

आयातुहा 78

22 सूरतुल हज्जि म-दनिय्यतुन 103

उकूआतुहा 10

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. ऐ लोगो ! अपने रबसे डरते रहो। बेशक कियामत का

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُم ۚ إِنَّ



जल्जला बड़ी सख़्त चीज़ है।

2. जिस दिन तुम उसे देखोगे हर दूध पिलानेवाली (मां) उस (बच्चे) को भूल जाएगी जिसे वोह दूध पिला रही थी और हर हमलवाली औरत अपना हमल गिरा देगी और (ऐ देखनेवाले!) तू लोगों को नशे (की हालत) में देखेगा हालां कि वोह (फिल हकीकत) नशे में नहीं होंगे लेकिन अल्लाहका अज़ाब(ही इतना) सख़्त होगा (कि हर शख्स हवास बाख़्ता हो जाएगा)।

3. और कुछ लोग (ऐसे) हैं जो अल्लाह के बारेमें बिग़ैर इल्मो दानिश के झगड़ा करते हैं और हर सरकश शैतानकी पैरवी करते हैं।

4. जिस (शैतान) के बारे में लिख दिया गया है कि जो शख्स उसे दोस्त रखेगा सो वोह उसे गुमराह कर देगा और उसे दोज़ख़के अज़ाब का रास्ता दिखाएगा।

5. ऐ लोगो! अगर तुम्हें (मरने के बाद) जी उठनेमें शक है तो (अपनी तख़लीक़ो इर्तिका पर गौर करो) कि हमने तुम्हारी तख़लीक़ (की कीमियाई इब्तिदा) मिट्टीसे की फिर (हयातियाती इब्तिदा) एक तौलीदी क़तरे से फिर (रहूमे मादरके अंदर जोंक की सूरतमें) मुअल्लक़ वुजूदसे फिर एक (ऐसे) लोथड़े से जो दांतों चबाया हुआ लगता है, जिसमें बा'ज आ'ज़ाकी इब्तिदाई तख़लीक़ नुमायां हो चुकी है और बा'ज (आ'ज़ा) की तख़लीक़ अभी अमलमें नहीं आई ताकि हम तुम्हारे लिए (अपनी कुदरत और अपने कलामकी हक़ानिय्यत) ज़ाहिर कर दें, और हम जिसे चाहते हैं रह्मोंमें मुक़ररा मुद्त तक ठेहराए रखते हैं

زُلْزِلَتِ السَّاعَةُ شَيْءٌ عَظِيمٌ ①  
يَوْمَ تَرُوءُهَا تَدْهَلُ كُلُّ مُرْضِعَةٍ  
عَمَّا أَرْضَعَتْ وَ تَضَعُ كُلُّ ذَاتِ  
حَمْلٍ حَمْلَهَا وَ تَرَى النَّاسَ  
سُكَرَى وَ مَا هُمْ بِسُكَرَى وَلَكِنَّ  
عَذَابَ اللَّهِ شَدِيدٌ ②

وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يُجَادِلُ فِي اللَّهِ  
بِغَيْرِ عِلْمٍ وَ يَتَّبِعُ كُلَّ شَيْطَانٍ  
مَّرِيدٍ ③  
كُتِبَ عَلَيْهِ أَنَّهُ مَنْ تَوَلَّاهُ فَأَنَّهُ  
يُضِلُّهُ وَ يَهْدِيهِ إِلَى عَذَابِ  
السَّعِيرِ ④

يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِن كُنْتُمْ فِي رَيْبٍ  
مِّنَ الْبَعْثِ فَإِنَّا خَلَقْنَاهُ مِن  
تُرَابٍ ثُمَّ مِنْ نُّطْفَةٍ ثُمَّ مِنْ  
عَلَقَةٍ ثُمَّ مِنْ مُّضْغَةٍ مُّخَلَّقَةٍ وَ  
غَيْرِ مُخَلَّقَةٍ لِّنَبَيِّنَ لَكُمْ وَ نُقَرِّ  
فِي الْأَرْحَامِ مَا نَشَاءُ إِلَى أَجَلٍ  
مُّسَمًّى ثُمَّ نُخْرِجُكُمْ طِفْلًا ثُمَّ  
لِتَبْلُغُوا أَشَدَّكُمْ وَ مِنْكُمْ مَنْ

फिर हम तुम्हें बच्चा बना कर निकालते हैं, फिर (तुम्हारी परवरिश करते हैं) ताकि तुम अपनी जवानीको पहुंच जाओ, और तुम में से वोह भी हैं जो (जल्द) वफ़ात पा जाते हैं और कुछ वोह हैं जो निहायत नाकारह उम्र तक लौटाए जाते हैं ताकि वोह (शख्स येह मन्ज़र भी देख ले कि) सब कुछ जान लेने के बाद (अब फिर) कुछ (भी) नहीं जानता, और तू ज़मीन को बिल्कुल ख़ुशक (मुर्दा) देखता है फिर जब हम उस पर पानी बरसा देते हैं तो उसमें ताज़गी-व-शादाबी की जुंविश आ जाती है और वोह फूलने बढ़ने लगती है और खुशनुमा नबातात में से हर नौअ के जोड़े उगाती है।

6. येह (सब कुछ) इस लिए (होता रेहता) है कि अल्लाह ही सच्चा (ख़ालिक और रब) है और बेशक वोही मुर्दों (बेजान) को ज़िन्दा (जानदार) करता है और यकीनन वोही हर चीज़ पर बड़ा क़ादिर है।

7. और बेशक क़ियामत आनेवाली है इसमें कोई शक नहीं और यकीनन अल्लाह उन लोगों को ज़िन्दा कर के उठा देगा जो क़ब्रों में होंगे।

8. और लोगों में से कुछ ऐसे भी हैं जो अल्लाह (की ज़ातो सिफ़ात और कुदरतों) के बारे में झगड़ा करते रेहते हैं बिगैर इल्मो दानिश के और बिगैर किसी हिदायतो दलीलके और बिगैर किसी रौशन किताब के (जो आस्मानसे उतरी हो)।

9. अपनी गरदनको (तकब्बुर से) मरोड़े हुऐ ताकि (दूसरों को भी) अल्लाहकी राहसे बेहका दे, इस लिए दुनिया में (भी) रुस्वाई है और क़ियामतके दिन हम उसे जला देनेवाले अज़ाब का मज़ा चखाएंगे।

10. येह तेरे उन आ'माल के बाइस है जो तेरे हाथ आगे भेज चुके थे और बेशक अल्लाह अपने बंदों पर बिल्कुल जुल्म करनेवाला नहीं है।

يَتَوَفَّىٰ وَمِنْكُمْ مَّنْ يُرَدُّ إِلَىٰ أَرْدَلِ  
الْعُمُرِ لَكُمْ لَا يَعْلَمُ مَنۢ بَعْدَ عِلْمٍ  
شَيْئًا ۚ وَ تَرَى ۖ اِلَّا رُضَٰ هَامِدَةً  
فَاِذَا اَنْزَلْنَاهَا عَلَيَّهَا الْمَاءَ اهْتَزَّتْ وَ  
رَبَّتْ ۚ وَ اُنْبَتَتْ مِنْ كُلِّ رَوْحٍ  
بِهَيْجِ ۝

ذٰلِكَ بِاَنَّ اللّٰهَ هُوَ الْحَقُّ وَاَنَّهُ يُحْيِ  
الْمَوْتِ وَاَنَّهُ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ۝  
وَاَنَّ السَّاعَةَ اَتَتْهُ لَا رَيْبَ فِيْهَا  
وَاَنَّ اللّٰهَ يَبْعَثُ مَنۢ فِي الْقُبُوْرِ ۝  
وَمِنَ النَّاسِ مَنۢ يُّجَادِلُ فِي اللّٰهِ  
بَغَيْرِ عِلْمٍ وَّ لَا هُدًى وَّ لَا كِتٰبٍ  
مُّنِيْرٍ ۝

ثَانِی عَظْمٍ لِّیُضِلَّ عَنْ سَبِيْلِ  
اللّٰهِ ۚ لَهُ فِی الدُّنْيَا خِزْيٌ وَّ نُذِيْقُهُ  
یَوْمَ الْقِيَمَةِ عَذَابَ الْحَرِيْقِ ۝  
ذٰلِكَ بِمَا قَدَّمْتَ يَدَكَ وَاَنَّ اللّٰهَ  
لَیْسَ بِظَلّٰمٍ لِّلْعَبِيْدِ ۝

11. और लोगों में से कोई ऐसा भी होता है जो (बिल्कुल दीनके) किनारे पर (रेह कर) अल्लाहकी इबादत करता है पस अगर उसे कोई (दुन्यावी) भलाई पहुंचती है तो वोह उस (दीन) से मुत्मइन हो जाता है और अगर उसे कोई आजमाइश पहुंचती है तो अपने मुंहके बल (दीनसे) पलट जाता है, उसने दुनिया में (भी) नुक़सान उठाया और आख़िरत में (भी), येही तो वाज़ेह (तौर पर) बड़ा ख़सारा है।

12. वोह (शख़्स) अल्लाहको छोड़ कर उस (बुत) की इबादत करता है जो न उसे नुक़सान पहुंचा सके और न ही उसे नफ़ा' पहुंचा सके, येही तो (बहुत) दूर की गुमराही है।

13. वोह उसे पूजता है जिसका नुक़सान उसके नफे' से ज़ियादा करीब है, वोह क्या ही बुरा मददगार है और क्या ही बुरा साथी है।

14. बेशक अल्लाह उन लोगोंको जो ईमान लाए और नेक अमल करते रहे ज़न्नतों में दाख़िल फ़रमाएगा जिनके नीचेसे नेहरें रवां हैं, यकीनन अल्लाह जो इरादा फ़रमाता है कर देता है।

15. जो शख़्स येह गुमान करता है कि अल्लाह अपने (महबूबो बर्गुज़ीदा) रसूलकी दुनियाओ आख़िरत में हरगिज़ मदद नहीं करेगा उसे चाहिए कि (घरकी) छतसे एक रस्सी बांध कर लटक जाए फिर (खुदको) फांसी दे ले फिर देखे क्या उसकी येह तदबीर उस (नुसरते इलाही) को दूर कर देती है जिस पर गुस्सा खा रहा है।

وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَّعْبُدُ اللَّهَ عَلَى حَرْفٍ ۖ فَإِنْ أَصَابَهُ خَيْرٌ اطْمَأَنَّ بِهِ ۚ وَإِنْ أَصَابَتْهُ فَتْنَةٌ اِنْقَلَبَ عَلَى وَجْهِهِ ۚ خَسِرَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةَ ۚ ذَٰلِكَ هُوَ الْخُسْرَانُ الْمُبِينُ ۝۱۱

يَدْعُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْصُرُهُ وَمَا لَا يَنْفَعُهُ ۚ ذَٰلِكَ هُوَ الضَّلَالُ الْبَعِيدُ ۝۱۲

يَدْعُوا لَكِنَ صُرَّةَ أَقْرَبُ مِنْ نَفْعِهِ ۚ لَيْسَ الْمَوْلَىٰ وَ لَيْسَ الْعَشِيرُ ۝۱۳

إِنَّ اللَّهَ يَدْخُلُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۚ إِنَّ اللَّهَ يَفْعَلُ مَا يُرِيدُ ۝۱۴

مَنْ كَانَ يَظُنُّ أَنْ لَنْ يَنْصُرَهُ اللَّهُ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ فَلْيَمْدُدْ بِسَبَبٍ إِلَى السَّمَاءِ ثُمَّ لْيَقْطَعْ فَلْيَنْظُرْ هَلْ يُذْهِبَنَّ كَيْدَهُ مَا يَغِيظُ ۝۱۵



16. और उसी तरह हमने इस (पूरे कुरआन) को रौशन दलाईल की सूरत में नाज़िल फ़रमाया है और बेशक अल्लाह जिसे इरादा फ़रमाता है हिदायत से नवाज़ता है।

17. बेशक जो लोग ईमान लाए और जो लोग यहूदी हुए और सितारा परस्त और नसारा (ईसाई) और आतिश परस्त और मुशरिक जो हुए, यकीनन अल्लाह कियामत के दिन उन (सब) के दरमियान फैसला फ़रमा देगा। बेशक अल्लाह हर चीज़का मुशाहिदा फ़रमा रहा है।

18. क्या तुमने नहीं देखा कि अल्लाहही के लिए (वोह सारी मख़्लूक) सज्दह रेज़ है जो आस्मानों में हैं और जो ज़मीनमें हैं और सूरज (भी) और चांद (भी) और सितारे (भी) और पहाड़ (भी) और दरख़्त (भी) और जानवर (भी) और बहोतसे इन्सान (भी), और बहुतसे (इन्सान) ऐसे भी हैं जिन पर (उनके कुफ़्र शिर्क के बाइस) अज़ाब साबित हो चुका है, और अल्लाह जिसे ज़लील कर दे तो उसे कोई इज़ज़त देनेवाला नहीं है। बेशक अल्लाह जो चाहता है कर देता है।

19. येह दो फ़रीक़ हैं जो अपने रबके बारे में झगड़ रहे हैं पस जो काफ़िर हो गए हैं उनके लिए आतिशे दोज़ख़के कपड़े काट (कर, सी) दिए गए हैं। उनके सरों पर खौलता हुवा पानी उंडेला जाएगा।

20. जिससे उनके शिकमों में जो कुछ है पिघल जाएगा और (उनकी) खालें भी।

وَكَذَلِكَ أَنْزَلْنَاهُ آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ  
وَأَنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يُرِيدُ ①٦

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا  
وَالصَّابِّينَ وَالنَّصَارَىٰ وَالْبَجُوسَ  
وَالَّذِينَ أَشْرَكُوا ۚ إِنَّ اللَّهَ يَفْصِلُ  
بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ  
كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ①٧

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يَسْجُدُ لَهُ مَنْ  
فِي السَّمٰوٰتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ وَالشُّمُسُ  
وَالْقَمَرُ وَالنُّجُومُ وَالْجِبَالُ  
وَالشَّجَرُ وَالَّذِي أَبَّ وَكَثِيرٌ مِّنَ  
النَّاسِ ۖ وَكَثِيرٌ حَقَّ عَلَيْهِ الْعَذَابُ ۚ  
وَمَنْ يُّهِنِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ مُّكْرِمٍ ۚ  
إِنَّ اللَّهَ يَفْعَلُ مَا يَشَاءُ ①٨

هٰذِهِ خُصَمٰٓءٌ اخْتَصَمُوا فِي رَآيِهِمْ  
فَالَّذِينَ كَفَرُوا قُطِّعَتْ لَهُمْ ثِيَابٌ  
مِّنْ نَّارٍ ۖ يُصَبُّ مِنْ فَوْقِ  
رُءُوسِهِمُ الْحَمِيمُ ①٩

يُصْهَرُ بِهِ مَا فِي بُطُونِهِمْ وَالْجُلُودُ ②٠

21. और उन (के सरोँ पर मारने) केलिए लोहे के हथोड़े होंगे।

22. वोह जब भी शिद्दते तकलीफ़ से वहां से निकलने का इरादा करेंगे (तो) उसमें वापस लौटा दिए जाएंगे और (उनसे कहा जाएगा) सख़्त आगके अज़ाबका मज़ा चखो।

23. बेशक अल्लाह उन लोगों को जो ईमान ले आए हैं और नेक आ'माल अंजाम देते हैं जन्नतोंमें दाखिल फ़रमाएगा जिनके नीचे से नेहरें जारी हैं वहां उन्हें सोने के कंगनों और मोतियों से आरास्ता किया जाएगा, और वहां उनका लिबास रेशम होगा।

24. और उन्हें (दुनिया में) पाकीज़ा कौलकी हिदायत की गई और उन्हें (इस्लामके) पसंदीदा रास्ते की तरफ़ रहनुमाई की गई।

25. बेशक जिन लोगों ने कुफ़्र किया है और (दूसरों को) अल्लाहकी राहसे और उस मस्जिदे ह़राम (का'बतुल्लाह) से रोकते हैं जिसे हमने सब लोगों के लिए यक्सां बनाया है उसमें वहां के बासी और परदेसी (में कोई फ़र्क़ नहीं), और जो शख़्स उसमें नाहक़ तरीक़े से कज रवी (या'नी मुक़र्ररा हुदूदो हुकूक की ख़िलाफ़ वर्जी) का इरादा करे हम उसे दर्दनाक अज़ाब का मज़ा चखाएंगे।

26. और (वोह वक़्त याद कीजिए) जब हमने इब्राहीम (عليه السلام) के लिए बैतुल्लाह (या'नी ख़ानए का'बा की ता'मीर) की जगह का तअय्युन कर दिया (और उन्हें हुक्म फ़रमाया) कि मेरे साथ किसी चीज़को शरीक न ठेहराना और मेरे घरको (ता'मीर करने के बाद) तवाफ़

وَلَهُمْ مَّقَامٌ مِنْ حَدِيدٍ ۝۲۱

كُلَّمَا أَرَادُوا أَنْ يَخْرُجُوا مِنْهَا مِنْ غَمٍّ أُعِيدُوا فِيهَا وَذُوقُوا عَذَابَ الْحَرِيقِ ۝۲۲

إِنَّ اللَّهَ يُدْخِلُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ يُحَلَّوْنَ فِيهَا مِنْ أَسَاوِرَ مِنْ ذَهَبٍ وَلُؤْلُؤًا وَلِبَاسُهُمْ فِيهَا حَرِيرٌ ۝۲۳

وَهُدًى إِلَى الطَّيِّبِ مِنَ الْقَوْلِ ۝ وَهُدًى إِلَى صِرَاطٍ الْحَيْدِ ۝۲۴  
إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَيَصُدُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ وَالْمَسْجِدِ الْحَرَامِ الَّذِي جَعَلْنَاهُ لِلنَّاسِ سَوَاءً الْعَاكِفُ فِيهِ وَالْبَادِ ۝ وَمَنْ يُرِدْ فِيهِ بِالْحَادِ بِطُلُمٍ نُزِقْهُ مِنْ عَذَابٍ أَلِيمٍ ۝۲۵

وَإِذْ بَوَّأْنَا لِإِبْرَاهِيمَ مَكَانَ الْبَيْتِ أَنْ لَا تُشْرِكْ بِي شَيْئًا وَطَهِّرْ بَيْتِيَ لِلطَّائِفِينَ وَالْقَائِمِينَ وَالرُّكَّعِ

करनेवालों और क़ियाम करनेवालों और रुकूअ करनेवालों और सुजूद करनेवालों के लिए पाको साफ़ रखना।

27. और तुम लोगों में हजका बुलंद आवाज़से ए'लान करो वोह तुम्हारे पास पैदल और तमाम दुबले ऊंटों पर (सवार) हाज़िर हो जाएंगे जो दूर दराज़के रास्तों से आते हैं।

28. ताकि वोह अपने फ़वाइद (भी) पाएं और (कुरबानी के) मुक़र्ररा दिनों के अंदर अल्लाहने जो मवेशी चौपाए उनको बख़्शे हैं उन पर (ज़ब्ह के वक़्त) अल्लाह के नामका ज़िक्र भी करें, पस तुम उसमें से खुद (भी) खाओ और खस्ता हाल मोहताजको (भी) ख़िलाओ।

29. फिर उन्हें चाहिए कि (एहराम से निकलते हुए बाल और नाखुन कटवा कर) अपना मैल कुचैल दूर करें और अपनी नज़रें (या बक़िय्या मनासिक) पूरी करें और (अल्लाहके) क़दीम घर (ख़ानए का'बा) का तवाफ़े (ज़ियारत) करें।

30. येही (हुक्म) है और जो शख्स अल्लाह (की बारगाह) से इज़्ज़त याफ़ता चीज़ोंकी ता'ज़ीम करता है तो वोह उसके रबके हां उस के लिए बेहतर है, और तुम्हारे लिए (सब) मवेशी (चौपाए) हलाल कर दिए गए हैं सिवाए उनके जिनकी मुमानिअत तुम्हें पढ़ कर सुनाई गई है सो तुम बुतों की पलीदीसे बचा करो और झूटी बातसे परहेज़ किया करो।

31. सिर्फ़ अल्लाह के हो कर रहो उसके साथ (किसी को) शरीक न ठेहराते हुए, और जो कोई अल्लाहके साथ शरीक करता है तो गोया वोह (ऐसे है जैसे) आस्मान से गिर पड़े फिर उसके परिन्दे उचक ले जाएं या हवा उसको

السُّجُود ٢٦

وَأَذِّنْ فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ يَأْتُوكَ رِجَالًا وَعَلَى كُلِّ ضَامِرٍ يَأْتِينَ مِنْ كُلِّ فَجٍّ عَمِيقٍ ٢٧

لِيَشْهَدُوا مَنَافِعَ لَهُمْ وَيَذْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ فِي أَيَّامٍ مَّعْلُومَةٍ عَلَى مَا رَزَقَهُمْ مِنْ بَهِيمَةِ الْأَنْعَامِ فَكُونُوا مِنْهَا وَاطْعَمُوا الْبَائِسَ الْفَقِيرَ ٢٨

ثُمَّ لِيَقْضُوا تَفَثَهُمْ وَلْيُوفُوا نُذُورَهُمْ وَلْيَطَّوَّفُوا بِالْبَيْتِ الْعَتِيقِ ٢٩

ذَلِكَ وَمَنْ يُعِظْ حُرْمَتَ اللَّهِ فَهُوَ خَيْرٌ لَهُ عِنْدَ رَبِّهِ وَأُحِلَّتْ لَكُمْ الْأَنْعَامُ إِلَّا مَا يُتْلَى عَلَيْكُمْ فَاجْتَنِبُوا الرِّجْسَ مِنَ الْأَوْثَانِ وَاجْتَنِبُوا قَوْلَ الزُّورِ ٣٠

حُفَاءَ لِلَّهِ غَيْرَ مُشْرِكِينَ بِهِ وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَكَأَنَّمَا خَرَّ مِنَ السَّمَاءِ فَتَخْطَفُهُ الطَّيْرُ أَوْ تَهْوِي



किसी दूरकी जगह में नीचे जा फेंके ।

32. येही (हुक्म) है और जो शख्स अल्लाहकी निशानियोंकी ता'जीम करता है (या'नी उन जानदारों, यादगारों, मुक़ामात, अहक़ाम और मनासिक वगैरा की ता'जीम जो अल्लाह या अल्लाहवालों के साथ किसी अच्छी निस्बत या तअल्लुक की वजहसे जाने पेहचाने जाते हैं) तो येह (ता'जीम) दिलोंकी तक्वा में से है (येह ता'जीम वोही लोग बजा लाते हैं जिनके दिलोंको तक्वा नसीब हो गया हो) ।

33. तुम्हारे लिए इन (क़ुरबानीके जानवरों) में मुकर्ररा मुद्दत तक फ़वाइद हैं फिर उन्हें क़दीम घर (ख़ानए का'बा) की तरफ़ (जब्दके लिए) पहुंचना है।

34. और हमने हर उम्मत के लिए एक क़ुरबानी मुकर्रर कर दी है ताकि वोह उन मवेशी चौपायों पर जो अल्लाहने उन्हें इनायत फ़रमाए हैं (जब्दके वक़्त) अल्लाहका नाम लें, सो तुम्हारा मा'बूद एक (ही) मा'बूद है पस तुम उसीके फ़रमांबरदार बन जाओ, और (ऐ हबीब!) अज़िज़ी करनेवालों को खुश ख़बरी सुना दें।

35. (येह) वोह लोग हैं कि जब अल्लाहका ज़िक्र किया जाता है (तो) उनके दिल डरने लगते हैं और जो मुसीबतें उन्हें पहुंचती हैं उन पर सब्र करते हैं और नमाज़ काइम रखनेवाले हैं और जो कुछ हमने उन्हें अता फ़रमाया है उसमें से खर्च करते हैं।

36. और क़ुरबानी के बड़े जानवरों (या'नी ऊंट और गाय वगैरा) को हमने तुम्हारे लिए अल्लाहकी निशानियों में

بِالرَّيْحِ فِي مَكَانٍ سَجِيْقٍ ۝  
ذَلِكَ ۚ وَ مَنْ يُعْطَمْ شَعَائِرَ اللَّهِ  
فَإِنَّهَا مِنْ تَقْوَى الْقُلُوبِ ۝

لَكُمْ فِيهَا مَنَافِعُ إِلَى أَجَلٍ مُّسَيَّءٍ ثُمَّ  
مَجِّئَهَا إِلَى الْبَيْتِ الْعَتِيقِ ۝

وَ لِكُلِّ أُمَّةٍ جَعَلْنَا مَنَسَكًا  
لِّيَذْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ عَلَىٰ مَا رَزَقَهُمْ  
مِّنْ بَهِيْمَةٍ الْأَنْعَامِ ۖ فَالْهَكُمُ  
إِلَهُ وَاحِدٌ فَلَهُ أَسْلِمُوا ۖ وَبَشِّرِ  
الْمُحْسِنِينَ ۝

الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجِلَتْ  
قُلُوبُهُمْ وَ الصَّابِرِينَ عَلَىٰ مَا  
أَصَابَهُمْ وَالتَّقِيِي الصَّلَاةِ وَ مِمَّا  
رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ ۝

وَالْبُدْنَ جَعَلْنَاهَا لَكُمْ مِّنْ شَعَائِرَ  
اللَّهِ لَكُمْ فِيهَا خَيْرٌ ۚ فَادْكُرُوا اسْمَ

से बना दिया है उनमें तुम्हारे लिए भलाई है पस तुम (उन्हें) कृतारमें खड़ा कर के (नेज़ा मार कर नहर के वक्त) उन पर अल्लाहका नाम लो, फिर जब वोह अपने पहलू के बल गिर जाएं तो तुम खुद (भी) उस में से खाओ और क़नाअतसे बैठे रहेनेवालोंको और सवाल करनेवाले (मोहताजों) को (भी) खिलाओ। इस तरह हमने उन्हें तुम्हारे ताबे' कर दिया है ताकि तुम शुक्र बजा लाओ।

37. हरगिज़ न (तो) अल्लाहको उन (कुरबानियों) का गौशत पहुंचता है और न उनका खून मगर उसे तुम्हारी तरफ़से तक्वा पहुंचता है, इस तरह (अल्लाहने) उन्हें तुम्हारे ताबे' कर दिया है ताकि तुम (वक्ते ज़ब्ह) अल्लाहकी तक्बीर कहो जैसी उसने तुम्हें हिदायत फ़रमाई है, और आप नेकी करनेवालोंको खुश ख़बरी सुना दें।

38. बेशक अल्लाह साहिबे ईमान लोगों से (दुश्मनोंका फितना-व-शर) दूर करता रेहता है। बेशक अल्लाह किसी खाइन (और) ना शुक्रेको पसंद नहीं करता।

39. उन लोगोंको (जिहादकी) इजाज़त दे दी गई है जिनसे (नाहक) जंग की जा रही है उस वजह से के उन पर जुल्म किया गया, और बेशक अल्लाह उन (मज़लूमों) की मदद पर बड़ा क़ादिर है।

40. (येह) वोह लोग हैं जो अपने घरोंसे नाहक निकाले गए सिर्फ़ इस बिना पर कि वोह केहते थे कि हमारा रब अल्लाह है (या'नी उन्होंने बातिलकी फ़रमां रवाई तस्लीम करने से इन्कार किया था), और अगर अल्लाह इन्सानी तब्कातमें से बा'ज़ को बा'ज़ के ज़रीए (जिहादो इन्क़िलाबी जिद्दो जहदकी सूरत में) हटाता न रेहता तो

اللَّهُ عَلَيْهَا صَوَافٍ ۚ فَإِذَا وَجَبَتْ  
جُنُوبُهَا فَكُلُوا مِنْهَا وَاطْعَمُوا  
الْقَائِمَ وَالْمُعْتَرِّ ۚ كَذَلِكَ سَخَّرْنَاهَا  
لَكُمْ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿٣٦﴾

لَنْ يَبَالَ اللَّهُ لِحُومِهَا وَلَا دِمَائِهَا  
وَلَكِنْ يَبَالَهُ التَّقْوَىٰ مِنْكُمْ ۚ كَذَلِكَ  
سَخَّرَهَا لَكُمْ لِتُكَبِّرُوا اللَّهَ عَلَىٰ مَا  
هَدَاكُمْ ۚ وَبَشِّرِ الْمُحْسِنِينَ ﴿٣٧﴾

إِنَّ اللَّهَ يُدْفِعُ عَنِ الَّذِينَ  
آمَنُوا ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ كُلَّ  
خَوَّانٍ كَفُورٍ ۚ ﴿٣٨﴾

أَذِنَ لِلَّذِينَ يُقَتِّلُونَ بِأَنفُسِهِمْ  
طَلَبُوا ۚ وَإِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ نَصْرِهِمْ  
لَقَدِيرٌ ۚ ﴿٣٩﴾

الَّذِينَ أُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ  
بَعْدَ حَقِّ آلَ أَنْ يَقُولُوا رَبُّنَا  
اللَّهُ ۚ وَلَوْ لَا دَفَعُ اللَّهُ النَّاسَ  
بَعْضَهُمْ بِبَعْضٍ لَهَادِمَتِ صَوَامِعُ

ख़ानकाहें और गिर्जे और कलीसे और मस्जिदें (या'नी तमाम अद्यान के मज़हबी मराकिज़ और इबादतगाहें) मिस्मार और वीरान कर दी जातीं जिनमें कसरतसे अल्लाहके नामका ज़िक्र किया जाता है, और जो शख्स अल्लाह (के दीन) की मदद करता है यकीनन अल्लाह उसकी मदद फ़रमाता है। बेशक अल्लाह ज़रूर (बड़ी) कुव्वतवाला (सब पर) ग़ालिब है (गोया हक़ और बातिलके तज़ादो तसादुम के इन्क़िलाबी अमल से ही हक़की बका मुमकिन है)।

41. (येह अहले हक़) वोह लोग हैं कि अगर हम उन्हें ज़मीनमें इक्तिदार दे दें (तो) वोह नमाज़ (का निज़ाम) काइम करें और ज़कात की अदायगी का इन्तिज़ाम करें और (पूरे मुआशरे में नेकी और) भलाई का हुक्म करें और (लोगोंको) बुराईसे रोक दें, और सब कामोंका अंजाम अल्लाह ही के इख़्तियार में है।

42. और अगर येह (कुफ़्फ़ार) आपको झुटलाते हैं तो उनसे पहले कौमे नूह और आदो समूदने भी (अपने रसूलों को) झुटलाया था।

43. और कौमे इब्राहीम और कौमे लूतने (भी)।

44. और बाशिन्दगाने मद्यनने (भी झुटलाया था) और मूसा (عليه السلام) को भी झुटलाया गया सो मैं (उन सब) काफ़िरोंको मोहलत देता रहा फिर मैंने उन्हें पकड़ लिया, फिर (बताइए) मेरा अज़ाब कैसा था ?

45. फिर कितनी ही (ऐसी) बस्तियां हैं जिन्हें हमने हलाक कर डाला इस हालमें कि वोह ज़ालिम थीं पस वोह अपनी छतों पर गिरी पड़ी हैं और (उनकी हलाकत से) कितने कुंएँ बेकार (हो गए) और कितने मजबूत महल उजड़ पड़े (हैं)।

و بَيْنَ وَصَلَاتٍ وَ مَسْجِدٍ يُذْكَرُ فِيهَا اسْمُ اللَّهِ كَثِيرًا ۖ وَلَيَنْصُرَنَّ اللَّهُ مَنْ يَنْصُرُهُ ۖ إِنَّ اللَّهَ لَقَوِيٌّ عَزِيزٌ ﴿٢٠﴾

الَّذِينَ إِنْ مَكَّنَّاهُمْ فِي الْأَرْضِ أَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوُا الزَّكَاةَ وَآمَرُوا بِالْمَعْرُوفِ وَنَهَوْا عَنِ الْمُنْكَرِ ۗ وَاللَّهُ عَاقِبَةُ الْأُمُورِ ﴿٢١﴾

وَ إِنْ يُكَذِّبُوكَ فَقَدْ كَذَّبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ وَ عَادٌ وَ ثَمُودٌ ﴿٢٢﴾

وَ قَوْمُ إِبْرَاهِيمَ وَ قَوْمُ لُوطٍ ﴿٢٣﴾

وَ أَصْحَابُ مَدْيَنَ ۚ وَ كَذَّبَ مُوسَىٰ فَأَمَلَيْتُ لِلْكَافِرِينَ ثُمَّ أَخَذْتُهُمْ فَكَيْفَ كَانَ نَكِيرِ ﴿٢٤﴾

فَكَأَيُّنَ مِنْ قَرْيَةٍ أَهْلَكْنَاهَا وَ هِيَ ظَالِمَةٌ فَهِيَ خَاوِيَةٌ عَلَىٰ عُرُوشِهَا وَ بُرٌّ مَعْطَلَةٌ وَ قَصْرٌ مَشِيدٌ ﴿٢٥﴾



46. तो क्या उन्होने ज़मीनमें सैरो सियाहत नहीं की कि (शायद उन खन्डरातको देख कर) उनके दिल (ऐसे) हो जाते जिनसे वोह समझ सकते या कान (ऐसे) हो जाते जिनसे वोह (हक़की बात) सुन सकते, तो हक़ीक़त येह है कि (ऐसों की) आँखें अँधी नहीं होतीं लेकिन दिल अँधे हो जाते हैं जो सीनों में हैं।

47. और येह आपसे अज़ाब में जल्दी के ख़्वाहिशमंद हैं और अल्लाह हरगिज़ अपने वा'दे की ख़िलाफ़ वरज़ी न करेगा, और (जब अज़ाब का वक़्त आएगा) तो (अज़ाबका) एक दिन आपके रबके हां एक हज़ार सालकी मानिन्द है (उस हिसाबसे) जो तुम शुमार करते हो।

48. और कितनी ही बस्तियां (ऐसी) हैं जिनको मैंने मोहलत दी हालांकि वोह ज़ालिम थीं फिर मैंने उन्हें (अज़ाबकी) गिरफ़्त में ले लिया और (हर किसी को) मेरी ही तरफ़ लौट कर आना है।

49. फ़रमा दीजिए : ऐ लोगो ! मैं तो महज तुम्हारे लिए (अज़ाबे इलाही का) डर सुनानेवाला हूँ।

50. पस जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे उनके लिए मग़फ़िरत है और (मजीद) बुजुर्गी वाली अ़ता है।

51. और जो लोग हमारी आयतों (के रद) में कोशां रहेते हैं इस ख़याल से कि (हमें) अज़ाज कर देंगे वोही लोग अहले दोज़ख़ हैं।

52. और हमने आपसे पहले कोई रसूल नहीं भेजा और न कोई नबी मगर (सबके साथ येह वाकिआ गुज़रा कि)

أَفَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَتَكُونُ  
لَهُمْ قُلُوبٌ يَعْقِلُونَ بِهَا أَوْ آذَانٌ  
يَسْمَعُونَ بِهَا فَإِنَّهَا لَا تَعْمَى  
الْأَبْصَارُ وَلَكِنْ تَعْمَى الْقُلُوبُ  
الَّتِي فِي الصُّدُورِ ④٦

وَيَسْتَعْجِلُونَكَ بِالْعَذَابِ وَلَنْ  
يُخَفِّفَ اللَّهُ وَعْدَهُ وَإِنَّ يَوْمًا  
عِنْدَ رَبِّكَ كَأَلْفِ سَنَةٍ مِّمَّا  
تَعُدُّونَ ④٧

وَكَايِنِ مِنْ قَرْيَةٍ أَمَلَيْتُ لَهَا  
وَهِيَ ظَالِمَةٌ ثُمَّ أَخَذْتُهَا وَإِلَى  
الْمَصِيرِ ④٨

قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّمَا أَنَا لَكُمْ  
نَذِيرٌ مُبِينٌ ④٩

فَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ⑤٠

وَالَّذِينَ سَعَوْا فِي آيَاتِنَا مُعْجِزِينَ  
أُولَئِكَ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ ⑤١

وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ  
رَسُولٍ وَلَا نَبِيٍّ إِلَّا إِذَا تَمَنَّى

जब उस (रसूल या नबी)ने (लोगों पर कलामे इलाही) पढा (तो) शैतानने (लोगों के जेहनों में) उस (नबीके) पढ़े हुए (या'नी तिलावत शुदह) कलाम में (अपनी तरफ़ से बातिल शुब्हात और फ़ासिद खयालात को) मिला दिया, सो शैतान जो (वस्वसे सुननेवालों के जेहनों में) डालता है अल्लाह उन्हें ज़ाइल फ़रमा देता है फिर अल्लाह अपनी आयतोंको (अहले ईमानके दिलों में) निहायत मज़बूत कर देता है, और अल्लाह ख़ूब जाननेवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

53. (येह इस लिए होता है) ताकि अल्लाह उन (बातिल खयालात और फ़ासिद शुब्हात) को जो शैतान (लोगों के जेहनों में) डालता है ऐसे लोगों के लिए आज़माइश बना दे जिनके दिलोंमें (मुनाफ़िक़त की) बीमारी है और जिन लोगों के दिल (कुफ़्रो इनाद के बाइस) सख़्त हैं, और बेशक ज़ालिम लोग बड़ी शदीद मुख़ालिफ़त में मुब्तिला हैं।

54. और ताकि वोह लोग जिन्हें इल्मे (सहीह) अता किया गया है जान लें कि वोही (वही जिसकी पयग़म्बरने तिलावत की है) आपके रबकी तरफ़से (मन्बी) बर हक़ है सो वोह उसी पर ईमान लाएँ (और शैतानी वस्वसों को रद कर दें) और उनके दिल उस (रब) के लिए आज़िजी करें, और बेशक अल्लाह मोमिनों को ज़रूर सीधी राहकी तरफ़ हिदायत फ़रमानेवाला है।

55. और काफ़िर लोग हमेशा इस (कुरआन) के हवाले से शक में रहेंगे यहां तक कि अचानक उन पर क़ियामत आ पहुंचे या उस दिनका अज़ाब आ जाए जिससे नजातका कोई इम्कान नहीं।

56. हुक्मरानी उस दिन सिर्फ़ अल्लाह ही की होगी। वोही

أَلْقَى الشَّيْطَانُ فِي أُمْنِيَّتِهِ  
فَيَنْسَخُ اللَّهُ مَا يُلْقِي الشَّيْطَانُ  
ثُمَّ يُحْكُمُ اللَّهُ إِلَيْهِ ۖ وَاللَّهُ  
عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿٥٢﴾

لِيَجْعَلَ مَا يُلْقِي الشَّيْطَانُ فِتْنَةً  
لِّلَّذِينَ فِي قُلُوبِهِم مَّرَضٌ وَ  
الْقَاسِيَةِ قُلُوبُهُمْ ۚ وَإِنَّ الظَّالِمِينَ  
لَفِي شِقَاقٍ بَعِيدٍ ﴿٥٣﴾

وَلِيُعَلِّمَ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ  
أَنَّ الْحَقَّ مِنْ رَبِّكَ فَيُؤْمِنُوا بِهِ  
فَتُخْبِتَ لَهُ قُلُوبُهُمْ ۚ وَإِنَّ اللَّهَ  
لَهَادِ الَّذِينَ آمَنُوا إِلَى صِرَاطٍ  
مُّسْتَقِيمٍ ﴿٥٤﴾

وَلَا يَزَالُ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي مَرِيَّةٍ  
مِّنْهُ حَتَّى تَأْتِيَهُمُ السَّاعَةُ بَغْتَةً  
أَوْ يَأْتِيَهُمْ عَذَابٌ يَوْمَ عَقِيمٍ ﴿٥٥﴾  
أَلَمْ تَرَ يَوْمَ مَدْيَنَ ۖ لِلَّهِ يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ

उनके दरमियान फैसला फ़रमाएगा, पस जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे (वोह) ने 'मत के बागात में (कियाम पज़ीर) होंगे।

57. और जिन्होंने कुफ़ किया और हमारी आयतों को झुटलाया तो उन ही लोगों के लिए ज़िल्लत आमेज़ अज़ाब होगा।

58. और जिन लोगोंने अल्लाहकी राहमें (वतनसे) हिजरत की फिर क़त्ल कर दिए गए या (राहे हक़की मुसीबतें झेलते झेलते) मर गए तो अल्लाह उन्हें ज़रूर रिज़्क हसन (या'नी उख़रवी अताओं) की रोज़ी बख़्शेगा, और बेशक अल्लाह सबसे बेहतर रिज़्क देनेवाला है।

59. वोह ज़रूर उन्हें उस जगह (या'नी मक़ामे रिज़वानमें) दाख़िल फ़रमाएगा जिससे वोह राज़ी हो जाएंगे, और बेशक अल्लाह ख़ूब जाननेवाला बुर्दबार है।

60. (हुक्म) येही है, और जिस शख़्सने इतना ही बदला लिया जितनी उसे अज़ियत दी गई थी फिर उस शख़्स पर ज़ियादती की जाए तो अल्लाह ज़रूर उसकी मदद फ़रमाएगा। बेशक अल्लाह दरगुज़र फ़रमानेवाला बड़ा बख़्शनेवाला है।

61. येह इस वजह से है कि अल्लाह रातको दिन में दाख़िल फ़रमाता है और दिनको रात में दाख़िल फ़रमाता है और बेशक अल्लाह ख़ूब सुननेवाला देखनेवाला है।

62. येह इस लिए कि अल्लाह ही हक़ है और बेशक वोह (कुफ़्फ़ार) उसके सिवा जो कुछ (भी) पूजते हैं वोह बातिल है और यकीनन अल्लाह ही बहुत बुलंद बहुत बड़ा है।

63. क्या आपने नहीं देखा कि अल्लाह आस्मान की

فَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
فِي جَنَّاتِ النَّعِيمِ ٥٦

وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا  
فَأُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ مُّهِينٌ ٥٧

وَالَّذِينَ هَاجَرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
ثُمَّ قُتِلُوا أَوْ مَاتُوا لَيَرْزُقَهُمُ اللَّهُ  
رِزْقًا حَسَنًا وَإِنَّ اللَّهَ لَهُوَ خَيْرُ

الرَّزَاقِينَ ٥٨

لَيَدْخُلَنَّهُمْ مَدْخَلًا يُرْضَوْنَهُ  
وَإِنَّ اللَّهَ لَعَلِيمٌ حَلِيمٌ ٥٩

ذَٰلِكَ ۚ وَمَنْ عَاقَبَ بِبِشْرٍ مَا  
عُوقِبَ بِهِ ثُمَّ بُغِيَ عَلَيْهِ لَيَنْصُرَنَّهُ  
اللَّهُ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَعَفُوءٌ غَفُورٌ ٦٠

ذَٰلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ يُولِجُ اللَّيْلَ فِي  
النَّهَارِ وَ يُولِجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ  
وَأَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ بَصِيرٌ ٦١

ذَٰلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ هُوَ الْحَقُّ وَأَنَّ مَا  
يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ هُوَ الْبَاطِلُ  
وَأَنَّ اللَّهَ هُوَ الْعَلِيُّ الْكَبِيرُ ٦٢

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ



जानिब से पानी उतारता है तो ज़मीन सरसब्ज़ो शादाब हो जाती है। बेशक अल्लाह महरबान (और) बड़ा ख़बरदार है।

64. उसी का है जो कुछ आस्मानों में है और जो कुछ ज़मीन में है, और बेशक अल्लाह ही बे नियाज़ क़ाबिले सताइश है।

65. क्या तुमने नहीं देखा कि अल्लाहने जो कुछ ज़मीन में है तुम्हारे लिए मुसख़्ख़र फ़रमा दिया है और कशितयों को (भी) जो उसके अम्र (या'नी क़ानून) से समन्दर (व दरिया) में चलती हैं, और आस्मान (या'नी ख़लाई-व-फ़िजाई कुर्रों) को ज़मीन पर गिरने से (एक आफ़ाक़ी निज़ाम के ज़रीए) थामे हुए है मगर उसीके हुक्मसे (जब वोह चाहेगा आपसमें टकरा जाएंगे)। बेशक अल्लाह तमाम इन्सानोंके साथ निहायत शफ़क़त फ़रमानेवाला बड़ा महरबान है।

66. और वोही है जिसने तुम्हें ज़िन्दगी बख़्शी फिर तुम्हें मौत देता है फिर तुम्हें (दोबारा) ज़िन्दगी देगा। बेशक इन्सान ही बड़ा नाशुक गुज़ार है।

67. हमने हर एक उम्मत के लिए (अहकामे शरीअत या इबादतो कुरबानीकी) एक राह मुक़र्र कर दी है, उन्हें उसी पर चलना है, सो येह लोग आपसे हरगिज़ (अल्लाह के) हुक्म में झगड़ा न करें, और आप अपने रबकी तरफ़ बुलाते रहें। बेशक आप ही सीधी (राहे) हिदायत पर हैं।

68. अगर वोह आपसे झगड़ा करें तो आप फ़रमा दीजिए: अल्लाह बेहतर जानता है जो कुछ तुम कर रहे हो।

69. अल्लाह तुम्हारे दरमियान क़ियामतके दिन उन तमाम

مَاءٍ فَتُصْبِحُ الْأَرْضُ مُخْضَرَّةً ۚ  
إِنَّ اللَّهَ لَطِيفٌ خَبِيرٌ ۝٦٣

لَهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۚ  
وَإِنَّ اللَّهَ لَهُ الْغَنَى الْحَمِيدُ ۝٦٤  
أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ سَخَّرَ لَكُم مَّا فِي  
الْأَرْضِ وَالْفُلْكَ تَجْرِي فِي الْبَحْرِ  
بِأَمْرِهِ ۚ وَيُسَبِّحُ السَّمَاءَ أَنْ  
تَقَعَّ عَلَى الْأَرْضِ إِلَّا بِإِذْنِهِ ۚ إِنَّ  
اللَّهَ بِالنَّاسِ لَرَءُوفٌ رَّحِيمٌ ۝٦٥

وَهُوَ الَّذِي أَحْيَاكُمْ ثُمَّ يُمِيتُكُمْ ثُمَّ  
يُحْيِيكُمْ ۚ إِنَّ الْإِنْسَانَ لَكَفُورٌ ۝٦٦

لِكُلِّ أُمَّةٍ جَعَلْنَا مَنْسَكًا هُمْ  
نَاسِكُوهُ فَلَا يُبَاذِرُكَ فِي الْأَمْرِ  
وَادْعُ إِلَى رَبِّكَ ۚ إِنَّكَ لَعَلَّ هُدًى  
مُسْتَقِيمٌ ۝٦٧

وَإِنْ جَادَلُوكَ فَقُلِ اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا  
تَعْمَلُونَ ۝٦٨

اللَّهُ يَحْكُمُ بَيْنَكُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ

बातों का फैसला फ़रमा देगा जिन में तुम इख़िलाफ़ करते रहे थे।

70. क्या तुम्हें मा'लूम नहीं कि अल्लाह वोह सब कुछ जानता है जो आस्मान और ज़मीनमें है, बेशक येह सब किताब (लौहे महफूज) में (दर्ज) है, यकीनन येह सब अल्लाह पर (बहुत) आसान है।

71. और येह लोग अल्लाहके सिवा उन (बुतों) की परस्तिश करते हैं जिसकी उसने कोई सनद नहीं उतारी और न (ही) उन्हें उस (बुतपरस्ती के अंजाम) का कुछ इल्म है, और (क़ियामतके दिन) ज़ालिमों का कोई मददगार न होगा।

72. और जब उन (काफ़िरों) पर हमारी रौशन आयतें तिलावत की जाती हैं (तो) आप उन काफ़िरों के चेहरोंमें नापसंदीदगी (व ना गवारी के आसार) साफ़ देख सकते हैं। ऐसे लगता है कि अ़न क़रीब उन लोगों पर झपट पड़ेंगे जो उन्हें हमारी आयात पढ़ कर सुना रहे हैं, आप फ़रमा दीजिए : (ऐ मुज़्तरिब होनेवाले काफ़िरो !) क्या मैं तुम्हें इससे (भी) ज़ियादह तकलीफ़ देह चीज़से आगाह करूँ? (वोह दोज़ख़ की) आग है जिसका अल्लाहने काफ़िरों से वा'दा कर रखा है और वोह बहुत ही बुरा ठिकाना है।

73. ऐ लोगो ! एक मिसाल बयान की जाती है सो उसे ग़ौरसे सुनो : बेशक जिन (बुतों) को तुम अल्लाहके सिवा पूजते हो वोह हरगिज़ एक मख़बी (भी) पैदा नहीं कर सकते अगरचे वोह सब उस (काम) के लिए जमा' हो जाएं , और अगर उन से मख़बी कोई चीज़ छीन कर ले जाए (तो) वोह उस चीज़ को उस (मख़बी) से छुड़ा (भी) नहीं सकते, कितना बेबस है तालिब (आबिद) भी और मत्लूब (मा'बूद) भी।

فَيَبَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ﴿٧٩﴾

أَلَمْ تَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَاءِ  
وَ الْأَرْضِ ۖ إِنَّ ذَلِكَ فِي كِتَابٍ ۖ

إِنَّ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ ﴿٨٠﴾

وَيَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَمْ  
يُنْزَلْ بِهِ سُلْطَانًا وَمَا لَيْسَ لَهُمْ بِهِ

عِلْمٌ ۖ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ نَصِيرٍ ﴿٨١﴾

وَ إِذَا تَتْلَىٰ عَلَيْهِمُ آيَاتُنَا بِبَيِّنَاتٍ

تَعْرِفُ فِي وُجُوهِ الَّذِينَ كَفَرُوا

الْتِكْرَ ۖ يَكَادُونَ يَسْطُونَ بِالَّذِينَ

يَتْلُونَ عَلَيْهِمُ آيَاتُنَا ۖ قُلْ

أَفَأَنْتُمْ بِشِرِّ مِّنْ ذِكْمِ

النَّارِ ۖ وَعَدَاهَا اللَّهُ الَّذِينَ كَفَرُوا ۖ

وَبُئْسَ النَّصِيرُ ﴿٨٢﴾

يَا أَيُّهَا النَّاسُ ضَرْبٌ مِّثْلُ

فَأَسْتَبْعُوا لَهُ ۖ إِنَّ الَّذِينَ تَدْعُونَ

مِنْ دُونِ اللَّهِ لَنْ يَخْلُقُوا ذُبَابًا وَ

لَوْ اجْتَمَعُوا لَهُ ۖ وَ إِنْ يَسْلُبْهُمْ

الذُّبَابُ شَيْئًا لَا يَسْتَنْقِذُوهُ مِنْهُ ۖ

ضَعُفَ الطَّالِبُ وَالْبَطُولُ ﴿٨٣﴾

74. उन (काफ़िरो) ने अल्लाह की क़दर न की जैसी उसकी क़दर करना चाहिए थी। बेशक अल्लाह बड़ी कुव्वतवाला (हर चीज़ पर) ग़ालिब है।

75. अल्लाह फ़रिश्तोंमें से (भी) और इन्सानोंमें से (भी) अपना पैग़ाम पहुंचानेवालों को मुन्तख़ब फ़रमा लेता है। बेशक अल्लाह ख़ूब सुननेवाला ख़ूब देखनेवाला है।

76. वोह उन (चीजों) को (ख़ूब) जानता है जो उनके आगे हैं और जो उनके पीछे हैं, और तमाम काम उसी की तरफ़ लौटाए जाते हैं।

77. ऐ ईमान वालो ! तुम उक़ूअ करते रहो और सुजूद करते रहो, और अपने रबकी इबादत करते रहो और (दीगर) नेक काम किए जाओ ताकि तुम फ़लाह पा सको।

78. और अल्लाह (की मुहब्बतो ताअत और उसके दीनकी इशाअतो इक़ामत) में जिहाद करो जैसा कि उसके जिहाद का हक़ है। उसने तुम्हें मुन्तख़ब फ़रमा लिया है और उसने तुम पर दीन में कोई तंगी नहीं रखी। (येही) तुम्हारे बाप इब्राहीम (عليه السلام) का दीन है। उस (अल्लाह)ने तुम्हारा नाम मुसलमान रखा है, इससे पहले (की किताबों में) भी और इस (क़ुरआन) में भी ताकि येह रसूले (आख़िरुज्जमां ﷺ) तुम पर गवाह हो जाएं और तुम बनी नौए इन्सान पर गवाह हो जाओ, पस (इस मर्तबे पर फ़ाइज़ रहेने के लिए) तुम नमाज़ क़ाइम किया करो और ज़कात अदा किया करो और अल्लाह (के दामन)को मज़बूतीसे थामे रखो, वोही तुम्हारा मददगार (व कारसाज) है, पस वोह कितना अच्छा कारसाज (है) और कितना अच्छा मददगार है।

مَا قَدَرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِ ۗ إِنَّ اللَّهَ لَقَوِيٌّ عَزِيزٌ ﴿٤٧﴾

اللَّهُ يَصْطَفِي مِنَ الْمَلَائِكَةِ رُسُلًا ۖ وَمِنَ النَّاسِ ۗ إِنَّ اللَّهَ سَبِيحٌ بَصِيرٌ ﴿٤٨﴾

يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ ۖ وَ إِلَى اللَّهِ تُرْجَعُ الْأُمُورُ ﴿٤٩﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا ارْكَعُوا وَاسْجُدُوا وَاعْبُدُوا رَبَّكُمُ وَافْعَلُوا الْخَيْرَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿٥٠﴾

وَجَاهِدُوا فِي اللَّهِ حَقَّ جِهَادِهِ ۗ هُوَ اجْتَبَاكُمْ وَمَا جَعَلَ عَلَيْكُمْ فِي الدِّينِ مِنْ حَرَجٍ ۗ مِلَّةَ أَبِيكُمْ إِبْرَاهِيمَ ۗ هُوَ سَمَّاكُمُ الْمُسْلِمِينَ مِنْ قَبْلُ وَفِي هَذَا لِيَكُونَ الرَّسُولُ شَهِيدًا عَلَيْكُمْ وَتَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ ۚ فَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَاعْتَصِمُوا بِاللَّهِ هُوَ مَوْلَاكُمْ فَنِعْمَ الْمَوْلَى وَنِعْمَ النَّصِيرُ ﴿٥١﴾



आयातुहा 118

23 सूरतुल मुअमिनून मक्कियतुन 74

रुकूआतुहा 6

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. बेशक ईमानवाले मुराद पा गए।
2. जो लोग अपनी नमाज़में इज्जो नियाज़ करते हैं।
3. और जो बेहूदा बातोंसे (हर वक्त) कनारा कश रहेते हैं।
4. और जो (हमेशा) ज़कात अदा (कर के अपनी जानो माल को पाक) करते रहेते हैं।
5. और जो (दाइमन) अपनी शर्मगाहोंकी हिफ़ाज़त करते रहेते हैं।
6. सिवाए अपनी बीवियों के या उन बांदियों के जो उनके हाथोंकी ममलूक हैं, बेशक (अहकामे शरीअत के मुताबिक़ उनके पास जाने से) उन पर कोई मलामत नहीं।
7. फिर जो शख्स उन (हलाल औरतों) के सिवा किसी और का ख़्वाहिशमंद हुआ तो ऐसे लोग ही हृदसे तजावुज़ करनेवाले (सरकश) हैं।
8. और जो लोग अपनी अमानतों और अपने वा'दों की पासदारी करनेवाले हैं।
9. और जो अपनी नमाज़ों की (मुदाविमत के साथ) हिफ़ाज़त करनेवाले हैं।
10. येही लोग (जन्नत के) वारिस हैं।
11. येह लोग जन्नतके सबसे आ'ला बागात (जहां तमाम

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ ١

الَّذِينَ هُمْ فِي صَلَاتِهِمْ خِشْعُونَ ٢

وَالَّذِينَ هُمْ عَنِ اللَّغْوِ مُعْرِضُونَ ٣

وَالَّذِينَ هُمْ لِلزَّكَاةِ فَاعِلُونَ ٤

وَالَّذِينَ هُمْ لِفُرُوجِهِمْ حَافِظُونَ ٥

إِلَّا عَلَىٰ أَزْوَاجِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ

أَيْسَانُهُمْ فَإِنَّهُمْ غَيْرُ مَلُومِينَ ٦

فَمَنْ ابْتَغَىٰ وَرَاءَ ذَٰلِكَ فَأُولَٰئِكَ

هُمُ الْعَادُونَ ٧

وَالَّذِينَ هُمْ لِأَمْتِهِمْ وَعَهْدِهِمْ

رَاعُونَ ٨

وَالَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَوَاتِهِمْ

يَحَافِظُونَ ٩

أُولَٰئِكَ هُمُ الْوَارِثُونَ ١٠

الَّذِينَ يَرِثُونَ الْفِرْدَوْسَ هُمْ

ने'मतों, राहतों और कुर्बे इलाही की लज़्ज़तों की कसरत होगी उन) की विरासत (भी) पाएंगे, वोह उनमें हमेशा रहेंगे।

12. और बेशक हमने इन्सानकी तख़लीक़ (की इब्तिदा) मिट्टी (के कीमियाई अज्जा) के खुलासे से फ़रमाई।

13. फिर उसे नुत्फ़ा (तौलीदी क़तरह) बना कर एक मज़बूत जगह (रह्मे मादर) में रखा।

14. फिर हमने उस नुत्फ़े को (रह्मे मादर के अंदर जोंककी सूरत में) मुअल्लक़ वुजूद बना दिया, फिर हमने उस मुअल्लक़ वुजूदको एक (ऐसा) लोथड़ा बना दिया जो दांतोंसे चबाया हुवा लगता है, फिर हमने उस लोथड़े से हड्डियों का ढांचा बनाया, फिर हमने उन हड्डियों पर गोश्त (और पट्टे) चढ़ाए, फिर हमने उसे तख़लीक़की दूसरी सूरतमें (बदल कर तदरीजन) नश्वोनुमा दी, फिर (उस) अल्लाहने (उसे) बढ़ा (कर मुहकम वुजूद बना) दिया जो सबसे बेहतर पैदा फ़रमानेवाला है।

15. फिर बेशक तुम इस (ज़िन्दगी) के बाद ज़रूर मरनेवाले हो।

16. फिर बेशक तुम क़ियामत के दिन (ज़िन्दा करके) उठाए जाओगे।

17. और बेशक हमने तुम्हारे ऊपर (कुर'ए अर्जी के गिर्द फ़िज़ाए बसीतमें निज़ामे काइनात की हिफ़ाज़तके लिए) सात रास्ते (या'नी सात मक्नातीसी पट्टियां या मैदान) बनाए हैं और हम (काइनातकी) तख़लीक़ (और उसकी हिफ़ाज़त के तकाज़ों) से बेख़बर न थे।

18. और हम एक अंदाज़े के मुताबिक़ (अर्सए दराज़

فِيهَا خَلِدُونَ ﴿١١﴾

وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ سُلَالَةٍ

مِّن طِينٍ ﴿١٢﴾

ثُمَّ جَعَلْنَاهُ نُطْفَةً فِي قَرَارٍ

مَّكِينٍ ﴿١٣﴾

ثُمَّ خَلَقْنَا النَّطْفَةَ عَلَقَةً وَخَلَقْنَا

الْعَلَقَةَ مُضْغَةً فَخَلَقْنَا الْمُضْغَةَ

عِظًا فَكَسَوْنَا الْعِظَ لَحْمًا ثُمَّ

أَنشَأْنَاهُ خَلْقًا آخَرَ ۖ فَتَبَارَكَ اللَّهُ

أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ ﴿١٤﴾

ثُمَّ إِنَّكُمْ بَعْدَ ذَلِكَ لَنَبْشُرُونَ ﴿١٥﴾

ثُمَّ إِنَّكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ تُبْعَثُونَ ﴿١٦﴾

وَلَقَدْ خَلَقْنَا فَوْقَكُمْ سَبْعَ

طَرَائِقَ ۖ وَمَا كُنَّا عَنِ الْخَلْقِ

غَافِلِينَ ﴿١٧﴾

وَأَنزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً يُقَدِّرُ

तक) बादलों से पानी बरसाते रहे, फिर (जब ज़मीन ठंडी हो गई तो) हमने उस पानीको ज़मीन (की नशेबी जगहों) में ठेहरा दिया (जिससे इब्तिदाई समन्दर वुजूदमें आए) और बेशक हम उसे (बुख़ारात बना कर) उड़ा देने पर भी कुदरत रखते हैं।

19. फिर हमने तुम्हारे लिए उससे (दरजा बदरजा या'नी पहले इब्तिदाई नबातात फिर बड़े पौदे फिर दरख़्त वुजूदमें लाते हुए) खजूर और अँगूर के बागात बना दिए (मज़ीद बर आँ) तुम्हारे लिए ज़मीनमें (और भी) बहुतसे फल और मेवे (पैदा किए) और (अब) तुम उनमें से खाते हो।

20. और यह दरख़्त (जैतून भी हमने पैदा किया है) जो तूरे सीना से निकलता है (और) तेल और खाने वालोंके लिए सालन ले कर उगता है।

21. और बेशक तुम्हारे लिए चौपायों में (भी) ग़ौर तलब पेहलू हैं, जो कुछ उनके शिकमों में होता है हम तुम्हें उसमें से (बा'ज अज्ज़ाको दूध बना कर) पिलाते हैं और तुम्हारे लिए उनमें (और भी) बहुतसे फ़वाइद हैं और तुम उनमें से (बा'ज को) खाते (भी) हो।

22. और उन पर और कश्तियों पर तुम सवार (भी) किए जाते हो।

23. और बेशक हमने नूह (عليه السلام) को उनकी क़ौमकी तरफ़ भेजा तो उन्होंने फ़रमाया : ऐ लोगो ! तुम अल्लाहकी इबादत किया करो उसके सिवा तुम्हारा कोई मा'बूद नहीं है तो क्या तुम नहीं डरते ?

24. तो उनकी क़ौमके सरदार (और वडेर) जो कुफ़्र कर रहे थे केहने लगे : यह शख्स महज़ तुम्हारे ही जैसा एक

فَأَسْكَنَهُ فِي الْأَرْضِ ۖ وَإِنَّا عَلَىٰ ذَهَابٍ بِهِ لَقَدِيرُونَ ﴿١٨﴾

فَأَنشَأْنَا لَكُمْ بِهِ جَنَّتٍ مِّن مَّحْيِلٍ  
وَاعْنَابٍ ۖ لَّكُمْ فِيهَا فَوَاكِهٌ  
كَثِيرَةٌ ۖ وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ ﴿١٩﴾

وَشَجَرَةً تَخْرُجُ مِنْ طُورِ سَيْنَاءَ  
تَنْبُتُ بِالذَّهْنِ ۖ وَصِبْغٍ لِلَّالِ كَلِيلٍ ﴿٢٠﴾

وَإِنَّ لَكُمْ فِي الْأَنْعَامِ لَعِبْرَةً ۖ  
نُسْقِيكُمْ مِمَّا فِي بُطُونِهَا وَلَكُمْ فِيهَا  
مَنَافِعُ كَثِيرَةٌ ۖ وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ ﴿٢١﴾

وَعَلَيْهَا وَعَلَى الْفُلْكِ تُحْمَلُونَ ﴿٢٢﴾

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ  
فَقَالَ لِقَوْمِهِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ  
مِّنْ إِلَٰهٍ غَيْرُهُ ۖ أَفَلَا تَتَّقُونَ ﴿٢٣﴾

فَقَالَ الْمَلِكُ الَّذِي كَفَرُوا مِنْ



बशर है (इसके सिवा कुछ नहीं), यह तुम पर (अपनी) फ़ज़ीलतो बरतरी काइम करना चाहता है, और अगर अल्लाह (हिदायत के लिए किसी पयग़म्बर को भेजना) चाहता तो फ़रिश्तों को उतार देता, हमने तो यह बात (कि हमारे जैसा ही एक शख्स हमारा रसूल बना दिया जाए) अपने अगले आबाओ अजदाद में (कभी) नहीं सुनी।

25. येह शख्स तो सिवाए उसके और कुछ नहीं कि उसे दीवानगी (का आरिज़ा लाहिक् हो गया) है सो तुम एक अर्से तक उसका इन्तिज़ार करो (देखो आगे किया करता है)।

26. नूह (عليه السلام) ने अर्ज़ किया : ऐ मेरे रब ! मेरी मदद फ़रमा क्यों कि उन्होंने मुझे झुटला दिया है।

27. फिर हमने उनकी तरफ़ वही भेजी कि तुम हमारी निगरानी में और हमारे हुक्म के मुताबिक़ एक कश्ती बनाओ सो जब हमारा हुक्म (अज़ाब) आ जाए और तन्नूर (भर कर पानी) उबलने लगे तो तुम उसमें हर किस्म के जानवरोंमें से दो दो जोड़े (नरो मादा) बिठा लेना और अपने घरवालों को भी (उसमें सवार कर लेना) सिवाए उन में से उस शख्स के जिस पर फ़रमाने (अज़ाब) पहले ही से सादिर हो चुका है और मुझसे उन लोगोंके बारे में कुछ अर्ज़ भी न करना जिन्होंने (तुम्हारा इन्कारो इस्तेहज़ा की सूरत में) जुल्म किया है वोह (बहर तौर) डुबो दिए जाएंगे।

28. फिर जब तुम और तुम्हारी संगतवाले (लोग) कश्ती में ठीक तरहसे बैठ जाएं तो केहना (कि) सारी ता'रीफ़ें अल्लाह ही के लिए हैं जिसने हमें ज़ालिम क़ौमसे नजात बख़्शी।

29. और अर्ज़ करना : ऐ मेरे रब ! मुझे बा बरकत मंज़िल

قَوْمِهِ مَا هَذَا إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ لَا يُرِيدُ أَنْ يَتَفَضَّلَ عَلَيْكُمْ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَأَنْزَلَ مَلَائِكَةً مَّا سَمِعْنَا بِهَذَا فِي آبَائِنَا الْأَوَّلِينَ ٢٣

إِنْ هُوَ إِلَّا رَجُلٌ بِهِ جَنَّةٌ مَّا تَتَّبِعُونَ إِلَّا حَتَّى حِينٍ ٢٤

قَالَ رَبِّ انصُرْنِي بِمَا كُنْتُ دُوبُونَ ٢٥

فَأَوْحَيْنَا إِلَيْهِ أَنْ اصْنِمِ الْفُلَكَ بِأَعْيُنِنَا وَوَحَيْنَا فَإِذَا جَاءَ أَمْرُنَا وَفَارَ التَّنْوِيرُ فَاسْلُكْ فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجَيْنِ اثْنَيْنِ وَأَهْلَكَ إِلَّا مَنْ سَبَقَ عَلَيْهِ الْقَوْلُ مِنْهُمْ ٢٦ وَلَا تُخَاطَبُنِي فِي الَّذِينَ ظَلَمُوا إِنَّهُمْ مُّعْرَقُونَ ٢٧

فَإِذَا اسْتَوَيْتَ أَنْتَ وَمَنْ مَعَكَ عَلَى الْفُلِكِ فَقُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي نَجَّيْنَا مِنَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ٢٨

وَقُلْ رَبِّ أَنْزِلْنِي مُنْزَلًا مُبَارَكًا

पर उतार और तू सबसे बेहतर उतारनेवाला है।

30. बेशक इस (वाकिए)में (बहुत सी) निशानियां हैं और यकीनन हम आजमाइश करनेवाले हैं।

31. फिर हमने उनके बाद दूसरी कौमको पैदा फरमाया।

32. सो हमने उनमें (भी) उन्हीं में से रसूल भेजा कि तुम अल्लाहकी इबादत करो और उसके सिवा तुम्हारा कोई मा'बूद नहीं है, तो क्या तुम नहीं डरते ?

33. और उनकी कौमके (भी वोही) सरदार (और वडेरें) बोल उठे जो कुफ़्र कर रहे थे और आखिरतकी मुलाकातको झुटलाते थे और हमने उन्हें दुन्यवी ज़िन्दगीमें (मालो दौलतकी कसरत के बाइस) आसूदगी (भी) दे रखी थी (लोगों से केहने लगे) कि यह शख्स तो महज तुम्हारे ही जैसा एक बशर है, वोही चीजें खाता है जो तुम खाते हो और वोही कुछ पीता है जो तुम पीते हो।

34. और अगर तुमने अपने ही जैसे एक बशरकी इताअत कर ली तो फिर तुम ज़रूर खसारा उठानेवाले होगे।

35. क्या येह (शख्स) तुमसे येह वा'दा ह कर रहा है कि जब तुम मर जाओगे और तुम मिट्टी और (बोसीदह) हड्डियां हो जाओगे तो तुम (दोबारा ज़िन्दा हो कर) निकाले जाओगे।

36. बईद (अज़ क़यास) बईद (अज़ वुकूअ) हैं वोह बातें जिनका तुमसे वा'दा किया जा रहा है।

وَأَنْتَ خَيْرُ الْمُنْزِلِينَ ٢٩

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ وَإِنْ كُنَّا

لَمُبْتَلِينَ ٣٠

ثُمَّ أَنْشَأْنَا مِنْ بَعْدِهِمْ قَرْنًا

آخَرِينَ ٣١

فَأَرْسَلْنَا فِيهِمْ رَسُولًا مِنْهُمْ أَنْ

اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ

غَيْرُهُ ٣٢ أَفَلَا تَتَّقُونَ ٣٢

وَقَالَ الْمَلَأُ مِنْ قَوْمِهِ الَّذِينَ

كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا الْآخِرَةِ وَ

أَتْرَفْنَاهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا مَا هَذَا

إِلَّا بَشَرٌ مِثْلُكُمْ لَا يَأْكُلُ مِمَّا

تَأْكُلُونَ مِنْهُ وَلاَ يَشْرَبُ مِمَّا

تَشْرَبُونَ ٣٣

وَلَكِنْ أَطَعْتُمْ بَشَرًا مِثْلَكُمْ إِنَّكُمْ

إِذَا لَخُسْرَاُونَ ٣٤

أَيَعِدْكُمْ أَنْتُمْ إِذَا مِتُّمْ وَكُنْتُمْ

تُرَابًا وَعِظَامًا أَنْتُمْ مُخْرَجُونَ ٣٥

هِيَئَاتَ هِيَئَاتٍ لِبَأْتِ أَعْدَاؤِنَا ٣٦

37. वोह (आखिरतकी जिन्दगी कुछ) नहीं हमारी जिन्दगानी तो येही दुनिया है हम (यहीं) मरते और जीते हैं और (बस ख़त्म), हम (दोबारा) नहीं उठाए जाएंगे।

38. येह तो महज़ ऐसा शख्स है जिसने अल्लाह पर झूटा बोहतान लगाया है और हम बिल्कुल उस पर ईमान लानेवाले नहीं हैं।

39. (पयग़म्बरने) अर्ज़ किया : ऐ मेरे रब ! मेरी मदद फ़रमा इस सूरते हाल में कि उन्होंने मुझे झुटला दिया है।

40. इर्शाद हुवा थोड़ी ही देर में वोह पशेमां हो कर रेह जाएंगे।

41. पस सच्चे वा'दे के मुताबिक़ उन्हें ख़ौफ़नाक आवाज़ने आ पकड़ा सो हमने उन्हें ख़सो ख़ाशाक बना दिया, पस ज़ालिम कौमके लिए (हमारी रहमतसे) दूरी-व-महूरमी है।

42. फिर हमने उनके बाद (यके बाद दीगरे) दूसरी उम्मतों को पैदा फ़रमाया।

43. कोई भी उम्मत अपने वक्ते मुक़ररसे न आगे बढ़ सकती है और न वोह लोग पीछे हट सकते हैं।

44. फिर हमने पै दर पै अपने रसूलों को भेजा। जब भी किसी उम्मतके पास उसका रसूल आता वोह उसे झुटला देते तो हम (भी) उनमें से बाज़को बा'ज़ के पीछे (हलाक़ दर हलाक़) करते चले गए और हमने उन्हें दास्तानें बना डाला, पस हलाक़त हो उन लोगों के लिए जो ईमान नहीं लाते।

45. फिर हमने मूसा (عليه السلام) और उनके भाई हारून (عليه السلام) को अपनी निशानियां और रौशन दलील दे कर भेजा।

إِنْ هِيَ إِلَّا حَيَاتُنَا الدُّنْيَا نَمُوتُ وَنَحْيَا وَمَا نَحْنُ بِبَعْعُو شَيْئًا ۚ

إِنْ هُوَ إِلَّا رَجُلٌ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا وَمَا نَحْنُ لَهُ بِمُؤْمِنِينَ ۚ

قَالَ رَبِّ انصُرْنِي بِمَا كَذَبُونَ ۚ

قَالَ عَسَىٰ أَنْ يَكُونَ لَكُمْ لَيْصِبٌ ۚ

فَاَخَذْتَهُمُ الصَّيْحَةَ بِالْحَقِّ فَجَعَلْنَاهُمْ عِشَاءً قَبْعًا لِّلْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۚ

ثُمَّ اَنْشَأْنَا مِنْ بَعْدِهِمْ قُرُونًا اٰخَرِيْنَ ۚ

مَا تَسْبِقُ مِنْ اُمَّةٍ اَجَلَهَا وَمَا يَسْتَاخِرُوْنَ ۚ

ثُمَّ اَرْسَلْنَا رُسُلَنَا تَتْرًا ۚ كُلَّمَا جَاءَ اُمَّةٌ رَّسُولُهَا كَذَّبُوْهُ فَاتَّبَعْنَا

بَعْضَهُمْ بِبَعْضٍ ۚ وَجَعَلْنَاهُمْ اَحَادِيْثَ ۚ فَبَعْدَ الْقَوْمِ لَا يُؤْمِنُوْنَ ۚ

ثُمَّ اَرْسَلْنَا مُوسٰى وَاَخَاهُ هٰرُوْنَ ۙ بِآيٰتِنَا وَسُلْطٰنٍ مُّبِيْنٍ ۚ



46. फिरऔन और उस (की कौम) के सरदारों की तरफ तो उन्होंने भी तकब्बुरो रऊनतसे काम लिया और वोह भी (बड़े) ज़ालिमो सरकश लोग थे।

47. सो उन्होंने (भी येही) कहा कि क्या हम अपने जैसे दो बशरों पर ईमान ले आएँ हालांकि उनकी कौम के लोग हमारी परस्तिश करते हैं।

48. पस उन्होंने (भी) उन दोनों को झुटला दिया सो वोह भी हलाक किए गए लोगों में से हो गए।

49. और बेशक हमने मूसा (ﷺ) को किताब अता फ़रमाई ताकि वोह लोग हिदायत पा जाएं।

50. और हमने इब्ने मरयम (ईसा ﷺ) को और उनकी मां को अपनी (ज़बरदस्त) निशानी बनाया और हमने उन दोनोंको एक (ऐसी) बुलंद ज़मीनमें सुकूनत बख़्शी जो ब आसाइशो आराम रेहने के काबिल (भी) थी और वहां आँखोंके (नज़ारे के) लिए बेहते पानी (या'नी नेहरें, आबशारें और चश्मे भी) थे।

51. ऐ उसुले (इज़ाम!) तुम पाकीज़ा चीज़ों में से खाया करो (जैसाकि तुम्हारा मा'मूल है) और नेक अमल करते रहो, बेशक मैं जो अमल भी तुम करते हो उससे खूब वाकिफ़ हूँ।

52. और बेशक येह तुम्हारी उम्मत है (जो हकीकतमें) एक ही उम्मत (है) और मैं तुम्हारा रब हूँ सो मुझसे डरा करो।

53. पस उन्होंने अपने (दीनके) अम्रको आपस में इख़िलाफ़ करके फ़िर्का फ़िर्का कर डाला, हर फ़िर्केवाले उसी क़दर (दीनके हिस्से) से जो उनके पास है खुश हैं।

إِلَىٰ فِرْعَوْنَ وَمَلَئِهِ فَاسْتَكْبَرُوا  
وَكَانُوا قَوْمًا عَالِينَ ﴿٣٦﴾

فَقَالُوا أَنُؤْمِنُ لِبَشَرَيْنِ مِثْلِنَا  
وَقَوْمُهُمَا لَنَا عِدُونَ ﴿٣٧﴾

فَكَذَّبُوهمَا فَكَانُوا مِنَ الْهَٰلِكِينَ ﴿٣٨﴾

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ لَعَلَّهُمْ  
يَهْتَدُونَ ﴿٣٩﴾

وَجَعَلْنَا ابْنَ مَرْيَمَ وَأُمَّهُ آيَةً  
وَآوَيْنَاهُمَا إِلَىٰ رَبْوَةٍ ذَاتِ قَرَارٍ  
وَمَعِينٍ ﴿٤٠﴾

يَا أَيُّهَا الرُّسُلُ كُلُّوَا مِنَ الطَّيِّبَاتِ  
وَأَعْمَلُوا صَالِحًا إِنِّي بِمَا تَعْمَلُونَ  
عَلِيمٌ ﴿٤١﴾

وَإِنَّ هَذِهِ أُمَّتُكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً  
وَأَنَا رَبُّكُمْ فَاتَّقُونِ ﴿٤٢﴾

فَتَقَطَّعُوا أَمْرَهُم بَيْنَهُمْ زُبُرًا  
كُلُّ حِزْبٍ بِمَا لَدَيْهِمْ فَرِحُونَ ﴿٤٣﴾

54. पस आप उनको एक अर्से तक उनके नशए जहालतो ज़लालत (गुमराही) में छोड़े रखिए।

55. क्या वोह लोग येह गुमान करते हैं कि हम जो (दुनिया में) मालो औलाद के ज़रीए उनकी मदद कर रहे हैं।

56. तो हम उनके लिए भलाइयों (की फ़राहमी) में जल्दी कर रहे हैं, (ऐसा नहीं) बल्कि उन्हें शज़र ही नहीं है।

57. बेशक जो लोग अपने रबकी ख़शियत से मुत्तरिब और लरजां रहेते हैं।

58. और जो लोग अपने रबकी आयतों पर ईमान रखते हैं।

59. और जो लोग अपने रबके साथ (किसीको) शरीक नहीं ठेहराते।

60. और जो लोग (अल्लाहकी राहमें इतना कुछ) देते हैं जितना वोह दे सकते हैं और (उसके बा वुजूद) उनके दिल खाइफ़ रहेते हैं कि वोह अपने रबकी तरफ़ पलट कर जानेवाले हैं (कहीं येह ना मक्बूल न हो जाए)।

61. येही लोग भलाइयों (के समेटने में) जल्दी कर रहे हैं और वोही उसमें आगे निकल जानेवाले हैं।

62. और हम किसी जानको तकलीफ़ नहीं देते मगर उसकी इस्ते'दाद के मुताबिक़ और हमारे पास नविशतए (आ'माल मौजूद) है जो सच सच केह देगा और उन पर जुल्म नहीं किया जाएगा।

63. बल्कि उनके दिल इस (कुरआन के पैग़ाम) से

فَذَرُهُمْ فِي غَمَرَتِهِمْ حَتَّىٰ حِينٍ ٥٣

أَيَحْسَبُونَ أَنَّنَا نُمِدُّهُمْ بِهِ مِنْ مَّالٍ وَبَنِينَ ٥٥

نُسَارِعُ لَهُمْ فِي الْخَيْرَاتِ ۖ بَلْ لَا يَشْعُرُونَ ٥٦

إِنَّ الَّذِينَ هُمْ مِنْ خَشْيَةِ رَبِّهِمْ مُّشْفِقُونَ ٥٧

وَالَّذِينَ هُمْ بِآيَاتِ رَبِّهِمْ يَوْمُونُ ٥٨

وَالَّذِينَ هُمْ بِرَبِّهِمْ لَا يُشْرِكُونَ ٥٩

وَالَّذِينَ يُؤْتُونَ مَا آتَوْا وَقُلُوبُهُمْ وَجِلَةٌ أَنَّهُمْ إِلَىٰ رَبِّهِمْ لَرَجِعُونَ ٦٠

أُولَٰئِكَ يُسْرِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ وَهُمْ لَهَا سَابِقُونَ ٦١

وَلَا نُكَلِّفُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا وَلَدَيْنَا كِتَابٌ يَنْطِقُ بِالْحَقِّ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ٦٢

بَلْ قُلُوبُهُمْ فِي غَمَرَةٍ مِّنْ هَٰذَا

गुफ्त में (पड़े) हैं और इसके सिवा (भी) उनके कई और (बुरे) आ'माल हैं जिन पर वोह अमल पैरा हैं।

64. यहां तक कि जब हम उनके अमीर और आसूदा हाल लोगों को अजाब की गिरफ्त में लेंगे तो उस वक्त वोह चीख उठेंगे।

65. (उनसे कहा जाएगा) तुम आज मत चीखो, बेशक हमारी तरफ से तुम्हारी कोई मदद नहीं की जाएगी।

66. बेशक मेरी आयतें तुम पर पढ़ पढ़ कर सुनाई जाती थीं तो तुम एड़ियों के बल उलटे पलट जाया करते थे।

67. उससे गुरुरो तकबुर करते हुए रात के अंधेरे में बेहूदा गोई करते थे।

68. सो क्या उन्होंने उस फरमाने (इलाही) में गौरो खौज नहीं किया या उनके पास कोई ऐसी चीज आ गई है जो उनके अगले बापदादा के पास नहीं आई थी।

69. या उन्होंने अपने रसूलको नहीं पेहचाना सो (इस लिए) वोह उसके मुन्किर हो गए हैं।

70. या येह केहते हैं कि उस (रसूल ﷺ) को जुनून (लाहिक) हो गया है (ऐसा हरगिज नहीं) बल्कि वोह उनके पास हक ले कर तशरीफ लाए हैं और उनमें से अक्सर लोग हक को पसंद नहीं करते।

71. और अगर हक (तअाला) उनकी ख्वाहिशात की पैरवी करता तो (सारे) आस्मान और ज़मीन और जो (मख्लूक़ातो मौजूदात) उनमें हैं सब तबाहो बरबाद हो जाते बल्कि हम उनके पास वोह (कुरआन) लाए हैं

و لَهُمْ أَعْمَالٌ مِّنْ دُونِ ذَلِكَ  
هُمْ لَهَا عَمَلُونَ ﴿٦٣﴾

حَتَّىٰ إِذَا أَخَذْنَا مُتْرَفِيهِمْ  
بِالْعَذَابِ إِذَا هُمْ يَجْرُونَ ﴿٦٤﴾

لَا تَجْرُوا الْيَوْمَ ۚ إِنَّكُمْ مِنَّا  
لَا تُنصَرُونَ ﴿٦٥﴾

قَدْ كَانَتْ آيَاتِي تُتْلَىٰ عَلَيْكُمْ فَكُنْتُمْ  
عَلَىٰ أَعْقَابِكُمْ تَنْكُصُونَ ﴿٦٦﴾

مُسْتَكْبِرِينَ ۚ بِهِ سِرًّا تَهْجُرُونَ ﴿٦٧﴾

أَفَلَمْ يَدَّبَّرُوا الْقَوْلَ أَمْ جَاءَهُمْ  
مَا لَمْ يَأْتِ آبَاءَهُمُ الْأَوَّلِينَ ﴿٦٨﴾

أَمْ لَمْ يَعْرِفُوا رَسُولَهُمْ فَهُمْ لَهُ  
مُنْكَرُونَ ﴿٦٩﴾

أَمْ يَقُولُونَ بِهِ جِنَّةٌ ۚ بَلْ جَاءَهُمْ  
بِالْحَقِّ وَآكُثْرُهُمْ لِلْحَقِّ كَرهُونَ ﴿٧٠﴾

وَلَوْ أَنَّبَعْنَا الْحَقُّ أَهْوَاءَهُمْ لَفَسَدَتِ  
السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ وَمَنْ فِيهِنَّ ۚ  
بَلْ أَتَيْنَاهُمْ بِذِكْرِهِمْ فَهُمْ عَنْ



जिसमें उनकी इज्जत तो शरफ (और नामवरी का राज) है सो वोह अपनी इज्जत ही से मुंह फेर रहे हैं।

72. क्या आप उनसे (तबलीगे रिसालत पर) कुछ उजरत मांगते हैं ? (ऐसा भी नहीं है) आपके तो रबका अज्र (ही बहुत) बेहतर है और वोह सबसे बेहतर रोजी रसां है।

73. और बेशक आप तो (उन्ही के भले के लिए) उन्हें सीधी राहकी तरफ बुलाते हैं।

74. और बेशक जो लोग आखिरत पर ईमान नहीं रखते (वोह) ज़रूर (सीधी) राह से कतराए रहेते हैं।

75. और अगर हम उन पर रहम फरमा दें और जो तकलीफ उन्हें (लाहिफ़) है उसे दूर कर दें तो वोह भटकते हुए अपनी सरकशी में मज़ीद पके हो जाएंगे।

76. और बेशक हमने उन्हें अज़ाबमें पकड़ लिया फिर (भी) उन्होंने अपने रब के लिए अज़िज़ी इख़्तियार न की और न वोह (उसके हुज़ूर गिड़गिड़ाए।

77. यहां तककि जब हम उन पर निहायत ही सख़्त अज़ाब का दरवाज़ा खोल देंगे (तो) उस वक़्त वोह उसमें इन्तिहाई हैरतसे साकितो मायूस (पड़े) रहेंगे।

78. और वोही है जो तुम्हारे लिए कान और आँखें और दिल (व दिमाग) रफ़ता रफ़ता वुजूद में लाया (मगर) तुम लोग बहुत ही कम शुक्र अदा करते हो।

79. और वोही है जिसने तुम्हें रूए ज़मीन पर पैदा कर के फैला दिया और तुम उसी के हुज़ूर जमा' किए जाओगे।

ذُكِّرْهُمْ مَعْرُضُونَ ﴿٤١﴾

أَمْ تَسْأَلُهُمْ خَرْجًا وَخَرَجُكَ رَبِّكَ  
خَيْرٌ ۖ وَهُوَ خَيْرُ الرَّزُقِينَ ﴿٤٢﴾

وَإِنَّكَ لَتَدْعُوهُمْ إِلَى صِرَاطٍ  
مُسْتَقِيمٍ ﴿٤٣﴾

وَإِنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ  
عَنِ الصِّرَاطِ لَنُكَيِّبُونَ ﴿٤٤﴾

وَلَوْ رَحِمْنَاهُمْ وَكَشَفْنَا مَا بِهِمْ مِنْ  
ضُرٍّ لَلْجَوَانِ طَعْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ﴿٤٥﴾

وَلَقَدْ أَخَذْنَاهُمْ بِالْعَذَابِ فَمَا  
اسْتَكْبَرُوا لِلرَّبِّهِمْ وَمَا يَنْصُرُهُمْ عُنَّا ﴿٤٦﴾

حَتَّىٰ إِذَا فَتَحْنَا عَلَيْهِمْ بَابًا  
ذَا عَذَابٍ شَدِيدٍ إِذَا هُمْ فِيهِ

مُبْلِسُونَ ﴿٤٧﴾

وَهُوَ الَّذِي أَنشَأَ لَكُمُ السَّمْعَ وَ  
الْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ ۖ قَلِيلًا مَّا  
تَشْكُرُونَ ﴿٤٨﴾

وَهُوَ الَّذِي ذَرَأَكُمْ فِي الْأَرْضِ  
وَإِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ﴿٤٩﴾

80. और वोही है जो ज़िन्दगी बख़्शाता है और मौत देता है और शबो रोज़का गर्दिश करना (भी) उसीके इख्तियार में है सो क्या तुम समझते नहीं हो ?

وَهُوَ الَّذِي يُحْيِي وَيُمِيتُ وَلَهُ  
اِخْتِلَافُ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ أَفَلَا  
تَعْقِلُونَ ۝۸۰

81. बल्कि यह लोग (भी) उसी तरहकी बातें करते हैं जिस तरहकी अगले (काफ़िर) करते रहे हैं।

بَلْ قَالُوا مِثْلَ مَا قَالِ الْاَوَّلُونَ ۝۸۱

82. यह केहते हैं कि जब हम मर जाएंगे और हम खाक और (बोसीदा) हड्डियां हो जाएंगे तो क्या हम (फिर ज़िन्दा कर के) उठाए जाएंगे ?

قَالُوا ءِذَا مِتْنَا وَكُنَّا تُرَابًا وَّ  
عِظَامًا اِنَّا لَنَبْعُوْهُنَّ ۝۸۲

83. बेशक हमसे (भी) और हमारे आबाओ अजदाद से (भी) पहले येही वा'दा किया जाता रहा (है), यह (बातें) महज़ पहले लोगों के अप्साने हैं।

لَقَدْ وُعِدْنَا نَحْنُ وَاٰبَاؤُنَا  
هٰذَا مِنْ قَبْلُ اِنْ هٰذَا اِلَّا  
اَسَاطِيْرُ الْاَوَّلِيْنَ ۝۸۳

84. (उनसे) फ़रमाइए कि ज़मीन और जो कोई उसमें (रेह रहा) है (सब) किसकी मिल्क है, अगर तुम (कुछ) जानते हो ?

قُلْ لِّمَنِ الْاَرْضُ وَاَمِنْ فِيْهَا  
اِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝۸۴

85. वोह फ़ौरन बोल उठेंगे कि (सब कुछ) अल्लाहका है (तो) आप फ़रमाइए : फिर तुम नसीहत कुबूल क्यों नहीं करते।

سَيَقُولُوْنَ لِلّٰهِ ۝۸۵ قُلْ اَفَلَا  
تَذَكَّرُوْنَ ۝۸۵

86. (उनसे दरयाफ़्त) फ़रमाइए कि सातों आस्मानोंका और अर्शें अज़ीम (या'नी सारी काइनात के इक़्तदारे आ'ला) का मालिक कौन है ?

قُلْ مَنْ رَّبُّ السَّمٰوٰتِ السَّبْعِ  
وَرَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيْمِ ۝۸۶

87. वोह फ़ौरन कहेंगे : येह (सब कुछ) अल्लाहका है (तो) आप फ़रमाइए : फिर तुम डरते क्यों नहीं हो ?

سَيَقُولُوْنَ لِلّٰهِ ۝۸۷ قُلْ اَفَلَا تَتَّقُوْنَ ۝۸۷

88. आप (उन से) फ़रमाइए कि वोह कौन है जिसके दस्ते कुदरत में हर चीज़की कामिल मिल्कियत है और जो पनाह देता है और जिसके खिलाफ़ (कोई) पनाह नहीं

قُلْ مَنْ بِيَدِهِ مَلَكُوتُ كُلِّ شَيْءٍ  
وَّهُوَ يُجِيزُ وَاِلَيْهِ يُجَارُ عَلَيْهِ

दी जा सकती, अगर तुम (कुछ) जानते हो ?

89. वोह फ़ौरन कहेंगे : येह (सब शानें) अल्लाह ही के लिए हैं (तो) आप फ़रमाएं फिर तुम्हें कहां से (जादू की तरह) फ़रेब दिया जा रहा है?

90. बल्कि हमने उन्हें हक़ पहुंचा दिया और बेशक वोह झूटे हैं।

91. अल्लाहने (अपने लिए) कोई औलाद नहीं बनाई और न ही उसके साथ कोई और खुदा है वरना हर खुदा अपनी अपनी मख़्लूकको (ज़रूर अलग) ले जाता और यकीनन वोह एक दूसरे पर ग़ल्बा हासिल करते (और पूरी काइनातमें फ़साद बपा हो जाता)। अल्लाह उन बातों से पाक है जो वोह बयान करते हैं।

92. (वोह) पोशीदा और आशकार (सब चीज़ों) का जाननेवाला है सो वोह उन चीज़ों से बुलंदो बरतर है जिन्हें येह शरीक ठेहराते हैं।

93. आप (दुआ) फ़रमाइए कि ऐ मेरे रब ! अगर तू मुझे वोह (अज़ाब) दिखाने लगे जिसका उनसे वा'दा किया जा रहा है।

94. (तो) ऐ मेरे रब ! मुझे ज़ालिम क़ौममें शामिल न फ़रमाना।

95. और बेशक हम इस बात पर ज़रूर क़ादिर हैं कि हम आपको वोह (अज़ाब) दिखा दें जिसका हम उनसे वा'दा कर रहे हैं।

96. आप बुराईको ऐसे तरीके से दफ़ा' किया करें जो

إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ٨٨

سَيَقُولُونَ لِلّٰهِ ۖ قُلْ فَأَنَّى  
تُشْحَرُونَ ٨٩

بَلْ آتَيْنَهُم بِالْحَقِّ وَإِنَّهُمْ  
لَكَاذِبُونَ ٩٠

مَا اتَّخَذَ اللّٰهُ مِنْ وَلَدٍ ۚ وَمَا كَانَ  
مَعَهُ مِنْ إِلٰهٍ إِذًا لَّزَهَبَ كُلُّ  
إِلٰهٍ بِمَا خَلَقَ وَلَعَلَّ بَعْضُهُمْ عَلَى  
بَعْضٍ ۖ سُبْحٰنَ اللّٰهِ عَمَّا  
يَصِفُونَ ٩١

عَلِمِ الْغَيْبِ وَ الشَّهَادَةِ فَتَعَالٰى  
عَمَّا يُشْرِكُونَ ٩٢

قُلْ رَبِّ اِمَّا تُرِيّٰنِيْ مَا يُوْعَدُوْنَ ٩٣

رَبِّ فَلَا تَجْعَلْنِيْ فِي الْقَوْمِ  
الظّٰلِمِيْنَ ٩٤

وَ اِنَّا عَلٰى اَنْ تُرِيْكَ مَا نُوْعِدُهُمْ  
لَقٰدِرُونَ ٩٥

اِدْفَعْ بِالَّتِيْ هِيَ اَحْسَنُ السَّبِيْةِ ۖ



सबसे बेहतर हो हम उन (बातों) को खूब जानते हैं जो येह बयान करते हैं।

97. और आप (दुआ) फ़रमाइए : ऐ मेरे रब ! मैं शैतानों के वस्वसों से तेरी पनाह मांगता हूँ।

98. और ऐ मेरे रब ! मैं उस बात से (भी) तेरी पनाह मांगता हूँ कि वोह मेरे पास आएँ।

99. यहां तककि जब उनमें से किसीको मौत आ जाएगी (तो) वोह कहेगा : ऐ मेरे रब ! मुझे (दुनिया में) वापस भेज दे।

100. ताकि मैं उस (दुनिया) में कुछ नेक अमल कर लूं जिसे मैं छोड़ आया हूँ। हरगिज़ नहीं, येह वोह बात है जिसे वोह (बतौर हसरत) केह रहा होगा, और उनके आगे उस दिन तक एक परदा (हाइल) है (जिस दिन) वोह (कब्रों से) उठाए जाएंगे।

101. फिर जब सूर फूँका जाएगा तो उनके दरमियान उस दिन न रिश्ते (बाकी) रहेंगे और न वोह एक दूसरेका हाल पूछ सकेंगे।

102. पस जिनके पलड़े (ज़ियादह आ'मालके बाइस) भारी होंगे तो वोही लोग कामयाबो कामरान होंगे।

103. और जिनके पलड़े (आ'मालका वज़न न होनेके बाइस) हलके होंगे तो येही लोग हैं जिन्होंने अपने आपको नुक्सान पहुंचाया वोह हमेशा दोज़ख़में रहेनेवाले हैं।

104. उनके चेहरोंको आग झुलस देगी और वोह उसमें दांत निकले बिगड़े हुए मुंहके साथ पड़े होंगे।

نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَصِفُونَ ﴿٩٦﴾

وَقُلْ رَبِّ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ هَمَزَاتِ الشَّيْطٰنِ ﴿٩٧﴾

وَ اَعُوْذُ بِكَ رَبِّ اَنْ يَّحْضُرُوْنِ ﴿٩٨﴾

حَتّٰى اِذَا جَآءَ اَحَدَهُمُ الْمَوْتُ قَالَ رَبِّ ارْجِعُوْنِ ﴿٩٩﴾

لَعَلّٰى اَعْمَلُ صَالِحًا فِىْمَا تَرَكْتُ كَلَّا اِنَّهَا كَلِمَةٌ هُوَ قَايِلُهَا وَمِنْ وَّرَآئِهِمْ بَرَزَخٌ اِلٰى يَوْمٍ يُبْعَثُوْنَ ﴿١٠٠﴾

فَاِذَا نُفِخَ فِى الصُّوْرِ فَلَا اَنْسَابَ بَيْنَهُمْ يَوْمَئِذٍ وَلَا يَتَسَاءَلُوْنَ ﴿١٠١﴾

فَمَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ فَاُولٰٓئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُوْنَ ﴿١٠٢﴾

وَمَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ فَاُولٰٓئِكَ الَّذِيْنَ خَسِرُوْا اَنْفُسَهُمْ فِىْ جَهَنَّمَ خٰلِدُوْنَ ﴿١٠٣﴾

تَتَفَحُّ وُجُوْهُهُمْ النَّارُ وَ هُمْ فِيْهَا كٰلِحُوْنَ ﴿١٠٤﴾

105. (उनसे कहा जाएगा :) क्या तुम पर मेरी आयतें पढ़ पढ़ कर नहीं सुनाई जाती थीं फिर तुम उन्हें झुटलाया करते थे।

106. वोह कहेंगे : ऐ हमारे रब ! हम पर हमारी बद बख्ती ग़ालिब आ गई थी और हम यकीनन गुमराह कौम थे।

107. ऐ हमारे रब ! तू हमें यहांसे निकाल दे फिर अगर हम (उसी गुमराही का) इआदह करें तो बेशक हम ज़ालिम होंगे।

108. इशाद हुवा : (अब) उसीमें ज़िल्लत के साथ पड़े रहो और मुझसे बात न करो।

109. बेशक मेरे बन्दों में से एक तबक्का ऐसा भी था जो (मेरे हुजूर) अर्जु किया करते थे : ऐ हमारे रब ! हम ईमान ले आए हैं पस तू हमें बख्श दे और हम पर रहम फ़रमा और तू (ही) सबसे बेहतर रहम फ़रमानेवाला है।

110. तो तुम उनका तमस्खुर किया करते थे यहां तक कि उन्होंने तुम्हें मेरी याद भी भुला दी और तुम (सिर्फ) उनकी तज़हीक ही करते रहेते थे।

111. बेशक आज मैंने उन्हें उनके सब्रका जो वोह करते रहे (येह) सिला अता फ़रमाया है कि वोह कामयाब हो गए हैं।

112. इशाद होगा कि तुम ज़मीनमें बरसोंके शुमार से कितनी मुद्दत ठेहरे रहे (हो) ?

113. वोह कहेंगे : हम एक दिन या दिनका कुछ हिस्सा ठेहरे (होंगे) आप आ'दादो शुमार करनेवालों से पूछ लें।

أَلَمْ تَكُنْ الَّتِي تَتْلَىٰ عَلَيْهِمْ فُكُتُم بِهَا تَكَذِّبُونَ ﴿١٠٥﴾

قَالُوا رَبَّنَا غَلَبَتْ عَلَيْنَا شِقْوَتُنَا وَكُنَّا قَوْمًا ضَالِّينَ ﴿١٠٦﴾

رَبَّنَا أَخْرِجْنَا مِنْهَا فَإِنْ عُدْنَا فَإِنَّا ظَالِمُونَ ﴿١٠٧﴾

قَالَ احْسُوا فِيهَا وَلَا تُكَلِّمُونِ ﴿١٠٨﴾

إِنَّهُ كَانَ فَرِيقٌ مِّنْ عِبَادِي يَقُولُونَ رَبَّنَا آمَنَّا فَاغْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّحِيمِينَ ﴿١٠٩﴾

فَاتَّخَذْتُمُوهُمْ سِحْرِيًّا حَتَّىٰ أَنْسَوْكُمْ ذِكْرِي وَكُنْتُمْ مِنْهُمْ تَضْحَكُونَ ﴿١١٠﴾

إِنِّي جَزَيْتُهُمُ الْيَوْمَ بِمَا صَبَرُوا إِنَّهُمْ هُمُ الْفَائِزُونَ ﴿١١١﴾

قُلْ كَمْ لَبِثْتُمْ فِي الْأَرْضِ عَدَدَ سِنِينَ ﴿١١٢﴾

قَالُوا لَبِثْنَا يَوْمًا أَوْ بَعْضَ يَوْمٍ فَسَلِ الْعَادِّينَ ﴿١١٣﴾

114. इर्शाद होगा तुम (वहां) नहीं ठेहरे मगर बहुत ही थोड़ा अर्सा काश! तुम (येह बात वहीं) जानते) होते।

115. सो किया तुमने येह खयाल कर लिया था कि हमने तुम्हें बेकार (व बे मक्सद) पैदा किया है और येह कि तुम हमारी तरफ लौट कर नहीं आओगे।

116. पस अल्लाह जो बादशाहे हकीकी है बुलंदो बरतर है उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं बुजुर्गी और इज्जतवाले अर्श (इकितदार) का (वोही) मालिक है।

117. और जो शख्स अल्लाहके साथ किसी और मा'बूद की परस्तिश करता है उसके पास उसकी कोई सनद नहीं है सो उसका हिसाब उसके रब ही के पास है। बेशक काफिर लोग फ़लाह नहीं पाएंगे।

118. और आप अर्ज कीजिए : ऐ मेरे रब ! तू बख़्श दे और रहम फ़रमा और तू (ही) सबसे बेहतर रहम फ़रमानेवाला है।

قُلْ إِنْ لِّسْتُمْ إِلَّا قَلِيلًا لَّوْ أَنكُم  
كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝۱۱۳

أَفَحَسِبْتُمْ أَنبَا خَلَقْنَاهُ عَشَاءً وَأَنكُم  
إِلَيْنَا لَا تُرْجَعُونَ ۝۱۱۵

فَتَعَالَى اللَّهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ لَا إِلَهَ  
إِلَّا هُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ ۝۱۱۶

وَمَنْ يَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ لَا  
بُرْهَانَ لَهُ بِهِ فَإِنَّمَا حِسَابُهُ عِنْدَ  
رَبِّهِ ۝۱۱۷ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الْكَافِرُونَ ۝۱۱۸

وَقُلْ رَبِّ اغْفِرْ وَارْحَمْ وَأَنْتَ  
خَيْرُ الرَّحِيمِينَ ۝۱۱۸

आयातुहा 64

24 सूरतुन नूर म-दनिय्यतुन 102

रुकूआतुहा 9

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. (येह) एक (अज़ीम) सूरत है जिसे हमने उतारा है और हमने इस (के अहकाम) को फ़र्ज कर दिया है और हमने इसमें वाजेह आयतें नाज़िल फ़रमाई हैं ताकि तुम नसीहत हासिल करो।

2. बदकार औरत और बदकार मर्द (अगर ग़ैर शादी शुदह हों) तो उन दोनों में से हर एक को (शराइते हद के साथ

سُورَةً أَنزَلْنَاهَا وَفَرَضْنَاهَا وَأَنزَلْنَا فِيهَا آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ لَّعَلَّكُمْ  
تَذَكَّرُونَ ۝۱

الزَّانِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلِدُوا كُلَّ  
وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةً جَلْدَةٍ وَلَا



जुमें जिनाके साबित हो जाने पर) सौ (सौ) कोड़े मारो (जब कि शादी शुदह मर्दों औरत की बदकारी पर सज़ा रज़्म है और येह सज़ाए मौत है) और तुम्हें उन दोनों पर (दीनके हुक्मके इज़ाअ) में ज़रा तरस नहीं आना चाहिए अगर तुम अल्लाह पर और आखिरतके दिन पर ईमान रखते हो, और चाहिए कि उन दोनोंकी सज़ा (के मौके') पर मुसलमानोंकी (एक अच्छी खासी) जमाअत मौजूद हो।

3. बदकार मर्द सिवाए बदकार औरत या मुशरिक औरतके (किसी पाकीज़ा औरतसे) निकाह (करना पसंद) नहीं करता और बदकार औरत (भी) सिवाए बदकार मर्द या मुशरिक के (किसी सालेह शख्ससे) निकाह (करना पसंद) नहीं करती, और येह (फे'ले जिना) मुसलमानों पर हुराम कर दिया गया है।

4. और जो लोग पाकदामन औरतों पर (बदकारी की) तोहमत लगाएं फिर चार गवाह पेश न कर सकें तो तुम उन्हें (सज़ाए क़ज़फ़ के तौर पर) अस्सी कोड़े लगाओ और कभी भी उनकी गवाही कुबूल न करो, और येही लोग बदकार हैं।

5. सिवाए उनके जिन्होंने इस (तोहमत लगाने) के बाद तौबा कर ली और (अपनी) इस्लाह कर ली, तो बेशक अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला निहायत महरबान है (उनका शुमार फ़ासिकों में नहीं होगा मगर उससे हद्दे क़ज़फ़ मुआफ़ नहीं होगी)।

6. और जो लोग अपनी बीवियों पर (बदकारी की) तोहमत लगाएं और उनके पास सिवाए अपनी ज़ात के कोई गवाह न हों तो ऐसे किसी भी एक शख्स की गवाही येह है कि (वोह खुद) चार मर्तबा अल्लाहकी क़सम

تَأْخُذْكُمْ بِهَا رَافَةً فِي دِينِ اللَّهِ  
إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ  
الْآخِرِ وَلَيْشَهِدَ عَذَابُهَا طَائِفَةً  
مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ ②

الزَّانِي لَا يَنْكِحُ إِلَّا زَانِيَةً أَوْ  
مُشْرِكَةً وَالزَّانِيَةُ لَا يَنْكِحُهَا إِلَّا  
زَانٍ أَوْ مُشْرِكٌ وَحُرْمٌ ذَلِكَ  
عَلَى الْمُؤْمِنِينَ ③

وَالَّذِينَ يَرْمُونَ الْمُحْصَنَاتِ ثُمَّ  
لَمْ يَأْتُوا بِأَرْبَعَةِ شُهَدَاءَ  
فَاجْلِدُوهُمْ ثَمَانِينَ جَلْدَةً وَ  
لَا تَقْبَلُوا لَهُمْ شَهَادَةً أَبَدًا  
وَأُولَئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ④

إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا مِن بَعْدِ ذَلِكَ وَ  
أَصْلَحُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ  
رَّحِيمٌ ⑤

وَالَّذِينَ يَرْمُونَ أَزْوَاجَهُمْ وَلَمْ  
يَكُنْ لَهُمْ شُهَدَاءُ إِلَّا أَنْفُسُهُمْ  
فَشَهَادَةُ أَحَدِهِمْ أَرْبَعُ شَهَدَاتٍ

खा कर गवाही दे कि वोह (इल्ज़ाम लगानेमें) सच्चा है।

7. और पांचवीं मर्तबा येह (कहे) कि उस पर अल्लाहकी ला'नत हो अगर वोह झूटा हो।

8. और (इसी तरह) येह बात उस (औरत) से (भी) सज़ा को टाल सकती है कि वोह चार मर्तबा अल्लाहकी क़सम खा कर (खुद गवाही दे कि वोह मर्द इस तोहमत के लगाने में) झूटा है।

9. और पांचवीं मर्तबा येह (कहे) कि उस पर (या'नी मुझ पर) अल्लाहका गुज़ब हो अगर येह (मर्द इस इल्ज़ाम लगाने में) सच्चा हो।

10. और अगर तुम पर अल्लाहका फ़ज़ल और उसकी रहमत न होती (तो तुम ऐसे हालातमें ज़ियादह परेशान होते) और बेशक अल्लाह बड़ा ही तौबा कुबूल फ़रमानेवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

11. बेशक जिन लोगोंने (आइशा सिद्दीका तैयबा ताहेरा रज़ि पर) बोहतान लगाया था (वोह भी) तुम ही में से एक जमात थी, तुम इस (बोहतान के वाकये) को अपने हक़ में बुरा मत समझो बल्कि वोह तुम्हारे हक़ में बेहतर (हो गया) है, ★ उनमें से हर एकके लिए इतनाही गुनाह है जितना उसने कमाया, और उनमें से जिसने उस (बोहतान) में सब से ज़ियादह हिस्सा लिया इस के लिए जबरदस्त अज़ाब है।

12. ऐसा क्यूं न हुवा कि जब तुमने इस (बोहतान) को सुना था तो मोमिन मर्द और मोमिन औरतें अपनों के बारेमें नेक गुमान कर लेते और (येह) केह देते कि येह खुला (झूट पर मब्नी) बोहतान है।

بِاللّٰهِ لَا اِنَّهُ لَمِنَ الصّٰدِقِيْنَ ٦

وَالْخَامِسَةُ اَنَّ لَعْنَتَ اللّٰهِ عَلَيْهِ

اِنْ كَانَ مِنَ الْكَذٰبِيْنَ ٧

وَيَدْرَأُ عَنْهَا الْعَذَابَ اَنْ تَشْهَدَ

اَرْبَعَ شَهَدَاتٍ بِاللّٰهِ لَا اِنَّهُ لَمِنَ

الْكَذٰبِيْنَ ٨

وَالْخَامِسَةُ اَنَّ غَضَبَ اللّٰهِ عَلَيْهَا

اِنْ كَانَ مِنَ الصّٰدِقِيْنَ ٩

وَلَوْ لَا فَضْلُ اللّٰهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ

وَاَنَّ اللّٰهَ تَوَّابٌ حَكِيْمٌ ١٠

اِنَّ الَّذِيْنَ جَاءُوْ بِالْاِفْكِ عُصْبَةٌ

مِّنْكُمْ لَا تَحْسَبُوْهُ شَرًّا لَّكُمْ بَلْ

هُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ لِكُلِّ اَمْرِئٍ مِّنْهُمْ مَا

اَكْتَسَبَ مِنَ الْاِثْمِ وَالَّذِيْ تَوَلَّى

كِبْرَةً مِّنْهُمْ لَهُ عَذَابٌ عَظِيْمٌ ١١

لَوْ لَا اِذْ سَبَعْتُمْوهَ ظَنَّ الْمُؤْمِنُوْنَ

وَالْمُؤْمِنٰتُ بِاَنْفُسِهِمْ خَيْرًا وَّ

قَالُوْا هٰذَا اِفْكٌ مُّبِيْنٌ ١٢

★ (क्योंकि तुम्हें इसी हवालेसे अहकामे शरीअत मिल गए और आइशा सिद्दीका तैयबा ताहेराह रज़ि की पाक दामनीका गवाह खुद अल्लाह बन गया जिससे तुम्हें उनकी शानका पता चल गया)

13. यह (इफतिरा पर्दाज लोग) इस(तूफान) पर चार गवाह क्यों न लाए, फिर जब वोह गवाह नहीं ला सकते तो येही लोग अल्लाहके नजदीक झुटे हैं।

14. और अगर तुम पर दुनिया ओ आखिरत में अल्लाहका फ़जल और उसकी रहमत न होती तो जिस (तोहमत के) चर्चोंमें तुम पड़ गए हो उस पर तुम्हें जबरदस्त अज़ाब पहुँचता।

15. जब तुम इस (बात) को (एक दूसरे से सुन कर) अपनी जबानों पर लाते रहे और अपने मुंहसे वोह कुछ केहते रहे जिसका (खुद) तुम्हें कोई इल्म ही न था और उस (चर्चों) को मा'मूली बात खयालकर रहे थे, हालांकि वोह अल्लाहके हुजूर बडी (जसारत हो रही) थी।

16. और जब तुमने येह (बोहतान) सुना था तो तुमने (उसी वक़्त) येह क्यों न केह दिया के हमारे लिए येह (जाईज़ ही) नहीं के हम उसे जबान पर ले आएँ (बल्कि तुम येह केहते कि ऐ अल्लाह!) तू पाक है (इस बातसे के ऐसी औरतको अपने हबीबे मुकर्रम ﷺ की महबूब जौजा बना दे) येह बहुत बड़ा बोहतान है।

17. अल्लाह तुमको नसीहत फ़रमाता है कि फिर कभी भी ऐसी बात (उम्र भर) न करना अगर तुम अहले ईमान हो।

18. और अल्लाह तुम्हारे लिए आयतों को वाजेह तौर पर बयान फ़रमाता है, और अल्लाह ख़ूब जानने वाला बडी हक्मतवाला है।

19. बेशक जो लोग इस बातको पसंद करते हैं कि मुसलमानों में बेहयाई फैले उनके लिए दुनिया और

لَوْ لَا جَاءُوا عَلَيْهِ بِأَرْبَعَةِ شُهَدَاءَ فَإِذْ لَمْ يَأْتُوا بِالشُّهَدَاءِ فَأُولَئِكَ عِنْدَ اللَّهِ هُمُ الْكَذِبُونَ ۝۱۳

وَلَوْ لَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ لَمَسَّكُمْ فِي مَا أَفَضْتُمْ فِيهِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝۱۴

إِذْ تَقُولُ لَهُ بِالسِّنِّتِمْ وَتَقُولُونَ بِأَفْوَاهِكُمْ مَا لَيْسَ لَكُمْ بِهِ عِلْمٌ وَتَحْسَبُونَهُ هَيِّئًا ۚ وَهُوَ عِنْدَ اللَّهِ عَظِيمٌ ۝۱۵

وَلَوْ لَا إِذْ سَمِعْتُمُوهُ قُلْتُمْ مَا يَكُونُ لَنَا أَنْ نَتَكَلَّمَ بِهَذَا ۚ سُبْحَنَكَ هَذَا بُهْتَانٌ عَظِيمٌ ۝۱۶

يَعِظُكُمُ اللَّهُ أَنْ تَعُودُوا لِمِثْلِهِ أَبَدًا إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝۱۷

وَيُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمُ الْآيَاتِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۝۱۸

إِنَّ الَّذِينَ يُجِبُونَ أَنْ تَشِيْعَ الْفَاحِشَةُ فِي الَّذِينَ آمَنُوا لَهُمْ



आखिरत में दर्दनाक अज़ाब है, और अल्लाह (ऐसे लोगोंके अज़ाइमको) जानता है और तुम नहीं जानते।

20. और अगर तुम पर (इस रसूले मुकर्रम ﷺ के सद्केमें) अल्लाहका फ़जल और उसकी रहमत न होती तो (तुम भी पेहली उम्मतों की तरह तबाह कर दिए जाते) मगर अल्लाह बड़ा शफ़ीक़ बड़ा रहम फ़रमाने वाला है।

21. ऐ ईमान वाले! शैतानके रास्तों पर न चलो, और जो शख्स शैतानके रास्तों पर चलता है तो वोह यकीनन बेहयाई और बुरे कामों (के फ़रोग) का हुक्म देता है, और अगर तुम पर अल्लाहका फ़जल और उसकी रहमत न होती तो तुम में से कोई शख्स भी कभी (इस गुनाहे तोहमतके दाग़ से) पाक न हो सकता लेकिन अल्लाह जिसे चाहता है पाक फ़रमा देता है, और अल्लाह ख़ूब सुननेवाला जाननेवाला है।

22. और तुममें से (दीनी) बुजुर्ग़ीवाले और (दुन्यवी) कशाइशवाले (अब) इस बातकी क़सम न खाएं कि वोह (इस बोहतान के ज़ुर्ममें शरीक) रिश्तेदारों और मोहताजों और अल्लाहकी राह में हिजरत करने वालोंको (माली इम्दाद न) देंगे उन्हें चाहिए कि(उनका कुसूर) मुआफ़ कर दें और (उनकी ग़लती से) दरगुजर करें, क्या तुम इस बातको पसंद नहीं करते के अल्लाह तुम्हें बख़्शा दे, और अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला महरबान है।

23. बेशक जो लोग उन पारसा मोमिन औरतों पर जो (बुराईके तसव्वूर से भी) बेख़बर और ना आशना हैं (ऐसी) तोहमत लगाते हैं वोह दुनिया और आख़िरत

عَذَابٍ أَلِيمٍ ۖ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۚ  
وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ۝  
وَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ  
وَأَنَّ اللَّهَ سَرُوءٌ وَفَرَحِيمٌ ۝

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّبِعُوا  
خُطُوتِ الشَّيْطَانِ ۖ وَمَنْ يَتَّبِعْ  
خُطُوتِ الشَّيْطَانِ فَإِنَّهُ يَأْمُرُ  
بِالْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ ۖ وَلَوْلَا فَضْلُ  
اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ مَا زَكَا مِنْكُمْ  
مِّنْ أَحَدٍ أَبَدًا وَلَكِنَّ اللَّهَ يُزَكِّي  
مَنْ يَشَاءُ ۖ وَاللَّهُ سَبِيحٌ عَلَيْهِ ۝  
وَلَا يَأْكُلْ أُولُوا الْفَضْلِ مِنْكُمْ وَ  
السَّعَةِ أَنْ يُؤْتُوا أُولَى الْقُرْبَىٰ وَ  
الْمَسْكِينِ وَالْمُهَاجِرِينَ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ ۚ وَلْيَعْفُوا وَلْيَصْفَحُوا ۚ أَلَا  
تُحِبُّونَ أَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَكُمْ ۚ وَاللَّهُ  
غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝

إِنَّ الَّذِينَ يَرْمُونَ الْمُحْصَنَاتِ  
الْغُفْلَتِ الْمُؤْمِنَاتِ لُعْنُوا فِي الدُّنْيَا

(दोनों जहानों) में मलक़ून हैं और उनके लिए जबरदस्त अज़ाब है।

24. जिस दिन (खुद) उनकी जबानें और उनके हाथ और उनके पाऊं उन्हीं के खिलाफ गवाही देंगे के जो कुछ वोह करते रहे थे।

25. उस दिन अल्लाह उन्हें उन (के आ'माल) की पूरी पूरी जज़ा जिसके वोह सही हक़दार हैं दे देगा और वोह जान लेंगे के अल्लाह (खूद भी) हक़ है (और हक़ को) ज़ाहिर फ़रमाने वाला (भी) है।

26. नापाक औरतें नापाक मर्दों के लिए (मख़सूस) हैं और पलीद मर्द पलीद औरतों के लिए हैं, और (इसी तरह) पाको तैयब औरतें पाकीज़ा मर्दों के लिए (मख़सूस) हैं और पाको तैयब मर्द पाकीज़ा औरतों के लिए हैं (सो तुम रसूलुल्लाह ﷺ की पाकीज़गी व तहारत को देख कर खूद सोच लेते के अल्लाहने उन के लिए ज़ौजाभी किस कदर पाकीज़ा-व-तैयब बनाई होगी), येह (पाकीज़ाह लोग) उन (तोहमतों) से कुल्लियतन बरी हैं जो येह (बदजुबान) लोग केह रहे हैं, उनके लिए (तो) बख़्शाईश और इज्जतो बुजुर्गीवाली अता (मुकद्दर हो चुकी) है (तुम उनकी शान में जबानदराजी करके क्यूं अपना मुंह काला और अपनी आख़िरत तबाहो बरबाद करते हो)।

27. ऐ ईमान वालो ! अपने घरों के सिवा दूसरे घरों में दाखिल न हुआ करो, यहां तक कि तुम उनसे इजाज़त लेलो और उनके रहेनेवालों को (दाखिल होते ही) सलाम कहा करो येह तुम्हारे लिए बेहतर (नसीहत) है ताकि तुम (उसकी हिक्मतों में) ग़ौरो फ़िक़ करो।

وَالْآخِرَةُ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ٢٣

يَوْمَ تَشْهَدُ عَلَيْهِمْ أَلْسِنَتُهُمْ وَأَيْدِيهِمْ وَأَرْجُلُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ٢٤

يَوْمَ مَنذُورٌ قِيَمُ اللَّهُ دِيْنَهُمُ الْحَقَّ وَيَعْلَمُونَ أَنَّ اللَّهَ هُوَ الْحَقُّ السَّيِّئُ ٢٥

الْخَبِيثَاتُ لِلْخَبِيثِينَ وَالْخَبِيثُونَ لِلْخَبِيثَاتِ ۖ وَالطَّيِّبَاتُ لِلطَّيِّبِينَ وَالطَّيِّبُونَ لِلطَّيِّبَاتِ ۚ أُولَٰئِكَ مُبَرَّءُونَ مِمَّا يَقُولُونَ ۚ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ٢٦

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَدْخُلُوا بُيُوتًا غَيْرَ بُيُوتِكُمْ حَتَّى تَسْتَأْذِنُوا ۚ وَتُسَلِّمُوا عَلَىٰ أَهْلِهَا ۚ ذَٰلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ٢٧

28. फिर अगर तुम उन (घरों) में किसी शख्सको मौजूद न पाओ तो तुम उनके अंदर मत जाया करो यहां तक कि तुम्हें (इस बातकी) इजाज़त दी जाए और अगर तुमसे कहा जाए के वापस चले जाओ तो तुम वापस पलट जाया करो, येह तुम्हारे हकमें बड़ी पाकीजा बात है, और अल्लाह उन कामों से जो तुम करते हो खूब आगाह है।

29. उसमें तुम पर गुनाह नहीं कि तुम उन मकानात (व इमारात)में जो किसीकी मुस्तक़िल रहाइशगाह नहीं हैं (मसलन होटल, सराए और मुसाफ़िर खाने वगैरा में बग़ैर इजाज़त के) चले जाओ (के) उनमें तुम्हें फाइदाह उठानेका हक (हासिल) है, और अल्लाह उन (सब बातों) को जानता है जो तुम ज़ाहिर करते हो और जो तुम छुपाते हो।

30. आप मोमिन मर्दोंसे फ़रमा दें कि वोह अपनी निगाहें नीची रखा करें और अपनी शर्मगाहोंकी हिफ़ाज़त किया करें, येह उनके लिए बड़ी पाकीजा बात है। बेशक अल्लाह उन कामों से खूब आगाह है जो येह अंजाम दे रहे हैं।

31. और आप मोमिन औरतों से फ़रमा दें के वोह (भी) अपनी निगाहें नीची रखा करें और अपनी शर्मगाहों की हिफ़ाज़त किया करें और अपनी आराइशो ज़ेबाईश को ज़ाहिर न किया करें सिवाए(उसी हिस्से)के जो इसमें से खुद ज़ाहिर होता है और वोह अपने सरों पर औढ़े हुए दूपट्टे (और चादरें) अपने गिरेबानों और सीनों पर (भी) डाले रहा करें और वोह अपने बनाव सिंगार को (किसी पर) ज़ाहिर न किया करें सिवाए अपने शौहरों के या अपने बापदादा या अपने शौहरों के बापदादा के या अपने बेटों या शौहरों के बेटों के या अपने भाईयों या अपने भतीजों या अपने भांजोंके या अपनी (हम मज़हब, मुसलमान)

فَإِنْ لَّمْ تَجِدُوا فِيهَا أَحَدًا فَلَا تَدْخُلُوهَا حَتَّىٰ يُؤْذَنَ لَكُمْ ۚ وَإِنْ قِيلَ لَكُمْ ارجِعُوا فارجِعُوا هُوَ أَزْكَىٰ لَكُمْ ۖ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ عَلِيمٌ ﴿٢٨﴾  
لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَدْخُلُوا بُيُوتًا غَيْرَ مَسْكُونَةٍ فِيهَا مَتَاعٌ لَّكُمْ ۖ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تُبْدُونَ وَمَا تَكْتُمُونَ ﴿٢٩﴾

قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ يَعْضُوا مِنْ أَبْصَارِهِمْ وَيَحْفَظُوا أَرْوَاجَهُمْ ۖ ذَٰلِكَ أَزْكَىٰ لَهُمْ ۖ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا يَصْنَعُونَ ﴿٣٠﴾  
وَقُلْ لِلْمُؤْمِنَاتِ يَعْصِمْنَ مِنْ أَبْصَارِهِنَّ وَيَحْفَظْنَ فُرُوجَهُنَّ وَلَا يُبْدِينَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَلْيَضْرِبْنَ بِخُرُرِهِنَّ عَلَىٰ جُيُوبِهِنَّ ۚ وَلَا يُبْدِينَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا لِبُعُولَتِهِنَّ أَوْ آبَائِهِنَّ أَوْ آبَاءِ بُعُولَتِهِنَّ أَوْ أَبْنَاءِهِنَّ أَوْ أَبْنَاءِ بُعُولَتِهِنَّ أَوْ إِخْوَانِهِنَّ أَوْ بَنِي إِخْوَانِهِنَّ أَوْ خَوَاتِهِنَّ أَوْ



औरतों या अपनी ममलूका बांदियों के या मर्दों में से वोह खिदमतगार जो ख्वाहिशो शहवत से खाली हों या वोह बच्चे जो (कम सिनीके बाइस अभी) औरतोंकी परदे वाली चीजोंसे आगाह नहीं हूए (येह भी मुस्तस्नना हैं) और न (चलते हूए) अपने पाऊं (ज़मीन पर इस तरह) मारा करें कि (पैरोंकी झनकार से) उनका वोह सिंगार मा' लूम हो जाए जिसे वोह (हुक्मे शरीअतसे) पौशीदह किए हूए हैं, और तुम सबके सब अल्लाहके हुज़ूर तौबा करो ऐ मोमिनो! ताकि तुम (उन अहूकाम पर अमल पैरा हो कर) फ़लाह पा जाओ।

32. और तुम अपने मर्दों और औरतों में से उनका निकाह कर दिया करो जो (उम्मे निकाह के बा वजूद) बगैर अज़दवाजी ज़िन्दगी के (रेह रहे) हों और अपने बा सलाहियत गुलामों और बांदियों का भी (निकाह कर दिया करो), अगर वोह मोहताज होंगे (तो) अल्लाह अपने फ़ज़लसे उन्हें ग़नी कर देगा, और अल्लाह बडी वुसूत वाला बड़े इल्मवाला है।

33. और ऐसे लोगोंको पाकदामनी इख़्तियार करना चाहिए जो निकाह (की इस्तेताअत) नहीं पाते यहां तकके अल्लाह उन्हें अपने फ़ज़ल से ग़नी फ़रमा दे, और तुम्हारे जेरे दस्त (गुलामों और बांदियों) में से जो मकातिब (कुछ माल कमा कर देनेकी शर्त पर आज़ाद) होना चाहें तो उन्हें मकातिब (मजकूरा शर्त पर आज़ाद) कर दो अगर तुम उनमें भलाई जानते हो, और तुम (खुद भी) उन्हें अल्लाह के माल में से (आज़ाद होने के लिए) दे दो जो उसने तुम्हें अता फ़रमाया है, और तुम अपनी बांदियोंको दुन्यवी ज़िन्दगीका फाइदा हासिल करने के लिए बदकारी पर मजबूर न करो जबकि वोह पाकदामन (या हिफ़ाज़ते

نِسَائِهِنَّ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُنَّ  
أَوِ التَّبِيعِينَ غَيْرِ أُولِي الْإِرْبَةِ مِنَ  
الرِّجَالِ أَوِ الطِّفْلِ الَّذِينَ لَمْ  
يَظْهَرُوا عَلَى عَوْرَاتِ النِّسَاءِ ۚ وَلَا  
يَضْرِبْنَ بِأَرْجُلِهِنَّ لِيُعْلَمَ مَا  
يُخْفِينَ مِنْ زِينَتِهِنَّ ۚ وَتُؤْتَوْنَ  
إِلَى اللَّهِ جَبِيعًا ۚ أَيُّهُ الْمُؤْمِنُونَ  
لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿٣١﴾

وَأَنْكِحُوا الْأَيَامَىٰ مِنْكُمْ  
وَالصَّالِحِينَ مِنْ عِبَادِكُمْ وَإِمَائِكُمْ  
إِنْ يَكُونُوا فُقَرَاءَ يُعْزِهِمُ اللَّهُ  
مِنْ فَضْلِهِ ۚ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿٣٢﴾

وَلَيْسَتَّعْفِيفُ الَّذِينَ لَا يَجِدُونَ  
نِكَاحًا حَتَّىٰ يُعْزِيَهُمُ اللَّهُ مِنْ  
فَضْلِهِ ۚ وَالَّذِينَ يَبْتِغُونَ الْكُتُبَ  
مِمَّا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ فَكَاتِبُوهُمْ إِنْ  
عَلِمْتُمْ فِيهِمْ خَيْرًا ۚ وَآتَوْهُمْ مِّنْ  
مَّالِ اللَّهِ الَّذِي آتَاكُمْ ۚ وَلَا تَكْرَهُوا  
فَتْيَتَكُمْ عَلَى الْبِعَاءِ ۚ إِنْ أَرَادَنْ  
تَحْصُنَا لَتَبْتِغُوا عَرَضَ الْحَيَاةِ

निकाह में) रेहना चाहती हैं, और जो शख्स उन्हें मजबूर करेगा तो अल्लाह उनके मजबूर हो जाने के बाद (भी) बड़ा बख्शानेवाला महरबान है।

34. और बेशक हमने तुम्हारी तरफ वाजेह और रौशन आयतें नाज़िल फ़रमाई हैं और कुछ उन लोगों की मिसालें (या'नी किस्सए आइशा की तरह किस्सए मरयम और किस्सए यूसुफ़) जो तुमसे पहले गुजर चुके हैं और (येह) परहेज़गारों के लिए नसीहत है।

35. अल्लाह आस्मानों और ज़मीन का नूर है उसके नूरकी मिसाल (जो नूरे मुहंमदी ﷺ की शकल में दुनिया में रौशन है) उस ताक़ (नुमा सीनए अक्दस) जैसी है जिस में चिरागे (नुबुवत रौशन) है ; (वोह) चिराग, फ़ानूस (कल्बे मुहंमदी ﷺ) में रखा है। (येह) फ़ानूस (नूरे इलाही के परतव से इस कदर मुनव्वर है) गोया एक दरख़ान्दा सितारा है (येह चिरागे नुबुवत) जो जैतून के मुबारक दरख़त से (या'नी आलमे कुदस के बा बरकत राब्तए वही से या अंबियाओ रुसुल ही के मुबारक शिजराए नबुवत से) रौशन हुवा है न (फ़क़त) शर्की है और न गर्बी (बल्कि अपने फ़ैजे नूरकी वुसअत में आलमगीर है) ऐसा मा'लूम होता है कि इसका तैल (खूद ही) चमक रहा है अगरचे अभी उसे (वहये रब्बानी और मो'जिज़ाते आस्मानी की) आगने छुवा भी नहीं (वोह) नूरके उपर नूर है (या'नी नूरे वुजूद पर नूरे नुबुवत गोया वोह ज़ात दोहरे नूरका पैकर है), अल्लाह जिसे चाहता है अपने नूर (की मा'रेफ़त) तक पहुंचा देता है, और अल्लाह लोगों (की हिदायत) के लिए मिसालें बयान फ़रमाता है, और अल्लाह हर चीज़से ख़ूब आगाह है।

الدُّنْيَا وَمَنْ يُكْرِهْنَهَا فَإِنَّ اللَّهَ مِنْ  
بَعْدِ الْكَرَاهِيَةِ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ٣٢  
وَلَقَدْ أَنْزَلْنَا إِلَيْكُمْ آيَاتٍ مُبَيِّنَاتٍ  
وَمَثَلًا مِنَ الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ  
قَبْلِكُمْ وَمَوْعِظَةً لِّلْمُتَّقِينَ ٣٣  
اللَّهُ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
مِثْلُ نُورِ كَاشِفَةٍ فِيهَا مِصْبَاحٌ  
الْمِصْبَاحُ فِي زُجَاجَةٍ الزُّجَاجَةُ  
كَأَنَّهَا كَوْكَبٌ دُرِّيٌّ يُوقَدُ مِنْ  
شَجَرَةٍ مُّبَارَكَةٍ زَيْتُونَةٍ لَا شَرْقِيَّةٍ  
وَلَا غَرْبِيَّةٍ يَكَادُ زَيْتُهَا يُضِيءُ وَلَوْ  
لَمْ تَمْسَسْهُ نَارٌ نُورٌ عَلَى نُورٍ  
يَهْدِي اللَّهُ لِنُورِهِ مَنْ يَشَاءُ  
وَيَضْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَالَ لِلنَّاسِ  
وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ٣٥

36. (अल्लाहका यह नूर) ऐसे घरों (मसाजिद और मराकिज़) में (मुयस्सर आता है) जिन (की क़दरो मन्ज़िलत) के बुलंद किए जाने और जिनमें अल्लाह के नाम का ज़िक्र किए जानेका हुक्म अल्लाह ने दिया है (यह वोह घर है कि अल्लाह वाले) उनमें सुब्हो शाम उसकी तस्बीह करते हैं।

37. (अल्लाह के इस नूरके हामिल) वोही मरदाने (खुदा) हैं जिन्हें तिजारत और खरीदो फ़रोख़्त न अल्लाहकी याद से गाफ़िल करती है और न नमाज़ कायम करने से और न ज़कात अदा करने से (बल्कि दुन्यवी फ़राइज की अदाएगी के दौरान भी) वोह (हमा वक़्त) उस दिनसे डरते रहेते हैं जिस में (ख़ौफ़ के बाइस) दिल और आँखें (सब) उलट पलट हो जाएंगी।

38. ताकि अल्लाह उन्हें उन (नेक) आ'माल का बेहतर बदला दे जो उन्होंने किए हैं और अपने फ़जल से उन्हें और (भी) ज़ियादह (अ़ता) फ़रमा दे, और अल्लाह जिसे चाहता है बिग़ैर हिसाबके रिज़क़ (व अ़ता) से नवाज़ता है।

39. और काफ़िरों के आ'माल चटयल मैदान में सराबकी मानिन्द हैं जिसको प्यासा पानी समझता है। यहाँ तक कि जब उसके पास आता है तो उसे कुछ (भी) नहीं पाता (उसी तरह उसने आख़िरत में) अल्लाह को अपने पास पाया मगर अल्लाहने उसका पूरा हिसाब (दुनिया में ही) चुका दिया था, और अल्लाह जल्द हिसाब करने वाला है।

40. या (काफ़िरों के आ'माल) उस गेहरे समन्दरकी तारीकियोंकी मानिन्द हैं जिसे मौजने ढांपा हुआ हो (फिर) उसके ऊपर एक और मौज हो (और) उसके ऊपर बादल हों (यह तेह दर तेह) तारीकियां एक दूसरे के ऊपर हैं, जब

فِي بُيُوتٍ أَذِنَ اللَّهُ أَنْ تُرْفَعَ وَ  
يُذْكَرَ فِيهَا اسْمُهُ يُسَبِّحُ لَهُ فِيهَا  
بِالْعُدُوِّ وَالْإِصْلَاحِ ۖ (٣٦)

رَجَالٌ لَا تُلْمِهِمْ تِجَارَةٌ وَ لَا  
بَيْعٌ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَإِقَامِ الصَّلَاةِ  
وَإِيتَاءِ الزَّكَاةِ ۖ يَخَافُونَ يَوْمًا  
تَتَقَلَّبُ فِيهِ الْقُلُوبُ وَالْأَبْصَارُ ۖ (٣٧)

لِيَجْزِيَ اللَّهُ أَحْسَنَ مَا عَمِلُوا  
وَ يَزِيدَهُمْ مِّنْ فَضْلِهِ ۖ وَاللَّهُ  
يَرْزُقُ مَن يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ ۖ (٣٨)

وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَعْمَالُهُمْ كَسَرَابٍ  
بَقِيعَةٍ يَّحْسِبُهُ الظَّمْآنُ مَاءً ۖ  
حَتَّىٰ إِذَا جَاءَهُ لَمْ يَجِدْهُ شَيْئًا وَ  
وَجَدَ اللَّهَ عِنْدَهُ فَوْقَهُ حِسَابَهُ ۖ  
وَاللَّهُ سَرِيعُ الْحِسَابِ ۖ (٣٩)

أَوْ كَظُلُمٍ فِي بَحْرٍ لُّجِّيٍّ يَّعْشُهُ مَوجٌ  
مِّنْ فَوْقِهِ مَوجٌ مِّنْ فَوْقِهِ سَحَابٌ ۖ  
ظُلُمٌ بَعْضُهُ فَوْقَ بَعْضٍ ۖ إِذَا أَخْرَجَ



(ऐसे समन्दर में डूबने वाला कोई शख्स) अपना हाथ बाहर निकाले तो उसे (कोई भी) देख न सके, और जिस के लिए अल्लाह ही ने नूरे (हिदायत) नहीं बनाया तो उस के लिए (कहीं भी) नूर नहीं होता।

يَدَاهُ لَمْ يَكْدِرْهَا وَمَنْ لَمْ يَجْعَلِ  
اللَّهُ لَهُ نُورًا فَمَالَهُ مِنْ نُورٍ ٣٠

41. क्या तुमने नहीं देखा कि जो कोई भी आस्मानों और ज़मीनमें है वोह (सब) अल्लाह ही की तस्बीह करते हैं और परिन्दे (भी फ़िज़ाओं में) पर फैलाए हूए (उसी की तस्बीह करते हैं), हर एक (अल्लाह के हुज़ूर) अपनी नमाज़ और अपनी तस्बीह को जानता है, और अल्लाह उन कामों से ख़ूब आगाह है जो वोह अंजाम देते हैं।

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يُسَبِّحُ لَهُ مَنْ فِي  
السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالطَّيْرِ صَفٌّ  
كُلٌّ قَدْ عَلِمَ صَلَاتَهُ وَتَسْبِيحَهُ  
وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِمَا يَفْعَلُونَ ٣١

42. और सारे आस्मानों और ज़मीन की हुक्मरानी अल्लाह ही की है, और सबको उसी की तरफ़ लौट कर जाना है।

وَالِلَّهِ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
وَإِلَى اللَّهِ الْمَصِيرُ ٣٢

43. क्या तुमने नहीं देखा कि अल्लाह ही बादल को पहले) आहिस्ता आहिस्ता चलाता है फिर उस (के मुख़लिफ़ टुकड़ों) को आपस में मिला देता है फिर उसे तेह बह तेह बना देता है फिर तुम देखते हो कि उसके दरमियान खाली जगहोंसे बारिश निकल कर बरस्ती है, और वोह उसी आस्मान (या'नी फ़िज़ा) में बरफानी पहाड़ोंकी तरह (दिखाई देनेवाले) बादलों में से ओले बरसाता है, फिर जिस पर चाहता है उन ओलों को गिराता है और जिससे चाहता है उनको फेर देता है (मज़ीद येह कि उन्हीं बादलों से बिजली भी पैदा करता है), यूँ लगता है कि उस (बादल) की बिजलीकी चमक आँखों (को खैरा करके उन) की बीनाई उचक ले जाएगी।

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يُزْجِي سَحَابًا ثُمَّ  
يُؤَلِّفُ بَيْنَهُ ثُمَّ يَجْعَلُهُ رُكَّامًا  
فَتَرَى الْوَدْقَ يَخْرُجُ مِنْ خَلِّهِ  
يُنْزَلُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ جِبَالٍ فِيهَا  
مِنْ بَرَدٍ فَيُصِيبُ بِهِ مَنْ يَشَاءُ  
وَيَصْرِفُهُ عَنِ مَنْ يَشَاءُ ٣٣  
سَنَابِرُهُ يَذْهَبُ بِالْأَبْصَارِ ٣٣

44. और अल्लाह रात और दिनको (एक दूसरे के ऊपर) पलटता रहता है, और बेशक उसमें अक्लो बसीरत वालों के लिए (बडी) रेहनुमाई है।

يُقَلِّبُ اللَّهُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ ٣٤  
فِي ذَلِكَ لَعِبْرَةٌ لِّأُولِي الْأَبْصَارِ ٣٤

45. और अल्लाहने हर चलने फिरनेवाले (जानदार) की पैदाइश (की कीमियाई इब्तिदा) पानी से फ़रमाई, फिर उनमें से बा'ज वोह हूए जो अपने पेटके बल चलते हैं और उन में से बा'ज वोह हूए जो दो पांव पर चलते हैं, और उन में से बा'ज वोह हूए जो चार (पैरों) पर चलते हैं, अल्लाह जो चाहता है पैदा फ़रमाता रेहता है, बेशक अल्लाह हर चीज़ पर बड़ा क़ादिर है।

46. यकीनन हमने वाजेह और रौशन बयान वाली आयतें नाजिल फ़रमाई हैं, और अल्लाह (उनके ज़रीए) जिसे चाहता है सीधी राहकी तरफ़ हिदायत फ़रमा देता है।

47. और वोह (लोग) केहते हैं कि हम अल्लाह पर और रसूल (ﷺ) पर ईमान ले आए हैं और इताअत करते हैं फिर उस (क़ौल) के बाद उनमें से एक गिरोह (अपने इकरार से) रूगरदानी करता है, और येह लोग (हक़ीक़त में) मोमिन (ही) नहीं हैं।

48. और जब उन लोगों को अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की तरफ़ बुलाया जाता है कि वोह उनके दरमियान फ़ैसला फ़रमा दे तो उस वक़्त उनमें से एक गिरोह (दरबारे रिसालत ﷺ में आने से) गुरेज़ां होता है।

49. और अगर वोह हक़वाले होते तो वोह उस (रसूल ﷺ) की तरफ़ मुतीअ हो कर तेज़ी से चले आते।

50. क्या उनके दिलों में (मुनाफ़िक़त की) बीमारी है या वोह (शाने रिसालत ﷺ में) शक करते हैं या वोह उस बातका अंदेशा रखते हैं कि अल्लाह और उसका

وَاللّٰهُ خَلَقَ كُلَّ دَابَّةٍ مِّنْ مَّاءٍ ۚ  
فَمِنْهُمْ مَّنْ يَّشْرِي عَلَىٰ بَطْنِهِ ۚ  
وَمِنْهُمْ مَّنْ يَّشْرِي عَلَىٰ رَجْلَيْنِ ۚ  
وَمِنْهُمْ مَّنْ يَّشْرِي عَلَىٰ أَرْبَعٍ ۖ  
يَخْلُقُ اللّٰهُ مَا يَشَاءُ ۗ إِنَّ اللّٰهَ  
عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٣٥﴾

لَقَدْ أَنزَلْنَا آيَاتٍ مُّبَيِّنَاتٍ ۖ وَاللّٰهُ  
يَهْدِي مَن يَّشَاءُ إِلَىٰ صِرَاطٍ  
مُّسْتَقِيمٍ ﴿٣٦﴾

وَيَقُولُونَ آمَنَّا بِاللّٰهِ وَبِالرَّسُولِ  
وَ أَعْطَيْنَا ثُمَّ يَتَوَلَّىٰ فَرِيقٌ مِّنْهُمْ  
مِّنْ بَعْدِ ذَٰلِكَ ۖ وَمَا أُولَٰئِكَ  
بِالْمُؤْمِنِينَ ﴿٣٧﴾

وَ إِذَا دُعُوا إِلَى اللّٰهِ وَرَسُولِهِ  
لِيَحْكُمَ بَيْنَهُمْ إِذَا فَرِيقٌ مِّنْهُمْ  
مُّعْرِضُونَ ﴿٣٨﴾

وَ إِن يَكُنْ لَهُمُ الْحَقُّ يَأْتُوا إِلَيْهِ  
مُدْعَيْنِينَ ﴿٣٩﴾

أَفِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ أَمْ امْتَرَبُوا  
أَمْ يَخَافُونَ أَن يَحِيفَ اللّٰهُ

रसूल (ﷺ) उनपर जुल्म करेंगे, (नहीं) बल्कि वोही लोग खुद ज़ालिम हैं।

51. ईमान वालोंकी बाततो फ़क़त येह होती है कि जब उन्हें अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की तरफ़ बुलाया जाता है ताकि वोह उनके दरमियान फ़ैसला फ़रमाए तो वोह येही कुछ कहें कि हमने सुन लिया, और हम (सरापा) इताअत पैरा हो गए, और ऐसे ही लोग फ़लाह पानेवाले हैं।

52. और जो शख्स अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की इताअत करता है और अल्लाह से डरता और उसका तक्वा इख़्तियार करता है पस ऐसे ही लोग मुराद पानेवाले हैं।

53. और वोह लोग अल्लाहकी बड़ी भारी (ताकीदी) कस्में खाते हैं कि अगर आप उन्हें हुक्म दें तो वोह (जिहादके लिए) ज़रूर निकलेंगे, आप फ़रमा दें कि तुम कस्में मत खाओ (बल्कि) मा'रूफ़ तरीके से फ़रमांबरदारी (दरकार) है, बेशक अल्लाह उन कामों से ख़ूब आगाह है जो तुम करते हो।

54. फ़रमा दीजिए : तुम अल्लाहकी इताअत करो और रसूल (ﷺ) की इताअत करो, फिर अगर तुमने (इताअत)से रूगरदानी की तो (जान लो) रसूल (ﷺ) के जिम्मे वोही कुछ है जो उन पर लाज़िम किया गया और तुम्हारे जिम्मे वोह है जो तुम पर लाज़िम किया गया है, और अगर तुम उनकी इताअत करोगे तो हिदायत पा जाओगे, और रसूल (ﷺ) पर (अहक़ाम को) सरीहन पहुंचा देने के सिवा (कुछ लाज़िम) नहीं है।

55. अल्लाहने ऐसे लोगोंसे वा'दा फ़रमाया है (जिसका ईफ़ा और ता'मील उम्मत पर लाज़िम है) जो तुम में से

عَلَيْهِمْ وَرَسُولُهُ ۖ بَلْ أُولَٰئِكَ هُمُ  
الظَّالِمُونَ ۝٥٠

إِنَّمَا كَانَ قَوْلَ الْمُؤْمِنِينَ إِذَا  
دُعُوا إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ لِيَحْكُمَ  
بَيْنَهُمْ أَنْ يُقْبَلُوا وَسِعَعًا وَأَطْعَنًا  
وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۝٥١

وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَخْشَ  
اللَّهَ وَيَتَّقْهُ فَآوَلِئِكَ هُمُ  
الْفَائِزُونَ ۝٥٢

وَأَقْسَمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ أَيْمَانِهِمْ  
لَئِنْ أَمَرْتَهُمْ لَيَخْرُجُنَّ ۚ قُلْ لَا  
تُقْسِمُوا ۚ طَاعَةٌ مَّعْرُوفَةٌ ۚ إِنَّ  
اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ۝٥٣

قُلْ أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ ۚ  
فَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا عَلَيْهِ مَا حُمِّلَ وَ  
عَلَيْكُمْ مَا حُمِّلْتُمْ ۚ وَإِنْ تُطِيعُوهُ  
تَهْتَدُوا ۚ وَمَا عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا  
الْبَلَاغُ الْمُبِينُ ۝٥٤

وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَ  
عَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَيَسْتَخْلِفَنَّهُمْ فِي



ईमान लाए और नेक अमल करते रहे वोह जरूर उनहीको ज़मीनमें ख़िलाफ़त (या'नी अमानत इक़्तदार का हक़) अता फ़रमाएगा जैसा कि उसने उन लोगोंको (हक्के) हुकूमत बख़्शा था जो उनसे पहले थे और उनके लिए उनके दीनको जिसे उसने उनके लिए पसंद फ़रमाया है (ग़ल्बाओ इक़्तदार के ज़रीए) मज़बूतो मुस्तहक़म फ़रमा देगा और वोह जरूर (इस तमक्कुन के बाइस) उनके पिछले ख़ौफ़को (जो उनकी सियासी, मआशी और समाजी कमज़ोरी की वजह से था) उनके लिए अम्नो हिफ़ाज़त की हाल तसे बदल देगा, वोह (बेख़ौफ़ हो कर) मेरी इबादत करेंगे मेरे साथ किसीको शरीक नहीं ठेहराएंगे (या'नी सिर्फ़ मेरे हुक्म और निज़ाम के ताबे' रहेंगे), और जिसने उसके बाद नाशुकी (या'नी मेरे अहक़ामसे इन्हिराफ़ो इन्कार)को इख़्तियार किया तो वोही लोग फ़ासिक् (व नाफ़रमान) होंगे।

56. और तुम नमाज़ (के निज़ाम) को काइम रखो और ज़कात की अदाएगी (का इन्तिज़ाम) करते रहो और रसूल (ﷺ) की (मुकम्मल) इताअत बजा लाओ ताकि तुम पर रहम फ़रमाया जाए (या'नी ग़ल्बाओ इक़्तदार, इस्तेहक़ाम और अम्नो हिफ़ाज़त की ने'मतों को बरकरार रखा जाए)।

57. और येह ख़याल हरगिज़ न करना कि इन्कारो नाशुकी करनेवाले लोग ज़मीन में (अपने हलाक किए जानेसे अल्लाह को) आज़िज़ कर देंगे, और उनका ठिकाना दोज़ख़ है, और वोह बहुत ही बुरा ठिकाना है।

58. ऐ ईमानवालो ! चाहिए कि तुम्हारे ज़ेरे दस्त (गुलाम और बांदियां) और तुम्हारे ही वोह बच्चे जो (अभी)

الْأَرْضُ كَمَا اسْتَخْلَفَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ وَ لِيُكِنَّنَ لَهُمْ دِينَهُمُ الَّذِي ارْتَضَى لَهُمْ وَلِيُبَدِّلَنَّهُمْ مِنْ بَعْدِ خَوْفِهِمْ أَمْنًا يَعْبُدُونَنِي لَا يُشْرِكُونَ بِي شَيْئًا وَمَنْ كَفَرَ بَعْدَ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ٥٥

وَ أَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَ آتُوا الزَّكَاةَ وَ أَطِيعُوا الرَّسُولَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ٥٦

لَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مُعْزِزِينَ فِي الْأَرْضِ وَمَا لَهُمْ فِيهَا مِنْ نَائِمٍ وَلَا يَسْأَلُونَ لِيُحْيَا الَّذِينَ آمَنُوا لِيُؤْتُوا لِيَسْتَزِيدَهُمُ الَّذِينَ مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ وَالَّذِينَ

जवान नहीं हूए (तुम्हारे पास आने के लिए) तीन मवाके' पर तुमसे इजाजत लिया करें, (एक) नमाजे फ़जरसे पहले और (दूसरे) दोपहर के वक़्त जब तुम (आराम के लिए) कपड़े उतारते हो और (तीसरे) नमाजे इशाके बाद (जब तुम ख़्वाबगाहों में चले जाते हो), (येह) तीन (वक़्त) तुम्हारे पर्दे के हैं, इन (अवकात) के अलावाह न तुम पर कोई गुनाह है और न उन पर, (क्यों कि बक़्या अवकात में वोह) तुम्हारे हां कसरत के साथ एक दूसरे के पास आते जाते रहते हैं, उसी तरह अल्लाह तुम्हारे लिए आयतें बाजेह फ़रमाता है और अल्लाह ख़ूब जाननेवाला हिक्मत वाला है।

59. और जब तुम में से बच्चे हद्दे बुलूग़को पहुँच जाएं तो वोह (तुम्हारे पास आने के लिए) इजाजत लिया करें जैसा कि उनसे पहले (दीगर बालिग़ अफ़राद) इजाजत लेते रहते हैं। इस तरह अल्लाह तुम्हारे लिए अपने अहक़ाम ख़ूब बाजेह फ़रमाता है और अल्लाह ख़ूब इल्मवाला और हिक्मतवाला है।

60. और वोह बूढ़ी ख़ाना नशीन औरतें जिन्हें (अब) निकाहकी ख़्वाहिश नहीं रही उन पर इस बातमें कोई गुनाह नहीं कि वोह अपने (ऊपरसे ढांपनेवाले इज़ाफ़ी) कपड़े उतार लें बशर्तेकि वोह (भी) अपनी आराइशको ज़ाहिर करनेवाली न बनें, और अगर वोह (मज़ीद) परहेज़गारी इख़्तियार करें (या'नी ज़ाइद ओढ़नेवाले कपड़े भी न उतारें) तो उनके लिए बेहतर है, और अल्लाह ख़ूब सुनने वाला जानने वाला है।

61. अँधे पर कोई रुकावट नहीं और न लंगड़े पर कोई हर्ज है और न बीमार पर कोई गुनाह है और न खुद तुम्हारे

لَمْ يَبْلُغُوا الْحُلُمَ مِنْكُمْ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ۖ  
مِنْ قَبْلِ صَلَاةِ الْفَجْرِ وَحِينَ  
تَضَعُونَ ثِيَابَكُمْ مِنَ الظَّهْرِ وَمِنْ  
بَعْدِ صَلَاةِ الْعِشَاءِ ۚ ثَلَاثُ عَوَّلَاتٍ  
لَّكُمْ ۖ لَيْسَ عَلَيْكُمْ وَلَا عَلَيْهِمْ  
جُنَاحٌ بَعْدَهُنَّ طَوَفُونَ عَلَيْكُمْ  
بَعْضُكُمْ عَلَى بَعْضٍ ۚ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ  
اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ ۚ وَاللَّهُ عَلِيمٌ  
حَكِيمٌ ۝۵۸

وَإِذَا بَدَأَ الْإِنْفَالُ مِنْكُمْ الْحُلُمَ  
فَلَيْسَتْ أَذُنُوا كَمَا اسْتَأْذَنَ الَّذِينَ  
مِنْ قَبْلِهِمْ ۚ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ  
لَكُمْ آيَاتِهِ ۚ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۝۵۹  
وَالْقَوَاعِدُ مِنَ النِّسَاءِ الَّتِي لَا  
يَرْجُونَ نِكَاحًا فَلَيْسَ عَلَيْهِنَّ  
جُنَاحٌ أَنْ يَضَعْنَ ثِيَابَهُنَّ غَيْرَ  
مُتَكَبِّرَاتٍ بِزِينَةٍ ۚ وَأَنْ يَسْتَغْفِنَ  
خَيْرٌ لَّهُنَّ ۚ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝۶۰

لَيْسَ عَلَى الْاَعْمٰى حَرَجٌ وَلَا عَلَى  
الْاَعْرَجِ حَرَجٌ وَلَا عَلَى السَّرِیْضِ

लिए (कोई मुजाइका है) कि तुम अपने घरोंसे (खाना) खा लो या अपने बापदादा के घरों से या अपनी माओं के घरों से या अपने भाइयों के घरों से या अपनी बेहनों के घरों से या अपने चचाओं के घरों से या अपनी फूफियों के घरों से या अपने मामुओं के घरोंसे या अपनी खालाओं के घरोंसे या जिन घरोंकी कुंजियां तुम्हारे इख्तियार में हैं (या'नी जिनमें उनके मालिकों की तरफसे तुम्हें हर किस्म के तस्रुफ की इजाजत है) या अपने दोस्तों के घरों से (खाना खा लेने में मुजाइका नहीं), तुम पर इस बात में कोई गुनाह नहीं कि तुम सबके सब मिल कर खाओ या अलग अलग, फिर जब तुम घरों में दाखिल हुआ करो तो अपने (घरवालों) पर सलाम कहा करो (येह) अल्लाहकी तरफ से बाबरकत पाकीजा दुआ है, इस तरह अल्लाह अपनी आयतोंको तुम्हारे लिए वाजेह फरमाता है ताकि तुम (अहकामे शरीअत और आदाबे ज़िन्दगी को) समझ सको।

62. ईमानवाले तो वोही लोग हैं जो अल्लाह पर और उसके रसूल (ﷺ) पर ईमान ले आए हैं और जब वोह आपके साथ किसी ऐसे (इज्तिमाई) काम पर हाज़िर हों जो (लोगोंको) एकजा करनेवाला हो तो वहां से चले न जाएं (या'नी उम्मतमें इज्तिमाइयत और वहदत पैदा करने के अमल में दिल जमई से शरीक हों) जब तक कि वोह (किसी खास उज़्रके बाइस) आपसे इजाजत न ले लें, (ऐ रसूले मोअज़्ज़म!) बेशक जो लोग (आपही को हाकिम और मरजा' समझ कर) आपसे इजाजत तलब करते हैं वोही लोग अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) पर ईमान

حَرَجٌ وَلَا عَلَى أَنْفُسِكُمْ أَنْ تَأْكُلُوا  
مِنْ بُيُوتِكُمْ أَوْ بُيُوتِ آبَائِكُمْ أَوْ  
بُيُوتِ أُمَّهَاتِكُمْ أَوْ بُيُوتِ إِخْوَانِكُمْ  
أَوْ بُيُوتِ أَخَوَاتِكُمْ أَوْ بُيُوتِ  
أَعْمَامِكُمْ أَوْ بُيُوتِ عَمَّاتِكُمْ أَوْ  
بُيُوتِ أَخَوَالِكُمْ أَوْ بُيُوتِ خَلَتِكُمْ أَوْ  
مَمَالِكِكُمْ مَفَاتِحَ أَوْ صَدِيقِكُمْ  
لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَأْكُلُوا  
جَمِيعًا أَوْ أَشْتَاتًا فَإِذَا دَخَلْتُمْ  
بُيُوتًا فَسَلِّمُوا عَلَى أَنْفُسِكُمْ تَحِيَّةٌ مِّنْ  
عِنْدِ اللَّهِ مُبْرَكَةٌ طَيِّبَةٌ كَذَلِكَ  
يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمُ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ  
تَعْقِلُونَ ﴿٦١﴾

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ  
وَرَسُولِهِ إِذَا كَانُوا مَعَهُ عَلَى أَمْرٍ  
جَامِعٍ لَّمْ يَذْهَبُوا حَتَّى يَسْتَأْذِنُوهُ  
إِنَّ الَّذِينَ يَسْتَأْذِنُونَكَ أُولَئِكَ  
الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ  
فَإِذَا اسْتَأْذَنُوكَ لِبَعْضِ شَأْنِهِمْ  
فَإَذِنْ لَهُمْ شَيْئًا مِنْهُمْ وَ



रखनेवाले हैं, फिर जब वोह आपसे अपने किसी काम के लिए (जानेकी) इजाज़त चाहें तो आप (हाकिमो मुख्तार हैं) उनमें से जिसे चाहें इजाज़त मर्हमत फ़रमा दें और उनके लिए (अपनी मजलिस से इजाज़त ले कर जाने पर भी) अल्लाहसे बख़्शाश मांगें (कि कहीं इतनी बात पर भी गिरफ्त न हो जाए), बेशक अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

63. (ऐ मुसलमानो!) तुम रसूल के बुलाने को आपसमें एक दूसरेको बुलानेकी मिस्ल करार न दो (जब रसूले अकरम ﷺ को बुलाना तुम्हारे बाहमी बुलावे की मिस्ल नहीं तो खुद रसूल ﷺ की ज़ाते गिरामी तुम्हारी मिस्ल कैसे हो सकती है), बेशक अल्लाह ऐसे लोगोंको (खूब) जानता है जो तुम में से एक दूसरेकी आड़में (दरबारे रिसालत ﷺ से) चुपके से खिसक जाते हैं, पस वोह लोग डरें जो रसूल (ﷺ) के अग्रे (अदब)की ख़िलाफ़ वरज़ी कर रहे हैं कि (दुनिया में ही) उन्हें कोई आफ़त आ पहुंचेगी या (आख़िरत में) उन पर दर्दनाक अज़ाब आन पड़ेगा।

64. ख़बरदार! जो कुछ आस्मानों और ज़मीनमें है (सब) अल्लाह ही का है, वोह यकीनन जानता है जिस हाल पर तुम हो (ईमान पर हो या मुनाफ़िक़त पर), और जिस दिन लोग उसकी तरफ़ लौटाए जाएंगे तो वोह उन्हें बता देगा जो कुछ वोह किया करते थे, और अल्लाह हर चीज़ को खूब जाननेवाला है।

اسْتَغْفِرْ لَهُمُ اللَّهُ ۖ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ  
رَّحِيمٌ ٦٢

لَا تَجْعَلُوا دُعَاءَ الرَّسُولِ بَيْنَكُمْ  
كَدُعَاءِ بَعْضِكُمْ بَعْضًا ۚ قَدْ  
يَعْلَمُ اللَّهُ الَّذِينَ يَتَسَلَّلُونَ  
مِنْكُمْ لِيُؤْذُوا ۚ فَلْيَحْذَرِ الَّذِينَ  
يُخَالِفُونَ عَنْ أَمْرٍ أَنْ تُصِيبَهُمْ  
فِتْنَةٌ أَوْ يُصِيبَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ٦٣

إِلَّا إِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَ  
الْأَرْضِ ۚ قَدْ يَعْلَمُ مَا أَنْتُمْ  
عَلَيْهِ ۚ وَيَوْمَ يُرْجَعُونَ إِلَيْهِ  
فَيُنَبِّئُهُمْ بِمَا عَمِلُوا ۗ وَاللَّهُ بِكُلِّ  
شَيْءٍ عَلِيمٌ ٦٤

आयातुहा 77

25 सूरतुल फुर्कान मक्किय्यतुन 42

रुकूआतुहा 6

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. (वोह अल्लाह) बड़ी बरकतवाला है जिसने (हक़ो बातिल में फ़र्क और) फैसला करनेवाला (कुरआन) अपने (मेहबूबो मुर्करब) बंदे पर नाज़िल फ़रमाया ताकि वोह तमाम ज़हानों के लिए डर सुनानेवाला हो जाए।

2. वोह (अल्लाह) के आस्मानों और ज़मीन की बादशाहत उसीके लिए है और जिसने न (अपने लिए) कोई औलाद बनाई है और न बादशाहीमें उसका कोई शरीक है और उसीने हर चीज़को पैदा फ़रमाया है फिर उस (की बका-व-इर्तिका के हर मर्हले पर उसके ख़वास, अफ़्आल और मुद्दत, अल ग़रज़ हर चीज़) को एक मुर्कररा अंदाज़े पर ठेहराया है।

3. और इन (मुशरेकीन) ने अल्लाहको छोड़ कर और मा'बूद बना लिए हैं जो कोई चीज़ भी पैदा नहीं कर सकते बल्कि वोह खुद पैदा किए गए हैं और न ही वोह अपने लिए किसी नुक़सान के मालिक हैं और न नफ़े और न वोह मौत के मालिक हैं और न हयात के और न (ही मरने के बाद) उठा कर जमा करनेका (इख़्तियार रखते हैं)।

4. और काफ़िर लोग केहते हैं कि येह (कुरआन) महज़ इफ़्तिरा है जिसे उस (मुद्दइए रिसालत) ने घड़ लिया है और उस (के घड़ने) पर दूसरे लोगोंने उसकी मददकी है बेशक काफ़िर जुल्म और झुट पर (उतर) आए हैं।

5. और केहते हैं (येह कुरआन) अगलों के अफ़साने हैं

تَبَارَكَ الَّذِي نَزَّلَ الْفُرْقَانَ عَلَى عَبْدِهِ لِيَكُونَ لِلْعَالَمِينَ نَذِيرًا ۝١

الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَلَمْ يَتَّخِذْ وَلَدًا وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ وَخَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ فَقَدْ رَأَاهُ تَقْدِيرًا ۝٢

وَاتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ آلِهَةً لَا يَخْلُقُونَ شَيْئًا وَهُمْ يُخْلَقُونَ وَلَا يَمْلِكُونَ لِأَنْفُسِهِمْ ضَرًّا وَلَا نَفْعًا وَلَا يَمْلِكُونَ مَوْتًا وَلَا حَيَاةً وَلَا نُشُورًا ۝٣

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنَّ هَذَا إِلَّا إِفْكٌ افْتَرَاهُ وَأَعَانَهُ عَلَيْهِ قَوْمٌ آخَرُونَ فَقَدْ جَاءُوا ظُلْمًا وَزُورًا ۝٤ وَقَالُوا آسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ اكْتَتَبَهَا

जिनको इस शख्सने लिखवा रखा है फिर वोह (अफसाने) उसे सुब्हो शाम पढ़ कर सुनाए जाते हैं (ताकि उन्हें याद कर के आगे सुना सके)।

6. फ़रमा दीजिए : इस (कुरआन) को उस (अल्लाह) ने नाज़िल फ़रमाया है जो आस्मानों और ज़मीन में (मौजूद) तमाम राजों को जानता है, बेशक वोह बड़ा बख़्शानेवाला महरबान है।

7. और वोह कहते हैं कि इस रसूल को किया हुआ है, येह खाना खाता है और बाज़ारों में चलता फिरता है। उसकी तरफ़ कोई फ़रिश्ता क्यों नहीं उतारा गया कि वोह उसके साथ (मिल कर) डर सुनानेवाला होता।

8. या उसकी तरफ़ कोई खज़ाना उतार दिया जाता या (कम अज़ कम) उसका कोई बाग़ होता जिस (की आमदनी) से वोह ख़ाया करता और ज़ालिम लोग (मुसलमानों) से कहते हैं कि तुम तो महज़ एक सहर ज़दा शख्स की पैरवी कर रहे हो।

9. (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) मुलाहिज़ा फ़रमाइए येह लोग आपके लिए कैसी (कैसी) मिसालें बयान करते हैं पस येह गुमराह हो चुके हैं सो येह (हिदायतका) कोई रास्ता नहीं पा सकते।

10. वोह बड़ी बरकत वाला है अगर चाहे तो आपके लिए (दुनिया ही में) उससे (कहीं) बेहतर बागात बना दे जिनके नीचे से नेहरें रवां हों और आपके लिए आलीशान मेहलात बना दे (मगर नबुवतो रिसालत के लिए येह शराइत नहीं हैं)।

11. बल्कि उन्होंने कियामतको (भी) झुठला दिया है,

فَهِىَ تُسَلَّى عَلَيْهِ بُكَرَةً وَأَصِيلًا ⑤

قُلْ أَنْزَلَهُ الَّذِي يَعْلَمُ السِّرَّ فِي  
السَّلَوَاتِ وَالْأَمْْرِضِ ⑥ إِنَّهُ كَانَ  
غَفُورًا رَحِيمًا ⑦

وَقَالُوا مَالِ هَذَا الرَّسُولِ يَأْكُلُ  
الطَّعَامَ وَيَشْهِي فِي الْأَسْوَاقِ ⑧ لَوْ  
لَا أَنْزَلَ إِلَيْهِ مَلَكٌ فَيَكُونُ مَعَهُ  
نَذِيرًا ⑨

أَوْ يُنْفِثُ إِلَيْهِ كَذْرٌ أَوْ تَكُونُ لَهُ  
جَنَّةٌ يَأْكُلُ مِنْهَا ⑩ وَقَالَ الظَّالِمُونَ  
إِنْ تَتَّبِعُونَ إِلَّا رَجُلًا مَسْحُورًا ⑪  
أُنْظُرْ كَيْفَ صَرَبُوا لَكَ الْأَمْثَالَ  
فَصَلُّوا فَلَا يَسْتَبِيحُونَ سَبِيلًا ⑫

تَبَارَكَ الَّذِي إِنْ شَاءَ جَعَلَ لَكَ  
خَيْرًا مِنْ ذَلِكَ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ  
تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ وَيَجْعَلُ لَكَ  
قُصُورًا ⑬

بَلْ كَذَّبُوا بِالسَّاعَةِ ⑭ وَأَعْتَدْنَا



और हमने (हर) उस शख्स के लिए जो क़ियामतको झुटलाता है (दोज़ख़की) भड़कती हुई आग तैयार कर रखी है।

12. जब वोह (आतिशे दोज़ख़) दूरकी जगहसे (ही) उनके सामने होगी येह उसके जौश मारने और चिंघाड़ने की आवाज़ को सुनेंगे।

13. और जब वोह उसमें किसी तंग जगहसे ज़ंजीरों के साथ जकड़े हुए (या अपने शऐयतानों के साथ बंधे हुए) डाले जाएं गे इस वक्त वोह (अपनी) हलाकत को पुकारेंगे।

14. (उनसे कहा जाएगा :) आज (सिर्फ) एक ही हलाकतको न पुकारो बल्कि बहोत सी हलाकतों को पुकारो।

15. फ़रमा दीजिए : क्या येह (हाल त) बेहतर है या दाएमी जन्नत (की जिन्दगी) जिसका परहेजगारों से वा'दा किया गया है, येह उन (के आ'माल) की जज़ा और ठिकाना है।

16. उन के लिए उन (जन्नतों) में वोह (सब कुछ मुयस्सर) होगा जो वोह चाहेंगे (उसमें) हमेशा रहेंगे येह आपके रबके जिम्मए (करम) पर मल्लूबा वा'दा है (जो पूरा हो कर रहेगा)।

17. और उस दिन अल्लाह उन्हें और उनको, जिनकी वोह अल्लाह के सिवा परस्तिश करते थे, जमा' करेगा, फिर फ़रमाएगा क्या तुमने ही मेरे उन बंदोंको गुमराह कर दिया था या वोह (खुद) ही राहसे भटक गए थे।

18. वोह कहेंगे तेरी जात पाक है हमें (तो) येह बात (भी)

لَسَنَ كَذَّبَ بِالسَّاعَةِ سَعِيرًا ۝۱۱

إِذَا رَأَتْهُمْ مِّن مَّكَانٍ بَعِيدٍ  
سَبَعُوا لَهُمْ نَعِيرًا وَزَفِيرًا ۝۱۲

وَإِذَا أُلْقُوا مِنْهَا مَكَانًا ضَيِّقًا  
مُّقَرَّنِينَ دَعَوْا هُنَالِكَ ثُبُورًا ۝۱۳

لَا تَدْعُوا الْيَوْمَ ثُبُورًا وَاحِدًا وَ  
ادْعُوا ثُبُورًا كَثِيرًا ۝۱۴

قُلْ أَذِلَّكَ خَيْرٌ أَم جَنَّةُ الْخُلْدِ  
الَّتِي وَعَدَ الْمُتَّقُونَ ۚ كَانَتْ لَهُمْ  
جَزَاءً وَمَصِيرًا ۝۱۵

لَهُمْ فِيهَا مَا يَشَاءُونَ خُلْدًا ۚ  
كَانَ عَلَى رَبِّكَ وَعْدًا مَّسْئُولًا ۝۱۶

وَيَوْمَ يَحْشُرُهُمْ وَمَا يَعْبُدُونَ  
مِن دُونِ اللَّهِ فَيَقُولُ أَأَنْتُمْ  
أَصْلَلْتُمْ عِبَادِيَ هَؤُلَاءِ أَمْ هُمْ  
صَلُّوا السَّبِيلَ ۝۱۷

قَالُوا سُبْحَنَكَ مَا كَانَ يُنْبَغِي لَنَا

जेबा न थी के हम तेरे सिवा औरोंको दोस्त (ही) बनाएँ  
(चेह जाए कि हम उन्हें तेरे गैरकी इबादत का केहते)  
लेकिन (ऐ मौला ! ) तूने उन्हें और उनके बापदादा को  
(दुन्यवी मालो असबाबसे) इतना बेहरामंद फरमाया,  
यहां तक कि वोह तेरी याद (भी) भूल गए, और येह  
(बदबख्त) हलाक होनेवाले लोग (ही) थे।

أَنْ تَتَّخِذَ مِنْ دُونِكَ مِنْ  
أَوْلِيَاءَ وَلَكِنْ مَتَّعْتَهُمْ وَإِبَاءَهُمْ  
حَتَّى نَسُوا الذِّكْرَ وَكَانُوا قَوْمًا  
بُورًا ١٨

19. सो (ऐ काफ़िरो ! ) उन्होंने (तो) इन बातों में तुम्हें  
झुटला दिया है जो तुम केहते थे पस (अब) तुम न तो  
अज़ाब फ़ैरनेकी ताक़त रखते हो और न (अपनी) मदद  
की, और (सुन लो ! ) तुम मेंसे जो शख्स (भी) जुल्म  
करता है हम उसे बडे अज़ाब का मज़ा चखाएँगे।

فَقَدْ كَذَّبُوكُمْ بِمَا تَقُولُونَ فَمَا  
تَسْتَطِيعُونَ صَرْفًا وَلَا نَصْرًا وَمَنْ  
يَظْلِمُ مِنْكُمْ نُذِقْهُ عَذَابًا كَبِيرًا ١٩

20. और हमने आपसे पहले रसूल नहीं भेजे मगर (येह  
कि) वोह खाना (भी) यकीनन खाते थे और बाजारों में  
भी (हस्बे जरूरत) चलते फिरते थे और हमने तुमको  
एक दूसरे के लिए आजमाइश बनाया है, क्या तुम  
(आजमाइश पर) सब्र करोगे ? और आपका रब खूब  
देखने वाला है।

وَمَا أَرْسَلْنَا قَبْلَكَ مِنَ  
الرُّسُلِينَ إِلَّا إِنْهُمْ لِيَأْكُلُونَ  
الطَّعَامَ وَيَشْرَبُونَ فِي الْأَسْوَاقِ  
وَجَعَلْنَا بَعْضَكُمْ لِبَعْضٍ فِتْنَةً  
أَتَصْبِرُونَ ۚ وَكَانَ رَبُّكَ بَصِيرًا ٢٠

21. और जो लोग हमारी मुलाकात की उम्मीद नहीं रखते केहते हैं कि हमारे ऊपर फ़रिश्ते क्यों नहीं उतारे गए या हम अपने रबको (अपनी आँखोंसे) देख लेते (तो फिर ज़रूर ईमान ले आते), हकीकत में ये लोग अपने दिलों में (अपने आपको) बहुत बड़ा समझने लगे हैं और हृदसे बढ़ कर सरकशी कर रहे हैं।

22. जिस दिन वोह फ़रिश्तों को देखेंगे (तो) उस दिन मुजरिमों के लिए चंदां खुशीकी बात न होगी बल्कि वोह (उन्हें देख कर डरते हुए) कहेंगे : कोई रोकवाली आड़ होती (जो हमें उनसे बचा लेती या फ़रिश्ते उन्हें देख कर कहेंगे कि तुम पर दाखिलए जन्नत क़त्अन मम्मूअ है)।

23. और (फिर) हम उन आ'मालकी तरफ़ मुतवज्जे होंगे जो (बजो'मे ख़ीश) उन्होंने (ज़िन्दगी में) किए थे तो हम उन्हें बिखरा हुआ गुबार बना देंगे।

24. उस दिन अहले जन्नत की क़ियामगाह (भी) बेहतर होगी और आरामगाह भी ख़ूबतर (जहां वोह हिसाबो किताब की दोपहर के बाद जा कर कैलूला करेंगे)।

25. और उस दिन आस्मान फट कर बादल (की तरह धुंए) में बदल जाएगा और फ़रिश्ते गिरोह दर गिरोह उतारे जाएंगे।

26. उस दिन सच्ची हुक्मरानी सिर्फ़ (खुदाए) रहमानकी होगी, और वोह दिन काफ़िरों पर सख़्त (मुश्किल) होगा।

27. और उस दिन हर ज़ालिम (गुस्से और हसरत से) अपने हाथों को काट काट खाएगा (और) कहेगा : काश ! मैंने रसूले (अकरम ﷺ) की मइय्यत में (आ कर हिदायत का) रास्ता इख़्तियार कर लिया होता।

وَقَالَ الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ لِقَاءَنَا  
لَوْلَا أَنْزَلْ عَلَيْنَا الْمَلِيكَهٗ أَوْ نُرِى  
رَبَّنَا لَقَدْ اسْتَكْبَرُوا فِي أَنْفُسِهِمْ  
وَعَتَوْعَتُوْا كِبِيْرًا ۝۲۱

يَوْمَ يَرَوْنَ الْمَلٰٓئِكَةَ لَا بُشْرٰى  
لِّیَوْمَیْهِ لِلْجٰٓئِرِیْنَ وَ یَقُوْلُوْنَ  
حِجْرًا مَّحْجُوْرًا ۝۲۲

وَقَدْ مِّنَّا اِلٰی مَا عَمِلُوْا مِنْ عَمَلٍ  
وَجَعَلْنٰهُ هَبٰٓءً مَّثُوْرًا ۝۲۳

اَصْحٰبُ الْجَنَّةِ یَوْمَیْهِ حٰیْرٌ مُّسْتَقَرًّا  
وَّاَحْسَنُ مَقِیْلًا ۝۲۴

وَّیَوْمَ تَشَقُّقُ السَّمٰٓءُ بِالْغَمَامِ  
وَنُزِّلَ الْمَلٰٓئِكَةُ تَنْزِیْلًا ۝۲۵

اَلْمَلٰٓئِكُ یَوْمَیْهِ الْحَقُّ لِلرَّحْمٰنِ ۙ  
كَانَ یَوْمًا عَلٰی الْكٰفِرِیْنَ عَسِیْرًا ۝۲۶  
وَّیَوْمَ یَعْصُ الظّٰلِمُ عَلٰی یَدَیْهِ  
یَقُوْلُ لَیْسَ لِّیْ تَنْبِیْ اَتَّخَذْتُ مَعَ الرَّسُوْلِ  
سَبِیْلًا ۝۲۷



28. हाए अफ़सोस ! काश मैंने फ़लां शख़्सको दोस्त न बनाया होता ।

29. बेशक उसने मेरे पास नसीहत आ जाने के बाद मुझे उससे बेहका दिया, और शैतान इन्सान को (मुसीबत के वक़्त ) बेयारो मददगार छोड़ देनेवाला है ।

30. और रसूले (अकरम ﷺ) अर्ज़ करेंगे : ऐ रब ! बेशक मेरी क़ौमने इस कुरआन को बिलकुल ही छोड़ रखा था ।

31. और इसी तरह हमने हर नबी के लिए ज़राइम शिआर लोगोंमें से (उनके) दुश्मन बनाए थे (जो उनके पयग़म्बराना मिशन की मुख़ालिफ़त करते और इस तरह हक़ और बातिल कुव्वतों के दरमियान तज़ाद पैदा होता जिससे इन्क़िलाब के लिए साज़गार फ़िज़ा तैयार हो जाती थी) और आपका रब हिदायत करने और मदद फ़रमाने के लिए काफ़ी है ।

32. और काफ़िर केहते हैं कि इस (रसूल) पर कुरआन एक ही बार (यकजा करके) क्यों नहीं उतारा गया यूँ (थोड़ा थोड़ा कर के उसे तदरीजन इस लिए उतारा गया है) ताकि हम उस से आपके क़ल्बे (अल्हर्) को कुव्वत बख़्शें और (इसी वजहसे) हमने उसे ठहर ठहर कर पढ़ा है (ताकि आप को हमारे पयग़ाम के ज़रीए बार बार सुकूने क़ल्ब मिलता रहे) ।

33. और येह (कुफ़्फ़ार) आपके पास कोई (ऐसी) मिसाल (सवाल और ए'तिराज़ के तौर पर) नहीं लाते मगर हम आपके पास (उसके जवाब में) हक़ और (उससे) बेहतर वज़ाहतका बयान ले आते हैं ।

يُؤَيِّدُنِي لِيَتَّبِعُنِي لَمْ آتُخَذْ فَلَانًا  
خَلِيلًا ٢٨

لَقَدْ أَضَلَّنِي عَنِ الذِّكْرِ بَعْدَ إِذْ  
جَاءَنِي ۚ وَكَانَ الشَّيْطَانُ لِلْإِنْسَانِ  
خَذُولًا ٢٩

وَقَالَ الرَّسُولُ يَرَبِّ إِنَّ قَوْمِي  
اتَّخَذُوا هَذَا الْقُرْآنَ مَهْجُورًا ٣٠  
وَكَذَلِكَ جَعَلْنَا لِكُلِّ نَبِيٍّ عَدُوًّا مِّنَ  
الْجُرُمِينَ ۚ وَكَفَىٰ بِرَبِّكَ هَادِيًّا  
وَنَصِيرًا ٣١

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْلَا نُزِّلَ  
عَلَيْهِ الْقُرْآنُ جُمْلَةً وَاحِدَةً ۚ  
كَذَلِكَ لِنُثَبِّتَ بِهِ فُؤَادَكَ  
وَرَتَّلْنَاهُ تَرْتِيلًا ٣٢

وَلَا يَأْتُونَكَ بِمَثَلٍ إِلَّا جِئْنَاكَ  
بِالْحَقِّ وَأَحْسَنَ تَفْسِيرًا ٣٣

34. (येह) ऐसे लोग हैं जो अपने चेहरों के बल दोज़ख की तरफ हाँके जाएंगे येही लोग हैं जो ठिकाने के लिहाज़से निहायत बुरे और रास्ते से (भी) बहुत बेहके हुए हैं।

35. और बेशक हमने मूसा (ﷺ) को किताब अता फ़रमाई और हमने उनके साथ (उनकी मुअ्विनत के लिए) उनके भाई हारून (ﷺ) को वज़ीर बनाया।

36. फिर हमने कहा तुम दोनों उस क़ौम के पास जाओ जिन्होंने हमारी आयतोंको झुटलाया है (जब वोह हमारी तकज़ीब से फिर भी बाज़ न आए) तो हमने उन्हें बिलकुल ही हलाक कर डाला।

37. और नूह (ﷺ) की क़ौम को (भी), जब उन्होंने रसूलों को झुटलाया (तो) हमने उन्हें गर्क कर डाला और हमने उन्हें (दूसरे) लोगों के लिए निशाने इब्रत बना दिया, और हमने ज़ालिमों के लिए दर्दनाक अज़ाब तैयार कर रखा है।

38. और अ़ाद और समूद और बाशिन्दगाने रस को, और उनके दरमियान बहुत सी (और) उम्मतों को (भी) हलाक कर डाला।

39. और हमने (उनमें से) हर एक (की नसीहत) के लिए मिसालें बयान कीं और (जब वोह सरकशी से बाज़ न आए तो) हमने उन सब को नीस्तो नाबूद कर दिया।

40. और बेशक येह (कुफ़ार) इस बस्ती पर से गुज़रे हैं जिस पर बुरी तरह (पथ्थरोंकी) बारिश बरसाई गई थी, तो क्या येह इस (तबाह शुदह बस्ती) को देखते न थे बल्कि येह तो (मरने के बाद) उठाए जाने की उम्मीद ही नहीं रखते।

الَّذِينَ يُحْشَرُونَ عَلَىٰ وُجُوهِهِمْ  
إِلَىٰ جَهَنَّمَ ۚ أُولَٰئِكَ شَرٌّ مَّكَانًا  
وَاضَلُّ سَبِيلًا ۝٣٤

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ وَجَعَلْنَا  
مَعَ أَخَاهُ هَارُونَ وَزِيرًا ۝٣٥

فَقُلْنَا اذْهَبَا إِلَى الْقَوْمِ الَّذِينَ  
كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا ۖ فَدَمَّرْنَاهُمْ  
تَدْمِيرًا ۝٣٦

وَقَوْمَ نُوحٍ لَّمَّا كَذَّبُوا الرُّسُلَ  
أَغْرَقْنَاهُمْ وَجَعَلْنَاهُمْ لِنَاسٍ آيَةً ۖ  
وَأَعْتَدْنَا لِلظَّالِمِينَ عَذَابًا أَلِيمًا ۝٣٧  
وَعَادًا وَثَمُودًا وَأَصْحَابَ الرَّسِّ

وَقُرُونًا بَيْنَ ذَلِكَ كَثِيرًا ۝٣٨  
وَكُلًّا ضَرَبْنَاهُ إِلَىٰ امْتَالٍ وَكُلًّا  
تَبَرَّأْنَا تَبِيرًا ۝٣٩

وَلَقَدْ آتَيْنَا عَلَى الْقَرْيَةِ الَّتِي  
أُمْطِرَتْ مَطَرَ السَّوْءِ ۖ أَفَلَمْ  
يَكُونُوا يَرَوْنها ۚ بَلْ كَانُوا لَا  
يَرْجُونَ سُورًا ۝٤٠

41. और (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) जब (भी) वोह आपको देखते हैं आपका मज़ाक़ उड़ाने के सिवा कुछ नहीं करते (और केहते हैं :) क्या येही वोह (शख्स) है जिसे अल्लाहने रसूल बना कर भेजा है।

42. करीब था कि येह हमें हमारे मा'बूदों से बेहका देता अगर हम उन (की परस्तिश) पर साबित क़दम न रेहते, और वोह अ़नक़रीब जान लेंगे जिस वक़्त अज़ाब देखेंगे कि कौन गुमराह था।

43. क्या आपने उस शख्सको देखा है जिसने अपनी ख़्वाहिशे नफ़्सको अपना मा'बूद बना लिया है तो क्या आप उस पर निगेहबान बनेंगे।

44. क्या आप येह ख़याल करते हैं कि उनमें से अक्सर लोग सुनते या समझते हैं, (नहीं) वोह तो चौपायों की मानिन्द (हो चुके) हैं बल्कि उन से भी बदतर गुमराह हैं।

45. क्या आपने अपने रब (की क़ुदरत) की तरफ़ निगाह नहीं डाली कि वोह किस तरह (दोपहर तक) साया दराज़ करता है और अगर वोह चाहता तो उसे ज़रूर साकिन कर देता फिर हमने सूरजको उस (साए) पर दलील बनाया है।

46. फिर हम आहिस्ता आहिस्ता उस (साए) को अपनी तरफ़ खींच कर समेट लेते हैं।

47. और वोही है जिसने तुम्हारे लिए रातको पोशाक (की तरह ढांप लेनेवाला) बनाया और नींदको (तुम्हारे लिए) आराम (का बाइस) बनाया और दिनको (कामकाज के लिए) उठ खड़े होने का वक़्त बनाया।

وَ إِذَا رَأَوْكَ إِن يَتَّخِذُوكَ إِلَّا هُزُؤًا ۚ هَٰذَا الَّذِي بَعَثَ اللَّهُ رَسُولًا ۝۳۱

إِن كَادَ لَيُضِلَّنَا عَنْ الْهَيْتِنَا لَوْلَا أَن صَبَرْنَا عَلَيْهَا ۚ وَسَوْفَ يَعْلَمُونَ حِينَ يَرَوْنَ الْعَذَابَ مَن أَصْلُ سَبِيلًا ۝۳۲

أَرَأَيْتَ مَنِ اتَّخَذَ إِلَهَهُ هَوَاهُ ۚ أَفَأَنْتَ تَكُونُ عَلَيْهِ وَكِيلًا ۝۳۳

أَمْ تَحْسَبُ أَنَّ أَكْثَرَهُمْ يَسْمَعُونَ أَوْ يَعْقِلُونَ ۚ إِن هُمْ إِلَّا كَالْأَنْعَامِ بَلْ هُمْ أَصْلُ سَبِيلًا ۝۳۴

أَلَمْ تَرَ إِلَىٰ رَبِّكَ كَيْفَ مَدَّ الظِّلَّ ۚ وَلَوْ شَاءَ لَجَعَلَهُ سَاكِنًا ثُمَّ جَعَلْنَا الشَّمْسُ عَلَيْهِ دَلِيلًا ۝۳۵

ثُمَّ قَبَضْنَاهُ إِلَيْنَا قَبْضًا يَسِيرًا ۝۳۶

وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ اللَّيْلَ لِبَاسًا وَالنَّوْمَ سُبَاتًا وَ جَعَلَ النَّهَارَ نُشُورًا ۝۳۷



48. और वोही है जो अपनी रहमत (की बारिश) से पहले हवाओंको खुशखबरी बना कर भेजता है, और हम ही आस्मान से पाक (साफ करनेवाला) पानी उतारते हैं।

49. ताकि उसके ज़रीए हम (किसी भी) मुरदह शहरको ज़िन्दगी बख़्शें और (मज़ीद यह कि) हम यह (पानी) अपने पैदा किए हुए बहुतसे चौपायों और (बादिया नशीन) इन्सानों को पिलाएं।

50. और बेशक हम उस (बारिश) को उनके दरमियान (मुख़ालिफ़ शहरों और वक्तों के हिसाबसे) घुमाते (रेहते) हैं ताकि वोह ग़ौरो फ़िक्र करें फिर भी अक्सर लोगों ने बजुज़ ना शुक्रोके (कुछ) कुबूल न किया।

51. और अगर हम चाहते तो हर एक बस्ती में एक डर सुनानेवाला भेज देते।

52. पस (ऐ मर्दे मोमिन!) तू काफ़िरों का केहना न मान और तू इस (कुर्आनकी दा'वत और दलाइल) के ज़रीए उनके साथ बड़ा जिहाद कर।

53. और वोही है जिसने दो दरियाओं को मिला दिया। येह (एक) मीठा निहायत शीरी है और येह (दूसरा) ख़ारी निहायत तल्ख़ है। और उसने उन दोनों के दरमियान एक परदा और मज़बूत रुकावट बना दी।

54. और वोही है जिसने पानी (की मानिन्द एक नुत्फ़े) से आदमीको पैदा किया फिर उसे नसब और सुसराल (की क़राबत) वाला बनाया, और आपका रब बड़ी कुदरत वाला है।

55. और वोह (कुफ़्फ़ार) अल्लाह के सिवा उन (बुतों)

وَهُوَ الَّذِي أَرْسَلَ الرِّيحَ بُشْرًا  
بَيْنَ يَدَيْ رَحْمَتِهِ ۖ وَأَنْزَلْنَا مِنَ  
السَّمَاءِ مَاءً طَهُورًا ۝٤٨

لِنُحْيِيَ بِهِ بَلْدَةً مَّيِّتًا وَنُسْقِيَهُ مِمَّا  
خَلَقْنَا أَنْعَامًا وَأَنْ آسَى كَثِيرًا ۝٤٩

وَلَقَدْ صَرَّفْنَاهُ بَيْنَهُمْ لِيَذَّكَّرُوا ۚ  
فَأَبَى أَكْثَرُ النَّاسِ إِلَّا كُفُورًا ۝٥٠

وَلَوْ شِئْنَا لَبَعَثْنَا فِي كُلِّ قَرْيَةٍ  
تَذِيرًا ۝٥١

فَلَا تَطِيعُ الْكُفْرَيْنَ وَجَاهِدْهُمْ بِهِ  
جِهَادًا كَبِيرًا ۝٥٢

وَهُوَ الَّذِي مَرَجَ الْبَحْرَيْنِ هَذَا  
عَذْبٌ فُرَاتٌ وَهَذَا مِلْحٌ أُجَاجٌ ۖ  
وَجَعَلَ بَيْنَهُمَا بَرْزَخًا وَحِجْرًا  
مَّحْجُورًا ۝٥٣

وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ مِنَ الْمَاءِ بَشَرًا  
فَجَعَلَهُ نَسَبًا وَصِهْرًا ۖ وَكَانَ رَبُّكَ  
قَدِيرًا ۝٥٤

وَيَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا

की इबादत करते हैं जो उन्हें न (तो) नफा' पहुंचा सकते हैं और न (ही) उन्हें नुकसान पहुंचा सकते हैं, और काफिर अपने रब (की ना फरमानी) पर (हमेशा शैतानका) मददगार होता है।

56. और हमने आपको नहीं भेजा मगर (अल्लाह के इताअत गुज़ार बंदोंको) खुशख़बरी सुनानेवाला और (बगावत शिअर लोगों को) डर सुनानेवाला बना कर।

57. आप फरमा दीजिए कि मैं तुमसे इस (तबलीग) पर कुछ भी मुआवज़ा नहीं मांगता मगर जो शख्स अपने रब तक (पहुंचने का) रास्ता इख़्तियार करना चाहता है (कर ले)।

58. और आप उस (हमेशा) ज़िन्दा रहेनेवाले (रब) पर भरोसा कीजिए जो कभी नहीं मरेगा और उसकी ता'रीफ़ के साथ तस्बीह करते रहिए, और उसका अपने बंदों के गुनाहोंसे बा ख़बर होना काफ़ी है।

59. जिसने आस्मानी कुर्रों और ज़मीन को और उस (काइनात) को जो उन दोनों के दरमियान है छे अद्वार में पैदा फरमाया ★ फिर वोह (हस्बे शान) अर्श पर जलवा अफ़रोज हुवा (वोह) रहमान है (ऐ मा'रेफ़ते हक़ के तालिब) तू उसके बारे में किसी बा ख़बर से पूछ (बे ख़बर उस का हाल नहीं जानते)।

60. और जब उनसे कहा जाता है कि तुम रहमान को सज्दा करो तो वोह (मुन्किरीने हक़) केहते हैं कि रहमान क्या (चीज़) है ? क्या हम उसीको सज्दा करने लग जाएं जिसका आप हमें हुक्म दें और उस (हुक्म) ने उन्हें नफ़रत में और बढ़ा दिया।

لَا يَنْفَعُهُمْ وَلَا يَضُرُّهُمْ ۖ وَكَانَ  
الْكَافِرُ عَلَىٰ رَبِّهِ ظَهِيرًا ۝٥٥

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا مُبَشِّرًا وَ  
نَذِيرًا ۝٥٦

قُلْ مَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ ۖ إِنْ  
مَنْ شَاءَ أَنْ يَتَّخِذَ إِلَىٰ رَبِّهِ  
سَبِيلًا ۝٥٧

وَتَوَكَّلْ عَلَى الْحَيِّ الَّذِي لَا يَمُوتُ  
وَسَبِّحْ بِحَمْدِهِ ۖ وَكَفَىٰ بِهِ  
عِبَادَةً حَٰئِرًا ۝٥٨

الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَ  
مَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ  
اسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ ۚ الرَّحْمَنُ  
فَسْأَلُ بِهِ حَٰئِرًا ۝٥٩

وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ اسْجُدُوا لِلرَّحْمَنِ  
قَالُوا وَمَا الرَّحْمَنُ أَنَسْجُدُ لِمَا  
تَأْمُرُنَا وَزَادَهُمْ نُفُورًا ۝٦٠

★ (सित्तह अय्याम से मुराद छे अद्वारे तख़्तकीक़ हैं, मा'रूफ़ मा'ना में छे दिन नहीं क्यों कि यहां तो खूद ज़मीन और ज़मला आस्मानी कुर्रों, कहकशाओं, सितारों, सय्यारों और ख़लाओंकी पैदाइश का ज़माना बयान हो रहा है उस वक़्त रात और दिन का वुजूद कहां था?)

61. वोही बड़ी बरकतो अज़मतवाला है जिसने आस्मानी काइनात में (कहकशाओं की शकल में) समावी कुरों की वसीअ मन्ज़िलें बनाई और उसमें (सूरज को रौशनी और तपिश देनेवाला) चिराग बनाया और (इस निज़ामे शम्सी के अंदर) चमकनेवाला चांद बनाया।

62. और वोही ज़ात है जिसने रात और दिनको एक दूसरे के पीछे गर्दिश करनेवाला बनाया उस के लिए जो ग़ौरी फ़िक्र करना चाहे या शुक्र गुज़ारी का इरादा करे (इन तख़्तकी कुदरतों में नसीहतो हिदायत है)।

63. और (खुदाए) रहमानके (मक्बूल) बन्दे वोह हैं जो ज़मीन पर आहिस्तीगी से चलते हैं और जब उनसे जाहिल (अख़बड़) लोग (ना पसंदीदह) बात करते हैं तो वोह सलाम केहते (हुए अलग हो जाते) हैं।

64. और (येह) वोह लोग हैं जो अपने रब के लिए सज्दा रेज़ी और कियामे (नियाज़) में रातें बसर करते हैं।

65. और (येह) वोह लोग हैं जो (हमा वक्त हुजूरे बारी तआला में) अर्ज़ गुज़ार रेहते हैं कि ए हमारे रब! तू हमसे दोज़ख़का अज़ाब हटा ले बेशक इसका अज़ाब बड़ा मोहलिक (और दाइमी) है।

66. बेशक वोह (आरज़ी ठहरनेवालों के लिए) बुरी करारगाह और (दाइमी रेहनेवालों के लिए) बुरी कियामगाह है।

67. और (येह) वोह लोग हैं कि जब खर्च करते हैं तो न बेजा उड़ाते हैं और न तंगी करते हैं और उनका खर्च करना (ज़ियादती और कमी की) उन दो हदों के दरमियान ए'तिदाल पर (मन्नी) होता है।

تَبَارَكَ الَّذِي جَعَلَ فِي السَّمَاءِ  
بُرُوجًا وَجَعَلَ فِيهَا سِرَاجًا وَقَمَرًا  
مُنِيرًا ﴿٦١﴾

وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ  
خِلْفَةً لِّمَن أَرَادَ أَن يَذَّكَّرَ أَوْ  
أَرَادَ شُكُورًا ﴿٦٢﴾

وَ عِبَادَ الرَّحْمَنِ الَّذِينَ يَتُشَوَّنُونَ  
عَلَى الْأَرْضِ هَوْنًا وَإِذَا خَاطَبَهُمُ  
الْجَاهِلُونَ قَالُوا سَلَامًا ﴿٦٣﴾

وَالَّذِينَ يَبِيتُونَ لِرَبِّهِمْ سُجَّدًا  
وَقِيَامًا ﴿٦٤﴾

وَالَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا اصْرِفْ  
عَنَّا عَذَابَ جَهَنَّمَ إِنَّ عَذَابَهَا  
كَانَ غَرَامًا ﴿٦٥﴾

إِنَّهَا سَاءَتْ مُسْتَقَرًّا وَمُقَامًا ﴿٦٦﴾

وَالَّذِينَ إِذَا أَنْفَقُوا لَمْ يُسْرِفُوا  
وَلَمْ يَقْتُرُوا وَكَانَ بَيْنَ ذَلِكَ  
قَوَامًا ﴿٦٧﴾



68. और (येह) वोह लोग हैं जो अल्लाह के साथ किसी दूसरे मा'बूद की पूजा नहीं करते और न (ही) किसी ऐसी जानको क़त्ल करते हैं जिसे बिगैर हक् मारना अल्लाहने ह़राम फ़रमाया है और न (ही) बदकारी करते हैं और जो शख्स येह काम करेगा वोह सज़ाए गुनाह पाएगा।

69. उसके लिए क़ियामतके दिन अज़ाब दोगुना कर दिया जाएगा और वोह उसमें ज़िल्लतो खुवारी के साथ हमेशा रहेगा।

70. मगर जिसने तौबा कर ली और ईमान ले आया और नेक अमल किया तो येह वोह लोग हैं कि अल्लाह जिनकी बुराइयों को नेकियोंसे बदल देगा, और अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

71. और जिसने तौबा कर ली और नेक अमल किया तो उसने अल्लाहकी तरफ़ (वोह) रुजूअ किया जो रजूअ का हक् था।

72. और (येह) वोह लोग हैं जो किज़्ब और बातिल कामों में (कौलन और अमलन दोनों सूरतों में) हाज़िर नहीं होते और जब बेहूदा कामों के पाससे गुज़रते हैं तो (दामन बचाते हुए) निहायत वक़ार और मतानत के साथ गुज़र जाते हैं।

73. और (येह) वोह लोग हैं कि जब उन्हें उनके रबकी आयतों के ज़रीए नसीहत की जाती है तो उन पर बेहरे और अँधे हो कर नहीं गिर पड़ते (बल्कि ग़ौरो फ़िक्र भी करते हैं)।

74. और (येह) वोह लोग हैं जो (हुज़ूरे बारी तआला में) अर्ज़ करते हैं : ऐ हमारे रब, हमें हमारी बीवियों और हमारी औलादकी तरफ़से आँखोंकी ठंडक अता फ़रमा, और हमें परहेज़गारोंका पेशवा बना दे।

وَالَّذِينَ لَا يَدْعُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا  
آخَرَ وَلَا يَقْتُلُونَ النَّفْسَ الَّتِي  
حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَا يَزْنُونَ  
وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ يَلْقَ أَثَامًا ٦٨  
يُضْعَفُ لَهُ الْعَذَابُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ  
وَيَخْلُدُ فِيهِ مُهَانًا ٦٩

إِلَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ عَمَلًا صَالِحًا  
فَأُولَٰئِكَ يَبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ  
وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا ٧٠  
وَمَنْ تَابَ وَعَمِلَ صَالِحًا فَإِنَّهُ  
يُتُوبُ إِلَى اللَّهِ مَتَابًا ٧١

وَالَّذِينَ لَا يَشْهَدُونَ الزُّورَ  
وَإِذَا مَرُّوا بِالْغُمُرِ الْاِكْرَامًا ٧٢

وَالَّذِينَ إِذَا ذُكِّرُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ  
لَمْ يَخِرُّوا عَلَيْهَا صَبًّا وَعُمِيَانًا ٧٣

وَالَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا هَبْ لَنَا  
مِنْ أَرْوَاحِنَا وَذُرِّيَّتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ  
وَجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا ٧٤

75. उन्ही लोगों को (जन्नत में) बुलंद तरीन महल्लात उनके सब्र करने की जज़ा के तौर पर बख़्शे जाएंगे और वहां दुआए ख़ैर और सलामके साथ उनका इस्तिक़बाल किया जाएगा।

76. येह उसमें हमेशा रहेनेवाले हैं, वोह (बुलंद महल्लाते जन्नत) बेहतरीन करारगाह और (उमदा) क़ियामगाह हैं।

77. फ़रमा दीजिए : मेरे रबको तुम्हारी कोई परवाह नहीं अगर तुम (उसकी) इबादत न करो, पस वाकई तुमने (उसे) झुटलाया है तो अब येह (झुटलाना तुम्हारे लिए) दाइमी अज़ाब बना रहेगा।

أُولَٰئِكَ يُجْزَوْنَ الْغُرْفَةَ بِمَا صَبَرُوا  
وَيُلْقَوْنَ فِيهَا تَحِيَّةً وَسَلَامًا ٤٥

خَالِدِينَ فِيهَا حَسُنَتْ مُسْتَقَرًّا  
وَمَقَامًا ٤٦

قُلْ مَا يَعْبُؤُا بِكُمْ رَبِّي لَوْلَا دُعَاؤُكُمْ  
فَقَدْ كَذَّبْتُمْ فَسَوْفَ يَكُونُ لِزَامًا ٤٧

आयातुहा 227

26 सूरतुश शुअराइ मकिय्यतुन 47

उकूआतुहा 11

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. तौ सीम मीम। (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं)

2. येह (हक़को) वाज़ेह करनेवाली किताबकी आयतें हैं।

3. (ऐ हबीबे मुकर्रम!) शायद आप (इस ग़म में) अपनी जाने (अज़ीज़) ही दे बैठेंगे कि वोह ईमान नहीं लाते।

4. अगर हम चाहें तो उन पर आस्मान से (ऐसी) निशानी उतार दें कि उनकी गरदनें उसके आगे झुकी रहे जाएं।

5. और उनके पास (खुदाए) रहमान की जानिबसे कोई नई नसीहत नहीं आती मगर वोह उससे रू गरदां हो जाते हैं।

6. सो बेशक वोह (हक़को) झुटला चुके पस अ़नक़रीब उन्हें इस अम्रकी खबरें पहुँच जाएंगी जिसका वोह मज़ाक़ उड़ाया करते थे।

طسّم ١

تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ الْمُبِينِ ٢  
لَعَلَّكَ بَاخِعٌ نَفْسَكَ أَلَّا يَكُونُوا

مُؤْمِنِينَ ٣

إِنْ نَشَأْ نُزِّلْ عَلَيْهِمْ مِنَ السَّمَاءِ آيَةٌ

فَقُلْتُ أَغَاقَهُمْ لَهَا خُضْعِينَ ٤

وَمَا يَأْتِيهِمْ مِنْ ذِكْرِ مِنَ الرَّحْمَنِ

مُحَدَّثٍ إِلَّا كَانُوا عَنْهُ مُعْرِضِينَ ٥

فَقَدْ كَذَّبُوا فَسَيَأْتِيهِمْ أَنْبَاءُ مَا

كَانُوا بِسِتْرَتِهِمْ يَكْفُرُونَ ٦

7. और क्या उन्होंने ज़मीनकी तरफ़ निगाह नहीं की कि हमने उसमें कितनी ही नफ़ीस चीज़ें उगाई हैं।

8. बेशक उसमें ज़रूर (कुदरते इलाहिय्याकी) निशानी है, और उनमें से अक्सर लोग ईमान लानेवाले नहीं हैं।

9. और यकीनन आपका रब ही तो ग़ालिब, महरबान है।

10. और (वोह वाकिअ याद कीजिए) जब आपके रबने मूसा (ﷺ) को निदा दी कि तुम ज़ालिमों की क़ौमके पास जाओ।

11. (या'नी) क़ौमे फ़िरअौन के पास, क्या वोह (अल्लाहसे) नहीं डरते।

12. मूसा (ﷺ) ने अर्ज किया : ऐ रब ! मैं डरता हूँ कि वोह मुझे झुटला देंगे।

13. और (ऐसे ना साज़गार माहौल में) मेरा सीना तंग हो जाता है और मेरी ज़बान (रवानी से) नहीं चलती सो हारून (ﷺ) की तरफ़ (भी जिब्राईल (ﷺ) को वही के साथ) भेज दे (ताकि वोह मेरा मुआविन बन जाए)।

14. और उनका मेरे उपर (क़िस्ती को मार डालने का) एक इल्ज़ाम भी है सो मैं डरता हूँ कि वोह मुझे क़त्ल कर डालेंगे।

15. इश्ाद हुवा हरगिज़ नहीं, पस तुम दोनों हमारी निशानियां ले कर जाओ बेशक हम तुम्हारे साथ (हर बात) सुननेवाले हैं।

16. पस तुम दोनों फ़िरअौन के पास जाओ और कहो : हम सारे जहानों के परवरदिगार के (भेजे हुए) रसूल हैं।

17. (हमारा मुहुअ येह है) कि तू बनी इसराईल को (आज़ादी दे कर) हमारे साथ भेज दे।

أَوَلَمْ يَرَوْا إِلَى الْأَرْضِ كَمْ أَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ كَرِيمٍ ﴿٧﴾

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً ۖ وَمَا كَانَ أَكْثَرُهُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿٨﴾

وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ﴿٩﴾  
وَإِذْ نَادَىٰ رَبُّكَ مُوسَىٰ أَنْ ائْتِ الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ﴿١٠﴾

قَوْمَ فِرْعَوْنَ ۖ أَلَا يَتَّقُونَ ﴿١١﴾

قَالَ رَبِّ إِنِّي أَخَافُ أَنْ يُكَذِّبُونِ ﴿١٢﴾

وَيَضِيقُ صَدْرِي وَلَا يَنْطَلِقُ لِسَانِي فَأَرْسِلْ إِلَىٰ هَرُونَ ﴿١٣﴾

وَلَهُمْ عَلَىٰ ذُنُوبٍ فَأَخَافُ أَنْ يَقْتُلُونِ ﴿١٤﴾

قَالَ كَلَّا ۖ فَاذْهَبَا بِآيَاتِنَا إِنَّا مَعَكُمْ مُسْتَبْعُونَ ﴿١٥﴾

فَأْتِيَا فِرْعَوْنَ فَقُولَا إِنَّا رَسُولُ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٦﴾

أَنْ أَرْسِلْ مَعَنَا بَنِي إِسْرَءِيلَ ﴿١٧﴾



18.(फ़िरऔनने) कहा : क्या हमने तुम्हें अपने यहां बचपनकी हालत में पाला नहीं था और तुमने अपनी उम्र के कितने ही साल हमारे अंदर बसर किए थे।

19.और (फिर) तुमने अपना वोह काम कर डाला जो तुम ने किया था (या'नी एक क़िस्ती को क़त्ल कर दिया) और तुम नाशुक गुज़ारों में से हो (हमारी परवरिश और एहसानात को भूल गए हो)।

20.(मूसा عليه السلام ने) फ़रमाया : जब मैंने वोह काम किया मैं बे ख़बर था (कि क्या एक घूसे से उसकी मौत भी वाक़ेअ हो सकती है ?)।

21.फिर मैं (उस वक़्त) तुम्हारे (दाइए इख़्तियार) से निकल गया जब मैं तुम्हारे (इरादों) से ख़ौफ़ज़दा हुवा फिर मेरे रबने मुझे हुक्मे (नुबुव्वत) बख़्शा और (बिल आख़िर) मुझे रसूलों में शामिल फ़रमा दिया।

22.और क्या वोह (कोई) भलाई है जिसका तू मुझ पर एहसान जता रहा है (उसका सबब भी येह था) कि तूने (मेरी पूरी क़ौम) बनी इसराईल को गुलाम बना रखा था।

23. फ़िरऔनने कहा : सारे जहानोंका परवरदिगार क्या चीज़ है ?

24.(मूसा عليه السلام ने) फ़रमाया : (वोह) जुम्ला आस्मानों का और ज़मीन का और उस (सारी काइनात) का रब है जो उन दोनों के दरमियान है, अगर तुम यक़ीन करनेवाले हो।

25.उसने उन (लोगों) से कहा जो उसके गिर्द (बैठे) थे : क्या तुम सुन नहीं रहे हो?

26. (मूसा عليه السلام ने मज़ीद) कहा कि (वोही) तुम्हारा (भी) रब है और तुम्हारे अगले बापदादों का (भी) रब है।

27.(फ़िरऔनने) कहा : बेशक तुम्हारा रसूल जो तुम्हारी

قَالَ أَلَمْ نُرَبِّكَ فِينَا وَلَيْدًا وَ  
لَبِثْتَ فِينَا مِنْ عُمُرِكَ سِنِينَ ۝۱۸

وَفَعَلْتَ فَعَلَتِكَ الَّتِي فَعَلْتَ  
وَأَنْتَ مِنَ الْكَافِرِينَ ۝۱۹

قَالَ فَعَلْتُهَا إِذَا وَأَنَا مِنَ  
الضَّالِّينَ ۝۲۰

فَقَرَرْتُ مِنْكُمْ لَمَّا خِفْتُكُمْ فَوَهَبَ  
لِي رَبِّي حُكْمًا وَجَعَلَنِي مِنَ  
الرُّسُلِينَ ۝۲۱

وَتِلْكَ نِعْمَةٌ تَمُنُّهَا عَلَىٰ أَنْ  
عَبَدْتَ بَنِي إِسْرَءِيلَ ۝۲۲

قَالَ فِرْعَوْنُ وَمَا رَبُّ الْعَالَمِينَ ۝۲۳  
قَالَ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا  
بَيْنَهُمَا ۝۲۴

قَالَ لَنْ حَوْلَ لَا تَسْتَعِينُونَ ۝۲۵

قَالَ رَبُّكُمْ وَرَبُّ آبَائِكُمُ  
الْأَوَّلِينَ ۝۲۶

قَالَ إِنَّ رَسُولَكُمْ الَّذِي أُرْسِلَ

तरफ़ भेजा गया है ज़रूर दीवाना है।

28. (मूसा عليه السلام ने) कहा : (वोह) मशरिफ़ और मगरिब और उस (सारी काइनात) का रब है जो उन दोनों के दरमियान है अगर तुम (कुछ) अक्ल रखते हो।

29. (फ़िरऔनने) कहा : (ऐ मूसा !) अगर तुमने मेरे सिवा किसी और को मा'बूद बनाया तो मैं तुमको ज़रूर (गिरफ़्तार कर के) कैदियों में शामिल कर दूंगा।

30. (मूसा عليه السلام ने) फ़रमाया : अगरचे मैं तेरे पास कोई वाजेह चीज़ (बतौर मो'जिज़ा भी) ले आऊं।

31. (फ़िरऔनने) कहा : तुम उसे ले आओ अगर तुम सच्चे हो।

32. पस (मूसा عليه السلام ने) अपना असा (ज़मीन पर) डाल दिया वोह उसी वक़्त वाजेह (तौर पर) अज़दहा बन गया।

33. और (मूसा عليه السلام ने) अपना हाथ (बग़ल में डाल कर) बाहर निकाला तो वोह उसी वक़्त देखनेवालों के लिए सफ़ेद चमकदार हो गया।

34. (फ़िरऔनने) अपने इर्द गिर्द (बैठे हुए) सरदारों से कहा : बिला शुब्हा येह बड़ा दाना जादूगर है।

35. येह चाहता है कि तुम्हें अपने जादू (के ज़ोर) से तुम्हारे मुल्क से बाहर निकाल दे पस तुम (अब इसके बारे में) क्या राए देते हो।

36. वोह बोले कि तू उसे और उसके भाई (हारून के हुक्मे सज़ा सुनाने) को मोअख़्बर कर दे और (तमाम) शहरों में (जादूगरों को बुलाने के लिए) हरकारे भेज दे।

إِلَيْكُمْ لَهَجُؤُنَّ ٢٤

قَالَ رَبُّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ وَمَا بَيْنَهُمَا ٢٥ إِنَّ كُنْتُمْ تَعْقِلُونَ ٢٦

قَالَ لَئِنْ اتَّخَذْتَ إِلَهًا غَيْرِي لَا جُعَلَنَّكَ مِنَ الْمَسْجُورِينَ ٢٧

قَالَ أَوْ لَوْ جِئْتُكَ بِشَيْءٍ مُّبِينٍ ٢٨

قَالَ قَاتِلْهُ إِن كُنْتَ مِنَ الصّٰدِقِينَ ٢٩

فَأَلْقَى عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ ثُعْبَانٌ مُّبِينٌ ٣٠

وَنَزَعَ يَدَهُ فَإِذَا هِيَ بَيْضَاءُ لِلنّٰظِرِينَ ٣١

قَالَ لِلْمَلَآئِكَةِ إِنَّ هَٰذَا لَسِحْرٌ عَلِيمٌ ٣٢

يُرِيدُ أَنْ يُخْرِجَكُمْ مِنْ أَرْضِكُمْ بِسِحْرِهِ فَمَاذَا تَأْمُرُونَ ٣٣

قَالُوا أَرْجِهْ وَأَخَاهُ وَأَبْعَثْ فِي الْمَدَآئِنِ حٰشِرِينَ ٣٤

37. वोह तेरे पास हर बड़े माहिरे फ़न जादूगर को ले आए।

38. पस सारे जादूगर मुकर्ररह दिनके मुअय्यना वक़्त पर जमा' कर लिए गए।

39. और (फ़िरऔन की तरफ़से) लोगों को कहा गया कि तुम (इस मौक़े' पर) जमा' होनेवाले हो।

40. ताकि हम जादूगरों (के दीन) की पैरवी कर सकें अगर वोह (मूसा और हारून पर) ग़ालिब आ गए।

41. फिर जब वोह जादूगर आ गए (तो) उन्होंने फ़िरऔन से कहा : क्या हमारे लिए कोई उजरत (भी मुकर्रर) है अगर हम (मुकाबले में) ग़ालिब हो जाएं।

42. (फ़िरऔनने) कहा : हां बेशक तुम उसी वक़्त (उजरतवालोंकी बजाए मेरी) कुर्बत वालों में शामिल हो जाओगे (और कुर्बत का दर्जा उजरतसे कहीं बुलंद है)।

43. मूसा (ﷺ) ने उन (जादूगरों से) फ़रमाया : तुम वोह (जादूकी) चीज़ें डाल दो जो तुम डालनेवाले हो।

44. तो उन्होंने अपनी रस्सियां और अपनी लाठियां डाल दीं और केहने लगे : फ़िरऔनकी इज्जतकी क़सम हम ज़रूर ग़ालिब होंगे।

45. फिर मूसा (ﷺ) ने अपना डंडा डाल दिया तो वोह (अज़दहा बन कर) फ़ौरन उन चीज़ोंको निगलने लगा जो उन्होंने ने फ़रेबकारी से (अपनी अस्ल हकीक़त से) फेर रखी थीं।

46. पस सारे जादूगर सज्दा करते हुए गिर पड़े।

يَأْتُونَكَ بِكُلِّ سَحَابٍ عَلَيْهِمْ ۝

فَجُمِعَ السَّحَابُ لِسَيِّقَاتِ يَوْمٍ مَّعْلُومٍ ۝

وَقِيلَ لِلنَّاسِ هَلْ أَنْتُمْ مُجْتَبِعُونَ ۝

لَعَلَّكَ نَتَّبِعُ السَّحَابَ إِنْ كَانُوا هُمْ الْغَالِبِينَ ۝

فَلَمَّا جَاءَ السَّحَابُ قَالُوا افِرْعَوْنَ أَإِنَّا لَنَأْتِيَنَّكَ إِذَا أَنْتَ نَحْنُ الْغَالِبِينَ ۝

قَالَ نَعَمْ وَإِنَّكُمْ إِذَا لَبِثَ السَّعَةِ بَيْنَ ۝

قَالَ لَهُمْ مُوسَى أَلْقُوا مَا أَنْتُمْ مُلقُونَ ۝

فَأَلْقَوْا حِبَالَهُمْ وَعَصِيَّهُمْ وَقَالُوا بِعِزَّةِ فِرْعَوْنَ إِنَّا لَنَحْنُ الْغَالِبُونَ ۝

فَأَلْفَىٰ مُوسَىٰ عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ تَلْقَفُ مَا يَأْفِكُونَ ۝

فَأَلْفَىٰ السَّحَابَ سَاجِدِينَ ۝



47. वोह केहने लगे : हम सारे जहानों के परवरदिगार पर ईमान ले आए।

48. (जो) मूसा और हारून (عليهما السلام) का रब है।

49. (फिरऔनने) कहा : तुम उस पर ईमान ले आए हो कब्ल उसके कि मैं तुम्हें इजाजत देता, बेशक येह (मूसा (عليه السلام) ही तुम्हारा बड़ा (उस्ताद) है जिसने तुम्हें जादू सिखाया है, तुम जल्द ही (अपना अंजाम) मा'लूम कर लोगे मैं ज़रूर ही तुम्हारे हाथ और तुम्हारे पांव उलटी तरफ से काट डालूंगा और तुम सबको यकीनन सूली पर चढ़ा दूंगा।

50. उन्होंने कहा : (उसमें) कोई नुकसान नहीं, बेशक हम अपने रबकी तरफ पलटनेवाले हैं।

51. हम क़वी उम्मीद रखते हैं कि हमारा रब हमारी खताएँ मुआफ़ फ़रमा देगा, उस वजह से कि (अब) हम ही सबसे पहले ईमान लानेवाले हैं।

52. और हमने मूसा (عليه السلام) की तरफ वही भेजी कि तुम मेरे बंदों को रातों रात (यहां से) ले जाओ बेशक तुम्हारा तआकुब किया जाएगा।

53. फिर फिरऔनने शहरों में हरकारे भेज दिए।

54. (और कहा) बेशक येह (बनी इसराईल) थोड़ी सी जमाअत है।

55. और बिला शुबा वोह हमें गुस्सा दिला रहे हैं।

56. और यकीनन हम सब (भी) मुस्तइद और चौकस हैं।

57. पस हमने उन (फिरऔनियों) को बागों और चशमों से निकाल बाहर किया।

قَالُوا اٰمَنَّا بِرَبِّ الْعٰلَمِيْنَ ۝۴۷

رَبِّ مُوسٰى وَهٰرُونَ ۝۴۸  
قَالَ اٰمَنْتُمْ لِهٖ قَبْلَ اَنْ اٰذَنَ لَكُمْ ۚ  
اِنَّهٗ لَكَبِيْرُكُمُ الَّذِى عَلَّمَكُمُ السِّحْرَ  
فَلَسَوْفَ تَعْلَمُوْنَ ۚ لَا قُطْعَنَ اَيِّدِيْكُمْ  
وَ اَنْرُجُلَكُمْ مِّنْ خَلٰفٍ وَّلَا وَصَلَبٍ لَّكُمْ  
اَجْمَعِيْنَ ۝۴۹

قَالُوا لَا صَيْرُ اِنَّا اِلٰى رَبِّنَا  
مُنْقَلِبُوْنَ ۝۵۰

اِنَّا نَطْمَعُ اَنْ يَّعْفِرَ لَنَا رَبُّنَا خَطِيْئَاتِنَا  
اَنْ كُنَّا اَوَّلَ الْمُؤْمِنِيْنَ ۝۵۱

وَ اَوْحَيْنَا اِلٰى مُوسٰى اَنْ اَسْرِ  
بِعِبَادِىْ اِنَّكُمْ مُّتَّبِعُوْنَ ۝۵۲

فَاَرْسَلْنَا فِرْعَوْنَ فِى الْبَدَايِىْنِ خٰسِرِيْنَ ۝۵۳  
اِنَّ هٰٓؤُلَآءَ لَشِرْذِمَةٌ قَلِيْلُوْنَ ۝۵۴

وَ اِنَّهُمْ لَنَا لَعَاۤىِٕطُوْنَ ۝۵۵  
وَ اِنَّا لَجَبِيْمٌ حٰذِرُوْنَ ۝۵۶

فَاَخْرَجْنٰهُمْ مِّنْ جَنَّتٍ وَّعِيُوْنَ ۝۵۷

58. और खज़ानों और नफीस कियामगाहों से (भी निकाल दिया)।

59. (हमने) उसी तरह (किया) और हमने बनी इसराईल को उन (सब चीज़ों) का वारिस बना दिया।

60. फिर सूरज निकलते वक़्त उन (फ़िरऔनियों) ने उनका तआकुब किया।

61. फिर जब दोनों जमाअतें आमने सामने हुईं (तो) मूसा (عليه) के साथियों ने कहा : (अब) हम ज़रूर पकड़े गए।

62. (मूसा (عليه) ने) फ़रमाया : हरगिज़ नहीं बेशक मेरे साथ मेरा रब है वोह अभी मुझे राहे (नजात) दिखा देगा।

63. फिर हमने मूसा (عليه) की तरफ़ वही भेजी कि अपना असा दरिया पर मारो, पस दरिया (बारह हिस्सों में) फट गया और हर टुकड़ा ज़बरदस्त पहाड़की मानिन्द हो गया।

64. और हमने दूसरों (या'नी फ़िरऔन और उसके साथियों) को उस जगह के करीब कर दिया।

65. और हमने मूसा (عليه) को (भी) नजात बख़्शी और उन सब लोगों को (भी) जो उनके साथ थे।

66. फिर हमने दूसरों (या'नी फ़िरऔनियों) को गर्क कर दिया।

67. बेशक इस (वाकिए) में (कु दरते इलाहिया) की बड़ी निशानी है, और उनमें से अक्सर लोग मोमिन न थे।

68. और बेशक आपका रब ही यकीनन ग़ालिब रहमत वाला है।

69. और आप उन पर इब्राहीम (عليه) का किस्सा (भी) पढ़ कर सुना दें।

وَكُنُوزٍ وَمَقَامٍ كَرِيمٍ ٥٨  
كَذَلِكَ وَأَوْرَثْنَاهَا بَنِي إِسْرَءِيلَ ٥٩

فَاتَّبَعُوهُمْ مُشْرِقِينَ ٦٠

فَلَمَّا تَرَأَى الْجُنُودُ قَالَ أَصْحَابُ  
مُوسَى إِنَّ الْإِلهَ لَكُونٌ ٦١

قَالَ كَلَّا إِنَّ مَعِيَ رَبِّي سَيَهْدِينِ ٦٢

فَأَوْحَيْنَا إِلَى مُوسَى أَنْ اصْرِبْ  
بِعَصَاكَ الْبَحْرَ فَانْفَلَقَ فَكَانَ كُلُّ  
فَرَقٍ كَالطُّودِ الْعَظِيمِ ٦٣  
وَأَرْفَأْنَاهُمُ الْآخَرِينَ ٦٤

وَ أَنْجَيْنَا مُوسَى وَمَنْ مَعَهُ  
أَجْبَعِينَ ٦٥

ثُمَّ أَعْرَفْنَا الْآخَرِينَ ٦٦  
إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً ۖ وَمَا كَانَ  
أَكْثَرُهُمْ مُؤْمِنِينَ ٦٧

وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ٦٨  
وَإِذْ عَلَّمْنَا نَبَأَ إِبْرَاهِيمَ ٦٩

70. जब उन्होंने अपने बाप ★ और अपनी कौमसे  
फरमाया : तुम किस चीजको पूजते हो।

71. उन्होंने कहा : हम बुतोंकी परस्तिश करते हैं और हम  
उन्ही (की इबादतो खिदमत) के लिए जमे रहनेवाले हैं।

72. (इब्राहीम عليه السلام ने) फरमाया : क्या वोह तुम्हें सुनते हैं  
जब तुम (उनको) पुकारते हो?

73. या वोह तुम्हें नफा' पहुंचाते हैं या नुक्सान  
पहुंचाते हैं?

74. वोह बोले (येह तो मा'लूम नहीं) लेकिन हमने अपने  
बापदादा को ऐसा ही करते पाया था।

75. (इब्राहीम عليه السلام ने) फरमाया : क्या तुमने (कभी  
उनकी हकीकत में) गौर किया है जिनकी तुम परस्तिश  
करते हो।

76. तुम और तुम्हारे अगले आबाओ अजदाद (अल  
गुरज किस्तीने भी सोचा)?

77. पस वोह (सब बुत) मेरे दुश्मन हैं सिवाए तमाम  
जहानोंके रबके (वोही मेरा मा'बूद है)।

78. वोह जिसने मुझे पैदा किया सो वोही मुझे हिदायत  
फरमाता है।

79. और वोही है जो मुझे खिलाता और पिलाता है।

80. और जब मैं बीमार हो जाता हूं तो वोही मुझे शिफा  
देता है।

81. और वोही मुझे मौत देगा फिर वोही मुझे (दोबारा)  
जिन्दा फरमाएगा।

82. और उसीसे मैं उम्मीद रखता हूं के रोजे कियामत

إِذْ قَالَ لِأَبِيهِ وَقَوْمِهِ مَا تَعْبُدُونَ ٤٠

قَالُوا نَعْبُدُ أَصْنَامًا فَنَظَلُّ لَهَا  
عُكُفِينَ ٤١

قَالَ هَلْ يَسْمَعُونَكُمُ إِذْ تَدْعُونَ ٤٢

أَوْ يَنْفَعُوكُمْ أَوْ يُضَرُّونَ ٤٣  
قَالُوا بَلْ وَجَدْنَا آبَاءَنَا كَذَلِكَ  
يَفْعَلُونَ ٤٤

قَالَ أَفَرَأَيْتُمْ مَا كُنتُمْ تَعْبُدُونَ ٤٥

أَنْتُمْ وَأَبَاؤُكُمْ إِلَّا قَدَمُونَ ٤٦

فَأَنَّهُمْ عَدُوٌّ لِلَّهِ الْوَالِلِينَ ٤٧

الَّذِي خَلَقَنِي فَهُوَ يَهْدِينِ ٤٨

وَالَّذِي هُوَ يُطْعِمُنِي وَيَسْقِينِ ٤٩

وَإِذَا مَرِضْتُ فَهُوَ يَشْفِينِ ٥٠

وَالَّذِي يُبَيِّتُنِي ثُمَّ يُحْيِينِ ٥١

وَالَّذِي أَطْمَعُ أَنْ يَغْفِرَ لِي خَطِيئَتِي

★ (येह हकीकी बाप न था। चचा था उसीने हजरत इब्राहीम عليه السلام की परवरिश की थी जिसकी वजहसे उसे  
बाप कहा करते थे। उसका नाम आजूर है जबकि आपके हकीकी वालिदका नाम तारिख है)।



वोह मेरी ख़ताएं मुआफ़ फ़रमा देगा।

83. ऐ मेरे रब मुझे इल्मो अमल में कमाल अता फ़रमा और मुझे अपने कुर्बे ख़ास के सज़ावारों में शामिल फ़रमा ले।

84. और मेरे लिए बाद में आनेवालों में (भी) ज़िक्र खैर और कुबूलियत जारी फ़रमा।

85. और मुझे ने'मतोंवाली जन्नत के वारिसों में से बना दे।

86. और मेरे बापको बख़्श दे बेशक वोह गुमराहों में से था।

87. और मुझे (उस दिन) रुस्वा न करना जिस दिन लोग कब्रों से उठाए जाएंगे।

88. जिस दिन न कोई माल नफ़ा' देगा और न औलाद।

89. मगर वोही शख़्स (नफ़ा' मंद होगा) जो अल्लाह की बारगाह में सलामतीवाले बेऐब दिलके साथ हाज़िर हुवा।

90. और (उस दिन) जन्नत परहेज़गारों के क़रीब कर दी जाएगी।

91. और दोज़ख़ गुमराहों के सामने ज़ाहिर कर दी जाएगी।

92. और उनसे कहा जाएगा वोह (बुत) कहां हैं जिन्हें तुम पूजते थे।

93. अल्लाह के सिवा, क्या वोह तुम्हारी मदद कर सकते हैं या खुद अपनी मदद कर सकते हैं ? (कि अपने आपको दोज़ख़से बचा लें)।

94. सो वोह (बुत भी) उस (दोज़ख़) में औंधे मुंह गिरा दिए जाएंगे और गुमराह लोग (भी)।

يَوْمَ الدِّينِ ۝۸۲

رَبِّ هَبْ لِي حُكْمًا وَ اَلْحَقْنِي  
بِالصّٰلِحِيْنَ ۝۸۳

وَ اجْعَلْ لِّيْ لِسَانَ صِدْقٍ فِى  
الْآخِرِيْنَ ۝۸۴

وَ اجْعَلْنِيْ مِنْ وَّرَثَةِ جَنَّةِ النَّعِيْمِ ۝۸۵  
وَ اغْفِرْ لِاٰتِيٍّ اِنَّهٗ كَانَ مِنَ  
الصّٰاِلِّيْنَ ۝۸۶

وَ لَا تُخْزِنِيْ يَوْمَ يُبْعَثُوْنَ ۝۸۷

يَوْمَ لَا يَنْفَعُ مَالٌ وَ لَا بَنُوْنَ ۝۸۸  
اِلَّا مَنْ اٰتٰى اللّٰهَ بِقَلْبٍ سَلِيْمٍ ۝۸۹

وَ اَرْلَفْتَ الْجَنَّةَ لِّلْمُتَّقِيْنَ ۝۹۰

وَ بُرِّرْتَ الْجَحِيْمَ لِلْعٰوِيْنَ ۝۹۱  
وَ قِيلَ لَهُمْ اٰيِنَا كُنْتُمْ تَعْبُدُوْنَ ۝۹۲

مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ ۝۹۳ هَلْ يَنْصُرُوْنَكُمُ  
اَوْ يَنْصُرُوْنَ ۝۹۴

فَكُبِّكُمُوْا فِيْهَا هُمْ وَ الْعَاوَنُ ۝۹۵

95. और इब्लीस की सारी फौजें (भी वासिले जहन्नम होंगी)।

وَجُنُودُ إِبْلِيسَ أَجْمَعُونَ ٩٥

96. वोह (गुमराह लोग) उस (दोज़ख) में बाहम झगड़ा करते हुए कहेंगे।

قَالُوا وَهُمْ فِيهَا يَخْتَصِمُونَ ٩٦

97. अल्लाहकी क़सम हम खुली गुमराही में थे।

تَاللّٰهِ اِنْ كُنَّا لَفِي ضَلٰلٍ مُّبِيْنٍ ٩٧

98. जब हम तुम्हें सब जहानों के रब के बराबर ठेहराते थे।

اِذْ نُسَوِّيْكُمْ بِرَبِّ الْعٰلَمِيْنَ ٩٨

99. और हमको (उन) मुजरिमों के सिवा किसीने गुमराह नहीं किया।

وَمَا اَصْنٰٓا اِلَّا الْبُجْرْمُوْنَ ٩٩

100. सो (आज) न कोई हमारी सिफ़ारिश करनेवाला है।

فَمَا لَنَا مِنْ شَٰفِعِيْنَ ١٠٠

101. और न कोई गरम जोश दोस्त है।

وَلَا صٰدِقٍ حٰثِمٍ ١٠١

102. सो काश हमें एक बार (दुनिया में) पलटना (नसीब) हो जाता तो हम मोमिन हो जाते।

فَلَوْ اَنَّ لَنَا كَرَّةً فَنَكُوْنُ مِنَ الْمُؤْمِنِيْنَ ١٠٢

103. बेशक इस (वाकिफ़) में (कुदरते इलाहिया की) बड़ी निशानी है, और उनके अक्सर लोग मोमिन न थे।

اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰيَةً ۚ وَ مَا كَانَ اَكْثَرُهُمْ مُّؤْمِنِيْنَ ١٠٣

104. और बेशक आपका रब ही यकीनन ग़ालिब रहमत वाला है।

وَ اِنَّ رَبَّكَ لَهٗوَ الْعَزِيْزُ الرَّحِيْمُ ١٠٤

105. नूह (عليه السلام) की क़ौमने (भी) पयग़म्बरों को झुटलाया।

كَذَّبَتْ ثَمُوْدُ نُوْحًا الْمُرْسَلِيْنَ ١٠٥

106. जब उनसे उनके (क़ौमी) भाई नूह (عليه السلام) ने फ़रमाया : क्या तुम (अल्लाहसे) डरते नहीं हो ?

اِذْ قَالَ لَهُمْ اٰخُوهُمْ نُوْحٌ اَلَا تَتَّقُوْنَ ١٠٦

107. बेशक मैं तुम्हारे लिए अमानतदार रसूल (बन कर आया) हूँ।

اِنِّیْ لَكُمْ رَسُوْلٌ اٰمِيْنٌ ١٠٧

108. सो तुम अल्लाहसे डरो और मेरी इताअत करो।

فَاتَّقُوا اللّٰهَ وَاَطِيعُوْنَ ١٠٨

109. और मैं तुमसे इस (तबलीगे हक़) पर कोई मुआवज़ा नहीं मांगता, मेरा अज़्र तो सिर्फ़ सब जहानोंके रब के ज़िम्मे है।

وَمَا اَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ اَجْرٍ ۚ اِنْ اَجْرِيْ اِلَّا عَلٰی رَبِّ الْعٰلَمِيْنَ ١٠٩

110. पस तुम अल्लाहसे डरो और मेरी फ़रमां बरदारी करो।

111. वोह बोले : क्या हम तुम पर ईमान ले आए हालांकि तुम्हारी पैरवी (मुआशरे के) इन्तिहाई निचले और हकीर (तब्कात के) लोग कर रहे हैं।

112. (नूह عليه السلام ने) फ़रमाया : मेरे इल्म को उनके (पेशावराना) कामों से क्या सरोकार ?

113. उनका हिसाब तो सिर्फ मेरे रब ही के ज़िम्मे है। काश तुम समझते (कि हकीकी इज़्जतो ज़िल्लत क्या है)।

114. और मैं मोमिनों को घुतकारने वाला नहीं हूँ।

115. मैं तो फ़क़त खुला डर सुनानेवाला हूँ।

116. वोह बोले : ऐ नूह ! अगर तुम (इन बातोंसे) बाज़ न आए तो तुम्हें यकीनन संगसार कर दिया जाएगा।

117. (नूह عليه السلام ने) अर्ज किया : ए मेरे रब ! मेरी क़ौमने मुझे झुटला दिया।

118. पस तू मेरे और उनके दरमियान फ़ैसला फ़रमा दे और मुझे और उन मोमिनों को जो मेरे साथ हैं नजात दे दे।

119. पस हमने उनको और जो उनके साथ भरी हुई कश्ती में (सवार) थे नजात दे दी।

120. फिर उसके बाद हमने बाक़ी मान्दा लोगों को गर्क कर दिया।

121. बेशक इस (वाक़िए) में (कुदरते इलाहिया की) बड़ी निशानी है, और उनके अक्सर लोग मोमिन न थे।

122. और बेशक आपका रब ही यकीनन ग़ालिब रहमत वाला है।

فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا ١١٠

قَالُوا أَتُؤْمِنُ لَكَ وَاتَّبَعَكَ  
الْأَرْدَلُونَ ١١١

قَالَ وَمَا عَلَيَّ بِهَا كَأُتُوا  
يَعْمَلُونَ ١١٢

إِنْ حَسَابُهُمْ إِلَّا عَلَىٰ رَبِّي  
لَوْ تَشْعُرُونَ ١١٣

وَمَا أَنَا بِطَارِدِ الْمُؤْمِنِينَ ١١٤  
إِن أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ مُّبِينٌ ١١٥

قَالُوا لَئِنْ لَّمْ تَنْتَهِ يَوْمَ لَتَكُونَنَّ  
مِنَ الْمَرْجُومِينَ ١١٦

قَالَ رَبِّ إِنِّي قَوْمِي كَذَّبُونِ ١١٧

فَأَنْتَحِمُ بَيْنِي وَبَيْنَهُمْ فَتَحَاوَصُوا  
وَمَنْ مَّعِيَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ١١٨

فَأَنْجَيْنَاهُ وَمَنْ مَّعَهُ فِي الْفُلِّ  
الْمُشْحُونِ ١١٩

ثُمَّ أَغْرَقْنَا بَعْدُ الْبَاقِينَ ١٢٠  
إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَةً ۖ وَمَا كَانَ

أَكْثَرُهُمْ مُّؤْمِنِينَ ١٢١  
وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ١٢٢



123. (कौमे) आदने (भी) पैगम्बरो को झुटलाया।

124. जब उसे उनके (कौमी) भाई हूद (عليه السلام) ने  
फरमाया : क्या तुम (अल्लाहसे) डरते नहीं हो ?

125. बेशक मैं तुम्हारे लिए अमानतदार रसूल (बन कर  
आया) हूँ।

126. सो तुम अल्लाह से डरो और मेरी इताअत करो।

127. और मैं तुमसे इस (तबलीगे हक) पर कोई  
मुआवजा नहीं मांगता, मेरा अज्र तो फ़क़त तमाम जहानों  
के रबके जिम्मे है।

128. क्या तुम हर ऊंची जगह पर एक यादगार ता'मीर  
करते हो (महज़) तफ़ाख़ुर और फ़ुज़ूल मशग़लों के लिए।

129. और तुम (तालाबोंवाले) मज़बूत महल्लात बनाते हो  
इस उम्मीद पर कि तुम (दुनिया में) हमेशा रहोगे।

130. और जब तुम किसी की गिरफ़्त करते हो तो सख़्त  
ज़ालिमो जाबिर बन कर गिरफ़्त करते हो।

131. सो तुम अल्लाह से डरो और मेरी फ़रमां बरदारी  
इख़्तियार करो।

132. और उस (अल्लाह) से डरो जिसने तुम्हारी उन  
चीज़ों से मदद की जो तुम जानते हो।

133. उसने तुम्हारी चैपाया जानवरों और औलाद से  
मदद फ़रमाई।

134. और बागात और चश्मों से (भी)।

135. बेशक मैं तुम पर एक ज़बरदस्त दिनके अज़ाबका  
ख़ौफ़ रखता हूँ।

136. वोह बोले : हमारे हक़ में बराबर है ख़्वाह तुम

كَذَّبَتْ عَادُ الْمُرْسَلِينَ ۝  
إِذْ قَالَ لَهُمُ أَخُوهُمْ هُودٌ ۝  
تَتَّقُونَ ۝

إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ۝

فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا ۝

وَمَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ ۝  
إِنْ أَجْرِيَ إِلَّا عَلَى رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝

أَتَبْنُونَ بِكُلِّ رِيعٍ آيَةً تَعْبَثُونَ ۝

وَتَتَّخِذُونَ مَصَانِعَ لَعَلَّكُمْ  
تُخْلَدُونَ ۝

وَإِذَا بَطِشْتُمْ بَطِشْتُمْ جَبَّارِينَ ۝

فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا ۝

وَاتَّقُوا الَّذِي أَمَدَّكُمْ بِمَا تَعْلَبُونَ ۝

أَمَدَّكُمْ بِأَنْعَامٍ وَبَنِينَ ۝

وَجَنِّتٍ وَعُيُونٍ ۝

إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ  
عَظِيمٍ ۝

قَالُوا سَوَاءٌ عَلَيْنَا أَوَعُظْتَ أَمْ لَمْ

नसीहत करो या नसीहत करनेवालों में न बनो (हम नहीं मानेंगे)।

137. येह (और) कुछ नहीं मगर सिर्फ पहले लोगों की आदात (व अतवार) हैं (जिन्हें हम छोड़ नहीं सकते)।

138. और हम पर अज़ाब नहीं किया जाएगा।

139. सो उन्होंने उसको (या'नी हूद عليه السلام को) झुटला दिया पस हमने उन्हें हलाक कर डाला, बेशक इस (किस्से) में (कुदरते इलाहिया की) बड़ी निशानी है, और उनमें से अक्सर लोग मोमिन न थे।

140. और बेशक आपका रब ही यकीनन गालिब रहमत वाला है।

141. (कौमे) समूद ने (भी) पयग़म्बरों को झुटलाया।

142. जब उनसे उनके (कौमी) भाई सालेह عليه السلام ने फ़रमाया : क्या तुम (अल्लाह से) डरते नहीं हो ?

143. बेशक मैं तुम्हारे लिए अमानतदार रसूल (बन कर आया) हूँ।

144. पस तुम अल्लाह से डरो और मेरी इताअत करो।

145. और मैं तुमसे इस (तबलीगे हक़) पर कुछ मुआवज़ा तलब नहीं करता, मेरा अज़्र तो सिर्फ़ सारे ज़हानों के परवरदिगार के ज़िम्मे है।

146. क्या तुम उन (ने'मतों) में जो यहां (तुम्हें मुयस्सर) हैं (हमेशा के लिए) अम्नो इत्मीनान से छोड़ दिए जाओगे ?

147. (या'नी यहां के) बाग़ों और चश्मों में।

148. और खेतों और खज़ूरों में जिनके खूशे नर्मो नाजुक होते हैं।

تَكُنْ مِنَ الْوَعْظِينَ ۝۱۳۷

إِنْ هَذَا إِلَّا خُطْبُ الْأَوَّلِينَ ۝۱۳۸

وَمَا نَحْنُ بِمُعَذِّبِينَ ۝۱۳۹

فَكَذَّبُوهُ فَأَهْلَكْنَاهُمْ ۝۱۴۰ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً ۝۱۴۱ وَمَا كَانَ أَكْثَرُهُمْ مُؤْمِنِينَ ۝۱۴۲

وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۝۱۴۳

كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِطُغْيَانِهِ وَاتَّبَعَهُ قَوْمُ رَبِّهِمْ أَعْمَى ۝۱۴۴

إِذْ قَالَ لَهُمْ أَخُوهُمْ صَالِحٌ ۝۱۴۵ أَتَتَّقُونَ

إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ۝۱۴۶

فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا أَمْرًا ۝۱۴۷

وَمَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ ۝۱۴۸ إِنْ أَجْرِيَ إِلَّا عَلَى رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝۱۴۹

أَتُتْرَكُونَ فِي مَا هُمْ بِأَمِينِينَ ۝۱۵۰

فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ ۝۱۵۱

وَرُءُوعٍ وَنَحْلٍ طَلُوعًا هَاضِمٍ ۝۱۵۲

149. और तुम (संग तराशी की) महारत के साथ पहाड़ों में तराश (तराश) कर मकानात बनाते हो।

150. पस तुम अल्लाह से डरो और मेरी इताअत करो।

151. और हृदसे तजावुज करनेवालों का केहना न मानो।

152. जो ज़मीन में फ़साद फैलाते हैं और (मुआशरे की) इस्लाह नहीं करते।

153. वोह बोले कि तुम फ़क़त जादूजदह लोगों में से हो।

154. तुम तो महज़ हमारे जैसे बशर हो पस तुम कोई निशानी ले आओ अगर तुम सच्चे हो।

155. (सालेह عليه السلام ने) फ़रमाया : (वोह निशानी) येह ऊंटनी है पानी का एक वक़्त उसके लिए (मुकरर) है और एक मुकरर दिन तुम्हारे पानी की बारी है।

156. और उसे बुराई (के इरादे) से हाथ मत लगाना वरना बड़े (सख़्त) दिन का अज़ाब तुम्हें आ पकड़ेगा।

157. फिर उन्होंने उसकी कौचे काट डालीं (सो उसे हलाक कर दिया) फिर वोह (अपने किए पर) पशेमान हो गए।

158. सो उन्हें अज़ाबने आ पकड़ा बेशक इस (वाक़िए) में बड़ी निशानी है, और उनमें से अक्सर लोग मोमिन न थे।

159. और बेशक आपका रब ही बड़ा ग़ालिब रहमत वाला है।

160. कौमे लूत ने (भी) पयग़म्बरों को झुटलाया।

161. जब उनसे उनकी (कौमी) भाई लूत (عليه السلام) ने

وَتَنحِتُونَ مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا  
فَرِيقِينَ ۝١٤٩

فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا ۝١٥٠  
وَلَا تُطِيعُوا أَمْرَ الْمُسْرِفِينَ ۝١٥١  
الَّذِينَ يُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ  
وَلَا يُصْلِحُونَ ۝١٥٢

قَالُوا إِنَّمَا أَنْتَ مِنَ الْمُسَحَّرِينَ ۝١٥٣  
مَا أَنْتَ إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُنَا فَأْتِ بِآيَةٍ  
إِنْ كُنْتَ مِنَ الصّٰدِقِينَ ۝١٥٤  
قَالَ هَذِهِ نَاقَةٌ لِّهَآئِثْرَبِّ وَلَكُمْ  
شَرْبٌ يَّوْمٍ مَّعْلُومٍ ۝١٥٥

وَلَا تَسْؤَهَا بِسُوءٍ فَيَأْخُذَكُمْ  
عَذَابُ يَّوْمٍ عَظِيمٍ ۝١٥٦  
فَعَقَرُوهَا فَاصْبَحُوا نَدِيمِينَ ۝١٥٧

فَأَخَذَهُمُ الْعَذَابُ ۚ إِنَّ فِي ذٰلِكَ  
لَآيَةً ۚ وَمَا كَانَ أَكْثَرُهُمْ مُّؤْمِنِينَ ۝١٥٨  
وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۝١٥٩  
كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِطُغْيَانِهِ وَاتَّبَعَهُ  
إِذْ قَالَ لَهُمُ أَخُوهُمْ لُوطُ أَلَا



फरमाया : क्या तुम (अल्लाह से) डरते नहीं हो।

162. बेशक मैं तुम्हारे लिए अमानतदार रसूल (बन कर आया) हूँ।

163. पस तुम अल्लाहसे डरो और मेरी इताअत इख़्तियार करो।

164. और मैं तुमसे इस (तबलीगे हक़) पर कोई उजरत तलब नहीं करता, मेरा अज़्र तो सिर्फ़ तमाम जहानों के रब के ज़िम्मे है।

165. क्या तुम सारे जहानवालों में से सिर्फ़ मर्दों ही के पास (अपनी शहवानी ख़्वाहिशात पूरी करने के लिए) आते हो ?

166. और अपनी बीवियों को छोड़ देते हो जो तुम्हारे रबने तुम्हारे लिए पैदा की हैं, बल्कि तुम (सरकशी में) हदसे निकल जानेवाले लोग हो।

167. वोह बोले : ए लूत ! अगर तुम (इन बातों से) बाज़ न आए तो तुम ज़रूर शहर बदर किए जानेवालों में से हो जाओगे।

168. (लूत عليه السلام ने) फ़रमाया : बेशक मैं तुम्हारे अमलसे बेज़ार होनेवालों में से हूँ।

169. ऐ रब ! तू मुझे और मेरे घर वालों को उस (काम के वबाल) से नजात अता फ़रमा जो येह कर रहे हैं।

170. पस हमने उनको और उनके सब घरवालों को नजात अता फ़रमा दी।

171. सिवाए एक बूढ़ी औरत के जो पीछे रेह जानेवालों में थी।

172. फिर हमने दूसरों को हलाक कर दिया।

تَتَّقُونَ ۚ (١٦١)

إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ۚ (١٦٢)

فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا ۚ (١٦٣)

وَمَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ ۚ إِنْ

أَجْرِي إِلَّا عَلَىٰ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۚ (١٦٤)

أَتَأْتُونَ الذُّكْرَانَ مِنَ الْعَالَمِينَ ۚ (١٦٥)

وَتَذَرُونَ مَا خَلَقَ لَكُمْ رَبُّكُمْ مِنْ

أَزْوَاجِكُمْ طَبْلًا أَنْتُمْ قَوْمٌ عَادُونَ ۚ (١٦٦)

قَالُوا لَئِنْ لَّمْ تَنْتَهِ يَلُوطُ لَتَكُونَنَّ

مِنَ الْمُخْرَجِينَ ۚ (١٦٧)

قَالَ إِنِّي عَبْدُكَ مِنَ الْقَالِينَ ۚ (١٦٨)

رَبِّ نَجِّنِي وَأَهْلِي مِمَّا يَعْمَلُونَ ۚ (١٦٩)

فَنَجَّيْنَاهُ وَأَهْلَهُ أَجْمَعِينَ ۚ (١٧٠)

إِلَّا عَجُوزًا فِي الْغَدِيرِينَ ۚ (١٧١)

ثُمَّ دَمَرْنَا الْأَخْرِينَ ۚ (١٧٢)

173. और हमने उन पर (पथरों की) बारिश बरसाई सो डराए हुए लोगों की बारिश कितनी तबाह कुन थी।

174. बेशक इस (वाकिए) में बड़ी निशानी है और उनके अक्सर लोग मोमिन न थे।

175. और बेशक आपका रब ही बड़ा ग़ालिब रहमत वाला है।

176. बाशिन्दगाने ऐका (या'नी जंगल के रहेनेवालों) ने (भी) रसूलों को झुटलाया।

177. जब उनसे शुऐब (عليه السلام) ने फ़रमाया : क्या तुम (अल्लाह से) डरते नहीं हो ?

178. बेशक मैं तुम्हारे लिए अमानतदार रसूल (बन कर आया) हूँ।

179. पस तुम अल्लाहसे डरो और मेरी फ़रमांबरदारी इख़्तियार करो।

180. और मैं तुमसे इस (तबलीगे हक़) पर कोई उजरत नहीं मांगता, मेरा अज़्र तो सिर्फ़ तमाम जहानों के रब के ज़िम्मे है।

181. तुम पैमाना पूरा भरा करो और (लोगों के हुक्क को) नुक्सान पहुँच ने वाले न बनो।

182. और सीधी तराजू से तौला करो।

183. और लोगों को उनकी चीजें कम (तौलके साथ) मत दिया करो और मुल्क में (ऐसी अख़्लाकी, माली और समाजी ख़यानतों के ज़रीए) फ़साद अंगेज़ी मत करते फ़िरो।

184. और उस (अल्लाह) से डरो जिसने तुमको और पेहली उम्मतों को पैदा फ़रमाया।

وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهِمْ مَطَرًا ۖ فَسَاءَ  
مَطَرُ الْمُنْذِرِينَ ﴿١٧٣﴾

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً ۖ وَمَا كَانَ  
أَكْثَرُهُمْ مُّؤْمِنِينَ ﴿١٧٤﴾

وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ﴿١٧٥﴾  
كَذَّبَ أَصْحَابُ لَيْكَةِ الْمُرْسَلِينَ ﴿١٧٦﴾

إِذْ قَالَ لَهُمْ شُعَيْبٌ أَلَا تَتَّقُونَ ﴿١٧٧﴾

إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ﴿١٧٨﴾

فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا أَمْرًا ﴿١٧٩﴾

وَمَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ ۚ إِنْ  
أَجْرِي إِلَّا عَلَى رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٨٠﴾

أَوْفُوا الْكَيْلَ وَلَا تَكُونُوا مِنَ  
الْمُخْسِرِينَ ﴿١٨١﴾

وَزِنُوا بِالْقِسْطِ أَسْتَقِيمَ ﴿١٨٢﴾

وَلَا تَبْخَسُوا النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ وَلَا  
تَعْتُوا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ ﴿١٨٣﴾

وَاتَّقُوا الَّذِي خَلَقَكُمْ وَالْجِيلَ  
الْأَوَّلِينَ ﴿١٨٤﴾

185. वोह के हने लगे : (ऐ शुऐब ! ) तुम तो महज जादूजुदा लोगों में से हो।

186. और तुम फ़क़त हमारे जैसे बशर ही तो हो और हम तुम्हें यकीनन झूटे लोगों में से खयाल करते हैं।

187. पस तुम हमारे उपर आस्मानका कोई टुकड़ा गिरा दो अगर तुम सच्चे हो।

188. (शुऐब عليه السلام) ने फ़रमाया : मेरा रब उन (कारस्तानियों) को खूब जाननेवाला है जो तुम अंजाम दे रहे हो।

189. सो उन्होंने शुऐब (عليه السلام) को झुटला दिया पस उन्हें साइबान के दिन के अज़ाबने आ पकड़ा, बेशक वोह ज़बरदस्त दिन का अज़ाब था।

190. बेशक इस (वाक़िए) में बड़ी निशानी है, और उनके अक्सर लोग मोमिन न थे।

191. और बेशक आपका रबही बड़ा ग़ालिब रहमतवाला है।

192. और बेशक येह (कुरआन) सारे ज़हानों के रब का नाज़िल कर्दह है।

193. इसे रूहुल अमीन (जिब्राईल عليه السلام) ले कर उतरा है।

194. आपके क़ल्बे (अनवर) पर ताकि आप (नाफ़रमानों को) डर सुनानेवालों में से हो जाएं।

195. (इसका नुज़ूल) फ़सीह अरबी ज़बान में (हुआ) है।

196. और बेशक येह पेहली उम्मतों के सहीफ़ों में (भी) मज़कूर है।

197. और क्या उन के लिए (सदाक़ते कुरआन और

قَالُوا إِنَّمَا أَنْتَ مِنَ الْمُسَحَّرِينَ ۝١٨٥

وَمَا أَنْتَ إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُنَا وَإِنْ نَظُنُّكَ لَمِنَ الْكَاذِبِينَ ۝١٨٦

فَأَسْقِطْ عَلَيْنَا كِسْفًا مِّنَ السَّمَاءِ ۝١٨٧

إِنْ كُنْتَ مِنَ الصّٰدِقِينَ ۝١٨٨

فَكَذَّبُوهُ فَأَخَذَهُمْ عَذَابٌ يَّوْمٍ ۝١٨٩

إِنَّ فِي ذٰلِكَ لَآيَةً ۖ وَمَا كَانَ أَكْثَرُهُمْ مُّؤْمِنِينَ ۝١٩٠

وَإِنَّ رَبَّكَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ۝١٩١

وَإِنَّهُ لَتَنْزِيلُ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝١٩٢

نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ ۝١٩٣

عَلَى قَلْبِكَ لِتَكُونَ مِنَ الْمُنذِرِينَ ۝١٩٤

بِلِسَانٍ عَرَبِيٍّ مُّبِينٍ ۝١٩٥

وَإِنَّهُ لَفِي زُبُرِ الْأَوَّلِينَ ۝١٩٦

أَوَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ آيَةٌ أَنْ يَأْتِيَهِ



सदाकते नुबुव्वते मुहम्मदी ﷺ की) यह दलील (काफ़ी) नहीं है कि उसे बनी इसराईल के उलमा (भी) जानते हैं।

198. और अगर हम उसे ग़ैर अरबी लोगों (या'नी अज़मियों) में से किसी पर नाज़िल करते।

199. सो वोह उसको उन लोगों पर पढ़ता तो (भी) येह लोग इस पर ईमान लानेवाले न होते।

200. इस तरह हमने उस (के इन्कार) को मुजरिमों के दिलों में पुख़्तगी से दाख़िल कर दिया है।

201. वोह उस पर ईमान नहीं लाएँगे यहां तक कि दर्दनाक अज़ाब देख लें।

202. पस वोह (अज़ाब) उन्हें अचानक आ पहुंचेगा और उन्हें शक़र (भी) न होगा।

203. तब वोह कहेंगे: क्या हमें मोहलत दी जाएगी?

204. क्या येह हमारे अज़ाबमें जल्दी के तलबगार हैं?

205. भला बताइए अगर हम उन्हें बरसों फ़ायदाह पहुंचाते रहे।

206. फिर उनके पास वोह (अज़ाब) आ पहुंचे जिसका उन्से वा'दाह किया जा रहा है।

207. (तो) वोह चीजें (उनसे अज़ाब को दफ़ा करने में) क्या काम आएंगी जिनसे वोह फ़ायदाह उठाते रहे थे।

208. और हमने सिवाए उन (बस्तियों) के जिनके लिए डरानेवाले (आ चुके) थे किसी बस्ती को हलाक नहीं किया।

209. (और येह भी) नसीहत के लिए और हम ज़ालिम न थे।

عَلَّمُوا ابْنِي إِسْرَءِيلَ ۖ

وَلَوْنَزَّلْنَاهُ عَلَىٰ بَعْضِ الْأَعْجَمِينَ ۖ

فَقَرَأَهُ عَلَيْهِمْ مَا كَانُوا بِهِ  
مُؤْمِنِينَ ۖ

كَذَلِكَ سَلَكْنَاهُ فِي قُلُوبِ  
الْمُجْرِمِينَ ۖ

لَا يُؤْمِنُونَ بِهِ حَتَّىٰ يَرَوُا الْعَذَابَ  
الْأَلِيمَ ۖ

فَيَأْتِيهِمْ بَعْتَةٌ وَ هُمْ  
لَا يَشْعُرُونَ ۖ

فَيَقُولُوا هَلْ نَحْنُ مُنْظَرُونَ ۖ

أَفَبِعَذَابِنَا يَسْتَعْجِلُونَ ۖ

أَفَرَأَيْتَ إِن مَّتَّعْنَاهُمْ سِنِينَ ۖ

ثُمَّ جَاءَهُمْ مَا كَانُوا يُوعَدُونَ ۖ

مَا أَغْنَىٰ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَسْتَعُونُ ۖ

وَمَا أَهْلَكْنَا مِنْ قَرْيَةٍ إِلَّا لَهَا  
مُنْذِرٌ ۖ

ذِكْرًا ۖ وَمَا كُنَّا ظَالِمِينَ ۖ

210. और शैतान इस (कुरआन) को ले कर नहीं उतरे।

211. न (येह) उनके लिए सज़ावार है और न वोह (उसकी) ताकत रखते हैं।

212. बेशक वोह (इस कलाम के) सुनने से रोक दिये गए हैं।

213. पस (ऐ बंदे ! ) तु अल्लाहके साथ किसी दूसरे मा'बूद को न पूजा कर वरना तू अज़ाब याफ़ता लोगों में से हो जाएगा।

214. और (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) आप अपने क़रीबी रिश्तेदारों को (हमारे अज़ाबसे) डराइए।

215. और आप अपना बाजूए (रहमतो शफ़क़त) उन मोमिनों के लिए बिछा दीजिए जिन्होंने आपकी पैरवी इख़्तियार कर ली है।

216. फिर अगर वोह आपकी नाफ़रमानी करें तो आप फ़रमा दीजिए कि मैं इन आ'माले (बद) से बेज़ार हूँ जो तुम अंजाम दे रहे हो।

217. और बड़े ग़ालिब महरबान (रब) पर भरोसा रखिए।

218. जो आपको (रातकी तन्हाइयों में भी) देखता है जब आप (नमाज़े तहज्जुद के लिए क़ियाम करते हैं)।

219. और सज्दा गुजारों में (भी) आपका पलटना देखता (रेहता) है।

220. बेशक वोह ख़ूब सुननेवाला जाननेवाला है।

221. क्या मैं तुम्हें बताऊँ कि शयातीन किस पर उतरते हैं ?

222. वोह हर झुठे (बोहतान तराज़) गुनाहगार पर उतरा करते हैं।

وَمَا تَنْزَّلَتْ بِهِ الشَّيَاطِينُ ٢١٠

وَمَا يَنْبَغِي لَهُمْ وَمَا يَسْتَظِيلُونَ ٢١١

إِنَّهُمْ عَنِ السَّمْعِ لَمَعُزٌ وَلَوْ نَشَاءُ ٢١٢

فَلَا تَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ فَتَكُونَ مِنَ الْمُكَذِّبِينَ ٢١٣

وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ ٢١٤

وَاحْفَظْ جَنَاحَكَ لِمَنِ اتَّبَعَكَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ٢١٥

فَإِنْ عَصَوْكَ فَقُلْ إِنِّي بَرِيءٌ مِّمَّا تَعْمَلُونَ ٢١٦

وَتَوَكَّلْ عَلَى الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ ٢١٧

الَّذِي يَرَاكَ حِينَ تَقُومُ ٢١٨

وَتَقْلُبَكَ فِي السُّجُودِ ٢١٩

إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ٢٢٠

هَلْ أَنْتُمْ عَلَىٰ مَا تَنْزَلُ الشَّيَاطِينُ ٢٢١

تَنْزَلُ عَلَىٰ كُلِّ آفَاكٍ أَثِيمٍ ٢٢٢

223. जो सुनी सुनाई बातें (उनके कानों में) डाल देते हैं और उन में से अक्सर झूटे होते हैं।

يُلْقُونَ السَّمْعَ وَأَكْثُرُهُمْ  
كَاذِبُونَ ٢٢٣

224. और शाइरों की पैरवी बेहके हुए लोग ही करते हैं।

وَالشُّعْرَاءُ يَتَّبِعُهُمُ الْغَاوُونَ ٢٢٤

225. क्या तुमने नहीं देखा के वोह (शोअरा) हर वादिए (खयाल) में (यूंही) सरगरदां फिरते रहेते हैं (उन्हें हक में सच्ची दिलचस्पी और संजीदगी नहीं होती बल्कि फ़क़त लफ़जी-व-फ़िक्री जौलानियों में मस्त और खुश रहेते हैं)।

أَلَمْ تَرَ أَنَّهُمْ فِي كُلِّ وَادٍ  
يَهِيمُونَ ٢٢٥

226. और येह के वोह (ऐसी बातें) केहते हैं जिन्हें (खुद) करते नहीं हैं।

وَأَنَّهُمْ يَقُولُونَ مَا لَا يَفْعَلُونَ ٢٢٦

227. सिवाए उन (शोअरा) के जो ईमान लाए और नेक अमल करते रहे और अल्लाहको कसरत से याद करते रहे (या'नी अल्लाह और रसूल ﷺ के मदह ख़ां बन गए) और अपने ऊपर जुल्म होने के बाद (जालिमों से बजबाने शे'र) इन्तेकाम लिया (और अपने कलाम के ज़रीए इस्लाम और मजलूमों का दिफ़ा किया बल्कि उनका जौश बढ़ाया तो येह शाइरी मजमूम नहीं), और वोह लोग जिन्होंने जुल्म किया अ़न क़रीब जान लेंगे वोह (मरने के बाद) कौन सी पलटने की जगह पलट कर जाते हैं।

إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ وَذَكَرُوا اللَّهَ كَثِيرًا  
وَانْتَصَرُوا مِنْ بَعْدِ مَا ظَلَمُوا ۗ  
سَيَعْلَمُ الَّذِينَ ظَلَمُوا أَيَّ مُنْقَلَبٍ  
يَنْقَلِبُونَ ٢٢٧

आयातुहा 93

27 सूरतुन नम्लि मक्किय्यतुन 48

उकूअतुहा 7

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरूअ जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमाने वाला है।

1. तासीन (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं), येह कुरआन और रौशन किताब की आयतें हैं।

طَسَّٰتُ تِلْكَ الْكِتَابِ الْقُرْآنِ وَكِتَابٍ  
مُّبِينٍ ١



2. (जो) हिदायत है और (ऐसे) ईमानवालों के लिए खुशखबरी है।

3. जो नमाज़ काइम करते हैं और जकात अदा करते हैं और वोही हैं जो आखिरत पर (भी) यकीन रखते हैं।

4. बेशक जो लोग आखिरत पर ईमान नहीं रखते हमने उनके आ'माले (बद उनकी निगाहोंमें) खुशनुमा कर दिए हैं सो वोह (गुमराही में) सरगर्दा रहेते हैं।

5. यही वोह लोग हैं जिन के लिए बुरा अज़ाब है और येही लोग आखिरत में (सब से) ज़ियादह नुक़सान उठानेवाले हैं।

6. और बेशक आपको (येह) कुरआन बड़े हिक्मत वाले, इल्मवाले (रब) की तरफ़से सिखाया जा रहा है।

7. (वोह वाकिआ याद करें) जब मूसा (عليه السلام) ने अपनी अहलीया से फ़रमाया के मैंने एक आग देखी है (या मुझे एक आगमें शौलए उन्सो मुहोब्बत नज़र आया है), अन्क़रीब में तुम्हारे पास उसमें से कोई ख़बर लाता हूँ (जिसके लिए मुद्दतसे दशतो बयाबां में फिर रहे हैं) या तुम्हें (भी उस में से) कोई चमकता हुआ अंगारा ला देता हूँ ताकि तुम (भी) उसकी ह़रारतसे) तप उठो।

8. फिर जब वोह उसके पास आ पहुंचे तो आवाज़ दी गई के बा बरकत है जो इस आग में (अपने हिजाबे नूरकी तजल्ली फ़रमा रहा) है और वोह (भी) जो उसके आसपास (उल्ही जल्वों के परतव में) है, और अल्लाह (हर किस्म के जिस्मो मिसाल से) पाक है जो सारे जहानों का रब है।

هُدًى وَبُشْرَىٰ لِلْمُؤْمِنِينَ ٢

الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَيُؤْتُونَ  
الزَّكَاةَ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ  
يُوقِنُونَ ٣

إِنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ  
زَيَّلْنَا لَهُمْ أَعْمَالَهُمْ فَهُمْ يَعْمَهُونَ ٤

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ لَهُمْ سُوءُ الْعَذَابِ  
وَهُمْ فِي الْآخِرَةِ هُمْ الْخُسْرُونَ ٥

وَإِنَّكَ لَتَلْقَىٰ الْقُرْآنَ مِنْ لَدُنْ  
حَكِيمٍ عَلِيمٍ ٦

إِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِهَٰٓؤُلَٰئِكَ اأَنْتُمْ  
نَارًا ٧ سَأَتِيكُمْ مِنْهَا بِخَبَرٍ أَوْ  
آتِيكُمْ بِشِهَابٍ قَبَسٍ لَعَلَّكُمْ  
تَصْطَلُونَ ٨

فَلَمَّا جَاءَ هَٰؤُلَاؤِي أَنْ بُورِكَ مَنْ  
فِي النَّارِ وَمَنْ حَوْلَهَا ٩ وَسُبْحَنَ  
اللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ١٠

9. ऐ मूसा ! बेशक वोह (जल्वा फरमानेवाला) मैं ही अल्लाह हूँ जो निहायत गालिब हिक्मत वाला है।

10. और (ऐ मूसा!) अपनी लाठी (जमीन पर) डाल दो, फिर जब (मूसाने लाठीको जमीन पर डालने के बाद) उसे देखा कि सांप की मानिन्द तेज हरकत कर रही है तो (फित्री रद्दे अमल के तौर पर) पीठ फेर कर भागे और पीछे मुड़ कर (भी) न देखा (इर्शाद हुआ) : ऐ मूसा ! खौफ न करो बेशक पयगम्बर मेरे हुजूर डरा नहीं करते।

11. मगर जिसने जुल्म किया फिर बुराई के बाद (उसे) नेकीसे बदल दिया तो बेशक मैं बड़ा बख्शनेवाला निहायत महरबान हूँ।

12. और तुम अपना हाथ अपने गिरेबान के अंदर डालो वोह बिगैर किसी औबके सफेद चमकदार (हो कर) निकलेगा (येह दोनों अल्लाहकी उन) नौ निशानियों में (से) हैं (उन्हें ले कर) फिरऔन और उसकी कौमके पास जाओ। बेशक वोह ना फरमान कौम हैं।

13. फिर जब उनके पास हमारी निशानियां वाजेह और रौशन हो कर पहुंच गई तो वोह केहने लगे के येह खुला जादू है।

14. और उन्होंने जुल्म और तकब्बुर के तौर पर उनका सरासर इन्कार कर दिया हालांकि उनके दिल उन (निशानियों के हक् होने) का यक्नीन कर चुके थे। पस आप देखिए के फ़साद बपा करने वालों का कैसा (बुरा) अंजाम हुआ।

15. और बेशक हमने दाऊद और सुलैमान (عليهما السلام) को (गैर मामूली) इल्म अता किया, और दोनों ने कहा के सारी ता'रीफें अल्लाह ही के लिए हैं जिसने हमें अपने बहुतसे मोमिन बंदों पर फज़ीलत बख्शी है।

يُوسَى إِنَّهُ أَنَا اللَّهُ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ⑨

وَأَتَى عَصَاكَ فَلَمَّا رَآهَا تُهْتَزُّ كَانَهَا جَانٌّ وَلَّى مُدْبِرًا وَلَمْ يُعَقِّبْ ۚ يُوسَى لَا تَخَفْ إِنِّي لَا يَخَافُ لَدَيَّ الْمُرْسَلُونَ ⑩

إِلَّا مَنْ ظَلَمَ ثُمَّ بَدَّلَ حُسْنًا بَعْدَ سُوءٍ فَإِنِّي عَفُورٌ رَّحِيمٌ ⑪

وَأَدْخُلْ يَدَكَ فِي جَيْبِكَ تَخْرُجْ بَيْضَاءَ مِنْ غَيْرِ سُوءٍ ۚ فِي تِسْعِ آيَاتٍ إِلَىٰ فِرْعَوْنَ وَقَوْمِهِ ۚ إِنَّهُمْ كَانُوا اقْوَامًا فَاسِقِينَ ⑫

فَلَمَّا جَاءَتْهُمْ آيَاتُنَا مُبْصِرَةً قَالُوا هَذَا سِحْرٌ مُّبِينٌ ⑬

وَجَحَدُوا بِهَا وَاسْتَيْقَنَتْهَا أَنْفُسُهُمْ ظُلُمًا وَعُلُوًّا ۚ فَانْظُرْ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُفْسِدِينَ ⑭

وَلَقَدْ آتَيْنَا دَاوُدَ وَسُلَيْمَانَ عِلْمًا وَقَالَا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي فَضَّلَنَا عَلَىٰ كَثِيرٍ مِّنْ عِبَادِهِ الْمُؤْمِنِينَ ⑮

16. और सुलैमान (ﷺ), दाऊद (ﷺ) के जानशीन हूए और उन्होंने कहा : ऐ लोगो ! हमें परिन्दोंकी बोली (भी) सिखाई गई है और हमें हर चीज अता की गई है। बेशक येह (अल्लाह का) वाजेह फ़ज़ल है।

17. और सुलैमान (ﷺ) के लिए उनके लश्कर जिन्नो और इन्सानो और परिन्दो (की तमाम जिन्सो) में से जमा' किए गएथे, चुनान्वे वोह बगर्जे नज्मो तर्बियत (उनकी ख़िकदमत में) रोके जाते थे।

18. यहां तककि जब वोह (लश्कर) च्यूंटियो के मेदान पर पहुंचे तो एक च्यूंटी केहने लगी : ऐ च्यूंटियो ! अपनी रिहाईशगाहों में दाखिल हो जाओ कहीं सुलैमान (ﷺ) और उनके लश्कर तुम्हें कुचल न दें इस हालमें किउन्हें खबर भी न हो।

19. तो वोह (या'नी सुलैमान (ﷺ) इस (च्यूंटी) की बात से हंसी के साथ मुस्कराए और अर्ज किया : ऐ परवरदिगार ! मुझे अपनी तौफीक से इसबात पर कायम रख कि मैं तेरी इस ने'मतका शुक्र बजा लाता रहूं जो तुने मुझ पर और मेरे वालिदैन पर इनाम फ़रमाई है और मैं ऐसे नेक अमल करता रहूं जिनसे तू राज़ी होता है और मुझे अपनी रहमतसे अपने खास कुर्बवाले नेकूकार बंदों में दाखिल फ़रमा ले।

20. और सुलैमान (ﷺ) ने परिन्दों का जाइज़ा लिया तो केहने लगे : मुझे क्या हुआ है कि मैं हुद हुद को नहीं देख पा रहा या वोह (वाकई) गाइब हो गया है।

21. मैं उसे (बिगैर इजाज़त गाइब होने पर) ज़रूर सख़्त

وَوَرِثَ سُلَيْمٌ دَاوُدَ وَقَالَ يَا أَيُّهَا  
النَّاسُ عَلِمْنَا مَقْطَعَ الطَّيْرِ وَأُوتِينَا  
مِنْ كُلِّ شَيْءٍ ۚ إِنَّ هَذَا لَهُوَ  
الْقَصْلُ السَّيِّئُ ①٦

وَحِشْرَ لِسُلَيْمَانَ جُنُودَهُ مِنَ الْجِنِّ  
وَالْإِنْسِ وَالطَّيْرِ فَهُمْ يُوزَعُونَ ①٧

حَتَّىٰ إِذَا أَتَوْا عَلَىٰ وَادِ النَّبْلِ  
قَالَتْ نَمْلَةٌ يَا أَيُّهَا النَّبْلُ ادْخُلُوا  
مَسْكَنَكُمْ ۚ لَا يَحْطَبُكُمْ سُلَيْمٌ  
وَجُنُودُهُ ۚ وَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ①٨

فَتَبَسَّمْ ضَاحِكًا مِّنْ قَوْلِهَا وَقَالَ  
رَبِّ أَوْزِعْنِي أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ  
الَّتِي أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَىٰ وَالِدَيَّ وَأَنْ  
أَعْمَلَ صَالِحًا تَرْضَاهُ ۚ وَأَدْخِلْنِي  
بِرَحْمَتِكَ فِي عِبَادِكَ الصَّالِحِينَ ①٩

وَتَفَقَّدَ الطَّيْرَ فَقَالَ مَا لِيَ لَا أَرَى  
الْهُدُودَ ۚ أَمْ كَانَ مِنَ الْغَائِبِينَ ②٠  
لَأَعَذِّبَنَّهُ عَذَابًا شَدِيدًا أَوْ



सजा दूंगा या उसे ज़रूर ज़ब्ह कर डालूंगा या वोह मेरे पास (अपने बेकसूर होने की) वाजेह दलील लाएगा।

22. पस वोह थोड़ी ही देर (बाहर) ठेहरा था कि उसने (हाज़िर हो कर) अर्ज किया : मुझे एक ऐसी बात मा' लूम हुई है जिस पर (शायद) आप मुत्तला' न थे और मैं आपके पास (मुल्के) सबासे एक यकीनी खबर लाया हूं।

23. मैं ने (वहां) एक ऐसी औरतको पाया है जो उन (या'नी मुल्के सबा के बाशिन्दों) पर हुकूमत करती है और उसे (मिल्कियतो इक्तदार में) हर एक चीज बख्शी गई है और उसके पास बहुत बड़ा तख़्त है।

24. मैं ने उसे और उसकी कौमको अल्लाह के बजाए सूरजको सज्दा करते पाया है और शैतानने उनके आ'माले (बद) उनके लिए खूब खूशनुमा बना दिए हैं और उन्हें (तौहीद की) राहसे रोक दिया है सो वोह हिदायत नहीं पा रहे।

25. इसलिए (रोके गये हैं) के वोह इस अल्लाहके हुजूर सज्दा रैज़ न हों जो आस्मानों और ज़मीन में पोशीदा (हकाइक और मौजूदात) को बाहर निकालता (या'नी ज़ाहिर करता) है और उन (सब) चीज़ोंको जानता है जिसे तुम छुपाते हो और जिसे तुम आश्कार करते हो।

26. अल्लाहके सिवा कोई लाइके इबादत नहीं (वोही) अज़ीम तख्ते इक्तदार का मालिक है।

27. (सुलैमान (عليه السلام) ने) फ़रमाया : हम अभी देखते हैं क्या तू सच केह रहा है या झूट बोलने वालों से है।

لَا اَدْبَحْتَهُ اَوْ لِيَا تَيِّبِي سُلْطٰنٍ  
مُّبِيْنٍ ①

فَمَكَثَ غَيْرَ بَعِيْدٍ فَقَالَ اَحَطْتُ بِهَا  
لَمْ تُحِطْ بِهِ وَجِئْتُكَ مِنْ سَبَإٍ  
بِنَبَا يَقِيْنٍ ②

اِنِّي وَجَدْتُ اِمْرَاَةً تَبْلُكُهُمْ وَ  
اُوتِيَتْ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ وَلَهَا عَرْشٌ  
عَظِيْمٌ ③

وَجَدَتْهَا وَ قَوْمَهَا يَسْجُدُوْنَ  
لِلشَّمْسِ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ وَ رَزَيْنَ لَهُمْ  
الشَّيْطٰنُ اَعْمَالَهُمْ فَصَدَّاهُمْ عَنِ  
السَّبِيْلِ فَهُمْ لَا يَهْتَدُوْنَ ④

اَلَا يَسْجُدُوْا لِلّٰهِ الَّذِيْ يُخْرِجُ  
الْحَبَّ فِي السَّهْوٰتِ وَالْاَرْضُضِ وَ  
يَعْلَمُ مَا تُخْفُوْنَ وَ مَا تُعْلِنُوْنَ ⑤

اَللّٰهُ لَا اِلٰهَ اِلَّا هُوَ رَبُّ الْعَرْشِ  
الْعَظِيْمِ ⑥

قَالَ سَنَنْظُرُ اَصْدَقْتَ اَمْ كُنْتَ  
مِنَ الْكَذٰبِيْنَ ⑦

28. मेरा यह खत लेजा और उसे उनकी तरफ डाल दे फिर उनके पाससे हट आ फिर देख वोह किस बातकी तरफ रुजूअ करते हैं।

29. (मलिका ने) कहा : ऐ सरदारो ! मेरी तरफ एक नामए बुजुर्ग डाला गया है।

30. बेशक वोह (खत) सुलैमान (عليه السلام) की जानिबसे (आया) है और वोह अल्लाहके नामसे शुरु (किया गया) है जो बेहद महरबान बड़ा रहम फरमानेवाला है।

31. (इसका मजमून यह है) कि तुम लोग मुझ पर सर बुलंदी (की कोशिश) मत करो और फरमांबरदार हो कर मेरे पास आ जाओ।

32. (मलिका ने) कहा : ऐ दरबार वालो ! तुम मुझे मेरे (इस) मुआमले में मशवरा दो मैं किसी काम का कतई फैसला करने वाली नहीं हूँ यहां तक कि तुम मेरे पास हाजिर हो कर (इस अम्र के मुवाफिक या मुखालिफ) गवाही दो।

33. उन्होंने कहा : हम ताकतवर और सख्त जंगजू हैं मगर हुक्म आपके इख्तियार में है सो आप (खुद ही) गौर कर लें के आप क्या हुक्म देती है।

34. (मलिका ने) कहा : बेशक जब बादशाहकी बस्तीमें दाखिल होते हैं तो उसे तबाहो बरबाद कर देते हैं और वहां के बा इज्जत लोगों को जलीलो रुस्वा कर डालते हैं और येह (लोग भी) इसी तरह करेंगे।

35. और बेशक मैं उनकी तरफ कुछ तोहफा भेजनेवाली हूँ फिर देखती हूँ कासिद क्या जवाब ले कर वापस लौटते हैं।

إِذْ هَبُّ بِنْتِي هَذَا فَالْقَهْ إِلَيْهِمْ ثُمَّ  
تَوَلَّ عَنْهُمْ فَأَنْظِرْ مَاذَا يَرْجِعُونَ ٢٨

قَالَتْ يَا أَيُّهَا الْمَلَأُ الْإِنِّي أُلْقِيَ إِلَيَّ  
كِتَابٌ كَرِيمٌ ٢٩

إِنَّهُ مِنْ سُلَيْمَانَ وَإِنَّهُ بِسْمِ اللَّهِ  
الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ٣٠

أَلَّا تَعْلُوا عَلَيَّ وَأُتُونِي مُسْلِمِينَ ٣١

قَالَتْ يَا أَيُّهَا الْمَلَأُ أَفْتُونِي فِي  
أَمْرِي مَا كُنْتُ قَاطِعَةً أَمْرًا  
حَتَّى تَشْهَدُون ٣٢

قَالُوا نَحْنُ أَوْلُو الْقَوَّةِ وَأَوْلُوا بِأَسِ  
شَرِيدٍ ٣٣ وَالْأَمْرُ إِلَيْكَ فَانْظُرِي  
مَاذَا تَأْمُرِينَ ٣٤

قَالَتْ إِنَّ الْمُلُوكَ إِذَا دَخَلُوا قَرْيَةً  
أَفْسَدُوهَا وَجَعَلُوا أَعِزَّةَ أَهْلِهَا  
أَذِلَّةً ٣٥ وَكَذَلِكَ يَفْعَلُونَ ٣٦

وَإِنِّي مُرْسِلَةٌ إِلَيْهِمْ بِهَدِيَّةٍ  
فَانْظُرْ لَهُمْ يَرْجِعُ الْمُرْسَلُونَ ٣٧

36. सो जब वोह (कासिद) सुलैमान (ﷺ) के पास आया (तो सुलैमान (ﷺ) ने उससे) फ़रमाया : क्या तुम लोग मालो दौलतसे मेरी मदद करना चाहते हो। सो जो कुछ अल्लाहने मुझे अता फ़रमाया है उस (दौलत) से बेहतर है जो उसने तुम्हें अता की है बल्कि तुमही हो जो अपने तोहफ़े से फरहां (और) नाजां हो।

37. तो उनके पास (तोहफ़े समैत) वापस पलट जा सो हम उन पर ऐसे लश्करो के साथ (हुमला करने) आएंगे जिनसे उन्हें मुकाबले (की ताकत) नहीं होगी और हम उन्हें वहां से बे इज़्ज़त करके इस हाल में निकालेंगे के वोह (कैदी बन कर) रुस्वा होंगे।

38. (सुलैमान (ﷺ) ने) फ़रमाया : ऐ दरबार वालो ! तुम में से कौन उस (मलिका) का तख़्त मेरे पास ला सकता है कब्ल उसके के वोह लोग फ़रमांबरदार हो कर मेरे पास आ जाएं।

39. एक कवी हैकल जिन ने अर्ज़ किया : मैं उसे आपके पास ला सकता हूं कब्ल उसके के आप अपने मुक़ामसे उठें और बेशक मैं उस (के लाने) पर ताकतवर (और) अमानतदार हूं।

40. (फिर) एक ऐसे शख्सने अर्ज़ किया जिसके पास (आस्मानी) किताबका कुछ इल्म था कि मैं उसे आपके पास ला सकता हूं कब्ल उसकेके आपकी निगाह आपकी तरफ़ पलटे (या'नी पलक झपकने से भी पेहले), फिर जब (सुलैमान (ﷺ) ने) उस (तख़्त) को अपने पास रखा हूवा देखा (तो) कहा : येह मेरे रबका फज़्ल है ताकि वोह मुझे आजमाए कि आया मैं शुक्रगुजारी करता हूं या नाशुकी, और जिसने (अल्लाहका) शुक्र अदा किया सो वोह महज़ अपनी ही ज़ात के फ़ाइदे के लिए शुक्रमंदी

فَلَمَّا جَاءَ سُلَيْمَنَ قَالَ اتَّبِدُونَنِي بِبَالٍ ۚ فَمَا آتَيْنَا اللَّهُ خَيْرٌ مِّمَّا أَتَيْتُمُ ۚ بَلْ أَنْتُمْ بِهَدْيَتِكُمْ تَفْرَحُونَ ﴿٣٦﴾

إِرْجِعْ إِلَيْهِمْ فَلَنَأْتِيَنَّهُمْ بِجُنُودٍ لَا قِبَلَ لَهُمْ بِهَا وَلَنُخْرِجَنَّهُمْ مِنْهَا أَذِلَّةً وَهُمْ صَاغِرُونَ ﴿٣٧﴾

قَالَ يَا أَيُّهَا الْمَلَأُوْا إِلَيْكُمْ يَا تَبِيْنِي بِعَرِّشَهَا قَبْلَ أَنْ يَأْتُوْنِي مُسْلِمِينَ ﴿٣٨﴾

قَالَ عِفْرِيتٌ مِّنَ الْجِنِّ أَنَا آتِيْتُكَ بِهِ قَبْلَ أَنْ تَقُومَ مِنْ مَّقَامِكَ ۖ وَإِنِّي عَلَيْهِ لَقَوِيٌّ أَمِينٌ ﴿٣٩﴾

قَالَ الَّذِي عِنْدَهُ عِلْمٌ مِّنَ الْكِتَابِ أَنَا آتِيكَ بِهِ قَبْلَ أَنْ يَرْتَدَّ إِلَيْكَ طَرْفُكَ ۚ فَلَمَّا رَآهُ مُسْتَقِرًّا عِنْدَهُ قَالَ هَذَا مِنْ فَضْلِ رَبِّي ۖ لِيَبْلُوَنِي ۖ أَشْكُرُ أَمْ أَكْفُرُ ۚ وَمَنْ شَكَرَ فَإِنَّا يَشْكُرُنَا ۖ وَمَنْ كَفَرَ



करता है और जिसने नाशुकी की तो बेशक मेरा रब  
बेनियाज, करम फरमाने वाला है।

فَإِنَّ رَبِّيَ غَنِيٌّ كَرِيمٌ ٢٠

41. (सुलैमान عليه السلام ने) फरमाया : उस (मलिका के  
इम्तेहान) के लिए उसके तख्त की सूरत और हैअत बदल  
दो हम देखेंगे कि आया वोह (पहेचानकी) राह पाती है या  
उनमें से होती है जो सूझबूझ नहीं रखते।

قَالَ نَكِّرُوا لَهَا عَرْشَهَا نَنْظُرْ  
أَتَهْتَدِي أَمْ تَكُونُ مِنَ الَّذِينَ  
لَا يَهْتَدُونَ ٢١

42. फिर जब वोह (मलिका) आई तो उससे कहा गया :  
क्या तुम्हारा तख्त इसी तरह का है, वोह केहने लगी : गोया  
येह वोही है और हमें इससे पहले ही (नुबुव्वते सुलैमान के  
हक होनेका) इल्म हो चुका था और हम मुसलमान हो  
चुके हैं।

فَلَمَّا جَاءَتْ قِيلَ أَهَكَذَا عَرْشُكِ  
قَالَتْ كَأَنَّهُ هُوَ وَأُوتِينَا الْعِلْمَ مِنْ  
قَبْلِهَا وَكُنَّا مُسْلِمِينَ ٢٢

43. और उस (मलिका) को उस (मा'बूदे बातिल) ने  
(पहले कुबूले हकसे) रोक रखा था जिसकी वोह अल्लाह  
के सिवा परस्तिश करती रही थी। बेशक वोह काफिरों  
की कौममें से थी।

وَصَدَّهَا مَا كَانَتْ تَعْبُدُ مِنْ دُونِ  
اللَّهِ إِنَّهَا كَانَتْ مِنْ قَوْمٍ كَافِرِينَ ٢٣

44. उस (मलिका) से कहा गया : इस महलके सहनमें  
दाखिल हो जा (जिसके नीचे नीलगूं पानी की लेहरें  
चलती थीं) फिर जब मलिकाने उस (मुजय्यन बिल्लोरी  
फर्श) को देखा तो उसे गेहरे पानीका तालाब समझा और  
उसने (पाईचे उठा कर) अपनी दोनों पिंडलियां खोल दीं,  
सुलैमान (عليه السلام) ने फरमाया : येह तो महलका शीशों  
जड़ा सहन है उस (मलिका)ने अर्ज किया : ऐ मेरे  
परवरदिगार ! (मैं इसी तरह फरेबे नज़र में मुब्तिला थी)  
बेशक मैंने अपनी जान पर जुल्म किया और अब मैं  
सुलैमान (عليه السلام) की मइय्यत में उस अल्लाह की  
फरमांबरदार हो गई हूं जो तमाम जहानों का रब है।

قِيلَ لَهَا ادْخُلِي الصَّرْحَ فَلَمَّا  
رَأَتْهُ حَسِبَتْهُ لُجَّةً وَكَشَفَتْ عَنْ  
سَاقِيهَا قَالَتْ إِنَّهُ صَرْحٌ مُّمَرَّدٌ مِنْ  
قَوَارِيرَ قَالَتْ رَبِّ إِنِّي ظَلَمْتُ  
نَفْسِي وَأَسْلَمْتُ مَعَ سُلَيْمَانَ لِلَّهِ  
رَبِّ الْعَالَمِينَ ٢٤

45. और बेशक हमने कौमे समूद के पास उनके (कौमी)

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَى ثَمُودَ آخَاهُمْ

भाई सालेह (ﷺ) को पयगम्बर बना कर) भेजा कि तुम लोग अल्लाहकी इबादत करो तो उस वक्त वोह दो फिर्के हो गए जो आपस में झगड़ते थे।

46. (सालेह (ﷺ) ने) : फरमाया ऐ मेरी कौम! तुम लोग भलाई (या'नी रहमत) से पहले बुराई (या'नी अज़ाब) में क्यों जल्दी चाहते हो? तुम अल्लाहसे बख्शिश क्यों तलब नहीं करते ताकि तुम पर रहम किया जाए?

47. वोह केहने लगे : हमें तुमसे (भी) नहूसत पहुंची है और उन लोगों से (भी) जो तुम्हारे साथ हैं (सालेह (ﷺ) ने) फरमाया : तुम्हारी नहूसत (का सबब) अल्लाह के पास (लिखा हुआ) है बल्कि तुम लोग फिलेमें मुब्तिला किए गए हो।

48. और (कौमे समूद के) शहर में नौ सर कर्दह लीडर (जो अपनी अपनी जमाअतों के सरबराह) थे मुल्क में फसाद फैलाते थे और इस्लाह नहीं करते थे।

49. (उन सरगनों ने) कहा : तुम आपसमें अल्लाहकी कसम खा कर अहद करो कि हम ज़रूर रातको सालेह (ﷺ) और उसके घरवालों पर कातिलाना हमला करेंगे फिर उनके वारिसों से केह देंगे कि हम उनकी हलाकत के मौके पर हाज़िर ही न थे और बेशक हम सच्चे हैं।

50. और उन्होंने खुफ़या साज़िश की और हमने (भी) उसके तोड़ के लिए) खुफ़या तदबीर फरमाई और उन्हें ख़बर भी न हुई।

51. तो आप देखिए कि उनकी (मक्काराना) साज़िश का अंजाम कैसा हुआ बेशक हमने उन (सरदारों) को और उनकी सारी कौमको तबाहो बरबाद कर दिया।

صَلِحًا اِنْ اَعْبُدُوا اللّٰهَ فَاِذَا هُمْ  
فَرِيقَيْنِ يَخْتَصِمُونَ ﴿٣٥﴾

قَالَ يَقَوْمِ لِمَ تَسْتَعْجِلُونَ بِالسَّيِّئَةِ  
قَبْلَ الْحَسَنَةِ ۚ لَوْلَا تَسْتَغْفِرُونَ  
اللّٰهَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿٣٦﴾

قَالُوا اَطَّيْرْنَا بِكَ وَبِمَنْ مَّعَكَ ۚ  
قَالَ طَائِفُكُمْ عِنْدَ اللّٰهِ بَلْ اَنْتُمْ  
قَوْمٌ تُفْتِنُونَ ﴿٣٧﴾

وَكَانَ فِي الْمَدْيَنَةِ تِسْعَةُ رَهْطٍ  
يُفْسِدُونَ فِي الْاَرْضِ وَ لَا  
يُصْلِحُونَ ﴿٣٨﴾

قَالُوا اتَّقَاسُوا بِاللّٰهِ لَنُبَيِّتَنَّهُ وَاَهْلَهُ  
ثُمَّ لَنَقُولَنَّ لِوَلِيِّهِ مَا شَهِدْنَا  
مَهْلِكَ اَهْلِهِ وَاِنَّا لَصَادِقُونَ ﴿٣٩﴾

وَمَكْرُوا مَكْرًا وَّ مَكْرُنَا مَكْرًا  
وَّهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ﴿٤٠﴾

فَانْظُرْ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ مَكْرِهِمْ  
اَنَّا دَمَّرْنَاهُمْ وَقَوْمَهُمْ اَجْعَلْنٰ

52. सो येह उनके घर वीरान पड़े हैं इस लिए कि उन्होंने जुल्म किया था । बेशक उसमें इस कौमके लिए (इब्रतकी) निशानी है जो इल्म रखते हैं ।

53. और हमने उन लोगोंको नजात बख्शी जो ईमान लाए और तक्वा शिआर हुए ।

54. और लूत (عليه السلام) को (याद करें) जब उन्होंने अपनी कौमसे फरमाया : क्या तुम बे हयाई का इर्तिकाब करते हो हालां कि तुम देखते (भी) हो ।

55. क्या तुम अपनी नफ़सानी ख्वाहिश पूरी करने के लिए औरतों को छोड़ कर मर्दों के पास जाते हो? बल्कि तुम जाहिल लोग हो ।

56. तो उनकी कौमका जवाब इसके सिवा कुछ न था कि वोह केहने लगे : तुम लूत के घरवालों को अपनी बस्ती से निकाल दो येह बड़े पाकबाज़ बनते हैं ।

57. पस हमने लूत (عليه السلام) को और उनके घरवालों को नजात बख्शी सिवाए उनकी बीवी के कि हमने उसे (अज़ाब के लिए) पीछे रेह जानेवालों में से मुकर्रर कर लिया था ।

58. और हमने उन पर खूब (पथ्थरों की) बारिश बरसाई सो (उन) डराए गए लोगों पर (पथ्थरों की) बारिश निहायत ही बुरी थी ।

59. फरमा दीजिए कि तमाम ता'रीफें अल्लाह ही के लिए हैं और उसके मुन्तख़ब (बरगुज़ीदा) बंदों पर सलामती हो, क्या अल्लाह ही बेहतर है या वोह (मा'बूदाने बातिला) जिन्हें येह लोग (उसका) शरीक ठेहराते हैं ।

فَتِلْكَ بُيُوتُهُمْ خَاوِيَةً بِمَا ظَلَمُوا ۗ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿٥٢﴾

وَأُنَجِّينَا الَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ ﴿٥٣﴾

وَلُوطًا إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ أَتَأْتُونَ الْفَاحِشَةَ وَأَنْتُمْ تُبْصِرُونَ ﴿٥٤﴾

أَيُنْظَرُ لِمَتَأْتُونَ الرِّجَالَ شَهْوَةً مِنْ دُونِ النِّسَاءِ ۗ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ تَجْهَلُونَ ﴿٥٥﴾

فَمَا كَانَ جَوَابَ قَوْمِهِ إِلَّا أَنْ قَالُوا أَخْرِجُو آلَ لُوطٍ مِنْ قَرْيَتِكُمْ ۚ إِنَّهُمْ أَنْاسٌ يَتَطَهَّرُونَ ﴿٥٦﴾

فَأَنجَيْنَاهُ وَأَهْلَهُ إِلَّا امْرَأَتَهُ ۚ قَدَرْنَاهَا مِنَ الْغَيْرِينَ ﴿٥٧﴾

وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهِمْ مَطَرًا ۖ فَسَاءَ مَطَرُ الْمُنْذَرِينَ ﴿٥٨﴾

قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَسَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى ۗ اللَّهُ خَيْرٌ مِمَّا يَشْرِكُونَ ﴿٥٩﴾



60. बल्कि वोह कौन है जिसने आस्मानों और ज़मीन को पैदा फ़रमाया और तुम्हारे लिए आस्मानी फ़िज़ा से पानी उतारा फिर हमने उस (पानी) से ताज़ा और खुशनुमा बागात उगाए तुम्हारे लिए मुमकिन न था कि तुम उन (बागात) के दरख़्त उगा सकते। क्या अल्लाह के साथ कोई (और भी) मा'बूद है? बल्कि येह वोह लोग हैं जो (राहे हक़ से) परे हट रहे हैं।

61. बल्कि वोह कौन है जिसने ज़मीन को क़रारगाह बनाया और उसके दरमियान नेहरें बनाई और उसके लिए भारी पहाड़ बनाए। और (ख़ारी और शीरी) दो समन्दरों के दरमियान आड़ बनाई। क्या अल्लाह के साथ कोई (और भी) मा'बूद है? बल्कि उन (कुफ़्फ़ार) में से अक्सर लोग बे इल्म हैं।

62. बल्कि वोह कौन है जो बे क़रार शख़्स की दुआ़ कुबूल फ़रमाता है जब वोह उसे पुकारे और तक्लीफ़ दूर फ़रमाता है और तुम्हें ज़मीनमें (पहले लोगों का) वारिसो जा नशीन बनाता है। क्या अल्लाह के साथ कोई (और भी) मा'बूद है? तुम लोग बहुत ही कम नसीहत कुबूल करते हो।

63. बल्कि वोह कौन है जो तुम्हें खुशको तर (या'नी ज़मीन और समन्दर) की तारीकियों में रास्ता दिखाता है और जो हवाओं को अपनी (बाराने) रहमत से पहले खुशख़बरी बना कर भेजता है। क्या अल्लाह के साथ कोई (और भी) मा'बूद है? अल्लाह उन (मा'बूदाने बातिला) से बर तर है जिन्हें वोह शरीक ठेहराते हैं।

64. बल्कि वोह कौन है जो मख़्लूक को पेहली बार पैदा फ़रमाता है फिर उसी (अमले तख़लीक़) को दोहराएगा और जो तुम्हें आस्मानो ज़मीन से रिज़क़ अता फ़रमाता है क्या अल्लाह के साथ कोई (और भी) मा'बूद है? फ़रमा

أَمَّنْ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَ  
أَنْزَلَ لَكُمْ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَنْبَتْنَا  
بِهِ حَدَاقٍ ذَاتَ بَهْجَةٍ مَا كَانَ  
لَكُمْ أَنْ تَشْكُرُوا شَجَرَهَا ۚ إِنَّ اللَّهَ مَعَ  
الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ عِثْرَ اللَّهِ ۚ ٦٠

أَمَّنْ جَعَلَ الْأَرْضَ قَرَارًا وَجَعَلَ  
خِلَالَهَا أَنْهَارًا وَجَعَلَ لَهَا مَوَاسِيَ وَ  
جَعَلَ بَيْنَ الْبَحْرَيْنِ حَاجِزًا ۚ إِنَّ اللَّهَ  
مَعَ الْكَافِرِينَ لَا يَأْمُرُهُمْ بِالْعَمَلِ ۚ ٦١

أَمَّنْ يُجِيبُ الْمُضْطَرَّ إِذَا دَعَاهُ  
وَيَكْشِفُ السُّوءَ وَيَجْعَلُكُمْ خُلَفَاءَ  
الْأَرْضِ ۚ إِنَّ اللَّهَ مَعَ الَّذِينَ قَلِيلًا  
مَّا تَذَكَّرُونَ ٦٢

أَمَّنْ يَهْدِيكُمْ فِي ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَ  
الْبَحْرِ وَمَنْ يُرْسِلُ الرِّيْحَ بُشْرًا  
بَيْنَ يَدَيْ رَحْمَتِهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ مَعَ  
الَّذِينَ تَعْلَى اللَّهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ ٦٣

أَمَّنْ يَبْدُو الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ  
وَمَنْ يَرْزُقُكُمْ مِنَ السَّمَاءِ وَ  
الْأَرْضِ ۚ إِنَّ اللَّهَ مَعَ الَّذِينَ قُلُّ هَاتُوا

الْبُحْرَيْنِ

दीजिए : (ऐ मुशरिको !) अपनी दलील पेश करो अगर तुम सच्चे हो।

65. फ़रमा दीजिए कि जो लोग आस्मानों और ज़मीन में हैं (अज़ खुद) ग़ैबका इल्म नहीं रखते सिवाए अल्लाह के (वोह आलिम बिज़्ज़ात है) और न ही वोह येह ख़बर रखते हैं कि वोह (दोबारा ज़िन्दा कर के) कब उठाए जाएंगे।

66. बल्कि आख़िरत के बारे में उनका इल्म (अपनी) इन्तिहा को पहुँच कर मुन्क़ता' हो गया मगर वोह उससे मुतअल्लिक महज़ शक में ही (मुब्तिला) हैं बल्कि वोह उस (के इल्मे क़तई) से अँधे हैं।

67. और काफ़िर लोग केहते हैं : क्या जब हम और हमारे बापदादा (मर कर) मिट्टी हो जाएंगे तो क्या हम (फिर ज़िन्दा कर के क़ब्रों में से) निकाले जाएंगे।

68. दर हकीक़त उसका वा'दा हमसे (भी) किया गया और उससे पहले हमारे बापदादा से (भी) येह अगले लोगों के मन घड़त अफ़सानों के सिवा कुछ नहीं।

69. फ़रमा दीजिए : तुम ज़मीन में सैरो सियाहत करो फिर देखो मुजरिमोंका अंजाम कैसा हुआ।

70. और (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) आप उन (की बातों) पर ग़मज़दा न हुआ करें और न इस मक्रो फ़रैब के बाइस जो वोह कर रहे हैं तंगदिली में (मुब्तिला) हों।

71. और वोह केहते हैं कि अगर तुम सच्चे हो तो (बताओ) येह (अज़ाबे आख़िरत का) वा'दा कब पूरा होगा?

72. फ़रमा दीजिए : कुछ बईद नहीं कि इस (अज़ाब) का कुछ हिस्सा तुम्हारे नज़दीक ही आ पहुँचा हो जिसे तुम बहुत जल्द तलब कर रहे हो।

بُرْهَانَكُمْ إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٦٣﴾

قُلْ لَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَ  
الْأَرْضِ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ ۚ وَمَا

يَشْعُرُونَ أَيَّانَ يُبْعَثُونَ ﴿٦٥﴾

بَلْ اذْكُرْ عَلَيْهِمْ فِي الْآخِرَةِ  
بَلْ هُمْ فِي شَكٍّ مِنْهَا ۚ بَلْ هُمْ

مِنْهَا عَمُونَ ﴿٦٦﴾

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِذَا كُنَّا  
تُرَابًا وَابًا وَنَا أَنِنَا لَمُخْرَجُونَ ﴿٦٧﴾

لَقَدْ وَعَدْنَا هَذَا نَحْنُ وَابَاؤُنَا  
مِنْ قَبْلُ ۚ إِن هَذَا إِلَّا أَسَاطِيرُ

الْأَوَّلِينَ ﴿٦٨﴾

قُلْ سِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَانظُرُوا  
كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُجْرِمِينَ ﴿٦٩﴾

وَلَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ وَلَا تَكُنْ فِي  
صَيْقِلٍ مِّمَّا يَكْفُرُونَ ﴿٧٠﴾

وَيَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْوَعْدُ إِن  
كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٧١﴾

قُلْ عَسَى أَنْ يَكُونَ رَدِفَ لَكُمْ  
بَعْضُ الَّذِي تَسْتَعْجِلُونَ ﴿٧٢﴾

73. और बेशक आपका रब लोगों पर फ़ज़ल (फ़रमाने) वाला है लेकिन उनमें से अक्सर लोग शुक्र नहीं करते।

74. और बेशक आपका रब उन (बातों) को ज़रूर जानता है जो उनके सीने (अंदर) छुपाए हुए हैं और (उन बातों को भी) जो यह आश्कार करते हैं।

75. और आस्मान और ज़मीन में कोई (भी) पोशीदा चीज़ नहीं है मगर (वोह) रौशन किताब (लौहे महफूज़) में (दर्ज) है।

76. बेशक यह कुरआन बनी इसराईल के सामने वोह बेश्तर चीज़ें बयान करता है जिन में वोह इख़िलाफ़ करते हैं।

77. और बेशक येह हिदायत है और मोमिनों के लिए रहमत है।

78. और बेशक आपका रब इन (मोमिनों और काफ़िरों) के दरमियान अपने हुक्मे (अद्ल) से फैसला फ़रमाएगा और वोह ग़ालिब है बहुत जाननेवाला है।

79. पस अल्लाह पर भरोसा करें बेशक आप सरीह हक़ पर (काइम और फ़ाइज़) हैं।

80. बेशक आप न (तो हयाते ईमानीसे महरूम) मुर्दों को ★ (हक़ की बात) सुना सकते हैं और न ही (ऐसे) बेहरों को (हिदायत की) पुकार सुना सकते हैं जबकि वोह (ग़ल्बए कुफ़्र के बाइस हिदायत से) पीठ फेर कर (कुबूले हक़से) रू गर्दा हो रहे हों।

★ यहां पर अल मौता (मुर्दों) और अस्सुम-म (बेहरों) से मुराद काफ़िर हैं। सहाबा व ताबिईन ॐ से भी येही मा'ना मरवी है। मुख़्तलिफ़ तफ़ासीर से हवाले मुलाहिज़ा हों : तफ़्सीरुत्तिबरी (12:20), तफ़्सीरुल क़रतबी (232:13), तफ़्सीरुल बग़वी (428:3), ज़ादुल मसीर लिइब्निल जौज़ी (189:6), तफ़्सीर इब्ने कसीर (439:, 375:3), तफ़्सीरुल लिबाब लि अबी हफ़स अल हम्बली (126:16), अहर्दुल मनसूर लिस्सुयूती (376:6), और फत्हुल क़दीर लिशशौकानी (150:4)

وَإِنَّ رَبَّكَ لَذُو فَضْلٍ عَلَى النَّاسِ

وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَشْكُرُونَ ﴿٤٣﴾

وَإِنَّ رَبَّكَ لَيَعْلَمُ مَا تُكِنُّ

صُدُورُهُمْ وَمَا يُعْلِنُونَ ﴿٤٤﴾

وَمَا مِنْ غَائِبَةٍ فِي السَّمَاءِ وَ

الْأَرْضِ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ﴿٤٥﴾

إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ يَتْلُو عَلَى بَنِي

إِسْرَآءِيلَ أَكْثَرَ الَّذِي هُمْ فِيهِ

يَخْتَلِفُونَ ﴿٤٦﴾

وَأَنَّهُ لَهُدًى وَرَحْمَةٌ لِّلْمُؤْمِنِينَ ﴿٤٧﴾

إِنَّ رَبَّكَ يَقْضِي بَيْنَهُمْ بِحُكْمِهِ

وَهُوَ الْعَزِيزُ الْعَلِيمُ ﴿٤٨﴾

فَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ ۚ إِنَّكَ عَلَى الْحَقِّ

السَّبِيلِ ﴿٤٩﴾

إِنَّكَ لَا تَسْمِعُ الْمَوْتَى وَلَا تَسْمِعُ الصَّمَّ

الدُّعَاءَ إِذَا وَلَّوْا مُدْبِرِينَ ﴿٥٠﴾



81. और न ही आप (दिल के) अँधों को उनकी गुमराही से (बचा कर) हिदायत देनेवाले हैं, आप तो (फ़िल हकीकत) उन्ही को सुनाते हैं जो (आपकी दा'वत कुबूल कर के) हमारी आयतों पर ईमान ले आते हैं सो वोही लोग मुसलमान हैं (और वोही जिन्दा केहलाने के हक़दार हैं)।

82. और जब उन पर (अज़ाब का) फ़रमान पूरा होने का वक़्त आ जाएगा तो हम उनके लिए ज़मीन से एक जानवर निकालेंगे जो उनसे गुफ़्तगू करेगा क्यों कि लोग हमारी निशानियों पर यकीन नहीं करते थे।

83. और जिस दिन हर उम्मत में से उन लोगों का (एक एक) गिरोह जमा' करेंगे जो हमारी आयतों को झुटलाते थे सो वोह (इकठ्ठा चलने के लिए आगे की तरफ़ से) रोके जाएंगे।

84. यहां तक कि जब वोह सब (मुक़ामे हिसाब पर) आ पहुंचेंगे तो इश्ाद होगा क्या तुम (बिगैर ग़ौरो फ़िक्र के) मेरी आयतों को झुटलाते थे हालांकि तुम (अपने नाकिस) इल्मसे उन्हें कामिलन जान भी नहीं सके थे या (तुम खुद ही बताओ) इसके अ़लावा और क्या (सबब) था जो तुम (हक़की तकज़ीब) किया करते थे।

85. और उन पर (हमारा) वा'दा पूरा हो चुका इस वजह से कि वोह जुल्म करते रहे सो वोह (जवाब में) कुछ बोल न सकेंगे।

86. क्या उन्होंने नहीं देखा कि हमने रात बनाई ताकि वोह उसमें आराम कर सकें और दिन को (उमूरे हयात की निगरानी के लिए) रौशन (या'नी अश्या को दिखाने और सुझानेवाला) बनाया। बेशक इसमें उन लोगों के लिए निशानियां हैं जो ईमान रखते हैं।

وَمَا أَنْتَ بِهَادِي الْعُمَى عَنْ  
صَلَاتِهِمْ إِنْ تُسْمِعُ إِلَّا مَنْ يُؤْمِنُ  
بِآيَاتِنَا فَهُمْ مُسْلِمُونَ ﴿٨١﴾

وَإِذَا وَقَعَ الْقَوْلُ عَلَيْهِمْ أَخْرَجْنَا لَهُمْ  
دَابَّةً مِّنَ الْأَرْضِ تُكَلِّمُهُمْ أَنَّ  
النَّاسَ كَانُوا بِآيَاتِنَا لَا يُوقِنُونَ ﴿٨٢﴾  
وَيَوْمَ نَحْشُرُ مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ فَوْجًا  
مِّمَّنْ يُكَذِّبُ بِآيَاتِنَا فَهُمْ  
يُرْغَوْنَ ﴿٨٣﴾

حَتَّىٰ إِذَا جَاءُوكَ أَكْذَبْتَهُمْ  
بِآيَاتِنَا وَلَمْ تُحِطُوا بِهَا عِلْمًا أَمَّا  
ذَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٨٤﴾

وَوَقَعَ الْقَوْلُ عَلَيْهِمْ بِمَا ظَلَمُوا  
فَهُمْ لَا يَخْفَوْنَ ﴿٨٥﴾

أَلَمْ يَرَوْا أَنَّا جَعَلْنَا اللَّيْلَ لَيْسَكُنَا  
فِيهِ وَالنَّهَارَ مُبْصَرًا إِنْ فِي ذَلِكَ  
لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿٨٦﴾

87. और जिस दिन सूर फूँका जाएगा तो वोह (सब लोग) घबरा जाएंगे जो आस्मानों में हैं और जो ज़मीन में हैं मगर जिन्हें अल्लाह चाहेगा (नहीं घबराएंगे), और सब उसकी बारगाहमें आज़िज़ी करते हुए हाज़िर होंगे।

88. और (ऐ इन्सान!) तू पहाड़ों को देखेगा तो ख़याल करेगा कि जमे हुए हैं हालांकि वोह बादल के उड़नेकी तरह उड़ रहे होंगे। (येह) अल्लाहकी कारीगरी है जिसने हर चीज़को (हिकमतो तदबीर के साथ) मज़बूतो मुस्तहक़म बना रखा है। बेशक वोह उन सब (कामों) से ख़बरदार है जो तुम करते हो।

89. जो शख्स (उस दिन) नेकी ले कर आएगा उसके लिए उससे बेहतर (जज़ा) होगी और वोह लोग उस दिन घबराहट से महफूज़ो मामून होंगे।

90. और जो शख्स बुराई ले कर आएगा तो उनके मुंह (दोज़ख़ की) आग में ऊंधे डाले जाएंगे। बस तुम्हें वोही बदला दिया जाएगा जो तुम किया करते थे।

91. (आप उनसे फ़रमा दीजिए कि) मुझे तो येही हुक्म दिया गया है कि इस शहरे (मक्का) के रबकी इबादत क़रूँ जिसने उसे इज़ज़तो हुरमतवाला बनाया है और हर चीज़ उसीकी (मिल्क) है और मुझे (येह) हुक्म (भी) दिया गया है कि मैं (अल्लाह के) फ़रमांबरदारों में रहूँ।

92. नीज़ येह कि मैं क़ुरआन पढ़ कर सुनाता रहूँ सो जिस शख्सने हिदायत कुबूल की तो उसने अपने फ़ाइदे के लिए राहे रास्त इख़्तियार की और जो बेहका रहा तो आप फ़रमा दें कि मैं तो सिर्फ़ डर सुनानेवालों में से हूँ।

وَيَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ فَفَزِعَ مَنْ فِي  
السَّمَوَاتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ إِلَّا مَنْ  
شَاءَ اللَّهُ ۖ وَكُلُّ أَتَوَةٍ ذَخِيرِينَ ۝٨٧  
وَتَرَى الْجِبَالَ تَحْسَبُهَا جَامِدَةً وَ  
هِيَ تَمُرُّ مَرَّ السَّحَابِ ۖ صُنْعَ اللَّهِ  
الَّذِي أَتَقَنَ كُلُّ شَيْءٍ ۖ إِنَّهُ  
خَبِيرٌ بِمَا تَفْعَلُونَ ۝٨٨

مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ خَيْرٌ مِنْهَا  
وَهُمْ مِّنْ فَزَعٍ يَوْمَئِذٍ آمِنُونَ ۝٨٩  
وَمَنْ جَاءَ بِالسَّيِّئَةِ فَكُبَّتْ  
وُجُوهُهُمْ فِي النَّارِ ۖ هَلْ تُجْزَوْنَ  
إِلَّا مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝٩٠  
إِنَّمَا أُمِرْتُ أَنْ أَعْبُدَ رَبَّ هَذِهِ  
الْبَلَدَةِ الَّتِي حَرَّمَهَا وَلَهُ كُلُّ  
شَيْءٍ ۖ وَأُمِرْتُ أَنْ أَكُونَ مِنَ  
الْمُسْلِمِينَ ۝٩١

وَأَنْ أَتْلُو الْقُرْآنَ ۖ فَمَنِ اهْتَدَىٰ  
فَأِنَّمَا يَهْتَدِي لِنَفْسِهِ ۖ وَمَنْ ضَلَّ  
فَقُلْ إِنَّمَا أَنَا مِنَ الْمُنذِرِينَ ۝٩٢

93. और आप फ़रमा दीजिए कि तमाम ता'रीफें अल्लाह ही के लिए हैं वोह अ़नक़रीब तुम्हें अपनी निशानियां दिखा देगा सो तुम उन्हें पहेचान लोगे, और आपका रब उन कामों से बेख़बर नहीं जो तुम अंजाम देते हो।

وَقُلِ الْحَمْدُ لِلّٰهِ سَيُرِيكُمْ آيَاتِهِ  
فَتَعْرِفُونَهَا وَمَا رَبُّكَ بِغَافِلٍ  
عَبَّاتَعْمَلُونَ ٩٣

आयातुहा 88

28 सूरतुल क-ससि मक्किय्यतुन 49

रुकूआतुहा 9

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

अल्लाहके नामसे शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. ता सीम मीम। (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल  
ﷺ ही बेहतर जानते हैं)।

طَسَمَ ①

2. येह रौशन किताब की आयतें हैं।

تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ الْمُبِينِ ②

3. (ऐ हबीबे मुकर्रम!) हम आप पर मूसा (عليه السلام) और  
फ़िरअौनकी हकीकत पर मब्नी हालमें से उन लोगों के  
लिए कुछ पढ़ कर सुनाते हैं जो ईमान रखते हैं।

نَتْلُو عَلَيْكَ مِنْ نَّبَا مُوسَى وَ  
فِرْعَوْنَ بِالْحَقِّ لِقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ③

4. बेशक फ़िरअौन ज़मीनमें सरकशो मुतकब्बिर (या'नी  
आमिरे मुल्क) हो गया था और उसने अपने (मुल्क के)  
बाशिन्दों को (मुख्तलिफ़) फ़िरकों (और गिरोहों) में बांट  
दिया था उसने उनमें से एक गिरोह (या'नी बनी इलराईल  
के अ़वाम) को कमज़ोर कर दिया था कि उनके लड़कों  
को (उनके मुस्तक़बिल की ताक़त कुचलने के लिए)  
ज़ब्द कर डालता और उनकी औरतों को ज़िन्दा छोड़ देता  
(ताकि मर्दों के बिगैर उनकी ता'दाद बढ़े और उनमें  
अख़्लाकी बे राह रबी का इज़ाफ़ा हो), बेशक वोह फ़साद  
अंगेज़ लोगों में से था।

إِنَّ فِرْعَوْنَ عَلَا فِي الْأَرْضِ وَ  
جَعَلَ أَهْلَهَا شِيْعًا يَسْتَضِعُّ  
طَائِفَةً مِنْهُمْ يَتَّبِعُ أَبْنَاءَهُمْ  
وَيَسْتَجِئُ نِسَاءَهُمْ إِنَّهُ كَانَ مِنَ  
الْمُفْسِدِينَ ④

5. और हम चाहते थे कि हम ऐसे लोगों पर एहसान करें  
जो ज़मीनमें (हुकूक और आज़ादी से मेहरूमी और

وَرِيدُ أَنْ نَمُنَّ عَلَى الَّذِينَ  
اسْتُضِعُوا فِي الْأَرْضِ وَنَجْعَلَهُمْ



जुल्मो इस्तेहसाल के बाइस) कमजोर कर दिए गए थे और उन्हें (मजलूम कौम के) रहबरो पेशवा बना दें और उन्हें (मुल्की तख्त का) वारिस बना दें।

6. और हम उन्हें मुल्क में हुक्मतो इक्तदार बख्शें और फिरऔन और हामान और उन दोनों की फौजों को वोह (इन्किलाब) दिखा दें जिस से वोह डरा करते थे।

7. और हमने मूसा (عليه السلام) की वालिदा के दिलमें येह बात डाली कि तुम उन्हें दूध पिलाती रहो फिर जब तुम्हें उन पर (क़त्ल कर दिए जाने का) अंदेशा हो जाए तो उन्हें दरिया में डाल देना और न तुम (इस सूते हाल से) खौफ़ ज़दा होना और न रंजीदा होना बेशक हम उन्हें तुम्हारी तरफ़ वापस लौटानेवाले हैं और उन्हें रसूलों में (शामिल) करनेवाले हैं।

8. फिर फिरऔन के घरवालोंने उन्हें (दरियासे) उठा लिया ताकि वोह (मशिय्यते इलाही से) उनके लिए दुश्मन और (बाइसे) गम साबित हों। बेशक फिरऔन और हामान और उन दोनों की फौजें सब ख़ताकार थे।

9. और फिरऔनकी बीवी ने (मूसा (عليه السلام) को देख कर) कहा कि (येह बच्चा) मेरी और तेरी आँख के लिए ठंडक है। इसे क़त्ल न करो शायद येह हमें फ़ाइदा पहुंचाए या हम इसको बेटा बनालें और वोह (इस तच्चीज़ के अंजाम से) बे ख़बर थे।

10. और मूसा (عليه السلام) की वालिदा का दिल (सब्रसे) ख़ाली हो गया, क़रीब था कि वोह (अपनी बे क़रारी के बाइस) इस राज़को ज़ाहिर कर देते अगर हम उनके

أَيَّسَةً وَنَجَعَهُمُ الْوَارِثِينَ ٥

وَنُكِّنَ لَهُمْ فِي الْأَرْضِ وَنُرِي  
فِرْعَوْنَ وَهَامَانَ وَجُنُودَهُمَا مِنْهُمْ  
مَا كَانُوا يَحْذَرُونَ ٦

وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ أُمِّ مُوسَىٰ أَنْ  
ارْضِعِيْهِ ۖ فَإِذَا خَفَتْ عَلَيْهِ  
فَأَلْقِيْهِ فِي الْيَمِّ وَلَا تَخَافِي  
وَلَا تَحْزَنِي ۚ إِنَّا رَأَيْنَا دُؤُوهَ إِلَيْكَ  
وَجَاعَلُوهُ مِنَ الْمُرْسَلِينَ ٧

فَالْتَقَطَهُ آلُ فِرْعَوْنَ لِيَكُونَ لَهُمْ  
عَدُوًّا وَحَرْنًا ۚ إِنَّ فِرْعَوْنَ وَهَامَانَ  
وَجُنُودَهُمَا كَانُوا خَاطِئِينَ ٨

وَقَالَتِ امْرَأَتُ فِرْعَوْنَ قُرَّتُ  
عَيْنِي لِي وَلَكَ ۚ لَا تَقْتُلُوهُ عَسَىٰ  
أَنْ يَنْفَعَنَا أَوْ نَتَّخِذَهُ وَلَدًا وَهُمْ  
لَا يَشْعُرُونَ ٩

وَأَصْبَحَ فُؤَادُ أُمِّ مُوسَىٰ فَرِحًا  
إِنْ كَادَتْ لِتَبْذِي بِهٖ لَوْلَا

दिल पर सत्रो सुकून की कुव्वत न उतारते ताकि वोह (वा'दए इलाही पर) यकीन रखनेवालों में से रहें।

11. और (मूसा عليه की वालिदा ने) उनकी बहन से कहा कि (उनका हाल मा'लूम करने के लिए) उनके पीछे जाओ सो वोह उन्हें दूर से देखती रही और वोह लोग (बिल्कुल) बेखबर थे।

12. और हमने पहले ही से मूसा (عليه) पर दाइयोंका दूध हराम कर दिया था सो (मूसा عليه की बहन ने) कहा : क्या मैं तुम्हें ऐसे घरवालों की निशान दही करूं जो तुम्हारे लिए इस (बच्चे) की परवरिश कर दें और वोह इसके खैर ख्वाह (भी) हों।

13. पस हमने मूसा (عليه) को (यूँ) उनकी वालिदा के पास लौटा दिया ताकि उनकी आँख ठंडी रहे और वोह रंजीदा न हों और ताकि वोह (यकीनसे) जान लें कि अल्लाह का वा'दा सच्चा है लेकिन अक्सर लोग नहीं जानते।

14. और जब मूसा (عليه) अपनी जवानी को पहुंच गए और (सिने) ए'तिदाल पर आ गए तो हमने उन्हें हुक्मे (नुबुव्वत) और इल्मो दानिश से नवाजा, और हम नेकूकारों को इसी तरह सिला दिया करते हैं।

15. और मूसा (عليه) शेहरे (मिस्र) में दाखिल हुए इस हालमें कि शहर के बाशिन्दे (नींद में) गाफ़िल पड़े थे। तो उन्होंने उसमें दो मर्दोंको बाहम लड़ते हुए पाया येह (एक) तो उनके (अपने) गिरोह (बनी इसराईल) में से था और येह (दूसरा) उनके दुश्मनों (कौमे फिरऔन) में से था पस उस शख्स ने जो उन्ही के गिरोह में से था आप से उस शख्स के खिलाफ़ मदद तलब की जो आपके दुश्मनों में से था पस मूसा (عليه) ने उसे मुक्का मारा तो उसका काम तमाम

أَنْ رَبَّطْنَا عَلَى قَلْبِهَا لِتَكُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ⑩

وَقَالَتْ لِأُخْتِهِ قُصِّيهِ قَبَضَتْ يَدَهُ عَنْ جُنْبٍ وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ⑪

وَحَرَّمْنَا عَلَيْهِ الْمَرَاضِعَ مِنْ قَبْلُ فَقَالَتْ هَلْ أَدُلُّكُمْ عَلَىٰ أَهْلِ بَيْتٍ يَكْفُلُونَهُ لَكُمْ وَهُمْ لَهُ نَصْحُونَ ⑫

فَرَدَدْنَاهُ إِلَىٰ أُمِّهِ كَيْ تَقَرَّ عَيْنُهَا وَلَا تَحْزَنَ وَلِتَعْلَمَ أَنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ⑬

وَلَمَّا بَدَغُ أَسَدًا وَاسْتَوَىٰ اتِّبَاهُ حُكْمًا وَعِلْمًا وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ⑭

وَدَخَلَ الْمَدِينَةَ عَلَىٰ حِينِ غَفْلَةٍ مِّنْ أَهْلِهَا فَوَجَدَ فِيهَا رَجُلَيْنِ يَقْتَتِلَانِ هَذَا مِنْ شِيعَتِهِ وَ هَذَا مِنْ عَدُوِّهِ فَاسْتَعَاثَ الَّذِي مِّنْ شِيعَتِهِ عَلَى الَّذِي مِّنْ عَدُوِّهِ فَوَكَرَهُ مُوسَىٰ فَقَضَىٰ عَلَيْهِ ⑮ قَالَ

कर दिया (फिर) फ़रमाने लगे येह शैतानका काम है (जो मुझ से सरज़द हुवा है), बेशक वोह सरीह बेहकानेवाला दुश्मन है।

16. (मूसा عليه) अर्ज़ करने लगे : ऐ मेरे रब ! बेशक मैंने अपनी जान पर जुल्म किया सो तू मुझे मुआफ़ फ़रमा दे पस उसने उन्हें मुआफ़ फ़रमा दिया, बेशक वोह बड़ा ही बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

17. (मजीद) अर्ज़ करने लगे : ऐ मेरे रब ! इस सबबसे के तूने मुझ पर (अपनी मग़फ़िरत के ज़रीए) एहसान फ़रमाया है अब मैं हरगिज़ मुजरिमों का मददगार नहीं बनूंगा।

18. पस मूसा (عليه) ने इस शहर में डरते हुए सुब्द की इस इन्तिज़ार में (कि अब क्या होगा?) तो दफ़अतन वोही शख्स जिसने आपसे गुज़िश्ता रोज़ मदद तलब की थी आपको (दोबारा) इमदाद के लिए पुकार रहा है तो मूसा (عليه) ने उससे कहा : बेशक तू सरीह गुमराह है।

19. सो जब उन्होंने इरादा किया कि उस शख्सको पकड़ें जो उन दोनोंका दुश्मन है तो वोह बोल उठा : ऐ मूसा ! क्या तुम मुझे (भी) क़त्ल करना चाहते हो जैसा कि तुमने कल एक शख्स को क़त्ल कर डाला था। तुम सिर्फ़ येही चाहते हो कि मुल्क में बड़े जाबिर बन जाओ और तुम येह नहीं चाहते कि इस्लाह करनेवालों में से बनो।

20. और शहर के आखिरी किनारे से एक शख्स दौड़ता हुआ हुआ आया उसने कहा : ऐ मूसा ! (कौम फिरऔन के) सरदार आप के बारे में मश्वरा कर रहे हैं कि वोह

هَذَا مِنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ عَدُوٌّ مُضِلٌّ مُبِينٌ ⑮

قَالَ رَبِّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي فَغَفَرَ لَهُ إِنَّهُ هُوَ الْعَفُوفُ الرَّحِيمُ ⑯

قَالَ رَبِّ بِمَا أَنْعَمْتَ عَلَيَّ فَلَنْ أَكُونَ ظَهِيرًا لِلْمُجْرِمِينَ ⑰

فَأَصْبَحَ فِي الْمَدِينَةِ خَائِفًا يَتَرَقَّبُ فَإِذَا الَّذِي اُسْتَنْصَرَهُ بِالْأَمْسِ يَسْتَصْرِحُهُ قَالَ لَهُ مُوسَى إِنَّكَ لَعَوِيٌّ مُبِينٌ ⑱

فَلَمَّا أَنْ أَرَادَ أَنْ يَبْطِشَ بِالَّذِي هُوَ عَدُوٌّ لَّهُمَا قَالَ يَهُوسُفُ أَنْتَ تُرِيدُ أَنْ تُفَشِكُنِي كَمَا قَتَلْتَ نَفْسًا بِالْأَمْسِ ۚ إِنَّ تُرِيدُ إِلَّا أَنْ تَكُونَ جَبَّارًا فِي الْأَرْضِ وَمَا تُرِيدُ أَنْ تَكُونَ مِنَ الْمُصْلِحِينَ ⑲

وَجَاءَ رَجُلٌ مِنْ أَقْصَا الْمَدِينَةِ يَسْعَى قَالَ يَهُوسُفُ إِنَّ الْبَلَاءَ



आपको क़त्ल कर दें सो आप (यहां से) निकल जाएं  
बेशक मैं आप के खैर ख़्वाहों में से हूँ।

21. सो मूसा (ﷺ) वहां से ख़ौफ़ ज़दा हो कर (मददे  
इलाही का) इन्तिज़ार करते हुए निकल खड़े हुए अर्ज़  
किया : ऐ रब ! मुझे ज़ालिम क़ौमसे नजात अता फ़रमा।

22. और जब वोह मद्यन की तरफ़ रुख़ कर के चले  
(तो) केहने लगे : उम्मीद है मेरा रब मुझे (मन्ज़िले मक्सूद  
तक पहुंचाने के लिए) सीधी राह दिखा देगा।

23. और जब वोह मद्यन के पानी (के कुएं) पर पहुंचे  
तो उन्होंने उस पर लोगों को एक हुजूम पाया जो (अपने  
जानवरों को) पानी पिला रहे थे और उनसे अलग एक  
जानिब दो औरतें देखीं जो (अपनी बकरियों को) रोके  
हुए थीं (मूसा ﷺ ने) फ़रमाया तुम दोनों इस हाल में क्यों  
(खड़ी) हो? दोनों बोलीं कि हम (अपनी बकरियों को)  
पानी नहीं पिला सकतीं यहां तक कि चरवाहे (अपने  
मवेशियों को) वापस ले जाएं और हमारे वालिद उम्र  
रसीदह बुजुर्ग हैं।

24. सो उन्होंने दोनों (के रेवड़) को पानी पिला दिया  
फिर साए की तरफ़ पलट गए और अर्ज़ किया : ऐ रब ! मैं  
हर उस भलाई का जो तू मेरी तरफ़ उतारे मोहताज हूँ।

25. फिर (थोड़ी देर बाद) उनके पास उन दोनों में से एक  
(लड़की) आई जो शर्मों ह्याके (अंदाज़) से चल रही थी।  
उसने कहा : मेरे वालिद आपको बुला रहे हैं ताकि वोह  
आपको उस (मेहनत) का मुआवज़ा दें जो आपने हमारे

يَا تَرُونَكُمْ لِيَقْتُلَكُمْ فَخُذْ  
إِنِّي لَكُم مِّنَ الصّٰحِيْنَ ۝۲۰

فَخَرَجَ مِنْهَا خَائِفًا يَتَرَقَّبُ  
قَالَ رَبِّ نَجِّنِي مِّنَ الْقَوْمِ  
الظّٰلِمِيْنَ ۝۲۱

وَلَمَّا تَوَجَّهَ تِلْقَاءَ مَدْيَنَ قَالَ  
عَسَىٰ رَبِّيْٓ اَنْ يَّهْدِيَنِيْ سَوَاءَ  
السَّبِيْلِ ۝۲۲

وَلَمَّا وَرَدَ مَاءَ مَدْيَنَ وَجَدَ  
عَلَيْهِ اُمَّةٌ مِّنَ النَّاسِ يَسْقُوْنَ  
وَوَجَدَ مِنْ دُونِهِم مَّرَاتَيْنِ  
تُدْوِدُنِ ۚ قَالَ مَا خَطْبُكُمَا قَالَتَا  
لَا نَسْقِيْ حَتّٰى يُصْدِرَ الرِّعَاءُ ۚ  
وَاَبُونَا شَيْخٌ كَبِيْرٌ ۝۲۳

فَسَقَىٰ لَهُمَا ثُمَّ تَوَلَّىٰ اِلَى الظِّلِّ  
فَقَالَ رَبِّ إِنِّي لَمَّا اَنْزَلْتَ اِلَيَّ  
مِنْ خَيْرٍ فَقِيْرٌ ۝۲۴

فَجَاءَتْهُ اِحْدَاهُمَا تَمْشِيْ اَعْلٰى  
اَسْتِحْيَا ۖ قَالَتْ اِنَّ اٰبِيْ يَدْعُوْكَ  
لِيَجْزِيَكَ اَجْرَ مَا سَقَيْتَ لَنَا فُلَمَّا

लिए (बकरियों को) पानी पिलाया है। सो जब मूसा (ﷺ) उन (लड़कियों के वालिद शुऐब (ﷺ) के पास आए और उन से (पिछले) वाकिअत बयान किए तो उन्होंने कहा : आप खौफ न करें आपने ज़ालिम कौम से नजात पा ली है।

26. उन में से एक (लड़की) ने कहा : ऐ (मेरे) वालिद गिरामी ! उन्हें (अपने पास मजदूरी) पर रख लें बेशक बेहतरीन शख्स जिसे आप मजदूरी पर रखें वोही है जो ताकतवर अमानतदार हो (और यह इस ज़िम्मेदारी के अहल हैं)।

27. उन्होंने (मूसा (ﷺ) से) कहा : मैं चाहता हूँ कि अपनी इन दो लड़कियों में से एक का निकाह आप से कर दूँ इस (महर) पर कि आप आठ साल तक मेरे पास उजरत पर काम करें फिर अगर आपने दस (साल) पूरे कर दिये तो आपकी तरफ़से (एहसान) होगा और मैं आप पर मशक़त नहीं डालना चाहता, अगर अल्लाहने चाहा तो आप मुझे नेक लोगों में से पाएंगे।

28. मूसा (ﷺ) ने कहा : येह (मुआहिदा) मेरे और आपके दरमियान (तय) हो गया, दो में से जो मुद्दत भी मैं पूरी करूँ सो मुझ पर कोई ज़ब्र नहीं होगा, और अल्लाह इस (बात) पर जो हम केह रहे हैं निगेहबान है।

29. फिर जब मूसा (ﷺ) ने मुकर्ररा मुद्दत पूरी कर ली और अपनी अहलिया को ले कर चले (तो) उन्होंने तूर की जानिबसे एक आग देखी (वोह शो'लए हुस्ने मुत्लक था जिसकी तरफ़ आपकी तबीअत मानूस हो गई) उन्होंने

جَاءَهُ وَقَصَّ عَلَيْهِ الْقَصَصَ  
قَالَ لَا تَخَفْ نَجَوْتَ مِنَ الْقَوْمِ  
الظَّالِمِينَ ٢٥

قَالَتْ احْدِثْهُمَا يَابْتَ اسْتَأْجِرْهُ  
إِنَّ خَيْرَ مَنْ اسْتَأْجَرْتَ الْقَوِيُّ  
الْأَمِينُ ٢٦

قَالَ إِنِّي أُرِيدُ أَنْ أَكْثِكَ  
إِحْدَى ابْنَتَيَّ هَاتَيْنِ عَلَى أَنْ  
تَأْجِرَنِي ثَمَنِي حَجَجٍ فَإِنْ أَتَسَّتْ  
عَشْرًا فَبِنِ عِنْدِكَ وَمَا أُرِيدُ أَنْ  
أَشُقَّ عَلَيْكَ سَتَجِدُنِي إِنْ شَاءَ  
اللَّهُ مِنَ الصَّالِحِينَ ٢٧

قَالَ ذَلِكْ بَيْنِي وَبَيْنَكَ أَيُّهَا  
الْأَجَلَيْنِ قَضَيْتُ فَلَا عُدْوَانَ عَلَيَّ  
وَاللَّهُ عَلَى مَا نَقُولُ وَكِيلٌ ٢٨

فَلَمَّا قَضَى مُوسَى الْأَجَلَ وَسَارَ  
بِأَهْلِهِ آنَسَ مِنْ جَانِبِ الطُّورِ  
نَارًا قَالَ لِأَهْلِهِ امْكُثُوا إِنِّي

अपनी अहलियासे फरमाया : तुम (यहीं) ठेहरो मैंने आग देखी है। शायद मैं तुम्हारे लिए उस (आग) से कुछ (उसकी) ख़बर लाऊँ (जिसकी तलाश में मुद्तों से सरगरदां हूँ) या आतिशे (सोज़ां) की कोई चिंगारी (ला दूँ) ताकि तुम (भी) तप उठो।

30. जब मूसा (ﷺ) वहाँ पहुँचे तो वादिए (तूर) के दाएं किनारे से बा बरकत मुक़ाम में (वाके') एक दरख़्त से आवाज़ दी गई कि ऐ मूसा ! बेशक मैं ही अल्लाह हूँ (जो) तमाम ज़हानों का परवरदिगार (हूँ)।

31. और येह कि अपनी लाठी (ज़मीन पर) डाल दो फिर जब मूसा (ﷺ) ने उसे देखा कि वोह तेज़ लेहराती तड़पती हुई हरकत कर रही है गोया वोह सांप हो, तो पीठ फेर कर चल पड़े और पीछे मुड़ कर न देखा, (निदा आई) ऐ मूसा ! सामने आओ और खौफ़ न करो, बेशक तुम अमान याफ़्ता लोगों में से हो।

32. अपना हाथ अपने गिरेबान में डालो वोह बिगैर किसी ऐब के सफ़ेद चमकदार हो कर निकलेगा और खौफ़ (दूर करनेकी गरज़) से अपना बाजू अपने (सीने की) तरफ़ सुकेड़ लो पस तुम्हारे रब की जानिब से येह दो दलीलें फिरऔन और उसके दरबारियोंकी तरफ़ (भेजने और मुशाहिदा कराने के लिए) हैं, बेशक वोह नाफ़रमान लोग हैं।

33. (मूसा ﷺ ने) अर्ज़ किया : ऐ परवरदिगार ! मैंने उन में से एक शख्सको क़त्ल कर डाला था सो मैं डरता हूँ कि वोह मुझे क़त्ल कर डालेंगे।

اَنْتُمْ نَارًا لَّعَلِّيْ اَتِيْكُمْ مِنْهَا  
بِخَبْرٍ اَوْ جَذْوَةٍ مِنَ النَّارِ لَعَلَّكُمْ  
تَصْطَلُوْنَ ۝۲۹

فَلَمَّا اَتَاهَا نُودِيَ مِنْ شَاطِئِ الْوَادِ  
الْاَيْمَنِ فِي الْبُقْعَةِ الْمُبْرَكَةِ مِنَ  
الشَّجَرَةِ اَنْ يُّسَوِّىْ اِلَيَّ اَنَا اللّٰهُ  
رَبُّ الْعَالَمِيْنَ ۝۳۰

وَاَنْ اَتَى عَصَاكَ فَلَمَّا رَآهَا تُهْتَزُّ  
كَانَهَا جَانٌّ وَلَّى مُدْبِرًا وَّ لَمْ  
يُعْقِبْ يُّسُوِّىْ اَقْبِلْ وَلَا تَخَفْ ۝۳۱  
اِنَّكَ مِنَ الْاٰمِنِيْنَ ۝۳۲

اَسْأَلُكَ يَدَكَ فِي جَيْبِكَ تَخْرُجُ  
بَيْضَاءَ مِنْ غَيْرِ سَوْءٍ وَّ اَصْمُ  
اِلَيْكَ جَنَاحُكَ مِنَ الرَّهْبِ فَلَذِكْ  
بُرْهَانٍ مِنْ رَبِّكَ اِلَى فِرْعَوْنَ وَّ  
مَلَآئِهِ ۝۳۳ اِنَّهُمْ كَانُوْا قَوْمًا  
فٰسِقِيْنَ ۝۳۴

قَالَ رَبِّ اِنِّي قَتَلْتُ مِنْهُمْ نَفْسًا  
فَاَخَافُ اَنْ يَقْتُلُوْنِ ۝۳۵



34. और मेरे भाई हारून (عليه السلام), वोह ज़बानमें मुझसे ज़ियादह फ़सीह हैं सो उन्हें मेरे साथ मददगार बना कर भेज दे कि वोह मेरी तस्दीक़ कर सकें मैं इस बात से (भी) डरता हूँ कि (वोह) लोग मुझे झुटलाएंगे।

35. इर्शाद फ़रमाया : हम तुम्हारा बाजू तुम्हारे भाई के ज़रीए मजबूत कर देंगे। और हम तुम दोनों के लिए (लोगोंके दिलों में और तुम्हारी काविशों में) हैबतो ग़ल्बा पैदा किए देते हैं। सो वोह हमारी निशानियों के सबब से तुम तक (गज़न्द पहुंचाने के लिए) नहीं पहुंच सकेंगे तुम दोनों और जो लोग तुम्हारी पैरवी करेंगे ग़ालिब रहेंगे।

36. फिर जब मूसा (عليه السلام) उनके पास हमारी वाजेह और रौशन निशानियां ले कर आए तो वोह लोग केहने लगे कि येह तो मन घड़त जादू के सिवा (कुछ) नहीं है। और हमने येह बातें अपने पहले आबाओ अजदाद में (कभी) नहीं सुनी थीं।

37. और मूसा (عليه السلام) ने कहा : मेरा रब उसको ख़ूब जानता है जो उसके पाससे हिदायत ले कर आया है और उसको (भी) जिस के लिए आख़िरत के घर का अंजाम (बेहतर) होगा, बेशक ज़ालिम फ़लाह नहीं पाएंगे।

38. और फ़िरऔनने कहा : ऐ दरबारियो ! मैं तुम्हारे लिए अपने सिवा कोई दूसरा मा'बूद नहीं जानता। ऐ हामान ! मेरे लिए गारेको आग लगा (कर कुछ ईंटें पका) दे फिर मेरे लिए (उनसे) एक ऊंची इमारत तैयार कर, शायद मैं (उस पर चढ़ कर) मूसा के खुदा तक रसाई पा सकूँ और मैं तो उसको झूट बोलनेवालों में गुमान करता हूँ।

وَإِنِّي أَخَافُ أَن يُكَذِّبُونِ ۝ ٣٧

قَالَ سَنَشُدُّ عَضُدَكَ بِأَخِيكَ وَنَجْعَلُ لَكُمَا سُلْطٰنًا فَلَا يَصِلُونَ إِلَيْكُمَا بِآيٰتِنَا أَنْتُمَا وَمَنِ اتَّبَعَكُمَا الْغٰلِبُونَ ۝ ٣٨

فَلَمَّا جَاءَهُمْ مُوسٰى بِآيٰتِنَا بَيِّنٰتٍ قَالُوا مَا هٰذَا إِلَّا سِحْرٌ مُّفْتَرٰى وَمَا سَمِعْنَا بِهٰذَا فِي آبَائِنَا الْأَوَّلِينَ ۝ ٣٩

وَقَالَ مُوسٰى رَبِّیْٓ أَعْلَمُ بِمَن جَاءَ بِالْهُدٰى مِّنْ عِنْدِ رَبِّ وَمَن تَكُونُ لَهُ عَاقِبَةُ الدَّارِ ۖ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّٰلِمُونَ ۝ ٤٠

وَقَالَ فِرْعَوْنُ يٰٓأَيُّهَا الْمَلَأُ مَا عَلِمْتُ لَكُم مِّنْ إِلٰهٍ غَيْرِیْ ۚ فَأَوْقِدْ لِّیْهَا مِّنْ عَلٰی الطِّیْنِ فَجَعَلَ لِّیْ صَرْحًا ۖ عَلٰیٓ أَظْلَمَٓ إِلَى إِلٰهِ مُوسٰى ۚ وَإِنِّیْ لَآ ظَنُّهُ مِنَ الْكٰذِبِیْنَ ۝ ٤١

39. और उस (फ़िरऔन) ने खुद और उसकी फौजों ने मुल्कमें नाहक तकब्बुरो सरकशी की और येह गुमान कर बैठे कि वोह हमारी तरफ़ नहीं लौटाए जाएंगे।

40. सो हमने उसको और उसकी फौजों को (अज़ाबमें) पकड़ लिया और उनको दरिया में फेंक दिया तो आप देखिए कि ज़ालिमों का अंजाम कैसा (इब्रतनाक) हुआ।

41. और हमने उन्हें (दोज़खियों का) पेशवा बना दिया कि वोह (लोगों को) दोज़ख की तरफ़ बुलाते थे और क़ियामत के दिन उनकी कोई मदद नहीं की जाएगी।

42. और हमने उनके पीछे इस दुनिया में (भी) ला'नत लगा दी और क़ियामतके दिन (भी) वोह बद हाल लोगों में (शुमार) होंगे।

43. और बेशक हमने इस (सूरते हाल) के बाद कि हम पेहली (ना फ़रमान) कौमोंको हलाक कर चुके थे मूसा (ﷺ) को किताब अता की जो लोगों के लिए (ख़ज़ानए) बसीरत और हिदायतो रहमत थी, ताकि वोह नसीहत कुबूल करें।

44. और आप (उस वक़्त तूरी) मगरिबी जानिब (तो मौजूद) नहीं थे जब हमने मूसा (ﷺ) की तरफ़ हुक्मे (रिसालत) भेजा था, और न (ही) आप (उन सत्तर अफ़राद में शामिल थे जो वह्ने मूसा (ﷺ) की) गवाही देने वालों में से थे (पस येह सारा बयान ग़ैबकी ख़बर नहीं तो और क्या है?)

45. लेकिन हमने (मूसा (ﷺ) के बाद यके बाद दीगरे) कई क़ौमों पैदा फ़रमाई फिर उन पर तवील मुदत गुज़र गई

وَاسْتَكْبَرُ هُوَ وَجُنُودُهُ فِي الْأَرْضِ  
بِغَيْرِ الْحَقِّ وَظَنُّوا أَنَّهُمُ الْبَاقُونَ  
لَا يُرْجَعُونَ ٣٩

فَأَخَذْنَاهُ وَجُنُودَهُ فَنَبَذْنَاهُمْ فِي  
الْيَمِّ ۖ فَانْظُرْ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ  
الظَّالِمِينَ ٤٠

وَجَعَلْنَاهُمْ آيَةً يُرْجَعُونَ إِلَى النَّارِ  
وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ لَا يُنصَرُونَ ٤١

وَاتَّبَعْنَاهُمْ فِي هَذِهِ الدُّنْيَا لَعْنَةً  
وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ هُمْ مِنَ الْمَقْبُوحِينَ ٤٢

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ مِنْ بَعْدِ  
مَا أَهْلَكْنَا الْقُرُونَ الْأُولَىٰ بَصَائِرَ  
لِلنَّاسِ وَهُدًى وَرَحْمَةً لَّعَلَّهُمْ  
يَتَذَكَّرُونَ ٤٣

وَمَا كُنْتَ بِجَانِبِ الْعَرَبِ إِذْ  
قَضَيْنَا إِلَىٰ مُوسَى الْأَمْرَ وَمَا كُنْتَ  
مِنَ الشَّاهِدِينَ ٤٤

وَلَكِنَّا أَنشَأْنَا قُرُونًا فَتَطَاوَلَ  
عَلَيْهِمُ الْعَمْرُ ۖ وَمَا كُنْتَ تَأْوِيًا فِي

और न (ही) आप (मूसा और शऐब (ﷺ) की तरह) अहले मद्यन में मुकीम थे कि आप उन पर हमारी आयतें पढ़ कर सुनाते हों लेकिन हम ही (आप को अखबारों गैबसे सरफराज फरमा कर) मबऊस फरमानेवाले हैं।

46. और न (ही) आप तूरके किनारे (उस वक्त मौजूद) थे जब हमने (मूसा (ﷺ) को) निदा फरमाई मगर (आपको उन तमाम अहवाले गैब पर मुत्तला' फरमाना) आपके रबकी जानिबसे (खुसूसी) रहमत है। ताकि आप (इन वाकिआत से बा खबर हो कर) इस कौमको (अजाबे इलाहीसे) डराएं जिनके पास आपसे पहले कोई डर सुनानेवाला नहीं आया, ताकि वोह नसीहत कुबूल करें।

47. और (हम कोई रसूल न भेजते) अगर येह बात न होती कि जब उन्हें कोई मुसीबत पहुंचे उनके आ'माले बद के बाइस जो उन्होंने खुद अंजाम दिए तो वोह येह न केहने लगें कि ऐ हमारे रब ! तूने हमारी तरफ कोई रसूल क्यूं न भेजा ताकि हम तेरी आयतों की पैरवी करते और हम ईमानवालों में से हो जाते।

48. फिर जब उनके पास हमारे हुजूरसे हक आ पहुंचा (तो) वोह केहने लगे कि इस (रसूल) को उन (निशानियों) जैसी (निशानियां) क्यों नहीं दी गई जो मूसा (ﷺ) को दी गई थीं? क्या उन्होंने उन (निशानियों) का इन्कार नहीं किया था जो इससे पहले मूसा (ﷺ) को दी गई थीं? वोह केहने लगे कि दोनों (कुरआन और तौरात) जादू हैं (जो) एक दूसरे की ताईदो मुवाफकत करते हैं, और उन्होंने कहा कि हम (उन) सबके मुन्किर हैं।

49. आप फरमा दें कि तुम अल्लाह के हुजूर से कोई

أَهْلَ مَدْيَنَ تَتْلُوا عَلَيْهِمُ الْبَيِّنَاتِ  
وَلَكِنَّا كُنَّا مُرْسِلِينَ ﴿٢٥﴾

وَمَا كُنْتَ بِجَانِبِ الطُّورِ إِذْ نَادَيْنَا  
وَلَكِنْ رَّحْمَةً مِّن رَّبِّكَ لِتُنذِرَ  
قَوْمًا مَّا أَتَتْهُمْ مِّنْ نَّذِيرٍ مِّن  
قَبْلِكَ لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ﴿٢٦﴾

وَلَوْلَا أَن تُصِيبَهُمُ مُّصِيبَةٌ بِمَا  
قَدَّمْتُ أَيْدِيَهُمْ فَيَقُولُوا رَبَّنَا لَوْ  
لَا أَرْسَلْتَ إِلَيْنَا رَسُولًا فَنُتَّبِعِ  
آيَاتِكَ وَنَكُونُ مِنَ الْبُؤْسِينَ ﴿٢٧﴾

فَلَمَّا جَاءَهُمُ الْحَقُّ مِنْ عِنْدِنَا قَالُوا  
لَوْلَا أُوتِيَ مِثْلَ مَا أُوتِيَ مُوسَى  
أَوْ لَمْ يَكْفُرُوا بِمَا أُوتِيَ مُوسَى  
مِّن قَبْلُ ۚ قَالُوا سِحْرَانِ تَظَاهَرَا  
وَقَالُوا إِنَّا بِكُلِّ كَفْرًا ﴿٢٨﴾

قُلْ فَاتُوا بَكْتَبٍ مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ هُوَ



(और) किताब ले आओ जो इन दोनोंसे ज़ियादह हिदायत वाली हो (तो) मैं उसकी पैरवी करूँगा अगर तुम (अपने इल्ज़ामात में) सच्चे हो।

50. फिर अगर वोह आपका इर्शाद कुबूल न करें तो आप जान लें (कि उनके लिए कोई हुज्जत बाकी नहीं रही) वोह महज़ अपनी ख़्वाहिशात की पैरवी करते हैं, और उस शख्ससे ज़ियादह गुमराह कौन हो सकता है जो अल्लाहकी जानिबसे हिदायत को छोड़ कर अपनी ख़्वाहिश की पैरवी करे। बेशक अल्लाह ज़ालिम क़ौम को हिदायत नहीं फ़रमाता।

51. और दर हकीकत हम उनके लिए पै दर पै (कुरआन के) फ़रमान भेजते रहे ताकि वोह नसीहत कुबूल करें।

52. जिन लोगों को हमने इससे पहले किताब अता की थी वोह (उसी हिदायतकी तसल्लुल में) इस (कुरआन) पर (भी) ईमान रखते हैं।

53. और जब उन पर (कुरआन) पढ़ कर सुनाया जाता है तो वोह केहते हैं हम इस पर ईमान लाए बेशक येह हमारे रबकी जानिब से हक़ है हकीकतमें तो हम इससे पहले ही मुसलमान (या'नी फ़रमांबरदार) हो चुके थे।

54. येह वोह लोग हैं जिन्हें उनका अज़्र दोबार दिया जाएगा इस वजहसे कि उन्होंने सब्र किया और वोह बुराईको भलाई के ज़रीए दफ़ा' करते हैं और उस अता में से जो हमने उन्हें बख़्शी खर्च करते हैं।

55. और जब वोह कोई बेहूदा बात सुनते हैं तो उससे मुंह फेर लेते हैं और केहते हैं कि हमारे लिए हमारे आ'माल हैं और तुम्हारे लिए तुम्हारे आ'माल, तुम पर सलामती हो

أَهْدَىٰ مِنْهَا اتَّبِعْهُ إِنْ كُنْتُمْ  
صَادِقِينَ ﴿٣٩﴾

فَإِنْ لَّمْ يَسْتَجِيبُوا لَكَ فَاعْلَمْ أَنَّهُ  
يَتَّبِعُونَ أَهْوَاءَهُمْ ۖ وَمَنْ أَضَلُّ  
مِمَّنِ اتَّبَعَ هَوَاهُ بِغَيْرِ هُدًى مِّنَ  
اللَّهِ ۖ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ  
الظَّالِمِينَ ﴿٤٠﴾

وَلَقَدْ وَصَّلْنَا لَهُمُ الْقَوْلَ لَعَلَّهُمْ  
يَتَذَكَّرُونَ ﴿٤١﴾

الَّذِينَ اتَّبَعَتْهُمْ إِكْتَبَ مِنْ قَبْلِهِ  
هُم بِهِ يَوْمِنُونَ ﴿٤٢﴾

وَإِذَا يُثْلَىٰ عَلَيْهِمْ قَالُوا مِمَّا بِيَدِ  
إِنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّنَا إِنَّا كُنَّا مِنْ  
قَبْلِهِ مُسْلِمِينَ ﴿٤٣﴾

أُولَٰئِكَ يُؤْتَوْنَ أَجْرَهُمْ مَرَّتَيْنِ بِمَا  
صَبَرُوا ۖ وَيَدْرَءُونَ بِالْحَسَنَةِ  
السَّيِّئَةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ ﴿٤٤﴾

وَإِذَا سَبَّحُوا اللَّغْوَ أَعْرَضُوا عَنْهُ  
وَقَالُوا لَنَا أَعْمَالُنَا وَلَكُمْ

हम जाहिलों (के फिक्रो अमल) को (अपनाना) नहीं चाहते (गोया उनकी बुराई के इवज़ हम अपनी अच्छाई क्यों छोड़ें)।

56. हकीकत यह है कि जिसे आप (हिदायत पर लाना) चाहते हैं उसे साहिबे हिदायत आप खुद नहीं बनाते, बल्कि (यूँ होता है कि) जिसे (आप चाहते हैं उसीको) अल्लाह चाहता है (और आपके ज़रीए) साहिबे हिदायत बना देता है और वोह राहे हिदायतकी पेहचान रखनेवालों से खूब वाकिफ़ है (या'नी जो लोग आपकी चाहत की क़द्र पहचानते हैं वोही हिदायत से नवाज़े जाते हैं)।

57. और (क़द्र ना शनास) केहते हैं कि अगर हम आपकी मइय्यत में हिदायत की पैरवी कर लें तो हम अपने मुल्क से उचक लिए जाएंगे। क्या हमने उन्हें (उस) अम्नवाले हरम (शहरे मक्का जो आपही का वतन है) में नहीं बसाया जहां हमारी तरफ़से रिज़क़ के तौर पर (दुनिया की हर सम्तसे) हर ज़िन्सके फल पहुंचाए जाते हैं, लेकिन उनमें से अक्सर लोग नहीं जानते (कि यह सब कुछ किसके सदक़े से हो रहा है)।

58. और हमने कितनी ही (ऐसी) बस्तियों को बरबाद कर डाला जो अपनी खुशहाल मईशत पर गुरुरो नाशुकी कर रही थीं तो यह उनके (तबाह शुदा) मकानात हैं जो उनके बाद कभी आबाद ही नहीं हुए मगर बहुत कम, और (आखिर कार) हम ही वारिसो मालिक हैं।

59. और आपका सब बस्तियोंको तबाह करनेवाला नहीं है यहां तक कि वोह उसके बड़े मरकज़ी शहर (Capital) में पयग़म्बर भेज दे जो उन पर हमारी आयतें

أَعْمَالُكُمْ سَلَّمَ عَلَيْكُمْ لَا تَبْتَغِي  
الْجَاهِلِينَ ⑤⑤

إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ  
اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ  
أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ ⑤⑥

وَقَالُوا إِن تَتَّبِعِ الْهُدَى مَعَكَ  
تُخْطِفُ مِنْ أََرْضِنَا أَوْ لَمْ  
تُكُنْ لَهُمْ حَرَمًا أَمَّا يُجَبَىٰ إِلَيْهِ  
شَرْتُ كُلِّ شَيْءٍ رَزَقًا مِنْ لَدُنَّا  
وَلَكِنْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ⑤⑦

وَكَمْ أَهْلَكْنَا مِنْ قَرْيَةٍ بَطَرَتْ  
مَعِيشَتَهَا فَتِلْكَ مَسْكَنُهُمْ لَمْ  
تُكُنْ مِنْ بَعْدِهِمْ إِلَّا قَلِيلًا  
وَكُنَّا نَحْنُ الْوَارِثِينَ ⑤⑧

وَمَا كَانَ رَبُّكَ مُهْلِكَ الْقُرَىٰ حَتَّىٰ  
يَبْعَثَ فِي أُمِّهَا رَسُولًا يَتْلُو

तिलावत करे और हम बस्तियों को हलाक करनेवाले नहीं हैं मगर इस हालमें कि वहां के मकीन ज़ालिम हों।

60. और जो चीज़ भी तुम्हें अता की गई है सो (वोह) दुन्यवी ज़िन्दगीका सामान और उसकी रौनको जीनत है। मगर जो चीज़ (अभी) अल्लाह के पास है वोह (उससे) ज़ियादह बेहतर और दाइमी है। क्या तुम (इस हकीकत को) नहीं समझते ?

61. क्या वोह शख्स जिससे हमने कोई (आखिरत का) अच्छा वा'दा फ़रमाया हो फिर वोह उसे पानेवाला हो जाए, उस (बद नसीब) की मिस्ल हो सकता है जिसे हमने दुन्यवी ज़िन्दगी के सामान से नवाज़ा हो फिर वोह (कुफ़्राने ने'मत के बाइस) रोजे क़ियामत (अज़ाब के लिए) हाज़िर किए जानेवालों में से हो जाए ?

62. और जिस दिन (अल्लाह) उन्हें पुकारेगा तो फ़रमाएगा कि मेरे वोह शरीक कहां हैं जिन्हें तुम (मा'बूद) ख़याल किया करते थे?

63. वोह लोग जिन पर (अज़ाबका) फ़रमान साबित हो चुका कहेंगे : ऐ हमारे रब ! येही वोह लोग हैं जिनको हमने गुमराह किया था हमने उन्हें (इसी तरह) गुमराह किया था जिस तरह हम (खुद) गुमराह हुए थे, हम उनसे बेज़ारी ज़ाहिर करते हुए तेरी तरफ़ मुतवज्जे होते हैं और वोह (दर हकीकत) हमारी परस्तिश नहीं करते थे (बल्कि अपनी नफ़्सानी ख़्वाहिशात के पुजारी थे)।

64. और (उनसे) कहा जाएगा तुम अपने (खुद साख़्ता) शरीकों को बुलाओ सो वोह उन्हें पुकारेंगे पस वोह (शरीक) उन्हें कोई जवाब न देंगे और वोह लोग अज़ाब को देख लेंगे काश ! वोह (दुनिया में) राहे हिदायत पा चुके होते।

عَلَيْهِمُ الْيَتَنَاءُ وَمَا كُنَّا مُهْلِكِي  
الْقُرَى إِلَّا وَأَهْلُهَا ظَالِمُونَ ﴿٥٩﴾

وَمَا أُوتِيتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَمَتَّاعُ  
الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَزِينَتُهَا وَمَا عِنْدَ  
اللَّهِ خَيْرٌ وَأَبْقَى ۖ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿٦٠﴾  
أَفَمَنْ وَعَدْنَاهُ وَعْدًا حَسَنًا فَهُوَ  
لَا قِيَّةَ كَمَنْ مَتَّعْنَاهُ مَتَّاعَ الْحَيَاةِ  
الدُّنْيَا ثُمَّ هُوَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ مِنَ  
الْمُحْضَرِّينَ ﴿٦١﴾

وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ فَيَقُولُ أَيْنَ  
شُرَكَائِيَ الَّذِينَ كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ ﴿٦٢﴾  
قَالَ الَّذِينَ حَقَّ عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ  
رَبَّنَا هَؤُلَاءِ الَّذِينَ أَغْوَيْنَا  
أَغْوَيْنَهُمْ كَمَا غَوَيْنَا تَبَرَّأْنَا  
إِلَيْكَ مَا كُنَّا إِيَّائَكَ يَعْبُدُونَ ﴿٦٣﴾

وَقِيلَ ادْعُوا شُرَكَاءَكُمْ فَدَعَوْهُمُ  
فَلَمْ يَسْتَجِيبُوا لَهُمْ وَرَأَوُا الْعَذَابَ  
لَوْ أَنَّهُمْ كَانُوا يَهْتَدُونَ ﴿٦٤﴾



65. और जिस दिन (अल्लाह) उन्हें पुकारेगा तो वोह फ़रमाएगा : तुमने पयग़म्बरों को क्या जवाब दिया था?

66. तो उन पर उस दिन ख़बरें पोशीदह हो जाएंगी सो वोह एक दूसरे से पूछ (भी) न सकेंगे।

67. लेकिन जिसने तौबा कर ली और ईमान ले आया और नेक अमल किया तो यकीनन वोह फ़लाह पानेवालों में से होगा।

68. और आपका रब जो चाहता है पैदा फ़रमाता है और (जिसे चाहता है नुबुव्वत और हक्के शफ़ाअत से नवाजने के लिए) मुन्तख़ब फ़रमा लेता है, उन (मुन्किर और मुशरिक) लोगों को (उस अम्र में) कोई मरज़ी और इख़्तियार हासिल नहीं है। अल्लाह पाक है और बाला तर है उन (बातिल मा'बूदों) से जिन्हें वोह (अल्लाह का) शरीक गरदान्ते हैं।

69. और आपका रब उन (तमाम बातों) को जानता है जो उनके सीने (अपने अंदर) छुपाए हुए हैं और जो कुछ वोह आश्कार करते हैं।

70. और वोही अल्लाह है उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं। दुनिया और आख़िरत में सारी ता'रीफ़ें उसी के लिए हैं, और (हकीकी) हुक्मों फ़रमां रवाई (भी) उसी की है और तुम उसी की तरफ़ लौटाए जाओगे।

71. फ़रमा दीजिए : ज़रा इतना बताओ कि अगर अल्लाह तुम्हारे ऊपर रोज़े क़ियामत तक हमेशा रात तारी फ़रमा दे (तो) अल्लाहके सिवा कौन मा'बूद है जो तुम्हें रौशनी ला दे। क्या तुम (येह बातें) सुनते नहीं हो?

وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ فَيَقُولُ مَاذَا  
أَجَبْتُمْ الرُّسُلِينَ ٢٥

فَعَبِئْتُ عَلَيْهِمُ الْاُتْبَاءَ يَوْمَئِذٍ  
فَهُمْ لَا يَتَسَاءَلُونَ ٢٦

فَاَمَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا  
فَعَسَىٰ اَنْ يَكُونَ مِنَ الْمُفْلِحِينَ ٢٧

وَرَبُّكَ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ وَيَخْتَارُ  
مَا كَانَ لَهُمُ الْخِيَرَةُ سُبْحَانَ اللَّهِ  
وَتَعَالَىٰ عَمَّا يُشْرِكُونَ ٢٨

وَرَبُّكَ يَعْلَمُ مَا تُكِنُّ صُدُورُهُمْ  
وَمَا يُعْلِنُونَ ٢٩

وَهُوَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ لَهُ الْحُكْمُ  
فِي الْأُولَىٰ وَالْآخِرَةِ وَلَهُ الْحُكْمُ  
وَالِإِيَّاهُ تُرْجَعُونَ ٣٠

قُلْ أَسْرَأَيْتُمْ إِنْ جَعَلَ اللَّهُ عَلَيْكُمُ  
اللَّيْلَ سَرْمَدًا إِلَىٰ يَوْمِ الْقِيَامَةِ  
مَنْ إِلَهٌ غَيْرُ اللَّهِ يَأْتِيكُمْ بِضِيَاءٍ  
أَفَلَا تَسْمَعُونَ ٣١

72. फ़रमा दीजिए : ज़रा येह (भी) बताओ कि अगर अल्लाह तुम्हारे उपर रोज़े क़ियामत तक हमेशा दिन तारी फ़रमा दे (तो) अल्लाह के सिवा कौन मा'बूद है जो तुम्हें रात लादे कि तुम उसमें आराम कर सको, क्या तुम देखते नहीं हो?

73. और उसने अपनी रहमतसे तुम्हारे लिए रात और दिनको बनाया ताकि तुम रातमें आराम करो और (दिन में) उसका फ़ज़ल (रोज़ी) तलाश कर सको और ताकि तुम शुक्र गुज़ार बनो।

74. और जिस दिन वोह उन्हें पुकारेगा तो इर्शाद फ़रमाएगा कि मेरे वोह शरीक कहां हैं जिन्हें तुम (मा'बूद) ख़याल करते थे।

75. और हम हर उम्मत से एक गवाह निकालेंगे फिर हम (कुफ़्फ़ार से) कहेंगे कि तुम अपनी दलील लाओ तो वोह जान लेंगे कि सच बात अल्लाह ही की है ओर उनसे वोह सब (बातें) जाती रहेंगी जो वोह झूट बांधा करते थे।

76. बेशक क़ारून मूसा (عليه السلام) की कौमसे था फिर उसने लोगों पर सरकशी की और हमने उसे इस क़दर ख़ज़ाने अता किए थे कि उसकी कुन्जियां (उठाना) एक बड़ी ताक़तवर जमाअत को दुश्वार होता था जबकि उसकी कौमने उससे कहा तू (खुशी के मारे) गुरूर न कर बेशक अल्लाह इतरानेवालों को पसंद नहीं फ़रमाता।

77. और तू उस (दौलत) में से जो अल्लाह ने तुझे दे रखी है आख़िरत का घर तलब कर, और दुनिया से (भी) अपना हिस्सा न भूल और तू (लोगों से वैसा ही) एहसान कर जैसा एहसान अल्लाहने तुझसे फ़रमाया है और मुल्क

قُلْ أَسْأَلُكُمْ أَنْ جَعَلَ اللَّهُ عَلَيْكُمُ  
النَّهَارَ سَرْمَدًا إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ  
مَنْ إِلَّا غَيْرُ اللَّهِ يَأْتِيكُمْ بِدَلِيلٍ  
تَسْكُنُونَ فِيهِ ۖ أَفَلَا تُبْصِرُونَ ﴿٤٢﴾  
وَمِنْ رَحْمَتِهِ جَعَلَ لَكُمُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ لِتَسْكُنُوا فِيهِ وَلِتَبْتَغُوا  
مِنْ فَضْلِهِ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿٤٣﴾  
وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ فَيَقُولُ أَيْنَ  
شُرَكَاءِيَ الَّذِينَ كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ ﴿٤٤﴾

وَنَزَعْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ شَهِيدًا فَقُلْنَا  
هَاتُوا بُرْهَانَكُمْ فَعَلِمُوا أَنَّ الْحَقَّ لِلَّهِ  
وَوَضَّلَ عَنْهُمْ مَّا كَانُوا يُفْتَرُونَ ﴿٤٥﴾  
إِنَّ قَارُونَ كَانَ مِنْ قَوْمِ مُوسَى  
فَبَغَى عَلَيْهِمْ ۖ وَآتَيْنَاهُ مِنَ الْكُنُوزِ  
مَا إِنَّ مَفَاتِحَهُ لَتَنُوءَ بِالْعُصْبَةِ أُولِي  
الْقُوَّةِ ۚ إِذْ قَالَ لَهُ قَوْمُهُ لَا تَفْرَحْ  
إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْفَرِحِينَ ﴿٤٦﴾  
وَابْتَغِ فِيمَا آتَاكَ اللَّهُ الدَّارَ  
الْآخِرَةَ وَلَا تَنْسَ نَصِيبَكَ مِنَ  
الدُّنْيَا وَ أَحْسِنْ كَمَا أَحْسَنَ اللَّهُ

में (जुल्म, इतिहास और इस्तेहसालकी सूरत में) फ़साद अंगेजी (की राहें) तलाश न कर, बेशक अल्लाह फ़साद बपा करनेवालों को पसंद नहीं फ़रमाता।

78. वोह केहने लगा : (में येह माल मुआशरे और अ़वाम पर क्यों खर्च करूं) मुझे तो येह माल सिर्फ़ उस (कस्बी) इल्मो हुनर की बिना पर दिया गया है जो मेरे पास है। क्या उसे येह मा'लूम न था कि अल्लाहने वाकिअतन उससे पहले बहुत सी ऐसी कौमों को हलाक कर दिया था जो ताकत में उससे कहीं ज़ियादह सख़्त थीं और (मालो दौलत और अफ़ादी कुव्वत के) जमा' करने में कहीं ज़ियादह (आगे) थीं, और (ब वक्ते हलाकत) मुजरिमों से उनके गुनाहों के बारे में (मज़ीद तहकीक़ या कोई उज़्र और सबब) नहीं पूछा जाएगा।

79. फिर वोह अपनी कौमके सामने (पूरी) ज़ीनतो आराइश (की हालत) में निकला। (उसकी ज़ाहिरी शानो शौकत को देख कर) वोह लोग बोल उठे जो दुन्यवी ज़िन्दगी के ख़्वाहिशमंद थे काश ! हमारे लिए (भी) ऐसा (मालो मताअ) होता जैसा क़ारून को दिया गया है। बेशक वोह बड़े नसीबवाला है।

80. और (दूसरी तरफ़) वोह लोग जिन्हें इल्मे (हक़) दिया गया था बोल उठे तुम पर अफ़सोस है अल्लाह का सवाब उश शख़्स के लिए (इस दौलतो ज़ीनत से कहीं ज़ियादह) बेहतर है जो ईमान लाया हो और नेक अमल करता हो मगर येह (अज़ो सवाब) सब करनेवालों के सिवा किसी को अ़ता नहीं किया जाएगा।

81. फिर हमने उस (क़ारून) को और उसके घर को ज़मीनमें धंसा दिया, सो अल्लाह के सिवा उस के लिए कोई भी जमाअत (ऐसी) न थी जो (अज़ाब से बचाने में) उसकी मदद कर सकती और वोह न खुद ही अज़ाब को

إِلَيْكَ وَلَا تَبْغِ الْفُسَادَ فِي الْأَرْضِ ۖ  
إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُفْسِدِينَ ﴿٧٨﴾  
قَالَ إِنَّمَا أُوتِيتُهُ عَلَىٰ عِلْمٍ  
عِنْدِي ۖ أَوَلَمْ يَعْلَم أَنَّ اللَّهَ قَدْ  
أَهْلَكَ مِنْ قَبْلِهِ مِنَ الْقُرُونِ مَنْ هُوَ  
أَشَدُّ مِنْهُ قُوَّةً وَأَكْثَرُ جَبًّا ۖ وَلَا  
يُسْأَلُ عَنْ ذُنُوبِهِمُ الْمُجْرِمُونَ ﴿٧٩﴾

فَخَرَجَ عَلَىٰ قَوْمِهِ فِي زِينَتِهِ ۖ قَالَ  
الَّذِينَ يُرِيدُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا  
يَلْبَسْت لَنَا مِثْلَ مَا أُوتِيَ قَارُونُ ۖ  
إِنَّهُ لَكَاذِبٌ عَظِيمٌ ﴿٨٠﴾

وَقَالَ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ وَيُؤْتِيكُمْ  
ثَوَابُ اللَّهِ خَيْرٌ لِّمَنْ آمَنَ وَعَمِلَ  
صَالِحًا وَلَا يُلْقِيهَا إِلَّا الصَّابِرُونَ ﴿٨١﴾

فَخَسَفْنَا بِهِ وَبِدَارِهِ الْأَرْضَ ۖ  
فَمَا كَانَ لَهُ مِنْ فِئَةٍ يَنْصُرُوهُ  
مِنْ دُونِ اللَّهِ ۖ وَمَا كَانَ مِنْ



रोक सका।

82. और जो लोग कल उसके मकामो मर्तबे की तमन्ना कर रहे थे (अज रहे नदामत) केहने लगे : कितना अजीब है कि अल्लाह अपने बंदों में से जिस के लिए चाहता है रिज्क कुशादह फरमाता और (जिस के लिए) चाहता है तंग फरमाता है अगर अल्लाह ने हम पर एहसान न फरमाया होता तो हमें (भी) धंसा देता, हाए तअज्जुब है ! (अब मा'लूम हुआ) कि काफिर नजात नहीं पा सकते।

83. (येह) वोह आखिरत का घर है जिसे हमने ऐसे लोगों के लिए बनाया है जो न (तो) ज़मीन में सरकशी व तकब्बुर चाहते हैं और न फ़साद अंगेज़ी, और नेक अंजाम परहेज़गारों के लिए है।

84. जो शख्स नेकी ले कर आएगा उसके लिए उससे बेहतर (सिला) है और जो शख्स बुराई ले कर आएगा तो बुरे काम करनेवालों को कोई बदला नहीं दिया जाएगा मगर उसी क़द्र जो वोह करते रहे थे।

85. बेशक जिस (रब) ने आप पर कुरआन (की तबलीगो इक़ामतको) फ़र्ज़ किया है यकीनन वोह आपको (आपकी चाहतके मुताबिक़) लौटनेकी जगह (मक्का या आखिरत) की तरफ़ (फ़त्हो कामयाबी के साथ) वापस ले जानेवाला है। फ़रमा दीजिए : मेरा रब उसे ख़ूब जानता है जो हिदायत ले कर आया और उसे (भी) जो सरीह गुमराही में है। ★

★(येह आयत मक्कासे मदीनाकी तरफ़ हिजरत फ़रमाते हुए जोहफ़ा के मुक़ाम पर नाज़िल हुई और येह वा'दा ह फ़त्हे मक्काके दिन पूरा हो गया)

الْمُتَصِّرِينَ ①

وَأَصْبَحَ الَّذِينَ تَمَنَّوْا مَكَانَهُ  
بِالْأُمْسِ يَقُولُونَ وَيَكَانَ اللَّهُ  
يَسْطُرُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ مِنْ  
عِبَادِهِ وَيَقْدِرُ لَوْ لَا أَنْ مَنَّ اللَّهُ  
عَلَيْنَا لَخَسَفَ بِنَا وَيَكَانَ لَا يُفْلِحُ  
الْكَافِرُونَ ②

تِلْكَ الدَّارُ الْآخِرَةُ نَجْعَلَهَا  
لِلَّذِينَ لَا يُرِيدُونَ عُلُوًّا فِي  
الْأَرْضِ وَلَا فَسَادًا وَالْعَاقِبَةُ  
لِلْمُتَّقِينَ ③

مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ خَيْرٌ مِنْهَا  
وَمَنْ جَاءَ بِالسَّيِّئَةِ فَلَا يُجْزَى  
الَّذِينَ عَمِلُوا السَّيِّئَاتِ إِلَّا مَا  
كَانُوا يَعْمَلُونَ ④

إِنَّ الَّذِي فَرَضَ عَلَيْكَ الْقُرْآنَ  
لَرَأَدُكَ إِلَىٰ مَعَادٍ قُلْ رَبِّي أَعْلَمُ  
مَنْ جَاءَ بِالْهُدَىٰ وَمَنْ هُوَ فِي  
ضَلَالٍ مُّبِينٍ ⑤

86. और तुम (हुजूर ﷺ) की वसातत से उम्मेते मुहम्मदी को खिताब है) इस बातकी उम्मीद न रखते थे कि तुम पर (येह) किताब उतारी जाएगी मगर (येह) तुम्हारे रबकी रहमत (से उतरी) है पस तुम हरगिज़ काफ़िरों के मददगार न बनना।

87. और वोह (कुफ़ार) तुम्हें हरगिज़ अल्लाह की आयतों (की ता'मीलो तब्लीग) से बाज़ न रखें इसके बाद कि वोह तुम्हारी तरफ़ उतारी जा चुकी हैं और तुम (लोगोंको) अपने रब की तरफ़ बुलाते रहो और मुशरिकों में से हरगिज़ न होना।

88. और तुम अल्लाह के साथ किसी दूसरे (खुद साज़्ता) मा'बूद को न पूजा करो, उसके सिवा कोई इबादत के लाइक नहीं, उसकी ज़ातके सिवा हर चीज़ फ़ानी है, हुक्म उसीका है और तुम (सब) उसी की तरफ़ लौटाए जाओगे।

وَمَا كُنْتَ تَرْجُو أَنْ يُنْفَى إِلَيْكَ  
الْكِتَابُ إِلَّا رَحْمَةً مِنْ رَبِّكَ فَلَا  
تَكُونَنَّ ظَهِيرًا لِلْكَافِرِينَ ۝  
وَلَا يَصُدُّكَ عَنْ آيَاتِ اللَّهِ بَعْدَ إِذْ  
أُنْزِلَتْ إِلَيْكَ وَادْعُ إِلَى رَبِّكَ وَلَا  
تَكُونَنَّ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ۝  
وَلَا تَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ لَا إِلَهَ  
إِلَّا هُوَ قَدْ كُفِيَ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ ۝  
لَهُ الْحُكْمُ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ۝

आयातुहा 69

29 सूरातुल अन्कबूत मक्किय्यतुन 85

रुकूआतुहा 7

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरूअ जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. अलिफ़ लाम मीम (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं)।

2. क्या लोग येह खयाल करते हैं कि (सिर्फ़) उनके (इतना) के हने से कि हम ईमान ले आए हैं छोड़ दिए जाएंगे और उनकी आजमाइश न की जाएगी?

3. और बेशक हमने उन लोगोंको (भी) आजमाया था जो उनसे पहले थे सो यकीनन अल्लाह उन लोगोंको ज़रूर (आजमाइश के ज़रीए) नुमायां फ़रमा देगा जो (दा'वए ईमान में) सच्चे हैं और झूटों को (भी) ज़रूर ज़ाहिर कर देगा।

4. क्या जो लोग बुरे काम करते हैं येह गुमान किए हुए हैं

الْم ۝  
أَحْسَبَ النَّاسُ أَنْ يُتْرَكُوا أَنْ  
يَقُولُوا آمَنَّا وَهُمْ لَا يُفْتَنُونَ ۝  
وَلَقَدْ فَتَنَّا الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ  
فَلَيَعْلَمَنَّ اللَّهُ الَّذِينَ صَدَقُوا  
وَلَيَعْلَمَنَّ الْكَذِبِينَ ۝  
أَمْ حَسِبَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ

कि वोह हमारे (काबू) से बाहर निकल जाएंगे? क्या ही बुरा है जो वोह (अपने जेहनों में) फैसला करते हैं।

5. जो शख्स अल्लाहसे मुलाकात की उम्मीद रखता है तो बेशक अल्लाह का मुकरर कर्दह वक़्त ज़रूर आनेवाला है, और वोही सुननेवाला जाननेवाला है।

6. जो शख्स (राहे हक़ में) जद्दो जहद करता है वोह अपने ही (नफ़े' के) लिए तगो दव करता है, बेशक अल्लाह तमाम जहानों (की ताअतों कोशिशों और मुजाहिदों) से बे नियाज़ है।

7. और जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे तो हम उनकी सारी ख़ताएं उन (के नामाए आ'माल) से मिटा देंगे और हम यकीनन उन्हें उस से बेहतर जज़ा अता फ़रमा देंगे जो अमल वोह (फ़िल वाक़े') करते रहे थे।

8. और हमने इन्सान को उसके वालिदैन् से नेक सुलूक का हुक्म फ़रमाया और अगर वोह तुझ पर (येह) कोशिश करें कि तू मेरे साथ उस चीज़ को शरीक ठेहराए जिसका तुझे कुछ भी इल्म नहीं तो उनकी इताअत मत कर, मेरी ही तरफ़ तुम (सब) को पलटना है सो मैं तुम्हें उन (कामों) से आगाह कर दूंगा जो तुम (दुनिया में) किया करते थे।

9. और जो लोग ईमान लाए और नेक आ'माल करते रहे तो हम उन्हें ज़रूर नेकूकारों (के गिरोह) में दाख़िल फ़रमा देंगे।

10. और लोगों में ऐसे शख्स (भी) होते हैं जो (ज़बान से) केहते हैं कि हम अल्लाह पर ईमान लाए फिर जब उन्हें अल्लाह की राहमें (कोई) तक्लीफ़ पहुंचाई जाती है तो वोह लोगोंकी आजमाइश को अल्लाह के अज़ाब की

السَّيِّئَاتِ أَنْ يَسْبِقُونَا ۚ سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ ﴿٣﴾

مَنْ كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ اللَّهِ فَإِنَّ أَجَلَ اللَّهِ لَآتٍ ۖ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿٥﴾

وَمَنْ جَاهَدْ فَإِنَّمَا يُجَاهِدُ لِنَفْسِهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَغَنِيٌّ عَنِ الْعَالَمِينَ ﴿٦﴾

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَنُكَفِّرَنَّ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَحْسَنَ الَّذِي كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٧﴾

وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ حُسْنًا ۚ وَإِنْ جَاهَدَاكَ لِتُشْرِكَ بِي مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ فَلَا تُطِعْهُمَا ۚ إِلَىٰ مَرْجِعِكُمْ فَأُنَبِّئُكُم بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٨﴾

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَنُدْخِلَنَّهُمْ فِي الصَّالِحِينَ ﴿٩﴾

وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَقُولُ آمَنَّا بِاللَّهِ فَإِذَا أُوذِيَ فِي اللَّهِ جَعَلَ فِتْنَةً النَّاسَ كَعَذَابِ اللَّهِ ۚ وَلَئِنْ جَاءَ



मानिन्द करार देते हैं, और अगर आपके रबकी जानिबसे कोई मदद आ पहुंचती है तो वोह यकीनन येह केहने लगते हैं कि हम तो तुम्हारे साथ ही थे, क्या अल्लाह उन (बातों) को नहीं जानता जो जहानवालों के सीनों में (पोशीदह) हैं।

11. और अल्लाह ज़रूर ऐसे लोगोंको मुमताज़ फ़रमा देगा जो (सच्चे दिलसे) ईमान लाए हैं और मुनाफ़िकों को (भी) ज़रूर ज़ाहिर कर देगा।

12. और काफ़िर लोग ईमानवालों से केहते हैं कि तुम हमारी राह की पैरवी करो और हम तुम्हारी ख़ताओं (के बोझ) को उठा लेंगे, हालां कि वोह उन के गुनाहों का कुछ भी (बोझ) उठानेवाले नहीं हैं बेशक वोह झूटे हैं।

13. वोह यकीनन अपने (गुनाहों के) बोझ उठाएंगे और अपने बोझों के साथ कई (दूसरे) बोझ (भी अपने ऊपर लादे होंगे) और उनसे रोज़े कियामत उन (बोहतानों) की ज़रूर पुर्सिश की जाएगी जो वोह घड़ा करते थे।

14. और बेशक हमने नूह (عليه السلام) को उनकी कौम की तरफ़ भेजा तो वोह उनमें पचास बरस कम एक हज़ार साल रहे फिर उन लोगों को तूफ़ानने आ पकड़ा इस हाल में कि वोह ज़ालिम थे।

15. फिर हमने नूह (عليه السلام) को और (उन के हमराह) कश्तीवालोंको नजात बख़्शी और हमने उस (कश्ती और वाक़िए) को तमाम जहानवालों के लिए निशानी बना दिया।

16. और इब्राहीम (عليه السلام) को (याद करें) जब उन्होंने अपनी कौमसे फ़रमाया कि तुम अल्लाहकी इबादत करो और उससे डरो, येही तुम्हारे हक़में बेहतर है अगर तुम (हकीक़त को) जानते हो।

نَصْرًا مِّن رَّبِّكَ لِيَقُولَنَّ إِنَّا كُنَّا  
مَعَكُمْ ۖ أَوَلَيْسَ اللَّهُ بِأَعْلَمَ بِمَا  
فِي صُدُورِ الْعَالَمِينَ ۝

وَلِيَعْلَمَنَّ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا  
وَلِيَعْلَمَنَّ السُّفَّهَاءَ ۝

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِلَّذِينَ آمَنُوا  
اتَّبِعُوا سَبِيلَنَا وَلْنَحْمِلْ خَطِيئَتَكُمْ  
وَمَا هُمْ بِحَامِلِينَ مِنْ خَطِيئَتِهِمْ  
مِّنْ شَيْءٍ ۖ إِنَّهُمْ لَكَذِبُونَ ۝

وَلِيَحْمِلَنَّ أَثْقَالَهُمْ وَأَثْقَالًا مَّعَ  
أَثْقَالِهِمْ ۖ وَلَيُسْأَلُنَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
عَمَّا كَانُوا يَفْتَرُونَ ۝

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ فَلَبِثَ  
فِيهِمْ أَلْفَ سَنَةٍ إِلَّا خَمْسِينَ عَامًا ۖ  
فَأَخَذَهُمُ الطُّوفَانُ وَهُمْ ظَالِمُونَ ۝

فَأَنْجَيْنَاهُ وَأَصْحَبَ السَّفِينَةِ وَ  
جَعَلْنَاهَا آيَةً لِّلْعَالَمِينَ ۝

وَإِبْرَاهِيمَ إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ اعْبُدُوا  
اللَّهَ وَاتَّقُوهُ ۖ ذِكْكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِن  
كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝

17. तुम तो अल्लाह के सिवा बुतों की पूजा करते हो और महज झूट घड़ते हो, बेशक तुम अल्लाह के सिवा जिनकी पूजा करते हो वोह तुम्हारे लिए रिज़क के मालिक नहीं हैं पस तुम अल्लाहकी बारगाह से रिज़क तलब किया करो और उसीकी इबादत किया करो और उसीका शुक बजा लाया करो, तुम उसीकी तरफ पलटाए जाओगे।

18. और अगर तुमने (मेरी बातों को) झुटलाया तो यकीनन तुमसे पहले (भी) कई उम्मतें (हक़ को) झुटला चुकी हैं, और रसूल पर वाजेह तरीक़से (अहक़ाम) पहुँचा देने के सिवा (कुछ लाज़िम) नहीं है।

19. क्या उन्होंने नहीं देखा (या'नी ग़ौर नहीं किया) कि अल्लाह किस तरह तख़लीक़ की इब्तिदा फ़रमाता है फिर (उसी तरह) उसका इआदा फ़रमाता है। बेशक येह (काम) अल्लाह पर आसान है।

20. फ़रमा दीजिए: तुम ज़मीन में (काइनाती ज़िन्दगी के मुताल्लिह के लिए) चलो फ़िरो, फिर देखो (या'नी ग़ौरो तहक्कीक़ करो) के उसने मख़लूक़ की (ज़िन्दगी की) इब्तिदा कैसे फ़रमाई फिर वोह दूसरी ज़िन्दगी को किस तरह उठा कर (इर्तिका मराहिल से गुज़ारता हुआ) नश्वो नुमा देता है। बेशक अल्लाह हर शैअ पर बड़ी कुदरत रखनेवाला है।

21. वोह जिसे चाहता है अज़ाब देता है और जिस पर चाहता है रहम फ़रमाता है और उसीकी तरफ़ तुम पलटाए जाओगे।

22. और न तुम (अल्लाहको) ज़मीन में अज़िज़ करनेवाले हो और न आस्मानमें और न तुम्हारे लिए अल्लाहके सिवा कोई दोस्त है और न मददगार।

إِنَّمَا تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ أَوْثَانًا وَتَخْلُقُونَ إِفْكًا إِنَّ الَّذِينَ تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَا يَمْلِكُونَ لَكُمْ رِزْقًا فَابْتَغُوا عِنْدَ اللَّهِ الرِّزْقَ وَاعْبُدُوهُ وَاشْكُرُوا لَهُ ۖ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿١٧﴾

وَإِنْ تَكْذِبُوا فَقَدْ كَذَّبَ أُمَمٌ مِّنْ قَبْلِكُمْ وَمَا عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا الْبَلَاغُ الْمُبِينُ ﴿١٨﴾

أَوَلَمْ يَرَوْا كَيْفَ يُبْدِئُ اللَّهُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ ۖ إِنَّ ذَٰلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ ﴿١٩﴾

قُلْ سِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَانظُرُوا كَيْفَ بَدَأَ الْخَلْقَ ثُمَّ اللَّهُ يُنشِئُ النَّشْأَةَ الْآخِرَةَ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٢٠﴾

يُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ وَيَرْحَمُ مَنْ يَشَاءُ ۖ وَإِلَيْهِ تُقْلَبُونَ ﴿٢١﴾

وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَمَا لَكُم مِّنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ﴿٢٢﴾

23. और जिन लोगोंने अल्लाह की आयतोंका और उसकी मुलाकात का इन्कार किया वोह लोग मेरी रहमत से मायूस हो गए और उन्ही लोगों के लिए दर्दनाक अज़ाब है।

24. सो कौमे इब्राहीम का जवाब इस के सिवा कुछ न था कि वोह केहने लगे : तुम उसे क़त्ल कर डालो या उसे जला दो, फिर अल्लाहने उसे (नमरूद की) आगसे नजात बख़्शी, बेशक इस (वाक़िए) में उन लोगों के लिए निशानियां हैं जो ईमान लाए हैं।

25. और इब्राहीम (عليه السلام) ने कहा : बस तुमने तो अल्लाह को छोड़ कर बुतोंको मा'बूद बना लिया है महज़ दुन्यवी ज़िन्दगीमें आपस की दोस्ती की खातिर फिर रोज़े कियामत तुम में से (हर) एक दूसरे (की दोस्ती) का इन्कार कर देगा और तुम में से (हर) एक दूसरे पर ला'नत भेजेगा तो तुम्हारा ठिकाना दोज़ख़ है और तुम्हारे लिए कोई भी मददगार न होगा।

26. फिर लूत (عليه السلام) उन पर (या'नी इब्राहीम (عليه السلام) पर) ईमान ले आए और उन्होंने कहा : मैं अपने रब की तरफ़ हिजरत करने वाला हूँ। बेशक वोह ग़ालिब है हिक्मत वाला है।

27. और हमने उन्हें इस्हाक़ और या'कूब (عليهما السلام) बेटा और पोता) अता फ़रमाए और हमने इब्राहीम (عليه السلام) की औलाद में नुबुव्वत और किताब मुकर्रर फ़रमा दी और हमने उन्हें दुनिया में (ही) उनका सिला अता फ़रमा दिया और बेशक वोह आख़िरत में (भी) नेक़ूकारों में से हैं।

28. और लूत (عليه السلام) को (याद करें) जब उन्होंने अपनी

وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ وَ  
لِقَائِهِ أُولَئِكَ يَكْسُوْنَ مِنْ رَّحْمَتِي  
وَأُولَئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ٢٣  
فَمَا كَانَ جَوَابَ قَوْمِهِ إِلَّا أَنْ قَالُوا  
اقْتُلُوهُ أَوْ حَرِّقُوهُ فَأَنْجَاهُ اللَّهُ مِنَ  
النَّارِ ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ  
يُؤْمِنُونَ ٢٤

وَقَالَ إِنَّمَا اتَّخَذْتُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ  
أَوْثَانًا مَوَدَّةَ بَيْنِكُمْ فِي الْحَيَاةِ  
الدُّنْيَا ثُمَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَكْفُرُ  
بَعْضُكُم بِبَعْضٍ وَيَلْعَنُ بَعْضُكُم  
بَعْضًا ۚ وَمَأْوَاكُمُ النَّارُ وَمَا لَكُمُ  
مِّنْ نَّصِيرِينَ ٢٥

فَأَمِّنَ لَهُ لُوطٌ وَقَالَ إِنِّي مُهَاجِرٌ إِلَى  
رَبِّي ۖ إِنَّهُ هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ٢٦  
وَوَهَبْنَا لَهُ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَ  
جَعَلْنَا فِي ذُرِّيَّتِهِ النُّبُوَّةَ وَالْكِتَابَ  
وَاتَيْنَاهُ أَجْرَهُ فِي الدُّنْيَا ۚ وَإِنَّهُ  
فِي الْآخِرَةِ لَمِنَ الصَّالِحِينَ ٢٧  
وَلُوطًا إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ إِنَّكُم



कौमसे कहा : बेशक तुम बड़ी बे हयाईका इर्तिकाब करते हो, अन्नमे आलम में से किसी एक (कौम) ने (भी) उस (बेहयाई) में तुम से पेहल नहीं की।

29. क्या तुम (शहवत रानी के लिए) मर्दों के पास जाते हो और डाका ज़नी करते हो और अपनी (भरी) मजलिस में ना पसंदीदा काम करते हो, तो उनकी कौमका जवाब (भी) इसके सिवा कुछ न था के केहने लगे : तुम हम पर अल्लाहका अज़ाब ले आओ अगर तुम सच्चे हो।

30. लूत (عليه السلام) ने अर्ज किया : ऐ रब ! तू फ़साद अंगेज़ी करने वाली कौमके खिलाफ मेरी मदद फ़रमा।

31. और जब हमारे भेजे हुए (फ़रिश्ते) इब्राहीम (عليه السلام) के पास खुशख़बरी ले कर आए(तो) उन्होंने (साथ) येह (भी) कहाकि हम इस बस्तीके कमीनों को हलाक करनेवाले हैं क्योंकि यहांके बाशिन्दे ज़ालिमहैं।

32. इब्राहीम (عليه السلام) ने कहा : इस (बस्ती) में तो लूत (عليه السلام) भी हैं उन्होंने कहा : हम उन लोगोंको ख़ूब जानते हैं जो (जो) उसमें (रेहते) हैं हम लूत (عليه السلام) को और उनके घरवालों को सिवाए उनकी औरत के ज़रूर बचा लेंगे, वोह पीछे रेह जानेवालों में से है।

33. और जब हमारे भेजे हुए (फ़रिश्ते) लूत (عليه السلام) के पास आए तो वोह उन (के आने) से रंजीदाह हुए और उनके (अरादाहए अज़ाबके) बाइस निढाल से हो गए और (फ़रिश्तोंने) कहा : आप न ख़ौफ़जदा हों बेशक हम आपको और आपके घरवालोंको बचानेवाले हैं सिवाए

لَتَأْتُونَ الْفَاحِشَةَ مَا سَبَقَكُمْ بِهَا مِنْ أَحَدٍ مِنَ الْعَالَمِينَ ۝٢٨

أَنتُمْ لَتَأْتُونَ الرِّجَالَ وَتَقْطَعُونَ السَّبِيلَ ۚ وَتَأْتُونَ فِي نَادِيَكُمُ الْمُنْكَرَ ۖ فَمَا كَانَ جَوَابَ قَوْمِهِ إِلَّا أَنْ قَالُوا اتُّبِنَا بِعَذَابِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ مِنَ الصّٰدِقِينَ ۝٢٩

قَالَ رَبِّ انصُرْنِي عَلَى الْقَوْمِ الْمُفْسِدِينَ ۝٣٠

وَلَمَّا جَاءَتْ رُسُلُنَا إِبْرَاهِيمَ بِالْبُشْرَىٰ قَالُوا إِنَّا مُهْبِكُونَ ۚ أَهْلُ هَذِهِ الْقَرْيَةِ إِنَّا أَهْلُهَا كَانُوا ظَالِمِينَ ۝٣١

قَالَ إِنَّ فِيهَا لُوطًا ۖ قَالُوا نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَنْ فِيهَا ۖ لَنُنَجِّيَنَّهُ وَأَهْلَهُ إِلَّا امْرَأَتَهُ ۖ كَانَتْ مِنَ الْغَابِرِينَ ۝٣٢

وَلَمَّا أَنْ جَاءَتْ رُسُلُنَا لُوطًا سِئَعًا بِهِمْ وَضَاقَ بِهِمْ ذَمْرًا وَقَالُوا لَا تَخَفْ وَلَا تَحْزَنْ ۖ إِنَّا مُنْجُونَكَ وَأَهْلَكَ إِلَّا امْرَأَتَكَ

आपकी औरतके वोह (अज़ाब के लिए) पीछे रह जाने वालों में से है।

34. बेशक हम उस बस्ती के बाशिन्दों पर आस्मानसे अज़ाब नाज़िल करनेवाले हैं उस वजहसे के वोह ना फ़रमानी किया करते थे।

35. और बेशक हमने उस बस्ती से (वीरान मकानों को) एक वाज़ेह निशानी के तौर पर अक्लमंद लोगों के लिए बर करार रखा।

36. और मद्यनकी तरफ़ उनके (कौमी) भाई शुएब (عليه السلام) को (भेजा) सो उन्होंने ने कहा : ऐ मेरी कौम अल्लाहकी इबादत करो और योमे आख़िरतकी उम्मीद रखो और ज़मीन में फ़साद अंगेजी न करते फ़िरो।

37. तो उन्होंने शुएब (عليه السلام) को झुटला डाला पस उन्हें (भी) ज़ल्ज़ले (के अज़ाब) ने आ पकडा, सो उन्होंने सुब्द उस हाल में ही अपने घरों में ऊंधे मुंह (मुर्दाह) पड़े थे।

38. और आद और समूदको (भी हमने हलाक किया) और बेशक उनके कुछ (तबाह शुदह) मकानात तुम्हारे लिए (बतौर इब्रत) ज़ाहिर हो चुके हैं और शैतानने उनके आ'माले बद, उनके लिए खूशनुमा बना दिये थे और उन्हें (हककी) राहसे फ़ेर दिया था हालांकि वोह बीना-व-दाना थे।

39. और (हमने) क़ारून और फ़िरऔन और हामानको (भी हलाक किया) और बेशक मूसा (عليه السلام) उनके पास वाज़ेह निशानियां ले कर आए थे तो उन्होंने मुल्क में ग़ुरूरो सरकशी की और वोह (हमारी गिरफ़्त से) आगे बढ़ जानेवाले न थे।

40. सो हमने (उनमें से) हर एक को उसके गुनाह के

كَانَتْ مِنَ الْغَابِرِينَ ﴿٣٣﴾

إِنَّا مُنْزِلُونَ عَلَى أَهْلِ هَذِهِ الْقَرْيَةِ رِجْزًا مِّنَ السَّمَاءِ بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ﴿٣٤﴾

وَلَقَدْ تَرَكْنَا مِنْهَا آيَةً بَيِّنَةً لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ﴿٣٥﴾

وَإِلَى مَدْيَنَ أَخَاهُمْ شُعَيْبًا فَقَالَ لِّقَوْمِهِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَارْجُوا الْيَوْمَ الْآخِرَ وَلَا تَتَّبِعُوا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ ﴿٣٦﴾

فَكَذَّبُوهُ فَأَخَذَتْهُمُ الرَّجْفَةُ فَأَصْبَحُوا فِي دَارِهِمْ جُثَثٍ ﴿٣٧﴾

وَعَادًا وَثَمُودًا وَقَدْ تَبَيَّنَ لَكُمْ مِّنْ مَّسْكِنِهِمْ زَيِّنَ لَهُمُ الشَّيْطَانُ أَعْمَالَهُمْ فَصَدَّهُمْ عَنِ السَّبِيلِ وَكَانُوا مُسْتَبْصِرِينَ ﴿٣٨﴾

وَقَارُونَ وَفِرْعَوْنَ وَهَامَانَ وَقَدْ جَاءَهُمْ مُّوسَىٰ بِالْبَيِّنَاتِ فَاسْتَكْبَرُوا فِي الْأَرْضِ وَمَا كَانُوا اسْمِقِينَ ﴿٣٩﴾

فَكُلًّا أَخَذْنَا بِذُنُوبِهِمْ فَمِنْهُمْ مَّنْ

बाइस पकड़ लिया, और उन में से वोह (तब्का भी) था जिस पर हमने पथर बरसाने वाली आँधी भेजी और उनमें से वोह (तब्का भी) था जिसे देहशतनाक आवाजने आ पकड़ा और उन्में से वोह (तब्का भी) था जिसे हमने ज़मीन में धंसा दिया और उनमें से (एक) वोह (तब्का भी) था जिसे हमने ग़र्क कर दिया और हरगिज़ ऐसा न था कि अल्लाह उन पर जुल्म करे बल्कि वोह खूदही अपनी जानों पर जुल्म करते थे।

41. ऐसे (काफिर) लोगों की मिसाल जिन्होंने अल्लाहको छोड़ कर औरों (या'नी बुतों) को कारसाज़ बना लिया है मकड़ी की दास्तान जैसी है जिसने (अपने लिए जाले का) घर बनाया और बेशक सब घरों से ज़ियादह कमज़ोर मकड़ी का घर है। काश ! वोह लोग (येह बात) जानते होते।

42. बेशक अल्लाह उन (बुतोंकी हकीकत) को जानता है जिनकी भी वोह उसके सिवा पूजा करते हैं, और वोही ग़ालिब है हिक्मतवाला है।

43. और येह मिसालें हैं हम उन्हीं लोगों (के समझाने) के लिए बयान करते हैं और उन्हें अहले इल्म के सिवा कोई नहीं समझता।

44. अल्लाहने आस्मानों और ज़मीनको दुरुस्त तदबीरके साथ पैदा फ़रमाया है, बेशक इस (तख़लीक) में अहले ईमान के लिए (उसकी वहदानियत और कुदरत की) निशानी है।

أَرْسَلْنَا عَلَيْهِ حَاصِبًا وَمِنْهُمْ مَّنْ  
أَخَذَتْهُ الصَّيْحَةُ وَمِنْهُمْ مَّنْ  
خَسَفْنَا بِهِ الْأَرْضَ وَمِنْهُمْ مَّنْ  
أَعْرَقْنَا وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُظْلِمَهُمْ  
لَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ﴿٣٠﴾

مَثَلُ الَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِ  
اللَّهِ أَوْلِيَاءَ كَمَثَلِ الْعَنْكَبُوتِ  
إِذَا خَذَتْ بَيْتًا وَإِنَّ أَوْهَنَ  
الْبُيُوتِ لَبَيْتُ الْعَنْكَبُوتِ لَوْ  
كَانُوا يَعْلَمُونَ ﴿٣١﴾

إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا يَدْعُونَ مِنْ  
دُونِهِ مِنْ شَيْءٍ ۚ وَهُوَ الْعَزِيزُ  
الْحَكِيمُ ﴿٣٢﴾

وَتِلْكَ الْأَمْثَالُ نَضْرِبُهَا لِلنَّاسِ  
وَمَا يَعْقِلُهَا إِلَّا الْعَالِمُونَ ﴿٣٣﴾

خَلَقَ اللَّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ  
بِالْحَقِّ ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً  
لِّلْمُؤْمِنِينَ ﴿٣٤﴾



45. (अय हबीबे मुकर्रम ! ) आप वोह किताब पढ़ कर सुनाइये जो आप की तरफ़ (ब.ज़रीए) वही भेजी गई है, और नमाज़ क़ाइम कीजिए, बेशक नमाज़ बेहयाई और बुराई से रोकती है, और वाकई अल्लाह का ज़िक्र सब से बड़ा है, और अल्लाह उन (कामों) को जानता है जो तुम करते हो।

46. और (अय मोमिनो ! ) अहले किताब से न झगड़ा करो मगर ऐसे तरीक़े से जो बेहतर हो सिवाए उन लोगों के जिन्होंने उन में से जुल्म किया, और (उन से) केह दो कि हम इस (किताब) पर ईमान लाए (हैं) जो हमारी तरफ़ उतारी गई (है) और जो तुम्हारी तरफ़ उतारी गई थी और हमारा मा'बूद और तुम्हारा मा'बूद एक ही है और हम उसी के फ़रमां बरदार हैं।

47. और इसी तरह हम ने आप की तरफ़ किताब उतारी, तो जिन (हक्क़शनास) लोगों को हम ने (पहले से) किताब अता कर रखी थी वोह इस (किताब) पर ईमान लाते हैं, और उन (अहले मक्का) में से (भी) ऐसे हैं जो इस पर ईमान लाते हैं, और हमारी आयतों का इन्कार काफ़िरों के सिवा कोई नहीं करता।

48. और (अय हबीब ! ) इस से पहले आप कोई किताब नहीं पढ़ा करते थे और न ही आप उसे अपने हाथ से लिखते थे वरना अहले बातिल उसी वक़्त ज़रूर शक में पड़ जाते।

49. बल्कि वोह (कुरआन ही की) वाज़ेह आयतें हैं जो उन लोगों के सीनों में (महफूज़) हैं जिन्हें (सहीह) इल्म अता किया गया है, और ज़ालिमों के सिवा हमारी आयतों का कोई इन्कार नहीं करता।

أَتْلُ مَا أُوْحِيَ إِلَيْكَ مِنَ الْكِتَابِ

وَأَقِمِ الصَّلَاةَ ۖ إِنَّ الصَّلَاةَ تَنْهَىٰ

عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ ۗ وَلَذِكْرُ اللَّهِ

أَكْبَرُ ۗ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ ﴿٣٥﴾

وَلَا تُجَادِلُوا أَهْلَ الْكِتَابِ إِلَّا بِالَّتِي

هِيَ أَحْسَنُ ۚ إِلَّا الَّذِينَ ظَلَمُوا

مِنْهُمْ وَقُولُوا أَمَنَّا بِالَّذِي أُنْزِلَ

إِلَيْنَا وَأُنْزِلَ إِلَيْكُمْ وَالْهُنَا وَالْهُكْمُ

وَاحِدٌ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ﴿٣٦﴾

وَكَذَلِكَ أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ ۖ

فَالَّذِينَ اتَّيْنَاهُمُ الْكِتَابَ يُوْمِنُونَ

بِهِ ۚ وَمِنْ هَؤُلَاءِ مَنْ يُؤْمِنُ بِهِ ۚ وَمَا

يَجْحَدُ بِآيَاتِنَا إِلَّا الْكَافِرُونَ ﴿٣٧﴾

وَمَا كُنْتَ تَتْلُوا مِنْ قَبْلِهِ مِنْ

كِتَابٍ وَلَا تَخْطُءُ بِبَيِّنِكَ إِذَا

لَا مَرَاتَبَ الْمُبْطِلُونَ ﴿٣٨﴾

بَلْ هُوَ آيَاتٌ بَيِّنَاتٌ فِي صُدُورِ

الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ ۚ وَمَا يَجْحَدُ

بِآيَاتِنَا إِلَّا الظَّالِمُونَ ﴿٣٩﴾

50. और कुफ़ार कहते हैं कि उन पर (या'नी नबिय्ये अकरम ﷺ पर) उन के रब की तरफ़ से निशानियां क्यों नहीं उतारी गई, आप फ़रमा दीजिए कि निशानियां तो अल्लाह ही के पास हैं, और मैं तो महज़ सरीह डर सुनाने वाला हूँ।

51. क्या उन के लिए यह (निशानी) काफी नहीं है कि हम ने आप पर (वोह) किताब नाज़िल फ़रमाई है जो उन पर पढ़ी जाती है (या हमेशा पढ़ी जाती रहेगी), बेशक इस (किताब) में रहमत और नसीहत है उन लोगों के लिए जो ईमान रखते हैं।

52. आप फ़रमा दीजिए : मेरे और तुम्हारे दरमियान अल्लाह ही गवाह काफी है। वोह जो कुछ आस्मानों और ज़मीन में है (सब का हाल) जानता है, और जो लोग बातिल पर ईमान लाए और अल्लाह का इन्कार किया वोही नुक़सान उठानेवाले हैं।

53. और येह लोग आप से अज़ाब में जल्दी चाहते हैं, और अगर (अज़ाब का) वक़्त मुकर्रर न होता, तो उन पर अज़ाब आ चुका होता, और वोह (अज़ाब या वक़्ते अज़ाब) ज़रूर उन्हें अचानक आ पहुंचेगा और उन्हें ख़बर भी न होगी।

54. येह लोग आप से अज़ाब जल्द तलब करते हैं, और बेशक दोजख़ काफ़िरों को घेर लेने वाली है।

55. जिस दिन अज़ाब उन्हें उन के ऊपर से और उन के पांव के नीचे से ढांप लेगा तो इरशाद होगा : तुम उन कामों का मज़ा चखो जो तुम करते थे।

56. ऐ मेरे बन्दो जो ईमान ले आए हो बेशक मेरी ज़मीन कुशादह है सो तुम मेरी ही इबादत करो।

وَقَالُوا لَوْلَا أُنْزِلَ عَلَيْهِ آيَاتٌ مِنْ رَبِّهِ ۖ قُلْ إِنَّمَا الْآيَاتُ عِنْدَ اللَّهِ ۖ وَإِنَّمَا أَنَا نَذِيرٌ مُبِينٌ ٥٠

أَوَلَمْ يَكْفِهِمْ أَنَّا أَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ يُتْلَىٰ عَلَيْهِمْ ۖ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَرَحْمَةً وَذِكْرَىٰ لِقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ٥١

قُلْ كَفَىٰ بِاللَّهِ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ شَهِيدًا ۖ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ ۖ وَالَّذِينَ آمَنُوا بِالْبَاطِلِ وَكَفَرُوا بِاللَّهِ ۖ أُولَٰئِكَ هُمُ الْخٰسِرُونَ ٥٢

وَيَسْتَعْجِلُونَكَ بِالْعَذَابِ ۖ وَلَوْلَا أَجَلٌ مُّسَمًّى لَّجَاءَهُمُ الْعَذَابُ ۖ وَ

لَيَأْتِيَنَّهُمْ بَغْتَةً وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ٥٣

يَسْتَعْجِلُونَكَ بِالْعَذَابِ ۖ وَإِنَّ جَهَنَّمَ لَكٰحِيطَةٌ بِالْكَافِرِينَ ٥٤

يَوْمَ يَغْشَاهُمْ الْعَذَابُ مِنْ فَوْقِهِمْ وَمِنْ تَحْتِ أَرْجُلِهِمْ وَيَقُولُ ذُوقُوا

مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ٥٥

لِيُعَادِيَ الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّ أَرْضِي وَاسِعَةٌ فَأَيَّ آفَاعِدُونَ ٥٦

57. हर जान मौत का मज़ा चखने वाली है, फिर तुम हमारी ही तरफ़ लौटाए जाओगे।

58. और जो लोग ईमान लाए और नेक आ'माल करते रहे हम उन्हें ज़रूर जन्नत के बालाई महल्लत में जगह देंगे जिन के नीचे से नहरें बेह रही होंगी वोह उन में हमेशा रहेंगे, (येह) अमले (सालेह) करने वालों का क्या ही अच्छा अज़्र है।

59. (येह वोह लोग हैं) जिन्होंने सब्र किया और अपने रब पर ही तवक्कुल करते रहे।

60. और कितने ही जानवर हैं जो अपनी रोज़ी (अपने साथ) नहीं उठाए फिरते अल्लाह उन्हें भी रिज़्क अता करता है और तुम्हें भी, और वोह ख़ूब सुनने वाला जानने वाला है।

61. और अगर आप इन (कुफ़ार) से पूछें कि आस्मानों और ज़मीन को किस ने पैदा किया और सूरज और चाँद को किस ने ताबेअ़ फ़रमान बना दिया तो ज़रूर केह देंगे अल्लाहने, फिर वोह किधर उल्टे जा रहे हैं।

62. अल्लाह अपने बन्दों में से जिस के लिए चाहता है रिज़्क कुशादह़ फ़रमा देता है, और जिस के लिए (चाहता है) तंग कर देता है, बेशक अल्लाह हर चीज़ को ख़ूब जाननेवाला है।

63. और अगर आप उन से पूछें कि आस्मानसे पानी किस ने उतारा फिर उस से ज़मीन को उस की मुर्दनी के बाद हयात (और ताज़गी) बख़्शी तो वोह ज़रूर केह देंगे कि अल्लाहने, आप फ़रमा दें: सारी ता'रीफ़ें अल्लाह ही के लिए

كُلُّ نَفْسٍ ذَآئِقَةُ الْمَوْتِ ثُمَّ  
إِلَيْنَا تُرْجَعُونَ ﴿٥٧﴾

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
لَنُبَوِّئَنَّهُمْ مِنَ الْجَنَّةِ غُرَفًا تَجْرِي  
مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا  
نَعْمَ أَجْرُ الْعَمِلِينَ ﴿٥٨﴾

الَّذِينَ صَبَرُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ  
يَتَوَكَّلُونَ ﴿٥٩﴾

وَكَأَيِّن مِّن دَابَّةٍ لَا تَحْمِلُ رِزْقَهَا  
اللَّهُ يَرْزُقُهَا وَإِيَّاكُمْ ۗ وَهُوَ  
السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿٦٠﴾

وَلَيْن سَأَلْتَهُم مَّن خَلَقَ السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضَ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ  
لَيَقُولَنَّ اللَّهُ قَائِلٌ يُّوَفِّكُونَ ﴿٦١﴾

اللَّهُ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَن يَشَاءُ  
مِن عِبَادِهِ وَيَقْدِرُ لَهُ ۖ إِنَّ اللَّهَ  
بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿٦٢﴾

وَلَيْن سَأَلْتَهُم مَّن نَّزَّلَ مِنَ السَّمَاءِ  
مَاءً فَأَحْيَا بِهِ الْأَرْضَ مِن بَعْدِ  
مَوْتِهَا لَيَقُولَنَّ اللَّهُ قُلِ الْحَمْدُ



हैं, बल्कि उन में से अक्सर (लोग) अक्ल नहीं रखते।

64. और (ऐ लोगो!) यह दुनिया की ज़िन्दगी खेल और तमाशे के सिवा कुछ नहीं है, और हकीकत में आखिरत का घर ही (सहीह) ज़िन्दगी है। काश वोह लोग (यह राज़) जानते होते।

65. फिर जब वोह कश्तीमें सवार होते हैं तो (मुश्किल वक़्त में बुतों को छोड़ कर) सिर्फ़ अल्लाह को उस के लिए (अपना) दीन ख़ालिस करते हुए पुकारते हैं, फिर जब अल्लाह उन्हें बचा कर खुशकी तक पहुंचा देता है तो उस वक़्त वोह (दोबारह) शिर्क करने लगते हैं।

66. ताकि उस (ने'मते नजात) की नाशुकी करें जो हम ने उन्हें अता की और (कुफ़रकी ज़िन्दगी के हराम) फ़ाइदे उठाते रहें। पस वोह अज़क़रीब (अपना अन्जाम) जान लेंगे।

67. और क्या उन्होंने नहीं देखा कि हम ने हरमे (का'बा) को जाए अमान बना दिया है और उन के इर्दगिर्द के लोग उचक लिए जाते हैं तो क्या (फिर भी) वोह बातिल पर ईमान रखते और अल्लाह के एहसान की नाशुकी करते रहेंगे।

68. और उस शख़्स से बढ़ कर ज़ालिम कौन हो सकता है जो अल्लाह पर झूटा बोहतान बांधे या हक्क को झुटला दे जब वोह उस के पास आ पहुंचे। क्या दोज़ख़ में काफ़िरों के लिए ठिकाना (मुक़रर) नहीं है।

69. और जो लोग हमारे हक्कमें जिहाद (और मुजाहिदा) करते हैं तो हम यकीनन उन्हें अपनी (तरफ़ सैर और वुसूल की) राहें दिखा देते हैं, और बेशक अल्लाह साहिबाने एहसान को अपनी म-इय्यत से नवाज़ता है।

لِلّٰهِ ۖ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ ۚ  
وَمَا هَذِهِ الْحَيٰوةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَهْوٌ  
وَلَعِبٌ ۖ وَإِنَّ الدَّارَ الْآخِرَةَ لَهِيَ  
الْحَيٰوَانُ ۖ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ۚ  
فَإِذَا سَأَلَكَ الرَّسُولُ فِى الْفُلْكِ  
دَعْوَا اللّٰهِ ۖ فَخَلِّصْهُمْ  
مِّنْهُ ۚ إِنَّ الْبِرَّ إِذَا هُمْ يُشْرِكُونَ ۚ

لِيَكْفُرُوا بِمَا آتَيْنَهُمْ ۚ وَلِيَتَسْتَعِزُّوْا  
فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ ۚ

أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّا جَعَلْنَا حَرَمًا مِّنَّا  
وَيَتَخَطَّفُ النَّاسُ مِنْ حَوْلِهِمْ ۚ  
أَفَبِلَبَاطِلٍ يُؤْمِنُونَ وَبِنِعْمَةِ اللّٰهِ  
يَكْفُرُونَ ۚ

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرٰى عَلَى اللّٰهِ  
كَذِبًا أَوْ كَذَّبَ بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُ ۚ  
أَلَيْسَ فِى جَهَنَّمَ مَثْوًى لِّلْكَافِرِينَ ۚ  
وَالَّذِينَ جَاهَدُوا فِينَا لَنَهْدِيَنَّهُمْ  
سُبُلَنَا ۚ وَإِنَّ اللّٰهَ لَمَعَ الْبُحْسَنِ ۚ

उकूआतुहा 6

30 सूरतुर रूम 84

आयातुहा 60

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. अलिफ़ लाम मीम (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं)।

2. अहले रूम (फ़ारस से) मग़लूब हो गए।

3. नज़दीक के मुल्क में, और वोह अपने मग़लूब होने के बाद अज़क़रीब ग़ालिब हो जाएंगे।

4. चन्द ही साल में (या'नी दस साल से कम अर्से में), अम्र तो अल्लाह ही का है पहले (ग़ल्बए फ़ारस में) भी और बा'द (के ग़ल्बए रूम में) भी, और उस वक़्त अहले ईमान खुश होंगे।

5. अल्लाह की मदद से, वोह जिसकी चाहता है मदद फ़रमाता है, और वोह ग़ालिब है महरबान है।

6. (येह तो) अल्लाह का वा'दा है, अल्लाह अपने वा'दे के ख़िलाफ़ नहीं करता, लेकिन अक्सर लोग नहीं जानते।

7. वोह (तो) दुनिया की ज़ाहिरी ज़िन्दगी को (ही) जानते हैं और वोह लोग आख़िरत (की हकीकी ज़िन्दगी) से ग़ाफ़िलो बेख़बर हैं।

8. क्या उन्होंने अपने मन में कभी ग़ौर नहीं किया कि अल्लाहने आस्मानों और ज़मीन को और जो कुछ उन दोनों के दरमियान है पैदा नहीं फ़रमाया मगर (निज़ामे) हक़ और मुक़ररह मुद्दत (के दौरानिये) के साथ,

الْم ١

عَلَيْتِ الرُّومُ ٢

فِي أَدْنَى الْأَرْضِ وَهُمْ مِنْ بَعْدِ  
عَلَيْهِمْ سَيَعْلَبُونَ ٣

فِي بَصْعَ سَنِينَ ٤ اللَّهُ الْأَمْرُ مِنْ  
قَبْلُ وَمِنْ بَعْدُ ٥ وَيَوْمَئِذٍ يُفْقَرُ  
السُّمُونُ ٦

بِضَرِّ اللَّهِ ٧ يَضْرِبُ مَنْ يَشَاءُ ٨ وَهُوَ  
الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ٩

وَعَدَ اللَّهُ ١٠ لَا يُخْلِفُ اللَّهُ وَعْدَهُ  
وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ١١

يَعْلَمُونَ ظَاهِرًا مِنَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ١٢  
وَهُمْ عَنِ الْآخِرَةِ هُمْ غَفْلُونَ ١٣

أَوَلَمْ يَتَفَكَّرُوا فِي أَنْفُسِهِمْ ١٤ مَا  
خَلَقَ اللَّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا  
بَيْنَهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ وَأَجَلٍ مُّسَمًّى ١٥

और बेशक बहुत से लोग अपने रब की मुलाकात के मुन्किर हैं।

9. क्या उन लोगों ने ज़मीन में सैरो सय्याहत नहीं की ता कि वोह देख लेते कि उन लोगो का अन्जाम क्या हुवा जो उन से पहले थे, वोह लोग इन से ज़यादह ताक़तवर थे, और उन्होंने ज़मीन में ज़रात की थी और उसे आबाद किया था, उस से कहीं बढ़ कर जिस क़दर उन्होंने ज़मीन को आबाद किया है, फिर उनके पास पैग़म्बर वाज़ेह निशानियां ले कर आए थे, सो अल्लाह ऐसा न था कि उन पर जुल्म करता, लेकिन वोह खुद ही अपनी जानों पर जुल्म कर रहे थे।

10. फिर उन लोगों का अन्जाम बहुत बुरा हुवा जिन्होंने बुराई की इस लिए कि वोह अल्लाह की आयतोंको झुटलाते और उन का मज़ाक़ उड़ाया करते थे।

11. अल्लाह मख़्लूकको पेहली बार पैदा फ़रमाता है फिर (वोही) उसे दोबारह पैदा फ़रमाएगा, फिर तुम उसीकी तरफ़ लौटाए जाओगे।

12. और जिस दिन क़ियामत क़ाइम होगी तो मुजरिम लोग मायूस हो जाएंगे।

13. और उन के (खुदसाख़्ता) शरीकों में से उन के लिए सिफ़ारिश नहीं होंगे और वोह (बिलआख़िर) अपने शरीकों के (ही) मुन्किर हो जाएंगे।

14. और जिस दिन क़ियामत बरपा होगी उस दिन लोग (नफ़सा नफ़सी में) अलग अलग हो जाएंगे।

وَإِنَّ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ بِإِلْقَائِي  
رَبِّهِمْ لَكُفْرُونَ ①

أَوَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرُوا  
كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ مِنْ  
قَبْلِهِمْ ۖ كَانُوا أَشَدَّ مِنْهُمْ قُوَّةً وَ  
أَثَارُوا فِي الْأَرْضِ وَعَمَرُوهَا أَكْثَرَ  
مِمَّا عَمَرُوهَا وَجَاءَتْهُمْ رُسُلُهُمْ  
بِالْبَيِّنَاتِ ۖ فَمَا كَانَ اللَّهُ لِيَظْلِمَهُمْ  
وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ②

ثُمَّ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ آسَأُوا  
السُّوْأَىٰ أَنْ كَذَّبُوا بِآيَاتِ اللَّهِ  
وَكَانُوا بِهَا يَسْتَهْزِءُونَ ③

اللَّهُ يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ ثُمَّ  
إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ④

وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ يُبْلِسُ  
الْمُجْرِمُونَ ⑤

وَلَمْ يَكُنْ لَهُمْ مِنْ شُرَكَائِهِمْ شُفْعَاؤُا  
وَكَانُوا إِشْرَكَابِهِمْ كُفْرِينَ ⑥

وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ يُؤْمِنُ  
يَتَقَرَّ قَوْمٌ ⑦



15. पस जो लोग ईमान लाए और नेक आ'माल करते रहे तो वोह बागाते जन्नत में खुशहालो मसरूर कर दिए जाएंगे।

16. और जिन लोगों ने कुफ्र किया और हमारी आयतों को और आखिरत की पेशी को झुटलाया तो येही लोग अज़ाब में हाज़िर किए जाएंगे।

17. पस तुम लोग अल्लाहकी तस्बीह किया करो जब तुम शाम करो (या'नी मग़रिब और इशा के वक्त) और जब तुम सुब्ह करो (या'नी फ़जर के वक्त)।

18. और सारी ता'रीफ़ें आस्मानों और ज़मीन में उसी के लिए हैं और (तुम तस्बीह किया करो) सेह पहर को भी (या'नी अ़सरके वक्त) और जब तुम दोपहर करो (या'नी जोहर के वक्त)।

19. वोही मुर्दह से ज़िन्दह को निकालता है और ज़िन्दह से मुर्दह को निकालता है और ज़मीन को उसकी मुर्दनी के बा'द ज़िन्दाहो शादाब फ़रमाता है, और तुम (भी) इसी तरह (क़ब्रों से) निकाले जाओगे।

20. और येह उस की निशानियों में से है कि उस ने तुम्हें मिट्टी से पैदा किया फिर अब तुम इन्सान हो जो (ज़मीन में) फैले हुए हो।

21. और येह (भी) उस की निशानियों में से है कि उस ने तुम्हारे लिए तुम्हारी ही जिन्स से जोड़े पैदा किए ताकि तुम उन की तरफ़ सुकून पाओ और उस ने तुम्हारे दरमियान मुहब्बत और रहमत पैदा कर दी, बेशक उस (निज़ामे तख़्तीक) में उन लोगों के लिए निशानियां हैं जो ग़ौरो फ़िक्र करते हैं।

22. और उस की निशानियों में से आस्मानों और ज़मीन

فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ

فَهُمْ فِي رَوْضَةٍ يُحْبَرُونَ ﴿١٥﴾

وَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا  
بِآيَاتِنَا وَ لِقَائِ الْآخِرَةِ فَأُولَٰئِكَ

فِي الْعَذَابِ مُخَصَّرُونَ ﴿١٦﴾

فَسُبْحَانَ اللَّهِ حِينَ تُمْسُونَ وَ

حِينَ تُصْبِحُونَ ﴿١٧﴾

وَلَهُ الْحُكْمُ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

وَعَشِيًّا وَ حِينَ تُظْهِرُونَ ﴿١٨﴾

يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ

الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَيُحْيِي الْأَمْثَلَ بَعْدَ

مَوْتِهَا وَكَذَٰلِكَ تَخْرَجُونَ ﴿١٩﴾

وَمِنَ الْآيَةِ أَنْ خَلَقَكُمْ مِنْ تُرَابٍ

ثُمَّ إِذَا أَنْتُمْ بَشَرٌ تَنْشُرُونَ ﴿٢٠﴾

وَمِنَ الْآيَةِ أَنْ خَلَقَ لَكُمْ مِنْ

أَنْفُسِكُمْ أَزْوَاجًا لِتَسْكُنُوا إِلَيْهَا وَ

جَعَلَ بَيْنَكُمْ مَوَدَّةً وَرَحْمَةً إِنَّ فِي

ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ﴿٢١﴾

وَمِنَ الْآيَةِ خَلْقُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

की तख्लीक़ (भी) है और तुम्हारी ज़बानों और तुम्हारे रंगों का इख़्तिलाफ़ (भी) है, बेशक उसमें अहले इल्म (व तेहकीक़) के लिए निशानियां हैं।

23. और उस की निशानियों में से रात और दिन में तुम्हारा सोना और उस के फ़ज़ल (या'नी रिज़क़) को तुम्हारा तलाश करना (भी) है। बेशक उस में उन लोगों के लिए निशानियां हैं जो (ग़ौरसे) सुनते हैं।

24. और उस की निशानियों में से येह (भी) है कि वोह तुम्हें डराने और उम्मीद दिलाने के लिए बिजली दिखाता है और आस्मान से (बारिश का) पानी उतारता है फिर उस से ज़मीन को उस की मुर्दनी के बाद ज़िन्दाहो शादाब कर देता है, बेशक उस में उन लोगों के लिए निशानियां हैं जो अक्ल से काम लेते हैं।

25. और उस की निशानियों में से येह भी है कि आस्मानो ज़मीन उसके (निज़ामे) अम्र के साथ काइम हैं फिर जब वोह तुमको ज़मीन से (निकलने के लिए) एक बार पुकारेगा तो तुम अचानक (बाहर) निकल आओगे।

26. और जो कुछ आस्मानों और ज़मीन में है (सब) उसी का है, सब उसी के इताअत गुज़ार हैं।

27. और वोही है जो पेहली बार तख्लीक़ करता है फिर उस का इआदह फ़रमाएगा और येह (दोबारह पैदा करना) उस पर बहुत आसान है। और आस्मानों और ज़मीन में सब से ऊंची शान उसी की है और वोह ग़ालिब है हिक़मतवाला है।

28. उस ने (तुक्तए तौहीद समझाने के लिए) तुम्हारे लिए

وَ اِخْتِلَافُ اَلْسِنَتِكُمْ وَ اَلْوَانِكُمْ ۚ اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰيٰتٍ لِّلْعٰلَمِيْنَ ۝۲۱

وَمِنْ اٰيٰتِهٖ مَنَاطُكُمْ بِاللَّيْلِ وَ النَّهَارِ وَ اِتْبَاعُكُمْ مِّنْ فَضْلِهٖ ۚ اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰيٰتٍ لِّقَوْمٍ يَّسْمَعُوْنَ ۝۲۲

وَمِنْ اٰيٰتِهٖ يُرِيْكُمْ الْبَرْقَ خَوْفًا وَ طَمَعًا وَيَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ مَآءٌ فَيُخْرِجُ بِهٖ الْاَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا ۚ اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰيٰتٍ لِّقَوْمٍ يَعْقِلُوْنَ ۝۲۳

وَمِنْ اٰيٰتِهٖ اَنْ تَقُوْمَ السَّمَاوُتُ وَ الْاَرْضُ بِاَمْرِهٖ ۚ ثُمَّ اِذَا دَعَاكُمْ دَعْوَةً مِّنَ الْاَرْضِ ۙ اِذَا اَنْتُمْ تَخْرُجُوْنَ ۝۲۴

وَلَهُ مَن فِى السَّمٰوٰتِ وَ الْاَرْضِ ۚ كُلُّ لَهٗ قٰنِشُوْنَ ۝۲۵

وَ هُوَ الَّذِى يَبْدُوْا الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيْدُهٗ وَ هُوَ اَهْوَنُ عَلَيْهِ ۚ وَ لَهُ اَلْمَثَلُ الْاَعْلٰى فِى السَّمٰوٰتِ وَ الْاَرْضِ ۚ وَ هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيْمُ ۝۲۶

صَرَبَ لَكُمْ مِّثْلًا مِّنْ اَنْفُسِكُمْ ۚ

तुम्हारी ज़ाती ज़िन्दगियों से एक मिसाल बयान फ़रमाई है के क्या जो (लौंडी, गुलाम) तुम्हारी मिल्क में हैं उस माल में जो हमने तुम्हें अता किया है शराकतदार है, के तुम (सब) उस (मिलकियत) में बराबर हो जाओ। (मज़ीद येह के क्या) तुम उनसे उसी तरह डरते हो जिस तरह तुम्हें अपनोंका ख़ौफ़ होता है (नहीं) उसी तरह हम अक्ल रखनेवालों के लिए निशानियां खोलकर बयान करते हैं (के अल्लाहका भी उसकी मख़्तूक में कोई शरीक नहीं है)।

29. बल्कि जिन लोगों ने जुल्म किया है वोह बग़ैर इल्म (व हिदायत) की अपनी नफ़्सानी ख़्वाहिशात की पैरवी करते हैं, पस उस शख्सको कौन हिदायत दे सकता है जिसे अल्लाहने गुमराह ठेहरा दिया हो और उन लोगों के लिए कोई मददगार नहीं है।

30. पस आप अपना रुख़ अल्लाह की इताअत के लिए कामिल यकसुई के साथ काइम रखें। अल्लाहकी (बनाई हुई) फ़ितरत (इस्लाम) है जिस पर उसने लोगोंको पैदा फ़रमाया है (उसे इख़्तियार कर लो) अल्लाहकी पैदा कर्दह (सरिश्त) में तबदीली नहीं होगी, येह दीन मुस्तकीम है लेकिन अक्सर लोग (उन हकीकतों को) नहीं जानते।

31. उसी की तरफ़ रुजूओ इनाबत का हाल रखो और उसका तक्वा इख़्तियार करो और नमाज़ काइम करो और मुशरिकों में से मत हो जाओ।

32. उन (यहूदो नसारा) में से (भी न होना) जिन्होंने अपने दीनके टुकड़े टुकड़े कर डाला और वोह गिरोह दर गिरोह हो गए, हर गिरोह उसी (टुकड़े) पर इतराता है जो उसके पास है।

33. और जब लोगोंको कोई तक्लीफ़ पहुंचती है तो वोह

هَلْ لَكُمْ مِنْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ  
مِنْ شُرَكَاءَ فِي مَا رَزَقْتُمْ فَأَنْتُمْ  
فِيهِ سَوَاءٌ تَخَافُونَهُمْ كَخِيفَتِكُمْ  
أَنْفُسَكُمْ ۚ كَذَلِكَ نُفَصِّلُ الْآيَاتِ  
لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ﴿٢٨﴾

بَلِ اتَّبَعَ الَّذِينَ ظَلَمُوا أَهْوَاءَهُمْ  
بِغَيْرِ عِلْمٍ ۖ فَمَنْ يَهْدِي مَنْ أَضَلَّ  
اللَّهُ ۚ وَمَالَهُمْ مِنْ نَاصِرِينَ ﴿٢٩﴾

فَأَقِمْ وَجْهَكَ لِلدِّينِ حَنِيفًا ۚ فِطْرَتَ  
اللَّهِ الَّتِي فَطَرَ النَّاسَ عَلَيْهَا لَا تَبْدِيلَ  
لِخَلْقِ اللَّهِ ۚ ذَٰلِكَ الدِّينُ الْقَيِّمُ  
وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٣٠﴾

مُنِيبِينَ إِلَيْهِ وَاتَّقُوهُ وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ  
وَلَا تَكُونُوا مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿٣١﴾

مِنَ الَّذِينَ فَرَّقُوا دِينَهُمْ وَكَانُوا  
شِيَعًا ۚ كُلُّ حِزْبٍ بِمَا لَدَيْهِمْ  
فَرِحُونَ ﴿٣٢﴾

وَإِذَا مَسَّ النَّاسُ ضُرٌّ دَعَوْا رَبَّهُمْ



अपने रबको उसकी तरफ़ रज़ूअ करते हुए पुकारते हैं, फिर जब वोह उनको अपनी जानिबसे रहमतसे लुत्फ़ अन्दोज़ फ़रमाता है तो फिर फ़ौरन उन में से कुछ लोग अपने रबके साथ शिर्क करने लगते हैं।

34. ताकि उस ने'मतकी नाशुकी करें जो हमने उन्हें अता की है पस तुम (चंद रोज़ह जिन्दगी के) फाइदे उठा लो, फिर अन्करीब तुम (अपने अन्जामको) जान लोगे।

35. क्या हमने उन पर कोई (ऐसी) दलील उतारी है जो उन (बुतों) के हक्क में शहादतन कलाम करती हो जिन्हें वोह अल्लाहका शरीक बना रहे हैं।

36. और जब हम लोगों को रहमतसे लुत्फ़ अंदोज़ करते हैं तो वोह उससे खुश हो जाते हैं, और जब उन्हें कोई तक्लीफ़ पहुंचती है उन (गुनाहों) के बाइस जो वोह पहले से कर चुके हैं तो वोह फ़ौरन मायूस हो जाते हैं।

37. क्या उन्होंने नहीं देखा के अल्लाह जिस के लिए चाहता है रिज़्क़ कुशादह फ़रमा देता है और (जिस के लिए चाहता है) तंग कर देता है। बेशक उस में उन लोगों के लिए निशानियां हैं जो ईमान रखते हैं।

38. पस आप कराबतदार को उस का हक्क अदा करते रहें और मोहताज और मुसाफ़िरको (उनका हक्क), येह उन लोगों के लिए बेहतर है जो अल्लाहकी रज़ामन्दी के तालिब हैं, और वोही लोग मुराद पानेवाले हैं।

39. और जो माल तुम सूद पर देते हो ताकि (तुम्हारा असासा) लोगों के माल में मिल कर बढ़ता रहे तो वोह

مُنِيْبِيْنَ اِلَيْهِمْ اِذَا آذَا قَهُمْ مِنْهُ  
رَحْمَةً اِذَا فَرِيقٌ مِنْهُمْ بِرَبِّهِمْ  
يُشْرِكُوْنَ ۝۳۲

لِيَكْفُرُوا بِمَا اٰتَيْنَاهُمْ ۖ فَتَسْتَعُوْا  
فَسَوْفَ تَعْلَمُوْنَ ۝۳۳

اَمْ اَنْزَلْنَا عَلَيْهِمْ سُلْطٰنًا فَهُمْ  
يَكْتُمُ بِمَا كَانُوْا بِهِ يُشْرِكُوْنَ ۝۳۵

وَ اِذَا آذَقْنَا النَّاسَ رَحْمَةً فَرِحُوْا بِهَا  
وَ اِنْ تُصِبْهُمْ سَيِّئَةٌ يَّبْغُوا بِهَا قَدَمَتْ  
اَيْدِيَهُمْ اِذَا هُمْ يَقْنَطُوْنَ ۝۳۶

اَوْ لَمْ يَرَوْا اَنَّ اللّٰهَ يَبْسُطُ الرِّزْقَ  
لِمَنْ يَّشَاءُ وَ يَقْدِرُ ۚ اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ  
لَاٰتٍ لِّقَوْمٍ يُّؤْمِنُوْنَ ۝۳۷

فَاْتِ ذَا الْقُرْبٰى حَقَّهُ وَ السُّكِيْنِ  
وَ ابْنِ السَّبِيْلِ ۚ ذٰلِكَ خَيْرٌ لِّلَّذِيْنَ  
يُرِيْدُوْنَ وَجْهَ اللّٰهِ ۚ وَ اُولٰٓئِكَ هُمُ  
الْمُفْلِحُوْنَ ۝۳۸

وَ مَا اَتَيْتُمْ مِّنْ رَّبًّا لِّیَرْبُوْا فِیْ  
اَمْوَالِ النَّاسِ فَلَا یَرْبُوْا عِنْدَ اللّٰهِ ۚ

अल्लाहके नज़्दीक नहीं बढेगा और जो माल तुम ज़कात (व ख़ैरात) में देते हो (फ़क़्त) अल्लाहकी रज़ा चाहते हुए तो वोही लोग (अपना माल इन्दल्लाह) कसरत से बढ़ानेवाले हैं।

40. अल्लाह ही है जिसने तुम्हें पैदा किया फिर उसने तुम्हें रिज़्क बख़्शा फिर तुम्हें मौत देता है फिर तुम्हें जिन्दह फ़रमाएगा, क्या तुम्हारे (ख़ुदसाख़्ता) शरीकों में से कोई ऐसा है जो उन (कामों) में से कुछ भी कर सके, वोह (अल्लाह) पाक है और उन चीज़ों से बरतर है जिन्हें वोह (उसका) शरीक ठेहराते हैं।

41. बेहरो-बर में फ़साद उन (गुनाहों) के बाइस फैल गया है जो लोगों के हाथों ने कमा रखे हैं ताकि (अल्लाह) उन्हें बा'ज़ (बुरे) आ'मालका मज़ह चखा दे जो उन्होंने किए हैं, ताकि वोह बाज़ आ जाएं।

42. आप फ़रमा दीजिए कि तुम ज़मीनमें सैरो सय्याहत किया करो फिर देखो पहले लोगोंका कैसा (इब्रतनाक) अन्जाम हुआ, उन में ज़यादह-तर मुशरिक थे।

43. सो आप अपना रुख़े (अनवर) सीधे दीन के लिए काइम रखिए क़ब्ल उसके कि वोह दिन आ जाए जिस अल्लाहकी तरफ़ से (क़त्अन) नहीं फिरना है। उस दिन सब लोग जुदा जुदा हो जाएंगे।

44. जिसने कुफ़्र किया तो उसका (वबाले) कुफ़्र उसी पर है और जो नेक अ़मल करे सो येह लोग अपने लिए (जन्नत की) आरामगाहें दुरुस्त कर रहे हैं।

45. ताकि अल्लाह अपने फ़ज़ल से उन लोगों को बदला दे जो ईमान लाए और नेक अ़मल करते रहे। बेशक वोह

وَمَا آتَيْتُمْ مِنْ زَكَاةٍ تُرِيدُونَ وَجْهَ  
اللَّهِ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الضَّعِفُونَ ﴿٣٩﴾

اللَّهُ الَّذِي خَلَقَكُمْ ثُمَّ رَزَقَكُمْ ثُمَّ  
يُعِيتُكُمْ ثُمَّ يُحْيِيكُمْ ۖ هَلْ مِنْ  
شُرَكَائِكُمْ مَّنْ يَفْعَلُ مِنْ دَلِكُمْ  
مِّنْ شَيْءٍ ۖ سُبْحَنَهُ وَتَعَالَىٰ عَمَّا  
يُشْرِكُونَ ﴿٤٠﴾

ظَهَرَ الْفَسَادُ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ بِمَا  
كَسَبَتْ أَيْدِي النَّاسِ لِيُذِيقَهُمْ  
بَعْضَ الَّذِي عَمِلُوا لَعَلَّهُمْ  
يَرْجِعُونَ ﴿٤١﴾

قُلْ سِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَانظُرُوا  
كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ مِنْ قَبْلُ  
كَانَ أَكْثَرُهُمْ مُّشْرِكِينَ ﴿٤٢﴾  
فَاقِمْ وَجْهَكَ لِلدِّينِ الْقَيِّمِ مِنْ  
قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا مَرَدَّ لَهُ مِنَ  
اللَّهِ يَوْمَئِذٍ يَصْدَعُونَ ﴿٤٣﴾

مَنْ كَفَرَ فَعَلَيْهِ كُفْرُهُ ۚ وَمَنْ عَمِلَ  
صَالِحًا فَلَا نَفْسَ لَهُمْ يَهْدُونِ ﴿٤٤﴾

لِيَجْزِيَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ مِنْ فَضْلِهِ ۗ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ

काफ़िरों को दोस्त नहीं रखता।

46. और उसकी निशानियों में से येह (भी) है कि वोह (बारिश की) खुशख़बरी सुनानेवाली हवाओं को भेजता है ताकि तुम्हें (बारिशके समरातकी सूरत में) अपनी रहमतसे बेहरा अंदोज़ फ़रमाए और ताकि (उन हवाओं के ज़रीए) जहाज़ (भी) उसके हुक्मसे चलें। और (येह सब) इस लिए है कि तुम उसका फ़ज़ल (बसूरते ज़राअतो तिजारत) तलाश करो और शायद तुम (यू) शुक्रगुज़ार हो जाओ।

47. और दर हकीकत हमने आपसे पहले रसूलों को उनकी कौमोंकी तरफ़ भेजा और वोह उनके पास वाज़ेह निशानियां ले कर आए फिर हमने (तकज़ीब करने वाले) मुजरिमों से बदला ले लिया, और मोमिनों की मदद करना हमारे जिम्माए करम पर था (और है)।

48. अल्लाह ही है जो हवाओंको भेजता है तो वोह बादलको उभारती हैं फिर वोह उस (बादल) को फ़जाए आस्मानी में जिस तरह चाहता है फैला देता है फिर उसे (मुतफ़र्रिक) टुकड़े (कर के तेह ब तेह) कर देता है, फिर तुम देखते हो कि बारिश उस के दरमियान से निकलती है फिर जब उस (बारिश) को अपने बन्दों में से जिन्हें चाहता है पहुंचा देता है तो वोह फ़ौरन खुश हो जाते हैं।

49. अगरचे उन पर बारिश उतारे जाने से पहले वोह लोग मायूस हो रहे थे।

50. सो आप अल्लाहकी रहमतके असरात की तरफ़ देखिए कि वोह किस तरह ज़मीन को उसकी मुर्दनी के बा'द ज़िन्दा फ़रमा देता है, बेशक वोह मुर्दों को (भी उसी तरह) ज़रूर ज़िन्दा करनेवाला है और वोह हर चीज़ पर ख़ूब कादिर है।

الْكَافِرِينَ ٣٥

وَمِنَ الْيَتَامَىٰ أَنْ يُرْسِلَ الرِّيَّاحَ  
مُبَشِّرَاتٍ وَلِيُذِيقَكُمْ مِّن رَّحْمَتِهِ  
وَلِتَجْرِيَ الْفُلُكُ بِأَمْرِهِ وَلِتَبْتَغُوا  
مِن فَضْلِهِ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ٣٦

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ رُسُلًا إِلَىٰ  
قَوْمِهِمْ فَجَاءَهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ  
فَانْتَقَمْنَا مِنَ الَّذِينَ أَجْرُمُوا وَكَانَ  
حَقًّا عَلَيْنَا نَصْرَ الْمُؤْمِنِينَ ٣٧

اللَّهُ الَّذِي يُرْسِلُ الرِّيحَ فَتُثِيرُ  
سَحَابًا فَيَبْسُطُهُ فِي السَّمَاءِ كَيْفَ  
يَشَاءُ وَ يَجْعَلُهُ كَسَفًا فَتَرَى  
الْوَدْقَ يُخْرِجُ مِنْ خَلِيلِهِ ۚ فَإِذَا  
أَصَابَ بِهِ مِنْ يَتَشَاءُ مِنْ عِبَادَةٍ  
إِذَا هُمْ يَسْتَبْشِرُونَ ٣٨

وَإِنْ كَانُوا مِنْ قَبْلُ أَنْ يَنْزَلَ  
عَلَيْهِمْ مِنْ قَبْلِهِ لَكُubُلُوسِينَ ٣٩

فَانْظُرْ إِلَىٰ الْأَرْضِ رَحْمَةً لِلَّهِ كَيْفَ يُحْيِي  
الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا ۚ إِنَّ ذَٰلِكَ لَكُمبُ  
الْمُوتَىٰ ۚ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ٤٠



51. और अगर हम (खुशक) हवा भेज दें और वोह (अपनी) खेतीको ज़र्द होता हुआ देख लें तो उसके बाद वोह (पेहली तमाम ने'मतों से) कुफ़्र करने लगेंगे।

وَلَيْنَ أُرْسِلْنَا رِيحًا فَرَأَوْهُ مُصْفَرًّا  
لَظَلُّوا مِنْ بَعْدِهِ يَكْفُرُونَ ٥١

52. (ऐ हबीब!) बेशक आप न तो (इन काफ़िर) मुर्दों को अपनी पुकार सुनाते हैं और न (बदबख्त) बेहरों को, जब कि वोह (आप ही से) पीठ फेरे जा रहे हों।

فَإِنَّكَ لَا تَسْمَعُ الْبَوْتَى وَلَا تَسْمَعُ الصَّمَّ  
الدُّعَاءَ إِذَا وَلَّوْا مُدْبِرِينَ ٥٢

53. और न ही आप (उन) अंधों को (जो महरूमे बसीरत हैं) गुमराही से राहे हिदायत पर लानेवाले हैं, आप तो सिर्फ उन्हीं लोगों को (फ़हम और कुबूलियत की तौफ़ीक़ के साथ) सुनाते हैं जो हमारी आयतों पर ईमान ले आते हैं, सो वोही मुसलमान हैं (उनके सिवा किसी और को आप सुनाते ही नहीं हैं)।

وَمَا أَنْتَ بِهَادٍ الْعُمَى عَنْ  
صَلَاتِهِمْ إِن تَسْمَعُ إِلَّا مَنْ يُؤْمِنُ  
بِآيَاتِنَا فَهُمْ مُسْلِمُونَ ٥٣

54. अल्लाह ही है जिसने तुम्हें कमजोर चीज़ (या'नी नुत्फ़े) से पैदा फ़रमाया फिर उसने कमजोरी के बाद कुव्वते (शबाब) पैदा की, फिर उसने कुव्वतके बाद कमजोरी और बुढ़ापा पैदा कर दिया, वोह जो चाहता है पैदा फ़रमाता है और वोह खूब जाननेवाला, बड़ी कुदरत वाला है।

اللَّهُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ ضَعْفٍ ثُمَّ  
جَعَلَ مِنْ بَعْدِ ضَعْفٍ قُوَّةً ثُمَّ  
جَعَلَ مِنْ بَعْدِ قُوَّةٍ ضَعْفًا  
وَشَيْبَةً يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ وَهُوَ  
الْعَلِيمُ الْقَدِيرُ ٥٤

55. और जिस दिन क़ियामत बरपा होगी मुजरिम लोग क़समें खाएंगे कि वोह (दुनिया में) एक घड़ी के सिवा ठहरे ही नहीं थे, उसी तरह वोह (दुनिया में भी हक़से) फिरे रेहते थे।

وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ يُقْسِمُ  
الْمُجْرِمُونَ مَا لَبِثُوا غَيْرَ سَاعَةٍ  
كَذَلِكَ كَانُوا يُفْكُونُ ٥٥

★ यहां पर अल मौता (मुर्दों) और अस्सुम-म (बेहरों) से मुराद काफ़िर हैं. सहाबा व ताबिईन रदियल्लाहु अन्हुम से भी येही मा'ना मरबी है. मुख़्तलिफ़ तफ़ासीर से हवाले मुलाहिज़ा हों : तफ़सीरुत्तिबरी (12:20), तफ़सीर अल क़रतबी (232:13), तफ़सीर अल बग़वी (428:3), ज़ादुल मसीर लि इब्निल जौज़ी (189:6), तफ़सीर इब्ने कसीर (439,375:3), तफ़सीर लिल बाबिल अबी हिफ़स अल हम्बली (126:16), अदुर्लुल मनसूर लिस्सियूती (376:6), और फ़त्हुल क़दीर लिश्शूकानी (150:4).

56. और जिन्हें इल्म और ईमानसे नवाजा गया है (उनसे) कहेंगे : दर हकीकत तुम अल्लाह की किताब में (एक घड़ी नहीं बल्कि) उठने के दिन तक ठहरे रहे हो, सो यह है उठने का दिन, लेकिन तुम जानते ही न थे।

57. पस उस दिन ज़ालिमोंको उनकी मा'जेरत कोई फ़ाइदह न देगी और न ही उन से (अल्लाह को ) राजी करनेका मुताल्बा किया जाएगा।

58. और दर हकीकत हमने लोगों (के समझने) के लिए इस कुरआन में हर तरहकी मिसाल बयान कर दी है, और अगर आप उनके पास कोई (ज़ाहिरी) निशानी ले आएँ तब भी येह काफ़िर लोग ज़रूर (येही) केह देंगे कि आप महज् बातिलो फरेबकार हैं।

59. इसी तरह अल्लाह उन लोगों के दिलों पर मोहर लगा देता है जो (हक्क को) नहीं जानते।

60. पस आप सब्र कीजिए, बेशक अल्लाहका वा'दा सच्चा है, जो लोग यकीन नहीं रखते कहीं (उनकी गुमराही का ग़म और हिदायतकी फ़िक्र) आप को कमज़ोर न कर दें। (ऐ जाने जहां उनके कुफ़्रको गमे जाँ न बना लें)।

وَقَالَ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ وَالْإِيمَانَ لَقَدْ لَبِثْتُمْ فِي كِتَابِ اللَّهِ إِلَى يَوْمِ الْبَعْثِ ۖ فَهَذَا يَوْمُ الْبَعْثِ وَلَكِنَّكُمْ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴿٥٦﴾

فَيَوْمَئِذٍ لَا يَنْفَعُ الَّذِينَ ظَلَمُوا مَعْدِرَتُهُمْ وَلَا هُمْ يُسْتَعْتَبُونَ ﴿٥٧﴾

وَلَقَدْ صَرَبْنَا لِلنَّاسِ فِي هَذَا الْقُرْآنِ مِنْ كُلِّ مَثَلٍ ۚ وَلَكِنْ جِئْتَهُمْ بِآيَةٍ لَيَقُولَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ أَنْتُمْ إِلَّا مُبْطِلُونَ ﴿٥٨﴾

كَذَلِكَ يَطْبَعُ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٥٩﴾

فَاصْبِرْ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَلَا يَسْتَخِفُّكَ الَّذِينَ لَا يُوقِنُونَ ﴿٦٠﴾

उकू आतुहा 4

31 सूरतु लुक्मान मक्किय्यतुन 57

आयातुहा 34

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है

1. अलिफ लाम मीम (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं)।

الْم ١

2. येह हिक्मतवाली किताबकी आयतें हैं।
3. जो नेकूकारों के लिए हिदायत और रहमत है।
4. जो लोग नमाज़ काइम करते हैं और ज़कात देते हैं और वोह लोग जो आखिरत पर यकीन रखते हैं।
5. येही लोग अपने रबकी तरफ़से हिदायत पर हैं और येही लोग ही फ़लाह पानेवाले हैं।
6. और लोगों में से कुछ ऐसे भी हैं जो बेहूदा कलाम खरीदते हैं ताकि बिगैर सूझ बूझ के लोगोंको अल्लाह की राहसे भटका दें और उस (राह) का मज़ाक़ उड़ाएं, उन्ही लोगों के लिए रुस्वा कुन अज़ाब है।
7. और जब उस पर हमारी आयतें पढ़ कर सुनाई जाती हैं तो वोह गुरूर करते हुए मुंह फेर लेता है गोया उसने उन्हें सुना ही नहीं, जैसे उसके कानों में (बेहरेपन की) गरानी है, सो आप उसे दर्दनाक अज़ाब की ख़बर सुना दें।
8. बेशक जो लोग ईमान लाए और नेक आ'माल करते रहे उनके लिए ने'मतों की जन्नतें हैं।
9. (वोह) उनमें हमेशा रहेंगे, अल्लाहका वा'दा सच्चा है, और वोह ग़ालिब है हिक्मतवाला है।
10. उसने आस्मानों को बिगैर सुतूनों के बनाया (जैसा कि) तुम उन्हें देख रहे हो और उसने ज़मीनमें ऊंचे मज़बूत पहाड़ रख दिए ताकि तुम्हें ले कर (दौराने गर्दिश) न कांपे और उसने उसमें हर किस्म के जानवर फैला दिए, और

تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ الْحَكِيمِ ٢  
 هُدًى وَرَحْمَةً لِلْهَادِينَ ٣  
 الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَيُؤْتُونَ  
 الزَّكَاةَ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ٤  
 أُولَئِكَ عَلَى هُدًى مِّن رَّبِّهِمْ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ٥  
 وَمِنَ النَّاسِ مَن يَشْتَرِي لَهْوَ  
 الْحَدِيثِ لِيُضِلَّ عَن سَبِيلِ اللَّهِ  
 بِغَيْرِ عِلْمٍ وَيَتَّخِذَهَا هُزُوًا ٦  
 أُولَئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ مُّهِينٌ ٧  
 وَإِذَا تُتْلَىٰ عَلَيْهِ آيَاتُنَا وَلَّى مُّسْتَكْبِرًا  
 كَأَن لَّمْ يَسْمَعْهَا كَأَنَّ فِي أُذُنَيْهِ  
 وَقْرًا فَبَشِّرْهُ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ٨  
 إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
 الصَّالِحَاتِ لَهُمْ جَنَّاتُ النَّعِيمِ ٩  
 خَالِدِينَ فِيهَا وَعَدَ اللَّهُ حَقًّا  
 وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ١٠  
 خَلَقَ السَّمَوَاتِ بِغَيْرِ عَمَدٍ تَرَوْنَهَا  
 وَآلَتْنِي فِي الْأَرْضِ رَأْسًا أَن  
 تَبِيدَ بِكُمْ وَبَثَّ فِيهَا مِنْ كُلِّ



हमने आस्मानसे पानी उतारा और हमने उसमें हर किस्मकी उमदा-व-मुफ़ीद नबालात उगा दीं।

11. येह अल्लाहकी मख़्लूक है, पस (ऐ मुशरिको!) मुझे दिखाओ जो कुछ अल्लाहके सिवा दूसरोंने पैदा किया हो बल्कि ज़ालिम खुली गुमराही में हैं।

12. और बेशक हमने लुक्मानको हिक्मतो दानाई अता की, (और उससे फ़रमाया) कि अल्लाहका शुक्र अदा करो और जो शुक्र करता है वोह अपने ही फ़ाइदे के लिए शुक्र करता है और जो नाशुकी करता है तो बेशक अल्लाह बे नियाज़ है (खुद ही) सज़ावारे हम्द है।

13. और (याद कीजिए) जब लुक्मानने अपने बेटे से कहा और वोह उसे नसीहत कर रहा था, ऐ मेरे फ़रज़न्द! अल्लाह के साथ शिर्क न करना, बेशक शिर्क बहुत बड़ा जुल्म है।

14. और हमने इन्सानको उसके वालिदैन के बारे में (नेकी का) ताकीदी हुक्म फ़रमाया, जैसे उसकी मां तकलीफ़ पर तकलीफ़ की हालत में (अपने पेटमें) बरदाश्त करती रही और जिसका दूध छूटना भी दो साल में है (उसे येह हुक्म दिया) के तू मेरा (भी) शुक्र अदा कर और अपने वालिदैनका भी। तुझे मेरी ही तरफ़ लौट कर आना है।

15. और अगर वोह दोनों तुझ पर इस बातकी कोशिश करें कि तू मेरे साथ उस चीज़को शरीक ठेहराए जिस (की हकीकत) का तुझे कुछ इल्म नहीं है तो उनकी इताअत न करना, और दुनिया (के कामों) में उनका अच्छे तरीक़े से साथ देना, और (अक़ीदा-व-उमूरे आख़िरतमें) उस

ذَآبَّةٍ ۖ وَآَنَزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً  
فَأَنبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ كَرِيمٍ ⑩

هَذَا خَلْقُ اللَّهِ فَأَرُونِي مَاذَا خَلَقَ  
الَّذِينَ مِنْ دُونِهِ ۚ بَلِ الظَّالِمُونَ  
فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ⑪

وَلَقَدْ آتَيْنَا لُقْمَانَ الْحِكْمَةَ أَنِ  
اشْكُرْ لِلَّهِ ۚ وَمَن يَشْكُرْ فَإِنَّمَا يَشْكُرُ  
لِنَفْسِهِ ۖ وَمَن كَفَرَ فَإِنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ  
حَنِيدٌ ⑫

وَإِذْ قَالَ لُقْمَانُ لِابْنِهِ وَهُوَ يُعْطِيهِ  
يَبْنَىٰ لَا تَشْرِكْ بِاللَّهِ ۚ إِنَّ الشِّرْكَ  
لَظُلْمٌ عَظِيمٌ ⑬

وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ  
حَسَنَةً أُمُّهُ وَهَنًا عَلَىٰ وَهْنٍ وَ  
فَضْلُهُ فِي عَاصِمٍ إِنِ اشْكُرْ لِي  
وَلِوَالِدَيْكَ ۚ إِلَى الْوَصِيِّ ⑭

وَإِنْ جَاهَدَكَ عَلَىٰ أَنْ تُشْرِكَ بِي مَا  
لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ فَلَا تُطِعْهُمَا  
وَصَاحِبُهُمَا فِي الدُّنْيَا مَعْرُوفًا ⑮

وَلَقَدْ آتَيْنَا لُقْمَانَ الْحِكْمَةَ

النَّفْسِ

शख्सकी पैरवी करना जिसने मेरी तरफ़ तौबा-व-ताअत का सुलूक इख़्तियार किया। फिर मेरी ही तरफ़ तुम्हें पलट कर आना है तो मैं तुम्हें उन कामों से बा ख़बर कर दूंगा जो तुम करते रहे थे।

16. (लुक्मानने कहा :) ऐ मेरे फ़रजन्द ! अगर कोई चीज राईके दाने के बराबर हो, फिर ख़्वाह वोह किसी चट्टान में (छुपी) हो या आस्मानों में या ज़मीन में (तब भी) अल्लाह उसे (रोजे क़ियामत हिसाब के लिए) मौजूद कर देगा। बेशक अल्लाह बारीक बीन (भी) है आगाहो ख़बरदार (भी) है।

17. ऐ मेरे फ़रजन्द ! तू नमाज़ काइम रख और नेकीका हुक्म दे और बुराई से मना' कर और जो तकलीफ़ तुझे पहुंचे उस पर सब्र कर, बेशक येह बड़ी हिम्मत के काम हैं।

18. और लोगोंसे (गुरूरके साथ) अपना रुख़ न फेर, और ज़मीन पर अकड़ कर मत चल, बेशक अल्लाह हर मुतकब्बिर, इतरा कर चलनेवाले को ना पसंद फ़रमाता है।

19. और अपने चलने में मियाना रवी इख़्तियार कर, और अपनी आवाज़ को कुछ पस्त रखा कर, बेशक सबसे बुरी आवाज़ ग़धे की आवाज़ है।

20. (लोगो ! ) क्या तुमने नहीं देखा कि अल्लाहने तुम्हारे लिए उन तमाम चीज़ों को मुसख़्ख़र फ़रमा दिया है जो आस्मानोंमें हैं और जो ज़मीनमें हैं, और उसने अपनी ज़ाहिरी और बातिनी ने'मतें तुम पर पूरी कर दी हैं। और लोगों में कुछ ऐसे (भी) हैं जो अल्लाहके बारे में झगड़ा

وَاتَّبِعْ سَبِيلَ مَنْ أَنَابَ إِلَيَّ ثُمَّ  
إِلَىٰ مَرْجِعِكُمْ فَأُنَبِّئُكُم بِمَا كُنتُمْ  
تَعْمَلُونَ ﴿١٥﴾

يُنَبِّئُ إِنَّهَا إِن تَكُ مِثْقَالَ حَبَّةٍ  
مِّنْ خَرْدَلٍ فَتَكُنْ فِي صَحْرَةٍ أَوْ فِي  
السَّيِّئَاتِ أَوْ فِي الْأَرْضِ يَأْتِ بِهَا  
اللَّهُ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَطِيفٌ خَبِيرٌ ﴿١٦﴾  
يُنَبِّئُ أَقِمِ الصَّلَاةَ وَارْزُقِ الْمَعْرُوفَ  
وَأَنَّهُ عَنِ الْمُنْكَرِ وَأَصْدِرْ عَلَىٰ  
مَا أَصَابَكَ ۚ إِنَّ ذَٰلِكَ مِنْ  
عَزْمِ الْأُمُورِ ﴿١٧﴾

وَلَا تُصَعِّرْ خَدَّكَ لِلنَّاسِ وَلَا تَتَّبِعْ  
فِي الْأَرْضِ مَرَحًا ۚ إِنَّ اللَّهَ  
لَا يُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالٍ فَخُورٍ ﴿١٨﴾  
وَاقْصِدْ فِي مَشْيِكَ وَاعْصَصْ مِنْ  
صَوْتِكَ ۚ إِنَّ أَكْثَرَ الْأَصْوَاتِ  
لَصَوْتُ الْحَمِيرِ ﴿١٩﴾

أَلَمْ تَرَوْا أَنَّ اللَّهَ سَخَّرَ لَكُم مَّا فِي  
السَّيِّئَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَأَسْبَغَ  
عَلَيْكُمْ نِعَمَهُ ظَاهِرَةً وَبَاطِنَةً ۚ وَ

करते हैं बिगैर इल्म के और बिगैर हिदायत के और बिगैर रौशन किताब (की दलील) के।

21. और जब उनसे कहा जाता है कि तुम उस (किताब) की पैरवी करो जो अल्लाहने नाज़िल फ़रमाई है तो केहते हैं (नहीं) बल्कि हम तो उस (तरीके) की पैरवी करेंगे जिस पर हमने अपने बापदादा को पाया, और अगरचे शैतान उन्हें अज़ाबे दोज़ख़की तरफ़ ही बुलाता हो।

22. जो शख्स अपना रुख़े इताअत अल्लाहकी तरफ़ झुका दे और वोह (अपने अमल और हालमें) साहिबे ऐहसान भी हो तो उसने मज़बूत हल्केको पुख़्तगीसे थाम लिया, और सब कामों का अंजाम अल्लाह ही की तरफ़ है।

23. और जो कुफ़्र करता है (ऐ हबीबे मुक़र्रम!) उसका कुफ़्र आपको गमगीन न कर दे, उन्हें (भी) हमारी ही तरफ़ पलट कर आना है, हम उन्हें उन आ'माल से आगाह कर देंगे जो वोह करते रहे हैं, बेशक अल्लाह सीनों की (मुख़्फ़ी) बातों को ख़ूब जाननेवाला है।

24. हम उन्हें (दुनिया में) थोड़ा सा फ़ाइदा पहुंचाएंगे फिर हम उन्हें बेबस करके सख़्त अज़ाबकी तरफ़ ले जाएंगे।

25. और अगर आप उनसे दर्याफ़्त करें कि आस्मानों और ज़मीन को किसने पैदा किया। तो वोह ज़रूर केह देंगे कि अल्लाह ने, आप फ़रमा दीजिए: तमाम ता'रीफ़ें अल्लाह ही के लिए हैं बल्कि उनमें से अक्सर लोग नहीं जानते।

26. जो कुछ आस्मानों और ज़मीन में है (सब) अल्लाह ही

مِنَ النَّاسِ مَنْ يُجَادِلُ فِي اللَّهِ بِغَيْرِ  
عِلْمٍ وَلَا هُدًى وَلَا كِتَابٍ مُّنبِئٍ ۚ

وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ اتَّبِعُوا مَا أَنْزَلَ  
اللَّهُ قَالُوا بَلْ نَتَّبِعُ مَا وَجَدْنَا عَلَيْنَا  
آبَاءَنَا أَوْ لَوْ كَانَ الشَّيْطَانُ

يَدْعُوهُمْ إِلَىٰ عَذَابِ السَّعِيرِ ۚ  
وَمَنْ يُسَلِّمْ وَجْهَهُ إِلَى اللَّهِ وَهُوَ  
مُحْسِنٌ فَقَدِ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَىٰ  
وَالِ اللَّهِ عَاقِبَةُ الْأُمُورِ ۚ

وَمَنْ كَفَرَ فَلَا يَحْزُنكَ كُفْرُهُ ۚ  
إِلَيْنَا مَرْجِعُهُمْ فَنُنَبِّئُهُم بِمَا  
عَمِلُوا ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِذَاتِ  
الصُّدُورِ ۚ

نُتَبِّعُهُمْ قَلِيلًا ثُمَّ نَضْطَرُّهُمْ إِلَىٰ  
عَذَابٍ عَلِيمٍ ۚ

وَلَيْنَ سَاءَ لَتْهُمْ مِمَّنْ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
لَيَقُولَنَّ اللَّهُ قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ  
بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۚ

لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ إِنَّ



का है, बेशक अल्लाह ही बेनियाज है (अज खुद) सजावारे हम्द है।

27. और अगर ज़मीनमें जितने दरख्त हैं (सब) क़लम हों और समन्दर (रोशनाई हो) उसके बाद और सात समन्दर उसे बढ़ाते चले जाएं तो अल्लाह के कलिमात तब भी ख़त्म नहीं होंगे बेशक अल्लाह ग़ालिब है हिकमतवाला है।

28. तुम सबको पैदा करना और तुम सबको (मरने के बाद) उठाना (कुदरते इलाहिया के लिए) सिर्फ़ एक शख्स (को पैदा करने और उठाने) की तरह है। बेशक अल्लाह सुननेवाला देखनेवाला है।

29. क्या आपने नहीं देखा कि अल्लाह रातको दिन में दाख़िल फ़रमाता है और दिनको रातमें दाख़िल फ़रमाता है और (उसीने) सूरज और चांदको मुसख़्ख़र कर रखा है, हर कोई एक मुक़र्रर मीआद तक चल रहा है और यह कि अल्लाह उन (तमाम) कामों से जो तुम करते हो ख़बरदार है।

30. यह इस लिए कि अल्लाह ही हक़ है और जिनकी यह लोग अल्लाह के सिवा इबादत करते हैं, वोह बातिल हैं और यह कि अल्लाह ही बुलंदो बाला, बड़ाईवाला है।

31. क्या आपने नहीं देखा कि कश्तियां समन्दर में अल्लाहकी ने'मत से चलती हैं ताकि वोह तुम्हें अपनी कुछ निशानियां दिखा दे। बेशक उसमें हर बड़े साबिरो शाकिर के लिए निशानियां हैं।

32. और जब समन्दर की मौज (पहाड़ों, बादलों या

اللَّهُ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَيُّ ۝ (२७)

وَلَوْ أَنَّ مَا فِي الْأَرْضِ مِنْ شَجَرَةٍ  
أَقْلَامٍ وَ الْبَحْرُ يَدُّهُ مِنْ بَعْدِهِ  
سَبْعَةُ أَبْحُرٍ مَا نَفِدَتْ كَلِمَاتُ اللَّهِ ۝

إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۝ (२८)

مَا خَلَقْتُمْ وَلَا بَعَثْتُمْ إِلَّا كُنُفُسٍ  
وَاحِدَةً ۝ إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ بَصِيرٌ ۝ (२९)

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يُزِيلُ اللَّيْلَ فِي  
النَّهَارِ وَ يُزِيلُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ  
وَ سَخَّرَ الشَّمْسَ وَ الْقَمَرَ كُلٌّ  
يَجْرِي إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى وَ أَنَّ اللَّهَ  
بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۝ (३०)

ذَٰلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ هُوَ الْحَقُّ وَ أَنَّ مَا  
يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ الْبَاطِلُ ۝ وَ أَنَّ  
اللَّهَ هُوَ الْعَلِيُّ الْكَبِيرُ ۝ (३१)

أَلَمْ تَرَ أَنَّ الْفُلْكَ تَجْرِي فِي الْبَحْرِ  
بِنِعْمَتِ اللَّهِ لِيُرِيَكُمْ مِنْ آيَاتِهِ ۝ إِنَّ فِي  
ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّحَلِّ صَبَارٍ شُكُورٍ ۝ (३२)

وَ إِذَا غَشِيَهم مَّوْجٌ كَأَنَّهم دَعَا

साइबानों की तरह उन पर छा जाती है तो वोह (कुफ़ारो मुशरिकीन) अल्लाह को उसी के लिए इताअत को खालिस रखते हुए पुकारने लगते हैं, फिर जब वोह उन्हें बचा कर खुशकीकी तरफ़ ले जाता है तो उनमें से चंद ही ए'तिदाल की राह (या'नी राहे हिदायत) पर चलनेवाले होते हैं, और हमारी आयतों का कोई इन्कार नहीं करता सिवाए हर बड़े अहद शिकन और बड़े ना शुक्र गुज़ार के।

33. ऐ लोगो ! अपने सबसे डरो, और उस दिनसे डरो जिस दिन कोई बाप अपने बेटे की तरफ से बदला नहीं दे सकेगा और न कोई ऐसा फ़रज़न्द होगा जो अपने वालिद की तरफ से कुछ भी बदला देनेवाला हो, बेशक अल्लाहका वा'दा सच्चा है सो दुनिया की ज़िन्दगी तुम्हें हरगिज़ धोकेमें न डाल दे और न ही फरेब देनेवाला (शैतान) तुम्हें अल्लाह के बारे में धोकेमें डाल दे।

34. बेशक अल्लाह ही के पास क़ियामत का इल्म है, और वोही बारिश उतारता है, और जो कुछ रहस्यों में है वोह जानता है और कोई शख्स येह नहीं जानता कि वोह कल क्या (अमल) कमाएगा और न कोई शख्स येह जानता है के वोह किस सर ज़मीन पर मरेगा बेशक अल्लाह ख़ूब जाननेवाला है, ख़बर रखनेवाला है, (या'नी अलीम बिज़्ज़ात है और ख़बीर लिल ग़ैर है, अज़ खुद हर शय का इल्म रखता है और जिसे पसंद फ़रमाए बा ख़बर भी कर देता है)।

اللّٰهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ ۚ فَلَمَّا  
نَجَّيْنَاهُمْ إِلَى الْبَرِّ فَمِنْهُمْ مُّقْتَصِدٌ وَ  
مَا يُجْحَدُ بِآيَاتِنَا إِلَّا كُلُّ خَتَّارٍ  
كُفُورٍ ۝۳۲

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ وَاحْشَوْا  
يَوْمًا لَا يَجْزِي وَالِدٌ عَنْ وَلَدِهِ وَ  
لَا مَوْلُودٌ دَهُوَ جَانِبٍ عَنْ وَالِدِهِ شَيْئًا  
إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ فَلَا تَغُرَّكُمْ  
الْحَيَاةُ الدُّنْيَا ۖ وَلَا يَغُرَّكُمْ بِاللّٰهِ  
الْعُرُوفُ ۝۳۳

إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ وَ  
يُنْزِلُ الْغَيْثَ وَ يَعْلَمُ مَا فِي  
الْأَرْحَامِ ۖ وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مَّاذَا  
تَكْسِبُ غَدًا ۖ وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ  
بِأَيِّ أَرْضٍ تَمُوتُ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ  
خَبِيرٌ ۝۳۴

आयातुहा 30

32 सूतुस सज्दति मक्कियतुन 75

रुकूआतुहा 3

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. अलिफ लाम मीम (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं)।

2. इस किताब का उतारा जाना, इसमें कुछ शक नहीं कि तमाम जहानों के परवरदिगार की तरफ से है।

3. क्या कुफ़ारो मुशरिकीन येह केहते हैं कि इसे इस (रसूल ﷺ) ने गढ़ लिया है। बल्कि वोह आपके रबकी तरफसे हक है ताकि आप उस कौमको डर सुनाएं जिनके पास आपसे पहले कोई डर सुनानेवाला नहीं आया ताकि वोह हिदायत पाएं।

4. अल्लाह ही है जिसने आस्मानों और ज़मीनको और जो कुछ उनके दरमियान है (उसे) छ दिनो (या'नी छ मुहत्तों) में पैदा फरमाया फिर (निज़ामे काइनात के) अशें (इक़्तदार) पर काइम हुवा, तुम्हारे लिए उसे छोड़ कर न कोई कारसाज़ है और न कोई सिफ़ारिशी, सो क्या तुम नसीहत कुबूल नहीं करते ?

5. वोह आस्मानसे ज़मीन तक (निज़ामे इक़्तदार) की तदबीर फरमाता है फिर वोह अम्र उसकी तरफ एक दिन में चढ़ता है (और चढ़ेगा) जिसकी मिक़दार एक हज़ार साल है उस (हि़साब) से जो तुम शुमार करते हो।

6. वोही ग़ैब और ज़ाहिर का जाननेवाला है, ग़ालिबो महरबान है।

الْم ١

تَنْزِيلِ الْكِتَابِ لَا رَيْبَ فِيهِ مِنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ ٢

أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ بَلْ هُوَ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ لِتُنذِرَ قَوْمًا مِمَّا أَتَتْهُمْ مِنْ نَذِيرٍ مِمَّنْ تَبْلُغُ لَعَلَّهُمْ يَهْتَدُونَ ٣

اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ مَا لَكُمْ مِنْ دُونِهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا شَفِيعٍ أَفَلَا تَتَذَكَّرُونَ ٤

يُدَبِّرُ الْأُمْرَ مِنَ السَّمَاءِ إِلَى الْأَرْضِ ثُمَّ يَعْرُجُ إِلَيْهِ فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ أَلْفَ سَنَةٍ مِمَّا تَعُدُّونَ ٥

ذَلِكَ عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ٦



7. वोही है जिसने खूबी-व-हुस्न बख्शा हर उस चीज़को जिसे उसने पैदा फ़रमाया और उसने इन्सानी तख़लीक़ की इब्तिदा मिट्टी (या'नी गैरनामी मादे) से की।

8. फिर उसकी नस्लको हकीर पानीके निचोड़ (या'नी नुत्फ़े) से चलाया।

9. फिर उस (में आ'ज़ा) को दुरस्त किया और उसमें अपनी रूहे (हयात) फूँकी और तुम्हारे लिए (रहमे मादर ही में पहले) कान और (फिर) आँखें और (फिर) दिलो दिमाग़ बनाए, तुम बहुत ही कम शुक्र अदा करते हो।

10. और कुफ़्फ़ार केहते हैं कि जब हम मिट्टी में मिल कर गुम हो जाएंगे तो (क्या) हम अज़ सरे नौ पैदाइशमें आएंगे, बल्कि वोह अपने रबसे मुलाकात ही के मुन्किर हैं।

11. आप फ़रमा दें कि मौत का फ़रिश्ता जो तुम पर मुकर्र किया गया है तुम्हारी रूह कब्ज करता है फिर तुम अपने रबकी तरफ़ लौटाए जाओगे।

12. और अगर आप दें (तो उन पर तअज़्जुब करें) कि जब मुजरिम लोग अपने रबके हुज़ूर सर झुकाए होंगे, (और कहेंगे) ऐ हमारे रब ! हमने देख लिया और हमने सुन लिया पस (अब) हमें (दुनिया में) वापस लौटा दे कि हम नेक अमल करलें बेशक हम यकीन करनेवाले हैं।

13. और अगर हम चाहते तो हम हर नफ़्स को उसकी हिदायत (अज़ खुद ही) अता कर देते लेकिन मेरी तरफ़से (येह) फ़रमान साबित हो चुका है कि मैं ज़रूर सब (मुन्किर) जिन्नत और इन्सानों से दोज़ख़ को भर दूंगा।

الَّذِي أَحْسَنَ كُلَّ شَيْءٍ خَلَقَهُ  
وَبَدَأَ خَلْقَ الْإِنْسَانِ مِنْ طِينٍ ٧

ثُمَّ جَعَلَ نَسْلَهُ مِنْ سُلَالَةٍ مِّنْ مَّاءٍ  
مَّهِينٍ ٨

ثُمَّ سَوَّاهُ وَنَفَخَ فِيهِ مِن رُّوحِهِ وَ  
جَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَ  
الْأَفْئِدَةَ ۖ قَلِيلًا مَّا تَشْكُرُونَ ٩

وَقَالُوا إِذَا ضَلَلْنَا فِي الْأَرْضِ  
عَإِنَّا لَفِي خَلْقٍ جَدِيدٍ ۚ بَلْ هُمْ  
بِلِقَآئِ رَبِّهِمْ كَفِرُونَ ١٠

قُلْ يَتَوَفَّكُم مَّلَكُ الْمَوْتِ الَّذِي  
وُكِّلَ بِكُمْ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّكُمْ تُرْجَعُونَ ١١

وَلَوْ تَرَىٰ إِذِ الْمُجْرِمُونَ نَاكِسُوا  
رُءُوسِهِمْ عِندَ رَبِّهِمْ رَبَّنَا أَبْصَرْنَا  
وَسَمِعْنَا فَآرِجِعْنَا نَعْمَلْ صَالِحًا  
إِنَّا مُوقِنُونَ ١٢

وَلَوْ شِئْنَا لَآتَيْنَا كُلَّ نَفْسٍ هُدًى وَ  
لَكِن حَقَّ الْقَوْلُ مِنِّي لَأَمْلَأَنَّ جَهَنَّمَ  
مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ ١٣

14. पस (अब) तुम मज़ा चखो कि तुमने अपने उस दिनकी पेशी को भुला रखा था, बेशक हमने तुमको भुला दिया है और अपने उन आ'माल के बदले जो तुम करते रहे थे दाइमी अज़ाब चखते रहो।

15. पस हमारी आयतों पर बोही लोग ईमान लाते हैं जिन्हें उन (आयतों) के ज़रीए नसीहत की जाती है तो वोह सज्दह करते हुए गिर जाते हैं और अपने रबकी हम्द के साथ तस्बीह करते हैं और वोह तकबुर नहीं करते।

16. उनके पहलू उनकी ख़ाबगाहों से जुदा रहेते हैं और अपने रबको खौफ़ और उम्मीद (की मिली जुली कैफ़ियत) से पुकारते हैं और हमारे अता कर्दह रिज़्कमें से (हमारी राहमें) खर्च करते हैं।

17. सो किसी को मा'लूम नहीं जो आँखों की ठंडक उनके लिए पोशीदह रखी गई है, येह उन (आ'माले सालेहा) का बदला होगा जो वोह करते रहे थे।

18. भला वोह शख्स जो साहिबे ईमान हो उसकी मिस्ल हो सकता है जो नाफ़रमान हो, (नहीं) येह (दोनों) बराबर नहीं हो सकते।

19. चुनान्वे जो लोग ईमान लाए और नेक आ'माल करते रहे तो उनके लिए दाइमी सुकूनत के बागात हैं (अल्लाह की तरफ़ से उनकी) ज़ियाफ़तो इकराम में उन (आ'माल) के बदले जो वोह करते रहे थे।

20. और जो लोग ना फ़रमान हुए सो उनका ठिकाना दोज़ख़ है। वोह जब भी उससे निकल भागनेका इरादा करेंगे तो उसीमें लौटा दिए जाएंगे और उनसे कहा जाएगा

فَذُوقُوا بِهَا نَسِيتُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ  
هَذَا إِنَّا نَسِينُكُمْ وَذُوقُوا عَذَابَ  
الْخُلْدِ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ⑬

إِنَّمَا يُؤْمِنُ بِآيَاتِنَا الَّذِينَ إِذَا  
ذُكِّرُوا بِهَا خَرُّوا سُجَّدًا وَسَبَّحُوا  
بِحَمْدِ رَبِّهِمْ وَهُمْ لَا يَسْتَكْبِرُونَ ⑭  
تَتَجَافَى جُنُوبُهُمْ عَنِ الْمَضَاجِعِ  
يَدْعُونَ رَبَّهُمْ خَوْفًا وَطَمَعًا وَمِمَّا  
رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ ⑮

فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَّا أُخْفِيَ لَهُمْ مِّنْ  
قُرَّةِ أَعْيُنٍ جَزَاءً بِمَا كَانُوا  
يَعْمَلُونَ ⑯

أَفَمَن كَانَ مُؤْمِنًا كَمَن كَانَ  
فَاسِقًا لَا يَسْتَوُونَ ⑰

أَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
فَلَهُمْ جَنَّاتُ الْمَأْوَىٰ نُزُلًا بِمَا كَانُوا  
يَعْمَلُونَ ⑱

وَأَمَّا الَّذِينَ فَسَقُوا فَمَأْوَاهُمُ  
النَّارُ كُلَّمَا أَرَادُوا أَن يَخْرُجُوا  
مِنْهَا أُعِيدُوا فِيهَا وَقِيلَ لَهُمْ

السجدة 9

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ

के इस आतिशे दोजखका अज़ाब चखते रहो जिसे तुम झुटलाया करते थे।

21. और हम उनको यकीनन (आखिरत के) बड़े अज़ाब से पहले क़रीबतर (दुन्यवी) अज़ाब (का मज़ा) चखाएंगे ताकि वोह (कुफ़्र से) बाज़ आ जाएं।

22. और उस शख्स से बढ़ कर ज़ालिम कौन हो सकता है जिसे उसके रबकी आयतों के ज़रीए नसीहत की जाए फिर वोह उनसे मुंह फेर ले, बेशक हम मुजरिमों से बदला लेनेवाले हैं।

23. और बेशक हमने मूसा (عليه السلام) को किताब (तौरात) अता फ़रमाई तो आप उनकी मुलाकात की निस्वत शक में न रहें (वोह मुलाकात आपसे अज़क़रीब शबे मे'राज होने वाली है) और हमने उसे बनी इसराईल के लिए हिदायत बनाया।

24. और हमने उनमें से जब वोह सब्र करते रहे कुछ इमामो पेशवा बना दिए जो हमारे हुक्म से हिदायत करते रहे, और वोह हमारी आयतों पर यकीन रखते थे।

25. बेशक आपका रब ही उन लोगों के दरमियान क़ियामत के दिन उन (बातों) का फैसला फ़रमा देगा जिन में वोह इख़िलाफ़ किया करते थे।

26. और क्या उन्हें (इस अम्रसे) हिदायत नहीं हुई कि हमने उनसे पहले कितनी ही उम्मतों को हलाक कर डाला था जिनकी रहाइशगाहों में (अब) ये लोग चलते फिरते

ذُوقُوا عَذَابَ النَّارِ الَّتِي كُنْتُمْ بِهِ  
تُكَذِّبُونَ ﴿٢٠﴾

وَلَنَذِيقَنَّ هُم مِّنَ الْعَذَابِ الَّا دُنًى  
دُونَ الْعَذَابِ الْاَكْبَرِ لَعَلَّهُمْ  
يَرْجِعُونَ ﴿٢١﴾

وَمَنْ اَظْلَمُ مِمَّنْ ذُكِّرَ بِآيَاتِ رَبِّهِ  
ثُمَّ اَعْرَضَ عَنْهَا ۗ اِنَّا مِنَ  
الْمُجْرِمِينَ مُتَقَبُّونَ ﴿٢٢﴾

وَلَقَدْ اَتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ فَلَا تَكُنْ  
فِي مِرْيَةٍ مِّنْ لِّقَائِهِ وَجَعَلْنَاهُ  
هُدًى لِّبَنِي إِسْرَءِيلَ ﴿٢٣﴾

وَجَعَلْنَا مِنْهُمْ آيَةً يَّهْدُونَ  
بِأَمْرِنَا لَبَّاسًا صَبْرًا ۗ وَكَانُوا  
بِآيَاتِنَا قَتُونَ ﴿٢٤﴾

إِنَّ رَبَّكَ هُوَ يَقْضِي بَيْنَهُمْ يَوْمَ  
الْقِيَمَةِ فِيمَا كَانُوا فِيهِ  
يَخْتَلِفُونَ ﴿٢٥﴾

أَوَلَمْ يَهْدِ لَهُمْ كَمْ أَهْلَكْنَا مِن  
قَبْلِهِمْ مِّنَ الْقُرُونِ يَيسُّونَ فِي  
مَسْكِنِهِمْ ۗ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ ۖ أَفَلَا



हैं। बेशक उसमें निशानियां हैं, तो क्या वोह सुनते नहीं हैं ?

27. और क्या उन्होंने नहीं देखा कि हम पानीको बंजर ज़मीन की तरफ़ बहा ले जाते हैं, फिर हम उससे खेत निकालते हैं जिससे उनके चौपाए (भी) खाते हैं और वोह खुद भी खाते हैं, तो क्या वोह देखते नहीं हैं ?

28. और केहते हैं येह फैसले (का दिन) कब होगा अगर तुम सच्चे हो।

29. आप फ़रमा दें : फैसले के दिन न काफ़िरों को उनका ईमान फ़ाइदा देगा और न ही उन्हें मोहलत दी जाएगी।

30. पस आप उनसे मुंह फेर लीजिए और इन्तिज़ार कीजिए और वोह लोग (भी) इन्तिज़ार कर रहे हैं।

يَسْمَعُونَ ٢٦

أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّا نَسُوقُ الْبَاءَ إِلَى الْأَرْضِ الْجُرُزِ فَنُخْرِجُ بِهِ زَرْعًا تَأْكُلُ مِنْهُ أَنْعَامُهُمْ وَأَنْفُسُهُمْ ۖ

أَفَلَا يُبْصِرُونَ ٢٧

وَيَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْفَتْحُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ٢٨

قُلْ يَوْمَ الْفَتْحِ لَا يَنْفَعُ الَّذِينَ كَفَرُوا إِيَّائِهِمْ وَلَا هُمْ يُنْظَرُونَ ٢٩

فَاعْرِضْ عَنْهُمْ وَأَنْتَظِرْ إِنَّهُمْ مُنْتَضِرُونَ ٣٠

आयातुहा 73

33 सूरतुल अहज़ाबि म-दनिय्यतुन 90

रुकू आतुहा 9

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. ऐ नबी ! आप अल्लाह के तक्वा पर (हस्बे साबिक् इस्तिफ़ामत से) काइम रहें और काफ़िरों और मुनाफ़िकों का (येह) केहना (कि हमारे साथ मज़हबी समझौता कर लें हरगिज़) न मानें, बेशक अल्लाह ख़ूब जाननेवाला बड़ी हक्मतवाला है।

2. और आप उस (फ़रमान) की पैरवी जारी रखिए जो आपके पास आपके रबकी तरफ़से वही किया जाता है, बेशक अल्लाह उन कामों से ख़बरदार है जो तुम अंजाम देते हो।

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ اتَّقِ اللَّهَ وَلَا تُطِعِ الْكَافِرِينَ وَالْمُنَافِقِينَ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا ١

وَاتَّبِعْ مَا يُوحَىٰ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا ٢

3. और अल्लाह पर भरोसा (जारी) रखिए और अल्लाह ही कारसाज़ काफ़ी है।

4. अल्लाहने किसी आदमीके लिए उसके पेहलू में दो दिल नहीं बनाए, और उसने तुम्हारी बीवियों को जिन्हें तुम जिहार करते हूए मां केह देते हो तुम्हारी माएं नहीं बनाया, और न तुम्हारे मुंह बोले बेटोंको तुम्हारे (हकीकी) बेटे बनाया, ये सब तुम्हारे मुंहकी अपनी बातें हैं और अल्लाह हक़ बात फ़रमाता है और वोही (सीधा) रास्ता दिखाता है।

5. तुम उन (मुंह बोले बेटों) को उनके बाप (ही के नाम) से पुकारा करो, येही अल्लाहके नज़दीक ज़ियादह अद्ल है, फिर अगर तुम्हें उनके बाप मा'लूम न हों तो (वोह) दीन में तुम्हारे भाई हैं और तुम्हारे दोस्त हैं। और इस बातमें तुम पर कोई गुनाह नहीं जो तुमने ग़लती से कही लेकिन (उस पर ज़रूर गुनाह होगा) जिसका इरादा तुम्हारे दिलोंने किया हो, और अल्लाह बहुत बख़्शनेवाला बहुत रहम फ़रमानेवाला है।

6. येह नबिय्ये (मुकर्रम ﷺ) मोमिनों के साथ उनकी जानों से ज़ियादह करीब और हक़दार हैं और आपकी अज़्वाजे (मुतहहरात) उनकी माएं हैं, और ख़ूनी रिश्तेदार अल्लाहकी किताबमें (दीगर) मोमिनीन और मुहाजिरीन की निस्बत (तक्सीमे विरासत में) एक दूसरे के ज़ियादह हक़दार हैं सिवाए इसके कि तुम अपने दोस्तों पर एहसान करना चाहो, येह हुक्म किताबे (इलाही) में लिखा हुआ है।

وَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ ۖ وَكَفَىٰ بِاللَّهِ  
وَكَيْلًا ۝

مَا جَعَلَ اللَّهُ لِرَجُلٍ مِّن قَلْبَيْنِ فِي  
جَوْفِهِ ۚ وَمَا جَعَلَ أَرْوَاجَكُمْ أَرْوَاجَ  
نِسَاءٍ ۚ وَمَن مِّنْكُمْ أُمّهتكم ۚ وَمَا  
جَعَلَ أَدْعِيَاءَكُمْ أَبْنَاءَكُمْ ۚ ذٰلِكُمْ  
قَوْلُكُمْ بِأَفْوَاهِكُمْ ۚ وَاللّٰهُ يَقُولُ  
الْحَقَّ ۚ وَهُوَ يَهْدِي السَّبِيلَ ۝

أَدْعُوهُمْ لِأَبَائِهِمْ ۚ هُوَ أَقْسَطُ  
عِنْدَ اللَّهِ ۚ فَإِن لَّمْ تَعْلَمُوا آبَاءَهُمْ  
فَإِخْوَانُكُمْ فِي الدِّينِ وَمَوَالِيكُمْ ۚ وَ  
لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ فِيمَا أَخْطَأْتُمْ  
بِهِ ۚ وَلٰكِن مَّا تَعَمَّدَتْ قُلُوبُكُمْ  
وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا ۝

النَّبِيُّ أَوْلىٰ بِالْمُؤْمِنِينَ مِّنْ  
أَنفُسِهِمْ وَأَرْوَاجُهُ أُمَّهَتُهُمْ ۚ وَأُولُو  
الْأَرْحَامِ بَعْضُهُمْ أَوْلىٰ بِبَعْضٍ فِي  
كِتَابِ اللَّهِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَ  
الْمُهَاجِرِينَ إِلَّا أَنْ تَفْعَلُوا إِلَىٰ  
أَوْلِيَائِكُمْ مَّعْرُوفًا ۚ كَانَ ذٰلِكَ فِي  
الْكِتَابِ مَسْطُورًا ۝

7. और (ऐ हबीब ! याद कीजिए) जब हमने अंबिया से उन (की तबलीगे रिसालत) का अहद लिया और (खुसूसन) आपसे और नूह से और इब्राहीमसे और मूसा से और ईसा इब्ने मरयम (عليه السلام) से और हमने उनसे निहायत पुख्ता अहद लिया।

8. ताकि (अल्लाह) सच्चों से उनके सच के बारे में दर्याप्त फरमाए और उसने काफ़िरों के लिए दर्दनाक अज़ाब तैयार कर रखा है।

9. ऐ ईमानवालो ! अपने ऊपर अल्लाहका एहसान याद करो जब (कुफ़ार की) फौजें तुम पर आ पहुंचीं, तो हमने उन पर हवा और (फ़रिश्तों के) लश्करों को भेजा जिन्हें तुमने नहीं देखा, और जो कुछ तुम करते हो अल्लाह उसे खूब देखनेवाला है।

10. जब वोह (काफ़िर) तुम्हारे उपर (वादीकी बालाई मशरिकी जानिब) से और तुम्हारे नीचे (वादी की ज़ेरीं मग़रिबी जानिब) से चढ़ आए थे और जब (हैबतसे तुम्हारी) आँखें फिर गई थीं और (देहशत से तुम्हारे) दिल हलकूम तक आ पहुंचे थे और तुम (ख़ौफ़ो उम्मीदकी कैफ़ियत में) अल्लाहकी निस्बत मुख़्तलिफ़ गुमान करने लगे थे।

11. उस मुक़ाम पर मोमिनोंकी आज़माइशकी गई और उन्हें निहायत सख़्त झटके दिए गए।

12. और जब मुनाफ़िक लोग और वोह लोग जिनके दिलों में (कमज़ोरिए अक़ीदा और शको शुबहकी) बीमारी थी, येह केहने लगे कि हमसे अल्लाह और उसके

وَإِذْ أَخَذْنَا مِنَ النَّبِيِّينَ مِيثَاقَهُمْ  
وَمِنْكَ وَمِنْ نُوحٍ وَإِبْرَاهِيمَ  
وَمُوسَىٰ وَعِيسَىٰ ابْنِ مَرْيَمَ  
أَخَذْنَا مِنْهُم مِّيثَاقًا عَلِيمًا ﴿٧﴾

لِيَسْأَلَ الصّٰدِقِيْنَ عَنْ صِدْقِهِمْ  
وَاعِدٌ لِّلْكَافِرِيْنَ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٨﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذْ كُرُوا نِعْمَةَ  
اللّٰهِ عَلَيْكُمْ إِذْ جَاءَكُمُ الْجُنُودُ  
فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا وَجُنُودًا  
لَّمْ تَرَوْهَا وَكَانَ اللّٰهُ بِمَا تَعْمَلُونَ  
بَصِيرًا ﴿٩﴾

إِذْ جَاءَكُمْ مِنْ فَوْقِكُمْ وَمِنْ  
أَسْفَلِ مِنْكُمْ وَإِذْ زَاغَتِ الْأَبْصَارُ  
وَبَلَغَتِ الْقُلُوبُ الْحَنَاجِرَ وَتَظُنُّونَ  
بِاللّٰهِ الظُّنُونَا ﴿١٠﴾

هَٰذَا لِكِ ابْتِلَآءِ الْمُؤْمِنُونَ وَزُلْزِلُوا  
زُلْزَالًا شَدِيدًا ﴿١١﴾

وَإِذْ يَقُولُ الْمُنَافِقُونَ وَالَّذِينَ فِي  
قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ مَّا وَعَدَنَا اللّٰهُ



रसूल ने सिर्फ़ धोके और फरेब के लिए (फ़तह का) वा'दा किया था।

13. और जबकि उनमें से एक गिरोह केहने लगा : ऐ अहले यसरब ! तुम्हारे (बहिफ़ाज़त) ठेहरनेकी कोई जगह नहीं रही, तुम वापस (घरोंको) चले जाओ और उनमें से एक गिरोह नबी (अकरम ﷺ) से येह केहते हुए (वापस जानेकी) इजाज़त मांगने लगा कि हमारे घर खुले पड़े हैं, हालां कि वोह खुले न थे, वोह (उस बहाने से) सिर्फ़ फ़रार चाहते थे।

14. और अगर उन पर मदीनाके अतराफ़ो अक्नाफ़ से फौज़ें दाख़िल कर दी जातीं फिर इन (निफ़ाक़ का अक़ीदा रखनेवालों) से फ़िलए (कुफ़्रो शिक) का सवाल किया जाता तो वोह उस (मुतालबे) को भी पूरा कर देते, और थोड़े से तक्कुफ़ केसिवा उसमें ताख़ीर न करते।

15. और बेशक उन्होंने उससे पहले अल्लाह से अहद कर रखा था के पीठ फेर कर न भागेंगे और अल्लाह से किए हुए अहद की (ज़रूर) बाज़पुर्स होगी।

16. फ़रमा दीजिए : तुम्हें फ़रार हरगिज़ कोई नफ़ा' न देगा, अगर तुम मौत या क़त्ल से (डर कर) भागे हो तो तुम थोड़ी सी मुद्दत के सिवा (ज़िन्दगानी का) कोई फ़ाइदा न उठा सकोगे।

17. फ़रमा दीजिए : कौन ऐसा शख्स है जो तुम्हें अल्लाहसे बचा सकता है अगर वोह तक्लीफ़ देना चाहे या तुम पर रहमतका इरादा फ़रमाए, और वोह अपने लिए अल्लाह के सिवा न कोई कारसाज़ पाएंगे और न कोई मददगार।

وَرَسُولُهُ إِلَّا عُرُوءًا ۝۱۲

وَإِذْ قَالَتْ طَائِفَةٌ مِّنْهُمْ يَا أَهْلَ يَثْرِبَ لَا مُقَامَ لَكُمْ فَارْجِعُوا ۚ وَيَسْتَأْذِنُ فَرِيقٌ مِّنْهُمُ النَّبِيَّ يَقُولُونَ إِنَّ بُيُوتَنَا عَوْرَةٌ وَمَا هِيَ بِعَوْرَةٍ إِن يُرِيدُونَ إِلَّا فِرَارًا ۝۱۳

وَلَوْ دَخَلَتْ عَلَيْهِمْ مِّنْ أَقْطَارِهَا ثُمَّ سُلِوا الْفِتْنَةَ لَاتَوَّاهَا وَمَا تَكْتَبُوهَا إِلَّا يَسِيرًا ۝۱۴

وَلَقَدْ كَانُوا عَاهَدُوا اللَّهَ مِنْ قَبْلُ لَا يُولُونَ إِلَّا دُبَارًا ۖ وَكَانَ عَهْدُ اللَّهِ مَسْئُولًا ۝۱۵

قُلْ لَّن يَنْتَفِعُكُمُ الْفِرَارُ إِن فَرَرْتُمْ مِّنَ الْمَوْتِ أَوِ الْقَتْلِ وَإِذَا لَا تَسْتَعِينُونَ إِلَّا قَلِيلًا ۝۱۶

قُلْ مَنْ ذَا الَّذِي يَعْصِيكُم مِّنَ اللَّهِ ۚ إِن أَرَادَ بِكُمْ سُوءًا أَوْ أَرَادَ بِكُمْ رَحْمَةً ۖ وَلَا يَجِدُونَ لَهُم مِّن دُونِ اللَّهِ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا ۝۱۷

18. बेशक अल्लाह तुमसे उन लोगों को जानता है जो (रसूल ﷺ से और उनकी मदद में जिहाद से) रोकते हैं और जो अपने भाइयों से कहते हैं कि हमारी तरफ आ जाओ और ये लोग लड़ाई में नहीं आते मगर बहुत ही कम।

19. तुम्हारे हक़ में बख़ील हो कर (ऐसा करते हैं), फिर जब ख़ौफ़ (की हालत) पेश आ जाए तो आप देखेंगे कि वोह आपकी तरफ़ तकते होंगे (और) उनकी आँखें उस शख्स की तरह घूमती होंगी जिस पर मौतकी ग़शी तारी हो रही हो, फिर जब ख़ौफ़ जाता रहे तो तुम्हें तेज़ ज़बानों के साथ ता'ने देंगे (आजुर्दह करेंगे, उनका हाल ये है कि) माले ग़नीमत पर बड़े हरीस हैं। ये लोग (हकीकत में) ईमान ही नहीं लाए, सो अल्लाहने उनके आ'माल ज़ब्त कर लिए हैं और येह अल्लाह पर आसान था।

20. येह लोग (अभी तक येह) गुमान करते हैं कि काफ़िरों के लश्कर (वापस) नहीं गए और अगर वोह लश्कर (दोबारा) आ जाएं तो येह चाहेंगे कि काश! वोह देहातियों में जा कर बादिया नशीन हो जाएं (और) तुम्हारी खबरें दर्याफ़्त करते रहें, और अगर वोह तुम्हारे अंदर मौजूद हों तो भी बहुत ही कम लोगों के सिवा वोह जंग नहीं करेंगे।

21. फ़िल हकीकत तुम्हारे लिए रसूलुल्लाह (ﷺ की ज़ात) में निहायत ही हसीन नमूनए (हयात) है हर उस शख्स के लिए जो अल्लाह (से मिलने) की और यौमे आख़िरत की उम्मीद रखता है और अल्लाहका ज़िक्र कसरत से करता है।

22. और जब अहले ईमान ने (काफ़िरों के) लश्कर देखे तो बोल उठे कि येह है जिसका अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) ने हमसे वा'दा फ़रमाया था और अल्लाह और

قَدْ يَعْلَمُ اللَّهُ الْمُعَوِّقِينَ مِنْكُمْ وَ  
الْقَائِلِينَ لِإِخْوَانِهِمْ هَلُمَّ إِلَيْنَا  
وَلَا يَأْتُونَ الْبَاسَ إِلَّا قَلِيلًا ۝۱۸

أَشْحَةً عَلَيْكُمْ ۖ فَإِذَا جَاءَ الْخَوْفُ  
رَأَيْتَهُمْ يَنْظُرُونَ إِلَيْكَ تَدُورُ أَعْيُنُهُمْ  
كَالَّذِي يُغْشَى عَلَيْهِ مِنَ الْمَوْتِ ۖ فَإِذَا  
ذَهَبَ الْخَوْفُ سَلَقُوكُمْ بِالنِّسَةِ  
حَدَادٍ أَشْحَةً عَلَى الْخَيْرِ ۖ أُولَٰئِكَ لَمْ  
يُؤْمِنُوا فَأَحْبَطَ اللَّهُ أَعْمَالَهُمْ ۖ وَكَانَ

ذَٰلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا ۝۱۹

يَحْسَبُونَ الْأَحْزَابَ لَمْ يَذْهَبُوا ۖ  
وَإِنْ يَأْتِ الْأَحْزَابُ يَوَدُّوْنَ  
أَنْهُمْ بِادُورٍ فِي الْأَعْرَابِ يَسْأَلُونَ  
عَنْ أُنْبِيَائِهِمْ ۖ وَكَوْكَأُوا فِيكُمْ مِمَّا  
فُتِنُوا إِلَّا قَلِيلًا ۝۲۰

لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ  
حَسَنَةٌ لِّمَن كَانَ يَرْجُوا اللَّهَ وَالْيَوْمَ  
الْآخِرَ وَذَكَرَ اللَّهَ كَثِيرًا ۝۲۱

وَلَسَا رَأَى الْمُؤْمِنُونَ الْأَحْزَابَ ۖ  
قَالُوا هَٰذَا مَا وَعَدَنَا اللَّهُ وَرَسُولُهُ

उसके रसूल (ﷺ) ने सच फ़रमाया है सो इस (मन्ज़र) से उनके ईमान और इताअत गुजारी में इज़ाफ़ा ही हुआ।

23. मोमिनों में से (बहुतसे) मदों ने वोह बात सच कर दिखाई जिस पर उन्होंने अल्लाहसे अहद किया था, पस उनमें से कोई (तो शहादत पा कर) अपनी नज़र पूरी कर चुका है और उन में से कोई (अपनी बारी का) इन्तिज़ार कर रहा है, मगर उन्होंने (अपने अहदमें) ज़रा भी तब्दीली नहीं की।

24. (येह) इसलिए कि अल्लाह सच्चे लोगों को उनकी सच्चाई का बदला दे और मुनाफ़िकों को चाहे तो अज़ाब दे या उनकी तौबा कुबूल फ़रमा ले। बेशक अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला बड़ा रहम फ़रमानेवाला है।

25. और अल्लाहने काफ़िरोंको उनके गुस्सेकी जलन के साथ (मदीनासे ना मुराद) वापस लौटा दिया कि वोह कोई कामयाबी न पा सके, और अल्लाह ईमानवालों के लिए जंगे (अहज़ाब) में काफ़ी होगा, और अल्लाह बड़ी कुव्वतवाला इज़्ज़तवाला है।

26. और (बनू कुरैज़ा के) जिन अहले किताबने उन (काफ़िरों) की मदद की थी अल्लाहने उन्हें (भी) उनके क़िल्ओं से उतार दिया और उनके दिलों में (इस्लामका) रो'ब डाल दिया तुम (उनमें से) एक गिरोह को (उनके जंगी जराइम की पादाशमें) क़त्ल करते हो और एक गिरोह को जंगी कैदी बनाते हो।

27. और उसने तुम्हें उन (जंगी दुश्मनों) की ज़मीन का और उनके घरोंका और उनके अमवालका और उस (मफ़तूहा) ज़मीन का जिसमें तुमने (पहले) क़दम भी न

وَصَدَقَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَمَا آدَاهُمْ  
إِلَّا إِيْمَانًا وَتَسْلِيمًا ۝

مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رَجُلٌ صَدَقُوا مَا  
عَاهَدُوا اللَّهَ عَلَيْهِ فَمِنْهُمْ مَّنْ قَضَىٰ  
نَحْبَهُ وَمِنْهُمْ مَّنْ يَنْتَظِرُ ۖ وَمَا  
بَدَّلُوا تَبْدِيلًا ۝

لَيَجْزِيَ اللَّهُ الصَّادِقِينَ بِصِدْقِهِمْ  
وَيُعَذِّبَ الْمُنَافِقِينَ إِن شَاءَ  
أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ ۖ إِنَّ اللَّهَ كَانَ  
غَفُورًا رَّحِيمًا ۝

وَرَادَّ اللَّهُ الَّذِينَ كَفَرُوا بِغَيْظِهِمْ لَمْ  
يَنَالُوا خَيْرًا ۖ وَكَفَىٰ اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ  
الْقِتَالَ ۖ وَكَانَ اللَّهُ قَوِيًّا عَزِيزًا ۝  
وَأَنْزَلَ الَّذِينَ ظَاهَرُوهُمْ مِّنْ  
أَهْلِ الْكِتَابِ مِنْ صَيَاصِيهِمْ ۖ  
وَقَذَفَ فِي قُلُوبِهِمُ الرُّعْبَ ۖ فَرِيقًا  
تَقْتُلُونَ وَتَأْسِرُونَ فَرِيقًا ۝

وَأَوْشَكْتُمْ أَرْضَهُمْ وَدِيَارَهُمْ  
وَأَمْوَالَهُمْ وَأَرْضًا لَّمْ تَكُونِهَا



रखा था मालिक बना दिया और अल्लाह हर चीज़ पर बड़ा क़ादिर है।

28. ऐ नबिय्ये (मुकर्रम ! ) अपनी अज़वाज से फ़रमा दें कि अगर तुम दुनिया और उसकी ज़ीनतों आराइश की ख़्वाहिशमंद हो तो आओ मैं तुम्हें मालो मताअ दे दूँ और तुम्हें हुस्ने सुलूक के साथ रुख़सत कर दूँ।

29. और अगर तुम अल्लाह और उसके रसूल और दारे आख़िरतकी तलबगार हो तो बेशक अल्लाहने तुममें नेक़ूकार बीबियों के लिए बहुत बड़ा अज़्र तैयार फ़रमा रखा है।

30. ऐ अज़वाजे नबिय्ये (मुकर्रम ! ) तुम में से कोई ज़ाहिरी मा'सियत की मुर्तकिब हो तो उस के लिए अज़ाब दोगुना कर दिया जाएगा और येह अल्लाह पर बहुत आसान है।

وَكَانَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرًا ۝٢٧

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ لِّأَزْوَاجِكَ إِن كُنْتُنَّ تُرِدْنَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَزِينَتَهَا فَتَعَالَيْنَ أُمَتِّعْكُنَّ وَأُسَرِّحْكُنَّ سَرَاحًا جَبِيلًا ۝٢٨

وَإِن كُنْتُنَّ تُرِدْنَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَالدَّارَ الْآخِرَةَ فَإِنَّ اللَّهَ أَعَدَّ لِمُحْسِنَاتٍ مِنكُنَّ أَجْرًا عَظِيمًا ۝٢٩

يُنْسَاءُ النَّبِيُّ مِنْ يَآتٍ مِنكُنَّ بِفَاحِشَةٍ مُّبِينَةٍ يُصْعَفُ لَهَا الْعَذَابُ ضِعْفَيْنِ ۝٣٠ وَكَانَ ذَٰلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا ۝٣١

31. और तुम में से जो अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की इताअत गुज़ार रही और नेक आ'माल करती रही तो हम उनका सवाब (भी) उन्हें दोगुना देंगे और हमने उनके लिए (जन्नत में) बा इज़्ज़त रिज़्क तैयार कर रखा है।

32. ऐ अज़वाजे पयग़म्बर ! तुम औरतों में से किसी एक की भी मिस्ल नहीं हो, अगर तुम परहेज़गार रेहना चाहती हो तो (मर्दों से हस्बे ज़ूरत) बात करने में नर्म लेहजा इख़्तियार न करना कि जिसके दिलमें (निफ़ाक़ की) बीमारी है (कहीं) वोह लालच करने लगे और (हमेशा) शक और लचक से महफूज़ बात करना।

33. और अपने घरों में सुकून से क़ियाम पज़ीर रेहना और पुरानी जाहिलिय्यत की तरह ज़ेबो ज़ीनत का इज़हार मत करना, और नमाज़ काइम रखना और ज़कात देते रेहना और अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की इताअत गुज़ारी में रेहना, बस अल्लाह येही चाहता है कि ऐ (रसूल ﷺ के) अहले बैत ! तुमसे हर क़िस्म के गुनाह का मेल (और शक्को नक्स की गर्द तक) दूर कर दे और तुम्हें (कामिल) तहारत से नवाज़ कर बिल्कुल पाक साफ़ कर दे।

34. और तुम अल्लाहकी आयतों को और (रसूल ﷺ की) सुन्नतो ह़िक्मत को जिनकी तुम्हारे घरों में तिलावत की जाती है याद रखा करो, बेशक अल्लाह (अपने अवलिया के लिए) साहिबे लुत्फ़ (और सारी मख़्लूक के लिए) ख़बरदार है।

35. बेशक मुसलमान मर्द और मुसलमान औरतें, और मोमिन मर्द और मोमिन औरतें, और फ़रमांबरदार मर्द

وَمَنْ يَّقْنُتْ مِنْكُنَّ لِلّٰهِ وَرَسُولِهِ و تَعْمَلْ صَالِحًا نُؤْتِهَا أَجْرَهَا مَرَّتَيْنِ ۖ وَ أَعْتَدْنَا لَهَا رِزْقًا كَرِيمًا ۝۳۱

يُنِسَاءَ النَّبِيِّ لَسْتُنَّ كَأَحَدٍ مِّنَ النِّسَاءِ إِنِ اتَّقَيْتُنَّ فَلَا تَخْضَعْنَ بِالْقَوْلِ فَيَطْمَعَ الَّذِي فِي قَلْبِهِ مَرَضٌ وَقُلْنَ قَوْلًا مَعْرُوفًا ۝۳۲

وَقَرْنَ فِي بُيُوتِكُنَّ وَلَا تَبَرَّجْنَ تَبَرُّجَ الْجَاهِلِيَّةِ الْأُولَىٰ وَأَقِمْنَ الصَّلَاةَ وَآتِينَ الزَّكَاةَ وَأَطِعْنَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ ۚ إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيُذْهِبَ عَنْكُمُ الرِّجْسَ أَهْلَ الْبَيْتِ وَيُطَهِّرَكُمْ تَطْهِيرًا ۝۳۳

وَاذْكُرْنَ مَا يُتْلَىٰ فِي بُيُوتِكُنَّ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ وَالْحِكْمَةِ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ لَطِيفًا خَبِيرًا ۝۳۴

إِنَّ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَالْقَنَاتِينَ

और फ़रमांबरदार औरतें, और सिद्कवाले मर्द और सिद्कवाली औरतें, और सब्रवाले मर्द और सब्रवाली औरतें और अज़िज़ीवाले मर्द और अज़िज़ीवाली औरतें, और सदका व ख़ैरात करनेवाले मर्द और सदका व ख़ैरात करनेवाली औरतें और रोज़ादार मर्द और रोज़ादार औरतें, और अपनी शर्मगाहों की हिफ़ाज़त करनेवाले मर्द और हिफ़ाज़त करनेवाली औरतें, और कसरत से अल्लाह का ज़िक्र करनेवाले मर्द और ज़िक्र करनेवाली औरतें, अल्लाह ने इन सब के लिए बख़्शिश और अज़ीम अज़्र तैयार फ़रमा रखा है।

36. और न किसी मोमिन मर्द को (येह) हक़ हासिल है और न किसी मोमिन औरतको कि जब अल्लाह और उसका रसूल (ﷺ) किसी काम का फैसला (या हुक्म) फ़रमा दें तो उनके लिए अपने (उस) काम में (करने या न करने का) कोई इख़्तियार हो, और जो शख्स अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की ना फ़रमानी करता है तो वोह यकीनन खुली गुमराही में भटक गया।

37. और (ऐ हबीब!) याद कीजिए जब आपने उस शख्स से फ़रमाया जिस पर अल्लाहने इन्आम फ़रमाया था और उस पर आपने (भी) इन्आम फ़रमाया था कि तू अपनी बीवी (ज़ैनब) को अपनी ज़ौजियत में रोके रख और अल्लाह से डर और आप अपने दिल में वोह बात ★ पोशीदा रख रहे थे जिसे अल्लाह ज़ाहिर फ़रमानेवाला था और आप (दिलमें हयाअन) लोगों (की ता'ना ज़नी) का ख़ौफ़ रखते थे। (ऐ हबीब! लोगों को खातिर में लाने की कोई ज़रूरत न थी) और फ़क़त अल्लाह ही ज़ियादह

وَالْقَنَاطِیْنِ وَالصّٰدِقِیْنَ وَالصّٰدِقَاتِ  
وَالصّٰبِرِیْنَ وَالصّٰبِرَاتِ وَالْخٰشِعِیْنَ  
وَالْخٰشِعَاتِ وَالْمُتَصَدِّقِیْنَ وَالْمُتَصَدِّقَاتِ  
وَالصّٰאِیِّیْنَ وَالصّٰبِتِ وَالْحٰفِظِیْنَ  
فُرُوجَهُمْ وَالْحٰفِظَاتِ وَالذّٰكِرِیْنَ  
اللّٰهَ كَثِیْرًا وَالذّٰكِرَاتِ اَعَدَّ اللّٰهُ  
لَهُمْ مَّغْفَرَةً وَّاَجْرًا عَظِیْمًا ۝۳۵

وَمَا كَانَ لِمُوْمِنٍ وَّلَا مُؤْمِنَةٍ اِذَا  
قَضٰی اللّٰهُ وَرَاسُوْلُهُ اَمْرًا اَنْ  
یَّكُوْنَ لَهُمُ الْخِیْرَةُ مِنْ اَمْرِهٖمْ  
وَمَنْ یَّعْصِ اللّٰهَ وَرَاسُوْلَهٗ فَقَدْ  
صَلَّ صَلًّا مُّبِیْنًا ۝۳۶

وَ اِذْ تَقُوْلُ لِلزَّیْنٰی اَنْعَمَ اللّٰهُ  
عَلِیْهِ وَاَنْعَمْتَ عَلَیْهِ اٰمْسِكْ  
عَلِیْكَ زَوْجَكَ وَاتَّقِ اللّٰهَ وَتُخْفِیْ  
فِیْ نَفْسِكَ مَا اللّٰهُ مُبْدِیْهِ وَ  
تَخْشٰی النَّاسَ ۚ وَاللّٰهُ اَحَقُّ اَنْ  
تَخْشَهٗ ۚ فَاَلَمَّا قَضٰی زَیْدٌ مِنْهَا

★ (कि ज़ैनब की तुम्हारे साथ मुसालेहत न हो सकेगी और मन्शाए एज़दी के तहत वोह तलाक़ के बाद अज़वाजे मुतहहरात में दाख़िल होंगी)



हक़दार है कि आप उसका ख़ौफ़ रखें (और वोह आप से बढ़ कर किस में है?) फिर जब (आपके मु-त-बन्ना) ज़ैदने उसे तलाक़ देनेकी गरज़ पूरी कर ली, तो हमने उससे आपका निकाह कर दिया ताकि मोमिनों पर उनके मुंह बोले बेटोंकी बीवियों (के साथ निकाह) के बारे में कोई हरज न रहे जब कि (तलाक़ दे कर) वोह उनसे बे गरज़ हो गए हों, और अल्लाह का हुक्म तो पूरा किया जानेवाला ही था।

38. और नबी (ﷺ) पर उस काम (की अंजाम दही) में कोई हरज नहीं है जो अल्लाह ने उनके लिए फ़र्ज फ़रमा दिया है, अल्लाह का येही तरीका-व-दस्तूर उन लोगों में (भी रहा) है जो पहले गुज़र चुके, और अल्लाह का हुक्म फैसला है जो पूरा हो चुका।

39. वोह (पहले) लोग अल्लाह के पैग़ामात पहुंचाते थे और उसका ख़ौफ़ रखते थे और अल्लाहके सिवा किसी से नहीं डरते थे, और अल्लाह हिसाब लेनेवाला काफ़ी है।

40. मुहम्मद (ﷺ) तुम्हारे मर्दों में से किसी के बाप नहीं हैं लेकिन वोह अल्लाह के रसूल हैं और सब अंबिया के आख़िर में (सिल्सिलए नुबुव्वत खत्म करनेवाले) हैं, और अल्लाह हर चीज़ का ख़ूब इल्म रखनेवाला है।

41. ऐ ईमानवालो ! तुम अल्लाह का कसरत से ज़िक्र किया करो।

42. और सुब्हो शाम उसकी तस्बीह किया करो।

43. वोही है जो तुम पर दुरूद भेजता है और उसके फ़रिश्ते

وَكُرًا رَّوَّجْنَهَا لَكُنَّ لَا يَكُونُ  
عَلَى الْمُؤْمِنِينَ حَرَجٌ فِي  
أَزْوَاجٍ أَدْعِيَاهُمْ إِذَا قَضَوْا  
مِنْهُنَّ وَكُرًا ۖ وَكَانَ أَمْرُ اللَّهِ  
مَفْعُولًا ۝۳۷

مَا كَانَ عَلَى النَّبِيِّ مِنْ حَرَجٍ  
فِيمَا فَرَضَ اللَّهُ لَهُ ۖ سُنَّةَ اللَّهِ  
فِي الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ قَبْلُ ۖ وَ  
كَانَ أَمْرُ اللَّهِ قَدَرًا مَقْدُورًا ۝۳۸  
الَّذِينَ يُبَلِّغُونَ رِسَالَاتِ اللَّهِ  
وَيَخْشَوْنَهُ ۖ وَلَا يَخْشَوْنَ أَحَدًا  
إِلَّا اللَّهَ ۖ وَكَفَى بِاللَّهِ حَسِيبًا ۝۳۹  
مَا كَانَ مُحَمَّدٌ أَبَا أَحَدٍ مِّنْ  
رِّجَالِكُمْ وَلَكِن رَّسُولَ اللَّهِ ۖ وَ  
خَاتَمَ النَّبِيِّينَ ۖ وَكَانَ اللَّهُ بِكُلِّ  
شَيْءٍ عَلِيمًا ۝۴۰

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اذْكُرُوا اللَّهَ  
ذِكْرًا كَثِيرًا ۝۴۱

وَسَبِّحُوهُ بُكْرَةً وَأَصِيلًا ۝۴۲  
هُوَ الَّذِي يُصَلِّي عَلَيْكُمْ ۖ وَ

भी, ताकि तुम्हें अंधेरों से निकाल कर नूर की तरफ़ ले जाए, और वोह मोमिनों पर बड़ी महरबानी फ़रमानेवाला है।

44. जिस दिन वोह (मोमिन) उससे मुलाकात करेंगे तो उन (की मुलाकात) का तोहफ़ा सलाम होगा, और उसने उनके लिए बड़ी अज़मतवाला अज़्र तैयार कर रखा है।

45. ऐ नबिय्ये (मुकर्रम!) बेशक हमने आपको (हक् और खल्क का) मुशाहिदा करनेवाला और (हुस्ने आखिरत की) खुशख़बरी देनेवाला और (अज़ाबे आखिरत का) डर सुनानेवाला बना कर भेजा है।

46. और उसके इज़्ज से अल्लाह की तरफ़ दा'वत देने वाला और मुनव्वर करनेवाला आप़ताब (बना कर भेजा है)।

47. और अहले ईमान को इस बातकी बशारत दे दें कि उनके लिए अल्लाह का बड़ा फ़ज़ल है। (कि वोह उस ख़ातिमुल अंबिया की निस्बते गुलामी में हैं)।

48. और आप काफ़िरों और मुनाफ़िकों का (येह) केहना (कि हमारे साथ मज़हबी समझौता कर लें हरगिज़) न मानें और उन की ईज़ा रसानी से दर गुज़र फ़रमाएं, और अल्लाह पर भरोसा (जारी) रखें, और अल्लाह ही (हक्को बातिल की मा'रेका आराई में) काफ़ी कारसाज़ है।

49. ऐ ईमानवालो ! जब तुम मोमिन औरतों से निकाह करो फिर तुम उन्हें तलाक़ दे दो क़ब्ल इसके कि तुम उन्हें मस करो (या'नी ख़िल्वते सहीहा करो) तो तुम्हारे लिए उन पर कोई इद्त (वाजिब) नहीं है कि तुम उसे शुमार

مَلِكْتَهُ لِيُخْرِجَكُم مِّنَ الظُّلُمَاتِ  
إِلَى النُّورِ ۖ وَكَانَ بِالْمُؤْمِنِينَ  
رَاحِمًا ۝۳۳

تَجِيئَهُمْ يَوْمَ يَلْقَوْنَهُ سَلَامٌ ۚ  
وَأَعَدَّ لَهُمْ أَجْرًا كَرِيمًا ۝۳۴

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ  
شَاهِدًا وَمُبَشِّرًا وَنَذِيرًا ۝۳۵

وَدَاعِيًا إِلَى اللَّهِ بِإِذْنِهِ وَسِرَاجًا  
مُّبِيرًا ۝۳۶

وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ بِأَنَّ لَهُم مِّنَ  
اللَّهِ فَضْلًا كَبِيرًا ۝۳۷

وَلَا تُطِعِ الْكَافِرِينَ وَالْمُنَافِقِينَ  
وَدَعِ أَذُنَهُمْ وَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ ۖ  
وَكَفَى بِاللَّهِ وَكِيلًا ۝۳۸

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نَكَحْتُمُ  
الْمُؤْمِنَاتِ ثُمَّ طَلَقْتُمُوهُنَّ مِنْ  
قَبْلِ أَنْ تَمْسُوهُنَّ فَمَا لَكُمْ

करने लगे, पस उन्हें कुछ मालो मताअ दो और उन्हें अच्छी तरह हुस्ने सुलूक के साथ रुख़सत करो।

50. ऐ नबी ! बेशक हमने आपके लिए आपकी वोह बीवियां हलाल फ़रमा दी हैं जिनका महर आपने अदा फ़रमा दिया है और जो (अहकामे इलाही के मुताबिक़) आपकी ममलूक हैं, जो अल्लाहने आपको माले ग़नीमत में अता फ़रमाई हैं, और आपके चचा की बेटियां, और आपकी फूफियों की बेटियां, और आपके मामूं की बेटियां, और आपकी ख़ालाओंकी बेटियां, जिन्होंने आपके साथ हिजरत की है और कोई भी मोमिना औरत बशर्ते कि वोह अपने आपको नबी (ﷺ) के निकाह) के लिए दे दे और नबी (ﷺ) भी) उसे अपने निकाह में लेनेका इरादा फ़रमाएं (तो येह सब आपके लिए हलाल हैं), (येह हुक्म) सिर्फ़ आपके लिए खास है (उम्मत के) मोमिनो के लिए नहीं, वाकई हमें मा'लूम है जो कुछ हमने उन (मुसलमानों) पर उनकी बीवियों और उनकी ममलूका बांदियों के बारे में फ़र्ज किया है, (मगर आपके हक़में तअहुदे अज़वाज की हिल्लत का खुसूसी हुक्म इस लिए है) ताकि आप पर (उम्मत में ता'लीमो तरबिय्यते निस्वां के वसीअ इन्तिज़ाम में) कोई तंगी न रहे, और अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला बड़ा रहम फ़रमानेवाला है।

51. (ऐ हबीब ! आपको इख़्तियार है) उनमें से जिस (जौजा) को चाहें (बारी में) मुअख़्खर रखें और जिसे चाहें अपने पास (पहले) जगह दें, और जिनसे आपने

عَلَيْهِنَّ مِنْ عِدَّةٍ تَعْتَدُونَهَا  
فَتَتَّعُوهُنَّ وَسَرَحُوهُنَّ سَرَاحًا  
جَبِيلًا ٣٩

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِنَّا أَحْلَلْنَا لَكَ  
أَزْوَاجَكَ الَّتِي آتَيْتَ أَجُورَهُنَّ وَ  
مَا مَلَكَتْ يَمِينُكَ مِمَّا أَفَاءَ اللَّهُ  
عَلَيْكَ وَ بَنَاتِ عَمِّكَ وَ بَنَاتِ  
عَمَّتِكَ وَ بَنَاتِ خَالِكَ وَ بَنَاتِ  
خَلَتِكَ الَّتِي هَاجَرْنَ مَعَكَ  
وَأَمْرًا مُمُؤْنَةً إِنْ وَهَبْتَ  
نَفْسَهَا لِلنَّبِيِّ إِنْ أَرَادَ النَّبِيُّ أَنْ  
يَسْتَنْكِحَهَا خَالِصَةً لَكَ مِنْ دُونِ  
الْمُؤْمِنِينَ قَدْ عَلِمْنَا مَا  
فَرَضْنَا عَلَيْهِمْ فِي أَزْوَاجِهِمْ وَمَا  
مَلَكَتْ أَيْمَانُهُمْ لِكَيْلَا يَكُونَ  
عَلَيْكَ حَرَجٌ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا  
رَحِيمًا ٥٠

تُرْجَى مِنْ تَشَاءُ مِنْهُنَّ وَتُؤَيَّ  
إِلَيْكَ مِنْ تَشَاءُ وَمَنْ ابْتَغَيْتَ  
مِنْ عَزَلْتَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكَ



(आरज़ी) कनारा कशी इख़्तियार फ़रमा रखी थी आप उन्हें (अपनी कुर्बत के लिए) तलब फ़रमा लें तो आप पर कुछ मुज़ाइफ़ा नहीं, यह उसके क़रीबतर है कि उनकी आँखें (आपके दीदारसे) टंडी होंगी और वोह गुमगीन नहीं रहेंगी और वोह सब उससे राज़ी रहेंगी जो कुछ आपने उन्हे अ़ता फरमा दिया है और अल्लाह जानता है जो कुछ तुम्हारे दिलों में है, और अल्लाह ख़ूब जाननेवाला बड़ा हिल्मवाला है।

52. इसके बाद (कि उन्होंने दुन्यवी मुफ़ेअतों पर आपकी रज़ाओ ख़िदमत को तरजीह दे दी है) आपके लिए भी और औरतें (निकाह में लेना) हलाल नहीं (ताकि येही अज़वाज अपने शरफ़ में मुमताज़ रहें) और येह भी जाइज़ नहीं कि (बा'ज़की तलाक़ की सूरत में इस अ़दद को हमारा हुक्म समझ कर बरक़रार रखने के लिए) आप उनके बदले दीगर अज़वाज (अक्द में) ले लें अगरचे आपको उनका हुस्ने (सीरतो अख़्लाक और इशाअते दीनका सलीक़ा) कितना ही उमदा लगे मगर जो कनीज़ (हमारे हुक्मसे) आपकी मिल्क में हो (जाइज़ है) और अल्लाह हर चीज़ पर निगेहबान है।

53. ऐ ईमानवालो ! नबी (मुकर्रम ﷺ) के घरों में दाख़िल न हुआ करो सिवाए इसके कि तुम्हें खाने के लिए इजाज़त दी जाए (फिर वक़्त से पहले पहुँच कर) खाना पकनेका इन्तिज़ार करनेवाले न बना करो, हां जब) तुम बुलाए जाओ तो (उस वक़्त) अंदर आया करो फिर जब खाना खा चुको तो (वहां से उठ कर) फ़ौरन मुन्तशिर हो जाया करो और वहां बातों में दिल लगा कर बैठे रेहनेवाले न बनो। यकीनन तुम्हारा ऐसे (देर तक बैठे) रेहना नबिय्ये (अकरम ﷺ) को तक्लीफ़ देता है और वोह तुमसे (उठ जाने का केहते हुए) शरमाते हैं और

ذٰلِكَ اَدْنٰى اَنْ تَقَرَّ اَعْيُنُهُنَّ وَلَا يَحْزَنَ وَيَرْصَيْنَ بِمَا اتَّيْتَهُنَّ كُلُّهُنَّ ۖ وَاللّٰهُ يَعْلَمُ مَا فِيْ قُلُوْبِكُمْ ۚ وَكَانَ اللّٰهُ عَلِيْمًا حَلِيْمًا ۝۵۱

لَا يَحِلُّ لَكَ النِّسَاءُ مِنْۢ بَعْدُ وَلَا اَنْ تَبَدَّلَ بِهِنَّ مِنْ اَزْوَاجٍ وَّ لَاۤ اَعْجَبَكَ حُسْنُهُنَّۙ اِلَّا مَا مَلَكَتْ يَمِيْنُكَ ۚ وَكَانَ اللّٰهُ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ رَّقِيْبًا ۝۵۲

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَدْخُلُوا بُيُوتَ النَّبِيِّ إِلَّا أَنْ يُؤْذَنَ لَكُمْ إِلَى طَعَامٍ غَيْرٍ نَظِيرٍ إِنَّهُ وَلَكِنْ إِذَا دُعِيتُمْ فَادْخُلُوا فَإِذَا طَعِمْتُمْ فَانْتَشِرُوا وَلَا مُسْتَأْنِسِينَ لِحَدِيثٍ ۚ إِنَّ ذَلِكُمْ كَانَ يُؤْذَى النَّبِيَّ فَيَسْتَحْيِي مِنْكُمْ وَاللَّهُ

अल्लाह हक़ (बात केहने) से नहीं शरमाता, और जब तुम उन (अज़वाजे मुतहहरात) से कोई सामान मांगो तो उनसे पसे परदा पूछा करो, येह (अदब) तुम्हारे दिलों के लिए और उनके दिलों के लिए बड़ी तहारात का सबब है, और तुम्हारे लिए (हरगिज़ जाइज़) नहीं कि तुम रसूलुल्लाह (ﷺ) को तकलीफ़ पहुंचाओ और न येह (जाइज़) है कि तुम उनके बाद अबद तक उनकी अज़वाजे (मुतहहरात) से निकाह करो, बेशक येह अल्लाह के नज़दीक बहुत बड़ा (गुनाह) है।

54. ख़्वाह तुम किसी चीज़को ज़ाहिर करो या उसे छुपाओ बेशक अल्लाह हर चीज़ को ख़ूब जाननेवाला है।

55. उन पर (परदा न करने में) कोई गुनाह नहीं अपने (हकीकी) आबाअ से, और न अपने बेटोंसे और न अपने भाइयोंसे, और न अपने भतीजों से और न अपने भांजों से और न अपनी (मुस्लिम) औरतों और न अपनी ममलूक बांदियोंसे, तुम अल्लाहका तक्वा (बर करार) रखो, बेशक अल्लाह हर चीज़ पर गवाहो निगेहबान है।

56. बेशक अल्लाह और उसके (सब) फ़रिश्ते नबिय्ये (मुकर्रम ﷺ) पर दुरूद भेजते रहेते हैं, ऐ ईमानवालो ! तुम (भी) उन पर दुरूद भेजा करो और ख़ूब सलाम भेजा करो।

57. बेशक जो लोग अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) को अज़िय्यत देते हैं अल्लाह उन पर दुनिया और आखिरत

لَا يَسْتَتِي مِنَ الْحَقِّ وَإِذَا سَأَلْتُمُوهُنَّ  
مَتَاعًا فَسَأَلُوهُنَّ مِنْ وَرَاءِ  
حِجَابٍ ذَلِكُمْ أَطْهَرُ لِقُلُوبِكُمْ وَ  
قُلُوبِهِنَّ وَمَا كَانَ لَكُمْ أَنْ تُؤْذُوا  
رَسُولَ اللَّهِ وَلَا أَنْ تَنْتَكِحُوا  
أَزْوَاجَهُ مِنْ بَعْدِهِ أَبَدًا إِنَّ ذَلِكُمْ  
كَانَ عِنْدَ اللَّهِ عَظِيمًا ٥٣

إِنْ تُبْدُوا شَيْئًا أَوْ تُخْفُوهُ فَإِنَّ  
اللَّهَ كَانَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمًا ٥٤  
لَا جُنَاحَ عَلَيْهِنَّ فِي آبَائِهِنَّ وَلَا  
أَبْنَائِهِنَّ وَلَا إِخْوَانِهِنَّ وَلَا أَبْنَاءِ  
إِخْوَانِهِنَّ وَلَا أَخَوَاتِهِنَّ وَلَا  
نِسَائِهِنَّ وَلَا مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُنَّ  
وَالَّذِينَ اتَّقَوْا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَى  
كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدًا ٥٥

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى  
النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا  
صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ٥٦

إِنَّ الَّذِينَ يُؤْذُونَ اللَّهَ وَ  
رَسُولَهُ لَعَنَهُمُ اللَّهُ فِي الدُّنْيَا وَ

में ला'नत भेजता है और उसने उन के लिए ज़िल्लत अंगेज़ अज़ाब तैयार कर रखा है।

58. और जो लोग मोमिन मर्दों और मोमिन औरतों को अज़िय्यत देते हैं बिगैर इसके कि उन्होंने कुछ (ख़ता) की हो तो बेशक उन्होंने बोहतान और खुले गुनाह का बोझ (अपने सर) ले लिया।

59. ऐ नबी! अपनी बीवियों और अपनी साहिबजादियों और मुसलमानों की औरतों से फ़रमा दें कि (बाहर निकलते वक़्त) अपनी चादरें अपने ऊपर ओढ़ लिया करें, येह इस बात के क़रीबतर है कि वोह पहचान ली जाएं (कि येह पाक दामन आज़ाद औरतें हैं) फिर उन्हें (आवारा बांदियां समझ कर गुलती से) ईज़ा न दी जाए, और अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला बड़ा रहम फ़रमानेवाला है।

60. अगर मुनाफ़िक लोग और वोह लोग जिनके दिलों में (रसूल ﷺ से बुग़ज़ और गुस्ताखी की) बीमारी है, और (इसी तरह) मदीना में झूटी अफ़वाहें फैलानेवाले लोग (रसूल ﷺ को ईज़ा रसानी से) बाज़ न आए तो हम आपको उन पर ज़रूर मुसल्लत कर देंगे फिर वोह मदीना में आपके पड़ोस में न ठेहर सकेंगे मगर थोड़े (दिन)।

61. (येह) ला'नत किए हुए लोग जहां कहीं पाए जाएं, पकड़ लिए जाएं और चुन चुन कर बुरी तरह क़त्ल कर दिए जाएं।

62. अल्लाह की (येही) सुन्नत उन लोगों में (भी जारी रही) है जो पहले गुज़र चुके हैं, और आप अल्लाहके दस्तूर में हरगिज़ कोई तब्दीली न पाएंगे।

الْآخِرَةِ وَأَعَدَّ لَهُمْ عَذَابًا مُّهِينًا ٥٧  
وَالَّذِينَ يُؤْذُونَ الْمُؤْمِنِينَ وَ  
الْمُؤْمِنَاتِ بَغْيٍ مَا كَتَبُوا فَقَدِ  
احْتَبُوا بُهْتَانًا وَإِثْمًا مُّبِينًا ٥٨

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ لِّأَزْوَاجِكَ وَ  
بَنَاتِكَ وَنِسَاءِ الْمُؤْمِنِينَ يُدْنِينَ  
عَلَيْهِنَّ مِنْ جَلَابِيبِهِنَّ ٥٩ ذٰلِكَ  
أَدْنٰى اَنْ يُعْرَفْنَ فَلَا يُؤْذَيْنَ ٦٠  
وَكَانَ اللّٰهُ غَفُوْرًا رَّحِيْمًا ٥٩

لِّئِنْ لَّمْ يَنْتَهِ الْمُنَافِقُونَ وَ  
الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ وَ  
الْمُرْجِفُونَ فِي الْمَدِيْنَةِ لِنُغْرِيَنَّكَ  
بِهِمْ ثُمَّ لَا يُجَاوِرُونَكَ فِيهَا اِلَّا  
قَلِيْلًا ٦٠

مَلْعُوْنَيْنِ اٰيِنَّمَا تُقْفُوْا اُخْذُوْا  
وَقَتْلُوْا تَقْتِيْلًا ٦١

سُنَّةَ اللّٰهِ فِي الَّذِيْنَ خَلَوْا مِنْ  
قَبْلُ ٦٢ وَ لَنْ تَجِدَ لِسُنَّةِ اللّٰهِ  
تَبْدِيْلًا ٦٢

مَعْلَقَةٌ ١٣

٦٢



63. लोग आपसे क़ियामत के (वक़्त के) बारे में दर्याप्त करते हैं। फ़रमा दीजिए : उसका इल्म तो अल्लाह ही के पास है, और आपको किसने आगाह किया शायद क़ियामत क़रीब ही आ चुकी हो।

64. बेशक अल्लाहने काफ़िरों पर ला'नत फ़रमाई है और उनके लिए (दोज़ख़ की) भड़कती आग तैयार कर रखी है।

65. जिस में वोह हमेशा रहेवाले हैं। न वोह कोई हिमायती पाएंगे और न मददगार।

66. जिस दिन उनके मुंह आतिशे दोज़ख़में (बार बार) उलटाए जाएंगे (तो) वोह कहेंगे : ऐ काश ! हमने अल्लाह की इताअत की होती और हमने रसूल (ﷺ) की इताअत की होती।

67. और वोह कहेंगे : ऐ हमारे रब ! बेशक हमने अपने सरदारों और अपने बड़ों का कहा माना था तो उन्होंने हमें (सीधी) राह से बेहका दिया।

68. ऐ हमारे रब ! उन्हें दोगुना अज़ाब दे और उन पर बहुत बड़ी ला'नत कर।

69. ऐ ईमानवालो ! तुम उन लोगोंकी तरह न हो जाना जिन्होंने मूसा (ﷺ) को (गुस्ताख़ाना कलिमात के ज़रीए) अज़िय्यत पहुंचाई, पस अल्लाहने उन्हें उन बातों से बे ऐब साबित कर दिया जो वोह केहते थे, और वोह (मूसा (ﷺ)) अल्लाह के हां बड़ी क़द्रो मन्ज़िलतवाले थे।

70. ऐ ईमानवालो ! अल्लाहसे डरा करो और सहीह और

يَسْأَلُكَ النَّاسُ عَنِ السَّاعَةِ  
قُلْ إِنَّمَا عِلْمُهَا عِنْدَ اللَّهِ وَمَا  
يُذِيرُكَ لَعَلَّ السَّاعَةَ تَكُونُ  
قَرِيبًا ٦٣

إِنَّ اللَّهَ لَعَنَ الْكُفْرَيْنَ وَأَعَدَّ لَهُمْ  
سَعِيرًا ٦٤

خُلْدَيْنَ فِيهَا أَبَدًا لَا يَجِدُونَ  
وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا ٦٥

يَوْمَ ثَقُلَتْ وُجُوهُهُمْ فِي النَّارِ  
يَقُولُونَ يَلَيْتَنَّا أَطَعْنَا اللَّهَ وَ  
أَطَعْنَا الرَّسُولَ ٦٦

وَقَالُوا رَبَّنَا إِنَّا أَطَعْنَا سَادَتَنَا  
وَكُبَرَاءَنَا فَاصْلُوْنَا السَّبِيلَ ٦٧

رَبَّنَا أَنْتُمْ ضَعُفَيْنِ مِنَ الْعَذَابِ  
وَالْعَنْهُمْ لَعْنًا كَبِيرًا ٦٨

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَكُونُوا  
كَالَّذِينَ آذَوْا مُوسَى فَبَرَّاهُ اللَّهُ  
مِمَّا قَالُوا وَكَانَ عِنْدَ اللَّهِ  
وَجِيهًا ٦٩

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ

सीधी बात कहा करो।

71. वोह तुम्हारे लिए तुम्हारे (सारे) आ'माल दुस्त फरमा देगा और तुम्हारे गुनाह तुम्हारे लिए बख्श देगा, और जो शख्स अल्लाह और उसके रसूल ﷺ की फरमांवरदारी करता है तो बेशक वोह बड़ी कामयाबी से सरफराज हुआ।

72. बेशक हमने (इताअत की) अमानत आस्मानों और ज़मीन और पहाड़ों पर पेश की तो उन्होंने उस (बोझ) को उठाने से इन्कार कर दिया और उससे डर गए और इन्सानने उसे उठा लिया, बेशक वोह (अपनी जान पर) बड़ी ज़ियादती करनेवाला (अदायगिए अमानत में कोताही के अंजाम से) बड़ा बेख़बरो नादान है।

73. (येह) इसलिए कि अल्लाह मुनाफ़िक़ मर्दों और मुनाफ़िक़ औरतों और मुशरिक मर्दों और मुशरिक औरतों को अज़ाब दे और अल्लाह मोमिन मर्दों और मोमिन औरतोंकी तौबा कुबूल फरमाए, और अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला बड़ा रहम फरमानेवाला है।

وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا ۝

يُصْلِحْ لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ  
ذُنُوبَكُمْ ۚ وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ

فَقَدْ فَازَقْنَا عَظِيمًا ۝

إِنَّا عَرَضْنَا الْأَمَانَةَ عَلَى

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالْجِبَالِ

فَأَبَيْنَ أَنْ يَحْمِلْنَهَا وَأَشْفَقْنَ

مِنْهَا وَحَمَلَهَا الْإِنْسَانُ ۚ إِنَّهُ

كَانَ ظَلُومًا جَهُولًا ۝

لِيُعَذِّبَ اللَّهُ الْمُنَافِقِينَ وَالْمُنَافِقَاتِ

وَالْمُشْرِكِينَ وَالْمُشْرِكَاتِ وَيَتُوبَ

اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ ۚ

وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا ۝

आयातुहा 54

34 सूरतु स-बइन मक्किय्यतुन 58

रुकूआतुहा 6

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. तमाम ता'रीफ़े अल्लाह ही के लिए हैं, जो कुछ आस्मानों में हैं और जो कुछ ज़मीनमें हैं (सब) उसीका है और आखिरतमें भी ता'रीफ़ उसीके लिए है, और वोह बड़ी हिक्मतवाला, ख़बरदार है।

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ

وَمَا فِي الْأَرْضِ وَلَهُ الْحَمْدُ فِي

الْآخِرَةِ ۖ وَهُوَ الْحَكِيمُ الْخَبِيرُ ①

2. वोह उन (सब) चीजों को जानता है जो ज़मीनमें दाखिल होती हैं और जो उसमें से बाहर निकलती हैं और जो आस्मानसे उतरती हैं और जो उसमें चढ़ती हैं, और वोह बहुत रहम फ़रमानेवाला बड़ा बख़्शानेवाला है।

3. और काफ़िर लोग केहते हैं कि हम पर क़ियामत नहीं आएगी, आप फ़रमा दें : क्यों नहीं? मेरे आलिमुल ग़ैब रबकी क़सम वोह तुम पर ज़रूर आएगी, उससे न आस्मानों में ज़रा भर कोई चीज़ गाड़ब हो सकती है और न ज़मीन में और न उससे कोई छोटी (चीज़ है) और न बड़ी मगर रौशन किताब (या'नी लौहे मेहफूज) में (लिखी हुई) है।

4. ताकि अल्लाह उन लोगोंको पूरा बदला अ़ता फ़रमाए जो ईमान लाए और नेक अ़मल करते रहे। येही वोह लोग हैं जिन के लिए बख़्शिश और बुजुर्गीवाला (उख़रवी) रिज़क़ है।

5. और जिन्होंने हमारी आयतों में (मुख़ालिफ़ाना) कोशिश की (हमें) अ़जिज़ करने के ज़अूम में उन्हीं लोगों के लिए सख़्त दर्दनाक अ़ज़ाब की सज़ा है।

6. और ऐसे लोग जिन्हें इल्म दिया गया है वोह जानते हैं कि जो (किताब) आपके रबकी तरफ़ से आपकी जानिब उतारी गई है वोही हक़ है और वोह (किताब) इज़ज़त वाले, सब खूबियोंवाले (रब) की राह की तरफ़ हिदायत करती है।

يَعْلَمُ مَا يَلْبِجُ فِي الْأَرْضِ وَمَا  
يَخْرُجُ مِنْهَا وَمَا يَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ  
وَمَا يَعْرُجُ فِيهَا وَهُوَ الرَّحِيمُ

الْعَفْوُ ٢

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَأْتِينَا  
السَّاعَةُ ۚ قُلْ بَلَىٰ وَسَاءَ  
لِتَأْتِيَنَكُمْ ۖ عَلِيمُ الْغَيْبِ لَا يَعْرُبُ  
عَنْهُ مِثْقَالُ ذَرَّةٍ فِي السَّمَوَاتِ وَ  
لَا فِي الْأَرْضِ وَلَا أَصْغَرُ مِنْ ذَلِكَ  
وَلَا أَكْبَرُ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُّبِينٍ ٣

لَيَجْزِيَنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ ۖ أُولَٰئِكَ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَ  
رِزْقٌ كَرِيمٌ ٤

وَالَّذِينَ سَعَوْا فِي الْاِيتِنَا مُعْجِرِينَ  
أُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ مِّن رَّجْوٍ  
الْيَمِّ ٥

وَيَذَرِي الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ الَّذِينَ  
أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ هُوَ الْحَقُّ ۖ  
وَيَهْدِي إِلَى صِرَاطٍ الْعَزِيزِ  
الْحَيِّ ٦



7. और काफ़िर लोग (तअज्जुबो इस्तेहज़ाकी निय्यतसे) केहते हैं कि क्या हम तुम्हें ऐसे शख्स का बताएं जो तुम्हें येह ख़बर देता है कि जब तुम (मर कर) बिलकुल रेज़ा रेज़ा हो जाओगे तो यकीनन तुम्हें (एक) नई पैदाइश मिलेगी।

8. (या तो) वोह अल्लाह पर झूटा बोहतान बांधता है या उसे जुनून है, (ऐसा कुछ भी नहीं) बल्कि जो लोग आख़िरत पर ईमान नहीं रखते वोह अज़ाब और परले दरजे की गुमराही में (मुब्तिला) हैं।

9. सो क्या उन्होंने उन (निशानियों) को नहीं देखा जो आस्मान और ज़मीन से उनके आगे और उनके पीछे (उन्हें घेरे हुए) है। अगर हम चाहें तो उन्हें ज़मीनमें धंसा दें या उन पर आस्मान से कुछ टुकड़े गिरा दें, बेशक उसमें हर उस बंदे के लिए निशानी है जो अल्लाह की तरफ़ उजूअ करनेवाला है।

10. और बेशक हमने दाऊद (عليه السلام) को अपनी बारगाह से बड़ा फ़ज़ल अता फ़रमाया, (और हुक्म फ़रमाया) ऐ पहाड़ो ! तुम इनके साथ मिल कर खुश इलहानी से (तस्बीह) पढ़ा करो, और परिन्दों को भी (मुसख़्ख़र कर के येही हुक्म दिया), और हमने उनके लिए लोहा नरम कर दिया।

11. (और इर्शाद फ़रमाया) कि कुशादह ज़िरहें बनाओ और (उनके) हल्के जोड़नेमें अंदाज़े को मलहूज रखो और (ऐ आले दाऊद ! ) तुम लोग नेक अमल करते रहो, मैं उन कामों को जो तुम करते हो ख़ूब देखनेवाला हूँ।

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَهْلَ نَدُكُمُ  
عَلَى رَجُلٍ يَبْسُكُمُ إِذَا مَرَّكُمْ  
كُلُّ مُسَرِّقٍ إِنَّكُمْ لَفِي خَلْقٍ  
جَدِيدٍ ⑦

أَفَتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَمْ بِهِ جِنَّةٌ  
بَلِ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ  
فِي الْعَذَابِ وَالضَّلَالِ الْبَعِيدِ ⑧

أَفَلَمْ يَرَوْا إِلَى مَا بَيَّنَّ أَيْدِيهِمْ  
وَمَا خَلَقَهُمْ مِنَ السَّيِّئِ وَالْأَرْمَضِ  
إِنْ نَشَاءُ نَخِثُفْ بِهِمُ الْآرْمَضِ أَوْ  
نُسْقِطْ عَلَيْهِمْ كِسَفًا مِنَ السَّيِّئِ  
إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّكُلِّ عَبْدٍ  
مُنِيبٍ ⑨

وَلَقَدْ آتَيْنَا دَاوُدَ مِنَّا فَضْلًا  
يُجِبَالُ أَوَّيٍّ مَعَهُ وَالطَّيْرِ  
وَالنَّالِ الْهَدِيدِ ⑩

أَنْ أَعْمَلُ سَبْعَةٍ وَقَدِّرْ فِي السَّرْدِ  
وَأَعْمَلُوا صَالِحًا إِنِّي بِمَا تَعْمَلُونَ  
بَصِيرٌ ⑪

12. और सुलैमान (ﷺ) के लिए (हमने) हवाको (मुसख़्ख़र कर दिया) जिसकी सुब्द की मुसाफ़त एक महीनेकी (राह) थी और उसकी शामकी मुसाफ़त (भी) एक माह की राह होती, और हमने उनके लिए पिघले हुए तांबेका चश्मा बहा दिया, और कुछ जिन्नात (उनके ताबे' कर दिए) थे जो उनके रबके हुक्म से उनके सामने काम करते थे, और (फ़रमा दिया था कि) उनमें से जो कोई हमारे हुक्म से फिरेगा हम उसे दोज़ख़की भड़कती आगका अज़ाब चखाएंगे।

13. वोह (जिन्नात) उनके लिए जो वोह चाहते थे बना देते थे। उनमें बुलंदो बाला क़िल्फ़ और मुजस्समे और बड़े बड़े लगन थे जो तालाब और लंगर अंदाज देगों की मानिन्द थे। ऐ आले दाऊद! (अल्लाह का) शुक्र बजा लाते रहो, और मेरे बंदों में शुक्र गुज़ार कम ही हुए हैं।

14. फिर जब हमने सुलैमान (ﷺ) पर मौत का हुक्म सादिर फ़रमा दिया तो उन (जिन्नात) को उनकी मौत पर किसीने आगाही न की सिवाए ज़मीन की दीमक के, जो उनके असा को खाती रही फिर जब आपका जिस्म ज़मीन पर आ गया तो जिन्नात पर ज़ाहिर हो गया कि अगर वोह ग़ैब जानते होते तो इस ज़िल्लत अंगेज अज़ाब में न पड़े रहेते।

15. दर हक्कीक़त (क़ौमे) सबके लिए उनके वतन ही में निशानी मौजूद थी। (वोह) दो बाग़ थे, दाएँ तरफ़ और बाएँ तरफ़। (उनसे इर्शाद हुवा :) तुम अपने रबके रिज़्क से खाया करो और उसका शुक्र बजा लाया करो। (तुम्हारा) शहर (कितना) पाकीज़ा है और रब बड़ा बख़्शनेवाला है।

وَلِسُلَيْمَانَ الرِّيحُ عُدُوَهَا شَهْرٌ وَ  
رَوَاحُهَا شَهْرٌ ۚ وَأَسَلْنَا لَهُ عَيْنَ  
الْقِطْرِ ۖ وَمِنَ الْجِنَّ مَنْ يَّعْمَلُ  
بَيْنَ يَدَيْهِ بِإِذْنِ رَبِّهِ ۖ وَمَنْ  
يَزِغْ مِنْهُمْ عَنْ أَمْرِنَا نَذِقْهُ مِنْ  
عَذَابِ السَّعِيرِ ۝۱۲

يَعْمَلُونَ لَهُ مَا يَشَاءُ مِنْ  
مَحَارِبٍ وَتَنَائِيلٍ وَجِفَانٍ  
كَالْجَوَابِ وَقُدُورٍ رَّسِيَّتٍ ۖ  
اعْمَلُوا آلَ دَاوُدَ شُكْرًا ۖ وَقَلِيلٌ  
مِّنْ عِبَادِيَ الشَّكُورُ ۝۱۳

فَلَمَّا قَضَيْنَا عَلَيْهِ الْمَوْتَ مَا دَلَّهُمْ  
عَلَىٰ مَوْتِهِ إِلَّا دَابَّةٌ الْأَرْضِ  
تَأْكُلُ مِنْسَأَتَهُ ۚ فَلَمَّا خَرَّ تَبَيَّنَتْ  
الْجِنَّ أَنَّهُ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ الْغَيْبَ  
مَا لَبِثُوا فِي الْعَذَابِ الْمُهِينِ ۝۱۴  
لَقَدْ كَانَ لِسَبَإٍ فِي مَسْكَنِهِمْ آيَةٌ ۚ  
جَنَّتٍ عَنْ يَمِينٍ وَشِمَالٍ ۚ كُلُوا  
مِنْ رِّزْقِ رَبِّكُمْ وَاشْكُرُوا لَهُ ۖ  
بَلَدَةٌ طَيِّبَةٌ وَرَبُّ غَفُورٌ ۝۱۵

16. फिर उन्होंने (ताअत से) मुंह फेर लिया तो हमने उन पर ज़ोरदार सैलाब भेज दिया और हमने उनके दोनों बागों को दो (ऐसे) बागोंसे बदल दिया जिन में बद मज़ा फल और कुछ झाओ और कुछ थोड़े बेरी के दरख़्त रहे गए थे।

17. येह हमने उन्हें उनके कुफ़्रो नाशुकी का बदला दिया, और हम बड़े ना शुक्र गुज़ार के सिवा (किसी को ऐसी) सज़ा नहीं देते।

18. और हमने उन बाशिन्दों के और उन बस्तियों के दरमियान जिन में हमने बरकत दे रखी थी, (यमन से शाम तक) नुमायां (और) मुत्तसिल बस्तियां आबाद कर दी थीं, और हमने उनमें आमदो रफ़्त (के दौरान आराम करने) की मन्ज़िलें मुक़रर कर रखी थीं कि तुम लोग उनमें रातों को (भी) और दिनों को (भी) बेख़ौफ़ हो कर चलते फिरते रहो।

19. तो वोह केहने लगे : ऐ हमारे रब ! हमारी मनाज़िले सफ़र के दरमियान फ़ासले पैदा कर दे और उन्होंने अपनी जानों पर जुल्म किया तो हमने उन्हें (इब्रतके) फ़साने बना दिया और हमने उन्हें टुकड़े टुकड़े कर के मुत्तशिर कर दिया। बेशक उसमें बहुत साबिर और निहायत शुक्र गुज़ार शख्स के लिए निशानियां हैं।

20. बेशक इब्लीस ने उनके बारे में अपना ख़याल सच कर दिखाया तो उन लोगों ने उसकी पैरवी की बजुज़ एक ग़िरोह के जो (सहीह) मोमिनीन का था।

فَاعْرَضُوا فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ سَيْلَ  
الْعَرَمِ وَبَدَّلْنَاهُمْ بِجَنَّتَيْهِمْ جَنَّتَيْنِ  
ذَوَاتِ أَكْلٍ خَطْطٍ وَ أَشْنٍ وَ شَيْءٍ  
مِّنْ سِدْرٍ قَلِيلٍ ⑫

ذَلِكَ جَزَيْنَاهُمْ بِمَا كَفَرُوا ۖ وَ هَلْ  
نُجْزِي إِلَّا الْكُفُورَ ⑬

وَجَعَلْنَا بَيْنَهُمْ وَ بَيْنَ الْقُرَى الَّتِي  
بَرَكْنَا فِيهَا قُرًى ظَاهِرَةً ۖ وَ  
قَدَرْنَا فِيهَا السَّيْرَ ۚ سِيرُوا فِيهَا  
لِيَالِي ۖ وَ آيَاتٍ مُّنِيْنٍ ⑭

فَقَالُوا رَبَّنَا بَعْدَ بَيْنِنَا أَفْسَارِنَا  
وَ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ فَجَعَلْنَاهُمْ  
أَحَادِيثَ ۖ وَ مَرَّتُهُمْ كُلُّ مُرْزِقٍ ۖ  
إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ  
شَكُورٍ ⑮

وَ لَقَدْ صَدَّقَ عَلَيْهِمْ إِبْلِيسُ  
ظَنَّهُ فَاتَّبَعُوهُ إِلَّا فَرِيقًا مِّنَ  
الْمُؤْمِنِينَ ⑯



21. और शैतानका उन पर कुछ ज़ोर न था मगर येह इस लिए (हुवा) कि हम उन लोगोंको जो आखिरत पर ईमान रखते हैं उन लोगोंसे मुमताज़ कर दें जो उसके बारे में शक में हैं, और आपका रब हर चीज़ पर निगेहबान है।

22. फ़रमा दीजिए : तुम उन्हें बुला लो जिन्हें तुम अल्लाहके सिवा (मा'बूद) समझते हो, वोह आस्मानों में ज़रा भरके मालिक नहीं हैं और न ज़मीन में, और न उनकी दोनों (ज़मीनो आस्मान) में कोई शराकत है और न उनमें से कोई अल्लाह का मददगार है।

23. और उसकी बारगाह में शफ़ाअत नफ़ा' न देगी सिवाए जिसके हक़ में उसने इज़्ज दिया होगा, यहां तक कि जब उनके दिलों से घबराहट दूर कर दी जाएगी तो वोह (सवालन) कहेंगे कि तुम्हारे रबने क्या फ़रमाया? वोह (जवाबन) कहेंगे हक़ फ़रमाया (या'नी इज़्ज दे दिया) और वोही निहायत बुलंद, बहुत बड़ा है।

24. आप फ़रमाइए : तुम्हें आस्मानों और ज़मीन से रोज़ी कौन देता है, आप (खुद ही) फ़रमा दीजिए कि अल्लाह (देता है) और बेशक हम या तुम ज़रूर हिदायत पर हैं या खुली गुमराही में।

25. फ़रमा दीजिए : तुमसे उस जुर्म की बाज़ पुर्स न होगी जो (तुम्हारे गुमान में) हमसे सरज़द हुआ और न हमसे उसका पूछा जाएगा जो तुम करते हो।

وَمَا كَانَ لَهُ عَلَيْهِمْ مِنْ سُلْطَانٍ  
إِلَّا لِنَعْلَمَ مَنْ يُؤْمِنُ بِالْآخِرَةِ  
مِمَّنْ هُوَ مِنْهَا فِي شَكٍّ ۚ وَرَبُّكَ  
عَلَى كُلِّ شَيْءٍ حَفِيظٌ ۝ ٢١

قُلْ ادْعُوا الَّذِينَ زَعَمْتُمْ مِنْ  
دُونِ اللَّهِ لَا يَمْلِكُونَ مِثْقَالَ  
ذَرَّةٍ فِي السَّمَوَاتِ وَلَا فِي الْأَرْضِ  
وَمَا لَهُمْ فِيهِمَا مِنْ شِرْكٍَ وَمَا لَهُ  
مِنْهُمْ مِنْ ظَهِيرٍ ۝ ٢٢

وَلَا تَنْفَعُ الشَّفَاعَةُ عِنْدَهُ إِلَّا  
لِمَنْ أَذِنَ لَهُ ۚ حَتَّىٰ إِذَا فُزِّعَ  
عَنْ قُلُوبِهِمْ قَالُوا مَاذَا قَالَ  
رَبُّكُم ۚ قَالُوا الْحَقُّ ۚ وَهُوَ الْعَلِيُّ  
الْكَبِيرُ ۝ ٢٣

قُلْ مَنْ يَرْزُقُكُمْ مِنَ السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضِ ۚ قُلِ اللَّهُ ۚ وَإِنَّا أَوْ  
إِيَّاكُمْ لَعَلَىٰ هُدًى أَوْ فِي ضَلَالٍ  
مُبِينٍ ۝ ٢٤

قُلْ لَا تَسْأَلُونَ عَمَّا أَجْرُ مَا وَلَا  
تُسْأَلُونَ عَمَّا تَعْمَلُونَ ۝ ٢٥

26. फ़रमा दीजिए : हम सबको हमारा रब (रोजे क़ियामत) जमा' फ़रमाएगा फिर हमारे दरमियान हक़ के साथ फैसला फ़रमाएगा, और वोह ख़ूब फैसला फ़रमानेवाला ख़ूब जाननेवाला है।

27. फ़रमा दीजिए : मुझे वोह शरीक दिखाओ जिन्हें तुमने अल्लाह के साथ मिला रखा है हरगिज़ (कोई शरीक) नहीं है बल्कि वोही अल्लाह बड़ी इज़्ज़तवाला, बड़ी हिक्मतवाला है।

28. और (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) हमने आपको नहीं भेजा मगर इस तरह कि (आप) पूरी इन्सानियत के लिए खुशख़बरी सुनानेवाले और डर सुनानेवाले हैं लेकिन अक्सर लोग नहीं जानते।

29. और वोह केहते हैं कि येह वा'दए (आख़िरत) कब पूरा होगा अगर तुम सच्चे हो?

30. फ़रमा दीजिए : तुम्हारे लिए वा'दे का दिन मुकर्रर है न तुम उस से एक घड़ी पीछे रहोगे और न आगे बढ़ सकोगे।

31. और काफ़िर लोग केहते हैं कि हम इस कुरआन पर हरगिज़ ईमान नहीं लाएंगे और न उस (वही) पर जो इस से पहले उतर चुकी, और अगर आप देखें जब ज़ालिम लोग अपने रब के हुज़ूर खड़े किए जाएंगे (तो क्या मन्ज़ूर होगा) कि उनमें से हर एक (अपनी) बात फेर कर दूसरे पर डाल रहा होगा, कमज़ोर लोग मु-त-कब्बिरों से कहेंगे : अगर तुम न होते तो हम ज़रूर ईमान ले आते।

قُلْ يَجْمَعُ بَيْنَنَا رَبُّنَا ثُمَّ يَفْتَحُ  
بَيْنَنَا بِالْحَقِّ ۖ وَهُوَ الْفَتَّارُ  
الْعَلِيمُ ٢٦

قُلْ أَرُونِي الَّذِينَ أَلْحَقْتُمْ بِهِ  
شُرَكَاءَ كَلَّا ۖ بَلْ هُوَ اللَّهُ الْعَزِيزُ  
الْحَكِيمُ ٢٧

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا كَافَّةً لِّلنَّاسِ  
بَشِيرًا وَنَذِيرًا ۚ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ  
النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ٢٨

وَيَقُولُونَ مَتَى هَٰذَا الْوَعْدُ إِن  
كُنْتُمْ صَادِقِينَ ٢٩

قُلْ لَّكُمْ مَبِيعَاتُ يَوْمٍ لَا تَسْتَأْخِرُونَ  
عَنهُ سَاعَةً وَلَا تَسْتَقْدِمُونَ ٣٠

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَنُؤْمِنَ بِهَٰذَا  
الْقُرْآنِ وَلَا بِالَّذِي بَيْنَ يَدَيْهِ ۖ وَلَوْ  
رَأَىٰ إِذِ الظَّالِمُونَ مَوْتُوا فَوُتُونِ عِنْدَ  
رَبِّهِمْ ۖ يَرْجِعُ بَعْضُهُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ  
الْقَوْلَ يَقُولُ الَّذِينَ اسْتُضْعِفُوا  
لِلَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا لَوْ لَا أَنْتُمْ لَكُنَّا  
مُؤْمِنِينَ ٣١

32. मु-त-कब्बिर लोग कमजोरों से कहेंगे : क्या हमने तुम्हें हिदायत से रोका इस के बाद कि वोह तुम्हारे पास आ चुकी थी, बल्कि तुम खुद ही मुजरिम थे।

قَالَ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا لِلَّذِينَ اسْتَضَعِفُوا اَنْحَنُ صَدَدُكُمْ عَنِ الْهُدَى بَعْدَ اِذْ جَاءَكُمْ بَلْ كُنْتُمْ مُجْرِمِينَ ۝۳۲

33. फिर कमजोर लोग मु-त-कब्बिरों से कहेंगे : बल्कि (तुम्हारे) रात दिन के मक़ ही ने (हमें रोका था) जब तुम हमें हुक्म देते थे कि हम अल्लाहसे कुफ़्र करें और हम उस के लिए शरीक ठेहराएं, और वोह (एक दूसरे से) नदामत छुपाएंगे जब वोह अज़ाब देख लेंगे और हम काफ़िरोंकी गरदनो में तौक डाल देंगे, और उन्हें उनके किए का ही बदला दिया जाएगा।

وَقَالَ الَّذِينَ اسْتَضَعِفُوا لِلَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا بَلْ مَكْرُ النَّبْلِ وَالتَّهَارِ اِذْ تَأْمُرُونَنَا اَنْ نَّكْفَرَ بِاللّٰهِ وَ نَجْعَلَ لَكَ اَتْدَادًا ۖ وَ اَسْرَوْا النَّدَامَةَ لَمَّا رَاُوا الْعَذَابَ ۖ وَ جَعَلْنَا الْاَعْنَاقَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا ۖ هَلْ يُجْزَوْنَ اِلَّا مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝۳۳

34. और हमने किसी बस्ती में कोई डर सुनानेवाला नहीं भेजा मगर येह कि वहां के खुशहाल लोगों ने (हमेशा येही) कहा कि तुम जो (हिदायत) दे कर भेजे गए हो हम उस के मुन्किर हैं।

وَمَا اَرْسَلْنَا فِي قَرْيَةٍ مِّنْ نَّذِيرٍ اِلَّا قَالَ مُتْرَفُوهَا ۙ اِنَّا بِهَا اُرْسِلْتُمْ بِهِ كَافِرُونَ ۝۳۴

35. और उन्होंने कहा कि हम मालो औलाद में बहुत ज़ियादह हैं और हम पर अज़ाब नहीं किया जाएगा।

وَقَالُوا اِنْحَنُ اَكْثَرُ اَمْوَالًا وَّ اَوْلَادًا ۖ وَ مَا نَحْنُ بِعَدِّ بَيْنَ ۝۳۵ قُلْ اِنَّ رَبِّيْ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَّشَاءُ وَ يَقْدِرُ ۚ وَ لَكِنَّ اَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۝۳۶

36. फ़रमा दीजिए, मेरा रब जिसके लिए चाहता है रिज़क़ कुशादह फ़रमा देता है और (जिसके लिए चाहता है) तंग कर देता है लेकिन अक्सर लोग नहीं जानते।



37. और न तुम्हारे माल इस काबिल हैं और न तुम्हारी औलाद कि तुम्हें हमारे हुजूर कुर्ब और नजदीकी दिला सकें मगर जो ईमान लाया और उसने नेक अमल किए, पस ऐसे ही लोगों के लिए दोगुना अज़्र है उनके अमल के बदले में और वोह (जन्नत के) बालाखानों में अमनो अमान से होंगे।

38. और जो लोग हमारी आयतों में (मुख़ालिफ़ाना) कोशिश करते हैं (हमें) अज़िज़ करने के गुमान में, वोही लोग अज़ाबमें हाज़िर किए जाएंगे।

39. फ़रमा दीजिए : बेशक मेरा रब अपने बंदों में से जिस के लिए चाहता है रिज़्क कुशादह फ़रमा देता है और जिस के लिए (चाहता है) तंग कर देता है, और तुम (अल्लाह की राह में) जो कुछ भी खर्च करोगे तो वोह उस के बदले में और देगा और वोह सबसे बेहतर रिज़्क देनेवाला है।

40. और जिस दिन वोह सब को एक साथ जमा' करेगा फिर फ़रिश्तों से इर्शाद फ़रमाएगा क्या येही लोग हैं जो तुम्हारी इबादत किया करते थे?

41. वोह अर्ज़ करेंगे : तू पाक है तू ही हमारा दोस्त है न कि येह लोग, बल्कि येह लोग जिन्नातकी पूजा किया करते थे, उन में से अक्सर उन्हीं पर ईमान रखनेवाले हैं।

42. पस आजके दिन तुम में से कोई न एक दूसरे के नफ़े' का मालिक है और न नुक्सान का, और हम

وَمَا أَمْوَالُكُمْ وَلَا أَوْلَادُكُمْ  
بِالَّتِي تُقَرِّبُكُمْ عِنْدَنَا زُلْفَىٰ إِلَّا  
مَنْ آمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا فَأُولَٰئِكَ  
لَهُمْ جَزَاءُ الْوَعْدِ بِمَا عَمِلُوا  
وَهُمْ فِي الْعُرْفِ أَيْمُونٌ ۝٣٧

وَالَّذِينَ يَسْعَوْنَ فِي الْأَرْضِ  
مُعْجِزِينَ أُولَٰئِكَ فِي الْعَذَابِ  
مُحْضَرُونَ ۝٣٨

قُلْ إِنْ رَأَيْتَ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ  
يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَيَقْدِرُ لَهُ  
وَمَا أَنْفَقْتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَهُوَ  
يُخْلِفُهُ ۖ وَهُوَ خَيْرُ الرَّازِقِينَ ۝٣٩  
وَيَوْمَ يَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ثُمَّ يَقُولُ  
لِلْمَلَائِكَةِ أَهَؤُلَاءِ إِيَّاكُمْ كَانُوا  
يَعْبُدُونَ ۝٤٠

قَالُوا سُبْحٰنَكَ أَنْتَ وَلِيِّنَا مَنْ  
دُونَهُمْ بَلْ كَانُوا يَعْبُدُونَ الْجِنَّ ۖ  
أَكْثَرُهُمْ بِهِمْ مُؤْمِنُونَ ۝٤١

فَالْيَوْمَ لَا يَمْلِكُ بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ  
نَفْعًا وَلَا ضَرًّا ۖ وَنَقُولُ لِلَّذِينَ

जालिमों से कहेंगे : दोज़ख़ के अज़ाब का मज़ा चखो  
जिसे तुम झुटलाया करते थे।

43. और जब उन पर हमारी रौशन आयतें पढ़ कर सुनाई जाती हैं तो वोह केहते हैं : येह (रसूल ﷺ) तो एक ऐसा शख्स है जो तुम्हें सिर्फ़ उन (बुतों) से रोकना चाहता है जिनकी तुम्हारे बापदादा पूजा किया करते थे, और येह (भी) केहते हैं कि येह (कुरआन) महज़ मन घड़त बोहतान है, और काफ़िर लोग उस हक़ (या'नी कुरआन) से मुतअल्लिक़ जब कि वोह उनके पास आ चुका है, येह भी केहते हैं कि येह तो महज़ खुला जादू है।

44. और हमने उन (अहले मक्का) को न आस्मानी किताबें अता की थीं जिन्हें येह लोग पढ़ते हों और न ही आपसे पहले उनकी तरफ़ कोई डर सुनानेवाला भेजा था।

45. और इन से पहले लोगोंने भी (हक़ को) झुटलाया था और येह उसके दसवें हिस्से को भी नहीं पहुंचे जो कुछ हमने उन (पहले गुजरे हुआँ) को दिया था फिर उन्होंने (भी) मेरे रसूलों को झुटलाया, सो मेरा इन्कार कैसा (इब्रतनाक साबित) हुआ।

46. फ़रमा दीजिए : मैं तुम्हें बस एक ही (बात की) नसीहत करता हूं कि तुम अल्लाह के लिए (रूहानी बेदारी और इन्तिबाह के हाल में) क़ियाम करो, दो दो और एक एक फिर तफ़क़ुर करो (या'नी हकीक़त का मुआइना और मुराक़बा करो तो तुम्हें मुशाहिदा हो जाएगा) कि तुम्हें शरफ़े सोहबत से नवाज़नेवाले (रसूले मुकर्रम ﷺ)

ظَلَمُوا ذُوقُوا عَذَابَ النَّارِ الَّتِي  
كُنْتُمْ بِهَا تُكَذِّبُونَ ﴿٣٢﴾

وَ إِذَا تُتْلَىٰ عَلَيْهِمُ الْآيَاتُ يَنْتَوِي  
قَالُوا مَا هَذَا إِلَّا رَجُلٌ يُرِيدُ  
أَنْ يَصُدَّكُمْ عَمَّا كَانَ يَعْبُدُ  
آبَاءَكُمْ وَقَالُوا مَا هَذَا إِلَّا آفْكٌ  
مُّفْتَرَىٰ ۖ وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا  
لِذَٰلِكَ لَسَا جَاءَهُمْ ۚ إِن هَٰذَا إِلَّا  
سِحْرٌ مُّبِينٌ ﴿٣٣﴾

وَمَا آتَيْنَاهُمْ مِنْ كُتُبٍ  
يَذْكُرُونَهَا وَمَا أَرْسَلْنَا إِلَيْهِمْ  
قَبْلَكَ مِنْ نَذِيرٍ ﴿٣٤﴾

وَكَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ۖ وَمَا  
بَلَّغُوا مَعْشَارَ مَا آتَيْنَاهُمْ فَكَذَّبُوا  
رُسُلِي ۖ فَكَيْفَ كَانَ نَكِيرِ ﴿٣٥﴾

قُلْ إِنَّمَا أَعْطُكُمْ بِوَاحِدَةٍ ۚ أَنْ  
تَقُومُوا لِلَّهِ مَشْنَىٰ وَفَرَادَىٰ ثُمَّ  
تَتَذَكَّرُونَ ۖ مَا بِصَاحِبِكُمْ مِنْ جِنَّةٍ ۖ  
إِنْ هُوَ إِلَّا نَذِيرٌ لَّكُمْ بَيْنَ يَدَيِ

हरगिज जुनून ज़दह नहीं हैं वोह तो सरख़ अज़ाब (के आने) से पहले तुम्हें (बर वक्त) डर सुनानेवाले हैं (ताकि तुम गफलत से जाग उठो)।

47. फ़रमा दीजिए : मैंने (उस एहसान का) जो सिला तुमसे मांगा हो वोह भी तुम ही को दे दिया, मेरा अज़्र सिर्फ़ अल्लाह ही के जिम्मे है और वोह हर चीज़ पर निगेहबान है।

48. फ़रमा दीजिए : मेरा रब (अंबिया की तरफ़) हक़ का इल्का फ़रमाता है (वोह) सब गैबों को खूब जाननेवाला है।

49. फ़रमा दीजिए : हक़ आ गया है, और बातिल न (कुछ) पेहली बार पैदा कर सकता है और न दोबारा पलटा सकता है।

50. फ़रमा दीजिए : अगर मैं बहक जाऊं तो मेरे बहेकने का गुनाह (या नुक्सान) मेरी अपनी ही ज़ात पर है, और अगर मैंने हिदायत पा ली है तो इस वजह से (पाई है) कि मेरा रब मेरी तरफ़ वही भेजता है। बेशक वोह सुननेवाला है करीब है।

51. और अगर आप (उनका हाल) देखें जब ये लोग बड़े मुज़्तरिब होंगे, फिर बच न सकेंगे और नज़दीकी जगह से ही पकड़ लिए जाएंगे।

52. और कहेंगे : हम उस पर ईमान ले आए हैं, मगर अब वोह (ईमान को इतनी) दूर की जगह से कहां पा सकते हैं।

53. हालांकि वोह उससे पहले कुफ़्र कर चुके, और वोह बिन देखे दूर की जगह से बातिल गुमान के तीर फेंकते रहे हैं।

عَذَابٍ شَدِيدٍ ۝۳۶

قُلْ مَا سَأَلْتُكُمْ مِنْ أَجْرٍ فَهُوَ لَكُمْ  
إِنْ أَجْرِيَ إِلَّا عَلَى اللَّهِ ۚ وَهُوَ عَلَى

كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ۝۳۷

قُلْ إِنَّ رَأْيِي يَقْذِفُ بِالْحَقِّ

عَلَامُ الْغُيُوبِ ۝۳۸

قُلْ جَاءَ الْحَقُّ وَمَا يُبْدِي الْبَاطِلُ

وَمَا يُعِيدُ ۝۳۹

قُلْ إِنْ ضَلَلْتُ فَإِنَّمَا أَضِلُّ عَلَى

نَفْسِي ۚ وَإِنْ اهْتَدَيْتُ فَبِإِذْنِ رَبِّي

إِلَىٰ رَبِّي إِنَّهُ سَمِيعٌ قَرِيبٌ ۝۴۰

وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ فَزَعُوا فَلَا قُوَّةَ

وَأَخَذُوا مِنْ مَّكَانٍ قَرِيبٍ ۝۴۱

وَقَالُوا إِنَّمَا بِهِ ۚ وَآلِي لَهُمُ

الشَّأْوُشُ مِنْ مَّكَانٍ بَعِيدٍ ۝۴۲

وَقَدْ كَفَرُوا بِهِ مِنْ قَبْلُ ۚ وَ

يَقْذِفُونَ بِالْغَيْبِ مِنْ مَّكَانٍ

بَعِيدٍ ۝۴۳



54. और उनके और उनकी ख्वाहिशात के दरमियान रुकावट डाल दी गई जैसा कि पहले उनके मिस्ल गिरोहों के साथ किया गया था। बेशक वोह धोके में डालनेवाले शक में मुब्तिला थे।

وَحِيلَ بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ مَا يَشْتَهُونَ  
كَمَا فُعِلَ بِأَشْيَاعِهِمْ مِّن قَبْلُ  
إِنَّهُمْ كَانُوا فِي شَكٍّ مَُّرِيبٍ ٥٣

आयातुहा 45

35 सूरतु फातिरिन मक्किय्यतुन 43

उकूआतुहा 5

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है

1. तमाम ता'रीफें अल्लाह ही के लिए हैं जो आस्मानों और ज़मीन (की तमाम वुस्अतों) को पैदा फरमानेवाला है, फ़रिशतों को जो दो-दो और तीन-तीन और चार-चार परोवाले हैं, कासिद बनानेवाला है, और तख़लीक में जिस क़दर चाहता है इज़ाफ़ा (और तौसीअ) फ़रमाता रहता है, बेशक अल्लाह हर चीज़ पर बड़ा कादिर है।

الْحَمْدُ لِلَّهِ فَاطِرِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ جَاعِلِ الْمَلَكَةِ رُسُلًا أُولَىٰ أَجْحَتٍ مَّثْنَىٰ وَثُلْثَ وَرُبَاعٍ ۚ يَزِيدُ فِي الْخَلْقِ مَا يَشَاءُ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ①

2. अल्लाह इन्सानों के लिए (अपने ख़ज़ानए) रहमत से जो कुछ खोल दे तो उसे कोई रोकनेवाला नहीं है, और जो रोक ले तो उसके बाद कोई उसे छोड़नेवाला नहीं, और वोही ग़ालिब है बड़ी हिक्मतवाला है।

مَا يَفْتَحِ اللَّهُ لِلنَّاسِ مِنْ رَحْمَةٍ فَلَا مُمْسِكَ لَهَا ۚ وَمَا يُمْسِكُ فَلَا مُرْسِلَ لَهُ مِنْ بَعْدِهِ ۚ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ②

3. ऐ लोगो! अपने ऊपर अल्लाहके इन्आम को याद करो, क्या अल्लाह के सिवा कोई और ख़ालिक है जो तुम्हें आस्मान और ज़मीन से रोज़ी दे, उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं, पस तुम कहां बेहके फिरते हो।

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ ۚ هَلْ مِنْ خَالِقٍ غَيْرُ اللَّهِ يَرْزُقُكُم مِّنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ ۚ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ فَاذْكُرُوا فَمَا تَكُونُونَ ③  
وَإِنْ يَكْذِبُواكَ فَقَدْ كَذَّبْتَ

4. और अगर वोह आपको झुटलाएं तो आपसे पहले

कितने ही रसूल झुटलाए गए, और तमाम काम अल्लाह ही की तरफ लौटाए जाएंगे।

5. ऐ लोगो ! बेशक अल्लाहका वा'दा सच्चा है सो दुनिया की ज़िन्दगी तुम्हें हरगिज़ फ़रेब न दे दे, और न वोह दगाबाज़ शैतान तुम्हें अल्लाह (के नाम) से धोका दे।

6. बेशक शैतान तुम्हारा दुश्मन है सो तुम भी (उसकी मुख़ालिफ़त की शकल में) उसे दुश्मन ही बनाए रखो, वोह तो अपने गिरोह को सिर्फ़ इस लिए बुलाता है कि वोह दोज़खियों में शामिल हो जाएं।

7. काफ़िर लोगों के लिए सख़्त अज़ाब है, और जो लोग ईमान लाए और नेक आ'माल करते रहे उनके लिए मग़फ़िरत और बहुत बड़ा सवाब है।

8. भला जिस शख्स के लिए उसका बुरा अमल आरास्ता कर दिया गया हो और वोह उसे (हकीकतन) अच्छा समझने लगे (क्या वोह मोमिने सालेह जैसा हो सकता है), सो बेशक अल्लाह जिसे चाहता है गुमराह ठेहरा देता है और जिसे चाहता है हिदायत फ़रमाता है, सो (ऐ जाने जहां ! ) उन पर हसरत और फ़तें गुम में आपकी जान न जाती रहे, बेशक वोह जो कुछ सर अंजाम देते हैं अल्लाह उसे ख़ूब जाननेवाला है।

9. और अल्लाह ही है जो हवाएं भेजता है तो वोह बादल को उभार कर इकठ्ठा करती हैं फिर हम उस (बादल) को खुशक और बंजर बस्ती की तरफ़ सैराबी के लिए ले जाते हैं, फिर हम उसके जरीए उस ज़मीनको उसकी मुर्दनी के

رُسُلٍ مِّن قَبْلِكَ ۚ وَ إِلَى اللَّهِ  
تُرْجَعُ الْأُمُورُ ﴿٣﴾

يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ  
فَلَا تَغُرَّكُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا ۖ وَلَا  
يُغُرِّكُمْ بِاللَّهِ الْعُرُورُ ﴿٥﴾

إِنَّ الشَّيْطَانَ لَكُمْ عَدُوٌّ فَاتَّخِذُوهُ  
عَدُوًّا ۚ إِنَّمَا يَدْعُوا حِزْبَهُ لِيَكُونُوا  
مِنَ أَصْحَابِ السَّعِيرِ ﴿٦﴾

الَّذِينَ كَفَرُوا لَهُمْ عَذَابٌ  
شَدِيدٌ ۚ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَ  
عَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ ۖ  
أَجْرٌ كَبِيرٌ ﴿٧﴾

أَفَمَن زُيِّنَ لَهُ سُوْءُ عَمَلِهِ فَرَاهُ  
حَسَنًا فَإِنَّ اللَّهَ يُضِلُّ مَن  
يَشَاءُ وَيَهْدِي مَن يَشَاءُ ۚ فَلَا  
تَذْهَبُ نَفْسُكَ عَلَيْهِمْ حَسْرَتٍ ۚ  
إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِمَا يَصْنَعُونَ ﴿٨﴾

وَاللَّهُ الَّذِي أَرْسَلَ الرِّيحَ فَتُثِيرُ  
سَحَابًا فَسُقْنَاهُ إِلَى بَدْرٍ مَّيِّتٍ  
فَأَحْيَيْنَاهُ بِالْأَرْضِ بَعْدَ مَوْتِهَا ۚ

बाद जिन्दगी अता करते हैं, उसी तरह (मुर्दों का) जी उठना होगा।

10. जो शख्स इज्जत चाहता है तो अल्लाह ही के लिए सारी इज्जत है, पाकीजा कलिमात उसी की तरफ चढ़ते हैं और वोही नेक अमल (के मदारिज) को बुलंद फरमाता है, और जो लोग बुरी चालों में लगे रहेते हैं उनके लिए सख्त अज़ाब है और उनका मक्रो फ़रेब नीस्तो नाबूद हो जाएगा।

11. और अल्लाह ही ने तुम्हें मिट्टी (या'नी गैर नामी मादे) से पैदा फरमाया फिर एक तौलीदी क़त्रे से, फिर तुम्हें जोड़े, जोड़े बनाया, और कोई मादा हामिला नहीं होती और न बच्चा जनती है मगर उसके इल्म से, और न किसी दराज़ उम्र शख्स की उम्र बढ़ाई जाती है और न उसकी उम्र कम की जाती है मगर (येह सब कुछ) लौहे (महफूज) में है, बेशक येह अल्लाह पर बहुत आसान है।

12. और दो समन्दर (या दरिया) बराबर नहीं हो सकते, येह (एक) शीरी, प्यास बुझानेवाला है, उसका पीना खुशगवार है और येह (दूसरा) खारी, सख्त कड़वा है, और तुम हर एकसे ताज़ा गोश्त खाते हो, और जेवर (जिन में मोती, मरजान और मूंगे वगैरा सब शामिल हैं) निकालते हो, जिन्हें तुम पहनते हो और तू उसमें कशितयों (और जहाज़ों) को देखता है जो (पानी को) फाड़ते चले जाते हैं ताकि तुम (बहरी तिजारत के रास्तों से) उसका फज़ल तलाश कर सको और ताकि तुम शुक्र गुज़ार हो जाओ।

13. वोह रातको दिन में दाख़िल फ़रमाता है और दिनको रात में दाख़िल फ़रमाता है और उसने सूरज और चांदको

كَذَلِكَ النُّشُورُ ⑨

مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْعِزَّةَ فَلِلَّهِ الْعِزَّةُ جَمِيعًا ۖ إِلَيْهِ يَصْعَدُ الْكَلِمُ الطَّيِّبُ وَالْعَمَلُ الصَّالِحُ يَرْفَعُهُ ۚ وَالَّذِينَ يَنْكُرُونَ السَّيِّئَاتِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ۚ وَمَكْرُأُولَٰئِكَ هُمُ الْيَبُورُ ⑩

وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ مِنْ نُطْفَةٍ ثُمَّ جَعَلَكُمْ أَزْوَاجًا ۚ وَمَا تَحِثُّ مِنْ أُنْثَىٰ وَلَا تَضَعُ إِلَّا بِعِلْمِهِ ۚ وَمَا يُعَمَّرُ مِنْ مُعَمَّرٍ وَلَا يُنْقَصُ مِنْ عُمُرٍ إِلَّا فِي كِتَابٍ

إِنَّ ذَٰلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ ⑪

وَمَا يَسْتَوِي الْبَحْرَانِ ۚ هَٰذَا عَذْبٌ فُرَاتٌ سَائِغٌ شَرَابُهُ وَهَٰذَا مِلْحٌ أُجَاجٌ ۚ وَمِنْ كُلِّ تَاكُلُونَ لَحْمًا طَرِيًّا ۚ وَتَسْتَخْرِجُونَ حُلِيَّةً تَلْبَسُونَهَا ۚ وَتَرَى الْفُلْكَ فِيهِ مَوَاجِدَ لِيَتَّبِعُوا مِنْ فَضْلِهِ ۚ

لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ⑫

يُولِجُ اللَّيْلُ فِي النَّهَارِ وَیُولِجُ النَّهَارُ فِي اللَّيْلِ ۚ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ



(एक निज़ाम के तहत) मुख़ब़र फ़रमा रखा है, हर कोई एक मुक़र्रर मीआद के मुताबिक़ हरकत पज़ीर है। येही अल्लाह तुम्हारा रब है उसीकी सारी बादशाहत है, और उसके सिवा तुम जिन बुतोंको पूजते हो वोह ख़जूर की गुठली के बारीक छिलके के (भी) मालिक नहीं हैं।

14. (ऐ मुशरिको!) अगर तुम उन्हें पुकारो तो वोह (बुत हैं) तुम्हारी पुकार नहीं सुन सकते और अगर (बिल फ़र्ज) वोह सुन लें तो तुम्हें जवाब नहीं दे सकते, और क़ियामत के दिन वोह तुम्हारे शिर्क का बिलकुल इन्कार कर देंगे, और तुझे खुदाए बा ख़बर जैसा कोई ख़बरदार न करेगा।

15. ऐ लोगो! तुम सब अल्लाह के मोहताज हो और अल्लाह ही बे नियाज़, सज़ावारे हम्दो सना है।

16. अगर वोह चाहे तुम्हें नाबूद कर दे और नई मख़्लूक ले आए।

17. और येह अल्लाह पर कुछ मुश्किल नहीं है।

18. और कोई बोझ उठानेवाला दूसरे का बारे (गुनाह) न उठा सकेगा, और कोई बोझ में दबा हुआ (दूसरे को) अपना बोझ बटाने के लिए बुलाएगा तो उससे कुछ भी बोझ न उठाया जा सकेगा ख़्वाह क़रीबी रिश्तेदार ही हो, (ऐ हबीब!) आप उन्ही लोगों को डर सुनाते हैं जो अपने रबसे बिन देखे डरते हैं और नमाज़ काइम करते हैं, और जो कोई पाकीज़गी हासिल करता है वोह अपने ही फ़ाइदे के लिए पाक होता है, और अल्लाह ही की तरफ़ पलट कर जाना है।

وَالْقَمَرَ ۖ كُلٌّ يَجْرِي لِأَجَلٍ مُّسَمًّى ۖ ذَلِكُمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ لَهُ الْمُلْكُ ۚ وَالَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ مَا يَمْلِكُونَ مِنْ قِطْمِيرٍ ۚ (١٣)  
إِنْ تَدْعُهُمْ لَا يَسْمَعُوا دُعَاءَكُمْ ۖ وَكُلُّهُمْ سَاعٍ ۚ مَا اسْتَجَابُوا لَكُمْ ۖ وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ يَكْفُرُونَ بَشِرِكُمْ ۖ وَلَا يُبَيِّنُكَ مِنْ خَيْرٍ ۚ (١٤)

يَا أَيُّهَا النَّاسُ أَنْتُمُ الْفُقَرَاءُ إِلَى اللَّهِ ۗ وَاللَّهُ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ ۚ (١٥)  
إِنْ يَشَأْ يُدْهِبْكُمْ وَيَأْتِ بِخَلْقٍ جَدِيدٍ ۚ (١٦)

وَمَا ذَلِكُ عَلَى اللَّهِ بِعَزِيزٍ ۚ (١٧)  
وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَىٰ ۚ وَإِنْ تَدْعُ مُثْقَلَةٌ إِلَىٰ جِلْهَا لَا يَحْمِلُ مِنْهُ شَيْءٌ ۚ وَكَانَ ذَاقِرًا ۖ إِنَّمَا تُنذِرُ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُم بِالْغَيْبِ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ ۚ وَمَنْ تَزَكَّىٰ فَإِنَّمَا يَتَزَكَّىٰ لِنَفْسِهِ ۚ وَإِلَى اللَّهِ الْمَصِيرُ ۚ (١٨)

19. और अँधा और बीना बराबर नहीं हो सकते।

20. और न तारीकियां और न नूर (बराबर हो सकते हैं)।

21. और न साया और न धूप।

22. और न जिन्दा लोग और न मुर्दे बराबर हो सकते हैं, बेशक अल्लाह जिसे चाहता है सुना देता है, और आपके जिम्मे उनको सुनाना नहीं जो क़ब्रों में (मदफून) हैं (या'नी आप काफ़िरों से अपनी बात कुबूल करवाने के जिम्मेदार नहीं हैं)।

23. आप तो फ़क़त डर सुनानेवाले हैं।

24. बेशक हमने आपको हक्को हिदायत के साथ, खुशख़बरी सुनानेवाला और (आख़िरत का) डर सुनाने वाला बना कर भेजा है। और कोई उम्मत (ऐसी) नहीं मगर उसमें कोई (न कोई) डर सुनानेवाला (ज़रूर) गुज़रा है।

25. और अगर यह लोग आपको झुटलाएं तो बेशक इनसे पहले लोग (भी) झुटला चुके हैं, उनके पास (भी) उनके रसूल वाज़ेह निशानियां और सहीफ़े और रौशन करनेवाली किताब ले कर आए थे।

26. फिर मैंने उन काफ़िरों को (अज़ाबमें) पकड़ लिया सो मेरा इन्कार (किया जाना) कैसा (इब्रतनाक) साबित हुआ।

وَمَا يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ ۖ (١٩)

وَلَا الظُّلُمُتُ وَلَا النُّورُ ۚ (٢٠)

وَلَا الظِّلُّ وَلَا الْحَرُورُ ۚ (٢١)

وَمَا يَسْتَوِي الْأَحْيَاءُ وَلَا

الْأَمْوَاتُ ۚ إِنَّ اللَّهَ يُسْمِعُ مَن

يَشَاءُ ۚ وَمَا أَنتَ بِمُسْمِعٍ مَّن

فِي الْقُبُورِ (٢٢)

إِنَّ أَنتَ إِلَّا نَذِيرٌ (٢٣)

إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ بِالْحَقِّ بَشِيرًا وَ

نَذِيرًا ۚ وَإِنْ مِنْ أُمَّةٍ إِلَّا خَلَا

فِيهَا نَذِيرٌ (٢٤)

وَإِنْ يُكَذِّبُوكَ فَقَدْ كَذَّبَ

الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ۚ جَاءَتْهُمْ

رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ وَ بِالزُّبُرِ

وَبِالْكِتَابِ الْمُنِيرِ (٢٥)

ثُمَّ أَخَذْتُ الَّذِينَ كَفَرُوا

فَكَيْفَ كَانَ نَكِيرِ (٢٦)

★ यहां पर मन फ़िल कुबूर (क़ब्रों में मदफून मुर्दों) से मुराद काफ़िर हैं। अइम्मए तफ़सीरने सहाबा व ताबिईन से येही मा'ना बयान किया है। बतौर हवाला मुलाहिज़ा फ़रमाएं: तफ़सीरुल बग़वी (569:3), ज़ादुल मसीर लिइब्निल जौज़ी (484:7), तफ़सीरुल क़रतबी (340:14), तफ़सीरुल ख़ाज़िन (498:3), तफ़सीर इब्ने कसीर (553:3), तफ़सीरुल लिबाब लि अबी हफ़स अल हंबली (200:199:15), अहदुल मनसूर लिस्सुयूती (18:7), और फ़तहूल क़दीर लिश्शौकानी (346:4)

27. क्या आपने नहीं देखा कि अल्लाहने आस्मानसे पानी उतारा, फिर हमने उससे फल निकाले जिनके रंग जुदागाना हैं, और (उसी तरह) पहाड़ों में भी सफ़ेद और सुर्ख घाटियां हैं उनके रंग (भी) मुख़्तलिफ़ हैं और बहुत गेहरी सियाह (घाटियां) भी हैं।

28. और इन्सानों और जानवरों और चोपायों में भी उसी तरह मुख़्तलिफ़ रंग है, बस अल्लाह के बंदों में से उससे वोही डरते हैं जो (उन ह्काइक़ का बसीरत के साथ) इल्म रखनेवाले हैं, यक़ीनन अल्लाह ग़ालिब है बड़ा बख़्शने वाला है।

29. बेशक जो लोग अल्लाहकी किताब की तिलावत करते हैं और नमाज़ क़ाइम रखते हैं और जो कुछ हमने उन्हें अ़ता किया है उसमें से खर्च करते हैं, पोशीदा भी और ज़ाहिर भी, और ऐसी (उख़रवी) तिजारत के उम्मीदवार हैं जो कभी ख़सारे में नहीं होगी।

30. ताकि अल्लाह उनका अज़्र उन्हें पूरा पूरा अ़ता फ़रमाए और अपने फ़ज़लसे उन्हें मज़ीद नवाजे, बेशक अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला, बड़ा ही शुक्र कुबूल फ़रमानेवाला है।

31. और जो किताब (क़ुरआन) हमने आपकी तरफ़ वही फ़रमाई है, वोही ह़क़ है और अपने से पहले की किताबोंकी तस्दीक़ करनेवाली है, बेशक अल्लाह अपने बंदोंसे पूरी तरह बा ख़बर है ख़ूब देखनेवाला है।

32. फिर हमने इस किताब (क़ुरआन) का वारिस ऐसे लोगों को बनाया जिन्हें हमने अपने बंदों में से चुन लिया

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ  
مَاءً فَأَخْرَجْنَا مِنْهُ ثَمَرَاتٍ مُّخْتَلِفًا  
أَلْوَانُهَا ۖ وَمِنْ الْجِبَالِ جُدَدٌ  
بَيضٌ وَحُمْرٌ مُّخْتَلِفٌ أَلْوَانُهَا  
وَعَرَابِيٌّ سُودٌ ۚ

وَمِنَ النَّاسِ وَالْدَّوَابِّ وَالْأَنْعَامِ  
مُخْتَلِفٌ أَلْوَانُهُ كَذَلِكَ ۚ إِنَّمَا  
يَخْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ ۚ  
إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ غَفُورٌ ۝

إِنَّ الَّذِينَ يَتْلُونَ كِتَابَ اللَّهِ وَ  
أَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوْا مِمَّا  
رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَعَلَانِيَةً يَرْجُونَ  
تِجَارَةً لَّن تَبُورَ ۝

لِيُؤْتِيَهُمْ أَجُورَهُمْ وَيَزِيدَهُمْ  
مِّن فَضْلِهِ ۚ إِنَّهُ غَفُورٌ شَكُورٌ ۝

وَالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ مِنَ الْكِتَابِ  
هُوَ الْحَقُّ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ ۚ  
إِنَّ اللَّهَ بِعِبَادِهِ لَخَبِيرٌ بَصِيرٌ ۝

ثُمَّ أَوْسَرْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ الَّذِينَ  
اصْطَفَيْنَا مِنْ عِبَادِنَا فَمِنْهُمْ ظَالِمٌ



(या'नी उम्मत मुहम्मदी ﷺ को सो उन में से अपनी जान पर जुल्म करनेवाले भी हैं, और उनमें से दरमियान में रहेनेवाले भी हैं, और उनमें से अल्लाह के हुक्म से नेकियों में आगे बढ़ जानेवाले भी हैं, येही (आगे निकल कर कामिल हो जाना ही) बड़ा फ़ज़ल है।

33. (दाइमी इक़ामत के लिए) अदन की जन्नतें हैं जिन में वोह दाख़िल होंगे, उनमें उन्हें सोने और मोतियों के कंगनों से आरास्ता किया जाएगा और वहां उनकी पोशाक रेशमी होगी।

34. और वोह कहेंगे अल्लाह का शुक्रो हम्द है जिसने हमसे कुल ग़म दूर फ़रमा दिया, बेशक हमारा रब बड़ा बख़्शनेवाला, बड़ा शुक्र कुबूल फ़रमानेवाला है।

35. जिसने हमें अपने फ़ज़ल से दाइमी इक़ामत के घर ला उतारा है, जिसमें हमें न कोई मशक्कत पहुंचेगी और न उसमें हमें कोई थकन पहुंचेगी।

36. और जिन लोगोंने कुफ़्र किया उनके लिए दोज़ख़ की आग है, न उन पर (मौत का) फैसला किया जाएगा कि मर जाएं और न उनसे अज़ाब में से कुछ कम किया जाएगा, उसी तरह हम हर ना फ़रमान को बदला दिया करते हैं।

37. और वोह उस दोज़ख़ में चिल्लाएंगे कि ऐ हमारे रब ! हमें (यहां से) निकाल दे, (अब) हम नेक अमल करेंगे उन (आ'माल) से मुख़लिफ़ जो हम (पहले) किया करते थे। (इर्शाद होगा) क्या हमने तुम्हें इतनी उग्र नहीं दी थी कि उसमें जो शख़्स नसीहत हासिल करना चाहता,

لِنَفْسِهِ ۚ وَ مِنْهُمْ مُّقْتَصِدٌ ۚ وَ مِنْهُمْ سَابِقٌ بِالْخَيْرَاتِ بِإِذْنِ اللَّهِ ۚ ذَٰلِكَ هُوَ الْفَضْلُ الْكَبِيرُ ۝۳۲

جَنَّتْ عَدْنٍ يَدْخُلُونَهَا يُحَلَّوْنَ فِيهَا مِنْ أَسَاوِرَ مِنْ ذَهَبٍ وَ لُؤْلُؤًا ۚ وَلِبَاسُهُمْ فِيهَا حَرِيرٌ ۝۳۳

وَ قَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَذْهَبَ عَنَّا الْحَزْنَ ۚ إِنَّ رَبَّنَا لَغَفُورٌ شَكُورٌ ۝۳۴

الَّذِي أَحَلَّنَا دَارَ الْمَقَامَةِ مِنْ فَضْلِهِ ۚ لَا يَسْتَأْذِنُ فِيهَا نَصَبٌ وَ لَا يَسْتَأْذِنُ فِيهَا عُوبٌ ۝۳۵

وَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَهُمْ نَارُ جَهَنَّمَ ۚ لَا يُقْضَىٰ عَلَيْهِمْ فَيَمُوتُوا وَ لَا يُخَفَّفُ عَنْهُمْ مِنْ عَذَابِهَا ۚ كَذَٰلِكَ نَجْزِي كُلَّ كَافِرٍ ۝۳۶

وَ هُمْ يَصْطَرِحُونَ فِيهَا رَبَّنَا أَخْرِجْنَا نَعْمَلْ صَالِحًا غَيْرَ الَّذِي كُنَّا نَعْمَلُ ۚ أَوَلَمْ نُعَمِّرْكُم مَّا يَتَذَكَّرُ فِيهِ مَنْ تَذَكَّرَ وَ

वोह सोच सकता था और (फिर) तुम्हारे पास डर सुनानेवाला भी आ चुका था, पस अब (अज़ाब का) मज़ा चखो सो ज़ालिमों के लिए कोई मददगार न होगा।

38. बेशक अल्लाह आस्मानों और ज़मीन के ग़ैब को जाननेवाला है, यकीनन वोह सीनोंकी (पोशीदा) बातों से खूब वाकिफ़ है।

39. वोही है जिसने तुम्हें ज़मीनमें (गुज़िश्ता अक्वाम का) जा नशीन बनाया, पस जिसने कुफ़्र किया सो उसका वबाले कुफ़्र उसी पर होगा, और काफ़िरों के हक़में उनका कुफ़्र उनके रब के हुज़ूर सिवाए नाराज़गी के और कुछ नहीं बढ़ाता, और काफ़िरों के हक़में उनका कुफ़्र सिवाए नुक्सान के किसी (भी) और चीज़का इज़ाफ़ा नहीं करता।

40. फ़रमा दीजिए: क्या तुमने अपने शरीकों को देखा है जिन्हें तुम अल्लाह के सिवा पूजते हो, मुझे दिखा दो कि उन्होंने ज़मीन में से क्या चीज़ पैदा की है या आस्मानों (की तख़लीक़) में उनकी कोई शराक़त है या हमने उन्हें कोई किताब अता कर रखी है कि वोह उसकी दलील पर काइम हैं? (कुछ भी नहीं है) बल्कि ज़ालिम लोग एक दूसरे से फ़रेब के सिवा कोई वा'दा नहीं करते।

41. बेशक अल्लाह आस्मानों और ज़मीनको (अपने निज़ामे कुदरत के ज़रीए) उस बातसे रोके हुए है कि वोह (अपनी अपनी जगहों और रास्तों से) हट सकें और अगर वोह दोनों हटने लगे तो उसके बाद कोई भी उन दोनों को रोक नहीं सकता, बेशक वोह बड़ा बुर्दबार,

جَاءَكُمُ النَّذِيرُ ۖ فَذُوقُوا فَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ نَصِيرٍ ۝

إِنَّ اللَّهَ عَلِيمُ غَيْبِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۖ إِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ۝

هُوَ الَّذِي جَعَلَكُمْ خَلَائِفَ فِي الْأَرْضِ ۖ فَمَنْ كَفَرَ فَعَلَيْهِ كُفْرُهُ ۖ وَلَا يَزِيدُ الْكَافِرِينَ كُفْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ إِلَّا مَقْتًا ۖ وَلَا يَزِيدُ الْكَافِرِينَ كُفْرُهُمْ إِلَّا خَسَارًا ۝

قُلْ أَرَأَيْتُمْ شُرَكَاءَكُمُ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ ۖ أَرُونِي مَاذَا خَلَقُوا مِنَ الْأَرْضِ أَمْ لَهُمْ شِرْكٌ فِي السَّمَوَاتِ ۚ أَمْ آتَيْنَهُمْ كِتَابًا فَهُمْ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ ۚ مِنْهُ ۚ بَلْ إِنَّ يَعْدُ الظَّالِمُونَ بَعْضُهُمْ بَعْضًا إِلَّا غُرُورًا ۝

إِنَّ اللَّهَ يُبْسِكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ أَنْ تَزُولَا ۚ وَلَئِنْ زَالَتَا إِنْ أَمْسَكَهُمَا مِنْ أَحَدٍ مِنْ

बड़ा बख़्शनेवाला है।

42. और यह लोग अल्लाहके साथ बड़ी पुख़्ता कस्में खाया करते थे कि अगर उनके पास कोई डर सुनानेवाला आ जाए तो यह ज़रूर हर एक उम्मतसे बढ़ कर रहे रास्त पर होंगे, फिर जब उनके पास डर सुनानेवाले (नबिय्ये आख़िरुज्जमां ﷺ) तशरीफ़ ले आए तो उससे उनकी हक़से बेज़ारी में इज़ाफ़ा ही हुआ।

43. (उन्होंने) ज़मीनमें अपने आपको सबसे बड़ा समझना और बुरी चालें चलना (इख़्तियार किया), और बुरी चालें उसी चाल चलनेवाले को ही घेर लेती हैं, सो यह अगले लोगों की रविशे (अज़ाब) के सिवा (किसी और चीज़के) मुन्तज़िर नहीं हैं। सो आप अल्लाहके दस्तूर में हरगिज़ कोई तब्दीली नहीं पाएंगे और न ही अल्लाह के दस्तूर में हरगिज़ कोई फिरना पाएंगे।

44. क्या यह लोग ज़मीन में चलते फिरते नहीं हैं कि देख लेते कि उन लोगोंका अंजाम कैसा हुआ जो इनसे पहले थे हालांकि वोह इनसे कहीं ज़ियादह जोर आवर थे, और अल्लाह ऐसा नहीं है कि आस्मानो में कोई भी चीज़ उसे अज़िज़ कर सके और न ही ज़मीनमें (ऐसी कोई चीज़ है), बेशक वोह बहुत इल्मवाला बड़ी कुदरतवाला है।

45. और अगर अल्लाह लोगोंको उन आ'माले (बद) के बदले जो उन्होंने कमा रखे हैं (अज़ाबकी) गिरफ़्त में लेने

بَعْدَهُ ۚ إِنَّهُ كَانَ حَلِيمًا غَفُورًا ۝  
وَ أَقْسَمُوا بِاللّٰهِ جَهْدَ اٰیْمَانِهِمْ  
لَئِنْ جَاءَهُمْ نَذِيرٌ لَّيَكُوْنُنَّ  
اَهْدٰى مِنْ اِحْدٰى الْاُمَمِ ۚ فَلَمَّا  
جَاءَهُمْ نَذِيرٌ مَّا زَادَهُمْ اِلَّا  
تُفُوْرًا ۝

اَسْتَكْبَارًا فِى الْاَرْضِ وَ مَكْرُ  
السَّيِّ ۚ وَ لَا يَحِیْقُ الْمَكْرُ السَّيِّ  
اِلَّا بِاَهْلِهٖ ۚ فَهَلْ يَنْظُرُوْنَ اِلَّا  
سُنَّتِ الْاَوَّلِیْنَ ۚ فَلَنْ تَجِدَ  
لِسُنَّتِ اللّٰهِ تَبْدِیْلًا ۚ وَلَنْ تَجِدَ  
لِسُنَّتِ اللّٰهِ تَحْوِیْلًا ۝

اَوَلَمْ یَسِیْرُوْا فِى الْاَرْضِ فِیَنْظُرُوْا  
کَیْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِیْنَ مِنْ  
قَبْلِهِمْ وَ کَانُوْا اَشَدَّ مِنْهُمْ قُوَّةً وَ  
مَا کَانَ اللّٰهُ لَیُعْجِزَهُ مِنْ شَیْءٍ فِى  
السَّمٰوٰتِ وَ لَا فِى الْاَرْضِ ۚ إِنَّهُ  
کَانَ عَلِیْمًا قَدِیْرًا ۝

وَلَوْ یُؤِخِّرُ اللّٰهُ النَّاسَ بِمَا کَسَبُوْا  
مَا تَرَکْ عَلَى ظَهْرِهَا مِنْ دَآبَّةٍ وَ



लगे तो वोह उस ज़मीनकी पुश्त पर किसी चलने वालेको न छोड़े लेकिन वोह उन्हें मुकररा मुद्दत तक मोहलत दे रहा है। फिर जब उनका मुकररा वक़्त आ जाएगा तो बेशक अल्लाह अपने बंदों को खूब देखनेवाला है।

لَكِنْ يُؤْخَرُهمُ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى ۚ  
فَإِذَا جَاءَ أَجَلُهُمْ فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ  
بِعِبَادِهِ بَصِيرًا ۝٣٥

आयातुहा 83

36 सूरतु यासीन मक्किय्यतुन 41

उकूआतुहा 5

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. यासीन (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं)।

يَس ۝١

2. हिक्मत से मा'मूर कुरआन की क़सम।

وَالْقُرْآنِ الْحَكِيمِ ۝٢

3. बेशक आप ज़रूर रसूलों में से हैं।

إِنَّكَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ ۝٣

4. सीधी राह पर (काइम हैं)।

عَلَىٰ صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ۝٤

5. (येह) बड़ी इज़्ज़तवाले, बड़े रहमवाले (रब) का नाज़िल कर्दह है।

تَنْزِيلِ الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ ۝٥

6. ताकि आप उस क़ौम को डर सुनाएं जिन के बापदादा को (भी) नहीं डराया गया सो वोह गाफ़िल हैं।

لِتُنذِرَ قَوْمًا مَّا أُنذِرَ آبَاؤُهُمْ

فَهُمْ غَفُلُونَ ۝٦

7. दर हकीक़त उनके अक्सर लोगों पर हमारा फ़रमान (सच) साबित हो चुका है सो वोह ईमान नहीं लाएंगे।

لَقَدْ حَقَّ الْقَوْلُ عَلَىٰ أَكْثَرِهِمْ

فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝٧

8. बेशक हमने उनकी गरदनो में तौक डाल दिए हैं तो वोह उनकी ठोड़ियों तक हैं, पस वोह सर ऊपर उठाए हुए हैं।

إِنَّا جَعَلْنَا فِيْ أَعْنَاقِهِمْ أَغْلًا فَبِهِي

إِلَى الْأَذْقَانِ فَهُمْ مُّقْمَحُونَ ۝٨

9. और हमने उनके आगे से (भी) एक दीवार और उनके पीछे से (भी) एक दीवार बना दी है, फिर हम ने उन (की)

وَجَعَلْنَا مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ سَدًّا

وَمِنْ خَلْفِهِمْ سَدًّا فَأَغْشَيْنَاهُمْ فَهُمْ

आँखों) पर परदा डाल दिया है सो वोह कुछ नहीं देखते।

10. और उन पर बराबर है ख़्वाह आप उन्हें डराएं या उन्हें न डराएं वोह ईमान न लाएंगे।

11. आप तो सिर्फ़ उसी शख्स को डर सुनाते हैं जो नसीहत की पैरवी करता है और खुदाए रहमान से बिन देखे डरता है, सो आप उसे बख़्शिश और बड़ी इज़्जतवाले अज़्र की खुशख़बरी सुना दें।

12. बेशक हम ही तो मुर्दों को ज़िन्दा करते हैं और हम वोह सब कुछ लिख रहे हैं जो (आ'माल) वोह आगे भेज चुके हैं, और उनके असरात (जो पीछे रेह गए हैं), और हर चीज़को हमने रौशन किताब (लौहे महफूज) में इहाता कर रखा है।

13. और आप उनके लिए एक बस्ती (इन्ताकिया) के बाशिन्दोंकी मिसाल (हिकायतन) बयान करें, जब उनके पास कुछ पयगम्बर आए।

14. जबकि हमने उनकी तरफ़ (पहले) दो (पयगम्बर) भेजे तो उन्होंने उन दोनों को झुटला दिया फिर हमने (उनको) तीसरे (पयगम्बर) के ज़रीए कुव्वत दी, फिर उन तीनोंने कहा बेशक हम तुम्हारी तरफ़ भेजे गए हैं।

15. (बस्तीवालों ने) कहा : तुम तो महज़ हमारी तरह बशर हो और खुदाए रहमानने कुछ भी नाज़िल नहीं किया, तुम फ़क़त झूट बोल रहे हो।

16. (पयगम्बरों ने) कहा : हमारा रब जानता है कि हम यकीनन तुम्हारी तरफ़ भेजे गए हैं।

لَا يُبْصِرُونَ ٩

وَسَوَاءٌ عَلَيْهِمْ ءَأْتَدْرَأْتَهُمْ أَمْ

لَمْ تُنْذِرْهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ١٠

إِنَّمَا تُنْذِرُ مَنِ اتَّبَعَ الذِّكْرَ وَ

خَشِيَ الرَّحْمَنَ الْغَيْبَ فَبَشِّرْهُ

بِغُفْرَةٍ وَأَجْرٍ كَرِيمٍ ١١

إِنَّا نَحْنُ نُحْيِي الْمَوْتَى وَنَكْتُبُ مَا

قَدُمُوا وَإِنَّا نَرَاهُمْ ط وَكُلَّ شَيْءٍ

أَحْصَيْنَاهُ فِي إِمَامٍ مُّبِينٍ ١٢

وَاضْرِبْ لَهُم مَّثَلًا أَصْحَابَ الْقَرْيَةِ

مُ إِذْ جَاءَهَا الْمُرْسَلُونَ ١٣

إِذْ أَرْسَلْنَا إِلَيْهِمُ اثْنَيْنِ

فَكَذَّبُوهُمَا فَعَبَّوْا بِثَالِثٍ فَقَالُوا

إِنَّا إِلَيْكُمْ مُّرْسَلُونَ ١٤

قَالُوا مَا أَنْتُمْ إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلُنَا وَ

مَا أَنْزَلَ الرَّحْمَنُ مِنْ شَيْءٍ ۚ إِنْ

أَنْتُمْ إِلَّا تَكْذِبُونَ ١٥

قَالُوا رَبُّنَا يَعْلَمُ إِنَّا إِلَيْكُمْ

لَمُرْسَلُونَ ١٦

وَقَدْ غَفَّلَ

وَقَدْ غَفَّلَ

17. और वाजेह तौर पर पैगाम पहुंचा देने के सिवा हम पर कुछ लाजिम नहीं है।

18. (बस्तीवालों ने) कहा : हमें तुमसे नहूसत पहुंची है अगर तुम वाकई बाज न आए तो हम तुम्हें यकीनन संगसार कर देंगे और हमारी तरफ से तुम्हें ज़ूर दर्दनाक अज़ाब पहुंचेगा।

19. (पयग़म्बरों ने) कहा : तुम्हारी नहूसत तुम्हारे साथ है, क्या येह नहूसत है कि तुम्हें नसीहत की गई, बल्कि तुम लोग हद से गुज़र जानेवाले हो।

20. और शहरके परले किनारे से एक आदमी दौड़ता हुवा आया, उसने कहा : ऐ मेरी कौम! तुम पयग़म्बरों की पैरवी करो।

21. ऐसे लोगोंकी पैरवी करो जो तुमसे कोई मुआवज़ा नहीं मांगते और वोह हिदायत याफ़ता हैं।

وَمَا عَلَيْنَا إِلَّا الْبَلَدُ الْمُنِيرُ ۝١٧

قَالُوا إِنَّا تَطَيَّرْنَا بِكُمْ لَئِن لَّمْ تَنْتَهُوا لَنَرْجُمَنَّكُمْ وَلَيَسَّيَنَّ لَنَا ۝١٨

عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝١٩

قَالُوا طَائِرُكُمْ مَعَكُمْ أَإِن ذُكِّرْتُمْ ۝٢٠

بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ مُّسْرِفُونَ ۝٢١

وَجَاءَ مِنْ أَقْصَا الْمَدِينَةِ ۝٢٢

رَجُلٌ يَسْعَى قَالَ لِقَوْمٍ اتَّبِعُوا ۝٢٣

الرُّسُلِينَ ۝٢٤

اتَّبِعُوا مَنْ لَا يَسْأَلُكُمْ أَجْرًا وَهُمْ ۝٢٥

مُهْتَدُونَ ۝٢٦



22. और मुझे क्या है कि मैं उस ज़ात की इबादत न करूं जिसने मुझे पैदा फ़रमाया है और तुम (सब) उसी की तरफ़ लौटाए जाओगे।

23. क्या मैं उस (अल्लाह) को छोड़ कर ऐसे मा'बूद बना लूं कि अगर खुदाए रहमान मुझे कोई तकलीफ़ पहुंचाना चाहे तो न मुझे उनकी सिफ़ारिश कुछ नफ़ा' पहुंचा सके और न वोह मुझे छुड़ा ही सकें।

24. बेशक तब तो मैं खुली गुमराही में हूंगा।

25. बेशक मैं तुम्हारे रब पर ईमान ले आया हूं, सो तुम मुझे (गौरसे) सुनो।

26. (उसे काफ़िरों ने शहीद कर दिया तो उसे) कहा गया (आ) बहिश्त में दाख़िल हो जा, उसने कहा : ऐ काश ! मेरी क़ौम को मा'लूम हो जाता।

27. कि मेरे रब ने मेरी मग़फ़िरत फ़रमा दी है और मुझे इज़्जत क़ुर्बतवालों में शामिल फ़रमा दिया है।

28. और हमने उसके बाद उसकी क़ौम पर आस्मान से (फ़रिश्तों का) कोई लश्कर नहीं उतारा और न ही हम (उनकी हलाकत के लिए फ़रिश्तों को) उतारनेवाले थे।

29. (उनका अज़ाब) एक सख़्त चिंघाड़ के सिवा और कुछ न था, बस वोह उसी दम (मर कर कोयले की तरह) बुझ गए।

30. हाए (उन) बंदों पर अप्सोस ! उनके पास कोई रसूल न आता था मगर येह कि वोह मज़ाक उड़ाते थे।

31. क्या उन्होंने नहीं देखा कि हमने इनसे पहले कितनी

وَمَا لِي لَا أَعْبُدَ الَّذِي فَطَرَنِي  
وَالْيَهُ تَرْجِعُونَ ٢٢

أَتَتَّخِذُ مِنْ دُونِهِ آلِهَةً إِنْ يُرِدْنِ  
الرَّحْمَنُ بَصِيرًا لَا تُغْنِي عَنْهُمْ شَفَاعَتُهُمْ  
شَيْئًا وَلَا يُنْقِذُونَ ٢٣

إِنِّي إِذْ أَلْفَيْ ضَلِيلٌ مُبِينٍ ٢٤  
إِنِّي آمَنْتُ بِرَبِّكُمْ فَاسْمِعُونِ ٢٥

قِيلَ ادْخُلِ الْجَنَّةَ ٢٦ قَالَ يَلَيْتَ  
تَوَدِدُنِي يَعْزِمُونَ ٢٧

بِهَذَا عَفَا رَبِّي وَجَعَلَنِي مِنَ  
الْمُكْرَمِينَ ٢٨

وَمَا أَنْزَلْنَاهُ عَلَى قَوْمِهِ مِنْ بَعْدِهِ  
مِنْ جُنْدٍ مِنَ السَّمَاءِ وَمَا كُنَّا  
مُنْزِلِينَ ٢٩

إِنْ كَانَتْ إِلَّا صَيْحَةً وَاحِدَةً فَإِذَا  
هُمْ خِسْفٌ ٣٠

يَحْسُرُونَ عَلَى الْعِبَادِ مَا يَأْتِيهِمْ مِنْ  
رَّسُولٍ إِلَّا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِئُونَ ٣١  
أَلَمْ يَرَوْا كَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِنْ

ही कौमें हलाक कर डालीं, कि अब वोह लोग उनकी तरफ पलट कर नहीं आएंगे।

32. मगर येह कि वोह सब के सब हमारे हुजूर हाज़िर किए जाएंगे।

33. और उनके लिए एक निशानी मुर्दा ज़मीन है, जिसे हमने ज़िन्दा किया और हमने उससे (अनाज के) दाने निकाले, फिर वोह उसमें से खाते हैं।

34. और हमने उसमें खजूरों और अँगूरों के बागात बनाए और उसमें हमने कुछ चश्मे भी जारी कर दिए।

35. ताकि वोह उसके फल खाएं और उसे उनके हाथों ने नहीं बनाया, फिर (भी) क्या वोह शुक्र नहीं करते।

36. पाक है वोह ज़ात जिसने सब चीज़ों के जोड़े पैदा किए, उनसे (भी) जिन्हें ज़मीन उगाती है और खुद उनकी जानों से भी और (मज़ीद) उन चीज़ों से भी जिन्हें वोह नहीं जानते।

37. और एक निशानी उनके लिए रात (भी) है, हम उसमें से (कैसे) दिन को खींच लेते हैं सो वोह उस वक़्त अँधेरे में पड़े रहे जाते हैं।

38. और सूरज हमेशा अपनी मुक़र्ररा मन्ज़िल के लिए (बिगैर रुके) चलता रेहता है, येह बड़े ग़ालिब बहुत इल्मवाले (रब) की तक्दीर है।

39. और हमने चांदकी (हरकतो गर्दिश की) भी मन्ज़िलें मुक़र्रर कर रखी हैं यहां तक कि (उसका अहले ज़मीनको

الْقُرُونِ أَنَّهُمْ إِلَيْهِمْ لَا يَرْجِعُونَ ٣١

وَإِنْ كُلُّ لَمَنَّا جِئِمْ لَدَيْنَا مُحْضَرُونَ ٣٢

وَآيَةٌ لَهُمُ الْأَرْضُ الْمَيْتَةُ ۖ أَحْيَيْنَاهَا وَأَخْرَجْنَا مِنْهَا حَبًّا فَمِنْهُ يَأْكُلُونَ ٣٣

وَجَعَلْنَا فِيهَا جَنَّاتٍ مِّنْ نَّخِيلٍ وَأَعْنَابٍ وَفَجْرْنَا فِيهَا مِنَ الْعُيُونِ ٣٤

لِيَأْكُلُوا مِنْ ثَمَرِهِ ۚ وَمَا عَمِلَتْهُ أَيْدِيهِمْ ۖ أَفَلَا يَشْكُرُونَ ٣٥

سُبْحَنَ الَّذِي خَلَقَ الْأَزْوَاجَ كُلَّهَا مِمَّا تُثْمِتُ الْأَرْضُ وَمِنْ أَنْفُسِهِمْ وَمِمَّا لَا يَعْلَمُونَ ٣٦

وَآيَةٌ لَهُمُ اللَّيْلُ ۖ نَسْلَخُ مِنْهُ النَّهَارَ فَإِذَا هُمْ مُظْلِمُونَ ٣٧

وَالشَّسُ تَجْرِي لِيُسْتَقَرَّ لَهَا ۚ ذَٰلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ ٣٨

وَالْقَمَرَ قَدَرْنَاهُ مَنَازِلَ حَتَّىٰ عَادَ

दिखाई देना) घटते घटते खजूरकी पुरानी टेहनी की तरह हो जाता है।

40. न सूरज की येह मजाल कि वोह (अपना मदार छोड़ कर) चांद को जा पकड़े और न रात ही दिनसे पहले नमूदार हो सकती है, और सब (सितारे और सय्यारे) अपने (अपने) मदार में हरकत पजीर हैं।

41. और एक निशानी उनके लिए येह (भी) है कि हमने उनके आबाओ अजदाद को (जो जुर्रियते आदम थे) भरी कश्ती (ए-नूह) में सवार कर (के बचा) लिया था।

42. और हमने उनके लिए उस (कश्ती) के मानिन्द उन (बहुत सी और सवारियों) को बनाया जिन पर येह लोग सवार होते हैं।

43. और अगर हम चाहें तो उन्हें ग़र्क कर दें तो न उनके लिए कोई फ़रियाद रस होगा और न वोह बचाए जा सकेंगे।

44. सिवाए हमारी रहमत के और (येह) एक मुकर्ररा मुद्त तकका फ़ाइदा है।

45. और जब उनसे कहा जाता है कि तुम उस (अज़ाब) से डरो जो तुम्हारे सामने है और जो तुम्हारे पीछे है। ताकि तुम पर रहम किया जाए।

46. और उनके रब की निशानियों में से कोई (भी) निशानी उनके पास नहीं आती मगर वोह उससे रू गर्दानी करते हैं।

47. और जब उनसे कहा जाता है कि तुम उसमें से (राहे खुदा में) खर्च करो जो तुम्हें अल्लाहने अता किया है तो काफ़िर लोग ईमानवालोंसे केहते हैं क्या हम उस (ग़रीब) शख्स को खिलाएं जिसे अगर अल्लाह चाहता तो (खुद ही)

كَالْعُرْجُونِ الْقَدِيمِ ۝۳۹

لَا الشَّمْسُ يَنْبَغِي لَهَا أَنْ تُدْرِكَ  
الْقَمَرَ وَلَا اللَّيْلُ سَابِقُ النَّهَارِ ۝۴۰

كُلٌّ فِي فَلَكٍ يَسْبَحُونَ ۝۴۱  
وَآيَةٌ لَهُمْ أَنَّا حَمَلْنَا ذُرِّيَّتَهُمْ  
فِي الْفُلِّ الْمَشْحُونِ ۝۴۲

وَخَلَقْنَا لَهُمْ مِنْ مِثْلِهِ مَا  
يَرْكَبُونَ ۝۴۳

وَإِنْ نَشَاءُ نُغْرِقْهُمْ فَلَا صَرِيحَ لَهُمْ  
وَلَا هُمْ يُنْقَذُونَ ۝۴۴

إِلَّا رَحْمَةً مِنَّا وَمَتَاعًا إِلَىٰ حِينٍ ۝۴۵

وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ اتَّقُوا مَا بَيْنَ أَيْدِيكُمْ  
وَمَا خَلْفَكُمْ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ۝۴۶

وَمَا تَأْتِيهِمْ مِنْ آيَةٍ مِنْ آيَاتِ رَبِّهِمْ  
إِلَّا كَانُوا عَنْهَا مُعْرِضِينَ ۝۴۷

وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ انْفِقُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ  
اللَّهُ ۚ قَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِلَّذِينَ  
آمَنُوا أَنْطَعِمُ مَنْ لَوْ يَشَاءُ اللَّهُ



खिला देता। तुम तो खुली गुमराही में ही (मुब्तिला) हो गए हो।

48. और वोह केहते हैं कि येह वा'दए (क़ियामत) कब पूरा होगा अगर तुम सच्चे हो।

49. वोह लोग सिर्फ़ एक सख़्त चिंघाड़ के ही मुन्तज़िर हैं जो उन्हें (अचानक) पकड़ेगी और वोह आपस में झगड़ रहे होंगे।

50. फिर न तो वोह वसियत करने के ही क़ाबिल रहेंगे और न अपने घरवालों की तरफ़ वापस पलट सकेंगे।

51. और (जिस वक़्त दोबारा) सूर फूँका जाएगा तो वोह फ़ौरन क़ब्रों से निकल कर अपने रबकी तरफ़ दौड़ पड़ेंगे।

52. (रोज़े मेहशर की हौलनाकियां देख कर) कहेंगे : हाए हमारी कम बख़्ती ! हमें किसने हमारी ख़्वाबगाहों से उठा दिया ? (येह ज़िन्दा होना) वोही तो है जिस का खुदाए रहमानने वा'दा किया था और रसूलों ने सच फ़रमाया था।

53. येह महज़ एक बहुत सख़्त चिंघाड़ होगी तो वोह सबके सब यकायक हमारे हुज़ूर ला कर हाज़िर कर दिए जाएंगे।

54. फिर आजके दिन किसी जान पर कुछ जुल्म न किया जाएगा और न तुम्हें कोई बदला दिया जाएगा सिवाए उन कामों के जो तुम किया करते थे।

55. बेशक अहले जन्नत आज (अपने) दिल पसंद मशागिल (मसलन ज़ियारतों, ज़ियाफ़तों, सिमाअ और दीगर ने'मतों) में लुत्फ़ अंदोज़ हो रहे होंगे।

أَطَعَمَهُ ۖ إِنَّ أَنْتُمْ إِلَّا فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿٣٦﴾

وَيَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْوَعْدُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٣٧﴾

مَا يَنْظُرُونَ إِلَّا صَيْحَةً وَاحِدَةً تَأْخُذُهُمْ وَهُمْ يَخِصِّصُونَ ﴿٣٨﴾

فَلَا يَسْتَطِيعُونَ تَوْصِيَةً وَلَا إِلَىٰ أَهْلِهِمْ يَرْجِعُونَ ﴿٣٩﴾

وَنُفِخَ فِي الصُّورِ فَإِذَا هُمْ مِنَ الْأَجْدَاثِ إِلَىٰ رَبِّهِمْ يَنْسِلُونَ ﴿٤٠﴾

قَالُوا يَا وَيْلَنَا مَنْ بَعَثَنَا مِنْ مَرْقَدِنَا ۚ هَذَا مَا وَعَدَ الرَّحْمَنُ وَصَدَقَ الْمُرْسَلُونَ ﴿٤١﴾

إِنْ كَانَتْ إِلَّا صَيْحَةً وَاحِدَةً فَإِذَا هُمْ جَمِيعٌ لَدَيْنَا مُحْضَرُونَ ﴿٤٢﴾

فَالْيَوْمَ لَا تُظْلَمُ نَفْسٌ شَيْئًا وَلَا تُجْزَوْنَ إِلَّا مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٤٣﴾

إِنَّ أَصْحَابَ الْجَنَّةِ الْيَوْمَ فِي شُغْلٍ فَاكِهِونَ ﴿٤٤﴾

وَقَفَّيْنَا عَنْ آدَمَ  
وَقَفَّيْنَا عَنْ نَارِ  
وَقَفَّيْنَا عَنْ

56. वोह और उनकी बीवियां घने सायों में तख्तों पर तब्ये लगाए बैठे होंगे।

57. उनके लिए उसमें (हर किस्म का) मेवा होगा और उनके लिए हर वोह चीज़ (मुयस्सर) होगी जो वोह तलब करेंगे।

58. (तुम पर) सलाम हो (येह) रब्बे रहीम की तरफ़से फ़रमाया जाएगा।

59. और ऐ मुजरिमो! तुम आज (नेकूकारों से) अलग हो जाओ।

60. ऐ बनी आदम! क्या मैंने तुमसे इस बातका अहद नहीं लिया था कि तुम शैतानकी परस्तिश न करना बेशक वोह तुम्हारा खुला दुश्मन है।

61. और येह कि मेरी इबादत करते रेहना येही सीधा रास्ता है।

62. और बेशक उसने तुम में से बहुत सी खिलकत को गुमराह कर डाला फिर क्या तुम अक्ल नहीं रखते थे।

63. येह वोही दोज़ख़ जिसका तुमसे वा'दा किया जाता रहा है।

64. आज उस दोज़ख़में दाख़िल हो जाओ इस वजह से कि तुम कुफ़्र करते रहे थे।

65. आज हम उनके मुंहों पर मुहर लगा देंगे और उनके हाथ हमसे बातें करेंगे और उनके पांव उन आ'माल की गवाही देंगे जो वोह कमाया करते थे।

66. और अगर हम चाहते तो उनकी आँखों के निशान तक मिटा देते फिर वोह रास्ते पर दौड़ते तो कहां देख सकते।

هُمْ وَ أَرْوَاجُهُمْ فِي ظِلِّ عَلَى  
الْأَرَآئِكِ مُتَّكُونَ ﴿٥٦﴾

لَهُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ وَلَهُمْ مَّا  
يَدَّعُونَ ﴿٥٧﴾

سَلَامٌ قَوْلًا مِّن رَّبِّ رَاحِيمٍ ﴿٥٨﴾

وَأَمَّا زُورُ الْيَوْمِ أَتِيهَا الْبُجْرُمُونَ ﴿٥٩﴾

أَلَمْ أَعْهَدْ إِلَيْكُمْ يٰبَنِي آدَمَ أَن  
لَّا تَعْبُدُوا الشَّيْطَانَ إِنَّهُ لَكُمْ  
عَدُوٌّ مُّبِينٌ ﴿٦٠﴾

وَ أَنِ اعْبُدُونِي هَذَا صِرَاطٌ  
مُّسْتَقِيمٌ ﴿٦١﴾

وَلَقَدْ أَصَلَّ مِنْكُمْ جِبِلًّا كَثِيرًا  
أَفَلَمْ تَكُونُوا تَعْقِلُونَ ﴿٦٢﴾

هَذِهِ جَهَنَّمُ الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ ﴿٦٣﴾  
إِصْلَوْهَا الْيَوْمَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ﴿٦٤﴾

الْيَوْمَ نَخْتِمُ عَلَىٰ أَفْوَاهِهِمْ وَتُكَلِّمُنَا  
أَيْدِيهِمْ وَتَشْهَدُ أَرْجُلُهُمْ بِمَا  
كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿٦٥﴾

وَلَوْ نَشَاءُ لَطَمَسْنَا عَلَىٰ أَعْيُنِهِمْ  
فَلَسْتَبَقُوا الصِّرَاطَ فَأَنَّى يُصَرُّونَ ﴿٦٦﴾

67. और अगर हम चाहते तो उनकी रहाइशगाहों पर ही हम उनकी सूरतें बिगाड़ देते फिर न वोह आगे जानेकी कुदरत रखते और न ही वापस लौट सकते।

68. और हम जिसे तवील उम्र देते हैं उसे कुव्वतो तबीअत में वापस (बचपन या कमजोरी की तरफ) पलटा देते हैं फिर क्या वोह अक्ल नहीं रखते।

69. और हमने उनको (या'नी नबिय्ये मुकर्रम ﷺ को) शे'र केहना नहीं सिखाया और न ही येह उनके शायाने शान है। येह (किताब) तो फ़क़त नसीहत और रौशन कुरआन है।

70. ताकि वोह उस शख्स को डर सुनाएं जो जिन्दा हो और काफ़िरों पर फ़रमाने हुज्जत साबित हो जाए।

71. क्या उन्होंने नहीं देखा कि हमने अपने दस्ते कुदरत से बनाई हुई (मख़लूक) में से उनके लिए चौपाए पैदा किए तो वोह उनके मालिक हैं।

72. और हमने उन (चोपायों) को उनके ताबे' कर दिया सो उनमें से कुछ तो उनकी सवारियां हैं और उनमें से बा'ज को वोह खाते हैं।

73. और उनमें उनके लिए और भी फ़वाइद हैं और मशरूब हैं तो फिर वोह शुक्र अदा क्यों नहीं करते।

74. और उन्होंने अल्लाह केसिवा बुतों को मा'बूद बना लिया है इस उम्मीद पर कि उनकी मदद की जाएगी।

75. वोह बुत उनकी मददकी कुदरत नहीं रखते और येह (कुफ़फ़ारो मुशरिकीन) उन (बुतों) के लश्कर होंगे जो (इकठ्ठे दोज़ख़में) हाज़िर कर दिए जाएंगे।

وَلَوْ نَشَاءُ لَمَسَخْنَاهُمْ عَلَىٰ مَكَانَتِهِمْ فَمَا  
اسْتَطَاعُوا مُضِيًّا وَلَا يَرْجِعُونَ ٦٧

وَمَنْ نُّعَذِّبْهُ نُلَغِّسْهُ فِي الْخَلْقِ  
أَفَلَا يَعْقِلُونَ ٦٨

وَمَا عَلَّمْنَاهُ الشِّعْرَ وَمَا يَنْبَغِي لَهُ  
إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ وَقُرْآنٌ مُّبِينٌ ٦٩

لِيُنْذِرَ مَنْ كَانَ حَيًّا وَيَحِقَّ الْقَوْلُ  
عَلَى الْكَافِرِينَ ٧٠

أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّا خَلَقْنَاهُمْ مِّمَّا عَمِلَتْ  
أَيْدِيئُنَا أَنْعَامًا فَهُمْ لَهَا مِلْكُونَ ٧١

وَذَلَّلْنَاهَا لَهُمْ فَمِنْهَا رَكُوبُهُمْ  
وَمِنْهَا يَأْكُلُونَ ٧٢

وَلَهُمْ فِيهَا مَنَافِعُ وَمَشَارِبُ  
أَفَلَا يَشْكُرُونَ ٧٣

وَاتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ آلِهَةً  
لَّعَلَّهُمْ يُنْصَرُونَ ٧٤

لَا يَسْتَطِيعُونَ نَصْرَهُمْ وَلَا هُمْ لَهُمْ  
جُنْدٌ مُّحَصَّرُونَ ٧٥



76. पस उनकी बातें आपको रंजीदा खातिर न करें, बेशक हम जानते हैं जो कुछ वोह छुपाते हैं और जो कुछ वोह ज़ाहिर करते हैं।

77. क्या इन्सानने येह नहीं देखा कि हमने उसे एक नुत्फे से पैदा किया, फिर भी वोह खुले तौर पर सख्त झगड़ालू बन गया।

78. और (खुद) हमारे लिए मिसालें बयान करने लगा और अपनी पैदाइश (की हकीकत) को भूल गया। केहने लगा हड्डियों को कौन ज़िन्दा करेगा जबकि वोह बोसीदह हो चुकी होंगी।

79. फ़रमा दीजिए : उन्हें वोही ज़िन्दा फ़रमाएगा जिसने उन्हें पेहली बार पैदा किया था और वोह हर मख़्लूक को ख़ूब जाननेवाला है।

80. जिसने तुम्हारे लिए सर सब्ज़ दरख़्तसे आग पैदा की फिर अब तुम उसीसे आग सुलगाते हो।

81. और क्या वोह जिसने आस्मानों और ज़मीन को पैदा फ़रमाया है इस बात पर कादिर नहीं कि उन जैसी तख़लीक़ (दोबारा) कर दे, क्यों नहीं, और वोह बड़ा पैदा करनेवाला ख़ूब जाननेवाला है।

82. उसका अम्रे (तख़लीक़) फ़क़त येह है कि जब वोह किसी शयको (पैदा फ़रमाना) चाहता है तो उसे फ़रमाता है हो जा, पस वोह फ़ौरन (मौजूद या ज़ाहिर) हो जाती है। (और होती चली जाती है)।

83. पस वोह ज़ात पाक है जिसके दस्ते (कुदरत) में हर चीज़की बादशाहत है और तुम उसीकी तरफ़ लौटाए जाओगे।

فَلَا يَحْزَنُكَ قَوْلُهُمْ إِنَّا نَعْلَمُ مَا يُسِرُّونَ وَمَا يُعْلِنُونَ ﴿٤٦﴾

أَوَلَمْ يَرَ الْإِنْسَانُ أَنَّا خَلَقْنَاهُ مِنْ نُطْفَةٍ فَإِذَا هُوَ خَصِيمٌ مُبِينٌ ﴿٤٧﴾

وَضَرَبَ لَنَا مَثَلًا وَنَسِيَ خَلْقَهُ ۖ قَالَ مَنْ يُحْيِي الْعِظَامَ وَهِيَ رَمِيمٌ ﴿٤٨﴾

قُلْ يُحْيِيهَا الَّذِي أَنشَأَهَا أَوَّلَ مَرَّةٍ ۖ وَهُوَ بِكُلِّ خَلْقٍ عَلِيمٌ ﴿٤٩﴾

الَّذِي جَعَلَ لَكُم مِّنَ الشَّجَرِ الْأَخْضَرِ نَارًا فَإِذَا أَنْتُمْ مِّنْهُ تُوقَدُونَ ﴿٥٠﴾

أَوَلَيْسَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِقَدِيرٍ عَلَىٰ أَن يَخْلُقَ مِثْلَهُمْ ۚ بَلَىٰ ۚ وَهُوَ الْخَلَّاقُ الْعَلِيمُ ﴿٥١﴾

إِنَّمَا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَن يَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ﴿٥٢﴾

فَسُبْحَانَ الَّذِي بِيَدِهِ مَلَكُوتُ كُلِّ شَيْءٍ ۖ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿٥٣﴾

فَسُبْحَانَ الَّذِي بِيَدِهِ مَلَكُوتُ كُلِّ شَيْءٍ ۖ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿٥٣﴾

وقل لهم

وقل لهم

आयातुहा 182

37 सूरतुस सौफ़ाति मक्किय्यतुन 56

उकूआतुहा 5

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. कसम है कतार दर कतार सफ़ बस्ता जमाअतों की।

وَالصَّفَّتِ صَفًّا ١

2. फिर बादलों को खींच कर ले जानेवाली या बुराइयों पर सख़ी से झिड़कने वाली जमाअतों की।

فَالزُّجُرَّتِ زُجْرًا ٢

3. फिर जिक्रे इलाही (या कुरआन मजीद) की तिलावत करनेवाली जमाअतों की।

فَالْتَلَّيْتُ ذِكْرًا ٣

4. बेशक तुम्हारा मा'बूद एक ही है।

إِنَّ إِلَهُكُمْ لَوَاحِدٌ ٤

5. (जो) आस्मानों और ज़मीन का और जो (मख़्लूक) इन दोनोंके दरमियान है उसका रब है, और तुलूए आफ़ताब के तमाम मुक़ामात का रब है।

رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَرَبُّ الْمَشَارِقِ ٥

6. बेशक हमने आस्माने दुनिया (या'नी पहले कुर'ए समावी) को सितारों और सय्यारों की जीनत से आरास्ता कर दिया।

إِنَّا زَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِزِينَةِ الْكَوَاكِبِ ٦

7. और (उन्हें) हर सरकश शैतानसे महफूज़ बनाया।

وَحَفَظْنَا مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ مَّارِدٍ ٧

8. वोह(शयातीन) आलमे बाला की तरफ़ कान नहीं लगा सकते। और उन पर हर तरफ़से (अंगारे) फेंके जाते हैं।

لَا يَسْعَوْنَ إِلَى الْمَلَا الْأَعْلَىٰ

9. उनको भगाने के लिए और उनके लिए दाइमी अज़ाब है।

وَيُقَدِّفُونَ مِنْ كُلِّ جَانِبٍ ٨

10. मगर जो (शैतान) एक बार झपट कर (फ़रिशतों की कोई बात) उचक ले तो चमकता हुआ अंगारा उसके पीछे लग जाता है।

دُحُورًا وَلَهُمْ عَذَابٌ وَاصِبٌ ٩

إِلَّا مَنْ خَطَفَ الْخَطْفَةَ فَاتَّبَعَهُ

شِهَابٌ شَاقِبٌ ١٠

11. इनसे पूछिए कि क्या ये लोग तख़लीक किए जाने में ज़ियादह सख़्त (और मुश्किल) हैं या वोह चीज़ें जिन्हें हमने (आस्मानी काइनात में) तख़लीक फ़रमाया है,

فَأَسْتَفْتِهِمْ أَهُمْ أَشَدُّ خَلْقًا أَمْ مَنْ

خَلَقْنَا إِنَّا خَلَقْنَاهُمْ مِنْ طِينٍ

المزمل ٢

बेशक हमने इन लोगों को चिपकनेवाले गारे से पैदा किया है।

12. बल्कि आप तअज्जुब फ़रमाते हैं और वोह मज़ाक़ उड़ाते हैं।

13. और जब उन्हें नसीहत की जाती है तो नसीहत कुबूल नहीं करते।

14. और जब कोई निशानी देखते हैं तो तमस्बुर करते हैं।

15. और केहते हैं कि येह तो सिर्फ़ खुला जादू है।

16. क्या जब हम मर जाएंगे और हम मिट्टी और हड्डियां हो जाएंगे तो हम यकीनी तौर पर (दोबारा ज़िन्दा कर के) उठाए जाएंगे ?

17. और क्या हमारे अगले बापदादा भी (उठाए जाएंगे)?

18. फ़रमा दीजिए : हां और (बल्कि) तुम ज़लीलो रुस्वा (भी) होंगे।

19. पस वोह तो महज़ एक (ज़ोरदार आवाज़की) सख़्त झिड़क होगी सो सब अचानक (उठ कर) देखने लग जाएंगे।

20. और कहेंगे : हाए हमारी शामत, येह तो जज़ा का दिन है।

21. (कहा जाएगा : हां !) येह वोही फैसले का दिन है जिसे तुम झुटलाया करते थे।

22. उन (सब) लोगोंको जमा' करो जिन्होंने जुल्म किया और उनके साथियों और पैरव कारों को (भी) और उन (मा'बूदाने बातिला) को (भी) जिन्हें वोह पूजा करते थे।

23. अल्लाह को छोड़ कर, फिर उन सबको दोज़ख़की राह पर ले चलो।

لَا زِب ۝

بَلْ عَجِبْتَ وَيَسْخَرُونَ ۝  
وَإِذَا دُكِّرُوا لَا يَذْكُرُونَ ۝

وَإِذَا رَأَوْا آيَةً يَسْتَسْخَرُونَ ۝  
وَقَالُوا إِن هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُّبِينٌ ۝  
عَٰذَا مِثْنًا وَكُنَّا تَرَابًا ۝  
عَٰذَا لَنَبْعُوْهُنَّ ۝

أَوِ آبَاؤُنَا الْأَوَّلُونَ ۝

قُلْ نَعَمْ وَأَنْتُمْ دَاخِرُونَ ۝  
فَاتَّبَعْنَاهُ زُجْرَةً ۝  
وَإِذَا هُمْ يَنْظُرُونَ ۝

وَقَالُوا لَوْلَا هَذَا يَوْمَ الدِّينِ ۝  
هَذَا يَوْمُ الْفَصْلِ الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ  
تُكَذِّبُونَ ۝

أَحْسِرُوا الَّذِينَ ظَلَمُوا ۝  
وَمَا كَانُوا يَعْبُدُونَ ۝

مِنْ دُونِ اللَّهِ فَاهْدُوهُمْ إِلَى  
صِرَاطِ الْجَحِيمِ ۝

۝



24. और उन्हें (सिरात के पास) रोको, उनसे पूछ गछ होगी।

وَقَفُّوهُمْ إِنَّهُمْ مُسْئِلُونَ ②④

25. (उनसे कहा जाएगा :) तुम्हें किया हुआ तुम एक दूसरे की मदद नहीं करते।

مَا لَكُمْ لَا تَنَاصَرُونَ ②⑤

26. (वोह मदद क्या करेंगे) बल्कि आज तो वोह खुद गरदन झुकाए खड़े होंगे।

بَلْ هُمْ الْيَوْمَ مُسْتَسْلِمُونَ ②⑥

27. और वोह एक दूसरे की तरफ़ मुतवज्जे हो कर बाहम सवाल करेंगे।

وَ أَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ يَتَسَاءَلُونَ ②⑦

28. वोह कहेंगे : बेशक तुम ही तो हमारे पास दाएँ तरफ़से (या'नी अपने हक़ पर होनेकी कस्में खाते हुए) आया करते थे।

قَالُوا إِنَّكُمْ كُنْتُمْ تَأْتُونَنَا عَنِ الْيَمِينِ ②⑧

29. (उन्हें गुमराह करनेवाले पेशवा) कहेंगे : बल्कि तुम खुद ही ईमान लानेवाले न थे।

قَالُوا بَلْ لَمْ تَكُونُوا مُؤْمِنِينَ ②⑨

30. और हमारा तुम पर कुछ ज़ोर (ओर दबाव) न था बल्कि तुम खुद सरकश लोग थे।

وَمَا كَانَ لَنَا عَلَيْكُمْ مِنْ سُلْطَانٍ  
بَلْ كُنْتُمْ قَوْمًا طَٰغِينَ ③①

31. पस हम पर हमारे रबका फ़रमान साबित हो गया। (अब) हम जाइकए (अज़ाब) चखनेवाले हैं।

فَحَقَّ عَلَيْنَا قَوْلُ رَبِّنَا ۖ إِنَّآ  
لَدَآ يَقُون ③②

32. सो हमने तुम्हें गुमराह कर दिया बेशक हम खुद गुमराह थे।

فَاَعْوَيْنَكُمْ إِنَّا كُنَّا غُٰوِينَ ③③

33. पस उस दिन अज़ाबमें वोह (सब) बाहम शरीक होंगे।

فَإِنَّهُمْ يَوْمَئِذٍ فِي الْعَذَابِ  
مُشْتَرِكُونَ ③④

34. बेशक हम मुजरिमोंके साथ ऐसा ही किया करते हैं।

إِنَّا كَذٰلِكَ نَفْعَلُ بِالْجُرْمِينَ ③⑤

35. यकीनन वोह ऐसे लोग थे कि जब उनसे कहा जाता कि अल्लाह के सिवा कोई लाइके इबादत नहीं तो वोह तकबुर करते थे।

إِنَّهُمْ كَانُوا إِذَا قِيلَ لَهُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَا يَسْتَكْبِرُونَ ③⑥

36. और केहते थे किया हम एक दीवाने शाइर की खातिर अपने मा'बूदों को छोड़नेवाले हैं ? ।

37. (वोह न मजूनन हैं न शाइर) बल्कि वोह (दीने) हक ले कर आए हैं और उन्होंने (अल्लाहके) पयगुम्बरोंकी तस्दीक की है ।

38. बेशक तुम दर्दनाक अज़ाब का मज़ा चखनेवाले हो ।

39. और तुम्हें (कोई) बदला नहीं दिया जाएगा मगर सिर्फ उसीका जो तुम किया करते थे ।

40. (हां) मगर अल्लाह के वोह (बर्गुज़ीदा-व-मुन्तख़ब) बन्दे जिन्हें (नफ़स और नफ़सानिय्यत से) रिहाई मिल चुकी है ।

41. येही वोह लोग हैं जिन के लिए (सुब्हो शाम) रिज़्के खास मुकर्रर है ।

42. (हर किस्म के) मेवे होंगे और उनकी ता'जीमो तकरीम होगी ।

43. ने'मतों और राहतोंके बागात में (मुकीम होंगे) ।

44. तख़्तों पर मसन्द लगाए आमने सामने (जलवा अफ़रोज़ होंगे) ।

45. उन पर छलकती हुई शराबे (तहूर) के जाम का दौर चल रहा होगा ।

46. जो निहायत सफ़ेद होगी, पीनेवालों के लिए सरासर लिज़्ज़त होगी ।

47. ना उसमें कोई ज़रर या सर का चकराना होगा और न वोह उस (के पीने) से बहेक सकेंगे ।

48. और उनके पहलू में निगाहें नीची रखनेवाली, बड़ी ख़ूबसूरत आँखोंवाली (हूरें बैठी) होंगी ।

وَيَقُولُونَ إِنَّا لَنَنَارِكُوا إِلَهًا  
لِّشَاعِرٍ مَّجْنُونٍ ۝۳۶

بَلْ جَاءَ بِالْحَقِّ وَصَدَّقَ  
الرُّسُلِينَ ۝۳۷

إِنَّكُمْ لَذَآئِقُو الْعَذَابِ الْآلِيمِ ۝۳۸  
وَمَا تُجْزَوْنَ إِلَّا مَا كُنتُمْ  
تَعْمَلُونَ ۝۳۹

إِلَّا عِبَادَ اللَّهِ الْمُخَاصِينَ ۝۴۰

أُولَٰئِكَ لَهُمْ رِزْقٌ مَّعْلُومٌ ۝۴۱

فَوَاكِهَ وَهُمْ مُكْرَمُونَ ۝۴۲

فِي جَنَّاتِ النَّعِيمِ ۝۴۳

عَلَى سُرُرٍ مُّتَقَابِلِينَ ۝۴۴

يُطَافُ عَلَيْهِمْ بِكَأْسٍ مِّنْ مَّعِينٍ ۝۴۵

بَيضَاءَ لَدَدَةٍ لِّلشَّرِبِ ۝۴۶

لَا فِيهَا عُوقٌ وَلَا هُمْ عَنْهَا  
يُنْزَفُونَ ۝۴۷

وَعِنْدَهُمْ قُصُرَاتُ الطَّرَفِ عِينٌ ۝۴۸

49. (वोह सफ़ेदो दिलकश रंगतमें ऐसे लगेंगी) गोया गर्दों गुबार से महफूज अंडे (रखे) हों।

50. फिर वोह (जन्नती) आपस में मुतवज्जे हो कर एक दूसरे से (हालो अहवाल) दरयाफ़्त करेंगे।

51. उनमें से एक केहनेवाला (दूसरे से) कहेगा कि मेरा एक मिलनेवाला था (जो आख़िरत का मुन्किर था)।

52. वोह (मुझे) केहता था क्या तुम भी (इन बातोंका) यकीन और तस्दीक करनेवालों में से हो।

53. क्या जब हम मर जाएंगे और हम मिट्टी और हड्डियां हो जाएंगे तो क्या हमें (उस हालमें) बदला दिया जाएगा।

54. फिर वोह (जन्नती) कहेगा : क्या तुम (उसे) झांक कर देखोगे (कि वोह किस हालमें है)।

55. फिर वोह झांकेगा तो उसे दोज़ख़ के (बिल्कुल) वस्त में पाएगा।

56. (उससे) कहेगा : खुदाकी क़सम तू इसके क़रीब था के मुझे भी हलाक कर डाले।

57. और अगर मेरे रबका एहसान न होता तो मैं (भी) तुम्हारे साथ अज़ाब में) हाज़िर किए जानेवालों में शामिल हो जाता।

58. सो (जन्नती खुशीसे पूछेंगे :) क्या अब हम मरेंगे तो नहीं।

59. अपनी पहली मौत के सिवा (जिससे गुज़र कर हम यहां आ चुके) और न हम पर कभी अज़ाब किया जाएगा?

60. बेशक येही तो अज़ीम कामयाबी है।

كَأَنَّهُنَّ بَيْضٌ مَّكْنُونٌ ④९

فَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ يَتَسَاءَلُونَ ⑤०

قَالَ قَائِلٌ مِّنْهُمْ إِنِّي كَانَ لِي قَرِينٌ ⑤१

يَقُولُ أَفَأَسْأَلُكَ مِنَ الْبُصْدِ قَيْنَ ⑤२

عَ إِذَا مِتْنَا وَكُنَّا تُرَابًا وَعِظَامًا ⑤३

قَالَ هَلْ أَنْتُمْ مُّطْعِنُونَ ⑤४

فَاطْلَعَ قَرَاهُ فِي سَوَاءِ الْجَحِيمِ ⑤५

قَالَ تَاللّٰهِ إِنْ كِدْتَ لَتُرْدِينَ ⑤६

وَلَوْ لَا نِعْمَةُ رَبِّي لَكُنْتُ مِنَ الْمُخْضَرِّينَ ⑤७

أَفَمَا نَحْنُ بِمَبِينٍ ⑤८

إِلَّا مَوْتَتَنَا الْأُولَىٰ وَمَا نَحْنُ بِمُعَدِّينَ ⑤९

إِنَّ هَٰذَا هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ⑥०



61. ऐसी (कामयाबी) के लिए अमल करनेवालों को अमल करना चाहिए।

62. भला यह (खुल्द की) मेहमानी बेहतर है या ज़कूम का दरख्त।

63. बेशक हमने उस (दरख्त) को ज़ालिमों के लिए अज़ाब बनाया है।

64. बेशक यह एक दरख्त है जो दोज़ख़ के सब से निचले हिस्से से निकलता है।

65. उसके खूशे ऐसे हैं गोया (बद नुमा) शैतानों के सर हों।

66. पस वोह (दोज़ख़ी) उसीमें से खानेवाले हैं और उसीसे पेट भरनेवाले हैं।

67. फिर यकीनन उन के लिए उस (खाने) पर (पीप का) मिला हुआ निहायत गरम पानी होगा (जो अंतड़ियों को काट देगा)।

68. (खाने के बाद) फिर यकीनन उनका दोज़ख़ ही तरफ़ (दोबारा) पलटना होगा।

69. बेशक उन्होंने अपने बापदादा को गुमराह पाया।

70. सो वोह उन्ही के नक्शे क़दम पर दौड़ाए जा रहे हैं।

71. और दर हकीकत उनसे क़ब्ल पहले लोगों में (भी) अक्सर गुमराह हो गए थे।

72. और यकीनन हमने उनमें भी डर सुनानेवाले भेजे।

73. सो आप देखिए कि उन लोगोंका अंजाम कैसा हुआ जो डराए गए थे।

74. सिवाए अल्लाहके चुनीदह-व-बर गुज़ीदह बन्दों के।

لَيْسَ هَذَا فَلَیَعْمَلِ الْعِلْمُونَ ﴿٦١﴾

أَذْلِكَ خَيْرٌ نُّزُلًا أَمْ شَجَرَةُ الزُّقُومِ ﴿٦٢﴾

إِنَّا جَعَلْنَاهَا فِتْنَةً لِلظَّالِمِينَ ﴿٦٣﴾

إِنَّهَا شَجَرَةٌ تَخْرُجُ فِي أَصْلِ الْجَحِيمِ ﴿٦٤﴾

طَلْعُهَا كَأَنَّهُ رُءُوسُ الشَّيَاطِينِ ﴿٦٥﴾

فَإِنَّهُمْ لَا يَكُونُونَ مِنْهَا فَمَا يُؤْنَسُ مِنْهَا الْبُطُونُ ﴿٦٦﴾

ثُمَّ إِنَّ لَهُمْ عَلَيْهَا لَشَوْبًا مِّنْ حَيْمٍ ﴿٦٧﴾

ثُمَّ إِنَّ مَرْجِعَهُمْ لَا إِلَى الْجَحِيمِ ﴿٦٨﴾

إِنَّهُمْ أَقْبَوُا أِبَاءَهُمْ صَالِينَ ﴿٦٩﴾

فَهُمْ عَلَى آثَرِهِمْ يُهْرَعُونَ ﴿٧٠﴾

وَلَقَدْ ضَلَّ قَبْلَهُمْ أَكْثَرُ الْأَوَّلِينَ ﴿٧١﴾

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا فِيهِمْ مُّنْذِرِينَ ﴿٧٢﴾

فَانْظُرْ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ

الْمُنْذَرِينَ ﴿٧٣﴾

إِلَّا عِبَادَ اللَّهِ الْمُخْلَصِينَ ﴿٧٤﴾

75. और बेशक हमें नूह (ﷺ) ने पुकारा तो हम कितने अच्छे फ़रियाद रस हैं।

76. और हमने उन्हें और उनके घरवालों को सख़्त तक्लीफ़ से बचा लिया।

77. और हमने फ़क़त उनही की नस्लको बाक़ी रेहनेवाला बनाया।

78. और पीछे आने वालों (या'नी अंबियाओ उ-मम) में हमने उनका जिक़रे ख़ैर बाक़ी रखा।

79. सलाम हो नूह पर सब जहानों में।

80. बेशक हम नेकूकारों को इस तरह बदला दिया करते हैं।

81. बेशक वोह हमारे (कामिल) ईमानवाले बंदों में से थे।

82. फिर हमने दूसरोंको गर्क कर दिया।

83. बेशक उनके गिरोह में से इब्राहीम (ﷺ) (भी) थे।

84. जब वोह अपने रबकी बारगाह में क़ल्बे सलीम के साथ हाज़िर हुए।

85. जब कि उन्होंने अपने बाप (जो हकीकत में चचा था आप ब-वजहे परवरिश उसे बाप केहते थे) और अपनी क़ौमसे कहा : तुम किन चीज़ों की परस्तिश करते हो।

86. क्या तुम बोहतान बांध कर अल्लाह के सिवा (झूटे) मा'बूदों का इरादाह करते हो।

87. भला तमाम जहानों के रब के बारेमें तुम्हारा क्या ख़याल है।

88. फिर (इब्राहीम ﷺ ने उन्हें वहम में डालने के लिए) एक नज़र सितारों की तरफ़ की।

وَلَقَدْ نَادَيْنَا نُوْحًا فَلَنَعَمْ  
السَّجِيّوْنَ ٤٥

وَنَجَّيْنَاهُ وَآهْلَهُ مِنَ الْكَرْبِ  
الْعَظِيْمِ ٤٦

وَجَعَلْنَا ذُرِّيَّتَهُ هُمُ الْبَاقِيْنَ ٤٧  
وَتَرَكْنَا عَلَيْهِ فِي الْآخِرِيْنَ ٤٨

سَلَامٌ عَلٰى نُوْحٍ فِي الْعَالَمِيْنَ ٤٩  
اِنَّا كَذٰلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِيْنَ ٥٠  
اِنَّهُ مِنْ عِبَادِنَا الْمُؤْمِنِيْنَ ٥١

ثُمَّ اَعْرَضْنَا الْآخَرِيْنَ ٥٢  
وَإِنِّ مِنْ شَيْعَتِهِ لِابْرٰهِيْمَ ٥٣

اِذْ جَاءَ رَبَّهُ بِقَلْبٍ سَلِيْمٍ ٥٤

اِذْ قَالَ لِآبِيْهِ وَتَوَمَّهُ مَاذَا  
تَعْبُدُوْنَ ٥٥

اَيُّكُمْ الْهٰٓءُ دُوْنَ اللّٰهِ تُرِيْدُوْنَ ٥٦

فَمَا ظَنُّكُمْ بِرَبِّ الْعَالَمِيْنَ ٥٧

فَنَظَرَ نَظْرَةً فِى السُّجُوْمِ ٥٨

89. और कहा मेरी तबीअत मुजमहिल है (तुम्हारे साथ मेले पर नहीं जा सकता)।

90. सो वोह उनसे पीठ फेर कर लौट गए।

91. फिर (इब्राहीम عليه السلام) उनके मा'बूदों (या'नी बुतों) के पास खामोशी से गए और उन से कहा : क्या तुम खाते नहीं हो।

92. तुम्हें क्या है के तुम बोलते नहीं हो।

93. फिर (इब्राहीम عليه السلام) पूरी कुव्वत के साथ उन्हें मारने (और तोड़ने) लगे।

94. फिर लोग (मेले से वापसी पर) दौड़ते हुए उनकी तरफ आए।

95. इब्राहीम (عليه السلام) ने (उनसे) कहा : क्या तुम इन (ही बेजान पथरों) को पूजते हो जिन्हें खुद तराशते हो।

96. हालांकि अल्लाहने तुम्हें और तुम्हारे (सारे) कामों को खल्फ़ फ़रमाया है।

97. वोह केहने लगे : उनके (जलाने के) लिए एक इमारत बनाओ फिर उनको (उसके अंदर) सख़्त भड़कती आग में डाल दो।

98. गरज़ उन्होंने इब्राहीम (عليه السلام) के साथ एक चाल चलना चाही सो हमने उन्हींको नीचा दिखा दिया (नतीजतन आग गुलज़ार बन गई)।

99. फिर इब्राहीम (عليه السلام) ने कहा : मैं (हिज्रत कर के) अपने रबकी तरफ़ जानेवाला हूँ वोह मुझे ज़रूर रास्ता दिखाएगा (वोह मुल्के शाम की तरफ़ हिज्रत फ़रमा गए)

100. (फिर अर्जे मुक़द्दस में पहुँच कर दुआ की) ऐ मेरे रब! सालेहीन में से मुझे एक (फ़रज़न्द) अता फ़रमा।

فَقَالَ إِنِّي سَقِيمٌ ٨٩

فَتَوَلَّى عَنْهُمْ مُدْبِرِينَ ٩٠  
فَرَأَى إِلَى آلِهِمْ فَقَالَ أَلَا  
تَأْكُلُونَ ٩١

مَا لَكُمْ لَا تَنْطِقُونَ ٩٢  
فَرَأَى عَلَيْهِمْ صَرْبًا بِالْيَمِينِ ٩٣

فَأَقْبُوا إِلَيْهِ يَرْقُونَ ٩٤

قَالَ اتَّعْبُدُونَ مَا تَنْحِتُونَ ٩٥

وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ وَمَا تَعْبُدُونَ ٩٦

قَالُوا ابْنُوا لَهُ بُيُوتًا فَأَنْفُوهُ فِي  
الْجَحِيمِ ٩٧

فَأَرَادُوا بِهِ كَيْدًا فَجَعَلْنَاهُمُ  
الْأَسْفَلِينَ ٩٨

وَقَالَ إِنِّي ذَاهِبٌ إِلَىٰ رَبِّي  
سَيَهْدِينِ ٩٩

رَبِّ هَبْ لِي مِنَ الصَّالِحِينَ ١٠٠



101. पस हमने उन्हें बड़े बुर्दबार बेटे (ईस्माइल عليه السلام) की बिशारत दी।

102. फिर जब वोह (ईस्माइल عليه السلام) उनके साथ दौड़ कर चल सकने (की उम्र) को पहुंच गया तो (इब्राहीम عليه السلام) ने फ़रमाया : ऐ मेरे बेटे ! मैं ख़्वाबमें देखता हूँ कि मैं तुझे ज़ब्द कर रहा हूँ सो ग़ौर करो के तुम्हारी क्या राए है। (ईस्माइल عليه السلام ने) कहा अब्बाजान ! वोह काम (फ़ौरन) कर डालिए जिसका आपको हुक्म दिया जा रहा है। अगर अल्लाह ने चाहा तो आप मुझे सब्र करने वालों में से पाएंगे।

103. फिर जब दोनों (रज़ाए इलाही के सामने) झुक गए (या'नी दोनोंने मौला के हुक्मको तस्लीम कर लिया) और इब्राहीम عليه السلام ने उसे पेशानी के बल लिटा दिया (अगला मन्ज़र बयान नहीं फ़रमाया)।

104. और हमने उसे निदा दी के ए इब्राहीम !।

105. वाकई तुमने अपना ख़्वाब (क्या खूब) सच्चा कर दिखाया। बेशक हम मोहसिनों को ऐसा ही सिला दिया करते हैं (सो तुम्हें मुकामे खुल्लत से नवाज़ दिया गया है)।

106. बेशक येह बहुत बड़ी खुली आजमाइश थी।

107. और हमने एक बहुत बड़ी कुरबानीके साथ उसका फ़िदया कर दिया।

108. और हमने पीछे आनेवालों में इसका ज़िक्रे खैर बर करार रखा।

109. सलाम हो इब्राहीम पर।

110. हम इसी तरह मोहसिनों को सिला दिया करते हैं।

111. बेशक वोह हमारे (कामिल) ईमानवाले बंदों में से थे।

فَبَشِّرْهُ بِعِلْمٍ حَلِيمٍ ①

فَلَمَّا بَدَعَ مَعَهُ السَّعَى قَالَ يُبْنَىٰ إِلَيْنِ  
أَلَمْ يَأْمُرْ فِي السَّامِ أَنِّي أَدْبَحُكَ فَانْظُرْ  
مَاذَا تَرَىٰ ② قَالَ يَا بَتِ افْعَلْ مَا  
تُؤْمَرُ ③ سَتَجِدُنِي إِن شَاءَ اللَّهُ  
مِنَ الصَّابِرِينَ ④

فَلَمَّا أَسْلَمَا وَتَلَّهُ لِلْجَبِينِ ⑤

وَنَادَيْنَاهُ أَن يَا إِبْرَاهِيمُ ⑥  
قَدْ صَدَّقْتَ الرُّءْيَا ⑦ إِنَّا كَذَبُكَ  
نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ⑧  
إِنَّ هَذَا هُوَ الْبَكْوُ السَّيِّئُ ⑨  
وَقَدَيْنَاهُ بِذَبْحٍ عَظِيمٍ ⑩  
وَتَرَكْنَا عَلَيْهِ فِي الْآخِرِينَ ⑪

سَلَامٌ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ ⑫  
كَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ⑬  
إِنَّهُ مِنْ عِبَادِنَا الْمُؤْمِنِينَ ⑭

112. और हमने (इस्माईल عليه السلام के बाद) उन्हें इस्हाक عليه السلام की बिशारत दी (वोह भी) सालेहीन में से नबी थे।

113. और हमने उन पर और इस्हाक عليه السلام पर बरकतें नाज़िल फ़रमाई और उन दोनों की नस्ल में नेकूकार भी हैं और अपनी जान पर खुले जुल्म शिआर भी।

114. और बेशक हमने मूसा और हारून عليهما السلام पर भी एहसान किए।

115. और हमने खुद उन दोनों को और दोनों की कौमको सख़्त तक्लीफ़ से नजात बख़्शी।

116. और हमने उनकी मदद फ़रमाई तो वोही ग़ालिब हो गए।

117. और हमने उन दोनों को वाज़ेह और बय्यन किताब (तौरात) अता फ़रमाई।

118. और हमने उन दोनों को सीधी राह पर चलाया।

119. और हमने उन दोनों को हक्क में (भी) पीछे आने वालों में ज़िक्रे ख़ैर बाकी रखा।

120. सलाम हो मूसा और हारून पर।

121. बेशक हम नेकूकारों को उसी तरह सिला दिया करते हैं।

122. बेशक वोह दोनों हमारे (कामिल) ईमानवाले बन्दों में से थे।

123. और यक़ीनन इल्यास عليه السلام भी) रसूलों में से थे।

124. जब उन्होंने अपनी कौमसे कहा : क्या तुम (अल्लाह से) नहीं डरते हो।

وَبَشَّرْنَاهُ بِإِسْحَاقَ نَبِيًّا مِّنَ الصّٰلِحِيْنَ ۝۱۱۲

وَبَارَكْنَا عَلَيْهِ وَعَلَىٰ إِسْحَاقَ ۖ وَمِنْ ذُرِّيَّتِهِمَا مُحْسِنٌ وَظَالِمٌ لِّنَفْسِهِ مُبِينٌ ۝۱۱۳

وَلَقَدْ مَنَّا عَلَىٰ مُوسَىٰ وَهَارُونَ ۝۱۱۴

وَنَجَّيْنَاهُمَا وَقَوْمَهُمَا مِنَ الْكَرْبِ الْعَظِيمِ ۝۱۱۵

وَنَصَرْنَاهُمْ فَاكُنُوا لَهُمُ الْغٰلِبِيْنَ ۝۱۱۶

وَاتَيْنَاهُمَا الْكِتٰبَ الْمُسْتَبِيْنَ ۝۱۱۷

وَهَدَيْنَاهُمَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيْمَ ۝۱۱۸

وَتَرَكْنَا عَلَيْهِمَا فِي الْاٰخِرِيْنَ ۝۱۱۹

سَلٰمٌ عَلَىٰ مُوسَىٰ وَهَارُونَ ۝۱۲۰

اِنَّا كَذٰلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِيْنَ ۝۱۲۱

اِنَّهُمْمَا مِنْ عِبَادِنَا الْمُؤْمِنِيْنَ ۝۱۲۲

وَإِنَّ اِلْيَاسَ لَمِنَ الْمُرْسَلِيْنَ ۝۱۲۳

اِذْ قَالَ لِقَوْمِهٖ اَلَا تَتَّقُوْنَ ۝۱۲۴

125. क्या तुम बअल (नामी बुत) को पूजते हो और सबसे बेहतर ख़ालिक को छोड़ देते हो।

126. (यानी) अल्लाह जो तुम्हारा (भी) रब है और तुम्हारे अगले बापदादों का (भी) रब है।

127. तो उन लोगोंने (या'नी कौमे बअलबक ने) इल्यास (عليه السلام) को झुटलाया पस वोह (भी अज़ाबे जहन्नम में) हाज़िर कर दिए जाएंगे।

128. सिवाए अल्लाहके चुने हुए बन्दों के।

129. और हमने उनका ज़िक्र ख़ैर (भी) पीछे आनेवालों में बरक़रार रखा।

130. सलाम हो इल्यास पर।

131. बेशक हम नेकूकारों को इसी तरह सिला दिया करते हैं।

132. बेशक वोह हमारे (कामिल) ईमानवाले बंदों में से थे।

133. और बेशक लूत (عليه السلام) भी रसूलों में से थे।

134. जब हमने उनको और उनके सब घरवालों को नजात बख़्शी।

135. सिवाए उस बुढ़ियाको जो पीछे रेह जानेवालों में थी।

136. फिर हमने दूसरों को हलाक कर डाला।

137. और बेशक तुम लोग उन (की उजड़ी बस्तियों) पर (मक्का से मुल्के शाम की तरफ़ जाते हुऐ) सुब्ह के वक़्त भी गुज़रते हो।

اتَدْعُونَ بَعْلًا وَتَذَرُونَ أَحْسَنَ  
الْحَالِقِينَ ۝۱۲۵

اللَّهُ رَبُّكُمْ وَرَبُّ آبَائِكُمُ  
الْأَوَّلِينَ ۝۱۲۶

فَكَذَّبُوهُ فَإِنَّهُمْ لَمُحْضَرُونَ ۝۱۲۷

إِلَّا عِبَادَ اللَّهِ الْمُخْلَصِينَ ۝۱۲۸  
وَتَرَكْنَا عَلَيْهِ فِي الْآخِرِينَ ۝۱۲۹

سَلَامٌ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ ۝۱۳۰  
إِنَّا كَذَّلْنَاكَ نُجْزَى الْمُحْسِنِينَ ۝۱۳۱  
إِنَّهُ مِنْ عِبَادِنَا الْمُؤْمِنِينَ ۝۱۳۲

وَإِنَّ لُوطًا لِّبَنِ الْمُرْسَلِينَ ۝۱۳۳  
إِذْ جَعَلْنَاهُ وَأَهْلَهُ أَجْبَعِينَ ۝۱۳۴

إِلَّا عَجُوزًا فِي الْغَابِرِينَ ۝۱۳۵

ثُمَّ دَمَرْنَا الْآخَرِينَ ۝۱۳۶  
وَإِنَّكُمْ لَتَرُونَ عَلَيْهِم مَّصْبِحِينَ ۝۱۳۷



138. और रात को भी, क्या फिर भी तुम अक्ल नहीं रखते।

139. और यूनस (عليه) भी) वाकई रसूलों में से थे।

140. जब वोह भरी हुई कश्ती की तरफ दौड़े।

141. फिर (कश्ती भंवर में फंस गई तो) उन्होंने कुआं डाला तो वोह (कुआं में) मगलूब हो गए (या'नी उनका नाम निकल आया और कश्तीवालोंने उन्हें दरिया में फेंक दिया)।

142. फिर मछली ने उनको निगल लिया और वोह (अपने आप पर) नादिम रहेवाले थे।

143. फिर अगर वोह (अल्लाह की) तस्बीह करनेवालों में से न होते।

144. तो उस (मछली) के पेट में उस दिन तक रहेते जब लोग (कब्रों से) उठाए जाएंगे।

145. फिर हमने उन्हें (साहिले दरिया पर) खुले मेदान में डाल दिया हालांकि वोह बीमार थे।

146. और हमने उन पर (कट्टू का) बेलदार दरख्त उगा दिया।

147. और हमने उन्हें (अर्जे मूसल में कौमे नैनवा के) एक लाख या उससे ज़ियादह अफराद की तरफ भेजा था।

148. सो (आसारे अज़ाब को देख कर) वोह लोग ईमान लाए तो हमने उन्हें एक वक्त तक फायदाह पहुंचा।

149. पस आप इन (कुफ़ारे मक्का) से पूछिए क्या आपके रबके लिए बेटियां हैं और उन के लिए बेटे हैं।

150. क्या हमने फ़रिश्तों को औरतें बना कर पैदा किया तो वोह उस वक्त (मौके' पर) हाज़िर थे।

وَبِاللَّيْلِ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۝  
وَإِنَّ يُونُسَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ ۝  
إِذْ أَبَقَ إِلَى الْفُلِّ الْمَشْهُونِ ۝  
فَسَاهَمَ فَكَانَ مِنَ الْمُدْحَضِينَ ۝

فَالْتَقَمَهُ الْخُوتُ وَهُوَ مُلِيمٌ ۝

فَلَوْلَا أَنَّهُ كَانَ مِنَ الْمُسَبِّحِينَ ۝

لَكَبِتَ فِي بَطْنِهِ إِلَى يَوْمِ يُبْعَثُونَ ۝

فَنَبَذْنَاهُ بِالْعَرَاءِ وَهُوَ سَقِيمٌ ۝

وَأَنْبَتْنَا عَلَيْهِ شَجَرَةً مِّنْ يَقْطِينٍ ۝  
وَأَرْسَلْنَاهُ إِلَى مِائَةِ أَلْفٍ أَوْ  
يَزِيدُونَ ۝

فَأْمَرُوا فَمَتَّعْنَاهُم إِلَىٰ حِينٍ ۝

فَاسْتَفْتِهِمْ أَلِرَبِّكَ الْبَنَاتُ وَلَهُمُ  
الْبَنُونَ ۝

أَمْ خَلَقْنَا الْمَلَائِكَةَ إِنَاثًا وَهُمْ  
شَاهِدُونَ ۝

151. सुन लो ! वोह लोग यकीनन अपनी बोहतान तराशी से (येह) बात करते हैं।

152. कि अल्लाह ने औलाद जनी और बेशक येह लोग झूटे हैं।

153. क्या उनके बेटोंके मुकाबले में बेटियों को पसंद फ़रमाया है (कुफ़ारे मक्का की ज़ेहनियत की ज़बान में उनही के अक़ीदे का रद किया जा रहा है)।

154. तुम्हें क्या हुआ है ? तुम कैसा इन्साफ़ करते हो।

155. क्या तुम ग़ौर नहीं करते।

156. क्या तुम्हारे पास (अपने फ़िक्रो नज़रिये पर) कोई वाज़ेह दलील है ?

157. तुम अपनी किताब पेश करो अगर तुम सच्चे हो।

158. और उन्होंने (तो) अल्लाह और जिन्नत के दरमियान (भी) नसबी रिश्ता मुक़रर कर रखा है। हालांकि जिन्नत को मा'लूम है कि वोह (भी अल्लाह के हुज़ूर) यकीनन पेश किए जाएंगे।

159. अल्लाह उन बातों से पाक है जो येह बयान करते हैं।

160. मगर अल्लाहके चुनीदह-व-बरगुज़ीदह बन्दे (इन बातों से मुस्तस्ना हैं)।

161. पस तुम और जिन (बुतों) की तुम परस्तिश करते हो।

162. तुम सब अल्लाह के ख़िलाफ़ किसी को गुमराह नहीं कर सकते।

163. सिवाए उस शख़्स के जो दोज़ख़में जा गिरनेवाला है।

164. और (फ़रिश्ते केहते हैं) हम में से भी हर एकका मुक़ाम मुक़रर है।

أَلَا إِنَّهُمْ مِّنْ أَفْكَهٍ يُقُولُونَ ﴿١٥١﴾

وَلَدَ اللَّهُ وَإِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ﴿١٥٢﴾

أَصْطَفَى الْبَنَاتِ عَلَى الْبَنِينَ ﴿١٥٣﴾

مَا لَكُمْ قَبْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ ﴿١٥٤﴾

أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ﴿١٥٥﴾

أَمْ لَكُمْ سُلْطٰنٌ مُّبِينٌ ﴿١٥٦﴾

فَأْتُوا بِكِتَابِكُمْ إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿١٥٧﴾

وَجَعَلُوا بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجَنَّةِ نِجَابًا

وَلَقَدْ عَلِمَتْ الْجَنَّةُ أَنَّهُمْ

لَمُحْضَرُونَ ﴿١٥٨﴾

سُبْحٰنَ اللَّهِ عَمَّا يُصِفُونَ ﴿١٥٩﴾

إِلَّا عِبَادَ اللَّهِ الْمُخْلَصِينَ ﴿١٦٠﴾

فَالَكُمْ وَمَا تَعْبُدُونَ ﴿١٦١﴾

مَا أَنْتُمْ عَلَيْهِ بِفِتْنِينَ ﴿١٦٢﴾

إِلَّا مَنْ هُوَ صَالِ الْجَحِيمِ ﴿١٦٣﴾

وَمَا مِنَّا إِلَّا لَهُ مَقَامٌ مَّعْلُومٌ ﴿١٦٤﴾

165. और यकीनन हम तो खुद सफ़ बस्ता रहेनेवाले हैं।

166. और यकीनन हम तो खुद (अल्लाह की) तस्बीह करनेवाले हैं।

167. और येह लोग यकीनन कहा करते थे।

168. कि अगर हमारे पास (भी) पहले लोगों की कोई (किताबे) नसीहत होती।

169. तो हम (भी) ज़रूर अल्लाह के बरगुज़ीदह बन्दे होते।

170. फिर (अब) वोह उस (कुरआन) के मुन्किर हो गये सो वोह अ़नक़रीब (अपना अंजाम) जान लेंगे।

171. और बेशक हमारा फ़रमान हमारे भेजे हुए बन्दों (या'नी रसूलों) के हक्क में पहले सादिर हो चुका है।

172. कि बेशक वोही मदद याफ़ता लोग हैं।

173. और बेशक हमारा लश्कर ही ग़ालिब होनेवाला है।

174. पस एक वक्त तक आप उनसे तवज्जोह हटा लीजिए।

175. और उन्हें (बराबर) देखते रहिए सो वोह अ़नक़रीब (अपना अंजाम) देख लेंगे।

176. और क्या येह हमारे अज़ाबमें जल्दी के ख़्वाहिशमंद हैं।

177. फिर जब वोह (अज़ाब) उनके सामने उतरेगा तो उनकी सुब्ह क्या ही बुरी होगी जिन्हें डराया गया था।

178. पस आप उनसे थोड़ी मुद्त तक तवज्जोह हटाए रखिए।

179. और उन्हें (बराबर) देखते रहिए, सो वोह अ़नक़रीब (अपना अंजाम) देख लेंगे।

وَإِنَّا لَنَحْنُ الصّٰقُّوْنَ ۝۱७५

وَإِنَّا لَنَحْنُ النّٰسِيْحُوْنَ ۝۱७६

وَإِنْ كَانُوا لَيَقُولُنَّ ۝۱७७

لَوْ أَنَّ عِنْدَنَا ذِكْرًا مِّنَ

الْأَوَّلِينَ ۝۱७८

لَكُنَّا عِبَادَ اللَّهِ الْمُخْلِصِينَ ۝۱७९

فَكْفَرُوا بِهِ فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ ۝۱८०

وَلَقَدْ سَبَقَتْ كَلِمَتُنَا لِعِبَادِنَا

الرُّسُلِينَ ۝۱८१

إِنَّهُمْ لَهُمُ الْمَنصُورُونَ ۝۱८२

وَإِنْ جُنْدَنَا لَهُمُ الْغَالِبُونَ ۝۱८३

فَتَوَلَّ عَنْهُمْ حَتَّىٰ حَبِيرٍ ۝۱८४

وَأَبْصَرُهُمْ فَسَوْفَ يُبْصَرُونَ ۝۱८५

أَفَبِعَدَابِنَا يُسْتَعْجَلُونَ ۝۱८६

فَإِذَا نَزَلَ بِسَاحَتِهِمْ فَسَاءَ صَبَاحُ

الْمُنْدَرِينَ ۝۱८७

وَتَوَلَّ عَنْهُمْ حَتَّىٰ حَبِيرٍ ۝۱८८

وَأَبْصَرُهُمْ فَسَوْفَ يُبْصَرُونَ ۝۱८९



180. आपका रब, जो इज्जत का मालिक है उन (बातों) से पाक है जो वोह बयान करते हैं।

سُبْحَنَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا  
يَصِفُونَ ﴿١٨٠﴾

181. और (तमाम) रसूलों पर सलाम हो।

وَسَلَّمَ عَلَى الْمُرْسَلِينَ ﴿١٨١﴾

182. और सब ता'रीफें अल्लाह ही के लिए हैं जो तमाम जहानों का रब है।

وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٨٢﴾

आयातुहा 88

38 सूरतुस सॉद मक्किय्यतुन 38

उकूआतुहा 5

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. सॉद (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं) जिक्कवाले कुरआन की कसम।

ص وَالْقُرْآنِ ذِي الذِّكْرِ ﴿١﴾

2. बल्कि काफिर लोग (ना हक्) हमिय्यतो तकब्बुर में और (हमारे नबी ﷺ की) मुखालिफतो अदावत में (मुब्बिला) हैं।

بِالَّذِينَ كَفَرُوا فِي عِزَّةٍ وَ  
شِقَاقٍ ﴿٢﴾

3. हमने कितनी ही उम्मतों को उनसे पहले हलाक कर दिया तो वोह (अजाब को देख कर) पुकारने लगे हालांकि अब खुलासी (और रिहाई) का वक्त नहीं रहा था।

كَمْ أَهْلَكْنَا مِنْ قَبْلِهِمْ مِنْ قَرْنٍ  
فَتَادُوا وَآلَاتٍ حِينَ مَنَاصٍ ﴿٣﴾

4. और उन्होंने इस बात पर तअज्जुब किया कि उनके पास उन्ही में से एक डर सुनानेवाला आ गया है। और कुफ़ार केहने लगे : येह जादूगर है, बहुत झूटा है।

وَعَجِبُوا أَنْ جَاءَهُمْ مُنْذِرٌ  
مِّنْهُمْ وَقَالَ الْكُفْرُونَ هَذَا  
سِحْرٌ كَذَّابٌ ﴿٤﴾

5. क्या उसने सब मा'बूदों को एक ही मा'बूद बना रखा है बेशक येह तो बड़ी ही अजीब बात है।

أَجَعَلَ الْإِلَهَةَ الْهَآوَا حِدًا ۖ إِنَّ  
هَذَا شَيْءٌ عَجَابٌ ﴿٥﴾

6. और उनके सरदार (अबू तालिब के घर में नबिय्ये अकरम ﷺ की मजलिस से उठ कर) चल खड़े हुए

وَانْطَلَقَ الْمَلَأُ مِنْهُمْ أَنِ امْشُوا  
وَاصْبِرُوا عَلَى إِلَهِكُمْ ۖ إِنَّ هَذَا

(बाकी लोगों से) यह कहते हुए कि तुम भी चल पड़ो, और अपने मा'बूदों (की परस्तिश) पर साबित क़दम रहो यह ज़रूर ऐसी बात है जिस में कोई ग़रज़ (और मुराद) है।

7. हमने उस (अक़ीदए तौहीद) को आखिरी मिल्लते (नसरानी या मज़हबे कुरैश) में भी नहीं सुना, यह सिर्फ़ खुद साख़्ता झूट है।

8. क्या हम सब में से उसी पर यह ज़िक्र (या'नी कुरआन) उतारा गया है, बल्कि वोह मेरे ज़िक्र की निस्बत शक में (गिरफ़्तार) हैं, बल्कि उन्होंने अभी मेरे अज़ाबका मज़ा नहीं चखा।

9. क्या उनके पास आपके रबकी रहमत के ख़जाने हैं जो ग़ालिब है बहुत अता फ़रमानेवाला है।

10. या उनके पास आस्मानों और ज़मीन की और जो कुछ इन दोनों के दरमियान है उसकी बादशाहत है, (अगर है) तो उन्हें चाहिए के रसिय्यां बांध कर (आस्मान पर) चढ़ जाएं।

11. (कुफ़्फ़ार के) लश्क़रों में से यह एक हकीर सा लश्कर है जो इसी जगह शिकस्त खुर्दा होनेवाला है।

12. इनसे पहले क़ौमे नूहने और अ़ादने और बड़ी मज़बूत हुकूमतवाले (या मेख़ों से अज़िय्यत देनेवाले) फ़िरऔनने (भी) झुटलाया था।

13. और समूद ने और क़ौमे लूतने और ऐका (बन) के रेहनेवालों ने (या'नी कौमे शुऐब ने) भी (झुटलाया था) यही वोह बड़े लश्कर थे।

14. (उन में से) हर एक ग़िरोहने रसूलों को झुटलाया तो (उन पर) मेरा अज़ाब वाजिब हो गया।

لَشَيْءٍ يُرَادُ ۝٦

مَا سِعْنَا بِهَذَا فِي الْبَلَّةِ الْآخِرَةِ ۚ  
إِنْ هَذَا إِلَّا اخْتِلَافٌ ۝٧

ءَأَنْزَلَ عَلَيْهِ الذِّكْرُ مِنْ بَيْنِنَا ۚ  
بَلْ هُمْ فِي شَكٍّ مِّنْ ذِكْرِي ۚ بَلْ  
لَسَائِدُ قَوْمٍ أَعْدَابُ ۝٨

أَمْ عِنْدَهُمْ خَزَائِنُ رَحْمَةِ  
رَبِّكَ الْعَزِيزِ الْوَهَّابِ ۝٩

أَمْ لَهُمْ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَٱلْأَرْضِ  
وَ مَا بَيْنَهُمَا ۚ فَلْيَرْتَقُوا فِي  
ٱلْأَسْبَابِ ۝١٠

جُنْدٌ مَّا هُنَالِكَ مَهْزُومٌ مِّنْ  
ٱلْأَحْزَابِ ۝١١

كَذَّبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ وَ عَادٌ  
فِرْعَوْنُ ذُو ٱلْأَوْتَادِ ۝١٢

وَسُودٌ وَقَوْمُ لُوطٍ وَأَصْحَابُ لَيْكَةِ ۚ  
أُوْلَٰٓئِكَ ٱلْأَحْزَابُ ۝١٣

إِنْ كُلُّ إِلَّا كَذَّبَ الرُّسُلَ فَحَقَّ  
عِقَابُ ۝١٤

15. और ये सब लोग एक निहायत सख्त आवाज़ (चिंघाड) का इन्तिज़ार कर रहे हैं जिस में कुछ भी तवक्कुफ़ न होगा।

16. और वोह केहते हैं : ऐ हमारे रब ! रोज़े हिसाब से पहले ही हमारा हिस्सा हमें जल्द दे दे।

17. (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) जो कुछ वोह केहते हैं आप उस पर सब्र जारी रखिए और हमारे बंदे दाऊद (ﷺ) का जिक्र करें जो बड़ी कुव्वतवाले थे, बेशक वोह (हमारी तरफ़) बहुत रुजूअ करनेवाले थे।

18. बेशक हमने पहाड़ोंको उनके जेरे फ़रमान कर दिया था, जो (उनके साथ मिल कर) शामको और सुबहको तस्बीह किया करते थे।

19. और परिन्दों को भी जो (उनके पास) जमा' रेहते थे हर एक उनकी तरफ़ (इताअत के लिए) रजूअ करनेवाला था।

20. और हमने उनके मुल्को सल्तनत को मजबूत कर दिया था और हमने उन्हें हिक्मतो दानाई और फैसला कुन अंदाज़े ख़िताब अता किया था।

21. और क्या आपके पास झगड़नेवालों की ख़बर पहुंची। जब वोह दीवार फांद कर (दाऊद (ﷺ) की) इबादत गाह में दाख़िल हो गए।

22. जब वोह दाऊद (ﷺ) के पास अंदर आ गए तो वोह उनसे घबराए, उन्होंने कहा : घबराइए नहीं, हम (एक) मुक़द्दमे में दो फ़रीक़ हैं, हम में से एकने दूसरे पर ज़ियादती की है आप हमारे दरमियान हक्को इन्साफ़ के साथ फैसला कर दें। और हृद से तजावुज़ न करें और हमें सीधी राहकी तरफ़ रहबरी कर दें।

وَمَا يَنْظُرُ هَؤُلَاءِ إِلَّا صِيحَةً  
وَاحِدَةً مَّا لَهَا مِنْ فَوَاقٍ ①٥

وَقَالُوا رَبَّنَا عَجِّلْ لَنَا قِطْنَآ قَبْلَ  
يَوْمِ الْحِسَابِ ①٦

إِصْبِرْ عَلَى مَا يَقُولُونَ وَادْكُرْ  
عِبْدَنَا دَاوُدَ ذَا الْأَيْدِ إِنَّهُ  
أَوَّابٌ ①٧

إِنَّا سَخَّرْنَا الْجِبَالَ مَعَهُ يُسَبِّحْنَ  
بِالْعَشِيِّ وَالْإِشْرَاقِ ①٨

وَالطَّيْرَ مَحْشُورَةً كُلٌّ لَّهِ  
أَوَّابٌ ①٩

وَشَدَدْنَا مُلْكَهُ وَأَتَيْنَهُ الْحِكْمَةَ  
وَفَصَّلَ الْخُطَابَ ②٠

وَهَلْ أَتَاكَ نَبَأُ الْخَصِمِ إِذْ  
تَسَوَّرُوا الْمِحْرَابَ ②١

إِذْ دَخَلُوا عَلَى دَاوُدَ فَفَزِعَ مِنْهُمْ  
قَالُوا لَا تَخَفْ خَصِمِينَ بَعْضُنَا  
عَلَى بَعْضٍ فَأَحْكُم بَيْنَنَا بِالْحَقِّ  
وَلَا تُسْطِطْ وَاهْدِنَا إِلَى سَوَاءِ  
الصِّرَاطِ ②٢



23. बेशक यह मेरा भाई है, इस की निन्नावे दुंबियां हैं और मेरे पास एक ही दुंबी है फिर केहता है यह (भी) मेरे हवाले कर दो और गुफ्तगू में (भी) मुझे दबा लेता है।

24. दाऊद (عليه السلام) ने कहा तुम्हारी दुंबी को अपनी दुन्बियोंसे मिलानेका सवाल कर के उसने तुम से ज़ियादती की है बेशक अक्सर शरीक एक दूसरे पर ज़ियादती करते हैं सिवाए उन लोगों के जो ईमान लाए और नेक अमल किए, और ऐसे लोग बहुत कम हैं। और दाऊद (عليه السلام) ने खयाल किया के हमने (उस मुकद्दमे के जरीए) उनकी आजमाइश की है सो उन्होंने अपने रबसे मगफ़िरत तलब की और सजदह में गिर पड़े और तौबा की।

25. तो हमने उनको मुआफ़ फ़रमा दिया, बेशक उनके लिए हमारी बारगाह में कुबें ख़ास है और (आखिरत में) आ'ला मुक़ाम है।

26. ऐ दाऊद ! बेशक हमने आपको ज़मीन में (अपना) नाइब बनाया सो तुम लोगोंके दरमियान हक्को इन्साफ़ के साथ फैसले (या हुकूमत) क्या करो और ख़्वाहिश की पैरवी न करना वरना (यह पैरवी) तुम्हें राहे खुदा से भटका देगी, बेशक जो लोग अल्लाहकी राह से भटक जाते हैं उन के लिए सख़्त अज़ाब है इस वजह से कि वोह यौमे हिसाब को भूल गए।

27. और हमने आस्मानों को और ज़मीन को और जो काइनात दोनों के दरमियान है उसे बे मक्सदो बे मस्लेहत नहीं बनाया। यह (बे मक्सद या'नी इत्तिफ़ाक़िया

إِنَّ هَذَا أَخِي لَهُ تِسْعٌ وَتِسْعُونَ  
نَعْجَةً وَلِيَ نَعْجَةً وَاحِدَةً فَقَالَ

أَكْفُلْنِيهَا وَعَرَّنِي فِي الْخُطَابِ ٢٣

قَالَ لَقَدْ ظَلَمَكَ بِسُؤَالِ نَعَجِكَ إِلَى  
نَعَاجِهِ ۖ وَإِنَّ كَثِيرًا مِّنَ الْخُلَطَاءِ

لِيَبْغِيَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ إِلَّا

الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ

وَقَلِيلٌ مَّا هُمْ ۖ وَظَنَّ دَاوُدُ أَنَّمَا

فَتَنَّتْهُ فَاسْتَغْفَرَ رَبَّهُ وَخَرَّ رَاكِعًا

وَأَنَابَ ٢٤

فَغَفَرْنَا لَهُ ذَلِكَ ۖ وَإِنَّ لَهُ عِندَنَا

زَكَوٰتٍ وَحُسْنِ مَّآبٍ ٢٥

يَا دَاوُدُ إِنَّا جَعَلْنَاكَ خَلِيفَةً فِي

الْأَرْضِ فَاحْكُم بَيْنَ النَّاسِ

بِالْحَقِّ وَلَا تَتَّبِعِ الْهَوَىٰ فَيُضِلَّكَ

عَنِ سَبِيلِ اللَّهِ ۚ إِنَّ الَّذِينَ

يُضِلُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ لَهُمْ عَذَابٌ

شَدِيدٌ بِمَا نَسُوا يَوْمَ الْحِسَابِ ٢٦

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَاءَ وَالْأَرْضَ وَمَا

بَيْنَهُمَا بَاطِلًا ۚ ذَلِكُمْ ظَنُّ الَّذِينَ

तख़्कीक) काफ़िर लोगों का ख़यालो नज़रिया है। सो काफ़िर लोगों के लिए आतिशे दोज़ख़की हलाकत है।

28. क्या हम उन लोगों को जो ईमान लाए और आ'माले सालेहा बजा लाए उन लोगों जैसा कर देंगे जो ज़मीनमें फ़साद बपा करनेवाले हैं या हम परहेज़गारों को बद किरदारों जैसा बना देंगे।

29. यह किताब बरकतवाली है। जिसे हमने आपकी तरफ़ नाज़िल फ़रमाया है ताकि दानिशमंद लोग उसकी आयतोंमें गौरो फ़िक्र करें और नसीहत हासिल करें।

30. और हमने दाऊद (ﷺ) को (फ़रजन्द) सुलैमान (ﷺ) बख़्शा वोह क्या ख़ूब बन्दा था, बेशक वोह बड़ी कसरत से तौबा करनेवाला है।

31. जब उनके सामने शामके वक़्त निहायत सुबुक रफ़्तार उमदा घोड़े पेश किए गए।

32. तो उन्होंने (इनाबतन) कहा : मैं माल (या'नी घोड़ों) की महब्बत को अपने रबके ज़िक्र से भी (ज़ियादह) पसंद कर बैठा हूँ यहां तक कि (सूरज रात के) पर्दे में छुप गया।

33. उन्होंने कहा : उन (घोड़ों) को मेरे पास वापस लाओ तो उन्होंने (तलवार से) उनकी पिन्डलियां और गर्दन के काट डालीं (यू अपनी मुहब्बत को अल्लाह के तक्रुब के लिए ज़ब्ह कर दिया)।

34. और बेशक हमने सुलैमान (ﷺ) की (भी) आजमाइश की और हमने उनके तख़्त पर एक (अज़ीबुल

كَفَرُوا قَوْلٌ لِلَّذِينَ كَفَرُوا مِنَ  
النَّارِ ۝۲۷

أَمْ نَجْعَلُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ كَالْمُفْسِدِينَ فِي  
الْأَرْضِ ۚ أَمْ نَجْعَلُ الْمُتَّقِينَ  
كَالْفَجَّارِ ۝۲۸

كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ مُبَارَكٌ  
لِّيَذَكِّرَ الَّذِينَ أُوتُوا  
الْكِتَابَ ۝۲۹

وَوَهَبْنَا لِدَاوُدَ سُلَيْمَانَ ۚ نَعَمْ  
الْعَبْدُ إِنَّهُ أَوَّابٌ ۝۳۰

إِذْ عَرَضَ عَلَيْهِ بِالْعِشِيِّ الصُّفُوفُ  
الْجِيَادِ ۝۳۱

فَقَالَ إِنِّي أَحْبَبْتُ حُبَّ الْخَيْرِ  
عَنْ ذِكْرِ رَبِّي ۚ حَتَّى تَوَارَتْ  
بِالْحِجَابِ ۝۳۲

رُدُّوهَا عَلَيَّ ۚ فَطَفِقَ مَسْحًا بِالسُّوقِ  
وَالْأَعْنَاقِ ۝۳۳

وَلَقَدْ فَتَنَّا سُلَيْمَانَ وَأَلْقَيْنَا عَلَى

खिल्कत) जिस्म डाल दिया फिर उन्होंने दोबारा (सलत्तनत) पा ली।

35. अर्ज किया : ऐ मेरे परवरदिगार ! मुझे बख्श दे, और मुझे ऐसी हुक्मत अता फरमा कि मेरे बाद किसी को मुयस्सर न हो बेशक तू ही बड़ा अता फरमानेवाला है।

36. फिर हमने उन के लिए हवा को ताबे' कर दिया, वोह उन के हुक्म से नर्म नर्म चलती थी जहां कहीं (भी) वोह पहुंचना चाहते।

37. और कुल जिन्नात (व शयातीन भी उनके ताबे' कर दिए) और हर मे'मार और गोता जन (भी)।

38. और दूसरे (जिन्नात) भी जो जंजीरों में जकड़े हुए थे।

39. (इर्शाद हुवा :) येह हमारी अता है (ख़्वाह दूसरों पर) एहसान करो या (अपने तक) रोके रखो (दोनों हालतों में) कोई हिसाब नहीं।

40. और बेशक उनके लिए हमारी बारगाहमें खुसूसी कुर्बत और आखिरत में उमदा मुकाम है।

41. और हमारे बन्दे अयूब (عليه السلام) का जिक्र कीजिए जब उन्होंने अपने रबको पुकारा कि मुझे शैतानने बड़ी अजिब्यत और तकलीफ पहुंचाई है।

42. (इर्शाद हुवा :) तुम अपना पाँव ज़मीन पर मारो येह (पानी का) ठंडा चश्मा है नहाने के लिए और पीने के लिए।

43. और हमने उनको उनके अहलो अयाल और उनके साथ उनके बराबर (मजीद अहलो अयाल) अता कर दिए हमारी तरफ से खुसूसी रहमत के तौर पर और दानिशमंदों

كُرْسِيِّهِ جَسَدًا ثُمَّ أَنَابَ ۝۳۲

قَالَ رَبِّ اغْفِرْ لِي وَهَبْ لِي مُلْكًا  
لَّا يَبْتَغِي لِي أَحَدٌ مِّنْ بَعْدِي ۚ إِنَّكَ  
أَنْتَ الْوَهَّابُ ۝۳۵

فَسَخَّرْنَا لَهُ الرِّيحَ تَجْرِي بِأَمْرِهِ  
رُحَاءً حَيْثُ أَصَابَ ۝۳۶

وَالشَّيَاطِينَ كُلَّ بَتَاءٍ وَعَوَاصٍ ۝۳۷

وَالْآخَرِينَ مُقَرَّنِينَ فِي الْأَصْفَادِ ۝۳۸

هَذَا عَطَاؤُنَا فَامْنُنْ أَوْ أَمْسِكْ  
بَغَيْرِ حِسَابٍ ۝۳۹

وَإِنَّ لَهُ عِنْدَنَا لَزُلْفَىٰ وَحُسْنَ  
مَّآبٍ ۝۴۰

وَإِذْ كُرِعَ عَبْدًا يُدَبُّ إِنْشَادًا  
رَّبِّهِ أَنِّي مَسَّنِيَ الشَّيْطَانُ بِنُصْبٍ  
وَعَذَابٍ ۝۴۱

أُرْكُضْ بِرِجْلِكَ ۚ هَذَا مُغْتَسَلٌ  
بَارِدٌ وَشَرَابٌ ۝۴۲

وَوَهَبْنَا لَهُ أَهْلَهُ وَمِثْلَهُم مَّعَهُمْ  
رَحْمَةً مِنَّا وَذِكْرًا لِأُولَىٰ



के लिए नसीहत के तौर पर।

44. (ऐ अयूब ! ) तुम अपने हाथ में (सौ) तिन्कों की झाड़ू पकड़ लो और (अपनी क़सम पूरी करने लिए) उससे (एक बार अपनी ज़ौजा को) मारो और क़सम न तोड़ो, बेशक हमने उसे साबित क़दम पाया (अयूब عليه السلام) क्या ख़ूब बंदा था, बेशक वोह (हमारी तरफ़) बहुत रुजूअ करनेवाला था।

45. और हमारे बंदों इब्राहीम और इस्हाक़ और या'कूब ( عليهم السلام ) का ज़िक्र कीजिए जो बड़ी कुव्वतवाले और नज़रवाले थे।

46. बेशक हमने उनको आख़िरत के घर की याद की खास (ख़स्लत) की वजह से चुन लिया था।

47. और बेशक वोह हमारे हुज़ूर बड़े मुन्तख़बो बरगुज़ीदह (और) पसंदीदह बन्दों में से थे।

48. और आप इस्माईल और अल यसा' और जुल किफ़ल ( عليهم السلام ) का (भी) ज़िक्र कीजिए और वोह सारे के सारे चुने हुए लोगों में से थे।

49. येह (वोह) ज़िक्र है (जिसका बयान इस सूरत की पेहली आयतमें है) और बेशक परहेज़गारों के लिए उ़मदा ठिकाना है।

50. (जो) दाइमी इक़ामत के लिए बागाते अ़दन हैं जिन के दरवाजे उन के लिए खुले होंगे।

51. वोह उसमें (मस्नदों पर) तकिये लगाए बैठे होंगे उसमें (वक्फ़े वक्फ़े से) बहुतसे उ़मदा फल और मेवे और (लज़ीज़) शरबत तलब करते रहेंगे।

### الْأَبَابُ ٣٣

وَأَخَذُ بِبِيَدِكَ ضَعْفًا فَاضْرِبْ بِهِ وَلَا تَحْتِثْ ۚ إِنَّا وَجَدْنَاهُ صَابِرًا ۚ نَعْمَ الْعَبْدُ ۚ إِنَّهُ أَوَّابٌ ۝٣٣

وَإِذْ كُنَّا عَبْدًا لِّإِبْرَاهِيمَ وَاسْتَقْ وَيَعْقُوبَ أُولَى الْأَيْدِي ۚ وَالْأَبْصَارِ ۝٣٤

إِنَّا أَخْلَصْنَاهُمْ بِخَالِصَةٍ ذِكْرَى الدَّارِ ۝٣٥

وَإِنَّهُمْ عِنْدَنَا لَمِنَ الْمُصْطَفَيْنِ الْأَخْيَارِ ۝٣٦

وَإِذْ كُنَّا إِسْلَعِيلَ وَالْيَسَعَ وَذَا الْكُفْلِ ۚ وَكُلٌّ مِّنَ الْأَخْيَارِ ۝٣٧

هَذَا ذِكْرٌ ۚ وَإِنَّ لِلْمُتَّقِينَ لَحُسْنَ مَّآبٍ ۝٣٨

جَنَّاتٍ عِدْنٍ مُّفْتَحَةٍ لَّهُمُ الْأَبْوَابُ ۝٣٩

مُعْكِيْنَ فِيهَا يَدْعُونَ فِيهَا بِفَاكِهَةٍ كَثِيرَةٍ وَشَرَابٍ ۝٤٠

52. और उनके पास नीची निगाहों वाली (बा ह्या) हम उम्र (हूँ) होंगी।

53. यह वोह ने'मतें हैं जिनका रोजे हिसाब के लिए तुम से वा'दा किया जाता है।

54. बेशक यह हमारी बख्शिश है उसे कभी भी ख़त्म नहीं होना।

55. यह (तो मोमिनों के लिए है) और बेशक सरकारों के लिए बहुत ही बुरा ठिकाना है।

56. (वोह) दोज़ख़ है, जिसमें वोह दाख़िल होंगे सो बहुत ही बुरा बिछोना है।

57. यह (अज़ाब है) पस उन्हें यह चखना चाहिए खौलता हुवा पानी और पीप है।

58. और उसी शकलमें और भी तरह तरह का (अज़ाब) है।

59. (दोज़ख़के दारोगे या पहले से मौजूद जहन्नमी कहेंगे) यह एक (और) फ़ौज है जो तुम्हारे साथ (जहन्नम में) घुसती चली आ रही है, उन्हें कोई खुश आमदीद नहीं, बेशक वोह (भी) दोज़ख़में दाख़िल होनेवाले हैं।

60. वोह (आनेवाले) कहेंगे : बल्कि तुम ही हो कि तुम्हें कोई फ़राख़ी नसीब न हो, तुम ही ने येह (कुफ़्र और अज़ाब) हमारे सामने पेश किया सो (येह) बुरी करारगाह है।

61. वोह कहेंगे : ऐ हमारे रब ! जिसने येह (कुफ़्र या अज़ाब) हमारे लिए पेश किया था तो उसे दोज़ख़में दो गुना अज़ाब बढ़ा दे।

62. और वोह कहेंगे : हमें क्या हो गया है हम (उन) अशख़्वास को (यहां) नहीं देखते जिन्हें हम बुरे लोगों में शुमार करते थे।

وَعِنْدَهُمْ قُصِرَتِ الْأَعْيُنُ عَنْ رِيقِ الْآثَرِ ۝٥٢

هَذَا مَا تَعَدُّونَ لِيَوْمِ الْحِسَابِ ۝٥٣

إِنَّ هَذَا الرَّزْقَ أَثَرٌ ۝٥٤

هَذَا وَإِنَّ لِلطَّغْيِينِ أَشْرَ مَا يَ ۝٥٥

جَهَنَّمَ يَصْلَوْنَهَا فَيَسْسُ الْهَادُ ۝٥٦

هَذَا أَفْلَيْدُ وَقُوهُ حَيْمٍ وَعَسَاقُ ۝٥٧

وَأَخْرَجَ مِنْ شَكْلَةٍ أَزْوَاجَ ۝٥٨

هَذَا فَوْجٌ مُّقْتَحِمٌ مَعَكُمْ لَا ۝٥٩

مَرْحَبًا بِهِمْ إِنَّهُمْ صَالُوا النَّارِ ۝٦٠

قَالُوا بَلْ أَنْتُمْ لَا مَرْحَبًا بِكُمْ ۝٦١

أَنْتُمْ قَدْ مَتَّوْهُ لَنَا فَيَسْسُ ۝٦٢

الْقَرَارُ ۝٦٣

قَالُوا أَرْبَابًا مِّنْ قَدَمِ لَنَا هَذَا فَرِزْدُهُ ۝٦٤

عَدَا بَا ضَعْفًا فِي النَّارِ ۝٦٥

وَقَالُوا مَا لَنَا لَا نَرَىٰ رِجَالًا كُنَّا ۝٦٦

نَعُدُّهُمْ مِّنَ الْأَشْرَارِ ۝٦٧

63. क्या हम उनका (नाहक) मज़ाक़ उड़ाते थे या हमारी आँखें उन्हें (पहेचानने) से चूक गई थीं (येह अम्मार, ख़ब्बाब, सुहैब, बिलाल और सुलैमान (ﷺ) जैसे फुकरा और दुर्वेश थे)।

64. बेशक येह अहले जहन्नम का आपस में झगड़ना यकीनन हक़ है।

65. फ़रमा दीजिए : मैं तो सिर्फ़ डर सुनानेवाला हूँ और अल्लाह के सिवा कोई मा'बूद नहीं जो यक्ता सब पर ग़ालिब है।

66. आस्मानों और ज़मीनका और जो काइनात इन दोनों के दरमियान है (सब) का रब है बड़ी इज़्ज़तवाला, बड़ा बख़्शनेवाला है।

67. फ़रमा दीजिए : वोह (क़ियामत) बहुत बड़ी ख़बर है।

68. तुम उससे मुंह फेरे हुए हो।

69. मुझे तो (अज़ खुद) आलमे बाला की जमाअते (मलाइका) की कोई ख़बर न थी जब वोह (तख़लीके आदम के बारे में) बहसो तम्हीस कर रहे थे।

70. मुझे तो (अल्लाह की तरफ़ से) वही की जाती है मगर येह कि मैं साफ़ साफ़ डर सुनानेवाला हूँ।

71. (वोह वक़्त याद कीजिए) जब आपके रबने फ़रिश्तों से फ़रमाया कि मैं (गीली) मिट्टी से एक पैकरे बशरियत पैदा फ़रमानेवाला हूँ।

72. फिर जब मैं उस (के ज़ाहिर) को दुरस्त कर लूँ और उस (के बातिन) में अपनी (नूरानी) रूह फूंक दूँ तो तुम उस (की ता'ज़ीम) के लिए सजदा करते हुऐ गिर पड़ना।

73. पस सब के सब फ़रिश्तों ने बिल इज्माअ सजदा किया।

74. सिवाए इब्लीस के, उसने (शाने नुबुव्वत के सामने)

أَتَّخَذْنَاهُمْ سِخْرِيًّا أَمْ زَاغَتْ عَنْهُمْ  
الْأَبْصَارُ ﴿٦٣﴾

إِنَّ ذَلِكَ لَحَقٌّ تَخَاصُمُ أَهْلِ النَّارِ ﴿٦٤﴾  
قُلْ إِنَّمَا أَنَا مُنذِرٌ وَمَا مِنْ إِلَهٍ  
إِلَّا اللَّهُ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ ﴿٦٥﴾

رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا  
بَيْنَهُمَا الْعَزِيزُ الْغَفَّارُ ﴿٦٦﴾

قُلْ هُوَ رَبُّوَاعِظِيْمٌ ﴿٦٧﴾  
أَنْتُمْ عَنْهُ مُعْرِضُونَ ﴿٦٨﴾

مَا كَانَ لِي مِنْ عِلْمٍ بِالْغَيْبِ إِلَّا عَلَى  
إِذْ يُخْتَصِمُونَ ﴿٦٩﴾

إِنْ يُؤَيِّحِي إِلَىٰ إِلَّا أَنبَأَ أَنَا نَذِيرٌ  
مُّبِينٌ ﴿٧٠﴾

إِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلٰٓئِكَةِ إِنِّي خَالِقٌ  
بَشَرًا مِّن طِينٍ ﴿٧١﴾

فَإِذَا سَوَّيْتُهُ وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ  
رُّوْحِي فَقَعُوْا لَهُ سُجَّدِيْنَ ﴿٧٢﴾

فَسَجَدَ الْمَلٰٓئِكَةُ كُلُّهُمْ أَجْمَعُونَ ﴿٧٣﴾  
إِلَّا إِبْلِيسَ ۖ اسْتَكْبَرَ ۖ وَكَانَ



तकबुर किया और काफ़िरों में से हो गया।

75. (अल्लाहने) इर्शाद फ़रमाया : ऐ इब्लीस ! तुझे किसने उस (हस्ती) को सजदा करने से रोका है जिसे मैंने खुद अपने दस्ते (करम) से बनाया है, क्या तूने (उससे) तकबुर किया या तू (ब जो'मे ख़ीश) बुलंद रुत्बा (बना हुआ) था।

76. उसने (नबी के साथ अपना मुवाज़ना करते हुए) कहा कि मैं उससे बेहतर हूँ, तूने मुझे आग से बनाया है और तूने इसे मिट्टी से बनाया है।

77. इर्शाद हुआ सो तू (इस गुस्ताख़िए नुबुव्वत के जुर्म में) यहां से निकल जा, बेशक तू मरदूद है।

78. और बेशक तुझ पर क़ियामत के दिन तक मेरी ला'नत रहेगी।

79. उसने कहा : ऐ परवरदिगार ! फिर मुझे उस दिन तक (ज़िन्दा रहेने की) मोहलत दे जिस दिन लोग क़ब्रों से उठाए जाएंगे।

80. इर्शाद हुवा : (जा) बेशक तू मोहलत वालों में से है।

81. उस वक़्त के दिन तक जो मुक़र्रर (और मा'लूम) है।

82. उसने कहा : सो तेरी इज़्ज़त की क़सम, मैं उन सब लोगों को ज़रूर गुमराह करता रहूंगा।

83. सिवाए तेरे उन बन्दों के जो चुनीदह-व-बरगुज़ीदह हैं।

84. इर्शाद हुआ : पस हक़ (येह) है और मैं हक़ ही केहता हूँ।

85. कि मैं तुझ से और जो लोग तेरी (गुस्ताख़ाना सोच की) पैरवी करेंगे उन सब से दोज़ख़ को भर दूंगा।

مِنَ الْكَافِرِينَ ﴿٤٣﴾

قَالَ يَا إِبْلِيسُ مَا مَنَعَكَ أَنْ

تَسْجُدَ لِمَا خَلَقْتُ بِإِيْدِي ۖ

أَسْتَكْبَرْتَ أَمْ كُنْتَ مِنَ الْعَالِينَ ﴿٤٥﴾

قَالَ أَنَا خَيْرٌ مِّنْهُ خَلَقْتَنِي

مِنْ نَّارٍ وَخَلَقْتَهُ مِنْ طِينٍ ﴿٤٦﴾

قَالَ فَاخْرُجْ مِنْهَا فَإِنَّكَ رَاجِعٌ

وَأَنْ عَلَيْكَ لَْعْنَتِي إِلَى يَوْمِ

الدِّينِ ﴿٤٨﴾

قَالَ رَبِّ فَأَنْظِرْنِي إِلَى يَوْمِ

يُبْعَثُونَ ﴿٤٩﴾

قَالَ فَإِنَّكَ مِنَ الْمُنْظَرِينَ ﴿٥٠﴾

إِلَى يَوْمِ الْوَقْتِ الْمَعْلُومِ ﴿٥١﴾

قَالَ فَبِعِزَّتِكَ لَأُغْوِيَنَّهُمْ أَجْمَعِينَ ﴿٥٢﴾

إِلَّا عِبَادَكَ مِنْهُمْ الْمُخَاصِينَ ﴿٥٣﴾

قَالَ فَالْحَقُّ وَالْحَقُّ أَقْوَلُ ﴿٥٤﴾

لَا مَلَكَيْنَ جَهَنَّمَ مِنْكَ وَ مِمَّنْ

تَتَّبِعُكَ مِنْهُمْ أَجْمَعِينَ ﴿٥٥﴾

86. फ़रमा दीजिए : मैं तुम से इस (हक्क की तबलीग) पर कोई मुआवज़ा तलब नहीं करता और न मैं तकल्लुफ़ करनेवालों में से हूँ।

قُلْ مَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ وَمَا أَنَا مِنَ الْمُتَكَلِّفِينَ ٨٦

87. यह (कुरआन) तो सारे जहानवालों के लिए नसीहत ही है।

إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ٨٧

88. और तुम्हें थोड़े ही वक़्त के बाद खुद उसका हाल मा'लूम हो जाएगा।

وَلَنَعْلَمَنَّ نَبَأَ بَعْدَ حِينٍ ٨٨

आयातुहा 75

39 सूरतुज् जुमर मक्किय्यतुन 59

उकूआतुहा 8

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. इस किताब का उतारा जाना अल्लाह की तरफ़ से है जो बड़ी इज़्ज़तवाला, बड़ी हिक्मतवाला है।

تَزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ ١

2. बेशक हमने आपकी तरफ़ (येह) किताब हक्क के साथ नाज़िल की है तो आप अल्लाह की इबादत उस के लिए ताअ़तो बंदगी को ख़ालिस रखते हुए किया करें।

إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ فَاعْبُدِ اللَّهَ مُخْلِصًا لَهُ الدِّينَ ٢

3. (लोगों से केह दें) सुन लो ताअ़तो बंदगी ख़ालिसतन अल्लाह ही के लिए है और जिन (कुफ़ार) ने अल्लाह के सिवा (बूतों को) दोस्त बना रखा है वोह (अपनी बुत परस्ती के झूटे जवाज़ के लिए येह केहते हैं कि) हम उनकी परस्तिश सिर्फ़ इस लिए करते हैं कि वोह हमें अल्लाह का मुक़र्रब बना दें, बेशक अल्लाह उनके दरमियान इस चीज़ का फ़ैसला फ़रमा देगा जिस में वोह इख़िलाफ़ करते हैं, यकीनन अल्लाह उस शख़्स को हिदायत नहीं फ़रमाता जो झूटा है, बडा नाशुक गुज़ार है।

أَلَا لِلَّهِ الدِّينُ الْخَالِصُ وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ مَا نَعْبُدُهُمْ إِلَّا لِيُقَرِّبُونَا إِلَى اللَّهِ زُلْفَىٰ ۚ إِنَّ اللَّهَ يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ فِي مَا هُمْ فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي مَنْ هُوَ كَاذِبٌ كَفَّارٌ ٣

4. अगर अल्लाह इरादाह फ़रमाता कि (अपने लिए)

لَوْ أَرَادَ اللَّهُ أَنْ يَتَّخِذَ وَلَدًا

औलाद बनाए तो अपनी मख्लूकमें से जिसे चाहता मुन्तख़ब फ़रमा लेता, वोह पाक है, वोही अल्लाह है, जो यक्ता है सब पर ग़ालिब है।

5. उसने आस्मानों और ज़मीन को सहीह तदबीर के साथ पैदा फ़रमाया। वोह रात को दिन पर लपेटता है और दिन को रात पर लपेटता है और उसीने सूरज और चांद को (एक निज़ाम में) मुसख़्ख़र कर रखा है हर एक (सितारा और सय्यारा) मुक़र्रर वक़्त की हद तक (अपने मदार में) चलता है, ख़बरदार वोही (पूरे निज़ाम पर) ग़ालिब, बड़ा बख़्शनेवाला है।

6. उसने तुम सबको एक हयातियाती खुल्ये से पैदा फ़रमाया फिर उससे उसी जैसा जोड़ बनाया फिर उसने तुम्हारे लिए आठ जानदार जानवर मुहय्या किए वोह तुम्हारी माओं के रेहमों में एक तख़लीकी मर्हलेसे अगले मर्हले में तरतीब के साथ तुम्हारी तश्कील करता है (इस अमल को) तीन किस्म के तारीक पदों में (मुकम्मल फ़रमाता है), यही तुम्हारा परवरदिगार है जो सब कुदरतो सल्तनत का मालिक है, उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं, फिर (तख़लीक के येह मुख़्फ़ी हक़ाईक़ जान लेने के बाद भी) तुम कहां बेहके फिरते हो।

7. अगर तुम कुफ़्र करो तो बेशक अल्लाह तुम से बेनियाज़ है और वोह अपने बंदों के लिए कुफ़्र (व नाशुकी) पसंद नहीं करता और अगर तुम शुक्रगुज़ारी करो (तो) उसे तुम्हारे लिए पसंद फ़रमाता है और कोई बोझ उठानेवाला किसी दूसरे का बोझ नहीं उठाएगा फिर तुम्हें अपने रबकी तरफ़ लौटना है फिर वोह तुम्हें उन कामों से ख़बरदार कर देगा जो तुम करते रहे थे, बेशक वोह सीनों की (पोशीदाह) बातों को (भी) ख़ूब जानने वाला है।

لَا صَاطَفَى مِمَّا يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ<sup>١</sup>  
سُبْحَنَهُ هُوَ اللَّهُ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ<sup>٢</sup>  
خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ<sup>٣</sup>  
يَكُونُ اللَّيْلُ عَلَى النَّهَارِ وَيَكُونُ  
النَّهَارُ عَلَى اللَّيْلِ وَسَخَّرَ الشَّمْسُ  
وَالْقَمَرَ كُلٌّ يَجْرِي لِأَجَلٍ مُّسَمًّى<sup>٤</sup>  
إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْغَفَّارُ<sup>٥</sup>

خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ ثُمَّ  
جَعَلَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَأَنزَلَ لَكُمْ  
مِّنَ الْأَنْعَامِ ثَلَاثِينَ أَزْوَاجًا<sup>٦</sup>  
يَخْلُقُكُمْ فِي بُطُونِ أُمَّهَاتِكُمْ خَلْقًا  
مِّنْ بَعْدِ خَلْقٍ فِي ظُلُمَاتٍ ثَلَاثٍ<sup>٧</sup>  
ذَلِكُمْ اللَّهُ رَبُّكُمْ لَهُ الْمُلْكُ<sup>٨</sup>  
لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَآلَى تُصْرَفُونَ<sup>٩</sup>

إِنْ تَكْفُرُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ عَنْكُمْ وَلَا  
يَرْضَى لِعِبَادِهِ الْكُفْرَ وَإِنْ تَشْكُرُوا  
يَرْضَهُ لَكُمْ وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ  
أُخْرَى ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّكُمْ مَّرْجِعُكُمْ  
فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ إِنَّهُ  
عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ<sup>١٠</sup>



8. और जब इन्सान को कोई तकलीफ़ पहुँचती है तो वोह अपने रबको उसीकी तरफ़ रुजूअ करते हुए पुकारता है फिर जब (अल्लाह) उसे अपनी जानिब से कोई ने'मत बख़्श देता है तो वोह उस (तकलीफ़) को भूल जाता है जिसके लिए वोह पहले दुआ किया करता था और (फिर) अल्लाह के लिए (बुतों को) शरीक ठेहराने लगता है ताकि (दूसरे लोगों को भी) उसकी राह से भटका दे, फ़रमा दीजिए : (ऐ काफ़िर ! ) तू अपने कुफ़्र के साथ थोड़ा सा (ज़ाहिरी) फायदाह उठा ले तू बेशक दोज़खियों में से है।

9. भला (येह मुशरिक बेहतर है या) वोह (मोमिन) जो रात की घड़ियोंमें सुजूद और क़ियाम की हालत में इबादत करनेवाला है, आख़िरत से डरता रेहता है और अपने रबकी रहमतकी उम्मीद रखता है, फ़रमा दीजिए : क्या जो लोग इल्म रखते हैं और जो लोग इल्म नहीं रखते (सब) बराबर हो सकते हैं। बस नसीहत तो अक्लमंद लोग ही कुबूल करते हैं।

10. (महबूब मेरी तरफ़ से) फ़रमा दीजिए : ऐ मेरे बंदो ! जो ईमान लाए हो अपने रबका तक्वा इख़्तियार करो। ऐसे ही लोगों के लिए जो उस दुनिया में साहबाने एहसान हुऐ। बेहतरीन सिला है और अल्लाह की सरज़मीन कुशादा है, बिलाशुबा सन्न करने वालों को उनका अन्न बे हिसाब अंदाज से पूरा क्या जाएगा।

11. फ़रमा दीजिए : मुझे हुक्म दिया गया है कि मैं अल्लाह की इबादत, अपनी ताअतो बंदगी को उसके लिए ख़ालिस रखते हुऐ सरअंजाम दूँ।

12. और मुझे येह (भी) हुक्म दिया गया था कि मैं (उसकी मख़्लूक़ात में) सबसे पहला मुसलमान बनूँ।

وَإِذَا مَسَّ الْإِنْسَانَ ضُرٌّ دَعَا رَبَّهُ مُنِيبًا إِلَيْهِ ثُمَّ إِذَا حَوَّلَهُ نِعْمَةً مِنْهُ نِسَىٰ مَا كَانَ يُدْعُوا إِلَيْهِ مِنْ قَبْلُ وَجَعَلَ لِلَّهِ أَنْدَادًا لِّيُضِلَّ عَنْ سَبِيلِهِ ۖ قُلْ تَمَتَّعْ بِكُفْرِكَ قَلِيلًا ۖ إِنَّكَ مِنْ أَصْحَابِ النَّارِ ۝۸

أَمْ مَنْ هُوَ قَانِتٌ أَتَاءَ النَّيْلِ سَاجِدًا وَ قَائِمًا يُحَدِّثُ الْآخِرَةَ وَيَرْجُو رَحْمَةً مِنْ رَبِّهِ ۖ قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الَّذِينَ يَعْلَمُونَ وَالَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ ۖ إِنَّا يَتَذَكَّرُ أُولَٰئِكَ الْبَابُ ۝۹

قُلْ لِعِبَادِ الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا رَبَّكُمْ ۖ لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا حَسَنَةٌ ۖ وَأَرْضُ اللَّهِ وَاسِعَةٌ ۖ إِنَّا يُوَفِّي الصَّابِرِينَ أَجْرَهُمْ بِغَيْرِ حِسَابٍ ۝۱۰

قُلْ إِنِّي أُمِرْتُ أَنْ أَعْبُدَ اللَّهَ مُخْلِصًا لَهُ الدِّينَ ۝۱۱

وَأُمِرْتُ لِأَنْ أَكُونَ أَوَّلَ الْمُسْلِمِينَ ۝۱۲

13. फ़रमा दीजिए : अगर मैं अपने रबकी ना फ़रमानी करों तो मैं जबरदस्त दिनके अज़ाब से डरता हूँ।

14. फ़रमा दीजिए : मैं सिर्फ़ अल्लाहकी इबादत करता हूँ, अपने दीन को उसी के लिए ख़ालिस रखते हुए।

15. सो तुम अल्लाह के सिवा जिस की चाहो पूजा करो, फ़रमा दीजिए : बेशक नुकसान उठानेवाले वही लोग हैं जिन्होंने क़ियामत के दिन अपनी जानों को और अपने घरवालों को ख़सारे में डाला। याद रखो येही खुला नुकसान है।

16. उनके लिए उनके ऊपर(भी) आग के बादल (साएबान बने) होंगे और उनके नीचे भी आग के फ़र्श होंगे, येह वोह (अज़ाब) है जिससे अल्लाह अपने बंदों को डराता है, ऐ मेरे बंदो ! बस मुझसे डरते रहो।

17. और जो लोग बुतोंकी परस्तिश करने से बचे रहे और अल्लाह की तरफ़ झुके रहे, उन के लिए खुशख़बरी है, पस आप मेरे बंदों को बिशारत दे दीजिए।

18. जो लोग बात को गौर से सुनते हैं, फिर उसके बेहतर पेहलू की इत्तिबाअ करते हैं यही वोह लोग हैं जिन्हें अल्लाह ने हिदायत फ़रमाई है और येही लोग अक्लमंद हैं।

19. भला जिस शख्स पर अज़ाबका हुक्म साबित हो चुका, तो क्या आप उस शख्स को बचा सकते हैं जो (दाइमी) दोज़खी हो चुका हो।

قُلْ إِنِّي أَخَافُ إِنْ عَصَيْتُ رَبِّي عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ⑬

قُلْ اللَّهُ أَعْبُدُ مُخْلِصًا لَهُ دِينِي ⑭

فَاعْبُدُوا مَا شِئْتُمْ مِنْ دُونِهِ ⑮ قُلْ إِنَّ الْخَاسِرِينَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ وَأَهْلِيَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ⑯

أَلَا ذَلِكَ هُوَ الْخُسْرَانُ الْمُبِينُ ⑰

لَهُمْ مِنْ فَوْقِهِمْ ظُلَلٌ مِنَ النَّارِ وَ مِنْ تَحْتِهِمْ ظُلَلٌ ⑱ ذَلِكَ يُخَوِّفُ

اللَّهُ بِهِمْ عِبَادَةً ⑲ لِيَعْبَادُوا فَاتَّقُونَ ⑳

وَالَّذِينَ اجْتَنَبُوا الطَّاغُوتَ أَنْ

يَعْبُدُوهَا وَأَنَابُوا إِلَى اللَّهِ لَهُمُ

الْبُشْرَىٰ ㉑ فَبَشِّرْ عِبَادِ ㉒

الَّذِينَ يَسْتَمِعُونَ الْقَوْلَ

فَيَتَّبِعُونَ أَحْسَنَهُ ㉓ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ

هَدَاهُمُ اللَّهُ ㉔ وَأُولَٰئِكَ هُمْ

الْأَلْبَابُ ㉕

أَفَمَنْ حَقَّ عَلَيْهِ كَلِمَةُ الْعَذَابِ ㉖

أَفَأَنْتَ تُتَّقِدُ مَنْ فِي النَّارِ ㉗

20. लेकिन जो लोग अपने रब से डरते हैं उनके लिए (जन्नतमें) बुलंद महल्लात होंगे जिनके उपर(भी) बालाखाने बनाए गए होंगे, उनके नीचे से नेहरें रहां होंगी। येह अल्लाह का वा'दा है, अल्लाह वा'दे की ख़िलाफ़ वर्ज़ी नहीं करता।

21. (ऐ इन्सान ! ) क्या तूने नहीं देखा कि अल्लाहने आस्मान से पानी बरसाया, फिर ज़मीनमें उसके चश्मे रवां किए, फिर उसके ज़रीए खेती पैदा करता है, जिस के रंग जुदागाना होते हैं, फिर वोह (तैयार हो कर) खुशक हो जाती है, फिर (पकने के बाद) तू उसे ज़र्द देखता है, फिर वोह उसे चूरा चूरा कर देता है, बेशक उसमें अक्लवालों के लिए नसीहत है।

22. भला, अल्लाह ने जिस शख्स का सीना इस्लामके लिए खोल दिया हो, तो वोह अपने रबकी तरफ़ से नूर पर (फ़ाइज़) हो जाता है, (उसके बर अक्स) पस उन लोगों के लिए हलाकत है जिन के दिल अल्लाह के जिक्र (के फ़ैज़) से (महरूम हो कर) सख्त हो गए, येही लोग खुली गुमराही में हैं।

23. अल्लाह ही ने बेहतरीन कलाम नाज़िल फ़रमाया है, जो एक किताब है जिस की बातें (नज़्म और मअानी में) एक दूसरे से मिलती जुलती हैं (जिसकी आयतें) बार बार दोहराई गई हैं, जिससे उन लोगों के जिस्मों के रोंगटे खड़े हो जाते हैं जो अपने रब से डरते हैं, फिर उनकी जिल्दें और दिल नर्म हो जाते हैं (और रिक्कत के साथ) अल्लाहके ज़िक्रकी तरफ़ (मह्व हो जाते हैं)। येह अल्लाह की हिदायत है वोह जिसे चाहता है उसके ज़रीए रेहनुमाई

لَكِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ لَهُمْ  
عُرْفٌ مِّنْ فَوْقَهَا عُورٌ مَّبْنِيَّةٌ  
تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ وَعَدَ  
اللَّهُ لَا يُخْلِفُ اللَّهُ الْبِعَادَ ٢٠

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ  
مَاءً فَسَلَكَهُ يَنَابِيعٌ فِي الْأَرْضِ ثُمَّ  
يُخْرِجُ بِهِ زَرْعًا مُّخْتَلِفًا أَلْوَانُهُ ثُمَّ  
يَهْبِئُ فَتَرْبُهُ مُصْفَرًّا ثُمَّ يَجْعَلُهُ  
حُطَامًا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرًا لِأُولِي  
الْأَلْبَابِ ٢١

أَفَمَنْ شَرَحَ اللَّهُ صَدْرَهُ  
لِلْإِسْلَامِ فَهُوَ عَلَى نُورٍ مِّنْ رَبِّهِ  
فَوَيْلٌ لِلْقُلُوبِ الْغَافِلِينَ ٢٢  
اللَّهُ أَنْزَلَ أَحْسَنَ الْحَدِيثِ كِتَابًا  
مُّتَشَابِهًا مَّثَانِيًّا تَقْسَعُ مِنْهُ  
جُلُودُ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ ثُمَّ  
تَلَيْنَ جُلُودُهُمْ وَقُلُوبُهُمْ إِلَى  
ذِكْرِ اللَّهِ ذَلِكِ هَدَى اللَّهُ يَهْدِي  
بِهِ مَنْ يَشَاءُ وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ



फ़रमाता है। और अल्लाह जिसे गुमराह कर देता (या'नी गुमराह छोड़ देता) है तो उस के लिए कोई हादी नहीं होता।

24. भला वोह शख्स जो क़ियामत के दिन (आग के) बुरे अज़ाबको अपने चेहरे से रोक रहा होगा (क्यों कि उसके दोनों हाथ बंधे होंगे, उसका क्या हाल होगा ?) और ऐसे ज़ालिमों से कहा जाएगा उन बद आ'मालियों का मज़ा चखो जो तुम अंजाम दिया करते थे।

25. ऐसे लोगों ने जो इनसे पहले थे (रसूलों को) झुटलाया था सो उन पर ऐसी जगह से अज़ाब आ पहुंचा कि उन्हें कुछ शक़र ही न था।

26. पस अल्लाह ने उन्हें दुनिया की ज़िन्दगी में (ही) ज़िल्लतो रुस्वाई का मज़ा चखा दिया और यकीनन आख़िरत का अज़ाब कहीं बड़ा है काश ! वोह जानते होते।

27. और दर हकीक़त हमने लोगों के (समझाने के) लिए उस कुरआनमें हर तरह की मिसाल बयान कर दी है ताकि वोह नसीहत हासिल कर सकें।

28. कुरआन अरबी ज़बान में है (जो सब ज़बानों से ज़यादह साफ़ और बलीग़ है) जिस में ज़रा भी कज़ी नहीं है। ताकि वोह तकवा इख़्तियार करें।

29. अल्लाहने एक मिसाल बयान फ़रमाई है ऐसे (गुलाम) शख्स की जिसकी मिलकियत में कई ऐसे लोग शरीक हों जो बद अख़लाक भी हों और बाहम झगड़ालु भी। और (दूसरे तरफ़) एक ऐसा शख्स हो जो सिर्फ़ एक ही फ़र्द का गुलाम हो क्या येह दोनों (अपने) हालात के लिहाज़ से

فَمَالَهُ مِنْ هَادٍ ۝۲۳

أَفَنُ يَتَّبِعِي بِوَجْهِهِ سُوءَ الْعَذَابِ  
يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۖ وَقِيلَ لِلظَّالِمِينَ  
ذُوقُوا مَا كُنتُمْ تَكْسِبُونَ ۝۲۴

كَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَاتَتْهُمْ  
الْعَذَابُ مِنْ حَيْثُ لَا يَشْعُرُونَ ۝۲۵

فَإِذَا قَهُمُ اللَّهُ الْخِزْيَ فِي الْحَيَاةِ  
الدُّنْيَا وَلَعَذَابُ الْآخِرَةِ أَكْبَرُ  
لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ۝۲۶

وَلَقَدْ صَرَبْنَا لِلنَّاسِ فِي هَذَا  
الْقُرْآنِ مِنْ كُلِّ مَثَلٍ لَعَلَّهُمْ  
يَتَذَكَّرُونَ ۝۲۷

قُرْآنًا عَرَبِيًّا غَيْرَ ذِي عِوَجٍ لَعَلَّهُمْ  
يَتَّقُونَ ۝۲۸

صَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا رَجُلًا فِيهِ  
شُرَكَاءُ مُتَشَكِّسُونَ وَرَجُلًا سَلَمًا  
لِرَجُلٍ ۖ هَلْ يَسْتَوِينَ مَثَلًا ۖ

यक्सां हो सकते हैं ? (हरगिज़ नहीं) सारी ता'रीफें अल्लाह ही के लिए हैं । बल्कि उनमें से अक्सर लोग (हकीकते तौहीद को) नहीं जानते ।

30. (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) बेशक आपको (तो) मौत (सिर्फ़ जाइका चखने के लिए) आनी है और वोह यकीनन (दाइमी हलाकत के लिए) मुर्दा हो जाएंगे (फिर दोनों मौतों का फ़र्क़ देखनेवाला होगा) । ★

31. फिर बिला शुबा तुम लोग क़ियामत के दिन अपने रबके हुज़ूर बाहम झगड़ा करोगे (एक गिरोह दूसरे को केहगा के हमें मुकामे नुबुव्वत और शाने रिसालत को समझने से तुमने रोका था, वोह कहेंगे नहीं तुम खूद ही बदबख़्त और गुमराह थे) ।

الْحَدُّ لِلَّهِ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٢٩﴾

إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ ﴿٣٠﴾

ثُمَّ إِنَّكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عِنْدَ رَبِّكُمْ تَخْتَصِمُونَ ﴿٣١﴾

★ जिस तरह आयत : 29 में दी गई मिसालके मुताबिक दो अफ़राद के अहवाल क़तअन बराबर नहीं होंगे उसी तरह इर्शाद फ़रमाया गया है कि हुज़ूर ﷺ की वफ़ात और दूसरों की मौत भी हरगिज़ बराबर या मुमासिल नहीं होंगी । दोनोंकी माहियत और हालत में अज़ीम फ़र्क़ होगा । येह मिसाल उसी मक़सद के लिए बयान की गई थी कि शाने नबुव्वत के बाब में हमसरी और बराबरी का गुमान कुल्लियतन रद हो जाए । जैसे एक मालिक का गुलाम सहीह और सालिम रहा और बहुतसे बदखू मालिकों का गुलाम तबाह हाल हुआ उसी तरह ऐ हबीबे मुकर्रम ! आप तो एक ही मालिक के बरगुज़ीदा बंदे और महबूबो मुकर्रब रसूल हैं सो वोह आपको हर हालमें सलामत रखेगा और येह कुफ़्फ़ार बहुतसे बुतों और शरीकों की गुलामी में हैं सो वोह उन्हें भी अपनी तरह दाइमी हलाकत का शिकार कर देंगे ।

32. सो उस शख्स से बढ़ कर ज़ालिम कौन है जो अल्लाह पर झूट बांधे और सच को झुटलाए जबकि वोह उसके पास आ चुका हो, क्या काफ़िरों का ठिकाना दोज़ख़में नहीं है?

33. और जो शख्स सच ले कर आया और जिसने उसकी तस्दीक़ की वोही लोग ही तो मुत्तकी हैं।

34. उन के लिए वोह (सब ने 'अमरें) उनके रबके पास (मौजूद) हैं जिनकी वोह ख़्वाहिश करेंगे, येही मोहसिनों की जज़ा है।

35. ताकि अल्लाह उनकी ख़ताओं को जो उन्होंने कीं उनसे दूर कर दे और उन्हें उनका सवाब उन नेकियों के बदले में अ़ता फ़रमाए जो वोह किया करते थे।

36. क्या अल्लाह अपने बंदे (मुक़र्रब नबिय्ये मुक़र्रम ﷺ) को क़ाफी नहीं है? और येह (कुफ़र) आपको अल्लाह के सिवा उन बुतों से (जिनकी येह पूजा करते हैं) डराते हैं, और जिसे अल्लाह (उसके कुबूले हक़ से इन्कार के बाइस) गुमराह ठेहरा दे तो उसे कोई हिदायत देनेवाला नहीं।

37. और जिसे अल्लाह हिदायत से नवाज़ दे तो उसे कोई गुमराह करनेवाला नहीं। क्या अल्लाह बड़ा ग़ालिब, इन्तिक़ाम लेने वाला नहीं है।

38. और अगर आप उनसे दर्याफ़्त फ़रमाएं कि आस्मानों और ज़मीन को किसने पैदा किया तो वोह ज़रूर कहेंगे अल्लाहने, आप फ़रमा दीजिए: भला येह बताओ कि जिन बुतों को तुम अल्लाहके सिवा पूजते हो अगर अल्लाह मुझे कोई तक्लीफ़ पहुंचाना चाहे तो क्या वोह (बुत) उसकी

فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ كَذَبَ عَلَى  
اللَّهِ وَكَذَّبَ بِالصِّدْقِ إِذْ جَاءَهُ ۖ  
أَلَيْسَ فِي جَهَنَّمَ مَثْوًى لِّلْكَافِرِينَ ﴿٣٢﴾  
وَالَّذِينَ جَاءُوا بِالصِّدْقِ وَصَدَّقَ  
بِهِ ۖ أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُتَّقُونَ ﴿٣٣﴾  
لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ عِنْدَ رَبِّهِمْ ۖ  
ذَٰلِكَ جَزَاُ الْمُحْسِنِينَ ﴿٣٤﴾

لِيَكْفِرَ اللَّهُ عَنْهُمْ أَسْوَأَ الَّذِي  
عَمِلُوا وَيَجْزِيَهُمْ أَجْرَهُمْ بِأَحْسَنِ  
الَّذِي كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٣٥﴾

أَلَيْسَ اللَّهُ بِكَافٍ عَبْدَهُ ۖ وَ  
يُخَوِّفُونَكَ بِالَّذِينَ مِنْ دُونِهِ ۚ  
مَنْ يُّضِلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ هَادٍ ﴿٣٦﴾

وَمَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ مُضِلٍّ ۖ  
أَلَيْسَ اللَّهُ بِعَزِيزٍ ذِي انْتِقَامٍ ﴿٣٧﴾

وَلَيْنَ سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ  
وَالْاَرْضَ لَيَقُولُنَّ اللّٰهُ ۚ قُلْ  
اَفَرَأَيْتُمْ مَا تَدْعُونَ مِنْ دُونِ  
اللّٰهِ اِنْ اَرَادَنِيَ اللّٰهُ بِضَرٍّ هَلْ



(भेजी हुई) तकलीफ़ को दूर कर सकते हैं या वोह मुझे रहमत से नवाज़ना चाहे तो क्या वोह (बुत) उसकी (भेजी हुई) रहमत को रोक सकते हैं, फ़रमा दीजिए : मुझे अल्लाह काफ़ी है, उसी पर तवक्कल करनेवाले भरोसा करते हैं।

39. फ़रमा दीजिए : ऐ (मेरी) कौम तुम अपनी जगह अमल किए जाओ में (अपनी जगह) अमल कर रहा हूँ, फिर अज़ाब तुम (अंजाम को) जान लोगे।

40. (कि) किस पर अज़ाब आता है जो उसे रुस्वा कर देगा और उस पर हमेशा काइम रेहनेवाला अज़ाब उतरेगा।

41. बेशक हमने आप पर लोगों (की रहनुमाई) के लिए हक्क के साथ किताब उतारी, सो जिसने हिदायत पाई तो अपने ही फ़ाइदे के लिए और जो गुमराह हुआ तो अपने ही नुक़सान के लिए गुमराह हुआ और आप उनके जिम्मेदार नहीं हैं।

42. अल्लाह जानों को उनकी मौत के वक़्त क़ब्ज़ कर लेता है और उन (जानों) को जिन्हें मौत नहीं आई है उनकी नींद की हालत में, फिर उनको रोक लेता है जिन पर मौत का हुक्म सादिर हो चुका हो और दूसरी (जानों) को मुक़र्ररा वक़्त तक छोड़े रखता है। बेशक उसमें उन लोगों के लिए निशानियां हैं जो ग़ौरो फ़िक़र करते हैं।

43. क्या उन्होंने अल्लाह के इज़्ज़ के खिलाफ़ (बुतों को) सिफ़ारशी बना रखा है, फ़रमा दीजिए : अगरचे वोह किसी चीज़ के मालिक भी न हों और ज़ी अक्ल भी न हों।

هُنَّ كُشِفَتْ ضُرَّةٌ أَوْ أَرَادَنِي  
بِرَحْمَةٍ هَلْ هُنَّ مُسَكَّتُ رَحْمَتِهِ  
قُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ عَلَيْهِ يَتَوَكَّلُ  
الْمُتَوَكِّلُونَ ﴿٣٨﴾

قُلْ يَقَوْمِ اعْمَلُوا عَلَى مَكَانَتِكُمْ  
إِنِّي عَامِلٌ ۚ فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ﴿٣٩﴾

مَنْ يَأْتِيهِ عَذَابٌ يُخْزِيهِ وَيَحِلُّ  
عَلَيْهِ عَذَابٌ مُّقِيمٌ ﴿٤٠﴾

إِنَّا أَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ لِلنَّاسِ  
بِالْحَقِّ ۚ فَمَنِ اهْتَدَىٰ فَلِنَفْسِهِ  
وَمَنْ ضَلَّٰ فَاتَّبِعْنَا يَضُدُّ عَلَيْهَا  
مَا آتَتْ عَلَيْهِمْ يَوْكِلُ ﴿٤١﴾

اللَّهُ يَتَوَفَّى الْأَنفُسَ حِينَ مَوْتِهَا  
وَالَّتِي لَمْ تَمُتْ فِي مَنَامِهَا  
فَيُمْسِكُ الَّتِي قَضَىٰ عَلَيْهَا الْمَوْتَ  
وَيُرْسِلُ الْأُخْرَىٰ إِلَىٰ أَجَلٍ  
مُّسَمًّى ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ  
يَتَفَكَّرُونَ ﴿٤٢﴾

أَمِ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ  
شُفَعَاءَ ۚ قُلْ أَوْ لَوْ كَانُوا لَا  
يَمْلِكُونَ شَيْئًا وَلَا يَعْقِلُونَ ﴿٤٣﴾

44. फ़रमा दीजिए : सब शफ़ाअत (का इज़्ज़) अल्लाह ही के इख़्तियार में है (जो उसने अपने मुकर्रबीन के लिए मख़सूस कर रखा है), आस्मानों और ज़मीन की सल्तनत भी उसी की है, फिर तुम उसी की तरफ़ लौटाए जाओगे।

45. और जब तन्हा अल्लाह ही का जिक्र क्या जाता है तू उन लोगों के दिल घुटन और कराहट का शिकार हो जाते हैं जो आख़िरत पर यकीन नहीं रखते, और जब अल्लाह के सिवा उन बुतों का जिक्र किया जाता है (जिन्हें वोह पूजते हैं) तो वोह अचानक ख़ूश हो जाते हैं।

46. आप अर्ज कीजिए : ऐ अल्लाह ! आस्मानों और ज़मीन को अदम से वजूद में लाने वाले, ग़ैब और ज़ाहिर का इल्म रखने वाले, तू ही अपने बंदों के दरमियान उन (उमूर) का फैसला फ़रमाएगा जिनमें वोह इख़्तिलाफ़ किया करते थे।

47. और अगर ज़ालिमों को वोह सबका सब (मालो मताअ) मुयस्सर हो जाए जो रूए ज़मीनमें है और उसके साथ उसके बराबर (और भी मिल जाए) तो वोह उसे क़ियामत के दिन बुरे अज़ाब (से नजात पाने) के बदले में दे डालेंगे, और अल्लाह की तरफ़ से उन के लिए वोह (अज़ाब) ज़ाहिर होगा जिसका वोह गुमान भी नहीं करते थे।

48. और उनके लिए वोह (सब) बुराइयां ज़ाहिर हो जाएंगी जो उन्होंने कमा रखी हैं और उन्हें वोह (अज़ाब) घेर लेगा जिसका वोह मज़ाक़ उड़ाया करते थे।

49. फिर जब इन्सानको कोई तकलीफ़ पहुँचती है तो हमें पुकारता है फिर जब हम उसे अपनी तरफ़से कोई ने'अमत

قُلْ لِلّٰهِ الشَّفَاعَةُ جَمِيعًا ۚ لَهُ  
مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۖ ثُمَّ  
اِلَيْهِ تُرْجَعُوْنَ ﴿٣٣﴾

وَ اِذَا ذُكِّرَ اللّٰهُ وَحْدَهُ اشْتَاَثَتْ  
قُلُوْبُ الَّذِيْنَ لَا يُؤْمِنُوْنَ  
بِالْاٰخِرَةِ ۚ وَ اِذَا ذُكِّرَ الَّذِيْنَ مِنْ  
دُوْنِهِ اِذَا هُمْ يَسْتَبْشِرُوْنَ ﴿٣٤﴾

قُلِ اللّٰهُمَّ فَاطِرَ السَّمٰوٰتِ وَ  
الْاَرْضِ عَلِمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ  
اَنْتَ تَحْكُمُ بَيْنَ عِبَادِكَ فِيْ مَا  
كَانُوْا فِيْهِ يَخْتَلِفُوْنَ ﴿٣٥﴾

وَلَوْ اَنَّ لِلَّذِيْنَ ظَلَمُوْا مَا فِي  
الْاَرْضِ جَمِيعًا وَ مِثْلَهُ مَعَهُ  
لَا فِتْنَةٌ اِيْهِ مِنْ سُوْءِ الْعَذَابِ  
يَوْمَ الْقِيٰمَةِ ۚ وَ بَدَّ اللّٰهُ مِنْ اللّٰهِ  
مَا لَمْ يَكُوْنُوْا يَحْتَسِبُوْنَ ﴿٣٦﴾

وَ بَدَّ اللّٰهُ سَيِّاٰتِ مَا كَسَبُوْا وَ اَحَاقَ  
بِهِمْ مَا كَانُوْا يَسْتَهْزِءُوْنَ ﴿٣٧﴾

فَاِذَا مَسَّ الْاِنْسَانَ ضُرٌّ دَعَا نَآءَ  
ثُمَّ اِذَا خَوَّلَهُ نِعْمَةً مِّنَّا قَالَ

बख्शा देते हैं तो कहने लगता है कि यह ने'मत तो मुझे (मेरे) इल्मो तदबीर (की बिना) पर मिली है, बल्कि यह आजमाइश है मगर उनमेंसे अक्सर लोग नहीं जानते।

50. फिल वाक़े' यह (बातें) वोह लोग भी किया करते थे जो उनसे पहले थे, सो जो कुछ वोह कमाते रहे उनके किसी काम न आ सका।

51. तो उन्हें वोह बुराइयां आ पहुंचीं जो उन्होंने कमा रखी थीं, और उन लोगों में से जो जुल्म कर रहे हैं उन्हें (भी) अन् क़रीब वोह बुराइयां आ पहुंचेंगी जो उन्होंने ने कमा रखी हैं और वोह (अल्लाह को) आजिज़ नहीं कर सकते।

52. और क्या वोह नहीं जानते कि अल्लाह जिस के लिए चाहता है रिज्क कुशादा फ़रमा देता है और (जिस के लिए चाहता है) तंग कर देता है, बेशक उसमें ईमान रखनेवालों के लिए निशानियां हैं।

53. आप फ़रमा दीजिए : ऐ मेरे वोह बन्दो ! जिन्होंने अपनी जानों पर ज़ियादती कर ली है, तुम अल्लाह की रहमत से मायूस न होना, बेशक अल्लाह सारे गुनाह मुआफ़ फ़रमा देता है, वोह यकीनन बड़ा बख्शानेवाला, बहुत रहम फ़रमानेवाला है।

54. और तुम अपने रब की तरफ़ तौबा-व-इनाबत इख़्तियार करो और उसकी इताअत गुज़ार बन जाओ कब्ल इसके कि तुम पर अज़ाब आ जाए फिर तुम्हारी कोई मदद नहीं की जाएगी।

55. और इस बेहतरीन (किताब) की पैरवी करो जो तुम्हारे रबकी तरफ़ से तुम्हारी जानिब उतारी गई है कब्ल

إِنَّمَا أُوتِيْتُهُ عَلَىٰ عِلْمٍ ۖ بَلْ هِيَ  
فِتْنَةٌ وَلَكِنَّا أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٣٩﴾

قَدْ قَالَهَا الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَمَا  
أَغْنَىٰ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿٥٠﴾

فَأَصَابَهُمْ سَيِّئَاتُ مَا كَسَبُوا ۖ  
وَالَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْ هَؤُلَاءِ  
سَيُصِيبُهُمْ سَيِّئَاتُ مَا كَسَبُوا  
وَمَا لَهُمْ بِمُعْجِزِينَ ﴿٥١﴾

أَوَلَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَبْسُطُ  
الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ وَيَقْدِرُ ۖ إِنَّ  
فِي ذَٰلِكَ لَايَتٍ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿٥٢﴾

قُلْ لِّعِبَادِيَ الَّذِينَ أَسْرَفُوا عَلَىٰ  
أَنفُسِهِمْ لَا تَقْنَطُوا مِنْ رَّحْمَةِ  
اللَّهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ الذُّنُوبَ  
جَمِيعًا ۚ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ﴿٥٣﴾

وَإِنِّيَبَّوْا إِلَىٰ رَبِّكُمْ وَأَسْلُمُوْا لَهُ  
مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَكُمُ الْعَذَابُ ثُمَّ  
لَا تُنصَرُونَ ﴿٥٤﴾

وَ اتَّبِعُوا أَحْسَنَ مَا أُنزِلَ  
إِلَيْكُمْ مِنْ رَبِّكُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ



इसके कि तुम पर अचानक अज़ाब आ जाए और तुम्हें ख़बर भी न हो।

56. (ऐसा न हो) के कोई शख्स केहने लगे : हाए अफ़सोस ! उस कमी और कोताही पर जो मैं ने अल्लाह के हक्के (ताअत) मैं की और मैं यकीनन मज़ाक़ उड़ाने वालों में से था।

57. या केहने लगे कि अगर अल्लाह मुझे हिदायत देता तो मैं ज़रूर परहेज़गारों में से होता।

58. या अज़ाब देखते वक़्त केहने लगे कि अगर एकबार मेरा दुनिया में लौटना हो जाए तो मैं नैकूकारों में से हो जाऊँ।

59. (रब फ़रमाएगा :) हाँ ! बेशक मेरी आयतें तेरे पास आई थीं, सो तूने उन्हें झुटला दिया, और तूने तकबुर किया और तू काफ़िरों में से हो गया।

60. और आप क़ियामत के दिन उन लोगों को जिन्होंने अल्लाह पर झूट बोला है देखेंगे कि उनके चेहरे सियाह होंगे, क्या तकबुर करनेवालों का ठिकाना दोज़ख़ में नहीं है।

61. और अल्लाह ऐसे लोगों को जिन्होंने परहेज़गारी इख़्तियार की है उनकी काम्याबी के साथ नजात देगा न उन्हें कोई बुराई पहुंचेगी और न ही वोह गुमगीन होंगे।

62. अल्लाह हर चीज़ का ख़ालिक है और वोह हर चीज़ पर निगेहबान है।

يَأْتِيَكُمْ الْعَذَابُ بَغْتَةً وَ  
أَنْتُمْ لَا تَشْعُرُونَ ٥٥

أَنْ تَقُولَ نَفْسٌ يَحْسَرُنِي عَلَى مَا  
فَرَّطْتُ فِي جَنْبِ اللَّهِ وَإِنْ كُنْتُ  
لَمِنَ السَّخِرِينَ ٥٦

أَوْ تَقُولَ لَوْ أَنَّ اللَّهَ هَدَانِي لَكُنْتُ  
مِنَ السَّائِقِينَ ٥٧

أَوْ تَقُولَ حِينَ تَرَى الْعَذَابَ  
لَوْ أَنَّ لِي كَرَّةً فَأَكُونَ مِنَ  
الْمُحْسِنِينَ ٥٨

بَلَى قَدْ جَاءَتْكَ آيَاتِي فَكَذَّبْتَ  
بِهَا وَاسْتَكْبَرْتَ وَكُنْتَ مِنَ  
الْكَافِرِينَ ٥٩

وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ تَرَى الَّذِينَ كَذَبُوا  
عَلَى اللَّهِ وَجُوهُهُمْ مُسْوَدَّةٌ أَلَيْسَ  
فِي جَهَنَّمَ مَثْوًى لِّلْمُتَكَبِّرِينَ ٦٠

وَيُنَبِّئُ اللَّهُ الَّذِينَ اتَّقَوْا  
بِمَفَازَتِهِمْ لَا يَمَسُّهُمْ السُّوءُ وَلَا  
هُمْ يَحْزَنُونَ ٦١

اللَّهُ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ وَهُوَ عَلَى  
كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ ٦٢

63. उसी के पास आस्मानों और ज़मीन की कुंजियां हैं, और जिन लोगों ने अल्लाहकी आयतों के साथ कुफ़ किया वही लोग ही ख़सारा उठानेवाले हैं।

64. फ़रमा दीजिए : ऐ जाहिलो ! क्या तुम मुझे ग़ैरुल्लाह की परस्तिश करने का केहते हो।

65. और फ़िल हकीकत आपकी तरफ़ (येह) वही की गई है और उन (पयग़म्बरों) की तरफ़ (भी) जो आपसे पहले (मबक़ूस हुए) थे कि (ऐ इन्सान ! ) अगर तूने शिर्क किया तो यकीनन तेरा अमल बरबाद हो जाएगा और तू ज़रूर नुक़सान उठानेवालों में से होगा।

66. बल्कि तू अल्लाह की इबादत कर और शुक्रगुजारों में से होजा।

67. और उन्होंने अल्लाह की क़द्रो ता'ज़ीम नहीं की जैसे उसकी क़द्रो ता'ज़ीम का हक़ था और सारे की सारी ज़मीन क़ियामत के दिन उसकी मुठ्ठी में होगी और सारे आस्मानी कुर्रें उसके दाएं हाथ (या'नी कब्ज़ए कुदरत) में लिपटे हूए होंगे, वोह पाक है और हर उस चीज़ से बुलंदो बरतर है जिसे येह लोग शरीक ठेहराते हैं।

68. और सूर फूँका जाएगा तो सब लोग जो आस्मानों में हैं और जो ज़मीन में हैं बेहोश हो जाएंगे सिवाए उसके जिसे अल्लाह चाहेगा, फिर उसमें दूसरा सूर फूँका जाएगा, सो वोह सब अचानक देखते हूए खडे हो जाएंगे।

69. और ज़मीने (मेहशर) अपने रबके नूरसे चमक

لَهُ مَقَالِيدُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ أُولَٰئِكَ  
هُمْ الْخَسِرُونَ ﴿٦٣﴾

قُلْ أَفَعَيِّرُ اللَّهَ تَأْمُرُونَنِي أَعْبُدُ  
أَيَّهَا الْجَاهِلُونَ ﴿٦٤﴾

وَلَقَدْ أُوحِيَ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ  
مِنْ قَبْلِكَ لَئِنْ أَشْرَكْتَ لَيَحْبَطَنَّ  
عَمَلُكَ وَلَتَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ ﴿٦٥﴾

بَلِ اللَّهَ فَاعْبُدْ وَكُنْ مِنَ  
الشَّاكِرِينَ ﴿٦٦﴾

وَمَا قَدَرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِ  
وَالْأَرْضُ جَمِيعًا قَبْضَتُهُ يَوْمَ  
الْقِيلَةِ وَالسَّمَوَاتُ مَطْوِيَّاتٍ  
بِيَمِينِهِ ۚ سُبْحَنَهُ وَتَعَالَى عَمَّا  
يُشْرِكُونَ ﴿٦٧﴾

وَنُفِخَ فِي الصُّورِ فَصَعِقَ مَنْ فِي  
السَّمَوَاتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ إِلَّا  
مَنْ شَاءَ اللَّهُ ۚ ثُمَّ نُفِخَ فِيهِ  
أُخْرَىٰ فَإِذَا هُمْ قِيَامٌ يَنْظُرُونَ ﴿٦٨﴾

وَأَشْرَقَتِ الْأَرْضُ بِنُورٍ رَبَّهَا

उठेगी और (हर एक के आ'माल की) किताब रख दी जाएगी और अंबिया को और गवाहों को लाया जाएगा और लोगों के दरमियान हक्को इन्साफ़ के साथ फ़ैसला कर दिया जाएगा और उन पर कोई जुल्म नहीं किया जाएगा।

70. और हर शख्स को उसके आ'माल का पूरा पूरा बदला दिया जाएगा और वोह ख़ूब जानता है जो कुछ वोह करते हैं।

71. और जिन लोगों ने कुफ़्र किया है वोह दोज़ख़की तरफ़ गिरोह दर गिरोह हाँके जाएंगे, यहां तक कि जब वोह उस (जहन्नम) के पास पहुंचेंगे तो उसके दरवाजे खोल दिए जाएंगे और उसके दारोगा उनसे कहेंगे : क्या तुम्हारे पास तुम ही में से रसूल नहीं आए थे जो तुम पर तुम्हारे रबकी आयात पढ़ कर सुनाते थे और तुम्हें इस दिनकी पेशी से डराते थे ? वोह (दोज़खी) कहेंगे : हां (आए थे), लेकिन काफ़िरो पर फ़रमाने अज़ाब साबित हो चुका होगा।

72. उनसे कहा जाएगा : दोज़ख़के दरवाजों में दाख़िल हो जाओ, (तुम) उसमें हमेशा रहेनेवाले हो, सो गुरूर करनेवालों का ठिकाना कितना बुरा है।

73- और जो लोग अपने रबसे डरते रहे उन्हें (भी) जन्नत की तरफ़ गिरोह दर गिरोह ले जाया जाएगा, यहां तक कि जब वोह उस (जन्नत) के पास पहुंचेंगे और उसके दरवाजे (पहले ही) खोले जा चुके होंगे तो उनसे वहां के निगरान (खुश आमदीद करते हुए) कहेंगे : तुम पर सलाम हो, तुम खुशो खुरम रहो सो हमेशा रहेने के लिए उसमें दाख़िल हो जाओ।

وَوُضِعَ الْكِتَابُ وَجِئَءَ بِالنَّبِيِّينَ  
وَالشَّهَدَاءِ وَقُضِيَ بَيْنَهُم بِالْحَقِّ  
وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿٦٩﴾

وَوُفِّيَتْ كُلُّ نَفْسٍ مَّا عَمِلَتْ  
وَهُوَ أَعْلَمُ بِمَا يَفْعَلُونَ ﴿٧٠﴾

وَسَيُجِزُّ الَّذِينَ كَفَرُوا إِلَىٰ جَهَنَّمَ  
زُمَرًا ۖ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ وَهَابُ قَتَرٍ  
أَبْوَابُهَا وَقَالَ لَهُمْ خَزَنَتُهَا أَلَمْ  
يَأْتِكُمْ رُسُلٌ مِّنكُمْ يَتْلُونَ  
عَلَيْكُمْ آيَاتِ رَبِّكُمْ وَيُنذِرُونَكُمْ  
لِقَاءَ يَوْمِكُمْ هَٰذَا قَالُوا بَلَىٰ وَ  
لَكِن حَقَّتْ كَلِمَةُ الْعَذَابِ عَلَى  
الْكَافِرِينَ ﴿٧١﴾

فَيُنَادُوا بِأَبْوَابِ جَهَنَّمَ خَلِدِينَ  
فِيهَا فَبِئْسَ مَثْوًى لِّلْمُتَكَبِّرِينَ ﴿٧٢﴾

وَسَيُجِزُّ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ إِلَىٰ  
الْجَنَّةِ زُمَرًا ۖ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ وَهَابُ  
وَقَتَرٍ أَبْوَابُهَا وَقَالَ لَهُمْ  
خَزَنَتُهَا سَلَامٌ عَلَيْكُمْ طِبْتُمْ  
فَادْخُلُوا خَالِدِينَ ﴿٧٣﴾



74. और वोह (जन्नती) कहेंगे, तमाम ता'रीफें अल्लाह ही के लिए हैं जिसने हमसे अपना वा'दा सच्चा कर दिखाया और हमें सरज़मीने जन्नतका वारिस बना दिया के हम (इस) जन्नतमें जहां चाहे क़ियाम करें, सो नेक अमल करने वालों का कैसा अच्छा अज़्र है।

75. और (ऐ हबीब!) आप फरिश्तों को अर्श के इर्द गिर्द हलका बांधे हुए देखेंगे जो अपने रबकी हम्द के साथ तस्बीह करते होंगे, और (सब) लोगों के दरमियान हक्को इन्साफ के साथ फ़ैसला कर दिया जाएगा और कहा जाएगा के कुल हम्द अल्लाह ही के लाईक है जो तमाम जहानों का परवरदिगार है।

وَقَالُوا الْحُمدُ لِلّٰهِ الَّذِيْ صَدَقْنَا  
وَعْدَهُ وَآوَرَّثَنَا الْاَرْضَ نَنْتَبِهُ  
مِّنَ الْجَنَّةِ حَيْثُ نَشَاءُ ۚ فَنِعْمَ  
اَجْرُ الْعٰمِلِيْنَ ﴿٤٣﴾

وَتَرَى الْمَلَائِكَةَ حَافِيْنَ مِنْ  
حَوْلِ الْعَرْشِ يُسَبِّحُوْنَ بِحَمْدِ  
رَبِّهِمْ ۚ وَتُقضىٰ بَيْنَهُمْ بِالْحَقِّ وَ  
تَبْلُغُ الْحُمدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعٰلَمِيْنَ ﴿٤٥﴾

आयातुहा 85

40 सूरतुल मुअ्मिनि मक्किय्यतुन 60

उकूआतुहा 9

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. हा मीम (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं)।

2. इस किताब का उतारा जाना अल्लाह की तरफ़से है जो ग़ालिब है, ख़ूब जाननेवाला है।

3. गुनाह बख़्शनेवाला (है) और तौबा कुबूल फ़रमाने वाला (है), सख्त अज़ाब देने वाला (है), बड़ा साहिबे करम है। उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं, उसी की तरफ़ (सबको) लौटना है।

4. अल्लाहकी आयतों में कोई झगडा नहीं करता सिवाए उन लोगों के जिन्होंने कुफ़्र किया, सो उनका शहरों में

حَمِّ ١

تَنْزِيْلُ الْكِتٰبِ مِنَ اللّٰهِ الْعَزِيْزِ  
الْعَلِيْمِ ٢

غَافِرِ الذَّنْبِ وَقَابِلِ التَّوْبِ  
شَدِيْدِ الْعِقَابِ ۗ ذِي الطَّوْلِ ۚ لَا  
اِلٰهَ اِلَّا هُوَ ۚ اِلَيْهِ الْمَصِيْرُ ٣

مَا يُجَادِلُ فِيْ اٰيٰتِ اللّٰهِ اِلَّا  
الَّذِيْنَ كَفَرُوْا ۚ فَلَا يَعْرِضُكَ

(आज़ादी से) घूमना फिरना तुम्हें मुग़ालते में न डाल दे।

5. उनसे पहले कौमे नूहने और उनके बाद (और) बहुतसी उम्मतोंने (अपने रसूलों को) झुटलाया और हर उम्मत ने अपने रसूलके बारेमें इरादा किया के उसे पकड़ (कर कत्ल कर दें या कैद कर) लें और बे बुनियाद बातों के ज़रीए झगड़ा किया ताकि उस (झगड़े) के ज़रीए हक़ (का असर) जाइल कर दें सो में ने उन्हें (अज़ाबमें) पकड़ लिया, पस (मेरा) अज़ाब कैसा था।

6. और उसी तरह आपके रबका फ़रमान उन लोगों पर पूरा हो कर रहा जिन्होंने कुफ़्र किया था बेशक वोह लोग दोज़ख़वाले हैं।

7. जो (फ़रिश्ते) अर्शको उठाए हुए हैं और जो उसके इर्द गिर्द हैं वोह (सब) अपने रबकी हम्द के साथ तस्बीह करते हैं और उस पर ईमान रखते हैं और अहले ईमान के लिए दुआए मग़फ़िरत करते हैं (येह अर्ज़ करते हैं कि) ऐ हमारे रब ! तू (अपनी) रहमत और इल्म से हर शै का इहाता फ़रमाए हुए है, पस उन लोगों को बख़्श दे जिन्होंने तौबा की और तेरे रास्ते की पैरवी की और उन्हें दोज़ख़के अज़ाब से बचा ले।

8. ऐ हमारे रब ! और उन्हें (हमेशा रेहने के लिए) जन्नाते अदन में दाख़िल फ़रमा, जिन का तूने उनसे वा'दा फ़रमा रखा है और उनके आबाओ अजदाद से और उनकी बीवियों से और उनकी औलादो ज़ुर्रियत से जो नेक हों (उन्हें भी उनके साथ दाख़िल फ़रमा), बेशक तू ही ग़ालिब, बड़ी हिकमत वाला है।

تَقْلِبُهُمْ فِي الْبِلَادِ ۝  
كَذَّبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ وَ  
الْأَحْزَابُ مِنْ بَعْدِهِمْ وَهَمَّتْ  
كُلُّ أُمَّةٍ بِرَسُولِهِمْ لِيَأْخُذُوهُ  
وَجَدَلُوا بِالْبَاطِلِ لِيُدْحِضُوا بِهِ  
الْحَقَّ فَأَخَذْتُهُمْ فَكَيْفَ كَانَ

عِقَابٍ ۝  
وَكَذَلِكَ حَقَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ عَلَى  
الَّذِينَ كَفَرُوا أَنَّهُمْ أَصْحَابُ النَّارِ ۝

الَّذِينَ يَحْمِلُونَ الْعَرْشَ وَمَنْ  
حَوْلَهُ يُسَبِّحُونَ بِحَمْدِ رَبِّهِمْ وَ  
يُؤْمِنُونَ بِهِ وَيَسْتَغْفِرُونَ لِلَّذِينَ  
آمَنُوا رَبَّنَا وَسِعْتَ كُلَّ شَيْءٍ  
رَحْمَةً وَعِلْمًا فَاغْفِرْ لِلَّذِينَ تَابُوا  
وَاتَّبَعُوا سَبِيلَكَ وَقِهِمْ عَذَابَ

الْجَحِيمِ ۝  
رَبَّنَا وَأَدْخِلْهُمْ جَنَّاتِ عَدْنٍ الَّتِي  
وَعَدْتَهُمْ وَمِنْ صَدَحٍ مِنْ آبَائِهِمْ  
وَازْوَاجِهِمْ وَذُرِّيَّاتِهِمْ إِنَّكَ  
أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝

وَقُلْنَا  
لِلَّذِينَ  
كَفَرُوا  
أَنَّهُمْ  
أَصْحَابُ  
النَّارِ

9. और उनको बुराइयों (की सज़ा) से बचा ले और जिसे तू ने उस दिन बुराइयों (की सज़ा) से बचा लिया, सो बेशक तूने उस पर रहम फ़रमाया, और येही तो अज़ीम कामयाबी है।

10. बेशक जिन्होंने कुफ़्र किया उन्हें पुकार कर कहा जाएगा : (आज) तुम से अल्लाह की बेजारी, तुम्हारी जानों से तुम्हारी अपनी बेजारी से ज़ियादह बढ़ी हुई है, जबकि तुम ईमान की तरफ़ बुलाए जाते थे मगर तुम इन्कार करते थे।

11. वोह कहेंगे : ऐ हमारे रब ! तू ने हमें दोबार मौत दी और तूने हमें दोबार (ही) ज़िन्दगी बख़्शी, सो (अब) हम अपने गुनाहोंका एतिराफ़ करते हैं, पस क्या (अज़ाब से बच) निकलने की तरफ़ कोई रास्ता है ?

12. (उन से कहा जाएगा : नहीं) येह (दाइमी अज़ाब) इस वजह से है कि जब अल्लाह को तन्हा पुकारा जाता था तो तुम इन्कार करते थे और अगर उसके साथ (किसी को) शरीक ठेहराया जाता तो तुम मान जाते थे, पस (अब) अल्लाह ही का हुक्म है जो (सब से) बुलंदो बाला है

13. वोही है जो तुम्हें अपनी निशानियां दिखाता है और तुम्हारे लिए आस्मानसे रिज़क़ उतारता है, और नसीहत सिर्फ़ वोही कुबूल करता है जो रुजूअ (इ-लल्लाह) में रेहता है।

14. पस तुम अल्लाह की इबादत उसके लिए ताअतो बंदगीको ख़ालिस रखते हुए किया करो, अगरचे काफ़िरों को ना ग़वार ही हो।

15. दरज़ात बुलन्द करनेवाला, मालिके अर्श, अपने बन्दों में से जिस पर चाहता है रूह (या'नी वही) अपने

وَقِهِمُ السَّيِّئَاتِ ۖ وَمَنْ تَقِ السَّيِّئَاتِ يَوْمَئِذٍ فَقَدْ رَاحَتْهُ ۖ وَذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۙ

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا يُنَادُونَ لَمَقْتُ اللَّهُ أَكْبَرُ مِنْ مَقَّتِكُمْ أَنْفُسَكُمْ إِذْ تُدْعَوْنَ إِلَى الْإِيمَانِ فَتَكْفُرُونَ ۝۱۰ قَالُوا رَبَّنَا أَمَتْنَا اثْنَتَيْنِ وَاحْيَيْتَنَا اثْنَتَيْنِ فَاعْتَرَفْنَا بِذُنُوبِنَا فَهَلْ إِلَى خُرُوجٍ مِنْ سَبِيلٍ ۝۱۱

ذِكْرُكُمْ بِأَنَّهُ إِذَا دُعِيَ اللَّهُ وَحْدَهُ كَفَرْتُمْ ۖ وَإِنْ يُشْرَكَ بِهِ تُؤْمِنُوا ۚ فَالْحُكْمُ لِلَّهِ الْعَلِيِّ الْكَبِيرِ ۝۱۲

هُوَ الَّذِي يُرِيكُمْ آيَاتِهِ وَيُنَزِّلُ لَكُمْ مِنَ السَّمَاءِ رِزْقًا ۖ وَمَا يَتَذَكَّرُ إِلَّا مَنْ يُنِيبُ ۝۱۳

فَادْعُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ ۝۱۴

رَفِيعُ الدَّرَجَاتِ ذُو الْعَرْشِ ۚ يُلْقِي الرُّوحَ مِنْ أَمْرِهِ عَلَى مَنْ يَشَاءُ



हुक़्म से इल्का फ़रमाता है ताकि वोह (लोगोंको) इक़्त्ला होनेवाले दिनसे डराए।

16. जिस दिन वोह सब (कब्रोंसे) निकल पड़ेंगे और उन (के आ'माल) से कुछ भी अल्लाह पर पोशीदा न रहेगा, (इर्शाद होगा) आज किसकी बादशाही है? (फिर इर्शाद होगा) अल्लाह ही की जो यक्ता है सब ग़ालिब है।

17. आज के दिन हर जानको उसकी कमाई का बदला दिया जाएगा, आज कोई ना इन्साफी न होगी, बेशक अल्लाह बहुत जल्द हिसाब लेनेवाला है।

18. और आप उनको क़रीब आने वाली आफ़त के दिन से डराएं जब जब्ते ग़म से कलेजे मुंह को आएंगे। ज़ल्लिमों के लिए न कोई महरबान दोस्त होगा और न कोई सिफ़ारशी जिस की बात मानी जाए।

19. वोह ख़यानत करने वाली निगाहों को जानता और (उन बातों को भी) जो सीने (अपने अंदर) छुपाए रखते हैं।

20. और अल्लाह हक् के साथ फ़ैसला फ़रमाता है, और जिन (बुत्तों) को येह लोग अल्लाह के सिवा पूजते हैं वोह कुछ भी फ़ैसला नहीं कर सकते, बेशक अल्लाह ही सुननेवाला, देखनेवाला है।

21. और क्या येह लोग ज़मीन में चले फिरे नहीं कि देख लेते उन लोगों का अंजाम कैसा हुआ जो उनसे पहले थे, वोह लोग कुव्वत में (भी) इनसे बहुत ज़ियादह थे और उन आसारो निशानात में (भी) जो ज़मीन में (छोड़ गए) थे। फिर अल्लाहने उनके गुनाहों की वजह से उन्हें पकड़ लिया,

مِنْ عِبَادَةٍ لِّيُنْذِرَ يَوْمَ التَّلَاقِ ۝۱۵

يَوْمَ هُمْ بَارُزُونَ لَا يَخْفَىٰ عَلَى اللَّهِ مِنْهُمْ شَيْءٌ ۚ لِمَنِ الْمُلْكُ الْيَوْمَ ۚ لِلَّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ ۝۱۶

الْيَوْمَ تُجْزَىٰ كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ ۖ لَا ظُلْمَ الْيَوْمَ ۚ إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ ۝۱۷

وَأَنْذِرْهُمْ يَوْمَ الْأَزْفَةِ إِذِ الْقُلُوبُ لَدَى الْحَنَاجِرِ كَظِيمٍ ۚ مَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ حَيٍّ وَلَا شَافِعٍ يُّطَاعُ ۝۱۸

يَعْلَمُ خَائِنَةَ الْأَعْيُنِ وَمَا تُخْفِي الصُّدُورُ ۝۱۹

وَاللَّهُ يَقْضِي بِالْحَقِّ ۚ وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ لَا يَقْضُونَ بِشَيْءٍ ۚ إِنَّ اللَّهَ هُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ ۝۲۰

أَوَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ كَانُوا مِنْ قَبْلِهِمْ ۖ كَانُوا هُمْ أَشَدَّ مِنْهُمْ قُوَّةً وَآثَارًا فِي الْأَرْضِ فَأَخَذَهُمْ

और उनके लिए अल्लाह (के अज़ाब) से बचाने वाला कोई न था।

22. यह इस वजह से हुआ कि उनके रसूल खुली निशानियां ले कर आए थे फिर उन्होंने कुफ़्र किया तो अल्लाह ने उन्हें (अज़ाबमें) पकड़ लिया, बेशक वोह बड़ी कुव्वतवाला, सख्त अज़ाब देनेवाला है।

23. और बेशक हमने मूसा (عليه السلام) को अपनी निशानियों और वाज़ेह दलीलके साथ भेजा।

24. फिरऔन और हामान और कारून की तरफ, तो वोह केहने लगे कि यह जादूगर है, बड़ा झूटा है।

25. फिर जब वोह हमारी बारगाह से पैगामे हक़ ले कर उनके पास आए तो उन्होंने कहा : उन लोगों के लड़कों को क़त्ल कर दो जो उनके साथ ईमान लाए हैं और उनकी औरतों को ज़िन्दा छोड़ दो, और काफ़िरों की पुर फ़रेब चालें सिर्फ़ हलाकत ही थीं।

26. और फिरऔन बोला : मुझे छोड़ दो मैं मूसा को क़त्ल कर दूँ और उसे चाहिए कि अपने रबको बुला ले। मुझे ख़ौफ़ है कि वोह तुम्हारा दीन बदल देगा या मुल्क (मिसर)में फ़साद फैला देगा।

27. और मूसा (عليه السلام) ने कहा : मैं अपने रब और तुम्हारे रबकी पनाह ले चुका हूँ, हर मुतकब्बिर शख्स से जो यौमे हिसाब पर ईमान नहीं रखता।

28. और मिलते फिरऔनमें से एक मदें मोमिन ने कहा

اللَّهُ يَذُوبُهُمْ ۖ وَمَا كَانَ لَهُمْ مِّنْ

اللَّهِ مِنْ وَّاقٍ ۝٢١

ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَانَتْ تَأْتِيهِمْ رُسُلُهُمْ  
بِالْبَيِّنَاتِ فَكَفَرُوا فَأَخَذَهُمُ اللَّهُ

إِنَّهُ قَوِيٌّ شَدِيدُ الْعِقَابِ ۝٢٢

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا  
وَسُلْطٰنٍ مُّبِينٍ ۝٢٣

إِلَىٰ فِرْعَوْنَ وَهَامَانَ وَكَارُونَ  
فَقَالُوا سِحْرٌ كَذَّابٌ ۝٢٤

فَلَمَّا جَاءَهُمْ بِالْحَقِّ مِنْ عِنْدِنَا  
قَالُوا اقْتُلُوا أَبْنَاءَ الَّذِينَ آمَنُوا  
مَعَهُ وَاسْتَحْيُوا نِسَاءَهُمْ ۖ وَمَا  
كَيْدُ الْكَافِرِينَ إِلَّا فِي ضَلٰلٍ ۝٢٥

وَقَالَ فِرْعَوْنُ ذُرِّيَّتِي أَقْتُلْ  
مُوسَىٰ وَلْيَدْعُ رَبَّهُ ۚ إِنِّي أَخَافُ  
أَنْ يُبَدِّلَ دِينَكُمْ أَوْ أَنْ يُظْهِرَ  
فِي الْأَرْضِ الْفَسَادَ ۝٢٦

وَقَالَ مُوسَىٰ إِنِّي عُذْتُ بِرَبِّي وَ  
رَبِّكُمْ مِنْ كُلِّ مُتَكَبِّرٍ لَا يُؤْمِنُ  
بِيَوْمِ الْحِسَابِ ۝٢٧

وَقَالَ رَجُلٌ مُّؤْمِنٌ مِّنْ آلِ

जो अपना ईमान छुपाए हुए था : क्या तुम एक शख्स को क़त्ल करते हो (सिर्फ) इस लिए कि वोह केहता है मेरा रब अल्लाह है और वोह तुम्हारे पास तुम्हारे रब की तरफ़ से वाज़ेह निशानियां ले कर आया है, और अगर (बिल फ़र्ज) वोह झूटा है तो उसके झूट का बोझ उसी पर होगा और अगर वोह सच्चा है तो जिस क़दर अज़ाब का वोह तुमसे वा'दा कर रहा है तुम्हें पहोंच कर रहेगा, बेशक अल्लाह उसे हिदायत नहीं देता जो हद से गुज़रनेवाला सरासर झूटा हो।

29. ऐ मेरी क़ौम! आज के दिन तुम्हारी हुकूमत है (तुम ही) सर ज़मीने (मिस्ल) में इक्तिदार पर हो फिर कौन हमें अल्लाह के अज़ाब से बचा सकता है, अगर वोह (अज़ाब) हमारे पास आ जाए। फिरऔनने कहा : मैं तुम्हें फ़क़त वोही बात समझता हूँ जिसे मैं खुद (सहीह) समझता हूँ और मैं तुम्हें भलाई की राह के सिवा (और कोई रास्ता) नहीं दिखाता।

30. और उस शख्स ने कहा जो ईमान ला चुका था : ऐ मेरी क़ौम! मैं तुम पर (भी अगली) क़ौमों के रोज़े बद की तरह (अज़ाब) का खौफ़ रखता हूँ।

31. क़ौमे नूह और आद और समूद और जो लोग उनके बाद हुए (उन) के दस्तूरे सज़ा की तरह, और अल्लाह बंदों पर हरगिज़ ज़ियादती नहीं चाहता।

32. और ऐ क़ौम! मैं तुम पर चीख़ो पुकार के दिन (या'नी क़ियामत) से खौफ़ ज़दा हूँ।

33. जिस दिन तुम पीठ फेर कर भागोगे और तुम्हें अल्लाह

فِرْعَوْنَ يَكْتُمُ إِيمَانَهُ أَتَقْتُلُونَ رَجُلًا أَنْ يَقُولَ رَبِّيَ اللَّهُ وَقَدْ جَاءَكُمْ بِالْبَيِّنَاتِ مِنْ رَبِّكُمْ ۖ وَإِنْ يَكُ كَاذِبًا فَعَلَيْهِ كَذِبُهُ ۖ وَإِنْ يَكُ صَادِقًا يُصِيبُكُمْ بَعْضُ الَّذِي يَعِدُكُمْ ۖ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي مَنْ هُوَ مُسْرِفٌ كَذَّابٌ ۝٢٨

يَقُومُ لَكُمْ الْمَلِكُ الْيَوْمَ ظَهْرَيْنِ فِي الْأَرْضِ ۚ فَمَنْ يَضُرُّنَا مِنْ بَأْسِ اللَّهِ إِنْ جَاءَنَا ۚ قَالَ فِرْعَوْنُ مَا أُرِيكُمْ إِلَّا مَا أَرَىٰ وَمَا أَهْدِيكُمْ إِلَّا سَبِيلَ الرَّشَادِ ۝٢٩ وَقَالَ الَّذِي آمَنَ يَقُومُ إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ مِثْلَ يَوْمِ الْأَحْزَابِ ۝٣٠

مِثْلَ دَابِ قَوْمِ نُوحٍ وَعَادٍ وَثَمُودَ وَالَّذِينَ مِنْ بَعْدِهِمْ ۚ وَمَا اللَّهُ يُرِيدُ ظُلْمًا لِلْعِبَادِ ۝٣١

وَيَقُومُ إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ يَوْمَ التَّنَادِ ۝٣٢

يَوْمَ تُنَادُونَ مُدِيرِينَ ۚ مَا لَكُمْ



(के अज़ाब) से बचाने वाला कोई नहीं होगा और जिसे अल्लाह गुमराह ठेहरा दे तो उस के लिए कोई हादी-व-रहनुमा नहीं होता।

34. और (ऐ अहले मिस्र ! ) बेशक तुम्हारे पास इससे पहले यूसुफ़ (عليه السلام) वाजेह निशानियों के साथ आ चुके और तुम हमेशा उन (निशानियों) के बारे में शक में (पड़े) रहे जो वोह तुम्हारे पास लाए थे, यहां तक कि जब वोह वफ़ात पा गए तो तुम केहने लगे कि अब अल्लाह उनकेबाद हरगिज़ किसी रसूल को नहीं भेजेगा। उसी तरह अल्लाह उस शख्स को गुमराह ठेहरा देता है जो हद से गुज़रने वाला शक करने वाला हो।

35. जो लोग अल्लाह की आयतों में झगड़ा करते हैं बिगैर किसी दलील के जो उनके पास आई हो, (येह झगड़ा करना) अल्लाह के नजदीक और ईमानवालों के नजदीक सख़्त बेज़ारी (की बात) है, इसी तरह अल्लाह हर एक मग़रूर (और) सरकश के दिल पर मोहर लगा देता है।

36. और फ़िरऔनने कहा : ऐ हामान ! तू मेरे लिए एक ऊंचा महल बना दे ताकि मैं (उस पर चढ़ कर) रास्तों पर जा पहुँचूं।

37. (या'नी) आस्मानों के रास्तों पर, फिर मैं मूसा के खुदा को झांक कर देख सकूँ और मैं तो उसे झूठा ही समझता हूँ, और इस तरह फ़िरऔनके लिए उसकी बद अमली खुशनुमा कर दी गई और वोह (अल्लाह की) राह से रोक दिया गया, और फ़िरऔनकी पुर फ़रेब तदबीर महज़ हलाकत ही में थी।

مِّنَ اللَّهِ مِنْ عَاصِمٍ ۚ وَمَنْ يُضْلِلِ  
اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ هَادٍ ۝٣٣  
وَلَقَدْ جَاءَكُمْ يُوسُفُ مِنْ قَبْلُ  
بِالْبَيِّنَاتِ فَمَا زِلْتُمْ فِي شَكٍّ مِّمَّا  
جَاءَكُمْ بِهِ ۖ حَتَّىٰ إِذَا هَلَكَ قُلْتُمْ  
لَنْ نَبْعَثَ اللَّهَ مِنْ بَعْدِهِ رَاسُولًا ۖ  
كَذَلِكَ يُضِلُّ اللَّهُ مَنْ هُوَ مُسْرِفٌ  
مُّرْتَابٌ ۝٣٤

الَّذِينَ يُجَادِلُونَ فِي آيَاتِ اللَّهِ  
بِغَيْرِ سُلْطَانٍ أَتَاهُمْ ۖ كَبِيرَ مَقْتًا  
عِنْدَ اللَّهِ وَعِنْدَ الَّذِينَ آمَنُوا ۖ  
كَذَلِكَ يَطْبَعُ اللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ قَلْبٍ  
مُّتَكَبِّرٍ جَبَّارٍ ۝٣٥

وَقَالَ فِرْعَوْنُ لِيَهَامُنُ ابْنُ لِي  
صَرَّاحًا لِّيَ أَبْلُغَ الْأَسْبَابَ ۝٣٦  
أَسْبَابَ السُّبُوتِ فَأَطِيعْ إِلَىٰ  
إِلَهِ مُوسَىٰ وَإِنِّي لَا أَظُنُّهُ كَاذِبًا ۖ  
وَكَذَلِكَ زُيِّنَ لِفِرْعَوْنَ سُوءُ  
عَمَلِهِ وَصُدَّ عَنِ السَّبِيلِ ۖ وَمَا  
كَانَ فِرْعَوْنُ إِلَّا فِي تَبَابٍ ۝٣٧

38. और उस शख्स ने कहा जो ईमान ला चुका था : ऐ मेरी कौम! तुम मेरी पैरवी करो मैं तुम्हें खैरो हिदायत की राह पर लगा दूंगा।

39. ऐ मेरी कौम ! येह दनिया की ज़िन्दगी बस (चंद रोजा) फ़ाइदा उठाने के सिवा कुछ नहीं और बेशक आख़िरत ही हमेशा रेहने का घर है।

40. जिसने बुराई की तो उसे बदला नहीं दिया जाएगा मगर सिर्फ़ उसी कदर, और जिसने नेकी की, ख़्वाह मर्द हो या औरत और मोमिन भी हो तो वोही लोग जन्नत में दाख़िल होंगे उन्हें वहां बे हिसाब रिज्क दिया जाएगा।

41. और ऐ मेरी कौम! मुझे क्या हुआ है कि मैं तुम्हें नजात की तरफ़ बुलाता हूँ और तुम मुझे दोज़ख़की तरफ़ बुलाते हो।

42. तुम मुझे (येह) दा'वत देते हो कि मैं अल्लाह के साथ कुफ़्र करूँ और उसके साथ उस चीज़को शरीक ठेहराऊँ जिसका मुझे कुछ इल्म भी नहीं और मैं तुम्हें खुदाए ग़ालिब की तरफ़ बुलाता हूँ जो बड़ा बख़्शनेवाला है।

43. सच तो येह है कि तुम मुझे जिस चीज़ की तरफ़ बुला रहे हो वोह न तो दुनिया में पुकारे जाने के काबिल है और न (ही) आख़िरत में और बेशक हमारा वापस लौटना अल्लाह ही की तरफ़ है और यक़ीनन हृद से गुजरनेवाले ही दोज़ख़ी हैं।

44. सो तुम अनक़रीब (वोह बातें) याद करोगे जो मैं तुम

وَقَالَ الَّذِي آمَنَ يَوْمَ اتَّبَعُونِ  
أَهْدِكُمْ سَبِيلَ الرَّشَادِ ٣٨

يَوْمَ إِنَّمَا هَذِهِ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا  
مَتَاعٌ وَإِنَّ الْآخِرَةَ هِيَ دَارُ  
الْقَرَارِ ٣٩

مَنْ عَمِلَ سَيِّئَةً فَلَا يُجْزَى إِلَّا  
مِثْلَهَا وَمَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِّنْ  
ذَكَرٍ أَوْ أُنْثَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَأُولَٰئِكَ  
يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ يُرْزَقُونَ فِيهَا  
بَغِيرِ حِسَابٍ ٤٠

وَيَقَوْمٌ مَّا لِيَ أَدْعُوكُمْ إِلَى النَّجْوَىٰ  
وَتَدْعُونَنِي إِلَى النَّارِ ٤١

تَدْعُونَنِي لِأَكْفُرَ بِاللَّهِ وَأُشْرِكَ  
بِهِ مَا لَيْسَ لِي بِهِ عِلْمٌ وَأَنَا  
أَدْعُوكُمْ إِلَى الْعَزِيزِ الْغَفَّارِ ٤٢

لَا جَرَمَ أَنَّمَا تَدْعُونَنِي إِلَيْهِ  
لَيْسَ لَهُ دَعْوَةٌ فِي الدُّنْيَا وَلَا فِي  
الْآخِرَةِ وَأَنْ مَّرَدَّنَا إِلَى اللَّهِ وَأَنَّ  
السُّرْفِينَ هُمْ أَصْحَابُ النَّارِ ٤٣

فَسَتَذْكُرُونَ مَا أَقُولُ لَكُمْ ٤٤

से केह रहा हूं, और मैं अपना मुआमला अल्लाह के सुपुर्द करता हूं, बेशक अल्लाह बन्दों को देखनेवाला है।

45. फिर अल्लाहने उसे उन लोगों की बुराइयों से बचा लिया जिनकी वोह तदबीर कर रहे थे और आले फ़िरऔनको बुरे अज़ाबने घेर लिया।

46. आतिशे दोज़ख़के सामने येह लोग सुब्हो शाम पेश किए जाते हैं और जिस दिन क़ियामत बपा होगी (तो हुक्म होगा), आले फ़िरऔनको सख़्त तरीन अज़ाबमें दाख़िल कर दो।

47..और जब वोह लोग दोज़ख़में बाहम झगड़ेंगे तो कमज़ोर लोग उनसे कहेंगे जो (दुनिया में) बड़ाई ज़ाहिर करते थे कि हम तो तुम्हारे पीरोकार थे सो क्या तुम आतिशे दोज़ख़का कुछ हिस्सा (ही) हम से दूर कर सकते हो।

48. तकब्बुर करनेवाले कहेंगे : हम सब ही उसी (दोज़ख़) में पड़े हैं बेशक अल्लाहने बंदों के दरमियान हत्मी फैसला फ़रमा दिया है।

49. और आगमें पड़े हुए लोग दोज़ख़के दारोगों से कहेंगे : अपने रब से दुआ करो के वोह किसी दिन तो हम से अज़ाब हलका कर दे।

50. वोह कहेंगे : क्या तुम्हारे पास तुम्हारे पयग़म्बर वाज़ेह निशानियां ले कर नहीं आए थे, वोह कहेंगे : क्यों नहीं, (फिर दारोगे) कहेंगे : तुम खुद ही दुआ करो और काफ़िरों की दुआ (हमेंशा) राएगां ही होगी।

وَأُفْوِضُ أَمْرِي إِلَى اللَّهِ ۖ إِنَّ اللَّهَ بَصِيرٌ بِالْعِبَادِ ۝٣٣

فَوَقَّهَ اللَّهُ سَيِّئَاتِ مَا مَكَرُوا وَحَاقَ بِآلِ فِرْعَوْنَ سُوءُ الْعَذَابِ ۝٣٤

النَّارُ يُعْرَضُونَ عَلَيْهَا غُدُوًّا وَعَشِيًّا وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ أَدْخِلُوا آلَ فِرْعَوْنَ أَشَدَّ الْعَذَابِ ۝٣٥

وَإِذْ يَتَحَاجُّونَ فِي النَّارِ فَيَقُولُ الضُّعَفَاءُ لِلَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا إِنَّا كُنَّا لَكُمْ تَبَعًا فَهَلْ أَنْتُمْ مُغْنُونَ عَنَّا نَصِيبًا مِنَ النَّارِ ۝٣٦

قَالَ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا إِنَّا كُلٌّ فِيهَا ۖ إِنَّ اللَّهَ قَدْ حَكَمَ بَيْنَ الْعِبَادِ ۝٣٧

وَقَالَ الَّذِينَ فِي النَّارِ لِخَزَنَةِ جَهَنَّمَ ادْعُوا رَبَّكُمْ يُخَفِّفْ عَنَّا يَوْمًا مِنَ الْعَذَابِ ۝٣٨

قَالُوا أَوَلَمْ تَكُنْ تَأْتِيكُم رُسُلُكُمْ بِالْبَيِّنَاتِ ۖ قَالُوا بَلَىٰ قَالُوا أَفَادْعُوا فَمَا دُعَاؤُ الْكَافِرِينَ إِلَّا فِي ضَلَالٍ ۝٣٩



51. बेशक हम अपने रसूलों की और ईमान लानेवालों की दुन्यवी ज़िन्दगी में (भी) मदद करते हैं और उस दिन (भी करेंगे) जब गवाह खड़े होंगे।

إِنَّا لَنَنْصُرُ رُسُلَنَا وَالَّذِينَ آمَنُوا  
فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيَوْمَ يَقُومُ  
الْأَشْهَادُ ﴿٥١﴾

52. जिस दिन ज़ालिमों को उनकी मा'जेरत फ़ाइदा नहीं देगी और उनके लिए फिटकार होगी और उन के लिए (जहन्नम का) बुरा घर होगा।

يَوْمَ لَا يَنْفَعُ الظَّالِمِينَ مَعَذِرَتُهُمْ  
وَلَهُمُ الْعَذَابُ وَلَهُمْ سُوءُ الدَّارِ ﴿٥٢﴾

53. और बेशक हमने मूसा (عليه) को (किताबे) हिदायत अता की और हमने (उनके बाद) बनी इसराईल को (उस) किताब का वारिस बनाया।

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْهُدَى وَ  
أَوْشَيْنَا بَنِي إِسْرَءِيلَ الْكِتَابَ ﴿٥٣﴾

54. जो हिदायत है और अक्लवालों के लिए नसीहत है।

هُدًى وَذِكْرَى لَأُولِي الْأَلْبَابِ ﴿٥٤﴾

55. पस आप सब्र कीजिए, बेशक अल्लाह का वा'दा हक़ है और अपनी उम्मत के गुनाहों की बख्शिश तलब कीजिए ★ और सुब्हो शाम अपने रबकी हम्दके साथ तस्बीह किया कीजिए।

فَاصْبِرْ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَاسْتَغْفِرْ  
لِدُنْئِكَ وَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ  
بِالْعَشِيِّ وَالْإِبْكَارِ ﴿٥٥﴾

★ ("लि-ज़्बि-क" में "उम्मत" मुज़ाफ़ है जो कि महजूफ़ है लिहाज़ा इस बिना पर यहां वस्तगफ़िर लि-ज़्बि-क से मुराद उम्मत के गुनाह हैं। इमाम नस्फ़ी, इमाम कुर्तबी और अल्लामा शौकानी ने येही मा'ना बयान किया है। हवालाज़ात मुलाहिज़ा करें।

1. (वस्तगफ़िर लि-ज़्बि-क) अय्यु लि-ज़्बि उम्मति-क "या'नी अपनी उम्मतके गुनाह"। (नस्फ़ी, मदारिकुत तन्ज़ील व हकाइकुत ता'वील, 4 : 359)

2. (वस्तगफ़िर लि-ज़्बि-क) की-ल : लि-ज़्बि उम्मति-क हज़फ़ुल मुज़ाफ़ व अकीमुल मुज़ाफ़ इलैहि मकामुह "वस्तगफ़िर लि-ज़्बि-क" के बारेमें कहा गया है कि इससे मुराद उम्मत के गुनाह हैं। यहां मुज़ाफ़ को हज़फ़ कर के मुज़ाफ़ इलैहको उसका काइम मुक़ाम कर दिया गया।"

(कुर्तबी, अल जामिउल अहकामुल कुरआन, 15 : 324)

3. "वकी-ल लि-ज़्बि उम्मति-क फ़ी हक्कि-क" येह भी कहा गया है कि लि-ज़्बि-क या'नी आप अपने हक़में उम्मत से सरज़द होनेवाली ख़ताओं की।" (इब्ने हय्यान उन्दुलुसी, अल बहरुल मुहीत, 7 : 471)

4. (वस्तगफ़िर लि-ज़्बि-क) कीलल मुरादु ज़्बि उम्मति-क फह-व अला हज़फ़ुल मुज़ाफ़ "कहा गया है कि इससे मुराद उम्मतके गुनाह हैं और येह मा'ना मुज़ाफ़ के महजूफ़ होने की बिना पर है।" (अल्लामा शौकानी, फ़तुल कदीर, 4 : 497)

56. बेशक जो लोग अल्लाह की आयतों में झगड़ा करते हैं बिगैर किसी दलील के जो उनके पास आई हो, उनके सीनों में सिवाए गुरुर के और कुछ नहीं है वोह उस (हकीकी बरतरी) तक पहुंचनेवाले ही नहीं। पस आप (उनके शर् से) अल्लाह की पनाह मांगते रहिए, बेशक वोही खूब सुननेवाला खूब देखनेवाला है।

57. यकीनन आस्मानों और ज़मीन की पैदाइश इन्सानोकी पैदाइश से कहीं बढ़ कर है लेकिन अक्सर लोग इल्म नहीं रखते।

58. और अँधा और बीना बराबर हो सकते सो (उसी तरह) जो लोग ईमान लाए और नेक आ'माल किए (वोह) और बदकार भी (बराबर) नहीं हैं। तुम बहुत ही कम नसीहत कुबूल करते हो।

59- बेशक क़ियामत ज़रूर आनेवाली है, इसमें कोई शक नहीं। लेकिन अक्सर लोग यकीन नहीं रखते।

60. और तुम्हारे रबने फ़रमाया है तुम लोग मुझ से दुआ किया करो में ज़रूर कुबूल करूंगा, बेशक जो लोग मेरी बंदगी से सरकशी करते हैं वोह अनक़रीब दोज़ख़में ज़लील हो कर दाखिल होंगे।

61. अल्लाह ही है जिसने तुम्हारे लिए रात बनाई ताकि तुम इसमें आराम पाओ और दिन को देखने के लिए रौशन बनाया। बेशक अल्लाह लोगों पर फ़ज़ल फ़रमानेवाला है लेकिन अक्सर लोग शुक्र अदा नहीं करते।

62. येही अल्लाह तुम्हारा रब है जो हर चीज़का ख़ालिक

إِنَّ الَّذِينَ يُجَادِلُونَ فِي آيَاتِ  
اللَّهِ بِغَيْرِ سُلْطَانٍ أَتَاهُمْ إِنْ فِي  
صُدُورِهِمْ إِلَّا كِبْرٌ مَّا هُمْ بِبَالِغِيهِ  
فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ ۚ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ  
الْبَصِيرُ ٥٦

لَخَلْقُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ أَكْبَرُ  
مِنْ خَلْقِ النَّاسِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ  
لَا يَعْلَمُونَ ٥٧

وَمَا يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ  
وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
وَالنَّبِيُّ ۚ قَلِيلًا مَّا تَذَكَّرُونَ ٥٨

إِنَّ السَّاعَةَ لَا تَيِّئُ لَا رَيْبَ فِيهَا  
وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يُوْمِنُونَ ٥٩

وَقَالَ رَبُّكُمْ ادْعُونِي أَسْتَجِبْ  
لَكُمْ ۚ إِنَّ الَّذِينَ يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ  
عِبَادَتِي سَيَدْخُلُونَ جَهَنَّمَ دُخْرِينَ ٦٠  
اللَّهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ اللَّيْلَ لِتَسْكُنُوا  
فِيهِ وَالنَّهَارَ مُبْصَرًا ۚ إِنَّ اللَّهَ  
لَذُو فَضْلٍ عَلَى النَّاسِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ  
النَّاسِ لَا يَشْكُرُونَ ٦١

ذَلِكُمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ ۚ

है, उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं फिर तुम कहां भटकते फिरते हो।

63. इसी तरह वोह लोग बेहके फिरते थे जो अल्लाह की आयतों का इन्कार किया करते थे।

64. अल्लाह ही है जिसने तुम्हारे लिए ज़मीन को क़रारगाह बनाया और आस्मान को छत बनाया और तुम्हें शक़्लो सूरत बख़्शी फिर तुम्हारी सूरतों को अच्छा किया और तुम्हें पाकीज़ा चीज़ों से रोज़ी बख़्शी, येही अल्लाह तुम्हारा रब है। पस अल्लाह बड़ी बरकत वाला है जो सब ज़हानों का रब है।

65. वोही जिन्दा है, उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं, पस तुम उसकी इबादत उसके लिए ताअतो बंदगी को खालिस रखते हुऐ किया करो, तमाम ता'रीफ़ें अल्लाह ही के लिए हैं जो सब ज़हानों का परवरदिगार है।

66. फ़रमा दीजिए: मुझे मना' किया गया है के में उनकी परस्तिश करूं जिन बुतोंकी तुम अल्लाह को छोड कर परस्तिश करते हो जबकि मेरे पास मेरे रबकी जानिब से वाज़ेह निशानियां आ चुकी हैं और मुझे हुक्म दिया गया है के तमाम ज़हानों के परवरदिगार की फ़रमां बरदारी करों।

67. वोही है जिसने तुम्हारी (कीमियाई हयात की इब्तिदाई) पैदाईश मिट्टी से की फिर (हयातियाती इब्तिदा) एक नुत्फ़ा (या'नी एक खुल्ये) से, फिर रहमे मादर में मोअल्लक़ वुजूद से, फिर (बिलाआख़िर) वोही तुम्हें बच्चा बनकर निकालता है फिर (तुम्हें नश्वोनुमा देता है) ताकि तुम अपनी जवानी को पहुंच जाओ। फिर (तुम्हें उम्र की मोहलत देता है) ताकि तुम बूढ़े हो जाओ और तुम में से कोई (बुढ़ापे से) पहले ही वफ़ात पा जाता

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ قَآئِلٌ تُوَفَّقُونَ ﴿٢٢﴾

كَذَلِكَ يُؤْفِكُ الَّذِينَ كَانُوا

بِآيَاتِ اللَّهِ يَجْحَدُونَ ﴿٢٣﴾

اللَّهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ

قَرَارًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً ۖ وَصَوَّرَكُمُ

فَأَحْسَنَ صُورَكُمْ ۖ وَرَزَقَكُم مِّنَ

الطَّيِّبَاتِ ۚ ذَٰلِكُمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ ۚ

فَتَبَرَّكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ﴿٢٤﴾

هُوَ الْحَيُّ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَادْعُوهُ

مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ ۚ الْحَمْدُ

لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٢٥﴾

قُلْ إِنِّي نُهِيتُ أَنْ أَعْبُدَ الَّذِينَ

تَدْعُونَ مِن دُونِ اللَّهِ لَبَّأْ جَاءَنِي

الْبَيِّنَاتُ مِنْ رَبِّي ۖ وَأُمِرْتُ أَنْ

أُسَلِّمَ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٢٦﴾

هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ

مِنْ نُّطْفَةٍ ثُمَّ مِنْ عَلَقَةٍ ثُمَّ

يُخْرِجُكُمْ طِفْلًا ثُمَّ لِيَبْلُغُوا

أَشَدَّكُمْ ثُمَّ لِيَتَكُونُوا شُيُوخًا ۚ وَ

مِنْكُمْ مَنْ يُّتَوَفَّىٰ مِنْ قَبْلُ ۚ وَلِيَبْلُغُوا

أَجَلًا مُّسَمًّى ۚ وَلَكُمْ



है और (ये सब कुछ इस लिए किया जाता है) ताकि तुम (अपनी अपनी) मुक़ररा मीआद तक पहुंच जाओ और इस लिए (भी) कि तुम समझ सको।

68. वोही है जो जिन्दगी देता है और मौत देता है फिर जब वोह किसी का फ़ैसला फ़रमाता है तो सिर्फ़ उसे फ़रमा देता है हो जा पस वोह हो जाता है।

69. क्या आपने उन लोगों को नहीं देखा जो अल्लाह की आयतों में झगडा करते हैं, वोह कहां भटके जा रहे हैं।

70. जिन लोगोंने किताबको (भी) झुटला दिया और उन (निशानियों) को (भी) जिनके साथ हमने अपने रसूलों को भेजा था, तो वोह अ़नक़रीब (अपना अंजाम) जान लेंगे।

71. जब उनकी गरदनो में तौक़ और जंजीरें होंगी, वोह घसीटे जा रहे होंगे।

72. खौलते हुए पानी में, फिर आग में (ईधन के तौर पर) झोंक दीए जाएंगे।

73. फिर उनसे कहा जाएगा : कहां हैं वोह (बुत) जिन्हें तुम शरीक ठेहराते थे।

74. अल्लाह के सिवा, वोह कहेंगे : वोह हम से गुम हो गए बल्कि हम तो पहले किसी भी चीज की परस्तिश नहीं करते थे, उसी तरह अल्लाह काफ़िरों को गुमराह ठेहराता है।

75. येह (सज़ा) इसका बदला है कि तुम ज़मीनमें नाहक़ खूशियां मनाया करते थे और उसका बदला है कि तुम इतराया करते थे।

تَعْقُرُونَ ﴿٦٤﴾

هُوَ الَّذِي يُحْيِي وَيُمِيتُ ۚ فَإِذَا قُضِيَ أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ﴿٦٥﴾

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ يُجَادِلُونَ فِي آلِ اللَّهِ ۖ أَتَىٰ يُصِرُّونَ ﴿٦٦﴾

الَّذِينَ كَذَّبُوا بِالْكِتَابِ وَ بآءِ أَرْسَلْنَا بِهِ رُسُلَنَا فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ ﴿٦٧﴾

إِذِ الْأَعْلَىٰ فِي أَعْنَاقِهِمُ وَالسَّلْسِلُ يُسْحَبُونَ ﴿٦٨﴾

فِي الْحَبِيمِ ۖ ثُمَّ فِي النَّارِ يُسْجَرُونَ ﴿٦٩﴾

ثُمَّ قِيلَ لَهُمْ أَيْنَ مَا كُنْتُمْ تُشْرِكُونَ ﴿٧٠﴾

مِنْ دُونِ اللَّهِ ۖ قَالُوا ضَلُّوا عَنَّا بَلْ لَمْ نَكُنْ نَدْعُوا مِنْ قَبْلُ شَيْئًا ۚ كَذَلِكَ يَضِلُّ اللَّهُ الْكَافِرِينَ ﴿٧١﴾

ذَلِكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَفْرَحُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَ بَمَا كُنْتُمْ تُتْرَحُونَ ﴿٧٢﴾

76. दोज़ख़के दरवाज़ों में दाख़िल हो जाओ तुम इसमें हमेशा रहेनेवाले हो, सो गुरूर करनेवालों का ठिकाना कितना बुरा है।

77. पस आप सब्र कीजिए बेशक अल्लाह का वा'दा सच्चा है, फिर अगर हम आपको इस (अज़ाब) का कुछ हिस्सा दिखा दें जिस का हम उनसे वा'दा कर रहे हैं या हम आपको (इससे कबूल) वफ़ात दे दें तो (दोनों सूरतों में) वोह हमारी ही तरफ़ लौटाए जाएंगे।

78. और बेशक हमने आपसे पहले बहुतसे रसूलों को भेजा, उनमें से बा'ज़ का हाल हमने आप पर बयान फ़रमा दिया और उनमें से बा'ज़ का हाल हमने (अभी तक) आप पर बयान नहीं फ़रमाया, और किसी भी रसूल के लिए येह (मुमकिन) न था कि वोह कोई निशानी भी अल्लाह के इज़्ज़ के बिग़ैर ले आए, फिर जब अल्लाह का हुक्म आ पहुंचा (और) हक्को इन्साफ़ के साथ फैसला कर दिया गया तो उस वक़्त अहले बातिल ख़सारे में रहे।

79. अल्लाह ही है जिसने तुम्हारे लिए चौपाए बनाए ताकि तुम उनमें से बा'ज़ पर सवारी करो और इन में से बा'ज़ को तुम खाते हो।

80. और तुम्हारे लिए उनमें और भी फ़वाइद हैं और ताकि तुम उन पर सवार हो कर (मजीद) उस जरूरत (की जगह) तक पहुंच सको जो तुम्हारे सीनों में (मुतअय्यन) है और (येह कि तुम उन पर और कशितयों पर सवार किए जाते हो।

81. और वोह तुम्हें अपनी (बहुत सी) निशानियां दिखाता है, सो तुम अल्लाह की किन किन निशानियों को इन्कार करोगे।

أَدْخُلُوا أَبْوَابَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا  
فِيئْسَ مَثْوًى الْمُتَكَبِّرِينَ ﴿٤٦﴾

فَاصْبِرْ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ ۖ فَأَمَّا  
رَبِّيكَ بَعْضَ الَّذِي نَعِدُهُمْ أَوْ  
تَتَوَقَّيْكَ فَإِلَيْنَا يَرْجِعُونَ ﴿٤٧﴾

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلًا مِّن قَبْلِكَ  
مِنْهُمْ مَّنْ قَصَصْنَا عَلَيْكَ وَ  
مِنْهُمْ مَّنْ لَّمْ نَقْصُصْ عَلَيْكَ ۖ  
مَا كَانَ لِرَسُولٍ أَنْ يَأْتِيَ بِآيَةٍ إِلَّا  
بِإِذْنِ اللَّهِ ۚ فَإِذَا جَاءَ أَمْرُ اللَّهِ  
قُضِيَ بِالْحَقِّ وَخَسِرَ هُنَالِكَ  
الْمُبْطِلُونَ ﴿٤٨﴾

اللَّهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَنْعَامَ  
لِتَرْكَبُوا مِنْهَا وَمِنْهَا تَكُلُونَ ﴿٤٩﴾

وَلَكُمْ فِيهَا مَنَافِعُ وَلِتَبْلُغُوا عَلَيْهَا  
حَاجَةً فِي صُدُورِكُمْ وَعَلَيْهَا وَعَلَى  
الْفُلْكِ تُحْمَلُونَ ﴿٥٠﴾

وَيُرِيكُمْ آيَاتِهِ ۚ فَآمِنُوا ۚ إِنَّ اللَّهَ  
شَكْرُكُمْ ﴿٥١﴾

82. सो क्या उन्होंने ज़मीनमें सैरो सियाहत नहीं की के वोह देखते कि उन लोगों को अंजाम कैसा हुवा जो उनसे पहले गुजर गए, वोह इन लोगों से (ता'दाद में भी) बहुत ज़ियादह थे और ताक़तमें (भी) सख़्त तर थे और निशानात के लिहाज़ से (भी) जो (वोह) ज़मीन में छोड़ गए हैं (कहीं बढ़ कर थे) मगर जो कुछ वोह कमाया करते थे उनके किसी काम न आया।

83. फिर जब उनके पयग़म्बर उनके पास वाज़ेह निशानियां ले कर आए तो उनके पास जो (दुनिया वी) इल्मो फ़न था वोह उस पर इतराते रहे और (उसी हाल में) उन्हें उस (अज़ाब) ने आ घेरा जिसका वोह मज़ाक़ उड़ाया करते थे।

84. फिर जब उन्होंने हमारा अज़ाब देख लिया तो केहने लगे : हम अल्लाह पर ईमान लाए जो यक्ता है और हमने उन (सब) का इन्कार कर दिया जिन्हें हम इसका शरीक ठेहराया करते थे।

85. फिर उनका ईमान लाना उनके कुछ काम न आया जबकि उन्होंने हमारे अज़ाब को देख लिया था, अल्लाह का (येही) दस्तूर है जो उसके बंदों में गुजरता चला आ रहा है और इस मुक़ाम पर काफ़ि़रोंने (हमेशा) सख़्त नुक़सान उठाया।

أَفَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرُوا  
كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ مِنْ  
قَبْلِهِمْ ۖ كَانُوا أَكْثَرَ مِنْهُمْ وَ  
أَشَدَّ قُوَّةً وَآثَارًا فِي الْأَرْضِ فَمَا  
أَعْلَىٰ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿٨٢﴾  
فَلَمَّا جَاءَهُمْ رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ  
فَرِحُوا بِمَا عِنْدَهُمْ مِنَ الْعِلْمِ وَحَاقَ  
بِهِمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ﴿٨٣﴾  
فَلَمَّا رَأَوْا بَأْسَنَا قَالُوا آمَنَّا بِاللَّهِ  
وَحْدَهُ ۖ وَكَفَرْنَا بِمَا كُنَّا بِهِ  
مُشْرِكِينَ ﴿٨٤﴾

فَلَمْ يَكْ يَنْفَعُهُمْ إِيَّائِهِمْ لَسَا  
رَأَوْا بَأْسَنَا ۖ سُبَّتَ اللَّهُ الَّتِي  
قَدْ خَلَتْ فِي عِبَادِهِ ۚ وَخَسِرَ  
هَٰذَا الْكَافِرُونَ ﴿٨٥﴾

आयातुहा 54

41 सूरतु हा-मीम अस्सज्दति मक्किय्यतुन 61

उक़आतुहा 6

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. हा मीम (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ  
ही बेहतर जानते हैं)।

2. निहायत महरबान बहुत रहम फ़रमानेवाले (रब) की  
जानिब से उतारा जाना है।

حَمْدٌ ۝  
تَنْزِيلٌ مِّنَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝



3. (इस) किताब का जिसकी आयात वाज़ेह तौर पर बयान कर दी गई हैं इल्मो दानिश रखने वाली कौमके लिए अरबी (ज़बान में) कुरआन (है)।

4. खुशख़बरी सुनानेवाला है और डर सुनानेवाला है, फिर इनमें से अक्सर लोगों ने रूगर्दानी की सो वोह (उसे) सुनते ही नहीं हैं।

5. और केहते हैं कि हमारे दिल उस चीज़ से ग़िलाफ़ों में हैं जिसकी तरफ़ आप हमें बुलाते हैं और हमारे कानों में (बेहरेपनका) बोझ है और हमारे और आपके दरमियान परदा है सो आप (अपना) अमल करते रहिए हम अपना अमल करनेवाले हैं।

6. (इनके परदे हटाने और सुनने पर आमादह करने के लिए) फ़रमा दीजिए : (ऐ काफ़िरो ! ) बस मैं जाहिरन आदमी होने में तो तुम ही जैसा हूँ (फिर मुझसे और मेरी दा'वत से इस क़दर क्यों गुरेज़ां हो) मेरी तरफ़ येह वही भेजी गई है कि तुम्हारा मा'बूद फ़क़त मा'बूदे यक्ता है, पस तुम इसी की तरफ़ सीधे मुतवज्जे रहो और उससे मग़फ़िरत चाहो, और मुशरिकों के लिए हलाकत है।

7. जो ज़कात अदा नहीं करते और वोही तो आख़िरत के भी मुन्किर हैं।

8. बेशक जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे उनके लिए ऐसा अज़्र है जो कभी ख़त्म नहीं होगा।

9. फ़रमा दीजिए : क्या तुम उस (अल्लाह) का इन्कार करते हो जिसने ज़मीन को दो दिन (या'नी दो मुद्दतों) में

كُتِبَ فُصِّلَتْ إِلَيْهِ قُرْآنًا عَرَبِيًّا  
لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿٢﴾

بَشِيرًا وَنَذِيرًا فَأَعْرَضَ أَكْثَرُهُمْ  
فَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ ﴿٣﴾

وَقَالُوا قُلُوبُنَا فِي أَكِنَّةٍ مِّمَّا  
تَدْعُونَا إِلَيْهِ وَفِي آذَانِنَا وَقْرٌ وَ  
مِنْ بَيْنِنَا وَبَيْنِكَ حِجَابٌ فَاعْمَلْ  
إِنَّا عَامِلُونَ ﴿٥﴾

قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحَى  
إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُكُمُ إِلَهُ وَاحِدٌ  
فَاسْتَقِيمُوا إِلَيْهِ وَاسْتَغْفِرُوا  
وَوَيْلٌ لِلْمُشْرِكِينَ ﴿٦﴾

الَّذِينَ لَا يُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَهُمْ  
بِالْآخِرَةِ هُمْ كَافِرُونَ ﴿٧﴾  
إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ ﴿٨﴾

قُلْ أَتَيْتُكُمْ لَتَنفُرُونَ بِالَّذِي خَلَقَ  
الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ وَتَجْعَلُونَ لَهُ

पैदा फ़रमाया और तुम उसके लिए हमसर ठेहराते हो, वही सारे ज़हानों का परवरदिगार है।

10. और उसके अंदर (से) भारी पहाड़ (निकाल कर) उसके ऊपर रख दिए और उसके अंदर (मा'दनिय्यात, आबी ज़खाइर, कुदरती वसाइल और दीगर कुव्वतों की) बरकत रखी, और उसमें (जुमला मख़लूक के लिए) गिज़ाएं (और सामाने मईशत) मुक़र्रर फ़रमाए (येह सब कुछ उसने) चार दिनों (या'नी चार इर्तिक़ाई ज़मानों) में मुकम्मल किया, (येह सारा रिज़्क अस्लन) तमाम तलबगारों (और हाजतमंदों) के लिए बराबर है।

11. फिर वोह समावी काइनात की तरफ़ मुतवज्जे हुवा तो वोह (सब) धुवां था, सो इसने उसे (या'नी आस्मानी कुर्रों से) और ज़मीनसे फ़रमाया ख्वाह बाहम कशिशो रग़बत से या गुरेज़ी-व-नागवारी से (हमारे निज़ाम के ताबे') आ जाओ, दोनों ने कहा: हम खुशी से हाज़िर हैं।

12. फिर दो दिनों (या'नी दो मरहलों) में सात आस्मान बना दीए और हर समावी काइनातमें उसका निज़ाम वदीअत कर दिया और आस्माने दुनिया को हम ने चरागों (या'नी सितारों और सय्यारों) से आरास्ता कर दिया और महफूज भी (ताकि एक का निज़ाम दुसरे में मुदाख़िलत न कर सके), येह ज़बरदस्त ग़ल्बा (व कुव्वत) वाले, बड़े इल्मवाले (रब) का मुक़र्ररक़र्दह निज़ाम है।

13. फिर अगर वोह रूग़र्दानी करें तो आप फ़रमा दें में तुम्हें उस ख़ौफ़नाक अज़ाब से डराता हूँ जो अ़ाद और समूद की हलाकत के मानिन्द होगा।

14. जब उनके पास उनके आगे और उनके पीछे

أَنذَادًا ۚ ذٰلِكَ رَبُّ الْعٰلَمِیْنَ ۙ

وَجَعَلَ فِیْهَا رَوٰسِیَ مِنْ فَوْقِهَا وَ  
بَرَكَ فِیْهَا وَقَدَّرَ فِیْهَا اَقْوَاتَهَا فِیْ  
اَرْبَعَةِ اَیَّامٍ ۚ سَوَآءٌ لِّلْساٰیِلِیْنَ ۙ

ثُمَّ اسْتَوٰی اِلٰی السَّمَآءِ وَ هِیَ  
دُخَانٌ فَقَالَ لَهَا وَاِلٰی اَرْضِ اٰتِیَا  
طَوْعًا اَوْ كَرْهًا ۚ قَالَتَا اٰتِیْنَا  
طَاٰعِیْنَ ۙ

فَقَضٰهُنَّ سَبْعَ سَآوَاتٍ فِیْ  
یَوْمَیْنٍ وَّ اَوْحٰی فِیْ كُلِّ سَمَآءٍ  
اَمْرًا ۚ وَ زَیَّنَّا السَّمَآءَ الدُّنْیَا  
بِصَبَآئِجٍ ۚ وَ حَفَّظًا ۚ ذٰلِكَ تَقْدِیْرُ  
الْعَزِیْزِ الْعَلِیْمِ ۙ

فَاِنْ اَعْرَضُوْا فَقُلْ اَنْذَرْتُكُمْ  
طٰغِیَّةً مِّثْلَ طٰغِیَّةِ عَادٍ وَ ثٰوُودَ ۙ

اِذْ جَآءَتْهُمْ الرُّسُلُ مِنْ بَیْنِ

(या उनसे पहले और उनके बाद) पयग़म्बर आए (और कहा) के अल्लाह के सिवा किसी की इबादत न करो, तो वोह केहने लगे : अगर हमारा रब चाहता तो फरिश्तों को उतार देता सो जो कुछ तुम दे कर भेजे गये हो हम उसके मुन्किर हैं।

15. पस जो कौमे आद थी सो उन्होंने ज़मीनमें नाहक़ तकब्बुर (व सरकशी) की और केहने लगे : हमसे बढ़ कर ताक़तवर कौन है? और क्या उन्होंने नहीं देखा के अल्लाह जिसने उन्हें पैदा फ़रमाया है वोह उनसे कहीं बढ़ कर ताक़तवर है, और वोह हमारी आयतों का इन्कार करते रहे।

16. सो हमने उनपर मनहूस दिनों में ख़ौफ़नाक तेज़ो तुन्द आँधी भेजी ताकि हम उन्हें दुन्यवी ज़िन्दगी में ज़िल्लत के अज़ाब का मज़ा चखाएँ, और आख़िरत का अज़ाब तो सब से ज़ियादह ज़िल्लत अंगेज़ होगा और उनकी कोई मदद न की जाएगी।

17. और जो कौमे समूद थी, सो हमने उन्हें राहे हिदायत दिखाई तो उन्होंने हिदायतके मुकाबले में अँधा रेहना ही पसंद किया तो उन्हें ज़िल्लत के अज़ाब की कड़कने पकड़ लिया उन आ'माल के बदले जो वोह कमाया करते थे।

18. और हमने उन लोगोंको नजात बख़शी जो ईमान लाए और परहेज़गारी करते रहे।

19. और जिस दिन अल्लाहके दुश्मनों को दोज़ख़की

أَيُّدِيهِمْ وَ مِنْ خَلْفِهِمْ أَلَّا  
تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهَ ۖ قَالُوا لَوْ شَاءَ  
رَبُّنَا لَأَنْزَلَ مَلَائِكَةً فَأِنَّا بِهِ  
أُرْسِلْتُمْ بِهِ كِفْرًا ۖ قُلُوا ۝۱۳

فَأَمَّا عَادٌ فَاسْتَكْبَرُوا فِي الْأَرْضِ  
بِعِزِّ الْحَقِّ وَقَالُوا مَنْ أَشَدُّ مِنَّا  
قُوَّةً ۖ أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّ اللَّهَ الَّذِي  
خَلَقَهُمْ هُوَ أَشَدُّ مِنْهُمْ قُوَّةً ۖ  
وَكَانُوا بِآيَاتِنَا يَجْحَدُونَ ۝۱۵

فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا صَرْصَرًا  
فِي أَيَّامٍ نَحْسَاتٍ لِّنُنْزِقَهُمْ  
عَذَابَ الْخِزْيِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا  
وَلَعَذَابُ الْآخِرَةِ أَخْزَىٰ وَهُمْ  
لَا يُصْزَوْنَ ۝۱۷

وَأَمَّا ثَمُودُ فَهَدَيْنَاهُمْ فَاسْتَحَبُّوا  
الْعَنَىٰ عَلَى الْهُدَىٰ فَأَخَذَتْهُمْ  
صُعْقَةُ الْعَذَابِ الْهُونِ بِمَا كَانُوا  
يَكْسِبُونَ ۝۱۹

وَنَجَّيْنَا الَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا  
يَتَّقُونَ ۝۱۸

وَيَوْمَ يُحْشَرُ أَعْدَاءُ اللَّهِ إِلَىٰ



तरफ़ जमा' करके लाया जाएगा फिर उन्हें रोक रोक कर (और हांक कर) चलाया जाएगा।

20. यहां तक कि जब वोह दोज़ख़ तक पहुंच जाएंगे तो उनके कान और उनकी आँखें और उन (के जिस्मों) की खालें उनके खिलाफ़ गवाही देंगी उन आ'माल पर जो वोह करते रहे थे।

21. फिर वोह लोग अपनी खालों से कहेंगे : तुमने हमारे खिलाफ़ क्यों गवाही दी, वोह कहेंगी : हमें उस अल्लाह ने गोयाई अता की जो हर चीज़ को कुव्वते गोयाई देता है और उसीने तुम्हें पेहली बार पैदा फ़रमाया है और तुम उसी की तरफ़ पलटाए जाओगे।

22. तुम तो (गुनाह करते वक़्त) उस (खौफ़) से भी पर्दा नहीं करते थे कि तुम्हारे कान तुम्हारे खिलाफ़ गवाही दे देंगे और न (ये कि) तुम्हारी आँखें और न (ये कि) तुम्हारी खालें (ही गवाही दे देंगी) लेकिन तुम गुमान करते थे कि अल्लाह तुम्हारे बहुत से कामों को जो तुम करते हो जानता ही नहीं है।

23. और तुम्हारा येही गुमान जो तुमने अपने रबके बारे में काइम किया, तुम्हें हलाक कर गया सो तुम नुक़सान उठाने वालों में से हो गए।

24. अब अगर वोह सब करें तब भी उनका ठिकाना दोज़ख़ है, और अगर वोह (तौबा के ज़रीए अल्लाह की) रज़ा हासिल करना चाहें तो भी वोह रज़ा पानेवालों में नहीं होंगे।

25. और हमने उन के लिए साथ रेहनेवाले (शयातीन) मुक़रर कर दीए, सो उन्होंने उन के लिए वोह (तमाम बुरे

النَّارِ فَهُمْ يُوزَعُونَ ١٩

حَتَّىٰ إِذَا مَا جَاءُوهَا شَهِدَ عَلَيْهِمْ سَمْعُهُمْ وَأَبْصَارُهُمْ وَجُلُودُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ٢٠

وَقَالُوا لِمَ لُجُودُهُمْ لِمَ شَهِدْتُمْ عَلَيْنَا قَالُوا أَنْطَقَنَا اللَّهُ الَّذِي أَنْطَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ خَلَقَكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ٢١

وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَتِرُونَ أَنْ يَشْهَدَ عَلَيْكُمْ سَمْعُكُمْ وَلَا أَبْصَارُكُمْ وَلَا جُلُودُكُمْ وَلَكِنْ ظَنَنْتُمْ أَنَّ اللَّهَ لَا يَعْلَمُ كَثِيرًا مِمَّا تَعْمَلُونَ ٢٢

وَذَلِكُمْ ظَنُّكُمُ الَّذِي ظَنَنْتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرْدَاكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ مِنَ الْخَاسِرِينَ ٢٣

فَإِنْ يَصْذِرُوا فَالنَّارُ مَثْوًى لَهُمْ ۚ وَإِنْ يَسْتَعْتَبُوا فَمَا هُمْ مِنَ الْمُعْتَبِينَ ٢٤

وَقَيَّضْنَا لَهُمْ قُرَنَاءَ فَزَيَّنُوا لَهُمْ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَ

आ'माल) खुशनुमा कर दिखाए जो उनके आगे थे और उनके पीछे थे और उन पर (वोही) फ़रमाने अज़ाब साबित हो गया जो उन उम्मतों के बारे में सादिर हो चुका था जो जिन्नत और इन्सानों में से उनसे पहले गुज़र चुकी थीं। बेशक वोह नुक़सान उठानेवाले थे।

26. और काफ़िर लोग केहते हैं : तुम इस कुरआन को मत सुना करो और इस (की किरअत के अवकात) में शोरो गुल मचाया करो ताकि तुम (इनके कुरआन पढ़ने पर) ग़ालिब रहो।

27. पस हम काफ़िरों को सख़्त अज़ाब का मज़ा ज़रूर चखाएंगे और हम उन्हें उन बुरे आ'माल का बदला ज़रूर देंगे जो वोह करते रहे थे।

28. येह दोज़ख़ अल्लाह के दुश्मनों की जज़ा है, उनके लिए इसमें हमेशा रहने का घर है, येह उसका बदला है जो वोह हमारी आयतों का इन्कार किया करते थे।

29. और जिन लोगोंने कुफ़्र किया है कहेंगे : ऐ हमारे रब ! हमें जिन्नत और इन्सानों में से वोह दोनों दिखा दे जिन्होंने हमें गुमराह किया है हम उन्हें अपने क़दमों के नीचे (रोंद) डालें ताकि वोह सब से ज़यादह जिल्लत वालों में हो जाएं।

30. बेशक जिन लोगों ने कहा हमारा रब अल्लाह है, फिर वोह (इस पर मजबूती से) क़ाइम हो गए, तो उन पर फ़रिश्ते उतरते हैं (और केहते हैं) कि तुम ख़ौफ़ न करो और न ग़म करो और तुम जन्नत की खुशियां मनाओ जिसका तुम से वा'दा किया जाता था।

حَقَّ عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ فِي أُمَمٍ قَدْ  
خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِمْ مِنَ الْجِنَّ  
وَالْإِنْسِ ۚ إِنَّهُمْ كَانُوا خَسِرِينَ ۝

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَسْعَوْا  
لِهَذَا الْقُرْآنِ وَالْغَوَا فِيهِ لَعَلَّكُمْ  
تَعْلَبُونَ ۝

فَلَنذِيقْنَ الَّذِينَ كَفَرُوا عَذَابًا  
شَدِيدًا وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَسْوَأَ الَّذِي  
كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝

ذَلِكَ جَزَاءُ أَعْدَاءِ اللَّهِ الثَّامِرِ  
لَهُمْ فِيهَا دَارُ الْخُلْدِ ۖ جَزَاءٌ بِمَا  
كَانُوا بِآيَاتِنَا يَجْحَدُونَ ۝

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا رَبَّنَا أَرَنَا  
الَّذِينَ أَضَلَّنا مِنَ الْجِنَّ وَالْإِنْسِ  
نَجْعَلُهُمَا تَحْتَ أَقْدَامِنَا لِيَكُونَا  
مِنَ الْآسَفِينَ ۝

إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ  
اسْتَقَامُوا تَتَنَزَّلُ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ  
أَلَّا تَخَافُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَأَبْشِرُوا  
بِالْجَنَّةِ الَّتِي كُنتُمْ تُوعَدُونَ ۝

31. हम दुनिया की ज़िन्दगी में (भी) तुम्हारे दोस्त और मददगार हैं और आखिरत में (भी), और तुम्हारे लिए वहां हर वोह ने'मत है जिसे तुम्हारा जी चाहे और तुम्हारे लिए वहां वोह तमाम चीजें (हाजिर) हैं जो तुम तलब करो।

32. (येह) बड़े बख़्शनेवाले, बहुत रहम फ़रमानेवाले (रब) की तरफ़ से मेहमानी है।

33. और उस शख़्स से ज़यादह खूश गुफ़तार कौन हो सकता है जो अल्लाह की तरफ़ बुलाए और नेक अमल करे ओर कहे: बेशक मैं (अल्लाह और रसूल ﷺ के) फ़रमां बरदारों में से हों।

34. और नेकी और बदी बराबर नहीं हो सकती, और बुराई को बेहतर (तरीक़े) से दूर किया करो सो नतीजतन वोह शख़्सके तुम्हारे और जिसके दरमियान दुश्मनी थी गोया वोह गरम जोश दोस्त हो जाएगा।

35. और येह (खूबी) सिर्फ़ उन्ही लोगों को अता की जाती है जो सन्न करते हैं, और येह (तौफ़ीक़) सिर्फ़ उसीको हासिल होती है जो बड़े नसीबवाला होता है।

36. और (ऐ बंदे मोमिन!) अगर शैतान की वस्वसा अंदाज़ी से तुम्हें कोई वस्वसा आ जाए तो अल्लाह की पनाह मांग लिया कर, बेशक वोह खूब सुननेवाला खूब जाननेवाला है।

37. और रात और दिन और सूरज और चांद उसकी निशानियों में से हैं, न सूरज को सजदा किया करो और न ही चांद को, और सजदा सिर्फ़ अल्लाह के लिए किया करो

نَحْنُ أَوْلَىٰكُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا  
وَ فِي الْآخِرَةِ وَلَكُمْ فِيهَا مَا  
تَشْتَهُیْ أَنْفُسُكُمْ وَلَكُمْ فِيهَا مَا  
تَدْعُونَ ﴿٣١﴾

نُزُلًا مِّنْ غَفُورٍ رَّحِيمٍ ﴿٣٢﴾

وَمَنْ أَحْسَنُ تَوَلًّا مِّمَّنْ دَعَا إِلَى  
اللّٰهِ وَ عَمِلَ صَالِحًا وَقَالَ إِنِّیْ  
مِنَ الْمُسْلِمِیْنَ ﴿٣٣﴾

وَلَا تَسْتَوِی الْحَسَنَةُ وَلَا السَّیِّئَةُ  
إِذْ قُم بِالَّذِیْ هِیْ أَحْسَنُ فَإِذَا  
الَّذِیْ بَیْنَكَ وَ بَیْنَهُ عَدَاوَةٌ  
كَانَتْهُ وَ لِیْ حَمِیمٌ ﴿٣٤﴾

وَمَا یُقِیْقُهَا إِلَّا الَّذِیْنَ صَبَرُوا  
وَمَا یُقِیْقُهَا إِلَّا ذُو حَظٍّ عَظِیمٍ ﴿٣٥﴾  
وَإِذَا یَنْزِعُكَ مِنَ الشَّیْطَانِ نَزْعٌ  
فَاسْتَعِذْ بِاللّٰهِ ۚ إِنَّهُ هُوَ السَّمِیعُ  
الْعَلِیمُ ﴿٣٦﴾

وَمِنَ الْبَیْتِ الْبَیْلِ وَ النَّهَارِ  
وَ الشَّمْسِ وَ الْقَمَرِ ۚ لَا تَسْجُدُوا  
لِلشَّمْسِ وَ لَا لِلْقَمَرِ وَ اسْجُدُوا لِلّٰهِ



जिसने इन (सब) को पैदा फ़रमाया है अगर तुम उसी की बंदगी करते हो।

38. फिर अगर वोह तकबुर करें (तो आप उनकी परवाह न करें) पस जो फ़रिश्ते आपके रब के हुजूर में हैं वोह रात दिन उसकी तस्बीह करते रहेते हैं और वोह थकते (और उकताते) ही नहीं हैं।

39. और उसकी निशानियों में से ये भी है कि आप (पहले) ज़मीनको खुश्क (और बेक़द्र) देखते हैं फिर जब हम उस पर पानी बरसाते हैं तो वोह सर सब्जो शादाब हो जाती है और नुमू पाने लगती है, बेशक वोह जात जिसने इस (मुर्दा ज़मीन) को ज़िन्दा किया है यकीनन वही (रोजे क़ियामत) मुर्दों को ज़िन्दा फ़रमाने वाला है। बेशक वोह हर चीज़ पर ख़ूब क़ादिर है।

40. बेशक जो लोग हमारी आयतों (के मा'ना) में सहीह राह से इन्हिराफ़ करते हैं वोह हम पर पोशीदा नहीं हैं, भला जो शख्स आतिशे दोज़ख़ में झोंक दिया जाए (वोह) बेहतर है या वोह शख्स जो क़ियामत के दिन (अज़ाब से) महफूज़ो मामून हो कर आए, तुम जो चाहो करो, बेशक जो काम तुम करते हो वोह ख़ूब देखनेवाला है।

41. बेशक जिन्होंने कुरआनके साथ कुफ़्र किया जबकि वोह उनके पास आ चुका था (तो येह उनकी बदनसीबी है) और बेशक वोह (कुरआन) बड़ी बा इज़ज़त किताब है।

42. बातिल इस (कुरआन) के पास न इसके सामने से आ सकता है और न ही इसके पीछे से, (येह) बड़ी हिक्मत वाले, बड़ी हम्दवाले (रब) की तरफ़ से उतारा हुआ है।

الَّذِي خَلَقَهُنَّ إِن كُنتُمْ إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ ﴿٣٨﴾

فَإِنْ اسْتَكْبَرُوا فَالَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ يُسَبِّحُونَ لَهُ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُمْ لَا يَسْأَوْنَ ﴿٣٩﴾

وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ تَرَى الْآمْرَ ضَاحِيَةً فَإِذَا أَنْزَلْنَاهَا عَلَى الْبَحْرِ لَهْرًا مُجْعًا يَصْبِرُ عَلَيْهِ نَافِثَاتُ الْيَمِّ وَالْبَحْرِ وَرَوَّافَةٌ ﴿٤٠﴾

إِنَّ الَّذِينَ يُجَادُونَ فِي آيَاتِنَا لَا يَخْفَوْنَ عَلَيْنَا أَفَمَنْ يُلْقَى فِي النَّارِ خَيْرٌ أَمْ مَنْ يَأْتِيَ آمِنًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ اعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ إِنَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿٤١﴾

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِالذِّكْرِ لَمَّا جَاءَهُمْ وَإِنَّ لَهُمْ لَكِتَابًا عَزِيزًا ﴿٤٢﴾

لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ تَنْزِيلٌ مِّنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ ﴿٤٣﴾

43. (ऐ हबीब!) जो आप से कही जाती हैं (येह) वोही बातें हैं जो आपसे पहले रसूलों से कही जा चुकी हैं, बेशक आपका रब ज़रूर मुआफीवाला (भी) है और दर्दनाक सज़ा देने वाला (भी) है।

44. और अगर हम इस (किताब) को अज़मी ज़बान का कुरआन बना देते तो यकीनन येह केहते कि इसकी आयतें वाज़ह तौर पर बयान क्यों नहीं की गईं, क्या किताब अज़मी है और रसूल अरबी है (इस लिए ऐ महबूबे मुकर्रम! हमने कुरआन भी आप ही की ज़बान में उतार दिया है।) फ़रमा दीजिए : वोह (कुरआन) ईमानवालों के लिए हिदायत (भी) है और शिफ़ा (भी) है और जो लोग ईमान नहीं रखते उनके कानों में बेहरेपन का बोझ है वोह उनके हृक्में नाबीनापन (भी) है (गोया) वोह लोग किसी दूर की जगह से पुकारे जाते हैं।

45. और बेशक हमने मूसा (عليه السلام) को किताब अ़ता फ़रमाई तो उसमें (भी) इख़िलाफ़ किया गया, और अगर आपके रब की तरफ़ से फ़रमान पहले सादिर न हो चुका होता तो उनके दरमियान फैसला कर दिया जाता और बेशक वोह इस (कुरआन) के बारे में (भी) धोका देनेवाले शक में (मुब्तिला) हैं।

46. जिसने नेक अ़मल किया तो उसने अपनी ही ज़ात के (नफ़े' के) लिए (किया) और जिसने गुनाह किया सो (उसका वबाल भी) उसी की जान पर है, और आपका रब बंदों पर जुल्म करनेवाला नहीं है।

مَا يُقَالُ لَكَ إِلَّا مَا قَدْ قِيلَ  
لِلرُّسُلِ مِنْ قَبْلِكَ ۚ إِنَّ رَبَّكَ  
لَذُو مَغْفِرَةٍ وَذُو عِقَابٍ أَلِيمٍ ۝  
وَلَوْ جَعَلْنَاهُ قُرْآنًا أَعْجَبِيَّا لَقَالُوا  
لَوْ لَا فَصَّلَتْ آيَتُهُ ۚ أَأَعْجَبِي  
وَعَرَبِي ۚ قُلْ هُوَ الَّذِي أَنْزَلَهُ دَيِّ  
وَشَفَاءً ۚ وَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ فِي  
أَذَانِهِمْ وَقُرْ ۚ وَهُوَ عَلَيْهِمْ عَمِي ۚ  
أُولَٰئِكَ يُنَادُونَ مِنْ مَّكَانٍ بَعِيدٍ ۝

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ فَاخْتَلَفَ  
فِيهِ ۚ وَلَوْ لَا كَلِمَةُ سَبَقَتْ مِنْ  
رَبِّكَ لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ ۚ وَاتَّهَمُ لَفِي  
شَكٍّ مِنْهُ مُرِيِبٍ ۝

مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلِنَفْسِهِ ۖ وَمَنْ  
أَسَاءَ فَعَلَيْهَا ۚ وَمَا رَبُّكَ بِظَلَّامٍ  
لِّلْعَبِيدِ ۝

47. उसी (अल्लाह) की तरफ ही वक्ते क़ियामत के इल्मका हवाला दिया जाता है, और न फल अपने ग़िलाफों से निकलते हैं और न कोई मादा हामिला होती है और न वोह बच्चा जनती है मगर (येह सब कुछ) उसके इल्म में होता है। और जिस दिन वोह उन्हें निदा फ़रमाएगा कि मेरे शरीक कहां हैं (तो) वोह (मुशरिक) कहेंगे : हम आपसे अर्ज़ किए देते हैं कि हम में से कोई भी (किसी के आपके साथ शरीक होने पर) गवाह नहीं है।

48. वोह सब (बुत) उनसे गाइब हो जाएंगे जिनकी वोह पहले पूजा किया करते थे और वोह समझ लेंगे कि उनके लिए भागने की कोई राह नहीं रही।

49. इन्सान भलाई मांगने से नहीं थकता और अगर उसे बुराई पहुंच जाती है तो बहुतही मायूस, आसो उम्मीद तौड बैठने वाला हो जाता है।

50. और अगर हम उसे अपनी जानिब से रहमत (का मज़ा) चखा दें उस तकलीफ़ के बाद जो उसे पहुंच चुकी थी तो वोह ज़रूर केहने लगता है कि येह तो मेरा हक्क था और मैं नहीं समझता कि क़ियामत बरपा होनेवाली है और अगर मैं अपने रबकी तरफ़ लौटाया भी जाऊं तो भी उसके हुजूर मेरे लिए यक़ीनन भलाई होगी सो हम ज़रूर कुफ़र करनेवालों को उन कामों से आगाह कर देंगे जो उन्होंने अंजाम दिए और हम उन्हें ज़रूर सख़्त तरीन अज़ाब (का मज़ा) चखा देंगे।

51. और जब हम इन्सान पर इनआम फ़रमाते हैं तो वोह मुंह फेर लेता है और अपना पेहलू बचा कर हम से दूर हो जाता है और जब उसे तकलीफ़ पहुंचती है तो लम्बी चौड़ी दुआ करनेवाला हो जाता है।

إِلَيْهِ يُرَدُّ عِلْمُ السَّاعَةِ وَمَا تَخْرُجُ مِنْ ثَمَرَاتٍ مِنْ أَكْثَامِهَا وَ مَا تَحْمِلُ مِنْ أُنْثَى وَلَا تَضَعُ إِلَّا بِعِلْمِهِ وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ أَيْنَ شُرَكَائِيَ قَالُوا أَدْنَبْنَا مَا مِنَّا مِنْ شَهِيدٍ ٢٧

وَصَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَدْعُونَ مِنْ قَبْلُ وَظَنُوا مَا لَهُمْ مِنْ مَّجِيصٍ ٢٨ لَا يَسْمَعُ الْإِنْسَانُ مِنْ دُعَاءِ الْخَيْرِ وَإِنْ مَسَّهُ الشَّرُّ فَيَوْسُقْ ٢٩

وَلَيْنَ أَدْنَبْنَا رَحْمَةً مِّنَّا مِنْ بَعْدِ صَرَاءَ مَسْئِهِ لَيَقُولَنَّ هَذَا لِي لَا وَ مَا أَظُنُّ السَّاعَةَ قَائِمَةً وَلَيْنَ رُجِعْتُ إِلَىٰ رَبِّي إِنَّ لِي عِنْدَهُ لَلْحُسْنَىٰ فَلَنُنَبِّئَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِمَا عَمِلُوا وَلَنُذِيقَهُمْ مِنْ عَذَابٍ غَلِيظٍ ٥٠

وَإِذَا أُنْعِمْنَا عَلَى الْإِنْسَانِ آعْرَضَ وَتَأْبَتْ أُنْفُسُهُ وَإِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ فَذُو دُعَاءٍ عَرِيضٍ ٥١



52. फ़रमा दीजिए : भला तुम बताओ अगर येह (कुरआन) अल्लाह ही की तरफ़ से (उतरा) हो फिर तुम उसका इन्कार करते रहो तो उस शख्स से बढ़ कर गुमराह कौन होगा जो परले दर्जेकी मुख़ालिफ़त में (पड़ा) हो।

53. हम अ़नक़रीब उन्हें अपनी निशानियां अतराफ़े आलम में और खुद उनकी ज़ातों में दिखा देंगे यहां तक कि उन पर ज़ाहिर हो जाएगा कि वोही हक़ है। क्या आपका रब (आपकी हक़ानियत की तस्दीक़ के लिए) काफ़ी नहीं है कि वोही हर चीज़ पर गवाह (भी) है।

54. जान लो कि वोह लोग अपने रबके हुज़ूर पेशी की निस्बत शक़ में हैं, ख़बरदार ! वोही (अपने इल्मो कुदरत से) हर चीज़ का अह़ाता फ़रमानेवाला है।

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ كَانَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ثُمَّ كَفَرْتُمْ بِهِ مَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ هُوَ فِي شِقَاقٍ بَعِيدٍ ۝٥٢

سَنُرِيهِمْ آيَاتِنَا فِي الْأَفَاقِ وَفِي أَنْفُسِهِمْ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّ الْحَقَّ ۚ أَوَلَمْ يَكْفِ بِرَبِّكَ أَنَّ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ۝٥٣

أَلَا إِنَّهُمْ فِي مَرِيَّةٍ مِنَ لِقَاءِ رَبِّهِمْ ۚ أَلَا إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطٌ ۝٥٤

आयातुहा 53

42 सूरातुशूरा मक्किय्यतुन 62

उक़आतुहा 5

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. हा मीम । { हकीकी मा'ना अल्लाह और  
2. ऐन सीन काफ़ । { रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं }

3. इसी तरह आपकी तरफ़ और उन (रसूलों) की तरफ़ जो आप से पहले हुए हैं अल्लाह वही भेजता रहा है जो ग़ालिब है बड़ी ह़िक्मतवाला है।

4. जो कुछ आस्मानों में है और जो कुछ ज़मीनमें है उसीका है, और वोह बुलंद मर्तबत, बड़ा बा अज़मत है।

5. करीब है आस्मानी कुरें अपने उपर की जानिब से फट

حَمِّ ۝١  
عَسَق ۝٢

كَذَلِكَ يُوحَىٰ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكَ ۚ اللَّهُ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝٣

لَهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۚ وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ۝٤

تَكَادُ السَّمٰوٰتُ يَتَفَطَّرْنَ مِنْ فَوْقِهِنَّ

पड़ें और फरिश्ते अपने रबकी हम्द के साथ तस्बीह करते रहेते हैं और उन लोगों के लिए जो ज़मीन में हैं बख्शिश तलब करते रहेते हैं। याद रखो, अल्लाह ही बड़ा बख्शानेवाला बहुत रहम फ़रमानेवाला है।

6. और जिन लोगों ने अल्लाहको छोड़ कर बुतोंको दोस्तो कारसाज बना रखा है अल्लाह उन (के हालात) पर ख़ूब निगेहबान है और आप उन (काफ़िरों) के ज़िम्मेदार नहीं हैं।

7. और उसी तरह हमने आपकी तरफ़ अरबी ज़बान में कुरआन की वही की ताकि आप मक्कावालों को और उन लोगों को जो इसके इर्द गिर्द रहेते हैं डर सुना सकें, और आप जमा होने के उस दिन का खौफ़ दिलाए जिसमें कोई शक नहीं है। (उस दिन) एक गिरोह जन्नत में होगा और दूसरा गिरोह दोज़ख़में होगा।

8. और अगर अल्लाह चाहता तो उन सबको एक ही उम्मत बना देता लेकिन वोह जिसे चाहता है अपनी रहमत में दाख़िल फ़रमाता है, और ज़ालिमों के लिए न कोई दोस्त होगा और न कोई मददगार।

9. क्या उन्होंने अल्लाहको छोड़ कर बुतों को अवलिया बना लिया है, पस अल्लाह ही वली है (उसी के दोस्त ही अवलिया हैं) और वही मुर्दों को ज़िन्दा करता है और वोही हर चीज़ पर बड़ा क़ादिर है।

10. और तुम जिस अम्र में इख़्तिलाफ़ करते हो तो उसका फ़ैसला अल्लाह ही की तरफ़ (से) होगा, येही अल्लाह मेरा रब है उसी पर मैंने भरोसा किया और इसी की तरफ़ में रज़ूअ करता हूँ।

وَالْمَلِكَةُ يُسَبِّحُونَ بِحَمْدِ رَبِّهِمْ  
وَيَسْتَغْفِرُونَ لِمَنْ فِي الْأَرْضِ ۚ إِلَّا

إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ⑤

وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ  
أَوْلِيَاءَ اللَّهُ حَفِیْظٌ عَلَيْهِمْ ۚ وَمَا

أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِوَكِيلٍ ⑥

وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ قُرْآنًا  
عَرَبِيًّا لِّنُنْذِرَ أُمَّ الْقُرَىٰ وَمَنْ

حَوْلَهَا وَنُنْذِرَ يَوْمَ الْجُمُعِ لَا  
رَيْبَ فِيهِ ۚ فَرِیقٌ فِي الْجَنَّةِ وَ

فَرِیقٌ فِي السَّعِيرِ ⑦

وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلْنَاهُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً  
وَلَكِنْ يَدْخُلُ مَنْ يَشَاءُ فِي

رَحْمَتِهِ ۚ وَالظَّالِمُونَ مَا لَهُمْ مِنْ  
وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ⑧

أَمْ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ ۚ  
فَاللَّهُ هُوَ الْوَلِيُّ وَهُوَ يُحْيِي الْمَوْتَىٰ

وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ⑨

وَمَا اخْتَلَفْتُمْ فِيهِ مِنْ شَيْءٍ  
فَحُكْمُهُ إِلَى اللَّهِ ۚ ذَلِكُمُ اللَّهُ رَبِّي

عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ ⑩

11. आस्मानों और ज़मीन को अ़दम से वजूद में लानेवाला है, उसीने तुम्हारे लिए तुम्हारी जिनसों से जोड़े बनाए और चौपायों के भी जोड़े बनाए और तुम्हें इसी (जोड़ोंकी तदबीर) से फ़ैलाता है, उसके मानिन्द कोई चीज़ नहीं है और वही सुननेवाला देखनेवाला है।

فَاطِرُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۚ جَعَلَ لَكُمْ مِّنْ اَنْفُسِكُمْ اَزْوَاجًا ۚ وَ مِنْ الْاَنْعَامِ اَزْوَاجًا ۚ يَذُرُّوْكُمْ فِيْهِ ۚ لَيْسَ كَمِثْلِهٖ شَيْءٌ ۚ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيْرُ ۝۱۱

12. वोही आस्मानों और ज़मीनकी कुंजियों का मालिक है (या'नी जिस के लिए वोह चाहे खज़ाने खोल देता है) वोह जिस के लिए चाहता है रिज़्को अ़ता कुशादा फ़रमा देता है और (जिसके लिए चाहता है) तंग कर देता है। बेशक वोह हर चीज़ का ख़ूब जानने वाला है।

لَهُ مَقَالِيْدُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۚ يَسْطُرُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَّشَاءُ ۚ وَ يَقْدِرُ ۚ اِنَّهٗ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيْمٌ ۝۱۲

13. उसने तुम्हारे लिए दीन का वोही रास्ता मुक़र्रर फ़रमाया जिसका हुक्म उसने नूह (عليه السلام) को दिया था और जिसकी वही हमने आपकी तरफ़ भेजी और जिसका हुक्म हमने इब्राहीम और मूसा व ईसा (عليهم السلام) को दिया था (वोह येही है) कि तुम (इसी) दीन पर काइम रहो और इस में तफ़रिका न डालो, मुशरिकों पर बहुत ही गिरां है वोह (तौहीद की बात) जिसकी तरफ़ आप उन्हें बुला रहे हैं। अल्लाह जिसे (खुद) चाहता है अपने हुज़ूर में (कुर्बे खास के लिए) मुन्तख़ब फ़रमा लेता है और अपनी तरफ़ (आने की) राह दिखा देता है (हर) उस शख्स को जो (अल्लाह की तरफ़) क़लबी रुजूअ करता है।

شَرَعَ لَكُمْ مِّنَ الدِّيْنِ مَا وَصَّى بِهِ نُوحًا وَالَّذِيْٓ اَوْحَيْنَا اِلَيْكَ وَمَا وَصَّيْنَا بِهٖ اِبْرٰهِيْمَ وَمُوسٰى وَعِيسٰى اَنْ اَقِيْمُوا الدِّيْنَ ۚ وَلَا تَتَفَرَّقُوْا فِيْهِ ۚ كَبُرَ عَلَى الْمُشْرِكِيْنَ مَا تَدْعُوْهُمْ اِلَيْهِ ۚ اَللّٰهُ يَجْتَبِيْٓ اِلَيْهِ مَن يَّشَاءُ ۚ وَ يَهْدِيْٓ اِلَيْهِ مَن يُّنِيبُ ۝۱۳

14. और उन्होंने फिरका बंदी नहीं की थी मगर इसके बाद जबकि उनके पास इल्म आ चुका था महज़ आपसकी ज़िद (और हट धर्मी) की वजह से, और अगर आपकेरबकी जानिबसे मुक़र्ररा मुद्दत तक (की मोहलत) का फ़रमान पहले सादिर न हुवा होता तो उनके दरमियान फ़ैसला किया जा चुका होता, और बेशक जो लोग उनके

وَمَا تَفَرَّقُوْا اِلَّا مِنْۢ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ بَغْيًاۤ بَيْنَهُمْ ۚ وَلَوْ لَا كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِنْ رَّبِّكَ اِلَىۤ اَجَلٍ مُّسَمًّى لَّفُضِيَۤ بَيْنَهُمْ ۚ وَ اِنَّ



बाद किताब के वारिस बनाए गए थे वोह खुद उसकी निस्बत फरैब देनेवाले शक में (मुब्तिला) हैं।

15. पस आप उसी (दिन) के लिए दा'वत देते रहें और जैसे आपको हुक्म दिया गया है (उसी पर) कायम रहिए और उनकी ख्वाहिशात पर कान न धरिये, और (येह) फरमा दीजिए : जो किताब भी अल्लाह ने उतारी है मैं उस पर ईमान रखता हूं, और मुझे हुक्म दिया गया है कि मैं तुम्हारे दरमियान अदलो इन्साफ़ करूं। अल्लाह हमारा (भी) रब है और तुम्हारा (भी) रब है, हमारे लिए हमारे आ'माल हैं और तुम्हारे लिए तुम्हारे आ'माल, हमारे और तुम्हारे दरमियान कोई बहसो तक़रार नहीं, अल्लाह हम सबको जमा' फरमाएगा और उसी की तरफ़ (सबको) पलटना है।

16. और जो लोग अल्लाह (के दीन के बारे) में झगडते हैं बाद इसके के उसे कुबूल कर लिया गया उनकी बहसो तक़रार उनके रब के नज़दीक बातिल है और उन पर (अल्लाह का) गज़ब है और उनके लिए सख़्त अज़ाब है।

17. अल्लाह वोही है जिसने हक्क के साथ किताब नाज़िल फरमाई और (अदलो इन्साफ़का) तराजू (भी उतारा), और आपको किसने ख़बरदार किया, शायद क़ियामत क़रीब ही हो।

18. इस (क़ियामत) में वोह लोग जलदी मचाते हैं जो इस पर ईमान (ही) नहीं रखते और जो लोग ईमान रखते हैं उससे डरते हैं और जानते हैं कि इसका आना हक्क है, जान लो ! जो लोग क़ियामत के बारे में झगड़ा करते हैं वोह

الَّذِينَ أَوْرَثُوا الْكِتَابَ مِنْ بَعْدِهِمْ  
لَفِي شَكٍّ مِنْهُ مُرِيبٌ ⑬

فَلِذَلِكَ فَادْعُ ۖ وَاسْتَقِمْ كَمَا  
أُمِرْتَ ۖ وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَهُمْ  
وَقُلْ آمَنْتُ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنْ  
كِتَابٍ وَأُمِرْتُ لِأَعْدِلَ بَيْنَكُمْ  
اللَّهُ رَبُّنَا وَرَبُّكُمْ ۖ لَنَا أَعْمَالُنَا  
وَلَكُمْ أَعْمَالُكُمْ ۖ لَا حُجَّةَ بَيْنَنَا  
وَبَيْنَكُمْ ۖ اللَّهُ يَجْمَعُ بَيْنَنَا ۖ وَاللَّهُ  
الْمَصِيرُ ⑭

وَالَّذِينَ يُحَاجُّونَ فِي اللَّهِ مِنْ  
بَعْدِ مَا اسْتَجِيبَ لَهُ حُجَّتُهُمْ  
دَاحِضَةٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ ۖ وَعَلَيْهِمْ  
غَضَبٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ⑮  
اللَّهُ الَّذِي أَنْزَلَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ  
وَالْبَيِّنَاتِ ۖ وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّ  
السَّاعَةَ قَرِيبٌ ⑯

يَسْتَعْجِلُ بِهَا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ  
بِهَا ۖ وَالَّذِينَ آمَنُوا مُشْفِقُونَ  
مِنْهَا ۖ وَيَعْلَمُونَ أَنَّهَا الْحَقُّ ۖ أَلَا  
إِنَّ الَّذِينَ يُمَارُونَ فِي السَّاعَةِ

परले दर्जे की गुमराही में हैं।

19. अल्लाह अपने बंदों पर बड़ा लुफ़ो करम फ़रमानेवाला है, जिसे चाहता है रिज़्को अता से नवाज़ता है और वोह बड़ी कुव्वतवाला बड़ी इज़्ज़तवाला है।

20. जो शख्स आख़िरत की खेती चाहता है हम उसके लिए उसकी खेती में मज़ीद इज़ाफ़ा फ़रमा देते हैं और जो शख्स दुनिया की खेती का तालिब होता है (तो) हम उसको उसमें से कुछ अता कर देते हैं फिर उसके लिए आख़िरत में कुछ हिस्सा नहीं रेहता।

21. क्या उनके लिए कुछ (ऐसे) शरीक हैं जिन्होंने उनके लिए दीनका ऐसा रास्ता मुकर्रर कर दिया हो, जिसका अल्लाह ने हुक्म नहीं दिया था, और अगर फैसले का फ़रमान (सादिर) न हुवा होता तो उनके दरमियान किस्सा चुका दिया जाता, और बेशक ज़ालिमों के लिए दर्दनाक अज़ाब है।

22. आप ज़ालिमों को उन (आ'माल) से डरनेवाला देखेंगे जो उन्होंने कमा रखे हैं और वोह (अज़ाब) उन पर वाके' हो कर रहेगा, और जो लोग ईमान लाए और नेक आ'माल करते रहे वोह बहिश्त के चमनों में होंगे, उन के लिए उनके रबके पास वोह (तमाम ने'मतें) होंगी जिनकी वोह ख़्वाहिश करेंगे, येही तो बहुत बड़ा फ़ज़ल है।

23. येह वोह (इन्'आम) है जिसकी खुश ख़बरी अल्लाह ऐसे बंदों को सुनाता है जो ईमान लाए और नेक आ'माल करते रहे, फ़रमा दीजिए : में इस (तबलीगे रिसालत) पर तुम से कोई उजरत नहीं मांगता मगर (अपनी और अल्लाह की) कराबतो कुर्बत से मुहब्बत (चाहता हूँ) और जो

لَقِيَ صَلِّ بِعِيدٍ ①

اللَّهُ لَطِيفٌ بِعِبَادِهِ يَرْزُقُ مَنْ يَشَاءُ ۚ وَهُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ ②

مَنْ كَانَ يُرِيدُ حَرْثَ الْآخِرَةِ  
نَزِدْ لَهُ فِي حَرْثِهِ ۚ وَمَنْ كَانَ يُرِيدُ  
حَرْثَ الدُّنْيَا نُؤْتِهِ مِنْهَا وَمَا لَهُ  
فِي الْآخِرَةِ مِنْ نَصِيبٍ ③

أَمْ لَهُمْ شُرَكَّاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِّنَ  
الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ ۚ وَلَوْ  
لَا كَلِمَةُ الْفَصْلِ لَفُضِيَ بَيْنَهُمْ ۚ  
وَإِنَّ الظَّالِمِينَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ④  
تَرَى الظَّالِمِينَ مُشْفِقِينَ مِمَّا كَسَبُوا  
وَهُوَ وَاقِعٌ بِهِمْ ۚ وَالَّذِينَ آمَنُوا  
وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فِي رَوْضَةٍ  
أَجْنَبَتْ ۚ لَهُمْ مَّا يَشَاءُونَ عِندَ  
رَبِّهِمْ ۚ ذَلِكَ هُوَ الْفَضْلُ الْكَبِيرُ ⑤

ذَلِكَ الَّذِي يُبَشِّرُ اللَّهُ عِبَادَهُ  
الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ ۚ  
قُلْ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا  
الْمَوَدَّةَ فِي الْقُرْبَىٰ ۚ وَمَن يَقْتَرِفْ

शख्स नेकी कमाएगा हम उसके लिए इस में उखरवी सवाब और बढ़ा देंगे। बेशक अल्लाह बड़ा बख्शनेवाला कद्रदान है।

24. क्या ये लोग कहते हैं के इस (रसूल ﷺ) ने अल्लाह पर झुटा बोहतान तराशा है, सो अगर अल्लाह चाहे तो आपके कल्बे अतहर पर (सब्रो इस्तिकामत की) मोहर सब्त फरमा दे (ताकि आपको इनकी बेहूदा गोई का रंज न पहुंचे), और अल्लाह बातिल को मिटा देता है और अपने कलिमात से हक़ को साबित रखता है। बेशक वोह सीनों की बातों को खूब जाननेवाला है।

25. और वोही है जो अपने बंदोंकी तौबा कुबूल फरमाता है और लगजिशों से दरगुज़र फरमाता है और जो कुछ तुम करते हो (उसे) जानता है।

26. और उन लोगों की दुआ कुबूल फरमाता है जो ईमान लाए और नेक आ'माल करते रहे और अपने फज़ल से उन्हें (उनकी दुआ से भी) ज़ियादह देता है, और जो काफ़िर हैं उन के लिए सख्त अज़ाब है।

27. और अगर अल्लाह अपने तमाम बंदों के लिए रोजी कुशादा फरमा दे तो वोह ज़रूर ज़मीनमें सरकशी करने लगे लेकिन वोह (ज़ूरियात के) अंदाजे के साथ जितनी चाहता है उतारता है, बेशक वोह अपने बंदों (की ज़रूरतों) से ख़बरदार है खूब देखनेवाला है।

28. और वोही है जो बारिश बरसाता है उनके मायूस हो जाने के बाद और अपनी रहमत फैला देता है, और वोह कारसाज़ बड़ी ता'रीफ़ों के लाइक़ है।

حَسَنَةً نَّزِدْ لَهُ فِيهَا حُسْنًا إِنَّ  
اللَّهَ غَفُورٌ شَكُورٌ ﴿٢٣﴾

أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ  
كَذِبًا فَإِنْ يَشِإِ اللَّهُ يَخْتِمْ عَلَى  
قَلْبِكَ وَيَمْحُ اللَّهُ الْبَاطِلَ وَ  
يُخَوِّصُ الْحَقَّ بِحُكْمِهِ إِنَّهُ عَلِيمٌ  
بِذَاتِ الصُّدُورِ ﴿٢٤﴾

وَهُوَ الَّذِي يَقْبَلُ التَّوْبَةَ عَنْ  
عِبَادِهِ وَيَعْفُو عَنِ السَّيِّئَاتِ وَ  
يَعْلَمُ مَا تَفْعَلُونَ ﴿٢٥﴾

وَيَسْتَجِيبُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ وَيَزِيدُهُمْ مِنْ فَضْلِهِ  
وَالْكَافِرُونَ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ﴿٢٦﴾

وَلَوْ بَسَطَ اللَّهُ الرِّزْقَ لِعِبَادِهِ لَبَغَوْا  
فِي الْأَرْضِ وَلَكِنْ يُنْزِلُ بِقَدَرٍ  
مَا يَشَاءُ إِنَّهُ بِعِبَادِهِ خَبِيرٌ  
بَصِيرٌ ﴿٢٧﴾

وَهُوَ الَّذِي يُنْزِلُ الْغَيْثَ مِنْ بَعْدِ  
مَا قُطِّعَتْ وَيُنْشِئُ رَحْمَتَهُ وَهُوَ  
الْوَلِيُّ الْحَمِيدُ ﴿٢٨﴾



29. और उसकी निशानियों में से आस्मानों और ज़मीनकी पैदाइश है और उन चलनेवाले (जानदारों) का (पैदा करना) भी जो उसने उनमें फैला दिए हैं, और वोह उन (सब) के जमा' करने पर भी जब चाहेगा बड़ा कादिर है।

30. और जो मुसीबत भी तुम को पहुंचती है तो उस (बद आ'माली) के सबब से ही (पहुंचती है) जो तुम्हारे हाथोंने कमाई होती है हालांकि बहुतसी (कोताहियों) से तो वोह दरगुजर भी फ़रमा देता है।

31. और तुम (अपनी तदबीरों से) अल्लाह को (पूरी) ज़मीनमें अज़िज़ नहीं कर सकते और अल्लाह को छोड़ कर (बुतों में से) न कोई तुम्हारा हामी होगा और न मददगार।

32. और उसकी निशानियों में से पहाड़ों की तरह ऊंचे बहरी जहाज़ भी हैं।

33. अगर वोह चाहे हवाको बिलकुल साकिन कर दे तो कश्तियां सत्हे समन्दर पर रुकी रेह जाएं, बेशक उस में हर सब्र शिआरो शुक्र गुज़ार के लिए निशानियां हैं।

34. या उन (जहाज़ों और कश्तियों) को उनके आ'माले (बद) के बाइस जो उन्होंने कमा रखे हैं गुर्क कर दे, मगर वोह बहुत(सी खताओं) को मुआफ़ फ़रमा देता है।

35. और हमारी आयतों में झगड़ा करनेवाले जान लें कि उन के लिए भाग निकलने की कोई राह नहीं है।

36. सो तुम्हें जो कुछ भी (मालो मताअ) दिया गया है वोह दुन्यवी ज़िन्दगी का (चंद रोज़ा) फ़ाइदा है और जो

وَمِنْ آيَاتِهِ خَلْقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا مِنْ دَابَّةٍ ۖ وَهُوَ عَلَىٰ جُنُودِهِمْ إِذْ يَأْمُرُ قَدِيرٌ ۝٢٩

وَمَا أَصَابَكُمْ مِنْ مُصِيبَةٍ فَبِمَا كَسَبَتْ أَيْدِيكُمْ وَيَعْفُوا عَنْ كَثِيرٍ ۝٣٠

وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ فِي الْأَرْضِ ۚ وَمَا لَكُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ۝٣١

وَمِنْ آيَاتِهِ الْجَوَارِ فِي الْبَحْرِ كَالْأَعْلَامِ ۝٣٢

إِنْ يَشَأْ يُسْكِنِ الرِّيحَ فَيَظْلَنَ رَوَاكِدَ عَلَىٰ ظَهْرِهِ ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ ۝٣٣

أَوْ يُوقِفْهُمْ بِمَا كَسَبُوا وَيَعْفُ عَنْ كَثِيرٍ ۝٣٤

وَيَعْلَمَ الَّذِينَ يُجَادِلُونَ فِي آيَاتِنَا مَا لَهُمْ مِنْ مَّجِيسٍ ۝٣٥

فَمَا أَوْتِيتُمْ مِنْ شَيْءٍ فَمَتَّاعٌ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ

कुछ अल्लाह के पास है वोह बेहतर और पाएदार है (येह) उन लोगों के लिए है जो ईमान लाते और अपने रब पर तवक्कल करते हैं।

37. और जो लोग कबीरा गुनाहों और बेहयाई के कामों से परहेज करते हैं और जब उन्हें गुस्सा आता है तो मुआफ़ कर देते हैं।

38. और जो लोग अपने रबका फ़रमान कुबूल करते हैं और नमाज़ काइम रखते हैं और उनका फ़ैसला बाहमी मश्वरे से होता है और उस माल में से जो हमने उन्हें अता किया है खर्च करते हैं।

39. और वोह लोग कि जब उन्हें (किसी ज़ालिमो जाबिर) से जुल्म पहुंचता है तो (उससे) बदला लेते हैं।

40. और बुराई का बदला इसी बुराई की मिस्ल होता है, फिर जिसने मुआफ़ कर दिया और (मुआफ़ी के ज़रीए) इस्लाह की तो उसका अज़्र अल्लाहके ज़िम्मे है। बेशक वोह ज़ालिमों को दोस्त नहीं रखता।

41. और यकीनन जो शख्स अपने ऊपर जुल्म होनेके बाद बदला ले तो ऐसे लोगों पर (मलामतो गिरफ़्त) की कोई राह नहीं है।

42. बस (मलामतो गिरफ़्त की) राह सिर्फ़ उनके खिलाफ़ है जो लोगों पर जुल्म करते हैं और ज़मीन में नाहक़ सरकशीओ फ़साद फैलाते हैं, ऐसे ही लोगों के लिए दर्दनाक अज़ाब है।

43. और यकीनन जो शख्स सब्र करे और माफ़ कर दे तो बेशक येह बुलंद हिम्मत कामों में से है।

وَأَبْقَى لِلَّذِينَ آمَنُوا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ﴿٣٦﴾

وَالَّذِينَ يَجْتَنِبُونَ كَبِيرَ الْإِثْمِ وَالْفَوَاحِشَ وَإِذَا مَا غَضِبُوا هُمْ يَغْفِرُونَ ﴿٣٧﴾

وَالَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَأَمْرُهُمْ شُورَىٰ بَيْنَهُمْ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ ﴿٣٨﴾

وَالَّذِينَ إِذَا أَصَابَهُمُ الْبَغْيُ هُمْ يَنْتَصِرُونَ ﴿٣٩﴾

وَجَزَاءُ سَيِّئَةٍ سَيِّئَةٌ مِّثْلُهَا ۚ فَمَنْ عَفَا وَأَصْلَحَ فَأَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ ۗ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ ﴿٤٠﴾

وَلَمَنِ انْتَصَرَ بَعْدَ ظُلْمِهِ فَأُولَٰئِكَ مَاعَلَيْهِمْ مِّن سَبِيلٍ ﴿٤١﴾

إِنَّمَا السَّبِيلُ عَلَى الَّذِينَ يَظْلِمُونَ النَّاسَ وَيَبْغُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ ۗ أُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٤٢﴾

وَلَمَنِ صَبَرَ وَعَفَرَ إِنَّ ذَٰلِكَ لَمِنْ عَزْمِ الْأُمُورِ ﴿٤٣﴾

44. और जिसे अल्लाह गुमराह ठेहरा दे तो उसके लिए उसके बाद कोई कारसाज नहीं होता, और आप जालिमों को देखेंगे के जब वोह अज़ाबे (आखिरत) देख लेंगे (तो) कहेंगे : क्या (दुनिया में) पलट जानेकी कोई सबील है।

45. और आप उन्हें देखेंगे कि वोह दोज़ख़ पर ज़िन्नत और ख़ौफ़ के साथ सर झुकाए हुए पेश किये जाएंगे (उसे चोरी चोरी) छुपी निगाहों में से देखते होंगे, और ईमानवाले कहेंगे : बेशक नुकसान उठानेवाले वही लोग हैं जिन्होंने अपनी जानों को और अपने एहलो अयाल को क़ियामत के दिन ख़सारे में डाल दिया, याद रखो ! बेशक ज़ालिम लोग दाईमी अज़ाब में (मुब्तिला) रहेंगे।

46. और उन (काफ़िरों) के लिए कोई हिमायती नहीं होंगे जो अल्लाह के मुक़ाबिल उनकी मदद कर सकें, और जिसे अल्लाह गुमराह ठेहरा देता है तो उसके लिए (हिदायत की) कोई राह नहीं रहती।

47. तुम लोग अपने रबका हुक्म कुबूल करलो क़व्ल इसके कि वोह दिन आजाए जो अल्लाह की तरफ़ से टलने वाला नहीं है, न तुम्हारे लिए उस दिन कोई जाए पनाह होगी और न तुम्हारे लिए कोई जाए इन्कार।

48. फिर (भी) अगर वोह रूग़दानी करें तो हमने आपको उन पर (तबाही से बचाने का) ज़िम्मेदार बनाकर नहीं भेजा। आप पर तो सिर्फ़ (पैग़ामे हक़) पहुंचा देने की ज़िम्मेदारी है, और बेशक जब हम इन्सान को अपनी बारगाह से रहमत (का ज़ाइक़ा) चखाते हैं तो वोह उससे खुश हो जाता है और अगर उन्हें कोई मुसीबत पहोंचती है

وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ وَبٍ  
مِّنْ بَعْدِهِ ۖ وَتَرَى الظَّالِمِينَ لَبًّا  
رَأَوْا الْعَذَابَ يَقُولُونَ هَلْ إِلَى  
مَرَدٍّ مِّنْ سَبِيلٍ ۖ

وَتَرَاهُمْ يُعْرَضُونَ عَلَيْهَا خَشِيعِينَ  
مِنَ الدَّلِيلِ يَنْظُرُونَ مِنْ طَرْفٍ  
خَفِيٍّ ۖ وَقَالَ الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّ  
الْخُسِرِينَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ  
وَآهْلِيهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَلَا إِنَّ  
الظَّالِمِينَ فِي عَذَابٍ مُّقِيمٍ ۝

وَمَا كَانَ لَهُمْ مِّنْ أَوْلِيَاءَ  
يَنْصُرُونَهُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ ۖ وَمَنْ  
يُضِلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ سَبِيلٍ ۖ  
اسْتَجِيبُوا لِرَبِّكُمْ مِّنْ قَبْلِ أَنْ  
يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا مَرَدَّ لَهُ مِنَ اللَّهِ ۖ مَا  
لَكُمْ مِّنْ مُّجَايِبٍ يُمِيدُ ۖ وَمَا لَكُمْ مِّنْ

تَكْثِيرٍ ۝  
فَإِنْ أَعْرَضُوا فَمَا أَرْسَلْنَاكَ عَلَيْهِمْ  
حَفِظًا ۖ إِنَّ عَلَيْكَ إِلَّا الْبَلَدُ ۖ وَ  
إِنَّا إِذَا أَذَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنَّا رَحْمَةً  
فَرَحَ بِهَا ۖ وَإِنْ تَصِبْهُمْ سَيِّئَةٌ يَبَـ



उनके अपने हाथों से आगे भेजे हुए आ'माले (बद) के बाइस तो बेशक इन्सान बड़ा नाशुकगुज़ार (साबित होता) है।

49. अल्लाह ही के लिए आस्मानों और ज़मीनकी बादशाहत है, वोह जो चाहता है पैदा फ़रमाता है, जिसे चाहता है लड़कियां अता करता है और जिसे चाहता है लड़के बख़्शाता है।

50. या उन्हें बेटे और बेटियां (दोनों) जमा' फ़रमाता है और जिसे चाहता है बाँझ ही बना देता है, बेशक वोह ख़ूब जाननेवाला बड़ी कुदरत वाला है।

51. और हर बशर की (येह) मजाल नहीं कि अल्लाह उससे (बराहे रास्त) कलाम करे मगर येह कि वही के जरीए (किसी को शाने नुबुव्वत से सरफ़राज फ़रमा दे) या पर्दे के पीछे से (बात करे जैसे मूसा عليه السلام से तूरे सीना पर की) या किसी फ़रिश्ते को फ़िरस्तादह बना कर भेजे और वोह उसके इज़्ज़ से जो अल्लाह चाहे वही करे (अल ग़रज आलमे बशरियत के लिए ख़िताबे इलाही का वास्ता और वसीला सिर्फ़ नबी और रसूल ही होगा), बेशक वोह बुलंद मर्तबा बड़ी हिकमतवाला है।

52. सो इसी तरह हमने आपकी तरफ़ अपने हुक्म से रूहे (कुलूबो अरवाह) की वही फ़रमाई (जो कुरआन है), और आप (वही से क़ब्ल अपनी ज़ाती दिरायतो फ़िक्र से) न येह जानते थे कि किताब क्या है और न ईमान (के शरई अहक़ाम की तफ़सीलात को ही जानते थे जो बाद में नाज़िल और मुक़र्रर हुई) ★ मगर हमने उसे नूर बना दिया। हम उस (नूर) के जरीए अपने बंदों में से जिसे चाहते हैं

قَدَمْتُ أَيْدِيَهُمْ فَإِنَّ الْإِنْسَانَ  
كَفُورٌ ٢٨

لِلَّهِ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ ۚ يَهَبُ لِمَنْ  
يَشَاءُ إِنَاثًا وَيَهَبُ لِمَنْ يَشَاءُ  
الذُّكُورَ ٢٩

أَوْ يُزَوِّجُهُمْ ذُكْرَانًا وَإِنَاثًا  
وَيَجْعَلُ مَنْ يَشَاءُ عَقِيْبًا ۚ إِنَّهُ  
عَلِيمٌ قَدِيرٌ ٣٠

وَمَا كَانَ لِبَشَرٍ أَنْ يُكَلِّمَهُ اللَّهُ إِلَّا  
وَحْيًا أَوْ مِنْ وَرَآئِ حِجَابٍ أَوْ  
يُرْسِلَ رَسُولًا فَيُوحِيَ بِإِذْنِهِ مَا  
يَشَاءُ ۚ إِنَّهُ عَلَىٰ حَكِيمٍ ٣١

وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ رُوحًا  
مِّنْ أَمْرِنَا ۚ مَا كُنْتَ تَدْرِي مَا  
الْكِتَابُ وَلَا الْإِيمَانُ وَلَكِنْ  
جَعَلْنَاهُ نُورًا نَّهْدِي بِهِ مَنْ يَشَاءُ  
مِّنْ عِبَادِنَا ۚ وَإِنَّكَ لَتَهْدِي إِلَىٰ

★ (आप ﷺ की शाने उम्मियत की तरफ़ इशारा है ताकि कुफ़्फ़ार आपकी ज़बान से कुरआन की आयात और ईमान

हिदायत से नवाजते हैं, और बेशक आप ही सिराते मुस्तकीम की तरफ हिदायत अता फरमाते हैं।

صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ٥٢

53. (येह) सिराते मुस्तकीम) उसी अल्लाह ही का रास्ता है जो आस्मानों और ज़मीन की हर चीज का मालिक है। जान लो! के सारे काम अल्लाह ही की तरफ लौटते हैं।

صِرَاطِ اللَّهِ الَّذِي لَهُ مَا فِي  
السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ٥٣  
إِلَى اللَّهِ تَصِيرُ الْأُمُورُ ٥٣

आयातुहा 89

43 सूरतुज. जुखरुफि मक्किय्यतुन 63

रुकूआतुहा 7

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. हा मीम (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं)।

حَم ١

2. क़सम है रौशन किताब की।

3. बेशक हमने इसे अरबी (ज़बान) का कुरआन बनाया है ताकि तुम लोग समझ सको।

وَالْكِتَابِ الْمُبِينِ ٢  
إِنَّا جَعَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَّعَلَّكُمْ  
تَعْقِلُونَ ٣

4. बेशक वोह हमारे पास सब किताबों की अस्ल (लौहे महफूज़) में सब्त है यकीनन (येह सब किताबों पर) बुलंद मर्तबा बड़ी हिक्मतवाला है।

وَإِنَّهُ فِي أُمِّ الْكِتَابِ لَدَيَّنَا عَلِيٌّ  
حَكِيمٌ ٤

5. और क्या हम इस नसीहत को तुम से इस बिना पर रोक दें कि तुम हद से गुज़र जानेवाली क़ौम हो।

أَفَضْرِبُ عَنْكُمْ الذِّكْرَ صَفْحًا  
أَنْ كُنْتُمْ قَوْمًا مُّسْرِفِينَ ٥

को तफ़्सीलात सुनकर येह बदगुमानी न फैलाएं के येह सब कुछ हजरत मुहम्मद मुस्तुफा ﷺ ने अपने जाती इल्म और तफ़्क़ुर से घड़ लिया है कुछ नाज़िल नहीं हुवा, सो येह अज़ खुद न जानना हुज़ूर ﷺ का अज़ीम मो'जिज़ा बना दिया गया।

★ (ऐ हबीब! आपका हिदायत देना और हमारा हिदायत देना दोनों की हकीकत एक ही है और सिर्फ़ उन्ही को हिदायत नसीब होती है जो उस हकीकत की मा'रेफत और उससे वाबस्तगी रखते हैं।)

6. और पहले लोगों में हमने कितने ही पयगम्बर भेजे थे।

7. और कोई नबी उनके पास नहीं आता था मगर वोह उसका मजाक उड़ाया करते थे।

8. और हमने इन (कुफ़ारे मक्का) से ज़ियादह ज़ोर आवर लोगों को हलाक कर दिया और अगले लोगों का हाल (कई जगह पहले) गुज़र चुका।

9. और अगर आप उनसे पूछें कि आस्मानों और ज़मीनको किसने पैदा किया तो वोह यकीनन कहेंगे कि उन्हें गालिब, इल्मवाले (रब) ने पैदा किया है।

10. जिसने तुम्हारे लिए ज़मीन को बिछोना बनाया और उसमें तुम्हारे लिए रास्ते बनाए ताकि तुम मंज़िले मक्सूद तक पहुंच सको।

11. और जिसने आस्मान से अंदाज़ (जरूरत) के मुताबिक पानी उतारा, फिर हमने उससे मुर्दा शहर को ज़िन्दा कर दिया, इसी तरह तुम (भी मरने के बाद ज़मीनसे) निकाले जाओगे।

12. और जिसने तमाम अक्सामो अस्नाफ़ की मख़लूक पैदा की और तुम्हारे लिए कशियां और बहरी जहाज़ बनाए और चौपाए बनाए जिन पर तुम (बहरो बर्रमें) सवार होते हो।

13. ताकि तुम उनकी पुश्तों (या नशिस्तों) पर दुरुस्त हो कर बैठ सको, फिर तुम अपने रब की ने'मत को याद करो, जब तुम सुकून से उस (सवारीकी नशिस्त) पर बैठ जाओ तो कहो पाक है वोह ज़ात जिसने इसको हमारे ताबे

وَكَمْ أَرْسَلْنَا مِنْ نَبِيٍّ فِي الْأَوَّلِينَ ٦

وَمَا يَأْتِيهِمْ مِنْ نَبِيٍّ إِلَّا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ٧

فَاهْلَكْنَا أَشَدَّ مِنْهُمْ بَطْشًا وَ مَضَىٰ مَثَلُ الْأَوَّلِينَ ٨

وَلَيْنِ سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ لَيَقُولُنَّ خَلَقَهُنَّ الْعَزِيزُ الْعَلِيمُ ٩

الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ مَهْدًا وَ جَعَلَ لَكُمُ فِيهَا سُبُلًا لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ١٠

وَالَّذِي نَزَّلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً بِقَدَرٍ فَأَنْشَرْنَا بِهِ بَلْدَةً مَيِّتَةً ١١ كَذَلِكَ تُخْرَجُونَ ١٢

وَالَّذِي خَلَقَ الْأَزْوَاجَ كُلَّهَا وَ جَعَلَ لَكُمُ مِنَ الْفُلْكِ وَالْأَنْعَامِ مَا تَرْكَبُونَ ١٣

لِتَسْتَوُوا عَلَىٰ ظُهُورِهِ ثُمَّ تَذْكُرُوا نِعْمَةَ رَبِّكُمْ إِذَا اسْتَوَيْتُمْ عَلَيْهِ وَ تَقُولُوا سُبْحَنَ الَّذِي سَخَّرَ لَنَا



कर दिया हालांकि हम उसे काबू में नहीं ला सकते थे।

14. और बेशक हम अपने रब की तरफ ज़रूर लौट कर जानेवाले हैं।

15. और उन (मुशरिकों) ने उसके बंदों में से (बा'ज को उसकी औलाद करार दे कर) उसके जुज्व बना दिए, बेशक इन्सान सरीह न बड़ा नाशुक गुज़ार है।

16. (ऐ काफ़िरो! अपने पैमाने फिक्र के मुताबिक येही जवाब दो कि) क्या उसने अपनी मख़लूक़ात में से (खुद अपने लिए तो) बेटियां बना रखी हैं और तुम्हें बेटों के साथ मुख़्तस कर रखा है?

17. हालांकि जब उनमें से किसी को उस (के घर में बेटा की पैदाइश) की ख़बर दी जाती है जिसे उन्होंने (खुदाए) रहमान को शबीह बना रखा है तो उसका चेहरा सियाह हो जाता है और ग़मो गुस्से से भर जाता है।

18. और क्या (अल्लाह अपने उमूर में शराक़तो मुअ्विनत के लिए उसे औलाद बनाएगा) जो ज़ेवरो ज़ीनत में परवरिश पाए और (नरमिए तबा' और शर्मो हयाके बाइस) झगड़े में वाजेह (राए का इज़हार करनेवाली भी) न हो।

19. और उन्होंने फ़रिश्तों को जो के (खुदाए) रहमान के बंदे हैं और तें क़रार दिया है, क्या वोह उनकी पैदाइश पर हाज़िर थे, (नहीं तो) अब उनकी गवाही लिख ली जाएगी और (रोज़े क़ियामत) उनसे बाज़ पुर्स होगी।

20. और वोह कहते हैं कि अगर रहमान चाहता तो हम इन (बुतों) की परस्तिश न करते, उन्हें इसका (भी) कुछ इल्म नहीं है वोह महज़ अटकल से झुटी बातें करते हैं।

هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقَرَّنِينَ ۝

وَإِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ ۝

وَجَعَلُوهُ مِنْ عِبَادِهِ جُزْءًا ۖ إِنَّ  
الْإِنْسَانَ لَكَفُورٌ مُّبِينٌ ۝

أَمِ اتَّخَذَ مِمَّا يَخْلُقُ بَنَاتٍ  
وَأَصْفَاكُمْ بِالْبَنِينَ ۝

وَإِذَا بُشِّرَ أَحَدُهُمْ بِهَا ضَرَبَ  
لِلرَّحْمَنِ مَثَلًا ظَلًّا وَجْهَهُ مُسْوَدًّا  
وَهُوَ كَظِيمٌ ۝

أَوْ مَنْ يُنشِئُوا فِي الْحَلِيِّ  
فِي الْخِصَامِ غَيْرَ مُبِينٍ ۝

وَجَعَلُوا الْمَلَائِكَةَ الَّذِينَ هُمْ عِبْدُ  
الرَّحْمَنِ أَنْثًا ۖ وَآشْهَدُوا خَلْقَهُمْ  
سَتُكْتَبُ شَهَادَتُهُمْ وَيُسْأَلُونَ ۝

وَقَالُوا لَوْ شَاءَ الرَّحْمَنُ مَا عَبَدْنَاهُمْ  
مَا لَهُمْ بِذَلِكَ مِنْ عِلْمٍ ۖ إِنْ هُمْ إِلَّا  
يَخْرُصُونَ ۝

21. क्या हमने उन्हें इससे पहले कोई किताब दे रखी है जिसे वोह सनद के तौर पर थामे हुए हैं।

22. (नहीं) बल्कि वोह केहते हैं बेशक हमने अपने बापदादा को एक मिन्नत (व मजहब) पर पाया और यकीनन हम उनही के नुकूशे क़दम पर (चलते हुऐ) हिदायत याफ़ता हैं।

23. और इसी तरह हमने किसी बस्ती में आपसे पहले कोई डर सुनानेवाला नहीं भेजा मगर वहां के वडेरों और खुशहाल लोगों ने कहा : बेशक हमने अपने बापदादा को एक तरीका-व-मजहब पर पाया और हम यकीनन उन ही के नुकूशे क़दम की इक्तिदा करनेवाले हैं।

24. (पयग़म्बर ने) कहा : अगरचे मैं तुम्हारे पास उस (तरीके) से बेहतर हिदायत का (दीन और) तरीका ले आऊं जिस पर तुमने अपने बापदादा को पाया था, तो उन्होंने कहा : जो कुछ (भी) तुम दे कर भेजे गऐ हो हम उनके मुन्किर हैं।

25. सो हमने उनसे बदला ले लिया पस आप देखिए के झुटलानेवालों का अंजाम कैसा हुवा।

26. और जब इब्राहीम (عليه السلام) ने अपने हकीकी चचा मगर परवरिश की निस्बत से ) बाप और अपनी क़ौम से फ़रमाया : बेशक मैं उन सब चीज़ों से बेज़ार हूं जिन्हें तुम पूजते हो।

27. बजुज़ उस ज़ात के जिसने मुझे पैदा किया सो वोही मुझे अ़नक़रीब रास्ता दिखाएगा।

28. और इब्राहीम (عليه السلام) ने उस कलिमए तवहीद को अपनी नस्लो ज़ुर्रियत में बाकी रहनेवाला कलिमा बना दिया ताकि वोह (अल्लाह की तरफ़) रुजूअ़ करते रहें।

أَمْ آتَيْنَاهُمْ كِتَابًا مِنْ قَبْلِهِ فَهُمْ بِهِ  
مُسْتَسْكُونَ ٢١

بَلْ قَالُوا إِنَّا وَجَدْنَا آبَاءَنَا عَلَىٰ  
أُمَّةٍ وَإِنَّا عَلَىٰ آثَرِهِمْ مُّقْتَدُونَ ٢٢

وَكَذَلِكَ مَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ  
فِي ذَرِيَةٍ مِنْ نَذِيرٍ إِلَّا قَالَ  
مُتْرَفُوهُمْ إِنَّا وَجَدْنَا آبَاءَنَا  
عَلَىٰ أُمَّةٍ وَإِنَّا عَلَىٰ آثَرِهِمْ  
مُقْتَدُونَ ٢٣

قُلْ أَوَلَوْ جِئْتُكُمْ بِأَهْدَىٰ مِمَّا  
وَجَدْتُمْ عَلَيْهِ آبَاءَكُمْ قَالُوا إِنَّا  
بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ كَافِرُونَ ٢٤

فَانْتَقَمْنَا مِنْهُمْ فَأَنْظُرْ كَيْفَ كَانَ  
عَاقِبَةُ الْمُكَذِّبِينَ ٢٥

وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ لِأَبِيهِ وَقَوْمِهِ  
إِنِّي بَرَاءٌ مِمَّا تَعْبُدُونَ ٢٦

إِلَّا الَّذِي فَطَرَنِي فَإِنَّهُ سَيَهْدِينِ ٢٧

وَجَعَلَهَا كَلِمَةً بَاقِيَةً فِي عَقِبِهِ  
لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ٢٨

29. बल्कि मैंने उन्हें और उन के आबाओ अजदाद को (उसी इब्राहीम (عليه السلام) के तसद्दुक और वासिते से इस दुनिया में) फाइदा पहुंचाया है यहां तक कि उन के पास हक (या'नी कुरआन) और वाजेह-व-रौशन बयानवाला रसूल (ﷺ) तशरीफ ले आया।

30. और जब उनके पास हक आ पहुंचा तो केहने लगे : येह जादू है और हम इसके मुन्किर हैं।

31. और केहने लगे : येह कुरआन (मक्का और ताइफ की) दो बस्तियों में से किसी बड़े आदमी (या'नी किसी वडेरे, सरदार और मालदार) पर क्यों नहीं उतारा गया ?

32. क्या आपके रब की रहमते (नुबुव्वत) को येह लोग तक्सीम करते हैं? हम उन के दरमियान दुन्यवी जिन्दगीमें उन के अस्बाबे (मईशत) तक्सीम करते हैं और हम ही उनमें से बा'ज को बा'ज पर (वसाइलो दौलत में) दरजात की फौकियत देते हैं (क्या हम येह इस लिए करते हैं) कि उन में बा'ज (जो अमीर हैं) बा'ज गरीबों का मजाक उड़ाएं (येह गुर्बत का तमस्खुर है कि तुम इस वजह से किसी को रहमते नुबुव्वत का हकदार ही न समझो) और आप केरब की रहमत उस दौलत से बेहतर हैं जिसे वोह जमा' करते हैं और घमंड करते हैं।

33. और अगर येह न होता कि सब लोग (कुफ्र पर जमा' हो कर) एक ही मिलत बन जाएंगे तो हम (खुदाए) रहमान के साथ कुफ्र करनेवाले तमाम लोगों के घरों की छतें (भी) चांदी की कर देते और सीढ़ियां (भी) जिन पर वोह चढ़ते हैं।

34. और (इसी तरह) उन के घरों के दरवाजे (भी

بَلْ مَتَّعْتُ هَؤُلَاءِ وَآبَاءَهُمْ حَتَّى  
جَاءَهُمُ الْحَقُّ وَرَسُولٌ مُبِينٌ ٢٩

وَلَمَّا جَاءَهُمُ الْحَقُّ قَالُوا هَذَا  
سِحْرٌ وَإِنَّا بِهِ كَافِرُونَ ٣٠

وَقَالُوا لَوْلَا نُزِّلَ هَذَا الْقُرْآنُ عَلَى  
رَجُلٍ مِّنَ الْقَرْيَتَيْنِ عَظِيمٍ ٣١

أَهُمْ يَقْسِمُونَ رَحْمَتَ رَبِّكَ  
نَحْنُ قَسَمْنَا بَيْنَهُمْ مَّعِيشَتَهُمْ فِي  
الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَرَفَعْنَا بَعْضَهُمْ  
فَوْقَ بَعْضٍ دَرَجَاتٍ لِّيَتَّخِذَ  
بَعْضُهُمْ بَعْضًا سَخِرِيًّا ۖ وَرَحِمَتْ  
رَبِّكَ خَيْرٌ مِّمَّا يَجْمَعُونَ ٣٢

وَلَوْ لَا أَن يَكُونَ النَّاسُ أُمَّةً  
وَاحِدَةً لَّجَعَلْنَا لِسَانَ يَكْفُرٍ  
بِالْزُحْنِ لِيُؤْيَتَهُمْ سُقْفًا مِّنْ فِضَّةٍ  
وَمَعَارِجَ عَلَيْهَا يَظْهَرُونَ ٣٣

وَلِيُؤْيَتَهُمْ أَبْوَابًا وَسُرَرًا عَلَيْهَا



चांदी की के कर देते) और तख्त (भी) जिन पर वोह मसन्द लगाते हैं।

35. और चांदी के ऊपर सोने और जवाहिरात की आराइश भी (कर देते), और येह सब कुछ दुन्यवी ज़िन्दगी की आरज़ी और हकीर मताअ है, और आखिरत (का हुस्नो ज़ेबाइश) आपके रब के पास है (जो) सिर्फ़ परहेज़गारों के लिए है।

36. और जो शख्स (खुदाए) रहमान की याद से सफ़े नज़र कर ले तो हम उसके लिए एक शैतान मुसल्लत कर देते हैं जो हर वक़्त उसके साथ जुड़ा रहेता है।

37. और वोह (शयातीन) उन्हें (हिदायत के) रास्ते से रोकते हैं और वोह येही गुमान किए रहेते हैं के वोह हिदायत याफ़ता हैं।

38. यहां तक कि जब वोह हमारे पास आएगा तो (अपने साथी शैतान से) कहेगा : ऐ काश ! मेरे और तेरे दरम्यान मशरिको मग़रिब का फ़ासला होता पस (तू) बहुत ही बुरा साथी था।

39. और आज के दिन तुम्हें (येह आरजू करना) सूदमंद नहीं होगा जबकि तुम (उम्र भर) जुल्म करते रहे (आज) तुम सब अज़ाब में शरीक हो।

40. फिर क्या आप बेहरों को सुनाएंगे या अँधों को और उन लोगों को जो खुली गुमराही में हैं राहे हिदायत दिखाएंगे।

41. पस अगर हम आपको (दुनिया से) ले जाएं तो तब भी हम इनसे बदला लेने वाले हैं।

42. या हम आपको वोह (अज़ाब ही) दिखा दें जिसका

يَتَكُونُ ٣٣

وَرُحْرَقًا وَ إِن كُلُّ ذَلِكَ لَمَّا مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةُ عِنْدَ رَبِّكَ لِلْمُتَّقِينَ ٣٥

وَمَنْ يَعِشْ عَنْ ذِكْرِ الرَّحْمَنِ نُقِصْ لَهُ شَيْطَانًا فَهُوَ لَهُ قَرِينٌ ٣٦

وَ إِنَّهُمْ لَيَصُدُّونَهُمْ عَنِ السَّبِيلِ وَيَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ مُّهْتَدُونَ ٣٧

حَتَّىٰ إِذَا جَاءَنَا قَالَ يَلَيْتَ بَيْنِي وَ بَيْنَكَ بَعْدَ الْمُسْرِقِينَ فَيَسْأَلُ الْقَرْيُنُ ٣٨

وَلَنْ يَنْفَعَكُمُ الْيَوْمَ إِذْ ظَلَمْتُمْ أَنْكُمُ فِي الْعَذَابِ مُشْتَرِكُونَ ٣٩

أَفَأَنْتُمْ تُسْمِعُ الصُّمَّ أَوْ تَهْدِي الْعُمْى وَمَنْ كَانَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ٤٠

فَأَمَّا نَذْهَبَنَّ بِكَ فَإِنَّا مِنْهُمْ مُنْتَقِمُونَ ٤١

أَوْ نُرِيَنَّكَ الْآزَىٰ وَعَذَابُهُمْ فَإِنَّا

हमने उनसे वा'दा किया है, सो बेशक हम उन पर कामिल कुदरत रखनेवाले हैं।

43. पस आप इस (कुआन) को मजबूती से थामे रखिए जो आपकी तरफ वही किया गया है, बेशक आप सीधी राह पर (काइम) हैं।

44. और यकीनन येह (कुआन) आपके लिए और आपकी उम्मत के लिए अज़ीम शरफ है, और (लोगो!) अनकरीब तुम से पूछा जाएगा (कि तुमने कुरआन के साथ कितना तअल्लुक उस्तुवार किया)।

45. और जो रसूल हमने आपसे पहले भेजे आप उनसे पूछिये कि क्या हमने (खुदाए) रहमान के सिवा कोई और मा'बूद बनाए थे कि उनकी परस्तिश की जाए।

46. और यकीनन हमने मूसा (عليه السلام) को अपनी निशानियां दे कर फिरऔन और उसके सरदारों की तरफ भेजा तो उन्होंने कहा : बेशक मैं सब जहानों के परवरदिगार का रसूल हूँ।

47. फिर जब वोह हमारी निशानियां ले कर उनके पास आए तो वोह उसी वक्त उन (निशानियों) पर हंसने लगे।

48. और हम उन्हें कोई निशानी नहीं दिखाते थे मगर (येह कि) वोह अपने से पहली मुशाबह निशानी से कहीं बढ़ कर होती थी और (बिल आखिर) हमने उन्हें (कई बार) अज़ाब में पकड़ा ताकि वोह बाज़ आ जाएं।

49. और केहने लगे : ऐ जादूगर ! तू अपने रब से हमारे लिए उस अहद के मुताबिक दुआ कर जो उसने तुझ से कर रखा है (तो) बेशक हम हिदायत याफ़ता हो जाएंगे।

عَلَيْهِمْ مُّقْتَدِرُونَ ﴿٣٢﴾

فَاسْتَمْسِكْ بِالَّذِي أُوحِيَ إِلَيْكَ  
إِنَّكَ عَلَى صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ﴿٣٣﴾

وَإِنَّهُ لَذِكْرٌ لَّكَ وَلِقَوْمِكَ  
وَسَوْفَ تَسْأَلُونَ ﴿٣٤﴾

وَسَأَلَ مَنْ أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ  
رُسُلِنَا أَجَعَلْنَا مِنْ دُونِ الرَّحْمَنِ  
إِلَهَةً يُعْبَدُونَ ﴿٣٥﴾

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا إِلَىٰ  
فِرْعَوْنَ وَمَلَئِهِ فَقَالَ إِنِّي رَسُولُ  
رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٣٦﴾

فَلَمَّا جَاءَهُمْ بِآيَاتِنَا إِذَاهُمْ مِنْهَا  
يَصْحَكُونَ ﴿٣٧﴾

وَمَا نُرِيهِمْ مِنْ آيَةٍ إِلَّا هِيَ أَكْبَرُ  
مِنْ أُخْتِهَا وَأَخَذْنَاهُمْ بِالْعَذَابِ  
لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ﴿٣٨﴾

وَقَالُوا يَا أَيُّهُ السَّحَرُ ادْعُ لَنَا  
رَبَّكَ بِمَا عَهِدَ عِنْدَكَ إِنَّا  
لَبَهُتُدُونَ ﴿٣٩﴾

50. फिर जब हमने (दुआए मूसा से) वोह अज़ाब उन से हटा दिया तो वोह फ़ौरन अहद शिकनी करने लगे।

51. और फिरऔन ने अपनी कौम में (फ़ख़ से) पुकारा (और) कहा : ऐ मेरी कौम ! क्या मुल्केमिस्र मेरे कब्जे में नहीं है और येह नेहरें जो मेरे (महल्लात के) नीचे से बेह रही हैं (क्या मेरी नहीं हैं?) सो क्या तुम देखते नहीं हो?

52. क्या (येह हकीकत नहीं कि) मैं इस शख्स से बेहतर हूँ जो हकीरो बे वक़अत है और साफ़ तरीके से गुफ्तुगू भी नहीं कर सकता।

53. फिर (अगर येह सच्चा रसूल है तो) इस पर (पहनने के लिए) सोने के कंगन क्यों नहीं उतारे जाते या इसके साथ फ़रिश्ते जमा हो कर (पै दर पै) क्यों नहीं आ जाते।

54. पस उसने (इन बातों से) अपनी कौम को बेवकूफ़ बना लिया, सो उन लोगोंने उसका केहना मान लिया, बेशक वोह लोग ही ना फ़रमान कौम थे।

55. फिर जब उन्होंने (मूसा   की शान में गुस्ताखी कर के) हमें शदीद ग़ज़बनाक कर दिया (तो) हमने उनसे बदला ले लिया और हमने उन सब को ग़र्क़ कर दिया।

56. सो हमने उन्हें गया गुज़रा कर दिया और पीछे आनेवालों के लिए नमूनए इब्रत बना दिया।

57. और जब (ईसा) इब्ने मरयम ( ) की मिसाल बयान की जाए तो उस वक़्त आपकी कौम (के लोग) उस से (खुशी के मारे) हंसते हैं।

فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُمْ الْعَذَابَ إِذَا هُمْ يَنْكُثُونَ ﴿٥٠﴾

وَنَادَىٰ فِرْعَوْنُ فِي قَوْمِهِ قَالَ يُقَوْمِ أَلَيْسَ لِي مُلْكُ مِصْرَ وَهَذِهِ الْأَنْهَارُ تَجْرِي مِن تَحْتِي ۚ أَفَلَا تُبْصِرُونَ ﴿٥١﴾

أَمْ أَنَا خَيْرٌ مِّنْ هَٰذَا الَّذِي هُوَ مَهِينٌ ۚ وَلَا يَكْذُوبِينَ ﴿٥٢﴾

فَلَوْ لَا أُلْقِيَ عَلَيْكَ آسُورَةٌ مِّنْ ذَهَبٍ أَوْ جَاءَ مَعَهُ الْمَلِكَةُ مُقْتَرِنِينَ ﴿٥٣﴾

فَاسْتَخَفَّ قَوْمَهُ ۖ فَاطَاعُوهُ ۖ إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا فَاسِقِينَ ﴿٥٤﴾

فَلَمَّا اسْفُوتَا اتَّخَفْنَا مِنْهُم فَأَغْرَقْنَاهُمْ أَجْجَعِينَ ﴿٥٥﴾

فَجَعَلْنَاهُمْ سَلَفًا وَمَثَلًا لِّلْآخِرِينَ ﴿٥٦﴾

وَلَمَّا ضَرَبَ ابْنُ مَرْيَمَ مَثَلًا إِذَا قَوْمُكَ مِنْهُ يَصِدُّونَ ﴿٥٧﴾



58. और केहते हैं आया हमारे मा'बूद बेहतर हैं या वोह (ईसा عليه), वोह आपसे येह बात महज झगड़ने के लिए करते हैं, बल्कि वोह लोग बड़े झगड़ालू हैं।

59. वोह (ईसा عليه) महज एक (बरगुज़ीदा) बंदा थे जिन पर हमने इनआम फ़रमाया और हमने उन्हें बनी इसराईल के लिए (अपनी कुदरत का) नमूना बनाया था।

60. और अगर हम चाहते तो हम तुम्हारे बदले ज़मीन में फ़रिश्ते पैदा कर देते जो तुम्हारे जा नशीन होते।

61. और बेशक वोह (ईसा عليه) जब आस्मान से नुज़ूल करेंगे तो कुबें) क़ियामत की अ़लामत होंगे, पस तुम हरगिज़ उसमें शक न करना और मेरी पैरवी करते रहना, येह सीधा रास्ता है।

62. और शैतान तुम्हें हरगिज़ (इस राह से) रोकने न पाए बेशक वोह तुम्हारा खुला दुश्मन है।

63. और जब ईसा (عليه) वाज़ेह निशानियां ले कर आए तो उन्होंने कहा : यकीनन मैं तुम्हारे पास हिवमतो दानाई ले कर आया हूँ और (इस लिए आया हूँ) कि बा'ज़ बातें जिनमें तुम इख़िलाफ़ कर रहे हो तुम्हारे लिए ख़ूब वाज़ेह कर दूँ, सो तुम अल्लाह से डरो और मेरी इताअत करो।

64. बेशक अल्लाह ही मेरा (भी) रब है और तुम्हारा (भी) रब है, पस उसी की इबादत करो। येही सीधा रास्ता है।

65. पस उनके दरम्यान (आपस में ही) मुख़लिफ़ फ़िरके हो गए, सो जिन लोगोंने जुल्म किया उन के लिए दर्दनाक

وَقَالُوا ۖ اِلٰهِنَا خَيْرٌ اَمْ هُوَ ۚ مَا صَرُّوْهُ لَكَ اِلَّا جَدَلًا ۚ بَلْ هُمْ قَوْمٌ خَصُوْنَ ﴿٥٨﴾

اِنَّ هُوَ اِلَّا عَبْدٌ اُنْعَمْنَا عَلَيْهِ ۚ وَجَعَلْنٰهُ مَثَلًا لِّبَنِي اِسْرَآءِيْلَ ﴿٥٩﴾

وَلَوْ نَشَاءُ لَجَعَلْنَا مِنْكُمْ مَّلٰٓئِكَةً فِى الْاَرْضِ يَخْلُفُوْنَ ﴿٦٠﴾

وَ اِنَّهٗ لَعَلِمُ لِّلْساَعةِ فَلَا تَتَّخِزْنَ بِهَا وَ اَتَّبِعُوْنَ ۚ هٰذَا صِرَاطٌ مُّسْتَقِيْمٌ ﴿٦١﴾

وَلَا يَصُدُّكُمْ الشَّيْطٰنُ ۚ اِنَّهٗ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِيْنٌ ﴿٦٢﴾

وَلَمَّا جَآءَ عِيسٰى بِالْبَيِّنٰتِ قَالَ قَدْ جِئْتُكُمْ بِالْحِكْمَةِ وَ اِلٰبِيْن لَّكُمْ بَعْضُ الَّذِى تَخْتَلِفُوْنَ فِىْهِ ۚ فَاتَّقُوا اللّٰهَ وَ اَطِيعُوْنَ ﴿٦٣﴾

اِنَّ اللّٰهَ هُوَ رَبِّىْ وَ رَبُّكُمْ فَاعْبُدُوْهُ ۚ هٰذَا صِرَاطٌ مُّسْتَقِيْمٌ ﴿٦٤﴾

فَاخْتَلَفَ الْاَحْزَابُ مِنْ بَيْنِهِمْ فَوَيْلٌ لِّلَّذِيْنَ ظَلَمُوْا مِنْ عَذَابٍ

दिन के अज़ाब की ख़राबी है ।

66. येह लोग क्या इन्तिज़ार कर रहे हैं (बस येही) के क़ियामत उन पर अचानक आ जाए और उन्हें ख़बर भी न हो।

67. सारे दोस्तो अहबाब उस दिन एक दूसरे के दुश्मन होंगे सिवाए परहेज़गारों के (उन ही की दोस्ती और विलायत काम आएगी) ।

68. (उनसे फ़रमाया जाएगा) : ऐ मेरे (मुक़र्रब) बंदो ! आजके दिन तुम पर न कोई ख़ौफ़ है और न ही तुम गुमज़दा होंगे ।

69. (येह) वोह लोग हैं जो हमारी आयतों पर ईमान लाए और हमेशा (हमारे) ताबेए फ़रमान रहे ।

70. तुम और तुम्हारे साथ जुड़े रेहनेवाले साथी ★ (सब) जन्नत में दाख़िल हो जाओ (जन्नतकी ने'मतों, राहतों और लिज़्ज़तों के साथ) तुम्हारी तकरीम की जाएगी ।

71. उन पर सोने की पलेटों और ग्लासों का दौर चलाया जाएगा और वहां वोह सब चीज़ें (मौजूद) होंगी जिनको दिल चाहेंगे और (जिनसे) आँखें राहत पाएंगी और तुम वहां हमेशा रहोगे ।

72. और (ऐ परहेज़गारो ! ) येह वोह जन्नत है जिसके तुम

يَوْمَ الْيَمِّ ٦٥

هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا السَّاعَةَ أَنْ

تَأْتِيَهُمْ بَغْتَةً وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ٦٦

إِلَّا خَلَاءُ يَوْمَئِذٍ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ

عَدُوٌّ إِلَّا الْمُسْتَقِيمِينَ ٦٧

لِعِبَادٍ لَا خَوْفٌ عَلَيْكُمُ الْيَوْمَ وَلَا

أَنْتُمْ تَحْزَنُونَ ٦٨

الَّذِينَ آمَنُوا بِالْآيَاتِنَا وَكَانُوا

مُسْلِمِينَ ٦٩

أَدْخُلُوا الْجَنَّةَ أَنْتُمْ وَأَزْوَاجُكُمْ

تُحِبُّونَ ٧٠

يُطَافُ عَلَيْهِمْ بِصَحَافٍ مِّنْ ذَهَبٍ

وَ أَكْوَابٍ ٧١ وَ فِيهَا مَا تَشْتَبِيهِ

الْأَنْفُسُ وَ تَلَذُّ الْأَعْيُنُ ٧٢ وَ أَنْتُمْ

فِيهَا خَالِدُونَ ٧٣

وَ تِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي أُورِثْتُمُوهَا

(मुफ़स्सरीने किरामने आयते करीमा में “अज़वाजुकुम” का मा'ना बीवियों के अलावा “क़रीबी साथी” भी किया है जैसे इमाम कुर्तुबी ने तफ़सीरुल जामेउल अहकामुल कुरआन, (जुज़ 14 : 11) में, इमाम इब्ने कसीरने तफ़सीरुल कुरआनुल अज़ीम, 4 : 134 में और अल्लामा शौकानी ने तफ़सीर फ़तहुल क़दीर, 4 : 563 में बयान किया है इस बिना पर अज़वाज का मा'ना बीवियों की बजाए “साथ जुड़े रेहनेवाले साथी” किया है।)

मालिक बना दिए गए हो, उन (आ'माल) के सिलेमें जो तुम अंजाम देते थे।

73. तुम्हारे लिए उसमें बकसरत फल और मेवे हैं तुम उनमें से खाते रहोगे।

74. बेशक मुजरिम लोग दोख़के अज़ाबमें हमेशा रहेनेवाले हैं।

75. जो उनसे हलका नहीं किया जाएगा और वोह उसमें ना उम्मीद हो कर पड़े रहेंगे।

76. और हमने उन पर जुल्म नहीं किया लेकिन वोह खुद ही जुल्म करनेवाले थे।

77. और वोह (दारोगए जहन्नम को) पुकारेंगे ऐ मालिक ! आपका खब हमें मौत दे दे (तो अच्छा है)। वोह कहेगा कि (तुम अब इसी हाल में ही) हमेशा रहेनेवाले हो।

78. बेशक हम तुम्हारे पास हक़ लाए लेकिन तुम में से अक्सर लोग हक़ को नापसंद करते थे।

79. क्या उन्होंने (या'नी कुफ़ारे मक्काने रसूल ﷺ के खिलाफ़ कोई तदबीर) पुख़्ता कर ली है तो हम (भी) पुख़्ता फ़ैसला करनेवाले हैं।

80. क्या वोह गुमान करते हैं कि हम उनकी पोशीदा बातें और उनकी सरगोशियां नहीं सुनते, क्यों नहीं (ज़रूर सुनते हैं) और हमारे भेजे हुए फ़रिश्ते भी उनके पास लिख रहे होते हैं।

81. फ़रमा दीजिए कि अगर (बफ़र्जे मुहाल) रहमान के (हां) कोई लड़का होता (या औलाद होती) तो मैं सब से पहले (उसकी) इबादत करनेवाला होता।

يَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٤٢﴾

لَكُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ كَثِيرَةٌ مِنْهَا تَأْكُلُونَ ﴿٤٣﴾

إِنَّ الْمُجْرِمِينَ فِي عَذَابٍ جَهَنَّمَ خَالِدُونَ ﴿٤٤﴾

لَا يُفَتِّرُ عَنْهُمْ وَهُمْ فِيهِ مُبْسُونَ ﴿٤٥﴾

وَمَا ظَلَمْنَاهُمْ وَلَكِنْ كَانُوا هُمُ الظَّالِمِينَ ﴿٤٦﴾

وَنَادُوا لِلَّذِي لِيَقْضَ عَلَيْنَا رَبُّكَ ۖ قَالَ إِنَّكُمْ مُّكْشُونَ ﴿٤٧﴾

لَقَدْ جِئْتُم بِالْحَقِّ وَلَكِنْ أَكْثَرَكُمُ لِلْحَقِّ كَرْهُونَ ﴿٤٨﴾

أَمْ أَبْرَمُوا أَمْراً فَإِنَّا مُبْرِمُونَ ﴿٤٩﴾

أَمْ يَحْسَبُونَ أَنَّا لَا نَسْمَعُ سِرَّهُمْ وَنَجْوَاهُمْ ۖ بَلَىٰ وَرُسُلُنَا لَدَيْهِمْ يَكْتُبُونَ ﴿٥٠﴾

قُلْ إِن كَانَ لِلرَّحْمَنِ وَلَدٌ ۖ لَدَتْ قَائِلًا أَوَّلَ الْعِبَادِينَ ﴿٥١﴾



82. आस्मानों और ज़मीनका परवरदिगार, अर्श का मालिक पाक है उन बातों से जो ये बयान करते हैं।

83. सो आप उन्हें छोड़ दीजिए, बेकार बहसों में पड़े रहें और लगव खेल खेलते रहें हत्ता के अपने उस दिन को पालेंगे जिसका उनसे वा'दा किया जा रहा है।

84. और वोही ज़ात आस्मान में मा'बूद है और ज़मीन में (भी) मा'बूद है और वोह बड़ी हिक्मतवाला बड़े इल्मवाला है।

85. और वोह ज़ात बड़ी बा बरकत है जिस के लिए आस्मानों और ज़मीनकी बादशाहत है और (उनकी भी) जो कुछ उनके दरमियान है, और (वक्ते) क़ियामत का इल्म (भी) उसके पास है, और तुम उसी की तरफ़ लौटाए जाओगे।

86. और जिन की येह (काफ़िर लोग) अल्लाह के सिवा परस्तिश करते हैं वोह (तो) शफ़ाअत का (कोई) इख़्तियार नहीं रखते मगर (उनकेबर अक्स शफ़ाअत का इख़्तियार उनको हासिल है) जिन्होंने हक् की गवाही दी और वोह उसे (यक़ीन के साथ) जानते भी थे।

87. और अगर आप इनसे दर्याफ़्त फ़रमाएँ कि इन्हें किसने पैदा किया है तो ज़रूर कहेंगे अल्लाहने, फिर वोह कहां भटकते फिरते हैं।

88. और उस (हबीबे मुकर्रम ﷺ) के (यू) कहने की क़सम के या रब ! बेशक येह ऐसे लोग हैं जो ईमान (ही) नहीं लाते।

89. सो (मेरे महबूब !) आप उनसे चेहरा फेर लीजिए

سُبْحَنَ رَبِّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

رَبِّ الْعَرْشِ عَمَّا يَصِفُونَ ﴿٨٢﴾

فَذَرَهُمْ يَخُوضُوا وَيَلْعَبُوا حَتَّى

يُلْقُوا يَوْمَهُمُ الَّذِي يُوْعَدُونَ ﴿٨٣﴾

وَهُوَ الَّذِي فِي السَّمَاءِ إِلَهٌ وَفِي

الْأَرْضِ إِلَهٌ ۚ وَهُوَ الْحَكِيمُ

الْعَلِيمُ ﴿٨٤﴾

وَتَبَرَّكَ الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ

وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَعِنْدَهُ

عِلْمُ السَّاعَةِ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿٨٥﴾

وَلَا يَسْأَلُكَ الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ

دُونِهِ الشَّفَاعَةَ إِلَّا مَنْ شَهِدَ

بِالْحَقِّ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿٨٦﴾

وَلَمَّا سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَهُمْ لَيَقُولُنَّ

اللَّهُ فَأَنَّى يُؤْفَكُونَ ﴿٨٧﴾

وَقِيلَ لَهُ رَبِّ إِنَّ هَؤُلَاءِ قَوْمٌ لَا

يُؤْمِنُونَ ﴿٨٨﴾

فَاصْفَحْ عَنْهُمْ وَقُلْ سَلَامٌ فَسَوْفَ

और (यूं) केह दीजिए : (बस हमारा) सलाम, फिर वोह  
जल्द ही (अपना ह्श्) मा'लूम कर लेंगे।

يَعْلَمُونَ ١٩

आयातुहा 59

44 सूरतुदुखानि मक्किय्यतुन 64

उकूआतुहा 3

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. हा मीम (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही  
बेहतर जानते हैं)।

حَم ١

2. इस रौशन किताब की कसम।

3. बेशक हमने इसे एक बा बरकत रातमें उतारा है बेशक  
हम डर सुनानेवाले हैं।

وَالْكِتَابِ الْمُبِينِ ٢  
إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ مُبَرَكَةٍ إِنَّا  
كُنَّا مُنذِرِينَ ٣  
فِيهَا يُفْرَقُ كُلُّ أَمْرٍ حَكِيمٍ ٤

4. उस (रात) में हर हिकमतवाले काम का (जुदा जुदा)  
फैसला कर दिया जाता है।

5. हमारी बारगाह केहुक्म से, बेशक हम ही भेजनेवाले  
हैं।

أَمْرًا مِّنْ عِنْدِنَا إِنَّا كُنَّا  
مُرْسِلِينَ ٥  
رَحْمَةً مِّنْ رَبِّكَ إِنَّهُ هُوَ  
السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ٦

7. आस्मानों और ज़मीनका और कुछ उनके दरमियान है  
(उसका) परवरदिगार है, बशर्ते कि तुम यकीन रखनेवाले  
हो।

8. उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं, वोही ज़िन्दगी देता और  
मौत देता है (वोह) तुम्हारा (भी) रब है और तुम्हारे अगले  
आबाओ अजूदाद का (भी) रब है।

رَبِّ السَّمٰوٰتِ وَ الْاَرْضِ وَ مَا  
بَيْنَهُمَا ٧  
لَا إِلٰهَ إِلَّا هُوَ يُحْيِي وَيُمِيتُ رَبُّكُمْ  
وَرَبُّ آبَائِكُمُ الْاَوَّلِينَ ٨

9. बल्कि वोह शक में पड़े खेल रहे हैं।

بَلْ هُمْ فِي شَكٍّ يَلْعَبُونَ ٩

10. सो आप उस दिन का इन्तिज़ार करें जब आस्मान

فَارْتَقِبْ يَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ بِدُحَانٍ

वाजेह धुवाँ जाहिर कर देगा।

11. जो लोगोंको ढाँप लेगा (या'नी हर तरफ़ मुहीत हो जाएगा), येह दर्दनाक अज़ाब है।

12. (उस वक्त कहेंगे :) ऐ हमारे रब ! तू हमसे (इस) अज़ाबको दूर कर दे, बेशक हम ईमान लाते हैं।

13. अब उनका नसीहत मानना कहां (मुफ़ीद) हो सकता है हालां कि उनकेपास वाजेह बयान फ़रमाने वाले रसूल आ चुके।

14. फिर उन्होंने उससे मुंह फेर लिया और (गुस्ताखी करते हुए) केहने लगे : (वोह) सिखाया हुवा दीवाना है।

15. बेशक हम थोड़ा सा अज़ाब दूर किए देते हैं तुम यकीनन (वोही कुफ़्र) दोहराने लगोगे।

16. जिस दिन हम बड़ी सख़्त गिरफ़्त करेंगे तो (उस दिन) हम यकीनन इन्तिक़ाम ले ही लेंगे।

17. और दर हकीकत हमने उनसे पहले कौमे फ़िराँन की (भी) आज़माइश की थी और उनकेपास बुजुर्गीवाले रसूल (मूसा عليه السلام) आए थे।

18. (उन्होंने कहा था) कि तुम बंदगाने खुदा (या'नी बनी इसराईल) को मेरे हवाले कर दो, बेशक मैं तुम्हारी क़ियादतो रहबरी के लिए अमानतदार रसूल हूँ।

19. और येह कि अल्लाह केमुक़ाबले में सरकशी न करो मैं तुम्हारे पास रौशन दलील ले कर आया हूँ।

20. और बेशक मैंने अपने रब और तुम्हारे रबकी पनाह

مُبِينٌ ۝۱۰

يَعْتَشِي النَّاسُ هَذَا عَذَابَ إِلِيمٍ ۝۱۱

رَبَّنَا اكْشِفْ عَنَّا الْعَذَابَ إِنَّا مُؤْمِنُونَ ۝۱۲

أَن لَّهُمُ الذِّكْرَى وَقَدْ جَاءَهُمْ رَسُولٌ مُّبِينٌ ۝۱۳

ثُمَّ تَوَلَّوْا عَنْهُ وَقَالُوا مُعَلَّمٌ مَّجْنُونٌ ۝۱۴

إِنَّا كَاشِفُوا الْعَذَابَ قَلِيلًا إِنَّكُمْ عَائِدُونَ ۝۱۵

يَوْمَ نَبْطِشُ الْبَطْشَةَ الْكُبْرَىٰ إِنَّا مُنتَقِمُونَ ۝۱۶

وَلَقَدْ فَتَنَّا قَبْلَهُمْ قَوْمَ فِرْعَوْنَ وَجَاءَهُمْ رَسُولٌ كَرِيمٌ ۝۱۷

أَن أَدِّوْا إِلَيَّ عِبَادَ اللَّهِ إِنِّي لَكُمْ رَسُولٌ أَمِينٌ ۝۱۸

وَأَن لَّا تَعْلُوا عَلَى اللَّهِ إِنِّي آتِيكُمْ بِسُلْطَنِ مُّبِينٍ ۝۱۹

وَإِنِّي عُدْتُ بِرَبِّي وَرَبِّكُمْ أَن



ले ली है इससे कि तुम मुझे संगसार करो।

21. और अगर तुम मुझ पर ईमान नहीं लाते तो मुझ से कनारा कश हो जाओ।

22. फिर उन्होंने अपने रबसे दुआ की कि बेशक यह लोग मुजरिम कौम हैं।

23. (इर्शाद हुवा) फिर तुम मेरे बंदों को रातों रात ले कर चले जाओ बेशक तुम्हारा तआकुब किया जाएगा।

24. और (खुद गुजर जाने के बाद) दरिया को साकिन और खुला छोड़ देना, बेशक वोह ऐसा लश्कर है जिसे डुबो दिया जाएगा।

25. वोह कितने ही बागात और चश्मे छोड़ गए।

26. और ज़राअतें और आलीशान इमारतें।

27. और ने'मतें (और राहतें) जिन में वोह ऐश किया करते थे।

28. उसी तरह हुवा, और हमने उन सबका दूसरे लोगोंको वारिस बना दिया।

29. फिर न (तू) उन पर आस्मान और ज़मीन रोए और न ही उन्हें मोहलत दी गई।

30. और वाकिअतन हमने बनी इसराईल को ज़िल्लत अंगेज़ अज़ाब से नजात बख़्शी।

31. फिरऔन से, बेशक वोह बड़ा सरकश, हृद से गुज़रनेवालों में से था।

32. और बेशक हमने उन (बनी इसराईल) को इल्म की

تَرْجُمُون ٢٠

وَإِنْ لَّمْ تُوْمِنُوا لِي فَاَعْتَرِلُون ٢١

فَدَعَا رَبَّهُ أَنْ هُوَلَاءِ قَوْمٌ مُّجْرِمُونَ ٢٢

فَأَسْرِ بِعِبَادِي لَيْلًا إِنَّكُمْ مُّسَبَّعُونَ ٢٣

وَاشْرِكِ الْبَحْرَ رَهَوًا ۖ إِنَّهُمْ جُدُّ مُّغْرَقُونَ ٢٤

كَمْ تَرَكُوا مِنْ جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ ٢٥  
وَزُرُوعٍ وَمَقَامٍ كَرِيمٍ ٢٦

وَوَعْنَةٍ كَانُوا فِيهَا فَاكِهِينَ ٢٧

كَذَلِكَ ۖ وَأَوْرَثْنَاهَا قَوْمًا آخَرِينَ ٢٨

فَمَا بَكَتْ عَلَيْهِمُ السَّمَاءُ وَالْأَرْضُ وَمَا كَانُوا مُنْتَظَرِينَ ٢٩

وَلَقَدْ نَجَّيْنَا بَنِي إِسْرَآءِيلَ مِنَ الْعَذَابِ الْهُهَيْنِ ٣٠

مِنْ فِرْعَوْنَ ۖ إِنَّهُ كَانَ عَلِيًّا مِّنَ السُّرَفِيِّينَ ٣١

وَلَقَدْ اخْتَرْنَاهُمْ عَلَىٰ عِلْمٍ عَلَىٰ

الثلثة

बिना पर सारी दुनिया (की मुअस्सर तेहज़ीबों) पर चुन लिया था।

33. और हमने उन्हें वोह निशानियां अता फ़रमाई जिन में ज़ाहिरी ने'मत (और सरीह आजमाइश) थी।

34. बेशक वोह लोग केहते हैं।

35. कि हमारी पहली मौत के सिवा (बाद में) कुछ नहीं है और हम (दोबारा) नहीं उठाए जाएंगे।

36. सो तुम हमारे बापदादा को (ज़िन्दा कर के) ले आओ, अगर तुम सच्चे हो।

37. भला येह लोग बेहतर हैं या (बादशाहे यमन अस्अद अबू करीब) तुब्बा' (अल हुमैरी) की कौम और वोह लोग जो उन से पहले थे, हमने उन (सब) को हलाक कर डाला था, बेशक वोह लोग मुजरिम थे।

38. और हमने आस्मानों और ज़मीन को और जो कुछ उनके दरमियान है उसे महज़ खेलते हुऐ नहीं बनाया।

39. हमने दोनों को हक़ के (मक्सदो हिकमत के) साथ पैदा किया है लेकिन उनके अक्सर लोग नहीं जानते।

40. बेशक फ़ैसले का दिन, उन सब के लिए मुकर्रर वक्त है।

41. जिस दिन कोई दोस्त किसी दोस्त के कुछ काम न आएगा और न ही उनकी मदद की जाएगी।

42. सिवाए उनके जिन पर अल्लाहने रहमत फ़रमाई है (वोह एक दूसरे की शफ़ाअत करेंगे), बेशक वोह बड़ा ग़ालिब बहुत रहम फ़रमानेवाला है।

الْعَالَمِينَ ٣٢

وَآتَيْنَهُمْ مِّنَ الْآيَاتِ مَا فِيهِ

بَلَاوًا مُّبِينًا ٣٣

إِنَّ هُوَ لَآ يَقُولُونَ ٣٤

إِنْ هِيَ إِلَّا مَوْتَتُنَا الْأُولَىٰ وَمَا

نَحْنُ بِمُنْشَرِينَ ٣٥

فَأْتُوا بِآبَائِنَا إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ٣٦

أَهُمْ خَيْرٌ أَمْ قَوْمُ تُبَّعٍ ۚ وَالَّذِينَ

مِنْ قَبْلِهِمْ أَهْلِكْنَاهُمْ ۖ إِنَّهُمْ

كَانُوا مُجْرِمِينَ ٣٧

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ

وَمَا بَيْنَهُمَا الْعِيسِينَ ٣٨

مَا خَلَقْنَاهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَكِنَّ

أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ٣٩

إِنَّ يَوْمَ الْفُصْلِ مِيقَاتُهُمْ أَجْعِلِينَ ٤٠

يَوْمَ لَا يُغْنِي مَوْلًى عَنْ مَّوْلَىٰ شَيْئًا

وَلَا هُمْ يُنْصَرُونَ ٤١

إِلَّا مَنْ رَّحِمَ اللَّهُ ۖ إِنَّهُ هُوَ الْعَزِيزُ

الرَّحِيمُ ٤٢

43. बेशक कांटेदार फलका दरख्त।

44. बड़े ना फरमानों का खाना होगा।

45. पिघले हुए तांबे की तरह वोह पेटों में खौलेगा।

46. खौलते हुए पानी के जोश की मानिन्द।

47. (हुक्म होगा) उस को पकड़ लो और दोख़ के वस्त तक उसे जोर से घसीटते हुए ले जाओ।

48. फिर इसके सर पर खौलते हुए पानी का अज़ाब डालो।

49. मज़ा चख ले हां तू ही (अपने गुमान और दा'वे में) बड़ा मुअज़्ज़जो मुकर्रम है।

50. बेशक येह वोही (दोख़) है जिस में तुम शक किया करते थे।

51. बेशक परहेज़गार लोग अमनवाले मुक़ाम में होंगे।

52. बागात और चश्मों में।

53. बारीक और दबीज़ रेशम का लिबास पेहने होंगे, आमने सामने बैठे होंगे

54. इसी तरह (ही) होगा, और हम उन्हें गोरी रंगतवाली कुशादा चश्म हूरों से बियाह देंगे।

55. वहां (बैठे) इत्मीनान से हर तरह के फल और मेवे तलब करते होंगे।

56. उस (जन्नत) में मौत का मज़ा नहीं चखेंगे सिवाए (इस) पहली मौत के (जो गुज़र चुकी होगी) और अल्लाह उन्हें दोख़ के अज़ाब से बचा लेगा।

إِنَّ شَجَرَتَ الرَّقُومِ ۝

طَعَامُ الْأَثِيمِ ۝

كَالْمُهْلِ يَغْلَى فِي الْبُطُونِ ۝

كَغَلَى الْحَمِيمِ ۝

خُذُوهُ فَاعْتِلُوهُ إِلَى سَوَاءِ الْجَحِيمِ ۝

ثُمَّ صَبُّوا فَوْقَ رَأْسِهِ مِنْ عَذَابِ

الْحَمِيمِ ۝

ذُقْ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْكَرِيمِ ۝

إِنَّ هَذَا مَا كُنْتُمْ بِهِ تَمْتَرُونَ ۝

إِنَّ السَّاقِينَ فِي مَقَامٍ أَمِينٍ ۝

فِي جَنَّتٍ وَعُيُونٍ ۝

يَلْبَسُونَ مِنْ سُندُسٍ وَإِسْتَبْرَقٍ

مُتَقَابِلِينَ ۝

كَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ۝

يَدْعُونَ فِيهَا بِكُلِّ فَاكِهَةٍ آمِنِينَ ۝

لَا يَذُوقُونَ فِيهَا الْمَوْتَ إِلَّا

الْمَوْتَةَ الْأُولَىٰ وَوَقَهُم عَذَابَ

الْجَحِيمِ ۝



57. येह आपके रबका फ़ज़ल है (या'नी आपका रब आपके वसीले से ही अता करेगा), येही बहुत बड़ी कामयाबी है।

58. बस हमने आप ही की ज़बान में इस (कुआन) को आसान कर दिया है ताकि वोह नसीहत हासिल करें।

59. सो आप (भी) इन्तिज़ार फ़रमाएं यकीनन वोह (भी) इन्तिज़ार कर रहे हैं (आप उनका हश्रो इन्तिकाम देखेंगे और वोह आपकी शान और आपके तसद्दुक से मोमिनों पर मेरा इनआम देखेंगे)।

فَضْلًا مِّن رَّبِّكَ ۚ ذَٰلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ﴿٥٧﴾

فَإِنَّمَا يَسَّرْنَاهُ بِلِسَانِكَ لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ﴿٥٨﴾

فَأَرْسَلْنَا إِلَيْهِم مَّا تَتَقَبَّحُونَ ﴿٥٩﴾

आयातुहा 37

45 सूरतुल जासियति मक्किय्यतुन 65

उकूआतुहा 4

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है

1. हा मीम (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं)।

2. (इस) किताबका उतारा जाना अल्लाह की जानिबसे है जो बड़ी इज़्ज़तवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

3. बेशक आस्मानों और ज़मीन में यकीनन मोमिनों के लिए निशानियां हैं।

4. और तुम्हारी (अपनी) पैदाइशमें और उन जानवरोंमें जिन्हें वोह फैलाता है, यकीनन रखनेवाले लोगों के लिए निशानियां हैं।

5. और रात दिन के आगे पीछे आने जाने में और (बसूरते बारिश) उस रिज़्कमें जिसे अल्लाह आस्मान से उतारता है, फिर उससे ज़मीन को उसकी मुर्दनी के बाद ज़िन्दा कर देता है और (उसी तरह) हवाओं के रुख़ फैरनेमें, उन

حَمْدٌ ﴿١﴾

تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ ﴿٢﴾

إِنَّ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ لَآيَاتٍ لِّلْمُؤْمِنِينَ ﴿٣﴾

وَفِي خَلْقِكُمْ وَمَا يَبُثُّ مِنْ دَابَّةٍ آيَاتٍ لِّقَوْمٍ يُوقِنُونَ ﴿٤﴾

وَإِخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَمَا أَنزَلَ اللَّهُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ رِزْقٍ فَأَحْيَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا وَ

लोगों के लिए निशानियां हैं जो अक्लो शऊर रखते हैं।

6. यह अल्लाह की आयतें हैं जिन्हें हम आप पर पूरी सच्चाई के साथ तिलावत फ़रमाते हैं, फिर अल्लाह और उसकी आयतों के बाद यह लोग किस बात पर ईमान लाएंगे।

7. हर बोहतान तराशनेवाले कज़़ाब (और) बड़े सियाहकार के लिए हलाकत है।

8. जो अल्लाह की (उन) आयतों को सुनता है जो उस पर पढ़ पढ़ कर सुनाई जाती हैं फिर (अपने कुफ़्र पर) इसरार करता है तकब्बुर करते हुए, गोया उसने उन्हें सुना ही नहीं, तो आप उसे दर्दनाक अज़ाब की बशारत दे दीं।

9. और जब उसे हमारी (कुरआनी) आयात में से किसी चीज़का (भी) इल्म हो जाता है तो उसे मज़ाक बना लेता है, ऐसे ही लोगों के लिए ज़िल्लत अंगेज़ अज़ाब है।

10. उनके (इस अर्सए हयात के) बाद दोज़ख है और जो (माले दुनिया) उन्होंने कमा रखा है उनके कुछ काम नहीं आएगा और न वोह बुत (ही काम आएंगे) जिन्हें अल्लाह के सिवा उन्होंने कारसाज़ बना रखा है, और उनके लिए बहोत सख़्त अज़ाब है।

11. यह (कुरआन) हिदायत है, और जिन लोगोंने अपने रबकी आयात के साथ कुफ़्र किया उनके लिए सख़्त तरीन दर्दनाक अज़ाब है।

12. अल्लाह ही है जिसने समन्दर को तुम्हारे काबू में कर दिया ताकि उसके हुक्म से उसमें जहाज़ और कश्तियां

تَصْرِيفَ الرِّيحِ آيَاتٌ لِّقَوْمٍ  
يَعْقِلُونَ ﴿٥﴾

تِلْكَ آيَاتُ اللَّهِ نَتْلُوهَا عَلَيْكَ  
بِالْحَقِّ ۚ فَبِأَيِّ حَدِيثٍ بَعْدَ اللَّهِ  
وَأَيِّتِهِ يُؤْمِنُونَ ﴿٦﴾  
وَيْلٌ لِّكُلِّ أَفَّاكٍ أَثِيمٍ ﴿٧﴾

يَسْمَعُ آيَاتِ اللَّهِ تُتْلَىٰ عَلَيْهِ ثُمَّ  
يُصِرُّ مُسْتَكْبِرًا كَأَن لَّمْ يَسْمَعْهَا  
فَبَشِّرْهُ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ﴿٨﴾

وَإِذَا عَلِمَ مِنَ الْآيَاتِ شَيْئًا  
اتَّخَذَهَا هُزُوًا ۚ أُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ  
مُّهِينٌ ﴿٩﴾

مِنْ وَرَاءِ يَهُمْ جَهَنَّمُ ۚ وَلَا يُغْنِي  
عَنْهُمْ مَا كَسَبُوا شَيْئًا وَلَا مَا  
اتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ أَوْلِيَاءَ ۚ  
وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿١٠﴾

هَٰذَا هُدًى ۚ وََالَّذِينَ كَفَرُوا  
بِآيَاتِ رَبِّهِمْ لَهُمْ عَذَابٌ مِّن رَّجْزِ  
الْأَلِيمِ ﴿١١﴾

اللَّهُ الَّذِي سَخَّرَ لَكُمُ الْبَحْرَ لَتَجْرِي

चलें और ताकेतुम (बहरी रास्तों से भी) उसका फ़ज़ल (या'नी रिज़्क) तलाश कर सको, और इस लिए कि तुम शुक्रगुज़ार हो जाओ।

13. और उसने तुम्हारे लिए जो कुछ आस्मानों में है और जो कुछ ज़मीन में है, सबको अपनी तरफ़ से (निज़ाम के तहत) मुसख़्ख़र कर दिया है, बेशक उसमें उन लोगों के लिए निशानियां हैं जो ग़ौरो फ़िक्र करते हैं।

14. आप ईमानवालों से फ़रमा दीजिए कि वोह उन लोगों को नज़र अँदाज़ कर दें जो अल्लाह के दिनों की (आमदकी) उम्मीद और ख़ौफ़ नहीं रखते ताकि वोह उन लोगों को उन (के आ'माल) का पूरा बदला दे दे जो वोह कमाया करते थे।

15. जिसने कोई नेक अ़मल किया सो अपनी ही जान के (नफ़े' के) लिए और जिसने बुराई की तो (उसका वबाल भी) उसी पर है फिर तुम सब अपने रब की तरफ़ लौटाए जाओगे।

16. और बेशक हमने बनी इसराईल को किताब और हुकूमत और नुबुव्वत अ़ता फ़रमाई, और उन्हें पाकीज़ा चीज़ों से रिज़्क दिया और हमने उन्हें (उनकेहम ज़माना) ज़हानों पर (या'नी उस दौरकी क़ौमों और तेहज़ीबों पर) फ़ज़ीलत बरज़ी।

17. और हमने उनको दीन (और नुबुव्वत) के वाज़ेह दलाइल और निशानियां दी हैं मगर उसके बाद उनकेपास (बे'सते मुहम्मदी ﷺ का) इल्म आ चुका उन्होंने (उससे) इख़िलाफ़ किया मद्ज़ बाहमी हसदो अ़दावत के बाइस, बेशक आपका रब उनके दरमियान क़ियामत के दिन उस अम्र का फ़ैसला फ़रमा देगा जिस में वोह इख़िलाफ़ किया करते थे।

18. फिर हमने आपको दीन के खुले रास्ते (शरीअत)

الْقُلُوبِ فِيهِ بِأَمْرِ رَبِّهِ وَلِتَّبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿١٢﴾

وَسَخَّرْنَا لَكُمْ مَّا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مِّنْهُ ۚ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَّتَفَكَّرُونَ ﴿١٣﴾

قُلْ لِلَّذِينَ آمَنُوا يَغْفِرُوا الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ أَيَّامَ اللَّهِ لِيَجْزِيَ قَوْمًا بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿١٤﴾

مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلِنَفْسِهِ ۖ وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهَا ۚ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّكُمْ تُرْجَعُونَ ﴿١٥﴾

وَلَقَدْ آتَيْنَا بَنِي إِسْرَءِيلَ الْكِتَابَ وَالْحُكْمَ وَالنُّبُوَّةَ وَرَزَقْنَاهُمْ مِّنَ الطَّيِّبَاتِ وَفَضَّلْنَاهُمْ عَلَى الْعَالَمِينَ ﴿١٦﴾

وَآتَيْنَاهُمْ بَيِّنَاتٍ مِّنَ الْأَمْرِ ۚ فَمَا اخْتَلَفُوا إِلَّا مِّنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ ۚ بَغْيًا بَيْنَهُمْ ۚ إِنَّ رَبَّكَ يَقْضِي بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۚ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ﴿١٧﴾

ثُمَّ جَعَلْنَاكَ عَلَىٰ شَرِيعَةٍ مِّنَ الْأَمْرِ



पर मामूर फ़रमा दिया, सो आप उसी राह पर चलते जाए और उन लोगों को ख़्वाहिशों को कुबूल न फ़रमाइए जिन्हें (आपकी और आपके दीन की अज़मतो हक्कानियत का) इल्म ही नहीं है।

19. बेशक यह लोग अल्लाह की जानिब से (इस्लाम की राह में पेश आमदह मुशकिलात के वक्तमें वा'दों के बावजूद) हरगिज़ आपके काम नहीं आएंगे, और बेशक ज़ालिम लोग (दुनिया में) एक दूसरे के ही दोस्त और मददगार हुआ करते हैं, और अल्लाह परहेज़गारों का दोस्त और मददगार है।

20. यह (कुरआन) लोगों के लिए बसीरतो इब्रत के दलाइल हैं और यकीन रखनेवालों के लिए हिदायत और रहमत है।

21. क्या वोह लोग जिन्होंने बुराइयां कमा रखी हैं येह गुमान करते हैं कि हम उन्हें उन लोगों की मानिन्द कर देंगे जो ईमान लाए और नेक आ'माल करते रहे (कि) उनकी ज़िन्दगी और उनकी मौत बराबर हो जाए। जो दा'वा (येह कुफ़ार) कर रहे हैं निहायत बुरा है।

22. और अल्लाहने आस्मानों और ज़मीन को हक़ (पर मन्नी हक्मत) के साथ पैदा फ़रमाया और उस लिए के हर जान को उसके आ'माल का बदला दिया जाए जो उसने कमाए हैं और उन पर जुल्म नहीं किया जाएगा।

23. क्या आपने उस शख्स को देखा जिसने अपनी नफ़्सानी ख़्वाहिश को मा'बूद बना रखा है और अल्लाहने उसे इल्म के बावजूद गुमराह ठेहरा दिया है और उसके कान और उसके दिल पर मोहर लगा दी है और उसकी आँख पर परदा डाल दिया है, फिर उसे अल्लाह के बाद कौन हिदायत कर सकता है, सो क्या तुम नसीहत कुबूल नहीं करते।

فَاتَّبِعْهَا وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ ①٨

إِنَّهُمْ لَنْ يَغْنُؤُوا عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا ۖ وَإِنَّ الظَّالِمِينَ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ ۚ وَاللَّهُ وَلِيُّ السَّاقِطِينَ ①٩

هَذَا بَصَائِرُ لِلنَّاسِ وَهُدًى وَرَحْمَةٌ لِّقَوْمٍ يُوقِنُونَ ②٠

أَمْ حَسِبَ الَّذِينَ اجْتَرَحُوا السَّيِّئَاتِ أَنْ نَجْعَلَهُمُ كَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ ۚ سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ ②١

وَخَلَقَ اللَّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ ۖ وَيَتَجَرَّى كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ ۖ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ②٢

أَفَرَأَيْتَ مَنِ اتَّخَذَ إِلَهَهُ هَوَاهُ ۚ وَأَصْلَهُ اللَّهُ عَلَىٰ عِلْمٍ ۖ وَخَتَمَ عَلَىٰ سَمْعِهِ وَقَلْبِهِ وَجَعَلَ عَلَىٰ بَصَرِهِ غِشَاةً ۖ فَمَنْ يَهْدِيهِ مِنْ بَعْدِ اللَّهِ ۖ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ②٣

24. और वोह केहते हैं हमारी दुन्यवी जिन्दगी केसिवा (और) कुछ नहीं है हम (बस) यहीं मरते और जीते हैं और हमें ज़माने के (हालातो वाकिआत के) सिवा कोई हलाक नहीं करता (गोया खुदा और आखिरत का मुकम्मल इन्कार करते हैं) और उन्हें इस (हकीकत) का कुछ भी इल्म नहीं है वोह सिर्फ़ खयालो गुमान से काम ले रहे हैं।

25. और जब उन पर हमारी वाज़ेह आयतें पढ़ कर सुनाई जाती हैं तो उसके सिवा उनकी कोई दलील नहीं होती कि हमारे बापदादा को (जिन्दा कर के) ले आओ, अगर तुम सच्चे हो।

26. फ़रमा दीजिए : अल्लाह ही तुम्हें जिन्दगी देता है और फिर वोही तुम्हें मौत देता है फिर तुम सब को क़ियामत के दिन की तरफ़ जमा' फ़रमाएगा जिस में कोई शक नहीं है, लेकिन अक्सर लोग नहीं जानते।

27. और अल्लाह ही केलिए आस्मानों और ज़मीन की बादशाहत है और जिस दिन क़ियामत बरपा होगी तब (सब) अहले बातिल सख़्त ख़सारे में पड़ जाएंगे।

28. और आप देखेंगे (कु फ़फ़ारो मुन्किरीन का) हर गिरोह घुटनों के बल गिरा हुआ बैठा होगा, हर फ़िके को उस (के आ'माल) की किताब की तरफ़ बुलाया जाएगा, आज तुम्हें उन आ'माल का बदला दिया जाएगा जो तुम किया करते थे।

29. येह हमारा नविश्ता है जो तुम्हारे बारे में सच सच बयान करेगा, बेशक हम वोह सब कुछ लिखवा (कर मुहफूज कर) लिया करते थे जो तुम करते थे।

وَقَالُوا مَا هِيَ إِلَّا حَيَاتُنَا الدُّنْيَا  
نَمُوتُ وَنَحْيَا وَمَا يُهْدِكُنَا إِلَّا  
الدَّهْرُ وَمَا لَهُمْ بِذَلِكَ مِنْ  
عِلْمٍ إِنْ هُمْ إِلَّا يَظُنُّونَ ٢٣

وَإِذَا تُتْلَىٰ عَلَيْهِمْ آيَاتُنَا بَيِّنَاتٍ مَّا  
كَانَ حُجَّتَهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا اسْتَوَىٰ  
بِآبَائِنَا إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ٢٤  
قُلِ اللَّهُ يُحْيِيكُمْ ثُمَّ يُمِيتُكُمْ  
ثُمَّ يَجْعَلُكُمْ إِلَىٰ يَوْمِ الْقِيَامَةِ  
لَا رَيْبَ فِيهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ  
لَا يَعْلَمُونَ ٢٥

وَلِلَّهِ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ  
وَالْيَوْمِ تَقُومُ السَّاعَةُ يَوْمَ يَخْسَرُ  
الْمُبْطِلُونَ ٢٦  
وَتَرَىٰ كُلَّ أُمَّةٍ جَاثِيَةً كُلُّ  
أُمَّةٍ تُدْعَىٰ إِلَىٰ كِتَابِهَا الْيَوْمَ  
تُجْزَوْنَ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ٢٧  
هَذَا كِتَابُنَا يُنْطَقُ عَلَيْكُمْ بِالْحَقِّ  
إِنَّا كُنَّا نَسْتَنسِخُ مَا كُنْتُمْ  
تَعْمَلُونَ ٢٨

30. पस जो लोग ईमान लाए और नेक आ'माल करते रहे तो उनका रब उन्हें अपनी रहमत में दाखिल फ़रमा लेगा, येही तो वाजेह कामयाबी है।

31. और जिन लोगों ने कुफ़्र किया (उनसे कहा जाएगा :) क्या मेरी आयतें तुम पर पढ़ पढ़ कर नहीं सुनाई जाती थीं, पस तुमने तकबुर किया और तुम मुजरिम लोग थे।

32. और जब कहा जाता था कि अल्लाह का वा'दा सच्चा है और क़ियामत (के आने) में कोई शक नहीं है तो तुम केहते थे कि हम नहीं जानते क़ियामत किया है, हम उसे वहमो गुमान से सिवा कुछ नहीं समझते और हम (उस पर) यक़ीन करनेवाले नहीं हैं।

33. और उनके लिए वोह सब बुराइयां ज़ाहिर हो जाएंगी जो वोह अंजाम देते थे और वोह (अज़ाब) उन्हें घेर लेगा जिसका वोह मज़ाक़ उड़ाया करते थे।

34. और (उनसे) कहा जाएगा : आज हम तुम्हें भुलाए देते हैं जिस तरह तुमने अपने उस दिन की पेशी को भुला दिया था और तुम्हारा ठिकाना दोज़ख़ है और तुम्हारे लिए कोई भी मददगार न होगा।

35. येह इस वजह से (है) कि तुमने अल्लाह की आयतों को मज़ाक़ बना रखा था और दुन्यवी ज़िन्दगी ने तुम्हें धोके में डाल दिया था, सो आज न तो वोह उस (दोज़ख़) से निकाले जाएंगे और न उनसे तौबा के ज़रीए (अल्लाह की) रज़ा जूई कुबूल की जाएगी।

36. पस अल्लाह ही के लिए सारी तारीफ़ें हैं जो आस्मानों

فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
فَيُدْخِلُهُمْ رَبُّهُمْ فِي رَحْمَتِهِ ۚ ذَٰلِكَ هُوَ  
الْقَوْلُ السَّيِّئُ ③٠

وَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا ۖ أَفَلَمْ تَكُنْ  
آيَاتِي تُتْلَىٰ عَلَيْكُمْ فَاسْتَكْبَرْتُمْ وَ  
كُنْتُمْ تَوَمَّاءَ مُجْرِمِينَ ③١

وَإِذَا قِيلَ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ ۖ  
السَّاعَةُ لَا رَيْبَ فِيهَا قُلْتُمْ مَا  
نَدْرِي مَا السَّاعَةُ ۚ إِنَّا نُظُنُّ إِلَّا  
ظَنًّا وَمَا نَحْنُ بِمُتَّقِينَ ③٢

وَبَدَأَ لَهُمْ سَيِّئَاتِ مَا عَمِلُوا ۖ وَحَاقَ  
بِهِمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ③٣

وَقِيلَ الْيَوْمَ نَنْسِفُكُمْ كَمَا نَسِيتُمْ  
لِقَاءَ يَوْمِكُمْ هَٰذَا ۖ وَمَا لَكُمْ النَّارُ  
وَمَا لَكُمْ مِّنْ نَّصِيرِينَ ③٤

ذُكِّرْكُمْ بِآيَاتِكُمْ ۖ أَتَّخَذْتُمُ آيَاتِ اللَّهِ  
هُزُوءًا ۖ وَغَرَّتْكُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا  
فَالْيَوْمَ لَا يُخْرَجُونَ مِنْهَا وَلَا هُمْ  
يُسْتَعْتَبُونَ ③٥

فَلِلَّهِ الْحَمْدُ رَبِّ السَّمٰوٰتِ وَ



का रब है और ज़मीन का मालिक है, सब ज़हानों का परवरदिगार (भी) है।

37. और आस्मानों और ज़मीन में सारी क़िब्रियाई (या'नी बड़ाई) उसी केलिए है और वोही बड़ा ग़ालिब बड़ी हिक्मतवाला है।

رَبِّ الْأَرْضِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٣٦﴾

وَلَهُ الْكِبْرِيَاءُ فِي السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ  
الْحَكِيمُ ﴿٣٧﴾

आयातुहा 35

46 सूरतुल अहकाफ़ि मकिय्यतुन 66

उक़आतुहा 4

الجزء ٢٦

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. हा मीम (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं)।

2. इस किताब का नाज़िल किया जाना अल्लाह की जानिब से है जो ग़ालिब हिकमतवाला है।

3. और हमने आस्मानों को और ज़मीन को और उस (मख़लूक़ात) को जो उनके दरमियान है पैदा नहीं किया मगर हिकमत और मुकररा मुद्त (के तअय्युन) के साथ, और जिन्होंने कुफ़्र किया है उन्हें जिस चीज़ से डराया गया उसी से रू ग़र्दानी करनेवाले हैं।

4. आप फ़रमा दें कि मुझे बताओ तो कि जिन (बुतों) की तुम अल्लाह के सिवा इबादत करते हो मुझे दिखाओ कि उन्होंने ज़मीन में क्या चीज़ तख़लीक़ की है या (येह दिखा दो कि) आस्मानों (की तख़लीक़) में उनकी कोई शराक़त है। तुम मेरे पास इस (कुरआन) से पहले की कोई किताब या (अगलों के) इल्म का कोई बक़िय्या हिस्सा (जो मन्कूल चला आ रहा हो सुबूत के तौर पर) पेश करो। अगर तुम सच्चे हो।

5. और उस शख़्स से बढ़ कर गुमराह कौन हो सकता है जो अल्लाह के सिवा ऐसे (बुतों) की इबादत करता है जो क़ियामत के दिन तक उसे (सवाल का) जवाब न दे सकें और वोह (बुत) उनकी दुआओ इबादत से (ही) बेख़बर हैं।

حَمْدٌ ١

تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ

الْحَكِيمِ ٢

مَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ وَأَجَلٍ مُّسَمًّى ۚ وَالَّذِينَ كَفَرُوا عَمَّا

أُنذِرُوا مَعْزُومُونَ ٣

قُلْ أَرَأَيْتُمْ مَا تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ أَرُونِي مَاذَا خَلَقُوا مِنَ الْأَرْضِ أَمْ لَهُمْ شِرْكٌ فِي السَّمَوَاتِ ۚ إِيْتُونِي بِكِتَابٍ مِّنْ قَبْلِ هَذَا أَوْ أَثَرَةٍ مِّنْ عِلْمٍ

إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ٤

وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّن يَدْعُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ مَنْ لَا يَسْتَجِيبُ لَهُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَهُمْ عَن دُعَائِهِمْ غَفْلُونَ ٥

6. और जब लोग (क़ियामत के दिन) जमा' किये जाएंगे तो वोह (मा'बूदाने बातिला) उनके दुश्मन होंगे और (अपनी बराअत की खातिर) उनकी इबादत से ही मुन्किर हो जाएंगे।

7. और जब उन पर हमारी वाज़ेह आयतें पढ़ी जाती हैं (तो) जो लोग कुफ़्र कर रहे हैं हक़ (या'नी कुरआन) के बारे में, जबकि वोह उनके पास आ चुका, केहते हैं येह खुला जादू है।

8. क्या वोह लोग (येह) केहते हैं कि उस (कुरआन) को (पयग़म्बर ने) घड़ लिया है। आप फ़रमा दें : अगर उसे मैंने घड़ा है तो तुम मुझे अल्लाह (के अज़ाब) से (बचाने का) कुछ भी इस्ति़यार नहीं रखते, और वोह उन (बातों) को खूब जानता है जो तुम उस (कुरआन) के बारे में ता'ना ज़नी के तौर पर कर रहे हो। वोही (अल्लाह) मेरे और तुम्हारे दरमियान गवाह काफ़ी है, और वोह बड़ा बख़्शानेवाला बहुत रहम फ़रमानेवाला है।

9. आप फ़रमा दें कि मैं (इन्सानों की तरफ़) कोई पहला रसूल नहीं आया (कि मुझे से क़ब्ल रिसालत की कोई मिसाल ही न हो) और मैं अज़ खुद (या'नी महज़ अपनी अक्लो दिरायत से) नहीं जानता कि मेरे साथ किया सुलूक किया जाएगा और न वोह जो तुम्हारे साथ किया जाएगा, (मेरा इल्म तो येह है कि) मैं सिर्फ़ उस वही की पैरवी करता हूँ जो मेरी तरफ़ भेजी जाती है (वोही मुझे हर शय का इल्म अता करती है) और मैं तो सिर्फ़ (उस इल्म बिल वह्य की बिना पर) वाज़ेह डर सुनानेवाला हूँ।

10. आप फ़रमा दीजिए : ज़रा बताओ तो अगर येह (कुरआन) अल्लाह की तरफ़ से हो और तुमने उसका इन्कार कर दिया हो और बनी इसराईल में से एक गवाह

وَ إِذَا حُشِرَ النَّاسُ كَانُوا لَهُمْ  
اَعْدَاءً ۚ وَ كَانُوا بِعِبَادَتِهِمْ  
كُفَرِيْنَ ۝۶

وَ إِذَا تَتْلٰى عَلَيْهِمُ الْآيٰتُنَا بِبَيِّنٰتٍ  
قَالَ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا لِحَقِّ لٰسَا  
جَاەءَهُمْ هٰذَا سِحْرٌ مُّبِيْنٌ ۝۷  
اَمْ يَقُوْلُوْنَ افْتَرٰهُ ۚ قُلْ اِنْ  
اِفْتَرَيْتُهُ فَلَا تَمْلِكُوْنَ لِيْ مِنْ اِلٰهٍ  
شَيْۢءًا ۚ هُوَ اَعْلَمُ بِمَا تُفِيضُوْنَ  
فِيْهِ ۚ كَفٰى بِهٖ شَهِيدًا بَيْنِيْ  
وَبَيْنَكُمْ ۚ وَهُوَ الْعَفُوُّ الرَّحِيْمُ ۝۸

قُلْ مَا كُنْتُ بِدْعًا مِّنَ الرُّسُلِ  
وَ مَا اَدْرِىٓ مَا يُفْعَلُ بِيْ وَلَا  
بِكُمْ ۚ اِنْ اَتَيْتُكُمْ اِلَّا مَا يُوحٰى اِلَيَّ  
وَ مَا اَنَاۤ اِلَّا نَذِيْرٌ مُّبِيْنٌ ۝۹

قُلْ اَمْرًاۢءُكُمْ اِنْ كَانَ مِنْ عِنْدِ  
اِلٰهٍ وَ كَفَرْتُمْ بِهٖ وَ شَهِدَ شَٰهَدٌ



(भी पहली आस्मानी किताबों से) उस जैसी किताब (के उतरने के जिक्र) पर गवाही दे फिर वोह (उस पर) ईमान (भी) लाया हो और तुम (उसके बावजूद) गुरुर करते रहे (तो तुम्हारा अंजाम क्या होगा ?) बेशक अल्लाह ज़ालिम कौम को हिदायत नहीं फ़रमाता।

11. और काफ़िरों ने मोमिनों से कहा : अगर येह (दीने मुहम्मदी ﷺ) बेहतर होता तो येह लोग उसकी तरफ़ हमसे पहले न बढ़ते (हम खुद ही सब से पहले उसे कुबूल कर लेते) और जब उन कुफ़ार ने (खुद) उससे हिदायत न पाई तो अब केहते हैं कि येह तो पुराना झूट (और बोहतान) है।

12. और इससे पहले मूसा (عليه السلام) की किताब (तौरात) पेशवा और रहमत थी, और येह किताब (उसकी) तस्दीक़ करनेवाली है, अरबी ज़बान में है ताकि उन लोगों को डराए जिन्होंने जुल्म किया है और नेकूकारों के लिए खुशख़बरी हो।

13. बेशक जिन लोगोंने कहा कि हमारा रब अल्लाह है फिर उन्होंने इस्तिक़्ामत इख़्तियार की तो उन पर न कोई ख़ौफ़ है और न वोह ग़मगीन होंगे।

14. येही लोग अहले जन्नत हैं जो उसमें हमेशा रेहनेवाले हैं। येह उन आ'माल की जज़ा है जो वोह किया करते थे।

15. और हमने इन्सानको अपने वालिदैन् के साथ नेक सुलूक करने का हुक्म फ़रमाया। उसकी मां मांने उसे तक्लीफ़ से (पेट में) उठाए रखा और उसे तक्लीफ़ के साथ जना, और उसका (पेट में) उठाना और उसका दूध छुड़ाना (या'नी ज़मानए हमलो रज़ाअत) तीस माह (पर मुश्तमिल) है। यहां तक कि वोह अपनी जवानी तक

مِّنْ بَنَىٰ إِسْرَءِيلَ عَلَىٰ مِثْلِهِ  
فَأَمَنَ وَاسْتَكْبَرْتُمْ إِنَّ اللَّهَ  
لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ⑩

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِلَّذِينَ  
آمَنُوا لَوْ كَانَ خَيْرًا مَّا سَبَقُونَا  
إِلَيْهِ ۖ وَإِذْ لَمْ يَهْتَدُوا بِهِ  
فَسَيَقُولُونَ هَذَا أَفْكٌ قَدِيمٌ ⑪  
وَمِنْ قَبْلِهِ كَتَبَ مُوسَىٰ إِمَامًا  
وَرَحْمَةً ۖ وَهَذَا كِتَابٌ مُّصَدِّقٌ  
لِّسَانًا عَرَبِيًّا لِّيُنذِرَ الَّذِينَ  
ظَلَمُوا ۖ وَبُشْرَىٰ لِلْمُحْسِنِينَ ⑫  
إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ  
ثُمَّ اسْتَقَامُوا فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ  
وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ⑬

أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ خَالِدِينَ  
فِيهَا جَزَاءً بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ⑭  
وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ  
إِحْسَانًا ۖ حَمَلَتْهُ أُمُّهُ كُرْهًا وَ  
وَضَعَتْهُ كُرْهًا وَحَبْلُهُ وَفُضِّلَهُ  
ثَلَاثُونَ شَهْرًا ۖ حَتَّىٰ إِذَا بَلَغَ

पहुंच जाता है और (फिर) चालीस साल (की पुख़्ता उम्र) को पहुंचता है तो केहता है : ऐ मेरे रब ! मुझे तौफ़ीक़ दे कि मैं तेरे उस एहसानका शुक्र अदा करूं जो तु ने मुझ पर और मेरे वालिदैन् पर फ़रमाया है और येह कि में ऐसे नेक आ'माल करूं जिनसे तु राज़ी हो और मेरे लिए मेरी औलाद में नेकी और ख़ैर रख दे।

16. येही वोह लोग हैं हम जिनके नेक आ'माल कुबूल करते हैं और उनकी कोताहियों से दरगुज़र फ़रमाते हैं (येही) अहले जन्नत हैं। येह सच्चा वा'दा है जो उनसे किया जा रहा है।

17. और जिसने अपने वालिदैन् से कहा : तुम से बेज़ारी है, तुम मुझे (येह) वा'दा देते हो कि मैं (क़ब्र से दोबारा ज़िन्दा कर के) निकाला जाऊंगा हालांकि मुझ से पहले बहुत सी उम्मतें गुज़र चुकीं। अब वोह दोनों (मां बाप) अल्लाह से फरियाद करने लगे (और लड़केसे कहा) तू हलाक हो गया। (ऐ लड़के!) ईमान ले आ, बेशक अल्लाह का वा'दा हक़ है। तो वोह (जवाब में) केहता है येह (बातें) अगले लोगों के झूटे अफ़सानों के सिवा (कुछ) नहीं हैं।

18. येही वोह लोग हैं जिन के बारे में फ़रमाने (अज़ाब) साबित हो चुका है बहुत सी उम्मतों में जो उन से पहले गुज़र चुकी हैं जिन्नात की (भी) और इन्सानों की (भी), बेशक वोह (सब) नुक़सान उठाने वाले थे।

19. और सब के लिए उन (नेको बद) आ'माल की वजह से जो उन्होंने किए (जन्नतो दोज़ख़में अलग अलग)

أَشَدَّاهُ وَبَدَعُ أَرْبَعِينَ سَنَةً  
قَالَ رَبِّ أَوْزِعْنِي أَنْ أَشْكُرَ  
نِعْمَتَكَ الَّتِي أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَى  
وَالِدَيَّ وَأَنْ أَعْمَلَ صَالِحًا تَرْضَاهُ  
وَأَصْلِحْ لِي فِي ذُرِّيَّتِي ۚ إِنِّي تُبْتُ  
إِلَيْكَ وَإِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِينَ ﴿١٥﴾

أُولَئِكَ الَّذِينَ تَقَبَّلُ عَنْهُمْ  
أَحْسَنَ مَا عَمِلُوا وَتَتَجَاوَزُ عَنْ  
سَيِّئَاتِهِمْ فِي أَصْحَابِ الْجَنَّةِ وَعَدَ  
الصَّادِقُ الذِّي كَانُوا يُوْعَدُونَ ﴿١٦﴾  
وَالَّذِي قَالَ لِلْوَالِدَيْهِ إِفِّ لَكُمَا  
أَتَعِدْنِي أَنْ أُخْرَجَ وَقَدْ خَلَتِ  
الْقُرُونُ مِنْ قَبْلِي وَهُمَا يَسْتَغِيثَانِ  
اللَّهَ وَيُنَافِئُ الْإِنْسَانُ أَنْ يُعْذَرَ  
حَقٌّ يَقُولُ مَا هَذَا إِلَّا آسَاطِيرُ  
الْأَوَّلِينَ ﴿١٧﴾

أُولَئِكَ الَّذِينَ حَقَّ عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ  
فِي أَمْرِ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِمْ مِنَ  
الْجِنِّ وَالْإِنْسِ إِنَّهُمْ كَانُوا  
خَاسِرِينَ ﴿١٨﴾

وَلِكُلِّ دَرَجَاتٍ مِمَّا عَمِلُوا وَ

दरजात मुकर्रर हैं ताकि (अल्लाह) उनको उनके आ'मालका पूरा पूरा बदला दे और उन पर कोई जुल्म नहीं किया जाएगा।

20. और जिस दिन काफ़िर लोग आतिशे दोज़ख़ के सामने पेश किए जाएंगे (तो उनसे कहा जाएगा), तुम अपनी लज़ीज़ो मरगूब चीज़ें अपनी दुन्यवी ज़िन्दगी में ही हासिल कर चुके और उनसे (ख़ूब) नफ़ा' अंदोज़ भी हो चुके। पस आज के दिन तुम्हें ज़िल्लत के अज़ाब की सज़ा दी जाएगी इस वजह से कि तुम ज़मीनमें ना हक़ तकब्बुर किया करते थे और इस वजह से (भी) कि तुम ना फ़रमानी किया करते थे।

21. और (ऐ हबीब ! ) आप कौमै आद के भाई (हूद عليه السلام) का ज़िक्र कीजिए, जब उन्होंने (उमान और महरा के दरमियान यमन की एक वादी) अहकाफ़में अपनी कौम को (आ'माले बद के नताइज से) डराया हालांकि उससे पहले और उसके बाद (भी कई) डराने वाले (पयग़म्बर) गुज़र चुके थे कि तुम अल्लाहके सिवा किसी और की परस्तिश न करना, मुझे डर है कि कहीं तुम पर बड़े (होलनाक) दिन का अज़ाब (न) आ जाए।

22. वोह केहने लगे के क्या आप हमारे इस लिए आए हैं कि हमें हमारे मा'बूदों से बरग़स्ता कर दें, पस वोह (अज़ाब) ले आएँ जिस से हमें डरा रहे हैं अगर आप सच्चों में से हैं।

23. उन्होंने कहा कि (उस अज़ाब के वक़्त का) इल्म तो अल्लाह ही के पास है और मैं तुम्हें वोही अहकाम पहुंचा रहा हूँ जो मैं दे कर भेजा गया हूँ लेकिन मैं तुम्हें देख रहा हूँ कि तुम जाहिल लोग हो।

لِيُوقِيَهُمْ أَعْمَالَهُمْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ١٩

وَيَوْمَ يُعْرَضُ الَّذِينَ كَفَرُوا عَلَى النَّارِ أَدْهَبْتُمْ طَيِّبَاتِكُمْ فِي حَيَاتِكُمُ الدُّنْيَا وَاسْتَمْتَعْتُمْ بِهَا ۖ فَالْيَوْمَ تُجْزَوْنَ عَذَابَ الْهُونِ بِمَا كُنْتُمْ تَسْتَكْبِرُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَبِمَا كُنْتُمْ تَفْسُقُونَ ٢٠

وَإِذْ كُنَّا آخَاعٍ ۖ إِذْ أَنْذَرْنَا قَوْمَهُ بِآلَاءِ حَقَّافٍ وَقَدْ خَلَّتِ النُّذُرُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِنْ خَلْفِهِ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهَ ۖ إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ٢١

قَالُوا أَجِئْنَا لِنَتَّكِفَ عَنْ الْهَتَنِ ۖ فَأْتِنَا بِمَا تَعِدُنَا إِنْ كُنْتَ مِنَ الصّٰدِقِيْنَ ٢٢

قَالَ إِنَّمَا الْعِلْمُ عِنْدَ اللَّهِ ۖ وَأُبَلِّغُكُمْ مَا أُرْسِلْتُ بِهِ وَلَكِنِّي أَرَاكُمْ قَوْمًا تَجْهَلُونَ ٢٣



24. फिर जब उन्होंने उस (अज़ाब) को बादलकी तरह अपनी वादियों के सामने आता हुआ देखा तो केहने लगे : येह (तो) बादल है जो हम पर बरसनेवाला है (ऐसा नहीं) वोह (बादल) तो वोह (अज़ाब) है जिसकी तुमने जलदी मचा रखी थी। (येह) आँधी है जिसमें दर्दनाक अज़ाब (आ रहा) है।

25. (जो) अपने परवरदिगार के हुक्म से हर शय को तबाहो बरबाद कर देगी पस वोह ऐसे (तबाह) हो गए कि उनके (मिस्मार) घरों के सिवा कुछ नज़र नहीं आता था। हम मुजरिम लोगों को इस तरह सज़ा दिया करते हैं।

26. (ऐ अहले मक्का!) दर हकीकत हमने उनको उन उमूर में ताक़तो कुदरत दे रखी थी जिन में हमने तुमको कुदरत नहीं दी और हमने उन्हें समाअत और बसारत और दिलो दिमाग़ (की बे बहा सलाहियतों) से नवाज़ा था मगर न तो उनके कान ही उनके कुछ काम आ सके और न उनकी आँखें और न (ही) उनके दिलो दिमाग़ जबकि वोह अल्लाह की निशानियों का इन्कार ही करते रहे और (बिल आखिर) उस (अज़ाब)ने उन्हें आ घेरा जिसका वोह मज़ाक़ उड़ाया करते थे।

27. और (ऐ अहले मक्का!) बेशक हमने कितनी ही बस्तियों को हलाक कर डाला जो तुम्हारे इर्द गिर्द थीं और हमने अपनी निशानियां बार बार ज़ाहिर की ताकि वोह (कुफ़से) उजूअ कर लें।

28. फिर उन (बुतों) ने उनकी मदद क्यों न की जिन को उन्होंने तक्रुबे (इलाही) के लिए अल्लाहके सिवा मा'बूद बना रखा था, बल्कि वोह (मा'बूदाने बातिला) उनसे गुम हो गए, और येह (बुतों को मा'बूद बनाना) उनका झूठ था और येही वोह बोहतान (था) जो वोह बांधा करते थे।

فَلَمَّا رَأَوْهُ عَارِضًا مُّسْتَقْبِلَ  
أُودِيَّتِهِمْ ۚ قَالُوا هَذَا عَارِضٌ  
مُّسْطَرِّنًا ۖ بَلْ هُوَ مَا اسْتَعْجَلْتُمْ  
بِهِ ۚ رِيحٌ فِيهَا عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝٢٤  
تَدْمِرُ كُلَّ شَيْءٍ ۖ بِأَمْرِ رَبِّهَا  
فَاصْبِرُوا لَا يُبْرَىٰ إِلَّا مَسْكِنُهُمْ  
كَذَلِكَ نَجْزِي الْقَوْمَ الْمُجْرِمِينَ ۝٢٥  
وَلَقَدْ مَكَّنَّهُمْ فِيهَا ۖ إِنَّ مَكَّنَّكُمْ  
فِيهِ وَجَعَلْنَا لَهُمْ سُبُعًا وَابْصَارًا  
وَ أَفْئِدَةً ۖ فَمَا أَغْنَىٰ عَنْهُمْ سَبْعُهُمْ  
وَلَا أَبْصَارُهُمْ وَلَا أَفْئِدَتُهُمْ مِنْ  
شَيْءٍ ۖ إِذْ كَانُوا يَجْحَدُونَ بِآيَاتِ  
اللَّهِ وَ حَاقَ بِهِمْ مَا كَانُوا بِهِ  
يَسْتَهْزِءُونَ ۝٢٦

وَلَقَدْ أَهْلَكْنَا مَا حَوْلَكُمْ مِّنَ  
الْقُرَىٰ وَ صَرَّفْنَا الْآيَاتِ لَعَلَّهُمْ  
يَرْجِعُونَ ۝٢٧

فَلَوْ لَا نَصَرَهُمُ الَّذِينَ اتَّخَذُوا  
مِنْ دُونِ اللَّهِ قُرْبَانًا آلِهَةً ۖ بَلْ  
صَلُّوا عَنْهُمْ وَ ذَلِكِ إِفْكَهُمْ وَ مَا  
كَانُوا يَفْقَهُونَ ۝٢٨

29. और (ऐ हबीब ! ) जब हमने जिनात की एक जमाअतको आपकी तरफ़ मुतवज्जे किया जो कुरआन गौर से सुनते थे । फिर जब वोह वहां (या'नी बारगाहे नुबुव्वत में) हाज़िर हुए तो उन्होंने (आपस में) कहा : ख़ामोश रहो, फिर जब (पढ़ना) ख़त्म हो गया तो वोह अपनी क़ौमकी तरफ़ डर सुनानेवाले (या'नी दाई इलल हक्क) बन कर वापस गए।

30. उन्होंने कहा : ऐ हमारी क़ौम ! (या'नी ऐ कौमे जिनात!) बेशक हमने एक (ऐसी) किताब सुनी है जो मूसा (عليه السلام) की तौरात के बाद उतारी गई है (जो) अपने से पेहले (की किताबों) की तस्दीक करने वाली है (वोह) सच्चे (दीन) और सीधे रास्ते की तरफ़ हिदायत करती है।

31. ऐ हमारी क़ौम ! तुम अल्लाह की तरफ़ बुलानेवाले (या'नी मुहम्मद रसूलुल्लाह ﷺ) की बात कुबुल कर लो और उन पर ईमान ले आओ (तो) अल्लाह तुम्हारे गुनाह बख़्श देगा और तुम्हें दर्दनाक अज़ाब से पनाह देगा।

32. और जो शख़्स अल्लाह की तरफ़ बुलानेवाले (रसूल ﷺ) की बात कुबूल नहीं करेगा तो वोह ज़मीन में (भाग कर अल्लाहको) अज़िज़ नहीं कर सकेगा और न ही उसकेलिए अल्लाह केसिवा कोई मददगार होंगे। येही लोग खुली गुमराही में हैं।

33. क्या वोह नहीं जानते कि अल्लाह जिसने आस्मानों और ज़मीन को पैदा फ़रमाया और वोह उनके पैदा करने से थका नहीं इस बात पर (भी) कादिर है कि वोह मुर्दों को (दोबारा) ज़िन्दा फ़रमा दे। क्यों नहीं, बेशक वोह हर चीज़ पर कुदरत रखता है।

وَ إِذْ صَرَفْنَا إِلَيْكَ نَفَرًا مِّنَ الْجِنَّ يَشْتَعُونَ الْقُرْآنَ فَلَمَّا حَضَرُوهُ قَالُوا أَنصِتُوا فَلَمَّا قُضِيَ وَلَّوْا إِلَىٰ تَوَٰهُمْ مُنْذِرِينَ ٢٩

قَالُوا يَقَوْمَنَا إِنَّا سَمِعْنَا كِتَابًا أُنزِلَ مِنْ بَعْدِ مُوسَىٰ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ يَهْدِي إِلَى الْحَقِّ وَإِلَىٰ طَرِيقٍ مُّسْتَقِيمٍ ٣٠

يَقَوْمَنَا أَجِيبُوا دَاعِيَ اللَّهِ وَآمِنُوا بِهِ يَغْفِرَ لَكُمْ مِّنْ ذُنُوبِكُمْ وَيُجِرْكُمْ مِّنْ عَذَابِ أَلِيمٍ ٣١

وَمَنْ لَا يُجِبْ دَاعِيَ اللَّهِ فَلَيْسَ بِمُعِجٍّ فِي الْآرْضِ وَلَيْسَ لَهُ مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءُ ۚ أُولَٰئِكَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ٣٢

أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّ اللَّهَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَمْ يَعْ يَخْلُقْهُنَّ يُقْدِرْ عَلَىٰ أَنْ يُّجِئَ الْمَوْتَىٰ ۚ بَلَىٰ إِنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ٣٣

34. और जिस दिन वोह लोग जिन्हों ने कुफ़्र किया आतिशे दोखूबके सामने पेश किए जाएंगे (तो उनसे कहा जाएगा) क्या येह (अज़ाब) बर हक़ नहीं है? वोह कहेंगे : क्यों नहीं हमारे रबकी क़सम (बर हक़ है), इर्शाद होगा : फिर अज़ाब का मज़ा चखो जिसका तुम इन्कार किया करते थे।

35. (ऐ हबीब ! ) पस आप सब्र किए जाएं जिस तरह (दूसरे) अली हिम्मत पयग़म्बरों ने सब्र किया था और आप उन (मुन्क़िरोँ) के लिए (तलबे अज़ाब में) जलदी न फ़रमाएं, जिस दिन वोह उस (अज़ाबे आख़िरत) को देखेंगे जिसका उनसे वा'दा किया जा रहा है तो (ख़याल करेंगे) गोया वोह (दुनिया में) दिन की एक घड़ी के सिवा ठेहरे ही नहीं थे, (येह अल्लाह की तरफ़ से) पैग़ाम का पहुंचाया जाना है, ना फ़रमान कौम के सिवा दीगर लोग हलाक नहीं किए जाएंगे।

وَيَوْمَ يُعْرَضُ الَّذِينَ كَفَرُوا عَلَى النَّارِ أَلَيْسَ هَذَا بِالْحَقِّ ۖ قَالُوا بَلَىٰ وَرَبِّنَا ۚ قَالَ فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ﴿٣٤﴾  
فَاصْبِرْ كَمَا صَبَرَ أُولُو الْعَرْشِ مِنَ الرُّسُلِ ۚ وَلَا تَسْتَعْجِلْ لَهُمْ ۚ كَأَنَّهُمْ يَوْمَ يَرَوْنَ مَا يُوعَدُونَ لَمْ يَلْبَثُوا إِلَّا سَاعَةً مِّنْ نَّهَارٍ ۚ بَلَدٌ ۚ فَهَلْ يُهْلِكُ إِلَّا الْقَوْمَ الْفَاسِقُونَ ﴿٣٥﴾

उकूआतुहा 4

47 सूतु मुहम्मद म.दनिय्यतुन 95

आयातुहा 38

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. जिन लोगों ने कुफ़्र किया और (दूसरों को) अल्लाह की राह से रोका (तो) अल्लाहने उनकेआ'माल (उख़रवी अज़ के लिहाज़ से) बरबाद कर दिए।
2. और जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे और उस (किताब) पर ईमान लाए जो मुहम्मद (ﷺ) पर नाज़िल की गई है और वोही उनके रब की जानिब से हक़ है अल्लाहने उनके गुनाह उन (के नामए आ'माल) से मिटा दिए और उनका हाल सँवार दिया।

الَّذِينَ كَفَرُوا وَصَدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ أَضَلَّ أَعْمَالَهُمْ ۚ  
وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
وَأَمْنُوا بِمَا نَزَلَ عَلَىٰ مُحَمَّدٍ وَهُوَ  
الْحَقُّ مِنْ رَبِّهِمْ ۚ كَفَّرَ عَنْهُمْ  
سَيِّئَاتِهِمْ وَأَصْلَحَ بَالَهُمْ ۚ ﴿٣٦﴾



3. येह इस लिए कि जिन लोगोंने कुफ़ किया वोह बातिल केपीछे चले और जो लोग ईमान लाए उन्होंने अपने रबकी तरफ़ से (उतारे गए) हक्क की पैरवी की, इसी तरह अल्लाह लोगों के लिए उनके अहवाल बयान फ़रमाता है।

4. फिर जब (मैदाने जंग में) तुम्हारा मुकाबला (मुतहारिब) काफ़िरों से हो तो (दौराने जंग) उनकी गरदन उड़ा दो, यहां तककि जब तुम उन्हें (जंगी मा'रकेमें) ख़ूब कर चुको तो (बक़िय्या कैदियोंको) मज़बूती से बांधलो, फिर उसके बाद या तो (उन्हें) (बिला मुआवज़ा) एहसान कर के (छोड़ दो) या फ़िदया (या'नी मुआविज़ ए रिहाई) ले कर (आजाद कर दो) यहां तक कि जंग (करने वाली मुख़ालिफ़ फ़ौज) अपने हथियार रख दे (या'नी सुल्हो अम्नका ए'लान कर दे)। येही (हुक्म) है, और अगर अल्लाह चाहता तो उनसे (बिगैर जंग) इन्तिक़ाम ले लेता मगर (उसने ऐसा नहीं किया) ताकि तुममें से बा'ज़ के ज़रीए आजमाए, और जो लोग अल्लाह की राहमें क़त्ल कर दिए गए तो वोह उनके आ'माल को हरगिज़ जाएं न करेगा।

5. वोह अज़क़रीब उन्हें (जन्नत की) सीधी राह पर डाल देगा और उनके अहवाले (उख़रवी) को ख़ूब बेहतर कर देगा।

6. और बिल आख़िर उन्हें जन्नतमें दाख़िल फ़रमा देगा जिसकी उसने (पहले ही से) उन्हें ख़ूब पहेचान करा दी है।

7. ऐ ईमानवालो! अगर तुम अल्लाह (के दीन) की मदद करोगे तो वोह तुम्हारी मदद फ़रमाएगा और तुम्हारे क़दमों को मज़बूत रखेगा।

8. और जिन्होंने कुफ़ किया तो उन के लिए हलाकत है

ذٰلِكَ بِاَنَّ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا اتَّبَعُوْا  
الْبَاطِلَ وَاَنَّ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا اتَّبَعُوْا  
الْحَقَّ مِنْ رَّبِّهِمْ ۚ كَذٰلِكَ يَصْرِبُ  
اللّٰهُ لِلنَّاسِ اَمْثَالَهُمْ ۝۳

فَاِذَا لَقِيْتُمْ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا فَصْرَبْ  
الرِّقَابَ ۚ حَتّٰى اِذَا اَخْتَضُّوْهُمْ  
فَسَدُّوا الرِّثَاقَ ۚ فَاَمَّا مِمَّا بَعْدُ  
ۖ اِمَّا فِدَآءٌ حَتّٰى تَصْعَ الْحَرْبِ  
اَوْ زَارِهًا ۚ ذٰلِكَ ۚ وَلَوْ يَشَآءُ اللّٰهُ  
لَا نَتَصَرَ مِنْهُمْ ۚ وَلٰكِنْ لِّيَبْلُوْا  
بَعْضَكُمْ بِبَعْضٍ ۚ وَالَّذِيْنَ قَتَلُوْا  
فِيْ سَبِيْلِ اللّٰهِ فَلَنْ يُضِلَّ  
اَعْمَالَهُمْ ۝۴

سَيَهْدِيْهِمْ وَيُصْلِحْ بَالَهُمْ ۝۵

وَيُدْخِلُهُمُ الْجَنَّةَ عَرَفَهَا لَهُمْ ۝۶

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن تَتَصَرُّوا  
اللَّهُ يَصْرُكُمْ وَيُثَبِّتْ أَقْدَامَكُمْ ۝۷  
وَالَّذِينَ كَفَرُوا فَتَعْسًا لَهُمْ وَ

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَٰئِكَ لَهُمُ الْحَقُّ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الرَّاغِبُونَ ۝۸

और (अल्लाहने) उनके आ'माल बरबाद कर दिए।

9. यह उस वजह से कि उन्होंने इस (किताब) को नापसंद किया जो अल्लाहने नाज़िल फ़रमाई तो उसने उनके आ'माल अकारत कर दिए।

10. क्या उन्होंने ज़मीन में सफ़रो सियाहत नहीं की कि वोह देख लेते के उन लोगोंका अंजाम कैसा हुआ जो उनसे पहले थे। अल्लाहने उन पर हलाकतो बरबादी डाल दी। और काफ़िरों के लिए उसी तरह की बहोत सी हलाकतें हैं।

11. यह इस वजह से है कि अल्लाह उन लोगों का वली-व-मददगार है जो ईमान लाए हैं और बेशक काफ़िरों के लिए कोई वली-व-मददगार नहीं है।

12. बेशक अल्लाह उन लोगोंको जो ईमान लाए और नेक आ'माल करते रहे बहिश्तों में दाखिल फ़रमाएगा जिनके नीचे नेहरें जारी होंगी, और जिन लोगों ने कुफ़्र किया और (दुन्यवी) फ़ाइदे उठा रहे हैं और (उस तरह) खा रहे हैं जैसे चौपाए (जानवर) खाते हैं सो दोज़ख़ ही उनका ठिकाना है।

13. और (ऐ हबीब ! ) कितनी ही बस्तियां थीं जिनके बाशिन्दे (वसाइलो इक्तिदार में) आपके उस शहर (मक्का के बाशिन्दों) से ज़ियादा ताकतवर थे जिस (के मुक़्तदिर वडे़रों) ने आपको (बसूरते हिजरत) निकाल दिया है, हमने उन्हें (भी) हलाक कर डाला फिर उनका कोई मददगार न हुआ (जो उन्हें बचा सकता)।

14. सो क्या वोह शख़्स जो अपने रबकी तरफ़ से वाजेह दलील पर (काइम) हो उन लोगों की मिस्ल हो सकता है जिनके बुरे आ'माल उन के लिए आरास्ता करके दिखाए

أَصْلَ أَعْمَالِهِمْ ①

ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَرِهُوا مَا أُنْزِلَ

اللَّهُ فَأَحْبَطَ أَعْمَالَهُمْ ②

أَفَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرُوا

كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ مِنْ

قَبْلِهِمْ ③ دَمَّرَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ ④ وَ

لِلْكَافِرِينَ أَمْثَالَهَا ⑤

ذَلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ مَوْلَى الَّذِينَ آمَنُوا

وَأَنَّ الْكَافِرِينَ لَا مَوْلَى لَهُمْ ⑥

إِنَّ اللَّهَ يُدْخِلُ الَّذِينَ آمَنُوا وَ

عَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ

تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ⑦ وَالَّذِينَ كَفَرُوا

يَتَمَتَّعُونَ ⑧ وَيَأْكُلُونَ كَمَا تَأْكُلُ

الْأَنْعَامُ وَالنَّارُ مَشْجُورَةٌ ⑨

وَكَايِنٍ مِّنْ قَرْيَةٍ هِيَ أَشَدُّ قُوَّةً

مِّنْ قَرْيَتِكَ الَّتِي أَخْرَجَتْكَ ⑩

أَهْلَكْنَاهُمْ فَلَا نَاصِرَ لَهُمْ ⑪

أَفَمَنْ كَانَ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِّنْ رَبِّهِ

كَمَنْ زُيِّنَ لَهُ سُوءُ عَمَلِهِ

गए हैं और वोह अपनी नफ़्सानी ख़्वाहिशात के पीछे चल रहे हों।

15. जिस जन्नतका परहेज़गारोंसे वा'दा किया गया है उसकी सिफ़त येह है कि उसमें (ऐसे) पानी की नेहरें होंगी जिसमें कभी (बू या रंगतका) तग़य्युर न आएगा, और (उसमें ऐसे) दूधकी नेहरें होंगी जिसका ज़ाड़का और मज़ा कभी न बदलेगा, और (ऐसी) शराबे (तहूर) की नेहरें होंगी जो पीनेवालों के लिए सरासर लज़ज़त है, और ख़ूब साफ़ किए हुए शहदकी नेहरें होंगी, और उन के लिए उसमें हर किस्म के फल होंगे और उनके रबकी जानिब से (हर तरह की) बख़्शाइश होंगी, (क्या येह परहेज़गार) उन लोगों की तरह हो सकता है जो हमेशा दोज़ख़में रहेनेवाले हैं और जिन्हें ख़ौलता हुआ पानी पिलाया जाएगा तो वोह उनकी आँतों को काट कर टुकड़े टुकड़े कर देगा।

16. और उनमें से बा'ज वोह लोग भी हैं जो आपकी तरफ़ (दिल और ध्यान लगाए बिगैर) सिर्फ़ कान लगाए सुनते रहेते हैं यहां तक कि जब वोह आपके पास से निकल कर (बाहर) जाते हैं तो उन लोगों से पूछते हैं जिन्हें इल्मे (नाफ़े') अता किया गया है कि अभी उन्होंने (या'नी रसूलुल्लाह ﷺ ने) क्या फ़रमाया था? येही वोह लोग हैं जिनके दिलों पर अल्लाहने मोहर लगा दी है और वोह अपनी ख़्वाहिशात की पैरवी कर रहे हैं।

17. और जिन लोगोंने हिदायत पा ली है, अल्लाह उनकी हिदायत को और ज़ियादा फ़रमा देता है और उन्हें उनके मुक़ामे तक्वा से सरफ़राज फ़रमाता है।

18. तो अब येह (मुन्किर) लोग सिर्फ़ कियामत ही का

وَاتَّبِعُوا أَهْوَاءَهُمْ ⑬

مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وَعَدَ الْمُتَّقُونَ ۚ  
فِيهَا أَنْهَارٌ مِنْ مَّاءٍ غَيْرِ آسِنٍ ۚ  
وَأَنْهَارٌ مِنْ لَبَنٍ لَمْ يَتَغَيَّرْ طَعْمُهُ ۚ  
وَأَنْهَارٌ مِنْ خَمْرٍ لَذَّةٍ لِلشَّارِبِينَ ۚ  
وَأَنْهَارٌ مِنْ عَسَلٍ مُصَفًّى ۚ وَلَهُمْ  
فِيهَا مِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ وَمَغْفِرَةٌ  
مِّن رَّبِّهِمْ ۚ كَمَنْ هُوَ خَالِدٌ فِي  
النَّارِ وَ سُقُوا مَاءً حَبِيصًا فَتَطَعُ  
أَمْعَاءُهُمْ ⑭

وَمِنْهُمْ مَّنْ يَسْتَمِعُ إِلَيْكَ ۚ حَتَّىٰ  
إِذَا خَرَجُوا مِنْ عِنْدِكَ قَالُوا  
لِلَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ مَاذَا قَالَ  
أَنبِيَائُ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ طَبَعَ اللَّهُ  
عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ وَاتَّبَعُوا أَهْوَاءَهُمْ ⑮

وَالَّذِينَ اهْتَدَوْا زَادَهُمْ هُدًى وَ  
أَتَاهُمْ تَقْوَاهُمْ ⑯  
فَهُلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا السَّاعَةَ أَنْ



इन्तिज़ार कर रहे हैं कि वोह उन पर अचानक आ पहुंचे? सो वाकई उसकी निशानियां (क़रीब) आ पहुंची हैं, फिर उन्हें उनकी नसीहत कहां (मुफ़ीद) होगी जब (खुद) क़ियामत (ही) आ पहुंचेगी।

19. पस जान लीजिए कि अल्लाह केसिवा कोई मा'बूद नहीं और आप (इज़्हारे उबूदिय्यत और तालीमे उम्मतकी खातिर अल्लाह से) मुआफ़ी मांगते रहा करें कि कहीं आपसे ख़िलाफ़े ऊला (या'नी आपके मर्तबए आलिया से कम दरजेका) फ़े'ल सादिर न हो जाए।★ और मोमिन मर्दों और मोमिन औरतों के लिए भी तलबे मग़फ़िरत (या'नी उनकी शफ़ाअत) फ़रमाते रहा करें (येही उनका सामाने बख़्शिश है), और (ऐ लोगो!) अल्लाह (दुनिया में) तुम्हारे चलने फिरने के ठिकाने और (आखिरत में) तुम्हारे टेहरने की मन्ज़िलें (सब) जानता है।

20. और ईमानवाले केहते हैं कि (हुक्मे जिहाद के मुतअल्लिक) कोई सूरत क्यों नहीं उतारी जाती? फिर जब कोई वाजेह सूरत नाज़िल की जाती है और उसमें (सरीह्न) जिहादका ज़िक्र किया जाता है तो आप ऐसे लोगोंको जिनके दिलों में (निफ़ाक़ की) बीमारी है मुलाहिज़ा फ़रमाते हैं कि वोह आपकी तरफ़ (इस तरह) देखते हैं जैसे वोह शख़्स देखता है जिस पर मौत की ग़शी तारी हो रही हो। सो उन के लिए ख़राबी है।

21. फ़रमां बरदारी और अच्छी गुफ़्तगू (उनके हक्क में बेहतर) है, फिर जब हुक्मे जिहाद क़तई (और पुख़्ता) हो गया तो अगर वोह अल्लाह से (अपनी इताअत और वफ़ादारी में) सच्चे रेहते तो उन के लिए बेहतर होता।

تَأْتِيَهُمْ بَعْتَةٌ ۖ فَقَدْ جَاءَ  
أَشْرَاطُهَا ۚ فَأَنَّى لَهُمْ إِذَا جَاءَهُمْ  
ذِكْرُهُمْ ۝۱۸

فَاعْلَمْ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
وَأَسْتَغْفِرُ لَذُنُوبِكَ وَاللُّمُومِينَ  
وَالْمُؤْمِنَاتِ ۖ وَاللَّهُ يَعْلَمُ  
مُتَقَلِّبَكُمْ وَمُؤْمِنَكُمْ ۝۱۹

وَيَقُولُ الَّذِينَ آمَنُوا لَوْلَا نُزِّلَتْ  
سُورَةٌ ۚ فَإِذَا نُزِّلَتْ سُورَةٌ مِّنْهُ  
وَذَكَرَ فِيهَا الْقِتَالُ ۚ رَأَيْتَ الَّذِينَ  
فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ يَّنظُرُونَ إِلَيْكَ  
نَظَرَ الْمَعْشِيَةِ عَلَيْهِ مِنَ الْمَوْتِ ۖ  
فَأُولَٰئِكَ لَهُمْ ۝۲۰

طَاعَةٌ وَقَوْلٌ مَّعْرُوفٌ ۚ فَإِذَا عَزَمَ  
الْأَمْرُ ۖ فَلَوْ صَدَقُوا اللَّهَ لَكَانَ  
خَيْرًا لَّهُمْ ۝۲۱

★ (ख़्वाह वोह फ़े'ल अपनी जगह शरअन जाइज़ और मुस्तहसन ही क्यों न हो मगर आप ﷺ का मुक़ामो मर्तबा इतना बुलंद और अफ़ा-व-आ'ला है कि कई आ'माले सालेहा भी आप ﷺ की शान केलिहाज से कमतर हैं)

22. पस (ऐ मुनाफ़िको!) तुम से तक्को' येही है कि अगर तुम (क़ितालसे गुरेज़ करके बच निकलो और) हुकूमत हासिल कर लो तो तुम ज़मीनमें फ़साद ही बरपा करोगे और अपने (उन) कुराबती रिश्तों को तोड डालोगे (जिनके बारे में अल्लाह और उसके रसूल ﷺ ने मुवासिलत और मुवद्दत का हुक्म दिया है)।

23. येही वोह लोग हैं जिन पर अल्लाहने ला'नत की है और उन (के कानों) बेहरा कर दिया है और उनकी आँखों को अँधा कर दिया है।

24. क्या येह लोग कुआन में ग़ौर नहीं करते या उनके दिलों पर ताले (लगे हुए) हैं।

25. बेशक जो लोग पीठ फेर कर पीछे (कुफ़्र की तरफ) लौट गये उसके बाद के उनपर हिदायत वाजेह हो चुकी थी शैतान ने उन्हें (कुफ़्र की तरफ वापस पलटना धोकादही से) अच्छा करके दिखाया, और उन्हें (दुन्या में) तवील जिन्दगी की उम्मीद दिलाई।

26. येह इस लिए कि उन्होंने उन लोगों से कहा जो अल्लाह की नाज़िल कर्दह किताबको नापसंद करते थे के हम बाज उमूर में तुम्हारी पैरवी करेंगे और अल्लाह उनके खुफ़्या मशवरा करने को खूब जानता है।

27. फिर (उस वक़्त का हश्र) कैसा होगा जब फ़रिश्ते उनकी जान (इस हाल में) निकालेंगे कि उनके चेहरों और उनकी पीठों पर ज़र्बें लगाते होंगे?

28. येह इस वजह से है कि उन्होंने उस (रविश) की पैरवी की जो अल्लाह को नाराज़ करती है और उन्होंने उसकी रजा नापसंद किया तो उसने उनके (जुमले) आ'माल अकारत कर दिए।

فَهَلْ عَسَيْتُمْ إِنْ تَوَلَّيْتُمْ أَنْ  
تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ وَتَقَطَّعُوا  
أَرْحَامَكُمْ ۚ (٢٢)

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ لَعَنَهُمُ اللَّهُ فَأَصَمَّهُمْ  
وَأَعَمَّى أَبْصَارَهُمْ ۚ (٢٣)

أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْقُرْآنَ أَمْ عَلَى  
قُلُوبٍ أَقْفَالُهَا ۚ (٢٤)

إِنَّ الَّذِينَ امْتَدَّوْا عَلَىٰ أَدْبَارِهِمْ  
مِّنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ الْهُدَىٰ  
الشَّيْطَانُ سَوَّلَ لَهُمْ وَأَمْلَىٰ لَهُمْ ۚ (٢٥)

ذٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَالُوا لِلَّذِينَ كَرِهُوا  
مَا نَزَّلَ اللَّهُ سَاطِئِعُكُمْ فِي بَعْضِ  
الْأَمْرِ ۖ وَاللَّهُ يَعْلَمُ أَسْرَارَهُمْ ۚ (٢٦)

فَكَيْفَ إِذَا تَوَفَّتْهُمُ الْمَلَائِكَةُ  
يَضْرِبُونَ وُجُوهَهُمْ وَأَدْبَارَهُمْ ۚ (٢٧)

ذٰلِكَ بِأَنَّهُمْ اتَّبَعُوا مَا أَصْحَبَ اللَّهُ  
وَكَرِهُوا بِرِضْوَانَهُ فَاخْبَطَ  
أَعْمَالَهُمْ ۚ (٢٨)

29. क्या वोह लोग जिनके दिलों में (निफाक की) बीमारी है येह गुमान करते हैं के अल्लाह उनके कीनों और अंदावतों को हरगिज़ जाहिर न फ़रमायेगा।

أَمْ حَسِبَ الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ  
مَّرَضٌ أَنْ لَنْ يُخْرِجَهُ اللَّهُ  
أَصْغَائِهِمْ ②٩

30. और अगर हम चाहें तो आपको बिलाशुबा वोह (मुनाफ़िक) लोग (इस तरह) दिखा दें कि आप उन्हें उनके चेहरों की अलामत से ही पेहचान लें, और (इसी तरह) यकीनन आप उनके अंदाज़े कलाम से भी उन्हें पेहचान लेंगे, और अल्लाह तुम्हारे सब आ'माल को (खूब) जानता है।

وَلَوْ نَشَاءُ لَا سَرِيںكُهُمْ فَلَكَرَفَتُهُمْ  
بِسِيئَتِهِمْ ③٠ وَتَعْرِفَتُهُمْ فِي لَحْنِ  
الْقَوْلِ ③١ وَاللَّهُ يَعْلَمُ أَعْمَالَكُمْ ③٢

31. और हम जरूर तुम्हारी आजमाईश करेंगे यहां तक के तुम में से (साबित कदमी के साथ) जिहाद करने वालों और सब करनेवालों को (भी) जाहिर कर दें और तुम्हारी (मुनाफ़िकाना बुज़दिली की मुख़फ़ी) ख़बरें (भी) जाहिर कर दें।

وَلَنَبْلُوَنَّكُمْ حَتَّى نَعْلَمَ الْمُجْهِدِينَ  
مِنْكُمْ وَالصَّادِقِينَ ③١ وَنَبْلُوَنَّ  
أَخْبَارَكُمْ ③٢

32. बेशक जिन लोगों ने कुफ़्र किया और (लोगोंको) अल्लाह की राहसे रोका और रसूल (ﷺ) की मुख़ालिफ़त (और उनसे जुदाई की राह इख़्तियार) की इसके बाद कि उन पर हिदायत (या'नी अज़मते रसूल ﷺ की मारेफ़त) वाज़ेह हो चुकी थी वोह अल्लाह का हरगिज़ कुछ नुक़सान नहीं कर सकेंगे (या'नी रसूल ﷺ की कद्रो मन्ज़िलत को घटा नहीं सकेंगे), ★ और अल्लाह उनके (सारे) आ'माल को (मुख़ालिफ़ते रसूल ﷺ के बाइस) नीस्तो नाबूद कर देगा।

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَصَدُّوا عَنْ  
سَبِيلِ اللَّهِ وَشَاقُّوا الرَّسُولَ مِنْ  
بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ الْهُدَىٰ ③٢ لَنْ  
يَضُرُّوا اللَّهَ شَيْئًا وَسَيُحْطِ  
أَعْمَالُهُمْ ③٣

★ ( तमाम अइमए तफ़्सीर ने लिखा है (लंय यदुर्ल्ला-ह शयअन) अय लंय यदुर्ल्ला रसूलुल्लाह ﷺ बमशाक़तिही व हज़फ़ुल मुज़ाफ़ लिता'जीमि शानिही। मुलाहिज़ा फ़रमाए : अत्तबरी, अल बैज़ावी, रूहुल मअानी, रूहुल बयान, अल जुमल, अल बहुरल मदीद वगैरा। इस अस्तूबे कलाम की मिसालें कुर्आन मजीद में बहुत हैं जिन में से एक सूरतुल ब-क-रह की आयत : 9 (युखादिऊनल्ला-ह वल्लजी-न आ-मनू) है। इस मुक़ाम पर युखादिऊनल्ला-ह "वोह अल्लाह को धोका देना चाहते हैं" केह कर मुराद युखादिऊ-न रसूलुल्लाह-ह "वोह अल्लाह के रसूल ﷺ को धोका देना चाहते हैं" लिया गया है।)



33. ऐ ईमान वालो! तुम अल्लाह की इताअत किया करो और रसूल (ﷺ) की इताअत किया करो और अपने आ'माल बरबाद मत करो।

34. बेशक जिन लोगों ने कुफ़्र किया और (लोगों को) अल्लाहकी राह से रोका फिर इस हाल में मर गये तो वोह काफ़िर थे तो अल्लाह उन्हें कभी न बख़्शेगा।

35. (ऐ मोमिनो!) पस तुम हिम्मत न हारो और इन (म-तहारिब काफ़िरों) से सुलहकी दरखास्त न करो (कहीं तुम्हारी कमजोरी ज़ाहिर न हो), और तुम ही ग़ालिब रहोगे, और अल्लाह तुम्हारे साथ है और वोह तुम्हारे आ'माल (का सवाब) हरगिज़ कम न करेगा।

36. बस दुन्या की ज़िन्दगी तो महज़ खेल और तमाशा है, और अगर तुम ईमान ले आओ और तक्वा इख़्तियार करो तो वोह तुम्हें तुम्हारे (आ'माल पर कामिल) सवाब अता फ़रमाएगा और तुमसे तुम्हारे माल तलब नहीं करेगा।

37. अगर वोह तुमसे उस मालको तलब कर ले फिर तुम्हें तलब में तंगी दे तो तुम्हें (दिल में) तंगी मेहसूस होगी (और) तुम बुख़ल करोगे और (इस तरह) वोह तुम्हारे (दुनिया परस्ती के बाइस बातिनी) जंग ज़ाहिर कर देगा।

38. याद रखो तुम वोह लोग हो जिन्हें अल्लाह की राह में खर्च करने के लिए बुलाया जाता है तो तुम में से बा'ज़ ऐसे भी हैं जो बुख़ल करते हैं, और जो कोई भी बुख़ल करता है वोह महज़ अपनी जान ही से बुख़ल करता है, और अल्लाह बेनियाज़ है और तुम (सब) मोहताज हो, और

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ  
وَاطِيعُوا الرَّسُولَ وَلَا تَبْطُلُوا  
أَعْمَالَكُمْ ۝۳۳

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَصَدُّوا عَنْ  
سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ مَاتُوا وَهُمْ كُفَّارٌ  
فَلَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَهُمْ ۝۳۴

فَلَا تَهِنُوا وَتَدْعُوا إِلَى السَّلَامِ ۚ  
أَنْتُمْ الْأَعْلَوْنَ ۚ وَاللَّهُ مَعَكُمْ وَ  
لَنْ يَتَرَكَكُمْ أَعْمَالَكُمْ ۝۳۵

إِنَّمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا لَعِبٌ وَلَهْوٌ  
وَإِنْ تَوَمَّنُوا وَتَثَقَّوْا يَؤُوتِكُمْ  
أُجُورَكُمْ وَلَا يَسْأَلْكُمْ أَمْوَالَكُمْ ۝۳۶

إِنْ يَسْأَلْكُمْ لَهَا فَيَحْفَظْكُمْ تَبَحَّلُوا  
وَيُخْرِجْ أَضْعَافَكُمْ ۝۳۷

هَآأَنْتُمْ هَآؤَآءِ تَدْعُونَ لِتَنْفِقُوا فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ ۚ فَمِنْكُمْ مَنْ يَبْخُلُ ۚ  
مَنْ يَبْخُلْ فَإِنَّمَا يَبْخُلْ عَنْ  
نَفْسِهِ ۚ وَاللَّهُ الْغَنِيُّ ۚ وَأَنْتُمْ

अगर तुम (हुक्मे इलाही से) रूगरदानी करोगे तो वोह तुम्हारी जगह बदल कर दूसरी कौम को ले आएगा फिर वोह तुम्हारे जैसे न होंगे।

الْفَقْرَاءُ ۚ وَإِنْ تَتَوَلَّوْا يَسْتَبْدِلْ  
قَوْمًا غَيْرَكُمْ ثُمَّ لَا يَكُونُوا  
أَمْثَلَكُمْ ۚ

उकूआतुहा 4

48 सूरतुल फल्ह म.दनिय्यतुन 111

आयातुहा 29

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है

1. (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) बेशक हमने आपके लिए (इस्लामकी) रौशन फतह (और गलबे) का फैसला फरमा दिया। (इस लिए के आपकी अजीम जद्दो जहद काम्याबी के साथ मुकम्मल हो जाए)।

إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا ۝

2. ताके आपकी खातिर अल्लाह आपकी उम्मत (के उन तमाम अफराद) की अगली पिछली खताएँ मुआफ़ फरमा दे ★

لِيَغْفِرَ لَكَ اللَّهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ  
ذَنْبِكَ وَ مَا تَأَخَّرَ وَيُتِمَّ نِعْمَتَهُ

★ (यहां हज़फे मुज़ाफ़ वाक़े' हुवा है। मुराद "मा तकद्द-म मिन ज़ंबि उम्मतिक वमा तअख्ख-र" है। क्यों कि आगे उम्मत ही केलिए नुजूलें सकीना, दुखूलें जन्नत और बख़्शिशें सय्यिआत की बिशारत का ज़िक्र किया गया है, येह मज़मून, आयत : 1 ता 5 तक मिला कर पढ़ें तो मा'ना खुद बखुद वाज़ेह हो जाएगा और मज़ीद तफ़सील तफ़सीर में मुलाहिज़ा फ़रमाएं। जैसा कि सूरतुल मुअमिन की आयत नंबर 55 के तहत मुफ़स्सरीने किराम ने बयान किया है कि "लि-ज़ंबि-क" में "उम्मत" मुज़ाफ़ है जो के महज़ूफ़ है, लिहाज़ा इस बिना पर यहां वस्तग़फ़िर लि-ज़ंबि-क से मुराद उम्मत के गुनाह हैं। इमाम नस्फ़ी, इमाम कुर्तुबी और अल्लामा शौकानीने येही मा'ना बयान किया है। हवाला जात मुलाहिज़ा करें।

1. (वस्तग़फ़िर लि-ज़ंबि-क ) अय्यु लि-ज़ंबि उम्मतिक "या'नी अपनी उम्मतके गुनाह"। (नस्फ़ी, मदरिकुत तन्ज़ील व हकाइकुत ता'वील, 4 : 359)

2. (वस्तग़फ़िर लि-ज़ंबि-क ) की.ल : लि.ज़ंबि उम्मतिक-क हज़फ़ुल मुज़ाफ़ व अकीमुल मुज़ाफ़ इलैहि मक़ामुहू "वस्तग़फ़िर लि-ज़ंबि-क" के बारेमें कहा गया है कि इससे मुराद उम्मत के गुनाह हैं। यहां मुज़ाफ़ को हज़फ़ कर के मुज़ाफ़ इलैहको उसका क़ाइम मुक़ाम कर दिया गया।"

(कुर्तुबी, अल जामिउल अहकामुल कुरआन, 324 : 15)

(जिन्होंने आपके हुक्म पर जिहाद किए और कुर्बानियां दीं) और (यूँ इस्लाम की फतेह और उम्मत की बख्शिश की सूरत में) आप पर अपनी ने'मत (जाहिरन-व-बातिनन) पूरी फ़रमा दे और आप (के वास्ते से आपकी उम्मत) को सीधे रास्ते पर साबित क़दम रखे ।

عَلَيْكَ وَ يَهْدِيكَ صِرَاطًا  
مُسْتَقِيمًا ①

3. और अल्लाह आपको निहायत बाइज़्ज़त मददो नुसरत से नवाजे ।

وَيُصْرِكَ اللَّهُ نَصْرًا عَزِيزًا ②

4. वोही है जिसने मोमिनों के दिलों में तस्कीन नाज़िल फ़रमाई । ताकि उनके ईमान पर मज़ीद ईमान का इजाफ़ा हो (यानी इल्मुलयकीन, ऐनुलयकीन में बदल जाए), और आसमानों और ज़मीन के सारे लश्कर अल्लाह ही के लिए हैं, और अल्लाह ख़ूब जाननेवाला, बड़ी हिक्मतवाला है ।

هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ السَّكِينَةَ فِي  
قُلُوبِ الْمُؤْمِنِينَ لِيَزْدَادُوا  
إِيمَانًا مَعَ إِيْمَانِهِمْ ③ وَ لِلَّهِ جُودُ  
السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ④ وَ كَانَ اللَّهُ  
عَلِيمًا حَكِيمًا ⑤

5. (येह सब ने'मतें इस लिए जमा की हैं) ताकि वोह मोमिन मदों और मोमिन औरतों को बहिश्तों में दाख़िल फ़रमाए जिन के नीचे नेहरें रवां हैं (वोह) उनमें हमेंशा रेहने वाले हैं । और (मज़ीद येहकि) वोह उनकी लगज़िशों को (भी) उनसे दूर कर दे (जैसे उसने उनकी ख़ताएं मुआफ़ की हैं) । और येह अल्लाह के नजदीक (मोमिनों की) बहुत बड़ी काम्याबी है ।

لِيَدْخُلَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ  
جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ  
خَالِدِينَ فِيهَا وَ يُكْفَرُ عَنْهُمْ  
سَيِّئَاتِهِمْ ⑥ وَ كَانَ ذَلِكَ عِنْدَ اللَّهِ  
فَوْزًا عَظِيمًا ⑦

6. और (इस लिए भी के उन) मुनाफ़िक मदों और

وَّ يُعَذِّبُ الْمُنَافِقِينَ وَالْمُنَافِقَاتِ

3. “वक्की-ल लि-ज़ंबि उम्मत-क फ़ी हक्कि-क ” येह भी कहा गया है के लि-ज़ंबि-क या'नी आप अपने हक्म में उम्मत से सरज़द होनेवाली ख़ताओं की ।” (इब्ने हय्यान उन्दुलुसी, अल बहरुल मुहीत, 7 : 471)

4. (वस्तगफ़िर लि-ज़ंबि-क ) कीलल मुरादु ज़ंबि उम्मत-क फह-व अ़ला हज़फ़ुल मुज़ाफ़ “ कहा गया है कि इससे मुराद उम्मतके गुनाह हैं और येह मा'ना मुज़ाफ़ के महजूफ़ होने की बिना पर है ।” (अल्लामा शौकानी, फ़तुल क़दीर, 4 : 497)



मुनाफ़िक औरतों और मुश्रिक मर्दों और मुश्रिक औरतों को अजाब दे जो अल्लाह के साथ बुरी बदगुमानियां रखते हैं, उन ही पर बुरी गर्दिश (मुकरर) है, और उन पर अल्लाह ने ग़ज़ब फ़रमाया और उन पर लानत फ़रमाई और उनके लिए दोज़ख़ तैयार की, और वोह बहोत बुरा ठिकाना है।

7. और आस्मानों और जमीन के सब लश्कर अल्लाह ही के लिए हैं, और अल्लाह बड़ा ग़ालिब बड़ी हिक्मत वाला है।

8. बेशक हमने आपको (रोजे कियामत ग़वाही देने के लिए आ'मालो अहवाले उम्मतका) मुशाहिदा फ़रमाने वाला और खूशख़बरी सुनानेवाला और डर सुनानेवाला बना कर भेजा है।

9. ताकि (ऐ लोगो!) तुम अल्लाह और उसके रसूल पर ईमान लाओ और उन (के दीन) की मदद करो और उनकी बेहद ता'ज़ीमो तकरीम करो, और (साथ) अल्लाह की सुब्हो शाम तस्बीह करो।

10. (ऐ हबीब!) बेशक जो लोग आपसे बैअत करते हैं वोह अल्लाह ही से बैअत करते हैं, उनके हाथों पर (आपके हाथकी सूरत में) अल्लाहका हाथ है। फिर जिस शख्सने बैअत को तोड़ा तो उसके तोड़ने का वबाल उसकी अपनी जान पर होगा और जिसने (इस) बातको पूरा किया जिस (के पूरा करने) पर उसने अल्लाहसे अहद किया था तो वोह अनक़रीब उसे बहुत बड़ा अज़्र अता फ़रमाएगा।

11. अनक़रीब देहातियों में से वोह लोग जो (हुदैबिया में शिकत से) पीछे रेह गए थे आपसे (मा'जेरतन येह) कहेंगे के हमारे अमवाल और ऐहलो अयाल ने हमें मशगूल कर रखा था (इस लिए हम आपकी मइय्यत से मेहरूम रेह

وَالْمُشْرِكِينَ وَالْمُشْرِكَةَ الطَّاغُوتِ  
بِاللَّهِ ظَنَّ السَّوْءَ عَلَيْهِمْ دَائِرَةُ  
السَّوْءِ وَغَضَبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ وَ  
لَعَنَهُمْ وَأَعَدَّ لَهُمْ جَهَنَّمَ وَسَاءَتْ  
مَصِيرًا ٦

وَاللَّهُ جُودُ السَّلَوتِ وَالْأَرْضِ  
وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا ٧  
إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ شَاهِدًا وَمُبَشِّرًا وَ  
نَذِيرًا ٨

لِتُؤْمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَتُعَزِّرُوهُ  
وَتُوَقِّرُوهُ وَتُسَبِّحُوهُ بُكْرَةً  
وَأَصِيلًا ٩

إِنَّ الَّذِينَ يُبَايِعُونَكَ إِنَّمَا يُبَايِعُونَ  
اللَّهَ يَدُ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ فَمَنْ  
كَفَّ فَإِنَّمَا يَنْكُثُ عَلَى نَفْسِهِ وَ  
مَنْ أَوْفَى بِمَا عَاهَدَ عَلَيْهِ اللَّهُ  
فَسَيُؤْتِيهِ أَجْرًا عَظِيمًا ١٠

سَيَقُولُ لَكَ الْمُخَلَّفُونَ مِنَ  
الْأَعْرَابِ شَغَلَتْنَا أَمْوَالُنَا وَ  
أَهْلُونَا فَاسْتَغْفِرْ لَنَا يَقُولُونَ

गए) सो आप हमारे लिए बख्शिश तलब करें। येह लोग अपनी ज़बानों से वोह (बातें) केहते हैं जो उनके दिलों में नहीं हैं। आप फ़रमा दें कि कौन है जो तुम्हें अल्लाह के (फ़ैसले के) खिलाफ़ बचाने का इख़्तियार रखता हो अगर उसने तुम्हारे नुकसान का इरादा फ़रमा लिया हो या तुम्हारे नफे' का इरादा फ़रमा लिया हो, बल्कि अल्लाह तुम्हारे कामों से अच्छी तरह बा ख़बर है।

12. बल्कि तुमने येह गुमान किया था के उसूल (ﷺ) और ऐहेले ईमान (या'नी सहाबा) अब कभी भी पलट कर अपने घरवालों की तरफ नहीं आएंगे और येह (गुमान) तुम्हारे दिलों में (तुम्हारे नफ़्स की तरफ़ से) ख़ूब आरास्ता कर दिया गया था और तुमने बहुत ही बुरा गुमान किया और तुम हलाक होने वाली क़ौम बन गए।

13. और जो अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) पर ईमान न लाए तो हमने काफ़िरों के लिए दोज़ख़ तैयार कर रखी है।

14. और आस्मानों और ज़मीनकी बाहशाहत अल्लाह ही के लिए है, वोह जिसे चाहता है बख़्श देता है और जिसे चाहता है अज़ाब देता है, और अल्लाह बड़ा बख़्शाने वाला बेहद रहम फ़रमाने वाला है।

15. जब तुम (ख़ैबर के) अमवाले ग़नीमत को हासिल करनेकी तरफ़ चलोगे तो (सफ़रे हुदैबिया में) पीछे रेह जाने वाले लोग कहेंगे हमें भी इजाज़त दो के हम तुम्हारे पीछे हो कर चलें। वोह चाहते हैं के अल्लाह के फ़रमानको बदल दें। फ़रमा दीजिए: तुम हरगिज़ हमारे पीछे नहीं आ सकते उसी तरह अल्लाहने पेहले से फ़रमा दिया था। सो

بِالْسِّنَةِ مَّا لَيْسَ فِي قُلُوبِهِمْ  
قُلْ فَمَنْ يَمْلِكُ لَكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا  
إِنْ أَرَادَ بِكُمْ ضَرًّا أَوْ أَرَادَ بِكُمْ  
نَفْعًا ۚ بَلْ كَانَ اللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ  
خَبِيرًا ۝۱۱

بَلْ ظَنَنْتُمْ أَنْ لَّنْ يَنْقَلِبَ  
الرَّسُولُ وَالْمُؤْمِنُونَ إِلَىٰ أَهْلِيهِمْ  
أَبَدًا وَذُيِّنَ لَكُمْ فِي قُلُوبِكُمْ وَ  
ظَنَنْتُمْ ظَنَّ السَّوْءِ ۚ وَكُنْتُمْ قَوْمًا  
بُورًا ۝۱۲

وَمَنْ لَّمْ يُؤْمَرْ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ  
فَأَنَّا أَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ سَعِيرًا ۝۱۳  
وَاللَّهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ  
يَغْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ  
يَشَاءُ ۚ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا  
رَّحِيمًا ۝۱۴

سَيَقُولُ الْمُخَلَّفُونَ إِذَا انْطَلَقْتُمْ  
إِلَىٰ مَعَانِمَ لِتَأْخُذُوهَا ذَرُونَا  
نَتَّبِعْكُمْ يُرِيدُونَ أَنْ يُبَدِّلُوا  
كَلِمَ اللَّهِ ۚ قُلْ لَّنْ تَتَّبِعُونَا  
كَذَلِكَ قَالَ اللَّهُ مِنْ قَبْلُ ۚ

अब वोह कहेंगे बल्कि तुम हमसे हसद करते हो, बात येह है कि येह लोग (हक्क बातको) बहुत ही कम समझते हैं।

16. आप देहातियों में से पीछे रेह जानेवालों से फरमा दें के तुम अनकरीब एक सख्त जंगजू कौम (से जिहाद) की तरफ बुलाए जाओगे तुम उनसे जंग करते रहोगे या वोह मुसलमान हो जाएंगे, सो अगर तुम हुक्म मान लोगे तो अल्लाह तुम्हें बेहतरीन अज्र अता फरमाएगा। और अगर तुम रूगरदानी करोगे। जैसे तुमने पेहले रूगरदानी की थी तो वोह तुम्हें दर्दनाक अज़ाब में मुब्तिला कर देगा।

17. (जिहाद से रेह जाने में) न अंधे पर कोई गुनाह है और न लंगड़े पर कोई गुनाह है और न (ही) बीमार पर कोई गुनाह है, और जो शख्स अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की इताअत करेगा वोह उसे बहिश्तों में दाखिल फरमा देगा जिनके नीचे नेहरें रवां होंगी, और जो शख्स (इताअत से) मुंह फरेगा वोह उसे दर्दनाक अज़ाब में मुब्तिला कर देगा।

18. बेशक अल्लाह मोमिनों से राजी हो गया जब वोह (हुदैबिया में) दरख्त के नीचे आपसे बैअत कर रहे थे, सो जो (जज़बए सिद्को वफ़ा) उनके दिलों में था अल्लाहने मा'लूम कर लिया तो अल्लाहने उन (के दिलों) पर ख़ास तस्कीन नाजिल फरमाई और उन्हें एक बहुत ही क़रीब फ़त्हे (ख़ैबर) का इनाम अता किया।

19. और बहोत से अमवाले गनीमत (भी) जो वोह हासिल कर रहे हैं, और अल्लाह बड़ा गालिब बड़ी हिक्मतवाला है।

فَسَيَقُولُونَ بَلْ تَحْسُدُونَنَا بَلْ  
كَانُوا لَا يَفْقَهُونَ إِلَّا قَلِيلًا ①٥

قُلْ لِلْمُخَلَّفِينَ مِنَ الْأَعْرَابِ  
سُدْعُونَ إِلَىٰ قَوْمِ آبَائِهِمْ  
أَوْ يُسْلَمُونَ ①٦  
فَإِنْ تَطِيعُوا يُؤْتِكُمُ اللَّهُ أَجْرًا  
حَسَنًا وَإِنْ تَوَلَّوْا كَمَا تَوَلَّيْتُمْ  
مِّن قَبْلُ يُعَذِّبْكُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ①٧

لَيْسَ عَلَى الْأَعْلَىٰ حَرْجٌ وَلَا عَلَى  
الْأَعْرَجِ حَرْجٌ وَلَا عَلَى الْمَرِيضِ  
حَرْجٌ ①٨  
وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ  
يُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا  
الْأَنْهَارُ ①٩  
وَمَنْ يَتَوَلَّ يُعَذِّبْهُ  
عَذَابًا أَلِيمًا ②٠

لَقَدْ رَضِيَ اللَّهُ عَنِ الْمُؤْمِنِينَ  
إِذْ يُبَايِعُونَكَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ فَعَلِمَ  
مَا فِي قُلُوبِهِمْ فَأَنْزَلَ السَّكِينَةَ  
عَلَيْهِمْ وَأَثَابَهُمْ فَتْحًا قَرِيبًا ②١

وَمَعَائِهِمْ كَثِيرَةٌ يَأْخُذُ وَثَقًا ②٢  
كَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا ②٣



20. और अल्लाहने (कई फुतूहात के नतीजे में) तुमसे बहुतसी ग़नीमतों का वा'दा फ़रमाया है जो तुम आइन्दा हासिल करोगे मगर उसने यह (ग़नीमते ख़ैबर) तुम्हें जल्दी अ़ता फ़रमा दी और (अहले मक्का, अहले ख़ैबर, क़बाइले बनी असदो ग़ल्फ़ान, अल गरज़ तमाम दुश्मन) लोगों के हाथ तुमसे रोक दिए, और ताकि यह मोमिनों के लिए (आइन्दा की काम्याबीओ फ़तहयाबी की) निशानी बन जाए। और तुम्हें (इत्मेनान क़ल्ब के साथ) सीधे रास्ते पर (साबित कदम और) ग़ामज़न रखे।

21. और दूसरी (मक्का, हवाज़न और हुनैन से ले कर फ़ारस और रूम तक की बड़ी फुतूहात) जिन पर तुम क़ादिर न थे बेशक अल्लाहने (तुम्हारे लिए) उनका भी अहाता फ़रमा लिया है, और अल्लाह हर चीज़ पर बड़ी कुदरत रखने वाला है।

22. और (ऐ मोमिनो!) अगर काफ़िर लोग (हुदैबिया में) तुम से जंग करते तो वोह ज़रूर पीठ फेर कर भाग जाते, फिर वोह न कोई दोस्त पाते और न मददगार (मगर अल्लाह को सिर्फ़ यह एक ही नहीं बल्कि कई फुतूहात का दरवाज़ा तुम्हारे लिए खोलना मक़सूद था)।

23. (येह) अल्लाह की सुन्नत है जो पहले से चली आ रही है, और आप अल्लाह के दस्तूर में हरगिज़ कोई तबदीली नहीं पाएंगे।

24. और वोही है जिसने सरहदे मक्का पर (हुदैबिया के करीब) उन (काफ़िरों) के हाथ तुम से और तुम्हारे हाथ उनसे रोक दिए उसके बाद के उसने तुम्हें उन (के गिरोह) पर ग़ल्बा बख़्श दिया था। और अल्लाह उन कामों को जो तुम करते हो ख़ूब देखने वाला है।

وَعَدَكُمُ اللَّهُ مَغَانِمَ كَثِيرَةً  
تَأْخُذُونَهَا فَعَجَلَ لَكُمْ هَذِهِ وَ  
كَفَّ أَيْدِيَ النَّاسِ عَنْكُمْ وَ  
لِتَكُونَ آيَةً لِلْمُؤْمِنِينَ وَيَهْدِيَكُمْ  
صِرَاطًا مُسْتَقِيمًا ۝۲۰

وَأُخْرَى لَمْ تَقْدِرُوا عَلَيْهَا قَدْ  
أَحَاطَ اللَّهُ بِهَا وَكَانَ اللَّهُ عَلَى كُلِّ  
شَيْءٍ قَدِيرًا ۝۲۱

وَلَوْ قَاتَلَكُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوَلَّوْا  
الْأَدْبَارَ ثُمَّ لَا يَجِدُونَ وَلِيًّا وَ  
لَا نَصِيرًا ۝۲۲

سُنَّةَ اللَّهِ الَّتِي قَدْ خَلَتْ مِنْ  
قَبْلُ ۚ وَلَنْ تَجِدَ لِسُنَّةِ اللَّهِ  
تَبْدِيلًا ۝۲۳

وَهُوَ الَّذِي كَفَّ أَيْدِيَهُمْ عَنْكُمْ وَ  
أَيْدِيَكُمْ عَنْهُمْ بِبَطْنِ مَكَّةَ مِنْ بَعْدِ  
أَنْ أَظْفَرَكُمْ عَلَيْهِمْ ۚ وَكَانَ اللَّهُ  
بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرًا ۝۲۴

25. येही वोह लोग हैं जिन्होंने कुफ़ किया और तुम्हें मस्जिदे हराम से रोक दिया और कुरबानी के जानवरों को भी, जो अपनी जगह पहुंचने से रुके पड़े रहे, और अगर कई ऐसे मोमिन मर्द और मोमिन औरतें (मक्का में मौजूद न होतीं) जिन्हें तुम जानते भी नहीं हो कि तुम उन्हें पामाल कर डालोगे और तुम्हें भी ला इल्मी में उनकी तरफसे कोई सख्खी और तकलीफ पहुंच जाएगी (तो हम तुम्हें इसी मौके' पर ही जंगकी इजाजत दे देते। मगर फ़त्हे मक्का को मोअख़्खर इस लिए किया गया) ताके अल्लाह जिसे चाहे (सुल्ह के नतीजे में) अपनी रहमत में दाखिल फ़रमा ले। अगर (वहां के काफ़िर और मुसलमान) अलग अलग होकर एक दूसरे से मुमताज़ हो जाते तो हम उनमें से काफ़िरों को दर्दनाक अज़ाब की सज़ा देते।

26. जब काफ़िर लोगोंने अपने दिलोंमें मुतकब्बिराना हटधर्मी रख ली (जो के) जाहिलियत की ज़िद और ग़ैरत (थी) तो अल्लाहने अपने रसूल (ﷺ) और मोमिनों पर अपनी खास तस्कीन नाज़िल फ़रमाई और उन्हें कलिमए तक्वा पर मुस्तहक़म फ़रमा दिया और वोह उसी के ज़ियादा मुस्तहिक थे और उसके अहल (भी) थे, और अल्लाह हर चीज़ को ख़ूब जाननेवाला है।

27. बेशक अल्लाहने अपने रसूल (ﷺ) को हकीक़तके ऐन मुताबिक सच्चा ख़्वाब दिखाया था कि तुम लोग, अगर अल्लाहने चाहा तो ज़रूर बिज़ ज़रूर मस्जिदे हराम में दाखिल होगे अमनो अमानके साथ, (कुछ) अपने सर मुंडवाए हुए और (कुछ) बाल कतरवाए हुए (इस हाल में के) तुम ख़ौफ़ज़दा नहीं होगे, पस वोह (सुल्ह हुदैबिया को इस ख़्वाबकी ताअबीर के पैशख़ेमा के तौर पर) जानता था

هُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا وَصَدُّوكُمْ عَنِ  
الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَالْهَدْيِ مَعْكُوفًا  
أَنْ يَبْلُغَ مَحِلَّهُ ۖ وَلَا رَجَالٌ  
مُّؤْمِنُونَ وَنِسَاءٌ مُّؤْمِنَاتٌ لَّمْ  
تَعْلَمُوهُمْ أَنْ تَطَّوَّهُمْ فِتْصِيبَكُمْ  
مِّنْهُمْ مَّعْرَظٌۭ بِغَيْرِ عِلْمٍ ۚ لِيَدْخُلَ  
اللَّهُ فِي رَحْمَتِهِ مَن يَشَاءُ ۚ لَوْ  
تَرَىٰ لَوَاعِظًا لِّلَّذِينَ كَفَرُوا  
مِنْهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۝٢٥

إِذْ جَعَلَ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي قُلُوبِهِمُ  
الْحَبِيَّةَ حَبِيَّةَ الْجَاهِلِيَّةِ فَأَنْزَلَ  
اللَّهُ سَكِينَتَهُ عَلَى رَسُولِهِ وَعَلَى  
الْمُؤْمِنِينَ وَ أَلْزَمَهُمْ كَلِمَةَ  
التَّقْوَىٰ وَكَانُوا أَحَقَّ بِهَا وَأَهْلَهَا  
وَكَانَ اللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمًا ۝٢٦  
لَقَدْ صَدَقَ اللَّهُ رَسُولَهُ الرُّؤْيَا  
بِالْحَقِّ ۚ لَتَدْخُلَنَّ الْمَسْجِدَ  
الْحَرَامَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ اٰمِنِينَ ۙ  
مُحَلِّقِينَ رُءُوسَكُمْ وَمُقَصِّرِينَ ۙ  
لَا تَخَافُونَ ۚ فَعَلِمَ مَا لَمْ تَعْلَمُوا

जो तुम नहीं जानते थे सो उसने इस (फत्हे मक्का) से भी पेहले एक फोरी फत्ह (हुदैबिया से पलटते ही फत्हे खैबर) अता कर दी। (और उसके अगले साल फत्हे मक्का और दाखिलाए हरम अता फरमा दिया)।

28. वोही है जिसने अपने रसूल (ﷺ) को हिदायत और दीने हक्क अता फरमा कर भेजा ताकि उसे तमाम अदयान पर ग़ालिब कर दे, और (रसूल (ﷺ) की सदाक़तो हक्कानियत पर) अल्लाह ही गवाह काफ़ी है।

29. मुहम्मद (ﷺ) अल्लाहकेरसूल हैं, और जो लोग आप (ﷺ) की मइय्यत और संगत में हैं (वोह) काफ़िरों पर (बहोत सख़्त और ज़ोरावर हैं आपस में बहोत नरम दिल और शफीक हैं। आप उन्हें कसरत से रुकूअ करते हुऐ, सजुद करते हुऐ देखते हैं वोह (सिर्फ) अल्लाह के फ़जल और उसकी रज़ा के तलबगार हैं। उनकी निशानी उनके चेहरों पर सजदों का असर है (जो बसूरते नूर नुमायां हैं)। उनके येह अवसाफ़ तौरात में (भी मज़कूर) हैं और उस के (येही) अवसाफ़ इन्ज़ील में (भी मरकूम) हैं। वोह (सहाबा हमारे महबूबे मुकर्रम की) खेती की तरह हैं जिसने (सबसे पेहले) अपनी बारीक सी कूपल निकाली, फिर उसे ताक़तवर और मज़बूत किया, फिर वोह मोटी और दबीज़ हो गई, फिर अपने तने पर सीधी खड़ी हो गई (और जब सरसब्ज़ो शादाब हो कर लेहलहाई तो) काश्तकारों को क्या ही अच्छी लगने लगी (अल्लाहने अपने हबीब (ﷺ) के सहाबा को उसी तरह ईमान के तनावर दरख़्त बनाया है) ताके उनके ज़रीए वोह (मुहम्मद (ﷺ) से जलने वाले) काफ़िरों के दिल जलाए, अल्लाहने उन लोगों से जो ईमान लाए और नेक आ'माल करते रहे मग़फ़िरत और अज़्रे अजीम का वा'दा फरमाया है।

فَجَعَلَ مِنْ دُونِ ذَلِكَ فَتْحًا قَرِيبًا ۝۲۷

هُوَ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَىٰ  
وَدِينِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلَى الدِّينِ  
كُلِّهِ ۚ وَكَفَىٰ بِاللَّهِ شَهِيدًا ۝۲۸  
مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ ۚ وَالَّذِينَ  
مَعَهُ أَشِدَّاءُ عَلَى الْكُفَّارِ رُحَمَاءُ  
بَيْنَهُمْ تَرَاهُمْ رُكَّعًا سُجَّدًا يَبْتَغُونَ  
فَضْلًا مِنَ اللَّهِ وَرِضْوَانًا سِيَّاهُمْ  
فِي وُجُوهِهِمْ مِنْ أَثَرِ السُّجُودِ ۚ ذَلِكَ  
مَثَلُهُمْ فِي التَّوْرَةِ ۖ وَمَثَلُهُمْ فِي  
الْإِنْجِيلِ ۖ كَزُرْءٍ أَخْرَجَ شَطْأَهُ  
فَأَرَاهُ ۖ فَاسْتَعْظَمَ فَاسْتَوَىٰ عَلَى  
سُوقِهِ يُعْجِبُ الزُّرَّاءَ لِيُغَيِّظَ  
بِهِمُ الْكُفَّارَ ۚ وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ  
آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ مِنْهُمْ  
مَغْفِرَةً وَأَجْرًا عَظِيمًا ۝۲۹

مَعَالِقَةُ



आयातुहा 18

49 सूरतुल हुजुराति म.दनिय्यतुन 106

उकूआतुहा 2

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है उकूआतुहा ।

1. ऐ ईमानवालो ! (किसी भी मुआमले में) अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) से आगे न बढ़ा करो और अल्लाह से डरते रहो (कि कहीं रसूल ﷺ की बे अदबी न हो जाए), बेशक अल्लाह (सब कुछ) सुननेवाला खूब जाननेवाला है।

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْدِمُوا  
بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَاتَّقُوا  
اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ سَبِيحٌ عَلِيمٌ ①

2. ऐ ईमानवालो ! तुम अपनी आवाजों को नबिय्ये मुकर्रम ﷺ की आवाज़ से बुलंद मत किया करो और उनके साथ इस तरह बुलंद आवाज से बात (भी) न किया करो जैसे तुम एक दूसरे से बुलंद आवाज के साथ करते हो (ऐसा न हो) कि तुम्हारे सारे आ'माल ही (ईमान समेत) ग़ारत हो जाएं और तुम्हें (ईमान और आ'माल के बरबाद हो जानेका) शऊर तक भी न हो।

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَرْفَعُوا  
أَصْوَاتَكُمْ فَوْقَ صَوْتِ النَّبِيِّ وَلَا  
تَجْهَرُوا لَهُ بِالْقَوْلِ كَجَهْرِ بَعْضِكُمْ  
لِبَعْضٍ أَن تَحْبَطَ أَعْمَالُكُمْ وَأَنتُمْ  
لَا تَشْعُرُونَ ②

3. बेशक जो लोग रसूल (ﷺ) की बारगाह में (अदबो नियाज़ के बाइस) अपनी आवाजों को पस्त रखते हैं, येही वोह लोग हैं जिनके दिलों को अल्लाह ने तक्वा के लिए चुनकर ख़ालिस कर लिया है। उन्ही के लिए बख़्शिश है और अज़्रे अज़ीम है।

إِنَّ الَّذِينَ يَعْضُونَ أَصْوَاتَهُمْ  
عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ  
امْتَحَنَ اللَّهُ قُلُوبَهُمْ لِلتَّقْوَىٰ لَهُمْ  
مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ عَظِيمٌ ③

4. बेशक जो लोग आपको हुज्रों के बाहरसे पुकारते हैं उनमें से अकसर (आपके बुलंद मुक़ामो मर्तबा और आदाबे ता'ज़ीम की) समझ नहीं रखते।

إِنَّ الَّذِينَ يُنَادُونَكَ مِنْ وَرَاءِ  
الْحُجُرَاتِ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ ④

5. और अगर वोह लोग सब्र करते यहां तक कि आप खुदही उनकी तरफ़ बाहर तशरीफ़ ले आते तो येह उन के लिए बेहतर होता, अल्लाह बड़ा बख़्शानेवाला

وَلَوْ أَنَّهُمْ صَبَرُوا حَتَّى تَخْرُجَ  
إِلَيْهِمْ لَكَانَ خَيْرًا لَهُمْ ۚ وَاللَّهُ

बहुत रहम फरमाने वाला है।

6. ऐ ईमान वाले ! अगर तुम्हारे पास कोई फ़ासिक् (शख्स) कोई ख़बर लाए तो खूब तेहकीक़ कर लिया करो (ऐसा न हो) के तुम किसी क़ौम को लाइल्मी में (नाहक़) तकलीफ़ पहुंचा बैठो, फिर तुम अपने किए पर पछताते रहे जाओ।

7. और जान लो कि तुम में रसूलल्लाह ﷺ मौजूद हैं, अगर वोह बहुत से कामों में तुम्हारा केहना मान लें तो तुम बड़ी मुश्किल में पड़ जाओगे लेकिन अल्लाहने तुम्हें ईमान की मुहब्बत अता फ़रमाई और उसे तुम्हारे दिलों में आरास्ता फ़रमा दिया और कुफ़्र और नाफ़रमानी और गुनाह से तुम्हें मु-त-न-फ़िफ़र कर दिया, ऐसे ही लोग दीन की राह पर साबित और ग़ामज़न हैं।

8. (येह) अल्लाह के फ़ज़ल और (उसकी) ने'मत (या'नी तुम में रसूले उम्मी ﷺ की बे'सत और मौजूदगी) के बाइस है, और अल्लाह खूब जाननेवाला और बड़ी हिक्मतवाला है।

9. और अगर मुसलमानों के दो गिरोह आपसमें जंग करें तो उनके दरमियान सुलेह करा दिया करो, फिर अगर उनमें से एक (गिरोह) दूसरे पर ज़ियादती और सरकशी करे तो उस (गिरोह) से लड़ो जो ज़ियादती का मुर्तकिब हो रहा है यहां तक कि वोह अल्लाह के हुक्म की तरफ़ लौट आए, फिर अगर वोह रज़ूअ़ कर ले तो दोनों के दरम्यान अदल के साथ सुलह करा दो और इन्साफ़ से काम लो, बेशक अल्लाह इन्साफ़ करनेवालों को बहुत पसंद फ़रमाता है।

عَفُوٌّ رَّحِيمٌ ⑤

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن جَاءَكُمْ  
فَاسِقٌ بِنَبَأٍ فَتَبَيَّنُوا أَن تُصِيبُوا  
تَوْمًا بِجَهَالَةٍ فَتُصْحُوا عَلَى مَا  
فَعَلْتُمْ نَدِيبِينَ ⑥

وَاَعْلَمُوا أَنَّ فِيكُمْ رَسُولَ اللَّهِ  
لَوْ يُطِيعُكُمْ فِي كَثِيرٍ مِّنَ الْأَمْرِ  
لَعَنِتُمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ حَبَّبَ إِلَيْكُمُ  
الْإِيمَانَ وَزَيَّنَهُ فِي قُلُوبِكُمْ وَكَرَّهَ  
إِلَيْكُمُ الْكُفْرَ وَالْفُسُوقَ وَالْعِصْيَانَ  
أُولَٰئِكَ هُمُ الرُّشْدُونَ ⑦  
فَضَّلَا مِنَ اللَّهِ وَنِعْمَ اللَّهُ  
عَلَيْكُمْ حَكِيمٌ ⑧

وَإِنْ طَائِفَتَانِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ  
اقْتَتَلُوا فَأَصْلَحُوا بَيْنَهُمَا فَإِنْ  
بَعَثَ إِحْدَاهُمَا عَلَى الْأُخْرَى  
فَقَاتِلُوا الَّتِي تَبْغِي حَتَّى تَفِيءَ إِلَى  
أَمْرِ اللَّهِ فَإِنْ فَاءَتْ فَأَصْلَحُوا  
بَيْنَهُمَا بِالْعَدْلِ وَأَقْسِطُوا ⑨  
اللَّهُ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ ⑩

10. बात येही है कि (सब) अहले ईमान (आपस में) भाई हैं। सो तुम अपने दो भाइयों के दरम्यान सुलेह कराया करो, और अल्लाह से डरते रहो ताके तुम पर रहम किया जाए।

11. ऐ ईमान वालो! कोई कौम किसी कौम का मज़ाक न उड़ाए मुमकिन है वोह लोग उन (तमस्खुर करनेवालों) से बेहतर हों और न औरतें ही दूसरी औरतों का (मज़ाक उड़ाएं) मुमकिन है वोही औरतें उन (मज़ाक उड़ाने वाली औरतों) से बेहतर हों, और न आपसमें ता'नाजनी और इल्ज़ाम तराशी किया करो और न एक दूसरे के बुरे नाम रखा करो, किसी के ईमान (लाने) के बाद उसे फ़ासिको बदकार केहना बहोत ही बुरा नाम है, और जिसने तौबा नहीं की सो वही लोग ज़ालिम हैं।

12. ऐ ईमान वालो! ज्यादातर गुमानो से बचा करो बेशक बाज गुमान (ऐसे) गुनाह होते हैं (जिन पर उखरवी सज़ा वाजिब होती है) और (किसी के ग़ैबों और राज़ों की) जुस्तजू न किया करो और न पीठ पीछे एक दूसरे की बुराई किया करो, क्या तुम में से कोई शख्स पसंद करेगा कि वोह अपने मुर्दा भाईका गोशत खाए, सो तुम उससे नफ़रत करते हो। और (इन तमाम मुआमलात में) अल्लाह से डरो बेशक अल्लाह तौबा को बहुत कुबूल फ़रमाने वाला बहुत रहम फ़रमाने वाला है।

13. ऐ लोगो! हमने तुम्हें मर्द और औरत से पैदा फ़रमाया और हमने तुम्हें (बड़ी बड़ी) कौमों और कबीलों में (तक्सीम) किया ताकि तुम एक दूसरे को पेहचान सको।

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ فَأَصْلَحُوا  
بَيْنَ أَخَوِيكُمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ  
تُرحَمُونَ ١٠

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَسْخَرُ قَوْمٌ  
مِّن قَوْمٍ عَسَىٰ أَن يَكُونُوا خَيْرًا  
مِّنْهُمْ وَلَا نِسَاءٌ مِّن نِّسَاءٍ عَسَىٰ  
أَن يَكُنَّ خَيْرًا مِّنْهُنَّ وَلَا تَلْبِزُوا  
أَنفُسَكُمْ وَلَا تَنَابَرُوا بِاللِّقَابِ  
بِئْسَ الْإِسْمُ الْفُسُوقُ بَعْدَ  
الْإِيمَانِ وَمَن لَّمْ يَتُبْ فَأُولَٰئِكَ  
هُمُ الظَّالِمُونَ ١١

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اجْتَنِبُوا كَثِيرًا  
مِّنَ الظَّنِّ إِنَّ بَعْضَ الظَّنِّ إِثْمٌ وَ  
لَا تَجَسَّسُوا وَلَا يَغْتَبَ بََعْضُكُم  
بَعْضًا أَيُحِبُّ أَحَدُكُمْ أَن يَأْكُلَ  
لَحْمَ أَخِيهِ مَيْتًا فَكَرِهْتُمُوهُ  
وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ تَوَّابٌ  
رَّحِيمٌ ١٢

يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِّن  
ذَكَرٍ وَأُنْثَىٰ وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا  
وَأَقْبَارَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ



बेशक अल्लाहके नजदीक तुम में जियादा बाइज्जत वोह है जो तुम में ज्यादा परहेजगार हो, बेशक अल्लाह खूब जानने वाला खूब खबर रखने वाला है।

14. देहाती लोग केहते हैं के हम ईमान लाए हैं, आप फ़रमा दीजिए, तुम ईमान नहीं लाए, हां येह कहो कि हम इस्लाम लाए हैं और अभी ईमान तुम्हारे दिलों में दाखिल ही नहीं हुआ, और अगर तुम अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की इताअत करो तो वोह तुम्हारे आ'माल (के सवाब में) से कुछ भी कम नहीं करेगा, बेशक अल्लाह बहुत बख़्शने वाला बहुत रहम फ़रमाने वाला है।

15. ईमानवाले तो सिर्फ वोह लोग हैं जो अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) पर ईमान लाए, फिर शक में न पड़े और अल्लाह की राह में अपने अमवाल और अपनी जानों से जिहाद करते रहे, येही वोह लोग हैं जो (दावए ईमान में) सच्चे हैं।

16. फ़रमा दीजिए, क्या तुम अल्लाहको अपनी दीनदारी जतला रहे हो, हालांकि अल्लाह उन (तमाम) चीजों को जानता है जो आस्मानों में हैं और जो ज़मीन में हैं, और अल्लाह हर चीज़ का खूब इल्म रखने वाला है।

17. येह लोग आप पर एहसान जतलाते है कि वोह इस्लाम ले आए हैं। फ़रमा दीजिए: तुम अपने इस्लाम का मुझ पर एहसान न जतलाओ बल्कि अल्लाह तुम पर एहसान फ़रमाता है कि उसने तुम्हें ईमान का रास्ता दिखाया है, बशर्ते कि तुम (ईमान में) सच्चे हो।

18. बेशक अल्लाह आस्मानों और जमीन के सब ग़ैब

عِنْدَ اللَّهِ أَتَقْنَمُ ۖ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ  
خَبِيرٌ ۝۱۳

قَالَتِ الْأَعْرَابُ آمَنَّا قُلْ لَمْ  
تُؤْمِنُوا وَلَكِنْ قُولُوا أَسْلَمْنَا وَلَمَّا  
يَدْخُلِ الْإِيمَانُ فِي قُلُوبِكُمْ ۖ وَ  
إِنْ تُطِيعُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ لَا يَلِتْكُمْ  
مِّنْ أَعْمَالِكُمْ شَيْئًا ۚ إِنَّ اللَّهَ  
عَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝۱۴

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا  
بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ لَمْ يَرْتَابُوا وَ  
لْجَاهِدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ ۝۱۵  
قُلْ أَتَعْلَمُونَ أَنَّ اللَّهَ بِدِينِكُمْ  
وَأَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي  
الْأَرْضِ ۖ وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝۱۶

يَسْتُونَ عَلَيْكَ أَنْ أَسْلَمُوا ۖ قُلْ  
لَا تَتَّبِعُوا عَلَىٰ إِسْلَامِكُمْ بَلِ اللَّهُ  
يَعْلَمُ عَلَيْكُمْ أَنْ هَدَاكُمْ لِلْإِيمَانِ  
إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝۱۷

إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ غَيْبَ السَّمَوَاتِ

जानता है, और अल्लाह जो अमल भी करते हो उसे खूब देखने वाला है।

وَالْأَرْضُ لِلَّهِ بِصِيرٍ بِهَا  
تَعْمَلُونَ ۝

आयातुहा 45

50 सूरतु कॉफ मक्किय्यतुन 34

उकूआतुहा 3

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. कॉफ (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं), कसम है कुआनि मजीद की।

2. बल्कि उन लोगों ने तअज्जुब किया के उनके पास उन्ही में से एक डर सुनाने वाला आ गया है सो काफ़िर केहते हैं येह अजीब बात है।

3. क्या जब हम मर जाएंगे और हम मिट्टी हो जाएंगे (तो फिर जिन्दा होंगे) ? येह पलटना (फहमो इद्राक से) बईद है।

4. बेशक हम जानते हैं के ज़मीन उन (के जिस्मों) से (खा खा कर) कितना कम करती है, और हमारे पास (ऐसी) किताब है जिस में सब कुछ महफूज़ है।

5. बल्कि (अजीब और फहो इद्राक से बईद बात तो येह है कि) उन्होंने हक् (या'नी रसूल ﷺ और कुरआन) को झुटला दिया जब वोह उनके पास आ चुका सो वोह खुद (ही) उलझन और इज़्तिराब की बात में (पड़े) हैं।

6. सो क्या उन्होंने आस्मानकी तरफ़ निगाह नहीं की जो उनके ऊपर है कि हमने उसे कैसे बनाया है और (कैसे) सजाया है और उसमें कोई शिगाफ़ (तक) नहीं है।

7. और (इसी तरह) हमने ज़मीन को फैलाया और उसमें

ق وَالْقُرْآنِ الْحَكِيمِ ۝

بَلْ عَجَبُوا أَنْ جَاءَهُمْ مُنْذِرٌ  
مِّنْهُمْ فَقَالَ الْكَافِرُونَ هَذَا  
شَيْءٌ عَجِيبٌ ۝

عَإِذَا مِثْنَا وَكُنَّا تُرَابًا ۚ ذَلِكَ  
رَجْعٌ بَعِيدٌ ۝

قَدْ عَلِمْنَا مَا تَنْقُصُ الْأَرْضُ  
مِنْهُمْ وَعِنْدَنَا كِتَابٌ حَفِيفٌ ۝

بَلْ كَذَّبُوا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ  
فَهُمْ فِي أَمْرٍ مَُّرِيٍّ ۝

أَفَلَمْ يَنْظُرُوا إِلَى السَّمَاءِ فَوْقَهُمْ  
كَيْفَ بَنَيْنَاهَا وَزَيَّنَّاهَا وَمَا لَهَا مِنْ  
فُرُوجٍ ۝

وَالْأَرْضُ مَدَدْنَاهَا وَأَلْقَيْنَا فِيهَا

हमने बहुत भारी पहाड़ रखे और हमने उसमें हर किस्म के खुशनुमा पौदे उगाए।

8. (येह सब) बसीरत और नसीहत (का सामान) है हर उस बन्दे के लिए जो (अल्लाह की तरफ़) रुजूअ करनेवाला है।

9. और हमने आस्मानसे बा बरकत पानी बरसाया फिर हमने उससे बागात उगाए और खेतों का गल्ला (भी)।

10. और लम्बी लम्बी खजूरें जिनके खूशे तेह ब तेह होते हैं।

11. (येह सब कुछ अपने) बन्दों की रोज़ी के लिए (किया) और हमने उस (पानी) से मुर्दा जमीन को जिन्दा किया। उसी तरह (तुम्हारा) कब्रों से निकलना होगा।

12. इन (कुफ़ारे मक्का) से पेहले कौमे नूह ने, और (सर ज़मीने यमामा के अँधे) कुंवें वालों ने, और (मदीना से शाम की तरफ़ तबूक के क़रीब बस्तीऐ हिज़्र में आबाद सालेह عليه السلام की कौम) समूद ने।

13. और (उ़मान और अर्जे महरा के दरमियान यमन की वादिए अहक़ाफ़ में आबाद हूद عليه السلام की कौम) आदने और (मिस्र के हुकमरान) फिरअौन ने और (अर्जे फ़लस्तीन में सदूम और अमूरा की रहेनेवाली) कौमे लूतने।

14. और (मदयन के घने दरख़्तों वाले बन) ऐका के रेहने वालों ने (येह कौमे शुऐब थी) और (बादशाहे यमन असद अबू करीब) तुब्बा (अल हिम्यरी) की कौम ने, (अल गरज़ इन) सबने रसूलों को झुटलाया, पस (इन पर) मेरा वा'दए अज़ाब साबित हो कर रहा।

15. सो क्या हम पेहली बार पैदा करने के बाइस थक गए

رَوَاسِيَ وَ أَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ  
رَوْحٍ بَهِيْجٍ ﴿٧﴾

تَبَصَّرَةً وَ ذِكْرَى لِكُلِّ عَبْدٍ  
مُّنِيْبٍ ﴿٨﴾

وَنَزَّلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً مُّبَرَكًا  
فَأَنْبَتْنَا بِهِ جَبْتٍ وَحَبَّ الْحَصِيْدِ ﴿٩﴾

وَالنَّخْلَ بَسَقَتْ لَهَا طَعْمٌ تَضِيْدٌ ﴿١٠﴾  
رِزْقًا لِلْعِبَادِ وَأَحْيَيْنَا بِهِ بَلْدَةً  
مَيِّتًا كَذَلِكَ الْخُرُوجُ ﴿١١﴾

كَذَّبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ وَ  
أَصْحَابُ الرَّسِّ وَشُودُ ﴿١٢﴾

وَعَادٌ وَفِرْعَوْنُ وَإِخْوَانُ لُوطٍ ﴿١٣﴾

وَ أَصْحَابُ الْاَيِّكَةِ وَ قَوْمُ تُبَّعٍ  
كُلٌّ كَذَّبَ الرُّسُلَ فَحَقَّ وَعِيْدٌ ﴿١٤﴾

أَفَعَيَيْنَا بِالْخَلْقِ الْاَوَّلِ ۚ بَلْ هُمْ



हैं ? (ऐसा नहीं) बल्कि वोह लोग अज सरेनौ पैदाइश की निस्बत शक में (पड़े) हैं।

16. और बेशक हमने इन्सानको पैदा किया है और हम उन वस्वसों को (भी) जानते हैं जो उसका नपस (उसके दिलो दिमाग में) डालता है। और हम उसकी शेह रग से भी जियादा उसके करीब हैं।

17. जब दो लेने वाले (फ़रिश्ते उसके हर कौलो फे'ल को तेहरीर में) ले लेते हैं (जो) दाएं तरफ़ और बाएं तरफ़ बैठे हुए हैं।

18. वोह मुंह से कोई बात नहीं कहने पाता मगर उसके पास एक निगहबान (लिखने के लिए) तैयार रेहता है।

19. और मौतकी बेहोशी हक्क के साथ आ पहुंची। (ऐ इन्सान!) येही वोह चीज़ है जिस से तू भागता था।

20. और सूर फूँका जाएगा, येही (अज़ाब ही) वईद का दिन है।

21. और हर जान (हमारे हुजूर इस तरह) आएगी के उसका एक हांकने वाला (फ़रिश्ता) और (दूसरा आ'माल पर) गवाह होगा।

22. हकीकत में तू उस (दिन) से गफलत में पड़ा रहा सो हमने तेरा पर्दे (गफलत) हटा दिया पस आज तेरी निगाह तेज़ है।

23. और उसके साथ रेहने वाला (फ़रिश्ता) कहेगा : येह है जो कुछ मेरे पास तैयार है।

فِي لَبْسٍ مِّنْ خَلْقٍ جَدِيدٍ ۝١٥

وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ وَنَعْلَمُ مَا تُوَسُّوْسُ بِهِ نَفْسُهُ ۖ وَنَحْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ ۝١٦

إِذْ يَتَلَقَّى الْمُتَكَلِّمِينَ عَنِ الْيَمِينِ وَعَنِ الشِّمَالِ قَعِيدٌ ۝١٧

مَا يَلْفِظُ مِنْ قَوْلٍ إِلَّا لَدَيْهِ رَقِيبٌ عَتِيدٌ ۝١٨

وَجَاءَتْ سَكْرَةُ الْمَوْتِ بِالْحَقِّ ۖ ذَٰلِكَ مَا كُنْتَ مِنْهُ تَحِيدُ ۝١٩

وَنُفِخَ فِي الصُّورِ ۚ ذَٰلِكَ يَوْمُ الْوَعِيدِ ۝٢٠

وَجَاءَتْ كُلُّ نَفْسٍ مَّعَهَا سَائِقٌ وَشَهِيدٌ ۝٢١

لَقَدْ كُنْتُمْ فِي غَفْلَةٍ مِّنْ هَٰذَا فَكَشَفْنَا عَنْكَ غِطَاءَكَ فَبَصَرُكَ الْيَوْمَ حَدِيدٌ ۝٢٢

وَقَالَ قَرِينُهُ هَٰذَا مَا لَدَيَّ عَتِيدٌ ۝٢٣

24. (हुक्म होगा) : पस तुम दोनों (ऐसे) हर ना शुक्र गुज़ार सरकश को दोज़ख़में डाल दो।

25. जो नेकी से रोकनेवाला है, हदसे बढ़ जानेवाला है, शक करने और डालनेवाला है।

26. जिसने अल्लाहके साथ दूसरा मा'बूद ठेहरा रखा था सो तुम उसे सख़्त अज़ाब में डाल दो।

27. (अब) उसका (दूसरा) साथी (शैतान) कहेगा : ऐ हमारे रब ! इसे मैं ने गुमराह नहीं किया बल्कि येह (खुद ही) परले दर्जे की गुमराही में मुब्तिला था।

28. इर्शाद होगा : तुम लोग मेरे हुज़ूर झगड़ा मत करो हालांकि मैं तुम्हारी तरफ़ पेहले ही (अज़ाब की) वर्द भेज चुका हूँ।

29. मेरी बारगाह में फ़रमान बदला नहीं जाता और न ही में बंदों पर जुल्म करने वाला हूँ।

30. उस दिन हम दोज़ख़से फ़रमाएंगे : क्या तुम भर गई है ? और वोह कहेगी : क्या कुछ और ज़ियादा भी है ?

31. और जन्नत परहेज़गारों के लिए करीब कर दी जाएगी, बिल्कुल दूर नहीं होगी।

32. (और उनसे इर्शाद होगा) : येह है वोह जिसका तुमसे वा'दा किया गया था (के) हर तौबा करने वाले (अपने दीन और ईमान की) हिफ़ाज़त करनेवाले के लिए (है)।

33. जो (खुदाए) रहमान से बिन देखे डरता रहा और (अल्लाह की बारगाह में) रुजूओ इनाबतवाला दिल ले कर हाज़िर हुवा।

الْقِيَا فِي جَهَنَّمَ كُلَّ كَفَّارٍ عَنِيدٍ ۝٢٤

مَنَّاءٍ لِلْخَيْرِ مُعْتَدٍ مُّرِيبٍ ۝٢٥

الَّذِي جَعَلَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ فَأَلْقِيهِ فِي الْعَذَابِ الشَّدِيدِ ۝٢٦

قَالَ قَرِينُهُ رَبَّنَا مَا أَطْعَمْتُهُ وَلَكِنْ كَانُ فِي ضَلَالٍ بَعِيدٍ ۝٢٧

قَالَ لَا تَخْتَصِمُوا لَدَيَّ وَقَدْ قَدَّمْتُ إِلَيْكُمْ بِالْوَعِيدِ ۝٢٨

مَا يُبَدِّلُ الْقَوْلُ لَدَيَّ وَمَا أَنَا بِظَلَّامٍ لِلْعَبِيدِ ۝٢٩

يَوْمَ نَقُولُ لِجَهَنَّمَ هَلِ امْتَلَأَتْ وَتَقُولُ هَلْ مِنْ مَزِيدٍ ۝٣٠

وَأُرْفَعَتِ الْجَنَّةُ لِلْمُتَّقِينَ غَيْرَ بَعِيدٍ ۝٣١

هَذَا مَا تُوْعَدُونَ لِكُلِّ أَوَّابٍ حَفِيظٍ ۝٣٢

مَنْ خَشِيَ الرَّحْمَنَ الْغَيْبَ وَجَاءَ بِقَلْبٍ مُنِيبٍ ۝٣٣

34. इसमें सलामती के साथ दाखिल हो जाओ, येह हमेशगी का दिन है।

ادْخُلُوهَا بِسَلَامٍ ۖ ذَٰلِكَ يَوْمُ  
الْخُلُودِ ﴿٣٣﴾

35. इस (जन्नत) में उन के लिए वोह तमाम ने'मतें (मौजूद) होंगी जिनकी वोह ख्वाहिश करेंगे और हमारे हुजूर में एक ने'मत मज़ीद भी है (या और भी बहुत कुछ है, सो आशिक मस्त हो जाएंगे)।

لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ فِيهَا وَلَدَيْنَا  
مَزِيدٌ ﴿٣٥﴾

36. और हमने उन (कुफ़ारो मुशरिकीने मक्का) से पेहले कितनी ही उम्मतों को हलाक कर दिया जो ताक़तो कुव्वत में उनसे कहीं बढ़ कर थीं, चुनान्वे उन्होंने (दुनिया के) शहरों को छान मारा था कि कहीं (मौत या अज़ाब से) भाग जाने की कोई जगह हो।

وَكَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِّنْ قَرْنٍ  
هُمُ أَشَدُّ مِنْهُمْ بَطْشًا فَنَقَّبُوا فِي  
الْبِلَادِ ۖ هَلْ مِنْ مَّحِيصٍ ﴿٣٦﴾

37. बेशक इस में यकीनन इन्तिबाह और तज़क़ुर है उस शख्स के लिए जो साहिबे दिल है (या'नी ग़फ़लत से दूरी और क़ल्बी बेदारी रखता है) या कान लगा कर सुनता है (या'नी तवज्जोह को यकसू और ग़ैर से मुन्क़ता' रखता है) और वोह (बातिनी) मुशाहिदे में है (या'नी हुस्नो जमाले उलूहियत की तजल्लियात में गुम रेहता है)।

إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَذِكْرًا لِّمَن كَانَ  
لَهُ قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى السَّمْعَ وَهُوَ  
شَهِيدٌ ﴿٣٧﴾

38. और बेशक हमने आस्मानों और ज़मीन को और उस (काइनात) को जो दोनों के दरमियान है छ ज़मानों में तख़लीक़ किया है, और हमें कोई तकान नहीं पहुंची।

وَلَقَدْ خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ  
وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ۚ وَمَا  
مَسَّنَا مِنْ عُتُوبٍ ﴿٣٨﴾

39. सो आप उन बातों पर जो वोह केहते हैं सब्र कीजिए और अपने रबकी हम्द के साथ तस्बीह कीजिए तुलूए आफ़ताब से पेहले और गुरुबे आफ़ताब से पेहले।

فَاصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَسَبِّحْ  
بِحَمْدِ رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ  
وَقَبْلَ الْعُرُوبِ ﴿٣٩﴾

40. और रात के बो'ज़ अवकात में भी उसकी तस्बीह

وَمِنَ اللَّيْلِ فَسَبِّحْهُ وَادْبَارَ



कीजिए और नमाजों के बाद भी।

41. और (उस दिनका हाल) खूब सुन लीजिए जिस दिन एक पुकारने वाला करीबी जगह से पुकारेगा।

42. जिस दिन लोग सख्त चिन्हाड की आवाज को बिल यकीन सुनेंगे, येही क़ब्रों से निकलने का दिन होगा।

43. बेशक हम ही ज़िन्दा रखते हैं और हम ही मौत देते हैं और हमारी ही तरफ़ पलट कर आना है।

44. जिस दिन ज़मीन उन पर से फट जाएगी तो वोह जल्दी जल्दी निकल पड़ेंगे, येह हश्र (फिर से लोगों को जमो' करना) हम पर निहायत आसान है।

45. हम खूब जानते हैं जो कुछ वोह केहते हैं और आप उन पर ज़ब्र करने वाले नहीं हैं, पस कुरआन के जरीए उस शख्स को नसीहत फ़रमाइए जो मेरे वादाए अज़ाब से डरता है।

السُّجُود (٢٠)

وَ اسْتَبْرَأْ يَوْمَ يُنَادِ الْمُنَادُ مِنْ مَّكَانٍ قَرِيبٍ (٢١)

يَوْمَ يَسْمَعُونَ الصَّيْحَةَ بِالْحَقِّ ذَٰلِكَ يَوْمُ الْخُرُوجِ (٢٢)

إِنَّا نَحْنُ نُحْيِي وَ نُيِّتُ وَ إِلَيْنَا الْمَصِيرُ (٢٣)

يَوْمَ تَشَقُّقُ الْأَرْضُ عَنْهُمْ سِرَاعًا ذَٰلِكَ حَشْرٌ عَلَيْنَا يَسِيرُ (٢٤)

نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَقُولُونَ وَ مَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِجَبَّارٍ فَذَكِّرْ بِالْقُرْآنِ مَنْ يَخَافُ وَعِيدِ (٢٥)

आयातुहा 60

51 सूरतुज़ ज़रियाति मक्किय्यतुन 67

रुकूआतुहा 3

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. उड़ा कर बिखेर देनेवाली हवाओंकी क़सम।

2. और (पानी का) बारे गिरां उठाने वाली बदलियों की क़सम।

3. और ख़रामां ख़रामां चलने वाली क़शितियों की क़सम।

4. और काम तक्सीम करने वाले फ़रिश्तों की क़सम।

5. बेशक (आख़िरत का) जो वा'दा तुम से किया जा रहा है बिल्कुल सच्चा है।

وَالذَّرِّيَّاتِ ذُرًّا (١)

فَالْحَالَتِ وَقْرًا (٢)

فَالْجَرِيَّتِ يُسْرًا (٣)

فَالْمُقَسَّمَتِ أَمْرًا (٤)

إِنَّمَا تَوْعَدُونَ لَصَادِقٍ (٥)

6. और बेशक (आ'माल की) जज़ाओ सज़ा ज़रूर वाके' हो कर रहेगी।

7. और (सितारों और सय्यारों की) कहकशाओं और गुज़रगाहों वाले आस्मान की कसम।

8. बेशक तुम मुख़्तलिफ़ बेजोड़ बातों में (पड़े) हो।

9. इस (रसूल ﷺ और कुरआन से) वोही फिरता है जिसे (इल्मे अज़ली से) फ़ैर दिया गया।

10. ज़न्नो तख़्मीन से झूट बोलनेवाले हलाक हो गए।

11. जो जहालतो गुफ़लत में (आख़िरत को) भूल जानेवाले हैं।

12. पूछते हैं यौमे जज़ा कब होगा ?

13. (फ़रमा दीजिए :) उस दिन (होगा जब) वोह आतिशे दोज़ख़ में तपाए जाएंगे।

14. (उनसे कहा जाएगा) अपनी सज़ा का मज़ा चखो, येही वोह अज़ाब है जिसे तुम जल्दी मांगते हो।

15. बेशक परहेज़गार बाग़ों और चश्मों में (लुत्फ़ो अंदोज़ होते) होंगे।

16. उन ने'मतों को (कैफ़ो सुरूर) से लेते होंगे जो उनका रब उन्हें (लुत्फ़ो करम से) देता होगा। बेशक येह वोह लोग हैं जो उससे क़ब्ल (की ज़िन्दगी में) साहिबाने एहसान थे।

17. वोह रातों को थोड़ी सी दैर सोया करते थे।

18. और रातके पिछले पेहरों में (उठ उठ कर) मग़फ़िरत तलब करते थे।

وَإِنَّ الدِّينَ لَوَاقِعٌ ۖ  
وَالسَّاءِ ذَاتِ الْحُبِّ ۚ

إِنَّكُمْ لَفِي قَوْلٍ مُّخْتَلِفٍ ۙ  
يُؤْفَكُ عَنْهُ مَنْ أُفِكَ ۙ

قَتَلَ الْخَرْصُونَ ۙ  
الَّذِينَ هُمْ فِي عَمْرٍاهُمْ سَاهُونَ ۙ

يَسْأَلُونَ أَيَّانَ يَوْمِ الدِّينِ ۙ  
يَوْمَهُمْ عَلَى النَّارِ يُقْتَتُونَ ۙ

ذُوقُوا فَتَنَّتْكُمْ ۖ هَذَا الَّذِي كُنْتُمْ  
بِهِ تَسْتَعْجِلُونَ ۙ

إِنَّ السَّاقِطِينَ فِي جَنَّتٍ وَعُيُونٍ ۙ

أَخَذِينَ مَا آتَاهُمْ رَبُّهُمْ ۖ إِنَّهُمْ  
كَانُوا قَبْلَ ذَلِكَ مُحْسِنِينَ ۙ

كَانُوا قَلِيلًا مِّنَ اللَّيْلِ مَا  
يَهْجَعُونَ ۙ

وَبِالْأَسْحَارِ هُمْ يَسْتَغْفِرُونَ ۙ

19. और उनके अमवाल में साइल और महरूम (सब हाजतमंदों) का हक़ मुकर्रर था।

20. और ज़मीनमें साहिबाने ईक़ान (या'नी कामिल यकीनवालों) के लिए बहुत सी निशानियां हैं।

21. और खुद तुम्हारे नुफ़ूस में (भी हैं), सो क्या तुम देखते नहीं हो।

22. और आस्मानमें तुम्हारा रिज़क़ (भी) है और वोह (सब कुछ भी) जिसका तुमसे वा'दा किया जाता है।

23. पस आस्मान और ज़मीन के मालिक की क़सम येह (हमारा वा'दा) इसी तरह यकीनी है जिस तरह तुम्हारा अपना बोलना (तुम्हें उस पर कामिल यकीन होता है कि मुंह से क्या केह रहे हो)।

24. क्या आप के पास इब्राहीम (عليه السلام) के मोअज़्ज़ज़ मेहमानों की ख़बर पहोंची है।

25. जब वोह (फ़रिश्ते) उनके पास आए तो उन्होंने सलाम पेश किया, इब्राहीम (عليه السلام) ने भी (जवाबन) सलाम कहा, (साथ ही दिल में सोचने लगे के) येह अजनबी लोग हैं।

26. फिर जल्दी से अपने घरकी तरफ़ गये और एक फ़र्बा बछड़े की सज्जी ले आए।

27. फिर उसे उनके सामने पेश कर दिया, फ़रमाने लगे : क्या तुम नहीं खाओगे ?

28. फिर उन (के न खाने) से दिल में हल्की से घबराहट मेहसूस की। वोह (फ़रिश्ते) केहने लगे : आप घबराइए नहीं और उनको इल्मो दानिशवाले बेटे (इस्हाक़ (عليه السلام)) की खूशख़बरी सुना दी।

وَفِي أَمْوَالِهِمْ حَقٌّ لِّلسَّائِلِ  
وَالْمَحْرُومِ ١٩

وَفِي الْأَرْضِ آيَاتٌ لِّلْمُوقِنِينَ ٢٠

وَفِي أَنْفُسِكُمْ أَفَلَا تُبْصِرُونَ ٢١

وَفِي السَّمَاءِ رِزْقُكُمْ وَمَا  
تُوعَدُونَ ٢٢

فَوَرَبِّ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ إِنَّهُ  
لَحَقٌّ مِّثْلَ مَا أَنَّكُمْ تَنْطُقُونَ ٢٣

هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ ضَيْفِ إِبْرَاهِيمَ  
الْمُكْرَمِينَ ٢٤

إِذْ دَخَلُوا عَلَيْهِ فَقَالُوا سَلَامًا  
قَالَ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ مَّنْكُمْ ٢٥

فَرَأَوْهُ إِلَىٰ آهِلِهِ فَجَاءُوا بِعِجْلٍ  
سَاجِدِينَ ٢٦

فَقَرَّبَهُ إِلَيْهِمْ قَالَ أَلَا تَأْكُلُونَ ٢٧

فَأَوْجَسَ مِنْهُمْ خِيفَةً ٢٨  
تَخَفٌ ٢٩ وَبَشَّرُوهُ بِغُلَامٍ عَلِيمٍ ٣٠



29. फिर उनकी बीवी (सारह) हैरतो हसरत की आवाज़ निकालते हुए मुतवज्जेह हुई और तअज्जुब से अपने माथे पर हाथ मारा और केहने लगी : (क्या) बुढ़िया बांझ औरत (बच्चा जनेगी?) ।

30. (फ़रिश्तों ने) कहा : ऐसे ही होगा, तुम्हारे रबने फ़रमाया है । बेशक वोह बड़ी हिक्मतवाला बहुत इल्मवाला है ।

فَأَقْبَلَ امْرَأَتُهُ فِي صَرَخَةٍ فَصَكَتْ  
وَجْهَهَا وَقَالَتْ عَجُوزٌ عَقِيمٌ ٢٩

قَالُوا كَذَلِكَ قَالَ رَبُّكَ إِنَّهُ  
هُوَ الْحَكِيمُ الْعَلِيمُ ٣٠

31. (इब्राहीम عليه السلام ने. कहा : ऐ भेजे हुए फ़रिश्तो ! (इस बिशारत के अलावा) तुम्हारा (आने का) बुन्यादी मक्सद क्या है?

32. उन्होंने कहा : हम मुजरिम क़ौम (या'नी क़ौमे लूत) की तरफ़ भेजे गए हैं।

33. ताकि हम उन पर मिट्टी के पथरीले कंकर बरसाएं।

34. (वोह पथ्थर जिन पर) हृद से गुज़र जानेवालों को लिए आप के रब की तरफ़ से निशान लगा दिया गया है।

35. फिर हमने हर उस शख्स को (क़ौमे लूत की बस्ती से) बाहर निकाल दिया जो उस में अहले ईमान में से था।

36. सो हमने उस बस्ती में मुसलमानों के एक घर के सिवा (और कोई घर) नहीं पाया (उस में हज़रत लूत عليه السلام और उन की दो साहिबज़ादियां थीं।)

37. और हमने उस (बस्ती) में उन लोगों के लिए (इब्रत की) एक निशानी बाकी रखी जो दर्ददनाक अज़ाब से डरते हैं।

38. और मूसा (عليه السلام) के वाकिफ़ में (भी निशानियां हैं) जब हमने उन्हें फ़िरऔन की तरफ़ वाजेह दलील दे कर भेजा।

39. तो उसने अपने अराकीने सल्तनत समेत रूगर्दानी की और केहने लगा : (येह) जादूगर या दीवाना है।

40. फिर हमने उसे और उसके लश्कर को (अज़ाब की) गिरफ्त में ले लिया और उन (सब) को दरिया में ग़र्क़ कर दिया और वोह था ही काबिले मलामत काम करनेवाला।

قَالَ فَمَا خَطْبُكُمْ أَيُّهَا الْمُرْسَلُونَ ①

قَالُوا إِنَّا أُرْسِلْنَا إِلَىٰ قَوْمٍ مُّجْرِمِينَ ②

لِنُرْسِلَ عَلَيْهِمْ حِجَارَةً مِّنْ طِينٍ ③

مُسَوَّمَةً عِندَ رَبِّكَ لِلْمُسْرِفِينَ ④

فَأَخْرَجْنَا مَن كَانَ فِيهَا مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ⑤

فَمَا وَجَدْنَا فِيهَا غَيْرَ بَيْتٍ مِّنَ السُّلَيْمِينَ ⑥

و تَرَكْنَا فِيهَا آيَةً لِّلَّذِينَ يَخَافُونَ الْعَذَابَ الْأَلِيمَ ⑦

وَ فِي مُوسَىٰ إِذْ أُرْسِلْنَاهُ إِلَىٰ فِرْعَوْنَ بِسُلْطٰنٍ مُّبِينٍ ⑧

فَتَوَلَّىٰ بِرُكْنِهِ وَقَالَ سِحْرٌ أَوْ مَجْنُونٌ ⑨

فَاخَذْنَاهُ وَجُودَهُ فَنَبَذْنَاهُ فِي الْيَمِّ وَهُوَ مُلَيَّمٌ ⑩

41. और (कौमे) आद (की हलाकत) में भी (निशानी) है जबकि हमने उन पर बे खैरो बरकत हवा भेजी।

42. वोह जिस चीज़ पर भी गुज़रती थी उसे रेज़ रेज़ा किए बिगैर नहीं छोड़ती थी।

43. और (कौमे) समूद (की हलाकत) में भी (इब्रत की निशानी है) जब कि उन से कहा गया कि तुम एक मुअय्यना मुद्दत तक फ़ाइदा उठा लो।

44. तो उन्होंने अपने रबके हुक्म से सरकशी की, पस उन्हें हौलनाक कड़कने आन लिया और वोह देखते ही रेह गए।

45. फिर वोह न खड़े रेहने पर कुदरत पा सके और न वोह (हम से) बदला ले सकेवाले थे।

46. और उस से पहले नूह (عليه السلام) की कौम को (भी हलाक किया), बेशक वोह सख्त ना फ़रमान लोग थे।

47. और आस्मानी काइनात को हमने बड़ी कुव्वत के ज़रीए से बनाया और यकीनन हम (इस काइनात को) वुस्अत और फैलाव देते जा रहे हैं।

48. और (सल्हे) ज़मीन को हम ही ने (काबिले रहाइश) फ़र्श बनाया सो हम क्या खूब संवारने और सीधा करनेवाले हैं।

49. और हमने हर चीज़ से दो जोड़े पैदा फ़रमाए ताकि तुम ध्यान करो और समझो।

50. पस तुम अल्लाह की तरफ़ दौड़ चलो, बेशक मैं उस की तरफ़ से तुम्हें खुला डर सुनानेवाला हूँ।

وَفِي عَادٍ إِذْ أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمُ  
الرِّيحَ الْعَقِيمَ ٣١

مَا تَذُرُ مِنْ شَيْءٍ أَتَتْ عَلَيْهِ إِلَّا  
جَعَلْنَاهُ كَالرَّمِيمِ ٣٢

وَفِي ثُودٍ إِذْ قِيلَ لَهُمْ تَسْعُوا  
حَتَّىٰ حِينٍ ٣٣

فَعَتَوْا عَنْ أَمْرِ رَبِّهِمْ فَأَخَذْنَا  
الصُّعْقَةَ وَهُمْ يَنْظُرُونَ ٣٤

فَمَا اسْتَطَاعُوا مِنْ قِيَامٍ وَفَمَا  
كَانُوا مُنْتَصِرِينَ ٣٥

وَتَوَمَّنْ نُوحٌ مِّن قَبْلُ ۖ إِنَّهُمْ كَانُوا  
قَوْمًا فَاسِقِينَ ٣٦

وَالسَّاءَ بَنِيهَا بِأَيْدٍ وَإِنَّا  
لَنُوسِعُونَ ٣٧

وَالْأَرْضَ فَرَشْنَاهَا فَنِعْمَ الْمُهْدُونَ ٣٨

وَمِنْ كُلِّ شَيْءٍ خَلَقْنَا زَوْجَيْنِ  
لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ٣٩

فَقَرُّوا إِلَى اللَّهِ ۖ إِنِّي لَكُمْ مِنْهُ  
نَذِيرٌ مُّبِينٌ ٤٠



51. और अल्लाह के सिवा कोई दूसरा मा'बूद न बनाओ, बेशक मैं उसकी जानिब से तुम्हें खुला डर सुनानेवाला हूँ।

52. इसी तरह उन से पहले लोगों के पास भी कोई रसूल नहीं आया मगर उन्होंने येही कहा कि (येह) जादूगर है दीवाना है।

53. क्या वोह लोग एक दूसरे को इस बात की वसियत करते रहे? बल्कि वोह (सब) सरकशो बागी लोग थे।

54. सो आप उन से नज़रे इल्तिफ़ात हटा लें पस आप पर (उन के ईमान न लाने की) कोई मलामत नहीं है।

55. और आप नसीहत करते रहें कि बेशक नसीहत मोमिनों को फ़ाइदा देती है।

56. और मैं ने जिन्नात और इन्सानों को सिर्फ़ इसी लिए पैदा किया कि वोह मेरी बंदगी करें।

57. न मैं उन से रिज़्क (या'नी कमाई) तलब करता हूँ और न इस का तलबगार हूँ कि वोह मुझे (खाना) खिलाएं।

58. बेशक अल्लाह ही हर एक का रोज़ी रसां है, बड़ी कुव्वतवाला है, ज़बरदस्त मजबूत है। (उसे किसी की मदद-व-तआवुन की हाज़त नहीं)।

59. पस उन ज़ालिमों के लिए (भी) हिस्सा अज़ाब मुकर्र है उनके (पहले गुज़रे हुए) साथियों के हिस्सा अज़ाब की तरह, सो वोह मुझ से जलदी तलब न करें।

60. सो काफ़िरों के लिए उनके उस दिन में बड़ी तबाही है जिस का उन से वा'दा किया जा रहा है।

وَلَا تَجْعَلُوا مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ ۚ  
إِنِّي لَكُمْ مِنْهُ نَذِيرٌ مُّبِينٌ ﴿٥١﴾

كَذَلِكَ مَا آتَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ  
مِّن رَّسُولٍ إِلَّا قَالُوا سَاحِرٌ أَوْ  
مَجْنُونٌ ﴿٥٢﴾

أَتَوَاصَوْا بِهِ ۚ بَلْ هُمْ قَوْمٌ طَاغُونَ ﴿٥٣﴾

فَقَوْلَ عَنْهُمْ مَّا أَنْتَ بِرَسُولٍ ﴿٥٤﴾

وَ ذَكَرَ فَإِنَّ الدِّكْرَى تَنْفَعُ  
الْمُؤْمِنِينَ ﴿٥٥﴾

وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا  
لِيَعْبُدُونِ ﴿٥٦﴾

مَا أُرِيدُ مِنْهُمْ مِنْ رِّزْقٍ وَ  
مَا أُرِيدُ أَنْ يُطْعَمُوا ﴿٥٧﴾

إِنَّ اللَّهَ هُوَ الرَّزَّاقُ ذُو الْقُوَّةِ  
الْمَبِينِ ﴿٥٨﴾

فَإِنَّ لِلَّذِينَ ظَلَمُوا ذُنُوبًا مِّثْلَ  
ذُنُوبِ أَصْحَابِهِمْ فَلَا يَسْتَعْجِلُونَ ﴿٥٩﴾

فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ يَوْمِهِمُ  
الَّذِي يُوعَدُونَ ﴿٦٠﴾

आयातुहा 49

52 सूरतुत तूर मक्किय्यतुन 76

रुकूआतुहा 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है

1. (कोहे)तूर की क़सम।

2. और लिखी हुई किताब की क़सम।

3. (जो) खुले सहीफ़े में (है)।

4. और (फ़रिश्तों से) आबाद घर (या'नी आस्मानी का'बे) की क़सम।

5. और ऊंची छत (या'नी बुलन्द आस्मान या अर्शे मुअल्ला) की क़सम।

6. और उबलते हुए समन्दर की क़सम।

7. बेशक आप के रब का अज़ाब ज़रूर वाक़े' होगा।

8. उसे कोई दफ़ा' करनेवाला नहीं।

9. जिस दिन आस्मान सख़्त थरथराहट के साथ लरज़ेगा।

10. और पहाड़ (अपनी जगह छोड़ कर बादलों की तरह) तेज़ी से उड़ने और (ज़रात की तरह) बिखरने लगेंगे।

11. सो उस दिन झुटलानेवालों के लिए बड़ी तबाही है।

12. जो बातिल (बेहूदगी) में पड़े ग़फ़लत का खेल खेल रहे हैं।

13. जिस दिन को वोह धकेल धकेल कर आतिशे दोज़ख़ की तरफ़ लाए जाएंगे।

14. (उनसे कहा जाएगा :) येह है वोह जहन्नम की आग जिसे तुम झुटलाया करते थे।

15. सो क्या येह जादू है या तुम्हें दिखाई नहीं देता।

وَالطُّورِ ١

وَكُتُبٍ مَّسْطُورٍ ٢

فِي رَاقٍ مَّنْشُورٍ ٣

وَالْبَيْتِ الْمَعُورِ ٤

وَالسَّقْفِ الْمَرْفُوعِ ٥

وَالْبَحْرِ الْمَسْجُورِ ٦

إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ لَوَاقِعٌ ٧

مَا لَهُ مِنْ دَافِعٍ ٨

يَوْمَ تَنفُورُ السَّمَاءُ مَوْراً ٩

وَتَسِيرُ الْجِبَالُ سَيْراً ١٠

فَوَيْلٌ لِلْيَوْمِينَ لِلْمَكْدِبِينَ ١١

الَّذِينَ هُمْ فِي خَوْضٍ يَلْعَبُونَ ١٢

يَوْمَ يُدْعَوْنَ إِلَىٰ نَارِ جَهَنَّمَ دَعَاً ١٣

هَذِهِ النَّارُ الَّتِي كُنْتُمْ بِهَا

تَكْذِبُونَ ١٤

أَفَسِحْرٌ هَذَا أَمْ أَنْتُمْ لَا تُبْصِرُونَ ١٥

وقد اجم

16. इसमें दाखिल हो जाओ, फिर तुम सब करो या सब न करो, तुम पर बराबर है, तुम्हें सिर्फ़ उन ही कामों का बदला दिया जाएगा जो तुम करते रहे थे।

17. बेशक मुत्तकी लोग बहिश्तों और ने'मतों में होंगे।

18. खुश और लुत्फ़ अंदोज़ होंगे उन (अताओं) से जिन से उनके रबने उन्हें नवाज़ा होगा, और उनका रब उन्हें दोज़ख़ के अज़ाब से महफूज़ रखेगा।

19. (उन से कहा जाएगा) तुम उन (नेक) आ'माल के सिले में जो तुम करते रहे थे खूब मजे से खाओ और पियो।

20. वोह सफ़ दर सफ़ बिछे हुए तख़्तों पर तकिये लगाए (बैठे) होंगे, और हम गोरी रंगत (और) दिलकश आंखोंवाली हूरों को उन की जौजियत में दे देंगे।

21. और जो लोग ईमान लाए और उनकी औलादने ईमान में उनकी पैरवी की, हम उनकी औलाद को (भी) दरजाते जन्नत में) उनके साथ मिला देंगे (ख़्वाह उनके अपने अमल उस दर्जे के न भी हों यह सिर्फ़ उन के सालेह आबाअ के इकराम में होगा) और हम उन (सालेह आबाअ) के सवाबे आ'माल से भी कोई कमी नहीं करेंगे, (अलावा इसके) हर शख्स अपने ही अमल (की जज़ा-व-सज़ा) में गिरफ़्तार होगा।

22. और हम उन्हें फल (मेवे) और गोश्त, जो वोह चाहेंगे ज़ियादा से ज़ियादा देते रहेंगे।

23. वहां येह लोग झपट झपट कर (शराबे तहूर के) जाम लेंगे, उस (शराबे जन्नत) में न कोई बेहूदा गोई होगी और न गुनाहगारी होगी।

إِصْلَوْهَا فَاصْبِرُوا أَوْ لَا تَصْبِرُوا  
سَوَاءٌ عَلَيْكُمْ إِنَّمَا تُجْرُونَ مَا  
كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿١٦﴾

إِنَّ السَّاقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَنَعِيمٍ ﴿١٧﴾  
فُكْرِهِمْ بِمَا آتَاهُم رَّبُّهُمْ وَوَقْتُهُمْ  
رَبُّهُمْ عَذَابُ الْجَحِيمِ ﴿١٨﴾

كُلُوا وَاشْرَبُوا هَنِيئًا بِمَا كُنْتُمْ  
تَعْمَلُونَ ﴿١٩﴾

مُتَّكِئِينَ عَلَى سُرُرٍ مَّصْفُوفَةٍ  
وَزَوَّجْنَاهُمْ بِحُورٍ عَدْنٍ ﴿٢٠﴾

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاتَّبَعَتْهُمْ ذُرِّيَّتُهُمْ  
بِإِيمَانٍ الْحَقْنَابُهُمْ ذُرِّيَّتُهُمْ وَمَا  
آلَتْهُمْ مِنْهُمْ مِنْ عَمَلِهِمْ مِنْ شَيْءٍ  
كُلُّ أُمْرٍ يُبَاكَسِبُ رَاهِيْنٌ ﴿٢١﴾

وَأَمْدَدْنَاهُمْ بِفَاكِهَةٍ وَلَحْمٍ مِّمَّا  
يَشْتَهُونَ ﴿٢٢﴾

يَتَنَازَعُونَ فِيهَا كَأْسًا لَا لَغْوٌ  
فِيهَا وَلَا تَأْسِيْمٌ ﴿٢٣﴾



24. और नव जवान (ख़िदमत गुज़ार) उन के इर्द गिर्द घूमते होंगे, गोया वोह ग़िलाफ़ में छुपाए होए मोती हैं।

25. और वोह एक दूसरे की तरफ़ मुतवज्जेह हो कर बाहम पुर्सिशे अट्वाल करेंगे।

26. वोह कहेंगे : बेशक हम इस से पहले अपने घरों में (अज़ाबे इलाही से) डरते रहेते थे।

27. पस अल्लाहने हम पर एहसान फ़रमा दिया और हमें नारे जहन्नम के अज़ाब से बचा लिया।

28. बेशक हम पहले से ही उसी की इबादत किया करते थे, बेशक वोह एहसान फ़रमानेवाला बड़ा रहम फ़रमानेवाला है।

29. सो (ऐ हबीबे मुकर्रम!) आप नसीहत फ़रमाते रहें पस आप अपने रब के फ़ज़लो करम से न तो काहिन (या'नी जिन्नात के ज़रीए ख़बरें देनेवाले) हैं और न दीवाने।

30. क्या (कुफ़्फ़ार) केहते हैं (येह) शाइर हैं हम इनके हक़में हवादिसे ज़माना का इन्तिज़ार कर रहे हैं।

31. फ़रमा दीजिए : तुम (भी) मुन्तज़िर रहो और मैं भी तुम्हारे साथ (तुम्हारी हलाकत का) इन्तिज़ार करनेवालों में हूँ।

32. क्या उन की अक्लें उन्हें येह (बे अक्ली की बातें) सुझाती हैं या वोह सरकशो बागी लोग हैं।

33. या वोह केहते हैं कि इस (रसूल)ने इस (कुरआन) को अज़ खुद घड़ लिया है, (ऐसा नहीं) बल्कि वोह (हक़ को) मानते ही नहीं हैं।

وَيُطَوَّفُ عَلَيْهِمْ غِلْمَانٌ لَهُمْ كَأَنَّهُمْ  
لُؤْلُؤٌ مَّكْنُونٌ ٢٤

وَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ  
يَتَسَاءَلُونَ ٢٥

قَالُوا إِنَّا كُنَّا قَبْلُ فِي أَهْلِنَا  
مُتَشَفِّعِينَ ٢٦

فَسَنَّ اللَّهُ عَلَيْنَا وَوَقَدْنَا عَذَابَ  
السُّوْمِ ٢٧

إِنَّا كُنَّا مِنْ قَبْلُ نَدْعُوهُ إِنَّهُ هُوَ  
الْبَرُّ الرَّحِيمُ ٢٨

فَذَكِّرْ فَمَا أَنْتَ بِنِعْمَتِ رَبِّكَ  
بِكَاهِنٍ وَلَا مَجْنُونٍ ٢٩

أَمْ يَقُولُونَ شَاعِرٌ نَّتَرَبَّصُ بِهِ  
رَيْبَ الْمُنُونِ ٣٠

قُلْ تَرَبَّصُوا فَإِنِّي مَعَكُمْ مِنَ  
الْمُتَرَبِّصِينَ ٣١

أَمْ تَأْمُرُهُمْ أَحْلَامُهُمْ بِهَذَا أَمْ  
هُمْ قَوْمٌ طَاعُونَ ٣٢

أَمْ يَقُولُونَ تَقَوَّلَهُ بَلْ لَا  
يُؤْمِنُونَ ٣٣

34. पस उन्हें चाहिए कि इस (कुरआन) जैसा कोई कलाम ले आएँ अगर वोह सच्चे हैं।

35. क्या वोह किसी शय के बिगैर ही पैदा कर दिए गए हैं या वोह खुद ही ख़ालिक हैं।

36. या उन्होंने ने ही आस्मानों और ज़मीन को पैदा किया है, (ऐसा नहीं) बल्कि वोह (हक़ बात पर) यकीन ही नहीं रखते।

37. या उनके पास आपके रबके ख़ज़ाने हैं या वोह उन पर निगरां (और) दारोगे हैं।

38. या उनके पास कोई सीढ़ी है (जिस पर चढ़ कर) वोह उस (आस्मान)में कान लगा कर बातें सुन लेते हैं? सो जो उन में से सुननेवाला है उसे चाहिए कि रौशन दलील लाए।

39. क्या उस (खुदा) के लिए बेटियां हैं और तुम्हारे लिए बेटे हैं?

40. क्या आप उन से कोई उजरत तलब फ़रमाते हैं कि वोह तावान के बोझ से दबे जा रहे हैं?

41. क्या उनके पास ग़ैब (का इल्म) है कि वोह लिख लेते हैं?

42. क्या वोह (आप से) कोई चाल चलना चाहते हैं? तो जिन लोगों ने कुफ़्र किया है वोह खुद ही अपने दामे फ़रेब में फंसे जा रहे हैं।

43. क्या अल्लाह के सिवा उनका कोई मा'बूद है? अल्लाह हर उस चीज़ से पाक है जिसे वोह (अल्लाह का) शरीक ठेहराते हैं।

44. और अगर वोह आस्मान से कोई टुकड़ा (अपने

فَلْيَأْتُوا بِحَدِيثٍ مِّثْلِهِ إِنْ كَانُوا  
صَادِقِينَ ﴿٣٣﴾

أَمْ خُلِقُوا مِنْ غَيْرِ شَيْءٍ أَمْ هُمْ  
الْخَالِقُونَ ﴿٣٤﴾

أَمْ خَلَقُوا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ  
بَلْ لَا يَؤْتُونَ ﴿٣٥﴾

أَمْ عِنْدَهُمْ خَزَائِنُ رَبِّكَ أَمْ هُمْ  
الْمُضْطَرُّونَ ﴿٣٦﴾

أَمْ لَهُمْ سُلَّمٌ يَسْتَعْرُونَ فِيهِ  
فَلْيَأْتِ مُسْتَعَرِّهِمْ بِسُلْطَانٍ مُبِينٍ ﴿٣٧﴾

أَمْ لَهُ الْبَنَاتُ وَلَكُمْ الْبَنُونَ ﴿٣٨﴾

أَمْ تَسْأَلُهُمْ أَجْرًا فَهُمْ مِنْ مَغْرَمٍ  
مُقْتَدِرُونَ ﴿٣٩﴾

أَمْ عِنْدَهُمُ الْغَيْبُ فَهُمْ يَكْتُبُونَ ﴿٤٠﴾  
أَمْ يُرِيدُونَ كَيْدًا ۖ فَالَّذِينَ  
كَفَرُوا هُمُ الْمَكِيدُونَ ﴿٤١﴾

أَمْ لَهُمْ إِلَهٌ غَيْرُ اللَّهِ ۖ سُبْحَانَ  
اللَّهِ عَمَّا يَشْرِكُونَ ﴿٤٢﴾

وَإِنْ يَرَوْا كِسْفًا مِنَ السَّمَاءِ سَاقِطًا

ऊपर) गिरता हुआ देख लें तो (तब भी येह) कहेंगे कि तेह ब तेह (गेहरा) बादल है।

45. सो आप उनको (उनके हाल पर) छोड़ दीजिए यहां तक कि वोह अपने उस दिन से आ मिलें जिसमें वोह हलाक कर दिए जाएंगे।

46. जिस दिन न उनका मक़्रो फ़रेब उनके कुछ काम आएगा और न ही उनकी मदद की जाएगी।

47. और बेशक जो लोग जुल्म कर रहे हैं उनके लिए इस अज़ाब के अलावा वोह भी अज़ाब है, लेकिन उनमें से अक्सर लोग जानते नहीं हैं।

48. और (ऐ हबीबे मुकर्रम!) इनकी बातों से गुम ज़दा न हों) आप अपने रब के हुक्म की खातिर सब्र जारी रखिए बेशक आप (हर वक़्त) हमारी आंखों के सामने (रेहते) हैं  
★ और आप अपने रब की हम्द के साथ तस्बीह कीजिए जब भी आप खड़े हों।

49. और रात के अवकात में भी उसकी तस्बीह कीजिये और (पिछली रात भी) जब सितारे छुपते हैं।

يَقُولُوا سَحَابٌ مَّرْكُومٌ ۝۳۳

فَذَرُهُمْ حَتَّىٰ يُلَاقُوا يَوْمَهُمُ  
الَّذِي فِيهِ يُصْعَقُونَ ۝۳۵

يَوْمَ لَا يُغْنِي عَنْهُمْ كَيْدُهُمْ شَيْئًا  
وَلَا هُمْ يُنصَرُونَ ۝۳۶

وَإِنَّ لِلَّذِينَ ظَلَمُوا عَذَابًا دُونَ  
ذَلِكَ وَلَكِنْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۝۳۷

وَاصْبِرْ بِحُكْمِ رَبِّكَ فَإِنَّكَ بِأَعْيُنِنَا  
وَ سَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ حِينَ  
تَقُومُ ۝۳۸

وَمِنَ اللَّيْلِ فَسَبِّحْهُ وَ ادْبَارَ  
النُّجُومِ ۝۳۹

आयातुहा 62

53 सूरतुन नज्म मक्कियतुन 23

उकूआतुहा 3

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है

1. क़सम है रौशन सितारे मुहम्मद (ﷺ) की जब वोह  
(चश्मे ज़दन में शबे मे'राज ऊपर जा कर) नीचे उतरे।

وَالنَّجْمِ إِذَا هَوَىٰ ۝۱

★ अगर इन ज़ालिमोंने निगाहें फेर ली हैं तो क्या हुआ हम तो आप की तरफ़ से निगाहें हटाते ही नहीं हैं और हम हर वक़्त आप ही को तक्ते रहते हैं।



2. तुम्हें (अपनी) सोहबत से नवाज़नेवाले (या'नी तुम्हें अपने फ़ैजे सोहबत से सहाबी बनानेवाले रसूल ﷺ) न (कभी) राह भूले और न (कभी) राह से भटके।

مَا ضَلَّ صَاحِبُكُمْ وَمَا غَوَىٰ ٢

3. और वोह (अपनी) ख़्वाहिश से कलाम नहीं करते।  
4. उनका इर्शाद सरासर वही होती है जो उन्हें की जाती है।  
5. उनको बड़ी कुव्वतों वाले (रब)ने (बराहे रास्त) इल्मे (कामिल) से नवाज़ा।

وَمَا يُطِيقُ عَنِ الْهَوَىٰ ٣  
إِنَّ هُوَ إِلَّا وَحْيٌ يُوحَىٰ ٤  
عَلَّمَهُ شَرِيدٌ ٥

6. जो हुस्ने मुत्लक् है, फिर उस (जलवए हुस्न)ने (अपने) ज़हूर का इरादा फ़रमाया।

ذُو مِرَّةٍ ٦ فَاسْتَوَىٰ ٧

7. और वोह (मुहम्मद ﷺ शबे मे'राज आलमे मकां के) सब से ऊंचे किनारे पर थे (या'नी आलमे ख़ल्क की इन्तिहा पर थे)।

وَهُوَ بِالْأُفُقِ الْأَعْلَىٰ ٨

8. फिर वोह रब्बुल इज़्ज़त अपने हबीब मुहम्मद ﷺ से) क़रीब हुवा फिर और ज़ियादा क़रीब हुआ हो गया।

ثُمَّ دَنَا فَتَدَلَّى ٩

9. फिर (जलवए हक़ और हबीबे मुकर्रम ﷺ में सिर्फ़) दो कमारों की मिक्दार फ़ासला रेह गया या इन्तिहाए कुर्ब में) उससे भी कम हो गया।

كَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَىٰ ٩

10. पस (उस खास मकामे कुर्बों विसाल पर) उस (अल्लाह)ने अपने अब्दे (महबूब) की तरफ़ वही फ़रमाई जो (भी) वही फ़रमाई।

فَأَوْحَىٰ إِلَىٰ عَبْدِهِ مَا أَوْحَىٰ ١٠

11. (उन के) दिल ने उसके ख़िलाफ़ नहीं जाना जो (उनकी) आंखों ने देखा।

مَا كَذَبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَىٰ ١١

★ यह मा'ना इमाम बुख़ारीने हज़रत अनस रदियल्लाहु तआला अन्हु से अल जामिउस सहीह में रिवायत किया है, मजीद हज़रत अब्दुल्लाह बिन अब्बास, इमाम हसन बसरी, इमाम जा'फ़र अस्सादिक़, मुहम्मद बिन का'ब अल करज़ी अत्ताबेई, ज़ह्हाक़ रदियल्लाहु अन्हुम और दीगर कई अइम्माए तफ़्सीर का कौल भी येही है।

12. क्या तुम उनसे इस पर झगड़ते हो कि जो उन्होंने ने देखा।

13. और बेशक उन्होंने तो उस (जल्वए हक़)को दूसरी मर्तबा (फिर) देखा (और तुम एक बार देखने पर ही झगड़ रहे हो)।★

14. सिदरतुल मुन्तहा के करीब।

15. उसी के पास जन्नतुल मा'वा है।

16. जब नूरे हक़ की तजल्लियात सिद्र (तुल-मुन्तहा) को (भी) ढांप रही थीं जो के (उस पर) साया फिगन थीं।★

17. और उनकी आंख न किसी और तरफ़ माइल हुई और न हद से बढ़ी जिसको (तकना था उसी पर जमी रही)।

18. बेशक उन्होंने ने (मे'राज की शब) अपने रब की बड़ी निशानियां देखीं।

19. क्या तुमने लात और उज्ज़ा (देवियों) पर गौर किया है?

20. और उस तीसरी एक और (देवी) मनात को भी (गौर से देखा है? तुम्ने उन्हें अल्लाह की बेटियां बना रखवा है?)

21. (ऐ मुशरिको!) क्या तुम्हारे लिये बेटे हैं और उस (अल्लाह) के लिए बेटियां हैं?

22. (अगर तुम्हारा तसव्वुर दुरुस्त है) तब तो यह तक्सीम बड़ी ना इन्साफी है।

23. मगर (हकीकत यह है कि) वोह (बुत) महज नाम

أَفْتَرَوْهُ عَلَىٰ مَا يَرَىٰ ①

وَلَقَدْ رَأَوْهُ نَزْلَةً أُخْرَىٰ ②

عِنْدَ سِدْرَةِ الْمُنْتَهَىٰ ③

عِنْدَ هَاجِئَةِ الْبَاوَىٰ ④

إِذْ يُعَشَّى السِّدْرَةَ مَا يَعُشَىٰ ⑤

مَا رَأَى الْبَصَرُ وَمَا طَعَىٰ ⑥

لَقَدْ رَأَىٰ مِنْ آيَاتِ رَبِّهِ الْكُبْرَىٰ ⑦

أَفَرَأَيْتُمُ اللَّاتَ وَالْعُزَّىٰ ⑧

وَمَنْوَةَ الثَّالِثَةِ الْاُخْرَىٰ ⑨

الْكُمُ الَّذِي رَوَّلَهُ الْأُنثَىٰ ⑩

تِلْكَ إِذْ أَسْبَسَتْ ضَيْزَىٰ ⑪

إِنْ هِيَ إِلَّا أَسْبَاءٌ سَيْيِئُ مُوْهَآ

★.येह मा'ना इब्ने अब्बास, अबू ज़र गिफ़ारी, इकरमह अत्ताबई, हसन अल बसरी अत्ताबई, मुहम्मद बिन का'ब अल कुर्ज़ी अत्ताबई, अबुल आलिया अर्रियाही अत्ताबई, अता बिन अबी रबाह अत्ताबई, कअबुल अह्बार अत्ताबई, इमाम अहमद बिन हंबल और इमाम अबुल हसन अश्शरी रदियल्लाहु अन्हुम और दीगर अइम्मा के अक्वाल पर है।]

★.येह मा'ना भी इमाम हसन अल बसरी रदियल्लाहु तआला अन्हु और दीगर अइम्मा के अक्वाल पर है।]

ही नाम हैं जो तुमने और तुम्हारे बापदादा ने रख लिए हैं। अल्लाहने उनकी निस्बत कोई दलील नहीं उतारी, वोह लोग महज़ वह्यो-गुमान की और नफ़्सानी ख़्वाहिशात की पैरवी कर रहे हैं हालांकि उनके पास उनके रब की तरफ़ से हिदायत आ चुकी है।

24. किया इन्सान के लिए वोह (सब कुछ) मुयस्सर है जिसकी वोह तमन्ना करता है?

25. पस आख़िरत और दुनिया का मालिक तो अल्लाह ही है।

26. और आस्मानों में कितने ही फ़रिश्ते हैं (कि कुफ़ारो मुशरिकीन उनकी इबादत करते और उनसे शफ़ाअत की उम्मीद रखते हैं) जिनकी शफ़ाअत कुछ काम नहीं आएगी मगर उसके बा'द कि अल्लाह जिसे चाहता है और पसंद फ़रमाता है उसके लिये इज़्ज (जारी) फ़रमा देता है।

27. बेशक जो लोग आख़िरत पर ईमान नहीं रखते वोह फ़रिश्तों को औरतों के नाम से मौसूम कर देते हैं।

28. और उन्हें इसका कुछ भी इल्म नहीं है, वोह सिर्फ़ गुमान के पीछे चलते हैं, और बेशक गुमान यकीन के मुकाबले में किसी काम नहीं आता।

29. सो आप अपनी तवज्जोह उस से हटा लें जो हमारी याद से रू गर्दानी करता है और सिवाए दुन्यवी ज़िन्दगी के और कोई मक्सद नहीं रखता।

30. उन लोगों के इल्म की रसाई की येही हद है, बेशक

أَنْتُمْ وَآبَاؤُكُمْ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ بِهَا  
مِنْ سُلْطَانٍ ۖ إِنْ يَتَّبِعُونَ إِلَّا  
الظَّنَّ وَمَا تَهْوَى الْأَنْفُسُ ۚ وَلَقَدْ  
جَاءَهُمْ مِنْ رَبِّهِمُ الْهُدَى ۝۲۳  
أَمْرٌ لِلْإِنْسَانِ مَا تَنْتَبِي ۝۲۴

فَلِلَّهِ الْآخِرَةُ وَالْأُولَى ۝۲۵  
وَكَمْ مِنْ مَلَكٍ فِي السَّمَوَاتِ لَا  
تُعْنِي شَفَاعَتُهُمْ شَيْئًا إِلَّا مَنْ  
بَعَدَ أَنْ يَأْذَنَ اللَّهُ لِمَنْ يَشَاءُ  
وَيَرْضَى ۝۲۶  
إِنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ  
لَيَسْئُونَ الْمَلَائِكَةَ تَسْيِيرًا  
الْأُنثَى ۝۲۷

وَمَا لَهُمْ بِهِ مِنْ عِلْمٍ ۖ إِنْ  
يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ ۚ وَإِنَّ الظَّنَّ  
لَا يُغْنِي مِنَ الْحَقِّ شَيْئًا ۝۲۸  
فَاعْرِضْ عَنْ مَنْ تَوَلَّىٰ عَنْ  
ذِكْرِنَا وَلَمْ يُرِدْ إِلَّا الْحَيَاةَ  
الدُّنْيَا ۝۲۹

ذَلِكَ مَبْلَغُهُمْ مِنَ الْعِلْمِ ۚ إِنَّ رَبَّكَ



आपका रब उस शख्स को (भी) खूब जानता है जो उसकी राह से भटक गया है और उस शख्स को (भी) खूब जानता है जिसने हिदायत पा ली है।

31. और अल्लाह ही के लिए है जो कुछ आस्मानों और जो कुछ ज़मीन में है ताकि जिन लोगों ने बुराइयां कीं उन्हें उनके आ'माल का बदला दे और जिन लोगों ने नेकियां कीं उन्हें अच्छा अज़्र अज़ा फ़रमाए।

32. जो लोग छोटे गुनाहों और (लगज़िशों) के सिवा बड़े गुनाहों और बे हयाई के कामों से परहेज़ करते हैं बेशक आपका रब बख़्शिश की बड़ी गुंजाइश रखनेवाला है, वोह तुम्हें खूब जानता है जब उसने तुम्हारी ज़िन्दगी इब्तिदा और नश्वो नुमा ज़मीन (या'नी मिट्टी) से की थी और जबकि जुम अपनी माओं के पेट में जनीन (या'नी हमल) की सूरत में थे, पस तुम अपने आपको बड़ा पाको साफ़ मत जताया करो वोह खूब जानता है कि (अस्ल) परहेज़गार कौन है।

33. क्या आपने उस शख्स को देखा जिसने (हक़ से) मुंह फेर लिया ?

34. और उसने (राहे हक़ में) थोड़ा सा (माल) दिया और (फिर हाथ) रोक लिया।

35. क्या उसके पास ग़ैब का इल्म है कि वोह देख रहा है ?

36. क्या उसे उन (बातों) की ख़बर नहीं दी गई जो मूसा (عليه السلام) के सहीफ़ों में (मज़कूर) थीं ?

37. और इब्राहीम (عليه السلام) के (सहीफ़ों में थीं) जिन्होंने (अल्लाह के हर अम्रको) ब-तमामो कमाल पूरा किया।

هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ ۚ وَ  
هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ اهْتَدَى ۝۳۰

وَاللّٰهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي  
الْاَرْضِ لِيَجْزِيَ الَّذِيْنَ اَسَءَوْا  
بِاَعْمَالِهِمْ وَيَجْزِيَ الَّذِيْنَ اَحْسَنُوْا  
بِالْحُسْنٰى ۝۳۱

الَّذِيْنَ يَجْتَنِبُوْنَ كَبِيْرَ الْاِثْمِ  
وَالْفَوَاحِشِ اِلَّا اللَّيْمَ ۚ اِنَّ رَبَّكَ  
وَاسِعٌ الْغُفْرَةِ ۚ هُوَ اَعْلَمُ بِكُمْ اِذْ  
اَنْشَاَكُمْ مِّنَ الْاَرْضِ وَاِذْ اَنْتُمْ  
اَجْنَةٌ فِىْ بُطُوْنِ اُمَّهَاتِكُمْ ۚ فَلَا  
تُزَكُّوْا اَنْفُسَكُمْ ۚ هُوَ اَعْلَمُ بِمَنْ  
اَتَقٰى ۝۳۲

اَفَرَأَيْتَ الَّذِى تَتَوَلٰى ۝۳۳

وَاَعْطٰى قَلِيْلًا وَّاَكْثٰى ۝۳۴

اَعِنْدَكَ عِلْمُ الْغَيْبِ فَهٰوِيَ اِى ۝۳۵  
اَمْ لَمْ يَنْبَأْ بِهَا فِىْ صُحُفِ  
مُؤَلٰى ۝۳۶

وَاِبْرٰهِيْمَ الَّذِى وَفٰى ۝۳۷

38. कि कोई बोझ उठानेवाला किसी दूसरेके गुनाहों. का बोझ नहीं उठाएगा।

أَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَىٰ ۖ (٣٨)

39. और यह कि इन्सानको (अदल में) वोही कुछ मिलेगा जिसकी उसने कोशिश की होगी (रहा फ़ज़ल उस पर किसी का हक़ नहीं वोह महज़ अल्लाह की अता-व-रज़ा है जिस पर जितना चाहे कर दे)।

وَأَنْ لَّيْسَ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَىٰ (٣٩)

40. और यह कि उसकी हर कोशिश अज़ क़रीब दिखा दी जाएगी (या'नी ज़ाहिर कर दी जाएगी)।

وَأَنَّ سَعْيَهُ سَوْفَ يُرَىٰ (٤٠)

41. फिर उसे (उसकी हर कोशिश का) पूरा पूरा बदला दिया जाएगा।

ثُمَّ يُجْزَاهُ الْجَزَاءُ الْأَوْفَىٰ (٤١)

42. और यह कि (बिल आख़िर सबको) आप के रब ही की तरफ़ पहुँचना है।

وَأَنَّ إِلَىٰ رَبِّكَ الْمُنْتَهَىٰ (٤٢)

43. और यह कि वोही (खुशी दे कर) हंसाता है और (ग़म दे कर) रुलाता है।

وَأَنَّهُ هُوَ أَضْحَكَ وَأَبْكَىٰ (٤٣)

44. और यह कि वोही मारता है और जिलाता है।

وَأَنَّهُ هُوَ أَمَاتٌ وَأَحْيَا (٤٤)

45. और यह कि उसीने नर और मादह दो किस्मों को पैदा किया।

وَأَنَّهُ خَلَقَ الذُّرِّيَّاتِ الذَّكَرَ وَالْأُنثَىٰ (٤٥)

46. नुत्फ़े (एक तौलीदी क़त्रह) से जबकि वोह (रह्ने मादा में) टपकाया जाता है।

مِنْ نُّطْفَةٍ إِذَا تُنْثَىٰ (٤٦)

47. और यह कि (मरने के बाद) दोबारा ज़िन्दा करना (भी) उसी पर है।

وَأَنَّ عَلَيْهِ النَّشْأَةَ الْأُخْرَىٰ (٤٧)

48. और यह कि वोही (बक़द्रे ज़रूरत दे कर) ग़नी कर देता है और वोही (ज़रूरत से ज़ाहद दे कर) ख़ज़ाने भर देता है।

وَأَنَّهُ هُوَ أَغْنَىٰ وَأَقْلَىٰ (٤٨)

49. और यह कि वोही शि'रा (सितारे) का रब है (जिसकी दौरे जाहिलिय्यत में पूजा की जाती थी)।

وَأَنَّهُ هُوَ رَبُّ الشُّعْرَىٰ (٤٩)

50. और यह कि उसीने पेहली (क़ौमे) आद को हलाक किया।

51. और (क़ौमे) समूद को (भी) फिर (उनमें से किसी को) बाक़ी न छोड़ा।

52. और उससे पहले क़ौमे नूह को (भी) हलाक किया) बेशक वोह बड़े ही ज़ालिम और बड़े ही सरकश थे।

43. और (क़ौमे लूत की) उल्टी हुई बस्तियों को (ऊपर उठा कर) उसीने नीचे दे पटका।

54. पस उनको ढांप लिया जिसने ढांप लिया (या'नी फिर उन पर पथ्थरों की बारिश कर दी गई)।

55. सो ऐ इन्सान! तू अपने परवरदिगार की किन किन ने'मतों में शक करेगा।

56. यह (रसूले अकरम ﷺ भी) अगले डर सुनाने वालों में से एक डर सुनानेवाले हैं।

57. आने वाली (क़ियामत की घड़ी) क़रीब आ पहुंची।

58. अल्लाह के सिवा इसे कोई ज़ाहिर (और क़ाइम) करनेवाला नहीं है।

59. पस क्या इस कलाम से तअज़्जुब करते हो।

60. और तुम हंसते हो और रोते नहीं हो।

61. और तुम (ग़फ़लत के) खेल में पड़े हो।

62. सो अल्लाह के लिये सजदह करो और (उसकी) इबादत करो।

وَأَنّٰى أَهْلَكَ عَادَ الْأُولَىٰ ۝

وَشُودَ أَنْبَا أَبْلَىٰ ۝

وَتَوَمَّ نُوحٌ مِّن قَبْلُ ۖ إِنَّهُمْ كَانُوا

هُمْ أَظْلَمَ وَأَطْغَىٰ ۝

وَالْمُتَفَكِّهَةُ أَهْوَىٰ ۝

فَعَشَّهَا مَا عَشَىٰ ۝

فَيَا أَيُّ الْآءِ رَبِّكَ تَتَكَلَّمُ ۝

هَذَا نَذِيرٌ مِّنَ النَّذِيرِ الْأُولَىٰ ۝

أَزِفَتِ الْأَرْفَةُ ۝

لَيْسَ لَهَا مِنْ دُونِ اللَّهِ كَاشِفَةٌ ۝

أَفَبِنَ هَذَا الْحَدِيثِ تَعْجَبُونَ ۝

وَتَضْحَكُونَ وَلَا تَتَّبِعُونَ ۝

وَأَنْتُمْ سِيدُونَ ۝

فَاسْجُدُوا لِلَّهِ وَاعْبُدُوا ۝



आयातुहा 55

54 सूरतुल क-मरि मक्किय्यतुन 37

उकूआतुहा 3

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. क़ियामत करीब आ पहुँची और चांद दो टुकड़े हो गया।
2. और अगर वोह (कुफ़ार) कोई निशानी (या'नी मो'जिज़ा) देखते हैं तो मुंह फेर लेते हैं और केहते हैं कि (येह तो) हमेशा से चला आनेवाला ताक़तवर जादू है।
3. और उन्होंने (अब भी) झुटलाया और अपनी ख़्वाहिशात के पीछे चले और हर काम (जिसका वा'दा किया गया है) मुकर्ररह वक़्त पर होनेवाला है।
4. और बेशक उनके पास (पहली क़ौमों की) ऐसी ख़बरें आ चुकी हैं जिनमें (कुफ़्रो ना फ़रमानी पर) इब्रतो सर ज़निश है।
5. (येह कुरआन) कामिल दानाई व हिक्मत है क्या फिर भी डर सुनानेवाले कुछ फ़ाइदा नहीं देते ?
6. सो आप उनसे मुंह फेर लें, जिस दिन बुलानेवाला (फ़रिश्ता) एक निहायत ना गवार चीज़ (मैदाने हश्र) की तरफ़ बुलाएगा।
7. अपनी आंखें झुकाए हुए क़ब्रों से निकल पड़ेंगे गोया वोह फैली हुई टिड्डियां हैं।
8. पुकारनेवाले की तरफ़ दौड़ कर जा रहे होंगे, कुफ़ार केहते होंगे येह बड़ा सख़्त दिन है।
9. इनसे पहले क़ौमे नूहने (भी) झुटलाया था। सो उन्होंने

اِقْتَرَبَتِ السَّاعَةُ وَانْشَقَّ الْقَمَرُ ①

وَ اِنْ يَرَوْا آيَةً يُعْرِضُوا وَيَقُولُوا

سِحْرٌ مُّسْتَسِيرٌ ②

وَ كَذَّبُوا وَاتَّبَعُوا أَهْوَاءَهُمْ وَ

كُلُّ أَمْرٍ مُّسْتَقَرٌّ ③

وَ لَقَدْ جَاءَهُمْ مِنَ الْآثِبَاءِ مَا

فِيهِ مُرْدَجَرٌ ④

حَكِيمَةٌ بِالْغَةِ فَمَا تَعْنِ التُّدْرُ ⑤

فَتَوَلَّ عَنْهُمْ يَوْمَ يَدْعُ الدَّاعِ

إِلَى شَيْءٍ عُكْرٍ ⑥

حُشْعًا أَبْصَارُهُمْ يَخْرُجُونَ مِنْ

الْأَجْدَاثِ كَأَنَّهُمْ جَرَادٌ مُّنتَشِرٌ ⑦

مُّهْطِعِينَ إِلَى الدَّاعِ يَقُولُ

الْكُفْرُ هَذَا يَوْمَ عَسْرٍ ⑧

كَذَّبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ فَكَذَّبُوا

हमारे बन्दए (मुसल नूह) की तक्ज़ीब की और कहा : (येह) दीवाना है और उन्हें धम्कियां दी गई।

10. सो उन्होंने अपने रब से दुआ की कि मैं (अपनी कौम के मज़ालिम से) आज़िज़ हूँ पस तू इन्तिक़ाम ले।

11. फिर हमने मूस्ला धार बारिश के साथ आस्मान के दरवाज़े खोल दिए।

12. और हमने ज़मीन से चश्मे जारी कर दिए, सो (ज़मीनो आस्मान का) पानी एक ही काम के लिये जमा हो गया जो (उनकी हलाकत के लिये) पहले से मुकर्रर हो चुका था।

13. और हमने उनको (या'नी नूह) तख़्तों और मेखोंवाली (कश्ती) पर सवार कर लिया।

14. जो हमारी निगाहों के सामने (हमारी हिफ़ाज़त में) चलती थी, (येह सब कुछ) उस (एक) शख्स (नूह) का बदला लेने की खातिर था जिससे इन्कार किया गया था।

15. और बेशक हमने इस (तूफ़ाने नूह के आसार) को निशानी के तौर पर बाक़ी रखखा तो क्या कोई सोचने (और नसीहत कुबूल करने) वाला है?

16. सो मेरा अज़ाब और मेरा डराना कैसा था।

17. और बेशक हमने कुरआन को नसीहत के लिए आसान कर दिया है तो क्या कोई नसीहत कुबूल करनेवाला है?

18. (कौमे) आदने भी (पयग़म्बरों को) झुटलाया था सो (उन पर) मेरा अज़ाब और मेरा डराना कैसा (इब्रतनाक) रहा।

19. बेशक हमने उन पर निहायत सख़्त आवाज़वाली

عَبَدْنَا وَقَالُوا مَجْزُونٌ ۖ وَارْدُ جَرٍ ۙ ٩

فَدَعَا رَبَّهُ أَنِّي مَغْلُوبٌ فَانْتَصِرْ ۙ ١٠

فَقَتَحْنَا أَبْوَابَ السَّمَاءِ بِمَاءٍ مُّنْهَرٍ ۖ ١١

وَفَجَّرْنَا الْأَرْضَ عُيُونًا فَالْتَقَى الْمَاءُ عَلَى أَمْرٍ قَدْ قُدِرَ ۖ ١٢

وَحَمَلْنَاهُ عَلَى ذَاتِ الْأَوَاحِ وَودُسٍ ۖ ١٣

تَجَرَّيْ بِأَعْيُنِنَا ۖ جَزَاءٌ لِّمَن كَانَ كُفِرَ ۖ ١٤

وَلَقَدْ تَرَكْنَاهَا آيَةً فَهَلْ مِنْ مُّذَكِّرٍ ۖ ١٥

فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي وَنُذْرٍ ۖ ١٦

وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِنْ مُّذَكِّرٍ ۖ ١٧

كَذَّبَتْ عَادٌ فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي وَنُذْرٍ ۖ ١٨

إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا صَرْصَرًا ۖ ١٩

فِي يَوْمٍ رَّحِيسٍ مُّسْتَبِيرٍ ۖ ١٩

तेज़ आंधी (उनके हक़ में) दाइमी नहसत के दिनमें भेजी।

20. जो लोगों को (इस तरह) उखाड़ फेंकती थी गोया वोह उखड़े हुए खजूरों के दरख्तों के तने हैं।

21. फिर मेरा अज़ाब और मेरा डराना कैसा (इब्रत नाक) रहा।

22. और बेशक हमने कुरआन को नसीहत के लिए आसान कर दिया है सो क्या कोई नसीहत हासिल करनेवाला है?

23. (क़ौमे) समूदने भी डर सुनानेवाले पयगम्बरों को झुटलाया।

24. पस वोह केहने लगे : क्या एक बशर जो हम ही में से है, हम उसकी पैरवी करें, तब तो हम यकीनन गुमराही और दीवानगी में होंगे।

25. क्या हम सब में से इसी पर नसीहत (या'नी वही) उतारी गई है ? बल्कि वोह बड़ा झूटा खुद पसंद (और मु-त-कब्बिर) है।

26. उन्हें कल (क़ियामत के दिन) ही मा'लूम हो जाएगा कि कौन बड़ा झूटा, खुद पसंद (और मु-त-कब्बिर) है।

27. बेशक हम उनकी आजमाइश के लिए ऊंटनी भेजनेवाले हैं पस (अय सॉलेह ! ) उन (के अंजाम) का इन्तिज़ार करें और सब्र जारी रखें।

28. उन्हें इस बात से आगाह कर दें कि उनके (और ऊंटनी के) दरमियान पानी तक्सीम कर दिया गया है, हर एक (को) पानी का हिस्सा उसकी बारी पर हाज़िर किया जाएगा।

29. पस उन्होंने (क़दार नामी) अपने एक साथीको बुलाया, उसने (ऊंटनी पर तल्वार से) वार किया और कौंचें काट दीं।

30. फिर मेरा अज़ाब और मेरा डराना कैसा (इब्रत नाक)

تَنْزِعُ النَّاسَ لَا كَانَهُمْ أَعْجَازُ نَحْلٍ مُنْقَعٍ ①

فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي وَنُذْرِي ②  
وَلَقَدْ يَسِّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِنْ مُدَّكِرٍ ③  
كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِالنُّذُرِ ④

فَقَالُوا أَبَشَرًا مِثْلَنَا وَاحِدًا نَتَّبِعُهُ  
إِنَّا إِذَا لَأَلْفِي ضَلِيلٍ وَسُعْرِ ⑤

ءَأَلْقَى الذِّكْرُ عَلَيْهِ مِنْ بَيْنِنَا  
بَلْ هُوَ كَذَّابٌ أَشِرٌّ ⑥  
سَيَعْلَمُونَ عَذَابًا مِّنَ الْكَذَّابِ  
الْأَشِرِّ ⑦

إِنَّا مُرْسِلُوا النَّاقَةِ فِتْنَةً لَّهُمْ  
فَأَرْتَقِبْهُمْ وَاصْطَبِرْ ⑧

وَنَبِّئُهُمْ أَنَّ الْمَاءَ قِسْمَةٌ بَيْنَهُمْ  
كُلُّ شَرِبٍ مُّحْتَضَرٌ ⑨

فَنَادَا صَاحِبَهُمْ فَتَعَاطَى فَعَقَرَ ⑩

فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي وَنُذْرِي ⑪



हुआ।

31. बेशक हमने उन पर एक निहायत खौफनाक आवाज़ भेजी सो वोह बाड़ लगानेवाले के बचे हुए और रौंदे गए भूसे की तरह हो गए।

32. और बेशक हमने कुरआन नसीहत के लिए आसान कर दिया है तो क्या कोई नसीहत हासिल करनेवाला है ?

33. क़ौमे लूत ने भी डर सुनानेवालों को झुटलाया।

34. बेशक हमने उन पर कंकरियां बरसानेवाली आंधी भेजी सिवाए औलादे लूत (عليه السلام) के, हमने उन्हें पिछली (रातअज़ाब से) बचा लिया।

35. अपनी तरफ़ से खास इन्आम के साथ, इसी तरह हम उस शख्स को जज़ा दिया करते हैं जो शुक्र गज़ार होता है।

36. और बेशक लूत (عليه السلام) ने उन्हें हमारी पकड़ से डराया था फिर उन लोगोंने उनके डराने में शक करते हुए झुटलाया।

37. और बेशक उन लोगोंने लूत (عليه السلام) से उनके मेहमानों को छीन लेने का इरादा किया सो हमने उनकी आंखों की साख़्त मिटा कर उन्हें बे नूर कर दिया, फिर (उनसे कहा:) मेरे अज़ाब और डरानेका मज़ा चखो।

38. और बेशक उन पर सुब्द सवेरे ही हमेशा काइम रेहनेवाला अज़ाब आ पहुंचा।

39. फिर (उनसे कहा गया) मेरे अज़ाब और डराने का मज़ा चखो।

40. और बेशक हमने कुरआन को नसीहत के लिये आसान कर दिया है तो क्या कोई नसीहत हासिल करनेवाला है ?

إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ صَيْحَةً وَاحِدَةً  
فَكَانُوا كَهَشِيمِ الْمُخْتَطِرِ ٣١

وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ  
مِنْ مُدَّاكِرٍ ٣٢

كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِطُغْيَانٍ بِالنُّذُرِ ٣٣  
إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ حَاصِبًا إِلَّا  
آلَ لُوطٍ نَّجَّيْنَاهُمْ بِسَحَرٍ ٣٤

نِعْمَةً مِّنْ عِنْدِنَا كَذَلِكَ نَجْزِي  
مَنْ شَكَرَ ٣٥

وَلَقَدْ أَنْذَرَهُمْ بَطْشَتَنَا فَتَمَارَوْا  
بِالنُّذُرِ ٣٦

وَلَقَدْ رَاوَدُوهُ عَنْ صَيْفِهِ فَقَطَّسْنَا  
أَعْيُنَهُمْ فَذُوقُوا عَذَابِي وَنُذُرِي ٣٧

وَلَقَدْ صَبَّحَهُمُ بَكْرَةٌ عَذَابٍ  
مُّسْتَقَرٍّ ٣٨

فَذُوقُوا عَذَابِي وَنُذُرِي ٣٩

وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ  
مِنْ مُدَّاكِرٍ ٤٠

41. और बेशक कौमे फिरऔन के पास (भी) डर सुनाने वाले आए।

42. उन्होंने हमारी सब निशानियों को झुटला दिया बड़े ग़ालिब बड़ी कुदरतवाले की पकड़ की शान के मुताबिक पकड़ लिया।

43. (ऐ कुरैशे मक्का!) क्या तुम्हारे काफ़िर उन (अगले) लोगों से बेहतर हैं या तुम्हारे लिये (आस्मानी) किताबों में नजात लिखवी हुई है?

44. या येह (कुफ़ार) केहते हैं कि हम (नबिय्ये मुकर्रम ﷺ पर) ग़ालिब रेहने वाली मज़बूत जमाअत है।

45. अन् क़रीब येह जथ्था (मैदाने बद्र में) शिकस्त खाएगा और येह लोग पीठ फेर कर भाग जाएंगे)

46. बल्कि उनका (अस्ल) वा'दा तो क़ियामत है और क़ियामत की घड़ी बहुत ही सख्त और बहुत ही तलख़ है।

47. बेशक मुज़्रिम लोग गुमराही और दीवानगी (या आग की लपेट) में हैं।

48. जिस दिन वोह लोग अपने मुंह के बल दोज़ख़ में घसीटे जाएंगे (तो उनसे कहा जाएगा) आग में जलने का मज़ा चखो.

49. बेशक हमने हर चीज़ को एक मुक़र्ररह अंदाजे के मुताबिक बनाया है।

50. और हमारा हुक्म तो फ़क़त यक बारगी वाक़े' हो जाता है जैसे आंख का झपकना है।

51. और बेशक हमने तुम्हारे (बहुत से) गिरोहों को हलाक कर डाला, सो क्या कोई नसीहत हासिल करने

وَلَقَدْ جَاءَ آلَ فِرْعَوْنَ النُّذُرُ ۝٣١

كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا كُلِّهَا فَأَخَذْنَاهُمْ أَخَذَ عَزِيزٌ مُّقْتَدِرٌ ۝٣٢

أَكْفَارُكُمْ خَيْرٌ مِّنْ أُولَئِكَ أَمْ لَكُمْ بَرَاءَةٌ فِي الزُّبُرِ ۝٣٣

أَمْ يَقُولُونَ نَحْنُ جَبِيئٌ مُّتَّبِعُونَ ۝٣٤

سَيُهْزَمُ الْجَمْعُ وَيُوَلُّونَ الدُّبُرَ ۝٣٥

بَلِ السَّاعَةُ مَوْعِدُهُمْ وَالسَّاعَةُ أَذًى وَأَمْرٌ ۝٣٦

إِنَّ الْمُبْجِرِ مَيْنَ فِي صَلِيلٍ وَسُعُرٍ ۝٣٧

يَوْمَ يُسْحَبُونَ فِي النَّارِ عَلَى وُجُوهِهِمْ ذُقُوا مَسَّ سَقَرٍ ۝٣٨

إِنَّا كُلَّ شَيْءٍ خَلَقْنَاهُ بِقَدَرٍ ۝٣٩

وَمَا أَمْرُنَا إِلَّا وَاحِدَةٌ كَنَفٍ بِالْبَصَرِ ۝٤٠

وَلَقَدْ أَهْلَكْنَا أَشْيَاعَكُمْ فَهَلْ مِنْ

वाला है ?

52. और जो कुछ (भी) उन्होंने ने किया आ'मालनामों में दर्ज है।

53. और हर छोटा और बड़ा (अमल) लिख दिया गया है।

54. बेशक परहेज़गार जन्नतों और नेहरों में (लुत्फ़ अंदोज़) होंगे।

55. पाकीज़ा मजालिस में (हकीकी) इक़्तिदार के मालिक बादशाह की खास कुर्बत में (बैठते) होंगे।

مُذَكِّرٌ ٥١

وَكُلُّ شَيْءٍ فَعَلُوهُ فِي الزُّبُرِ ٥٢

وَكُلُّ صَغِيرٍ وَكَبِيرٍ مُسْتَطَرٌّ ٥٣

إِنَّ السَّاقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَنَهَرٍ ٥٤

فِي مَقْعَدٍ صَدِيقٍ عِنْدَ مَلِكٍ ٥٥

مُقْتَدِرٍ ٥٥

उकूआतुहा 3

55 सूरतुर रहानि मक्किय्यतुन 97

आयातुहा 78

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है

1. (वोह) रहान ही है।

2. जिसने (खुद रसूले अरबी ﷺ को) कुरआन सिखाया।★

3. उसीने (इस कामिल)इन्सान को पैदा फ़रमाया।

4. उसी ने इसे (या'नी नबिय्ये बर हक़ ﷺ को मा का-न वमा यकूनु का) बयान सिखाया।★

الرَّحْمَنُ ١

عَلَّمَ الْقُرْآنَ ٢

خَلَقَ الْإِنْسَانَ ٣

عَلَّمَهُ الْبَيَانَ ٤

★ कुफ़्फ़ारो मुशरिकीने मक्का के इस इल्ज़ाम के जवाबमें येह आयत उतरी कि मुहम्मद ﷺ को मआज़ल्लाह. कोई शख्स खुफया कुआन सिखाता है।

हवाला जात केलिये मुलाहिज़ा करें तफ़्सीरे बग़वी, खाज़िन, अल कुशैरी, अल बहरुल मुहीत, जुमल, फ़तुल कदीर, अल मज़हरी, अल लुबाब, सावी, अस सिराजुल मुनीर, मरागी, अज़वाउल बयान और मजमउल बयान वगैरहुम।

★ मुफ़स्सिरीने किरामने बयान का “अल्ल-म मा'ना मा का-न वमा यकूनु” भी बयान किया है।

हवाला जात केलिये मुलाहिज़ा करें तफ़्सीरे बग़वी, खाज़िन, जुमल, अल मज़हरी, अल लुबाब, ज़ादुल मसीर, सावी, अस सिराजुल मुनीर और मज्मउल बयान।



5. सूरज और चाँद (उसी के) मुकररह हिसाब से चल रहे हैं।

6. और ज़मीन पर फैलने वाली बूटियां और सब दरख़्त (उसी को) सजदह कर रहे हैं।

7. और उसीने आस्मान को बुलंद कर रखवा है और (उसीने अदल के लिये) तराजू काइम कर रखी है।

8. ताकि तुम तौलने में बे ए'तेदाली न करो।

9. और इन्साफ़ के साथ वज़न को ठीक रखबो और तौल को कम न करो।

10. ज़मीन को उसी ने मख़्लूक के लिये बिछा दिया।

11. उसमें मेवे हैं और खूशों वाली खजूरें हैं।

12. और भूसेवाला अनाज है और खुशबू दार (फल) फूल हैं।

13. पस (ऐ गिरोहे जिन्नो इन्सान) तुम दोनों अपने रब की किन किन ने'मतों को झुटलाओगे ?

14. उसीने इन्सान को ठीकरी की तरह बजते हुए खुशक गारे से बनाया।

15. और जिन्नत को आग के शो'ले से पैदा किया।

16. पस तुम दोनों अपने रब की किन किन ने'मतों को झुटलाओगे ?

17. (वोही). दोनों मशरिकों का मालिक है और (वोही) दोनों मग़िबों का मालिक है।

الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ بِحُسْبَانٍ ٥

وَالنَّجْمُ وَالشَّجَرُ يَسْجُدَانِ ٦

وَالسَّمَاءَ رَافِعَهَا وَوَضَعَ الْمِيزَانَ ٧

أَلَّا تَطْغَوْا فِي الْمِيزَانِ ٨

وَأَقِيمُوا الْوَزْنَ بِالْقِسْطِ وَ

لَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ ٩

وَالْأَرْضَ وَضَعَهَا لِلْأَنَامِ ١٠

فِيهَا فَاكِهَةٌ ١١ وَالنَّخْلُ ذَاتُ

الْأَكْمَامِ ١٢

وَالْحَبُّ ذُو الْعَصْفِ وَالرَّيْحَانُ ١٣

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ ١٤

خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ

كَالْفَخَّارِ ١٥

وَخَلَقَ الْجَانَّ مِنْ مَّارِجٍ مِّنْ

نَّارٍ ١٦

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ ١٧

رَبُّ الْمَشْرِقَيْنِ وَرَبُّ الْمَغْرِبَيْنِ ١٨

18. पस तुम दोनों अपने रब की किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

19. उसीने दो समंदर रवां किए जो बाहम मिल जाते हैं.

20. उन दोनों के दरमियान एक आड़ है वोह (अपनी अपनी) हद से तजावुज़ नहीं कर सकते।

21. पस तुम दोनों अपने रब की किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

22. उन दोनों (समंदरों) से मोती (जिसकी झलक सब्ज़ होती है) और मरजान (जिसकी रंगत सुर्ख होती है) निकलते हैं.

23. पस तुम दोनों अपने रब की किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

24. और बुलंद बादबान वाले बड़े बड़े जहाज़ (भी) उसीके (इख़्तियार में) हैं जो पहाड़ों की तरह समंदर में (खड़े होते या चलते) हैं।

25. पस तुम दोनों अपने रब की किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

26. हर कोई जो भी ज़मीन पर है फना हो जाने वाला है.

27. और आपके रब ही की ज़ात बाकी रहेगी जो साहिबे अज़मतो जलाल और साहिबे इन्'आमो इकराम है.

28. पस तुम दोनों अपने रब की किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

29. सब उसी से मांगते हैं जो भी आस्मानों और ज़मीन में हैं, वोह हर आन नई शानमें होता है.

30. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

31. ऐ हर दो गिरोहाने (इन्सो जिन) हम अ़नक़रीब तुम्हारे हिसाब की तरफ़ मुतवज्जेह होते हैं.

32. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

فِي أَيِّ الْآءِ رَأَيْتُمْ تَكْذِبِينَ ﴿١٨﴾

مَرْجَ الْبَحْرَيْنِ يَلْتَقِيَانِ ﴿١٩﴾

بَيْنَهُمَا بَرْزَخٌ لَا يَبْغِيَانِ ﴿٢٠﴾

فِي أَيِّ الْآءِ رَأَيْتُمْ تَكْذِبِينَ ﴿٢١﴾

يَخْرُجُ مِنْهُمَا اللُّؤْلُؤُ وَالْمَرْجَانُ ﴿٢٢﴾

فِي أَيِّ الْآءِ رَأَيْتُمْ تَكْذِبِينَ ﴿٢٣﴾

وَلَهُ الْجَوَارِ الْمُنشَآتُ فِي الْبَحْرِ ﴿٢٤﴾

كُلًّا عَلَامٍ ﴿٢٥﴾

فِي أَيِّ الْآءِ رَأَيْتُمْ تَكْذِبِينَ ﴿٢٦﴾

كُلٌّ مِنْ عَلَيْهَا فَإِنْ ﴿٢٧﴾

وَيَبْقَى وَجْهُ رَبِّكَ ذُو الْجَلَلِ وَالْإِكْرَامِ ﴿٢٨﴾

فِي أَيِّ الْآءِ رَأَيْتُمْ تَكْذِبِينَ ﴿٢٩﴾

يَسْأَلُهُ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ﴿٣٠﴾

كُلَّ يَوْمٍ هُوَ فِي شَأْنٍ ﴿٣١﴾

فِي أَيِّ الْآءِ رَأَيْتُمْ تَكْذِبِينَ ﴿٣٢﴾

سَفَرُهُ لَكُمْ آيَةٌ الثَّقَلَيْنِ ﴿٣٣﴾

فِي أَيِّ الْآءِ رَأَيْتُمْ تَكْذِبِينَ ﴿٣٤﴾

33. अय गिरोहे जिन्नो इन्स ! अगर तुम इस बात पर कुदरत रखते हो के आस्मानों और ज़मीन के किनारों से बाहर निकल सको (और तस्खीरे काइनात करो) तो तुम निकल जाओ, तुम जिस (कुर्रए समावी के) मक़ाम पर भी निकल जाओगे वहां भी उसी की सल्तनत होगी.

34. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

35. तुम दोनों पर आग के खालिस शो'ले भेज दिए जाएंगे और (बिगैर शो'लों के) धुंवां (भी भेजा जाएगा) और तुम दोनों उनसे बच न सकोगे.

36. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

37. फिर जब आस्मान फट जाएंगे और जले हुए तेल (या सुख चमड़े) की तरह गुलाबी हो जाएंगे.

38. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

39. सो उस दिन न तो किसी इन्सान से उसके गुनाह की बाबत पूछा जाएगा और न ही किसी जिन्न से.

40. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

41. मुजरिम लोग अपने चेहरों की सियाही से पेहचान लिये जाएंगे पस उन्हें पेशानी के बालों और पांव से पकड़ कर खींचा जाएगा।

42. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

43. (उनसे कहा जाएगा) येही है वोह दोज़ख़ जिसे मुजरिम लोग झुटलाया करते थे।

لَيَعْشَرَ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِن  
اسْتَطَعْتُمْ أَنْ تَنْفُذُوا مِنْ أَقْطَارِ  
السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ فَانْفُذُوا  
لَا تَنْفُذُونَ إِلَّا بِسُلْطَانٍ ۝٣٣

فَيَأْتِي الْآءِرَاءَ بِكُمَا تُكْذِبِينَ ۝٣٤

يُرْسَلُ عَلَيْكُمَا شَوَاظٌ مِّنْ نَّارٍ وَ  
نُحَاسٌ فَلَا تَنْتَصِرَانِ ۝٣٥

فَيَأْتِي الْآءِرَاءَ بِكُمَا تُكْذِبِينَ ۝٣٦  
فَإِذَا انشَقَّتِ السَّمَاءُ فَكَانَتْ وَرْدَةً  
كَالدِّهَانِ ۝٣٧

فَيَأْتِي الْآءِرَاءَ بِكُمَا تُكْذِبِينَ ۝٣٨  
فَيَوْمَئِذٍ لَا يُسْأَلُ عَنْ ذَنْبِهِ  
إِنْسٌ وَلَا جَانٌّ ۝٣٩

فَيَأْتِي الْآءِرَاءَ بِكُمَا تُكْذِبِينَ ۝٤٠  
يُعْرَفُ الْمُجْرِمُونَ بِسِيَاهِهِمْ فَيُؤْخَذُ  
بِالنَّوَاصِي وَالْأَقْدَامِ ۝٤١

فَيَأْتِي الْآءِرَاءَ بِكُمَا تُكْذِبِينَ ۝٤٢  
هَذِهِ جَهَنَّمُ الَّتِي يُكَذِّبُ بِهَا  
الْمُجْرِمُونَ ۝٤٣



44. वोह उस (दोज़ख़) में और खौलते गरम पानीमें घूमते फिरेंगे.

45. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

46. और जो शख्स अपने रबके हुज़ूर (पेशी के लिये) खड़ा होने से डरता है उसके लिये दो जन्नतें हैं।

47. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

48. जो दोनों (सर सब्ज़ो शादाब) घनी शाखों वाली (जन्नतें) हैं।

49. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

50. उन दोनों में दो चश्में बेह रहे हैं।

51. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

52. उन दोनों में हर फल (और मेवे) की दो दो किस्में हैं.

53. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

54. अहले जन्नत ऐसे बिस्तरों पर तकिये लगाए बैठे होंगे जिनके अस्तर नफ़ीस और दबीज़ रेशम (या'नी अत्लस) के होंगे, और दोनों जन्नतों के फल (उनके) करीब झुक रहें होंगे।

55. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

56. और उनमें नीची निगाह रखने वाली (हूरें) होंगी जिन्हें पहले न किसी इन्सानने हाथ लगाया और न किसी जिनने।

57. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे. ?

58. गोया वोह (हूरें) याकूत और मरजान हैं।

يَطُوفُونَ بَيْنَهَا وَبَيْنَ حَيْثُمْ إِنْ ۚ (٣٣)

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۚ (٣٥)  
وَلَسَنُ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّاتِنِ ۚ (٣٦)

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۚ (٣٧)

ذَوَاتَا أَفْنَانٍ ۚ (٣٨)

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۚ (٣٩)  
فِيهِمَا عَيْنَانِ تَجْرِيَانِ ۚ (٤٠)

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۚ (٤١)  
فِيهِمَا مِنْ كُلِّ فَاكِهَةٍ زَوْجَانِ ۚ (٤٢)

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۚ (٤٣)  
مُتَّكِئِينَ عَلَى فُرُشٍ بَطَائِنُهَا مِنْ  
إِسْتَبْرَقٍ ۚ وَجَنَّاتٍ ذَاتَانِ ۚ (٤٤)

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۚ (٤٥)  
فِيَهُنَّ قُصُورَاتُ الظُّرَفِ ۚ لَمْ يَطْمِثْهُنَّ  
إِنْسٌ قَبْلَهُمْ وَلَا جَانٌّ ۚ (٤٦)

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ۚ (٤٧)  
كَأَنَّهُنَّ الْيَاقُوتُ وَالْمَرْجَانُ ۚ (٤٨)

59. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

60. नेकी का बदला नेकी के सिवा कुछ नहीं है।

61. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

62. और (उनके लिये) इन दो के सिवा दो और बहिश्तें भी हैं।

63. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

64. वोह दोनों गेहरी सब्ज रंगतमें सियाही माइल लगती हैं।

65. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

66. उन दोनों में (भी) दो चश्में में हैं जो खूब छलक रहें होंगे।

67. पस तुम दोनों अपने रब की किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

68. उन दोनों में (भी) फल और खजूरें और अनार हैं.

69. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

70. इन में (भी) खूब सीरतो खूबसूरत (हूरें) हैं।

71. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे ?

72. ऐसी हूरें जो खैमों में पर्दानशीन हैं।

73. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे ?

74. उन्हें पहले न किसी इन्सान ही ने हाथ से छुवा है और न किसी जिन्नने।

75. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

76. (अहले जन्नत) सब्ज कालीनों पर और नादिरों

فَيَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَكْذِبُونَ ٥٩

هَلْ جَزَاءُ الْإِحْسَانِ إِلَّا الْإِحْسَانُ ٦٠

فَيَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَكْذِبُونَ ٦١

وَمِنْ دُونِهَا جَنَّاتٌ ٦٢

فَيَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَكْذِبُونَ ٦٣

مُدَّهَا مَشْنِ ٦٣

فَيَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَكْذِبُونَ ٦٥

فِيهِمَا عَيْنُتَيْنِ تَصَاحَتَانِ ٦٦

فَيَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَكْذِبُونَ ٦٧

فِيهِمَا فَاكِهَةٌ وَنَخْلٌ وَرُمَانٌ ٦٨

فَيَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَكْذِبُونَ ٦٩

فِيهِنَّ خَيْرٌ حَسَانٌ ٧٠

فَيَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَكْذِبُونَ ٧١

حُورٌ مَّقْصُورَاتٌ فِي الْخِيَامِ ٧٢

فَيَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَكْذِبُونَ ٧٣

لَمْ يَطْمِئِنَّ أَنْفُسُهُمْ وَلَا جَانٌ ٧٤

فَيَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَكْذِبُونَ ٧٥

مُتَّكِئِينَ عَلَى رَفْرَفٍ خُضِرٍ وَعَبَقَرٍ ٧٦

नफ़ीस बिछोनों पर तकिए लगाए (बैठ) होंगे।

77. पस तुम दोनों अपने रबकी किन किन ने'मतों को झुटलाओगे?

78. आपके रबका नाम बड़ी बरकत वाला है, जो साहिबे अज़मतो जलाल और साहिबे इन्आमो इकराम है।

حَسَانَ ٤٦  
فَيَايَ الْآءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ ٤٧  
تَبَارَكَ اسْمُ رَبِّكَ ذِي الْجَلَلِ وَالْإِكْرَامِ ٤٨

आयातुहा 96

56 सूरतुल वाकिअति मक्किय्यतुन 46

उकूआतुहा 3

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. जब वाक़े' होनेवाली (क़ियामत) वाक़े' हो जाएगी।

2. उसके वाक़े' होने में कोई झूट नहीं।

3. (वोह क़ियामत किसी को) नीचा कर देनेवाली (किसी को) ऊंचा कर देनेवाली (है)।

إِذَا وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ ١  
لَيْسَ لَوْفَعَتِهَا كَاذِبَةٌ ٢  
خَافِضَةٌ رَّافِعَةٌ ٣

4. जब ज़मीन कपकपा कर शदीद लरज़ने लगेगी।

5. और पहाड़ टूट कर रेज़ा रेज़ा हो जाएंगे।

6. फिर वोह गुबार बन कर मुन्तशिर हो जाएंगे।

7. और तुम लोग तीन किस्मों में बट जाओगे।

8. सो (एक) दाएं जानिबवाले, दाएं जानिबवालों का क्या केहना।

9. और (दूसरे) बाएं जानिबवाले, क्या (ही बुरे हालमें होंगे) बाएं जानिबवाले।

10. और (तीसरे), सक्कत ले जानेवाले (येह) पेश क़दमी करनेवाले हैं।

11. येही लोग (अल्लाह के) मुकर्रब होंगे।

إِذَا رُجَّتِ الْأَرْضُ رَجًا ٤  
وَبُسَّتِ الْجِبَالُ بَسًّا ٥  
فَكَانَتْ هَبَاءً مُتْبَثًّا ٦  
وَكُنْتُمْ أَزْوَاجًا ثَلَاثَةً ٧  
فَأَصْحَبُ الْيَمِينِ ٨  
وَأَصْحَبُ الشِّمَالِ ٩  
وَالسَّابِقُونَ السَّابِقُونَ ١٠  
أُولَئِكَ الْمُقَرَّبُونَ ١١

وقفلاهم



12. ने'मतों के बागात में (रहेंगे)

13. (इन मुकर्रबीन में) बड़ा गिरोह अगले लोगों में से होगा।

14. और पिछले लोगों में से (उनमे) थोड़े होंगे।

15. (येह मुकर्रबीन) ज़र निगार तख़्तों पर होंगे।

16. उन पर तकिए लगाए आमने सामने बैठे होंगे।

17. हमेशा एक ही हालमें रहेनेवाले नौजवान खिदमतगार उन के इर्द गिर्द घूमते होंगे।

18. कूजे, आफ़ताबे और चश्मों से बेहती हुई (शफ़फ़ाफ़) शराबे (कुर्बत) के जाम ले कर (हाज़िरे खिदमत रहेंगे)।

19. उन्हें न तो उस (के पीने) से दर्दे सर की शिकायत होगी और न ही अक्ल में फुतूर (और बद मस्ती) आएगी।

20. और (जन्नती खिदमत गुज़ार) फल (और मेवे) ले कर (भी फिर रहे होंगे) जिन्हें वोह (मुकर्रबीन) पसंद करेंगे।

21. और परिंदों का गोश्त भी (दस्तयाब होगा) जिसकी वोह (अहले कुर्बत) ख़्वाहिश करेंगे।

22. और ख़ूबसूरत कुशादा आंखोंवाली हूँ भी (उनकी रिफ़ाक़त में होंगी)।

23. जैसे महफूज़ छुपाए हुए मोती हों।

24. (येह) उन (नेक) आ'माल की जज़ा होगी जो वोह करते रहे थे।

25. वोह इसमें न कोई बेहूदगी सुनेंगे और न कोई गुनाह की बात।

فِي جَنَّاتِ النَّعِيمِ ۝  
ثُلَّةٌ مِّنَ الْأَوَّلِينَ ۝

وَقَلِيلٌ مِّنَ الْآخِرِينَ ۝  
عَلَى سُرُرٍ مَّوْضُونَةٍ ۝

مُتَّكِئِينَ عَلَيْهَا مُتَقَابِلِينَ ۝  
يَطُوفُ عَلَيْهِمْ وِلْدَانٌ مُّخَدَّدُونَ ۝

بِأَكْوَابٍ وَأَبَارِيقٍ ۝  
وَكَاسٍ مِّنْ مَّعِينٍ ۝

لَّا يَصَدَّعُونَ عَنْهَا وَلَا يُنْزِفُونَ ۝

وَفَاكِهَةٍ مِّمَّا يَتَخَيَّرُونَ ۝

وَلَحْمِ طَيْرٍ مِّمَّا يَشْتَهُونَ ۝

وَحُورٌ عِينٌ ۝

كَأَمْثَالِ اللُّؤْلُؤِ الْمَكْنُونِ ۝

جَزَاءً بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝

لَّا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا وَلَا تَأْثِيمًا ۝

26. मगर एक ही बात (कि येह सलामवाले हर तरफ से)  
सलाम ही सलाम सुनेंगे।

إِلَّا قِيلًا سَلَامًا سَلَامًا ۝٢٦

27. और दाएं जानिबवाले, क्या केहना दें जानिब  
वालों का।

وَأَصْحَابُ الْيَمِينِ ۚ مَا أَصْحَابُ  
الْيَمِينِ ۝٢٧

28. और वोह बेकार बेरियोंमें।

فِي سِدْرٍ مَّخْضُودٍ ۝٢٨

29. और तेह ब तेह कीलों में।

وَطَلْحٍ مَّنْضُودٍ ۝٢٩

30 और लम्बे लम्बे (फैले हुए) सायों में।

وَوَيْلٌ مِّنْ دُودٍ ۝٣٠

31. और बेहते छलक्ते पानियों में।

وَمَا مَسْكُوبٍ ۝٣١

32. और ब-कसरत फलों और मेवों में (लुत्फ अंदोज  
होंगे)।

وَأَكْهَتٍ كَثِيرَةٍ ۝٣٢

33. जो न (कभी) ख़त्म होंगे और न उन (के खाने)की  
मुमानिअत होगी।

لَا مَقْطُوعَةٍ وَلَا مَمْنُوعَةٍ ۝٣٣

34. और (वोह) ऊंचे (पुर शिकोह) फ़र्शों पर (क़ियाम  
पज़ीर) होंगे।

وَفُرُشٍ مَّرْفُوعَةٍ ۝٣٤

35. बेशक हमने इन (हूरो) को हुस्नो (लताफ़त की  
आईना दार) ख़ास ख़िल्क़त से पैदा फ़रमाया है।

إِنَّا أَنشَأْنَهُنَّ إِنْسَاءً ۝٣٥

36. फिर हमने उनको कुंवारिया बनाया है।

فَجَعَلْنَهُنَّ أَبْكَارًا ۝٣٦

37. जो ख़ूब महबबत करनेवाली हम उम्र (अज़वाज) हैं।

عُرُبًا أَتْرَابًا ۝٣٧

38. येह (हूँ और दीगर ने'मत) दाएं जानिबवालों के  
लिये हैं।

لِأَصْحَابِ الْيَمِينِ ۝٣٨

39. और (उनमें) बड़ी जमाअत अगले लोगों में  
से होगी।

ثُمَّ مِّنَ الْأَوَّلِينَ ۝٣٩

40. और (उनमें) पिछले लोगों में से (भी) बड़ी ही  
जमाअत होगी।

وَتُحْثَّةٌ مِّنَ الْآخِرِينَ ۝٤٠

41. और बाएं जानिबवाले क्या (ही बुरे लोग) हैं बाएं जानिबवाले।

42. जो दोज़ख़ की सख़्त गर्म हवा और खौलते हुए पानी में।

43. और सियाह धुवें के साए होंगे।

44. जो न (कभी) ठंढा होगा और न फ़र्हत बख़्श होगा।

45. बेशक वोह (अहले दोज़ख़) इससे पहले (दुनिया में) खुश हाल रहे चुके थे।

46. और वोह गुनाहे अज़ीम (या'नी कुफ़्रो शिर्क) पर इसरार किया करते थे।

47. और कहा करते थे कि क्या जब हम मर जाएंगे और हम खाक (का ढेर) और (बोसीदह) हड्डियां हो जाएंगे तो क्या हम (फिर ज़िन्दा कर के) उठाए जाएंगे।

48. और क्या हमारे अगले बापदादा भी (ज़िन्दा किए जाएंगे)।

49. आप फ़रमा दें बेशक अगले और पिछले।

50. (सब के सब) एक मुअय्यन दिन के मुक़ररह वक़्त पर जमा' किए जाएंगे।

51. फिर बेशक तुम लोग ऐ गुमराहो ! झुटलाने वालों !

52. तुम ज़रूर कांटे दार (थूहड़ के) दरख़्त से खानेवाले हो।

53. सो उससे अपने पेट भरने वाले हो।

54. फिर उस पर सख़्त खौलता पानी पीने वाले हो।

وَأَصْحَابُ الشَّيْءِ ۚ مَا أَصْحَابُ  
الشَّيْءِ ۚ

فِي سُورٍ وَحَيْثُمْ ۚ

وَوَيْلٌ مِّنْ يَّحْصُوهُمْ ۚ

لَّا يَأْرِيهِمْ وَلَا كَرِيمٌ ۚ

إِنَّهُمْ كَانُوا قَبْلَ ذَلِكَ مُتْرَفِينَ ۚ

وَكَانُوا يُصْرُونَ عَلَى الْغَنَةِ  
الْعَظِيمِ ۚ

وَكَانُوا يَقُولُونَ ۚ إِذَا مِتْنَا وَكُنَّا  
تُرَابًا وَعِظَامًا ۖ إِنَّا نَبْعُوثُ ۚ

أَوَابًا ۖ وَنَا الْآوِلُونَ ۚ

قُلْ ۚ إِنَّ الْآوِلِينَ وَالْآخِرِينَ ۚ

لَنَجْوَِعُونَ ۚ إِلَىٰ مِيقَاتِ يَوْمٍ  
مَّعْهُمُ ۚ

ثُمَّ إِنَّكُمْ إِلَيْهَا صَالُونَ ۚ

لَّا تَكُونُ مِنْ شَجَرٍ مِّنْ رَّقُومٍ ۚ

فَسَالَتُونَ مِنْهَا الْبُطُونَ ۚ

فَشَرِبُونَ عَلَيْهِ مِنَ الْحَمِيمِ ۚ



55. पस तुम सख़्त पियासे ऊंट के पीने की तरह पीने वाले हो।

فَشْرَبُونَ شُرْبَ الْهِيمِ ٥٥

56. येह क्रियामत के दिन उनकी ज़ियाफ़त होगी।

هَذَا نَزْلُهُمْ يَوْمَ الدِّينِ ٥٦

57. हम ही ने तुम्हें पैदा किया था फिर तुम (दोबारा पैदा किए जाने की) तस्दीक़ क्यों नहीं करते ?

نَحْنُ خَلَقْنَاكُمْ فَلَوْلَا تُصَدِّقُونَ ٥٧

58. भला येह बताओ जो नुत्फ़ा (तौलीदी क़त्रा) तुम (रहम मे) टपकाते हो।

أَفَرَأَيْتُمْ مَا تُنْتُونَ ٥٨

59 तो क्या उस (से इन्सान) को तुम पैदा करते हो या हम पैदा फ़रमाने वाले हैं।

ءَأَنْتُمْ تَخْلُقُونَهُ أَمْ نَحْنُ الْخَالِقُونَ ٥٩

60. हम ही ने तुम्हारे दरमियान मौत को मुक़रर फ़रमाया है और हम (इस के बा'द फिर ज़िन्दा करने से भी) आजिज़ नहीं हैं।

نَحْنُ قَدَرْنَا بَيْنَكُمْ الْمَوْتَ وَمَا نَحْنُ بِمَسْبُوقِينَ ٦٠

61. इस बात से (भी आजिज़ नहीं हैं) कि तुम्हारे जैसे औरों के बदल (कर बना) दें और तुम्हें ऐसी सूरत में पैदा कर दें जिस तुम जानते भी न हो।

عَلَى أَنْ تُبَدِّلَ أَمْثَالَكُمْ وَنُنْشِئَكُمْ فِي مَا لَا تَعْلَمُونَ ٦١

62. और बेशक तुमने पहली पैदाइश (की हकीकत) मा'लूम कर ली फिर तुम नसीहत कुबूल क्यों नहीं करते।

وَلَقَدْ عَلِمْتُمُ النَّشْأَةَ الْأُولَىٰ فَلَوْلَا تَذَكَّرُونَ ٦٢

63. भला येह बताओ जो (बीज) तुम काशत करते हो।

أَفَرَأَيْتُمْ مَا تَحْرُثُونَ ٦٣

64. तो क्या उस (से खेती) को तुम उगाते हो या हम उगाने वाले हैं ?

ءَأَنْتُمْ تَرْزَعُونَهُ أَمْ نَحْنُ الزَّارِعُونَ ٦٤

65. अगर हम चाहें तो उसे रेज़ा रेज़ा कर दें फिर तुम तअज़्ज़ुब और नदामत ही करते रेह जाओ।

لَوْ نَشَاءُ لَجَعَلْنَاهُ حُطَامًا فَظَلْتُمْ تَفَكَّهُونَ ٦٥

66. (और केहने लगे) : हम पर तावान पड़ गया।

إِنَّا لَمُعْرِمُونَ ٦٦

67. बल्कि हम बे नसीब होगए।

بَلْ نَحْنُ مَحْرُومُونَ ٦٧

68. भला येह बताओ जो पानी तुम पीते हो।

69. कया तुम ने उसे बादल से उतारा है या हम उतारने वाले हैं ?

70. अगर हम चाहें तो उसे खारी बना दें, फिर तुम शुक्र अदा क्यों नहीं करते ?

71. भला येह बताओ जो आग तुम सुलगाते हो।

72. कया इसके दरख्त को तुमने पैदा किया है या हम (इसे) पैदा परमाने वाले हैं ?

73. हम ही ने इस (दरख्त की आग) को (आतिशे जहन्नम की) याद दिलाने वाली (नसीहतो इब्रत) और जंगलों के मुसाफिरों के लिये बाइसे मनफ़अत बनाया है।

74. सो अपने रब्बे अज़ीम के नाम की तस्बीह किया करें।

75. पस में उन जगहों की कसम खाता हूं जहां जहां कुरआन के मुख्तलिफ हिस्से (रसूले अरबी ﷺ पर) उतरते हैं ★

76. और अगर तुम समझो तो बेशक येह बहोत बड़ी कसम है।

77. बेशक येह बड़ी अज़मतवाला कुरआन है (जो बड़ी अज़मत वाले रसूल ﷺ पर उतर रहा है)।

أَفَرَأَيْتُمُ الْمَاءَ الَّذِي تَشْرَبُونَ ﴿٦٨﴾

ءَأَنْتُمْ أَنْزَلْتُمُوهُ مِنَ الْمُزْنِ أَمْ

نَحْنُ الْمُنْزِلُونَ ﴿٦٩﴾

لَوْ نَشَاءُ جَعَلْنَاهُ أُجَاجًا فَلَوْلَا

تَشْكُرُونَ ﴿٧٠﴾

أَفَرَأَيْتُمُ النَّارَ الَّتِي تُتَوْرُونَ ﴿٧١﴾

ءَأَنْتُمْ أَنْشَأْتُمْ شَجَرَتَهَا أَمْ نَحْنُ

الْمُنْشِئُونَ ﴿٧٢﴾

نَحْنُ جَعَلْنَاهَا تَذْكِرَةً وَفَوَاحِشًا

لِّلْمُتَّقِينَ ﴿٧٣﴾

فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ ﴿٧٤﴾

فَلَا أَقْسِمُ بِمَوْقِعِ النُّجُومِ ﴿٧٥﴾

وَإِنَّهُ لَقَسَمٌ لِّوَتَّعِلْبُونَ عَظِيمٌ ﴿٧٦﴾

إِنَّهُ لَقُرْآنٌ كَرِيمٌ ﴿٧٧﴾

★ येह तर्जुमा हज़रते अब्दुल्लाह इब्ने अब्बास के बयान कर्दा मा'ना पर किया गया है, मज़ीद हज़रते इकरमा, हज़रते मुजाहिद, हज़रते अब्दुल्लाह बिन ज़बैर, हज़रते सदी, हज़रते फरा और हज़रते जुजाज रदियल्लाहु अन्हुम और दीगर अइम्मए तफ़सीर का कौल भी येही है, और सियाके कलाम भी इसी का तकाज़ा करता है, पीछे सूरतुन नज्म में हज़ूर नबिय्ये अकरम सल्लल्लाहु अलैहि व-सल्लम को नज्म कहा गया है यहां कुरआन की सूरतों को नुजूम कहा गया है हवालाजात के लिए मुलाहिज़ा करें (तफ़सीरे बग़वी, ख़ाज़िन, तिब्री, दुर्रे मन्सूर, अल कश्शाफ, तफ़सीरे इब्ने अबी हातिम, रूहुल मआनी, इब्ने कसीर, अल लुबाब, अल बहुरल मुहीत, जुमल, ज़ादुल मसीर, फत्हुल कदीर, अल मज़हरी, अल बैज़ावी, तफ़सीरे अबू सऊद और मजमउल बयान।

78. (इससे पहले येह) लौहे महफूज़ में (लिखा हुआ) है।

79. इसको पाक (तहारत वाले) लोगों के सिवा कोई नहीं छुएगा।

80. तमाम जहानों के रब की तरफ से उतारा गया है।

81. सो क्या तुम उसी कलाम की तहक़ीर करते हो?

82. और तुमने अपना रिज़क़ (और नसीब) इसी बात को बना रखवा है कि तुम (उसे) झुटलाते रहो।

83. फिर क्यों नहीं (रूह को वापस लौटा लेते) जब वोह (परवाज़ करने के लिये) हलक़ तक आ पहुंचती है?

84. और तुम उस वक़्त देखते ही रहे जाते हो।

85. और हम उस (मरनेवाले) से तुम्हारी निस्बत ज़ियादा करीब होते हैं लेकिन तुम (हमें) देखते नहीं हो।

86. फिर क्यों नहीं ऐसा कर सकते। अगर तुम किसी की मिल्को इख़्तियार में नहीं हो।

87. कि उस (रूह) को वापस फेर लो अगर तुम सच्चे हो।

88. फिर अगर वोह (वफ़ात पानेवाला) मुकर्रिबीन में से था।

89. तो (इसके लिये) सुरूरो फ़रहत और रूहानी रिज़को इस्तराहत और ने'मतों भरी जन्नत है।

90. और अगर वोह अस्हाबुल यमीन में से था।

91. तो (उससे कहा जाएगा) तुम्हारे लिए दाएं जानिब वालों की तरफ़ से सलाम है (या ऐ नबी! आप पर अस्हाबे यमीन की जानिब से सलाम है)।

فِي كِتَابٍ مَّكْنُونٍ ۝۸

لَا يَسْهَوْنَ إِلَّا الْطَّهَّرُونَ ۝۹

تَنْزِيلٌ مِنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝۱०

أَفِيْهِذَا الْحَدِيثِ أَنْتُمْ مُّذْهِبُونَ ۝۱१

وَتَجْعَلُونَ رِزْقَكُمْ أَنْكُمْ

تُكَذِّبُونَ ۝۱२

فَلَوْلَا إِذَا بَلَغَتِ الْحُقُوفَ ۝۱३

وَأَنْتُمْ حِينِيذٍ تَنْظُرُونَ ۝۱४

وَنَحْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْكُمْ وَلَكِنْ

لَا تَبْصُرُونَ ۝۱५

فَلَوْلَا إِنْ كُنْتُمْ غَيْرَ مَدِينِينَ ۝۱६

تَرْجِعُونَهَا إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝۱७

فَأَمَّا إِنْ كَانَ مِنَ الْمُقَرَّبِينَ ۝۱८

فَرَوْحٌ وَرَيْحَانٌ ۝۱९ وَجَنَّتْ نَعِيمٌ

وَأَمَّا إِنْ كَانَ مِنْ أَصْحَابِ الْيَمِينِ ۝۲०

فَسَلَامٌ لَّكَ مِنْ أَصْحَابِ الْيَمِينِ ۝۲१



92. और अगर वोह मरनेवाला झुटलानेवाले गुमराहों में से था।

وَأَمَّا إِنْ كَانَ مِنَ الْمُكَذِّبِينَ  
الضَّالِّينَ ٩٢

93. तो (उसकी) सज़ा खौलते हुए पानी से ज़ियाफ़त होगी।

فَنُزِّلُ مِنْ حَيِّمٍ ٩٣

94. और (उसका अंजाम) दोज़ख़ में दाख़िल कर दिया जाना है।

وَتَصْلِيَةٌ جَحِيمٍ ٩٤

95. बेशक येही क़तई तौर पर हक़ूल यकीन है।

إِنَّ هَذَا لَهُوَ حَقُّ الْيَقِينِ ٩٥

96. सो आप अपने रब्बे अज़ीम के नाम की तस्बीह किया करें।

فَسَبِّحْ بِاسْمِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ ٩٦

आयातुहा 29

57 सूरातुल हदीद मक्किय्यतुन 94

रुकूआतुहा 4

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है

1. अल्लाह ही की तस्बीह करते हैं जो भी आस्मानों और ज़मीन में हैं, और वोही बड़ी इज़्ज़तवाला बड़ी हिक्मत वाला है।

سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ١

2. उसी के लिये आस्मानों और ज़मीन की बादशाहत है, वोही ज़िलाता और मारता है, और वोह हर चीज़ पर क़ादिर है।

لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
يُحْيِي وَيُمِيتُ ۚ وَهُوَ عَلَى كُلِّ  
شَيْءٍ قَدِيرٌ ٢

3. वोही (सब से) अव्वल और (सब से) आख़िर है और (अपनी कुदरत के ए'तिबार से) ज़ाहिर और अपनी ज़ात (के ए'तिबार से) पोशीदा है, और वोह हर चीज़ को ख़ूब जाननेवाला है।

هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ  
وَالْبَاطِنُ ۚ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ٣

4. वोही है जिसने आस्मानों और ज़मीन को छे अद्वार में पैदा फ़रमाया फिर काइनात की मसन्दे इक्तिदार पर जल्वा अफ़रोज़ हुआ (या'नी पूरी काइनात को अपने अम्र के साथ मुनज़्ज़म फ़रमाया), वोह जानता है जो कुछ

هُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى  
عَلَى الْعَرْشِ ۖ يَعْلَمُ مَا يَلِجُ فِي

ज़मीन में दाख़िल होता है और जो कुछ उसमें से ख़ारिज होता है और जो कुछ आस्मानी कुरों से उतरता (या निकलता) है या जो कुछ उनमें चढ़ता (या दाख़िल होता) है, वोह तुम्हारे साथ होता है तुम जहां कहीं भी हो, और अल्लाह जो कुछ तुम करते हो (उसे) ख़ूब देखनेवाला है।

5. आस्मानों और ज़मीन की सारी सल्तनत उसी की है, और उसी की तरफ़ सारे उमूर लौटाए जाते हैं।

6. वोही रात को दिनमें दाख़िल करता है और दिन को रात में दाख़िल करता है, और वोह सीनों की (पोशीदा) बातों से भी ख़ूब बा ख़बर है।

7. अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) पर ईमान लाओ और उस (मालो दौलत) में से खर्च करो जिसमें उसने तुम्हें अपना नाइब (व अमीन) बनाया है, पस तुम में से जो लोग ईमान लाए और उन्होंने ने खर्च किया उनके लिए बहुत बड़ा अज़्र है।

8. तुम्हें क्या हे गया है कि तुम अल्लाह पर ईमान नहीं लाते, हालांकि रसूल (ﷺ) तुम्हें बुला रहे हैं कि तुम अपने रब पर ईमान लाओ और बेशक (अल्लाह) तुम से मजबूत अहद ले चुका है, अगर तुम ईमान लानेवाले हो।

9. वोही है जो अपने (बरगुज़ीदा) बंदे पर वाज़ेह निशानियां नाज़िल फ़रमाता है ताकि तुम्हें अंधेरे से रौशनी की तरफ़ निकाल ले जाए, और बेशक अल्लाह तुम पर निहायत शफ़क़त फ़रमानेवाला निहायत रहम फ़रमानेवाला है।

الْأَرْضِ وَمَا يَخْرُجُ مِنْهَا وَمَا يَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ وَمَا يَعْرُجُ فِيهَا ۖ وَهُوَ مَعَكُمْ أَيْنَ مَا كُنْتُمْ ۚ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝

لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ وَإِلَى اللَّهِ تُرْجَعُ الْأُمُورُ ۝

يُولِجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَ يُولِجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ ۚ وَهُوَ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ۝

آمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَأَنْفِقُوا مِمَّا جَعَلَكُمْ مُسْتَحْفِظِينَ فِيهِ ۚ فَالَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَأَنْفَقُوا لَهُمْ أَجْرٌ كَبِيرٌ ۝

وَمَا لَكُمْ لَا تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ ۚ وَالرَّسُولُ يَدْعُوكُمْ لِتُؤْمِنُوا بِرَبِّكُمْ ۚ وَقَدْ أَخَذَ مِيثَاقَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝

هُوَ الَّذِي يُنَزِّلُ عَلَى عَبْدِهِ آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ لِّيُخْرِجَكُمْ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ ۚ وَإِنَّ اللَّهَ بِكُمْ لَرَءُوفٌ رَحِيمٌ ۝

10. और तुम्हें क्या हो गया है कि तुम अल्लाह की राह में खर्च नहीं करते हालांकि आस्मानों और ज़मीन की सारी मिल्कियत अल्लाह ही की है (तुम तो फ़क़त उस मालिक केनाइब हो) तुम में से जिन लोगों ने फ़त्हे (मक्का) से पहले (अल्लाहकी राहमें अपना माल) खर्च किया और क़िताल किया वोह (और तुम) बराबर नहीं हो सकते, वोह उन लोगों से दर्जे में बहुत बुलंद हैं जिन्होंने बाद में माल खर्च किया है, और क़िताल किया है, मगर अल्लाहने हुस्ने आख़िरत (या'नी ज़न्नत) का वा'दा सबसे फरमा दिया है, और अल्लाह जो कुछ तुम करते हो उन से खूब आगाह है।

11. कौन शख्स है जो अल्लाह को कर्ज़ें हसना के तौर पर कर्ज़ दे तो वोह उसके लिये उस (कर्ज़) को कई गुना बढ़ाता रहे और उसके लिए बड़ी अज़मतवाला अज़्र है।

12. (ऐ हबीब ! ) जिस दिन आप (अपनी उम्मत के) मोमिन मर्दों और मोमिन औरतों को देखेंगे उनका नूर उनके आगे और उनकी दाएं जानिब तेज़ी से चल रहा होगा (और उनसे कहा जाएगा) तुम्हें बिशारत हो आज (तुम्हारे लिए) जन्नतें हैं जिनके नीचे से नेहरें रवां हैं (तुम) हमेशा उनमें रहोगे, येही बहुत बड़ी कामयाबी है।

13. जिस दिन मुनाफ़िक़ मर्द और मुनाफ़िक़ औरतें ईमानवालों से कहेंगे : ज़रा हम पर (भी) नज़रे (इल्तिफ़ात) कर दो हम तुम्हारे नूर से कुछ रौशनी हासिल कर लें, उनसे कहा जाएगा तुम अपने पीछे पलट जाओ और (वहां जा कर) नूर तलाश करो (जहां तुम नूर का इन्कार करते थे) तो (उसी वक़्त) उनके दरमियान एक दीवार खड़ी कर दी जाएगी जिस में एक दरवाज़ा होगा,

وَمَا لَكُمْ أَلَّا تُنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلِلَّهِ مِيرَاثُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ لَا يَسْتَوِي مِنْكُمْ مَنْ أَنْفَقَ مِنْ قَبْلِ الْفَتْحِ وَقَتْلٍ ۚ أُولَٰئِكَ أَعْظَمُ دَرَجَةً مِنَ الَّذِينَ أَنْفَقُوا مِنْ بَعْدُ وَقَتْلُوا ۚ وَكَلَّا وَعَدَ اللَّهُ الْحُسْنَىٰ ۚ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۝١٠

مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا فَيُضَعِفَهُ لَهُ وَلَهُ أَجْرٌ كَرِيمٌ ۝١١

يَوْمَ تَرَى الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ يَسْعَىٰ نُورُهُمْ بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَبِأَيْمَانِهِمْ بُشْرَاكُمُ الْيَوْمَ جُثٌّ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ۚ ذَٰلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝١٢

يَوْمَ يَقُولُ الْمُنْفِقُونَ وَالْمُنْفِقَاتُ لِلَّذِينَ آمَنُوا انظُرُوا نَارَنَا فَيُشْرَبْ مِنْ نُّورِكُمْ ۖ قِيلَ ارْجِعُوا وَرَاءَكُمْ فَالْتَمِسُوا نُورًا ۚ فَضُرِبَ بَيْنَهُم بِسُورٍ أَلَّا يَبْأَبَاطُ فِيهِ الرَّحْمَةُ



उसके अंदर की जानिब रहमत होगी और उसके बाहर की जानिब उस तरफ़ से अज़ाब होगा।

14. वोह (मुनाफ़िक़) उन (मोमिनों) को पुकार कर कहेंगे : क्या हम (दुनिया में) तुम्हारी संगत में न थे? वोह कहेंगे : क्यों नहीं लेकिन तुमने अपने आप को (मुनाफ़िक़ के) फितने में मुब्तिला कर दिया था और तुम (हमारे लिए बुराई और नुक़सान के) मुन्तज़िर रहते थे और तुम (नुबुव्वते मुहम्मदी ﷺ और दीने इस्लाम में) शक करते थे और बातिल उम्मीदों ने तुम्हें धोके में डाल दिया, यहां तक के अल्लाह का अग्ने (मौत) आ पहुंचा और तुम्हें अल्लाह के बारे में दगाबाज़ (शैतान) धोका देता रहा।

15. पस आज के दिन (ऐ मुनाफ़िक़ो!) तुम से कोई मुआवज़ा कुबूल नहीं किया जाएगा और न ही उनसे जिनहोंने कुफ़्र किया था और तुम (सब) का ठिकाना दोज़ख है, और येही (ठिकाना) तुम्हारा मौला (या'नी साथी) है, और वोह निहायत बुरी जगह है, (क्यों कि तुमने उनको मौला मानने से इन्कार कर दिया था जहां से तुम्हें नूरे ईमान और बख़्शिश की ख़ैरात मिलनी थी।

16. क्या ईमानवालों के लिये (अभी) वोह वक़्त नहीं आया कि उनके दिल अल्लाह की याद के लिये रिक्कत के साथ झुक जाएं और उस हक़ के लिए (भी) जो नाज़िल हुआ है और उन लोगों की तरह न हो जाएं जिन्हें इससे पहले किताब दी गई थी फिर उन पर मुहते दराज़ गुज़र गई तो उनके दिल सख़्त हो गए, और उनमें बहुत से लोग ना फ़रमान हैं।

17. जान लो कि अल्लाह ही ज़मीन को उसकी मुर्दनी के

وَطَاهِرَةً مِنْ قَبْلِهِ الْعَذَابُ ۝۱۳

يُنَادُوهُمْ أَلَمْ نَكُنْ مَعَكُمْ  
قَالُوا بَلَىٰ وَلَكِنَّكُمْ فَتَنْتُمْ أَنْفُسَكُمْ  
وَتَرَبَّصْتُمْ وَارْتَبْتُمْ وَغَرَّتْكُمُ  
الْأَمَانِيُّ حَتَّىٰ جَاءَ أَمْرُ اللَّهِ وَ  
غَرَّكُم بِاللَّهِ الْغُرُورُ ۝۱۴

فَالْيَوْمَ لَا يُؤْخَذُ مِنْكُمْ فِدْيَةٌ  
لَا مِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا ۚ مَأْوِيكُمْ  
النَّارُ ۚ هِيَ مَوْلَاكُمْ وَبُئْسَ  
الْمَصِيرُ ۝۱۵

أَلَمْ يَأْنِ لِلَّذِينَ آمَنُوا أَنْ تَخْشَعَ  
قُلُوبُهُمْ لِذِكْرِ اللَّهِ وَمَا نَزَلَ مِنْ  
الْحَقِّ ۚ وَلَا يَكُونُوا كَالَّذِينَ أُوتُوا  
الْكِتَابَ مِنْ قَبْلُ فَطَالَ عَلَيْهِمُ  
الْأَمَدُ فَقَسَتْ قُلُوبُهُمْ ۚ وَكَثِيرٌ  
مِنْهُمْ فَسِقُونَ ۝۱۶

إِعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يُحْيِي الْأَمْثَلَ

बा'द जिन्दा करता है, बेशक हमने तुम्हारे लिए निशानियां वाजेह कर दी हैं ताकि तुम अक्ल से काम लो।

18. बेशक सद्का-व-ख़ैरात देनेवाले मर्द और सद्का व-ख़ैरात देनेवाली औरतें और जिन्होंने अल्लाह को कर्जे हसना के तौर पर कर्ज दिया उनके लिए (सद्का-व-कर्जे का अज़्र) कई गुना बढ़ा दिया जाएगा और उनके लिए बड़ी इज़्ज़तवाला सवाब होगा।

19. और जो लोग अल्लाह और उसके रसूलों पर ईमान लाए वोही लोग अपने रबके नज़दीक सिद्दीक और शहीद हैं, उनके लिये उनका अज़्र (भी) है, और उनका नूर (भी) है, और जिन्होंने कुफ़्र किया और हमारी आयतों को झुटलाया वही लोग दोज़खी हैं।

20. जान लो कि दुनिया की ज़िंदगी महज़ खेल और तमाशा है और ज़ाहिरी आराइश है और आपस में फ़ख़ और खुद सताई है और एक दूसरे पर मालो औलाद में ज़ियादती की तलब है, इसकी मिसाल बारिश की सी है जिसकी पैदावार किसानों को भली लगती है फिर वोह खुश हो जाती है फिर तुम उसे पक कर ज़र्द होता देखते हो फिर वोह रेज़ा रेज़ा हो जाती है, और आख़िरत में (ना फ़रमानों के लिये) सख़्त अज़ाब है, और (फ़रमां बर्दारों के लिए) अल्लाह की जानिब से मग़फ़िरत और अज़ीम खुशनूदी है, और दुनिया की ज़िन्दगी धोके की पूंजी के सिवा कुछ नहीं है।

21. (ऐ बन्दो!) तुम अपने रब की बख़्शिश की तरफ़

بَعْدَ مَوْتِهَا قَدْ بَيَّنَّا لَكُمُ الْآيَاتِ  
لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ﴿١٨﴾

إِنَّ الْمَصَدِّقِينَ وَالْمَصَدِّقَاتِ  
أَقْرَضُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا يُّضَعْفُ  
لَهُمْ وَلَهُمْ أَجْرٌ كَرِيمٌ ﴿١٩﴾

وَالَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ  
أُولَٰئِكَ هُمُ الصّٰدِقُونَ وَالشُّهَدَاءُ  
عِنْدَ رَبِّهِمْ لَهُمْ أَجْرُهُمْ وَنُورُهُمْ  
وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا  
أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ ﴿٢٠﴾

اعْمَلُوا إِنَّمَا الْحَيٰوةُ الدُّنْيَا لَعِبٌ  
وَلَهُوٌّ وَزِيۡنَةٌ وَتَفَاخُرٌ بَيْنَكُمْ  
وَتَكَاثُرٌ فِي الْأَمْوَالِ وَالْأَوْلَادِ  
كَشَلٍّ عِثٍّ اَعۡجَبَ الْكُفَّارِ  
نَبَاشَةٌ ثُمَّ يَهۡيِجُ فِتْرَتُهُ مُصَفَّرًا ثُمَّ  
يَكُونُ حُطَامًا وَفِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ  
شَرِيۡدٌ وَ مَغْفِرَةٌ مِّنَ اللّٰهِ وَ  
رِضْوَانٌ وَمَا الْحَيٰوةُ الدُّنْيَا اِلَّا  
مَتَاعُ الْغُرُورِ ﴿٢١﴾

سَابِقُوا اِلَىٰ مَغْفِرَةٍ مِّن رَّبِّكُمْ وَ

तेज़ लपको और ज़न्नत की तरफ़ (भी) जिस की चौड़ाई (ही) आस्मान और ज़मीन की वुस्अत जितनी है, उन लोगों के लिए तैयार की गई है जो अल्लाह और उसके रसूलों पर ईमान लाए हैं, येह अल्लाह का फ़ज़ल है जिस वोह चाहता है उसे अता फ़रमा देता है, और अल्लाह अज़ीम फ़ज़लवाला है।

22. कोई भी मुसीबत न तो ज़मीन में पहुंचती है और न तुम्हारी ज़िंदगियों में मगर वोह एक किताब में (या'नी लौहे महफूज़ में जो अल्लाह के इल्मे क़दीम का मर्तबा है) इससे क़बल के हम उसे पैदा करें (मौजूद) होती है, बेशक येह (इल्मे मुहीतो कामिल) अल्लाह पर बहुत आसान है।

23. ताकि तुम उस चीज़ पर ग़म न करो जो तुम्हारे हाथ से जाती रही और उस चीज़ पर न इतराओ जो उसने तुम्हें अता की, और अल्लाह किसी तकबुर करनेवाले, फ़ख़ करनेवाले को पसंद नहीं करता।

24. जो लोग (खुद भी) बुख़ल करते हैं और (दूसरे) लोगों को (भी) बुख़ल की तल्कीन करते हैं, और जो शख़्स (अहकामे इलाही से) रूग़दानी करता है तो बेशक अल्लाह (भी) बे परवाह है बड़ा क़ाबिले हम्दो सताइश है।

25. बेशक हमने अपने रसूलों को वाज़ेह निशानियों के साथ भेजा और हमने उनके साथ किताब और मीज़ाने अद्ल नाज़िल फ़रमाई ताकि लोग इन्साफ़ पर क़ाइम हो सकें, और हमने (मा'दनियात में से) लोहा मुहय्या किया उसमें (आलाते हर्ब व दिफ़ाअ के लिए) सख़्त कुव्वत और लोगों के लिये (सन्अत साज़ी के कई दीगर) फ़वाइद हैं और (येह इस लिये किया) ताकि अल्लाह ज़ाहिर कर दे

جَنَّةٍ عَرْضُهَا غَعْرُضُ السَّاءِ وَالْأَرْضُ لَا أَعَدَّتْ لِلَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ ۚ ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ ۚ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ۝۲۱

مَا أَصَابَ مِنْ مُصِيبَةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي أَنْفُسِكُمْ إِلَّا فِي كِتَابٍ مِنْ قَبْلِ أَنْ نَبْرَأَهَا ۚ إِنَّ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ ۝۲۲

لِكَيْلَا تَأْسَوْا عَلَى مَا فَاتَكُمْ وَلَا تَفْرَحُوا بِمَا آتَاكُمْ ۚ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالٍ فَخُورٍ ۝۲۳  
الَّذِينَ يَبِخُلُونَ وَ يَأْمُرُونَ النَّاسَ بِالْبُخْلِ ۚ وَمَنْ يَتَوَلَّ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ ۝۲۴

لَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلَنَا بِالْبَيِّنَاتِ وَأَنْزَلْنَا مَعَهُمُ الْكِتَابَ وَالْمِيزَانَ لِيَقُومَ النَّاسُ بِالْقِسْطِ ۚ وَأَنْزَلْنَا الْحَدِيدَ فِيهِ بَأْسٌ شَدِيدٌ وَمَنْفَعٌ لِلنَّاسِ وَلِيَعْلَمَ اللَّهُ مَنْ



कि कौन उसकी और उसके रसूलों की (या'नी दीने इस्लाम की) बिन देखे मदद करता है, बेशक अल्लाह (खुद ही) बड़ी कुव्वतवाला बडे ग़ल्बेवाला है।

26. और बेशक हमने नूह और इब्राहीम (عليه السلام) के भेजा और हमने दोनों की औलाद में रिसालत और किताब मुकरर फ़रमा दी तो उनमें से (बा'ज) हिदायत याफ़ता हैं, और उनमें से अक्सर लोग ना फ़रमान हैं।

27. फिर हमने उन रसूलों के नुक़्शे क़दम पर (दूसरे) रसूलों को भेजा और हमने उनके पीछे ईसा इब्ने मरयम (عليه السلام) को भेजा और हमने उन्हें इंजील अ़ता की और हमने उन लोगों के दिलों में जो उनकी (या'नी ईसा عليه السلام) की सहीह) पैरवी कर रहे थे शफ़क़त और रहमत पैदा कर दी, और रहबानिय्यत (या'नी इबादते इलाही के लिये तर्क दुनिया और लज़्ज़तों से कनारा कशी) की बिदअ़त उन्होंने ने खुद ईजाद कर ली थी, उसे हमने उन पर फ़र्ज नहीं किया था, मगर (उन्होंने ने रहबानिय्यत की येह बिदअ़त) महज़ अल्लाह की रज़ा हासिल करने के लिए (शुरूअ की थी) फिर उसकी अ़मली निगेह दाश्त का जो हक़ था वोह उसकी वैसी निगेहदाश्त न कर सके (या'नी उसे उसी जज़्बे और पाबंदी से जारी न रख सके), सो हमने उन लोगों को जो उनमें से ईमान लाए (और बिदअ़ते रहबानिय्यत को रज़ाए इलाही के लिए जारी रखे हुए थे) उनका अज़्रो सवाब अ़ता कर दिया और उन में से अक्सर लोग (जो उसके तारिक हो गए और बदल गए) बहुत ना फ़रमान हैं।

يُضْرَهُ وَرُسُلَهُ بِالْغَيْبِ ۚ إِنَّ  
اللَّهَ قَوِيٌّ عَزِيزٌ ۝٢٥

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا وَإِبْرَاهِيمَ وَ  
جَعَلْنَا فِي ذُرِّيَّتِهِمَا النَّبُوَّةَ  
وَالْكِتَابَ فَمِنْهُمْ مُّهْتَدٍ وَكَثِيرٌ  
مِّنْهُمْ فَاسِقُونَ ۝٢٦

ثُمَّ تَقَيَّنَا عَلَىٰ آثَارِهِمْ بِرُسُلِنَا  
وَقَفَّيْنَا بِعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ وَآتَيْنَاهُ  
الْإِنْجِيلَ ۖ وَجَعَلْنَا فِي قُلُوبِ  
الَّذِينَ اتَّبَعُوهُ رَافَةً وَرَحْمَةً ۚ  
وَرَهْبَانِيَّةً ابْتَدَعُوهَا مَا كَتَبْنَاهَا  
عَلَيْهِمْ إِلَّا ابْتِغَاءَ رِضْوَانِ اللَّهِ  
فَمَا رَعَوْهَا حَقَّ رِعَايَتِهَا ۚ فَآتَيْنَا  
الَّذِينَ آمَنُوا مِنْهُمْ أَجْرَهُمْ  
وَكَثِيرٌ مِّنْهُمْ فَاسِقُونَ ۝٢٧

28. ऐ ईमान वालो ! अल्लाह का तक्वा इख़्तियार करो और उस के रसूले (मुकर्रम ﷺ) पर ईमान ले आओ वोह तुम्हें अपनी रहमत के दो हिस्से अता फ़रमाएगा और तुम्हारे लिये नूर पैदा फ़रमा देगा जिस में तुम (दुनिया-व-आख़िरत में) चला करोगे और तुम्हारी मग़िफ़रत फ़रमा देगा, और अल्लाह बहुत बख़्शनेवाला बहुत रहम फ़रमाने वाला है।

29. (येह बयान इस लिए है) कि अहले किताब जान लें कि वोह अल्लाह के फ़ज़ल पर कुछ कुदरत नहीं रखते और (येह) कि सारा फ़ज़ल अल्लाह ही के दस्ते कुदरत में है वोह जिसे चाहता है अता फ़रमाता है, और अल्लाह अज़ीम फ़ज़ल वाला है।

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ  
وَأَمِنُوا بِرَسُولِهِ يُؤْتِكُمْ كِفْلَيْنِ  
مِّن رَّحْمَتِهِ وَيَجْعَلْ لَّكُمْ نُورًا  
تَمْشُونَ بِهِ وَيَغْفِرْ لَكُمْ وَاللَّهُ  
غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿٢٨﴾

لَّئِلَّا يَعْلَمَ أَهْلُ الْكِتَابِ إِلَّا  
يَقْدِرُونَ عَلَى شَيْءٍ مِّن فَضْلِ  
اللَّهِ وَأَنَّ الْفَضْلَ بِيَدِ اللَّهِ يُؤْتِيهِ  
مَن يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ  
الْعَظِيمِ ﴿٢٩﴾

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नामसे शुरुअ जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. बेशक अल्लाहने उस औरत की बात सुन ली है जो आप से अपने शौहर के बारे में तकरार कर रही थी और अल्लाह से फ़रियाद कर रही थी, और अल्लाह आप दोनों के बाहमी सवालो जवाब सुन रहा था, बेशक अल्लाह ख़ूब सुननेवाला ख़ूब देखनेवाला है।

2. तुम में से जो लोग अपनी बीवियों से ज़िहार कर बैठते हैं (या'नी येह केह बैठते हैं कि तुम मुझ पर मेरी मां की पुशत की तरह हो।) तो (येह केहने से) वोह उनकी माएं नहीं (हो जातीं) उनकी माएं तो सिर्फ़ वोही हैं जिन्होंने उनको जना है, और बेशक वोह लोग बुरी और झूटी बात केहते हैं और बेशक अल्लाह ज़रूर दर गुज़र फ़रमानेवाला बड़ा बख़्शनेवाला है।

3. और जो लोग अपनी बीवियों से ज़िहार कर बैठें फिर जो कहा है उस से पलटना चाहें तो एक गरदन (गुलाम या बांदी) का आज़ाद करना लाज़िम है क़ब्ल इसके कि वोह एक दूसरे को मस करें, तुम्हें इस बातकी नसीहत की जाती है, और अल्लाह उन कामों से ख़ूब आगाह है जो तुम करते हो।

4. फिर जिसे (गुलाम या बांदी) मुयस्सर न हो तो दो माह मुतवातिर रोज़े रखना (लाज़िम है) क़ब्ल इसके कि वोह एक दूसरे को मस करें, फिर जो शख़्स इसकी (भी) ताक़त न रखवे तो साठ मिस्कीनों को खाना खिलाना (लाज़िम है), येह इस लिए कि तुम अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) पर ईमान रखो, और येह अल्लाह की

قَدْ سَمِعَ اللَّهُ قَوْلَ الَّتِي تُجَادِلُكَ  
فِي زَوْجِهَا وَتَشْتَكِي إِلَى اللَّهِ وَاللَّهُ  
يَسْمَعُ تَحَاوُرَكُمَا إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ  
بَصِيرٌ ①

الَّذِينَ يُظَاهِرُونَ مِنْكُمْ مِنْ  
نِسَائِهِمْ مَا هُنَّ أُمَّهَاتُهُمْ إِنْ  
أُمَّهَاتُهُمْ إِلَّا اللَّائِي وَلَدْنَهُمْ وَإِنَّهُمْ  
لَيَقُولُونَ مُنْكَرًا مِنَ الْقَوْلِ  
وَزُورًا وَإِنَّ اللَّهَ لَعَفُوفٌ غَفُورٌ ②  
وَالَّذِينَ يُظَاهِرُونَ مِنْ نِسَائِهِمْ  
شُمَّ يَعُودُونَ لَهَا قَالُوا فَتَحْرِيرُ  
رَقَبَةٍ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَتَمَاسَا  
ذَلِكَ تَوْعَظُونَ بِهِ وَاللَّهُ بِمَا  
تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ③

فَمَنْ لَمْ يَجِدْ فَصِيَامُ شَهْرَيْنِ  
مُتَتَابِعَيْنِ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَتَمَاسَا  
فَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَاطْعَامُ سِتِّينَ  
مَسْكِينًا ذَلِكَ لَتُؤْمِنُوا بِاللَّهِ وَ



(मुकरर कर्दह) हुदूद हैं, और काफ़िरों के लिए दर्दनाक अज़ाब है।

5. बेशक जो लोग अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) से अदावत रखते हैं वोह इसी तरह ज़लील किए जाएंगे जिस तरह उनसे पहले लोग ज़लील किए जा चुके हैं और बेशक हमने वाज़ेह आयतें नाज़िल फ़रमा दी हैं, और काफ़िरों के लिए ज़िन्नत अंगेज़ अजाब है।

6. जिस दिन अल्लाह उन सब लोगों को (दोबारा जिन्दगी कर के) उठाएगा फिर उन्हें उनके आ'माल से आगाह फ़रमाएगा, अल्लाहने (उनके) हर अमल को शुमार कर रखबा है हालांकि वोह उसे भूल (भी) चुके हैं, और अल्लाह हर चीज़ पर म़त्ला' (और आगाह) है।

7. (ऐ इन्सान ! ) क्या तुझे मा'लूम नहीं कि अल्लाह उन सब चीज़ों को जानता है जो आस्मानों में हैं और जो ज़मीन में हैं, कहीं भी तीन (आदमियों) की कोई सरगोशी नहीं होती मगर येह कि वोह (अल्लाह अपने मुहीत इल्मो आगही के साथ) उनका चौथा होता है और न ही कोई पांच (आदमियों) की सरगोशी होती है मगर वोह (अपने इल्मे मुहीत के साथ) उनका छटा होता है, और न उससे कम (लोगों) की और न ज़ियादा की मगर वोह (हमेशा) उनके साथ होता है जहां कहीं भी वोह होते हैं, फिर वोह क़ियामत के दिन उन्हें उन कामों से ख़बरदार करेगा जो वोह करते रहे थे, बेशक अल्लाह हर चीज़ को ख़ूब जाननेवाला है।

8. क्या आपने उन लोगों को नहीं देखा जिन्हें सरगोशियों से मना' किया था फिर वोह लोग वोही काम करने लगे जिससे रोके गए थे और वोह गुनाह और सरकशी और ना फरमानिए रसूल (ﷺ) से मुतअक्किह सरगोशियां

رَسُولِهِ ط وَتِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ ط

لِلْكَافِرِينَ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٣٧﴾  
 إِنَّ الَّذِينَ يُحَادُّونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ  
 كُبِتُوا كَمَا كُبِتَ الَّذِينَ مِنْ  
 قَبْلِهِمْ وَقَدْ أَنْزَلْنَا آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ وَ  
 لِلْكَافِرِينَ عَذَابٌ مُهِينٌ ﴿٣٨﴾

يَوْمَ يَبْعَثُهُمُ اللَّهُ جَمِيعًا فَيُنَبِّئُهُم  
بِمَا عَمِلُوا ۖ أَحْصَاهُ اللَّهُ وَنَسُوهُ ۗ  
وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ۝٦

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ  
وَمَا فِي الْأَرْضِ ۖ مَا يَكُونُ مِنْ  
نَجْوَى ثَلَاثَةٍ إِلَّا هُوَ رَايَهُمْ وَلَا  
خَمْسَةٍ إِلَّا هُوَ سَادِسُهُمْ وَلَا آدْنَى  
مِنْ ذَلِكَ وَلَا أَكْثَرَ إِلَّا هُوَ مَعَهُمْ  
أَيَّنَ مَا كَانُوا ۚ ثُمَّ يُنَبِّئُهُم بِمَا  
عَمِلُوا يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۚ إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ  
شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿٤٠﴾

أَلَمْ تَر إِلَى الَّذِينَ نُهُوا عَنِ  
الْبُغْيِ ثُمَّ يَعُودُونَ لَهَا أَنُحَا  
وَيَتَنَجَّوْنَ بِالْإِثْمِ وَالْعُدْوَانِ

करते हैं और जब आप के पास हाज़िर होते हैं तो आपको उन (ना ज़ेबा) कलिमात के साथ सलाम करते हैं जिनसे अल्लाहने आपको सलाम नहीं फ़रमाया और अपने दिलों में केहते हैं कि (अगर येह रसूल सच्चे हैं तो) अल्लाह हमें इन (बातों) पर अज़ाब क्यों नहीं देता जो हम केहते हैं? उन्हें दोज़ख़ (का अज़ाब) ही काफ़ी है, वोह उसीमें दाख़िल होंगे, और वोह बहुत ही बुरा ठिकाना है।

9. ऐ ईमानवालो ! जब तुम आपस में सरगोशी करो तो गुनाह और जुल्मो सरकशी और ना फ़रमानिए रिसालत मआब (ﷺ) की सरगोशी न किया करो और नेकी और परहेज़गारी की बात एक दूसरे के कान में केह लिया करो, और अल्लाह से डरते रहो जिसकी तरफ़ तुम सब जमा' किए जाओगे।

10. (मन्फ़ी और तख़रीबी) सरगोशी महज़ शैतान ही की तरफ़ से होती है ताकि वोह ईमानवालों को परेशान करे हालांकि वोह (शैतान) उन (मोमिनों) का कुछ बिगाड़ नहीं सकता मगर अल्लाह के हुक्म से, और अल्लाह ही पर मोमिनों को भरोसा रखना चाहिए।

11. ऐ ईमानवालो ! जब तुम से कहा जाए कि (अपनी) मजलिसों में कुशादगी पैदा करो तो कुशादा हो जाया करो अल्लाह तुम्हें कुशादगी अता फ़रमाएगा और जब कहा जाए खड़े हो जाओ तो तुम खड़े हो जाया करो, अल्लाह उन लोगों के दरजात बुलंद फ़रमा देगा, जो तुम में से ईमान लाए और जिन्हें इल्म से नवाज़ा गया, और अल्लाह उन कामों से जो तुम करते हो ख़ूब आगाह है।

وَمَعْصِيَتِ الرَّسُولِ ۚ وَإِذَا جَاءُوكَ  
حَيَّوكَ بِمَا لَمْ يُحْيِكَ بِهِ اللَّهُ ۖ وَ  
يَقُولُونَ فِي أَنْفُسِهِمْ لَوْلَا يُعَذِّبُنَا  
اللَّهُ بِمَا نَقُولُ ۖ حَسْبُكُمْ جَهَنَّمُ  
يُصَلُّونَهَا فَيَنْسِفُهَا الْمَاصِئُ ۝۸

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا تَنَاجَيْتُمْ  
فَلَا تَتَنَاجَوْا بِالْإِثْمِ وَالْعُدْوَانِ وَ  
مَعْصِيَتِ الرَّسُولِ وَتَنَاجَوْا بِالْبِرِّ  
وَالتَّقْوَىٰ ۖ وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي  
إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ۝۹

إِنَّمَا النَّجْوَىٰ مِنَ الشَّيْطَانِ لِيَحْزَنَ  
الَّذِينَ آمَنُوا وَلَيْسَ بِضَرِّهِمْ  
شَيْئًا إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ ۖ وَعَلَى اللَّهِ  
فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ۝۱۰

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قِيلَ لَكُمْ  
تَفَسَّحُوا فِي الْمَجَالِسِ فَافْسَحُوا  
يَفْسَحِ اللَّهُ لَكُمْ ۚ وَإِذَا قِيلَ  
انْشُرُوا فَانْشُرُوا يَرْفَعِ اللَّهُ  
الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ ۖ وَالَّذِينَ  
أَوْتُوا الْعِلْمَ دَرَجَاتٍ ۚ وَاللَّهُ بِمَا  
تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۝۱۱

12. ऐ ईमानवालो ! जब तुम रसूल (ﷺ) से कोई राज़ की बात तन्हाईमें अर्ज़ करना चाहो तो अपनी राज़दारांना बात केहने से पहले कुछ सदका-व-खैरात कर लिया करो, येह (अमल) तुम्हारे लिए बेहतर और पाकीज़ा तर है, फिर अगर (खैरात के लिए) कुछ न पाओ तो बेशक अल्लाह बहुत बख़्शनेवाला बहुत रहम फ़रमानेवाला है।

13. क्या (बारगाहे रिसालत (ﷺ) में) तन्हाई-व-राज़दारी के साथ बात करने से क़ब्ल सदकातो खैरात देने से तुम घबरा गए? फिर जब तुमने (ऐसा) न किया और अल्लाहने तुमसे बाज़ पुर्स उठा ली (या'नी येह पाबंदी उठा दी) तो (अब) नमाज़ क़ाइम रखो और ज़कात अदा करते रहे और अल्लाह और उस के रसूल (ﷺ) की इताअत बजा लाते रहो, और अल्लाह तुम्हारे सब कामों से ख़ूब आगाह है।

14. क्या आपने उन लोगों को नहीं देखा जो ऐसी जमाअत के साथ दोस्ती रखते हैं जिन पर अल्लाहने ग़ज़ब फ़रमाया, न वोह तुममें से हैं और उनमें से हैं और झूटी क़स्में खाते हैं हालांकि वोह जानते हैं।

15. अल्लाहने उनके लिये सख़्त अज़ाब तैयार फ़रमा रखवा है, बेशक वोह बुरा (काम) है जो वोह कर रहे हैं।

16. उन्होंने अपनी (झूटी) क़स्मों को ढाल बना लिया है सो वोह (दूसरों को) राहे खुदा से रोकते हैं, पस उनके लिये ज़िल्लत अंगेज़ अज़ाब है।

17. अल्लाह (के अज़ाब) से हरगिज़ न ही उनके माल

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا تَجَاجَيْتُمْ  
الرَّسُولَ فَقَدِّمُوا بَيْنَ يَدَيْ  
نَجْوِكُمْ صَدَقَةً ۚ ذَٰلِكَ خَيْرٌ لَّكُمْ  
وَأَظْهَرُ ۚ فَإِنْ لَّمْ تَجِدُوا فَإِنَّ اللَّهَ  
عَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝۱۲

ءَاسْفَقْتُمْ أَنْ تُقَدِّمُوا بَيْنَ يَدَيْ  
نَجْوِكُمْ صَدَقَاتٍ ۚ فَإِذْ لَمْ تُفْعَلُوا  
وَتَابَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ فَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ  
وَاتُوا الزَّكَاةَ وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ ۚ  
وَاللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ۝۱۳

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ تَوَلَّوْا قَوْمًا  
غَضَبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ ۖ مَآهُمْ مِنْكُمْ  
وَلَا مِنْهُمْ ۖ وَيَحْلِفُونَ عَلَى  
الْكَذِبِ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ۝۱۴

أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا ۖ  
إِنَّهُمْ سَاءَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝۱۵  
اتَّخَذُوا أَيْمَانَهُمْ جُنَّةً فَصَدُّوا  
عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ ۚ فَلَهُمْ عَذَابٌ  
مُّهِينٌ ۝۱۶

لَنْ تُغْنِيَ عَنْهُمْ أَمْوَالُهُمْ وَلَا



उन्हें बचा सकेंगे और न उनकी औलाद ही (उन्हें बचा सकेंगी) येही लोग अहले दोज़ख़ हैं, वोह उसमें हमेशा रहेनेवाले हैं।

18. जिस दिन अल्लाह उन सब को (दोबारा जिन्दा करके) उठाएगा तो वोह उसके हुज़ूर (भी) कस्में खा जाएंगे जैसे तुम्हारे सामने कस्में खाते हैं और वोह गुमान करते हैं कि वोह किसी (अच्छी) शय (या'नी रविश) पर हैं आगाह रहो कि येह लोग झूटे हैं।

19. उन पर शैतानने ग़ल्बा पा लिया है सो उसने उन्हें अल्लाह का ज़िक्र भुला दिया है, येही लोग शैतान का लश्कर हैं, जान लो कि बेशक शैतानी गिरोह के लोग ही नुक़सान उठानेवाले हैं।

20. बेशक जो अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) से अ़दावत रखते हैं वोही ज़लील तरीन लोगों में से हैं।

21. अल्लाहने लिख दिया है कि यकीनन मैं और मेरे रसूल ज़रूर ग़ालिब हो कर रहेंगे, बेशक अल्लाह बड़ी कुव्वतवाला बड़े ग़ल्बेवाला है।

22. आप उन लोगों को जो अल्लाह पर और यौमे आख़िरत पर ईमान रखते हैं कभी उस शख़्स से दोस्ती करते हुए न पाएंगे जो अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) से दुश्मीन रखता है ख़्वाह वोह उनके बाप (और दादा) हों या बेटे (और पोते) हों या उनके भाई हों या उनके क़रीबी रिश्तेदार हों, येही वोह लोग हैं जिनके दिलोंमें उस (अल्लाह)ने ईमान सब्त फ़रमा दिया है और उन्हें अपनी रूह (या'नी फ़ैजे ख़ास) से तक़विय्यत बख़्शी है, और उन्हें (ऐसी) जन्नतों में दाख़िल फ़रमाएगा जिनके नीचे से नेहरें

أُولَٰئِكَ هُم مِّنَ اللَّهِ شِيَا ۖ أُولَٰئِكَ  
أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝  
يَوْمَ يَبْعَثُهُمُ اللَّهُ جَمِيعًا فَيَحْلِفُونَ  
لَهُ كَمَا يَحْلِفُونَ لَكُمْ وَيَحْسَبُونَ  
أَنَّهُمْ عَلَىٰ شَيْءٍ ۖ أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ  
الْكَاذِبُونَ ۝

اِسْتَوْذَ عَلَيْهِمُ الشَّيْطَانُ فَأَنسَاهُمْ  
ذِكْرَ اللَّهِ ۖ أُولَٰئِكَ حِزْبُ الشَّيْطَانِ ۖ  
أَلَا إِنَّ حِزْبَ الشَّيْطَانِ هُمُ الْخٰسِرُونَ ۝  
إِنَّ الزَّٰلِمِينَ يَحَادُّونَ اللَّهَ وَ  
رَسُولَهُ ۖ أُولَٰئِكَ فِي الْآدَٰثِ  
كَتَبَ اللَّهُ لَا عَلَيَيْنَ ۖ أَنَا وَرُسُلُنَا  
إِنَّ اللَّهَ قَوِيٌّ عَزِيزٌ ۝

لَا تَجِدُ قَوْمًا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَ  
الْيَوْمِ الْآخِرِ يُوَادُّونَ مَنْ حَادَّ  
اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَلَوْ كَانُوا آبَاءَهُمْ  
أَوْ أَبْنَاءَهُمْ أَوْ إِخْوَانَهُمْ أَوْ  
عَشِيرَتَهُمْ ۖ أُولَٰئِكَ كَتَبَ فِي  
قُلُوبِهِمُ الْإِيمَانَ وَأَيَّدَهُم بِرُوحٍ  
مِّنْهُ ۖ وَيُدْخِلُهُمْ جَنَّٰتٍ تَجْرِي مِنْ

बेह रही हैं वोह उनमें हमेशा रहेवाले हैं, अल्लाह उनसे राजी हो गया है और वोह अल्लाह से राजी हो गए हैं, येही अल्लाह (वालों) की जमाअत है, याद रखो ! बेशक अल्लाह (वालों) की जमाअत ही मुराद पानेवाली है।

تَحْتَهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا  
رَاضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَاضُوا عَنْهُ  
أُولَئِكَ حِزْبُ اللَّهِ ۚ أَلَا إِنَّ حِزْبَ  
اللَّهِ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۝

आयातुहा 24

59 सूरतुल हशरि मदनिय्यतुन 101

रुकूआतुहा 3

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नामसे शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. जो कुछ आस्मानों में है और जो कुछ ज़मीनमें है (सब) अल्लाह की तस्बीह करते हैं और वोही ग़ालिब है हिक्मतवाला है।

2. वोही है जिसने उन काफ़िर किताबियों को (या'नी बन् नज़ीर को) पहली ज़िला वतनीमें घरों से (जमा' कर के मदीने से शाम की तरफ़) निकाल दिया, तुम्हें येह गुमान (भी) न था कि वोह निकल जाएंगे और उन्हें येह गुमान था कि उनके मजबूत क़िल्ए उन्हें अल्लाह (की गिरफ़्त) से बचा लेंगे, फिर अल्लाह (के अज़ाब)ने उनको वहां से आ लिया जहां से वोह गुमान (भी) न कर सकते थे, और उस (अल्लाह)ने उनके दिलों में रो'बो दबदबा डाल दिया वोह अपने घरों को अपने हाथों और अहले ईमान के हाथों वीरान कर रहे थे, पस ऐ दीदए बीनावालो ! (इससे) इब्रत हासिल करो।

3. और अल्लाहने उनके हक़में ज़िला वतनी लिख न दी होती तो वोह उन्हें दुनिया में (और सख़्त) अज़ाब देता,

سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي  
الْاَرْضِ ۚ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝  
هُوَ الَّذِي اَخْرَجَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ  
اَهْلِ الْكِتٰبِ مِنْ دِيَارِهِمْ لِأَوَّلِ  
الْحَشْرِ ۚ مَا ظَنَنْتُمْ اَنْ يَخْرُجُوْا وَ  
ظَنُّوْا اَنْهُمْ مَّا نَعْتُهُمْ حُصُوْدُهُمْ مِّنْ  
اللّٰهِ فَاَتٰهُمْ اللّٰهُ مِنْ حَيْثُ لَمْ  
يَحْتَسِبُوْا ۚ وَقَذَفَ فِي قُلُوْبِهِمُ  
الرُّعْبَ يُخْرِبُوْنَ بُيُوْتَهُمْ  
بِاَيْدِيهِمْ وَاَيْدِى الْمُؤْمِنِيْنَ  
فَاعْتَدُوا يٰٓاُولِى الْاَبْصٰرِ ۝  
وَلَوْ لَا اَنْ كَتَبَ اللّٰهُ عَلَيْهِمُ  
الْجَلَاءَ لَعَذَّبَهُمْ فِي الدُّنْيَا وَلَهُمْ

और उनके लिये आखिरत में (भी) दोज़ख़का अज़ाब है।

4. येह इस वजह से हुआ कि उन्होंने अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) से शदीद अ़दावत की (उनका सरगना का'ब बिन अशरफ़ बदनाम गुस्ताख़े रसूल ﷺ था) और जो शख़्स अल्लाह (और रसूल ﷺ की) मुख़ालिफ़त करता है तो बेशक अल्लाह सख़्त अज़ाब देनेवाला है।

5. ऐ मोमिनो ! यहूद बनू नज़ीर के मुहासिरे के दौरान) जो ख़जूर के दरख़्ता तुम ने काट डाले या तुमने उन्हें उनकी जड़ों पर खड़ा छोड़ दिया तो (येह सब) अल्लाह ही के हुक्म से था और इस लिये कि वोह ना फ़रमानों को ज़लीलो रुस्वा करे।

6. और जो (अम्वाले फै) अल्लाह ने उनसे (निकाल कर) अपने रसूल (ﷺ) पर लौटा दिए तो तुमने न तो उन (के हुसूल) पर छोड़े दौड़ाए थे और न ऊंट, हां ! अल्लाह अपने रसूलों को जिस पर चाहता है ग़ल्बा-व-तसल्लुत अ़ता फ़रमा देता है, और अल्लाह हर चीज़ पर बड़ी कुद़रत रखने वाला है।

7. जो (अम्वाले फै) अल्लाह ने (कुरैज़ा, नज़ीर, फ़िदक, ख़ैबर, ड़रैना समेत दीगर जंग के मफ़तूहा) बस्तियोंवालों से (निकाल कर) अपने रसूल (ﷺ) पर लौटाए हैं वोह अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) के लिए हैं और (रसूल ﷺ के) क़राबत दारों (या'नी बनू हाशिम और बनू अल-मुत्तलिब) के लिए और (मुआशरे के आम) यतीमों और मोहताजों और मुसाफ़िरों के लिए हैं (येह निज़ामे तक्सीम इसलिये है) ताकि (सारा माल सिर्फ़) तुम्हारे मालदारों के दरमियान ही न गर्दिश करता रहे (बल्कि मुआशरे के तमाम तब्क़ात में गर्दिश करे) और जो कुछ

فِي الْآخِرَةِ عَذَابُ النَّاسِ ۝  
ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ شَاقُّوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ  
وَمَنْ يُشَاقِقِ اللَّهَ فَإِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ  
الْعِقَابِ ۝

مَا قَطَعْتُمْ مِنْ لَبَنَةٍ أَوْ تَرَكْتُمْوهَا  
قَائِمَةً عَلَى أَصُولِهَا فَأُذِنَ لِلَّهِ وَ  
لِيُخْزِيَ الْفَاسِقِينَ ۝  
وَمَا أَفَاءَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ مِنْهُمْ  
فَمَا أَوْجَفْتُمْ عَلَيْهِ مِنْ خَيْلٍ وَلَا  
رِكَابٍ وَلَا كِنٍّ اللَّهُ يُسَلِّطُ رُسُلَهُ  
عَلَى مَنْ يَشَاءُ ۝ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ  
شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝

مَا أَفَاءَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ مِنْ  
أَهْلِ الْقُرَى فَلِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ وَ  
لِذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ  
وَابْنِ السَّبِيلِ ۚ كَيْ لَا يَكُونَ دُولَةً  
بَيْنَ الْأَغْنِيَاءِ مِنْكُمْ ۝ وَمَا أَتَكُمْ  
الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ  
فَانْتَهُوا ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ



रसूल (ﷺ) तुम्हें अता फरमाएं सो उसे ले लिया करो और जिससे तुम्हें मना' फरमाएं सो (उससे) रुक जाया करो, और अल्लाह से डरते रहो (या'नी रसूल (ﷺ) की तक्सीमो अता पर कभी ज़बाने ता'न न खोलो) बेशक अल्लाह सख्त अज़ाब देनेवाला है।

8. (मज़कूरा बाला माले फै) नादार मुहाजिरीन के लिए (भी) है जो अपने घरों और अपने अम्वाल (और जाइदादों) से बाहर निकाल दिए गए हैं, वोह अल्लाह का फज़ल और उसकी रज़ा-व-खुशनूदी चाहते हैं और (अपने मालो वतन की कुरबानी से) अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की मदद करते हैं, येही लोग ही सच्चे मोमिन हैं।

9. (येह माल उन अन्सार के लिये भी है) जिन्होंने उन (मुहाजिरीन) से पहले ही शहरे (मदीना) और ईमान को घर बना लिया था। येह लोग उनसे महबूबत करते हैं जो उनकी तरफ़ हिजरत कर के आए हैं, और येह अपने सीनोंमें (माल) की निस्बत कोई तलब (या तंगी) नहीं पाते जो उन (मुहाजिरीन) को दिया जाता है और अपनी जानों पर उन्हें तर्जीह देते हैं अगरचे खुद उन्हें शदीद हाजत ही हो, और जो शख्स अपने नफ्स के बुख़ल से बचा लिया गया पस वोही लोग ही बा मुरादो कामयाब हैं।

10. और वोह लोग (भी) जो उन (मुहाजिरीनो अन्सार) के बा'द आए (और) अर्ज़ करते हैं : ऐ हमारे रब ! हमें बख़्श दे और हमारे उन भाइयों को भी, जो ईमान लाने में हम से आगे बढ़ गए और हमारे दिलों में ईमानवालों के लिए कोई कीना-व-बुग़ज़ बाक़ी न रख, ऐ हमारे रब ! बेशक तू बहुत शफ़क़त फ़रमानेवाला बहुत रहम फ़रमानेवाला है।

## شَرِيدُ الْعِقَابِ ﴿٥٩﴾

لِلْفُقَرَاءِ الْمُهَاجِرِينَ الَّذِينَ  
أُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَأَمْوَالِهِمْ  
يَبْتَغُونَ فَضْلًا مِنَ اللَّهِ وَرِضْوَانًا  
وَيُضَرُّونَ اللَّهُ وَرَسُولَهُ ۖ أُولَٰئِكَ  
هُمُ الصَّدِيقُونَ ﴿٥٩﴾

وَالَّذِينَ تَبَوَّءُوا الدَّارَ وَالْإِيمَانَ  
مِنْ قَبْلِهِمْ يُجْزَوْنَ مِنْ هَاجَرٍ  
إِلَيْهِمْ وَلَا يَجِدُونَ فِي  
صُدُورِهِمْ حَاجَةً مِّمَّا أُوتُوا  
وَيُؤْثِرُونَ عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ  
بِهِمْ خَصَاصَةٌ ۚ وَمَنْ يُوقِ شُحَّ  
نَفْسِهِ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿٦٠﴾  
وَالَّذِينَ جَاءُوا مِنْ بَعْدِهِمْ  
يَقُولُونَ رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَلِإِخْوَانِنَا  
الَّذِينَ سَبَقُونَا بِالْإِيمَانِ وَلَا  
تَجْعَلْ فِي قُلُوبِنَا غِلًّا لِلَّذِينَ آمَنُوا  
رَبَّنَا إِنَّكَ رَءُوفٌ رَحِيمٌ ﴿٦١﴾

11. क्या आपने मुनाफ़िकों को नहीं देखा जो अपने उन भाइयों से केहते हैं जो अहले किताबमें से काफ़िर हो गए हैं कि अगर तुम (यहां से) निकाले गए तो हम भी ज़रूर तुम्हारे साथ ही निकल चलेंगे और हम तुम्हारे मुआमले में कभी भी किसी एक की भी इताअत नहीं करेंगे और अगर तुमसे जंग की गई तो हम ज़रूर-बिज-ज़रूर तुम्हारी मदद करेंगे, और अल्लाह गवाही देता है कि वोह यकीनन झूटे हैं।

12. अगर वोह (कुफ़ारे यहूद मदीना से) निकाल दिए गए तो येह (मुनाफ़िकीन) उनके साथ (कभी) नहीं निकलेंगे, और अगर उनसे जंग की गई तो येह उनकी मदद नहीं करेंगे, और अगर उन्होंने उनकी मदद की (भी) तो ज़रूर पीठ फेर कर भाग जाएंगे, फिर उनकी मदद (कहीं से) न हो सकेगी।

13. (ऐ मुसलमानो!) बेशक उनके दिलों में अल्लाह से (भी) ज़ियादा तुम्हारा रो'ब और खौफ़ है, येह इस वजह से कि वोह ऐसे लोग हैं जो समझ ही नहीं रखते।

14. वोह (मदीने के यहूद और मुनाफ़िकीन) सब मिल कर (भी) तुमसे जंग न कर सकेंगे सिवाए क़िल्आ बंद शहरों में या दीवारों की आड़में, उनकी लड़ाई उनके आपस में (ही) सख़्त है, तुम उन्हें इकठ्ठा समझते हो हालांकि उनके दिल बाहम मुतफ़रिक् हैं, येह इसलिए कि वोह लोग अक्ल से काम नहीं लेते।

15. (उनका हाल)उन लोगों जैसा है जो उनसे पहले ज़मानए क़रीब में ही अपनी शामते आ'माल का मज़ा चख चुके हैं (या'नी बद में मुशरिकीने मक्का, और यहूद में से बनू नज़ीर, बनू कैनकाअ-व-बनू कुरैज़ा वगैरह) और उनके लिए (आख़िरत में भी) दर्दनाक अज़ाब है।

أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ نَافَقُوا يَقُولُونَ  
لِإِخْوَانِهِمُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ  
الْكِتَابِ لَئِنْ أُخْرِجْتُمْ لَنَخْرُجَنَّ  
مَعَكُمْ وَلَا نُطِيعُ فِيكُمْ أَحَدًا  
أَبَدًا وَإِنْ قُوتِلْتُمْ لَنَنْصُرَنَّكُمْ  
وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ⑪

لَئِنْ أُخْرِجُوا لَا يَخْرُجُونَ مَعَهُمْ  
وَلَئِنْ قُوتِلُوا لَا يَنْصُرُونَهُمْ  
وَلَئِنْ نَصَرُوهُمْ لَيُوَلِّنَنَّ الْأُذُنُ  
بَرًا ⑫

لَا أَنْتُمْ أَشَدُّ رَهْبَةً فِي صُدُورِهِمْ  
مِّنَ اللَّهِ ⑬ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا  
يَفْقَهُونَ ⑭

لَا يُقَاتِلُونَكُمْ جَمِيعًا إِلَّا فِي قُرَى  
مُّحَصَّنَةٍ أَوْ مِنْ وَرَاءِ جُدُرٍ  
بَأْسُهُمْ بَيْنَهُمْ شَدِيدٌ تَحْسَبُهُمْ  
جَمِيعًا وَقُلُوبُهُمْ شَتَّى ⑮ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ  
قَوْمٌ لَا يَعْقِلُونَ ⑯

كَشَلِ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ قَرِيبًا  
ذَاتُواوَالٍ أَمْرِهِمْ ⑰ وَلَهُمْ عَذَابٌ  
أَلِيمٌ ⑱

16. (मुनाफ़िकों की मिसाल) शैतान जैसी है जब वोह इन्सान से केहता है कि तू काफ़िर हो जा, फिर जब वोह काफ़िर हो जाता है तो (शैतान) केहता है मैं तुझ से बेज़ार हूँ, बेशक मैं अल्लाह से डरता हूँ जो तमाम जहानों का रब है ।

17. फिर उन दोनों का अंजाम येह होगा कि वोह दोनों दोज़ख़ में होंगे हमेशा उसी में रहेंगे, और ज़ालिमों की येही सज़ा है ।

18. ऐ ईमानवालो ! तुम अल्लाह से डरते रहो और हर शख्स को देखते रेहना चाहिए कि उसने कल (क़ियामत) के लिए आगे क्या भेजा है, और तुम अल्लाह से डरते रहो, बेशक अल्लाह उन कामों से बा ख़बर है जो तुम करते हो ।

19. और उन लोगों की तरह न हो जाओ जो अल्लाह को भुला बैठे फिर अल्लाहने उनकी जानों को भी उनसे भुला दिया (कि वोह अपनी जानों के लिए भी कुछ भलाई आगे भेज देते) वोही लोग ना फ़रमान हैं ।

20. अहले दोज़ख़ और अहले जन्नत बराबर नहीं हो सकते, अहले जन्नत ही कामयाबो कामरान हैं ।

21. अगर हम येह कुआन किसी पहाड़ पर नाज़िल फ़रमाते तो (ऐ मुखातिब ! ) तू उसे देखता कि वोह अल्लाह के ख़ौफ़ से झुक जाता, फट कर पाश पाश हो जाता और येह मिसालें हम लोगों के लिए बयान कर रहे हैं ताकि वोह ग़ौरो फ़िक्र करें ।

كَشَلِ الشَّيْطَانِ إِذْ قَالَ لِلْإِنْسَانِ  
اكَفُرْ فَلَمَّا كَفَرَ قَالَ إِنِّي بَرِيءٌ  
مِّنْكَ إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ رَبَّ

الْعَالَمِينَ ١٦

فَكَانَ عَاقِبَتُهُمَا فِي النَّارِ  
خَالِدِينَ فِيهَا ۚ وَذَلِكَ جَزَاُ

الظَّالِمِينَ ١٧

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ  
وَلْتَنْظُرْ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ لِغَدٍ  
وَاتَّقُوا اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا

تَعْمَلُونَ ١٨

وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ نَسُوا اللَّهَ  
فَأَنسَاهُمْ أَنفُسَهُمْ ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ

الْفَاسِقُونَ ١٩

لَا يَسْتَوِي أَصْحَابُ النَّارِ وَأَصْحَابُ  
الْجَنَّةِ ۚ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمُ

الْفَائِزُونَ ٢٠

لَوْ أَنزَلْنَا هَٰذَا الْقُرْآنَ عَلَىٰ جَبَلٍ  
لَّرَأَيْنَاهُ خَاشِعًا مُّتَصَدِّعًا مِّنْ خَشْيَةِ  
اللَّهِ ۚ وَتِلْكَ الْأَمْثَالُ لَضَرِبُهَا  
لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ ٢١



22. वोही अल्लाह है जिसके सिवा मा'बूद नहीं, पोशीदह और ज़ाहिर को जाननेवाला है, वोही बेहद रहमत फ़रमानेवाला निहायत महरबान।

هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلِيمٌ  
الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ هُوَ الرَّحْمَنُ  
الرَّحِيمُ ٢٢

23. वोही अल्लाह है जिसके सिवा कोई मा'बूद नहीं (हकीकी) बादशाह है हर ऐब से पाक है, हर नुक्स से सालिम (और सलामती देनेवाला) है, अम्नो अमान देनेवाला, (और मो'जिज़ात के ज़रीए रसूलों की तस्दीक फ़रमानेवाला) है मुहाफ़िज़ो निगेहबान है, ग़ल्बा-व-इज़्ज़तवाला है, ज़बर दस्त अज़मतवाला है, सल्तनतो किब्रियाईवाला है, अल्लाह हर उस चीज़ से पाक है जिस वोह उसका शरीक ठेहराते हैं।

هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ  
الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ  
الْمُهَيَّمُنُ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ  
سُبْحَنَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ ٢٣

24. वोही अल्लाह है जो पैदा फ़रमानेवाला है, अदम से वुजूद में लानेवाला (या'नी ईजाद फ़रमानेवाला) है, सूरत अता फ़रमानेवाला है, (अल ग़रज़) सब अच्छे नाम उसी के हैं, उसके लिए वोह (सब) चीज़ें तस्बीह करती हैं जो आस्मानों और ज़मीन में हैं, और वोह बड़ी इज़्ज़तवाला है और बड़ी हिकमतवाला है।

هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ  
لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ يُسَبِّحُ لَهُ  
مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ  
الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ٢٤

आयातुहा 13

60 सूरतुल मुम्तहिन्हति मदनिय्यतुन 91

उकूआतुहा 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. ऐ ईमानवालो! तुम मेरे और अपने दुश्मनों को दोस्त न बनाओ तुम (अपनी) दोस्ती के बाइस उन तक ख़बरें पहुंचाते हो हालांकि वोह हक़ के ही मुन्किर हैं जो तुम्हारे पास आया है, वोह रसूल (ﷺ) को और तुमको इस वजह से (तुम्हारे वतन से) निकालते हैं कि तुम अल्लाह पर

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا  
عَدُوِّي وَعَدُوَّكُمْ أَوْلِيَاءَ تُلْقُونَ  
إِلَيْهِمُ بِالْمُودَّةِ وَقَدْ كَفَرُوا بِمَا  
جَاءَكُمْ مِنَ الْحَقِّ يُخْرِجُونَ

जो तुम्हारा पर्वरदिगार है, ईमान ले आए हो, अगर तुम मेरी राह में जिहाद करने और मेरी रज़ा तलाश करने के लिए निकले हो (तो फिर उनसे दोस्ती न रखो) तुम उनकी तरफ़ दोस्ती के खुपया पैगाम भेजते हो हालांकि मैं खूब जानता हूँ जो कुछ तुम छुपाते हो और जो कुछ तुम आशकार करते हो और जो शख्स भी तुम में से यह (हरकत) करे सो वोह सीधी राह से भटक गया है।

2. अगर वोह तुम पर कुदरत पा लें तो (देखना) वोह तुम्हारे (खुले) दुश्मन होंगे और वोह अपने हाथ और अपनी ज़बानें तुम्हारी तरफ़ बुराई के साथ दराज़ करेंगे और आरजू मंद होंगे कि तुम (किसी तरह) काफ़िर हो जाओ।

3. तुम्हें क़ियामत के दिन हरगिज़ न तुम्हारी (काफ़िरो मुशरिक) कराबतें फ़ाइदा देंगी और न तुम्हारी (काफ़िरो मुशरिक) औलाद, (उस दिन अल्लाह) तुम्हारे दरमियान मुकम्मल जुदाई कर देगा (मोमिन जन्नतमें और काफ़िर दोज़ख़ में भेज दिए जाएंगे) और अल्लाह उन कामों को खूब देखनेवाला है जो तुम कर रहे हो।

4. बेशक तुम्हारे लिए इब्राहीम (عليه السلام) में और उनके साथियों में बेहतरीन नमूनए (इक़तदा) है, जब उन्होंने अपनी क़ौम से कहा : हम तुम से और उन बुतों से जिनकी तुम अल्लाह के सिवा पूजा करते हो कुल्लियतन बेज़ार (और ला तअल्लुक) हैं, हमने तुम सब का खुला इन्कार किया हमारे और तुम्हारे दरमियान दुश्मनी और नफ़रतो इनाद हमेशा के लिये ज़ाहिर हो चुका, यहां तक कि तुम एक अल्लाह पर ईमान ले आओ, मगर इब्राहीम (عليه السلام) का

الرَّسُولَ وَإِيَّاكُمْ أَنْ تُؤْمِنُوا بِاللَّهِ  
رَبِّكُمْ ۖ إِنَّكُمْ كُنْتُمْ خَرَجْتُمْ جِهَادًا  
فِي سَبِيلِي وَابْتِغَاءَ مَرْضَاتِي ۚ  
تُسْرُونَ إِلَيْهِمْ بِالسُّودَّةِ ۚ وَأَنَا  
أَعْلَمُ بِمَا أَخْفَيْتُمْ وَمَا أَعْلَنْتُمْ ۚ وَ  
مَنْ يَفْعَلْهُ مِنْكُمْ فَقَدْ ضَلَّ سَوَاءَ

السَّبِيلِ ①

إِنْ يَشَقُّوْكُمْ يَكُونُوا كَكُمْ أَعْدَاءً ۚ  
يَبْسُطُوا إِلَيْكُمْ أَيْدِيَهُمْ وَأَلْسِنَتَهُمُ  
بِالسُّوءِ وَوَدُّوا أَنْ تُكْفِرُوا ۚ ②

لَنْ تَنْفَعَكُمْ أَرْحَامُكُمْ وَلَا  
أَوْلَادُكُمْ ۚ يَوْمَ الْقِيَمَةِ يُفْصَلُ  
بَيْنَكُمْ ۚ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ  
بَصِيرٌ ③

قَدْ كَانَتْ لَكُمْ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ فِي  
إِبْرَاهِيمَ وَالَّذِينَ مَعَهُ إِذْ قَالُوا  
لِقَوْمِهِمْ إِنَّا بُرَءُؤُا مِنْكُمْ وَمِمَّا  
تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ كَفَرْنَا  
بِكُمْ وَبَدَا بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ الْعَدَاوَةُ  
وَالْبُغْضَاءُ أَبَدًا حَتَّى تُؤْمِنُوا

السَّاعِ الْوَقْفَ عَلَى الْقِيَمَةِ ١٢٠  
مَعَانِدَةٌ ١٢

अपने (परवरिश करनेवाले) बाप से यह कहना कि मैं तुम्हारे लिए ज़रूर बख्शिाश तलब करूंगा (फ़क़त पहले का किया हुआ एक वा'दा था जो उन्होंने पूरा कर दिया और साथ यूँ जता भी दिया) और यह कि मैं तुम्हारे लिए (तुम्हारे कुफ़्रो शिर्क के बाइस) अल्लाह के हुजूर किसी चीज़ का मालिक नहीं हूँ (फिर वोह यह दुआ कर के कौम से अलग हो गए) ऐ हमारे रब ! हमने तुझ पर ही भरोसा किया और हमने तेरी तरफ़ ही उजूअ किया और (सब को) तेरी ही तरफ़ लौटना है।

5. ऐ हमारे रब ! तू हमें काफ़ि़रों के लिए सबबे आजमाइश न बना (या'नी उन्हें हम पर मुसल्लत न कर) और हमें बख़्शा दे, ऐ हमारे परवरदिगार ! बेशक तू ही ग़ल्बा-व-इज़्ज़तवाला बड़ी हक्मतवाला है।

6. बेशक तुम्हारे लिए इनमें बेहतरीन नमूनए (इक्वितदा) है (खास तौर पर) हर उस शख्स के लिए जो अल्लाह (की बारगाह में हाज़िरी) की और यौमे आखिरत की उम्मीद रखता है, और जो शख्स रू गर्दानी करता है तो बेशक अल्लाह बेनियाज़ व लाइके हर हम्दो सना है।

7. अज़ब नहीं कि अल्लाह तुम्हारे और उनमें से बा'ज लोगों के दरमियान जिनसे तुम्हारी दुश्मनी है, (किसी वक़्त बाद में) दोस्ती पैदा कर दे और अल्लाह बड़ी कुदरतवाला है, और अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

8. अल्लाह तुम्हें इस बात से मना' नहीं फ़रमाता कि जिन लोगों में तुम से दीन (के बारे) में जंग नहीं की और न तुम्हें तुम्हारे घरों से (या'नी वतनसे) निकाला है कि तुम उनसे भलाई का सुलूक करो और उनसे अदलो इन्साफ़ का

بِاللّٰهِ وَحْدَهُ اِلَّا قَوْلَ اِبْرٰهِيْمَ  
لَا بِيْهِ لَا سْتَعْفِرَنَّ لَكَ وَّمَا  
اَمْلِكُ لَكَ مِنَ اللّٰهِ مِنْ شَيْءٍ  
رَّبَّنَا عَلَيْكَ تَوَكَّلْنَا وَإِلَيْكَ أَنَبْنَا  
وَإِلَيْكَ الْمَصِيْرُ ④

رَّبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِّلَّذِيْنَ  
كَفَرُوْا وَاغْفِرْ لَنَا رَبَّنَا ۚ اِنَّكَ  
اَنْتَ الْعَزِيْزُ الْحَكِيْمُ ⑤

لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِيْهِمْ اُسُوَةٌ حَسَنَةٌ  
لِّمَن كَانَ يَرْجُوا اللّٰهَ وَ الْيَوْمَ  
الْاٰخِرَ ۚ وَمَنْ يَتَوَلَّ فَإِنَّ اللّٰهَ هُوَ  
الْعَنِيُّ الْوَحِيْدُ ⑥

عَسَى اللّٰهُ اَنْ يَّجْعَلَ بَيْنَكُمْ وَ  
بَيْنَ الَّذِيْنَ عَادَيْتُمْ مِنْهُمْ  
مَّوَدَّةً ۚ وَاللّٰهُ قَدِيْرٌ ۚ وَاللّٰهُ غَفُوْرٌ  
رَّحِيْمٌ ⑦

لَا يَنْهٰكُمُ اللّٰهُ عَنِ الَّذِيْنَ لَمْ  
يُقَاتِلُوْكُمْ فِي الدِّيْنِ وَلَمْ يُخْرِجُوْكُمْ  
مِّنْ دِيَارِكُمْ اَنْ تَبْرُوْهُمْ وَتُقْسِطُوْا



बरताव करो, बेशक अल्लाह अदलो इन्साफ़ करनेवालों को पसंद फ़रमाता है।

9. अल्लाह तो महज़ तुम्हें ऐसे लोगों से दोस्ती करने से मना' फ़रमाता है जिन्होंने तुमसे दीन (के बारे) में जंग की और तुम्हें तुम्हारे घरों (या'नी वतन) से निकाला और तुम्हारे बाहर निकाले जाने पर (तुम्हारे दुश्मनों की) मदद की, और जो शख्स उनसे दोस्ती करेगा तो वोही लोग ज़ालिम हैं।

10. ऐ ईमानवालो ! जब तुम्हारे पास मोमिन औरतें हिजरत कर के आएँ तो उन्हें अच्छी तरह जांच लिया करो, अल्लाह उनके ईमान (की हकीकत) से खूब आगाह है, फिर अगर तुम्हें उनके मोमिन होने का यकीन हो जाए तो उन्हें काफ़िरों की तरफ़ वापस न भेजो, न येह (मोमिनात) उन (काफ़िरों) के लिए हलाल हैं और न वोह (कुफ़ार) इन (मोमिन औरतों) के लिये हलाल हैं और उन (काफ़िरों) ने जो (माल बसूरते महर) उन पर खर्च किया हो वोह उनको अदा कर दो, और तुम पर इस (बात) में कोई गुनाह नहीं कि तुम उनसे निकाह कर लो जबकि तुम उन (औरतों) का महर उन्हें अदा कर दो, और (ऐ मुसल्मानो!) तुम भी काफ़िर औरतोंको (अपने) अक्दे निकाहमें न रोके रखो और तुम (कुफ़ार से) वोह (माल) तलब कर लो जो तुमने (उन औरतों पर बसूरते महर) खर्च किया था और (कुफ़ार तुम से) वोह (माल) मांग लें जो उन्होंने (उन औरतों पर) खर्च किया था, येही अल्लाह का हुक्म है, और वोह तुम्हारे दरमियान फैसला फ़रमा रहा है, और अल्लाह खूब जाननेवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

11. और अगर तुम्हारी बीवियों में से कोई तुम से छूट कर

إِلَيْهِمْ ۖ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ ۝۸

إِنَّمَا يَنْهَى اللَّهُ عَنِ الَّذِينَ قَاتَلُوكُمْ فِي الدِّينِ وَأَخْرَجُوكُمْ مِّن دِيَارِكُمْ وَظَهَرُوا عَلَىٰ أَخْرَاجِكُمْ أَنْ تَوَلَّوهُمْ ۚ وَمَنْ يَتَوَلَّهُمْ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ۝۹

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا جَاءَكُمُ الْمُؤْمِنَاتُ مُهَاجِرَاتٍ فَامْتَحِنُوهُنَّ ۚ إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ بِأَيِّبَانِهِنَّ ۚ فَإِنْ عَلِمْتُمُوهُنَّ مُؤْمِنَاتٍ فَلَا تَرْجِعُوهُنَّ إِلَى الْكُفَّارِ ۚ لَا هُنَّ حِلٌّ لَّهُمْ وَلَا هُمْ يَحِلُّونَ لَهُنَّ ۚ وَآتُوهُنَّ مَا أَنْفَقُوا ۚ وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ أَنْ تَنْكِحُوهُنَّ إِذَا آتَيْتُمُوهُنَّ أَجُورَهُنَّ ۚ وَلَا تَبْسِكُوا بِعَصَمِ الْكُوفَرِ وَسَلُّوا مَا أَنْفَقْتُمْ وَلَيْسَ لَكُمْ أَنْفَقُوا ۚ ذَلِكُمْ حُكْمُ اللَّهِ يَحْكُمُ بَيْنَكُمْ ۚ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۝۱۰

وَإِنْ فَاتَكُمْ شَيْءٌ مِّنْ أَرْوَاجِكُمْ

काफ़िरों की तरफ़ चली जाए फिर (जब) तुम जंग में ग़ालिब आ जाओ और माले ग़नीमत पाओ तो (उसमें से) उन लोगों को जिनकी औरतें चली गई थीं इस क़दर (माल) अदा कर दो जितना वोह (उनके महरमें) ख़र्च कर चुके थे, और उस अल्लाह से डरते रहो जिस पर तुम ईमान रखते हो।

12. ऐ नबी ! जब आपकी ख़िदमत में मोमिन औरतें अपनी बात पर बैअत करने के लिए हाज़िर हों कि वोह अल्लाहके साथ किसी चीज़ को शरीक नहीं ठेहराएंगी और चोरी नहीं करेंगी और बदकारी नहीं करेंगी और अपनी औलाद को क़त्ल नहीं करेंगी और अपने हाथों और पांव के दरमियान से कोई झूटा बोहतान घड़ कर नहीं लाएंगी (या'नी अपने शौहर को धोका देते हुए किसी ग़ैर के बच्चे को अपने पेट से जना हुआ नहीं बताएंगी) और (किसी भी) अम्मे शरीअत में आपकी ना फ़रमानी नहीं करेंगी, तो आप उनसे बैअत ले लिया करें और उनके लिए अल्लाह से बख़्शिश तलब फ़रमाएं, बेशक अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

13. ऐ ईमानवालो ! ऐसे लोगों से दोस्ती मत रखो जिन पर अल्लाह ग़ज़बनाक हुआ है बेशक वोह आख़िरत से (इस तरह) मायूस हो चुके हैं जैसे कुफ़्फ़ार अहले कुबूर से मायूस हैं।

إِلَى الْكُفَّارِ فَعَقَبْتُمْ فَأْتُوا الَّذِينَ  
ذَهَبَتْ أَرْوَاجُهُمْ مِّثْلَ مَا  
أَنْفَقُوا وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي أَنْتُمْ  
بِهِ مُؤْمِنُونَ ⑪

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا جَاءَكَ الْمُؤْمِنَاتُ  
يُبَايِعْنَكَ عَلَى أَنْ لَا يُشْرِكْنَ بِاللَّهِ  
شَيْئًا وَلَا يَسْرِقْنَ وَلَا يَزْنِينَ وَلَا  
يَقْتُلْنَ أَوْلَادَهُنَّ وَلَا يَأْتِينَ  
بِهَتَانٍ يَفْتَرِيْنَهُ بَيْنَ أَيْدِيَهُنَّ  
وَأَرْجُلِهِنَّ وَلَا يَعْصِيَنَّ فِي  
مَعْرُوفٍ فَبَايِعُهُنَّ وَاسْتَغْفِرْ لَهُنَّ  
اللَّهُ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ⑫

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَوَلَّوْا  
قَوْمًا غَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ قَدْ  
يَسْأَلُوا مِنَ الْآخِرَةِ كَمَا يَسْأَلُ  
الْكُفَّارُ مِنْ أَصْحَابِ الْقُبُورِ ⑬

आयातुहा 14

61 सूरतुस सफ़ि़ मदनिय्यतुन 109

रुकूआतुहा 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरुअ जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. जो कुछ आस्मानों में है और जो कुछ ज़मीन में है سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي

(सब) अल्लाह की तस्बीह करते हैं, और वोह बड़ी इज़्जतो ग़ल्बेवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

2. ऐ ईमानवालो ! तुम वोह बातें क्यों केहते हो जो तुम करते नहीं हो।

3. अल्लाह के नज़दीक बहुत सख्त ना पसंदीदा बात येह है कि तुम वोह बात कहो जो खुद नहीं करते।

4. बेशक अल्लाह उन लोगों को पसंद फ़रमाता है जो उसकी राह में (यूँ) सफ़ बस्ता हो कर लड़ते हैं गोया वोह सीसा पिलाई हुई दीवार हों।

5. और (ऐ हबीब वोह वक़्त याद कीजिए !) जब मूसा (عليه السلام) ने अपनी क़ौम से कहा : ऐ मेरी क़ौम ! तुम मुझे अज़ियत क्यों देते हो हालांकि तुम जानते हो कि मैं तुम्हारी तरफ़ अल्लाह का भेजा हुआ (रसूल) हूँ, फिर जब उन्होंने कज रवी जारी रखी तो अल्लाहने उनके दिलों को टेढ़ा कर दिया, और अल्लाह ना फ़रमान लोगों को हिदायत नहीं फ़रमाता।

6. और (वोह वक़्त भी याद कीजिए) जब ईसा बिन मरयम ( ) ने कहा : ऐ बनी इसराईल ! बेशक मैं तुम्हारी तरफ़ अल्लाह का भेजा हुआ (रसूल) हूँ, अपने से पहली किताब तौरात की तस्दीक़ करनेवाला हूँ और उस रसूले (मुअज़्ज़म ﷺ) की (आमद आमद) की बिशारत सुनानेवाला हूँ जो मेरे बाद तशरीफ़ ला रहे हैं जिनका नाम (आस्मानों में इस वक़्त) अहमद (ﷺ) है, फिर जब वोह (रसूले आखिरुज़्ज़मां ﷺ) वाज़ेह निशानियां ले कर उनके पास तशरीफ़ ले आए तो वोह केहने लगे : येह तो खुला जादू है।

الْأَرْضُ ۚ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ①

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ  
مَا لَا تَفْعَلُونَ ②

كِبْرَ مَقْتًا عِنْدَ اللَّهِ أَنْ تَقُولُوا  
مَا لَا تَفْعَلُونَ ③

إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الَّذِينَ يُقَاتِلُونَ  
فِي سَبِيلِهِ صَفًّا كَانَهُمْ بُنْيَانٌ  
مَّرْصُوعٌ ④

وَإِذْ قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ يُقَوْمِ  
لِمَ تُوَدُّونَنِي وَ قَدْ تَعْلَمُونَ  
أَنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ ۖ فَلَمَّا  
زَاعُوا أَرْأَى اللَّهُ قُلُوبَهُمْ ۖ وَاللَّهُ  
لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ ⑤

وَإِذْ قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ لِبَنِي  
إِسْرَءِيلَ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ  
إِلَيْكُمْ مُّصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيَّ  
مِنَ التَّوْرَةِ وَ مُبَشِّرًا بِرَسُولٍ  
يَأْتِي مِنْ بَعْدِي ۖ اسْمُهُ أَحْمَدٌ ۖ  
فَلَمَّا جَاءَهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ قَالُوا هَذَا  
سِحْرٌ مُّبِينٌ ⑥



7. और उस शख्स से बढ़ कर ज़ालिम कौन हो सकता है जो अल्लाह पर झूठा बोहतान बांधे हालांकि उसे इस्लाम की तरफ बुलाया जा रहा हो, और अल्लाह ज़ालिम लोगों को हिदायत नहीं करता।

8. यह (मुन्किरीने हक़) चाहते हैं कि वोह अल्लाह के नूर को अपने मुहंकी (फूँको) से बुझा दें, जबकि अल्लाह अपने नूर को पूरा फ़रमानेवाला है अगरचे काफ़िर कितना ही ना पसंद करें।

9. वोही है जिसने अपने रसूल (ﷺ) को हिदायत और दीने हक़ दे कर भेजा ताकि उसे सब अदयान पर ग़ालिबो सर बुलंद कर दे ख़्वाह मुशरिक कितना ही ना पसंद करें।

10. ऐ ईमानवालो ! क्या मैं तुम्हें ऐसी तिजारत बता दूँ जो तुमको दर्दनाक अज़ाब से बचा ले।

11. (वोह येह है कि) तुम अल्लाह पर और उसके रसूल (ﷺ) पर (कामिल) ईमान रखवो और अल्लाह की राह में अपने मालो जान से जिहाद करो, येही तुम्हारे हक़ में बेहतर है अगर तुम जानते हो।

12. वोह तुम्हारे गुनाहों को बख़्श देगा और तुम्हें जन्नतों में दाख़िल फ़रमाएगा, जिनके नीचे से नेहरें जारी होंगी और निहायत उमदा रिहाइशगाहों में (ठेहराएगा) जो जन्नाते अद्न (या'नी हमेशा रेहने की जन्नतों) में हैं, येही ज़बर दस्त कामयाबी है।

13. और (उस उख़रवी ने'मत के अलावा) एक दूसरी (दुन्यवी ने'मत भी अता फ़रमाएगा) जिसे तुम बहुत

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ  
الْكَذِبَ وَهُوَ يُدْعَى إِلَى الْإِسْلَامِ  
وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ﴿٧﴾  
يُرِيدُونَ لِيُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ  
بِأَفْوَاهِهِمْ وَاللَّهُ مُتِمُّ نُورِهِ وَلَوْ  
كَرِهَ الْكَافِرُونَ ﴿٨﴾

هُوَ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَى  
وَالدِّينِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلَى الدِّينِ  
كُلِّهِ وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ ﴿٩﴾  
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا هَلْ أَدُلُّكُمْ  
عَلَى تِجَارَةٍ تُجِيبُكُمْ مِنْ عَذَابٍ  
أَلِيمٍ ﴿١٠﴾

تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَ  
تُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ ذَلِكُمْ  
حَيِّزٌ لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿١١﴾  
يَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَ يُدْخِلْكُمْ  
جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ  
وَمَسْكِنٍ طَيِّبَةٍ فِي جَنَّاتٍ عَدْنٍ  
ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ﴿١٢﴾

وَأُخْرَى تُحِبُّونَهَا نَصْرٌ مِنَ اللَّهِ وَ

चाहते हो, (वोह) अल्लाह की जानिब से मदद और जल्द मिलनेवाली फ़तह है, और (ऐ नबिय्ये मुकर्रम ! ) आप मोमिनों को खुश ख़बरी सुना दें (येह फ़त्हे मक्का और फ़ारसो रूमकी फ़तुहात की शक़्ल में ज़ाहिर हुई।)

فَتَحُّ قَرِيبٌ ۖ وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ ﴿١٣﴾

14. ऐ ईमानवालो! तुम अल्लाहके मददगार बन जाओ जैसा के ईसा इब्ने मरयम (عليها السلام) ने (अपने) हवारियों से कहा था : अल्लाह की (राह की) तरफ़ मेरे मददगार कौन हैं, हवारियोंने कहा : हम अल्लाह के मददगार हैं, पस बनी इस्राईल का एक गिरोह ईमान ले आया और दूसरा गिरोह काफिर हो गया, सो हमने उन लोगों की जो ईमान ले आए थे उनके दुश्मनों पर मदद फ़रमाई पस वोह ग़ालिब हो गए।

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا  
أَنْصَارَ اللَّهِ كَمَا قَالَ عِيسَى ابْنُ  
مَرْيَمَ لِحَوَارِيّهِ مَنْ أَنْصَارِي  
إِلَى اللَّهِ ۖ قَالَ الْحَوَارِيُّونَ نَحْنُ  
أَنْصَارُ اللَّهِ فَأَمْنَتْ طَائِفَةٌ مِّنْ  
بَنِي إِسْرَءِيلَ وَكَفَرَتْ طَائِفَةٌ  
فَأَيَّدْنَا الَّذِينَ آمَنُوا عَلَىٰ عَدُوِّهِمْ  
فَأَصْبَحُوا ظَاهِرِينَ ﴿١٣﴾

आयातुहा 11

62 सूरतुल जुमुअति मदनिय्यतुन 110

रुकूआतुहा 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है

1. (हर चीज़) जो आस्मानों में है और जो ज़मीन में है अल्लाह की तस्बीह करती है, जो (हकीकी) बादशाह है, (हर नुक्सो ऐब से) पाक है, इज्जतो ग़ल्बेवाला है बड़ी हिक्मतवाला है।

يُسَبِّحُ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي  
الْاَرْضِ الْمَلِكِ الْقَدُّوسِ الْعَزِيزِ  
الْحَكِيمِ ﴿١﴾

2. वोही है जिसने अनपढ़ लोगोंमें उन्हीमें से एक (बा अज़मत) रसूल (ﷺ) को भेजा वोह उन पर उसकी आयतें पढ़ कर सुनाते हैं, और उनके (ज़ाहिरो बातिन) को पाक करते हैं और उन्हें किताबो हिक्मत की ता'लीम

هُوَ الَّذِي بَعَثَ فِي الْأُمِّيِّينَ  
رَسُوْلًا مِّنْهُمْ يَتْلُو عَلَيْهِمْ آيٰتِهِ  
وَيُزَكِّيهِمْ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتٰبَ

देते हैं बेशक वोह लोग इन (के तशरीफ़ लाने) से पहले खुली गुमराही में थे।

3. और उनमें से दूसरे लोगों में भी (इस रसूल मुअज़्ज़म ﷺ को तज़क़िया-व-ता'लीम के लिये भेजा है) जो अभी उन लोगों से नहीं मिले (जो इस वक़्त मौजूद हैं या'नी इनके बाद के ज़माने में आएंगे), और वोह बड़ा ग़ालिब बड़ी हिक्मतवाला है।

4. येह (या'नी इस रसूल ﷺ की आमद और इनका फैज़ो-हिदायत) अल्लाह का फ़ज़ल है वोह जिसे चाहता है इससे नवाज़ता है, और अल्लाह बड़े फ़ज़लवाला है।

५. उन लोगों का हाल जिन पर तौरात (के अहकामो ता'लीमात) का बोझ डाला गया फिर उन्होंने उसे न उठाया (या'नी उसमें इस रसूल ﷺ का ज़िक्र मौजूद था मगर वोह इन पर ईमान न लाए) गधे की मिस्ल है जो पीठ पर बड़ी बड़ी किताबें लादे हुए हो, उन लोगों की मिसाल किया ही बुरी है जिन्होंने अल्लाह की आयतों को झुटलाया है, और अल्लाह ज़ालिमों को हिदायत नहीं फ़रमाता।

6. आप फ़रमा दीजिए: ऐ यहूदियो! अगर तुम येह गुमान करते हो कि सब लोगों को छोड़ कर तुम अल्लाह ही के दोस्त (या'नी अवलिया) हो तो मौत की आरजू करो (क्यों कि उसके अवलिया को तो क़ब्रों हश्र में कोई परेशानी नहीं होगी) अगर तुम (अपने ख़याल में) सच्चे हो।

7. और येह कभी इसकी तमन्ना नहीं करेंगे उस (रसूल की तक़ज़ीब और कुफ़्र) के बाइस जो वोह आगे भेज चुके हैं, और अल्लाह ज़ालिमों को ख़ूब जानता है।

وَالْحِكْمَةُ وَإِنْ كَانُوا مِنْ قَبْلُ  
لَغَى ضَلَالٍ مُّبِينٍ ①  
وَآخَرِينَ مِنْهُمْ لَمَّا يَلْحَقُوا بِهِمْ  
وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ②

ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ  
وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ③

مَثَلُ الَّذِينَ حَبَلُوا بِتُورَةٍ ثُمَّ لَمْ  
يَحْمِلُوهَا كَمَثَلِ الْحِمَارِ يَحْمِلُ  
أَسْفَارًا ④ بِئْسَ مَثَلُ الْقَوْمِ  
الَّذِينَ كَذَبُوا بِآيَاتِ اللَّهِ ⑤ وَاللَّهُ  
لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ⑥

قُلْ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ هَادُوا إِنْ  
رَعَيْتُمْ أَوَّلِيَاءَ اللَّهِ مِنْ  
دُونِ النَّاسِ فَتَبَتُوا الصُّلُوحَ إِنْ  
كُنْتُمْ صَادِقِينَ ⑦

وَلَا يَتَمَنَّوْنَ أَبَدًا بِمَا قَدَّمَتْ  
أَيْدِيهِمْ ⑧ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ ⑨



8. फ़रमा दीजिए : जिस मौत से तुम भागते हो वोह ज़रूर तुम्हें मिलनेवाली है फिर तुम हर पोशीदा व ज़ाहिर चीज़ को जाननेवाले (रब) की तरफ़ लौटाए जाओगे सो वोह तुम्हें आगाह कर देगा जो कुछ तुम करते थे।

9. ऐ ईमानवालों ! जब जुमुआ के दिन (जुमुआ की) नमाज़ के लिए अज़ान दी जाए तो फ़ौरन अल्लाह के ज़िक्र (या'नी खुल्बा व नमाज़) की तरफ़ तेज़ी से चल पड़ो और खरीदो फ़रोख्त (या'नी कारोबार) छोड़ दो, येह तुम्हारे हक़ में बेहतर है अगर तुम इल्म रखते हो।

10. फिर जब नमाज़ अदा हो चुके तो ज़मीनमें मुन्तशिर हो जाओ और (फिर) अल्लाह का फ़ज़ल (या'नी रिज़क़) तलाश करने लगे और अल्लाह को कसरत से याद किया करो ताकि तुम फ़लाह पाओ।

11. और जब उन्होंने कोई तिजारत या खेल तमाशा देखा तो (अपनी हाज़त मंदी और मआशी तंगी के बाइस) उसकी तरफ़ भाग खड़े हुए और आपको (खुल्बेमें) खड़े छोड़ गए, फ़रमा दीजिए : जो कुछ अल्लाहके पास है वोह खेल से और तिजारत से बेहतर है और अल्लाह सबसे बेहतर रिज़क़ देनेवाला है।

قُلْ إِنَّ الْمَوْتَ الَّذِي تَفِرُّونَ مِنْهُ فَإِنَّهُ مُلَاقِيكُمْ ثُمَّ تُرَدُّونَ إِلَىٰ عِلْمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ٨

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نُودِيَ لِلصَّلَاةِ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ فَاسْعَوْا إِلَىٰ ذِكْرِ اللَّهِ وَذَرُوا الْبَيْعَ ۚ ذَٰلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ٩

فَإِذَا قُضِيَتِ الصَّلَاةُ فَانْتَشِرُوا فِي الْأَرْضِ وَابْتَغُوا مِنْ فَضْلِ اللَّهِ وَاذْكُرُوا اللَّهَ كَثِيرًا لَّعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ١٠

وَإِذَا رَأَوْا تِجَارَةً أَوْ لَهْوًا انفَضُّوا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ قَائِمًا ۚ قُلْ مَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ مِنَ اللَّهْوِ وَمِنَ التِّجَارَةِ ۚ وَاللَّهُ خَيْرُ الرَّزَاقِينَ ١١

आयातुहा 11

63 सूरातुल मुनाफ़िकून मदनिय्यतुन 104

रुकूआतुहा 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरुआत जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) जब मुनाफ़िक़ आप के पास

إِذَا جَاءَكَ الْمُنَافِقُونَ قَالُوا نَشْهَدُ

आते हैं तो कहते हैं कि हम गवाही देते हैं कि आप यकीनन अल्लाहके रसूल हैं, और अल्लाह जानता है कि यकीनन आप उसके रसूल हैं, और अल्लाह गवाही देता है कि यकीनन मुनाफ़िक लोग झूठे हैं।

2. उन्होंने अपनी कस्मों को ढाल बना रखवा है फिर ये (लोगों को) अल्लाह की राह से रोकते हैं, बेशक वोह बहुत ही बुरा (काम) है, जो ये लोग कर रहे हैं।

3. ये इस वजह से कि वोह (ज़बाने से) ईमान लाए फिर (दिल से) काफ़िर रहे तो उनके दिलों पर मोहर लगा दी गई सो वोह (कुछ) नहीं समझते।

4. (ऐ बन्दे!) जब तू उन्हें देखे तो उन के जिस्म (और क़दो क़ामत) तुझे भले मा'लूम हों, और अगर वोह बातें करें तो उन की गुप्तगु तू ग़ौर से सुने (या'नी तुझे) यूँ मा'कूल दिखाई दें, मगर हकीकत ये है कि) वोह लोग गोया दीवार के सहारे खड़ी हुई की लकड़ियाँ हैं वोह हर ऊँची आवाज़ को अपने ऊपर (बला और आफ़त) समझते हैं, वोही (मुनाफ़िक तुम्हारे) दुश्मन हैं, सो उनसे बचते रहो, अल्लाह उन्हें ग़ारत करे वोह कहां बेहके फिरते हैं।

5. और जब उनसे कहा जाता है कि आओ रसूलुल्लाह (ﷺ) तुम्हारे लिए मग़फ़िरत तलब फ़रमाएं तो ये (मुनाफ़िक गुस्ताख़ी से) अपने सर झटक कर फेर लेते हैं और आप उन्हें देखते हैं कि वोह तकब्बुर करते हुए (आपकी ख़िदमत में आने से) गुरेज़ करते हैं। ★

إِنَّكَ لَرَسُولُ اللَّهِ وَاللَّهُ يَعْلَمُ  
إِنَّكَ لَرَسُولُهُ وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّ  
الْمُنَافِقِينَ لَكَاذِبُونَ ①

اتَّخَذُوا أَيْمَانَهُمْ جُنَّةً فَصَدُّوا  
عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ إِنَّهُمْ سَاءَ مَا  
كَانُوا يَعْمَلُونَ ②

ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا فَطُبِعَ  
عَلَى قُلُوبِهِمْ فَهُمْ لَا يَفْقَهُونَ ③

وَإِذَا رَأَوْهُ تَعْجَبَ أَعْسَاهُمْ وَ  
إِنْ يَقُولُوا تَسْمِعْ لِقَوْلِهِمْ كَانَتْهُمْ  
خُشْبٌ مِّنْ سِنْدٍ يَّحْسَبُونَ كُلَّ  
صَيْحَةٍ عَلَيْهِمْ هُمُ الْعَدُوُّ  
فَاخْذِرْهُمْ فَتَنَّهُمُ اللَّهُ أَنْ  
يُؤْفَكُونَ ④

وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ تَعَالَوْا يَسْتَغْفِرْ لَكُمْ  
رَسُولُ اللَّهِ لَوْؤَأْرَأَوْهُمْ وَسَاءَ لَكُمْ  
يَصْدُونَ وَهُمْ مُسْتَكْبِرُونَ ⑤

★ येह आयत अब्दुल्लाह बिन उबै (रईसुल मुनाफ़िकीन) के बारे में नाज़िल हुई, जब उसे हुज़ूर नबिय्ये अकरम (ﷺ) की ख़िदमते अक़दस में बख़्शिश तलबी के लिये हाज़िर होने को कहा गया तो सर झटक कर केहने लगा : मैं नहीं जानता, मैं ईमान भी ला चुका हूँ, उनके केहने पर ज़कात भी दे दी है, अब क्या बाक़ी रेह गया है फ़क़त येही कि मुहम्मद (ﷺ) को सजदा भी करूँ? (अत्तिब्री, अल कश्शाफ़, नसफ़ी, बग़वी, ख़ाज़िन)

6. इन (बद बख्त गुस्ताखाने रसूल ﷺ) के हक में बराबर है कि आप उनके लिये इस्तिफ़ार करें या आप उनके लिये इस्तिफ़ार न करें, अल्लाह उनको (तो) हरगिज़ नहीं बख़्शेगा (क्यों कि येह आप पर ता'ना ज़नी करनेवाले और आपसे बे खुबी और तकब्बुर करनेवाले लोग हैं।) बेशक अल्लाह ना फ़रमान लोगों को हिदायत नहीं फ़रमाता।

7. (ऐ हबीबे मुकर्रम!) येही वोह लोग हैं जो (आप से बुज़ो इनाद की बिना पर) येह (भी) केहते हैं कि (दुरवेश और फुकरा) रसूलुल्लाह (ﷺ) की ख़िदमत में रेहते हैं उन पर खर्च मत करो (या'नी उनकी माली इआनत न करो) यहां तक कि वोह (सब उन्हें छोड़ कर) भाग जाएं (मुन्तशिर हो जाएं) हालांकि आस्मानों और ज़मीनके सारे ख़ज़ाने अल्लाह ही के हैं लेकिन मुनाफ़िक़ीन नहीं समझते।

8. वोह केहते हैं: अगर (अब) हम मदीने वापस हुए तो (हम) इज़्ज़तवाले लोग वहां से ज़लील लोगों (या'नी मुसल्मानों) को बाहर निकाल देंगे, हालांकि इज़्ज़त तो सिर्फ़ अल्लाह के लिए और रसूलू (ﷺ) के लिए और मोमिनों के लिए है मगर मुनाफ़िक़ीन (इस हकीकत को) जानते नहीं हैं।

9. ऐ ईमानवालो! तुम्हारे माल और तुम्हारी औलाद (कहीं) तुम्हें अल्लाह की याद से ही गाफ़िल न कर दें, और जो शख्स ऐसा करेगा तो वोही लोग नुक़सान उठानेवाले हैं।

10. और तुम उस (माल) में से जो हमने तुम्हें अता किया

سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ أَسْتَغْفَرْتَ لَهُمْ أَمْ لَمْ تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ ۚ لَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَهُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ ①

هُمُ الَّذِينَ يَقُولُونَ لَا تُنْفِقُوا عَلَى مَنْ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ حَتَّىٰ يَنْفَضُوا ۚ وَاللَّهُ خَزَائِنُ السَّلَاطِ وَالْأَرْضِ وَلَكِنَّ الْمُنَافِقِينَ لَا يَفْقَهُونَ ②

يَقُولُونَ لَيْنِ رَجَعْنَا إِلَى الْمَدِينَةِ لِيُخْرِجَنَا الْأَعْدُ مِنْهَا الْأَذَلَّ ۚ وَلِلَّهِ الْعِزَّةُ وَلِرَسُولِهِ وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَلَكِنَّ الْمُنَافِقِينَ لَا يَعْلَمُونَ ③

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّبِعُوا أَمْوَالَكُمْ وَلَا أَوْلَادَكُمْ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ ۚ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ ④

وَأَنْفَقُوا مِنْ مَّا رَزَقْنَكُمْ مِنْ



है (अल्लाह की राह में) खर्च करो क़ब्ल इसके कि तुम में से किसी को मौत आ जाए फिर वोह केहने लगे : ऐ मेरे रब! तूने मुझे थोड़ी मुद्दत तक मोहलत और क्यों न दे दी कि मैं सदका व ख़ैरात कर लेता और नेक़ूकारों में से हो जाता।

11. और अल्लाह हरगिज़ किसी शख़्स को मोहलत नहीं देता जब उसकी मौत का वक़्त आ जाता है, और अल्लाह उन कामों से ख़ूब आगाह है।

قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ  
فَيَقُولَ رَبِّ لَوْلَا أَخَّرْتَنِي إِلَى  
أَجَلٍ قَرِيبٍ فَأَصْدَقَ وَ أَكُنْ  
مِّنَ الصّٰلِحِيْنَ ⑩

وَلَنْ يُؤَخِّرَ اللَّهُ نَفْسًا إِذَا جَاءَ  
أَجَلُهَا وَاللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ⑪

आयातुहा 18

64 सूरतुत तगाबुनि मदनिय्यतुन 108

रुकूआतुहा 2

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरुअ जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. हर वोह चीज़ जो आस्मानों में है और ज़मीनमें है अल्लाह की तस्बीह करती है। उसी की सारी बादशाहत है और उसी के लिए सारी ता'रीफ़ है वोह हर चीज़ पर बड़ा कादिर है।

2. वोही है जिसने तुम्हें पैदा किया, पस तुममें से (कोई) काफ़िर हो गया, और तुममें से (कोई) मोमिन हो गया, और अल्लाह उन कामों को जो तुम करते हो ख़ूब देखनेवाला है।

3. उसीने आस्मानों और ज़मीन को हिक़मतो मक्सद के साथ पैदा फ़रमाया और (उसी ने) तुम्हारी सूरतें बनाई फिर तुम्हारी सूरतों को ख़ूब तर किया, और (सब को) उसी की तरफ़ लौट कर जाना है।

4. जो कुछ आस्मानों और ज़मीनमें है वोह जानता है और उन बातों को (भी) जानता है जो तुम छुपाते हो, और जो

يُسَبِّحُ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي  
الْاَرْضِ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحُدُودُ  
وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ①

هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ فَمِنْكُمْ كَافِرٌ وَ  
مِنْكُمْ مُّؤْمِنٌ ۖ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ  
بَصِيرٌ ②

خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ بِالْحَقِّ  
وَصَوَّرَكُمْ فَأَحْسَنَ صُوَرَكُمْ ۖ وَ  
إِلَيْهِ الْمَصِيرُ ③

يَعْلَمُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ  
وَيَعْلَمُ مَا تُسْرُؤْنَ وَمَا تَعْلُنُونَ ④

ज़ाहिर करते हो और अल्लाह सीनोंवाली (राज़ की) बातों को (भी) ख़ूब जाननेवाला है।

5. क्या तुम्हें उन लोगों की ख़बर नहीं पहुंची जिन्होंने (तुम से) पहले कुफ़्र किया था तो उन्होंने (दुनिया में) अपने काम की सज़ा चख़ ली और उनके लिए (आख़िरतमें भी) दर्दनाक अज़ाब है।

6. यह इस लिए कि उनके पास उनके रसूल वाज़ेह निशानियां ले कर आते थे तो वोह केहते थे : क्या (हमारी ही मिस्ल और हम जिन्स) बशर ★ हमें हिदायत करेंगे ? सो वोह काफ़िर हो गए और उन्होंने (हक़ से) रू गर्दानी की और अल्लाहने भी (उनकी) कुछ पर्वाह न की, और अल्लाह बेनियाज़ है लाइके हम्दो सना है।

7. काफ़िर लोग येह ख़याल करते हैं कि वोह (दोबारा) हरगिज़ न उठाए जाएंगे, फ़रमा दीजिए : क्यों नहीं, मेरे रबकी क़सम, तुम ज़रूर उठाए जाओगे फिर तुम्हें बता दिया जाएगा जो कुछ तुमने किया था, और येह अल्लाह पर बहुत आसान है।

8. पस तुम अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) पर और उस नूर पर ईमान लाओ जिसे हमने नाज़िल फ़रमाया है, और अल्लाह उन कामों से ख़ूब आगाह है जो तुम करते हो।

9. जिस दिन वोह तुम्हें जमा' होने के दिन (मैदाने मेहशर में) इकठ्ठा करेगा येह हार और नुक़सान ज़ाहिर होने का दिन है, जो शरूअ अल्लाह पर ईमान लाता है और नेक अमल करता है तो (अल्लाह) उस (के नामए आ'माल) से उसकी

★ बशर का येह मा'ना अइम्मए तफ़्सीर के बयान कर्दह मा'ना के मुताबिक है इवाला जात के लिए देखें : (तफ़्सीरे तिज़्बी, अल कश्शाफ़, नस्फ़ी, ख़ाज़िन, जुमल, मज़हरी और फ़त्हुल क़दीर वग़ैरहा)

وَاللّٰهُ عَلِيْمٌ بِذَاتِ الصُّدُوْرِ ۝۴

اَلَمْ يَأْتِكُمْ نَبُؤُا الَّذِيْنَ كَفَرُوْا  
مِّنْ قَبْلُ ۚ فَدَاقُوْا وَّ بِالْ اَمْرِهٖم  
وَلَهُمْ عَذَابٌ اَلِيْمٌ ۝۵

ذٰلِكَ بِاَنَّهُ كَانَتْ تَاْتِيْهِمْ رُسُلُهُمْ  
بِالْبَيِّنٰتِ فَقَالُوْا اَبَشَرٌ مِّمَّهٖدُوْنَا  
فَكَفَرُوْا وَ تَوَلَّوْا وَ اسْتَغْنٰى اللّٰهُ  
وَاللّٰهُ غَنِیٌّ حَمِيْدٌ ۝۶

رَعَمَ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا اَنْ لَّنْ  
يُبْعَثُوْا ۚ قُلْ بَلٰی وَ رَآیْتُ لَتُبْعَثُنَّ  
ثُمَّ لَتُنَبَّوْنَ بِمَا عَمِلْتُمْ ۚ وَ ذٰلِكَ  
عَلٰی اللّٰهِ یَسِّرُ ۝۷

فَاٰمِنُوْا بِاللّٰهِ وَ رَسُوْلِهٖ وَ التَّوْرِ  
الَّذِیْ اَنْزَلْنَا ۚ وَ اللّٰهُ بِمَا تَعْمَلُوْنَ  
حٰصِرٌ ۝۸

یَوْمَ یَجْمَعُكُمْ لِیَوْمِ الْجَمْعِ ذٰلِكَ  
یَوْمُ التَّغَابُنِ ۚ وَ مَنْ یُّؤْمِنْ بِاللّٰهِ  
وَ یَعْمَلْ صَالِحًا یُّكَفِّرْ عَنْهُ

ख़ताएं मिटा देगा और उसे जन्नतों में दाख़िल फ़रमा देगा जिनके नीचे से नेहरें बेह रही हैं वोह उनमें हमेशा रहेनेवाले होंगे, येह बहुत बड़ी कामयाबी है।

10. और जिन लोगोंने कुफ़्र किया और हमारी आयतों को झुटलाया वोही लोग दोज़खी हैं (जो) उसमें हमेशा रहेनेवाले हैं।

11. (किसी को) कोई मुसीबत नहीं पहुंचती मगर अल्लाह के हुक्म से और जो शख्स अल्लाह पर ईमान लाता है तो वोह उसके दिलको हिदायत फ़रमाता देता है, और अल्लाह हर चीज़ को ख़ूब जाननेवाला है।

12. और तुम अल्लाहकी इताअत करो और रसूल (ﷺ) की इताअत करो, फिर अगर तुमने रू गर्दानी की तो (याद रखवो) हमारे रसूल (ﷺ) के ज़िम्मे सिर्फ़ वाजेह तौर पर (अहकाम को) पहुंचा देना है।

13. अल्लाह (ही मा'बूद) है उसके सिवा कोई मा'बूद नहीं और अल्लाह ही पर ईमानवालों को भरोसा रखना चाहिए।

14. ऐ ईमानवालो ! बेशक तुम्हारी बीवियों और तुम्हारी औलाद में से बा'ज़ तुम्हारे दुश्मन हैं पस उनसे होशियार रहो, अगर तुम सर्फ़ नज़र कर लो और दर गुज़र करो और मुआफ़ कर दो तो बेशक अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला निहायत महरबान है।

15. तुम्हारे माल और तुम्हारी औलाद महज़ आजमाइश ही हैं, और अल्लाह की बारगाह में बहुत बड़ा अज़्र है।

سَيَاتِهِمْ وَيُدْخِلُهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ⑨

وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ خَالِدِينَ فِيهَا وَبِئْسَ الْمَصِيرُ ⑩

مَا أَصَابَ مِنْ مُصِيبَةٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ ۗ وَ مَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ يَهْدِ قَلْبَهُ ۗ وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ⑪

وَ أَطِيعُوا اللَّهَ وَ أَطِيعُوا الرَّسُولَ ۚ فَإِنْ تَوَلَّيْتُمْ فَإِنَّمَا عَلَىٰ رَسُولِنَا الْبَلَاءُ الْمُبِينُ ⑫

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ⑬

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّ مِنْ أَرْوَاحِكُمْ وَأَوْلَادِكُمْ عَدُوًّا لَكُمْ فَاحْذَرُوهُمْ ۚ وَإِنْ تَعَفَّوْا وَ تَصَفَّحُوا وَ تَغْفُرُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ

رَحِيمٌ ⑭  
رَبَّآ أَمْوَالِكُمْ وَأَوْلَادِكُمْ فَتَنَةٌ  
وَاللَّهُ عِنْدَهُ أَجْرٌ عَظِيمٌ ⑮



16. पस तुम अल्लाह से डरते रहो जिस क़दर तुमसे हो सके और (उसके अहक़ाम) सुनो और इताअत करो और (उसकी राहमें) खर्च करो येह तुम्हारे लिए बेहतर होगा, और जो अपने नफ़्स के बुख़लसे बचा लिया जाए सो वोही लोग फ़लाह पानेवाले हैं।

17. अगर तुम अल्लाह को (इख़लास और नेक निय्यती से) अच्छा कर्ज दोगे तो वोह उसे तुम्हारे लिये कई गुना बढ़ा देगा और तुम्हें बख़्श देगा, और अल्लाह बड़ा क़द्र शनास है बुर्द बार है।

18. हर निहां और अयां को जाननेवाला है, बड़े ग़ल्बे-व-इज़्ज़तवाला बड़ी हिक्मतवाला है।

فَاتَّقُوا اللَّهَ مَا اسْتَطَعْتُمْ وَأَسْعُوا  
وَاطِيعُوا وَانْفِقُوا خَيْرًا  
لِّأَنفُسِكُمْ وَمَنْ يُوقِ شُحَّ نَفْسِهِ  
فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿١٦﴾

إِنْ تَقْرَضُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا  
يُضَعِّفْهُ لَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ وَاللَّهُ  
شَكُورٌ حَلِيمٌ ﴿١٧﴾

عَلِمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ الْعَزِيزُ  
الْحَكِيمُ ﴿١٨﴾

रुकूआतुहा 2

65 सूरतुत तलाक़ि मदनिय्यतुन 99

आयातुहा 12

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. ऐ नबी! (मुसल्मानों से फ़रमा दें) जब तुम औरतों को तलाक़ देना चाहो तो उनके तुहुर के ज़माने में उन्हें तलाक़ दो और इद्दत को शुमार करो, और अल्लाह से डरते रहो जो तुम्हारा रब है, और उन्हें उनके घरों से मत निकालो और न वोह खुद बाहर निकलें सिवाए इसके कि वोह खुली बे हयाई कर बैठें, और येह अल्लाह की (मुकररह) हदें हैं, और जो शख़्स अल्लाह की हुदूद से तजावुज़ करे तो बेशक उसने अपनी जान पर जुल्म किया है, (ऐ शख़्स!) तू नहीं जानता शायद अल्लाह इसके (तलाक़ देने के) बाद (रुजूअ की) कोई नई सूरत पैदा फ़रमा दे।

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ  
فَطَلَّقُوهُنَّ إِعْدَّتِهِنَّ وَأَحْصُوا  
الْعِدَّةَ وَاتَّقُوا اللَّهَ رَبَّكُمْ لَا  
تُخْرِجُوهُنَّ مِنْ بُيُوتِهِنَّ وَلَا  
يَخْرُجْنَ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَنَّ بِفَاحِشَةٍ  
مُّبَيِّنَةٍ وَتِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ  
وَمَنْ يَتَعَدَّ حُدُودَ اللَّهِ فَقَدْ  
ظَلَمَ نَفْسَهُ لَا تَدْرِي لَعَلَّ اللَّهَ  
يُحْدِثُ بَعْدَ ذَلِكَ أَمْرًا ﴿١﴾

2. फिर जब वोह अपनी मुकर्ररह मीआद (के ख़त्म होने) के क़रीब पहुंच जाएं तो उन्हें भलाई के साथ (अपनी ज़ौजिय्यत में) रोक लो या उन्हें भलाई के साथ जुदा कर दो, और अपने में से दो अदिल मर्दों को गवाह बना लो और गवाही अल्लाहके लिये काइम किया करो, इन (बातों) से उसी शख्स को नसीहत की जाती है जो अल्लाह और यौमे आखिरत पर ईमान रखता है, और जो अल्लाह से डरता है वोह उसके लिए (दुनिया-व-आखिरत के रंजो ग़म से) निकलने की राह पैदा फ़रमा देता है।

3. और उसे ऐसी जगह से रिज़क़ अता फ़रमाता है जहां से उसका गुमान भी नहीं होता, और जो शख्स अल्लाह पर तवक्कुल करता है तो वोह (अल्लाह) उसे काफ़ी है, बेशक अल्लाह अपना काम पूरा कर लेनेवाला है, बेशक अल्लाहने हर शय के लिये अंदाज़ा मुकर्रर फ़रमा रखबा है।

4. और तुम्हारी औरतों में से जो हैज़ से मायूस हो चुकी हों अगर तुम्हें शक हो (कि उनकी इद्त क्या होगी) तो उनकी इद्त तीन महीने है और वोह औरतें जिन्हें (अभी) हैज़ नहीं आया (उनकी भी येही इद्त है), और हामिला औरतें (तो) उनकी इद्त उनका वजूए हमल है, और जो शख्स अल्लाह से डरता है (तो) वोह इस काम में आसानी फ़रमा देता है।

5. येह अल्लाह का अम्र है जो उसने तुम्हारी तरफ़ नाज़िल फ़रमाया है, और जो शख्स अल्लाह से डरता है वोह उस के छोटे गुनाहों को उस (के नामए आ'माल) से मिटा देता और अज़्रो सवाब को उस के लिये बड़ा कर देता है।

فَإِذَا بَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ فَأَمْسِكُوهُنَّ  
بِمَعْرُوفٍ أَوْ فَارِقُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ  
وَ أَشْهَدُوا ذَوِي عَدْلٍ مِّنْكُمْ وَ  
أَقِيمُوا الشَّهَادَةَ لِلَّهِ ۚ ذَٰلِكُمْ  
يُوعَظُ بِهِ مَن كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ  
وَ الْيَوْمِ الْآخِرِ ۗ وَ مَن يَتَّقِ اللَّهَ  
يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجًا ۝

وَ يَزِدْ لَهُ مِّنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ ۚ  
وَ مَن يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ  
حَسْبُهُ ۚ إِنَّ اللَّهَ بَالِغُ أَمْرِهِ ۚ قَدْ  
جَعَلَ اللَّهُ لِكُلِّ شَيْءٍ قَدَرًا ۝

وَ الْيَئِسْنَ مِنَ الْمَحِيضِ مِنْ  
نِّسَائِكُمْ إِنِ ارْتَبْتُمْ فَعِدَّتُهُنَّ  
ثَلَاثَةُ أَشْهُرٍ ۚ وَ الْيَئِسْ لَمْ يَحْضَنْ ۚ وَ  
أُولَٰئِ الْأَحْصَالِ أَجَلُهُنَّ أَنْ  
يَضَعْنَ حَمْلَهُنَّ ۚ وَ مَن يَتَّقِ  
اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مِّنْ أَمْرِهِ يُسْرًا ۝  
ذَٰلِكَ أَمْرُ اللَّهِ أَنْزَلَهُ إِلَيْكُمْ ۚ وَ  
مَن يَتَّقِ اللَّهَ يَكْفِرْ عَنْهُ سَيِّئَاتِهِ  
وَ يُعْظِمْ لَهُ أَجْرًا ۝

6. तुम उन (मुतल्लका) औरतों को वहीं रखो जहां तुम अपनी वुस्अत के मुताबिक़ रहेते हो और उन्हें तकलीफ़ मत पहुंचाओ कि उन पर (रेहने का ठिकाना) तंग कर दो, और अगर वोह हामिला हों तो उन पर खर्च करते रहो, यहां तक कि वोह अपना बच्चा जन लें, फिर अगर वोह तुम्हारी खातिर (बच्चे को) दूध पिलाएं तो उन्हें उनका मुआविज़ा अदा करते रहो, और आपसमें (एक दूसरे से) नेक बात का मशवरा (हस्बे दस्तूर) कर लिया करो, और अगर तुम बाहम दुश्वारी महसूस करो तो उसे (अब कोई) दूसरी औरत दूध पिलाएगी।

7. साहिबे वुस्अत को अपनी वुस्अत (के लिहाज़) से खर्च करना चाहिए, और जिस शख्स पर उसका रिज़क़ तंग कर दिया गया हो तो वोह उसी (रोज़ी) में से (बतौर नफ़का) खर्च करे जो उसे अल्लाह ने अ़ता फ़रमाई है, अल्लाह किसी शख्स को मुकल्लफ़ नहीं ठेहराता मगर उसी क़द्र जितना कि उसने उसे अ़ता फ़रमा रखवा है, अल्लाह अ़नक़रीब तंगी के बाद कशाइश पैदा फ़रमा देगा।

8. और कितनी ही बस्तियां ऐसी थीं जिन (के रेहनेवालों) ने अपने रब के हुक्म और उसके रसूलों से सरकशी व सरताबी की तो हमने उनका सख़्त हिसाब की सूरत में मुहासिबा किया और उन्हें ऐसे सख़्त अज़ाबमें मुब्तिला किया जो न देखा न सुना गया था।

9. सो उन्होंने अपने किए का वबाल चख़ लिया और उनके काम का अंजाम ख़सारा ही हुआ।

10. अल्लाहने उनके लिए (आख़िरतमें भी) सख़्त अज़ाब तैयार कर रखवा है, सो अल्लाह से डरते रहा करो, ऐ

أَسْكُنُوهُنَّ مِنْ حَيْثُ سَكَنْتُمْ مِنْ  
وُجُوهِكُمْ وَلَا تَضَارُّوهُنَّ لَتُضَيِّقُوا  
عَلَيْهِنَّ ۖ وَإِنْ كُنَّ أُولَاتٍ  
حَمْلٍ فَأَنْفِقُوا عَلَيْهِنَّ حَتَّى  
يَضَعْنَ حَمْلَهُنَّ ۚ فَإِنْ أَرْضَعْنَ  
لَكُمْ فَاتُّوهُنَّ أَجُورَهُنَّ ۚ وَاتَّبَرُوا  
بَيْنَكُمْ بِمَعْرُوفٍ ۚ وَإِنْ تَعَاَسَرْتُمْ  
فَسْتَرْضِعْ لَهُ أُخْرَى ۖ

لِيُنْفِقَ ذُو سَعَةٍ مِّنْ سَعَتِهِ ۚ وَ  
مَنْ قُدِّرَ عَلَيْهِ رِزْقُهُ فَلْيُنْفِقْ مِمَّا  
آتَاهُ اللَّهُ ۚ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا  
إِلَّا مَا آتَاهَا ۚ سَيَجْعَلُ اللَّهُ بَعْدَ  
عُسْرٍ يُسْرًا ۚ

وَكَأَيِّنْ مِنْ قَرْيَةٍ عَتَتْ عَنْ أَمْرِ  
رَبِّهَا وَرُسُلِهِ فَحَاسَبْنَاهَا حِسَابًا  
شَدِيدًا ۖ وَعَذَّبْنَاهَا عَذَابًا ثَقِيرًا ۝

فَذَاقَتْ وَبَالَ أَمْرِهَا وَكَانَ  
عَاقِبَةُ أَمْرِهَا خُسْرًا ۝

أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا ۖ  
فَاتَّقُوا اللَّهَ يَا أُولِي الْأَلْبَابِ ۚ



अक्लवालो ! जो ईमान ले आए हो, बेशक अल्लाहने तुम्हारी (ही) तरफ़ नसीहत (कुरआन) को नाज़िल फ़रमाया है।

11. (और) रसूल (ﷺ) को (भी भेजा है) जो तुम पर अल्लाह की वाज़ेह आयात पढ़ कर सुनाते हैं ताकि उन लोगों को जो ईमान लाए हैं और नेक अमल करते हैं तारीकियों से निकाल कर रौशनी की तरफ़ ले जाए, और जो शख्स अल्लाह पर ईमान रखता है और नेक अमल करता है वोह उसे उन जन्नतों में दाख़िल फ़रमाएगा जिनके नीचे से नेहरें रवां हैं वोह उनमें हमेशा रहेनेवाले हैं, बेशक अल्लाहने उसके लिए निहायत उम्दा रिज़्क़ (तैयार कर) रखवा है।

12. अल्लाह (ही) है जिसने सात आस्मान पैदा फ़रमाए और ज़मीन (की तश्कील) में भी उन्हीं की मिस्ल (तेह ब तेह सात तब्कात बनाए), उनके दरमियान (निज़ामे कुदरत की तदबीर का) अम्र उतरता रहता है ताकि तुम जान लो कि अल्लाह हर चीज़ पर बड़ा क़ादिर है, और येह कि अल्लाहने हर चीज़ का अपने इल्म से इहता फ़रमा रखवा है, (या'नी आनेवाले ज़मानों में जब साइन्सी इन्किशाफ़ात कामिल होंगे तो तुम्हें अल्लाह की कुदरत और इल्मे मुहीत की अज़मत का अंदाज़ा हो जाएगा कि किस तरह उसने सदियों क़ब्ल इन ह़काइक़ को तुम्हारे लिए बयान फ़रमा रखवा है।)

الَّذِينَ آمَنُوا ۚ قَدْ أَنزَلَ اللَّهُ إِلَيْكُمْ ذِكْرًا ۝۱۰

رَأْسُوۡلًا يَّتُۡنَوَّلُ عَلَیْکُمۡ اٰیٰتِ اللّٰهِ مُبِیِّنٰتٍ لِّیُخْرِجَ الَّذِیۡنَ اٰمَنُوۡا وَ عَمِلُوۡا الصّٰلِحٰتِ مِنَ الظُّلُمٰتِ اِلَی التُّوۡرٰٓۤاۚ وَمَنْ یُّؤۡمِنۡ بِاللّٰهِ وَ یَعۡمَلۡ صٰلِحًا یُدۡخِلۡهُ جَنَّٰتٍ تَجۡرِیۡ مِنْ تَحَتِہَاۤ اَلۡاَنْهٰرُ خٰلِدِیۡنَ فِیۡہَاۤ اَبَدًا ۚ قَدْ اَحۡسَنَ اللّٰهُ لَہٗ رِزۡقًا ۝۱۱

اللّٰهُ الَّذِیۡ خَلَقَ سَبۡعَ سَمٰوٰتٍ وَ مِنْ اَلۡاَرۡضِ مِثۡلَہُنَّ ۚ یَتَنَزَّلُ اَلۡاَمۡرُ بَیۡنَہُنَّ لِتَعۡلَمُوۡا اَنَّ اللّٰهَ عَلٰی کُلِّ شَیۡءٍ قَدِیۡرٌ ۚ وَ اَنَّ اللّٰهَ قَدۡ اَحَاطَ بِکُلِّ شَیۡءٍ عِلۡمًا ۝۱۲

आयातुहा 12

66 सूरतुत तहरीमि मदनिय्यतुन 107

रुकूआतुहा 2

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیۡمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. ऐ नबिय्ये (मुकर्रम!) आप खुद को उस चीज़ (या'नी

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ

शहद के नोश करने) से क्यों मना' फ़रमाते हैं जिसे अल्लाह ने आपके लिये हलाल फ़रमा रखखा है, आप अपनी अज़वाज की (इस क़दर) दिल जूई फ़रमाते हैं, और अल्लाह बड़ा बख़्शनेवाला महरबान है।

2. (ऐ मोमिनो!) बेशक अल्लाहने तुम्हारे लिए तुम्हारी क़स्मों का (कफ़ारा दे कर) खोल डालना मुक़रर फ़रमा दिया है, और अल्लाह तुम्हारा मददगारो कारसाज है, और वोह ख़ूब जाननेवाला बड़ी हिम्मतवाला है।

3. और जब नबिय्ये (मुक़र्रम ﷺ) ने अपनी एक ज़ौजा से एक राज़दाराना बात इर्शाद फ़रमाई, फिर जब वोह उस (बात) का ज़िक्र कर बैठी और अल्लाहने नबी (ﷺ) पर उसे ज़ाहिर फ़रमा दिया तो नबी (ﷺ) ने उन्हें उसका कुछ हिस्सा जता दिया और कुछ हिस्सा (बताने) से चश्म पोशी फ़रमाई, फिर जब नबी (ﷺ) ने उन्हें इसकी ख़बर दे दी (कि आप राज़ अफ़शा कर बैठी हैं) तो वोह बोली : आपको येह किसने बता दिया है? नबी (ﷺ) ने फ़रमाया कि मुझे बड़े इल्मवाले बड़ी आगाही वाले (रब) ने बता दिया है।

4. अगर तुम दोनों अल्लाह की बारगाह में तौबा करो (तो तुम्हारे लिये बेहतर है) क्यों कि तुम दोनों के दिल (एक ही बात की तरफ़) झुक गए हैं, अगर तुम दोनोंने इस बात पर एक दूसरे की इअानत की (तो येह नबिय्ये करीम ﷺ के लिये बाइसे रंज हो सकता है) सो बेशक अल्लाह ही उनका दोस्तो मददगार है, और जिब्रील और सालेह मोमिनीन भी और उसके बाद (सारे) फ़रिश्ते भी (उनके) मदद गार हैं।

5. अगर वोह तुम्हें तलाक़ दे दें तो अज़ब नहीं कि उनका रब उन्हें तुमसे बेहतर अज़वाज बदले में अ़ता फ़रमा दे

لَكَ تَبْتَغِي مَرْصَاتَ اَرْوَاجٍ ط  
وَاللّٰهُ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ ①

قَدْ فَرَضَ اللّٰهُ لَكُمْ تَحِلَّةَ  
اَيِّبَانِكُمْ وَ اللّٰهُ مَوْلٰكُمْ وَهُوَ  
الْعَلِيْمُ الْحَكِيْمُ ②

وَ اِذْ اَسَرَ النَّبِيُّ اِلٰى بَعْضِ  
اَرْوَاجِهِ حَدِيْثًا فَلَمَّا نَبَّأَتْ بِهٖ  
وَ اَظْهَرَهُ اللّٰهُ عَلَيْهِ عَرَفَ بَعْضَهُ  
وَ اَعْرَضَ عَنْ بَعْضٍ فَلَمَّا نَبَّأَهَا  
بِهٖ قَالَتْ مَنْ اَنْبَاكَ هٰذَا ط قَالَ  
نَبَايَ الْعَلِيْمِ الْخَبِيْرُ ③

اِنْ تَتُوبَا اِلَى اللّٰهِ فَقَدْ صَعَتْ  
قُلُوْبُكُمَا وَ اِنْ تَظْهَرَا عَلَيْهِ فَاِنَّ  
اللّٰهَ هُوَ مَوْلَاهُ وَ جِبْرِیْلُ وَ صَالِحُ  
الْمُؤْمِنِيْنَ وَ الْمَلٰٓئِكَةُ بَعْدَ ذٰلِكَ  
ظٰهِيْرٌ ④

عَلٰی رَبِّهٖ اِنْ طَلَّقْتُمْ اَنْ يُبَدِّلَهٗ  
اَرْوَاجًا خَيْرًا مِّنْكُمْ مُّسْلِمًا

(जो) फ़रमां बरदार, ईमानदार, इताअत गुज़ार, तौबा शिआर, इबादत गज़ार, रोज़ादार, (बा'ज़) शौहर दीदा और (बा'ज़) कुंवारियां होंगी।

6. ऐ ईमानवालो ! अपने आप को और अपने अहलो अयाल को उस आग से बचाओ जिस का ईधन इन्सान और पथ्थर हैं, जिस पर सख़्त मिज़ाज ताक़तवर फ़रिश्ते (मुकर्रर) हैं जो किसी भी अम्र में जिस का वोह उन्हें हुक्म देता है अल्लाह की ना फ़रमानी नहीं करते और वोही काम अंजाम देते हैं जिस का उन्हें हुक्म दिया जाता है।

7. ऐ काफ़िरो ! आज के दिन कोई उज़्र पेश न करो, बस तुम्हें उसी का बदला दिया जाएगा जो करते रहे थे।

8. ऐ ईमानवालो ! तुम अल्लाह के हज़ूर रुजूए कामिल से ख़ालिस तौबा कर लो, यकीन है कि तुम्हारा रब तुमसे तुम्हारी ख़ताएं दफ़ा' फ़रमा देगा और तुम्हें बहिश्तों में दाख़िल फ़रमाएगा जिनके नीचे से नेहरें रवां हैं जिस दिन अल्लाह (अपने) नबी (ﷺ) को और उन अहले ईमानको जो उनकी (ज़ाहिरी या बातिनी) मइय्यत में हैं रुस्वा नहीं करेगा, उनका नूर उनके आगे और उनके दाएं तरफ़ (रौशनी देता हुआ) तेज़ी से चल रहा होगा वोह अर्ज़ करते होंगे : ऐ हमारे रब ! हमारा नूर मुकम्मल फ़रमा दे और हमारी मग़फ़िरत फ़रमा दे, बेशक तू हर चीज़ पर बड़ा कादिर है।

9. ऐ नबिय्ये (मुकर्रम ! ) आप काफ़िरों और मुनाफ़िकों से जिहाद कीजिए और उन पर सख़्ती फ़रमाइए, और

مُؤْمِنَةٍ قَتَلَتْ تَحْتِ عِدَتِ  
سَيِّئَةٍ تَحْتِ وَابْكَارًا ⑤

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا قُوا أَنْفُسَكُمْ  
وَأَهْلِيكُمْ نَارًا وَقُودُهَا النَّاسُ  
وَالْحَجَارَةُ عَلَيْهَا مَلَائِكَةٌ غِلَاظٌ  
شِدَادٌ لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمَرَهُمْ  
وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ ⑥

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَعْتَذِرُوا  
الْيَوْمَ إِنَّا تُجْزَوْنَ مَا كُنْتُمْ  
تَعْمَلُونَ ⑦

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَوْبُوا إِلَى اللَّهِ  
تَوْبَةً نَّصُوحًا عَلَى رَبِّكُمْ أَنْ  
يَسْكَفَرَ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَيُدْخِلَكُمْ  
جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ  
يَوْمَ لَا يُخْزِي اللَّهُ النَّبِيَّ وَالَّذِينَ  
آمَنُوا مَعَهُ نُورُهُمْ يَسْعَى بَيْنَ  
أَيْدِيهِمْ وَبِأَيْمَانِهِمْ يَقُولُونَ  
رَبَّنَا آتِنَا لَنَا نُورَنَا وَاعْفِرْ لَنَا  
إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ⑧

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ جَاهِدِ الْكُفَّارَ  
وَالْمُنَافِقِينَ وَاغْلُظْ عَلَيْهِمْ وَمَا لَهُمْ



उनका ठिकाना जहन्नम है, और वोह क्या ही बुरा ठिकाना है।

10. अल्लाहने उन लोगों के लिये जिन्होंने ने कुफ़ किया नूह (عليه السلام) की औरत और लूत (عليه السلام) की औरत (वाहि़ला और वाइ़ला) की मिसाल बयान फ़रमाई है, वोह दोनों हमारे बंदों मे से दो सालेह बंदों के निकाह में थीं, सो दोनों ने उनसे ख़यानत की पस वोह अल्लाह (के अज़ाब) के सामने उनके कुछ काम न आए और उनसे केह दिया गया कि तुम दोनों (औरतें) दाख़िल होनेवालों के साथ दोज़ख़ में दाख़िल हो जाओ।

11. और अल्लाह उन लोगों के लिए जो ईमान लाए हैं जौजए फ़िरऔन (आसिया बिनते मज़ाहिम) की मिसाल बयान फ़रमाई है, जब उसने अज़ किया : ऐ मेरे रब ! तू मेरे लिये बहिश्त में अपने पास एक घर बना दे, और मुझ को फ़िरऔन और उसके अमले (बद) से नजात दे दे और मुझे ज़ालिम क़ौम से (भी) बचा ले।

12. और (दूसरी मिसाल) इमरान की बेटी मरयम की (बयान फ़रमाई है) जिसने अपनी इस्मतो इफ़त की ख़ूब हिफ़ाज़त की तो हमने (उसके) गिरेबान में अपनी रूह फूंक दी और उसने अपने रब के फ़रामीन और उसकी (नाज़िल क़र्दह) किताबों की तस्दीक की और वोह इताअत गुज़ारों में से थी।

جَهَنَّمَ ۖ وَيُؤْسُ الصَّيْرِ ۙ  
ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِلَّذِينَ كَفَرُوا  
أَمْرَاتِ نُوحٍ وَ أَمْرَاتِ لُوطٍ  
كَانَتَا تَحْتَ عَبْدَيْنِ مِنْ عِبَادِنَا  
صَالِحَيْنِ فَخَانَتْهُمَا فَلَمْ يُغْنِ  
عَنْهُمَا مِنَ اللَّهِ شَيْئًا وَقِيلَ ادْخُلَا  
النَّارَ مَعَ الدَّٰخِلِينَ ۝

وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِلَّذِينَ آمَنُوا  
أَمْرَاتِ فِرْعَوْنَ ۖ إِذْ قَالَتْ رَبِّ  
ابْنِ لِي عِنْدَكَ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ  
وَنَجِّنِي مِنَ فِرْعَوْنَ وَعَمَلِهِ  
وَنَجِّنِي مِنَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۝  
وَمَرْيَمَ ابْنَتْ عِمْرَانَ الَّتِي  
أَحْصَتْ قُرْحَهَا فَقَحَقْنَا فِيهِ مِنْ  
رُوحِنَا وَصَدَّقَتْ بِكَلِمَاتِ رَبِّهَا  
وَكُتِبَ لَهَا فَتْنَتَيْنِ ۝

وقد لا

आयातुहा 30

67 सूरातुल मुल्क मक्किय्यतुन 77

उकूआतुहा 2

۲۹  
الجزء

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत मेहरबान हमेशा रहम फरमाने वाला है।

1. वोह ज़ात निहायत बा बरकत है जिसके दस्ते (कुदरत) में (तमाम जहानों की) सल्तनत है, और वोह हर चीज़ पर कादिर है।

تَبَرَّكَ الَّذِي بِيَدِهِ الْمُلْكُ وَ  
هُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ①

2. जिसने मौत और ज़िन्दगी को (इस लिए) पैदा फरमाया कि वोह तुम्हें आजमाए कि तुम में से कौन अमल के लिहाज़ से बेहतर है, और वोह ग़ालिब है बड़ा बख़्शानेवाला है।

الَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ  
لِيَبْلُوَكُمْ أَيُّكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا ۖ وَ  
هُوَ الْعَزِيزُ الْعَفُوفُ ②

3. जिसमें सात (या मु-तअद्दिद) आस्मानी कुर्रें बाहमी मुताबिकत के साथ (तबक दर तबक) पैदा फरमाए, तुम अदमे तनासुब नहीं देखोगे, सो तुम निगाहे (ग़ौरो फ़िक्र) फेर कर देखो, क्या तुम इस (तख़लीक) में कोई शिगाफ़ या ख़लल (या'नी शिकस्तगी या इन्किताअ) देखते हो।

الَّذِي خَلَقَ سَبْعَ سَلَوَاتٍ طِبَاقًا ۖ  
مَا تَرَىٰ فِي خَلْقِ الرَّحْمَنِ مِن تَفَوُّتٍ ۖ فَارْجِعِ الْبَصَرَ ۚ هَلْ تَرَىٰ مِن فُطُورٍ ③

4. फिर तुम निगाहे (तहक़ीक) को बार बार (मुख़्तलिफ़ ज़ावियों और साइन्सी तरीक़ों) से फेर कर देखो, (हर बार) नज़र तुम्हारी तरफ़ थक कर पलट आएगी, और वोह (कोई भी नुक्स तलाश करने में) नाकाम होगी।

ثُمَّ ارْجِعِ الْبَصَرَ كَرَّتَيْنِ يَنقَلِبْ  
إِلَيْكَ الْبَصَرُ حَاسِئًا وَهُوَ حَسِيرٌ ④

5. और बेशक हमने सबसे क़रीबी आस्मानी काइनात को (सितारों, सय्यारों, दीगर ख़लाई कुर्रों और ज़र्रों की शक़ल में) चराग़ों से मुज़य्यन फरमा दिया है, और हमने (उन्ही में से बा'ज़) को शैतानों (या'नी सरकश कुव्वतों) को मार भगाने का (या'नी उनके मनफ़ी असरात ख़त्म करने) का ज़रीआ (भी) बनाया है, और हमने उन (शैतानों) के लिए दहक्ती आग का अज़ाब तैयार कर रखबा है।

وَلَقَدْ زَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا  
بِصَافِيرٍ ۖ وَجَعَلْنَاهَا رُجُومًا  
لِّلشَّاطِطِينَ ۖ وَأَعْتَدْنَا لَهُمْ عَذَابَ  
السَّعِيرِ ⑤

6. और ऐसे लोगों के लिए जिन्होंने अपने रब का इन्कार किया दोज़ख का अज़ाब है, और वोह किया ही बुरा ठिकाना है।

7. जब वोह उसमें डाले जाएंगे तो उसकी खौफनाक आवाज़ सुनेंगे और वोह (आग) जोश मार रही होगी।

8. गोया (अभी) शिद्दे ग़ज़ब से फट कर पारह पारह हो जाएगी, जब उसमें कोई गिरोह डाला जाएगा तो उसके दारोगे उनसे पूछेंगे : क्या तुम्हारे पास कोई डर सुनानेवाला नहीं आया था ?

9. वोह कहेंगे : क्यों नहीं ! बेशक हमारे पास डर सुनानेवाला आया था तो हमने झुटला दिया और हमने कहा कि अल्लाहने कोई चीज़ नाज़िल नहीं की, तुम तो महज़ बड़ी गुमराही में (पड़े हुए) हो।

10. और कहेंगे : अगर हम (हक़ को) सुनते या समझते होते तो हम (आज) अहले जहन्नम में (शामिल) न होते।

11. पस वोह लोग अपने गुनाह का ए'तिराफ़ कर लेंगे, सो दोज़ख़वालों के लिए (रहमते इलाही से) दूरी (मुकरर) है।

12. बेशक जो लोग बिन देखे अपने रब से डरते हैं उनके लिए बख़्शिश और बड़ा अज़्र है।

13. और तुम लोग अपनी बात छुपा कर कहो या उसे बुलन्द आवाज़ में कहो, यकीनन वोह सीनों की (छुपी) बातों को (भी) ख़ूब जानता है।

14. भला वोह नहीं जानता जिसने पैदा किया है ? हालांकि वोह बड़ा बारीक बीन (हर चीज़से) ख़बरदार है।

وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ عَذَابُ  
جَهَنَّمَ ۖ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ ۝٦

إِذَا أُلْقُوا فِيهَا سَمِعُوا لَهَا شَهِيقًا  
وَهُی تَفُورُ ۝٧

تَكَادُ تَمَيِّزُ مِنَ الْغَيْظِ ۖ كُلَّمَا أُلْقِيَ  
فِيهَا فَوْجٌ سَأَلَهُمْ خَزَنَتُهَا أَلَمْ  
يَأْتِكُمْ نَذِيرٌ ۝٨

قَالُوا بَلَىٰ قَدْ جَاءَنَا نَذِيرٌ فَكَذَّبْنَا  
وَقُنَّا مَا نَزَّلَ اللَّهُ مِنْ شَيْءٍ ۖ إِنْ  
أَنْتُمْ إِلَّا فِي ضَلَالٍ كَبِيرٍ ۝٩

وَقَالُوا لَوْ كُنَّا نَسْمَعُ أَوْ نَعْقِلُ مَا  
كُنَّا فِي أَصْحَابِ السَّعِيرِ ۝١٠  
فَاعْتَرَفُوا بِذَنبِهِمْ فَسُحْقًا لِأَصْحَابِ  
السَّعِيرِ ۝١١

إِنَّ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُم بِالْغَيْبِ  
لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ كَبِيرٌ ۝١٢

وَأَسِرُّوا قَوْلَكُمْ أَوِ اجْهَرُوا بِهِ ۖ  
إِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ۝١٣

أَلَا يَعْلَمُ مَنْ خَلَقَ ۖ وَهُوَ اللَّطِيفُ  
الْخَبِيرُ ۝١٤



15. वोही है जिसने तुम्हारे लिए ज़मीन को नमों मुसख़्ख़र कर दिया, सो तुम उसके रास्ते में चलो फिरो, और उसके (दिए हुए) रिज़्क में से खाओ, और उसी की तरफ़ (मरने के बा'द) उठ कर जाना है।

16. क्या तुम आस्मानवाले (रब) से बे खौफ़ हो गए हो कि वोह तुम्हें ज़मीन में धंसा दे (इस तरह) कि वोह अचानक लरज़ने लगे।

17. क्या तुम आस्मानवाले (रब) से बे खौफ़ हो गए हो कि वोह तुम पर पथ्थर बरसानेवाली हवा भेज दे? सो तुम अ़नक़रीब जान लोगे कि मेरा डराना कैसा है।

18. और बेशक उन लोगों ने (भी) झुटलाया था जो उन से पेहले थे, सो मेरा इन्कार कैसा (इब्रतनाक) साबित हुआ।

19. क्या उन्होंने परिन्दों को अपने ऊपर पर फैलाए हुए और (कभी) पर समेटे हुए नहीं देखा? (उन्हें फ़िज़ा में गिरने से) कोई नहीं रोक सकता सिवाए रहमान के (बनाए हुए क़ानून के) बेशक वोह हर चीज़ को ख़ूब जाननेवाला है।

20. भला कोई ऐसा है जो तुम्हारी फ़ौज बन कर (खुदाए) रहमान के मुक़ाबले में तुम्हारी मदद करे? काफ़िर महज़ धोके में (मुब्तिला) हैं।

21. भला कोई ऐसा है जो तुम्हें रिज़्क दे सके (अगर अल्लाह तुमसे) अपना रिज़्क रोक ले? बल्कि वोह सरकशी और (हक़ से नफ़रत) में मज़बूती से अड़े हुए है।

هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ  
ذُلُولًا فَأَمْشُوا فِي مَنَاكِبِهَا وَكُلُوا  
مِنْ رِّزْقِهِ ۖ وَإِلَيْهِ النُّشُورُ ۝١٥

أَمْ أَمِنْتُمْ مَّن فِي السَّمَاءِ أَنْ يَخْسِفَ  
بِكُمُ الْأَرْضَ فَإِذَا هِيَ تَمُورُ ۝١٦

أَمْ أَمِنْتُمْ مَّن فِي السَّمَاءِ أَنْ يُرْسِلَ  
عَلَيْكُمُ حَاصِبًا ۖ فَسَتَعْلَمُونَ كَيْفَ  
نَذِيرٍ ۝١٧

وَلَقَدْ كَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ  
فَكَيْفَ كَانَ نَكِيرِ ۝١٨

أَوَلَمْ يَرَوْا إِلَى الطَّيْرِ فَوْقَهُمْ صَفَتْ  
وَيَقِضْنَ ۖ مَا يُبْسِكُهُنَّ إِلَّا  
الرَّحْمَنُ ۖ إِنَّهُ يُحْكِلُ شَيْءٍ بِصِيرٍ ۝١٩

أَمِنْ هَذَا الزَّيى هُوَ جُنْدُكُمْ  
يَنْصُرُكُمْ مِّنْ دُونِ الرَّحْمَنِ ۖ إِنْ  
الْكَافِرُونَ إِلَّا فِي غُرُورٍ ۝٢٠

أَمِنْ هَذَا الزَّيى يَرْزُقُكُمْ إِنْ  
أَمْسَكَ رِزْقَهُ ۚ بَلْ لَّجُّوا فِي عُتُوٍّ  
نُفُورٍ ۝٢١

وَقَدْ غَفَرْنَا  
لَهُمْ ذُنُوبَهُمْ

22. क्या वोह शख्स जो मुंह के बल औंधा चल रहा है ज़ियादह राहे रास्त पर है या वोह शख्स जो सीधी हालत में सहीह राह पर गामज़न है।

23. आप फ़रमा दीजिए : वोही (अल्लाह) है जिसने तुम्हें पैदा फ़रमाया और तुम्हारे लिए कान और आंखें और दिल बने, तुम बहुत ही कम शुक्र अदा करते हो।

24. फ़रमा दीजिए : वोही है जिसने तुम्हें ज़मीन में फैला दिया और तुम (रोज़े क़ियामत) उसी की तरफ़ जमा' किए जाओगे।

25. और वोह केहते हैं : (येह क़ियामत का) वा'दा कब पूरा होगा अगर तुम सच्चे हो।

26. फ़रमा दीजिए कि (उसके वक़्त का) इल्म तो अल्लाह ही के पास है, और मैं तो सिर्फ़ वाज़ेह डर सुनानेवाला हूँ (अगर वक़्त बता दिया जाए तो डर ख़त्म हो जाएगा)।

27. फिर जब उस (दिन) को क़रीब देख लेंगे तो उन काफ़िरों के चेहरे बिगड़ कर सियाह हो जाएंगे, और (उनसे) कहा जाएगा : येही वोह (वा'दा) है जिसके (जल्द ज़ाहिर किए जाने के) तुम बहुत तलबगार थे।

28. फ़रमा दीजिए : भला येह बताओ अगर अल्लाह मुझे मौत से हम किनार कर दे (जैसे तुम ख़्वाहिश करते हो) और जो मेरे साथ हैं (उनको भी) या हम पर रहम फ़रमाए (या'नी हमारी मौत को मुअख़्ख़र कर दे) तो (इन दोनों सूरतों में) कौन है जो काफ़िरों को दर्दनाक अज़ाब से पनाह देगा ?

29. फ़रमा दीजिए : वोही (खुदाए) रहमान है जिस पर

أَفَمَنْ يَشِئُ مَكْبًا عَلَىٰ وَجْهِهِ  
أَهْدَىٰ أَمَّنْ يَشِئُ سَوِيًّا عَلَىٰ

صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ٢٢

قُلْ هُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ وَجَعَلَ لَكُمُ  
السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ ۖ

قَلِيلًا مَّا تَشْكُرُونَ ٢٣

قُلْ هُوَ الَّذِي ذَرَأَكُمْ فِي الْأَرْضِ  
وَإِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ٢٤

وَيَقُولُونَ مَتَىٰ هَذَا الْوَعْدُ إِن  
كُنْتُمْ صَادِقِينَ ٢٥

قُلْ إِنَّمَا الْعِلْمُ عِنْدَ اللَّهِ وَإِنَّمَا  
أَنَا نَذِيرٌ مُبِينٌ ٢٦

فَلَمَّا رَأَوْهُ زُلْفَةً سَيِّئَتْ وُجُوهُ  
الَّذِينَ كَفَرُوا وَتَوَلَّوْا هَذَا الَّذِي

كُنْتُمْ بِهِ تَدَّعُونَ ٢٧

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنِ أَهْلَكْنِي اللَّهُ وَ  
مَنْ مَعِيَ أَوْ رَحِمَنَا فَمَنْ يُجِيرُ

الْكَافِرِينَ مِنْ عَذَابِ أَلِيمٍ ٢٨

قُلْ هُوَ الرَّحْمَنُ أَمَّنًا بِهِ وَعَلَيْهِ

हम ईमान लाए हैं और हमने भरोसा किया है, पस तुम अ़नक़रीब जान लोगे कि कौन शख्स खुली गुमराही में है।

30. फ़रमा दीजिए : अगर तुम्हारा पानी ज़मीन में बहुत नीचे उतर जाए (या'नी खुश्क हो जाए) तो कौन है जो तुम्हें (ज़मीन पर) बेहता हुआ पानी ला दे।

تَوَكَّلْنَا فَسَتَعْلَمُونَ مَنْ هُوَ فِي

ضَلَالٍ مُّبِينٍ ١٩

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَصْبَحَ مَاؤُكُمْ

غَوْرًا فَمَنْ يَأْتِيكُمْ بِمَاءٍ مَّعِينٍ ٢٠

आयातुहा 52

68 सूरातुल क-लमि मक्किय्यतुन 2

उकूआतुहा 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहयात महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. नून (हकीकी मा'ना अल्लाह और रसूल ﷺ ही बेहतर जानते हैं)। क़लम की क़सम और उस (मज़मून) की क़सम जो (फ़रिश्ते) लिखते हैं।

2. (ऐ हबीबे मुक़र्रम ! ) आप अपने रब के फ़ज़ल से (हरगिज़) दीवाने नहीं हैं।

3. और बेशक आप के लिए ऐसा अज़्र है जो कभी ख़त्म न होगा।

4. और बेशक आप अज़ीमुश्शान खुल्क़ पर काइम हैं (या'नी आदाबे कुरआनी से मुज़य्यन और अख़्लाके इलाहिय्या से मुत्तसिफ़ हैं)।

5. पस अ़नक़रीब आप (भी) देख लेंगे और वोह (भी) देख लेंगे।

6. कि तुम में से कौन दीवाना है।

7. बेशक आपका रब (भी) उस शख्स को ख़ूब जानता है जो उसकी राहसे भटक गया है, और वोह उनको (भी) ख़ूब जानता है जो हिदायत याफ़ता हैं।

8. सो आप झुटलानेवालों की बात न मानें।

ن وَالْقَلَمِ وَمَا يَسْطُرُونَ ١

مَا أَنْتَ بِنِعْمَةِ رَبِّكَ بِحَجُونٍ ٢

وَإِنَّ لَكَ لَأَجْرًا غَيْرَ مَمْنُونٍ ٣

وَإِنَّكَ لَعَلَىٰ خُلُقٍ عَظِيمٍ ٤

فَسَتُبْصَرُ وَيُصْرُوان ٥

بِأَبْصَارِكُمُ الْمَقْتُون ٦

إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ

سَبِيلِهِ ۖ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ ٧

فَلَا تُطِعِ الْمُكَذِّبِينَ ٨



9. वोह तो चाहते हैं कि (दीन के मुआमले में) आप (बेजा) नरमी इख्तियार कर लें तो वोह भी नर्म पड़ जाएंगे।

10. और आप किसी ऐसे शख्स की बात न मानें जो बहुत कस्में खानेवाला इन्तिहाई ज़लील है।

11. (जो) ता'ना ज़न, ऐब जू (है और) लोगों में फ़साद अंगेज़ी के लिए चुगल खोरी करता फिरता है।

12. (जो) भलाई के काम से बहुत रोकनेवाला बख़ील, ह़द से बढ़नेवाला सरकश (और) सख़्त गुनाहगार है।

13. (जो) बद मिज़ाज दुर्गुस्त खू है, मज़ीद बर आं बद अस्ल (भी) है ★

14. इस लिए (उसकी बात को अहमिय्यत न दें) कि वोह मालदार साहिबे औलाद है।

15. जब उस पर हमारी आयतें तिलावत की जाएं (तो) केहता है : येह (तो) पेहले लोगों के अप्साने हैं।

16. अब हम उसकी सूंड जैसी नाक पर दाग़ देंगे।

17. बेशक हम उन (अहले मक्का) की (उसी तरह) आजमाइश करेंगे जिस तरह हमने (यमन के) उन बाग़ वालों को आजमाया था जब उन्होंने क़सम खाई थी कि हम सुब्ह सवेरे यक़ीनन उसके फल को तोड़ लेंगे।

وَدُّوا لَوْ تَدَّهْنُ فَيُدُّهُنَّ ۙ ⑨

وَلَا تُطِيعُ كُلَّ حَلَّافٍ مَّهِينٍ ۙ ⑩

هَٰذَا مَثَلٌ ۖ بَنِيَّ ۙ ⑪

مَنَّا ۖ لِلْخَيْرِ مُعْتَدٍ أَثِيمٌ ۙ ⑫

عُتِّلَ بَعْدُ ۚ لَكَ رَنِيمٌ ۙ ⑬

أَنْ كَانَ ذَا مَالٍ وَبَنِينَ ۙ ⑭

إِذَا تَنَلَّ عَلَيْهِ الْيَتَنَ قَالَ أَسَاطِيرُ

الْأَوَّلِينَ ۙ ⑮

سَنَسِبُهُ عَلَى الْخُرْطُومِ ۙ ⑯

إِنَّا بَلَوْنَهُمْ كَمَا بَلَوْنَا أَصْحَابَ

الْجَنَّةِ ۚ إِذْ أَقْسَوْا لَيَّصْرُمُوهَا

مُصْبِحِينَ ۙ ⑰

★ येह आयात वलीद बिन मुगीरह के बारे में नाज़िल हुई, हज़रते अब्दुल्लाह इब्ने अब्बास رضي الله عنه फ़रमाते हैं कि जितने ज़िन्नत आमेज़ अल्काब बारी तअ़ालाने इस बद बख़्त को दिए आज तक कलामे इलाही में किसी और के लिए इस्ते'माल नहीं हुए, वजह येह थी कि उसने हुज़ूर नबिय्ये अकरम ﷺ की शाने अक्दस में गुस्ताखी की, जिस पर ग़ज़बे इलाही भड़क उठ्य, वलीदने हुज़ूर नबिय्ये अकरम ﷺ की शान में गुस्ताखी का एक कलिमा बोला था, जवाबन बारी तअ़ाला ने उसके दस रज़ा़इल बयान किए और आख़िर में नुत्फ़ा ह़राम होना भी ज़ाहिर कर दिया, और उसकी मां ने बाद अज़ां इस अम्र की तस्दीक़ भी कर दी। (तफ़सीरे कुर्तुबी, राज़ी, नस्फ़ी वग़ैरह)

18. और उन्होंने (इन शा अल्लाह केह कर या ग़रीबों के हिस्से) का इस्तिस्ना किया।

19. पस आपके रब की जानिब से एक फिरनेवाला अज़ाब रात ही रात में उस (बाग़) पर फिर गया और वोह सोते ही रेह गए।

20. सो वोह लेहलहाता फलों से लदा हुआ बाग़ सुब्द को कटी हुई खेती की तरह हो गया।

21. फिर सुब्द होते ही वोह एक दूसरे को पुकारने लगे।

22. कि अपनी खेती पर सवेरे सवेरे चलो अगर तुम फल तोड़ना चाहते हो।

23. सो वोह लोग चल पड़े और वोह आपस में चुपके चुपके केहते जाते थे।

24. कि आज उस बाग़ में तुम्हारे पास हरगगिज़ कोई मोहताज न आने पाए।

25. और वोह सुब्द सवेरे (फल काटने और ग़रीबों को उनके हिस्से से महरूम करने के) मन्सूबे पर क़ादिर बनते हुए चल पड़े।

26. फिर जब उन्होंने उस (वीरान बाग़) को देखा तो केहने लगे : हम यकीनन रास्ता भूल गए हैं (येह हमारा बाग़ नहीं है)।

27. (जब ग़ौर से देखा तो पुकार उठे : नहीं नहीं) बल्कि हम तो महरूम हो गए हैं।

28. उनके एक अदल पसंद ज़ीरक शख्स ने कहा : क्या मैंने तुमसे नहीं कहा था कि तुम (अल्लाहका) ज़िक्रो तस्बीह क्यों नहीं करते।

وَلَا يَسْتَشْنُونَ ①

فَطَافَ عَلَيْهَا طَآئِفٌ مِّن رَّسَدِكَ  
وَهُمْ نَآسُونَ ②

فَاصْبَحَتْ كَالصَّرِيمِ ③

فَتَنَادَوْا مُصْبِحِينَ ④  
أَنِ اعْدُوا عَلَيَّ حَرْبَكُمْ إِن كُنتُمْ  
صُرِّمِينَ ⑤

فَاطْلُقُوا وَهُمْ يَتَخَفَتُونَ ⑥

أَن لَّا يَدْخُلَهَا الْيَوْمَ عَلَيْكُمْ  
مَسْكِينٌ ⑦

وَعَدُوا عَلَيَّ حَرْبٍ قَدِيرِينَ ⑧

فَلَمَّا رَأَوْهَا قَالُوا إِنَّا لَضَالُّونَ ⑨

بَلْ نَحْنُ مَحْرُومُونَ ⑩

قَالَ أَوْسَطُهُمْ أَلَمْ أَقُلْ لَّكُمْ لَوْلَا  
نُسَيْحُونَ ⑪

29. (तब) वोह केहने लगे हमारा रब पाक है, बेशक हम ही ज़ालिम थे।

30. सो वोह एक दूसरे की तरफ़ मुतवज्जेह हो कर बाहम मलामत करने लगे।

31. केहने लगे : हाए हमारी शामत ! बेशक हम ही सरकश-व-बागी थे।

32. उम्मीद है हमारा रब हमें इसके बदले में इससे बेहतर देगा, बेशक हम अपने रब की तरफ़ रुजू करते हैं।

33. अज़ाब इसी तरह होता है, और वाकई आखिरत का अज़ाब (इससे) कहीं बढ़ कर है, काश ! वोह लोग जानते होते।

34. बेशक परहेज़गारों के लिए उनके रब के पास ने'मतों वाले बाग़ हैं।

35. क्या हम फरमां बरदारों को मुज़्रिमों की तरह (मह्रूम) कर देंगे।

36. तुम्हें क्या हो गया है, क्या फैस्ला करते हो।

37. क्या कुम्हार के पास कोई किताब है जिसमें तुम (येह) पढ़ते हो।

38. कि तुम्हारे लिए उसमें वोह कुछ है जो तुम पसंद करते हो।

39. या तुम्हारे लिए हमारे ज़िम्मे कुछ (ऐसे) पुख़्ता अहदो पैमान हैं जो रोज़े कियामत तक बाक़ी रहें (जिनके

قَالُوا سُبْحَنَ رَبِّنَا إِنَّا كُنَّا  
ظَالِمِينَ ٢٩

فَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ  
يَتْلَوْنَ مَوْمُون ٣٠

قَالُوا أَيَوِّسُنَا إِنَّا كُنَّا طَٰغِيْنَ ٣١

عَلَىٰ رَبِّنَا أَنْ يُّبَدِلَنَا خَيْرًا مِّنْهَا  
إِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا لَمَرْغُوبُونَ ٣٢

كَذَٰلِكَ الْعَذَابُ ۖ وَلَٰعَذَابُ الْآخِرَةِ  
أَكْبَرُ ۚ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ٣٣

إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ عِندَ رَبِّهِمْ جَنَّاتٍ  
الَّتِي يُفِيضُ ۖ ٣٤

أَفَنَجْعَلُ الْمُسْلِمِينَ كَالْمُجْرِمِينَ ٣٥

مَا لَكُمْ وَقَفَ ۖ كَيْفَ تَحْكُمُونَ ٣٦  
أَمْ لَكُمْ كِتَابٌ فِيهِ تَدْرُسُونَ ٣٧

إِنَّ لَكُمْ فِيهِ لَمَا تَخَيَّرُونَ ٣٨

أَمْ لَكُمْ آيَاتٌ عَلَيْنَا بِالْعِصْيَةِ إِلَىٰ  
يَوْمِ الْقِيَامَةِ ۚ إِنَّ لَكُمْ لَمَا



जरीए हम पाबंद हों) कि तुम्हारे लिए वोही कुछ होगा जिसका तुम (अपने हक में) फैसला करोगे।

40. उनसे पूछिए कि उनमें से कौन इस (किस्म की बेहूदा बात)का जिम्मे दार है।

41. या उनके कुछ और शरीक (भी) हैं? तो उन्हें चाहिए कि अपने शरीकों को ले आएँ अगर वोह सच्चे हैं।

42. जिस दिन साक़ (या'नी अहवाले कियामत की हौलनाक शिद्दत) से परदा उठाया जाएगा और वोह ना फ़रमान) लोग सजदे के लिए बुलाए जाएंगे तो वोह (सजदह) न कर सकेंगे।

43. उनकी आंखें (हैबत और नदामत के बाइस) झुकी हुई होंगी, (और) उन पर ज़िल्लत छा रही होगी, हालांकि वोह (दुनिया में भी) सजदे के लिए बुलाए जाते थे जबकि वोह तंदुरुस्त थे (मगर फिर भी सजदे के इन्कारी थे)।

44. पस (ऐ हबीबे मुकर्रम!) आप मुझे और उस शख्स को जो इस कलाम को झुटलाता है (इन्तिक़ाम के लिए) छोड़ दें। अब हम उन्हें आहिस्ता आहिस्ता (तबाही की तरफ़) इस तरह ले जाएंगे कि उन्हें मा'लूम तक न होगा।

45. और मैं उन्हें मोहलत दे रहा हूँ, बेशक मेरी तदबीर बहुत मज़बूत है।

46. क्या आप उनसे (तब्लीगे रिसालत पर) कोई मुआवज़ा मांग रहे हैं कि वोह तावान (के बोझ) से दबे जा रहे हैं।

47. क्या उनके पास इल्मे ग़ैब है कि वोह (उसकी बुन्याद पर अपने फैसले) लिखते हैं।

48. पस आप अपने रब के हुक्म के इन्तिज़ार में सब्र

تَحْكُمُونَ ٣٩

سَأَلَهُمْ أَيُّهُمْ بِذَلِكَ زَعِيمٌ ٤٠

أَمْرُهُمْ شُرَكَاءُ فَلْيَأْتُوا بِشُرَكَائِهِمْ  
إِنْ كَانُوا صَادِقِينَ ٤١

يَوْمَ يُكْشَفُ عَنْ سَاقٍ وَيُدْعَوْنَ  
إِلَى السُّجُودِ فَلَا يَسْتَطِيعُونَ ٤٢

خَاشِعَةً أَبْصَارُهُمْ تَرْهُقُهُمْ ذُلُّهُ  
وَقَدْ كَانُوا يُدْعَوْنَ إِلَى السُّجُودِ  
وَهُمْ سَالِحُونَ ٤٣

فَذَرْنِي وَ مَنْ يُكَذِّبُ بِهَذَا  
الْحَدِيثِ ۖ سَنَسْتَدْرِجُهُمْ مِنْ  
حَيْثُ لَا يَعْلَمُونَ ٤٤

وَأُمْلِي لَهُمْ ۖ إِنَّ كَيْدِي مَتِينٌ ٤٥

أَمْ تَسْأَلُهُمْ أَجْرًا فَهُمْ مِنْ مَغْرَمٍ  
مُقْتَلُونَ ٤٦

أَمْ عِنْدَهُمُ الْغَيْبُ فَهُمْ يَكْتُبُونَ ٤٧

فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ وَ لَا تُكُنْ

फरमाइये और मछलीवाले (पयगम्बर यूनस عليه السلام) की तरह (दिल गिरफ़ता) न हों, जब उन्होंने (अल्लाह को) पुकारा इस हाल में कि वोह (अपनी कौम पर) ग़मो गुस्से से भरे हुए थे।

49. अगर उनके रबकी रहमतो ने मत उनकी दस्तगीरी न करती तो वोह ज़रूर चट्यल मैदान में फेंक दिए जाते और वोह मलामत ज़दह होते (मगर अल्लाहने उन्हें उससे महफूज़ रखबा।

50. फिर उनके रबने उन्हें बर गुज़ीदह बना लिया और उन्हें (अपने कुर्बे खास से नवाज़ कर) कामिल नेकूकारों में (शामिल) फ़रमा दिया।

51. और बेशक काफ़िर लोग जब कुर्आन सुनते हैं तो ऐसा लगता है कि आपको अपनी (हासिदान बद) नज़रों से नुक्सान पहुंचाना चाहते हैं और केहते हैं कि येह तो दीवाना है।

52. और वोह (कुर्आन) तो सारे ज़हानों के लिए नसीहत है।

كَصَاحِبِ الْحُوتِ إِذْ نَادَىٰ وَهُوَ  
مَكْظُومٌ ٢٨

لَوْلَا أَن تَدَارَكَهُ نِعْمَةٌ مِّن رَّبِّهِ  
لَنَبَذَ بِالْعَرَاءِ وَهُوَ مَذْمُومٌ ٢٩

فَاجْتَبَاهُ رَبُّهُ فَجَعَلَهُ مِّنَ  
الصَّالِحِينَ ٥٠

وَإِنْ يَّكَادُ الَّذِينَ كَفَرُوا  
لَيُزْلِقُونَكَ بِأَبْصَارِهِمْ لَمَّا سَمِعُوا  
الذِّكْرَ وَيَقُولُونَ إِنَّهُ لَمَجْنُونٌ ٥١  
وَمَا هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِّلْعَالَمِينَ ٥٢

आयातुहा 52

69 सूरतुल हाक्कति मक्कियतुन 78

रुकूआतुहा 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहयात महरबान हमेशा रहम फ़रमाने वाला है।

1. यकीनन वाक़े' होने वाली घड़ी।

2. क्या चीज़ है यकीनन वाक़े' होने वाली घड़ी।

3. और आपको किस चीज़ने ख़बरदार किया कि यकीनन वाक़े' होनेवाली (क़ियामत) कैसी है।

4. समूद और आदने (जुम्ला मौजूदात को) बाहमी टकराव से पाश पाश कर देनेवाली (क़ियामत) को झुटलाया था।

الْحَاقَّةُ ١

مَا الْحَاقَّةُ ٢

وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْحَاقَّةُ ٣

كَدَّبَتْ ثَمُودُ بِالنَّارِ ٤

5. पस कौमे सूमद के लोग ! तो वोह तो हद से ज़ियादह कड़कदार चिंघाड़नेवाली आवाज़ से हलाक कर दिए गए।

6. और रहे कौमे आद के लोग ! तो वोह (भी) ऐसी तेज़ आंधी से हलाक कर दिए गए जो इन्तिहाई सर्द निहायत गरजदार थी।

7. अल्लाहने उस (आंधी) को उन पर मुसलसल सात रातें और आठ दिन मुसल्लत रखबा, सो तू उन लोगों को उस (अर्से) में (इस तरह) मरे पड़े देखता, (तो यूँ लगता) गोया वोह खजूर के गिरे हुए दरख़ों की खोखली जड़ें हैं।

8. सो तू क्या उनमें से किसी को बाक़ी देखता है।

9. और फिरऔन जो उससे पहले थे और (कौमे लूतकी) उल्टी हुई बस्तियों (के बाशिन्दों) ने बड़ी ख़ताएं की थीं।

10. पस उन्होंने (भी) अपने रब के रसूल की ना फ़रमानी की, सो अल्लाहने उन्हें निहायत सख़्त गिरफ़्त में पकड़ लिया।

11. बेशक जब (तूफ़ाने नूह का) पानी हद से गुज़र गया तो हमने तुम्हें रवां कश्ती में सवार कर लिया।

12. ताकि हम उस (वाक़िअ) को तुम्हारे लिए (याद गार) नसीहत बना दें और महफूज़ रखनेवाले कान उसे याद रखें।

13. फिर जब सूर में एक मर्तबा फूंक मार दी जाएगी।

14. और ज़मीन और पहाड़ (अपनी जगहों से) उठा लिए

فَأَمَّا شُرُودُ فَاهْلِكُوا بِالطَّاغِيَةِ ⑤

وَأَمَّا عَادُ فَاهْلِكُوا بِرِيحِ صَرْصَرٍ  
عَاتِيَةٍ ⑥

سَخَّرَهَا عَلَيْهِمْ سَبْعَ لَيَالٍ وَ  
ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ ۖ هُمْ لَمْ يَحْضُوا  
أَقْوَمَ فِيهَا صَرْعَى ۖ كَانَتْهُمْ  
أَعْجَازُ نَخْلٍ خَاوِيَةٍ ⑦

فَهَلْ تَرَى لَهُمْ مِنْ بَاقِيَةٍ ⑧  
وَجَاءَ فِرْعَوْنُ وَمَنْ قَبْلَهُ  
وَالْمُؤْتَفِكَةُ ۖ بِالْخَاطِئَةِ ⑨

فَعَصَوْا رَسُولَ رَبِّهِمْ فَأَخَذَهُمْ  
أَخَذَةً رَّابِيَةً ⑩  
إِنَّا لَمَّا طَغَا الْمَاءُ حَمَلْنَاكُمْ فِي  
الْجَارِيَةِ ⑪

لِنَجْعَلَهَا لَكُمْ تَذْكِرَةً وَتَعِيَهَا أُذُنٌ  
وَأَعْيَةٌ ⑫

فَإِذَا نُفِخَ فِي الصُّورِ نَفْخَةٌ  
وَاحِدَةٌ ⑬

وَحُلَّتِ الْأَرْضُ وَ الْجِبَالُ





23. जिसके खूशे (फलों की कसरत के बाइस) झुके हुए होंगे।

24. (उनसे कहा जाएगा :) खूब लुत्फ अंदोजी के साथ खाओ और पियो उन (आ'माल) के बदले जो तुम गुज़िश्ता (ज़िंदगी के) अय्याम में आगे भेज चुके थे।

25. और वोह शख्स जिसका नामए आ'माल उसके बाएं हाथ में दिया जाएगा तो वोह कहेगा : हाए काश ! मुझे मेरा नामए आ'माल न दिया गया होता।

26. और मैं न जानता कि मेरा हिसाब क्या है।

27. हाए काश ! वोही (मौत) काम तमाम कर चुकी होती।

28. (आज) मेरा माल मुझ से (अज़ाब को) कुछ भी दूर न कर सका।

29. मुझसे मेरी कुव्वतव सल्तनत (भी) जाती रही।

30. (हुक्म होगा :) इसे पकड़ लो और इसे तौक़ पेहना दो।

31. फिर इसे दोज़ख में फेंक दो।

32. फिर एक जंजीर में जिसकी लम्बाई सत्तर गज है इसे जकड़ दो।

33. बेशक येह बड़े अज़मतवाले अल्लाह पर ईमान नहीं रखता था।

34. और न मोहताज को खाना खिलाने पर रग़बत रखता था।

35. सो आज के दिन न उसका कोई गर्म जोश दोस्त है।

36. और न पीप के सिवा (उस के लिए) कोई खाना है।

37. जिसे गुनहगारों के सिवा कोई न खाएगा।

38. सो मैं कसम खाता हूँ उन चीज़ों की जिन्हे तुम देखते हो।

قُطِبَ لَهَا دَانِيَةٌ ٢٣

كُلُوا وَاشْرَبُوا هَنِيئًا بِمَا أَسْلَفْتُمْ  
فِي الْأَيَّامِ الْخَالِيَةِ ٢٤

وَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ بِشِمَالِهِ  
فَيَقُولُ لِيَلَيْتَنِي لَمْ أُوتِ كِتَابِيهِ ٢٥

وَلَمْ أَدْرِمَا حِسَابِيهِ ٢٦

لِيَلَيْتَهَا كَانَتِ الْقَاضِيَةَ ٢٧

مَا أَغْنَىٰ عَنِّي مَالِيهِ ٢٨

هَلَكَ عَنِّي سُلْطَانِيهِ ٢٩

خُذُوهُ فَغُلُّوهُ ٣٠

ثُمَّ الْجَحِيمِ صَلُّوهُ ٣١

ثُمَّ فِي سِلْسِلَةٍ ذَرْعُهَا سَبْعُونَ  
ذِرَاعًا فَاسْلُكُوهُ ٣٢

إِنَّهُ كَانَ لَا يُؤْمِنُ بِاللَّهِ الْعَظِيمِ ٣٣

وَلَا يَحْضُ عَلَىٰ طَعَامِ الْمُسْكِينِ ٣٤

فَلَيْسَ لَهُ الْيَوْمَ هَاهُنَا حَمِيمٌ ٣٥

وَلَا طَعَامٌ إِلَّا مِنْ غَسِيلِينَ ٣٦

لَا يَأْكُلُهُ إِلَّا الْخَاطِئُونَ ٣٧

فَلَا أَقْسِمُ بِمَا تُبْصَرُونَ ٣٨

39. और उन चीजों की (भी) जिन्हें तुम नहीं देखते।

40. बेशक यह (कुरआन) बुजुर्गी-व-अज़मतवाले रसूल (ﷺ) का (मुनज़िलु मिनल्लाह) फ़रमान है, (जिसे वोह रिसालतन और नियाबतन बयान फ़रमाते हैं)

41. और यह किसी शाइर का कलाम नहीं (कि अदबी महारत से खुद लिखा गया हो) तुम बहुत ही कम यकीन रखते हो।

42. और न (येह) किसी काहिन का कलाम है (कि फ़न्नी अंदाजों से वज़ा' किया गया हो) तुम बहुत ही कम नसीहत हासिल करते हो।

43. (येह) तमाम जहानों के रब की तरफ़ से नाज़िल शुदह है।

44. और अगर वोह हम पर कोई (एक) बात भी घड़ कर केह देते।

45. तो यकीनन हम उन को पूरी कुव्वत व कुद्वत के साथ पकड़ लेते।

46. फिर हम ज़रूर उनकी शह रग काट देते।

47. फिर तुम में से कोई भी (हमें) इससे रोकनेवाला न होता।

48. और पस बिना शुब्हा येह (कुरआन) परहेज़गारों के लिए नसीहत है।

49. और यकीनन हम जानते हैं कि तुम में से बा'ज़ लोग (इस खुली हुई सच्चाई को) झुटलाने वाले हैं।

50. और वाकई येह काफ़िरों के लिए (मूजिबे) हसरत है।

51. और बेशक येह हक्कुल यकीन है।

وَمَا لَا تُبْصِرُونَ ۚ  
إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ ۝

وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَاعِرٍ ۚ قَلِيلًا مَّا تَذَكَّرُونَ ۝

وَلَا بِقَوْلِ كَاهِنٍ ۚ قَلِيلًا مَّا تَذَكَّرُونَ ۝

تَنْزِيلٌ مِّن رَّبِّ الْعَالَمِينَ ۝

وَلَوْ تَقَوَّلَ عَلَيْنَا بَعْضُ  
الْأَقَاوِيلِ ۝

لَا خُذْنَا مِنْهُ بِالْيَمِينِ ۝

ثُمَّ لَقَطَعْنَا مِنْهُ الْوَتِينَ ۝

فَمَا مِنْكُمْ مِّنْ أَحَدٍ عَنْهُ  
حَاجِزِينَ ۝

وَإِنَّهُ لَتَذْكُرَةٌ لِلْمُتَّقِينَ ۝

وَإِنَّا لَنَعْلَمُ أَنَّ مِنْكُمْ مُّكَذِّبِينَ ۝

وَإِنَّهُ لَحَسْرَةٌ عَلَى الْكَافِرِينَ ۝

وَإِنَّهُ لَحَقُّ الْبَقِيَّةِ ۝



52. सो (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) आप अपने अजमतवाले  
रब के नाम की तस्बीह करते रहिए।

فَسَبِّحْ بِاسْمِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ ٥٢

आयातुहा 44

70 सूरतुल मआरिज मक्किय्यतुन 79

उकूआतुहा 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहयात महरबान हमेशा रहम फरमाने वाला है।

1. एक साइल ने ऐसा अज़ाब तलब किया जो वाके' होने  
वाला है।

سَأَلَ سَائِلٌ بِعَذَابٍ وَاقِعٍ ١

2. काफ़िरों के लिए जिसे कोई दफ़ा' करनेवाला नहीं।

لِلْكَافِرِينَ لَيْسَ لَهُ دَافِعٌ ٢

3. (वोह) अल्लाह की जानिब से (वाके' होगा) जो  
आस्मानी जीनों (और बुलन्द मरातिबो दरजात) का  
मालिक है।

مِّنَ اللَّهِ ذِي الْمَعَارِجِ ٣

4. उस (के अर्श) की तरफ़ फरिशते और रूहुल अमीन  
उरूज करते हैं एक दिन में, जिसका अंदाज़ा (दुन्यवी  
हि़साब से) पचास बज़ार बरस का है। ★

تَعْرُجُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ إِلَيْهِ فِي  
يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ  
أَلْفَ سَنَةٍ ٤

5. सो (ऐ हबीब ! ) आप (काफ़िरों की बातों पर) हर  
शिकवे से पाक सब्र फरमाएं।

فَاصْبِرْ صَبْرًا جَبِيلًا ٥

6. बेशक वोह (तो) उस (दिन) को दूर समझ रहे हैं।

إِنَّهُمْ يَرَوْنَهُ بَعِيدًا ٦

7. और हम उसे करीब ही देखते हैं।

وَنَرَاهُ قَرِيبًا ٧

8. जिस दिन आस्मान पिघले हुए तांबे की तरह हो जाएगा।

يَوْمَ تَكُونُ السَّمَاءُ كَالْهَيْلِ ٨

9. और पहाड़ (धुन्की हुई) रंगीन ऊन की तरह हो जाएगा।

وَتَكُونُ الْجِبَالُ كَالْعِهْنِ ٩

★ **فِي يَوْمٍ** अगर **وَاقِع** का सिला हो तो मा'ना होगा कि जिस दिन (यौमे कियामत) को अज़ाब वाके' होगा उसका  
दौरानिया 50 हजार बरस के करीब है, और अगर यह **تَعْرُجُ** का सिला हो तो मा'ना होगा कि मलाइका और अरवाहे  
मोमिनीन जो अर्शें इलाही की तरफ़ उरूज करती हैं उनके उरूज की रफ़तार 50 हजार बरस यौमिया है, वोह फिर भी  
कितनी मुद्दत में मंजिले मक्सूद तक पहुंचते हैं। **والله أعلم بالصواب** (यहां से नूरी साल (light year) के  
तसव्वुर का इस्तिबात होता है।)

10. और कोई दोस्त किसी दोस्त का पुर्सान होगा।

11. (हालां कि) वोह (एक दूसरे को) दिखाए जा रहे होंगे, मुजरिम आरजू करेगा कि काश! उस दिन के अज़ाब (से रिहाई) के बदले में अपने बेटे दे दे।

12. और अपनी बीवी और अपना भाई (दे डाले)।

13. और अपना (तमाम) खानदान जो उसे पनाह देता था।

14. और जितने लोग भी ज़मीन में हैं, सब के सब (अपनी ज़ात के लिए बदला कर दे) फिर येह (फ़िदया) उसे (अल्लाह के अज़ाब से) बचा ले।

15. ऐसा हरगिज़ न होगा, बेशक वोह शो'ला ज़न आग है।

16. सर और तमाम आ'ज़ाए बदन की खाल उतार देने वाली है।

17. और वोह उसे बुला रही है जिसने (हक़ से) पीठ फेरी और रूगदानी की।

18. और (उसने) माल जमा' किया फिर (उसे तक्सीम से) रोके रखवा।

19. बेशक इन्सान बे सन्न और लालची पैदा हुवा है।

20. जब उसे मुसीबत (या माली नुक़सान) पहुंचे तो घबरा जाता है।

21. और जब उसे भलाई (या माली फ़राखी) हासिल हो तो बुख़्त करता है।

22. मगर वोह नमाज़ अदा करने वाले।

23. जो अपनी नमाज़ पर हमेशगी काइम रखने वाले हैं।

24. और वोह (ईसार केश) लोग जिनके अम्वाल में हिस्सा मुकर्रर है।

وَلَا يَسْأَلُ حَيِّمٌ حَيِّيًا ⑩

يُبْصِرُونَهُمْ يُؤْذِلُ الْمَجْرِمُ كَوْفَتِي ⑪

مِنْ عَذَابٍ يَوْمِئِذٍ بَيْنِي ⑪

وَصَاحِبَتِهِ وَأَخِيهِ ⑫

وَفَصِيلَتِهِ الَّتِي تُؤْوِيهِ ⑬

وَمَنْ فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ثُمَّ

يُنْجِيهِ ⑬

كَلَّا إِنَّهَا لَأُطَى ⑮

نَزَاعَةٌ لِّلشَّوْىِ ⑯

تَدْعُوا مَنْ أَدْبَرَ وَتَوَلَّى ⑰

وَجَمَعَ قَاوِمِي ⑱

إِنَّ الْإِنْسَانَ خُلِقَ هَلُوعًا ⑲

إِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ جَزُوعًا ⑳

وَإِذَا مَسَّهُ الْخَيْرُ مَنُوعًا ㉑

إِلَّا الْمُصَلِّينَ ㉒

الَّذِينَ هُمْ عَلَى صَلَاتِهِمْ دَائِمُونَ ㉓

وَالَّذِينَ فِي أَمْوَالِهِمْ حَقٌّ مَّعْلُومٌ ㉔

25. मांगनेवाले और न मांगनेवाले मोहताज का।

26. और वोह लोग जो रोजे जजा की तस्दीक करते हैं।

27. और वोह लोग जो अपने रब के अज़ाब से डरनेवाले हैं।

28. बेशक उनके रब का अज़ाब ऐसा नहीं जिससे बे खौफ़ हुआ जाए।

29. और वोह लोग जो अपनी शर्मगाहों की हिफ़ाज़त करते हैं।

30. सिवाए अपनी मन्कूहा बीवियों के या अपनी मम्लूका कनीजों के, सो (इसमें) उन पर कोई मलामत नहीं।

31. सो जो इनके अलावह तलब करे तो वोही लोग हद से गुज़रनेवाले हैं।

32. और वोह लोग जो अपनी अमानतों और अपने वा'दों की निगेह दास्त करते हैं।

33. और वोह लोग जो अपनी गवाहियों पर काइम रेहते हैं।

34. और वोह लोग जो अपनी नमाजों पर काइम रेहते हैं।

35. येही लोग हैं जो जन्नतों में मुअज़्ज़ो मुकर्रम होंगे।

36. तो काफ़िर को क्या हो गया है कि आप की तरफ़ दौड़े चले आ रहे हैं।

37. दाएं जानिब से (भी) और बाएं जानिब से (भी)

لِّلسَّائِلِ وَالْبَحْرُومِ ۝٢٥

وَالَّذِينَ يُصَدِّقُونَ بِيَوْمِ  
الَّذِينَ ۝٢٦

وَالَّذِينَ هُمْ مِّنْ عَذَابِ رَبِّهِمْ  
مُسْقِفُونَ ۝٢٧

إِنَّ عَذَابَ رَبِّهِمْ غَيْرُ مَا مُنِ ۝٢٨

وَالَّذِينَ هُمْ لِفُرُوجِهِمْ حَافِظُونَ ۝٢٩

إِلَّا عَلَىٰ أَزْوَاجِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ  
أَيْمَانُهُمْ فَإِنَّهُمْ غَيْرُ مَلُومِينَ ۝٣٠

فَمَن ابْتَغَىٰ وَرَاءَ ذَٰلِكَ فَأُولَٰئِكَ  
هُمُ الْعَادُونَ ۝٣١

وَالَّذِينَ هُمْ لِأَمْتِهِمْ وَعَهْدِهِمْ  
رَاعُونَ ۝٣٢

وَالَّذِينَ هُمْ بِشَهَادَتِهِمْ قَائِمُونَ ۝٣٣

وَالَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ  
يُحَافِظُونَ ۝٣٤

أُولَٰئِكَ فِي جَنَّاتٍ مُّكْرَمُونَ ۝٣٥

فَمَالِ الَّذِينَ كَفَرُوا قِبَلَكَ  
مُهْطِعِينَ ۝٣٦

عَنِ الْيَمِينِ وَعَنِ الشِّمَالِ



गिरोह दर गिरोह।

38. क्या उनमें से हर शख्स येह तवक्को' रखता है कि वोह (बिगैर ईमानो अमल के) ने'मतोंवाली जन्नत में दाखिल कर दिया जाएगा।

39. हरगिज़ नहीं, बेशक हमने उन्हें उस चीज़ से पैदा किया है जिसे वोह (भी) जानते हैं।

40. सो मैं मशारिको मग़ारिब के रब की क़सम खाता हूँ के बेशक हम पूरी कुद्रत रखते हैं।

41. इस पर कि हम बदल कर उनसे बेहतर लोग ले आएँ, और हम हरगिज़ अज़िज़ नहीं हैं।

42. सो आप उन्हें छोड़ दीजिए कि वोह अपनी बेहूदा बातों और खेल तमाशे में पड़े रहें यहां तक कि अपने उस दिन से आ मिलें जिसका उनसे वा'दा किया जा रहा है।

43. जिस दिन वोह क़ब्रों से डरते हुए यूँ निकलेंगे गोया वोह बुतों के स्थानों की तरफ़ दौड़े जा रहे हैं।

44. (उनका) हाल येह होगा कि उनकी आंखें (शर्मों ख़ौफ़ से) झुक रही होंगी, ज़िल्लत उन पर छा रही होगी, येही है वोह दिन जिसका उनसे वा'दा किया जाता था।

عَزِيزٌ ۝۲۷

أَيُّظَنُّ كُلُّ أُمَرٍ مِّنْهُمْ أَنَّ  
يَدْخُلَ جَنَّةَ نَعِيمٍ ۝۲۸

كَلَّا ۝ إِنَّا خَلَقْنَاهُمْ مِّمَّا يَعْلَمُونَ ۝۲۹

فَلَا أَقْسِمُ بِرَبِّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ  
إِنَّا لَقَدِيرُونَ ۝۳०

عَلَىٰ أَنْ تُبَدِّلَ خَيْرًا مِّنْهُمْ وَمَا  
نَحْنُ بِمُسْبِقِينَ ۝۳१

فَذَرْنَاهُمْ يَخُوضُوا وَيَلْعَبُوا حَتَّىٰ  
يُلَاقُوا يَوْمَهُمُ الَّذِي يُوْعَدُونَ ۝۳२

يَوْمَ يَخْرُجُونَ مِنَ الْأَجْدَاثِ  
سِرَاعًا كَانَتْهُمْ إِلَىٰ نُصَبٍ يُّفَصُّونَ ۝۳३

خَاشِعَةً أَبْصَارُهُمْ تَرْهُقُهُمْ  
ذُلٌّ ۝۳۴ ذَٰلِكَ الْيَوْمُ الَّذِي كَانُوا  
يُوْعَدُونَ ۝۳۵

आयतुहा 28

71 सुरतु नूहिन मक्किय्यतुन 71

उकूआतुहा 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहयात महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. बेशक हमने नूह (عليه السلام) को उनकी क़ौम की तरफ़  
إِنَّا أَمَرْنَا نُوْحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ أَنْ

भेजा कि आप अपनी क़ौम को डराएं क़बल इस के कि उन्हें दर्दनाक अज़ाब आ पहुंचे।

2. उन्होंने कहा : ऐ मेरी क़ौम ! बेशक मैं तुम्हें वाजेह डर सुनानेवाला हूँ।

3. कि तुम अल्लाह की इबादत करो और उससे डरो और मेरी इताअत करो।

4. वोह तुम्हारे गुनाह बख़्श देगा और तुम्हें मुक़र्ररह मदत तक मोहलत अता करेगा, बेशक अल्लाह की (मुक़र्रर कर्दह) मुदत जब आ जाए तो मोहलत नहीं दी जाती, काश! तुम जानते होते।

5. नूह (عليه السلام) ने अर्ज़ किया : ऐ मेरे रब ! मैं अपनी क़ौम को रात दिन बुलाता हूँ।

6. लेकिन मेरी दा'वत ने उनके लिए सिवाए भागने के कुछ ज़ियादह नहीं किया।

7. और मैंने जब (भी) उन्हें (ईमान की तरफ़) बुलाया ताकि तू उन्हें बख़्श दे तो उन्होंने अपनी उंगलियां अपने कानों में दे लीं और अपने ऊपर अपने कपड़े लपेट लिए और (कुफ़्र पर) हट धर्मी की और शदीद तकब्बुर किया।

8. फिर मैं ने उन्हें बुलंद आवाज़ से दा'वत दी।

9. फिर मैं ने उन्हें ए'लानिया (भी) समझाया और उन्हें पोशीदह राज़दाराना तौर पर (भी) समझाया।

أَنْذِرُ قَوْمَكَ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ①

قَالَ يَقَوْمِ إِنِّي لَكُمْ نَذِيرٌ مُبِينٌ ②

إِنْ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاتَّقُوهُ وَاطِيعُونَ ③

يَغْفِرْ لَكُمْ مِنْ ذُنُوبِكُمْ وَيُخْرِجَكُمْ إِلَى أَجَلٍ مُّسَمًّى ④ إِنَّ أَجَلَ اللَّهِ إِذَا جَاءَ لَا يُؤَخَّرُ لَوْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ⑤

قَالَ رَبِّ إِنِّي دَعَوْتُ قَوْمِي لَيْلًا وَنَهَارًا ⑥

فَلَمْ يَزِدْهُمْ دُعَائِي إِلَّا فِرَارًا ⑦

وَإِنِّي كُلَّمَا دَعَوْتُهُمْ لِتَغْفِرَ لَهُمْ جَعَلُوا أَصَابِعَهُمْ فِي آذَانِهِمْ وَاسْتَغْشَوْا ثِيَابَهُمْ وَأَصْرُوا وَاسْتَكْبَرُوا اسْتِكْبَارًا ⑧

ثُمَّ إِنِّي دَعَوْتُهُمْ جَهَارًا ⑨

ثُمَّ إِنِّي أَعْلَنْتُ لَهُمْ وَأَسْرَرْتُ لَهُمْ إِسْرَارًا ⑩

وقف لا

10. फिर मैंने कहा कि तुम अपने रब से बख़्शिश तलब करो, बेशक वोह बड़ा बख़्शनेवाला है।

فَقُلْتُ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ إِنَّهُ كَانَ  
عَفُورًا ⑩

11. वोह तुम पर बड़ी ज़ोर दार बारिश भेजेगा।

يُرْسِلُ السَّيَّءَ عَلَيْكُمْ مُمْدِرًا رَأً ⑪  
وَيُيَسِّدُكُمْ بِأَمْوَالٍ وَبَنِينَ وَ  
يَجْعَلُ لَكُمْ جَنَّتٍ وَيَجْعَلُ لَكُمْ  
أَنْهَارًا ⑫

12. और तुम्हारी मदद अम्वाल और औलाद के ज़रीए फ़रमाएगा, और तुम्हारे लिए बागात उगाएगा, और तुम्हारे लिए नेहरें जारी कर देगा।

13. तुम्हें क्या हो गया है कि तुम अल्लाह की अज़मत का ए'तिकाद और मा'रिफ़त नहीं रखते।

مَا لَكُمْ لَا تَرْجُونَ لِلَّهِ وَقَارًا ⑬

14. हालां कि उसने तुम्हें तरह तरह की हालतों से पैदा फ़रमाया।

وَقَدْ خَلَقَكُمْ أَطْوَارًا ⑭

15. क्या तुम ने नहीं देखा कि अल्लाह ने किस तरह सात (या मुतअद्दिद) आस्मानी कुरें बाहम मुताबिक़त के साथ (तबक़ दर तबक़) पैदा फ़रमाए।

أَلَمْ تَرَوْا كَيْفَ خَلَقَ اللَّهُ سَبْعَ  
سَمَوَاتٍ طِبَاقًا ⑮

16. और उसने उसमें चाँद को रौशन किया और उसने सूरज को चराग़ (या'नी रौशनी और ह़रारत का मंबा') बनाया।

وَجَعَلَ الْقَمَرَ فِيهِنَّ نُورًا وَجَعَلَ  
الشَّمْسَ سِرَاجًا ⑯

17. और अल्लाह ने तुम्हें ज़मीन से सबज़े की मानिन्द उगाया। ★

وَاللَّهُ أَنْثَبَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ  
نَبَاتًا ⑰

18. फिर तुमको उसी (ज़मीन) में लौट देगा और (फिर) तुम को (उसी से दोबारह) बाहर निकालेगा।

ثُمَّ يُعِيدُكُمْ فِيهَا وَ يُخْرِجُكُمْ  
إِخْرَاجًا ⑱

19. अल्लाह ने तुम्हारे लिए ज़मीन को फ़र्श बना दिया।

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ بِسَاطًا ⑲

★ अरज़ी जिन्दगी में पौदों की तरह हयाते इन्सानो की इब्तिदा और नश्ओ नुमा भी कीमियाई और हयातियाती मराहिल से गज़रते हुए तदरीजन हुई, इसी लिए इसے نَبَاتٍ مِنَ الْأَرْضِ के बलीग़ इस्तिअरे के ज़रीए बयान किया गया है



20. ताकि तुम उसके कुशादह रास्तों में चलो फिरो।

21. नूह (عليه السلام) ने अर्ज किया : ऐ मेरे रब ! इन्होंने मेरी ना फरमानी की और उस (सरकश रुअसा के तबके) की पैरवी करते रहे जिसके मालो दौलत और औलाद ने उन्हें सिवाए नुक्सान के और कुछ नहीं बढ़ाया।

22. और (अवाम को गुमराही में रखने के लिए) वोह बड़ी बड़ी चालें चलते रहे।

23. और केहते रहे कि तुम अपने मा'बूदों को मत छोड़ना और वह और सुवा'और यगूस और यऊक और नख (नामी बुतों) को (भी) हरगिज न छोड़ना।

24. और वाकई उन्होंने बहुत लोंगो को गुमराह किया, सो (ऐ मेरे रब ! ) तू (भी उन) ज़ालिमों को सिवाए गुमराही के (किसी और चीज़ में) न बढ़ा।

25. (बिल आखिर) वोह अपने गुनाहों के सबब गर्क कर दिए गए, फिर आग में डाल दिए गए, सो वोह अपने लिए अल्लाह के मुक़ाबिल किसी को मददगार न पा सकेंगे।

26. और नूह (عليه السلام) ने अर्ज किया : ऐ मेरे रब ! ज़मीन पर काफ़िरों में से कोई रेहनेवाला बाकी न छोड़।

27. बेशक अगर तू उन्हें (ज़िन्दा) छोड़ेगा तो वोह तेरे बन्दों को गुमराह करते रहेंगे, और वोह बदकार (और) सख़्त काफ़िर औलाद के सिवा किसी को जन्म नहीं देंगे।

28. ऐ मेरे रब ! मुझे बख़्श दे और मेरे वालिदैन् को और हर उस शख्स को जो मोमिन हो कर मेरे घर में दाख़िल

لَتَسْكُنُوا مِنْهَا سُبُلًا فِجَا جًا ۝  
قَالَ نُوحٌ رَّبِّ إِنَّهُمْ عَصَوْنِي وَ  
اتَّبَعُوا مَنْ لَّمْ يَزِدْهُ مَالَهُ وَوَلَدَهُ  
إِلَّا خَسَارًا ۝

وَمَكَرُوا مَكْرًا كَبِيرًا ۝

وَقَالُوا لَا تَذَرُنَّ آلِهَتَكُمْ وَلَا  
تَذَرُنَّ وَدًّا وَلَا سُوَاعًا وَلَا  
يَعُوثَ وَيَعُوقَ وَنَسْرًا ۝

وَقَدْ أَصَلُّوا كَثِيرًا وَلَا تَزِدِ  
الظَّالِمِينَ إِلَّا ضَلَالًا ۝

مِمَّا خَطَبْتَهُمْ أُعْرِقُوا فَأَدْخَلُوا  
نَارًا فَلَمْ يَجِدُوا لَهُمْ مِنْ دُونِ  
اللَّهِ أَنْصَارًا ۝

وَقَالَ نُوحٌ رَّبِّ لَا تَذَرْنِي عَلَى  
الْأَرْضِ مِنَ الْكَافِرِينَ دَيَّارًا ۝  
إِنَّكَ إِن تَذَرْنَهُمْ يُضِلُّوا  
عِبَادَكَ وَلَا يَلِدُوا إِلَّا فَاجِرًا  
كَفَّارًا ۝

رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِلْمُؤْمِنِينَ  
دَخَلَ بَيْتِي مُؤْمِنًا وَلِلْمُؤْمِنِينَ

हुआ और (जुम्ला) मोमिन मर्दों को और मोमिन औरतों को, और जालिमों के लिए सिवाए हलाकत के कुछ (भी) ज़ियादह न फ़रमा।

وَالْمُؤْمِنَاتُ وَلَا تَزِدِ الظَّالِمِينَ  
إِلَّا تَبَارًا ۚ

रुकूआतुहा 2

72 सूरतुल जिन्नि मक्किय्यतुन 40

आयातुहा 28

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरु जो निहायत महेरबान हमेशा रहम फरमाने वाला है।

1. आप फ़रमा दें : मेरी तरफ़ वही की गई है के जिन्नात की एक जमाअत ने (मेरी तिलावत को) ग़ौर से सुना तो (जा कर अपनी क़ौम से) केहने लगे : बेशक हमने एक अज़ीब कुरआन सुना है।

قُلْ أُوحِيَ إِلَيَّ أَنَّهُ اسْتَمَعَ نَفَرٌ مِّنَ  
الْجِنِّ فَقَالُوا إِنَّا سَمِعْنَا قُرْآنًا  
عَجَبًا ۝

2. जो हिदायत की राह दिखाता है, सो हम उस पर ईमान ले आए हैं, और अपने रब के साथ किसी को हरगिज़ शरीक नहीं ठेहराएंगे।

يَهْدِي إِلَى الرُّشْدِ فَآمَنَّا بِهِ  
وَلَنُشْرِكَ بِرَبِّنَا أَحَدًا ۝

3. और यह कि हमारे रब की शान बहुत बुलन्द है, उसने न कोई बीवी बना रखी है और न ही कोई औलाद।

وَأَنَّهُ تَعَالَى جَدُّ رَبِّنَا مَا اتَّخَذَ  
صَاحِبَةً وَلَا وَلَدًا ۝

4. और यह कि हम में से कोई अहमक ही अल्लाह के बारे में हक़ से दूर हद से गुज़री हुई बातें कहा करता था।

وَأَنَّهُ كَانَ يَفْقُولُ سَفِيهُنَا عَلَى  
اللَّهِ شَطَطًا ۝

5. और यह कि हम गुमान करते थे कि इन्सान और जिन अल्लाह के बारे में हरगिज़ झूट नहीं बोलेंगे।

وَأَنَّا ظَنَنَّا أَن لَّنْ نَقُولَ الْإِنسَ  
وَالْجِنُّ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا ۝

6. और यह कि इन्सानों में से कुछ लोग जिन्नात में से बा'ज़ अफ़राद की पनाह लेते थे, सो उन लोगों ने उन जिन्नात की सरकशी और बढ़ा दी।

وَأَنَّهُ كَانَ رِجَالٌ مِّنَ الْإِنسِ  
يَعُودُونَ بِرِجَالٍ مِّنَ الْجِنِّ  
فَزَادُوهُمْ رَهَقًا ۝

7. और (ऐ गिरोहे जिन्नात ! ) वोह इन्सान भी ऐसा ही

وَأَنَّهُمْ ظَنُّوا كَمَا ظَنَنْتُمْ أَن لَّنْ

गुमान करने लगे जैसा गुमान तुमने किया कि अल्लाह (मरने के बा'द) हरगिज़ किसी को नहीं उठाएगा।

8. और यह कि हमने आस्मानों को छुवा, और उन्हें सख़्त पेहेरेदारों और (अंगारों की तरह) जलने और चमकने वाले सितारों से भरा हुआ पाया।

9. और यह कि हम (पेहले आस्मानी ख़बर सुनने के लिए) उस के बा'ज़ मुक़ामात में बैठा करते थे, मगर अब कोई सुनना चाहे तो वोह अपनी ताक में आग का शो'ला (मुन्तज़िर) पाएगा।

10. और यह कि हम नहीं जानते कि (हमारी बन्दिश से) उन लोगों के हक़ में जो ज़मीन में हैं किसी बुराई का इरादह किया गया है या उनके रब ने उनके साथ भलाई का इरादह फ़रमाया है।

11. और यह के हम में से कुछ नेक लोग हैं और हम (ही) में से कुछ इसके सिवा (बुरे) भी हैं, हम मुख़लिफ़ तरीक़ों पर (चल रहे) थे।

12. और हमने यक़ीन कर लिया है कि हम अल्लाह के हरगिज़ ज़मीन में (रेह कर) अज़िज़ नहीं कर सकते, और न ही (ज़मीन से) भाग कर उसे अज़िज़ कर सकते हैं।

13. और यह कि जब हमने (किताबे) हिदायत को सुना तो हम उस पर ईमान ले आए, फिर जो शख़्स अपने रब पर ईमान लाता है तो वोह न नुक़सान ही से ख़ौफ़ ज़दह होता है और न जुल्म से।

14. और यह कि हम में से (बा'ज़) फ़रमां बदर भी हैं और हम में से (बा'ज़) ज़ालिम भी हैं, फिर जो कोई फ़रमां बदर हो गया तो ऐसे लोगों ने ही भलाई तलब की।

يَبْعَثُ اللَّهُ أَحَدًا ۝

وَأَنَّا لَمَسْنَا السَّمَاءَ فَوَجَدْنَاهَا  
مُلِئَتْ حَرَسًا شَدِيدًا وَشُهُبًا ۝<sup>٨</sup>

وَأَنَّا كُنَّا نَقْعُدُ مِنْهَا مَقَاعِدَ  
لِلسَّيْرِ ۖ فَسَنُيَسْتَبْرِئُ الْآنَ يَجِدْكَ  
شِهَابًا رَّصَدًا ۝<sup>٩</sup>

وَأَنَّا لَا نَدْرِي أَشَرُّ أَمْ لَرِيدٍ يَمُنُّ  
فِي الْأَرْضِ أَمْ أَرَادَ بِهِمْ رَبُّهُمْ  
رَشْدًا ۝<sup>١٠</sup>

وَأَنَّا مِنَّا الصَّالِحُونَ وَمِنَّا دُونَ  
ذَلِكَ ۖ كُنَّا طَرَائِقَ قَدَدًا ۝<sup>١١</sup>

وَأَنَّا ظَنَنَّا أَن لَّنْ نُّعْجِرَ اللَّهَ فِي  
الْأَرْضِ وَلَكِن نُّعْجِرْهُ لَاهِرًا ۝<sup>١٢</sup>

وَأَنَّا لَبَا سَبْعًا الْهُدَىٰ أَمْتَابِهِ ۖ  
فَمَنْ يُؤْمِنُ بِرَبِّهِ فَلَا يَخَافُ بَخْسًا  
وَلَا رَهَقًا ۝<sup>١٣</sup>

وَأَنَّا مِنَّا الْمُسْلِمُونَ وَمِنَّا  
الْقَاسِطُونَ ۖ فَمَنْ أَسْلَمَ فَأُولَٰئِكَ  
تَحَرَّوْا رَشْدًا ۝<sup>١٤</sup>



15. और जो ज़ालिम हैं तो वोह दोज़ख़ का इंधन होंगे।

16. और येह (वही भी मेरे पास आई है) कि अगर वोह तरीक़त (राहे हक्, तरीके ज़िक़े इलाही) पर काइम रहेते तो हम उन्हें बहुते से पानी के साथ सैराब करते।

17. ताकि हम उस (ने'मत) में उनकी आजमाइश करें, और जो शख़्स अपने रब के ज़िक़ से मुंह फेर लेगा तो वोह उसे निहायत सख़्त अज़ाब में दाख़िल कर देगा।

18. और येह कि सजदह गाहें अल्लाह के लिए (मख़सूस) हैं, सो अल्लाह के साथ किसी और की परस्तिश मत किया करो।

19. और येह कि जब अल्लाह के बन्दे (मुहम्मद ﷺ) उसकी इबादत करने खड़े हुए तो उन पर हुजूम दर हुजूम जमा' हो गए (ताकि उनकी क़िराअत सुन सकें)।

20. आप फ़रमा दें कि मैं तो सिर्फ़ अपने रब की इबादत करता हूँ और उसके साथ किसी को शरीक नहीं बनाता।

21. आप फ़रमा दें कि मैं तुम्हारे लिए न तो नुक़सान (या'नी कुफ़्र) का मालिक हूँ और न भलाई (या'नी ईमान) का (गोया हक्कीकी मालिक अल्लाह है मैं तो ज़रीआ और वसीला हूँ)।

22. आप फ़रमा दें कि न मुझे हरगिज़ कोई अल्लाह के (अम्र के खिलाफ़) अज़ाब से पनाह दे सकता है और न ही मैं क़तअन उसके सिवा कोई जाए पनाह पाता हूँ।

23. मगर अल्लाह की जानिबसे अहक़ामात और उसके पैग़ामात का पहुंचाना (मेरी ज़िम्मेदारी है) और जो कोई अल्लाह और उसके रसूल (ﷺ) की ना फ़रमानी करे तो

وَأَمَّا الْقَاسِطُونَ فَكَانُوا لِجَهَنَّمَ حَطَبًا ۝۱۵

وَأَن لَّوِ اسْتَقَامُوا عَلَى الطَّرِيقَةِ لَأَسْقِيَهُمْ مَّاءً غَدَقًا ۝۱۶

لِنَقْتَبَهُمْ فِيهِ ۖ وَمَنْ يُّعْرِضْ عَنْ ذِكْرِ رَبِّهِ يَسْلُكْهُ عَذَابًا صَعَدًا ۝۱۷

وَأَنَّ الْمَسْجِدَ لِلَّهِ فَلَا تَدْعُوا مَعَ اللَّهِ أَحَدًا ۝۱۸

وَأَنَّهُ لَبَآئًا قَامَ عَبْدُ اللَّهِ يَدْعُوهُ كَادُوا يَكُونُونَ عَلَيْهِ لِبَدًا ۝۱۹

قُلْ إِنَّمَا أَدْعُوا رَبِّي وَلَا أُشْرِكُ بِهِ أَحَدًا ۝۲۰

قُلْ إِنِّي لَا أَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا وَلَا رَشَدًا ۝۲۱

قُلْ إِنِّي لَنْ يُجِيرَنِي مِنَ اللَّهِ أَحَدٌ وَلَنْ أَجِدَ مِنْ دُونِهِ مُلْتَحَدًا ۝۲۲

إِلَّا بِلَاغٍ مِنَ اللَّهِ وَرِسَالَاتِهِ ۖ وَمَنْ يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَإِنَّ لَهُ نَارًا

बेशस उसके लिए दोज़ख की आग है जिसमें वोह हमेशा रहेंगे।

جَهَنَّمَ خَالِدًا فِيهَا أَبَدًا ۖ (۲۳)

24. यहां तक कि जब येह लोग वोह (अज़ाब) देख लेंगे जिसका उनसे वा'दा किया जा रहा है तो (उस वक्त) उन्हें मा'लूम होगा कि कौन मददगार के ए'तिबार से कमज़ोर तर और अदद के ए'तिबार से कम तर है।

حَتَّىٰ إِذَا رَأَوْا مَا يُوعَدُونَ  
فَسَيَعْلَمُونَ مَنْ أَضَعُفٌ نَّاصِرًا ۖ  
أَقَلُّ عَدَدًا ۖ (۲۴)

25. आप फ़रमा दें : मैं नहीं जानता कि जिस (रोज़े क्रियामत) का तुम से वा'दा किया जा रहा है वोह क़रीब है या उसके लिए मेरे रब ने तवील मुदत मुक़र्रर फ़रमा दी है।

قُلْ إِن أَدْرِي أَقْرَبُ مَّا  
تُوعَدُونَ أَمْ يَجْعَلُ لَهُ رَبِّي  
أَمَدًا ۖ (۲۵)

26. (वोह) ग़ैब का जाननेवाला है, पस वोह अपने ग़ैब पर किसी (आम शख्स) को मुत्तला' नहीं फ़रमाता।

عَلِمُ الْغَيْبِ فَلَا يُظْهِرُ عَلَىٰ غَيْبِهِ  
أَحَدًا ۖ (۲۶)

27. सिवाए अपने पसन्दीदह रसूलों के (उन्हीं को मुत्तला' अलल ग़ैब करता है क्यों कि येह खास्सए नुबुव्वत और मो'जिज़ए रिसालत है), तो बेशक वोह उस (रसूल ﷺ) के आगे और पीछे (इल्मे ग़ैब की हिफ़ाज़त के लिए) निगहबान मुक़र्रर फ़रमा देता है।

إِلَّا مَنِ ارْتَضَىٰ مِنْ رَسُولٍ فَإِنَّهُ  
يَسْلُكُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَ مِنْ  
خَلْفِهِ رَصَدًا ۖ (۲۷)

28. ताकि अल्लाह (इस बातको) ज़ाहिर फ़रमा दे कि बेशक उन (रसूलों) ने अपने रब के पैग़ामात पहुंचा दिए, और (अहकामाते इलाहिय्या और उलूमे ग़ैबिय्या में से) जो कुछ उनके पास है अल्लाहने (पेहले ही से) उसका इहाता फ़रमा रखबा है, और उसने हर चीज़ की गिन्ती शुमार कर रखबी है।

لِيَعْلَمَ أَنَّ قَدْ أَبْلَغُوا رِسَالَتِ  
رَبِّهِمْ وَ أَحَاطَ بِهَا لَدَيْهِمْ  
وَ أَحْصَىٰ كُلَّ شَيْءٍ عَدَدًا ۖ (۲۸)

आयातुहा 20 73 सूरतुल मुज्जमिल मक्किय्यतुन 3 रुकूआतुहा 2

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमाने वाला है।

1. ऐ कमली की झुरमुटवाले (हबीब !)

يَا أَيُّهَا الْمَرْمَلُ ①

2. आप रात को (नमाज़ में) कियाम फरमाया करें  
मगर थोड़ी देर (के लिए)।

فَمِ الْيَلِ إِلَّا قَلِيلًا ②

3. आधी रात या उससे थोड़ा कम कर दें।

رُصْفَةً أَوْ انْقُصْ مِنْهُ قَلِيلًا ③

4. या उस पर कुछ ज़ियादह करें और कुरआन खूब  
ठहर ठहर कर पढ़ा करें।

أَوْزِدْ عَلَيْهِ وَ رَتِّلِ الْقُرْآنَ  
تَرْتِيلًا ④

5. हम अُنकरीब आप पर एक भारी फरमान नाज़िल  
करेंगे।

إِنَّا سَنُلْقِي عَلَيْكَ قَوْلًا ثَقِيلًا ⑤

6. बेशक रात का उठना (नफ़्स को) सख़्त पामाल  
करता है और (दिलो दिमाग़ की एकसूई के साथ)  
ज़बान से सीधी बात निकालता है।

إِنَّ نَاشِئَةَ اللَّيْلِ هِيَ أَشَدُّ وَطْأً  
أَقْوَمُ قِيلًا ⑥

7. बेशक आप के लिए दिन में बहुत सी मसरूफ़ियात  
होती हैं।

إِنَّ لَكَ فِي النَّهَارِ سَبْحًا طَوِيلًا ⑦

8. और आप अपने रब का नाम जिक्र करते रहें और  
(अपने क़ल्बो बातिन में) हर एक से टूट कर उसी के  
हो रहें।

وَادْكُرْ اسْمَ رَبِّكَ وَتَبَتَّلْ إِلَيْهِ  
تَتَّبِعِلًا ⑧

9. वोह मशरिको मग़रिब का मालिक है, उसके सिवा  
कोई मा'बूद नहीं, सो उसीको (अपना) कारसाज़  
बना लें।

رَبُّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ لَا إِلَهَ  
إِلَّا هُوَ فَاتَّخِذْهُ وَكِيلًا ⑨

10. और आप उन (बातों (पर) सन्न करें जो कुछ वोह  
(कुफ़्फ़ार) केहते हैं, और निहायत खूबसूरती के साथ  
उनसे कनारा कश हो जाएं।

وَاصْبِرْ عَلَى مَا يَقُولُونَ وَاهْجُرْهُمْ  
هَجْرًا جَبِيلًا ⑩



11. और आप मुझे और झुटलाने वाले सरमाया दारों को (इन्तिकाम लेने के लिए) छोड़ दें और उन्हें थोड़ी सी मोहलत दे दें (ताकि उनके आ'माले बद अपनी इत्तिहा को पहुंच जाएं।

12. बेशक हमारे पास भारी बेड़ियां और (दोज़ख की) भड़कती हुई आग है।

13. और हलक़ में अटक जानेवाला खाना और निहायत दर्दनाक अज़ाब है।

14. जिस दिन ज़मीन और पहाड़ जोर से लरज़ने लगेंगे और पहाड़ बिखरी रेत के टीले हो जाएंगे।

15. बेशक हमने तुम्हारी तरफ़ एक रसूल (ﷺ) भेजा है जो तुम पर (अहवाल का मुशाहिदा फ़रमा कर) गवाही देनेवाला है, जैसा कि हमने फ़िरऔन की तरफ़ एक रसूल भेजा था।

16. पस फ़िरऔन ने उस रसूल (ﷺ) की ना फ़रमानी की, सो हमने हलाकत अंगेज़ गिरफ़्त में पकड़ लिया।

17. अगर तुम कुफ़र करते रहो तो उस दिन (के अज़ाब) से कैसे बचोगे जो बच्चों को बूढ़ा कर देगा।

18. (जिस दिन की) शिद्दत के बाइस आस्मान फट जाएगा, उसका वा'दा पूरा हो कर रहेगा।

19. बेशक येह (कुरआन) नसीहत है, पस जो शख्स चाहे अपने रब तक पहुंचने का रास्ता इख़्तियार कर ले।

20. बेशक आप का रब जानता है कि आप (कभी) दो तिहाई शब के करीब और (कभी) निस्फ़ शब और

وَذُرْنِي وَالْمُكَذِّبِينَ أُولِيَ النَّعْتَةِ  
وَمَهْلُكُمْ قَلِيلًا ۝۱۱

إِنَّ لَدَيْنَا أَنْكَالًا وَجَحِيمًا ۝۱۲

وَطَعَامًا ذَا غُصَّةٍ وَعَذَابًا أَلِيمًا ۝۱۳

يَوْمَ تَرْجُفُ الْأَرْضُ وَالْجِبَالُ وَ  
كَانَتِ الْجِبَالُ كَثِيبًا مَّهِيلًا ۝۱۴

إِنَّا أَرْسَلْنَا إِلَيْكُمْ رَسُولًا شَاهِدًا  
عَلَيْكُمْ كَمَا أَرْسَلْنَا إِلَىٰ فِرْعَوْنَ  
رَسُولًا ۝۱۵

فَعَصَىٰ فِرْعَوْنُ الرَّسُولَ فَأَخَذْنَاهُ  
أَخْذًا وَبِيلًا ۝۱۶

فَكَيْفَ تَتَّقُونَ إِن كَفَرْتُمْ يَوْمًا  
يَجْعَلُ الْوِلْدَانَ شِيبًا ۝۱۷

السَّمَاءُ مُنْقَطِعَةٌ بِهِ ۝۱۸  
كَانَ وَعْدُهُ  
مَفْعُولًا ۝۱۹

إِنَّ هَذِهِ تَذْكِرَةٌ ۝۲۰  
فَمَنْ شَاءَ  
اتَّخَذْ إِلَىٰ رَبِّهِ سَبِيلًا ۝۲۱

إِنَّ رَبَّكَ يَعْلَمُ أَنَّكَ تَقُومُ أَدْنَىٰ  
مِّنْ ثُلُثِي اللَّيْلِ وَنِصْفَهُ وَثُلُثَهُ وَ

(कभी) एक तिहाई शब (नमाज़ में) कियाम करते हैं, और उन लोगों की एक जमाअत (भी) जो आपके साथ हैं (कियाम में शरीक होती है) और अल्लाह ही रात और दिन (के घटने और बढ़ने) का सहीह अंदाज़ रखता है, वोह जानता कि तुम हरगिज़ उसके इहाते की ताकत नहीं रखते, तो उसने तुम पर (मशक़त में तख़्ज़ीफ़ कर के) मुआफ़ी दे दी, पस जितना आसानी से हो सके कुरआन पढ़ लिया करो, वोह जानता है कि तुम में से (बा'ज़ लोग) बीमार होंगे और (बा'ज़) दूसरे लोग ज़मीन में सफ़र करेंगे ता कि अल्लाह का फ़ज़ल तलाश करें और (बा'ज़) दीगर अल्लाह की राह में जंग करेंगे, सो जितना आसानी से हो सके उतना (ही) पढ़ लिया करो, और नमाज़ काइम रखवो और ज़कात देते रहो और अल्लाह के कर्ज़ें हसन दिया करो, और जो भलाई तुम अपने लिए आगे भेजोगे उसे अल्लाह के हुज़ूर बेहतर और अज़्र में बुजुर्ग तर पा लोगे, और अल्लाह से बख़्शिश तलब करते रहो, अल्लाह बहुत बख़्शनेवाला और बेहद रहम फ़रमानेवाला है।

طَائِفَةٌ مِّنَ الَّذِينَ مَعَكَ  
وَاللَّهُ يُقَدِّرُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ  
عَلِمَ أَنَّ لَن تُحْصَوْهُ فَتَابَ  
عَلَيْكُمْ فَاقْرَءُوا مَا تَيَسَّرَ مِّنَ  
الْقُرْآنِ ۚ عَلِمَ أَن سَيَكُونُ مِنْكُمْ  
مَّرْضَىٰ ۖ وَآخَرُونَ يَضْرِبُونَ فِي  
الْأَرْضِ يَبْتَغُونَ مِنْ فَضْلِ  
اللَّهِ ۖ وَآخَرُونَ يَقَاتِلُونَ فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ ۖ فَاقْرَءُوا مَا تَيَسَّرَ  
مِنْهُ ۚ وَاقْيُمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا  
الزَّكَاةَ وَاقْرَءُوا اللَّهَ قَرْضًا  
حَسَنًا ۚ وَمَا تُقَدِّمُوا لِأَنفُسِكُمْ  
مِّنْ خَيْرٍ تَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ هُوَ  
خَيْرٌ وَأَعْظَمَ أَجْرًا ۚ وَاسْتَغْفِرُوا  
اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝

आयातुहा 56

74 सूतुल मुद्स्सिरु मक्किय्यतुन 4

रुकूआतुहा 92

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमाने वाला है।

1. अय चादर ओढ़नेवाले (हबीब!)।

2. उन्हें और (लोगों को अल्लाह का) डर सुनाएं।

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا  
قُمُوا فَانذِرُوا ۝

3. और अपने रब की बड़ाई (और अज़मत) बयान  
फरमाएं।

4. और अपने (ज़हिरो बातिन के) लिबास (पहले की  
तरह हमेशा) पाक रखें।

5. और (हस्बे साबिक गुनाहों और) बुतों से अलग रहें।

6. और (इस गरज़ से किसी पर) एहसान न करें कि  
इससे ज़ियादह के तालिब हों।

7. और आप अपने रब के लिए सब्र किया करें।

8. फिर जब (दोबारा) सूर में फूंक मारी जाएगी।

9. सो वोह दिन (या'नी रोज़े क़ियामत) बड़ा ही सख़्त  
दिन होगा।

10. काफ़िरों पर हरगिज़ आसान न होगा।

11. आप मुझे और उस शख्स को जिसे मैंने अकेला पैदा  
किया (इन्तिक़ाम के लिए) छोड़ दें।

12. और मैंने उसे बहुत वसीअ़ माल मुहय्या किया था।

13. और (उसके सामने) हाज़िर रहनेवाले बेटे (दिए) थे।

14. और मैंने उसे (सामाने ऐशो इशरत में) ख़ूब  
वुस्अ़त दी थी।

15. फिर (भी) वोह हिंस रखता था कि मैं और ज़ियादह  
करूँ।

16. हरगिज़ (ऐसा) न होगा, बेशक वोह हमारी आयतों  
का दुश्मन रहा है।

17. अ़नक़रीब मैं उसे सख़्त मशक़त (के अज़ाब) की  
तक्लीफ़ दूंगा।

18. बेशक उसने सोच बिचार की और (दिल में) एक  
तज्वीज़ मुक़रर कर ली।

وَرَبِّكَ فَكَبِّرُ ۝

وَشِيَابَكَ فُطِّرُ ۝

وَالرُّجْزَ فَاهْجُرُ ۝

وَلَا تَسْنُنْ تَسْتَكْثِرُ ۝

وَلِرَبِّكَ فَاصْبِرُ ۝

فَإِذَا نُفِخَ فِي النُّفُورِ ۝

فَدَلِكِ يَوْمِئِذٍ يَوْمٌ عَسِيرٌ ۝

عَلَى الْكَافِرِينَ غَيْرُ يَسِيرٍ ۝

ذُرْنِي وَمَنْ خَلَقْتُ وَحِيدًا ۝

وَجَعَلْتُ لَهُ مَالًا مَمْدُودًا ۝

وَبَنِينَ شُهُودًا ۝

وَمَهَّدْتُ لَهُ تَهَيِّدًا ۝

ثُمَّ يَطْمَعُ أَنْ أَزِيدَ ۝

كَلَّا إِنَّهُ كَانَ لِإِيْتِنَا عَنِيدًا ۝

سَأُرْهِقُهُ صَعُودًا ۝

إِنَّهُ فَكَّرَ وَقَدَّرَ ۝



19. बस उस पर (अल्लाह की) मार (या'नी ला'नत) हो, उसने कैसी तजवीज़ की।

20. उस पर फिर (अल्लाह की) मार (या'नी ला'नत) हो, उसने कैसी तजवीज़ की।

21. फिर उसने (अपनी तजवीज़ पर दोबारह) गौर किया।

22. फिर तेवरी चढ़ाई और मुंह बिगाड़ा।

23. फिर (हक से) पीठ फेर ली और तकबुर किया।

24. फिर केहने लगा येह (कुरआन) जादू के सिवा कुछ नहीं जो (अगले जादूगरों से) नक्ल होता चला आ रहा है।

25. येह (कुरआन) बजुज़ इन्सान के कलाम के (और कुछ) नहीं।

26. मैं अ़नक़रीब उसे दोज़ख़ में झोंक दूंगा।

27. और आपको किसने बताया है कि सक़र कया है।

28. वोह (ऐसी आग है जो) न बाक़ी रेहती है और न छोड़ती है।

29. (वोह) जिस्मानी खाल को झुल्सा कर सियाह कर देने वाली है।

30. उस पर उन्नीस (19 फ़रिश्ते दारोगे मुक़रर) हैं।

31. और हमने दोज़ख़ के दारोगे सिर्फ़ फ़रिश्ते ही मुक़रर किए हैं और हमने उनकी गिन्ती काफ़िरों के लिए महज़ आज़माइश के तौर पर मुक़रर की है ताकि अहले किताब यकीन कर लें (कि कुरआन और नुबुव्वते मुहम्मदी हक़ है क्यों कि उनकी कुतुब में भी येही ता'दाद बयान की गई थी) और अहले ईमान का ईमान (इस तस्दीक से) मज़ीद बढ़ जाए और अहले किताब और

فَقُتِلَ كَيْفَ قَدَّرَ ۝١٩

ثُمَّ قُتِلَ كَيْفَ قَدَّرَ ۝٢٠

ثُمَّ تَنَظَّرَ ۝٢١

ثُمَّ عَبَسَ وَبَسَ ۝٢٢

ثُمَّ أَدْبَرَ وَاسْتَكْبَرَ ۝٢٣

فَقَالَ إِنَّ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ يُؤْتَرُ ۝٢٤

إِنَّ هَذَا إِلَّا قَوْلُ الْبَشَرِ ۝٢٥

سَأُصْلِيهِ سَقَرَ ۝٢٦

وَمَا أَدْرَاكَ مَا سَقَرٌ ۝٢٧

لَا تُبْقَى وَلَا تُذُرُ ۝٢٨

لَوْ أَحَاطَ لِلْبَشَرِ ۝٢٩

عَلَيْهَا تِسْعَةَ عَشَرَ ۝٣٠

وَمَا جَعَلْنَا أَصْحَابَ النَّارِ إِلَّا  
مَلَائِكَةً ۖ وَمَا جَعَلْنَا عِدَّتَهُمْ إِلَّا  
فِتْنَةً لِّلَّذِينَ كَفَرُوا ۚ لِيَسْتَيَقِنَ  
الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ وَ يُزْدَادَ  
الَّذِينَ آمَنُوا إِيمَانًا وَلَا يَرْتَابَ

मोमिनीन (उसकी हक्कानियत में) शक न कर सकें, और ताकि वोह लोग जिनके दिलों में (निफ़ाक़ की) बीमारी है और कुफ़्फ़ार येह कहे कि इस (ता'दाद की) मिसाल से अल्लाह की मुराद क्या है? इसी तरह अल्लाह (एक ही बात से) जिसे चाहता है गुमराह ठेहराता है और जिसे चाहता है हिदायत फ़रमाता है, और आपके रब के लश्करों को उसके सिवा कोई नहीं जानता, और येह (दोज़ख़ का बयान) इन्सान की नसीहत के लिए है।

32. हां, चाँद की क़सम (जिसका घटना, बढ़ना और गाइब हो जाना गवाही है)।

33. और रात की क़सम जब वोह पीठ फेर कर रुख़सत होने लगे।

34. और सुब्ह की क़सम जब वोह रौशन हो जाए।

35. बेशक येह (दोज़ख़) बहुत बड़ी आफ़तों में से एक है।

36. इन्सान को डराने वाली है।

37. (या'नी) उस शख़्स के लिए जो तुम में से (नेकी में) आगे बढ़ना चाहे या जो (बदी में फंस कर) पीछे रेह जाए।

38. हर शख़्स उन (आ'माल) के बदले जो उसने कमा रखे हैं गिरवी है।

39. सिवाए दाएं जानिब वालों के।

40. (वोह) बागात में होंगे, और आपस में पूछते होंगे।

الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ وَالْمُؤْمِنُونَ  
وَلَيَقُولَ الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ  
مَّرَضٌ وَالْكَافِرُونَ مَاذَا أَرَادَ  
اللَّهُ بِهَذَا مَثَلًا ۖ كَذَلِكَ يُضِلُّ  
اللَّهُ مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي مَنْ  
يَشَاءُ ۚ وَمَا يَعْلَمُ جُودَ رَبِّكَ إِلَّا  
هُوَ ۚ وَمَا هِيَ إِلَّا ذِكْرَى لِلْبَشَرِ ۝  
كَلَّا وَالْقَمَرِ ۝

وَاللَّيْلِ إِذَا دُبِرَ ۝

وَالصُّبْحِ إِذَا أَصْفَرَ ۝  
إِنِّهَا لِأَحَدَى الْكُبَرِ ۝

نَذِيرًا لِلْبَشَرِ ۝  
لِمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ أَنْ يَتَّقَدَّمَ أَوْ  
يَتَأَخَّرَ ۝

كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ رَهِينَةٌ ۝

إِلَّا أَصْحَابَ الْيَمِينِ ۝  
فِي جَنَّتٍ يُتَسَاءَلُونَ ۝

41. मुज्रिमों के बारे में।

42. (और कहेंगे:) तुम्हें क्या चीज़ दोज़ख में ले गई।

43. वोह कहेंगे: हम नमाज़ पढ़नेवालों में न थे।

44. और हम मोहताजों को खाना नहीं खिलाते थे।

45. और बेहूदा मशागिल वालों के साथ (मिल कर) हम भी बेहूदा मशगलों में पड़े रहते थे।

46. और हम रोज़े जज़ा को झुटलाया करते थे।

47. यहां तक कि हम पर जिसका आना यक़ीनी था (वोह मौत) आ पहुंची।

48. सो (अब) शफ़ाअत करनेवालों की शफ़ाअत उन्हें कोई नफ़ा' न पहुंचाएगी।

49. तो उन (कुफ़्फ़ार) को क्या हो गया है के (फिर भी) नसीहत से रू गर्दानी किए हुए हैं।

50. गोया वोह बिदके हुए (वहशी) गधे हैं।

51. जो शेर से भाग खड़े हुए।

52. बल्कि उनमें से हर एक शख्स येह चाहता है कि उसे (बराहे रास्त) खुले हुए (आस्मानी) सहीफ़े दिए जाएं।

53. ऐसा हरगिज़ मुम्किन नहीं, बल्कि (हकीकत येह है कि) वोह लोग आखिरत से डरते ही नहीं।

54. कुछ शक नहीं कि येह (कुरआन) नसीहत है।

55. पस जो चाहे उसे याद रखे।

56. और येह लोग (इसे) याद नहीं रखेंगे मगर जब

عَنِ الْمُجْرِمِينَ ۝

مَا سَأَلَكُمْ فِي سَقَرٍ ۝

قَالُوا لَمْ نَكُ مِنَ الْمَصْلِيِّينَ ۝

وَلَمْ نَكُ نَطْعُمُ الْيُسْكِينِ ۝

وَكُنَّا خَوْضَ مَعَ الْخَاطِئِينَ ۝

وَكُنَّا نَكْذِبُ يَوْمَ الدِّينِ ۝

حَتَّىٰ أَتَيْنَا الْيَقِينَ ۝

فَمَا تَتَّعِبُهُمْ شِفَاعَةُ الشَّافِعِينَ ۝

فَمَا لَهُمْ عَنِ التَّذْكَرَةِ مُعْرِضِينَ ۝

كَانَتْهُمْ حُرٌّ مُّسْتَنْفَرَةً ۝

فَرَّتْ مِنْ قَسْوَرَةٍ ۝

بَلْ يُرِيدُ كُلُّ امْرِئٍ مِّنْهُمْ أَنْ

يُؤْتَىٰ صُحُفًا مَّنشُورَةً ۝

كَلَّا ۚ بَلْ لَا يَخَافُونَ الْآخِرَةَ ۝

كَلَّا إِنَّهُ تَذْكِرَةٌ ۝

فَمَنْ شَاءَ ذَكَّرْهُ ۝

وَمَا يَذْكُرُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ ۝



अल्लाह चाहे, वोही तक्वा (व परहेजगारी) का मुस्तहिक है और मग़फ़िरत का मालिक है।

هُوَ أَهْلُ التَّقْوَىٰ وَأَهْلُ الْمَغْفِرَةِ ۝٥٦

रुकूआतुहा 2

75 सूतुल कियामति मक्किय्यतुन 31

आयातुहा 40

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महेरबान हमेशा रहम फरमाने वाला है।

1. मैं कसम खाता हूँ रोजे कियामत की।
2. और मैं कसम खाता हूँ (बुराइयों पर) मलामत करने वाले नफ़्स की।
3. क्या इन्सान यह खयाल करता है कि हम उसकी हड्डियों को (जो मरने के बा'द रेज़ा रेज़ा हो कर बिखर जाएंगी) हरगिज़ इकट्ठा नहीं करेंगे।
4. क्यों नहीं ! हम तो इस बात पर भी कादिर हैं के उसकी उंगलियों के एक एक जोड़ और पोरों तक को दुरुस्त कर दें।
5. बल्कि इन्सान यह चाहता है कि अपने आगे (की ज़िन्दगी में) भी गुनाह करता रहे।
6. वोह (ब-अंदाज़े तमस्बुर) पूछता है कि कियामत का दिन कब होगा।
7. फिर जब आंखें चौंध्या जाएंगी।
8. और चांद (अपनी) रौशनी खो देगा।
9. और सूरज और चांद इकट्ठे (बे नूर) हो जाएंगे।
10. उस वक़्त इन्सान पुकार उठेगा कि भाग जाने का ठिकाना कहां है।
11. हर गिज़ नहीं, कोई जाए पनाह नहीं है।

لَا أَقْسِمُ بِيَوْمِ الْقِيَمَةِ ۝١

وَلَا أَقْسِمُ بِالنَّفْسِ اللَّوَّامَةِ ۝٢

أَيَحْسَبُ الْإِنْسَانُ أَلَّنْ نَجْمَعَ عِظَامَهُ ۝٣

بَلَىٰ قَدِيرِينَ عَلَىٰ أَنْ نُسَوِّيَ بَنَانَهُ ۝٤

بَلْ يُرِيدُ الْإِنْسَانُ لِيَفْجَرًا مَّامَهُ ۝٥

يَسْأَلُ أَيَّانَ يَوْمُ الْقِيَمَةِ ۝٦

فَإِذَا بَرِقَ الْبَصَرُ ۝٧

وَحُشِفَ الْقَمَرُ ۝٨

وَجُمِعَ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ ۝٩

يَقُولُ الْإِنْسَانُ يَوْمَئِذٍ أَيْنَ الْمَفْرُجُ ۝١٠

كَلَّا لَا وَزَرَ ۝١١

12. उस दिन आपके रब के पास ही क़रार गाह होगी।

13. उस दिन इन्सान उन (आ'माल) से ख़बरदार किया जाएगा जो उसने आगे भेजे थे और जो (असरात अपनी मौत के बाद) पीछे छोड़े थे।

14. बल्कि इन्सान अपने (अहवाले) नफ़्स पर (खुद ही) आगाह होगा।

15. अगरचे वोह अपने तमाम ड़ज़्र पेश करेगा।

16. (ऐ हबीब!) आप (कुरआन को याद करने की) जल्दी में (नुजूले वही के साथ) अपनी ज़बान को हरकत न दिया करें।

17. बेशक उसे (आपके सीने में) जमा' करना और उसे (आपकी ज़बान से) पढ़ाना हमारा जिम्मा है।

18. फिर जब हम उसे (ज़बाने जिब्रील से) पढ़ चुकें तो आप उस पढ़े हुए की पैरवी करें।

19. फिर बेशक उस (के मआनी) का खोल कर बयान करना हिमारा ही जिम्मा है।

20. हकीकत यह है (ऐ कुफ़ार!) तुम जल्द मिलनेवाली (दुनिया) को महबूब रखते हो।

21. और तुम आख़िरत को छोड़े हुए हो।

22. बहुत से चेहरे उस दिन शगुफ़्ता-व-तरो ताज़ह होंगे।

23. और (बिला हिजाब) अपने रब (के हुस्नो जमाल) को तक रहे होंगे।

24. और कितने ही चेहरे उस दिन बिगड़ी हुई हालत में (मायूस और सियाह) होंगे।

إِلَىٰ رَبِّكَ يَوْمَئِذٍ الْمُسْتَقَرُّ ۝  
يُنَبِّئُوا الْإِنْسَانَ يَوْمَئِذٍ بِمَا قَدَّمَ  
وَأَخَّرَ ۝

بَلِ الْإِنْسَانُ عَلَىٰ نَفْسِهِ بِصِيرَةٍ ۝

وَلَوْ أَلْقَىٰ مَعَاذِيرَهُ ۝  
لَا تُحَرِّكْ بِهِ لِسَانَكَ لِتَعْجَلَ بِهِ ۝

إِنَّ عَلَيْنَا جَمْعَهُ وَقُرْآنَهُ ۝

فَإِذَا قَرَأَهُ فَاتَّبِعْ قُرْآنَهُ ۝

ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا بَيَانَهُ ۝

كَلَّا بَلْ تُحِبُّونَ الْعَاجِلَةَ ۝

وَتَذَرُونَ الْآخِرَةَ ۝

وَجُودَةُ يَوْمَئِذٍ مَّا ضَرَّةُ ۝

إِلَىٰ رَبِّهَا نَاطِرَةٌ ۝

وَوُجُودَةُ يَوْمَئِذٍ بَاسِرَةٌ ۝

25. येह गुमान करते होंगे कि उनके साथ ऐसी सख्ती की जाएगी जो उनकी कमर तोड़ देगी।

26. नहीं नहीं, जब जान गले तक पहुंच जाएगी।

27. और कहा जा रहा हो कि (इस वक्त) कौन है झाड़ फूंक से इलाज करनेवाला (जिससे शिफा याबी कराएं।

28. और (जान देनेवाला) समझ ले कि (अब सब से) जुदाई है।

29. और पिंडली से पिंडली टपकने लगेगी।

30. तो उस दिन आप के रब की तरफ जाना होता है।

31. तो (कितनी बद नसीबी है कि) उसने न (रसूल ﷺ की बातों की) तस्दीक की न नमाज़ पढ़ी।

32. बल्कि वोह झुटलाता रहा और रू गर्दानी करता रहा।

33. फिर अपने अहले खाना की तरफ अकड़ कर चला।

34. तुम्हारे लिए (मरते वक्त) तबाही है, फिर (कब्र में) तबाही है।

35. फिर तुम्हारे लिए (रोजे कियामत) हलाकत है, फिर (दोज़ख की) हलाकत है।

36. क्या इन्सान येह खयाल करता है कि उसे बेकार (बिगैर हिसाबो किताब के) छोड़ दिया जाएगा।

37. क्या वोह (अपनी इब्तिदा में) मनी का एक क़त्रा न था जो (औरत के रहम में) टपका दिया जाता है।

38. फिर वोह (रहम में जाल की तरह जमा हुआ) एक मुअल्लक वजूद बन गया, फिर उसने (तमाम जिस्मानी आ'जा की इब्तेदाई शक्ल को उस वजूद में) पैदा फरमाया, फिर उस ने (उन्हें) दुरुस्त किया।

تَنْظُنُّ أَنْ يُفْعَلَ بِهَا فَاقِرَةٌ ۝٢٥

كَلَّا إِذَا بَلَغَتِ التَّرَاقِيَ ۝٢٦

وَقِيلَ مَنْ سَاقٍ ۝٢٧

وَوَضَّحَتْ أَنَّ الْفِرَاقَ ۝٢٨

وَالْتَقَّتِ السَّاقُ بِالسَّاقِ ۝٢٩

إِلَىٰ رَبِّكَ يَوْمَئِذٍ الْمَسَاقُ ۝٣٠

فَلَا صَدِّقٌ وَلَا صَلَّىٰ ۝٣١

وَلَكِنْ كَذَّبَ وَتَوَلَّىٰ ۝٣٢

ثُمَّ ذَهَبَ إِلَىٰ أَهْلِهِ يَمْتَسِطُ ۝٣٣

أَوَّلَىٰ لَكَ فَأَوَّلَىٰ ۝٣٤

ثُمَّ أَوَّلَىٰ لَكَ فَأَوَّلَىٰ ۝٣٥

أَيَحْسَبُ الْإِنْسَانُ أَنْ يُتْرَكَ ۝٣٦

سُدًى ۝٣٧

أَلَمْ يَكُنْ نُطْفَةً مِّنْ مَّنِيٍّ يُنْفِثُ ۝٣٨

ثُمَّ كَانَ عَاقَةً فَخَلَقَ فَسَوَّىٰ ۝٣٩



39. फिर येह के उस ने उसी नुत्फे ही के ज़रिये दो किस्में बनाई : मर्द और औरत.

فَجَعَلَ مِنْهُ الذَّكَرَ  
وَالْأُنْثَى ٣٩

40. तो क्या वोह इस बात पर कादिर नहीं के मुर्दों को फिर से जिंदा कर दे.

أَلَيْسَ ذَلِكَ بِقَدِيرٍ عَلَىٰ أَنْ يُحْيِيَ  
الْمَوْتَى ٤٠

रुकूआतुहा 2

76 सूरतुद दहरि म-दनिय्यतुन 76

आयातुहा 31

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महेरबान हमेशा रहम फरमाने वाला है।

1. बेशक इन्सान पर ज़मामे का एक ऐसा वक्त भी गुज़र चुका है को वोह कोई काबिले ज़िक्र चीज़ ही न था।

هَلْ أَتَى عَلَى الْإِنْسَانِ حِينٌ مِّنَ  
الدَّهْرِ لَمْ يَكُنْ شَيْئًا مَّذْكُورًا ١

2. बेशक हमने इन्सान को मखलूत नुत्फा से पैदा फरमाया जिस हम(तवल्लुद तक एक मरहले से दूसरे मरहले की तरफ)पलटते और जाचंते रहेते हैं,पस हमने उसे(तर्तीब से)सुन्ने वाला(फिर)देखने वाला बनाया।

إِنَّا خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ نُّطْفَةٍ  
أَمْشَاجٍ ۖ نَّبْتَلِيهِ فَجَعَلْنَاهُ سَبِيغًا  
بَصِيرًا ٢

3. बेशक हमने उसे उसे हक्को बातिल में तमीज़ करने के लिये शुऊरो बसीरत की)काह भी दिखा दी,(अब)ख्वाह वोह शुक्र गुज़ार होजो या ना शुक्र गुज़ार।

إِنَّا هَدَيْنَاهُ السَّبِيلَ إِمَّا شَاكِرًا  
وَإِمَّا كَفُورًا ٣

4. बशक हमने काफिरों के लिये(पावं की)जंजीरें और(गरदन के)(तोक और दोज़ख की)देहेक्की आग तैयार कर रखवी है।

إِنَّا أَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ سَلَاسِلًا  
وَأَغْلَلَ وَسْعِيرًا ٤

5. बेशक मुख़्लिस और इताअत गुज़ार (शराबे तहूर के) ऐसे जाम पियेंगे जिसमें (खुश्बू, रंगत और लिज़ज़त बढ़ाने के लिए) काफूर की आमेज़िश होगी।

إِنَّ الْأُبْرَارَ يَشْرَبُونَ مِنْ كَأْسٍ  
كَانَ مِزَاجُهَا كَافُورًا ٥

6. (काफूर जन्नत का) एक चश्मा है जिससे (खास)

عَيْنًا يَشْرَبُ بِهَا عِبَادُ اللَّهِ

बन्दगाने खुदा (या'नी अवलिया अल्लाह) पिया करेंगे (और) जहां चाहेंगे (दूसरों को पिलाने के लिए) उसे छोटी छोटी नेहरों में बहा कर (भी) ले जाएंगे।

7 (येह बन्दगान खास वोह हैं) जो (अपनी) नज़रें पूरी करते हैं और उस दिनसे डरते हैं जिसकी सख्ती खूब फैल जानेवाली है।

8. और (अपना) खाना अल्लाह की मुहब्बत में (खुद उसकी तलबो हाज़त होने के बावजूद ईसारन) मोहताज को और यतीम को और कैदी को खिलाते हैं।

9. (और केहते हैं) कि हम तो महज़ अल्लाह की रज़ा के लिए तुम्हें खिला रहे हैं, न तुम से किसी बदले के ख्वास्तगार हैं और न शुक्र गुजारी के (ख्वाहिश मंद) हैं।

10. हमें तो अपने रब से उस दिन का खौफ़ रेहता है जो (चेहरों को) निहायत सियाह (और) बदनुमा कर देनेवाला है।

11. पस अल्लाह उन्हें (खौफ़े इलाही के सबब से) उस दिनकी सख्ती से बचा लेगा और उन्हें (चेहरों पर) रौनक व ताज़गी और (दिलों में) सुरुरो मसरत बख्शेगा।

12. और इस बातके इवज़ उन्होंने सब्र किया है (रेहने को) जन्नत और (पहनने को) रेशमी पोशाक अता करेगा।

13. येह लोग उसमें तख्तों पर तक्ये लगाए बैठे होंगे, न वहां धूप की तपिश पाएंगे और न सरदी की शिद्दत।

14. और (जन्नत के दरख्तों के) साए उन पर झुक रहें होंगे और उनके (मेवों के) गुच्छे झुक कर लटक रहे होंगे।

يُفَجِّرُونَهَا تَفْجِيرًا ٦

يُفُونَ بِالَّذِينَ وَيَخَافُونَ يَوْمًا  
كَانَ شَرًّا مُّسْتَطِيرًا ٧

وَيُطْعَمُونَ الطَّعَامَ عَلَىٰ حُبِّهِ  
مَسْكِينًا وَيتَيَّمًا وَاسِيرًا ٨

إِنَّا نَطْعِمُكُمْ لِرِجَاءِ اللَّهِ لَا نُرِيدُ  
مِنْكُمْ جَزَاءً وَلَا شُكْرًا ٩

إِنَّا نَخَافُ مِنْ رَبِّنَا يَوْمًا عَبُوسًا  
قَتَرِيرًا ١٠

فَوَقَّعَهُمُ اللَّهُ شَرَّ ذَٰلِكَ الْيَوْمِ  
وَلَقَّعَهُمْ نَصْرًا وَسُرُورًا ١١

وَجَزَّوْنَهُمْ بِمَا صَبَرُوا جَنَّةً  
وَحَرِيرًا ١٢

مُتَّكِئِينَ فِيهَا عَلَى الْأَرَائِكِ لَا  
يَرَوْنَ فِيهَا شَيْئًا وَلَا زُمَهْرِيرًا ١٣

وَدَانِيَةً عَلَيْهِمْ ظِلُّهَا وَذُلِّلَتْ  
قُطُوفُهَا تَذْلِيلًا ١٤

15. और (खुदाम) उनके गिर्द चांदी के बरतन और (साफ़ सुथरे) शीशे के गिलास लिए फिरते होंगे।

16. और शीशे भी चांदी के (बने) होंगे जिन्हें उन्होंने (हर एक तलब के मुताबिक) ठीक ठीक अंदाजे से भरा होगा

17. और उन्हें वहां (शराबे तहूर के) ऐसे जाम पिलाए जायेंगे जिनमें ज़नजबील की आमेज़श होगी।

18. (ज़नजबील) उस (ज़न्नत) में एक ऐसा चश्मा है जिसका नाम सल्सबील है रखवा गया है।

19. और उनके इर्द गिर्द ऐसे (मा'सूम) बच्चे घूमते रहेंगे, जो हमेशा उसी हाल में रहेंगे, जब आप उन्हें देखेंगे तो उन्हें बिखरे हुए मोती गुमान करेंगे।

20. और जब आप (बहिश्त पर) नज़र डालेंगे तो वहां (कसरत से) ने'मतें और (हर तरफ़) बड़ी सलतनत देखेंगे।

21. और (उनके जिस्मों) पर बारीक रेशम के सब्ज़ और दबीज़ अतलस के कपड़े होंगे, और उन्हें चांदी के कंगन पहनाए जाएंगे और उनका रब उन्हें पाकीज़ा शराब पिलाएगा।

22. बेशक यह तुम्हारा सिला होगा और तुम्हारी मेहनत मक़बूल हो चुकी।

23. बेशक हमने आप पर क़ुरआन थोड़ा थोड़ा कर के नाज़िल फरमाया है।

وَيُطَافُ عَلَيْهِمْ بِانِيَّةٍ مِّنْ فُضَّةٍ وَّ  
اُكْوَابٍ كَانَتْ قَوَارِيرًا ۝۱۵  
قَوَارِيرًا مِّنْ فُضَّةٍ قَدَّرُوهَا  
تَقْدِيرًا ۝۱۶

وَيُسْقَوْنَ فِيهَا كَاْسًا كَانَ  
مِرَاجُهَا زُجْجِيًّا ۝۱۷  
عَيْنًا فِيهَا تُسَمَّى سَلْسَبِيْلًا ۝۱۸  
وَيُطَوَّفُ عَلَيْهِمْ وَلَدَانٌ مُّخَلَّدُونَ ۝  
اِذَا رَأَوْهُمُ حَسِبْتَهُمْ لُؤْلُؤًا  
مَّنثُورًا ۝۱۹

وَاِذَا رَأَيْتَ ثَمَّ رَأَيْتَ نَعِيْمًا وَّ  
مُلْكًا كَبِيْرًا ۝۲۰

عَلَيْهِمْ ثِيَابٌ سُذُوسٌ خُضْرٌ  
وَاسْتَبْرَقُ ۖ وَحُلُّوْاْ اَسَاوِرًا مِّنْ  
فُضَّةٍ وَّ سَقَمَهُمْ رَاقِبُهُمْ شَرَابًا  
طَهُوْرًا ۝۲۱

اِنَّ هٰذَا كَانَ لَكُمْ جَزَاءً وَّكَانَ  
سَعْيُكُمْ مَّشْكُوْرًا ۝۲۲

اِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ  
تَنْزِيْلًا ۝۲۳

وَيُطَافُ عَلَيْهِمْ بِانِيَّةٍ مِّنْ فُضَّةٍ وَّ اُكْوَابٍ كَانَتْ قَوَارِيرًا مِّنْ فُضَّةٍ قَدَّرُوهَا تَقْدِيرًا ۝۱۵ ۝۱۶



24. सो आप अपने रबके हुक्म की खातिर सब्र (जारी) रखें और उनमें से किसी काज़िबो गुनहगार या काफ़िरो ना शुक्रगुज़ार की बात पर कान न धरें।

25. और सुब्हो शाम अपने रब का नाम ज़िक्र कया करें।

26. और रात की कुछ घड़ियां उसके हुज़ूर सजदा रेज़ी किया करें और रात के (बक़िय्या) तवील हिस्से में उसकी तस्बीह किया करें।

27. बेशक येह (तालिबाने दुनिया) जल्द मिलनेवाले मफ़ाद को अज़ीज़ रखते हैं और सख़्त भारी दिन(की याद) को अपने पसे पुश्त छोड़े हुए हैं।

28. (वोह नहीं सोचते कि) हम ही ने उन्हें पैदा फ़रमाया है और उनके जोड़ जोड़ को मज़बूत बनाया है, और हम जब चाहें (उन्हें) उन्ही जैसे लोगों से बदल डालें।

29. बेशक येह (कुरआन) नसीहत है, सो जो कोई चाहे अपने रब की तरफ़ (पहुंचने का) रास्ता इख़्तियार कर ले।

30. और तुम खुद नहीं चाह सके सिवाए उसके जो अल्लाह चाहे, बेशक अल्लाह ख़ूब जाननेवाला बड़ी हिक़मत वाला है।

31. और वोह जिसे चाहता है अपनी रहमत (के दाइरे) में दाख़िल फ़रमा देता है, और ज़ालिमों के लिए उसने दर्दनाक अज़ाब तैयार कर रखवा है।

فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ وَلَا تَطْعَمْ مِنْهُمْ  
إِشْيَاءً أَوْ كُفُورًا ٢٤

وَاذْكُرْ اسْمَ رَبِّكَ بُكْرَةً وَأَصِيلًا ٢٥  
وَمِنَ اللَّيْلِ فَاسْجُدْ لَهُ وَسَبِّحْهُ  
لَيْلًا طَوِيلًا ٢٦

إِنَّ هَؤُلَاءِ يُجِبُّونَ الْعَاجِلَةَ وَ  
يَذُرُّونَ وَرَاءَهُمْ يَوْمًا ثَقِيلًا ٢٧  
نَحْنُ خَلَقْنَاهُمْ وَشَدَدْنَا أَسْرَهُمْ  
وَإِذَا شِئْنَا بَدَّلْنَا أَمْثَلَهُمْ  
تَبْدِيلًا ٢٨

إِنَّ هَذِهِ تَذْكِرَةٌ ۖ فَمَنْ شَاءَ  
اتَّخَذَ إِلَىٰ رَبِّهِ سَبِيلًا ٢٩  
وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ  
اللَّهُ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا ٣٠  
يُدْخِلُ مَنْ يَشَاءُ فِي رَحْمَتِهِ ۗ  
وَالظَّالِمِينَ أَعَدَّ لَهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ٣١

आयातुहा 50

77 सूरतुल मुरसलाति मक्किय्यतुन 33

रुकूआतुहा 2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. नमों खुशगवार हवाओं की क़सम जो पय दर पय चलती हैं।

وَالْمُرْسَلَاتِ عُرْفًا ١

2. फिर तुन्दो तेज़ हवाओं की क़सम जो शदीद झोंकों से चलती हैं।

3. और उनकी क़सम जो बादलों को हर तरफ़ फैला देती हैं।

4. फिर उनकी क़सम जो (उन्हें) फाड़ कर जुदा जुदा कर देती हैं।

5. फिर उनकी क़सम जो नसीहत लाने वाले हैं।

6. हुज्जत तमाम करने या डराने के लिए।

7. बेशक जो वा'दए (क़ियामत) तुम से किया जा रहा है। वोह ज़रूर पूरा हो कर रहेगा।

8. फिर जब सितारों की रौशनी ज़ाइल कर दी जाएगी।

9. फिर जब आस्मानी काइनात में शिगाफ़ हो जाएंगे।

10. और जब पहाड़ (रेज़ा रेज़ा करके) उड़ा दिए जाएंगे।

11. और जब पयग़म्बर वक्ते मुकर्ररह पर (अपनी अपनी उम्मतों पर गवाही के लिए) जमा' किए जाएंगे।

12. भला किस दिन के लिए (इन सब उमूर की) मुद्दत मुकर्रर की गई है।

13. फैसले के दिन के लिए।

14. और आपको किसने बताया के फैसले का दिन क्या है।

15. उस दिन झुटलानेवालों के लिए ख़राबी (व तबाही) है।

16. क्या हमने अगले (झुटलानेवाले) लोगों को हलाक नहीं कर डाला था।

17. फिर हम बाद के लोगों को भी (हलाकत में) उनके पीछे चलाए देते हैं।

18. हम मुजरिमों के साथ इसी तरह (का मुआमला) करते हैं।

فَالْعَصْفِ عَصْفًا ٢

وَالنَّشْرِ نَشْرًا ٣

فَالْفُرْقَةِ فَرَقًا ٤

فَالْبَقِيَةِ ذِكْرًا ٥

عُدْرًا أَوْ نَذْرًا ٦

إِنَّمَا تَعْدُونَ لَوَاقِعٍ ٧

فَإِذَا النُّجُومُ طُبِسَتْ ٨

وَإِذَا السَّمَاءُ فُرِجَتْ ٩

وَإِذَا الْجِبَالُ سُفَّتْ ١٠

وَإِذَا الرُّسُلُ أُقِيتَتْ ١١

لَا يَوْمَ يُؤْمَرُ أَجَلَتْ ١٢

لِيَوْمِ الْفَصْلِ ١٣

وَمَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمُ الْفَصْلِ ١٤

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ١٥

أَلَمْ تُهْلِكِ الْآوَلِينَ ١٦

ثُمَّ نُنْعِمُ الْآخِرِينَ ١٧

كَذَلِكَ نَفْعَلُ بِالْمُجْرِمِينَ ١٨

19. उस दिन झुटलानेवालों के लिए ख़राबी है।

20. क्या हमने तुम्हें हकीर पानी (की एक बूंद) से पैदा नहीं किया।

21. फिर उसको महफूज़ जगह (या'नी रहमे मादर) में रखवा।

22. (वक्त के) एक मुअय्यन अन्दाज़े तक।

23. फिर हमने (नुत्फे से तवल्लुद तक तमाम मराहिल के लिए) वक्त के अंदाज़े मुक़र्रर किए, पस (हम) किया ही ख़ूब अंदाज़े मुक़र्रर करनेवाले हैं।

24 उस दिन झुटलानेवालों के लिए बड़ी तबाही है।

25. क्या हमने ज़मीन को समेटनेवाली नहीं बनाया।

26. (जो समेटती है) ज़िन्दों को (भी) और मुर्दों को (भी)।

27. हमने उस पर बुलन्दो मज़बूत पहाड़ रख दिए और हमने तुम्हें (शीरीं चश्मों के ज़रीए) मीठा पानी पिलाया।

28. उस दिन झुटलाने वालों के लिए बड़ी बरबादी होगी।

29. (अब) तुम उस (अज़ाब) की तरफ़ चलो जिसे तुम झुटलाया करते थे।

30. तुम (दोज़ख़ के धुवें पर मन्नी) उस साए की तरफ़ चलो।

31. जो न (तो) ठंडा साया है और न ही आग की तपिश से बचाने वाला है।

32. बेशक वोह (दोज़ख़) ऊंचे महल की तरह (बड़े बड़े) शोले और चिंगारिया उड़ाती हैं।

وَيْلٌ يَّوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۝  
الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِنَا ۝  
وَلَمْ يَخْلُقْهُمْ مِنْ مَّاءٍ مَّهِينٍ ۝

وَجَعَلْنَاهُ فِي قَرَارٍ مَّكِينٍ ۝  
إِلَىٰ قَدَرٍ مَّعْلُومٍ ۝

فَقَدَرْنَا فَنِعْمَ الْقَادِرُونَ ۝

وَيْلٌ يَّوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۝  
الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِنَا ۝  
أَحْيَاءَ وَأَمْوَاتًا ۝

وَجَعَلْنَا فِيهَا رِوَاسِيَّٰ شِهَاتٍ ۝  
أَسْقَيْنَاكُمْ مَّاءً فَرَاتًا ۝

وَيْلٌ يَّوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۝  
الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِنَا ۝  
إِنْ طَلَبُوا إِلَىٰ مَا كُنتُمْ بِهِ  
تُكَذِّبُونَ ۝

إِنْ طَلَبُوا إِلَىٰ ظِلٍّ ذِي ثَلَاثِ  
شُعَبٍ ۝

لَا ظِلِيلٌ وَلَا يُغْنِي مِنَ الْهَبِ ۝

إِنَّهَا تَرْمِي بِشَرَرٍ كَالْقَصْرِ ۝



33. (यू भी लगता है) गोया वोह (चिंगारियां) ज़र्द रंग वाले ऊंट हैं।

34. उस दिन झुटलानेवालों के लिए बड़ी तबाही है।

35. येह ऐसा दिन है कि वोह (इसमें) बोल भी न सकेंगे।

36. और न ही उन्हें इजाज़त दी जाएगी कि वोह मा'ज़िरत कर सकें।

37. उस दिन झुटलानेवालों के लिए बड़ी हलाकत है।

38. येह फैसले का दिन है (जिसमें) हम तुम्हें और (सब) पेहेले लोगों को जमा' करेंगे।

39. फिर अगर तुम्हारे पास (अज़ाब से बचने का) कोई हीला (और दांव) है तो (वोह) दांव मुझ पर चलो।

40. उस दिन झुटलानेवालों के लिए बड़ा अफ़सोस है।

41. बेशक परहेज़गार ठंडे सायों और चश्मों में (ऐशो राहत के साथ) होंगे।

42. और फल और मेवे जिसकी भी वोह ख़्वाहिश करेंगे (उनके लिए मौजूद होंगे)।

43. (उनसे कहा जाएगा :) तुम ख़ूब मजे से खाओ और पियो उन आ'माले (सालेहा) के इवज़ जो तुम रते रहे थे।

44. बेशक हम इसी तरह नेकू कारों को जज़ा दिया करते हैं।

45. उस दिन झुटलानेवालों के लिए बड़ी ख़राबी है।

46. (ऐ हक़ के मुन्किरों!) तुम थोड़ा अर्सा खा लो और फ़ाइदा उठा लो, बेशक तुम मुजरिम हो।

47. उस दिन झुटलानेवालों के लिए बड़ी ख़राबी है।

كَانَ جَمَلَتْ صُفْرٌ ٣٣

وَيُلْ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ٣٤

هَذَا يَوْمٌ لَا يَنْطُقُونَ ٣٥

وَلَا يُؤْذَنُ لَهُمْ فَيَعْتَرُوهُ ٣٦

وَيُلْ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ٣٧

هَذَا يَوْمُ الْفُصْلِ جَعَلْنَاكُمْ ٣٨

وَالْأَوَّلِينَ ٣٩

فَإِنْ كَانَ لَكُمْ كَيْدٌ فَكِيدُوا ٤٠

وَيُلْ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ٤١

إِنَّ السَّائِقِينَ فِي ظِلِّ وَعُيُونٍ ٤٢

وَفَوَاكِهَ مِمَّا يَشْتَهُونَ ٤٣

كُلُوا وَاشْرَبُوا هَنِيئًا بِمَا كُنتُمْ ٤٤

تَعْمَلُونَ ٤٥

إِنَّا كَذَلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ٤٦

وَيُلْ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ٤٧

كُلُوا وَتَسْعَوْا قَلِيلًا إِنَّكُمْ ٤٨

مُجْرِمُونَ ٤٩

وَيُلْ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ٥٠

48. और जब उनसे कहा जाता है कि तुम (अल्लाह के हुजूर) झुको तो वोह नहीं झुकते।

وَ إِذَا قِيلَ لَهُمْ ارْكَعُوا لَا  
يَرْكَعُونَ ﴿٢٨﴾

49. उस दिन झुटलानेवालों के लिए बड़ी तबाही है।

وَيَوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِينَ ﴿٢٩﴾

50. फिर वोह इस (कुरआन) के बाद किस कलाम पर ईमान लाएंगे।

فَيَأْتِي حَدِيثٌ بَعْدَهُ يُؤْمِنُونَ ﴿٣٠﴾

आयातुहा 40

78 सूरतुन न-बइ मक्किय्यतुन 80

रुकूआतुहा 2

الجزء ٣٠

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. येह लोग आपस में किस चीज़ से मु-त-अल्लिक़ सवाल करते हैं।

عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ ①

2. (क्या) उस अज़ीम ख़बर से मु-त-अल्लिक़ (पूछ गछ कर रहे हैं)?

عَنِ النَّبَاِ الْعَظِيمِ ②

3. जिस के बारे में वोह इख़्तिलाफ़ कर रहे हैं।

الَّذِي هُمْ فِيهِ مُخْتَلِفُونَ ③

4. हरगिज़ (वोह ख़बर लाइके इन्कार) नहीं वोह अ़नक़रीब (उस हकीक़त को) जान जाएंगे।

كَلَّا سَيَعْلَمُونَ ④

5. (हम) फिर (केहते हैं : इख़्तिलाफ़ो इन्कार) हरगिज़ (दुरुस्त) नहीं वोह अ़नक़रीब जान जाएंगे।

كَلَّا سَيَعْلَمُونَ ⑤

6. क्या हमने ज़मीन को (ज़िन्दगी के) क़ियाम और कसबो अ़मल की जगह नहीं बनाया?

أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ مِهْدًا ⑥

7. और (क्या) पहाड़ों को (उसमें) उभार कर खड़ा (नहीं) किया?

وَالْجِبَالَ أَوْتَادًا ⑦

8. और (ग़ौर करो) हमने तुम्हें (फ़रोगे नस्ल के लिए) जोड़ा जोड़ा पैदा फ़रमाया (है)।

وَخَلَقْنَاهُمْ أَرْوَاحًا ⑧

9. और हमने तुम्हारी नींद को (जिस्मानी) राहत (का सबब) बनाया (है)।

وَجَعَلْنَا نَوْمَكُمْ سُبَاتًا ⑨

10. और हमने रात को (उसकी तारीकी के बाइस) पर्दह पोश बनाया (है)।

وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ لِبَاسًا ⑩

11. और हमने दिन को (कसबे) मआश (का वक़्त) बनाया (है)।

وَجَعَلْنَا النَّهَارَ مَعَاشًا ⑪



12. और (अब ख़लाई काइनात में भी गौर करो) हमने तुम्हारे ऊपर सात मज़बूत (तब्कात) बनाए।

13. और हमने सूरज को रौशनी और हरात का (ज़बरदस्त) मंबा' बनाया।

14. और हमने भरे बादलों से मूसलाधार पानी बरसाया।

15. ताकि हम उस (बारिश) के ज़रीए (ज़मीनसे) अनाज और सब्ज़ा निकालें।

16. और घने घने बागात (उगाएं)।

17. (हमारी कुदरत की इन निशानियों को देख कर जान लो कि) बेशक फ़ैसले का दिन (क़ियामत भी) एक मुक़र्ररह वक़्त है।

18. जिस दिन सूर फूँका जाएगा तो तुम गिरोह दर गिरोह (अल्लाह के हुज़ूर) चले आओगे।

19. और आस्मान (के तब्कात) फाड़ दिए जाएंगे तो (फटने के बाइस गोया) वोह दरवाज़े ही दरवाज़े हो जाएंगे।

20. और पहाड़ (गुबार बना कर फ़िज़ामें) उड़ा दिए जाएंगे, सो वोह सुराब (की तरह कल-अदम) हो जाएंगे।

21. बेशक दोज़ख एक घात है।

22. (वोह) सरकशों का ठिकाना है।

23. वोह ख़त्म न होनेवाली पय दर पय मुद्तें उसी में पड़े रहेंगे।

24. न वोह उसमें (किसी क़िस्म की) ठंडक का मज़ा चखेंगे और न किसी पीने की चीज़ का।

وَبَيْنَا فَوْقَكُمْ سَبْعًا شَدَادًا ۝١٢

وَجَعَلْنَا سِرَاجًا وَهَّاجًا ۝١٣

وَأَنزَلْنَا مِنَ الْمُعْصِرَاتِ مَاءً ثَجَّاجًا ۝١٤

لِّنُخْرِجَ بِهِ حَبًّا وَنَبَاتًا ۝١٥

وَجَعَلْنَا الْفَاةَ ۝١٦

إِنَّ يَوْمَ الْفُصْلِ كَانَ مِيقَاتًا ۝١٧

يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ فَتَأْتُونَ أَفْوَاجًا ۝١٨

وَفُتِحَتِ السَّمَاءُ فَكَانَتْ أَبْوَابًا ۝١٩

وَسُيِّرَتِ الْجِبَالُ فَكَانَتْ سَرَابًا ۝٢٠

إِنَّ جَهَنَّمَ كَانَتْ مِرْصَادًا ۝٢١

لِّلطَّاغِيَةِ مَابًا ۝٢٢

لِّلشَّيْثِينَ فِيهَا أَحْقَابًا ۝٢٣

لَا يَذُوقُونَ فِيهَا بَرْدًا وَلَا شَرَابًا ۝٢٤

25. सिवाए खौलते हुए गर्म पानी और (दोज़खियों के ज़ख्मों से) बेहते हुए पीप का।

إِلَّا حَيْبًا وَعَسَاقًا ۝٢٥

26. (येही उन की सरकशी के) मुवाफ़िक़ बदला है।

جَزَاءٍ وَفَاقًا ۝٢٦

27. इस लिए कि वोह क़त्अन हिसाबे (आख़िरत) का खौफ़ नहीं रखते थे।

إِنَّهُمْ كَانُوا لَا يَرْجُونَ حِسَابًا ۝٢٧

28. और वोह हमारी आयतों को खूब झुटलाया करते थे।

وَكَذَّبُوا بِالآيَاتِ كَذَابًا ۝٢٨

29. और हमने हर (छोटी बड़ी) चीज़ को लिख कर महफूज़ कर रखवा है।

وَكُلَّ شَيْءٍ أَحْصَيْنَاهُ كِتَابًا ۝٢٩

30. ऐ मुन्क़िरो! अब तुम (अपने किए का) मज़ा चख़खो (तुम दुनिया में कुफ़्रो सरकशी में बढ़ते गए) अब हम तुम पर अज़ाब ही को बढ़ाते जाएंगे।

فَذُقُوا فَلَنْ نَزِيدَكُمْ إِلَّا عَذَابًا ۝٣٠

31. बेशक परहेज़गारों के लिए कामयाबी है।

إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ مَفَازًا ۝٣١

32. (उनके लिए) बागात और अंगूर (होंगे)।

حَدَاقٍ وَأَعْنَابًا ۝٣٢

33. और जवां साल हम उम्र दोशीज़ाएं (होंगी)।

وَكَوَاعِبَ أَشْرَابًا ۝٣٣

34. और शराबे तहूर के छलकते हुए जाम होंगे।

وَكَاْسًا دِهَاقًا ۝٣٤

35. वहां येह (लोग) न कोई बेहूदा बात सुनेंगे और न (एक दूसरे को) झुटलाना (होगा)।

لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا وَ لَا

كِبْدًا ۝٣٥

36. येह आपके रब की तरफ़ से सिला है जो (आ'माल के हिसाब से) काफ़ी (बड़ी) अ़ता है।

جَزَاءً مِّن رَّبِّكَ عَطَاءٌ حِسَابًا ۝٣٦

37. (वोह) आस्मानों और ज़मीन का और जो कुछ उन दोनों के दरमियान है (सब) का परवरदिगार है, बड़ी ही रहमतवाला है (मगर रोज़े क़ियामत उस के रो'बो जलाल का आलम येह होगा कि) उस से बात करने का (मख़्लूक़ात में से) किसी को (भी) यारा न होगा।

رَبِّ السَّمٰوٰتِ وَ الْاَرْضِ وَ مَا

بَيْنَهُمَا الرَّحْمٰنُ لَا يَمْلِكُوْنَ مِنْهُ

خَطَابًا ۝٣٧

38. जिस दिन जिब्राईल (रूहुल अमीन) और (तमाम) फ़रिश्ते सफ़ बस्ता खड़े होंगे, कोई लब कुशाई न कर सकेगा, सिवाए उस शख्स के जिसे खुदाए रहमानने इज़्ने शफ़ाअत दे रखवा था और उसने (ज़िन्दगीमें ता'लीमाते इस्लाम के मुताबिक़) बात भी दुरुस्त कही थी।

يَوْمَ يَقُومُ الرُّوحُ وَالْمَلَائِكَةُ صَفًّا  
لَّا يَتَكَبَّرُونَ إِلَّا مَنْ أَذِنَ لَهُ  
الرَّحْمَنُ وَقَالَ صَوَابًا ۝۳۸

39. येह रोज़े हक्क है, पस जो शख्स चाहे अपने रब के हुज़ूर (रहमतो कुर्बत का) ठिकाना बना ले।

ذَلِكَ الْيَوْمُ الْحَقُّ فَمَنْ شَاءَ  
اتَّخَذَ إِلَىٰ رَبِّهِ مَا بَا ۝۳۹

40. बिला शुब्हा हमने तुम्हें अ़नक़रीब आनेवाले अज़ाब से डरा दिया है, उस दिन हर आदमी उन (आ'माल) को जो उसने आगे भेजे हैं देख लेगा, और (हर) काफ़िर कहेगा : ऐ काश ! मैं मिट्टी होता (और इस अज़ाब से बच जाता)।

إِنَّا أَنْذَرْنَكُمْ عَذَابًا قَرِيبًا يَوْمَ  
يَنْظُرُ الْمَرْءُ مَا قَدَّمَتْ يَدَاهُ وَ  
يَقُولُ الْكَفْرِ لِيَلَيْتَنِي كُنْتُ تَرَبًّا ۝۴०

उकूआतुहा 2

79 सूरतुन नाज़िआति मक्किय्यतुन 81

आयातुहा 46

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाहके नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. उन (फ़रिश्तों की) क़सम जो (काफ़ि़रों की जान उन के जिस्मों के एक एक अंग में से) निहायत सख़्ती से खींच लाते हैं।

وَالَّذِي نَزَعْتَ عَرَقًا ۝۱

(या - तवानाई की उन लहरों की क़सम जो मादे के अंदर घुस कर कीमियाई जोड़ों को सख़्ती से तोड़ फोड़ देती हैं)।

2. और उन (फ़रिश्तों की) क़सम जो (मो'मिनों की जान के) बन्द निहायत नरमी से खोल देते हैं।

وَالَّذِي شَطَّتْ نَسْطًا ۝۲

(या - तवानाई की उन लहरों की क़सम जो मादे के अंदर से कीमियाई जोड़ों को निहायत नरमी और आराम से तोड़ देती हैं)।



3. और उन (फ़रिश्तों) की क़सम जो (ज़मीनो आस्मान के दरमियान) तेज़ी से तैरते फिरते हैं।

(या - तवानाई की उन लहरों की क़सम जो आस्मानी ख़ला-व-फ़िज़ा में बिला रोक टोक चलती फिरती हैं)

وَالسَّيِّحَاتِ سَبْحًا ۝۳

4. फिर उन (फ़रिश्तों) की क़सम जो लपक कर (दूसरों से) आगे बढ़ जाते हैं।

(या - फिर तवानाई की उन लहरों की क़सम जो रफ़्तार, ताक़त और जाज़िबियत के लिहाज़ से दूसरी लहरों पर सबक़त ले जाती हैं।

فَالسَّيِّحَاتِ سَبْقًا ۝۴

5. फिर उन (फ़रिश्तों) की क़सम जो मुख़लिफ़ उमूर की तदबीर करते हैं।

(या - फिर तवानाई की उन लहरों की क़सम जो बाहमी तआमुल से काइनाती निज़ाम की बक़ा के लिए तवाजुनो तदबीर काइम रखती हैं)।

فَالْمُدَبِّرَاتِ أَمْرًا ۝۵

6. जब उन्हें इस निज़ामे काइनात के दरहम बरहम कर देने का हुक्म होगा तो) उस दिन (काइनात की) हर मु-तहर्रिक चीज़ शदीद हरकत में आ जाएगी।

يَوْمَ تَرْجُفُ الرَّاجِفَةُ ۝۶

7. पीछे आनेवाला एक और ज़ल्ज़ला उसके पीछे आएगा।

8. उस दिन (लोगों के) दिल ख़ौफ़ो इज़्तिराब से धड़कते होंगे।

تَتَّبِعَهَا الرّادِّفَةُ ۝۷  
تُلُوتُ يَوْمَئِذٍ وَاجِفَةٌ ۝۸

9. उनकी आँखें (ख़ौफ़ो हैबत) से झुकी होंगी।

10. (कुफ़्फ़ार) केहते हैं : क्या हम पहली ज़िन्दगी की तरफ़ पल्टाए जाएंगे?

أَبْصَارُهَا خَاشِعَةٌ ۝۹  
يَقُولُونَ عَرَانَا لِمَرْدُودُونَ فِي الْحَافِرَةِ ۝۱۰

11. क्या जब हम बोसीदह (खोखली) हड्डियां हो जाएंगे (तब भी ज़िन्दा किए जाएंगे?)

عَرَادَا كُنَّا عِظَامًا خَرَّةً ۝۱۱

وقف الام

وقف الام

12. वोह केहते हैं : येह (लौटना) तो उस वक़्त बड़े ख़सारे का लौटना होगा।

13. फिर तो येह एक ही बार शदीद हैबतनाक आवाज़ के साथ (काइनात के तमाम अजराम का ) फट जाना होगा।

14. फिर वोह (सब लोग) यकायक खुले मैदाने (हश्र)में आ मौजूद होंगे।

15. क्या आपके पास मूसा (عليه السلام) की ख़बर पहुंची?

16. जब उनके रबने तुवा की मुक़द्दस वादी में उन्हें पुकारा था।

17. (और हुक्म दिया था कि) फ़िरऔन के पास जाओ वोह सरकश हो गया है।

18. फिर (उस से) कहो : क्या तेरी ख़्वाहिश है कि तू पाक हो जाए?

19. और (क्या तू चाहता है कि) मैं तेरे रब की तरफ़ तेरी रहनुमाई करूं ताकि तू (उस से) डरने लगे?

20. फिर मूसा (عليه السلام) ने उसे बड़ी निशानी दिखाई।

21. तो उसने झुटला दिया और नाफ़रमानी की।

22. फिर वोह (हक़ से) रू गर्दा हो कर (मूसा عليه السلام की मुख़ालिफ़त में) सअ-यो काविश करने लगा।

23. फिर उसने (लोगों को) जमा' किया और पुकारने लगा।

24. फिर उसने कहा : मैं तुम्हारा सब से बुलन्दो बाला रब हूं।

25. तो अल्लाहने उसे आख़िरत और दुनिया की (दोहरी) सज़ा में पकड़ लिया।

قَالُوا تِلْكَ إِذْ أَكْرَفْتَ خَاسِرَةً ۝١٢

فَإِنَّمَا هِيَ زَجْرَةٌ وَاحِدَةٌ ۝١٣

فَإِذَا هُمْ بِالسَّاهِرَةِ ۝١٤

هَلْ أَتَتْكَ حَدِيثُ مُوسَى ۝١٥

إِذْ نَادَاهُ رَبُّهُ بِالْوَادِ الْمُقَدَّسِ طُوًى ۝١٦

إِذْ هَبُّ إِلَى فِرْعَوْنَ إِنَّهُ طَغَى ۝١٧

فَقُلْ هَلْ لَكَ إِلَى أَنْ تَزْكَى ۝١٨

وَأَهْدِيكَ إِلَى رَبِّكَ فَتَخْشَى ۝١٩

فَأَلَمَهُ الْآيَةُ الْكُبْرَى ۝٢٠

فَكَذَّبَ وَعَصَى ۝٢١

ثُمَّ أَدْبَرَ يَسْعَى ۝٢٢

فَحَشَرَ فَنَادَى ۝٢٣

فَقَالَ أَنَا رَبُّكُمُ الْأَعْلَى ۝٢٤

فَأَخَذَهُ اللَّهُ نَكَالَ الْآخِرَةِ وَالْأُولَى ۝٢٥

وقد لا

وقد لا

26. बेशक इस वाकिए में उस शख्स के लिए बड़ी इज़्ज़त है जो (अल्लाह से) डरता है।

27. क्या तुम्हारा पैदा करना ज़ियादा मुश्किल है या (पूरी) समावी काइनात का, जिसे उसने बनाया ?

28. उसने आस्मान के तमाम कुरों (सितारों) को फ़िज़ाए बसीत में पैदा कर के) बुलन्द किया, फिर उन (तरकीबो तश्कील और अफ़्अलो हरकात) में ए'तिदाल, तवाजुन और इस्तेहकाम पैदा कर दिया।

29. और उसीने आस्मानी ख़ला की रात को (या'नी सारे ख़लाई माहौल को मिस्ले शब) तारीक बनाया, और (इस ख़ला से) उन (सितारों) की रौशनी (पैदा कर के) निकाली।

30. और उसी ने ज़मीन को इस (सितारे-सूरज के वजूद में आ जाने) के बाद (इस से) अलग कर के ज़ोर से फेंक दिया (और इसे क़ाबिले सताइश बनाने के लिए बिछा दिया)।

31. उसी ने ज़मीन में से उसका पानी (अलग) निकाल लिया और (बक़िय्या खुश्क क़त्आत में) उसकी नबातात निकाली।

32. और उसीने (बा'ज़ माहों को बाहम मिला कर) ज़मीन से मुहूकम पहाड़ों को उभार दिया।

33. (येह सब कुछ) तुम्हारे और तुम्हारे चौपायों के फ़ाइदे के लिए (किया)।

34. फिर उस वक़्त (काइनात के) बढ़ते बढ़ते (उस की इन्तिहा पर) हर चीज़ पर ग़ालिब आ जानेवाली बहुत सख़्ज़ आफ़ते (क़ियामत) आएगी।

35. उस दिन इन्सान अपनी (हर) कोशिशो अमल को याद करेगा।

36. और हर देखनेवाले के लिए दोज़ख़ ज़ाहिर कर दी जाएगी।

إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعِبْرَةً لِّمَن يَخْشَى ۝٢٦

ءَأَنْتُمْ أَشَدُّ خَلْقًا أَمِ السَّمَاءُ ۝٢٧  
بَيْنَهَا ۝٢٨

رَفَعَ سَنَكَهَا فَسَوَّاهَا ۝٢٨

وَأَغْطَشَ لَيْلَهَا وَأَخْرَجَ ضُحَاهَا ۝٢٩

وَالْأَرْضَ بَعْدَ ذَلِكَ دَحَاهَا ۝٣٠

أَخْرَجَ مِنْهَا مَاءَهَا وَمَرْعَاهَا ۝٣١

وَالْجِبَالَ أَرْسَاهَا ۝٣٢

مَتَاعًا لَّكُمْ وَلِأَنْعَامِكُمْ ۝٣٣

فَإِذَا جَاءَتِ الطَّامَةُ الْكُبْرَى ۝٣٤

يَوْمَ يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ مَا سَعَى ۝٣٥

وَبُورَّتِ الْجَنَّةُ لِمَن يَرَى ۝٣٦



37. फिर जिस शख्सने सरकशी की होगी।

38. और दुन्यावी ज़िन्दगी को (आखिरत पर) तरजीह दी होगी।

39. तो बेशक दोज़ख़ ही (उस का) ठिकाना होगा।

40. और जो शख्स अपने रब के हुज़ूर खड़ा होने से डरता रहा और उसने (अपने) नफ़्स को (बुरी) ख़्वाहिशातो शहवात से बाज़ रखा।

41. तो बेशक जन्नत ही (उस का) ठिकाना होगा।

42. (कुफ़ार) आप से क़ियामत के बारे में पूछते हैं कि उस का वुकूअ कब होगा।

43. तो आपको उसके (वक़्त के) ज़िक्र से क्या ग़रज़?

44. उसकी इन्तिहा तो आप के रब तक है (या'नी इब्तिदा की तरह इन्तिहा में भी सिर्फ़ वहुदत रेह जाएगी)।

45. आप तो महज़ उस शख्स को डर सुनानेवाले हैं जो उस से खाइफ़ है।

46. गोया वोह जिस दिन उसे देख लेंगे तो (येह ख़याल करेंगे कि) वोह (दुनिया में) एक शाम या उस की सुब्ह के सिवा ठहरे ही न थे।

فَأَمَّا مَنْ طَغَىٰ ۚ

وَآثَرَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا ۚ

فَإِنَّ الْجَحِيمَ هِيَ الْمَأْوَىٰ ۚ

وَأَمَّا مَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ وَنَهَىٰ النَّفْسَ عَنِ الْهَوَىٰ ۚ

فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمَأْوَىٰ ۚ

يَسْأَلُونَكَ عَنِ السَّاعَةِ أَيَّانَ مُرْسَاهَا ۚ

فِيمَ أَنْتَ مِنْ ذِكْرِهَا ۚ

إِلَىٰ رَبِّكَ مُنْتَهَاهَا ۚ

إِنَّمَا أَنْتَ مُنْذِرٌ مَّنْ يَخْشَاهَا ۚ

كَانَتْهُمْ يَوْمَ يَرَوْنَهَا لَمْ يَلْبَثُوا إِلَّا عَشِيَّةً أَوْ ضُحَاهَا ۚ

आयातुहा 42

80 सूरतु अ-ब-स मक्किय्यतुन 24

उकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमाने वाला है।

1. उनके चेहरए (अक़दस) पर ना गवारी आई और रुखे (अनवर) मोड़ लिया।

عَبَسَ وَتَوَلَّىٰ ۖ

2. इस वजह से कि उनके पास एक नाबीना आया  
(जिसने आपकी बात को टोका)।

3. और आपको क्या ख़बर शायद वोह (आपकी  
तवज्जोह से मज़ीद) पाक हो जाता।

4. या (आपकी) नसीहत कुबूल करता तो नसीहत  
उसको (और) फ़ाइदा देती।

5. लेकिन जो शख्स (दीन से) बे परवाह है।

6. तो आप उसके (कुबूले इस्लाम के) लिए ज़ियादह  
एहतिमाम फ़रमाते हैं।

7. हालांकि आप पर कोई ज़िम्मेदारी (का बोझ) नहीं  
अगरचे वोह पाकीज़गी (ईमान) इख़्तियार भी न करे।

8. और वोह जो आपके पास (खुद तलबे ख़ैर की)  
कोशिश करता हुआ आया।

9. और वोह (अपने रब से) डरता भी है।

10. तो आप उससे बे त-वज्जोही फ़रमा रहे हैं।

11. (ऐ हबीबे मुकर्रम!) यूँ नहीं बेशक येह (आयाते  
कुरआनी) तो नसीहत हैं।

12. जो शख्स चाहे उसे कुबूल (व अज़बर) कर ले।

13. (येह) मुअज़्ज़ज़ो-मुकर्रम औराक़में (लिखी हुई)  
हैं।

14. जो निहायत बुलंद मर्तबा (और) पाकीज़ा हैं।

15. ऐसे सफ़ीरों (और कातिबों) के हाथों से (आगे  
पहुंची) हैं।

16. जो बड़े साहिबाने करामत (और) पैकराने  
ताअत हैं।

أَنْ جَاءَهُ الْأَعْلَى ٢

وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّهُ يَزَكِّي ٣

أَوْ يَذْكُرُ فِتْنَعَهُ الذِّكْرَى ٤

أَمَّا مَنْ اسْتَعْزَلَ ٥

فَأَنْتَ لَهُ تَصَدَّى ٦

وَمَا عَلَيْكَ أَلَّا يَزَكِّي ٧

وَأَمَّا مَنْ جَاءَكَ يَسْعَى ٨

وَهُوَ يَخْشَى ٩

فَأَنْتَ عَنْهُ تَلَهَّى ١٠

كَلَّا إِنَّهَا تَذْكِرَةٌ ١١

فَمَنْ شَاءَ ذَكَّرْهُ ١٢

فِي صُحُفٍ مُّكَرَّمَةٍ ١٣

مَرْفُوعَةٍ مُّطَهَّرَةٍ ١٤

بِأَيْدِي سَفَرَةٍ ١٥

كِرَامٍ بَرَرَةٍ ١٦

17. हलाक हो (वोह बद बख्त मुन्किर) इन्सान कैसा ना शुका है (जो इतनी अजीम ने'मत पा कर भी उसकी कद्र नहीं करता)।

18. अल्लाहने उसे किस चीज से पैदा फ़रमाया है।

19. नुफ़ेमें से उसको पैदा फ़रमाया, फिर साथ ही उसका (ख़वासो जिन्स के लिहाज़ से) तअय्युन फ़रमा दिया।

20. फिर (तश्कील, इर्तिका और तक्मील के बाद ब-तने मादर से निकलने की) राह उसके लिए आसान फ़रमा दी।

21. फिर उसे मौत दी, फिर उसे क़ब्रमें (दफ़न) कर दिया गया।

22. फिर जब वोह चाहेगा उसे (दोबारा ज़िन्दा कर के) खड़ा करेगा।

23. यकीनन उस (ना फ़रमान इन्सान) ने वोह (हक़) पूरा न किया जिसका उसे (अल्लाहने) हुक्म दिया था।

24. पस इन्सान को चाहिए कि अपनी ग़िज़ा की तरफ़ देखे (और ग़ौर करे)।

25. बेशक हमने ख़ूब ज़ोर से पानी बरसाया।

26. फिर हमने ज़मीन को फाड़ कर चीर डाला।

27. फिर हमने उसमें अनाज उगाया।

28. और अंगूर और तरकारी।

29. और जैतून और खजूर।

30. और घने घने बागात।

31. और (तरह तरह के) फल मेवे और (जानवरों का) चारा।

32. खुद तुम्हारे और तुम्हारे मवेशियों के लिए मताए (ज़ीस्त)।

قَتَلَ الْإِنْسَانَ مَا أَكْفَرَهُ ۝

مِنْ أَمْرِ شَيْءٍ خَلَقَهُ ۝

مِنْ نُّطْفَةٍ خَلَقَهُ فَقَدَّرَهُ ۝

ثُمَّ السَّبِيلَ يَسَّرَهُ ۝

ثُمَّ أَمَاتَهُ فَأَقْبَرَهُ ۝

ثُمَّ إِذَا شَاءَ أَنشَرَهُ ۝

كَلَّا لَبَاسًا يَقْضِ مَا أَمَرَهُ ۝

فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ إِلَى طَعَامِهِ ۝

إِنَّا صَبَبْنَا الْمَاءَ صَبًّا ۝

ثُمَّ شَقَقْنَا الْأَرْضَ شَقًّا ۝

فَأَنْبَتْنَا فِيهَا حَبًّا ۝

وَعِنَبًا وَقَضْبًا ۝

وَزَيْتُونًا وَنَخْلًا ۝

وَحَدَّآيْنِ غُلْبًا ۝

وَفَاكِهَةً وَأَبًّا ۝

مَتَاعًا لَكُمْ وَلِأَنْعَامِكُمْ ۝



33. फिर जब कान फाड़ देनेवाली आवाज़ आएगी।

فَإِذَا جَاءَتِ الصَّاحَّةُ ۝

34. उस दिन आदमी अपने भाई से भागेगा।

يَوْمَ يَفِرُّ الْمَرْءُ مِنْ أَخِيهِ ۝

35. और अपनी मां से और अपने बाप से (भी)।

وَأُمِّهِ وَأَبِيهِ ۝

36. और अपनी बीवी और अपनी औलाद से (भी)।

وَصَاحِبَتِهِ وَبَنِيهِ ۝

37. उस दिन हर शख्स को ऐसी (परेशान कुन) हालत लाहिक होगी जो उसे (हर दूसरे से) बे-परवाह कर देगी।

لِكُلِّ امْرِئٍ مِّنْهُمْ يَوْمَئِذٍ شَأْنٌ يُغْنِيهِ ۝

38. उसी दिन बहुत से चेहरे (ऐसे भी होंगे जो नूर से) चमक रहे होंगे।

وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ مُّسْفَرَةٌ ۝

39. (वोह) मुस्कुराते हंसते (और) खुशियां मनाते होंगे।

صَاحِبَةٌ مُّتَّبِعَةٌ ۝

40. और बहुतसे चेहरे ऐसे होंगे जिन पर उस दिन गर्द पड़ी होगी।

وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ عَلَيْهَا غَبَرَةٌ ۝

41. (मज़ीद) उन (चेहरों) पर सियाही छाई होगी।

تَرَهَّقَهَا قَتَرَةٌ ۝

42. येही लोग काफ़िर(और) फ़ाजिर (बद किर्दार) होंगे।

أُولَئِكَ هُمُ الْكَفَرَةُ الْفَجَرَةُ ۝

आयातुहा 29

81 सूरतुत तकवीर मक्किय्यतुन 7

उकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमाने वाला है।

1. जब सूरज लपेट कर बे नूर कर दिया जाएगा।

إِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ ۝

2. और जब सितारे (अपनी कहकशाओं से) गिर पड़ेंगे।

وَإِذَا النُّجُومُ انْكَدَرَتْ ۝

3. और जह पहाड़ (गुबार बना कर फ़िज़ा में) चला दिए जाएंगे।

وَإِذَا الْجِبَالُ سُيِّرَتْ ۝

4. और जब हामिला ऊंटनियां बेकार छूटी फिरेंगी (कोई उनका ख़बर गीर न होगा)।

وَإِذَا الْعِشَارُ عُطِّلَتْ ۝

5. और जब वेहशी जानवर (खौफ के मारे) जमा' कर दिए जाएंगे।

6. जब समन्दर और दरिया (सब) उभार दिए जाएंगे।

7. और जब रूहें (बदनों) से मिला दी जाएंगी।

8. और जब जिन्दा दफ़न की हुई लड़की से पूछा जाएगा।

9. कि वोह किस गुनाह के बाइस क़त्ल की गई थी।

10. और जब आ'माल नामे खोल दिए जाएंगे।

11. और जब समावी तब्क़ात को फाड़ कर अपनी जगहों से हटा दिया जाएगा।

12. और जब दोख़ (की आग) भड़काई जाएगी।

13. और जब जन्नत करीब कर दी जाएगी।

14. हर शख़्स जान लेगा जो कुछ उसने हाज़िर किया।

15. तो मैं क़सम खाता हूँ उन (आस्मानी कुर्रों) की जो (ज़ाहिर होने के बाद) पीछे हट जाते हैं।

16. जो बिला रोक टोक चलते रहेते हैं, (फिर ज़ाहिर हो कर) छुप जाते हैं।

17. और रात की क़सम जब उसकी तारीकी जाने लगे।

18. और सुब्ह की क़सम जब उसकी रौशनी आने लगे।

19. बेशक येह (कुरआन) बड़ी इज़ज़तो बुजुर्गीवाले रसूल का (पढ़ा हुआ) कलाम है।

20. जो (दा'वते हक़, तब्लीगे रिसालत और रूहानी इस्ते'दाद में) कुव्वतो-हिम्मतवाले हैं (और) मालिके अर्श के हज़ूर बड़ी क़द्रो मंज़िलत (और जाहो अज़मत) वाले हैं।

وَإِذَا الْوُحُوشُ حُشِرَتْ ٥

وَإِذَا الْبِحَارُ سُجِّرَتْ ٦

وَإِذَا النُّفُوسُ زُوِّجَتْ ٧

وَإِذَا الْمَوْءِدَةُ سُيِّلَتْ ٨

بِأَيِّ ذَنْبٍ قُتِلَتْ ٩

وَإِذَا الصُّحُفُ نُشِرَتْ ١٠

وَإِذَا السَّمَاءُ كُشِطَتْ ١١

وَإِذَا الْجَحِيمُ سُعِّرَتْ ١٢

وَإِذَا الْجَنَّةُ أُزْلِفَتْ ١٣

عَلِمْتُ نَفْسٌ مَّا أَحْضَرْتُ ١٤

فَلَا أَقْسِمُ بِالْخَاسِ ١٥

الْجَوَارِ الْكُنَّسِ ١٦

وَاللَّيْلِ إِذَا عَسْعَسَ ١٧

وَالصُّبْحِ إِذَا تَنَفَّسَ ١٨

إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ ١٩

ذِي قُوَّةٍ عِنْدَ ذِي الْعَرْشِ

مَكِينٍ ٢٠

21. (तमाम जानों के लिए) वाजिबुल इताअत हैं (क्यों कि उनकी इताअत ही अल्लाह की इताअत है,) अमानत दार हैं (वही और ज़मीनो आस्मान के सब उलूही राजों के हामिल हैं)।

22. और (ऐ लोगो!) येह तुम्हें अपनी सोहबत से नवाज़नेवाले (मुहम्मद ﷺ) दीवाने नहीं हैं (जो फ़रमाते हैं वोह हक़ होता है)।

23. और बेशक उन्होंने उस (मालिके अर्श के हुस्ने मुतलक) को (ला मकां के) रौशन किनारों पर देखा है। ★

24. और वोह (या'नी नबिय्ये अकरम ﷺ) ग़ैब (के बताने) पर बिलकुल बख़ील नहीं है (मालिके अर्श ने उन के लिए कोई कमी नहीं छोड़ी है)।

25. और वोह (कुरआन) हरगिज़ किसी शैतान मरदूद का कलाम नहीं है।

26. फिर (ऐ बद बख़्तो!) तुम (इतने बड़े ख़ज़ाने को छोड़ कर) किधर चले जा रहे हो।

27. येह (कुरआन) तो तमाम ज़हानों के लिए (सहीफ़ए) नसीहत है।

28. तुम में से हर उस शख़्स के लिए (उस चश्मे से हिदायत मुयस्सर आ सकती है) जो सीधी राह चलना है।

29. और तुम वोही कुछ चाह सकते हो जो अल्लाह चाहे जो तमाम ज़हानों का रब है।

مُطَاعٍ ثُمَّ أَمِينٌ ﴿٢١﴾

وَمَا صَاحِبُكُمْ بِجُنُونٍ ﴿٢٢﴾

وَلَقَدْ رَآهُ بِالْأُفُقِ الْمُبِينِ ﴿٢٣﴾

وَمَا هُوَ عَلَى الْعَيْبِ بِضَنِينٍ ﴿٢٤﴾

وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَيْطَانٍ رَّجِيمٍ ﴿٢٥﴾

فَإَيْنَ تَذْهَبُونَ ﴿٢٦﴾

إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ﴿٢٧﴾

لَسَنْ شَاءَ مِنْكُمْ أَنْ يَسْتَقِيمَ ﴿٢٨﴾

وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ  
اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ﴿٢٩﴾

★ येह तरजुमा हज़रते अब्दुल्लाह इब्ने अब्बास, अनस बिन मालिक, अकरमा, अबू सल्मा, ज़ह्हाक, अबुल आ'लिया, हसन, का'बुल अहबार, शरीक बिन अब्दुल्लाह और शा'बी वगैरहम के अक्वाल पर किया गया है जिन्हें बुख़ारी, मुस्लिम, तिरमिज़ी, इब्ने जरीर, बग़वी और कई अइम्मए हदीसने रिवायत किया है और कसीर अइम्मए तफ़्सीरने भी इसे इख़्तियार किया है।



आयातुहा 19

82 सूरतुल इन्फितारि मक्किय्यतुन 82

रुकूउहा 1

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत मेहरबान हमेशा रहम फरमाने वाला है।

1. जब (सब) आस्मानी कुर्रें फट जाएंगे।

إِذَا السَّمَاءُ انْفَطَرَتْ ①

2. और जब सय्यारे गिर कर बिखर जाएंगे।

وَإِذَا الْكَوَاكِبُ انْتَثَرَتْ ②

3. और जब समंदर (और दरया) उभर कर बेह जाएंगे।

وَإِذَا الْبِحَارُ فُجِّرَتْ ③

4. और जब कब्रें झेरो झबर करदी जाएंगी।

وَإِذَا الْقُبُورُ بُعْثِرَتْ ④

5. तो हर शख्स जान लेगा के (कया) अमल उस-ने आगे भेजा और कया पीछे छोड आया था।

عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ وَأَخَّرَتْ ⑤

6. अय इन्सान! तुझे किस चीज ने अपने कब्जे करीम के बारे में धोके में डाल दिया।

يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ مَا غَرَّكَ بِرَبِّكَ

الْكَرِيمِ ⑥

7. जिस-ने (रहमे मादर में के अंदर एक नुत्फे में से) तुझे पैदा किया, फिर उसने तुझे (आ'जा साजी के लिए इब्तेदाअन) दुरुस्त और सीधा किया, फिर वोह तेरी साख्त में मुनासिब तब्दीली लाया।

الَّذِي خَلَقَكَ فَسَوَّاكَ فَعَدَلَكَ ⑦

8. जिस सूरत में भी चाहा उसने तुझे तरकीब देदिया।

فِي أَيِّ صُورَةٍ مَّا شَاءَ رَكَّبَكَ ⑧

9. हकीकत तो येह है (और) तुम उस-के बर अक्स रोझे जझा को झुटलाते हो।

كَذَّابٌ كَذِبٌ ⑨

10. हाल अंके तुम पर निगेहबान फरिश्ते मुकरर हैं।

وَإِنَّ عَلَيْكُمْ لَحَافِظِينَ ⑩

11. (जो) बहुत मुअझ्जज हैं (तुम्हारे आ'मास नामे) लिखनेवाले हैं।

كَرَامًا كَاتِبِينَ ⑪

12. वोह उन (तमाम कामों) को जानते हैं जो तुम करते हो।

يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ ⑫

13. बेशक नेको कार जन्नते ने'मत में होंगे।

إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ⑬

14. और बेशक बदकार दोझखे (सोझां) में होंगे।

وَإِنَّ الْفَجَّارَ لَفِي جَحِيمٍ ⑭

15. वोह उस-में क़ियामतके रोज़ दाख़िल होंगे।

يَصْلَوْنَهَا يَوْمَ الدِّينِ ⑮

16. और वोह उस (दोझख) से (कभी भी) गाइब न हो सकेंगे।

وَمَا هُمْ عَنْهَا بِغَائِبِينَ ⑯

17. और आपने क्या समझा को रोझे जज़ा क्या है?

وَمَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمَ الدِّينِ ⑰

18. फिर आपने किया जाना के रोझे जज़ा क्या है?

ثُمَّ مَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمَ الدِّينِ ⑱

19. (येह) वोह दिन है जब कोई शख्स किसी के लिए किसी चीज़ का मालिक न होगा, और हुक्म फ़रमाई उस दिन अल्लाह ही की होगी।

يَوْمَ لَا تَمْلِكُ نَفْسٌ لِّنَفْسٍ شَيْئًا ⑲

وَالْأَمْرُ يَوْمَ لِلَّهِ ⑳

आयातुहा 36

83 सूरतुल मुतफ़िफ़ी-न मक्किय्यतुन 86

रुकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत हरबान हमेशा रहम फ़रमाने वाला है।

1. बरबादी है नाप तोल में कमी करनेवालों के लिए।

وَيْلٌ لِّلْمُطَفِّفِينَ ①

2. येह लोग जब (दूसरे) लोगों से नाप लेते हैं तो (उनसे) पूरा लेते हैं।

الَّذِينَ إِذَا أَتَاؤُا عَلَى النَّاسِ

يَسْتَوْفُونَ ②

3. और जब उन्हें (खुद) नाप कर या तोल कर देते हैं तो घटा कर देते हैं।

وَإِذَا كَالُوهُمْ أَوَّزْتُوهُمْ

يُخْسِرُونَ ③

4. क्या येह लोग इस बात का यक़ीन नहीं रखते कि वोह (मरने के बा'द दोबारा) उठाए जाएंगे?

أَلَا يَطَّلُنُ أُولَئِكَ أَنَّهُمْ

مَبْعُوثُونَ ④

5. एक बड़े सख़्त दिन के लिए।

لِيَوْمٍ عَظِيمٍ ⑤

6. जिस दिन सब लोग तमाम ज़हानों के रब के हुज़ूर खड़े होंगे।

يَوْمَ يَقُومُ النَّاسُ لِرَبِّ

الْعَالَمِينَ ⑥

7. येह हक़ है कि बदकारों का नामए आ'माल सिज्जीन (या'नी दीवान ख़ानए ज़हन्नम) में है।

كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْفُجَّارِ لَفِي سِجِّينٍ ⑦

8. और आपने क्या जाना कि सिज्जीन क्या है?

وَمَا أَدْرَاكَ مَا سِجِّينٌ ۝  
كِتَابٌ مَّرْقُومٌ ۝

9. (येह कैद ख़ानए दोज़ख़ में उस बड़े दीवान के अंदर) लिखी हुई (एक) किताब है (जिसमें जहन्नमी का नाम और उसके आ'माल दर्ज हैं)।

10. उस दिन झुटलाने वालों के लिए तबाही होगी।

وَيَوْمَئِذٍ يَكْدِبُ الَّذِينَ  
الَّذِينَ يَكْدِبُونَ يَوْمَ  
الدِّينِ ۝

11. जो लोग रोज़े जज़ा को झुटलाते हैं।

12. और उसे कोई नहीं झुटलाता सिवाए हर उस शख्स के जो सरकशो गुनहगार है।

وَمَا يَكْدِبُ بِهِ إِلَّا كُلُّ مُعْتَدٍ  
أَشِيمٍ ۝

13. जब उस पर हमारी आयतें पढ़ कर सुनाई जाती हैं तो केहता (या समझता) है कि (येह तो) अगले लोगों की कहानियां हैं।

إِذَا تَتْلَىٰ عَلَيْهِ آيَاتُنَا قَالَ  
أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ۝  
كَلَّا بَلْ رَأَوْا عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ مَا  
كَانُوا يَكْسِبُونَ ۝

14. (ऐसा) हरगिज़ नहीं बल्कि (हकीकत येह है कि) उनके दिलों पर इन आ'माले (बद) का जंग चढ़ गया है जो वोह कमाया करते थे, (इस लिए आयतें उनके दिल पर असर नहीं करती)।

كَلَّا إِنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ يَوْمِئِذٍ  
لَّحَجُوبُونَ ۝

15. हक़ येह है कि बेशक उस दिन उन्हें अपने रब के दीदार से (मह्रूम करने के लिए) पसे परदा कर दिया जाएगा।

ثُمَّ إِنَّهُمْ لَصَالُوا الْجَحِيمِ ۝  
ثُمَّ يُقَالُ هَذَا الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ  
تُكَذِّبُونَ ۝

16. फिर वोह दोज़ख़ में झोंक दिए जाएंगे।

17. फिर उनसे कहा जाएगा : येह वोह (अज़ाबे जहन्नम) है जिसे तुम झुटलाया करते थे।

كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْأَبْرَارِ لَفِي  
عَلَيِّينَ ۝

18. येह (भी) हक़ है कि बेशक नेक़्कारों का नविशतए आ'माल इल्लिय्यीन (या'नी दीवान ख़ानए जन्नतमें है)।

وَمَا أَدْرَاكَ مَا عِلِّيُّونَ ۝

19. और आपने क्या जाना कि इल्लिय्यीन क्या है?



20. (येह जन्नत के आ'ला दर्जे में उस बड़े दीवान के अंदर) लिखी हुई (एक) किताब है (जिसमें उन जन्नतियों के नाम और आ'माल दर्ज हैं, जिन्हें आ'ला मुकामात दिए जाएंगे)।

كِتَابٌ مَّرْقُومٌ ۝۲۰

21. उस जगह (अल्लाह) के मुकर्रब फ़रिश्त हाज़िर होते हैं।

يَشْهَدُهَا الْمُقَرَّبُونَ ۝۲۱

22. बेशक नेकूकार (राहतो मसरत से) ने'मतोंवाली जन्नत में होंगे।

إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ۝۲۲

23. तख़्तों पर बैठे नज़ारे कर रहे होंगे।

عَلَى الْأَرَآئِكِ يَنْظُرُونَ ۝۲۳

24. आप उनके चेहरों से ही ने'मतो राहत की रौनक और शगुफ़्तगी मा'लूम कर लेंगे।

تَعْرِفُ فِي وُجُوهِِهِمْ نَضْرَةَ النَّعِيمِ ۝۲۴

25. उन्हें सर ब-मोहर बड़ी लज़ीज़ शराबे तहूर पिलाई जाएगी।

يُسْقَوْنَ مِنْ رَّحِيقٍ مَّخْمُومٍ ۝۲۵

26. उसकी मोहर कस्तूरी की होगी, और (येही वोह शराब है) जिसके हुसूल में शाइकीन को जल्द कोशिश करके सब्कत लेनी चाहिए, (कोई शराबे ने'मत का तालिबो शाइक है, कोई शराबे कुर्बत का और कोई शराबे दीदार का, हर किसी को उसके शौक के मुताबिक पिलाई जाएगी)।

خَبِيرَةٍ مَّسْكُطٍ ۝۲۶

27. और उस (शराब) में आबे तस्नीम की आमेज़िश होगी।

وَمِرَاجُهَا مِنْ تَنْنِيمٍ ۝۲۷

28. (येह तस्नीम) एक चश्मा है जहां से सिर्फ अहले कुर्बत पीते हैं।

عَيْنًا يَشْرَبُ بِهَا الْمُقَرَّبُونَ ۝۲۸

29. बेशक मुजरिम लोग ईमानवालों का (दुनिया में) मज़ाक उड़ाया करते थे।

إِنَّ الَّذِينَ أَجْرَمُوا كَانُوا مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا يَضْحَكُونَ ۝۲۹

30. और जब उनके पास से गुज़रते तो आपस में आंखों से इशारा बाज़ी करते थे।

وَإِذَا مَرُّوا بِهِمْ يَتَغَامَرُونَ ۝۳۰

31. और जब अपने घरवालों की तरफ़ लौटते तो

وَإِذَا انْقَلَبُوا إِلَىٰ أَهْلِهِمْ

(मोमिनों की तगंदस्ती और अपनी खुशहाली का मुवाज़ना कर के) इतराते और दिल लगी करते हुए पलटते थे।

32. और जब येह (मग़ूर लोग) उन (कमजोर हाल मोमिनों) को देखते तो केहते : यकीनन येह लोग राह से भटक गए हैं (या'नी येह दुनिया गंवां बैठे हैं और आखिरत तो है ही फ़क़त अप्साना)।

33. हालांकि वोह (उनके हाल) पर निगेहबान बना कर नहीं भेजे गए थे।

34. पस आज (देखो) अहले ईमान काफ़िरों पर हंस रहे हैं।

35. सजे हुए तख़्तों पर बैठे (अपनी खुश हाली और काफ़िरों की बदहाली) का नज़ारा कर रहे हैं।

36. सो क्या काफ़िरों को उस (मज़ाक़) का बदला दे दिया गया जो वोह (मुसलमानों से) किया करते थे?

اَنْتَلَبُوا فَكِهِينَ ۝۳۱

وَ اِذَا رَاَوْهُمْ قَالُوْا اِنَّ هٰؤُلَاءِ  
لَصٰلُوْنَ ۝۳۲

وَمَا اُمرِسَلُوْا عَلَيْهِمْ حٰفِظِيْنَ ۝۳۳

فَالْيَوْمَ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا مِنَ الْكُفَّارِ  
يُصْحَكُوْنَ ۝۳۴

عَلٰى الْاَرَآئِكِ لَا يَنْظُرُوْنَ ۝۳۵

هَلْ ثُوْبَ الْكُفَّارِ مَا كَانُوْا  
يَفْعَلُوْنَ ۝۳۶

आयातुहा 25

84 सूरतुल इन्शिकाकि मक्किय्यतुन 83

उकूउहा 1

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमाने वाला है।

1. जब (सब) आस्मानी कुरें फट जाएंगे।

2. और अपने रब का हुक्मे (इन्शिकाक़) बजा लाएंगे, और (येही ता'मीले अम्र) उसके लाइक़ है।

3. और जब ज़मीन (रेज़ा रेज़ा कर के) फैला दी जाएगी।

4. और जो कुछ उसके अंदर है उसे निकाल बाहर फैकेगी और ख़ाली हो जाएगी।

اِذَا السَّمَاءُ اُنشَقَّتْ ۝۱

وَ اَدْنَتْ لِرَبِّهَا وَ حُطَّتْ ۝۲

وَ اِذَا الْاَرْضُ مُدَّتْ ۝۳

وَ اُنْقَتْ مَا فِيْهَا وَ تَخَلَّتْ ۝۴

5. और (वोह भी) अपने रब का हुक्मे (इन्शिकाक) बजा लाएगी, और (येही इताअत) उसके लाइक है।

6. ऐ इन्सान ! तू अपने रब तक पहुंचने में सख्त मशकतें बर्दाश्त करता है बिल आखिर तुझे उसी से जा मिलना है।

7. पस जिस शख्स का नामए आ'माल उसके दाहिने हाथ में दिया जाएगा।

8. तो अन्नकरीब उससे आसान सा हिसाब लिया जाएगा।

9. और वोह अपने अहले खाना की तरफ़ मसरूरो शादां पलटेगा।

10. और अलबत्ता वोह शख्स जिसका नामए आ'माल पीठ के पीछे से दिया जाएगा।

11. तो वोह अन्नकरीब मौत को पुकारेगा।

12. और वोह दोज़ख़ की भड़कती हुई आग में दाख़िल होगा।

13. बेशक वोह (दुनिया में) अहले खाना में खुशो खुर्रम रेहता था।

14. बेशक उसने येह गुमान कर लिया था कि वोह हिसाब के लिए (अल्लाह के पास) हरगिज़ लौट कर न जाएगा।

15. क्यों नहीं ! बेशक उसका रब उसको खूब देखने वाला है।

16. सो मुझे क़सम है शफ़क़ (या'नी शाम की सुर्खी या उसके बाद के उजाले) की।

17. और रातकी और उन चीज़ों की जिन्हें वोह (अपने दामन में) समेट लेती है।

18. और चांद की जब वोह पूरा दिखाई देता है।

19. तुम यकीनन तबक़ दर तबक़ ज़रूर सवारी करते हुए जाओगे।

وَأَذْنَتْ لِرَبِّهَا وَحُقَّتْ ۝٥

يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ إِنَّكَ كَادِحٌ إِلَىٰ

رَبِّكَ كَدًا فَمُتْلِقِيهِ ۝٦

فَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ بِيَمِينِهِ ۝٧

فَسَوْفَ يَحَاسِبُ حَسَابًا يَّسِيرًا ۝٨

وَيَتَقَلَّبُ إِلَىٰ أَهْلِهِ مَسْرُورًا ۝٩

وَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ وَرَاءَ

ظَهْرِهِ ۝١٠

فَسَوْفَ يَدْعُوا ثُبُورًا ۝١١

وَيَصْلَىٰ سَعِيرًا ۝١٢

إِنَّهُ كَانَ فِي أَهْلِهِ مَسْرُورًا ۝١٣

إِنَّهُ ظَنَّ أَنْ لَنْ يَحُورَ ۝١٤

بَلَىٰ ۚ إِنَّ رَبَّهُ كَانَ بِهِ بَصِيرًا ۝١٥

فَلَا أُقْسِمُ بِالشَّفَقِ ۝١٦

وَاللَّيْلِ وَمَا وَسَقَ ۝١٧

وَالْقَمَرِ إِذَا اتَّسَقَ ۝١٨

لَتَرْكَبُنَّ طَبَقًا عَنْ طَبِقٍ ۝١٩



20. तो उन्हें क्या हो गया है कि (कुरआनी पेशीन गोई की सदाकत देख कर भी) ईमान नहीं लाते?

فَمَا لَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝۲۰

21. और जब उन पर कुरआन पढ़ा जाता है तो (अल्लाह के हुजूर) सजदह रेज नहीं होते।

وَإِذَا قُرِئَ عَلَيْهِمُ الْقُرْآنُ لَا يَسْجُدُونَ ۝۲۱

22. बल्के काफिर लोग (उसे मजीद) झुटला रहे हैं।

بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا يَكْذِبُونَ ۝۲۲

23. और अल्लाह (कुफ़्रो अ़दावत के उस सामान को) ख़ूब जानता है जो वोह जमा' कर रहे हैं।

وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يُوعُونَ ۝۲۳

24. सो आप उन्हें दर्दनाक अज़ाब की बिशारत दे दें।

فَبَشِّرْهُمْ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ۝۲۴

25. मगर जो लोग ईमान लाए और नेक अ़मल करते हैं उनके लिए ग़ैर मुन्क़ता' (दाइमी) सवाब है।

إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ ۝۲۵

आयातुहा 22

85 सूरतुल बुरुजि मक्किय्यतुन 27

उकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. बुर्जों (या'नी कहकशाओं)वाले आस्मान की क़सम।

وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْبُرُوجِ ۝۱

2. और उस दिन की क़सम जिसका वा'दा किया गया है।

وَالْيَوْمِ الْمَوْعُودِ ۝۲

3. जो (उस दिन) हाज़िर होगा उसकी क़सम, और जो कुछ हाज़िर किया जाएगा उस की क़सम।

وَشَاهِدٍ وَمَشْهُودٍ ۝۳

4. खंदकोंवाले (लोग) हलाक कर दिए गए।

قَتِيلِ أَصْحَابِ الْأُخْدُودِ ۝۴

5. (या'नी) उस भड़कती आग (वाले) जो बड़े ईंधन से (जलाई गई) थी।

النَّارِ ذَاتِ الْوُوقُودِ ۝۵

6. जब वोह उसके किनारों पर बैठे थे।

إِذْهُمْ عَلَيْهَا قُتُودٌ ۝۶

7. और वोह खुद गवाह है जो कुछ वोह अहले ईमान के

وَهُمْ عَلَىٰ مَا يَفْعَلُونَ بِالْمُؤْمِنِينَ

साथ कर रहे थे, (या'नी उन्हें आग में फेंक फेंक कर जला रहे थे)

8. और उन्हें उन (मोमिनों) की तरफ से और कुछ (भी) ना गवार न था सिवाए इसके कि वोह अल्लाह पर ईमान ले आए थे, जो गालिब (और) लाइके हम्दो सना है।

9. जिसके लिए आस्मानों और ज़मीन की (सारी) बादशाहत है और अल्लाह हर चीज़ पर गवाह है।

10. बेशक जिन लोगों ने मोमिन मर्दों और मोमिन औरतों को अज़ियत दी फिर तौबा (भी) न की तो उनके लिए अज़ाबे जहन्नम है, और उनके लिए (बिल खुसूस) आग में जलने का अज़ाब है।

11. बेशक जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे उनके लिए जन्नतें हैं, जिनके नीचे से नेहरें जारी हैं, येही बड़ी कामयाबी है।

12. बेशक आपके रब की पकड़ बहुत सख्त है।

13. बेशक वोही पहली बार पैदा फ़रमाता है, और वोही दोबारा पैदा फ़रमाएगा।

14. और बड़ा बख़्शनेवाला बहुत मुहब्बत फ़रमाने वाला है।

15. मालिके अर्श (या'नी पूरी काइनात के तख्ते इक़्तिदार का मालिक) बड़ी शान वाला है।

16. वोह जो भी इरादा फ़रमाता है (उसे) ख़ूब कर देनेवाला है।

سُودٌ ٦

وَمَا نَقَمُوا مِنْهُمْ إِلَّا أَنْ يُؤْمِنُوا  
بِاللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ ٧

الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَ  
الْأَرْضِ ٨ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ  
شَهِيدٌ ٩

إِنَّ الَّذِينَ قَتَلُوا الْمُؤْمِنِينَ وَ  
الْمُؤْمِنَاتِ ثُمَّ لَمْ يَتُوبُوا فَلَهُمْ  
عَذَابُ جَهَنَّمَ وَ لَهُمْ عَذَابُ  
الْحَرِيقِ ١٠

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ  
تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ١١ ذَلِكَ الْفَوْزُ  
الْكَبِيرُ ١٢

إِنَّ بَطْشَ رَبِّكَ لَشَدِيدٌ ١٣  
إِنَّهُ هُوَ يُبْدِي وَيُعِيدُ ١٤

وَهُوَ الْغَفُورُ الْودُودُ ١٥  
ذُو الْعَرْشِ الْمَجِيدُ ١٦

فَعَالٌ لِّبَآئِرٍ ١٧

17. क्या आपके पास लश्करी की खबर पहोची है?

هَلْ أَتَكَ حَدِيثُ الْجُنُودِ ۝١٧

18. फिरौन और समूद (के लश्करी) की।

فِرْعَوْنَ وَثَمُودَ ۝١٨

19. बल्कि ऐसे काफिर (हमेशा हुक को झुटलाने में (ही कोशां रहेते) हैं।

بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي تَكْذِيبٍ ۝١٩

20. और अल्लाह उनके गिदों पेश से (उन्हें) घेरे हुए है।

وَاللَّهُ مِنْ وَرَائِهِمْ مُحِيطٌ ۝٢٠

21. बल्कि यह बड़ी अज़मतवाला कुरआन है।

بَلْ هُوَ قُرْآنٌ مَجِيدٌ ۝٢١

22. (जो) लौहे महफूज़ में (लिखा हुआ) है।

فِي لَوْحٍ مَّحْفُوظٍ ۝٢٢

आयातुहा 17

86 सूरातुत तारिकि मक्किय्यतुन 36

उकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. आस्मान (की फ़िज़ाए बसीत और ख़लाए अज़ीम)  
की क़सम और रात को (नज़र) आनेवाले की क़सम।

وَالسَّيِّءِ وَالطَّارِقِ ۝١

2. और आपको क्या मा'लूम कि रात को (नज़र) आने  
वाला क्या है?

وَمَا أَدْرَاكَ مَا الطَّارِقُ ۝٢  
النَّجْمُ الثَّاقِبُ ۝٣

3. (इससे मुराद) हर वोह आस्मानी कुरा है (ख़वाह वोह  
सितारा हो या सय्यारा या अज़ामे समावी का कोई और  
कुरा) जो चमक कर (फ़िज़ा को) रौशन कर देता है।★

4. कोई शख्स ऐसा नहीं जिस पर एक निगेहबान  
(मुक़रर) नहीं है।

إِنْ كُلُّ نَفْسٍ لَّمَّا عَلَيْهَا حَافِظٌ ۝٤

5. पस इन्सान को ग़ैर (व तहकीक) करना चाहिए कि  
वोह किस चीज़ से पैदा किया गया है।

فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ مِمَّ خُلِقَ ۝٥

★ (अनेक मुसलमानों से मुराद जाते मुहम्मद ﷺ भी है, जिसने फ़िराज़ की शानके सात आस्माने रिसालत पर  
चमक कर जुल्मत भरी काइनात को नूरे ईमान से मुनव्वर कर दिया है।)(अश शिफ़ा)



6. वोह कुव्वत उछलने वालेपानी (या'नी कवी मु-त-हरिक मादए तौलीद) में से पैदा किया गया है।

7. जो पीठ और कूल्हे की हड्डियों के दरमियान (पेदू के हल्के में) से गुजर कर बाहर निकलता है।

8. बेशक वोह उस (जिन्दगी) को फिर वापस लाने पर भी कादिर है।

9. जिस दिन सब राज़ ज़ाहिर कर दिए जाएंगे।

10. फिर इन्सान के पास न (खुद) कोई कुव्वत होगी न कोई (उसका) मददगार होगा।

11. उस आस्मानी काइनात की क़सम जो फिर इब्तिदाई हालत में पलट जानेरवाली है।

12. उस ज़मीन की क़सम जो फट कर (रेज़ा रेज़ा) हो जानेवाली है।

13. बेशक येह फ़ैसला कुन (क़त्ई) फ़रमान है।

14. और येह हंसी की बात नहीं है।

15. बेशक वोह (काफ़िर) पुर फ़रैब तदबीरों में लगे हुए हैं।

16. और मैं अपनी तदबीर फ़रमा रहा हूँ।

17. पस आप काफ़िरों को (ज़रा) मोहलत दीजिए, ज़ियादा नहीं बस) उन्हें थोड़ी सी ढील (और) दे दीजिए।

خُتِقَ مِنْ مَّاءٍ دَافِقٍ ۝٦

يَخْرُجُ مِنْ بَيْنِ الصُّلْبِ وَالتَّرَائِبِ ۝٧

إِنَّهُ عَلَى رَجْعِهِ لَقَادِرٌ ۝٨

يَوْمَ تُبْلَى السَّرَائِرُ ۝٩

فَمَا لَهُ مِنْ قُوَّةٍ وَلَا نَاصِرٍ ۝١٠

وَالسَّاءِ ذَاتِ الرَّجْعِ ۝١١

وَالْأَرْضِ ذَاتِ الصَّدْعِ ۝١٢

إِنَّهُ لَقَوْلٌ فَصْلٌ ۝١٣

وَمَا هُوَ بِالْهَزْلِ ۝١٤

إِنَّهُمْ يَكِيدُونَ كَيْدًا ۝١٥

وَأَكِيدُ كَيْدًا ۝١٦

فَهَلْ الْكَافِرِينَ أَهْمُهِمْ رُؤُودًا ۝١٧

आयातुहा 19

87 सूरातुल आ'ला मक्किय्यतुन 8

रुकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. अपने रब के नाम की तस्बीह करें जो सबसे बुलंद है।

سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى ۝١

2. जिसने (काइनात की हर चीज़ को) पैदा किया फिर उसे (जुम्ला तकाज़ों की तक्मील के) साथ दुरुस्त तवाजुन दिया।

3. और जिसने (हर हर चीज़ के लिए) क़ानून मुक़र्र किया फिर (उसे अपने अपने निज़ाम के मुताबिक़ रहेने और चलने का) रास्ता बताया।

4. और जिसने (ज़मीन से) चारा निकाला।

5. फिर उसे सियाही माइल खुशक कर दिया।

6. (ऐ हबीबे मुक़र्रम ! ) हम आपको खुद (ऐसा) पढ़ाएंगे कि आप (कभी) नहीं भूलेंगे।

7. मगर जो अल्लाह चाहे, बेशक वोह ज़हर और ख़फ़ी (या'नी ज़ाहिरो पोशीदा और बुलन्दो आहिस्ता) सब बातों को जानता है।

8. और हम आप को उस आसान (शरीअत पर अमल पैरा होने) के लिए (भी) सहूलत फ़राहम फ़रमाएंगे।

9. पस नसीहत फ़रमाते रहिये, ब-शर्ते कि नसीहत (सुननेवालों को) फाइदा दे।

10. अलबत्ता वोही (नसीहत) कुबूल करेगा जो अल्लाह से डरता होगा।

11. और बद बख़्त उस नसीहत से पहलू तही करेगा।

12. जो (क़ियामत के दिन) सबसे बड़ी आग में दाख़िल होगा।

13. फिर वोह उसमें न मरेगा और न जिएगा।

14. बेशक वोही बा मुराद हुआ जो (नफ़्स की आफ़तों और गुनाह की आलूदगियों से) पाक हो गया।

15. और वोह अपने रब के नाम का जिक़र करता रहा, और (कसरतो पाबंदी से) नमाज़ पढ़ता रहा।

الَّذِي خَلَقَ فَسُوَّى ۝٢

وَالَّذِي قَدَّرَ فَهَدَىٰ ۝٣

وَالَّذِي أَخْرَجَ الْمَرْعَىٰ ۝٤

فَجَعَلَهُ غُثَاءً أَحْوَىٰ ۝٥

سَقَّرَ لَكُ لَا تَنسَىٰ ۝٦

إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ ۚ إِنَّهُ يَعْلَمُ

الْجَهْرَ وَمَا يَخْفَىٰ ۝٧

وَنُيْسِرُكَ لِلْيُسْرَىٰ ۝٨

فَذَكِّرْ إِن نَّفَعَتِ الذِّكْرَىٰ ۝٩

سَيَذَكِّرُ مَنْ يَخْشَىٰ ۝١٠

وَيَتَجَنَّبُهَا إِلَّا شَقَىٰ ۝١١

الَّذِي يَصِلَى النَّارَ الْكُبْرَىٰ ۝١٢

ثُمَّ لَا يَمُوتُ فِيهَا وَلَا يَحْيَىٰ ۝١٣

قَدْ أَفْلَحَ مَنْ تَزَكَّىٰ ۝١٤

وَذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ فَصَلَّىٰ ۝١٥

16. बल्कि तुम (अल्लाह की तरफ़ रुजूअ करने की बजाए) दुनियावी ज़िन्दगी (की लिज़तों) को इख़्तियार करते हो।

بَلْ تُؤْثِرُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا ۖ

17. हालांकि आख़िरत की (लिज़तों राहत) बेहतर और हमेशा बाकी रहने वाली है।

وَالْآخِرَةُ خَيْرٌ وَأَبْقَىٰ ۚ

18. बेशक यह (ता'लीम) अगले सहीफ़ों में भी (मज़कूर) है।

إِنَّ هَذَا فِي الصُّحُفِ الْأُولَىٰ ۚ

19. (जो) इब्राहीम और मूसा (عليهما السلام) के सहाइफ़ हैं।

صُحُفِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَىٰ ۚ

आयातुहा 26

88 सूरतुल ग़ाशि-यति मक्किय्यतुन 68

रुकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. क्या आपको (हर चीज़ पर) छा जाने वाली क़ियामत की ख़बर पहुंची है।

هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْعَاشِيَةِ ۚ

2. उस दिन कितने ही चेहरे ज़लीलो ख़्बार होंगे।

وَجُوهٌ يَّوْمَئِذٍ خَاشِعَةٌ ۚ

3. (अल्लाह को भूल कर दुनियावी) मेहनत करनेवाले (चंद रोज़ह ऐशो आराम की खातिर सख़्त) मशक़तें झेलने वाले।

عَامِلَةٌ نَّاصِبَةٌ ۚ

4. दहक्ती हुई आग में जा गिरेंगे।

تَصْلِي نَارًا حَامِيَةً ۚ

5. (उन्हें) खौलते हुवे चश्मे से (पानी) पिलाया जाएगा।

تُسْقَىٰ مِنْ عَيْنٍ آنِيَةٍ ۚ

6. उनके लिए ख़ारदार खुश्क ज़ेहरीली झाड़ियों के सिवा कुछ खाना न होगा।

لَيْسَ لَهُمْ طَعَامٌ إِلَّا مِنْ صَرِيرٍ ۚ

7. (येह खाना) न फ़रबा करेगा न भूक ही दूर करेगा।

لَا يُسْمِنُ وَلَا يُغْنِي عَنْهُ جُوعٌ ۚ

8. (इसके बर अक्स) उस दिन बहुत से चेहरे (हसीन) बा रौनक और तरो ताज़ह होंगे।

وَجُوهٌ يَّوْمَئِذٍ تَاعِمَةٌ ۚ

9. अपनी (नेक) काविशों के बाइस खुशो ख़ुर्रम होंगे।

لَسَعِيهَا رَاضِيَةٌ ۚ

10. आलीशान जन्नत में (क़ियाम पज़ीर) होंगे।

فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ ۚ



11. उसमें कोई लगव बात न सुनेंगे (जैसे अहले बातिल उनसे दुनिया में किया करते थे।)

12. उसमें बेहते हुवे चश्में होंगे।

13. उसमें ऊंचे (बिछे हुए) तख़्त होंगे।

14. और जाम (बड़े करीने से) रखे हुए होंगे।

15. और ग़ालीचे गाव तकिये क़तार दर क़तार लगे होंगे।

16. और नर्मों नफ़ीस क़ालीन मस्नदें बिछी होंगी।

17. (मुन्किरीन तअज़्जुब करते हैं कि जन्नत में यह सब कुछ कैसे बन जाएगा तो) क्या यह लोग ऊंट की तरफ़ नहीं देखते के वोह किस तरह (अज़ीब साख़्त पर) बनाया गया है?

18. और आस्मान की तरफ़ (निगाह नहीं करते) कि वोह कैसे (अज़ीम वुस्अतों के साथ) उठाया गया है?

19. और पहाड़ों को (नहीं देखते) कि वोह किस तरह ज़मीन से उभार कर खड़े किए गए हैं?

20. और ज़मीन को नहीं देखते कि वेह किस तरह (गोलाई के बा वजूद) बिछाई गई है?

21. पस आप नसीहत फ़रमाते रहिए, आप तो नसीहत ही फ़रमानेवाले हैं।

22. आप उन पर जाबिरो क़ाहिर (के तौर पर) मुसल्लत नहीं हैं।

23. मगर जो रू गर्दानी करे और कुफ़्र करे।

24. तो उसे अल्लाह सबसे बड़ा अज़ाब देगा।

25. (बेशक बिल आख़िर हमारी ही तरफ़ उनका पलटना है।

26. फिर यकीनन हमारे ही ज़िम्मे उन का हिसाब (लेना) है।

لَا تَسْمَعُ فِيهَا لَا غِيَةَ ۝۱۱

فِيهَا عَيْنٌ جَارِيَةٌ ۝۱۲

فِيهَا سُرٌّ مَّرْفُوعَةٌ ۝۱۳

وَأَكْوَابٌ مَّوْضُوعَةٌ ۝۱۴

وَنَارَاقٌ مَّصْفُوفَةٌ ۝۱۵

وَدَّرَائِي مَبْثُوثَةٌ ۝۱۶

أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِبِلِ كَيْفَ خُلِقَتْ ۝۱۷

وَإِلَى السَّمَاءِ كَيْفَ رُفِعَتْ ۝۱۸

وَإِلَى الْجِبَالِ كَيْفَ نُصِبَتْ ۝۱۹

وَإِلَى الْأَرْضِ كَيْفَ سُطِحَتْ ۝۲۰

فَذَكِّرْ ۚ إِنَّمَا أَنْتَ مُذَكِّرٌ ۝۲۱

لَسْتُ عَلَيْهِمْ بِضَاطِرٍ ۝۲۲

إِلَّا مَنْ تَوَلَّى وَكَفَرَ ۝۲۳

فَيُعَذِّبُهُ اللَّهُ الْعَذَابَ الْأَكْبَرَ ۝۲۴

إِنَّ إِلَيْنَا إِيَابَهُمْ ۝۲۵

ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا حِسَابَهُمْ ۝۲۶

وقف لا تجز

وقف لا تجز

आयातुहा 30

89 सूरतुल फ़ज्रि मक्किय्यतुन 10

रुकूउहा 1

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. उस सुबह की क़सम (जिससे जुल्मते शब छट गई)।<sup>(1)</sup>
2. और दस (मुबारक) रातों की क़सम।<sup>(2)</sup>
3. और जुफ़्त की क़सम और ताक़ की क़सम।<sup>(3)</sup>
4. और रात की क़सम जब गुज़र चले, (मुराद हर शब है या बतौर ख़ास शबे मुज़दलिफ़ा या शबे क़द्र)।
5. बेशक उनमें अक्ल मन्द के लिए बड़ी क़सम है।
6. क्या आपने नहीं देखा कि आपके रबने (कौमे) आद के साथ कैसा (सुलूक) किया।
7. (जो अहले) इरम थे (और) बड़े बड़े सुतूनों (की तरह दराज़ क़द और ऊँचे महल्लात) वाले थे।
8. जिनका मिस्ल (दुनिया के) मुल्कों में (कोई भी) पैदा नहीं किया गया।

وَالْفَجْرِ ١

وَلَيَالٍ عَشْرٍ ٢

وَالشَّفْعِ وَالْوَتْرِ ٣

وَاللَّيْلِ إِذَا يَسْرِ ٤

هَلْ فِيْ ذٰلِكَ قَسَمٌ لِّذِيْ حِجْرِ ٥

اَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِعَادٍ ٦

اِرَمَ ذَاتِ الْعِمَادِ ٧

الَّتِي لَمْ يُخْلَقْ مِثْلُهَا فِي الْبِلَادِ ٨

1. (मुराद हर रोज़ की सुबह या नमाज़े फ़ज्र है या बतौर ख़ास माहे ज़िल हिज्जा की पहली सुबह या यकुम मुहर्रम की सुबह है या ईदुज़्जुहा की सुबह, इससे मुराद सय्यिदुना मुहम्मद मुस्तफ़ा ﷺ की ज़ाते गिरामी भी है जिनकी बे'सत से शबे जुलमत का ख़ातिमा हुआ और सुबहे ईमानी फूटी)।
2. (मुराद माहे रमज़ान के आखिरी अ़शरे की रातें या पहले अ़शरए मुहर्रम की रातें हैं या अक्वल अ़शरए ज़िल हिज्जा की रातें हैं जो बरकात व दरजात से मा'मूर हैं)।
3. जुफ़्त (जोड़ा) से मुराद कुल मखलूक है जो जोड़ों की सूरत में पैदा की गई है, और ताक़ (फ़र्दों तन्हा) से मुराद ख़ालिक है जो वहदहू ला शरीक है, या शफूए यौमे नहर (कुरबानी) और वत्रे यौमे अरफ़ा (हज्ज) है, या शफूअ से मुराद दुनिया के शबो रोज़ हैं, और वत्र से मुराद यौमे क़ियामत है जिसकी कोई शब न होगी, या शफूअ से मुराद साल भर की आम जुफ़्त रातें मुराद हैं, और वत्र से मुराद साल भर की बरकतवाली रातें हैं, म-स-लन : शबे मे'राज, शबे बराअत और शबे क़द्र वगैरह जो पै दर पै रज्जब, शा'बान और रमज़ान में आती हैं, या शफूअ से मुराद हज़रते आदम ﷺ और हज़रते हव्वा عليها السلام का पहला जोड़ा है, और वत्रसे मुराद तन्हा हज़रते आदम ﷺ जिनसे तख़्तीके इन्सानिय्यत की इब्देदा हुई)।

9. और समूद (के साथ क्या सुलूक हुआ) जिन्होंने वादिये (कुरा) में चट्टानों को काट (कर पथ्थरों से सेंकड़ों शहरों को ता'मीर कर) डाला था।

10. और फ़िरऔन का (क्या हथ्र हुआ) जो बड़े लश्करों वाला (या लोगों को मेखों से सज़ा देने वाला) था।

11. (येह) वोह लोग (थे) जिन्होंने (अपने-अपने) मुल्कों में सरकशी की थी।

12. फिर उनमें बड़ी फ़साद अंगेज़ी की थी।

13. तो आपके रबने उन पर अज़ाब का कोड़ा बरसाया।

14. बेशक आप का रब (सरकशों और ना फ़रमानों की) ख़ूब ताक में है।

15. मगर इन्सान (ऐसा है) कि जब उसका रब उसे राह तो आसाइश दे कर) आजमाता है और उसे इज़्ज़त से नवाज़ता है और उसे ने'मतें बख़्शाता है तो वोह केहता है: मेरे रबने मुझ पर करम फ़रमाया।

16. लेकिन जब वोह उसे (तक्लीफ़ो मुसीबत दे कर) आजमाता है और उस पर उसका रिज़्क तंग करता है तो वोह केहता है: मेरे रबने मुझे ज़लील कर दिया।

17. येह बात नहीं बल्कि (हकीक़त येह है कि इज़्ज़तो मालो दौलत के मिलने पर) तुम यतीमों की कद्रो इकराम नहीं करते।

18. और न ही तुम मिस्कीनों (या'नी ग़रीबों और मोहताजों) को खाना खिलाने की (मुआशरे में) एक दूसरे को तरगीब देते हो।

19. और विरासत का सारा माल समेट कर (खुद ही) खा जाते हो (उसमें से इफ़लास ज़दह लोगों का हक़ नहीं निकालते।)

وَتُؤَدُّ الَّذِينَ جَابُوا الصَّخْرَ  
بِالْوَادِ ۙ ٩

وَفِرْعَوْنَ ذِي الْأَوْتَادِ ۙ ١٠

الَّذِينَ طَغَوْا فِي الْبِلَادِ ۙ ١١

فَاكْتَرُوا فِيهَا الْفُسَادَ ۙ ١٢

فَصَبَّ عَلَيْهِمْ رَبُّكَ سَوْطَ عَذَابٍ ۙ ١٣  
إِنَّ رَبَّكَ لِبَاسِرٌ صَادٍ ۙ ١٣

فَإِذَا مَا ابْتَلَاهُ رَبُّهُ  
فَاكْرَمَهُ وَنَعَّمَهُ ۙ فَيَقُولُ رَبِّي  
أَكْرَمَنِي ۙ ١٥

وَأَمَّا إِذَا مَا ابْتَلَاهُ فَقَدَرَ عَلَيْهِ  
رِزْقَهُ ۙ فَيَقُولُ رَبِّي أَهَانَنِ ۙ ١٦

كَلَّا بَلْ لَا تَكْرُمُونَ الْيَتِيمَ ۙ ١٧

وَلَا تَحْضُونَ عَلَى طَعَامِ الْيُسْكِينِ ۙ ١٨

وَتَكُونُونَ الثَّرَاثَ أَكْلًا لِّثَمًا ۙ ١٩



20. और तुम मालो दौलत से हृद दर्जा मुहब्बत रखते हो।

21. यकीनन जब ज़मीन पाश पाश कर के रेज़ुह रेज़ुह कर दी जाएगी।

22. और आपका रब जल्बह फ़रमा होगा, और फ़रिश्ते क़तार दर क़तार (उसके हुज़ूर) हाज़िर होंगे।

23. और उस दिन दोज़ख़ पेश की जाएगी, उस दिन इन्सान को समझ आ जाएगी मगर (अब) उसे नसीहत कहां (फ़ाइदह मन्द) होगी।

24. वोह कहेगा : अय काश ! मैं ने (इस अस्ल) ज़िन्दगी के लिए (कुछ) आगे भेज दिया होता (जो आज मेरे काम आता)।

25. सो उस दिन न उसके अज़ाब की तरह कोई अज़ाब दे सकेगा।

26. और न उसके जकड़ने की तरह कोई जकड़ सकेगा।

27. ऐ इत्मीनान पा जानेवाले नफ़्स !

28. तू अपने रब की तरफ़ इस हालमें लौट आ कि तू उसकी रज़ा का तालिब भी हो और उसकी रज़ा का मतलूब भी, (गोया उसकी रज़ा तेरी मतलूब हो और तेरी रज़ा उसकी मतलूब)।

29. पस तू मेरे (कामिल) बंदों में शामिल हो जा।

30. और मेरी जन्नते (कुर्बते दीदार) में दाख़िल हो जा।

وَتُحِبُّونَ الْمَالَ حُبًّا جَمًّا ۝  
كَلَّا إِذَا دُكَّتِ الْأَرْضُ دَكًّا دَكًّا ۝

وَجَاءَ رَبُّكَ وَالْمَلَكُ صَفًّا صَفًّا ۝

وَجِئْنَا يَوْمَئِذٍ بِجَهَنَّمَ يَوْمَئِذٍ  
يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ وَأَنَّى لَهُ  
الذِّكْرَى ۝

يَقُولُ لِيَأْتِنِي قَدِّمْتُ لِحَيَاتِي ۝

فَيَوْمَئِذٍ لَا يُعَذِّبُ عَذَابَ  
أَحَدٍ ۝

وَلَا يُؤْتِي وَثَاقَهُ أَحَدٌ ۝  
يَا أَيُّهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ ۝  
ارْجِعِي إِلَىٰ رَبِّكِ رَاضِيَةً  
مَّرْضِيَةً ۝

فَادْخُلِي فِي عِبَادِي ۝

وَادْخُلِي جَنَّتِي ۝

आयातुहा 20

90 सूरतुल ब-लदि मक्किय्यतुन 35

रुकूउहा 1

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. मैं उस शहरे (मक्का) की क़सम खाता हूँ।
2. (ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) इस लिए कि आप इस शहर में तशरीफ़ फ़रमा है।<sup>(1)</sup>
3. (ऐ हबीबे मुकर्रम ! आपके : वालिद (आदम या इब्राहीम عليه السلام) की क़सम (और उनकी) क़सम जिनकी विलादत हुई।<sup>(2)</sup>
4. बेशक हमने इन्सानको मशक़त में (मुब्तिला रहेने वाला) पैदा किया है।
5. क्या वोह येह गुमान करता है कि उस पर हरगिज़ कोई भी काबू न पा सकेगा।
6. वोह (बड़े फ़ख़ से) केहता है कि मैंने ढेरों माल ख़र्च किया है।
7. क्या वोह येह ख़याल करता है कि उसे (येह फुजूल ख़र्चियां करते हुए) किसी ने नहीं देखा।
8. क्या हमने उसके लिए दो आंखें नहीं बनाईं?
9. और (उसे) एक ज़बान और दो होंट (नहीं दिए)?
10. और हमने उसके (खैरो शर के) दो नुमायां रास्ते (भी) दिखा दिए।

لَا أُقْسِمُ بِهَذَا الْبَلَدِ ۝  
وَأَنْتَ حِلٌّ بِهَذَا الْبَلَدِ ۝

وَوَالِدٍ وَمَا وَلَدَ ۝

لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي كَبَدٍ ۝

أَيَحْسَبُ أَنْ لَنْ يُقْدِرَ عَلَيْهِ  
أَحَدٌ ۝

يَقُولُ أَهْلَكْتُ مَالًا لُبَدًا ۝

أَيَحْسَبُ أَنْ لَمْ يَرَهُ أَحَدٌ ۝

أَلَمْ نَجْعَلْ لَهُ عَيْنَيْنِ ۝

وَلِسَانًا وَشَفَتَيْنِ ۝

وَهَدَيْنَاهُ النَّجْدَيْنِ ۝

(1) येह तर्जमा “ला झाइदह” के ए'तबार से है” ‘ला’ नफी की सहीह के लिये हो तो तर्जमा यूँ होगा : मैं उस वक़्त उस शहर की कसम नहीं खाऊँगा, (अय हबीबे!) जब आप इस शहर से खुससत होजाएंगे।

(2) (या'नी आदम عليه السلام की झुर्रिय्यते सालिहा या आप ही की ज्ञाते गिरामी जिन-के बाइस येह शहरे मक्का भी लाइके कसम ठेहरा है।)

11. वोह तो (दीने हक़ और अमले खैर की) दुश्वार गुज़ार घाटी में दाख़िल ही नहीं हुवा।

فَلَا اقْتَحَمَ الْعَقَبَةَ ۝۱۱

12. और आप क्या समझे हैं कि वोह (दीने हक़ के मुजाहिदे की) घाटी क्या है।

وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْعَقَبَةُ ۝۱۲

13. वोह (गुलामी और महकूमी की ज़िन्दगी से) किसी गरदन का आजाद कराना है।

فَكُرْقَبَةٍ ۝۱۳

14. या भूकवाले दिन (या'नी कहतो इफ़लास के दौर में गरीबों और महरूमल मईशत लोगों को) खाना खिलाना है (या'नी उनके मअशी तअत्तुल और इब्तिला को ख़त्म करने की जद्दो जहद करना है।)

أَوْ اطْعَمٌ فِي يَوْمٍ ذِي مَسْغَبَةٍ ۝۱۴

15. कराबत दार यतीम को।

يَتِيمًا ذَا مَقْرَبَةٍ ۝۱۵

16. या शदीद गुरबत के मारे हुए मोहूताज को जो महज़ खाक नशीन (और बे घर) है।

أَوْ مَسْكِينًا ذَا مَتْرَبَةٍ ۝۱۶

17. फिर (शर्त येह है कि ऐसी जद्दो जहद करनेवाला) वोह शख्स उन लोगों में से हो जो ईमान लाए हैं, और एक दूसरे को सन्नो तहम्मल की नसीहत करते हैं और बाहम रहमत् शफ़क़त की ताकीद करते हैं।

ثُمَّ كَانَ مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا وَتَوَاصَوْا  
بِالصَّبْرِ وَتَوَاصَوْا بِالرِّحْمَةِ ۝۱۷

18. येही लोग दाएं तरफ़ वाले (या'नी अहले सआदतो मग़फ़िरत) हैं।

أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْيَمِينَةِ ۝۱۸

19. और जिन लोगोंने हमारी आयतों का इन्कार किया क्या वोह बाएं तरफ़वाले हैं (या'नी अहले शकावतो अज़ाब) हैं।

وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِنَاهُمْ  
أَصْحَابُ الْشِّمَالِ ۝۱۹

20. उन पर (हर तरफ़ से) बंद की हुई आग (छाई) होगी।

عَلَيْهِمْ نَارٌ مُّوَصَّدَةٌ ۝۲۰



आयातुहा 15

91 सूरतुश शम्स 26

उक्कूउहा 1

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. सूरज की क़सम और उसकी रौशनी की क़सम।

وَالشَّيْسِ وَضُحَاهَا ۝١

2. और चांद की क़सम जब वोह सूरज की पैरवी करे  
(या'नी उसकी रौशनी से चमके।)

وَالْقَمَرِ إِذَا تَلَّهَا ۝٢

3. और दिन की क़सम जब वोह सूरज को ज़ाहिर करे  
(या'नी उसे रौशन दिखाए।)

وَالنَّهَارِ إِذَا جَلَّهَا ۝٣

4. और रात की क़सम जब वोह सूरज को (ज़मीन की  
एक सप्त से) ढांप ले।

وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَاهَا ۝٤

5. और आस्मान की क़सम, और उस (कुव्वत) की  
क़सम जिसने उसे (इज़्ने इलाही से एक वसीअ काइनात  
की शक्ल में) ता'मीर किया।

وَالسَّاءِ وَمَا بَنَاهَا ۝٥

6. और ज़मीन की क़सम, और उस (कुव्वत) की क़सम  
जो उसे (अग्रे इलाही से सूरज से खींच कर दूर) ले गई।

وَالْأَرْضِ وَمَا طَحَاهَا ۝٦

7. और इन्सानी जान की क़सम, और उसे हमा पेहलू  
तवाजुनो दुरुस्तगी देनेवाले की क़सम।

وَنَفْسٍ وَمَا سَوَّاهَا ۝٧

8. फिर उसने उसे उसकी बद कारी और परहेज़गारी (की  
तमीज़) समझा दी।

فَالْهَمَهَا فُجُورَهَا وَتَقْوَاهَا ۝٨

9. बेशक वोह शख्स फ़लाह पा गया जिसने उस (नफ़्स)  
को (रज़ाइल से) पाक कर लिया (और उसमें नेकी की  
नश्वो नुमा की।)

قَدْ أَفْلَحَ مَنْ رَزَّاهَا ۝٩

10. और बेशक वोह शख्स ना मुराद हो गया जिसने उसे  
(गुनाहों में) मुलव्विस कर लिया और (नेकी को दबा  
दिया।)

وَقَدْ خَابَ مَنْ دَسَّاهَا ۝١٠

11. समूद ने अपनी सरकशी के बाइस (अपने पयग़म्बर  
सालेह عليه السلام को) झुटलाया।

كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِطَغْوَاهَا ۝١١

12. जबकि उनमें से एक बड़ा बद बख्त उठ्ठा।

13. उनसे अल्लाह के रसूलने फरमाया : अल्लाह की (उस) ऊंटनी और उसको पानी पिलाने (के दिन) की हिफाजत करना।

14. तो उन्होंने उस (रसूल) को झुटला दिया, फिर उस (ऊंटनी) की कोंचें काट डालीं तो उनके रबने उनके गुनाह की वजह से उन पर हलाकत नाज़िल कर दी, फिर (पूरी) बस्ती को (तबाह कर के अज़ाब में सब को) बराबर कर दिया।

15. और अल्लाह को उस (हलाकत) के अंजाम का कोई खौफ नहीं होता।

إِذَا تَبَعَتْ أَشْقَاهَا ۝  
فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ نَاقَةُ اللَّهِ  
وَسُقِيهَا ۝

فَكَدَّبُوهُ فَعَقَرُوهَا ۝ فَدَمْدَمَ  
عَلَيْهِمْ رَبُّهُمْ يَذَّيْبُهُمْ فَسَوْفَ ۝

وَلَا يَخَافُ عُقْبَاهَا ۝

उकूउहा 1

92 सूरतुल लैलि 9

आयातुहा 21

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. रात की क़सम जब वोह छ जाए (और हर चीज़को अपनी तारीकी में छुपा ले)।

2. और दिन की क़सम जब वोह चमक उठे।

3. और उस ज़ात की (क़सम) जिसने (हर चीज़में) नर और मादह को पैदा फरमाया।

4. बेशक तुम्हारी कोशिश मुख़्तलिफ़ (और जुदागाना) है।

5. पस जिसने (अपना माल अल्लाह की राह में) दिया और परहेज़गारी इख़्तियार की।

6. और उसने (इन्फ़ाको तक्वा के जरीए) अच्छाई या'नी दीने हक़ और आख़िरत) की तस्दीक़ की।

7. तो हम अज़क़रीब उसे आसानी (या'नी रज़ाए इलाही) के लिए सहूलत फ़राहम कर देंगे।

وَالَّيْلِ إِذَا يَغْشَى ۝

وَالنَّهَارِ إِذَا تَجَلَّى ۝

وَمَا خَلَقَ الذَّكَرَ وَالْأُنثَى ۝

إِنَّ سَعْيَكُمْ لَشَتَّى ۝

فَأَمَّا مَنْ أَعْطَى وَاتَّقَى ۝

وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَى ۝

فَسَيَسِّرُ اللَّهُ لِيُسْرَى ۝

8. और जिसने बुझल किया और (राहे हकमें माल खर्च करने से) बे परवाह रहा।

9. और उसने (यू) अच्छाई (या'नी दीने हक और आखिरत) को झुटलाया।

10. तो हम अनकरीब उसे सख्ती (या'नी अज़ाब की तरफ बढ़ने) के लिए सहूलत फ़राहम कर देंगे, (ताकि वोह तेज़ी से मुस्तहिके अज़ाब ठेहरे।)

11. और उसका माल उसके किसी काम नहीं आएगा, जब वोह हलाकत (के गढ़े) में गिरेगा।

12. बेशक राहे (हक) देखना हमारे ज़िम्मे है।

13. और बेशक हम ही आखिरत और दुनिया के मालिक हैं।

14. सो मैंने तुम्हें (दोज़ख़ की) आग से डरा दिया है जो भड़क रही है।

15. जिसमें इन्तिहाई बद बख़्त के सिवा कोई दाख़िल नहीं होगा।

16. जिसने (दीने हक को) झुटलाया और (रसूल की इताअत से) मुंह फेर लिया।

17. और उस (आग) से उस बड़े परहेज़गार शख्स को बचा लिया जाएगा।

18. जो अपना माल (अल्लाह की राह में) देता है कि (अपने जानो माल की) पाकीज़गी हासिल करे।

19. और किसी का उस पर कोई एहसान नहीं कि जिसका बदला दिया जा रहा हो।

20. मगर (वोह) सिर्फ़ वोह अपने रब्बे अज़ीम की रज़ा जूई के लिए (माल खर्च कर रहा है।)

وَأَمَّا مَنْ بَخِلَ وَاسْتَغْنَىٰ ۖ

وَكَذَّبَ بِالْحُسْنَىٰ ۖ

فَسَيُسِيرُهُ لِلْعُسَىٰ ۖ

وَمَا يُغْنِي عَنْهُ مَالُهُ إِذَا تَرَدَّىٰ ۖ

إِنَّ عَلَيْنَا لَلْهُدَىٰ ۖ

وَإِنَّ لَنَا لَلْآخِرَةَ وَالْأُولَىٰ ۖ

فَأَنْذَرْتُكُمْ نَارًا تَلَظَّىٰ ۖ

لَا يَصْلَاهَا إِلَّا الْأَشْقَىٰ ۖ

الَّذِي كَذَّبَ وَتَوَلَّىٰ ۖ

وَسَيُجَنَّبُهَا الْأَتْقَىٰ ۖ

الَّذِي يُؤْتِي مَالَهُ يَتَزَكَّىٰ ۖ

وَمَا لِأَحَدٍ عِنْدَهُ مِنْ نِعْمَةٍ

تُجْزَىٰ ۖ

إِلَّا ابْتِغَاءَ وَجْهِ رَبِّهِ الْأَعْلَىٰ ۖ



21. और अُنकरीब वोह अल्लाह की अता से और अल्लाह  
उसकी वफ़ा से राजी हो जाएगा।

وَلَسَوْفَ يَرْضَىٰ ٢١

आयातुहा 11

93 सूरतुद दुहा मक्किय्यतुन 11

रुकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. क़सम है चाशत के वक़्तकी (जब आप़ताब बुलंद हो  
कर अपना नूर फैलाता है,)

وَالضُّحَىٰ ١

या

(ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) क़सम है चाशत (की तरह आपके  
चेहरए अनवर) की (जिस की ताबानीने तारीक रूहों को  
रौशन कर दिया।)

या

क़सम है वक़ते चाशत (की तरह आप के आप़ताबे  
रिसालत के बुलंद होने) की, (जिस के नूरने गुमराही के  
अंधेरों को उजाले से बदल दिया।)

2. और क़सम है रात की जब वोह छा जाए,

وَاللَّيْلِ إِذَا سَجَىٰ ٢

या

(ऐ हबीबे मुकर्रम ! ) क़सम है सियाह रात की (तरह  
आपकी जुल्फे अंबरी की) जब वोह (आपके रुखे ज़ेबा  
या शानों पर) छा जाए,

या

क़सम है रात की (तरह आप के हिजाबे ज़ात की) जब  
कि वोह (आपके नूरे हकीकत को कई परदों में)  
छुपाए हुए है।

3. आपके रबने (जब से मुन्तख़ब फ़रमाया है) आपको नहीं छोड़ा और न ही (जब से आपको महबूब बनाया है) नाराज़ हुवा है।

مَا وَدَّعَكَ رَبُّكَ وَمَا قَلَىٰ ۝۳

4. और बेशक (हर) बाद की घड़ी आपके लिए पहले से बेहतर (यानी बाइसे अज़मतो रिफ़अत) है।

وَلَا خِرَّةٌ خَيْرٌ لَّكَ مِنَ الْأُولَىٰ ۝۴

5. और आपका रब अज़करीब आपको (इतना कुछ) अता फ़रमाएगा कि आप राज़ी हो जाएंगे।

وَلَسَوْفَ يُعْطِيكَ رَبُّكَ فَتَرْضَىٰ ۝۵

6. (ऐ हबीब!) क्या उसने आपको यतीम नहीं पाया, फिर उसने (आपको मुअज़्ज़ो मुकर्रम) ठिकाना दिया, या क्या उसने आपको (मेहरबान) नहीं पाया फिर उसने (आपके ज़रीए) यतीमों को ठिकाना दिया।<sup>(1)</sup>

أَلَمْ يَجِدْكَ يَتِيمًا فَآوَىٰ ۝۶

7. और उसने आपको अपनी मुहब्बत में खुद रफ़्त व गुम पाया तो उसने मक्सूद तक पहुंचा दिया, या और उसने आपको भटकी हुई क़ौम के दरमियान (रहनुमाई फ़रमाने वाला) पाया तो उसने (उन्हें आपके ज़रीए) हिदायत दे दी।<sup>(2)</sup>

وَوَجَدَكَ ضَالًّا فَهَدَىٰ ۝۷

8. और उसने आपको (विसाले हक़ का) हाज़त मंद पाया तो उसने (अपनी लज़्ज़ते दीद से नवाज़ कर हमेशा के लिए हर तलब से) बे-नियाज़ कर दिया।

وَوَجَدَكَ عَائِلًا فَأَغْنَىٰ ۝۸

या-और उसने आपको (जव्वादो करीम) पाया तो उसने (आपके ज़रीए) मोहताज़ों को ग़नी कर दिया।

9. सो आप भी किसी यतीम पर सख़्ती न फ़रमाएं।

فَأَمَّا الْيَتِيمَ فَلَا تَقْهَرْ ۝۹

10. और (अपने दर के) किसी मंगते को न झिड़कें।

وَأَمَّا السَّائِلَ فَلَا تَنْهَرْ ۝۱۰

(1), (2), (3) इन तीनों तराजिम में यतीमन को 'फ़आवा' का, 'दौल्लन' को 'फ़-हदा' का और 'आइलन' को 'फ़-अज़ना' का मफ़ूज़ले मु-क़द्म करार दिया है। (मुलाहिज़ा हो : अत्तप्सीरुल कबीर, अल कुर्तुबी, अल बहल मुहीत, रूहुल बयान, अरिशफ़ा और शर्ह ख़फ़ाजी)

11. और अपने रबकी ने'मतों का (खूब) तज्किरा करें।

وَأَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدِّثْ ۝

आयतुहा 8

94 सूरतु अलम नशरह मक्किय्यतुन 12

रुकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. क्या हमने आपकी खातिर आपका सीना (अनवारे इल्मो हिकमत और मा'रिफत के लिये) कुशादह नहीं फरमा दिया।

أَلَمْ نَشْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ ۝

2. और हमने आपका (ग़मे उम्मत का वोह) बार आपसे उतार दिया।

وَوَضَعْنَا عَنْكَ وِزْرَكَ ۝

3. जो आपकी पुष्टे (मुबारक) पर गिरां हो रहा था।

الَّذِي أَتَقَّصَّ ظَهْرَكَ ۝

4. और हमने आपकी खातिर आपका ज़िक्र (अपने ज़िक्र के साथ मिला कर दुनिया-व-आखिरत में हर जगह) बुलन्द फरमा दिया।

وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ ۝

5. सो बेशक हर दुश्वारी के साथ आसानी (आती) है।

فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا ۝

6. यकीनन उस दुश्वारी के साथ (भी) आसानी है।

إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا ۝

7. पस जब आप (ता'लीमे उम्मत, तब्लीगो जिहाद अदायगिए फ़राइज़से) फ़ारिग हों तो (ज़िक्रो इबादत में) मेहनत फरमाया करें।

فَإِذَا فَرَغْتَ فَانصَبْ ۝

8. और अपने रब की तरफ़ राग़िब हो जाया करें।

وَإِلَىٰ رَبِّكَ فَارْغَبْ ۝

आयतुहा 8

28 सूरतु तीनि मक्किय्यतुन 28

रुकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत मेहरबान हमेशा रहम फरमाने वाला है।

1. इंजीर की कसम और जैतून की कसम।

وَالزَّيْتُونَ ۝

2. और सीना के (पहाड़) तूर की कसम।

وَطُورِ سِينِينَ ۝



3. और उस अमनवाले शहर (मक्का) कसम।

4. बेशक हमने इन्सानों को बेहतरीन (ए'तिदाल और तवाजुनवाली) साख्त में पैदा फ़रमाया है।

5. फिर हमने उसे पस्त से पस्त तर हालत में लौटा दिया।

6. सिवाए उन लोगों के जो ईमान लाए और नेक अमल करते रहे तो उनके लिए ख़त्म न होनेवाला (दाइमी) अज़्र है।

7. फिर उसके बाद कौन है जो आपको दीन (या क़ियामत और जज़ा व सज़ा) के बारे में झुटलाता है।

8. क्या अल्लाह सब हाकिमों से बड़ा हाकिम नहीं है ?

وَهَذَا الْبَلَدِ الْأَمِينِ ۝

لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ

تَقْوِيمٍ ۝

ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ ۝

إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ

فَلَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ ۝

فَمَا يَكْذِبُكَ بَعْدَ الدِّينِ ۝

أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَحْكَمَ الْحَكِيمِينَ ۝

आयातुहा 19

96 सूरतुल अलक मक्किय्यतुन 1

रुकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत मेहरबान हमेशा रहम फ़रमाने वाला है।

1. (ऐ हबीब!) अपने रबके नाम से (आगाज़ करते हुए) पढ़िए जिसने (हर चीज़को) पैदा फ़रमाया।

2. उसने इन्सानको (रहूमे मादर में) जोंक की तरह मुअल्लक वजूद से पैदा किया।

3. पढ़िए और आपका रब बड़ा ही करीम है।

4. जिसने क़लम के ज़रीए (लिखने पढ़ने का) इल्म सिखाया।

5. जिसने इन्सान को (उसके अलावह भी) वोह (कुछ) सिखा दिया जो वोह नहीं जानता था।★

اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ ۝

خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ ۝

اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ ۝

الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ ۝

عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ ۝

★ (या : जिसने (सब से बुलन्द रुत्बा) इन्सान (मुहम्मद मुस्तफ़ा ﷺ) को (बिगैर ज़रीअए क़लम के) वोह सारा इल्म अता फ़रमा दिया जो वोह पहले न जानते थे।)

6. (मगर) हकीकत यह है कि (ना फ़रमान) इन्सान सरकशी करता है।
7. इस बिना पर कि वोह अपने आपको (दुनिया में ज़ाहिरन) बे-नियाज़ देखता है।
8. बेशक (हर इन्सान को) आपके रब ही की तरफ़ लौटना है।
9. क्या आपने उस शख्स को देखा जो मना' करता है।
10. (अल्लाह के) बंदे को जब वोह नमाज़ पढ़ता है, या (अल्लाह के महबूब बरगुज़ीदह) बंदे (मुहम्मद मुस्तफ़ा ﷺ) को जब नमाज़ पढ़ते हैं।
11. भला देखिए तो अगर वोह हिदायत पर होता।
12. या वोह (लोगों को) परहेज़गारी का हुक्म देता (तो क्या ख़ूब होता)।
13. आप बताइये ! अगर उसने (दीने हक़ को) झुटलाया है और (आपसे) मुंह फेर लिया है (तो उसका क्या हश्र होगा) ?
14. क्या वोह नहीं जानता कि अल्लाह (उसके सारे किर्दार को) देख रहा है ?
15. ख़बरदार ! अगर वोह (गुस्ताख़े रिसालत और दीने हक़ की अ़दावत से) बाज़ न आया तो हम ज़रूर (उसे) पेशानी के बालों से पकड़ कर घसीटेंगे।
16. वोह पेशानी जो झूटी (और) ख़ताकार है।
17. पस वोह अपने हम नशीनों को (मदद के लिए) बुला ले।
18. हम भी अ़नक़रीब अपने सिपाहियों या'नी दोज़ख़ के अज़ाब पर मुक़र्र फ़रिशतों को बुला लेंगे।
19. हरगिज़ नहीं ! आप उसके किए की परवाह न कीजिए, और (ऐ हबीबे मुक़र्रम !) आप सर ब-सुजूद रेहने और (हमसे मज़ीद) क़रीब होते जाइए।

كَلَّا إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنَّاظٍ ۖ  
أَن سَأَلَ أَسْتَغْنَىٰ ۖ

إِنَّ إِلَىٰ رَبِّكَ الرُّجْعَىٰ ۖ  
أَرَأَيْتَ الَّذِي يَنْهَىٰ  
عَبْدًا إِذَا صَلَّىٰ ۖ

أَرَأَيْتَ إِن كَانَ عَلَىٰ الْهُدَىٰ  
أَوْ أَمَرَ بِالتَّقْوَىٰ  
أَرَأَيْتَ إِن كَذَّبَ وَتَوَلَّىٰ  
أَلَمْ يَعْلَم بِأَنَّ اللَّهَ يَرَىٰ ۖ

كَلَّا لَئِن لَّمْ يَنْتَهِ لَنَسْفَعًا  
بِالنَّاصِيَةِ ۖ

نَاصِيَةٍ كَاذِبَةٍ خَاطِئَةٍ ۖ  
فَلْيَدْعُ نَادِيَهُ ۖ  
سَدِّعُ الزَّبَانِيَةَ ۖ

كَلَّا لَا تَطِعْهُ وَاسْجُدْ وَاقْتَرِبْ ۖ

الجنة

السجدة ١٣

आयातुहा 5

97 सूरतुल क़द्रि मक्किय्यतुन 25

रुकूउहा 5

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत मेहरबान हमेशा रहम फ़रमाने वाला है।

1. बेशक हमने इस (कुरआन) को शबे क़द्र में उतारा है।

2. और आप क्या समझे हैं (कि) शबे क़द्र क्या है?

3. शबे क़द्र (फ़ज़ीलतो बरकत और अज़्रो सवाब में) हजार महीनों से बेहतर है।

4. इस (रात में फ़रिश्ते और रूहुल अमीन (जिब्राईल) अपने रब के हुक्म से उतरते हैं।

5. येह (रात) तुलूए फ़ज़ तक (सरासर) सलामती है।

إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ ①

وَمَا أَدْرَاكَ مَا لَيْلَةُ الْقَدْرِ ②

لَيْلَةُ الْقَدْرِ ③ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ

شَهْرٍ ④

تَنَزَّلُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ فِيهَا

بِإِذْنِ رَبِّهِمْ ⑤ مِنْ كُلِّ أَمْرِ ⑥

سَلَامٌ هِيَ حَتَّى مَطَلَعِ الْفَجْرِ ⑦

आयातुहा 8

98 सूरतुल बय्यिनति मक्किय्यतुन 100

रुकूउहा 8

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत मेहरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. अहले किताब में से जो लोग काफ़िर हो गए, और मुशरिकीन उस वक़्त तक (कुफ़्र से) अलग होनेवाले न थे जब तक उनके पास रौशन दलील (न) आ जाती।

2. (वोह दलील) अल्लाह की तरफ़ से रसूल (आख़िरुज़ ज़मां ﷺ) हैं जो (उन पर) पाकीज़ा औराक़ (कुरआन) की तिलावत फ़रमाते हैं।

3. जिन में दुरस्त और मुस्तहक़म अहक़ाम (दर्ज) हैं।

لَمْ يَكُنِ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ

الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ مُنْفَكِّينَ

حَتَّى تَأْتِيَهُمُ الْبَيِّنَةُ ①

رَسُولٌ مِنَ اللَّهِ يَتْلُو صُحُفًا

مُطَهَّرَةً ②

فِيهَا كُتِبَ قِسْمَةٌ ③

وقف النبی

معانقة ۱۸

الغاشية ۲۰



4. (उन) अहले किताब में (नबिय्ये आखिरुज् जमां ﷺ की नुबुव्वतो रिसालत पर ईमान लाने और आपकी शाने अक्दस का पेहचानने के बारे में पहले) कोई फूट न पड़ी थी, मगर उस के बाद जब (बे'सते मुहम्मदी ﷺ की) रौशन दलील उनके पास आ गई (तो वोह बाहम बट गए कोई उन पर ईमान ले आया और कोई हसद के बाइस मुन्किरो काफिर हो गया)।

5. हालांकि उन्हें फ़क़त येही हुक़म दिया गया था कि सिर्फ़ उसीके लिए अपने दीन को ख़ालिस करते हुए अल्लाह की इबादत करें, (हर बातिल से जुदा हो कर) हक़ की तरफ़ यकसूई पैदा करें और नमाज़ काइम करें और ज़कात दिया करें और येही सीधा और मज़बूत दीन है।

6. बेशक जो लोग अहले किताब में से काफ़िर हो गए और मुश्रिकीन (सब) दोज़ख की आग में (पड़े) होंगे, वोह हमेशा उसी में रहेनेवाले हैं, येही लोग बद तरीन मख़लूक हैं।

7. बेशक जो लोग ईमान लाए और नेक अमल करते रहे वही लोग सारी मख़लूक से बेहतर हैं।

8. उन की जज़ा उनके रबके हुज़ूर दाइमी रिहाइश के बागात हैं जिनके नीचे से नेहरें रवां हैं, वोह उनमें हमेशा हमेशा रहेंगे, अल्लाह उन से राजी हो गया है, और वोह लोग उससे राजी हैं, येह (मुक़ाम) उस शख़्स के लिए है जो अपने रबसे ख़ाइफ़ रहा।

وَمَا تَفَرَّقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ  
إِلَّا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمْ  
الْبَيِّنَةُ ٦

وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ  
مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ ۚ حُنَفَاءَ وَ  
يُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ  
وَذَلِكَ دِينُ الْقَيِّمَةِ ٥

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ  
الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ فِي نَارِ  
جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا أُولَئِكَ هُمْ  
شَرُّ الْبَرِيَّةِ ٦

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ أُولَئِكَ هُمْ خَيْرُ  
الْبَرِيَّةِ ٧

جَزَاءُ لَهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّاتُ  
عَدْنٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ  
خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ۖ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهُمْ وَرَأَوْا عَنْهُ ۚ ذَلِكَ لِمَنْ  
خَشِيَ رَبَّهُ ٨

आयातुहा 8

99 सूरतुज जिल्जालि म-दनिय्यतुन 93

रुकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. जब जमीन अपने सख्त भौंचाल से बड़ी शिदत के साथ थरथराई जाएगी।

إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ زِلْزَالَهَا ①

2. और जमीन अपने (सब) बोझ निकाल बाहर फेंकेगी।

وَأُخْرِجَتِ الْأَرْضُ أَثْقَالَهَا ②

3. और इन्सान (हैरानो शशदर) हो कर कहेगा : इसे क्या हो गया है।

وَقَالَ الْإِنْسَانُ مَا لَهَا ③

4. उस दिन वोह अपने हालात खुद ज़ाहिर कर देगी।

يَوْمَئِذٍ تُحَدِّثُ أَخْبَارَهَا ④

5. इस लिए आपके रबने उसके लिए तेज़ इशारों (की ज़बान) को मुसख़्ख़र फरमा दिया।

بِأَنَّ رَبَّكَ أَوْحَىٰ لَهَا ⑤

6. उस दिन लोग मुख़लिफ़ गिरोह बन कर (जुदा जुदा हालतों के साथ) निकलेंगे ताकि उन्हें उनके आ'माल भी दिखाए जाएं।

يَوْمَئِذٍ يَصْدُرُ النَّاسُ أَشْتَاتًا ⑥

لِيُرَوْا أَعْمَالَهُمْ ⑦

7. तो जिसने ज़र्रह भर नेकी की होगी वोह उसे देख लेगा।

فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا ⑧

يَرَهُ ⑨

8. और जिसने ज़र्रह भर बुराई की होगी वोह उसे (भी) देख लेगा।

وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا ⑩

يَرَهُ ⑪

आयातुहा 11

100 सूरतूल आदियाति मक्किय्यतुन 14

रुकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. (मैदाने जिहाद में) तेज़ दौड़नेवाले घोड़ों की क़सम जो हांपते हैं।

وَالْعَدِيَّتِ صَبْحًا ①

2. फिर जो पथ्थरों पर सुम मार कर चिंगारियां निकालते हैं।

3. फिर जो सुब्द होते ही (दुश्मन पर) अचानक हमला कर डालते हैं।

4. फिर वोह उस (हम्लेवाली) जगह से गर्दों गुबार उड़ाते हैं।

5. फिर वोह उसी वक्त (दुश्मन के) लश्कर में घुस जाते हैं।

6. बेशक इन्सान अपने रब का बड़ा ही नाशुका है।

7. और यकीनन वोह इस (ना शुकी) पर खुद गवाह हैं।

8. और बेशक वोह माल की मुहब्बत में बहुत सख्त हैं।

9. तो क्या उसे मा'लूम नहीं जब वोह (मुर्दे) उठाए जाएंगे जो कब्रों में हैं ?

10. और (राज) जाहिर कर दिए जाएंगे जो सीनों में हैं ?

11. बेशक उनका रब उस दिन (उनकेआ'माल) से खूब खबरदार होगा।

فَالْمُورِيتِ قَدْ حَا<sup>١</sup>

فَالْمُغِيرَتِ صُبْحًا<sup>٢</sup>

فَآثَرْنَ بِهِ نَقْعًا<sup>٣</sup>

فَوَسَطْنَ بِهِ جَمْعًا<sup>٤</sup>

إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنُودٌ<sup>٥</sup>

وَإِنَّهُ عَلَىٰ ذَٰلِكَ لَشَهِيدٌ<sup>٦</sup>

وَإِنَّهُ لِحُبِّ الْخَيْرِ لَشَدِيدٌ<sup>٧</sup>

أَفَلَا يَعْلَمُ إِذَا بُعْثِرَ مَا فِي الْقُبُورِ<sup>٨</sup>

وَحُصِّلَ مَا فِي الصُّدُورِ<sup>٩</sup>

إِنَّ رَبَّهُمْ بِهِمْ يَوْمَئِذٍ لَّخَبِيرٌ<sup>١٠</sup>

आयातुहा 11

101 सुरतूल करिअति मक्किय्यतुन 30

रुकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. (जमीनो आस्मान की सारी काइनात को) खड़खड़ा देनेवाला शदीद झटका और कड़क।

2. वोह (हर शय को) खड़खड़ा देनेवाला शदीद झटका और कड़क क्या है ?

3. और आप क्या समझे हैं कि (हर शय को) खड़खड़ा देनेवाले शदीद झटके और कड़क से मुराद क्या है ?

الْقَارِعَةُ<sup>١</sup>

مَا الْقَارِعَةُ<sup>٢</sup>

وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْقَارِعَةُ<sup>٣</sup>



4. (इससे मुराद) वोह यौमे कियामत है जिस दिन (सारे) लोग बिखरे हुए परवानों की तरह होजाएंगे।

يَوْمَ يَكُونُ النَّاسُ كَالْفَرَاشِ  
الْمَبْثُوثِ ٤

5. और पहाड़ रंग बिरंगी धुन्की हुई ऊन की तरह हो जाएंगे।

وَتَكُونُ الْجِبَالُ كَالْعُفُوشِ ٥

6. पस वोह शख्स जिस (के आ'माल) के पलड़े भारी होंगे।

فَأَمَّا مَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ ٦

7. तो वोह खुश गवार ऐशो मसरत में होगा।

فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ ٧

8. और जिस शख्स के (आ'माल के) पलड़े हल्के होंगे।

وَأَمَّا مَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ ٨

9. तो उसका ठिकाना हाविया (जहन्नम का गढ़ा) होगा।

فَأُمُّهُ هَاوِيَةٌ ٩

10. और आप क्या समझे हैं कि हाविया क्या है?

وَمَا أَدْرَاكَ مَا هِيَ ١٠

11. (वोह जहन्नम की) सख्त दहकती (आगका इन्तिहाई घडा है।

نَارٌ حَامِيَةٌ ١١

आयातुहा 8

102 सूरतुत तकासुरि मक्किय्यतुन 16

रुकूहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फरमानेवाला है।

1. तुम्हें कसरत से माल की हवस और फख्ने (आखिरत से) ग़ाफ़िल कर दिया।

أَلْهَكُمُ التَّكَاثُرُ ١

2. यहां तक कि तुम क़ब्रों में जा पड़ो।

حَتَّىٰ زُرْتُمُ الْمَقَابِرَ ٢

3. हरगिज़ नहीं! (मालो दौलत तुम्हारे काम नहीं आएंगे,) तुम अ़नक़रीब (इस हकीकत को) जान लोगे।

كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ ٣

4. फिर (आगाह किया जाता है) हरगिज़ नहीं : अ़नक़रीब तुम्हें (अपना अंजाम) मा'लूम हो जाएगा।

ثُمَّ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ ٤

5. हां हां ! काश तुम (मालो ज़र की हवस और अपनी ग़फ़लत के अंजाम को) यकीनी इल्म के साथ जानते (तो दुनिया में खो कर आखिरत को इस तरह न भूलते।)

كَلَّا لَوْ تَعْلَمُونَ عِلْمَ الْيَقِينِ ٥

6. तुम (अपनी हिंस के नतीजे में) दोज़ख़ को ज़रूर देख कर रहोगे।

لَتَرَوُنَّ الْجَحِيمَ ٦

7. फिर तुम उसे ज़रूर यकीन की आंख से देख लोगे।

ثُمَّ لَتَرَوْهَا عَيْنَ الْيَقِينِ ٧

8. फिर उस दिन तुम से (अल्लाह की) ने'मतों के बारे में ज़रूर पूछा जाएगा (कि तुमने उन्हें कहां कहां और कैसे कैसे खर्च किया था)।

ثُمَّ لَتُسْأَلُنَّ يَوْمَئِذٍ عَنِ النَّعِيمِ ٨

आयातुहा 3

103 सुरतुल असरि मक्किय्यतुन 13

रुकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. ज़माने की क़सम (जिसकी गरदिश इन्सानी हालत पर गवाह है,) या नमाज़े अ़स की क़सम (कि वोह सब नमाज़ों का वस्त है,) या वक्ते अ़सर की क़सम (जब दिन भर चमकनेवाला सूरज खुद डूबने का मन्ज़र पेश करता है, या ज़माने बे'सते मुस्तफ़ा ﷺ की क़सम (जो सारे ज़मानों का मा मा हस्तो और मक्सूद है।)

وَالْعَصْرِ ١

2. बेशक इन्सान ख़सारे में है (कि उम्मे अज़ीज़ गंवा रहा है।)

إِنَّ الْإِنْسَانَ لِفِي خُسْرٍ ٢

3. सिवाए उन लोगों के जो ईमान लाए और नेक अमल करते रहे (और मुआशरे में) एक दूसरे को हक़ की तल्कीन करते रहे और (तब्लीगे हक़ के नतीजे में पेश आमदह मसाइबो आलाम में) बाहम सब्र की ताकीद करते रहे।

إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَتَوَّصَوْا بِالْحَقِّ ٣  
وَتَوَّصَوْا بِالصَّبْرِ ٤

आयातुहा 9

104 सूरतुल हु-म-ज़ति मक्किय्यतुन 32

रुकूउहा 1

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. हर उस शख्स के लिए हलाकत है जो (रूबरू) ता'ना ज़नी करने वाला है (और पसे पुशत) ऐब जूई करने वाला है।

وَيْلٌ لِّكُلِّ هُمَزَةٍ لُّمَزَةٍ ۝۱

2. (ख़राबी व तबाही है उस शख्स के लिए) जिसने माल जमा' किया और उसको गिन गिन कर रखता है।

الَّذِي جَمَعَ مَالًا وَعَدَّدَهُ ۝۲

3. वोह येह गुमान करता है कि उसकी दौलत उसे हमेशा ज़िन्दह रखेगी।

يَحْسَبُ أَنَّ مَالَهُ أَخْلَدَهُ ۝۳

4. हरगिज़ नहीं ! वोह ज़रूर हु-तमह (या'नी चूरा चूरा करदेने वाली आग) में फेंक दिया जाएगा।

كَلَّا لَيُنْبَذَنَّ فِي الْحُطَّةِ ۝۴

5. और आप क्या समझे हैं कि हु-त-मह (चूरा चुरा कर देनेवाली आग) क्या है?

وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْحُطَّةُ ۝۵

6. येह अल्लाह की भड़काई हुई आग है।

نَارُ اللَّهِ الْمُبْقَدَةُ ۝۶

7. जो दिलों पर (अपनी अज़िय्यत के साथ) चढ़ जाएगी।

الَّتِي تَطَّلِعُ عَلَى الْإِفْدَةِ ۝۷

8. बेशक वोह (आग) उन लोगों पर हर तरफ़ से बन्द कर दी जाएगी।

إِنِّهَا عَلَيْهِمْ مُّوَصَّاةٌ ۝۸

9. (भड़कते हुए शो'लों के) लम्बे लम्बे सुतूनों में (और उन लोगों के लिए कोई राहें फ़रार न रहेगी।)

فِي عَمَدٍ مُّمَدَّدَةٍ ۝۹

आयातुहा 5

105 सूरतुल फ़ील मक्किय्यतुन 19

रुकूउहा 1

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. क्या आपने नहीं देखा कि आपके रब ने हाथीवालों के

أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ



साथ क्या सुलूक किया?

2. क्या उसने इनके मक़्रो फ़रेब को बातिलो ना काम नहीं कर दिया?

3. और उसने उस पर (हर सम्त से) परिन्दों के झुंड के झुंड भेज दिए।

4. जो उन पर कंकरीले पथ्थर मारते थे।

5. फिर (अल्लाह ने) उन्हें खाए हुए भूसे की तरह पामाल कर दिया।

بِأَصْحَابِ الْفَيْلِ ①

أَلَمْ يَجْعَلْ كَيْدَهُمْ فِي تَضْلِيلٍ ②

وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَابِيلَ ③

تَرْمِيهِمْ بِحِجَارَةٍ مِّن سِجِّيلٍ ④

فَجَعَلَهُمْ كَعَصِفٍ مَّا كُوِلَ ⑤

आयातुहा 4

106 सुरतु कुरैशिन मक्किय्यतुन 29

उकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. कुरैश को रग़बत दिलाने के सबब से।

2. उन्हें सरदियों और गरमियों के (तिजारती) सफ़र से मानूस कर दिया।

3. पस उन्हें चाहिए कि उस घर (ख़ानए का'बा) के रब की इबादत करें (ताकि उसकी शुक्र गुज़ारी हो।)

4. जिसने उन्हें भूक (या'नी फ़क़्रो फ़ाका के हालात) में खाना दिया (या'नी रिज़्क़ फ़राहम किया) और (दुश्मनों के) ख़ौफ़ से अमन बख़शा (या'नी महफूज़ो मामून जिन्दगी से नवाज़ा।)

لَا يُلْفِ قَرَائِشَ ①

الْفُحْمَ رَحْلَةَ الشِّتَاءِ وَالصَّيْفِ ②

فَلْيَعْبُدُوا رَبَّ هَذَا الْبَيْتِ ③

الَّذِي أَطْعَمَهُمْ مِّنْ جُوعٍ ④ وَآمَنَهُمْ مِّنْ خَوْفٍ ⑤

आयातुहा 7

107 सूरतुल माऊनि मक्किय्यतुन 17

उकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. क्या आपने उस शख़्स को देखा जो दीन को झुटलाता है?

أَرَأَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ بِالْدِّينِ ①

2. तो येह वोह शख्स है जो यतीम को धक्के देता है (या'नी यतीमों की हाजात को रद करता और उन्हें हक़ से महूरूम रखता है।)

فَذَلِكَ الَّذِي يَدُعُّ الْيَتِيمَ ۝

3. और मोहताज को खाना खिलाने की तरगीबा नहीं देता (या'नी मुआशरे से ग़रीबों और मोहताजों का मआशी इस्तेह्साल के ख़ातमे की कोशिश नहीं करता।)

وَلَا يَحْضُ عَلَى طَعَامِ الْمُسْكِينِ ۝

4. पस अप्सोस (और ख़राबी) है उन नमाज़ियों के लिए।

فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ ۝

5. जो अपनी नमाज़ (की रूह) से बे ख़बर हैं (या'नी उन्हें महज़ हुकूकुल्लाह याद हैं हुकूकुल इबाद भुला बैठे हैं।)

الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ ۝

6. वोह लोग (इबादत में) दिखलावा करते हैं (क्यों कि वोह ख़ालिफ़ की रस्मी बन्दगी बजा लाते हैं और पिसी हुई मख़्लूक से बे-परवाही बरत रहे हैं।)

الَّذِينَ هُمْ يُرْآءُونَ ۝

7. और वोह बरतने की मा'मूली सी चीज़ भी मांगने नहीं देते।

وَيَسْأَلُونَ الْمَاعُونَ ۝

आयातुहा 3

08 सूरतुल कौसरि मक्किय्यतुन 15

रुकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. बेशक हमने आपको (हर ख़ैरो फज़ीलत में) बे-इन्तिहा कसरत बख़शी है। ★

إِنَّا آعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ ۝

2. पस आप अपने रब के लिए नमाज़ पढ़ा करें और कुरबानी दिया करें (येह हदियए तशक्कुर है।)

فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحَرْ ۝

3. बेशक आपका दुश्मन ही बे-नस्ल और बे-नामो निशां होगा।

إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ ۝

★ कौसर से मुराद होजे कौसर या नेहरे जन्नत भी है और कुरआन और नुबुव्वत व हिकमत भी, फज़ाइल व मो'जेज़ात की कसरत या अस्हाब व इत्तेबा' और उम्मत की कसरत भी मुराद ली गई है, रिफाअते झिक्र और खुल्के अज़ीम भी मुराद है और दुनिया व आखिरत की ने'मते भी, नुसरते इलाहिय्या और कसरते फुतूहात भी मुराद हैं, और रोझे क़ियामत मकामे मह्यूद और शफाअते उज़मा भी मुराद ली गई है।

आयातुहा 6

109 सूरतुल काफ़िरून मक्किय्यतुन 18

उकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. आप फ़रमा दीजिए: ऐ काफ़िरो।

قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ ①

2. मैं उन बुतों की इबादत नहीं करता जिन्हें तुम पूजते हो।

لَا أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ ②

3. और न तुम उस (रब) की इबादत करनेवाले हो जिस की मैं इबादत करता हूँ।

وَلَا أَنْتُمْ عِبُدُونَ مَا أَعْبُدُ ③

4. और न (ही) मैं (आइन्दह कभी) उनकी इबादत करनेवाला हूँ जिन (बुतों) की तुम परस्तिश करते हो।

وَلَا أَنَا عَابِدٌ مَّا عَبَدْتُمْ ④

5. और न (ही) तुम उसकी इबादत करनेवाले हो जिस (रब) की मैं इबादत करता हूँ।

وَلَا أَنْتُمْ عِبُدُونَ مَا أَعْبُدُ ⑤

6. (सो) तुम्हारा दिन तुम्हारे लिए और मेरा दिन मेरे लिए है।

لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ ⑥

आयातुहा 3

110 सूरतुन नस्त्र मदनिय्यतुन 114

उकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. जब अल्लाह की मदद और फ़तह आ पहुंचे।

إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ ①

2. और आप लोगों को देख लें (कि) वोह अल्लाह के दीनमें जोक दर जोक दाखिल हो रहे हैं।

وَرَأَيْتِ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي

دِينِ اللَّهِ أَفْوَاجًا ②

3. तो आप तशक्कुरन अपने रबकी हम्द के साथ तस्बीह फ़रमाएं और (तवाजुअन) उससे इस्तिफ़ार करें, बेशक वोह बड़ा ही तौबा क़बूल फ़रमानेवाला (और मज़ीद रद्दात के साथ रुजूअ फ़रमानेवाला) है।

فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْهُ ③

إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا ④

وَقُلْتُ الْحَقُّ



आयातुहा 5

111 सूरतुल-ल-हब मक्किय्यतुन 6

उकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. अबू लहब के दोनों हाथ टूट जाएं और वोह तबाह हो जाए (उसने हमारे हबीब पर हाथ उठाने की कोशिश की है)।

تَبَّتْ يَدَا أَبِي لَهَبٍ وَتَبَّ ۝۱

2. उसे उसके (मौदूसी) मालने कुछ फ़ाइदा न पहुंचाया और न ही उसकी कमाईने।

مَا أَغْنَىٰ عَنْهُ مَالُهُ وَمَا كَسَبَ ۝۲

3. अ़नक़रीब वोह शो'लों वाली आगमें जा पड़ेगा।

سَيَصْلَىٰ نَارًا ذَاتَ لَهَبٍ ۝۳

4. और उसकी (ख़बीस) औरत (भी) जो (कांटेदार) लकड़ियों का बोझ (सर पर) उठाए फिरती है। (और हमारे हबीब के तल्वों को ज़ख़मी करने के लिए रातको उन की राहोंमें कांटे बिछती है)।

وَأُمْرَأَتُهُ ۖ حَمَّالَةَ الْحَطَبِ ۝۴

5. उसकी गरदनमें ख़जूरकी छालका (वोही) रस्सा होगा (जिस से कांटों का ग़ज़्र बांधती है)।

فِي جِيدِهَا حَبْلٌ مِّن مَّسَدٍ ۝۵

आयातुहा 4

112 सूरतुल इक्लास मक्किय्यतुन 22

उकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. (ऐ नबिय्ये मुक़र्रम!) आप फ़रमा दीजिए : वोह अल्लाह है जो यक्ता है।

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ۝۱

2. अल्लाह सब से बेनियाज़, सबकी पनाह और सब पर फ़ाइक़ है।

اللَّهُ الصَّمَدُ ۝۲

3. न उससे कोई पैदा हुवा है और न ही वोह पैदा किया गया है।

لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ ۝۳

4. और न ही उसका कोई हमसर है।

وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ ۝۴

आयातुहा 5

113 सूतुल फ़लक़ि मक्किय्यतुन 20

रुकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. आप अर्ज़ कीजिए कि मैं (एक) धमाके से इन्तिहाई तेज़ी के साथ (काइनातको) वुजूदमें लानेवाले रब की पनाह मांगता हूँ।

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَتْقِ ١

2. और हर उस चीज़ के शर (और नुक़सान) से जो उसने पैदा फ़रमाई है।

مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ ٢

3. और बिल खुसूस अंधेरी रात के शर से जब उसकी जुल्मत छ जाए।

وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ ٣

4. और गिहों में फूंक मारनेवाली जादूगरनियों (और जादूगरों) के शर से।

وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ ٤

5. और हर हसद करनेवाले के शर से जब वोह हसद करे।

وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ٥

आयातुहा 6

114 सूतुन नास मक्किय्यतुन 21

रुकूउहा 1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरू जो निहायत महरबान हमेशा रहम फ़रमानेवाला है।

1. आप अर्ज़ कीजिए कि मैं (सब) इन्सानों के रब की पनाह मांगता हूँ।

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ ١

2. जो (सब) लोगों का बादशाह है।

مَلِكِ النَّاسِ ٢

3. जो (सारी) नस्ले इन्सानी का मा'बूद है।

إِلَهِ النَّاسِ ٣

4. वस्वसा अंदाज़ (शैतान) के शर से जो (अल्लाह के ज़िक्र के असर से) पीछे हट कर छुप जानेवाला है।

مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ ٤

5. जो लोगों के दिलों में वस्वसा डालता है।

الَّذِي يُوسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ ٥

6. (ख़्वाह वोह वस्वसा अंदाज़ शैतान) जिन्नातमें से हो या इन्सनों में से।

مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ٦

## دُعَاءُ خَتَمِ الْقُرْآنِ

اَللّٰهُمَّ ارْحَمْنِيْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيْمِ وَاَجْعَلْهُ لِيْ اِمَامًا وَنُوْرًا وَهُدًى وَرَحْمَةً اَللّٰهُمَّ  
ذَكِّرْنِيْ مِنْهُ مَا نَسِيتُ وَعَلِّمْنِيْ مِنْهُ مَا جَهِلْتُ وَارْزُقْنِيْ تِلَاوَتَهُ اَنَاءَ اللَّيْلِ وَاَطْرَافِ  
النَّهَارِ وَاَجْعَلْهُ لِيْ حُجَّةً يَّارَبَّ الْعٰلَمِيْنَ اٰمِيْنَ

### अलामातुल वक्फ़

- यह वक्फ़ ताम या'नी ख़तमे आयत की अलामत है जो दर हकीकत गोल ते ( ॐ ) है जिसे दाइरे ( 0 ) की शकल में ज़ाहिर किया जाता है। यहां ठहरना चाहिए लेकिन ऊला और गैर ऊला की तर्जीह का खयाल रखें, या'नी ऐसी जगह पर वक्फ़ करें जहां अलामत क़बी हो जैसे ( ۞ ) और ( ط ) अगर ( لا ) हो तो ठहरने या न ठहरने का इख़्तियार है।
- ۞ मीम वक्फ़े लाज़िम की अलामत है जहां ठहरना ज़रूरी है और अगर ठहरा न जाए तो मा'नामें फ़र्क़ पड़ जाता है जिस से बा'ज़ मवाक़े' पर कुफ़ लाज़िम आता है।
- ط तोय वक्फ़े मुत्लक़ की अलामत है, यहां ठहरना बेहतर है।
- ج जीम वक्फ़े जाइज़ की अलामत है, ठहरना बेहतर है, न ठहरना भी जाइज़ है।
- ز जे वक्फ़े मुजव्वज़ की अलामत है, यहां न ठहरना बेहतर है।
- ص सौद यहां वक्फ़ करने की रुख़्सत है, अलबत्ता मिला कर भी पढ़ा जा सकता है।
- ق काफ़ कील अलैहिल वक्फ़ का मुखफ़फ़ है, यहां न ठहरना बेहतर है।
- صلے सौद लाम या अल वस्लु ऊला का मुखफ़फ़ है, यहां मिला कर पढ़ना बेहतर है।
- صل सल यह कद यूसल का मुखफ़फ़ है, यहां वक्फ़ करना बेहतर है।
- قف (क़िफ़) यह वक्फ़े बेहतर की अलामत है, यहां ठहर कर आगे पढ़ना चाहिए।
- س یا سکتہ (सीन या सक़ा) अलामते सकता है यहां इस तरह ठहरा जाए कि साँस टूटने न पाए या'नी बिगैर साँस लिए ज़रा सा ठहरें।
- وقف (वक्फ़ा) सक्ते को ज़रा तूल दिया जाए और सक्ते की निस्बत ज़ियादा ठहरें लेकिन साँस न टूटे।
- لا (ला) यह अलामत कहीं दाइरे आयत के ऊपर आती है और कहीं मत्नमें, मत्न के अंदर हो तो हरगिज़ नहीं ठहरना चाहिए अगर दाइरे आयत के ऊपर हो तो इसमें इख़्तिलाफ़ है बा'ज़ के नज़दीक ठहरना चाहिए और बा'ज़ के नज़दीक नहीं ठहरना चाहिए लेकिन ठहरने और न ठहरने से मतलबमें कोई फ़र्क़ नहीं पड़ता।
- ک (काफ़) कज़ालिक की अलामत है, या'नी जो अलामत पहले आई वोही यहां समझी जाए।



## फज़ाइल व आदाबे कुरआन

(1) हज़रते अबू हुरैरा رضي الله عنه से मरवी है कि हुजूर नबिय्ये करीम सल्लल्लाहु अलैहि व-सल्लम ने फ़रमाया :

مَا أَذِنَ اللَّهُ لشيءٍ مَا أَذِنَ لِنَبِيِّ حَسَنِ الصَّوْتِ يَتَغَنَّى بِالْقُرْآنِ يَجْهَرُ بِهِ.

(بخاری، الصحيح، كتاب التوحيد، باب قول النبي ﷺ: الماهر بالقرآن مع السفارة الكرام البررة، ٢٧٤٣:٦، رقم: ٧١٠٥ - مسلم، الصحيح، كتاب صلاة المسافرين، باب استحباب تحسين الصوت بالقرآن، ٥٤٥:١، رقم: ٧٩٢)

“अल्लाह तआला ने किसी शय के लिए ऐसा हुक्म नहीं दिया जिस क़दर ताकीद के साथ (अपने महबूब) नबी ﷺ को खूब सूरत लेहजे और नग़्मगी के साथ ब-आवाज़ बुलन्द कुरआन पढ़ने का हुक्म फ़रमाया है।”

(2) हज़रते अबू हुरैरा رضي الله عنه से रिवायत है कि हुजूर नबिय्ये अकरम ﷺ ने फ़रमाया :

لَيْسَ مِنَّا مَنْ لَمْ يَتَغَنَّ بِالْقُرْآنِ. (بخاری، الصحيح، كتاب التوحيد، باب قول الله تعالى و أَسْرَوْا قَوْلَكُمْ أَوْ أَجْهَرُوا بِهِ، ٢٧٣٧:٦، رقم: ٧٠٨٩)

“वोह शख्स हम में से नहीं जो कुरआन मजीद को नग़्मगीवाली खूब सूरत आवाज़ के साथ नहीं पढ़ता।”

(3) हज़रते सा'द इब्ने वक़्ास رضي الله عنه से रिवायत है कि मैंने हुजूर नबिय्ये अकरम ﷺ को फ़रमाते हुए सुना :

إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ نَزَلَ بِحُزْنٍ، فَإِذَا قَرَأْتُمُوهُ فَابْكُوا، فَإِنْ لَمْ تَبْكُوا، فَتَبَاكَوْا وَتَغَنَّوْا بِهِ، فَمَنْ لَمْ يَتَغَنَّ بِالْقُرْآنِ فَلَيْسَ مِنَّا.

(ابن ماجه، السنن، كتاب إقامة الصلاة والسنة فيها، باب في حسن الصوت بالقرآن، ٤٢٤:١، رقم: ١٣٣٧)

“बेशक येह कुरआन ग़म से लबरेज़ नाज़िल हुआ है पस जब तुम इसे पढ़ो तो रोया करो, और अगर (शकावते क़ल्बी के बाइस) रो न सको तो (कम अज़ कम) रोने वाली हालत ही बना लिया करो और नग़्मगी के साथ खुश इल्हानी से इसकी तिलावत किया करो पस जो हुस्ने सौत और नग़्मगी के साथ कुरआन की तिलावत नहीं करता वोह हम में से नहीं है।”

(4) हज़रते अबू उमामा رضي الله عنه रिवायत करते हैं कि हुजूर नबिय्ये अकरम ﷺ ने फ़रमाया :

اقْرَءُوا الْقُرْآنَ فَإِنَّهُ يَأْتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ شَفِيعًا لِأَصْحَابِهِ.

(مسلم، الصحيح، كتاب صلاة المسافرين، باب فضل قراءة القرآن و سورة البقرة، ٥٥٣:١، رقم: ٨٠٤)

“कुरआन मजीद पढ़ा करो कि येह क़ियामत के दिन अपने पढ़नेवालों के लिए शफ़ाअत करनेवाला बन कर आएगा।”

(50) हुजूर नबिय्ये अकरम ﷺ ने फरमाया :

يَا ابْنَ عَبَّاسٍ إِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ فَرَّطْلُهُ تَرْطِيلًا بَيْنَهُ تَبْيِينًا وَلَا تَنْشُرْهُ نَشْرَ الدَّقْلِ وَلَا تَهْدُهُ هَذَا الشَّعْرَ قِفُوا عِنْدَ عَجَائِبِهِ وَحِرِّكُوا بِهِ الْقُلُوبَ وَلَا يَكُونَنَّ هُمْ أَحَدُكُمْ

آخِرُ السُّورَةِ. (ديلمی، الفردوس بمأثور الخطاب، ۵: ۳۶۱، رقم: ۸۴۳۸)

“ऐ इब्ने अब्बास! जब तुम कुरआन पढ़ो तो उसको ठेहर ठेहर कर और अल्फाजो हुरूफ को खूब वाजेह कर के पढ़ा करो और उसको रद्दी खजूर के बिखेरने की तरह न बिखेर दिया करो और न ही उसे जल्दी से शे'र गोई की तरह पढ़ा करो उसके अजाइबात पर तवक्कुफ किया करो और उसके जरीए अपने दिलों को हरकत दिया करो और तुम में से किसी का भी इरादा सिर्फ आखिरी सूत तक पहुंचने का नहीं होना चाहिए (कि जल्द खत्मे कुरआन हो जाए बल्कि उसको गौरो फिक्र और तदब्बुर के साथ पढ़ा करो).”

(6) हज़रते अली बिन अबी तालिब رضي الله عنه से रिवायत करते हैं कि हुजूर नबिय्ये अकरम ﷺ ने फरमाया :

مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ وَاسْتَظْهَرَهُ فَأَحْلَلَ حَلَالَهُ وَحَرَّمَ حَرَامَهُ أَدْخَلَهُ اللَّهُ بِهِ الْجَنَّةَ وَشَقَّعَهُ فِي عَشْرَةِ مِنْ أَهْلِ بَيْتِهِ كُلِّهِمْ قَدْ وَجَبَتْ لَهُ النَّارُ.

(ترمذی، السنن، کتاب فضائل القرآن، باب ما جاء في فضل قارى القرآن، ۵: ۱۷۱، رقم: ۲۹۰۵)

“जिस शख्सने कुरआने हकीम पढ़ा और उसे हिफज़ कर लिया, उसकी हलाल कर्दह चीजों को हलाल और हराम कर्दह चीजों को हराम समझा, अल्लाह तआला उस (किराअतो इल्मे कुरआन) की वजह से उसे जन्नत में दाखिल कर देगा और उसके खानदान के दस ऐसे अफ़राद के हक में (भी) उसकी शफ़ाअत कुबूल करेगा जिनके लिए दोज़ख़ वाजिब हो चुकी होगी।”

مَنْ قَرَأَ حَرْفًا مِنْ كِتَابِ اللَّهِ فَلَهُ بِهِ حَسَنَةٌ، وَالْحَسَنَةُ بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا، لَا أَقُولُ  
الْمَ حَرْفٌ، وَلَكِنْ أَلِفٌ حَرْفٌ، وَلَا مٌ حَرْفٌ، وَمِيمٌ حَرْفٌ.

(ترمذی، السنن، کتاب فضائل القرآن، باب ما جاء فيمن قرأ حرفاً من القرآن ماله من الأجر، ۶: ۱۷۵، رقم: ۲۹۱۰)

(7) हज़रते अब्दुल्लाह बिन मसऊद رضي الله عنه से रिवायत है कि रसूलुल्लाह ﷺ ने फरमाया :

“जिस ने अल्लाह तआला की किताब से एक हर्फ पढ़ा, उस के लिये उस-के बदले में एक नेकी है और येह एक नेकी दस नेकियों के बराबर है, मैं नहीं केहता के अलिफ लाम मीम एक हर्फ है बल्कि अलिफ एक हर्फ है, लाम एक हर्फ है और मीम एक हर्फ है, (गोया सिर्फ अलिफ लाम मीम पढ़ने से तीस नेकियां मिल जाती हैं)।”

(8) हज़रते उस्मान (बिन अफ़फ़ान) رضي الله عنه से रिवायत है के हुज़ूर नबिय्ये अकरम ﷺ ने फरमाया :

خَيْرُكُمْ مَنْ تَعَلَّمَ الْقُرْآنَ وَعَلَّمَهُ.

(بخاري، الصحيح، كتاب فضائل القرآن، باب خيركم من تعلم القرآن وعلمه، ٤: ١٩١٩، رقم: ٤٧٣٩، ٤٧٤١)

“तुम में से बेहतर वोह शख्स है जो कुरआन (पढ़ना और उस के उमूजो असरार और मसाइल) सीखे और सिखाए।”

(9) हज़रते अबूज़र رضي الله عنه से रिवायत है कि हुज़ूर नबिय्ये अकरम ﷺ ने मुझे फरमाया :

يَا أَبَا ذَرٍّ لَأَنْ تَغْدُوَ فَتَعْلَمَ آيَةً مِنْ كِتَابِ اللَّهِ، خَيْرٌ لَكَ مِنْ أَنْ تُصَلِّيَ مِائَةَ رَكْعَةٍ. وَ لَأَنْ تَغْدُوَ فَتَعْلَمَ بَابًا مِنَ الْعِلْمِ، عَمَلٌ بِهِ أَوْلَمْ يُعْمَلْ، خَيْرٌ مِنْ أَنْ تُصَلِّيَ أَلْفَ رَكْعَةٍ.

(ابن ماجه، السنن، المقدمة، باب فضل من تعلم القرآن وعلمه، ١: ٧٩، رقم: ٢١٩).

“अय अबूज़र ! बेशक तुम सुब्ह को जा कर अल्लाह तआला की किताब की एक आयत सीख लो तो येह तुम्हारे लिये सौ रकआत नमाज़ पढ़ने से बेहतर है और अगर इल्म का एक बाब सीख लो उस बाब पर अमल किया जाना या न किया जाना अलग बात है (जिस पर अलग जज़ा व सज़ा होगी) मगर (कुरआन के एक बाब का फ़क़त इल्म सीख लेना ही) तुम्हारे लिये एक हज़ार रकआत नमाज़ (नफ़िल) से बेहतर है।”

(10) हज़रते इब्ने उमर رضي الله عنه से मरवी है कि हुज़ूर नबिय्ये अकरम ﷺ ने फरमाया :

إِنَّ الَّذِي لَيْسَ فِي جَوْفِهِ شَيْءٌ مِنَ الْقُرْآنِ، كَالْبَيْتِ الْخَرِبِ.

(ترمذي، السنن، كتاب فضائل القرآن، باب ماجاء فيمن قرأ حرفاً من القرآن ماله من الأجر، ٥: ١٧٧، رقم: ٢٩١٣)

“वोह शख्स जिस के दिल में कुरआने करीम का कुछ हिस्सा भी नहीं वोह वीरान घर की तरह है।”

(11) हज़रत अब्दुल्लाह رضي الله عنه से रिवायत है वोह फरमाया करते थे :

إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ مَأْدُبَةُ اللَّهِ فَمَنْ دَخَلَ فِيهِ فَهُوَ آمِنٌ

(دارمي، السنن، ٢: ٥٢٥، رقم: ३३२२)

बेशक येह कुरआन अल्लाह तआला का दस्तरख़्वान है पस जो इस दस्तरख़्वान में शामिल हो गया उसे अमन नसीब हो गया।”

(12) हज़रत अबूज़र رضي الله عنه से रिवायत है वोह फरमाते हैं :

قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَوْصِنِي؟ قَالَ: أَوْصِيكَ بِتَقْوَى اللَّهِ فَإِنَّهُ رَأْسُ الْأَمْرِ كُلِّهِ.

قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ زِدْنِي قَالَ: عَلَيْكَ بِتِلَاوَةِ الْقُرْآنِ وَ ذِكْرِ اللَّهِ فَإِنَّهُ نُورٌ لَكَ فِي



الأَرْضِ، وَذُخِرَ لَكَ فِي السَّمَاءِ. (ابن حبان، الصحيح، ٧٨: ٧٧، رقم: ٣٦١)

“मैंने अर्ज किया : या रसूलल्लाह ! मुझे कोई नसीहत फरमाएं, आप ﷺ ने फरमाया: मैं तुम्हें अल्लाह तआला के खौफ व तक्वा की वसियत करता हूं के यही सारे मुआम्ले की अस्ल है मैंने अर्ज किया : या रसूलल्लाह ! मुझे कुछ मजीद इरशाद फरमाएं, फरमाया : तिलावते कुर्आन ज़रूर किया करो के येह ज़मीन में तुम्हारे लिये नूर और आस्मानों में तुम्हारे वास्ते (अज़्रो सवाब का) ज़ख़ीरा होगा।”

(१३) हज़रते जाबिर رضي الله عنه हुज़ूर नबिय्ये अकरम ﷺ से रिवायत करते हैं कि आप ﷺ ने फरमाया :

الْقُرْآنُ شَافِعٌ مُشَفِّعٌ وَمَا حِلٌّ مُصَدِّقٌ، مَنْ جَعَلَهُ أَمَامَهُ قَادَهُ إِلَى الْجَنَّةِ، وَمَنْ جَعَلَهُ خَلْفَ ظَهْرِهِ سَاقَهُ إِلَى النَّارِ. (ابن حبان، الصحيح، ٣٣١: ١، رقم: ١٢٤)

“कुर्आन रोज़े कियामत शफाअत करने वाला है जो मकबूल होगी और अल्लाह तआला बंदए ना फरमान का शिकवा करने वाला है जो सुना जाएगा, जिस-ने उस-ने अपना इमाम बनाया येह उसे जन्नत में ले जाएगा और जिस-ने उसे पसे पुश्त डाल दिया येह उसे जहन्नम की तरफ हांक कर ले जाएगा।”

(१४) हज़रते अब्दुल्लाह बिन उमर رضي الله عنه से रिवायत करते हैं कि हुज़ूर नबिय्ये अकरम ﷺ ने फरमाया :

يُقَالُ لِصَاحِبِ الْقُرْآنِ: اقْرَأْ وَارْتَقِ وَرَتِّلْ كَمَا كُنْتَ تُرْتِّلُ فِي الدُّنْيَا، فَإِنَّ مَنَزِلَتَكَ عِنْدَ آخِرِ آيَةٍ تَقْرَأُ بِهَا.

(ترمذي، السنن، كتاب فضائل القرآن، باب ماجاء فيمن قرأ حرفاً من القرآن ماله من الأجر، ١٧٧: ٥، رقم: २९१४)

“कुर्आन मजीद पढने वाले से (जन्नत में) कहा जाएगा : कुर्आन पढता जा और जन्नत में मंज़िल ब मंज़िल ऊपर चढता जा और यूं तरतील से पढ, जैसे तू दुनिया में तरतील किया करता था, तेरा ठिकाना जन्नत में वहां पर होगा जहां तू आख़री आयत की तिलावत खत्म करेगा।”

(१५) हज़रते अबू हुरैरा رضي الله عنه से रिवायत है कि हुज़ूर नबिय्ये अकरम ﷺ ने फरमाया :

يَجِيءُ صَاحِبُ الْقُرْآنِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، فَيَقُولُ (الْقُرْآنُ): يَا رَبِّ، حَلِّهِ فَيُلْبَسُ تَاجَ الْكَرَامَةِ، ثُمَّ يَقُولُ: يَا رَبِّ، زِدْهُ، فَيُلْبَسُ حُلَّةَ الْكَرَامَةِ، ثُمَّ يَقُولُ: يَا رَبِّ، ارْضَ عَنْهُ، فَيَرْضَى عَنْهُ، فَيُقَالُ لَهُ: اقْرَأْ وَارْقُ، وَتَزَادُ بِكُلِّ آيَةٍ حَسَنَةً.

(ترمذي، السنن، كتاب فضائل القرآن، باب ماجاء فيمن قرأ حرفاً من القرآن ماله من الأجر، ١٧٨: ٥، رقم: २९१٥)

“रोज़े क़ियामत साहिबे क़ुर्आन (क़ुर्आन पढने और अमल करने वाला) आएगा तो क़ुर्आन कहेगा : अय रब! इसे ज़ेवर पेहना, तो साहिबे क़ुर्आन को इज़्ज़त का ताज पेहनाया जाएगा, क़ुर्आन फिर कहेगा : अय मेरे रब! इसे और भी पेहना, तो इसे इज़्ज़तो बुजुर्गी का लिबास पहना दिया जाएगा, फिर कहेगा : अय मेरे मौला ! अब इस से राज़ी हो जा (इस की तमाम ख़ताएं मुआफ़ कर दे) तो अल्लाह तआला उस से राज़ी हो जाएगा और उस से कहा जाएगा : क़ुर्आन पढता जा और (जन्नत के जीने) चढता जा और अल्लाह तआला हर आयत के बदले में उस की नेकी बढाता जाएगा।”

(16) हज़रते अब्दुल्लाह बिन बुरीदा असलमी رضي الله عنه अपने वालिद से रिवायत करते हैं उन्होंने फरमाया के हुजूर नबिय्ये अकरम ﷺ ने फरमाया :

مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ وَتَعَلَّمَهُ وَعَمِلَ بِهِ أَلَيْسَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ تَاجًا مِنْ نُورٍ ضَوْؤُهُ مِثْلُ  
ضَوْءِ الشَّمْسِ، وَيُكْسَى وَالِدَيْهِ حُلَّتَانِ لَا يُقَوَّمُ بِهِمَا الدُّنْيَا. فَيَقُولَانِ بِمِ كَسَيْنَا هَذَا؟  
فَيُقَالُ: بِأَخَذِ وَلَدِكُمَا الْقُرْآنَ. (حاکم، المستدرک، ۷۵۶: ۱، رقم: ۲۰۸۶)

“जिस ने क़ुर्आन पढा, उस का इल्म हासिल किया और उस पर अमल पैरा हुवा उसे क़ियामत के दिन नूर का एक ताज पेहनाया जाएगा जिस की रौशनी सूरज की रौशनी की तरह होगी और उस के वालिदैन् को दो अैसे हुल्ले (लिबास) पेहनाए जाएंगे के सारी दुनिया भी उन की क़ीमत के बराबर न होगी तो वोह अर्ज करेंगे हमें येह लिबास किस वजह से पेहनाया गया है ? तो उन्हें जवाब दिया जाएगा : इस लिये के तुम्हारे बेटे ने क़ुर्आन पढा और उस पर अमल किया था।”

(17) हज़रते इम्रान बिन हसीन رضي الله عنه से रिवायत है कि :

أَنَّهُ مَرَّ عَلَى قَاصٍ وَفِي رِوَايَةٍ عَلَى قَارِيٍّ يَقْرَأُ، ثُمَّ سَأَلَ فَاسْتَرْجَعَ ثُمَّ قَالَ:  
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ فَلْيَسْأَلِ اللَّهَ بِهِ، فَإِنَّهُ سَيَجِيءُ أَقْوَامٌ  
يَقْرَءُونَ الْقُرْآنَ يَسْأَلُونَ بِهِ النَّاسَ.

(ترمذی، السنن، کتاب فضائل القرآن، باب ماجاء فیمن قرأ حرفاً من القرآن ما له من الأجر، ۱۷۹: ۵، رقم: ۲۹۱۷)

“वोह एक क़ुर्आनी वाक़िआत को बयान करने वाले और दूसरी रिवायत में है कि एक क़ारिफ़ क़ुर्आन के पास से गुज़रे जो क़ुर्आन पढता था फिर लोगों से मांगता था, उन्होंने ने “इन्ना लिह्लहि व इन्ना इलैहि रुजुऊन” पढा और फरमाया : मैंने हुजूर नबिय्ये अकरम ﷺ को फरमाते सुना है जो क़ुर्आन पढे, उसे क़ुर्आन के वसीले से सिर्फ़ अल्लल्लाह तआला ही से सवाल करना चाहिये क्यूंकि अ़नक़रीब कुछ (ऐसे बदबख़्त) लोग पैदा होंगे जो क़ुर्आन पढेंगे और उस के इवज़ लोगों से माल मांगेंगे।”

(18) हज़रते इब्ने अब्बास رضي الله عنه रिवायत करते हैं के रसूलुल्लाह ﷺ ने इरशाद फरमाया :

مَنْ قَالَ فِي الْقُرْآنِ بَغَيْرِ عِلْمٍ فَلْيَتَبَوَّأْ مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ.

(ترمذي، السنن، کتاب تفسیر القرآن، باب ما جاء في الذي يفسر القرآن برأيه، ١٩٩:٥، رقم: ٢٩٥٠)

“ जो शख्स बगैर इल्म के कुआनि मजीद पर गुफतगू करे तो उसे चाहिये के वोह अपना ठिकाना जहन्नम में बना ले।”

(19) हज़रते अबू हुरयरा رضي الله عنه से रिवायत है के रसूलुल्लाह ﷺ ने फरमाया :

مَنْ قَرَأَ عَشْرَ آيَاتٍ فِي لَيْلَةٍ لَمْ يَكُتَبْ مِنَ الْغَافِلِينَ. (حاكم، المستدرک، ٧٤٢:١، رقم: ٢٠٤١)

“ जो बंदा रात को दस आयत पढ़ ले वोह (यादे इलाही से) गाफिल होने वालों में नहीं लिखा जाएगा (बल्कि आबेदीन में लिखा जाएगा)।”

(20) हज़रते इब्ने अब्बास رضي الله عنه बयान करते हैं :

مَنْ اسْتَمَعَ إِلَى آيَةٍ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ كَانَتْ لَهُ نُورًا.

(दारمی، السنن، ٥٣٦:٢، رقم: ٣٣٦٧. ٣٣٦٦)

“ जिस-ने किताबुल्लाह की एक आयत भी गौर से सुनी तो येह आयत उस-के लिये (ब-मंझिलए) नूर होगी।”

(21) हज़रते आइशा رضي الله عنها रिवायत करती हैं कि :

كَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِذَا مَرَضَ أَحَدٌ مِنْ أَهْلِهِ، نَفَثَ عَلَيْهِ بِالْمُعَوِّذَاتِ.

(مسلم، الصحيح، کتاب السلام، باب رقية المريض بالمعوذات و النفث، ١٧٢٣:٤، رقم: ٢١٩٢)

“ जब रसूलुल्लाह ﷺ के अहले खाना में से कोई बीमार होता तो आप ﷺ कुल अऊजू बिरब्बिल फलक और कुल अऊजू बिरब्बित्रास पढ़ कर उस पर दम फरमाते।”

(22) हज़रते सलाम या'नी इब्ने अबी मुती' बयान करते हैं के हज़रते क़तादा رضي الله عنه बयान किया करते थे :

أَعْمَرُوا بِهِ قُلُوبَكُمْ وَأَعْمَرُوا بِهِ بَيُوتَكُمْ قَالَ: أَرَأَاهُ يَعْنِي الْقُرْآنَ.

(दारمی، السنن، ٥٣٠:२، رقم: ३३६२)

“ कुआन के ज़रिये अपने दिलों और घरों को आबाद किया करो।”

(23) हज़रते अब्दुल्लाह बिन उमर रदियल्लाहु अन्हुमा हुज़ूर नबिय्ये अकरम ﷺ से रिवायत करते हैं :

الْقُرْآنُ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ مِنَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ.

(दारمی، السنن، ٥٣३:२، رقم: ३३०८)

“ बेशक कुआन अल्लाह तबारक व तआला को आस्मानों और ज़मीन और जो कुछ उन में है से ज़ियादा प्यारा है।”



## सूरतों की फेहरिस्त

सूरत नम्बर	नाम सूरत	सफ़हा नम्बर	जमानए नुजूल	पारह नम्बर	सूरत नम्बर	नाम सूरत	सफ़हा नम्बर	जमानए नुजूल	पारह नम्बर
१	अल फ़ातिहा		मक्की	१	२९	अल अन्कबूत	६२७	मक्की	२०, २०
२	अल ब-क़रह		म-दनी	१, २, ३	३०	अर रूम	६३९	मक्की	२१
३	आले इमरान	७३	म-दनी	३, ४	३१	लुक़्मान	६४८	मक्की	२१
४	अन निसा	११३	म-दनी	४, ५, ६	३२	अस सजदह	६५५	मक्की	२१
५	अल माइदाह	१५६	म-दनी	६, ७	३३	अल अहज़ाब	६५९	म-दनी	२१, २२
६	अल अन्आम	१८८	मक्की	७, ८	३४	सबा	६७५	मक्की	२२
७	अल आ'राफ़	२२५	मक्की	८, ९	३५	फ़ातिर	६८६	मक्की	२२
८	अल अनफ़ाल	२६५	म-दनी	९, १०	३६	यासीन	६९५	मक्की	२२, २३
९	अत तौबह	२८०	म-दनी	१०, ११	३७	अस साफ़ात	७०५	मक्की	२३
१०	यूनुस	३१०	मक्की	११	३८	सौद	७१९	मक्की	२३
११	हूद	३३२	मक्की	११, १२	३९	अज़ जुमर	७२९	मक्की	२३, २४
१२	यूसुफ़	३५५	मक्की	१२, १३	४०	अल मु'मिन	७४३	मक्की	२४
१३	अर रअद	३७७	म-दनी	१३	४१	हामीम अस सज्दह	७५७	मक्की	२४, २५
१४	इब्राहीम	३८६	मक्की	१३	४२	अश शूरा	७६७	मक्की	२५
१५	अल हिज़्र	३९५	मक्की	१३, १४	४३	अज़ जुख़ुरुफ़	७७७	मक्की	२५
१६	अन नहल	४०७	मक्की	१४	४४	अद दुख़ान	७८९	मक्की	२५
१७	बनी इसराईल	४३०	मक्की	१५	४५	अल जासियह	७९४	मक्की	२५
१८	अल कहफ़	४४९	मक्की	१५, १६	४६	अल अहकाफ़	८०१	मक्की	२६
१९	मरयम	४७०	मक्की	१६	४७	मुहम्मद	८०८	म-दनी	२६
२०	ताहा	४८३	मक्की	१६	४८	अल फ़त्ह	८१६	म-दनी	२६
२१	अल अंबिया	५०२	मक्की	१७	४९	अल हुजुरात	८२४	म-दनी	२६
२२	अल हज़्ज	५१७	म-दनी	१७	५०	काफ़	८२८	मक्की	२६
२३	अल मु'मिनून	५३३	मक्की	१८	५१	अज़ ज़ारियात	८३३	मक्की	२६, २७
२४	अन नूर	५४७	म-दनी	१८	५२	अत तूर	८४०	मक्की	२७
२५	अल फ़ुरक़ान	५६४	मक्की	१८, १९	५३	अन नज्म	८४४	मक्की	२७
२६	अश शुअरा	५७६	मक्की	१९	५४	अल क़मर	८५१	मक्की	२७
२७	अन नम्ल	५९५	मक्की	१९, २०	५५	अर रहमान	८५६	मक्की	२७
२८	अल क़सस	६१०	मक्की	२०	५६	अल वाकिअह	८६२	मक्की	२७

सूरत नम्बर	नाम सूरत	सफहा नम्बर	झमानए नुझूल	पारह नम्बर	सूरत नम्बर	नाम सूरत	सफहा नम्बर	झमानए नुझूल	पारह नम्बर
५७	अल हदीद	८६९	म-दनी	२७	८६	अत तारिक	९७३	मक्की	३०
५८	अल मुजादलह	८७७	म-दनी	२८	८७	अल आ'ला	९७४	मक्की	३०
५९	अल हश्श	८८२	म-दनी	२८	८८	अल गाशियह	९७६	मक्की	३०
६०	अल मुम्तहिनह	८८७	म-दनी	२८	८९	अल फ़ज्र	९७८	मक्की	३०
६१	अस सफ	८९१	म-दनी	२८	९०	अल बलद	९८१	मक्की	३०
६२	अल जुमुअह	८९४	म-दनी	२८	९१	अश शम्स	९८३	मक्की	३०
६३	अल मुनाफ़िकून	८९६	म-दनी	२८	९२	अल लैल	९८४	मक्की	३०
६४	अत तगाबुन	८९९	म-दनी	२८	९३	अद दुहा	९८६	मक्की	३०
६५	अत तलाक़	९०२	म-दनी	२८	९४	अलम नशरह	९८८	मक्की	३०
६६	अत तहरीम	९०५	म-दनी	२८	९५	अत्तीन	९८८	मक्की	३०
६७	अल मुल्क	९०९	मक्की	२९	९६	अल अलक़	९८९	मक्की	३०
६८	अल क़लम	९१३	मक्की	२९	९७	अल क़द्र	९९१	मक्की	३०
६९	अल हाक़ह	९१८	मक्की	२९	९८	अल बय्यिनह	९९१	मक्की	३०
७०	अल मआरिज	९२३	मक्की	२९	९९	अज़ ज़िल्ज़ाल	९९३	म-दनी	३०
७१	नूह	९२६	मक्की	२९	१००	अल आदियात	९९३	मक्की	३०
७२	अल जिन्न	९३०	मक्की	२९	१०१	अल कारिअह	९९४	मक्की	३०
७३	अल मुज़ ज़म्मिल	९३४	मक्की	२९	१०२	अत तक़ासुर	९९५	मक्की	३०
७४	अल मुद दस्सिर	९३६	मक्की	२९	१०३	अल अस्स	९९६	मक्की	३०
७५	अल क़ियामह	९४१	मक्की	२९	१०४	अल हुमज़ह	९९७	मक्की	३०
७६	अद दह्र, अल इन्सान	९४४	म-दनी	२९	१०५	अल फील	९९७	मक्की	३०
७७	अल मुर्सलात	९४७	मक्की	२९	१०६	क़ुरैश	९९८	मक्की	३०
७८	अन नबा	९५२	मक्की	३०	१०७	अल माऊन	९९८	मक्की	३०
७९	अन नाज़िआत	९५५	मक्की	३०	१०८	अल कौसर	९९९	मक्की	३०
८०	अबस	९५९	मक्की	३०	१०९	अल काफ़िरून	१०००	मक्की	३०
८१	अत तक़वीर	९६२	मक्की	३०	११०	अन नस्र	१०००	म-दनी	३०
८२	अल इम्फ़ितार	९६५	मक्की	३०	१११	अल लहब	१००१	मक्की	३०
८३	अल मुतफ़िफ़ीन	९६६	मक्की	३०	११२	अल इक्लास	१००१	मक्की	३०
८४	अल इन्शिकाक़	९६९	मक्की	३०	११३	अल फ़लक़	१००२	मक्की	३०
८५	अल बुरुज	९७१	मक्की	३०	११४	अन नास	१००२	मक्की	३०



## सर्टीफिकेट सिहते मल

तस्दीक की जाती है के हमने इस कुआने हकीम के मतन को हर्फन हर्फन ब-नज़रे गाइर पढ़ा है और इस की किताबत और पुफ़ चेक किए हैं, बिहमदिल्लाहि तआला येह हर किसम की ग़लती से मुबर्रा है।

हाफिज़ क़ारी हकीम मुहम्मद यूनुस मुजद्दीदी  
पुफ़ रीडर फ़रीदे मिल्लत रिसर्च इन्स्टी टयूट

अल हाफिज़ क़ारी मुहम्मद शफ़ीकुल्लाह अजमल  
पुफ़ रीडर रजिस्टर्ड मोहकमए औकाफ़  
हुकूमते पंजाब, लाहौर.

## अर्जे नाशिर

इरफ़ानुल कुरआन का उर्दू तरजुमा हिन्दी रस्मुल ख़त (लिपि) में पेश करने के लिए हमने इरफ़ानुल कुरआन के लाहौर के नुस्खे ही से अरबी मल का अक्स ले कर इस नुस्खे में इस्तेमाल करते हुए उर्दू तरजुमे को हिन्दी रस्मुलख़त (देवनागरी लिपि में) पेश करने की निहायत ही मोहतात कोशिश की है। और इसे ग़लतियों से پاک रखने की पूरी ज़द्वोज़हद की है।

हम ने हर मुम्किन कोशिश की है कि इस कुरआने हकीम की तबाअत (Printing) और जिल्द बन्दी (Binding) में किसी किसम की कोई ग़लती न हो इस के बावजूद अगर किसी क़ारी को कोई ग़लती या कमी बेशी नज़र आए तो इदारे को मुत्तला' करके मम्नून फरमाएं।

मिन्हाजुल कुरआन इन्टरनेशनल इन्डिया के सदरे मोहतरम सैयद नादेअली इब्ने हसनअली साहब की निगरानी में इरफ़ानुल कुरआन - हिन्दी की इशाअत का काम मुकम्मल हुआ।

गुलामराज़िक़ इब्ने ख़लीलुर्रहमान शेख़

नाज़िमे तबाअतो इशाअत

मिन्हाजुल कुरआन इन्टरनेशनल इन्डिया

ट्रस्ट रजिस्ट्रेशन नंबर : 0157